

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

#### Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + Make non-commercial use of the files We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + Maintain attribution The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + Keep it legal Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

#### About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



130 d. 8/6

# NSTRATIONS IGELI

EUSEBE, S. AUGUSTIN, MONTAIGNE, BACON, GROTIUS, ARNAUD, DE CHOISEUL-DU-PLESSIS-PRASLIN, PASCAL, ILE, BOSSUET, BOURDALOUE, LOCKE, LAMI, BURNET, Y, LEIBNITZ, LA BRUYÈRE, FÉNELON, HUET, CLARKE, BAYLE, LECLERC, DU PIN, JACQUELOT, TILLOTSON, OCK, LE MOINE, POPE, LELAND, RACINE, MASSIL-AM, D'AGUESSRAU, DE POLIGNAC, SAURIN, BUFFIER, RNEMINB, BENTLEY, LITTLETON, FABRICIUS, AD-3 JEAN-JACQUES ROUSSEAU, PARA DU PHANJAS: URGOT, STATLER, WEST, BEAUZÉE, BERGIER, AS, BONNET, DE CRILLON, EULER, DELAMARE, ENNINGS, DUHAMEL, LIGUORI, BUTLER, BUL-IARGUES, GUÉNARD, BLAIR, DE POMPIGNAN, TEUS, GÉRARD, DIESSBACH, JACQUES, LA-, LAHARPE, LE COZ, DUVOISIN, DE LA LU-IMITT, POYNTER, MOORE, SILVIO PELLICO, BRUNATI, MANZONI, PERRONE, PALEY. ns, campien, pérennès, wiseman, IND, MARCEL DE SERRES, KEITH, iers, dupin ainé, s. s. grégoire xvi, BT, MILNER, SABATIER, MORRIS, BOL-I, LOMBROSO ET CONSONI, CHASSAY.

la plupart, bes biverses langues bans lesquelles elles avaient, été écrites :

# ÉGRALEMENT, NON PAR EXTRAITS.

R M. L. MIGNE, ÉDITEUR DE LA BIBLIOTHÉQUE UNIVERSELLE DU IMPLETS SUR CHAQUE BRANCHE DE LA SCIENCE ECCLÉSIASTIQUE.

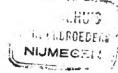
IENT NÉCESSAIRE A CEUX QUI NE CROIENT PAS, QUI DOUTENT ET A CEUX QUI CROIENT. STUDIEHUIS

18 vol. Paix : 108 rm.

MONSTRATIONS DE DUGUET, STANHOPE, BAYLE, LECLERC, DUPIN.

SE VEND CHEZ J.-P. MIGNE, EDITEUR. HOLIQUES, RUE D'AMBOISE, AU PETIT-MONTROUGE. BARRIÈRE D'ENVER DE PARIS.

1843



MINDERDROEDE

### **INDEX**

#### DES AUTEURS ET DES OUVRAGES CONTENUS DANS CE VOLUME



#### DUGUET.

Principes de la Foi Chrétienne	col.	9
STANHOPE		
Désense de la Religion Chrétienne contre les Juiss et contre les		
faux sages, tant païens que chrétiens		485
BAYLE.		
Nouvelle analyse de Bayle, par l'abbé Dubois de Launay		617
LECLERC.		
De l'Incrédulité		785
DU PIN.		
Traité de la Doctrine Chrétienne orthodoxe		947

#### AVIS.

Nous prions nos souscripteurs de se rappeler que Jean Leclerc était calviniste et qu'Elie Du Pin s'est fait trop souvent remarquer par l'exagération et la singularité de ses opinions. Quelques personnes en concluront peut-être qu'il aurait fallu les écarter l'un et l'autre d'une publication destinée exclusivement à la défense de la vérité. En agissant autrement, nous avons cédé malgré nous à de graves conseils. On nous a fait observer que ces deux écrivains, quand ils ne se laissent pas entraîner à la dérive par leurs préjugés ou l'inquiétude de leur esprit, peuvent être comptés parmi les plus éminents apologistes du Christianisme. L'originalité même qu'ils affectent n'est pas sans avantages; car elle leur fait parfois envisager les questions sous une sace nouvelle et revêtir la controverse religieuse des formes les plus propres à la faire goûter dans le monde.

Ce que nous avons dit de Jean Leclerc doit s'appliquer à presque tous les auteurs protestants qui pourraient prendre place dans la suite de nos Démonstrations. Si l'on risque, sur leurs traces, de se heurter contre quelque proposition mal sonnante, il sussit dêtre averti, pour prositer sans danger des trésors d'éloquence et de bonne dialectique qu'ils ont su répandre sur les principes généraux de la morale et de la religion. Ajoutont qu'il n'y a pas, dans les ouvrages que nous leur empruntons, une seule idée un peu nardie, qui ne soit mille sois résutée dans le courant de notre publication. D'ailleurs nos Démonstrations s'adressant aux protestants comme aux catholiques, aux gallicans comme aux ultramontains, il était important, pour être utile à tous, de ne pas se montres trop exclusis.

• • • • • •

# VIE DE DUGUET.

0H6

DUGUET (JACQUES-JOSEPH), né à Montbrison en 1649, commença ses études chez les pères de l'Oratoire de cette ville. Il les étonna par l'étendue de sa mémoire et la facilité de son esprit. Devenu membre de la congregation à laquelle il devait son éducation, il professa la philosophie à Troyes, et peu de temps après la théologie à Saint-Ma-gloire à Paris. C'était en 1677. Au mois de septembre de cette année, il fut ordonné pretre. Les conférences qu'il fit pendant les deux annees survantes, 1678 et 1679, lui acquirent une grande réputation. Tant d'esprit, de savoir, de lumières et de piété dans un âge si peu avancé, surprenaient et charmaient les personnes qui venaient l'entendre, et le nombre n'en était pas petit. Sa santé, naturellement délicate, ne put soutenir longtemps le travail qu'exigeaient ses conférences. Il demanda en 1680 d'être déchargé de tout emploi, et il l'obtint. Cinq ans après, en 1685, il sortit de l'oratoire pour se retirer à Bruxelles, auprès du docteur Arnauld, son ami. L'air de cette ville ne lui étant pas favorable, il revint en France à la fin de cette même année, et vécut dans la plus grande retraite au milieu de Faris. Quelque temps après, en 1690, le pré-sident de Ménars, désirant avoir chez lui un tel homme, lui offrit un appartement dans sa maison. L'abbé Duguet l'accepta et en jouit jusqu'à la mort de ce magistrat. Les années qui suivirent cette perte furent moins heureuses pour cet écrivain. Son opposition à la constitution Unigenitus et son attachement à la doctrine de Quesnel, son ami, l'obligèrent de changer souvent de demeure et même de pays. On le vit successivement en Hollande, à Troyes, à Paris. Il mourut dans cette dernière ville, le 25 octobre 1733, dans sa 84° année. De sa plume, aussi ingénieuse que chrétienne, sont sortis un grand nombre d'ouvrages écrits avec pureté, noblesse et élégance. C'est le caractère de son style. Il serait parfait s'il était moins occupé, plus varié, plus précis. On lui reproche aussi un peu d'affectation. Ses ouvrages les plus applaudis et les plus recherches, sont : La conduite d'une dame chrétienne, in-12, composée pour Mme d'Aguesseau vers l'an 1680, et imprimée en 1725; Traité de la prière publique et des saints mystères; deux traités séparés et imprimés en 1 vol. in-12. Le style est disfus. L'auteur se rapproche des principes défendus si opiniâtrément par MM. de Port-Royal; Traités dogmatiques sur l'eucharistie, sur les exorcismes et sur l'usure, imprimés ensemble en 1727, in-12; Commentaire sur l'ouvrage des six jours et sur la Genèse, composé à la prière du célèbre Rollin, en 6 vol. in-12. Le premier volume, imprimé séparément sous le titre d'Explication de l'ouvrage des six jours, est estimé; l'utile y est mélé

DÉMONST. ÉVANG. VI.

à l'agréable : c'est un des meilleurs commentaires que l'on puisse lire sur l'histoire de la création. Explication du livre de Job, 4 vol. in-12; Explication des 75 psaumes, 6 vol. in-12; Explication du prophète Isaie, de Jonas et d'Habacuc, avec une analyse d'Isare, par l'abbé d'Asfeld, en 7 vol. in-12. Duguet s'attache moins à lever les difficultés de la lettre dans ses différents commentaires, qu'à faire connaître la liaison de l'Ancien Testament avec le Nouveau, et à rendre attentif aux figures qui représentaient les mystères de Jésus-Christ et de son Eglise. Mais il ne néglige point absolument le sens de la lettre, et s'il s'arrête quelquefois à des explications plus pieuses que solides, elles ne dérogent en rien à ce qu'il dit d'ailleurs de satisfaisant sur les mêmes objets. Explication des Rois, d'Esdras et de Néhémias, 7 vol. in-12; Explication du Cantique des cantiques et de la Sagesse, 2 vol. in-12; Règles pour l'intelligence de l'Ecriture sainte, dont la présace seule est de l'abbé d'Asfeld, in-12; Explication du mystère de la passion de Notre-Seigneur Jésus-Christ, suivant la Concorde, en 14 vol. in-12; Jésus-Christ cruciné, 2 vol. in-12; Traité des scrupules, in-12, estimé; Les caractères de la charité, in-12; Traité des principes de la foi chrétienne, 3 vol. in-12. L'auteur les met dans tout lour jour avec autant d'élégance que de force. *De l'éducation* d'un prince, in-4° et en 4 vol. in-12; réimprimé avec un abrégé de la Vie de l'auteur, par l'abbé Goujet. L'histoire de Duguet prétend que ce livre, qu'on peut regarder comme le bréviaire des souverains, fut composé pour le fils aine du duc de Savoie. Voltaire dit le contraire, on ne sait sur quel fondement; il ajoute même qu'il a été achevé par une autre main. Nous croyons qu'il faut présérer le témoignage de l'abbé Goujet, profondément instruit des anecdotes bibliographiques, surtout de celles qui regardent les ouvrages de l'abbé Duguet, avec lequel il avait été lié. Conférences ecclésiastiques, 2 vol. in-4°, qui contiennent 67 dissertations sur les écrivains, les conciles et la discipline des premiers siècles de l'Eglise; deux écrits où il s'élève contre les Convulsions qui ont fait tant de tort au jansénisme et qui ont tant déshonoré la raison, et contre la feuille hebdomadaire intitulée Nouveiles ecclésiastiques. L'abbé Duguet n'avait point le fanatisme et l'emportement ordinaires aux gens de son parti; il condamnait hautement ces Nouvelles et les injures atroces dont elles fourmillent contre tout ce qu'il y a de plus respectable dans l'Eglise. Ce ne sont point là les armes des chréliens, ni même celles des véritables philosophes. Il eût été heureux pour lui de pousser l'indignation jusqu'à une pleine séparation de la secte qui produisait ces scandales

(voy. ROCHE JACQUES.) Un Recueil de lettres de piété et de morale, en 9 vol. in-12, etc. On trouve dans le 3 volume de ce recueil une lettre de controverse, imprimée d'abord séparément sous le nom d'une carmélite, qui l'adressait à une dame protestante de ses

amics. Le grand Bossuet dit en la lisant : 77 y abien de la théologie sous la robe de cette religieuse. (Voy. L'esprit de M. Duguet, ou Precis de la morde chrétienne tirée de ses ouvrages.)

#### VERTISSEMENT.

Quoique la première vue de l'auteur n'ait pas été de combattre les incrédules, son ouvrage peut servir autant, et peut-être plus qu'aucun autre à leur conversion; car les preuves par lesquelles on démontre la nécessité et la certitude des principes de la foi chrétienne à ceux qui les ignorent ou qui les combattent, sont celles memes qui font sentir à ceux qui en doutent le moins, le prix de leur foi, qui les consolent dans la possession où ils en sont, et qui les transportent de joie et de reconnaissance pour la grande miséricorde de celui qui les y a mis et qui les y

La méthode que suit l'auteur pour l'édification de ceux-ci est aussi la plus sure pour la conviction des premiers. C'est de leur montrer que rien n'est plus conforme à la raison que de la soumettre à la foi; que le meilleur usage qu'on puisse saire de ses lumières est de les sacrifier à celui dont elle les tient; qu'il sustit de s'informer s'il a parlé, pour s'aveugler sur ce qu'il a dil; ct qu'après les preuves de la révélation il n'en faut plus attendre des choses révélées. En suivant cette voie, la foi des plus incompréhensibles mystères n'a rien qui révolte la raison; mais leur profondeur même porte à son égard un caractère de divinité qui contribue à la soumettre. C'est ce que l'auteur fait sentir dans la première partie de ce traité, où il expose les motifs qui doivent engager à étudier sérieusement les principes de la foi et la manière de se conduire dans cette étude.

Les deux premiers chapitres donnent de la religion l'idée la plus juste, la plus noble et la plus consolante. Le troisième établit la vérité essentielle et fondamentale de la religion et d'où dépendent toutes les autres. C'est l'existence de Dieu, dont l'auteur rassemble et lie un très-grand nombre de preuves avec tant de clarté, d'éloquence et d'ordre, qu'elles se fortifient l'une l'autre, et portent dans l'esprit la conviction entière, et dans le cœur la plus intime persuasion. De cette vérité préliminaire il tire dans le dernier chapitre la nécessité d'une révélation divine, écrile et conservée pure, pour apprendre à l'homme ses devoirs par rapport à Dieu. Ainsi, dispensé d'examiner toutes les religions qui ne sont fondées sur aucune révélation de cette sorte, il se trouve conduit par une route fort abrégée au recueil des véritables révélations. que la nation juive lui présente, et déterminé

à y chercher les preuves de sa foi, dans la

seconde partie de son traité.

Cette seconde partie contient un si grand nombre de ces preuves, que l'incrédule en demeurera accablé, et le sidèle même étonné. Elle peut d'ailleurs servir comme de commentaire général et abrégé à tous les livres de l'Ancien Testament. La divinité de ces livres y est d'abord confirmée par les miracles et les prophéties qu'ils contiennent, et ces deux sortes de preuves sont poussées jusqu'à la plus évidente démonstration. On entre ensuite dans le détail de ce que contiennent ces livres divins; et après avoir montré que les lois morales portent visiblement le caractère du premier législateur, que les lois cérémoniales ne sont pas de son premier dessein, et qu'elles ont du cesser, lorsque la véritable justice a été annoncée par le Messie; on parcourt toutes les promesses qui en sont répandues dans ces livres : on en développe le sens ; on en fixe l'intelligence, et on en fait voir l'accomplissement parfait en Jésus-Christ, avec une solidité, une netteté, une facilité, une force qui ne se rencontrent pas souvent réunies.

Après cel : tout se tourne en preuves entre les mains du savant auteur. L'état présent des Juis dispersés et conservés; leur témoignage et leur aveuglement; le mélange de clarté et d'obscurité dans les prophéties; l'opposition du moins apparente des caractères du Messie et de Jésus-Christ, etc., rien ne lui échappe pour faire comprendre que Jésus-Christ est le centre et la fin, où tout se réduit à l'unité. Il y emploie même les figures, non celles qui ne sont qu'arbitraires, et qu'il a toujours été fort éloigné d'autoriser; mais celles qui ont un rapport nécessaire à leur objet, qui appellent la réflexion au lieu d'en être l'effet, qui se prétent mutuellement l'évidence et la lumière, qui conspirent à réunir les causes, les motifs, les effets, les circonstances du grand mystère de Jésus-Christ, et qui par ces raisons forment, comme le dit l'auteur, un genre de preuves qui doit saire sur un esprit sérieux une impression plus vive et plus profonde qu'aucune démonstration particulière.

La troisième partie, après avoir remis sous les yeux, par une excellente recapitulation, les principales vérités établies dans la précédente, en cherche de nouvelles preuves dans les livres da Nouveau Testament. Leur vérité, leur sincérité, leur divinité, leur intégrité sont ici démontrées, et l'on peut assurer qu'on trouvera sur tous ces points des réflexions aussi nouvelles que convaincantes. Mais comme de tous les faits essentiels à la religion chrétienne rapportés par les évangélistes et les apôtres, celui de la résurrection de Jésus-Christ est comme le centre des autres, et qu'étant une fois établi d'une manière forme et solide, il devient la preuve de tous ceux qui l'ont précédé et de tous ceux qui l'ont suivi; l'auteur s'applique à le mettre par un nombre presque innombrable de preuves, hors d'atteinte à la plus opiniâtre et la plus chicaneuse incrédulité.

L'ascension du Fils de Dieu dans le ciel, la descente du Saint-Esprit qui la suivit de près, les dons merveilleux reçus par les apôtres ct communiqués par eux aux fidèles, la conversion et la vocation de saint Paul à l'apostolat, les miracles opérés par les apôtres, sont de nouvelles preuves de la résurrection de Jésus-Christ, qui ne laissent rien à désirer pour l'entière démonstration de la vérité de la religion chrétienne. L'auteur néanmoins revient par un circuit à plusieurs choses qu'il avait omises et qui ont alors plus de force. Tels sont les miracles de Jésus-Christ. Il ne craint pas de faire passer par le plus sévère et le plus rigoureux examen ceux qui sont hés à quelques circonstances capables d'établir la certitude de la résurrection, pour découvrir en chacun des caractères singuliers qui les rendent non seulement certains, mais indubitables. Tels sont encore le témoignage de saint Jean-Baptiste, dont il fait valoir tout le puids; la naissance de Jésus-Christ révélée par les anges aux pasteurs; l'adoration des mages conduits à Bethléem par une étoile miraculeuse : ensin, le témoignage du Père élernel dans le baptême de Jésus-Ghrist et dans la transfiguration, après lequel, dit-il, il n'y a plus rien à chercher; il n'y a qu'à écouter Jésus-Christ dans l'Evangile, et substituer l'obéissance à la curiosité.

Bans la quatrième partie, l'auteur examine plus en particulier ce qui regarde JésusChrist, qu'il n'a presque considéré jusqu'iei que (par rapport aux prophéties qui l'ont prédit, et aux miracles qui lui ont rendu témoignage; et il tire de la conversion du monde et de l'établissement de la doctrine, de la morale, des mystères et de l'Eglise dans le monde converti par Jésus-Christ, de nouvelles lumières qui ajoutent la joie et la consolation spirituelle à l'impression intime de l'évidence.

On se sent en effoi pénétré de cette joie et de cette consolation, lorsque après avoir représenté Jésus-Christ sortant de sa retraite dans le dessein inour de convertir toute la terre, choisissant des moyens qui paraissaient autant d'obstacles à son exécution, prédisant et promettant leur succès avec une entière certitude: l'auteur fait voir ensuite l'accomplissement exact de toutes ses prédictions et de toutes ses promesses par ces mêmes moyens, et toute la sagesse humaine confondue et détruite par une sagesse qui ne paraissait que folie. Les quatre premiers chapitres de cette partie mettent tout cela dans le plus beau jour; et leur conclusion, c'est qu'il est prouvé invinciblement que Jé-sus-Christ est Dieu, parce qu'il a tout prédit et qu'il a tout sait.

L'auteur en est resté au cinquième chapitre, où, comme il paraît par son manuscrit, il devait parler de la doctrine de Jésus-Christ. Il aurait passé de là sans doute à la morale, à ses mystères et à son Eglise, suivant le plan qu'il expose chap. Ier, art. 1 de cette partie; mais la mort l'a empêché de reprendre et de finir, comme il se le proposait, cet ouvrage si longtemps interrompu. On pourra trouver ailleurs quelque supplément à ce qui y manque; mais rien ne dédommagera entièrement de ne l'avoir pas d'une si habite main. Comme tout ce qui en vient est precieux, on a recueilli ce qu'on en a trouvé écrit, pour servir probablement de titres aux quatrième et cinquième chapitres de cette partie, et on l'a ajouté à cette nouvelle

édition.

# PRINCIPES DE LA FOI.

# Première partie.

DES MOTIFS QUI ENGAGENT A ÉTUDIER SÉRIEUSEMENT LES PRINCIPES DE LA FOI CHRÉTIENNE, ET DE LA MANIÈRE DE SE CONDUIRE DANS CETTE ÉTUDE.

**→**∌Ø(**©**)Ø€•

#### CHAPITRE PREMIER.

Ce qu'on entend par la foi et ses rapports. Un chrétien doit être solidement instruit de la réligion. Il en doit connaître jusqu'à un certain point les fondements, les preuves, i'antiquité, les véritables caractères. Avec

quelles dispositions il doit en entreprendre la recherche.

ARTICLE PREMIER. — Ce qu'on entend par la foi et ses rapports.

I. La foi chrétienne est la source du vrai culte qu'on doit à Dieu, c'est-à-dire de la religion, qui a deux rapports: l'un à Dieu qu'elle adore, l'autre à la créature dont il est adoré. Du côté de l'objet la religion est infinie, du côté de la créature elle est bornée; mais dans ses bornes mêmes elle a une autre espèce d'infini, parce que l'adoration qu'elle rend à Dieu u'est limitée que par son impuissance et non par ses désirs, et qu'elle serait immense si son être l'était.

II. Cette adoration n'est point un simple aveu que Dieu est tout et que la créature n'est que ce qu'il lui a plu qu'elle fût. Ce n'est point une simple admiration de ses perfections infinies, ni même un simple et respectueux tremblement devant la suprême majesté; tout cela fait partie de l'adoration, mais n'en remplit pas toute l'idée ni tous les devoirs. Son essence consiste principalement à assujettir à Dieu la créature intelligente comme à son Dieu, comme à son bien souverain, comme à son unique fin, comme au principe dont elle dépend en tout, et comme au centre vers lequel tout ce qu'elle a reçu doit retourner.

III. La religion, à qui une telle adoration est essentielle, est donc un commerce entre Dieu et l'homme. Elle unit ces deux extrémités, qu'une distance infinie paraît séparer. Elle apprend à l'homme ce que Dieu lui est, et le lui fait sentir. Et elle lui apprend aussi ce qu'il est à l'égard de Dieu, ce qu'il lui

doit et ce qu'il en peut espérer.

IV. Elle lui fait connaître que le culte dû à Dieu, comme vérité essentielle, est de le croire quand il parle, et de se fier à lui quand il promet; que l'on ne peut l'adorer comme souveraine justice et comme sainteté primitive, qu'en faisant ce qu'il commande et en s'abstenant de ce qu'il défend; que l'hommage dû à sa bonlé infinie est un amour, s'il se peut, infini, et qui remplisse au moins toute l'étendue de la volonté, et que le dessein qu'il a d'ètre le terme et la fin de l'homme, ne peut être parfaitement rempli que par un rapport universel de l'homme vers lui.

### ARTICLE II. — Un chrétien doit être solidement instruit de la religion.

I. Tous les devoirs et tous les intérêts de l'homme se trouvent compris dans ce que je viens de dire : et il est évident par conséquent qu'il n'en a point de plus essentiel que de se bien instruire de la religion, qui seule peut lui apprendre ce qu'il a plu à Dieu de révéler, de promettre, d'ordonner et de défendre; qui conserve seule le dépôt des vérités salutaires; qui seule est instruite des moyens de retourner à Dieu; qui peut seule consoler, soutenir, conduire l'homme jusqu'au terme; et qui seule peut lui découvrir ce qu'il est, ce que sont les autres, et l'usage qu'il en doit faire.

II. Il n'y a que la religion qui marque à l'homme sa place dans le monde et qui le tienne immédiatement sous Dieu, égal aux esprits, supérieur aux corps. Il n'y a qu'elle qui le mette dans le point de vue d'où il doit regarder toutes choses pour en bien juger, et pour connaître leur desfination et jeur

juste valeur. Et il n'y a qu'elle qui le fasse entrer dans le dessein que Dieu a eu en lui donnant l'être et en faisant le monde pour lui.

III. Sans ce guide fidèle qui doit l'accompagner dans tous ses pas, l'homme vit au hasard. Il ne connaît ni son rang ni ses devoirs, ni le véritable usage d'aucune créature. Il se heurte contre tout ce qui est sur son passage, il se prend et s'arrête à tout. Il marche dans un perpétuel labyrinthe, il retourne sans cesse sur ses pas sans trouver d'issue, et il ignore même s'il y en a unc.

IV. Il suit en aveugle l'impression des sens, il n'est touché que des objets présents, il se désie de la réalité de tout ce qui est invisible, il ne peut regarder comme son bien ce qui est disséré et qu'il faut atten-

dre.

Son indigence actuelle le presse et le détermine à saisir tout ce qui s'offre à lui. Sa faim inquiète et impatiente lui rend insupportables les délais, et lui fait paraître comme de solides biens toutes les choses qui ont quelque rapport à ses besoins; et l'expérience, qui lui fait sentir ce qui leur manque, le dégoûte sans le détromper, et l'assige sans le convertir.

VI. Ses passions, qui naissent de ses ténèbres, servent à les augmenter. Après les avoir suivies avec quelque résistance, il s'y livre avec moins de remords. Il tâche de les justifier, et il désire qu'elles soient permises, ou qu'au moins elles demeurent impunies. Il craint d'approfondir ses sentiments intérieurs qui les con tamment. Il les étouffe autant qu'il peut par la distraction et par d'autres soins, et il souhaite en secret que la religion, conforme à ses sentiments intérieurs, soit moins certaine qu'on ne le dit.

VII. Il en connaissait déjà peu le fond et la grandeur, mais il commence à la négliger à dessein. Il n'en considère que certains de-hors, souvent étrangers et qui la défigurent. Il s'attache à certaines parties détachées du tout, dont il ne voit ni la liaison ni les rapports. Il s'occupe des difficultés sans avoir assez de lumière pour les résoudre. Il veut raisonner où il doit croire, et il ne sait pas raisonner où il lui serait permis de le faire avec fruit. Il se contente des plus frivoles conjectures, et il se défie des plus solides

preuves.

VIII. Une telle perversité est ordinairement punie par un nouvel aveuglement. On cesse de voir ce qu'on n'aime pas, et les lumières sont justement refusées à cc'ui qui en était ennemi. Elles ne venaient pas de la seule raison, elles avaient une source plus libre et plus indépendante; et le plus sévère châtiment que Dieu exerce sur les hommes est quand il les laisse tranquilles dans lours ténèbres, selon cette parole du Saint-Esprit (1): Que celui qui est souillé se souille encore.

IX. Une telle permission doit effrayer tous ceux qui en voient les redoutables suites. Ne

(1) Qui in sordibus est, sordescat adhuc. Apoc. 22, 11.

me cachez pas vos commandements (1), disait le prophète à Dieu; Ne rejetez pas le désir que j'ai de les observer. Il comprenait l'intérêt qu'il avait à être soumis et sidèle. Il savait que sa vertu était un don, et que son obéis-sance était une grâce. Et il était vivement pénétré de cette vérité, que Dieu est si grand, et que c'est un si grand bonheur que celui d'être bien instruit de ses volontés et d'y être soumis, que jamais il ne punit plus sévèrement qu'en permettant qu'on les ignore et

qu'on les méprise.

X. L'étude de la religion est une continuelle étude de ses volontés, et l'on no peut par cette raison en être trop instruit. Mais il faut prendre garde à ne mêler dans l'étude de la religion ni curiosité, ni désir de distinction, ni aucun motif indigne d'elle; car elle doit guerir toutes les passions, au lieu de contribuer à les entretenir. Et la première leçon qu'on en doit apprendre, est que rien ne lui est plus opposé qu'une recherche curieuse el stérile et qu'un secret orguei. qui convertit tout en enflure.

XI. La manière de s'instruire de la religion doit être sérieuse, profonde, proportionnée aux grandes choses qu'elle découvre. Il faut que l'esprit en soit humilié et que le cœur en soit attendri. Il faut qu'une telle connaissance porte au gémissement et non à la vanité. Il faut qu'on se confonde en voyant le peu de proportion entre ce qu'on doit à Dieu et ce qu'on lui rend, entre sa saintelé et l'imperfection de nos œuvres, entre ses bienfaits et notre reconnaissance, entre ses promesses et nos désirs.

XII. Il faut aussi que la manière dont on étudie la religion soit pleine et entière, qu'on ne s'attache pas à une partie en négligeant les autres, qu'on ne sépare pas les vérités qui éclairent l'esprit des règles qui doivent réformer les mœurs, qu'on n'approfondisse pas les mystères en ne donnant qu'une attention légère à des maximes importantes, qu'on ne se repose pas uniquement sur les promesses sans considérer tout ce qui est capable d'inspirer une crainte salutaire, qu'on ne se contente pas de remarquer ce qui est conforme à l'inclination et qui coûte peu, mais qu'on s'arrête sur tous les devoirs qui paraissent plus difficiles et qui sont ordinairement plus indispensables.

ARTICLE III. — Un chrétien doit connaître jusqu'à un certain point les preuves, les fondements et les véritables caractères de la religion.

- I. Il est impossible qu'un chrétien étudie sérieusement la religion, et qu'il ne découvre pas les preuves sans nombre qui en démontrent la vérité. Ces preuves ne le rendent pas fidèle, il l'était avant que de les découvrir. La foi est un don de Dieu et non le fruit des pensées humaines. Elle lui a été donnée dans le baptême par une grâce trèsdissérente d'une simple persuasion naturelle.
- 1) Non abscondas a me mandata tua. Ps. 118. 9. Ne repallas me a mandatis tuis. Ibid. 7. 10.

Et rien ne peut tenir lieu de cette opération secrète de l'esprit de Dieu qui soumet è la révélation la raison et la volonté de l'homme.

II. Mais ce qui ne sert point à établir la foi sert à la défendre et à la conscrver. Les preuves de la religion lui tiennent lieu d'un rempart extérieur, elles préviennent les doutes qui pourraient s'élever, elles dissipent par une prompte lumière ceux qui s'élèvent, elles empêchent l'impression que ceux des

autres pourraient faire.

III. Ces preuves font encore un autre bien. Elles apprennent combien la foi est raisonnable, c'est-à-dire combien il est conforme à la raison de se soumettre à la foi; et comme rien ne coûte lant à l'esprit humain qui veut voir et juger, que de consentir à ce qu'il ne peut voir, et que de se soumettre à ce qu'on lui défend d'examiner, il n'y a rien après la grâce intérieure qui soit plus capable de lui adoucir le joug de la foi, que de lui faire comprendre que c'est par lumière qu'il croit, et que c'est en usant bien de la raison qu'il cesse de la consulter et de la

prendre pour juge.

IV. On ne voit pas ce qu'on croit, mais quand on est bien instruit des preuves de la religion, on voit clairement qu'il la faut croire. La droite raison conduit alors à la révélation dont elle découvre la nécessité et la sûreté. C'est elle qui prend l'homme comme par la main et qui l'introduit dan le sanctuaire, en s'arrétant elle-même au vestibule. Elle lui parle jusque là; mais après l'avoir confié à la religion, elle se tient dans l'admiration et le silence. Ecoutez, lui ditelle, un maître qui m'est supérieur : et mon dernier avis est que vous l'écoutiez seul et que vous ne me consultiez plus. Ainsi, c'est par mon ordre même que vous me quittez, et c'est ma lumière qui vous conduit à une autre. Il est juste que je sache si c'est Dieu qui nous révèle ses volontés et ses mystères, mais il y aurait de la folie à vouloir approfondir et comprendre tout ce qu'il nous révèle. Je ne dois croire que lui et ne me fier qu'à sa vérité; mais quand je suis certaine que c'est lui qui parle, je n'ai qu'à l'écouter et me taire. S'il me dit des choses qui me passent, je n'ai aucune peine à m'y soumettre, parce que je sais que ma lumière est bornée, et que celui qui me les dit est infaillible. Je serais même étonnée que je comprisse tout ce qu'il veut bien me découvrir; car il doit y avoir autant de distance entre ses pensées et les miennes qu'il y en a entre son etre et le mien. Il est infini en sagesse comme en tout le reste; et moi je n'ai qu'une faible lueur que je tiens de lui et qu'il ne m'a pas donnée pour le juger, mais pour me

V. Rien n'est plus sensé qu'un tel discours . Et il est visible que si l'on écoutait la raison, non seulement la foi des plus incompréhensibles mystères n'aurait rien qui la révoltat, mais que leur profondeur même porterait à son égard un caractère de divinité <u> aui con</u> tribuerait à la soumettre. Il est vai qu'asset uls tout elle s'informe de la certitude de la revel UIS

MINDERBROED

NIJMEGE

lation; car elle vent bien s'aveugler, mais pour Dieu seul; et elle consent à sacrifier ses lumières, mais uniquement à celui dont elle les tient.

ARTICLE IV. — Dans quelles dispositions il dait examiner les preuves de la religion.

I. La raison examine done avant que de croire, pour ne plus examiner quand elle aura cru; mais son examen ne tombe point sur les choses révélées; il s'arrête aux preuves de la révélation et ne va point au delà.

Il. Il faut néanmoins observer que la raison fait cet examen de deux manières trèsdifférentes, selon les différentes situations où elle se trouve. Lorsqu'elle n'est pas encore devenue fidèle, son examen est mêlé de doute et de défiance; elle le regarde comme nécessaire, et elle en a besoin pour

s'assurer.

III. Mais lorsqu'elle est déjà sidèle, et que la grâce l'a dispensée de toutes les réslexions et de toutes les recherches, en lui donnant la soi par une voie abrégée dans le baptème et dans l'unité de l'Eglise catholique, l'examen qu'elle sait des preuves de la religion lui paraît utile, mais non absolument nécessaire: elle n'en a pas besoin pour s'affermir, mais pour connaître mieux le prix de celle qu'elle a: elle y cherche sa consolation, mais non la résolution de ses doutes. Et elle ne sait point dépendre sa soi du succès de ses réslexions.

IV. C'est avec ces dispositions qu'un chrétien doit étudier les preuves de la religion, qui sont toujours au-dessous du don de Dieu et inférieures à la foi, quoiqu'elles soient des démonstrations. Il est au terme, et il ne marche pas dans le dessein d'y arriver; mais du terme où il est arrivé, il considère que toutes les lumières y aboutissent, et que s'il n'y était pas déjà, tous les sentiers l'y con-

duiraient.

#### CHAPITRE II.

Il importe de bien connaître l'intérêt qu'a l'homme à la religion. Elle n'est pas opposée à ses désirs essentiels. Elle l'exhorte au contraire à les approfondir, pour en discerner le véritable objet. Elle ne lui commande que d'être heureux, et ne lui défend que d'être misérable. Commandement de s'aimer soiméme, enfermé dans celui d'aimer Dieu de tout le cœur. Erreur de prendre ses passions pour soi-même. Remède efficace enseigné par la religion, de demander à Dieu qu'il se fasse plus sentir que les autres biens.

ARTICLE I.—Il importe de bien connaître l'intérêt qu'a l'homme à la religion.

I. Le dessein qu'on a en faisant un abrégé des preuves de la religion, est d'inspirer aux chrétiens un nouveau respect pour elle, en leur montrant combien les fondements en sont fermes, et combien toutes ses parties sont liées et dépendantes les unes des autres, et de les précautionner contre les discours et les mauvais exemples de ceux qui auraient me ins de lumière

H. Ces preuves, comme je l'ai dit, ne soat pas l'origine et le principe de la foi, muis elles en sont la protection et la désense. Elles sont à son égard ce qu'une cuirasse est à l'égard du cœur, dont elle conserve le mouvement et la vie, quoiqu'elle n'en soit pas la cause. Elles éloignent la tentation, et elles en sont le remède, et elles contribuent à conserver dans le chrétien un esprit humble et docile, au milieu d'un siècle où l'insidélité de l'esprit devient le châtiment ordinaire de l'insidélité d'une vie criminelle.

III. Il faut néanmoins convenir que le respect pour la religion ne suffit pas pour en suivre les règles, et qu'un chrétien peut en être pleinement persuadé sans y prendre beaucoup d'intérêt et sans en être fort

touché.

IV. C'est le cœur qui est le véritable liem (1). Les pensées n'unissent point réellement l'homme à la religion, et la foi séparée de l'amour, ou ne fait point agir, ou fait agir avec tristesse, en employant la crainte qui

afflige au lieu de consoler.

V. Ce qui remue le cœur, c'est le bonheur ou l'espérance du bonheur. Il se resserre et se ferme dès qu'on lui ôte cette espérance. Il s'ouvre au contraire et s'élargit dès qu'on lui promet de le rendre heureux. Et c'est un moyen presque sûr de faire tomber toutes ses répugnances, que de lui faire sentir que son intérêt et son bien exigent qu'il les surmonte.

VI. Il est incapable de sacrifier un amour en pure perte (2). Il vent aimer et ne peut qu'aimer. Ainsi on ne le réduira point à ne le pas faire; mais ilest très-capable de renoncer à un amour qui ne le rend point heureux, pour en recevoir un autre qui fera son bouheur. Au lieu donc de le menacer, il faut l'inviter par quelque chose qui vaille mieux que ce qu'il a. C'est le bien qu'il cherche, et le plus grand est celui qu'il préférera, si l'on peut le lui rendre sensible.

VII. On lui montre ordinairement la religion comme opposée à tous ses désirs, et comme ennemie de sa liberté. On lui fait entendre qu'elle lui désend tout. On lui dit qu'elle veut le rendre esclave et malheureux, et qu'elle regarde sa violente inclination pour le bonheur comme une passion

qu'il doit réformer.

VIII. Ce langage l'intimide et l'effraie. Il y trouve non seulement de la dureté, mais de l'impossibilité. Il croit qu'on veut le détruire et l'anéantir; et il ne regarde la religion que comme un joug qui va l'écraser et lui ôter toute respiration.

(1) Mores nostri, non ex eo quod quisque novit, sed eo quod quisque diligit, dijudicari solent. Nee faciunt bonos vel malos mores, nisi boni vel maliamores. S. Aug. Epist. 155 ad Macedon. n. 13.

(2) Num vobis dicitur nihil ametis? absit. Pigri, mortui, detestandi, miseri critissi nihil ametis; amate, sed quid ametis videte. S. Aug. Enar. 2. in Ps. 51. n. 5.

ARTICLEII.—Elle n'est pas opposée à ses désirs essentiels. Elle l'exhorte, au contraire, à les approfondir, pour en discerner le véritable objet.

1. On a grand tort de représenter la reli-gion si différente de ce qu'elle est, et d'étalir dans le cœur une haine contre elle , au lieu de l'amour dont elle est si digne.

II. Non seulement elle ne s'oppose pas à ses désirs essentiels, mais son dessein est de les remplir et de les satisfaire (1) Elle exhorte l'homme à bien approfondir ces désirs, à bien connaître leur racine et leur étendue, et à se convaincre par cet examen qu'ils ont

un objet immense.

Ill. Elle vient lui apprendre (2) sa véritable grandeur, et lui faire honte de ce qu'il ne la connaît pas dans l'élévation et l'étendue de son cœur. Elle vient enslammer son désir d'être heureux, en lui donnant une solide espérance de l'être encore plus qu'il ne le désire. Elle vient le tirer de l'indigna servitude où ses sens l'ont réduit, en lui faisant sentir combien il est supérieur aux frivoles biens dont ils l'amusent.

IV. Vous cherchez (3), lui dit-elle, le bonheur, et vous faites bien; mais cherchez-le donc où il est. Vous voulez trouver iei des biens que vous poursuivez en aveugle, sans faire réflexion qu'ils ne peuvent être dans le lieu de votre exil. Ne désirez-vous pas l'immortalité? Et pourquoi donc vous contentezvous d'une vie qui ne dure que quelques moments? Ne voulez-vous pas être tonjours tranquille? et pouvez-vous l'être ici? Ne sentez-vous pas une forte inclination pour la gloire? et comment la bornez-vous à une chose aussi vaine que l'estime de quelques hommes, s'il est vrai néanmoins qu'ils vous estiment (4)? N'éprouvez-vous pas que vous portez dans le cœur une soif ardente de tous les biens? Et comment donc avez-vous la bassesse de vous réduire au misérable partage que vous font vos séducteurs et vos ennemis?

V. Quel plaisīr prenez-vous (5) à vous laser dans des routes difficiles, et à poursuivre dans des lieux escarpés une embre de félicité qui fuit toujours devant vous, et qui s'échappe lorsque vous pensez l'avoir saisie? le chemin du véritable bonheur est moins

(1) Purga amorem tuum, aquam fluentein in cloacam converte ad hortum. S. Aug. Enar. 2. in Ps. 31. n. 5.

(2) Vis nosse qualis amor sit? vide quo ducat: non monemus ut nihil ametis : sed monemus ne mundum ametis. S. Aug. Enar. in Ps. 121. n. 1.

(5) Non est requies, ubi quæritis cam. Quærite quod quæritis : sed ibi non est, ubi quæritis. Beatam vitam quæritis in regione umbræ mortis; non est illic. S. Aug. L. 4, Conf. cap. 12.

(4) Otortoosas vias ? vas ansignas audaci, quas speravil, si a te recessisset se aliquid melius habituram. Versa et reversa in tergum, et in latera, et in ve**utrem**, et dura sunt omnia, et tu solus requies. S. Aug. L. 6. Conf. c. 16,

(5) Quo itis in aspera, quo itis? Quo vohis adhuc et adhuc ambulare vias difficiles et laboriosas? S. Aug.

L. 4. Conf. cap. 12.

pénible que ceux où vous exposez votre vie (1). Marchez-y avec paix; respirez-y; je vous y soutiendrai ; je yous conduirai surcment au terme; je ne vous quitteral point que je n'aie eu la consolation de vous voir entrer dans la joie de votre Seigneur et de votre Maitre.

ARTICLE III.—Elle ne lui commande que d'être houreux, et ne lui défend que d'être misé-

I. Voilà le langage de la religion; voilà comme elle est ennemie de notre bonheur et de notre liberté. Elle seule connaît les véritables intérêts de l'homme, et elle seule en est touchée. Tout le trompe, excepté elle; tout le rend malheureux, excepté elle. Il n'y a qu'elle sur la terre qui lui tende la main, et bien loin de mettre obstacle à sa félicité, elle ne lui commande que d'être heureux, elle ne défend que d'être misérable.

II. On peut réduire en effet à ces deux points tous les préceptes de la religion chrétienne; car ce n'est jamais que par rapport à l'intérêt de l'homme qu'elle lui commande ou défend quelque chose. Je sais que l'intéret de l'homme se termine ensin à la gloire de Dieu; mais ces deux choses ne se séparent point; et le plus grand intérêt de l'homme se trouve dans la plus grande gloire de

III. Qu'on examine toutes ses lois : c'est toujours nous, c'est toujours notre bien qu'elles regardent. Il nous dit dans les unes : Faites ceci, et vous serez heureux; et dans les autres: Ne faites pas cela, perse que vous seriez misérables.

IV. Si Dieu n'était pas notre souverain bien, ou s'il pouvait être le souverain bien des injustes, il ne nous commanderait pas de l'aimer uniquement, et il ne punirait pas notre injustice en se refusant à nous.

V. Mais lui scul peut nous rendre heureux, et il n'est pas juste qu'il rende heureux ceux qui ne l'aiment pas; de là vien nent toutes les lois qu'il nous impose. Et ces lois, comme il est visible, ne nous commandent que ce qui est essentiel à notre bonheur, et ne nous désendent que ce qui y serait un obstacle.

ARTICLE IV.—Commandement de saimer solmême, enfermé dans le premier.

- I. Cela est si vrai que Dieu n'a point donné d'autres règles à l'homme de s'aimer soimême, que le premier commandement où Dieu exige tout de lui. Vous aimerez le Seiqueur votre Dieu, lui dit-il, de tout votre cœur, de toute votre dme, de tout votre seprit et de toutes vos forces. C'est là le premier commandement, et voici le second qui est semblable au premier: Vous aimerez votre prochain comme vous-même. Il n'y a gu-
- (1) Ostendis ( Deus ) quam magnam creaturam rationalem feceris, eui nullo modo sufficit ad beatam vitam quidquid te minus est, ac per hoc nec ipsa sibi-S. Aug. L. 13. Conf. cap. 8.

cun autre commandement plus grand que

ceux-ci (1).

II. Mais, Seigneur, vous paraissez avoir (2) oublié celui à qui vous faites ces commandements. Vous m'ordonnez de vous aimer et d'aimer mon prochain; mais vous ne me parlez point de moi, et néanmoins c'est sur l'amour que je me dois à moi-même que vous voulez que je règle celui que je dois à mon prochain. Comment observerai-je cette règle ne la connaissant pas? et comment la connaîtrai-je, si vous ne m'expliquez par un troisième commandement de quelle manière je dois m'aimer?

III. Ces questions, ô mon Dieu! sont résolues par le premier commandement, qui apprend à l'homme (3) comment il doit s'aimer, en lui apprenant qu'il doit vous aimer de toute l'étendue de son cœur et de toutes ses forces; et un troisième commandement

est inutile.

IV. Nous nous aimons en effet comme il faut, en aimant Dieu sans bornes, parce que nous aimons alors le seul bien qui nous peut rendre heureux, et que nous nous éloignons de toutes nos forces de ce qui ferait notre in-

justice et notre misère.

V. Dieu nous désend par cette loi, qui est le sond et l'essence de la religion, de chercher hors de lui notre sélicité, parce qu'elle n'est point hors de lui. Il nous oblige à l'aimer de tout notre cœur, parce que lui seul peut le remplir. Il ne veut pas que notre âme se partage entre lui et les autres biens, parce que lui seul est au-dessus d'elle, et qu'il est seul sa lumière et sa vie.

VI. Je demande tout (4), nous dit-il, parce

(1) Diliges Dominum Deum tuum ex toto corde 200, et ex tota anima tua, et ex tota mente tua, et ex tota virtute tua. Hoc est primum mandatum. Secundum autem simile est illi: Diliges proximum tuum tanquam te ipsum. Majus horum aliud mandatum non est. Marc., XII, 30, 31.

(2) Videtur de homine ipso, id est, de amatore ipso nibil actum, sed parum dilucide, qui hoc arbitratur, in light. Non enim ficri potest, ut se ipsum, qui Deum diligit, non diligat. Imo vero solus se novit diligere qui l'eum diligit. S. Aug. de Morib. Eccl.

c. **2**6.

(3) Cum debeat homo diligere Deum, et se ipsum, et proximum, non tamen tria præcepta data sunt, nec dictum est in his tribus, sed in his duodus præceptis tota lex pendet et prophetæ, ut intelligeretur nullam esse aliam dilectionem qua quisque diligit se ipsum, nisi quod diligit Deum. Quia igitur nemo, nisi Deum diligendo, diligit se ipsum, non opus erat nt dato de Dei dilectione præcepto, etiam se ipsum homo diligere juberetur, cum in eo diligat se ipsum quod diligit Deum. S. Aug. Epist. 135. ad Macedon. n. 15.

(4) Here regula directionis divinitus constituta est: Diliges, inquit, proximum tuum sicut te ipsum. Deum vero ex toto corde, et ex tota anima, et ex tota mente, ut omnes cogitationes tuas, et omnem vitam et omnem intellectum in illum conferas, a ouo habes ea ipsa que confers. Cum autem ait: toto corde, tota anima, tota mente, nullam vitæ nostræ partem reliquit que vacare debeat, et quasi locum dare ut alia re frui velit, sed quidquid allud diligendum venerit in animum, illuc rapiatur, quo totus dilectionis impetus currit. S. Ang. L. t de Doctr. Clur. n. 21.

que je ne puis consentir que vous vous dégradiez et que vous vous asservissiez à des créatures que je vous ai soumises, ou à qui je vous ai égalés. Ce que je ne remplirais pas en vous demeurerait vide, et rendrait votre bonheur imparfait. Toute votre volonté tend naturellement à moi ; c'est moi qui lui donne cette impression que rien ne peut arrêter ni suspendre : elle serait inquiète et dévorée par sa propre faim, si je ne la fixais pas et ne la comblais pas de joie par ma présence. Réunissez-la donc entièrement à moi, et ne souffrez pas qu'aucun ruisseau se détourne de moi pour se perdre dans des lieux arides et infectés ; puisque je suis le centre de tous vos désirs, et que tous ceux qui ne m'ont p**as** pour objet deviendront votre supplice.

VII. Serait-il possible que l'homme fût assez ingrat et assez injuste pour se plaindre d'une telle loi, qui ne lui recommande que le soin de ses intérêts, et qui lui fait un devoir

de son amour-propre?

VIII. Il faut que la corruption soit bien grande pour lui faire regarder comme un joug pénible ce qui est sa félicité et sa gloire.

joug pénible ce qui est sa félicité et sa gloire. 1X. Mais l'homme a perdu le goût des vrais biens, quoiqu'il en ait conservé un désir confus. Il les cherche et les suit en même temps. Il les cherche où ils ne sont pas, et il évite avec soin le lieu où ils sont. Il sort de son cœur pour les trouver, et ce n'est qu'en y rentrant qu'il les trouve. Il se répand en mille désirs pour mille choses différentes, qui le divisent et le déchirent; et ce n'est que dans l'unité d'un bien infini qu'il peut trouver la paix, en y réunissant ses désirs. Il est séduit par tout ce qui conserve quelques vestiges du bien immense qu'il a perdu; et la perte de ce bien immense ne le touche point. Les moindres traces de la beauté de Dieu dans ses ouvrages attirent ses yeux et l'arrêtent; et celui de qui viennent toutes les beautés ne lui vient pas seulement dans la mémoire.

# ARTICLE V. — Erreur de prendre ses passions pour soi-même.

I. S'il s'en souvient quelquesois, c'est en tremblant et en ne découvrant rien en lui que de menaçant et de sévère, parce que sa loi condamne ses égarements.

II. Il prend sa fièvre pour soi-même, et le déréglement de son cœur pour son cœur. Il s'incorpore tous ses défauts, et il ne peut comprendre qu'il y ait de la distinction entre

lui-même et ses mauvais penchants.

III. C'est l'affliger que de vouloir le guérir. C'est lui ôter la vie, que d'ôter la nourriture à ses passions. Il remercierait un médecin qui le guérirait de la fièvre; mais il ne peut souffrir le médecin qui veut le déhvrer de l'injustice. Il connaît le bien du corps et il l'aime; il en connaît le mal, et il le hait. Il sait bien que c'est le conserver, que d'en conserver ou d'en rétablir la santé. Il n'est pass assez aveugle pour confondre les maladies du corps avec le corps même. Le sentiment de la douleur suffit pour i'avertir de leur différence.

IV. Mais ce sentiment n'avertit point l'homme injuste. Le plaisir au contraire lui représente comme son bien ce qui le séduit. Il voit une image de félicité, et il s'y livre. Il sent quelques caractères du bien, et il n'examine

point quel il est.

V. Lorsqu'on veut le rendre attentif et l'empêcher de suivre l'impression aveugle qui le pousse, ou il n'écoute pas, ou il se contente de se condamner sans changer de conduite. Une secrète faim l'agite et le tourmente; et quoiqu'il soit toujours trompé dans son attente, et que ce qu'il saisit ne serve qu'à allumer sa soif, il ne se lasse point de courir d'objet en objet, se plaignant de tous, et les poursuivant tous.

ARTICLE VI. — Remède efficace enseigné par la religion, de demander à Dieu qu'il se fasse plus sentir que les autres biens.

I. Le remède qui va seul à la source du mal, est que Dicu se fasse plus sentir que tous les autres biens, et qu'il fasse connaître au cœur par une expérience intime, qu'il est son maître, et que c'est pour lui qu'il est créé.

II. La religion nous découvre ce remède; et c'est elle qui nous apprend à demander à Dien avec instance, qu'il nous dégoûte de tous les biens limités, en nous faisant éprouver combien il est au-dessus d'eux, et quelle différence il y a entre une légère teinture de bonté répandue sur les créatures et la bonté sans fond et sans bornes qui est en lui.

III. C'est de la religion que partent ces prières si empressées et si vives d'un homme exposé au danger d'aimer autre chose que Dieu, et qui connaît l'intérêt qu'il a à n'aimer que lui : Faites-moi sentir votre douceur, omon Dieu! vous qui étes la source du plaisir véritable qui seul peut nous rendre heureux, et qui seul subsiste toujours. Rappelez à vous et réunissez en vous tous mes désirs, qui ont partagé iusqu ici mon cœur, et qui l'ont comme déchiré en autant de parties qu'il y a eu d'objets qui l'ont attaché lorsque je me suis détourné de votre unité, pour me répandre et me perdre dans une vaine multitude (1). Faites-moi sentir votre douceur d'une manière qui surpasse tout l'attrait de ce qui serait capable de me séduire. Failes que je vous aime fortement, et que je saisisse votre main, et que je m'y attache avec tant d'ardeur, qu'elle m'enlève à tous les périls et à tout ce qui pourrait me tenter, depuis ce moment jusqu'à la fin de ma vie (2).

(1) Dulcescas mihi, dulcedo non fallax, dulcedo felix et secura, et colligens me a dispersione, in qua frustatim discissus sum, dum ab uno le aversus, in multa evanui. S. Aug. L. 2. Conf. c. 1.

(2) Dulcescas mihi super omnes seductiones quas sequebar, et amem te validiseime, et amplexer manum tuam totis præcordiis meis, et eruas me ab omni tentatione usque in finem, S. Aug. L. 1. Conf.

сар. 15.

Da mihi te, Deus meus, redde te mihi, ut currat vita mea, in amplexus tuos, nec avertatur, donec abscondatur in abscondito vultus tui. Hoc scio quia male mihi est præter te, non solum extra me, sed et in me ipso, et omnis copia, quæ Deus meus non est, egestas est. S. Aug. L. 13. Conf. c. 8.

IV. C'est là ce qu'il faut demander dans tous les temps et d'une manière si vive et si persévérante qu'on l'obtienne: car notre danger ne vient que de cc que les biens présents font sur nous une continuelle impression, qui nous cache l'intérêt que nous avons à obéir à la religion, et à nous conserver pour les biens qu'elle nous promet.

V. C'est par désespoir et manque de courage que les hommes se livrent à des choses indignes d'eux, pour la seule raison qu'elles sont présentes et qu'ils ne sauraient se résoudre à en attendre d'autres. Un jeûne de quelques moments leur paraît insupportable. Ils veulent, comme Esaü, une nourriture prompte; ils abandonnent comme lui lâchement leur droit d'aînesse et l'héritage qui y est attaché, et ils aiment mieux vivre un jour

éternelle, en souffrant une faim qui fait partie de la justice.

VI. Il ne faut pas, après une telle perversité, qu'ils se plaignent de la religion. C'est eux qui sont leurs propres ennemis; c'est eux qui sacrifient leurs intérêts à une impatience d'enfants. Elle les avertit : elle les plaint; mais

en s'empoisonnant, que de s'assurer une vie

elle n'est pas écoutée.

VII. Heureux celui qui est plus docile et qui peut se résoudre à différer son bonheur, pour devenir solidement heureux. Il l'est sans comparaison plus que les autres dès cette vie, non seulement par la joie que donne l'espérance des biens futurs et par la tranquillité d'une conscience pure, mais aussi par le plaisir intime que Dieu fait goûter à ses serviteurs

dans le lieu même de l'exil.

VIII. Ils craignent au commencement que le sacrifice que Dieu exige ne soit une privation pure et sans mélange de consolation (1): mais ils éprouvent bientôt que Dieu prend la place de ce qu'ils quittent pour lui; et qu'au lieu des choses vaincs dont le cœur se séparait en gémissant, il entre lui-même dans le cœur, et lui fait trouver un plaisir infini à renoncer à tous les autres biens, parce qu'il sent que la vérité entre à la place du mensonge, et que la source de la paix et du bonheur succède à l'illusion d'une imaginaire félicité.

#### CHAPITRE III.

Preuves de l'existence de Dieu. 1. L'existence des corps. 2. Mouvement des corps. 3. La liaison et le mutuel rapport de toutes les parties de l'univers. 4. Les corps organisés. 5. La raison et l'intelligence de ceux mêmes qui doutent ou qui résistent. 6. Le doutemême sur la Divinité est une démonstration de son existence. 7. L'idée seule de Dieu est une preuve qu'il existe. 8. Existence d'un première modèle de perfection, d'une première règle, d'une première beauté, unité, vérité

(1) Quam suave mihi subito factum est carere suavitatibus nugarum! et quas amittere metus fuerat, jam dimittere gaudium erat : ejiciehas enim eas a me, vera tu et summa suavitas : ejiciebas et intrabas proeis, omni voluptate dulcior. S. Aug. L. 9. Conf.

9. Premiers principes immuables du raisonnement. 10. La matière incapable de pensée et de sentiment. 11. Union de l'ame et du corps. 12. Dépendances des pensées à l'égard des organes corporels : indépendance des autres corps à l'égard de l'ame. 13. Ignorance de l'ame par rapport à la mécanique des mouvements qu'elle commande, et qui suivent les volontés. 14. Le sentiment de la douleur : il n'est point une propriété de la matière, et l'ame en est ennemie. 15. Désir d'un bien infini, nécessaire, et que rien ne peut calmer. 16. Loi naturelle dont on ne peut effacer tous les traits : devoirs supérieurs à l'homme, et indépendants des institutions humaines. 17. Reproches et remords de la conscience. 18. Vaine espérance de quelques pécheurs, que Dieu fera peu d'attention aux actions des hommes.

La première vérité essentielle à la religion et d'où dépendent toutes les autres, est l'existence de Dien. Cette vérité s'offre d'ellemême à la raison, qui a plus besoin d'y être attentive que de la rechercher; parce que les preuves en sont pabliques, évidentes, sensibles, et que tout ce qui existe sert à la démontrer.

#### ARTICLE 1. - L'existence des corps.

Il est impossible de fermer les yeux au spectacle de la nature, et de douter de la vérité de tous les êtres qui nous environnent. Quand on s'obstinerait à les regarder comme incertains, le doute même serait une preuve qu'on existe puisqu'on pense : et l'on ajouterait ainsi à la preuve qu'il y a des corps, une démonstration qu'il y a aussi des esprits.

Je m'arrête à la simple existence des corps, sans y considérer ni mouvement, ni figure. Je demande quelle est leur origine : sont-ils éternels? sont-ils indépendants, et viennent-ils d'eux-mêmes? Si cela est, la matière a donc ce qui paraît en Dieu de plus incompréhensible, et qui fait la principale difficulté qui étonne la raison. La matière a l'être de son propre fonds : elle est nécessairement : elle est le principe de l'être; c'est peu dire, elle est l'être même; car tout cela suit.

Mais trouve-t-on ces caractères de divinité dans l'idée de la matière? Etre étendu et avoir des parties, est-ce la même chose qu'être par soi-même? D'où vient que la matière manque de tant de perfections, comme l'intelligence, la volonté, la liberté, la justice, puisqu'elle s'est danné l'être? Qui l'a limitée, étant indépendante? Qui a borné l'être de celle qui est l'origine de l'être même? Il faudrait faire une étrange violence à la raison, pour transporter à la matière ce qu'on refuserait à Dieu, et qu'on ne lui refuserait que parce qu'on ne le peut comprendre : quoique tout s'explique facilement en reconnaissant un Dieu suprême, source de l'être, et créateur de tout; et qu'on ne puisse rien expliquer en admettant une matière indépendante.

#### ABTICLE II. - Mouvement des corps.

Je passe de la considération de l'existence

des corps à celle de leur mouvement, et je ne vois point que la matière en puisse être la cause. Je vois au contraire très-clairement qu'elle est indifférente au mouvement et au repos; qu'elle ne serait pas moins ce qu'elle est par sa nature, quand elle serait toujours immobile, et qu'il faut de nécessité que le mouvement qu'elle ne se peut donner par ses principes naturels, lui soit communiqué par un être supérieur et immatériel, qui lui commande, et qui n'ait besoin pour se faire obéir que de sa volonté. Car la matière ne peut rien sur la matière : et un esprit ne peut remuer la matière que par sa volonté, qui doit par conséquent être toute-puissante dans le premier moteur.

ARTICLE III. — La liaison et le mutuel rapport de toutes les parties de l'univers.

Après ces réflexions générales, je considère avec quelque attention l'univers, la ligison de toutes ses parties; leur beauté, leur ordre, leur conspiration à un même but. Je m'arrète en particulier au mouvement du soleil, si régulier pour l'année, quoiqu'il change tous les jours ; si propre aux saisons ; si mesuré sur les besoins de l'homme et des fruits qui le nourrissen!. La lune avec ses variations, que l'astronomie néanmoins suppute exactement, tant elles sont régulières dans leur inégalité apparente, attire aussi mon admiration. Le nombre infini d'étoiles dont le ciel est semé, me cause un étonnement que je ne puis exprimer : je ne découvre rien sur la terre qui ne l'augmente. Sa fertilité, que le temps n'a point épuisée; les animaux d'espèces si différentes dont elle est peuplée; les fontaines et les rivières qui l'arrosent , semblables aux veines et aux artères du corps humain, et cette variété infinie de fruits dont elle se charge tous les ans, me fournissent mille réflexious. La mer en est encore une riche matière : elle est la source des vapeurs et des pluies dont la terre a besoin; et de peur qu'elle ne nuise à la pureté de l'air par sa corruption, elle en est préservée par le sel, qui est mélé à ses eaux, et par le mouvement continuel qui les pousse régulièrement deux fois par jour du milieu vers les extrémités, d'où elles retournent au milieu par leur poids naturel. Ce mouvement est si proportionné avec les hauteurs des rivages, qu'il ne cause aucun désordre. Mais s'il était płus violent, il causerait une inondation générale, parce que d'un côté la mer s'avancerait trop dans les terres, et que de l'autre les rivières soutenues à une trop grande hauteur submergeraient tout.

Je ne saurais douter, en considérant ces merveilles, ou séparées ou unies, qu'une sagesse infinie n'en soit la cause, et je trouverais de la vraisemblance dans les choses les plus incroyables, plutôt que d'en trouver dans la pensée que c'est le hasard qui a ainsi disposé l'univers. Un tel ordre, si auivi, si constant, si général, où tout est conduit avec poids et avec mesure, où rien ne se dément depuis tant de siècles, dont les lois sent si régulières, dont les principes sont si

sermes, ne peut être attribué à une cause aussi désectueuse et aussi inconstante que le hasard, que par un homme qui ne pense point, ou qui dit le contraire de ce qu'il pense.

ARTICLE IV. - Les corps organisés.

Cette erreur, indigne de la raison, paraît encore plus monstrueuse quand on examine les corps organisés, tels que les plantes et les animaux. Car la première chose qu'on y remarque, est que tout y est fait avec dessein; que chaque partie a son usage et sa fin; et que chaque partie a des organes propres à sa destination; que ces organes sont préparés avec tant de justesse, placés avec tant d'ordre, employés avec un tel succès, que plus on est habile, plus on est épouvanté de la profondeur et de la sublimité de l'art, qui éclate dans la disposition d'une plante, ou dans la structure du plus petit animal.

Il ne faut que considérer l'œil, et avoir pour guide dans cet examon un homme versé dans l'anatomie, pour voir que toutes les parties dont il est composé ont rapport à la lumière, et qu'elles sont toutes destinées à la recevoir dans le degré nécessaire, à la réunir et à la diviser par des réfractions, et à transmettre dans le cerveau l'image que les rayons de lumière forment dans le fond de l'œil, par l'ébranlement délicat du nerf opti-

que.

Il en est ainsi de l'oreille, dont tous les organes ont rapport aux sons de la langue et des parties voisines, qui sont visiblement destinées à la parole; de l'estomac, qui est fait exprès pour les aliments; des intestins, dont la structure et les replis sont pour recevoir le chyle, et en achever la préparation; du cœur, qui est fait pour recevoir le sang qui ui vient des extrémités du corps par les veines, et pour le pousser aux extrémités par les artères; du poumon, dont la composition molle et légere, est pour recevoir l'air et le rendre.

En un mot, il en est ainsi de toutes les parties de l'animal, même des plus petits, et de ceux que le vulgaire regarde comme imparfaits, quoique l'art y paraisse plus mer-

yeilleux aux intelligents.

Qui peut résister à une telle évidence? Dira-t-on que le hasard a formé l'œil, sans aucun dessein qu'il servit à la lumière, quoiqu'il n'y ait aucune partie que pour elle; et qu'il en est ainsi de l'oreille et de sout le reste? Comprendra-t-on que l'œil soit tou**jours formé ainsi, quoique le hasard n'** pense jamais? Poussera-t-on la folie jusqu'à cet excès, que de prétendre que les ressorts innombrables dont chaque animal est composé, qui ont un rapport si mutuel entre cux, qui concourent si manifestement à la perfection du tout, et dont l'étude fait le savoir des plus habiles physiciens, quoique leurs spéculations soient infiniment au-dessous de l'art qu'ils étudient; ira-t-on , dis-je , jusqu'à cet excès de frénesie, que de prétendre que le hasard les a formés sans destination a aucun usage, sans union entre oux, saus lapport au tout, sans suivre auciena zègle.

S'it y a des hommes qui puissent penser ainsi sérieusement, la religion en est bien vengée; et ils lui font un grand honneur, en ne refusant de se soumettre à elle que parce qu'ils refusent de se soumettre aux lumières les plus simples et les plus pressantes de la reison.

ARTICLE V. — La raison et l'intelligence de ceux mêmes qui doutent ou qui résistent.

Mais celte raison qu'ils opposent à la foi, d'où leur vient-elle? Est-ce une cause intelligente qui les a rendus intelligents? Si cola est, ils doivent rendre gloire à Dieu; car ils reconnaissent un principe indépendant et intelligent, et qui leur a donné l'être et l'intelligence; et dès lors ils confessent le vrai Dieu qu'ils paraissaient ignorer. Si au contraire ils prétendent que leur intelligence vient d'un principe aveugle qui ne connaît et ne pense point; ils nous disent une absurdité qui ne peut être conçue, et ils attaquentdirectement les premières notions, qui nous persuadent invinciblement que le néant ne saurait donner l'être; que ce qui n'existe pas ne peut donner l'existence; et que le néant de la raison ne peut être cause de la raison Ou'on fasse toutes les suppositions qu'on voudra, jamais l'intelligence ne sortira d'un principe qui ne l'a point; autrement ce qui est seruit l'effet de ce qui n'est pas. Ainsi l'abus même de la raison est une preuve de La Divinité; car l'abus suppose le pouvoir de vaisonner mieux, et ce pouvoir ne peut être donné que par une raisou souveraine dont dépendent toutes les autres.

ARTICLE VI. — Le doute même sur la Divinité est une démonstration de son existence.

Je vais plus loin, et je montre que le doute même sur la Divinité, est une démonstration de son existence. Car de quoi doute-t-on? en a-t-on l'idée? sait-on ce qu'on cherche? Si on l'ignore, on se donne une peine inutile. et si on le fait, on l'a déjà trouvé. La preuve en est évidente. Je ne puis avoir l'idée de Dieu, que je ne le conçoive comme un être infiniment parfait : et je ne puis le concevoir ainsi, que je ne comprenne dans son idée l'existence actuelle, parce qu'elle est de toutes les perfections la première et la plus essentielle. Or c'est un principe infaillible du raisonnement, qu'on doit assurer d'une chose tout ce qu'on découvre dans son idée. Nous n'avons point d'autre règle pour raisonner juste. Je dis du cercle, du triangle, d'un nombre déterminé, de l'homme, de la justice, de l'ordre, ce que je vois clairement dans leurs idées; et je nie de tous ces êtres ce qui est incompatible avec lours idées. Il est donc aussi certain que Dieu existe nécessairement, qu'il est certain que l'existence actuelle est pécessairement comprise dans l'idée d'un être infiniment parfait.

On craint d'abord la surprise dans ce raisonnement, quoique fort simple et fort clair; parce que nous sommes accoulumés à separer l'existence actuelle des choses et leur idée; et que nous nous contentous d'en cou-

clure la possibilité; mais c'est que la possibilité seule est comprise dans leur idée, et que nous n'y voyons rien de plus : tous les êtres, excepté celui qui est l'être par excellence, pouvant être ou n'être pas. Mais dans l'idée de l'être infiniment parfait, nous voyons clairement l'existence actuelle et nécessaire; et nous l'y voyons avec une telle évidence, que nous en excluons la simple possibilité, comme indigne de lui; et le même principe qui nous empêche de dire d'aucune créature qu'elle doit être nécessairement, parce que nous ne voyons dans son idée qu'une simple possibilité, le même principe, dis-je, nous force à reconnaître que Dieu existe nécessairement, parce que nous voyons dans son idée l'existence actuelle et nécessaire.

## ARTICLE VII. — L'idée seule de Dieu est une preuve qu'il existe.

Mais cette idée de Dieu toute seule, indépendamment du raisonnement que je viens de faire, suffit pour prouver qu'il existe ; car d'où m'est venue une telle idée, si dissérente de ce que je suis, si éloignée de ce que je vois, ou dans moi-même, ou dans les autres créatures, s'il n'y a rien au-dessus de moi; où ai-je pris ce qui me passe infiniment? Je suis borné en tout, sujet à l'inconstance, faible, dépendant ; et je connais ce qui est infini, éternel, immuable, indépendant, parfait en tout sens, et tout-puissant par sa seule volonté. Je n'ai pu sortir de l'étendue de mon étre; je n'ai pu penser au-dessus de ce que je suis; mes actions et mon être sont de même niveau. Il faut donc qu'une lumière supérieure à mon esprit lui montre ce qu'il n'a pas, et lui découvre une perfection et une beauté infiniment distante de sa bassesse.

On ne peut pas répondre qu'une telle idée est arbitraire, que chacun se la forme comme il lui plaît, et qu'elle est le fruit des réflexions qu'on a faites sur ses propres défauts, et sur les imperfections des autres êtres, dont on s'est servi comme de degrés pour s'imaginer une perfection qui en fût exempte.

Tous les hommes entendent tout d'un coup ce qu'on leur veut dire quand on leur parle d'un être souverainement parfait. Il n'est au pouvoir de personne de rien retrancher de son idée, ou d'y rien mêler qui en soit indigne. Si quelqu'un l'entreprenait, tous les autres l'avertiraient qu'il se trompe; et par conséquent cette idée est de même nature que celles qui sont communes à tous les hommes, qui sont la base de leur raison, et qui ne dépendent point de leur volonté.

Bien loin donc que cette idée soit le fruit des réflexions des hommes sur leurs propres défauts et sur les imperfections des autres êtres, il est certain au contraire que c'est cette idée d'une souveraine perfection qui leur découvre ce qui leur manque et aux autres êtres; et que sans cette première règle et ce premier modèle, ils ne sauraient discerner ni le bien du mal, ni le bien du mieux. Il faut connaître dans chaque genre ce qui est parfait, pour juger de ce qui s'écarte de la perfection. C'est ainsi qu'on juge

d'une statue, d'un tableau, d'une architecture, d'un discours, d'un raisonnement. Si l'on n'a pas l'idée de ce que ces choses doivent être, on n'en connaît pas les défauts; bien loin de se pouvoir former cette idée primitive par la vue des défauts qui demeureraient sans elle toujours inconnus.

ARTICLE VIII. — Existence d'un premier modèle de perfection, d'une première règle, d'une première beauté, unité, vérité.

Mais d'où peut venir aux hommes cette règle universelle qui s'étendàtous les genres d'être, à toutes les espèces de beauté, à toutes les proportions, à toutes les convenances. soit dans les arts, soit dans les sciences, soit dans la morale; qui sert de modèle à tout; qui condamne tout ce qui s'en éloigne; qui marque les degrés selon lesquels on s'en approche; et qui détermine tous les esprits à uger de chaque chose comme elle en juge? Peut-on se cacher à soi-même ces deux verités capitales qu'une telle règle est l'ordre même, la beauté même, la justice même; et qu'elle ne peut être par conséquent que le seul Dieu véritable, qui éclaire les bommes sur toutes sortes de perfections en leur donnant l'idée de celle qui est en lui sans bornes et sans mesure.

### ARTICLE IX. — Premiers principes immuables du raisonnement.

C'est dans cette idée simple en soi-même, mais infinie, que subsistent toutes celles qui servent de principes à la raison et qui ne peuvent être combattues, ni désavouées par aucun homme. C'est dans cette lumière su-périeure à tous les esprits que nous voyons d'une manière si distincte et si claire ces propositions universelles ; que le néant n'est capable de rien; qu'il faut être avant que d'agir; que l'étendue a des parties; que la connaissance est un avantage au-dessus de la simple existence; que l'ordre est un bien; qu'un faux raisonnement est vicieux; et une infinité de maximes pareilles, qu'on ne peut contester de bonne foi, et qui portent avec elles leur évidence et leur preuve.

Ce n'est point de concert que les hommes en sont convenus; il ne dépend pas d'eux de les changer. Elles sont partout les mêmes, et partout elles sont la règle invariable de la raison. Elles ne doivent donc pas être confondues avec elle, puisqu'elles servent à l'éclairer et à la redresser; elles lui sont donc supérieures, puisque la raison doit nécessairement leur être soumisc. Et que peut-on concevoir qui soit la lumière infaillible de la raison et le maître intérieur de tous les esprits, si ce n'est Dieu même?

# ARTICLE X.—La matière incapable de pensée et de sentiment.

Je n'ai garde d'être tenté d'attribuer à la matière l'origine de ces vérités primitives, immuables, universelles, qui sont supérieures à la raison humaine, puisqu'entre la rai son humaine et la matière il y a une distance aussi grande qu'entre la matière et le néant. La matière ne pense point, et elle n'a dans son être aucun principe de la pensée. Elle est capable de mouvement, de repos, de figure; mais la pensée ne saurait être l'effet ni d'aucun mouvement, ni d'aucune figure. En divisant les parties de la matière, on ne leur ajoute rien; en les poussant plus ou moins vite, on ne leur donne point une nouvelle nature. Le même degré d'être subsiste avec les mêmes propriétés; et l'on ne sait absolument ce qu'on dit quand on assure que ce qui était stupide et insensible sous la figure d'une pierre, deviendra capable d'intelligence avec une autre figure et une autre transposition de

Il ne saut ici que de la sincérité et de l'attention, tant la chose est évidente; mais supposons-la douteuse un moment, et essayons de faire penser et raisonner la matière. Toutes ses parties sont réellement distinctes, et quoiqu'elles soient situées l'une près de l'autre, elles sont actuellement séparées; ce qu'one partie connaîtra sera inconnu à l'autre; ce qu'une partie fera ne sera point sait par l'autre. Comment donc comparera-t-elle plusieurs idées, ce qui fait une proposition? Comment comparera-t-elle plusieurs propositions, ce qui fait un raisonnement? Comment comparera-t-elle plusieurs raisonnements, ce qui fait un discours suivi? Chaque partie de matière aura une certaine connaissance, aura une certaine action; mais qui réunira ces connaissances et ces actions séparées? Qui prononcera après les avoir réunies? N'est-il pas visible que toute intelligence qui ne sera pas immatérielle et indivisible ne pourra point réduire plusieurs idées à une pensée, ni plusieurs pensées à un raisonnement, et qu'il y a par conséquent une entière impossibilité que la matière soit intelligente?

On peut prouver la même chose par les sensations, quoique le vulgaire les regarde comme moins distantes de la matière que la pensée. Les organes des sens sont différents. Je vois la lumière et la couleur par les yeux; j'entends les sons par l'oreille; je reçois l'impression des odeurs et des goûts par des organes distincts. Chacune de ces sensations est très-différente de l'autre, et elles sont plus diverses entre elles que les organes qui en sont le canal; et néanmoins elles se réunissent toutes dans un sujet qui les compare. qui en juge et qui les distingue en les unissant.

Je puis tout à la fois entendre une musique, voir un beau jardin, sentir l'odeur des seurs, goûter des fruits, discerner le froid ou le chaud par l'attouchement. Je puis comparer ces différentes sensations et préférer l'une à l'autre; et il est clair que je ne saurais le faire si elles ne sont reçues dans un sujet indivisible très-différent de la matière, parce qu'autrement chaque sensation aboutirait à divers points; que l'une serait absolument inconnue à l'autre, et qu'il serait aussi impossible d'en faire la comparaison et d'en juger, qu'il est impossible à l'œil de juger

des sons, et à l'oreille de juger des couleurs. Il ne m'est donc pas permis de douter que ce qui pense et qui sent en moi ne soit immatériel, simple, indivisible, en un mot spirituel, et dès lors il est certain, non seulement qu'il y a d'antres êtres que la matière, et qui ont sur elle un avantage presque infini, mais qu'un premier esprit absolument indépen-

dant leur a donné l'origine.

ARTICLE XI. — Union de l'ame et du corps.

La persuasion que j'en ai se fortifie lorsque je compare mon être spirituel avec le corps qui lui est uni; car ce n'est point moi qui ai désiré cette union : clle ne me paratt pas même possible à ne considérer que l'esprit et la matière : l'étendue et la pensée ne sont point faites l'une pour l'autre, et elles sont mutuellement indépendantes. Il faut donc que ce que l'esprit et la matière ne sauraient faire, le créateur de l'un et de l'autre l'ait fait; et que sa volonté, qui est la règle de tout, ait établi un rapport entre des choses qui n'en avaient aucun.

Je connais par là que cette volonté est absolument libre, puisqu'elle unit des substances qui devaient naturellement être séparées; et plus je fais de réflexions sur les lois d'une union si peu vraisemblable, plus je découvre qu'elles sont toutes arbitraires, et qu'elles sont autant de preuves de la souveraine liberté de Dieu et de son empire sur la nature.

ARTICLE XII.—Dépendance des pensées à l'égard des organes corporels; indépendance des autres corps à l'égard de l'ame.

Naturellement la pensée est indépendante du corps, et néanmoins l'ordre et la suite de mes pensées dépendent de ce qui se passe dans ma tête, et si la disposition en est troublée, je n'ai plus l'exercice libre ni du jugement ni de la mémoire. Ce n'est pas le corps qui voit la lumière ni qui entend les sons, mais l'esprit. Un homme aveugle et sourd dès la naissance ignore ce que c'est que la lumière et la parole.

Qui a donc mis en moi une liaison nécessaire entre des choses indépendantes, dont je ne comprends pas le mystère, bien loin d'en être l'auteur? D'un autre côté la matière n'obéit point à l'esprit : j'ai beau commander à l'air et à l'eau, mes ordres ne sont point suivis; mais si je commande au corps qui m'est uni, son obéissance est aussi prompte que ma volonté, et je n'ai garde par conséquent d'attribuer cette obéissance à ma volonté, puisque toute autre partie de la matière est sourde à ma voix.

ARTICLE XIII.—Ignorance de l'âme par rapport à la mécanique des mouvements qu'elle commande et qui suivent ses volontés.

Je m'assure encore davantage de l'indépendance des autres corps à l'égard de mon âme, en considérant que je ne sais pas moimême ce que je commande, ni de quelle manière je dois être obéi, lorsque je commande à mon corps ou de se lever ou de s'asseoir. Il faut pour ces actions, qui paraissent fort simples, mettre en mouvement une infinité de ressorts, dont je ne connais ni les noms ni les usages. Les plus habiles dans l'anatomie n'ont observé que les plus visibles, et les autres ont échappé à leur vue et à leur recherche. Mais quand ils en auraient une exacte connaissance, elle ne serait d'aucun usage pour rendre l'obeissance du corps plus prompte et plus facile, le plus grossier de tous les hommes étant aussi promptement obéi, quoiqu'il ne sache rieh.

Il n'est donc pas en mon pouvoir de me dissimuler que c'est à Dieu seul que je dois attribuer la dépendance où il lui a plu de me mettre à l'égard du corps pour des actions qui en devraient être naturellement indépendantes, et que c'est à la seule volonté de Dien que je dois attribuer l'obéissance que me rend le corps, puisque non seulement toute autre partie de la matière ne me connaît point, mais que les ressorts de mon corps et leur usage me sont inconnus, et que dans mon corps trême je ne puis rien sur des mouvements qui ne me sont pas soumis, comme celui du cœur, ni sur le repos de certaines parties que la paralysie a rendues immobiles.

ARTICLE XIV. — Le sentiment de la douleur. Il n'est point une propriété de lu matière, et l'ame en est ennemie.

Il n'y a rien qui me surprenne davantage, dans l'union de mon esprit avec mon corps, que la douleur que j'éprouve quelquefois lorsque la disposition du corps est altérée. Il ne faut qu'une humeurdéplacée pour me faire beaucoup souffrir. Dès qu'on emploie contre le corps le fer ou le feu, le tourment que j'endure est inexplicable. D'où vient un tel prodige? Qu'importe à un être spirituel que les parties de la matière soient dérangées? Quel rapport nécessaire y a-t-il entre un certain mouvement corporel et un sentiment aussi vif et aussi pénétrant que celui qui me rend malheureux?

La moindre réflexion suffit pour m'apprendre que la sensibilité et la douleur ne sont pas dans le corps, la matière n'étant pas capable de sentir; et l'expérience de ceux à qui l'on a coupé ou la jambe ou le bras, et qui sentent de vives douleurs dans le pied ou dans la main qu'ils n'out plus, achève de m'en con-

vaincre.

D'un autre côté ce n'est point mon âme qui se donne à elle-même un sentiment qui la tourmente et qu'elle voudrait ne point avoir; elle cherche à s'y soustraire et ne le peut; elle y est appliquée malgré elle, et excepté la soumission et la patience, elle n'a aucun moyen d'en suspendre l'impression et d'en diminuer la vivacité.

Qui ne voit donc ici la main du Tout-Puissant qui se fait sentir aux esprits autant qu'il lui plait; qui pénètre par son action dans le fond le plus intime de leur être; qui peut les éprouver, les punir, les rendre malheureux, sans qu'ils aient aucun asile contre lui; et qui leur apprend à trembler devant une puissance infinie, dont dépend leur félicité ou leur misère, leur consolation ou leur supplice?

ARTICLE XV. - Désir d'un bien infini, nécessaire et que rien ne peut calmer.

J'éprouve une autre sorte de misère, qui n'a point de rapport au corps et qui m'étonne encore davantage. Je n'ai, ce semble, besoin de rien, et néanmoins je ne suis pas content. Je suis parvenu où je suis par différents degrés, et j'avais cru que toutes les places que j'ai successivement occupées me rendraient heureux, mais aucune n'a rempli mes desirs. On me porte envie, mais je sais ce qu'il faut penser de mon bonheur. Je vois de fort près celui qu'on s'imagine dans la plus haute elevation, et j'avoue qu'il ne me tente point, non parce que je ne désire rien, mais parce que je désire infiniment davantage.

Je me demande aujourd'hui à moi-même d'où me vient un désir que rien ne peut satisfaire ici; j'en ai examine depuis longtemps les caractères, et voici les principaux. Je ne veux point mourir; je ne veux point anssi être trompé. Ce que j'ai, je veux l'avoir toujours, sans inquictude et sans crainte, et par conséquent être assuré qu'aucun accident ne me le fera perdre et qu'aucune puissance ne me l'ôtera. Je sens que je veux commander et être le maître; je sens aussi que je veux être estimé et mériter de l'être par tous ceux qui ont du discernement et de l'équité. Je veux en un mot tous les biens, et je sens qu'il n'est pas en mon pouvoir de réduire ce désir à quelques biens particuliers et bornés. Je veux clairement ce qui est éternel et infini. et je le veux nécessairement, ce désir étant avant mes réflexions et mes pensées, et ne dépendant point de ma délibération ni de mon

Au contraire il est la base et le fondement de toutes mes délibérations, et je ne me porte à aucun bien particulier que par l'impression générale qui me pousse invinciblement vers un bien infini, qui comprend et qui surpasse tous les biens particuliers et limités.

Ne m'est-il pas évident aujourd'hui que D.eu seul a pu me donner un désir qui ne peut se terminer qu'à lui; dont il est clair que je ne suis pas le principe et que je n'en saurais être la fin, et qui me donne ainst une legitime espérance que Dieu ne se refusera pas à mes empressements, puisque c'est lui-méme qui a mis dans ma volonté un mouvement naturel, si violent et si rapide vers lui?

ARTICLE XVI.— Loi naturelle dont on ne peut effacer tous les traits. Devoirs supéricurs à l'homme et indépendants des institutions humaines

Cela me donne occasion d'approfondir la loi qu'on appelle naturelle, et d'examiner si c'est elle qui prescrit certains deveirs, ou s'ils ne dépendent que d'une institution humaine.

On convient qu'il faut honorer son père, être fidèle à son ami, répondre aux bienfaits par la reconnaissance; mais je demande si ces devoirs sont arbitraires, et s'il y a une

injustice réelle à y manquer? Si Jans le fond c'est une chose indifférente d'assassiner un homme de qui l'on a reçu toutes sortes de biens, qui se fie pleinement à nous et qui n'a rien que de respectable dans sa conduite : si l'on avoue que ce crime est horrible, indépendamment des lois humaines, je demande comment il est un crime, s'il n'est défendu, et comment il est défendu avant que les lois humaines le défendent ? Je demande où est la loi qui le condamne, où elle est écrite, où elle a été publiée? Et si l'on me dit que cette loi est celle qui est écrite dans le cœur de tous les hommes, je continue de demander qui est celui qui l'a gravée dans le fond de leur être? et il est impossible de ne pas convenir que c'est Dieu seul.

Si l'on répond que l'assassinat dans les circonstances marquées n'est point défendu par la loi naturelle, mais qu'il ne laisse pas d'être injuste, parce qu'il est contraire à la société civile et à la sureté publique, je demande pourquoi ce qui est contraire à la société civile est injuste, et quelle loi désend cette espèce d'injustice? Il faut nécessairement remonter jusqu'à une première loi supérieure à tous les hommes, et indépendante d'aucun établissement humáin, ou convenir qu'il n'y a dans la vérité aucune injustice réelle dans les crimes les plus noirs ; que les devoirs qui passent pour essentiels, ne sont que de simples usages, et que la différence qu'on met entre le vice et la vertu n'est fondée que sur. ene opinion populaire.

Quand on en sera venu là, la démonstration de la religion sera complète; car rien n'en montre plus la vérité que de ne pouvoir la combattre, qu'en renversant les fondements de toute probité et qu'en anéantissant tous les devoirs. Je dis tous, car si l'on en réserve un seul qui soit indépendant des bommes, ce seul devoir qu'une loi naturelle prescrit démontre invinciblement l'existence d'une justice primitive, qui est la règle de celle des hommes, qui est avant eux et après eux, et qu'ils ne peuvent ni fléchir, ni changer.

ARTICLE XVII. — Reproches et remords de la conscience.

De là viennent ces reproches si vifs et si amers que fait la conscience, quand on a commis une méchanteaction. En vain l'injuste s'efforce de les apaiser, le cri perçant de cette voix intérieure surmonte tout ce qu'on lui oppose. En vain il fuit son propre cœar et se hâte de sortir de soi-même pour n'être pas accablé de confusion devant un juge qui lui reproche la noirceur et la lâcheté de son crime: aucune distraction n'est un remède, et le criminel au milieu des plus rio-sentes dissipations est saisi de crainte et couvert de honte devant le censeur invisible qu'il porte dans son sein.

Qui est-il, se censeur? Quelle est cette voix qui reproche si vivement le crime? Quelle est cette lumière qui luit dans les ténèbres mémes et que les ténèbres ne peuvent obscureir? Qu'y a-t-il dans le pécheur, qui se déclare si hautement contre son péché? Il faudrait être bien aveugle pour confondre aveu l'injustice ce qui condamne son injustice, et bien peu éclairé pour ne pas distinguer de l'homme la vérité incorruptible et la justice éternelle qui lui montre ses devoirs, le console quand il y est sidèle, et le confond quand il y manque.

ARTICLE XVIII. — Vaine espérance de quelques pécheurs. Que Dieu sera peu d'attention aux actions des hommes.

Par là l'on peut juger combien est vaine l'espérance que conservent certains pécheurs que Dieu fera peu d'attention aux actions des hommes. Il est trop grand, disent—ils, et nous sommes trop peu de chose pour attirer ses regards. Il méprise nos faiblesses, ou pour le moins il en a pitié, et nous ne valons pas la peine qu'il se mette en colère contre nons, ni qu'il trouble son repos, pour examiner des actions qui ne sauraient lui faire ni bien ni mal. Voilà la principale ressource des impies; voilà ce qu'ils tachent d'opposer à la révélation la plus certaine.

Ils ignorent que ce Dieu tranquille, dont ils se font une fausse idée, est celui-là même qui leur reproche si fortement leurs crimes en cette vie, quoique cette vie soit le temps de sa patience; quoique sa voix terrible les fasse frissonner jusqu'au fond des moelles; quoiqu'il la mesure et la tempère, pour ne pas prévenir le dernier jour où son tonnerre doit éclater; quoique sa lumière perce leurs ténèbres et dissipe leurs vaines excuses; quoique le temps de la manifestation de ses jugements ne sait pur sont

ments ne soit pas venu.

Ils croient Dieu absent, distrait par d'autres soins et peu attentif à leurs actions, et ils ne savent pas qu'il est au dedans d'eux-mêmes, qu'il est présent à tout, et non seulement aux actions, mais aux moindres désirs et aux moindres pensées; qu'il porte à chaque instant son jugement sur tout, et qu'il hausse la voix à mesure que les fautes deviennent plus volontaires et plus inexcuanbles.

Dieu est trop grand, disent-ils, et nous trop peu de chose; mais de quelle grandeur ont-ils l'idée? Savent-ils bien que Dieu est grand en justice et en sainteté? Savent-ils que sa grandeur consiste à être l'ordre par essence et la loi éternelle? et croient-ils bien raisonner en pensant que parce que Dieu est infiniment opposé à l'injustice, il y sera in-différent? Elle ne peut lui nuire, mais en est-elle moins contraire à ses lois? et n'est-ce pas ce qui augmente le crime de l'homme, d'oser désobéir à une majesté devant qui tout n'est rien.

Mais l'injuste pense que Dieu lui ressemble et qu'il est aussi peu touché que lui de l'iniquité. Il s'imagine que Dieu ne voit pas ce qu'il désire qui lui soit inconnu, et il né fait pas réflexion que les reproches de sa conscience sont la voix de Dieu qui l'instruit et qui le reprend Devenex sages, 6 insenses l'dil-il lui-mêmedant ses Ecritures. Popose

vous penser que celui qui a fait l'oreille n'entende pas ; que celui qui a formé l'æil ne voie pas; que celui qui instruit en général tous les hommes, et qui apprend à chacun d'eux en particulier ce qu'il doit saire, ne soit pas le juge de leurs actions (1)? Vous pensez que je vous serai semblable, mais je vous reprendrai sévèrement : je vous confronterai à vousmêmes, et je vous forcerai de vous voir tels que vous êtes. Comprenez bien quelle est cette menace, vous qui croyez que Dieu vous oublie parce que vous l'avez oublié (2).

#### CHAPITRE IV.

L'homme a des devoirs par rapport à Dieu. La seule raison naturelle ne découvre point tous ces devoirs. On ne les apprend point sûrement en consultant les autres hommes. Il est absolument nécessaire que Dieu ait révélé à l'homme ce qu'il en exige. Toute religion qui n'est point fondée sur la révélation divine ne mérite pas d'examen. Facilité de découvrir la révélation divine. Nécessité que la révélation divine ait été écrite. Preuve que la révélation divine s'est conservée pure dans les Ecritures, sans qu'il soit besoin de les examiner.

#### ARTICLE 1. — L'homme a des devoirs par rapport à Dieu.

Les preuves de l'existence de Dieu qui ont été rapportées dans le chapitre précédent, m'en découvriraient beaucoup d'autres, si je n'étais obligé de m'arrêter. La main de Dieu est marquée dans tous ses ouvrages : tout porte son caractère, et l'homme seul, quand il est bien étudié, découvre en mille manières la puissance et la sagesse infinie de son auteur. Mais ce n'est la que le premier pas : je sais que Dieu est, et que tout est par lui. Je sais que je tiens de lui tout ce que je suis, mais j'ignore ce que je lui dois, parce que je ne suis pas assez instruit du dessein qu'il a eu en me donnant la vie.

Je ne saurais douter néanmoins qu'il n'ait eu quelque dessein en me la donnant; car j'observe que dans moi tout a sa destination et sa fin: l'œil est pour voir, l'orcille pour entendre, la main pour agir, le pied pour marcher. Il n'est donc pas possible que chaque partie soit faite avec un dessein, et qu'il

n'y en ait aucun par rapport au tout. Le corps est pour l'âme, et il lui obéit; mais pour qui l'âme est-elle, et à qui doit-elle obéir? J'ai la raison, mais qui la doit conduire? j'ai reçu de l'intelligence pour connaître la vérité, mais quelle vérité? j'ai une volonté pour désirer le bien, mais quel est le

bien que je dois désirer?

J'ai découvert en examinant les preuves de

(1) Intelligite insipientes in populo, stulti aliquando sapite. Qui plantavit aurem non audiet, aut qui linxit oculum, non considerat? qui corripit gentes, non arguet, qui docet hominem scientiam? Ps. 93. v. 8. 9. 10.

(2) Existimasti inique quod ero tui similis : arguam te, et statuam contra faciem tuam. Intelligite face qui obliviscimini Deum. Ps. 49. 21. 22. l'existence de Dieu, qu'il est la lumière de ma raison; que c'est de lui que je tiens les premières vérités qui l'éclairent; que c'est par la connaissance de son idée que je suis instruit de ce qui est bon ou défectueux dans les autres étres : me bornerait-il à la seule connaissance des créatures, m'ayant donné la sienne? ou se contenterait—il de m'éclairer sur tous les autres objets, sans me demander, par rapport à lui-même, aucune attention?

J'ai une pleine conviction que le mouvement de ma volonté vers le bien vient de lui. et que tous les caractères du bien que je désire ne se trouvent qu'en lui. M'aurait-il donc mis en mouvement sans me marquer un terme? ou consentirait-il que je m'arrêtasse aux créatures, recevant de lui une continuelle

impression qui me porte vers lui?

Il faudrait que je renonçasse à toutes mes lumières et à tous les sentiments intérieurs que je trouve en moi, pour être capable de douter sérieusement que Dieu n'ait eu des-sein, en me donnant l'être, que j'en fisse usage pour lui, et que c'est lui-même qui est ma destination et ma fin.

ARTICLE II. — La seule raison naturelle ne découvre point tous ces devoirs.

. Mais je ne sais point encore pour cela quels sont mes devoirs; je sais seulement que j'en ai et que je ne puis y manquer sans de-venir fort coupable, parce que ces devoirs sont la condition essentielle que Dieu a mise à tout ce qu'il m'a donné; qu'ils sont la loi de mon être, le titre fondamental de ma vie, et que ma désobéissance serait en même temps une ingratitude et une révolte directement contraires à l'ordre naturel le plus indispen**s**able.

J'ai donc un intérêt infini à connaître ces devoirs, à les connaître tous, et à les connaître sûrement. Mais d'où me viendra cette connaissance si exacteet si sûre? je n'ai pour cela que deux moyens qui soient en mon

pouvoir.

Le premier est de bien examiner l'idée que Dieu m'a donnée de lui, et celle que j'ai de moi. Mais la première chose que je découvre en Dieu est le peu de proportion qu'il y a entre lui et mes pensées. Il est infini, et moi borné. Si je le mesure sur mes réflexions et mes conjectures, je m'expose à metromper. Mon esprit est incapable de sonder le sien. Ses volontés libres me sont inconnues, et celles mêmes que je lui attribuerais comme nécessaires peuvent être très-différentes de mes préjugés, parce qu'en Dieu tout est la même chose que sa nature, et par conséquent tous ses attributs sont aussi impénétrables et aussi incompréhensibles que lui.

A l'égard de l'idée que j'ai de moi, je n'oserais me contenter de cette lumière trop faible d'un côté, et trop incertaine de l'autre. J'entrevois certains devoirs; maisbeaucoup d'autres peuvent m'être cachés; et ceux mêmes que je découvre ne me paraissent pas dans tous les temps avec la même évidence. J'éprouve en moi une incon**stance qui m'étonne.** Les vérités et les nuages qui les obscurcissent, se succèdent mutuellement, et quelquesois il n'y a qu'un instant entre la certitude et le doute.

ARTICLE 111. — On n'apprend point sûrement tous ces devoirs en consultant les autres hommes.

Le second moyen, qui est de consulter les autres hommes, me paraîtrait bien meilleur, parce qu'il est plus conforme à la juste défiance que je dois avoir de mes lumières, et que j'ai une secrète pente à croire que la religion ne se devine point, que la raison d'un seul n'est point assez ferme ni assez étendue pour en découvrir tout le plan et toute l'économic, et qu'au lieu de la chercher dans ses propres réfiexions, le plus sûr est de l'apprendre de ceux qui en sont bien instruits.

Mais si je consulte les autres hommes sur la religion, je reconnais bientôt que mes défauts leur sont communs, que la raison est dans tous aussi timide et aussi bornée que dans moi; et qu'en mettant à part la présomption et la témérité de plusieurs, qui décident sans preuves de ce qu'ils n'ont pas examiné, elle est dans les sages mêmes plus capable de former des doutes que de les résoudre.

Il serait inutile de marquer ici leurs variations et leurs incertitudes, leurs contrariétés, même sur des points essentiels. Je me contente de dire qu'il ne tient pas à eux que ce que je sais le mieux ne devienne incertain, et qu'ils ne peuvent qu'augmenter mes perplexités, au lieu de me donner le moyen d'en sortir.

ANTICLE IV. — Il est absolument nécessaire que Dieu ait révélé à l'homme ce qu'il en exige.

Au lieu de me décourager par ces difficu''és. je sens croître mon espérance : et moins je
vois de possibilité à m'instruire de la religion
par des moyens humains, plus je m'affermis
dans la confiance qu'il y en a d'autres : et
voici ce qui m'y affermit. Il me paraît évident
que Dieu veut que l'homme sache ce qu'il lui
doit, et que l'homme ne peut l'apprendre de
l'homme. Il me paraît donc évident aussi que
Dieu l'a révélé à l'homme ; et que s'il l'a fait,
une telle révélation n'a point dû périr.

Voilà ce que j'ai toujours eu dans le cœur: mais je n'osais suivre cette lumière, qui est néanmoins fort simple et fort naturelle, avant que d'avoir tenté les autres moyens, de peur de m'exposer à l'illusion, en quittant les voies ordinaires.

Désormais c'est la raison même, c'est l'évidence naturelle qui me montrent la nécessité de la révélation, et qui me portent à la désirer et à m'informer s'il y en a uue, et si l'on en conserve quelque mémoire.

Il n'y a que ce moyen qui soit sûr et proportionné à tous les hommes. Il est infaillible, telle que la religion elle-même doit être, ct il dispense les hommes d'une discussion dont ils ne sont pas capables. Il fixe tous les esprits, décide tous les doutes, marque exactement tous les devoirs, manifeste les volontes libres de Dicu, apprend à l'homme ca qu'il doit espérer de sa bonté ou craindre de sa justice, règle le culte extérieur, et détermine en quoi consiste l'intérieur et le véritable, dont le premier est comme le corps.

ARTICLE v.— Toute religion qui n'est pas fondée sur la révélation divine ne mérile pas d'examen.

Cette vérité me conduit plus loin, et je ne crains point d'assurer que toute religion qui n'est pas fondée sur la révélation divine, ne mérite aucun examen, et qu'elle est visiblement défectueuse, puisqu'elle n'est établie que sur des conjectures humaines, indignes d'assujettir tous les hommes, et incapables de leur apprendre ce que Dieu pense et ce qu'il promet.

Je suis seulement en peine de deux choses: la première, comment je découvrirai s'il y a une révélation divine; la seconde, comment je la démêlerai de celles qui s'attribuent faussement le même honneur.

ARTICLE VI. — Facilité de découvrir la révélation divine.

Mais la divine Providence est ici manifeste. Un seul peuple, entre tous ceux de la terre. se glorifie d'avoir appris de Dieu immédiatement comment il veut être servi; et ce peuple est répandu partout. Ainsi je ne puis l'ignorer, et je le trouve sans peine; et puisqu'aucun autre ne prétend avoir reçu de Dieu ni ses lois ni son culte, je suis dispensé d'examiner laquelle des révélations est la vraie. Il n'y en a qu'une, et dès lors elle est certaine.

Une telle découverte me remplit d'admiration et de joie, et je ne puis assez rendre grâces à la bonté de Dieu, de ce qu'il n'a pas permis que l'erreur osât rien disputer à la vérité sur deux points essentiels et d'où dépendent tous les autres. Il a révélé ses volontés aux hommes, et il n'a pas souffert que la révélation fût douteuse. Il a choisi un peuple pour lui consier le dépôt d'une religion pure et sans mélange; et il a empêché que les sausses traditions des autres peuples ne jettassent les faibles, tel que je suis, dans la nécessité de délibérer et le danger de mal choisir.

ARTICLE VII. — Nécessité que la révélation di vine ait été écrite.

J'avoue néanmoins que je ne serais pas sans inquiétude, si j'étais obligé d'interroger divers particuliers de ce peuple pour m'instruire de ses traditions; et que je craindrais qu'en passant par tant de siècles, elles n'eus sent souffert quelque altération. Mais je sais que tout est écrit, et que depuis très-longtemps les traditions sont fixées dans des livres que ce peuple révère comme divins.

Mais l'on peut former des doutes par rapport à ces livres mêmes. On peut demander s'ils ont été conservés avec assez de soin, si l'on n'y a point fait à dessein des changements importants, si les auteurs à qui on les attribue, ont été bien informés, si la tradition qui les leur attribue est bien fondés li y a des réponses précises à tous ces doutes. Les Juis portent le respect qu'ils ont pour les Ecritures, jusqu'à une délicatesse scrupuleuse. Ils regardent comme un très-grand crime d'y ajouter ou d'en retrancher un seul mot, ou même une seule lettre. Les auteurs des livres saints étaient non seulement sincères, mais inspirés et prophètes : et les mémoires originaux ont toujours été composés par des auteurs contemporains, comme il serait aisé de le justifier.

ARTICLE VIII. — Preuves que la révélation divine s'est conservée pure dans les Ecritures, sans qu'il soit besoin de les examiner.

Mais je suis dispensé d'entrer dans ce détail; et, en suivant les principes qui m'ont conduit jusqu'ici, je vois clairement que les mêmes raisons qui ont démontre la nécessité de la révélation, démontrent aussi la nécessité qu'elle ait été conservée dans sa pureté : autrement Dieu aura parlé aux hommes en vain (1). Il aura instruit les uns de ses vo-

(1) c V. Originem in Epist. ad Jul. African. p. 227.

lontés, sans conserver aux autres un moven de les connaître; il aura établi une religion sans penser à la maintenir; il aura jugé la révélation nécessaire, et l'aura ensuite négligée comme inutile; il aura réduit les hommes à examiner de nouveau ce qui lui est agréable, après les avoir dispensés d'un examen qui est au-dessus de leurs forces; il aura même ajouté à cet examen de nouvelles difficultés, en laissant auérer les monuments de son culte par des institutions étrangères qu'il en faut séparer. Et il aura ainsi tendu des piéges aux esprits humbles et dociles, en souffrant que des livres qui ont acquis une autorité souveraine soient mélés de vrai et de faux, et que sa révélation y soit alteréo par des fictions humaines.

Tout cela est impossible, et j'en vois si clairement l'impossibilité que je n'ai besoin d'aucune discussion pour recevoir des Juiss le recueil des Ecritures comme un dépôt, dont la divine Providence a pris un soin particulier, et dont la conservation est fondée sur les mêmes raisons que la divine Sagesse a eucs en faisant écrire dès le commencement

ses volontés.

# Seconde partie.

PREUVES DES PRINCIPES DE LA FOI CHRÉTIENNE PAR LES LIVRES DE L'ANCIEN TESTAMENT.

-000---

#### CHAPITRE PREMIER.

Preuve de la vérité des Ecritures, leur antiquité. Ce n'est que par elles qu'on a une connaissance exacte de l'origine des peuples et de leurs plus anciens monuments. Leur vérité prouvée par les traditions communes à tous les peuples, et par le temps où finissent ces traditions. Preuves que Moise est l'auteur des livres qui portent son nom. Nouvelles preuves que les livres de Moise sont divins. Certitude des miracles qui y sont rapportes.

ARTICLE PREMIER. — Preuves de la vérité des Ecritures, leur antiquité.

Convaincu que je dois lire les livres saints avec le même respect que si je les avais reeus immédiatement de Dieu même, je les ouvre, et je vois d'abord qu'ils contiennent une histoire suivie depuis la création du monde jusqu'à des temps fort reculés; que les premiers de ces livres sont beaucoup plus anciens que tous ceux qui ont été écrits chez les autres nations; que l'histoire du peuple hébreu y est jointe avec celle des peuples voisins, et d'une manière si circonstanciée et si savante, que plus on est instruit de l'antiquité, plus on est sensible aux preuves de vérité qui éclatent de toutes parts.

J'y remarque avec admiration une exacte supputation des temps, une counaissance

très-distincte de la plus ancienne géographie, une histoire des premières monarchies, conforme à ce que les plus habiles historiens des autres peuples en ont écrit, quoiqu'il n'en soit parlé qu'incidemment dans celle-ci; un récit exact, mais en peu de mots, de la manière dont les différentes nations se sont partagées, des lieux qu'elles ont choisis pour s'y établir, et des chefs qui ont conduit ces premières colonies.

ARTICLE 11. — Ce n'est que par les Ecritures qu'on a une connaissance exacte de l'origine des peuples et de leurs plus anciens nionuments.

Je ne vois rien de tel nulle part. Mais toutes les recherches de l'antiquité et tous les monuments qui nous restent justifient ce que

je lis dans l'Ecriture.

J'y découvre partout la véritable origine des peuples, qu'eux-mêmes ne connaissent pas. Les Grecs, les Latins, les autres peuples de l'Europe ont conservé la mémoire de Japhet, leur commun auteur; mais ils ne remontent point plus haut. Ils ne savent d'où est Japhet (Gen., IX, 27), et ils ignorent la raison de son nom, qui est étranger dans leur langue, et plein de sens dans celle des Hébreux. Si je demande aux Grecs pourquoi ils s'appellent Ioniens et pourquoi le pays qu'ils ont occupé en Asie s'appelle Ionic, ils demeurent muets; mais l'Ecriture m'apprend qu'ils sont descen-

dus de Japhet par (1) Ion, l'un de ses fils. Si je prie les Egyptiens de me dire ce qu'ils adorent sous le nom de Jupiter Hamon, ils ne me diront que des fables. Mais Hamon avec une terminaison un peu changée est le troisième fils de Noé qu'on prononce Ham ou Cham (Gen., X, 2 et 4), dont les descendants peuplèrent l'Egypte, que les anciens appellent Chamie (Gen., X, 6). De pareilles observations me mèneraient trop loin, et je m'arrête.

ARTICLE III.—La vérité des Ecritures prouvée par les traditions communes à tous les peuples et par le temps où finissent ces traditions.

Mais je ne puis m'empêcher de faire une observation sur les traditions générales qui se sont conservées parmi tous les peuples, et qui, malgré le mélange de quelques fables, sont de précieux restes des premières vérités.

Tous les peuples, dont les monuments sont venus jusqu'à nous, ont eu l'idée de la création du monde, d'abord informe, et réduit ensuite à l'ordre que nous voyons. Ils ont conservé la mémoire d'un premier âge où l'innocence et la félicité étaient égales. Ils ont parlé d'un autre où le crime avait été puni par la misère. Ils ont tous connu le déluge universel, le petit nombre de ceux qui se sauvèrent, et l'arche qui leur conserva la vie. Ils ont su que le monde s'était repeuplé par un seul qui avait vu la sin de l'ancien monde et le commencement du nouveau. Ils lui ont donné pour cela deux visages, et ils ont conservé son véritable nom sans le savoir, le Janus des Gentils étant le même que Noé (Gen., V, 29), et ces deux noms venant de la même origine marquée dans l'Ecri-

Ils ont connu ses trois fils à qui tout l'univers sut distribué comme leur empire, et ils en ont fait les trois fils de Saturne qui partagèrent entre eux l'empire du monde. Ils ont su sort distinctement qu'après le déluge, des hommes orgueilleux entreprirent un édifice d'une hauteur extraordinaire qui déplut à Dieu, et qu'ils surent obligés d'abandonner, ensuite de quelques prodiges, et là finissent ces traditions générales qui se sont conservées dans toutes les nations que la barbarie n'a pas absolument abruties, et qui, si l'on en sépare quelques mélanges sabuleux, sont l'histoire même de l'Ecriture.

Car on ne trouve rien, après ce dernier événement, qui soit général et qui soit connu de tous les peuples : et l'on ne peut en rendre d'autre raison que la division des langues, qui rompit l'union et le commerce entre les familles, qui furent l'origine des différentes nations, et qui étant devenues barbares les unes à l'égard des autres, ne surent plus ce qui se passait hors du pays qu'elles choisirent, et n'y prirent aucun in-

(1) Ion du texte hébreu est ponctué lavam; mais en ôtant les points qui sont postérieurs au texte, c'est lon.

Ainsi la vérité des Ecritures, dans ce qu'elles ont de plus ancien et de plus surprenant, est clairement démontrée par le consentement de tous les peuples à qui les Ecritures ont été inconnues, car il est manifeste que la seule vérité a pu être le fondement des traditions universelles qui ont subsisté dans toutes les nations malgré la distance des lieux et la diversité des mœurs et les langues.

Et le terme où finissent ces traditions est une nouvelle preuve de leur certitude, parce qu'il fait voir qu'avant la division des langues tous les hommes ne composaient qu'une grande famille, dont Noé (Gen., n. 28), qui a vécu trois cent cinquante ans après le déluge, était le chef, et y conservait la connaissance de l'histoire du monde et de la religion, et qu'il ajoute une nouvelle certitude à ca que la révélation nous apprend de la division des langues et de la dispersion des familles, aucune autre cause que celle-là n'ayant pu rompre dans un temps précis le commerce des hommes et la suite de l'histoire générale.

Tout cela sortisse le respect que j'ai conçu pour les Ecritures, et je sens que l'évidence humaine nourrit et soutient ma foi.

ARTICLE IV. — Preuves que Moise est l'auteur des livres qui portent son nom.

Je ne puis douter que Moïse ne fût parfaitement instruit des premiers temps, puisque tous les peuples iui servent de témoins, et je n'ai garde par conséquent de refuser de le croire lorsqu'il me parle de ce qu'il a vu et de ce qu'il a fait. Il me suffirait, pour être persuadé qu'il est l'auteur des livres qui portent son nom, d'en être assuré par tout le peuple juif qui, par une tradition non interrompue, les lui a toujours attribués, qui les a regardés comme la base du culte public, et qui étant entré dans la terre promise avec une religion toute formée, avait dû nécessairement l'apprendre de Moïse dans le désert.

Mais outre ce témoignage du corps entier de la nation et de l'établissement du culto public, il est évident que Moïse parle toujours en personne, qu'il est présent à tout, qu'il est tellement contemporain, qu'il finit son histoire avant que le peuple passe le Jourdain pour entrer dans la Palestine, et qu'il faudrait feindre les absurdités les plus incroyables pour penser qu'un autre que lui en fût l'auteur.

ARTICLE V. — Nouvelles preuves que les livres de Moise sont divins.

La manière dont le peuple juif est traité dans ces livres est une nouvelle preuve de leur divinité; car il y est représenté partout comme ingrat, stupide, rebelle, impie, porté à l'idolatrie et au murmure, ne revenant à son devoir qu'à force de châtiments, et retombant dans ses anciennes fautes dès qu'il était épargné. Les faits rapportés contre lui sont encore plus déshonorants que les reproches qu'on lui fait, et l'histoire entière de Moïse n'est que l'histoire des crimes de ce

peuple indocile. D'où vient Jone que ce peuple a tant de respect pour elle et qu'il la regarde comme divine? c'est qu'il y est forcé par les prodiges sans nombre que Dieu fait pour autoriser Moïse et pour rendre témoignage à sa mission, et que l'incrédulité la plus obstinée est vaincue par les miracles.

ARTICLE VI. — Certitude des miracles qui sont rapportés dans les livres de Moise.

Ces miracles sont presque infinis, et ils ont tous ce caractère d'avoir été faits devant tout le peuple, et plusieurs d'entre eux en présence même des Egyptiens. Je m'arrête à quelques-uns dont il est impossible de contester la vérité, non que celle des autres puisse être obscurcie, mais parce que je ne puis pas dire tout et qu'il faut choisir.

Moise prédit par l'ordre de Dieu que l'obstination de Pharaon sera punie par un dernier châtiment qui le forcera à supplier même les Israélites de sortir de ses Etats (Ex., XI, 5); que tous les premiers-nés de l'Egyple, depuis le fils du prince jusqu'à celui de l'esclave, seront mis à mort par l'ange exterminateur dans une même nuit, et que les maisons des Israélites dont les portes seront teintes du sang de l'agneau pascal immolé le soir précédent n'auront aucun mal. Tout arrive comme il l'a prédit. Le deuil est général. Les seuls Hébreux en sont exempts. On les presse de sortir dans le moment même, tant l'épouvante est grande, et c'est ainsi qu'i s sont mis en liberlé.

Quelques jours après, ils se trouvent dans un extrême péril entre la mer qui seur serme le passage et la nombreuse cavalerie de Pharaon qui les a atteints dans le désert. Ils en sont délivrés par un prodige inous. La mer s'ouvre au commandement de Mosse pour leur donner passage, et, par un ordre contraire, elle se reserme et engloutit les Egyptiens qui les suivaient, et dont les corps, poussés par les slots sur le rivage, sournissent aux Israélites les armes dont ils man-

quaient.

Si ces deux miracles ne sont pas arrivés, comment a-t-on pu les faire croire à plus de six cent mille hommes qui savaient le contraire, et qui étaient bien instruits que leur sortie de l'Egypte et leur entrée dans le désert n'avaient rien eu de merveilleux? Comment a-t-on pu fonder tous les reproches contre leur désobéissance et leur murmure sur l'évidence de ces prodiges? Comment se sont-ils soumis à une religion chargée d'observances pénibles, menaçantes et sévères, où ces faits miraculeux sont perpétuellement cités comme des preuves de sa divinité? Comment la fête de Pâques, la principale et la plus auguste, a-t-elle été instituée dès lors comme un monument éternel de la mort des premiers-nés, de l'efficace du sang de l'a-(neau pascal et du p**ass**age de la mer Rouge ? Il faut être déterminé à tout nier pour ne pas sentir que, dans de telles circonstances, le doute scul est injurieux à la raison.

Cinquante jours après la sortie des Hé-

breux, Dieu leur donna sa loi sur la montagne de Sinaï (Hébr. Exode), avec un appareil si majestueux et si effrayant que Moïse lui-même en fut épouvanté. Tout le peuple voyait le feu qui brûlait sur le sommet de la montagne, tout le peuple entendait la voix terrible qui prononçait distinctement les dix commandements de la loi. Que peut-on opposer à une telle évidence, à tant de témoins, à des faits si éclatants, à l'histoire qui en fut dès lors écrite, à la religion qui en a consacré la mémoire par une fête solennelle qui est celle de la Pentecôte.

Comment persuadait - on à deux millions (1) de spectateurs qu'une colonne de nuée pendant le jour couvrait le camp pour le désendre des ardeurs du soleil, et que la nuit elle devenait lumineuse pour l'éclairer. si ce prodige que l'on suppose si régulier et si persévérant n'arrivait jamais? Comment tout le peuple faisait-il dépendre ses campements, ses séjours, ses départs, de la situation tranquille ou du mouvement de cette colonne, si elle n'était qu'imaginaire? Ce ne sont pas là de ces événements rapides qu'on n a pas le loisir d'examiner et qui peuvent éblouir des hommes peu attentifs; ces prodiges ont duré quarante ans, et tous les efforts de l'incrédulité n'y pourront jamais faire soupconner aucun artifice.

Mais je m'arrête à un seul fait, qui non sculement ne peut être contesté, n:ais qui devient la preuve de tous les autres. Il s'éleva une grande sédition contre Moïse à qui l'on ne voulait plus obéir, et contre Aaron à qui l'on disputait le sacerdoce. Les chefs de la révolte étaient Coré, de la même tribu que Moïse, et Dathan et Abiron (Nom., XXVI, 9, ct Deut., XI, 6). chefs de la tribu de Ruben, l'ainé de tous les enfants de Jacob (Nom., XVI, 2 et 41). Ils étaient appuyés de la faveur du peuple, et la sédition pouvait en un moment

devenir universelle.

Moïse, accompagné d'Aaron et des sénateurs, s'avança vers les tentes des révoltes, et parla ainsi à tout le peuple (Nom., XVI, 25 et suiv.): Eloignez-vous du voisinage des impies, el ne touchez à rien qui soit à eux. de peur que vous ne soyez enveloppés dans le châtiment de leurs crimes. Vous allez bientôt connaître si c'est Dieu qui m'a envoyé pour faire tout ce que vous avez vu que j'ai sai jus-qu'ici, ou si c'est par mon propre esprit que je m'y suis ingéré. Si les révoltés meurent d'un genre de mort ordinaire et commun aux autres hommes, ce n'est point Dieu qui m'a envoyé, mais si Dieu, par un prodige dont on n'a point d'exemple, fait ouvrir la terre sous leurs pieds pour les dévorer tout vivants avec tout ce qui leur appartient, vous ne douterez plus alors que leur révolte et leurs blasphèmes ne soient contre Dieu même. A peine Moise eut fini ce discours, que la terre s'ouvrit sous leurs pieds el les engloutif avec leurs tentes et tout ce qui

<sup>(1)</sup> Les Israélites devaient être à peu près ce nombre, puisque l'on comptait six cent mille combattants au-dessus de vingt ans sans y comprendre les lévites. n. 146.

leur appartenait. Ils descendirent ainsi tout vivants dans l'enfer, et périrent de cette étrange mort au milieu de tout le peuple qui faisait un cercle autour d'eux, et qui, effrayé des cris qu'ils poussaient en périssant, s'enfuit bien loin de peur que la terre ne les dévords comme

les coupables.

Oui peut résister à l'évidence d'un témoinage de la mission divine de Moïse, si public d'un côté, et de l'autre si surnaturel? Quelle autre raison a pu obliger la tribu de Ruben à recevoir comme divin un livre où la révolte et la punition élemnante de ses chess sont rapportées d'une manière si déshonorante pour elle? Quelle autre raison aussi qu'une entière évidence a forcé les descendants de Coré autorisés dans la tribu de Lévi 🛦 laisser subsister un monument qui couvrait de honte leur auteur et le faisait périr comme un impie? Un tel prodige justifie tous les autres. Il suffit seul pour donner à tout ce que Morse a fait ou enseigné une autorité divine, et il est absolument contre la raison de lui demander des preuves de ce qu'il dit de la création du monde et de ce qui a suivi jusqu'à son temps, puisqu'il en donne de si convaincantes que c'est Dieu qui l'a envoyé, et qu'il n'agit et ne parle que par son ordre.

#### CHAPITRE II.

Certitude des miracles sous Josué. Certitude des miracles au temps d'Elie. Certitude des miracles au temps d'Isaïe. Preuve complète de la vérité des miracles et de la conséquence qu'on en tire pour la vérité de la religion et des livres qui la contiennent. Liaison essentielle que les livres de l'Evriture ont entre eux; liaison essentielle des faits miraculeux qui les autorisent.

ARTICLE I. — Certitude des miracles sous Jasué,

Les miracles que fit Dieu pour autoriser Josué, successeur de Moïse, ajoutent, s'il est possible, un nouveau degré de certitude à tout ce que Moïse a fait ou écrit, puisque ces nouveaux prodiges n'ont d'autre but que de confirmer les anciens. Je me contente d'en observer deux que l'on ne saurait contester si l'on conserve quelque sincérité et quelque

pudeur.

Le Jourdain (Jos., III, 15), que les Israélites devaient passer pour entrer dans la terre promise, était enslé et débordait sur ses rivages, comme il arrive toutes les années vers le temps de la moisson (Jos., III, 8 et IV, 10). Josué fait précéder l'arche d'alliance, et ordonne aux prêtres qui la portaient d'entrer dans le canal du fleuve, et de s'arrêter dans le milieu jusqu'à ce que tout le peuple soit passé (III, 5 et suiv.). Il assure ce peuple dès la veille que Dieu fera un grand prodige, et qu'il séparera le Jourdain pour le lui faire passer à pied sec, et il ordonne aux douze tribus de faire choix de douze personnes qui les représentent et qui se chargent en passant le Jourdain de douze grandes pierres prises dans son lit pour en élever un monument dans le lieu où l'on campera après le passage, se réservant à lui-même le soin de

faire élever un pareil monument dans le milieu du canal du Jourdain mis à sec, et de le composer d'autant de pierres qu'il y avait de tribus. Tout répond à la prédiction. Dès que les prêtres qui portaient l'arche curent mouillé les pieds dans le hord du Jourdain, les eaux du sleuve se divisèrent en deux. Une partie s'écoula selon la pente naturelle, et l'autre fut soutenue jusqu'à une hauteur prodigieuse qu'on découvrait des villes éloirnées. Les deux monuments furent dressés ; l'un au milieu du Jourdain, et l'autre dans le lieu où l'on passa la nuit. Après que tout le pruple fut en sûreté, les caux reprirent leur cours naturel; et ce miracle arriva le 10 du premier mois. Que peut-on lui opposer qui soit capable de l'obscurcir? Deux millions de personnes en sont témoins? Les monuments qu'on établit exprès en font foi, et les pères, en les montrant à leurs enfants (1), leur en apprennent l'origine, et conservent ainsi la mémoire d'un miracle qui constrme celui que Dicu avait fait au passage de la mer Rouge.

Tout le monde sait comment la ville de Jéricho sut livrée aux Israélites et par quel miracle ses murailles surent renversées après que l'arche d'alliance, précédée par une partie des Israélites (Josué, VI, 2, etc.), et suivie par l'autre, eut été portée sept jours de suite autour de son enceinte. Cette nierveille avait été prédite : elle arriva aux yeux de tout le monde. Toute les circonstances concoururent à rendre la puissance de Dieu maniseste, et une telle notoriété dissipe absolument tous les nuages de la désiance et du soupçon.

ARTICLE 11.— Certitude des miracles au temps d'Elie.

Il en est ainsi de plusieurs autres preuves aussi publiques et aussi convaincantes de la divinité de la religion des Juiß et de celle des livres qui la contiennent, qu'on ne saurait affaiblir par aucun doute raisonnable.

Le prophète Elie (2), après avoir reproché en face au roi d'Israöl son idolatrie, lui parla ainsi: Je prends à témoin le Dieu vivant, le Dieu d'Israël, que de queiques années il n'y aura ni pluie ni rosée, et que la pluie ne tombera que par mon ordre. L'effet suivit la menace. Pendant trois ans et demi, aucune goulte de rosée ne tomba sur la terre, et après cet intervalle, Elie se montrant avec courage au prince qui le faisait chercher partout pour lui ôter la vie, lui dit d'assembler tout le peuple sur le mont Carmel et d'y faire venir aussi tous les prophètes de Baal (III Rois, XVIII, 17, etc.), dont ce roi impie avait préféré le culte à celui du vrai Dieu.

(1) Quando interrogaverint filli vestri cras patres suos, quid sibi volunt lapides isti? docebitis cos, atque dicetis: Per arentem alvenu transivit Israel Jordanem istum, siccante Domino Deo vestra aquas ejus in conspectu vestro donec transireits: sicut fecerat prius in mari Rubro, quod siccavit donec transiremus, ut discant omnes terrarum populi, fortissimam Domini manum, ut et vos timestis Dominima Deum vestrum omni tempore. Jos. 4, 22.

(2) Dixit Elias ad Achab: Vivit Dominus Deus Israe

in cujus conspectu sto, si erit annis his ros et pluvia,

nisi juxta oris mei verba. III Rez. XVII 4.

Lorsque le peuple fut assemblé, Elie lui reprocha son incertitude et son culte partagé entre le vrai Dieu et Baal, et lui proposa un moyen sûr pour connaître lequel des deux méritait l'adoration : « Je suis seul de mon côté, lui dit-il, les prophètes de Baal sont au nombre de quatre cent cinquante, qu'on nous donne à eux et à moi deux victimes, que ni cux ni moi ne mettions le feu au sacrifice, et que le Dieu qui consumera par le feu qu'il enverra du ciel la victime qui lui sera offerte soit reconnu pour l'unique Dieu. L'offre fut acceptée, les faux prophètes invoquèrent inutilement une divinité sourde et muette. Mais dès qu'Elic eut prononcé ces paroles: Exaucez-moi, Seigneur, exaucezmoi, afin que tout ce peuple connaisse que vous étes l'unique Seigneur el l'unique Dieu, et que vous changiez son cœur par le miracle que je vous demande. Le seu (1) tomba du ciel et ne consuma pas sculement la victime, mais les pierres de l'autel, la terre des environs, et l'eau dont le fossé qui servait d'enceinte était plein, et qui venait de celle que le prophète avait lait jeter en abondance par trois dissérentes reprises sur la victime et sur l'autel.

Lasuite de ce prodige fut que les quatre cent cinquante prophètes de Baal (III Rois, XVIII, et XIX) furent mis à mort par le peuple qu'ils avaient trompé, que la pluie tomba en abondance à la prière d'Elie, et que ce prophète fut obligé de chercher sa sûreté dans le désert, pour éviter la fureur de Jésabel, qui voulait venger par sa mort celle des sacrificateurs de Baal. Tout ces faits liés entre eux, importants, publics, se font sentir à un esprit équitable; et comme ils ne peuvent être certains en eux-mêmes sans être des preuves de la religion: dès qu'on les croit, on ne peut refuser de regarder celle des Juis comme certaine, et leurs livres comme en contenant le dépôt.

#### ARTICLE III. — Certitude des miracles au temps d'Isaie.

Je scrais infini si j'entreprenais de rapporter tous les faits qui contiennent cette double preuve, et qui étant indubitables en eux-mêmes, sont des témoignages divins et de la religion, et des livres qui l'enseignent (Is., XXXVI et XXXVII). Je me borne à la défaite miraculeuse de l'armée de Sennachérib. Il était roi des Assyriens, et l'un des plus puissants qu'ait eus cette nation. Il assiégeait Jérusalem avec une armée formidable. Cette ville restait seule à Ezechias, roi de Juda, toutes les autres ayant été forcées ou s'étant rendues; et elle était réduite à l'extrémité par la longueur du siège, la famine et la maladie s'étant jointes aux autres maux. Isaïe assura toujours le prince que Dieu ferait périr l'armée assyrienne ; et selon sa prédiction, l'ange du Seigneur ôta la vie dans une seule nuit à cent quatre-vingt-cinq mille hommes (Is., XXXVII, 7 et XXXVIII). Sennachérib se retira presque seul avec beau-

(1) Cecidit autem ignis Domini, et vorsvit holocaustum, et ligna et lapides, pulverem quoque et aquam quæ erat in aquæductu lambens. v. 38. coup de honte et fut tué à son tour, comme Isave l'avait encore prédit. Ce prodige fut su de toutes les nations voisines, et l'éclat en fut tel que de toutes parts (1) on vint offrir des sa-crifices à Jérusalem et féliciter Ezéchias d'une protection si miraculeuse.

Il est impossible de contredire un fait si public, à moins qu'on ne veuille refuser toute croyance aux histoires les plus circonstanciées écrites par des auteurs bien instruits, contemporains, mélés dans les choses mêmes qu'ils rapportent; et dont le récit est respecté par tout un peuple, non seulement comme sincère, mais comme faisant partie de la religion, et comme ayant toujours été regardé ainsi par ses pères.

ARTICLE IV. — Preuve complète de la vérité des miracles et de la conséquence qu'on en tire pour la vérité de la religion et des livres qui la contiennent.

Pour rendre cette preuve des miracles complète, je demande à celui qui hésite à s'y soumettre, comment il voudrait qu'on lui prouvât la religion? Les preuves naturelles ne le persuadent pas: il en veut d'extraordinaires. Si elles peuvent être expliquées par la raison et réduites aux voies communes, il les regarde comme insuffisantes, parce qu'il n'y avait rien de merveilleux. Si elles sont au-dessus de tout pouvoir naturel, il s'en défie et ne peut les croire. Qu'il écoute donc des témoins et qu'il les choisisse. Veut-il qu'ils aient été présents aux choses; qu'ils en aient été les ministres ; qu'ils les aient écrites euxmêmes; que leurs livres aient été mis dans les archives publiques; que tout un peuple soit caution de leur vérité; qu'il les révère comme faisant partie de sa religion ; que des hommes divins et inspirés en attestent l'exacte sincérité; et qu'ils fassent eux-mêmes des miracles pour prouver la certitude des premiers. Je lui accorde toutes ces conditions, parce que je les trouve toutes réunies dans les témoins qui déposent pour les Ecritures. Et je lui demande après cela s'il exige tant de choses pour s'assurer de la certitude de beaucoup de faits dont il ne doute point : et s'il n'est pas bien injuste et bien inexcusable de s'obstiner encore à douter de ce qui lui est prouvé par des témoins qui ajoutent à tous les degrés possibles de l'autorité humaine, le surcroft de l'autorité divine par leurs miracles propres, aussi certains et aussi publics que ceux qu'ils attestent.

ARTICLE V. — Liaison essentielle que les livres de l'Ecriture ont entre eux; liaison essentielle des faits miraculeux qui les autorisent.

Ceci est d'une extrême conséquence. Tous les livres de l'Ecriture sont liés entre eux et dépendants les uns des autres. Les faits qui paraissent les plus extraordinaires dans les premiers, sont rapportés comme indubitables

(1) Multi deferebant hostias et sacrificia Domino in Jerusalem, et munera Ezechiar, regi Juda, qui exaltatus est post lixe coram cunctis gentibus. 2 Paral. 52. 25.

dans les suivants. Les miracles des prophètes postérieurs sont faits par des hommes per**suadés de l**a vérité des miracles plus anciens. **il faut nécessairement tout rejeter ou tout** croire. Un seul prophète des derniers temps, reconnu pour tel, suffit pour autoriser tous ceux qui l'ont précédé. Un seul miracle fait par lui rend tous les autres certains, parce qu'il ne le fait que pour les prouver. Ainsi un homme qui doute d'une partie, doute de tout : ct comme il est très-déraisonnable de Houter sans en avoir des motifs légitimes, il faut que celui qui n'est pas certain de la vérité des Ecritures, ait sur chaque fait, sur chaque événement, sur chaque miracle, des raisons particulières pour en combattre la vérité, parce que les conjectures générales ne décident de rien, et que la certitude d'un scul fait miraculeux les rend toutes inutiles.

Quelle entreprise que celle de montrer en particulier et en détail, que de tous les miracles rapportés par des auteurs contemporains, très-exacts et très-fidèles dans tout le reste, et regardés comme indubitables par lout le peuple qui cu était témoin, il n'y en a pas un seul qui soit vrai, ou pour le moins qui soit certain? Quel aveuglement de prétendre étre mieux instruit de ce qu'on n'a point vu, que tous ceux qui en ont été les spectateurs et qui ont eu une grande part dans ce qu'ils rapportent? Quelle impiété de refuser à Dieu le pouvoir de saire des choses au-dessus des lois naturelles? Quelle contradiction d'exiger des preuves surnaturelles, pour croire, et de refuser de les croire, parce qu'elles sont surnaturelles? Quel avantage pour la religion, d'avoir tant de témoins, qui s'autorisent les uns les autres par des miracles successifs, qui sont prêts à donner leur vie, et qui la donnent en effet pour en attester la vérité : ct de n'avoir pour ennemis que des hommes qui doutent, parce qu'il leur plait de douter; et qui n'opposent aux preuves les plus certaines qu'une désiance déraisonnable?

Mais quand une telle défiance, si visiblement injuste, aurait quelque prétexte par rapport aux faits miraculeux, quel lieu peutelle avoir par rapport aux prophéties dont la preuve subsiste et dont on peut s'assurer par soi-même?

#### CHAPITRE III.

De quelles prophéties il s'agit ici : on peut y considérer trois degrés. Les premières prophéties servaient à faire attendre les éloignées; et l'accomplissement des éloignées confirmait les premières. Preuves particulières de la vérité des prophéties d'Isaïe. De la vérité des prophéties d'Isaïe on conclut nécessairement que toutes ses paroles sont divines.

ARTICLE 1. — De quelles prophéties il s'agit ici : on peut y considérer trois degrés.

Je ne prétends point parler ici de ces sortes de prophéties, dont l'interprétation peut être contestée et l'accomplissement regardé comme douteux, parce qu'elles ont un objet dont les Juis ne conviennent pas. Je parle uniquement de celles qui sont limitées à des faits historiques et dont l'accomplissement est certain.

Je les distingue en trois degrés. Les unes ont été accomplies peu de temps après avoir été publiées. Les autres ont eu leur accomplissement un peu plus tard, mais le prophète qui les avait avancées, l'a vu arriver. Les dernières ont eu un objet plus éloigné, et qui a passé de beaucoup les termes de la vie du prophète : mais les différentes choses qu'il avait prédites ont eu entre elles une telle liaison, que les plus éloignées touchaient d'assez près quelques autres, dont l'accomplissement préparait au dernier.

ARTICLE II. — Les premières prophéties servaient à faire attendre les éloignées, et l'accomplissement des éloignées confirmait les premières.

Si les prophètes n'avaient prédit que des événements fort éloignés, il aurait fallu attendre longtemps pour savoir s'ils étaient prophètes; et ils n'auraient pu avoir aucune autorité pendant leur vie.

Si, d'un autre côté, ils n'avaient prédit que des événements fort prochains, on aurait pu les soupçonner d'en être instruits par des voies naturelles; et la persuasion qu'ils ne parlaient que par l'esprit de Dieu aurait paru moins fondée.

Et s'ils n'avaient mis une liaison entre les événements prochains et les événements éloignés par des prédictions qui devaient s'accomplir dans l'intervalle, la distance entre les deux extrémités aurait fait perdre le fruit de leurs prophéties, les premières étant oubliées, et les dernières n'étant pas attendues.

Par l'accomplissement des premières, le prophète acquérait une autorité légitime et faisait espérer l'accomplissement des suivantes. Celles-ci ajoutaient à son autorité une certitude entière que sa lumière venait de Dieu, et que tout ce qui lui était révélé pour des temps plus reculés s'accomplirait aussi infailliblement que ce qu'il avait prédit pour un temps voisin. Les monuments publics attestaient ce qui était accompli: l'insfruction en faisait passer la mémoire aux enfants; et ceux-ci joignant ce qui arrivait de leurs jours, à ce qui était arrivé au temps de leurs pères, laissaient à leur postérité un profond respect pour les prophètes qui l'avaient prédit, et une ferme esp**érance** que tout ce qui était contenu dans leurs autres prédictions s'accomplirait.

C'est ainsi que leurs livres ont mérité d'être regardés comme des livres divins. La preuve était sûre et à portée de tout le monde. On croyait l'avenir, parce qu'on voyait le présent. On était persuadé que la révélation était divine, parce qu'elle était infaillible et au-dessus de toute connaissance humaine. Et l'on aurait conclu tout le contraire, si quelques événements n'avaient pas répondu à la prédiction. Ecoutez-moi (1), disait le prophète

(1) Audi verbum hoc, quod ego loquor in auribus tuis, et in auribus universi populi: Prophetæ qui fuerunt ante me et ante te ab initio, et prophetaverunt

Jérémie à un homme qui se prétendait envoyé de Dieu, et que tout le peuple m'écoute aussi; les prophètes qui ont été avant nous, ont prédit à divers pays et à de grands royaumes, la guerre, la famine et d'autres calamités. Il y en a eu au contraire qui ont prédit la paix, et toujours l'événement a fuit discerner quels

flaient ccux que Dieu envoyait.

Voilà l'unique règle qu'on observait: elle était simple et facile: le petit peuple en faisait l'application aussi sûrement que les plus habiles, et il n'était pas possible de s'y méprendre. Voyons maintenant si cette règle etant appliquée aux prophéties, qui font une si considérable partie des Ecritures saintes, en démontre la vérité. Je commence par celles d'Isaïe,

ARTICLE III. — Preuves particulières de la vérité des prophéties d'Isaie.

Le roi de Syrie et le roi d'Israël (Isaie, VII, 1, 9 et 16), qui séparément avaient causé de grandes pertes au royaume de Juda, s'unirent pour le détruire absolument, et vinrent mettre le siège devant Jérusalem. Aux premières nouvelles d'une telle confédération. Achaz, roi de Juda, fut saisi de crainte et tout le peuple avec lui. Isa'e dans ce moment vint l'assurer (1) en public que l'entreprise de ces deux rois serait vaine; que dans un termo fort court ils mourraient l'un et l'autre; et qu'avant qu'un enfant qui devait naître environ dans dix mois pût appeler son père et sa mère, Damas, capitale de Syrie, et Samarie capitale du royaume d'Israël, seraient assujetties au roi des Assyriens. L'événement justifia la prédiction dans toutes ses parties, quoiqu'elle fût sans vraisemblance.

Nous avons vu avec quelle certitude il promit quelques années après à Ezéchias (2), que Dieu ferait périr miraculeusement la puissante armée de Sennachérib; et comment elle fut exterminée dans une nuit, lorsque le

salut de Jérusalem était désespéré.

Mais ce grand événement lui avait été révélé longtemps avant qu'il arrivât. Il avait vu en esprit l'armée des Assyriens (3), semblable à un fleuve débordé, inondant tout le pays, et ne laissant paraître que la tête, qui était Jérusalem, tout le reste étant submergé.

Il avait annoncé la venue de Sennachérib, lorsque tout était tranquille. Il avait marqué

super terras, et super regna magna de pra-lio et de afflictione, et de fame. Propheta qui vaticinatus e t pacem, cum venerit verbum ejus, scietur propheta, quem misit Dominus in veritate. Jer. 28. 7. 11.

(1) Adhibui mihi testes fideles, accessi ad prophetissam, et concepit et peperit filium, antequam puer sciat vocare patrem suum et matrem suam, auferetur fortitudo Damasci, et spolia Samariæ coram rege Assyriorum. Is. ch. 8, v. 2, 3, 4. Joignez le ch. 13 dn 4° livre des Rois v. 29 et 30 et le ch. 16, v. 8.

(2) Is. c. 37 et 4 Reg. c. 19.

(3) Ecce Dominus adducet super eos aquas fluminis fortes et multas, regem Assyriorum et omnem gloriam ejus: et ascendet super omnes rivos ejus, et fluet super omnes rip is ejus, et ibit per Judam insedens, et transiens usque ad collum veniet. Is. ch. 8, y. 7 ct 8.

sa route, ses séjours, ses campements, avant qu'il eût songé à sortir de son pays (1). Il passera rapidement, disaît-il, devant une telle ville. Il fera séjour dans celle-ci. Il laissera ses gros bagages dans cette autre. Il arrivera de trop bonne heure à la dernière pour s'y arrêter. Il se hâtera de venir avant la fin du jour au lieu d'où i! pourra découvrir Jérusalem; et il la menacera avec un geste insultant de la main.

Il avait vu (2) dès lors, et l'avait écrit, que cette formidable armée serait détruite par un prodige surnaturel, comme l'avait été autre-fois celle des Madianites au temps de Gédéon et celle des Egyptiens au temps de Moïse.

Il avait marqué plus d'une fois les circonstances de ce prodige; qu'il arriverait dans la nuit: qu'au réveil, le siége de Jérusalem paraîtrait un songe (3): que Dieu étoufferait l'armée des Assyriens par une vapeur enflammée: que cette nuit serait semblable à celle où l'ange frappa tous les premiers-nés de l'Egypte pour sauver les Hébreux: que le bruit du tonnerre, qui devait éclater sur les Assyriens, serait pour Jérusalem (4) un son harmonieux et comme le concert d'un cantique; parce qu'en effet il serait suivi de publiques actions de grâces.

Ce furent ces prédictions si précises et si circonstanciées qui soutinrent l'espérance du roi Ezéchias, malgré tout ce qui paraissait la combattre. Et il ne faut pas s'é:onner qu'après leur accomplissement, ce saint roi avec tout le peuple ait été persuadé qu'Isa'e était un prophète à qui Dieu révélait ses desseins, et qui ne parlait que par son ordre.

Le roi de Babylone (Is., XXXIX; Rois. IV, XX), que l'Ecriture appelle Mérodac Baladan, ayant envoyé des ambassadeurs à Ezéchias pour le congratuler de ce qu'ayant été malade à la mort, il avait recouvré la santé, et peut-être aussi pour s'informer exactement de la rétrogradation de l'ombro dans le cadran solaire de son palais; ce prince sensible à cet honneur, fit voir à ces ambassadeurs tout ce qu'il avait de plus précieux et quand ils se furent retirés, Isaïe, à qui Dieu avait révélé l'enflure secrète du cœur

(1) Veniet [Assur] in Aiath, transibit in Magron, apud Machmas commendavit vasa sua, transierunt cursim: Gaba sedes nostra. Adhuc dies est ut in Nobe stetur, agitabit manum suam super montem filia Sion, collem Jerusalem, Is. ch. 10, 28 et seq.

(2) Suscitabit super eum Dominus exercituum Bagellum juxta plagam Madian in Petra Oreb, et virgam auam supra mare, et levabit eam in via Ægypti. ls. c. 10, 26. [C'est-à-dire, selon ce que Dieu fit aux

Egyptiens au passage de la mer Rouge.]

(3) Erit repente confestim a Domino exercituum, visitabitur in tonitruo, et commotione terre, et voce magna turbinis, et flammæ ignis devorantis. Et erit sicut sommium visioms nocturnæ multitudo omnium gentium, quæ dimicaverunt contra montem Sion. 1s. c. 29, 6, 7 et 8.

(4) A voce Domini pavebit Assur virga percussus. Et erit transitus virgae fundatus, quam requiescera faciet Dominus super eum in tympanis et citharis. Canticum erit vobis sicut nox sanculicatæ solenmitatis. Is. c. 30, v. 31, 32 et 29.

d'Ezechias, vint lui annoncer de sa part (1), que tous ses trésors seraient portés à Babylone, que des princes nés de son sang y seraient captifs et qu'ils y seraient employés par le vainqueur à des ministères humiliants.

Tout était contraire à la vraisemblance dans cette prédiction. Le roi de Babylone était allié et uni d'intérêts. Il paraissait peu redoutable en comparaison des rois d'Assyrie, dont il ne venait que de secouer le joug, et dont il était peut-être encore (2) tributaire; et néanmoins la prophétie est précise, et le prince n'en douta pas. Elle s'accomplit à la lettre; et pour lors on espéra le retour de la captivité, que le même prophète avait prédit plusieurs fois, et en termes très-magnifiques.

Sortez de la poussière (5) Jérusalem, avaitil dit, tant d'années auparavant, Sion rompez les liens qui vous tiennent captive. Sortez (4) de Bubylone. Hâtez-vous de quitter la Chaldée, en jetant des cris de joie. Annonces à toute la terre que le Seigneur a racheté Jacob son serviteur. Voici (3) ce que dit le Seigneur, le Rédempteur et le saint d'Israël: C'est pour rous, mon peuple, que j'ai envoyé à Babylone, celui qui doit vous en délivrer; c'est pour vous que j'ai brisé ses portes et ses remparts.

Le prophète fait plus; il marque le vainqueur de Babylone et le libérateur des Juiss par son nom propre; et voici comme Dicu en parle par la bouche de son serviteur. C'est moi (6) qui suis le Seigneur et qui fais tout; qui accomplis dans le temps ce que j'ai fait dire par mon serviteur, et qui execute les desseins que j'ai révélés à mes envoyés ; qui dis à Jérusalem : Tu seras repeuplée ; qui dis aux autres villes de Juda: Vous serez rétablies; qui dis à Cyrus (7): C'est à vous que je confis

(1) Audi verbum Domini, ecce dies venient, et suferentur omnia quæ in domo tua sunt in Babylonem. Non relinquetur quidquam, dicit Dominus: et de filiis tuis qui exibunt de le tollent, et erunt eunu-

chi in palatio regis Babyl. 1s. 59, 5, 6, 9.
(2) Il parait que les Assyriens conservaient de l'autorité à Babylone, puisque Assar-Haddan, après Schnacherib, envoya des habitants, on de Babylone même, ou de son territoire, dans la Samarie. 1 Esdr.

c. 4, 9 . 2; 4 Reg. c. 17, 9 . 24.

(3) Excutere de pulvere, Jerusalem : solve vincula colli tui, captiva filia Sion. Is. 52, 2.
(4) Egredimini de Babylone : fugite a Chaldæis in voce exultationis. Efferte illud ad extrema terræ: dicite: Redemit Dominus servum soum Jacob. Is. 48, <del>2</del>0.

(5) Hec dicit Dominus redemptor vester sanctus brack, propter vos misi in Babylonem, et detraxi

vectes universos. Is. 44, 14.

(6) Ego sum Dominus faciens omnia, suscitans verhum servi sui et consilium muntiorum snorum comieus, qui dico Jerusalem : Habitaberis, et civitatibus Juda : Ædificabimini ; qui dico Cyro : Pastor meus es, ct omnem voluntatem meann complebis. Is. 44, 24, etc.

(7) fac dicit Dominus christo meo Cyro, enjus a, prehendi dexteram ut subjiciam ante faciem ejus gentes et dorsa regum vertam, et aperiam coram co januas et portie non clandentur : Ego ante te ibo, et gioriosos terræ humiliabo, portas æreas conteram et vectes ferreos confringam ut scias quia ego Dominus, qui voco nomen tuum, Dens Israel. Vocavi te nomine tao, assimilari to, et non cognovisti me. Ego Domi-

mon troupeau, c'est de vous que je me servirai pour exécuter mes volontés. Voici ce que je dis à Cyrus que j'établis roi, et que je prends par la main pour lui assujettir les nations, meltre en fuite les rois ennemis, ouvrir les portes des villes et lever tous les obstacles : Je marcherai devant vous : j'humilierai les grands de la terre. Je briserai les portes d'airain et les barrières de fer, afin que vous sachiez que je suis le Seigneur, le Dieu d'Israel, mos qui vous appelle des maintenant par votre nom. Le vous connais et vous nomme, quoique vous ne me connaissiez pas. Je suis le Seigneur, et aucun autre ne l'est que moi. Il n'y a de Dieu que moi. C'est moi qui vous at donné l'épée et l'autorité, quoique vous ignoriez qui je suis, Mais je le fais, afin que depuis le lever du soleil jusqu'au couchant, toutes les nations suchent un jour qu'il n'y a que moi de Seigneur. Qui (1) est celui en effet qui prétendruit me ressembler? qu'il appelle donc l'avenir avant qu'il soit : qu'il l'annonce avant qu'il arrive ; qu'il me découvre l'ordre de mes desseins? Je ne parle point en secret (2), ni dans un antre obscur, comme les fausses divinités. Qui peut parler avec tant de clarté des choses longtemps avant qu'elles arrivent, et les prédire avec tant de certitude? N'est-il donc pas évident que c'est moi seul qui suis Dicu, seul juste et seul Sauveur?

Qui avait révélé à Isaïe, qui mourut tant d'années avant la naissance de Cyrus, le nom de ce prince, ses conquêtes, la prise de Babylone, son affection pour les Juiss et la liberté qu'il leur rendit? De quelle incrédulité une si majestueuse prophétie ne doit-elle point

triompher?

Le même prophète annonce très-clairement la ruine de Babylone, après avoir vu en esprit toute la splendeur et toute la gloire qu'elle eut sous le règne de Nabuchodonosor. Descends (3) dans la poussière, Babylone? Tu n'as plus de trône, toi qui disais : Je serai toujours reine : je ne serai jamais ni veuve ni stérile. Ces deux maux fondront sur toi tout à la fois. Appelle à ton secours tes devins. Que tes astrologues, qui contemplent le ciel et qui supputent les mois, t'annoncent ce qui t'arrivera.

nus et non est amplius : extra me non est Deus, Accinxi te et non cognovisti me : ut sciant hi , qui ab ortu solis, et qui ab occidente, quoniam absque me non est. Ego Dominus, et non est alter. ls. 45, v. 1 et scq.

(1) Quis similis mei? vocet et annuntiet, et ordi-

nem exponat mihi. c. 44, 7.

(2) Non in abscondito locutus sum, in loco terra tenebroso. Quis auditum fecit boc ab initio, ex tuno prædixit illud, numquid non ego Dominus, et non est ultra Deus absque me? Deus justus, et salvans non est præter me. 45, 19 et 21.

(3) Descende, sede in pulvere, filia Babylon, non est solium filiæ Chaldæorum. Dixisti: In sempiternum ero domina, non sedebo vidua, et ignorabo sterilitatem: venient tibi duo hæc subito in die una. Sta cum incantatoribus tuis, si forte quid prosit tibi, salvent te augures cœli, qui contemplabantur sidera, et supputabant menses, ut ex eis annuntiarent ventura tibi. In c. 47, 17, 9, 12, 13 On peut tradaire annuatient.

· Fentends la voix des rois (1) conféderés (de Cyrus, roi des Perses, et de Darius, roi des Mèdes) et des peuples qu'ils assemblent. Babylone si magnifique et si superbe sera détruite comme les villes impies. Elle ne sera plus habitée. On ne la rebatira jamais. Elle ne servira pas même de retraile aux pasteurs. Ses ruines ne serviront qu'aux bêtes sauvages et aux serpents. J'extorminerai, dit le Seigneur, et le nom et les restes de Babylone. Je couvrirai d'un marais le lieu qu'elle occupe maintenant. Je rechercherai avec soin jusqu'à ses moindres vestiges pour les essacer. Le Seigneur des armées l'a juré ; et ce qu'il a résolu sera exécuté.

Il est étonnant avecquelle exactitude toutes les parties de cette prophétie ont été accomplies. Babylone cessa d'abord d'être la ville régnante. Elle sut ensuite dépouplée par les nouvelles villes de Séleucie et de Clésiphon, qui furent bâtics à ce dessein dans son voisinage. Ses murs ne servirent plus qu'à environner un lieu malsain et désert, dont les rois de Perse firent un parc pour la chasse. Insensiblement les murailles négligées tombèrent en ruine. L'Euphrate qui divisait autrefois la ville, n'ayant plus son cours libre à cause des démolitions, se fit un nouveau canal éloigné de son ancien lit. Un faible ruisseau qui continua d'y conler, n'ayant pas d'issue, fit un lac et des marais inaccessibles. Et les plus habiles ne sauraient marquer anjourd'hui bien certainement le lieu où Babylone était située : tant le serment que Dieu avait fait d'en effacer jusqu'aux moindres vestiges a été sévèrement accompli.

ARTICLE IV. — De la vérité des prophéties d'Isaie on conclut nécessairement que toutes ses paroles sont divines.

Je m'arrête ici pour demander si après tant de preuves si claires, si suivies, si hors de tout soupçon qu'Isare était prophète, on peut refuser de le regarder comme tel? si c'est bien user de sa raison, que de résister à une telle évidence, et si l'on peut se dispenser de respecter ses prédictions comme divines, dès qu'on est contraint de les regarder comme certaines?

Car il n'y a point de milieu : de la vérilé des paroles d'Isare on conclut nécessairement qu'elles sont divines, puisqu'il se donne toujours comme inspiré; qu'il ne parle jamais en son propre nom; que c'est toujours Dieu, selon lui, qui parle par sa bouche, et qu'il assure toujours qu'il n'est que son interprète et son ministre. Il faut ou lui contester tout ou lui accorder tout; et si l'on

(1) Yox sonitus regum, gentium congregatarum. Et crit Babylon illa gloriosa in regnis, inclita superbia Chaldæorum, sicut subvertit Dominus Sodomam et Gomorrham. Non habitabitur usque in finem, et non fundabitar usque ad generationem et generationem: nec pastores requiescent ibi, sed requiescent ihi bestiæ, et replebuntur domus eorum draconibus, et, dicit Dominus, perdam Babylonis nomen, et rellquias, et ponam eam in paludes aquarum, et scopabo cam in scopa terens. Juravit Dominus exercituum: si non ut pulavi, ila erit. Is., c. 13, v. 4, 19, 20, 21, et c. 14, v. 22, 25, 21.

reçoit ses prophéties, il n'est plus permis de douter que ses livres ne soient divins. Il en est ainsi de tous les autres prophètes. Tous parlent au nom du Seigneur. Ils ne font que l'écouter et répéter ce qu'il leur dit, dans les termes mêmes qu'il leur suggère. Et dès qu'on les croit sincères, on doit à leur parole le même respect qu'à celle de Dieu.

Celle remarque servira donc aussi pour Jérémie et pour les prophètes suivants, dont les prédictions ne peuvent être certaines saus être divines; et il ne sera plus besoin d'en faire souvenir.

#### CHAPITRE IV.

Preuves particulières de la vérité des prophéties de Jérémie. Pourquoi Dieu a révélé à Jérémie ce qui devait arriver à tous les peuples connus des Juifs. Continuation des preuves de la vérité des prophéties de Jérémie. Trois observations importantes sur Iérémie\_

- Preuves particulières de la vé-ARTICLE 1. rité des prophéties de Jérémie.

Jérémie commença son ministère public sous Josias, roi de Juda, prince très-religieux. mais dont les enfauts n'imitèrent pas la piété. Pharaon (1), roi d'Egypte, était alors très-puissant. Il s'était assujetti presque (2) toutes les provinces jusqu'à l'Euphrate; ct ce fut en conduisant son armée vers ce sleuve, contre le roi des Assyriens, qu'il désit celle de Josias, et tua ce prince qui s'opposa témérairement à son passage.

A son retour, il déposa l'un des fils (3) de

Josias que le peuple avait mis sur le trône; l'emmena captif en Egypte, où il mourut, et

mit à sa place Joachim, son ainé.

Il paraissait donc que la Judée avait tout à craindre du côté de l'Egypte: mais Jérémie commence sa prophétie en annonçant que tous les malheurs (4) viendraient du septentrion, au lieu que l'Egypte était au midi, et désigne clairement la Chaldée et le roi de Babylone (5), quoique tout parût tranquille de ce côté.

I`ai entendu (6) disait-il , le son de la trompette et les cris des combattants. On me prédit malheur sur malheur. Jusqu'à quand verrai-je mon peuple en suite? J'entends les derniers gémissements de Sion qui expire.

Personne ne voyait aucune apparence à ces malheurs : aussi n'étaient-ils pas crus.

- (1) Il est surnommé Néchac. 4, Reg., 25, 29. (2) Cela paraît par le ch. 24, v. 7, du 4 liv.
- des Rois

(3) Il s'appelait Joachaz. Ibid., 🕽 . 31, etc. (4) Dixit Dominus ad me ab Aquilcue pandetur

omne malum. Jerem., 1, 14.
Levate signum in Sion: quia malum adduco at aquilone. Ascend t leo de cubili suo, et prædo gen-

tium se levavit, ch. 4,  $\dot{\gamma}$ . 6 et 7.

(5) Omnem sudam dabo in manum regis Babylonis. Jer., 20, 4.

, (6) Vocem buccinæ audivit anima mea, clamorem prailii. Contritio super contritionem vocata est. Usquequo videbo fugientem? vox filize Sion inter morientis. C. 4, v. 19, 21, 31.

Mais la prédiction (1) d'une famine extraordinaire qui désola le pays, et dont les faux prophètes avaient méprisé la menace, fut une preuve de la certitude des autres.

Dès le commencement du règne de Joachim, Jérémie déclara (2) à ce prince et à la reine qu'ils tomberaient dans la servitude, et que le roi d'Egypte qui les avait mis sur le trône, n'empécherait pas qu'un autre ne les en fit descendre.

Il ne fut pas écoulé; et l'on se sattait même que Joachaz, captif en Egypte, serait renvoyé avec honneur. Mais le prophète assura (3) qu'il y mourrait, et en effet il y

mourut.

Dès la quatrième année de Joachim, la prédiction de Jérémie contre lui fut justifiée par l'événement. Il fut obligé (4) de recevoir le joug du roi de Babylone; et parce qu'il eut la témérité d'affecter l'indépendance après trois ans de servitude, il fut réduit (5) à une entière captivité et mis dans les fers pour étre mené à Babylone, où néanmoins on ne daigna pas le conduire, le vainqueur lui ayant fait ôter la vie et refuser même la sépulture (6), comme Jérémie le lui avait prédit en termes précis et réitérés en des temps

Le roi de Babylone mit Jéchonias, fils de Joachim sur le trône de son père. Mais Jérémie prédit (7) aussitôt que son règne serait court: que lui et sa mère mourraient exilés à Babylone, et que l'on devait regarder ce prince comme stérile (8), parce qu'aucun de ses enfants, ni même aucun de sa postérité, ne monterait sur le trône de David.

Cette prédiction a été exactement accomplie. Aucun des descendants de Jéchonias (9) n'a pris la qualité de roi, même après le retour de Babylone. Et les rois qu'ont eus les Juiss depuis ce temps-là n'ont plus été de la mai-

son de David.

Nabuchodonosor mit à la place de Jéchonias

(1) Jer. 14, v. 1 et seq. Ibid , v. 13 et 14.

(2) Dic regi et dominatrici : humiliamini, sedete, quoniam descendit de capite vestro corona glorise vestræ. Civitates austri (Ægypti) clausæ sunt, et non est qui aperiat. Jer., 13, 18, 19.

(3) [Sellum] non revertetur huc amplius: sed in loco, ad quem transtuli eum, ibi morietur. Jer., 22,

11 et 12.

Sellum et Joachax sont deux noms du même prince.

(4) Ascendit Nabuchodonosor rex Babylonis, e: factus est ei servus tribus annis. L. 4, Reg. 21, 1.

(5) Hæc dicit Dominus ad Joakim, non plangent eum. 2 Paral., 16.

Sepultura asiui sepelietar, projectus extra portas Jerusalem. Jert, 22, 18, 19.

(6) Cadaver ejus projicietur ad æstum per diem et

- ad gelu per noctem, c. 36, 30.
  (7) Si fuerit Jechonias, filius Joachim, annulus in Jextera mea, inde avellam eum : mittam te, et matrem tuam in terram alienam, ibique moriemini.
- c 22, 24, 26.
  (8) Scribe virum istum sterilem, nec enim erit de semine eins vir, qui sedeat super solium David.

lbid., p. 30. (9) Jéchonias ne régna que trois mois et dix jours. 9 Paral., ch. 36, v. 9.

(IV des Rois, XXIV, 17, et H Paral. XXXVI. 10). Sédécias son oncle paternel. Et tout le monde crut que ce nouveau règne serait plus heureux que les précédents; et que Dieu faisait une grande différence de ceux qu'il laissait dans l'héritage de leurs pères sous un prince de leur nation, et de ceux qu'il avait exilés à Babylone sous une domination étrangère. Mais Jérémie assura le contraire (XXIV,

1, et suiv. ). Il dit que les exilés retourneraient dans leur pays : que ceux qui y étaient demeurés périraient en mille manières, et que Sédécias serait plus malheureux que son prédécesseur, dont la servitude serait adoucie, au lieu que la misère de l'autre serait sans consolation.

L'événement répondit en tout à cette prédiction (Jérém., LII, 31 et suiv.). Les exilés furent rappelés dans leur temps : ceux qui étaient demeurés en Judée, furent presque tous exterminés : Jéchonias fut mis en liberté, et traité fort honorablement par le successeur de Nabuchodonosor; et Sédécias, au contraire, après avoir vu égorger (1) ses enfants, eut les yeux crevés et finit sa vie dans. les fers.

Serait-il possible, après tant de prophétics, qui se sont suivies de fort près, qui ont regardé quatre princes de la maison de David, successeurs immédiats les uns des autres, et les deux plus puissants rois des nations étrangères, le roi d'Egypte et le roi de Bahy-lone, qui ont été si fidèlement accomplics dans un espace de vingt-deux ans (2); scrait-il possible, dis-je, qu'après de telles prophéties, si promptement et si parfaitement vérifiées par l'événement, on conservat quelque doute sur les autres prédictions du mêmé prophète, et qu'on hésitat à les respecter comme divines? Certainement ce ne serait pas à la raison qu'il faudrait attribuer un doute si peu raisonnable : et il ne pourrait être que l'effet d'une incrédulité volontaire, dont quelque passion serait la racine secrète.

Mais je ne sais si aucune incrédulité peut tenir contre ce qui me reste à dire, tant il est

public et convaincant.

Joachim régnait depuis trois ans (3) à Jérusalem, et Nabuchodonosor entrait seulement dans la première année de son règne à Ba-bylone, lorsque Jérémie assura que Dieu (4) soumettrait à ce dernier prince, non seulement Jérusalem et la Judée, mais tous les peuples voisins qui sont nommés en (5) particulier, et

(1) Jugulavit rex Babylonis filios Sedeciæ in oculis ejus. Et oculos Sedeciæ ernit; et posuit eum in domo carceris usque ad diem mortis ejus. Jerem. 52, v. 10

et 11; Eccl., 4 Reg., 25, 7.
(2) Les règnes de Joachaz, de Joachim, de Jéchonias et de Sédécias n'ont occupé que cet espace

(3) Auno quarto Joachim, ipse est annus primus Nabuchodonosor regis Babylonis. Jer. 25, 1.

(4) Ait Dominus Nabuchodonosor, regem Babylonis servum menm adducam super terram islam. et super omnes nationes quæ in circuitu illius sunt. Ibid., 9.
(5) Tous ces peuples sont nommés dans ce chapi-

tre, depuis le verset 18 jusqu'au 27.

qui certainement ne s'attendaient point à changer de maltres, avant tous des rois qui paraissaient bion établis et qui étaient en

état de défendre leur liberté.

Pour rendre cette prédiction importante plus solennelle, Dieu ordonna à (1) Jérémie de se faire à lui-même des chaînes, de les porter sur son cou, et de paraître ainsi en public, en marquant par ses paroles ce qu'elles signitiaient. Il les porta ainsi plusieurs années, sans qu'un tel spectacle intimidat personne.

Mais dans les premiers jours du règne de Sédécias, lorsque Jérusalem était pleine des envoyés des princes voisins, qui étaient venus féliciter ce jeune roi de son élévation; Jérémie eut ordre de Dieu de présenter des chaines (2) à chacun de ces envoyés, et de leur commander de sa part de les porter à leurs maîtres, et de leur rendre compte de ce qu'ils avaient entendu (3): Voici ce que vous commande le Seigneur des armées, le Dieu d'Israël: Vous parlerez ainsi à vos mattres: C'est moi qui par ma toute-puissance et par mon bras étendu, ai créé la terre, les hommes et les animaux dont elle est peuplée; et j'en donne l'empire à qui il me platt. Sachez donc que j'ai donné à Nabuchodonosor, roi de Babylone. mon serviteur, ce pays; et tous les autres qui sont aux environs. Toutes ces nations lui seront assujetties, à lui, à son fils, et à son petitfils, jusqu'à ce que son temps vienne aussi.

Combien fallait-il être certain de sa mission, pour s'exposer si publiquement au danger d'être démenti par l'événement? et combien serait-on inexcusable, si après que l'événement a justifié toutes les parties d'une telle prophétie, on n'y reconnaissait pas l'es-

prit de Dieu?

Jérémie ne se contenta pas de ces prédictions générales(4). Il marqua en particulier la conquête future de toutes les nations que Dieu avait résolu d'assujettir au roi de Babylone, et il entre dans un si merveilleux détail, qu'aucune histoire n'est aussi exacte et qu'on croit être témoin de tout ce qui se passe, tant les circonstances en sont vivement et sidèlement représentées.

(1) In principlo regni Joachim, dicit Dominus ad me : fac tibi vincula et catenas, et pones ens in collo

tuo, Jerem. 17, 1 et 3.

(2) Mittes catenas ad regem Edom, et ad regem Monb, et ad regem siliorum Ammon, et ad regem Tyri, et ad regem Sidonis : in manu nuntiorum, qui venerunt Jerusalem ad Sedeciam regem Juda,

Jerem., 27, 3.

(3) Et præcipies eis, ut ad dominos suos loquantur: Hæc dicit Dominus Dens exercituum: Hæc dicetis ad dominos vestros : Ego feci terram, et homines, et jumenta, quæ sunt super faciem terræ, in fortitudine mea magna et in brachio meo extento, et dedi eam ei qui placuit in oculis meis. Et nunc itaque ego dedi omnes terras istas in manu Nabuchodonosor, regis Babylonis, servi mei. Et servient ei omnes gentes, et filio ejus, et filio filii ejus, donec veniat tempus terræ ejus et ipsius. Jerem., 27, 42 et seq.

(i) Jérémie emploie à cela depuis le chapitre 46

jusqu'au 52.

ARTICLE II. — Pourquoi Dieu a révélé à Jérémie ce qui devail arriver à tous les peuples connus des Juiss.

Mais pour bien sentir toute la force d'une telle preuve de la mission divine de Jérémie. il est nécessaire d'observer que les Juifs étaient environnés de plusieurs peuples, dont ils connaissaient la situation et le gouvernement, et qui étaient, ou leurs ennemis ou leurs alliés. Ils avaient au midi l'Idumée et l'Egypte; à l'orient, le pays des Moabites, des Ammonites et des Arabes; au septentrion, la Chaldée et l'Assyrie; et au couchant, les villes de Sidon, de Tyr, et le pays des Philistins, ou anciens Chananéens. Les autres nations leur étaient peu connues : et comme à leur égard clles étaient presque toutes audelà de la mer, elles étaient ordinairement comprises sous le nom d'îles ou de côtes maritimes.

Il cût donc été inutile de choisir ces pays inconnus pour en faire la matière des prédictions, parce que les Juiss n'y eussent rien compris : et il était nécessaire de se borner aux peuples dont ils avaient une exacte con-

naissance.

Mais dès lors il n'y avait aucun moyen de couvrir la fausseté des prédictions : et plus elles étaient circonstanciées, pour le temps, pour les lieux, pour les événements, plus il

était aisé d'en connaître la vérité.

C'est pour cela que Dieu fait prédire par Jérémie ce qui doit arriver à toutes les nations dont la Judée était environnée, et lui révèle jusqu'aux moindres circonstances; afin que de toutes parts la vérité de sa parole soit démontrée, et que tous les peuples connus des Juiss rendent témoignage à l'inspiration de ses prophètes.

Isale (1) et Ezéchiel ont fait la même chose que Jérémie : et pour donner du crédit à des prophéties plus éloignées et plus intéressantes pour le salut, ils ont prédit dans un grand détail les changements temporels qui devaient arriver de leur temps, ou quelques années après la mort, à tous les Etats dont

les Juifs avaient connaissance.

ARTICLE III. — Continuation des preuves de la vérité des prophéties de Jérémie.

Ce serait une réponse bien méprisable que de réduire les prophéties de Jérémie sur toutes les nations voisines de la Judée à de simconjectures, fondées sur ce qu'il pouvait avoir su des grandes qualités de Nabucho-donosor. Ce que j'ai rapporté et la seule lecture des prophéties otent à cette défaite toute vraisemblance.

Mais je veux bien regarder, pour un moment, cette réponse comme sérieuse; et je demandes sur quelles conjectures Jérémie se fondait pour prédire la liberté et le retour de ceux qui étaient menés captifs à Babylone? Sur quelle vraisemblance il fixait le temps de leur captivité au terme précis de soixante et dix ans? Sur quelle connaissance de la poli-

(1) Isale, depuis le chapitro 13 jusqu'au 32. Et Ezéchiel depuis le chapitro 25 jusqu'au 33.

tique et des affaires, il donnait des bornes à l'empire des Babyloniens et à la postérité de Nabuchodonosor, fixant la durée de l'empire à soixante et dix ans; et celle de la postérité de Nabuchodonosor à son petit-fils? et sur quelles règles de prudence il jugeait certainement et dans un même jour, que toutes les nations qu'il nomme dans le chapitre XXV, scront soumises au roi de Babylone, et que le roi de Babylone lui-même boira (1) dans la même coupe remplie du vin de la colère de Dien, que le prophète présente à tous les peuples que ce prince doit mettre sous le

II (2) viendra un temps, dit Jérémie, qu'on ne dira plus: Vive le Seigneur, qui a délivré Israel de la terre d'Egypte ; mais : Vive le Seigneur qui l'a délivré de la terre septentrionale

où il était captif.

Lorsque (3) le temps que vous aurez passé à Babylone, dit le Seigneur, approchera du terme de soixante et dix ans, je vous visiterai, et j'accomplirai la promesse que je vous ai faite de

vous ramener dans ce pays.

La Judée (4) demeurera déserte et désolée, ct 'es nations porteront le joug du roi de Babylone pendant soixante et dix ans : mais après ce terme, je visiterai le roi de Babylone luimeme et la Chaldée, et j'en ferui un désert qui ne sera jamois repeuplé.

Jai donné à Nabuchodonosor (5), roi de Babylone, mon serviteur, ce pays et tous les autres qui sont aux environs. Toutes ces nutions lui seront assujetties, à lui, à son fils et à son petitfils, jusqu'à ce que le temps de son royaume et

le sien soit venu.

Y avait-il rien de moins connu par la lumière naturelle que tous ces événements? et peuvent-ils être prédits d'une manière plus positive et plus ferme?

Jérémie (6) était conduit en tout par une révé-

(1) Sume calicem vini furoris de manu mea, et propinabis de illo cunctis gentibus, cunctis que ue regibus aquilonis. Et rex Sesach, [c'est le nom en cinfire de Babylone, ] bibet post eos. Jur., 25, v. 15 et 26.

(2) Dies veniunt, et non dicetur ultra : Vivit Dominus qui eduxit filios I-rael de terra Ægypti : s.d.: Vivit Dominus qui eduxit filios Israel de terra aqui-

lonis. Jer., 16, 14; et ch. 23, 7.

(3) Hee dicit Dominus : Com coeperint impleri in Bahylone septuaginta anni, visitabo vos : et suscitabo su, er vos verbum meum bonum : et reducam vos ad

locum istum. Jer , 29, 10.

(1) Erit terra hac in solitudinem, et servient omnes gentes ista regi Babylonis septuaginta annis. Cumque impleti fuerint septuaginta anni, visitabo super regem Babylonis, et super terram Chaldworum, et-ponam illam in solitudines sempiternas Jer., 25, 11, et 12

(5) Ego dedi omnes terras istas in manu Nabuchodonosor regis Babylonis servi mei, et servient ei omnes gentes, et tilio ejus, et filio ejus te filio filu ejus ; donec veniat tempus terræ ejus ; et ipsius. Jer. 27, 6, et 7.

(6) Verbum quod præcepit Jeremias propheta Sarais, cum pergeret cum Sedecia rege in Babylonem, in anno quarto regui ejus. Cum veneris in Babylonem, et legeris omnia vorba have que scripta sunt contra Babylonem, dices : Domine, tu locutus es contra locum istum, ut disperderes eum, ne sit

lation si sûre, qu'après avoir prédit en deux chapitres fort longs, tout ce qui regardait la prise et la ruine de Babylone, plus de six ans avant la prise de Jérusalem, il chargea un homme fidèle qui accompagnait le roi Sédécias, allant à Babylone ou pour y faire sa cour, ou parce qu'il y était mandé, de lire ces prédictions, quand il y scrait arrivé, et d'en términer la lecture par cette prière : Seigneur, c'est vous qui avez prononcé contre ce lieu ce que je viens de lire, et qui avez résolu d'en faire un désert où il n'y ait ni hommes ni animaux. Il le chargea aussi de rouler le volume où ces prédictions étaient écrites, et d'y attacher une pierre pour le jeter dans l'Euphrate, en disant : C'est ainsi que Babylone sera submergée, et qu'elle ne se relèvera jumais de l'état où je la réduirai.

Quel rapport ont les conjectures timides des hommes sur l'avenir, avec des prophéțies d'un tel caractère, où la certitude de la connaissance de Dieu et l'efficace de sa puis-

sance sont si visibles?

Lorsque Nabuchodonosor assiégoait Jérusalem au temps de Sédécias, le roi d'Egypte (1) vint avec une grande armée pour la secourir. Nabuchodonosor leva le siége pour aller à sa rencontre, et Jérémie, consullé dans cet intervalle, répondit que l'armée égyptienne ne serait d'aucun effet, que le roi de Babylone viendrait de nouveau mettre le siège, prendrait la ville et la réduirait en cendres. Et il ajouta ces paroles vraiment dignes de la grandeur et de la puissance de Dieu : Quand toute l'armée des assiégeants serait défaite et qu'il n'en resterait que quelques blessés, ils suffiraient pour prendre la ville et pour y mettre le seu...

Le même prophète, après la ruine et l'incendie de Jérusalem, étant mené malgré lui en Egypte, par ceux qui espéraient y trouver du repos et un asile contre le roi de Babylone, ne se contenta pas de leur prédire, comme il avait toujours fait, qu'ils n'y trouveraient ni paix ni sûreté, parce que le roi de Babylone y viendrait et s'en rendrait le maître; mais il porta de grandes pierres (2) sous une voûte du palais de Taphnis pour

qui in eo habitet ab homine usque ad pecus, et ut sit perpetua solitudo. Comque compleveris legere librum istum, ligabis ad eum lapidem, et projecies illum in medium Euphratem : et dices : Sic submergetur Babylon, et non consurget a facie afflictionis quam ego adduco super eam. Jerem. 51, vers. 59

(1) Exercitus Pharaonis revertetur in terram suam in Ægyptum. Et redient Chaldæi et capient civitatem hanc, et succendent eam igni. Sed etsi percusseri is omnem exercitum Chaldeorum, et derelicti fuerint ex iis aliqui vulnerati singuli, de tentorio suo consurgent, et incendent civitatem hanc igni. Jerom. 37, v. v et seq.

(2) Factus est sermo Domini ad Jeremiam in Taphnis: Sume lapides grandes in manu tua; et abscoudes eos in crypta, quæ est sub muro lateritio in porta domus Pharaonis, in Taphnis, cernentilus viris Judwis, et dices : Have dicit Dominus : Ecce ego ponam thronum Nabuchodonosor super lapides istos ques abscondi, et stamet solium suum super cos-Jerem. 45, v. 8, 9, et 10.

les y cacher, et il assura qu'en tirerait ces pierres de ce lieu obscur pour en faire la base du tribunal de Nabuchodonosor, de-

venu le maître de l'Egypte.

Quelle lumière l quelle sûreté! et par combien de preuves, depuis le commencement jusqu'à la fin, la mission divine et les prophéties de ce grand homme sont-elles autorisées!

ARTICLE 14 — Trois observations importantes sur Jérémie.

Première observation. Je finis ces preuves par trois observations qui ajoutent à leur certitude un nouveau degré d'évidence que.

rien ne peut obscurcir.

La première est que non seulement Jérémie n'avait aucun intérêt personnel à exercer le ministère de prophète, mais qu'il s'exposait, en l'exercant, à de continuels dangers, et qu'il irritait contre lui les princes, les prêtres, les magistrats, tout le peuple, par ses reproches (1) et par ses continuelles prédictions des malheurs publics. Ses pro-pres citoyens voulurent, des le commencement de son ministère, lui ôter la vie. Il reçut beaucoup d'outrages de celui qui exerçait la souveraine sacrificature, et il fut mis en prison par son ordre. On le traita d'impie, parce qu'il avait prédit que le temple serait détruit, et les prétres avec les grands de l'E-tat le jugèrent digne de mort (2); le roi Sédécias le fit emprisonner comme ennemi du bien public; les grands de l'Etat le firent mettre dans un cachot (3) et l'y retinrent longtemps, et ils obtinrent ensuite un nouvel ordre du roi, pour le faire jeter dans une sosse pleine de limon (4) et l'y laisser mourir.

Mais aucun mauvais traitement n'affaiblit sa patience et son courage, et il disait à ceux qui voulaient lui ôter la vie : Je suis entre vos mains, vous pouvez faire de moi ce qu'il vous plaira; mais si vous me faites mourir, vous répandrez un sang innocent qui hâtera votre perte et celle de Jérusalem : car le Seigneur m'a véritablement envoyé (5), et c'est par son ordre que je vous ai dit tout ce que

vous avez entendu.

Seconde observation. La seconde observation est que les prédictions de Jérémie étaient combattues par de faux prophètes qui se disaient, comme lui, envoyés de Dieu, et qui étaient écoutés des princes et du peuple, parce qu'ils leur promettaient ce qui était conforme à leurs désirs. Dans toutes les occasions ils étaient préférés à Jérémie (6),

(1) Jerem., c. 11, v. 19, et 21. Ibid., 20, 2. (2) Morte moriatur. Judicium mortis est viro huic. Jerem., c. 26, v. 8 et 11.

(3) Ingressus est Jeremias in domum laci, et in ergastulum, et sedit ibi diebus multis Jer., 37, 14, 15.

(4) Submiserunt Jeremiam funibus in lacum, in quo non erat aqua, sed lutum. Descendit itaque Jeremias in coenum. Jer., 38, 4, 6.

(5) In veritate enim misit me Dominus ad vos, ut loquerer in auribus vestris omnia verba lixe. Jerem., 26, v. 14 et 15.

(6) Le livre entier des prophéties de Jérémie, est

dont les conseils étaient loujours rejetés, et, jusqu'à la fin, la séduction et l'incrédulité prévalurent sur ses avis; mais lorsque tous les événements curent justifié ses prédictions et démontré l'illusion des faux prophètes, alors on fut contraint de respecter ce qu'on n'avait pas cru: le mensonge s'évanouit, et la vérité demeura.

Troisième observation. La troisième observation est que plusieurs de ces faux prophètes furent convaincus de mensonge par Jérémie, d'une manière à ne laisser aucun doute. Il dit à l'un d'entre eux (1) qui lui avait arraché les chaînes faites avec du bois qu'il portait au cou, et qui les avait bri ées en assurant que Dieu briserait ainsi, dans deux ans, le joug imposé par Nabuchodonosor : Vous avez brisé des chaînes de bois et vous les avez converties par là en des chafnes de fer, car voici comme parle le Dieu d'Israël, le Seigneur des armées : J'ai rendu le joug de Nabuchodonosor un joug de fer, et je l'ai mis sur le cou de toutes ses nations. Ce n'est point le Seigneur (2) qui vous envoie; vous donnez au peuple une espérance qui n'est fondée que sur le mensonge. Vous mourrez celle année, pour avoir parlé contre ce que Dieu me révèle. Et la même année, dans le septième mois, le faux prophète mourut.

Il y avait à Babylone deux prophètes (3) qui promettaient un prompt retour aux Israélites, qui y étaient captifs avec leur roi Jéchonias, et qui s'opposaient aux prédictions contraires de Jérémie. Ce prophète assura que ces deux séducteurs seraient punis (4) de Dieu d'une manière terrible, pour les adultères qu'ils cachaient sous le masque de l'hypocrisie et pour leurs fausses prédictions, et que ce serait Nabuchodonosor qui serait le ministre de la vengeance divine, en les faisant jeter dans de l'huile bouillante. Leur supplice fut public, et il passa en imprécation parmi les Juifs de Babylone.

Dieu consondait ainsi ceux qui avaient la témérité d'usurper une mission qu'ils n'avaient pas reçue de lui, et de profaner son nom en l'employant pour donner du crédit au mensonge; et il marquait la distance infinie qu'on devait mettre entre sa parole et celle des hommes, entre les prophètes qui parlaient par son esprit et ceux qui ne s'appuyaient que sur de vaines conjectures: Que celui qui n'a que des songes (5) les donne pour

une preuve que les faux prophètes furent toujours plus écoutés que lui.

(1) Il se nommait Hananias.

(2) Audi Hananias: Non misit te Dominus, et tu considere fecisti populum istum in mendacio. Ideireo hæe dicit Dominus: Hoc anno morieris: adversum enim Dominum locutus est. Et mortuus est Hananias propheta in anno illo, mense septimo. Jerem. 28, v. 10 et seq.

(3) On les nommait Achab et Sédécias.

(4) Assumetur ex eis maledictio omni transmigrationi Juda quæ est in Babylone, dicestium: Ponat te Dominus sient Sedeciam et sient Actiab quos frixit rex Babylonis in igue. Jerem. 59, v. 8, 9, 21, 22, 23.

(5) Propheta, qui habet somnium, narret somnium;

tels, dit le Seigneur, et que celui à qui je parle annonce avec vérité ma parole. Qu'a de commun le froment avec la paille, mes paroles ne ressemblent-elles pas au feu? et ne sont-elles pas comme un marteau qui brise la pierre? Qui des hommes a assisté au conseil du Seigneur et a entendu ce qui y a été résolu? Voilà ce qui a fait évanouir tant de fictions qui ont combattu pendant quelque temps les prédictions des vrais prophètes, car ils ont ious été, comme Jérémie, persécutés pour la verité et odieux à cause d'elle; et voilà ce qui a conservé leurs prophétics, malgré la conspiration presque universelle pour les anéantir. Tout a cédé à la vérité, et l'incrédulité même a contribue à l'établir, en donnant occasion à divers prodiges et en vérifiant toutes les menaces qu'elle avait méprisées.

## CHAPITRE V.

Preuves particulières de la vérité des prophéties d'Ezéchiel.

Il y a dans la prophétie d'Ezéchiel, comme dans celles d'Isave et de Jérémie, plusieurs caractères qui en démontrent la vérité et qui ont été, à l'égard de ceux qui vivaient de son temps, des preuves infaillibles qu'il était envoyé de Dieu et plein de son esprit, puisque ses prédictions s'accomplissaient toujours, et que les premières servaient de caution à celles qui étaient plus éloignées.

Il a commencé à prophétiser la quatrième année de la captivité de Jéchonias, qui est aussi la quatrième du règne de Sédécias, son successeur (Ezéch., 1, 1). Il ne paraissait alors ancune mésintelligence entre ce prince et le roi de Babylone, qui s'était assuré de sa fidélité pl. un serment que l'intérêt, aussi bien que la religion, oblignait Sédécias à tenir (II Paral., XXXVI, 13).

Mais Dieu révélait dès-lors à Ezéchiel que ce prince, trompé par sa consiance au roi d'Egypte, deviendrait rebelle et parjure, et qu'il s'engagerait dans une guerre dont la ruine de Jerusalem et de la Judée serait la

fin ( Ezéch., XVII, 14).

Ce prophète ne se contenta pas de prédire ces malheurs; il employa les actions aussi bien que les paroles; il forma lui-même le s'ége (1) de Jérusalem dans un dessin; il y décrivit les approches, les lignes, les forts élevés contre elle; il se servit contre elle de gestes menaçants; il mit entre elle et lui un obstacle de fer, pour montrer d'une manière

et qui habet sermonem meum, loquatur sermonem meum vere. Quid paleis ad triticum : dicit Dominus? Numquid non verba mea sunt quasi ignis : et quasi maleus contereus petram? Quis affuit in concilio Domini et vidit et audivit sermonem ejus? Jer. 23,

v. 23, 29, 48.
(1) Describes civitatem Jerusalem, et ordinabis adversus eam obsidionem, et ædificabis munitiones, es comportabis aggerem, et dabis contra eam castra, 21 pones arietes in gyropones murum ferreum inter te, et mter civitatem : et obsirmabis saciem tuam ad ram. Signum est donni Israel... brachium tuum erit extentum : et prophetabis adversus eam. Ezech. c. 4, 1, 2, 5, 7 et seq. 12, 2.

sensible qu'il y avait, entre Dieu et ect'e ville, comme un mur de ser qui empêchait ses regards et son secours; et il sit tout cela pour rendre attentiss à des actions si marquées ceux qui écoutaient de vaines prophélies et étaient peu touchés de ses menaces.

Il ne se contenta pas de prédire que le siège de Jérusalem y causerait une extrême famine; il la prévint de plusieurs années et l'éprouva dans sa personne, pendant autaut de jours que les assiégés la devaient sentir. Il sit du pain (1) de toutes les espèces de grains; il le fit cuire sous des cendres impures; il n'en prit qu'une très-petite quantité par jour, et il but l'eau avec la même épargne, seulement pour soutenir sa vie. Tous les Hébreux captifs à Babylone furent témoins de cette abstinence si rigoureuse et si longue, car elle dura trois cent quatre-vingtdix jours; tous ceux qui étaient restés en Judée en furent informés. Et je demande co:nment, après que l'événement eut vérifié toutes ces prédictions, on aurait pu s'empêcher de regarder Ezéchiel comme un homme divin? et comment on aurait pu soupçonner d'illusion ou de fraude des prophéties qui d'un côté coûtaient si cher au prophète, et qui de l'autre étaient si exactement accomplies ?

Le même prophète, pour marquer d'une manière frappante ce qui devait arriver aux Juiss de Jérusalem et au roi Sédécias à la sin du siège, prépara à la hâte, en plein jour, ce qui lui était nécessaire pour un prompt départ, fit porter (2) ses meubles et ses ballots comme devant déloger, et, vers le soir, se fit tirer de sa maison par une brèche faite exprès, les yeux bandés, et porté sur les épaules de quelques hommes. Et après que de telles actions eurent attiré la curiosité et l'attention de tout le monde, il déclara que ce serait ainsi que les Juiss seraient contraints de déménager, et que ce serait ainsi que Sédécias, en particulier, tâcherait de se

(1) Sume țibi frumentum et hordeum, et fabam, et leutem et viciam et mittes ea in vas nuum, et facies tihi panes numero dierum quibus dormies super latus tumm : trecentis et nonaginta dichus comedes illud. Facies panem tuum in fimo boum. Cibus tuus quo vesceris, erit in pondere viginti stateres in die. Et aquam in mensura bibes, sextam partem bin. Ecce dedi tibi finum bonum pro stercoribus humanis et facies panem tuum in eo. Ecce ego conteram baculum panis in Jerusalem. Et comedent panem in pondere, et aquam in mensura bibent, ut deficientibus pane et aqua corruat unusquisque. Ezech. c. 🎝

(2) Feci sicut præceperat mihi Dominus : vasa mea protuli vasa transmigrantis per diem. Et vespere perfodi mihi parietem manu : et in caligine egressus sum, in humeris portatus in conspectu eorum. Factus est sermo Domini mane ad me dicens: Numquid non dixerunt ad te domus Israel: Quid tu facis? Die ad eos: Ego portentum vestrum: quomodo feci, sic fiet illis, in transmigrationem et in captivitatem ibunt. Et dux qui est in medio eorum, in humeris portabi-tur, in caligine egredietur: parietem perfedient nt educant eum. Facies ejus operietur, ut non vident oculo terram ; et extendam rete meum, et adducam eum in Babylonem, et ipsam non videb't, ibique morietur. Ezech. c. 12, v. 1 et seu.

sauver par une brèche faile à la muraille, et que ses gens le porteraient sur leurs épaules dans la descente du fossé de la ville, après lui avoir mis un bandeau sur les yeux, pour empêcher que la vue du précipice ne lui causat un éblouissement.

Le prophète ajoute que ce prince tentera en vain la fuite par cette voie : qu'il sera pris dans le filet que Dieu lui a tendu; qu'il sera mené à Babylone, mais après avoir perdu

la vue, et qu'il y mourra.

L'histoire (1) nous apprend que tout cela fut accompli; mais dans un moindre détail qu'Ezéchiel. Et il n'est pas possible de ne pas adorer l'incompréhensible connaissance que Dicu a de l'avenir, et de ne pas ajouter une entière foi à celui qu'il en instruit si

parfailement.

Lorsque personne ne voyait encore d'apparence au siège de Jérusalem, il était présent à Ezéchiel : et ce qui est étonnant, il avait prédit plusieurs années auparavant. le doute où serait Nabuchodonosor s'il ferait le siège de Jérusalem, ou celui de Rabbath, capitale des Ammonites. Il avait déjà écrit quelle serait son irrésolution; quels moyens il emploierait pour en sortir, et à

quoi ces moyens le détermineraient.

Jai reçu ordre de Dieu (2), disait ce prophète, de marquer la route que tiendra le roi de Babylone, et de l'arrêter dans le lieu où les chemins, vers Jérusalem ou vers Rabbath, se divisent; car il s'arrêtera en effet en cet endroit, pour consulter de quel côté il tournera. Il tirera au sort l'une de deux flèches à qui il donnera le nom de deux villes, après les avoir mélées parmi quelques autres. Il interrogera ses idoles : il consultera les entrailles des victimes : et toutes ces manières de deviner le détermineront à prendre le chemin à la droite qui conduit. à Jérusalem, et à laisser à gauche celui qui l'eût conduit à Rabbath et aux Ammonites.

Quelle révélation sera divine, si celle-ci ne l'est pas? et qui aurait pu refuser à Ézéchiel la qualité de prophète, lorsqu'on en

vit l'accomplissement?

La ville de Tyr (Ezéch., XXVI, XXVII et XXVIII) était alors l'une des plus riches du monde par son commerce; des mieux fortifiées par sa situation et par les ouvrages qui la couvraient; et moins en danger d'être assiégée. parce qu'elle était maîtresse de la merpar une pulssante flotte. Ezéchiel prédit (3) que Na-

(1) Veyez 1. 4 des Rois, ch. 25, 4, 5, 6, 7; et Jérémie, ch. 52, v. 7 et suiv.

(2) Factus est sermo Domini ad me dicens : Pone tibi duas vias, ut veniat gladius regis Baby.oms. Vism pones ut venist gladus ad Rabbath filiorum Ammon; et ad Judam in Jerusalem munitissimam. Stetit enim rex Babylonis in bivio, in capite duarna viarum, divinationem quarens, commiscens sagittas : interrogavit idolas, exta consuluit. Ad dexteram ejus facta est divinatio super Jerusalem. Ezech. c. 21, 18 ct seq.

(3) Factum est verbum Domini ad me : Nabuchodemosor tex Babytonis service fecit exercitum suum servitute magna adversus Tyrum : omne caput decalvatum, et omnis humerus depilatus est, et merces

buchodonosor s'en rendra maître; mais que le siège sera long; et pour saire sentir par quel esprit il parlait, il rapporte en ces termes ce que Dieu lui avait révélé : J'ai eté bien servi, m'a dit le Seigneur, par le roi de Babylone et par son armée dans le siége de Tyr. Ses soldats y ont beaucoup souffert, et ses troupes y ont été ruinées par de grands travaux: et néanmoins ce service n'a point encore élé payé. Je donne à Nabuchodonosor, roi de Babylone, l'Egypte pour récompense, et j'en abandonne le pillage à son armée. Quelle majeste l qui ne reconnaît pas à ces expressions le maître du monde et des empires? La moindre chose qui éclate ici est la prophétie, quoiqu'elle même soit admirable.

Après l'embrasement de Jérusalem et du temple, et l'entière ruine de la nation, les Juis qui étaient captifs à Babylone, perdaient (1) l'espérance d'être rétablis, et ne savaient plus que penser des promesses que Dieu avait faites à leurs pères. Ezéchiel les consola en leur racontant le prodige que Dieu lui avait fait voir en résuscitant par sa parole des ossements secs, répandus sur la surface de la terre, et leur faisant part de l'explication qu'il lui avait donnée de cette résurrection miraculeuse. Ces ossements, m'a dit le Seigneur (2), sont la figure de l'état où est réduite là maison d'Israël; mais annoncez-lui de ma part que j'ouvrirai les tombeaux ou elle paraît ensevelie, et que je la rétablirai dans la terre qu'elle a autresois possédée. Le miracle que j'ai sait à vos yeux doit lui prouver l'autre : et la résurrection que je lui promets n'est pas plus incroyable que la première.

Avec quel respect les Juifs rétablis dans leurs pays, lurent-ils une telle prophetie? et quelle confiance prirent-ils en tout ce que leur promettait dans l'avenir, un homme si éclairé et si bien instruit des desseins de Dieu, lors mēme qu'ils étaient sans vrai-

semblance?

## CHAPITRE VI.

Preuves particulières de la vérité des prophéties de Daniel. On ne peut soupçonner les prophéties de Daniel d'avoir été faites après l'événement.

– Preuves particulières de la vé-ARTICLE I. rité des prophéties de Daniel.

# Toute la prophétie de Daniel est remplie

non est reddita ei, neque exercitui ejus de Tyro, pro servitute qua servivit mihi adversus cam Proptèrea ecce ego dabo Nabuchodomosor regem Babylonia in terra Ægypti, et diripiet spolia ejus, et erit merces exercitui iflus. Ezech. c. 29, vers. 17, et seq.

(1) Periit spes nostra, disaient-t-ils, et abcissi sunus. Ezech. 39, 11.

(2) Dixit ad me : Ossa hæc universa, domus Israel ost. Ipsi dicunt : Aruerunt ossa nostra, et periit spes no tra, et abscissi sumus. Propterea vaticinare, et dices ad cos : Hæc dicit Dominus Deus : Ecce ego aperiam tumulos vestros, et educam vos de sepuicris vestris, populus meus; et inducam in terrain Israel Et scietis quia ego Dominus, cum aperuero sepulcra vestra et eduxero vos de tumulis vestris, popule meus. Ezech. 37. 1 et seq.

de preuves évidentes et publiques dont les unes succèdent aux autres et dont la certitude est nécessairement liée avec celle de

Dan. II, 1 et suiv. Lorsque ce prophète était encore fort jeune, le roi de Babylone eut un songé mystérieux dont il perdit l'idée distincte, et conserva néanmoins un. souvenir confus qui l'inquiétait. Il voulut que tous ceux qui passaient pour habiles lui dissent ce qu'il avait oublié, et lui en donnassent l'explication, les condamnant tous à mourir s'ils ne le faisaient. Daniel, qui était (1) compris dans cet ordre général, se mit en prière avec trois jeunes Hébreux, qui couraient avec lui le même danger, et il apprit par une révélation divine (2), ce qu'il ne pouvait savoir par aucune voie naturelle. Tous les sages de Babylone étaient convenus que tout autre moyen était impossible; et le prince sut si persuadé que la lumière qui avait découvert à Daniel et le songe l'explication était au-dessus de l'homme (3), qu'il voulut adorer (4) Daniel et lui offrir des sacrifices. Et comme cet excès lui déplut, il se contenta de le combler de présents, et de lui donner une intendance générale sur toutes les provinces et sur ceux qui les gouvernaient. Daniel, avec la permission du prince, sit part de son autorité aux trois jeunes Hébreux dont je viens de parler; et devinrent depuis si célèbres par leur courage et par le miracle que Dieu sit pour les conserver au milieu des sammes.

Comment pourrait-on séparer ces événements? D'où vient la puissance extraordinaire de Daniel, si la révélation qui en est la cause n'est pas vraie? Comment les jeunes Hébreux (5), captifs auparavant avec Daniel, ont-ils tant d'autorité, si Daniel, qui les a avancés, n'en a aucune (6)? Et pourquoi ceux qui accusent ces Hébreux devant le prince, les lui marquent-ils par leur charge et leur emploi, s'ils sont confondus avec les autres

Captils?
Nabuchodonosor étant au comble de la puissance et de la gloire, eut un autre songe qui le regardait personnellement, et que

(1) Quærebanturque Daniel et socii ejus, ut perirent. v. 13.

(2) Tunc Danieli mysterium per visionem nocte revelatum est. v. 19.

Est Deus in cœlo revelans mysteria. v. 28.

(3) Nec reperietur quisquam qui indicet sermonem in conspectu regis : exceptis diis, quorum non est

cum hominibus conversatio. v. 11.

(4) Tunc rex cecidit in faciem suam, et Danielem aderavit, et hostias, et inceusum præcepit ut sacrilicarent ei : vere Deus vester, Deus deorum est. Tunc rex Danielem in sublime extulit, et munera multa et magna dedit ei : et constituit eum principem super omnes provincias Babylonis et præfectum magistratuum. v. 46 et suiv.

(5) Daniel postulavit a rege, et constituit super opera provinciæ Babylonis, Sidrach, Misach, et Ab-

denago. v. 49.

(6) Sunt viri Judiei quos constituisti super opera regionis Babylonis, Sidrach, Misach et Abdenago. Viri isti contempserunt, rex, decretum tuum. Dan., t. 5. 12.

Daniel seul put expliquer. Il lui dit en termes précis, qu'il serait chassé de la compagnie (1) des hommes, et relégué parmi les bêtes. qu'il pattrait l'herbe comme elles, et serait avec elles sans aucun couvert. Qu il passerait sept années entières dans cette humiliation, jusqu'à ce qu'il reconnût que le Très-Haut a un empire absolu sur tous les royaumes de la terre, et qu'il les donne à qui il lui platt; et qu'après cet intervalle, et après avoir confessé que toute la puissance humaine vient du ciel, il serait rétabli sur son trône par la même main qui l'en avait fait descendre

Un an après cette prédiction, Nabuchodonosor s'applaudissant de la magnificence et de la gloire où il avait porté Babylone, entendit une voix (2) qui venait du ciel, et qui lui prononçait son arrêt dans les mêmes termes dont Daniel s'était servi. Ce prince fut chassé d'entre les hommes, dont il n'avait plus la raison, et relégué parmi les bêtes dont il avait les inclinations Mais, après le temps marqué (3), l'intelligence lui fut rendue, et avec elle la religion et l'humilité. Il reconnut que devant Dieu tous les hommes ne sout rien , que lui seul règne dans le ciel et sur la terre, et que tout est soumis à sa volonté (4). Et pour lors tous les grands de l'Etat le cherchèrent, et après l'avoir trouvé, le remirent sur le trône d'où il gouverna l'empire avec plus d'autorité et de gloire qu'il n'en avait eu dans son premier élat.

Avant qu'une telle prédiction eût été vérisiée par l'événement, elle était incroyable dans toutes ses parties. L'humiliation si subite et si extraordinaire du prince, la vacance du trône pendant sept ans sans qu'aucun osat le remplir, et l'empressement des grands à chercher après ce terme un roi insensé, étaient sans aucune vroisemblance. Et ce fut aussi pour cela que lorsque tout fut accompli, on ne put douter que Dieu n'eut révélé à Daniel un avenir si impénétrable aux conjectures humaines.

Ce sut le prince lui-même (5) qui sit le

(1) Ejicient te ab hominibus, et cum bestiis serisque erit habitatio tua, et fenum ut bos comedes, et rore cœli infunderis : septem quoque tempora mutabuntur super te, donec scias quod dominetur excelsus super regnum hominum, et cuicunque voluerit det illud. Regnum unum tibi manebit, postquam cognoveris potestatem esse cœlestem Dan. c. 4. v. 22 et 23.

(2) Vox de cœlo ruit... ab hominibus ejicient te,

etc. v. 28. et suiv.

(3) Post finem dierum, ego Nabuchodonosor oculos meos ad cœlum levavi, et sensus meus redditus est mihi, et Altissimo benedixi; quia potestas ejus, potestas æterna, et omnes habitatores terræ apud eum in nihilum reputati sunt : juxta voluntatem enim suam facit tam in virtutibus cœli, quam in habitatoribus terræ. Dan. c. 4. 31 et 32.

(4) Optimates mei, et magistratus mei requisierunt me, et in regno meo restitutus sum; et magnificencia

amplior addita est mihi. *Ibid.* 33.

(5) Nabuchodonosor rex omnibus populis, gentibus, et linguis, qui habitant in universa terra, pax vohis multiplicetur. Signa et mirabilia fecit apud me Dens excelsus. Placuit ergo mihi prædicare signa ejus quia magna sunt. Ego Nabuchodonosor quietus cram in domo mea, etc. c. 3. v. 98, 99 et toto c. 4.

récit de tout. C'est lui qui parle dans Daniel: c'est sa déclaration faite en sa langue, que ce prophète a insérée dans ses écrits. Ainsi rien n'est plus autorisé dans l'histoire qu'un tel monument.

Mais si l'on considère que le dessein du prince, en écrivant ce qui lui était arrivé, était de le rendre public à toute la terre, et qu'il l'avait en esset adressé à tous les peuples; on sera encore bien plus assuré que Daniel n'a pu y rien changer, et qu'il n'a pas été non plus en son pouvoir d'attribuer au prince un manifeste qui n'aurait pas été de lui : de le donner comme ayant été envoyé dans toutes les provinces, quoique personne ne l'eût vu; et de publier au milieu de Ba-bylone, pleine de Juiss et de Gentils, une attestation d'une telle importance, dont tout le monde aurait su la fausselé.

Daniel (Dan. . V , 1 et 20) parlant à Baltassar, roi de Babylone, petit-fils de Nabuchodonosor, en présence de toute sa cour, le sit souvenir de l'humiliation de son aïeul ct de son rétablissement, comme de choses dont il avait eu une parfaite connaissance. Et il lui reprocha devant (1) la reine sa mère, et devant mille personnes, assistant à un grand festin (2), qu'il n'avait pas profité d'une si étonnante leçon. Ainsi le fait est indubitable; et il sustit seul pour prouver que Daniel est prophète, et que ses écrits sont divins.

Pendant le festin dont je viens de parler, une main surnaturelle écrivit en trois mots l'arrêt que Dieu avait prononcé contre le roi de Babylone. Ces mots ne purent être lus ni expliqués que par Daniel (Dan., V, 24 et suiv.); et il est certain que leur interprétation dépendait d'une révélation di-

vinc.

Babylone fut prisc celle nuit-là même (Ibid., v. 30), et le roi tué dans son palais. Ainsi il n'y eut que quelques heures d'intervalle entre la prédiction de Daniel et l'événement. Et l'on ne peut attribuer qu'au grand éclat que cette prédiction avait fait les honneurs extraordinaires dont le nouveau (*l'Ecriture l'appelle Darius*, v. 31) roi de Babylone se hâta de combler ce prophète. Il le sit l'un de ses trois principaux ministres (3). Et son dessein était de lui donner une autorité générale (4) dans tout l'empire. Les grands de l'Etat qui en curent de la jalousie, suggérérent au prince une loi contraire à la religion de Daniel (Dan., VI, 13, etc.), ne pouvant l'attaquer que par cet endroit. Ils l'accusèrent d'y avoir désobéi; et ils forcèrent le prince à l'exposer aux lions, dont il fut délivré par un miracle, dont l'évidence fut si manifeste, et dont le roi fut si

(1) Tu quoque slius ejus, non humiliasti cor tuum, cum scires hac omnia. Ibid. 22

(2) Baltassar rex fecit grande convivium optima-tilus suis mille. Dan. v, 1. et 10.

(3) Constituit super regnum satrapas centum vigiuti et super eos principes tres, ex quibus Daniel uma erat. c. 6. et 2.

(4) Rex cogitabat contituere cum super omne regnam. Dan. S. v. 4. etc.

frappé, qu'il ordonna par un décret public (1) de respecter et de craindre le Dieu de Daniel. comme le seul Dieu éternel, seul capabl€ de délivrer de tous les dangers et de la mort.

Il n'est pas possible de separer aucuno circonstance de ce récit : l'élévation de Daniel, alors fort agé (2), sous un prince nouveau et d'une nation étrangère, ne peut avoir d'autre cause que sa grande réputa-tion pour ses prophéties, et surtout pour la dernière. La jalousie des grands contre lui est une preuve de son élévation. La loi suggérée par eux est un esset de leur jalousie: et le décret du prince une suite du miracle que Dieu sit pour protéger son serviteur. Ainsi tout se lie : il faut tout rejeter ou tout recevoir : et quel moyen de tout rejeter dans des faits si publics, dont il y avait des millions de témoins lorsque l'histoire en était écrite; où l'acte même solennel du prince est produit, et dont le récit fait partie de la religion d'un peuple ensier?

Mais quand on permettrait à l'incrédulité la plus déraisonnable de feindre sur cela ce qu'il lui plairait, comment pourrait-elle ne pas se rendre à l'évidence de ce que je vais

dire?

Lorsque Daniel, encore sort jeune (il avait alors environ quinze ans), expliqua le premier songe de Nabuchodonosor, il lui dit que les différents métaux dont la statue (3) qu'il avait vue dans le sommeil était composée, signifiaient autant de monarchies dissérentes qui se succéderaient les unes aux autres, et dont les premières seraient détruites par les suivantes. On voit très-clairement qu'il désigne la monarchie des Perses et des Mèdes, celle des Macédoniens et celle des Romains : car il les marque par des caractères trèsreconnaissables : et l'ordre seul de leur succession en est une preuve. Où voyait-il cette succession et cet ordre? Qui lui découvrait le changement des empires, sinon celui (4) qui est le maître des temps et des monarchies, qui a tout réglé par ses décrets, et qui en donne la connaissance à qui il lui plait, par une lumière surnaturelle?

(1) Tunc Darius rex scripsit universis populis : à me constitutum est decretum, ut in universo imperio meo tremiscant et paveant Deum Danielis. Ipse est enim Deus vivens et æternus in secula. Ipse liberator atque salvator, faciens signa et mirabilia in cœlo ct in terra : qui liberavit Danielem de lacu leonum. Dan. c. 6 v. 25 et suiv.

(2) Daniel avait é é mené à Babylone dès la première captivité, après la trois ème année de Joachim. c. 1 et 6. Ainsi il y était depuis 70 ans, lorsque Cyrus et Darius s'en rendirent mattres; et il avant au

moins 80 aus.

(3) Hujus statuæ caput ex auro erat, pectus et brachia, de argento; venter et femoræ ex are; tibiæ autem ferren : pedum quadam pais ferrea, quadam fictilis. To es caput aureum. Post te consurget regnum aliud minus te argenteum : et regnum tertium a:reum, et regnum quartum erit volut ferrum. c. 2. v, 32 et suiv.

(4) ipse mutat tempora et ælates : transfert regns atque constituit. Ipse revelat profunda et abscondita, et lux cum co est. Dan. c. 2. v. 21 et 22.

Si I'on dit qu'il ne nomme point distinctement ces monarchies, et que l'on ajuste à l'événement une prédiction ambigue, une telle réponse ne subsistera pas longtemps; car le prophète, après avoir marqué dans un autre lieu la monarchie des Perses et celle des Macédoniens sous la figure de deux bêtes (1), s'explique ainsi clairement : Le bélier (2) qui a deux cornes inégales représente le roi des Mèdes et des Perses. Le bouc qui le renverse et le foule aux pieds est le roi des Grecs, et la grande corne que cet animal a sur le front représente le premier auteur de cette monarchie,

Il faut ici que l'incrédulité se rende : car sans faire valoir la date de cette prophétie qui est de la troisième année de Baltassar, roi de Babylone, plus de douze ans avant (3) la prise de cette ville par Cyrus : je demande par quel moyen Daniel a vu que l'empire des Perses serait détruit par celui des Grecs? ce qui était contre toute vraisemblance : comment il a vu la rapidité des conquêtes d'Alexandre, qu'il marque si dignement, en disant qu'il ne touchait (4) pas terre? Comment il a vu qu'Alexandre n'aurait aucun successeur qui lui fût égal, et que le premier auteur de la monarchie des Grecs serait aussi le plus puissant?

j'ajoute à ces questions : où ce prophète at-il vu qu'Alexandre (5) n'aurait point de sils qui lui succedat? que son empire se démembrerait en quatre principaux royaumes (6); que ses successeurs seraient de sa nation et non de son sang; et qu'il y aurait dans les débris d'une monarchie formée en si peu de temps, de quoi composer des Etats, dont les uns seraient à l'orient, les autres au couchant; les uns au midi, les autres au

septentrion?

Il faut s'aveugler non plus contre la religion et la piété, mais contre la raison même, pour ne pas ouvrir les yeux à une telle lumière. Mais pour la rendre encore plus vive et plus pressante, je demande à un esprit équitable, si un homme qui vivait sous Cyrus, pouvait prédire (7) que le quatrième de ses

(1) Ecce aries unus habens cornu excelsa, et unum excelsius altero. Ecce autem hircus caprarum veniehat ab occidente super faciem totius terræ, et non tangehat terram. Cumque appropinquasset prope arictem, efferatus est in enm. Cumque eum misisset in terram, conculcavit. c. 8, 5, etc.

(2) Aries quem vidisti habere cornua, rex Medorum est alque Persarum: hircus caprarum, rex Græcorum e-t, et cornu grande, ipse est, rex primus. Ibid.

v. 20. et suiv.

(3) Baliassar a regné 17 ans, et ce sut le dernier joar de sa vie que Babylone fut prise.

(4) Non tangebat terram.

(5) Surget rex fortis, et dominabitur potestate multa : et dividetur regium ejus in quatuor ventos cœli, sed non in posteros ejus, neque secundum potentiam illius qui dominatus est. Dan. c. 11, v. 3

(6) Quatuor reges de gente ejus consurgent, sed noo in fortitudine ejus. Dan. c. 8. v. 22.

(7) Ecce adductres reges stabunt in Perside; et quartus ditabitur opibus muiis super omnes; et concuabit omnes adversum regnum Græciæ. Dan. c.

successeurs assemblerait toutes ses forces contre la Grèce? Si un homme qui était si éloigné du temps des Machabées pouvait marquer en détail toutes les persécutions d'Antiochus (1) contre les Juiss, la manière dont il abolirait le sacrifice (2) qui s'offrait tous les jours dans le temple de Jérusalem ; la profanation (3) qu'il ferait de ce lieu saint, en y établissant une idole; et la vengeance que Dieu en tirerait? Je demande à un esprit que l'impiété n'a pas encore perverti jusqu'à lui ôter toute pudeur, s'il croit qu'on ait pu dans la première année du règne des Persos, prédire les guerres que se feraient les rois macédoniens (4), successeurs d'Alexandre dans les royaumes de Syrie et d'Egypte; leurs invasions mutuelles, leur peu de sincérité dans leurs traités, leurs alliances par des mariages qui ne serviraient qu'à couvrir l'artifice (

Dieu a mis dans les prophéties de Daniel une telle évidence qu'elles vicnnent de lui seul, qu'on ne peut rien feindre qui soit capable de l'obscurcir; et qu'il ne reste d'autre asile à l'impiété, que de tourner contre ces prophéties leur évidence même; et que de les regarder comme étant faites après coup, et sur le passé plutôt que sur l'avenir.

ARTICLE II. — On ne peut soupçonner les prophéties de Daniel d'avoir été faites après l'événement.

Mais ce soupçon qui est entré dans l'esprit des Gentils, à qui l'on prouvait la vérité de la religion chrétienne par les prophéties, est pleinement détruit par le témoignage des Juifs, qui les ont reçues de siècles en siècles, par une tradition non interrompue et qui remonte jusqu'au temps des prophètes. Les prophéties de Daniel en particulier étaient déjá célèbres dans tout l'empire de Babylone, lorsque le prophète Ezéchiel, son contemporain, quoique plus agé et captif comme lui dans la Chaldée, reprochait de la part de Dieu (5) au roi de Tyr, l'orgueil avec lequel il affectait la divinité, et lui demandait avec moquerie s'il était donc plus sage que Daniel, et s'il connaissait comme lui les choses les plus secrètes et les plus cachées.

Ce témoignage que Dieu même a voulu rendre à la sagesse plus qu'humaine et à la connaissance de l'avenir le plus caché qu'il

(1) Post regnum eorum ( des quatre premiers successeurs d'Alexandre, ) cum creverint iniquitates, consurget rex impudens facie, interficiet populum sanctorum : et contra principem principum consurget et sine manu conteretur. Dan. c. 8, v. 23 et suiv.

(2) Tulit juge sacrificium, et dejicit locum sanctificationis ejus. Ibid. v. 11.

(3) Anserent juge sacrificium, et dabunt abomina-

tionem in desolutionem. Dan. c. 11. 31. (4) Les prédictions qui regardent les rois macé-doniens, de Syrie et d'Egypte, sont dans un grand détail dans le ch. XI de Daniel, depuis le 5° v. jusqu'à la fin.

(5) Die principi Tyri : Hare dicit Dominus Deus ; en quod elevatum est cor tuum, et dixisti : Deus ego sum : cum sis homo, et non Deus. Ecce sapientior es tu. Daniele : omne secretum non est absconditum

a ic? Exech., c. 28, v. 2 et 3.

avait accordée à Daniel est au-dessus de tout ce qu'on peut penser. Mais quand on le réduirait à la simple déposition d'un auteur contemporain, il suffirait pour attester le temps de Daniel et de ses prophéties, et pour en établir par la date seule l'inspiration

et la divinité.

Le même prophète Ezéchiel étant chargé d'annoncer la vengeance divine aux Israélites qui se sattaient d'une vaine espérance que les prières de quelques hommes vertueux en suspendraient l'effet, leur dit que si ces trois hommes (1), Noé, Daniel et Job, se trouvaient unis dans un même temps et dans le même pays que Dieu aurait résolu de punir, ils se sauveraient seuls , ne pourraient empêcher leur propre samille de périr. La vertu et la justice de Daniel étaient donc alors comparables à celles de Noé et de Job (2). Il passait donc pour avoir auprès de Dieu un pouvoir égal à celui de ces grands hommes: la confiance en ses prières et en sa médiation paraissait aussi bien fondée que celle qu'on avait eue autrefois aux prières de Noé et de Job, dont l'un avait sauvé ses enfants, et l'autre ses amis en priant pour eux. Or sur quoi pouvait être fondée cette opinion du crédit de Daniel auprès de Dieu, et cette consiance en ses prières, sinon sur ce qui est rapporté dans sa prophétie, qu'il sauva la vie à ses trois amis et à tous les sages de Babylone, et qu'il obtint par ses prières la connaissance d'un songe mystérieux pleinement effacé, et de la succession des empires dont il contenait la prédiction?

Qu'on ajoute a tout cela le miracle que Dieu fit en tenant (3) les lions en respect devant son prophète; et l'autorité nouvelle qu'une telle protection donna à ses écrits et à ses paroles, et qu'on voie s'il est possible de résister à des preuves si multipliées et si

convaincantes.

Il ne serait pas difficile de faire voir que les autres prophètes ont tous annoncé des choses qui servaient à les autoriser par l'événement, toujours conforme à la prédiction, et dont les hommes de leurs temps pouvaient être spectateurs. Mais après ce que j'ai dit des quatre principaux, une telle discussion n'est plus nécessaire: premièrement, parce que tout est prouvé dès que l'inspiration divine de certains livres est prouvée; et que leur nombre, ou moindre ou plus grand, n'a point de liaison essentielle avec la vérité des

(1) Si fuerint tres viri isti in medio terræ, Noe, Daniel et Job: ipsi justitia sua liberabunt animas suas. Tres viri isti si fuerint in ea: vivo ego, dicit Dominus Deus, quia nec filios, nec filias liberabunt, sed insi soli liberabuntur. Ezech. c. 14. v. 14. et 16.

sed ipsi soli liberabuntur. Ezech. c. 14, v. 14 et 16.
(2) Si et Noe, et Daniel, et Job fuerint in medio
ejus, vivo ego, dicit Dominus Deus, quia filium et
titiam non liberabunt, sed ipsi justitia sua liberabunt

animas suas. Ibid. v. 20.

(3) Damel a été exposé deux fois aux lions; mais je ne parle que de celle qui est rapportée dans le chap. 6, parce que les Juis n'admettent pas dans le canon des Ecritures l'histoire de celle qui est rapportée dans le chap. 16, et que nous n'avons aujourd'hui qu'en grec.

Ecritures en général. Secondement, parce que l'on trouve dans les longs écrits des quatre grands prophètes, presque toutes les choses qui sont répandues dans les écrits des autres; et qu'ils en sont ainsi les cautions et les garants.

#### CHAPITRE VII.

On peut réduire les anciennes Ecritures àtrois chefs: au Décalogue, au culte public, à la promesse du Messie. Preuves de la vérité de la religion dans le premier et dernier commandement du Décalogue.

Les preuves indubitables et presque sans nombre que j'ai désormais que les Ecritures sont divines, et que je leur dois le même respect qu'à la parole de Dieu, ajoutent à ma première application à les lire, un sincère désir d'en profiter et de suivre en tout une lumière si sûre et si infaillible.

ARTICLE 1.— On peut reduire à trois chefs ce qui est contenu dans les Ecritures: au Décalogue; au culte public; à la promesse du Messie.

Il me semble, après un sérieux examen, que je puis réduire à trois ches ce qui est contenu dans les Ecritures que j'ai reçues des Juis: à ce qui regarde le Décalogue et la loi naturelle, à ce qui est ordonné pour l'extérieur de la religion et pour le culte public, à la promesse et à l'attente du Messie; car je m'intéresse moins à tout ce qui ne regarde que le gouvernement civil et la police particulière des Juis, parce qu'il me semble que la religion en est indépendante; et que la sorme de république peut changer, sans qu'elle y apporte aucun changement. Je vais marquer par ordre mes résexions sur ces trois chess importants; et je commence par le Décalogue.

Je vois clairement qu'il est une publication nouvelle d'une loi plus ancienne (Exode, XX, et Deutér., V), et que Dieu dit aux hommes sur la montagne de Sina ce qu'il avait écrit dans leurs cœurs dès le commencement, mais que leurs passions et leurs erreurs avaient effacé en partie et fort obscurci. En comparant ce que j'entends au dehors, avec des vestiges de la loi naturelle qui restent en moi, je reconnais tous les anciens traits de la première main; et j'admire avec quelle netteté et quelle décision la loi extérieure prescrit tout ce que les vices et l'ignorance

avaient rendu incertain.

ARTICLE 11.— Preuve de la vérité de la religion dans le premier commandement du Décologue.

Par le premier commandement, toutes les fausses divinités tombent par terre; toutes les idoles sont mises en poudre. Et l'adoration est reservée à un seul Dieu, invisible, et infiniment éloigné de la matière. Par ce peu de mots toutes les fausses religions sont confondnes; et néanmoins ces fausses religions avaient inondé toute la terre. Et je dois voir par là de quel secours a été la raison

pour tous les hommes, quand ils n'ont point

eu d'autre guide.

La manière dont l'adoration que je dois à Dieu est expliquée dans d'autres endroits est un nouveau caractère qui distingue la vraie religion de toutes les autres. Vous (1) aimeroz votre Dieu, me dit-on, de tout votre cœur, de toute votre âme, et de toute votre force. Rien n'est plus juste : mais rien n'a été moins connu des autres peuples; et par consequent, ils ont tous été dans l'erreur sur le point essentiel de la religion.

J'apprends de ce précepte que je n'adore point Dieu si je ne l'aime; et que je ne l'aime point comme mon Dieu, si je ne l'aime de toute l'étendue de mes forces. Il n'y a cn effet qu'un amour plein et universel qui soumette tout le cœur, et qui l'assujettisse à Dieu comme à son bien souverain. Tout ce qui est reservé, demeure indépendant et tout

ce qui est indépendant n'adore point.

J'apprends de là ce qu'il m'importait infiniment de savoir : que Dieu n'est point
seulement à mon égard l'objet de mon admiration; qu'il n'est point seulement une
majesté devant qui je dois être dans le respect
et la crainte; mais qu'il est aussi mon bien,
ma félicité, ma dernière fin; car puisqu'il
exige de moi que je l'aime, et que je l'aime
uniquement, il exige aussi que je ne sois
tranquille qu'en le voyant; et il est évident
qu'il ne me commande point un amour qui
ne me donne que de l'inquiétude et qui n'arrive jamais au terme.

J'apprends de là que la religion est un commerce entre Dieu et moi; que j'en suis aimé le premier, puisqu'il me commande de l'aimer; qu'il est attentif à tous mes désirs, puisqu'il les exige tous; et que toutes mes actions lui sont présentes, puisqu'il veut être l'unique fin de toutes. De telles vérités me consolent et me ravissent; mais où les aurais—je découvertes, si elles n'avaient pas été révélées? et qui aurait pu fixer mes doutes augmentés par ceux des autres hommes, si Dieu lui-même ne m'avait manifesté ses vo-

lontés et mes devoirs?

Tous les préceptes qui suivent le premier, n'ont besoin que d'être publiés pour être reconnus justes; et l'esprit se rend aussitôt à la lumière qui les accompagne. La suprême vérité ne doit jamais être prise à témoin par le mensonge, ni appelée en témoignage pour des choses frivoles. Il est juste que les soins de la vie n'occupent pas tous les jours de la semaine, et qu'il y en ait un consacré au culte public. La règle de ne point faire aux autres ce qu'on n'en voudrait pas souffrir est le fondement de la société, et tous les commandements qui regardent le prochain n'en sont que l'application.

(1) Audi, Israel: Dominus Deus noster, Dominus unus est. Diliges Dominum Deum tuum ex toto corde tuo, ct ex tota anima tua, et ex tota fortitudine tua. Deuter., c. 6, v. 4 et 5; et c. 11, v. 13.

ARTICLE III.—Preuve de la vérité de la religion dans le dernier commandement du Décalogue.

Mais le dernier, qui suffirait seul s'il, était bien observé, me découvre l'origine de toutes les injustices des hommes, en m'interdisant (1) tous les désirs par rapport aux biens temporels qui ne m'appartiennent pas, de quelque espèce que soient ces biens.

Je reconnais que ce qui est en moi la source de ces désirs est très-injuste; que ce n'est point assez de m'abstenir d'une mauvaise action, si dans mon cœur j'en approuve le dessein et la volonté; qu'il ne m'est pas permis de désirer ce qu'il ne m'est pas permis de faire, et qu'aux yeux de Dieu, je suis tel

qu'est mon cœur.

Mais qui m'aurait appris cette corruption secrète (2) qui est en moi, si la loi de Dieu ne m'avait dit en termes clairs et menaçants: Tu ne désireras rien de ce qui n'est point à toi? Quelle autre loi était allée jusque-là? Quelle autre religion en avait fait un crime? Il n'y a que la vraie qui m'apprenne ce que je suis, quels sont mes maux et quelle en est la cause.

Par la défense qu'elle me fait de rien désirer de ce qui est aux autres, elle m'avertit de ne pas m'attacher à ce qui est à moi. Elle me montre d'autres biens que le partage ne diminue point : elle m'enseigne à me contenter ici du nécessaire, et même à m'en passer s'il m'est refusé; et elle me procure en même temps la paix et l'innocence, en m'ordonnant de résister à une cupidité qui est ennemie de l'une et de l'autre.

Je m'attache donc de tout mon cœur à une loi si pure et si conforme à mes besoins; et je regarde tout ce qui est dans l'Ecriture par rapport à elle, promesses, menaces, exhortations, exemples, comme si dès le commencement il avait été écrit pour moi et que je

fusse seul obligé d'en profiter.

### CHAPITRE VIII.

Le culte public prescrit par Moise n'est pas établi pour toujours. Il n'est pas du premier dessein de Dieu, même à l'égard des Juifs. Il doit cesser lorsque la véritable justice sera annoncée. Ce temps est celui du Messie. Nouvelle preuve que les Ecritures sont divines.

ARTICLE 1. — Preuves que le culte extérieur prescrit par Moise n'a point de liaison nécessaire avec la religion, et qu'il n'est pas établi pour toujours.

A l'égard du culte public et de l'extérieur de la religion, tel que Moïse le prescrit aux Juis, j'en ai une idée très-différente de la loi naturelle renouvelée dans le Décalogue; et j'ai lieu de croire que la vraie piété n'en dé-

(2) Nam concupiscentiam nesciebam, nisi lex di-

ceret: Non concupisces, Rom. 7, 7.

<sup>(1)</sup> Non concupisces domum proximi tui, nec desiderabis uxorem ejus, non servum, non ancillam, non bovem, non asinum, nec omnia quæ illins sunt. Exod. 20, 17.

pend point, et qu'il n'est point établi pour

toujours.

Ce que la religion des Juiss a d'extérieur se réduit à cinq ou six chess principaux : au tabernacle, à qui le temple a succédé; au sacerdoce, aux sacrifices de divers genres, aux fêtes et aux solennités, à la circoncision, et à d'autres lois extérieures; plusieurs sortes de purifications qui ne regardent que le corps. Toutes ces choses sont liées entre elles. On ne peut rabaisser les unes sans les rabaisser toutes. C'est attaquer le sacerdoce que d'attaquer les sacrifices. C'est saire peu de cas du culte public que d'en saire peu des sêtes solennelles.

Or voici comme Dieu même en parle dans 'Isaie: Quel honneur (1) prétendez-vous me rendre en multipliant vos sacrifices? J'en suis las. Je ne veux point de vos holocaustes. Qui vous a commandé de vous présenter devant moi avec de telles victimes? Ne m'en offrez plus d'inutiles. L'encens m'est en horreur. Je ne saurais souffrir ni les setes du sentième jour de la semaine et du premier du mois, ni les autres solennités. Je les hais; elles me sont à dégoût; elles me sont insupportables. Serait-il possible que Dicu parlat ainsi d'un culte qui devrait être perpétuel et sans lequel on ne saurait lui plaire? il me paraît que la chose est sans aucune vraisemblance, et ce que le même prophète ajoute dans un autre endroit y est encore plus opposé.

Le ciel (2) est mon trone, dit le Seigneur, et la terre est mon marehepied. Quelle serait donc la maison que vous prétendriez me bâtir, et quel lieu serait digne de ma demeure et de mon repos ? Tout ce que vous voyez est l'ouvrage de mes mains, et ce sont elles qui ont tout fait. Qui regarderai-je donc avec bonté, pour habiter en lui d'une manière particulière, sinon l'humble et le pauvre dont l'esprit est ubattu et le cœur brisé, et qui écoute avec tremblement toutes mes paroles ? celui qui croit m'honorer en me sacrifiant un bœuf m'est aussi odieux que s'il égorgeait un homme; quiconque m'offre de l'encens, m'offense autant que s'il l'offrait aux idoles.

On ne saurait rien ajouter à des expressions si fortes. Le temple n'est rien. Les sacrifices sont aussi odieux que les homicides. L'oblation de l'encens est regardée avec la même indignation qu'un culte idolâtre.

Mais ces expressions, dira-t-on, ne sout-

(1) Quo mini multitudinem victimarum vestrarum? plenus sum. Holocausta nolui. Cum veneritis ante conspectum meum, quis quæsivit hæc de manibus vestris? ne offeratis ultra sacrificium frustra. Incensum abominatio est mibi. Neomeniam et sabbatum, et festivitates alias non feram: odivit anima mea: laboravi sustinens. Isa. 1, v. 11 et suiv.

(2) llæc dicit Dominus: Cælum sedes mea, terra autem scabellum pedum meorum. Quæ est ista domus, quam ædificabitis mihi? et quis est iste locus quietis meæ? Omnia hæc manus mea fecit, et facta annt universa ista, dicit Dominus: ad quem autem respiciam, nisi ad pauperculum, et contritum spiritu, et trementem serunones meos? Qui immolat bovem, quasi qui interficiat virum, qui recordatur thuris, quasi qui benedicat idolo. Is., c. 66, v. 1, 2 et 5.

elles pas trop fortes? Isaïe lui-même n'offrait-il pas des sacrifices? et depuis sa prophétie, les plus religieux et les plus éclairés d'entre les Juiss n'ont-ils pas continué d'en offrir? Il y a donc de l'exagération dans son discours; et puisqu'on ne doit pas le prendre à la lettre, on n'en peut tirer aucune conséquence contre le culte public commandé par la loi.

On connaît bien peu l'exacte vérité de la parole de Dieu, quand on lui attribue des exagérations, dont il faut beaucoup rabattre et dont on ne peut rien conclure. Elle ne serait plus dèslors la règle de notre foi; et ce serait à nous à la réformer, en réduisant à des sens justes et modérés des expressions excessives, capables de tromper des esprits crédules.

Le discours de Dieu dans Isaïe a deux objets, et il nous instruit de deux vérités. Il nous apprend que le culte extérieur, quoique réglé par ses ordres, n'est point ce qu'il y a d'essentiel; et que s'il s'est séparé de la piété intérieure, il est inutile et devient odieux. Voilà le premier objet et la première vérité. Mais les paroles de Dicu portent plus loin, et elles nous apprennent que ce culte imparfait sera un jour aboli ; qu'il ne subsiste que pour un temps et qu'il n'est que provisionnel; et que lorsqu'un autre culte plus digne de Dieu l'aura supprimé, ce sera la même chose de vouloir continuer des abolis que si l'on égorgeait sacrifices des victimes humaines; et que l'on sera aussi coupable en s'obstinant à offrir à Dieu un encens qu'il ne demande plus, que si on l'offrait aux idoles. Voilà le second objet et la seconde vérité, qui remplissent exactement toute l'étendue des paroles du prophète.

Il reste néanmoins dans l'esprit quelque léger soupçon que ce ne soit pas tant le culto même qu'Isaïe ait en vue, que les crimes du peuple juif qui le déshonoraient et qui le rendaient odieux, quoiqu'il fût saint en luimême et qu'il dût toujours subsister.

Je conviens que le prophète reproche au peuple ses crimes; mais ses paroles tombent sur le culte même; et elles sont une claire prédiction qu'il sera un jour aboli, et qu'a-

lors il deviendra criminel.

David le regardait comme insussant, et comme devant un jour saire place à un autre. Si (1) vous aviez voulu des sacrifices, disaitil à Dieu, je vous en eusse offert avec joie; mais les holocaustes ne vous plaisent point. Il viendra un temps où vous accepterez un sacrifice de justice, des oblations et des holocaustes dignes de vous. Il n'est point ici question des péchés du peuple, c'est des sacrifices en eux-mêmes qu'il est dit que Dieu n'en veut pas; et c'est des mains de David, son prophète, qu'il les resuse; mais ce resus n'est point général. Les sacrifices de la loi sont rejetés: mais celui qui leur succédera sera

(1) Si volulsses sacrificium, dedissem utique: holocaustis non delectaberis. Tunc acceptable sacrificium justitiæ, oblationes et holocausta. Ps. 50, v. 18 ct 21.

accepté. Une nouvelle victime est promise, ct l'abolition des anciennes, par conséquent, est prédite.

ARTICLE 11.—Le culte extérieur n'est point du premier dessein de Dieu, même à l'égard des Juifs.

Le prophète Jérémie ne se contente pas de dire aux Juis de la part de Dieu: Pourquoi faites-vous venir de l'Arabie l'encens (1), et d'un pays éloigné les parfums que vous m'offrez ? Vos holocaustes ne me sont point agréables : vos victimes me déplaisent. Il ojoule ces paroles importantes : Voici ce que dit le Seimeur (2): Lorsque je délivrai vos pères de gneur (2): Lorsque jo account point de m'of-l'Egypte, je ne leur commandai point de m'offrir des holocaustes et des victimes; et je ne leur en dis pas un mot ; je leur ordonnai seulement d'écouter ma parole, et de murcher dans la voie de mes préceptes; et j'attachai à cette seule condition la promesse d'être leur Dieu, et qu'ils seraient mon peuple.

Il est donc si peu vrai que le culte (3) extérieur établi par la loi de Moïse doive toujours durer, que dans la première intention de Dieu il n'en devait point être question; et il est si peu l'unique moyen de lui plaire, que toutes les promesses divines en sont in-

dépendantes et l'ont précédé.

Morse lui-même, quoique ministre de la loi, a pris soin d'en avertir, et l'on doit faire un grand état de la résexion qu'il sait en terminant le Décalogue: Voilà, dit-il (b), ce que le Seigneur a commandé à tout le peuple du haut de la montagne, et il n'a rien exigé de plus. Une telle résexion comprend et explique tout. Le Décalogue suffisait donc tout seul : ce qui lui a été ajouté n'est donc point nécessaire au salut; s'il a été établi, c'est pour d'autres vues ; et quand l'usage en sera passé, il ne servira que de témoignage et de figure, et ne sera plus commandé.

Mais pourquoi Dieu chargeait-il le peuple juif de tant de préceptes, si ceux du Décalogue suffisaient? Dieu lui-même (5) a bien voulu nous en dire la raison: Lorsque je tirai de l'Egypte les Israélites et que je les eus

(1) Ut quid mihi thus de Saba affertis, et calamum suave olentem de terra longinqua? Holocaustomata vestra non sunt accepta, et victimæ vestræ non pla-

cuerunt mihi. Jerem., c. 6, v. 20.
(2) Hæc dicit Dominus: Non sum locutus cum patribus vestris, et non præcepi eis in die, qua eduxi eos de terra Ægypti, de verbo holocaustomatum et victimarum. Sed hoc verbum præcepi eis, audite vocem meam, et ero vobis Deus, et vos critis mens populus; et ambulate in omni via, quani mandavi vobis. Jer., c. 7, v. 21 et suiv.

) Voyez le psaume 49, depuis le 🕽 7 jusqu'au 16. Hac verba locutus est Dominus ad omnem multitudinem vestram in mente de medio ignis et nubis, nihil addens amplins. Deuter., c. 5, 22.

(5) flæc dicit Dominus Deus : in die qua elegi Israel..., ejeci eos de terra Ægypti, et eduxi cos in desertum et dedi eis præcepta mea, et judicia mea ostendi eis, qua faciens homo vivet in eis, et irritaverunt me in deserto. In praceptis meis non ambu-laverunt, quæ faciens homo, vivet in eis. Ergo et ego dedi eis præcepta non bona, et judicia in quibus non vivent? Ezech., c. 20, v. 5, 10, 13, 25.

fait passer dans le désert, je leur donnai mes préceptes et je leur montrai mes jugements ; et îls étaient tels les uns et les autres, que qui-conque les observe y trouve la vie. Mais ils ne firent que m'irriler dans le désert, et ils n'observèrent point mes préceptes, capables de leur donner la vie. Moi (1), de mon côté, pour les en punir, je leur donnai des préceptes incapables de rendre bons ceux qui les gardent ; et je leur prescrivis des justices qui ne peuvent donner la vie.

Il est visible que les préceptes vivisiants sont ceux du Décalogue; car on n'en peut observer le premier commandement sans aimer Dieu de tout son cœur, ni le dernier sans résister à tous les désirs de la concupiscence, et par conséquent sans être juste. Et il est visible aussi que les préceptes, qui ne sauraient donner ni bonté ni vie, sont toutes les observances de la loi qui ne vont point à réformer le cœur parce qu'elles ue sont qu'extérieures et qu'elles peuvent subsister avec l'in justice: ce qui paratt encore plus certain par le verset suivant, qui semble rejeter tous les sacrifices, ou volontaires, ou pour le péché, et qui n'excepte pas même l'oblation des premiers-nés. Et pollui eos in muneribus suis, cum offerrent omne quod aperit vulvan, propter delicta sua.

Il est vrai que le terme original de ce verset ne condamne que la coutume impie d'offrir les premiers-nés à de fausses divinités, en les faisant passer par le feu, car quoique le prophète ne parle ni du feu, ni des idoles. ou de Moloch, ou de Baal, il se sert néanmoins d'un terme (Haabir) qui ne peut signifier

que cette impie cérémonie.

Il est vrai encore que les termes que saint Jérôme traduit : Propter delicta vestra, peuvent être rapportés à une autre racino (Rom., I, 24 et 26) et signifier : Ut in solitudinem, ou desolationem adducerem eos; ce qui suppose que Dieu a tellement été irrité par ces sacrifices abominables, qu'il en a puni toute la nation par une solitude et une désolation générale. Il ne faudrait donc pas alors attribuer à une autre volonté de Dieu, de tels sacrifices, qu'à celle qui punit les crimes par de plus grands; et telle que celle dont parle saint Paul (Non à Ascham deliquit: mais à Schamam desolavit) quand il dit que Dieu a puni l'ingratitude et l'orgueil des philosophes infidèles, en les livrant aux dé-sirs de leur cœur et aux passions les plus honteuses.

Il naît de là une obscurité qui rend douteux le sens du prophète, et si je n'avais que celle seule autorité, je ne pourrais pas en conclure d'une manière décisive, que bien loin que les observances de la loi soient nécessaires pour plaire à Dieu, nous apprenons de lui-même que leur établissement est l'effet de sa colère; qu'elles sont le châtiment de la dureté et de l'indocilité du peuple juif; qu'elles sont une preuve qu'il est indigne de

<sup>(1)</sup> Et pollui cos in muncribus suis, cum offerrent omne quod aperit vulvam, propter delicta sua. Ezé la ... 20 26.

la loi intérieure et spirituelle qu'il a méprisée; et qu'elles doivent par conséquent cesser, dès que le temps de la véritable justice sera venu.

ARTICLE III. — Le culte extérieur doit cesser dès que la véritable justice sera annoncée.

Mais c'est ce que nous apprend chairement un autre prophète. J'ai en aversion (1) vos solennités, dit-il en parlant en la personne de Dieu même, et je les rejette. Si vous continuez à m'offrir des holocaustes et vos autres sacrifices, je ne les recevrai pas. Cessez de joindre à l'oblation des victimes solennelles, des cantiques, dont le son n'est à mon égard qu'un bruit confus. Je n'ecouterai ni vos voix ni vos instruments; mais je manifesterai le jugement et la justice, et je ferai qu'ils inonderont la terre, comme l'eau ensiée d'un torrent.

Il est évident que Dieu joint ensemble ces deux choses: la manifestation d'une véritable justice qui se répandra, non seulement sur un peuple particulier, mais sur tous, et l'abolition de tout ce qu'il y a de plus solennel, et de plus respectable dans le culte prescrit par la loi. Il est donc évident aussi que la durée de ce culte, et la manifestation de la véritable justice sont opposées: et que plus on s'intéresse à la justice, plus on doit désirer que le culte judaïque soit abrogé.

Ce sont les Ecritures que les Juisseuxmêmes m'ont mises en main, qui m'instruisent de ces vérités : et c'est parce que je les crois divines, que je ne me hâte pas de me soumettre à des observances dont elles me découvrent l'insuffisance et la faiblesse, et qui sont certainement abolies, s'il est certain que la véritable justice ait été annoncée à toute la terre.

Je deviens encore plus timide sur ce point, quand je considère avec attention ce que dit le prophète d'une alliance nouvelle, dissérente de celle qui sert de sondement à la loi, et qui doit lui succéder et l'abolir. Il viendra un temps (2), dit le Seigneur, où je serai une alliance nouvelle avec la maison d'Israël et la maison de Juda. Elle ne sera point semblable à celle que je sis avec leurs pères, lorsque je les

(1) Odi et projeci festivitates vestras. Quod si obtuleris mibi holocaustomata et munera vestra, non suscipiam. Aufer a me tumultum carminum tuorum; et cantica lyræ tuæ non audiam. Et revelabitur, quasi aqua judicium, et justitiam, quasi torrens fortis. Amos, c. 5, v. 21, 22, 23 et 24.

(2) Ecce dies venient, dicit Dominus; et feriam domui Israel et domui Juda scedus novum, non secundum paetum, quod pepegi cum patribus eorum in die qua apprehendi manum corum, ut educerem eos de terra Ægypti: pactum quod irritum secerunt, et ego dominatus sum eorum, dicit Dominus. Sed hoc erit pactum quod seriam cum domo Israel: post dies illos, dabo legem meam in visceribus eorum et in corde eorum scribam eam: et ero eis in Deum: et ipsi erunt in populum. Et non docebit ultra vir proximum suum, et vir fratrem suum; dicens: Cognosce Dominum, omnes enim cognoscent me a minimo corum usque ad maximum. Quia propitiabor iniquitati eorum, et peccati eorum you nemorabor amplius. secen. c. 31, v. 31 et suiv.

pris par la main pour les tirer de l'Egypte. Ils furent infidèles: et ils demeurèrent soumis aux malédictions dont je les avais menacés s'ils y manquaient. Mais voici quelle sera l'alliance que je ferai avec la maison d'Israël: après certains jours, je mettrai ma loi dans leur intérieur: je l'écrirai dans leur cœur; et je serai leur Dieu, et ils seront mon peuple. Il ne sera plus nécessaire alors d'enseigner son prochain et son frère, et de lui dire, Connaissez le Seigneur; car tous me connaîtront depuis le plus petit jusqu'au plus grand, parce que je leur pardonnerai leurs iniquités et que je ne me souviendrai plus de leurs péchés.

Je fais sur cela plusieurs réflexions. Premièrement, il faut que l'ancienne alliance soit défectueuse (1), puisque Dieu en promet une nouvelle. Secondement, dès que la seconde est appelée nouvelle, c'est une preuve que l'autre vicilit : et tout ce qui vicilit (2) est bien près de sa fin. J'ai donc lieu de croire qu'elle n'est plus : car depuis le temps, où parlait le prophète jusqu'au mien, il y a environ deux mille trois cents ans. Troisièmement, la première alliance n'a rien qui m'attire, elle ne subsiste, au cas qu'elle soit encore que par ses malédictions; car du côté des hommes, elle est rompue; et ses promesses sont abolies par leur infidélité. Au contraire j'ai un extrême intérêt à la nouvelle (3), parce que Dieu m'y promet ce qu'il exigenit de l'homme dans l'ancienne. Il se charge luimême de la condition qui doit la rendre ferme. Il ne me dit plus sculement : si vous m'obéissez, je récompenserai votre obéissance; mais il me dit qu'il me rendra obéissant.

Il ne me donne plus une loi extérieure: mais il la met dans mon cœur. Ce n'est plus (4) sur la pierre qu'il la grave, c'est dans ma volonté qu'il l'imprime. L'alliance consiste dans la promesse de ma fidélité et dans le don de ma justice: et je n'ai garde de me mettre sous l'ancien joug, Si le temps de ma liberté est venu.

Car les deux alliances sont incompatibles. Il faut que l'une (5) cède la place à l'autre La nouvelle abolit l'ancienne, et l'on ne peu les réunir dans un même temps.

J'en suis encore plus convaincu par cette autre prophétie, qui m'assure que l'arche d'alliance si célèbre et si respectée dans l'ancienne loi, sera pleinement oubliée dans la nouvelle, et que personne n'y pensera. Je vous donnerai (6) des pasteurs selon mon cœur,

- (1) Nam si illud (testamentum) culpa vacasset, non utique secundi locus inquireretur. St. Paul aux Hébreux. c. 8, 7.
- (2) Dicendo novum veteravit prius. Quod antemantiquatur et senescit, prope interitum est. S. Paul, ibid. v. 13.
- (3) Pactum irritum fecerunt, et ego dominatus sum eorum, dicit Dominus. Jerem. 31, v. 32
- (4) Hoc erit pactum quod feriam cum domo Israel: dabo legem meam in vesceribus corum, et in corde corum scribam cam, v. 33.
- (5) Fœdus novum, non secundum pactum, quod pepegi cum patribus eorum. v. 51 ct 52.
  - (6) Dabo vobis pastores juxta cor meum et pascent

dit le Seigneur, qui vous nourriront de science et de doctrine. On ne dira plus alors : L'arche de l'alliance du Seigneur. On ne conservera plus d'attachement pour elle; et l'on ne s'en souviendra plus. On ne se présentera plus

devant elle ; et elle ne sera plus.

Toute la sainteté de la loi dépend de celle du tabernacle et du temple; et le tabernacle n'est saint que par rapport à l'arche qui est placée dans le lieu le plus reculé et le plus inaccessible (1) où le grand prêtre seul a la permission d'entrer, mais une seule fois l'aunée. L'arche est appelée le trône de Dieu : parattre devant elle, aux termes de la loi, c'est paraitre devant Dieu.

Que devient donc le tabernacle ou le temple, si l'arche d'alliance n'est plus recherchée? Que devient le culte public, dont elle paraissait le centre, si elle est oubliée, et si cet oubli est un effet de religion? Ce n'est point par un mépris irréligieux qu'elle est négligée, c'est par lumière (2), c'est par une suite d'une connaissance plus sublime. Il faut donc que l'arche soit la figure de quelque chose de plus grand, dont l'alliance nouvelle doit avoir la vérilé, et qu'elle disparaisse comme une ombre lorsque le temps de la réalité sera venu.

ARTICLE IV. - Preuves que le culte extérieur doit cesser à la venue du Messie.

Mais à quels caractères pourrais-je reconnaître ce temps? la promesse d'une nouvelle alliance est claire dans les Ecritures: l'incompatibilité des deux alliances n'y est pas moins évidente : mais il m'importe de savoir en quel temps commencera la nouvelle.

Les prophètes me le désignent nettement; et ils le fixent tous à la venue du Messie. Je m'attache à deux prophéties décisives, dont voici la première. Vous n'avez point voulu, Seigneur, de sacrifice (3), ni d'oblation, mais vous m'avez formé un corps. Vous n'avez point agréé les holocaustes ni les sacrifices pour le péché; alors j'ai dit : Me voici; je viens selon ce qui est écrit de moi des le commencement du livre, pour faire volre volonté. Je l'accepte, o mon Dieu! et votre loi est dans le plus intime de mon cœur.

On ne peut douter que ce ne soit le Messie qui parle ici. David n'avait pas la présomption de penser qu'il pouvait tenir lieu de tous les sacrifices commandés par la loi. Il ne se croyait pas une victime innocente par luimême et capable de réconcilier à Dieu les

vos scientia et doctrina, ait Dominus. Non dicent ultra: Arca testamenti Domini, neque ascendet super cor, neque recordabuntur illins, nec visitabitur, nec fiet ultra. Jer c. 3, v. 15 et 16

(1) L'Arche était placée dans la partie du taber-

uacle, appellée le Saint des saints.
(2) Pascent vos scientia et doctrina : non dicent

uitra: arca testamenti Domini. v. 46.

(3) Sacrifium et oblationem noluisti : autres autem perfecisti mibi (selon saint Paul, corpus autem aplasti milii). Holocaustum et pro peccato non postulasti; tune dixi: Ecce venio. In capite libri scriptum est de me ut facerem voluntatem tuam : Deus meus, volui, et legem suam in medio cordis mei. Ps. 39, 7, 8 et 9.

autres hommes. Il n'était ni prédit ni promis dès le commencement des Ecritures; et il faudrait donner une étrange torture à ses expressions, pour les réduire à un sens qui

pût lui convenir.

C'est donc à la venue du Messie que toutes les espèces de sacrifices ordonnés dans la loi de Moïse doivent cesser. Ils n'ont jamais été dignes de Dieu. Ils n'ont jamais été capables de lui plaire, et ils n'ont été sousserts que comme des images et des figures, d'une hostie unique, promise dès le commencement, qui doit les abolir quand elle sera présente. L'opposition entre ces deux choses est évidente; vous n'avez pas voulu de sacrifice, me voici: les holocaustes ne me plaisent pas, je viens en personnc. Il abolit l'un (1) ct substitue l'autre.

La seconde prophétie n'est pas moins claire. Elle est dans le psaume ClX que tout le. monde explique du Messie, et qu'il est impossible de détourner à un autre objet : Le Seigneur (2) l'a juré, dit le prophète, et il ne rétractera jamais son serment, Yous êtes le prêtre éternel, selon l'ordre de Melchisédech.

Voilà un nouveau sacerdoce, très-différent de celui d'Aaron, et par conséquent celui d'Aaron est aboli. Et en esset, quel serait son usage (3) sous un prêtre éternel, qui ne peut avoir de successeur? mais si le sacerdoce d'Aaron est aboli, toute la loi de Moïse est abolie aussi; car elle est nécessairement liée avec le ministère des prêtres de la tribu de Lévi. Et il est évident d'ailleurs que si le sacerdoce, qui est toujours le capital d'une alliance et le fondement du culte public, est insuffisant, tout ce qui est bâti sur ce fondement est encore plus imparfait.

Le sacerdoce de Melchisédech est longtemps avant celui d'Aaron. On ne retourne donc point au premier sans déclarer l'autre inutile. Melchisédech n'est précédé ni suivi de personne : il est l'image d'un prêtre éternel (4), qui ne commence et ne meurt point. Le Messie, dont il est l'image, est donc dans la vérité le seul prêtre digne de Dieu, que personne n'a précédé et que personne ne

Il a deux qualités : il est hostie, et il est prétre (Ps. XXXIX). Comme hostie, il abolit tous les sacrifices de la loi : comme prêtre, il en abolit le sacerdoce. En s'offrant luimême, il déclare que tout ce qui était offert avant lui ne plaisait point à Dieu (Ps. CIX). En exerçant un sacerdoce éternel, il fait disparaître le sacerdoce légal, qui ne se

(1) Aufert primum, ut sequens statuat. S. Paul. (2) Juravit Dominus et non pænitebit eum : Tu es sacerdos in aternum secundum ordinem Melchise.

dech. Ps. 109, v. 4.

(3) Si ergo eonsummatio per sacerdotium leviticum erat (populus enim sub ipso legem accepit', quid adhuc necessarium fuit secundum ordinem Melchisedech alium surgere sacerdotem, et non secundum Aaron dici? translato enim sacerdotio: necesse est ut et legis translatio fiat. Saint Paul aux Hébreux, c. 7, v. 11 et 12.

(4) llic autem, eo quod maneat in adernum, som-

piternum habet sacerdotium. Ibid , v. 14.

perpétuait que par des hommes mortels . et qui ne pouvait osfrir que des victimes que la mort faisait périr.

Je suis donc assuré que tout le ministère extérieur de la loi doit prendre fin à la venue du Messie, et je n'ai plus qu'à examiner le temps où il doit venir.

ARTICLE V. - Nouvelle preuve que les Ecritures sont divines.

Mais avant que d'entrer dans cette discussion, je dois reconnaître une nouvelle marque de la vérité et de la divinité des Ecritures, dans le jugement qu'elles portent de toutes les observances légiles, de leur insuffisance, du dessein que Dieu avait eu en les établissant, et de feur abrogation future. Car dans leur institution toutes ces vérilés sont supprimées; et il semble au contraire que le salut soit nécessairement lié à ces observances, et que la pratique en soit commandée pour toujours. Ce ne peut donc être qu'une lumière surnaturelle qui ait révélé aux prophètes un secret si caché et si important; et qui ait appris à des hommes plus attentifs que les autres, à garder jusqu'aux moindres préceptes de la loi, que ces préceptes seuls ne pouvaient plaire à Dieu, ni justisser per-

#### CHAPITRE IX.

La plus ancienne promesse est celle du Messie: renouvelée à Abraham, fixée à la tribu de Juda et ensuite à la maison de David. Le dernier prophète termine les Ecritures en la renouvelant. La révélation du péché d'Adam et de la condamnation de sa postérité, est une preuve de la vérité de la religion, et que les Ecritures sont divines. La révélation de la promesse du Messie en est une nouvelle preuve.

ARTICLE 1. — La plus ancienne promesse est celle du Messie ; renouvelée a Abraham, fixée à latribu de Juda, et ensuite à la maison de David. Le dernier prophète termine les Ecritures en la renouvelant.

Je ne puis examiner le temps de la venue du Messie, sans en examiner la promesse. Elle est aussi ancienne que le monde, et elle est la première dont parlent les Ecritures. Je mettrai (1), dit le Seigneur, en parlant au serpent qui avait séduit E ve, une éternelle inimitié entre toi et la femme, entre la semence et la sienne. Celui qui nattra d'elle te brisera la tête: et toi tu lui briseras le talon.

(1) Inimicitias ponam inter te et mulierem , et semen tuum et semen illius. Ip-a (a) conteret caput toum, et tu insidiaberis (b) calcaneo ejus. Gen. c. 5, v. 15.

Celle promesse a été renouvelée en d'autres termes à Abraham : Tous les peuples (1) de la terre seront bénis dans votre race, c'està-dire dans celui dont vous serez le père.

Abraham entendit ainsi, et ne crut pas que ce fût ni par lui ni par Isaac que toutes les nations dussent être bénies; puisque la même promesse sut faite à Isaac (2) son fils, età Jacob (3) son petit-fils. Car il n'aurait pas fallu la réitérer à Isaac, s'il en avait été l'objet : et il e^t été inutile de la renouveler à Jacob, si elle eût été déjà accomplie dans Isaac.

D'un autre côté, il était évident que si ces grands hommes n'élaient que les dépositaires de la promesse et non la sin, il n'y avait aucune apparence que leur postérité naturelle. inférieure en tout à leur mérite, fût la cause de la malédiction de tous les peuples : et il était manifeste que cela était réservé à ce fils promis dès le commencement du monde, qui devait écraser la tête du serpent; et dont la première prédiction qui était claire servait à interpréter les suivantes.

La promesse du Messie, au lieu de passer de Jacob à Joseph, le plus vertueux de sa famille, fut attachée à Juda par un privilége gratuit. Son père en le bénissant lui parla ainsi: Juda, (4) tes frères te combleront de louanges, et ils t'adoreront. Le sceptre ne sera point oté à Juda, et il y aura toujours dans sa postérité des conducteurs du peuple, jusqu'à la venue de celui qui doit être envoyé et qui est l'objet de l'attente de nations.

Cette prophétie est plus déterminée et plus précise que les autres; car elle parle clairement de celui qui doit être envoyé, et qui est allendu par toutes les nations : et elle réserve à un seul ce qui paraissait dit d'une manière générale de toute la posiérité d'Abraham. Mais les premières prophéties avaient été entendues dans le même sens,

Dans la tribu de Juda (5), Dieu choisit la famille d'Isare; et parmi ses enfants, le dernier de tous, qui était David, pour être le père du Messie. Il en usa ainsi à l'égard des enfants de David, et il préféra Salomon à tous les autres, quoique le plus jeune, pour montrer en tout que la promesse du Messie était gratuite et qu'elle dépendait uniquement de la miséricorde divine.

La prédiction (6) du règne éternel du Messie est mélée avec quelques particularités qui conviennent à celui de Salomon. Mais

- (1) Benedicentur in semine too omnes gentes terras. Gen. 22, 18.
  (2) A Isaac, dans les mêmes termes. Gen. 26, 4.

(3) A Jacob : Benedicentur in te, et in semine tuo cunctæ tribus terræ. Gen. 28, 14.

- (4) Juda, te landabunt fraires tui. Non anferetur sceptrum de Juda, et dux de femore ejus, donce veniat qui mittendus est, et ipse crit expectatio gentium. Gen. 49, v. & et 10.
- (5) De Juda, disait David, Dominus elegit principes de domo Juda, domum patris mei : et de filiis patris mei, placuit ei ut me eliceret. Sed et de filies meis elegit Salomonem filium meum. L. 1 Paralp. c. 28,
- (6) II Reg. c. 7, v. 14 et 16. Et 1 Paralip. c. 17, v. 15 et 14.

<sup>(</sup>a) I psa selon l'hébreu et selon les Septante, suivis par plusieurs pères latins; il fant traduire ipse ou ipsum, et le rapporter à celui qui natura de la femme.

<sup>(</sup>b) Insidiaberis, c'est le même terme en hébren que celui qui précede : conteret caput : et il a dans les deux endroits le même sens

il est aisé de les séparer, et aucun des Juiss n'y a été trompé. Ils ont tous compris que ni David, ni Salomon, n'étaient le véritable objet de la promesse, et qu'ils n'en étaient qu'un essai et qu'une figure. Ils ont tous attendu le Christ et le roi qui devait naître de David, dans le temps même que sa postérité n était plus sur le trône; et plusieurs pro-phètes l'appelaient David, (1) pour faire sentir d'une manière plus vivè que le premier David n'était que l'ombre et le voile qui cachait le véritable,

Depuis que la promesse du Messie a été attachée à la maison de David, tous les prophètes ont parlé plus clairement et plus souvent de lui; et il faudrait faire de longs extraits pour rapporter ce qu'ils en ont dit. Je me contente de citer les derniers comme les plus récents et comme des témoins fort sûrs qu'il n'était pas venu, mais qu'on l'attendait. Celui qui est l'objet des désirs (2) et de l'attente des nations viendra, dit le Seigneur par le prophète Aggée et je comblerai de gloire le temple qu'on me bâtit. La gloire de ce second temple sera plus grande que celle du premier, et ce sera dans ce lieu que je donnerai la paix, dit le Seigneur des armées.

Bientot, (3) dit le Seigneur dans le prophèle Zacharie, je ferai parattre mon serviteur, qui est un soleil levant (4). Réjouissez-vous, fille de Sion, triomphez (5) de joie, fille de Jérusalem. Voilà que votre roi va bientôt venir,

votre roi juste et sauveur.

Je suis près (6) d'envoyer mon ange, dit le Seigneur par le prophète Malachie, pour préparer la voie devant moi ; et aussitôt, le roi que vous cherchez viendra dans son temple, et l'ange de l'alliance que vous désirez. Le voilà qui vient, dit le Seigneur des armées. Le soleil de justice (7) se lèvera pour tous ceux qui craignent mon nom, et sa lumière rendra la santé.

(1) Servient Domino Deo suo, et David regi suo quem suscitabo cis. Jerem. c. 30, 9

Suscitabo pastorem unum qui pascat eos, servum meum David.

Servus meus David rex super eos, et pastor unos erit omnium eorum. Ibid. 57, 24.

Quarent Dominum Deum suum, et David regem suum. Usen c. 3, v. 5.

- (2) Veniet desideratus cunctis gentibus : et implebo domum istam gloria, dicit Dominus. Magna erit gloria domus istius novissimae plus quam primæ; et in loco isto dabo pacem; dicit Dominus exercituum. Agg. 2, 8 et 10.
- (3) Hæc dicit Dominus : ecce ego adducam servum meum Orientem. Zach. 3, 8, et 6, 12.
- (4) Soleil levant : la version des Septante et S. Luc, ch. 2, 78 et 79, autorisent la manière dout je traduis le terme bébreu dont se sert le prophète Zacharie.
- (5) Exulia filia Sion, jubila filia Jerusalem: ecce rex tuus veniet tibi, justus et salvator. Ibid. cap. 9, 6.
- (6) Ecce ego mitto angelum menin, et præparabit viam ante faciem meam : et statim veniet ad templum **suum dominator , qu**em vos quæritis , et angelus testamenti quem vos vultis. Ecce venit, dicit Dominus exercitu nn. Malach. 3, 1.

(7) Orietar vobis timentibus nomen meuni sol

C'est par cette promesse que finissent les Ecritures que reçoivent les Juis, comme c'est par elle qu'elles commencent. Elle les laisse dans l'attente d'un libérateur, d'un roi qui leur donnera la paix, d'un soleil de justice qui dissipera leurs ténèbres, et leur rendra la santé.

Depuis cette promesse, ils n'en ont reçu aucune autre. Le dernier prophète, en cessant de parler, a rendu muette la loi : et le silence qu'elle garde depuis si longtemps est un grand préjugé que tout ce qu'elle attendait est accompli.

Mais avant que d'entrer dans la discussior. de ce point important, je dois profiter de deux grandes vérités, que la promesse du Messie vient de me découyrir.

La première est que tous les hommes sont pécheurs dès leur naissance ; qu'ils ont perdu tout ce qui a été ôté au premier homme ; qu'ils ont été chassés du paradis terrestre avec lui; condamnés comme lui à la mort; que Dieu ne met aucune dissérence entre Adam et

se postérité.

La seconde est que Dieu veut bien rétablir l'homme dans les droits dont il est déchu: mais qu'il ne veut lui accorder cette grâce que par le moyen d'un médiateur, qui sera cesser la malédiction (1) dont la terre est frappée, et qui sera la source d'une bénédiction (2) qui se répandra sur tous les peuples.

ARTICLE II. — La révélation du péché d'Adam et de la condamnation de sa postérité, est une preuve de la vérité de la religion, et que les Ecritures sont divines.

Je m'arrête à la première de ces vérités, et je me demande á moi-même si j'aurais pu la découvrir par la seule raison naturelle? si quelqu'autre peuple que celui des Juis l'a connue? si quelqu'autre religion que la leur l'a supposée comme le fondement de tout? s'il était possible d'en parler plus nettement et plus surement que l'a fait Moïse? et s'il pouvait le faire ainsi sans l'avoir appris d'une tradition qui remontait jusqu'au temps où Adam était innocent, et par conséquent jusqu'à Dieu même, ou sans en avoir été instruit par une révélation surnaturelle?

Cependant que savail-on, quand on ignorait cette vérité capitale, dont dépendent toutes

celles qui ont rapport à la religion.

Oue connaissait-on de l'homme et de son véritable état? Qui pouvait discerner ce qui venait du Créateur ou cequi était châtiment; ce qu'il avait reçu et ce qu'il avait perdu : ce qui était sa nature ou son désordre, ce qu'il devait suivre ou ce qu'il devait réprimer?

Oue pouvait-on comprendre dans la manière dont Dieu a traité presque tous les hommes pendant tant de siècles, en permettant qu'ils adorassent tout excepté lui; et en

justitie, et sanitas in pennis ejus. (pennæ, pour radii.) Malach., c. 4, v. 2.

(1) Maledicta terra in opere tuo. Gen. 3, 17. (2) Benedicentur in semine tuo omnes gentes terræ. Gen. 22, 18.

ne se manifestant qu'à un petit peuple, seul dépositaire de ses Ecritures, de ses promesses et de son culte?

Quel jugement pouvait-on porter des défauts qui sont communs à tous les hommes, et qui naissent avec eux? et comment pouvait-on s'empêcher d'en regarder Dieu comme l'auteur?

Quel moyen avait-on de concilier ce qu'il y a de grand et de noble dans l'homme, avec ce qu'il y a de faible et d'indigne? Comment accorder les contrariétés étonnantes dont il est plein? Comment démêler l'origine d'une élévation qui prétend tout, même une durée éternelle et un bonheur infini, et l'origine d'une bassesse qui renonce à toutes prétentions pour un objet présent, quelque

méprisable qu'il soit.

Mais tout s'éclaircit dès que je sais que l'état où je vois l'homme n'est pas celui où Dieu l'avait mis. Je ne suis plus étonné de voir dans la misère un sujet rebelle et disgracié. Je ne trouve plus de contrariété dans l'ouvrage de Dieu: j'en trouve seulement entre ce qui reste de ce grand ouvrage et les changements que l'homme a faits. Je sais à qui je dois rapporter l'élévation et la bassesse: les causes en sont différentes, et pendant que j'admire de précieux restes d'une première grandeur qui retient encore des vestiges de la main de Dieu, je déplore les ruines affreuses que l'imprudence de l'homme et l'envie du serpent ont causées dans un édifice si magnifique.

gnifique. Avant que je fusse instruit du changement qui est arrivé dans ma première condition, j'élais pour moi-même une énigme inexpli cable. Plus je m'appliquais à me connnaître, plus je sentais croître les disticultés. Il me semblait que j'étais exilé, et je ne savais pourquoi ; j'étais puni, et je n'en connaissais pas le sujet; je voulais rétablir l'ordre et la paix dans mes sens, et j'ignorais par où j'avais mérité de me désobéir à moi-même ; je ne comprenais point pourquoi étant créé pour Dieu, j'en avais de si faibles sentiments, au licu que j'en avais de si vifs pour des choses qui n'étaient ni mon bien, ni ma fin; je ne pouvais me rendre raison de la pente que j'ai à me confondre avec mon corps, et à le prendre toujours pour moi : au lieu que j'ai une extrême peine à me regarder comme un esprit indépendant de la matière, quoique ce füt ma nature. Mais toutes mes perplexités tombent dès que je sais que je suis pécheur et conçu dans le péché. Ma curiosité se change alors en gémissement ; je ne fais plus de question, mais je m'aflige.

Il est vrai que la manière dont le péché d'Adam à passé jusqu'à moi est couverte d'obscurités; mais de ce seul point que cachent les ténèbres, vient la lumière qui éclaireit tout. Si parce que j'ai de la peine à comprendre cet unique point je refuse de le croire, je n'entends plus rien dans le reste; Dieu, l'honme, l'univers rentrent aussitôt dans un ablme obscur où je ne puis rien découvrir. Mais si je suppose cet unique point, sans m'obstiner à le sonder, tout le reste devient

lumineux: Dieu, l'homme, l'univers se placent à mon égard dans un point de vue où je discerne tout ce qui m'était caché auparavant.

Je n'ai donc garde de refuser de croire une seule chose dont la foi est récompensée per l'intelligence de tant d'autres: et j'aime mieux soumeltre ma raison à un seul article qu'elle ne comprend pas, mais qui est révélé, que de la révolter sur une infinité d'autres qu'elle comprend aussi peu, et dont la révélation divine ne lui interdit pas l'examen, et n'appla-

nit pas les difficultés.

Je reconnais même en ceci un caractère de vérité et de divinité dans les Ecritures qui m'affermit; car, moins le péché du premier homme est vraisemblable, moins il est naturel d'y comprendre sa postérité: moins l'esprit humain découvre par quelle justice les enfants sont coupables avant la liberté, plus je suis convaincu que de telles vérités n'ont pu avoir d'autre fondement que la révélation divine, et qu'elles n'ont trouvé de créance parmi les hommes que parce que les preuves de la révélation divine étaient manifestes.

ARTICLE III. — La révélation de la promesse du Messie est une nouvelle preuve de la vérité de la religion et des Ecritures.

La promesse d'un libérateur était encore plus éloignée de toutes les conjectures humaines que le péché du premier homme et la condamnation de toute sa postérité. Car on pouvait, en voyant l'homme misérable, conjecturer qu'il naissait injuste, et, en étudiant ce qui lui reste de bon et ce qu'il a de défectueux, conclure qu'il est déchu de son premier état. Mais qui aurait jamais pensé à un libérateur s'il n'avait été promis? et qui aurait pu fonder une religion sur cette promesse, si Dicu ne s'était expliqué sur ce point dès le commencement, et s'il ne lui avait pas plu de renouveler de temps en temps une promesse libre et gratuite, que les hommes ne pouvaient deviner, dont leur corruption naturelle était peu touchée, et que le long délai eût fait oublier ou mépriser même comme fausse, si elle n'eût eu que des fondements humains?

Quand je n'aurais d'autre preuve de la divinité des Ecritures que celle-ci, elle servirait scule à me les faire regarder comme la base de la vraie religion; car elles m'apprennent ce que je ne pouvais savoir que par elles, et que j'aurais cherché inutilement ailleurs.

Elles m'apprennent l'unique vérité qui me soit utile, toutes les autres ne me conduisant à rien, si je l'avais ignorée. Elles m'apprennent ce que Dieu m'est, et ce que je suis; par quel moyen je puis retourner à lui; sur quello esperance est fondé le culte que je lui rends et comment ce culte peut lui être agréable; et sans ces connaissances salutaires, je n'eusse fait toute ma vie que m'égarer et me lasser, en marchant dans des routes qui ne m'eussent conduit à rien.

Je me serais présenté à Dicu sans savoir que je lui déplusse, ou j'aurais eru pouvoir me le réconcilier par mes serviçes. J'aurais ignoré que le commerce entre lui et moi était rompu; que j'étais chassé de devant ses yeux, et que je serais toujours l'objet de sa colère si je n'étais rappelé par sa miséricorde, qui doit être le premier principe de ma pénitence et de mon retour, et qui n'est accordée qu'aux mérites du Médiateur.

J'aurais ainsi ajouté l'orgueil à mon indignité en m'approchant de son trône sans l'avoir apaisé; je l'aurais irrité par une vaine confiance en moi, et je n'aurais fait qu'augmenter l'intervalle qui me séparait de lui, en saisant d'inutiles essorts pour m'en rapprocher sans celui qui devait faire ma paix, et changer en bénédiction l'anathème qui m'a-

vait séparé pour toujours.

Inutilement j'aurais fait de profondes ré-Acxions sur l'essence divine, sur la grandeur et la persection de l'Etre insini, sur les vestiges que toutes les créatures portent de sa puissance et de sa sagesse; je me serais évanoui dans des pensées, raisonnables à la vérité, mais infructueuses, et en me croyant fort sage, j'aurais toujours été également imprudent et malheureux, puisque le sentier unique vers le bonheur m'eût toujours été inconnu.

Il n'y a donc rien qui doive plus m'intéresser que la promesse d'un libéraleur, puisque Dieu même, sans cette promesse, n'est juste et sidèle que pour me punir; et je ne saurais assez respecter des Ecritures qui me donnent une espérance et une consolation qui doivent faire tout le bonheur de ma vie, et qui ne se contentent pas de me découvrir où je dois tendre, mais qui m'en montrent le chemin.

# CHAPITRE X.

Il est certain par des preuves évidentes que le Messie est venu, et que Jésus-Christ est le Messie. Première preuve tirée de l'accomplissement de la prophétie de Jacob.

Tout ce que j'ai vu jusqu'ici dans les Ecritures que j'ai reçues des Juis, et qu'ils regardent aussi bien que moi comme divines, m'a fait naître de grands préjugés que le Messie qu'ils attendent encore est venu, et qu'ils ont eu le malheur de le méconnaître. Mais je ne veux pas me contenter de ces préjugés; et dans une question aussi importante que celle-ci, je ne dois me déterminer que sur des

preuves évidentes.

Ce qui est dit en général du Messie et de son règne, n'est point assez décisif : on peut l'expliquer diversement, et mon dessein est d'écarter tout ce qui laisse quelque obscurité. Je m'attacherai donc uniquement aux preuves qui sont sensibles et naturelles, et qui portent avec elles une clarté dont tout le monde peut être juge. Celles qui marquent précisément le temps ou le Messie doit parattre sont de ce genre, et je commence par

La première est la célèbre prophélie de Jacob, que j'ai rapportée dans le chapitre précédent, et qu'il est maintenant question d'approsondir : Juda (1), tes frères le combleront

de louanges, et ils t'adoreront. Le sceptre ne sera point ôté à Juda, et il y aura toujours dans sa postérité des conducteurs du peuple, jusqu'à la venue de celui qui doit être envoyé, et qui est l'objet de l'attente des nations Tous les anciens Juiss ont expliqué du Messie cette: prédiction, comme leurs paraphrases et leurs anciens monuments le témoignent, et plusieurs d'entre les modernes sont du même avis. Mais quand ils conspireraient tous à détourner à un autre cette prophétie, avec quels succès le feraient-ils?

N'est-il pas évident que Jacob veut parler de celui qui lui avait été promis, aussi bien qu'à Isaac et à Abraham, et qui devait être la bénédiction de tous les peuples? il le marque par le terme d'envoyé, comme fit depuis Moïse, lorsqu'il dit à Dieu : Envoyez (1), Seigneur, je vous conjure, celui que vous devez envoyer. Et il est visible qu'il regarde sa venue comme le bien public, non seulement de sa famille, mais de toutes les nations, ce qui

ne peut convenir qu'au Messie.

Pour entrer dans le véritable sens de cette prophétie, il faut faire quelques observations. Juda (2) n'était que le quatrième fils de Jacob, mais il est préséré à ses ainés, pour être l'héritier des promesses et pour occuper

le premier rang.

Ce premier rang, depuis la bénédiction de Jacob, lui a toujours été accordé. Sa tribu est toujours nommée la première, quand il s'agit de quelque préférence et de quelque honneur. Elle offre la première (3) ses dons au Seigneur. Elle a sa place (4) marquée à l'orient du camp, et vis-à-vis de l'entrée du tabernacle; et après la mort de Josué (5), Dieu étant consulté par tout le peuple sur le choix d'un nouveau chef, il leur répondit que Juda le devait être.

filii patris tui. Non auferetur sceptrum (a) de Juda, et dux (b) de femore ejus, donec veniat qui mittendus (c) est, et ipse erit expectatio (d) gentium. Gen.,

(1) Obsecto Domine, mitte quem missurus es. Exod. 4, 13.

(2) Gen. 29, 35. (3) Primo die obtulit oblationem suam Nahasson

de tribu Juda. Num. 7, 12.

(4) Castra metabuntur filii Israel, per gyrum ta-bernaculi fœderis. Ad orientem Judas figet tentoria. Num. 2, v. 2 et 3. Le tabernacle regardait le couchant.

(5) Post mortem Josue consuluerunt filii Israel Dominum : suis ascendet ante nos, et erit dux belli ? dixitque Dominus : Judas ascendet. Judic. 4, v. 1 et 2.

(b) Dux, legislator, magistratus. Le terme hébreu a tous ces sens. Mechekek

(d) Et ipse erit expectatio : selon le texte tel que nous l'avons anjourd'hui : et ipsius erit congregatio gentium, ce qui revient au même sens.

<sup>(1)</sup> Juda, te laudabunt fratres tui : adorabunt te

<sup>(</sup>a) Sceptrum ou virga. Schebet. L'autorité, la supériorité sur les autres tribus.

<sup>(</sup>c) Qui nuttendus est. biloch, Seitoh. La dernière lettre est une aspiration douce, au lieu d'une plus forte, leur ressemblance a pu causer ce changement. C'est le même mot que Silos dans S. Jean, c. 9, v. 7, qui est interprété Missus.

L'autorité royale sut ensuite accordée à cette tribu, dans la personne de David et de ses descendants: mais David reconnaît que la supériorité de la tribu de Juda sur les autres est plus ancienne que la royauté: Dieu, dit-il, a choisi des chefs dans Juda (1). Cela regarde les premiers temps, depuis la bénédiction de Jacob; et il a ensuite choisi la maison de mon père pour m'élever sur le trône. Et c'est pour cela que David appelle Juda (2) son roi, dans le temps qu'il est lui-même établi roi sur tout Israël, parce que la supériorité de Juda est indépendante de la personne de David, qu'elle a commencé avant lui, et qu'elle continuera lorsque sa famille ne sera plus sur le trône.

Lorsque les dix tribus qui s'étaient séparées de celles de Juda surent dispersées en diverses provinces par les rois d'Assyrie et ne formèrent plus un corps visible, celle de Juda se maintint même dans la captivité; car une partie demeura en Judée . et l'autre qui était réunie dans Babytone et dans les environs, avait des hommes illustres, tels que Daniel et ses trois célèbres amis, le prophète Ezéchiel et quelques autres qui lui attiraient une grande considération. Elle (3) avait l'un de ses rois avec elle, que le successeur de Nabuchodonosor saisait manger à sa table, et qu'il avait élevé au-dessus de tous les princes destitués ou tributaires. Et lorsque Cyrus eut rendu la liberté aux Juiss, elle revint en corps, sous la conduite de Zorobabel, dans son ancien héritage, où Dieu n'avait pas permis que les rois de Babylone envoyassent des colonies étrangères, comme les rois d'Assyrie en avaient envoyé dans le pays des dix tribus exilées.

Alors la tribu de Juda fut plus dominante, plus célèbre et plus illustre que jamais, puisqu'elle fut presque la seule qui servit de base et de fond à la république. Ce fut elle qui fournit les magistrats et les sénateurs. Ce fut elle qui communiqua son nom à toutes les autres tribus, qui ne furent plus connues que sous le nom de Juifs, et elle conserva cette prééminence jusqu'à ce qu'au temps de Tite elle perdit Jérusalem, le temple, toutes ses villes, la liberté, le privilége de former un corps visible et subsistant, et qu'elle fût réduite au même état que les autres tribus, étant dispersée et démembrée comme elles;

(1) De Juda elegit Dominus principes : porro de domo Juda domum patris mei. 1 . 2. Paral. , cap. 28, vers. 4.

(2) Juda rex meus. Ps. 59, dans l'hébreu, 60, vers. 9.

Ce psanme est certainement de David, aussi bien que le 107, où la même expression est rénétée. Cette expression est celle-la même dout Jacob s'était servi dans l'original hébreu Mechekek, et il est évident que David y fait allusion dans les deux endroits cités: Juda dux mens: legifer mens, comme S. Jétôme le tradiit.

(5) Sublevavit Evilmerodach caput Joachim, (c'est le même que Jéchonias) regis Juda de carcere : et posuit thronum cjus supra thronum regum qui erant cum eo in Babylone, et comedebat panem semper in conspectu ejus L. 4. Reg., c. 25, v. 27 et suiv.

n'ayant plus ni autorité ni juridiction, et ne donnant plus ni chefs ni magistrats aux autres parties du peuple, ni à elle-même.

Voilà ce que Jacob avait prédit, et qui se réduit à ces deux points essentiels. Le premier, que tant que la tribu de Juda subsistera, elle aura la prééminence et l'autorité sur les autres tribus.

Le second, qu'elle subsistera et qu'elle formera un corps de république gouverné par ses lois et conduit par ses magistrats, jusqu'à ce que le Messie soit venu, les autres tribus ne devant pas avoir ce même privilége, parce qu'elles seront dispersées avant ce grand événement, et qu'elles n'y auront part qu'autant qu'elles seront incorporées avec la tribu de Juda.

Ce sens, qui est simple et naturel, est clairement renfermé dans les termes de la prophélie: car Jacob ne dit pas qu'un jour viendra où le sceptre sera donné à la tribu de Juda, et qu'elle le conservera jusqu'à la venue du Messie; mais il dit que le sceptre (1) ne sortira point de Juda jusqu'à ce que ce ui qui doit être envoyé soit venu. Il lui donne dès ce moment l'autorité (2) sur tous ses frères. Il lui met dès lors le sceptre à la main, c'est-àdire le commandement et la prééminence; et il l'assure que celle prééminence lui sera conscrvée jusqu'au Messie, et que ce sera une preuve évidente qu'il sera venu, quand la tribu de Juda ne sera plus dominante et ne formera plus un état dont les magistrats soient tirés de son sein.

On obscurcit celle lumière si vive et si pure en différant l'autorité de Juda jusqu'à David, et en lui ôtant le sceptre à la captivité de Sédécias, c'est-à-dire près de 600 ans avant Jésus-Christ: et l'on ne se jette dans ces inconvénients, qui ôtent à la prophétie toute sa force, que parce qu'on donne au terme de sceptre une signification trop limitée, qu'on est forcé dans la suite d'abandonner: car on ne peut expliquer comment la tribu de Juda a conservé le sceptre depuis la captivité de Babylone, si l'on entend sous ce nom la royauté.

Au contraire, tout se développe et se suit, si l'on entend sous le nom figuré de sceptre ou de bâton de commandement ce qu'entendaient les anciens, c'est-à-dire une prééminence accompagnée d'autorité, qui a été quelquefois plus grande et plus marquée dans la tribu de Juda, et quelquefois moins absolue et moins visible, mais qui a toujours été, et qui ayant commencé à la prophétie de Jacob, a dù continuer jusqu'à la venue du Messie.

Il ne faut donc maintenant qu'ouvrir les

(1) Non recedet (c'est ainsi que porte l'original) sceptrum de Juda. Gen. 49.

(2) Juda, te laudabunt fratres tui : adorabunt te filii patris tui. Ibid.

Cette bénédiction a son effet dès le moment qu'elle est donnée comme celle que Jacob avait reçudissac : Serviant tibi populi, et adorent te tribue etto Dominus fratrum tuorum, et incurrentur ante : fili matris tuce Gen. 27, 29.

yeux et s'informer où est la tribu de Juda; en quel pays elle est dominante; quelle autorité elle exerce sur les autres tribus; quels magistrats et quels chefs elle donne à une république visible; quelle différence il y a entre elle et les autres tribus dispersées. Ses deux priviléges sont clairement abolis. Elle n'a plus de primauté. Elle ne fait plus un corps subsistant dont les magistrats soient tirés d'elle. Il est donc manifeste que le Messie est venu.

Mais depuis quel temps la tribu de Juda est-elle semblable aux autres et confondue avec elles? C'est depuis le temps de Tite et celui d'Adrien, qui acheva d'exterminer les restes de Juda. C'est donc avant ce temps-là que le Messie est venu; et il est dès lors aussi évident que Jésus-Christ est le Messie qu'il est évident que le Messie est venu avant a destruction de Jérusalem et du temple, et la dispersion entière de la tribu de Juda.

## CHAPITRE XI.

Seconde preuve que le Messie est venu, et que Jésus-Christ est le Messie. L'accomplissement de la prophétie de Daniel.

La prophétie de Daniel n'est pas moins claire, et elle marque même d'une manière si circonstanciée et si précise le temps où le Messie doit paraître, qu'il est impossible de s'y méprendre.

Ce prophète (1) était occupé de la fin de la captivité de Babylone, dont le terme fixé par Jérémie à soixante et dix ans allait expirer, lorsque Dicu lui révéla le temps d'une liber-

té infiniment plus précieuse.

Lorsque j'étais en prière (2), dit-il, vers le temps du sacrifice du soir, l'ange Gabriel, volant vers moi, me toucha et me parla ainsi: Daniel, je suis venu pour vous instruire. Dès le commencement de votre prière, l'ordre a été donné; et je suis venu pour vous l'apprendre, parce que vous êtes plein de désirs. Rendez-vous donc attentif à mes paroles, et entendez ce que je vais vous découvrir.

Le temps (3) de soixante et dix semaines est fixé par rapport à votre peuple et à votre ville sainte, afin qu'alors la prévarication cesse, que le péché prenne fin, et que l'iniquité soit expiée, et que la justice éternelle lui succède, que la révélation et la prophétie soient accomplies, et que le saint des saints soit oint.

Sachez donc (4) et comprenez-le bien, que

(1) Dan. IX, v. 2 et 3.

(2) Adhuc me loquente in oratione, ecce vir Gabriel, cito volans teligit me in tempore sacrificii vespertini, et locutus est mihi: Daniel, nunc egressus sum ut docerem te. Ab exordio precum tuarum egressus est sermo: ego autem veni ut indicarem tibi, quia vir desideriorum es. Tu ergo animadverto sermonem et intellige visionem.

(5) Septuaginta hebdomades abbreviate sunt (hebr. decisæ) super populum tuum, et super urbem sanciam tuam, ut consummetur (hebr. consummatur) prævaricatio, et finem accipiat peccatum, et deleatur (hebr. expietur) iniquitas. Et adducatur justitia sempiterna, et impleatur visio et proplictia,

et ungatur sancius sanctorum.

(4) Scito ergo, et animadverte : ab exitu sermonis,

depuis le jour où l'ordre sera donné de rebâtir Jérusalem, jusqu'au temps où paraitru le roi, qui est le Christ, il y aura sept semaines et soixante-deux semaines.

Les places de Jérusalem et ses murailles seront donc rebâties, quoique dans des temps difficiles; et après soixante-deux semaines le Christ sera mis à mort, et personne ne sera à lui. Et le peuple qui aura pour chef le prince qui doit venir, détruira la ville et le sanctuaire. Leur fin sera semblable à celle des choses submeryées, et la guerre ne finira que par une entière désolation, dont le temps est fixé.

(Le Christ) établira (1) une ferme alliance avec plusieurs duns une semaine, et dans le milieu de cette semaine il fera cesser le sacrifice et l'oblation. L'on verra autour de la ville les abominations de la désolation, et jusqu'à l'entière ruine qui a été résolue, l'on ajoutera désolation à désolation.

Voilà la prophétie dans toute son étendue, que j'ai traduite sur l'original plutôt que sur la version latine, pour ôter tout prétexte aux

contestations.

On ne peut douter que les semaines dont parle Daniel ne soient des semaines d'annécs, et non de jours ou de mois, ou d'une mesure plus longue que l'année. Il était occupé (2), comme il le dit lui-même, du nombre de soixante et dix ans révé!é à Jérémie, qui comprend dix semaines d'années, ou sept fois dix ans : et Dieu lui découvre une autre durée qui comprend sept fois cette première, et qui est composée de soixante et dix semaines. Ainsi sept fois dix ans sont le premier nombre multiplié par sept, et en sont la base; et par conséquent ce sont des années de même mesure qui sont le fond de l'une et de l'autre révolution : autrement la sapputation devicadrait incertaine; au lieu que l'ange veut absolument tout expliquer à Daniel; et ce prophète, au lieu de marquer le temps, répandrait de nouvelles ténèbres sur l'avenir.

Cette unique observation étant faite, tout est clair dans la prophétie; car les deux termes des soixante et dix semaines sont fixés, leur commencement à l'ordre donné pour

ut iterum ædistetur Jerusalem, usque ad Christum ducem, hebdomades septem, et hebdomades sexaginta duæ erunt, et rursum ædisteabitur platea, et muri in angustia temporum. Et post hebdomades sexaginta duas occidetur Christus, et non erit ejus populus, qui eum negaturus est (et nemo ipsius, hebr.). Et civitatem et sanctuarium dissipabit populus cum duce venturo; et sinis ejus vastitas (in submersione, hebr.) et post sinem belli, statuta desolatio (et ad sinem usque belli, hebr.).

(1) Consirmabit autem pactum multis hebdomada una: et in dimidio hebdomadis desiciet hostia et sacrisicium (cessare saciet, hebr.) et erit in templo (in ora, in circuitu, hebr.) abominatio (abominationes) desolationis et usque ad consummationem et sinem, perseverabit desolatio (et usque ad consummationem et excisionem decretam [desolatio] essentium est excisionem, hebr.). Dan., c, 1X, v. 21 et suiv.

(2) Intellexi in libris numerorum annorum, de quo lactus est sermo Domini ad Jeremiam prophetam, ut complerentur dies desolutionis Jerusalem septuaginta

anni. Dan. IX, 2.

tebâtir les murailles de Jérusalem, et leur tin à celle de la vie du Messic. Ainsi pour trouver le second terme il ne faut que s'assurer de la date du premier, qui nous est exactement connue par l'histoire de Néhémias.

Ce saint homme nous dit qu'il obtint d'Artaxerxès, roi des Perses, dont il était échanson, un ordre pour relever les murailles de Jérusalem; que cet ordre fut expédié la vingtième année de son règne, au mois (1) de Nisan, qui répond en partie au mois de Mars; qu'il fut exécuté la même année par une conspiration générale de tout le peuple au travail, et que dans le sixième mois tout l'ou-

vrage fut sini.

Il n'y a donc qu'à compter depuis la vingtième année d'Artaxerxès, quatre cent quatre-vingt-dix ans, à quoi se montent les soixante et dix semaines de Daniel, pour arriver à la fin de la vie du Messie. Et cette supputation conduit à la vingt-deuxième année de Tibère, sous lequel Jésus-Christ exerça son ministère public, donna sa vie pour le salut

des hommes, et établit son Eglise.

Mais pour rendre la démonstration qu'on tire de cette prophétie encore plus claire et plus sensible, il en faut examiner séparément

toutes les parties.

Il est dit qu'il faut commencer à compter les semaines jusqu'au Messie (2), du jour que l'ordre sera donné pour rebâtir Jérusalem. Et nous venons de voirque cet ordre est donné et exécuté la vingtième année d'Artaxerxès.

Il est dit que les murailles de (3) Jérusalem seront rebâties dans des temps difficiles et au milieu de beaucoup de contradictions; et nous apprenons de Néhémias que toutes les nations voisines s'opposèrent à son dessein; que l'on était obligé (4) d'être jour et nuit sous les armes, et que l'on tenait (5) l'épée d'une main. en bâtissant de l'autre.

Il est dit que non seulement les murailles avec leur fossé et leur rempart seront rétablics, mais que les places (6) vacantes de Jé-

(4) In mense Nisan, anno vigesimo Artaxerxis regis (c'est celui qu'on appelait Longimanus. Nehem. II. 1). Si placet servus tuus ante faciem tuam, ut mittas me in Juda an ad civitatem sepuleri patris mei, et ædificato eam. Si regi videtur bonum, epistolas det mihi ad duces regionis, ut tegere possim muros civitatis. Et dedit mihi rex.... venite et ædificemus muros Jerusalem. Nehem., c. II, v. 5, 7, 17.

Completus est autem murus vigesimo die mensis Elul (c'est le simème qui répond en partie à celui de septembre), quinquaginta duobus diebus. Nehem.,

c. VI, v. 15.

(2) Scito et animadverte : ali exitu sermonis ut iterum adificetur Jerusalem, usque ad Christum ducem hebdomades septem, et hebdomades sexaginta dua erunt. Dan. IX.

(5) Et rursum ædificabitur platea et muri in angu-

stia temporum. Dan., ibid.

(4) Statui per circuitum populum cum gladiis suis et lanceis, et arcubus. Nehem., c. IV, v. 3.

(5) Ædificantium in muro et portantium onera, una una sua faciebat opus, et altera tenebat gladium. Ibid., v. 17.

(6) Rursum ædificabitur platea. Ibid.

rusalem seront habitées. Et Néhémias nous explique cette prophètie, en nous disant que l'enceinte des murailles (1) n'enfermait que des places inhabitées; mais qu'il porta tes principaux du peuple (2) et les magistrats à s'établir à Jérusalem, et qu'il fit tirer au sort la dixième partie de tous ceux qui etaient revenus de la captivité, pour repeupler Jérusalem.

Voilà donc la première pa-tie de la prophétic exactement remplie, et l'on ne saurait douter que ce que Daniel a prédit ne soit ce

que Néhèmias a exécuté.

Dans la seconde partie de la prophétie (v. 24), Daniel met quelque distinction entre les semaines, dont il avaitd'abord fait un seul tout, en disant: Le temps de soixante et dix semaines est fixé par rapport à votre peuple et à votre ville sainte.

Il en réserve une dernière où le Christ doit affermir l'alliance, et il la divise en deux par-

ties égales (v. 27).

Il en compte soixante-neuf jusqu'à la manifestation du Messie.

Et il compose ces soixante – neuf semaines de deux nombres séparés de 7 et de 62 (v. 25): sans doute parce que les sept semaines mises à part ont quelque privilége audessus des autres.

Enfin il dit qu'après soixante-deux semaines (v. 26), le Christ sera mis à mort, ce qui suppose visiblement que les sept semaines privilégiées seront alors écoulées, et que les soixante-neuf seront alors accomplies.

L'explication de la dernière semaine est facile (v. 27). Le Messie doit employer trois ans et demi à son ministère public et à l'établissement de la nouvette alliance; et le ministère de Jésus-Christ en a duré autant. Au milieu de la semaine, le Messie doit abolir les sacrifices anciens; et Jésus-Christ les a abolis en ce même temps, en s'offrant luimême.

Les sept semaines privilégiées, qui composent une durée de quarante-neuf ans, comprennent toute la vie du Messie jusqu'à sa manifestation, et celle de la Vierge, sa mère, jusqu'au jour où il doit naître d'elle. A la naissance de cette vierge, les promesses faites à Abraham et à David ses aïeux commenceront à s'accomplir; et tout sera précieux depuis la fin de la soixante et dixième, ou la dernière.

Jésus-Christ a commencé à prêcher à l'âge environ de trente-trois ans (3), selon la sup-

(1) Civitas autem erat lata nimis et grandis, et populus parvus in medio ejus, et non erant domus ædificatæ. Nehem., c. VII, v 4.

(2) Habitaverunt autem principes populi in Jerusalem: reliqua vero plebs misit sortem, ut tollerent unam partem de decem, qui habitaturi essent in Jerusalem civitate sancta, nuvem vero partes in civitatibus. Nehem., c. XI, v. 1.

(3) En supposant que Jésus-Christ est né avant la mort d'Hérode (ce qui est indubitable), que saint Jean a commencé à prêcher la quinzième année de Tibè.e. (ce qui est certain), et que Jésus-Christ en a reçu le

putation la plus exacte. Il a été neuf mois dans le sein de sa mère, qui, selon une tradition qui mérite quelque respect, avait alors quinze ans; et tous ces articles composent les sept semaines privilégiées de Daniel, ou

quarante-neuf années.

Dans la troisième partie de la prophétie le Messie est marqué par ses caractères les plus augustes. Il est le saint des saints (1). Il est l'auteur d'une justice éternelle. Il ést l'ac-complissement de tout ce qui a été révélé aux prophètes. Il est envoyé pour mettre fin à l'iniquité; et il est la victime d'expiation qui doit abolir tous les péchés.

Qui ne reconnaît pas Jésus-Christ à tous ces traits? et qui peut au contraire appliquer cette peinture à un Messie tel que l'entendent les Juifs, qui ne soit grand que selon les sens, et qui ne soit l'auteur que d'une sé-

licité temporelle?

Dans la quatrième partie il est dit clairement que le Messie sera mis à mort, et que personne (2) ne se déclarera pour lui. Il faut donc pour cela qu'il soit rejeté par le conseil de la nation : que tous les plus savants se trompent sur son sujet: qu'un aveuglement général cache à tout Israel le Messie qui lui est promis et qu'il attend.

Il faut que le règne du Messie soit sans aucun éclat extérieur, sans pompe, sans suite, sans aucune des choses qui distinguent les autres rois; puisque personne ne prend sa défense, et que personne ne s'oppose à sa

Il faut que l'envie et d'autres passions aient obscurci les miracles que le Messie doit faire, selon les prophètes: et que ce soit sa vertu et sa liberté à reprendre les vices qui l'aient rendu odieux, puisque tout le monde consent à la mort du saint des saints, et de l'auteur d'une justice éternelle.

Il veut que la mort, dans les desseins de Dicu, soit l'unique moyen d'expier les péchés et de réconcilier les hommes, puisque le Messie est envoyé pour les réconcilier, et que néanmoins il doit être condamné par cux à la mort. Tout cela se suit nécessaire ment. Et comment, après une telle lumière, Jésus-Christ peut-il encore demeurer inconnu à ceux qui ont accompli par leurs mains une prophétie où tout sert à le découvrir, et mêine leur crime?

Dans la cinquième partie il est dit qu'un peuple conduit (3) par un prince qui doit ve-nir détruira la ville et le sanctuaire; que leur fin sera semblable à celle des choses sub-

haptême lorsque tout le monde venait à son précurseur, il n'est guère possible qu'il ait commencé son ministère public avant trente-trois ans accomplis.

(1) Ut consumatur prævaricatio, et finem accipiat peccatum, et deleatur iniquitas, adducatur justitia sempiterna, et impleatur visio et prophetia, et ungatur sanctus sanctorum. Dan., IX, 24.
(2) L'original porte, v. 26: et nemo ipsius, ou, nihil

ipsi, personne ne sera à lui, et, par une suite néces-

saire, personne ne so déclarers pour lui.
(3) Et civitatem et sanctuarium dissipabit populus cum duce venturo, et finis cjus in submersione, et ad unem usque belli statuta desolatio. Dan., IX, v. 26.

mergées, et que la guerre ne finira que par une entière désolation.

L'histoire sert ici de commentaire. Les Romains conduits par Tite ont ruiné la ville et brûlé le temple. Un déluge de maux a fondu sur les Juis. Aucun pays ne leur a été plus sévèrement interdit que le leur; et toute **la** nation a été dispersée de telle sorte qu'elle

ne subsiste que séparée.

Il est donc manifeste que le Christ est venu et que les Juiss l'ont mis à mort, puisque la vengeance prédite est tombée sur cux ; ainsi de toutes parts la lumière est vive et pressante. Les temps sont clairement sixés. La supputation en est aisée. La mort du Christ et la supputation de sa mort sont évidentes. Il ne faut plus raisonner. Les faits seuls décident tout. Il n'y a qu'à demander aux Juiss où est leur temple, où est leur Jérusalem? où sontils eux-mêmes? leur châtiment est visible. Il est tel que le prophète l'a prédit. Mais leur aveuglement est prédit aussi. Et il est luimême une nouvelle preuve qu'ils ont rejeté le Messie; parce qu'après l'avoir rejeté, il est dit qu'ils demeureront incorrigibles jusqu'au temps qu'il a plu à Dieu de marquer : Ĵusqu'à l'entière ruine (1), dit le prophète, qui a été résolue, l'on ajoutera désolation sur désolation. L'impénitence continuera, et les chatiments continueront aussi. Le cœur des Juiss sera inflexible, et la justice de Dieu sera inexorable.

Avant que de terminer l'explication de cette prophétie, je dois un éclaircissement à ce qui est dit dans la version latine: Il y aura (2) dans le temple l'abomination de la désolation, parce que l'on ne voit pas comment l'on aurait pu placer une abomination, c'est-à-dire une idole, dans le temple, qui fut entièrement brûlé par les Romains; et que Jésus-Christ, qui cite cette prophétic (3) de Daniel, donne à ses disciples pour marque de la destruction future de Jérusalem et de la nécessité de sortir de cette ville, l'accomplissement de cette circonstance : car il n'était plus temps d'en sortir lorsqu'elle avait éprouvé les plus grands maux et qu'elle était réduite en cendres.

Le texte original de Daniel ne parle point du temple, mais des environs (4) et du circuit de Jérusalem, qu'il appelle les ailes ou les côlés. L'on verra, dit ce prophète, autour de

(1) Et usque ad consumptionem et excisionem decretam (desolatio) effundetur super desolationem. Dan., IX, 27.

(2) Et erit in templo abominatio desolationis.

Dan., 1X, 27.

(3) Cum videritis abominationem desolationis quæ dicta est a Daniele propheta, stantem in loco sancto, qui legit intelligat. Tunc qui in Judæa sunt, fugiant ad montes, et qui in tecto non descendat tollere aliquid de domo sua. Et qui in agro non revertatur tol-lere tunicam suam. Matth., XXIV, v. 15, 16 et 17. Cum videritis circumdari ab exercitu Jerusalem,

tune scitote quia appropinquavit desolatio ejus. Tunc qui in Judæa sunt, fugiant ad montes, et qui in medio ejus, discedant : et qui in regionibus, non intrent in eam. Luc., XXI, 20 et 21.

(4) Al Cenecph, super alam ou oram, v. 27.

la ville, et sur la contrescarpe les abominations de la désolation, c'est-à-dire les enseignes profanes de l'armée romaine, adorées par elle comme des divinités, et représentant les images ou les symboles de ses faux dieux. El celle armée qui commencera par ravager les dehors, détruira enfin la ville de fond en

Jérusalem était appelée dans les Ecritures la ville sainte, la ville du grand roi (1). Jésus-Christ et les évangélistes lui donnent ces nouis aussi bien que les prophètes, parce qu'elle était consacrée au culte de Dicu d'une manière particulière. Ses murs et tous les environs avaient été solennellement dédiés, au temps de Néhémias; et ils étaient regardés avec raison comme saints et comme servant de défense à la religion.

C'est pour cela que Jésus-Christ les appelle un lieu saint, selon saint Matthieu: un lieu où les idoles ne pouvaient être placées sans le profaner (2), selon saint Marc; quoiqu'il s'explique nettement dans saint Luc, et qu'il n'entende sous ces expressions que le circuit

de Jérusalem.

Ainsi nous apprenons de Jésus-Christ même citant et expliquant la prophétie de Daniel, qu'elle s'entend du siège de Jérusalem et non du temple, et qu'il était temps alors d'en sortir, parce que les enseignes romaines commençaient seulement à paraître sur son territoire, et que les lignes de circonvallation n'étaient point encore faites.

Il était nécessaire de fixer le sens de cette partie de la prophétie de Daniel, pour empêcher que les autres ne devinssent obscures ; parce que ce prophète a prédit trois différentes désolations et trois différentes profanations qu'on est tenté de confondre, et

qu'on obscurcit en les confondant.

La première est celle qui devait arriver sous Antiochus (3), qui abolit le sacrifice perpétuel, et mit une idole sur l'autel du vrai Dieu.

La seconde est celle que nous venons d'expliquer (4), et qui regarde l'enceinte de Jé-

rusalem profanée.

La troisième est celle qui est rapportée dans le douzième chapitre (5), et qui marque une désolation accompagnée de profanation et d'impiété, sans spécifier ce qui sera profané.

(1) Civitas regis magni. Ps. XLVII, 3, et Matth., 7, 35.

Civitas Dei nostri. Exod. Ps.

Sancta civitas. Matth., IV, 5, et XXVII, 53.

La dédicace des murs de Jérusalem est rapportée dans le livre de Néhémias, XII, v. 28 et suiv.

(2) Voyez les endroits des évangélistes cités cidessus.

(3) Auferent juge sacrificium, et dabunt abominationem in desolationem. c. 11, v. 31.

Usquequo visio et juge sacrificium, et peccatum

desolationis, quæ facta est. Dan. 8, 13.
Ædificavit rex Antiochus abominandum idolum desolationis super altare Dei. L. 1. Machab. c. 1, v. 57.

(4) Abominationes desolationis super alam, on, oram, et circuitum. Dan. 9. 27.

(5) A tempore quo posita fuerit abominatio deso-lationis. Dan. 12, 11.

Cette dernière profanation est mise de suite après celle d'Antiochus, répétée une seconde fois; mais elle en paraît différente.

Les dates de ces trois prophéties en marquent l'ordre et la succession. La première est la plus ancienne (1) : la seconde suit (2); et la troisième, qui paraît regarder les der-niers temps (3), termine les révélations du prophète.

#### CHAPITRE XII.

Troisième et quatrième preuves. L'accomplissement des prophéties d'Aggée et de Malachie.

ARTICLE PREMIER. — L'accomplissement de la prophétie d'Aggée.

Il y a une autre prophétie qui marque d'une manière très-précise le temps où le Messie doit venir, et qui ne laisse aucun doute qu'il ne soit venu. Elle est du prophète Aggée; et je la rapporterai après que j'aurai établi certains faits qui en rendent l'intelli-

gence très-facile.

Les Israélites qui étaient revenus de Babylone en Judée par la permission de Cyrus, rebâtirent l'autel du vrai Dieu la première année de leur retour (L. ! II Esdr., cap. 111, v. 5 et 8), et jetèrent les fondements du temple l'année suivante. Cet ouvrage fut interrompu par le crédit que les nations (L. I. Esdr., cap. IV, v. 1 et suiv.; et v. 24) voisines ct ennemies trouvèrent à la cour du roi de Perse. Et il ne fut repris (4) que la seconde année de Darius, sur les vives instances des prophètes Aggée et Zacharie, qui assurèrent le peuple que Dieu protégerait l'entreprise.

Ce second temple était infiniment éloigné de la magnificence du premier, qui avait épuisé les richesses immenses de David et de Salomon. Il était pauvre et petit : et lorsqu'on en jeta les premiers sondements (5), ceux qui dans leur jeunesse avaient vu l'ancien temple versaient des larmes sur le nouveau, qui était la preuve de la misère de leur nation, pendant que les autres qui étaient nés depuis la captivité jetaient des cris de joie de ce qu'on en commençait l'édifice.

Lorsqu'il sut un peu plus élevé, les bornes étroites qu'on lui avait données et l'impuissance où l'on était de l'embellir se firen sentir : et ce fut dans ce temps-là que Dien ordonna au prophète Aggée de dire ce que je

vais rapporter.

Parlez (6), lui dit-il, à Zorobabel, chef de

(1) La première est datée de la troisième année de Balthasar. c. 8, v. 1, 12, 25.

(2) La seconde est datée de la première année de Darius Medus. c. 9, v. 1.

(3) La troisième est datée de la troisième année de Cyrus, qui est la dernière année de Daniel. c. 10, v. 1 et ch. 12, v. 13.

(4) L. 1. Esd. c. 5, v. 1 et 2, et ch. 6, v. 44.

Voyez aussi le prophète Aggée ch. 1, v. 2 et 4.

(5) Plurimi de sacerdotibus et levitis, et princi-

pes patrum, et seniores qui viderant templum prius, cum fundatum esset, et hoc templam in oculia eorum, flehant voce magna : et multi vociferantes in lætitia elevabant vocem. L. 1. Esd. c. 3, v 13.

(6) Loquere ad Zorobabel ducem Juda, et ad

Juda, et a Jésus, grand sacrificateur, et à tout le peuple, et dites-leur : Reste-t-il quelqu'un parmi vous qui ait vu le premier temple dans sa splendeur? Et comment regardez-vous ce-Ini-ci? N'est-il pas vrai qu'en comparaison du premier, vous le complez pour rien? Prenez cependant courage, Zorobabel, et vous aussi, Jésus, grand sacrificateur, prenez courage avec tout le peuple. Soyez fidèles à l'alliance que j'ai faite avec vous lorsque vous êtes sortis de l'Egypte, et mon esprit sera avec vous. Ne craionez point; car voici ce que dit le Dieu des armées: Encore une fois, et cette fois est peu éloignée, j'ébranlerai le ciel, la terre et la mer. J'agiterai toutes les nations, et celui qui est l'objet des désirs de tous les peuples viendra. Je comblerai de gloire ce second temple, dit le Seigneur. Tout l'argent et tout l'or sont à moi. La gloire de ce dernier temple surpassera celle du premier; et ce sera dans celui-là même que je donnerai la paix, dit le Dieu des armées.

Il est visible que toutes les promesses que renferme cette prophétie sont liées au second temple et qu'elles ont dû être accomplies avant qu'il fût brûlé par les Romains. Le plus médiocre esprit comprend cette conséquence; car c'est de ce temple pauvre, étroit, si différent de la magnificence du premier dont parle le prophète : ce temple n'est plus, et il y a plus de seize siècles qu'il n'est plus : il y a donc pour le moins autant de temps que tout ce qui lui est promis ici de la part de Dieu a

eu son effet.

Sa gloire a donc été plus grande que celle du premier temple, dont Dieu avait donné le plan et le dessin à David (1), qui fut ensuite exécuté avec tant de sagesse et de magnificence par Salomon, où la présence de Dieu se rendit sensible par le nuage qui le remplit (2), et où les premières victimes offertes sur l'autel furent consumées par le seu qui tomba du ciel (3). Mais si le Messie n'a point honoré de sa présence le second temple, en quoi est-il comparable au premier, bien loin

Jesum sacerdotem magnum, et ad reliquos populi, dicens: Quis in vobis est derelictus, qui vidit domum istam in gloria sua prima? et quid vos videtis hanc nunc? numquid non ita est (heb. in comparatione eins) quasi non sit in oculis vestris? Et nunc confortare. Zorobabel, et confortare, Jesu sacerdos magne. et confortare omnis populus terra. Et facite verbum quod pepigi vobiscum cum egrederemini de terra Exypti : et spiritus meus erit in medio vestrum. Notice timere: quia hæc dicit Dominus exercituum: adhuc unum modicum est (heb. adhuc semel, et brevi crit), et ego commovebo cœlum et terram, et mare et aridam. Et movebo omnes gentes : et veniet desideratus cunctis gentibus; et implebo domum i-tam gloria, dicit Dominus exercitumm. Meum est argentum, et meum est aurum. Magna erit gloria domus istius novissimæ plusquam primæ. Et in loco isto daho pacem, dicit Dominus exercituum. Aggée, c. 2, v. 3 et suiv.

(1) Omnia, disait David, venerunt scripta manu Demini ad me ut intelligerem universa opera exemplaris. L 1. Paral. c. v. 14.

(2) Compleverat gloria Domini domum Dei. L. 2. Paral 28, 19.

(5) Ignis descendit de cœlo et devoravit holocausta et victimas : et majestas Domini implevit domum. L. 2. Paral. c. 7. 1.

d'avoir eu sur lui aucun avantage? et qui ne voit que tout est inférieur dans le second, si la vérité elle-même n'est venue se manifester aux hommes, et mettre fin aux nuages et aux figures?

Qu'est-ce que le désiré des nations (1), si ce n'est pas le Messie? Pout-on lui donner un nom qui lui soit plus propre? et est-il possible de méconnaître celui en qui tous les peuples doivent être bénis? Or celui qui est l'objet de leurs désirs doit venir dans le temple bâti par Zorobabel. C'est ce qui doit relever sa gloire au-dessus de celle du premier, c'est ce qui doit lui tenir lieu de l'or et de l'argent qui avaient été prodigués dans celui de Salomon (2). Le désiré des nations y est donc venu, puisque le temple ne subsiste plus. Et le désiré des nations est manifestement Jésus-Christ, puisque c'est après sa venue que le temple a été détruit.

Dieu promet de donner la paix dans ce temple (Et in loco isto dabo pacem); et cette paix n'est point une paix parliculière ni une paix temporelle: c'est la paix même, éternelle, constante, comprenant tous les biens, et la même chose que la réconciliation de Dicu avec les bommes. C'est là l'ouvrage réscrvé au Messie. C'est là le fruit de sa venue. Avant la ruine du temple, cette paix doit y être annoncée. Avant qu'il périsse, cette paix

doit être conclue.

Peu d'années après la mort de Jésus-Christ. qui avait souvent enseigné dans ce temple. il a été réduit en cendres. Il n'est donc plus permis de demander si le Messie est venu, ou si Jésus-Christ est le Messic. Le lieu où était autrefois le temple a rendu depuis plus de seize cents ans ces questions inutiles

Dieu dit par le prophète Aggée qu'il va ébranler encore une fois le ciel et la terre (3), et que ce sera bientôt; et qu'alors il agitera toutes les nations. L'obscurité des premières paroles est un peu éclaircie par les secondes, et celles-ci deviennent plus claires par la liaison que le prophète met entre elles et la durée du second temple. Car toutes les nations avaient déjà entendu le son de l'Evaugile avant la ruine de Jérusalem et du temple. Le nom de Jésus-Christ était non seulement célèbre dans tout l'empire romain, mais il avait pénétré dans des pays très-reculés. Il faut donc que la première partie de la promesse soit accomplie, et que Dieu ait ébranlé

1) Et veniet desideratus cunctis gentibus : et implebo domum istam gloria.

(2) Meum est argentum et meum est aurum. Magna erit gloria domus istius novissimæ plusquam primæ.

(3) Adhuc semel : et brevi erit : et ego commoveho cœlum et terram, et mare et aridam : et movebo omnes gentes. Et veniet desideratus cunctis gentibus.

Et implebo donium istam gloria.

S. Paul dans l'Eptire, aux Hébreux, entend par ces paroles, adhuc semel et commovebo cœlum et terram, le changement de l'ancienne loi et du premier état de la religion: et il est évident que c'est le sens littéral de l'Ecriture. Quod autem adhue semel dicit, declarat mobilium translationem tanquam factorum, ut maneant ea quæ sunt immobilia. Epist, ad Hebr. c. 12,

une seconde fois le ciel et la terre, puisque tous les peuples sont agités. Il faut donc qu'il n'y ait plus à attendre de changement dans la religion, puisque le changement unique qui était à faire est arrivé. Il faut donc que le Messie, à qui ce changement est réserve; il faut donc que le Messie soit venu avant la ruine du temple bâti par Zorobabel, puisque c'est pendant que ce temple subsistera que le dernier changement dans la religion et le mouvement de tous les peuples doit arriver; car voici ce que dit le Dieu des armées : Encore une sois, et cette fois est peu éloignée, j'ébranlerai leciel, la terre et la mer. J'agiterai toutes les nations; et celui qui est l'objet des désirs de tous les peuples viendra. Je comblerai de gloire ce second temple.

La divine Providence a tout aplani et a mis les preuves de la venue du Messie à la portée des esprits les plus simples, en les fixant à des lieux et à des temps dont les sens peuvent

juger.

ARTICLE II. — L'accomplissement de la prophétie de Malachie.

Il en est ainsi de la prophétie de Malachie que j'ai rapportée ailleurs, et qui a beaucoup de conformité avec celle d'Aggée que je viens d'expliquer. Elle est conçue en ces termes :

Voici que j'envoie mon ange (1), dit le Seigneur, et il préparera la voie devant moi. Et aussitôt le Seigneur que vous cherchez viendra dans son temple, et l'ange de l'alliance que vous désirez; le voilà qui vient, dit le Seigneur des armées.

Demandons aux Juiss quel est le Seigueur qu'ils attendent et quel est l'ange dont ils désirent la venue parce qu'il doit établir une alliance éternelle entre Dieu et eux? Ils répondront aussitôt que c'est le Messie, et que de tels caractères ne peuvent convenir qu'à lui. Ils ajouteront que c'est lui qui est appelé dans un autre lieu par le même prophète, le soleil de justice (2) dont les rayons de lumière rendent la santé.

Demandons ensuite au prophète quand il doit venir? Bientôt, dit-il; car Dieu est près d'envoyer devant lui un précurseur qui annoncera sa venue; et peu de temps après il viendra lui-même et on le verra dans son temple. Mais dans quel temple? dans celui de Jérusalem: dans celui qui est aujourd'hui. Et quelle preuve en donnez-vous? c'est qu'il vient incessamment: Le voilà qui vient, dit le Seigneur des armées.

N'est-il pas évident en effet que ce serait tromper les bommes au lieu de les instruire et de les consoler par des prophéties, que de les assurer que le Messie est près de venir, lorsqu'il est éloigné de plus de deux mille ans, et qu'il est près de venir dans un tem

(1) Ecce ego mitto angelum meum, et præparabit viam ante faciem meam: et statim veniet ad templum suum dominator, quem vos quæritis, et angelus testamenti, quem vos vultis. Ecce venit, dieit Dominus exercituum. Mulach. c. 3, v. 4.

(2) Orietur vobis sol justitiæ, et sanitas in pennis

cjus. Mal. c 4. 2

ple qui sera détruit plus de seize cents ans

avant qu'il paraisse?

Car on ne peut pas appliquer ici cette parole de l'Ecriture (1), que mille années devant Dieu ne sont qu'un jour. Il s'agit d'un temps fixe et marqué; il s'agit d'un signe extérieur qui sert de preuve à une prédiction; il s'agit d'un terme lié avec la durée du temple. Je comprends que cette expression : l'Ange de l'alliance doit bientôt venir, est compatible avec un délai fort long selon nos idées. Mais quand le prophète a dit qu'il viendra dans son temple et qu'il y doit bientôt venir, je suis certain qu'il y est venu lorsque je vois que le temple ne subsiste plus. Je n'ai besoin pour m'en convaincre d'aucune autre discussion. Et lorsqu'on m'apprend en quel temps le précurseur a été envoyé, combien l'ange de l'alliance l'a suivi de près, et par quels miracles il a prouvé qu'il était le Seigneur du temple où il enseignait, je ne saurais assez m'étonner qu'on ne se rende pas à une telle lumière.

### CHAPITRE XIII.

Continuation des preuves que Jésus-Christ est le Messie promis par les Ecritures. La conversion des Gentils réservée au Messie, qui doit la procurer par ses disciples.

ARTICLE PREMIER. — La conversion des Gentils est une démonstration que Jésus-Christ est le Messie.

Les prophètes ont prédit que le Messie dissiperait les ténèbres qui couvraient avant lui toute la terre; qu'il éclairerait les Gentils, qu'il en serait le libérateur aussi bien que des Juifs, et qu'il ne formerait des uns et des autres qu'un seul peuple et qu'une seule Eglise.

Je no me tairai point (2), a dil le prophète Isale. A je ne serai point en repos, à cause de l'intérêt que je prends à Sion et à Jérusalem, jusqu'à ce que celui qui doit être sa justice se lève comme la lumière, et que celui qui doit être son salut éclate comme un flambeau allumé. Car alors, ò Sion! les Gentils verront votre justice, et tous les rois verront votre gloire; et vous porterez le nouveau nom que Dieu lui-même vous donnera.

L'auteur de la justice, du salut et de la gloire de Jérusalem, que le prophète désire avec tant d'impatience, est certainement le Messie. Sa lumière éclairera tout l'univers; et l'Eglise qui réduira les Juis et les Gentils ne portera plus le nom de synagogue, mais le nom même du Messie, et s'appellera chrétienne.

Voici mon serviteur, sur qui je me repose (3), dit Dieu parlant du Messie: celui

(1) Mille anni ante oculos tuos, sicut dies hesterna Ps. 89. 4. 2. Pet. 3. 8.

(2) Propter Sion non tacebo, et propter Jerusalem non quiescam, donec egrediatur ut splendor justus (heb. justitia) ejus, et salvator (heb. salus) ejus ut lampas accendatur. Et videbunt gentes justum tuum (heb. justitiam tuum), cuneti reges inclytum tuum (heb. gloriam tuum), et vocabitur tibi nomen novum, quod os Domini locutum est. Is. c. 61, v. 1 et 2.

(5) Ecce servus meus, suscipiam enm (heb. innitar ei); electus meus, complacuit sibi in illo anima mea. Dedi spiritum meum super eum: judicium gen-

que j'ai choisi, et en qui je mets ma complaisance, je l'ai rempli de mon esprit. Il apprendra aux Gentils la justice. Et puis adressant la parole au Messie même : Je vous ai établi pour être le médiateur de l'alliance du peuple, et pour être la lumière des nations, afin que vous ouvriez les yeux des aveugles, que vous mettiez en liberté ceux qui sont dans les liens, et que vous tiriez de prison ceux qui y sont dans les ténèbres.

ll n'est pas besoin d'expliquer un texte si clair. Le Messie doit éclairer tous les peuples, leur apprendre la justice, les délivrer des téuèbres et de la captivité où les tient celui qui les a trompés. Il est choisi et envoyé dans ce dessein; et la conversion du monde entier

deit être son ouvrage.

C'est peu (1), dit encore Dieu même au Messie, que vous me serviez à rétablir les tri-bus de Jacob, et à rappeler ceux que je me suis reservés dans Israel. Je vous envoie pour être la lumière des nations, et c'est par vous que je sauverai tous les peuples, d'une extrémi-té du monde à l'autre. Voilà (2), dit-il ailleurs, celui que j'ai donné à tous les peuples pour témoin, c'est-à-dire pour les instruire et pour les faire souvenir de moi et de mes commandements, qu'ils ont oubliés; pour chef et

pour maître, à toutes les nations.

Il n'y a donc maintenant qu'à considérer l'état où est l'univers, pour savoir si le Mes-sie est venu, ou s'il faut encore l'attendre. Les nations qui étaient les plus attachées à l'idolatrie, n'adorent que le seul Dicu véritable. Les Romains, les Grecs, les Egyptiens, les Chaldéens, depuis plusieurs siècles, n'ont plus d'idoles. A qui faut-il attribuer leur conversion? Elle était promise au Messie : elle lui était réservée : elle devait servir de preuve à sa venue. Quel usurpateur l'a devancé et a fait ce que lui seul devait faire? A quoi desormais le discernera-t-on quand il sera venu? De quel usage sont des prophéties qui ne servent qu'à nous tromper?

Mais plutôt, comment ne pas reconnaître une vérité si clairement prédite et si manisestement accomplie? Comment refuser le témoignage de l'univers entier? Comment sermer les yeux à la conversion de tous les peupies? Comment douter de la venue du roi légitime, quand l'usurpateur est chassé de toutes parts? Comment (3) transporter à un étranger la gloire d'un ouvrage qui ne pouvait être accompli, selon les Ecritures, que

par le Messie?

Je le dis souvent; il ne faut ici que des yeux. Le raisonnement est réduit à des faits

tibus proferet.... dedi te in fædus populi, in lucem gentium. Ut aperires oculos cæcorum, et educeres de conclusione vinctum, de domo carceris sedentes in tenebris. Isaie, XLII, v. 6 et 7.

(1) Parum est ut sis mihi servus ad suscitandas tribus Jacob et fæces (heb. servatos) Israel convertendas. Ecce dedi te in lucem gentium, nt sit salus mea usque ad extremum terrie. Is. c XLIX, v. 6.

(2) Ecce testem populis dedi eum, ducem ac pre-ceptorem (heb. imperantem) gentibus. Is.c. LV, v. 5, (3) Ego Dominus: gloriam meam alteri non dabo.

ls. XLII, 8.

si clairs et si publics, que la vérité de la religion chrétienne est presque palpable et sensible. Les nations autrefois idolâtres n'a-dorent qu'un Dieu. C'est Jésus-Christ qui a commandé à ses disciples de les détromper, et qui les a assurés du succès. C'était au Messie que la conversion des Gentils était promise, et ce grand ouvrage devait être exécuté par ceux qui croiraient en lui.

Il est donc aussi évident que Jésus-Christ est le Messie, qu'il est évident que les nations autrefois idolâtres ne le sont plus.

ARTICLE II. — C'est une preuve, de ce qu'il les a convertis par ses disciples.

Ce serait une faible objection que de dire que Jésus-Christ n'a pas converti par lui-même les Gentils (1). Il devait commencer par les brebis de la maison d'Israël : mériter la conquêle du monde par son obéissance et par sa mort; n'appeler les étrangers qu'après que les enfants auraient eux-mêmes renoncé à l'héritage, et ne substituer les Gentils qu'après que le Messie avait été re**jeté par son propre peuple ; et** par conséquent la conversion des Gentils devait suivre sa résurrection, et ne pouvait être exécute que par ses disciples.

Les prophètes l'ont clairement prédit : et ce serait une chose qui rendrait la mission de Jésus-Christ douteuse et obscure, s'il avait entrepris par lui-même la conversion de tous les peuples. Vous me délivrerez (2), disait David dans la personne du Messie, des contradictions d'un peuple rebelle, vous m'établirez le chef des nations. Des peuples que je n'ai pas connus me seront soumis; quoiqu'ils n'aient qu'entendu parler de moi, ils m'obéiront. Ce ne sera donc pas le Messie qui les instruira immédiatement, puisqu'ils croiront ee qu'ils n'auront pas vu.

Vous appellerez à vous des nations (3) à qui vous étiez inconnu. dit le prophète Isare. et des peuples qui ne vous avaient pas vu, accourront à vous, parce que le Seigneur vous aura comblé de gloire. Ce qui marque la resurrection de Jésus-Christ et les prodiges

faits par ses apôtres.

Le temps viendra (4), dit le Messie lui-mé-

1) Is. c. LliI et psaim. 21.

(2) Eripies me de contradictionibus populi. Constitues me in caput gentium. Populus quem non cognovi servivit mihi: in auditu auris obedivit mihi. Les verbes sont au pluriel dans l'hébreu, servierunt, obedierunt. Ps. XVII, v. 44 8 et 45.

(3) Gentem quam nesciebas vocabis: et gentes quæ te non cognoverunt, ad te current, propter Do-

minum, quia glorificavit te. Is., LV, v. 5.
(4) Venio (heb. venit, supp. tempus) ut congregem eum omnibus ( heb. omnes ) gentibus et linguis: et venient et videbunt gloriam meam. Et pouam in eis signum, et mittam ex eis, qui salvati fuerint. (heb. qui evaserint) ad gentes, in mare, in Africam. et Lydiam. ( heb. Loud, c'est une partie de l'Afrique) in Italiam ( heb. Thubal, ce sont les peuples de l'Occident) et Græciam, ad insulas longe: ad eos qui non audierunt de me, et non viderunt gloriam meam. Et annuntiabunt gloriam meam gentibus: et adducent omnes fratres vestros de cunctis gentibus donum Domino. Et assumam ex eis in sacerdotes et levitas, dicit Dominus. Is. LXVI, v. 18 et suiv. me, où j'assemblerai tous les peuples de toutes les langues. Ils viendront, et ils verront
ma gloire. Je choisirai parmi ceux qui seront
échappés (de l'incrédulité générale) des hommes que je marquerai d'un signe particulier,
et je les enverrai aux nations, à celles qui
sont au delà de la mer, en Afrique, en Lybie:
aux peuples de l'Occident, à la Grèce, aux tles
les plus reculées, à ceux qui n'ont point entendu parler de moi et qui n'ont point vu ma
gloire: ces envoyés la feront connaître aux
nations. Ils tireront du milieu d'elles ceux
qui deviendront vos frères; et ils les offriront
à Dieu comme une oblation sainte. Et moi je
prendrai parmi eux des prêtres et des lévites,
dit le Seigneur.

Jésus-Christ aurait donc été contraire aux prophéties, au lieu de les accomplir, s'il àvait entrepris lui-même la conversion des Gentils au lieu de leur envoyer ses disciples. Et la conduite qu'il a tenue devient une nouvelle preuve qu'il est le Messie (1), puisqu'il a envoyé dans toute la terre ses apôtres avec la puissance de faire des miracles, qu'ils se sont fait entendre à tous les peuples de toutes les langues; qu'ils ont purifié par le baptême ceux qui ont cru à l'Evangile et qu'ils les ont consacrés à Dieu comme une hostie sainte; qu'ils ont choisi parmi eux des prêtres et des lévites pour offrir un sacrifice nouveau, différent de ceux de la loi; et qu'ils ont fait connaître par là que le sacerdoce d'Aaron et l'ancien ministère des lévites étaient abolis, puisqu'ils choisissaient, non seulement dans une autre tribu que celle de Lévi, mais parmi les nations les plus reculées, des prêtres et des lévites.

Le Messie devait faire tout cela par ses envoyés, et lui seul le pouvait faire. Jésus— Christ l'a fait d'une manière qui surpasse mêmela prédiction. C'est donc un aveuglement surnaturel, que de ne pas le reconnaître à de tels prodiges et à une telle conformité avec tout ce qu'en ont écrit les prophètes.

#### CHAPITRE XIV.

L'établissement d'un sacrifice offert dans tous les lieux du monde, prédit par le prophète Malachie, est une preuve convaincante que Jésus-Christ est le Messie. Depuis Jésus-Christ Dieu a mis une entière impossibilité à l'exercice de la loi qui devait durer jusqu'au Messie.

ARTICLE 1. — L'élablissement d'un sacrifice offert dans tous les lieux du monde, prédit par le prophète Malachie, est une preuve convaincante que Jésus-Christ est le Messie.

Nous venons de voir que les Gentils, après la venue du Messie, seront admis au sacerdoce, et que par conséquent le sacerdoce de la loi, qui exclut tous ceux qui ne sont point de la famille d'Araon, sera supprimé. Il s'en-

(1) Mittam ex eis qui evaserint, ad gentes. Ponam in eis signum, ut congregem omnes gentes et linguas. Adducent fratres vestros de cunctis gentibus donum Domino. Assumam ex eis in sacerdotes et levitas.

suit de là nécessairement que les anciennes victimes seront abolies, puisque le ministère de ceux qui les offraient cessera. Et par une autre conséquence inévitable, un nouveau sacrifice sera établi puisqu'il y aura un nouveau secerdoce, c'est-à-dire un nouveau pouvoir d'offrir une nouvelle victime.

Cette preuve de la venue du Messie serait bien claire et bien décisive si, d'un côté, et détait clairement prédite, et qu'on ne fût pas obligé de la tirer par des conséquences sujettes à être contestées; et si, d'un autre côté, le sacerdoce nouveau et la victime nouvelle avaient aboli le sacerdoce judaïque et les sacrifices de la loi; et que toutes les nations offrissent partout une hostie avec un culte et un appareil extérieur qui frappassent les yeux, et qu'on ne pût éluder par des interprétations allégoriques.

Grâces à la bonté de Dieu, la preuve des deux côtés est complète et si manifeste qu'il faudrait sortir du monde pour l'ignorer.

Commençons par la prédiction.

Elle est dans le prophète Malachie, qui, après avoir reproché aux (1) prêtres leur négligence et leur avarice, continue ainsi: Vous neme plaisez point, (2) ditle Dieu des armées, et je ne veux plus recevoir de vos mains aucune oblation; car depuis le lever du soleil jusqu'à son coucher, mon nom est grand parmi les nations; et dans tous les lieux on m'offre la bonne odeur d'un sacrifice et une oblation pure; parce que mon nom est grand parmi les nations; parce que je suis le grand roi, et que mon nom est craint par tous les peuples. Premièrement. Il est clair que Dieu oppose

Premièrement. Il est clair que Dieu oppose ici le sacrifice nouveau aux sacrifices anciens, comme étant incompatible avec eux; qu'il rejette ces derniers, et qu'il défend de les lui

offrir.

Le sacrifice nouveau n'est donc pas un simple sacrifice intérieur et spirituel : car un tel sacrifice n'est pas opposé aux sacrifices de la loi ; il en est au contraire l'âme et l'esprit. Et les justes de l'Ancien Testament unissaient toujours ces deux espèces de sacrifices : les dispositions intérieures, et l'oblation extérieure de la victime.

Secondement. Dieu oppose le sacrifice nouveau à ceux qui étaient commandés par la loi, en ce qu'il est offert partout, au lieu que les autres ne pouvaient être offerts que sur un seul autel et dans un seul temple.

Il est donc évident qu'il parle d'un sacrifice proprement dit : autrement il n'y aurait aucune merveille que l'on offrit à Dieu des prières dans tous les lieux ; et la liberté de

(1) Offertis super altare meum panem pollutum: Quis est in vobis qui incendat altare meum gratuito? Malach. 1, 7 et 20.

(2) Non est mihi voluntas in vobis, dicit Dominus exercituum, et munus non suscipiam de manu vestra. Ab ortu enim solis usque ad occasum, magnum est nomen meum in gentibus, et in omni loco sacrificatur (heb. adoletur suffitus sacrificii), et offertur nomini meo oblatio munda, quia magnum est nomen meum in gentibus, quia rex magnus ego, et nomen meum horribile (heb. metuendum) in gentibus Malach. v. 1, v. 10 11 et 14.

l'invoquer dans toutes les nations n'empécherait pas que les victimes extérieures ne fussent toujours réservées à un seul autel et

à un seul temple.

Troisièmement. Dieu veut donner une marque à laquelle on reconnaîtra qu'il sera adoré de tous les peuples, comme on reconnaissait auparavant qu'il était adoré du peuple juif : et il donne le sacrifice universel pour cette marque, comme les sacrifices offerts par les Juiss à Jérusalem étaient la marque du culte suprême qu'ils lui rendaient.

Si l'on réduit à de simples prières et à un culte invisible le sacrifice des nations, il est beaucoup moins évident que Dieu soit aussi grand parmi elles qu'il l'était parmi les Juifs. La suprême adoration ne se marque que par le sacrifice, elle ne devient publique que par un sacrifice public; et si les nations n'ont point cette preuve que Dieu est le grand roi qu'elles servent, et que son nom est terrible parmi elles, je trouverai la religion des anciens Juifs mieux attestée; et ce sera encore le privilége de la Judée que Dieu y soit connu (1), et l'avantage particulier du peuple d'Israël, que son nom y soit grand.

Toute religion doit avoir un sacrifice réel aussi bien qu'un réel sacerdoce. C'est lui ôter ce qu'elle a de plus grand et de plus majestueux que de lui ôter le témoignage public d'une adoration infinie, et c'est la priver de ce témoignage public que de la réduire à de simples désirs et de lui refuser la consolation

d'offrir à Dieu une victime réelle.

Quatrièmement. Le prophète Malachie ne veut pas simplement dire que les nations se convertiront et quitteront leurs idoles, il entend quelque chose de plus. Il prédit, comme Isaïe, que Dieu aura parmi elles (2) des prétres et des lévites qui lui offriront ce que le peuple seul ne saurait offrir, comme les prétres et les lévites offraient parmi les Juis ce que les simples particuliers n'avaient pas droit d'immoler. C'est confondre deux choses très-différentes, que de confondre le sacrifice universel des Gentils avec leur conversion. C'est ôter à la venue du Messie la preuve la plus évidente, que de supprimer le sacrifice public qui doit lui servir de témoignage dans tous les lieux. C'est rétablir les sacrifices de l'ancienne loi, que de refuser à l'Eglise chrétienne un sacrifice réel; car il n'est pas possible de ne pas recourir à des signes si l'on n'a pas la vérité; et si Jésus-Christ ne s'offre point par nos mains, il faut représenter son sacrifice passé par les mêmes victimes qui autrefois le prédisaient.

Il doit donc demeurer pour constant que le sacrifice universel prédit par Malachie est un sacrifice visible faisant une partie, et la plus essentielle, de la religion publique; et qu'il est un témoignage extérieur que Dieu est véritablement grand parmi les Gentils, puisqu'ils lui offrent dans tous les lieux une victime

pure, et que, par cette action qui enserme l'adoration suprême, ils le reconnaissent

pour l'unique Dieu.

Il ne reste plus après cela qu'à demander aux Juiss en quel lieu du monde il leur est permis de sacrifier, et depuis quel temps ils ont perdu et l'autel et le temple où leurs pères le faisaient autrefois; et après leur réponse, il ne sera pas nécessaire de rechercher quel est le sacrifice qui s'offre partout. Les temples dont il fait la principale sainteté sont plus visibles dans toutes les villes que les autres édifices. L'eucharistie est le sacrifice unique, mais universel, des nations; et, d'une extrémité du monde à l'autre, elle est une preuve que le nom de Dieu est grand et

terrible parmi tous les peuples.

Ainsi, la preuve que le Messie est venu et que Jésus-Christ est le Messie est aussi claire qu'il est évident que les Juis sont sans sa-crifice, et que les Gentils en ont un qui s'offre dans tous les lieux. Il n'est plus question de l'ancien sacerdoce; le temps des victimes qui ne pouvaient purifier ceux qui les offraient, est passé. Une oblation pure (1) dont la saintelé est indépendante des prêtres et du peuple, et qui par conséquent est toujours agréable aux yeux de Dieu, a succédé aux figures qui la promettaient. Il n'y a plus de changement à attendre, puisque les signes qui cachaient la vérité sont disparus, et qu'on ne retournera pas à des ombres, après qu'elle s'est montrée. Il faut donc nécessairement que tout soit accompli, et que désormais l'espérance des Juis ne soit qu'une illusion et un aveuglement.

ARTICLE II. — Depuis Jésus-Christ, Dieu a mis une entière impossibilité à l'exercice de la loi qui devait durer jusqu'au Messie.

Si quelque chose était capable de les détromper et de les ramener à Jésus-Christ, qu'ils n'ont pas connu, ce serait la considération de deux verités dont l'évidence est telle, qu'eux-mêmes en tombent d'accord. La première est que l'état de la loi doit subsister jusqu'au Messie. La seconde, que depuis plus de seize siècles, Dieu a mis une entière impossibilité à l'exécution de la loi.

Le prophète Malachie dont nous venons de parler, établit clairement la première vérité, en finissantainsi sa prophétie, qui est la dernière que reçoivent les Juiss: Souvenez vous (2), dit le Seigneur, de la loi de Moise, mon serviteur, que je lui ai donnée pour tout le peuple d'Israël, sur la montagne d'Horeb; des préceptes et des

(1) In omni loce offertur nomini meo oblatio munda. Ni les sacrifices extérieurs ni les prières n'ont cet avantage d'être toujours une oblation pure. Il n'y a qu'une hostie sainte par elle-même, de qui ou puisse le dire.

(2) Mementote legis Moysis servi mei, quam mandavi ei in Horeb ad omnem Israel, praccepta et judicia. Ecce ego mittam vobis Eliam prophetam, antequam veniat dies Domini magna et horribilis, et convertet cor patrum ad filios, et cor filiorum ad patres eorum ne forte veniam et percutiam terram anathemate. Malach. 4, v. 4, 5, 6.

<sup>(1)</sup> Notus in Judæa : in Israel magnum nomen ejus.
Ps. LXXV.

<sup>(2)</sup> Et assumam ex eis in sacerdotes et levitas, dien Dominus. Is. c. LXVI, v. 21:

regles de justice qu'elle contient. Voici que j'envoie le prophète Elie vers vous, avant que le grand et terrible jour du Seigneur arrive. Il tournera le cœur des pères vers leurs enfants, et le cœur des enfants vers leurs pères, de peur que lorsque je viendrai je ne frappe

d'anathème toute la terre.

Il n'est pas question d'examiner quel est ce prophète Elie que Dieu promet d'envoyer, si c'est Elie en personne, ou si c'est un autre qui ait son esprit et son zèle. Le fond dont il s'agit est indépendant de cet éclaircissement; et il n'en est pas moins évident que le prophète parle de la venue du Messie et du précurseur qui doit y préparer, et qu'il re-commande l'observation de la loi donnée à Morse sur la montagne (1) d'Horeb ou de Sinar, jusqu'au temps où le Messie parattra : voilà pour la première vérilé.

La seconde ne sera pas moins évidente quand on y aura été préparé par trois obser-

vations.

Première observation. Dieu défendit sous peine de mort aux Israélites de lui offrir (2) aucun sacrifice que devant le tabernacle où

ëtait l'arche d'alliance.

Seconde observation. Il leur dit que lorsqu'il les aurait fait entrer dans la terre promise, il leur marquerait un lieu (3) pour y fixer le tabernacle; que dans tout autre lieu il ne recevrait ni leurs holocaustes, ni leurs vœux, ni leurs décimes, ni leurs prémices; et que ce serait dans cet unique lieu, devenú le centre de la religion, que résiderait son nom et sa majesté.

Troisième observation. Ce lieu privilégié demeura inconnu et indécis jusqu'au temps de David; car ce ne fut que par provision que le tabernacle fut établi à Silo, au temps de Josué; et tous les séjours de l'arche, depuis qu'elle sut tirée de Silo, sous le pontisicat d'Héli, ne furent aussi que provision-

nels.

Mais, au temps de David, Dieu marqua ncttement à ce prince et aux autres prophètes, qu'il choisissait Jérusalem pour une demeure fixe et perpétuelle : Dieu (4) a préféré Sion à toutes les autres de meures de Jacob, dit David; Dieu a choisi Sion (5), il l'a choisie pour y faire sa résidence. C'est où je me reposerai pour toujours, dit le Seigneur; c'est où j'ha-

(1) C'est la même montagne divisée en deux pointes, dont l'une siappelle Sinai, et l'autre Horeb.

(2) Homo de domo Israel et de advenis, qui obtulerit holocaustum sive victimam, et ad ostium tabernaculi testimonii non adduxerit eam ut offeratur Domino, interibit de populo suo. Levit. 17, 8 et 9.

(3) Ad locum, quem elegerit Dominus Deus vester de cunctis tribubus vestris, ut ponat nomen suum ibi, et habitet in eo, venietis et offeretis in loco isto holocausta, et victimas vestras, decimas et primitias nianuum vestrarum, et vota atque donaria, primo-genita boum et ovium. Cave ne osferas holocausta tua in omni loco quem videris, sed in eo quem elegerit Dominus. Deut. 12, 5, 6, 13, 14.

(4) Diligit Dominus portas Sion, super omnia taber-

nacula Jacob. Ps. 87, 2.

(5) Elegit Dominus Sion, elegit eam in habitationem sibi. Hæc requies mea in seculum seculi: hic habitabo, quoniam elegi eam. Ps. 131, v. 13 et 14.

biterai, parce que c'est d'elle que j'ai fait le

Cette préférence de Jérusalem à toutes les autres villes ne déterminait pas néanmoins d'une manière précise en quel lieu l'autel et le tabernacle y devaient être placés. Mais Dieu (1) le fit connaître à David par le prophète Gad, et lui marqua l'aire d'Ornan, comme le seul lieu de l'univers où il accepterait à l'avenir les sacrifices commandés par la loi. David le comprit ainsi : C'est ici (2), dit-il, la maison de Dieu; et c'est sur cet autel que désormais tout Israël offrira ses holocaustes. En effet ce fut dans ce même lieu que le temple fut bâti par Salomon (3), selon le dessein qu'en avait eu David, et selon la révélation qui lui en avait été faite.

Tout le culte extéricur de la religion sut donc fixé par l'ordre de Dieu à Jérusalem et au temple qui y était bâti. Il ne fut plus permis de choisir un autre lieu. Toute liberté sur cela fut ôtée. Dieu déclara qu'il ne changerait pas de volonté, et que le choix qu'il avait fait de Jérusalem (4) et du lieu où étaient l'autel et le temple, serait irrévo-

cable.

Dieu mit donc une entière impossibilité à l'exercice du culte extérieur, au cas qu'il ôtât au peuple hébreu Jérusalem et le tem-

ple.

Il témoigna donc qu'il ne voudrait plus ce culte quand il ferait détruire Jérusalem et le temple, quand il empêcherait les Juiss de les rebâtir, quand il les chasserait pour toujours de leur ancien héritage et qu'il ne leur donnerait aucune espérance d'y retourner.

Joignons maintenant les deux vérités. La loi donnée à Moïse sur la montagne de Sinaï doit avoir son exercice jusqu'à la venue du Messie. Dieu met depuis plus de seize cents ans une entière impossibilité à l'exercice de la loi : il est donc manifeste que depuis plus de seize cents ans le Messie est venu, et que c'est pour cette raison que le culte extérieur de la loi est aboli.

Les preuves qui demandent de l'application et de la suite ne sont pas à la portée de tout le monde; mais dans celles-ci, tout est simple et facile, et la divine Providence y éclate d'une manière admirable.

Dieu marque dès le commencement qu'il n'acceptera aucun sacrifice que sur l'autel

qui est devant son tabernacle.

Il promet de déclarer quel lieu il préférera pour y établir son tabernacle.

Il le fait d'une manière claire et précise en choisissant Jérusalem, et dans Jérusalem, un lieu qu'il désigne.

(1) Angelus Domini præcepit Gad ut diceret Davidì, ut ascenderet extrueretque altare Domino l'eo in area Ornan Jebusei. L. 1. Paral. 21, 18.

(2) Dixitque David : hæc est domus Dei, et hoc al-

tare in holocaustum Israel. c. 22, v. 1.

(3) Cœpit Salomon ædificare domum Domini in Jerusalem in monte Moria, qui demonstratus fuerat David patri ejus, in loco quem paraverat David in area Ornan Jebusæi. L. 2. Paral. c. 3, v. 1.

(1) H 131, 14. Hæc requies mea in seculum seculi. Ps.

Il ôte ensuite aux Juiss et Jérusalem et ce lieu particulier; et depuis seize siècles il rend inutiles tous les efforts qu'ils font pour y rentrer.

A qui peut-il être douteux que depuis ce temps-la Dieu ne veut plus ni les sacrifices, ni les observances de la loi, et que, puisqu'elle devait durer jusqu'au Messie, il faut conclure qu'il était venu avant qu'elle fût

La comparaison qu'on ferait ici de la captivité de Babylone, pendant laquelle les Juiss furent privés de Jérusalem et du temple, ne serait capable que de confirmer la !preuve que je viens d'apporter, bien loin de l'affaiblir; car tout est différent dans les deux états que l'on voudrait comparer.

Le temps de la captivité fut très-court, et il n'y a aucune proportion avec un exil de Jérasalem et une privation du temple, qui

durèrent près de deux mille ans.

Il resta dans Jérusalem même une partie du peuple, aussi bien que dans les autres villes de Judée, lorsque les Juiss surent menés à Babylone, et la Providence divine empêcha qu'on n'y envoyat des colonies étrangères comme dans les pays des dix tribus, et que les nations voisines ne s'y établissent comme elles en avaient le désir. Au lieu (1) que les Romains désendirent à tous les Juiss, sous peine de la vie, d'entrer à Jérusalem après qu'elle eut été rebâtie sous le nom d'Elie; qu'au temps de saint Jérôme (2) ils achetaient chèrement la permission d'y venir un seul jour pour y répandre des larmes sur le lieu où avait été le temple, et que dans aucun temps, excepté le règne fort court de Julien l'Apostat, ce rigoureux interdit n'a été levé.

Les prophètes, avant la captivité, en avaient prédit la fin. Jérémie en avait fixé le temps à soixante et dix ans. Isaïe avait marque par son nom Cyrus, qui devait rendre aux Juiss la liberté. Il avait dit avant que Jérusalem fût détruite: Tu seras rebâtie; et avant que le temple sût brûlé: Tu seras sondé de nouvean. Ezéchiel avait vu on esprit le plan de la ville et du temple, et en avait marqué

Elegi, et sanctificavi locum-istum ut sit nomen menun ibi in sempiternum, et permaneant oculi mei et cor meum ibi cunctis diebus. l. Paral. c. 7, v. 16.

(1) Euseb, hist. I. 4, c. 6. Tertull. contra Judzos, c. 15. Idem, Apolog. c. 16. Greg. Naz. orat. 12.

(2) Usque ad præsentem diem perfidi coloni, post interfectionem servorum, et ad extremum filii Dei excepto planetu prohibentur ingredi Jerusalem, et ut ruinam suz eis flere liceat civitatis, pretio redimunt : ut qui quoudam emerant sanguinem Christi, emant lacrymas suas, et ne fletus quidem eis gratuitus sit, videas in die quo capta est a Romanis et diruta Jerusalem venire populum lugubrem, confluere decrepitas mulierculas, el senes pannis annisque obsitos, in corporibus et in habitu suo, iram Domini demonstrantes. Congregatur turba miserorum, et patibulo Domini coruscante, ac radiante ámiáres ejus, de Oliveto quoque monte crucis sulgente vexillo, plangere ruinas templi sui populum miserum, et tamen non esse miserabilem. Adhuc fletus in genis, et livida brachia, et sparsi crines; et miles mercedem postu-lat. ut illis flere plus liceat. S. Hieron. in Sophon. cap. 1.

les proportions plus augustes à la vérité que celles de la ville et du temple qui seraient réellement rebâtis, mais servant de caution qu'un jour ils le seraient. Ici tout est contraire : il n'y a plus de prophètes : tout est muet : tout marque la colère de Dieu : touto consolation est refusée ; et il paralt manifestement que le crime qui est si sévèrement puni, est plus grand que l'idolâtrie, dont les châtiments ont toujours été mêlés d'espé rances et bornés pour le temps; et que ce crime ne peut être que celui d'avoir rejeté le Messie, parce que depuis le retour de la captivité, l'ancien penchant de la nation pour l'idolâtrie n'a été le crime que de quelques particuliers, et depuis les Machabées, ne l'a élé de personne.

Mais ce qui met le comble à la preuve que Dieu n'a ôté aux Juiss Jérusalem et le temple, que parce qu'il a voulu abolir la loi et faire voir aux plus incrédules que le Messie, qui était la fin et le terme de la loi, était venu, est ce qui arriva au temps de Julien l'A-

postat (1).

Ce prince impie voulant obscurcir cette preuve, et convaincre, s'il était possible, de mensonge Jésus-Christ même, qui avait prédit que le temple dont ses disciples admiraient la superbe structure, serait détruit et qu'il n'en resterait pas même des vestiges; ce prince, dis-je, exhorta les principaux des Juiss à le rebâtir ; les assista de grandes sommes; commit à cette entreprise un homme d'autorité, lui donna pour adjoint le gouverneur de la province; et aux motifs secrets d'irréligion et d'impiété, il joignit encore celui de l'ambition, espévant une mémoire éternelle du rétablissement d'un temple que le zèle d'une nation entière rendrait éternel.

Cette nation accourut de toutes parts; elle s'épuisa en préparatifs et en dépenses, et pour travailler sur de nouveaux fondements, elle arracha ce qui restait des anciens, et acheva de vérifier la prédiction de Jésus-Christ en ne laissant point pierre sur pierre

et abolissant jusqu'aux moindres vestiges. Mais quand elle eut servi à rendre la prophétie complète, et qu'elle pensa à jeter de

(1) L'an 363, Julien étant consul pour la quatrième fois.

Socrate L. 3 de l'Hist. Ecclesiast. ch. 20;

Sozom. L. 5, ch. 22. Théodoret, L. 3, ch. 20; Philostorge, dans les extraits de son hist. (aits par Photius. L. 7, num. 9;

Ammien Marcellin, liv. 23 de son histoire, tout au commencement, sont d'accord sur le fond et les

merveilles de cette histoire.

Voici comme en parle ce dernier, qui était paien. Imperii sui memoriam magnitudine operum gestiens propagare, ambitiosum quondam apud Jerosolymam templum instaurare sumptibus cogitabat immodicis, negotiumque maturandum Alypio dederat Antiochensi, qui olim Britannias curaverat pro pra fectis. Cum itaque rei idem fortiter instaret Alypius, juvaretque provincia rector, metuendi globi flamuarum prope fundamenta crebris assultibus erumpentes, fecere locum, exustis aliquoties operantibus, inaccessum; hocque modo, elemento destinatius repellente, cessavit-incorptum.

nouveaux fondements, un violent tremblement de terre poussa les pierres : un feu, dont l'activité paraissait conduite par une secrète intelligence, consuma les instruments, les matériaux et les travailleurs; et les prodiges furent si terribles, si redoublés et si persévérants, que l'obstination des Juifs, leur zele ardent pour le temple, leur haine contre Jésus-Christ et contre son Eglise, tout le pouvoir du prince, et toute la résistance des hommes, furent contraints de leur céder.

Ces faits dans toutes les circonstances sont attestés par des historiens contemporains ou très-voisins de leur temps ; et l'on ne peut les récuser comme chrétiens, puisqu'un hi-storien, grand admirateur de Julien, et aussi attaché au paganisme que lui, nous rapporte les mêmes choses. Mais en faut-il d'autre preuve que l'abandonnement de l'ouvrage? Et quelle autre cause que des prodiges surnaturels, a pu forcer et les Juiss et les païens, animés par un prince orgueilleux et impie, à s'en désister? C'est la réflexion judicieuse de Sozomène (1).

## CHAPITRE XV.

Le prophète Osée marque en détail toutes les circonstances de l'état où les Juifs sont réduits, et il prédit qu'un tel état sera la punition de leur incrédulité, et qu'il ne changera que lorsqu'ils se convertiront à Jésus— Christ. La dispersion des Juifs dans toute la terre et le mépris où ils sont tombés, sont une preuve maniseste qu'ils ont rejeté le Messie, et démontrent la vérité de la religion chrétienne et la divinité des Ecritures.

ARTICLE 1.—Le prophète Osée marque en détail toutes les circonstances de l'état où les Juifs sont réduits, et il prédit qu'un tel état sera la punition de leur incrédulité, et qu'il ne changera que lorsqu'ils se convertiront à Jesus-Christ.

On ne peut nier que ce qui vient d'être dit ne soit d'une grande évidence. Mais on désirerait peut-étre, asin que l'esprit sût pleinement convaincu, que Dieu se fût déclaré nettement sur l'état où sont les Juiss depuis si longtemps ; qu'il l'eût marqué dans ses priqcipales circonstances, et qu'il nous eut dit quelle en est la cause. Nous serions alors délivrés de la crainte de nous tromper, en sondant ses jugements, parce que ce serait lui-meme qui nous les révélerait : mais jus-que-là il semble à quelques esprits irop précautionnés qu'il soit permis de conserver quelque timidité.

Une telle timidité serait injuste et déraisonnable, après tant de preuves; mais la bonté de Dieu est allée encore plus loin que notre faiblesse ne le désire; et tout ce que nous pouvons souhaiter est compris

(1) Quod si cuipiam hæc incredibilia videbuntur, Adein ei faciant ii qui acceperunt ab homimbus qui res ipsi viderant, ei qui etiamnum superstites sunt, sod et Judæi ipsi ac Gentiles qui opus imperfectum dimiserunt, aut ut verius dicam, ne inchoare quidem polucrunt. Lib. 5, kist. ap. ull.

dans la prophétie d'Osée, dont voici les termes (1): Les enfants d'Israël seront longtemps sans roi, sans prince, sans sacrifice, sans au-tel, sans éphod, c'est-à-dire sans le vétement sacerdotal, et sans figures; et après ce temps les enfants d'Israël retourneront au Seigneur leur Dieu, et ils chercheront et David et leur roi. Et ils seront pleins de respect et de crainte pour Dieu et pour ce qui est le bien de Dieu; et cela arrivera dans les derniers jours ou les derniers temps.

L'état où se trouvent les Juiss depuis qu'ils ont refusé de croire en Jésus-Christ, est clairement marqué dans toutes ses circonstances. Il a élé prédit tel qu'il est, et la vérité

répond exactement à la prédiction.

La cause d'un tel état est marquée avec la même clarté. C'est pour n'avoir pas connu le Christ ou le Messie, c'est pour avoir refusé de se soumeltre à leur roi, au véritable David. Car le prophète ne dit pas : et après ce temps, David, leur roi, viendra; mais: après ce temps, les enfants d'Israël retourneront à David, leur roi, et ils le chercheront. Ils seront touchés de repentir : ils sortiront de leur aveuglement: ils retourneront chercher celui qu'ils n'avaient pas connu.

En le rejetant, ils ont aussi rejeté celui qui l'a envoyé. Ils ont cessé d'avoir Dieu pour leur Dieu, en refusant de se soumettre à son Christ. Ils ne retourneront au Père et ils ne le chercheront avec succès, qu'en retournant à son Fils et en le cherchant avec

Ils se sont privés de la miséricorde de Dieu et du plus excellent don qu'elle pouvait leur faire, en ne recevant pas Jésus-Christ. C'était par lui que la bonté de Dieu voulait se répandre; c'était de lui que la justice et la grace devaient couler sur tous les hommes. Ils n'ont pas connu le bien infini que Dien

(1) Dies multos sedebunt filii Israel sine rege, et sine principe, et sine sacrificio et sine altari, (a) et sine ephod, et sine teraphim (b). Et post bæc rever tentur filii Israel, et quarent Dominum Deum suum, et David regem suum ; et pavebunt ad Dominum et ad bonum ejus in novissimo dierum. Oses, III, 4 et 5.

(a) Sine altari. Le terme original signifie plus ordinairement : columna, lapis erectus in titulum,

status, mais il peut aussi être traduit, altare.

(b) Teraphim, peut se prendre en honne et en mauvaise part, pour des figures permises ou pour des idoles. Il semble signifier en cet endroit les chérabins qui couvraient l'arche. Les théraphins de Mises qui les enférances de la les chéraphins de Micas, dont il est parlé dans le livre des Juges. étaient apparemment une représentation de ces chérubins et de l'arche, comme on peut le conjecturer en comparant ce qui est dit ch. XVII, v. 5, avec le v. 10, et avec le ch. XVIII, v. 6 et 31.

Et l'on peut aussi penser que l'éphod que Gédéon ilt faire, était destiné à honorer une pareille imitation

des chérubins du tabernacle, puisqu'il y employa sert cents sicles d'or. Judic., VIII, 2, 7.

Le Messie est nommé David, parce qu'il devait nattre de lui, et que David en était là figure. Nous avous vu ailleurs que les prophètes le marquaient

leur offrait; mais ils le connaîtront un jour, et ils le chercheront après l'avoir méprisé.

Les dehors humiliants d'un Dieu fait homme leur avaient caché ce qu'il était; mais ils adoreront un jour ses humiliations. Ils se prosterneront devant sa croix; ils trembleront devant lui, comme devant la Majesté divine; et ils ne meltront aucune différence entre le culte qui est dû au Père et celui que mérite le Fils.

Le temps où ce changement doit arriver dans Israël n'est montré au prophète que dans un grand éloignement, vers la fin des jours (1), lorsqu'il semblera que toute espérance sera perdue. L'événement a fait voir combien ces expressions sont justes. La colère divine demeure encore sur Israël; et après tant de siècles, le temps de sa réconciliation, quoique certain, demeure inconnu.

Cette prophétie d'Osée, qui nous découvre tant de choses, mérite une attention particulière sur deux points: sur l'état où sont les Juifs, et sur la persévérance d'un tel état; car ces deux choses sont de nouvelles preuves de la vérité de la religion chrétienne, de la divinité des Ecritures et de la venue du Messie. Car il n'y avait qu'une lumière divine et infaillible qui pût révéler aux prophètes tant de circonstances incroyables, si difficiles dans leur union, si peu vraisemblables dans leur durée.

ARTICLE 11.—La dispersion des Juifs par toute la terre et le mépris où ils sont tombés, sont une preuve manifeste qu'ils ont rejeté le Messie; et démontrent la vérité de la religion chrétienne et la divinité des Ecritures.

Il était nécessaire que le peuple d'Israël à qui les Ecritures devaient être confiées, et qui était le dépositaire de la promesse du Messie, fût réuni dans un corps visible, qui ne se mélât point avec les autres nations, jusqu'à ce que tous les livres divins fussent ecrits et reconnus pour inspirés, et que la promesse du Messie fût accomplie par sa venue.

Si les Juis avaient été dispersés plus tôt, les livres divins n'auraient pu acquérir une autorité universelle ; les preuves s'en seraient perdues; et il n'y aurait eu que quelques particuliers qui leur auraient servi de témoins.

Il en aurait été de même du Messie, s'il avait paru après que le peuple eut été dissipé. Ses miracles, ses actions, sa doctrine, sa mort, sa résurrection, la naissance de son Eglise, auraient été mélés de mille incertitudes. Un très-petit nombre en auraient été les spectateurs, et le corps entier de la nation n'cût rien su que sur des rapports peu autorisés.

Mais après que le sceau a été mis aux Ecritures, et que toutes les promesses ont été accomplies par l'avénement du Messie,

par ce nom, longtemps après la mort de David. Usée commença à prophétiser sous Osias, qui était le onzième successeur de ce prince.

(1) In novissimo dierum.

il était nécessaire que les Juis fussent dispersés dans tout l'univers, pour y porter les Ecritures et pour leur rendre témoignage, et pour prouver aux Gentils que le Messie qu'on leur annonçait était celui qu'elles avaient promis.

Avant que les Juiss se fussent rendus indignes des promesses, elles n'étaient que pour eux; et avant qu'ils eussent mis à mort le Dieu des prophètes, les prophètes ne par-

laient qu'à eux.

Mais dès qu'ils ont cédé aux Gentils et les promesses et le Messie, ils ont dû leur céder aussi leurs titres ou pour le moins les leur communiquer, et leur donner des preuves qu'ils étaient légitimes possesseurs de ce qu'ou leur abandonneit

qu'on leur abandonnait.

Sans cela le travail des apôtres aurait été presque sans fruit. On les cût arrêlés sur chaque prophétie en la contestant. On aurait dit des unes, qu'elles ne s'entendaient pas du Messie; et des autres, qu'elles avaient été composées après l'événement. On aurait même nié qu'il y eût aucune tradition sur le Messie, et qu'il y eût jamais été promis. Le témoignage d'un petit nombre de Juis convertis aurait été suspect, et souvent ce témoignage eût manqué.

Il fallait trouver partout des témoins, et des témoins ennemis, qui s'opposassent par haine à la foi des Gentils, et qui fussent contraints par la vérité à les y préparer; qui établissent tous les principes du christianisme, et qui en rejetassent les conséquences les plus évidentes; et qui contribuassent à faire adorer Jésus-Christ par tous les peuples, en leur montrant avec quel aveuglement ils

l'avaient eux-mêmes rejeté.

C'est pour cela que Dieu a ôté aux Juiss le pays où il ne les conservait que jusqu'au Messie, ct qu'il les a dispersés jusqu'aux extrémités du monde, où les apôtres avaient ordre d'aller: Je n'exterminerai pas entièrement la maison de Jacob (1), dit-il, par un de ses prophètes; mais par le ministère de ceux à qui je le commanderai, je disperserai la maison d'Israël dans toutes les nations, par une agitation sembluble à celle que l'on donne au blé quand on le secoue dans un crible : et un seul grain ne tombera pas à terre, mais sera poussé au loin par l'ébranlement général. Toutes les nations ont exécuté cet ordre. Toutes se sont opposées à ce que les Juiss sissent un peuple à part, et ce peuple dispersé dans tous les autres ressemble parfaitement aux grains de blé qu'une violente agitation a séparés, en les poussant en divers lieux.

Dieu m'a fait voir (2), dit un autre prophète

Nutanies transferantur filii ejus, et ejiciantur de habitationibus suis. Ps. CVIII, 10.

Fiat habitatio corum deserta. Ps. LXVIII, 26.
(2) Deus ostendet (ostendit) mihi super inimicos meos. Ne occidas cos: nequ ndo obliviscantur po-

<sup>(1)</sup> Verumtamen conterens non conteram domum Jacob, dicit Dominus. Ecce enim mandabo ego; et concutiam in omnibns gentibus domum Israel, sicut concutitur triticum in cribro, et non cadet lapillus (granum) super terram. Amos, 9, 8, 9.

parlant au nom de Jésus-Christ, ce qu'il a résolu sur mes ennemis. Ne les exterminez pas, Seigneur, de peur que mon peuple n'oublie (la vengeance que vous en auriez prise) : mais dispersez-les par votre puissance, et rabaissez-

les, vous qui étes mon protecteur.

C'est là une autre raison de la dispersion des Juiss. Ils portent partout (1), comme Cain, l'image de la colère de Dieu; ils sont comme lui crrants, fugitifs. tremblants, effrayés de leur crime, sans être touchés d'un utile repentir : apprenant à toutes les nations qu'ils ont versé le sang du juste Abel, et que, selon l'imprécation (2) qu'ils ont faite contre cux-mêmes, ce sang leur est redemandé; et que la vengeance en est retombée sur eux et

sur leurs enfants.

Ils enseignent aux Gentils, qui leur ont été substitués, à ne pas s'élever de la miséricorde qu'ils ont reçue, et à craindre la justice divine dont ils voient un si redoutable exemple. Ils les font souvenir de ce qu'ils étaient avant que la grâce les eût appelés, et de ce qu'ils peuvent devenir par l'ingrati-tude. Et ils leur apprennent à être humbles et reconnaissants (3), eux qui n'étaient que les branches d'un olivier sauvage, en considérant l'état des branches naturelles de l'olivier franc, qui ne tiennent plus à la racine des patriarches, et qui en ont été retranchées par leur infidélité, pour donner lieu à la foi et à la conversion de ceux qui étaient étrangers à l'égard de l'alliance et des promesses.

Tout cela serait oublié si les Juifs, dispersés dans tous les licux, ne répétaient aux Gentils cette importante leçon: Ne vous élevez pas (4), mais craignez. Comparez votre état présent à l'ancien; comparez celui où nous sommes à celui des prophètes et d'Abraham, voyez de quelle bassesse la grâce vous a tirés, et de quelle élévation nous sommes déchus. Nous ne vivons maintenant que pour vous faire souvenir des bienfaits de Dieu, et notre punition ne dure que pour vous empêcher de tomber dans une pareille. On nous redemande le sang du Messie; mais si vous ne profitez de notre châtiment, on vous redemandera le nôtre; car la justice

puli mei. Disperge illos in virtute tua : et depone eos, protector mens Domine. Ps. LVIII, 11, 12.

1) Ecce ejicis me hodie a facie terræ, disait Caix à Dieu; et a facie tua abscondar, et ero vagus et profugus in terra. Omnis igitur qui invenerit me occidet me. Gen., IV, 14.

(2) Sanguis ejus super nos, disaient les Juiss, et super silios nostros. Matth., XXVII, 25, en sanguis ejus exquiritur. Gen., XLII, 22.

(3) Vide ergo bonitatem, et severitatem Dei : in eos quidem, qui ceciderunt, severitatem; in te antem, bonitatem Dei, si permanseris in bonitate, alioquin et tu excideris. Rom., XI, 22.

Quod si aliqui ex ramis fracti sunt, tu autem, cum oleaster esses, insertus es in illis, et socius radicis et pinguedinis olivæ factus es; noli gloriari adversus ramos. Non tu radicem portas, sed radix te. Ibid.,

v. 17 et 18.

(4) Noli altum sapere, sed time; si enim Deus naturalibus ramis non pepercit, ne forte nec tibi parcat. Ibid., v. 20, 21.

divine ne continue à le verser à vos yeux que pour vous intimider par le spectacle d'une vengeance si terrible et si persévé-rante. Ne les exterminez pas, Seigneur, de peur que mon peuple ne tombe dans l'oubli (de vos miséricordes), mais dispersez-les par volre puissance, et rabaissez-les, vous qui étes mon protecteur.

Cette dernière partie de la prière du Messic, qui demande que les Juis soient conservés (1), mais réduits à l'abaissement, a été aussi exactement accomplie que celle qui demande leur dispersion. Ils sont tombés dans un mépris général (2). Ils sont, dans toutes les nations, regardés comme la lie et l'opprobre du genre humain. Plusieurs les ont chassés et leur désendent de paraître. D'autres leur marquent un quartier séparé, dont ils ne peuvent passer les bornes étroites. Les religions fausses, aussi bien que la vraie, les ont en horreur. C'est une injure que le nom de Juis. Ceux qui sont éclairés et ceux qui ne le sont pas, regardent également ce malheureux peuple comme un cadavre privé de vie, comme frappé d'anathème, comme exhalant une odeur de mort. Et cependant ce peuple, en mettant à part son incrédulité à l'égard du Messie, a un avantage presque infini sur tous les peuples du monde. Il est le seul à qui la révélation divine et les Ecritures aient été consiées (3); le seul avec qui Dieu ait sait alliance; le seul à qui il ait fait des promesses; le seul à qui il ait envoyé ses prophètes; le scul qui ait attendu le Messie; le seul dont le Messie ait voulu naître; le seul qu'il ait instruit en personne, et qu'il ait eu pour témoin de ses miracles et de ses mystères; le seul dont il ait tiré ses disciples et ses apôtres, à qui le monde entier doit la connaissance de la vérilé.

Mais tout cela est anéanti, parce qu'il n'a pas cru en Jésus-Christ; et ce qui est étonnant, tous les peuples de la terre ont senti qu'il avait tout perdu par une telle infidélité. Qui ne connaît ici la force de cette parole? Abaissez-les. Qui n'admire la vérité des prophéties qui ont prédit et la dispersion et l'humiliation des Juiss? Qui ne sent pas redoubler son respect pour Jésus-Christ, en qui l'on ne peut croire sans avoir tout, ct de qui l'on ne peut se séparer sans perdre tout, et sans tomber dans une misère et une humiliation infinie?

(1) Confundantur et revereantur (Heb ernbescant) simul qui quærunt animam meam. Ps. XXXIX, 13.

(2) Essus est contemptio super principes, et errare secit eos in invio et non in via. Ps. CVI, 40.

Dabo eos in vexationem universis regnis terræ, et in maledictionem, et in stuporem, et in sibilum et in opprobrium cunctis gentibus, ad quas ejeci eos Jerem., XXIX, 18.

(5) Qui sunt Israelitæ, quorum adoptio est filiorum, et gloria, et testamentum, et legislatio, et obsequium, et promissa : quorum patres : et ex quibus est Christus secundum carnem, qui est super omnia Deus benedictus in sæcula. Rom., 1X, 4, 5.

## CHAPITRE XVI.

La conservation des Juifs, malgré leur dispersion et le mépris où ils sont tombés, est une nouvelle preuve que Jésus-Christ est le Messie, et qu'ils le reconnaîtront un

Mais ce qu'il y a ici de plus extraordinaire n'est point la dispersion des Juiss dans toutes les nations, ni le mépris général où ils sont tombés : c'est leur conscrvation depuis tant de siècles, malgré leur dispersion dans toute la terre, et le mépris universel de tous les peuples pour eux.

Sans une Providence particulière, un peuple désuni, séparé en une infinité de familles particulières, exilé dans des pays de langues et de mœurs différentes, se serait mêlé et confondu avec les autres nations, et depuis plusieurs siècles il n'en serait pas resté les

moindres vestiges.

Car non seulement il ne subsiste plus en un corps de république, mais il n'a pas une seule ville où il puisse vivre selon ses lois, et établir des magistrats. Il n'est retenu par aucun exercice public de sa religion. Ses prêtres sont sans fonction. Ses sacrifices sont supprimés. Ses sètes ne peuvent se solenniser qu'en un scul lieu, où il lui est désendu d'aller.

Par quel prodige s'est-il donc conservé parmi tant de nations, sans avoir aucun des moyens qui tiennent les autres peuples unis? Comment, n'étant répandu parmi elles que comme une poudre imperceptible, a-t-il pu subsister plus longtemps que toutes, et sur-

vivre à leur extinction?

Qui peut aujourd'hui démêler les anciens Romains des peuples sans nombre qui se sont jetés dans l'Italie? Qui peut distinguer une seule famille gauloise entre celles qui ont une autre origine? Qui peut faire le même discernement en Espagne, entre les anciens naturels et les Goths qui en sirent la conquête? Tout le monde, en Orient et en Occident, a changé de face. Tous les peuples se sont mélés en cent manières dissérentes. Ce n'est que sur des conjectures, et souvent très-frivoles, qu'une famille peut remonter à une origine plus ancienne que les changements publics de l'Etat.

Mais les Juiss, par une tradition qu'aucun malheur, ou public ou particulier, n'a pu interrompre, remontent jusqu'à l'ancienne tige d'Abraham. Ils peuvent se tromper en se donnant à une tribu plutôt qu'à une autre, parce que, depuis leur dispersion, ils n'ent plus d'archives publiques; et cela même est une preuve que leur loi est abolie, parce que ni les prêtres, ni les lévites ne sauraient justifier par des monuments certains qu'ils sont de la famille d'Aaron et de la tribu de Lévi. Mais chaque père a pris soin de dire à ses enfants qu'il avait une autre origine que les Gentils, et qu'il descendait des patriarches dont l'Ecriture fait l'éloge.

Le mépris général où ils sont tombés aurait dû les porter à se consondre avec les

peuples dominants, et à supprimer tout ce qui servait à les distinguer. Ils ne faisaient que s'attirer la haine et la dérision, en se séparant de ceux qui avaient l'autorité. Ils s'exposaient en plusieurs lieux à la mort, en portant la marque extérieure de la circoncision. Tous les intérêts humains les portaient à effacer la tache honteuse de leur origine.

Ils voyaient tous les jours que le Messie s'éloignait, que les promesses de leurs docteurs sur sa prompte manifestation étaient fausses; que les prédictions des prophètes dont ils avaient perdu l'intelligence, étaient couvertes de ténèbres; que toutes les sup-putations des temps (1), ou se terminaient à Jésus-Christ, ou n'avaient plus de bornes; que quelques-uns d'entre eux perdaient courage, et tombaient dans l'incrédulité par rapport aux Ecritures.

Mais malgré tout cela ils subsistent encore, ils se multiplient, ils demeurent visiblement séparés de tous les autres peuples; et malgré la haine générale, malgré la puissance de toutes les nations, qui les haïssent et qui les ont en leur pouvoir, malgré tous les obstacles humains, ils sont conservés par une protection surnaturelle, qui n'a conservé ainsi aucun autre peuple de la terre.

Il faudrait que je sentisse bien peu ce qui doit causer de l'étonnement et de l'admira- • tion, si ce prodige ne me frappait pas; et j'aurais-une étrange idée de la Providence, si je pensais qu'elle n'y eût aucune part.

Mais le Saint-Esprit n'a pas voulu sur cela nous laisser dans l'incertitude; et il nous a déclaré par ses prophètes que la conservation des Juiss est son ouvrage. Jacob, mon serviteur, ne t'abandonne point à la crainte (2), dit le Seigneur, parce que je suis avec toi. Je ne conserverai aucune des nations, parmi lesquelles je t'ai dispersé ; mais pour toi, je te conserverai. Et je me contenterai de te punir selon les règles de ma justice : car je ne dois pas te traiter comme innocent.

Cette promesse est faite aux anciens patriarches, à qui Dieu a réservé des enfants héritiers de leur foi, et aux restes d'Israel qui croiront en Jésus-Christ à la fin des

siècles.

C'est pour eux que l'indigne postérilé des incrédules est soufferte; et c'est pour conserver la communication entre les premiers pères et les derniers enfants, que la nation est conservée malgré son injustice, et au milieu des punitions qui auraient dû l'ac-

Mais remarquons bien que cette promesse n'est faite qu'à la seule nation des Juifs (3), que

(f) Il y a plusieurs siècles que les rabbins ont défendu de supputer les temps, parce que tous les calculs conduisaient à Jésus-Christ : Rumpatur spiritus corum, qui supputant fines, ou temporum terminos. Vide Buxtorf, t. III.

(2) Noli timere, serve meus Jacob, ait Dominus, quia tecum ego sum, quia ego consumam cunctas gentes ad quas ejeci te : te vero non consumam, sed castigabo te in judicio, nec quasi innocenti parcam tibi. Jerem,. XLVI, 28.

(3) Ego consumam cunctas gentes ad quas ejeci te : te vero non consumam.

toutes les autres seront ou exterminées, ou tellement confondues les unes avec les autres, qu'elles ne seront plus distinctes, et que c'est l'essicace de la parole de Dieu qui maintient les Juiss au milieu de tout ce qui aurait dû les submerger et les engloutir.

Si un autre que moi (1), dit le Seigneur, a établi l'ordre et la succession du jour et de la nuit; si ce n'est pas moi qui ai donné des lois au ciel et à la terre, il pourra arriver que je rejette la postérité de Jacob et celle de David. mon serviteur. Je les rappellerai et je les rétablirai, et je leur ferai misericorde. Voilà ce que je viens de dire; la promesse et la sin de la promesse. Un jour les Juis seront rappelés par miséricorde, et à cause de ceux qui seront rappelés, tous les autres sont soufferts par la patience de Dieu, et conservés

par sa puissance.

Voicí ce que dit le Seigneur (2): Qui a créé le soleil pour éclairer pendant le jour, ct qui a réglé les mouvements de la lune et des étoiles pour éclairer pendant la nuit? Qui agite la mer (par le flux et le reflux), et qui cause le retentissement de ses slots? Si ces lois que j'ai établies peuvent manquer, alors la postérité d'Israël pourra manquer aussi, et n'être plus un peuple qui subsiste en ma présence dans tous les temps. Si la hauteur des cieux, dit encore le Seigneur, peut être mesurée, si les fondements de la terre peuvent être sondés, je rejetterai entièrement la race d'Israël, à cause de tous les crimes qu'elle a commis, dit le Seigneur.

C'est-à-dire que le ciel et la terre passeront plutôt que les Juis cessent d'être un peuple distingué des autres. La même puissance qui a donné des lois à la nature veille sur leur conservation, et le crime inouï qu'ils ont commis en crucissant le Sauveur promis à leurs pères, et qui a mis le comble à leurs anciennes iniquités (3), ne portera point Dieu à rétracter sa parole, et à rejeter entièrement et sans ressource la postérité

de Jacob.

Quelle lumière éclairait les prophètes pour oser parler d'une manière si haute et si grande d'une chose aussi peu vraisemblable que la durée d'un peuple faible, dispersé, universellement har, et coupable du plus grand de tous les crimes?

Qui douterait des autres prophéties, voyant l'accomplissement de celle-ci? Quelle preuve

(1) Hæc dicit Dominus : si pactum meum inter diem et noctem; et leges cœlo et terræ non posui, equidem et semen Jacob, et David servi mei projiciam, reducam enim conversionem eurum, et miserebor eis. Jerem., XXXIII, 25 et 26.

(2) Hee dicit Dominus, qui dat solem in lumine diei, ordinem lunæ et stellarum in lumine noctis; qui turbat mare, et sonant flucius ejns : Si defecerint leges istre coram me, tunc et semen Israel desiciet, ut non sit gens coram me cunctis diebus. Ilæc dicit Dominus: Si mensurari potuerint cœli sursum, et investigari fundamenta terræ deorsum : et ego abjiciam universum semen Israel propter omnia quæ secerunt, dicit Dominus. Jerem., XXXI, 35, 36, 37.

(3) Et ego abjiciam universum semen Israel pro-

pter omnia quæ secerunt, dicit Dominus.

plus étonnante peut-on désirer de la vérité de la religion chrétienne, que ces deux événements joints ensemble : la dispersion des Juiss dans toutes les nations, et leur consecvation pendant seize cents ans? L'une de ces choses séparément était incroyable, et elles le devenaient encore davantage étant unies : mais ces deux prodiges étaient nécessaires pour attester que Jésus-Christ était le Messie.

Il fallait que ceux qui l'avaient rejeté fussent exilés dans tous les lieux, portassent dans tous les Ecritures, fussent dans tous regardés comme des déicides, et couverts

d'ignominie.

Mais pour accomplir les promesses faites à leurs pères, il fallait que leur famille exilée fût rappelée, et que, son aveuglement étant dissipé, elle adorat celui qu'Abraham avait désiré de voir (1), et qu'il avait adoré avec un saint transport de joie et de reconnaissance.

Les Juiss punis et dispersés rendent témoignage à Jesus-Christ. Les Juiss rappelés et convertis lui en rendront un autre plus auguste. Les Juiss conservés par un continuel miracle, pour conserver à Jésus-Christ la tige et la succession de ceux qui croiront un jour en lui, lui en rendent un perpétuel.

S'ils n'étaient que punis, ils ne prouveraient que sa justice. S'ils n'étaient que conils ne prouveraient que sa puissance. S'ils n'étaient pas réservés. pour l'adorer un jour, ils ne prouveraient pas sa miséricorde et sa sidélité, et ils ne lui seraient pas réparation de leurs outrages.

Leur dispersion montre qu'il est venu, mais qu'ils l'ont rejeté. Leur conservation montre qu'ils n'en sont pas rejetés pour tou-

jours, et qu'ils croiront en lui.

Par l'une et l'autre, ils déclarent qu'il est le Messie et le Sauveur promis; que leur misère vient de ce qu'ils ne l'ont pas connu; que la seule espérance qui leur reste est de le

connaître un jour.

Il ne faut point demander pourquoi Dieu les supporte si longtemps sans les éclairer. et pourquoi il laisse une si grande interruption entre les pères sidèles et les ensants qui le deviendront. Ce serait vouloir mesurer la hauteur du ciel (2) et vouloir sonder les profondeurs de la terre, que de prétendre examiner les jugements impénétrables de Dieu. et les abimes de sa sagesse. Il a marqué des bornes à l'incrédulité des Juiss (3) et à l'ingratitude des Gentils. Sa miséricorde et sa justice se succèdent, et personne ne sait en quel temps il exécutera ce qu'il a promis à

(1) Abraham pater vester exultavit ut videret diem meuin, vidit et gavisus est. Joan, VIII, 56.

(2) Si mensurari potuerint cœli sursum, et investi-gari fundamenta terræ deorsum, et ego abjiciam universum semen Israel. Sup.

(3) Conclusit Deus omnia in incredulitate, ut omnium misercatur : o altitudo divitiarum sapientiæ et scientiæ Dei I Quam incomprehensibilia sunt judicia ejus et investigabiles viæ ejus ! Kom., XI, 52, 53.

la dernière postérité d'Israël, quoique ses

promesses soient infaillibles.

Israël, voici ce que dit le Seigneur qui t'a créé (1) et qui t'a donné l'être. Ne crains point, parce que je l'ai racheté, et que je l'ai appelé par ton nom, en disant : Tu es à moi. Lorsque tu passeras au milieu des eaux, je serai avec toi, et tu ne seras pas submergé dans les fleuves. Lorsque tu marcheras au milieu du seu, tu n'en seras pas brûlé, et les slammes ne te consumeront pas. Ne crains point, parce que je suis avec toi. Je ferai venir de l'orient la postérisé; je la rassemblerai du couchant. Je dirar au septentrion: Rends-la-moi; et au midi : Ne mets pas obstacle à son retour; sers au contraire de conducteur à mes enfants qui viennent de loin, et à mes filles qui viennent des extrémités de la terre. Quiconque invoque mon nom est mon ouvrage. Je l'ai créé pour ma gloire; c'est moi qui l'ai fait ce qu'il est. Qu'on fasse sortir et qu'on m'amène un peuple areugle, mais non des yeux du corps; un peuple sourd, mais non d'une surdité corporelle.

Cette prophétie, vraiment admirable dans toutes ses parties, est adressée à Jacob, le chef des tribus d'Israel, et l'héritier des pro-

messes du Messie et du salut.

Sa postérité est dispersée dans tous les lieux du monde: voilà l'état des Juifs, depuis

Jésus-Christ.

Sa dispersion est la punition de son aveuglement spirituel et de sa surdité spirituelle. Et quel aveuglement ou quelle surdité peuton reprocher aux Juifs, que de n'avoir pas connu Jésus-Christ et de ne l'avoir pas écouté, quoiqu'il prouvât sa mission divine par une infinité de miracles ?

Leur état paraît désespéré : les eaux sont prêtes à les submerger : les flammes les environnent de toutes parts ; mais la protection de Dicu les suit partout et les délivre.

Cette protection est accordée à tout le corps de la nation, en faveur de ceux qui invoqueront un jour le nom que les autres ont dés-

honoré par leurs blasphèmes.

Ce sera la pure miséricorde de Dieu qui (2) donnera un cœur docile et fidèle à ceux qui renonceront à leur ancienne incrédulité. Ils seront l'ouvrage de sa grâce. C'est à elle qu'ils devront leur pénitence et leur retour.

Ils ne commenceront pas à voir un objet

(1) Hace dicit Dominus creans te, Jacob, et formanz te, Israel: noli timere, quia redemi te, et vocavi te nomine tuo, meus es tu. Cum transieris per aquas, tecum ero, et flumina non operient te. Cum ambulaveris in Igne, non combureris, et flamma non ardebit te. Noli timere, quia ego tecum sum. Ab oriente addocam semen tuum; et ab occidente congregabo te. Dicam aquiloni, Da: et austro, Noli prohibere: affer filios meos de longinquo, et filias meas ab extremis terræ. Et omnem, qui invocat nomen meum, in gloriam meam creavi eum, formavi eum, et feci eum. Educ foras populum cæcum, et oculos habentem; surdum, et aures ei sunt. Is., XLIII, 1, 2, 5, 6, 7, 8.

(2) Omnem, qui invocat nomen meum, in gloriam mean creavi eum, formavi eum, et feci eum.

nouveau, mais un objet que leur aveuglement leur avait caché. Ils n'écouteront pas un Maître qui paraisse depuis peu de jours, mais un Maître (1) qu'une surdité volontaire et obstinée les avait empêché d'entendre.

Le changement se fera dans leurs personnes, mais non dans la religion. Elle demeurera ce qu'elle est (2), mais ils commenceront à la voir. Jésus-Christ ôtera le voile qui est sur leurs yeux, mais il sera le même. Il guérira leur surdité, mais il dira les mêmes choses.

Il est donc évident que les Juis sont conservés pour lui, et que tout le corps de la nation ne subsiste que par l'essicace de la promesse qui doit amener à Jésus-Christ les restes d'Israël (Is. XLIII, 5): Qu'on sasse sortir et qu'on m'amène un peuple aveugle, quoiqu'il ait des yeux; et un peuple sourd, quoiqu'il ait des oreilles.

## CHAPITRE XVII.

Il est démontré que Jésus-Christ est le Messie promis par les Ecritures, parce qu'elles prédisent l'aveuglement général des Juifs, excepté un petit nombre, qu'elles en marquent la véritable cause, et qu'elles prédisent trèsclairement la foi des Gentils.

ARTICLE PREMIER. — Il est démontré que Jésus-Christ est le Messie promis par les Ecritures, parce qu'elles prédisent l'aveuglement des Juifs.

Le chapitre précédent a été terminé par une prophétie d'Isare, qui contient clairement la promesse du retour des Juifs, sous le nom d'un peuple aveugle, quoiqu'il ait des yeux, et d'un peuple sourd, quoiqu'il ait des oreilles: mais si quelqu'un doutait qu'on dût entendre les Juiss sous cette expression, le même prophète le tirerait de ce doute par ces paroles : Ecoutez (3), dit le Seigneur, vous qui étes sourds, et vous, aveugles, ouvrez les yeux pour regarder. Mais qui est l'aveugle à qui je parle, sinon mon serviteur? Car qui est aussi sourd que celui qui devrait me servir d'ange et d'envoyé? Qui est autant aveugle que celui qui devrait être parfait? Encore une fois, qui est autant aveugle que mon servi-teur? Quoi, vous qui voyez tant de choses, n'en observerez-vous aucune? Et vous qui avez les oreilles ouvertes, n'entendrez-vous

Ces reproches faits à tout le peuple, et même à ceux qui étaient obligés d'être plus

(1) Educ foras populum cæcum, et oculos habentem; surdum, et aures ei sint.

(2) Jesus Christus heri et hodie; ipse et in secula. Hebr., XIII, 8.

(3) Surdi, audite; et eæci, intuemini ad videndum. Quis cæcus, nisi servus meus? et surdus, nisi ad quem nuntios meos misi? Quis cæcus, nisi qui venundatus est? et quis cæcus, nisi servus Domini?

Le texte original porte: et surdus, velut angelus meus quem eram missurus? Quis cæcus, velut ille qui perfectus esse deberet?

Qui vides multa, nonne custodies? Qui apertas aures habes, nonne audies? Is., XLII, 18, 19, 20.

éclairés et plus parfaits que les autres, diminuent l'étonnement où nous devrions être de ce que toute une nation, instruite depuis si longtemps par les prophètes, et qui attendait le Messie depuis tant de siècles, a été assez aveugle pour ne le pas connaître quand il est venu.

Cette nation, qui regarde les autres comme plongées dans les ténèbres, ne peut comprendre qu'elle se soit trompée dans un point essentiel; et que les Gentils, qui n'ont eu connaissance que par elle de la venue du Messie, aient eu plus de lumière pour le

C'est de moi, dit-elle, que les étrangers ont reçu les Ecritures; c'est de moi aussi qu'ils en doivent recevoir l'intelligence. Les prophètes n'ont parlé qu'à moi : et comment les peuples, inconnus aux prophètes, les entendraient-ils mieux que moi? C'est chez moi, c'est devant mes yeux que tout ce que les chrétiens révèrent s'est passé; en sont-ils mieux instruits que les sages qui composaient le suprême conseil où tout ce qui re-

garde la religion était examiné?

Cette difficulté aurait pu faire impression sur les esprits, si les mêmes Ecritures qui promettent le Messie ne prédisaient qu'il serait rejeté par la nation même à qui il était promis, et qui l'attendait, et que son aveuglement sur ce point capital serait universel; et si elles ne prédisaient aussi que les étran gers, à qui la promesse du Messie était inconnue, le recevraient, et croiraient en lui quand il leur serait annoncé par le petit nombre de ceux qui, par une grâce particulière, auraient été préservés de l'incrédulité générale.

Ainsi l'objection, qui paraissait forte, se convertit en preuve, et forme une double démonstration que Jésus-Christ est le Messie que les Ecritures promettent: parce que tout le corps de la nation des Juiss l'a rejeté, excepté un très-petit nombre, que la miséricorde de Dieu s'est réservé; et parce que les Gentils, qui n'avaient point out parler de lui, ont reçu avec docilité la prédication de ses apôtres. Ceci est d'une extrême conséquence, et il est très-utile d'en être bien

instruit.

Le prophète Isaïe s'offrant à Dieu pour annoncer à son peuple ce qu'il lui avait révélé, reçut de lui cette étonnante réponse (1) : Allez et dites à ce peuple : écoutez ce que je vous dis, et ne le comprenez pas: Voyez ce que je vous montre, et n'en ayez pas l'intelligence. Aveuglez le cœur de ce peuple, rendez ses oreilles sourdes, et fermez ses yeux, de peur que ses yeux ne voient, que ses oreilles

(1) Bixi: ecce Ego, mille me, et dixit: Vade, et dices populo huic : Audite audientes, et nolite intelligere, et videte visionem, et nolite cognoscere. Exerce cor populi hujus; et aures ejus aggrava, et culos sins claude : ne forte videat oculis suis, et auribus suis audiat, et corde suo intelligat, et convertatur, et sanem eum. Et dixi : usquequo, Domine? et dixit, denec desolentur civitates alisque habitatore, el domus sine homine, et terra relinquatur deserta. Is., VI, 8, 9, 10, 11.

n entendent, que son cœur us comprenne et qu'il ne se convertisse à moi, et que je ne ce guérisse. Hé! Seigneur, répartit le prophète, jusqu'à quand doit durer un tel aveuglement? Jusqu'à ce que, dit le Seigneur, les villes soient désolées et sans citoyens, les maisons sans habitants, et que la terre demeure dé

Nous apprenons de l'évangile de saint Jean que, dans cette prophétie, il s'agit de Jésus-Christ, que c'est sa gloire que vit Isaïe,

et que c'est de lui qu'il parle.

Les preuves que j'ai apportées jusqu'ici que Jésus-Christ est le Messie me donnent droit de citer les Ecritures du Nouveau Testament comme divines, avant que j'en démontre en particulier la vérité. Ainsi l'autorilé de saint Jean est décisive (1), et il est dès lors certain que l'aveuglement général prédit par Isaïe regarde le Messie promis, et que c'est par rapport à lui que tous les yeux sont fermés, que toutes les oreilles sont sourdes, et que le cœur de tous est appesanti.

Mais quand on suspendrait encore son jugement sur l'autorité divine de l'évangile de saint Jean, deux choses ne seraient-elles pas claires : l'une, que l'aveuglement prédit par Isure sera un obstacle à la conversion et à la guérison du peuple juif; l'autre, que cet aveuglement durera jusqu'à ce que le peuple juif n'ait plus ni villes, ni habitation, ni patrie? Or quel autre aveuglement que celui qui fera méconnaître le Messie sera un obstacle à la conversion et à la guérison des Juis, et quel autre sera puni d'un exil uni-

versel et sans retour?

Rendez gloire à la sainteté du Seigneur des armées (2), dit ailleurs le même prophète: qu'il soit seul votre crainte et votre terreur, et il deviendra votre sanctification; au ticu qu'il sera une pierre d'achoppement et une pierre de scandale pour les deux maisons d'Israël: un piége et une occasion de chute aux habitants de Jérusalem. Plusieurs d'entre eux se heur/eront contre cette pierre : ils tomberont et se briseront. Ils s'engageront dans le filet et y seront pris. Tenez secret cet avertissement. Mettez le sceau sur ce que je vous ordonne, et conservez-le entre mes disciples. J'attendrai donc le Seigneur, qui cache son visage à la maison de Jacob, et je persévérerai

(1) Cum tanta signa fecisset Jesus coram eis, non credebant in eum. Propterea non poterant credere, quia dixit Isaias: Excecavit oculos corum, etc. Hec dixit Isaias; quando vidit gloriam ejus, et locutus est de eo. Joan, XII, 37, 39, 40, 41.

(2) Dominum exercituum ipsum sanctificate: ipse pavor vester, et ipse terror vester. Et erit vobis in sanctificationem : in lapidem autem offensionis, et in Petram scandali duabus domibus Israel; in laqueum et in ruinam habitantibus Jerusalem. Et offendent ex eis plurimi, et cadent, et conterentur, et irretientur, et capientur. Liga testimonium, signa legem in discipulis meis. Et expectabo Dominum, qui abscondif faciem suam a domo Jacob, et præstolabor eum. Ecce ego, et pueri mei, quos dedit mihi Dominus in siguum, et in portentum Israel a Domino exercitumm Is., VIII, 13 et suiv.

d l'attendre. Me voici, moi et les enfants que Dieu m'a donnés, pour être de sa part un prodige et un signe dans Israël (qui soit une

prédiction et une image de l'avenir).

Saint Pierre (I Ep., II, 7, 8) et saint Paul (Rom. IX, 32, 33), ont expliqué cette prophétie entière de Jésus-Christ; mais en mettant à part pour des moments une autorité d'un si grand poids, il est évident en pre-mier lieu qu'il s'agit ici du Messie, puisque c'est lui que le prophète attend, et que sa samille persévère avec lui à l'attendre; puisque le salut ou la ruine d'Israël dépend de le recevoir ou de le rejeter.

Il est évident, en second lieu, que le Messie ne sera connu que d'un petit nombre de personnes, et que tout Israel ira les yeux fermés se heurter contre lui, et se brisera contre la pierre (1) qui devait servir de fon-dement à tout l'édifice. Les deux maisons d'Israël, c'est-à-dire les tribus de Juda et de Benjamin, d'un côté, et les dix tribus, de l'autre, tomberont dans un aveuglement égal. Dieu cachera son visage à la maison entière de Jacob (2). Les prophètes seuls et leur famille, eux et les enfants qui leur sont donnés par une grâce particulière, connaîtront celui qu'ils auront espéré. Tout le reste suivra de faux guides (3), quittera la droite voie pour s'engager dans des piéges, et ai-

mera mieux y demeurer que d'en sortir. Il est évident, en troisième lieu, que l'intelligence des prophéties qui regardent le Sauveur promis est un secret et un mystère (4) inconnu à tout autre qu'aux disciples que Dieu en a instruits; que les Ecritures sont pour les autres un livre scellé dont ils ne voient que le dehors; et que bien loin que la multitude en ait la connaissance, elle

n'est capable que de l'obscurcir.

On voit par là combien les Juiss sont mal sondés à nous reprocher que nous n'ayons pas pris pour guides ceux qui composaient le conseil public de la nation. C'eût été un

moyen sûr pour nous égarer.

On voit encore combien ils ont tort de nous dire que puisque nous avons reçu d'eux les Ecritures, nous aurions dû en recevoir l'intelligence de leurs maîtres. Nous l'avons reçue des disciples que Dieu lui-même avait instruits; nous l'avons reçue des prophètes et de leurs ensants. Nous n'avons point inventé ce que nous avons cru; mais nous ne l'avons point dû apprendre de ceux à l'égard de qui les Ecritures sont un livre fermé. Le tecret conservé parmi les disciples, est venu jusqu'à nous. Jésus-Christ était la clé du chiffre. Les Juiss qui l'ont connu, nous ont appris à le connaître, et tout le reste a été aveuglé et a retenu des livres, dont il ne touche que l'enveloppe, sans y comprendre rien de salutaire.

Il est évident, en quatrième lieu, que le prophète Isare se donne ici (1) et ses deux ensants comme un signe mystérieux de co qui devait arriver à Israël. L'un de ses enfants avait un nom prophétique, qui signi-fiait que les restes d'Israël seraient délivrés; et l'autre portait un des noms du Messie, qui signissait les conquêtes qu'il ferait parmi les nations. Et Isaïe lui-même tenait lieu de tous les prophètes.

Ainsi ces trois personnes nous apprennent que le reste seulement d'Israël sera sauvé; que le Messic étendra son royaume parmi les Gentils; et que les disciples qui croiront en lui parmi les Juiss, seront réduits aux prophèles et à leur famille peu nombreuse.

Ce què j'ai dit jusqu'ici deviendra encore plus clair par une autre prophétie dont toutes les parties méritent une grande at-

tention.

Soyez dans l'étonnement (2) et dans la surprise; que vos pensées soient flottantes et vos démarches incertaines. Soyez ivres, mais non de vin. Soyez chancelants, mais non pour avoir bu avec excès; car le Seigneur va répandre sur vous un esprit d'assoupissement. Il vous fermera les yeux. Il couvrira d'un voile vos prophètes, vos chefs, vos conducteurs, qui voient des visions, et toutes les visions (des vrais prophètes) seront à votre égard comme les paroles d'un livre cacheté avec des sceaux, qu'on donnera à un homme qui sait lire, en lui disant : Lisez ce livre, et il répondra : Je ne le puis, parce qu'il est cacheté. Et on donnera le livre à un homme qui ne sait pas lire, et on lui dira: Lisez, et il répondra: Je ne sais pas lire.

Voici donc ce que dit le Seigneur (3): Parce que ce peuple s'approche de moi de bouche, et me glorifie des levres ; mais que son cœur est

(1) Ecce ego, et pueri mei quos dedit mihi Dominus in signum et in portentum Israel.

Le premier des ensants d'Isais s'appelait Schear laschoub. Reliquiæ revertentur.

Le second s'appelait Maher Schalal Haschbaz. Velociter spolia detrahe, cito prædare. Is. 7, 3 ct 8,

v. 3, selon le texte original.

-(2) Ostupescite, et admiramini, fluctuate et vacillate : inebriamini et non a vino : movemini, et non ab ebrietate. Quoniam miscuit vobis Dominus spiritum soporis. Claudet oculos vestros; prophetas et principes (duces) vestros qui vident visiones, operiet: et erit vobis visio omnium, sicut verba libri signati, quem cum dederint scienti litteras, dicent: Lege istam. Et respondebit: Non possum, signatus est enim. Et dabitur liber nescienti litteras, diceturque ei : Lege, et respondebit: Nescio litteras. Isai, 29, 9.

(3) Et dicit Dominus : eo quod appropinquat po-pulus iste ore suo, et labiis suis glorificat me, cor autem ejus longe est a me, et timuerunt me mandato hominum et doctrinis : ideo ecce ego addam ut admirationem faciam populo huic miraculo grandi el stupendo (Heb. ut rem miram faciam cum populo isto, rem inquam miram et stupendam); peribit (enim) sapientia a sapientibus ejus; et intellectus (a) prudentium ejus abscondetur. Is. 29, 13.

<sup>(1)</sup> In Iapidem offensionis duabus domibus Israel. (2) Expectabo Dominum, qui abscondit faciem suam a domo Jacob.

<sup>(3)</sup> Offendent ex eis plurimi, et cadent, et contc-?entur, et irretientur, et capientur.

<sup>(4)</sup> Liga testimonium, signa legem in discipulis meis.

<sup>(</sup>a) Enim, de la version n'est pas nécessaire selon l'original (heb. intelligentia). Mait. 15, 8.

éloigné de moi, et que le culte qu'il me rend ne consiste que dans l'observance d'institutions et de traditions humaines : je ferai pour cette raison une chose extraordinaire à l'égard de ce peuple, un prodige, un événement surprenant. La sagesse des sages de ce peuple périra, et la lumière de ceux qu'il regarde comme des hommes intelligents sera cachée.

Il est certain que cette prophétie regarde les Juifs. Jésus-Christ leur en fait l'application; et la chose parle d'elle-même : car au temps d'Isaye, quel autre peuple que celui des Juifs adorait le vrai Dieu par un culte

public et général?

Il est donc certain aussi que sur le point capital, dont dépend le vrai sens des Écritures, ce peuple n'aura aucune lumière; que ceux qu'il regardera comme ses conducteurs le tromperont; et que ses sages n'auront ni sagesse ni intelligence.

Il est donc certain que tout le corps de la nation se trompera par rapport au Messie, puisque c'est lui qui est la clé des Ecritures, qu'il en est le terme et la fin, et qu'on en a l'intelligence dès qu'on le connaît; comme au contraire, on ne peut y rien comprendre si l'on le rejette.

Mais, pour sentir toute l'évidence et toute la force de cette prophétie, il faut la diviser en autant de parties qu'a fait le prophète. Il considère d'abord toute la nation comme

Il considère d'abord toute la nation comme agitée (1) par un esprit de vertige, incertaine, irrésolue, n'ayant rien de ferme dans ses conseils ni de suivi dans sa conduite, semblable en tout à une personne que le vin a rendue chancelante et incapable de juger sainement de rien. Ce fut le premier état où le témoignage du précurseur et les miracles de Jésus-Christ mirent le peuple et principalement ses conducteurs et ses maîtres. Ils ne savaient quel parti prendre. L'évidence des miracles faisait sur eux une impression d'un moment, et leur envie les poussait aussitôt d'un autre côté. Ils voyaient et en étaient fâchés. Ils faisaient un pas, et puis reculaient.

De cet état ils passèrent à un autre plus criminel, mais qui était une juste punition du premier. Ils s'appliquèrent à obscurcir toutes les preuves que Jésus-Christ donnait de sa mission, à nier tout ce qui ne se passait pas en leur présence : à rendre douteux ce qui était le plus clair ; à attribuer au démon les prodiges qu'ils ne pouvaient coutester. Ainsi ceux que le peuple écoutait comme ses prophètes et suivait comme ses guides, devinrent plus ennemis de la vérité que tous les autres, et par conséquent plus incapables de la voir. Dieu répandit sur eux un esprit d'assoupissement (2): il leur ferma les yeux; il mit sur eux un voile qui leur cacha ce qu'ils n'aimaient pas.

(1) Obstupescite, et admiramini, fluctuate et vacillate; inebriamini, et non a vino; movemini, et non ab ebrietate.

(2) Miscuit vobis Dominus spiritum soporis, claudet oculos vestros, prophetas et duces vestros, qui vident visiones, operiet.

Dans cette disposition ils consultèrent les Ecritures, non pour s'instruire, mais pour s'affermir dans leurs préjugés. Mais elles furent un livre fermé et cacheté pour eux (1). Ils n'y virent rien, dès qu'ils étaient résolus de n'y pas voir Jésus-Christ; ils s'arrêtèrent à de simples dehors, c'est-à-dire aux sceaux mêmes qui leur cachaient le dedans; et ils substituèrent leurs vaines pensées à la vraie intelligence des livres divins; leurs visions aux révélations des prophètes.

Dès lors toute la nation fut incapable d'être éclairée: car le simple peuple ne pouvait lire (2), c'est-à-dire ne pouvait entendre par lui-même les Ecritures. Et ses docteurs n'en avaient pas la clé, et perdaient le temps à considérer un volume et rouleau scellé de toutes parts, débitant leurs réveries au lieu de lire, parlant de leur propre fonds, au lieu d'expliquer ce qui était réellement dans lo

volume.

Dans Isaïe, le peuple et les docteurs paraissaient de bonne foi. Le peuple avoue son ignorance; et les docteurs reconnaissent que le livre est scellé. Mais c'est pour rendre la chose plus sensible, et non pour expliquer les dispositions ou du peuple ou de ses maîtres. Quoiqu'il soit vrai que le peuple était plus sincère que sés docteurs, à qui Jésus-Christ reproche d'être plus aveugles que les autres (3), et avec moins d'espérance de guérison, parce qu'ils se croyaient très-clairvoyants.

ARTICLE 11. — Les Ecritures marquent la véritable cause de l'aveuglement général des Juiss par rapport au Messie qui est Jésus-Christ.

On pourrait demander pourquoi Dieu permettait que toute la nation à qui, par un privilége particulier, il avait confié les Ecritures, en perdit l'intelligence; pourquoi elles étaient au-dessus de la portée du peuple, pourquoi elles étaient un livre fermé pour ses docteurs, pourquoi Dieu ajoutait luimême à leur obscurité le voile qu'il mettait sur les yeux des chefs et des pasteurs.

Dieu veut bien prévenir toutes ces questions, et par la réponse qu'il y fait il découvre également la justice et la profondeur de sa conduite, et il donne une importante leçon à tous ceux qui s'appliquent à l'intelligence

des Ecritures.

Ce peuple à qui je les ai confiées (4), dit le Seigneur, ne m'honore que des lèvres, et son

(1) Erit vobis visio omnium (il est clair qu'il faut suppléer prophetarum, ét entendre les vrais prophètes) sicut verba libri signati.

(2) Quem cum dederint scienti litteras, dicent: Lege istum; et respondebit: Non possum; signatus est enim, et dabitur liber nescienti litteras, diceturque ei : Lege, et respondebit: Neseio litteras.

ei: Lege, et respondebit: Neseio litteras.
(3) Si cæci essetis, non haberetis peccatum. Nunc vero dicitis, quia videmus, peccatum vestrum manet.

Joan. 9, 41.

(4) Eo quod appropinquat populus iste ore suo, et labiis suis glorificat me, cor autem coruni longuest a me.

cœur est éloigné de moi. Il garde avec soin des institutions humaines qui laissent en liberté ses passions et qui ne regardent qu'une purelé extérieure,mais il fait peu d'état de ma loi qui s'oppose en tout à ses injustes désirs.

Je le traite comme j'en suis traité (1). Je règle ma conduite sur la sienne, et je lui donne le dehors comme il me donne le dehors. Il me parle et me cache son cœur, je lui parle aussi en lui cachant mes sentiments. Il aime mieux les promesses temporelles que celles qui ont pour objet les vrais biens, je couvre celles-ci par les autres. Il ne désire point la vraie justice, et il se contente d'un appareil extérieur de religion; je l'occupe de cet extérieur que je sais servir de toile à un culte spirituel qui sera manifesté dans son temps. Il présère à ma loi des traditions humaines, et je l'entretiens d'histoires humaines et de faits sous lesquels j'enveloppe les principales actions du Messie.

Il l'attend sous l'idée qu'il s'en est formée, peu différente de celles des princes de la terre, et je le lui représente par quelques traits conformes à son idée dont il est plus touché que de tons les autres qui servent d'explication et de correctifs. Il ne m'aime point ni celui que je dois envoyer; je punis les ténèbres de son cœur par celles de son esprit, et bien loin de lui consier mon secret, je prends contre lui des précautions comme contre un ennemi qui abuserait de ma con-.

Ses injustes dispositions, au licu de diminuer par les prédications et les miracles du Messie qui annoncera la vraie justice et les vrais biens, ne seront que l'aigrir. Il ne pourra souffrir la lumière, et il lui préférera ses ténèbres. Et moi, pour l'en punir, je consentirai qu'il y demeure, et je permettrai que l'aveuglement soit si général que presque personne ne sera en état de le remarquer.

Alors arrivera ce qui est incroyable (2), ce qui surprendra tout le monde, ce qui parattra incompréhensible, que la nation qui a les Ecritures en dépôt n'y comprendra rien, que le peuple, instruit par les prophètes, rejettera celui qu'ils ont promis et attendu, que des hommes qui ne vivent que de l'espérance du Messie le mettront à mort. Le prodige que je réserve à cette nation est que toute sagesse sera ôtée à ses sages, et que toule intelligence sera ôtée à ses docteurs.

Aiasi, bien loin que ce soit un préjugé contre le Messie que je veux lui envoyer, de ce qu'il sera rejeté par le conseil des sages et par la conspiration des docteurs de la loi, c'est à celle marque au contraire que je veux qu'on le reconnaisse, et c'est pour cela que je le fais prédire, afin que plus la chose sera étonnante et contre toute vraisemblance, plus

elle réponde à la prédiction.

C'est ce prodige si funeste à la nation que

(1) Ideo ecce ego addam ut rem miram façiam cum populo isto, rem miram et stupendam.

(2) Rem miram faciam cum populo isto, rem miram, et stupendam, peribit sapientia a sapientibus ejus, et intelloctus prudentium ejus abscondetur.

les prophètes out déploré longtemps avant qu'il arrivat : Nous attendions la lumière (1), disent-ils, et nous voilà dans les ténèbres. Nous espérions un grand jour, et nous marchons dans une nuit sombre. Nous allons comme les aveugles en touchant les murailles, nous marchons à tâtons comme si nous étions sans yeux, nous nous heurtons en plein mids comme si nous étions dans les ténebres, nous sommes dans des antres obscurs comme les morts; nous rugissons tous comme les ours; nous soupirons et nous gémissons comme des colombes: nous attendions un jugement juste, et il n'est point venu; nous espérions le salut, et le salut est bien loin de nous, car nos iniquités sont multipliées devant vos yeux, et nos péchés portent témoignage contre nous.

Tout est à remarquer dans ces paroles si touchantes. Le malheur qui afflige le prophète est général. Il ne consiste point dans une perte temporelle, mais dans l'aveuglement. Cet aveuglement ne vient point de ce que la lumière ne se montre pas (2), mais de ce qu'elle n'est pas aperçue. Il est grand jour, il est midi, mais on ne s'en heurte pas moins contre tout ce qui est sur le passage. Le peuple n'a plus de guide qu'il puisse suivre, les guides eux-mêmes marchent à tâtons comme les autres. Le salut promis à la nation (3) s'est éloigné d'elle et a passé à d'autres peuples. Le jugement prononcé par les sages et par les prudents sur le point le plus essentiel a été injuste et a jeté tout le peuple dans l'erreur. Les autres crimes de la nation ont été punis par ce der-nier qui y a mis le comble. Les prophètes en sont inconsolables; ils sont tous dans les lat mes, mais les séducteurs et les séduits ne sentent point leur état, parce qu'ils sont morts (4) et que leurs ténèbres leur cachent la perte qu'ils ont faite de la lumière.

Il n'y avait rien à quoi l'on dût moins s'attendre, selon les conjectures humaines, qu'à un tel prodige. Mais moins il était vraisemblable, plus il devient une preuve de la vérité des Ecritures qui l'ont si clairement prédit, et plus il sert à démontrer que Jésus-Christ est le Messie qu'elles ont promis, puisque l'aveuglement général des Juiss les a portés à

– Il est démontré que Jésus-ARTICLE III. -Christ est le Messie promis par les Ecritures, parce qu'en prédisant l'aveuglement des Juifs elles ont prédit que les Gentils croiraient en lui,

Si les Juiss avaient reçu Jésus-Christ, je

(1) Expectavimus lucem, et ecce tenebræ: splendorem, et in tenebris ambulavimus. Palpavimus, sicut æci parietem, et quasi absque oculis attrectavimus. Impegimus meridie, quasi in tenebris, in caliginosis quasi mortui. Rugiemus quasi ursi omnes, et quasi columba mediantes gemeinus : expectavimus judicium, et non est : salutem, et elongata est a nobis. Multiplicatæ sunt enim iniquitates nostræ coram te, et peccata nostra responderunt nobis. Is. c. 59, 9 et seq

(4) In caliginosis, quasi mortui.

(2) Impegimus meridie, quasi in tenebris.
(3) Expectavimus salutem, et elongata est a nobis. Expectavimus judicium, et non est.

scrais obligé de ne le pas recevoir, parce que je suis averti qu'ils se tromperont sur le point qui importe le plus à la religion; mais plus la conspiration contre lui est générale, plus je suis rassuré. Leur jugement forme le mien par opposition au leur. Je crois ce qu'ils me défendent de croire. Je vais à celui qu'ils rejettent, et je suis certain que je marche alors dans la voie, parce que le Saint-

Esprit m'assure qu'ils s'égarent.

l'attends seulement un peu de temps pour voir si les Gentils (1) adoreront celui que les Juiss ont mis en croix, parce que ce second prodige, plus incroyable encore que le premier, m'est donné comme une dernière marque à laquelle je dois reconnaître le vrai libérateur. J'apprends que tout flechit devant lui, que les idoles tombent, que le Capitole s'humilie, que les empereurs, devenus sidèles, placent la croix dans le lieu le plus visible de leur diadème. Je n'hésite plus, je cours, et plein d'admiration je me prosterne devant Jésus-Christ, et parce que les siens ne l'ont pas reçu (2) et parce que les étrangers l'adoraient, les deux signes sont unis, et la preuve est complète qu'il est celui qui longtemps avant sa venue en a donné ces deux marques à ses prophètes : Ceux qui ne s'informaient point de moi et qui n'en avaient point our parler sont venus vers moi (3). Ceux qui ne me cherchaient point m'ont trouvé. J'ai dit à une nation qui n'invoquait point mon nom: Me voici, me voici. Au contraire, j'ai étendu mes mains pendant tout le jour vers un peuple incrédule qui marche dans une mauvaise voie et qui ne suit que ses pensées. L'incrédulité des Juiss et la soi des nations sont mes gárants, et ces deux prodiges sont pour

#### CHAPITRE XVIII.

Il est prouvé que Jésus-Christ est le Mcssie, parce que les prophètes donnent aux restes d'Israël, au temps du Messie, des caractères qui conviennent tous aux-restes d'Israël au temps de Jésus-Christ.

Un troisième prodige m'est encore donné, fort singulier dans toutes ses circonstances; et comme j'ai un sincère désir d'en profiter,

je vais m'appliquer à l'approfondir.

Quoique tout le corps de la nation tombe dans l'infidélité, Dieu promet de se réserver un petit reste de vrais Israélites qui, par rapport à tout le peuple, ne seront presque rien. Mais ces restes auront ces trois caractères: Ils éclateront en vertus, ils seront invincibles, et ils porteront la lumière dans tout l'univers. Après eux la nation demeurera sans

(1) Voyez dans le chap. 13 les prédictions et les preuves de la foi des Gentils.

(2) In propria venit, et sui eum non receperunt.

Joan. 1, 11.

gloire et sans vie, et elle ue deviendra féconde que dans les derniers temps où d'autres restes prédits aussi par les prophètes seront recueillis et seront la richesse des nations et la consolation de l'Eglise.

J'examinerai séparément ces parties, et j'en

ferai ensuite l'application.

Il faut que le nombre de ceux qui croiront au Messie soit bien peu de chose par rapport à la nation entière, puisque les prophètes so plaignent de l'incrédulité de tous: Qui a cru, disent-ils, à notre parole (1), et à qui le bras du Seigneur a-t-il été révélé, c'est-à-dire à qui le dessein de Dieu, en envoyant le Messic, a-t-il été connu? Il a caché son visage à la maison de Jacob (2). Les deux maisons d'Israti se sont brisées contre la pierre fondamentale de l'édifice (3).

Les restes se convertiront; les restes de Jacob se convertiront au Dieu fort (b); car quand votre peuple, & Israël, serait aussi nombreux que le sable de la mer, un petit reste seulement se convertira à Dieu, et la justice inondera ce qui en sera resté. Car le Seigneur, le Dieu des armées, fera un grand retranchement au milieu de toute la terre, et il réduira son peuple à un

petit nombre.

Voilà deux caractères unis ensemble. Ce que Dieu se réservera n'est qu'un petit reste de tout Israël; mais ce reste précieux est inondé de justice, c'est-à-dire que sa vertu

est grande et parfaite.

Les mêmes caractères du petit nombre ct d'une grande justice sont joints dans une autre prophétie au courage et au zèle qu'auront les restes d'Israël pour annoncer à toute la terre la gloire du Messie; et voici comme en parle le Saint-Esprit:

Ce qui restera au milieu de la terre et des peuples (5) ressemblera à quelques olives qui

(1) Quis credidit auditui nostro? et brachium Domini, cui revelatum est? Is. 53, 1.

(2) Abscondit faciem suam a domo Jacob. Is. 8, 17. (3) Erit in lapidem offensionis duabus domibus

Israel. Ibid. v. 14.

(4) Reliquiæ convertentur, reliquiæ Jacob ad Deum fortem. Si enim fuerit populus tuus, Israel, quasi arena maris, reliquiæ convertentur ex eo, consummatio (...) abbreviata inundabit justitiam. Consummatiouem enim et abbreviationem Dominus Deus exercituum facii-t in medio omnis terræ. Is. c. 10, v. 21, 22, 23. S. Paul aux Romains, c. 9, v. 27.

(5) Hæc erunt (Heb. sic erit) in medio terræ, in medio populorum quomodo si paucæ olivæ, quæ remanserunt, excutiantur ex olea, et racemi, cum fuerit finita vindemia. Hi levabunt vocem suam, atque laudabunt: cum glorificatus fuerit Dominus, hinnient de mari. Propter hoc in doctrinis (b) glorificate Dominum; in insulis maris nomen Domini, Dei Israel. A finibus terræ laudes audivimus gloriam justi. Et dixi: Secretum meum mihi, Væ mihi! prævaricantes prævaricati sunt. Et prævaricatione

<sup>(3)</sup> Quesierunt me, qui ante non interrogabant. Invenerunt, qui non quesierunt me. Dixi: Ecce ego, ecce ego, ad gentem, que non invocabat nomen meum. Expandi manus meas tota die ad populum incredulum, qui graditur in via non bona, post cogitationes suas. Is. 65, v. 1, 2.

<sup>(</sup>a) On peut traduire consummationem abbreviatam inundabit justitia, ce qui est plus clair, le participe masculin schoteph n'étant pas opposé selon l'hébreu au féminin tsedakah.

<sup>(</sup>b) Le terme original est mieux traduit in doctrinis, ou in lumine, que in vallibus, comme quelques-una le prétendent. On pourrait penser que baûrim est au lieu de bahurim electi.

restent après qu'on a cueilli toutes les autres, ou à quelques grappes de raisin qui demeurent après la vendange. Ceux qui seront ainsi restés élèveront leur voix, et ils chanteront des cantiques de louanges. On entendra leurs cris de joie d'au delà de la mer, lorsque le Seigneur sera entré dans sa gloire. Pour le même sujet rendez gloire au Seigneur (vous qu'il a choisis) en répandant partout la lumière; célébrez le nom du Seigneur, du Dieu d'Israel, dans les lles de la mer. Nous avons entendu des extrémités de la terre les louanges et la gloire du juste. Mais j'ai dit: Mon secret n'est que pour moi. Hélas len effet, ils ont violé la loi; ils l'ont transgressée en toute manières. Habitant de la terre, il ne te reste que l'effroi, l'abime et le piége.

1. Les restes d'Israël ressemblent à quelques olives et à quelques grappes de raisin qui ont échappé aux yeux et aux mains des hommes. De telles comparaisons marquent

un nombre excessivement petit.

2. Mais ces restes d'Israel, que la grâce a préservés de l'incrédulité générale, com-prennent l'étendue d'une telle miséricorde, sont pénétrés de reconnaissance et font retentir la terre et la mer de leurs cantiques (1), sans que les incrédules puissent les réduire au silence.

3. Ils publient hautement la gloire du juste par excellence (2), quoique le conscil de la nation l'ait condamné; ils annoncent sa résurrection, et ils en sont de zélés prédicateurs, quoique toute la nation tâche d'en ob-

scurcir l'éclat.

4. Ce n'est pas seulement dans la Judée ou dans les provinces voisines qu'ils répandent la lumière (3), c'est dans les pays séparés par la mer; c'est dans les îles les plus reculées, c'est jusqu'aux extrémités de la terre.

5. Le prophète entend ce qu'ils publient. Il prend part à leur ministère (4); il les ex-

horte à le remplir dignement.

6. Mais il n'ose s'expliquer clairement ni șur les restes d'Israël (5), ni sur le sujet de leur joie, ni sur le juste dont ils publient la gloire, ni sur le succès de leurs prédications

parmi les Gentils.

7. Il·lui est commandé de méler ces prédiclions, qui ont rapport à Jésus-Christ et à l'Evangile, avec celles qui regardent la délivrance de Jérusalem assiégée par Senuachérib; le petit nombre de ceux qui seront conservés jusqu'à la défaite miraculeuse des

transgressorum prævaricati sunt. Formido et fovea, et laqueus super te, qui habitor es terræ. Is. c. 14, v. 15 et seq.

(1) Hi levabunt vocem suam, atque laudabunt.

(2) Cum glorisicatus fuerit Dominus, hinnient de marí.

(3) A fluibus terræ laudes audivimus, gloriam justi

(4) Propter hoc in doctrinis (in lumine) glorisicate Dominum: ia insulis maris, nomen Domini Dei

(5) Et dixi: Secretum meum mihi, secretum meum mihi- (ceux qui traduisent : macies mihi, sont bien loin du vrai sens. )

Assyriens, leur joie et leurs actions de grâces d'une telle protection sur Jérusalem et sur Ezéchias qui y régnait avec beaucoup de

8. Mon secret, dit-il, n'est que pour moi (1). Le peuple à qui je parle ne mérite pas d'y être admis. Il ne désire qu'une liberté temporelle. Il ne connaît que ses ennemis visibles. Une victoire spirituelle ne le touche point. Je suis obligé de lui cacher sous d'autres noms le vrai libérateur. Je lui parle ailleurs de Cyrus, quoique je n'aie dans l'esprit que le Messie. Les ordres sévères que j'ai reçus le portent ainsi. Le Sauveur d'Israël affecte de se cacher. Il me suggère des expressions qui ne conviennent qu'à lui, mais qu'il semble transporter à un autre ; aussi n'ai-je pu m'empécher de lui dire : O Dieu. Sauveur (2) d'Israël, vous êtes bien appliqué (3) à rous cacher.

9. Le commun du peuple ne sait pas ce que j'ai prédit, en lui annonçant que les restes d'Israël seraient semblables à quelques olives et à quelques grappes de raisin échappées à la recherche générale. Il ne sait pas ce que signifient ces cris de joie que j'ai entendus des extrémités de la terre, ni quel malheur c'est pour lui que la gloire du juste soit connue des Gentils pendant qu'on déshonore son nom dans la Judée. L'événement expliquera ce que je ne puis dire sans énigme.

10. Mais des maintenant je m'asslige (4) de ce qu'après que les restes d'Israël ont élé séparés du corps de la nation elle n'est pleine que d'injustes et de transgresseurs de la loi de Dieu, et qu'elle n'est plus désormais que

l'objet de sa colère.

Il ne faut que lire les premiers chapitres des Actes des apôtres pour voir avec quelle exactitude toutes les parties de cette prophé-

tie ont été accomplies.

 Malgré la conspiration universelle de tout ce qu'il y avait de puissant et en autorité parmi les Juiss, un petit nombre de disciples sans crédit, sans biens, sans lettres, sans protection, demeura fidèle à Jésus-Christ et rendit témoignage à sa résurrection.

2. Leur sainteté et leur vertu furent étonnantes. Ils n'eurent rien de propre; ils ne furent tous qu'un cœur et qu'une âme, et la justice inonda visiblement ces précieux restes

- 3. On employa inutilement les menaces et les mauvais traitements pour réduire les disciples de Jésus-Christ au silence. Ils déclarèrent qu'il était plus juste d'obéir à Dieu qu'aux hommes, et qu'il n'était pas en leur pouvoir de ne pas publier la résurrection de Jésus-Christ, puisqu'ils avaient été choisis pour en être les témoins.
- (1) Et dixi: secretum meum mihi: secretum meum mihi.

(2) Is. 45. 15.

(3) C'est le sens du terme hébreu, misthather abs-condens te, pour ab-conditus, de la Vulgate. (4) Væ mihi! prævaricantes prævaricati sunt : et

prævaricatione transgressorum prævaricati sunt. Formido, et fovea, et laqueus super te, qui habitator es terræ.

4. Ils la publièrent d'abord dans la Judée et dans la Samarie. Ils passèrent ensuite aux autres nations; et dans peu d'années on entendit des extrémités de la terre les louanges et la gloire du juste.

5. A proportion de ce que le succès de leurs prédications parmi les Gentils était grand, le nombre des fidèles diminuait parmi

les Juils.

6. Ensin l'incrédulité de la nation fut générale, et il ne resta dans son sein que des

hommes tels que les dépeint Isare.

7. Aussi les punitions que le prophète (Zachar., XII, 12) avait prévues tombèrent en foule sur elle; et ce ne sera qu'à la fin des temps que d'autres restes d'Israël, que la grâce s'est réservés, sortiront de l'aveuglement et adoreront celui-là même que leurs pères ont crucifié.

Il n'est donc pas possible, en comparant ce que les prophètes ont prédit des restes d'Israël au temps du Messie, avec ce que les Ecritures du Nouveau Testament nous apprennent des restes d'Israël au temps de Jésus-Christ, de ne pas voir que l'événement a exactement répondu à la prédiction, et que Jésus-Christ est par conséquent le Messie.

S'il n'a point eu de disciples parmi les Juiss; s'ils ont été sans vertu, ou s'ils n'en ont eu qu'une commune ; s'ils ont été intimidés et réduits au silence ; s'ils n'ont annoncé sa gloire qu'à ceux de leur nation; s'ils ont travaillé sans succès à le faire connaître aux Gentils; s'ils se sont bornés à quelques peuples particuliers; si après leur séparation du reste des Juiss Jésus-Christ a eu dans leur nation beaucoup d'autres disciples; si dans le commencement la plus grande partie des chess et du peuple s'est déclarée pour lui; si l'autorité publique et les moyens humains ont servi à former son Eglise, on peut douter qu'il soit le Messie; car les prophètes ont donné d'autres caractères à ses disciples.

Mais si tout ce qu'ils ont dit d'eux, si peu vraisemblable, si difficile à réunir, si impossible à la sagesse humaine, se trouve avec une exacte perfection dans les disciples de Jésus-Christ. Comment peut—on hésiter un moment à le reconnaître? et comment peut—on refuser à la divine Providence les actions de grâces et les louanges qui lui sont dues pour nous avoir manifesté si clairement, dans les restes d'Israël, le Sauveur d'Israël et des

Gentils.

## CHAPITRE XIX.

Mélange de clartés et d'obscurités dans les prophéties du règne du Messie. Il fallait promettre un roi que le peuple désirât et que les justes reconnussent. Ce qui portait le peuple à l'espérer, l'a empêché de le connaître. Le Messie tel que le Juif l'espère, inutile et dangereux. Fiction de deux Messies.

ARTICLE PREMIER. — Mélange de clartés et d'obscurités dans les prophéties du règne du Messie.

Lorsque la promesse du Messie sut sixée dans la maison de David, Dieu commença à révêler d'une manière plus claire qu'il serait roi, et que son règne serait éternel (1) Et depuis ce temps-là, les prophètes l'ont tou-jours annoncé comme un roi à qui tout devait être soumis, qui comblerait Israël de biens et de gloire, qui le tirerait de servitude, qui lui assujettirait ses ennemis, et que tous les rois de la terre reconnaîtraient pour leur souverain.

Il était d'une extrême importance que le peuple juis conservât l'espérance du Messie, qu'il l'attendit avec impatience, et qu'il le regardât comme le remède à tous ses maux.

Le dessein de Dieu en ensermant les Juiss dans l'enceinte de la loi (2) avait été de conserver par ce moyen le dépôt de la promesse du Messie, et d'en rendre l'attente plus universelle et plus vive.

Si les prophètes l'avaient clairement prédit, tel qu'il devait être sans couvrir ses grandeurs réelles sous des expressions figurées, les Juis charnels, dont le nombre était sans comparaison le plus grand, se sussent peu intéressés et aux promesses et àu Messie promis.

Et si d'un autre côté les prophètes l'avaient prédit différent de ce qu'il devait être, en le cachant tellement sous l'éclat extérieur d'un roi semblable à ceux qui règnent sur la terre, que les justes ne pussent discerner leur libérateur; les Ecritures les auraient laissés sans consolation. Et eux n'y trouvant rien qui nourrit leur foi et leur espérance, ils s'en seraient détachés et seraient tombés dans le danger ou d'oublier eux mêmes le Messie, ou de laisser refroidir l'attente du peuple.

ABTICLE II. — Il fallait promettre un roi que le peuple désirât, et un libérateur que les justes reconnussent.

Il fallait promettre un roi que le peuple désirât, et un libérateur que les justes reconnussent. De là vint le mélange des obscurités et des clartés. Les prophètes dirent la vérité, mais la couvrirent. En la couvrant, ils prirent soin que le voile fût transparent. Mais en laissant paraître la vérité à travers le voile, ils prirent soin que le voile fût riche et précieux selon les sens. l'ar là ils attachèrent les yeux de tous : ceux des personnes éclairées, à ce qui était important, mais caché . et ceux du peuple, à ce qui brillait davantage et était moins solide.

Pendant l'absence du Messie, tous les spectateurs paraissaient regarder le même objet, et leurs désirs paraissaient avoir un même but, car ils attendaient tous le roi que les Ecritures promettaient, et l'on distinguait

(1) Firmabo regnum ejus, et stabiliam thronum regni ejus usque in sempiternum. 2. Reg. 7: 12

Firmabo solium regni ejus super Israel in æternum. 1. Paral. 22. 10.

Anne, mère de Samuel, avait dit plusieurs années auparavant : « Dominus dabit imperium regi suo, et sublimabit cornu Christi sui. » 1. Reg. 2. 10. Mais avant elle personne n'avait parlé ainsi.

(2) Priusquam veniret fides, sub lege costodicha-

mur conclusi in eam fidem, que revelanda erat. Ge-

lat. 3. 23

peu si c'était lui ou son éclat qu'on atlendait. si c'était la foi ou la cupidité qui désirait sa venue.

ARTICLE III. — Ce qui portait le peuple à l'espérer, l'a empéché de le connaître.

Mais quand il a paru, tout ce qui servait au peuple pour le porter à l'attendre, l'a empeché de le connaître. Le voile qu'il avait toujours vu est demeuré sur ses yeux; la vérite qu'il n'avait jamais vue lui a paru étrangère. Il n'avait jamais joint ensemble la figure et la réalité, les dehors du Messie et ses perfections. La figure et les dehors l'ont arrété et l'ont séduit, et le Messie sans diadème et sans pourpre leur a paru un homme ordinaire.

Les justes au contraire l'ont plus aisément reconnu, quand il s'est montré sans pompe et sans appareil, parce que c'était lui qu'ils aimaient et non son éclat, et qu'ils attendaient de lui la justice et le salut, et non une

gloire humaine.

Mais ces justes ont été en petit nombre. Les autres ont cru être trompés, lorsque les promesses ontété accomplies. Le Messie trop grand pour eux, trop élevé au-dessus de leurs pensées leur a paru petit. Ils espéraient beaucoup moins, et parce qu'ils ont infiniment plus reçu qu'ils n'attendaient, ils ont cru n'avoir rien reçu.

ARTICLE IV. — Le Messie tel que le Juif l'espère, inutile et dangereux.

Ils s'étaient sattés que le Messie ne les rendrait pas sculement indépendants des princes étrangers (1), mais qu'il les leur assujettirait tous; que les tributs imposés sur toutes les nations (2) combleraient la leur de richesses; que l'or et l'argent y seraient plus communs qu'au temps de Salomon; que Jérusalem deviendrait la plus grande et la plus magnifique ville du monde; que tous les peuples fourniraient aux Juiss des servi-

(1) Erunt capientes, qui se ceperant, et subjicient exactores suos. Isai. 14. 2.

(2) Argentum corum et aurum corum cum cis; reges corum ministrabunt tibi. Is. 60, 9 ct 10. Suges lac gentium, mamilla regum lactaberis.

Fortitudinem gentium comedetis, et in gloria co-

rum superbietis. Is. 61. 6.

Pro ære afferam aurum, et pro ferro afferam argentum : et pro lignis æs, et pro lapidibus ferrum ls. 60, 17.

Ego sternam per ordinem lapides tuos, et fundabo te in saphiris, et ponam jaspidem propugnacula tua : et portas tuns in lapides sculptos. Is. 54, 11 et 12.

Edificabunt filii peregrinorum tuorum muros tuos. Venient ad te curvi filii corum qui humiliaverunt te. Ja. 60. 10 et 14.

Stabunt alieni, et pascent pecora vestra : et filii peregrinorum agricola et vinitiores et vestri erunt. Js. 61. 5.

Possidebit eos domus Israel super terram Domini

in servos et ancillas. Is. 14. 2.

In diebus illis apprehendent decem homines ex omnibus linguis gentium, fimbriam viri Judæi, di-centes: Ibimus vobiscum, audivimus enim quoniam Deus vohiscum est. Zackar. 8. 23.

teurs qui s'estimeraient heureux d'avoir parmi eux les derniers emplois; et que le respect pour le moindre de la maison d'Israë. irait presque jusqu'à l'adoration : ct ils s'é~ taient formé ces idées sur des passages de l'Ecriture mal entendus, dont leur orgueil et leur amour pour les choses temporelles leur avaient caché le véritable sens.

Mais si c'était là ce que devait faire lo Messie, je ne vois pas en quoi il eût rendu les hommes meilleurs, et je ne sais pourquoi des hommes aussi spirituels que les prophètes eussent désiré si ardemment sa venue.

Pour moi, sur une telle peinture, je ne m'intéresse point à son règne et je n'en es-père rien. Je n'ai rien à demander à un roi tel que les Juiss se le sigurent. L'or et l'argent me touchent peu. Je n'ai point besoin de serviteurs. Une ville magnifique dans un pays où je suis exilé, ne serait propre qu'à me faire oublier ma patrie. Des lémoignages excessifs de respect ne seraient propres qu'à nourrir mon orgueil.

l'out ce que m'offre le Messie attendu par le Juif, n'est propre qu'à entretenir ma cor-ruption, et des lors il ne la connast pas. Il enflamme mes passions et il s'en rend le ministre au lieu de les guérir. Il ignore mes maux et leurs remèdes. Il ne sait pas ce qui me manque et ce que j'ai perdu. Il substitue des biens extérieurs à d'autres qu'il ne peut donner et que je désire. Il veut me faire prendre le change. Il me tente et m'amollit : je le crains comme un séducteur et je le fuis, et bien loin de mettre en lui toute ma confiance. je le regarde comme étant d'intelligence avec les ennemis de ma justice et de ma liberté.

Quel exemple d'ailleurs me donnerait un sauveur de cette espèce? Quelle consolation en recevrais-je dans les maux, ou quel courage dans les persécutions; et quel mépris serait-il capable de m'inspirer pour une sélicité séparée de la vertu?

ARTICLE V. — Fiction de deux messies.

Mais si le Messie (voyez le chapitre précédent) doit avoir les mains pleines de richesses, si l'abondance doit le suivre, si la magnificence est son caractère, comment les prophètes ont-ils prédit qu'il sera rejeté par le corps entier de la nation, et qu'un aveuglement universel le cachera à ceux qui l'ont attendu (Isaïe, LIII)? Comment ont-ils pu dire de lui qu'il sera regardé comme le dernier des hommes, comme un lépreux, comme un homme puni par la justice divine ?

Faut-il séparer le Messie et en faire deux; attribuer à l'un l'éclat et l'autorité, et à l'au-

tre l'humiliation et la faiblesse?

Mais lequel des deux alors sera celui qui a été promis à Abraham, comme devant être la source de la bénédiction de tous les peuples? Viendront-ils en des temps différents, ou parattront-ils ensemble? Seront-ils unis ou opposés ? Sera-t-il permis de rejeter l'un, et. de lui préférer l'autre? Que recevra-t-on de celui qui sera dans l'humiliation et la douleur? Si c'est la justice et l'innocence ; le ministère de l'autre est superflu et devient même dangereux. Si ce n'est pas la justice et l'innocence que donne le Messie humilié et souffrant; que vient-il faire au monde avec

une misère inutile?

Il est manifeste que le Juif n'entend pas les Ecritures, puisqu'il y trouve de la contradiction, et qu'il ne peut expliquer d'un seul Messie ce qu'elles ont dit certainement d'un seul; car la folle prétention de le diviser en deux est insoutenable, et c'est tout au plus un délire d'un moment, mais qui ne peut avoir de suite.

#### CHAPITRE XX.

Preuves que Jésus-Christ est le Messie, par la conformité de son règne avec tout ce que les prophètes ont dit de celui du Messie: 1° règne sans richesses et sans aucun moyen humain; 2º règne éternel; 3º sans éclat et sans l'appareil des autres rois; 4° règne de grace et de sainteté : 5º règne invisible et intérieur ; 6° règne fondé sur le mépris que les sujets du Messie feront de l'or et des richesses; 7° règne qui n'a rien de commun avec celui des mauvais princes; 8° règne pacifique, et sans victoires extérieures; 9° règne chez les nations; 10° règne qui consiste à rendre dociles les rois de la terre; 11° règne parfait, mais après que le Messie se sera assis à la droite de Dieu; 12º vérité des Ecritures.

Si le Messie doit être pauvre et a Migé, comme les prophètes l'assurent, le Juif se trompe absolument dans l'idée qu'il s'est faite de sa gloire et de sa grandeur. Il ne le connaît point, puisque ses états lui sont inconnus. Il juge aussi mal ses victoires que ses ignominies; et c'est un fantôme qu'il espère sous le nom du Messie, au lieu du véritable que les Ecritures promettent.

ARTICLE PREMIER. — Les prophètes ont prédit que le règne du Messic sera sans richesses et sans aucun moyen humain.

Les promesses d'un règne sans richesses me sont nulle part plus claires que dans cette célèbre prophétie de Zacharie où le Saint-Esprit parle sans voile et sans énigme. Fille de Sion (1), soyez comblée de joie, fille de Jéusalem, poussez des cris d'allégresse : voici votre roi qui vient à vous, votre roi juste et sauveur. Il est pauvre, et il est monté sur une anesse, et sur le poulain d'une anesse. J'exterminerai les chariots d'Ephraim, et les chevaux de Jérusalem, et les arcs dont on se sert à la guerre. Il annoncera la paix aux nations;

(1) Exulta satis, filia Sion, jubila, filia Jerusalem, ecce rex tuns veniet tibi justus et salvator: ipse pauper, et ascendens super asinam, et super pullum filium asinæ. Et dispergam (Heb. succidam) quadrisgam ex Ephraïm, et equum de Jerusalem, et dissipabitur (Heb. excindetur) arcus belli: et loquetur pacem gentibus. Et potestas ejus a mari usque ad mare, et a fluminibus (flumine) usque ad fines terræ. Tu quoque in sanguine testamenti tui emisisti vinctos tuos de lacu, in quo non est, aqua. L'hébreu porte einsi: Et ad to quoque quod spectat (o Sion) in sanguine testamenti tui emisi vinctos tuos, etc. Zach. iX, 9, 10.

et sa puissance s'étendra depuis une mer jusqu'à l'autre mer, et depuis le fleuve jusqu'aux extrémités du monde. Et pour vous (6 Sion) j'ai fait sortir vos captifs du profond abinqui était sans eau, en considération du sang qui a scellé votre alliance.

Le roi dont la venue doit combler de joie Jérusalem est sans doute celui qu'elle espère mais ce roi est pauvre; il est monté sur une ânesse, et c'est là toute sa magnificence.

On ne peut pas dire qu'il faut en attendre un autre qui régnera avec plus de gloire; car c'est ce roi si pauvre et si humble, qu' régnera d'une extrémité du monde à l'autre C'est à lui à qui tout sera soumis.

Ces deux choses si contraires en apparence sont unies. Il est roi de tout, et il n'a rien C'est qu'il n'est pas roi comme ceux de la terre. Il est juste et sauveur : voilà en quo il est riche; le Juif cherche vainement ici

une autre grandeur.

Que ne lit-il ce qui suit? J'exterminerai les chariots d'Ephra'm et les chevaux de Jérusalem (1). Il veut que le Messie ait une nombreuse garde et un appareil terrible. Il se trompe. C'est ainsi qu'ont régné les rois d'Israël et ceux de Juda; mais le nouveau roi n'emploiera pas de tels moyens; il n'en a pas besoin. Il est lui-même sa grandeur et sa force, et tout pauvre qu'il est, il s'assujettira toute la terre.

Il triomphera de toute la puissance humaine: il humiliera tous les empires; mais ce ne sera point en faisant la guerre. Le Juit est encore ici trompé. Il se figure des batailles et des victoires imaginaires. Mais le Messie brise les arcs et les flèches; il est sans ar-

mes, et il annonce la paix.

Ce n'est point aux seuls Juifs qu'il l'annonce, c'est à toutes les nations : et par conséquent la vaine espérance du Juif de réduire en servitude les autres peuples s'évanouit; car lorsque tout est en paix, où est la servi-

tude et où sont les tributs?

Une promesse particulière regarde Israël: ses captifs seront mis en liberté; mais quels captifs, et de quelle prison seront-ils déli-vrés? d'un ablme souterrain et sans eau; ce n'est donc pas de la domination des autres rois; et voilà encore une illusion du Juil dissipée.

Mais par quel moyen les prisons souterraines seront-elles ouvertes? par le mérite d'un sang qui aura scellé une nouvelle alliance; car le sang des animaux qui a scellé

l'ancienne, n'a aucun pouvoir.

Il faudra donc que la liberté des anciens justes soit le prix du sang du Messie; puisque c'est lui qui est le juste et le sauveur; et que deviennent alors toutes les pensées fastueuses du Juif, par rapport à son Messie, puisque le véritable doit être immolé comme une victime, et inconnu par conséquent à ceux qui l'immoleront?

Cette seule prophétic susit pour dévoiler

(1) Ephraîm était la principale des dix tribus séparées du royaume de Juda, et le siége des rots d'Israël. toutes les Ecritures, et pour faire disparattre la fausse grandeur du Messie, qui cache au Juif le juste et le sauveur, dont la puissance n'emprunte rien de ce qui est nécessaire aux autres rois, et qui se sert de sa pauvreté même et de sa faiblesse apparente pour s'assujettir tous les empires.

# ARTICLE II. — Règne éternel.

Mais le règne de Jésus-Christ et la manière dont il a été prédit dans les Ecritures, méritent une recherche plus exacte et plus étendue.

Lorsque Dieu promet à David le Messie, il lui dit (1) que son règne sera éternel. C'est ainsi qu'en parlent tous les prophètes, et principalement Isa'e: L'étendue de son empire et la paix n'auront point de fin. Il s'assiéra sur le trône de David, (2) et il prendra possession de son royaume, pour l'affermir et le rendre inébranlable par l'équité et par la justice, depuis le commencement jusque dans tous les siècles. Ce sera Dieu jaloux (de sa

gloire et de sa vérité) qui le fera.

Cette seule promesse découvre nettement que le règne du Messie n'est point temporel. ct qu'il n'a rien de semblable à celui des autres rois. Puisqu'il doit toujours durer, il n'est pas de ce monde; car ce n'est pas pour lui que le Messie règne, c'est pour rendre heureux ses sujets; et quel bonheur leur procurerait-il en demeurant éternel, s'il ne les laissait sujets à la mort? Ce serait un supplice de l'avoir connu et de le perdre. Il faut qu'il soit permis à ceux qui l'aiment de l'avoir toujours pour maître; il faut donc qu'ils soient cux-mêmes éternels, et par conséquent il faut attendre une autre vie.

# ARTICLE III. — Règne sans éclat et sans l'appareil des autres rois.

Le Messie, selon la peinture que le Saint-Esprit fait de son règne, n'a rien de ce qui ressemble aux autres rois. Il est sans pompe, sans suite, sans aucune marque extérieure d'autorité; il ne commande point avec empire. On n'entend point sa voix au dehors. On ne publie aucun édit en son nom. On ne punit personne en vertu de ses lois. Le maristrat public ne leur prête point son ministère. Il ne parlera point d'un ton élevé (3). Il ne haussera point la voix, et on ne l'entendra point dans les places publiques. Il ne brisera point le roseau déjà affaibli, et il n'éteindra pas la mèche qui fume encore. De telles expressions éloignent l'idée extérieure de

(1) Stabiliam thronum regni cjus usque in sempiternum. 2. Reg. 7, 13.

Usque in atternum. L. 1. Paral. 22, 10.

(2) Multiplicabitur ejus imperium, et pacis non crit finis (Heb. multiplicandi imperii). Super solium David, et super regnum ejus sedebit, ut confirmet illud, et corroboret in judicio et justitia; aniodo et usque in sempiternum. Zelus Domini exercituum faciet hoc. Is. 9, 7.

(3) Non clamabit, neque accipiet personam [Heb. neque attollet sup. vocem]; nec audietur vox ejus foris. Calamum quassatum non conteret et linum

sumigans non extinguel. Is. 42 v. 2 et 3.

la puissance royale, et clles doivent désahuser tous ceux qui confondent le Messie avec un prince temporel.

ARTICLE IV.—Règne de grâce et de sainteté.

Plus les Ecritures s'expliquent sur son su jet, plus elles découvrent que son règne s'exerce sur le cœur et sur la volonté, et. qu'il est le même que le règne de sa grâce et de sa miséricorde. L'esprit du Seigneur, dit le Messie lui-même par un prophète, s'est reposé sur moi (1), parce que le Seigneur m'a rempli de son onction. Il m'a envoyé annoncer ses miséricordes à ceux qui sont doux et humbles ; pour guérir ceux qui ont le cœur brisé ; pour précher la liberté aux captifs, et la délivrance à ceux qui sont en prison; pour publier l'année de la réconciliation du Seigneur; pour consoler ceux qui pleurent; pour avoir soin de ceux qui gémissent dans Sion; pour leur donner une couronne au lieu de la cendre, une huile de joie au lieu des larmes, un vétement de gloire au lieu d'un esprit affligé ; et il y auro dans elle des hommes puissants en justice (9) qui seront des plantes du Seigneur, dont il se

glorifiera.

Jésus-Christ, après avoir lu cette prophétie dans la synagogue de Nazareth, déclara qu'elle était accomplie dans sa personne; (3) et il est impossible de ne l'y pas reconnaître à chaque trait. Voilà le Messie dont j'ai besoin. Voilà celui que les prophètes m'ont promis. Il vient consoler les misérables, et non augmenter leurs misères, en les trompant par de faux biens et en leur faisant oublier les véritables. Il vient pour les humbles, et non pour fortifier l'orgueil. Il vient mettre en liberté ceux qui gémissent sous la tyrannie des passions, et non rendre leur servitude plus dure en les attachant aux choses sensibles. J'ai besoin de lumière et de force : il en est la source. Mes péchés me remplissent de terreur : il m'annonce qu'ils me sont pardonnés. Je suis exilé du ciel : il m'en ouvre la porte. Je suis affligé de ce que mes désirs pour la vertu sont combattus par des désirs contraires : il me délivre de cette division domestique, et il fait triompher la juslice en moi, qui devient aussi le triomphe de sa grâce. Il connaît mon état, mes besoins, mes maladies, le sujet de mes gémissements. et de mes larmes : il a tout ce qui me manque; je trouve en lui tout ce que je désire. Je m'abandonne à lui sans réserve; et je consens que le Juif lui préfère une vaine idole

(1) Spiritus Domini super me, co quod unxerit me: ad annuntiandum mansuetis misit me, ut mederer contritis corde, et prædicarem captivis indulgentiam [Heb. libertatem] et clausis apertionem. Ut prædicarem annum placabilem Domino, et consolarer omnea lugentes. Ut poncrem lugentibus Sion, et darem eis coronam pro cinere, oleum gaudii pro luctu : pallium laudis pro spiritu mœroris; et vocabuntur in ca fortes. justitiæ, plantatio Domini ad glorificandum. 1s. c. 61, v. 4, 2, 3,

(2) Qui excelleront en justice, qui scront les guides et les chess des autres justes; le terme hébreu signifie

(5) Hodie impleta est hæc Scriptura in auriluis restris. Luc. 4, 21

que s'est faite sa vanité, puisqu'il n'aime que

l'illusion et le mensonge.

S'il reste quelque légère obscurité dans les termes dont se sert le prophète, elle est plei-nement dissipée par l'interprétation qu'il en donne, en disant qu'il y aura dans Sion des hommes qui excelleront en justice, et qui seront des plantes du Seigneur, dont il se glorisiera. La justice et la sainteté peuvent être figurées par des biens temporels, mais des biens temporels ne peuvent être figurés par la sainteté. La liberté spirituelle peut être entendue sous celle des corps, mais la sortie d'une prison extérieure et sensible ne peut être entendue sous la promesse d'une liberté spirituelle. Le plus n'est point figure du moins; une grande promesse ne s'explique point par une promesse d'un ordre insérieur. Ainsi, dès que l'Ecriture méle à des expressions capables de recevoir deux sens, d'autres expressions claires qui ne signifient que des biens spirituels et invisibles, elle détermine en quel sens toutes les autres doivent être prises, et il n'est plus possible de s'y tromper.

Ceux qui sont marqués dans cette prophétie comme devant exceller en justice dans Jérusalem et servir de modèles aux autres justes, sont les apôtres, les disciples de Jésus-Christ, et ces premiers fidèles qui quittèrent tout et qui vendirent tout pour ne s'occuper que du seul soin de la religion et de l'attente des biens éternels. Et ce sont eux que le Saint-Esprit marque dans la suite par ces paroles: Les étrangers viendront et seront les pasteurs devos troupeaux (1); et les enfants des étrangers seront vos laboureurs et vos vignerons; mais, pour vous, vous serez appelés les prêtres du Seigneur, vous serez nommés les ministres de

notre Dieu.

Cette promesse a été accomplie à la lettre, car d'un côté ces premiers chrétiens de Jérusalem ne s'appliquaient qu'à louer Dieu et à lui rendre grâces, (2) et ne sortaient presque pas du temple; et de l'autre côté les Eglises des Gentils se croyaient obligées à nourrir celle de Jérusalem, par reconnaissance de ce qu'elles en avaient reçu la lumière de l'Evangile, et pour suppléer par leur abondance aux besoins des saints qui avaient tout quitté pour Jésus-Christ.

ARTICLE v. — Règne invisible et intérieur.

Dès qu'il est certain que le règne du Messie est un règne de grâce et de sainteté, il est

(1) Et stabunt alieni, et pascent pecora vestra : et filii peregrinorum agricole et vinitores vestri crunt; vos autem sacerdotes Domini vocabimini : ministri Dei nostri dicetur vobis. Is. 61, 5, 6.

(2) Omnes qui credebant, erant puriter, et habebant omnia communia. Possessiones et substantias vendebant : quotidie perdurantes unanimiter in templo, collegates possessiones et substantias vendebantes possessiones et substantias vendebantes possessiones et substantias vendebant possessiones et substantias possession

collaudantes Deum. Act. 2, 44, 45, etc.

Ministerium hujus officii, dit Saint Paul, non solum supplet ea quæ desunt sanctis, sed etiam abundat per multas gratiarum actiones in Domino, 2.

Cor. 9, 12.

On voit quel était le soin de saint Paul et des Eglises des Gentils pour les fidèles de Jérusalem, dans la première Epitre aux Corinth, ch. 16; dans la seconde, ch. 8 et 0; aux Gal., ch. 2, v. 10.

dès lors certain qu'il est invisible et intérieur; et que tout ce qui paraît au Juif magnifique selon les sens dans les promesses, doit être expliqué d'une manière spirituelle, et par conséquent plus magnifique encore que le Juif ne se l'imagine: nous en allons voir un bel exemple dans la structure de la nouvelle Jérusalem, qui est le grand ouvrage du Messie. Bientôt, dit le Seigneur, je disposerai dans leur rang toutes les pierres pour le rebatir (1). Je choisirai des saphirs pour tes fondements; je bâtirai de jaspe tes remparts; je ferai tes portes de pierres ciselées; et toute ton enceinte sera de pierres choisies. Tous tes enfants seront instruits par le Seigneur, et ils jouiront d'une abondante paix. Tu seras fondée dans la justice.

Il est visible que cette Jérusalem est l'Eglise chrétienne, et que les pierres précieuses dont elle est bâtie sont ses enfants; mais quels enfants? Instruits immédiatement par le Seigneur, établis sur une solide justice, remplis de la paix dont la présence du Saint-Esprit est la source. Il faut être bien grossier, après une explication si claire, pour chercher ailleurs des saphirs et du jaspe, et pour désirer une ville extérieure dont les remparts et les portes soient magnifiques.

Mais si cette grossièreté à l'égard de Jérusalem est inexcusable, elle l'est encore bien plus à l'égard du Messie; car si son ouvrage n'est magnifique qu'aux yeux de l'esprit, comment veut—on qu'il ait lui-même une magnificence qui soit extérieure et sensible?

La loi a été donnée par Moïse (2), mais la grâce et la vérité sont l'ouvrage de Jésus-Christ; la loi, qui ne faisait que des esclaves, a été publiée au hruit du tonnerre et au milieu des éclairs. Mais la loi nouvelle s'enscigne en secret. Plus la première a d'éclat, moins elle est intérieure; plus la seconde est intérieure, moins elle est accompagnée de tout ce qui frappe les sens. Ce n'est pas aux yeux ni aux oreilles qu'elle parle, mais au cœur. Et le nouveau législateur, semblable à la loi qu'il enseigne, n'a rien dans sa personne qui attache les hommes aux sens et qui ne les rappelle à leur cœur.

ARTICLE VI.—Règne fondé sur le mépris que les sujets du Messie feront de l'or et des richesses.

Au lieu donc d'espérer que le Messie remplira Jérusalem d'or et de richesses, il faut espérer qu'il la remplira de justes, qui ne seront aucun état de l'or ni des richesses. C'est ainsi qu'il s'en explique lui-même, et qu'il découvre le sond de ses promesses cachées sous d'autres moins dignes de lui. Je vous

(1) Ecce ego sternam per ordinem lapides tuos, et fundabo in saphiris; et ponam juspidem propugnacula tua, et portas tuas in lapides sculptos, et ou nes terminos tuos in lapides desiderabiles universos fitios tuos doctos a Domino et multitudinem pacis fitis tuis, (et) in justitia fundaberis. Is., e. 54, v. 11, 12, 13 et 14.

(2) Lex per Moysen data est; gratia et veritas per Jesum Christum facta est. Joan. 1, 17.

donnerai de l'or au lieu Cairain, de l'argant au lieu de fer, (1) de l'airain au lieu de bois, et du ser au lieu de pierres. A ces paroles le Juif attend un autre Salomon; il se trompe. et il est bien malheureux de n'attendre que

Il s'agit d'un édifice spirituel, éternel, immuable, où tout soit pur et tout soit serme et solide. Il s'agit d'une cité où tout soit saint et parfait. Je ferai, continue le Seigneur, que la paix régnera sur vous et que la justice vous gouvernera; tout votre peuple sera un peuple de justes. Ils seront les rejetons que j'aurai plantés, et les ouvrages que ma main aura faits

pour ma gloire.

Voilà qui est digne du Messie, et qui ne peut convenir qu'à lui. Il est le roi des jusles. C'est lui qui les rend tels. C'est pour sa gloire qu'il les justifie. C'est dans ce peuple saint que consiste son royaume; et ce royaume est aussi sa conquête, car il est l'ouvrage de ses mains. Tout ce qui n'est donc point sainteté et justice, est étranger au Messie. Et c'est le dégrader que de le consondre avec un roi qui dans ses richesses extérieures n'aurait rien qu'un prince injuste ne pût avoir.

ARTICLE VII. — Règne qui n'a rien de commun arec celui des mauvais princes.

Le Saint-Esprit fait tout le contraire, car dans l'admirable peinture qu'il nous a laissée du Messie, de ses perfections et de son ministère, il n'a mis aucune chose qui puisse étre commune aux mauvais princes; et en ne parlant que de sa sainteté et de sa justice, il a éloigné de notre esprit toutes les idées d'une gloire et d'une magnificence exté-

Il sortira un rejeton du tronc coupé de Jessé, (2) et une fleur nattra de sa racine; et l'esprit du Seigneur se reposera sur lui : l'esprit de sagesse et d'intelligence, l'esprit de conseil et de force, l'esprit de science et de piété. Et il sera rempli (3) de l'esprit de la crainte du Seigneur. Il ne jugera point sur le rapport de ses yeux, ni sur ce qu'il aura ensendu de ses oreilles; mais il jugera les pau-

(1) Pro ære afferam aurum, et pro ferro afferam argentum. Et pro lignis as, et pro lapidibus ferrum; et ponam visitationem tuam (heb. præfecturam) pacem et præpositos tuos justitiam populus tuus omnes justi, germen plantationis mear, opus manus meæ ad glori-

Scandum. 1s., c. 60, v. 17 et 21.

(2) Egredietur virga de radice Jesse (heb. de succiso trunco) et flos de radice ejus ascendet, et requiescet super eum spiritus Domini, spiritus sapientiæ et intellectus : spiritus concilii et fortitudinis ; spiritus scientiæ, et pietatis, et replebit eum spiritus timoris Domini. Non secundum visionem oculorum (heb. suorum) judicabit; neque secundum auditum aurium (heb. suarum) arguet. Sed judicabit in justitia pauperes et arguet in requitate pro mansuells terræ, et-percutiet terram virga oris sni, et spiritu labiorum snorum interficiet impium. Et erit justitia cingulum lumborum ejus : et fides cinctorium renum ejus.

1s., c. 11, v. 1, 2, 3, 4 et 5.

(3) On pant traduire autrement l'original en cet

endroit mais on n'a pas cru devoir rien changer.

over dans la justice, et il se déclarera le juste vengeur des humbles de la terre. Il frappera la terre par la verge de sa bouche, et il tuera l'impie par le souffle de ses lèvres. La justice sera la ceinture de ses reins, et la fidélité son baudrier.

Tout mérile réflexion dans cette prophétie ; mais je m'attache uniquement à faire voir que l'Esprit de Dieu a eu dessein de nous donner une idée du Messie absolument différente de celle des autres rois, et de nous apprendre qu'il n'aurait ni armées, ni magistrats, ni officiers; qu'il régnerait immédiatement par lui-même sans avoir besoin d'être aidé, et qu'il n'aurait par conséquent aucun appareil extérieur qui le distinguât aux yeux des hommes.

Premièrement, il naîtra de la maison de Jessé, lorsque le tronc en sera coupé, c'està-dire lorsque le sceptre en sera sorti, et

qu'elle sera tombée dans l'obscurité.

Secondement, il sera plein de l'esprit de Dieu, de sagesse, d'intelligence, de religion; mais, excepté cette grandeur spirituelle et invisible, il n'aura rien dans l'extéricur qui l'élève au-dessus des autres hommes.

Troisièmement, il ne jugera point sur co qu'il verra des yeux du corps, ni sur ce qu'il entendra des oreilles corporelles, c'est-à-dire qu'il pénétrera le fond des consciences et qu'il verra jusqu'aux plus secrètes pensées.

Il n'emploiera donc point le ministère des juges, qui ne pourraient que l'informer de l'extérieur; il n'aura donc ni tribunal ordinaire, ni aucune fonction publique semblable à celle des princes qui rendent la justice à leurs peuples.

Quatrièmement, il n'aura besoin, pour se soumettre tous les peuples de la terre, que

de l'efficace de sa parole.

Il n'aura donc besoin ni d'armées, ni de serviteurs, ni d'officiers qui l'aident à vaincre les rebelles, à maintenir ses sujets dans l'obéissance et à étendre ses conquéles.

Cinquièmement, d'un seul souffle il exter-

minera l'impie.

Il ne grossira donc pas inutilement sa cour d'un grand nombre de personnes qui recevraient tout de lui et qui ne pourraient lui

rien donner.

S'il appelle quelques disciples, il les choisit pauvres et les tire de la bassesse, de peur qu'ils ne se crussent nécessaires s'ils avaient de plus grands talents. Il leur communique son pouvoir contre l'impie; et leur parole le met en suite, parce qu'elle est une participation du souffic de leur maître.

Sixièmement, sa justice et sa fidélité dans ses promesses ne le quittent point : ce sont ses armes; elles lui tiennent lieu d'épées.

Il est donc aussi peu nécessaire qu'on lui prête du secours pour régner, qu'il est né-cessaire qu'on l'aide à être juste et sidèle: un tel roi l'est en tout, parce qu'il l'est par son propre fonds. C'est l'avilir, et le réduire à la saiblesse des princes de la terre, que de l'environner d'une multitude d'officiers inutiles, qui obscurciraient sa grandeur au lieu de la relever, et qui cacheraient ce qu'il est au lieu de contribuer à sa gloire.

ARTICLE VIII.—Règne pacifique et sans victoires extérieures.

Nous avons déjà vu plus d'une fois que son règne sera pacifique, et que c'est pour cela qu'il a été siguré par celui de Salomon. Isaie l'appelle le Prince de la paix (1), et il assure que l'étendue de son empire et la paix qui y régnera n'auront point de fin.

Où seront donc ces victoires dont le Juif s'est fait une espèce de voile pour ne point voir Jésus-Christ? Où seront ces rois humiliés devant tout le peuple d'Israël, chargés de chaines et menés en triomphe dans Jéru-

Comment le Juif n'a-t-il pas été détrompé en lisant tant de fois que le règne du Messie sera pacifique? La paix temporelle et la guerre temporelle, telle qu'il s'imagine l'une et l'autre, ne sont-elles pas opposées? et ne devrait-il pas comprendre que les victoires du Messie seront spirituelles, puisqu'elles scront compatibles avec une paix universelle?

# ARTICLE IX. — Règne chez les nations.

Mais pour le désabuser pleinement, demandons-lui à qui le Messie sera la guerre? Aux nations, répond-il. Mais, selon les prophètes, c'est aux nations que le Messie doit annoncer la paix. (2) Il doit être leur lumière aussi bien que celle d'Israël. Sa mission le porte expressément. C'est peu, dit le Seigneur, que vous me serviez à convertir les restes d'Israël, je vous ai établi pour être la lumière des nations (3) et le salut que j'envoie jusqu'aux extrémités de la terre. Ce ne sera point inutilement qu'il appellera à lui tous les peuples. Ils viendront à lui en foule, avec un esprit de religion et de pénitence. Le rejeton de Jessé, c'est-à-dire le Messie, (4) sera exposé comme un étendard aux yeux de tous les peuples. Les nations l'invoqueront et le prieront, et il les purifiera de leurs iniquités. Faut-il faire souvenir le Juif que ce sera lui qui demeurera incrédule au lieu que les Gentils seront sidèles; et que si le Messie doit déclarer la guerre aux rebelles, ce sera contre coux de sa nation qu'il la fera? Il suffit de

(1) Filius qui nascetur tibi, erit vir quietissimus. Pacein et otium dabo in Israel cunctis diebus ejus. 1. Paral. 22, 9.

lui citer maintenant Moïse, en qui il met sa consiance, et de lui rapporter ces paroles :

Ils m'ont voulu piquer de jalousie, (5) dit le

Princeps pacis. Multiplicandi imperii ejus, et pacis

non crit linis. Is., c. 9, v. 6 et 7,
(2) Loquetur pacem gentibus. Zach. 9, 10.

Dedi tein fædus populi in lucem gentium. 1s.42,6. (3) Parum est ut sis mihi servus ad fœces (reliquias) Israel convertendas : ecce dedi te in lucem gentium, ut sis salus mea usque ad extremum terra. Is. 49, 6.

(4) Radix Jesse, qui stat in signum populorum, ipsum gentes deprecabuntur. Is. 11, 10.

iste asperget gentes multas. Is. 52, 15.

(5) Ipsi nie provocaverunt in co qui non est Deus, et ego provocabo eos in co qui non est (erat) popu-'us (Sup.) mcus. Deut. 32, 21.

Seigneur, en me présérant un Dieu qui ne l'était point : et moi je les piquerai de jalousie en leur présérant un peuple qui n'était point men peuple. Ce sont donc les Gentils qui sont preférés, et par conséquent ce n'est pas de leur humiliation que le Juif doit triompher.

Mais n'est-il pas écrit (1) que le Messie doit soumettre tous les rois de la terre? Saus doute les prophètes l'ont tous dit, mais ce

sera en les rendant sidèles.

ARTICLE X. — Règne qui consiste à rendre dociles les rois de la terre.

La victoire du Messie sera intérieure, parce qu'elle sera véritable (2). Il soumettra la volonté des princes, mais il les laissera sur le trône; il changera leur cœur, mais non leur condition; il les rendra enfants de son Eglise, mais il ne les dégradera pas; il adoucira leur esprit; il ôtera à leur domination l'orgueil et la fierté; il les réduira à la même obéissance et la même docilité que les brebis, mais sans toucher à leur première autorité, qu'il rendra au contraire plus vénérable et plus sainle.

Mais tous les rois, réplique-t-on, ne seront pas dociles. Il y en aura qui s'opposeront au règne du Messie, et il faudra qu'il emploie contre cux sa puissance et qu'il les réduise

par la force.

ARTICLE XI.—Règne parfait, mais après que le Messie se sera assis à la droite de Dieu.

Cela est vrai, mais non comme l'entend le Juif. Tous les ennemis du Messie seront brisés par son scoptre de fer, comme le dit le prophète (3), ils seront tous réduits à lui servir de marchepied, et tous les rois qui auront refusé de se soumettre à lui périront au jour

de sa juste colère. Mais quel sera ce jour? Le Juif pense que ce sera le temps du règne visible et temporel du Messie, et il est certainement dans l'erreur. Il faut avant que tous les ennemis du Messic soient abattus sous ses pieds (4). qu'il soit assis à la droite de Dieu; qu'il soit par conséquent dans le ciel, invisible à la terre el caché dans le sein de son Père. Il faut que sa mission temporelle soit finie, puisqu'il est relourné vers celui qui l'avait envoyé. Il faut

(1) Ps. 71, 11. Is. 49, 23.

Cap. 60, v. 10, 12 et 16. et c. 52, 15.

(2) Cest le sons de ces paroles figurées d'Isaie : liabitabit lupus cum agno, et pardus cum hado acculabit. Vitalus et leo et ovis simul morabuntur, et paer parvulus minabit cos. Vitalus et ursus pascentur, simul requiescent catuli eorum, et leo quasi bos comedet paleas. Is., c. 11, v. 6 et 7; et c. 65, 25.

La différence entre les animaux demeure : il n'y a

que l'inclination de changée.

(3) Reges eos in virga ferrea, et tanquam vas figuli confringes eos. Ps. 2, 9.

Donec ponam inimicos tuos scabellum pedum tuorum. Ps. 109.

Et nunc, reges, intelligite, nequando irascatur Do-

minus, et perentis de via justa. Ps. 2 (4) Dixit Dominus Domino meo: Sede a dextris meis : donec ponam inimicos tuos scabellum pedam tuorum.

que sa patience, à l'égard de ceux qui ne le reconnaissent pas pour leur roi, soit prise pour une preuve qu'il ne l'était pas, puisqu'il ne donne aucun signe extérieur de sa colère avant le jour destiné à la vengeance. Il faut que pendant que plusieurs rois et plusieurs nations l'adorent, les incrédules paraissent impunis, et que le Juif, plus coupable que les autres, abuse de la longue patience de celui qu'il a rejelé.

Voilà le dernier trait du règne de Jésus-

Christ, si parfaitement consorme à tout ce que les prophètes ont dit de celui du Messie, qu'il est impossible de ne pas le recon-naître à une telle conformité. Il a paru pauvre parmi nous, pour nous rendre riches. Il n'a employé aucun moyen humain pour régner. Il n'a eu rien de semblable aux autres rois. Il n'a voulu aucune des choses qui peuvent être communes aux mauvais princes. Il a soumis tous les rois de la terre sans les déplacer. Il a uni une paix éternelle avec de continuelles victoires. Il n'a régné que par la justice et la sainteté. Il a formé lui-même ses sujets en les rendant justes. Il n'a rien emprunté du dehors. Il a été roi par lui seul. Sa parole a exterminé l'usurpateur et l'impie

qui séduisait l'univers. Il est rentré dans le

sein de son Père, après avoir établi son

Eglise qui est son royaume. Il est assis à la

droite du Tout-Puissant, où il attend qu'il

réduise ses ennemis à lui servir de marche-

pied: et il supporte avec patience, jusqu'au dernier jour, et le Juif et les autres incredu-

les qui abusent de son silence en le prenant

ou pour saiblesse ou pour impunité, et qui ajoute, sans y penser, le dernier trait au-

quel on doit reconnaître celui qu'ils rejettent. ARTICLE XII. — Vérité des Ecritures.

Avant de finir ce chapitre, tournons un moment la tête vers tout ce que nous venons de voir, et demandons-nous à nousmêmes s'il était possible de prédire, par des conjectures humaines, un règne aussi peu humain que celui du Messie, si mélé de contradictions apparentes, et si différentes de tout ce que l'histoire et l'expérience nous ont appris? Si une autre lumière que celle de Dieu a été capable de découvrir aux prophètes des vérités qui, après l'accomplissement, paraissent encore incroyables? Si une autre sagesse que la sienne a pu conduire leurs expressions, et y mêler avec tant de précaution la clarté et l'obscurité, qu'avec un cœur droit on y vit toujours le Messie, et qu'avec un cœur corrompu on n'y vit que le voile qui le cache? Et si Jésus-Christ, dont les Ecritures élablissent si clairement la vérité, ne donne pas à son tour une preuve invincible de leur divinité, en les accomplissant si parfaitement et en vérifiant en tout leur exactitude.

### CHAPITRE XXI.

Ce qui a le plus contribué à l'aveuglement des Juiss aurait du les éclairer. La mort et les ignominies de Jésus-Christ sont des preuves évidentes qu'il est le Messie, parce qu'elles ont été clairement prédites par les prophètes. S'il n'avait pas été crucifié et si sa patience n'avait pas été regardée comme faiblesse, il ne seruit pas le libérateur promis.

ARTICLE PREMIER. — Ce qui a le plus contribué à l'aveuglement des Juifs aurait dû les éclairer.

Rien n'a tant contribué à l'aveuglement des Juiss que la mort du Messie, et rien n'était plus capable de les éclairer que la manière dont il l'a soufferte, s'ils avaient été attentiss aux prophéties qui l'ont prédite dans

toutes ses circonstances.

lis ont pu être trompés dans les temps où ils ont prété leurs mains à l'accomplissement de ce terrible mystère; mais lorsqu'ils ont eu la liberté de comparer ce qu'ils avaient fait avec ce qui avait été prédit, et qu'ils ont vu toutes les suites d'un sacrifice offert en méme temps par les mains de Cain et par celles d'Abraham, il est étonnant qu'ils n'aient pas élé louchés de repenlir, et qu'ils n'aient pas reconnu en Jésus-Christ la vérité figurée par Abel et Isaac.

C'est encore un scandale pour eux que la croix du Sauveur, comme elle était autrefois une folie pour les Gentils (1). Et l'univers prosterné devant cette croix, l'idolatrie détruite par cette croix, la sagesse et la puissance divine se manifestant si hautement depuis tant de siècles par cette croix, n'ont pu jusqu'ici les porter à y considérer autre chose que le crime de leurs pères. Pour nous qui connaissons, quelle est la force et la sagesse de Dieu (2) pour ceux qui sont appelés soit Juifs, soit Gentils, nous mettons notre gloire à publier la sienne; et, bien loin d'en rougir, nous ne reconnaissons Jésus-Christ pour notre Sauveur que parce qu'il y a été attaché, les prophètes nous défendant de recevoir un autre messie que celui qui souffrira une mort honteuse et cruelle pour nous.

ARTICLE II. — La mort et les ignominies du Messie clairement prédites par Isaie.

Le prophète Isaie chargé de l'annoncer plusieurs siècles avant qu'elle arrivât, commence par la prédiction du peu de vraisemblance qu'un tel mystère trouvera parmi les hommes: Qui a cru, dit-il, à notre parole (3)? c'est-à-dire qui croira, Seigneur, ce que vous me découvrez et ce que vous vous voulez que je publie? et à qui le bras du Seigneur, c'est-àdire celui par qui il veul sauver les hommes, a-t-il élé révélé?

Il s'élèvera devant le Seigneur, continue le prophète, comme un arbrisseau (4) et comme

- (1) Judæis scandalum. Gentibus stultitiam. I Cor. 2, 23.
- (2) Ipsis autem vocatis Judæis atque Græcis, Dei virtutem et Del sapientiam. Ibid., 24.

(3) Quis credidit auditui nostro? et brachium Do-

mini cui revelatum est? Is. 53, 1.

(4) Et asendet sicut virgultum coram eo, et sicut radix de terra sitienti. Non est species ei, neque decor : et vidimus eum, et non erat aspectus, et desideravimus eum : despectum et novissimum virorum, virum dolorum, et scientem instrmitatem : et quasi un rejeton qui sort d'une terre sèche, il est sans beauté et sans éclat. Nous l'avons vu mais sans le discerner (1), et nous l'avons méconnu. Il nous a paru méprisable, le dernicr des hommes, un homme de douleurs, qui sait ce que c'est que souffrir. Son visage était comme caché. Il ne paraissait digne que de mépris, et nous n'en avons fait aucun cas.

Il a pris véritablement sur soi-même, nos langueurs (2) et il s'est chargé de nos douleurs. Nous l'avons considéré comme un lépreux, comme un homme frappé de Dieu et humilié, et cependant il a été percé de plaies pour nos iniquités; il a été brisé pour nos crimes. Le châtiment qui devait nous procurer la paix est tombé sur lui, et nous avons été guéris par

ses meurtrissures.

Nous nous étions tous égarés comme des brebis errantes (3) : chacun s'était détourné pour suivre sa propre voie, et Dieu l'a chargé

de l'iniquité de nous tous.

Il a été offert parce que lui-mêms l'a voulu (b), et il n'a point ouvert la bouche. Il sera mené à la mort comme une brebis qu'on va égorger; il demeurera dans le silence comme un agneau qui est muet devant celui qui le tond.

Il est mort après avoir été lié et condamné (5). Qui racontera sa génération, lorsqu'il aura été retranché de la terre des vivants, et que je l'aurai frappé à cause des crimes de mon peuple ? La conversion des impies (6) sera le prix de sa sépulture, et celle des personnes puissantes le fruit de sa mort, parce qu'il n'a point commis d'iniquité et que le mensonge n'a jamais été dans sa bouche, et que néanmoins le Seigneur l'a voulu briser dans son infirmité.

S'il livre son ame pour le péché (7), il verra

absconditus vultus ejus et despectus, unde nec reputavimus eum. 12. 53, 2.

(1) Sans le discerner; c'est le sens de ces paroles:

Et non erat aspectus.

(2) Vere languores nostros ipse tulit, et dolores nostros ipse portavit: et nos putavimus eum quasi leprosum, et percussum a Deo, et trumiliatum: ipse autem vulneratus est propter iniquitates nostras, attritus est propter scelera nostra; disciplina pacis nostræ super eum, et livore ejus sanati sumus. Ibid.

(3) Omnes nos quasi oves erravimus, unusquisque in viani suam declinavit, et posuit Dominus in eo

iniquitatem omnium nostrum. Is., 53, 6.

(4) Oblatus est quia ipse voluit, et non aperuit os suum. Sieut ovis ad occisionem [ducetur, dans les Actes, chap. 8, 32] ductus est, et quasi agnus coram tondente se obmutescet, et non aperiet os suum [dans

les Actes, non aperuit].

(5) De angustia et de judicio [après avoir été lié et condanné, c'est ce que porte l'original] sublatus est : generationem ejus quis enarrabit? quia abscissus est de terra viventium : propter scelus populi mei percussi eum. Et dabit impios pro sepultura, et divitem pro morte sua : eo quod iniquitatem non fecerit, neque dolas fuerit in ore ejus, et Dominus voluit conterere eum in infirmitate.

(d) Il donnera [c'està dire Dieu] les impies dans son sépulere, et les riches dans sa mort. C'est le sens

du texte.

(7) Si posnerit pro procato animam suam, videbit semen longævum, et voluntas Domini in manu ejus dirigetur. Pro eo quod laboravit anima ejus, videbit et saturabitur. In scientia sua justificabit ipse justus

une longue postérité, et la volonté de Dieu s'accomplira heureusement par son ministère. Il verra le fruit de ce que son dme aura souffert, et il en sera rassasié. Le juste, mon serviteur, justifiera plusieurs par sa doctrine, et il portera sur soi-même leurs iniquités.

Car je lui donnerai pour partage une grande multitude de personnes (1), et il distribuera les dépouilles des forts, parce qu'il a livré son dme à la mort, et qu'il a été mis au nombre des scélérats, qu'il a porté le péché de plusieurs et qu'il a prié pour les violateurs de la loi.

Il est indubitable que c'est du Messie que parle le prophète. Les anciens Juiss n'ont pu en disconvenir. Mais par un attentat qui devient un témoignage de la vérité, ils ont changé dans leur paraphrase, toutes les prédictions des souffrances et des humiliations du Messie, en des prédictions contraires, sans oser néanmoins faire aucun changement dans le texte d'Isaïe, quoique ce texte opposé à leur paraphrase fut une conviction de leur infidélité et de leur aveuglement volontaire. Les derniers Juiss, moins sincères, ont voulu détourner à Jérémie ce que leurs pères avaient entendu du Messie, et ils n'ont fait en cela que témoigner une impuissante haine contre Jésus-Christ et ses prophètes; car toutes les preuves possibles que c'est de lui que parle Isaïe, sont réunies dans ce qu'il en dit. Je les marquerai en peu de mots, et je remonte pour cela jusqu'au chapitre précédent.

Le prophète y promet à Jérusalem la gloire, la liberté, la sainteté, l'accomplissement de ses désirs, et il continue ainsi: En ce jour mon peuple connaîtra mon nom (2). Je dirai alors: moi qui parlais autrefois, me voici présent. Il n'y a point de prédiction plus claire de la venue du Messie. Les prophètes l'ont annoncé; il parlait par eux : mais le voilà présent en personne : Que les pieds de celui qui annonce et qui prêche la paix sur les monlagnes sont beaux; les pieds de celui qui an-nonce la bonne nouvelle, qui prêche le salut, qui dit à Sion : Votre Dieu est entré (3) en possession de son royaume. J'entends déjà la voix de vos sentinelles; ils élèveront leurs voix de concert ; ils chanteront des cantiques de louanges, parce qu'ils verront de leurs yeux que le Seigneur aura converti Sion. Réjouissez-vous,

servus meus multos, et iniquitates eorum ipse portabit.
(4) ldeo dispertiam ei plurimos; et fortium dividet spolia, pro eo quod (a) tradidit in mortem animam suam, et cum sceleratis reputatus est: et ipse peccata multorum tulit, et pro transgressoribus rogavit. Is.

c. 53.

(2) Sciet populus meus nomen meum in die illa; quia ego ipse qui loquebar, ecce adsum. Quam pulchri super montes pedes annuntiantis et prædicantis pacem, annuntiantis bonum, prædicantis salutem, dicentis Sion: Regnabit Deus tuus! vox speculaterum tuorum: levaverunt vocem, simul laudabunt: quia oculo ad oculum videbunt cum converterit Dominus Sion. Gaudete et laudate simul, deserta Jerusalem. 1s., 52, 6.

(3) Regnavit, regnat, selon l'original.

<sup>(</sup>a) Car je lui donucrai pour partage : c'est ce que signific le terme hébreu, co quod.

déserts de Jérusalem; louez tous ensemble le Seigneur, parce qu'il a consolé son peuple, ct

qu'il a racheté Jérusalem.

Le roi promis et attendu est entré en possession de son royaume. La nouvelle en est portée partout. La joie est universelle. Tout change de face dans Jérusalem. Les envoyés disent qu'ils ont vu de leurs yeux son libéraleur.

Le Seigneur (1) a fait voir son bras plein de sainteté à toutes les nations, et toutes les régions de la terre verront le Sauveur que notre

Dieu nous doit envoyer.

Ce bras que Dieu cachait dans son sein et qu'il déploie à la vue de toutes les nations, est celui-là même dont le prophète va bientôt dire : Seigneur, à qui votre bras a-t-il été révélé? De qui a-t-il été connu pour ce qu'il est? Il est ici la même chose que le Messie, et par conséquent il le signific encore quel-

ques lignes après.

Mais pour mettre la chose dans une entière évidence, je n'ai qu'à rapporter ce qui est dit dans le chapitre LI : Ecoutez-moi (2), vous qui êtes mon peuple; nation que j'ai choisie, entendez ma voix, car la loi sortira de moi (ce n'est pas l'ancienne, puisqu'elle est donnée, mais la nouvelle, puisqu'on la promet), et ma justice éclairera les peuples. Le juste gue je dois envoyer est proche. Le Sauveur que j'ai promis va paratire, et mon bras fera justice oux nations. Les îles (c'est-à-dire le pays audelà de la mer, à l'égard des Juiss) seront dans l'attente; elles vivront dans l'attente de mon bras. Si jamais promesse du Messie fut claire, c'est certainement celle-ci où le bras de Dieu, le Juste et le Sauveur qu'il doit envoyer, sont la même chose.

Je reviens à la suite du discours du prophèle: Mon serviteur sera rempli d'intelligence (3); il sera grand et élevé; il montera

au plus haut comble de la gloire.

Qui est ce serviteur de Dieu par excellence, ui doit être si élevé, si ce n'est le Messie? C'est donc lui dont on vient de dire qu'il a pris possession de son royaume, et qu'il a racheté Jérusalem. C'est sa venue qu'annon-

(1) Paravit Dominus brachium sanctum suum in oculis omnium gentium; et videbunt omnes fines terræ salutare Dei nostri.

Ecce intelliget servus meus, exaltabitur, et elevabi-

tur, et sublimis erit valde.

Sicut obstupuerunt super te multi, sic ingloriosus erit inter viros aspectus ejus, et forma ejus inter filios

bominum.

Iste [heb. sic] asperget gentes multas, super ipsum continebunt reges os suum : quia quibus non est narratum de eo, viderunt, et qui non audierunt, contemplati sunt.

Quis credidit auditui nostro? et brachium Domini cui revelatum est? et ascendet sicut virgultum coram

co, etc. 1s., 52, v. 6 et seq.

(2) Attendite ad me, popule meus, et tribus meæ me audite: quia lex a me exiet, et judicium meum in lucem populorum requiescet. Prope est justus meus, egressus est Salvator meus, et brachia mea populos judicabunt, me insulæ exspectabunt, et brachium meum sustinebunt. Ir. c. 51. v. 4 et 5.

(3) Ecce intelligat servus meus, etc., sup.

cent tous ceux qui portent la nouvelle de la réconciliation et de la paix.

Comme vous avez été l'étonnement de plusieurs (1) ( par votre désolation ), il paraîtra aussi sans gloire (2) devant les hommes, et dans une forme méprisable aux yeux des enfants des hommes.

C'est à Jérusalem que parle Isare : Vous étes la ville que Dieu a choisie, et il vous a présérée à tout le reste de l'univers, pour établir en vous le seul temple qu'il veut avoir : et néanmoins il vous a réduite à une si profonde humiliation, en permettant que vous sussiez détruite aussi bien que son temple, que vous n'avez plus été reconnue pour la ville sainte, et que tout le monde a jugé que vous étiez rejetée pour toujours.

Il en sera ainsi de votre roi et de votre libérateur. Il sera dans l'humiliation et l'opprobre, quoique je vienne de vous dire qu'il sera grand et élevé, et qu'il montera au plus haut comble de la gloire. Il faut distinguer les temps. Il commencera par l'ignominie, et il en sera récompensé par une gloire éternelle. Il sera rabaissé extérieurement audessous de tous les hommes, et il sera un jour infiniment élevé au-dessus de tous les.

C'est ainsi qu'il purifiera par l'aspersion beaucoup de nations (3). Les rois se tiendront devant lui dans le silence, parce que ceux à qui il n'avait point été annoncé le verront, et ceux qui n'avaient point entendu parler de lui le

contempler ont.

Par ses humiliations et par ses souffrances, il méritera le salut à tous les hommes, qu'il purisiera par l'aspersion de son sang. Les plus grands rois de la terre seront saisis de crainte et de respect en le voyant dans l'abaissement pour eux. Et ils croiront sa résurrection et sa gloire, lorsqu'on les leur annoncera, quoique les prophètes ne les y

aient point préparés. Mais, Seigneur, qui d'entre ceux à qui nous le promettons depuis si longtemps, croira ce que nous lui en dirons (4); et qui aura parmi eux assez de lumière pour reconnaître votre bras puissant, en le voyant affaibli par nous? car au lieu qu'on attend un roi qui naisse dans l'éclat et qui occupe extérieurement le trône de David, il ne sera qu'un faible arbrisseau (5), né à la vérité d'une Vierge pleine de grace, mais caché dans l'obscurité, et confondu par sa pauvreté avec le peuple le plus méprisable.

Je m'arrêle ici pour demander s'il est possible de détourner à un autre qu'au Messie, ce que je viens de rapporter du chapitre LII d'Isare, ou s'il est possible de le séparer du chapitre LIII? Il serait plus facile de nier qu'il

Sient obstuperunt super te multi, etc., sup.

2) On peut traduire aussi, son visage sera plus defiguré que celni d'aucun autre homme, et sa forme moins connaissable que celle des enfants des

(3) Sic asperget gentes multas, etc., sup.

Quis credidit auditui nostro? etc., sup. (5) Ascendet sicut virgultum de terra sitienti. y ait aucune promesse du Messie, que d'obscurcir celle du chapitre LII, tant elle est claire et manifeste. Et d'un autre côté il est si évident que le prophète parle d'une même chose dans les deux chapitres, qu'on ne peut y feindre la moindre distinction; car les derniers versets du LII sont l'abrégé de tout le LIII, et ce dernier ne fait que les expliquer avec plus d'étendue.

Mais indépendamment de cette preuve qui a toute la force d'une démonstration, je n'ai qu'à lire le chapitre LllI pour y en trouver

un grand nombre d'autres.

1. Celui dont parle le prophète a expié les crimes des hommes (1) par ses souffrances. Il leur a mérité la réconciliation par ses douleurs. Il les a guéris par ses blessures.

2. Les prophètes eux-mêmes (2), et par conséquent les plus justes, se mettent dans le nombre de ceux qui ont besoin d'être pu-

risiés par lui.

3. Il s'offre (3) et il meurt actuellement pour effacer les péchés de tous. Il est la viclime que Dieu choisit, et elle est assez sainte pour détourner sa colère.

4. Sa mort est récompensée par une pos-

térité nombreuse et éternelle (4).

5. La conversion des impies et des personnes puissantes est le prix de sa mort et de sa

sépulture (5).

6. Il a pour héritage les peuples de la terre, parce qu'il a consenti à son immolation. Il a triomphé des forts (6) et partagé

leurs dépouilles en sacrifiant sa vic.

Si ce n'est pas là le Messic, et s'il est permis d'attribuer à un autre qu'à lui de si grandes choses, que fera-t-il donc qui les égale quand il sera venu? L'espérance désormais en lui est inutile. Il trouvera le monde purifié quand il y viendra. Il n'aura pas besoin de travailler à notre réconciliation: elle est faite. Ce n'est pas lui qui triomphera du fort armě: il est vaincu. Ce ne sera pas par ses soins que nous serons guéris: un autre nous a rendu la santé. Une seconde victime est superflue: un autre sacerdoce est inutile. Tout ce que prétendra faire le Libérateur promis est déjà fait par un autre que les Ecritures ne promettaient pas.

Il est glorieux à votre Fils, ô mon Dieu, de n'avoir pour adversaires que des hommes ennemis de la raison, et il est bien consolant pour nous de voir dans vos prophètes une prédiction si claire dans ce que nous lisons dans l'histoire de l'Eyangile, et de reconnat-

(i) Attritus est propter scelera nostra. Disciplina pacis nostræ super eum. Livore ejus sanati sumus.

(2) Omnes nos quasi oves erravimus. Posuit Dominus in eo iniquitatem omnium nostrum.

(3) Oblatus est quia ipse voiuit; propter scelus populi mel percussi eum.

(4) Si posuerit pro peccato animam suam, videbit semen longævum.

(5) Dabit impios pro sepultura et divitem pro

(6) Ideo dispertiam ei plurimos et fortium dividet spolia, pro eo quod tradidit in mortem animam

tre à chaque trait dans Isaïe l'Agneau qui ôte les péchés du monde, et qui nous a lavés dans

son sang!

Mais en tirant pour un moment le voile sur lui, il demeure au moins pour constant que le Messie doit souffrir et mourir; qu'il scra mis à mort par le peuple même qui l'attend, mais qui ne le connaîtra pas; que le silence que Dieu gardera pendant son sacrifice, le fera regarder comme rejeté de lui et comme ayant usurpé le ministère et le nom du Messie; que sa patience sera méprisée comme une preuve de sa faiblesse, quoiqu'elle soit libre et volontaire; que son immolation sera déshonorée par la compagnie des criminels auxquels on le joindra ; qu'on le liera comme coupable et qu'on le déclarera tel par un jugement public; qu'au lieu de se justifier ou d'employer les miracles pour se délivrer, il demeurera aussi muet, et en apparence aussi faible qu'un agneau qu'on égorge; qu'on ne sera détrompé qu'à sa résurrection et à la multiplication étonnante de sa famille qui en sera la preuve; qu'on le sera encore davantage lorsqu'on verra les peuples et les rois de toute la terre quitter leurs fausses divinités et accourir à lui; qu'on connaîtra pour lors que celui qui avait paru si méprisable, était le juste et le roi promis à Sion, qu'un petit nombre de ses enfants a reçu, mais que le corps de la nation a livré aux Gentils, parmi lesquels il est grand et élevé en gloire, comme Joseph vendu par sa famille devint

le maître de l'Egypte.

Je n'ai plus désormais qu'à ôter le rideau et à laisser paraître Jésus-Christ dont la vive image est peinte dans Isaïe, et à demander s'il est possible de trouver une plus parfaite conformité entre la prédiction et l'accomplissement, et si l'on peut refuser de croire à l'Evangile, quand on croit aux prophètes?

#### CHAPITRE XXII.

Le Messie doit être mis à mort selon la prophétie de Daniel. Le Messie doit être attaché à la croix et y mourir, selon la prophétie de David. Il est prédit que la patience du Messie sera regardée comme faiblesse, et sa confiance en Dieu comme vaine. Il est pridit que les Juifs pleureront universellement celui qu'ils ont percé.

ARTICLE PREMIER. — Le Messie doit être mis à mort, selon la prophétie de Daniel.

Excepté le non même de Messie, tout est dans la peinture d'Isaïe; et tous ses autres noms de Juste, de Sauveur, de Lumière des nations, le marquent aussi clairement.

Mais Daniel le lui donne dans l'endroit même où il prédit qu'il sera mis à mort : Après soixante-deux semaines (1), le Messis ou le Christ sera mis à mort. Et l'on ne peut pas distinguer ce Christ d'un autre qui sera le Prince ou le Roi promis : car le même

(1) Il faut joindre ces 62 semaines aux 7 autres dont le prophète a parlé dans le verset pré-édent. Post liebdomades sexaginta duas occidetur Christus [heb. kessias.] Dan. 9. 26. prophète, à l'exemple de l'ange qui lui révèle les mystères, l'appelle le Messie qui sera le Prince ou le Roi: Depuis le jour où l'ordre sera donné de rebâtir Jérusalem (1), jusqu'au jour où parattra le Christ qui est le Roi, il y aura sept semaines et soixante-deux semaines.

On ne peut pas dire non plus que la mort du Christ sera naturelle et sans violence. Le terme original signifie qu'il sera tué, retranché, que la vie lui sera ôtée par un effort

étranger.

Il est donc constant que le Christ sera mis à mort; et comme Daniel ajoute que personne ne se déclarera pour lui (2) et ne prendra sa défense; il est donc constant aussi que puisque le Christ sera envoyé aux Juifs, ce seront eux qui le feront mourir; et que toutes les personnes qui auront de l'autorité parmi eux consentiront à sa mort, ou même y contribueront.

Il serait inutile de disputer sur les dates, sur l'explication des semaines, sur leur commencement et leur fin: j'en ai dit assez au chapitre XI. J'accorderai même sur cela tout ce qu'on voudra. Un seul point qui ne peut être contesté me suffit. Le Christ doit être mis à mort au milieu du peuple, à qui il sera envoyé. Je ne veux que cela; parce que dès lors j'ai tout, et que toules ces vérités suivent:

1º Que le Christ qui ne sera pas mis à mort par les Juis ne sera pas celui que les

Ecritures promettent;

2º Que ce sera une preuve de la venue du véritable, que d'avoir été condamné par eux à la mort;

3º Que la conspiration des personnes puissantes contre lui n'empêchera pas qu'il ne

soit le Saint des saints (3);

4. Que sa mort, quoique regardée comme un supplice mérité, sera la source d'une justice éternelle et mettra fin au règne du péché (4).

Tous les préjugés contre Jésus-Christ se tournent ainsi en preuves pour lui. Et si je trouve que le reste de la prophétie réponde exactement aux suites de sa mort; que la ville où il a été mis en croix soit détruite (5), que le temple soit réduit en cendres, que les sacrifices commandés par la loi soient abolis, que la désolation de la Judée soit sans ressource, je ne doute pas un seul moment qu'il ne soit le Christ et le roi que les prophètes ont marqué. Et au lieu que le Juif le rejette, parce qu'il l'a mis en croix, c'est parce que le Juif l'a mis en croix que je l'adore

(1) Ab exitu sermonis, ut iterum ædificetur Jerusalem, usque ad Christum ducem, hebdomades septem, et hebdomades sexagintaduæ erunt. Dan. 9. 25.

(2) Et nemo ipsius erit.

(5) Ut ungatur Sanctus sanctorum. 7. 24.

(4) Et deleatur inquitas, et adducator justitia sempiterna. *I bid*.

(5) Et civitatem et sanctuarium dissipabit populus cum duce venturo: et usque ad consummationem et finem perseverabit desolatio. j . 27.

ARTICLE II. — Le Messie doit être attaché à la croix et y mourir, selon la prophétie de David.

Car la lumière du Saint-Esprit n'a pas seulement révélé aux prophètes que le Christ serait mis à mort, mais que ce serait sur la croix qu'il mourrait.

David l'a clairement marqué dans ces paroles du psaume XXI: Ils ont percé mes mains et mes pieds (1); ils ont compté tous mes os. Ils m'ont regardé et considéré avec attention. Ils ont partagé entre eux mes vêtements et ils

ont jeté ma robe au sort.

Il est impossible d'attribuer rien de tel à David; et l'on ne saurait par aucun effort réduire les expressions dont il se sert à un sens figuré. On ne dira jamais d'un homme qu'on lui a percé les pieds et les mains, pour signifier qu'on l'a poursuivi avec beaucoup de haine, et qu'on a formé des desseins contre sa vie, surtout si l'on considère toutes les circonstances dont parle David.

Des hommes semblables à des chiens m'ont environné. Je suis entouré d'une assemblée de méchants. Celui dont il parle n'a donc plus

d'issue ni de suite.

Ils ont percé mes mains et mes pieds. Il est donc au moins pris et arrêté, et au pouvoir de ses ennemis, ce qui n'est point arrivé à David. Ils ont compté tous mes os. Il est donc étendu avec violence et exposé aux regards de ceux qui sont spectateurs de son supplice.

Ils m'ont regardé et considéré avec attention. Il est donc cloué et immobile. Ses ennemis jouissent tranquillement du plaisir de le voir souffrir. Ils attendent la fin de sa vie; et ils le gardent avec soin jusque-là.

Ils ont partagé entre eux mes vétements. C'est donc un homme publiquement condamné, dont les dépouilles appartiennent à ceux qui sont les ministres de sa mort. C'est un homme sans espérance, sans secours : c'est un homme expirant à qui ses habits sont inutiles.

Et ils ont jeté ma robe au sort. C'est donc un dépouillement réel et non figuré: ce sont donc de vrais habits que le mourant portait avant qu'il fût attaché à la croix: puisque l'on divise ce qui peut être déchiré sans être perdu; et qu'on tire au sort ce qui s'effilcrait, s'il était divisé. C'est donc la dépouille personnelle d'un homme, et non le pillage de ses maisons et de ses biens.

Quelle clarté ces observations ne donnent-

(1) Foderunt manus meas et pedes meos: dinumeraverunt omnia ossa mea. Ipsi vero consideraverunt et inspexerunt me. Diviserunt sibi vestimenta mea, et super vestem meam miserunt sortem. Ps. 21.

Au lieu de foderunt, plusieurs Juis présèrent une manière de lire le texte original, qui porte sicut les. Mais outre que cette expression n'a ici aucun sens, il est visible que c'est une faute de quelques exemplaires, venue du changement d'une lettre en une autre assez semblable. Il y avait des exemplaires où cette saute n'était pas, et les Juis eux-mêmes ont pris soin d'en avertir. Demuis sur ce psaume.

elles point à ces paroles si claires elles-mémes, si simples, si naturelles? Ils m'ont percé les mains et les pieds, qui marquent d'une manière plus distincte le crucissement de Jésus-Christ, que n'a fait le récit d'aucun

évangéliste.

La suite du psaume qui est une prédiction de sa résurrection et de sa gloire, est une preuve maniseste que celui qui est mis en croix, est celui-là même qui est la lumière des nations: Je vous louerai, Seigneur (1), dans une grande assemblée (lorsque vous m'aurez rendu la vie), j'accomplirai mes vœux en présence de ceux qui vous craignent. Tous les pays de la terre jusqu'à ses extrémités se souviendront du Seigneur et se convertiront à lui. Toutes les tribus des nations l'adoreront et se prosterneront devant lui, parce que l'empire est à lui et qu'il régnera sur tous les peupies.

Quelle liaison peut avoir la délivrance de David avec la conversion de tous les peuples de la terre? Et qui ne voit au contraire que c'est de la mort et de la résurrection de Jésus-Christ que dépendent leur lumière et

leur salut?

Qui peut aussi trouver un sens raisonnable par rapport à David dans ces paroles: Les pauvres mangeront (2) et ils seront rassasiés: ceux qui cherchent le Seigneur le loueront; leur cœur recevra une vie éternelle. Tous les plus puissants de la terre mangeront aussi, et ils l'adoreront. Tous se prosterneront devant lui et s'humilieront dans la poussière? A quel sacrifice d'actions de grâces David a-t-il pu inviter tous les pauvres et tous les riches de la terre? Par quelle nourriture leur a-t-il Jonné une vie éternelle? Et comment a-t-il ru les rendre tous adorateurs du vrai Dieu avant de les admettre aux sacrifices qu'il avait offerts?

Mais au contraire, qui ne sait pas que l'eucharistie est le sacrifice d'actions de grâces de Jésus-Christ; qu'il y célèbre en même temps et sa mort, et sa résurrection; qu'il y invite tous les pauvres et tous les riches; qu'il leur y communique une vie éternelle, et que l'une des plus essentielles dispositions pour s'approcher d'une telle victime, est de

l'adorer.

Il est donc indubitable que le Messie doit mourir en croix, que le fruit de sa mort sera la conversion de tous les peuples, et que tous ceux qui recevront la foi participeront au sacrifice offert par le Messie en actions de grâces de sa résurrection. Et dès que ces points sont certains, qui peut ne pas recon-

(1) Apud te laus mea in ecclesia magna: vota mea reddam in conspectu timentium eum. Reminiscentur et convertentur ad Dominum universi fines terræ: et adorabunt in conspectu ejus universæ familiæ gentium. Quoniam Domini est regnum, et ipse dominabitur gentium. Ps. 21. v. 26, 28, 29.

(2) Edent pauperes, et saturabuntur, et laudabunt Dominum, qui requirunt eum: vivent corda corum in seculum seculi. Manducaverunt et adoraverunt omnes pingues terræ: in conspectu ejus cadent omnes qui descendunt in terrain [heb. in pulverein]. Ps. 21. v. 27 et 50.

naître Jésus-Christ dans tout ce que dit David du Messie?

ARTICLE III. — Il est prédit que la patience du Messie sera regardée comme faiblesse, et sa confiance en Dieu comme vaine.

Le psaume que nous expliquons ne marque pas seulement qu'il sera crucifié, mais qu'on insultera à sa patience; qu'on la regardera comme impuissance et comme faiblesse; qu'on lui reprochera sa confiance en Dieu comme vaine; et qu'on s'assurera qu'il n'est point le Messie, parce que Dieu ne fera aucun miracle pour le délivrer: Tous ceux qui me voient (1) m'insultent: ils accompagnent ce qu'ils disent contre moi, d'un geste de tête méprisant: il a mis en Dieu son espérance, disent-ils, qu'il le délivre donc s'il est vrai qu'il lui plaise.

C'est donc une preuve complète que Jésus-Christ est le Messie, puisqu'on a fait tout cela à son égard; que les propres termes dont se sert le prophète (2), ont été employés par les prêtres et les pharisiens, pour reprocher à Jésus-Christ sa faiblesse et l'inutilité de sa confiance en son Père; et que Jésus-Christ et son Père n'ont fait aucun miracle pour interrompre son sacrifice et pour faire

cesser les blasphèmes.

Si Jésus-Christ avait été immolé comme Isaac par un homme obéissant et sidèle comme Abraham, il pourrait bien être la figure du Messie, mais je ne le reconnaîtrais point pour le Messie même. S'il était mort au milieu des gémissements du peuple; si son oblation avait paru volontaire; si sa patience et sa douceur avaient allendri ses ennemis; s'il avait fait quelques miracles, ou pour se délivrer de leurs mains, ou pour faire cesser leurs blasphèmes, ce ne serait pas de lui que j'espérerais le salut. Le Sauveur promis doit, selon les prophètes, mourir rassasié d'opprobres (3); il doit être estimé un ver de terre plutôt qu'un homme; il doit être encore plus méconnaissable par ses ignominies que par ses souffrances, et c'est pour cela que je ne puis méconnaître Jésus-Christ, que les Juiss traitent en tout comme le Messie doit être traité, et qui m'apprennent à le discerner, en s'efforçant de le couvrir d'opprobres

Le Seigneur, dit-il dans un de ses prophètes, m'a ouvert l'oreille (4), c'est-à-dire m'a dé-

(1) Omnes videntes me, deriserunt me, locuti sunt labiis, et moverunt caput. Speravit in Domino, eripiat eum: salvum faciat eum, quoniam vult eum. Ps. 21.v. 8, 9.

2) Matt. 27, 43.

(5) Dabit percutienti se maxillam: saturabitur opprobriis. Thren. 7. 50.

Ego sum vermis, et non homo. Ps. 21.

Despectum, et novissimum virorum, virum dolorum. 1s. 53. 5.

(4) Dominus Deus aperuit mihi aurem, ego autem non contradico: retrorsum non abii, corpus meum dedi percutiontibus, et genas meas vellentibus: faciem meam non averti ab increpantibus, et eonspuentibus in me. Dominus Deus auxiliator meus, idro non sum confusus. Ideo posui faciem meam ut perram durissimam, et scio quoniam non confundar. Juxta

couvert ses volontés, et je ne lui ai point contredit; je ne me suis point retiré en arrière. J'ai abandonné mon corps à ceux qui me frappaient, et mes joues à ceux qui m'arrachaient le poil de la barbe. Je n'ai point détourné mon visage de ceux qui me couvraient d'injures et de crachats. Le Seigneur mon Dieu est mon protecteur, c'est pourquoi je n'ai point été confondu. J'ai présenté mon visage comme une pierre très-dure, et je sais que je ne rougirai point. Cetui qui me justifie est auprès de moi, qui est-ce qui se déclarera contre moi?

Une telle prophétie, si distincte et si circonstanciée m'apprend avec quel respect j'en dois lire l'accomplissement dans l'Evangile; quel état je dois saire des ignominies de Jésus-Christ, dont la cause m'est ici révélée, et avec quelle reconnaissance je dois me pro-sterner devant celui qui n'a rien refusé de ce qui m'était dû, et qui m'a délivré d'une confusion éternelle, en se soumeltant pour moi aux dernières indignités. Rien désormais ne me sera plus précieux que les opprobres de celui qui m'a sauvé. Je les préférerai comme Morse à tout le trésor de l'Egypte (1), et non seulement je n'en rougirai pas, mais je les regarderai comme une preuve convaincante que Jésus-Christ est le Messie, et que c'est par lui que j'ai accès auprès de son Père. ARTICLE IV. - Il est prédit que les Juiss pleure-

ront universellement celui qu'ils ont percé. Les Juiss eux-mêmes un jour connaîtront le prix des souffrances et des ignominies de Jésus-Christ, et ils déploreront l'aveuglement qui leur a caché la divinité et l'amour de celui qui mourait pour eux : Je répandrai, dit le Seigneur, sur la maison de David (2) el sur les habitents de Jérusalem, l'esprit de grace et de prières. Ils jetteront les yeux sur moi qu'ils ont percé (3). Ils pleureront avec larmes et avec soupirs celui qu'ils auront blessé, comme on pleure un fils unique; et ils seront pénétrés de douleur comme on l'est à la mort d'un premier-né. En ce temps-làil y aura grand deuil dans Jérusalem : tout le pays sera dans les larmes; une famille à part, et une autre à part. Toutes les autres familles chacune à part, et leurs semmes à part.

Un deuil si universel et qui n'excepte aucune famille n'est point celui d'un petit nombre de Juiss qui s'assigèrent de la mort de Jésus-Christ lorsqu'elle était encore ré-

est qui justificat me, quis contradicet mihi? 1s. c. 50,

v. 5 et seq.

Ce qui précède et ce qui suit dans Isaie, sont une preuve qu'il ne parle pas de lui-même, et la chose

n'est pas douteuse.
(4) Majores divitias æstimans thesauro Ægyptiorum

improperium Christi. Ilebr. 11, 26.

(2) Effundum super domum David, et super habitantes Jerusalem spiritum gratiæ et precum: et aspicient ad me quem confixerunt, et plangent cum planctu quasi super unigenitum, et dolebust super eum, ut doleri solet in norte primogeniti. In die illa magnus erit planctus in Jerusalem. Et planget terra: familiæ et familiæ seorsum. Omnes familiæ reliquæ: familiæ et familiæ seorsum et mulieres eorum seorsum. Zach. c. 12, v. 10 et suiv.

(3) Percé. Le terme original signifie transsodere,

transfigere.

cente. Cette affliction générale sera l'effet de l'esprit de grâce et de prières, qui se répandra sur toule la nation; et qui en dissipant les ténèbres qui lui ont caché si longtemps le Sauveur, la pénétrera d'une vive douleur de l'avoir percé par les clous et par la lance, et d'avoir méprisé les fontaines salutaires que leurs blessures avaient ouvertes.

Mais quoi qu'il en soit du temps où ce changement de dispositions arrivera, deux choses sont certaines. La première, que le Christ doit mourir des blessures que lui feront les Juifs, dans le temps qu'ils ne le connaîtront pas; et que ces blessures sont des plaies qui traversent de part en part, (1) telles que celles d'un homme attaché à la croix.

La seconde, que les Juiss seront touchés de repentir, et reviendront avec une amère douleur à celui-là même qu'ils auront cru-

cifié.

Il est donc certain aussi que les Juifs attendent inutilement un autre Messie, que celui qu'ils ont crucifié, et que le double caractère du Messie est d'être mis en croix par son propre peuple, et pleuré ensuite amèrement par le même peuple qui l'y a mis : ce qui fait à l'égard de Jésus-Christ une preuve complète.

# CHAPITRE XXIII.

Sans la lumière que la mort et les opprobres de Jésus-Christ répandent sur les Écritures, elles seraient inintelligibles.

ARTICLE PREMIER. - Premier exemple.

La mort et les opprobres de Jésus-Christ qui semblent le cacher et l'obscurcir, sont d'un autre côté la principale marque à laquelle on doit se reconnaître : et sans cette clé on ne comprend rien dans les Ecritures qui le prédisent.

Vous n'avez point voulu, Seigneur, dit le Messie entrant dans le monde, d'hostie ni d'oblation (2); mais vous m'avez formé un corps. Vous n'avez point agréé les holocaustes et les sacrifices pour le péché. Alors j'ai dit: Me voici; je viens, selon qu'il est écrit de moi à la

(1) Cette expression, viderant in quem transfixerant, marque des plaies réclles, corporelles, visibles qu'on ne saurait expliquer dans un sens figuré. Outre qu'it est question d'une mort réelle, puisqu'elle est comparée à celle d'un fils unique et d'un premier-né.

(2) Je cite le psaume 59 dans les mêmes termes que

saint Paul. Heb. 10, 5.

Ingrediens mundum, dicit: hostiam et oblationem noluisti, corpus (a) autem aptasti mihi. Holocaustomata pro peccato non tibi placuerunt: tunc dixi: Ecce venio: in capite (b) libri scriptum est de me: ut faciam, Deus, voluntatem tuam.

(a) Au lieu de corpus aplasti mihi, il y a dans l'original, aures fodisti mihi, c'est-à-dire aures apertas dedisti mihi; nommant les oreilles pour tout le corps, à cause de l'obéissance dont elles sont l'organe.

(b) Il y a dans l'hébreu: in volumine libri, ce qui est bien expliqué, in capite. Dès qu'on déroule le volume des Ecritures, il y est aussitôt parlé de moi. C'est encore l'usage des Juiss de rouler les Ecritures autour d'un rouleau.

tete du livre, pour faire, mon Dieu, votre vo-

Le Messie doit donc tenir lieu des victimes commandées par la loi : il doit donc prendre la place des hosties offertes pour le péché. C'est donc son sang qui sera repandu au lieu de celui des animaux que Dieu n'accepte pas. C'est pour cela qu'il vient au monde : c'est dans ce dessein que Dieu lui sorme un corps, afin qu'il puisse l'offrir en holocauste. Il n'y a pas un mot, dans toutes ces expressions, qui ne porte l'idée d'une immolation réelle, et par conséquent d'une mort sanglante ; et en ôtant cette idée, tout devient inintelligible.

#### ARTICLE II. - Second exemple.

C'est aussi le sens de ces paroles : Je viens, selon qu'il est écrit de moi à la tête du livre, pour faire, mon Dieu, votre volonté: car le Sauveur marque par elles la plus ancienne prophétie qui le regarde, et qui enferme en termes assez clairs la prédiction de sa mort : Je mettrai, dit le Seigneur au serpent, une inimilié élernelle entre la femme et loi (1), entre le fils qui naitra d'elle et ta postérité. Ce fils l'écrasera la tête, et toi, tu lui briseras le talon.

Ce qu'il y a de plus fort dans le serpent, est marqué par sa tête; et ce qu'il y a de plus faible dans le fils qui naîtra de la femme seule, et qui sera par conséquent le sils d'une vierge, est le talon. Ce qu'il y a de plus élevé dans le serpent, de plus fier, de plus orgueilleux, sera écrasé par ce qu'il y a de plus bas, de plus voisin de la terre, de plus méprible en apparence dans le sils qui le vaincra.

La tête du serpent sera brisée par le talon même que le serpent brisera. Il sera vaincu quand il croira avoir été victorieux. Il perdra la vie en l'ôtant au Libérateur. Il mourra,

quand il le fera mourir.

Lorsqu'il sera attacher en croix le Messie, que fera-t-il qui lui nuise ? il brisera ce qui sera fragile; il fera mourir une humanité mortelle, et il mettra dans le tombeau une chair sujette à nos insirmités. Mais il ne pourra empêcher que cette chair ne ressuscite glorieuse, immortelle, impassible. Il brisera donc l'infirmité et la mortalité dans son vainqueur: mais il en perdra la tête et la vie; et ce qu'il estimait de plus saible en Jésus-Christ sera le talon même qui l'écrascra.

La croix de Jésus-Christ dévoile tout ce mystère, mais sans elle, la plus ancienne promesse du Messie demeure couverte d'une impénétrable obscurité.

#### ARTICLE III. — Troisième exemple,

Il en est de même d'une autre prophétie où le libérateur d'Israël assure qu'il sera la mort

(1) Inimicitias ponam inter te et mulierem, et semen tuum et seinen illius. Ipsa [heb. ipsum] conteret caput tunm. Et tu insidiaberis calcaneo ejus [heb. conteres calcaneum ejus]. Le terme original est le même ici et dans l'endroit où il est dit : Conteret caput tuom. *Gen*. 3, 15.

de la mort : Je les délivrerai, dit-il, de la main de la mort (1). Je les racheterai de lu mort! O mort, je serai ta mort; d enser, je serai ta

destruction et ta perte.

Ces expressions marquent le triomphe du Messie sur celui que les Ecritures appellent le prince de la mort. Tu as cru, lui dit son vainqueur en lui insultant, mettre un obstacle invincible à mes desseins, en m'ôtant la vie; et c'est au contraire par ma mort que je les accomplirai. Tu as espéré retenir mon corps dans le tombeau et mon âme dans les retraites sombres où sont retenus les autres esprits; mais c'est parce que j'y serai descendu (2), que j'en briserai les portes. Tu penses m'avoir dévoré, et tu ne sais pas que je suis l'immortalité et la vie. Ce n'est pas moi que tu as englouti (3), c'est toi qui es trompé, et qui es pris à l'hameçon même que tu m'as préparé. Ma mort d'un moment est ta mort éternelle. Tu ne saurais me retenir, et je te dépouille de tout.

Voilà le sens de ces paroles : O mort, je serai ta mort : ó enfer, je serai ta perte. Mais si le Messie ne doit point délivrer ses élus en mourant, ni les racheter en descendant luimême dans leur prison, on ne sait plus ce qu'elles signifient; on ne voit plus en quoi consistent le triomphe et l'insulte; on ne voit plus de merveilles dans la victoire; on ne voit plus comment la mort est tuée, ni comment

l'enser ést dépouillé et détruit.

# ARTICLE IV. — Quatrième exemple.

Si le Messie ne doit pas mourir, on ne saurait rien comprendre dans ce qu'il dit par un de ses prophètes: Pour vous, o Sion (1), j'ai fait sortir vos captifs du puits et de l'abime sans eau où ils étaient retenus, et je les en ai tirés, à cause du sang dont votre alliance est scellée.

Ce sang n'est point certainement celui des victimes prescrites par la loi. Jamais l'Ecriture n'a attribué à ce sang aucune vertu, bien loin de le regarder comme le prix de la liberté des captifs de Sion. Ce puits ou cet abime sans eau n'est pas une servitude ordinaire. Ces captifs, dont le sang est la rançon, ne sont pas ceux de Babylone. Cette alliance dont il est parlé n'est pas l'ancienne, puisqu'elle suit immédiatement la venue du Messie annoncée en ces termes : Fille de Sion, soyez'comblée de joie (5); voici votre Roi qui

(1) De manu mortis liberabo eos, de morte redimani eos. Ero mors tua , o mors : morsus tuus ero, inferne. *Uzée*, 13, 14.

Saint Paul cite ainsi ces paroles dans la première Epitre aux Cor., c. 15, v. 54 et 55 : Absorpta est mors in victoria. Ubi est, mors, victoria tua? ubi est, mors, stimulus tuus?

(2) Ut per mortem destrueret eum, qui habebat mortis imperium, id est diabolum. Heb., 2, 14.

(3) Deglutions mortem, ut vitæ æternæ hæredes efficeremur. I Par. 3, 22.

(4) Tu quoque [o Sion] in sanguine testamenti tui emisisti [heb. emisi] vinctos tuos de lacu in quo non est aqua. Zachar. 9, 11.
(5) Exulta satis, filia Sion : ecce rex tuus veniet

tibi justus et Salvator. Ibid. 🕽 . 9.

vient à vous, votre Roi qui est le Juste et le Sauveur. Il faut donc nécessairement que le sang de cette alliance nouvelle soit celui du Roi juste et Sauveur, autrement tout est inexplicable.

# ARTICLE V. — Cinquième exemple.

Le Messie rend grâces de ce qu'il n'éprouvera pas la corruption, de ce que son âme ne sera pas laissée dans les enfers : J'ai toujours, dit-il, le Seigneur présent devant moi (1), et il est à ma droite, afin que je ne sois point ébranlé. C'est pour cela que mon cœur se réjouit, que ma langue chante de joie; et que mon corps reposera en espérance; parce que vous ne laisserez point mon ame dans l'enfer, et vous ne permettrez point que votre Saint éprouve la corruption. Vous me découvrirez le chemin de la vie et vous me remplirez de la joie que donne la vue de votre visage.

Tout cela suppose une mort et une sépulture réelle, une véritable descente aux enfers, une exemption de la corruption ordinaire aux morts, une résurrection véritable, un retour à la vie. Sans cela, et la prière et l'action de grâces du Messie sont couvertes

d'épaisses ténèbres.

On peut découvrir dans les Ecritures beaucoup de choses semblables qui ne reçoivent de lumière que de la mort de Jésus-Christ; et l'on a droit d'assurer que sans l'intelligence de ce mystère si incompréhensible aux sens et à la raison, les livres divins sont euxmêmes incompréhensibles, parce qu'ils ne perdent jamais de vue ce grand objet ; qu'ils rapportent tout; et que pour les entendre, il faut se mettre dans le même point de vue que les prophètes qui les ont écrits.

#### CHAPITRE XXIV.

La mort de Jésus-Christ sur la croix, sa sépulture, sa résurrection, sa gloire parmi les Gentils, prédites par les figures anciennes. 1" Figure : Le serpent d'airain. 2 Figure : Moise priant les mains étendues, et donnant la victoire. 3. Figure: Jonas. 4. Figure: Joseph vendu. 5. Figure: Mort d'Abel, et punition de Cain.

Outre les prédictions de la croix, de la sépulture et de la résurrection de Jésus-Christ, le Saint-Esprit en a employé d'autres qui ont, ce semble, plus de rapport à notre faiblesse, parce que ce sont des tableaux et des images qui parlent aux sens, et qui nous instruisent par la vue.

ARTICLE PREMIER. — Serpent d'airain.

Le peuple d'Israël, indocile et porté aux murmures dans le désert, en fut puni par des

(1) Providebam Dominum in conspectu meo semper, quoniam a dextris est mihi, ne commovear. Proper hoc lætatum est cor meum, et exultavit lingua mea, insuper et caro mea requiescet in spe. Quoniam son derelinques animam meam in inferno, nec dabis sanctum tuum videre corruptionem. Notas mihi fecisti vias vitæ, adimplebis me lætitia cum vultu tuo. Ps. 15, 8 et seq.

serpents brûlants (1), qui causèrent la mort à plusieurs. Les autres intimidés par ce châti-ment demandèrent à Moyse qu'il le fit cesser; et Dieu se laissant sléchir à sa prière, lui ordonna de faire un serpent d'airain (2) et du le mettre sur un bois élevé, afin que de toutes parts on pût le voir, et que ceux qui seraient mordus des serpents fussent guéris en le voyant.

Il n'y a rien qui nous représente mieux la

croix de Jésus-Christ et ses effets.

Les vrais serpents empoisonnent les hommes et les font mourir par des blessures brûlantes. Jésus-Christ prend l'extérieur d'une chair semblable à celle qui est criminelle, mais sans en prendre le venin (3). Il expose sur la croix cette chair innocente, mais mortelle et passible; et sa mort nous délivre de la mort. En le voyant, on est guéri. En croyant en lui, on est sauvé. De toutes parts, on peut le voir sur le bois élevé qu'il a choisi pour se montrer à toute la terre ; et de toutes parts (4) les yeux des fidèles se tournent vers lui, comme vers l'auteur et le consommateur de leur foi et de leur espérance.

#### ARTICLE II.—Moise priant les mains étenduex, et dornant la victoire.

Les Amalécites attaquèrent le peuple Hé breu dans le désert. Josué eut ordre de les combattre ; et Moïse, accompagné d'Aaron et de Hur, demeura sur la montagne d'où l'on pouvait découvrir les combattants. Il priait les mains étendues (5); et pendant qu'il les tenait dans cette situation, les Israélites étaient vainqueurs; mais dès que ses mains s'affaiblissaient, ils étaient vaincus. Aaron et Hur qui en firent l'observation, obligèrent Moïse à s'asseoir sur une pierre, et des deux côtés ils lui soutinrent les mains jusqu'au coucher du soleil, et jusqu'à ce que la victoire sur les Amalécites fût complète.

La figure ne peut approcher de plus près de la vérité. C'est Jésus-Christ élevé sur la croix et priant pour nous, qui est toute notre force. Sans lui, nos ennemis deviendraient nos maitres, mais l'efficace de ses mains éten-

(1) Mi-it Dominus in populum ignitos serpentes. Num , 21, 6.

(2) Fac serpentem ancum, et pone eum pro signo [heb., super malum, lignum vexillare]. Qui percus. sus aspexerit eum, vivet. Fecit ergo Moyses serpen. tem æneum, et posuit eum pro signo, quem cum percussi aspicerent, sanabantur. Ibid. y. 8. et 9.

(3) Sicut Moyses exaltavit serpentem in deserto. ita exaltari oportet filium hominis, ut omnis qui credit in ipsum non pereat, sed habeat vitam æternam. Jerein., 3, 14.

(4) Aspicientes in auctorem fidei, et consummatorem Jesum, qui proposito sibi gaudio sustinuit cru-

cem, confusione contempta. Hebr., 12, 2.
(5) Cum levaret Moyses manus, vincebat Israel: sin autem paululum remisisset, superabat Amalec. Manus autem Moysi erant graves. Sumentes igitur lapidem, posuerunt subter eum, in quo sedit. Aaron autem et flur sustentabant manus ejus ex utraque parte. Et factum est ut manus illius non lassarentur usque ad occasum solis. Fugavitque Josue Amaleo et populum ejus in ore gladii. Exod., 17, 11, 12, 13.

dues les met en fuite. Si nous cessons de le regarder, nous cessons de vaincre : si nous retournons à lui par la foi, la victoire retourne à nous ; car ses mains ne se lassent pas comme celles de Moïse: mais nous nous

Lissons d'y être attentifs.

Remarquons néanmoins cette différence entre Moïse et Jésus-Christ. Moïse a les mains libres, et il se lasse: Jésus-Christ les a percées, et son amour et sa patience ne se lassent point. Moïse ne peut prier debout les mains étendues jusqu'à la fin du combat: Jésus-Christ a tout le corps suspendu et violemment étendu sur la croix. Aaron et Hur font assevir Moïse et lui tiennent les mains: Jésus-Christ est soutenu par les clous, et n'a pour assistants que deux criminels.

ARTICLE III. — Jonas demeurant trois jours et trois nuits dans le ventre d'un grand poisson et en sortant plein de vie.

Sa mort et sa résurrection sont en même temps prédites et figurées par l'histoire étonnante de Jonas (1). La mer agitée se calme dès qu'il y est jeté. Le poisson qui le dévore, qu'on croit communément une baleine, le retient trois jours et trois nuits (2) dans ses entrailles, sans l'étousser. Elle le rend plein de vie (3) après cet intervalle; et ce prophète qui, avant sa mort et sa résurrection mystérieuse, avait refusé d'aller prêcher à Ninive, va sans répugnance après être sorti du tombeau; y est écoulé avec un respect insini (4), quoique les habitants de cette grande ville n'aient point vu les prodiges dont ce prophète leur fait le récit; et contre toutes les apparences, la pénitence et la foi deviennent universelles dans une nation un moment auparavant dissoluc et insidèle.

Qui peut être assez aveugle pour ne pas découvrir dans ces circonstances toute l'économie du mystère de Jésus-Christ? Avant sa mort l'indignation et la colère de Dieu contre les hommes ne peuvent être fléchies; mais dès qu'il expire, elles se changent en miséri-

corde.

Il entre dans le tombeau : son âme descend dans les enfers : la mort l'a dévoré. Mais il sortira du tombeau plein de vie, après trois jours et trois nuits : il brisera les portes de l'enfer: il tuera la mort qui paraît l'avoir englouti.

Avant sa mort et sa résurrection, il y avait une défense d'annoncer le royaume du ciel, et de précher la pénitence à d'autres qu'aux brebis d'Israël (5). Mais après qu'il est sorti

(1) Tulerunt Jonam. et miserunt in mare: et stetit mare a fervore suo. Jon., 1, 15.

(2) Præparavit Dominus piscem grandem, ut deglutiret Jonam. Et erat Jonas in ventre piscis tribus diebus et tribus noctibus. C. 2, v. 1

(3) Et dixit Dominus pisci, et evomuit Jonam in

aridam, 9.41.
(4). Crediderant viri Ninivitæ in Deum : et prædi-

caverunt jejunium, c. 3, 5.

(5) In viam gentium no abieritis; et in civitates Samaritanorum, ne intraveritis : sed potius ite ad oves que perierunt domus Israel. Matth., 10, v. 5, et 6.

du tombeau cette désense est levée : l'Evangile est publié dans toute la terre : les Gentils croient des mystères qu'ils n'ont pas vus : ils quittent leurs idoles et font pénitence à la simple parole des prophètes et des apôtres. qui auparavant leur étaient inconnus. et pendant que la famille de Jésus-Christ le renonce, les nations le consessent et le regardent comme leur Sauveur.

ARTICLE IV. - Joseph rendu, tué et mis dans le tombeau en mystère, grand en Egypte. adoré par ses frères.

La prédiction en était faite, il y avait longtemps, dans la manière dont Joseph avait été trailé par ses frères : et aucune prophétie n'est aussi parlante que son histoire dont

Jésus-Christ est le but et la vérité.

Les frères de Joseph, ennemis de sa vertu et jaloux de sa gloire, résolurent de le tuer dans le temps qu'il les cherchait, et (1) qu'il leur était envoyé par son père. Ils le descendirent dans une citerne sèche (2) pour l'y laisser mourir; et ils teignirent sa robe du sang, d'un chevreau qu'ils égorgèrent au lieu de lui. Mais changeant de dessein, ils le tirèrent du tombeau (3) où ils l'avaient mis, pour le vendre à des étrangers qui le menèrent en Egypte, qu'il sauva par sa sagesse, et dont il devint le maître (4) par ses bienfaits, où sa famille vint lui demander de quoi se nourrir, et où ses frères se prosternèrent souvent devant lui sans le connaître, ayant contribué eux-mêmes par leur envie et leur injustice à l'accomplissement des prédictions de sa gloire, dont ils avaient voulu anéantir l'effet.

C'est ainsi que les frères de Jésus-Christ, selon la chair, ne purent voir sans envie l'éclat de sa vertu et de ses miracles. Ils formèrent plus d'une fois le dessein d'ôter la vic à celui que le Père céleste leur avait envoyé, et qui les cherchait par obéissance et par amour. Ils répandirent même actuellement son sang, mais il n'y eut que sa robe qui en fut teinte; son humanité seule ayant souffert la mort pendant que sa divinité demeurait impassible. Ils le mirent dans le tombcau, dont la citerne de Joseph était la figure; mais il en sortit comme lui plein de vie. Ils le cédèrent avec joie aux Gentils, à qui ils l'avaient déjà livré avant sa mort : et il est devenu leur sauveur et leur roi, par sa miséricorde et par ses bienfaits. Une partie de sa famille

Mais après la résurrection, Jésus-Christ parle ainsi à ses apôtres : Euntes docete omnes gentes. Matth., 28, 19.

(1) Veni, mittam te ad fratres tuos. Gen., 57 13. Fratres meos quæro, 7. 16.

(2) Occidamus cum, et millamus in cisternam veterem, . 20.

(5) Extrahentes eum de cisterna, vendiderunt eum Ismaelitis, viginti argenteis, qui duxerunt eum in Acgyptum, 7.28.

(3) Constitui te super universam terram Ægyj·li, c. 41, 7. 41.

Joseph erat princeps in terra Ægypti, atque ad ejus nutum frumenta populis vendebantur : cumque adorassent eum fratres sui ; fratres ipse cognoscens, non est cognitus ab cis, c. 42, v. 6 et 8.

s'est humiliée devant lui, pendant que l'autre qui est la plus nombreuse, aime mieux souffrir de faim que de venir le reconnaître en Egypte. Mais elle y viendra un jour tout entière; et elle y adorera celui dont elle a cru étouffer la gloire (1), en lui ôtant la vie; au lieu qu'elle n'a fait qu'accomplir les prophéties qui la prédisaient: tous les obstacles qu'elle s'est efforcée d'y mettre, ayant été choisis par la Providence comme des moyens.

ARTICLE V. — La mort d'Abel causée par jalousie de religion; et la punition de Cain.

Il est impossible de ne pas voir dans la mort d'Abel une figure et une prophétie de celle de Jésus-Christ. Abel est juste, mais Carn ne sait point profession d'étre impie. Il offre des sacrifices à Dieu comme son frère. Il désire, ce semble de lui plaire. Il est affligé de ce que Dieu ne lui donne pas les mêmes témoignages d'approbation qu'à son frère. C'est la préférence en matière de religion qui est l'occasion de sa jalousie et ensuite de sa haine, qui se termine à un fratricide. Après ce crime Caïn paraît tranquille. Lorsque Dieu lui demande compte de son frère, il répond avec une espèce de mépris. Mais lorsqu'il lui dit en termes clairs : Qu'as-tu fait? la voix du sang de ton frère crie de la terre vers moi; il ne voit rien de plus grand que son crime; mais parce qu'il le juge irrémissible, il ne pense point à s'en répentir. Il craint seulement d'être tué par quiconque le rencontrera Mais Dieu l'assure que cela n'arrivera pas; qu'il sera errant et fugitif, mais que le signe qu'il mettra sur lui, sera une espèce de protection qui l'empêchera d'être tué par quiconque le rencontrera.

Les frères de Jésus-Christ selon la chair, qui ont été ses plus ardents ennemis, avaient du zèle selon la loi. Ils offraient à Dieu des sacrifices; ils se piquaient d'une plus grande justice que les autres, et ils ne pouvaient souffrir que Dieu leur préférât si visiblement Jésus-Christ en autorisant sa doctrine par des miracles dont la gloire obscurcissait la leur. Cette préférence si publique excita leur envie et leur haine, qui ne purent être satissaites qu'en répandant le sang du juste Abel.

Le faux zèle de religion leur cacha d'abord l'énormité de leur crime. L'orsque les premiers bruits de la résurrection de Jésus-Christ se répandirent, (2) ils espérèrent de les pouvoir étouffer, ou par l'argent distribué aux gardes de son sépulcre, ou par les menaces faites aux apôtres.

Mais quand les miracles faits en son nom devinrent si publics et si manifestes, qu'ils ne purent y fermer les yeux, ils passèrent du mépris au désespoir, (3) et du désespoir à

(1) Vos cogitastis de me malum : sed Deus vertit Hud in bonum, ut exaltaret me et salvos faceret multos nopulos. Gen., 50, 20.

tos populos. Gen., 50, 20.
(2) Quid faciemus hominibus istis? Notum signum factum est per eos, et non possumus negare. Act., 4, 16.

Act., 4, 16.
(3) Vultis inducere super nos sanguinem hominis istius. Act. 5, 28.

Dissecabantur et cogitabant interficere illos. . 33.

l'impénitence. Ils furent bientôt après dispersés dans toutes les nations, errants et tugitifs dans toute la terre, tremblants devant ceux qui adorent celui qu'ils ont fait mourir, craignant à tout moment qu'à la moindre occasion l'on ne les traite comme le mérite leur crime, mais étant conservés par cette protection sensible qui fut promise à Cayn, et qui a. passé à ses imitateurs.

#### CHAPITRE XXV.

Continuation de la même matière. 6° Figure: Isaac. 7° Figure: Adam endormi: Eve tirée de son côté. 8° Figure: Agneau pascal, dont le sang garantit les maisons des Hébreux. 9° Figure: L'entrée du sanctuaire interdite même aux prêtres, permise une seule fois l'année au souverain pontife portant le sang des victimes. 10° Figure: Sacrifices dont le sang était porté dans l'intérieur du tabernacle, et dardé sept fois avec le doigt contre le second voile.

#### ARTICLE PREMIER. - Isaac.

Le mystère de Jésus-Christ s'offrant pour les hommes, et ressuscitant plein de gloire, est si profond, et il réunit tant de merveilles, qu'il ne peut être dignement représenté par un seul tableau. Il faut que plusieurs figures y concourent, que les unes ajoutent ce qui manque aux autres, et qu'elles aient toutes des caractères singuliers, qu'aucune imitation ne peut rassembler, et que la vérité seule peut réunir.

Dans la mort apparente de Joseph, et dans la mort réelle d'Abel, on ne voit que le crime des hommes. La volonte du Père, qui livre à la mort son propre Fils pour nous, et l'obéissance du Fils pour nous n'y paraissent point; mais elles éclatent d'une manière ad-

mirable dans le sacrifice d'Isaac. Ce cher fils, ce fils unique, seul héritier des promesses, en qui toutes les nations devaient être bénies, est destiné à la mort par son Père. Il le suit jusqu'à la montagne de Moria, (1) qui fait partie de celle du Calvaire. Il porte sur ses épaules le bois sur lequel. il doit être immolé. Il consent à y être liépar son père, sans résistance et même sans parler. Il obéit et se tait : de son côté , teut est consommé. Il meurt en mystère, et par ses dispositions: c'est Dieu qui avait demandé sa vie, qui la lui rend : c'est lui qui le ressuscite après son sacrifice. Et c'est après cette immolation et cette résurrection qu'Isaac devient père. Il (2) n'a une épouse qu'après s'être offert; et ce qui paraissait un obstacle à l'exécution des promesses, y met le sceau, et dans les desseins de Dieu, est l'unique moyen de les accomplir : car ce fut alors que Dieu joignit le serment à la promesse (3) et qu'il déclara qu'il attachait la

(1) Gen. 22, 2, selon l'hébreu. On sait que le temple fot bâti sur cette montagne, qui est jointe à celle du Calvaire.

(2) Voyez le ch. 24 de la Genèse.
(3) Per memetipsum juravi, dicit Dominus, quia-fecisti hanc rem, et non pepercisti filio tuo unigenite

multiplication de la famille d'Abraham, et la bénédiction de toutes les nations par le Fils qui naîtrait de lui, à son obéissance et à celle d'Isaac.

Les serviteurs qui les avaient accompagnés dans une partie du chemin eurent ordre de s'arrêter, (1) et n'allèrent pas jusqu'à la montagne. Un tel sacrifice fut pour eux un secret et un mystère. Ils ne connurent ni la volonté du Père, ni l'obéissance volontaire du Fils. Et ils furent en cela une figure de tous ceux à qui le mystère du sacrifice de Jésus-Christ est demeuré inconnu dans ce qu'il a de plus

auguste et plus divin.

Mais après une figure si sensible et si ressemblante, qui peut désormais ignorer qui est le vrai Isaac, et quel est le père dont Abraham tenait la place? Qui ne voit que les hommes dans le sacrifice de Jésus-Christ n'ont été que les ministres et les exécuteurs d'un conseil éternel; qu'ils n'ont mis sur ses épaules que le bois qu'il avait lui-même choisi; qu'il n'y a été attaché que parce qu'il l'a voulu; qu'il y est mort pour ressusciter et pour accomplir les promesses; et que c'était par ce qui paraissait un obstacle à la multiplication de sa famille qu'il a voulu fonder son Eglise et la combler de ses bénédictions?

ARTICLE II. — Adam endormi ; Eve tirée de son côté.

Adam avait été dès le commencement du monde le prophète et la figure des mêmes

mystères.

Avant que Dieu (Gen., II, 20) lui cût envoyé un sommeil plus semblable à la mort qu'à un sommeil ordinaire, pendant lequel il lui ôta une de ses côtes pour lui former une épouse, il était seul et sans société, quoiqu'environné d'animaux en qui paraissaient quelques vestiges de sagesse et de raison, mais uniquement par rapport aux choses sensibles. Mais à son réveil, qu'il est permis d'appeler une résurrection, il reconnut (Ibid., v. 23) sa ressemblance et son image dans une épouse qui avait pris naissance dans son cœur, qu'il avait enfantée par sa mort, et que son sang avait ennoblie. Celle épouse animée du même souffle de vie que lui fut la mère des vivants (Gen., III, 20); et ce fut ainsi de la salutaire blessure du premier homme que vinrent sa féconditéet sa famille.

Jésus-Christ, le second Adam, a été peint dans le premier. Avant son sommeil, c'est-à-dire avant sa mort ou réelle, ou prévue, la terre n'était habitée que par des hommes devenus semblables aux bêtes. Aucun ne lui ressemblait. Aucun n'était digne de lui, et sa sagesse leur était inconnue. Mais l'ouverture faite à son côté pendant son sommeil a donné la naissance à une épouse formée dans son cœur, et blanchie dans son sang. Il l'a

propter me, benedicam tibi, et multiplicabo semen tuum sicut stellas cœli. Et benedicentur in semine tuo omnes gentes terræ quia obedisti voci meæ. Gen. 22. y . 16, 17, 18.

(1) Dixit Abraham ad pueros suos : Expectate hic cum asino. Ibid., 5.

aimée à son réveil, et l'a rendue féconde. Et comme elle était pleine de son esprit, il l'a communiqué à ses enfants, qui sont les seuls qu'on puisse dans un véritable sens regarder

comme vivants et comme sages.

Je ne crains point que des personnes sérieuses considèrent ces rapports, d'un côté si frappants, et de l'autre si singuliers, comme des rapports arbitraires. Il est visible que la formation d'Eve, tirée du côté d'Adam pendant un sommeil qui lui ôtait tout sentiment, et toutes les apparences de la vie, était mystérieuse. Il est visible aussi que la formation de l'Eglise, qui est néc du cœur de Jésus-Christ, et qui n'a pu naître de lui qu'après la mort du vieil homme, attachée à la mort réelle du Sauveur, il est visible, dis-je, qu'une telle formation de l'Eglise est l'accomplissement du mystère caché dans le sommeil d'Adam, et la naissance d'Eve. Ces deux prodiges sont certainement unis, et l'un est fait pour l'autre. On est étonné du premier, et avec grande raison, quand on le sépare du second. Et celui-ci cause un étonnement encore plus grand, quand on le détache du premier qui en a élé la prédiction et la figure. Mais seur union change l'étonnement en admiration et en actions de grâces, et elle est une preuve sensible que les mystères de la mort et de la résurrection de Jésus-Christ ont été dès le commencement du monde, l'objet principal des desseins de Dieu.

ARTICLE III. — Agneau pascal dont le sang garantit les maisons des Hébreux.

Lorsqu'il lui plut de délivrer son peuple de l'Egypte, et de contraindre par un dernier châtiment les Egyptiens à lui rendre la liberté, il ordonna par Moïse que chaque famille des Hébreux choisit un agneau le dixième jour du mois de nisan, qu'elle l'immolât le quatorzième vers le soir, et qu'elle teignît de son sang les portes de chaque maison, avec défense d'en sortir, avant que l'ange exterminateur eût ôté la vie aux premiers-nés des Egyptiens et aux premiers-nés de tous leurs animaux.

Avant de faire aucune application d'une cérémonie si visiblement mystérieuse, je demande s'il n'est pas évident que c'est au sang de l'agneau immolé (1) que la vie des Israélites est attachée, et que c'est à son mérite et non à celui des Hébreux qu'il faut attribuer leur sûreté et leur liberté? Je demande si la différence que Dieu met entre cux et les Egyptiens, n'est pas uniquement fondée sur ce que les portes de leurs maisons sont teintes de ce sang? Je demande si un Hébreu sortant de sa maison (2) avant le passage de l'ange, n'est pas compris dans le malheur de l'E-

(1) Transibo per terram Ægypti nocte illa, percutiamque omne primogenitum... Erit autem sanguis vobis in signum in ædibus in quibus eritis: et videbo sanguinem, et transibo vos; nec erit in vobis plaça disperdens. Exod. 12, 12, 13.

(2) Nullus vestrum egrediatur estium domus suse usque mane. Transibit enim Dominus percutieus

Ægyptum, 3.22.

gypte? Enfin je demande quel est donc le prix et le mérite d'un agneau, dont le sang donne infailliblement la vie à ceux qui en sont teints, et dont il sussit de n'avoir pas recu l'aspersion ou de l'avoir négligée, pour être condamné à la mort, sans distinction du Juis et de l'insidèle?

Quand le Messie ne serait point encore venu, à qui pourrait-il être douteux qu'un tel mystère le sigurât, puisqu'il doit être le sauveur et le libérateur de son peuple? Et qui ne serait pas préparé à croire qu'il le délivrera et qu'il le sauvera par l'essusion de son sang, en voyant que c'est à l'immolation d'un agneau et à l'aspersion de son sang que tout Israël a dû sa liberté et sa vie?

De quelle évidence n'est-il donc pas que Jésus-Christ est le Messie, et que c'est lui dont l'agneau pascal était la figure; non sculement parce qu'il nous a délivrés de la servitude et de la mort par l'effusion de son sang, mais parce qu'il a même voulu remplir les circonstances extérieures de la figure, s'étant offert aux Juifs volontairement comme leur victime pascale le dixième jour de nisan, en faisant son entrée publique à Jérusalem; ayant été immolé le quaturzième jour, entre les deux soirs, et dans le temps même que l'agneau pascal était immolé par les Hébreux.

ANTICLE IV. — L'entrée du sanctuaire interdite même aux prêtres, permise une seule fois dans l'année au souverain pontife, portant le sang des victimes.

On ne peut douter que le tabernacle dont Dieu avait donné le dessin et les proportions à Moïse, ne fût une imitation et une figure d'un modèle plus sublime (Exode, XXV, 40) et plus auguste, puisque c'était sur cet original montré à Moïse sur la montagne que tout était exécuté: et ce serait une pensée bien grossière, si l'on s'imaginait que l'original fut matériel comme le tabernacle et que la différence ne consistât que dans l'architecture et dans les ornements.

Ce tabernacle certainement mystérieux était divisé en deux parties: la première, où était le chandelier, la table des pains de proposition, et l'autel des parfums, était interdite au peuple et aux lévites mêmes. Les seuls prêtres pouvaient y entrer, mais par ordre et dans le temps seulement de leur ministère. La seconde (Lévit., XVI, 2; Exode, XXX, 10; Héb., IX, 7; Lévit., XVI, 17), appelée le saint des saints, où était l'arche d'alliance et le propitiatoire, était séparée de la première par un voile qui demeurait toujours abattu, et le seul grand prêtre pouvait y entrer une fois unique dans l'année après l'oblation de certaines victimes, dont il portait le sang dans ce lieu redoutable et inaccessible.

Je m'arrête à ce simple exposé; et je prie un homme droit et sincère, de me dire s'il ne lui paraît pas certain que la seconde partiedu labernacle, où est l'arche avec le propitiatoire est la figure du ciel où Dieu réside dans

sa majesté et que le voile qui défend l'entrée du sanctuaire est une figure de l'obstacle qui serme le ciel; que le privilége du souverain pontife est une preuve qu'un autre pontife est attendu; que le sang qu'il porte dans le sanctuaire est l'image du sang d'une autre victime; que puisqu'il laisse en sortant toutes choses dans le même état, ni son entrée ni son sacrifice n'ont rien changé; que puisqu'il recommence chaque année la même cérémonie, il découvre qu'elle est une simple prédiction de ce qui en sera un jour l'accomplissement; et qu'étant réduit à offrir toujours les mêmes victimes, déclarées pour cela seul insuffisantes, mais ne pouvant paraftre devant Dieu qu'avec leur sang il annonce clairement un autre sacerdoce, un autre sacrifice et un autre médiateur.

Je consens qu'on oublie pour un moment Jésus-Christ, s'il est possible; mais il demeure au moins démontré que tant que le tabernacle subsistera, Dieu sera irrité contre les hommes; que le trône de sa grâce sera inaccessible; que le sacerdoce légal sera incapable de le fléchir; que les victimes dont il offrira le sang prouveront seulement qu'un autre sacrifice et qu'un autre sang sont nécessaires; et que si le Messie doit faire le bonheur et la gloire d'Israël, et le réconcilier avec Dieu, il faut nécessairement qu'il soit prêtre, mais autrement qu'Aaron, et qu'il répande un autre sang que celui des animaux.

Qu'on examine après cela en quel temps le tabernacle, dout le temple était la continuation, a cessé: en quel temps précis le voile qui fermait l'entrée du saint des saints a été déchiré; en quel temps le sacerdoce et les victimes légales ont pris fin : et l'on confessera que toute la loi, son tabernacle, son sacerdoce, ses victimes, n'ont fait que prédire et figurer la sacerdoce et le sacrifice de Jésus-Christ.

ARTICLE v. — Sacrifice dont le sang était porté dans l'intérieur du tabernacle, et dardé sept fois avec le doigt contre le second voile.

Mais comme c'est ici une vérité capitale, car tout est décidé pour la religion chrétienne, si le Messie a dû mourir pour réconcilier les hommes avec Dieu, il est nécessaire d'en faire observer des preuves convaincantes dans les sacrifices anciens.

Il y en avait de plusienrs espèces. Les uns étaient offerts en actions de grâces, les autres pour l'expiation des péchés; et entre ces derniers, il y en avait de plus solennels, ou pour le prêtre quand sa faute avait été publique, ou pour le peuple quand le manquement avait été général.

Le prêtre mettait les mains sur la victime qui devait être offerte en son nom: et les anciens du peuple faisaient la même chose sur l'hostie qui devait porter leur iniquité. Le sang de l'une et l'autre victime était porté dans la première partie du tabernacle par le sacrificateur (1), qui trempant le doigt

(1) flauriet de sanguine vituli, inserens illum in

dans ce sang, en dardait sept fois quelques goutes vis-à-vis du voile qui séparait le sanctuaire ou le saint des saints; voile qui demeurait toujours abattu, comme nous l'avons dit, qui cachait le visage du Seigneur, et sa clémence dont l'arche et le propiatoire étaient les symboles, et au delà duquel le scul grand

prêtre pouvoit aller une seule fois.

Une telle cérémonie est parlante pour quiconque y est attentif. Mais servons-lui d'interprètes pour ceux qui en ont besoin. Demandons au prêtre, dont l'ignorance (car
c est le nom que l'Ecriture donne aux péchés
expiés par les sacrifices) a jeté le peuple
dans l'erreur, pourquoi il met ses mains sur
la victime qu'il offre? et faisons la même
question aux anciens du peuple qui observent la même cérémonie. Ils répondent sans
hésiter qu'ils sont dignes de mort, et qu'en
mettant les mains sur la tête de la victime
qui leur est substituée, ils demandent à Dieu
qu'il détourne sur elle la punition qu'ils ont
méritée, et qu'il lui impute leurs iniquités.

Demandons ensuite au sacrificateur pourquoi il porte le sang de la victime dans l'intérieur du tabernacle, sans oser néanmoins aller au delà du voile qui cache le propitiatoire; pourquoi il darde quelques gouttes du sang qu'il porte dans ses mains contre le voile qui lui sert d'obstacle, et pourquoi il réitère jusqu'à sept fois une telle cérémonie. Sa réponse à ces questions n'est pas si précise qu'à la première : Je fais, dit-il, ce qui m'est commandé; je m'arrête où la loi m'arrête, et je sais seulement qua 'e demande grâce pour moi et pour le peuple à cause du sang de la victime, et que je désire que l'effet du sang dont je fais l'aspersion traverse le voile qui m'est opposé. Une telle réponse me sussit, et je continue à lui demander s'il est permis, après une telle aspersion, de lever le voile, ou même de le toucher. Il m'en coûterait la vic, réplique-t-il, si j'avais une telle témérité. Et comment donc, ajoutai-je, ne voyez-vous pas ces vérités essentielles que vous annoncez vous-même par votre conduite; que Dicu ne peut être sléchi que par l'effusion du sang ; que celui des victimes légales les plus solennelles est inutile ; que les péchés du prêtre et du peuple sont également retenus; que le voile qui vous sépare de Dieu demeure toujours immobile, et que tout ce que vous faites, en réitérant sept fois l'aspersion d'un sang qui n'obtient rien, est de marquer le désir et la fin de la loi, qui vous apprend elle-même à désirer un autre médiateur que vous, un autre sacerdoce que le votre, un autre sang que celui des victimes que vous offrez, une autre réconciliation et une autre justice que celles qui subsistent avec des preuves réelles et publiques; que

tabernaculum testimonii, cumque intinacut digitum in sanguine, asperget eo septies corata bomino contra velum sanctuarii Levit., 4, 6 et 7.

Tincto digito asperget septies contra velum.

Ibid., 17.

Ce voile a un nom particulier dans l'hébreu. Parokeib, et saint Paul l'appelle le second roile. Heb. 9, 3. vous êtes encore injustes, et que Dieu demeure inflexible?

#### CHAPITRE XXVI.

Continuation de la même matière. 11° Figure:
Bouc émissaire. 12° Figure: Le sacrifice de la génisse, dont les cendres servaient à toutes les purifications légales. 13° Figure:
Sacrifice offert pour la guérison du lépreux. 14° Figure: Villes de refuge d'où l'on ne pourait sortir qu'à la mort du souverain pontife. 15° Figure: L'ancienne alliance scellée par le sang des animaux. Combien la preuve tirée des figures qu'on a rapportées est convaincante.

# ARTICLE PREMIER. - Bouc émissaire.

Toutes ces vérités sont rendues sensibles dans une autre figure dont toutes les circonstances annoncent clairement Jésus-Christ.

Au jour de l'expiation générale fixée au dixième (Lévit. XVI, 29) du septième mois, tout le peuple d'Israël était obligé de se confesser coupable en commun et en particulier, en son nom et en celui de ses pères, en remontant jusqu'à l'origine du monde : et c'était un crime digne de mort (1) que de n'être pas ce jour-là dans l'affliction et dans les larmes.

Entre les sacrifices qui étaient ordonnés pour accompagner cette pénitence publique et universelle, il y en avait un d'une espèce singulière, et qui ne s'observait que dans ce jour. Le peuple offrait deux boucs (2) pour être les victimes de ses iniquités et pour tenir sa place. L'on choisissait l'un des deux par le sort afin de l'immoler, et l'autre était réservé à la vengeance de Dieu, et chassé dans le désert. Sur ce dernier, appelé le bouc émissaire, le souverain pontise, après avoir porté le sang du premier dans le saint des saints, venait imposer les mains au nom de tout le peuple, et, les tenant étendues sur sa tête, il confessait publiquement tous les crimes et toutes les iniquités d'Israël, demandait à Dieu qu'il les imputât à la victime destinée à sa colère et à sa justice, et l'abandonnait ensuite à un homme préparé pour ce ministère, qui le conduisait jusqu'à une certaine distance dans le désert, et revenait le soir pour se purifier, sans pouvoir dire de quelle manière il avait plu à Dieu de traiter le bouc émissaire.

Ce jour de l'expiation ou de la pénitence générale, était celui-là même où il était per-

(1) Omnis anima quæ afflicta non fuefit die hac,

peribit de populis suis. Levit., 23, 29.

(2) Suscipiet ab universa multitudine filiorum Israel duos hircos pro peccato. Mittensque super utrumque sortem, unam Domino, et alteram capro emissario (heb. azazel, hircus abiens, ou, abactus), e siquam emundaverit sanctuarium, posita utraque manu super caput ejus, confileatur omnes iniquitates filiorum Israel et universa delicta aque peccata es rum quæ imprecans capiti ejus, emittet illum per hominem paratum in desertum.... Ille qui dimiserat caprum emissarium, lavabit vestimenta sua, et eorpus aqua, et sic ingredictur in castra. Levit., 16, v. 5, 8, 20, 21, 26.

mis au grand prêtre d'entrer dans le saint des saints en y portant le sang du premier bouc immolé pour le péché. Et c'était après cet honneur et cette apparente liberté de paraitre devant Dieu qu'il venait accuser soimême tout le peuple, tous ses ancêtres, tous les siècles, en tenant les mains étendues sur le bouc émissaire, témoignant ainsi d'une manière publique que son entrée dans le sanctuaire était une simple prédiction de l'entrée d'un autre pontise dans un autre sanctuaire après un autre sacrifice.

Il prononçait sur le bouc émissaire tous les péchés du peuple, anciens et nouveaux. · Il le chargeait de tous les anathèmes dont le peuple était digne. Il le livrait ensuite pour tous à la justice divine. Mais une preuve que cette justice ne pouvait être salisfaite par une telle victime, c'est que la même cérémonie recommençait chaque année (1) avec l'accusation des mêmes péchés, et le même aveu qu'on n'était digne que des malédictions et des anathèmes dont on chargeait le bouc

émissaire.

Ouelle idée faut-il donc avoir d'une telle cérémonie? Est-elle sérieuse, si elle est toujours inutile? Et durera-t-elle toujours, si elle est toujours sans effet? N'est-il pas évident que, puisqu'elle est si sévèrement commandée et si manifestement infructueuse, il faut qu'elle soit la figure d'une expiation réelle, et qu'elle en marque la nécessité et

la promesse par son institution?

H faudra donc que les péchés de tout Israël, et par conséquent de tous les peuples, plus éloignés encore de la justice qu'I-sraël, soient mis un jour sur la tête d'une certaine victime. Il faudra donc que toutes les malédictions méritées par les hommes tombent sur cette hostie dévouée au nom de tous à la vengeance divine. Il faudra donc que cette hostie, ou succombe sous le poids des péchés et des malédictions dont elle sera chargée, et qu'elle devienne aussi inutile que les victimes légales, ou qu'elle soit par elle-même une telle source de justice et de bénédiction, qu'elle puisse expier les péchés de tout le monde depuis la chute d'Adam, et surmonter les malédictions méritées par une bénédiction surabondante. Il faudra que cette hostie, figurée par les deux boucs dont les hommes immolent l'un, et dont Dieu s'immole l'autre sans employer leur ministère, soit en même temps mise à mort par les hommes, et reçue en secret de Dieu comme un sacrifice de bonne odeur. Il faudra enfin que, pendant que tout le peuple sera témoin de l'oblation sanglante de cette précieuse ho tie, personne ne connaisse ce qui se passera entre Dieu et elle dans une solitude inaccessible aux yeux et aux pensées des

Tout cela doit être et sera certainement, si

(1) Per singulos annos eisdem ipsis hostiis, quas offerunt indesinenter nunquam potest (lex ) accedenles perfectos facere : alioquin cessassent offerri.....
Sed in ipsis commemoratio peccatorum per singulos annos fit. Heb., 10, 1, 2, 3.

le sacrifice du bouc émissaire et celui dont le sang est visiblement répandu, ne sont qu'une figure: et il est d'ailleurs indubitable, comme on l'a vu, qu'il n'est sérieux qu'autant qu'il est figuré. Qui sera donc celui qui en remplira la vérité? Sera-ce le Messie? Alors Jésus-Christ couvert d'opprobres , devenu l'anathème public, attaché au bois et maudit selon la loi, mis à mort cruellement par le peuple et par les prêtres, s'offrant en secret à son Père pour les péchés de tout le monde, portant avec une charité infinie pour nous tout le poids de sa justice, et changeant notre malédiction en une source inépuisable de bénédictions et de graces, alors Jésus-Christ est manifestement le Messie. Et si ce n'est pas le Messie qui doit laver l'univers, réconcilier Israël, et mettre fin aux figures qui prédisent le Libéraleur, qu'est-ce qu'un tel Messie? Que viendra-t-il faire dans le monde? Et quel besoin en aurat-on, s'il vient après le Libérateur, ou de quelle utilité sera-t-il, s'il le devance.

ARTICLE II. — Le sacrifice de la génisse, dont les cendres servaient à toutes les purifications légales.

Rien n'est plus capable de prouver ces deux points essentiels, que les sacrifices anciens étaient des figures et des prédictions de la mort du Messie; et que le Messie devait mourir pour expier les péchés des hommes; que le sacrifice de la génisse rousse dont les cendres servaient à toutes les purifications légales.

Cette hostie ( Nom. XIX ), dont dépendaient la pureté et la sainteté de toutes les tribus, était immolée hors du camp. Son sang était offert à Dieu, non dans l'intérieur du tabernacle, mais devant le premier voile, qui en recevait sept fois une légère aspersion. Son corps était brûlé, et si parfaitement, qu'on n'en pouvait réserver que les cendres qui étaient mises dans un lieu pur, afin de servir à bénir l'eau lustrale, dont tous ceux qui étaient impurs selon la loi devaient recevoir l'aspersion, sous peine de mort : car il était écrit en termes précis (1) qu'on serait exter-miné et retranché, du peuple d'Israël, si l'on négligeait une telle cérémonie.

D'un côté les cendres de cette victime (2) étaient comme la base et l'origine de la sainteté publique et particulière : mais d'un autre côté cette victime et ses cendres rendaient im purs tous ceux qui les touchaient. Le souverain sacrificateur qui l'avait immolée était impur jusqu'au soir (3), et ne pouvait rentrer dans le camp sans se laver et ses habits. Celui

(2) Colliget- vir mundus cineres vaccæ, ut sint multitudini filiorum Israel in custodiam, et in aquam

aspersionis, 7.9.
(5) Immolabit [Eleazarus] lotis vestibus et corpore suo, ingredictur in castra, commaculatusque ert usque ad vesperum.
Sed et ille qui combusserit eam, immundus

erit, 8.

<sup>(1)</sup> Peribit ex Israel, quia aqua expiationis non est aspersus.... Peribit anima illius de medio Ecclesize, quia non est aqua lustrationis aspersus.  $\overline{Num}$ , 19, 13 et 20.

qui l'avait brûlée était impur et obligé aux mêmes précautions. Celui qui en avait recue lli les cendres était impur (1). Celui qui en mélait une petite partie avec de l'eau vive pour en faire l'aspersion sur un homme impur, devenait impur lui-même. Enfin quiconque touchait à cette eau lustrale, destinée à purisier tous les autres, devenait impur et souillé dans le moment.

Est-il possible qu'une contradiction si visible et si indigne de Dieu en apparence n'ouvre pas les yeux à ceux qui les ont le plus fermés? Comment est-on souillé et purisié par la même chose? Et comment Israël est-il condamné à mort s'il ne se purille par un moyen qui souille le sacrificateur et ses ministres, et qui ne peut être employé que par un homme qui était pur auparavant, mais qui cesse de l'être par le zèle même qu'il a

d'en purifier un autre?

Comment ne voit-on pas ce qui concilie ces contrariétés, et que ces contrariétés mêmes rendent évident? Il faut qu'il y ait une victime qui purifie les hommes : car ils sont tous pécheurs et tous dignes de mort, s'ils demeurent dans leur iniquité. Mais la loi n'a point de victimes capables de leur rendre la justice et de purisier leur conscience. Elle sigurera donc ce qu'elle ne peut donner; et afin qu'on ne prenne pas la figure pour la vérité, elle déclarera impurs tous ceux qui espéreront de devenir purs, ou de purisier les autres par la seule figure.

Si elle n'obligeait pas les hommes à chercher hors d'eux-mêmes la pureté et l'innocence, ils seraient tentés de se croire purs ou capables de se purifier par leurs propres forces; et si elle n'attachait pas une impureté au ministère de ceux qui prélendront purifier les autres par des sacrifices et par des aspersions, qui ne peuvent aller jusqu'au cœur et à la conscience, ils scraient tentés de prendre des ombres pour la réalité et de devenir plus coupa' les par une fausse confiance en des moyens inutiles, qu'ils ne l'étaient par leurs propres

iniquités.

It est donc clair que la victime la plus solennelle de la loi, annonce une autre victime; et que c'est la loi même qui nous force à ne pas confondre la victime qui n'est qu'une prédiction et une figure, avec celle qui en sera

l'accomplissement et la vérité.

Mais une victime remplira-t-elle tout ce que nous voyons dans sa figure, si elle n'est pas immolée réellement; si elle ne l'est pas hors du camp; si elle ne devient pas le principe unique et en même temps universel de toute expiation et de toute justice; si sa vertu n'est pas communiquée par l'eau qu'elle sanctifie; si l'on peut éviter par un autre moyen la condamnation et la mort?

La vérité aura sans doute tous ces caractères. Mais qui sera cette véritable hostie, dont la précieuse mort sera l'origine du salut

(1) Qui portaverat cineres, immundus crit. Num. 19, 10.

pse qui aspergit aqua, Javahit vestimenta sua. 21. Omnis qui tengerit aquas expiationis, immundus erit asque ad vesperum. Ibid.

et de la justice d'Israël? Peut-on transporter cette gloire à une autre que le Messie? Et si elle est propre au Messie, peut-on méconnaître Jésus-Christ immolé hors du camp, expiant les péchés de tous les hommes par l'aspersion de son sang, et communiquant sa vertu et son efficace aux eaux du baptéme pour laver et pour purifier toute la terre?

ARTICLE III. — Sacrifice offert pour la quérison du lépreux.

Il faut s'aveugler soi-même pour ne pas voir dans le sacrifice que devait offrir le lépreux après sa guérison, l'image naturelle de la mort de Jésus-Christ et de la vie qu'il nous a rendue en mourant.

On ne peut nier que la lèpre ne soit dans l'Ecriture une figure du peché. C'est aux prêtres (Lévit. XIII, 1, et XIV, 2) seuls qu'elle en attribue le discernement : c'est à eux seuls qu'elle laisse le choix des moyens et des précautions pour s'assurer si elle est guérie; et elle n'entre dans un si grand détail de toutes les différences de cette maladie, que pour donner des règles à ceux qui sont charges de discerner et de guérir celles de l'âme. On est donc bien fondé à regarder le lépreux comme l'image du pécheur; et son sacrifice comme la figure de celui qui rend au pécheur l'innocence et la vie. Il y a seulement cette différence que le lépreux est guéri avant qu'il lui soit permis d'offrir le sacrifice prescrit par la loi; au lieu que le pécheur n'est justifié que par l'hostie même qui est offerte pour lui. Mais c'est un caractère essentiel à la loi d'être sans efficace et de ne rien produire au dedans de l'homme, et l'on ne doit jamais oublier qu'elle ne peut que sigurer et promettre ce qui est tellement réservé à une autre alliance. qu'il n'a jamais été accompli tant qu'elle a élé seule et qu'autant qu'on a appartenu à cette nouvelle alliance par les désirs et les mouvements du cœur.

Le lépreux, quoique guéri, était toujours impur (Lévit., XIV, 4) et séparé du commerce des hommes, jusqu'à ce qu'il eût été purifié par un double sacrifice, dont je ne considère ici que le premier. Il consistait à offrir en son nom deux passereaux vivants et sans défauts, avec du bois de cèdre, de la laine teinte en écarlate et de l'hyssope. Le prêtre immolait l'un de ces oiseaux et en faisait couler le sang dans un vaisseau de terre plein d'une eau vive et pure (1). Il prenait ensuite le second oiseau, et le trémpait vivant dans l'eau teinte du sang de celui qui avait été immolé. Il y trempait aussi le bois de cèdre, la laine teinte en écarlate et l'hyssope; et de tout cela joint à l'oiseau baigné dans le sang, il en faisait un aspersoir dont il arrosait sept fois le lepreux pour le déclarer pur dans les règles. Après quoi il donnait la liberté au passercau

(1) Unum ex pa-scribus immolari jubebit in vase fictili super aquas viventes. Alium autem vivum com ligno cedrino et cocco et hyssopo tinget in sangua-e passeris immoiati, quo asperget illum, qui mundandus est, septies, ut jure purgetur, et dimittet passerem vivum, ut in agrum avolet. Levit., 14, 5.

vivant, qui la devait à la mort et à l'aspersion du sang de celui qui avait été immolé.

Une figure si vive et si naturelle a-t-elle besoin d'explication et n'est-elle pas plus claire que les prophéties du simple discours? Le passereau à qui l'on rend la liberté et la vie, après l'avoir plongé dans l'eau teinte du sang de celui qui vient d'expirer, ne représente-t-il pas le lépreux, et par lui le pécheur baptisé dans l'eau mélée avec le sang de celui qui a été immolé pour lui? L'aspersion qu'il en reçoit sept dissérentes sois n'est-elle pas une preuve que c'est de cette unique source qu'il tire sa pureté? Et peut-on douter qu'il n'eût toujours été séparé du commerce des hommes et de celui des saints, ce qui marque une excommunication éternelle, si la mort d'une hostie pure et sans tache ne lui avait rendu l'innocence et la vie?

Mais si c'est le sang d'une certaine victime qui doit purifier le pécheur, la célèbre question revient toujours : quelle sera donc cette victime? Sera-t-elle distincte du Messie? serat-elle le Messie même? Pourquoi espère-t-on en lui, si un autre doit être l'auteur de la justice et du salut? Comment peut-on douter qu'il ne meure pour les pécheurs si c'est de sa mort que dépend leur expiation et leur pureté? Qui répaudra son sang, s'il est connu et révéré de tous? et de quel mérite serait son sang, s'il meurt sans ressusciter?

Toutes ces vérités sont inséparablement unies. Le Messie do t expier les péchés de son peuple. Il doit mourir pour eux, et les purifier par l'aspersion de son sang. Il doit aussi ressusciter, puisque sa mort les réconcilie avec Dieu, et que son sacrisice est accepté, autrement il succomberait à son ministère; et il demeurerait la victime de la vengeance divine sans pouvoir la sléchir.

- Villes de refuge, d'où l'on ne ABTICLE IV. pouvait sortir qu'à la mort du souverain pontife.

Dieu fit ordonner par Moïse qu'on marquat six villes de refuge ou d'asile, trois en deçà du Jourdain et trois au delà, à distances égales, où ceux qui avaient tué quelqu'un par mégarde et sans aucun dessein, pussent se retirer et y être à couvert du ressentiment des parents du mort. Mais Dieu voulut que cette grâce dépendit de deux conditions. La première, de ne point sortir de ces villes pendant la vie du grand prêtre (1), et la seconde, de ne retourner dans leurs biens et dans leurs maisons qu'après sa mort; car il était permis de les tuer, s'ils sortaient plus tôt de leur asile; et ils étaient captifs, quoiqu'en surcté, et séparés de leurs familles et de leur patrie, jusqu'à ce que la mort du souverain pontife leur cut rendu une entière liberté.

Avant de faire l'application de cette ad-

(1) Si interfector extra fines urbium, quæ exulibus deputatæ sunt, fuerit inventus, absque noxa erit qui cum occiderit : debuerat enim profugus usque ad mortem pontificis in urbe residere : postquam autem ille obierit, homicida revertetur in terram suam. ). 26, 27, 28. mirable figure, qui annonce si clairement la mort du grand prêtre, qui doit rendre la liberté et l'héritage à ceux qui sont exiles et captifs, il est utile d'y préparer par deux observations.

La première est que la loi ne pouvant remettre les péchés, il ne lui était permis de faire grace qu'à ceux qui étaient involontaires (1), tous les autres étant sans rémission punis de mort.

La seconde, que le péché originel qui a fermé l'entrée du ciel à tous les hommes, est assez semblable, en ne considérant que la postérité d'Adam, au malheur de ceux qui

tuent quelqu'un sans le vouloir.

Ce crime néanmoins, volontaire dans l'action du père, quoique involontaire dans ses funestes suites, a condamné les plus justes à descendre après la mort dans des asiles souterrains, où ils étaient en sûreté, mais captifs et exilés de leur patrie. Il ne leur était permis d'en sortir avant la mort du grand pretre (2) par excellence, dont l'onction était infiniment au-dessus de celle qui l'avait figurée. Et ils y auraient toujours élé retenus, s'il n'y était descendu lui-même pour les mettre en liberté.

Mais puisqu'il les devait mettre en liberté, il n'y devait donc pas être retenu lui-même comme captif; il fallait vaincre la mort et le prince de la mort, pour délivrer ceux qui étaient dans leurs prisons; et c'eût été en devenir la proie que de mourir sans ressusciter.

ARTICLE V. — L'ancienne alliance scellée par le sang des animaux.

On ne peut douter que l'alliance (3) que Dieu sit avec le peuple d'Israël au mont de Sinaï n'ait été provisionnelle, sujette à révocation et destinée sculement à être la figure d'une autre. Nous en avons vu les preuves ailleurs, et il est permis désormais de supposer cette vérilé comme démontrée.

Cette alliance néanmoins (4), qui n'était élablie que pour un temps, et qui fut même rompue par l'idolâtrie du veau d'or peu de jours après avoir été conclue, fut scellée par le sang des victimes. Moïse en répandit une partie sur l'autel (5), qui tenait lieu de la majesté et de la présence de Dieu, et il versa l'autre sur douze colonnes qui représentaient les douze tribus : et en le versant, il prononça ces paroles solennelles : C'est ici le sang de l'alliance que Dieu a faite avec vous

(1) Heb., 10, 28.

(2) Manebis ibi donec sacerdos magnus, qui oleo sancto unclus est, moriatur, 7.25.

(3) Voyez le chap. 12 tout entier.

(4) Ædificavit (Moyses) altare ad radices montis. et duodecim titulos per duodecim tribus Israel [Heb. pro duodecim tribus Israel]. Exod. 24, 4.

(5) Tulit dimidiam partem sanguinis, et misit in crateras: parter autem residuam fudit super al-tare.... ille vero sumptum sanguinem respersit in populum, et ait: Hic est sauguis fæderis quod pepigit Dominus vobiscum super cunctis sermonibus his,

et qui met le sceau à tous les engagements contractés.

Pourquoi Dieu exigea-t-il cette cérémonie? Une alliance où il voulait bien entrer avec les hommes avait-elle besoin d'être attestée par le sang des victimes? Et peut-on la comparer avec des traités que les hommes ont faits quelquefois avec leurs égaux, dont ils rendaient Dieu le témoin et le garant, en lui offrant des sacrifices et en le priant de venger sur les infracteurs le mépris d'une si auguste cérémonie, et de les mettre eux-mêmes à la place des victimes dont le sang avait été répandu en sa présence?

Un tel sens ne peut être donné aux sacrifices dont le sang ratifie une alliance où Dieu lui-même est l'un des contractants : car ce sang est répandu également et sur l'autel, et sur le peuple : il est le sceau des conditions mutuelles et des engagements réciproques, et il y aurait autant de folie que d'impiété à croire que Dieu se soumettrait à la même peine que le peuple, si de son côté il man-

quait à ses promesses.

Il faut donc que le sacrifice et le sang des victimes aient été du côté du peuple une expiation, et du côté de Dieu un témoignage qu'il en était satisfait, et qu'en vue de ce sang, il consentait à faire alliance avec un peuple qui sans cette cérémonie en eût été

indigne.

Or si une alliance qui ne pouvait par ellemême que faire souvenir les hommes de leur injustice et de leur impuissance, et qui dès lors était imparfaite, a dû être précédée par l'immolation d'une victime : si une alliance qui ne devait durer qu'autant que dureraient les ombres et les figures des biens futurs et de la justice, a dû étre méritée par le sacrifice de quelques hosties et ratifiée par leur sang, comment pourrait-on prétendre que la nouvelle alliance qui réconcilie sincèrement les hommes avec Dieu (Jérém. XXXI, v. 32, 83 et suiv.), qui abolit leurs péchés, qui écrit dans leur cœur la loi qui n'avait été écrite que sur la pierre, qui les rétablit dans l'héritage éternel, et qui les fait entrer dans une intime société avec Dicu même, n'ait eu besoin ni du médiateur, ni d'hostie, ni d'effusion de sang (1)? Comment les hommes devenus plus injustes, en devenant prévaricateurs et parjures, ont-ils sléchi la justice divine, qui n'avait pu les admettre à une première alliance, sans les voir teints du sang des victimes? Comment les décrets prononcés contre eux ont-ils été changés ? Et comment l'alliance a-t-elle été ratifiée, sans qu'un nouveau Moise ait prononcé ces paroles essentielles: C'est ici le sang de la nouvelle alliance que Dieu fait avec vous; et sans qu'il ait sait l'aspersion de ce sang précieux sur l'autel et sur le peuple?

Il serait inutile de chercher un autre médiateur et une autre hostie que le Messie à qui la nouvelle alliance est réservée, et plus

inutile encore de chercher un autre Messie que Jésus-Christ, qui s'est offert à son Père comme une hostie, non seulement pure et sainte, mais capable de purifier et de sancti fier les pécheurs; qui a premièrement arrosé de son sang l'autel sur lequel il a été immolé, et qui en a rendu ensuite l'aspersion générale; qui a ratifié par sa mort une alliance qui était aussi un testament, dont la validité et l'exécution dépendaient de la mort du testateur; et qui devant être muet à la croix comme l'agneau qui l'avait figuré, et voulant d'ailleurs cacher la liberté de son sacrifice sous les apparences de la violence et de la nécessité, en avait anticipé le mystère en présence de ses disciples, en leur disant: Ceci est mon sang, qui sera répandu pour vous et pour plusieurs, le sang de la nouvelle alliance ou du Nouveau Testament.

ARTICLE vi. — Combien la preuve des figures qu'on a rapportées est convaincante.

Il serait aisé d'ajouter de nouvelles figures à celles dont on a fait l'application à Jésus-Christ, qui ont été de claires prédictions de sa mort, et par une suite nécessaire de sa résurrection; mais celles dont on a fait choix, suffisent pour démontrer que le Messie devait souffrir et être offert en sacrifice, et que Jésus-Christ qui a si dignement rempli toutes ces figures en mourant pour le salut des hommes, est certainement le Messie promis et figuré depuis le commencement du monde.

Car ce ne sont point quelques traits obscurs, épars, rapprochés avec étude et avec art qui ont formé les tableaux où Jésus-Christ est si reconnaissable. Ce n'est point d'une prophétie ambiguë et capable de diverses interprétations qu'on a conclu la nécessité de son sacrifice et de sa mort. Ce n'est point d'un seul lieu de l'Ecriture, d'une seule circonstance de son histoire, d'une seule cérémonie prescrite par la loi, d'un seul de ses sacrifices, que la conformité de Jésus-Christ avec ce qui la figure a été tirée. C'est tout le plan des Ecritures qui en forme la preuve, c'est toute son histoire qui en présente des modèles et des tableaux. C'est tout l'ordre des sacrifices, toute la disposition du tabernacle, tout le ministère du sacerdoce, et le fondement même de la première alliance qui en sournissent en soule les prédictions et les

On voit en les étudiant avec soin qu'elles concourent toutes à un même dessein et à un même objet; qu'elles y ont un rapport necessaire, qui appelle la réflexion au lieu d'en être l'effet; qu'elles se prêtent mutuellement l'évidence et la lumière; que l'une achève ce que l'autre avait commencé, que l'une corrige ce qui était défectueux dans une autre, et que chacune en particulier annonçant la mort du Messie, ce qui fait leur caractère général, toutes conspirent à réunir les causes, les motifs, les effets, les circonstances d'un mystère, qu'on peut en un véritable sens appeler l'objet unique des Ecritures.

<sup>(1)</sup> Necesse est ergo exemplaria quidem collestium his mundari : ipsa autem collestia melioribus hostiis quam istis, Hebr. 9, 23.

Ainsi je ne crains point de dire que re genre de preuves doit faire sur un esprit sérieux une impression plus vive et plus profonde qu'aucune démonstration particulière.

# Troisième partie.

PREUVES DES PRINCIPES DE LA FOI CHRÉTIENNE PAR LES LIVRES DU NOUVEAU TESTAMENT.

4KO1010/8

#### CHAPITRE PREMIER.

Récapitulation et abrégé des principales vérités établies dans la précédente partie. Abrégé des points essentiels jusqu'à la promesse du Messie. Abrégé des preuves que le Messie promis est venu. Abrégé des preuves que Jésus-Christ est le Messie promis. L'incrédulité des Juifs convertie en preuve. Ce qui a le plus contribué à l'aveuglement des Juifs et à leur cacher Jésus-Christ est cela même qui aurait dû le leur découvrir.

Le dessein de cette troisième partie n'est pas le même que celui de la précédente. La vérité de la religion et en particulier de la religion chrétienne est déjà démontrée. Je ne cherche plus, parce que tout est trouvé; et si je continue à examiner, c'est plutôt pour me montrer à moi-même les richesses dont je suis en possession, et pour en connaître le prix, que pour les acquérir.

ARTICLE PREMIER. — Abrégé des points essentiels jusqu'à la promesse du Messie.

Dès que j'ai voulu m'appliquer aux preuves de l'existence de Dieu, elles se sont offertes à moi de toutes parts et de toute espèce. Il ne m'a pas été possible d'ignorer que l'homme n'eût des devoirs par rapport à lui, ni de les découvrir tous par la seule raison naturelle. Je n'ai pu les apprendre avec sûreté en consultant les autres hommes; et il m'a paru certain que Dieu avait révélé à l'homme ce qu'il exige de lui.

Dès lors j'ai été dispensé d'examiner toutes les religions dont la révélation divine n'est pas le fondement : et la vraie révélation ne m'a pas coûté à discerner, parce qu'elle est unique et confiée à un seul peuple. J'ai compris que les Ecritures qui la contiennent sont nécessairement aussi pures et aussi divines qu'elle, puisqu'elles en ont le dépôt et qu'elles en sont le canal ; et leur conservation m'a paru aussi certaine que leur origine.

En les lisant, j'ai été étonné de leur antiquité; car elles sont le plus ancien monument de l'univers; de la connaissance exacte qu'elle m'ont donnée de l'origine des autres peuples, qui n'en sont instruits que par elles, et de l'éclaircissement que j'en ai tiré par rapport à certaines traditions communes à tous les peuples qui commencent et finissent précisément aux temps qu'elles marquent.

La certitude des miracles faits par Moïse

atteste clairement sa mission, et donne à ses écrits une aulorité divine. Les autres miracles faits au temps de Josué, d'Elie et d'Isare, également certains, ajoutent aux premiers un nouveau degré de lunière et de force. Et j'ai observé que comme il y a une liaison essentielle entre tous les livres de l'Ecriture, dont les uns rappellent les autres, il y a de même une liaison essentielle entre tous les faits miraculeux qui les autorisent et qui en prouvent la divinité.

Mais rien n'a fait plus d'impression sur moi que les prophéties. J'ai vu que l'événement y a toujours répondu; que celles qui regardaient un temps éloigné étaient justifiées par d'autres dont l'accomplissement était arrivé pendant la vie des prophètes et de plusieurs de ceux qui leur avaient survécu; et que c'était avec raison qu'on se tenait assuré que les autres dont l'objet était différé auraient un semblable succès. Je m'en suis convaincu par mes propres recherches en examinant les prophéties d'Isaïc, de Jérémie, d'Ezéchiel et de Daniel, qui sont les plus étendues et les plus célèbres: et quand je n'aurais que celte seule preuve de la divinité des Ecritures, il ne me serait plus permis d'en douter.

Je les ai lues avec soin, et il m'a semblé que je pouvais les réduire à trois chefs : au Décalogue, qui renferme les principes immuables de la morale, et à toutes les lois particulières qui l'expliquent et qui en montrent l'usage et l'étendue; au culte public, tel qu'il est ordonné par la loi de Moïse, et à la promesse du Messie.

J'ai admiré dans le Décalogue avec quelle netteté et quelle précision la loi naturelle y est abrégée et commandée de nouveau. Une loi si courte et qui renferme tout est visiblement l'ouvrage du premier législateur; et je l'ai reconnu principalement à deux traits: au commandement de n'adorer que lui et de l'aimer de tout le cœur, et à la défense de consentir à aucun désir injuste: car en deux mots il a établi le fondement de toutes les vertus et coupé la racine de tous les vices.

Pour le culte extérieur prescrit par Moïse, qui consiste en cérémonies, en sacrifices et en diverses observances arbitraires, il m'a paru évident qu'il n'a point de liaison nécessaire avec la religion, et qu'il n'a point été établi pour toujours; qu'il n'est point du premier dessein de Dieu, même à l'égard des Juifs; qu'il doit cesser lorsque la véritable justice sera clairement annoncée; et qu'il ne

doit par conséquent subsister que jusqu'au Messie.

ABTICLE II. — Abrégé des preuves que le Messie promis est venu.

C'est donc principalement le Messie qui est le grand objet des Ecritures. La plus anc'enne prophétic est celle qui le regarde. Il fut promis au premier homme apres sa chute; et cette promesse fut renouvelée à Abraham, fixée à la tribu de Juda, et ensuite à la maison de David. Le dernier prophète termine ses Ecritures en la renouvelant; et il réunit ainsi le commencement à la fin.

La révélation de la promesse du Messie, qui renferme aussi celle de la condamnation de tous les hommes, est manifestement divine : et ces deux mystères, que la raison humaine était incapable de découvrir, mais dont la connaissance était essentielle à la religion, me donnent un nouveau respect pour les

Ecritures.

Le seul doute où j'aurais pu être à l'égard de la promesse du Messie était de savoir si clle est accomplie, ou si l'accomplissement en est différé. Mais l'Ecriture que les Juiss m'ont eux-mêmes mise en main décide clairement contre eux pour les chrétiens.

Elle me donne sur cela des signes qui ne peuvent être équivoques et dont les sens ne peuvent juger. Selon la prophétie de Jacob. le sceptre ou la principale autorité doit appartenir à la tribu de Juda, ju qu'à ce que celui qui doit être envoyé soit venu : et cette tribu doit subsister en corps de république et être gouvernée par ses magistrats jusqu'à ce temps-là. Elle ne forme plus de corps, elle n'a plus de magistrats; elle est dispersée et confondue avec les autres : elle annonce donc par son état que celui qui devait être envoyé est venu.

Daniel marque le temps précis où il doit paraître, et où le Saint des saints doit mettre fin au péché et donner le commencement à une justice éternelle. Il fixe les soixante et dix semaines (1), d'un côlé à l'édit d'Artaxerxès pour rehâtir Jérusalem : ce qui a été accompli par Néhémias; et de l'autre à la mort du Messie et à l'établissement de son Eglise. Les deux extrémités de cette durée sont ainsi connues, l'une décide de l'autre; et le terme où commence une révolution de quatre cent quatre-vingt-dix ans me montre

nécessairement celui où elle finit.

Les prophètes Aggée et Malachie assurent que le second temple subsistera jusqu'à la venue du Messie, qu'il y viendra en personne, qu'il y annoncera la paix, et que sa présence lui procurera une gloire que le premier temple n'a point eue, quoiqu'il fût plus riche et plus magnifique. Ce second temple est détruit, il y a plus de seize siècles. Il est donc de la même évidence qu'il y a plus de scize siècles que le Messie est venu.

A ces preuves de fait, indépendantes de

discussion et de raisonnement, l'Ecriture m'en fournit beaucoup d'autres aussi sensibles et aussi simples. Le caractère qu'elle donne au Messie, comme propre et particulier et auquel elle veut que je le reconnaisse, est la conversion des Gentils. Ils sont convertis, celui qui devait les convertir est donc venu.

Une nouvelle alliance dont le Messie sera le médiateur abolira l'ancienne. Je vois l'ancienne abolie. Je vois que Dieu en a rendu l'exercice et l'observation impossibles en chassant les Juiss de la Judée et de Jérusalem, et en réduisant en cendre l'unique temple et l'unique autel dont il avait fait dépendre tout le culte public. Il m'est donc aussi peu possible de douter que le médiateur de la nouvelle alliance ne soit venu, que de douter de tous les faits extérieurs qui prouvent que l'ancienne alliance ne subsiste plus.

La scule chose qui pourrait m'arrêter est le préjugé que la promesse du Messie étant f.ite aux Juis, il leur convient plus qu'à d'autres de savoir si elle est accomplie, et qu'il n'est pas certain que le Messie soit ve-

nu, puisqu'ils l'attendent encore.

Mais cette apparence de raison fait sur moi une impression toute contraire; car l'aveuglement des Juiss est clairement prédit par les prophètes, qui m'apprennent et les causes et les suites de cet aveuglement, et qui donnent au Messie ces deux caractères, d'être rejeté par le plus grand nombre de sa nation et d'être adoré par les Gentils à qui quelques Juiss réservés par grâce l'annonceront. Ainsi c'est parce que le corps de la nation l'a rejeté que je crois en lui. Je ne le recevrais pas s'il l'avait reçu.

Comme l'aveuglement des Juiss est prédit, la punition de leur aveuglement est aussi prédite : et le châtiment dont je suis témoin est à mon égard une nouvelle preuve de leur crime. Je vois ce malheureux peuple exilé de l'héritage de ses pères, dispersé, sans prince, sans sacerdoce, sans temple, sans magistrats, sans liberté, comme le prophète Osée l'avait prédit. Je ne saurais donc douter qu'il ne soit tombé dans l'incrédulité à l'égard du Messie, et qu'il n'ait eu le malheur de le méconnaître, puisque son état est semblable en toutes choses à celui qui devait être, selon les prophètes, la peine de son incrédulité.

ll est visible que la dispersion des Juiss a deux principaux motifs : l'un de faire connaître que la promesse du Messie est accomplie puisque le seul peuple à qui elle éta t confiée et qui formait une république et une sociélé religieuse pour lui rendre témoignage, n'est plus une république ni une société religieuse. L'autre, de faire porter dans toutes les parties de la terre les preuves que le Messie était promis, et qu'il est venu en y faisant porter les prophéties qui le predisaient et qui sont clairement accomplies. Car de telles prophéties entre les mains des ennemis des chrétiens ne peuvent être suspectcs; et la divine Providence qui a répandu

<sup>(1)</sup> Ce sont des semantes d'antice vingtéré prouvé, qui composent quatre cent quatre-vingt-1) Cc sont des semaines d'années, comme il a

dans tout l'univers les témoins qui déposent pour eux, contre leur intention, ne peut être assez adorée.

a même Providence n'est pas moins visible dans la conservation des Juis, malgré leur dispersion et le mépris général où ils sont tombés. Aucun autre peuple n'aurait pu subsister si longtemps sans aucun des moyens qui scrvent à unir les hommes: et même avec tous les moyens humains aucun autre peuple n'a pu se conserver ni éviter de se confondre avec les autres. Le seul peuple Juif, exilé, dispersé, sans protection, sans liaison sensible, sans magistrats et sans temple, demeure uni et ne se confond point. La main de Dieu est ici manifeste; et une conservation si miraculeuse a un rapport visible aux prophéties qui prédisent que les Juis reconnattront enfin le Messie que leurs pères ont rejeté: ils sont dispersés parce qu'ils n'ont pas cru, et conservés parce qu'ils croiront. Ainsi les deux prodiges se réunissent pour attester que le Messie est venu.

# ARTICLE III. — Abrégé des preuves que Jésus-Christ est le Messie promis.

Or dès qu'il est indubitable qu'il cst venu, qui peut hésiter à reconnaître Jésus-Christ pour le Messie? Tout ce que j'ai vu jusqu'ici le démontre: et l'application qu'on doit lui en faire est non seulement facile, mais nécessaire. La tribu de Juda peu de temps après sa venue perdit l'autorité qu'elle avait conservée jusqu'à lui; elle cessa d'être gouvernée par ses magistrats, et ne forma plus une république.

Les semaines de Daniel finissent à lui; et la dernière, séconde en mystères, renserme dans un espace fort court son ministère public, sa mort et l'établissement de son Eglise,

comme le prophète l'avait prédit.

Il vint, selon la promesse d'Aggée et de Malachie, dans le temple rebâti par Zorobabel. Il y enseigna très-souvent. Il y annonça la paix, et il en prédit la ruine pour montrer que la prophétie avait eu son accomplissement.

Quel autre que lui a converti les Gentils? et quel autre a envoyé ses disciples dans toute la terre pour y porter la connaissance du vrai

Dieu et y renverser les idoles?

L'ancienne alliance a disparu quand il a établi la nouvelle; et aucune puissance humaine n'a pu rétablir le temple et l'autel dont il avait aboli les sacrifices.

Quelques Israélites éclairés par la grâce ont cru en lui : les autres ont été aveuglés,

comme les prophètes l'avaient prédit.

Leur aveuglement et la foi des Gentils sont de même date, et la dispersion suivit bientôt leur aveuglement. Il n'est donc pas possible de séparer Jésus-Christ du Messie, puisqu'ils ne sont qu'un objet unique et indivisible des prophéties, et que Jésus-Christ a toujours accompli ce que les prophètes ont prédit que le Messie accomplirait.

ARTICLE IV. — L'incrédulité des Juiss convertie en preuve.

Je sais ce que le Juif incrédule oppose à une telle lumière. Le Messie doit être roi, dit-il, étendre son empire par des conquêtes, nous assujettir les nations, remplir Jérusa-lem de leurs richesses et de leurs dépouilles, et nous combler de biens et d'honneurs. Et vous savez, continue-t-il, que Jésus-Christ a vécu comme une personne privée; qu'il a été pauvre; que ses disciples l'ont été, et qu'il n'a rien fait pour nous mettre en liberté, bien loin de nous assujettir les autres peuples.

Mon dessein n'est pas de guérir l'aveuglement du Juif. Un tel miracle est réservé pour un autre temps. Mais ses ténèbres m'affligent sans m'ébranler; et elles m'ont instruit à pénétrer avec plus de soin qu'il n'a fait le véri-

table sens des Ecritures.

Elles sont mélées partout de clartés et d'obscurités, mais principalement quand elles prédisent le règne du Messie; et ce mélange affecté est une suite du dessein que Dieu a eu de découvrir et de cacher le fond de ses promesses selon les dispositions de ceux qui en aimeraient ou la réalité ou les apparances.

en aimeraient ou la réalité ou les apparences. Il fallait promettre un roi que le peuple désirât, et un libérateur que les justes reconnussent. Il fallait intéresser toute la nation aux Ecritures qui promettaient le Messie; les lui rendre précieuses, lui inspirer la confiance et le zèle pour les publier : mais il fallait en réserver l'intelligence pour ceux qui étaient du secret et qui désiraient un sauveur et non un conquérant. En effet, ce qui portait le peuple à l'espérer l'a empêché de le connaître. Mais un Messie tel que le peuple l'espérait aurait été inutile et dangercux; et j'aurais dû ne faire aucun état d'un conquérant qui n'aurait flatté que mes vices.

Le règne du Messie, selon les Ecritures. est un règne de paix, et par conséquent sans les combats et les victoires dont l'esprit du Juif est rempli. Il annoncera la paix aux nations, bien loin de les opprimer. Il laissera sur le trône les rois de la terre, et se contentera de les rendre humbles et sidèles. Il n'aura rien qui puisse lui être commun avec les mauvais princes. Il remplira Jérusalem de grâce et de justice, et non de richesses extérieures acquises par la violence. Il sera sans faste, sans éclat, sans aucune pompe semblable à celle des autres rois. Il n'emploiera aucun moyen humain pour régner Son règne sera éternel; et ce-ne sera qu'après s'ĕtre assis à la droite de son Pare, que tous ses ennemis seront réduits à lui servir de marchepied.

Tous ces caractères sont opposés à l'idée que le Juif s'est formée du Messie; mais tous conviennent exactement à Jésus-Christ, et ne conviennent qu'à lui. Ainsi c'est parce que le Messie doit être roi, que je reconnais Jésus-Christ pour le Messie; et c'est précisément parce qu'il n'est pas roi comme le Juif l'espérait, que je le révère comme le roi qui

est prédit par les Ecritures.

ARTICLE V. — Ce qui a le plus contribué à l'aveuglement des Juiss et à leur cacher Jésus-Christ, est cela même qui aurait dû le leur découvrir.

· Il reste une autre difficulté plus insurmontable en apparence; et elle consiste dans le scandale de la croix. Le Juif ne peut se résoudre à reconnaître pour son roi et pour le Messie celui qu'il a crucissé; et la foi des nations l'étonne sans le convertir. Mais ce qui a le plus contribué à l'aveuglement du Juif et à lui cacher Jésus-Christ, est cela méme qui aurait dû le lui découvrir. Car la mort et les ignominies du Messie sont clairement prédites par les prophètes, et en particulier par Isarc. Il doit être attaché à la croix et y mourir selon la prophétie de David, qui prédit aussi que la patience du Messie sera regardée comme faiblesse, et sa confiance en Dieu comme value. Le Messie doit être mis à mort par son propre peuple, selon Daniel; et toute la nation doit un jour pleurer, selon Zacharie, celui qu'elle aura percé. Il sera la mort de la mort en s'y soumettant. Il sortira sans corruption du tombeau après y avoirété mis. Il délivrera par l'effusion de son sang les captifs retenus dans une prison souterraine. Il écrasera la tête du serpent par la fragilité et la mortalité de sa chair, figurée par le talon brisé. Il abolira tous les sacrifices anciens en s'offrant lui-même en ho-

Il sera élevé comme le serpent d'airain, et rendra comme lui la santé. Il priera, comme Moïse, les mains étendues, et donnera la victoire. Il fera cesser la tempête comme Jonas, sera comme lui englouti par la mort; ressuscitera le troisième jour plein de vie, et prêchera avec un succès incroyable la pénitence aux Gentils. Il sera haï par ses frères, comme Joseph; vendu et livré comme lui aux Gentils après être descendu dans le tombeau et en avoir été tiré comme lui. Il nourrira l'Egypte, y régnera, en sera le sauveur et le deviendra ensuite de sa famille.

Il scra immolé par son propre Père, comme Isaac; ressuscitera après son sacrifice et deviendra le père d'une nombreuse postérité après sa mort. Il sera, comme Abel, tué par Caïn à cause de sa vertu, et en haine du témoignage que Dieu lui rendait. Il enfantera son épouse dans son sommeil, et par l'ouverture de son côté, comme Adam. Il sera égorgé, comme l'agneau pascal, au même jour et à la même heure; et il n'y aura que les maisons teintes de son sang qui seront épargnées par l'ange exterminateur.

Il entrera comme grand prêtre dans le saint des saints au jour solennel de l'expiation, et il déchirera le voile qui met obstacle à la réconciliation des hommes et à leur retour dans le ciel, en souffrant que sa chair soit déchirée par les tourments, et que la violence divise son âme d'avec son corps.

Il portera, comme le bouc émissaire, nos iniquités. Il se chargera de nos malédictions, ct il s'ossrira pour nous à la justice de son Père pour en porter tout le poids et la con-

vertir pour nous en miséricorde. Il préparera dans son sang un bain salutaire au lépreux. et il consentira très-librement à la mort pour nous rendre la liberté. Il scellera la nouvelle alliance d'un sang infiniment plus digne de Dieu que celui dont l'ancienne avait été scellée; il en fera l'aspersion sur tout le peuple, et il rendra ainsi le testament qui nous institue ses héritiers éternel et irrévocable. Il substituera aux purifications légales, incapables par elles-mêmes de purifier ceux qui y mettaient leur confiance, un sacrifice unique dont l'esset sera général et perpétuel, et qui sera efficace à proportion de la foi et de l'espérance de ceux qui en attendront leur justice.

Ensin il délivrera de la crainte de la mort et d'une longue captivité ceux qui attendaient la mort du souverain pontise, à qui cette attente tenait lieu d'asile et de resuge, et qui ne pouvaient être rétablis dans leurs biens et dans leur patrie que par ce moyen.

Voilà de quoi les Ecritures sont pleines voilà ce qu'on y rencontre à chaque pas: elles n'annoncent que la mort et la résurrection du Messie. Elles seraient inintelligibles s'il devait ressembler à la fausse idée du Juif; et il serait fort étonnant qu'elles convinssent parfaitement à Jésus-Christ, auquel le Saint-Esprit n'aurait point pensé, et qu'elles fussent toujours opposées au Messie qu'il avait eu dessein de prédire.

Mais après une si grande et si vive lumière qui vient à nous de tous les endroits de l'Ecriture, pensons à ce que nous venons d'éprouver, et faisons quelques réflexions sur nos propres richesses.

# CHAPITRE II.

Réslexions importantes sur les prophéties accomplies par Jésus-Christ. Si un seul prophète avait prédit tout ce que Jésus-Christ a sait ou soussert, le miracle serait trèsgrand, et la preuve serait divine. Le miracle est beaucoup plus grand, parce que ce sont plusieurs prophètes séparés par les lieux et par les temps, qui ont prédit ce que Jésus-Christ a sait et soussert. Par l'accomplissement des prophéties tous les séducteurs ou passés ou suiturs sont convaincus d'imposture. La preuve sont convaincus d'imposture. La preuve sont convaincus d'imposture. La preuve sont convaincus d'imposture des prophéties, acquiert tous les jours une nouvelle sorce, et démontre de plus en plus que Jésus-Christ est le Messie.

ARTICLE PREMIER. — Si un seul prophète avait prédit tout ce que Jésno-Christ a fait on souffert, le miracle serait très-grand, et la preuve serait divine.

Si un seul prophète avait promis aux hommes un Messie de la part de Dieu; s'il avait marqué de suite et par ordre le temps où il devait paraître, ce qu'il enseignerait, ce qu'il aurait à souffrir, quel genre de mort terminerait sa vie, comment il triompherait de la mort par sa résurrection, par quel aveuglement le peuple qui l'attendant resuserait de croire en lui, quoique témoin



de ses miracles; avec quelle facilité les Gentils le recevraient, quoiqu'il leur fût inconnu; et si ce prophète avait ajouté que le peuple d'Israël serait aussitôt puni de son incrédulité en perdant Jérusalem, le temple et la Judée, et par une suite nécessaire, tout le culte public : s'il avait prédit clairement sa dispersion, s'il avait assuré qu'elle durerait jusqu'à ce qu'il devint sidèle, et s'il avait promis avec la même assurance que malgré sa dispersion, il serait toujours un peuple reconnaissable, et différent de tous les autres; une prophètie si étonnante, si circonstanciée, si suivie, serait la chose du monde la plus merveilleuse et la plus singulière, et qui aurait plus mérité l'attention des hommes, avant même qu'elle fût accomplie.

Mais, si après plusieurs siècles, depuis cette prophètie, Jésus-Christ était venu comme elle l'avait prédit; s'il l'avait fidèlement accomplie dans tous les points, et si tout le reste avait exactement répondu à ce que le prophète avait vu dans l'avenir, quel prodige serait comparable à une telle conformité entre Jésus-Christ et la prophétie? Et qui pourrait refuser de regarder le prophète comme inspiré, et Jésus-Christ comme

ie Messie?

ARTICLE. II. — Le miracle est beaucoup plus grand, parce que ce sont plusieurs prophètes séparés par les lieux et par les temps, qui ont prédit ce que Jésus-Christ a fait et souffert.

Mais une telle merveille et une telle preuve sont infiniment au-dessous des témoignages qu'il a plu à Dieu de rendre à la vérité de la religion. Ce n'est point un seul homme qui promet de la part de Dieu le Messie. Cette promesse a commencé avec le monde, et elle a été souvent renouvelée. Elle a toujours été l'objet de l'attente des saints, et elle est devenue dans la suite l'espérance de tout un peuple, choisi à dessein pour lui rendre témoignage.

Les prophètes, pendant une longue suite de siècles, ont prédit ce que le Messie devait faire ou souffir. Les uns ont marqué certaines circonstances, et les autres y en ont ajouté de nouvelles. Ses mystères futurs les out occupés, mais sous différents symboles et sous différentes images : et quoique leur principal objet ait été le même, ils l'ont tous copié par des faces qui ne le représentent parfaitement que lorsqu'elles sont réunies.

- Ainsi depuis l'origine du monde, le Messic est promis et prophétisé; et son attente est proprement celle de l'univers. Tous les prophètes qui parlent de lui sont séparés les uns des autres, écrivent en des temps différents, et suivent tous néanmoins une lumière divine qui leur révète l'unique objet dont Dieu paraissait occupé. Rien n'est donc plus grand ni plus auguste qu'un tel objet, qui est le centre et le terme de toute la révélation.

Mais c'est cela même qui rendra le caractère du Messie inimitable, et qui empêchera qu'aucun autre ne le puisse usurper. Car le moyen qu'un autre que celui que Dicudoit envoyer connaisse tout ce qui en a été prédit? Le moyen qu'il le réunisse? Le moyen qu'il l'exécute? Par quelle lumière percerat-il les obscurités dont les prophéties sont mélées? Comment en alliera-t-il les contra-riétés apparentes? Comment' séparera-t-il la réalité des mystères, des voites qui ne servent qu'à les convrir? Et quand il aurait le pouvoir d'imiter, ce qui est au-dessus du pouvoir de l'homme, comment se formera-t-il une idée parfaite de ce qu'il entreprendra d'imiter?

C'est donc ici que la main de Dieu est manifeste, que Jésus-Christ est hautement montré comme le Messie. Depuis le commencement du monde, toutes les prophéties ont été présentes; il les a séparées de ce qui leur était étranger, et qui ne servait qu'à les couvrir. Il les a toutes réunies, quoique répandues en divers lieux. Il leur a ôté ce qu'elles paraissaient avoir de contraire quand on les considérait hors de lui. Il les a également accomplies dans ce qu'elles avaient d'humiliant et de divin, et il a prouvé qu'il en était le centre et la fin, en les réduisant toutes à l'unité dans sa personne.

ARTICLE III. — Par l'accomplissement des prophéties, tous les séducteurs, ou passés, ou suturs, sont convaincus d'imposture.

Par cet accomplissement des prophéties, qui est le caractère unique et incommunicable de Jésus-Christ, tous les séducteurs. ou passés, ou futurs, sont convaincus d'imposture: et il est important de le faire sentir par une suite de raisonnements très-simples et très-courts.

Il n'y a qu'un libérateur promis; et les Ecritures ne rendent témoignage qu'à un seul. Quiconque par conséquent n'a été ni promis, ni prédit, ne peut être qu'un séducteur: et quiconque ne pourra pas remonter jusqu'à la première promesse, ou qui se fondera sur des Ecritures moins anciennes que celles des Juifs, est convaincu pour cela seul d'imposture, ou parce qu'il est sans titre, ou parce qu'il n'en a que de faux.

Tous les prophètes prédisent ce que le Messie doit faire ou souffrir; il ne peut donc y avoir de doute entre celui qui aura fait et souffert ce qu'ont prédit les prophètes, et ce-lui qui n'aura eu aucune connaissance de leurs prédictions, ou qui ne les aura pas accom-

plies.

Entre les prédictions de prophètes, il y en a qui ne peuvent être répétées, et qui sont tellement attachées à certains lieux et à certains temps, qu'elles ne sauraient être imitées par un faux Messie. Il faut, par exemple, que le vrai Messie vienne au monde avant que le second temple soit détruit, puisqu'il y doit enseigner. Il faut qu'il commence à jeter les fondements de son Eglise dans Jérusalem, puisque c'est de la montagne de Sion qu'elle doit se répandre dans tout le reste du monde. Il faut que le peuple Juif le rejette avant sa dispersion, puisqu'elle doit être la peine de son aveuglement. Il faut que la conversion des Gentils soit son ouvrage

ou celui de ses disciples, puisque c'est à cette marque si visible que les prophètes nous ordonnent de le reconnaître.

Or 'e temple n'est plus : Jérusalem est occupée par les étrangers : les Juis sont dispersés, et les Gentils sont convertis. Le Messie est donc venu; cela est clair : mais il n'est pas moins clair qu'aucun autre ne peut répéter les preuves qu'il a données de sa venue, et qu'aucun autre par conséquent ne peut accomplir ce que les prophètes ont dit que le Messie accomplirait.

ARTICLE IV. — La preuve fondée sur l'accomplissement des prophéties acquiert tous les jours une nouvelle force et démontre de plus en plus que Jésus-Christ est le Messie.

Ce genre de preuves a une force invincible, dont tout le monde est capable de sentir l'impression; et par une conduite admirable de la Providence, cette force, au lieu de s'affaiblir par la longueur des temps, en devient même plus puissante. Car l'état de la Judée et de Jérusalem, d'où les Juiss sont exilés; leur dispersion qui dure encore; la conversion des Gentils qui est universelle et publique; la conservation des Juiss, dont le miracle devient tous les jours plus étonnant et plus contraire à la condition des choses humaines et à l'exemple de tous les autres peuples; l'attente persévérante où ils sont par rapport au Messie, que les délais n'affaiblissent point, et qui est clairement le but que la Providence s'est proposé en les conservant; tout cela subsiste dans sa force: tout cela en acquiert une nouvelle à chaque instant; et Jésus-Christ est aujourd'hui aussi clairement prouvé par la continuation des témoignages que lui rendent les Juiss et les Gentils par leur état, et plus invinciblement même que par les premiers coups qui ont dégradé les Juis et mis les Gentils à leur place; parce qu'il est encore plus au-dessus de l'homme et de toute puissance qui ne serait pas divine, de tenir toutes choses pendant plus de seize siècles dans un état violent, que de les y réduire pour quelque temps par un effort passager.

#### CHAPITRE III.

Examen des livres particuliers aux chrétiens, et qu'ils regardent comme divins. Les auteurs des livres particuliers aux chrétiens, sont tous contemporains. Aucune histoire n'a été écrite par un si grand nombre d'auteurs contemporains : ils ont tous été témoins oculaires, et ils ont eu part à beaucoup de choses. Première preuve qu'ils sont contemporains; ils n'avancent rien qui puisse en faire douter. Tous les faits historiques et toutes les circonstances prouvent qu'ils le sont. Leurs livres ont été cités par des auteurs contemporains des apôtres. L'Eglise a toujours discerné avec soin les Ecritures sincères, des supposées. Elle n'a jamais souffert que les vraies sussent altérées. Elle est plus ancienne que les Ecritures, et elle n a pu recevoir que celles qui étaient consormes à la doctrine des apôtres. La certitude des Ecritures fondée sur la tradition; en quel sens il est vrai que sans l'autorité de l'Eglise on ne croirait pas à l'Evangile.

ARTICLE PREMIER. — Les auteurs des livres particuliers aux chrétiens sont tous contemporains. Aucune histoire n'a été écrite par un aussi grand nombre d'auteurs contemporains.

Je n'ai garde, en continuant mes recherches, d'oublier ce que j'ai découvert; mais je veux bien me le dissimuler à moi-même pour quelque temps, dans l'espérance de trouver de nouvelles preuves des vérités dont je suis déjà persuadé: car je ne saurais croire que l'établissement de la religion chrétienne n'ait eu par lui-même, indépendamment des prophéties anciennes, quelque chose de singulier et de divin; que Jésus-Christ n'ait ajouté aux témoignages que lui rendent les Ecritures de l'ancien Testament, et que l'état des Juiss et des Gentils continue de lui rendre, des signes évidents qu'il était le libérateur promis dès le commencement du monde.

Je lis dans ce dessein les livres qui sont particuliers aux chrétiens et qu'ils regardent comme divins; j'en suis persuadé comme eux, et j'en ai fait ma principale étude. Mais pour mettre ma foi en sûrelé ou pour affermir celle de mes frères qui serait chance-lante, je vais me rendre compte à moi-même des réflexions que j'ai faites depuis longtemps, en les considérant aujoùrd'hui comme si elles étaient nouvelles, et qu'avant l'examen où je vais entrer, elles m'eussent été inconnues.

Les livres que les chrétiens me mettent entre les mains sont de deux sortes. Les premiers contiennent l'histoire de Jésus-Christ et de l'établissement de son Eglise; et les autres sont écrits par quelques apôtres et adressés à quelques églises particulères, ou en général à tous les chrétiens. Les auteurs des uns et des autres sont commus et l'ont toujours été, et ils sont au nombre (1) de huit.

La première observation que je fais en lisant, est qu'ils sont tous contemporains, c'est-à-dire qu'ils ont tous vécu dans le temps que les choses qu'ils écrivent sont arrivées. Et j'avoue que je suis extrêmement frappé d'une telle circonstance; car elle est, non seulement extraordinaire, mais unique, aucune histoire depuis le commencement du monde n'ayant élé écrite par un pareil nombre d'auteurs contemporains. Nous en regardons plusieurs comme très-certaines, quoiqu'il ne nous reste depuis plusieurs siècles aucun monument aussi ancien que les faits dont nous sommes persuadés. L'histoire d'Alexandre, roi de Macédoine, et vainqueur de l'Asie, n'est attestée par aucun auteur qui ait vécu de son temps. Il en est ainsi de l'histoire d'Auguste, de celle de Tibère, et de plusieurs autres, dont on ne peut douter. quoiqu'elles n'aient été écrites que par des

<sup>(1)</sup> Les quatre évangélistes, avec saint Pierre, saint Paul, saint Jacques et saint Jude.

auteurs qui n'en avaient pas été:les témoins. Et il est très-rare que lorsque les événements sont anciens, on en ait des preuves bien circonstanciées, qui soient de même date et de même âge.

ARTICLE II. — Ils ont tous été témoins oculaires, et ils ont eu part à beaucoup de

J'observe en second lieu que non seulement les auteurs des livres des chrétiens sont contemporains, et que tout ce qu'ils écrivent est arrivé de leur temps, mais qu'ils ont eux-mêmes été témoins (1) oculaires de tout; qu'ils ont eu part à beaucoup de choses; qu'ils ont été instruits, non seulement des faits, mais de leurs causes et de leurs motifs; qu'ils ont tous eu les mêmes connaissances, et dans le même degré, et que c'est sur les mêmes points essentiels qu'ils s'accordent à rendre un témoignage uniforme.

Inutilement chercherai-je rien de semblable dans tout le monde. Les auteurs même contemporains n'ont point vu ordinairement ce qu'ils rapportent; ils n'ont point été du secret et du conseil. Ils élaient souvent dans un pays éloigné de celui où se passaient les événements dont ils n'étaient instruits que par des bruits publics, rarement fidèles. Et leur peu d'exactitude est presque toujours évidente à ceux qui entreprennent de réunir ce qui est dit par les uns, avec ce qui est rapporté par les autres, quoiqu'ils soient

également contemporains. S'il arrive qu'un auteur soit en même temps historien et témoin, qu'il accompagne le prince ou le général (2) dont il écrit les actions, qu'il soit dans sa confiance particulière, et qu'il ait part aux délibérations et aux conditions, nous faisons alors un extrême cas de ses mémoires, et nous regarderions comme une injustice et comme un défaut de discernement, de les révoquer en doute, sans des preuves solides, quoique son témoignage soit unique.

Nous faisons même un grand état des histoires écrites par les princes et par les généraux (3), qui racontent leurs propres actions, quand ils le sont avec un air de sincérité et de modestie qui laisse à leur récit toute la vraisemblance, quoique leur témoignage dût étre naturellement suspect.

(1) Saint Luc et saint Marc, que quelques anciens font disciples de saint Paul et de saint Pierre, étaient plus vraisemblablement disciples immédiats de Jésus-Christ; saint Luc, qui parle seul des soixante et douze disciples, était l'un d'entre eux, selon quelques anciens, et l'un de ceux qui allaient à Emmaus. Et rien n'oblige à distinguer saint Marc, évangéliste, de Marc appelé Jean, ou même Joseph, quarrième fils de Marie, mère de Jacques, de Simon, de Jude et de Joseph. Ce que dit saint Luc, au commencement de son Evangile, n'a de rapport qu'aux faits dont il n'avait pu être témoin, et que la sainte Vierge scule avait pu lui apprendre, et quelques autres du même

(2) Comme Polybe à l'égard de Scipion. (3) Xenophon, retraite des dix mille. César, de

la guerre des Gaules.

Que faut-il donc penser de celui de tant d'historiens, qui ne disent que ce qu'ils ont vu de leurs yeux ; qui ont été présents à tout, qui ont tout entendu, et qui sont eux-mêmes une partie nécessaire de l'histoire qu'ils écrivent? Qui peut resuser de croire des hommes qui nous parlent ainsi: Nous vous disons ce que nous avons ou (1) et ce que nous avons oui. Nous vous annoncons la parole de vie, qui était des le commencement, que nous avons ouie, que nous avons vue de nos yeux, que nous avons touchée de nos mains. Et quelle témérité n'y aurait-il pas à révoquer en doute ce que nous dit l'un d'entre eux (2) pour nous assurer de la vérité de son témoignage? Ce n'est point, dit-il, en suivant des fables inventées avec art, que nous vous avons fait connaître la puissance et l'avénement de Notre-Seigneur Jésus-Christ, mais après avoir été nous-mêmes les spectateurs de sa majesté.

Il n'y aura désormais rien de certain, si une histoire écrite et attestée par tant d'auteurs contemporains, si bien instruits et si exactement informés de tout, n'est pas certaine. Ici la religion chrétienne, à n'examiner encore que l'âge et le nombre de ses historiens, a un avantage évident au-dessus de tout ce qui a été cru par les hommes sur des témoignages humains : car non seulement les faits sur lesquels elle est fondée sont certains, mais aucun autre, entre les plus indubitables, n'a les mêmes preuves de certitude.

ARTICLE III. - Première preuve qu'ils sont contemporains : ils n'avancent rien qui puisse en faire douter.

On ne peut, ce me semble, rien opposer à une telle évidence, que le soupçon, que peutêtre les auteurs, qu'on regarde comme contemporains, et qui se donnent en effet pour tels, ne le sont pas ; qu'ils ont vécu dans un autre temps, et qu'ils sont les inventeurs et non les témoins oculaires de ce qu'ils rapportent.

Un tel soupçon, s'il était écouté, attaquerait également la vérité de toutes les histoires. Aucun auteur ne serait contemporain; aucun ne serait fidèle; aucun ne mériterait d'être cru; et plus il apporterait de preuves que tout se serait passé devant lui, et qu'il y aurait eu même beaucoup de part, plus son exactitude à le prouver le rendrait suspect.

Mais je veux bien supposer qu'un soupçon si visiblement injuste mérite une réponse sérieuse; j'en ai plusieurs à y opposer, non seulement sérieuses, mais sans réplique.

En premier lieu, les auteurs que j'examine n'avancent rien qui ne soit conforme au temps où ils écrivent, aux lieux, aux personnes, aux usages, au gouvernement civil, à l'état de la religion, aux affaires publiques dont ils parlent. Ils représentent la situation des Juifs et la domination des Romains, telles qu'elles étaient selon la vérité; et toujours selon les degrés et les changements arrivés sous les

<sup>(1) 1.</sup> Eptt. de S. Jean, 1, 3. (2) 2. Epit. de S. Pierre, 1, 16.

divers princes qui commandaient dans une partie de la Judée, et sous les gouverneurs de la Palestine et de la Syrie de la part des Romains. Il ne leur est échappé aucune faute contre la vraisemblance, contre l'histoire, contre la supputation des temps, contre les choses qui nous sont connues par d'autres voies; et il est visible qu'une telle exactitude n a pas été l'effet de leur précaution; mais la suite de la vérité : et que c'est parce qu'ils l'ont toujours dite, qu'ils ont toujours paru la dire. Car les connaisseurs en l'histoire savent combien il est impossible d'en écrire une fausse, et de prétendre la lier à des lieux et à des temps certains et à des personnes connues, sans tomber dans des inconvénients qui découvrent le mensonge et qu'aucune fiction ne peut éviler.

ARTICLE IV.—Tous les faits historiques et toutes les circonstances prouvent qu'ils le sont.

En second lieu, non seulement ces auteurs n'ont rien écrit de contraire à ce qu'auraient dû écrire des historiens contemporains, mais toutes les circonstances prouvent invinciblement qu'ils le sont; ils vivent au milieu de Jérusalem; ils prient dans le temple, et ils y enseignent; ils sont cités devant les prêtres et le conseil de la nation pour avoir guéri un boiteux qui demandait l'aumône à l'une des portes du temple. Saint Paul longtemps après y est arrété, dans le temps qu'il se préparait à y offrir un des sacrifices prescrits par la loi. Le temple subsistait donc, et Jérusalem était encore dans sa splendeur lorsque saint Luc écrivait les Actes des apôtres, qu'il n'a écrits qu'après son Evangile, et par conséquent longtemps avant Tite qui détruisit Jérusalem et brûla le temple.

L'emprisonnement et la délivrance de saint Pierre supposent qu'Hérode vivait, que ce prince était brouillé avec les Tyriens, qu'il leur accorda la paix à la persuasion de l'un de ses ministres, et qu'il fut frappé invisiblement dans le temps qu'il les haranguait. Tous ces événements sont mélés, et comme il est visible, sans affectation et sans dessein.

Saint Paul, prisonnier à Césarée, est interrogé par deux gouverneurs romains, qui se succèdent l'un à l'autre. Il parle devant le roi Agrippa et devant Félix, pour sa défense, et il est envoyé à Rome, pour être jugé par Néron, auquel il avait appelé; cela se suit et est naturel; et le temps où cela se passe et où

il est écrit n'est pas douteux.

La famine qui devait arriver sous l'empire de Claude, est prédite par un prophète (Act., XVIII, 2). Les Juifs sont chassés de Rome, à l'occasion de cette famine; l'un de ces Juifs exilés se retire à Corinthe, et y est connu de saint Paul. Et dans un autre temps le même Juif retourne à Rome avec sa famille (Rom., XVI, 3), et saint Paul veut qu'on le salue et qu'on lui rende grâces de sa part. Rien n'est plus simple ni moins suspect que des faits de cette nature; mais ils n'en prouvent que mieux que saint Paul a vécu sous l'empire de Claude: et nous savons d'ailleurs que saint

Luc, son bistorien, l'a suivi dans ses voyages

et même jusqu'à Rome.

On pourrait faire beaucoup de pareilles observations s'il était nécessaire; mais quiconque est averti, peut soi-même y en ajouter de nouvelles et se convaincre par des preuves de tout genre que les auteurs des livres des chrétiens sont certainement contemporains aux événements dont ils parlent.

ARTICLE V.— Leurs livres ont été cités par des auteurs contemporains des apôtres.

En troisième lieu, ces livres ont été célèbres dès le commencement, et ils ont été cités par de grands hommes contemporains des apòtres, tels que saint Ignace, saint Clément, saint Polycarpe, ou contemporains de leurs disciples, tels que saint Justin et saint Irénée. Tous ces hommes ont versé leur sang pour attester les mêmes vérités et les mêmes faits que ces livres contiennent. Mais ce n'est pas maintenant ce que je considère; je ne suis attentif qu'au simple témoignage que ces hommes rendent à l'antiquité des livres que nous examinons; ils les avaient lus, puisqu'ils les citent ; ils en croient les apôtres et les évangélistes auteurs, puisqu'ils les leur attribuent; ils en étaient certains, puisqu'ils vivaient non sculement de leur temps, mais avec eux. Il est donc juste que nous en soyons certains nous-mêmes; et nous ne saurions refuser leur témoignage sans blesser toutes les règles de l'équité naturelle et de la raison.

Mais si l'on veut quelque chose de plus pour s'assurer que ces témoins sont aussi anciens qu'on le dit, et que les ouvrages qu'on leur attribue ne leur ont pas été supposes; d'autres témoins très-anciens et très-dignes de foi citent les premiers, et justifient par leurs citations la sincérité des ouvrages qui nous en restent. Saint Clément est cité par saint Irénée; saint Ignace l'est par le plus ancien historien de l'Eglise et par de grands hommes, et saint Polycarpe a les mêmes girants. Ainsi par une chaîne de témoins qui tiennent les uns aux autres, on remonte jusqu'au temps des apôtres et à leurs écrits : et tout ce qui est certain depuis eux répond de

leur certitude.

ARTICLE VI. — L'Eglise a toujours discerné avec soin les Ecritures sincères des supposées.

En quatrième lieu, si quelque chose est capable d'ajouter à cette certitude et d'y mettre le comble, c'est le discernement exact que les anciens chrétiens ont fait des Ecritures sincères (1) de celles qui étaient supposées, et le principe unique et décisif sur lequel ils se sont fondés pour faire ce discernement. Car d'un côté plusieurs hérésies ont tâché de s'autoriser par des Ecritures attribuées aux

(1) Apocryphorum librorum et adulterinarum scripturarum, quas ipsi confinxerunt, infinitam multitudinem afferunt, ut stultos ac vesanos homines, qui veritatem Scripturarum ignorant, in stuporem trahant. Irenæ., I. 1, c. 17. Nous. Ed., s. 20. Ge qu'il réfute dans la suite par la tradition des églises et surtout de celle de Rome, I. III, c. 3.

apôtres, dont les noms respectables paraissaient à la tête des Evangiles, dont le mensonge les faisait auteurs. Mais, d'un autre côté, les chrétiens qui demeuraient attachés à la première et plus ancienne tradition, n'opposaient à ces nouvelles Ecritures que leur nouveaute même. Elles nous ont été, disaientils (1), inconnues jusqu'ici : elles l'ont été

(1) Ego meum [Evangelium] dico verum, Marcion suum. Ego Marcionis affirmo adulteratum, Marcion meum: quis inter nos determinabit, nisi temporis ratio el præscribens auetoritatem, quod antiquius reperietur; et ei præjudicans vitiationem, quod posterius revincetur? Tertull., l. IV, cont. Marc., c. A.

In summa, si constat id verius quod prius, id prius quod et ab initio, id ab initio quod et ab Apostolis : pariter utique constabit id esse ab Apostolis traditum, quod apud Ecclesias apostolorum fuerit sacro-sanetum. Videamus quod lac a Paulo Corinthii hauserint : ad quam regulam Galatæ sint recorrecti : quid legant Philippenses, Thessalonicenses, Ephesii; quid etiam Romani de proximo sonent, quibus Evangelium et Petrus et Paulus sanguine quoque suo signatum reliquerunt. Habemus et Joannis alumnas ecclesias, nam etsi Apocalypsin ejus Marcion respuit, ordo tamen episcoporum ad originem recensus, in Joannem stabit auctorem. Sic et cæterarum generositas recognoscitur. Dico itaque apud illas, nec solas jam apostolicas, sed apud universas que illis de societate sacramenti confederantur, id evangelium ab initio editionis sum stare quod eum maxime tuemur : Marcionis vero plerisque nec notum : nullis autem notum, et non eo domnatum. C'est-à-dire, pour cette raison même qu'il est particulier à Marcion. Idem. l., dist., c. 5.

His fere compendis utimur, cum de Evangelii fide adversus hæreticos experimur, defendentibus et temporum ordinem posteritati falsariorum præscribentem, et auctoritatem ecclesiarum traditioni Apostolorum patrocimantem. Quia veritas falsum præce-

dat necesse est. Idem, ibid.

Adea antiquius Marcione est (Evangelium) quod est secundum nos, ut et ipse illi Marcion aliquando

crediderit. Idem, I., dict., c. 4.

Distincts est a posteriorum libris excellentia comnicæ auctoritatis Veteris et Novi Testamenti, quiu apostolorum confirmata temporibus per successiones episcoporum, et propagationes ecclesiarum, tanquam in sede quadam sublimiter constituta est cui servist omnis fidelis et pius intellectus. S. Aug. cont. Faust. L. II, c. 5.

Huie (manichze) vos de Christo quare credidistis? (il se disalt apôtre de Jésus-Christ), quemnam testem vobis sui apostolatus adduxti?... An apostolos nostros pro se testes vocabit? non opinor; homines producet, sed libros aperiet..., quod si eos infalsatos dixerit, ipse testium suorum fidem oppugnabit: si autem alios, quos dicat apostolorum nostrorum: codices protulerit, quomodo eis ipse auctoritatem dapit, quam per Eccesias Christi ab ipsis apostolis constitutas non accepit, ut inde ad posteros firmata commendatione transcurreret. Idem, l. XIII, contr. Faust., c. 4.

Cum cœpero Matthæi Evangelium recitare, ubi harratio nativitatis (Jesu) contexitur, continuo dices illam narrationem non esse Matthæi, quam Matthæi esse dicit universa Ecclesia ab apostolicis sedibus usque ad præsentes episcopos certa successione perducta. Tu mihi quid contra lecturus es? Aliquem forte librum Manichæi, ubi Jesus negatur esse natus ex virgine. Sicut ergo ego credo illum librum esse Manichæi, quoniam ex ipso tempore quo Manichæis vivebat in carne, per discipulos ejus certa successione præpositorum vestrorum ad nostra usque tempora

aux apôtres dont elles portent le nom; aucun d'eux ne les a données aux Eglises qu'il a fondées; aucune Eglise ne les a reçues de leurs mains. Il n'y a parmi nous aucun vestige de l'antiquité qu'on leur attribue; personne ne les a citées, personne n'a entrepris de les expliquer dans nos assemblées; elles sont toutes postérieures à l'établissement de la vérité, et toutes de même date que les erreurs qu'elles favorisent; les unes et les autres ne sont nées qu'après la mort des apôtres; et nous sommes dispensés d'entrer dans l'examen de faux titres dont la supposition est aussi claire que la nouveauté.

C'est ainsi que toutes les fictions ont été rejetées. La force invincible du raisonne-

custoditus alque prædictus est: sic et istum librum credite esse Matthæi, quem ex illo tempore quo Matthæus ipse in carne vixit, non interrupta serie temporum Ecclesia certa connexionis successione usque ad tempora ista perduxit. Idem, I. XXVIII contra Faust., c. 2.

Et die mihi cujus libro potius crodere debemus, ejus neapostoli qui Christo, cum adhue in terra esset, adhæserat, an nescio cujus Persæ, qui tanto post natus est? Sed alium forte proferes librum qui nomen habeat alicujus apostoli, quem a Christo constat electum: et ibi Christum natum ex Maria non esse lecturus es. Cum ergo necesse sit alterum horum librorum esse mendacem, cul nos potius censes fidem accommodare debere? Eine, quem illa Ecclesia ab ipso Christo inchoata, et per apostolos provecta, certa successionum serie, usque ad hæe tempora, toto terrarum orbe dilatata; ab initio traditum et conservatum cognoscit; an ei, quem eadem Ecclesia incognitum probat? Idem, ibid.

Quod autem putat quærendum esse Faustus quid de se Jesus ipse prædicaverit, cui non justum videatur? Sed numquid hoc sciri potest nisi discipulis ejus narrantibus? Oulbus si non creditor annuntiantibus quod de Virgine natus sit, quomodo eis fides adhibebltur annuntiantibus quid de se ipse prodicaverit? Si enim prolatæ fuerint aliquæ litteræ, quæ nullo alio nar-rante ipsius proprie Christi esse dicantur, unde fleri poterat ut, si vere ipsius essent, non legerentur, non acciperentur, non præcipuo culmine auctoritatis eminerent in eius Ecclesia, que ab ipso per apostolos succedentibus sibimet episcopis usque ad hæc tempora propagata dilatatur? Quis est ergo tam demens, qui hodie credat esse epistolam Christi quam protulerit Manichæus, et non credat facta vel dicta esse Christi, quæ scripsit Matthæus ? Idem I. XXVIII contra Fausium, c. 4.

Aut si ctinm de Matthæo utrum ipse ista scripscrit dubitat, de ipso quoque Matthæo non potius id credat quod invenit in Ecclesia quæ ab ipsius Matthæi temporibus usque ad hoc tempus certa successionum serie declaratur, ut credat nescio cui ex transverso de Perside post ducentos vel amplius annos venienti, et suadenti, ut illi potius quod Christus dixerit, secerit-

que credatur ? Ibid.

De apocryphis iste ponit testimonia, quæ sub nominibus apostolorum Andreæ, Joannisque conscripta sunt: quæ, si illorum essent, recepta essent ab Ecclesia, quæ ab illorum temporibus per episcoporum successiones certissimas, usque ad nostra et deinceps tempora perseverat. S. Aug. l. 1, contra adversarium legis et prephetarum c. 20.

Legunt scripturas apocryphas Manichai, a nescio quibus autoribus fabularum sub apostolorum nomine scriptas, quæ suorum scriptorum temporibus in auctoritatem sanctæ Ecclesiæ recipi mererentur, si sancte et docti homines qui tune in hac vita erant, et examinare talia poterant cos vera locates esse cogue.

ment tiré de la prescription, a mis en poudre toutes les Ecritures plus récentes que le temps des apôtres et que l'origine de l'Eglise. On n'en a recu aucune sans savoir en vertu de quoi on la devait recevoir; et l'unique règle sur ce point important, a été la certitude

qu'elles venaient des apôtres.

Cette preuve devient une double démonstration que les Ecritures sont véritablement des apôtres, et que les apôtres ont vécu dans le temps que les choses dont ils écrivent ont été accomplies ; car les hérésies de Cérinthe, de Marcion, de Valentin et quelques autres, qui osèrent altérer la pureté des Ecritures, ou en les falsifiant en quelques endroits, comme je vais bientôt le dire, ou même en leur en substituant de nouvelles, sont trèsanciennes et très-voisines des temps apostoliques. Ainsi, puisque dans cette grande antiquité elles étaient pourtant nouvelles et plus récentes que tous les écrits sincères des apotres et que l'établissement de l'Eglise, il est d'une entière évidence que les Ecritures sont du temps des apôtres, et que les apôtres sont du même temps que Jésus-Christ.

ARTICLE VII. — Elle n'a jamais souffert que les vraies fussent altérées.

En cinquième lieu, la précaution qu'ont eue les anciens chrétiens pour ne rien recevoir que de la main des apôtres et des premiers fondateurs de l'Eglise (1), les a rendus trèsattentifs aux moindres altérations que les hérétiques ont tâché d'y faire. Ils les ont toutes rejetées, et les ont toutes convaincues de faux par la seule comparaison des anciens exemplaires, communs à toutes les Eglises, avec les exemplaires falsifiés, mais plus récents, et que les seules sectes qui les avaient corrompus regardaient comme légitimes (2). Les

scerent. Lib. XXII cont. Faust. c. 39.

(1) Cum ex Scripturis (hæretici) arguuntur, in accusationem convertuntur ipsarum scripturarum quasi non recte habeant, neque sint ex auctoritate. Irenæ.

(2) Quotidie reformant illud ( suum evangelium marcionitæ) prout a nobis quotidie revincuntur. Ter-

tull. l. IV, cont. Marcion., c. 5, p. 501.

Evangelium interpolando (Marcion) suum fecit.

Tertull. l. IV, cont. Mar., c. 1, p. 501.

Humanæ temeritatis, non divinæ auctoritatis negotium est hæresis , que sic semper emendat evan-gelia , dum vitiat... itaque dum emendat, utrumque confirmat : et nostrum anterius, id emendans quod invenit, et id posterius, quod de nostri emendatione constituens, suum et novum secit. Idem l. IV. c. 4, p. 501.

Hoc, quod adversus impietatem vestram ex apostoli Pauli epistola profertur, omnes codices et novi et veteres habent, omnes Ecclesia legunt, omnes lingue consentiunt. S. Aug. I. XI cont. Fanst. c. 2.

· Unum corum ( de deux passages que Fauste jugeait opposes ) non esse Pauli, nullo modo possumus dicere, quia in eo nulla variat codicum auctoritas. Idem

Nihil mihl videtur ab eis impudentius dici, vel ut mitius loquar, incuriosius et imbecillius, quam Scripturas divinas esse incorruptas: cum id nullis in tam recenti memoria extantibus exemplaribus possint convincere. Aug. 1. de Utilitate credenti, c. 3, n. 7.

Aperte dicite non vos credere Christi Evangelio:

valentiniens, les marcionites, les gnostiques, les manichéens employèrent cet indigne artifice pour anéantir les preuves des vérités qu'ils combattaient, en supprimant certains endroits des Ecritures, ou pour établir leurs erreurs, en y ajoutant quelques paroles. Mais les chrétiens rendirent toujours cette double

nam qui in Evangelio quod vultis creditis, quod valtis non creditis, vobis potius quam Evangelio creditis. Cont. Fanst. l. XVII, c. 3.

In pracipitium vos caci mittitis, dicentes falsa esse in Evangelio, sicubi vestra hæresis exitum non invenerit. Ut vobis nihil remaneat quo redire possitis unde Christo credatis, ubi vobis hæc vox pestilentiz non possit opponi. Cont. Faust. 1. XVI, c. 33.

Quæ jam auctoritas litterarum aperiri, quis sacer liber evolvi, quod documentum cujuslibet scriptura ad convincendos errores vestros exire potest, si bæc vox admittitur, si alicujus ponderis æstimatur? Aliud est ipsos libros non accipere, et nullo corum vinculo detineri? quod pagani de omnibus libris nostris, quod Judæi de Novo Testamento faciunt, quod denique nos ipsi de vestris et aliorum hæreticorum si quos sues et proprios habent..... aliud est ergo auctoritate aliquorum vel librorum vel hominum non teneri, et aliud est dicere, iste quidem vir sanctus omnia vera scripsit, et ista epistola ipsius est : sed in ea ipsa hoc ejus est, hoc non est ejus. Ubi eum ex adverso audieris: proba; non confugias ad exemplaria veriora vel plurium codicum, vel antiquiorum, vel linguæ præcedentis unde hoc in aliam linguam interpretatum est : sed dicas : Inde probo hoc illius esse , illud non esse, quia hoc pro me sonat, illud contra me. Tu es ergo regula veritatis? Quidquid contra te fuerit, non est verum? Quid si alius simili insania, sed tamen qua tua duritia confringatur, existat et dicat: Imo id quod pro te sonat, faisum est; hoc autem faisum est: hoc autem quod contra te est, verum est; quid acturus, nisi forte alium librum prolaturus, ubi quidquid legeris secundum tuam sententiam possit intelligi? Hoc si feceris , non de aliqua ejus particula , sed de toto audies contradicentem et clamantem : falsus est. Quid ages? Quo te convertes? Quam libri a te prolati originem, quam vetustatem, quam seriem successionis testem citabis? Nam si hoc facere conaberis, at nihil valebis. Et vides in hac re quid Ecclesiæ catholicæ valeat auctoritas, quæ ab ipsis fundatissimis sedibus apostolorum usque ad hodiernum diem succedentium sibimet episcoporum serie et tot populorum consensione firmatur. I. XI cont. Faust. c. 2.

Volo mihi ostendas unde auctorem veritatis didiceris Christum... si eis, qui de illo scripserunt, quorum auctoritas recenti memoria commendata atque firmata in postero emanavit, audes ascribere falsitatem? Non enim vidisti Christum; aut quemadmodum cum apostolis. locutus est tecum, aut de cœlo te sicot Saulum vocavit. Cont. Faust. l.XVI, c. 11.

Eadem auctoritas Ecclesiarum apostolicarum cateris quoque patrocinabitur evangeliis ( Les mercio-nites ne reconnaissaient que celui de S. Luc es encore altéré par leurs changements) quæ proinde per illas et secundum illas habemus , Joannis dico , et Matthæi , ( licet et Marcus , quod edidit Petri affirmetur , cujus interpres Marcus...) itaque et de his Marcion flagitandus, quid, omissis eis, Lucæ potius institerit: quasi non et hæc apud Ecclesias a primordio sucriat. quemadinodum et Lucæ?... Igitur dum constat lurc quoque apud Ecclesias suisse, cur non bæc quoque Marcion attigit, aut emondanda si adulterata, aut agnoscenda si integra? Tertull. 1. 1V, com. Marc. c. 5, p. 505.

Aut proba esse quod credis; aut si non probas, quomodo credis? aut qualis es, adversus eum creden a quo solo probatur esse quod credis. Tertull. I. V,

cont. Marc. c. 1, p. 576.

imposture manifeste, en ne faisant que montrer des exemplaires plus anciens que la fausseté; et ils demeurèrent fermes à ne rien recevoir qui fût nouveau, et à ne rien retrancher qui fût ancien, parce qu'ils n'étaient maîtres ni de l'un ni de l'autre; qu'ils regardaient le dépôt des Ecritures comme inviolable et comme sacré, et que le tenant de la tradition qui remontait jusqu'aux apôtres, i's étaient obligés de conserver cette tradition sans interruption, et de remonter par elle jusqu'à l'origine de la révélation divine.

ARTICLE VIII. — Elle est plus ancienne que les Ecritures, et elle n'a pu recevoir que celles qui étaient conformes à la doctrine des apôtres.

En sixième lieu, la religion chrétienne n'a pas commencé par les Ecritures; et il ne paraît pas même possible qu'aucune religion vraie ou fausse doive son commencement à un livre auparavant inconnu. Jésus-Christ était né, et il était mort avant que l'Evangile fût écrit. Il avait eu des disciples et il les avait instruits avant que ses disciples en formassent d'autres; et les points essentiels de la doctrine qu'ils annonçaient étaient fixés et passaient pour certains avant qu'ils fussent écrits.

Par une suite nécessaire, il a fallu qu'il y eût une entière conformité entre les vérités annoncées de vive voix (1) et les vérités écrites, puisqu'elles étaient les mêmes dans le fond, et que la différence ne pouvait être que dans la manière, c'est-à-dire entre la parole et l'Ecriture. Autrement on eût lu dans les Ecritures des choses nouvelles et inoures : on y aurait même trouvé le contraire de ce qu'on avait entendu de la bouche même des apôtres; et si les apôtres euxmêmes avaient ajouté dans leurs écrits ce qu'ils n'auraient osé enseigner de vive voix, on n'aurait pu s'empêcher d'opposer leurs discours à leurs écrits, d'avoir les uns et les autres pour suspects, et de se défier de semblables mattres.

Par une autre conséquence aussi nécessaire, il a fallu que tous les faits attestés dans les écrits des apôtres fussent déjà connus de tous les chrétiens et regardés comme certains, puisque leurs écrits n'étaient reçus qu'autant qu'ils étaient conformes à la doctrine établie par la parole.

Enfin par une dernière conséquence (2), il a été impossible qu'aucun écrit opposé à la doctrine des apôtres, et désavoué par eux, acquit de leur temps une autorité publique parmi les chrétiens: et c'est sur cela qu'est fondée cette maxime de S. Augustin, qui ne lui est pas particulière, que sans l'autorité

(1) Ipse apostolus Paulus, post ascensionem Domini de cœlo vocatus, si non inveniret in carne apostolos, quibus communicando, et cum quibus conferendo Evangelium ejusdem societatis esse appareret, Ecclesia illi omnino non crederet. S. August. lib. 28, contra Faustum, c. 4.

(2) Ego Evangelio non crederem, nisi me Ecclesiæ catholicæ commoveret autoritas. S. Aug. lib. 1 cont. Epam. Manich. quam vocant fundamenti. c. V.

de l'Eglise il ne croirait pas l'Evangile même.

ARTICLE IX. — La certitude des Ecritures fondée sur la tradition. En quel sens il est vrai que sans l'autorité de l'Eglise on ne croirait pas à l'Evangile.

Cette maxime, quoique très-sûre dans son véritable sens, devient fausse quand on l'applique mal; elle ne signifie pas que l'unique témoignage de la vérité des Ecritures vienne de l'Eglise chrétienne, regardée comme infaillible et comme conduite par l'esprit de Dieu. Ce serait alors retomber dans le sophisme à qui l'on a donné le nom de cercle vicieux; car on prouverait l'Ecriture par l'Eglise, et, dans le même genre de preuves, on établirait l'Eglise par l'Ecriture.

on etablitait i Eglise par l'Ecriture. Il faut, pour ne point confondre des choses très-différentes, considérer l'Ecriture en deux

très-différentes, considérer l'Ecriture en deux manières, et l'Eglise aussi sous deux rapports (1). L'Ecriture peut être regardée comme un livre ordinaire, composé en un certain temps, attribué à un certain auteur, écrit avec fidélité. Et l'Eglise peut être considérée comme une société humaine qui a commencé en un certain temps, qui a eu certains hommes pour ses maîtres, et qui a été bien informée de ce qui s'est passé dans son

premier établissement.

L'Eglise ainsi considérée n'a aucun privilége surnaturel; mais elle a toute l'autorité d'un peuple appelé en témoignage, bien instruit de ce qui le regarde, et zélé pour ses titres qui lui servent de fondement. En ce sens, elle atteste que les Ecritures dont elle se sert sont aussi anciennes qu'elle-même, qu'elles sont véritablement des auteurs dont elles portent le nom, que ces auteurs ont vu les choses qu'ils ont écrites, et que leur histoire est fidèle.

Il n'y a rien dans tout ce qui est d'un ordre purement humain et naturel qui soit audessus d'un tel témoignage, rendu par un peuple entier, qui a su dès le commencement comment il s'est formé, qui a conservé précieusement ses premiers titres, qui n'a souffert dans aucun temps qu'on y sit aucun changement, et qui a voulu dès son origine que chaque particulier les lût, les entendit expliquer, et en conservat de sidèles copies.

Mais dans ce témoignage je ne mets encore rien de divin, comme je ne mets aussi rien de divin dans l'Ecriture, à laquelle il a rapport. Des deux côtés tout est encore naturel, et tout est égal; et c'est alors que la maxime avancée par les anciens et par S. Augustin est exacte (2): qu'il n'est pas permis de croire

(1) Sicut ego credo illum librum esse manichæi, quoniam ex ipso tempore quo manichæus vivebat in carne per discipulos ejus certa successione præpositorum vestrorum ad vestra usque tempora custoditus atque perductus est: sic et istum librum credite esse Matthæi, quem ex illo tempore quo Matthæus ipse in carne vixit, non interrupta serie temporum Ecclesia certa connexionis successione usque ad tempora ista perduxit. S. Aug. lib. 28, cont. Faust. e. 4.

(2) Si quaratis a nabis, nos unde sciamus apestolorum esse istas litteras, breviter vobis respondemus, inde nos scire, unde et vos scitis illas litteras esse l'Evangile si l'Eglise, n'en atteste la vérité. Car d'où saurait-on en effet que le livre de l'Evangile est aussi ancien qu'on le dit, et qu'il a été composé par les auteurs dont il porte les noms, si l'Eglise n'avait fait corps des ce temps-là, et si par une tradition non interrompue elle n'avait toujours respecté l'Evangile comme un livre dont l'antiquité et les auteurs lui étaient connus?

Je puis dans la suite examiner l'Evangile et les Ecritures dont l'Eglise, regardée comme une société humaine, certifie la vérité et garantit les auteurs. Et il est facile que dans cet examen je découvre que ces Ecritures sont divines, qu'elles promettent clairement à l'Eglise l'infaillibilité, et qu'elles assujettissent tout esprit humain à ses décisions.

Alors je commence à regarder l'Eglise sous une autre vue, et comme ayant une autorité divine, et j'ajoute au premier témoignage qu'elle a rendu aux Ecritures, comme une société aussi ancienne qu'elles et fondée sur elles, mais qui n'était que naturelle, un second témoignage d'un autre ordre et surnaturel qu'elle rend aux mêmes Ecritures, comme dépositaire de la révéla-

tion divine et comme infaillible.

Mais ce n'est point une suite nécessaire que parce que je regarde les Ecritures comme divines, je doive considérer la société qui les conserve comme revetue d'une autorité infaillible. J'ai fait l'expérience du contraire au sujet de la synagogue, dont les Ecritures sont certainement divines, mais à qui ces Ecritures donnent si peu d'infaillibilité, qu'elles m'avertissent de me défier de l'interprétation qu'elle leur donnera; et c'est même parce que je crois ces Ecritures divines que je ne crois pas la synagogue.

Ce n'est donc point sur le témoignage mutuel d'un ordre surnaturel et divin que les Ecritures et la société qui les conserve se rendent, qu'est sondée la première preuve de la certitude des Ecritures. Cette preuve essentielle consiste dans une tradition publique et perpétuelle attestée par tout le corps, visible dans chaque siècle, nécessairement et évidemment liée avec la première origine et de la société et des Ecritures auxquelles clle rend témoignage. Une telle tradition est d'une force infinie pour établir leur antiquité et leur vérité historique, dont leur autorité divine dépend essentiellement; et il est inconcevable que des hommes, qui n'étaient pas d'ailleurs sans intelligence, aient renon-

manichmi, quas miserabiliter huic autoritati præpomitis. Si enim et hine vobis aliquis moveat questionem, dicens libros, quos profertis manichari, nen esse manichari, quid facturi estis? Nonne potius ejas deliramenta ridebitis, qui contra rem tanta connexionis et successionis serie confirmatam impudentiam linjus vocis emittat? Sicut ergo certum est illos libros esso manichai, et ontnino ridendus est qui ex transverso veniens tanto post natus, litem vobis hujus contradictionis intenderit : ita certum est manichæum ve! manichæos esse ridendos, qui tam fundatæ auctoritati a temporibus apostolorum ad hæc tempora successionibus custoditm atque perductm audeant tale aliquid dicere. S. Aug. 1. 52, cont. Faust. c. 1.

cé à cette tradition, pour ne laisser aux Keritures d'autres preuves de leur divinité que le sentiment de la conscience ou une espèce de discernement prophétique.

## CHAPITRE IV.

Preuves que les Ecritures des chrétiens n'ont rien que de véritable, et que les auteurs sont sincères. Preures générales de la sincérité des évangélistes et des apôtres. Preuves particulières : aveu de leur première ignorance et de la bassesse de leur premier emploi; aveu de leurs fautes et de leurs faiblesses. Ils conviennent tous dans ce qui est essentiel; mais cette conformité n'a point été concertée : vérité du fond prouvée par quelques contradictions apparentes.

ARTICLE PREMIER. — Préuves générales de la sincérité des évangélistes et des apôtres.

Il ne m'est plus permis de douter que les auteurs des livres que les chrétiens regardent comme divins n'aient vécu dans le temps même des choses qu'ils ont écrites, qu'ils n'en aient été les spectaleurs et les témoins, et qu'ils n'y aient eu beaucoup de part. Les preuves que j'en ai sont convaincantes, et le témoignage de tous les chrétiens répandus dans tout le monde, soutenu par une tradition constante de tous les siècles, et attesté dès son origine par des auteurs aussi anciens que les apotres, ajoute à ces preuves un degré de certitude qui doit soumettre tout esprit équitable; surtout quand on considère avec quelle sévérilé tout ce qui n'était pas de la première antiquité a été rejeté par les chrétiens, avec quelle fidélité ils ont conservé sans altération le premier dépôt reçu des apôtres, et avec quelle facilité ils pouvaient comparer la doctrine écrite avec celle qui leur avait été préchée, et qui, étant plus ancienne, servait de règle pour juger de l'autre.

Je pourrais m'en tenir là et finir ici mes recherches, car si les livres des chrétiens sont écrits par des hommes sincères et bien informés, s'ils ont toujours été en vénération à ceux qui les ont reçus de leurs mains (1), s'ils les ont même regardés comme divins, et s'ils n'ont pas refusé de donner leur vie, non seulement pour en attester la vérité, mais pour ne pas les livrer à ceux qui s'efforçaient de les supprimer : toute la religion chrétienne est prouvée, et la certitude de chaque mystère est comprise dans la certi-

tude de la révélation générale. Mais il y a tant d'autres choses qui me convainquent de la sincérité des auteurs et de la vérité des écrits que j'examine, et qui peuvent faire la même impression sur les autres, qu'il est de mon devoir de les y rendre attentifs.

ARTICLE II. — Preuves particulières. Aveu de leur première ignorance et de la bassesse il: leur premier emploi.

La première chose qui me frappe est l'aveu sincère que sont les apôtres, que leur pre-

(1) Qui sunt libri quos legitis adorantes. Act. Mar. Scillitanorum.

mière occupation était d'être pêcheurs (1); qu'ils ne connaissaient que le lac sur lequel ils avaient une barque et des filets: qu'ils étaient sans lettres, sans éducation, sans aucune préparation au ministère dont ils furent ensuite chargés, et qu'ils n'avaient eu par conséquent aucun commerce avec des personnes éclairées et intelligentes, ou dans les affaires, ou dans la religion; que l'un d'entre eux avait même exercé un emploi odieux à la nation, ayant été publicain, et n'ayant mis aucun intervalle entre cette vile condition et l'apostolat. Et ce qui étonne encore davantage, c'est la publicain devenu apôtre, qui veut que tous ceux qui auront. connaissance de l'Evangile sachent ce qu'il était.

Est-il naturel d'en user ainsi? Ne paraissait-il pas au contraire avantageux a la religion que ceux qui étaient chargés d'en instruire tous les peuples couvrissent leur première ignorance et dissimulassent la bassesse de leur naissance et de leur emploi? Etait-ce un moyen de se faire écouter par les docteurs de la loi et par les prêtres, pleins de mépris pour ceux qui étaient sans lettres et sans érudition, que d'avouer si publiquement la grossièreté de son premier état? Espérait-on de soumettre les sages et les philosophes du paganisme, en se donnant pour pêcheurs et pour publicains? Et si dans les commencements, où tout était encore douleux, un reste de bonne foi avait obligé les apôtres à ne pas désavouer leur première origine, pourquoi assectaient-ils d'en instruire tous les siècles, après avoir vu le succès de leur prédication, après être devenus l'admiration des Juiss et des Gentils, et après avoir soumis (2) à l'Evangile et les prétres et les philosophes? Une telle sincerité dans de telles circonstances n'est pas humaine; et je me sens bien plus disposé à croire des hommes que le succès n'aveugle pas, qui se souviennent de leur ignorance et de leur bassesse, lorsqu'ils sont devenus la lumière des autres, et qui prennent des précautions afin qu'on n'oublie jamais leur premier état.

# ARTICLE III. — Aveu de leurs fautes et de leurs faiblesses.

Mais il est encore plus au-dessus de la raison et de la sagesse humaine de rendre ses fautes publiques et d'éterniser la mémoire de ses faiblesses, que de ne pas dissimuler la bassesse de sa condition et de son emploi. Il n'y a rien de plus opposé à l'esprit de l'Evangile que l'orgueil et l'ambition, et néanmoins les apôtres, devenus les prédicateurs de l'humilité, parlent très-souvent de l'amour qu'ils ont eu pour les distinctions (3) et pour les préférences, malgré les leçons et l'exemple de leur maître. Ils nomment ceux qui lui

demandèrent les deux premières places, ct ils avouent que tous les autres en conçurent de la jalousie, et ils veulent bien qu'on sache que, jusqu'aux derniers moments de la vie de Jésus-Christ, l'ambition a causé parmi eux des contestations et des disputes.

Ils consessent leur peu de foi en plusieurs occasions, et dans une, entre autres, où lenr incrédulité fut un obstacle à la délivrance d'un possédé (1). Ils avouent que les plus grands miracles, et ceux mêmes qu'ils avaient comme touchés de leurs mains, tels que les deux célèbres multiplications des pains dans le désort, saisaient peu d'impression sur leur esprit (2), et que Jésus-Christ leur repro-chait qu'ils avaient des yeux et des oreilles sans en saire usage, et qu'ils étaient sans intelligence et sans réflexion. Ils ne disaimulent point qu'ils n'avaient aucune connaissance de la vraie justice, et qu'ils la faisaient dépendre de la pureté extérieure des mains et du corps; qu'ils ne comprenaient rien dans les prédictions que Jésus-Christ leur faisait de ses humiliations, de sa mort et de sa résurrection, parce qu'ils ne comprenaient rien dans son règne, ni dans les moyens de l'établir, et qu'après plus de trois ans d'instruction, ils étaient sans aucune lumière (3) sur tous ces points essentiels.

Ils rapportent avec ingénuité qu'ils avaient tous été présomptueux en promettant à Jésus-Christ de le suivre jusqu'à la mort, et qu'ils furent tous assez lâches pour l'abandonner. Ils circonstancient d'une manière étonnante les trois renoncements de S. Pierre, sans rien ometire de ce qui rendait sa présomption et son parjure inexcusables. Ils disent de lui que, dans une occasion importante, il fut appelé Satan par Jésus-Christ (4). et traité de scandaleux et de charnel, qui ne comprenait rien dans les voies de Dicu. Et en rapportant les paroles du même apôtre, qui meltait une espèce d'égalité entre Jésus-Christ, Moïse et Elie, ils ajoutent qu'il ne savait ce qu'il disait.

Peut-on se défier de la sincérité de ceux qui en donnent de telles preuves? Y a-t-il quelque exemple parmi les hommes d'une semblable candeur? Et quel historien a jamais mélé l'histoire de ses ignorances, de ses faiblesses, de ses lâchetés, avec celle dont il rendait compte au public.

Une telle ingénuité m'étonnerait moins si le récit des actions de Jésus-Christ était nécessairement lié avec les fautes de ses disciples; mais excepté la trahison de Judas,

(1) Dixerunt: Quare nos non potuimus ejicere illum? Dixit illis Jesus: Propter incredulitatem vestram. Matt., XVII, 18.

(2) Nondum cognoscitis, nec intelligitis: adhuc caecatum habetis cor vestrum: Oculos habentes non videtis: Et aures habentes non auditis.... Quomodo necdum intelligitis? Marc., VIII, 17, 18, 21.

(3) Ipsi nihil horum intellexerunt, et crat verbum istud absoonditum ab eis, et non intelligebant quæ dicebantur. Luc, XVIII, 34.

(4) Vade post me, Salana, scandalum es milii, quin non sapis ea quæ Dei sunt, sed ea quæ hominum. Matt., XVI, 23.

<sup>(1)</sup> Comperte quod homines essent sine litteris et idioux. Act. IV, 15.

<sup>(2)</sup> Multa ctiam turba sacerdotum obedichat fidei. Act. VI, 7.

<sup>(5)</sup> Facta est autem et contentio inter eos, quis eorum videretur esse major. Luc, XXI, 24.

elles en sont toutes indépendantes, et nous n'en saurions pas moins les miracles, les contradictions, les opprobres et la mort de Jésus-Christ, quand tout ce qui regarde les faiblesses de ses disciples serait supprimé. Il y a donc certainement quelque chose de surnaturel dans une sincérité si contraire aux vues de la sagesse humaine et aux sentiments du cœur, au désir même d'édifier les autres, à la crainte que d'anciennes fautes ne fussent reprochées, et au soin légitime de conserver aux ministres l'autorité dont le ministère a besoin.

Il faut que les apôtres aient compté sur d'autres moyens que les naturels, pour avoir si peu compté sur les naturels, et pour en avoir même choisi de contraires. Il faut qu'ils n'aient rien attendu ni de leur réputation, ni de leur mérite personnel, qu'ils aient été sûrs du succès par d'autres voies, et qu'ils aient même cru que moins ils paraftraient propres au ministère dont ils étaient chargés, plus la puissance de celui qui les envoyait serait visible. Nous verrons en effet dans la suite que ç'a toujours été leur pensée: et une telle pensée ne saurait être que divine.

ARTICLE IV.—Ils conviennent tous dans ce qui est essentiel, mais cette conformité n'a point été concertée. Vérité du fond prouvée par quelques contradictions apparentes.

Mais avant que de m'engager dans une considération plus profonde du caractère inimitable et divin des évangélistes, je m'arrête quelques moments à comparer ce qu'ils ont écrit, et je trouve, en les comparant, de nouvelles preuves d'une sincérité non seulement partaite, mais plus qu'humaine.

Ils conviennent tous dans ce qui est essentiel, et une telle conformité entre plusieurs auteurs contemporains est d'un prix admirable pour quiconque sait estimer la vérité, surtout dans des choses de cette importance; mais cette conformité n'a point été concertée, et nous en avons de grandes preuves.

1. Le style est différent, quoique le caractère général et commun à tous les évangélistes soit une admirable simplicité infiniment éloignée de toute affectation. Cette différence de style est sensible entre saint Matthieu et saint Jean, et entre l'un et l'autre, et saint Luc; elle justifie ce qui est d'ailleurs prouvé par la tradition, que les auteurs sont différents.

2. Its n'ont pas tous écrit dans le même temps. Saint Luc parle de ceux qui l'ont fait avant lui; et nous apprenons par d'anciens monuments que saint Matthieu a écrit le premier, et que saint Jean l'a fait apres tous les autres.

3. Comme les temps étaient différents, les lieux où ils ont écrit, l'étaient aussi. Et tout cela prouve qu'il n'y a point eu de concert.

4. S'il y en avait eu, les évangélistes auraient formé un corps d'histoire suivi; ils auraient placé les événements dans leur ordre, et ils auraient fait ce que les interprètes ont depuis essayé de faire par leur travail, en réunissant tout ce qui est particulier à chaque évangéliste, pour former de ces parties séparées une histoire complète. Au lieu qu'il est visible que chaque évangéliste s'est proposé un ordre particulier, sans être attentif à une disposition générale; et que si son récit convient avec celui des autres, c'est la vérité et non le dessein qui fait ce rapport.

5. On est encore bien plus convaincu quand on observe certaines contrariétés apparentes entre les évangélistes; car il est évident qu'ils les eussent évitées, s'ils avaient écrit de concert, ou qu'ils les auraient expliquées pour en prévenir l'impression, peu favorable à des

auteurs qui semblent se contredire.

Comment saint Luc, par exemple, qui a écrit après saint Matthieu, s'est-il servi d'une généalogie de Jésus-Christ si différente de celle que cet évangéliste avait tirée des archives publiques? Et pourquoi n'expliquet-il point comment on les peut concilier? Veut-il être cru préférablement à saint Matthieu? Et peut-il espérer lui-même d'être cru, laissant subsister une autre généalogie, dont il ne démontre pas la fausseté, et qu'il se contente de combattre par une autre, dont il nous laisse ignorer le fondement?

On pourrait peut-être se croire en droit de suspendre son jugement entre ces deux évangélistes, et refuser de les croire, l'un et l'autre, en les voyant opposés; mais il est contre toute raison de les soupçonner d'avoir agi de concert, en voyant le peu de précaution qu'ils ont pris pour lever une espèce de scandale contre la religion, que leur contra-

diction apparente fait nattre.

Si saint Luc a ignoré ce qu'avait écrit saint Matthieu, l'affectation de lui être conforme, n'a pu lui entrer dans l'esprit; et s'il l'a su, sans se mettre en peine du mauvais effet que la diversité des généalogies produirait infail-liblement à l'égard de plusieurs, il n'en est que plus évident qu'il n'a pas écrit de concert.

La force de cette preuve devient encore plus grande quand on fait réflexion sur la tranquillité de saint Luc, après avoir écrit, sur son silence, sur sa fermeté à ne pas dire un mot qui servit d'éclaircissement. Car il n'était pas possible que si tous les chrétiens demeuraient dans le respect, les étrangers n'opposassent cette diversité. Il fallait donc que saint Luc, dans de telles circonstances, refusât de rien ajouter; et un refus si sévère et si constant est-il l'effet d'un complot?

On peut remarquer quelques autres contradictions apparentes dans des choses à la vérité moins intéressantes, mais qui n'en prouvent que mieux combien les évangélistes ont été éloignés d'écrire de concert.

Saint Matthieu et saint Marc disent que Jésus-Christ guérit un aveugle au sortir de Jéricho (1). Et saint Luc dit précisément que ce fut en y entrant, ajoutant tout de suite

(1) Egredientibus illis ab Jericho. Matt., XX, 29. Proficiscente eo de Jericho. Mare, X, 46. Cum appropinquaret Jericho... et ingressus perambulabat Jericho. Luc, XVIII, 34, etc. 19, 1.

d'autres actions que Jésus-Christ fit en cette ville, et en particulier l'honneur qu'il fit à Zachée de choisir sa maison pour y loger.

Le miracle du serviteur du centenier guéri par Jésus-Christ est célèbre dans l'Evangile: mais (1) une des principales circonstances est rapportée très-diversement par saint Matthieu, qui dit que le centenier vint luimême demander cette grâce à Jésus-Christ; et par saint Luc, qui assure que cet officier se jugeait indigne (2) de paraître devant lui, et qu'il lui députa ses amis.

Lorsque Jésus-Christ envoya ses apôtres dans la Judée pour annoncer que le royaume des cieux était proche, il leur défendit de rien préparer pour le chemin, pas même un bâton (3), selon saint Luc et saint Matthieu. Mais saint Marc excepte de cette défense générale, le bâton nécessaire aux voyageurs.

Je sais qu'on peut accorder ces contrariétés, mais il faut y penser; et plusieurs ne sont pas capables de trouver par eux-mêmes ce qui les concilie. Des hommes qui forment le dessein d'écrire sur un même sujet, et qui concertent entre eux les faits et les expressions, ne laissent point échapper de pareilles diversités, dont tout le monde peut juger; ou si elles échappent à leur attention, ils ont grand soin de les réformer; les évangélistes les ont vues, et les ont laissées. Ils ont donc agi par un autre principe que la sagesse humaine; ils n'ont donc pensé qu'à être sincère, sans affecter de le paraître; ils ont donc été poussés par un esprit supérieur aux difficultés, puisqu'il les dispensait du soin de les aplanir.

On trouve plusieurs difficultés de ce genre dans l'histoire de la résurrection de Jesus-Christ; mais la principale est dans le récit de l'apparition de l'ange qui parla aux saintes femmes. Saint Matthieu la décrit ainsi : Un ange (Matt., XXVIII, 2 et suiv.) descendit du ciel, dont le visage était comme un éclair, et ses vétements comme la neige; il renversa la pierre qui était à l'entrée du sépulcre, et s'assit dessus. Les gardes (qui étaient auprès du sépulcre) en surent tellement saisis de frayeur, qu'ils devinrent comme morts. Mais l'ange s'adressant aux femmes, leur dit: Pour vous, ne craignez point; car je sais que vous cherchez Jesus, qui a été crucifié: il n'est point ici; il est ressuscité. On ne douterait pas, en suivant ce récit, que le même ange qui estraya les gardes, rassura les semmes, et que tout cela se passa dans le même moment.

Mais saint Luc (Luc, XXIV, 2 et suiv.) rapporte la chose d'une manière qui paraît différente. Les femmes, dit-il, virent que la pierre qui était au devant du sépulcre en avait

(1) Com introisset Capharnaum, accessit ad eum Centurio, rogans eum, et dicens. Matt., VIII, 5.

(2) Me ipsum non sum dignum arbitratus, ut venirem ad te. Luc, VII, 7.

(3) Nihil tuleritis in via, neque virgam. Luc. 9, 3, neque virgam. Matt., X, 10.

Pracepit eis ne quid tollerent in via, niel virram tantum. Marc, VI, 8.

été ôtée. Elles y entrèrent, et n'y trouvèrent point le corps du Seigneur Jésus; ce qui leur ayant causé de la surprise et du trouble, deux hommes parurent devant elles avec des robes brillantes. Et comme elles étaient saisies de frayeur, ils leur dirent: Pourquoi cherchezvous parmi les morts celui qui est vivant? Il n'est point ici; il est ressuscité.

A juger d'abord de cette apparition par de telles diversités, on ne la prendrait pas pour la même. Et saint Jean (Jean., XX, v. 11 et 12) y ajoute encore une nouvelle difficulté, en séparant Marie Madeleine des autres femmes, et en accordant à elle seule l'apparition des anges, quoique saint Matthieu, saint Marc et saint Luc assurent positivement qu'elles étaient toutes ensemble lorsque les anges leur apprirent la résurrection de Jésus-Christ.

Je ne répète pas ce que j'ai souvent observé, que de telles diversités ne sont qu'apparentes, et qu'avec de la méditation on peut découvrir le point qui les réunit. J'insiste uniquement sur la simple apparence, dont tout le monde sent l'impression; et je soutiens que les auteurs qui auraient écrit de concert, et qui n'auraient espéré de persuader que par l'uniformité de leur témoignage, auraient évité avec soin une espèce de contradiction qui est plus visible pour le commun des hommes, et qui se fait plus sentir que les réponses des interprètes.

En effet, il y a eu dans tous les temps des hommes qui ont été offensés de ces diversités, et qui les ont regardées comme l'endroit le plus faible par où l'on pouvait attaquer la vérité des Ecritures; mais c'est précisément le contraire: car rien n'est plus convaincant ni plus fort, pour en démontrer la vérité, que cette prétendue faiblesse, qui est une preuve invincible qu'elles n'ont point été concertées; et que leurs auteurs ont été plus occupés de la vérité que de la vraisemblance.

Le grand danger n'était pas dans quelques différences : il eut été plus grand dans une entière conformité. Les différences sont rares et ne touchent pas le fond; mais le soupçon, qu'une entière conformité aurait fait naître, aurait tout affaibli et rendu le fond même incertain; et c'est en cela que la conduite de la Providence est sensible. Elle a connu nos défiances et nos doutes; elle a distingué nos périls, et pour mettre en sûreté notre foi sur les points essentiels, elle a laissé dans d'autres de quoi l'exercer, voulant qu'il y eût une conformité claire et visible où elle était nécessaire, et la couvrant à dessein, où le voile même servait à la prouver, en prouvant qu'elle n'était point affectée.

## CHAPITRE V.

Caractère des évangélistes surnaturel et divin, commun à tous, mais qui ne convient qu'à eux seuls, et qui prouve admirablement leur sincérité. Ils se contentent du simple récit, et suppriment toutes les réslexions, lors même qu'elles paraissent inévitables et néces-

saires. Preuves qu'une telle modération n'est point l'effet de l'artifice, ni même d'une sincérité ordinaire, mais d'une conduite surnaturelle. Nouvelles preuves: leur simplicité et leur indifférence apparente en parlant de Jésus-Christ et de ses mystères, quoiqu'ils sussent pleins de zèle et d'amour pour lui et qu'ils eussent une très-haute idée de ses actions, de sa doctrine et de ses mystères. C'est un double prodige qu'un caractère si singulier soit celui de tous les évangélisles.

De la considération des écrits, je passe à celle de leurs auteurs, pour examiner leur caractère et leur esprit, et je découvre par cet examen de nouvelles preuves de leur

exacte sincérité.

Car ils se ressemblent tous dans des points, où ils ne ressemblent à aueun des autres hommes ; ils écrivent des choses étonnantes, sans en être étonnés; ils annoncent les plus grandes merveilles, comme si elles étaient communes et ordinaires; ils parlent de ce qui les touche le plus, avec une tranquillité presque semblable à l'indifférence; et ils s'inlerdisent tous avec la même sévérité toutes les réflexions, dans les lieux mêmes où elles étaient comme nécessaires et comme indispensables.

Un tel caractère est non seulement nou-.veau, mais unique. Et c'est un double prodige de le trouver dans tous les évangélistes, dans la même perfection, et de n'en trouver aucun vestige parmi les autres hommes.

Mais entrons dans le détail, non pour tout observer; mais pour juger par quelques observations combien la matière de celles que l'on supprime serait féconde.

ARTICLE PREMIER. - Ils se contentent du simple récit, et suppriment toutes les réflexions, lors même qu'elles paraissent inévitables et nécessaires.

Si les évangélistes, en parlant de la bassesse de leur naissance et de leur emploi, avuient ajouté un mot sur le dessein de Dieu, qui voulait faire éclater sa puissance, en n'employant que de faibles instruments, ils auraient tout d'un coup fixé l'esprit au véritable point de vuc, et ils auraient fait sentir que leur hassesse même et leur ignorance étaient nécessaires. Ils devaient, ce semble, cette réflexion, et à la sagesse de Dieu, et à eux-mêmes; pourquoi donc ne l'ont-ils pas faite? Elle était présente à leur esprit: pourquoi donc l'ont-ils supprimée?

Leurs fautes, dont ils parlent si souvent, et avec tant de sincérité, eussent paru plus excusables, s'ils avaient dit, au moins une seule fois, qu'elles servaient à faire éclater la grace qui les avait changés en d'autres hommes; ils s'interdisent néanmoins cette réflexion; et quel autre qu'eux se la serait

interdite?

Ils rapportent que les princes des prêtres et les pharisiens demandèrent à Pilate (Matt., XXVII, 62) qu'il mit des gardes au sépulcre de Jésus-Christ pendant trois jours, de peur que ses disciples n'enlevassent son corps et ne publiassent ensuite qu'il était ressus-

cité; et que le gouverneur leur repondit: Vous avez des gardes; failes vous-mêmes garder le sépulcre comme vous l'entendrez. C'était le lieu d'ajouter: que la Providence les prenait ainsi dans leurs propres pièges; que leurs précautions mêmes contre la résurrection de Jésus-Christ en deviendraient les preuves; et que plaçant eux-mêmes des gardes, qui dépendaient d'eux, et non du gouverneur, ils écartaient jusqu'à l'ombre de la défiance et du soupçon; mais les évangélistes se contentent du simple récit, et ils n'en prennent aucun avantage. Une telle retenue et dans de telles circonstances est-elle naturelle?

Les gardes, qui avaient été comme foudroyés par l'éclat de l'ange (Mott., XXVIII. 11) qui leur apparut et qui renversa la pierre, dont l'entrée du sépulcre était fermée, après avoir été les témoins de la résurrection de Jésus-Christ, publièrent à la sollicitation des prétres qui les payèrent de ce mensonge, que pendant leur sommeil, les disciples de Jésus-Christ avaient enlevé son corps. Il n'élait pas possible de rapporter cette imposture, si grossièrement concertée, sans la confondre à l'instant, en reprochant à des témoins qui se disent endormis, la témérile d'attester ce qui s'est fait pendant leur sommeil; mais ce qui n'est pointau pouvoir de la nature, a été au pouvoir de l'évangéliste (1). Il a rapporté le mensonge, et, ce qui est encore plus, le succès du mensonge; et ensuite il s'est tu. L'esprit de l'homme est-il capable d'une telle modération? et qui peut ignorer le cœur de l'homme à tel point qu'îl ne sente pas que ceci le passe et qu'il porte le caractère d'une opération surnaturelle? Saint Pierre et saint Jean (Jean XX.

2 et suiv.) ayant appris de sainte Marie Madeleine, que le sépulcre de Jésus-Christ était ouvert et que son corps n'y était plus, se déterminèrent à y aller, mais en courant; saint Jean, comme plus jeune, y arriva le premier; mais par une horreur naturelle, il n'eut pas la hardiesse d'entrer dans le tombeau. Saint Pierre moins timide y entra et vit avec étonnement que les linceuls dont le corps de Jésus-Christ avait été enveloppé, étaient restés, et que le suaire dont sa tête avait élé couverte, était mis à part, et dans un autre lieu que les linceuls. Saint Jean, qui avait vu les mêmes choses confusément, en se courbant pour regarder dans le sépulcre. y entra après saint Pierre, examina tout avec lui, et en chercha toute autre cause que la résurrection.

Toutes ces circonstances prouvent invinciblement que les apôtres étaient incapables de former le dessein d'enlever le corps de Jésus-Christ; bien loin de l'exécuter, puisque les deux disciples, qui paraissaient avoir plus de zèle et de courage que les autres, regardaient comme une grande action d'allet à son sépulcre, lorsque l'entrée en était ouverte, et que les gardes n'y étaient plus ;

(I) Et divulgatum est verbum isted apud Jude usque in hodiernum diem. Math., XXVIII, 15.

que pour n'être pas remarqués, ils y allèrent en courant et séparés l'un de l'autre : que l'un d'eux n'osa y entrer, non par la crainte des hommes, mais par l'impression d'une peur moins sérieuse ; qu'étant fortifié par l'exemple de saint Pierre, il vit avec lui les linceuls d'un côté, et le suaire de l'autre; et qu'il était manifeste, que si l'on avait eu dessein d'enlever le corps de Jésus-Christ, on n'aurait pas perdu le temps à le tirer des linges dont il était enveloppé, ni à mettre ces linges dans des lieux séparés; la précipitation et la crainte d'être surpris ne permettant rien de tel.

Pourquoi donc saint Jean, qui est l'un de ces disciples, ne fait-il aucune de ces rédexions, en rapportant ces circonstances? comment s'arrête-t-il, où l'esprit humain ne saurait s'arrêter s'il agit seul? Il savait les bruits que les Juis affectaient de répandre : ce qu'il rapporte peut en démontrer la fausseté, et sans doute il en sent toute la force. Pourquoi donc n'en fait-il pas d'application? La sincérité est ici la moindre chose; ce qui la prouve est encore plus merveilleux; et je n'ai garde de ne pas croire des hommes, qui m'abandonnent les réflexions où elles sont si naturelles et si décisives, et qui se contentent du simple récit.

– Preuves qu'une telle modération ARTICLE II. n'est point l'effet de l'artifice, ni même d'une sincérité ordinaire, mais d'une conduite surnaiurelle.

Ce serait en effet porter la défiance à l'excès que de soupçonner les évangélistes d'avoir supprimé les réflexions dans les choses où ils avaient intérét, asin que cette modération leur tint lieu de mérite, et qu'ils persuadassent avec plus de succès, en cachant avec art le désir de persuader. Un tel rassinement ôterait à la vérité tous ses avantages, et tout ce qui sert à la distinguer du mensonge; elle deviendrait même suspecte par les preuves qui l'etabliraient; et par une malignité sans règle et sans principe, on parviendrait à douter de tout, et de ce qui serait même le plus certain.

Mais quand on supposerait de l'affectation et de l'art, dans la simplicité même des évaugélistes, à l'égard des choses où ils avaient intérét; il y en a beaucoup d'autres où l'on me pomrrait attribuer à ce principe la sévérité avec laquelle ils suppriment toute ré-

flexion.

Ils avaient tous une haute idée de Jésus-Christ, de son innocence, et de sa saintelé. Ils disent tous néanmoins qu'il reçut le baptême de saint Jean, qui n'était qu'un baptême d'humiliation et de pénitence, qui ne conve-nait en apparence qu'aux pécheurs, et qui n'était qu'une préparation à l'Evangile. Il y avait une espèce de nécessité de concilier avec l'éminente vertu de Jésus-Christ la prosession d'une pénitence publique: un mot aurait pu nous expliquer ce mystère, où la gloire de Jésus-Christ était intéressée; mais ce mot n'échappe à aucun des évangélistes,

et ils nous laissent tous dans l'étonnement. sachant bien qu'ils nous y laissent.

Presque toutes les circonstances de la tentation de Jésus-Christ dans le désert, ont quelque chose qui blesse d'abord, et qui révolte. On ne voit qu'avec peine et frémissement le Sauveur du monde entre les mains de Satan (Matth., c. IV), qui le transporte sur le haut du temple, et ensuite sur une montagne élevée, d'où il lui découvre tous les empires, dont il ose dire qu'il est le maitre et le dispensateur, sans que cette fausseté particulière soit ouvertement contredite. On attendrait sur tout cela quelque éclaircissement qui rendit un peu plus vraisemblable et moins dur, un récit qui parait indigne de la majesté de Jésus-Christ; mais cet éclaircissement est refusó; et les évangélistes qui le refusent, n'en sont pas moins certains que toutes les circonstances qu'ils rapportent. deviendront l'objet de la soi d'une infinité de personnes; c'est qu'ils savent qu'elles sont vraies, et qu'ils se reposent sur la puissance

de Dieu pour les faire croire.

Il en est ainsi de la crainte et de la tristesse mortelle de Jésus-Christ (Luc, XXII), de sa sueur de sang, de son agonie, du besoin qu'il eut d'être fortifié par un ange, et de sa prière, tant de fois répétée pour être dispensé de boire le calice, dont il avait paru altéré Ibid., v. 15) quelques heures auparavant. Il est bien certain que les évangélistes qui regardaient Jésus-Christ comme la source du courage de tous les martyrs, n'auraient rien imaginé de tel, bien loin de l'écrire, s'ils n'y avaient été pressés par la vérité, et ce n'est pas aussi de quoi il s'agit maintenant. Mon étonnement est qu'ils n'aient rien dit pour expliquer des choses qui paraissent incom-patibles avec la force, l'intrépidité, la pleine résignation de Jésus-Christ dès le premier instant de son incarnation; car il n'est pas question de leur propre intérêt, mais de celui de leur maître. Y aurait-il encore ici de l'artifice à supprimer les réflexions? Espèrent-ils qu'on sera plus disposé à regarder Jésus-Christ comme Dieu, après l'avoir vu moins ferme en apparence que beaucoup de martyrs? Il est évident que c'est uniquement l'Esprit saint qui a conduit la plume et la pensée des évangélistes, qui leur a défendu de rica ajouter, où sans lui l'esprit humain se serait cru coupable, s'il n'avait ajouté plusieurs choses, et il n'est pas moins évidont que les évangélistes ont été persuadés qu'ils n'étaient que ses organes, et que ni lours réflexions, ni aucun moyen de la sagesse bumaine ne lui étaient nécessaires pour faire recevoir des vérités dont il donnerait la foi quand il voudrait.

.Cela devient encore plus manifeste et plus sensible dans des occasions où ce sont les paroles mêmes de Jésus-Christ, qui paraissent diminuer l'idée que les évangélistes en veulent donner, et qui auraient pu être adoucies par quelque correctif placé à propos. En voici des exemples:

Il est rapporté dans saint Marc (Mare. X, 17) et dans saint Luc (XVIII, 18) qu'un

A MARKET SAME

homme s'étant mis à genoux devant Jésus-Christ, lui dit : Bon mattre, que dois-je faire pour acquerir la vie éternelle? Et que Jésus lui répondit : Pourquoi m'appelez-vous bon? Il n'y a que Dieu seul qui soit bon. Cette réponse dont les ariens ont fort abusé, parait mettre une grande différence entre Dieu et Jésus-Christ. Il etait selon les apparences très-nécessaire de prévenir cet abus, en déterminant le véritable sens des paroles de Jésus-Christ, et l'on ne peut douter que ce sens n'ait été connu des évangélistes; par quel motif l'ont-ils donc supprimé? Quel disciple zélé pour la gloire de son maître eût manqué dans cette occasion à éclaircir une si dangereuse obscurité? Mais il importait moins de l'éclaireir, que de prouver la sincérité des évangélistes, et la manière surnaturelle dont ils étaient inspirés. Ils n'auraient jamais rapporté la réponse de Jésus-Christ s'ils n'avaient été sincères; et ils l'auraient expliquée, s'ils n'avaient suivi en écrivant que la raison et la prudence humaines. De telles disticultés laissées sans éclaircissement, prouvent et la vérité des faits, et l'inspiration des évangélistes; et ces deux points prouvés décident de tous les autres.

C'est pour ces raisons qu'on doit faire un rand état d'un exemple à peu près pareil. Il est écrit dans saint Marc (Marc, XIII, 32) que Jésus-Christ parlant de son dernier avénement, dont il marquait les principales circonstances, ajouta ces paroles dont les ennemis de sa divinité firent depuis l'une de leurs plus fortes objections contre l'Eglise. Quant à ce jour, et à cette heure-là, nul ne l'a fait, non pas même les anges qui sont dans le ciel, ni même le Fils, mais le Père seul. L'ignorance du Fils est comparée à celle des anges, et le terme du Fils est absolu, sans ajouter Fils de l'homme. Qui de nous n'eût pas désiré qu'une telle expresssion fût expliquée? Et qui de nous l'eut laissée dans cette dureté, sans essayer de l'amollir? Mais en l'amollissant nous eussions tout gâté. Les correctifs qui l'adoucissent sont dans d'autres lieux de l'Ecriture. Il fallait en cette occasion, pour l'intérét général de toutes les vérités, qu'une vérité particulière fût rapportée dans les mémes termes dont s'était servi Jésus-Christ, et que ces termes qui paraissaient contraires à sa connaissance infinie, sussent laissés sans interprétation; car on ne peut soupçonner les évangélistes de n'être pas sincères, puisqu'ils paraissent l'être à l'excès. On ne peut les accuser de ne suivre en n'écrivant, que des vues humaines, puisqu'ils s'en écartent dans des points essentiels. Et nous sommes bien fondes à les croire toujours, puisqu'ils aiment mieux laisser quelque apparence de doute sur la divinité et sur la connaissance de Jésus-Christ, que d'affaiblir la vérité.

On est étonné quand on lit dans saint Jean (Jean, II, b) ce que le Fils de Dieu répondit à la sainte Vierge, sa mère, qui lui représentait qu'on manquait de vin au festin des noces, où il assistait avec ses disciples: Femme, lui dit-il, qu'y a-t-il entre vous et moi? Mon heure n'est pas encore venue. Cette

réponse, comparée à l'humilité et à la douceur ordinaires de Jésus-Christ, paraît un peu dure; et l'on a de la peine à l'allier avec cette soumission pour sa mère et pour saint Joseph dont parle saint Luc (erat subditus illis, Luc, II, 51). Mais on est encore plus étonné de ce que tout cela se dit sans réflexion, saus mitigation, sans éclaircissement. Il s'agissait en cette occasion également de la réputation de Jésus-Christ et de celle de sa mére. L'une et l'autre, selon nos vues, recevaient quelque atteinte. Il était aisé de nous éclairer, et même de nous édisier, en ajoutant quelque chose. L'insirmité humaine en avait besoin. La charité de saint Jean ne pouvait y être indifférente. Comment donc a-t-il pu se résoudre à nous laisser dans la peine? C'est qu'il écrivait ce que le Fils de Dieu avait dit, et qu'il avait ordre de n'y rien ajouter; le fait était certain; l'explication lui était défendue; il l'eût rapporté autrement, s'il l'avait inventé; il l'eût expliqué, s'il avait agi comme un homme ordi-

naire. C'est ainsi que saint Luc, qui nous donne ailleurs une haute idée de la sainte Vierge, nous dit qu'elle ne comprit point la réponse que lui fit Jésus-Christ, lorsqu'elle l'eut trouvé dans le temple, et qu'elle lui repré senta l'inquiétude avec laquelle elle l'avait cherché: Mon fils, lui avait-elle dit, pourquoi en avez-vous agi ainsi à notre égard? Voilà que votre père et moi vous cherchions étant tout assligés; à quoi Jésus-Christ avait répondu : Pourquoi me cherchiez-vous? Ne saviez-vous pas qu'il faut que je sois applique à ce qui regarde mon père? Une telle réponse n'a rien, ce me semble, d'obscur, ni de difficile; et si elle cache quelque chose qui passe notre intelligence, il ne paralt pas di-gne de la lumière de la sainte Vierge qu'elle l'ignorât (1). L'évangéliste néanmoins nous assure qu'elle ne comprit pas cette réponse, et il se contente de nous le dire, sans prendre aucune précaution pour la sainte Vierge, ou pour nous, et sans se mettre en peine de nos réflexions, qu'il pourrait arrêter par une des siennes. Rien n'est plus capable, quand on l'entend bien, de montrer qu'il était un historien fidèle, puisqu'il écrivait ce qui était vrai, sans être vraisemblable, et que la fiction ne pouvait inventer; et qu'il suivait une autre lumière que la nôtre, puisqu'il l'écrivait comme aucun de nous ne l'eut écrit.

ARTICLE III. — Nouvelles preuves : leur simplicité et leur indifférence apparente, en parlant de Jésus-Christ et de ses mystères. quoiqu'ils fussent pleins de xèle et d'amour pour lui, et qu'ils eussent une très-hauts idée de ses actions, de sa doctrine et de ses mystères.

De telles observations, qui s'unissent et qui se fortifient mutuellement, font nécessairement une grande impression sur les co-

(1) Et ipsi non intellexerunt verbum quod locutes est ad cos. Luc, II, 50.

prits sensibles aux marques de vérilé, et bien instruits du fond et du naturel de tous les hommes; mais nous n'avions point encore approfondi ce qu'il y a de plus merveilleux et de plus inimitable dans le caractère

des évangélistes.

On sait avec quelle ardeur ils aimaient Jésus-Christ, et quel zèle ils avaient pour lui; et néanmoins ils parlent de ses plus grandes actions, de ses miracles sans nombre, de sa sublime doctrine, non seulement sans émotion et sans aucun de ces mouvements que l'admiration et le désir d'en causer une pareille aux autres, ont accoutumé de produire, mais en des termes si simples, si courts, si éloignés de toute affectation, qu'on croirait, si l'on ne connaissait d'ailleurs leurs sentiments, qu'ils écrivent une histoire étrangère et qui leur est indifférente.

Ils avaient les mêmes idées des souffrances de Jésus-Christ que le prophète Isaïe, et les autres qui les ont prédites. Ils en connaissaient le mérite et le prix, comme saint Paul; et néanmoins ils en font le récit sans s'arrêter sur aucune circonstance, sans y méler aucune réflexion, sans laisser paraître l'impression que les douleurs et les ignominies de leur maître font sur eux, sans essayer d'exciter dans les autres ou la compassion,

ou l'indignation, ou l'étonnement.

On dirait même qu'ils ne pensent qu'à abréger ce récit; tant ils appuient peu sur des circonstances très-importantes. Et en effet, aucun des évangélisies ne les rapporte toutes. Il faut unir leurs histoires, pour en avoir une complète des souffrances de Jésus-Christ; et alors même, il paraît clairement

que tout n'est pas dit.

(Jesum flagellatum tradidit eis ut crucifigeretur. Matt., XXVII, 26). La flagellation qui fut si cruelle, puisque dans le dessein de Pilate, elle devait servir à attendrir les Juiss ct à les toucher de pitié, n'est marquée que par un mot, et encore indirectement dans deux évangélistes. Les outrages inours qu'on sit à Jésus-Christ dans la maison de Carphe, (tradidit Jesum flagellis cæsum. Matt., XV, 15) et dans le prétoire, où il fut exposé aux insultes et à la barbarie des soldats romains, sont rapportés en deux ou trois lignes. (Postquam crucifixerunt eum. Matt., XXVII, 34). Le crucissement n'a qu'une parole. C'est par occasion qu'on apprend dans un autre lieu (Jean, X, 25) que Jésus-Christ fut attaché à la croix par des clous, qui lui percèrent les pieds et les mains; et nous n'en aurions pas été certains, sans l'histoire de sa résurrection.

Qui de nous aurait écrit ainsi les soustrances d'un homme de bien, injustement opprimé? Et surtout s'il avait été notre parent el potre ami; s'il nous avait comblés de biens; s'il était mort pour nous conserver la vie; s'il avait sauvé notre famille, aussi bien que nous; s'il avait délivré la patrie et l'état de cruels ennemis, en se sacrifiant pour le bien public? Quels sentiments n'auraient pas produits en nous la reconnaissance, l'admiration, l'amour, l'indignation contre ses ennemis, la

haine de leur injustice, le désir de faire passer dans les autres les mouvements dont nous aurions été pleins? D'où vient donc que des hommes qui adoraient Jésus-Christ commo leur Dieu, qui se croyaient rachetés de la mort éternelle par sa mort, et qui étaient persuadés qu'il s'était immolé pour leur salut, parlent avec tant de modération de ses opprobres et de ses douleurs? Et comment avec tant de reconnaissance et tant d'amour, conservent-ils une si étonnante tranquillité? C'est visiblement ici l'opération d'un autre esprit que celui de l'homme; et le doigt de Dieu est ici plus marqué, que dans les prodiges qui firent disparaître les prestiges des magiciens qui résistaient à Moïse.

Car il était d'un côté si naturel de vouloir relever l'innocence de Jésus-Christ, et si naturel de l'autre de rendre odieux ses ennemis, et de se plaindre de leur injustice, qu'il aurait été impossible aux évangélistes de se contenter d'un simple récit, sans y méler quelques réflexions et quelques plaintes, s'ils n'avaient été conduits par une sagesse divine, supérieure non seulement à la raison humaine, mais à la foi même et à la vertu des plus saints; et si cette sagesse ne s'était rendue également maîtresse de leurs passions pour les réprimer, et des mouvements de leur reconnaissance et de leur zèle, pour en

retenir les saillies.

du'on relise avec cette pensée l'histoire de la Passion dans chaque évangéliste, et qu'on juge de quel prix est l'attention de tous à so contenter des simples faits sans les qualifier, sans les charger, sans y joindre quoi que ce soit qui ne fasse pas parlie du récit. L'envie et la fureur des prêtres contre Jésus-Christ, n'attirent pas contre eux la moindre invective. La perfidie de Judas est rapportée sans aigreur et sans haine. Son insolence d'oser s'approcher de Jésus-Christ pour le baiser, ct pour le trahir par ce signe de confiance et d'amitié, soulève tout le monde, mais n'arrache pas une parole à l'historien. La faiblesse de Pilate est évidente, mais les évangélistes se contentent de rapporter les faits qui la prouvent. L'orgueil d'Hérode qui se venge du silence de Jésus-Christ, en l'attribuant à ignorance ou à folie, méritait bien d'être rabattu, en découvrant la sagesse profonde qui humiliait sa curiosité; mais sur ce point si intéressant tous les évangélistes gardent la même retenue.

Serait-il possible, après ces réflexions, qui servent d'ouverture à beaucoup d'autres, qu'on ne sentit pas combien une telle conduite si constante d'un côté, et de l'autre si peu naturelle, est un caractère de divinité, qu'aucun doute raisonnable ne peut obscur-

ARTICLE IV. — C'est un double prodige qu'un caractère si singulier soit celui de tous les

évangélistes.

Car ce caractère si singulier en lui-même, et si suprenant, n'est pas celui d'un seul évangéliste; il est celui de tous, quoiqu'ils aient écrit en des lieux et en des temps différents;

et il est dans tous également parfait. Si c'est le premier d'entre eux qui a commencé à écrire, qui leur a servi de modèle, où ce premier avait-il vu ce qu'il a suivi? Y en avaitil quelque exemple avant lui? Avons-nous dans l'antiquité une histoire de même genre? Est-il possible même qu'il y en ait eu? D'où vient donc qu'un publicain, tel que saint Matthieu, s'est formé une idée si parfaited une chose aussi nouvelle, et aussi sublime que l'histoire d'un Dieu fait homme, souffrant et mourant pour le salut de tous? Et comment a-t-il pu atteindre par un premier essai à une si auguste simplicité, devant laquelle toute l'éloquence et toute la sagesse humaine ne sont qu'imbécillité et qu'enfance; car elles auraient inspiré l'une et l'autre le contraire de ce qu'a fait saint Matthieu, et que nous venons d'admirer.

Mais si 'es autres évangélistes sont les imitateurs du premier, d'où leur est venu le discernement qui les a portés à suivre son exemple? Comment est-il arrivé qu'ils ont tous pris également son caractère? Pourquoi queiques-uns d'eux n'ont-ils pas été blessés de son apparente simplicité? Pourquoi ne lui ont-ils pas préséré un style plus vif, plein de réslexions, de témoignages, de zèle pour Jésus-Christ et de ressentiment contre ses ennemis? Est-il même si facile de comprendre tout ce qu'il y a de véritable grandeur dans la manière que saint Matthieu a suivie, d'en pénétrer le secret et d'en découvrir les raisons? Est-il aisé, après même qu'on y a fait beaucoup de réflexions et qu'on l'a longtemps étudié, de l'imiter si sidèlement, qu'on ne s'en écarte jamais? Il n'y aurait qu'à le tenter aujourd'hui, où nous avons quatre histoires formées sur le même modèle, pour sentir combien une telle imitation est dissicile, surtout si l'on est plein de foi et d'amour, si l'on sait estimer les souffrances de Jésus-Christ, et si l'on est plein de cette ardeur et de ce seu dont les évangélistes étaient embrasés. Car c'est principalement dans l'union de ces dispositions avec leur modération et leur retenue que consiste la merveille; c'en est une d'aimer comme eux; c'en est une autre séparément d'écrire comme eux. Mais c'est un prodige dans la grâce même et l'ouvrage unique du Saint-Esprit, d'avoir su allier un amour si ardent avec un genre d'écrire si modéré et si peu semblable à celui qu'inspire l'amour.

ARTICLE V. — Aucun des évangélistes n'a fait remarquer sa modération, ni celle des autres; aucun de leurs disciples ne l'a fait.

Si les évangélistes avaient agi en cela par vues humaines et avec le dessein de s'attirer plus de créance par une affectation de modestie et de simplicité, qui en aurait couvert une autre plus profonde et plus carhée, ils n'auraient pu soutenir ce déguisement jusqu'au bout; l'artifice ne saurait êtro aussi constant que la vérité : il se trahit luimême dans la suite et se dément ; et la crainte même qu'il a de ne pas réussir par une moderation qui ne serait pas remarquée, et de

manquer ainsi son esset, le contraint de se produire et de faire observer par quelque trait combien il agit d'une manière simple et désintéressée, afin qu'on lui en sache gré et

qu'on s'y fie.

Si l'un des évangélistes avait eu assez de pouvoir sur soi-même et assez d'adresse. pour ne sortir jamais du faux caractère dont il aurait voulu se parer, il cut été presque impossible que les autres eussent conservé la même attention avec le même succès: et s'ils y avaient réussi, ils n'auraient pas manqué de faire observer par quelques-uns de leurs disciples, la manière sage et mesurée dont ils avaient écrit.

L'artifice a toujours quelques confidents; et il en a besoin. Car ce n'est ni la vérité ni le témoignage de la conscience qui le soutiennent et qui le consolent, et il lui en faut un autre pour l'en dédommager; et le succès même séparé de la connaissance des soins qu'il a causés et de l'adresse qui les a fait réussir, n'est point ce qui cause la joie la

plus pure.

Il y aurait donc eu dès le temps des apótres des hommes instruits du secret, qui auraient fait admirer aux autres le caractère des évangélistes, leur désintéressement, leur modestie, leur naive simplicité, et qui auraient fait de grandes réflexions sur l'attention qu'ils avaient eue à n'en faire aucune. On aurait dans la suite insisté sur cette preuve; on en aurait montré l'essicace et la force, et rien n'aurait été plus connu ni plus célèbre qu'un si beau caractère si dignement soutenu par les premiers écrivains, et si savamment développé par leurs plus habiles disciples.

Mais c'est tout le contraire ; aucun des anciens n'a fait un tel commentaire sur le genre d'écrire des évangélistes. Ils ont plus senti l'impression d'une si auguste simplicité, qu'ils ne l'ont approfondie; et je ne sais si avant Pascal quelqu'un en avait été aussi touché que lui, et en avait si bien connu le

merveilleux et le divin.

ATICLE VI. — La dissérence entre les pro-phètes pleins de réslexions et de mouve-ARTICLE VI. ments, et les évangélistes qui les suppriment, est une preuve évidente que l'Esprit de Dies a conduit les uns et les autres.

Ce qui rend la modération des évangélistes encore plus étonnante, est qu'ils avaient devant les yeux l'exemple des prophètes, qui se sont abandonnés aux plus vifs mouvements quoiqu'ils ne vissent que dans un avenir éloigné l'image des choses dont les évangélistes ont été les spectateurs. Isare est plein de sentiments de reconnaissance et s'épuis. en réflexions, en découvrant de loin les souffrances et les ignominies de Jésus-Christ. C'est lui, dit-il (Is., LIII, 4 et suiv.) qui dans la v /rité s'estchargé de nos langueurs, et qui a souffert ce que nous méritions de souffrir. Il a ete blessé à cause de nos iniquités : il a été brise a cause de nos crimes. Le châtiment qui nous a ré conciliés est tombé sur lui; et c'est par ses plaies que nous avons et guéris. Nous nous étions

tous égarés comme des brebis errantes, mais Dieu a mis sur lui toutes nos iniquités. Il s'est offert, parce qu'il l'a voulu, et n'a pas ouvert la bouche: Il s'est laissé conduire à la mort comme une brebis, et il a été comme un agneau

devant celui qui le tond.

David, dans un transport, non seulement voit la croix et le Calvaire, mais il prête même sa voix au Sauveur : et au lieu qu'il est demeuré dans le silence, sans faire de reproches ni de menaces à ceux qui avaient procuré sa mort et qui en étaient les ministres, ce prophète les traite de lions et de chiens furieux, qui se repaissent de ses souffrances, et qui attendent avec impatience le moment de sa mort (Ps. XXI). Ils ont percémes mains et mes pieds. dit-il dans la personne de Jésus-Jésus, ils ont compté tous mes os: ils me considérent avec application : ils ont déjà partagé mes vétements. Délivrez, Seigneur, mon ame de la violence des chiens: délivrezmoi de la gueule du lion. De jeunes taureaux m'ont environné: des taureaux gras et insolents m'ont assiégé. Pourquoi les évangélistes ne disent-ils rien de tel? Pourquoi n'imitentils pas les expressions tendres d'Isaïe? Pourquoi sont-ils tranquilles, eux qui sont présents à tout pendant que les prophètes, séparés de l'accomplissement des mystères par tant de siècles, sont si touchés et si émus?

De quels anathèmes n'est pas rempli le psaume CVIII contre les Juiss ennemis de Jésus-Christ, et en particulier contre Judas, dont la trahison avait été sigurée par celle d'Achitophel? Et dans le psaume LXIII, où David parle dans la personne du Sauveur, quelles malédictions ne prononce-t-il pas contre les auteurs de sa mort? Ils m'ont nourri de fiel, dit-il, et dans ma soif ils ne m'ont présenté à boire que du vinaigre. Que leur table (il entend l'Ecriture sainte) leur devienne un filet et un piège. Que leurs yeux soient couverts de ténèbres : et qu'ils soient eux-mêmes toujours courbés contre terre. Répandez, Seigneur, votre colère sur eux, et que votre indignation les accable. Que leur habitation soit déserte et que personne ne demeure dans leurs maisons (1), parce qu'ils ont persécuté celui que vous aviez frappé, et qu'ils ont ajouté de nouvelles plaies à mes douleurs. Souffrez aussi qu'ils ajoutent iniquités sur iniquités, qu'ils n'entrent point dans votre justice: qu'ils soient essacés du livre des civants; et que leurs noms ne soient point écrits parmi ceux des justes. Les évangélistes ont connu ces malédictions, et ils en voyaient l'accomplissement. Pourquoi donc les ont-ils dissimulées? et comment s'en sont-ils si sévèrement abstenus dans le temps même qu'elles étaient le plus méritées?

La conspiration des Juiss et des Gentils, d'Hérode et de Pilate contre Jésus-Christ a été vivement représentée dans un autre psaume (Ps. II), comme une révolte ouverte contre Dicu même et contre son Christ. Pourquoi, dit le prophète, les nations s'as-

semblent-elles en tumulte; et pourquoi les peuples forment-ils de vains projets? Les rois de la terre se sont élevés, et les princes ont conspiré contre le Seigneur et contre son Christ. (L'Eglise de Jérusalem, pleine du Saint-Esprit (Act., IV, 27) entend ces paroles d'Hérode et de Pilate, des Juiss et des Gentils. Mais, continue le prophète, celui qui habite dans le ciel se rira d'eux, et le Seigneur se moquera d'eux. Il leur parlera dans sa colère : et il les remplira de trouble et de frayeur dans le temps de son indignation. Pourquoi ces paroles si pleines de grandeur et de majesté ne sont-elles pas répétées par les évangélistes? Et pourquoi, lorsqu'ils rapportent la réconcilia-tion d'Hérode et de Pilate qui ne se réunissent que pour opprimer Jésus-Christ, ne confondent-ils pas leur orgueil par une prophétie qui en prédit si clairement la faiblesse et la vanité?

Mais c'est en ce point que Dieu a principalement rendu évidente la divinité des Ecrilures et l'efficace de son esprit qui les a inspirées. Il était digne de lui de montrer si clairement et si vivement aux prophètes les mystères futurs, qu'ils les regardassent comme présents et comme s'accomplissant à leurs yeux, de les remplir de sentiments conformes au spectacle qui leur était présenté: de tendresse et de reconnaissance pour Jésus-Christ; d'indignation contre ses ennemis; de désir que leur injustice sût punie; et de les associer à sa qualité de juge de tous les hommes, en leur faisant prononcer en son nom des arrêts qui paraissent des malédictions, quand on ne considère que le prophète; mais qui sont des décrets et des jugements divins, quand on sait de qui le prophète est l'interprète.

Il n'y a que Dicu qui puisse découvrir de cette sorte l'avenir avec cette certitude, avec cette évidence, avec cette vive impression. Les conjectures humaines n'ont rien de tel. Elles sont incertaines et confuses, mélées de crainte et d'obscurité, et incapables par conséquent de remuer fortement l'esprit, et d'exciter des mouvements passionnés pour des objets qui ne sont ni fixes ni distincts. L'hésitation est leur caractère; et les suites nécessaires de cette hésitation sont une réelle timidité et une fausse modestie.

La tranquillité et la modération ne convenaient donc pas aux prophètes; ils auraient affaibli la vérité en la rapportant simplement: il fallait la soutenir par des réflexions et par de vifs sentiments, lorsqu'elle était encore éloignée: il fallait la rapprocher et la rendre comme sensible, lorsque son accomplissement était différé de plusieurs siècles; et l'on ne pouvait alors attribuer qu'à la certitude et à l'évidence des mystères les mouvements passionnés des prophètes, puisque tout ce qui en était l'objet n'avait aucun rapport à leurs personnes, à leurs intérêts particuliers, ni même à leur temps.

Mais rien de semblable ne convenait à ceux qui avaient vu l'accomplissement des prophéties, et que Dieu choisissait pour en instruire tous les hommes. Les réflexions n'ajoutaient

<sup>(1)</sup> Ce qui signifie la dispersion des Juiss et leur ex.1.

rien alors à la vérité, et elles n'eussent servi qu'à la rendre suspecte : l'événement n'avait besoin que d'un simple récit, et la sincérité

n'avait hesoin que de la modestie.

Les hommes néanmoins se conduisent d'une manière absolument contraire. Ils sont modestes quand ils parlent de l'avenir, et pleins de hardiesse et même de fierté lorsque leurs conjectures ont réussi. Ils sont timides et chancelants où les prophètes ont été fermes et précis, et attentifs à se servir de tous lcurs avantages, où les évangélistes n'en prennent aucun. Ils sont peu touchés où les prophètes sont très-émus; et ils sont au contraire vifs et passionnés où les évangélistes sont modestes et tranquilles. Qui a pu mettre une telle différence entre la conduite des · hommes, quand ils agissent naturellement, et celle que les prophètes et les évangélistes ont observée? Qui a rendu les prophètes si -ardents et les évangélistes si modérés? Qui a · mis des sentiments si tendres dans Isaïe avant que Jésus-Christ s'immolât pour nous? Et qui a été le maître d'en arrêter les témoignages dans les évangélistes, et en particulier dans saint Jean, sidèle témoin de tout ct distingué des autres par la tendresse de son maître? Ces deux caractères, en apparence si contraires, mais si dignes de l'esprit de Dicu, n'ont pu être l'effet que de sa sagesse et de sa puissance; et il n'y a eu que celui à qui tous les temps sont présents, et qui est le maître des pensées et des volontés des hommes, qui ait pu discerner et saire exécuter ce qui convenait aux mystères futurs et aux mystères accomplis, aux prophètes chargés de les prédire, et aux évangélistes chargés d'en écrire l'histoire.

#### CHAPITRE VI.

Les évangélistes et les apôtres ont scellé de leur sang ce qu'ils ont écrit. Force de cette preuve par rapport aux premiers fondateurs d'une religion. S'ils n'avaient pas été disciples de Jésus-Christ, ils ne mériteraient pas d'être crus. Les miracles qu'ils rapportent ne doivent pas être suspects pour cela seul qu'ils sont miracles. Les Ecritures du Nouveau-Testament essentiellement liées. Elles n'ont pas été comme celles de l'Ancien particulières à un seul peuple.

ARTICLE PREMIER. — Les évangélistes ont scellé de leur sang ce qu'ils ont écrit.

Nous avons vu avec étonnemeut combien la divine Providence s'est appliquée à mettre le témoignage que les évangélistes rendent à Jésus-Christ au-dessus de tous les soupçons, et à réunir dans leurs personnes et dans leurs écrits tous les caractères possibles de vérité. Mais il y en a un dernier qui met le comble à tous les autres, et qui ne peut convenir qu'à des écrivains inspirés et à des Ecritures divines.

Les évangélistes ont scellé de leur sang ce qu'ils ont écrit. Ils ont, comme les anciens prophètes, donné leur vie pour en attester la vérité; et après mille soins et mille travaux, ils se sont immolés eux-mêmes pour ajouter

à leur témoignage le respect et la vénération du sacrifice.

Quelle histoire a jamais eu une telle prenve de vérité? Quels témoins croirons-nons. si nous ne croyons pas ceux qui se font égorger pour maintenir ce qu'ils ont écrit? Y at-il hors de la vraie religion quelque chose de semblable? Trouve-t-on ailleurs des hommes qui aient donné leur vie pour assurer des faits que d'autres contestaient? et quelle excuse resterait-il à ceux qui croient tant de choses sur la parole des bistoriens, s'ils resusaient de croire des hommes pleins de zèle et de charité, qui s'estiment heureux de mourir pour eux, et pour les persuader de la vérité de l'Evangile ?

Comment, en effet, pourrait-on obscurcir une preuve d'un si grand éclat, ou en diminuer la force? Le mensonge espère-t-il quelque chose après la vie? La fausseté et l'imposture ne sont-elles pas nécessairement tremblantes et timides ? La conscience, que l'artifice et la fiction ne peuvent corrompre, ne les dément-elle pas dans une occasion décisive? La mort n'arrache-t-elle pas le masque à la dissimulation et à l'hypocrisie? Et les tourments qui la précèdent ne font-ils pas évanouir une vaine apparence de fermeté qui n'est fondée sur rien de solide? Car où serait alors l'intérêt de l'imposteur? A quel fantôme sacrifierait-il sa vie et sa constance? Qu'attendrait-il d'une fiction dont il serait lui-même l'auteur? Et comment soutiendrait-il en même temps de cruels supplices et ses propres reproches?

On n'a jamais vu, et l'on ne verra jamais rien de semblable. Un homme peut sacrifier sa vie à une fausse gloire; mais il est inout qu'aucun ait voulu mourir pour attester un mensonge dont la fausseté lui ait été connue; et cela est encore plus incompréhensible quand on suppose dans plusieurs une semblable frénésie, contraire à tous les principes et à tous les sentiments naturels.

ARTICIE II. — Force de cette preuve par rapport aux premiers fondateurs d'une religion.

Il faut mettre une grande différence entre des hommes séduits par une erreur qui s'est accréditée et qui est devenue populaire, et les premiers séducteurs. Il n'est pas impossible que des personnes trompées donnent à quelques écrits une autorité qu'ils ne méritent pas, et que la séduction, affermie par le temps et par des préjugés, les porte à souffrir quelque chose pour la désendre, ou, si l'on veut, à donner même leur vie pour lui rendre témoignage. La conscience alors tient lieu de vérité et de lumière, quoiqu'elle soit dans les ténèbres : la crainte de Dieu y joint une force réelle; et tous les sentiments qui naissent de cette crainte peuvent soutenir ceux qui ne se trompent que par rapport à l'objet, et qui conservent sur le reste une pleine certitude, car il n'est pas douteux à leur égard qu'ils ne soient obligés à tout sacrifier à la religion et que ce ne soit un grand crime que de la renoncer.

Mais il n'en est pas ainsi des séducteurs : car tout ce qui peut affermir les personnes séduites se tourne contre eux. Il faut qu'ils résistent à la vérité, à la conscience, à Dieu même. Il faut qu'ils combattent tout ce qui soutient les autres; et il faut qu'ils le combattent, pour souffrir de grands supplices et la mort même, sans rien espérer d'une si folle obstination, et avec une crainte trèslégitime d'en être sévèrement punis par la vérité éternelle qu'ils ont outragée.

Quiconque croit cela possible, ne connaît pas la nature, et ne se connaît pas lui-même. C'est s'efforcer de rendre tout douteux, que d'opposer à une telle évidence et à une telle certitude des défiances si mal fondées, et c'est refuser tous les témoignages, que de refuser de croire des témoins qui répandent leur sang, et qui n'ont d'autres motifs de le répandre que l'amour de la vérité et celui de

leurs frères.

ARTICLE III. — Si les évangélistes n'avaient pas été disciples de Jésus-Christ, ils ne mériteraient pas d'être crus, bien loin d'être suspects pour l'avoir été.

Mais, dira peut-être quelqu'un, des témoins si déclarés et si pleins de zèle, ne marquent-ils pas de la passion? Ne devrait-on pas en citer d'autres, aussi sincères, mais moins prévenus? Des historiens qui se donnent aussi pour disciples, n'affaiblissent-ils pas la première de ces qualités par la seconde? et la certitude des saits ne serait-elle pas mieux établie par des personnes qui en seraient bien instruites, mais qui n'auraient

pas pris de parti?

Appelle-t-on prendre parti, que de donner sa vie pour attester la vérité? Est-ce dans de telles circonstances qu'un historien peut être suspect? et si l'on refuse de le croire, parce qu'il répand son sang pour mériter d'être cru, quelle autre preuve attend-on qui soit au-dessus de celle-là? Je conviens que dans une histoire ordinaire il est du devoir d'un historien de ne saire parastre ni zèle ni attachement; mais il est aisé de montrer qu'en matière de religion, ce serait une injustice que d'exiger rien de tel, et que cette disposition même n'est pas possible : car quiconque a vu les miracles de Jésus-Christ, et en a connu la certitude, en a dû être touché. Quiconque a senti la force des preuves que Jésus-Christ a données de sa mission, a dû le regarder comme le Messie promis dans les Ecritures: et quiconque a été persuadé qu'il était le Messie, a dû nécessairement croire en lui et devenir l'un de ses disciples. L'indifférence et la neutralité ne sont possibles qu'aulant qu'elles sont jointes au doute : le doute lui-même n'est possible que faute de connaissance ou d'examen; et un historien qui n'aurait rien approfondi ni rien examiné, que nous apprendrait-il? Il faut qu'il soit cerlain de ce qu'il écrit, pour nous en assurer; il faut qu'il l'ait vu, quand il se donne pour témoin oculaire. Il n'est donc pas possible qu'il soit indifférent sur les mêmes choses qu'il a vues et qu'il regarde comme certaines; et lorsque ces choses emportent nécessairement la persuasion et la foi, il n'est pas possible qu'il les écrive sans être ni persuadé ni fidèle.

C'est pour cela qu'on a soupçonné de supposition ce qu'on trouve dans l'histoire de Josèphe par rapport à Jésus-Christ : car l'ou sait d'un côté que par une indigne flatterie (1) il a transporté à Vespasien ce que les prophètes avaient prédit du Messie; et l'on ne peut comprendre de l'autre qu'il ait écrit de Jésus-Christ qu'il était le Christ (2), et qu'il n'ait pas cru en lui en s'unissant aux chrétiens. Ces deux réflexions jointes ensemble rendent la supposition évidente, et la dernière suffirait quand elle scrait seule, rien n'élant plus contraire à la raison que de reconnaître publiquement Jésus-Christ pour le Messie, et de resuser de l'écouter et de le

Il pourrait néanmoins y avoir quelque chose de vrai dans le témoignage de Josèphe, si l'on en séparait ce qui est trop fort, et qui paraît ajouté au discours, dont il interrompt la suite naturelle. Car s'il est contre la vraisemblance que cet historien ait reconnu Jésus-Christ pour le Messie, il est peut être aussi contre la vraisemblance qu'il n'en ait point parlé; mais il s'est contenté de termes généraux, qui marquent à la vérité une grande considération, mais qui n'entrent dans aucun détail, et qui nous apprennent de quel usage auraient été pour nous beaucoup d'historiens semblables à Josèphe, aussi négligents et aussi distraits que lui par rapport à Jésus-Christ, et pour les mêmes raisons aussi indifférents.

Une connaissance exacte des miracles que Jésus-Christ a opérés est inséparable de la persuasion; et une telle persuasion est la même chose que la foi, ou elle y conduit nécessairement. Car lorsque les faits sont divins et miraculeux, on ne peut les regarder comme certains, sans les regarder aussi comme des témoignages que Dieu lui-même a rendus à certaines vérilés, et dès lors ces vérités et la religion dont elles font partie, ne peuvent être regardées ni comme douteuses, ni comme indifférentes.

(1) Sed quod maxime ad bellum eos (les zélateurs) excitaverat, responsum erat ambiguum in sacris litteris inventum, quod eo tempore quidam esset ex corum finibus orbis terræ habiturus imperium. Id enim illi quidem quasi proprium acceperunt, multique sapientes interpretatione decepti sunt. Hoc autem plane responso Vespasiani designabatur imperium, qui apud Judwam creatus est imperator. Joseph. l. 7 de bell. Judai., c. 12.

(2) Fuit hoc tempore Jesus vir sapiens, si tamen virum illum oportet dicere. Erat enim mirabilium operum effector, magister hominum qui vera libenter amplectuntur. Et plurimos quidom ex Judæis, plurimos ex gentibus ad se pertraxit. Hic erat Christus. Cumque eum a primoribus gentis sue accusatum Pilatus ad crucem damnasset, ab eo diligendo non abstiterunt, qui primum cœperant : nam post tertium diem redivivos ipsis apparuit : cum divini vates hæc, aliaque quam plurima admiranda de eo prædixissent. Neque ad hanc diem defecit denominatum ab ec christianorum genus. Joseph. 1. 18 Antiq., c. 4.

ARTICLE IV. Les miracles qu'ils rapportent ne doivent pas être suspects pour cela seul qu'ils sont miracles. S'ils avaient été moins publics et moins extraordinaires, il serait juste de s'en défier.

Mais ce sont ces miracles mêmes, diraient peut-être un étranger et un infidèle, qui coûtent à croire et qui portent à douter de la sincérité des évangélistes; car il est juste de se défier de tout ce qui est extraordinaire; et l'on ne peut examiner trop sévèrement ce qui s'écarle des lois naturelles, principalement lorsqu'on veut s'en servir pour prouver que Dieu s'est déclaré en faveur d'une

certaine religion.

La véritable ne craint point un tel examen, elle le demande au contraire et l'exige comme nécessaire: car ce n'est que par là qu'elle se distingue des sectes fondées sur l'illusion et le mensonge, à qui la fiction des prodiges ne coûte rien. Mais en examinant la vérité des miracles, il ne faut pas supposer qu'il ne peut y en avoir d'indubitables et de certains, ni contester à Dieu le pouvoir qu'il a sur la nature, qui n'est que ce qu'il a voulu qu'elle fût, et qui n'a d'autres lois que celles que sa liberté lui a marquées.

Qu'on examine donc avec la dernière rigueur les témoins qui nous assurent qu'ils ont vu les miracles de Jésus-Christ; non seulement j'y consens, mais j'y exhorte même; et j'en ai donné l'exemple. Mais après un tel examen, qu'on se souvienne que les miracles n'en sont pas moins certains pour être des exceptions de l'ordre naturel; et que ce serait ôter à Dieu tous les moyens de nous prouver ses desseins et ses mystères, que de se défier de tout ce qu'il ferait d'ex-

traordinaire et de surprenant. En effet, ceux mêmes qui s'efforcent d'affaiblir les miracles de Jésus-Christ, les exigeraient comme une preuve indispensable et nécessaire, si l'on ne disait pas qu'il en eût fait. Ils tâcheraient d'expliquer par des voies naturelles tous ceux qui ne seraient pas évidemment au-dessus de la nature. Ils en demanderaient d'éclatants, de manisestes et qu'il sût impossible d'obscurcir, tels que la résurrection des morts ou la guérison d'un aveugle-né. Ils voudraient qu'ils eussent été publics, sévèrement examinés, et en si grand nombre, qu'un peuple entier en pût rendre témoignage. Ils sont donc visiblement injustes de refuser les preuves qu'ils auraient eux-mêmes demandées; de s'en défier, parce qu'elles ont les caractères qu'ils auraient jugés nécessaires ; et de chercher dans leur éclat et dans leur nombre un prétexte pour en douter, eux qui croiraient leur doute bien fondé si ces miracles avaient été moins extraordinaires et moins fréquents.

ARTICLE V. — Dieu a réuni dans la personne des évangélistes tout ce qui est capable de former une persuasion pleine et parfaite.

Il n'y a donc désormais qu'à rassembler toutes les preuves que nous avons de l'exactitude et de la sincérité des évangélistes et

des apôtres, pour admirer le soin que Dien a pris de réunir dans eux tout ce qui est capable de faire impression sur un esprit équitable, et de former une persuasion pleine et parfaite. Ils sont tous contemporains, témoins oculaires, bien instruits de toutes choses, où ils ont eu eux-mêmes beaucoup de part. Ils sont en grand nombre; et quoiqu'ils aient écrit séparément, dans des temps et dans des lieux différents, ils sont pleinement d'accord sur le fond et sur les circonstances principales. Il est évident néaumoins, par des différences qui ont été observées, qu'ils n'ont point écrit de concert, et que c'est uniquement la vérité qui les a réunis. Ils parlent d'eux-mêmes, de leur ignorance, de leurs faiblesses, de leurs fautes, avec une ingénuité jusque-là inconnue. Ils se contentent d'écrire avec simplicité les faits. sans tirer avantage d'aucun, sans expliquer ceux qui paraissent avoir besoin d'éclaircissement, sans faire de réflexions sur ceux qui les intéres ent le plus, sans mêler dans leur récit ni plaintes, ni invectives, ni exhortations, quoiqu'ils soient d'ailleurs pleins de zèle, et qu'ils n'écrivent que pour répandre dans tout le monde la foi de l'Evangile. Enfin, ils s'exposent à tout et souffrent tout pour attester la vérité de ce qu'ils ont écrit. Ils s'offrent tous également à la mort, et plusieurs d'entre eux donnent réellement leur vie pour mettre ce dernier sceau à leur témoignage. Et ils apprennent à tous ceux qui les écoutent, à mourir comme eux pour les mêmes vérités et pour conserver sans altération les livres où elles sont écrites. S'il y a eu quelque chose de semblable depuis l'établissement du monde; s'il y a des faits parmi ceux qui sont les plus indubitables et les plus autorisés, qui aient les mêmes preuves et les mêmes caractères de certitude; s'il est possible, en ne croyant pas ce qu'ont écrit les évangélistes, de croire quelque chose sur le témoignage des hommes, on peut douter de l'histoire de l'Evangile : car il n'y a aucune comparaison à faire entre sa certitude et celle de tous les faits dont nous ne pouvons être assurés que par la fidélite de ceux qui les ont écrits.

ARTICLE VI. — Les écritures du Nouveau Testament sont tellement liées entre elles, qu'il faut ou les rejeter toules, ou les recevoir toutes.

Avant de sinir cette matière, je dois faire observer deux choses qui sont fort importantes. La première, que toutes les Ecritures du Nouveau Testament sont liées entre elles par un rapport si essentiel et si néressaire, qu'on ne peut les séparer, et qu'il faut les regarder toutes comme sincères ou toutes comme supposées; parce que les mêmes faits et les mêmes mystères se trouvent dans toutes. L'histoire des Actes des apôtres suppose celle des évangélistes. Les Epltres de S. Paul ont pour base l'une et l'autre. Les Epltres de S. Pierre, de S. Jacques et de S. Jean ont une liaison intime avec celles de S. Paul !!

n'y a pas jusqu'à celle de S. Jude, quoique très—courte, qui ne puisse rappeler seule tout l'essentiel de la religion chrétienne. Il faut nécessairement tout recevoir ou tout rejeter: le choix et le discernement sont impossibles et inutiles; et le peu qu'on réserverait ferait revivre tout le reste. Or, qu'on examine après cela comment on s'y prendrait pour tout rejeter, et comment en particulier on réussirait à persuader que l'histoire des Actes est fausse, ou, ce qui est encore plus chimérique et plus insensé, que les Epîtres de saint Paul sont supposées.

ARTICIE VII.—Elles n'ont pas été comme celles de l'Ancien Testament particulières à un seul peuple.

La seconde observation est que les Ecritures du Nouveau Testament n'ont pas été comme celles de l'Ancien adressées à un seul peuple, séparéde tous les autres par ses mœurs et par son langage, dont la tradition par conséquent était moins publique et moins connue; mais qu'elles ont été adressées à toutes les nations du monde, et dans la langue la plus commune aux Romains, aux Macédoniens, aux Corinthiens, au Ephésiens, aux Galates, aux (1) Parthes, aux Hébreux de la Palestine, aux Juis dispersés, aux douze tribus. Il faut donc nécessairement que dans le temps des apôtres tous les peuples que je viens de nommer aient eu les Ecritures qui portent leurs noms, et qu'ils aient pu en montrer les originaux (2); et sur cela il n'y a que deux partis à choisir : ou de convenir avec tous les peuples de la terre que leurs Ecritures sont véritablement des apôtres, et que tout ce qu'elles renferment est exactement conforme à ce que ces peuples avaient vu dans ces hommes divins, et à ce qu'ils en avaient appris; ou de supposer dans tous les peuples du monde une conspiration générale pour fabriquer des Ecritures, dont la doctrine a été si sublime et si digne d'hommes inspirés, que tout le

(1) L'Epitre de saint Jean était écrite aux Parthes, selon les anciens; saint Paul écrit aux Hébreux de la Palestine, saint Pierre aux Juis dispersés, saint

Jacques anx douze tribus.

(2) Age jam qui voles curiositatem melius exercere in negotio salutis tux, percurre Ecclesias apostolicas, apud quas ipsæ adhuc cathedræ apostolorum suis locis præsident: apud quas ipsæ authenticæ litteræ corum recitantur, sonantes vocem, et repræsentantes faciem uniuscujusque. Proxima est tibi Achaia? habes Corinthum; si non longe es a Macedonia, habes Philippos, habes Thessalonicenses. Si potes in Asiam tendere, habes Ephesum. Si autem Italiæ adjaces, habes Romain, unde nobis quoque auctoritas præsto est. Ista quam felix Ecclesia, cui totam doctrinam apostoli cum suo sanguine profuderunt: ubi Petrus passioni dominicæ adæquatur: ubi Paulus Joannis exitu coronatur: irbi apostolus Joannes, posteaquam in oleum igneum demersus, nihil passus est, in insulam relegatur. Tertul. de præscript., c. 36, p. 245.

Ecquid verisimile est ut tot ac tautæ (Ecclesiæ) in unam fidem erraverint: Nullus, inter multos, eventus unus est. Exitus variasse debuerat error doctrinæ Ecclesiarum. Cæterum, quod apud multos unum invenitor, non est erratum, sed traditum. Tertut. de

ргажтір, с. 28, р. 241.

monde y a été trompé, sans que personne ait eu le moindre soupçon de l'artifice, et sans que le secret entre tant de complices ait été découvert. A moins qu'on ne veuille se jeter dans une autre absurdité aussi contraire à la raison et supposer que tous les peuples ont regardé comme sincères, et même comme divincs des Ecritures dont la fausselé leur était connue, ceux qui s'en distient les auteurs n'ayant rien dit parmi eux et n'ayant rien fait de semblable à ce que portent ces Ecritures, dont néanmoins ces auteurs les prennent à témoins et veulent les rendre garants. Ce serait faire injure à l'équité naturelle et au bon sens, que d'insister plus longtemps sur cette matière; et si une telle évidence ne suffit pas pour quelques esprits, la religion est bien vengée de leur résistance par leur aveuglement.

#### CHAPITRE VII.

Preuves que les écritures du Nouveau Testament sont divines, et que leurs auteurs ont été inspirés. Pourquoi les évangélistes et les apôtres n'imitent pas les anciens prophètes, en disant comme eux: Voici ce que dit le Seigneur. Première preuve de la divinité et de l'inspiration des écritures du Nouveau Testament : la doctrine de Jésus-Christ et ses mystères n'auraient à notre égard aucune certitude divine; et les Ecritures du Nouveau Testament seraient très-inférieures à celles de l'Ancien. Seconde preuve : Jésus-Christ n'a pas seulement communiqué son autorité à ses apôtres, mais aussi sa sagesse et son esprit; sans quoi son autorité aurait été inutile. Troisième preuve : Les apôtres n'ont rien mélé d'humain dans la doctrine de l'Evangile. Quatrième preuve : ils assurent eux-mêmes qu'ils étaient inspirés, et ils condamnent le moindre doute sur ce point. Cinquième preuve : ils comparent la vérité de leurs paroles à la certitude et à l'immobilité des promesses dont Dieu est l'auteur et Jésus-Christ le garant. Sixième preuve : S. Paul assure que l'Evangile qu'il a préché n'a rien de l'homme; qu'il l'a reçu immédiatement de Jésus-Christ et qu'on n'y peut faire aucun changement; et l'on doit dire des autres apôtres et des évangélistes, les mêmes choses. Septième preuve : il est essentiel à la vraie religion d'être divine : essentiel aux Ecritures qui en conservent le dépôt, d'être divines aussi : essentiel à ses fondateurs d'être inspirés. S'ils ne se donnaient pas pour tels, ils ne mériteraient pas d'etre écoutés. Certitude que les Ecritures du Nouveau Testament ne sont pas altérées.

ARTICLE PREMIER. — Pourquoi les évangélistes et les apôtres n'imitent pas les anciens prophètes, en disant comme eux: Voici ce que dit le Seigneur,

Le fruit des recherches que j'ai faites jusqu'ici ne s'est pas terminé à me convaincre de la vérité des Ecritures du Nouveau Testament et de la sincérité de ceux qui en sont les auteurs; car j'ai vu beaucoup de choses qui me persuadent que ces Ecritures sont divines et que leurs auteurs ont été inspirés. Mais comme ce point est important, je ne dois pas me contenter des préjugés que certaines observations ent fait naître; et un examen plus sérieux ne saurait être qu'utile.

On pourrait être surpris de ce que les prophètes de l'Ancien Testament répétant si souvent: Voici ce que dit le Seigneur, les évangélistes et les apôtres n'emploient jamais cette expression si propre à marquer la mission divine et l'inspiration prophétique. Mais il ne faut pas confondre les temps. Lorsque Dien parlait à nos pères (Hébr., I, 2), en diverses occasions et en diverses manières, pour leur découvrir les mystères suturs de Jésus-Christ, il sallait avertir les hommes que c'était Dieu qui parlait ; mais après qu'il nous a parlé par son Fils revêtu de notre chair, et après l'accomplissement des mystères, il ne faut plus qu'écouter ce Fils (ipsum audite); il ne faut que répéter ses paroles, et il n'est plus besoin d'avertir que c'est le Seigneur qui parle, quand on rapporte ce qu'il a dit.

C'est pour cette raison que lorsqu'il s'agit de prédictions qui regardent l'avenir, on substitue à l'ancienne expression, voici ce que dit le Seigneur, cette nouvelle manière: Voici ce que dit (1) le Saint-Esprit, ou : Le Suint-Esprit ordonne, ou : Le Saint-Esprit déclare, afin de distinguer les prophéties nouvelles qui ont un objet particulier de celles qui ont été accomplies en Jésus-Christ, qui est désormais le seul maître qu'il faille écouter.

Quoi qu'il en soit de ces réslexions, il est certain qu'on ne peut contester aux apôtres la qualité de prophètes : le peu que je viens de citer le prouve, et nous en verrons ailleurs des témoignages certains. Ainsi l'on ne doit rien conclure de ce qu'ils ne se servent pas de la même formule que les prophètes de l'Ancien Testament.

ANTICLE II. — Première preuve que les Ecritures du Nouveau Testament sont divines, et que leurs auteurs ont été inspirés: La doctrine de Jésus-Christ et ses mystères n'auraient à notre égard aucune certitude divine, et les Ecritures du Nouveau Testament seraient tres-inférieures à celles de l'Ancien,

Ce n'est pas même leur don de prophétie que j'examine maintenant, si on le limite à la connaissance des choses futures. Mon dessein est de découvrir si les écrits qu'ils nous ont laissés sont divins et s'ils leur ont été inspirés. Et pour y réussir, je commence par supposer ce qui est certain, que Jésus-Christ n'a rien écrit, et que nous ne savons ce qu'il a fait et ce qu'il a dit que par ses disciples. Sur quoi je fais ce raisonnement fort simple : ou la doctrine de Jésus-Christ et la connaissance de ses mystères se sont conservées

aussi pures que si l'Eglise les avait reçues de lui-même immédiatement, et qu'il eut luimême dicté les Ecritures qui les renferment: ou elles ont été altérées en quelque chose et elles ont perdu de leur pureté et par conséquent de leur certitude en passant par le canal des apôtres.

Dans le premier cas, les Ecritures sont indubitablement divines, puisqu'elles ont toute l'autorité de Jésus-Christ et qu'elles ont été conduites par son esprit et par sa lumière.

Mais dans le second elles sont altérées par le mélange de l'esprit de Dieu et de l'esprit de l'homme; et dès lors elles ne peuvent me servir de règle, ni pour la foi ni pour les mœurs; car je crains avec raison de prendre pour divin ce qui ne l'est pas; et comme je n'ai aucun moyen sûr pour le discerner, je suis contraint de me délier de tout, et par là tout me devient inutile.

Par une suite nécessaire, tout ce que Jésus-Christ était venu faire au monde, et tout ce qu'il avait voulu nous apprendre, devient incertain, puisque les Ecritures qui en conservent le dépôt ne sont plus certaines. Ainsi tout le fruit de son incarnation s'évanouit. Et au lieu qu'on pouvait dire avant sa venue (1): Le Messie nous instruira de tout, et il résoudra tous nos doutes par rapport à la religion, on doit dire après son retour dans le cicl, qu'il a multiplie nos doutes, en laissant affaiblir les vérités du salut; et qu'il nous a même ôlé l'espérance d'en être jamais éclaircis d'une manière infaillible, puisqu'après lui nous ne devons attendre ni un nouveau maître, ni un nouvel interprète, ct que l'Eglise ne sera jamais ni plus éclairée que les apôtres, ni plus sûre des vérités qu'elle n'a reçues que par leur canal, et qu'on suppose affaiblics.

Il y aura ainsi une extrême différence entre les Ecritures de l'Ancien Testament qui sont manifestement inspirées, quoiqu'elles ne contiennent que des promesses et des figures, ct celles du Nouveau qui auront été abandonnées à l'esprit humain, quoiqu'elles renferment ce que Dieu a fait de plus grand pour les hommes, ce qu'il y a d'essentiel à la religion et au salut, et ce qui doit subsister jusqu'à la sin des siècles. Ét le Père céleste qui a réglé par son esprit toutes les expressions des prophètes qui promettaient son Fils, n'aura employé que la raison et la sagesse humaine pour conserver à son Eglise la divine doctrine et les mystères de son Fils, devenu le pontise des biens suturs et le médiateur d'une alliance éternelle.

On répondra peut-être qu'il y a un milieu entre les deux extrémités proposées, parce que les Ecritures du Nouveau Testament peuvent être certaines sans être divines : et que les vérités enseignées par Jésus-Christ peuvent y avoir été conservées sans mélange et sans altération, quoiqu'elles n'aient pas été inspirées.

Mais, sans contester waintenant ce que

<sup>(1)</sup> Hace dicit Spiritus sanctus. Act. XXI, 11.
Dixit illis Spiritus sanctus: Segregate mihi Saulum.
Act. XIII, 2.

Spiritus manifeste dieit : quia in novissimis temporibus. I Tim. IV, 1.

<sup>(1)</sup> Scio quia Messias venit. Cum ergo venerit illo, nobis annuntiabit omnia. Joan. 1V, 2C.

l'on avance, je demande comment j'en serai certain? Il peut y avoir un milieu entre les deux extrémités proposées. Je veux bien pour un moment le croire. Mais ce n'est point ce qui est possible qui est l'objet de ma foi. Son caractère est d'être non seulement certaine, mais immobile, et par conséqueut son objet doit l'être. Les apôtres ont pu conserver la doctrine de Jésus-Christ, dans son exacte pureté, sans autre secours que celui de la raison et de la mémoire : ils l'ont pu; mais l'ont-ils fait? Et s'ils l'ont fait, n'en ont-ils donné des preuves si certaines que je n'en puisse douter? Lorsque je trouverai des expressions difficiles et contraires à d'autres en apparence; lorsqu'il s'agira des plus grandes questions et que j'aurai à répondre à des hérétiques qui abuseront d'un mot, d'une syllabe, serai-je bien affermi dans ma sei, en pensant que des hommes qui ne suivaient qu'une lumière naturelle, n'ont rien écrit que de divin?

ARTICLE III. -– Seconde preuve : Jésus-Christ n'a pas seulement communiqué son autorité à ses apôtres, mais aussi sa sagesse et son esprit; sans quoi son autorité aurait été inutile.

Ce n'est pas ainsi que Jésus-Christ a donné ses apôtres (1) pour maîtres à l'univers. En les chargeant d'instruire toutes les nations il leur a communiqué non seulement son autorité, mais sa sagesse et sa lumière, sans quoi son autorité aurait été inutile. Lorsqu'il leur dit au jour de sa résurrection qu'il les envoyait comme son Père l'avait envoyé, il souffla visiblement sur eux pour leur communiquer son esprit; et en les mettant à sa place, il leur donna de quoi la soutenir dignement en leur découvrant les profondeurs de l'Ecriture, et leur ouvrant l'esprit par une lumière supérieure, afin qu'ils en eussent l'intelligence.

Par là il les mit en état non seulement de dire, comme les anciens prophètes: Voici ce que dit le Seigneur, mais de tenir sa place, de continuer son œuvre et de parler en son nom. Et c'est en effet ce que dit saint Paul de lui-même au nom de tous les autres (2): Nous tenons, dit-il aux Corinthiens, la place de Jésus-Christ comme ses ambassadeurs et ses lieutenants: et c'est Dieu même qui vous exhorte par notre bouche. Jamais, prophète ne parla de son ministère d'une manière plus auguste, et jamais il ne rendit un témoignage plus évident à l'inspiration divine (3). Nous ne sommes pas, dit encore le même Apôtre,

(1) Data est mihi omnis potestas in cœlo et in terra: cuntes ergo docete omnes gentes. Matth. XXVIII, 18. Sicut misit me Pater, et ego mitto vos. Ilæc cum dixisset, insuffavit et dixit eis: Accipite Spiritum sanctum. Joan. XX, 21.

Aperuit illis sensum, ut intelligerent Scripturas. Luc. XXIV, 45.

(2) Pro Christo legatione fungimur, loco Christi, tanquam Deo exhortante per nos. II Cor. V, 20.

(3) Non sumus sicut plurimi adulterantes, verbum Dei, sed ex sinceritate sicut ex Deo, coram Deo, in Christo loquimur. II Cor. XVII.

comme plusieurs qui altèrent et qui falsifient la parole de Dieu, mais nous la préchons avec une entière sincérité, comme de la part de Dieu, en la présence de Dieu et dans la personne de Jésus-Christ. Voilà ce qui fixe les esprits et qui sert de fondement à la foi, autrement l'on ne sait si la parole de Dieu est pure ou falsisiée, si la révélation vient à nous sans mélange, ou si des traditions et des pensées humaines l'ont altérée (1). J'écoute volontiers un homme qui ne se donne pour maître des nations que parce qu'il est en tout le disciple de la vérité, et qu'il en prend à témoin Jésus-Christ, qui l'a choisi pour les instruire dans la foi. Et je ne suis pas moins disposé que les Galates à le recevoir comme un ange (2) ou comme Jésus-Christ même, puisqu'il ne m'annonce que ce que Jésus-Christ en personne m'annoncerait, et qu'il ne sait à mon. égard que supplécr sa présence et sa voix.

Car il est important d'observer que ce que Jésus-Christ avait commencé par son ministère public, les apôtres l'ont continué après sa mort dans la Judée et parmi les Gentils; que c'est le même ouvrage, conduit par le même esprit et soutenu par la même main: qu'il n'y a eu de différence que dans les ministres, et non dans la certitude et la pureté de la doctrine; et qu'autrement Jésus-Christ aurait laissé son ouvrage imparfait ou l'aurait même détruit, en se substituant des successeurs incapables de le soutenir.

ARTICLE 1v. — Troisième preuve: Les apôtres n'ont rien mélé d'humain dans la doctrine de l'Evangile.

Ce qui me consirme pleinement dans cette pensée est le soin qu'ont eu les apôtres de ne rien mêler d'humain ni d'étranger dans la prédication de l'Evangile, et la raison qu'ils ont eue d'en user ainsi: car ils n'ont pas seulement voulu nous conserver la parole de Dieu dans sa purcté, mais ils ont encore voulu que notre foi ne fût fondée que sur elle. Et ils étaient si éloignés d'altérer la simplicité de l'Evangile, que c'était même de cette simplicité qu'ils faisaient dépendre son essicace et sa vertu. Je n'ai point employé en vous parlant et en vous prechant, disait saint Paul aux sidèles (3), les discours persuasifs de la sagesse humaine, mais les effets évidents de l'esprit et de la vertu de l'ieu : afin que votre foi ne soit pas établie sur la sagesse des hommes, mais sur la puissance de Dieu. La sagesse humaine est donc exclue, et non seulement l'éloquence humaine. La foi ne peut être fondée ni sur l'une ni sur l'autre. Son unique fondement est la parole de Dieu attestée par sa puissance, c'est-à-dire, la révélation jointe aux miracles. Et c'est ce que le même apôtre appelle la doctrine de l'Esprit, parce que c'est sa lu-

(2) Sicut angelum excepistis me; sicut Christum, Jesum. Gal. IV, 14.

(4) Ut fides vestra non sit in sapientia hominum

sed in virtute Dei. I Cor. II, 4, etc.

<sup>(1)</sup> Positus sum prædicator et apostolus (veritatem dico, non mentior), doctor gentium in fide et veritate.

mière qui la révèle, et son opération miraculeuse qui la prouve : Nous n'avons pas
reçu l'esprit du monde, dit-il, mais l'esprit de
Dieu, afin que nous connaissions les dons que
Dieu a faits. Voilà d'où vient la lumière (1).
Et nous les annonçons, non avec les discours
qu'enseigne la sagesse humaine (elle est donc
exclue avec son langage), mais avec les discours qu'enseigne le Saint-Esprit (2), n'employant pour des mystères spirituels que des
paroles spirituelles. Voilà l'inspiration des
paroles mêmes clairement marquée, puisque c'est le Saint-Esprit qui les enseigne, et
qu'il y aurait autrement une disproportion
visible entre les sublimes vérités qu'il peut
seul enseigner et les paroles humaines qui
les expliqueraient.

ARTICLE V. — Quatrième preuve : Ils assurent eux-mêmes qu'ils étaient inspirés; et ils condamnent le moindre doute sur ce point.

Mais le soin que nous prenons de prouver par des conséquences que les apôtres étaient inspirés et que leurs discours l'étaient aussi, n'est pas nécessaire, puisque les apôtres le disent ouvertement et qu'ils regardent comme une infidélité punissable le moindre doute sur cet article: Est-ce donc que cous voulez éprouver, disait saint Paul (3) aux Corinthiens, la puissance de Jésus-Christ, qui parle par ma bouche? Il n'y a rien de plus clair, ni en même temps de plus général et de plus absolu. C'est Jésus-Christ qui parle: Paul n'est que son organe; et si l'on en doute, Jésus-Christ est près d'employer sa toute-puissance contre l'incrédule.

Le même apôtre établit ailleurs non seulement cette vérité de fait, mais aussi le principe sur lequel elle est fondée (4). Qui peut connaître, dit-il, la pensée et le dessein du Seigneur, et qui est en état de l'instruire? Mais pour nous, nous avons l'intelligence et l'esprit même de Jésus-Christ. C'est lui qui pense en nous; c'est lui qui est notre intelligence et notre sagesse. Autrement comment serions-nous capables de découvrir par nos conjectures ses desseins et ses sentiments (5)? Il n'y a que l'esprit de l'homme qui connaîtse ce que pense l'homme. Ainsi nul ne connaît ce qui est en Dieu, que l'esprit de Dieu qui pénêtre tout, et même ce qu'il y a en Dieu de plus profond et de plus caché. Nous

(1) Non indoctis humanæ sapientiæ verbis, sed in doctrina Spicius (selon le grec, sed in verbis quæ docet Spiritus); ce qui signifie l'inspiration des paroles. 1 Cor. 11, 13.

(2) C'est le sens de ces paroles, spiritualibus spiri-

(2) C'est le sens de ces paroles, spiritualibus spiritualia comparantes, comme ce qui précède immédialement le démontre.

(3) An experimentum quarritis ejus, qui in me loquitur Christus? Il Cor. XIII, 3.

It n'y a point d'interrogation dans le grec, mais

cela ne change rien.
(4) Quis cognovit sensum Domini? nos autem sen-

sum Christi habemus. I Cor., II, 16.
(5) Quis enim hominum seit quæ sunt hominis, uisi spiritus hominis qui in ipso est? Ita et quæ Dei sunt nemo cognovit nisi spiritus Dei: spiritus enim omnia scrutatur, etiam profunda Dei. Ibid., 10 et 11.

nous exposerions à donner nos pensées pour les siennes, s'il ne nous révélait celles qu'il a; et par une suite nécessaire, nous serions en danger d'affaiblir ses pensées s'il ne nous suggérait des expressions dignes d'elles.

C'est pour cette raison que ce grand apotre ne craint point de dire que le mépris qu'on ferait de ses paroles retomberait sur Dieu même qui l'a rempli de son esprit : Itaque qui hæc spernit, non hominem spernit, sed Deum qui etiam dedit Spiritum suum sanctum in nobis (I Thess. IV, 8). Et c'est sur ce fondement qu'il assure les Thessaloniciens (1) qu'ils ne s'étaient point trompés en écoutant ses discours avec le même respect que la parole de Dieu, parce qu'en effet ils étaient sa parole : Non ut verbum hominum, șed sicut est vere verbum Dei. Termes forts et précis qui prouvent que tout venait de Dieu, et les choses, et les expressions; et qu'on devait aux unes et aux autres la même vénération, parce qu'elles avaient le même principe.

ARTICLE VI. — Cinquième preuve : ils comparent la vérité de leurs paroles à la certitude et à l'immobilité des promesses dont Dieu est l'auteur et Jésus-Christ le garant.

C'est pour cela que le même saint Paul. que je cite plus souvent que les autres, mais qui parle au nom de tous, puisque c'est pour le même sujet et pour les mêmes raisons, ne peut souffrir qu'on le soupçonne de variation ou de légèreté dans ses paroles ; qu'il les compare à la certitude des promesses qui nous sont saites en Jésus-Christ, et qu'il donne pour garant de leur vérité les miracles mêmes qui ont attesté celle de l'Evangile. Ayant eu le dessein, dit-il aux Corinthiens, de vous voir en allant en Macédoine, est-ce par inconstance que je ne l'ai pas exécuté? ou quand je prends une résolution, cette résolution n'est-elle qu'humaine? et trouve-t-on ainsi en moi le oui et le non? Mais Dieu qui est véritable, est aussi témoin qu'il n'y a point de oui et de non dans les discours que je vous ai tenus : car Jésus-Christ, Fils de Dieu, qui vous a été préché par nous, est incapable de ouiet de non, tout étant ferme et véritable dans lui : car c'est en lui que toutes les promesses de Dieu sont oui et sont amen, c'est-à-dire certitude et vérité (II Cor. I, 17).

Je ne connais rien dans toute l'Ecriture de plus fort ni de plus majestueux pour prouver jusqu'où s'étendait l'inspiration des apôtres, quand ils écrivaient ou qu'ils parlaient aux fidèles, puisque des desseins qui paraissaient assez arbitraires, et des promesses qui n'avaient rien, ce semble, au-dessus de l'humain, étaient l'effet d'une lumière et d'une sagesse surnaturelles.

Et c'est ce qui nous explique la véritable cause de l'anathème que prononce saint Paul, non seulement contre des docteurs étrangers ou contre un ange du ciel qui annoncerait un autre Evangile que celui qu'il avait prêché,

(1) Cum accepissetis a nobis verbum auditus Dei accepistis illud, non ut verbum bominum, sed sies i est vere, verbum Dei. I Thess. II, 13. mais contre lui-même, s'il venait à varier et à changer quelque chose dans ses premières instructions. Car étant pleinement persuadé qu'il n'avait été que l'organe et l'interprète du Saint-Esprit dans ce qu'il avait dit et dans la manière dont il l'avait dit, il était convainca qu'il n'y pouvait faire aucun chance-ment que par l'esprit humain; et que s'il en avait la témérité, son anathème devait tomber sur lui le premier. Quand nous vous annoncerions nous-même, dit-il, ou quand un ange du ciel vous annoncerait un Evangile différent de celui que nous vous avons annon-ce, qu'il soit anathème. Je vous l'ai dit, et je vous le dis encore une sois : si quelqu'un vous annonce un Evangile dissérent de celui que vous avez reçu, qu'il soit anathème (Gal., I, 1). Je n'ai pas besoin d'examiner cet Evangile nouveau, il suffit qu'il soit nouveau, et si j'altère moi-même celui que j'ai prêché, vous étes dispensés d'examiner mes altérations. Dites-moi anathème dès que je varie, car je suis un homme livré à mon esprit : je n'ai plus l'autorité de soumettre le vôtre; et l'esprit de Dieu qui m'avait inspiré ce que vous avez cru, vous donne droit de me rejeter comme un séducteur et un cancini de votre foi : car je vous déclare, ce sont ici les termes de l'Apôtre (1), que l'Evangile que je vous ai prêché n'a rien de l'homme, parce que je ne l'ai point reçu ni appris d'aucun homme, mais par la révélation de Jésus-Christ (Gal., 1, 11, 12).

ARTICLE VII. — Sixième preuve: Saint Paul assure que l'Evanyile qu'il a prêché n'a rien de l'homme, qu'il l'a reçu immédiatement de Jésus-Christ, et qu'on n'y peut faire aucun changement; et l'on doit dire des autres apôtres et des évangélistes les mêmes choses.

ll y a dans ces paroles plus de profondeur qu'on ne pense ordinairement, et quand elles sont bien entenducs, elles répandent une grande lumière sur la question que je traite. Saint Paul unit ces trois vérités, qu'on ne peut faire aucun changement dans l'Evangile qu'il a préché, que cet Evangile n'a rien de l'homme, et que c'est Jésus-Christ luimême qui le lui à révélé. Il prouve la première de ces vérités par la seconde, et la seconde par la troisième. Mais tout cela ne lui sera-t-il pas personnel? Car pourrait-il paraître ici le seul entre les apolres à qui Jésus-Christ ait enseigné immédiatement l'Evangile sans le ministère des hommes? Les autres l'ont vu agir, ou entendu ses discours, ont été témoins de ses miracles; et en ce sens on peut direqu'ils n'avaient appris l'Evangile que de lui seul. Mais ils nous découvrent euxmêmes avec une admirable candeur, qu'ils remarquaient peu les actions de Jésus-Christ, quoique fort éclatantes, et qu'ils compre-naient peu ses discours, lors même qu'ils élaient clairs et sans paraboles. Quelle sûreté pouvons-nous donc avoir qu'ils ne se sont

jamais trompés? Qui nous répondra de la sidélité de leur mémoire, surtout quand il est question de longs discours, très-élevés, pleins de prosondeurs et de mystères, tels que ceux que rapporte saint Jean? et qui nous sera caution que tout y est sincère et dans la plus rigoureuse exactitude, l'erreur étant quelquesois si près de la vérité, un mot de plus ou de moins pouvant être d'une conséquence insinic, et le temps qui s'était écoulé entre les événements, et leur histoire écrite assez tard, ayant pu faire omettre beaucoup de choses, et par la même raison y en faire ajouter?

Comment pourra-t-on dire que l'Evangile ainsi prêché n'aura rien de l'homme, n'ayant au contraire rien que d'humain du côté des prédicateurs? Pourquoi ne seront-ils pas reçus à varier, à rectifier, à suppléer, puisque c'est le caractère de l'esprit humain? Et sur quel fondement prononcerait-on anathème contre ceux qui prétendraient avoir eu une mémoire plus fidèle, ou une attention plus exacte, ou une intelligence plus éclairée, et qui fonderaient sur l'un de ces principes leurs changements? Saint Paul scrait ainsi le seul qui aurait prêché un Evangile incapable de variation; encore pourrait-on lui constester ce privilége, si l'Evangile lui avait été seulement révélé, et que la manière de l'annoncer cût été consiée à sa raison et à sa mémoire naturelle?

Il est donc évident en premier lieu qu'il faut juger des évangelistes et des autres apôtres par saint l'aul, puisqu'il ne s'agit point de sa personne, mais du fond même de la religion et de l'immuable certitude de l'Evangile; et qu'il faut en second lieu reconnaître dans tous une révélation immédiate, indépendante des moyens humains, et une application surnaturelle des vérités révélées dans les occasions où elles étaient néces-

saires.

C'est ce que Jésús-Christ avait promis en termes clairs à ses apôtres; et il y aurait de l'impiété à douter qu'il n'ait accompli sa promesse dans son étendue. Le consolateur, leur dit-il, qui est le Saint-Esprit, que mon Père enverra en mon nom (1), vous enseignera (Jean, XIV, 26) toutes choses, et vous fera souvenir de tout ce que je vous ai dit. Et dans le même discours : Quand l'esprit de vérité sera venu (2), il vous enseignera toule vérité, car il ne parlera pas de lui-même, mais il dira tout ce qu'il aura entendu, et il vous annoncera les choses à venir. C'est lui qui me glorifiera. L'inspiration ne peut être promise d'une manière plus générale ni plus parfaite; le don de prophétie y est compris, mais n'en est qu'une partie. Et il est si vrai que c'est le Saint-Esprit qui a été le maître intérieur des évangélistes et des apôtres, que c'est à lui que Jésus-Christ attribue leur prédication. C'est lui, dit-il, qui me glorifiera. Et pour re-monter jusqu'à la première source de toute

<sup>(1)</sup> Non est secundum hominem, neque enim ego ab homine accepi illud, neque didici, sed per revelationem Jesu Christi. Gal., 1, 11, 12.

Suggeret vobis omnia quæcunque dixero vobis.
 Cum venerit ille spiritus veritatis, docebit vos omnem veritatem. Joan. XVI, 15.

vérité et à toute infaillibilité, Jésus-Christ dit encore que le Saint-Esprit ne dira que ce qu'il aura entendu; tant l'Evangile est im-

muable et sa certitude divine.

Aussi lorsque saint Pierre parle des Epitres de saint Paul, il les compare aux anciennes Ecritures dont l'inspiration était indubitable et avouée de tout le monde. Il y a, dit-il, dans ses lettres quelques endroits difficiles à entendre que des hommes ignorants et légers détournent à un maurais sens, et dont ils abusent, aussi bien que des autres Ecritures (sicut et cæteras Scripturas, II Pet. III, 16), à leur propre ruine. Et c'est ce même apôtre qui nous donne une idée nette et précise des Ecritures que nous devons regarder comme divines, en nous apprenant que c'est l'esprit de Dieu qui en est l'auteur, et que pour cette raison, ce n'est point à l'esprit de l'homme à les interpréter : Soyez persuadés avant toutes choses, que nu'lle prophétie de l'Ecriture ne s'explique par une interprétation particulière, cur ce n'a point été par la volonté de l'homme que les prophéties ont été anciennement apportées, mais c'a été par le mouvement du Saint-Esprit que les saints hommes de Dieu ont parlé (Pierre, ep. II, c. I, 20). Ainsi en suivant la lumière de cet apôtre, et le témoignage qu'il rend aux écrits apostoliques, nous devons être persuadés avant toutes choses que le Saint-Esprit les a dictés, que la volonté humaine n'y a eu aucune part, et que c'est à l'Eglise seule et non à aucun particulier à les expliquer.

ARTICLE VIII. — Septième preuve: Il est essentiel à la vraie religion d'être divine: essentiel aux Ecritures qui en conservent le dépôt d'être divines aussi: essentiel à ses fondateurs d'être inspirés. S'ils ne se donnaient pas pour tels, ils ne mériteraient pas d'être écoutés. Certitude que les Ecritures du Nouveau Testament ne sont pas altérées.

On peut m'objecter que je sais trop de sond sur ce que les évangélistes et les apôtres disent d'eux-mêmes, et qu'il saudrait quelque chose de plus que leur simple témoignage

pour les croire inspirés.

Je conviens que le seul témoignage séparé de tout ce qui en établit la vérité ne suffit pas; mais j'ai démontré, ce me semble, qu'on doit les regarder comme sincères et comme réunissant dans leurs personnes toutes les qualités qui méritent la consiance et le respect: ainsi, lorsqu'ils se disent inspirés, tous les préjugés sont en leur faveur, et il faudrait avoir de grandes preuves contre eux pour en douter. Nous verrons dans la suite qu'ils soutiennent par des miracles éclatants la vérité de leurs discours et la sublimité de leur ministère. Mais je n'ai pas dû attendre cette preuve, pour examiner s'ils étaient inspirés. C'était ici le lieu naturel de cette question, qui aurait interrompu la suite des matières, si elle avait été différée. Et je suis bien aise, indépendamment de tout ce qui sert à les démontrer, d'avoir découvert que les écrivains canoniques du Nouveau Testament s'attribuent hautement l'inspiration divine.

Car ils me seraient suspects, s'ils me se l'attribuaient pas ou s'ils en parlaient avec incertitude, et je les croirais moins s'ils étaient

plus modestes ou plus timides.

Il est essentiel à la vraie religion d'être divine : et il est par conséquent essentiel aux Ecritures, qui en conservent la tradition et le dépôt, d'être divines aussi. Ces deux points dépendent nécessairement de l'inspiration de ceux qui préchent les premiers la vraie religion, et qui l'établissent par leurs écrits. Je conclus donc avec certitude, que si la religion chrétienne est vraie, les apôtres et les évangélistes qui en sont les premiers mattres, ont dû être inspirés, qu'ils ont dû savoir qu'ils l'étaient et qu'ils ont dû le dire : une autre conduite me porterait à ne les pas écouter. Car quoiqu'il ne soit pas certain que celui qui s'attribue l'inspiration, soit véritablement inspiré, il est certain néanmoins que celui qui n'est pas inspiré ne saurait être le fondateur d'une religion divine.

Tout ce qui servira donc à prouver la vérité de la religion chrétienne, prouvera aussi la divinité des Ecritures qui lui servent de fondement; et leur divinité une fois établic, non seulement nous dispensera d'examiner si elles ont été conservées pures jusqu'à nous, mais nous fera regarder le simple doute sur ce point, comme injuste et comme injurieux à la divine Providence, qui aurait laissé corrompre la source de la vérité et qui aurait ôté aux hommes le moyen qu'elle avait elle-

même choisi pour la leur conserver.

#### CHAPITRE VIII.

Preuves de la résurrection de Jésus-Christ. Pourquoi l'on commence par ce point capital. On en examine la rérité indépendamment de la révélation. Les évangélistes et les apôtres qui nous en assurent n'ont été ni trompés, ni trompeurs. Preuves particulières qui démontrent qu'ils n'ont pu être trompés. La vérité de la religion chré-tienne est fondée sur des faits dont on peut être certain, indépendamment de la révélation. C'est ainsi qu' on examine si Jésus-Christ est véritablement ressuscité. Pourquoi l'on commence par ce point capital. Aucun de tous les faits qui sont certains et indubitables, n'a autant de preures de certitude que la résurrection de Jésus-Christ. Ceux qui nous en assurent n'ont pu être trompes, ni trompeurs. On ne peut soupçonner les apôtres ni aucun des disciples, d'une crédulité précipitée ; ils étaient dans une disposition toute contraire. Ils ne firent aucun état dans le commencement des témoignages les plus précis; ils n'eurent que de l'indissérence pour des preuves que les plus incredules jugeraient aujourd'hui trèsdignes d'attention. Caractères indubitables de vérité dans l'apparition de Jésus-Christ à Madeleine, dont les apôtres néanmoins ne sont pas touchés. Preuves convaincantes multipliées dans l'apparition de Jésus-Christ à ses apôtres le jour de sa résurrection. auxquelles ils ne se rendent qu'avec peine

Incrédulité de saint Thomas contrainte de céder à l'évidence.

ARTICLE PREMIER. — La vérité de la religion chrétienne est fundée sur des faits dont un peut être certain indépendamment de la révélation. C'est ainsi qu'on examine si Jésus-Christ est véritablement ressuscité. Pourquoi l'on commence par ce point capital.

C'est principalement par rapport à la doctrine dont la révélation divine est le fondement, que les Ecritures doivent être inspirées : car ce qui regarde les faits dont les prouves sont sensibles, n'est point d'un ordre surnaturel ; et l'on peut en avoir une entière certitude, lorsque ceux qui les rapportent sont sincères et bien instruits, quoiqu'il soit vrai que la révélation y ajoute une certitude divine lorsqu'elle est jointe au témoignage des hommes.

La religion chrétienne, aussi bien que celle des Juifs, est toute fondée sur des faits dont les preuves sont extérieures et dépendantes des sens. L'autorité divine leur a donné dans la suite un degré supérieur d'évidence et de certitude, en élevant ceux qui en ont été les premiers témoins à la qualité de prophètes, et en attestant leur sincérité par des miracles. Mais ces deux degrés de certitude sont d'une nature différente et peuvent être séparés. Le premier est simple et naturel. Il ne suppose ni la révélation ni la foi, et il suffit pour en entreprendre l'examen d'avoir

du sens et de l'équité.

C'est ainsi que j'ai résolu d'approfondir la vérité des faits qui sont essentiels à la religion chrétienne, et je commence par celui de la résurrection de Jésus-Christ, parce qu'il est comme le centre de tout, et qu'étant une fois établi d'une manière ferme et solide, il devient la preuve de tout ce qui l'a précédé et de tout ce qui l'a suivi. Je reviendrai par un circuit aux choses que je passe maintenant, et qui auront alors plus de force. El j'espère qu'après ce point capital et décisif, non seulement les autres paraitront moins incroyables, mais que l'esprit ira même au devant, et les regardera ou comme des préparations, ou comme des dépendances nécessaires.

ARTICLE II. — Aucun de tous les faits qui sont certains et indubitables n'a autant de preuves de certitude que la résurrection de Jésus-Christ. Ceux qui nous en assurent n'ont pu être ni trompés, ni trompeurs.

On peut assurer sans exagération, qu'entre tous les faits qui passent pour indubitables, il n'y en a aucun dont la certitude soit aussi prouvée que celle de la résurrection de Jésus-Christ; qui soit attesté par un si grand nombre d'historiens contemporains, témoins oculaires, préparés à sceller de leur sang ce qu'ils en ont écrit, et morts en effet la plupart pour en soutenir la vérité. Mais comme je veux m'affermir, ou contre ma propre faiblesse, ou contre l'incrédulité des autres, je considère comment on s'y prendrait pour affaiblir le témoignage des évangélistes et

des apôtres, et je no vois que deux moyens, non d'y réussir, mais de le tenter.

Le premier est de dire que les évangélistes et les apôtres ont été trompés, et le second, de dire qu'ils ont eu dessein de tromper. It y aurait néanmoins une extrême injustice à les en accuser sans fondement. Il faut des preuves pour détruire des preuves. Et ce serait à ceux qui ne reçoivent pas leur témoignage à leur en opposer de contraires, ou à montrer l'insuffisance du leur.

Je veux bien cependant me contenter du simple soupçon, destitué de toutes preuves, et je n'en examinerai pas avec moins d'attention et de soin, s'il est possible de trouver de la vraisemblance dans l'un des deux partis qu'on choisit. Comme ils sont opposés l'un à l'autre, il faut se déterminer à l'un des deux; car les apôtres n'ont pas été en même temps trompés et trompeurs. Je suppose donc qu'on les soupçonne de s'être trompés.

Pour les en soupçonner, il faut penser qu'ils ont cru voir ce qu'ils n'ont pas vu, ou qu'ils n'ont pas apporté assez de soin pour en découvrir la vérité. Ces deux choses mêmes sont liées: car on ne croit voir ce qu'en effet on ne voit point que parce qu'on manque d'attention pour l'examiner. Mais dans cette supposition l'on doit être persuadé de leur bonne foi, et regarder ce qu'ils ont écrit comme une suite de leur sincérité.

ARTICLE III. — On ne peut soupçonner les apôtres, ni aucun des disciples, d'une crédulité précipitée. Ils étaient dans une disposition toute contraire.

Entrons donc dans le détail de ce que les apôtres écrivent, et voyons si nous y trouverons des preuves d'une crédulité précipitée. Il paraît par leur propre récit qu'ils ne s'attendaient presque point à la résurrection de Jésus-Christ; que le scandale de sa croix avait fait évanouir le peu d'espérance qu'ils en avaient eue, et que la prédiction qu'il leur en avait faite en quittant la Galilée pour venir à Jérusalem, n'était plus présente à leur mémoire.

Les saintes femmes qui vinrent au sépulcre, n'avaient d'autre pensée que celle d'embaumer de nouveau le corps de Jésus-Christ, et de lui rendre les derniers devoirs, dont elles n'avaient pu s'acquitter à cause du jour du sabbat. Ne le trouvant plus, elles le crurent cnlevé. Madeleine vint toute émue le dire à Pierre et à Jean, qui étant accourus, et ne voyant que les linges et le suaire, eurent à peu près la même idée; car au rapport de l'un d'eux, ils ignoraient l'Ecriture et le mystère de la résurrection. Madeleine était si pleine de cette pensée, que lors même que deux anges lui demandèrent le sujet de ses larmes, el.e leur répondit qu'elle pleurait parce qu'on avait enlevé son Seigneur, et qu'elle ne savait où on l'avait mis. Et un moment après, voyant Jésus-Christ sans le connaître, qui lui faisait la même question que les anges, elle lui dit sans faire attention à ses paroles : si c'est vous qui l'avez

enlevé, dites-moi où vous l'avez mis, et je

l'emporterai.

Voilà de quoi l'esprit de Madeleine était plein, lorsque Jésus-Christ se découvrit clairement à elle en l'appelant de son nom, avec le ton de voix qu'elle ne pouvait méconnattre; voilà ce que pensaient les autres femmes avant que les anges les eussent détrompées, et qu'elles eussent eu le bonheur d'embrasser les pieds de Jésus-Christ; et voilà ce que les apôtres s'obstinèrent à penser, malgré tout ce que leur purent dire Madeleine et les autres femmes.

De tels préjugés étaient-ils une préparation à la séduction? portaient-ils à tout croire sans examen? avaient-ils rempli l'esprit et l'imagination d'une vaine espérance qui se figurât tout ce qui pouvait la flatter, et qui donnât une vaine réalité aux plus légères apparences? N'est-il pas étonnant, au contraire, que le sépulcre ouvert, les linges restés, l'apparition des anges, ne rappellent point à Madeleine la prédiction que Jésus-Christ avait faite de sa résurrection, peu de jours avant sa mort, en termes si clairs; et que les apôtres, dans de telles circonstances dont ils sont eux-mêmes témoins, ne soient pas contraints de s'en souvenir?

ARTICLE IV. — Ils ne firent aucun état, dans le commencement, des témoignages les plus précis; ils n'eurent que de l'indifférence pour des preuves que les plus incrédules jugeraient aujourd'hui très-dignes d'attention.

De cette première observation passons à une autre, et voyons quelle impression fit, sur les onze apôtres (1) et sur quelques autres disciples, le récit bien circonstancié de ce qu'avait vu Madeleine en particulier, et de ce qu'avaient vu séparément les autres femmes; des discours que leur avaient tenus les anges, et de ceux même qu'elles disaient avoir entendus de Jésus-Christ. Ils regardèrent tout cela comme une réverie (2), comme des imaginations, comme de purcs chimères, et ils n'en firent aucun état. Et pourquoi? Est-ce que ces choses ne les touchaient pas d'assez près, eux qui étaient inconsolables (3) de la mort de leur maître, qui avaient tout à espérer s'il était vrai qu'il fût ressuscité, et qui étaient trompés en tout s'il ne l'était pas? Les semmes qui leur en rendaient témoignage étaient-elles indignes d'être crues sur leur parole, elles qui avaient tout quitté pour Jésus-Christ, qui l'avaient suivi jusqu'à la croix lorsque les autres disciples l'avaient abandonné, et qui avaient eu le courage d'aller au sépulcre lors même qu'elles pensaient que les gardes y étaient encore? Marie, mère de Jacques et de deux autres apôtres, était l'une d'entre elles (4). Jeanne, semme de l'in-

(1) Narrayerunt hac omnia illis undecim et cæteris omnibus. Luc. XXIV, 9.

(2) Et visa sunt ante illos, sicut deliramentum, verba ista, et non crediderunt illis. Ibid., 11.

(3) Nuntiavit his qui cum eo fuerant, lugentibus et fientibus. Marc. XVI 10.

(4) Erat autem Maria Magdalene, et Joanna (uxor

tendant d'Hérode, et Madeleine, méritaient une déférence particulière : ce qu'elles disaient avoir vu et entendu avait si peu l'air de fiction, qu'il n'était pas même possible de le feindre, et rien n'était moins raisonnable que de ne vouloir pas même l'approfondir.

Cependant, tous le mépriserent comme vain et frivole, et ce jour-là même deux disciples, dont l'un s'appelait Cléophas (1), se séparèrent des autres pour retourner vraisemblablement à leur première profession, n'ayant plus d'espérance, quoiqu'ils conscrvassent de la vénération pour Jésus-Christ, qui so joignit à eux dans le chemin, mais sans se faire connaître, et qui, par ses questions, les obligea de découvrir leurs pensées. Il est pour nous d'une extrême conséquence de les apprendre et de n'en rien supprimer : Jésus de Nazareth, dirent-ils, a été un prophète puissant en œuvres et en paroles devant Dicu et devant tout le peuple; mais les princes des prêtres et nos sénateurs l'ont livré au gouverneur pour être condamné à mort, et ils l'ont crucifié. Cependant, nous espérions que ce serait lui qui rachèterait Israël; et après tout cela, néanmoins, voici déjà le troisième jour que ces choses se sont passées. Il est vrai que quelques femmes de celles qui étaient avec nous nous ont étonnés, car étant allées dès le grand matin à son sépulcre, et n'y ayant point trouvé son corps, elles sont revenues dire que des anges mêmes leur ont apparu, qui les ont assu-rées qu'il est vivant. Et quelques-uns des notres, étant aussi allés au sépulcre, ont trouvé toutes choses comme les femmes les leur avaient rapportées; mais, pour lui, ils ne l'ont point trouvé (Luc, XXIV).

Peut-on s'empécher, en joignant tout ce que ces disciples mélent dans leur récit, de n'être pas ému contre eux d'une secrète impatience de ce qu'ils ne tirent aucune conséquence des saits les plus certains, ni de ceux qu'il était si facile de vérisier? Il n'est encore que le troisième jour : dès le matin le sépulcre est ouvert, et les seuls linges y sont demeurés. Des femmes, dont la vertu et la sincérilé ne peuvent être suspectes, disent qu'elles ont vu des anges qui les ont assurées de la résurrection de Jésus-Christ, qu'il avait lui-même prédite. Ils le révèrent comme un grand prophète, et ils ne le croient, ni lui, ni les anges, ni les personnes à qui les anges ont parlé. Est-il possible de porter plus loin, le ne dis pas l'indolence, mais l'incrédulité? Ceux qui sont assez malheureux pour douter aujourd'hui de la résurrection de Jésus-Christ auraient-ils été capables d'une stupidité si déraisonnable, s'ils avaient été dans les mêmes circonstances? et ne se seraientils pas donné plus de soin et plus de mouve-

Chusæ procuratoris Herodis) et Maria Jacobi, et creteræ quæ cum eis erant quæ dicebant ad apostolos hæc. Luc. XXIV, 10.

(1) Le même apparemment que celui qui avait épousé Marie que l'Ecriture appelle sœur de la sainte Vierge, et qui était père de trois apôtres, Jacques Jude et Simon le mineur, ou Simon, évêque de Jérusalem après saint Jacques.

ment pour approfondir une vérité d'une aussi

grando conséquence?

Ou'ils supposent donc, pour un moment, que c'est à eux-mêmes que ces saintes femmes rendent compte de ce qu'elles ont vu, et qu'ils jugent s'ils en auraient fait aussi peu de cas que les apôtres? Comme nous étions consternées (Luc, XXIV, 4), leur disent-el-les, de ce que, selon nos pensées, le corps de Jésus-Christ avait été enlevé (Jean., XX, 12), deux anges vêtus de blanc nous ont apparu; ils étaient assis au lieu même où son corps avait été, l'un à la tête et l'autre aux pieds, et ils nous ont dit : Pourquoi (Luc, XXIV, 5 et suiv.) cherchez-vous parmi les morts celui qui est vivant? Il n'est point ici, il est ressuscité. Souvenez-vous de quelle manière il vous avait parlé lorsqu'il était encore en Galilée : Il faut, disait-il, que le Fils de l'homme. soit livré entre les mains des pécheurs, qu'il soit crucifié et qu'il ressuscite le troisième jour. Nous nous en sommes en esset souvenues (Matt., XXVIII, 6). Et les anges ont ajouté: Venez voir le lieu où le Seigneur avait été mis (Marc, XVI, 7), et hâtez-vous d'alter dire à ses disciples et à Pierre qu'il est ressuscité, qu'il sera en Galilée avant vous, et que c'est là que vous le verrez. Nous sommes sorties du sépulcre à l'instant, pleines de joie, pour venir vous annoncer tout cela (Matt., XXVIII, 1, 9); mais, comme nous èlions en chemin, le Seigneur lui-même s'est présenté devant nous en nous désirant le salut : nous nous en sommes approchées, et, en lui embrassant les pieds, nous l'avons adoré.

Que pensent de ce récit, où tout est si sage, si sérieux, si intéressant, ceux qui viennent de l'écouter? Y trouvent-ils un air de folie et de réverie? Comment ces femmes se souviennent-elles, dans ce moment, de la manière dont Jesus-Christ avait prédit son crucisiement et sa résurrection, elles qui ne pensaient qu'à chercher quelque consolation de sa mort en répandant sur lui des parfums? Comment ont-elles passé si subitement d'une excessive douleur à un transport de joie? Comment devinent-elles que le Seigneur se rendra visible à ses disciples en Galilée, si les anges ne leur ont rien dit de semblable? Je suis persuadé que ceux dont la foi est chancelante auraient trouvé en cela de grands sujets de réflexion, et il est au moins bien certain qu'ils n'accuseront plus les apôtres, qui la traitèrent de pure réverie, d'avoir cru trop

legèrement.

ANTICLE V. — Caractures inaubitables de vérité dans l'apparition de Jésus-Christ à la Madeleine, dont les apôtres néanmoins ne sont pas touchés.

Mais qu'ils écoutent ce que Madeleine a de particulier à leur dire. L'apparition des anges, et leurs paroles si capables de consoler, n'avaient pu essuyer mes larmes. J'en répandais encore lorsque je vis Jésus devant moi, sans savoir que ce fût lui. Il me dit: Femme (Jean., XX, 14 et suiv.), pourquoi pleurez-vous? et je lui répondis, pensant que

ce sût le jardinier: Seigneur, si c'est vous qut l'avez enlevé, dites-moi où vous l'avez mis, et je l'emporterai. Après quoi je me détournai. Mais Jésus m'appela de mon nom: Mariel et, l'ayant reconnu à sa voix, je me tournai à l'instant en lui disant: Ahl mon mattrel Mon dessein était de me prosterner à ses pieds et de les lui embrasser, mais il me répondit: Ne me touchez pas, car je ne suis pas encore monté vers mon Père; mais allez trouver mes srères, dites-leur: Je monte vers mon Père et votre Père, vers mon Dicu et votre Dieu.

Aucune de ces circonstances peut-elle être l'effet d'une imagination qui se figure ce qu'elle espère, et qui convertit ses visions en réalités ? Madeleine pleure, et, dans le temps qu'elle est toute plongée dans sa douleur, elle s'entend nommer, et d'un ton qui porte la persuasion et qui cause le plus vif sentiment. Mais sa joie est suspendue par une espèce d'interdit dont la raison est encore obscure, et qu'assurément il n'était pas naturel de conjecturer. Et il était encore moins possible de mettre dans la bouche de Jésus-Christ des termes dont il ne s'était point encore servi : Allez dire à mes frères expression nouvelle, mais prédite dans le psaume XXI) que je monte vers mon Père et votre Père, vers man Dieu et votre Dieu, expression encore plus nouvelle et plus inoure. mais qui marque la pleine réconciliation des hommes avec Dieu, par les mérites du mé-diateur qui a uni, dans une même personne, le Fils de Dieu et le fils de l'homme.

Les apôtres, qui ne furent point toucnés de tant de choses si capables de persuader, ou pour le moins de donner de l'empressement et de la vivacité, sont un prodige d'incrédulité et d'insensibilité; et il n'y cut jamais de soupçon plus mal fondé ni plus contraire à leurs dispositions, que celui d'une excessive facilité à tout croire sans rien approfondir.

ARTICLE VI. — Preuves convaincantes multipliées dans l'apparition de Jésus-Christ à ses apôtres le jour de sa résurrection, auxquelles ils ne se rendent qu'avec peine.

Nous en serons encore plus convaincus, lorsque nous considérerons avec quelle peine ils se rendirent aux témoignages les plus certains et aux preuves les plus indubitables; mais il faut que ceux qui hésitent encore se transportent en esprit dans le lieu où ils étaient enfermés par la crainte des Juifs, et qu'ils se rendent spectateurs de tout ce qu'is y passe.

La nouvelle de la résurrection de Jésus-Christ (1) commençait à paraître sérieuse, et à passer même dans l'esprit de quelques-uns pour certaine, depuis qu'il était apparu à saint Pierre, lorsque les deux disciples qui l'avaient entretenu dans le chemin d'Emmaüs (2) et qui l'avaient reconnu à la fraction du pain, vinrent raconter aux onze apô-

(2) Ibid., 53-35, et seq.

<sup>(1)</sup> Surrexit Dominus vere, et apparuit Simoni. Luc. XXIV, 34.

tres, et aux autres qui étaient avec eux, ce qui leur était arrivé. Jésus-Christ choisit le temps même où ils parlaient de lui pour se montrer à eux, en leur souhaitant la paix et en les exhortant à la consiance. Ils furent néanmoins frappés d'étonnement et de crainte, et ils s'imaginaient voir un esprit; mais Jésus leur dit: Pourquoi vous troublez-vous? et pourquoi s'élève-t-il tant de différentes pensées dans vos cœurs? Regardez mes mains et mes pieds; c'est moi-même. Touchez-moi, et considérez qu'un esprit n'a ni chair ni os comme vous voyez que j'ai. Après cela, il leur montra ses mains et ses pieds (où les ouvertures faites par les clous paraissaient encore); mais eux ne crurent pas même alors ce qu'ils voyaient, tant ils étaient transportés de joie et d'admiration. Il leur dit donc : N'avez-vous point ici quelque chose à manger? et ils lui présentèrent un morceau de poisson rôti et un rayon de miel. Il en mangea devant eux, et, ayant pris les restes, il les leur donna et leur dit : Yous voyez ce que je vous avais dit lorsque j'étais encore avec vous : qu'il fullait que tout ce qui a été écrit de moi dans la loi de Moise, et dans les prophètes, et dans les psaumes, fût accompli.

J'interromps le reste du discours, pour demander à ceux que j'ai priés de se regarder comme spectateurs s'ils sont contents, et s'ils auraient exigé quelque chose de plus. Est-il possible d'unir ensemble plus de preuves et d'un genre moins sujet à illusion? Qui aurait espéré même que Jésus-Christ, après sa résurrection, eût conservé les vestiges de ses plaies, qu'il eût la condescendance de manger, qu'il se laissât toucher? Les apôtres, néanmoins, ont eu besoin de tout cela pour se convaincre qu'ils n'étaient point trompés par l'apparition d'un esprit; et à peine s'en rapportaient-ils à leurs yeux, à leurs oreilles ct à leurs mains, tant ils craignaient de se livrer à une sausse joie, et tant ils étaient portés à la défiance et à toutes les pensées

capables de l'entretenir. Mais écoutons le reste, et voyons par où Jésus-Christ acheva de les persuader. Il venait de leur dire que sa mort et sa résurrection avaient été prédites dans les Ecritures; mais il le leur aurait dit inutilement, s'il ne leur avait ouvert l'esprit pour leur en donner l'intelligence (1). Il leur communiqua donc le même esprit qui les avait dictées, et il continua ainsi : Il fallait, selon qu'il est écrit, que le Christ souffrit et qu'il ressuscitat d'entre les morts le troisième jour, et qu'on préchât en son nom la pénitence et la rémission des péchés dans toutes les nations, en commençant par Jérusalem. Or, vous êtes témoins de ces choses, et je m'en vais envoyer sur vous le don de mon Père, qui vous a été promis; mais cependant, demeurez dans la ville de Jérusalem, jusqu'à ce que vous soyez revêtus de la force d'en haut (2).

Comme je suppose qu'on traite ici avec des

esprits sérieux, je demande si chaque parole que je viens de rapporter n'est pas une nouvelle preuve que l'apparition était réelle? Qui est-ce qui découvre aux apôtres le secret des Ecritures? Qui leur donne la commission d'annoncer la pénitence et la rémission des péchés à tous les peuples? Qui leur promet une force surnaturelle pour soutenir digne-ment un tel ministère? Qui leur défend de s'y ingérer avant que de l'avoir reçue? et qui leur commande d'en commencer les fonctions par Jérusalem, où leur maître venait d'être crucifié, et où il était sans apparence que ses disciples eussent aucun succés?

### ARTICLE VII. — Incrédulité de saint Thomas contrainte de céder à l'évidence.

Je suis certain que l'on ne peut regarder toutes ces circonstances comme véritables, et conserver le moindre doute sur la vérité de la résurrection de Jésus-Christ. Saint Thomas néanmoins, qui était absent, mais qui fut instruit de tout par les autres disci-ples, continua de la nier (Jean, XX, 24 et suiv.), sans vouloir se rapporter qu'à luimême et à sa propre expérience de tout ce qu'on lui disait, ajoutant qu'il voulait mettre lui-même son doigt dans les ouvertures des clous et sa main dans celle du côté, dont les autres s'étaient contentés d'avoir la vue. Voilà un homme bien éloigné d'une indiscrète crédulité, et qui représente bien naïvement la disposition de ceux qui ne peuvent croire ce qu'ils n'ont pas vu, et qui se défient toujours de l'attention et de l'exactitude des autres. Comment donc fut-il persuadé? Huit jours après, les disciples étant dans la maison et Thomas avec eux, Jésus vint, les portes étant fermées. Il se tint au milieu d'eux et leur dit: La paix soit avec vous! Il dit ensuite à Thomas : Portez ici votre doigt et voyez mes mains, et portez ici votre main et mettez-la dans mon côté, et ne soyez pas incrédule, mais fidèle. Thomas lui répondit en disant : Yous étes mon Seigneur et mon Dieu. Et Jésus lui dit : Vous avez cru, Thomas. parce que vous avez vu; heureux ceux qui croient sans avoir vu.

Etait-il possible que l'incrédulité de saint Thomas ne cédat pas à des preuves si réclies et si palpables? S'il eût continué dans son obstination, n'eût-elle pas été clairement in-juste et déraisonnable? et ceux dont la foi est aujourd'hui chancelante auraient-ils pu s'empêcher de s'écrier avec lui : Vous éles mon Seigneur et mon Dieu, s'ils avaient été à sa place? La résurrection de Jésus-Christ était donc alors pleinement certaine, et c'eût été une folie d'en douter. Dans de telles circonstances, l'incrédulité la plus obstinée eut été vaincue; comment la même résurrection serait-elle devenue douteuse depuis? et comment l'incrédulité, qui eût été alors inexcusable, comme absolument contraire aux sens et à la raison, peut-elle espérer quelque excuse?

Qui avait rapporté à un être chimérique, à un fantôme sans réalité, les paroles de saint Thomas? Comment ce santôme savait-

<sup>(1)</sup> Tune aperuit illis sensum, ut intelligerent Scripturas. Luc. XXIV, 45.
(3) Ibid., 46 et seq.

il en quoi consistait la défiance de ce disciple et ce qui en devait être le remède? Par quelle illusion la chair de Jésus-Christ paraissait-elle aussi réelle que la main de saint Thomas qui la touchait? Par quel autre moyen la vérité et l'existence des corps sera-t-elle prouvée, si toutes les démonstrations que nous en avons ici sont suspectes? Enfin de quelle bouche sortait cette maxime si consolante pour les fidèles qui ont cru le témoignage des apôtres: Vous avez cru, Thomas, parce que vous avez vu; mais ceux qui croient sans avoir vu sont plus heureux?

## CHAPITRE IX.

Où l'on continue d'examiner s'il a été possible que les apôtres aient été trompés au sujet de la résurrection de Jésus-Christ. Avec quelle lenteur les deux disciples qui allaient à Emmaüs cédèrent aux preuves de sa résurrection : examen et force de ces preuves ; elles ne firent néanmoins qu'une légère im-pression sur les apôtres. L'ordre qui leur fut donné d'aller attendre Jésus-Christ dans la Galilée n'a pu être sujet à aucune illusion, et l'événement n'a pu être douteux. Raisons de cet ordre, qui deviennent de nouvelles preuves. Multitude de spectateurs : impossibilité qu'ils se soient tous trompés. L'apparition de Jésus-Christ sur le rivage du lac de Tibériade fournit beaucoup de preuves qui n'ont pu être sujettes à illusion. Rapport des deux péches miraculeuses : égale certitude de l'une et de l'autre. Ce qui suivit cette apparition et qui est particulier à saint Pierre, est une source séconde de nouvelles preuves, où l'imagination et la séduction n'ont pu avoir aucune part. Amas de preuves dans les apparitions et les instructions de Jésus-Christ pendant quarante jours.

ARTICLE PREMIER. — Avec quelle lenteur les deux disciples qui allaient à Emmaüs cédèrent aux preuves de sa résurrection. Examen et force de ces preuves. Elles ne firent néanmoins qu'une légère impression sur les apôtres.

Nous avons dit dans le chapitre précédent, que deux disciples instruits de ce que les saintes femmes avaient vu et rapporté, en avaient été si peu touchés, qu'ils se séparèrent des autres, ne retenant que la douleur d'avoir perdu Jésus-Christ, et n'ayant aucune espérance de le revoir: et nous avons prouvé par leur exemple combien les apôtres et les autres disciples s'attendaient peu à sa résurrection, et combien ils étaient éloignés de se rendre légèrement aux premiers bruits et à des signes équivoques.

Ces deux disciples changèrent de sentiment le même jour (Luc, XXIV, 13 et suitantes). Et nous ailons examiner si ce fut sur
des preuves sujettes à illusion, et dont des
personnes plus attentives et plus éclairées auraient reconnu le faible. Ils allaient à Emmaüs, et dans le chemin ils s'entretenaient avec
douleur de ce qui était arrivé à leur maître,
qu'ils avaient regardé comme devant être
le libérateur d'Israël, mais dont la mort avait

sait évanouir les espérances. Pendant qu'ils s'entretenaient ainsi. Jésus vint lui-même les joindre, et se mit à marcher avec eux. Mais leurs yeux étaient retenus par une vertu divine qui les empéchait de le reconnaître. Il leur dit : De quoi vous entretenez-vous ainsi dans le chemin, et d'où vient que vous étes si tristes? L'un d'eux appelé Cléophas lui répondit: Eles-vous seul si étranger dans Jérusalem que vous ne sachiez pas ce qui s'y est passe ces jours-ci? Et quoi? leur dit-il. Ils lui repondirent : Touchant Jésus de Nazareth, qui a été un prophète (dans le chapitre précédent article 4)... Je passe le reste de leur réponse qui est ailleurs. Et avant de rapporter celle que leur fit Jésus-Christ, je demande si une telle apparition peut être soupçonuée de fausseté? Les disciples ne s'y attendaient pas; et bien loin de se figurer partout Jésus-Christ ressuscité, ils ne le découvrent pas quoique présent et marchant avec eux. Ils l'entendent même parler sans le connaître : et dans un long discours, où il leur explique toute la suite des Ecritures, il ne leur vient point dans l'esprit que ce soit lui, quoiqu'il leur reproche leur lenteur à croire avec une autorité et une bonté qu'aucun autre ne pouvait imiter; et qu'il leur révèle des mystères dont lui seul pouvait avoir une si haute et si parfaite intelligence.

O insensés, lour dit-il! dont le cœur est pesant et tardif à croire tout ce que les prophètes ont dit, ne fallait-il pas que le Christ souffrit tout cela et qu'il entrât ainsi dans sa gloire? Et commençant par Moïse et continuant par tous les prophètes, il leur expliquait ce qui avait été dit de lui dans toutes les Ecritures.

Ici je ne demande pas un esprit de sagesse et d'équité pour sentir toute la force de cette preuve. Je consens au contraire qu'on résiste à sa vive lumière aussi longtemps qu'on pourra feindre des prétextes pour s'en défendre. Comment des hommes qui n'avaient peutêtre jamais lu les prophètes, ou qui n'y avaient jamais vu les mystères de la mort et de la résurrection de Jésus-Christ, s'imaginent-ils entendre un habile interprète qui les leur explique par ordre? Par quel effet d'une subite illusion voient-ils toute la suite des Ecritures, les passages précis, les figures naturelles, les prédictions distinctes, qui avaient rapport aux souffrances et aux humiliations du Messie et à la gloire de sa résurrection? Qui leur cite si à propos Moïse et les prophètes,où beaucoup de personnes ont aujourd'hui tant de peine à voir clairement Jésus-Christ? Ce n'est plus la main qui touche une chair réelle: ce n'est plus l'oreille seule qui entend des paroles : ce ne sont plus les yeux qui attestent la vérité et la présence d'un corps ressuscité. C'est avec tout cela joint ensemble une savante interprétation des plus sublimes prophéties, une lumière qui éclaire ce qu'il y avait de plus obscur dans les Ecritures, une sainte ardeur qui enslamme et qui console la cœur des disciples, comme ils l'avouèrent après que le voile qui était sur leurs yeux fût ôté. Ici toutes les preuves possibles concourent : les sens, la raison, la fumière pro.

phétique. Elles se prétent toutes une mutuelle force : et la dernière qui ne peut être sujette à illusion, donne aux autres une certitude qu'aucun effort humain ne peut affaiblir.

Les disciples néanmoins, lents à croire jusqu'a l'excès, quoique touchés et attendris, ne reconnurent Jésus-Christ qu'après qu'ils l'eurent obligé à demeurer avec eux, et qu'étant à table avec lui, ils observèrent dans la manière dont il bénit le pain avant de le rompre, celle avec laquelle il faisait toujours cette action lorsqu'il vivait avec eux. Alors leurs yeux s'ouvrirent et ils le reconnurent, et ils se dirent l'un à l'autre : N'est-il pas vrai que notre cœur était tout brûlant dans nous lorsqu'il nous parlait durant le chemin, et qu'il nous expliquait les Ecritures? Et se levant à l'heure même ils retournèrent à Jérusalem, où ils troupèrent les onze apôtres assemblés, et ils leur racontèrent ce qui leur était arrivé dans le chemin, et comment ils avaient reconnu [le Seigneur] dans la fraction du pain. Jamais certainement témoignage ne fut plus digne d'être cru; et il n'y en eut jamais où le soupcon d'illusion et de précipitation à croire fût moins vraisemblable. Et cependant un (1) des évangélistes observe qu'ils ne furent pas crus, la disposition générale et dominante étant alors de ne croire pas ce qui était le plus indubitable et le plus certain.

ARTICLE II. — L'ordre qui leur fut donné d'aller attendre Jésus-Christ dans la Galilée n'a pu être sujet à aucune illusion, et l'événement n'a pu être douteux. Raisons de cet ordre qui deviennent de nouvelles preuves. Multitude des spectateurs. Impossibilite qu'ils se soient tous trompés.

Nous avons vu que les anges qui apparurent aux saintes femmes (Matth., XXVIII, 7),
les chargèrent de dire aux apôtres, non seulement que Jésus-Christ était ressuscité
(Marc, XVI, 7), mais qu'il serait avant eux
en Galilée (Matth., XXVIII, 10), et que ce
scrait là qu'ils le verraient. Jésus-Christ luimême leur en renouvela l'ordre, lorsqu'elles
le virent et qu'elles lui embrassèrent les pieds.
Et cet ordre ne fut pas général et indécis :
car Jésus-Christ leur marqua distinctement
la montagne (2) où il avait résolu de se montrer à ses disciples : et il y a bien de l'apparence qu'il leur marqua aussi le temps, quoiqu'il ne soit pas exprimé.

Un tel ordre et un tel rendez-vous ont quelque chose de bien singulier et qui ne tombe pas aisément dans la pensée. Mais s'il n'y a eu en cela aucune réalité, et si les anges et Jésus-Christ n'ont rien dit de tel, les apôtres trompés par un faux ordre et par une fausse espérance, prirent une peine inutile en allant en Galilée. Ils y attendirent sans fruit l'effet d'une promesse chimérique. Ni eux ni les personnes à qui le secret avait été communiqué, ne virent point Jésus-Christ. Ils fu ent donc pleinement convaincus que les premières apparitions faites aux femmes étaient fausses. Ils durent se défier de celles où ils avaient cru voir eux-mêmes quelque chose. Et comme ils étaient retournés dans leur pays et dans leur famille, ils durent s'y renfermer et perdre pour toujours la vaine idée de je ne sais quel royaume et de je ne sais quelle liberté dont ils s'étaient flattés pendant la vie de Jésus-Christ, et que de prétendues visions avaient réveillées après sa mort. Tout cela suit nécessairement de la supposition que les anges et Jésus-Christ n'aient point parle. Mais comme c'est tout le contraire qui est arrivé, que les **apôtres et les autr**es disciples ont vu ce qu'ils espéraient voir, qu'ils sont revenus de Galilée plus persuades de la résurrection de Jésus-Christ qu'ils ne l'étaient avant d'y aller, et que dans ce voyage le nombre des sidèles, qui en ont cte convaincus, s'est beaucoup augmenté, toutes ces circonstances prouvent invincibl ment que l'ordre donné par des anges et par lesus-Christ était réel, et que les apparitions où il avait été donné sont indubitables.

Mais pourquoi Jésus-Christ, qui s'était montré si clairement aux apôtres et à quelques disciples dans la maison où ils étaient assemblés à Jérusalem, les envoyait-il en Galilée? Nous avons lieu de conjecturer que c'était en partie pour leur procurer plus de liberté loin du conseil des prêtres et des sénateurs ; plus de facilité pour s'assembler et plus de commodité pour réunir les anciens disciples. Mais la principale raison était sans doute de les confirmer dans la persuasion qu'il était vraiment ressuscité, en revoyant avec cux les lieux d'où il les avait appeles, où il avait préché, où il avait fait des miracles : en joignant les progrès de l'Evangile à ses commencements, les effets aux prédictions, la gloire aux contradictions et aux humiliations : et en leur faisant remarquer qu'en tel lieu, il leur avait annoncé ce qui était arrivé, et qu'en tel autre il·les avait repris de ce qu'ils n'avaient que des vues charnelles et de ce qu'ils ne comprenaient rien dans le mystère de ses souffrances et de sa mort.

Tout cela était admirablement propre pour les affermir de plus en plus et pour leur rendre comme palpable et comme sensible la vérité de la résurrection de celui qui vivait et conversait avec eux avec son ancienne bonté; qui leur ann onçait les mêmes vérites; leur prédisait les mêmes choses; leur promettait les mêmes biens, et qu'il paraissait en tout absolument le même que celui qu'ils avaient suivi dans le désert, sur les montagnes et en particulier sur celle où le rendezvous général élait marqué, et qui élait peutêtre la même que celle où il avait prononce -le discours qui commence par les béatitudes, et qui comprend toute la persection chrètienne dans le plus sublime degré.

Mais autant cela est merveilleux et divin, en supposant que tout est réel, autant

<sup>(1)</sup> Duodois ex his ambulantibus ostensus est, in alia effigie, cuntibus in villam. Et illi cuntes muntiaverunt cæteris: nec illis crediderunt. Marc. XVI, 12.

<sup>(2)</sup> Undecim discipuliabierunt in Galileam, in montem ubi constituerat illis Jesus. Matth. XXVIII, 16

cela est froid et misérable en supposant que tout est chimérique. Que vont en effet chercher les apôtres dans la Galilée, et qu'y trouvent-ils? Par quelle frénésie s'imaginent-ils tous les mêmes visions? Comment quelqu'un d'entre eux plus sage que les autres n'avouet-it was qu'il ne voit rien? A quel spectacle appelle-t-on tant de disciples en les plaçant sur une montagne, où il est plus difficile de les tromper et plus difficile encore de leur représenter Jésus-Christ avec ses paroles de grace et de vie, avec cette majesté et cette douceur inimitable qui faisaient son caractère? Quel fantôme prendra sa place? Et comment un si grand nombre de specialeurs, à qui le véritable Christ était connu, se laissera-t-il éblouir par des prestiges?

Je dis un grand nombre de spectateurs (1) parce que saint Paul nous assure que Jésus-Christ après sa résurrection s'est fait voir en une seule fois à plus de cinq cents frères, c'est-à-dire à pius de cinq cents de ses disciples, ce qui n'a pu être que dans la Galilée. Saint Paul qui n'était pas alors du nombre, et qui devint peu de temps après un violent persécuteur des disciples de Jésus-Christ, ne peut être un témoin suspect. Et d'ailleurs il cite ses garants, dont plusieurs vivaient encore lorsqu'il écrivait sa première Epître aux

fidèles de Corinthe.

Que les plus défiants et les plus soupconneux approchent donc et qu'ils accusent, s'ils l'osent, ce grand nombre de témoins oculaires, de n'avoir vu qu'une chimère, et d'avoir pris une ombre, une réverie, une illusion pour Jésus-Christ. Savent-ils bien que tous ces témoins le connaissaient parfaitement, qu'ils l'avaient souvent entendu, qu'ils **l'avaient su**ivi pendant plusieurs années? Car la crainte des Juiss ne permettait pas alors qu'on en mit d'autres dans le secret, ni qu'on leur donnat sa confiance. C'était donc l'élite des plus fidèles et des plus zélés qui composait cette multitude, qui étaient en toutes manières plus incapables de se méprendre, et à qui l'on n'aurait pu présenter le mensonge pour la vérité.

Mais quand ils auraient en moins de connaissance et meins de discernement, comment auraient-ils été tous capables du même éblouissement? Comment quelques-uns moins visionnaires que les autres ne se seraient-ils pas aperçus de la vaine apparence qui les trompait? Qu'était-ce même que cette vaine apparence? En quoi consiste-t-elle; et quelle en était la cause? S'il est permis sur des souprons si contraires à la raison et à toute vraisemblance de rejeter la déposition de cinq cents témoins oculaires, il ne faut plus espérer de cartitude, et il ne faut même plus raisonner, ni sur la religion, ni sur aucune autre

matière.

ARTICLE III. — L'apparition de Jésus-Christ sur le rivage du lac de Tibériade, fournit beaucoup de preuves qui n'ont pu être sujettes à illusion: rapport des deux pêches miraeuleuses. Egale certitude de l'une et de l'autre.

Ce fut dans le temps que les apôtres étaient dans la Galilée que Jésus-Christ se manifesta d'une manière plus particulière et plus mystéricuse à quelques-uns d'entre eux. L'histoire en est dans saint Jean, et je ne puis rien faire de mieux que de la rapporter dans ses termes.

Simon Pierre (Jean, XXI, 2 et suiv.) et Thomas appelé Didyme, Nathanaël qui était de Cana en Galilée, les deux fils de Zébédée (Jacques et Jean) et deux autres disciples étaient ensemble. Pierre leur dit : Je m'en vais pecher. Ils lui dirent : Nous y allons aussi avec vous. Ils y allerent donc et monterent sur une barque: mais cette nuit-la ils ne prirent rien. Le malin élant venu, Jésus se trouva sur le rivage. Les disciples néanmoins ne savaient pas que ce fut Jésus. Jésus donc leur dit : Enfants, n'avez-vous rien à manger? Ils lui répondirent : Non. Il leur dit : Jetez le filet au côté droit de la burque, et vous en trouverez. Ils le jetèrent donc, et ils ne pouvuient plus le tirer à cause de la grande quantité de poissons qui y étaient pris. Alors le disciple que Jésus aimuit, dit à Pierre : C'est le Seigneur. Et Simon Pierre ayant appris que c'était le Sei-gneur, mit son habit : car il était nu, et il se jeta dans la mer. Les autres disciples vinrent avec la barque : et comme ils n'étaient loin de la terre que d'environ deux cents coudées, ils y trainèrent le filet où étaient les poissons. Etant donc descendus à terre, ils trouverent des charbons allumés et du poisson qu'on avait mis dessus, et du pain. Jésus leur dit : Apportez des poissons que vous venez de prendre. Simon Pierre monta dans la barque et tira à terre le filet plein de cent cinquante-trois grands poissons; et quoiqu'il y en cut tant, le filet ne se rompit point. Jésus leur dit : Venez diner. Et nul des disciples n'osait lui demander : Qui êtes-vous? parce qu'ils savaient que c'était le Seignour. Jesus donc vint lui-même, prit le pain et leur en donna.

Ce que l'Evangile ajoute rend l'apparition de Jésus-Christ encore plus indubitable, c'està-dire, détermine d'une manière encore plus précise et plus claire que c'était lui qui était présent, et nous le verrons dans la suite. Mais en nous contentant du récit que nous venons d'entendre, quelle foule de preuves n'y trouvons-nous pas que tout était réel et qu'il était impossible d'y être trompé. La pêche est réelle, les poissons pris sont réels, les charbons allumés et le pain sont réels, le repas est réel. Où pourrait sonc être la surprise? Et comment sept apôtres qui ont pêché toute la nuit sans rien prendre, qui, sur la parole de Jésus-Christ, jettent le filet d'un certain côté de la barque, et prennent d'un seul coup cent cinquante-trois grands poissons, qui trainent avec effort le filet ainsi chargé jusque sur le rivage, qui choisissent quelques-uns de ces poissons pour manger,

<sup>(1)</sup> Deinde visus est plusquam quiagentis fratribus simul, ex quibus multi mauent, usque nunc, quidam autem dormierunt. I Cor. XV, 6.

et qui en mangent en effet : comment, dis-je, ces sept apôtres pouvaient-ils douter que

tout cela ne se passât dans la vérité?

Mais ce n'est là qu'une partie de la preuve : et il y en a une autre qui en augmente beaucoup la force, qu'il faut expliquer et faire sentir. Ce fut après une péche miraculeuse sur la même mer de Galilée, que Pierre et André son frère. Jacques et Jean, fils de Zébédée, quittèrent leurs barques et leurs filets pour s'attacher inséparablement à Jésus-Christ, qui leur avait promis de les rendre pecheurs d'hommes à l'avenir. Saint Luc (V, Bet suiv.) le rapporte en ces termes : Jésus entra dans une barque qui était à Simon, et le pria de l'éloigner un peu du bord. S'élant assis, il enseignait le peuple de dessus la barque. Et lorsqu'il eût cessé de parler, il dit à Simon: Avancez en pleine mer, et jetez vos filets pour pecher. Simon lui répondit : Maître, nous avons travaillé toute la nuit sans rien prendre; mais néanmoins sur votre parole je jetterai le filet. L'ayant jeté, ils prirent une si grande quantité de poissons que leur filet se rompait. Et ils firent signe à leurs compagnons qui étaient dans une autre barque de venir les aider. Ils y vinrent, et ils remplirent tellement les deux barques, qu'il s'en sallait peu qu'elles ne coulassent à fond. Ce que Simon Pierre ayant vu, il se jeta aux pieds de Jésus, en disant : Seigneur, retirez-vous de moi, parce que je suis un pécheur; car il était tout épouvanté, aussi bien que ceux qui étaient avec lui, de la pêche des poissons qu'ils avaient faite. Jacques et Jean, fils de Zébédée, qui étaient compagnons de Simon étaient dans le même stonnement. Mais Jésus dit à Simon : Ne craignez point, votre emploi sera désormais de prendre des hommes. Et ayant amenéleurs barques à bord, ils quittèrent tout et le suivirent.

C'est pour rappeler le souvenir de cette première pêche miraculeuse et de la vocation à l'apostolat qui en sut la suite, que Jésus-Christ ramène ses disciples en Galilée, qu'il remet Pierro et les enfants de Zébédée sur le même lac et dans la même barque, et qu'après un semblable travail inutile pendant tout une nuit, il fait jeter une seconde sois le filet sur sa parole, et rassemble dans ce filet une multitude incroyable de poissons : mais avec ces circonstances dissérentes, qu'ils sont tous poissons d'élite, que leur nombre est certain et marqué, que le silet ne se rompt point, et qu'ils sont tous choisis à la droite, pour figurer les élus. Au lieu que la première peche était la figure des fidèles qui devaient entrer dans l'Eglise, dont plusieurs la mettrajent en danger par leurs mauvaises mœurs, ct quelques-uns même la diviseraient par le

schisme

Combien ces événements, d'un côté si merveilleux, et de l'autre si semblables et si pleins de rapports, imprimaient-ils dans le cœur des apôtres, non seulement l'intime persuasion que Jésus-Christ était ressuscité, mais qu'il conservait pour eux la même bonté; qu'il les destinait à la même gloire de tirer les hommes du profond abime où ils étaient plongés; que sa mort n'avait rien changé dans ses premiers desseins sur eux; et que leur faiblesse ou même leur incrédulité n'avait point ébranlé des promesses sondées sur une miséricorde toute libre et toute gratuite, et immuable par conséquent.

En leur faisant trouver sur le rivage des charbons allumés, du poisson et du pain, il les faisait souvenir des multiplications miraculeuses de quelques poissons et de quelques pains dans le désert, dont ils avaient été les dispensateurs; et il leur apprenait en même temps que sans lui tout leur travail serait inutile, que leur succès dépendait de sa parole; et que pour lui, quand il voudrait se passer de leur ministère, il ferait trouver du pain et du poisson où ils n'auraient eu aucune part.

ARTICLE IV. — Ce qui suivit cette apparition et qui est particulier à saint Pierre, est une source féconde de nouvelles preuves où l'imagination et la séduction n'ont pu avoir aucune part.

Mais voyons dans saint Jean (XXI, 15) les autres circonstances de cette apparition que nous avons supprimées pour ne pas offrir à l'esprit trop de choses à la fois, et pour lui laisser la liberté de les méditer à loisir. Après que les Apôtres eurent diné, Jésus dit à Simon Pierre: Simon, fils de Jean, m'aimez-vous plus que ne font ceux-ci? Il lui répondit : Oui, Seigneur, vous savez que je vous aime. Jésus lui dit : Paissez mes agneaux (ou brebis, grec.). Il lui demanda encore une seconde fois: Simon, fils de Jean, m'aimezvous? Pierre lui répondit : Oui, Seigneur, vous savez que je vous aime. Jésus lui dit: Paissez mes agneaux. Il lui demanda pour la troisième fois : Simon, fils de Jean, m'aimesvous? Pierre sut attristé de ce qu'il lui demandait pour la troisième : M'aimez-vous? Et il lui répondit : Seigneur, vous connaissez loutes choses : vous savez que je vous aime. Jésus lui dit : Paissez mes brebis. En vérité, en vérité je vous le dis, lorsque vous éliez plus jeune, vous vous ceigniez vous-même, et vous alliez où vous vouliez. Mais lorsque vous serez vieux, vous étendrez vos mains, et un autre vous ceindra, et vous mênera où vous ne voulez pas. Or il dit ces mots pour marquer de quelle mort il devait glorifier Dieu. Et après il lui dit encore : Suivez-moi. Pierre se retournant vit venir après lui le disciple que Jésus aimait, qui dans la cène s'était reposé sur son sein, et lui avait dit : Scigneur, qui est celui qui vous trahira? Pierre donc l'ayant eu dit à Jesus : Et celui-ci, Seigneur, que deviendra-t-il? Jésus lui dit: Si je veux qu'il demeure jusqu'à ce que je vienne, que vous importe? Pour vous, suivez-moi. Il courut donc un bruit parmi les frères, que ce discip!e ne mourrait point. Jésus néanmoins n'avail point dit qu'il ne mourrait point; mais si je veux qu'il demeure jusqu'à ce que je vienne, que vous importe?

Il n'est plus nécessaire de faire observer que dans tout ce récit il n'y a rien que l'imagination ait pu feindre : car tout y est non seulement simple et naturel, mais d'un tel caractère que l'on ne saurait s'en former l'idée sans l'avoir vu. Les trois réponses de Pierre sont essentiellement relatives à trois demandes réelles. La prédiction de son martyre dans un âge avancé, et du genre même de son martyre, fidèlement accomplie, est une démonstration qu'on ne peut obscurcir. La prédiction que Jean mourrait d'une mort naturelle, accomplie aussi, est une preuve nouvelle. Et l'interprétation que plusieurs y donnèrent, comme s'il n'eût point dû mourir, atteste la vérité de l'histoire, quoiqu'elle s'éloigne de la vérité de la prophétie.

Mais ce n'est là que la moindre matière de nos réflexions : et les preuves de la vérité de la résurrection de Jésus-Christ deviendront sans comparaison plus efficaces et plus persuasives, si nous entrons dans le fond. Saint Pierre avait cru, avant que l'expérience de sa faiblesse l'eût détrompé, qu'il était incapable d'abandonner Jésus-Christ, et qu'il lui demeurerait sidèle quand tous les autres le quitteraient. Quand vous seriez lui avait-il dit (Matth. XXVI,33), pour tous les autres un sujet de scanda'e, vous ne le serez jamais pour moi. Il était ainsi très-persuadé qu'il l'aimait plus que ne faisaient tous les autres. Et comme il s'était jeté dans la mer, il n'y avait que quelques moments pour se hâter d'aller à lui, pendant que les autres disciples venaient avec la barque, il était à craindre qu'il ne se flattat encore d'avoir pour lui un amour plus prompt et plus vif. C'est pour cela que Jésus-Christ l'interroge ainsi la première fois : Simon, fils de Jean, m'aimez-vous plus que ne font ceux-ci? Cette comparaison devant être pour lui une leçon, et étant propre à lui rappeler la témérité qu'il avait eue de se préferer aux autres et de se rendre juge d'un secret qui n'est connu que de Dieu seul. Aussi l'Apôtre se contente de répondre à une partie de la question, en disant : Vous savez, Seigneur, que e vous aime. Et il évite la seconde qui le fait souvenir de son ancienne présomption, et qui l'abaisse profondément à ses yeux.

Saint Pierre, outre l'injuste préférence qu'il s'était attribuée, avait renoncé trois fois son maître devant une servante par une crainte très-opposée à l'amour. Et c'est pour lui faire réparer ses trois renoncements que la crainte lui avait arrachés à la présence d'une esclave, que Jésus-Christ, auteur de la liberté, lui fait renouveler trois différentes fois la sin-

cère protestation de son amour.

Cet apôtre avait osé résister à Jésus-Christ même qui lui prédisait sa chute future et qui l'avertissait de sa faiblesse. Et c'est pour lui faire expier cette orgueilleuse confiance, qu'il l'intimide par des questions réitérées qui lui apprennent qu'il peut encore se connaître mal, et répondre témérairement de son cœur et de l'amour qui en est le maître. Aussi saint Pierre fut attristé de la troisième question, et il ajouta ces paroles : Seigneur, vous connaissez toutes choses, à ses premières réponses.

Jésus-Christ lui avait dit en termes fort précis (Luc, XXII, 33): Vous ne pouvez pas me suivre maintenant, mais vous me suivrex après. Et Pierre lui avait répondu: Pourquoi, Seigneur, ne puis-je pas vous suivre maintenant? Je donnerai ma vie pour vous (1), et je suis tout prêt à aller avec vous et en prison et à la mort même. Il se trompait, et il méritait d'être abandonné pour toujours à sa présomption. Mais Jésus-Christ, fidèle dans ses prédictions, lui promet qu'il le suivra jusqu'à la mort, après lui avoir prouvé qu'il n'avait pas eu le courage de l'y accompagner: et il lui marque même assez clairement (Tu me sequere) qu'il aura l'honneur de mourir en croix comme lui.

Enfin cet apôtre, qui avait employé le crédit de saint Jean pour savoir de Jésus-Christ qui serait celui qui le trahirait, veut à son tour employer le sien pour apprendre du Fils de Dieu quel devait être le sort de ce disciple. Et sa curiosité est réprimée par le salutaire avis de s'occuper de son propre devoir.

Toutes ces circonslances ont entre elles un rapport si visible et si nécessaire, qu'il est impossible de ne pas voir que celui qui parle à Pierre après sa résurrection est le même que celui qui l'avait averti de sa faiblesse, qui lui avait prédit ses trois renoncements, et qui lui avait promis de le relever après sa chute, et que c'est résister à la lumière la plus vive et la plus pénétrante, que de chercher dans l'imagination de vains fantômes pour rendre douteuse l'évidence même.

ARTICLE V. — Amas de preuves dans les apparitions et les instructions de Jésus-Christ pendant quarante jours.

Ce qui met le comble à toutes les preuves que nous avons rapportées, est ce que dit saint Luc (Act., 1, 3), que Jésus-Christ se montra (souvent) à ses apôtres depuis sa passion, et qu'il leur fit voir par beaucoup de preuves (2) qu'il était vivant, leur apparaissant durant quarante jours, et leur parlant du royaume de Dieu. Car dans ce peu de paroles. il a rassemblé des preuves sans nombre qui ont été multipliées, diversifiées, inculquées pendant quarante jours, qui renfermaient toutes quelque chose de nouveau, qui ajoutaient aux premières une nouvelle certitude. qui se liaient et se sortifiaient mutuellement. et qui ne se terminaient pas à de simples apparitions ou à des preuves stériles que Jésus-Christ fût ressuscité, mais qui étaient pleines d'instructions par rapport à l'Eglise, aux sacrements, à la hiérarchie, à la discipline, ce qui est compris sous le nom du royaume de Dieu, et qui servaient à affermir les apôtres dans la foi des vérités du salut. dont ils devaient être les prédicateurs, et dont il était nécessaire qu'ils connussent parfaitement les preuves tirées de l'Ecriture, les liaisons, les dépendances et les suites.

Comment espèrerait-on affaiblir cet enchat-

(1) Non potes me modo sequi: sequeris autem postea. Joan. XIII, 16.

(2) Quibus et præbuit seipsum vivum in multis argumentis, per dies quadraginta apparens eis; et loquens de regno Dei.

nement de démonstrations formé par des assiduités réitérées pendant quarante jours, par des instructions sur des matières tout à fait nouvelles, par l'éclaircissement des mystères cachés dans les Ecritures, par la manifestation du plan général de l'Eglise qui devait commencer à Jérusalem sans se séparer ouvertement de la synagogue; réunir ensuite dans son sein toutes les nations, et, malgré les persécutions et les hérésies, demeurer invincible jusqu'à la fin des siècles.

Car il est important d'observer que Jésus-Christ ne s'était point expliqué clairement sur.tous ces points avant sa mort; que plusieurs même étaient absolument inconnus, et qu'il était de sa sagesse et de sa bonté d'en instruire en détail ses apôtres, afin de prévenir les divisions et les doutes, et de les préparer par ses leçons à la grâce et à la vertu du Saint-Esprit qui leur apprendrait à les

mettre en usage.

Qu'on examine donc maintenant, non s'il est vraisemblable que les apôtres aient été trompés, car c'est une folie de le penser, mais quel est le malheur de ceux qui, sur un si frivole soupçon et si contraire à l'évidence. sont chancelants dans la foi, ou vont même jusqu'à l'incrédulité sans avoir jamais lu sérieusement l'Ecriture, sans l'avoir comparée avec elle-même et sans être entrés dans le détail où je ne me suis engagé que pour leur en épargner le soin, persuadé qu'ils no le prendraient peut-être jamais, et qu'ils se défieraient toujours des raisonnements qui ne seraient pas rendus sensibles et convaincants par l'exacte connaissance des faits essentiels et des conséquences qui en dépendent nécessairement.

CHAPITRE X.

Où l'on examine la pensée de ceux qui auraient voulu que Jésus-Christ se fût montré à d'autres qu'à ses disciples après sa résurrection, et où l'on justifie la conduite qu'il a tenue. Raisons apparentes qui portent quelques personnes à désirer que les preuves de la résurrection de Jésus-Christ eussent été publiques. Réponse générale. Réponse plus particulière qui démontre que toutes les preuves publiques se seraient enfin terminées à une histoire qui aurait été tout au plus aussi autorisée que celle qui a été écrite par les évangélistes et attestée par les apôtres. On satisfait à toutes les raisons opposées.

Je suppose le soupçon que les apôtres aient été trompés pleinement détruit, et que ceux qui ne l'avaient pas jugé si éloigné de toute vraisemblance sont maintenant aussi persuadés que je le suis, qu'il n'est pas moins contraire à la raison qu'à la foi. Mais il reste ordinairement dans le cœur de ceux qui ont nourri des doutes sur la résurrection de Jésus-Christ, une secrète peine qu'il est important de leur ôter.

ARTICLE PREMIER. — Raisons apparentes qui portent quelques personnes à désirer que les preuves de la résurrection de Jésus-Christ eussent été publiques. Réponse générale.

Nous convenons, disent-elles, que la résur-

rection de Jésus-Christ est certaine, et que les apôtres en ont eu des preuves invincibles; mais pourquoi n'a-t-elle été prouvée qu'aux apôtres? Pourquoi a-t-elle été pour les autres un mystère et un secret? Le scandale de la croix avait été public, ne convenait-il pas que la résurrection, qui en était le remêde. fut aussi publique? Quels soins et quels dangers n'eût-on pas épargnés aux apôtres, si tout le monde en cut été témoin? Qu'auraient pu répliquer les prétres et les autres ennea is de Jésus-Christ, s'il les avait convaincus par sa présence qu'il était ressuscité? Quel aveuglement des Juiss cût été capable de résister à une telle lumière? Et combien aurait-on abrégé les disputes et ôté toute matière aux doutes, si tous ceux qui avaient assisté à la mort de Jésus-Christ avaient aussi été les temoins de sa résurrection?

Mais sans entrer maintenant dans la discussion de tout ce que renferme ce discours, je demande à ceux qui le font, s'ils regardent la résurrection de Jésus-Christ comme douteuse? Ils me répondent qu'ils la regardent comme certaine. Je continue à leur demander si les preuves qui en démontrent la certitude sont claires et convaincantes? et, sans hésiter, ils me répondent que oui. Que manque-t-il donc, ajoutai-je, à sa certitude? No voyez-vous pas que si elle est entière et parfaite, il est indifférent qu'elle soit connue d'un petit nombre ou d'un plus grand, et que vous la confondiez avec la notoriété publique

dont elle est indépendante?

Que vous importe en effet que plusieurs doutent de la résurrection de Jésus-Christ, si vous êtes pleinement persuadés que vous la devez croire? Cessez-vous de savoir ce que vous savez parce qu'ils l'ignorent? Et le fondement de votre foi, que vous jugez vous-même ferme et certain, devient-il chance-lant parce qu'ils sont infidèles?

ARTICLE II. — Réponse plus particulière qui démontre que toutes les preuves publiques se seraient enfin terminées à une histoire qui aurait été tout au plus aussi autorisée que celle qui a été écrite par les évangélistes, et attestée par les apôires.

Mais pour guérir le mal jusque dans ses plus secrètes racines, je suppose que Jésus-Christ ait fait ce que ces personnes voudraient qu'il eût fait, et qu'après être sorti du tombeau il se soit montré à plusieurs Juifs, au conseil de la nation composé de prêtres et de sénateurs, ou même à tous les habitants de Jérusalem, comment imagine-t-on une telle apparition? Tous auraient-ils pu approcher de Jésus-Christ, le toucher, s'assurer de la vérité de ses plaies en y portant le doigt et la main, manger avec lui, lui embrasser les genoux, l'entendre parler sur les anciennes prophéties, en recevoir de lui l'intelligence?

Une telle apparition aurait-elle été unique?
N'aurait-elle pas été alors regardée par plusieurs comme une vision, un vain fantôme, un esprit revêtu de l'apparence d'un corps?
Les absents ne s'en seraient-ils pas encore plus défiés, et n'auraient-ils pas jugé qu'its

auraient eu plus d'exactitude que les autres. et plus de sévérité pour séparer le vrai d'avec le faux? Il aurait donc fallu recommencer autant de fois qu'il y aurait eu un nouveau concours de peuple venu en foule des villes de Judée. Les Juiss répandus dans les autres parties du monde auraient demandé la même grâce. Et les Gentils, à qui les prophéties étaient inconnues, auraient été encore mieux fondés à la demander. Il eût donc été nécessaire que Jésus-Christ, séparé du commerce des hommes par sa vie nouvelle, eût vécu aussi familièrement et d'une manière aussi sensible qu'avant sa mort. Et pour lors lo doute ne serait pas tombé sur sa résurrection, mais sur sa mort. Ou plutôt l'une et l'autre seraient devenues incertaines par ses assiduités et par ses manières peu dissérentes de celles des autres hommes.

Mais enfin, il aurait fallu donner des bornes à ces apparitions, et obliger les hommes qui naîtraient dans un autre siècle, à se contenter de ce qu'auraient vu les premiers et du témoignage qu'ils en auraient rendu. Peutêtre que dans les siècles voisins, la mémoire encore récente aurait tenu lieu de la vue; mais, à mesure que les temps seraient éloignés, les défiances auraient succèdé à la crédulité. On aurait voulu voir, puisque tout le monde aurait vu. Et l'on aurait pensé trèsdiversement de ce qui n'aurait subsisté que

dans la mémoire des hommes.

Il eût donc été absolument nécessaire que l'histoire de ces apparitions fût écrite. Mais écrite par qui, et dans quel temps? Les pharisiens et les prêtres, canemis déclarés de Jésus-Christ, disposés à faire mourir Lazare pour anéantir la preuve que Jésus-Christ l'avait ressuscité, deviendront-ils tous ses disciples et ses historiens? S'ils se partagent, qui croira-t-on? Si la passion et l'artifice embrouillent les mêmes faits que la sincérité fera écrire aux autres, par quel travail faudra t-il séparer le vrai d'avec le faux, et quel fruit tirera-t-on d'une multitude d'écrits opposés, soupçonnés également de partialité et d'entétement?

A l'égard du temps, attendra-t-on que les témoins contemporains et oculaires ne soient plus pour écrire ce qu'ils auront vu? Ne serail-ce pas ôter à l'histoire sa certitude, et lui faire perdre ses principales preuves? Ecrira-t-on dans le temps que les passions contraires sont allumées? Nous relombons par là dans une nouvelle incertitude et même

plus dangereuse.

Il faut, si l'on écrit, que les auteurs soient contemporains et qu'ils soient d'accord sur tous les points essentiels, autrement ils ne font que jeter les siècles suivants dans l'inquiétude et la perplexité. Il faut encore qu'ils soient témoins oculaires, pour ne rien dire dans des choses d'une si grande importance, qu'ils n'aient vu de leurs yeux, et touché, pour ainsi dire, de leurs mains. Il faut en dernier lieu, qu'ils soient sincères, pleins de caudeur et de bonne soi, et préparés à tout souffrir plutôt que de trahir la vérité. Mais des lors il saut nécessairement qu'ils soient

disciples. Et ne voit-on pas ainsi par l'effort même qu'on fait d'ajouter quelque chose au témoignage des évangélistes, qu'on est contraint de revenir à eux, et d'admirer avec quelle sagesse Dieu les a choisis pour recueillir au nom de tous les hommes les preuves de la résurrection de son Fils, et pour les transmettre avec une exacte sincérité à tous les siècles. Car après tous les plans que l'ima-. gination peut se former, on est contraint d'avouer qu'il n'y en a point de plus parfait ni de plus simple que de choisir un certain nombre de témoins (1) qui examinent tout par eux-mêmes, qui ne se rendent qu'avec peine aux preuves les plus sensibles, qui soient ensin accablés par leur évidence, par leur variété et par leur assiduité, qui les écrivent avec naïveté sans y mêler de réflexions et qui en attestent la vérité devant les plus redoutables tribunaux, sans se laisser vaincre ni par les menaces, ni par les supplices, ni par la mort.

## ARTICLE III. — Où l'on satisfait à toutes les raisons opposées.

J'ajoute à cela, pour ne laisser pas sans réponse les raisons apparentes dont on s'est servi pour appuyer un autre dessein, qu'il était inévitable que la résurrection de Jésus-Christ ne devint un mystère pour tous ceux qui n'en auraient pas été les témoins, puisqu'il n'était pas possible que tous les hom-mes de tous les siècles le fussent; que sa mort pour la même raison est un mystère aussi, qui devient l'objet de la foi dès qu'il n'est pas celui des sens; que le scandale de la croix, bien loin d'être levé, doit durer jusqu'au second avénement de Jésus-Christ. pour exercer la foi et pour discerner les incrédules; que les Juiss, et en particulier ceux qui avaient conspiré sa mort, ont été aussi réellement convaincus d'injustice, par les miracles des apôtres faits en son nom, que s'il s'était fait voir à eux pour la leur reprocher; que ç'a élé une gloire d'un prix infini pour les apôtres de souffrir pour lui, et de lui sacrisser leur vie comme il avait sacrissé la sienne pour eux; qu'il est contraire à la sagesse de Dieu de multiplier les preuves à proportion de ce que les hommes sont incrédules et qu'ils méprisent celles qu'il leur a données; qu'il sait jusqu'où la lumière doit aller pour rendre les hommes inexcusables, et où elle doit s'arrêter pour punir leur indocilité et leur curiosité; qu'il lui a plu de mêler dans tous les mystères de la religion assez de clartés pour consoler et pour affermir les humbles, et assez d'obscurités pour confondre et pour aveugler même les faux sages et es orgueilleux; et qu'il se sert de cemélange de lumières et de ténèbres pour discerner ceux dont le cœur est pur et ami de la lumière, de ceux dont le cœur corrompu craint la lumière qui le condamne, et cherche des ténèbres dans la religion, pour être tranquille dans celles qu'il aime.

(1) Non omni populo, sed testibus præordinatis a Deo: nobis cui manducavimus, et bibimus cum illopostquom resurrexit a mortuis. Act. 10, 41.

## CHAPITRE XI.

Il est contre toute vraisemblance et même impossible que les apôtres aient eu dessein de tromper, en assurant contre leur propre eonscience que Jésus-Christ était ressuscité. S'ils ont formé le dessein de tromper, un tel dessein a dû être l'effet d'une conspiration générale ou de la persuasion de l'un d'entre eux. On réunit dans les discours d'un seul ce que tous les autres ont dû penser, 1. sur le projet et sur les conditions essentielles de la part des apôtres pour le faire réussir ; 2º Sur les moyens absolument nécessaires pour l'exécution du projet : 3° Sur le terme précis où il doit être exécuté ; 4° On avertit les apôtres des dispositions où ils doivent être par rapport à ceux qu'ils auront trompés et qui seront exposés par leur crédulité à de grandes persécutions.

ARTICLE PREMIER.—Si les apôtres ont formé le dessein de tromper, un tel dessein a dû être l'esset d'une conspiration générale ou de la persuasion de l'un d'entre eux.

Les premiers chapitres ont été employés à établir et à démontrer la sincérité des évangélistes et des apôtres, et tout ce que nous avons vu dans les autres qui nous a persuadé qu'ils n'avaient pu être trompés par rapport à la résurrection de Jésus-Christ, a dû nous convaincre qu'ils ont été encore plus incapables d'être trompeurs. Mais je ne refuse pas, indépendamment de tout ce qui a précédé, d'entrer dans l'examen de ce nouveau soupcon. Je demande seulement qu'on en comprenne bien les conséquences, et qu'on sache à quoi l'on s'engage en accusant les apôtres d'avoir formé le dessein de tromper; et à quoi ils auraient dû nécessairement s'engager eux-mêmes, s'ils avaient voulu contre la vérité et contre leur conscience persuader à tout le monde que Jésus-Christ était ressuscité.

Comme ils étaient plusieurs, il aurait fallu que tous eussent eu la même pensée dans le même temps, et à peu près selon la même idée et le même plan, ou que l'un d'entre cux, après en avoir formé le dessein, l'cût fait approuver par tous les autres. Ces deux partis sont égaux, mais je préfère le dernier comme plus naturel et comme plus propre à faire sentir tout ce qu'il y a d'étrange dans une telle résolution, quoique dans le fond ce soit la même chose, qu'elle ait été l'effet d'une conspiration générale et subite, ou celui de la persuasion et du conseil de l'un d'entre cux.

Voici donc à peu près comme a dû parler celui qui élait le plus autorisé parmi les apôtres, et qui avait aussi le plus profondément médité sur cette importante malière (1).

(1) On peut lire tout ce qui suit sans distinction d'articles, parce que c'est un discours continu.

ARTICLE II. — On réunit dans le discours d'un seul ce que tous les autres ont dû penser. Premièrement, sur le projet et sur les conditions essentielles de la part des apôtres pour le faire réussir.

Le maître dont nous étions les disciples n'est plus. Nous l'avions suivi pleins de grandes espérances pour lui-même et pour nous; mais sa mort a terminé ses projets et fait évanouir nos espérances : car nous ne pouyons plus nous flatter qu'il ressuscitera comme il nous en avait assurés. Le temps qu'il avait prescrit est passé, et nous emploierions inutilement celui qui reste à l'attendre. Nous devons donc nous séparer pour retourner à notre première profession, et porter devant le public la honte d'avoir été trompés, ou demeurer unis en prenant une généreuse résolution de soutenir notre gloire en disant à tout le monde qu'il est ressuscité, et qu'il est par conséquent le véritable Messie attendu par notre nation et promis par les prophètes. Il y a, ce me semble, de la lacheté dans le premier parti, et beaucoup de courage dans le second, qui pour cette raison est bien plus digne de nous, mais qui n'est pas sans de grandes difficultés.

Il n'est pas néanmoins impossible de les surmonter, si nous sommes capables d'un secret impénétrable. Mais il faut bien entendre ce que ces termes signifient. Car il ne s'agit pas ici seulement de savoir se taire : il faut outre cela savoir parler, et parler contre sa pensée et contre son sentiment. Nous devons donc avant tout faire choix de personnes sidèles, qui d'un côté puissent assurer le mensonge d'une manière intrépide, qui en écartent absolument le soupçon, et qui de l'autre ensevelissent dans un profond secret les résolutions que nous prenons aujourd'hui. Car tout serait perdu si une seule personne à qui nous aurions donné notre confiance allait nous trahir, en révélant à nos ennemis ce qui ne doit être su que de nous.

Comme co point est essentiel et qu'il doit servir de base à nos grands desseins, il est nécessaire de prévoir tout ce qui serait capable d'arracher le secret aux personnes qui ne seraient point à toute épreuve. Nous serons exposés à beaucoup de mauvais traitements, à la prison, à de dures questions, à la mort même, et peut-être à des genres de mort très-cruels, très-longs et capables de lasser une patience qui né serait pas invincible. Tout cela doit être prévu et méprisé. Et il faut regarder comme le comble de la gloire d'être plus grand que tous les hommes ensemble, et au-dessus de tout ce qu'ils peuvent employer contre nous de plus terrible.

Mais j'avertis que dans les plus grandes tortures il ne faudra espérer aucune consolation ni aucun secours de la conscience, et que nous serons même alors obligés de nous fortifier contre elle et d'étouffer d'une manière prompte et impérieuse tous ses remords qui ne seraient capables que de nous effrayer et de partager par ses terreurs l'attention unique à notre dessein et à l'honneur

qui doit nous en revenir. Je sais que la fermeté, surtout quand elle doit durer longtemps
et qu'elle est vivement altaquée par le sentiment d'une douleur aiguë, est puissamment
soutenue par le calme et la paix d'une bonne
conscience et par l'intime persuasion qu'on
souffre pour la vérité. Mais nous sommes appelés à des épreuves nouvelles qui n'ont besoin d'aucune consolation ni d'aucun appui,
et qui supposent même que tout ce qui soutient les autres hommes se convertira contre
nous en tentations et en obstacles.

Ce que je viens de dire renferme un grand sens, et plus profond qu'on ne le croirait s'il n'était expliqué. Car nous devons porter le désintéressement et la générosité jusqu'à ne rien attendre de celui pour qui nous passerons notre vie dans la crainte et dans la souffrance, et pour qui nous nous laisserons égorger; car que ferait-il pour nous, n'ayant pu rien faire pour lui-même? Et nous délivrerait-il de la main de nos persécuteurs et de la mort, ayant lui même succombé sous la violence de ses ennemis, et n'ayant pu ressusciter comme il l'avait promis tant de fois et peu d'heures même avant qu'il fût arrêté? Car j'ai encore ses dernières paroles aussi présentes à l'esprit que si je ne venais que de les entendre : Je vous serai à tous, nous disait-il, cette nuit une occasion de scandale; car il est écrit : Je frapperai le pasteur, et les brebis du troupeau seront dispersées; mais après que je serai ressuscité, j'irai devant vous en Galilée (Matth., XXVI, 31). Il se trompait et il nous a trompés. Dieu en a disposé autrement. Il est le maître. Nous ne devons point sonder ses jugements. Et nous ne devons pas meme y penser trop.

Vous vous étonnez peut-être de ce conseil? Il est nouveau, j'en conviens, mais nécessaire, et à tel point nécessaire, que toutes nos résolutions avorteront si la crainte de Dieuvient y causer du désordre et nous rendre timides et chancelants dans le témoignage que nous sommes déterminés à rendre contre lui, en soutenant qu'il a ressuscité celui qu'il a laissé dans le tombeau; qu'il a reconnu pour le Messie celui qui en avait pris le nom sans en avoir la réalité; et qu'il a voulu que tout le monde crût en lui pour être justifié, quoiqu'il l'ait sans doute condamné comme un usurpateur d'une gloire qui ne lui

était pas due.

De tels aveux coûtent un peu dans le commencement; mais on s'y fait avec le temps et en s'imprimant bien dans l'esprit qu'il est beau de souffrir sans espérance du côté de Dieu et des hommes, et même avec certitude d'être puni de Dieu et des hommes, et de l'être non seulement en cette vie, mais aussi dans l'autre. On peut parvenir au dernier degré du courage et devenir impénétrable à tous les sentiments de crainte et même à ceux que la religion doit inspirer.

Car il faut bien en venir là ou retourner honteusement à nos filets et à nos barques. Et je demande avec instance qu'on en comprenne bien la nécessité. Celui que nous regrettons a pris ouvertement la qualité de

Messie. Il a plus fait, il a osé se dire Fils de Dieu, égal à lui, une même chose avec lui. Nous l'avons vu prêt à être lapidé pour cette hardiesse, sans qu'il ait rien rabattu de ses prétentions. Il reprochait même dans son dernier discours après la cène, à l'un d'entre nous, de mettre quelque différence entre lui et le Père céleste, et de n'être pas persuadé de ce qu'en voyant l'un il voyait l'autre. Tout cela était exagéré. L'expérience nous a appris ce qu'il en fallait rabattre. Mais nous ne pouvons nous dissimuler que Dieu a dû être très-irrité d'une telle affectation d'égalité avec lui, et qu'il ne peut voir sans indigation que nous entreprenions de faire reconnaître pour son Fils unique celui qu'il a désavoué, et que nous savons mieux que personne qu'il a désavoué.

Cela peut arrêter les timides et les âmes vulgaires; mais il ne faut parmi nous que de grands hommes, qui sachent à quoi ils s'exposent, et qui soient affermis par cette connaissance. Il en coûterait cher s'il fallait reculer. Qu'on examine donc toutes choses avec maturité, qu'on en seute bien la dépendance et la liaison, et qu'après on se déclare.

ARTICLE III. — On propose en second lieu dans le même discours les moyens absolument nécessaires pour l'exécution du projet

Comme il me semble qu'on m'écoute avcc joie, et qu'au lieu d'être intimidé par mes réflexions, on les trouve judicieuses et nécessaires, voici ce que j'ajoute pour l'exécution d'un si grand dessein, où ce serait une témérité de s'engager sans avoir préparé les moyens d'y réussir. Avant tout nous concerterons une fausse histoire des apparitions de notre commun maître. Ceux qui auront plus d'esprit pour l'invention y travailleront. Les autres en seront les juges. Et tous s'imprimeront fortement dans la mémoire les faits et les discours dont on aura fait choix: parce qu'il n'y faudra plus revenir, et que les variations seraient d'une dangereuse conséquence.

A ce travail il en faudra joindre un autre, qui demanderait plus de connaissance des Ecritures que nous n'en avons; mais on y suppléera par l'étude : et en attendant il faut que les plus habiles d'entre nous recherchent dans les livres de Moïse, dans les psaumes et dans les prophètes, tout ce qui regarde le vrai Messie que nos pères ont attendu et qu'on a raison d'attendre encore, puisque celui que nous avions suivi ne l'est pas. Mon dessein est de lui en faire l'application et de détourner à lui toutes les prophéties qui regardent le véritable. L'entreprise est hardie; mais qu'est-ce que notre dessein, sinon la hardiesse portée jusqu'à son comble?

Une suite naturelle de cette entreprise est que nous nous déterminions à l'un de ces deux partis, ou de mépriser le sens des Ecritures quoique divines et inspirées, ou de les mépriser elles-mêmes comme fausses et supposées. Je ne suis pas encore bieu ferme sur le choix : je balance et j'attends votre conseil. Mais il me semble que le plus court scrait de regarder toutes les Ecritures comme fausses, parce qu'il est difficile de les corrompre tranquillement quand on les respecte comme divines, et qu'on est bien plus libre et bien plus hardi quand on s'est délivré de ce res—

pect.

Une seconde suite inévitable est de considérer toutes les promesses et toutes les prophéties du Messie comme vaines et frivoles, ou pour le moins comme incertaines et douteuses : car si les Ecritures sont fausses, les prophéties du Messie, qui en sont la partie la plus importante, le sont aussi : ou si, en prenant un parti plus modéré, nous nous contentons de corrompre le sens des Ecritures sans trop examiner ce qu'elles sont dans la vérité, il est évident que nous nous engageons à regarder tout ce qu'elles prédisent du Messie comme arbitraire et comme dépendant des interprétations qu'il nous plaira d'y. donner. Le Messie par là, comme vous le voyez, ne scra parmi nous qu'un vain nom: mais nous le ferons extrêmement valoir parmi ceux qui ne seront pas du secret, parce que notre honneur y est intéressé et que nous tomberions dans le mépris si la haute idée du Messie, jointe à l'assurance avec laquelle nous soutiendrons que notre maître est le véritable, ne nous faisaient respecter comme ses disciples.

Une troisième suite également nécessaire et inévitable, mais qui m'a fait plus de peine que les autres dans le temps que je méditais le plan que je vous propose aujourd'hui et qui vous étonnera peut-être d'abord, est que nous ne devons pas désormais faire grand état de la religion de nos pères, ni la considérer comme établie sur de fort solides fondements. Car si la tradition du Messie est attaquée, et s'il importe peu de prendre les Ecritures dans leur véritable sens : ou plutôt (car il faut être sincère aujourd'hui ou jamais) si nous faisons bien d'annoncer au monde comme le véritable Messie celui que nous savons très-certainement ne l'être pas, et si nous avons droit de lui appliquer des prophéties qui constanment out un autre objet, il faut nécessairement que nons nous mettions au-dessus de tout ce que nos pères regardent comme le

plus inviolable et le plus sacré.

Or voyez où cela nous conduit. Nous avons cru jusqu'ici que la religion de nos pères est la véritable, et par conséquent l'unique. Elle est en effet la plus ancienne, la plus autorisée et la plus pure; elle est la seule qui soit fondée sur la révélation divine ou qui se glorisie de l'être. Et il est certain que si elle vient une fois à nous paraître douteuse, il n'y en a aucune dans le monde qui doive nous retenir. Voilà le dernier terme où je prétendais vous mener. Je n'exige pas que vous y consentiez à l'instant : c'est une chose qui mérite réflexion; mais ce que j'exige, est que vous compariez avec soin toutes les parties du plan que je viens de vons expliquer; que vous en examinicz la liaison étroite et nécessaire, et que vous vous persuadiez fortement qu'il faut ou lout accepter, ou tout rejeter, les tempéraments et les exceptions étant ici absolument impossibles.

ARTICLE IV. — On détermine en troisième lieu dans le même discours le terme précis où le projet doit être exécuté.

J'espère que vous ne serez pas longtemps à vous déterminer : car il y aura bien des choses à faire après que vous aurez pris votre parti; et le terme que je me propose pour tont concerter et tout finir est fort court. Nous n'avons que l'intervalle d'ici à la fête de la Pentecôte, dont une partie s'est déjà écoulée, et dont il faut ménager le reste pour préparer l'ordre des fausses apparitions, pour éludier dans l'Ecriture tout ce qui regarde le Messie, pour former le plan d'une religion nouvelle, pour effacer de nos esprits les traces et les idées de l'ancienne, pour nous faire affermir contre nos préjugés, contre nos craintes, contre tous nos intéréts: car nous n'en réservons aucun ; et nous allons généreusement renoncer à tous les biens de cette vie et à toutes les espérances de la vie future.

Ce qui me détermine à choisir la fête de la Pentecôte est le concours extraordinaire de ceux de notre nation, et même de beaucoup d'étrangers à Jérusalem; car ce sera une occasion favorable pour leur annoncer la résurrection de celui que nos prêtres et nos sénateurs ont crucifié, et d'en répandre bientot la nouvelle dans tout le monde. Nous ignorons à la vérité les langues étrangères. et nous sommes sans interprètes; mais notre présence suffira. Les uns comprendront par signes ce que nous leur voudrons dire, et les autres qui entendront notre langage les aideront. Nous ne pourrous saire aucun miracle; mais n'en est-ce pas un grand que d'oser résister à tout ce qu'il y a de grand et de puissant parmi nous? Il y aurait peut-être plus de prudence à ne paraltre pas tous à la fois, à ne pas nous exposer tous dans un même jour, n'ayant rien d'extraordinaire ni de divin pour nous faire respecter, et n'ayant aucune protection à espérer ni de Dieu ni des hommes : mais dans un dessein comme le nôtre, singulier en tout, et contraire aux règles communes, de quel usage serait la prudence?

Je suis certain qu'avec notre prononciation galiléenne, et avec la bonne contenance que nous tiendrons, nous persuaderons bien des gens. Et je compte tellement sur le succès, que j'embrasse dans mon dessein non soulement la Judée, mais tous les peuples, tous les empires, en un mot tout l'univers, sans que la diversité des mœurs, des religions et des langues me puisse arrêter; sans que toute la puissance des hommes armée contre moi m'intimide; sans que le peu de vraisemblance qui paraît à faire adorer comme Fils de Dieu par les Gentils, qui n'ont aucune connaissance des Ecritures ni du Messie, celui que les Juis ont crucifié, soient capables de suspendre un moment mon zèle pour co lui qui nous a trompés.

ARTICLE V. — En quatrième lieu, on averlit les apôtres dans le même discours, des dispositions où ils doivent être par rapport à ceux qu'ils auront trompés, et qui seront exposés par leur crédulité à de grandes persécutions.

Au reste, il ne serait pas juste que nous ) nservassions pour les autres la compassion t les sentiments de pitié que nous tâcherons élousser par rapport à nous-mêmes. Ainsi lorsque nous verrons que des personnes séduites par nos discours et par notre profonde dissimulation, seront exposées par leur crédulité à de grands dangers; qu'elles seront proscrites, exilées, jelées dans d'obscures prisons, déchirées par de cruelles tortures, condamnées au feu, aux bêtes féroces et aux supplices les plus honteux et les plus insupportables : au lieu de nous attendrir par une faiblesse indigne de nous sur leurs souffrances, et au lieu de nous reprocher à contretemps l'imposture par laquelle nous les aurons trompées, nous nous applaudirons de leur séduction, nous mettrons notre joie dans leur malheur, et nous ne craindrons point de les honorer et de les faire honorer comme d'illustres témoins de la vérité, quoiqu'elles ne soient à nos yeux que des martyrs de notre hypocrisie, et de leur facilité à recevoir sans discernement le mensonge. Cet article, quoique le dernier, est l'un des plus essentiels; car nous sommes portés naturellement. à l'humanité, et nous croyons souffrir ce que nous voyons souffrir aux autres, surtout lorsqu'ils sont innocents et qu'ils joignent à l'innocence une jeunesse, une candeur et un air de vertu qui se fait sentir jusqu'au fond de l'âme, et qu'il n'en coûte qu'un mot pour les délivrer. Co mot qui découvrirait tout le mystère, ne doit jamais nous échapper. Il ne faut pas même qu'un soupir, qu'un gémissement nous trahissent. Et il sera bon de s'ascoutumer aux spectacles les plus inhumains, pour parvenir par degrés à une dureté que rien ne touche.

Voilà un abrégé fidèle des principales vues qu'ont dû avoir les apôtres, et qu'ils ont eues en effet, s'ils ont eu dessein de tromper. Le plan que l'un d'eux vient d'exposer aux autres a été suivi et exécuté dans toutes ses parties, s'ils n'ont pas été sincères. Et, bien loin qu'on doive le regarder comme une simple idée, il faut au contraire le considérer comme la règle constante de toute leur conduite, dont on n'a fait qu'expliquer les principes et montrer les conséquences. Il importe donc peu dans le fond, comme en l'a déjà observé, qu'ils soient tous entrés d'eux-mêmes par une conspiration générale, dans un si étrango dessein, ou qu'ils y aient été poussés par les conseils de quelques particuliers. C'est le dessein et l'exécution du dessein qui méritent de l'attention : et ce qui les y a portés étant incertain et indifférent n'en mérite aucune.

### CHAPITRE XII.

Jugement de ce qui est proposé dans le chapitre précédent, c'est-à-dire du dessein en géné-

ral, et des moyens de l'executer. Préjugé généraux, mais invincibles, qui ôlent à un tel dessein toute vraisemblance. Entière unpossibilité du secret entre tant de complices. Quand le nombre des complices aurait été moindre, tout secret éternel et en même temps contraire aux sentiments de la conscience, est impossible. Les persécutions et les tourments auraient forcé quelqu'un à le découvrir. Il ne peut y avoir aucune vraisemblance dans les suppositions inséparablement liées avec l'exécution du projet. L'invention des fausses apparitions de Jésus-Christ est absolument insoutenable. Observation sur la manière abrégée et en apparence négligée dont quelques évangélistes rapportent les apparitions de Jésus-Christ, qui en démontre la vérité.

ARTICLE PREMIER. — Préjugés généraux, mais invincibles qui ôtent à un tel dessein toute vraisemblance.

Je ne saurais croire qu'il faille autre chose pour ôter toute vraisemblance à un système si insensé, si horrible, si impie et si contraire à tous les principes et à tous les motils qui font agir les hommes, que le simple exposé qu'on en a fait. Je crains seulement qu'on ne le regarde comme chargé, et qu'on ne prétende qu'on pourrait le montrer par un côté moins odieux. Mais si l'on est dans cette pensée, j'osc assurer que l'on se trompe ; car on l'a plutôt affaibli pour éviter des expressions qui sont toujours quelque peine à la piété, lors même qu'elles paraissent nécessaires pour représenter le crime de ceux qui la combattent ; et l'on en sera persuadé, si l'on veut bien lire une seconde fois le chapitre que j'examine dans celui-ci.

Je ne m'arréterai qu'à certains points, et je choisirai ceux qui sont plus à la portée de tout le monde, parce qu'il ne faut, pour en

juger, que du sens et de l'équité.

Est-il naturel que tous les apôtres, et avec oux beaucoup de disciples qui attendaient la résurrection de Jésus-Christ, ou qui savaient au moins qu'il l'avait prédite, soient entrés dans un complot aussi criminel que celui que j'ai représenté? qu'aucun ne l'ait combattu; qu'aucun n'en ait vu les affreuses conséquences ; qu'aucun n'ait été retenu par la crainte de Dieu ou par celle des hommes; qu'aucun n'ait senti l'extrême folie qu'il y avait à tout sacrifier pour rien, et à devenir malheureux et criminel sans espérance et sans fruit; qu'aucun n'ait été touché de l'impossibilité manifeste de l'entreprise; qu'aucun ne se soit retiré d'une assemblée de perfides, qui fondaient une religion nouvelle sur le parjure et sur un faux témoignage rendu contre Dieu même; qu'aucun dans la suite ne soit revenu à sa conscience et à la bonne sei; qu'aucun n'ait au moins averti un parent, un ami, une personne de consiance de ce mystère d'iniquité, afin qu'ils ne donnament pas dans le piége?

Tout cela, infiniment éloigné de la vraisemblance, le paraît encore davantage quand en se souvient que ces hommes livres au mensonge, ont été plus de trois ans les disciples d'un maître qui voulait qu'ils fussent si sincères et tellement reconnus pour tels, qu'ils n'eussent jamais besoin de serment; que le simple oui et le simple non leur en tinssent lieu; qu'ils imitassent en tout la candeur et la sincérité des enfants, et qu'ils se crussent obligés de rendre compte à Dieu d'une seule parole inutile.

ARTICLE II. — Entière impossibilité du secret entre tant de complices.

Mais laissant à part de si forts et de si légitimes préjugés, ne considérons que le seul projet en lui-même, et voyons s'il ne renferme pas des impossibilités manifestes. Il est fondé sur un secret impénétrable, et ce secret est confié non seulement à plusieurs conjurés, mais à plusieurs femmes qui entrent dans le complot et qui en sont même les premiers mobiles; car ce sont elles qui se chargent de répandre les premiers bruits de la résurrection, qui ont la première part aux apparitions, et qui excitent le zèle des apôtres. Si ces faits sont vrais, le système est faux : et si ces faits sont inventés, le secret du système s'évanouit. Ces femmes, à qui l'on donne tant le part dans la conduite de cette affaire, sont célèbres parmi les disciples de Jésus-Christ; elles ont leurs familles et leurs amies; elles n'ont pas dans les premiers jours répandu ces nouvelles qui n'étaient pas alors inventées; elles paraissent tout d'un coup fort instruites, n'ayant rien su dans un autre temps. Leurs apparitions sont du dimanche, et pour lors elles-mêmes les ignoraient. A combien de questions vont-elles être exposées? comment s'en déméleront-elles? par quel art éviteront-elles de tomber en contradiction et de se trahir? Si on ne les a pas admises au secret, ne s'étonneront-elles pas des fausses visions qu'on leur attribue? Et ne les désavoueront-elles pas au lieu de les soutenir? Et si elles sont complices de la fausseté, comment pourront-elles la couvrir, puisqu'elle est si visible? comment cacheront-elles un mystère d'iniquité si mal concerté et consé à tant de personnes à qui le secret coute plus qu'à d'autres?

Mais voici quelque chose de bien plus embarrassant. Plus de cinq cents personnes assurent qu'elles ont vu Jésus-Christ ressuscité, et qu'elles étaient toutes présentes à ce spectacle dans un même jour. Ce n'est pas d'elles ju'on le dit, ce sont elles-mêmes qui le disent. Elles ont donc été comprises dans la conjuration; si elles disent faux, elles ont donc connaissance du secret. Il est donc, outre les apôtres et les femmes nommées dans l'Evangile, consié à plus de cinq cents complices. Comment sera-t-il désormais impénétrable. et comment se conservera-t-il parmi tant de fourbes et d'imposteurs, qui ne sont gouvernés que par leur caprice et par leurs passions, et qui, en se mettant au-dessus de la religion et de la conscience, se sont allranchis de tous les engagements justes et injustes?

Plusieurs de ces hommes étaient pleins de

vie (I Cor. XV, 6), lorsque S. Paut en citait le témoignage. S'ils étaient trompeurs, le nombre de ceux qui l'étaient se multipliait donc sans discernement et sans mesure; et le secret n'était plus possible: et si au contraire ils étaient sincères, comme en effet ils l'étaient, rien n'est plus extravagant ni plus insensé que la conspiration qu'on attribue aux apôtres.

ARTICLE 111. — Quand le nombre des complices aurait été moindre, tout secret éternel et en même temps contraire aux sentiments de la conscience est impossible.

Ouand ils auraient conservé pour eux seuls le secret dont il s'agit, et qu'ils ne l'auraient communiqué à aucun autre, ils étaient en trop grand nombre, et le temps du silence était trop long pour n'y pas donner quelqu'atteinte. On peut se taire dans une occasion importante qui dure peu ct qui ne demande pas toujours la même sévérité : mais un silence éternel parmi plusieurs complices n'est ni naturel ni possible. La seule inconstance de l'esprit de l'homme et sa légèreté, sans autre cause, le trahissent et lui arrachent ce qu'il avait résolu de cacher. On a toujours quelque confident privilégié , à qui l'on a besoin de parler, pour se décharger du poids du secret, qui devient tous les jours plus pesant, quand on le porte seul, et qu'il est intéressant pour beaucoup d'autres. Si quelqu'un peut se passer de ce soulagement, une telle force est rare, et l'on se trompe si on la croit ordinaire.

Joignez à cela divers intérêts, qui changent selon les temps, et diverses passions qui rendent les mêmes hommes très-différents de ce qu'ils étaient. Un mécontentement, une jalousie, une préférence dont on est blessé, une dispute, séparent les personnes les plus unies, et font dire alors bien des choses qu'on avait espéré de ne dire jamais. Parmi les hommes qui ne sont liés que par le mensonge, de telles divisions sont ordinaires, et le secret y est également exposé, soit qu'on demeure méchant, soit qu'on se repente de l'avoir été.

Il est même impossible que parmi plusieurs personnes qui s'engagent contre leurs lumières et contre leur conscience, dans un mauvais parti, il n'y en ait quelqu'une qui ne soit agitée par de salutaires remords, et qui n'écoute enfin sa conscience et son devoir, principalement quand on ne risque rien à les suivre, et qu'en devenant plus tranquille au dedans, on devient aussi plus heureux sclon les hommes, à qui l'on cesse d'être odieux et de qui l'on n'a plus rien à craindre. C'était là la condition des apôtres, qui de perséculés et de misérables, lorsqu'ils s'obstinaient à l'erreur dans le système insensé du chapitre précédent, auraient passé à une vie douce et tranquille s'ils avaient cessé de la précher, el qui auraient aussi trouvé le repos intérieur et la paix de la conscience, s'ils avaient découvert le pernicieux secret qui troublait tout le monde pour une chimère.

ARTICLE IV. — Les persécutions et les tourments auraient forcé quelqu'un à le découvrir.

Les persécutions que les apôtres et les

autres disciples de Jésus-Christ ont souffertes. sont connues de tout le monde, et s'il est nécessaire, nous en établirons la preuve dans un autre lieu : elles ont duré jusqu'à leur mort, qui a été pour la plupart d'entre eux cruelle et violente ; et elles ont été diversisiées en mille manières, dont on peut avoir un abrégé dans ce que S. Paul dit de celles qu'il avait soussertes avant qu'il écrivit sa seconde lettre aux Corinthiens (11 Cor., XI, 23 el suiv). Nous sommes accoutumés à les regarder comme saintes et précieuses, parce que nous sommes persuadés qu'ils le souffraient pour la justice et pour la vérité : et nous les trouvons heureux eux-mêmes au milieu des plus dures épreuves, parce que nous les croyons pleins de foi et remplis de la consolation intime du Saint-Esprit. Mais il faut maintenant changer toutes ces idées, et ne plus voir que des imposteurs et des perfides tourmentés par les hommes, et abandonnés de Dieu, à cause de leur opiniâtreté à soutenir un mensonge dont ils connaissaient cux-mêmes la fausseté, et qui selon leurs propres vues renversaient toute la religion, en attaquant la divinité des Ecritures et la

promesse du Messie. Ils n'ont devant les yeux que leur crime : ils n'espèrent rieu de Jésus-Christ : ils craignent avec raison d'être punis éternellement du faux témoignage qu'ils s'obstinent à rendre contre Dieu même : ils soussrent des douleurs insupportables, dont ils peuvent se délivrer par un mot; et ils aiment mieux expirer dans les tourments que de dire ce seul mot, qui rendrait gloire à la vérité, qu'ils retiennent captive dans un silence inspiré par la fureur et le désespoir, et où ils ne sont soutenus ni consolés par aucun des motifs dont la patience et le courage des autres hommes ont besoin. Et ce qui est encore plus extraordinaire : ils rendent grâces à Dieu dans les tourments; ils le bénissent avec amour; ils invoquent son scours avec consiance; ils ont sans cesse le nom de Jésus-Christ dans la bouche, qu'ils regardent comme présent à leurs combats, comme témoin de leur patience, comme préparé à récompenser leurs souffrances par une gloire immortelle. Et ils disent tous qu'ils acceptent la mort avec joie, dans l'espérance de le voir et de lui être unis. Et ce qui surpasse infiniment tout ce qui nous étonne en cela, est qu'ils ne pensent rien de ce qu'ils disent dans ces horribles tortures : que tout ce dehors édifiant n'est qu'une pure hypocrisie, et que leur prétendue confiance en Dieu ct en Jésus-Christ n'est que le voile du désespoir et d'une obstination invincible, dont ils connaissent l'injustice et que leur conscience leur reproche alors par un cri pénétrant, plus insupportable encore que les supplices. Si cela est vraisemblable, il n'y a rien qui ne le soit, et désormais tous les caractères du vrai et du faux seront confondus et communs.

Mais encore la vraisemblance ira-t-elle iusqu'à cet excès inouï que tous soient également de bronze et de fer; que tous sans exteption ne se démentent et ne se déconcertent

en rien, et qu'avec la même hypocrisie ils aient tous la même force, pour en soutenir jusqu'au bout le masque et l'imposture? S'ils ne sont point attendris pour eux-mêmes, ne le seront-ils jamais pour leurs amis, pour leurs parents, pour ceux qu'ils auront jetés dans le péril par leurs discours, et qu'ils verront dans de cruelles épreuves? Leurs en-trailles ne seront-elles jamais émues de pitié? Le sang de tant de personnes, dont le crime scra de les avoir écoutés, n'amollira t-il point leur dureté? Seront-ils toujours insensibles à la fuite, à l'exil, à la captivité, à la misère de tant d'honnêtes gens qu'ils auront séduits : et verront-ils tranquillement l'univers en trouble, pour une illusion et un fantôme que la déposition sincère de l'un d'entre eux pourrait faire évanouir?

ARTICLE V. — Il ne peut y avoir aucune vraisemblance dans les suppositions inséparablement liées avec l'exécution du projet.

On croit les apôtres capables d'avoir méprisé le véritable sens des Ecritures, de les avoir éludiées à dessein de les corrompre, d'être allés même jusqu'à douter de leur divinité, jusqu'à les croire fausses et supposées; et cela dans le dessein de transporter à un faux messie, reconnu par eux-mêmes pour faux, la gloire du véritable attendu par leur nation, et si longtemps promis par les prophètes; mais a-t-on oublié que ces horribles calomnies regardent des Juiss pleins de zèle pour la loi, de vénération pour les Ecritures. de passion pour le Messie? Pense-t-on que que ces Juiss, outre ces sentiments hérités de leurs pèrcs, ont été instruits pendant plus de trois ans par Jésus-Christ, qui citait souvent l'Ecriture, et toujours comme divine et in-spirée (Et non potest solvi Scriptura), et qui leur avait dit dans des occasions importantes. que tout y était dans la dernière exactitude. et que jusqu'à un seul point et un scul iota, tout ce qu'elle comprend serait accompli? Sait-on enfin que l'espérance la plus profondément gravée dans le cœur d'un Juif est celle du Messie; que cette espérance lui tient lieu de tout, et le console de tout, et qu'il n'y a point de supposition plus folle que celle de penser qu'un Juif soit capable de renoncer à l'attente du vrai Messic, pour en faire rece-voir aux autres un chimérique et un fabuleux dont la fausseté lui soit pleinement connue?

ARTICLE VI. — L'invention des fausses apparitions de Jésus-Christ est absolument insoutenable.

A l'égard des apparitions de Jésus-Christ après sa résurrection, c'est une pensée absolument insoutenable que d'en attribuer l'invention aux apôtres. Il faut pour cela ne les avoir jamais lues, ou n'avoir eu en les lisant aucun goût ni aucun discernement de la vérité. Tout y est simple, édifiant, majestueux, plein d'instruction et de lumière, digne d'un Dieu qui s'est humilié jusqu'à la mort pour les péchés des hommes, et qui est ressuscité pour leur justice et pour leur gloire; graud

avec dignité dans ses abaissements, grand avec modestie dans son élévation, plein de clémence dans ces deux états, et sachant allier d'une manière inimitable à tout autre qu'à lui, une souveraine majesté avec une douceur et une bonté paternelles. Il conserve ce caractère dans toutes ses apparitions, soit aux saintes femmes, soit à ses disciples; et il ne serait aujourd'hui au pouvoir de personne, après meine ces grands modèles, d'en imagi. ner de not relles, qui retinssent le même caractère, 'ans tomber dans l'imitation. Combien par conséquent la première idée était-elle au-dessus des apôtres? et comment s'y seraient-ils pris pour nous donner de si parfaits modèles, en ne consultant que le mensonge? Auraient-ils, par exemple, rien imaginé de

semblable à l'apparition des deux disciples qui allaient à Emmaüs, dont le récit surprend toujours, et a toujours pour les connaisseurs de nouvelles beautés? Auraient-ils inventé l'apparition sur le lac de Tibériade, si pleine de mystères et de rapports avec les premiers établissements de l'Evangile, et avec la chute et l'apostolat de saint Pierre? Auraient-ils fait répondre à Madeleine par Jésus-Christ ce que nous savons qu'il lui répondit, et dont peu d'interprètes ont pénétré le sens? Auraient-ils accordé aux saintes femmes le privilège d'être les premières instruites de sa résurrection par les anges et par lui-même; privilége néanmoins qu'elles méritaient audessus d'eux, pour l'avoir suivi jusqu'à la croix, et pour l'avoir cherché jusque dans le sépulcre? N'auraient-ils pas mélé dans leurs fictions un faux éclat, de longs discours, des miracles superflus, inséparables de ce qu'inventent les faussaires en matière de religion. au lieu de cette noble et auguste simplicité qui est le caractère de la vérité et des ouvrages de Dieu? Enfin, s'ils avaient composé une fausse histoire des apparitions de Jésus-Christ, l'auraient-ils aussi abrégée que l'a sait S. Matthieu, ou rapportée d'un air aussi indifférent en apparence que l'a fait S. Marc?

ARTICLE VII. — Observation sur la manière abrégée et en apparence négligée dont quelques évangélistes rapportent les apparitions de Jésus-Christ, qui en démontre la vérité.

Mais ceci mérite une réflexion particulière : parce qu'il ne détruit pas seulement l'indigne soupçon que nous combattens, mais qu'il est une preuve admirable de la sincérité des évangélistes, et de leur éloignement de toute affectation. Saint Matthieu, le premier et le plus ancien de tous, ne parle que de l'apparition de l'ange qui effraya les gardes du sépulcre, et qui cousala les saintes femmes, de celle de Jésus-Christ aux mêmes femmes qui se hâtaient de porter à ses apôtres les nouvelles de sa résurrection, et de celle où il se fit voir à eux sur une montagne de Galilée, qu'il parait confondre avec la dernière qui précèda son ascension, et qu'il borne aux seuls apotres, sans rien dire de ce grand nombre de témoins dont parle saint Paul.

Saint Marc suppriment l'apparition de Jésus-Christ aux s. intes femmes, dit en un mot

que Marie Madeleine fut la première qui le vil : ne touche que très-légèrement l'apparttion des disciples d'Emmaüs (1); et se hâte d'aller à la dernière, où les apôtres recurent un dernier ordre de prêcher l'Evangile dans tout le monde, laissant tout ce que saint Jean et saint Luc nous ont appris, quoiqu'il en fût parfaitement bien informé, aussi bien que saint Matthien; et ne paraissant pas touché de l'ignorance où nous aurions été par rapport à des choses si merveilleuses, au cas que son histoire eût été la seule avec celle de saint Matthieu, qu'il semble avoir eu dessein d'abréger. Est-ce ainsi que les fuventeurs des apparitions de Jésus-Christ se seraient conduits? Une telle modestie ou, si l'on ose parler ainsi, une telle indifférence leur convient-elle? Auraient-ils passé si rapidement sur quelquesunes, et supprimé les autres? Et n'auraientils pas au contraire multiplié, exagéré, étendu celles qu'ils auraient regardées comme plus propres à faire impression, surtout dans les premières histoires qu'ils auraient données au public, dont la réputation et l'éclat étaient nécessaires pour le succès, qui dépend ordinairement de la manière dont on commence.

Il faut que les évangélistes n'aient complé que sur la vérité et sur la puissance de la grâce de Dieu, pour s'être contentés d'un récit si abrégé et si simple; et quiconque serait assez malheureux pour les soupçonner d'avoir eu dessein de tromper, ne connaîtrait ni les caractères de la sincérité, ni ceux de l'imposture.

#### CHAPITRE XIII.

Où l'on continue de prouver qu'il a été impossible que les évangélistes et les apôtres aient eu dessein de tromper. La résurrection de Jésus-Christ était certaine dès le matin du dimanche, et le mensonge public par les soldats commis à la garde de son tombeau en est une preuve invincible. Saint Paul converti par Jesus-Christ ressuscite, et convainquant les Juiss de Damas de la vérité de sa résurrection avant d'avoir cu ancun commerce avec les apôtres, est une preuve maniseste de leur sincérité. Combies les apôtres étaient éloignés de rendre us faux témoignage contre Dieu même, .. assurant contre leur conscience qu'il avail ressuscité Jésus-Christ. Si les apôtres n'avaient espéré en Jésus-Christ que pour cette vie, et s'ils n'avaient pas été certains de sa résurrection, ils se seraient crus les plus malheureux de tous les hommes, bien loin de mettre leur gloire à souffrir pour une chimère. Tous leurs écrits sont pleins de témoignages de la sermeté de leur soi et de l'immobilité de leur espérance, non seule ment quand ils parlent aux simples fidèles. mais quand ils exhortent leurs plus chers disciples, ou quand il s'animent eux-meines à la patience. Ils ont été si éloignés du moindre artifice et de la moindre dissimulation.

(1) Duobus ambulantibus ostensus est in alia efficie euntibus in villam. Voilà ce que dit soint Marc.. 18 12. qu'ils ont voulu qu'on reconnût les chrétiens à leur amour pour la simplicité et pour la candeur. La parole des Apôtres tue les menteurs, bien loin d'être l'organe du mensonge. Avant de les soupçonner de fausseté, il faudrait avoir prouvé la fausseté de leurs miracles dont lu certitude est évidente.

ARTICLE PREMIER.— La résurrection de Jésus-Christ était certaine dès le matin du dimanche, et le mensonge publié par les soldats commis à la garde de son tombeau en est une preuve invincible.

On ne saurait attribuer aux apôtres le bruit que répandirent les soldats commis à la garde du sépulcre de Jésus-Christ, que pendant qu'ils étaient endormis son corps avait été enlevé par ses disciples. Ce bruit ne fut répandu avec affectation parmi le peuple que pour obscurcir la vérité de la résurrection, et il était directement opposé au dessein des apôtres, qui voulaient la faire passer pour constante. Or c'est ce bruit-là même qui est une preuve évidente que dès le grand matin du dimanche, le corps de Jésus-Christ n'était plus dans le sépulcre, que la pierre mise à l'entrée, et scellée par les Juiss, etait déplacée, que topte le monde avait la lilierté d'y entrer, les gardes mis par le conseil public n'étant plus d'aucun usage, et que les seuls linges étaient restés. Il faut donc nécessairement, ou que le bruit répandu par les gardes et soutenu par le crédit des prêtres et des sénateurs soit véritable, ou que Jésus-Christ soit ressuscité. Il y a une contradiction manifeste dans le premier parti : des témoins endormis ne peuvent être témoins de ce qui s'est passé durant leur sommeil : une grande pierre autour de laquelle ils faisaient sentinelle, n'a pu être déplacée sans effort etsans bruit, et des hommes qui enlèvent à la hâte avec un grand périt et avec une crainte pareille au danger, un corps mort, ne s'avisent pas de le démailloter des linges qui l'enveloppent. La résurrection de Jesus-Christ était donc indubitable dès le matin du dimanche, et elle n'avait pas besoin que les apôtres tinssent conseil entre eux pour concerter une longue suitede fictions et de mensonges pour la faire croire. Les Juis, en les accusant d'avoir enlevé le corps de Jésus-Christ dès le matin du troisième jour, prouvent invinciblement que dès ce malin, Jésus-Christ n'était plus dans le tombeau; mais ils prouvent très-mal que ses disciples l'en aient ôté; et la divine Providence n'a permis une telle accusation, et qu'elle trouvat créance parmi les Juiss, que pour établir l 1 notoriété du fait par ceux mêmes qui préiondaient le nier, et pour justifier l'innocence el la droiture des apôtres par une accusation sans vraisemblance.

ARTICLE II. — Saint Paul converti par Jésus-Christ ressuscité, et convainquant les Juifs de Damas de la vérité de sa résurrection avant d'avoir eu aucun commerce avec les apôtres, est une preuve manifeste de leur sincértié.

Si j'avais voulu n'entrer dans aucun détail, j'aurais pu confordre l'insensé projet qu'on attribue aux apôtres, par le seul exemple de saint Paul, qui a cu autant de zèle qu'eux pour soutenir et pour annoncer la résurrection de Jésus-Christ, mais qui n'a pu avoir aucune part à leurs délibérations ni à leurs conseils. Il était l'un de leurs plus ardents ennemis, il les poursuivait avec fureur : il n'était donc pas de leur complot. Comment donc est-il devenu fidèle? lui ontils fait part de leur secret? Se le sont-ils réconcilié en lui découvrant leur fourberie? Ont-ils adouci cet homme altéré du sang des chrétiens, en lui avouant que les chess de cette secte étaient des imposteurs? Par quels prestiges ont-ils séduit un homme si versé dans les Ecritures, si plein de la connaissance qu'il prétendait en avoir, si prévenu contre les miracles de Jésus-Christ même, si rempli de préjugés conformes à l'idée que les Juiss s'étaient sormée du Messie, qui devait régner avec un grand éclat, et si opposé à la foi d'un Messie obéissant jusqu'à la mort, et la mort de la croix?

Mais comment l'aurait-ils séduit, lui qui les haïssait mortellement lorsqu'il était le chef d'un parti contraire et qui n'avait eu aucun commerce avec eux lorsqu'il convainquit les Juiss qui étaient à Damas, que Jésus-Christ était le Messie, et qu'il leur prouvait par les Ecritures, qu'il avait du mourir et ressusciter? L'apparition qu'il disait avoir cue lorsqu'il était chargé d'une commission du souverain pontise pour faire emprisonner les chrétiens, et qu'il était en chemin pour l'exécuter, était-elle au-si de leur invention ? En avait-il concerté avec eux les circonstances? Avait-il préparé ceux qui l'accompagnaient à une telle fiction? Et le sang d'Etienne, dont il était encore teint, était-il bien propre à prouver le secret commerce qu'il avait eu avec ceux qu'il s'efforçait d'exter-

Il ne faut pour des esprits équitables que cette scule preuve de la sincérité de tous les apôtres. Car saint Paul prêche comme eux la résurrection de Jésus-Christ. Il la prêche même avec un zèle plus ardent ce semble et plus déclaré. Il la prêche sans les avoir entendus. Il la prêche ne venant que de quitter les armes qu'il avait à la main contre eux. Il regarde les apparitions qui l'out prouvée comme indubitables. Il y ajoute celle qu'il dit avoir eue en particulier. Peut-il y avoir une démonstration plus sensible de la droiture et de la sincérité des apôtres, et plus capable de faire évanouir tous les soupçons que la désiance la plus maligne peut former?

ARTICLE 111. — Combien les apôtres étaient éloignés de rendre un faux témoignage contre Dieu même, en assurant contre leur conscience qu'il avait ressuscité Jésus-Christ.

On s'imagine, quand on ne veut rien approfondir et qu'on ne cherche que des prétextes pour ne pas croire, que les apôtres, par un amour et un respect pour Jésus-Christ

mal entendus, n'étaient peut-être pas incapables de feindre qu'il était ressuscité, et de penser que le bon usage qu'ils prétendaient faire de ce mensonge le rendrait excusable devant Dieu. Mais indépendamment de tout , ze qui a été dit jusqu'ici contre cette absurdité, dont les conséquences naturelles et inévitables sont horribles, saint Paul au nom de tous les apôtres, en rejette avec indignation, non le soupçon réel, dont il ne s'agissait pas, mais la simple apparence du soupçon. Je vous ai enseigné, dit-il aux Corinthiens (I Cor., XV, 5) que Jésus-Christ est mort pour nos péchés, selon les Ecritures, qu'il a été enseveli et qu'il est ressuscité le troisième jour, selon les mêmes Ecritures; qu'il s'est fait voir à Céphas, puis aux onze apôtres; qu'après il a été vu en une seule fois par plus de cinq cents frères, dont il y a plusieurs qui vivent encore aujourd'hui, et quelques-uns sont déjà morts ; qu'ensuite il s'est fait voir à Jacques, puis à tous les apôtres; et qu'enfin après tous les autres il s'est fait voir à moi qui ne suis qu'un avorton. Car je suis le moindre des apôtres, et je ne suis pas digne d'être appelé apôtre, parce que j'ai persecuté l'Eglise de Dieu (v. 12, etc.). Puis donc qu'on vous a préché que Jésus-Christ est ressuscité d'entre les morts, comment se trouve-t-il des personnes parmi vous qui osent dire que les morts ne ressusciteront point? Que si les morts ne ressuscitent point, Jésus-Christ n'est donc point ressuscité. Et si Jésus-Christ n'est point ressuscité, notre prédication est-vaine, et notre foi est vaine aussi. Nous serons même convaincus d'avoir été de faux témoins à l'égard de Dieu: puisque nous avons rendu témoignage contre Dieu même, en assurant qu'il a ressuscité Jésus-Christ, qu'il n'aurait pas néanmoins ressuscité si les morts ne ressuscitaient pas. Car si les morts ne ressuscitent point, Jésus-Christ n'est point aussi ressuscité. Que si Jésus-Christ n'est point ressuscité, votre foi est donc vaine, et vous êtes encore engagés dans vos péchés.

Tout est remarquable et digne d'une grande attention dans ces paroles; car on y voit d'un côté avec quelle certitude la vérité de la résurrection de Jésus-Christ est établie sur les preuves qu'il en a lui-même données, en se montrant plusieurs fois à ses disciples, et en dernier lieu à son propre persécuteur. Et d'un autre côté l'on y découvre combien saint Paul était éloigne de croire que la fausse persuasion que Jésus-Christ fût ressuscilé, put être le sondement d'aucun bien. ou que Dieu pût excuser le faux témoignage qu'on rendrait contre lui, à cause de la prétendue bonne intention des saux témoins. Notre prédication est vaine, dit ce grand apôtre, et volre foi est aussi vaine, si Jésus-Christ n'est point ressuscité. Nous nous sommes trompés les premiers, si nous vous avons trompés. Vous étes encore dans vos péchés, si la mort seule de Jésus-Christ est réelle, et que sa résurrection ne le soit pas. Mais nous sommes nous autres par-dessus nos anciennes iniquités, coupables d'un nouveau crime, en rendant un laux témoi-

gnage contre Dieu, qui ne consiste pas seulement à le prendre à témoin d'une chose fausse , mais à lui imputer à lui-même cette chose fausse, en assurant qu'il a ressuscité comme son Fils et comme le Messie, un homme qui n'était ni l'un ni l'autre, mais

qui avait osé en usurper le nom.

Il est donc évident que cet apôtre préchait sincèrement et de bonne soi la résurrection de Jésus-Christ; qu'il avait horreur du mensonge, et du faux témoignage; qu'il aurait cru travailler en vain et tromper ceux qui auraient cru en Jésus-Christ sur sa parole, si sa prédication et leur foi n'avaient été fondées sur la vérité. Il est encore évident par ses Epitres et par l'histoire des Actes des apotres, qu'il a plus travaillé qu'aucun, ct que l'Orient et l'Occident ont été remplis de sa doctrine. Pourquoi donc irait-on chercher dans le mensonge des autres apôtres une nouvelle source de la foi de l'Eglise? Pourquoi les soupconnerait-on du crime que déteste saint Paul? Avec quelle vraisemblance les accuserait-on plutôt que lui d'avoir espéré quelque fruit d'une prédication vaine et d'une foi vaine? Et ne serait-ce pas en même temps le comble de l'injustice et de la folie dans une chose égale et appuyée sur les mêmes sondements, de regarder saint Paul comme sincère, et les apôtres comme menteurs?

ARTICLE iv. — Si les apôtres n'avaient espéré en Jésus-Christ que pour cette vie, et s'ils n'avaient pas été certains de la résurection, ils se seraient crus les plus malheureux de tous les hommes, loin de mettre leur gloire à souffrir pour une chimère.

Selon le ridicule projet que nous examinons, les apôtres devaient tous être préparés à souffrir les plus dures épreuves et la mort même la plus cruelle pour un mensonge dont ils étaient les auteurs, et dont ils ne pouvaient attendre que le châtiment en l'autre vie, sans en rien espérer en celle-ci, puisque la mort la terminait. On voit bien que cela était bien insensé et contraire en tout à la nature et à l'expérience; mais il est bon d'entendre sur cela saint Paul qu'on n'accusera pas sans doute de manquer de courage : Si Jésus-Christ n'est pas ressuscité, ceux qui sont morts (1) pleins de foi et d'espérance en lui sont donc péris sans ressource. Mais si nous n'avions d'espérance en Jésus-Christ que pour cette vie (2), nous serions les plus misérables de tous les hommes... Pourquoi nousmêmes nous exposerions-nous à lant de perils? Car il n'y a point de jours que je ne meure, j'en atteste la gloire que je reçois de votre soi en Jésus-Christ, et si je n'ai rien sait que pour (3) cette vie en consentant à être exposé aux béles féroces dans Ephèse, quel arantage en tirerai-je si les morts ne ressuscitent point? Ne pensons, comme disent les impies,

<sup>(1)</sup> A la lettre qui sont morts en Jésus-Christ, 1 (1) A la lettre : si j'ai agi selon l'homme.

qu'à boire et à manger, puisque nous mourrons demain.

Voilà le langage de la vérité, simple, naturel, fondé sur les inclinations et sur les sentiments du cœur, qu'il est impossible d'en arracher. Et néanmoins saint Paul suppose sculement que Jésus-Christ ne soit pas ressuscité, et non qu'il ait eu lui-même la malice de seindre qu'il le sût, ce qui rend encore plus insensé et plus chimérique le courage de ceux qui auraient inventé ce mensonge, et qui donneraient leur vie pour le soutenir. Si les apôtres n'avaient cru aussi certainement que saint Paul que Jésus-Christ était ressuscité, ils n'auraient pu s'exposer ni aux souffrances ni à la mort comme lui. Une vive soi et une grande espérance les ont égale ment soutenus, et leur patience invincible a été le sruit de la pleine certitude qu'ils avaient que Jésus-Christ était dans le ciel et qu'ils y régneraient avec lui.

ARTICLE V. — Tous leurs écrits sont pleins de témoignages de la fermeté de leur foi et de l'immobilité de leur espérance, non seu-lement quand ils parlent aux simples fidèles, mais quand ils exhortent leurs plus chers disciples, ou quand ils s'animent eux-mêmes à la patience.

Il faut n'avoir jamais lu les écrits des apôtres pour les soupçonner d'avoir eu dessein de tromper, et pour n'y pas voir la fermeté de leur foi et l'immobilité de leur espérance. Béni soit Dieu, dit saint Pierre (I Ep., I, 3, etc.), Père de Notre-Seigneur Jésus-Christ, qui selon la grandeur de sa miséricorde, nous a communiqué une nouvelle vie, par la résurrection de Jésus-Christ d'entre les morts, et une vive espérance d'arriver à un héritage incorruptible, exempt de tout défaut, incapable de changement, qui vous est réservé dans le ciel. C'est ce qui doit vous transporter de joie, lors même que Dieu permet que pendant cette vie, qui est si courte, vous soyez affligés de plusieurs maux, afin que volre foi, ainsi éprouvée, étant plus précieuse que l'or qui est éprouvé par le feu, se trouve digne de louange, d'honneur et de gloire au temps de l'avénement glorieux de Jésus-Christ; de Jésus-Christ, disje, que vous aimez, quoique vous ne l'ayez point vu, et en qui vous croyez, quoique vous ne le voyiez point encore maintenant. Ce qui vous fait tressaillir d'une joie ineffable par une unticipation de la gloire que vous espérez, et vous met en possession du salut de vos ames, qui est la fin et le terme de votre foi. Reconnaît-on à ces expressions vives, qui parlent du cœur et qui vont au cœur, le langage d'un homme de mauvaise foi, qui dit le contraire de ce qu'il pense, et qui se joue de la crédulité de ceux qui l'écoutent?

Dieu qui est riche en miséricorde (Eph. II, 4, etc.), dit l'Apôtre S. Paul, étant poussé par l'amour extrême dont il nous a aimés lorsque nous étions morts par nos péchés, nous a rendu la vie en Jésus-Christ par la grâce duquel vous étes sauvés, et il nous a ressuscités avec lui, et nous a fait asseoir dans le ciel en Jésus-Christ pur faire éclater dans les siècles à venir les

richesses surabondantes de la grace, par la bonté qu'il nous a témoignée en Jesus-Christ.

Si donc vous êtes ressuscités avec Jésus-Christ (Coloss. III,1), recherchez ce qui est dans le ciel, où Jésus-Christ est assis à la droite de Dieu. n'ayez d'affection que pour les choses du cie. et non pour celles de la terre, car vous êtes morts et votre vie est cachée en Dieu avec Jésus-Christ. Lorsque Jésus-Christ, qui est votre vie, viendra à paraître, vous paraîtrez aussi avec lui dans la gloire. C'est faire injure à la raison et même à l'humanité, que de chercher dans une doctrine et une morale si pure et si sublime de l'artifice et de la fraude. On mérite de ne rien croire et de n'être jamais cru quand on est capable d'une désiance si déraisonnable.

Fortifiez-vous, 6 mon fils, disait le même apôtre (II Tim., II, 1, etc.) à son cher disciple, por la grace qui est en Jésus-Christ. Conservez ce que vous avez appris de moi en présence de plusieurs témoins, et donnez-le en dépôt à des hommes fidèles qui soient euxmêmes capables d'en instruire d'autres. Souffrez constamment toutes les peines de votre ministère comme un bon soldat de Jésus-Christ... Souvenez-vous que Jésus-Christ, né de la tige de David, est ressuscité d'entre les morts, selon l'Evangile que je préche, pour lequel je souffre beaucoup de maux, jusqu'à être dans les chaines comme un scélérat. Mais la parole de Dieu n'est point enchaînée. C'est pourquoi j'endure tout pour l'amour des élus, afin qu'ils acquièrent le salut qui est en Jésus-Christ avec la gloire du ciel (1). Timothée, qui était intimement uni à saint Paul par les sentiments de l'esprit et du cœur, comme cet apôtre le dit aux Philippiens, était-il du socret? Etait-il trompé par son maître, ou devenu trompeur avec lui? Etait-ce dans saint Paul un indigne artifice et une lâche trahison, d'exhorter si vivement le plus sidèle de ses disciples et de ses amis, à s'exposer à tous les dangers et à la mort pour un faux Evangile, et à le conjurer de se souvenir de la résurrection de Jésus-Christ et de la gloire qu'il en devait attendre, pour le précipiter avec plus de promptitude dans des maux très-réels pour une imposture dont il lui cachait le mystère? Faut-il d'autres preuves de la sincérité de l'un et de l'autre que les chafnes de Paul et les travaux déjà soufferts par Timothée? Et la vérité de la résurrection de Jésus-Christ, qui sert de fondement à la patience du maître et à la consolation du disciple, peut-elle avoir des témoins plus dignes d'étre crus?

Mais écoutons encore saint Paul (Philip., III, 7, etc.): Ce que je considérais, dans mon premier état, avant d'avoir été appelé à la foi, comme un gain et un avantage, m'a paru, depuis que j'ai eu la connaissance de Jésus-Christ, une perte et un désavantage. Je dis plus: tout me semble une perte au prix de cette haute connaissance de Jésus-Christ, mon Seigneur, pour l'amour duquel je ne consi-

(1) Neminem habeo tam unanimem, quia sicul patri filius mecum servivit in Evangelio. Philip. 2,20

(Dir.)

DEMONST. ÉVANG. VI.

dère toutes les autres choses que comme des empechements, et je ne les regarde que comme des ordures, afin que je gagne Jésus-Christ...Que je le connaisse lui-même, la vertu et l'efficace de sa résurrection, et la participation de ses souffrances, étant rendu conforme à sa mort, et m'efforçant de parvenir par tous les moyens possibles à la bienheureuse résurrection des morts. Non que j'aie déjà reçu ce que j'espère, ou que je sois déjà parfait, mais je cherche avec ardeur à m'unir aussi étroitement à Jésus-Christ qu'il s'est uni à moi; et oubliant ce qui est derrière moi, et m'avançant vers ce qui est devant moi, je cours incessamment vers le bout de la carrière pour remporter le prix de la félicité du ciel, à laquelle Dieu nous a appelés par Jésus-Christ. On ne peut rien ajouter à ces expressions pleines d'une ardeur divine, qui ne persuadent pas seulement, mais qui enslamment ceux qui les lisent, et qui couvrent d'ignominie et de honte ceux qui ne connaissant ni saint Paul ni les autres apôtres, seraient assez malheureux pour les soupçonner d'artifice et de tromperie.

Tous leurs écrits sont sondés sur la vérité de la résurrection de Jésus-Christ. C'est par rapport à elle qu'ils exhortent, qu'ils instruisent, qu'ils consolent; c'est d'elle qu'ils tirent les principales règles de la morale chrétienne et les principaux motifs de la pa-tience. C'est sur elle qu'ils établissent l'espérance des biens futurs. C'est dans son riche fonds qu'ils trouvent tous les mystères de la religion, qui en sont comme les conséquences naturelles. Et l'on peut abréger toute leur doctrine par ce peu de paroles, qui sont comme la définition du christianisme, et de ceux qui en ont l'esprit et la vérité (Philip., III, 20): Pour nous (c'est saint Paul qui par le au nom de tous), nous vivons déjà dans le ciel comme en étant citoyens, et c'est de là aussi que nous attendons le Sauveur, Notre-Seigneur Jésus-Christ, qui transformera notre corps, qui est maintenant dans la bassesse et l'infirmité, afin de le rendre conforme à son corps glorieux, par cette vertu efficace par laquelle il peut s'assujettir toutes choses.

Sans la grandeur et l'importance de la vérité dont je traite, j'insisterais moins sur les preuves, et je les montrerais plus rapidement. Mais la résurrection de Jésus-Christ bien établie devient ensuite la preuve de tout. Et c'est abréger le travail pour le reste que de ne le point borner sur cette matière. Il faut d'ailleurs accabler les esprits qui conservent quelque inquiétude sous le joug de la foi, par la multitude des preuves qui en démontrent la certitude et la nécessité de s'y soumettre. Et c'est même rendre service à tout le monde que de réunir sous un seul point de vue tout ce qui peut augmenter le respect pour l'autorité des apôtres, qui sont à notre égard le canal unique de la tradition et de la vérité.

ARTICLE VI. — Ils ont été si éloignés du moindre artifice et de la moindre dissimulation, qu'ils ont voulu qu'on reconnût les chrétiens à leur amour pour la simplicité et pour la candeur.

Les apôtres ont été si éloignés du moindre artifice et de la moindre dissimulation, qu'ils ont voulu qu'on reconnût les chrétiens à leur amour pour la simplicité et la candeur. Vous étant dépouillés, leur dit saint Pierre (I Ep., II, 1), de toute sorte de malice, de tromperie et de dissimulation, désirez ardem ment comme des enfunts nouvellement nés, le lait spirituel, ennemi de tout artifice et de tout déquisement, afin qu'il vous fasse crottre, puisque vous avez déjà gouté combien le Seigneur est doux. Qu'il y ait entre vous une parfaite union (I Pierre, III, 8, 10), une bonté compatissante, une amitie fraternelle... Car si quelqu'un aime la vie et désire que ses jours soient heureux, qu'il interdise à sa langue tous mauvais discours, et à ses lèvres toutes paroles de mensonge.

Que tout ce qui est véritable, dit saint Paul (Philip., IV, 8; Coloss., III, 9), juste, saint, édifiant, soit l'entretien de vos pensées. Gardez-vous de mentir les uns envers les autres. Dépouillez-vous du vieil homme avec ses œuvres (Eph., IV, 25). Que chacun, dit-il encore, en s'éloignant du mensonge, parle d son prochain dans la vérité, parce que nous sommes membres les uns des autres.

Il n'entrera rien de souillé dans la sainte cité de Jérusalem, dit l'apôtre saint Jean (Apoc., XXI, 27), ni aucun de ceux qui sont coupables d'abomination ou de mensonge, mais ceux-là seulement qui sont écrits dans le livre de vie de l'Agneau. Mais pour les timides (Ibid., v. 8), les incrédules et tous les menteurs, leur partage sera dans l'étang brûlant de feu et de soufre qui est la seconde mort.

Des hommes coupables d'un nombre infini de mensonges, qui ne précheraient que le mensonge, qui ne travailleraient que pour le mensonge, prononceraient-ils un si redoutable anathème contre les menteurs? S'excluraient-ils eux-mêmes de la céleste Jérusalem? S'effaceraient-ils du livre de vie? Se condamneraient-ils à brûler éternellement dans un étang de feu? Inspireraient-ils à leurs disciples une si grande haine de toute dissimulation, un si grand amour pour la sincérilé, une si haule idée de l'enfance chrétienne et de l'aimable candeur qui en est le caractère? Une secte qui devrait ses commencements et son progrès à l'imposture, dont les premiers maitres n'auraient été habiles qu'en artifices et en déguisements, dont tous les mystères ne seraient que des faussetés, anrait-elle fait son capital de l'ingénuité et de la simplicité? Aurait-elle regardé comme un grand crime la moindre duplicité en matière de religion? S'y scrait—on fait égorger plu tôt que de couvrir sa soi sous des réponses équivoques? N'aurait-elle pas pourvu à sa surelé par des moyens semblables à ceux des gnostiques, des manichéens, des priscillians

stes et de quelques autres à qui le mensonge et le parjure même étaient permis par les séducteurs qui les avaient trompés?

ARTICLE VII.— La parole des apôtres tue les menteurs, bien loin d'être l'organe du mensonge.

Mais qu'est-il nécessaire d'employer le raisonnement où il sussit de voir? La parole des apôtres tue les menteurs, bien loin d'être l'organe du mensonge. Ananie ose dire à saint Pierre que l'argent qu'il met à ses pieds est le prix entier du champ qu'il a vendu, quoiqu'il en ait secrètement réservé une partie, et saint Pierre le foudroie par ces terribles paroles: Comment Satan vous a-t-il tenté de mentir au Saint-Esprit (Act., V, 3)?... Comment un tel dessein a-t-il pu vous entrer dans le cœur? C'est à Dieu que vous avez menti et non pas aux hommes. Età l'heure même Ananie expire. Sa semme a qui cette punition était inconnue, arrive quelques heures après : elle était complice de la faute de son mari, et elle répond aux questions que lui fait saint Pierre avec aussi peu de sincérité. Et pour lors cet apôtre lui parle ainsi: Comment vous étes-vous ainsi accordés ensemble pour tenter l'Esprit du Seigneur? Voilà ceux qui viennent d'ensevelir votre mari qui sont à cette porte, et vont vous porter en terre. Au moment même elle tombe à ses pieds et rend l'esprit. Et un tel événement répand une grande frayeur dans toute l'Eglise et parmi tous ceux qui en entendent

Y a-t-il jamais eu rien de semblable? et Dieu a-t-il pu témoigner d'une manière plus éclatante que son esprit était dans les apô-tres; que cet esprit de vérité dont ils étaient pleins ne pouvait supporter le mensonge, et que leurs paroles qui lui étaient consacrées faisaient mourir les menteurs, dans le temps qu'elles communiquaient la vie aux fidèles?

Saint Paul avait recu, comme saint Pierre, le pouvoir de punir de la même sorte tous les désobéissants et les rebelles (1), mais il avoue qu'il ne peut rien que pour la vérité, et nous ne saurions par conséquent écouter avec trop de respect ce qu'il nous dit dans la per-sonne des Thessaloniciens (1 *Ep.*, II, 3): Nous ne vous avons point préché une doctrine d'erreur, et nous n'avons point eu dessein de vous tromper; mais comme Dieu nous a choisi pour nous confier son Evangile, nous parlons aussi, non pour plaire aux hommes, mais à Dieu qui voit le fond de nos cœurs. Car le sujet de notre gloire, dit-il aux Corinthiens (Il Ep., I, 12), est le témoignage que nous rend notre conscience de nous être conduit en ce monde, et surtout à votre égard dans la simplicité du cœur et dans la sincérité de Dieu, non avec la sagesse de la chair, mais dans la grace et l'esprit de Dieu (Ibid., II, 17). Car nous annonçons sa parole avec

une entière sincérité, comme de la part de Dieu, en la présence de Dieu, et dans l'esprit de Jésus-Christ.

ARTICLE VIII. — Avant que de soupçonner de fausseté les apôtres, il faudrait avoir prouvé la fausseté de leurs miracles, dont la certitude est évidente.

Je n'examine point encore les miracles que les apôtres ont faits pour attester les vérités qu'ils préchaient. Mais je dois avertir ceux qui doutent de leur sincérité, qu'il faut avant tout qu'ils prouvent la fausseté de leurs miracles, ou qu'au moins ils démontrent qu'ils n'ont aucune certitude. Mais comment s'y prendront-ils pour le démontrer? Savent-ils bien eux-mêmes ce qu'ils ont à combattre? En ont-ils vu toutes les conséquences? No laisseront-ils aucune partie de l'histoire des Actes des apôtres sans l'attaquer? Ce qu'ils en conserveront ne rappellera-t-il pas nécessairement tout le reste? Entreprendrontils de nier la guérison miraculeuse du boiteux qui demandait l'aumône à la porte du temple, et qui porta les Juiss à faire emprisonner saint Pierre et saint Jean? Contesteront-ils cet emprisonnement? Prétendront-ils que ces apôtres ne comparurent point devant le conseil des prêtres et des sénateurs? Il n'y aura donc rien de vrai? tout sera supposé; les apôtres mêmes n'auront jamais été, et la religion chrétienne se sera trouvée établie sans que personne s'en soit mélé, des imposteurs plus récents ayant sabriqué une histoire qui ne fut jamais. Ces extravagances ont été trai-tées ailleurs (1) comme elles le méritaient, et il n'est plus question d'y revenir.

Je compte donc qu'il est au moins certain que saint Pierre et saint Jean comparurent devant le conseil des prêtres et des sénateurs, qui leur défendirent avec de grandes menaces, de parler en aucune manière et à qui que ce fût au nom de Jésus-Christ (Act., IV, 17, etc.), et que ces deux apôtres leur répondirent, comme il est marqué dans les Actes: Jugez vous-mêmes s'il est juste devant Dieu de vous obéir plutôt qu'à Dieu, car pour nous, nous ne pouvons pas ne point parler des choses que nous avons vues et entendues. Une telle réponse, où la sagesse et la fermeté éclatent également, me suffit pour me prouver leur sincérité. Dans de telles circonstances l'hypocrisie n'aurait pu consesver tant de dignité ni tant d'intrépidité, avec tant de modestie. Elle aurait dit trop ou trop peu. Et il n'y a que la vérité confiée à une bonne conscience qui soit capable d'un si sage milieu.

Les douze apôtres amenés devant le même tribunal (Act., V, 29, 30), firent la même réponse, qu'ils devaient plutôt obéir à Dieu qu'aux hommes, et ils la soutinrent par un discours dont voici les premières paroles: Le Dieu de nos pères a ressuscité Jésus que vous avez fait mourir en le pendant au bois. Quelle fermeté et quelle opposition entre ces deux

<sup>(1)</sup> In prompte habentes ulcisci omnem inobedientiam, 2 Cor. 10, 6.

Non p ssumus aliquid contra veritatem, sed pro veritate, 2 Cor. 15, 8:

<sup>(4)</sup> Dans tout le troisième chapitre et dans le huitième article du septieme chapitre.

choses! Vous avez crucissé Jésus, et le Dieu de nos pères l'a ressuscité! Combien faut-il être convaincu de la vérité, pour la dire ainsi en face à des gens puissants qu'elle mettait en sureur! Combien saut-il être assuré que l'ignominie de la croix n'est qu'apparente et qu'elle est le moyen du salut, pour dire sans rougir que Jésus ressuscité par son Père, a été pendu au bois par les hommes! Aussi ces mêmes apôtres ayant été condamnés au fouet par le conseil ( Act., XVI, 41), s'en allèrent pleins de joie de ce qu'ils avaient été jugés dignes de souffrir des opprobres pour le nom de Jésus-Christ. Expression admirable! qui ne marque pas seulement la patience et le courage, mais le triomphe; qui ne prouve pas sculement la foi des apôtres, mais leur reconnaissance et leur amour pour Jésus-Christ; qui n'efface pas seulement la honte du supplice, mais qui le représente comme une récompense et une distinction d'honneur. Combien de tels sentiments, communs aux apôtres et à leurs disciples, confondent-ils le soupçon d'imposture et de fraude l et de quels châtiments ne seraient pas dignes ceux qui, après une si grande foule de preuves, s'obstineraient à le conserver l

# CHAPITRE XIV.

Vérité et certitude de l'ascension de Jésus-Christ dans le ciel, où il est assis à la droite de son Père. L'union des principales circonstances de ce mystère, et leur rapport à d'autres faits indubitables, en prouvent invinciblement la vérité. L'accomplissement des prédictions de Jésus-Christ à ses apôtres, avant que de monter au ciel, démontre qu'il y est monté. L'ascension de Jésus-Christ prédite par les prophètes et accomplie comme ils l'avaient prédite. Injustice de ceux qui désireraient qu'elle eût eu d'autres témoins que ses disciples. Preuves particulières de la sincérité des évangélistes et des apôtres, par rapport à ce mystère. Impossibilité qu'ils aient inventé les prédictions et les promesses de Jésus-Christ, qui sont essentiellement liées à son ascension. Nouvelles preuves qu'ils n'ont rien ajouté ni au fond ni aux circonstances, et qu'ils n'ont pu les feindre. Modestie des évangélistes infiniment éloignée de la fiction et du mensonge. La modestie des apôtres et des évangélistes jointe à un zèle ardent pour la gloire de Jésus-Christ. Différence des auteurs du Nouveau Testament, quand ils parlent de l'ascension de Jésus-Christ en historiens, et quand ils instruisent les fidèles de la sublimilé de ce mystère. Une telle dissérence est une grande preuve de vérité. Impression vive et profonde que la certitude que Jésus-Christ était dans le ciel, et qu'il en devait un jour descendre, avait faite sur les apôtres et sur leurs disciples.

ARTICLE PREMIER. — L'union des principales circonstances de ce mystère, et leur rapport à d'autres faits indubitables, en prouvent invinciblement la vérité.

L'ascension de Jésus-Christ dans le ciol

est une suite nécessaire de sa résurrection; car le lieu naturel d'un corps revêtu de gloire et d'immortalité, est le ciel. Et il y a de l'apparence que sans l'amour que Jésus-Christ a eu pour ses apôtres, dont il voulait affermir la foi, et pour son Eglise naissante, dont il voulait établir les fondements, et régler la discipline, il aurait quitté la terre au moment qu'il sortit du tombeau. Mais comme il n'a pas voulu que son ascension fût secrète, il est de notre intérêt d'en recueillir les preuves, qui ajoutent un nouveau degré d'évîdence et de certitude à celles de sa résurrection, et qui préparent à de nouvelles découvertes.

Avant que Jésus-Christ s'élevât dans le ciel en présence de ses disciples (1), il se sit voir une dernière fois à eux à Jérusalem dans le lieu où ils étaient assemblés, et dans le temps qu'ils étaient à table. Il voulut bien s'y mettre avec eux pour les persuader euxmémes de plus en plus de la vérité de sa résurrection, et pour leur fournir des preuves convaincantes pour ceux qu'ils en instruiraient, à qui ils auraient droit de dire qu'ils avaient bu et mangé avec lui depuis qu'il était ressuscité.

Pendant le repas il leur dit beaucoup de choses d'une extrême conséquence, mais qui furent vraisemblablement répétées (2) au le lieu même d'où il monta au ciel.

Ce lieu est la montagne des Oliviers (Act.. I, 12), voisine du bourg de Béthanie (eduxit eos foras in Bethaniam. Luc, XXIV, 50), où Saint Luc dit que Notre-Seigneur conduisit les apôtres après le repas, en se rendant visible pour eux seuls pendant le chemin, ou se contentant de leur marquer ce lieu, et de leur ordonner de s'y rendre.

Lorsqu'ils y surent arrivés, il leur confirma ce qu'il venait de leur dire (Math. XXVIII, 18): que toute puissance lui avait été donnée dans le ciel et sur la terre; qu'il les envoyait dans tout le monde pour instruire les peuples, les baptisant au nom du Père, et du Fils, et du Saint-Esprit, et leur apprenant à observer toutes les choses qu'il teur

avait commandées.

Celui qui croira et sera baptisé, ajouta-t-il, sera sauvé (Marc., XVI, 16): ct celui qui ne croira point, sera condamné. Ceux qui croiront chasseront les démons en mon mon: ils parleront de nouvelles langues: ils prendront les serpents avec la main; et s'ils boivent quelque breuvage mortel, il ne leur fera point de mal: ils imposeront les mains sur les malades. et les malades seront guéris.

Il leur commanda de nouveau de commencer par Jérusalem à prêcher la pénitence et la rémission des péchés en son nom (Luc, XXIV. 47), et de ne point sortir de cette ville, mais

(1) Convescens præcepit eis ab Jerosolymis ac discederent. Act. 1, 4.

Novissime recumbentibus illis apparuit. Here. 46, 14.

Nobis qui manducavimus, et hibimus cum illo postquam resurrexit a mortuis. Act. 10, 41

(2) Cette conjecture est fondée sur ce que dit saint Luc dans le premier chapitre des Actes. dy attendre la promesse du Père que vous avez, leur dit-il, ouie de ma bouche. Car Jean a baptisé dans l'eau, mais dans peu de jours vous serez baptisés dans le Saint-Esprit (Act.,

Alors ceux qui se trouvèrent présents lui demandèrent : Seigneur, sera-ce en ce lemps que vous rétablirez le royaume d'Israël? Et il leur répondit : Ce n'est point à vous à savoir les temps et les moments que le Père a reservés d son souverain pouvoir. Mais vous recevrez la vertu du Saint-Esprit, qui descendra sur vous, et vous me rendrez témoignage dans Jérusalem et dans toute la Judée et la Samarie, et jusqu'aux extrémites de la terre (Luc, XXIV, 50), et assurez-vous que je suis moimême toujours avec vous jusqu'à la fin du

Après ces paroles (Matth., XXVIII, 20), il éleva les mains et les bénit : et en les bénissant il se sépara d'eux, et il sut enlevé dans le ciel (Act., 1, 9, etc.): il y monta à leurs yeux, et ils le virent s'y élever. Mais dans la suite il entra dans une nuce, qui le déroba à leur

Et comme ils étaient attentifs à le regarder montant dans le ciel (en suivant des yeux la nuée qui le cachait), deux hommes vétus de blanc se présentèrent soudain à eux, qui leur dirent: Hommes de Galilée, pourquoi vous arrêtez-vous à regarder au ciel? Ce Jésus, qui en vous quittant s'est élevé dans le ciel, viendra de la même sorte que vous l'y avez vu monter.

Alors les disciples l'ayant adoré (Luc. XXIV, 52), retournèrent à Jérusalem comblés de joie : et ils étaient sans cesse dans le temple,

louant et bénissant Dieu. Amen.

Voilà les principales circonstances du mystère, dont je suppose que ceux qui ont eu jusqu'ici quelque doute sur le fond, viennent d'être témoins, aussi bien que moi avec les autres disciples. Je les prie de me dire ce qu'ils en pensent, et s'ils auraient désiré quelque chose de plus sensible et de plus convaincant? Ils ont déjà vu plusieurs sois Jésus-Christ depuis sa résurrection, dont les apparitions, dès qu'on les croit véritables et écrites avec fidélité, sont communes à tous ceux qui en lisent le récit. Ils l'ont touché de leurs mains: ils l'ont vu manger: ils l'ont fait avec lui. Mais dans ce dernier repas ils ont eu tout le loisir de l'examiner. Car c'était en plein jour et non le soir, et dans le temps même du midi. Ils l'ont entendu parler de son ascension prochaine, et des suites qu'elle devait avoir. Ils ont reçu ordre de lui de se rendre sur la montagne des Oliviers, et de s'arrêter au lieu le plus proche de Béthanie, et lui-même les y a conduits. Combien ces lieux si connus et si fréquentés pendant la vie de Jésus-Christ étaient-ils propres à rappeler le souvenir de ses actions, de ses miracles et de ses souffrances? Pouvait-on oublier à Béthanie la résurrection de Lazare, qui sans doute était présent? Marie et Marthe, ses sœurs, pouvaient-elles se tromper à l'égard de celui qui l'avait ressuscité? Pierre, Jacques et Jean ne recon-

naissaient-ils pas sur la montagne des Oliviers le lieu où Jésus-Christ s'était tenu si longtemps prosterné devant son Père, celui où il s'était livré volontairement à ses ennemis? Et n'admiraient-ils pas comment c'était co lieu-là même que Jésus-Christ choisissait pour monter à la droite de son Père? Toui ne contribuait-il pas ainsi à taire regarder la résurrection de Jésus-Christ comme aussi réelle que ses souffrances l'avaient été, et aussi certaine, quoique d'un autre genre, que celle de Lazare; et à prouver qu'il était, à l'immortalité près, absolument le même que celui qui avait été vu si souvent sur cette

montagne et à Béthanie?

Il aurait pu, s'il n'avait connu notre faiblesse, s'élever rapidement dans les airs et monter au ciel comme un éclair. Mais il parle longtemps à ses disciples assemblés ; il répond à leurs questions; il les bénit, en tenant ses, mains élevées sur eux, et en les recommandant à son Père en des termes à peu près. semblables à ceux que nous lisons dans le dix-septième chapitre de saint Jean; et pendant qu'il les bénit, il s'élève insensiblement vers le ciel, et attire ainsi leurs regards d'une manière qui les rend plus attentifs et plus attachés; enun une nue qui lui sert de char le couvre et le dérobe à leurs yeux : mais cette nuée même demeure quelque temps visible en s'élevant : et les disciples, devenus comme immobiles par un tel spectacle, auraient toujours eu les yeux retournés vers le ciel, si deux anges ne les avaient rappelés de cette espèce d'extase et de ravissement, en leur disant que Jésus-Christ viendrait comme il était monté, et qu'il ne se rendrait plus visible aux hommes que pour venir les

Que ceux qui sont chancelants dans la foi, examinent bien toutes ces circonstances. Les spectateurs sont en grand nombre : car au rapport de saint Luc (Act., I, 12, 13, 14, 15), ceux qui retournèrent de la montagne des Oliviers à Jérusalem, et qui se préparerent à la venue du Saint-Esprit, étaient au nombre d'environ six vingts, et ils n'étaient peut-être qu'une partie des témoins. La montagne est exposée à la vue de tous; le jour est clair et serein. Deux anges attestent ce que les yeux n'avaient pu voir, mais qui était une suite de ce qu'ils avaient vu. Ils disent que Jésus-Christ est monté au ciel pour n'en descendre qu'au dernier jour. Et qui mérite mieux d'être cru sur ce point important que les citoyens mêmes duciel? Les disciples pénétrés d'une joie spirituelle, dont la certitude de la gloire de leur mastre et l'espérance d'y avoir part, étaient le principe, se répandent en actions de graces, et passent les jours entiers en prières. Qui peut hésiter dans sa foi après de telles preuves? et à quoi se rendra-t-on, si de tels témoi-

gnages ne suffisent pas?

ANTICLE II. — L'accomplissement des prédictions de Jésus-Christ à ses apôtres, avant que de monter au ciel, démontre qu'il y est monté.

Mais examinons encore la chose de plus près. Jésus-Christ a dit beaucoup de choses à ses disciples : demandons-leur si elles ont cu leur effet. Il leur a promis le Saint-Esprit: l'ont-ils reçu? Ont-ils été baptisés dans le feu selon sa prédiction? Ont-ils prêché publiquement la pénitence et la rémission des péchés en son nom, en commençant par Jérusalem, en continuant dans la Judée, en passant ensuite par la Samarie, et ensin jusqu'aux extrémités du monde, comme il le leur avait commandé ? L'ont-ils fait avec succès? Ont-ils pu persuader aux Juiss et aux Gentils sa doctrine et sa morale? Ontils éprouvé le secours qu'il leur avait promis, et l'expérience a-t-elle justifié ce qu'il leur avait dit de sa puissance sans bornes dans le ciel et sur la terre? Ont-ils fait les miracles qui devaient être les signes et les preuves de la foi? En ont-ils communiqué le pouvoir à ceux qui les ont écoutés avec docilité? L'Eglise qu'ils ont fondée n-t-elle été vaincue par la puissance des hommes et des demons; et Jésus-Christ s'est-il souvenu d'être son protecteur? Si tout cela n'a été que dans l'imagination des apôtres, je consens que l'on regarde l'ascension de Jésus-Christ, essentiellement liée à tous ces points, comme incertaine, ou même comme fausse? Mais si tout est arrivé comme il l'avait prédit et promis en montant au ciel, il est aussi peu possible de douter de l'ascension de Jésus-Christ que de la prédiction des apôtres, ct du succès qu'elle a en ; et un tel doute est aussi peu sérieux que celvi qu'on affecterait d'avoir sur l'existence de l'Eglise chrétienne.

ARTICLE III. — L'ascension de Jésus-Christ prédite par les prophètes, et accomplie comme ils l'avaient prédite.

Achevons néanmoins de mettre la chose dans une entière évidence. Il y a des prophéties qui prédisent que le Messie sera placé à la droite de Dieu jusqu'à ce que tous ses ennemis lui soient assujettis : qu'il montera au ciel, en menant avec lui en triomphe les captifs qu'il aura délivrés ; qu'il y entrera comme victorieux, et que les anciens citoyens du ciel seront saisis d'étonnement à son arrivée (Ps. CIX, LXVII, XXIII).

Ces prophétics, indépendamment de l'ap-

plication qu'on en doit faire à Jésus-Christ, auront leur accomplissement. Il faudra donc que le Messie monte au ciel, pendant qu'il aura sur la terre beaucoup d'ennemis qui ne croiront pas en lui, et que son triomphe soit moins public à l'égard des hommes qu'à

l'égard des anges. Il faudra donc aussi qu'il soit en même temps indubitable et secret, qu'il ait des témoins, et qu'il ait des adversaires. Qu'on choisisse après cela les circonstances qui paraîtront les plus propres à concilier ces extrémités opposées; et qu'on

voic si la sagesse divine n'a pas insiniment

mieux-reussi à les concilier et à les unir, que n'aurait pu faire toute la prudence humaine.

ARTICLE IV. — Injustice de ceux qui désireraient qu'elle eût eu d'autres témoins que ses disciples.

Ce qui a été dit ailleurs contre la pensée de ceux qui auraient voulu que Jésus-Christ se fût montré en public après sa résurrection, me dispense de combattre ici la même idée et le même désir à l'égard de son ascension. Je me contente seulement d'avertir ceux qui aimeraient à donner les mystères de la religion en spectacle, qu'ils connaissent peu la profonde plaie de la curiosité que Jé-sus-Christ a eu dessein de guérir, au lieu de l'entretenir et de l'augmenter; qu'ils complent trop sur l'efficace des miracles extérieurs pour la conversion des hommes, qui n'ont par eux-mêmes qu'un effet passager et incapable, sans la grâce, de changer le cœur; qu'ils égalent les sens à la foi, ou plutôt. qu'ils les lui présèrent, quoiqu'il n'y ait aucun mérite à ouvrir les yeux, et qu'il y en ait un très-grand à soumettre son esprit à des choses certaines, à la vérité, mais invisibles: qu'ils refusent à Dieu le sacrifice qui lui est le plus essentiellement dû, comme à la vérité souveraine, en ne se contentant pas de sa parole ou des preuves qu'il a parié, et ayant beaucoup de peine à le croire quand il est seul; enfin qu'ils confondent les temps, en voulant que Jésus-Christ se manifeste avant son dernier avenement, et qu'il confonde ses ennemis par l'éclat de sa gloice, ou plutôt qu'il n'ait point d'ennemis, en rendant tous les hommes sidèles par l'évidence des mystères et par la présence de sa majesté.

ANTICLE V. — Preuves particulières de la sincérité des évangélistes et des apôtres par rapport à ce mystère.

Il serait honteux, ce me semble, après l'ignominie dont ceux qui soupçonneraient les apôtres d'avoir eu dessein de tromper ont été couverts, de se déclarer pour un parti si odieux. Mais sans croire personne capable d'un si lâche soupçon, ne laissons pas de fortifier nos premières réflexions par queques autres qui nous convaincront de plus en plus que les apôtres n'ont été ni trompés

ni trompeurs.

S'ils en avaient eu le dessein, auraient-ils choisi pour le lieu du spectacle Béthanie et la montagne des Oliviers, si voisines de Jérusalem, où personne n'aurait rien vu de tel, et où il était si aisé de prouver qu'il n'y aurait eu aucune assemblée? Auraient-ils marqué le nombre des spectateurs? Les auraient-ils réunis dans une même maison à Jérusalem, pour y attendre la venue du Saint-Esprit? Personne n'y étant venu de la montagne des Oliviers, et aucun n'ayant eu connaissance ni de la promesse du Saint-Eprit, ni de la manière dont on devait s'y préparer, auraient-ils sixé à un terme sort court, et dans le jour solennel de la Pentecôte, l'accumplissement d'une telle promesse, accumpagné de

grands prodiges, dont tout Jérusalem aurait était témoin: la fausscté de toutes ces fictions étant si manifeste, et pouvant être si facilement démontrée, n'eût-il pas été plus naturel de choisir un lieu plus secret, une montagne du désert, une solitude écartée, d'y appeler moins de témoins, et de ne pas lier l'ascension de Jésus-Christ à des événements prochains, publics, et nécessairement connus de tous les habitants de Jérusalem?

ARTICLE VI. — Impossibilité qu'ils aient inventé les prédictions et les promesses de Jésus-Christ, qui sont essentiellement liées à son ascension.

Mais en dissimulant tout cela, comment accorderait-on ce que les évangélistes font dire à Jésus-Christ un moment avant que de monter au ciel, avec le dessein de tromper? Car il faut qu'ils l'aient inventé avant que de précher aux Juis et aux Gentils, ou après le succès de l'Evangile. Si c'est avant leur prédication, par quelle lumière ont-ils connu la foi de tous les peuples et la conversion de l'univers? Comment ont-ils pu se promettre une protection si sûre de la part de Jésus-Christ, qu'ils savaient n'être ni ressuscité ni monté au ciel? Et par quels prestiges espéraient-ils faire croire à tous les hommes qu'ils avaient le don des miracles et le pouvoir de le communiquer? Si c'est après l'événement que les évangélistes ont imaginé l'ascension de Jésus-Christ et les paroles qu'ils lui attribuent, quelle était donc la matière de la prédication des apôtres avant que ces fictions eussent élé concertées? Que préchaient-ils? Que disaient-ils de Jésus-Christ, soit aux Juifs, soit aux Gentils? et comment avaient-ils persuadé aux uns et aux autres qu'il était assis à la droite de son Père dans le ciel, et qu'il viendrait juger tous les hommes avant qu'ils eussent eu la pensée de le seindre?

ARTICLE VII. — Nouvelles preuves qu'ils n'ont rien ajouté, ni au fond ni aux circonstances, et qu'ils n'ont pu les feindre.

L'incrédulité la plus déraisonnable doit céder à une telle évidence. Mais indépendamment de ces preuves, dont le poids me paraît accablant, il y en a d'autres que des esprits sages et sensibles à la vérité doivent respecter. Des hommes qui auraient eu dessein de tromper, et qui auraient eu la liberté d'inventer et de feindre, se seraient-ils imaginé la réponse de Jésus-Christ à ceux qui lui demandaient si ce serait bientôt qu'il rétablirait le royaume d'Israël : Ce n'est pas à vous de savoir les temps et les moments que le Père a réservés à son souverain pouvoir? Cette réponse si éloignée des préjugés que ses disciples avaient conservés jusqu'à ce moment, et si contraire à leur attente d'un règne éclatant et public, mais si digne de lui, leur serait-elle venue dans l'esprit?

S'ils avaient inventé l'apparition des deux anges, se scraient-ils contentés de leur faire dire ce peu de paroles: Hommes de Galilée, pourquoi vous arrêtez-vous à regurder qu

ciel? Ce Jésus, qui en vous quittant s'est élevé dans le ciel, viendra de la même sorts que vous l'y avez vu monter. Tout est précis et tout est admirable dans ces paroles, qui contiennent ce qui est exactement nécessaire. Mais ce n'est point ainsi que le mensonge s'explique.

ARTICLE VIII. — Modestie des évangélistes infiniment éloignée de la fiction et du mensonge.

Il paraît que les apôtres et les évangélistes connaissaient que Jésus-Christ avait mené avec lui dans le ciel en triomphe les anciens justes qu'il avait délivrés de l'empire de la mort (1). Comment donc les évangélistes passent-ils sous silence une circonstance si propre à relever l'ascension de Jésus-Christ? Comment des hommes à qui une telle idée est présente, n'en sont-ils point d'usage s'ils songent à tromper et à éblouir? D'où vient que ne pensant qu'au merveilleux et à l'extraordinaire, ils se contentent d'un récit simple et modeste, digne certainement de la vérité, mais aussi opposé qu'elle au-mensonge? Qu'on lise les circonstances de ce récit, on sera également étonné dece qu'il renferme et de ce qu'il exclut. Et l'on avouera qu'il ne serait pas possible, je ne dis pas de rien feindre de tel, mais de le rapporter d'une manière si propre à nourrir la piété et la foi, et si contraire à la curiosité, à la vanité, aux réflexions de la sagesse humaine.

Mais ce récit même dont je parle est si peu l'effet de l'étude et de l'art, qu'il faut le composer de diverses parties répandues dans les écrits des évangélistes, aucun ne disant tout; et quelques-uns même ne parlant point de l'ascension, comme saint Jean et saint Matthieu, ou n'en disant qu'un mot, comme saint Marc. La brièveté de ce dernier est admirable. Le Seigneur Jésus, dit-il (XVI, 19), après avoir ainsi parlé fut élevé dans le ciel, où il est assis à la droite de Dieu. Et il ne saut pas d'autres preuves à des esprits qui savent discerner les caractères de la vérité et du mensonge, pour les persuader que non seulement les évangélistes sont sincères. mais qu'ils ont été conduits par une sagesseplus qu'humaine, indépendante des moyens. humains, attendant de Dieu tout le succès et le rapportant à lui seul.

Saint Marc, dont je viens de parler, après avoir marqué en détail les prodiges que se-raient ceux qui croiraient en Jésus-Christ, sclon la promesse qu'il en saisait lui-même à ses apôtres, sinit ainsi son Evangile: Et eux (les apôtres) étant partis préchèrent partout, le Seigneur coopérant avec eux, et confirmant sa parole par les miracles qui l'accompagnaient: Sequentibus signis. De quel prix est une telle modestie? Qui aurait pu se résoudre à rapporter ainsi une soule de miracles, qui prouvaient d'une manière si magnisque et si divine la vérité des promesses de

(1) Propter quod dicit: Ascendens in altum captivam duxit captivitatem, dedit dona hominibus. Quod autem ascendit, quid est nisi quia et descendit primum in inferiores partes terræ. Ephes. 4, 8 et 9.

Jósus-Christ, sa toute-puissance et son règne dans le ciel et sur la terre? Qui a pu inspirer à des hommes si pleins de zèle pour lui, ct si passionnés pour sa gloire, una telle retenue? Qui leur a persuadé que ce peu de paroles suffiraient pour soumettre tous les esprits, et même les plus rebelles? A qui pourrait-on faire croire que ce langage fût celui de l'imposture? Y a-t-il même quelque exemple parmi les hommes d'une sincérité si simple, si peu attentive à ses avantages, si indifférente en apparence à s'attirer la créance qu'elle mérite et qu'elle attend?

ARTICLE IX.— La modestie des apôtres et des évangélistes, jointe au zèle ardent pour la gloire de Jésus-Christ. Différence des auteurs des livres du Nouveau Testament quand ils parlent de l'ascension de Jésus-Christ en historiens, et quand ils instruisent les fidèles de la sublimité de ce mystère. Une telle différence est une grande preuve de vérité.

Car, ainsi qu'on l'a remarqué ailleurs, une simplicité et une naïveté si étonnantes et si semblables à l'indifférence se trouvent jointes dans les mêmes hommes au zèle le plus vif et à l'amour le plus passionné. Ceux qui ne parlent de l'ascension de Jésus-Christ qu'en peu de mots, ou qui l'omettent même dans leurs écrits, ne sont occupés que de sa gloire, ont de lui la plus haute idée, l'ado-rent et le font adorer comme égal à son Père, et comme assis à sa droite; et ils ont tous de lui les mêmes sentiments que saint Paul qui n'enscigne rien qui lui soit particulier quand il parle ainsi aux Ephésiens (I, 18): Je demande à Dieu qu'il éclaire les yeux de votre cœur, pour vous faire connaître quelle est l'espérance à laquelle il vous a appelés, quelles sont les richesses et la gloire de l'héritage qu'il destine aux saints, et quelle est la grandeur suprême du pouvoir qu'il exerce en nous, qui croyons selon l'efficace de sa force et de sa puissance qu'il a fait paraître en la personne de Jésus-Christ, en le ressuscitant d'entre les morts, et le faisant asseoir à sa droite dans le ciel, au-dessus de toutes les principautés et de toutes les puissances, de toutes les vertus, de toutes les dominations et de tous les noms de dignités qui peuvent être non seulement dans le siècle présent, mais encore dans celui qui est à venir. Il a mis toutes choses sous ses pieds, et il l'a donné pour chef a toute l'Eglise. Et dans son Epitre aux Philippiens (II, 8, etc.): Jésus-Christ, dit-il, s'est rabaissé lui-même, se rendant obéis-sant jusqu'à la mort, et jusqu'à la mort de la croix. C'est pourquoi Dieu l'a élevé à une souveraine grandeur, et lui a donné un nom qui est au-dessus de tous les noms afin qu'au nom de Jésus tout genou fléchisse dans le ciel, sur la terre et dans les enfers; et que toute langue confesse que le Seigneur Jésus-Christ est dans la gloire de Dieu, son

Voilà de quoi les apôtres et les évangélistes étaient plems, et ce qu'ils enseignaient en termes magnifiques lorsqu'il s'agissait

d'instruire ceux qui étaient déjà fidèles, du fond des mystères de la résurrection et de l'ascension de Jésus-Christ; mais qu'ils se contentaient de raconter d'une manière courte et simple quand ils écrivaient pour tout le monde, suivant en cela une conduite infiniment opposée à celle des séducteurs. qui cherchent à s'accréditer par de pompeuses fictions, et qui mettent leur espérance dans un faux éclat, n'ayant ensuite rien de sérieux ni de touchant à dire à ceux qu'ils ont trompés, parce que leur vanité est alors satisfaite, et que leur conscience, dont ils ne peuvent absolument étousser la voix. s'oppose alors plus fortement à leur hypocrisie.

On éprouve tout le contraire en lisant les écrits des apôtres; car à proportion de ce qu'ils trouvent des esprits religieux et plus détachés d'eux-mêmes et du siècle, ils leur montrent d'une manière plus forte et plus vive quelle part ils ont à la résurrection et à l'ascension de Jésus-Christ, et combien ces mystères sont le solide fondement de leur consolation et de leur espérance; parce qu'alors ils parlent à leurs frères et à leurs amis, et qu'ils peuvent en sûreté répandre leur cœur dans celui de leurs disciples. Dies qui est riche en miséricorde, disent-ils (Ephes. II, 4, etc.), étant poussé par l'amour extrême dont il nous a aimés lorsque nous étions morts par nos péchés, nous a rendu la vie en Jésus-Christ, par la grace duquel vous êtes sauvés: et il nous a ressuscités avec lui, et nous a fait asseoir dans le ciel en Jésus-Christ, pour faire éclater dans les siècles à venir les richesses surabondantes de sa grâce, par la bonté qu'il nous a témoignée en Jésus-Christ. Cor c'est par la grace que vous avez été sauvés par le moyen de la soi; et cela ne vient pas de vous, c'est un don de Dieu. Cela ne vient pas de vos œuvres, afin que nul ne se glorific. Car nous sommes son ouvrage, étant créés en Jésus-Christ, dans les bonnes œuvres que Dieu a préparées, afin que nous y marchassions. Tout ce discours si sublime et si touchant ne respire que la sincérité, la vérité, la persuasion, l'amour et la reconnaissance pour Jésus-Christ et pour son Père, qui nous a ressuscités et placés dans le ciel en la personne de son Fils, qui est notre chef, et qui nons représente tous. Il faudrait ne rica sentir et n'être ému de rien pour confondre un langage si propre à la vérité, avec celui de la dissimulation et de l'hypocrisie. Mais ce que nous venons de citer est répété sous différentes formes dans tous les écrits des apôtres. Et quand on les lit avec soin, l'on n'y trouve que Jésus-Christ souffrant ou ressuscité, dans l'humiliation ou dans la gloire. caché dans le sein de son Père, ou prêt à paraltre pour juger les hommes.

ARTICLE X. — Impression vive et profonde que la certitude que Jésus-Christ était dans le ciel, et qu'il en devait un jour descendre, avait faite sur les apôtres et sur leurs disciples.

Nous avons vu dans le chapitre précédent

ce que saint Paul écrivait aux Philippiens ( III, 20): Pour nous, leur disait-il, nous vivons déjà dans le ciel comme en étant citoyens; et c'est de là que nous attendons le Sauveur Notre-Seigneur Jésus-Christ, qui transformera notre corps, qui est maintenant dans la bassesse et dans l'infirmité, afin de le rendre conforme à son corps glorieux, par cette vertu efficace par laquelle il peut s'assujettir toutes choses. Cette disposition d'habiter dans le ciel par la pensée et par le désir, ct d'en attendre Jésus-Christ qui y était entré comme notre précurseur et notre pontise, pour nous y préparer une place, était commune à tous les chrétiens, et elle faisait comme leur caractère propre et particulier. La foi que vous avez en Dieu, disait saint Paul aux Thessaloniciens (I Ep. I, 8, etc.), est devenue si célèbre partout, qu'il n'est point nécessaire que nous en parlions; parce que tout le monde nous annonce à nous-mêmes quel a été le succès de notre arrivée parmi vous; et comme ayant quitté les idoles vous vous êtes convertis à Dieu, pour servir le Dieu vivant et véritable; et pour attendre du ciel son Fils Jésus, qu'il a ressuscité d'entre les morts, et qui nous a délivrés de la colère à venir. Croire en Dieu, et attendre du ciel son Fils, c'était toute la vie chrétienne; c'en était au moins l'abrégé; et ces deux devoirs étaient la base et le terme de tous les autres. Puisque toutes les choses visibles doivent périr, disait saint Pierre à tous les sidèles (I Ép. III, 11, 12), quels devez-vous être, et quelle doit être la sainteté de votre vie, vous qui attendez à tous les moments, et qui vous hâtez d'aller au devant de l'avénement du jour du Seigneur? Expectantes et properantes in adrentum dier Domini.

Connaît—on bien de tels maîtrez et de tels disciples, quand on soupçonne les uns d'être séducteurs et les autres d'être séduits? Les premiers ne ressemblent-ils pas en effet par beaucoup de traits à des hommes sans probité et sans conscience? Et les autres, dont la vie est céleste, et qui ne tiennent à rien de visible, n'ont—ils pas bien l'air de personnes trompées, qui s'attachent à des choses frivoles, et qui surmontent tous les sentiments naturels par une pureté, et par une patience à toute épreuve, sans avoir aucun appui réel, aucune espérance fondée, aucune consolation solide, aucune autre force que celle d'une imagination trop crédule?

#### CHAPITRE XV.

La vérité de la résurrection et de l'ascension de Jésus-Christ dans le ciel, et de son supréme pouvoir clairement démontrée par la descente du Saint-Esprit au jour de la Pentecôte. C'ertitude des miracles arrivés en ce jour. Différence de ce mystère d'avec ceux qui n'ont eu pour témoins que les disciples de Jésus-Christ. Il est la preuve de ceux-ci, et il a dû être public. Observations qui préparent à regarder l'événement de la descente du Saint-Esprit sur les apôtres comme certain. Si l'événement de la descente du Suint-Esprit est certain, tout est certain à

l'égard de Jésus-Christ. Le don miraculeux des langues établit invinciblement la certitude de la descente du Saint-Esprit sur les apôtres. Le courage subit des apôtres est une seconde preuve aussi manifeste de la descente du Saint-Esprit. La connaissance sublime que les apôtres ont des Ecritures, et qui leur est donnée dans le même moment, est une troisième preuve aussi évidente de la descente du Saint-Esprit.

ARTICLE PREMIER. — Différence de ce mystère d'avec ceux qui n'ont eu pour témoins que les disciples de Jésus - Christ. Il est la preuve de ceux-ci, et il a dû être public.

Jusqu'ici les preuves de la résurrection de Jésus-Christ et de son ascension dans le ciel ont été renfermées entre ses disciples; et quoiqu'elles soient convaincantes, elles ont néanmoins dépendu de leur témoignage. Le public n'a pu en rien apprendre que par eux: il n'a pu juger de rien par lui-même, et il lui reste une secrète peine de ce qu'on na, lui a permis que d'écouter et non de voir. Mais le public va être satisfait. Il verra et il entendra; et il sera lui-même témoin de tout, si les promesses que Jésus-Chrit a faites à ses disciples en montant au ciel (1) sont effectives: ou pour le moins il deviendra juge de leur peu de solidité, si l'esset lui en est inconnu. Car il n'est pas possible que ses apôtres soient revêtus d'une vertu divine, et qu'ils soient changés en d'autres hommes par un baptême de feu, sans qu'il y paraisse au dehors. Et il est encore moins possible qu'ils convainquent le monde d'une manière éclatante et publique que Jésus-Christ leur mattre n'a été crucifié que par un crime énorme; que le démon, par ce crime même dont il a élé le principal auteur, va être chassé de l'empire qu'il a usurpé ; et que Jésus-Christ est retourné dans le sein de son Père, pour regner éternellement avec lui : il n'est pas, dis-je, possible qu'ils convainquent le monde de ces trois points capitaux, d'une manière à ne laisser aucun doute, comme il leur a été promis, sans qu'ils fassent de grands prodiges, et sans qu'ils deviennent eux-mêmes des hommes miraculeux. Le secret sur cela serait suspect. Un mystère inconnu ne devient point la preuve des autres mystères. Et les choses sont désormais engagées de telle sorte qu'il faut que les apôtres ne disent pas seulement: Nous avons vu; mais qu'ils fassent voir. Leur maître les a quittés en leur promettant un autre consolateur, une force surnaturelle (Jean, XIV, 16), un pouvoir supérieur à celui du monde et de l'enser. Il leur a défendu de s'exposer au danger avant qu'il leur ait du ciel envoyé son Esprit : et il leur a commandé de n'en craindre aucun

(1) Act. 1, 5 - 8. Si non abiero, Paracletus non venict ad vos: si autem abiero, mittam eum ad vos. Et cum venerit ille, arguet mundum de peccato, de justitia, et de judicio. De peccato quidem, quia non crediderunt in me: de justitia vero, quia ad Patrem vado: de judicio autem, quia princeps hujus mundi jam judicatus est. Joan. 16, 7, etc.

quand ils l'auraient reçu. L'événement en décidera, et nous n'avons qu'à l'attendre.

ARTICLE II. — Observations qui préparent à regarder l'événement de la descente du Saint-Esprit sur les apôtres comme certain.

Je vois que les apôtres s'y préparent par le silence et par la prière, quoiqu'ils soient très-persuades de la vérité et de la certitude des promesses qui leur ont été saites. Et une telle préparation ne me prouve pas seulement leur sincérité, mais leur religion, et me convainc de la connaissance qu'il ont du prix et de l'importance de ce qu'ils attendent. l'observe aussi qu'ils ne sont pas seuls, et qu'ils n'affectent pas le secret. Car ils out avec eux beaucoup de témoins qui espèrent et qui demandent à Dieu, comme eux, l'Esprit de vérilé et de sorce, et qui seront en droit de déposer de ce qu'ils auront vu. J'observe encore que saint Pierre propose à l'assem-blée de faire choix entre les anciens disciples d'un homme qui puisse remplir la place vacante de Judas, et rendre témoignage avec eux à la résurrection de Jésus-Christ. Et tout cela me confirme dans la pensée qu'ils comptent absolument sur ses promesses, et que c'est très-sérieusement qu'ils se disposent à lui servir de témoins et de prédicateurs dans toute la terre.

ARTICLE III. — Si l'événement de la descente du Saint-Esprit est certain, tout est certain à l'égard de Jésus-Christ.

Mais la réflexion qui me paraît plus importante, et que tout le monde doit saire avec moi, est que si le Saint-Esprit descend réellement sur les apôtres, comme ils s'y attendent, on ne pourra l'attribuer qu'à Jésus-Christ, qui le leur a promis en termes exprès : Je prierai mon Père, leur a-t-il dit (Jean, XIV, 16), et il vous donnera un autre consolateur, l'Esprit de vérité, qui demeurera avec vous et qui sera dans vous. Je ne vous laisserai point orphelins. Et d'une manière encore plus forte (Jean, XVI, 7): Il vous est utile que je m'en aille, car si je ne m'en vais point, le consolateur ne viendra point à vous; mais si je m'en vais, je vous l'enverrai. Ce sera donc luimême qui l'enverra, et qui ne se contentera pas de prier son Père de l'envoyer; il sera donc aussi évident que Jésus-Christ règne dans le ciel, avec la même puissance que son Père, qu'il sera évident que l'Esprit consolateur en sera descendu. Voilà ce qu'il faut attendre et ce qui sera certainement décisif.

On sait comment l'événement a répondu aux promesses. L'histoire en est écrite dans les Acles des apôtres. Et la preuve que Jésus-Christ est plein de vie, assis à la droite de son Père, et revêtu de la même autorité ct de la même puissance que lui, est complète. ABTICLE IV. — Le don miraculeux des langues

établit invinciblement la certitude de la descente du Saint-Esprit sur les apôtres.

Mais ne passons pas légèrement sur un evénement de cette importance, et voyons comme il est rapporté dans l'Ecriture (Act.

II, 1, etc.) Quand les jours de la Pentecôte furent accomplis, les disciples étant tous ensemble dans un même lieu, on entendit tout d'un coup un grand bruit, comme d'un vent violent et impétueux qui venait du ciel, et qui remplit toute la maison où ils étaient assis. En même temps ils virent parattre comme des langues de feu qui se partagèrent et qui s'arrêtèrent sur chacun d'eux. Aussitôt ils furent tous remplis du Saint-Esprit, et ils commencèrent à parler diverses langues, selon que le Saint-Esprit leur mettait les paroles en la bouche. Or, il y avait alors dans Jérusalem des Juiss religieux et craignant Dieu de toutes les nations qui sont sous le ciel. Après donc que ce bruit fut répandu, il s'en assembla un grand nombre qui surent tous épouvantés de ce que chacun d'eux les entendait parler en sa langue. Ils en étaient tous hors d'eux-mêmes, et dans cet étonnement ils l'entre-disaient : Ces gens-là qui nous parlent ne sont-ils pas tous Galiléens? Comment donc les entendons-nous parler chacun la langue de notre pays? Parthes, Mèdes et Elamites... Nous les entendons tous parler chacun en notre langue des merveilles de Dieu. Etant donc étonnés, et ne pouvant comprendre ce qu'ils voyaient, ils s'entre-disaient : Que veut dire cecil Mais d'autres s'en moquaient, et disaient : C'est qu'ils sont ivres et pleins de vin nouveau.

Alors Pierre, accompagné des onze apôtres. éleva sa voix et leur dit: O Juiss, et vous tous qui demeurez dans Jérusalem, considérez ce que je vais vous dire, et soyez attentifs à mes paroles. Ces personnes ne sont pas ivres comme vous le pensez, puisqu'il n'est encore que la troisième heure du jour. Mais c'est ce qui a été dit par le prophète Joël: Dans les derniers temps, dit le Seigneur, je répandrai mon esprit sur toute chair... Je répandrai mon esprit sur mes serviteurs et sur mes ser-

vantes, et ils prophétiseront.

O Israélites, vous savez que Jésus de Nozareth a été un homme que Dieu a rendu célèbre parmi vous par les merveilles, les prodiges et les miracles qu'il a faits par lui au milieu de vous. Cependant vous l'avez crucifé et vous l'avez fait mourir par les mains des méchants, vous ayant été livré par un ordre exprès de la volonté de Dieu, et par un décret de sa prescience : mais Dieu l'a ressuscité... Et nous sommes tous témoins de sa résurrection. Il a été élevé par la puissance de Dieu: et ayant reçu l'accomplissement de la promesse que son Père lui avait faite d'envoyer le Saint-Esprit, il a répandu cet Esprit saint que vous voyez et que vous entendez maintenant... Que toute la maison d'Israël sache donc certainement que Dieu a établi Seigneur et reconnu pour son Christ ce Jésus que vous avez crucifié.

J'appelle ici tous ceux qui auraient désiré que Jésus-Christ se fût manifesté en public après sa résurrection, qu'il se sut montré à tout Jérusalem, qu'il cût reproché aux prétres, aux pharisiens, à tous ceux qui avaient contribué à sa mort, leur aveuglement et leur crime, et qu'à leurs yeux il se fût éleve dans le ciel. Une telle preuve ent été passagère. Les absents en auraient peut-être douté. Et ceux mêmes qui auraient assisté à un tel spectacle n'auraient pas connu à quel degré de gloire Jésus-Christ était élevé dans le eiel, quelle est son égalité avec son Père, et avec quelle puissance il communique son esprit à son Eglise. Mais tout cela devient évident et sensible par le prodige dont tous les Juifs de Jérusalem sont témoins, et dont bientôt tous les peuples le deviendront.

Le vent impétueux qui a ébranlé la maison, et les langues de feu qui se sont reposées visiblement sur la tête des disciples, sans distinction d'âge et de sexe, sont des signes publics de l'effusion intérieure du Saint-Esprit, aussi bien que des symboles de sa pureté, de son activité, de sa force et de son opération intime et pénétrante. Sa venue devait être ainsi annoncée, afin qu'elle fût certaine, et que le dehors concourût avec l'impression intérieure, pour marquer aux disciples que la promesse était accomplie, et que le moment de leur mission était arrivé.

Ils sortent en effet à l'instant du lieu où ils étaient enfermés, et, ne pouvant retenir l'ardeur dont ils sont pleins, ils publient à haute voix les merveilles de Dieu, mais d'une manière si nouvelle et si semblable à l'inspiration des prophètes, que tout le monde accourt à ce spectacle; et comme il y avait alors à Jérusalem des Juiss de tous les pays, que la fête de la Pentecôte y avait assemblés, ils entendent tous en leur langue naturelle ce que disent les disciples, parce que ces disciples étaient en grand nombre, qu'ils changeaient de langage de temps en temps, ct que chaque nation pouvait ainsi prendre part aux actions de grâces qu'ils rendaient à Dieu et aux louanges qu'ils donnaient à sa bonté.

Il serait hors de propos d'examiner ici de quel côté était le miracle, ou de celui des disciples qui parlaient réellement diverses langues, ou de celui des Juiss étrangers qui en entendaient plusieurs, quoique les disciples n'en eussent point d'autres que leur naturelle. Le miracle serait toujours grand de quelque manière qu'on l'explique. Mais je suppose maintenant qu'il était dans les disciples, me réservant à le prouver dans un autre lieu; et les railleries de ceux qui les accusaient d'être ivres et de parler sans raison en sont une preuve incontestable. Car elles montrent qu'il y avait des Juiss qui ne comprenaient rien dans leurs discours, pendant que d'autres les entendaient parfaitement. Et il y a apparence que ces Juiss étaient ceux de Jérusalem, à qui les langues étrangères étaient inconnues.

Ce qui mérite maintenant notre attention est l'étounement de tant de Juiss et de prosélytes qui sont rassemblés de toutes les parties de l'univers, et qui en sont comme l'abrégé, et qui, étant comme hors d'eux-mêmes, se disent mutuellement: Ces gens-là qui nous parlent ne sont-ils pas tous Galiléens? Comment donc les entendons-nous parler chacun la langue de notre pays? Parthes, Mèdes, Elamites, ceux d'entre nous qui habitent la

Mésopotamie, la Judée, la Cappadoce, le Pont et l'Asie, la Phrygie, la Pamphylie, l'Egypte et la Libye qui est proche de Cyrène, et ceux qui sont venus de Rome, Juiss ou pro selytes, Crétois et Arabes; nous les entendons tous parler chacun en notre langue des merveilles de Dieu. Que veut dire un tel prodige? Y eut-il jamais en effet, après la confusion des langues, qui fut le châtiment de l'orgueil des hommes, un prodige plus étonnant, qu'il fût moins possible d'obscurcir, qui fût plus indépendant du pouvoir humain, et qui sût plus au-dessus de toute illusion et de tout artifice? Ces Juiss de tout pays et de toute nation, arrivés depuis très-peu de jours, ontils pu être gagnés par les apôtres. Ont-ils pu concerter avec eux rien de pareil? Peu. vent-ils être suspects à la plus défiante malignité? S'entre-connaissent-ils eux-mêmes? Auraient-ils pu se parler sans interprètes? Ne sont-ils pas mutuellement étrangers les uns à l'égard des autres? Leur nombre n'estil pas au-dessus de tout soupçon? Et l'étonnement n'est-il pas le même dans tous?

Il n'y a donc rien de plus réel que le miracle qui les étonne; mais combien ce miracle en enferme-t-il d'autres? Quel maitro a instruit en un moment les disciples de Jésus-Christ de tant de langues différentes, si opposées pour la prononciation et le génie? Qui a lié dans leur mémoire à tant de mots nouveaux des idées distinctes? Qui, au milieu de tant de langues subitement infuses, leur fait choisir celle qui convient, sans la confondre et sans l'altérer par le mélange des autres? Qui peut les faire passer si rapidement de l'une à l'autre et conserver dans toutes tant de force et de dignité, tant d'éloquence pour célébrer les grandeurs de Dieu? Dans la confusion des langues, Dieu se contente d'effacer dans la mémoire de plusieurs les traces de la première qui avait été commune à tous, et d'y en mettre de nouvelles, mais pour une seule; au lieu que dans un instant il forme dans la mémoire des disciples des traces de plusieurs langues nou-velles qui subsistent avec l'ancienne; et que peut-on de plus pour demeurer convaincu que c'est lui-même qui leur en inspire l'usage et qui leur en fournit la matière?

Pour conlester la vérité de ce prodige, il faudrait nier tous les faits qui en ont été la suite : nier le discours de saint Pierre; nier la conversion de ceux qui l'écoutent; nier la naissance de l'Eglisc chrétienne à Jérusalem; nier la sainteté et le désintéressement admirable de cette Eglise; et, après tout cela, nier encore la vérilé de toutes les Epitres de saint Paul, où il est très-souvent parlé des dons miraculeux du Saint-Esprit. et en particulier celles qu'il a écrites aux Corinthiens, où il dit beaucoup de choses du don des langues, c'est-à-dire que, pour ne pas croire ce fait, qui est nécessairement lié à tous les autres qui sont indubitables, il faudrait ne rien croire du tout; et pour ne rien croire, attaquer tout sans discernement et sans choix, et renoncer par conséquent à

la raison.

ARTICIE V. — Le courage subit des apôtres est une seconde preuve aussi manifeste de la descente du Saint-Esprit.

Mais outre le miracle visible et manifeste du don des langues qui prouve que la promesse faite par Jésus-Christ est accomplie, et que son esprit est descendu sur ses disciples, leur courage et leur force ne m'étonnent pas moins, et ne me permettent pas douter qu'il n'aient été revêtus de cette vertu d'en haut qu'ils avaient ordre d'attendre, et qu'ils n'aient reçu ce baptême de feu qui devait leur inspirer un zèle brûlant pour la gloire de leur maître, et consumer ce qu'il leur restait de faiblesse et de timidité.

Ils s'exposent tous sans précaution et sans ménagement. Ils vont les premiers au dcvant des périls, dans la capitale, dans le jour le plus solennel, en présence de tout le peuple. Ils n'emploient ni les instructions secrètes ni les insinuations. Ils annoncent clairement, hautement, sans circuits, la résurrection de Jésus-Christ et son pouvoir suprême dans le cicl et sur la terre, et ils répètent souvent que c'est celui-là même que les prêtres et les sénateurs ont crucifié. Y a-t-il depuis le commencement du monde un exemple pareil? Est-il quelquesois arrivé que la vérilé ait élé ainsi annoncée? L'ancienne loi a-t-elle été ainsi publiée par des hommes divins au milieu de ses ennemis? Sur quel modèle se sont donc réglés les disciples de Jésus-Christ? Sur quoi s'appuient-ils? Quel succès attendent-ils de leur témérité? Qui leur a répondu que tout plierait et que tout tremblerait devant cux? Qui leur a promis que leurs pa-roles seraient des traits enflammés qui pénétreraient le cœur de ceux qui les écouteraient et qui leur communiqueraient l'esprit dont ils étaient eux-mêmes animés ?

Mais eux les premiers, comment ont-ils été si soudainement changés en d'autres hommes? Comment ont-ils passé sans aucun intervalle d'une extrême précaution à un courage qui paraît une excessive témérilé? Qui leur a dit aujourd'hui de parler si haut et avec tant de force aux Juiss de tout l'univers, s'étant tus et cachés jusqu'à ce moment? A quoi se sont-ils exercés durant leur retraite pour être si hardis et si intrépides. et pour chercher même le péril? Mais de quelle utilité auraient été pour eux des essais et des préludes dans le secret et les portes fermées? Et comment, n'ayant jamais parlé devant les grands et les sages de la nation sur des matières indifférentes, se seraient-ils pu résondre à leur dire en sace qu'ils avaient crucifié le Messie attendu par leurs pères, et que ce Messie était assis à la droite de Dieu? Il est maniscate qu'ils sont poussés par un esprit supérieur qui est leur lumière et leur sorce, qui est sûr de l'événement, et dont la puissance est au-dessus de tous les obstacles.

anticle vi. — La connaissance sublime que les apôtres ont des Ecritures et qui leur est donnée dans un même moment est une troisième preuve aussi évidente de la descente du Saint-Esprit.

Il est impossible de méconnaître ce prodige, non sculement au courage et à la force que Dieu inspire aux disciples de Jésus-Christ, mais à la connaissance sublime qu'il leur donne des mystères et des Ecritures. Car il est étonnant combien elles sont présentes à saint Pierre, qui ne dit que ce que les autres avaient appris du même maître que lui; combien il en pénètre le sens; avec quelle netteté il l'explique, avec quelle force il le soutient, après la prophétie de Joël, dont il montre l'accomplissement. (Il cite les Ps. XV et CIX): il fait voir, par les paroles de David, que le Messie devait mourir et ressusciter; qu'après sa résurrection il devait monter au ciel et s'asseoir à la droite de son Père; et que de là il devait envoyer son Esprit à ses disciples. Et parce qu'on pouvait détourner à la personne de David le sens prophétique dont il faisait l'application au Messie, il fait voir, par un raisonnement solide, que le vrai sens de l'Ecriture ne peut regarder que Jésus-Christ, et non David, qui n'était que son interprète et son prophète.

Dans ( Deut. XVIII, 13) un autre discours qu'il prononça peu de temps après, et dans une occasion subite (Gen. XII, 3), il cita d'autres endroits de l'Ecriture (Act. III, 24), avec la même lumière et le même discernement : et il ajoute en général que tous les prophètes depuis Samuel n'avaient eu pour objet que Jésus-Christ et les mystères qu'il avait accomplis. Ensin, étant prisonnier avec saint Jean (Act. IV, 11), et cité devant le tribunal le plus auguste de la nation, il dit hautement que Jésus-Christ était cette pierre mystérieuse (Ps. CXVII), prédite par David et par Isaïe (XXVIII), que des architectes aveugles avaient rejetée, mais qui était devenue la pierre principale de l'angle : que c'était par lui seul qu'on pouvait être sauvé, et qu'aucun autre nom que le sien n'avait été donné de Dicu aux hommes pour fondement du salut.

Qui se serait attendu à une telle sagesse et à une telle connaissance des écrits des prophètes (1), qui sont la partie la plus dissicile des Ecritures? Où ces hommes sans lettres et si grossiers qu'à peine ils entendaient ce que Jésus-Christ leur disait en termes clairs. ont-ils pris une lumière si pure et si élevée? Qui d'entre eux leur a servi de maître, depuis que Jésus-Christ est absent? Comment leur esprit s'est-il ouvert depuis qu'il ne leur a plus été permis de le consulter? Qui leur a fait voir dans tous les prophètes les mystères de sa mort, de sa résurrection et de son ascension dans le ciel, s'ils ont des preuves qu'il n'est pas ressuscité? Qui les a fait souvenir de ce qu'ils avaient entendu de lui pendant sa vie, mais qu'ils avaient mal releuu? El qui leur a découvert tant de vérités nouvelles, s'ils n'ont pas reçu l'Esprit de vérite qui leur avait été promis et qui devait rappeler dans leur mémoire ce qu'ils avaicut

(1) Homines sine litteris, et idiate ; (disent les prètres et les sénateurs des Juis assemblés !. Act \$, 12

oubllé, et leur apprendre tout ce qui était salutaire pour cux et pour l'Eglise? Leurs ennemis mêmes sont contraints d'avouer que cela les passe, et qu'il y a quelque chose d'extraordinaire dans la sagesse et dans la fermeté de ces hommes nourris dans la bassesse et dans l'ignorance.

# CHAPITRE XVI.

Continuation de la même matière et des preuves que le Saint-Esprit descendit réellement
sur les apôtres au jour de la Pentecôte. Quatrième preuve: Docilité miraculeuse de plusieurs Juis sur la parole des apôtres. Cinquième preuve: Désintéressement soudain et
miraculeux de l'Eglise de Jérusalem: perfection subite de cette Eglise naissante.
Sixième preuve: Accomplissement manifeste et sensible de ce que les prophètes
avaient prédit d'une loi intérieure et nouvelle. Septième preuve: Rapports merveilleux de conformité et de différence entre
l'ancienne et la nouvelle loi, qui démontrent
que la nouvelle a commencé à la mort de Jésus-Christ, et a reçu sa perfection de la mission du Saint-Esprit.

ARTICLE PREMIER. — Docilité miraculeuse de plusieurs Juis pour la parole des Apôtres.

Mais quittons les apôtres pour un moment, et voyons ce qu'opère l'esprit de Dieu dans ceux qui les écoutent, comment il les rend dociles; comment il amollit leur cœur. et comment il forme presque en un instant un peuple nouveau, humble, sidèle, également touché de pénitence et d'amour, de cette multitude dont les oreilles et le cœur étaient incirconcis. Un seul discours en convertit trois mille. Un second en convertit cinq mille autres. La foi se communique comme un embrasement, l'Eglise, autrefois stérile, est étonnée de sa propre sécondité. A chaque coup de filet Pierre renouvelle le prodige des deux pêches miraculeuses; et l'é-lite des poissons s'empresse pour accourir à lui et à sa barque.

D'où peut venir un succès si étonnant et si contraire à tous les préjugés de ceux qui avaient de si sausses idées du Messie, de la véritable justice et du salut? Comment peuvent-ils se résoudre si promptement à croire en celui qu'ils ont crucissé et qui a été condamné par ce qu'il y a de plus grand et de plus éclairé parmi eux? Qu'est devenu pour eux le scandale de la croix? Qui leur a révélé le prix des souffrances et des ignominies de Jésus-Christ? Si les apôtres leur avaient préché quelques jours auparavant une semblable doctrine, comment s'en seraient-ils fait écouter, et quel aurait été le fruit de leurs paroles, destituées de l'esticace de l'esprit de Dieu? C'est cet esprit qui les fait pénétrer jusque dans le cœur. C'est lui qui donne aux disciples le succès que leur maltre n'avait pas en parlant en personne, parce qu'il ne convenait pas que le Saint-Esprit sût donné avant que Jésus-Christ fût entré dans sa gloire. Et il est évident que tout ceci est l'effet de cette promesse (Joël) : Je répandrai

mon esprit sur toute chair. Je le répandrai sur mes serviteurs et sur mes servantes.

ARTICLE 11. — Désintéressement soudain et miraculeux de l'Eglise de Jérusalem : perfection subite de cette Eglise naissante.

Si ceux qui ont écoulé saint Pierre et les apôtres s'étaient contentés de croire, le miracle ne laisserait pas d'être grand. Mais ils vont tout d'un coup jusqu'à imiter le désintéressement des apôtres. Ils quittent et vendent leurs biens, et ils en portent le prix aux pieds de ceux qui leur ont fait connaître Jésus-Christ. Ils veulent tous être également pauvres, dépendre également du soin de la Providence, n'avoir rien de propre et de particulier. Ils ne sont tous qu'un cœur et qu'une âme. Ils ne s'occupent que de l'attente des biens futurs. Ils vivent de prières et d'actions de grâces; et ils sont devenus un peuple de rois et de prêtres, dont la religion et le culte de Dieu sont l'unique soin, et qui laisse à d'autres celui de cultiver la terre et de les nourrir. D'où leur est venue en si peu de temps une si sublime vertu? D'où leur en est en même temps venu l'idée? Reconnaît-on à ce désintéressement si parfait ceux qui ne voyaient dans les Ecritures que des récompenses temporelles, et qui n'étaient touchés que de l'amour des biens présents et de la crainte de les perdre? Qui a fait tomber de leurs mains tout ce qu'ils regardaient comme grand et comme précieux? et qui leur a découvert un trésor auparavant inconnu? Oui les a élevés si subitement jusqu'à la droite du Père, où Jésus-Christ est assis? Qui les a rendus citoyens du ciel? Et qui a mis entre eux et les esprits célestes une si admirable conformité?

Par quel prodige l'amour-propre qui sépare tous les hommes et qui fait que chacun d'eux s'établit sa sin et son centre, et regarde les intérêts des autres comme contraires aux siens, a-t-il été changé en une charité si pure. si généreuse, si ennemie du divorce que la distinction des biens a mis entre les hommes? Qui a pu reformer tant de cœurs injustes et corrompus, les refondre pour ainsi dire et les convertir en un scul cœur et en une seule âme, sans qu'il ait paru au dehors aucun autre mayen que le simple discours de ceux que le Saint-Esprit faisait parler? Quelle autre vertu que la sienne aurait pu abréger ainsi les préparations et les temps, donner la perfection de la naissance, et faire que l'Eglise conçût, enfantât et donnât l'âge parfait à tant de justes dans le même moment?

Il est impossible de ne reconnaître pas à ces prodiges, plus grands sans comparaison que lous ceux que Dicu avait opérés dans l'ancienne loi, l'Esprit de grâce et de liberté, qui enseigne l'homme intérieurement, et qui le porte encore plus loin par l'amour, que n'avaient faitles apôtres par leurs exhortations et par leurs conseils: car ceux-ci s'étaient contentés de dire à ceux qui leur demandaient ce qu'ils devaient faire, de se préparer par la pénitence au baptême pour obtenir la rémission de leurs péchés (Act.

II, 37), et pour recevoir le don du Saint-Esprit, sans leur parler de quitter leurs biens et de se consacrer uniquement au culte de Dieu. Mais le maître intérieur qui les instruit, en les rendant dociles à la parole des apôtres, et en leur inspirant la pénitence, ajoute aux préceptes les conseils, et il les rend capables de tout, en leur communiquant son onction et sa force.

ARTICLE III. — Accomplissement manifeste et sensible de ce que les prophètes avaient prédit d'une loi intérieure et nouvelle.

C'est ainsi que s'accomplit la plus importante des promesses qui soient dans l'Écriture, aprés celle du Messie: et qu'au lieu d'une loi extérieure qui montrait à l'homme ses devoirs, sans lui en donner l'amour, et qui le convainquait de son injustice, sans lui en inspirer la haine, Dieu lui en donne une intérieure et secrète, qui change son cœur et ses inclinations, et qui lui fait aimer ce qu'il lui commande. Il viendra un temps, dit le Seigneur par son prophète (Jérém., XXXI, 31; Hébr., VI, 8), où je ferai une nouvelle alliance avec la maison d'Israël et la maison de Juda : non selon l'alliance jue j'ai faite avec leurs pères, au jour que je les pris par la main pour les faire sortir d'Egyple, parce qu'ils ne sont point demeurés dans celle alliance que j'avais faite avec eux : et que pour cette raison je les ai (1) méprisés, dit le Seigneur. Mais voici l'alliance que je ferai avec la maison d'Israël, lorsque ce temps-là sera venu, dit le Seigneur. J'imprimerai mes lois dans leur intérieur et je les écrirai dans leur cœur, et je serai leur Dieu, et ils seront mon peuple: et chacun d'eux n'aura plus besoin d'enseigner son prochain et son frère, en disant: Connaissez le Seigneur: parce que tous me connastront, depuis le plus petit jusqu'au plus grand. Car je leur pardonnerai leurs iniquités, et je ne me souviendrai plus de leurs péchés. On ne saurait douter que le temps dont parle le prophète ne soit venu, puisque tout ce qu'il prédit est arrivé. Et à quel au-tre temps en effet en différerait-on l'accomplissement en voyant avec quelle ardeur les prémices de Juda et d'Israël se portent au bien et à la vertu, avec quel zèle ils se consacrent à Dieu, avec quelle perfection ils accomplissent ses volontés, sans qu'ils aient d'autres motifs que son amour, sans qu'il soit nécessaire de les pousser et de les exhorter au dehors, et sans qu'ils paraissent avoir besoin du ministère des apôtres mêmes que pour apprendre d'eux ce qu'il faut croire et ce qu'il faut espérer, leur cœur étant préparé à tout par l'esprit intérieur qui l'a reformé et qui le gouverne.

 On n'aura joinais de marques plus sensibles et plus sûres que l'alliance nouvelle a succédé à l'ancienne; on ne verra jamais la loi intérieure gravée dans le cœur en caractères plus reconnaissables et plus évidents;

(1) Selon le texte hébreu : Je suis devenu leur maître, c'est-à-dire, j'ai eu droit de les traiter comme il me platt. Ce qui revient aux Septante, suivis par saint Pauf.

et si ce que nous voyons n'est pas l'effet de la promesse du prophète, il faut qu'un autre que le Seigneur, qui parlait par lui, en ait prévenu l'exécution ou l'ait si parfaitement imitée que tout le monde y soit trompé. C'està-dire, qu'ils ne faut regarder ni les prophéties comme sérieuses, ni leur accomplissement comme une preuve de leur vérité.

ARTICLE IV. — Rapports merveilleux de conformité et de différence entre l'ancienne et la nouvelle loi, qui démontrent que la nouvelle a commencé à la mort de Jésus-Christ, et a reçu sa perfection de la mission du Saint-Esprit.

Il est donc constant que la nouvelle alliance a succédé à l'ancienne, qui n'était que son ombre et sa figure, et qui devait disparaître, selon que Dieu lui-même l'avait prédit, lorsqu'il écrirait sa loi dans le cœur des hommes, au lieu de la graver sur la pierre. Les rapports qu'il a mis entre les deux alliances achèvent de me le persuader; et il est utile que je me rende compte à moi-même de ces rapports de conformité ou de différence, afin que j'en pénètre mieux l'esprit et la fin.

afin que j'en pénètre mieux l'esprit et la fin. Il me semble que l'ancienne alliance a proprement commencé au jour que l'agneau pascal fut immolé, et que les maisons des Hébreux, leintes de son sang, furent épargnées par l'ange exterminateur, qui ôta la vie à tous les premiers-nés de l'Égypte. Ce fut alors que Dieu prit par la main les Israélites, pour les tirer d'esclavage et pour se les attacher. Il les purifia ensuite par une espèce de baptême, en leur ouvrant un passage au milieu des eaux qui noyèrent leurs ennemis. Il les conduisit après à la montagne de Sinar, où, avant que de leur donner sa loi il leur fit proposer par Morse, comme une condition essentielle au traité qu'il allait faire avec eux, de lui obéir en toutes choses, à quoi ils répondirent sans hésiter qu'ils étaient prêts à lui obéir, et qu'il pouvait leur commander ce qu'il voudrait. Dieu descendit sur la montagne, dont le sommet était enslammé, et le reste couvert de nuages épais ; et il fit prononcer par un ange les dix célèbres Commandements, d'un ton si esfrayant et si terrible, que le people épouvanté s'enfuit et demanda comme une grâce que Dieu ne lui parlât plus que par Moïse, son serviteur. C'était le cinquantième jour depuis l'immolation de l'agneau pascai; et la fête qui fut établie pour en conserver la mémoire, fut appelée par cette raison la Peu-

Le peuple d'Israël qui avait promis à Dieu une fidélité et une obéissance à toute épreuve, tomba peu de jours après dans la plus honteuse idolâtrie, au pied même de la montagne où l'alliance avait été jurée et scellec du sang des victimes que Moïse avait répandu sur douze grandes pierres qui représentaient les douze tribus. Moïse, témoin d'un violement si public, si prompt et si libre, brisa dans un mouvement de colère les deux tables de pierre où Dieu avait écrit la loi. Et dès ce moment l'alliance ne subsista plus que pour la malédiction à laquelle le peuple s'etait

soumis; mais Dieu qui voulut bien la continuer, la fit servir de figure à la nouvelle qu'il avait dans la pensée, et dont le Messie serait le médiateur, en chargeant la première de beaucoup d'observances, de sacrifices et de cérémonies qui promettaient les biens qu'elle n'avait pas, et qui seraient le fruit de la nouvelle.

Cette loi n'était que pour le Juis. Elle excluait tous les autres peuples. Il fallait, pour y être admis, recevoir la circoncision et se soumettre à toutes les observances qui paraissaient être l'unique canal de la justice, et le moyen unique de plaire à Dieu; et pendant que cette altiance avec un peuple particulier subsistait, tous les autres étaient traités comme étrangers et comme impurs, dont les animaux que la loi de Moïse excluait des sacrisices et de l'usage commun, étaient la sigure.

La nouvelle alliance a commencé comme l'ancienne, par l'immolation de l'Agneau pascal, non de celui qui ne pouvait étre qu'une victime muette et sans raison, et qui ne connaissait ni la justice de Lieu ni les péchés des hommes; mais de celui qui étant la justice et l'innocence même, avait bien voulu se charger des iniquités de tous les pécheurs, pour mourir en leur nom et pour leur mériter par son obéissance une parfaite réconciliation avec son Père.

Son sang n'a pas été appliqué à la porte et à la surface des maisons, ni répandu sur douze pierres, représentant plus naturellement la dureté des Juiss que leurs douze tribus. Il a pénétré jusqu'à la conscience et jusqu'à ses plus secrètes profondeurs; il l'a purifiée de ses taches ; et d'un lieu profane et impur, il en a sait un temple dont il a été

la dédicace et la consécration.

Le baptême qui a suivi a noyé l'ancien pécheur, et donné la naissance au nouvel homme. Adam est demeuré sous les eaux, et Jésus-Christ est ressuscité. Une nouvelle créature est née de l'Esprit et de l'eau. Et le monde nouveau a été formé sur le modèle de l'ancien, qui avait tiré son origine des eaux et de l'esprit qui les rendait fécondes.

Le peuple né de cette sorte ne s'est point attribué la justice. Il a reconnu qu'il n'avait de lui-même que le mensonge et le péché. Et il a fondé sur l'alliance que Dieu faisait avec lui, l'espérance de lui être fidèle, attendant de sa grâce seule l'obéissance et la docilité, et reconnaissant avec humilité qu'il n'avait d'autre droit à cette grace que sa promesse.

Il s'est préparé à la recevoir par des prières ardentes et continuelles; et le cinquantième jour après l'immolation de l'Agneau pascal, Dieu lui-même en personne est descendu du ciel, sous les symboles du vent et du feu; et sans faire retentir au dehors le son extérieur de sa loi, il est venu l'écrire lui-même dans le cœur, ou plutôt il est venu être lui-même la loi vivante du cœur, en le remplissant d'une charité céleste, et en lui faisant trouver sa consolation et sa paix cans son devoir.

C'était en effet dans le cœur que sa loi devait être écrite, puisque c'était le cœur qui devait l'accomplir, et qu'elle était inutilement gravée sur la pierre ou partout ailleurs, pendant qu'il en était ennemi ; et il n'avait garde de n'en être pas ennemi, puisqu'elle lui désendait d'aimer ce qu'il regardait comme son bonheur, et qu'elle lui commandait ce qu'il n'aimait pas. Il fallait, pour le rendre obéissant, le changer. Et quelle autre main que celle de Dieu pouvait le changer?

L'Esprit saint, devenu le législateur intéricur de l'homme, est devenu aussi sa force et son courage. Et au lieu que les Israélites, également présomptueux et parjures, renoncerent gratuitement à l'alliance que Dieu venait de contracter avec eux, en lui préférant une idole, les disciples de Jésus-Christ, pleins de son esprit et de sa force, s'offrent aux plus grands périls, consessent son nom devant ses ennemis sans y être contraints, et prennent la résolution de lui soumettre tout l'univers, en attaquant toutes les fausses divinités, et en brisant toutes les idoles.

Comme la loi nouvelle dont ils sont en même temps les premiers disciples et les premiers prédicateurs, est gratuite, intérieure. indépendante des observances légales et des distinctions du peuple juif d'avec les autres, elle a pour premier caractère de réunir toutes les nations en réunissant dans les apôtres toutes les langues qui les divisent, et qui sont un obstacle extérieur à l'unité d'un même culte et à l'espérance d'un même héritage. Elle les appelle tous également, en donnant à ses ministres le moyen d'être entendus de tous; et au lieu que les Ecritures n'avaient été jusque-là confiées qu'à une seule samille, et écrites en une seule langue, le Saint-Esprit en un moment fait autant de versions des Ecritures et des promesses dont elles sont remplies, qu'il y a de peuples à qui sa miséricorde a résolu de les rendre communes par le ministère des apôtres.

Par celle admirable conduite, il répare les maux que la division des langues, l'un des plus redoutables châtiments dont Dieu ait puni l'orgueil des hommes, avait causés dans le monde, où elle avait introduit l'ignorance, la superstition, l'idolatrie, l'oubli de la promesse du Messie, l'indissérence ou même la haine mutuelle des nations les unes contre les autres, comme si elles avaient eu une origine aussi différente que le langage : le Saint-Esprit au jour de la Pentecôte les rétablit toutes dans leurs anciens priviléges; les réunit comme autrefois sous un même chef et dans une même famille, les admet aux promesses du Messie, et par lui à tous les biens dont elles n'avaient plus ni l'espérance,

ni même l'idée.

Il commence par les Juis répandus dans tout le monde, qui comparaissent devant lui à Jérusalem comme par leurs députés, et qui apprendront d'eux à leur retour que le salut est annoncé à tous, et que toute langue a déjà commencé à confesser que Jésus-Christ est dans la gloire de Dicu, son Père. Il enverra ensuite les apôtres aux Gentils, dont ils seront entendus sans avoir besoin d'interprètes. Et pour montrer des maintenant ce qu'il a

résolu de faire dans tout l'univers, il forme subitement une Eglise, dont toutes les divisions sont bannies, où tout est mis en commun, où tous les sidèles sont animés du même esprit, et où tout le monde n'a qu'un même cœur, aussi bien qu'une même langue.

Voilà certainement ce que l'homme n'a pu faire, et ce qu'il n'a pu même imaginer. Voilà comme les deux alliances se regardent sans se ressembler. Voilà ce qui les unit et qui les distingue. Et l'on ne peut assez admirer comment Dieu a préparé à l'une par l'autre, et combien il a rendu sensible l'accomplissement de la seconde par ses rapports à la première, et par ses différences.

#### CHAPITRE XVII.

Preuves de la vérité de la religion chrétienne et des mystères de Jésus-Christ, par les dons miraculeux dont les Eglises fondées par les apôtres étaient comme inondées, et que les apôtres communiquaient aux fidèles par l'imposition de leurs mains. Première preuve: multitude et variété de ces dons miraculeux, publics, extérieurs et par conséquent indubitables. Seconde preuve: essusion de ces dons sur Corneille et sur sa famille, qui détermine saint Pierre à recevoir au baptême les Gentils sans les soumettre à la circoncision, et qui justifie sa conduite. Troisième preuve: l'essusion des mêmes dons sur les fidèles d'Ephèse. Quatrième preuve : étonnement de Simon le Magicien, et son désir d'acheter le pouvoir de communiquer les dons miraculeux. Cinquième preuve: reproches que saint Paul fait aux Galates. Sixième preuve : vérité et notoriété des dons miraculeux démontrés par les instructions que saint Paul donne aux Corinthiens pour leur en marquer le prix et le véritable usage, et pour empêcher la confusion que leur multitude et leur variété causaient dans leurs assemblées. Force d'un témoignage si sensible et si divin par rapport à Jésus-Christ et à l'Eglise. Dernière preuve de la vérité des dons miraculeux et de la religion chrétienne: le peu d'état qu'en font les apôtres en comparaison de la charité. Caractère de la véritable religion d'avoir ce qui sert à la démontrer, et de lui présérer ce qui la rend sainte.

ARTICLE PREMIER. — Multitude et variété de ces dons miraculeux, publics, extérieurs et par conséquent indubitables.

Nous avons vu jusqu'ici par combien de preuves évidentes et sensibles la descente du Saint-Esprit a été démontrée; mais nous avons passé trop légèrement sur les dons miraculeux dont le Saint-Esprit a comme inondé les apôtres et les autres disciples de Jésus-Christ, et nous sommes obligés d'y revenir pour en examiner la vérité, la diversité, les usages, et pour faire sentir combien un ténioignage si public et si auguste est décisif pour la vérité de la religion chrétienne en général, et en particulier pour la certitude de la résurrection et de l'ascension de Jésus-Christ, et de son suprême pouvoir dans le

ciel et sur la terre: puisque tous ces dons miraculeux, et le Saint-Esprit lui-même qui les communique avec tant de profusion à ses disciples, sont l'accomplissement de sa promesse, la récompense de ses humiliations et de sa mort, et la preuve qu'elles ont reconcilié les hommes avec son Pèré.

Saint Paul sait le dénombrement de ces dons surnaturels dans sa première Epître aux Corinthiens. Il y a, leur dit-il (1), diversité de dons; mais il n'y a qu'un même esprit... Or , les dons qui manifestent au dehors la présence et l'efficace de l'esprit, sont communiqués par lui à chacun pour l'utilité de l'Eglise. L'un reçoit du Saint-Esprit le don de parler avec sagesse; un autre reçoit du même Esprit le don de parler avec science ; un autre reçoit le don de la foi par le même Esprit ; un autre reçoit du même Esprit la grace de guérir les maladies; un autre le don de faire des miracles; un autre le don de prophétie; un autre le don du discernement des esprits ; un autre le don de parler diverses langues; un autre le don de l'interprétation des langues. Or, c'est un seul et même Esprit qui opère toutes ces choses, distribuant à chacun ces dons, selon qu'il lui platt.

Entre ces dons, il n'y a que ceux de sagesse, de science et de foi, qui ne paraissent pas aussi clairement surnaturels et miraculeux que les autres. Mais puisque saint Paul les met avant tous, il faut qu'il les regarde comme plus divins et plus importants, et qu'il entende par le don de parler avec sagesse, une profonde connaissance des Ecritures et des mystères, jointe à une clarté et une facilité dans le discours qui soient au-dessus de l'usage ordinaire, et qui marquent l'opération divine, surtout dans des hommes auparavant grossiers et charnels. Il faut aussi qu'il entende par le don de parlet avec science, quelque chose de plus sublime et de plus élevé qu'une érudition commune, une intelligence des vérités du salut digne d'un apôtre, et accompagnée d'une force et d'une efficace, dans le discours, qui touchent et qui persuadent. Pour la foi, il est indubitable qu'il ne s'agit pas de celle qui est essentielle à la justice chrétienne, et qui demeure secrète et cachée; mais de celle qui opère les miracles, et qui, consistant dans l'intime persuasion qu'on a reçu le pouvoir d'en faire, regarde moins celui qui l'a que l'Rglise et ne peut être que l'esset d'une opération évidemment surnaturelle.

Le même apôtre nous marque le rang et l'ordre de ces dons (I Cor., XII, 28): Dieu a établi, dit-il, dans son Eglise, premièrement des apôtres, secondement des prophètes, et

(1) Divisiones gratiarum sunt, idem autem Spiritus. Unicuique autem datur manifestatio Spiritus ad atilitatem, 1 Cor. 12, 4 et 7.

Alii quidem per Spiritum datur sermo sapientim: alii autem sermo scientiz... alteri fides... gratua sanitatum, operatio virtutum... prophetia, discretto spirituum, genera linguarum... interpretatin sermonum: hace autem omnia operatur unus alique idema Spiritus, dividens singulis prout vult. Ibid.

troisièmement des docteurs; ensuite ceux qui ont la vertu de faire des miracles; puis ceux qui ont la grâce de guérir les maladies; ceux qui ont le don d'assister les frères; ceux qui ont le don des langues; et ceux qui ont le don de les interpréter. Où nous voyons ajouté aux dons que nous connaissions déjà celui d'assister et de consoler les autres et celui de les conduire avec sagesse et discernement, mais d'une manière qui était visiblement une grâce particulière et inspirée, plutôt que l'effet des talents naturels.

Enfin saint Paul, dans un autre lieu, ajoute encore de nouveaux dons au détail qu'il en avait déjà sait. Lorsque vous vous assemblez, dit-il (1), l'un est inspiré de Dieu pour composer un cantique, l'autre pour instruire; un autre pour révéler les secrets de Dieu; un autre pour parler une langue inconnue; un autre pour l'interpréter : que tout se sasse pour l'édification. C'est-à-dire, que les dons miraculeux étaient sans nombre, et que la présence du Saint-Esprit les diversissait en une insinité

de maniéres.

Plusieurs, et principalement les apôtres. rénnissaient dans leur personne grand nombre de ces dons; mais il était plus ordinaire que chacun eut son don particulier. Et en cela le choix et la liberté de l'homme n'avaient point de part. C'était uniquement le Saint-Esprit (Dividens singulis prout vult, XII, 11) qui les distribuait selon sa volonté, et pour le bien de l'Eglise, plutôt que pour ceux qui les recevaient. Tous sont-ils apôtres, disait saint Paul (1 Cor., XII, 29)? Tous sontils prophètes? Tous sont-ils docteurs? Tous. foni-ils des miracles ? Tous ont-ils la grace de guérir les maladies? Tous parlent-ils plusieurs langues? Tous ont-ils le don de les interpréter?.... Si tout le corps était æil (Ibid., 17), où serait l'ouie? Et s'il était ouie, où serait l'odorat? Mais Dieu a mis dans le corps plusieurs membres, et il les y a placés chacun comme il lui u plu. C'est la comparaison dont il se sert, et qu'il explique dans tout le chapitre d'une manière divine.

Faut-il autre chose que ce simple récit, auquel je n'ai joint aucune réslexion, parce qu'il n'en a besoin d'aucune, pour persuader que tous ces dons étaient récls, publics, connus de tout le monde? Saint Paul n'en établit point la vérité; il la suppose. Et tout son discours aux Corinthiens serait insensé, s'il n'y avait cu rien de surnaturel parmi eux, si aucun d'eux ne saisait des miracles, si aucun ne guérissait les maladies par l'invocation du nom de Jésus-Christ, si aucun n'était prophète, si personne parmi eux ne parlait d'autre langue que la grecque.

Mais un fait de cette importance ne saurait être prouvé avec trop de soin : et il est de l'intérêt de la religion d'en montrer la certi-

(i) Cum convenitis, unusquisque vestrum psalmum habet; doctrinam habet, Apocalypsim habet, linguam habet, interpretationem habet: omnia ad ædificatiosem flast. 1 Cov. 14, 26.

DÉMONST. EVANG. VI.

tude d'une manière qui rende même le doute impossible.

ARTICLE II. — Esfusion de ces dons sur Cor neille et sur sa famille, qui détermina sain. Pierre à recevoir au baptéme les Gentils, sans les soumettre à la circoncision, et qui justifia sa conduite.

Il est écrit dans les Acles des apôtres que saint Pierre étant venu de Joppé à Césarée à la prière d'un officier romain, nommé Cornellle, pour lui annoncer Jésus-Christ et lui parlant des mystères de sa mort et de sa résurrection, avant même que cet officier et tous ceux qu'il avait assemblés dans sa maison eussent reçu le baptême, le Saint-Esprit descendit sur eux, leur communiqua le don des langues, les rendit prophètes, ct renouvela pour eux (Act., X) tout ce qu'il avait fait pour les premiers disciples assemblés à Jérusalem le jour de la Pentecôte. Il est aussi écrit dans le même livre que lorsque saint Pierre sut de retour à Jérusalem quelques-uns d'entre les sidèles circoncis lui demandèrent avec un air de censure et de plainte pourquoi il était entré chez les hommes incirconcis, et pourquoi il avait mangé avec eux; et que cet apôtre, pour jus-tifier sa conduite, leur rapporta par ordre comment la chose s'était passée. Je demande avec instance qu'on l'écoute avec attention et qu'on juge si un récit si circonstancié (Act., XI), si nécessairement lié au plus grand événement du monde, qui est la conversion des Gentils, si public, si contraire aux préjugés de la plupart des Juiss, même fidèles, si attesté des deux côtés par les Juis et par les Gentils, et si dépendant de choses imprévues et surnaturelles, peut n'être pas regardé comme indubitable.

Lorsque j'étais, dit saint Pierre, dans la ville de Joppé, faisant oraison, il me survint un ravissement d'esprit, et j'eus une vision, dans laquelle je vis descendre du ciel comme une grande nappe tenue par les quatre coins, qui s'abaissait et venait jusqu'à moi; et la considérant avec attention, j'y vis des ani-maux terrestres à quatre pieds, des bêtes sauvages, des reptiles et des oiseaux du ciel. J'entendis aussi une voix quime dit: Pierre, levezvous, tuez et mangez. Je répondis: Je n'ai garde , Seigneur , car jamais rien d'impur ni de souillé n'entra dans ma bouche. Et la voix me parlant une seconde fois, me dit: Nappelez pas impur ce que Dieu a purifié. Cela se fit jusqu'à trois fois, et aussitôt toutes ces choses furent retirées dans le ciel. Au même temps trois hommes qui avaient été envoyés vers moi de la ville de Césarée se présentérent à la porte de la maison où j'étais. Et l'Esprit me dit que j'allasse avec eux sans aucune difficulté. Ces six de nos frères que vous voyez vinrent aussi avec moi, et nous entrames dans la maison de cet homme, qui nous raconta comment il avait vu en sa maison un ange qui s'était présenté devant lui, et lui avait dit: Envoyez à Joppé, et faites venir Simon surnommé Pierre. Il vous dira des paroles par lesquelles vous serez sauvés, vous cl

(Onze.)

toutevoire maison. Quand j'eus commencé à leur parler, le Saint-Esprit descendit sur eux, comme il était descendu sur nous au commencement. Alors je me souvins de cette parole du Seigneur: Jean a baptisé dans l'eau, mais vous serez baptisés dans le Saint-Esprit. Puis donc que Dieu leur a donné la même grâce qu'à nous qui avons cru au Seigneur Jésus-Christ; qui étais-je, moi, pour entreprendre de mettre obstacle à la volonté de Dieu?

Ce discours si sage et si humble, convertit les plaintes en actions de grâces, et tous louèrent Dieu de la bonté qu'il avait eue d'accorder aussi aux Gentils la pénitence et le salut dont le baptême de feu et les dons miraculeux du Saint-Esprit avaient été une preuve si maniseste. Il serait inutile de saire sur cela beaucoup de réflexions. Un tel discours porte avec soi ses preuves; et je ne saurais avoir assez mauvaise opinion de quelqu'un, pour le croire capable de le contester. J'ajoute seulement que, pendant que saint Pierre parlait à Corneille et à sa famille, le Saint-Esprit choisit, pour descendre sur eux. le moment où cet apôtre disait que tous les prophètes rendaient ce témoignage à Jésus-Christ, que quiconque croirait en lui (Act., X, 43) recevrait par son nom la rémission de ses péchés, voulant ainsi attester que c'était par son inspiration que tous les prophètes avaient parlé, et qu'ils n'avaient parlé que de Jésus-Christ et de ses mystères futurs, dont sa venue et la distribution de ses dons étaient l'accomplissement et le sceau.

# ARTICLE III. — E ffusion des mêmes dons sur les fidèles d'Ephèse.

Hest écrit aussi dans le même livre des Actes (XIX, 1) que saint Paul étant venu à Ephèse y trouva quelques disciples, qu'il lour demanda si depuis qu'ils étaient convertis à la foi ils avaient reçu le Saint-Esprit; et qu'ayant connu par leur réponse qu'ils ne savaient pas même qu'il y eût un Saint-Esprit, parce qu'ils n'avaient reçu que le baptème que saint Jean avait preché pour préparer à la pénitence et à la foi du Messie, il les sit baptiser au nom du Scigneur Jésus, et leur imposa les mains (1) afin qu'ils reçus-sent le Saint-Esprit, qui descendit sur eux; en sorte qu'à l'heure inome ils parlèrent diverses langues, et commencèrent à prophétiser. Comment soupconnerait-on un sait de celle nature, dans le lieu où il est rapporté, dans la liaison qu'il a nécessairement avec d'autres circonstances indubitables, et de la manière simple et naturelle dont il est écrit? comment, dis-je, le soupçonnerait-on d'avoir été supposé?

ARTICLE IV. — Etonnement de Simon le magicien, et son désir d'acheter le pouvoir de communiquer les dons miraculeux.

Il en est de même de ce que nous lisons de Simon le Magicien (Act., VIII). Cet impos-

(1) Cum imposuisset illis manus Paulus, venit Spiritus sanctus super cos, et loquebantur linguis et prophetabant, 19, 6.

teur avait tellement séduit les Samaritains par ses prestiges, qu'ils le regardaient presque comme une divinité, et qu'ils l'ap-pelaient la grande vertu de Dieu. Mais lors-que saint Philippe, l'un des sept diacres, leur eut annoncé Jésus-Christ, et qu'il eut fait en leur présence de grands prodiges, cet imposteur, qui connut mieux que personne combien ils étaient différents de ses illusions, en fut si étonné qu'il demanda le baptême et le recut. Son étonnement et sa surprise augmenterent infiniment lorsque saint Pierre et saint Jean vinrent à Samarie pour imposer les mains sur ceux qui n'avaient pu recevoir de saint Philippe le bapteme, et pour leur donner le Saint-Esprit, avec les signes miraculeux qui l'accompagnaient. Car il voyait que le don des miracles, déjà si grand par lui-même, était ce qu'il y avait de moins merveilleux dans les apôtres, et que le pouvoir de communiquer ce don à leurs disciples ressemblait à celui de Dieu même. Et ce sut alors que cet homme, qui n'avait préféré la vérité à la magie que parce qu'il en espérait plus d'honneur, offrit de l'argent à saint Pierre pour acheter de lui le même pouvoir de faire des miracles et de le communiquer; et que cet apôtre lui fit cette digne réponse : Que ton argent périsse avec toi, qui as cru que le don de Dieu pouvait s'acheter.

Il n'est pas possible ni de seindre de telles circonstances, ni de croire qu'elles ont été seintes. La vérité se sait sentir tout d'un coup et d'une manière invincible; et ce serait inutilement que l'incrédulité, si quelqu'un était assez malheureux pour résister à une telle évidence, s'efforcerait de l'obscurcir par des doutes affectés et contraires à tous les senti-

ments naturels.

# ARTICLE V. — Reproches que saint Paul fait aux Galates.

Je veux bien néanmoins supposer qu'on puisse avec quelque fondement se défier de la vérité de ces sortes de faits. Comment résistera-t-on à l'impression que doit saire sur tout esprit équitable le raisonnement dont se sert saint Paul en écrivant aux Galates ? Il les avait instruits dans la foi ; mais dans son absence des Juiss à demi chrétiens avaient tâché de leur persuader qu'ils ne pouvaient se sauver s'ils ne recevaient la circoncision. Cet apôtre combat fortement cette erreur, qui tendait à les soumettre à la loi de Morse, et à leur faire espérer la justice par un autre moyen que par la soi de Jésus-Christ, dont ces saux docteurs les détachaient indirectement. Et après beaucoup de solides réflexions, il leur parle ainsi (Gal., III, 1, etc.): O Galates insensés, qui vous a ensorceles pour vous rendre ainsi rebelles à la vérité, rous à qui Jésus-Christ a été rendu présent [par l'Evangile] et en qui le mystère de sa croix et de sa mort a été renouvelé [par le bapteme]? Je ne veux ravoir de vous qu'une seule chose: Est-ce par les œuvres de la loi que vous avez reçu le Saint-Esprit, ou par la foi que vous avez ouie? Etes-vous si insensés qu'après avous commence par l'Esprit, vous finissies maintenant par la chair?... Celui donc qui vous communique (1) son esprit et qui fait des mi-racles parmi vous, le fait-il par les œuvres de la loi, ou par la foiqu'on vous a préchée?

Les paroles de saint Paul ne peuvent être plus fortes, ni ses reproches plus viss. Mais v a-t-il rien de plus froid que ces paroles et ces reproches, si les Galates n'ont point recu les dons miraculeux du Saint-Esprit, et si dans leur église aucun n'a fait des miracles? On peut en imposer aux étrangers, en leur disant faussement que les chrétiens sont des prodiges, et que ceux qui sont les chefs parmi eux en donnent le pouvoir à leurs disciples par une certaine cérémonie; mais peuton en imposer aux chrétiens mêmes, et leur faire accroire qu'ils ont reçu ce qu'on ne leur a pas donné, et qu'ils font des miracles étonnanta, queiqu'ils n'aient rien que de simple et de naturel? Et peut-on sur ce faux prin-cipe les traiter d'insensés, d'ensorcelés, de charnels, qui cherchent inutilement le salut dans les observances légales, après avoir cru en Jésus-Christ, et après avoir reçu en son nom le Saint-Esprit et la puissance de faire des miracles ; peut-on, dis-je, les traiter ainsi, sans s'exposer à cette réplique inévitable, qu'ils ne savent ce qu'on leur dit, qu'ils ignorent le Saint-Esprit et ses dons, et qu'on leur fournit une nouvelle raison de recourir à la loi de Moïse, et de ne pas mettre uniquement leur confiance dans la prédication de l'Evangile, en s'efforçant de leur persuader que cette prédication a opéré en eux des merveilles qui leur sont absolument inconnues?

ARTICLE VI. — Vérité et notoriété des dons miraculeux démontrées par les instructions que S. Paul donne aux Corinthiens, pour leur en marquer le prix et le véritable usage, et pour empêcher la confusion que leur multitude et leur variété causaient dans leurs assemblées.

Mais cette preuve de la vérité des dons miraculeux et de leur notoriété est encore plus vive et plus pressante par rapport aux Corinthiens, dont l'Eglise était féconde en prodiges. Nous en avons déja parlé lorsque nous faisions le dénombrement de ces dons, et que nous en marquions l'usage. Mais c'est ici le lieu d'approsondir cette matière, qui suffit scale, quand elle est bien entendue, pour prouver toutes les vérités essentielles à la religion.

Diea avait rempli les Corinthiens, selon le témoignage de saint Paul (2), de toutes les richesses spirituelles et de tous les dons surnaturels. Mais plusieurs d'entre eux étaient un peu trop touchés de l'éclat extérieur de ces dons et quelques-uns, moins éclairés que les autres, faisaient trop d'état du don des langues. Il y avait aussi un peu de consu-

(1) Qui ergo tribuit vobis spiritum, et operatur viriules in vobis, ex operibus legis, an ex auditu

(3) In omnibus divites facti estis, sicut testimonium Christi confirmatum est in vobis: ita ut nihil vobis desit in ulla gratia, 1 Cor. 1, 5

sion dans leurs assemblées, où ceux qui avaient le don de prophétie voulaient tous parler, et où ceux qui parlaient des langues étrangères et inconnues, dont ils ne pouvaient être eux-mêmes les interprètes, ni avoir dans le moment ceux qui leur en auraient servi, parlaient sans fruit pour ceux qui n'en avaient pas l'intelligence. Saint Paul leur écrit pour leur apprendre quels sont les dons qui méritent plus d'être estimés, et pour établir dans leurs assemblées l'ordre et la paix qui régnaient dans toutes les autres

églises. Il commence par le don des langues (1), qui résidait personnellement dans ceux qui les parlaient, et non dans les auditeurs. puisque, selon cet apôtre, les auditeurs n'y comprenaient rien quand elles ne leur étaient pas expliquées; que personne n'était en état de répondre amen, et de ratisser ainsi les louanges et les bénédictions qu'on donnait à Dieu dans une langue inconnue; que ceux qui en étaient simplement témoins n'en recevaient aucune édification; que si des étrangers étaient survenus dans l'assemblée pendant que plusieurs louaient Dieu en diverses langues, ils les auraient pris pour des insensés; que lui-même s'il leur parlait ainsi leur parlerait sans succès et sans fruit; et qu'il ne voulait pas qu'on le sit, quand on n'aurait pas d'interprètes, ou qu'on n'aurait pas obtenu de Dieu la grâce d'interpréter en langage ordinaire ce qu'on aurait dit par le mouvement de son esprit en langage inconnu.

Ces preuves, qui sont convaincantes, démontrent que le don des langues était réellement dans ceux qui les parlaient; et qu'ainsi lorsque saint Paul dit qu'il parle toutes les langues des peuples à qui Dieu l'a donné pour apôtre, il renserme en ce peu de mots toutes les langues du monde. Pour rendre cette merveille plus sensible, et pour empêcher que les étrangers et les infidèles ne soupçonnassent que ces langues avaient été apprises d'une manière naturelle par ceux qui les parlaient, Dieu avait séparé à dessein le don des langues, de celui de l'interprétation des langues pour les unir quand il lui plairait, mais pour donner l'un sans l'autre quand il le jugerait à propos : et ce dernier était le plus ordinaire pour le commun des sidèles. Il arrivait ainsi très-fréquemment qu'un homme était inspiré de Dieu pour le bénir et pour lui rendre grâces en langue égyptienne, par

1) Qui loquitur lingua , non hominibus loquitur , sed Deo: nemo enim audit. 1 Cor. 14, 2.

Quomodo dicet, Amen, super tuam benedictionem, quoniam quid dieas, nescit, v. 10.

Tu quidem bene gratias agis: sed alter non ædincatur, v. 17.

Si intrent infideles, nonne dicent quod insanitis, v. 23.

Si venero ad vos linguis loquens, quid vobis prodero, v. 6.

Qui loquitur lingua, oret ut interpretetur, v. 13. Si autem non fuerit interpres taceat in Ecclesia, sibi autem loquatur, et Deo, v. 28.

Gratias ago Deo meo, quod omnium vestrum lingua loquor, v. 18.

exe r ple, ou arabe, sans les entendre, et sans pouvoir expliquer aux autres ce qu'il avait dit par un mouvement surnaturel en ces langues inconnues à lui-même, quoique si distinctement prononcées, qu'un interprète en aurait pu rendre sidèlement le sens, et qu'il le rendait en esset quand il était présent. Un tel miracle éloignait tous les soupçons que la désiance la plus timide ou la plus maligne aurait pu sormer. Et saint Paul reconnaît aussi (Linguæ in signum sunt insidelibus, XXII) qu'il était pour les insidèles une prouve convaincante de la vérité de la religica.

il consistait, ce miracle, en ce que, contre l'ordre naturel, la liaison des pensées et des sentiments que l'esprit de Dieu formait dans celui qui parlait une langue étrangère avec les mots qu'il prononçait extérieurement, n'était connuc que de l'esprit de Dieu, qui lui faisait articuler ce qui répondait aux mouvements intérieurs, sans se servir de sa raison et de sa liberté comme dans les autres discours, pour former les paroles. Ainsi la raison naturelle, qui est appelée par saint Paul la pensée ou l'intelligence, ne voyait point la suite et l'ordre du discours, et n'y avait aucune part : ce qui fait dire à cet apôtre que la pensée était alors oisive et privée du fruit et de l'édification de la parole, pendant que le Saint-Esprit agissait dans l'âme d'une manière également iulime et sublime, en lui révélant des mystères qu'il se chargait seul d'annoncer et de publier au dehors par la bouche de celui qu'il éclairait au dedans.

L'avantage cût été plus grand et pour celui qui parlait et pour les auditeurs, s'il avait joint la révélation de l'esprit de Dieu avec l'action naturelle de la pensée ou de la raison, en parlant librement et en connaissant la liaison entre les sentiments inspirés et les termes égyptiens ou arabes qui les signifiaient. Car alors la partie la plus sublime de l'âme et la raison naturelle auraient été également édifiées en concourant à la même action; et les auditeurs auraient pu apprendre dans leur langue naturelle le sens d'un discours, barbare pour eux, mais très-intelligible pour ce!ui qui l'avait prononcé, et qui pouvait facilement en être l'interprète.

C'est, ce me semble, ce que dit assez clairement saint Paul, quand on s'applique à l'entendre. Celui, dit-il (1), qui parle une langue inconnue ne parle pas aux hommes, mais à Dieu, puisque personne ne l'entend. Mais il

(1) Qui loquitur lingua, non hominibus loquitur, sed Deo: nemo enim audit, Spiritu autem loquitur mysteria... Qui loquitur lingua semetipsum ædificat, cui autem prophetat, Ecclesiam Dei ædificat, 1 Cor. 14, v. 2 et 4.

Et ideo qui loquitur lingua, oret ut interpretetur. Nam si orem lingua, spiritus meus orat, meus autem mea sine fructu est. Quid ergo est? Orabo spiritu, orabo et mente psallam spiritu, psallam et mente, v. 13, 14, 15.

Sive lingua quis loquitur, secundum duos aut ut multum tres, et per partes, et unus interpretetur. v. 27.

Si autem non fuerit interpres, taccat in Ecclesia : sibi autem loquatur et Deo, v. 28.

parle de choses mystérieuses et secrètes par l'opération de l'esprit. Celui qui parle une lanque inconnue s'édifie lui-même, au lieu que celui qui prophétise édifie l'Eglise ... C'est pourquoi que celui qui parle une langue demande à Dieu le don de l'interpréter. Car si je prie en une langue inconnue, mon ame éclairée et poussée par l'esprit de Dieu, prie, mais ma pensée ou mon intelligence naturelle est sans fruit. Que serai-je donc? Je prierai par l'opération de l'espr.t de Dieu, et je prierai aussi par l'action nasurelle de ma pensée. Je chanterai des cantiques par le mouvement de l'esprit de Dieu, et je les chanterai aussi par l'union de ma pensée avec les paroles qui me seront inspirées... S'il y a donc [ dans les assemblées des fidèles qui aient le don des lan-gues, qu'ils parlent l'un après l'autre, et qu'il y ait quelqu'un qui interprète ce qu'ils auront dit. Que s'il n'y a point d'interprète, que celui qui a ce don se taise dans l'Eglise : qu'il ne parle qu'à soi-même et à Dieu.

Cette règle, si digne de la sagesse et de la modération de saint Paul, était nécessaire pour empêcher que le temps des assemblées ne fût rempli par des discours surnaturels à la vérité et miraculeux, mais dont les assistants n'auraient pu rien apprendre d'édifiant et de salutaire. Mais cette règle même rend le miracle indubitable : et elle devient une preuve du soin que Dicu avait pris de le rendre si évident et si manifeste, que rien ne

fût capable de l'obscurcir.

Saint Paul en connaissait le prix et l'excellence, mais il regardait le don de prophètic comme surtsupérieur au don des langues:
Je souhaite, disait-il (v. 5), que vous ayez tous
le don des langues. mais encore plus que vous
ayez celui de prophétiser. Et ailleurs (v. 39):
Désirez surtout le don de prophétie, et n'empêchez pas l'usage du don des langues.

Mais que faut-il entendre par ce don de prophétie? Lui-même nous l'expliquera (v. 23, etc.). Si toute une Eglise, dit-il, étant assemblée dans un lieu, tous parlent diverses langues, et que des ignorants ou des infidèles entrent dans cette assemblée, ne diront-ils pas que vous êtes des insensés? Mais si tous prophétisent, et qu'un infidèle ou un ignorant entre dans votre assemblée, tous le convainquent, tous le jugent, et ainsi ee qu'il y a de plus caché dans son cour est découvert : de sorte que se prosternant le visage contre terre. il adorera Dieu, rendant témoignage que Dieu est véritablement parmi vous. Ceux donc qui avaient le don de prophétie connaissaient les choses les plus secrètes, étaient en état de découvrir ce qu'il y avait de plus caché dans le cœur, et ils se servaient utilement de celle lumière pour convaincre et pour juger les insidèles, et pour les obliger à consesser que Dieu était véritablement parmi les chrétiens.

Ils connaissaient aussi les mystères les plus profonds de la religion, et ils recevaient souvent de Dieu des révélations dont ils rendaient compte à l'Eglise, qui en était édifiée, et qui en jugeait par d'autres prophètes à qui le don du discernement des esprits avait été accordé. Lorsque vous êtes assemblés, dut

cacore saint Paul (v. 26, 21, etc.), l'un est inspiré de Dieu pour composer un cantique, l'autre pour instruire, un autre pour révéler les secrets de Dieu: que tout se fasse pour l'édification: qu'il n'y ait pas plus de deux ou trois prophètes qui parlent, et que les autres en jugent; que si quelqu'autre de ceux qui sont présents reçoit dans le moment quelque révé-lation, que le premier se taise. Car vous pou-cez tous prophétiser l'un après l'autre, afin que tous les assistants apprennent, et que tous soient consolés : et les esprits des prophètes (c'est-d-dire les mouvements qui les portent à parler de ce que le Saint-Esprit leur révèle) sont soumis aux prophètes (et dépendent de leur liberté pour l'usage). Car Dieu est le Dieu de paix et non de confusion et de désordre, et c'est ce que j'enseigne dans toutes les églises des saints. (Car) est-ce de vous que la parole de Dieu est premièrement sortie, ou n'est-elle venue qu'à vous seuls? Si quelqu'un parmi vous croit être prophète et spirituel, qu'il reconnaisse que les choses que je vous écris sont des ordonnances du Seigneur. Je m'arrête ici pour faire quelques réflexions; et je demande en grace qu'on les fasse avec moi.

Premièrement. Il est visible que saint Paul ne parle aux Corinthiens des dons miraculeux dont le Saint-Esprit avait enrichi leur église, que par nécessité, et pour leur apprendre comment ils en devaient user dans leurs assemblées, afin que tout s'y passat dans la bienséance et dans l'ordre: que c'est pour cela qu'après avoir fait le dénombrement de ces dons, où la guérison des maladies et le pouvoir de saire des miracles avaient eu leur place, il ne dit plus rien dans la suite de ces deux grâces si surnaturelles et si divines, parce qu'elles ne regardaient pas les assemblées, et qu'elles n'y pouvaient cau-ser aucune confusion. Au lieu qu'il s'étend beaucoup sur le don des langues et sur le don de prophétie, dont celui du discernement des esprits était comme une suite et une dépendance, parce que c'était principalement dans les assemblées des sidèles que ces dons étaient d'usage, et que le grand nombre de ceux qui les avaient reçus était capable d'en troubler l'ordre et la paix, en suivant plutôt l'impression intérieure et personnelle, qu'en consultant l'édification publique.

Secondement. Il est encore évident, par le témoignage de saint Paul, que les autres églises n'étaient pas moins enrichies de dons surnaturels et visiblement miraculeux que celle de Corinthe, puisqu'il avait été obligé d'y faire les mêmes règlements, et d'y établir le même ordre, asin que ceux qui parlaient diverses langues, et qui avaient le don de prophétie n'en usassent qu'à propos, et plutot pour édifier leurs frères que pour montrer ce que le Saint-Esprit opérait en eux. Vous n'étes, disait cet apôtre aux Corinthiens, ni les premiers qui ayez reçu l'Evangile, ni les seuls. Et ce que je vous enseigne, c'est ce que j'ai déja enseigné à toutes les églises des saints. En effet il écrit aux Thessaloniciens que la prédication qu'il leur a faite

de l'Evangile ne s'est pas terminée à de simples paroles, mais qu'elle a été confirmée par des miracles, par les dons que le Saint-Esprit a répandus sur cux, et par la pleine certitude que leur évidence leur a causée. Et il paraît, par les avis qu'il leur donne de n'éteindre pas l'esprit et de ne mépriser pas les prophéties (1), qu'il craignait pour eux que la mul-titude et l'abondance des dons du Saint-Esprit n'en diminuassent le prix dans leur idée, et qu'ils ne vinssent à en éteindre la source par l'ingratitude. On a vu que les Galates s'étaient exposés à ce danger, en donnant trop de créance à de faux docteurs, quoiqu'ils conservassent encore le don des miracles. Et ce qui a été rapporté des églises d'Ephè e ct de Samarie, rend la chose certaine pour toutes les autres.

Troisièmement. Il est impossible que saint Paul ait donné des avis si sérieux sur l'usage des dons miraculeux, s'il n'y en avait aucun dans l'église de Corinthe ni dans les autres. En quoi l'ordre des assemblées était-il troublé par ceux qui parlaient diverses langues, si personne n'en avait d'autres que la commune? Pourquoi fallait-il un interprète qui expliquât aux autres une langue inconnue, si elle n'était point inconnue? Comment un interprète entendait-il ce que la personne même qui parlait n'eût pu expliquer, si elle ne disait que ce qu'elle avait appris avec étude, ou si elle ne disait rien de raisonnable, et que son langage fût une barbarie affectée? Quelle nécessité y avait-il de fixer le nombre de ceux qui dans chaque assembléo devaient parler diverses langues, ou qui devaient y prophétiser, si ces dons étaient rares et peu communs? Comment les prophètes découvraient-ils les choses les plus secrètes à des étrangers, à des infidèles, à des hommes ennemis de nos mystères, et comment les obligeaient-ils à se prosterner en terre devant le Dieu des chrétiens, s'ils n'avaient aucune connaissance surnaturelle? Oue voulait dire ce conseil et ce sénat de prophètes qui dans chaque église jugeait de la vérilé des révélations, si personne n'en avait? Que's étaient ces cantiques inspirés et prophétiques qui consolaient et édifiaient tout le monde, si tous les assistants étaient

Comment, en un mot, les fidèles pouvaientils écouter le discours de saint Paul, lire sa lettre dans leurs assemblées, profiter de ses avis, s'il n'y avait rien de merveilleux parmi eux: ou si le merveilleux était douteux, ou si le merveilleux était si rare qu'on ne complât que deux ou trois personnes qui parlassent diverses langues, ou qui prophétisassent, ou qui guérissent les maladies, ou qui opérassent d'autres miracles?

(1) Prædicatio nostra non fuit ad vos m sermone tantum, sed et in virtute, et in Spiritu sancto, et in plenitudine multa, 1 Thess. 1, 5.

Spiritum nolite extinguere. Prophetias nolite spernere, 1 Thess. 5, 19, 20.

ARTICLE VII. — Force d'un témoignage si sensible et si divin par rapport à Jésus-Christ et à l'Eglise chrétienne.

Il est donc évident que ces dons étaient très-réels, très-publics, très-communs, et qu'il était nécessaire que les apôtres employassent leur autorité et le commandement (1) même de Jésus-Christ pour en régler l'ordre et l'usage. Et je demande maintenant s'il y a jamais eu rien de tel? si le Saint-Esprit, tout invisible qu'il est, a pu se rendre plus présent? si le témoignage qu'il a rendu à Jésus-Christ a pu être plus éclatant et plus divin? si Jésus-Christ a pu de la droite de son Père où il est assis, montrer d'une manière plus sensible, et en même temps plus auguste, son suprême pouvoir? si l'Eglise chrétienne, qui est son ouvrage, a pu commencer d'une manière qui la distinguât mieux de la synagogue et de toutes les sectes, ou passées ou futures? si ceux qui la méconnaissent après de telles marques, ou qui refusent de se soumettre à son autorité, ou qui regardent encore les mystères de la résurrection et de l'ascension de Jésus-Christ comme douteux, sont excusables?

Ce serait beaucoup que les apôtres seuls eussent fait des prodiges : mais qu'ils aient communiqué ce pouvoir à la plupart de leurs disciples, cela passe tout ce qu'on aurait pu désirer ou penser. Que les disciples, quoique humbles et modestes, aient eu besoin d'être retenus et même réprimés par les apôtres, asin que les assemblées ne se passassent pas tout entières en miracles, ou qu'il y eût place pour tous ceux qui seraient capables d'en faire c'est un excès de preuves contre lequel aucune incrédulité ne peut tenir. Mais que ces preuves si éclatantes, non seulement n'aient point ensié le cœur aux apôtres, mais qu'ils n'en aient parlé que par une indispensable nécessité, et qu'ils aient fait plus d'état de ce qui était plus édifiant et plus utile que de ce qui n'élait propre qu'à donner de l'admiration, c'est le dernier degré où l'évidence et la certitude de la vérité de la religion chrétienne pouvaient être portées.

ARTICEE VIII. — Dernière preuve de la vérité des dons miraculeux et de la religion chrétienne; le peu d'état qu'en font les apôtres en comparaison de la charité.

Cet article néanmoins est encore plus étonnant quand on l'approfondit, et porte plus le caractère de la divinité qu'on ne le pense; car les apôtres ne se contentent pas de préférer au don des langues, aux guérisons, aux miracles, le don de prophètie, l'intelligence des mystères, la connaissance des plus sublimes vérités, et le don d'en parler dignement, comme plus utiles à l'Eglise et plus propres à édifier les fidèles; mais ils comptent même tous ces dons pour rien en comparaison de la charité, qui leur paralt seule digne d'être estimée et d'être désirée pour cile-même.

Entre les dons miraculeux, disait saint Paul (1 Cor., XII, 32, etc., XIII, 1, etc.), désirez les plus excellents. Mais je vous montrerai encore une voie plus sublime et plus excellente que ces dons; car, quand je parlerais toutes les langues des hommes, et celle des anges même, si je n'avais pas la charité. je ne serais que comme un airain sonnant, et une cymbale retentissante. Et quand j'aurais le don de prophétie, que je pénétrerais tous les mystères, et que j'aurais une parfaite science de toutes choses; et quand j'aurais toute la soi possible et capable de transporter des montagnes, si je n'avais point la charité, je ne serou rien; et quand j'aurais distribue tout mon bien pour nourrir les pauvres, et que j'aurais livré mon corps pour être brûlé, si je n'avais point la charité, tout cela ne me servirait de rien.

Mais demandons à cet apôtre ce que c'est que la charité, et quel est son éclat pour obscurcir ainsi tous les miracles, toutes les prophéties, toutes les connaissances, et même la gloire du martyre? La charité, nous répond-il, est patiente: elle est doucs, elle n'est point envieuse, elle nes'enfle point, elle ne cherche point ses propres intérêts, elle ne se réjouit jamais de l'injustice; mais elle se réjouit de la vérité, elle tolère tout, elle croit tout, elle espère tout, elle souffre tout; la charité ne finira jamais. Les prophéties n'auront plus de lieu, les langues cesseront, et la

\*cience sera abolie.

Tout cela est vrai, mais quelle lumière sallait-il avoir pour discerner ainsi le prix d'une vertu tout intérieure, et pour lui donner une telle préférence sur tous les dons éclatants qui faisaient respecter les apôtres comme des hommes divins, et même comme des divinités par ceux qui ne voyaient que leurs miracles? Combien fallait-il que leur cœur fût pur pour compter pour rien une telle gloire, en comparaison d'une vertu secrète, obscure et toujours voilée par l'humilité? Qu'il est beau d'entendre dire à saint Paul, qui pouvait ressusciter les morts, et dont les linges chassaient les démons et les maladies, qu'il ne serait rien avec tout ce pouvoir et tous ces prodiges, s'il n'était doux et patient par la charité? Que je l'écoule avec plaisir, quand il dit à une Eglise inondee de dons miraculeux, qu'il lui découvrira une voie plus sublime et plus excelleute que tous ces dons, ct que c'est une vertu ennemie de l'enslure du cœur ; ennemie de l'amour propre, et préparée à tout souffrir, qui est celle voie plus sublime et plus excellente! Je n'ai garde de soupçonner un homme si sincère. si désintéressé, si bien instruit du véritable. prix de toutes choses, d'avoir flatté les Coristhiens en leur attribuant de faux miracles. Je le révère au contraire comme un homme descendu du troisième ciel, à qui les biens éternels ont été découverts, et qui a su quels dons subsisteraient toujours, et quel étail l'usage de ceux qui devaient finir.

ABTICLE IX. — Caractère de la véritable religion d'avoir ce qui sert à la démontrer, et de lui présérer ce qui la rend sainte.

Il a distingué les preuves de la vérité de la religion d'avec la vérité même du culte. Il a estimé les dons capables de convaincre et de persuader; mais il leur a préséré ceux qui changeaient le cœur. Il a vu ce qui était utile à plusieurs ; mais il l'a compté pour rien à l'égard de ceux qui étaient utiles aux autres en se perdant eux-mêmes. Rien n'est plus juste: mais rien n'était moins connu. L'esprit, selon sa pente naturelle, se portait au merveilleux, et comme ce merveilleux venait de Dieu même, et qu'il faisait honneur à la religion, il était facile d'en aimer autant l'éclat que l'usage, et de tourner ensuite l'un et l'autre à ses propres intérêts. Les apôtres ont connu ce danger, et en l'évitant pour eux-mêmes, ils ont appris à leurs disciples à l'éviter à leur exemple.

Par là ils ont rendu parfaite la preuve de la vérité de la religion chrétienne par les dons miraculeux; car il est essentiel à la religion d'avoir un tel témoignage, et il lui est encore essentiel de ne le pas égaler à la charité. Elle doit recevoir du Saint-Esprit des grâces qui lui attirent le respect et l'admiration des étrangers, afin qu'ils deviennent des disciples. Mais elle doit aussi recevoir de lui des grâces qui la sanctifient : et elle doit meltre une extrême différence entre les dons qui la rendent agréable aux yeux de Dieu, et ceux qui l'embellissent aux yeux des hommes. Je l'admirerais peut-être si elle ne s'occupait que des dons qui méritent l'admiration. Mais je l'écoute avec docilité, et je l'admire encore davantage quand j'apprends d'elle-même le saint usage qu'elle fait de tant de choses qui l'enrichissent au dehors et la préférence qu'elle donne aux vertus secrètes qui l'enrichissent au dedans, dont la principale est la charité.

#### CHAPITRE XVIII.

Dieu en convertissant saint Paul et en l'appelant à l'apostolat, a ôté tout prétexte à l'incrédulité et à la défiance, et il a prouvé invinciblement la vérité de la religion chrélienne dans toutes ses parties. Circonstances de sa conversion. Dir ours où la preuve de la religion chrétienne, par la conversion et l'apostolat de saint Paul, est mise dans toute son évidence et dans toute sa force. La preuve en devient encore plus claire et plus forte quand on la compare avec la vocation et la conversion des Gentils; elle devient encore plus touchante et plus sensible quand on la compare avec la vocation et la conversion sutures des Juiss.

ARTICLE PREMIER.—Dieu en convertissant saint Paul et en l'appelant à l'apostolat, a ôté tout prétexte à l'incrédulité et à la défiance. Circonstances de sa conversion.

On a vu dans les derniers chapitres que ce n'étaient pas les seuls apôtres qui rendaient témoignage à la vérité par les dons miraculeux que le Saint-Esprit leur avait communiqués; mais que toutes les églises

chrétiennes, que les mêmes dons avaient enrichies, joignaient aussi leur témoignage à celui des apôtres; et que dans toutes le Saint-Esprit attestait que Jésus-Christ était dans le ciel, assis à la droite du Père, et que ce n'était que par la foi en son nom qu'on pouvait espérer le salut. Une telle preuve, qui en réanit une infinité d'autres, est certainement au-dessus de tous les doutes; car ce ne serait plus la sincérité des apôtres qu'il faudrait avoir pour suspecte, ce serait la déposition de tout l'univers qu'il faudrait récuser, et traiter de fabuleux tous les prodiges dont chaque église est témoin.

Mais la divine providence, qui connaît jusqu'où peuvent aller les défiances et les soupcons et combien les hommes sont lents à croire ce qu'ils n'ont pas vu, a choisi un apôtre parmi les plus ardents ennemis de Jésus-Christ, afin que les autres ne pussent être suspects. Et elle a voulu que celui-là même qui faisait paraître plus de fureur contre lui, et qui regardait comme un blasphême insupportable (Act. VII, 53, etc.) qu'on dit qu'il était ressuscité et assis à la droite de Dieu, devint l'un de ses plus fidèles témoins et de ses plus zélés prédicateurs.

L'histoire de sa conversion et de sa vocation à l'apostolat est rapportée trois différentes fois dans les Actes des apôtres. Une première par saint Luc (Act., IX), et les deux autres par saint Paul même, dans deux occasions célèbres où il fut obligé de parter pour sa défense, premièrement (Ibid., XII), devantle conseil des prêtres et des sénateurs, et ensuite devant Agrippa, roi des Juiss (Ibid. XXVI), et Festus, gouverneur de la Judén pour les Romains. Il faut unir ces trois récits pour en former un parfait : mais il sora facile de rassembler les circonstances omises quand nous aurons écouté le discours de saint Paul en présence d'Agrippa sans l'interrompre.

J'avais cru d'abord, dit-il (Act., XXVI, 10,etc.), qu'il n'y avaitrien que je ne dusse faire contre le nom de Jésus de Nazareth; et c'est ce que j'ai exécuté dans Jérusalem, où j'ai mis en prison plusieurs des saints, en ayant reçu le pouvoir des princes des prétres; et lorsqu'on les faisail mourir j'y ai donné mon consentement. Je suis allé souvent dans toutes les synagogues, où je les forçais de blasphémer, en les y contraignant par les tourments et les supplices. Et étant transporté de fureur contre eux je les persécutais jusque dans les villes étrangères. Un jour donc que j'allais dans ce dessein à Damas, avec un pouvoir et une commission des princes des prêtres, lorsque j'étais en chemin je vis en plein midi briller du ciel une lumière plus éclatante que celle du soleil, qui m'environna et tous ceux qui m'accompagnaient. Et étant tous tombés par terre, j'entendis une voix qui me disait en langue hébraique : Saul, Saul, pourquoi me persécutes-tu? Il t'est dur de regimber contre l'oiguillon. Je dis alors: Qui étes-vous, Seigneur? Et le Seigneur me dit : Je suis Jésus que tu persécutes. Mais lève-toi et tiens-toi debout : car je t'ai apparu, afin de t'établir ministre et témoin de ce que tu viens de voir et de ce que je te découvrirai en l'apparaissant de nouveau. Et je te délivrerai de ce peuple et des Gentils, auxquels je t'envoie maintenant pour leur ouverr les yeux, afin qu'ils se convertissent des ténèbres à la lumière, et de la puissance de Satan à Dieu; et que par la foi qu'ils auront en moi, ils reçoivent la rémission de leurs péchés, et qu'ils aient part à l'héritage des saints.

Je ne résistai donc point, ô roi Agrippa, à la vision céleste; mais j'ai annoncé premièrement à ceux de Damas, et ensuite dans Jérusalem, dans toute la Judée et aux Gentils, qu'ils fissent pénitence et qu'ils se convertissent à Diéu en faisant de dignes fruits de pénitence. Voilà le sujet pour lequel les Juiss s'étant saisis de moi dans le temple, se sont efforcés de me tuer. Mais par l'assistance que Dieu m'a donnée j'ai subsisté jusqu'aujourd'hui, instruisant les grands et les petils, et ne disant autre chose que ce que les prophètes et Moise ont prédit qui devait arriver: savoir, que le Christ souffrirait la mort, et qu'il serait le premier qui ressusciterait d'entre les morts, et qu'il annoncerait la lumière

au peuple et aux Gentils.

Il faut ajouter à ce discours que ceux qui accompagnaient saint Paul entendirent la même voix que lui (Act. 1X, 7, comparée avec Act. XXII, 9), mais seulement le son et non les paroles articulées, et qu'ils ne virent pas Jésus-Christ; que saint Paul fut aveuglé par l'éclat de la lumière qu'il avait vue, quoiqu'il conservat les yeux ouverts; et qu'on le conduisit par la main jusqu'à Damas; qu'il y demeura trois jours entiers sans boire et sans manger (Act. IX, 22, etc); qu'Ananie, qui lui fut envoyé de la part de Dieu, le trouvant en prières lui imposa les mains, et qu'aussitôt il tomba de ses yeux comme des écailles; que le même Ananie lui donna le bapteme après lui avoir témoigné que Dieu lui avait révélé sa vocation à l'apostolat, et sans le préparer au baptême par aucune instruction; qu'aussitôt après saint Paul prêcha dans les synagogues de Damas que Jésus était le Fils de Dieu, et qu'il le sit avec tant de force, que les Juiss, qu'il confondait par ses vives raisons, conspirèrent contre sa vie, et firent garde jour et nuit aux portes de la ville, asin qu'il ne pût leur échapper; et que les disciples pour l'enlever à leur sureur, le descendirent de la muraille dans une corbeille pendant la nuit.

Au sortir de Damas, au lieu de venir à Jérusalem, où étaient alors les apôtres, saint Paul alla précher l'Evangile dans l'Arabie, d'où il revint une seconde fois à Damas. Ce ne fut que trois ans après sa conversion et son apostolat qu'il vint à Jérusalem pour visiter saint Pierre. Et il était si peu connu de visage des fidèles de cette Eglise, que saint Barnabé fut obligé de le leur présenter et de lui servir comme de caution. Il n'y séjourna que quinze jours, et il n'y retourna que quatorze ans après pour y conférer avec saint Jacques, saint Pierre et saint Joan, qui ne lui apprirent rien, et n'augmentèrent en rien

sa lumière, et quoiqu'ils fussent regardés comme les colonnes de l'Eglise. Il fut même obligé de résister en face à saint Pierre dans la ville d'Antioche, où ses ménagements pour les Juis convertis à la foi auraient pu être d'une dangereuse conséquence; et il paraît en effet dans toutes ses épitres quelque chose de plus élevé, de plus profond et de plus ferme que dans celles des autres apôtres, par rapport à l'origine de la vraie justice, essentiellement liée à la foi en Jésus-Christ, quoique tous les apôtres eussent sur ce point la même doctrine que lui.

Aussi faisait-il profession de ne tenir son apostolat que de Jésus-Christ seul immédiatement, sans que le ministère des anciens apôtres y eût concouru, et sans qu'ils eussent servi de canal à sa vocation. Il disait hautement que Jésus-Christ seul avait été son maître, (1) que lui scul l'avait instruit de l'Evangile, et qu'il ne préchait que ce qu'il en avait appris lorsqu'il l'avait vu dans sa première apparition ou dans celles qui la suivirent, comme il le lui avait promis; et il assurait ces vérités, qui étaient d'ailleurs publiques et prouvées par les faits dont la certitude était notoire, en prenant Dieu à témoin

de son exacte sincérité.

Il n'y a rien, ce me semble, de plus propre à dissiper tous les soupçons que l'incrédulité peut former contre le témoignage des anciens apôtres et des premiers disciples de Jésus-Christ que tout ce que nous venons de voir; mais pour aider ceux qui hésitent encore, et pour affermir et consoler ceux qui ont de la foi, je vais pour un moment me mettre à la place de l'un de ceux qui la respectent, mais en retenant quelque timidité, et prendre son langage pour quelques moments.

(1) Cam plaenit ei, qui me segregavit ex utere matris meze, et vocavit per gratiam suam, ut revelaret Filium suum in me, continuo non acquieri carni et sanguini, neque veni Jerosolymam ad antecessores meos apostolos: sed abii in Arabiam; et iterum reversus sum Damascum. Deinde post annos tres veni Jerosolymam videre Petrum, et mansi apud com diebus quindecim; alium autem apostolorum vidi neminem, nisi Jacobum fratrem Domini. Quae autem scribo vobis, ecce coram Deo, quia non mentior. Eram autem ignotus facie Ecclesiis Judex. Galat. 1, 15 à 22 (Voyez Act. 9, 27).

Deinde post annos quatuordecim iterum ascendi Jerosolymam, cum Barnaba, assumpto et Tito, et contuli cum illis Evangelium, seorsum autem iis qui videbantur aliquid esse... Mihi qui videbantur aliquid esse, nihil contulerunt... Sed Jacobus, et Cephas, et Joannes, qui videbantur columnæ esse, destras dederunt mihi et Barnabæ societatis, ut nos in Gentes, ipsi autem in eircumcisionem. Gal. 2, 1, 6, 9.

Paulus apostolus non ab hominibus, neque per hominem, sed per Jesum Christum, et Deum Patrem,

qui suscitavit eum a mortuis. Gal. 1, 1.

Notum vobis facio, fratres, Evangelium, quod evangelizatum est a me, quia non est secundum hominem: neque enim ego ab homine accepi illud. neque didici, sed per revelationem Jesu Christi. Gal. 1, 11, 12.

Cum venisset Cephas Antiochiam, in faciom ei restiti, quia reprebeusibilis erat... Cum vidissem quod non recte ambularent ad verita: em Evangelis dixi Cephæ coram omnibus. Gal. 2, 11, 13.

ARTICLE 11. — Discours où la preuve de la religion chrétienne, par la conversion et l'apostolat de saint Paul, est mise dans toute son évidence et dans toute sa force.

J'avoue, dit-il, que je n'ai rien à répliquer contre ce que j'ai entendu jusqu'ici; mais je suis plutôt accablé par les preuves que satisfait, et il reste malgré moi dans le fond de mon cœur une secrète défiance que les apotres et les premiers disciples de Jésus-Christ n'aient un peu suivi leurs préjugés, et qu'un premier engagement ne les ait conduits plus loin qu'il ne fallait. Je vois clairement que j'ai tort et que ma défiance, après tant de démonstrations, est déraisonnable; mais j'eusse désiré pour ma faiblesse que Jésus-Christ ne se fût pas contenté, après sa résurrection, des seuls disciples qu'il avait instruits pendant sa vie; qu'il eût choisi quelque apôtre d'un autre caractère que les premiers (1), qui étaient sans lettres et sans éducation, qu'il l'eût pris entre les pharisiens, ses ennemis déclarés, et qu'il l'eût converti malgré sa résistance. J'aurais même souhaité que ce nouveau disciple eût été plein d'un zèle amer contre l'Eglise; qu'il l'eût persécutée, et qu'il est joint pour cela le crédit et l'autorité à la passion et à l'aveuglement (2); qu'il n'eût vu dans les Ecritures, dont il pensait avoir une parfaite intelligence, qu'un Messie glorieux et immortel; qu'il n'eût que de l'horreur pour le scandale de la croix, et qu'étant plein de sa propre justice il sût ennemi de celle qui vient de la foi. Voilà le caractère dont je l'aurais voulu.

Pour sa conversion j'aurais exigé bien des choses (3), afin qu'elle ne fût pas suspecte. J'aurais avant tout exclu toutes les voies humaines, l'instruction, la persuasion, les miracles mêmes faits par les apôtres; car c'eût élé retomber dans ce que j'aurais eu dessein d'éviler, et revenir à une origine dont je voulais m'éloigner. Le ministère des anges n'aurait pas été non plus de mon choix. Une apparition même de Jésus-Christ, secrèle et obscure, ne m'aurait pas satisfait. Il aurait falla pour me réduire qu'il se fût montré clairement à son ennemi en plein jour, à midi, avec une lumière plus brillante que celle du soleil; qu'il l'eût terrassé, qu'il l'eût aveuglé, qu'il lui eût parlé d'une voix soudroyante, qu'il eût triomphé de son orgueil et de sa haine dans un moment, et qu'il l'eût changé en disciple et en apôtre avant qu'il eût pu se relever de terre.

Mais à ces circonstances j'en aurais joint beaucoup d'autres (4) pour en assurer la vérité. J'aurais premièrement choisi la campague, comme un lieu plus sûr et moins exposé à l'artifice que les villes, et où un évènement de cet éclat peut être mieux con-

(1) Caractère particulier de saint Paul : Vixi Phariseus. Act. 26, 5.

(2) Secus pedes Gamaliel eruditus..., æmulator legis. Act. 22, 3.

(3) Circonstances de sa conversion. Premièrement, quant aux moyens.

(4) Secondement, quant aux lieux.

sidéré. Je n'aurais pas néanmoins voulu qu'il fût éloigne d'une ville considérable, afin que les suites de ce prodige y trouvassent des témoins, et que ceuxqui auraient accompagné le nouveau disciple, et qui auraient été spectateurs de ce qui luiserait arrivé dans le chemin, pussent en rendre compte à plusieurs personnes dans le temps que la chose serait encore toute récente.

J'aurais en second lieu fait partir ce disciple futur de Jérusalem même (1), avec pouvoir et commission'des premiers magistrats et du souverain pontife d'inquiéter les chrétiens d'une autre ville célèbre, de les mettre aux fers et de les trainer ainsi devant les juges. Je lui aurais donné, pour l'accompagner et pour exécuter ces ordres sévères, des hommes aussi passionnés et aussi surieux que lui; et si la chose avait dépendu de mon choix, j'aurais désiré que tous ces hommes vissent l'éclat de la lumière, mais sans en être aveuglés, atin qu'ils fussent en état de servir de guides à leur chef, et qu'ils entendissent la voix qui lui parlait; mais sans y rien comprendre, puisqu'ils ne devaient être que témoins et non disciples, et que cette seconde qualité eut dans cette occasion porté préjudice à l'autre. Par là j'aurais rendu l'apparition et la conversion indubitables; mais il cût fallu encore pour moi quelque chose de plus, car ce n'est pas à proprement parler la conversion que e cherche, mais l'apostolat et les preuves de l'apostolat.

Il cût donc été nécessaire, pour me convaincre entièrement (2), que cet homme ainsi aveuglé, ainsi foudroyé, devint tout d'un coup un apôtre, non seulement par le zèle, mais par la lumière; qu'il fût instruit sans aucun maître de toute la doctrine de Jésus-Christ, de sa morale, de ses mystères, du détail de ses actions et des discours qu'il avait tenus à ses disciples; qu'il le vit dans les Ecritures où il ne l'avait jamais vu; qu'elles lui fussent interprétées dans un sens absolument contraire à ses auciens préjugés, et qu'il fût en état de convaincre les Juifs les plus habiles, sans avoir conféré avec un seul disciple ni avec aucun des anciens apôtres.

Une telle preuve ferait sur moi une impression étonnante; car comment me scraitil possible de douter que Jésus-Christ en
personne n'eût été le maître de ce nouvelt
apôtre, puisqu'il saurait et qu'il enseignerait
les mêmes choses que les anciens disciples,
sans avoir eu aucune liaison avec eux, et
n'ayant eu pour eux jusque-là que du mépris et de la haine. Il ne faudrait même que
cette preuve pour dissiper tous mes soupçons
contre les anciens apôtres; car ils ne disent
que ce que dirait ce nouveau prédicateur:
et la conformité qui serait entre eux me contraindrait d'ayouer qu'ils auraient eu le même maître.

(1) Troisièmement, quant aux témoins.

<sup>(2)</sup> Quatriè rement, quant à l'apostolat et à l'instruction nécessaire à l'apostolat, indépendante des autres apôtres, et aussi parfaite, ou même plus élevée que celle qu'ils avaient reçue de Jésus-Christ.

J'en serais néanmoins encore plus assuré s'il m'était permis d'y joindre deux autres marques. L'une, que ce nouvel apôtre évitât pendant quelques années la rencontre des premiers apôtres, et qu'il fût connu de tous qu'il avait habité dans des lieux étrangers, loin de leur commerce et de leur vue, et que venant ensuite à conférer avec eux il sût trouvé si parfaitement instruit qu'on ne pût lui rien apprendre de nouveau, et que sa lumière nième aussi bien que sa fermeté parussent supérieures à celles des chefs et des colonnes de l'Eglise. Cette merveille mettrait le comble aux autres, et je ne ferais alors aucune disticulté de mettre l'autorité d'un tel apôtre en parallèle avec celle des anciens, et d'égaler son témoignage, par rapport à la résurrection de Jésus-Christ et à toute sa doctrine, à celui de tous les autres témoins, si même je ne lui donnais pas en ce sens la préférence que tout prétexte de l'avoir pour suspect me scrait ôlé.

La seconde marque serait le succès des prédications et des travaux de cet homme, appelé par la voix puissante de Jésus-Christ ressuscité (1); car il me semble que sa reconnaissance devrait être infinie, que son zèle devrait être infatigable, et que le fruit de ses travaux devrait porter le caractère d'une vocation extraordinaire (2), et répondre à la majesté de celui qui serait descendu du ciel plein de gloire pour l'enlever à l'incrédulité, et triompher par lui de celle du monde entier. Je serais transporté de joie si un tel succès était public, attesté par des faits avoués de tous, et confirmé même par le témoignage des autres apôtres qui, se bornant en quelque sorte à la conversion des Juiss, lui céderaient, comme à un homme que l'univers entier pourrait à peine satisfaire, la conquête de tous les

J'irais toutefois encore plus loin dans mes projets (3): je voudrais qu'il restat quelques monuments par écrit de la haute sagesse, du zèle ardent et du succès des prédications de cet homme céleste. Je voudrais qu'il eût été contraint par des nécessités pressantes d'instruire par ses lettres les églises formées par ses soins; qu'il y en eût pour les Hébreux aussi bien que pour les Gentils, et qu'on pût en les lisant connaître la vivacité de sa foi, son intime persuasion que Jésus-Christ est dane le ciel (Phil., III, 6 et 8), et qu'il en doit venir juger les hommes (I Cor., II, 2; Gal., VI, 14); sa ferme espérance en lui, son attente pour son dernier avénement, sa profonde connaissance des Ecritures, sa lumière

(1) Cinquièmement, quant au succès de son apo-

stolat et aux preuves de ce succès.

(2) Cum vidissent quod creditum est mihi Evange-hum præputii (sicut et Petro circumcisionis, qui enim operatus est Petro in apostolatum circumcisionis, operatus est et mihi inter gentes) et cum cogno-vissent gratiam quæ data est mihi. Jacobus, et Cephas, et Jounnes, qui videbantur columnæ esse, dextras dederunt mihi et Barnabæ societatis : ut nos in gentes, ipsi autem in circumcisionem. Gal. 2, 7 à 9.

(5) Sixièmement, quant aux dispositions personnelles de cet agôtre, par repport à Jésus Christ.

pour y discerner Jésus-Christ dans les lieux mêmes où il est couvert sous l'ombre des figures, son amour pour lui, son mépris pour toutes les choses qu'il aurait auparavant regardées comme des avantages, son respect surlout pour sa croix et pour ses ignominies qui le lui auraient si longtemps caché, son désir de lui ressembler dans ses humiliations et ses souffrances, et sa profession publique de ne connaître que lui et de n'annoncer que lui. mais crucifie et couvert d'opprobres, et par là vainqueur de Satan et du monde. Si cela m'était accordé je n'aurais plus rice à désirer. Je regarderais ces précieuses lettres comme un trésor inestimable, et je ne pourrais me lasser de rendre grâces à Dieu d'a-voir donné à son Eglise un tel homme, et par lui un si grand nombre de preuves que Jésus-Christ son Fils est ressuscité, et qu'il a dans le ciel et sur la terre une puissance sans bornes.

La réponse à un tel discours est aisée. Tous vos souhaits, doit-on dire à un tel homme, sont accomplis et même surpassés. Vous avez dans saint Paul, dans son premier caractère, dans sa conversion, dans sa vocation à l'apostolat, dans l'exercice de son ministère, dans le succès de ses prédications, dans ses sentiments, dans ses lettres, plus que vous n'avez désiré. Vous seriez inexcusable, selon vous-même, si apres les conditions que vous demandiez vous aviez encore hésilé dans votre foi, et si vous n'aviezélé plein de reconnaissance à l'égard de Dieu, qui aurait en pitié de volre faiblesse, el qui aurait ôté tout prétexte à la désiance; sa bonté a fait encore plus pour vous. Jugez donc de ce que vous lui devez, et s'il vous convient de douter lorsque vous de vriez vous répandre en actions de grâces.

ARTICLE III. — La preuve de la vérité de la mligion chrétienne, par la conversion et la cocation de saint Paul, devient encore plus claire et plus forte quand on la compareace la vocation et la conversion des Gentils.

La preuve de la vérité de la religion chrétienne, par la conversion miraculeuse de saint Paul et par sa vocation extraordinaire à l'apostolat, devient encore plus claire et d'une plus grande conséquence, quand on pénètre les motifs de ce grand événement, et ses liaisons avec les desseins de Dieu sur les Juiss et sur les Gentils. J'ai besoin pour m'expliquer de reprendre les choses d'un peu plus haut; mais je serai court.

Pendant que les Juis étaient dans la lumière et qu'ils étaient le seul peuple qui connût le vrai Dieu, les autres étaient dans les ténèbres et paraissaient abandonnés (1). Aucun prophète ne leur était envoyé; les Ecritures leur étaient inconnues ; la promesse du Messie ne subsistait plus dans leur mémoire; ils n'avaient aucune part à l'alliance

(1) Memores estate quad aliquando vas gentes eratis sine Christo, alienati a conversatione Israel. et hospites testamentorum, promissionis pem " habentes, et sine Des in hoc mundo. Eph. 2, 11, 12 faite avec les Juis, ils en étaient même exclus par les conditions de cette alliance; et ils étaient, dans un véritable sens, comme sans Dieu et sans espérance dans ce monde.

Jésus-Christ, en venant prêcher aux Juifs, déclara qu'il n'était envoyé qu'aux brebis de la maison d'Israël, et il défendit à ses disciples de porter pendant sa vie les nouvelles de l'Evangile aux Samaritains et aux Gentils. Il est vrai qu'après sa résurrection il leva cette défense, mais en recommandant de commencer par Jérusalem et par la Judée, et de ne prêcher le salut aux nations qu'après ceux à qui les promesses en avaient été faites depuis tant de siècles.

Les restes d'Israël sauvés par grâce, écoutèrent les apôtres. Mais les autres furent indociles: ils repoussèrent avec mépris et avec indignation la parole de vérité; ils tâchèrent d'anéantir les preuves de la résurrection de Jésus-Christ; et ne pouvant réduire au silence ceux qui en étaient les témoins, ils les persécutèrent avec une fureur que le sang d'Etienne ne fit que rendre plus ardente et

plus implacable.

Ce fui ce temps-là même que la miséricorde de Dieu choisit pour appeler les Gentils à des biens dont les Juiss se déclaraient indignes; mais, pour montrer que leur vocation etait extraordinaire, inespérée, et contraire en quelque sorte au premier plan et au premier dessein, elle appela d'une manière extraordinaire, inespérée, et contraire à toute vraisemblance, celui qu'elle avait résolu de leur donner pour apôtre.

Comme la vocation des Gentils était encore plus gratuite que celle des Israélites, celle de leur apôtre dut être encore plus manifestement gratuite que la vocation des anciens disciples; et il fallut, pour rendre plus sensible une telle grâce, que Dieu l'accordât dans le moment où saint Paul en était le

plus indigne.

Comme les Juiss s'obstinaient à nier la résurrection de Jésus-Christ malgré les preuves convaincantes qu'ils en avaient, il convenait que ce fût Jésus-Christ lui-même ressuscité qui vint choisir et instruire celui qui devait aunoncer sa résurrection à tous les autres peuples avec un succès incroyable.

Enfin, comme les nations n'avaient aucune promesse, aucune part à l'alliance, aucune liaison avec les anciens patriarches ou prophètes, il était de l'ordre que leur envoyé accomplit sa commission sans en concerter les moyens avec les premiers apôtres, qu'il marchat seul à la conquéte des nations, et qu'il suivit une route nouvelle en préchant neanmoins les mêmes vérités. Aussi sa commission le portait-elle en termes formels: Lère-toi (Act. XXVI, 16, 17), lui avait dit le Seigneur, car je t slapparu pour t'établir ministre et témoin de ce que tu viens devoir, et de ce que je te montrerai en l'apparaissant de nouveau; et je te délivrerai de ce peuple et des Gentils, auxquels je t'envoie maintenant.

ARTICLE IV. — Cette même preuve devient encore plus touchante et plus sensible, quand on compare la conversion et la vocation de saint Paul avec la vocation et la conversion futures des Juifs.

Mais ce n'est pas là tout, et Jésus-Christ, en choisissant saint Paul dans le temps qu'il avait les armes à la main contre lui, pour lui faire grâce et pour le rendre ministre de ses miséricordes à l'égard des Gentils, pensait aussi à la réconciliation future des Juifs; et il voulait que la conversion de son apôtre

en fût le gage et la figure.

Cet apotre était furieux contre celui que sa nation avait si longtemps désiré. Il le persécutait sans le connaître. Il le comptait pour mort dans le temps qu'il était à la droite de son Père. Son malheur venait de son aveuglement, et son aveuglement venait de ce qu'il se croyait très-éclairé. Il s'imaginait entendre les Ecritures qu'il ne lisait qu'avec le voile que Moïse avait mis sur son visage, et qui couvrait la surface des prophéties, qui avaient toutes Jésus-Christ pour objet. Il fallait aveugler utilement cet homme, qui prenait ses ténèbres pour la lumière. Il fallait lui ôter par une lumière divine ce qui le trompait, et saire ensuite tomber de ses yeux les écailles qui lui cachaient le salut et la vérité. Il fallait abattre un présomptueux qui ne connaissait que sa propre justice, et à qui sa faiblesse et sa corruption étaient inconnues. Il fallait lui apprendre que tout est grâce et miséricorde, et que sans Jésus-Christ on n'a rien d'utile ni de salutaire.

Il représentait les Juiss dans son premier état. Il les figura aussi dans le second, car il était de la tribu de Benjamin, le dernier des ensants de Jacob, si cher à son père et si tendrement aimé de Joseph, et qui marque si clairement les derniers Juiss qui s'uniront à l'ancienne foi de leurs pères, et qui adoreront le véritable Joseph, après l'avoir cédé

aux Gentils (Rom., IV, 4, etc.). Aussi saint Paul est le seul des apôtres qui nous ait découvert le secret de la conservation des Juifs, malgré leur dispersion, et celui de leur rappel à la foi qu'ils ont abandonnée. Il est aussi le seul qui ait averti les Gentils de ne pas oublier leur première origine, et de ne pas se mettre à la place de l'ancien olivier, dont ils ne sont pas la racine, mais les branches, et dont ils ne sont pas même les branches naturelles, ayant été, par grâce et contre l'ordre, entés sur un tronc étranger, où les Juifs, qui en sont les anciennes branches, seront facilement rélablis (Ibid., 31, 32), malgré leur indignité et leur fureur contre Jésus-Christ, semblables à celles de Saul, lorsque le temps de sa miséricorde et celui de notre ingratitude seront venus

Voilà comme la conversion et l'apostolat de saint Paul se lient avec tout le plan de la religion, pour le passé et pour l'avenir, pour les Gentils et pour les Juis, dont il est également la consolation et la gloire, et dont les intérêts lui sont également chers.

Il me semble que lorsque toutes ces vérités sont rendues présentes à l'esprit, on est touché d'un nouveau respect pour cet Apôtre, et d'une nouvelle admiration pour l'ordre et la suite des desseins auxquels Dieu a voulu le faire servir, et qu'on sent beaucoup mieux la force et l'étendue de la preuve qu'on tire de sa conversion et de son apostolat pour la vérité de la religion chrétienne, dont il est évident ou'elle réunit toutes les parties.

## CHAPITRE XIX.

Miracles faits par les apôtres. Certitude de ces miracles. Ils sont une preuve convaincante des principaux mystères de la religion. Une telle preuve est à la portée de tout le monde et dispense de tout examen. Raisons de l'ordre observé jusqu'ici. Nécessité d'entrer dans l'examen de plusieurs miracles faits par les apôtres: 1° guérison miraculeuse d'un homme boiteux de naissance, 4gé de plus de quarante ans; 2° paralytique de huit ans pleinement guéri par une seule parole; résurrection de Tabithe; 3° efficace de l'ombre de saint Pierre; 4° mensonge d'Ananie et de Saphire, puni d'une mort soudaine; 5° délivrance miraculeuse de saint Pierre.

ARTICLE PREMIER. — Raison de l'ordre observé jusqu'ici. Nécessité d'entrer dans l'examen particulier de plusieurs miracles faits par les apôtres.

Je ne crains point d'assurer, après ce qui a été dit jusqu'ici, que la religion chrétienne est clairement démontrée par la certitude des faits essentiels sur lesquels elle est sondée; et je me suis à dessein proposé l'ordre que j'ai suivi pour attaquer l'incrédulité par le sond, et pour préparer les esprits équitables à d'autres preuves qui ont le même degré dévidence et de certitude que celles qui ont précédé, mais qui n'emportent pas chacune en particulier la décision du tout, quoiqu'elles y aient un grand rapport et qu'elles aient méme cet esset général quand elles sont unies.

Je regarde ainsi les miracles des apôtres rapportés dans l'Ecriture, dont quelques-uns sont liés nécessairement avec tout le corps de la religion, et dont quelques autres ont un objet immédiat plus limité, mais secrètement uni à tout le reste; et je suis persuadé qu'on ne pourra les examiner en détail sans convenir de leur certitude, et sans conclure de leur certitude celle de la religion chrétienne.

Je dis, les examiner en détail, parce qu'une vue superficielle n'a point le même effet, et qu'on découvre tous les jours par expérience que les personnes qui ont des doutes sur ces matières sont ordinairement indifférentes et paresseuses, qu'il faut leur tenir compagnie dans leurs recherches pour les y soutenir, et que leurs réflexions sont lentes et faibles quand on s'en rapporte à leurs soins, et qu'on ne communique pas à leur esprit une espèce de chaleur et de vic en se mélant dans leurs raisonnements.

Un tel secours, plus nécessaire que désiré, oblige à des longueurs qui rebutent quelquofois des hommes qui aiment à se plaindre de 
tout ce qui est court comme insuffisant, et de 
ce qui est étendu comme l'étant à l'excès; et 
qui, demandant des preuves de la religion,

cherchent des prélextes pour n'en faire aucun usage. Mais il y a des hommes d'un meilleur caractère, et c'est eux qu'on a dessein de servir.

ARTICLE 11. — Guérison miraculeuse d'un homme boiteux de naissance, dyé de plus de quarante ans.

Entre les miracles des apôtres, je m'arrête d'abord à celui qui est rapporté le premier. Un jour Pierre et Jean, dit S. Luc (Act., Ill, 1, etc.), montaient au temple pour assister à la prière de none (qui se faisait à trois beures après midi); et il y avait un homme boiteux dès le ventre de sa mère, que l'on portait et que l'on mettait tous les jours à la porte du temple qu'on appelait la Belle Porte, afin qu'il demandat l'aumone à ceux qui y entraient. Cet homme voyant Pierre et Jean qui allaient entrer dans le temple, les priait de lui donner quelque aumone. Et Pierre, qui était accompagné de Jean, arrétant sa vue sur ce pauvre, lui dit : Regardez-nous. Il les regardait donc attentivement, espérant qu'il allait recevoir quelque chose d'eux. Alors Pierre lui dit: Je n'ai ni or ni argent, mais ce que j'ai je vous le donne : levez-vous au nom de Jésus de Nazareth, et marchez. Et l'ayant pris par la main droite, il le leva, et aussitôt la plante de ses pieds et la structure de ses os s'affermirent. Il se leva tout d'un coup en sautant; et, entrant avec eux dans le temple, il marchait, sautait, et louait Dieu.

Tout le monde le vit comme il marchait et comme il louait Dieu, et reconnaissant que c'était celui-là même qui avait accoutumé d'étre à la belle porte du temple pour demander l'aumône, ils furent remplis d'admiration et d'étonnement de ce qui lui était arrivé. Et comme ce boileux qui avait élé guéri tenait par la main Pierre et Jean, tout le peuple étonné de cette merveille courut à eux à la galerie qu'on nomme de Salomon. Ce que Pierre voyant, il dit au peuple : O Israelites, pourquoi nous regardez-vous comme si c'était par notre puissance ou par notre saintelé que nous eussions fait marcher ce boiteux? Le Dieu d'Abraham, d'Isaac et de Jacob, le Dieu de nos pères a glorifié son Fils Jésus, que vous avez livré et renoncé devant Pilate.... Vous aces fait mourir l'Auteur de la vie, mais Dieu l'a ressuscité d'entre les morts, et nous sommes témoins de sa résurrection. C'est sa puissance qui, par la foi en son nom, a raffermi les pieds de cet homme que vous voyez et que vous connaissez; et la foi qui vient de lui a fait devant tous le miracle d'une si parfaite guérison.

Je supprime le reste du discours (Act., IV, etc.)mais pendant que les apôtres parlaient du peuple, les prêtres, le capitaine des gardes au temple et les Saducéens survinrent, ne pouvant
souffrir qu'ils enscignassent le peuple, et qu'ils
annonçassent la résurrection des morts en la
personne de Jésus: et les ayant arrêtés, ils les
mirent en prison pour les interroger le lendemain, parce qu'il était déjà tard... Le lendemain les princes [des prêtres] les sénateurs et
les docteurs de la loi s'assemblèrent dans Jérusalem: et Anno le grand Prêtre, Caiphe.

Jean, Alexandre, et tous ceux qui étaient de la race sacerdotale les ayant fait venir au milieu d'eux, ils leur dirent : Par quelle puissance, ou au nom de qui avez-vous fait cette action?

Alors Pierre, rempli du Saint-Esprit, leur dit : Princes du peuple, et vous sénaleurs, écoutez-nous. Puisqu'aujourd'hui l'on nous demande raison du bien que nous avons fait à un homme perclus de ses jambes, et qu'on veut sinformer de quelle sorte il a été guéri, nous rous déclarons à vous tous et à tout le peuple d'Israël, que ç'a été par le nom de Jésus de Nazareth, lequel vous avez crucifié, et que Dieu a ressuscité d'entre les morts, que cet homme est maintenant guéri comme vous le royez devant vous. C'est cette pierre que vous architectes avez rejetée, qui a été faite la principale pierre de l'angle, et il n'y a point de salut par aucun autre, car nul autre nom sous le ciel n'a été donné aux hommes, par lequel nous devions être sauvés.

Lorsqu'ils virent la constance et la fermeté de Pierre et de Jean, connaissant d'ailleurs que c'étaient des hommes sans lettres et du commun du peuple, ils furent frappés d'étonnement, car ils savaient aussi qu'ils avaient été disciples de Jésus; et comme celui qui avait été quéri était présent avec eux, ils n'avaient rien à leur opposer. Ils leur commandèrent donc de sortir de l'assemblée, et ils se mirent ddélibérer entre eux, en disant. Que ferons-nous a ces gens-ci? car ils ont fait un miracle qui est connu de tous les habitants de Jérusalem. Cela est certain, et nous ne pouvons pas le nier. Mais pour empêcher que ce bruit ne se répande davantage parmi le peuple, défendons-leur avec de grandes menaces de parler à l'avenir au nom de Jésus à qui que ce soit. Et aussitot les ayant fait appeler, ils leur défendirent de parler en quelque manière que ce fût ni d'enseigner au nom de Jésus.

Mais Pierre et Jean leur répondirent: Jugez vous-mêmes s'il est juste devant Dieu de vous obéir plutôt qu'à Dieu? car pour nous nous ne pouvons pas ne point parler des choses que nous avons vues et entendues. Ils les renvoyèrent avec menaces, ne trouvant point de moyen de les punir à cause du peuple, parce que tous rendaient gloire à Dieu de ce qui était errivé. Car l'homme qui avait été guéri d'une manière miraculeuse, avait plus de quarante

ans.

Après donc qu'on les eut laissé aller, ils vinrent trouver leurs frères, et ils leur racontèrent tout ce que les princes des prêtres et les sénateurs leur avaient dit. Ce qu'ayant entendu ils élevèrent tous leur voix à Dieu dans l'union d'un même esprit, et lui dirent: Scigneur, vous êtes le Dieu qui avez fait le ciel et la terre, la mer et tout ce qu'ils contiennent. C'est vous qui avez dit par le Saint-Esprit, parlant par la bourhe de notre père David volre serviteur: Pourquoi les nations se sont-elles émues? Pourquoi les peuples ont-ils formé de vains desseins? Les rois de la terre se sont élevés, et les princes se sont unis ensemble contre le Seigneur et contre son Christ. Car nous voyons véritablement qu'Hérode et

Ponce-Pilate, avec les Gentils et les peuples d Israël, se sont unis ensemble contre votre saint fils Jésus, que vous avez consacré par votre onction pour faire tout ce que votre puissance et votre conseil avaient ordonné devoir être fait. Maintenant donc, Seigneur, considérez leurs menaces. Donnez à vos serviteurs la force d'annonoer votre parole avec une entière liberté, et étendez votre main pour faire des guérisons miraculeuses, des prodiges et des merveilles au nom de votre saint fils Jésus. Lorsqu'ils eurent achevé leur prière, le lieu où ils étaient assemblés trembla. Ils furent tous remplis du Saint-Esprit; et ils annonçaient la parole de Dieu avec confiance et avec liberté.

Il n'a pas été possible de rien retrancher de ce récit, où tout est nécessaire : et si j'en avais supprimé quelque chose, il aurait fallu le redire en d'autres termes qui n'auraient pu atteindre à l'auguste simplicité de l'Ecriture. C'est de cette inimitable simplicité dont je suis premièrement frappé : car à moins que d'être conduit par l'Esprit de Dieu, comment aurait-on pu, au milieu de tant de choses intéressantes, s'interdire toutes les réflexions, supprimer toutes les louanges dues à la sagesse et au courage des apôtres, ne rien dire contre l'obstination volontaire de leurs injustes juges, ne point insulter à leur vaine espérance d'étouffer un miracle public, et la résurrection de Jésus-Christ, dont il était la preuve, par des menaces encore plus vaines?

Je considère en second lieu, que toutes les circonstances sont tellement liées entre elles et si inséparables, qu'on ne peut en admettre une partie sans être contraint d'admettre le reste; que tout ce qui est dit du temple, du conseil des Juifs, des principaux chefs de la race sacerdotale, convient exactement au temps, et que toutes les marques possibles de vérité se trouvent dans ce récit.

Je considère en troisième lieu que le boiteux l'était dès sa naissance, qu'il avait alors quarante ans; qu'il avait été porté chaque jour à la porte du temple la plus célèbre et la plus fréquentée, pour y re-cevoir quelques aumônes ; qu'il était connu de tous les habitants de Jérusaiem; que le temps où il fut guéri était celui d'une prière publique et de l'immolation du second agneau, qui était alors offert en holocauste par un ordre exprès et inviolable de la loi; que les témoins du miracle étaient en grand nombre et rassemblés de divers quartiers de la ville; que le miracle fut opéré dans un moment, et qu'il fut si parfait que non seulement le hoiteux put marcher, mais qu'il sautait et bondissait de joie, ne pouvant se lasser de rendre gloire à Dieu et de témoigner aux apôtres sa reconnaissance; que dans le temps qu'il les retenait avec les mains comme ses biensaiteurs, tout le monde s'assembla autour d'eux dans la galerie qui portait le nom de Salomon; que ce fut alors que saint Pierre dans un second discours convertit cinq mille de ses auditeurs, qui avec les trois mille qu'un premier discours avait touchés composèrent comme la base et le fond de l'Eglise

de lérusalem si riche en vertus et si détachée de tous les autres biens; que les prêtres, et en particulier les saducéens plus ennemis que les autres de la foi de la résurrection, en mettant en prison le boiteux aussi bien que les apôtres, ajoutèrent au miracle une nouvelle certitude; et que le conseil, interrogeant les apôtres en présence du boiteux et se contentant de simples menaces, acheva de mettre le secau à la vérité même qu'il voulait étonffer.

Je considère en quatrième lieu, dans cette histoire, des traits véritablement divins, et infiniment supérieurs à ce que l'esprit humain tire de son propre sonds. Regardez-nous, dit saint Pierre au boitcux; je n'ai ni or ni argent, mais ce que j'ai je vous le donne. Levez-vous au nom de Jésus de Nazareth, et marchez. Quelle dignité! quel empire! et en même temps quel désintéressement et quelle soi! C'est moins l'homme qui parle que le Saint-Esprit. C'est plutôt Jésus-Christ qui commande que son ministre.

Le peuple assemblé admire Pierre et Jean comme s'ils étaient la principale cause du prodige qu'ils viennent de faire: mais écoutez ces apôtres, et soyez encore plus étonné de leur modestie que de leur foi. O Israélites! disaient—ils, pourquoi nous regardez-vous comme si c'était par notre puissance ou par notre sainteté que nous eussions fait marcher ce boiteux? Le Dieu de nos peres a glorifié son fils Jésus, que vous avez livré et renoncé devant Pilate. Mais Dieu l'a ressuscité d'entre les morts. Et c'est sa puissance qui par la foi en son nom a fait ce miracle.

Ces mêmes hommes présentés pour la première fois devant le plus auguste tribunal de la nation, mais composé d'ennemis de Jésus-Christ et de sa mémoire et pleins de colère contre ses disciples, y répondent avec une sermeté et en même temps avec une sagesse qui, selon la promesse de Jésus-Christ, leur sont inspirées d'en haut, et qui les élèvent non seulement au-dessus de ce tribunal, mais au-dessus du monde entier: Puisqu'aujourd'hui, disent-ils, l'on nous demande raison du bien que nous avons fait à un homme perclus de l'usage de ses jambes, et qu'on veut s'informer de quelle sorte il a été guéri, nous vous déclarons à vous tous et à tout le peuple d'Israël que ç'a été pur le nom de Jésus de Nazareth, lequel vous avez crucisié, et que Dieu a ressuscité d'entre les morts, que cet homme est maintenant guéri comme vous le voyez de vos yeux. Y a-l-il jamais eu de réponse plus digne de la Majesté de Dieu qu'ils représentaient et de la vérité de la résurrection de Jésus-Christ dont ils étaient les témoins?

Leurs juges n'ayant rien à répliquer, emploient les défenses et les menaces; et de telles menaces, jointes à l'autorité et à la haine, sont autre chose que des paroles. Mais voyez ce que ces hommes divins leur opposent. Jugez vous-mêmes, disent-ils, s'il est juste devant Dieu de vous obéir plutôt qu'à Dieu : car pour nous nous ne pouvons pas ne point parler des choses que nous avons vues et entendues. Peut-on en moins de mots confondre l'injustice sans blesser l'autorité légitime; montrer un courage intrépide sans manquer au respect; justifier sa conduite sans se plaindre de celle des autres; s'èlever au-dessus de tous les hommes, de toutes les craintes et de tous les maux temporels, sans y opposer que la crainte de Dieu et l'obéissance qui lui est due?

On les renvoie après avoir fait de nouveaux efforts pour les intimider; et lorsqu'ils rendent compte à leurs frères des menaces des hommes, toute l'assemblée au lieu d'en être ébraulée se met en prière, et demande à Dieu qu'il augmente la force et le courage de ses serviteurs, et qu'il étende sa main pour multiplier les guérisons et les miracles au non de son sils Jésus: toute la résistance des hommes étant vaine contre lui, et la conspiration des princes et des peuples ennemis ne devant servir qu'à rendre son nom plus célèbre, comme il l'avait lui-même prédit par ses prophètes. Y a-t-il rien dans l'histoire même de la religion, qui porte plus le caractère de l'esprit de Dieu, et qui marque plus de foi, plus de persuasion, plus de préparation à tout souffrir et à tout sacrifier pour la verité?

Qu'on joigne maintenant toules ces réflexions ou plutôt toutes les circonstances qui en sont la matière, et qu'on juge si eu usant bien de sa raison, l'on peut regarder un tel miracle comme douteux: et si l'on peut en avouant qu'il a toutes les preuves possibles de vérité, hésiter encore sur les points essentiels de la religion chrétienne dont il est une preuve évidente? car il estfuit au nom de Jésus-Christ crucifié, ressuscite, prédit par les prophètes, unique Sauveur, et fils de Dion

Je me suis un peu étendu sur ce premier miracle, pour m'épargner de longues réflexions sur les autres, puisque les consequences en sont les mêmes, et pour faire voir à ceux qui cherchent de bonne soi à s'instruire combien le chemin est facile et abrégé par l'histoire même de la religion chrétienne, un seul fait bien entendu prouvant tous les autres, et les raisonnements un peu abstraits dont plusieurs ne sont pas capables, n'étant plus nécessaires quand les principaux mystères de Jésus-Christ sont demontrés par des preuves sensibles qui sont à la portée de tout le monde.

ARTICLE III. — Paralytique de huit ans plonement guéri par une seule parole. Résurrection de Tabithe.

Durant un intervale de paix dont jouissaient les églises de Judée (Act., IX, 31. elc), de Gullée et de Samarie, saint Pierre visitant de ville en ville tous les disciples, vint aussi voir les saints qui habitaient à Lydde. Il y trouva un nommé Enée, qui depuis huit ans était couché sur un lit, étant paralytique : et Pierre lui dit : Enée, le Seigneur Jésus-Christ vous guérit, levez-vous et faites vous-même votre lit, et aussitôt il se leva. Tous ceux qui demeuraient à Lydde et à Saronc virent ce mu

racle, et ils se convertirent au Seigneur. Le temps de la maladie beaucoup plus ancien que le christianisme: la guérison prompte et parfaite au seul nom de Jésus-Christ: la notoriété de ce miracle: la conversion de deux villes qui en eurent une connaissance certaine, sont des choses qui ne peuvent être ni suspectes ni naturelles; et la manière dont un fait de cette conséquence est rapporté, en termes simples et courts, ajoute encore à la vérité un nouveau trait pour la reconnaître. Mais voici quelque chose de plus circonstancié et de plus important.

Il y avait à Joppé entre les disciples (Ibid., Y. 36, etc.) une semme nommée Tabithe ou Dorcas, pleine de bonnes œuvres et d'actions de charité. Etant tombée malade en ce tempslà, elle mourut, et après avoir été lavée elle fut mise dans une chambre haute; et comme Lydde était près de Joppé, les disciples ayant ou dire que Pierre y était, ils envoyèrent vers lui deux hommes pour le prier de prendre la peine de venir jusque chez eux. Aussitot Pierre partit et s'en alla avec eux. Lorsqu'il fut arrivé ils le menèrent à la chambre haute, où toutes les veuves se présentèrent à lui en pleurant, et en lui montrant les robes et les habits que Dorcas leur faisait. Pierre les ayant toutes fait sortir, et s'étant mis à genoux, il pria. Et se tournant vers le corps, il dit : Tabithe, levez-vous. Elle ouvrit les yeux à l'instant, et ayant vu Pierre elle se leva en son séant. Il lui donna aussitot la main et la leva. Et ayant oppelé les saints et les veuves, il la leur rendit vivante. Ce miracle sut de toute la ville de Joppé, et plusieurs crurent au Seigneur.

Que voudrait-on pour rendre un miracle de celle nature certain, qui ne se trouve pas dans celui-ci? S. Pierre est absent, et c'est en son absence que Tabithe meurt. On dépule à Lydde, où il est, deux hommes pour le prier de venir, et pendant leur voyage et le sien, la mort devient plus indubitable et plus publique. Les veuves qui la pleurent et qui en sont inconsolables sont des témoins au-dessus de tout soupçon. S. Pierre demeure seul auprès du corps, et, après une prière, il ressuscite Tabithe par une seule parole. Les veuves et les autres disciples la reçoivent de ses mains pleine de vie. Toute la ville de Joppé est instruite de ce prodige, et plusieurs de ses habitants deviennent fidèles. Cela est écrit par un auteur contemporain, célèbre parmi les chrétiens, auteur de l'un des livres de l'Evangile, étroitement uni aux apôtres, et en particulier à S. Paul, parfaitement instruit de ce qu'il écrit, et conservant dans son récit une naïvelé et une modération qui n'ont point d'exemple. Il faudrait pour tenir contre tout cela s'être fait une loi de ne rien croire, et pour un homme de ce caractère, toutes les histoires sans distinction seraient inutiles.

# ABTICLE IV. — Essicace de l'ombre de saint Pierre.

Les apôtres, dit le même historien, faisaient beaucoup de prodiges et de miracles parmi le peuple (Act. V, 12 et 15). De sorte qu'on ap-

portait les malades dans les rues sur des lits et sur des couchettes, afin que lorsque Pierrs passerait son ombre au moins en couvrit quelqu'un d'eux, et qu'ils fussent guéris de leurs maladies. Celle circonstance particulière de l'ombre de S. Pierre et de son essicace pour guérir les malades est si peu naturelle et si éloignée de venir dans l'esprit, qu'il n'y a que la vérité qui l'ait rendue vraisemblable, et que ç'a été l'expérience qui l'a fait imaginer. Car les malades étant d'abord exposés dans les rues sur le passage des apôtres, afin de recevoir d'eux la guérison par leurs prières et par l'imposition de leurs mains, ou par quelques autres moyens, ils éprouvèrent que l'ombre de S. Pierre avait la même vertu; et cet essai inespéré devint ensuite le fondement de leur foi et de leur attente. C'est ainsi vraisemblablement qu'elles s'établirent. Mais indépendamment de cette conjecture, plus le fait est nouveau, moins il est suspect, et moins il est naturel de le feindre, plus il est juste de le croire.

# ARTICLE v. — Mensonge d'Ananie et de Saphire puni par une mort soudaine.

Nous avons parlé ailleurs de la punition d'Ananie et de Saphire, sa samme, qui concertèrent entre eux de porter aux pieds des apôtres une partie du prix du champ qu'ils avaient vendu, comme si ç avait été le prix tout entier; mais je rappelle ici la manière dont la parole de S. Pierre ôta la vic à ces deux personnes, parce que le miracle sut d'un côté très-étonnant, et de l'autre si public qu'il est impossible de l'obscurcir. Ananie vint le premier, et S. Pierre connaissant le fond de son cœur, qu'il tâchait de couvrir par une sausse apparence de désintéresse-ment et de libéralité (Act. V, 1, etc.): Comment, dit-il, Aranie. Satan vous a-t-il tenté de mentir au Saint-Esprit et de détourner une partie du prix de ce fonds de terre? N'était-il pas toujours à vous si vous aviez voulu le garder? et après même l'avoir vendu, le prix n'en était-il pas encore à vous ? C'est à Dieu que vous avez menti et non pas aux hommes. Ananie n'eut pas plus tôt out ces paroles qu'il tomba et rendit l'esprit. Et une telle mort répandit la crainte et la frayeur parmi ceux qui en furent témoins, ou qu'ils en entendirent parler.

Trois heures après, sa semme, qui ne savairien de ce qui était arrivé, entra, et Pierre lui dit: Femme, n'avez-vous vendu votre sonds de terre que tant? Elle lui répondit: Non, nous ne l'avons vendu que tant. Alors Pierre lui dit: Comment vous étes-vous ainsi accordés ensemble pour tenter l'esprit du Seigneur? Voild ceux qui viennent d'ensevelir votre mari qui sont à cette porte et vont vous porter en terre. Au même moment elle tomba à ses pieds et rendit l'esprit.

Ces deux punitions réilérées, séparées par un intervalle de trois heures, faites en public et dans le dessein d'intimider tous ceux qui seraient capables d'une pareille dissimulation, ont-elles pu être inconnues aux fidèles de Jérusalem, ou regardées par cux comme indubitables s'ils u'avaient rien yu de tel?

Ont-elles pu être écrites par S. Luc, du vivant de S. Pierre et des autres apôtres, c'est-àdire lorsque tout le monde en connaissait ou la vérité ou la fausseté, si elles n'avaient été certaines et publiques? Est-il même vraisemblable qu'on ait pu les imaginer? La douceur de la loi nouvelle et la charité des apôtres en auraient-elles fait naître la pensée? Ne sommes-nous pas surpris nous-mêmes quand nous lisons avec quelle sévérité une faute qui était la première, qui n'avait été précédée d'aucun avis, et qui pouvait être expiée par une confusion et par une pénitence salutaire, sut punic deux fois par une mort prompte et subite qui ne laissait pas, ce semble, de lieu au repentir? Aurions-nous jugé qu'elle sût d'une si grande conséquence, qu'elle méritat une si terrible indignation? Et si nous l'avions regardée comme fort criminelle, aurions-nous fait dire à S. Pierre qu'Ananie et Saphire étaient libres pour vendre ou ne pas vendre leur héritage, et libres encore pour en retenir tout le prix, ct que leur crime consistait uniquement dans leur dissimulation, qui paraissait vouloir mettre à l'épreuve la pénétration des apôtres et la connaissance qu'ils avaient des choses secrètes? Il y a dans cette histoire tant de choses si peu conformes aux idées communes des hommes, mais si dignes de l'esprit de Dieu qui conduisait les apôtres, qu'indépendamment même de sa notoriété nous devrions être persuadés qu'elle est certaine et divine.

# ARTICLE VI. — Délivrance miraculeuse de S. Pierre.

Le miracle qui mit S. Pierre en liberté lorsqu'il était en prison ne fut point son ouvrage; mais il a une telle liaison avec la vérité de la religion chrétienne, dont Hérode et les Juiss étaient ennemis et persécuteurs, et il est si peu possible de le nier qu'on doit le regarder comme un témoignage éclatant que Dieu a rendu à la vérité de l'Evangile que S. Pierre annonçait. L'histoire en est fort connue; mais je ne saurais y faire de réflexion qu'après l'avoir rapportée dans les termes mêmes dont le Saint-Esprit s'est servi.

Le roi Hérode employa sa puissance pour maltraiter quelques-uns de l'Eglise (Act. XII, 1, etc.), et il fit mourir par l'épée Jacques, frère de Jean. On ne peut employer moins de paroles pour décrire une persécution dont le roi même était le principal auteur, et pour rapporter le martyre du premier des apôtres qui l'a souffert et qui était l'un des trois que Jésus-Christ avait le plus distingués. Un historien qui passe si légèrement sur des faits de cette importance ne doit pas être soup-conné d'exagération, ni de chercher hors de la vérité une matière d'écrire.

Hérode voyant que cela plaisait aux Juifs fit encore prendre Pierre. [Mais] comme c'étaient alors les jours des Azymes (ou de Páques) il le mit en prison, et le fit garder par quatre bandes de quatre soldats chacune, dans le dessein de le faire mourir devant tout le peuple après la fête de Páques. Pendant que Pierre

était ainsi gardé dans la prison, l'Eglise faisuit sans cesse des prières à Dieu pour lui. Mais la nuit qui précédait le jour qu'Hérode avait destiné à son supplice, comme Pierre dormait entre deux soldats, lié de deux chai-nes, et que les yardes qui étaient devant la porte gardaient la prison, l'ange du Seigneur parut tout d'un coup, et le poussant par le côté l'éveilla et lui dit : Levez-vous promptement. Au même moment les chaines tombérent de ses mains. Et l'ange lui dit : Mettez votre ceinture et attachez vos souliers. Il le fit et l'ange ajouta : Prenez votre vétement et suirez-moi. Admirable détail pour laisser dans l'esprit de l'apôtre une plus vive impression de chaque circonstance, et pour lui en graver le souvenir, pour lui prouver l'attention de Dieu non seulement sur sa personne, mais sur tout ce qui lui était nécessaire, et pour lui faire voir avec quelle tranquillité il le délivrait de tant de périls, et combien il était le maître de ceux qui le tenaient en leurs mains. Pierre sortit et suivit l'ange, ne sachant pas que ce qui se passait fût véritable, mais s'imaginant que tout ce qu'il voyait n'était qu'un songe. Lorsqu'ils eurent passé le premier et le second corps-de-garde, ils vinrent à la porte de fer par où l'on va à la ville, qui s'ouvrit d'elle-même devant eux, de sorte qu'étant sortis ils allèrent ensemble le long d'une rue, et aussitôt l'ange le guitta. Alors Pierre étant revenu à soi dit en lui-même : Je reconnais à cette heure que c'est véritablement que le Seigneur a envoyé son ange, et qu'il m'a délivré de la main d'Hérode et de toute l'attente du peuple juif.

Je laisse à part la naïveté et la simplicité du récit, tant de fois remarquées et toujours plus dignes d'admiration; comment pourraiton n'en pas sentir la vérité? Est-ce ainsi que les hommes inventent et racontent de fausses merveilles? Ne voit-on pas que Pierre a lui-même peine a croire que le miracle soit réel, bien loin de le feindre, et qu'au lieu de prendre un songe pour la vérité, il prend longtemps au contraire la vérité pour un

songe? Mais achevons.

Après quelques réflexions, il vint à la maison de Marie, mère de Jean, surnommé Merc. où plusieurs étaient assemblés et en prières. Quand il eut frappé à la porte, une file nonmée Rhodé vint pour ouir qui c'était. Et ayant reconnu la voix de Pierre, elle en eut une si grande joie, qu'au lieu de lui ouvrir elle courut leur dire que Pierre élait à la porte. Ils lui dirent : Vous avez perdu l'esprit; mais elle les assura que c'était lui, et ils disaient C'est son ange. Cependant Pierre continuait à frapper. Ils lui ouvrirent donc, et l'ayant 🖚 ils furent saisis d'un extrême étonnement: mais lui, leur ayant fait signe de la main qu'ils se tussent, il leur raconta comment le Seigneur l'avait tiré de la prison, et leur dit: Faites savoir ceci à Jacques et aux frères : et aussitöt il sortit et s'en alla dans un entre lieu.

On croit voir les choses, tant elles sont écrites naturellement. Et l'on n'aurait aucun goût pour le vrai si l'on ne le discernait dans le transport de joie de Rhodé, dans le peu de vraisemblance que ceux à qui elle se hâte d'en faire part trouvent dans son récit, mais principalement dans la manière dont l'Apôtre rend compte de sa délivrance, en chargeant les assistants d'en avertir S. Jacques et les frères, et se retirant avec prudence pour ne pas demeurer exposé au péril dont Dieu venait de le délivrer par miracle.

Quand il fut jour, il y eut un grand trouble parmi les soldats pour savoir ce que Pierre était devenu. Et Hérode l'ayant fait chercher sans le trouver, fit donner la question aux gardes et commanda qu'ils sussent amenés au supplice. Il sut ensuite frappé lui-même de la main d'un ange dans le temps qu'il parlait de dessus son trône aux Tyriens, et qu'il souffrait que dans leurs acclamations ils lui dissent que son discours était celui d'un dieu

et non pas d'un homme.

Voilà le fait dans toute son étendue, dont on ne peut détacher aucune partie sans donner atteinte aux autres, et qu'il faut ou recevoir ou rejeter absolument. Qu'on examine donc si l'on se résoudra à nier qu'Hérode ait persécuté l'Eglise, qu'il ait fait mourir S. Jacques, qu'il ait mis en prison S. Pierre pour donner à tout le peuple le spectacle de son supplice après la fête de Pâques, qu'il ait fait donner la question aux soldats qui l'avaient eu en garde, que n'ayant pu rien découvrir par cette voie il les ait tous condamnés à mort, que peu de temps après il ait été lui-même subitement et invisiblement frappé, et que son orgueil était le plus satisfait, comme Josèphe le témoigne (Josèph. Antiq., lib. XIX, c. 8), quoiqu'il n'ait pas connu de quelle main était parti le coup qui l'avait frappé. Pour moi, je me contente du seul emprisonnement de S. Pierre; car il n'a pu échapper à Hérode et à la haine des Juiss que par miracle, et je crois tout le reste si la prison est certaine.

#### CHAPITRE XX.

Continuation de la même matière. 6° S. Paul frappe d'aveuglement le magicien Barjésu. 7° Le même apôtre fait un miracle si public et si éclatant, que les habitants de Lystre le prennent pour un dieu, et veulent lui offrir des sacrifices. 8° Il ressuscite devant tout le monde un jeune homme brisé par une chute d'un troisième étage. Preuves convaincantes que les miracles faits par les apôtres ne peuvent être attribués à la magie. Le démon condamné au silence, quoiqu'il affectât de rendre témoignage à S. Paul et à l'Evangile.

ARTICLE PREMIER.—S. Paul frappe d'aveuglement le magicien Barjésu.

Depuis la liberté de S. Pierre, l'Ecriture parle peu de lui, mais elle commence alors l'histoire particulière des actions de S. Paul, dont quelques-unes ont les deux caractères que je cherche, d'être miraculeuses et d'être publiques, et si alliées à d'autres événements qu'on ne peut sans une injuste opiniâtreté refuser de les croire, ni les croire sans respecter sincèrement la religion chrétienne, dont elles sont un témoignage évident.

Saint Paul et saint Barnabé ayant traverse l'lle de Chypre jusqu'à Paphos, y irouvèrent un Juif, faux prophète et magicien, nommé Barjésu, qui était auprès du proconsul Serge Paul, homme sage et prudent. Ce proconsul envoya quérir Barnabe et Saul (saint Paul avait conservé jusqu'à ce moment son premier nom), désirant d'entendre la parole de Dieu. Mais le magicien ou Elymas, qui signifie la même chose, leur résistait, s'efforçant d'empêcher le proconsul d'embrasser la foi. Alors Saul, qui s'appelle aussi Paul, étant rempli du Saint-Esprit et regardant fixement cet homme; lus dit: O homme plein de toute sorte de tromperie et de malice, enfant du diable et ennemi de toute justice, ne cesseras-tu jamais de pervertir les voies droites du Seigneur? Mais voilà que la main du Seigneur est sur toi, tu vas devenir aveugle et tu ne verras point le soleil jusqu'à un certain temps. Aussitôt les ténèbres tombèrent sur lui, ses yeux s'obscurcirent, et lui tournant de tous côtes cherchait quelqu'un qui lui donnat la main. Le proconsul voyant ce miracle embrassa la foi, et il admirait la doctrine du Seigneur (Act., XIII, 6, etc.).

C'était avec grande raison qu'il l'admirait, car elle triomphait dans ce Juif, faux prophète et magicien, de l'incrédulité de la synagogue, de la séduction des faux prophètes et de tous les faux miracles de Satan. Elle en triomphait après avoir marqué précisément dans cet imposteur toutes les qualités qu'elle détestait et dont elle allait prendre vengeance; elle en triomphait avec un tel empire et avec une telle confiance au pouvoir de Dieu, qu'il était impossible de méconnaître la vraie religion confondant l'erreur et rendant ses ténèbres sensibles par la punition de l'ayeu-

glement extérieur.

Comment s'efforcerait-on de lui rayir ces avantages? Le proconsul Paul était-il un homme obscur dont on pût débiter une fausse histoire sans craindre d'être démenti? Etait-ce une chose indifférente pour un magistrat romain qu'on dit de lui qu'il était devenu chrétien, si le fait était inventé? Elymas, célèbre par ses fausses prédictions et par ses enchantements, connu du proconsul et vivant auprès de lui, pouvait-il être frappé d'aveuglement sans qu'un tel châtiment fût très-public? Et ce magicien si accrédité aurait-il souffert qu'on l'eût déshonoré par un saux miracle? Il saut qu'il ait été bien évident et bien clairement l'effet de la puissance divine pour avoir déterminé le proconsul Paul à devenir sidèle; et il faut que la conversion du proconsul ait été bien pleine et bien déclarée pour avoir porté l'Apôtre à quitter son ancien nom de Saul pour prendre celui du disciple dont il venait de faire la conquête: car on ne peut attribuer qu'à cette cause un tel changement, qui d'ailleurs est mystérieux, le nom de Savl ou de Saül étant juif, et le même que celui d'un roi réprouvé pour sa désobéissance et pour son orgueil, et celui de Paul étant romain et signissant la petitesse ou l'enfance, qui est inséparable de la docilité et de l'humilité, comme si saint Paul avait voulu dans cette occasion se déclarer hautement pour les Gentils, devenus humbles et dociles, et les préférer aux Juifs, dont l'ingratitude et la réprobation avaient été figurées par celles de Saül.

ARTICLE II. — Le même apôtre fait un miracle si public et si éclatant, que les habitants de Lystre le prennent pour un dieu et veulent lui offrir des sacrifices.

Le même apôtre étant venu avec saint Barnabé à Lystre, ville de la Lycaonie, dans l'Asie Mineure, y guérit un boiteux qui l'était dès le ventre de sa mère (Act., XIV, 7, etc.), et qui n'avait jamais marché. Cet homme entendil la prédication de Paul : et Paul arrétant les yeux sur lui et voyant qu'il avait la foi qu'il serait guéri, lui dit à haute voix : Levez-vous et tenez-vous droit sur vos pieds; aussitot il se leva en sautant et commença à marcher. Le peuple ayant vu ce que Paul avait fait, il éleva la voix et dit en lanque lycaonienne : Ce sont des dieux qui sont descendus vers nous en forme d'hommes. Et ils appelaient Barnabé Jupiter, et Paul Mercure, purce que c'était lui qui portait la paro-le. Et même le sacrificaleur du temple de Jupiter qui était près de la ville amena des taureaux et apporta des couronnes devant la porte, voulant aussi bien que le peuple leur sacrifier.

Mais les apôtres Barnabé et Paul en étant avertis déchirèrent leurs vêtements, et s'avançant au mélieu de la multitude ils crièrent:
Que prétendez-vous faire? Nous ne sommes
que des hommes non plus que vous, et sujets
aux mêmes infirmités: et nous vous annoncons que vous vous convertissiez de ces vaines
superstitions au Dieu vivant, qui a fait le ciel
et la terre.... Mais quoi qu'ils pussent dire,
ils eurent bien de la peine à empêcher que le

peuple ne leur sacrifiat.

En ce même temps quelques Juis d'Antioche (de Pisidie et d'Icone, où les apotres avaient déjà préché) étant survenus, ils gagnèrent le peuple, et ayant lapidé Paul, ils le trainèrent hors de la ville croyant qu'il était mort. Mais les disciples s'étant amassés autour de lui, il se leva et rentra dans la ville, et le lendemain

il s'en alla à Derbe avec Barnabé.

Rien n'est plus digne de l'attention d'un homme sage et qui cherche sincèrement la vérité, qu'une telle histoire; et comme je suppose que le lecteur est dans cette disposition, je le prie de trouver bon que nous l'examinions ensemble. Je commence par la fin, et je lui demande si après des honneurs excessifs et divins l'on se serait attendu que saint Paul serait lapidé et trainé comme mort hors de la ville par le même peuple qui l'avait voulu adorer? Si l'historien aurait pu passer si promptement d'une extrémité à l'auire, s'il n'y avait été conduit par la vérité, très-éloignée en cela de la vraisemblance? S'il aurait conté en si peu de mots le martyre de saint Paul et sa guérison si prompte et si parfaite, s'il avait eu dessein d'écrire de faux miracles? S'il n'aurait pas fait un autre usage de la fiction que Paul et Barnabé avaient été pris pour des dieux : l'un pour Mercure, et l'autre pour Jupiler, et qu'on avait amené à leur porte des victimes avec des couron-

nes, si c'avait été une fiction?

Je passe, après ces réflexions, au discours des apôtres. Y a-t-il rien de plus admirable que leur extrême douleur qui les porte à déchirer leurs habits, parce qu'on les regarde comme des divinités? que l'application qu'ils ont à dire qu'ils ne sont que des hommes sujets aux mêmes insirmités que ceux qui les veulent adorer, et que le courage avec lequel ils traitent de vaines superstitions le culte public, les dieux auxquels il est rendu, et Jupiter lui-même, son sacrificateur étant présent, et les victimes qui lui étaient destinées étant présentes avec tout le peuple? Combien y a-t-il en tout cela de noblesse, de grandeur, de zèle pour la vérité, d'élévation au-dessus de toutes les passions humaines? Et avec quel respect doit-on écouter des hommes si désintéressés, si sincères, si préparés à se faire égorger et à se faire lapider pour la vérité par un peuple entier qui ne peut être retenu de leur sacrifier qu'avec une extrême peine?

Enfin je viens au miracle fait en la personne du boiteux; il l'était dès le ventre de sa mère; il n'avait jamais marché, et la collusion avec les apôtres était impossible. Sa guérison se fait en public, à la fin d'une prédication de saint Paul, dont elle est le témoignage et le sceau; elle est parfaite à l'instant, et elle ne coûte qu'une parole. Le pcuple l'attribue avec raison à la puissance divine. et il ne se trompe qu'en ce qu'il prend pour des divinités ceux qui étalent les ministres du Dieu vivant et véritable. Comment de tels faits peuvent-ils être rendus douteux? Par qui faut-il qu'ils soient écrits pour être cros si le compagnon de Paul n'est pas un bos garant? Et comment faut-il qu'ils soient écrits si la dignité, la simplicité et la brièveté méme de l'Ecriture sainte, qui les rapporte, ne

font pas sur nous assez d'impression pour mériter notre créance.

ARTICLE III. — Il ressuscite devant teut le monde un jeune homme brisé par une chute d'un troisième étage.

Je n'ai plus qu'un dernier miracle dont je veuille faire usage, parce qu'il est du genre de ceux qu'on ne saurait contester, et qu'il est d'ailleurs écrit par un témoin oculaire. Nous nous embarquames à Philippe (ville de Macidoine), dit saint Luc, et nous vinmes en cieq jours trouver Paul à Troade (ville de Phrygie où nous en demeurames sept. Le premier jour de la semaine, les disciples étant assembles pour rompre le pain, Paul qui devait partir : lendemain leur fit un sermon qu'il continus jusqu'à minuit. Il y avait beaucoup de lamp: en la salle haute où nous étions assemblés. Fi comme le discours de Paul dura longtemps. ... jeune homme nommé Eulique, qui était assis sur une fenêtre s'endormit, et étant enfin assoupi d'un profond sommeil, il tomba 🚓 troisième étage en bas, et on le remporta m mt. Mais Paul élant descendu en bas se jeta sur lui, et l'ayant embrassé il dit: Ne vous troublez point, car il est plein de vie. Puis étant remonté et ayant rompu le pain il leur parla encore jusqu'au point du jour et s'en alla ensuite. Et l'on amena le jeune homme vivant, dont ils furent extrêmement consolés (Actes, XX, 6, etc.).

Rien n'est plus éloigné de toute affectation que ce récit. Le miracle n'y entre que comme un incident. Il n'est rapporté que comme une interruption dans le discours de saint Paul et dans la liturgie qu'il célébrait avec les fidèles de Troade; et aussitôt l'historien relourne à l'instruction et au ministère de saint Paul, comme à son principal objet.

Cependant il s'agit de la résurrection d'un mort qui s'est brisé par une chute d'un troisième étage, causée par un profond sommeil qui rendait l'accident encore plus funeste, en privant celui qui tombait de toute précaution et de toute désense. Cette résurrection, qui n'interrompt la liturgie que quelques moments, est si pleine et si parfaite, que le jeune homme est en état de paraître quelques heures après devant toute l'assemblée, qui ne voit en lui aucun vestige de sa chute, et qui en est infiniment consolée. On insiste néanmoins si peu sur ce miracle qu'à peine on emploie les paroles nécessaires pour le rapporter: qui serait donc assez malheureux pour soupçonner ici de l'artifice? Quel autre meme que saint Luc eût pu se resoudre à raconter si simplement et en si peu de mots un tel prodige? Et combien faut-il être accoutumé à de semblables merveilles pour en paraître si peu ému l

Je finis cette matière par une observation qui me paraît très-raisonnable, qui est que tous les miracles dont j'ai parlé (et il en est ainsi de tous les autres que j'ai supprimés) sont si sérieux, si dignes de Dieu, si convenables aux lieux, aux personnes, aux vérités de l'Evangile dont ils étaient la preuve, et qu'ils sont écrits d'une manière si sage, si modeste, si religieuse, qu'on en sent tout d'un coup la différence d'avec les faux miracles dont les hommes oisifs et téméraires ont quelquefois rempli certains actes de martyrs dont ils avaient altéré la première simplicité.

## ARTICLE IV. — Prouves convaincantes que les miracles faits par les apôtres ne peuvent être attribués à la magie.

J'ai honte après cela de répondre sérieusement à ceux qui seraient tentés d'attribuer
à la magie et à l'opération du démon les miracles que les apôtres ont faits par la puissance de l'esprit de Dieu. Simon le Magicien
leur répondra pour moi, lui qui était mieux
nformé que qui que ce soit de la distance
nfinie de ses anciens prestiges et des miraries réels de Philippe, devant qui il abjura la
nagie, et de ceux de saint Pierre et de saint
ean, dont il voulut acheter le pouvoir. Elynas aussi ou Barjésu, célèbre magicien,
rappé d'aveuglement par saint Paul et traité
ar lui d'enfant du diable, pourra détromper
eux qui par un crime horrible voudraient

obscurcir les œuvres de l'esprit de Dieu en les attribuant à l'esprit de ténèbres.

L'Evangile en altaquant l'idolâtrie et le culte impie des démons, a déclaré une guerre irréconciliable à toute superstition, à toute fausseté, à toute illusion, à toute opération de Satan. L'une des plus essentielles conditions du baptême est de renoncer à cet esprit séducteur et à toutes ses œuvres. Le premier fruit de la doctrine de Jésus-Christ a été d'abolir partout les divinations, les oracles ou feints ou inspirés par une vapeur infernale, les recherches de l'avenir et les livres qui enseignaient ces vaines et détesta-bles sciences dont le démon avait infecté l'univers. On brûla dans la seule ville d'Ephèse, aux yeux de tout le monde, pour une somme très-considérable de ces livres qui traitaient de divination et de magie (1) après que saint Paul eut annoncé Jésus-Christ. Et cet apôtre en faisant taire pour toujours le démon, qui prétendait se le rendre plus favorable en disant du bien de lui et en louant la doctrine qu'il préchait, a imposé un silence éternel à ceux qui oseraient le soupçonner de quelque intelligence avec l'esprit de mensonge, de la bouche duquel il n'a même pas voulu recevoir le témoignage qu'il affectatt de rendre à la vérité.

# ARTICLE. V. — Le démon condamné au silonce quoiqu'il affectét de rendre témoignage à saint Paul et à l'Evangile.

L'histoire en est ainsi rapportée dans l'Ecriture (Act. XVI, 16): Comme nous allions (c'est saint Luc qui parle et qui était présent), au lieu où les Juiss de Philippe s'assemblaient pour la prière, nous rencontrames une servante qui avait un esprit de Python (c'est-àdire un démon qui se mélait de prédire l'avenir et de découvrir les choses secrètes ) et qui apportait un grand gain à ses mattres en devinant. Elle se mit à nous suivre Paul et nous, en criant: Ces hommes sont des serviteurs du Dieu très-haut, qui vous annoncent la voie du salut. Et elle fit la même chose durant plusieurs jours. Mais Paul, en étant indigné, se retourna vers elle, et dit à l'esprit : Je te commande, au nom de Jésus-Christ, de sortir de cette fille, et il sortit à l'heure même. Mais les mattres de cette servante voyant qu'ils avaient perdu l'espérance de leur gain, se saisirent de Paul et de Silas, et les présentèrent aux magistrats comme des hommes qui troublaient toute la ville, et qui annonçaient une doctrine contraire aux usages romains. Les magistrats leur firent dans le moment déchirer leurs habits, commandèrent qu'ils fussent battus de verges, et après qu'on leur eut donné plusieurs coups, ils les mirent en prison, où le geblier ajouta le cachot et les fers.

Voilà le fait très-circonstancié. On a maintenant à choisir, ou de nier que cette servante eût véritablement un démon qui répondit par elle en devinant, ou de convenir que la possession et la divination étaient

<sup>(1)</sup> Pour cinquante mille deniers, environ dix-neuf mille livres. Act. 19, 16.

réelles. En prenant le premier parti, on a contre soi la notoriété publique, et le ressentiment des maîtres de cette servante contre saint Paul, qui avait fait cesser leur gain en faisant sortir ledémon; et l'on ne peut contester un fait si autorisé que par le préjugé général contre tout ce qu'on dit du démon et de la magie, comme s'il n'y avait rien de sérieux ni de réel dans tous les exemples qu'on en rapporte. Mais alors on confirme la vérité de tous les miracles faits par les apôtres, en ôtant à la magie toute efficace et toute vertu, bien loin de lui attribuer la guérison des maladies et des défauts naturels du corps, ou même la résurrection après la mort.

Si l'on se déclare pour le second parti, en reconnaissant dans la fille délivrée par saint Paul une opération réelle du démon, on doit avouer que l'esprit de Jésus-Christ agissant dans cet apôtre est tellement ennemi de l'esprit du démon et de tout ce qu'il affecte d'extraordinaire et de singulier pour s'attacher les hommes et pour les porter à le consulter, qu'il n'a pu souffrir son approbation, et qu'il l'en a puni par le silence.

# CHAPITRE XXI.

Après tant de preuves que Jésus-Christ est le Messie promis, qu'il est ressuscité, qu'il est assis à la droite de son Père, les miracles qu'il a faits pendant sa vie n'ont pas besoin d'être examinés pour être regardés comme certains. On les examine néunmoins indépendamment de toutes les preuves qui ont précédé, et l'on démontre qu'ils ne sont pas seulement certains, mais qu'ils prouvent invinciblement que Jésus-Christ est le Messie promis et le Fils de Dieu. 1º Changement de l'eau en vin aux noces de Cana: mystère de ce changement. 2º Première multiplication des pains dans le désert; divinité de Jésus-Christ prouvée; nourriture céleste figurée par une nourriture miraculeuse. 3º Seconde multiplication des pains non seulement certaine, mais qui devient la preuve de plusieurs miracles qui l'avaient précédée. 4. Jésus-Christ marche sur les flots, y fait marcher saint Pierre, calme la mer et les vents, abrége le travail de ses apôtres, et couvre sous ces miracles d'importantes vérilés. 5º Jésus-Christ réveillé de son sommeil par les apôtres pendant une grande tempéte qu'il arrête par ses menaces; protection de l'Eglise promise pour toujours. 6° Délivrance d'un homme possédé par une légion de démons ; certitude de sa possession et de sa délivrance; vérités attestées par l'une et l'autre ; l'attention de Jésus-Christ sur le moindre de ses élus admirablement prouvée. 7º Pourquoi le nombre des possédés était fort grand au temps de Jésus-Christ et de ses apôtres, et pourquoi il est si souvent parlé de leur délivrance dans l'histoire de l'Evangile.

Après ce que nous venons de voir, il n'est plus nécessaire de se donner aucun soin pour prouver la vérilé des miracles que Jésus-Christ a faits, et dont une partie est rapportée dans l'Evangile. Le maître doit être au moins égal à ses disciples; et puisque ses apôtres chassent les démons, guérissent les maladies, ressuscitent les morts, communiquent les dons miraculeux du Saint-Esprit; et qu'ils n'opèrent ces merveilles qu'en invoquant son nom tout-puissant, il y aurait de la folie à douter des miracles qu'il a faits luimême pendant sa vie.

Je ne veux pas néanmoins me contenter de cette preuve, ni de celles qui l'ont précédée; et je consens même que l'examen où je vais entrer se fasse avec autant de sévérité et de rigueur que si Jésus-Christ commençait seulement à se produire en public et à former son Eglise; et que nous n'eussions pas une pleine conviction par tout ce qui a été dit jusqu'ici, qu'il est ressuscité et assis dans le ciel sur le même trône que son Père. Je laisserai dans la foule tous les miracles qui ne seront pas liés à des circonstances capables d'en établir la certitude, et je me réduirai même à un petit nombre de ces derniers pour n'être pas infini.

ARTICLE PREMIER. — Changement de l'eau en vin aux noces de Cana : mystère de ce changement.

Je commence par le premier de ceux qui furent publics et dont les disciples furent témoins. Saint Jean le rapporte en ces termes Jean, II, 1): Il se fit des noces à Cana en Galilée, et la mère de Jésus y était. Jésus fut aussi convié aux noces avec ses disciples; et le vin venant à manquer, la mère de Jésus lui dit: Ils n'ont point de vin. Jésus lui réposdit: Femme, qu'y u-t-il entre vous et moi? Mon heure n'est pas encore venue. Sa mère dit à ceux qui servaient : Faites tout ce qu'il cou dira. Or il y avait là six grandes urnes de pierre pour servir aux purifications qui étaient en usage parmi les Juiss, dont chacune tenait deux ou trois mesures. Jésus leur dit: Emplissez les urnes d'eau, et ils les remplirent jusqu'au haut. Alors il leur dit : Puisez maintenant et portez-en au maltre-d'hôtel, et ils lui en portèrent. Le maître-d'hôtel ayant goûté de cette eau qui avait été changée en vin, ne sachant point d'où ce vin venait, quoique les serviteurs qui avaient puisé cette eau le sussent bien, appela l'époux et lui dit: Tout homme sert d'abord le bon vin, et après qu'on en a beaucoup bu, il en sert alors de moindre; mais pour vous, vous avez réservé jusqu'è cette heure le bon vin. Ce fut là le premier des miracles de Jésus. Il fit (ainsi) connaître sa gloire, et ses disciples crurent en lui.

J'ai observé ailleurs les caractères de vérité de cette histoire, où l'on n'aurait pas fait répondre Jésus-Christ à sa mère d'une manière dure en apparence, si l'on n'y avait eté contraint par la nécessité de rapporter les choses comme elles s'étaient passées, et où l'on aurait dit quelque mot pour expliquer cette dureté apparente, si les réfersions avaient été permises. J'ajoute maintemant qu'après une telle réponse, on ne se seratipas attendu que la sainte Vierge regardat comme certain le miracle qu'elle avait de-

mandé, ni qu'elle dût avertir les serviteurs de ne point hésiter à faire tout ce que son fils. leur commanderait, puisqu'il paraissait ne vouloir rien ordonner. Enfin il était pen vraisemblable que Jésus-Christ leur commandât d'aller chercher de l'eau, lorsqu'on manquait de vin: et toutes ces circonstances singulières contribuent à rendre plus sensible

la certitude du fond.

Mais indépendamment de ces observations, comment s'y prendrait-on pour rendre un tel miracle douteux? Les serviteurs puisent eux-mêmes l'eau, et remplissent les urnes jusqu'au haut; on n'a donc pas pu y méler du vin, ni supposer qu'il y en eût. Ce vin se trouve excellent, il n'est donc pas falsissé. Il est beaucoup meilleur que le premier qu'on avait servi, il est donc d'une autre espèce. Il est abondant, et l'on en manquait. Il était inconnu au maître-d'hôtel avant qu'on le lui portat, et il s'étonne que l'époux l'ait réservé pour un temps où le goût des conviés n'est plus capable d'en discerner toute la bonté. L'assemblée est nombreuse, plus peut-être qu'on ne s'y était attendu, puisque le vin y mangua. Le miracle est su de tout le monde, et il affermit dans la foi les nouveaux disciples de Jésus-Christ. Il faudrait être ennemi de la vérité et non la chercher, pour ne pas se rendre à ces preuves; il faudrait même refuser à Dieu le pouvoir de faire des miracles, pour contester la certitude de celui-ci.

Le mystère couvert sous la simplicité de l'histoire ajoute encore à cette certitude un nouveau degré : car on voit que la lettre est faite pour l'esprit, et qu'un miracle en marque un autre. L'incarnation de Jésus-Christ et la nouvelle alliance, qui en est la suite, sont souvent représentées dans l'Evangile sous l'image des noces qu'un roi fait à son fils, et du lestin où beaucoup de conviés sont appelés. Les anciens patriarches et les prophètes ont prédit et ont espéré cette alliance. Ils se sont assis en esprit au festin des noces de l'époux dont ils étaient les amis, et ils ont bu à sa table le premier vin que l'époux y a fait servir. La synagogue, occupée de ses purifications extérieures, et n'ayant ni l'esprit ni l'habit des noces, n'a eu que des urnes vides; on s'est contenté de les remplir d'eau par des ministres qui n'avaient que ce pouvoir. Mais lorsque les temps ont été accomplis, l'époux est venu en personne s'asseoir avec sa mère et ses disciples à la table des conviés; et il a changé par l'efficace de son esprit l'eau dont la synagogue se contentait en un vin excellent, non seulement très-différent de cette eau insipide, mais fort supérieure au viu des patriarches et des prophètes, qui n'avaient que l'espérance et non la réalité des biens, et même plus délicieux et plus exquis que celui que les disciples avaient bu au commencement du repas, avant que la plénitude de l'esprit les eût inondés et qu'ils en eussent été saintement enivrés au jour de la Pentecôte, jour de la parfaite so-lennité des noces, où l'époux et l'épouse possédèrent toute la gloire de la divinité en commun, et où l'humanité de Jésus-Christ ne fut

pas seulement assise à la droite du Très-Haut, mais eut part avec le Verbe à l'effusion

de l'esprit et du vin céleste.

Cet esprit de grâce et d'amour ne devait être communiqué avec cette abondance qu'après que Jésus-Christ serait entré dans sa gloire ( Jean , VII, 39 ). C'était lui demander un miracle avant que son heure fût venue, que de lui demander le vin le plus exquis avant son retour dans le ciel; mais la figure pouvait le prévenir sans renverser l'ordre, et Jésus-Christ, en refusant la vérité au désir même de sa mère, pour suivre la volonté de son Père céleste, lui accorda un miracle extérieur qui en était le gage et le symbole.

ARTICLE II. — Première multiplication des pains dans le désert ; divinité de Jésus-Christ prouvée; nourriture céleste figurée par une nourriture miraculeuse.

Une grande foule de peuple ayant suivi Jésus (dans le désert) (Jean, VI, 2), parce qu'ils voyaient les miracles qu'il faisait sur les malades, ses entrailles furent émues de com-passion (Matth. XIV, 14 et suiv.), et il guérit leurs malades. Mais le soir étant venu, ses disciples l'allèrent trouver et lui dirent: Ce lieu est désert, et l'heure est déjà passée; renvoyez le peuple, afin qu'ils s'en aillent dans les villages acheter de quoi manger. Jésus leur dit: Il n'est pas nécessaire qu'ils y aillent ; donnezleur vous-mêmes à manger. Et s'adressant a Philippe en particulier: D'où pourrions-nous, lui dit-il (Jean, VI, 5), acheter assez de pain pour donner à manger à tout ce monde? Mais il disait ceci pour le tenter; car il savait bien ce qu'il devait faire. Philippe lui répondit : Quand on aurait pour deux cents deniers de pain (environ 80 livres), cela ne suffirait pas afin que chacun en eût tant soit peu. Jésus répliqua (Marc, VI, 38): Combien actuellement avez-vous ici de pains? Allez vous en informer. Et après la recherche faite (Jean, VI, 9), André, frère de Simon Pierre, lui vint dire: Il y a ici un petit garçon qui a cinq pains d'orge et deux poissons; mais qu'est-ce que cela pour tant de gens? (Marc, VI, 39, 40.) Jésus leur dit : Faites-les asseoir en diverses troupes sur l'herbe verte : et ils s'assirent en divers rangs, cent ou cinquante ensemble (ibid. 10). Jésus prit les pains, et ayant rendu gráces, il les distribua aux disciples, et les disciples à ceux qui étaient assis; et on leur donna de même des deux poissons autant qu'ils en voulurent. Après qu'ils furent rassasiés, il dit à ses disciples : Amassez les morceaux qui sont restés afin que rien ne se perde, et les ayant ramassés, ils remplirent douze paniers des morceaux des cinq pains d'orge qui étaient restés après que tous en eurent mangé. Or, ceux qui mangèrent de ces pains étaient au nombre de cinq mille hommes (Matth., XIV, 21), sans compter les femmes et les petits en-

Ces personnes ayant vu le miracle qu'avait fait Jesus, disaient (Jean, VI, 14): C'est là oraiment le prophète (que Dieu avait promis à Moise), qui doit venir dans le monde. Mais Jésus sachant qu'ils devaient venir le prendre pour le faire roi, s'enfuit et se retira seul sur

la montagne.

Il avait déjà fajt partir ses disciples (Jean, VII), en les obligeant de monter sans lui dans une barque pour aller à Capharnaum où il parut le lendemain, et où les troupes qu'il avait nourries dans le désert, lui demandèrent comment il y était venu, puisqu'il n'était pas monté dans la barque où étaient ses disciples : ce fut alors que Jésus-Christ leur fit ce long discours rapporté par saint Jean, qui commence par ces paroles: En vérité, en vérité, je vous le dis: Vous me cherchez (ibid., v. 26), non parce que vous avez vu des miraeles, mais parce que vous avez mangé des pains et que vous avez été rassasiés. Travaillez pour avoir, non la nourriture qui périt, mais la nourriture qui demeure pour la vie éternelle, et que le Fils de l'Homme vous donnera, parce que c'est lui que Dieu le Père a marqué de son sceau (et qu'il a voulu figurer par le pain miraculeux dont je vous ai nourris.)

Je suppose que tout ceci vient d'être lu par un homme à qui, par malheur, la foi manque, mais qui en est affligé, et qui cherche à s'instruire, ou, pour le moins, qui est équitable et ennemi des mauvaises difficultés. Quelles précautions aurait-il voulu qu'on eat prises avant la multiplication des pains, afin d'en assurer la vérité? Ce sont les disciples de Jésus-Christ qui l'avertissent qu'il est temps de congédier le peuple, afin qu'il se retire dans les villages voisins, et qu'il y trouve de quoi manger. Sur la proposition qu'il leur fait d'acheter eux-mêmes de quoi nourrir cette multitude, ils lui représentent que ce moyen n'est pas possible, parce que meme avec une grande somme, on ne pourrait donner que peu de chose à chacun. Il leur dit de s'informer s'il n'y a pas quelques provisions dans tout ce peuple qui soient restées et qu'on puisse distribuer à ceux dont le besoin serait plus pressant; et après une exacte recherche, ils ne trouvent que cinq pains et deux poissons. Qu'aurait désiré de plus celui dont je parle? Douze inspecteurs ne suffisent-ils pas? Et tout le peuple averti de l'inquiétude où Jésus-Chrisi paraît être à son sujet, n'est-il pas obligé par toute sorte de raisons de l'en tirer en montrant ses ressources et ses réserves s'il en a? Le besoin est done certain, et le moyen d'y pourvoir ne paraît pas possible. Voilà la première circonstance.

Jésus-Christ ordonne à ses apôtres de faire asseoir le peuple sur l'herbe, et de le distribuer en diverses bandes de cinquante ou de cent. Par cet ordre la confusion est évitée, et le service rendu plus facile; mais aussi ce qu'il y aura de merveilleux sera plus exposé à la vue de tout le monde, et l'on ne pourra plus tromper par l'artifice un peuple assis à différentes tables, qui saura bien si elles ont été servies ou si elles sont demeurées vides, si on les a chargées de peu ou de beaucoup d'aliments. Le désordre et la confusion auraient pu couvrir l'artifice. On aurait pu jeter quelques pains dans la multitude, pillés par

les plus avides, et dire ensuite qu'ils auraient suffi pour tout le monde, s'ils avaient été dispensés avec ordre et ménagés avec économie. Mais la distribution du peuple en différentes bandes, dont aucune n'est au-dessus de cent, et plusieurs sont au-dessous, et leur situation tranquille sur l'herbe, sans qu'aucune personne quitte son rang, mettent la vérité ou la fausseté du miracle dans une entière évidence. Voilà une seconde circonstance dont les plus défiants doivent être contents.

Après que tout le monde a mangé, Jésus-Christ dit à ses apôtres de recueillir les restes; c'est un moyen sûr pour être informé de l'abondance, car il faut que tout le monde ait été pleinement rassasié s'il est resté du surplus: et les apôtres remplissent douze paniers de ce que le peuple a laissé. A qui ces douze paniers pleins de restes peuventils laisser quelque reste d'incrédulité?

Le peuple, touché d'un miracle si étonnant et auquel il avait tant d'intérêt, ne doute point que Jésus-Christ ne soit ce prophète par excellence que Dieu avait promis comme devant succéder à Moïse et être après lui le médiateur d'une nouvelle alliance, et il veut le déclarer roi, parce que le Messie (Deut., XVIII, 15), selon ses idées, devait être roi à la manière des autres princes, et régner sur Israël comme David et Salomon l'avaient sait. Cette quatrième circonstance est une nouvelle preuve du miracle et de l'impression qu'il avait saite sur tous les esprits.

Enfin Jésus-Christ parlant le lendemain de même peuple dans la ville de Capharnaum, qui était encore plein d'admiration pour lui et pour le miracle qu'il avait fait, lui reproche d'être plus sensible à l'effet temporel de coprodige, qu'à l'usage qu'il en devait faire pour son salut éternel; et ce reproche ne confirme pas seulement le miracle, mais il y ajoute une nouvelle dignité, en nous décovrant le principal dessein que Jésus-Christ avait en le faisant, et le mystère auquel il

avait voulu le faire servir.

Il n'est donc pas possible de fermer les yeux à une telle lumière, ni d'obscurcir un miracle qui a eu plus de dix mille persoane. je ne dis pas pour spectateurs, mais pour conviés, les femmes et les enfants étant au moins en pareil nombre que les hommes, el qui est si nécessairement lié à d'autres circonstances également publiques et certaines. Mais il n'en faut pas demeurer là, et si le miracle est indubitable, il est indubitable aussi que Jésus-Christ est le Messie et qu'il est le Fils de Dieu; car dans le même discours où il parle de ce prodige aux Capharnaites. il dit clairement (Jean, VI, plusieurs fois): Qu'il est le pain de vie, le pain descendu du ciel et qui donne la vie au monde; que quiconque croit en lui aura la vis éternelle, et qu'i ressuscitera au dernier jour ceux qui serant venus à lui, après y avoir été attirés par le Père céleste. Il prouve ces vérités secrèles par le miracle public. Il dit que ce miracle en est le signe extérieur et le sceau; et comme on ne peut résister à l'évidence du prodige manifeste et public, on doit écouter avec une entière docilité la doctrine dont il est la

preuve.

Retournous donc sur nos pas, et considérons entre les mains de Jésus-Christ les cinq pains et les deux poissons, comme le grain et la semence que sa providence multiplie chaque aunée par un miracle aussi réel et encore plus étonnant, quoiqu'on y soit accoutumé. Voyons comme dans les prodiges mémes il suit l'ordre qu'ila prescrit à la nature, en exigeant du côté des hommes quelque chese qui cache la création, et qui tienne aux anciennes créatures qu'il veut multiplier. Admirons comment ses mains fécondes se déchargent dans celles de ses apôtres, et par celles-ci dans le sein de son peuple, sans que personne puisse pénétrer le secret d'une telle fécondité, quoique tout le monde y participe; et comment dans la multiplication et la distribution d'un aliment temporel, il marque le mystère de la parole évangélique et de la nourriture spirituelle, qu'il donne immédiatement à ses ministres, et qu'il fait arriver par leur ministère jusqu'aux enfants et aux plus petits.

Mais surtout considérons combien il est attentif à prouver qu'il est le prophète par excellence et le Messie promis, sans soufirir néanmoins que le peuple l'établisse roi, parce qu'il l'est d'une manière plus sublime et plus parfaite que le peuple ne le pense et qu'il ne le désire. Il prouve ce qu'il est et fuit ce que le peuple veut lui donner. L'un et et l'autre sont dignes de lui, et je le recon-

nais à tous les deux.

Enfin admirons comment après un tel prodige il lui demeure infiniment supérieur, comment ce qui éblouit le peuple le touche peu et même l'assige, et combien le miracle en lui-même lui paraîtrait inutile s'il se borvait à l'admiration d'un peuple intéressé, et s'il n'était la figure et la promesse d'un autre plus digne de sa magnificence et de son amour pour ses élus. Vous me cherchez, dit-il, non parce que vous avez vu des miracles (dont la foi doit être le fruit), mais parce que vous quez été rassasiés. Travaillez, non pour avoir une nourriture qui périt, mais pour celle qui demeure pour la vie éternelle, et que le Fils de l'homme vous donnera, car c'est lui que Dieu le Père a clairement désigné et comme caractérisé en vous nourrissant d'un pain miraculeux dans le désert

ARTICLE III. — Seconds multiplication des pains, non seulement vertaine, mais qui devient la preuve de plusieurs miracles qui l'ataient précédés.

Le miracle dont nous parlons a été réitére une seconde fois avec des circoustances presque semblables, et cette réitération achève de mettre le comble aux démonstrations précédentes. Voici comme saint Matthieu rapporte ce second prodige (Matth., XV, 29): Jésus étant venu sur le rivage de la mer de Galilée, et étant monté sur une montagne où il s'assit, de grandes troupes de peuple l'y vinrent trouver, ayant avec eux des boiteux.

des aveugles, des muets, des estropiés et beau-. coup d'autres infirmes dont ils se déchargérent à ses pieds (projecerunt eos ad pedes ejus), et il les guérit : de sorte qu'ils étaient tous dans l'admiration, voyant que les muets parlaient, que les boiteux marchaient, que les aveugles voyaient, et ils rendaient gloire au Dieu d'Israël. Or Jésus appelant ses disciples leur dit : J'ai grande compassion de ce peuple, parce qu'il y a déjà trois jours qu'il demeure continuellement avec moi, et ils n'ont rien à manger, et je ne veux pas les renvoyer à jeun, de peur qu'ils ne tombent en défaillance sur le chemin. Ses disciples lui répondirent : Comment pourrions-nous trouver en ce lieu désert assez de pain pour rassasier une si grande multitude de personnes? Jésus leur repartit : Combien avez-vous de pains ? Sept, lui direntils, et quelques petits poissons. Il commanda donc au peuple de s'asseoir sur la terre, et prenant les sept pains et les poissons, après avoir rendu graces, il les rompit et les donna à ses disciples, et ses disciples les donnèrent au peuple. Tous en mangèrent et furent rassasiés, et l'on remporta sept corbeilles pleines des morceaux qui étaient restés. Or ceux qui en mangèrent étaient au nombre de quatre mille hommes, sans compter les femmes et les petits en-

Je n'ai garde de faire ici les mêmes réflexions que j'ai cru être obligé de faire sur le premier miracle, pour en établir la vérité et la certitude. Elles sont désormais inutiles, et tout le monde m'en dispense. Mais je ne puis m'empécher de faire observer que si cette seconde multiplication des pains est indubitable, les miracles qui la précédèrent le sont aussi; car c'est devant les mêmes témoins qu'ils sont faits, c'est-à-dire en présence de plus de huit mille personnes, et la nourri-ture miraculeuse qui les suivit nous en confirme la vérité. Or de quels miracles s'agit-il? Des plus éclatants et de ceux qui sont plus certainement au-dessus de toute autre puissance que de celle du Créateur. Ce sont des muets à qui la parole est rendue, des boiteux qui marchent, des aveugles qui voient clair, des estropiés de tout genre qui sont guéris. On a jeté par tas aux pieds de Jésus-Christ ces hommes si dignes de sa compassion, et tout le monde présent à ce triste spectacle passe subitement à l'admiration et aux louanges en voyant tous ces pauvres misérables guéris.

Comment entreprendrait - on de le nier dans de telles circonstances? et si l'on s'obstine à le faire, comment niera-t-on la multiplication des sept pains pour huit mille personnes, dont il reste, après que tout le monde a été rassasié, sept corbeilles pleines? Traitera-t-on de songe un prodige dont il reste un tel monument? et se persuadera-t-on que les apôtres ont feint après coup une chose de cet éclai, dont la fausseté pouvait être si facilement prouvée contre eux, puisqu'ils marquent les lieux et les temps, eux qui avouent avec ingénuité que les deux multiplications des pains avaient fait une si légère impression sur leurs esprits, quoiqu'ils en

cussent été les ministres, qu'ils se défiaient encore de la prévoyance et du pouvoir de Jésus-Christ (1), que dans une occasion ils pensaient qu'il les accusait d'avoir oublié de se pourvoir de pain, parce qu'il les avertissait de se donner de garde du levain des pharisiens et des saducéens, entendant, sous ce terme figuré, leur hypocrisie.

Mais d'où pouvait venir, dira-t-on, une si grande foule de malades et d'estropiés? Elle venait de deux causes : de l'étonnante facilité avec laquelle Jésus-Christ les guérissait, et de la réputation extraordinaire que sa puissance et sa bonté lui avaient attirée non seulement dans la Judée, mais dans les provinces voisines. On en jugera par ce seul endroit de saint Marc (Marc, 111, 7): Une grande foule de peuple suivit Jésus, de Galilée et de Judée, de Jérusalem, de l'Idumée, de dela le Jourdain; et ceux des environs de Tyr et de Sidon ayant oui parler des choses qu'il avait faites, vinrent en grand nombre le trouver. Et il dit à ses disciples qu'ils lui tinssent une barque à certaine distance du bord de la mer, afin qu'il ne sût pas trop pressé par la foule des peuples; car comme il en guérissait plusieurs, tous ceux qui étaient affligés de quelque mal, se jetaient sur lui avec violence pour le pouvoir toucher.

Il y a plusieurs exemples dans l'histoire de l'Evangile d'un semblable concours et des miracles sans nombre, que le simple attouchement des vétements de Jésus-Christ et même de la frange de ses vétements opérait sur les malades. Mais je laisse, comme je m'y suis engagé dès le commencement, tous ces prodiges confondus dans la foule, pour ne m'attacher qu'à ceux dont la certitude a des preuves distinctes. Et je n'ai parlé de ceux-ci que parce qu'ils avaient une liaison étroite avec la seconde multiplication des pains, qui porte avec elle ses preuves, et qui en devient une claire et décisive des prodiges qui la

ARTICLE IV. — Jésus-Christ marche sur les flots, y fait marcher saint Pierre, calme la mer et les vents, abrége le travail de ses apótres, et couvre sous ces miracles d'importantes vérités.

précédèrent.

Après la première multiplication des pains (Matth., XIV, 22), Jésus obligea ses disciples de monter dans une barque, et de pusser à l'autre bord avant lui, pendant qu'il renverrait le peuple (Ibid., v. 24; Marc, VI, 48). Cette barque était battue par les flots au milieu de la mer, parce que le vent était contraire; et Jésus voyant que ses disciples avaient grande peine à ramer, il vint à eux à la quatrième (vers le point du jour) veille de la nuit, marchant

(1) Sciens Jesus, dixit: Quid cogitatis intra voa modicæ fidei, quia panes non habetis? Nondum intelligitis, neque recordamini quinque panum'in quinque nullia hominum, et quot cophinos sumpsistis? neque septem panum in quatuor millia hominum et quot sportas sumpsistis? Quare non intelligitis quia non de pane dixi volis: Cavete a fermento pharisæorum et sadducæorum. Mauth. 16, 8, etc.

sur la mer (Marc, VI, 50). Les disciples le voyant ainsi marcher sur la mer, car ils l'apercurent tous, furent troublés, et ils disaient : C'est un fantôme, et ils s'écrièrent de frayeur. En même temps Jésus leur parla et leur dit (Matth., XIV, 28, etc.): Ayez confiance, c'est moi; ne craignez point. Pierre lui répondit (Marc, VI, 51 et 52): Seigneur, si c'est vous, commandez que j'aille à vous en marchant sur les eaux. Jésus lui dit : Venez. Et Pierre descendant de la barque, marchait sur l'eau pour aller trouver Jésus, mais voyant un grand vent, il eut peur, et commençant déjà à enfoncer, il s'écria : Seigneur, sauvez-moi, et aussitôt Jésus étendant la main, le prit et lui dit : Homme de peu de foi, pourquoi avez-vous douté? Et étant monté dans la barque, le vent cessa ce qui augmenta beaucoup l'étonnement et l'admiration où ils étaient, car ils n'avaient pas fait attention sur le miracle des pains, parce que leur cœur était aveuglé (Matth., XIV, 33). Alors ceux qui étaient dans la barque s'approchant de Jésus, l'adorèrent, en lui disant: Vous êtes vraiment le Fils de Dieu.

Plus j'examine cette histoire, qui renferme plusieurs miracles, plus la vérité m'en devient sensible. Premièrement, tout le monde fut témoin que les apôtres montèrent seuls dans la barque, et que Jésus-Christ demeura pour congédier le peuple, ce qui porta le même peuple à lui demander avec étonnement (1) comment il était passé à l'autre

En second lieu, aucune des circonstances ne vient naturellement dans l'esprit. Le miracle de marcher sur les eaux dans le temps que la mer est fort agitée et que le vent est violent, ne s'imagine pas. On feindrait bien plutôt qu'on a volé dans l'air ou qu'on a été transporté par un ange. La demande de saint Pierre, qui est en sûreté dans une barque, de pouvoir aussi marcher sur les eaux pour aller à Jésus-Christ, ne peut être fondée que sur ce qu'il lui voyait faire, et sur la persuasion qu'il avait d'ailleurs de son pouvoir infini. Et si l'on avait seint que cet apôtre marcha sur les eaux, on n'aurait pas feint qu'il eût peur du vent, et que sa crainte le fit enfoncer.

En troisième lieu, si le sait n'avait été certain et public, l'évangéliste n'aurait pas conservé cette parole de Jésus-Christ qui traite le premier de ses apôtres d'homme de peu de soi (2), et il ne l'aurait pas écrit dans un temps où sa réputation était nécessaire à l'Eglise.

En quatrième lieu, un autre évangéliste n'aurait cu garde de dire de tous les apôtres ensemble, qu'ils n'avaient rien compris (Matth., XIV, 31) dans le miracle de la multiplication des pains, parce que leur cœur était aveuglé, et qu'ils y avaient été par con

(1) Cum invenissent eum trans mare, dixerunt ei : Rabbi, quando huc venisti? Joan. 6, 25.

(2) Ascendit ad illos in navim, et cessavit ventus: et plus magis intra se stupebant. Non enim intellexerunt de panibus: crat enim cor corum obc.:c:turn. Marc. VI, 51, 52.

séquent moins attentifs et moins sensibles que le simple peuple, qui avait eu dessein de proclamer roi Jésus-Christ, par recon-

naissance et par intérêt.

Enfin c'est une supposition absolument insoutenable qu'une histoire si célèbre, si circonstanciée, qui s'est passée à la vue de tous les apôtres, qui est écrite avec toutes les marques possibles de sincérité, et qui ne peut déplaire que parce qu'elle est une preuve évidente de la religion, ne mérite pas une entière créance.

enlière créance. Mais il faut bien comprendre que Jésus-Christ ne fait pas de miracles au nom d'un autre, comme les prophètes ou comme ses disciples; qu'il les fait tous pour autoriser sa mission et pour prouver qu'il est le Messie et le Sauveur promis; qu'il les fait comme Fils de Dieu, comme maître de la nature, comme puissant par sa seule volonté; qu'il les fait en un mot afin qu'on croie en lui, qu'on mette en lui sa consiance, et qu'on ne donne aucune borne à la foi et à l'espérance dont il est l'objet et le terme. Aussi ne trouve-t-il rien que de légitime dans l'adoration que lui rendent ses apôtres et tous ceux qui sont dans la barque, et il ne consent pas seulement à être appelé par eux Fils de Dieu, mais il les autorise dans la pensée qu'il le leur a bien prouvé, en marchant sur les slots irrités de la mer, en y faisant marcher son apôtre, en ne lui reprochant que de ne s'être pas uniquement sié à sa parole, en le suspendant au-dessus de l'abime par sa main toute-puissante; en faisant succéder, sans intervalle, un grand calme à un vent violent et à la tempéte, et en faisant arriver en un instant à l'autre bord la même barque que les efforts humains et les secours des rames n'avaient pu y faire arriver pendant une longue nuit; car cette circonstance en est encore, et elle sert à concilier une contradiction apparente entre les évangélistes qui assurent que Jésus-Christ monta dans la barque (1), et saint Jean, qui dit que cela ne fut pas nécessaire, parce que la barque sut tout d'un coup à terre, ce qui signifie qu'il y monla, mais sans besoin, et sans qu'elle fût pour lui d'aucun usage.

Mon dessein n'est pas d'expliquer ce que les miracles de Jésus-Christ ont de spirituel et de secret, lorsque l'histoire n'en reçoit pas un nouveau degré de certitude; mais lorsque l'esprit fait partie de la lettre, ou, pour parler plus juste, lorsqu'il sert non seulement à l'éclaircir, mais à la prouver, il est de mon devoir de profiter de cet avantage : car j'ai observé que tant qu'on ne montre que le miracle à des personnes d'ailleurs judicieuses, elles ont une secrète peine de s'y rendre, mais que cette peine s'évanouit et se change même en admiration, quand elles découvrent

la raison et la nécessité du miracle.

On ne saurait disconvenir que la barque où étaient saint Pierre et les apôtres ne soit la figure de l'Eglise : et dès lors il est aisé de

comprendre que la nuit, le vent contraire et les flots marquent les obstacles que l'Evangile devait trouver dans son commencement, et les agitations de l'Eglise pendant tous les siècles; que le peu d'effet du travail des apôtres et des rames pendant l'absence de Jésus-Christ est une leçon pour les ministres de l'Eglise, dont les efforts ont peu de succès s'ils ne sont qu'humains; que l'attention de Jésus-Christ à la peine de ses disciples lorsqu'ils le croient absent est une preuve du soin qu'il prend de son Eglise, après même qu'il s'est rendu invisible; qu'en venant à eux vers la sin de la nuit, il a dessein de consoler ceux qui conservent en lui de la consiance jusqu'aux dernières extrémités; qu'en marchant sur les flots il veut prouver qu'il est le maître absolu du siècle et de tout ce qu'il emploie de violent et de terrible contre ses serviteurs: qu'en se montrant dans l'éloignement, et étant pris pour un santôme, il veut affermir la foi de ceux qui sont tentés de prendre ses promesses pour une chose vaine et sans réalité, et plus capable d'augmenter le péril que d'en tirer; qu'en parlant et disant : C'est moi, il veut montrer qu'il est le seul qu'il faille craindre, et le seul en qui l'on doive espérer; qu'en permettant à saint Pierre de marcher sur les eaux, il a dessein de faire voir que le naufrage est impossible avec lui, et que si par son ordre et pour lui être fidèle on parait sortir de la barque dans certaines occasions, on est en sûreté si l'on croit en lui; qu'en entrant dans la barque et y faisant entrer saint Pierre, il s'engage à n'abandonner jamais son Eglise, et à protéger toujours le ministère public qu'il a établi pour la conduire, et qu'en faisant arriver la barque en un instant après un travail pénible, qui pa-raissait infructueux, il déclare qu'il abrégera quand il le voudra les travaux de ses ministres, et principalement de ceux qu'il emploiera dans les derniers temps où sa grace sera presque seule, et en peu de temps, ce qui leur restera de course et d'ouyrage.

Qu'on examine désormais le miracle par rapport à ce sens mystérieux et prophétique, et qu'on me dise si l'on ne le trouve pas digne de Jésus-Christ, comme fondateur et protecteur de l'Eglise, et si l'on ne le juge pas non seulement certain, mais consolant et plein d'instructions propres à nourrir la

foi et à soutenir l'espérance.

ARTICLE V. — Jésus-Christ réveillé de son sommeil par les apôtres pendant une grande tempête qu'il arrête par ses menaces. Protection de l'Eglise promise pour toujours.

Avant ce miracle, Jésus-Christ en avait fait un autre semblable dans quelques circonstances et différent dans quelques autres, mais dont la vérité est attestée par les mêmes preuves. Un jour, après avoir parlé au peuple sous diverses paraboles, il dit vers le soir à ses disciples: Passons de l'autre côté de l'eau (Marc, IV, 35, etc.). Ils l'emmenèrent donc avec eux dans la barque où il était déjà (et d'où il avait instruit le peuple), et quelques autres barques le suivirent. (Mais dans

<sup>(1)</sup> Voluerunt accipere eum in navim, et statim lavis fuit ad terram, in quam ibant. Joan. 6, 21.

le trajet) un grand tourbillon de vent s'éleva. et les vaques entraient avec tant de violence dans la barque, qu'elle s'emplissait déjà d'eau. Jésus cependant était sur la poupe, où il dormait sur un oreiller, et ils le réveillèrent en lui disant: Mattre, ne vous mettez-vous point en peine de ce que nous périssons? S'étant éveillé, il parla au vent avec menaces, et dit à la mer : Tais-toi! calme-toi! Et le vent cessa, et il se fit un grand calme. Alors il leur dit: Pourquoi étes-vous ainsi alarmés? Comment n'avez-vous point encore de soi? Ils surent saisis d'une extrême crainte, et ils se disaient l'un à l'autre: Quel est celui-ci, qui commande aux vents mêmes et à la mer, et à qui les vents et la mer obéissent? (Luc, VIII, 25.)

On voit dans ce miracle que, de la part de Jésus-Christ, tout est concerté pour instruire ses disciples et pour leur prouver sa puissance; mais que, de leur part, tout est imprévu, et que, s'ils avaient été consultés sur les circonstances, ils n'auraient point fait dormir Jésus-Christ sur un oreiller pendant une violente tempéte et pendant que les vagues entraient dans la barque, et qu'ils au-raient encore moins imaginé le reproche qu'il leur sit à son réveil, de manquer de soi pour avoir eu peur dans un si grand péril, ou pour avoir cru que, pendant son sommeil, leur danger lui était inconnu, ou pour avoir pensé qu'il y était indifférent. Tout cela ne vient point dans l'esprit quand on n'a rien vu de tel. Il est encore moins possible de se figurer que le vent et la mer puissent écouter la voix d'un homme, et qu'ils se calment absolument à ses menaces qui leur imposent silence. Il faut l'avoir éprouvé pour le penser, et avoir été témoin de cette parole impérieuse : Tais-toi! calme-toi! et de son effet étonnant, pour être capable de la rapporter d'une manière aussi courte et aussi majestueuse qu'elle a élé prononcée.

Qu'on ajoute à ces réflexions le témoignage des apôtres, présents, engagés dans le pérll, témoins de la tempête et du calme, effrayés dans un temps, remplis d'étonnement dans un autre, et qui racontent ce prodige avec une admirable sincérité, sans essayer de justifier leur crainte, sans adoucir le reproche que leur maître leur fait de leur peu de foi, sans s'excuser sur son sommeil et sur la né-

cessité de l'interrompre.

Il y avait, d'ailleurs, d'autres barques exposées sans doute au même danger et délivrées par le même miracle. Le lieu où l'on allait est nommé (le pays des Géraséniens ou Gæradaniens). Le prodige qu'il sit dans ce lieu, en délivrant deux possédés dont tout le pays était inquiété, est célèbre, comme nous le verrons bientôt (Matth., VIII; Luc, VIII; Marc, III). Il n'est donc pas possible à la raison de ne pas se rendre à de telles preuves; et il est juste, par conséquent, de penser qu'aucun esprit sérieux ne refusera de s'y rendre.

Mais ce n'est là qu'une partie, le reste est encore plus beau. Jésus-Christ, qui fera taire les vents et la mer dans quelques moments, les appelle et les excite en secret. Les vagues

entrent dans la barque, mais il sait jusqu'à quelle mesure elles y entrent. Il dort tran-quillement au milieu du bruit et de l'orage, et, pendant qu'il met à l'épreuve la confiance que ses disciples ont en son pouvoir et en son amour, il cache l'un et l'autre sous les apparences de la faiblesse et de l'oubli. Tout paraît perdu et désespéré; la foi est prête à faire naufrage, et elle court un véritable danger, pendant qu'elle est trop alarmée de celui de la barque où Jésus-Christ repose. Il se réveille, et, par un mot, il fait cesser le vent et taire la mer, apprenant pour tou-jours à ses disciples qu'il est également le maître du siècle et de son Eglise, qu'aucune tempête n'arrive qu'il n'ait permise, qu'aucune ne passe les bornes qu'il lui a marquées, et pour le temps, et pour l'effet; qu'il repose dans l'Eglise et qu'il y est en paix, lorsqu'on la croit près de périr; que c'est manquer de foi que de douter qu'il n'en soit le protecteur jusqu'à la sin des temps; que son sommeil apparent n'est que pour nous réveiller du nôtre, et que sa voix soute-puissante peut dissiper en un moment tout ce qui s'oppose à son Eglise, quelque rebelle et quelque insurmontable qu'il soit dans l'ordre naturel.

376

ABTICLE VI. - Délivrance d'un homme possédé par une légion de démons. Certitude de su possession et de sa délivrance. Vérités attestées par l'un et l'autre. L'attention de Jésus-Christ sur le moindre de ses étus edmirablement prouvée.

Le pays où la barque aborda était celui des Géraséniens, et, des que Jésus y fut orrivé, deux possédés, qui étaient si furieux que personne n'osait passer par ce chemin-là, sortirent des tombeaux et vinrent au-devant de lui (Matth. VIII, 28). L'un des deux était apparemment plus violent et plus redoutable que l'autre, et c'est peut-être pour cela que saint Marc et saint Luc ne parlent que d'un seul. Je suivrai saint Marc, dont voici les termes: Jésus ne fut pas plus tôt descendu de la barque qu'il se présenta à lui un homme possédé de l'esprit impur, sortant des sépulcres, où il faisait sa demeure ordinaire, et personne ne le pouvait enchainer; car ayant souvent été lié de chaines, et ayant eu les fers aux pieds, il avait rompu ses chaines et brise ses fers, et nul homme ne le pouvait dompter (Marc, V, 2). Il demeurait jour et nuit sur les montagnes et dans les sépulcres, criant et se meurtrissant lui-même avec des pierres. Ayant donc vu Jesus de loin, il courut à lui et l'adora; et jetant un grand cri, il lui dit: Qu'y a-t-il entre vous et moi. Jésus, Fils du Dieu très-haut? Je vous conjure, par le nom de Dieu, de ne me point tourmenter; car Jesus lui disait : Esprit impur, sors de cet homme! et il lui demanda : Comment s'appelles-tu? à quoi il répondit : Je m'appelle Légion, parce que nous sommes plusieurs. Et il le priail avec instance qu'il ne leur commandet pas de s'en aller dans l'abime, et qu'il ne les envoyat pas hors de ce pays-là (Luc, VIII, 30).

Or il y avait là un grand troupeau de pour-

ceaux qui paissaient le long des montagnes, et ces démons le suppliaient en lui disant : Envoyez-nous dans ces pourceaux, afin que nous y entrions. Jésus le leur permit, et en même temps ces esprits impurs, sortant du possédé, entrerent dans les pourceaux, et tout le troupeau, qui était environ de deux mille, courut avec violence se précipiter du haut des rochers dans la mer, où ils furent tous noyés. Ceux qui menaient pattre le troupeau s'enfuirent ct vinrent porter la nouvelle dans la ville et dans les champs, d'où plusieurs sortirent pour soir ce qui était arrivé; et, étant venus à Jéns, ils virent celui qui avait été possédé, assis, habillé et en son bon sens, ce qui les remplit de crainte; et ceux qui avaient été préunts leur ayant rapporté tout ce qui était arrivé au possédé et aux pourceaux, ils commencèrent à le prier de sortir de leur pays.

Comme il rentrait dans la barque, celui qui avait été possédé le supplia de lui permettre de demeurer avec lui; mais Jésus le lui refusa et lui dit : Allez-vous-en chez vous trouver tos proches, et leur annoncer les grandes graces que vous avez reçues du Seigneur et la miséricorde qu'il ovus a faite. Cet homme, s'en étant allé, commença à publier en Décapolis (1) les grandes grâces qu'il avait reçues de Jésus, et tout le monde était ravi en admira-

Ron.

Je ne crois pas que les plus obstinés et les plus incrédules puissent nier que le possédé ne le fût véritablement. Je n'insiste ni sur sa violence et sa fureur, ni sur sa force capable de briser les chaînes, ni sur sa vie farouche, accompagnées d'excès contre soi-même, de clameurs et d'agitations infatigables; je me réduis à ces qualre ou cinq circonstances, qui sont certainement décisives : 1º à la manière dont il accourt pour se prosterner aux pieds de Jésus (Luc, VIII, 17), qu'il n'avait jamais vu, puisqu'il était possédé depuis longtemps, et qu'il appelle le Fils du Dieu très-haut, ce que tout au plus ses apôtres alors auraient pu dire; 2° à la supplication et à la conjunction même. el à la conjuration même, par le nom de Dieu, que lui fait le possede de ne le pas tourmenter, et de ne lui pas commander d'aller dans l'abtme, terme qui signifie certainement l'enfer le plus profond, peu connu des Juifs et nié par les saducéens; 8° à la permission qu'il lui demande d'entrer dans les pourceaux, ce qui était impossible au possédé et sans aucun sens à son égard; la violence avec laquelle deux mille pourceaux allèrent se précipiter du haut des rochers dans la mer, à l'instant même que Jésus-Christ eut accordó à ceux qui parlaient par la bouche du possédé la permission d'entrer dans ces animaux impurs; 5° ensin à la tranquillité, au bon sens, au changement universel et subit du possédé, aussilot que les démons l'eurent quitté pour entrer dans les pourceaux et les précipiter.

La possession est donc indubitable, et, par conséquent, la délivrance du possédé l'est

aussi. Mais, examinons le fond de l'histoire par une autre voie. Aurait-on pu faire croire aux Géraséniens un fait de cetle importance, s'il leur avait été absolument inconnu? si aucun homme, dans leur voisinage, n'avait ressemblé à celui dont parlent les évangélistes? si les personnes intéressées au troupeau qu'on suppose noyé n'avaient-rien perdu? si, dans le pays de Décapolis, on n'avait point our parler des grandes grâces qu'un homme plein de reconnaissance disait avoir reçues de Jésus-Christ?

378

Etait-il naturel de seindre dans un seul possédé une légion de démons? de faire demander à ces esprits, comme une grande grâce, la permission d'entrer dans des pourceaux et de demeurer ainsi dans le pays, cl de supposer ensuite que ces esprits précipitèrent en un moment tous ces animaux dans la mer? L'abime où ces esprits craignaient d'être précipités eux-mêmes avant le temps de leur dernière condamnation, et une telle crainte, sont-ils conformes aux préjugés communs? Se serait-on attendu que l'homme délivré par un si grand miracle, et demandant comme une nouvelle grace de suivre Jésus-Christ, n'en aurait pas la liberté, lui qui aurait pu, par sa présence, donner tant de poids à la doctrine et aux autres miracles de son libérateur? Enfin aurait-on cru, si l'événement ne l'avait déclaré, que Jésus-Christ ne serait allé que pour un seul homme au pays des Géraséniens, et qu'il aurait si facilement cédé à la prière qu'on lui sit d'en sortir? Tout cela et beaucoup d'autres observations qu'on peut faire démontrent invinciblement la vérité du miracle.

Mais le miracle lui-même, de combien de choses devient-il la démonstration? Je laisse ' à part l'aveu que font les démons que Jésus-Christ est le Fils du Dieu très-haut; je me contente de les voir prosternés et tremblants devant lui, quoiqu'ils soient une légion; reconnaître à ses pieds qu'il peut les envoyer dans l'abime, et prévenir le temps où il les contraindra de s'y précipiter; lui demander comme une grace la permission d'entrer dans des animaux immondes, et avouer ainsi leur dépendance, leur dégradation, leur amour pour ce qui est le plus bas et le plus

impur.

J'admire avec quelle bonté Jésus-Christ a protégé si longtemps un homme que ces bétes cruelles avaient, ce semble, en leur pouvoir; qu'elles tenaient dans des solitudes écartées, loin de tout secours; qu'elles portaient incessamment à crier, à s'agiter, à se frapper avec des pierres, et contre qui une légion entière étail acharnée, mais sans avoir le pouvoir de le tuer ou de le précipiter dans la mer, où ces furieux poussèrent tout un troupeau qui n'avait pas la même sauvegarde.

J'admire la miséricorde qui est allée chercher cette brebis au milieu de tant de loups, et qui la portait même dans son sein, et qui a cru avoir assez sait que de l'avoir sauvée malgré la tempéte qui semblait s'opposer à son salut, et malgré tout l'enfer qui avait

<sup>(1)</sup> Dans la contrée qui portait ce nom à cause des dex villes eievées dans son territoire.

conjuré sa perte, consentant sans peine à quitter le pays après une telle action de charité, et voulant que cette circonstance singulière, qui dépendait uniquement de lui, servit de preuve, dans tous les siècles, de son amour pour le moindre de ses élus, et pour le plus abandonné selon les apparences.

ARTICLE VII. — Pourquoi le nombre des possédés était fort grand au temps de Jesus-Christ et de ses apôtres, et pourquoi il est si souvent parlé de leur délivrance dans l'histoire de l'Evangile.

Ce que je dis ici m'engage à rendre raison d'une chose qui fait quelquesois de la peine à des hommes très-éloignés de l'incrédulité, mais peu instruits du fond de la religion, et qui sont moins touchés de tant de miracles faits sur les possédés, dont l'histoire de Jésus-

Christ est remplie.

Il y avait longtemps que le monde adorait les démons sans le savoir, et que ces esprits de mensonge avaient usurpé le culte qui n'était dù qu'à Dieu. Ils avaient dans tonte la terre des temples et des autels; et sous de faux noms ils se donnaient pour les maîtres du ciel et de la terre, et de toute la nature. Jésus-Christ venait pour rentrer dans son empire, et pour en chasser l'usurpateur. Il venait pour tuer l'impie par le souffle de sa bouche, comme il avait été prédit par les prophètes. Il fallait avant tout le faire connaltre et montrer aux hommes qu'il avait séduits sa malice et sa faiblesse; et il n'y avait point de moyen pour cela plus court ni plus sensible que de permettre à ces esprits malfaisants d'entrer dans le corps de quelques hommes où ils ne causaient que des convulsions affreuses et des accidents funestes qui les rendaient harssables, et de les chasser ensuite avec empire, et par une seule parole, ce qui marquait leur impuissance et leur faiblesse, et même leur misère et leur réprobation.

Ce fut pour cela que lorsque Jésus-Christ voulut se manisester, il permit aux démons de se manisester aussi : car en consentant qu'ils imitassent en quelque sorte son incarnation, il les prit dans les piéges mêmes qu'ils tendaient à l'homme; et il fit servir la proie même dont ils étaient avides, à les retenir captifs, afin qu'ils devinssent visibles en un sens et corporels, en s'unissant au corps de l'homme dans le dessein de lui nuire; et qu'étant liés par les chaînes que leur malice avait formées, ils fussent ainsi amenés devant leur juge et leur maître, condamnés par lui en public comme des esprits impurs, et chassés ensuite du temple intérieur qu'ils avaient usurpé pour le souiller, et de tous les temples extérieurs où ils cachaient sous une fausse majesté le plus honteux ahaissement et la plus prosonde misère dont la créature soit capable.

Par ce moyen le roi légitime et l'usurpateur devenaient très-reconnaissables : car l'un ne faisait que du bien à l'homme, son sujet, et l'autre ne faisait que tourmenter l'homme après l'avoir séduit. L'un n'avait qu'à se montrer et qu'à parler pour mettre en suite son rival; et l'autre était contraint, malgréson orgueil, de se prosterner devant le souverain dont il avait usurpé le nom, et de reconnaître devant ceux qu'il avait trompés qu'il ne pouvait rien sur les bêtes mêmes les plus impures, qu'il n'avait aucun droit sur aucun lieu de la terre, et que sa véritable place était l'absme.

Chaque possédé (Matth., IX, 32; Marc., IV, 32), conduit à Jésus-Christ, était le preuve sensible de ces points essentiels à la religion. L'un était rendu sourd, aveugle et muet tout à la fois par un seul démon. Un autre était poussé par le sien (Marc., 1X, 21), tantôt dans l'eau et tantôt dans le feu (Motth... XV, 22), afin qu'il y périt (Luc., XIII. 4 et 16). L'un souffrait de cruclles douleurs (Luc., IV, 41); un autre était tenu courbé avec violence, en sorte qu'il ne pouvait regarder le ciel. Tous ces malbeureux venaient avec ces cruels symptômes à Jésus-Christ, qui les guérissait et les renvoyait libres, ou par une parole, ou par l'attouchement de ses mains; et qui, en contraignant les démons de consesser son nom et sa divinité, leur sermait ensuite la bouche, comme à des esprits de mensonge qui déshonoraient la vérité en la

publiant.

C'est ainsi que Jésus-Christ, selon la parole d'un apôtre, marquait tous ses pas (1) par quelques bienfaits, et qu'il guerissait tous ceux que le démon tenait dans l'oppression et dans la misère; mais il ne bornait pas sa miséricorde à ces grâces extérieures, il s'en servait seulement pour montrer la différence du roi légitime et du tyran, et pour faire voir qu'il était venu pour détruire l'œuvre du démon (2), pour le chasser du corps de l'homme, pour lui ôter ses armes en abolissant la convoitise, et pour anéantir son pouvoir fondé sur l'ignorance et l'amour propre, en répandant partout la lumière et la

charité.

L'opposition de deux règnes aurait été moins évidente pour le commun des hommes, sans l'extrême différence que la délivrance des possédés mettait entre les deux rois : et ce fut pour cette raison que les possessions continuèrent d'être fréquentes après la résurrection de Jésus-Christ, afin que les apôtres et leurs disciples montrassent à tout le monde, et surtout aux Gentils, quel était son pouvoir (3) sur des esprits qui avaient jus-

(1) Transiit benefaciendo et sanando omnes oppressos a diabulo. Act. 10, 38.

(2) In hoc apparuit filius Dei, ut dissolvat opera

diaboli 1 Joan. 3, 8.

que-là trompé tous les hommes; car ils ne se contentaient pas de les chasser au nom de Jésus-Christ, mais ils les obligeaient trèssouvent à confesser qu'ils étaient des esprits séducteurs, qu'ils s'étaient jusque-là couverts des noms de fausses divinités, et qu'ils étaient les mêmes qui exigeaient dans tout le monde et dans le capitole des honneurs divins. Un tel aveu, devant ceux mêmes qu'ils avaient trompés, servait infiniment au progrès du christianisme, comme nous l'apprenons de Tertullien, qui ne craint point d'as-surer, dans un écrit présenté à l'empereur et au sénat, que tout chrétien, qui aura conservé l'intégrité de son baptême contraindra par ses exorcismes le démon de confesser en leur présence qu'il se sait adorer par eux, et qu'il n'est néanmoins qu'un esprit de ténèbres, condamné à d'éternels supplices. Le même auteur ajoute avec une pleine sécurité (1) qu'il consent qu'on fasse mourir ce chrétien, et d'une manière aussi cruelle qu'on le voudra, si l'expérience ne répond pas au défi.

Nous verrons peut-être ailleurs quel té-moignage le démon était forcé de rendre, non seulement à Jésus-Christ, mais à ses martyrs et même à leurs cendres; mais ce que nous venons de dire suffit, et je crois qu'après cet éclaircissement les personnes qui passaient plus légèrement sur les miracles de Jésus-Christ à l'égard des possédés, que sur les autres, en connaîtront la nécessité, et en verront mieux les liaisons avec la mission de Jésus-Christ et avec la fin de son

ministère.

## CHAPITRE XXII.

Continuation de la même matière. Les miracles de Jésus-Christ sont certains, et ils prouvent invinciblement qu'il est le Fils de Dieu et le Sauveur du monde. 1º Paralytique présenté par l'ouverture du toit à Jésûsprésenté par l'ouverture du toit à Jesus-Christ, qui prouve en le guérissant son pouvoir de remettre le péché. 2º Aveugle de naissance guéri : circonstances singulières qui démontrent la vérité du miracle. 3º Les efforts des pharisiens pour l'obscurcir en établissent la vérité. 4° Un tel miracle est une preuve évidente de la divinité de Jésus-

tibus creditis. Nemo ad suum dedecus mentitur. Ter-

tul. Apolog., c. 23.
(1) Edatur hic aliquis sub tribunalibus vestris, quem dæmone agi constet. Jussus a quolibet christiano loqui spiritus ille, tam se dæmonem consitebitur de vero, quam alibi Deum de falso. Æque producatur aliquis ex iis qui de Deo pati existimantur, qui aris inhalantes numen de nidore concipiunt... illa ipsa virgo cœlestis pluviarum pollicitatrix; iste ipse Æsculapius medicinarum demonstrator.... nisi se dæmones confessi fuerint, christiano mentiri non audentes, ibidem illius christiani procacissimi san-guinem fundite. Quid isto opere manifestius? quid hac probatione fidelius? simplicitas veritatis in medio est (Eed., c. 33). Hæc testimonia eorum vestrorum christianos facere consueverunt, quia plurimum illis credendo in Christo Domino credimus. Ipsi litterarum nostrarum fidem accendunt. Ipsi spei nostræ fidentiam rdificant. I bid.

Christ, et de ses principaux mystères : profondeur des desseins de Jésus-Christ dans un miracle qui réunit dans ses circonstances presque toutes les parties de la religion chrétienne. 5º Résurrection de la fille du chef de la synagogue, précédée de la quérison d'une semme par le seul attouchement de la frange de la robe de Jésus-Christ : certitude de l'un et de l'autre miracle.

ARTICLE PREMIER. - Paralytique présenté par l'ouverture du toit à Jesus-Christ, qui prouve en le guérissant son pouvoir de remettre les péchés.

Un jour que Jésus-Christ enseignait dans une maison particulière (Luc., V, 17), en présence des pharisiens et des docteurs de la loi, qui étaient venus de toutes les bourgades de la Galilée, du pays de Judée et de la ville de Jérusalem, et qu'il laissait agir la vertu qui était en lui pour guérir les malades (Marc., II, 2 et suiv.), il s'y assembla un si grand nombre de personnes, qu'on ne pouvait pas même approcher de la porte. Alors on lui amena un paralytique qui était porté par quatre hommes; mais comme la foule les empéchait de le lui présenter, ils découvrirent le toit de la maison où il était, et y ayant fait une ouverture, ils descendirent le lit dans lequel le paralytique était couché (Luc., XVII, 19; Marc., ; Luc., XXI), et le mirent au milieu de la place devant Jésus, qui, voyant leur foi, dit au paralytique: Mon fils, vos péchés vous sont remis. Alors les docteurs de la loi et les pharisiens dirent en eux-mêmes: Qui est celui-ci qui blasphème de la sorte? Qui peut remettre les péchés, sinon Dieu seul (Marc, VIII)? Aussitot Jesus reconnut par son esprit ce qu'ils pensaient en eux-mêmes, et il leur dit: Pourquoi vous entretenez-vous de ces pensées dans votre cœur? Lequel est le plus aisé, ou de dire à ce paralytique, Vos péchés vous sont remis; ou de lui dire: Levez-vous, emportez votre lit et marchez. Or, afin que vous sachiez que le Fils de l'homme a le pouvoir sur la terre de remettre les péchés : Levez-vous, je vous le commande, dit-il au paralytique; emportez votre lit, et allez-vous-en en votre maison. Il se leva au même instant, emporta son lit et s'en alla devant tout le monde, de sorte qu'ils furent tous saisis d'un étonnement extrême; et rendant gloire à Dieu, ils disaient : Jamais nous n'avons rien vu de semblable.

Un tel miracle, qui sert de preuve à un autre invisible et secret, est accompagné de tout ce qui peut faire impression sur un esprit raisonnable. Il est fait en présence de plusieurs témoins, dont quelques-uns étaient secrètement ennemis de Jésus-Christ et jaloux de sa gloire. La manière dont on lui présente le paralytique est si nouvelle qu'elle est sans exemple; elle prouve en même temps la confiance qu'on avait en son pouvoir et en sa bonté, et le désir ardent du paralytique et de ceux qui le portaient. Mais la manière dont Jésus-Christ lui parle est encore plus nouvelle, en commençant par lui remettre ses péchés dont il ne paraissait pas être question, sans lui rien dire de sa mala-

die dont lul et ses porteurs paraissaient uniquement touchés. L'accusation secrète de blasphème de la part des docteurs et des pharisiens, est une preuve que l'on ne se serait rien imaginé de tel avant l'événement; et il est manifeste que moins les circonstances sont vraisemblables, plus la vérité est certaine et doit bannir tous les soupcons.

Il s'ensuit de là clairement que Jésus-Christ est Dieu, par le raisonnement même des pharisiens, dont il suppose la vérité en s'en faisant l'application. Il ne leur dit pas qu'un autre que Dieu puisse remettre les péchés; mais il leur prouve par un miracle sensible qu'il a le pouvoir de les remettre; et ce qu'il reprend dans eux, est de l'accuser de blasphème quand il dit qu'il les remet, au lieu de le croire sur sa parole tant de fois prouvée par les miracles qu'il avait faits. Il s'ensuit de là que Jésus-Christ a un pouvoir égal sur l'ame et sur le corps, puisqu'il guérit avec la même facilité les maladies de l'un ct de l'autre. Il s'ensuit aussi de là qu'il donne, quand il le veut, les dispositions intérieures qui préparent à la remission des péchés, et qu'il n'a besoin ni pour l'âme ni pour le corps d'autres remèdes que de ceux qu'il donne lui-même.

Regardons-le un moment dans cette maison où il enseigne, où il guérit, où il remet les péchés, où il juge les hommes et discerne leurs pensées les plus secrètes; dans cette maison où la foule s'empresse, et où l'on doit nécessairement entrer pour être guéri : ce qui lui donne tant de ressemblance avec l'Eglise. Mais considérons surtout dans ce miracle le besoin pressant et indispensable d'aller à Jésus-Christ malgré les obstacles qui paraissent insurmontables. Si la porte est inaccessible, il faut monter sur le toit : il faut y faire une ouverture pour aller jusqu'à lui, et justisser ainsi ce qu'il dit luimême que le royaume du ciel se prend par violence et s'emporte comme une ville où l'on entre de force.

ARTICLE II. - Aveugle de naissance guéri. Circonstances singulières qui démontrent la vérité du miracle.

Lorsque Jésus passait dans la ville de Jérusalem, il vit un homme qui était aveugle des sa naissance, l'histoire est connue de tout le monde (Jean, IX, 1); mais on sait quel estmon dessein. J'écris, non pour la répéter, mais pour en montrer la vérité; et c'est l'histoire même qui doit m'en fournir les preuves qui dépendent nécessairement du détail. Ses disciples (qui virent aussi cet aveugle) lui firent cette demande: Mattre, est-ce le péché de cet homme, ou celui de son père et de sa mère qui est cause qu'il est né avengle? Jésus leur répondit: Ce n'est point qu'il ait péché, ni son père ou sa mère ; mais c'est afin que les œuores de Dieu soient manisestées dans lui. Il faut que je sasse les œuvres de celui qui m'a envoyé, pendant qu'il est jour. Il viendra une nuit dans laquelle personne ne peut agir. Tant que je serai dans le monde, je suls la lumière du monde. Ayant dit ces mots, il cracha à terre,

et ayant fait de la boue de sa salive, il oignit de cette boue les yeux de l'aveugle, et lui dit: Allez vous laver dans la piscine de Siloé, dont le nom signifie envoyé. Il y alla, il s'y lava, et il en revini voyant clair. Ses voisins done (1) et ceux qui l'avaient vu auparavant demander l'aumone, disaient : N'est-ce pas là cet aveugle qui était assis et qui demandait l'aumone? Les uns répondaient, C'est lui; d'autres disaient, Non, mais c'en est un qui lui ressemble: a leur disait, C'est moi-même. Ils lui dirent donc, Comment vos yeux se sont-ils ouverts? Il leur répondit : Cet homme qu'on appelle Jésus a fait de la boue et en a oint mes yeux. et m'a dit: Allez à la piscine de Siloé, et vous y lavez. J'y suis allé, je m'y suis lavé, et js vois. Ils lui dirent, Où est-il? Il leur répondit, Je ne sais.

Il ne faudrait, ce me semble, pour des esprits équitables, et en qui le goût de la vé-rité n'est point éteint, que le simple récit que je viens de faire dans les termes mêmes de l'Ecriture, pour les persuader. Et je suis très-convaincu que personne ne résisterait à l'impression que les circonstances et la naïveté avec laquelle elles sont écrites, sont sur la raison, si le miracle dont il s'agit n'était une preuve convaincante d'une religion

dont on veut douter.

1º L'aveugle est certainement né tel. Tous ceux qui le connaissent en sont témoins; et bien des gens le connaissent, parce qu'il demandait l'aumône, étant assis dans un passage public. Nous verrons dans la suite que son père et sa mère l'assureront aux pharisiens , quoiqu'ils craignent **de** leur déplaire, et qu'ils évitent de prendre part à un miracle que des hommes puissants voulaiest étouffer.

2º L'aveugle ne demande point sa guérison. comme l'ont fait quelques autres qui l'étaient devenus par accident: ainsi de sa part l'on ne peut rien soupçonner; et Jésus-Christ, après l'avoir envoyé à la piscine de Siloé, n'attend pas son retour pour recevoir la gloire d'un tel miracle, en sorte que l'aveugle devenu clairvoyant fle sait pas où e t allé celui qui l'a guéri. Tout est donc pur et désintéressé des deux côtés, et la collusion est impossible.

3º C'est la question proposée par les disciples de Jésus-Christ qui donne occasion au miracle; et cette question même est une preuve que l'aveuglement venait de naissance. Mais la réponse qu'y fait Jésus-Christ est si peu conforme à leur idée, et même à celle des autres hommes, qu'il serait impossible qu'elle leur fût venue dans l'esprit s'ils

ne l'avaient entendue de sa bouche.

4º Jésus-Christ ne se contente pas d'attribuer le défaut naturel de l'aveugle à une providence particulière, il dit de plus que c'est pour la gloire de son Père qui l'a envoyé, et pour manifester ses œuvres que cet homme est nó aveugle afin qu'il le guérisse. Qui a jamais parlé ainsi? Qui aurait osé le penser

(1) Ou comme dans le grec , Qui avaient vu auparavant qu'il était aveugle.

de Jésus-Christ même, s'il ne l'avait dit? Car il est remarquable que ce n'est point après le succès qu'il parle de la sorte, que c'est en s'exposant à être désavoué (selon l'opinion des hommes) par celui dont il se dit envoyé, qu'il annonce la preuve future de sa mission; el ce qui est admirable et qui marque bien sa divinité, il s'appelle la Lumière du monde avant le miracle qui doit le prouver, et il sé rctire et se cache même après que le miracle en a été une preuve évidente.

5. Etait-il naturel d'imaginer que la boue mise sur les yeux d'un aveugle de naissance lui rendrait la vue? Aurait-on pu se figurer un tel moyen, si peu vraisemblable, si con-traire même à l'effet espéré, si propre à aveugler celui qui aurait eu de bons yeux si la puissance et la sagesse de Jésus-Christ

ne l'avaient empleyé?

6° N'y avait-il point d'autre boue ni d'autre moyen de former du limon, que la poussière mélée avec la salive du Sauveur? Ne reconnaît-on pas à cela la pre-mière origine de l'homme tiré de la terre, que les mains de Dieu figurèrent et qu'il anima du sousse de sa bouche. Il manquait à l'aveugle un organe naturel; le Créateur le lui donne en ajoutant un nouveau limon à l'ancien, et rendant ainsi son ouvrage parfait.

7º Mais pourquoi envoyer l'aveugle à la piscine de Siloé? Quelle vertu a cette piscine? Et quel mystère cache son nom d'envoyé? Pourquoi mettre de la boue sur les yeux, puisqu'il faudra l'ôter en les lavant? Pourquoi n'est-ce qu'après une espèce de second aveuglement volontaire, que l'aveuglement naturel est guéri? Et pourquoi les yeux s'ouvrent-ils quand l'eau de la piscine fait tomber le limon dont ils avaient été couverts à dessein? Reconnaît-on en cela les pensées des

bommes?

8• Etait-il vraisemblable qu'un aveugle de naissance croirait avec lant de facilité ce que Jésus-Christ lui disait, qu'il lui obéirait si ponctuellement; qu'il s'exposerait à la risée publique en portant sur ses yeux de la boue. et se saisant conduire à la piscine de Siloé, dans l'espérance d'y recouvrer la vue? N'eston pas encore aujourd'hui surpris d'une telle docilité? Et comment donc se serait-on imaginé rien de semblable avant qu'il fût arrivé?

Il faut bien peu connaître l'homme, pour le croire capable d'inventer rien de tel, et être bien peu délicat dans le discernement du vrai et du faux pour s'y méprendre en celte occasion. Mais si l'on refuse encore de se rendre, on n'a qu'à se joindre aux pharisiens, qui vont faire une exacte enquête du miracle, dans le desseiu d'en étouffer, s'ils peuvent, la vérité : car je ne crois pas qu'on soit plus en état que des hommes du même temps et fort accrédités, pour l'examiner, et qu'on ait autant de malignité qu'eux pour l'obscurcir.

ARTICLE III. - Les efforts des pharisiens pour obscurcir ce miracle en établissent la vérité.

Ceux qui avaient appris de l'aveugle-né comment il avait été guéri, l'amenèrent aux

pharisiens; et il est à remarquer que ce jourlà était celui du sabbat. Les pharisiens l'interrogèrent aussi eux-mêmes sur la manière dont il avait recouvré la vue; et il leur dit: Il m'a mis de la boue sur les yeux, je me suis lavé et je vois. Quelques-uns d'eux dirent : Cet homme n'est point de Dieu, puisqu'il ne garde pas le sabbat : d'autres disaient : Comment un méchant homme pourrait-il faire de tels prodiges? et il y avait sur cela de la division entre eux. Ils dirent de nouveau à l'aveugle; Et toi, que dis-tu de cet homme qui t'a ouvert les yeux? Il répondit, C'est un prophète. Les Juis donc ne crurent point que cet homme eut été aveugle et qu'il eut recouvré la vue, jusqu'à ce qu'ils eussent fait venir son père et sa mère: et ils les interrogèrent en ces termes : Est-ce là votre fils que vous dites être né aveugle? Comment donc voit-il maintenant? Le pere et la mère leur répondirent : Nous savons que c'est là notre fils, et qu'il est né aveugle; mais nous ne savons comment il voit maintenant, ni qui lui a ouvert les yeux: c'est ce que nous ne savons pas, il a assez d'age, interrogez-le, il répondra bien lui-même pour lui. Son père et sa mère parlèrent ainsi parce qu'ils craignaient les Juiss; car les Juiss avaient dejà conspiré et arrêté entre eux que quiconque reconnaîtrait Jésus pour être le Christ serait chassé de la synagogue. Ils appelèrent donc une seconde fois cet homme qui avait été aveugle, et lui dirent: Rends (1) gloire à Dieu; nous savons que cet homme est un pécheur. Il leur répondit : S'il est pécheur, je n'en sais rien. Tout ce que je sais, c'est qu'étant auparavant aveuyle, je vois maintenani. Ils lui dirent encore: Que l'a-t-il fait? et comment t'a-t-il ouvert les yeux? Il leur répondit: Je vous l'ai déjà dit, et vous l'avez entendu ; pourquoi voulez-vous l'entendre encore une fois? Est-ce que vous voulez devenir aussi ses disciples? Ils le maudirent donc, en lui disant: Sois toi-même son disciple, mais pour nous, nous sommes les disciples de Moise. Nous savons que Dieu a parle à Moise; mais pour celui-ci, nous ne savons d'où il est. Cet homme leur répondit : C'est ce qui est étonnant que vous ne sachiez d'où il est, et cependant il m'a ouvert les yeux. Depuis que le monde est, on n'a jamais oui dire que quelqu'un ait ouvert les yeux à un aveugle-né. Si cet homme n'était point de Dieu, il ne pourrait rien faire (de tel). Ils lui répondirent: Tu n'es que peché des le ventre de ta mère, et tu te méles de nous enseigner? et ils le mirent dehors, c'est-à-dire qu'ils le chassèrent : de la synagogue.

Est-on désormais content? Les pharisiens s'y sont-ils bien pris pour découvrir la fausseté du miracle? Se sont-ils rendus avec trop de facilité à la déposition de l'aveugle? Son père et sa mère ont-ils paru de concert avec leur fils, et prévenus en faveur de Jésus-Christ? L'interrogatoire réitéré du fils par des personnes puissantes et déclarées contre Jésus-Christ, n'a-t-il pas élé capable de le faire tomber dans quelque méprise, s'il n'eût dit

(1) C'est-à-dire, avoue la vérité en la présence de Dieu.

vrai, ou même de l'intimider et de le rendre plus faible dans ces derniers témoignages, s'il n'avait eu plus de courage que son père et sa mère? Etait-ce un bon moyen pour examiner sans passion la vérité, que la sentence d'excomnunication prononcée d'avance contre ceux qui reconnaîtraient Jésus-Christ pour le Messie? La partialité et la prévention n'étaient-elles pas jointes à la suprême autorité? Et dans ces circonstances n'était-ce pas une grande preuve pour les miracles de Jésus-Christ qu'ils fussent soutenus devant ses ennemis, avec certitude qu'on s'attirerait leur haine et leur vengeance?

Les pharisiens s'arréteraient-ils à la circonstance du sabbat, s'ils pouvaient donner atteinte au fond du miracle, ou le rendre douteux? Ne le confirment-ils pas eux-mêmes en accusant Jésus-Christ de l'avoir fait dans un jour de repos? Les injures dont-ils chargent l'aveugle-né, qui leur parle avec tant de sagesse, ne sont-elles pas une preuve qu'ils n'ont rien à opposer à son témoignage et à l'évidence du miracle fait en sa personne? En le chassant de la synagogue, changent-ils quelque chose dans la vérité? En le maudissant, abolissent-ils le bienfait qu'il a recu? En se glorifiant d'être disciples de Moïse, prouvent-ils que le miracle n'est pas réel? Qui ne voit que d'un côté tout est passion et calomnie, et de l'autre que tout est simple, sincère, constant et suivi, insiniment supérieur à la basse jalousie et à la malignité des pharisiens, qui par tous leurs efforts n'ont fait que donner à la vérité l'éclat même et la notoriété qu'ils voulaient lui ravir?

ARTICLE IV. — Un tel miracle est une preuve évidente de la divinité de Jésus-Christ et de ses principaux mystères. Profondeur des desseins de Jésus-Christ dans un miracle qui réunit dans ses circonstances presque toutes les parties de la religion chrétienne.

Jésus ayant oui dire (Jean, V, 39) qu'ils avaient chassé dehors l'aveugle qu'il avait guéri, et l'ayant rencontré il lui dit: Croyez-vous au Fils de Dieu? Il lui répondit: Qui est-il, Seigneur, afin que je croie en lui? Jésus lui dit: Vous le voyez (1), et c'est celui-là même qui vous parle. Il lui répondit: Je crois, Sei-

gneur, et il l'adora.

Voilà la fin du miracle: il est fait pour prouver que Jésus-Christ est le Fils de Dieu, pour nous obliger à croire en lui, pour nous porter à l'adorer. Il est une preuve de tout ce que la religion a de capital et d'essentiel; et son évidence, qui est palpable et sensible, devient l'évidence des mystères qui sont audessus de l'intelligence humainc, tels que ceux de la trinité, de l'incarnation, de la rédemption des hommes, et des autres qui en sont des dépendances. La lumière d'un seul miracle, fait pour en établir la vérité, les démontre tous, et c'est Jésus-Christ lui-même qui nous apprend à en faire cet usage, en

exigeant de l'aveugle-né qu'il croie en lui comme au Fils de Dieu, et qu'il l'adore en cette qualité par un culte sans limitation et sans bornes.

Jésus ajouta: Je suis venu dans ce monde pour exercer un jugement, afin que ceux qui ne voient point voient, et que ceux qui voient deviennent aveugles. Quelques pharisiens qui entendirent ces paroles, lui dirent: Sommesnous donc aussi aveugles? Jésus leur répondit, Si vous étiez aveugles vous n'auriez point de péché. Mais maintenant vous dites que vous voycz, et c'est pour cela que votre péché demeure.

Ce sont ces dernières paroles qui découvrent toute l'étendue du dessein de Jésus-Christ dans ce miracle, qui en unissent toutes les circonstances, et qui donnent à celles qui paraissent singulières une nouvelle beauté. aussi bien qu'une nouvelle certitude. Elles nous apprennent que Jésus-Christ, comme sagesse éternelle, avait dès le commencement du monde choisi l'aveugle-né pour être la figure de tous les hommes, Juiss ou Gentils, qui naissent tous dans l'aveuglement, et qui ne peuvent en être guéris ni par la loi ni par la philosophie naturelle, mais par la seule foi au Messie, non tel que les Juifs se l'imaginent, mais tel que les prophètes l'ont prédit; et c'est pour cela que l'aveuglement de cet homme, qui était réduit à la mendicité. et qui par ce second caractère marquait l'indigence et la misère de tous, n'est l'effet ni de son péché particulier, ni de celui de son père et de sa mère, parce qu'il est un signe général et universel.

Il n'y a que la même main qui a créé l'homme qui soit capable de le réparer et de lui rendre ce qu'il a perdu. Il faut détremper une nouvelle terre pour réparer les défauts d'une ancienne argile, et que la bouche de la sagesse même concoure avec sa main pour la retoucher.

Mais ce n'est point en redonnant à l'homme cette sublime intelligence et cette haute sagesse qu'il a perdue par son péché, que le Verbe fait chair veut l'éclairer. Il ajoute au contraire à son aveuglement naturel une nouvelle espèce d'aveuglement volontaire. Il lui demande le sacrifice de ses lumières et de sa raison pour lui rendre la vue, et il met sur ses yeux déjà fermés un remède qui pa-

rait un obstacle à leur guérison.

Au lieu de se montrer à lui dans la majesté du Créateur, il se cache sous les faiblesses et sous les humiliations d'une chair semblable à celle des pécheurs. Il ne lui fait voir que la bassesse d'un enfant, que la honte et l'opprobre de la croix, que l'impuissance d'un homme mort et enseveli. Il met sur ses yeux cette boue, il l'oblige de la porter sans rougir, et illui promet qu'elle sera pour lui un principe de lumière, s'il va se laver dans la piscine de Siloé, et s'il reçoit avec foi le baptéme, dont l'eau est teinte du sang de l'envoyé.

En effet la récompense d'une telle soi est de découvrir des richesses admirables de sagesse, de sorce, de sainteté, dans les mystères

<sup>(1)</sup> Vidisti, mis pour le présent, selon les Hébreux ; car il ne paraît pas que cet homme eu vu Jésus-Christ avant ce temps-là.

qui paraissent n'être qu'une faiblesse et qu'une folie; de trouver un gain infini dans le sacrifice de la raison et de la sagesse humaine; et de comprendre qu'on serait toujours demeuré dans les ténèbres si l'on avait refusé de croire et d'obéir.

Ceux qui sont sages à leurs propres yeux le refusent. Ils se croient éclairés, ils disputent, ils raisonnent, ils ont pour suspects tous les miracles et tous les faits qui prouvent la religion, ils demandent raison de tout, ils veulent que les mystères soient sans obscurité, enfin ils veulent voir, disent-ils, puisqu'ils ont des yeux; et ils ne savent pas qu'ils attirent ainsi sur eux le jugement que Jesus-Christ assure qu'il exerce des cette vie sur les orgueilleux, en les livrant à leurs ténèbres, qu'ils prennent pour la lumière, et en permettant que leur incrédulité rende tous les péchés irrémissibles, au lieu que la foi au Sauveur les aurait effacés. Je suis venu dans le monde, nous dit-il, pour exercer un jugement, afin que ceux qui ne voient point voient, el que ceux qui voient deviennent aveugles. Si rous rous reconnaissiez aveugles, vous n'auriez point de péché, puisque la toi en obliendrait le pardon. Mais la présomption qui vous porte à croire que vous voyez, vous laisse dans le péché en vous cachant le remède. Il importe infiniment à ceux qui nourrissent volontairement des doutes contre la foi, d'écouler avec crainte ou pour le moins avec respect, des paroles qui les touchent de si pres; et ils seront bien malheureux s'ils aiment mieux en éprouver la vérité que de la

ARTICLE V. — Résurrection de la fille du chef de la synagogue, précédée de la guérison d'une femme par le seul attouchement de la frange de la robe de Jésus-Christ. Certitude de l'un et de l'autre miracle.

Lorsque Jésus, après avoir délivré d'une légion de démons le possédé dont nous avons parle, eut repassé du pays des Géraséniens l'autre bord de la mer de Tibériade, un chef de la synagogue, nommé Jaire (Marc, V, 22 el suiv.), le vint trouver, et le voyant, se jeta à ses pieds, et il le suppliait avec grande in-stance en lui disant: J'ai une petite fille qui est à l'extrémité, venez lui imposer les mains pour la quérir et lui sauver la vie. Jésus s'en alla avec lui, et il était suivi d'une grande foule de peuple qui le pressait. Alors une femme malade d'une perte de sang depuis douze ans. qui avait beaucoup soussert entre les mains de plusieurs médecins, et qui, ayant dépensé tout son bien, n'en avait reçu aucun soulagement. mais s'en était toujours trouvée plus mal; ayant oui parler de Jésus, vint au travers du peuple par derrière et toucha son vétement (1); car elle disait : Si je puis seulement toucher son vetement, je serai guérie. Au même instant la source du sang qu'elle perdait fut séchée et elle sentit dans son corps qu'elle était guérie de cette maladie. Aussitôt Jésus connaissunt en soi-même la vertu qui élait sortie de lui, se

(i) Teligit fimbriam vestimenti ejus. Hatth. 9, 20. DÉMONST. ÉVANG. VI.

retourna au milieu de la foule et dit: Qui est-ce qui a touché mes vétements? Ses discilui dirent: Vous voyez que la foule vous presse de tous côtés et vous demandez qui vous a touché? et il regardait tout autour de lui pour voir celle qui l'avait fait. Alors cette femme qui savait ce qui s'était passé en elle, vint pleine de crainse et tremblante se jeter à ses picds et lui déclara toute la vérité; et Jésus lui dit: Ma fille, votre foi vous a sauvée: allez en paix et soyez guérie de votre maladie.

Lorsqu'il parlait encore, il vint des gens du chef de la synagogue, qui lui dirent : Votre fille est morte, pourquoi voulez-vous donner au Maître la peine d'aller plus loin? Mais Jésus ayant entendu cette parole, dit au chef de la synagogue: Ne craignez point, croyez seulement. Et il ne permit à personne de le suivre, sinon à Pierre, à Jacques et à Jean, frère de Jacques. Etant arrivé dans la maison de co chef de la synagogue, il y vit une troupe con fuse de personnes qui pleuraient et qui jetaient de grands cris, auxquels il dit en entrant: Pourquoi faites-vous tant de bruit? et pourquoi pleurez-vous? Cette fille n'est pas morte, elle n'est qu'endormie; et ils se moquaient de lui. Alors ayant fait sortir tout le monde, il prit le père et la mère de l'enfant et ceux qu'il avait menés avec lui, il entra au lieu où la fille était couchée, il la prit par la main et las dit: Talitha cumi, c'est-à-dire: ma fille, levezvous, je vous le commande. Au même instant la fille se leva et commença à marcher, car elle avait déjà douze ans, et ils furent merveilleusement étonnés. Mais il leur commanda trèsexpressément que personne ne le sût; et il leur dit qu'on lui donnat à manger.

Ces deux miracles, dont l'un prépare à l'autre (1), sont tellement liés ensemble qu'on ne peut les séparer; et ils ont l'un et l'autre quelque chose de fort singulier et des marques insaillibles de vérité. Je commence par le premier. Etait-il naturel que Jésus-Christ, au milieu d'une foule qui le pressait de tous côlés, discernât le simple attouchement de la frange de ses habits, et que cet attouchement guérit à l'instant un mal incurable? La disposition de cette femme, honteuse de son mal, mais sûre de sa guérison, qui se croyait indigne de la demander en public, mais excusable si elle la dérobait en secret, est-ello ordinaire et vient-elle aisément dans la pensée? La manière dont Jésus-Christ paraît en peine de savoir qui l'avait touché, et condamner ce semble cette liberté dans un temps où tout le monde le serrait de fort près, convient-elle si fort à l'idée que les évangélistes donneut ailleurs de sa connaissance et de sa bonté, qu'on ait pu facilement la conjecturer? Puisque cette femme était guérie, était-il nécessaire que Jésus-Christ la démélat dans la foule, pour lui dire qu'elle l'était? D'où vient qu'il paraît si attentif à révéler un miracle secret, lui qui désend si expressément quelques moments après qu'on rende public celui d'une résurrection, qui est sans compa-

(1) Surgens Jesus sequentur eum, et eese milier que sanguinis fluxum patiebatur, etc. Hatth. 8, 49.

(Treize.) .

raison plus importante et plus divine que la guérison d'une simple infirmité? Enfin pourquoi Jésus-Christ a-t-il voulu faire voir qu'on pouvait l'approcher de fort près et le presser même sans le toucher? une telle distinction était-elle aisée à faire? Et le dessein de Jésus-Christ en la faisant et en apprenant à ses apôtres à la faire, est-il même aujourd'hui à la portée de tout le monde? Voilà une partie de ce qui met un tel miracle au-dessus de tous les soupçons et qui en démontre la vérilé

A l'égard du second, tout contribue à le faire regarder comme indubitable. Jaïre, qui est nommé, est le chef de la synagogue d'une des villes de Galilée, et par conséquent trèsconnu; il vient se prosterner aux pieds de Jésus-Christ devant une foule de peuple qui le suivait, pour lui demander la guérison d'une fille unique (unica filia erat ei. Luc, VIII, 42), malade à l'extrémité. Pendant que Jésus-Christ marche avec lui, on l'avertit que sa fille est morte, et qu'il est inutile que Jésus-Christ aille plus loin. Tout cela est simple, naturel, public, et le miracle fait en chemin est une preuve qu'il se passe devant

une soule de témoins.

Ce n'est point Jaire qui demande la résurrection de sa fille, il est prét au contraire à suivre le conseil de ses gens, et à prier Jésus-Christ de ne se donner pas une peine inutile. Il n'est donc pas de concert avec eux pour feindre une mort apparente. Jésus-Christ qui l'exhorte à croire et à espérer la résurrection, comme il avait espéré la santé, ne peut se fonder que sur un pouvoir dont il est sur et dont il est le maître, puisqu'il l'offre sans qu'il soit demandé, et qu'il exige qu'on s'y fie d'une manière absolue. Pendant le reste du chemin la mort devient non seulement certaine, mais publique, sans que Jésus-Christ ni Jaïre contribuent à la publier. Au lieu d'en exagêrer la vérilé, Jésus-Christ la traile d'un simple sommeil: son expression, capable d'un double sens, est tournée en raillerie par ceux qui la prennent à la lettre et qui la trouvent insensée par rapport à une mort indubitable. La maison est en pleurs, les cris y relentissent de toutes parts, les personnes gagées pour augmenter le deuil, par une lugu-bre musique, exercent actuellement ce triste ministère. Jésus-Christ est obligé de leur imposer silence et de les chasser. Mais il est si peu attentif à se faire honneur d'une résurrection dont il tâche même d'obscurcir la necessité, en disant que la fille n'est qu'endormie et non pas morte, qu'il ne retient auprès de lui que trois disciples et qu'il ne veut de l'autre côté que le père et la mère pour temoins; ne voulant pas que le miracle soit douteux, mais se contentant, pour en assurer la vérité, du nombre précis de témoins ordonné par la loi, de deux du côlé de Jaire, et de trois de son propre côlé.

Il ajoute même à cette modération une défense expresse de publier ce miracle qui marquait d'une manière si étonnante son pouvoir sur la mort même qui ne lui avait soûté qu'une parole, et qui avait été si par-

fait qu'à l'instant même la fille avast marché, et qu'elle avait été en état de manger à l'ordinaire. Une telle désense montrait combien il était au-dessus de l'action même qu'il venait de faire, et de l'admiration des hommes, et elle devenait une leçon d'humilité pour ses disciples, à qui peu de moments auparavant il avait manifesté avec complaisance les saintes dispositions d'une semme humble et tremblante, mais pleine de soi, et à qui maintenant il cachait sa propre gloire (1); ou leur ordonnait de la cacher, afin qu'ils sussent discerner dans les miracles l'édification de l'éclat, et l'utilité de leurs srères de leur honneur personnel.

### CHAPITRE XXIII.

Continuation de la même matière. Les miracles de Jésus-Christ sont indubitables, et ils sont des preuves convaincantes de sa divinité.

1. Résurrection du fils unique de la veuve de Naim, prouvée par des circonstances qui ne peuvent être suspectes. 2. Résurrection du Lazare; 3. preuves certaines de sa mort. Peuves manifestes de sa résurrection; Leonséquences légitimes et nécessaires d'un tel miracle, qui prouve tout, en prouvant que Jésus-Christ est la résurrection et la vie. Réponse à une objection.

ARTICLE PREMIER. — Résurrection du fils unique de la reuve de Naim, prouvée par des circonstances qui ne peuvent être suspectes

La résurrection dont je viens de parler n'est point le premier miracle que Jésus-Christ ait fait en ce genre ; car il avait c'é à ressuscité un jeune homme auprès de Naim. ville de Galilée, avec des circonstances encore plus étonnantes et plus publiques. Comme il était près de la porte de cette ville avec ses disciples (Luc, VII, 4 et suir.) et une grande foule, de peuple qui le suivail; il arriva qu'on portait en terre un mort qui était fils unique d'une semme, et cette semme était veuve; et elle était alors accompagnée d'une grande qu'ntité de personnes de la ville. Le Scigneur l'ayant vue, ses entrailles en furent ému's de comp ission, et lui dit : Ne pleurez point, et s'approchant il toucha le cercueil. Ceux qui le portaient s'arrétèrent, et il dit : Jeune homme. levez-vous, je vous le commande. En même temps le mort se leva en son séant et commença à parler; et Jésus le rendit à sa mère. Tous ceux qui étaient présents furent saiss de frayeur, et ils glorifiaient Dieu disant (Luc. VII, 1): Un grand prophète s'est levé parm nous, et wieu a visité son pruple.

De quoi l'homme le plus soupconneur pourrait-il ici se désier? Jésus-Christ seuait de Capharnaum, où il avait guéri le servite ne du centenier. Il arrive dans le temps du convoi, il le trouve à la porte de la ville, suivi d'une grande partie des habitants. La mère, qui avait perdu son sils unique, sondait en larmes. Le tombeau était préparé, on alia.

<sup>(</sup>f) Il l'avait cachée à ceux qu'il n'avait pas pres acec lui, et il ordonnait aux autres de la cacher, cu leur fermant la boughe.

y mettre le mort. Ou pourrait être la feinte? Si dans de telles circonstances la mort n'est pas certaine, que faut-il de plus pour en être assuré? et si elle est certaine, comment la résurrection dans les mêmes circonstances et devant les mêmes témoins peut-elle être douteuse?

Mais que sais-je, dira peut-être un homme timide et chancelant dans la foi, si la mort et la résurrection ont été fidèlement rapportées et si elles ont été réclles? It n'est plus permis après tant de preuves de la sincérité des évangélistes et de la vérité des miracles do Jésus-Christ et de ses apôtres, de revenir à ce premier doute : mais je veux bien néanmoins y avoir égard, pourvu qu'on ne pousse pas ce doute jusqu'à la folic, et qu'on ne l'élende pas jusqu'aux faits les plus indifférents, en qui même paraissent contraires au dessein des évangélistes, qui auraient en quelque intérêt pour la gloire même de Jésus-Christ à les supprimer.

Il est dit que le bruit de ce miracle se répandit partout (Luc, VII, 17 et suiv.), aussi bien que la réflexion du peuple, qu'un grand prophète paraissait. et que Dieu avait visité son peuple; que les disciples de saint Jean lui en parlèrent, et que lui, choisit deux d'entre eux pour les envoyer à Jésus-Christ et pour lui dire: Etes-vous celui qui doit venir, ou si nous devons en altendre un autre? Ils vinrent en effet à Jésus et lui dirent: Jean-Baptiste nous a envoyés à vous pour vous dire: Etes-vous celui qui doit venir, ou si

nous devons en allendre un autre? Une telle question faite par des députés publics, qui la proposèrent à Jésus-Christ devant tout le monde, paraissait une rétractalion des anciens témoignages que S. Jean lui avait tant de fois rendus, ou pour le moins elle semblait marquer de l'hésitation et du doute dans son sentiment, et par conséquent de la variation. Aussi, Jésus-Christ, pour prévenir l'injuste conséquence qu'en en pouvait lirer ( Ibid., 24), parla hautement de la constance et de la fermeté de saint Jean après le départ de ses députés, et de la lumière divine qui l'éclairait, supérieure même a celle des prophètes. Une députation et une telle question n'auraient donc pas été du goût des personnes zélées pour la gloire de Jésus-Christ, et l'on peut assurer sans crainte qu'ils ne les eussent point inventées. Il faut lone les regarder comme certaines, et par ronséquent, le miracle qui en fut l'occasion, comme certain.

La chose devient encore p'us évidente (Ibid., 20), quant-on examine ce que Jésus-Christ fit en présence des députés de saint Jean et ce qu'il leur dit; car il guérit à leurs reux plusieurs malades, délivra des malins esprits ceux qui en étaient possédés, rendit la vue à plusieurs aveugles, et il ajouta: Allez dire à Jean ce que vous venez de voir et d'entendre; que les aveugles voient, que les boiteux marchent, que les lépreux sont guéris, que les sourds entendent, que les morts ressuscitent et que l'Evangile est annoncé aux paurres. Il n'est point dit que Jésus-Christ ait

alors actuellement ressuscité quélqu'un, comme il l'est dit des autres miracles qu'il fit en leur présence: mais la résurrection du jeune homme de Naïm était récente. C'était elle dont ils avaient parlé avec étonnement et avec une secrète jalousie à leur maltre; et elle est marquée séparément dans ces paroles: Allez dire ce que vous venez de voir et d'entendre (Ibid., 22).

Si l'on veut néanmoins que dans ce tempslà même quelque mort ait été ressuscité, je ne m'y oppose pas. La résurrection faite à Naim n'en sera que plus sûre : et je me contente d'observer qu'il faut que les miracles faits en présence des députés de Jean, défiants alors et juloux, aient été bien frap-pants et bien indubitables pour avoir pu les convaincre; et que la résurrection des morts, arrivée à leurs yeux ou très-nouvelle et trèsrécente, ail été bien constante et bien avérée, pour les avoir contraints de donner à Jésus-Christ la présérence sur leur maître, d'aimer sa gloire au lieu d'en être blessés, et de le reconnaître pour le Messie attendu, au lieu de le considérer comme rival de Jean-Baptiste; car c'est ce que signifient ces paroles que Jésus-Christ ajoute: Bienheureux est celui à qui je ne serai point une occasion de chute ct de scandale, c'est-à-dire à qui mes miracles et ma gloire n'exciteront point un seniment de tristesse et d'envic, et qui ne sera pas affligé en secret de ce qui édifie et console les autres.

ARTICLE 11. — Résurrection du Lazare. Preuves certaines de sa mort.

Je suis persuadé que pendant que je m'arrête à prouver la vérité de cette résurrection du jeune homme de Naïm, tout le monde pense à celle de Lazare dont l'éclat a été beaucoup plus grand, et les suites ont été plus importantes; et il est temps en effet de l'examiner, mais d'une manière simple et naturelle dont tout le monde soit capable et dont les plus grands et les plus petits esprits puissent également juger. Il ne faut pour cela qu'étabir nettement la vérité de la mort du Lazare et prouver de la même sorte sa résurrection, en montrant la liaison nécessaire de ces deux événements avec des circonstances qui n'ont pu être ni feintes ni suspectes.

Lorsqu'on célébrait à Jérusalem la fête de la dédicace, les Juiss s'assemblèrent (Jean, X, 22 et suiv.) autour de Jésus-Christ dans la galerie de Salomon, et lui dirent : jusqu'à quand tiendrez-vous notre esprit en suspens? Si vous êtes le Christ dites-le nous clairement. Jésus leur répondit : Je vous l'ai dit, et vous ne me croyez pas. Les œuvres que je fais au nom de mon Père rendent témoignage de moi... Mon Père et moi sommes une même chose. Les Juis alors prirent des pierres pour le lapider; et Jesus leur dit : J'ai fuit devant vous plusieurs bonnes œuvres par la puissance de mon Père, pour laquelle de ces œuvres me lapidezvous ? Les Juifs lui répondirent : Nous ne vous lapidons point pour une bonne œuvre, mais à cause de votre blasphème; parce qu'étant homme, vous cous faites Dieu. Jesus leur répartit... Si je ne fais point les œuvres de mon Père, ne me croyez pas, mais si je les fais... croyez que le Père est en moi, et moi dans le Père. Ils voulurent alors se saisir de lui, mais il sortit d'entre leurs mains et il se retira au telà du Jourdain, au lieu où saint Jean avait habité lorsqu'il baptisait. Il n'y a rien de plus circonstancié ni de plus sincère que ce récit, qui prouve non seulement l'absence de Jésus-Christ, mais son éloignement de Béthanie et de Jérusalem pendant la maladie de Lazare.

Lorsqu'il était au delà du Jourdain (Jean, I, 3 et suiv.), Marie et Marthe, sœurs de Lazare, envoyerent lui dire : Seigneur, celui que vous aimez est malade; ce que Jésus ayant entendu, dit : Cette maladie n'a point la mort pour fin et pour terme, mais elle est pour la gloire de Dieu, afin que le Fils de Dieu en soit glorifié. Voilà une prophétie claire et précise dont l'événement décidera. Mais dans de telles circonstances elle ne peut être suspecte. On verra dans la suite s'il viendra quelque gloire au Fils de Dieu d'une telle maladic. Idsus après cette nouvelle demeura deux jours au lieu où il était, et il dit ensuite à ses disciples: Retournous en Judée. Ses disciples lui dirent: Maître, il n'y a qu'un moment que les Juiss vous voulaient lapider (il était donc vrai qu'ils l'avaient voulu et que Jésus-Christ s'était retiré pour l'éviter), et vous retournez encore là. Jésus leur répondit : il y a douze heures dans le jour, si quelqu'un marche dans le jour, il ne se heurte point; et il ajouta, notre ami Lazare dort, mais je vais le réveiller. Ses disciples lui repondirent : Seigneur, s'il dort, il sera guéri. Mais Jésus entendait parler de sa mort, au lieu qu'ils croyaient qu'il leur parlait du sommeil de ceux qui dorment. Jésus donc leur dit clairement : Lazare est mort : et je me réjouis pour l'amour de vous de ce que je n'étais pas là, afin que vous croyiez : mais allons à lui. Qui peut douter que les choses ne se soient passées comme on les rapporte? L'interêt de Jésus-Christ était-il de laisser mourir Lazare, s'il était incapable de le ressusciter? ct s'il eut voulu seindre de le ressusciter, était-il de sa prudence de dissérer si longtemps son retour? enfin lui convenait-il de s'engager si clairement à lui rendre la vie avant que d'être sur les lieux et d'être instruit par lui-même de toutes choses ?

Jésus étant venu trouva qu'il y avait déjà quatre jours que Lazare était dans le tombeau : et comme Béthanie n'était éloigné de Jérusa-lem que d'environ quinze (1) stades, plusieurs Juis étaient venus voir Marthe et Marie pour les consoler de la mort de leur frère. La mort de Lazare était donc publique à Jérusalem, puisqu'il en était venu diverses personnes à Béthanie pour consoler les deux sœurs, et toutes ces personnes s vaient depuis quel temps Lazare était dans le tombeau. Comment donc aurait-on choisi une telle compagnie, un tel lieu, un tel voisinage de Jérusalem, une famille qui y était si connue, si l'on avait prétendu imposer au public?

(1) Un peu plus d'une demi-lieue. Il y avait buit stades dans un mille, et trois milles font une lieue.

Marthe ayant appris que Jésus était venu. alla au-devant de lui.... et elle lui dit : Seigneur, si vous eussiez élé ici, mon frère ne serait pas mort; mais je sais que Dieu vous accordera encore à cette heure tout ce que vous lui demanderez. Jésus lui répondit : Votre frère ressuscitera. Marthe lui dit : Je sais qu'il ressuscitera dans la résurrection générale au der-nier jour. Jésus lui répartit : Je suis la résurrection et la vie. Celui qui croit en moi, quand il serait mort vivra, et quiconque vit et croit en moi ne mourra jamais. Croyez-vous cela? Elle lui répondit : Oui, Seigneur, je crois que vous êtes le Christ, le Fils du Dieu vivant, qui étes venu dans ce monde. Jésus-Christ n'avait point encore parlé d'une manière si forte et si précise : Il est, dit-il, la résurrection et la vie : Il exige de Marthe qu'elle le croie sans hésiter, et qu'elle le confesse le sils du Dien vivant; et il l'assure que son frère ressuscitera, non seulement au dernier jour, mais dans quelques moments. Si ce dernier arrive, comment ne pas croire le reste? mais c'est cela même qui m'oblige à examiner sévèrement si Lazare est mort, et si le sait est aussi certain qu'on le dit.

Marthe, après la confession de foi qui lui a été rapportée, vint dire en secret à Marie, sa sœur: le Maître est venu, et il vous demande; et elle l'ayant entendu se leva aussitôt et le vint trouver. Jésus n'était pas encore entré dans le bourg, mais il était encore au même lieu où Marthe l'avait rencontré. Circonstance remarquée à dessein, pour éloigner tout soupcon de collusion et de concert, et pour faire voir que tout se passa dans le public et à la

vue de tout le monde.

Les Juis qui étaient avec Marie dans la maison, et qui la consolaient, ayant vu qu'elle s'était levée si promptement et qu'elle était sortie, la suivirent, en disant: elle va au sépulcre pour y pleurer. Ces Juis me sont un grand plaisir, et de tels témoins me rassurent sort. L'opinion qu'ils ont de Marie me prouve que tout est ici sérieux, et que sa douleur est très-grande; mais surtout je suis bien aise qu'ils l'aient suivie, car ils vont être prèsents à tout le reste.

Marte élant venue au lieu où élait Jésus, se jeta à ses pieds, et lui dit: Scigneur, si vous eussiez élé ici, mon frère ne serait pas mort. Jésus voyant qu'elle pleurait, et que les Juifs qui étaient venus aveç ...!e pleuraient aussi, frémit en son esprit et se troubla lui-même, et il leur dit: Où l'avez-vous mis? Ils lui répondirent: Seigneur, venez et voyez; et Jésus pleura. Qui peut tenir contre ces cirronstances? et quelle défiance ne doit point cher aux larmes des assistants et de Jésus-Christ même? J'attends néanmoins qu'on aille au sépulcre; la vue d'un tel lieu fera plus d'impression sur les sens; et puisqu'il s'agit de vérifier la mort, c'est le tombeau qui doit m'en convaincre.

Les Juiss, ayant vu Jésus répandre des larmes dirent entre eux : Voyez comment il l'aimait; mais quelques-uns ajoutèrent : Celui-ci qui a ouvert les yeux d'un aveugle-né, ne pouvait-il pas saire aussi que cet homme ne mourût point? De tels discours sont pour moi d'un grand prix; car ils prouvent que Jésus-Christ était réellement touché, et que sa douleur était regardée par les Juifs, non seulement comme un effet de l'amitié, mais aussi comme une marque de faiblesse et d'impuissance par rapport à la mort, ce qui achève de me persuader que selon eux elle était indubitable et sans remède. Je tais aussi grand cas de ce qui est dit de l'aveugle-né: c'est un bon témoignage et qui ne vieut pas de personnes sus-

pectes.

Jésus frémissant de nouveau en lui-même. rint au sépulcre. C'était une grotte, et l'on arait mis une pierre par-dessus. Jésus leur dit: Otez la pierre. Marthe, qui était la sœur du mort, lui dit: Seigneur, il sent déjà maurais, car il est là depuis quatre jours. J'avoue que je ne me serais pas allendu à cette remontrance de la part de Marthe, si pleine de foi, à qui Jésus-Christ avait dit en termes précis que son frère ressusciterait, et à qui il avait assuré qu'il était lui-même la résurrection et la vie, en exigeant d'elle qu'elle le crút. Mais je comprends comment les difficultés l'étonnèrent, quand elle les compara dans ce moment décisif avec le dessein de Jésus-Christ, et comment elle fut elle-même cffrayée des obstacles qu'il devait surmonter, ct c'est sa crainte même qui bannit la mienne; car je vois désormais que tout est véritable ct sincère, et que la corruption a déjà désiguré le corps qui est depuis quatre jours dans le sépulcre.

Jésus répondit à Marthe: Ne vous ai-je pas dit que si vous croyez, vous verrez la gloire de Dieu? Ils ôtérent donc la pierre, et Jésus levant les yeux en haut, dit ces paroles: Mon Père, je vous rends grâce de ce que vous m'avez exaucé. Pour moi je sais bien que vous m'exaucez toujours, mais je dis ceci pour ce peuple qui m'environne, afin qu'ils croient que c'est vous qui m'avez envoyé. Ayant dit ces mots, il cria à haute voix: Lazare, sortez dehors. A l'instant celui qui était mort sortit, ayant les pieds et les mains liés de bandes, et son visage était enveloppé d'un suaire. Jésus leur dit:

Déliez-le, et le laissez allez.

ARTICLE III. — Preuves manifestes de la résurrection du Lazare.

Avant que de me livrer à la joie d'une si étonnante résurrection, je m'approche pour considérer Lazare avant qu'on le délie. J'examine le suaire, qui l'aurait étouffé s'il eût été vivant. Je regarde ses bras et ses jambes, liés de bandelettes, selon la manière des Juiss, ct je ne comprends pas quelle vertu l'a poussé au dehors du tombeau, ne pouvant avoir de soi-même aucun mouvement. Ensin je vois, lorsqu'on lui découvre le visage, qu'il est plein de vie et même de santé, et qu'il n'attend pour marcher que la liberté qu'on se hâte de lui rendre : et pour lors je me prosterne de-vant celui qui vient de prouver d'une manière si surprenante et si inoure qu'il est le Messic, cnvoyé par le Père céleste, et qu'il est vérilablement la résurrection et la vie, puisqu'il anime par une seule parole un cadavre que la corruption avait déjà insecté.

Je voudrais seulement qu'une résurrection d'un si grand éclat eût des suites, et que ces suites fissent tellement partie de l'historre de Jésus-Christ et des Juiß, qu'on ne pût les et séparer. Je continue donc à lire; et je trouve

encore plus que je n'ai désiré.

Plusieurs d'entre les Juiss, dit saint Jean VI, 11, 45), présents au spectacle avic tous les apôtres, qui étaient venus voir Marie et Marthe (et les consoler), et qui avaient vu ce que Jésus avait fait, crurent en lui. Mais quelques autres allèrent trouver les pharisiens, et leur rapportèrent ce miracle. Les princes des prêtres et les pharisiens tinrent donc conseil ensemble, et dirent : que faisons-nous? cel homme fait plusieurs miracles. Si nous le laissons agir de la sorte, tous croiront en lui ; et les Romains viendront et ruineront notre ville et notre nation.... il faut, dit Carphe, grand prêtre, qu'un seul homme meure pour le peuple (v. 52), et que toute la nation ne périsse pas. Ainsi depuis ce jour (la mort de Jésus-Christ fut résolue), et ils ne consultaient que sur la manière de le faire mourir; et ce sut pour cela que Jésus s'en alla au pays qui est auprès du désert, en une ville nommée Ephraim où il demeura avec ses disciples.

Les prétres et le conseil ne s'exposent pas à examiner la vérité du miracle, comme ils l'avaient fait à l'égard de l'avengle-né. La considération de Lazare et de ses sœurs, qui n'étaient pas du petit peuple, le nombre des témoins qui étaient aussi personnes de distinction, et qui avaient rempli Jérusalem de cette nouvelle à leur retour; et la crainte d'ajouter un nouvel éclat à un miracle qu'ils désiraient d'étouffer, s'ils avaient paru en douter, les portèrent à conclure la mort de Jésus-Christ, et à mettre ainsi fin à ses miracles. Le mot de Caïphe devenu célèbre, qu'il fallait qu'un seul homme mourût pour le peuple, et la retraite de Jésus-Christ vers le désert, sont des preuves de cette délibération.

Mais six jours avant la paque, Jésus vint à Béthanie où était Lazare (Jean. XII, 1 et suiv.) qu'il avait ressuscité d'entre les morts. On lui appréta là à souper : Marthe servait, et Lazare était un de ceux qui étaient à table avec lui, et Marie ayant pris une livre d'huile de parfum de vrai nard, qui était de grand prix, le répandit sur les pieds de Jésus et les essuya de ses cheveux, et la maison fut remplie de l'odeur de ce par sum. Alors l'un de ses disciples, savoir, Judas Iscariote, qui devait le trahir, commença à dire: Pourquoi n'a-t-on pas vendu ce parfum trois cents deniers (environ 115 livres) qu'on aurait donnés aux pauvres? Ce qu'il disait, non qu'il se soucial des paurres, mais parce qu'il était larron, et qu'il gardait la bourse et l'argent qu'on y mettait (Matth., XXXVI, 14; Marc., XIV, 10), (cette occasion détermina ce trattre) à aller frouver les princes des prêtres et à leur dire: Que voulez-vous me donner, ct je vous le mettrai entre les mains? Et ils convinrent de lui donner trente pièces d'argent.

Voilà des faits d'une extrême conséquence. Jésus quitte sa retraite vers le temps de Pâques, où Jérusalem se remplissait d'une multitude infinie de Juis; il vient à Béthanie, et

dans la maison d'un homme très-connu (1). appelé Simon le lépreux, parce qu'il l'avait élé; on lui appréle à souper: Lazare est un des conviés; Marthe et Marie ses sœurs assistent; et celle-ci répand sur les pieds de Jésus-Christ et ensuite sur sa tête un précieux parfum. Cette profusion déplatt à Judas; il va trouver les prêtres pour leur vendre son maître, et il en reçoit trente pièces d'argent. Comment séparer ces circonstances? Comment nier le repas? Comment nier l'effusion du parfum? Lazare est un des conviés. Sa mort précédente peut-elle être niée? Sa résurrection peut-elle être attestée d'une manière plus solennelle? Judas lui-même, avare, murmurateur et traitre, n'y met-il pas le dernier sceau? Son crime est-il une fiction? L'occasion de son crime a-t-elle pu être imaginée? Le prix dont il s'est contenté est-Il chimérique? Et ne faut-il faire aucun état de la prophétie de Zacharie qui l'a si clairement prédit tant de siècles auparavant (2)?

Mais voici quelque chose de plus fort. Une grande multitude de Juifs ayant su que Jésus était à Béthanie, y vinrent de Jérusalem non seulement pour Jésus, mais aussi pour voir Lazare qu'il avait ressuscité d'entre les morts. Mais les princes des prêtres tinrent conseil ensemble pour faire mourir aussi Lazare, parce que plusieurs des Juiss se retiraient d'avec eux à cause de lui, et croyaient en Jésus. La curiosité do ceux qui venaient à Béthanie, est une suite naturelle de la vérité de la résurrection de Lazare; et leur foi en Jésus-Christ en est une autre suite, quoique dépendante de la grâce de Dieu. L'une et l'autre ont dû mettre en fureur les prêtres et les pharisiens ennemis de Jésus-Christ; et quoique je ne me fusse pas attendu à une résolution aussi cruelle et aussi insensée que celle d'ôter la vie à Lazare, comme si l'on cut pu empêcher que Jésus-Christ ne la lui rendit une seconde fois, je trouve dans un tel dessein inspiré par le désespoir, et dans tout le reste, des preuves publiques du mira-cle, qui excite la curiosité de plusieurs, porte quelques-uns d'eux à croire, et met en fureur ceux qui ne peuvent l'obscurcir.

Ensin, le peuple qui était venu à la fête ( de Paques) ayant appris que Jésus venait à Jérusalem, prit des branches de palmiers et alla en foule au devant de lui, en criant : Béni soit le roi d'Israël qui vient au nom du Seigneur... Le peuple qui était avec lui, lorsqu'il appela Luzare du sépulcre, et qu'il le ressuscita d'entre les morts, en rendait aussi témoignage; et c'est aussi pour cette raison que le peuple était alle au devant de lui, ayant appris qu'il avait fait ce miracle. Mais les pharisiens dirent entre eux : Yous voyez que nous ne gagnons rien; voilà tout le monde qui court après lui. Est-il possible de nicr que Jésus-Christ ait fait son entrée à Jérusalem comme les évangélistes le rapportent? Faut-il regarder le concours du peuple qui alla au devant de lui

(2) Zach. 11, 19, et Matth. 27, 9.

avec de palmes et de grandes acclamations, comme fabuleux? Peut-on détacher cet événement si public, des circonstances importantes qui l'accompagnent dans le récit des évangélistes? Et peut-on trouver une raison plus naturelle d'un tel concours et d'un tel triomphe que la résurrection de Lazare, dont plusieurs avaient été témoins et dont tout le monde était alors personés.

le monde était alors persuadé ? Pour moi après tant de preuves de tont genre entassées les unes sur les autres, je n'ai plus qu'à demander à quiconque n'en est pas accablé, ce qu'il faudrait donc pour lui rendre une résurrection pleinement certaine? à le prier de concerter lui-même les circonstances et les preuves auxquelles il se rendrait; et à penser longtemps aux moyens dont il se servirait pour s'assurer premièrement de la mort et ensuite de la résurrection: et je suis très-convaincu qu'après s'étre épuisé en réflexions, il ne mettra jamais l'une et l'autre dans une aussi grande évidence que la mort et la résurrection de Lazare ; et que la vérité dont il semble n'être pas content, surpassera tout ce qu'il s'efforcera d'y substituer par son imagination.

ARTICLE IV. — Conséquences légitimes et néeessaires d'un tel miracle qui prouve tout, en prouvant que Jésus-Christ est la résurrection et la vie. Réponse à une objection.

Ai-je donc tort maîntenant de représenter à un esprit sage et modéré, premièrement la manière dont la divine Providence lui a facilité l'examen de la religion chrétienne dans l'histoire d'un seul miracle, qui prouve invinciblement que Jésus-Christ est le Messie, puisqu'il dit publiquement qu'il le fait pour le prouver, et qu'il est la résurrection et la vie, c'est-à-dire principe de l'une et de l'autre, et par conséquent Dieu, puisqu'avant que de le faire il s'attribue ces augustes qualités, et qu'il exige qu'on croie certainement qu'il les a? Tout n'est-il pas prouvé, si Jésus-Christ est le Messie et s'il est Dieu, et avons-nous après cela un autre devoir que celui de l'écouter et de lui obéir?

Ai-je tort de lui représenter en second lieu combien il serait inexcusable s'il s'obstinait à nier un miracle , dont la vérité est si sensible et si nécessairement liée à un grand nombre de circonstances dont il ne peut douter sans allaquer lous les fondements de l'histoire? Ai-je tort de lui demander s'il se conduirait avec prudence, en aimant mieux s'exposer au danger d'une perte éternelle que do croire un fait si autorisé? et s'il serait un bon usage de sa raison en continuant d'ecouter des doutes sur divers points de la religion. étant convaincu par cette scule preuve que tous ces doutes ne sauraient être fondes. puisqu'ils sont ici tous attaqués et detruits dans la racine?

Mais scrait-il possible, me dit-il, que la résurrection d'un homme enterré deputs quatre jours, arrivée dans un lieu si préside Jérusalem, n'eût pas converti tout le monde? Je réponds que plusieurs en furent touche

<sup>(1)</sup> Saint Matthieu et saint Marc, dans les lieux cités, diseut que ce fut chez lui que Jésus soupait.

et crurent en Jésus-Christ (1); mais que cette soi, si elle sut sincère, ne sut pas l'esset du miracle extérieur qui n'en était que l'occasion; que le peuple était préparé à croire, comme it parut à l'empressement avec lequel il alla au devant de Jésus-Christ, et aux acclamations avec lesquelles il le reçut lorsqu'il sit son entrée à Jérusalem; mais qu'il fut empéché de suivre son penchant et son inclination, par la faction des prêtres et des pharisiens qui avaient la principale autorité dans la religion; que l'ignominie de la croix, absolument contraire à ses préjugés et à ses espérances, mit ensuite un voile sur ses yeux semblable à celui qu'il avait déjà sur son cœur, qui lui cacha Jésus-Christ; que les pretres et les pharisiens s'étaient déjà si ouvertement déclarés contre lui, que ses miracles ne faisaient plus que les irriter et le leur rendre odicux; que leur haine avait eclaté dès qu'ils s'étaient crus méprisés, c'està-dire dès que le masque de l'hypocrisie leur avait été arraché; que les vices qui aveuglent plus l'esprit, et qui répandent de plus grandes ténèbres dans le cœur sont l'orgueil et l'envie, quand le mérite et la vertu d'un homme extraordinaire les ont mis au désespoir; que ces passions ne peuvent être satis-Laites que par des desseins cruels et violents; et que c'était par cette voie que les conseils profonds du Père céleste sur son fils devaient étre accomplis selon les prophètes et selon la remarque qu'en a faite saint Jean (XII, 37): Quoique Jésus-Christ, dit-il, eut fait tant de miracles devant les Juifs, ils ne croyaient point en lui, afin que cette parole du prophète Isaie fut accomplie : Seigneur, qui a cru à la parole qu'il a entendue de nous, et à qui le bras du Seigneur a-t-il été révélé? C'est pour cela qu'ils ne pouvai nt croire, parce qu'Isaie a dit encore : il a aveuglé leurs yeux, et il a endurci leur cœur afin qu'ils ne voient point des yeux, qu'ils ne comprennent point du cœur et qu'ils ne se convertissent point, et que je ne les guérisse pas. Isaie a dit ces choses lorsqu'il a vu sa gloire et qu'il a parlé de lui.

C'est là ce qui doit fermer la bouche à tout le monde. Il était prédit que les Juiss ne croiraient pas; qu'ils verraient les plus grands miracles comme ne les voyant pas; et que leur cœur aveuglé ne ferait aucun usage de ce qui paraîtrait le plus capable de les toucher: ainsi c'eût été un préjugé contre Jésus-Christ, si presque tous les Juiss, frappés de l'évidence de ses miracles, avaient cru en lui; car les prophètes avaient prédit le contraire et donné comme une marque à laquelle un devait reconnaître le véritable Messie, l'incrédulité presque générale de la nation à son égard (2).

#### CHAPITRE XXIV.

Vouvelle preuve de la vérité des miracles faits par Jésus-Christ. 1º preuve : Pouvoir donné par Jésus-Christ à ses apôtres et aux). soixante-douze disciples de faire des mirucles en son nom; 2º preuve: Les calomnies des Juifs, en allaquant certaines circonstances des miracles de Jésus-Christ, en démontrent la vérité; 3º preuve: Jalousie des habitants de Nazareth; 4º preuve: Les reproches que Jésus-Christ fait aux villes où il avait fait plusieurs miracles établissent invinciblement leur certitude et leur notoriété; 5º preuve: Tradition ancienne des Juifs qui conviennent des miracles de Jésus-Christ, mais qui les altribuent à la prononciation du nom de Dieu ou à la magie. Réfutation de la calomnie des Juifs par rapport à la magie.

ARTICLE PREMIER. — Pouvoir donné par Jésus-Christ à ses apôtres et aux soixantedouze disciples de faire des miracles en son nom.

Je serais infini, si je m'allachais à montrer que beaucoup d'autres miracles de Jésus-Christ ont des caractères indubitables de vérité, et que plus on en étudie les circontances, plus on en découvre la certitude; mais je ne puis m'empêcher d'en faire observer un très-singulier, inour jusque-là, et qui en comprend une infinité d'autres; c'est le pouvoir que Jésus-Christ donna à ses apôtres de faire eux-mêmes des miracles en son nom, en les envoyant deux à deux précher l'Evangile dans toute la Judée. Il leur donna, dit saint Matthieu (chap. X, v. 1, 7, 8), l'un des douze envoyés, puissance sur les esprits impurs, pour les chasser, et pour guérir toutes sortes de maladies et de langueurs. Annoncez, leur dit-il, que le royaume du ciel est proche; rendez la santé aux malades; ressuscitez les morts; guérissez les lépreux; chas-sez les démons; donnez gratuitement ce que vous avez reçu gratuitement.

Y eut-il jamais d'exemple d'une telle commission? et en quels termes est-elle donnée? Chaque parole est une source de prodiges. Toute la nature est ici soumise à des hommes auparavant inconnus : la mort est comprise dans l'étendue de leur pouvoir, et tous les démons leur sont assujettis. Quel est donc celui qui non seulement est le maîtro de tout, mais qui fait que tout obéit à ses serviteurs? Faut-il lui demander à lui-même des miracles, pendant qu'il donne par un seul mot à ses ministres la commission de faire en son nom tous ceux qu'ils jugeront nécessaires? et peut-on douter qu'il ne soit la source de tout le pouvoir qu'il donne à ses envoyés, puisqu'il n'a besoin pour le leur com-

muniquer que de le vouloir?

Mais est-il bien vrai, dira-t-on, qu'il le leur ait réellement communiqué? la preuve

en est facile. Il n'y a qu'à demander aux apolires si leur commission a été sans effet ou si elle a été sérieuse et réelle. Étant partis, dit saint Marc, ils préchaient aux peuples qu'ils fissent pénitence (chap.VI, v. 12 et 23). Ils chassaient beaucoup de démons : ils oi-

gnaient d'huile plusieurs malades et les guérissaient. Ils allaient, dit saint Luc (ch. IX, v. G),

<sup>(1)</sup> Comme il est dit c. 11, 45, etc. 12, 11. (2) Voyez seconde partie, ch. 15, 16, 17, p. 290 & aut.

de village en village, annonçant l'Evangile et guérissant partout les malades. Cela est clair, l'effet répondit aux paroles: le nom seul de Jésus-Christ fit partout des prodiges.

Et certainement c'aurait été de sa part un moyen bien sûr de détacher les apôtres de la consiance qu'ils avaient en lui, que de les charger de guérir partout les malades, les lépreux, les possédés, et de ressusciter même les morts, en invoquant son nom, et de leur prouver ensuite la faiblesse de ce nom impuissant par plusieurs essais qui n'au-raient jamais réussi. Les apôtres auraient été convaincus mille fois par leur expérience que le pouvoir qu'on leur avait donné m'était qu'imaginaire. Ils en auraient conclu avec raison que l'Evangile dont ils étaient les prédicateurs était faux. Et ils se seraient plaints à leur retour de s'être exposés autant de sois à la risée et à la honte publique, qu'ils avaient eu la témérité de vouloir guérir les malades par une voie qui n'avait réussi pour aucun.

Ces réflexions, solides par elles-mêmes, reçoivent une nouvelle force d'une seconde mission que sit encore Jésus - Christ de soixante et douze disciples choisis qu'il envoya deux à deux comme les apôtres, pour le précéder dans les lieux où il devait aller lui-même prêcher en personne. Car il leur donna les mêmes instructions et le même pouvoir de faire des miracles qu'aux apôtres (Luc, X, 1 et 9); et il est absolument contre toute vraisemblance que ces nouveaux envoyés eussent accepté une pareille commission, si la première n'avait eu aucun succès, et si elle n'avait attiré que de la confusion aux douze apôtres et à Jésus-Christ meine, qui aurait ruine ses affaires et décrédité sa doctrine, s'il s'était fait précéder par des imposteurs ou par des visionnaires, et qui aurait trouvé tous les esprits prévenus contre lui, bien loin de les avoir préparés à l'écouter avec docilité, si deux missions de suite n'avaient rien fait d'extraordinaire et de merveilleux en son nom, quoiqu'elles eussent fort exalté son efficace et son pouvoir.

Aussi est-il écrit que les soixante et douze disciples éprouvèrent que les promesses de Jésus-Christ étaient exactes et véritables, et ∡qu'à leur retour ils lui vinrent dire avec joie : Seigneur, les démons mêmes nous sont assujettis par votre nom; et que Jésus-Christ leur répondit : Je voyais Satan tomber du ciel comme un éclair... ne mellez pas néanmoins volre joie en ce que les esprits impurs vous sont soumis : mais réjouissez-vous plutôt de ce que vos noms sont écrits dans le ciel (Ibid., suiv.). Par ces dernières paroles Jésus-Christ ajoule un dernier degré de certitude aux miracles de ses députés et au pouvoir qu'il leur avaif donné : car en les avertissant de n'y mettre pas leur principale consiance, et de n'en faire pas le principal objet de leur poie, il suppose la notoriété de ces merveilles rgalement connues de tous, et capables d'inspirer à ses disciples une secrète ensure de cœur, si de plus grandes espérances et de

plus solides biens promis aux humbles et aux petits, n'en étaient le remède.

ARTICLE II. — Les calomnies des Juifs, en altaquant certaine circonstance des miracles de Jésus-Christ, en démontrent la vérité.

S'il était nécessaire après tant de preuves des miracles de Jésus-Christ, de citer ses ennemis mêmes pour témoins de leur vérité, on verrait qu'ils ont été forcés de la reconnaltre, et que leurs calomnies mêmes en sont un aveu. Il chasse, disaient-ils, les démons (1), mais c'est par le prince des démons qu'il les chasse. Il fait le jour du sabbat ce qu'il n'est pas permis de faire (2). Il ordonne à un paralytique de trente-huit ans de se lever et de porter son lit dans ee jour de repos; cela est-il supportable (3)? Il détrempe de la boue dans un semblable jour pour ouvrir les yeux d'un aveugle-né : n'est-il pas évident qu'un tel homme n'est point envoyé de Dieu (4)? Il affecte de guérir une main sèche, et de (5) redresser une femme courbée depuis plusieurs années, en pleine synagogue, et dans ce saint jour : celle témérité se peutelle excuser? N'y a-t-il pas six jours dans la semaine où l'on peut être guéri? et faut-il au mépris du sabbat rendre ainsi la santé ou même la demander?

Je ne sais quelles démonstrations seraient plus claires que ces reproches publics, qui sont à la vérité très-frivoles et très-injustes, mais qui supposent des miracles récis et si évidents que l'envie ne peut les obscurcir, et qui n'ont pu venir dans l'esprit de personne avant que la haine jointe à l'impuissance les ett inventés.

ARTICLE III. — Jalousie des habitants de Nazareth.

Pourquoi, disaient les habitants de Nazareth (6) à Jésus-Christ, ne faites-vous pas dans votre patrie les miracles que vous faites ailleurs? Nous avons tant our parler des merveilles que vous avez faites à Capharnaum, pourquoi nous préférez-vous des étrangers? Cette plainte, quoique injuste et formée par l'orgueil et l'envie, est une attestation des miracles faits à Capharnaum. On les aurait niés, au lieu d'en demander de semblables. s'ils n'avaient été certains et publics. Et en effet, lorsque Jésus-Christ rapporta les exemples de Naaman Syrien, et de la veuve de Sarepta Phénicienue, pour prouver qu'il

(1) Scribæ dicebant: Beelzebuth habet, et in princise demoniorum ejicit dæmonia. Marc. 3, 21. Let 11, 45.

(2) Propteres persequebantur Judzi Jesum, quis bace faciebat in sabbato. Ibid.

(3) Non est hic homo a Deo, this sabbatum nou

custodit. Joan., 9, 16.
(4) Interrogabant eum, si licet sabbatis curare, 4

accusarent eum. Mauh. 9, 10.
(5) Archisynagogus indignans quia sabbato cursesse

(5) Archisynagogus indignans quia sabbato curses. Jesus, dicebat turbæ: Sex dies sunt in quibus opurtet operari: in his ergo venite et curamini, et nou m die sabbati. Luc. 13, 14.

(6) Quanta audivinus facta in Capharnaum, fac et

in patria tua. Luc. 4, 25.

était libre de faire des miracles où il voulait, et de préfèrer les étrangers à ses concitoyens, ils ne l'accusèrent pas d'impuissance, mais ils furent si offensés d'une préférence qui blessait leur orgueil, qu'ils voulurent le précipiter; et par cette jalousie, convertie en fureur, ils témoignèrent combien la préférence était réelle, combien par conséquent les miracles faits dans les autres villes étaient réels, de faux bruits et de faux miracles reconnus pour tels, ne pouvant exciter que du mépris, et non une furieuse jalousie.

ARTICLE IV. — Les reproches que Jésus-Christ fait aux villes où il avait fait plusieurs miracles établissent invinciblement leur certitude et leur notoriété.

L'impénitence des villes (1) où Jésus-Christ avait fait tant de prodiges devient encore une preuve de leur vérité, non comme impenitence, mais comme publiquement reprochée. Car il est contre toute vraisemblance que Jésus - Christ cût accusé les babitants de Capharnaum, de Béthsarde, de Corozain et des autres villes d'être plus durs et plus impénitents que les Tyriens et les Sidoniens, et plus coupables que les habitants de Sodome, pour avoir vu sans se convertir tant de prodiges et tant de miracles, dont les insidèles et les hommes les plus corrompus eussent été si touchés, qu'ils auraient fait une penitence publique, et se seraient couverts de cilices et de cendres. Ces comparaisons si odieuses à l'orgueil naturel, et si contraires à l'opinion que les Juiss avaient de leur justice, les auraient sans doute portés à nierabsolument ces prodiges s'ils avaient été douteux, ou à les diminuer s'ils n'avaient eu un très-grand éclat. Et Jésus-Christ se serait exposé à la censure publique, au lieu de se rendre terrible dans ses anathèmes, si l'évidence n'avait été pleinement pour lui.

ARTICLE v. — Tradition ancienne des Juifs, qui conviennent des miracles de Jésus-Christ, mais qui les attribuent à la prononciation du nom de Dieu, ou à la magie.

Enfin les Juis contemporains de Jésus-Christ surent si persuadés qu'il avait sait des miracles, que la tradition s'en conserva parmileurs descendants, et qu'il en reste des vestiges dans leurs anciens monuments, où ils sont attribués au secret que Jésus-Christ avait trouvé de bien prononcer le nom de Jéhovah, on à la magie que sa mère avait apprise en Egypte.

(1) Copit exprobrare civitatibus, in quibus facto sum plurime virtutes ejus, quia non egissent ponibutiam. Væ tibi Corozain, væ tibi Bethsaida : quia si in Tyro et Sidone facte essent virtutes quæ facte sum in volvis, olim in cilicio et cinere poemtentam sussent. Verumtatem dico volvis : Tyro et Sidoni semissius crit in die judicii quam volvis. Et tu Casharusum, num quid usque in coelum exaktaberis et sisque in infernum descendes : quia si in Sudomis sacte fuissent virtutes quæ factæ sum in ke forte sumissent usque in hanc diem. Verumtamen dico sudoii quam tibi. Hatth. 11, 20 et suiv.

Ces suppositions, dont l'une est ridicule et l'aure impie, sont des preuves du fond; et elles en sont des témoignages d'autant plus certains, qu'ils sont arrachés à la haine et à l'envie par l'évidence. Nous n'avons pas besoin des Juiss pour apprendre d'eux par quelle vertu Jésus-Christ faisait des prodiges. Il nous sustit qu'ils avouent qu'il en a fait. C'est une conjecture digne de leur stupidité que de les attribuer à la prononciation littérale d'un mot; et c'est une calomnie digne de leur impiété que de les attribuer à Salan et à la magie. Ils se déclarent par cette noire accusation dignes enfants de leurs peres, qui voulaient que Jésus-Christ guérit les possédés (Beelzebub habet. Marc, 111, 22), parce qu'il l'était lui-même, et qu'il chassat les moindres démons, parce qu'il en avait reçu le pouvoir de Béelzebub, leur prince et leur chef. Cette calomnie est repoussée par Jésus-Christmeme, par (1) des raisonnements invincibles dont il résulte au moins un renoncement public à Satan, une exécration solennelle de son prétendu pouvoir, et une qualification du crime qui attribuait à cet esprit de mensonge les œuvres du Saint-Esprit, si terrible et si fulminante, que ce crime est traité d'irrémissible à jamais, ne pouvant obtenir de pardon ni dans ce siècle, ni dans le siècle futur. Les magiciens témoignentils ainsi leur horreur pour celui dont ils sont les ministres? Renoncent-ils ainsi celui dont ils tiennent le pouvoir? Et s'il est vrai que les moindres démons cèdent à leur prince. est-ce un moyen pour s'assujettir les plus faibles, que de détester celui qui le commande? On a honte de répondre sérieusement à de telles calomnies dont l'ignominie retombe sur ceux qui les opposent à la vérité, et qui traitent de fables dans d'autres occasions tout ce qu'on dit de la magie.

ARTICLE VI. — Réfutation de la calomnie des Juis par rapport à la magie.

Que les Juiss et ceux qui autorisent leurs injustes soupçons écoutent ce que dit une légion de démons prosternée aux picds de Jésus-Christ, et qu'ils apprennent de ces esprits esfrayés quel est celui qui leur commande avec empire, et quel pouvoir il a de les précipiter dans l'ablme. Jésus, Fils de Dieu, disaient-ils, qu'y a-t-il entre vous et nous (Matth., VIII, 29)? (Que la calomnie entende cela et qu'elle cherche d'autres ténèbres que celles de l'enser même pour s'y cacher): Etes-vous venu ici pour nous tourmenter avant le temps? Nous vous supplions de ne point nous commander d'aller dans l'ablme (Luc, VIII, 31). Qu'ils écoutent encore ce que dit l'un de ces esprits, contraint de sortir du corps d'un possédé avant même que Jésus-Christ lui en eût sait un commandement extérieur: Qu'y a-t-il entre vous et nous, Jésus de Nazareth? étes-vous venu pour

<sup>(1)</sup> Voyez fluet, Démonstrat. Evang., pag. 421 et 422.

Bossuet, évêque de Meaux, Discours sur l'histoire universelle.

nous perdre? Je sais qui vous êtes: vous êtes le saint de Dieu (Marc, 1, 23). Cette confession arrachée de la bouche même du mensonge est l'une des plus magnifiques et des plus augustes; car c'est tout dire que de reconnaître Jésus-Christ nous le saint de Dieu, et néanmoins Jésus-Christ n'y répondit qu'en con lamnant au siience celui qui le confessait et l'adorait en cette qualité: Tais-toi, lui ditiil en le menaçant, et sors de cet homme (Ib., v. 25).

Il fit taire de même plusieurs démons qui, en sortant du corps de plusieurs possédés, criaient : Yous êtes le Fils de Dieu (Luc, IV, 41); et il leur défendit avec menaces de parler, parce qu'ils savaient qu'il était le Christ. Une telle défense paraissait contraire aux progrès de l'Evangile, qui recevait un témoiguage non suspect de la part des démons, puisqu'ils étaient forcés de le rendre dans le temps même que Jésus-Christ les traitait d'esprits impurs, et qu'il les contraignait de sortir par son ordre. Mais ce témoignage aurait pu dans la suite faire honneur aux démons et les faire regarder comme favor bles à la vérité : ils étaient indignes de le rendre : tout ce qui venait d'eux éluit odieux; et Jésus-Christ avait une telle aversion de ces impies, qu'il regardait son nom dans leur bouche comme profané, lors même qu'ils le lonaient.

Si l'or dit que ces faits ont été avancés par les évangélistes pour faire honneur à Jésus-Christ, on ajoute à la force de mon raisonnement au lieu de l'affaiblir; car les évangélistes n'ont pu les inventer que par une suite de leur haine contre le démon et contre tout ce qui peut venir de lui; et une telle haine, qui leur a sans doute été inspirée par Jésus-Christ, est incompatible avec le soupçon de quelque commerce avec cet esprit de ténèbres, ou pour leur maître ou pour eux.

On a vu, quand il a été question des apôtres et de leurs miracles, combien leur doctrine a été opposée a toutes les curiosités criminelles et à tous les moyens de connattre l'avenir suggérés par le démon : combien ils se sont appliqués a détruire son empire, et à déraciner toutes les superstitions et tontes les suites de l'idolâtrie : combien ils ont eu en horreur son approbation et ses louanges, le condamnant au silence comme avait fait Jésus Christ : combien ils ont été attentifs à exiger de tous ceux qui reçoivent le baptém de renoncer à Satan et à ses œuvres ; et combien il ont inspiré à leurs discipl s d'eloignement et de hame, je ne dis pas pour la magie, mais pour tout ce qui peut altérer la pureté du culte qu'on ne doit qu'à Dieu seu!. Il faudrait avoir perdu le sens pour ne pis reconnaître de quelle source venaient de tels sentimens et une telle conduite, et pour ne pas rendre gloire à Jésus-Christ de la sainteté de ses apôtres, et do leur inexorable sévérité sur tous ces points.

Mais c'est faire trop de cas d'une si grossière calomnie, comme je l'ai déjà observé, que de la repousser si sérieusement. JésusChrist ressuscité, assîs à la droite de sen Père, envoyant de là son esprit sur ses disciples, faisant tomber partout leurs idoles et leurs autels, reléguant les démons dans ses anciennes ténèbres, est infiniment au-dessus d'une si folte accusation. Il suffit même de demander (1) si le démon peut guérir un aveugle-né, ou ressusciter un homme moit depuis quatre jours pour la faire évanouir. Le mensonge peut éblouir et tromper; mais une résurrection réelle, constante, durable, ne convient qu'au créateur et au Dieu vivant et véritable.

#### CHAPITRE XXV

Témoignage rendu par saint Jean-Baptiste à Jésus-Christ. Autorité d'un tel témoignage considéré par rapport à toutes les circonstances qui l'accompagnent. Jean-Bap'iste est certainement le précurseur prédit par les prophètes, et par conséquent Jésu-Christ, dont il a été le précurseur, est le Messie. Autorité du témoignage de Lea-Baptiste par l'union et le concours de plusieurs ci constances qui en démontrent la vérité: Prédiction faite à Zacharie qui demeure muet. Fécondité d'Elisabeth agée et stérile : La parole rendue à Zacharie : Prédiction claire du ministère futur de son fils. Jean caché dans le désert jusqu'aujou de sa manifestation, et annonçant des qu'il parait, que le Messie est venu, quoiqu'il 11 le connaisse point distinctement, est certanement instruit par une lumière divine. L caractère personnel de saint Jean, et l'ide qu'il a du Messie et de la vraie justice, sont des preuves que sa mission est divine. Le refis constunt de saint Jean de passer pour le Messie est une preure convaincante de sa sincérité. Ses sentiments par rapport à le sus-Christ dont il desire que la gloire augmente aux dépens de la sienne, donnent à son témoignage une nouvelle dignité. Le martyre de saint Jean met le sceau à son témot gnage: réflexions importantes sur le carattère de sa fermeté et de sa prudence, pour détacher de lui-même ses disciples et la conduire à Jésus-Christ. Force invincible preuves réunies : elles suffiraient quand elles seraient seules.

Jésus-Christ n'a brsoin que de soi-même (Jean, X, 21) pour prouverce qu'il est. Sa divinité est au-less us de tout, et ses miracles sont le scul témoignage qui soit digne de lui: l'ous avez envoyé à Jean des députés, disait-il aux Juifs, et il a rendu témoignage à la vérilé. Pour moi, je ne reçois point le témoignage d'un homme (Jean, V, 33 et suiv.): mais je dis ceci (c'est-à-dire, je vous fais souvenir de celui que Jean m'a rendu), afin que vous soyez sauvés. Il était une lampe ardente d'uisante; et vous avez voulu vous réjouir pour un peu de temps à l'éclat de sa lumière.

(1) Numquid dæmonium potest ceccorum scales aperire? (disaiem quelques Juis qui repousaies l'accusation que les autres faisaient contre léast Christ, comme s'il cut été possédé). Jean. 19, 21.

Mais pour moi j'ai un témoignage plus grand que celui de Jean : car les œuvres que mon Père m'a donné pouvoir de faire; les œuvres, dis-je, que je fuis, rendent témoignage pour moi, que c'est le Père qui m'a envoyé.

Nous avons cu égard jusqu'à celle heure à la préférence que Jésus-Christ donne à ses propres miracles et à ceux qu'il a faits par ses apôtres, au-dessus du témoignage que Jean-Baptiste lui a rendu : mais il est juste qu'après lui, nous retournions à son précurseur, et que nous fassions plus d'usage de cette lampe ardente et luisante que n'en ont fait les Juifs, qui ont admiré dans les premiers moments sa lumière, mais qui ne se sont pas attachés au Messie qu'elle leur découvrait.

ARTICLE PREMIER.— Jean-Baptiste est certainoment le précurseur prédit par les prophètes; et par conséquent Jésus-Christ, dont il a été le précurseur, est le Messie.

Il faut avant tout se souvenir que Dieu avait prédit par ses prophètes, que lorsque les temps seraient accompils, il ferait précéder le Messie par un ange, c'est-à-dire (Malach., III, 1) par un envoyé et un précurseur d'une éminente vertu, qui lui préparerait le chem n et qui disposerait son peupe à le recevoir. Voici, dit il, par le prophète Malachie, que j'envoie mon Ange qui préparera la voie devant moi, et aussitôt le Seigneur que tous che chez et l'ange de l'alliance que vous

désirez viendra dans son temple.

Ce temple est certainement celui que les Ismélites rebâtirent après avoir été délivrés de la captivité de Babylone, comme il paraît par le prophète Aggée (Agyée, 11. 7 et suiv.), qui vivait dans le même temps que Malachi et qui consolait les Juiss de la petitesse et de la simplicité de ce temple très éloigné de la magnificence de celui de Salomon, en les assurant que le Messie y viendrait en personne et qu'il y annoncerait la paix; et qu'une telle gloire mettrait ce second temple, quoique pauvre, fort au-dessus du premier, quoique l'or y cut élé prodigué. Encore une fois, dit le Seigneur des armées, et cette fois rra bientor, et j'ébranlerai le ciel et la terre . l'agiterai toutes les nations : et celui qui est attendu et désiré de toutes les nations viendra. Je remplirai de gloire ce temple : l'argent est à moi, et l'or est à moi, dit le Seigneur des armées. La gloire du second temp!e surpassera la gloire du premier, et ce sera dans ce lieu-là même que je donnerai la paix, dit le Seigneur

Ce temple n'est plus, il y a plusieurs siècles. il faut donc, ou que la prophétie soit
fausse si le Messie n'est pas venu, ou que le
Messie soit venu, si la prophétie est véritable. La preuve ne peut être plus claire pour
Jésus-Christ, ni plus pressante contre les
luis et contre ceux qui refusent de croire
en lui. Elle a été mise ailleurs dans tout
son jour et dans toute sa force; et je ne le
répète ici en un mot, que parce qu'elle est
aussi concluante pour le précurseur du Mestie, que pour le Messie même, puisqu'il doit

le précéder avant que le second temple soit détruit; et que Jésus-Christ est également reconnaissable à ce que les prophètes disent de lui et à ce qu'ils disent de l'ange qui doit iui préparer le chemin : car il est également certain que Jésus-Christ a dû venir avant la destruction du temple etaprès son précurseur; et comme il n'y a personne qui ait pris la qualité de précurseur du Messie avant la destruction du temple que saint Jean-Baptiste, et que saint Jean-Baptiste ne s'est dit le précurseur que de Jésus-Christ, il est évident que Jésus-Christ est le Messie.

ARTICLE II. — Autorité du témoignage de Jean Baptiste par l'union et le concours de plusieurs circonstances qui en démontrent la vérité. Prédiction faite à Zacharie que demeure muet.

Cette preuve est d'un grand poids, à ne la regarder même que comme on vient de la proposer : mais elle a une tout autre force quand on la considère dans toute son étendue, et qu'on y joint toutes les circonstances qu'il a plu à la divine sagesse d'y unir pour rendre le témoignage du précurseur digne du Messie, et pour lui acquérir une autorité capable de soumettre tous les esprits et tous les doutes.

En examinant ces circonstances, je ne prétends rien dire de nouveau : mais je demande néaumoins qu'on les regarde comme nouvelles, et qu'en se transportant au temps où les choses se sont passées, on y fasse les mêmes réflexions qu'un homme sérieux et appliqué à chercher la vérité aurait dû y faire.

On sait que lorsque le temple subsistait, les prêtres et les lévites divisés en ¡lusieurs familles y servaient partont, et que les différents ministères leur élaient distribués par sort, pour éviter les jalousies et les préférences. L'un de ces ministères et même le plus important, était celui d'offrir des parfums sur l'autel d'or qui était dans l'intérieur du temple, où les seuls prêtres pouvaient entrer, et où même le prê re chargé de cette auguste fonction ne pouvait être accompagne d'aucun autre. Zacharie, qui descendait d'Aaron, par Abia, chef de l'une des 24 familles sacerdotales, eut en partage pendant une semaine ce saint ministère, et lor qu'il l'exerçait, un ange s'apparut à lui, qui, le voyant saisi de crainte, lui dit : Zacharie, ne craignez point, parce que votre prière a été exaucée. Elisabeth, votre semme vous enfante-ra un fils, auquel vous donnerez le nom de Jean. (Luc, 1, 13 et suiv.) Il sera grand devant le Scigneur, et il sera remp!i du Saint-Esprit des le ventre de sa mère. Il convertira plusieurs des enfants d'Israël au Seigneur, leur Dieu; et il marchera devant lui dans l'esprit et dans la vertu d'Elie, pour réunir cœurs des pères avec leurs enfants et rappeler les incrédules à la prudence des justes, pour préparer au Seigneur un peuple parfait. Ces paroles de l'ange sont les mêmes que celles du prophète Malachie ( Malach. IV, d la fin.), excepté que le prophéte seinble les entendre de la personne même d'Elie, au lieu que l'ange les applique au précurseur

qui aura son efficace et son esprit.

Zacharie répondit à l'ange : A quoi connattrai je la vérité de ce que vous me dites : car je suis vieux et ma femme est avancée en age ( Elle était outre cela naturellement stérile v. 7.) L'ange lui répondit : Je suis Gabriel qui assiste derant Dieu. J'ai été envoyé pour vous parler et pour vous porter cette heureuse nouvelle; et dans ce moment vous allez devenir muet et vous ne pourrez plus parler jusqu'au jour que ceci arrivera, parce que vous n'avez pas cru à mes paroles, qui s'accompliront en leur temps. Cependant le peuple attendait Zacharie, et s'étonnait de ce qu'il demeurait si longtemps dans le temple; mais étant sortiil ne pouvait leur parler, et ils connurent aux signes qu'il leur faisait, qu'il avait eu une vi-sion dans le temple, et il demeura muet.

ARTICLE III. - Fécondité d'Elisabeth agée et stérile. La parole rendue à Zacharie. Prédiction claire du ministère futur de son fils.

Je consens qu'on suspende son jugement sur ce qui s'est passé dans le temple. Mais voilà Zacharie muet, et il l'est devenu dans le temps qu'il osfrait à Dieu un sacrifice. Ces signes qui sont entendre qu'il a eu une vision céleste, seront expliqués par l'événement. Je me contente à présent du seul fait, dont tout le peuple est témoin.

Elisabe h, devenue féconde dans sa vieillesse, cacha son état pendant cinq mois (v. 24 et 25.) en admirant la grace que Dieu lui avait faite de la délivrer de l'opprobre attaché à la stérilité, et lorsqu'elle accoucha d'un sils, ses voisins et ses parents vinrent se réjouir avec elle de ce que Dieu avait signalé sa miséricorde à son égard. Au huitième jour, qui était celui de la circoncision, (v. 57 et suiv.), ils voulurent nommer l'enfant Zacharie, du nom de son père, mais la mère prenant la parole, leur dit: non, mais il sera nommé Jean. Ils lui représent èrent que personne dans sa famille n'avait porté ce nom, et ils demanderent pur signes au père comment il voulait qu'on nommat son fils; il écrivit sur des tablettes: Jean est le nom qu'il doit avoir. Ce qui étonna tout le monde; et à l'instant nonsculement l'obstacle de sa parole fut levé, mais il sut lui-même rempli du Saint-Esprit, ct il prophétisa, en disant (v. 68.): Béni soit le Seigneur de ce qu'il a visité et racheté son peuple... (v. 66). Le bruit de ces merveilles se répandit dans tout le pays des montagnes de Judée, (1) ceux qui en eurent connaissance, en conservèrent précieusement le souvenir, en se disant les uns aux autres : Quel pensez-vous que sera un jour cct enfant? car la main de Dieu est clairement marquée dans les prodiges qui ont accompagné sa nais-

L'admiration de ces personnes n'était-elle pas bien fondée? et les prodiges qui les

étonnaient, n'étaient-ils pas manifestes? Za. charie muet pendant plus de neuf mois, et recouvrant subitement la parole, ne méritet-il pas d'être cru sur ce qui lui était arrivé dans le temple? la naissance d'un fils. dans savieillesse, et lorsqu'Elisabeth, semblable a Sara pour la stérilité et pour l'age, p'était plus en état de concevoir, ne justifie-t-elle pas la promesse que l'ange lui en avait faite? Zacharie avait-il intérêt de publier son manque de foi? et n'aurait-il pas pu attribuer à une autre cause son silence, s'il avait vouln? Que faudra-t-il de plus extraordinaire et de plus miraculeux pour rendre les hommes attentifs à la naissance du précurseur du Messie? et si des prodiges d'un tel éclat et d'une telle notoriété ne suffisent pas pour le rendre respectable à tout Israël, je ne sais pas ce

que l'incrédulité peut exiger de plus. Mais écoutons Zacharie; et dans son cantique, très-mystérieux certainement et trèsprofond, ne considérons que ce qu'il dit de son fils, en lui adressant la parole ( c. 76): Pour vous, petit enfant, vous serez appele le prophète du Très-Haut : car vous marcheres devant le Seigneur pour lui préparer ses voies : pour donner à son peuple la connaissance du salut, afin qu'il oblienne la rémission de ses péchés, par les entrailles de la miséricorde de notre Dieu, qui ont porté celui qui est l'Urient (1), à nous visiter d'en haut, pour éclairer ceux qui habitent dans les ténèbres et dans l'ombre de la mort, et pour conduire nos pieds

dans le chemin de la paix.

Sur quoi se fondait Zacharic pour donner à son fils la qualité de précurseur du Messic, et pour annoncer nième très-clairement li naissance prochaine du Messie? Quelle lumière avait-il sur des choses si secrètes et si inconnues, s'il n'avait eu aucune révelation dans le temple? On ne peut pas dire. lorsqu'on nie cette révélation, qu'il avait appris de Marie l'incarnation du Verbe, et qu'il avait su d'Elisabeth le tressaillement surnaturel de Jean dans son sein. Ceux que j'ai en vue ne sont pas assez heureux pout croire ces mystères d'une manière ferme et constante : et s'ils en étaient persuades, ils le seraient aussi de la vision céleste de Zacharie. Sur quoi donc étaient appuyées deux prédictions aussi étonnantes et aussi peu vraisemblables, et avancées néanmoins avec tant de sûrelé, et en termes si clairs et si précis? l'événement ne les a-t-il pas judiflés? et cet événement a-t-il pu être presu par des conjectures humaines? Il faut donc nécessairement avouer l'apparition de l'ange Gabriel à Zacharie; et dès lors tout est avoué. Jésus-Christ est le Très-Haut dont Jean-Baptiste est le prophète : il est l'Orient dont Jean est l'aurore. Il est le Sauveur qui délivre les hommes de leurs péchés, et Jean lui prépare les voies par la pénitence.

<sup>(1)</sup> Posperunt omnes, qui audierunt, in corde suo, dicentes : Quis, putas, puer iste crit? eten'm menus Domini ere cum ille. 3. 68.

<sup>(1)</sup> C'est Jésus-Christ, et non saint Jean, qui oft appelé Orient, les prophètes appellent ainsi 🖢 Messie.

ARTICLE IV.—Jean caché dans le désert jusqu'au jour de sa manifestation, et annançant des qu'il parait que le Messie est venu, quoiqu'il ne le connaisse point distinctement, est certainement instruit par une lumière di-

Après le grand éclat, qui rendit tout le monde attentif aux grâces extraordinaires que Dieu répandait sur les premières annces (1) d'un ensant destiné à un si auguste ministère, Jean disparut, et Dieu le cac'a dans le désert jusqu'au temps où il avait ré-

polu de le manifester à tout Israël.

Ce fait ne peut être contesté. On ne sait rien de Jean depuis sa naissance, jusqu'à co qu'il vint prêcher la pénilence sur les rives du Jourdain, étant alors âgé d'environ trente ans; et l'étonnement où tout le monde fut de son genre de vie, de son zèle et de ses discours, est une preuve qu'il avait été inconnu

jusque-là.

Dieu, en le séparant ainsi du commerce des hommes, avait voulu l'exempter des plus légères fautes, inévitables aux plus justes dans ce commerce; le préparer par une grande sainteté à être le précurseur du saint des saints, et lui attirer un grand respect et une grande autorité par une si longue retraite, lorsqu'il en sortirait pour déclarer que le royaume du ciel était proche et que

k Messie était venu.

Mais outre ces motifs, Dieu avait voulu prévenir tous nos doutes et ôter tout prélexte à nos défiances, en enlevant dès la plus lendre enfance le prophète du Messie (2), et en le tenant caché dans le désert, jusqu'à ce qu'il lui donnât ordre d'aller lui préparer la voie, et d'annoncer à Israël qu'il était venu, quoiqu'il fût encore ignoré. Car y avait-il rien de moins suspect, que de voir sortir du désert un homme dont la naissance avait été accompagnée de taut de miracles, et dont on n'avait rien su jusque-là, de le voir, dis-je, sortir du désert pour dire dès sa première apparition que les promesses étaient accomplies; que le royaume du ciel était proche; que le livérateur si longtemps attendu allait se manifester, et qu'il fallait s'empresser pour lui aplanir les chemins, en levant par la penitence tous les obstacles à sa venue?

Qu'on examine cet bonne extraordinaire et qu'on écoute ce qu'il dit. D'où l'a-t-il appris? de qui a-t-il pu prendre conseil? avec. quelle autorité assure-t-il ce qu'il avance? Qui s'attendait un moment avant sa manisessation, à de telles nouvelles? peut-il être douteux que ce soit l'esprit de Dieu qui l'en-

Voie et qui l'a instruit?

Mais demandons-lui où est le Messie? je ais, dit-il, certainement qu'il est venu (3) et

(1) Puer crescebat, et confortabatur spiritu: et in desertis usque in diem ostensionis sua ad barnel. Luc. 1. 80.

(2) Venit Joannes Baptista dicens: Pomitentiam 2giic, appropinquavit enim regnum coelorum. Matth. 3. 1 11 2

(5) Medius vestrum stetit, quem vos nescitis. Jean 1, 26.

qu'il est au milieu de son peuple; mais je no le connais point : je ne l'ai jamais vu : je ne pourrais le démêler parmi les autres, sans un signe que Dieu m'a donné pour le distinguer, et je n'ai point encore remarqué celui à qui ce signe convient; lorsqu'il me sera montré avec cette distinction, je le déclarerai à tout le monde, mais jusque là, je ne le puis. Un homme sage aurait-il pu écouter cela

avec indifférence, s'il avait été présent? Aurait-il pu mépriser une nouvelle de cette conséquence, assurée par un homme si visiblement inspiré? aurait-il pu sans renoncer à la raison soupçonner ce prophète, sortant actuellement du désert, et invisible jusqu'à co moment à tout Israël, d'avoir concerté tout ce qu'il dit avec ie ne sais quel prétendu Messie; dont il affecte d'ignorer le visage et le nom? L'incrédulité serait-elle alors différente de la folie? et un homme sensé voudrait-il risquer son salut sur une supposition si déraisonnable? Il faut cependant ou tomber dans cet excès, ou reconnaître Jean-Baptiste pour prophèle, et Jésus-Christ pour le Messie et pour le Sauveur promis, ce qui comprend tout et termine tout.

article v. — Le caractère personnel de saint Jean, et l'idée qu'il a du Messie et de la vraie justice, sont des preuves que sa mission est divine.

Mais supportons avec patience la timidité et l'Irrésolution d'un homme qui ne refuserait pas de croire, mais qui voudrait seulement prendre toutes les précautions possibles pour n'être pas trompé, et examinons avec lui le prophète qui nous annonce la venu du Messie. S'il est de mauvaise foi, il a sans doute les mêmes idées du Messie que le commun des Juiss. Il veut le faire régner, lui gagner l'esprit du peuple, le représenter comme un homme zélé pour la gloire de sa nation et pour sa liberté, et partager ensuito avec lui le credit, l'autorité et les autres avantages du commandement.

Mais c'est ici tout le contraire; car, non seulement ce prophète porte l'amour de la pauvreté et de l'austérité pour lui-même jusqu'à l'excès, mais il ne parle du Messic que comme d'un juge sévère des consciences, ennemi de la fausse vertu et de la fausse justice, el opposé en tout aux préjugés des Juiss; mais conforme en tout à la véritable idée qu'en ont eue les anciens prophètes (Matth., III, 7, etc.; Luc, III, 2): Race de vipères, disait-il aux Pharisiens, et à tout le peuple qui venait à son baptême, qui vous a avertis de fuir la colère à venir? Faites donc de dignes fruits de pénitence.... et ne pensez pas dire en rous-mêmes : nous avons Abraham pour père : car je vous déclare que Dieu peut faire nattre de ces pierres mêmes des enfants

Ego nesciebam eum, sed ut manifestetur in Israel propterea veni ego in aqua baptizans, 31

Ego nescicham enm, sed qui misit me haptizare in aqua, ille mihi dixit : super quem videri spiritum descendentem, et manentem super eum, hic est qui, e:c. 33.

d Abraham. La cognée est déjà à la racine des arbres. Tout arbre qui ne produit point de bons fru is, sera coupé et jeté au feu. Pour moi, je vous baptise dans l'eau pour la pénitence (Luc, 111, 16): mais celui qui vient après moi est plus puissant que moi, et je ne suis pas digne de dénouer les cordons de ses soutiers. C'est lui qui vous baptisera dans le Suint-Esprit et dans le feu. Il a déjà le van à la main; et il nettoiera parfaitement son aire: il amassera son blé dans le grenier; mais il brûlera la paille dans un feu qui ne s'éteindra jamais.

Reconnaît-on à une doctrine si pure, si spirituelle, si désintéressée, si contraire aux intentions d'un homme artificieux et populaire, le faux prophète d'un faux Christ? et n'y reconnaît-on pas au contraire le même esprit qui avait prédit par le prophète Malachie, le précurseur du vrai Messie, et le caractère de l'un et de l'autre? J'envoie mon ange / Maiach., III, 1 et suiv.), dit-il au nom du Seigneur des armées, qui préparera la voie devant moi : et aussitôt le Seigneur que vous cherchez, et l'ange de l'alliance que vous désirez viendra dans son temple : mais qui pourra se former une véritable idée du jour de son avénement, et qui sera digne de paraître devant lui? car il sera comme un feu qui éprouve les métaux. Il fondra et il purifiera l'argent. Il éprouvera comme l'or et l'argent, les ensunts de Lévi, c'est-à dire ceux qui sont honorés du sacerdoce et du ministère du temple, et qui paraissent les plus purs dans tout Israël. Voità, dit-il encore (Malach., IV, 6), que je vous envoie le prophète Elie avant que le grand et terrible jour du Seigneur arrive, afin qu'il convertisse le cœur des pères vers leurs enfants, et celui des enfants vers leurs pères; de peur que lorsque je viendrai, je ne frappe la terre d'un anathème général.

ARTICLE VI. — Le refus constant de saint Jean de passer pour le Messie est une preuve convaincante de sa sincérité.

Jusqu'ici tout se soutient d'une manière admirable; mais ce qui suit me paraît encore plus convaincant et plus fort, et je prie qu'on examine si j'ai raison. Jean-Baptiste parut si grand à tout le peuple (1), quoiqu'il ne sit point de miracles, qu'on était disposé à le reconnaître pour le Messie, et que les pharisiens mêmes lui envoyèrent · les députés pour lui demander s'il l'était. Ces députés avaient été choisis parmi les prêtres et les lévites , et ils auraient eu dans le public une grande autorité, si Jean avait voulu s'en servir, en répondant selon leur pensee, ou en mélant pour le moins quelque obscurité dans ses réponses. Mais voyez si l'hamilité et la sincérité peuvent répondre plus nettement. Qui êtes-vous, lui dirent-ils? Je ne suis pas le Christ, leur répondit-il; et sur cela mon aveu est clair et précis, je vous déclare que je no le suis pas. Quoi donc, lui demanderent-ils, eles-vous Elie? et il dit

(1) Existimante populo, et cogitantibus omnibus de Jouane, ne forte ipse case: Christus. Luc. 3, 15-

(Jean, I, 29 et suio.): Je ne le suis point. Etes-vous prophète? et il leur répondit : Non. Il était Elie par l'esprit et par le zèle. Il était plus que prophète. Il aurait pu répontre avec vérité je suis Elie, et je suis prophète: mais il pouvait répondre aussi dans un aute sens très-véritable qu'il n'était point Elie, et qu'il n'était pas venu prédire l'avenir et les mystères futurs du Messie, comme les prophètes; et il choisit ce dernier comme plus conforme à l'humilité. Les deputés ajoutèrent: Qui étes-vous donc, afin que nous puissions rendre réponse à ceux qui nous ont envoyés? Que ditex-vous de vous-même? Je suis, répondit-il, la voix de celui qui crie dans le désert : Rendez droites les voies du Seigneur, comme a dit le prophète Isaie.... Or ceux qui lui avaient été envoyés, étaient des pharisiens, et ils lui demandèrent: Pourquoi donc baptisez-vous, si vous n'étes ni le Christ. ni Elie, ni prophète? Jean leur répondit : Je baptise dans l'eau; mais il y en a un au milieu de vous que vous ne connaissez pas. Cest lui qui doit venir après moi, et je ne suis pas digne de dénouer le cordon de ses souliers.

Serait-il possible qu'après de telles réponses, si simples, si précises, si humbles, faites dans de telles circonstances, et qu'il cût été si facile de tourner d'une manière plus avantageuse sans blesser la vérité; serait il possible, dis-je, qu'après de telles preuves de sincérité, l'on soupçonnât d'artilice et de mauvaise toi celui qui en est si

clairement ennemi?

Mais je veux bien l'en croire capable ua moment pour confondre l'incrédulité. Pourquoi donc cet homme plein d'artifice, n'accepte-t-il pas la qualité de Messie qu'on lui offre sans qu'il l'ait recherchée? Pourquoi ne profite-t-il pas pour soi-même de la disposition générale du peuple, des prêtres et des pharisiens en sa laveur? Pourquoi reserve-t-il pour un autre qui n'y a aucua droit, et dont il connaît l'ambition et l'imposture, une gloire qu'il mérite pour le moins autant que lui? Pourquoi ne le previent-il pas dans le temps qu'il est encore caché dans la foule du peuple et inconnu? Que peut-il craindre d'un rival qui est ignore et dont il peut anéantir tous les desseins par un aveu qu'on lui demande?

Il sait mieux que personne que ce prétend : Messie n'a ni mission ni caractère. Il sait qu'il a concerté avec lui tout ce prélude. et qu'il ne fait qu'exécuter le complot, et suivre le plan dont ils sont convenus pour tromper le monde. Il ne peut donc estimer sincèrement le séducteur qu'il lui est si aisé de supplanter, ni se regarder comme plus criminel en se mettant à sa place, qu'en lui préparant le chemin. Pourquoi donc continue-t-il à parler de lui avec tant de respect, et de soi-men. avec tant de modestie, forsque la préference lui est acquise de droit, et que le peuple ignore si c'est une préserence qui lui pui-se étre contestée? Qu'espère-t-il d'une si ridicule humilité? Quelle fortune attend-il d'un inconnu qui n'aura peut-être pas autant de succès que lui, et qui après tout ne pourra

jamais le placer aussi haut qu'il pourrait se placer lui-même s'il le voulait? Et pourquoi Jean-Baptiste n'est-il hypocrite que pour l'intérêt d'en autre, pouvant si facilement et si promptement jouir pour lui-même du fruit de son hypocrisie? Je maintiens que tout cela forme une démonstration comparable aux plus évidentes; et je suis persuadé qu'il faut se faire autant de violence pour y resister, que pour résister aux démonstrations mathématiques.

par rapport à Jésus-Christ dont il désire que la gloire augmente aux dépens de la sienne, donnent à son témoignage une nouvelle dignité.

Mais approfondissons encore cette preuve, et voyons avec quelle sincérité et avec quel désinteressement cet homme admirable applaudit à la réputation et à la gloire que Jésus-Christ acquérait chaque jour par ses miracles, pendant que lui-même perdait tous les jours quelque chose de cette idée excessive que le peuple avait eue de lui. Ses disciples en étaient affliges, et ils lui representèrent un jour avec un sentiment de jalousie (Jean, 111, 16, etc.), que Jésus-Christ dont il avait parlé si honorablement, commençait lui-même à baptiser, et que tout le monde allait à lui : mais voici comment il leur répondit : L'homme ne peut rien recevoir s'il ne lui a été donné du ciel. Vous m'êtes vousmêmes témoins que je vous ai dit que je ne suis pas le Christ, mais que j'ai été envoyé devant lui. L'époux est celui à qui est l'épouse; mais l'ami de l'époux, qui se tient debout et qui l'écoute, est rari de joie à cause de la voix de l'époux. Je me vois donc maintenant dans l'accomplissement de cette joie. It faut qu'il croisse et que je diminue. Celui qui est venu d'en haut est au-dessus de tous. Celui qui tire son origine de la terre, est de la terre, et ses paroles tiennent de la terre. Celui qui est venu du ciel est au-dessus de tous.

Il n'y a rien de plus sublime ni de plus parfait qu'une telle réponse, qui comprend les verités les plus secrètes et en même temps les plus essentielles du christianisme, et qui suppose dans Jean-Baptiste une lumière et une sagesse fort au-dessus de l'humaine. Vous paraissez affligés, disnit-il à ses disciples, de ce que l'on s'empresse mains à mon égard, et de ce que le nérite d'un autre obscurcit et couvre le mien. Mais ce que j'ai, je l'ai reçu; je n'ai ou me rien donner, et lout m'est venu du ciel. C'est s'affliger des dons de Dieu que de s'affliger de ce qu'un autre est plus grand que moi. Dès que je vous ai dit que je n'étais pas le Christ, vous avez du comprendre que je n'étais que ministre et non l'époux. L'Eglise n'est point à moi : je suis dans son sein comme l'un de ses enfants. Mais ce n'est pas moi qui la rends ni sainte ni séconde. Il n'y a que le Messie qui soit en même temps son père et son tpoux; et il y a longtemps que cet époux est allendu. Les serviteurs l'ont précédé, mais is n'ont pu ni tenir sa place, ni nous conso-

ler de son absence. Aujourd'hui j'entends sa voix, bien dissérente de celle de Moise et des prophètes. Je l'écoute avec respect et avec joie. Je l'écoute en me tenant debout ; et le serais bien faché que pendant qu'il par e, on vint à moi pour m'entendre. Je lui ai préparé le chemin, et je n'ai qu'à dispiraître après qu'il est venu. J'ai inférét moi-meme à sa gloire, et les mêmes raisons qui me l'ont fait annoncer avant qu'il se montrât, m'obligent à me retirer après qu'il s'est montré : ce servit retenir les hommes dans la bassesse et dans la misère, et y demeurer moi-même, que de prétendre me les attacher. Je ne puis les changer ni les rendre heureux: je suis comme eux né de la terre, et mes paroles impuissantes et sans efficace ne peuvent leur rendre l'origine céleste qu'ils out perdue. Il ny a que celui qui est le Cré teur et qui est au-dessus de tous, qui soit l'objet de notre loi et de notre espérance. Il faut etre Dieu pour sauver les hommes et pour les refor-

Tout cela est compris dans les paroles de saint Jean, que je n'ai un peu étendues, qu'afin d'en rendre le sens plus intelligible à ceux qui n'en auraient peut-être vu qu'une partie; et je demande à quiconque se donne la peine de lire ceci, s'il est pos ible de seup-conner un homme d'une telle vertu et d'une telle sincérité, d'avoir concerté, et d'avoir même imaginé le caractère qu'il soutient si dignement, quand d'ailleurs toutes les circonstances n'y seraient point opposées?

ARTICLE VIII. — Le martyre de saint Jean met le sceau à son témoignage. Réflexions importantes sur le caractère de su fermeté, et sur sa prudence pour détacher de lui-même ses disciples et les conduire à Jésus-Carist.

Mais ce n'est pas tout. Il manquerait un trait essentiel au témoignage de saint Jean, s'il ne l'avait scellé de son sang, et s'il avait cu une autre récompense en cette vie de son amour et de son zèle pour la justice et pour la vérité, que la gloire de mourir pour elle. On sait qu'étant dans La Galilée (Marc, VI, 17 et suiv.). où commanda: Hérode, il reprit ce prince de ce qu'il avant épousé Hérolias, quoiqu'elle fut femme de Phicippe son f. ère ; et que ce prince ossensé de cette liberté le sit mettre en prison (1), et même dans les fers, sans oser ne maroins lui ôter la vie, quoiqu'Hérodias en eut formé le dessein, et qu'elle employat tous ses artifices pour l'exécuter : parce qu'Hérode, dit l'évangeliste (2), regarduit Jean comme un homme juste et saint, qu'il le craignait et avait du respect pour lui, et qu'il faisait même beaucoup de choses selon

<sup>(1)</sup> Tenuit Johnnem, et vinxit eum in carcere. Herodias autem insidiabatur illi, et volebat occidere eum, nec poterat.

<sup>(2)</sup> Herodes metuebat Joannem, sciens eum virom justum et sanctum, et custodiebat eum, et audito co multa faciebat, et libenter eum audiebat. Marc. lococitato.

ses avis, et était bien aise de l'entendre. On sait aussi comment ce prince faible, superstitieux et cruel, se rendit à la passion d'Hérodias, par la crainte d'un parjure; et comment il sacrifia ses lumières et sa conscience

à d'injustes et de frivoles motifs.

Ce que je considère ici se réduit à ces chefs qui sont essenticls à mon dessein. Premièrement, ce n'est point pour lui-même ni pour aucune accusation personnelle que Jean est mis en prison, et ensuite décapité. Il aurait pu conserver la liberté et la vie, et continuer même son ministère, s'il n'avait représenté au prince qu'il faisait ce qui lui était défendu par la loi de Dicu. Il était donc très-éloigné de tout motif d'ambition et d'intérêt, et très-opposé au caractère de flatteur et d'artificieux inséparable des séducteurs.

Secondement. Il ne cherche point à s'attirer la réputation d'homme intrépide et capable de faire trembler les princes mêmes en les reprenant avec hauteur, et en brisant leur orgueil et leur faste par une réprimande impérieuse et amère. Il se contente de dire (Non licet tibi): ce que vous faites ne vous est pas permis; et après il demeure dans le silence, et lorsque les sages avis ont été punis par la prison et par les liens, il n'est pas moins disposé à les donner au prince qui le retient captif quand il veut bien les lui de-mander, et à les donner avec tant de douceur, de patience, de tranquillité, que le prince en est édifié et touché, et qu'il prend plaisir non seulement à les écouter, mais à les suivre. Sent-on bien la vérité et la sincérité d'un tel caractère? comprend-on combien il est opposé à celui d'un homme conduit par d'autres motifs que ceux de la conscience? Et juge-t-on maintenant qu'un homme si élevé au-dessus de toutes les passions, si désintéressé, si zélé pour la vérité et la justice, et en même temps si humble, si modéré, si sage, si égal dans tous les états, ait eu pour principe de sa conduite des passions aussi basses et aussi lâches que la dissimulation, l'hypocrisie et le dessein de tromper sa nation dans un point aussi capital que le sérait celui d'un faux messie?

Troisièmement. C'est dans sa prison même (Cum audisset in vinculis opera Christi, Matth., II, 12) et peu de temps avant sa mort, qu'il envoie deux de ses disciples à Jésus-Christ pour les rendre témoins de ses miracles, sous prétexte de lui demander s'il est celui qui doit venir ou s'il en faut attendre un autre. Car il savait que ses disciples avaient pour lui un attachement excessif, et que plus il faisait d'efforts pour le diminuer, plus sa modestic et son humilité les prévenaient en sa faveur. Il crut que la douceur et l'humilité de Jésus-Christ, encore plus grandes (Luc, VII, 21), jointes à des miracles actuels ou très-révents, feraient sur cux plus d'impression que tous les discours; et il so persuada qu'ils se chargeraient plus volontiers d'une députation où il paraissait quelque doute, que d'une autre où ils seraient obligés de reconnaître de sa part Jésus-Christ pour le Messie. Une telle conduite, si pleine

de sagesse et de charité, est une preuve admirable du désir qu'il avait que ses disciples s'attachassent invariablement à Jesus-Christ comme à celui qui avait été promis etallendu depuis si longtemps. Mais quel intérêt desormais pourrait-il prendre à la réputation de Jésus-Christ, si elle n'était fondée que sur le mensonge? Pourquoi, étant près de mourir. ne détrompe-t-il pas plutôt ses disciples ! Par quelle inhumanité sacrifiait-il leur simplicite et leur docilité à l'imposture? Quel fruit lui revenait-il dans ses liens de leur séduction. et que lui importait-il qu'ils lui demeurassent toujours attachés, puisqu'ils ne doivent que · changer d'erreur en changeant de maitre, ou plutot ajouter une seconde crreur à la première, en croyant un faux christ sur la parole d'un faux prophète?

ARTICLE IX. — Force invincible de ces preuves réunies. Elles suffiraient quand elles seraicul seules.

J'avoue avec ingénuité que ces preuse font sur moi une telle impression, que quand je n'aurais que le témoignage de Jean-Baptiste revêtu de toutes les circonstances que nous avons observées, il ne me serait pas possible de ne pas reconnaître Jésus-Christ pout le Messie, et Jean pour le précurseur qu'Isare et Malachie avaient promis. Joignons en effet ces circonstances (Is., XL; Malach., III), et voyons si l'on peut résister à l'impression qu'elles doivent faire sur un esprit qui aime la vérité et qui la cherche.

Zacharie (1), respectable par son sacerdore et par une vertu exemplaire, entre dans le temple pour y offrir à Dieu des parsums sur l'autel intérieur, pendant qu'on immolait sur celui des holocaustes la victime du soir, et il en sort muet, marquant par des signes, au peuple présent et étonné, que son accident était la suite d'une vision céleste. Il a un fib d'une femme très-avancée en âge et stérie, lui-même étant fort âgé. Lorsqu'il est question de le nommer, la mère, par une inspiration secrète, et le père ensuite de la révelation qu'il en avait eue, le nomme Jean contre l'inclination et les préjugés de leur famille. Dans ce moment, Zacharie recouvre la par le et prophétise. Il dit clairement que la lumet qui doit éclairer Israël et tous ceux qui soul dans l'ombre de la mort, est près de paraire. que le sils qui vient de nattre en est le precurseur, et qu'il est envoyé pour lui preparer la voie et lui aplanir les chemins.

Ce fils, en qui l'i grâce et la sainteté se sont remarquer dès l'enfance, est ôté à la vue des hommes et poussé par l'esprit de Dieu dans le désert, des ses premières années. Il en sort a trente ans pour annoncer la venue du Messie, qui est actuellement caché dans la soule du preple, et pour lui préparer la voie par un baptéme de pénitence. Il déclare qu'il ne le comnaît point encore distinctement, mais qu'il lui a été révélé que ce serait celui sur qu'il verrait descendre le Saint-Esprit et 6'; re

poser.

(1) Incedens in omnibus mandatis et just & aise. bus Domini sine querela. Luc. 1, 6.

Avant que le Messie se maniseste luimême, Jean-Baptiste passe dans l'esprit du peuple pour l'être. Les prêtres et les pharisiens lui députent pour le reconnaître en cette qualité, s'il veut l'accepter. Et non sculement il la refuse, mais il se déclare indigne de délier les cordons des souliers du Messic, quoiqu'il soit alors inconnu. Il dit à ses propres disciples, trop zélés pour sa gloire, qu'il est né de la terre, que ses paroles sont aussi faibles que son origine est basse; que le Messic vient du ciel, qu'il est au-dessus de tous, qu'il est seul époux, et que, bien loin d'être son concurrent et son rival, il s'estime heureux de diminuer afin qu'il croisse, et de disparaître afin qu'il soit seul l'objet de tous les hommages.

Il pourrait vivre en paix dans la Galilée, estimé et respecté même par Hérode, s'il voulait dissimuler le crime de ce prince. Il le reprend avec liberté, et il en est puni par la prison. Mais dans la prison même, il s'attire la consiance du prince qui l'y retient et qui ne l'immole au ressentiment d'Hérodias qu'à

regret.

Avant sa mort, il emploie le moyen le plus esticace et en même temps le plus sage, pour détacher de lui ses disciples et pour éteindre le sentiment de jalousie qu'ils avaient contre Jésus-Christ, et qui était un obstacle à leur soi et à leur salut; et il couronne ainsi une vie également innocente et austère par le martyre, comme il couronne le martyre par sa charité envers ses disciples et par l'hu-

Il n'est pas possible d'unir plus de choses ensemble pour donner au témoignage de Jean-Baptiste une autorité divine, sans lui donner celle des miracles, qui n'eût servi qu'à partager les esprits et à fortifier le doute de plusieurs et le préjugé de ses disciples. Le doigt de Dieu est ici maniseste, et nous ne pouvons assez admirer la sagesse de ses conseils, l'étendue de sa puissance et la variété des preuves qu'il nous a données par rapport à Jésus-Christ et à la religion, qui sont toutes parfaites dans leur genre, même prises séparément, mais dont la force est infiniment augmentée par leur union et par le mutuel secours qu'elles se prétent.

## CHAPITRE XXVI.

La naissance de Jésus-Christ révélée pur les anges aux pasteurs. Certitude de cette révélation, démontrée par sept réflexions importantes.

Les miracles qui précédèrent et qui accompagnèrent la naissance de saint Jean (1) rendirent sans doute plusieurs personnes atlentives au prochain avénement du Messie, dont il était si clairement appelé le prophète el le précurseur. Et il est difficile que la prophétie d'Elisabeth, à qui le Saint-Esprit avait

(1) Repleta est Spiritu sancto Elisabeth, et exclamavit voce magna, et dixit : Unde hoc mihi ut veniat mater Domini mei ad me? Beata quæ credidisti, queniam perficientur ca quæ dicta sunt tibi a Domino.

DÉMONST. EVANG. VI.

révélé le mystère de l'incarnation du Fils de Dieu, et qui avait si hautement loué la foi de Marie qu'elle reconnaissait pour mère de son Seigneur, n'ait pas sait beaucoup de bruit dans les montagnes de Judée; mais le retour de Marie à Nazareth ralentit vraisemblablement l'attention et les réflexions; et ce ne fut qu'à Bethléhem, où le mystère de l'incarnation fut clairement annoncé par les anges aux pasteurs, et où les mages vinrent d'Orient adorer le roi des Juiss, que la venue du Messie devint constante et publique. Mais la retraite prompte et secrète des mages, et la fuite de Marie avec son fils en Egypte, firent retomber dans une nouvelle obscurité un mystère d'une si grande importance; et le silence de plusieurs années qui s'écoulèrent entre ces premières preuves de la naissance du Messic et le temps de sa manifestation, en estaça la mémoire, ou pour le moins empécha qu'on n'en sit l'application à Jésus-Christ, qui parut à la plupart des Juiss un homme nouveau, que ces anciens évenements ne re-

gardaient pas.

Ce n'est pas encore le lieu d'examiner pourquoi Dieu avait ainsi disposé ces événements, et pourquoi il avait, ce semble, affecté de montrer et de cacher presque en même temps le Messie, faisant briller une subite lumière qui le découvrait, et faisant presque aussitôt succéder une obscurité qui le dérobait à la vue. Nous nous contentons maintenant d'adorer la profondeur de ses conseils, qu'il ne nous sera jamais permis de sonder, quoique ce soit un de nos devoirs d'en apprendre de lui-même la justice et la liberté; et nous profitons de la liaison que les évangélistes ont misc entre des choses autresois séparées par un intervalle de trente ans, qui n'est plus rien à notre égard, et qui n'est plus un obstacle pour nous, comme il l'a été pour les Juiss, à la force des preuves qui démontrent que Jésus-Christ est le Messie que les anges ont annoncé aux pasteurs, et que les mages, conduits par une étoile miraculeuse, sont venus adorer à Bethléhem.

Je ferai quelques réflexions sur ces preuves pour en élablir la certitude, mais en supposant que je ne serai pas seul à les faire, et qu'un nomme sincère, quoique flottant encore dans la foi, voudra bien y prendre part et s'y intéresser. Je commence par ce que l'Evangile dit des pasteurs, et j'en rapporterai tout le texte sans l'abréger, parce

que tout est nécessaire.

On publia un édit de César Auguste (Luc, II, 1 et suiv.) pour faire un dénombrement des habitants de toute la terre. Ce fut le premier dénombrement qui se fit. Quirinus étant gouverneur de Syrie, et chacun allant se faire enregistrer dans la ville dont il était, Joseph partit de la ville de Nazareth qui est en Galilée, et vint en Judés à la ville de David appclée Bethléhem, parce qu'il était de la maison et de la famille de David, pour se faire enregistrer avec Marie, son épouse, qui était grosse Pendant qu'ils étaient en ce lieu, le temps auquel elle devait accoucher s'accomplit, et elis nccoucha d'un fils premier-né, et l'ayant em-

(Quatorze.)

maillotté, elle le coucha dans une crèche, parce qu'il n'y avait point de place pour eux dans l'hôtellerie.

Or il y avait en cet endroit des bergers qui passaient la nuit dans les champs, veillant tour à tour à la garde de leur troupeau; et tout d'un coup un ange du Seigneur se présenta à eux, et une iumière divine les environna, ce qui les remplit d'une extrême crainte. Alors l'ange leur dit: Ne craignez point; car je viens vous apporter une nouvelle qui sera pour tout le peuple le sujet d'une grande joie, C'est qu'aujourd'hui, dans la ville de David, il vous est né un Sauveur qui est le Christ le Seigneur. Et la marque à laquelle vous le reconnaîtrez, c'est que vous trouverez un enfant emmaillotté, couché dans une crèche.

Au même instant il se joignit à l'ange une grande troupe de l'armée céleste, louant Dieu, et disant: Gloire à Dieu au plus haut des vieux (ainsi dans le grec), et paix sur la terre, faveur et bonne volonté pour les hommes.

Après que les anges se surent retirés dans le ciel, les bergers se dirent l'un à l'autre: Passons jusqu'à Bethléhem, et voyons ce qui est arrivé, et que le Seigneur nous a fait connaître. S'étant donc hâtés d'y aller, ils trouvèrent Marie et Joseph, et l'ensant couché dans la crèche; et l'ayant vu, ils reconnurent la vérité de ce qui leur avait été dit touchant cet ensant. Et tous ceux qui l'entendirent admirèrent ce qui leur avait été rapporté par les bergers. Marie conservait toutes ces choses en elle-même, les repassant et les comparant ensemble dans son cœur; et les bergers s'en retournèrent, glorisiant et louant Dieu de toutes les choses qu'ils avaient entendues et vues, selon qu'il leur avait été dit.

#### ARTICLE PREMIER. — Première réflexion.

La première réflexion que je fais sur ce que je viens de rapporter est que rien ne m'y paratt vraisemblable, et que je ne me serais attendu à rien de tel si je n'avais consulté que ma raison, ou si je n'avais eu égard qu'à ce que les Ecritures ont d'apparent et d'extérieur. Je n'aurais jamais pensé que le Messie ne dût naître à Bethléhem qu'à l'occasion d'un voyage; que le motif du voyage fût la nécessité d'obéir à un édit d'un prince étranger et infidèle; que le roi des Juiss tût mis aussitôt après sa naissance dans le 10le des sujets d'Auguste; que dans Bethléhem même, la ville de David, son areul, il ne pût trouver un seul lieu pour reposer sa tete; qu'il fût contraint d'emprunter des bêtes un hospice pour lui-même et pour sa mère; que son berceau sût une crèche, et que co lut dans le sein même de l'humiliation et de la bassesse qu'il voulût être adoré par les anges et par les hommes, comme le Messie promis dès le commencement du monde.

Tout cela paraît si opposé, non seulement à l'idée des Juis et à leur espérance, mais aux magnisques promesses des prophètes, et même aux paroles de l'ange qui avait annoncé son incarnation à Marie, et qui avait dit (Luc, I, 32) que Dieu lui donnerait le trône de David, son père; qu'il règnerait éternellement sur la maison de Jacob, et que son règne n'aurait point de fin: tout cela, dis-je, paraît si contraire à l'attente générale, aux prophéties, aux promesses, qu'on n'aurait pu le feindre ni l'imaginer avant l'événement, et qu'il n'y a eu que la force de la vérité, soutenue par des miracles capables de faire taire toutes les réflexions et tous les raisonnements, qui ait pu le faire croire, et ensuite le faire écrire, avec confiance que l'univers entier s'y soumettrait.

#### ARTICLE II. - Seconde réflexion.

Cette première réflexion est soutenue par une autre dont je suis aussi très-touché; car je considère que l'Evangile n'a été écrit que depuis que la gloire de Jésus-Christ était grande parmi les Juifs et parmi les Gentils, lorsqu'on le croyait régnant dans le ciel, et qu'on avait de lui les idées les plus augustes et les plus magnifiques. Il m'importe peu de savoir maintenant ce qu'il fallait penser de la vérité de ces idées, et si ceux qui s'efforçaient d'en persuader les autres en étaient eux-mêmes bien convaincus. Ce point a éle traité ailleurs, et j'ai lieu de croire qu'on en a été satisfait. Je me contente ici de laisser la chose dans le doute, et même, si l'on veut, je consentirai pour un moment qu'on 🕾 regarde ni les apôtres ni les évangélistes comme de sincères témoins de la résurrection et de l'ascension de Jésus-Christ; mon raisonnement n'en sera que plus fort. Car est-il vraisemblable que des hommes qui voulaient faire reconnaître Jésus-Christ pour le Messie et pour le Fils de Dieu, ct qui s'appliquaient surtout à persuader les Juis de ce point essentiel, aient rassemblé toutes les circonstances humiliantes qui combattaient le plus leurs préjugés, qu'ils aient feint co circonstances également contraires à leur dessein et à la vérité, et qu'ils se soient arisés de les feindre dans le lemps qu'une partie du monde adorait Jésus-Christ comme assis à la droite de son Père, et que l'Eglise de Jérusalem, aussi zélée pour sa gloire que les nations, le reconnaissait pour le roi immortel que les prophètes avaient prédit, el qu'Abraham avait espéré?

Il faut donc nécessairement que ces circonstances si humiliantes soient vraics, el si elles sont vraies, sans avoir été accompagnées de celles qui les relèvent, comnent ceux qui les ont écrites n'en ont-ils pas ele blessés? Pourquoi'ne les ont-ils pas supprimées? Pourquoi ne leur en ont-ils pas subsil· tue d'autres plus conformes aux idées popu laires et en apparence plus dignes de Dieu Pourquoi auraient-ils été sincères dans lous les autres points, et infidèles dans le seul récit de l'apparition des anges aux pasteur. Ne voit-on pas qu'ils n'ont pu, sans celle apparition, faire aucun usage du reste qu'ils n'y ont eu môme aucun intérét, puis qu'il leur importait peu qu'un enfant n' dans une étable et mis dans une crèche fui le Messie, s'il ne l'était pas; et que cet enfant rejeté des hommes, que personne ne s'avisait de confondre avec Jésus-Christ dans le temps de sa manifestation, puisqu'on le croyait né à Nazareth, fût pris pour lui sans autre gain et sans autre fruit réel que l'hu-

miliation et la honte?

Si les évangélistes et les apôtres avaient inventé l'apparition des anges, se seraientils contentés de cette simple siction, et l'auraient-ils rapportée avec tant d'ingénuité et de modestie? N'auraient-ils pas seint aussi quelque vengeance divine sur les habitants de Bethléhem, quelque lumière extraordinaire sur la grotte où Jésus-Christ était né; quelques services extérieurs rendus par les anges au Fils et à la Mère; quelque changement de l'étable en un temple, et de la crèche en un trône ou en un autel; enfin tout ce qui leur aurait paru propre, selon leur imagination, à relever une bassesse qui n'avait par elle-même rien que de méprisable et de rebutant? Ils ont été modestes, parce qu'ils étaient sincères. Ils ont cru l'humiliation sans en rougir, et l'apparition qui la relevait sans y ajouter: l'humiliation sans apparition ne pouvait être respectée; et l'apparition, plus digne de Jésus-Christ qu'aucun autre miracle, sussissit seule pour la saire respecter.

#### ARTICLE III. — Troisième réflexion.

Je ne crois pas d'ailleurs, et c'est ma troisième réflexion, qu'il eût été possible à des hommes qui n'auraient pas été sincères de borner le discours de l'ange aux pasteurs aux simples paroles qu'en rapporte saint Luc. Ils lui auraient sans doute mis dans la bouche beaucoup de choses pour les prévenir contre l'impression des faibles dehors d'un enfant couché dans une crèche; pour les exhorter à l'adorer comme le Fils du Très-Haut et comme l'héritier du trône de David, quoique rejelé par un peuple ingrat et aveugle; pour leur représenter la distinction que Dieu faisait d'eux en les choisissant pour les premiers adorateurs de son Fils, et en leur révélant un mystère inconnu à tous les autres; et pour leur exagérer le crime de ceux qui, étant ses sujets naturels, l'avaient néanmoins traité comme étranger dans son propre empire et dans la ville même de David, son areul.

lls auraient aussi donné quelque suite à celle histoire qui finit trop to: pour notre curiosité. Ils auraient marqué ce que devinrent ces bergers; quelle tradition ils laissèrent dans leur famille d'un si grand événement; quelle part ils eurent, eux ou leurs descendants, à l'établissement de l'Evangile. lls auraient conservé quelque mémoire de leur entretien avec Marie, de ce qu'ils lui rapportèrent et de ce qu'ils en apprirent. Et je crois pouvoir assurer que non seulement ils auraient fait tout cela ou quelque chose de semblable, s'ils avaient inventé le récit que nous avons, mais qu'ils l'eussent fait aussi, quoique sincères et fidèles, si l'esprit de Dieu, supérieur à toutes les vues humaines, n'avait arrêté leur plume où il a voulu; car il est évident que beaucoup de choses

sont supprimées à dessein contre les règles mêmes de l'histoire, et qu'elles n'auraient pas été supprimées si une autre lumière que la lumière ordinaire n'avait conduit l'historien.

Etait-il naturel, par exemple, de taire absolument ce que dirent les bergers en voyant Jésus-Christ dans un état si capable de les attendrir; ce qu'ils firent pour le reconnattre en qualité de Messie; ce qu'ils offrirent ou voulurent offrir pour diminuer son indigence, ou pour lui procurer une autre retraite, ou pour avoir même l'honneur de devenir les hôtes d'un roi immortel?

#### ARTICLE IV. - Qualrième réflexion.

Mais n'était-il pas encore moins naturel. et c'est ma quatrième réflexion, de laisser Marie dans le silence? de la représenter seulement comme spectatrice ou même comme étonnée de ce qu'elle voyait; comme apprenant des bergers des vérités nouvelles: comme attentive à les considérer, à les comparer, à mettre entre elles un ordre et une suite; comme profitant de tout pour sa propre instruction? Des hommes qui auraient voulu la faire respecter comme la Mère de Dieu, sans qu'elle le sût, et qui auraient feint une apparition d'anges à des bergers pour honorer la naissance de son Fils, lui auraient-ils donné un caractère si simple en apparence et si éloigné des vaines idees de grandeur, que les hommes qui veulent tromper ne manquent jamais de suivre? Pour moi je reconnais ici autant que dans tout le reste l'impression et le caractère du vrai ; et je désie le mensonge d'inventer jamais rien qui, d'un côté, soit si peu vraisemblable sclon nos pensées, et qui, de l'autre, soit si parfait et si grand, selon les règles d'une sublime verta.

#### ARTICLE V. — Cinquième réflexion.

Mais ce qui me ravit ici davantage, et où je crois voir encore plus clairement la main de Dieu, c'est le discours de l'ange aux pasteurs, et ensuite le cantique d'actions de grâces de ceux qui s'unissent à lui pour rendre gloire à Dieu de sa réconciliation avec les hommes. Car, à moins que de venir du ciel, il n'est pas possible de dire de plus grandes choses en moins de mots, avec plus de simplicité ni plus de dignité. Ne craignez point, dit l'ange aux pasteurs intimidés par sa présence et par la lumière qui l'environnail, car je vous apporte une nouvelle qui sera pour tout le peuple le sujet d'une grande joie. C'est qu'aujourd'hui, dans la ville de David, il vous est né un Sauveur qui est le Christ le Seigneur; et la marque à laquelle vous le reconnaîtrez, c'est que vous trouverez un enfant emmaillotté, couché dans une crèche. Il faut être bien accoutumé aux mystères et aux grandeurs pour parler ainsi du plus rand des mystères et de l'incarnation du Verbe, sans réflexions, sans préparation, sans aucun ornement de l'éloquence humaine. Il faut bien connaître la majesté de celui qui s'est rendu enfant et qui est dans une crèche pour joindre en même temps ces

deux extrémités opposées sans se mettre en peine de les concilier, et pour donner comme une distinction digne de celui qui est le Seigneur par excellence les langes dont il était emmaillotté et la crèche où il repose. Nous sommes faits à cela, ou plulôt nos oreilles y sont faites, depuis le temps que nous l'entendons dire: mais combien une telle nouvelle était-elle surprenante dans le moment où elle fut annoncée? et combien était-il peu naturel qu'elle fût annoncée de la sorte?

Au même instant il se joignit à l'ange une grande troupe de l'armée céleste, louant Dieu et disant : Gloire à Dieu au plus haut des cieux, et paix sur la terre, faveur et bonne

volonté pour les hommes.

Voilà en trois paroles les motifs et le fruit de l'incarnation du Fils de Dieu. Mais qui les aurait découverts dans ce premier moment, si les anges ne les avaient révélés aux hommes? Qui savait qu'avant que Jésus-Christ, en prenant notre chair, se fût rendu l'adorateur de son Père, Dieu n'avait pu recevoir une gloire digne de lui? Qui connaissait le divorce et l'inimitié même qu'il y avait entre le ciel et la terre, avant que le Dieu du ciel fût descendu du ciel en terre pour en être le lien et la paix? Qui regardait tous les hommes et les Juiss mêmes comme ensants de la colère et de la vengeance, avant que Jésus-Christ, se mettant à la place des pécheurs ct se chargeant de leur malédiction, l'eût convertie en bénédiction, et cût attiré sur eux l'amour et la complaisance de son Père, dont il est seul digne?

Ces vérités essentielles à la religion, inconnues alors à presque tous les hommes, et cachées dans l'obscurité des prophètes, comprennent tout; et elles sont elles-mêmes comprises dans trois paroles, mais si claires et si simples, qu'il faut être un ange pour les avoir dites, et être peu touché du mer-

veilleux pour ne le pas sentir.

#### ARTICLE VI. — Sixième réflexion.

Ma sixième réflexion est sur le fond du mystère même, qui ne peut être approfondi sans porter dans l'esprit une pleine conviction de sa vérité, et sans paraître dans toutes ses circonstances véritablement digne de Dieu. Le Messie était attendu et désiré, mais seulement en apparence. C'était un autre qu'on voulait au lieu de lui : c'était un vain santôme qu'on espérait. Le vrai Messie, ennemi du cœur corrompu, en était secrètement har. Il n'y avait aucune entrée; il ne pouvait y trouver place; tout y était reçu excepté lui. C'est pour le figurer que Jésus-Christ est rejeté de tous dans Bethléhem même; que, dans sa propre ville, il est inconnu et méprisé, et qu'il est étranger dans la cité même de David, son père, quoique l'empire ct le trône soient à lui.

L'homme s'était dégradé, et, depuis sa chute, il travaillait à défigurer en lui ce qui restait de sa première dignité. Il avait regret d'être immortel. Il désirait que son âme périt avec son corps. Il niait la résurrection du corps ou il la craignait, et il se confondait,

autant qu'il était en son pouvoir, avec les bêtes, n'espérant et ne voulant rien de plus. Jésus-Christ, pour lui reprocher sa bassesse et pour la guérir, se met où il s'était mis luimême en se dégradant. Une étable et une crêche étaient dignes de nous; et Jésus-Christ, qui ne s'est pas incarné pour lui, mais pour nous, et qui a voulu en tout ressembler aux pécheurs, excepté le péché, a choisi l'étable et la crèche qui nous convenaient.

L'homme ne connaissait d'autre grandeur que celle dont les sens peuvent juger, ni d'autres biens que ceux dont les sens peuvent jouir. Il ne connaissait point d'autre manière de régner que celle des princes de la terre, point de victoires que celles qui sont extérieures, point d'ennemis que ceux qui sont visibles. Jésus-Christ, en se réduisant à l'enfance, à la pauvreté, à la misère, l'a détrompé sur tous ces points. Il lui a découvert une grandeur dont la foi connaît tout le prix, une félicité, un règne, des victoires, dont elle seule peut juger, et il s'est rendu en même temps l'exemple de l'homme, sa loi, sa consolation, sa force et son remède,

#### ARTICLE VII. — Septième réflexion.

Une dernière réflexion et qui ajoute, ce me semble, aux autres un nouveau caractère de vérité, c'est que Jésus-Christ, en faisant annoncer à des bergers sa venue, suit en cela son premier plan et son premier dessein, car il se manifeste à ceux à qui les promesses ont été faites : à des pasteurs semblables à Abraham et à Jacob: à des hommes sans maisons, sans villes, habitant sous des tentes et n'ayant pour tout bien que des troupeaux; à des bergers qui figuraient, par leur état et par leurs soins, sa mission vers les brebis d'Israël, son ministère de pasteur, sa charité pour les agneaux commis à sa garde; ensin à des hommes petits et méprisables selon le siècle, tels que ceux à qui l'Evangile devait être prêché avec succès. pendant que tout ce qui est grand dans Israël, ou par l'autorité, ou par le savoir, ou par les richesses, ignore ce qui leur est découvert, Dieu marquant dès lors ce qu'il serait dans la suite, en cachant aux sages et aux prudents ce qu'il révélerait aux humbles et aux petits.

Je ne sais ce qu'on pense maintenant de ces réflexions; mais la dernière, quand elle serait unique, est capable de faire une grande impression sur un esprit attentif; car, assurément, ce n'est point une sagesse humaine qui a fait préférer des bergers à tout ce qu'il y avait d'illustre dans Israël; la raison n'isvente rien de tel, et le désir de faire honneur à Jésus-Christ ne se serait jamais avisé d'un tel moyen. On aurait encore moins pensé à faire annoncer sa venue par des anges à des personnes si peu importantes, et l'on n'aurait pas fait descendre du ciel une multitude de ces esprits bienheureux, pour célébres devant de si faibles témoins, par un centique, la réconciliation de la terre et du cicl.

Mais, ce qui ne serait jamais venu dans la pensée des hommes était infiniment digne de Dieu, qui n'a besoin de personne pour être glorifié, qui forme lui-même ses adorateurs, qui les choisit ordinairement parmi ceux que le siècle méprise, et qui met peu de distance entre l'état des anges et celui des personnes qui tiennent peu à la terre, et qui joignent le désintéressement, l'humilité et la simplicité à

Il s'agit donc désormais, non de douter du miracle, mais d'en prositer, et d'apprendre des anges que celui qui est dans une crèche est le Fils du Très-Haut, le Christ, le Seigneur, le Roi immortel dont le règne u'aura jamais de sin, le Sauveur, en un mot, qui était promis. Le discours des anges est sans énigme et sans ambiguité; ils déclarent nettement aux pasteurs ce que les apôtres n'ont connu qu'assez tard, et ce qui fut révélé à saint Pierre par une grâce particulière : Il vous est né, disent-ils, un Sauveur, qui est le Seigneur et le Christ. La Samaritaine et l'aveugle-né sont les seules personnes à qui Jésus-Christ ait parlé aussi clairement; et ces deux exemples, joints à celui des bergers, sont une nouvelle preuve que les priviléges sont pour les petits, et îls sont un triste préjugé contre ceux qui prétendent arriver à la connaissance de la vérité de la religion, en conservant beaucoup de consiance en leurs lumières et une haute opinion de leur esprit.

#### CHAPITRE XXVII.

Adoration des mages conduits à Bethléhem par une étoile miraculeuse. Massacre des enfants à Bethléhem et aux environs. Preuves de la vérité de ces faits. Difficultés qu'on peut opposer à ce récit quand on n'est pas encore fidèle. Réponses générales à ces difficultés, qui se convertissent en preuves vand elles sont considérées avec attention. Entière impossibilité de nier des faits si liés avec l'histoire publique, et dont toutes les circonstances sont inséparables. Le silence de Josephe confirme la vérité des saits qu'il supprime. On satisfait, en particulier, aux difficultés qui ne sont désormais que de simples questions. Mystère caché sous l'histoire de l'adoration des mages, qui achève d'en démontrer la vérité.

Ce qui regarde les mages est ainsi rapporté dans saint Malthieu (chap. II, 1 et suiv.): Jésus étant né dans Bethléhem, ville de la tribu de Juda, au temps du roi Hérode, des mages vinrent d'Orient à Jérusalem, et ils demandèrent: Où est le roi des Juifs qui est nouvellement né, car nous avons vu son étoile en Orient, et nous sommes venus l'adorer? Ce que le roi Hérode ayant entendu, il en fut troublé, et toute la ville de Jérusalem avec lui; et ayant assemblé tous les princes des prêtres et les docleurs du peuple, il s'enquit d'eux où devait nultre le Christ. Ils lui dirent que c'étuit dans Bethléhem, ville de la tribu de Juda, selon ce qui a été écrit par le prophète: Et vous, Bethléhem, terre de Juda, vous n'étes pas la

dernière parmi les principales villes de Juda. car c'est de vous que sortira le chef qui con-duira mon peuple d'Israël. Alors Hérode, ayant appelé les mages en secret, s'enquit d'eux avec grand soin du temps où l'étoile leur était apparue; et, les envoyant à Beth. léhem, il leur dit : Allez, informez-vous exactement de cet enfant, et, lorsque vous l'aures trouvé, faites-le-moi savoir, afin que j'aille aussi l'adorer. Ayant oui ces paroles du roi, ils partirent, et, en même temps, l'étoile qu'ils avaient vue en Orient parut, et elle allait de-vant eux jusqu'à ce qu'étant arrivée sur le lieu où était l'enfant, elle s'y arrêta. Lorsqu'ils virent l'étoile, ils furent transportés d'une extrême joie. Et entrant dans la maison, ils trouvérent l'enfant avec Marie, sa mère, et, se prosternant en terre, ils l'adorèrent; puis, ouvrant leurs trésors, ils lui offrirent pour présents de l'or, de l'encens et de la myrrhe; et, ayant reçu en songe un avertissement du ciel de n'aller point trouver Hérode, ils retournèrent en leur pays par un autre chemin.

Hérode, voyant que les mages s'étaient moqués de lui, entra en une extrême colère, et fit luer tous les enfants qui étaient dans Bethléhem et en tout le pays d'alentour, dgés de deux ans et au-dessous, selon le temps qu'il avait appris des mages, s'en étant enquis très-exuctement. Ce fut alors qu'on vit accomplir ce qui avait été prédit par le prophète Jérémis: Un grand bruit a été entendu dans Rama; on y a oui des plaintes et des cris lamentables, Rachel pleurant ses enfants, et ne voulant point recevoir de consolation de leur perte.

Si ce que nous venons de lire est vrai, il ne faut pas hésiter un moment à reconnaître Jésus-Christ pour la lumière du monde, annoncée par une étoile miraculeuse; pour le Messie prédit par les prophètes, qui ont marqué jusqu'au lieu de sa naissance; pour lo roi des Juiss et des Gentils, adoré par les bergers et par les mages, prémices des uns et des autres; pour le Fils de Dieu, revêtu de notre chair mortelle, mais dont le règne sera éternel, comme les mystérieux présents de l'encens, de la myrrhe et de l'or qui lui sont offerts par les mages, le signifient; et dès lors toutes nos questions sont finies : ces points essentiels emportent avec eux tout le reste, qui n'en est qu'une suite évidente et nécessaire.

Mais c'est la vérité du récit qui sert de fondement à ces points essentiels, qui peut être contestée, et il est juste de satisfaire, non ceux qui en doutent à cause qu'il leur platt de douter de tout, mais ceux qui désirent, au contraire, que leurs doutes soient éclaircis; car pour les autres, qui se font un mérite et un honneur de multiplier les difficultés, en rejetant avec dédain les réponses les plus raisonnables, c'est à Dieu seul à changer une si funeste disposition; et je compte que tout le travail des hommes leur est inutile.

ARTICLE PREMIER. — Difficultés qu'on peut opposer à ce récit, quand on n'est pas encore fidèle.

Ecoutons donc ce qu'une personne pru-

lente, mais non indocile, peut objecter contre une histoire que nous ne donnons point pour naturelle et où nous reconnaissons, au contraire, de grands miracles. Je ne com-prends point, dit cette personne, comment une étoile a pu signisser la naissance d'un prince, et beaucoup moins comment elle a pu signifier, à des étrangers et à des infidèles, la naissance du roi des Juiss. Je ne vois point quel intérêt ces étrangers ont pu prendre à ce roi, ni comment ils ont pu discerner, dans la lumière d'une étoile, qu'il était de leur devoir de l'aller adorer. Je ne trouve aucune vraisemblance dans la conduite qu'on leur fait tenir, d'aller demander publiquement dans un pays qui a déjà un roi, et un roi très-jaloux de son autorité, où est né le roi des Juiss. Des hommes sages auraient-ils été capables d'une telle imprudence? et n'y avait-il pas d'autres moyens plus sûrs de s'informer, sans bruit et sans éclat, d'une chose de cette conséquence, et où la simple curiosité pouvait passer pour un crime?

Ils demandent où est né un enfant: ils savent donc qu'il est enfant. Ne serait-il pas plus à propos qu'ils altendissent qu'il fût en état de régner, au lieu de se mettre en chemin pour l'aller chercher lorsqu'il est encore faible et inconnu? A quoi, d'ailleurs, aboutit leur voyage? Ils viennent subitement, ils disparaissent de même; on ne sait, après cela, ce qu'ils sont devenus. Est-ce donc là le fruit d'un événement si miraculeux? et ne devait-on pas attendre quelque chose de plus suivi et de plus digne d'un si grand appareil?

La création d'une étoile, exprès pour les guider dans leur voyage, a aussi quelque chose qui blesse et qui ne s'accorde pas avec une bonne physique. On ne dit pas même quel était son cours, ni quelle était son élévation au-dessus de la terre, ni si elle paraissait pendant le jour, ni quand elle cessa d'éclairer les mages, qui n'eurent tant de joie de la revoir au sortir de Jérusalem que parce qu'elle s'était sans doute dérobée à leur vue avant qu'ils y entrassent. On ne sait point pourquoi les mages profitèrent seuls de son apparition, et pourquoi ils ne furent pas suivis de beaucoup d'autres, touchés du nieme spectacle ou invités par leur exemple, ou instruits même par leurs discours; car, puisqu'ils découvraient tant de choses dans ce nouvel astre et si intéressantes, il était, ce semble, de leur devoir d'en saire part aux autres, et de leur apprendre qu'il venait de naître un roi parmi les Juiss, que tous les hommes devaient adorer.

'Est-il croyable aussi que les Juifs, si pleins de l'espérance du Messie, se soient contentés d'apprendre aux mages où il devait naître, sans se joindre à eux pour le chercher, sans les faire au moins accompagner par quelques députés qui leur en auraient apporté des nouvelles sûres, et auxquelles ils auraient pu ajouter plus de foi qu'à des conjectures d'étrangers à qui les Ecritures étaient in-connues?

Halin la massage due enfan

Enlin le massacre des enfants à Bethléom

et aux environs est un fait, d'un côté si public, et de l'autre si extraordinaire, qu'il n'a pu être inconnu à Josèphe, qui n'a pas caché les autres crimes d'Hérode, quoiqu'il fasse d'ailleurs trop de cas de ce prince, mais qui ne dit rien de celui-ci. Un tel silence estil affecté? et pourquoi le serait-il? Tout cela m'embarrasse, et je vois trop ou trop peu, car je sens plus les difficultés que je ne veux, et je n'ai pas autant de lumière pour les résoudre que je voudrais.

ARTICLE 11. — Réponses générales à ces difficultés, qui se convertissent en preuves quand elles sont considérées avec attention.

Vous voudriez donc, dis-je à cette personne, pouvoir aplanir toutes ces difficultés. et alors vous croiriez? Mais quel besoin auriez-vous de croire, si tout élait clair et facile? Dieu n'est-il pas le mattre de nous ca-cher ce qu'il veut? et n'a-t-il droit de soumett: e notre esprit qu'après lui avoir tout expliqué? Prenez-garde à ne pas confondre deux choses très-différentes : nous devons être certains des faits que nous croyons, mais il n'est pas nécessaire que ces faits soient tous à notre portée. L'autorité de l'Ecriture est grande : c'est un grand témoin qu'un auteur contemporain, sincère, bien instruit, tel qu'un évangeliste préparé à donner sa vie pour attester ce qu'il écrit, et qui l'a donnée en esset. L'autorité de Josèphe ne peut entrer en comparaison avec la sienne, quand même il dirait le contraire ou qu'il rapporterait autrement le fait; au lieu qu'il ne s'agit que de son silence, qui a été vraisemblablement affecté, et dont je marquerai la cause dans quelque temps.

Mais, indépendamment de ces réflexions générales, je n'hésite point à croire ce que je lis dans saint Matthieu, et rien ne m'y détermine tant, en mellant à part la certitude de la révélation, que cette multitude de difficultés apparentes qui font chanceler la foi de celui avec qui je parle maintenant, car elles sont une preuve manifeste que ce n'est point sur la vraisemblance, source ordinaire des fausses histoires, que celle-ci a été concertée. Je pourrais m'en désier, si tout ce qui est capable d'étonner et de surprendre était expliqué, si l'on s'était mis en peine de lever mes difficultés ou de m'y préparer en les prévenant, si l'on avait prévu mes questions. et si l'on avait essayé de satisfaire ma curiosité sur tous les points qui l'intéressent et qui la réveillent. Un habile homme, qui aurait voulu être cru sans mériter de l'être. aurail connu ce qui pouvail y être un obstacle, et il aurait au moins dit quelque chose de la toute-puissance de Dieu et de la nécessité de soumettre notre raison à sa sagesse. qui aurait servi d'un voile spécieux à des fictions peu vraisemblables.

Mais voyez comme parle l'évangéliste, à qui certainement i'on ne peut pas reprocher le défaut d'intelligence et d'esprit : Jésue étant né dans Bethléhem, au temps du roi Herode, des mages vinrent d'Orient à Jérusalem, et ils demandèrent : Où est le roi des Juis qui

est nouvellement né, car nous avons vu son étoile en Orient, et nous sommes venus l'adorer. C'est dans ce récit abrégé que consiste tout ce qui paraît incroyable, et le reste n'en est qu'une dépendance. Quelle précaution prend l'évangéliste pour être cru? avec quelle consiance et quelle simplicité racontet-il ces merveilles? Pense-t-on qu'il ne sente pas aussi bien que nous ce qu'elles ont d'élunnant? D'où vient donc qu'il n'en paraît pas étonné, et qu'il se met si peu en peine de l'étonnement qu'elles nous causeront? C'est qu'il raconte un fait public et notoire, connu dans toute la Judée et dans les pays voisins, qu'il a ordre d'écrire tel qu'il est, et qu'il n'a pas ordre de nous expliquer ni de l'accompagner de ses réflexions. Il sait que Dieu en persuadera la vérité à ceux qu'il lui plaira de rendre fidèles, et il est bien instruit que ce n'est pas en satisfaisant la curiosité qu'on prépare à la soi.

– Entière impossibilité de nier ARTICLE 111. des faits si liés avec l'histoire publique, et dont toutes les circonstances sont insépa-

J'ai déjà dit que la soi a pour objet des choses certaines, mais non pas toujours des choses vraisemblables. Il importe donc trèspeu de savoir comment tout ce que nous lisons dans saint Matthieu est arrivé, et comment il peut s'ajuster avec nos pensées; mais il importe infiniment d'être pleinement persuadé qu'il est arrivé; et comment s'y prendrait-on pour le nier ou même pour en douter? Y eut-il jamais d'histoire plus liée avec l'histoire publique et générale, qui eût plus de témoins, dont les circonstances sussent moins capables d'altération et de changement, et où il fût moins possible d'en ajouter de fausses?

Des étrangers, ou princes dans leur pays, ou philosophes, ou tous les deux ensemble, comme le nom de mages peut le signisier, viennent d'un pays éloigné, non à une bourgade obscure, mais à Jérusalem, où ils demandent où est né le roi des Juiss. lls sont cette demande à Hérode même, qui com-prend à l'instant que c'est de la naissance du Messie qu'ils veulent parler, c'est-à-dire de la chose du monde la plus intéressante pour la nation et pour lui-même, selon les soupçons que son ambition et sa défiance lui suggèrent. Il assemble le plus solennel et le plus nombreux conseil, où assistent les chefs des samilles sacerdotales et les personnes les plus éclairées dans la religion. La réponse du conseil est précise. Le prophète Michée est cité sur la naissance du Messie à Bethléhem. Le prince y envoie les mages, après avoir cu avec eux une conférence secrèle, où il tira d'eux tous les éclaircissements qui lui parurent nécessaires, sur le temps où l'étoile avait commencé à paraître, et sur les autres circonstances qui ne lui furent pas Cachées comme à nous, et qui ne servirent qu'à le rendre méchant avec plus de précaulion. Les mages sortirent publiquement de drusalem, mais n'y revinrent pas. On attri-

bua, au commencement, leur retraite clandestine à la honte de s'être trompés; mais le nouveau bruit qui se répandit à Jérusalem même que le Christ était né, qu'un saint vieillard, inspiré de Dieu, l'avait tenu dans ses bras lorsqu'on le présentait au Seigneur dans le temple, et qu'une veuve respectable par sa grande vertu et par le don de prophétie l'avait annoncé à tous les assistants; ce nouveau bruit, dis-je, et ce nouveau concours, firent comprendre à Hérode que les mages avaient trouvé plus qu'il n'aurait voulu, et que c'était lui qui était trompé et non pas eux. Et pour lors, s'abandonnant à sa jalousie, et espérant follement de faire périr le Messie avec les autres enfants de Bethléhem, il en ordonna le massacre dans cette ville ct dans les environs, depuis deux ans et au-dessous, selon le calcul qu'il avait fait de l'apparition de l'étoile après avoir consulté les mages. Une telle cruauté remplit le pays de sang et de larmes; on ne douta point qu'elle ne fut l'accomplissement de la triste prédiction qu'en avait faite Jérémic, et saint Matthieu en cite la prophétie comme une chose connue, et dont tout le monde avait fait l'application à cet étrange événement.

Qu'on me dise, après un tel précis, quelle circonstance on en peut retrancher et quel changement on y peut saire? Il saut nécessairement que tout soit vrai ou que tout soit faux; il faut que les mages et leur étoile soient une fiction inconnue à Jérusalem, à Hérode, aux prêtres, au conseil de la nation; qu'Hérode n'ait jamais pensé à l'assembler pour lui demander où le Messie devait nattre, et que la réponse de ce conseil soit imaginaire; qu'il n'y ait pas eu une goulte de sang répandue à Bethléhem, et que saint Matthieu soit en même temps le plus méchant et le plus insensé de tous les hommes, pour avoir attribué une telle barbaric à Hérode contre la vérité, et pour avoir espéré qu'une telle barbarie non seulement fausse, mais incroyable, dont personne n'avait ou' parler, contribuerait beaucoup à faire croire une autre fiction aussi incroyable dans son genre (la venue des mages), dont personne n'avait en connaissance, et dont néanmoins il citait tous les habitants de Jérusalem et toute la cour pour témoins.

A qui persuadera-t-on qu'une si folle imagination soit venue dans l'esprit d'un homme, je ne dis pas vertueux, ni même sincère, mais qui aurait conservé quelque étincelle de raison? qu'il ait osé l'écrire dans la Judée même, et dans le temps où le mensonge aurait été si manifeste? qu'il l'ait écrite dans la langue du pays (1) et non en grec, comme ont fait les autres évangélistes, et qu'il ait mis cette sable, grossièrement inventée, au commencement d'une histoire dont il prétendait que tous les faits étaient indubitables, et qu'il donnait pour fondement à la religion et à la piété?

(i) L'ancienne tradition nous apprend que saint . Matthien écrivit l'Evangile en hébreu, tel que les Juifs le parlaient alors.

ARTICLE 17. — Le silence de Joséphe confirme la vérité des faits qu'il supprime.

Le silence de Josèphe sur le massacre des enfants et sur ce qui en sut l'occasion, bien loin d'être une preuve du contraire, en élablit, ce me semble, très-clairement la vérité. Cet historien, qui voyait Jérusalem et le temple réduits en cendres, son pays désolé, et ceux de sa nation captifs ou dispersés; et qui n'avait eu, comme les autres Juiss qu'une fausse idée du Messie, ou perdit courage et désespéra des promesses, ou, par une indigne flatterie, en transporta l'esset à Vespasien, qui avait été élu empereur lorsqu'il commandait en Judée, et qui s'étant ensuite assujetti toutes les provinces, parut à cet homme, ou trompé, ou trompeur, réunir les deux qualités du Messie qui devait commencer à régner en Judée, et étendre de là son empire dans tout le monde.

Quoi qu'il en soit, il est certain que Josèphe ne craignit point de regarder Vespasien comme le roi que les prophètes avaient prédit; et qu'il se mit par là dans la nécessité de supprimer entièrement l'histoire des mages et ce qui en suite, parce qu'il n'aurait pu l'écrire sans découvrir que le roi des Juiss devait, selon les prophètes et selon la décision du premier tribunal de la nation, prendre naissance à Bethléem, sans découvrir aussi qu'on avait de grandes raisons de croire qu'il y était effectivement né des le temps d'Hérode; et sans apprendre à Vespasien que les précautions cruelles d'Hérode avaient été inutiles contre le Messie : ce prince étant trop sage et trop éclairé pour penser qu'un ensant destiné par la Providence à régner sur toute la terre, et promis longtemps par des hommes inspirés, pût être enveloppé dans un massacre général

Au lieu donc de combattre le récit de l'évangéliste par le silence de Josèphe, il faut au contraire regarder son silence comme une confirmation du récit de l'évangéliste; car la raison de ce silence est désormais connue, et cette raison suppose la vérité de tous les

faits qu'il supprime.

ARTICLE V. — On satisfait en particulier aux difficultés, qui ne sont désormais que de simples questions.

A l'égard des autres questions à qui l'on avait donné le tour d'objections et de difficultés, il n'y aurait aucun inconvénient à les laisser sans réponse; car il n'est jamais permis de faire valoir des difficultés de ce genre contre des faits dont la certitude est démontrée, et surtout quand ces faits regardent la religion, et qu'ils sont aussi des mystères. Mais je ne refuse pas de tâcher de les éclaircir, et je demande seulement deux choses: l'une de ne prendre mes conjectures que pour ce qu'elles sont; l'autre de ne les mépriser que lorsqu'on en aura de meilleures.

Il me semble que le pays d'où vinrent les mages, et que l'Ecriture appelle Orient, est l'Arabic. Elle est en effet à l'orient de la Judec: et il y a des preuves dans d'autres en-

droits de l'Ecriture que les Arabes sont appelés enfants d'Orient, ou Orientaux; et les présents des mages conviennent mieux à l'Arabie qu'à tout autre pays.

Le terme de mages est ambigu. Il peut signifier la dignité, la science, une sorte de sacrificature, et aussi la magie. Ce dernier sens doit être exclus; tous les autres pouvent être

admis, soit réunis, soit séparés.

L'étoile était beaucoup plus près de la terre que ne sont les planèles ou les étoiles fixes; autrement son cours n'aurait pu elre observé qu'ayec beaucoup de lenteur; et il n'aurait pu marquer distinctement un pays plutôt qu'un autre. Elle avançait sensiblement chaque jour de l'orient en occident. non de l'orient du monde, mais de l'orient à l'égard de la Judée. Il est vraisemblable qu'elle ne paraissait que la nuit, mais qu'étant destinée à conduire les mages, elle réglait sa vitesse sur lour diligence, et qu'elle s'arrétait le jour si les mages ne marchaient que la nuit; ou que s'ils marchaient le jour, en suivant à peu près la ligne directe qu'elle leur avait marquée la nuit précédente, ils la trouvaient régulièrement verticale ou perpendiculaire sur le lieu où ils arrivaient à la sin de chaque journée. Le mouvement de la colonne de nuée ou de feu dans le désert peut servir à expliquer celui de l'étoile.

Elle confirmait ainsi les mages chaque jour, par cette proportion et cette exacte mesure de son cours sur leur marche et sur leur séjour, qu'elle était envoyée pour eux, et que la Judée vers laquelle elle s'avançait toujours était leur terme et le sien. Mais lorsqu'ils furent arrivés sur la frontière elle disparut; et en disparaissant, elle contraignit les mages à s'adresser aux Juifs, pour apprendre des hommes ce que le ciel ne leur

disait plus.

lls le firent, sans être imprudents, et sans sortir des règles de la plus sévère bienséance; car ils ne cherchaient pas un roi ordinaire, et leur voyage n'avait pas pour motif la curiosité, mais la religion. Ils savaient que les Juiss espéraient ce roi, et qu'Hérode lui-même avait intérêt à le connaître. Ils venaient l'adorer, et ils pensaient avec raison que les Juiss et leur prince leur en donneraient l'exemple, parce que ce roi nouvellement né, dont la foi leur avait révélé le mystère, ne déplaçait aucun prince temporel, ne venait régner que sur les volontés, et renonçait à tout l'éclat extérieur des autres rois. Ils le témoignaient assez en disant qu'ils venaient l'adorer quoiqu'il fût ensant : mais ils le montrèrent d'une manière qui ne laisse aucun doute en n'hésitant point à se proster-ner devant lui, quoique réduit à une extrême indigence et couché dans une crèche. On so tromperait infiniment si l'on croyait qu'ils no furent instruits de ce qu'ils cherchaient que dans ce monient. Ils cherchaient le Messie promis aux Juifs, tel que les Ecritures le leur promettaient, et non tel que les Juiss se l'elaient figuré: et avant que les Juiss leur eussent prouvé l'indifférence ou la haine qu'ils avaient pour lui, ils ne devaient pas

les soupçonner d'être dans des dispositions si criminelles.

Il serait ridicule de penser que la vue scule d'une étoile miraculeuse leur en ent tant appris. Peut-être que la célèbre prophétie de Balaam, Orietur stella ex Jacob, et consurget virga de Israël (Num., XXIV, 17; III Rois, XX), prononcée sur les frontières d'Arabie, s'était conservée dans le pays. Peutêtre que la reincde Saba qui régnait constamment en Arabie (1), et qui vint consulter Salomon dans un temps où la promesse du Messie venait d'être fixée dans la maison de David, et où Salomon passait ouvertement pour être l'une de ses plus expresses figures, avait appris de ce prince cette imp rtante vérité, et l'avait enseignée à plusieurs de ses sujets. Peut-être qu'une révélation plus précise et plus circonstanciée avait uni toutes ces lumières éparses, et en avait montré aux mages l'accomplissement actuel dans la naissance de Jésus-Christ; et cette dernière conjoncture me paraît la seule vraie, tous les autres moyens étant trop indécis et trop confus pour avoir pu déterminer les mages à chercher un roi des Juiss nouvellement né, ct à les rendre si certains de sa naissance qu'ils n'eussent besoin que d'apprendre des Juiss le lieu où il était né.

On en sera pleinement persuadé si l'on se souvient que les mages, après avoir adoré Jésus-Christ à Bethléhem, reçurent en songe un avertissement du ciel de n'aller point trouver Hérode et de retourner en leur pays par un autre chemin qu'ils n'étaient venus ; car il est naturel de penser qu'ils avaient été instruits et éclairés par la même voie, avant de se mettre en voyage; et il paraît en effet que ce dernier avertissement du ciel ne les étonna point, et qu'ils n'hésitèrent point à le suivre, comme en ayant déjà reçu quelque autre du même genre, dont la certitude leur était connue.

Les dernières questions qui restent à résoudre (2) sont expliquées par cette voie. Les mages obéirent ponctuellement à l'ordre qu'ils avaient reçu du ciel. Ils observèrent les précautions qui leur avaient été commandées. Ils parlèrent ou gardèrent le secret, selon leurs instructions; et ce qu'ils firent nous apprend ce qu'ils avaient ordre de faire.

Mais pourquoi les Juis ne les accompagnèrent-its pas ? ou pour le moins pourquoi n'envoyèrent-ils pas des députés avec eux ? les députés choisis par la Providence au nom du peuple juif étaient les bergers, qui avaient eu le privilége d'être les premiers adorateurs du Messie : les mages venaient après au nom du peuple gentil; et selon le mystère que Dieu voulait figurer par les circonstances de leur départ et de leur arrivée à Jérusalem, il ne convenait pas que les Juiss fissent autre chose que d'ouvrir pour eux les Ecritures, et de leur mettre en main les prédictions du Messie, sans en profiter pour eux-mêmes.

ARTICLE VI. — Mystère caché sous l'histoire de l'adoration des mages, qui achève d'en démontrer la vérité.

Mais il ne faut pas que nous passions si légèrement sur un mystère qui est une démonstration sensible de la vérité du récit historique, et qui fait voir avec quelle sagesse le conseil éternel de Dieu avait disposé tous les événements extérieurs pour les faire servir à notre propre instruction, et pour les rendre des prédictions de l'avenir.

Nous avons déjà dit dans un autre endroit que les Ecritures et les promesses n'étaient confiées qu'au peuple juif; que les Gentils étaient étrangers (1) à l'égard de l'alliance; et qu'ils étaient dans ce monde sans Dieu, puisqu'ils l'avaient quitté pour de vaines idoles; et sans Messie, puisqu'il leur était inconnu. C'est pour cela que les bergers sont appelés de fort près et du voisinage de Beth-léem, comme les domestiques de la foi, et que les mages sont appelés de fort loin et du fond de l'Arabie, comme plongés dans les ténèbres de l'incrédulité.

Il ne faut dire aux bergers qu'un mot du Messie, et aussitôt ils l'entendent. Il vous est né un Sauveur, leur disent les anges, qui est le Christ et le Seigneur: et à l'instant ils se mettent en chemin pour l'adorer, sans avoir besoin de guide, et sans être obligés de demander qu'on examine pour eux ce que portent les Ecritures. Mais tout est nouveau pour les mages. Il leur faut un guide dans une route nouvelle et inconnue, ils sont déconcertés dès qu'ils le perdent de vue, et il faut alors qu'ils demandent publiquement au peuple juif qu'il consulte pour eux les Ecritures.

Les Juis accoutumés à un si saint commerce avec Dicu et aux apparitions des esprits célestes, sont instruits par eux, comme par leurs frères et leurs égaux. Mais les Gentils n'ont que le spectacle de la nature, et la lu mière extérieure du soleil et des étoiles ; et c'est ainsi que les mages sont éclairés, avec cette dissérence néanmoins entre eux et les autres Gentils, qu'une nouvelle étoile est créée pour eux, et qu'une révélation secrèle communiquée pendant le sommeil leur apprend l'usage et la destination de l'étoile, parce que toute l'ancienne beauté de la nature et toute l'ancienne lumière du ciel, leur ont été inutiles, et que l'étoile nouvelle le serait aussi sans une révélation que la scule nature ne peut donner.

Evangelizavit pacem volis, qui longe fuistis, et pacem iis qui prope. Ibid., v. 17.

<sup>(1)</sup> Elle est appelée dans saint Luc, XI, 31, Regina Assiri, Reine du Midi, par rapport à l'Arabie dont une partie était appelée australe, on méridionale, on, selon la langue du pays, genam, à la droite, le Midi avant ce nom, parce qu'une personne tournée vers l'Orient a le Septentrion à la gauche, et le Midi à la droite.

<sup>(2)</sup> Pourquoi les mages ne dirent pas à plusieurs ce qu'ils savaient, et pourquoi, s'ils le dirent, it ne furent pas suivis par beaucoup d'autres.

<sup>(1)</sup> Hospites testamenterum, sine Christo, et sine Deo in hoc mundo. Eph. II, 12.

La foi du Messie réunit les deux peuples, le juif et le gentil, parce qu'il n'y a point d'autre nom qui soit donné aux hommes pour le salut. Mais le gentil n'est ni l'arbre principal ni la racine. Il est enté sur l'olivier franc, n'étant naturellement qu'un sauvageon; il y est enté contre l'ordre et contre son ancienne origine. Il faut pour cette raison que les mages viennent à Jérusalem, qu'ils interrogent les Juifs, qu'ils reçoivent d'eux les prophéties et les anciennes écritures; que la perfection de la révélation particulière qu'ils ont reçue vienne d'Israël, et que ce soit par sa conformité avec les prophéties qu'elle soit jugée sûre et infaillible.

Mais dans les desseins de Dieu, les Gentils profiteront mieux des Ecritures que les Juiss. Ceux-ci les leur donneront sans les avoir altérées. Ils y laisseront tout ce qui regarde le Messie. Ils conserveront religieusement les prédictions de sa naissance et de sa mort, mais ils n'en feront aucune application à Jésus-Christ: les Gentils n'y verront que lui, mais les Juiss y verront tout autre chose. Il faut pour cela que les Juiss répondent bien sur le Messie en général, mais qu'ils ne tirent aucune conséquence pour Jésus-Christ de leur propre réponse. Et il faut au contraire que les mages déterminent la réponse générale des Juiss à la personne de Jésus-Christ, et qu'ils profitent seuls des Ecritures que les Juiss consultent pour eux.

Après que les Gentils auront été instruits dans la foi par les Juifs, ils seront obligés de s'en séparer. L'Eglise chrétienne ne scra plus composée que des nations autrefois infidèles, et des peuples venus d'Orient et d'Occident, du Septentrion et du Midi, prendront place dans le festin des noces avec Abraham, Isaac et Jacob, pendant que les enfants du royaume, qui en étaient les héritiers naturels, seront exclus et chassés. C'est ainsi que les mages ont ordre de ne point retourner à Jérusalem, d'éviter dans leur voyage tout commerce avec les Juifs, et de prendre une route qui

leur soit inconnue.

La conspiration contre le Messie succède à l'indifférence des Juiss pour sa venue : Hérode ne veut le connaître que pour le faire mourir; et tout son peuple, ou y consent, ou s'en inquiète peu. Mais le Messie trouve sa sûreté en Egypte; et il y demeure inconnu aux Juiss, pendant qu'on fait mourir parmi eux les ensants de Bethléhem et des environs, en désirant d'immoler dans chacun d'eux le Sauveur même, et ne persécutant que lui dans la personne de ces innocents.

C'est le dernier frait que la divine Providence a voulu figurer dans cette histoire. Après les prémices d'Israël, réservées par grâce, tout le reste de la nation a été abandonné à son aveuglement et à son infidélité. Jésus-Christ s'est retiré en Egypte comme autrefois Joseph, et il y est adoré par ceux dont il est le Sauveur; les Juifs fidèles ont été persécutés avec fureur par leurs frères selon la chair; ils ont été comme étouffés dès le berceau, et semblables aux enfants de

Bethléhem, ils ont perdu la vie pour Jésu-Christ qu'on persécutait dans leur personne, sans pouvoir laisser des successeurs de leur foi, ayant été enlevés comme une fleur et avant l'age de devenir pères. C'est ainsi que les Juiss sont privés d'une sainte postérité, et qu'en renonçant au Messie ils ont noyé dans le sang de ses martyrs l'espérance et la resource d'Israël, jusqu'è ce qu'on vienne dire en Egypte que tous les ennemis de Jésus-Christ sont morts, et qu'il plaise à celui dont les dons sont sans repentir de se réconcilier avec son ancien peuple, sans abandonne celui qu'il s'est acquis pendant son exil.

J'ai supposé dans le commencement de ce chapitre que je traitais cette matière avec une personne intelligente et docile : puis-je maintenant lui demander ce qu'elle pense des difficultés qui l'arrêtaient? Les trouve-t-de désormais aussi fortes? Les croît-elles capables de balancer l'autorité de l'Evangile, ou de rendre douteuse une histoire aussi publique, et mélée de tant de circonstances, qu'il était impossible de feindre et d'écrire au milieu de la Judée, dans le temps où leur susselé n'eût servi qu'à convaincre l'évangéliste d'imposture? Ne remarque-t-ellepas maintenant que ce qui la blessait était nécessaire et concerté dans les desseins de Dieu; que ç'eût été un mal et un désordre, si les cirronstances avaient été autrement arrangées, et que ce qui déplaisait au commencement i la sagesse humaine, avait des raisons dans une sagesse supérieure et divine que le myslère cachait? Enfin ne convient-elle pas que l'esprit de l'homme n'a eu garde de feindre des choses que l'esprit de Dieu convertissail en prophétic; et qu'il n'y a que Dieu seul qui ait pu faire écrire une histoire si mystéricuse d'une manière si propre à ses desseins, et ou l'historien a dit tout ce que la foi devait connaître, et a supprimé tout ce que la curiosité devait ignorer?

#### CHAPITRE XXVIII.

Témoignage du Père éternel rendu à Jén-Christ dans son bapteme, prouvé d'un m nière sensible et convaincante par la deconstances de l'histoire, par des réflexions importantes et par l'éclaircissement du myt tère caché dans le bapteme de Jésus-Christ. Circonstances qui ont préparé à ce témegnage et qui l'ont accompagné. Usage qu'an esprit droit et sincère doit saire d'un témoignage si décisif, rendu dans de telles circonstances. Réponse à quelques objections. Proves de la vérité et de la certitude du témotgnage du Père céleste, qu'on a droit deregatder comme des démonstrations. Nouvella preuves égales aux démonstrations, tirée de fond même du mystère du baptême de Jr sus-Christ, qui est visiblement au-dessu i ce que l'esprit humain eut pu inventer.

J'ai un témoignage, disait Jésus-Chrislast Juiss, plus grand que celui de Jean (Jean, ). 36): car les œuvres que mon Père m'a donn pouvoir de suire rendent témoignage pour oi, que c'est le Pere qui m'a envoyé, et mon ère qui m'a envoyé, a rendu lui-même témoirage de moi. Il est écrit dans votre loi, lour sait-il encore (Jean, VIII, 17; Deut. VI). se le témoignage de deux hommes sera juyé rituble. Je rends témoignage de moi-même ar mes miracles), et mon Père qui m'a enyé en rend aussi témoignage.

Le Père a rendu en esset témoignage à Jé-15-Christ en plusieurs occasions, mais prinpalement dans son baptême et dans sa ransfiguration, et c'est ce témoignage si and, si majestueux, si digne d'être cru et efixer par son autorité tous nos doutes, que ous allons considérer dans ce chapitre, prenièrement pour en établir la certitude, et en

INTICLE PREMIER. — Circonstances qui ont préparé à ce témoignage et qui l'ont accom-

scond lieu, pour en tirer les conséquences.

Lorsque Jésus - Christ vint au Jourdain Matth., 111, 13) trouver Jean pour être baptisé ar tui, Jean tácha de l'en empêcher en tui diant : C'est moi qui ui besoin d'être baptisé par ous, et vous venez à moi. Mais Jésus lui réondit : Laissez-moi faire pour cette heure; ar c'est ainsi qu'il faut que nous accomplisions toute justice: alors Jean ne lui résista lus.

Il est donc certain que saint Jean connaiszit alors Jésus-Christ pour ce qu'il était, et ue ce ne fut pas la descente du Saint-Esprit n forme de colombe après le baptême qui le ii sit connaître. Et il est certain par conséuent qu'il avait vu dans un autre temps le nême Esprit descendre et demeurer sur lui, uisqu'il devait le reconnaître à ce signe, omme Dieu le lui avait révélé en l'envoyant apliser et prêcher la pénitence : Je ne le ornaissais pas, dit-il (chap. I, 32, 33 et 34), nais celui qui m'a envoyé baptiser dans l'eau, r'a dit: Celui sur qui vous verrez descendre et 'emeurer le Saint-Esprit, est celui qui baptise ar le Saint-Esprit. J'ai vu le Saint-Esprit escendre du ciel comme une colombe et demeuer sur lui. Je l'ai vu, et j'ai rendu témoignage u il est le Fils de Dieu. Ce témoignage néanaoins, relatif personnellement à Jésus-Christ, e fut pas rendu public avant son bapteme; t Jean lui conserva le secret jusqu'à ce qu'il int lui-même par son humilité le forcer à le ublier.

Ces circonstances, que l'on confond quellucsois, servent à éclaireir l'histoire et à aire voir que Jésus-Christ avait déjà été reonnu par saint Jean avant son bapteme, à un signe tout semblable à celui qui le suivit; jue ce sut pour cela que la résistance de aint Jean sut grande et publique, et que et e résistance contribua sans doute beauoup à rendre tous les spectateurs attentifs à esus-Christ et à lui.

Le nombre de ces spectaleurs était grand, u isque, selon un évangéliste, tout le peuple e impressait alors de recevoir le baptême (1),

(1) Cum biptizaretur omnis populus, Jesu bipti-Bato el oranie, apertum est coelum. Luc. 111, 21.

et qu'il y avait déjà du temps que les vives exhortations de saint Jean et son exemple portaient tout le monde à la pénitence.

Et il ne fut pas possible que ces spectateurs fussent distraits lorsque le Père céleste fit entendre sa voix, ni qu'ils en fissent l'application à un autre qu'à Jésus-Christ, parce qu'outre qu'ils avaient été préparés, par l'humble résistance que lui sit saint Jean, à le regarder comme un homme extraordinaire ou même comme le Mossie, celle voix ne se fit entendre qu'après deux circonstances qui. le désignaient uniquement : l'une que Jesus-Christ se mit en prière sur la rive du Jourdain immédiatement après son baptème, ce qui attira les yeux de tout le monde sur lui; et l'autre que le cicl s'ouvrit au-dessus de lui (1), et que le Saint-Esprit en descendit sous le symbole extérieur et sensible d'une colombe, et vint se reposer sur sa tête; car ce fut alors qu'on entendit cette voix venant du ciel: Vous êtes mon Fils bien-aimé. C'est en vous que j'ai mis toute ma complaisance (2).

ARTICLE II, — Usage qu'un esprit droit et sincère doit saire d'un témoignage si décisif rendu dans de telles circonstances. Réponse à quelques objections.

Je suppose donc que nous ayons élé présents à ce spectacle et que nous ayons vu tout ce qui l'avait précédé, comment aurions-nous pu ne pas regarder Jésus-Christ comme le Fils unique de Dieu, reconnu pour tel publiquement par son Père? Et qu'eussions-nous dû faire après l'avoir adoré en cette qualité, sinon de nous abandonner aveuglément à lui, et de l'écouter comme la vérilé même? Nous savions que Jean annonçait depuis longtemps la venue du Messie, mais en ajoutant qu'il était caché dans la soule du peuple, et qu'il lui était inconnu à lui-même. Il disait qu'il était descendu du cicl, et qu'il baptiserait les hommes par le Saint-Esprit, mais il nous laissait dans l'attente et nous tenait en suspens. Aujourd'hui le secret est découvert. Jean, qui traitait les Juiss et les pharisiens mêmes de race de vipères, et qui reconnaissait que tous sans distinction avaient besoin de pénitence, refuse son baptême à un homme qui le lui demande, s'humilie devant lui comme devant celui qui doit le purisier, et avoue ainsi publiquement qu'il est le Messie dont il a été le précurseur et dont il a parlé si longtemps. Pouvons-nous, après une si longue attente et une si longue préparation, ne pas être touchés d'une déclaration si publique et si désirée? Et ceux qui en sont témoins avec nous peuvent-ils y etre indifférents, ou n'y faire aucune attention?

Les yeux de tous suivant cet homme que Jean n'a baptisé que par obéissance, il se met en prière au sortir du Jourdain. Nous le

(2) Mon vrai Fils, mon propre Fils, Filius ille

<sup>(1)</sup> Apertum est colum, et descendit Spiritus saucius corporali specie sient columba in ipsum : et vox de cœlo facta est: Tu es Fihus meus dilectus, in te complacui mihi. Luc. 111, 22.

regardons tous en cet état avec une attention nouvelle. Le ciel s'ouvre, une colombe qui en descend vient se reposer sur sa téte; nous commençons dès lors à comprendre qu'il est lui-même descendu du ciel, et dans le temps que nous sommes pleins de cette pensée, nous entendons une voix céleste qui ne peut être que celle du Père éternel qui le reconnaît pour son Fils bien-aimé, seul objet de son amour et de sa complaisance. Nous estil permis alors de le méconnaître? et un tel aveuglement serait-il même possible?

Mais c'est cela même, dit un homme défiant et timide, qui me fait craindre que cette histoire ne soit pas dans toutes ses circonstances aussi certaine que je le voudrais; car si tout s'est passé comme il est écrit, je ne saurais comprendre comment tout le monde n'a pas cru en Jésus-Christ, ni comment on a pu hésiter un moment à écouter avec une entière docilité celui que le Père céleste avait reconnu si publiquement pour son Fils unique? Est-il possible que tant de témoins oculaires ne soient pas devenus dès lors ses disciples? Est-il vraisemblable qu'ils n'aient pas raconté à plusieurs une telle merveille, ou qu'ils n'aient pas été crus, ou qu'ils l'aient été sans que ceux qui les écoutaient aient fait usage d'une chose de cette conséquence? Il me semble qu'après un tel miracle il n'en fallait plus demander d'autre, et que toutes les questions étaient finies.

Vous jugez donc, lui répondrais-je, que les miracles suffisent pour donner une soi sincère et qui conduise à une véritable justice? Vous jugez donc aussi que lorsque des témoins oculaires rapportent un vrai miracle aux absents, ceux-ci ne peuvent en douter, et qu'ils doivent en faire usage dès qu'ils n'en doutent pas. Et il y a bien de l'apparence que vous jugez aussi que le récit fidèle d'un miracle ne mérite pas moins d'être cru lorsqu'il est écrit que lorsqu'il est rapporté de vive voix? D'où vient donc que vous doutez de celui-ci, qui s'est passé devant des témoins qui ont été premièrement disciples de Jean, et qui le sont ensuite devenus de Jésus-Christ? Pourquoi refusez-vous de vous rendre au témoignage des évangélistes, auteurs contemporains, si bien informés et si sincères? Et comment voulez-vous que la vérité des faits les plus certains vienne jusqu'à vous, si tous les canaux qui servent à la transmettre yous sont suspects?

Tous les témoins, dites-vous, d'une telle merveille auraient dû dès lors devenir disciples de Jésus-Christ. Plusieurs le sont devenus en effet. Mais vous connaissez peu les hommes, si vous les croyez tous capables d'étre fort touchés des miracles qui ne sont pas l'obiet de leurs passions et qui tendent même à les en détacher. Ils les voient d'abord avec admiration; ils en parlent avec joie; ils s'estiment heureux d'en avoir été les spectateurs, mais leur cœur qui demeure le même, les détourne bientôt d'une pensée qui est étrangère à l'amour-propre, et qui ne lui procure aucun des biens qu'il désire; et ceux qui en ont our parler, moins vivement touchés que ceux

qui les ont vus, en perdant encore plus (ôt l'idée et le souvenir. Il faut quelque chose de plus durable et de plus intérieur que la vue ou la mémoire pour convertir les hommes et pour les rendre sincèrement disciples de Jésus-Christ, et l'on peut aisément allier la croyance historique d'un miracle qui prouve qu'il est le Fils de Dicu, avec une grande isdifférence pour sa morale et pour des biens qu'il ne promet qu'après la mort.

J'en conviens, dit encore le même homme défiant et timide, et vos réflexions me paraissent mieux fondées que des pensées que je n'avais pas assez approfondies; mais il me reste toujours certaines palpitations et certain tremblement qui m'empéchent de me livrer pleinement à la foi d'un miracle qui serait certainement décisif, s'il m'était bien

clair qu'il fût certain.

Je vous plains, lui répliquerais-je, de ce qu'il faut toujours vous prouver la sincérité des évangélistes, sans que vous profitier de tant de choses qui ont été dites pour l'établir, et dont vous avez paru tant de fois convaince. Mais la bonté de Dieu, qui a prévu votre faiblesse, a diversifié en mille manières les preuves de la religion chrétienne et des principaux faits qui lui servent de fondement, et j'espère que dans cette occasion elles vous seront aussi évidentes qu'elles vous l'ontelé dans beaucoup d'autres.

ARTICLE III. — Preuves de la vérité et de le certitude du témoignage du Père chak, qu'on a droit de regarder comme des dimonstrations.

Je crois que vous savez que le baptême de saint Jean n'était qu'un baptême de pénitence, pour préparer à celui du Messie : qu'il ne justifiait personne, mais qu'il déclarait simplement pécheurs ceux qui le recevairal sans autre avantage que d'exciter en eux des sentiments d'humiliation et de pénitence, avec l'espérance du pardon (Act., XIX. §. par Jésus-Christ, qu'il ne faisait que promettre.

Vous serait-il venu dans l'esprit de faire recevoir un tel bapteine par celui que ross auriez reconnu ou que vous aurier voula que tout le monde reconnût pour le Messie Auriez-vous jugé une telle humiliation conpatible avec la majesté du Fils de Dieu! Auriez-vous consondu le Sauveur des hommes dans la foule des pécheurs? Auriez-vons 25sujetti au bapteine du précurseur et de l'envoyé, le Saint des saints auquel il préparail la voie? Ce que vous n'eussiez jamais pense. est-il juste de croire que les autres l'aical pensé? Ce qui ne vous aurait para qu'ust folie, ou qui même ne vous serait jamais 16nu dans l'imagination, étes-vous raisonnable de l'attribuer à des hommes sensés, qui auraient voulu s'acquérir du crédit par la visisemblance?

N'étaient-ils pas les maîtres de seindre une autre occasio plus digne de la majesté da Père et de la sainteté du Fils? et s'ils voulaient que le ciel s'ouvrit sur Jésus-Chrost, qu'une colombe descendit sur sa tête, et

qu'une voix céleste le déclarât Fils de Dieu, en présence de ceux qui venaient au baptême de Jean, n'était-il pas infiniment plus naturel de faire arriver tout cela pendant que Jean résistait à son humilité, qu'après que son baptême l'avait en quelque sorte dégradé, en paraissant le mettre au nombre des pécheurs?

Comment les évangélistes auraient-ils cru qu'il fût de la justice et de l'équité que le Juste par excellence se soumit à une cérémonir établie pour les criminels? et néanmoins ils font dire à Jésus-Christ (1) qu'il était juste et nécessaire qu'il s'y soumit. Sur quoi auraient-ils fondé cette espèce de nécessité? el comment une chose difficile à comprendre anrès l'événement, leur aurait-elle paru un devoir, et un devoir prescrit et rigoureux?

Mais quand on se dissimulerait tout cela, quel moyen y aurait-il de trouver de la justice et de la suite dans le dessein des évangélistes, qui font retirer Jésus-Christ (2) dans le désert pour quarante jours immédiatement après ce grand éciat et après cet auguste témoignage que son Père lui a rendu? Etait-ce alors le temps de le cacher aux hommes et de faire évanouir, par cette espèce de fuite, tout le fruit d'un si grand prodige? est-ce ainsi que les hommes pensent? Si la liberté de feindre leur était accordée, passeraient-ils sisubitement d'une telle gloire à une telle obscurité? et dans cette obscurité, permettraient-ils à Satan de se vanter devant son maitre et son juge que tous les royaumes de laterre sont à lui, de le transporter en divers lieux et de lui demander qu'il l'adore, sans rien saire dire à Jésus-Christ qui marque clairement son état et sa divinité?

J'ose assurer, sans crainte d'être désavoué par aucun homme sincère, que de telles circonstances n'ont pu être écrites que parce qu'elles étaient arrivées, et que bien loin de les imaginer comme vraisemblables, le premier effet qu'elles causent est la surprise et l'étonnement, et que sans l'autorité divine l'esprit humain les rejetterait comme in-

croyables.

Mais ce qui est merveilleux et qui est toujours le caractère des ouvrages de Dieu, moins l'esprit de l'homme eût été capable d'inventer rien de tel, plus il en admire la sagesse, l'économie et les motifs, quand il est éclairé par la foi. Je vais essayer d'en persuader celui qui veut bien m'écouter, et qui, ce me

semble, ne dispute plus.

ARTICLE IV. — Nouvelles preuves égales aux démonstrations, tirées du fond même du mystère du baptême de Jésus-Christ, qui est visiblement au-dessus de ce que l'esprit humain eût pu inventer.

Le Fils de Dieu ne s'est point fait homme

(1) Sine modo: Sic enim decet nos implere onniem Justitiam. Mauh. III, 15.

(2) Et statim spiritus expulit eum in desertum. Murc. 1, 12.

Josus regressus a Jordane agebatur a spiritu in desertum. Luc, IV.

pour lui, mais pour nous. C'est en notre nous qu'il s'est incarné, et son humanité nous représentait tous. Elle était infiniment sainte. mais destinée à représenter des pécheurs; et comme elle était incapable de pécher, elle n'a pu prendre de nous que la ressemblance extérieure, toujours compatible avec une innocence parfaite.

Outre cette ressemblance extérieure qui consiste dans une chair passible et mortelle, Jésus-Christ s'est chargé de toutes nos ini-quités pour les abolir. Il s'est mis ence sens à notre place; il a été non sculement notre Pontise, mais encore hostic; et il a consenti que tout ce que nous devions à la justice di-

vine lui fût imputé.

Bien loin donc de séparer sa cause de celle des pécheurs, il s'est substitué à eux; il a pris par charité la place et le nom même d'E-sau. Il est venu en celle qualité au bapteme de saint Jean; et il était juste qu'il y vint, puisqu'il était juste qu'il nous sigurât et qu'il

acceptat notre pénitence.

Si le bapteme de saint Jean avait remis les péchés, Jésus-Christ ne l'aurait pas reçu, parce qu'il était innocent. Il n'aurait pu même le recevoir sans se dégrader et sans avouer en quelque sorte que la justice devait nous être rendue par un autre canal que le sien. Mais l'aveu de nos péchés et l'acceptation de notre pénitence en se soumettant à un baptême qui ne remettait point les péchés, mais qui les déclarait seulement dignes de pénitence, étaient l'effet de sa charité et de son innocence, bien loin d'y être contraires; et s'il eût pu devenir plus saint, il le serait devenu par une telle miséricorde.

Mais le mystère de cette miséricorde et de cette charité était inconnu aux hommes qui pouvaient confondre l'Agneau qui portait les péchés du monde, et qui les expiait en les portant avec les pécheurs dont il était l'hostie; et c'est pour cela qu'après que Jésus-Christ a paru se confondre avec eux, le Pèrc céleste l'en distingue, non seulement comme juste et comme innocent, mais comme son Fils unique, comme l'objet de son amour ct de sa complaisance, et comme la cause de sa

bonne volonté pour les hommes.

Et par cette distinction, Dieu ne rend pas sculement témoignage à son Fils, mais il nous apprend que si Jésus-Christ n'était pas son véritable Fils, il ne pourrait sans témérité s'offrir à lui comme la caution des pécheurs, ni espérer de les lui réconcilier par son sacrifice; qu'il faut être la source de la justice pour la pouvoir communiquer, et qu'il faut être le principe de l'esprit de grâce et d'amour pour avoir droit de le répandre sur des indignes. Sans cela l'humilité apparente de Jésus-Christ aurait été un véritable orgueil; sa pénitence en notre nom nous aurait été inutile; et nos péchés, en écrasant celui qui aurait prétendu les pouvoir expier, n'étant qu'une créature et n'ayant qu'une justice empruntée, scraient demeurés sur nos têtes. C'est donc dans sa plus profonde humiliation et dans le temps de sa pénitence publique, si l'on peut parler ainsi, que Jé. sus-Christ doit être reconnu par le Père éternel pour son véritable Fils, autrement son ministère, tout humiliant qu'il paraît, est au-dessus de lui, et notre espérance en lui, en ses larmes et en sa pénitence est vaine

et mal fondée.

Il n'est donc plus étonnant qu'après une si auguste déclaration de la part de son Père, Jésus-Christ se hâte d'aller commencer notre pénitence dans le déscrt, puisque cette déclaration n'avait été que pour l'autoriser dans le dessein de souffrir et de s'humilier pour nous, et pour donner aux pérheurs une pleine consiance en lui. S'il se sût montré aux hommes après un tel témoignage pour en recevoir la gloire, il cut perdu de vue son principal dessein; il cut paru avoir besoin pour lui-même de ce témoignage, au lieu que c'était à nous qu'il était nécessaire ; et il n'eût pas connu que le plus grand et le plus pressant de nos maux était l'orgueil, et que c'était par lui qu'il fallait commencer à nous guérir.

Il n'y a donc plus aucun lieu de s'étonner qu'ayant été chargé de toutes les imprécations et de toutes les malédictions dues aux pécheurs, comme un autre bouc émissaire chassé dans le désert, il n'ait pas refusé au démon le pouvoir extérieur de le tenter, de lui parler avec une espèce d'autorité, de le transporter en divers lieux. Il représentait ceux qui avaient été livrés à Satan pour leurs crimes. Il voulait les délivrer de sa captivité par la justice et non par la force; et il ne voulait lui opposer que les armes dont les pécheurs auraient dû se servir contre lui, c'est-à-dire le jeûne, le silence, la retraite, la prière, l'humiliation, les larmes et le saint usage de l'Ecriture.

Ainsi tout ce qui paraissait déraisonnable et mal concerté, quand on le comparait avec la sagesse humaine, est grand, sublime, divin, quand on le compare avec les desseins de Dieu sur Jésus-Christ et sur nous. Et ce rapport admirable de tant de choses en apparence contraires au point de vue qui les réunit, et qui en montre l'usage et la nécessité, est une pleine démonstration que Dieu scul a tout fait, et que l'invention des hom-

mes n'a pu y avoir aucune part.

#### CHAPITRE XXIX.

Promesse du miracle de la trarsfiguration fuite dans des circonstances importantes; accomplissement de cette promesse. Certitude du miracle prouvée par des réflexions simples et naturelles. Nouvelles preuves de ce miracle plus particulières, et qui en rendent la vérité plus sensible. Non seulement le mystère de la transfiguration a été véritable et réel, mais il a dû l'être. Rapport nécessaire de toutes les circonstances de ce mystère avec les desseins de Dieu. Explication de quelques autres circonstances importantes de ces paroles: Ecoulez-le.

- Promesse du miracle de ARTICLE PREMIER. la trunsfiguration faite dans des circonstances importantes; accomplissement de cette promesse.

Jésus-Christ avait prédit le mystère de la

transfiguration peu de jours avant de l'accomplir, et les évangélistes marquent à quelle occasion il le prédit (Matth., XVI; Marc, VIII ). Saint Pierre l'ayant reconnu pour le Christ, Fils du Dieu vivant, leus-Christ désendit à cet apôtre et à ses autres disciples de le dire à personne, et il ajoula qu'il fallait qu'il allat à Jérusalem, qu'il y souffrit beaucoup et qu'il y fût mis à mort. Saint Pierre repoussa cette prédiction comme un malheur, et l'on sait ce que Jésus-Christ lui répondit. Mais il ne se contenta pas de l'avoir repris en particulier : il appela ses disciples et tout le peuple, et leur dit Si quelqu'un veut venir après moi, qu'il renona à soi-même, et qu'il se charge de sa croix et qu'il me suive (Marc, VIII, 34). Que servirait **il à un homme de gagner toui le mo**nde et de se perdre soi-même? Si quelqu'un rougit de moi et de ma parole devant cette race adulire et criminelle, le Fils de l'homme rougira ausi de lui lorsqu'il viendra accompagné des saints anges dans la gloire de son Père. Et il ajoule: Je vous dis en vérité que quelques-uns de ceux qui sont ici ne mourront point qu'ils n'aient vu arriver le règne de Dieu dans sa gloire !! dans sa puissance. Environ huit jours opra qu'il leur eut dit ces paroles (Luc, IX, 28), i prit avec lui Pierre, Jacques et Jean, etc.

D'un côté, Jésus-Christ fait l'abrégé de ce qu'il y a de plus essentiel dans l'Evangile el de plus opposé à la nature; et, de l'autre, il soutient l'espérance par les promesses les plus augustes. Et il veut que le miracle doul il parle soit le gage des promesses, el lun des plus puissants motifs pour porter les disciples à tout sacrifier à la vérilé et à leur de voir. Il faut donc que ce miracle soit grand. qu'il ait des témoins choisis parmi ses disciples, et que lorsqu'il leur sera permis d'es parler, il soit accompagné de tout ce qui peut le rendre certain, et qu'il soit capable de 🕾 soutenir dans les plus dures épreures. El

voici le récit.

Environ huit jours après que Jésus-Chris leur eut dit ces paroles (Luc, IX, 28), il pri avec lui Pierre, Jacques et Jean, et monta su une montagne pour prier. Et, pendant qui était en prière, son visage parut tout autre, in habits devinrent blancs et éclatants, et l'on til tout d'un coup deux hommes qui s'entretnaient avec lui, savoir, Moise et Elie. In étaient pleins de majesté et de gloire, et ils la parlaient de sa sortie du monde, qui det ul arriver dans Jérusalem. Cependant Pierre ceux qui étaient avec lui étaient accables de sommeil, et, se réveiliant, ils le virent dans " gloire, et les deux hommes qui étaient atecles Et comme ils se séparaient de Jésus, Pierr lui dit : Mattre, nous sommes bien ici: faison: y trois tentes, une pour vous, une pour Mout et une pour Elie; car il ne savait ce qu'il de sait. Il parlait encore lorsqu'il parut une nut qui les couvrit, et ils surent saisis de smyer en les voyant entrer dans cette nuée (Malit. XVII, 5). Et il en sortit une voix qui fire tendre ces paroles : C'est mon Fils bien-aint. en qui j'ai mis toute ma complaisance: tcom's le (Marc, IX, 7 cl suiv.). Aussilot. regarder de tous côtés, ils ne virent plus personne que Jésus, qui était demeuré seul avec eux. Lorsqu'ils descendaient de la montagne, il leur commanda de ne parler à personne de ce qu'ils araient vu, jusqu'à ce que le Fils de l'homme fût ressuscité d'entre les morts; et ils tinrent la chose secrète, s'entre-demandant ce qu'il couluit dire par ces mots: jusqu'à ce que le

Fils de l'homme fût ressuscité.

Alors iis lui demandèrent: Pourquoi les pharisiens et les docteurs de la loi disent-ils qu'il faut qu'Elie vienne auparavant? Jésus leur répondit: Il est rrai qu'auparavant Elie doit venir et rétablir toutes choses, et qu'il souffrira beaucoup et sera rejeté avec mépris sussi bien que le Fils de l'homme; mais je vous dis qu'Elie est déjà venu, et qu'ils l'ont traité comme il leur a plu, selon ce qui en avait été trit (Matth., XVII, 13). Alors ses disciples reconnurent que c'était de Jean-Baptiste qu'il leur avait parlé.

ARTICLE II. — Certitude du miracle prouvée par des réflexions simples et naturelles.

Mon dessein est de ne faire usage de ce miracle qu'après en avoir démontré la certitude par des réflexions simples et naturelles qui soient prises de l'histoire même, et qui aient plus besoin, pour faire impression sur les esprits, de les trouver sincères qu'éclairés.

On a déjà vu que quelque chose de merveilleux, et qui mérite d'être appelé le règne de Dieu dans sa gloire et sa majesté, a été promis; on se souvient de l'occasion de la promesse, et l'on n'a pas oublié qu'elle est liée avec beaucoup de choses très-réelles, très-importantes, et qui n'ont pu être écrites que parce qu'elles étaient véritables.

l'ajoute à cela que l'exécution suivit de près la promesse, et que, dans le temps qu'elle était récente, trois disciples furent choisis pour être témoins de son accomplissement; que ces disciples, qui paraissaient avoir eu quelque avantage sur les autres, ont eu la gloire du martyre, et l'honneur que le martyre leur ait été prédit par Jésus-Christ. Jacques a versé le premier son sang pour lui; Pierre a étendu ses mains comme lui asin qu'elles sussent attachées à la croix; et Jean , qui a survécu à son martyre, a été jeté dans l'huile bouillante, relégué à l'île do Palmos, et n'a vécu plus longtemps que les autres que pour rendre, par une plus lonque patience, son témoignage plus illustre et olus célèbre.

Saint Pierre, dans ses deux Epîtres, nous sarle de ce miracle comme en ayant été specaleur et témoin oculaire. J'ai été, dit-il dans à première (chap. V, 1), le témoin des soufrances de Jésus-Christ, et j'ai eu aussi commincation de sa gloire, qui sera un jour dévurerte. Et dans la seconde (chap. I, 16): e n'est point, ajoute-t-il, en suivant des fales et des fictions inventées par l'esprit hulain, que nous avons fait connaître la puismace et l'avénement de Notre-Seigneur Jésus-hrist, mais après avoir été nous-mêmes les rectateurs de sa majesté; car il reçut de Dieu Père un illustre témoignage d'honneur et

de gloire, lorsque de cette nuée où la gloire de Dieu paraissait avec tant d'éclat, on entendit cette voix: Voici mon Fils bien-aimé, en qui j'ai mis toute ma complaisance. Et nous entendimes nous-mêmes cette voix qui venait du ciel, lorsque nous étions avec lui sur la sainte montagne.

Que peut-on opposer à un tel témoin, qui a scellé de son sang ce qu'il écrit et ce qu'il dit qu'il a vu? Quand il serait seul, de quel prix serait un témoignage tel que le sien? Mais il a deux autres martyrs pour ses garants, présents au même spectacle que lui; et les évangélistes se joignent encore à eux pour nous en attester la vérité. Qui croiraton si l'on refuse de croire de tels hommes? Et quelle histoire sera certaine, si trois témoins oculaires, qui donnent leur vie pour nous assurer de ce qu'ils ont vu, et dont des hommes préparés comme eux au martyre nous certifient la sincérité, ne suffisent pas

pour fixer nos doutes sur celle-ci?

Mais admirez dans le témoignage de saint Pierre sa modestie et son humilité. Il vient de dire qu'il a été spectateur de la gloire de Jésus-Christ, et qu'il a lui-même entendu la voix du Père, qui le reconnaissait pour son Fils bien-aimé, et il ne laisse pas d'ajouter ces paroles surprenantes: Mais nous avons les oracles des prophètes, dont la certitude est plus affermie, auxquels vous faites bien de vous arrêter, comme à une lampe qui luit dans un lieu obscur, jusqu'à ce que le jour commence à vous éclairer. Il affaiblit, ce semble, son propre témoignage en lui préférant les anciennes prophélies, quoiqu'il paraisse plus naturel de présérer l'accomplissement réel à la simple prédiction, et la vue à la prophétie. Mais c'est en ce la mêmeque son témoignage devient plus fort et plus convaincant : une telle modestie étant une marque indubitable de vérité, et ne pouvant être l'effet que d'une grande vertu, et un don de l'esprit divin qui a parlé par les prophètes et qui d'âge en âge a augmenté leur autorité par l'accomplissement de ce qu'ils ont prédit, et en dernier lieu par les miracles et par la gloire de Jésus-Christ, dont les apôtres ont été témoins.

ARTICLE III. — Nouvelles preuves de ce miracle plus particulières, et qui en rendent la vérité plus sensible.

Faut-il après cela des preuves encore plus particulières que l'histoire de la transfiguration de Jésus-Christ n'est point une invention humaine, et que les évangélistes et les apôtres ne l'ont écrite que parce qu'elle était indubitable? Je suis prêt à entrer dans cette discussion pour les personnes à qui elle paraît nécessaire, mais en mélant quelques plaintes contre leur lenteur à croire, à la compassion que j'ai pour leur faiblesse. Que ces personnes donc qui portent si loin la crainte d'être trompées, et qui sont en même temps si hardies pour s'exposer à tous les dangers de l'incrédulité, reviennent avec moi sur les circonstances du récit, qui ne leur paraît pas encore assez certain, et qu'elles me disent s'il est possible de douter de le

sincérité de ceux qui avouent tant de choses humiliantes pour eux, qu'il leur aurait été facile de supprimer, et qui n'ont aucun rap-

port essentiel au fond du mystère.

Les trois apôtres choisis entre les autres par un privilége particulier avouent que pendant la prière de Jésus-Christ ils s'endormirent, et qu'ils ne furent témoins de sa gloire et du changement qui s'était fait dans son visage et dans ses habits, qu'à leur réveil, comme ils avouent dans un autre lieu qu'ils ne purent prier une heure avec lui dans le temps de sa plus grande tristesse et de son agonie. Les aurions-nous soupconnés d'une telle pesanteur et d'une telle indissérence, s'ils ne l'avaient pas dit? Aurionsnous jugé que l'élite des apôtres sût, dans les deux états opposés de Jésus-Christ, si négligente et si stupide? Et qu'eût-it manqué à l'histoire de la transfiguration, quand cette circonstance cût été supprimée?

Ils condamnent, et même assez durement, ce que dit saint Pierre lorsqu'il proposa de dresser trois tentes, l'une pour Jésus-Christ et les deux autres pour Moïse et pour Elic, en ajoutant qu'il ne savait ce qu'il disait, sans marquer néanmoins en quoi consistait son ignorance et son erreur, dont la conjecture n'est pas si aisée qu'on le pense ordinaire-

ment.

Ils ne dissimulent pas qu'ils ne comprirent rien dans ce que Jésus-Christ leur dit de sa résurrection future, lorsqu'il leur défendit de parler à personne de ce qu'ils avaient vu, avant qu'il fût ressuscité d'entre les morts; et cependant rien ne paraît plus clair ni plus simple que ce discours; et nous ne nous serions pas imaginé qu'ils eussent alors si peu d'intelligence, s'ils n'avaient pris soin de l'écrire.

Comment de tels hommes, à qui la mort et la résurrection de Jésus-Christ, quoique clairement annoncées, paraissent des énigmes impénétrables, auraient-ils pensé, que l'entretien de Moyse et d'Elie avec Jésus-Christ dût être sur ses souffrances et sur le genre de mort qui devait terminer sa vie à Jérusalem? Y avait-il rien en soi de plus éloigné de leurs idées que ce mystère? Auraient-ils fait descendre Elie du ciel et ressuscité Moyse pour ne parler que d'une si affligeante matière, et auraient-ils choisi un jour de gloire et de triomphe pour un entretien si contraire en apparence à un tel éclat et à une telle majesté?

Les questions qu'ils proposèrent à Jésus-Christ sur la venue d'Élie sont une preuve qu'il ne leur serait jamais entré dans l'esprit que ce prophète dût se montrer dans une apparition si courte et si secrète : ils l'attendaient, comme le reste des Juiss, pour un ministère public et durable ; et ils surent étonnés quand ils le virent disparaître si su-

bitement.

Croit-on d'ailleurs que, s'ils avaient mélé leurs fictions à la vérité, ils n'eussent rien dit de plus particulier de ce prophète ni de Moïse, qu'ils se fussent arrêtés où le Saint-Esprit les a arrêtés, et qu'ils eussent tant refusé à la curiosité dans des points où elle est

si attentive et si pressante?

Est-il naturel qu'on soit si serré et si sévère quand on invente, et qu'on est sur une matière où l'imagination peut se donner tant de liberté? Mais est-il naturel, quand on écrit des choses aussi sérieuses et aussi magnifiques, dont on connaît l'importance et le pris, de n'y faire aucune réflexion, de se contentre du simple récit, et de l'abréger même de tele sorte qu'on laisse à peine au lecteur le loisir de s'en former une juste idée, et qu'il est contraint, pour l'avoir entière, de rassembler ce qui est rapporté par différents évangélistes?

Mais pourquoi garder le secret jusqu'après la résurrection de Jésus-Christ? Quel était œ secret, si rien n'était arrivé? Et quel terme donnait-on à ce secret, si la résurrection no devait jamais être? Si le fait est vrai, tout cela est raisonnable; mais s'il est faux, riet de cela n'est intelligible, car les apôtres, en imaginant un faux miracle, n'avaient aucur: raison d'attendre une fausse résurrection pour le publier; il était même de leur intérêt de seindre que ce miracle avait été public et notoire dès qu'il était arrivé; et au lieu de ne mettre que trois témoins, ils devaientes rendre spectateurs tous les apôtres ou même tous les disciples, le mensonge coûtant aussi peu pour plusieurs que pour trois, et gegnant beaucoup au grand nombre.

ARTICLE IV. — Non seulement le mystère de la transfiguration a été véritable et réel, mai il a du l'être. Rapport nécessaire de toute les circonstances de ce mystère avec les desseins de Dieu.

Il me semble qu'on doit désormais rendre gloire à Dieu, et confesser que le mystère de la transfiguration est non seulement certain. mais que les témoignages extérieurs les plus dignes de respect et les preuves intérieurs les plus concluantes, concourent également pour en établir la vérité. Mais il y a encorun autre genre de preuves dont je fais grantétat, et qui consistent à montrer que nou seulement le mystère de la transfiguration a été véritable et réel, mais qu'il a du l'être, et que dans le dessein de Dieu toute les circonstances rapportées par les évangelistes étaient nécessaires.

Nous avons vu, dans la première partie des Principes de la foi, que le Messic était le grand objet des Ecritures de l'Ancien Testament, et qu'il était la fin de la loi et le terme de toutes les prophéties. La loi ne peut être plus dignement représentée que par Moise, qui en a été le ministre et qui peut, en un sens, en être regardé comme le législateur; et les prophètes, qui paraissaient encore vivants dans la personne d'Elie, ne peuveit avoir un meilleur interprète que lui, ni euvoyer de leur part au Messie un député plus fidèle.

Le temps de la loi et de ses figures est passé; aussi Moyse est mort. Mais plusicurs prophéties ne sont point encore accomples; aussi Elie est vivant. Mais il est juste que to oi rende témoignage au Messie, et qu'elle orte du tombeau pour le lui rendre; et c'est our cela que Moïse est rappelé d'entre les sorts. Il faut de même que les prophetes iennent déclarer au Messie qu'ils n'ont été ccupés que de ses mystères, ou accomplis, u futurs; et c'est pour cela qu'Elie, témoin u passé et dépositaire de l'avenir, vient au om de tous.

Le grand mystère et le plus incompréhenible de tous est celui des souffrances et de 1 mort du Messie. C'est ce mystère qui doit veugler les Juiss et leur cacher le libérateur mi leur est promis et qu'ils attendent. Mais loïse et les prophètes ne s'entretiennent nec le Messie que de ce mystère, parce que cur salut et leur justice en dépendent, et ju'ils ne l'ont jamais perdu de vue; ils en ont onnu toutes les circonstances; ils ont désiré ivec passion d'en recevoir le fruit et, s'il itait possible, d'en être les témoins; ils en parlent maintenant avec une reconnaissance nfinie à celui qui doit les laver dans son ang et les faire passer de l'ancienne alliance t la nouvelle, et ils regardent comme une race signalée d'avoir le même privilége u'Abraham, et plus grand encore que lui, n voyant le jour du Fils de l'homme.

Ils paraissent avec lui dans la gloire et ans un état de majesté, parce qu'ils ne se ont jamais glorifiés que dans ses ignominies t dans sa croix, et qu'ils ont fait plus d'état e ses humiliations et de ses opprobres que e tous les trésors de l'Egypte et des rois Israël. Et ils ne sont pas étonnés de voir : Messie plus brillant que le soleil, quoiqu'il oit destiné aux plus grandes ignominies; arce qu'ils savent que c'est du sein même e l'humiliation et de la honte qu'il veut tier sa gloire, et qu'il est assez puissant pour lire servir à son triomphe tout ce qui aura

ontribué à ses abaissements.

Pendant que Moïse et Elie, représentant Ancien Testament, se répandent en adoraons et en actions de grâces devant le Messie, ois apôtres, qui représentent l'Evangile et nouvelle alliance et qui marquent par leur ombre le privilége de cette alliance sur l'anenne, sont accablés de sommeil sans conaître ce qui se passe en leur présence et us y prendre intérêt, ayant alors des yeux omme n'en ayant pas, et ne sachant encore

i leur dignité ni leur privilége.

Mais la lumière du visage de Jésus-Christ le discours de Moïse et d'Elie les réveilnt; ils admirent un éclat qui leur était innnu; ils entendent dire clairement à Moïse à Elie ce qu'ils n'avaient point encore apris ni de la loi ni des prophètes; et quoique inystère des souffrances et de la mort de sus-Christ leur demeure encore caché, ils e peuvent ignorer néanmoins que ce ne soit ce mystère que Moïse et Elie s'entretienent avec Jésus-Christ.

Ils connaissent à certains discours que ces eux grands hommes sont près de se retirer; Pierre alors demande qu'ils demeurent, et ropose de faire des tentes pour les retenir, emblables à celle qu'il destine à Jésus-

Christ. Mais le Saint-Esprit nous apprend qu'il ne savait ce qu'il disait (1), en prétendant égaler la loi et les prophètes à celui qui en est la fin et le terme; en voulant retenir la loi qui doit disparaître et les prophéties qui doivent cesser, et leur donner une même durée qu'à celui qui n'a ni commencement ni sin; en s'efforçant d'allier l'ancienne loi avec la nouvelle, et la Synagogue avec l'Eglise chrétienne; et en ne comprenant pas la distance infinie qui est entre ceux qui ne sont que ministres et serviteurs, et le Fils unique du Père; entre toutes les créatures, quelque éminentes qu'elles paraissent, et celui qui les a tirées du néant et qui peut les y faire rentrer en cessant de les soutenir.

Aussi, dans le temps que Pierre parlait encore, une nuée couvrit les serviteurs que cet apôtre confondait avec leur maître, pour montrer que devant Jésus-Christ tout doit disparaître ou se voiler. Et une voix éclatante sortie de la nuée prononça ces paroles: C'est ici mon Fils bien-aime, en qui j'ai mis toute ma complaisance; écoutez-le. Elle ne pouvait pas étre équivoque, cette voix, entre Jésus-Christ et ses serviteurs; mais, de peur qu'elle ne laissat quelque doute dans les esprits des apôtres, les deux serviteurs s'étaient déjà retirés; les apôtres (2), qui regardèrent de tous côtés dans l'instant même, ne virent que Jésus-Christ seul; et le Saint-Esprit nous le dit en termes formels : Pendant qu'on entendait cette voix, Jesus se trouva tout seul.

Le moyen de ne pas reconnaître à tant de marques, et principalement au dernier témoignage, celui qui est le centre et la fin de tout; qui est figuré par la loi, prédit par les prophètes et clairement annoncé par l'Evangile; qui est le fondateur de l'une et de l'autre alliance, et le lien qui les unit; qui est le fils unique du père de famille, envoyé après les serviteurs qui l'ont précédé, et qui vient demander les fruits de la vigne qu'il a confiée à des vignerons qui prétendent s'en rendre les maîtres; et qui, n'ayant parlé aux hommes dès le commencement du monde que par ses envoyés et par ses interprètes, vient luimême leur déclarer, sans énigme et sans médiateur, les volontés de son Père?

ARTICLE V. — Explication de quelques autres circonstances. Importance de ces paroles : Ecoutez-le.

Ecoutez-le, dit le Père céleste aux apôtres, et dans leur personne à tous les hommes. Ce seul mot comprend tout : après Jésus-Christ toute curiosité est superflue; après l'avoir entendu, il n'y a plus de questions à faire; ce qu'il a dit suffit, ce qu'il n'a pas dit est inutile; il faut l'écouter et se soumettre, le croire et lui obéir. On pouvait dire comme la Samaritaine avant qu'il fût venu : Le Mes.

(2) Statim circumspicientes neminem viderunt nist Jesum tantum secum. Marc. IX, 7.

Dum fleret vox, inventus est Jesus solus. Luc. IX, 35.

<sup>(1)</sup> Non enim sciebat quid di eret. Marc. IX, 5. Nesciens quid diceret. Luc. IX, 33.

sie doit venir, et il nous annoncera toutes choses. Mais après sa venue (Jean, IV, 25), c'est un crime que de répliquer ou même de douter, c'en est un que d'ajouter à ses paroles ou d'en retrancher, c'en est un que de les altérer ou de les affaiblir par des interprétations humaines. Il est monté au ciel après nous avoir parlé; aucun autre n'en descendra pour nous donner un autre Evangile; et il ne nous reste, après l'avoir écouté, que l'attente du dernier jour où il viendra nous demander compte de ses paroles.

Que ceux qui doutent encore, au milieu même des lumières que l'Evangile répand de toutes parts, comprennent enfin quel est leur malheur, et quelle condamnation ils s'attirent en refusant d'écouter la sagesse même incarnée, et le propre Fils du Père, descendu du ciel en terre pour nous parler, et qui a pris notre bouche et notre langage pour nous instruire, plutôt comme ses amis et ses frères

que comme ses serviteurs.

Avant la résurrection de Jésus-Christ toute la gloire de l'Evangile était encore secrète et voilée; ses mystères humiliants en couvraient l'eclat, et c'eût été la produire et la révéler à contre-temps que de la publier avant sa mort. Mais au jour que Jésus-Christ sortit du tombeau, l'Evangile sortit aussi des ténèbres et de l'obscurité, et la synagogue y fut ensevelie. Toutes les figures et toutes les ombres rentrèrent dans la nuit, et la vérité parut brillante comme le soleil. Les dehors sombres et humiliants qui avaient caché le fonds de gloire et de majesté qui était en Jésus-Christ devincent d'une blancheur plus pure et plus éblouissante que celle de la neige; et les apôtres qui avaient paru jusquelà des témoins endormis plutôt que des témoins dignes de l'Evangile, sortirent pour

toujours du sommeil de l'incrédulité et de l'engourdissement de la crainte, et ils publierent également et la gloire et les humiliations de leur maître, dont ils avaient été égulement les spectateurs.

Car c'est une chose qui mérite d'être observée, que les mêmes apôtres qui surent choisis pour être les témoins de la transfguration et de la plus grande gloire de lésus-Christ, surent aussi les témoins (1) de son agonie dans le jardin et de sa plus grande faiblesse; qu'ils furent endormis pendant le prière de Jésus-Christ qui précéda sa gloire, et pendant celle qui précéda ses opprobres; qu'ils ne comprirent rien alors dans ces mystères différents, et que ce fut la lumière de la résurrection de Jésus-Christ qui leur en donn l'intelligence, et qui leva l'opposition apparente qui était entre deux extrémités si éloignées, selon la raison et les sens, et si étoitement unies dans les desseins de Dieusu son Fils et sur nous.

Je ne sais s'il est encore nécessaire, aprèces admirables rapports, de faire sentir ce qu'ils ajoutent aux autres preuves de la vénté de la transfiguration de Jésus-Christ. Il me semble que ce serait faire injure à des espriséquitables, que de les soupçonner de ne être pas vivement frappés; et je me contente de leur dire que ce mystère est certain, comme ils sont contraints d'en convenir çonis n'ont plus rien à chercher; et dès ce mement ils n'ont qu'à écouter Jésus-Christ des l'Evangile, et à substituer l'obéissance à la curiosité.

(1) Testis Christi passionum, qui et ejus, que is futuro revelanda est, glorize communicator. I le. V, 1. La version française n'est pas exacte; elle estat de l'avenir ce qui est dit du passé: testis et communicator sont pris dans le même sens.

# Quatrième partie.

PREUVES DES PRINCIPES DE LA FOI CHRÉTIENNE PAR LA CONVERSION DE MONDE ET L'ÉTABLISSEMENT DE LA DOCTRINE, DE LA MORALE, DES MYSTÈRES ET DE L'EGLISE DE JÉSUS-CHRIST.

#### CHAPITRE PREMIER.

Dessein de Jésus-Christ d'éclairer et de convertir tout le monde. Moyens qu'il a choisis pour l'exécuter. Abrégé du plan général de cette quatrième partie. Jésus-Christ sort de l'obscurité de sa retraite pour exécuter le plus grand et le plus inout dessein qui soit jamais entré dans l'esprit de l'homme. Jésus-Christ, des le commencement de sa maniscstation, a donné à son dessein toute l'étenduc qu'il a eue par le succès, et le succès n'y a rien ojouté. Au lieu de choisir des moyens conformes à la sagesse humaine et qui étaient en son pouvoir, Jésus-Christ les a négligés et en u même choisi de contraires. Cétait. mettre, ce semble, un obstacle invincible à son dessein que de se soumettre au baptême de saint Jean, et il s'y est soumis. Choix

étonnant de quelques pécheurs de Galila pour apôtres. Nulle liaison avec les grand et les suges de la nation. Affectation de ne se faire suivre que par le petil peuple. Refus non seulement de la royauté, offett par le peuple, mais de se méler d'aucus effaire temporelle. Les prêtres et les phorsiens, dont le crédit est très-grand, repriens, dont le crédit est très-grand, repriens public et sans ménagement. Jésus-Christonnait et prédit sa mort prochaine, il se hâte pas néanmoins pour cela dans ses procautions ni dans ses mesures. Jésus-Christon'emploie aucun moyen humain pour su tacher ses disciples, et il ne leur prédit sit les persécutions et la mort.

ARTICLE PREMIER. — Abrégé du plan ginité de cette quatrième partie.

Il me semble qu'on doit être accalde do

. nombre et du poids des preuves qui ont démontré, dans les trois premières parties de cet ouvrage, que Jésus-Christ est le Messie promis par les Ecritures, et que la religion chrétienne, dont il est l'auteur, est l'unique que Dieu approuve et où le salut soit en sûreté. Mais nous avons plutôt considéré jusqu'ici les prophéties qui l'ont prédit, et les miracles qui lui ont rendu témoignage, que son dessein d'éclairer et de convertir tout le monde, sa doctrine, sa morale, ses mystères et son grand ouvrage, qui est son Eglise : et il est de l'intérêt de la religion, et par conséquent du nôtre, de le considérer lui-même dans tous ces points de vue, afin de réunir les lumières qui viendront à nous de tant de cotés différents, et qui, nous trouvant déjà convaincus et soumis, ajouteront la joie et la consolation spirituelles à l'impression intime de l'évidence.

Il y aurait de l'injustice à séparer de Jésus-Christ par la pensée tout ce qui nous a persuadé qu'il est le Messie et le Fils de Dicu; mais on peut y faire moins d'attention, ct, en laissant subsister dans le fond du cœur l'impression et le sentiment que les preuves y ont fait naître, oublier pour quelques moments ces preuves pour en considérer d'au-

tres d'an genre tout différent.

Laissons donc comme en dépôt ce que nous avons découvert jusqu'ici, et tournons nos regards vers Jésus-Christ sortant de l'obscurité de sa retraite pour exécuter le plus grand et le plus inouï dessein qui soit jamais entré dans l'esprit d'un homme.

RTICLE 11. — Jésus-Christ sort de l'obscurité de su retraite pour exécuter le plus grand et le plus inoui dessein qui soit jamais entré dans l'esprit d'un homme.

Jésus-Christ pense à résormer le peuple d'Israël, à lui enseigner à rendre à Dieu un culte plus intérieur et plus spirituel, à le détromper de la trop grande consiance qu'il a aux sacrinces et aux autres observances légales, à le détacher de l'amour des biens temporels que la loi lui promet, et à lui montrer une justice très-différente de celle dont il est saissait et content.

Mais il ne se borne pas aux scules tribus l'Israël; il veut aussi convertir les Gentils, es délivrer des ténèbres où ils sont plongés, ibattre partout les temples et les idoles, hasser de l'univers l'usurpateur qui s'y fait idorer au lieu du Dieu vivant et véritable, onvaincre de folie la fausse sagesse des bilosophes, soumettre au joug de la foi les rinces infidèles, changer en hommes spiricels des hommes de hair et de sang, et réuir tous les peuples du monde sous une même oi qui sera commune aux Juis et aux Genils, et qui sera contraire en tout aux passions

A ce dessein il en joint un autre dont exécution paraît encore plus difficile: car l veut convaincre tous les hommes, et les luis aussi bien que les infidèles, qu'ils sont ous criminels, séparés de Dieu par un analadmeirrévocable, condamnés à une mortéles.

nelle, et qu'ils ont tous besoin d'un médiateur qui les réconcilie. Il veut que tous le reconnaissent pour ce médiateur, qu'ils n'attendent leur salut que de lui, et qu'ils n'aient d'espérance qu'en ses mérites; et il prétend qu'il lui sera aussi facile de soumettre à son nom tous les peuples, et de les porter à croire en lui comme au médiateur, que de les rappeler au culte et à la foi du vrai Dieu.

Mais quel exemple se propose-t-il en cela de suivre, et quel modèle peut-il avoir? Quelqu'un avant lui a-t-il formé un semblable projet? Je mets à part l'article personnel qui le regarde et la qualité de médiateur. Quelque prophète a-t-il eu la pensée de convertir les Gentils? Combien Jonas a-t-il résisté pour aller à Ninive, et combien le fruit de sa prédication a-t-il été borné pour les lieux et pour les temps? Les sages du paganisme à qui l'unité d'un Dieu avait été manisestée ont-ils eu le courage de détromper les autres? Ont-ils osé dire qu'ils n'étaient pas dans la même erreur que le peuple? Un seul accusé de s'être trop clairement, expliqué, n'a-t-il pas nié en public ce qu'il croyait en secret? L'apologie que Platon a faite pour lui, quoique fausse et fardée, n'avoue-t-ello pas sa faiblesse? Et l'apologie plus sincère que nous avons de Xénophon n'est-elle pas remplie de preuves que Socrate était adorateur des mêmes divinités que les Athéniens?

Comments'y prendra donc un homme seul? Quelle proportion y aura-t-il entre un si vaste dessein et les moyens qu'il y veut employer? Connaît-il bien à quoi il s'engage? Sait-il au vrai les dispositions des Juiss et des Gentils? Les uns sont-ils bien dociles, et les autres sont-ils même en état d'être enseignés, ne connaissant ni Dieu, ni le Messie, ni les Ecri-

tures, ni les prophètes?

ARTICLE III. — Jésus-Christ, dès le commencement de sa manifestation, a donné à son dessein toute l'étendue qu'il a eue pur le succès, et le succès n'y a rien ajouté.

Peut-être Jésus-Christ ne s'est-il pas proposé d'abord une entreprise si étendue et si difficile; peut-être a-t-il été invité par un premier succès à tenter quelque chose de plus; peut-être que n'ayant point eu de plan fixe dans le commeucement il y a fait entrer, selon les occasions, des vues nouvelles qui

n'étaient pas du premier dessein.

Je tâche de m'en éclaircir, et je trouve le contraire: car dès le commencement de son ministère public, il dit aux premiers disciples qu'il choisit (1) qu'il les rendra pêcheurs d'hommes. Il souffre que Nathanaël le reconnaisse pour roi d'Israël et le Fils de Dieu. Il déclare à un sénateur des Juifs, célèbre parmi les pharisiens, qu'il est descendu du ciel pour sauver le monde; que quiconque ne croit point en lui est déjà condamné, parce qu'il ne croit pas au nom du Fils unique de

Tu es Filius Dei, tu es rex Israel. Joan. 1, 49.

<sup>(1)</sup> Faciam vos fieri piscatores hominum. Mauk.

Dieu. Il dit nettement à la Samaritaine (1) qu'il est le Messie, et que le temps est venu (2) où le culte ne sera plus fixé à Jérusalem, ce qui emporte l'abrogation de la loi et de l'ancien sacerdoce. Ayant ouvert le livre d'Isaïe dans la synagogue de Nazareth, et étant tombé sur cette prophétie qui est une des plus claires pour le Messie : L'esprit du Seiuneur s'est reposé sur moi; il m'a consacré par son onction, et il m'a envoyé pour prêcher l'Evangile aux pauvres, pour guérir ceux qui ont le cœur brisé, pour annoncer aux captifs qu'ils vont être délivrés, et le reste; il fit entendre clairement que cette prophétie le regardait (3) et qu'il était venu l'accomplir. Tout cela est de la première année de son ministère et avant la seconde pâque. Et il est maniscste que les vues de Jésus-Christ ont été, dès l'instant qu'il est sorti de sa retraite, aussi étendues qu'à la fin de son ministère, et qu'il a voulu dès lors être reconnu pour le Messie, le Fils unique de Dieu ct le sauveur de tous les hommes.

ARTICLE IV. — Au licu de choisir des moyens conformes à la sagesse humaine et qui étaient en son pouvoir, Jésus-Christ les a négligés et en a choisi même de contraires.

Mais puisque c'était là le dessein de Jésus-Christ, pourquoi s'est-il tenu si longtemps caché dans une maison d'artisan d'une petite ville de Galilée? Pourquoi a-t-il passé tant d'années si précieuses à l'univers dans un silence et dans une obscurité si contraires à ses grandes vues? Il avait, dès l'âge de douze ans donné de si grandes espérances de ce qu'il serait capable de faire dans l'avenir; il avait étonné les plus sages et les plus habiles de sa nation par ses questions et par ses réponses; il était déjà connu des prêtres ct des docteurs : pourquoi de si heureux commencements de réputation et de crédit n'ont-ils pas été soutenus? Il n'eût fallu que deux ou trois occasions pareilles pour lui acquérir l'estime et l'admiration de tout le monde; tout après eût été facile. Et il est étonnant que ce moyen, choisi d'abord et dont le succès avait été si grand et si prompt, ait été négligé contre toutes les règles de la prudence humaine.

Je ne saurais comprendre aussi pourquoi Jésus-Christ laisse croire pendant plus de trente ans qu'il est fils de Joseph (4), et pourquoi il fortifie cette opinion par l'obéissance qu'il lui rend et par son assiduité auprès de lui. Lui sera-t-il facile dans la suite de persuader les hommes qu'il n'a point d'autre père que Dieu même et qu'il est né d'une vierge, comme il est prédit par les prophètes

(1) Ego sum qui lequor tecum. Joan. IV, 26.

(2) Venit hora, quando neque in monte hoc, neque in Jerosolymis adorabitis patrem. Joan. IV, 21.

(3) Hodie impleta est hac scriptura in auribus

vestris. Luc. IV, 21.

(4) Nonne luc est fabri filius? Nonne mater ejus diodur Maria: et fratres et sorores ejus nonne omnes apud nos sunt? Et scandalizabantur in eo, Mauh. 3.11, 55-57.

que le Messie en doit naître? Il me semble que c'est attendre bien tard à découvrir une vérité si éloignée des préjugés ordinaires, et que la conduite même de Jésus-Christenvers Joseph paraît rendre douteuse par un excès d'humilité.

Mais je trouve encore plus d'inconvénients dans son affectation à demeurer à Nazareth, où il n'est point né (1), au lieu qu'il devrait s'établir à Bethléhem, où il a pris naissance et où les prophètes out dit clairement que le Messie devait nattre. Ne craint-il point de mettre obstacle à ses desseins en laissant subsister un doute de cette conséquence sur son origine (2)? Ne devrait-il pas prévenir le reproche qu'on pourra lui faire qu'il usurpe la qualité de Messie, puisqu'il n'est point citoyen de Bethléhem comme David et comme le fils qui lui a été promis? Et n'est-ce pas ignorer l'indissérence ou l'injustice des hommes que d'espérer qu'ils s'appliqueront a chercher dans les registres publics (3) si Marie venant à Bethléhem pour s'y faire inscrire avec Joseph, y est accouchée d'un fils pendant son séjour? Pour moi, j'aurais cru qu'il n'aurait pas fallu s'en rapporter à leurs soins. et qu'il eût été nécessaire qu'une longue ha bitation à Bethléhem eût rendu certaine et publique la naissance dans le même lieu.

ll m'aurait paru aussi fort raisonnable que Jésus-Christ eût étudié les saintes lettres. non pour s'instruire de ce qu'il savait d'une manière plus sublime, mais pour fermer la bouche à ses ennemis, et pour avoir aussi plus d'autorité parmi le peuple : car il est naturel de juger qu'un homme qui n'a rien appris ne sait rien (4), ou qu'il mérite moins de croyance que ceux qui ont vieilli dans l'étude et que le peuple a toujours honores comme ses maîtres. Il eût été, ce me semble. de la sagesse de ne point donner de prélevle à une accusation capable de faire impression sur beaucoup d'esprits qui n'approfondissent pas les vérités, et qui souvent ne le peuvent pas et qui en jugent ordinairement par les dehors. Mais je ne vois point que la sagesse humaine soit ici comptée pour quelque

chose.

ARTICLE V.— Cétait mettre, ce semble, un obstacle invincible à son dessein que de se soumettre au baptême de saint Jean; et il sy est soumis.

Il semble même qu'une sagesse supérieure à celle qui n'est qu'humaine soit peu consultée dans un point infiniment plus essentiel : car je vois avec une extrême surprise que Jésus-Christ vient au baptême de Jean,

(4) A Nazareth potest aliquid boni esse? Jonn.

1, 46.
(2) Numquid a Galilæa venit Christas? Nonné Scri-

(5) Scrutare Scripturas, et vide quia a Galilea pro pheta non surgit. Joan: VII, 52.

(1) Quomodo hic litteras scit, cum non didicerit.

<sup>(2)</sup> Numquid a Galilæa venit Christas? Nonne Scriptura dicit: Quia ex semine David et de Bethlehent castello, ubi erat David, venit Christus? Joan. VII, 41, 42.

qui n'est que pour les pécheurs, et qui n'est établi que pour les préparer à la venue du Messie. N'est-ce pas tout obscurcir et tout confondre que de se méler ainsi parmi les pénitents? Comment pourra-t-il persuader qu'il est le Messie, après s'être lui-même confondu dans la foule de ceux qui l'attendent et qui se purifient pour se mettre en état de le recevoir? Et n'est-ce pas perdre de vue son dessein et y mettre un obstacle invincible que d'affecter ainsi de couvrir son innocence, sa mis-ion, sa dignité, lorsqu'il est question de les produire au grand jour et d'entrer dans l'exercice du plus grand et du plus divin mystère qui fût jamais?

ARTICLE VI. — Choix étonnant de quelques pêcheurs de Galilée pour apôtres. Nulle liaison avec les grands et les sages de la nation. Affectation de ne se faire suivre que par le petit peuple.

Mais ma surprise augmente en voyant où Jésus-Christ va chercher des disciples et d'où il tire ceux qu'il prétend élever aux premiers rangs. Qui aurait pu penser qu'il laisserait tout ce qu'il y a de grand, de sage, d'éclairé dans Israël, pour choisir des hommes sans lettres, sans autorité, sans éducation, sans biens, sans aucun talent pour la parole, sans aucune disposition, au moins apparente, pour un autre état que celui de pécheurs, où ils ont déjà passé la meilleure partie de leur vie? Est-ce vouloir être aidé que de s'associer de tels coopérateurs et de tels ministres? et n'est-ce pas, en un certain sens, renoncer au succès que d'employer de tels moyens pour y réussir?

Encore si après un choix si peu conforme aux lumières de la raison humaine je voyais que l'on tâchât d'y suppléer en faisant quelques liaisons avec les grands de l'Etat (1); avec ceux qui ont le plus de réputation, de science et de vertu; avec ceux, en un mot, qui peuvent accréditer une œuvre ou la détruire; mais je ne vois rien de tel. Il n'y a que le petit peuple qui suive Jésus-Christ, et Jésus-Christ ne veut être, ce semble, suivi que par le petit peuple. Peut-on beaucoup espèrer d'une multitude si peu capable d'imposer, si méprisée par les grands et par les personnes habiles, et si propre à décrier le

parti pour lequel elle se déclare?

ARTICLE VII. — Refus non seulement de la toyauté offerte par le peuple, mais de se mêter d'aucune assaire temporelle.

Il est vrai que le peuple, dont le discernement est peu considéré quand il s'agit de reigion, peut néanmoins contribuer beaucoup
à l'établissement de la vraie ou de la fausse,
n se déclarant pour un chef et en prenant
cs armes pour lui; mais Jésus-Christ, que
c peuple veut faire roi, et qui a par sa naisance un droit incontestable à la royauté, se
ache et se dérobe à la faveur du peuple, et

(1) Numquid ex principibus aliquis credidit in eum, ille ex pharisæis? Sed turba hæc, que non novit cum, maledicti sunt. Joan. VII, 48, 49.

il laisse éteindre un empressement et un zèle qui auraient pu conduire fort loin, s'il

avait seulement voulu s'y prêter.

Il porte même à un tel excès les précautions sur cette matière, qu'il ne veut se méler d'aucune affaire, d'aucune négociation, d'aucun procès; jusque-là que deux frères ne s'accordant pas sur le partage de leurs biens, et l'un d'eux priant Jésus-Christ d'entrer dans leur différend, Jésus-Christ le refuse en lui demandant par quelle autorité il prétend qu'il soit établi juge de ces sortes de contestations et d'affaires (1). Une telle délicatesse ne fait pas qu'un homme devienne fort important : il est bien difficile qu'en voulant ne se mêler d'aucune affaire temporelle, on réussisse dans un grand dessein.

ARTICLE VIII. — Les prêtres et les pharisiens, dont le crédit est très-grand, repris en public et sans ménagement.

Mais voici quelque chose de bien plus extraordinaire: Jésus-Christ, qui ne veut pas donner d'ombrage et de jalousie à la puissance séculière, et qui fait paraître dans toutes les occasions une humilité et une douceur à toute épreuve, s'attire néanmoins la haine des pharisiens, des saducéens, des docteurs de la loi, c'est-à-dire de toutes les personnes puissantes, par la manière dont il leur reproche en public leur hypocrisie, leur orgueil, leur avarice, leurs superstitions, leur ignorance et leur aveuglement. Je ne doute point qu'ils ne méritent tous ces reproches, et qu'il ne soit utile de leur arracher le masque dont ils se couvrent; mais en est-il temps? N'aurait-on pas pu les ménager jusqu'à ce qu'on eût acquis plus d'autorité? Ne risque-t-on pas tout en s'attirant de si dangereux ennemis? Comment évitera-t-on l'esset de leur haine et de leur vengeance? Si l'on vient à succomber, que deviendra le grand dessein? Il faut être bien sûr qu'on n'a besoin de personne quand on ne craint personne, et qu'on peut tout par soi-même quand on n'évite pas les obstacles et qu'on ne cherche pas les moyens.

ARTICLE IX. — Jésus-Christ connaît et prédit sa mort prochaine, et ne se hâte pas néanmoins pour cela dans ses précautions ni dans ses mesures.

Outre la haine implacable des pharisiens et des prêtres, j'apprends qu'Hérode est plein de jalousie et de défiance, et que Jésus-Christ n'est pas en sûrelé dans la Galiée. On lui en donne avis (2), et quoiqu'il n'en soit pas ému, et qu'il réponde même que ce n'est pas dans la Galiée qu'il doit mourir, il avoue néanmoins que sa mort est prochaine, et il ne compare ce qui lui reste de vie qu'à un intervalle de trois jours.

(1) Quis me constituit judicem, aut divisorem super vos. Luc. XII, 14.

(2) Accesserunt quidam pharismorum dicentes 'lli: Exi et vade hinc, quia Herodes vult te occidere. Et air illis: Ite et dicite vulpi illi: Ecce ejicio damonia, et sanitates perficio hodie et cras, et tertia die consum mor; verum tamen, etc. Luc. XIII, 31-33.

Il l'a prévu dès le commencement et l'a dit : car dans la première pâque de son ministère public, ayant chassé du temple coux qui le profanaient par un indigne trafic, il répondit à ceux qui étaient offensés de son zèle et qui lui demandaient des preuves de l'autorité qu'il s'attribuait en des termes qui marquaient d'une manière obscure pour les autres, mais très-claire pour lui-même (1), que le temple de son corps serait bientôt détruit, et qu'il le rétablirait trois jours après par sa résurrection. Il marqua même dès le commencement de quel genre de mort il devait mourir, en se comparant au serpent d'airain élevé sur le bois dans le désert par Moïse (2), et en disant qu'il fallait qu'il fût ainsi élevé pour le salut de ceux qui croiraient en lui, et pour leur procurer une vie éternelle. Et depuis il n'a cessé de prédire sa mort et les circonstances de sa mort qui lui étaient toujours présentes et dont il comptait pour ainsi dire les jours et les moments.

Mais c'est cette connaissance si distincte que je ne saurais allier avec le reste de sa conduite : car en premier lieu je ne comprends point pourquoi le terme de sa vie devant être si court, et ayant formé le dessein de convertir tous les peuples du monde, il se borne à la seule Judée où il fait peu de fruit, comme il s'en plaint lui-même, et pourquoi il s'attache à cultiver une vigne ingrate pendant qu'il pourrait, selon sa pensée, faire un si grand progrès parmi les Gentils.

En sccond lieu je comprends encore moins pourquoi destinant ses apôtres à faire la conquête du monde entier il se contente de les envoyer deux à deux dans les villes où il doit prêcher lui-même. au lieu de les former pendant sa vie par d'utiles essais dont il serait témoin, et dont il verrait ou le succès ou les obstacles au grand et magnifique dessein qu'il a dans l'esprit, et dont l'exécution sera, sans comparaison, plus difficile après sa mort.

En troisième lieu, je ne sais pourquoi il va même jusqu'à leur défendre de prêcher aux Samaritains (3), dont il a été si bien reçu, et où la conversion d'une seule femme et un séjour très-court lui ont acquis tant de disciples; et pourquoi il ne leur permet pas d'entrer dans le pays des Tyriens et des Sidoniens, si voisins de la Gali ée, et où les dispositions à la foi et à la pénitence étaient, selon lui-même, beaucoup plus prochaines que parmi les Juifs. Un homme si éclairé et si prudent devait-il négliger de si heureuses préparations, et y mettre même obstacle par ses défenses? Il faut nécessairement qu'il soit au-dessus de l'homme pour agir ainsi,

(1) Respondit Jesus: Solvite templum hoc, et in tribus diebus excutabo illud.... Ille natem dicebut de templo corporis sui. Joan. 11, 19, 21.

(2) Signt Moyses exaltavit serpentem in deserto, ita exaltari oportet filiam hominis, ut omnis qui credit in ipsum non pereat, sed habeat vitam æternam. Joan. III, 14, 15.

(3) Rogaverunt eum ut ihi maneret. Et mansit ibi duos dies. Et multo plures crediderunt in eum propter sermonem ejns Joan. IV, 10, 11.

et que le surcès de son ouvrage ne dépende que de lui scul.

Sans cela, je ne vois point pourquoi il laisse si longtemps ses apôtres sans la lumière et sans la force qu'il leur promet (1), ni pourquoi il réserve jusqu'après sa mort une perfection dont la prudence voudrait qu'il prévint le temps. Car il prédit lui-même que sa mort sera un grand scandale pour sei disciples; qu'il en sera pour lors abandonné, et que tout le troupeau sera dispersé lors qu'on frappera le pasteur. Qu'attend-il donc pour l'affermir et pour le rendre intrépide! D'où viendront la force et le courage à des brebis dispersées, lorsque leur pasteur ne sen plus? Sera-t-il temps alors de les rallier et de leur inspirer une résolution que la presence de leur pasteur ne leur aura pas donnée? Il faut nécessairement que ce pasteur soit certain de sa résurrection, et certain de plus que le fruit de sa mort et de sa réwrection sera conforme à son espérance, 👊 toute sa conduite est irrégulière, contraire a toutes les règles de la prudence et directe ment opposée à ses desseins.

ARTICLE x. — Jésus-Christ n'emploie aurun moyen humain pour s'attacher ses disciples et il ne leur prédit que les persécutions d'a mort.

Il me semble aussi que c'est renoncer ilors les moyens capables d'attirer les hommes et de se les attacher, que de ne leur rien promettre pour cette vie, et que de ne leur predire que des persécutions et des supplices. Cependant c'est ce que fait Jésus-Christ à l'egard de ses disciples: non seulement il neleur donne rien, mais il les oblige même à quiller le peu qu'ils avaient. Il leur dit de soi-même qu'il n'a pas où reposer sa tête, et qu'il est en cela plus destitué de tout que les renards, qui ont des tanières, et que les oiseaux, qui ont des nids, et il leur ôte ainsi toute esperance d'un établissement en cette vie.

Il leur dit qu'ils scront trailés comme lui. contredits, persécutés, hais de tout le monde et qu'on croira faire un sacrifice agréable Dieu en les condamnant à la mort. Je ne me tonne pas après cela que ses disciples soice capables de l'abandonner dans une occasion décisive ; je m'étonne au contraire qu'ils aird assez de désintéressement et de courage put le suivre pendant quelque temps, et je me tonne encore bien plus de ce que Jesus Chira qui connatt la faiblesse générale des homme les motifs qui les font agir, les inclination qui les déterminent, ne soutient ses distrir par aucune des promesses temporelles sont si fréquentes dans la loi, et qui par sent si propres à retenir dans le devoir hommes d'une vertu encore faible el chan e lante.

mic. Mais lorsque je joins à celle dernière <sup>ne</sup>

(1) Venit hora ut dispergamini unusquisque a propria, et me solum relinquatis. Joan. XVI, 35 Omnes vos scandalum patiemini in me: ser procest enim: Percutian pastorem, et dispergentat of spregis. Matth. XXVI, 31.

flexion toutes celles qui l'ont précédée, que je réunis tous les obstacles que Jésus-Christ paraît mettre au dessein qu'il a formé, et que je considère sérieusement son application à rejeter tous les moyens qui, selon la lumière naturelle de la raison, auraient été capables de le faire réussir, je ne puis m'empêcher de reconnaître en lui une sagesse d'un autre ordre que la sagesse humaine, et une puissance qui n'a besoin de rien, qui convertit en moyen les obstacles mêmes, et qui ne veut partager avec aucune créature ni le conseil, ni le succès.

#### CHAPITRE II.

Jésus-Christ a élé certain du succès de son Evangile, et qu'en très-peu de temps il serait porté aux extrémités de la terre. Il a prédit que sa mort, au lieu d'être un obstacle à ce progrès, en serait le moyen, et que la conversion des Gentils en serait le fruit, pendant que les Juifs, témoins de ses miracles, seraient incrédules. Il n'u pas prédit ces choses comme simple prophète, mais comme devant lui-même les exécuter. Il a prédit le courage de ses apôtres, et il en a répondu. Il a prédit qu'ils auraient une sagesse supérieure à celle de leurs ennemis, et que ce serait lui qui la leur donnerait.

ARTICLE PREMIER. — Jésus-Christ a été certain du succès, et il a prédit que d'un faible commencement, l'Evangile s'étendrait bientôt jusqu'aux extrémités de la terre.

Ce qui me confirme dans cette pensée est que Jésus-Christ a été certain du succès dès le commencement, et lorsque toutes les apparences y étaient contraires : car il a comparé la prédication de l'Evangile, dans ses plus faibles commencements, à un peu de levain qui se mêle insensiblement avec toute la pâte, et qui lui fait changer de nature, en lui communiquant ses qualités ; il l'a aussi comparée au grain de sénevé (Matth., XIII, 32 et 33), la plus petite de toutes les semences, mais d'une acrimonie très-pénétrante, et qui surpasse, quand il est semé, la hauteur de tous les autres légumes.

Il l'a comparée au bon grain qu'un père de famille sème dans son champ, et qui ne laisse pas de venir à maturité, quoique son ennemi ait la malice d'y semer de l'ivraie pendant la nuit (Matth., XIII, 24). Et dans l'interprétation qu'il a donnée de cette comparaison, il a dit (1) qu'il était lui-même le père de famille, que son champ était le monde, et que le bon grain était les élus; ce qui signifiait en peu de mots que tout le monde était à lui, que l'Evangile devait y être prêché par son ordre, sans distinction d'aucun peuple, et que la malice du démon jointe aux efforts du siècle, dont il est le prince, ne l'empêcherait pas de sauver dans toutes les nations ceux qu'il lui plairait de choisir.

ARTICLE II. — Jésus-Christ a prédit que sa mort, au lieu d'être un obstacle au succès

(1) Qui seminat bonum semen, est filius hominis.
Ager antem est mundus: bonum vero semen, hi
semi lilji regni Matth. XIII, v. 37 et 38

de la prédication de l'Evangile, en serait le moyen.

Rien ne paraissait plus opposó à un si grand dessein que sa mort, qui devait, ca semble, en interrompre l'exécution et en déconcerter le plan, laissant imparfait ce qui était commencé, et saisant avorter toutes les espérances de l'avenir. Mais dans sa pensée c'élait tout le contraire, et c'était de sa mort que dépendait tout le succès. Si le grain de froment, disait-il à ses disciples (Joan., XII. 24), en tombant dans la terre ne meurt pas, il demeure scul; mais après qu'il est mort, il porte beaucoup de fruits. Il parlait ainsi de sa mort et de sa sépulture, et de l'incroyable fécondité qui en devait être le fruit, principalement parmi les Gentils : car il est très-remarquable que cette parole ait été dite à leur occasion, et il est important que cette occasion soit bien connue.

ARTICLE III. — Jésus-Christ a prédit que la conversion des Gentils serait le fruit de su mort.

Il était ordinaire qu'aux grandes fêtes, et surtout dans celle de la Paque, quelques Gentils vinssent à Jérusalem pour y adorer le Dicu des Juis, soit qu'ils n'en adorassent pas d'autres, soit qu'ils jugeassent son culte compatible avec celui de plusieurs divinités, dont ils n'étaient pas encore pleinement détrompés. Quelques-uns de ces Gentils, touchés de respect pour Jésus-Christ, demandèrent à le voir, et s'adressèrent pour cela à l'apôtre Philippe, qui, avec André, vint le dire à Jésus, peut-être avec étonnement que des Gentils voulussent le voir, et peut-être aussi avec une secrète confiance que ces légers commencements auraient dans la suite de grands progrès. Jésus leur répondit (Jean, XII, 24) : L'heure est venue que le Fils de l'homme doit être glorisié. En vérité, en vérité, je vous le dis : si le grain de froment en tombant dans la terre ne meurt pas, il demeure seul ; mais après qu'il est mort, il porte beaucoup de fruits. Commo s'il avait dit en termes plus clairs: Ma gloire va bientôt être grande parmi les Gentils ; mais leur foi dépend de ma mort. Il en est de moi comme du grain de froment, qui ne se multiplie qu'étant mis dans la terre, et qui ne devient fécond qu'en mourant. Je ne serai grand parmi les nations que lorsque j'aurai été mis à mort par mon propre peuple, et ma fécon-dité, sigurée par celle d'Isaac, est attachée à mon sacrifice.

Le monde, dit encore Jésus-Christ dans la même occasion (1), va être juge, le prince du monde va être chassé dehors. Et quand on m'aura élevé de la terre, je tircrai tout à moi. Ce qu'il disait, ajoute l'évangéliste, pour marquer de quelle mort il devait mourir. Comment donc Jésus-Christ n'auraitil pas vu dès le commencement toute la suite de son dessein, puisque c'était de ce qui en

(1) Nunc judicium est mundi, nunc princeps hujus mundi ejicictur foras. Et ego si exaltatus fuero a terra, omnia traham ad me ipsum: hoc autem dicebat significans qua morte esset moriturus. Joan. XII, 31-35.

devait être le plus grand obstacle, selon les hommes, qu'il en faisait dépendre l'exécution et l'accomplissement? On me prépare une mort honteuse et cruelle sur une croix; mais c'est par elle que j'ai résolu de vaincre le monde et de triompher de celui qui s'y fait adorer depuis tant de siècles. J'étendrai mes mains vers les extrémités de la terre, et j'attirerai à moi tous les peuples. Je serai que tout le monde vienne fléchir le genou devant ma croix. Je la convertirai en un autel d'expiation et de grâces, en un trône de miséricorde, en un trophée où mes ennemis et leurs armes demeureront cloués et suspendus à la vue de tout l'univers.

ARTICLE IV. — Jésus-Christ a prédit que les Juiss, témoins de ses miracles et dépositaires des Ecritures, seraient exclus du royaume, et que les Gentils leur seraient préférés.

Dans plusieurs autres occasions, Jésus-Christ avait prédit (1) que les Gentils croiraient en lui, et qu'ils viendraient de l'Orient et de l'Occident, du Septentrion et du Midi, s'asseoir avec Abraham, Isaac et Jacob, et arec tous les prophètes dont ils imitaient la loi, pendant que les enfants à qui le royaume était préparé, c'est-à-dire les Juiss, seraient exclus et condamnés à des ténèbres et à des larmes éternelles. Une telle prédiction était alors sans vraisemblance: car si les Juiss ne croyaient pas, eux qui étaient témoins de tout ce qui pouvait les porter à croise, qui attendaient le Messie, qui ne doutaient point que les prophètes qui l'avaient prédit ne fussent inspirés, et qui savaient que les temps marqués dans leurs prophéties étaient accomplis ou près de l'être, quelle apparence y avait-il que des infidèles, à qui les prophètes et le Messie étaient inconnus, pussent croire en celui dont ils n'auraient entendu aucun discours ni vu aucun miracle, qu'ils auraient même appris que son propre peuple aurait rejeté?

C'est néanmoins ce double prodige que Jésus-Christ a souvent prédit sous différentes paraboles dont le sens était clair, et qui n'avaient pas besoin de l'événement pour être expliquées. Dans l'une de ces paraboles, il compare les Juiss à des hommes conviés par un roi au festin des noces de son sils, qui refusent d'y venir, et qui traitent même

(1) Dico vobis quod multi ab Oriente et Occidente venient et recumbent enn Abraham, et Isaac et Jacob in regno cœlorum : filii autem regni ejicientur in tenebras exteriores : ibl erit fletus et stridor dentium. Matth. VIII, 11, 12.

Ibi erit sletus et stridor dentium, cum videritis Abraham, et Isaac et Jacob, et omnes prophetas in regno Dei, vos antem expelli foras. Et venient ab Oriente et Occidente et Aquilone et Austro, et accumbent in regno Dei. Et ecce sunt novissimi qui crunt primi, et sunt primi qui erunt novissimi. Luc. XIII, 28-30.

Ce qui fut rapporté par saint Matthieu fut dit à l'occasion de la foi du centenier : et ce qui est rapporté par raint Euc fut dit à l'occasion de la question que proposa un particulier à Jésus-Christ sur le petit

nombre des élus. Matth., XXII, 2, 7.

avec outrage ceux que le prince leur envoie pour les inviter : et il compare les Gentils à des étrangers et à des aveugles auxquels on n'avait point pensé auparavant, qui sont substitués aux premiers et qui remplissent leurs places vacantes.

Dans une autre, 'il représente les Juis, et principalement leurs chess et ceux qui étaient parmi eux en autorité, sous l'image d'ingrals et d'injustes vignerons à qui un père de famille avait confié le soin de sa vigne, mais qui avaient toujours refusé de lui en rendre le fruit (Matth., XXI, 33, 40); qui avaient même exercé de grandes violences contre tous les serviteurs qu'il leur avait envoyés pour l'exiger d'eux, et qui, voyant le lib unique du père de samille venir pour le nême dessein, avaient formé celui de le tuer pour se mettre à la place de l'héritier, et l'avaient tué en effet après l'avoir chassé de la vigne. Et il représente les Gentils sous l'image de vignerons sidèles et reconnaissants que le père de samille, justement irrité de la mort de son fils unique, appelle à la place des meurtriers et qu'il charge du soin de sa vigne.

Dans une autre parabole, Jésus-Christ & compare lui-même à un homme d'une haule naissance, qui va dans un pays éloigné prendre possession d'un royaume (Luc, XIX, 12. 27), qui reçoit en chemin une députation de ses anciens sujets, pour lui déclarer quib ne veulent plus l'avoir pour roi; mais qui à son retour fait punir de mort les rebell s. Ces rebelles sont certainement les Juis: le nouveau royaume dans un pays eloigne signifie clairement la conquête des Gentils: et la punition des rebelles est une prédiction évidente de celle des Juiss, dont Jésus-Christ parle comme si elle était arrivée, tant elle est

ARTICLE V. — Jésus-Christ n'a pas prédites choses comme simple prophète, mais cumul devant lui-même les exécuter.

certaine dans ses décrets.

Car il ne prédit pas cette punition à la manière des prophètes, comme un simple événement futur, ou comme une vengeance que Dieu exercera contre les Juis; mais comme la vengeance qu'il prendra lui-mênt de ses sujets rebelles, comme leur roi, el qui sera exécutée par ses ordres et en sa presence (Luc, XIX, 27): Quant à mes ennemis. c'est ainsi qu'il s'explique (1), qui n'ont por voulu m'avoir pour roi, qu'on les amène ici et qu'on les tue en ma présence.

ll s'était servi d'une expression aussi m²gnifique et aussi terrible, dans la paraboledo conviés au festin des noces du sils du roi. c'est-à-dire de ceux qui étaient invilés ! croire en lui, et à prendre part a la joie lu mystère de son incarnation : car après avest dit qu'une partie des conviés s'étaient excusés, et que les autres avaient arrêté les setvitcurs du prince qui les invitait, les avairel

(1) Veruntamen inimicos meos ilha, qui polorrunt me regnare super se, adducite hue, it interies ante me.

traités avec indignité et leur avaient même ôté la vie, il avait ajouté ces paroles éton-nantes: Le roi l'ayant appris (1) en fut irrité et plein de colère; ayant envoyé ses armées, il extermina ces meurtriers et brûla leur ville. Jerusalem écoutait alors ces paroles sans en craindre l'effet. Les armées qui devaient la réduire en cendres paraissaient ou chimériques, ou bien éloignées; et les hommes n'avaient garde de penser que Jésus-Christ les cut à ses ordres et qu'elles sussent prêtes à lui obéir. Mais la prédiction n'en était que plus merveilleuse, et l'événement qui l'a justifice dans toutes ses parties ne nous permet pas de douter que Jésus-Christ ne soit le Fils unique de Dieu, et le roi dont les Juis ont méprisé la clémence et senti la sévérité.

Mais il n'est pas temps de comparer ses prédictions avec leur accomplissement. Il suffit maintenant d'y considérer deux choses : l'une, qu'elles ne peuvent être plus claires ni plus expresses pour la conversion des Gentils et leur préférence au peuple juif ; l'autre, qu'elles sont des prophéties de ce que Jésus-Christ doit faire lui-même, et qu'elles découvrent également le plan de son ouvrage et son pouvoir suprême pour l'exécuter.

ARTICLE VI. — Jésus-Christ a prédit la fermeté et le courage de ses apôtres, et il en a répondu comme en devant être lui-même la source et le principe.

En voici d'un autre genre qui ne sont pas moins étonnantes, mais qui ont une liaison essentielle avec le dessein de convertir tout le monde.

Il fallait pour cela des hommes intrépides, que les tourments ne pussent vaincre et que la mort ne pût élonner; mais où trouver de tels hommes? Comment s'assurer de leur tourage et comment établir sur un fondement si chancelant et si douteux un édifice d'un si grand poids? Jésus-Christ prédit leur frincté et leur courage, et il en répond (Matth. X, 16 et 28, 27): Je vous envoie, leur dil-il, comme des brebis au milieu des loups..... Ne craignez point ceux qui tuent le corps, mais qui ne peuvent tuer l'âme. Dites dans la lumière ce que je vous dis dans l'obscurité, et préchez sur le haut des maisons ce qui vous aura été dit à l'oreille (Jean, XV, 26). L'esprit de vérité qui procède du Père, rendra témoignage de moi, et vous en rendrez aussi témoignage (Jean. XVI, 33). Vous aurez des offictions dans le monde; mais soyez pleins de confiance, j'ai vaincu le monde (Luc, XXIV, 49). J'enverrai sur vous le don de mon Père qui vous a été promis; vous serez rerêtus de la force d'en haut. Vous recevrez la vertu du Saint-Esprit qui descendra sur vous, et toue me rendrez témoignage dans Jérusalem el dans toute la Judée et la Samarie, et jusqu'uux extrémités de la terre (Act. 1,8). Jésus-Christ ne leur cache pas ce qu'ils auront à

souffrir, et il ne leur dissimule pas qu'ils seront mis à mort et déchirés par les loups comme des brebis. Mais il leur promet une force invincible, une vertu céleste, une victoire semblable à la sienne, sur le monde et sur tout ce qui peut s'opposer à l'Evangile; il les assure qu'ils l'annonceront avec un succès incroyable, non seulement dans la Judée et dans les provinces voisines, mais jusqu'aux extrémités de la terre, et qu'ils seront eux-mêmes témoins de ce succès avant que de mourir; ce qui ne suppose pas seulement un courage et une sermeté qui ne cèdent à aucun obstacle, mais un efficace dans le discours et une sagesse capables de soumettre les esprits les plus rebelles.

ARTICLE VII. — Jésus-Christ a prédit que ses apôtres auraient dans toutes les occasions une sagesse supérieure à celle de tous leurs ennemis, et que ce serait lui qui leur donne-rait cette sugesse. Etendue d'une telle promesse.

C'est en esset ce qu'il leur promet en des termes précis et si absolus, qu'on ne peut assez s'en élonner. Vous serez présentés à cause de moi, leur dit-il (Matth., X, 18 et suiv.), aux gouverneurs et aux rois pour me rendre témoignage devant eux et devant les Gentils. Mais lorsqu'on vous mettra entre leurs mains, ne vous mettez pas en peine comment vous leur parlerez, ni de ce que vous leur direz : ce que vous leur devez dire vous sera donné à l'heure même ; car ce n'est pas vous qui parlez, mais c'est l'Esprit de votre Père qui parle en vous. Y cût-il jamais une promesse qui exposât davantage celui qui s'en rendait le garant? qui fût d'un côté plus claire et de l'autre moins vraisemblable? et qu'il sût en même temps plus aisé de convaincre de fausseté si elle ne réussissait pas. et plus difficile de rendre effective?

Car à qui cette promesse est-elle faite? A des hommes sans lettres, sans éducation, sans aucune des qualités qui élèvent l'esprit et qui l'empéchent de se déconcerter dans des occasions subites et imprévues; à des hommes obscurs, timides, accoutumés par leur condition à trembler devant les personnes puissantes, et à plus forte raison devant des rois étrangers; à des hommes qui non seulement n'avaient pas la premièro teinture d'une érudition et d'une sagesse humaines, mais qui étaient même encore enfants dans la religion, et dont l'esprit était mêmo peu ouvert à ses mystères.

Et que promet—on à des hommes de ce caractère? De leur donner dans toutes les occasions, et dans celles qui seront les plus effrayantes, tout ce qu'ils auront à dire et à répondre aux gouverneurs et aux rois; de le leur donner sans qu'ils s'y préparent, et dans le moment même où ils seront obligés de parler; et de le leur donner d'une manière si parfaite et si divine, qu'ils ne seront en cela que les organes de l'esprit de Dieu.

Qu'il fût arrivé à un seul apôtre, après une telle déclaration, de tomber dans la confusion et dans l'embarras en présence d'un

<sup>(1)</sup> Rex cum audisset iratus est, et missis exercitibus suis, perdidit homicidas illos, et civitatem illorum succendit. Matth. XXII, 7.

magistrat ou d'un gouverneur, tous les autres eussent été intimidés, tout le plan de leur mission eût été déconcerté. Mais que ne faut-il point supposer pour prévenir toujours et dans tous les cas un tel inconvénient? Et combien faut-il que des miracles concourent pour rendre celui-ci continuel et

persévérant?

Que ne pouvaient point objecter les plus habiles d'entre les Juiss à des hommes à qui les Ecritures avaient été si longtemps inconnues? Et combien paraissait-il facile que ceux-ci sussent éblouis, ou embarrassés, ou même rendus muets par les fausses interprétations et les faux raisonnements des docteurs de la loi? Que ne pouvaient point objecter aussi les sages du monde et les philosophes à des hommes qui leur annonçaient un Dien fait homme, né dans une crèche, mis en croix par son propre peuple, et rejeté par tout le corps de la nation? Etait-il bien dissicile de traiter de folie ce qui en avait si fort l'apparence, et de fermer la bouche par des raisons spécieuses à ceux qui ne se glorifiaient d'autre connaissance que de celle de Jésus-Christ crucifié?

Cependant c'est le contraire que Jésus-Christ promet à ses apôtres, et non seulement il le leur promet comme caution et garant, mais comme étant lui-même le principe de la haute sagesse qui leur sera communiquée dans toutes les occasions où il s'agira de lui rendre témoignage : Vous serez amenés, leur dit-il, devant les rois et les gouverneurs à cause de mon nom; mais gravez cette pensée dans votre cœur (1), de ne point préméditer ce que vous devrez dire pour votre desense; car je vous donnerai moimême une bouche et une sagesse que tous vos ennemis ne pourront contredire, et à laquelle ils ne pourront résister. Ainsi Jésus-Christ s'engage lui-même en son propre nom. Ce sera de lui que les apôtres auront raison de se plaindre, s'ils sont vaincus par la sagesse humaine, et si leur prédication trouve une contradiction et une résistance invincible; et c est uniquement sur sa parole qu'ils vont publicr dans tout l'univers, et jusqu'aux exîrémités les plus reculées (2), qu'il est le Sauveur promis, que la voie de la pénitence est ouverte, que la rémission des péchés est accordée à ceux qui croiront en lui, et que ce sera devant lui que tous les hommes parattront au dernier jour pour rendre compte de leurs actions, et pour en être récom-pensés ou punis. Il s'agit donc désormais de comparer les prédictions de Jésus-Christavec l'événement, et ses promesses avec leur effet. Et il n'y a pour cela qu'à ouvrir les yeux, les faits étant si publics et si notoires, qu'il est impossible de les nier et inutile de les prouver.

(1) Ponite in cordibus vestris non præmeditari quemadmodum respondeatis. Ego enim dabo volus os sapientiam cui non poterunt resistere et contradicere onnes adversarii vestri.

(2) Math. XXVIII, 18; Marc. XVI, 15; Luc. XXIV,

40, Act. I, 8; Act. X, 42.

#### CHAPITRE III.

Accomplissement littéral de la prédiction du succès de l'Evangile, qui passe rapidement de Jérusalem dans le reste de la Judée, dans la Samarie, dans les nations voisines et jusqu'aux extrémités de la terre. Accomplissement de la prédiction de l'aveuglement des Juiss, de leur punition et de leur impénitence, quoique rien de cela ne fut vraisemblable. Accomplissement de la prédiction de la soi du Gentils, quoique très-difficile et sans vrai-semblance après l'incrédulité des Juifs. Accomplissement de la promesse du courage it de la patience invincibles des apôtres, quoique tout y parût opposé. Réflexions importantes sur le courage et le zèle des apôtres, qu'il ne faut pas confondre avec le courage et la patience des autres martyrs. Accumplissement de la promesse que Jésus-Christ avait fuite à ses apôtres de leur donner une sagesse que tous leurs ennemis ne pourraient contredire. Puissance de Jésus-Christ plunement prouvée par le triomphe d'une sagesse qui ne paraissait qu'une folie.

ARTICLE PREMIER -- Accomplissement littéral de la prédiction du succès de l'Evangile, qui passe rapidement de Jérusalem dans le reste de la Judée, dans la Samarie, dans les nations voisines et jusqu'aux extrémités de la terre.

La prédication de l'Evangile, semblable dans ses commencements à un peu de levain caché dans la pâte, et au grain de séneré couvert de terre (1), fit bientôt sentir son éficace et sa vertu, non seulement aux Juis de Jérusalem et de la Judée, mais à tousceux qui étaient venus de tous les pays qui sont sous le ciel pour la fête de la Pentecôte, qui entendirent chacun dans leur langue les apotres parler des merveilles de Dieu et des grandeurs de Jésus-Christ, et qui répandirent à leur retour, dans tout l'univers, les nouvelles de sa résurrection, qui était demeurée obscure et secrète jusque-là dans un petit nombre de témoins.

La persécution que les prêtres excitèrent contre les disciples de Jesus-Christ ne servit qu'à rendre l'accomplissement de ses prédictions plus prompt et plus visible. Philippe, l'un des diacres (Act., VIII, 4), contraint de sortir de Jérusalem, vint à Samaric, et il 7, prêcha l'Evangile avec un tel succès que simon, qui en avait séduit les habitants par la magie, et qui s'en était fait respecter comme la grande vertu de Dieu, demanda le haptements.

D'autres disciples, dispersés par la même persécution, allèrent jusqu'en Phénicie, ca Chypre et à Antioche (Act., IV, 19 et mir.), et ils osèrent, dans cette grande ville, annoncer Jésus-Christ aux Gentils mêmes, ne l'avait fait dans les autres lieux qu'à ceux de leur nation: et l'efficace de leur parole lut telle que plusieurs se convertirent au Seigneur.

(1) Matth. XXVIII, 48; Marc. XVI, 43; L.c. XXIV, 46; Act. I, 8; Act. X, 42.

et que ce sut à Antioche que les disciples de Jésus-Christ commencèrent à se glorisier de son nom et à porter le nom de chrétiens.

Bientôt après tous les peuples, que les apôtres se partagèrent pour en faire la conquête. entendirent parler de l'Evangile et le reçurent. Saint Pierre nomme dans sa première Epitre plusieurs provinces de l'Asie Mineure où il avait prêché. Saint Paul, écrivant aux Romains, leur parle ainsi de ses travaux et du succès qu'ils avaient eu : J'ai sujet, leur ditil (Rom., XV, 17 et suiv.), de me réjouir en Jésus-Christ du succès de l'œuvre de Dieu; car je n'oserais vous parler que de ce que Jésus-Christ a fait par moi pour amener les nations à l'obéissance de la foi par la parole et par les auvres, par la vertu des miracles et des prodiges, et par la puissance de l'esprit de Dieu; de sorte que j'ai porté l'Evangile de Jésus-Christ dans tous les pays des environs, qui sont depuis Jérusalem jusqu'à l'Illyrie (1). Et le meme apôtre, dans la même Epître, ne craint point d'assurer que la prophétie figurée qui est dans le psaume XVIII de la course rapide des apôtres (Rom. X, 18) et de la lumière qu'il devait répandre dans tout l'univers, a déjà été accomplie de son temps: Leur voix, dit-il (Coloss., 1, 6), a retenti par toute la terre, et leur parole s'est fait entendre jusqu'aux extrémités du monde; mais non une voix faible et impuissante, non une parole sans vertu et sans efficace; car dit le même apôtre écrivant aux Colossiens: La parole de la vérité de l'Evangile est répandue dans tout le monde (1) où elle fructifie et où elle fait le même progrès que parmi vous, depuis que vous avez entendu et connu la grace de Dieu selon la

Ainsi, selon la prédiction et la promesse de Jésus-Christ, l'Evangile se répandit de Jérusalem dans la Judée, ensuite dans la Samarie, après parmi les nations, et de là jusqu'aux extrémités de la terre, où il fut porté avec une rapidité et un succès incroyables, mais dont les écrits mêmes des apôtres nous assurent, sans qu'il soit besoin d'en chercher des preuves dans les auteurs du premier et du second siècle de l'Eglise, qui nous apprennent que de leur temps non seulement les peuples soumis à l'empire romain, mais les nations même barbares, avaient reçu la foi en Jésus-Christ, et que les chrétiens remplissaient les villes et la campagne.

ARTICLE 11. — Accomplissement de la prédiction de l'aveuglement des Juifs, de leur punition et de leur impénitence, quoique rien de cela ne fût vraisemblable.

Mais examinons avec un peu plus de soin avec quelle exactitude l'accomplissement répondit en tout aux paroles de Jésus-Christ. Les progrès de l'Evangile furent si grands à Jerusalem, qu'on pouvait en espérer la conversion entière du peuple juif. Un premier

(2) In omnem terram exivit somes corum, et in fines orbis terrae verba corum. Ps. XVIII, 5.

discours de saint Pierre convertit trois mille auditeurs: un second discours du même apôtre en acquit cinq mille à Jésus-Christ; les protres nièmes (Multa etiam turba sacerdotum obediebat fidei. Act. VI, 7) en grand nombre se soumirent au joug de la foi; et l'apôtre saint Jacques représentait à saint Paul combien de milliers de Juiss étaient sidèles (Act., XXI, 20), quoiqu'ils conservassent encore du zèle pour la loi. Il était donc très-vraisemblable que tous les autres suivraient leur exemple, et qu'ils seraient contraints, par les miracles des apôtres et par l'évidence des prophéties, de reconnaître Jésus-Christ pour le Messie et le libérateur promis. Mais Jésus-Christ avait prédit le contraire. Aussi ce qui était vraisemblable n'arriva pas. Il s'était réservé un certain nombre et avait abandonné le reste; ce qu'il avait réservé fut épargné et sauvé par grâce; le reste sut immolé à sa jus-tice (Cap. IX, 4). Le signe salutaire de sa croix fut imprimé sur le front de plusieurs, selon la prophétie d'Ezéchiel, et les autres furent passés au fil de l'épée.

Lorsqu'il eut acquis un nouveau royaume dans un pays éloigné, il vint se venger des rebelles qui n'avaient pas voulu qu'il régnât sur eux. Des armées, commandées par ses lieutenants, vinrent mettre le siége devant Jérusalem, la brûlèrent, et le temple, qui faisait sa principale gloire, et tous les priviléges des Juis passèrent à un peuple étranger; les Ecritures, les promesses, l'alliance, le Messie et le salut; la vigne, figure de l'Eglise, étant ôtée à des vignerons ingrats et homicides, et confiée à des ministres pleins de recon-

naissance.

Il était vraisemblable que de tels châtiments ouvriraient enfin les yeux aux Juiss, et qu'ils profiteraient des malheurs dont la cause ne pouvait leur être inconnue; mais Jésus-Christ avait prédit leur impénitence et leur dureté en ordonnant qu'ils fussent mis à mort en sa présence, ce qui signifiait leur obstination et sa justice.

ARTICLE 111. — Accomplissement de la prédiction de la foi des Gentils, quoique très-difficile et sans vraisemblance, après l'incrédulité des Juifs.

En effet les Juiss se déclarèrent ouvertement ses ennemis dans tous les lieux où l'Evangile fut préché; et ils sirent tous leurs efforts (1) pour s'opposer à la prédication des apôtres et à la foi des Gentils, qui devint par une telle opposition plus difficile et moins vraisemblable; car il était sans apparence que des peuples à qui les Ecritures et les anciennes prophéties étaient inconnues, et qui n'avaient jamais our parler du Messie, reçussent celui qu'ils n'avaient ni vu ni entendu, et que la nation même vers laquelle il avait été envoyé avait mis en croix, et qu'ils crussent mieux entendre les Ecritures et les prophéties qui le regardaient que l'ancien peuple à qui elles avaient été uniquement con-

<sup>(1)</sup> Cela comprenait la Palestine, l'Asie Mineure, la Syrie, la Thrace, la Macédoine, la Grèce, etc.

<sup>(1)</sup> Prohibentes nos Gentibus loqui, ut salvæ fiant. 1 Thessaton. II, 16.

siées. Il était sans apparence qu'ils se soumissent à un roi que ses propres sujets avaient renoncé, le traitant d'usurpateur et d'impie; et il était sans apparence que l'ignominie de la croix, qui répandait, ce semble, une si grande obscurité sur les prédictions d'un roi plein de gloire et immortel, et qui l'avait rendu méconnaissable à tant de Juifs, ne sût pas un obstacle à la soi de ceux qui ne jugeaient des choses que par les sens, et de la royanté que par la magnisicence et par l'éclat.

Mais Jésus-Christ avait prédit que les Gentils viendraient en foule s'unir à la foi d'Abraham. Il avait répondu de leur docilité à ses disciples; et, ce qui était sans vraisemblance des deux côtés, les Juiss demeurant incrédules, les Gentils devinrent fidèles. Ils mirent leur gloire dans l'ignominie apparente de la croix. Ils en virent clairement la prédiction dans les anciennes prophéties; et, bien loin d'être affaiblis par l'incrédulité des Juis, ils en devinrent plus fermes dans la foi, parce qu'ils surent que leur aveuglement était prédit.

ARTICLE IV. — Accomplissement de la promesse, du courage et de la patience invincibles des apôtres, quoique tout y parût opposé.

Lorsque Jésus-Christ exhortait ses apôtres à ne craindre ni les supplices ni la mort, à publier hautement ce qu'ils avaient appris de lui en secret, et à prendre une entière confiance dans son pouvoir et en la manière dont il avait triomphé du monde, tout cela était sans vraisemblance; mais au jour de la Pentecôte, combien cela devint-il clair par l'événement? Quelles menaces purent fermer la bouche aux apôtres? Quels supplices purent les intimider? Combien se trouvaient-ils honorés d'avoir eu quelque partaux ignominies de leur maître (1)? Avec quelle ardeur désiraient-ils d'être unis à ses soussrances pour avoir part à sa gloire? Et combien se croyaient-ils invincibles en s'appuyant sur sa protection et son amour (Rom., VIII, 33, 35 et suiv.)? Si Dieu est pour nous, dit l'un d'entre eux au nom de tous les autres, qui sera contre nous? Qui donc nous séparera de l'amour (2) de Jésus-Christ? Sera-ce l'affliction, ou les déplaisirs, ou la persécution, ou la faim, ou la nudité, ou les périls, ou l'épée, selon qu'il est écrit : On nous égorge tous les jours pour l'amour de vous, Seigneur; on nous regarde comme des brebis destinées à la boucherie; mais parmi tous ces maux nous demeurons victorieux par celui qui nous a aimés; car je suis assuré que ni la mort, ni la vie, ni les anges, ni les principaulés, ni les puissances, ni les choses présentes, ni les sutures, ni tout ce qu'il y a de plus haut aux

(1) Thant gaudentes a conspectit concilii, quoniam digni habiti sunt pro nomine Jesu contumeliam pati. Act. V. 41.

(2) Il est évident par tout le discours de saint l'aul, et principalement v. 37 et 58 que c'est de l'amour que Dicu a pour ses élus qu'il faut l'entendre.

cieux, ou au plus profond des enfers, ni toute autre créature, ne nous pourra jamais séparer de l'amour de Dieu en Jésus-Christ Noire Seigneur.

Il n'est pas possible d'expliquer d'une manière plus grande et plus magnifique ce qui était compris dans la majesté de ces paroles de J.-C. (Jean, XVI, 33): Vous aurez des afflictions dans le monde; mais ayez confiance, j'ai vaince le monde. Et prenez garde que ce défi univer sel que saint Paul fait à tout ce qui n'est pas Dieu, de surmonter par les plus cruelles épresves l'amour que Jésus-Christ a pour lui, n'est point une simple saillie de l'esprit ou un mouvement passager du cœur d'un homme qui n'a rien éprouvé ou qui n'a pas été exposé aux grandes tentations. Saint Paul (Il Cor., X1. 23, 24, 27), qui écrivait ainsi aux Coriothiens, fait lui-même le récit d'une partie de ce qu'il avait souffert pour l'Evangile, non pour s'en glorifier devant les hommes, mais pour confondre l'orgueil de quelques saux apôtres qui ne ressemblaient en rien aux téritables: Je me suis souvent vu tout près de la mort, dit-il; j'ai reçu des Juifs, cinq différentes fois, trente-neuf coups de fouet; j'ai élé battu de verges par trois fois; j'ai été lapide une fois; j'ai fait naufrage trois sois; jai passe un jour et une nuit au fond de la mer... J'ai souffert toutes sortes de travaux et de se tiques, les veilles fréquentes, la faim, la soil. les jeunes réitérés, le froid et la nudité. Le grand apôtre a vécu dix ans depuis (1), et il n'a pu comprendre dans ce récit, ni ce qu'il souffrit à Jérusalem lorsqu'il y fut arrêle, ni ce qu'il endura dans les prisons de Césarte et de Rome, ni toutes les persécutions qui précédèrent son martyre.

On ne peut lui refuser la gloire d'avoir plus travaillé et plus souffert que les autres apôtres ; mais on doit juger à peu près de leurs contradictions et de leurs peines par les siennes, et de leur courage par celui qu'il fait paraître; car ils sont tous compris dans cette peinture des fidèles ministres de Jésus-Christ, qu'il fait dans la même Epitre : Nout (Ad Cor., VI, 3 et suiv.) prenons garde de ne donner en quoi que ce soit aucun sujet de scandale, afin que notre ministère ne soil pu déshonoré. Mais agissant comme de fidèles ministres de Dieu, nous nous rendons recommandables en toutes choses par une grande patience dans les maux, dans les nécessités pressantes, dans les extrêmes afflictions, dans les plaies, dans les prisons, dans les séditions, dans les travaux, dans les veilles et dans lu jeunes. Je passe le reste de peur d'être long mais j'exhorte à le lire ( depuis le versel 6 jusqu'au 10); et je suis persuade qu'on admirera, en le lisant, combien le courage et le zèle que Jésus-Christ avait promis à ses apôtres, et qu'il leur a réellement communiqués, ont été au-dessus des forces humaines et supérieurs en même temps à tous les obstacles du siècle.

(1) Il écrivit la seconde Epître aux Corinhices ea l'au 57, et il est mort dix aus après en l'au 60 ou 67. ARTICLE V. — Réflexions importantes sur le courage et le zèle des apôtres, qu'il ne faut pas confondre avec le courage et la patience des autres martyrs.

On en sera encore plus persuadé si l'on veut bien faire avec moi les réflexions suivantes :

Premièrement, les apôtres n'ont pas été, comme les autres martyrs, exposés à une epreuve unique; mais ils passaient continuellement d'un danger à un autre et d'un supplice à un autre. Après avoir été mis en prison et fouettés dans une ville, ils allaient aussitôt prêcher dans une autre, où ils devaient s'attendre aux mêmes traitements. Il ne leur était permis ni de se taire ni de demeurer tranquilles, jusqu'à ce qu'on vint kur demander compte de leur soi. Il leur était commandé d'arracher et de planter, de détruire et d'édisser, de poursuivre sans relâche l'usurpateur, et de faire rentrer sous l'obéissance du roi légitime tout l'univers qui l'avait oublié. Il fallait pour cela recommener sans cesse les mêmes travaux, renouveler sans cesse les mêmes dangers et les mêmes épreuves, et mourir mille fois par l'attente et par la préparation du cœur avant que de mourir en effet. Quelle patience et quel courage eussent pu soutenir dans ce terrible ministère les apôtres, s'ils n'avaient élé revêtus d'une vertu et d'une force divines? Quel zèle et quelle ardeur n'eussent point cédé à des expériences si cruelles et tant de sois réitérées, si la source du zèle et de l'ardeur avait été naturelle? Nous connaissons les hommes: ils se lassent de souffrir quand ilne tient qu'à eux de ne plus soussrir. Le courage a son temps et l'amour du repos a le sien. Les passions se succèdent, et, quand on agit par leur motif, on devient pacifique après avoir aimé la guerre, et surtout quand on y a tonjours été ou blessé ou fait prisonnier.

Secondement, les apôtres ne préchaient pas dans des lieux obscurs, loin de la présence des magistrats et des gouverneurs, se contentant d'un progrès lent et insensible, et Evitant l'éclat pour éviter le danger. Ils allaient au contraire annoncer Jesus-Christ lans les plus grandes villes, où les gouverneurs et les premiers magistrats faisaient leur résidence, et où toute l'autorité publique était eur ennemie. Ils s'exposaient ainsi aux plus grands tourments dès qu'ils y ouvraient la souche, et ils s'y exposaient après avoir soucent éprouvé que le danger avait été aussi cel qu'ils l'avaient prévu. Ainsi tout l'emvire romain fut en très-peu d'années rempli e la doctrine de l'Evangile. Rome, Antioche, Mexandrie, Ephèse, Athènes, Thessaloniue, Corinthe et les principales métropoles schaque province furent instruites imméiatement par les apôtres; et avant leur mort ous les lieux un peu célèbres avaient en-odu parler de Jésus-Christ. Mais de quel ourage un tel succès était-il le fruit? et ombien fallait-il mépriser la mort et les Pplices pour aller attaquer ainsi de front dolatrie régnante et environnée de tout ce 4i pouvait la rendre formidable?

Troisièmement, il n'en était pas alors comme de notre temps, où plusieurs souverains partagent ce qui avait été réuni dans l'empire romain. Un seul maître commandait à tout l'univers, et ses volontés, depuis les extrémités de l'Espagne et de l'Afrique jusqu'aux frontières de la Perse, étaient sévèrement exécutées. Ainsi la religion chrétienne, dont Néron était un ardent persécuteur, n'avait aucun asile dans toutes les provinces de l'empire, et les apôtres, chargés de l'annoncer partout, marchaient toujours en pays ennemi; ct, outre la résistance particulière qu'ils trouvaient en chaque licu, ils étaient sûrs d'en trouver une générale et publique de la part du prince et des magistrats qui avaient son autorité. Qu'un homme sage joigne maintenant toutes ces circonstances, qu'il s'examine lui-même par rapport à elles, et qu'il juge s'il était naturel que les apôtres ne se lassassent jamais de prêcher en des lieux toujours nouveaux une religion toujours contredite et persécutée, qu'ils affectassent de la publier dans les plus grandes villes, en présence des gouverneurs et de l'empereur même, et qu'ils continuassent avec une persévérance infatigable une si dangereuse fonction, quoiqu'ils ne pussent espérer ni protection ni asile dans toute l'étendue du vaste empire d'où ils avaient ordre de chasser le démon, quoiqu'il y cût partout des temples et des autels pour y faire régnes Jésus-Christ, dont la croix était regardée comme une folie, et dont le nom était si odieux que c'était mériter la mort que de le confesser.

ARTICLE VI.—Accomplissement de la promesse que Jésus-Christ avait faite à ses apôtres de leur donner une sagesse que tous leurs ennemis ne pourraient contredire.

La promesse que Jésus-Christ avait faite à ses apôtres (Luc, XXI, 15) de leur donner une bouche et une sagesse que tous leurs ennemis ne pourraient contredire, et à laquelle ils ne pourraient résister, a été aussi parfaitement accomplie que celle qui leur promettait un courage et une patience invincibles. Nous l'avons déjà vu dans les sages réponses qu'ils firent aux prêtres, aux docteurs de la loi et aux sénateurs, qui leur défendaient avec de grandes menaces de parler de Jésus-Christ et de sa résurrection (Act., IV, 19): Jugez vous-mêmes, leur dirent-ils, s'il est juste devant Dieu de vous obéir plutôt qu'à Dieu? Car pour nous, nous ne pouvons pas ne point parler des choses que nous avons vues et entendues. Et dans une autre occasion : Il faut plutôt obeir à Dieu qu'aux hommes (Act., V, 29 et suiv.). Le Dieu de nos pères a ressuscité Jésus que vous avez fait mourir, le suspendant au bois. C'est lui que Dieu a élevé par sa puissance comme étant le Prince et le Sauveur, pour donner à Israël la pénitence et la rémission des péchés. Nous sommes les témoins de ce que nous vous disons, et le Saint-Esprit, que Dieu a donné à tous ceux qui lui obéissent, l'est aussi avec nous.

Ces réponses, soutenues par des preuves claires tirées des prophètes, étonnèrent d'abord ceux qui savaient que les apôtres étaient des hommes sans lettres, et leur fermèrent la bouche; mais l'impuissance d'y répliquer se convertit enfin en rage et en désespoir (1). Et cette fureur mit le comble à la preuve qu'ils étaient incapables de rien opposer à une bouche et à une sagesse que Jésus-Christ même avait données.

Les discours de saint Pierre devant le peuple et devant le conseil, qui sont rapportés dans l'histoire des Actes, et ses deux Epîtres, sont des monuments publics de cette sagesse céleste qu'il avait reçue. L'Evangile de saint Matthieu et celui de saint Jean, si sublime dès son commencement et rempli d'une doctrine si élevée, en sont aussi des témoignages sensibles. Et quiconque a lu avec soin la première Epître de saint Jean et celle de saint Jacques y a reconnu sans peine une sagesse très-différente de celle qui n'est qu'humaine, et qui n'est, quand on l'approfondit, qu'une vaine ensure et une vaine ostentation de pensées ou fausses ou stériles.

Saint Paul, qui avait eu plus d'étude que les autres apôtres, et qui s'était eru fort sage et fort éclairé lorsqu'il était dans les ténèbres, méprisa tout ce qu'il connaissait avant que de connaître Jésus-Christ (Philipp., III, 7 et 8), et le regarda même comme une perte et comme une ordure, en comparaison de la sagesse qu'il recut de lui, et dont le principal effet était de confondre et d'anéantir la fausse sagesse, et de la forcer à se soumettre à la folie apparente de la croix (I Cor, I, 17 et suiv.). Jésus-Christ, dit-il, m'a envoyé pour précher l'Evangile, mais sans y employer la sagesse du discours et de la parole, afin de ne pas anéantir la croix de Jésus-Christ; car la parole de lu croix est une folie pour ceux qui se perdent; mais pour ceux qui se sauvent, c'est-à-dire pour nous, elle est la vertu et la puissance de Dieu. C'est pourquoi il est écrit (Isaie, XXXIII, 18): Je détruirai la sagesse des sages, j'abolirai la science des savants. Que sont devenus les sages? Que sont devenus les docteurs de la loi? Que sont devenus ceux qui recherchaient avec tant de curiosité les sciences de ce siècle? Dieu n'a-t-il pas convaincu de folie la sagesse de ce monde? Car Dieu voyant que le monde avec la sagesse humaine ne l'avait point reconnu dans les ouvrages de sa sagesse divine, il lui a plu de sauver par la folie de la prédication ceux qui croiraient en lui. Les Juifs demandent des miracles et les Gentils cherchent la sagesse; et pour nous, nous préchons Jésus-Christ crucifié, qui est un scandale aux Juifs et une folie aux Gentils, mais qui est la force de Dieu et la sagesse de Dieu à ceux qui sont appelés, soit Juifs ou Gentils. Parce que ce qui paraît en Dieu une folie est plus sage que la sagesse de tous les hommes, et que ce qui paraît en Dieu

Audientes have dissecabantur cordibus, et stridebant dentibus in eum. Act. VII, 51. une faiblesse est plus fort que la force de tous les hommes.

ARTICLE VII. — Puissance de Jésus-Christ clairement prouvée par le triomphe d'une sagesse qui ne paraissait qu'une folie.

Voilà ce que Jésus-Christ avait promis a ses apôtres, dignement expliqué par celui dtous qui a cu le plus de part à sa promesse. Il s'agissait de vaincre et de réduire au silence la sagesse humaine, par une sagesse qui paraissait une folie; il s'agissait de soumettre la raison à ce qui ne paraissait capable que de la révolter; et il s'agissait de triompher de tous les discours et de toute l'éloquence des hommes, par une prédication simple en apparence et destituée de tout ce qui prépare l'esprit à la persuasion, de tout ce qui l'invite et lui plaît, de tout ce qui le surprend et l'enlève.

Jésus-Christ ne voulait pas confondre la sagesse humaine par des moyens que la sagesse humaine cût approuvés; il ne voulait rien prendre d'elle, et il voulait au contraire choisir tout ce qu'elle méprisait. C'eût été lui faire trop d'honneur, que de lui opposer use sagesse dont elle cût été contrainte d'admirer l'élévation et l'éclat. Il était digne de Dieu de la rendre muette, en ne lui opposant qu'une sagesse voilée sous les apparences de la folie, et de la convaincre, après l'avoir rendu muette, que ce qui lui avait paru en lui une folie, surpassait infiniment tout ce qu'elle eût pu lui suggérer de raisonnable et de grand, si elle avait été appeléc à son conseil.

Il est question désormais d'examiner si ce projet a réussi. Mais à qui un tel examen peut-il être nécessaire? Que sont decenus la sages? Que sont devenur les docteurs de la loi? Que sont devenus ceux qui recherchairal avec tant de curiosité les sciences de ce siècle! Dieu n'a-t-il pas convaincu de solie la sagesse de ce monde, si longtemps inutile à la piété, si chancelante dans les vérités les plus simples, si exposée à l'illusion et à l'erreur. si aveugle dans les desseins de Dieu, si peu capable de discerner ce qui est véritablement sage de ce qui n'en a que l'apparence, si prévenue contre la solide sagesse, et contre les moyens du salut, et si grossièrement trompée par les dehors humiliants de Jesus-Christ qui couvraient une sagresse el une puissance divine?

Qui a été contraint de se taire, de l'apôle ou du philosophe? Laquelle des deux sagesses a cédé, ou celle que le monde traitait de folie, ou celle que les ministres de Jesus Christ regardaient comme insensée? A qui la victoire dans le combat de l'éloquence humaine et de la simplicité chrétienne est-elle demerrée? A-t-on été obligé de cacher la croix de Jésus-Christ, de la tenir secrète, de l'embeilir par des fictions, d'en diminuer la honle el le scandale par des discours pleins d'artific: Les idoles onte les pu se maintenir en presence de la croix de Jésus-Christ? L'idolaire n'a-t-elle pas été couverte d'ignominic! d ses partisans n'ont-ils pas été contraints de la farder, de l'incruster, de la falsisser par

<sup>(1)</sup> Here cum audissent, dissecubantur, et cogitabant interficere illos. Act. V, 33.

De prétenducs allégories inventées après coup pour en diminuer la honte, devenue ésormais insupportable depuis l'Evangile? Le monde, prosterné devant Jésus-Christ, n'atil pas reconnu que la faiblesse et la folie apparente de sa croix étaient la source de la force et de la sagesse? Et le siècle n'a-t-il pas été contraint de rougir du culte insensé qu'il avait rendu si longtemps à des démons qui ne pouvaient lui faire part que de leur misère et de leurs ténèbres?

#### CHAPITRE IV.

Réslexions importantes sur la prédication des apôtres, qui, bien loin de rougir de la folie de la croix, y mettaient toute leur confiance; et sur leur propre faiblesse, dont ils saisaient gloire. Divinité de Jésus-Christ clairement démontrée par l'efficace de l'Evangile et par la faiblesse de ses ministres. Les apôtres connaissaient parfaitement combien il était impossible de réussir par les voies humaines à persuader la soi en Jésus-Christ crucifié. Ils faisaient dépendre du scandule même de la croix le succès de leur prédication. Quoiqu'ils fissent beaucoup de miracles, ils n'attribuaient qu'à la croix de Jésus-Christ l'efficace de leur parole. Oppositions de tout genre au succès de l'Evangile multipliées dans le siècle des apôtres, qui triomphent de toutes et qui étaient pleinement persuadés qu'ils en triompheraient. Les apôtres ont fait en très-peu de temps un progrès inoui sans employer aucun moyen humain. Dessein de Dieu en n'employant que des hommes faibles et persuadés de leur faiblesse, pour un ouvrage infiniment audessus de la force et de la sagesse humaines. Force invincible de la démonstration fondée sur le plan et le dessein de Jésus-Christ, sur les moyens qu'il a choisis, sur ses prédictions contraires en tout à la vraisemblance, et sur les événements qui les ont pleinement juslifiées.

Mais s'il est inutile d'examiner un fait aussi public que le triomphe de la sagesse des apôtres sur toute la sagesse humaine, il est de l'intérêt de la vérité d'en considérer quelques circonstances avec une nouvelle attention.

ARTICLE PREMIER. — Les apôtres connaissaient parfaitement combien il était impossible de réussir par les voies humaines à persuader la foi en Jésus-Christ crucifié.

I. Je considère que les apôtres connaissaient eux-mêmes parfaitement combien il
était impossible de réussir par les voies humaines à persuader la foi en Jésus-Christ
crucifié, qui était un scandale pour les Juifs
et une folie pour les Gentils. Ils savaient que
les Juifs accoutumés aux prodiges anciens,
et qui attendaient un libérateur capable
comme Moïse de se soumettre les rois de la
terre, ne voulaient que des miracles et une
élivrance semblable à celle qui les tira de
Egypte; qu'un libérateur qui n'avait pu,
elon eux, se délivrer de la mort, et de la

mort la plus ignominieuse, était à leur égard un paradoxe inexplicable; et que c'était pour eux un scandale auquel ni leur esprit ni leurs oreilles ne pourraient s'accoutumer, que de les obliger à confesser qu'ils avaient tué celui qui avait été promis à leurs pères, et qu'ils avaient attaché à la croix, comme maudit, celui en qui toutes les nations devaient être bénies.

Ils savaient aussi que les Gentils, à qui les Ecritures et la révélation divine étaient inconnues, ne faisaient cas que de la raison; qu'ils n'estimaient que les sciences; qu'ils ne pouvaient être persuadés que par des discours pleins de mouvements, et des preuves qui fussent à leur portée; et qu'ils avaient encore plus d'éloignement que les Juifs de roconnaître pour Sauveur celui dont ils n'a vaient vu aucun miracle, et que son peupl avait rejeté.

ARTICLE II. — Ils faisaient dépendre du scan dale même de la croix le succès de leur prédication.

Je considère en second lieu que les apôtres, bien loin d'être étonnés de ces dissicultés, en faisaient même le fondement de leur consiance; et que c'était du scandale même de la croix, et de la folie qu'il paraissait y avoir à prêcher un Dieu crucifié, qu'ils faisaient dépendre le succès de leur prédication (ut non evacuetur crux Christi, II Cor., I, 17); qu'au lieu d'adoucir et de tempérer par des discours et des raisonnements humains celle espèce de scandale (ergo evacua-tum est scandalum crucis. Gal., V, 11), ils auraient cru tout perdre que d'affaiblir l'efficace de la croix par le mélange de quelques autres moyens; et qu'ils étaient persuadés que Dieu ayant choisi l'ignominie et la croix pour convertir le monde et pour le rendre fidèle, c'eût été vouloir réformer son dessein et condamner ses pensées, que d'atten-dre de l'éloquence et de la sagesse humaines la foi et le salut qu'il lui avait plu d'attacher à la croix et aux opprobres de son Fils.

ARTICLE III. — Quoigu'ils fissent beaucoup de miracles, ils n'attribuaient qu'à la croix de Jésus-Christ l'efficace de leur parole.

Je considère en troisième lieu que les apôtres, à qui le pouvoir des miracles avait été donné et qui faisaient des prodiges sans nombre, ne partageaient point preuve des miracles et l'efficace de la croix le succès de leur prédication; mais qu'ils l'attribuaient tout entier à la vertu toute-puissante de Jésus-Christ crucifié, qui nous a été donné de Dieu, dit saint Paul, pour être notre sagesse, notre justice, notre sanctification et notre rédemption (I Cor., I, 30), afin que, selon qu'il est écrit, Celui qui se glorifie ne se glorifie que dans le Seigneur; les miracles n'ayant d'effet que celui qu'il leur donne, et pouvant laisser dans l'incrédulité et dans l'endurcissement tous les Juiss et tous les Gentils, comme ils y ont laissé une infinité de Juiss et de Gentils.

ARTICLE IV. — Oppositions de tout genre au succès de l'Evangile multipliées dans le siècle des apôtres, qui triomphent de toutes et qui étaient pleinement persuadés qu'ils en triompheraient.

Je considère en quatrième lieu que, sur cette persuasion que Jésus-Christ crucifié n'avait besoin que de lui-même et de sa croix pour se soumettre tout l'univers, les apôtres n'ont pas douté un seul moment que leur prédication ne lui assujettit tous les esprits et tous les empires, malgré le règne de l'idolâtrie, qui ne fut jamais plus dominante; malgre la fausse philosophie, qui avait passé de la Grèce dans l'Italie, et qui se partageant en deux sectes contraires, d'épicuriens et de storciens, alors très-célèbres et très-communes, opposait ou la volupté ou l'orgueil au progrès de l'Evangile; malgré la corruption d'un siècle noyé dans les délices, et infiniment ennemi de la prédication de la croix; malgré la disposition générale où étaient alors tous les esprits, qui avaient de l'étude et de la politesse, de n'aimer que les choses agréables, dites d'une manière ingénieuse et spirituelle, et plus propres à nourrir la curiosité et les autres vices de l'esprit qu'à les guérir; malgré le mépris universel où les Juis étaient déjà tombés, et malgré la prévention où l'on était à Rome, en Grèce et partout ailleurs, contre tout ce qui venait de leur part; enfin malgré l'indifférence où étaient alors presque toutes les personnes habiles par rapport à la religion, ayant assez de lumière pour découvrir la fausse, sans se mettre en peine de chercher la vraie, et ayant passé de l'excès où l'on croit tout à l'excès opposé où l'on ne croit rien.

ARTICLE V. — Les apôtres ont fait en très peu de temps un progrès inouï sans employer aucun moyen humain.

Je considère en cinquième lieu que, dans un siècle si éclairé pour n'être pas séduit et si indocile pour étre converti, les apôtres ont fait en très-peu de temps un progrès inoui, sans sortir de leur caractère, sans allier avec l'Evangile aucune science humaine, sans tacher d'aplanir la voie aux philosophes en faisant pour eux la moitié du cheinin, comme ont fait depuis très-imprudemment quelques docteurs chrétiens; sans adoucir pour les personnes du grand monde la séverité de l'Evangile; sans se rendre complaisants à l'égard des personnes puissantes; sans promettre à leurs disciples d'autres biens que les invisibles; sans les préparer contre les persécutions que par une patience à toute épreuve; sans permettre dans les plus grandes extrémités, ni équivoques, ni déguisements pour s'en délivrer; je considère, dis-je, tout cela, qui méritait en détail de longues et sériouses réflexions, et j'avoue que je ne puis méconnaître la main puissante de celui qui a sait de si grandes choses par des instruments si faibles et par des moyens si disproportionnés.

ARTICLE VI. — Dessein de Dieu en n'employant que des hommes faibles et persuadés de leur faiblesse, pour un ouvrage infiniment qudessus de la force et de la sagesse humaines,

Dieu a choisi les moins sages selon le monde (I Cor., I, 27) pour confondre les sages; il a choisi les faibles selon le monde pour confondre les puissants (Rom., Ill, 19); il a choisi les plus vils et les plus méprisables selon le monde, et ce qui n'était rien, pour détruire ce qu'il y avait de plus grand, afin que sui homme ne se glorifie devant lui, et que toute chair soit muette en sa présence. Il n'a pas voulu partager sa gloire, dont il est jilous, ni avec les hommes, ni avec les moyens qu'il lui a plu de choisir. Il a voulu paraître seul, afin de ne rendre point notre foi donteuse, et de ne pas nous laisser dans l'incertitude, si c'était lui on quelque autre qui cût fait ce que nous admirons.

Plus les moyens auraient paru efficaces selon nous, plus ils auraient caché la main qui les eût employés. Il fallait pour noire bien que les obstacles fussent choisis et convertis ensuite en moyens; il fallait que la croix et l'ignominie, capables par elles-nièmes de révolter tout le monde, cussent la vertu de le soumettre et de le rendre fidèle; il fallait que les apôtres n'eussent rien de ce que le monde admire, ou craint, ou espère, et que ce fût précisément parce qu'ils n'avaient rien de tel qu'ils en devinssent les maîtres.

Il fallait que tous les obstacles concourussent du côté du monde pour s'opposer à l'Evangile, autorité, menaces, tourments, sagesse humaine, fausses vertus, mollesse, délices, athéisme, dégoût de la vérité, borreur de la croix, mépris des prédicateurs et de leur doctrine; et que tous ces obstacles cédassent à la vertu scerète de l'Evangile et à la faiblesse apparente de ceux qui l'annonçaient.

Il fallait que la religion étant divine et M pouvant avoir que Dieu seul pour auteur elle n'eut aussi que lui pour protecteur el pour témoin. Lui scul était digne de lui rendre témoignage et de la faire respecter. Il n'appartenait qu'à lui de la prouver et de la marquer de son sceau; et jamais il ne l'a fait d'une manière plus auguste et plus digne de lui, qu'en refusant tout ce qui cût pu obscurcir sa présence et sa majesté, et en n'enployant que des hommes faibles et persuidés qu'ils l'étaient, pour un ouvrage insiniment au-dessus de toute la sagesse et de toute la force des bommes, et auquel ils ne pouvaient utilement concourir que par l'aveu de leur néant et par la notoriéle de leur impuissance.

ARTICLE VII. — Force invincible de la démonstration fondée sur le plan et le dessin de Jésus-Christ, sur les moyens qu'il a choisisur ses prédictions, contraires en tout à le vraisemblance, et sur les événements qui les ont pleinement justifiées.

Quel moyen, après cela, de refuser de le voir, lorsqu'il a pris tant de précautions pout empêcher qu'on ne vît autre chose que lui? Niera-t-on la conversion du monde? L'attribuera-t-on à d'autres ministres qu'aux apôtres? Feindra-t-on dans les apôtres des qualités éminentes selon le siècle? Et croira-t-on par là rendre moins certain ce que des hommes bien instruits et contemporains, et pleins d'ailleurs, comme on le suppose, d'un rare mérite selon nos idées, ont attesté, et même scellè de leur sang?

Refusera—t—on de reconnaître le siècle d'Auguste et de Tibère dans la peinture qu'on en a faite, ou se persuadera—t-on qu'il y avait alors dans la plupart des esprits d'heureuses dispositions parmi les Grecs et parmi les Romains, pour adorer comme un Dieu, un Juif crucifié à Jérusalem par ses concitoyens, et condamné par tous les tribunaux?

Combien est-il plus juste de rendre gloire

à Dieu et à Jésus-Christ, son Fils unique. dans des événements qui portent si visible. ment le caractère de leur puissance? Et combien doit-on s'estimer heureux de ce qu'il leur a plu nous rendre la foi si facile et si raisonnable, qu'il faut faire violence aux sentiments naturels de son esprit et de son cœur, pour résister aux preuves qui la démontrent? Car on ne saurait désavouer que tout paraissait impossible dans le dessein et dans le plan de Jésus-Christ pour convertir toute la terre; que les moyens qu'il avait choisis y étaient des obstacles; que rien n'était moins vraisemblable que ses prédictions, que le succès a neanmoins exactement répondu à ses prophéties, et que ces quatre choses prouvent invinciblement qu'il est Dieu, parce qu'elles prouvent qu'il a tout prévu et qu'il a tout fait.

## VIE DE STANHOPE.

Issu d'une ancienne famille du comté de Nottingham, Georges Stanhope soutint dignement l'éclat d'un nom illustré par presque tous ceux qui l'ont porté depuis la dernière moitié du dix-septième siècle. Profundément religieux, la vérité trouva en lui un vigoureux athlète : l'ouvrage que nous allons reproduire, mieux encore que son titre de docteur, donnera une idée de son mérite comme théologien. Justesse de pensées, précision dans les principes, coniéquence rigoureuse dans les raisonnements, coup d'æil sûr et vaste pour la généralisation et pour l'analyse, en un mot tous les genres de perfection que comporte une dissertation de ce genre, s'y trouvent réunis: le lecteur en jugera. Disons maintenant un mot de la fondation qui fut l'occasion de cet écrit ainsi que du suivant et de quelques autres, qu'il n'entrait pas dans notre plan de reproduire.

Le triste concours de diverses circonstances avait contribué à répandre dans la nation anglaise un secret penchant à l'incrédulité, et la religion attaquée dans les dogmes les plus fondamentaux, appelait des défenseurs. M. Boyle, un des hommes de son temps qui se mit à la brêche avec le plus d'ardeur, voulut combattre même après sa mort pour la cause de la vérité. Par son testament il légua une somme annuelle de 50 liv. sterl. pour fixer un honoraire qui serait donné tous les ans à quelque théologien ou prédicateur, qui serait obligé de était de prêcher 8 sermons dans le cours d'une année, afin de prouver la religion chrét. contre ceux qui de notoriété sont infidèles, tels que les athées, les déistes, les païens, les juifs et les mahométans, sans descendre à aucune des controverses qu'il y a entre les chrétiens eux-mêmes.

On aperçoit facilement, d'après la disposition qu'on vient de lire, que le testateur, intimement convaincu de la faiblesse des sectes profesiantes, craignit de les détruire toutes, et la sienne en particulier, en les mettant aux prises, et juyea à propos, pour éviter ce danger, de s'attacher à la défense du christianisme en général.

# **DEFENSE**

# DE LA RELIGION CHRÉTIENNE

## CONTRE LES JUIFS,

ВT

CONTRE LES FAUX SAGES, TANT PAIENS QUE CHRÉTIENS.

### Introduction et plan general de l'onvrage.

Saint Paul a exprimé en deux mots les principales raisons qui soulevèrent de son temps les Juiss et les sages du paganisme con-Démonst. Evang. VI. tre la religion chrétienne. Les Juis, dit-il (I Cor., I, 22, 23), demandent des miracles, et les Grecs cherchent la sagesse; mais, pour

(Seize.)

nous, nous préchons Christ crucifié, qui est candale aux Juis et solie aux Grecs. Les Juiss avaient une religion attestée par une si longue suite de miracles, qu'ils croyaient n'y devoir renoncer, pour en accepter une autre, que sur une attestation de la même nature; et les philosophes grecs, rapportant tout à la raison et à l'éloquence, ne croyaient devoir se rendre qu'à l'évidence de l'une et qu'aux charmes de l'autre. Dans ces dispositions, la synagogue, et le gentilisme, qui se piquait de goût ct de lumières, ne trouvèrent point teur compte dans l'Evangile, qui se terminait en quelque manière à la prédication d'un Christ crucifié; cet article étant, non le seul qu'il proposat à la foi, mais celui auquel se rapportent tous les autres, à considérer la mort du Sauvenr dans ses motifs, dans ses fins et dans ses conséquences. Cette croix scandalisa, choqua les Juis, leur fournit un prétexte spécieux de rejection, parce qu'ils attendaient un Messie conquérant, et qui se manifesterait par des miracles de torreur, de même que par un éclat de pompe mondaine. La même croix parut aux prétendus sages du pagavisme une folie, une religion ridicule et méprisable, parce qu'ils n'y trouvaient aucun secours pour perfectionner les arts et les sciences, aucune découverte dans les secrets de la nature, aucune règle qui apprit ou à penser avec plus de justesse, ou à parler avec plus d'élégance et de force. Se livrant à ces premiers préjugés, les Juiss et les Grecs ne ménagèrent en rien la doctrine chrétienne, les uns prétendant qu'elle était en contradiction avec leur religion, et les autres soutenant qu'elle n'était pas moins contraire à la raison.

Cela n'empêcha pas néanmoins qu'une infinité de personnes n'en portassent un jugement tout à fait opposé. Car, à ce qu'ajoute l'Apôtre (1 Cor., 1, 24), Pour ceux qui furent appelés, tant Juifs que Grecs, Christ fut la puissance de Dieu et la sagesse de Dieu. C'estadire que ceux d'entre ces deux parties du genre humain qui embrassèrent le christianisme, ne s'y determinèrent que sur ce qu'il leur parut, d'un côté, marqué au sceau le plus incontestable et le plus brillant de la Divinité, et, de l'autre, renfermer de tous les plans de religion le plus parfait, le plus majestueux, le plus convenable à Phenme, et,

pour tout dire en un mot, le plus digne d'une sagesse infinie. Il est vrai qu'en général la qualité de ces premiers prosélytes ne prévint pas la chair et le sang en faveur du système qu'ils adoptèrent et qu'ils suivirent; mais il est vrai aussi que ce désavantage sut merveilleusement compensé par le nombre, et que, lorsque l'on fait réflexion là-dessus, on ne peut qu'admirer les progrès si étendus et si rapides d'une prédication qui eut tout à la fois à combattre les préjugés de l'éducation, l'animosité des prêtres, l'autorité des philosophes, la colère des princes, les foreurs de la multitude, le mépris universel, et les persécutions les plus violentes. On vit donc manifestement dans cette révolution le doigt de Dieu, qui (I Cor., 1, 27, 28) choisit les choses folles de ce monde pour confondre les sages, les choses faibles pour confondre les fortes, et les choses viles et méprisées, même celles qui ne sont point, pour abolir celles qui sont.

Pour développer ce sujet, il y a trois choses à faire : la première est de défendre en général la religion chrétienne contre les objections des Juifs et des faux sages ; la seconde est de saire voir dans cette religion toute la puissance et toute la sagesse de Dieu; et la troisième enfin est de montrer l'ouvrage de la toute-puissance dans l'établissement de l'Eglise chrétienne. Ceci divisera notre matière en quatre parties. Dans la première nous nous proposons de répondre aux dissicultés que les Juiss empruntent de leur loi contre l'Evangile, et de montrer que ce dernier n'est, en rieu, ni inférieur ni opposé à l'autre. Dans la seconde nous repousserons les assauts des faux sages de tous les temps; et nous ferons voir que la religion de Jésus-Christ ne nous prescrit rien, ni de dogme ni de pratique, qui, pris dans son vrai sens, répugne aux lumières de la saine raison. Dans la troisième nous prouverous en détail, contre les uns et contre les autres, que la religion chrétienne, telle qu'elle se trouve dans les écrits du Nouveau Testament, convient mieux à la gloire de Dieu et aux intérêts du genre humain que ne l'aurait fait une reliion formée sur le plan des faux sages. Et dans la quatrième enfin nous espérons de convaincre tous les esprits raisonnables que l'établissement de la religion chrétienne en prouve invinciblement la divinité.

# Première partie.

DÉFENSE DE LA RELIGION CHRÉTIENNE CONTRE LES JUIPS, OU L'ON RÉPOND AUX DIFFICULTÉS QU'ILS EMPRUNTENT DE LEUR LOI CONTRE L'ÉVANGILE, ET L'ON MONTRE QUE CE DERNIER N'EST EN RIEN NI INFÉRIEUR NI OPPOSÉ A L'AUTRE.

SECTION PREMIÈRE. — Etat précis de la question entre les Juiss et les chrétiens.

Avant que d'entrer dans la discussion des

points contestés, il importe, tant pour abréger la dispute que pour l'éclaireir, d'en fixer l'état précis, et de voir d'abord les principes qui nous sont communs avec les Juis, de

même que les questions qui fournissent les

sujets de litige.

Le grand objet de la querelle étant l'article du Messie, on convient de part et d'autre, 1º que ce libérateur fut promis à l'ancien peuple par Moise et par les prophètes, quoique l'on ne s'accorde pas de même sur la manière dont il devait se manifester, les Juiss prétendant que ce dut être avec toute la pompe mondaine, et les chrétiens soutenant que ce dut être dans le plus profond abaissement, jusqu'à être mis à mort par ses ennemis. Et l'on convient aussi, 2° que Jésus de Nazareth, qui, après avoir voca et preché dans la Judée et dans la Galilée, subit le supplice de la croix à Jérusalem, se dit être ce Messie prédit par les oracles, quoique les Juiss refusent opiniâtrément de le recounaître.

Il résulte de ce court exposé que tont se réduit à savoir d'un côté si le Messie dut souffrir et mourir pour les péchés des hommes, et de l'autre si Jésus de Nazareth a été véritablement ce Messie; il en resulte aussi que la croix de Christ ne saurait être un légitime objet de scandale pour les Juiss, si ces deux propositions, qui sont affirmées par les chretiens, se trouvent appuyées de preuves qui, dans le propre système des premiers, doivent suffire dans les cas de ce genre.

Mais on demande alors quelles sont les preures qui, dans le propre système des Juifs, doivent être suffisantes; et comme ni l'équité ni la prudence ne veulent qu'on leur en allègue qui ponrraient être sujettes à leur désaveu, nous consentons à tout ce qu'ils peuvent exiger de nous la-dessus, c'est-à-dire que, sur ce qu'ils nous contestent, nous voulons bien n'employer contre eux que les principes sur lesquels leur foi est fondée par rapport aux choses dont ils conviennent avec les chrétiens. Quels sont donc ces principes, et que dirait un Juif qui voudrait rendre raison de son espérance? Il dirait qu'elle est appuyée sur des promesses de Dicu données par tous les prophètes, dont la mission fut attestée par des miracles et par des prédictions qui ne purent être les ouvrages que de la oute – puissance et que de la toute – science le l'Etre suprême; que ces prédictions pré-édèrent les événements et ne furent point aites après coup, parce qu'elles sont conte lues dans des livres qui passèrent toujours our avoir été écrits par les auteurs dont ils ortent le nom, et qui existèrent longtemps vant l'accomplissement des prophéties; que es livres ont passé de main en main des ères aux enfants, sans qu'it y ait la moin-re apparence raisonnable d'y soupçonner i fraude ni négligence; que les choses qu'il oit sur le témoignage de cette tradition impliquent rien de contradictoire, et sont ites qu'il est digne de Dieu de les faire; et r'enfin l'attente du Messie faisant partié de tte tradition, il a toute la certitude possible le Dieu en a donné la promesse et la dégara pleinement à quelque houre. Demandez même Juif ce qui lui fait croire qu'il y eut trefois un lésas de Nazareth qui vécut en temps, qui se dit le Messie, et qui finit ses

jours sur la croix : il répondra que c'est sur la foi des historiens de sa nation, et d'ailleurs qui furent contemporains ou qui vécurent

près de ces temps-là.

Les Juiss croient donc comme nous, et nous croyons comme eux, 1º que Dieu s'est révélé aux hommes, et que les livres du Vieux Testament contiennent une révétation de sa volonté; 2º que les miracles et les prophéties prouvent la divinité d'une mission, pourvu que la doctrine ne soit pas indigne de Dieu; 3° que, outre les témoins oculaires, les hommes de tous les siècles suivants peuvent avoir des raisons suffisantes d'ajouler foi à ces choses lorsqu'elles sont compétemment attestées, et qu'elles ont fidèlement passé de génération en génération d'une manière constante, surtout si les instructions et les miracles des premiers prophètes se trouvent confirmés par une succession de ministres dont la commission ait eu le même sceau de divinité; 4º que l'envoi du Messie ne pouvant être, de la part de Dicu, qu'un acte arbitraire de grâce, on ne peut savoir que par le canal d'une révélation tant les promesses qui le regardent et les traits qui le caractérisent que la nature des biens qu'it doit saire aux hommes; et 5° enfin que la vie, les actions et la mort de Jésus de Nazareth doivent être des faits certains, s'ils sont appuyés sur la même évidence historique dont on se contente dans les choses de cette nature.

Nous serions done parfaitement d'accord avec les Juis, s'ils recevaient les écrits du Nouveau Testament avec la même vénération que nous recevons les livres du Vieux; et cependant, dans leurs propres principes, ils ne peuvent rejeter les premiers, à moins qu'is ne disent ou que la doctrine du Nouveau Testament n'est pas appuyée sur les mêmes témoignages que celle de l'ancienne économie, ou que les livres sacrés des chrétiens contiennent des choses qui sont en telle contradiction avec le canon des Juis, que, st Dieu est immuable, il est impossible que les uns et les autres soient de la même origine. Aussi est-ce la ce qu'ils disent, et ce qui nous met par conséquent dans l'obligation de leur prouver séparément ces deux choses: l'une, que la révélation chrétienne est aussi bien et même mieux allestée que ne l'est celle des Juifs; et l'au're, que la différence qu'il peut y avoir entre les deux révélations écrites n'est point telle qu'elle doive prévenir contre la nouvelle ceux qui ont embrassé

*l*'ancienne.

#### SECTION II. — La révélation chrétienne est eussi bien et même mieux attestée que celle des Juifs, 1º du côté des miracles.

Nous avons observé dans la section précédente que le Juif sonde sa soi sur quatre sortes de preuves, qui sont les miracles, les prophéties, le témoignage écrit, et celui de la tradition. Muni de ces raisons, il ne doute ni de la divinité des livres du Vieux Testament. ni de celle de sa religion, qui y est contenue. Nous n'avons garde d'attaquer sa croyance, qui nous paraît aussi bien fondée qu'elle le

lui paratt à lui-même. Cependant il doit nous être permis de lui représenter que les chrétiens ont toutes les mêmes raisons, mais plus fortes et plus évidentes encore, en faveur de

la révélation qu'ils professent.

Entrons dans le détail, et commençons par les miracles. Que l'on en pèse la quantité ou la qualité, la comparaison ne mettra pas seulement une égalité parfaite entre Jésus-Christ et Moise, entre les apôtres et les prophètes, mais donnera même aux premiers un très-

grand avantage.

Accordons aux Juiss tout ce qu'ils disent pour relever la gloire de leur législateur. Il fit, lui tout seul, disent-ils, plus de miracles que n'en sirent tous les prophètes suivants. À la bonne heure, et quelle conséquence en tirer contre nous? A s'en tenir à l'unique narration de nos évangélistes (Jean, VII, 31), les miracles qui furent opérés par notre Sauveur surpassèrent en nombre tout ce qu'en firent Moïse et les prophètes ensemble. Que sera-ce donc si nous y en ajoutons tant d'autres (Id.. XXI, 25) dont la mémoire ne nous a pas été conservée? Que sera-ce même si nous y en ajoutons encore (Matth., X, 5-8, etc.) cette infinité d'autres qu'opérèrent les apôtres et les premiers ministres de Jésus-Christ pour l'établissement de la doctrine chrétienne?

Quant à la qualité des miracles, c'est principalement en quoi les Juiss prétendent que Moise n'eut jamais d'égal et ne saurait en avoir. Car ils y trouvent trois caractères d'éminence, dont rien, à leur avis, ne saurait approcher. Le premier consiste dans la vaste étendue du pouvoir, le second dans la manière publique dont ses miracles se firent, el le troisième dans la possession d'autorité qu'il y fit parattre. Ils ne sauraient donc trouver mauvais qu'à tous ces égards nous établissions un parallèle entre Jésus-Christ et Moise; et nous attendons de leur équité qu'ils y feront

l'attention convenable.

I. Ils attribuent à Moise une grande supériorité, par rapport à la vaste étendue du peuvoir qu'il exerça (Philo, de Vit. Mos. lib. 1, pag. 626. Ed. Par. 1640), disant qu'il s'étendit sur toutes les créatures, et le prouvant par des faits (Exod., VII, VIII, IX, X, XIV, XVI, XVII, XXXIII; Nomb., XVII, etc.) qui se lisent dans l'Ecriture; à quoi ils ajoutent l'accès libre à la présence divine, et le commerce intime avec Dieu. Tout cela ne s'avance pas sans un peu d'hyperbole; et l'on vit dans le suite quelques prophètes qui firent des miracles aussi grands que le furent ceux du législateur des Hébreux, et qui en firent meine qu'il n'avait pas faits. Contentonsnous pourtant d'observer que Jésus-Christ (Jean, IX, 32; XV, 24) surpassa réellement tout ce qui s'était fait avant lui de plus grand en ce genre, que la nature entière (Marc, I, 31; V, 25, 26; Matth., VIII, 26; XIV, 25; Luc, IV, 29; VIII, 20; Jean, IV, 47; XI, 44, etc.) lui parut soumise, et que (Matth., VIII, 13; Luc, VII, 14, etc.) la manière même dont il ût les choses les plus extraordinaires avait été sans exemple. Il y cut encore des

traits singuliers qui relevèrent l'éclat de su miracles; car, sans dire que les effets en furent permanents, comme dans la guérism des malades et dans la résurrection des morts au lieu que la plupart de ceux de Mois n'eurent qu'un rapide passage, il est certain aussi que ceux de notre Sauveur ne manife tèrent pas moins de bonté que de puissance Il n'en sit absolument (Matth., XI, 4, 5; Luc VII, 11, 12; Act., X, 41) que de bénésicence et ne s'y proposa que de subvenir aux le soins des hommes, et que de les réjouir pa des marques brillantes de la miséricorde de vine. Ceux de Moise, au contraire, ne furm guère que de terreur, et ne semblèrent arou d'autre but, ou que de manisester la justice divine, ou que d'en exécuter la reageance.

Que si des miracles faits par ce législalent on passe à ceux qui turent fails pour lai, nous trouverons encore que la préférence ne peut être justement déniée à Notre-Seigneur. Ne parlons ni (Exod., 11, 2, etc.) de la mais sance du premier, ni (Deut., XXXIV, 7) du grand âge auquel il parvint, ni (Deut., XXXIV, 5, 6) de la manière de sa sépultur, puisqu'il n'y a certainement rien en tout cel qui ne soit fort au-dessous de ce que l'hitoire évangélique nous dit de Jésus-Christ Arretons-nous à des objets dont les Juils exallent tout autrement la grandent les anges, dit on, se montrèrent à lui, lui parlerent, veillerent sur sa personne. Et cs memes anges ne marquèrentils pas el plus d'égards et plus d'attachement pour los-Christ? Disons mieux, n'en reconnurents pas évidemment l'autorité et l'empire ! (hand on les voit prédire sa naissance (Luc. 1.35. l'annoncer aux bergers (Luc, II, 9-14), donner des avis utiles à son père (Math. 1, 3. avertir ses parents du danger qui les meun (Matth., II, 13-21), le fortilier lui-mon dans sa tentation (Matth., IV, 11) et dans se agonie (Luc, XXII, 43), rendre témoirair à sa résurrection (Matth., XXVIII, 24 612 son ascension (Act., I, 10, 11), peul-on R pas voir en celui qu'ils servent de la sorte. Seigneur duquel il avait été dit que tous les anges de Dieu l'adorent (Ps. XCVII. 7 10 ajoute que Dieu parlait à Moise du sein dus nuée qui était le symbole de son adoral présence (Exod., XXIII, 11; XXIV, 18. privilége fut bien rare et bien glorieux. le i voue. Cependant en ceci même la gloire Moise sut encore bien inférieure à cele législateur des chrétiens. Lorsque ce der vient au monde (Matth., II, 2-10 étoile extraordinaire annonce sa mis. et des sages gentils lui apportent de l'int les premiers hommages de la vocation chaine des peuples. Lorsqu'il entre pli bapteme dans l'exercice de son ministre les cieux s'ouvrent, le Saint-Esprit decen se repose sur lui sous la forme d'une cold et l'on entend du ciel une voix qui dit:(th ci est mon Fils bien-aimé, auquel j'ai pru d bon plaisir (Matth., III, 16, 17). La voix est réitèrée (Matth., XVII, 1-16) sof Thabon an marie (Matth., XVII, 1-16) sof Thabor en présence de trois disciples.

XII, 28, 29), et l'est une troisième fois devant la multitude. Pour tout dire, en un mot, tous ceux qui le virent de près et qui le fré-quentèrent familièrement, lui rendent ce témoignage (Jean, I, 14), qu'ils contemplèrent en lui la gloire de l'unique issu du Père (Col., II, 2), et que la plénitude de la Divinité habitait corporellement en lui. Tout cela n'est-il pas infiniment au-dessus de ce que l'on dit de plus fort à l'honneur de Moise? Et si nous ajoutions que Moise lui-même sentit et reconnut cette supériorité, nous n'avancerions rien que nous ne pussions justifier par le sentiment (Philo, Alleg., II, pag. 79. De Agricult., pag. 195. De Vit. Mos., libr. I, pag. 612, etc.) des anciens Juiss, qui, de même que (Just. Mart Dial. cont. Tryph. pag. 256, 282, etc.) les pères, crurent que l'ange qui apparut dans le buisson, qui donna la loi sur le Sinai, etc., et que Moise adora comme l'Eternel, fut le Verbe éternel de Dieu sous une sorme angélique, et ce même Verbe qui dut être le Messic. Que l'on pousse ensin le parallèle jusqu'à la mort de l'un et de l'autre, et l'on confessera, malgré qu'on en ait, que toute la distinction dont celle de Moise sul honorée n'est rien au prix de ce que sit la puissance de Dicu pour celle de Jésus-Christ; où, après avoir vu (Matth., XXVII, 51-5-3; Luc, XXIII, 44, 45) le voile du temple fendu en deux, les rochers éclater, les sépulcres s'ouvrir, les morts en sortir, et le soleil perdre toute sa lumière, on vit ce Sauveur ressusciter lui-même, et monter à la droite du Pere.

II. Le second caractère de supériorité que les Juis trouvent dans les miracles de Moise consiste en ce qu'aucun prophète, à ce qu'ils prétendent, n'en fit de plus exposés aux yeux de tout le public, les siens ayant été faits dans la cour de Pharaon, à la vue de toute L'Egypte, en présence de tout un grand peuple. Mais, à cet égard, peut-on dire que ceux de Jésus-Christ furent faits en cachette? Ou plutot n'est-il pas certain qu'il n'en sit aucun qu'il n'y eût un nombre compétent de témoins oculaires pour donner à l'action toute l'au-thenticité convenable? Tantôt il donne du pain (Matth., XIV, 21) à mille personnes, tan-tôt il en donne (Matth., XV, 38) à cinq mille hommes, sans compter les semmes et les en-fants. Dans un temps, il guerit divers malades à la vue des troupes qui s'assemblent de Lous les côtés : en d'autres, il le fait dans une synagogue ou dans une maison où tout était plein de spectateurs. Souvent il fit ces actes de toute-puissance sous les yeux de ses plus grands conemis. Et pour nous borner au miracle de sa résurrection, ne fut-il pas attesté par plus de cinq cents personnes, qui toutes le virent ensemble après qu'il fut sorti du tombeau?

11. Pour ce qui regarde enfin la posses sion el l'air d'autorité dans l'opération de leurs miracles, il est incontestable que la difsérence sut extrême. Quelque prééminence que les Juis attribuent en ceci à Moise sur es autres prophètes, il paraît, par ce qu'il en lit lui-même, que ces miracles se firent (Exod.,

XXXIV, 29, 30) quelquefois, sans qu'il y eût aucune part, et toujours en conséquence (Exod., IV, 3-7; VII, 9-20; VIII, 5, 6, 16, 17, etc.), ou d'un ordre qu'il en avait reçu de Dieu (Exod., IX, 29-33; Nomb. XI, 2-11; XII, 13, etc.; Josephi Ant. Jud., II, 5), ou de quelque prière qu'il lui en avait faite. Jésus-Christ, au contraire, agit dans les opérations surnaturelles en homine qui possède par lui-même l'autorité souveraine, et toujours parle en maître (*Luc,* XVIII, 42). *Reçoi*s la vue, dit-il à l'un (Matth., VIII, 3); Sois net de la lèpre. dit-il à un autre (Luc. VII, 14); Lève-toi, dit-il à un troisième qui était mort, et sur le champ le premier recouvre la vue, le second est guéri, et le dernier re-vient à la vie. Ce n'est pas tout. Ce n'est pas assez qu'il soit lui-même en possession de l'autorité la plus absolue. Il en (Matth., X, 5-8) investil encore ses apôtres (Matth., XXVIII, 18, 20; Marc, XVI, 17, 18; Jean, XIV, 12), et la lègue aux premiers prédicateurs de son Evangile (Act., II, 4-12; Hébr., II, 4) qui en jouirent effectivement d'une manière qui essaça tout ce qui s'était jamais vu de plus brillant en ce genre : de sorte que rien ne peut être plus juste dans cette comparaison de Jésus-Christ et de Moise, considérés du côté des miracles, que ce qu'en a dit saint Paul (II Cor., III, 10), que ce qui a été rendu glorieux n'a point eu de gloire à cet égard, à

cause de la gloire qui surpasse.

Nous n'ignorons pas néanmoins que les Juis forment des objections sur ces trois articles: et comment les passerions-nous sous silence? Ils disent sur le premier que (Just. Mart. Dial. cum Tryph. p. 296) Jésus de Nazareth ne fit des miracles que par des opérations magiques, et n'en tira que du demon le pouvoir; comme s'ils avaient oublié (Josephi Ant., II, 5; Apulei. Apol., II; Plinii H. Nat., XXX, 1), que Moise fut attaqué de la même calomnie, et que par conséquent tout ce qui justifie leur législateur met à couvert l'innocence du nôtre. Car si par enchantement de magie on n'entend que des opérations illusoires, les miracles de l'un et de l'autre ne purent être rien de pareil, puisque les effets en furent réels; et si l'on entend par là des opérations effectives, que les Juis nous apprennent ce qui distingua les miracles de Jannes et de Mambres, de ceux de Moise. Ils répondent que la supériorité des derniers parut en ce que (Exod., VII, 11, 12) la verge de leur législateur, devenue serpent, dévora celles des enchanteurs (Exod. VIII, 18, 19), qui d'ailleurs consessèrent leur faiblesse (Exod., IX, 11), et ne purent s'exempter des plaies générales. Ils disent encore que cette même supériorité se manifesta en ce que Moise (Exod., VIII, 10, 11) eut le pouvoir de guérir les maux comme celui de les faire, au lieu que celui des enchanteurs ne s'étendit qu'à faire du mal sans apporter de remède. Ils ajoutent enfin Exod., XXII, 18; Levit., XIX, 26; Deut., XVIII, 10-12) que Moise condamna, par es lois, tout usage magique et tout commerce avec l'esprit de ténèbres. Fort bien, répli-

de plus fort encore. Ils persistent dans la croyance de leur tradition (Matth., XXVIII, 11-15) que les disciples de Jésus-Christ enle-vèrent son corps du sépulcre, pendant que les gardes dormaient: et se peut-il néanmoins de fable plus ridiculement inventée? Car si les gardes ne dormaient point ils purent empécher l'entreprise; et s'ils dorma.ent ils ne prepart pas en rondre témoignage.

purent pas en rendre témoignage. Le troisième article de la comparaison que nous avons faite entre Jésus-Christ et Moise, fournit encore aux Juis une occasion de chicane. Ils trouvent mauvais que nous attribuions au premier, dans l'opération de ses miracles, une autorité inhérente et qui lui appartenait en propre, parce qu'il leur paraît, par l'histoire même de l'Evangile, que dans l'un de ces miracles l'opération en sut précédée de la prière. Mais s'ils daignaient peser les circonstances ne sentiraient-ils pas eux-mêmes la vanité de cette objection? lésus-Christ, avant que de ressusciter Lazare, prie, il est vrai. De quelle nature est pourtant sa prière? Elle est toute d'action de g aces : Père, je te rends graces de ce que tu m'as exaucé, et je savais bien que tu m'exauces toujours (Jean, XI, 41). D'ailleurs qu'est-ce qui l'a précédée? Une promesse positive de celle résurrection: Notre ami Lazare dort, mais je vais afin que je le réveille de son som-meil (Jean, XI, 11). Celte prière enfin n'étaitelle point nécessaire pour l'instruction pu-blique? Jésus-Christ le dit lui-même en termes formels: Or je savais bien que tu m'exauces toujours, mais je l'ai dit à cause des troupes qui sont à l'entour, afin qu'ils croient que c'est toi qui m'as envoyé (Jean, X1, 42). Elle était donc nécessaire, non pour lui, mais pour les assistants, et singulièrement pour ceux de ces assistants qui pouvaient être imbus des préjugés que l'on répandait contre lui, que c'étail de par Belzébub qu'il opérait ses miracles. Il importait de saire voir, dans une rencontre d'éclat, qu'il était le ministre du vrai Dieu et non celui du démon, et que, comme le Père ressuscite les morts et les vivifie, semblablement aussi le Fils vivifie ceux qu'il reut (Jean, V, 21).

Quelque solides que soient ces réponses, pour conserver à Jésus-Christ du côté des miracles une grande supériorité sur Moise, les Juiss resusent encore de se rendre, et souliennent qu'ils doivent à présent s'en rapporler au jugement qu'en firent leurs pères, contemporains de Jésus de Nazareth, qui ne crurent point à ses miracles et qui le rejetèrent lui-même comme un imposteur. Triste et faible retranchement, après tout, quelque spécieux qu'il paraisse et quelque fond qu'ils y fassent (1)! Car 1° il est faux que leurs pères aient rejeté les miracles et la doctrine de notre Jésus, si l'on prend la chose dans la totalité de ce peuple. Il y eut un vaste nombre de Juiss contemporains qui crurent en lui, tant pendant sa vie qu'après sa résurrection (2). On en voit lantôt trois mille qui se conver-

(1) Voy. Limborch. Col. cum. Jud. Script. II., n. 2, 3. (2) Jean VII, 31, 40; VIII, 30; XI 45; XII, 11,

tissent (Act., II, 41), tantôt cinq mille (Act., IV, 4), tantôt plusieurs dix milliers (Act., XXI, 20); et combien n'y en eut-il pas d'autres qui suivirent cet exemple à mesure que l'Eglise chrétienne s'étendit dans le monde? Nous savons 2º qu'il faut distinguer entre croire l'existence d'un miracle et croire ce que ce miracle confirme. Les magiciens c n-fessèrent bien le doigt de Dieu (Exod., VIII, 19) dans les plaies que Moise fit tomber sur l'Egypte: cependant le cœur de Pharaon s'endurcit, et ce prince refuse d'obéir au Dieu dont il ne pouvait ignorer la puissance. Il en ful de même par rapport à la plupart des Juifs, contemporains de Jésus-Christ et lémoins de ses œuvres. Ils convinrent souvent, malgré qu'ils en eussent, de la réalité des miracles opérés par le maître et par les disciples, et c'est en particulier ce qu'ils firent dans une délibération solennelle du grand sanhédrin: Que ferons-nous à ces gens-ci (Act., IV, 16), disent-ils en parlant des apótres, car il est manifeste à tous les habitants de Jérusalem qu'un grand miracle a été fuit par eux, et nous ne le pouvons nier. Malgré cette conviction ils ferinent les yeux à la lumière, et cet endurcissement, si semblable à celui de Pharaon, serait-il ou une règle à suivre, ou un exemple à imiter? Mais remarquons 3° enfin, et cette observation ne laisse point de réplique; remarquons, dis-je, que les mêmes oracles qui prédirent sous le V. T. que le Messie en paraissant au monde y ferait des miracles (Esa., XXXV, 6; LXI, 1, etc.). prédirent aussi que le peuple juif ne devait pas croire en lui (Esa., LIII, 1; LXV, 2, etc). S'ils y eussent cru quand il parut, il faudrait donc dire ou que les prophètes étaient faux, ou qu'il n'était pas lui-même le véritable Messie.

Au reste on a pu facilement s'apercevoir que le parallèle que nous avons établi entre Jésus-Christ et Moise, au sujet des miracles, s'étend jusqu'aux apôtres qui, à cet égard, furent supérieurs à tous les prophètes, sans en excepter Moise lui-moine. Rien ne nous oblige néanmoins d'entrer ici dans le détail. parce qu'il suffit à notre cause que la supériorité de Notre-Seigneur ne puisse être raisonnablement contestée. Nous observerons sculement que la vertu miraculeuse des disciples ajoute un nouvel éclat à la gloire du maître, parce qu'ils firent tous leurs miracles au nom de Jésus (Act. III, 6; IX, 34; XVI, 28, etc.), et qu'il n'y eut Jamais de prophète qui en fit au nom de Moise; tant est vrai ce que dit saint Paul, que Dien a élevé le nom de Jésus au-dessus de tout nom (Phil., 11, 9).

SECTION 111. — La révélution chrétienne est aussi bien et même mieux attestée que celle des Juiss, 2° du côté des prophéties.

La seconde chose qui, conjointement avec les miracles, fonde la foi du juif dans la religion qu'il professe, c'est la prophétie. Nous entendons par ce terme la prédiction d'un avenir si parsaitement contingent, que toute la pénétration humaine n'y saurait atteindre, et qui par conséquent ne peut être presu

avec certitude que de l'Etre qui préside à tous les événements, et pour lequel il n'en est pas de si éloigné dans l'ordre des temps qui ne soit présent à sa vue. Que dans les écrits du Vieux Testament il y ait une grande quantité de prédictions de cet ordre, et que celles qui s'y trouvent servent de preuve incontestable à la mission des prophètes, c'est ce que nous reconnaissons avec joic. Tel fut par exemple l'oracle de Jacob (Gen., XLIX), lorsque mourant il prédit les divers sorts de ses enfants. Tel fut encore celui de Moise (Deut., XXXIII), lorsqu'il partagea entre les tribus la terre promise à leurs pères, quoique la division en dût être faite dans la suite par la voie du sort. Et, pour éviter une énumération qui serait trop longue, telles furent en général tant de prophéties qui regardaient le Messie à venir, et qui sont répandues en tant d'endroits différents des livres sacrés de

l'ancien peuple. Nous ne nions rien là-dessus aux partisans de la révélation mosarque: nous leur demandons seulement qu'ils respectent cette preuve de divinité dans la nôtre, où elle brille au plus haut degré d'évidence. Faudrait-il rassembler ici lout ce que Jésus-Christ prédit lui-même du genre de sa mort (Jean, XII, 32, 33, etc.), de la trahison de l'un de ses disciples (Maith., XXVI, 21), de l'abnégation d'un autre (Jean, XIII, 38), de sa résurrection le troisième jour (Matth., XVI, 21, etc.), de l'effusion des dons miraculeux du Saint-Esprit (Luc, XXIV, 49), de la durée éternelle de son Eglise (Matth., XVI, 18), de la destruction de Jérusalem (Matth., XXIV), de la désolation entière des Juiss et de tant d'autres choses semblables (Luc., XXIII, 28, 30)? Faudrait-il recueillir aussi les diverses prédictions qui se lisent dans les écrits des apôtres, telles que sont entre autres celles qui regardent l'innovation qui devait se faire dans la foi des chrétiens (I Tim., IV, 1, etc.), la manifestation de l'homme de péché (II Thess., II), la rejection des Juis jusqu'à ce que la plénitude des Gentils sût entrée (Rom., IX, XI), le second avenement du Messie, la résurrection générale (I Cor., XV; I Thess., IV) et tant d'autres objets de cette nature? Il n'y a qu'à ouvrir le Nouveau Testament pour y en découvrir qui ne le cèdent, ni en grandeur ni en clarté, à tout ce qui se lit dans le Vieux, si tant est même qu'ils ne l'emportent pas et pour l'un et pour l'autre. On alléguerait vainement en saveur de Moise, ce qu'il lui dit lui-même, que Dieu lui parlait face à face el comme un ami parle à un intime ami. Quelque magnifiques que soient ces expressions, elles n'approchent pas de ce que l'Evangile nous dit de Jésus-Christ, qu'il est dans le sein du Père (Jean, I, 18), que le Père ne lui a pas donné l'Esprit par mesure (Jean, III, 34), que le Père aime le Fils et lui montre toules les choses qu'il sait (Jean, V, 20), qu'il est dans le Père et que le Père est en lui (Jean, XIV, 10,11), et que lui et le Père sont un (Jean, X. 30).

...

SECTION IV. - La révélation chrétienne est aussi bien et même mieux attestée que ceile des Juiss, 3º du côté du témoignage écrit.

Nous venons de montrer que, lorsque l'on compare les deux religions, tant du côté des miracles que de celui des prophéties, tout l'avantage est pour celle des chrétiens. Poussons plus loin le parallèle, et considérons à présent la chose par rapport à la certitude historique. A cet egard le Juif fonde sa foi sur ce qu'il est pleinement assuré de la verité des objets qu'elle embrasse, parce qu'à quelque distance qu'il vive aujourd'hui des temps où vécurent Morse et les prophètes, il est instruit par des monuments et par des témoignages qui mérilent une entière créauce de ce que firent et de ce qu'enseignèreat autrefois ces saints hommes. Or nous disons que notre certitude, par rapport aux actions et aux enseignements de Jésus-Christ et de ses apôtres, est parsaitement de la même nature, et même, en quelque sens, plus ample et plus ferme. On va voir que nous n'avançons rien en ceci que la comp**araison s**e justifie; et, pour y procéder avec ordre, nous croyons devoir distinguer le témoignage considéré en lui-même des moyens par lesquels ce témoignage est parvenu jusqu'à nous. Au premier sens, ce témoignage est écrit, parce qu'il est contenu dans les livres du Vieux et du Nouveau Testament: et, au dernier, ce témoignage est celui de la tradition, parce que c'est par le caual de celle-ci que nous sommes encore dans l'actuelle possession de ces livres. Nous destinons cette section à l'examen du premier de ces sujets, et réserverons l'autre à la suivante; mais nous croyons devoir avertir pos lecteurs que, pour abreger, nous n'établi-rons le parallèle qu'entre les livres de Moise et ceux de nos évangélistes, parce que, de l'aveu des Juiss (1), la substance et le tout de leur religion se trouve dans le Pentalenque, et qu'il sussit, pour l'établis**sement d**e la

notre, que l'on admette les quatre Evangiles. Supposé donc que ce soit Moïse lui-même qui ail écrit les cinq livres qui portent son nom, les Juiss nous paraissent très-bien sondés à recevoir pour vrai tout ce qu'il y rapporte, parce qu'il est impossible que cet écrivain en ail imposé à lout un peuple qui avait le premier intérêt aux choses, et de la plu-part desquelles il devait avoir été le témoin oculaire. On ne saurait dire que ses contemporains adoptèrent par vanité des narrations fabuleuses qui leur firent honneur, puisqu'os y trouve quantité de traits qui durent les couvrir d'infamie dans l'histoire de leurs murmures, de leurs rébellions, de leur indocilité, de leurs malheurs même. On no saurait dire non plus que Morse n'ait pas rempli tous les devoirs d'un historien impartial et sidèle, car il ne dissimule ni les défauts de sa nation, ni les siens (2), ni ceux de sa pro-

<sup>(1)</sup> Tota religio consistit in libris Musis; in cateres a lum lidei sivo legis doguna statuitur. Jud. adv. Limb. Ser., c III, qu. 4, n. 8, pag. 114. (2) Gen. XXXIV. XLIX; Exod. XXXII; Nomb. All, AXXVII; Dout. III, 23, 26; IV, 21, 22.

pre famille. Disons-le en un mot : comme les Israélites, qui sortirent d'Egypte avec Morse et qui le suivirent dans le désert, surent partaitement à portée de démêler le vrai et le faux dans ce qu'il écrivit, il ne put certainement y avoir que la réalité des miracles qu'il y raconte qui ait pu contenir ce peuple dans l'obéissance qu'il rendit à ce thef, et lui en saire accepter les lois et les écrits.

Ce raisonnement, appliqué aux évangélistes, aura-t-il moins de force? Ils écrivirent dans le pays même où les choses s'étaient passees, dans un temps où la mémoire en élait encore toute récente, entre des personnes qui eurent le plus fort intérêt à découvrir l'imposture, et qui ne manquèrent, pour cela, ni de crédit ni de volonté. Ils ne déguiserent dans leur narration (1) ni les endroits, ou peu glorieux ou slétrissants pour leur mattre (2), ni ceux qui leur étaient à euxmêmes les moins favorables. Ils ne purent être portés, par aucune considération temporelle, à répandre (Il Pier., I) des fables artificieusement composées; et leur conscience, qui en toute autre chose parut toujours extremement délicate, dut leur donner, pour le mensonge, toute l'horreur qu'ils tâchérent d'en inspirer à tous les hommes. Enfin, à bien peser toutes les circonstances, il paraît évident que, comme ils ne purent être trompés eux-mêmes, il ne leur sut pas possible non plus, ni d'entreprendre de tromper le public, ni d'y réussir.

Jusqu'ici donc les choses sont égales entre Morse et les évangélistes; mais, les cinq remarques suivantes seront pencher la balance

en faveur des derniers.

1. Nous observons que l'histoire de Morse a été écrite par Moïse lui-même, au lieu que celle de Jésus-Christ a été écrite par d'autres personnes. Ce n'est pas que le témoignage que l'un et l'autre se rendirent à eux-mêmes nous doive être suspect, car il fut consirmé d'une manière éclatante par celui que Dieu leur rendit; mais on doit m'avouer que, toutes choses d'ailleurs égales entre les deux législateurs, les personnes les plus soupçonneuses trouveront toujours moins de sujet de désiance dans une narration qui vient de quelque autre, et surtout si cet autre, impartial, fidèle et bien instruit, n'a point eu d'intérét temporel qui l'ait porté à écrire.

2º Remarquez la différence dans les talents acquis de ces écrivains : Moise, élevé dans une cour en fils d'une grande princesse, et formé à toutes les sciences des Egyptiens, ne fut pas moins (Act., VII, 22) considérable en paroles qu'en faits. Il en fut tout autrement des apôtres : nés de familles obscures ct tirés des professions les plus viles, ils n'eurent pour tout avantage que des manières simples et qu'une vertu sans saçon. Quand bien des gens de ce caractère pourraient être assez méchants pour imaginer un tissu de

(1) Matth., XIII, XXVI, XXVII; Marc, VI; Luc, II.
(2) Matth., IV, IX, XIV, XVI, XVII, XX; Marc, XIV;
Luc, XXII, XXIV, Jean, XVIII, XX; Actes, IV, V, VI, VII, etc.

fables, où prendraient-ils l'art de les arranger? Il est sûr, au moins, qu'il n'y a rien qui ne prévienne en saveur de leur sincérité.

3º Ajoutons à ceci que la bonne opinion de leur sidélité se trouve plus sortement établie, s'il se rencontra des auteurs contemporains qui, étant d'une autre religion que la leur, confirment leur témoignage. C'est un appui qui manque à Moise, parce que nous n'avons point d'historiens étrangers qui ne soient fort postérieurs à son temps; mais l'histoire des évangélistes est attestée (1) par des Juiss et des parens qui vécurent dans le même siècle, sinon en tout, au moins par rapport à un certain ordre de faits qui en

prouvent une très-grande partie.

4º Pesons encore les différentes dispositions des esprits, lorsque ces écrivains publièrent leurs ouvrages. Tout semblait prévenir les enfants d'Israël dans le désert en faveur de Moïse : il les avait délivrés d'un cruel esclavage et les faisait subsister par des ressources miraculeuses, en attendant la possession prochaine d'un pays découlant de lait et de miel. Il était leur chef, leur guide, leur biensaiteur et leur père. Ils étaient attachés à lui par l'estime, par la gratitude et par l'espérance. Y eut-il rien de semblable qui préparât les Juiss à la réception de l'Evangile? et ne sait-on pas, au contraire, que

tout y était directement opposé?
5° Considérons enfin le caractère des deux religions. Celle de Moïse eut sans doute ses côtés rebutants pour un peuple tel que le fut celui des Hébreux, c'est-à-dire sensuel et mondain; il est pourtant certain que ces mêmes penchants se trouvèrent flatiés par une loi dont toutes les sanctions étaient temporelles. En est-il de même de l'Evangile, qui renvoie la récompense au delà du sépulcre, et qui n'offre à la vertu que croix et que persecutions dans cette vie? Quelque impossible donc qu'il ait été que Morse en ait imposé aux Hébreux, il est encore insiniment moins possible que les évangélistes en aient imposé à leur siècle; cl, de quelque côlé que l'on presse le parallèle, on le trouve avantageux à la religion des chrétiens.

Il ne reste aux Juiss, sur tout cela, que deux objections qui se détruisent d'ellesmêmes, par l'insigne mauvaise foi qui y règne. La première est de dire (2) que nous reconnaissons pour divins quelques livres du Nouveau Testament, dont les auteurs ne sont pas connus avec certitude. Ont-ils donc oublié que la même dissiculté tombe sur les livres de Samuel et sur quelques autres du canon qu'ils reçoivent? Non, répliquent-ils; mais, ajoutent-ils aussitôt, ce n'est pas la même chose dans les conséquences, parce que toute la religion juive est contenue dans les seuls écrits de Moise, au lieu que la chrétienne ne l'est pas dans les seuls évangélistes. Quelle chicane ! et qu'il y a d'indignité! car 1. tous les chrétiens ne conviennent pas

(2) Jud. ad Limborch. Script. III, q. 4, pag. 145.

<sup>(1)</sup> Joseph. Antiq. lib. XVIII. Plin. Epist. lib. X, 97. Sueton., Tacitus.

que toute la religion ne soit point contenue dans les quatre Evangiles, au moins en substance; et n'est-il pas évident 2º que, la mission divine et l'inspiration des apôtres étant une sois établies, la divinité de leurs autres écrits ne peut être raisonnablement contestéc?

Aussi est-ce sur cet article que roule la seconde objection des Juiss : ils disent donc (1) que Moise et les prophètes firent profession ouverte de ne parler que par ordre de Dieu, et de ne le faire même qu'en son nom, en annonçant en diverses rencontres, qu'ainsi a dit le Seigneur, au lieu que les évangélistes et les apôtres n'ont pas tenu le même langage, et par conséquent ont donné un juste sujet de soupçonner qu'ils n'eurent pas les mêmes ordres ou n'osèrent pousser la hardiesse jusqu'à s'en vanter. Mais quelle audace éga'a jamais celle des personnes qui osent avancer des faits de cette nature? Que l'on jette les yeux sur les écrits historiques du Vieux Testament, et particulièrement sur ceux de Moise, et l'on n'y verra jamais un ordre de Dieu qui y soit énoncé pour les composer. Que si les prophètes exposèrent souvent que c'était au nom du Seigneur qu'ils parlaient, les apotres n'ont-ils pas usé de la même manière en diverses rencontres? Nous en indiquerons (2) quelques exemples au bas de la page, et laisserons au lecteur judicieux à décider si c'est seulement par ignorance ou par inattention que les Juifs se sont retranchés à un exposé si faux et si peu soutena-

SECTION v. — La religion chrétienne est aussi bien et même mieux attestée que colle des Juiss, 4º du côté de la tradition.

Etant aujourd'hui fort éloignés des temps où les livres du Vieux et du Nouveau Testament furent composés et donnés aux hommes, la certitude que nous avons de leur inspiration dépend en fort grande partie du témoignage de la tradition, qui, par une continuité successive, les a fait passer de la première génération aux suivantes. A cet égard nous avouons que les Juiss prétendent avoir un grand avantage sur les chrétiens, et soutienment que la tradition, qu'ils ont pour eux (3), est d'un éclat et d'une authenticité qu'aucune autre ne peut égaler, et moins encore surpasser. Ils en donnent deux raisons : l'une est que cette tradition a passé des pères aux enfants, dans le sein d'un seul peuple, qui a composé comme une seule famille séparée de toutes les autres nations : et l'autre est que, comme leur loi enjoignait étroitement à tous les pères d'instruire leurs enfants de l'histoire et de la religion de leurs ancêtres, aussi n'y a-t-il jamais eu de peuple qui se soit altaché plus soigneusement à cette instruction do-

Asin de leur ôter ce vain sujet de triomphe,

nous avons ici à établir deux propositions que nous nous sattons de pouvoir revétir d'une évidence qui ne laissera plus de lieu aux chicanes. Nous disons donc 1º qu'en matière de religion, une tradition qui, bien loin d'être renfermée dans le sein d'une seule sumille ou d'une seule nation, est répandue parmi des personnes de diverses familles, a dans les pays les plus écartés les uns des ontres, y perd si peu dans ses caractères de cr.dibilité, qu'au contraire elle y gayne ; et nous ajoutons 2º que les moyens qui ont servi à conserver et à faire passer jusqu'à nous les livres du Nouveau Testament ont été de telle nature, que notre certitude de les avoir mjourd'hui dans leur pureté primitive est plus grande que celle que les Juifs peuvent acoir au meine égard, par rapport aux monuments sacrés de leur religion dans les écrits du Vieux Testament.

Proposition I. En matière de religion, une Tradition qui, bien loin d'être renfermée dans le sein d'une seule famille ou d'une seule nation, est répandue parmi des personnes de diverses familles, et dans les pays les plus écariés les uns des autres, y perd si peu dans les caractères de crédibilité, qu'au contraire elle y

gagne.

Au désaut de la certitude des sens sur les faits qui servent de preuve à la religion, la plus grande que nous puissions avoir estrelle du témoignage. Si les témoins ont pu être bien instruits et l'ont été; si l'on ne put les soupçonner, ni de vouloir en imposer au public, ni de s'en être laissé imposer à cux-mêmes; s'ils n'attestèrent que des choses qui furent de leur compétence ; et s'ils se crural dans la plus sainte obligation de ne dire que la vérité, l'on ne saurait nier qu'ils mérité rent une entière croyance. Leur déposition, écrite par eux-mêmes, acquit de nouveaux caractères de crédibilité à proportion qu'elle fut communiquée à un plus grand nombre de personnes de tout rang, de tout sexe, de tout âge, qui la reçurent de leurs mains, et qui s'y rendirent. Si ces monuments furent, à leur origine, dispersés en des temps si différents, en des endroits si divers, et de telt manière qu'il n'ait pas été humainement possible de se concerter pour y faire des altérations importantes, leur authenticité n'en devient que plus forte; et la certitude enfin en est au-dessus de l'atteinte du doute. l-r-que toute la malice et toute la subtilité de ennemis n'out pu rien alléguer qui ait cbran's la foi des siècles suivants.

De cette gradation bien pesée il résulte que c'est le suffrage du sens commun et non celui du sang ou du pays, ou du parti, qui donne du poids à la tradition. Que faudrait-il donde plus que cette considération générale pour fairesentir que la certitude traditionnelle de Juiss ne peut qu'être sort insérieure à celle des chrétiens? Les Juiss allèguent le témoignage d'une nation qui est isolée; qui su toute sortie des mêmes ancêtres; qui a toujours demeuré séparée du reste du ge**nce hu**main, tant par sa religion que par ses usa ges; et qui même a toujours aussi été en pe-

<sup>(1)</sup> Jud. ad Limb. Script. III. q. 4, n. 8, pag. 147.
(2) Act. XV, 28; 1 Cor. I, 1; II, 16; VII, 10, 12, 25; XI, 25; Gal. I, 1; II, 12, etc.
(3) Judzei ad Limborch. Script. II, p. 44; Script. III, B. 2, 5.

tit nombre en comparaison de tous les autres penples ensemble. Nous voulons croire, et nous croyons que les chess de cette nation ne se sont pas prévalus de leur autorité et de leur bonne intelligence pour falsifier les anciens monuments de leur foi; et que cette nation elle-même n'est jamais tombée dans une dégénération si totale, qu'elle ait laissé tomber ces monuments dans les ténèbres ou dans le mépris. Tout cela néanmoins n'est-il pas beaucoup plus possible qu'il ne le serait par rapport à des écrits qui ont le suffrage unanime de tous les pays, de tous les climats, de toutes les langues? 2° Des hommes, qui n'ont entre eux aucune liaison temporelle, qui vivent sous des gouvernements opposés, qui suivent d'autres lois et d'autres coutumes; qui n'entretiennent que peu ou point de correspondance; et qui en un mot s'accordent à peine en quoi que ce soit sur toute autre chose, auraient-ils pu s'entendre tous à la fois comme par une espèce de conspiration, pour corrompre et pour altérer des livres dont ils conviennent tous que la pureté leur est de la dornière importance? Que les Juiss opposent à ceci tant qu'il leur plaira l'attention consciencieuse que les pères sont, parmi eux, obligés de prendre et qu'ils prennent de l'instruction de leurs enfants : n'en est-il pas de même dans l'Eglise chrétienne? et quand on devrait toujours compter sur la diligence des pères, peut-on compter toujours de même sur le respect et sur la docilité des enfants?

Que l'on compare impartialement les choses entre elles. De ce côté voici une tradition qui a été répandue parmi tous les peuples; qui sut portée à presque tous ces peuples par des étrangers; qui leur fut annoncée comme une doctrine qui devait leur paraître nouvelle, comme elle l'était en effet; qui condamna toutes celles où les hommes étaient nes et avaient été élevés auparavant ; qui enjoignait une morale très-sévère, très-rigoureuse et beaucoup moins commode que celle des religions précédentes; qui n'offrant dans celle vie que calices à boire et que croix à porter, renvoie au delà du tombeau le temps de la récompense; qui pendant longtemps est partout haye et perséculée; et qui malgré tout cela, embrassée par une infinité de gens dans tous les pays, s'affermit, s'étend, se perpetue avec la suite des siècles. De ce côté-là se voit une autre tradition dont le dépôt, consié à un seul peuple, s'y est conservé comme un bien héréditaire par le canal des pères qui l'ont transmis à leurs enfants. Tout l'avantage n'est-il pas évidemment pour la Première? Elle a pour elle une espèce de conentement universel, puisqu'un grand nombre de différentes nations y sont intéressées : au lieu que la dernière peut deveuir facilement equivoque par le peu de fond qu'il y a sou-Vent à faire sur les traditions que l'on peut Nommer proprement domestiques; comme On le voit dans le schisme des Samaritains, ui a léguaient contre les Juifs la même raion que ces derniers prétendent à présent sire valoir contre les chrétiens. Nos pères,

disaient-ils, ont adoré sur cette montagne, et cependant vous dites que Jérusalem est le lieu où l'on dost adorer (Jean, IV, 20).

En voilà, si je ne me trompe, tout autant qu'il en faut pour éclaircir et pour justifier la première proposition que j'avais avancée. Nous verrons quelque chose de moins général dans celle qui va suivre. La voici.

ral dans celle qui va suivre. La voici.

Proposition II. Les moyens qui ont servi a conserver et à faire passer jusqu'à nous les livres du Nouveau Testament ont été de telle nature, que notre certitude de les avoir aujourd'hui dans leur pureté primitive est plus grande que celle que les Juifs peuvent avoir au même égard par rapport aux monuments sacrés de leur religion dans les écrits du Vieux Testament.

Quelques critiques ont donné ici sur un écueil où nous n'avons garde de les suivre. Ils ont poussé les choses jusqu'à prétendre que les livres de Moise et des prophètes s'étant perdus, le Canon que les Juis ont à présent reçut sa forme après la captivité de Babylone, et sut composé par Esdras, qui sit des ouvrages entiers ou qui réunit quelques fragments des anciens. Nous sommes persuadé que ce sentiment, très-dangereux dans ses conséquences, n'est point du tout soutenable en lui-même. Nous disons cependant que, quelque vigilance que l'on attribue aux Juiss d'autresois pour conserver dans leur pureté originaire les oracles consiés à leurs pères, la certitude qu'ils ont de les posséder aujourd'hui dans cet état primitif ne saurait égaler celle des chrétiens, par rapport au Canon du Nouveau Testament.

Nous tirerons notre première raison des diverses langues dans lesquelles les livres des uns et des autres furent écrits. L'hébraïque, qui est celle du Vieux Testament, n'avait que des consonnes dans son écriture, ce qui la rendait sujette dans la lecture à de grandes ambiguités qui, de toute nécessité, portaient sur le sens. N'entrons point ici dans la querelle des savants sur l'introduction des points-voyelles. Qu'elle soit de cinq cents ans postérieure à l'ère chrétienne, ou qu'elle vienne d'Esdras, peu nous importe. Il sera toujours certain que, pendant près de mille ans pour le moins, la vraie leçon ne peut avoir été que très-incertaine en bien des endroits, et demeura même dans cette incertitude près de deux cents ans après le retour de la captivité, puisqu'il s'en trouve des preuves incontestables dans la version des Septante. Ajoutez à ceci que la langue des Hébreux sut toujours confinée en un petit coin de la terre, et que le peuple qui la parlait porta quelquesois si loin la négligence de ses livres sacrés, que l'on n'y trouvait qu'à peine un seul exemplaire de la loi de Moise (1). Il en fut tout autrement du Canon des chrétiens. La langue grecque, dans laquelle les opôtres écrivirent, ne laissait pas le même lieu aux équivoques dans la lecture. C'était celle que l'on parlait de leur temps dans tout le monde savant. Leurs livres fu-

(1) II Rois, XXII, 8, et II Chron., XXXIV, 14, etc.

rent répandus par eux-mêmes en une infinité de lieux différents, et les copies s'en multiplièrent si fort par le zèle ardent de leurs premiers disciples, que le sort de ces divins ouvrages ne dépendit plus ni du mépris d'une nation ni du saccagement d'une ville, ni de la désolation de quelques provin-

Outre cette différence entre les langues originales, nous croyons 2° que l'on doit faire attention sur les traductions de ces livres. Nous venons d'observer tout à l'heure que ceux des Juiss ne surent traduits à l'usage d'aucune nation étrangère qu'environ deux cents ans après le retour de la captivité; et l'on ne peut ignorer que les interprètes qui les donnèrent alors en grec, travaillant sur une langue actuellement morte et dont la prononciation n'avait jamais été fixe dans l'Ecriture, purent avec facilité ne pas rencontrer toujours le vrai sens. Dans les premiers temps du christianisme au contraire, les écrits du Nouveau Testament furent traduits à l'usage de quantité de nations différentes, chacune les voulant avoir en sa langue. Le zèle qui sit souhaiter ces traductions n'en confia sans doute le soin qu'à des gens de savoir et de probité. Ces habiles et pieux interprètes travaillèrent sur une langue vivante, exacte, connue, et dans un temps où les originaux pouvaient encore exister; de sorte que leurs traductions devinrent elles-mêmes comme d'autres originaux, et servent encore à fixer la véritable leçon en bien des endroits où les exemplaires grecs ont visiblement souffert de la négligence des copistes.

Ajoutons à ceci 3° le grand nombre d'hérésies dont il plut à Dieu de permettre que l'Eglise fût déchirée dès sa première origine. Co malheur servit en plus d'un sens à conserver nos saints oracles dans leur pureté primitive. L'esprit de parti et de faction ne put entreprendre avec succès aucune altération dans des livres qui servaient de règle commune: et les orthodoxes eurent surtout le plus grand intérêt tant à ne point admettre des changements qui auraient pu les affaiblir, qu'à veiller sur les copies qui servaient aux églises particulières, et dont l'uniformité, autant qu'elle était possible, leur était nécessaire. Cela n'empêcha pas, je l'avoue, qu'il nes'y glissåt insensiblement un grand nombre de différentes leçons. Mais, outre que la chose était inévitable dans le cours ordinaire, qu'elle est arrivée dans tous les livres, et qu'il y a même peu de livres qui en aient moins souffert dans les points de quelque importance que le Canon des chrétiens; outre cela, dis-je, les Juiss auraient fort mauvaise grâce de nous faire cette objection (1), puisqu'elle n'affecte pas moins leurs écrits sacrés que les nôtres.

Remarquons 6° enfin que les Juifs ne peuvent tirer aucun avantage en faveur de leur tradition, de ce qu'elle est attestée par des rites et par des usages qui ont passé constamment et successivement de génération en gé-

nération. Tels que sont, par exemple, la circoncision et la pâque. Car. à cet égard, la
tradition chrétienne a l'appui du même témoignage, dans le baptème, dans la sainte
cène et dans ses fêtes principales, dont l'institution est aussi ancienne que l'Eglise de
Jésus-Christ, et s'est conservée avec la suite
des siècles parmi tous les divers peuples qui
professent le christianisme.

Il est donc certain que, de quelque côté que l'on envisage l'objet, les preuves sont pour le moins égales entre les deux religions, et que la différence en est toute à l'honneur de la nôtre. Cependant les Juiss ne se rendent pas encore et se retranchent dans une objection qu'ils voudraient bien faire passer pour invincible (Jud. ad Limborch. Script. III, n. 7). La vérité, disent-ils, doit être pour nous, puisque tous les peuples qui re-connaissent une religion révélée tombent d'accord que la nôtre est divine, les chrétiens et les mahométans le croyant comme nous, au lieu que la chrétienne n'a pour elle que ceux qui la professent, les juifs et les mahométans lui étant également opposés. Est-ce là pourtant raisonner? Qui ne voit que, se fondant là-dessus, le déiste serait en droit de préserer la religion naturelle exclusivement à toute autre, parce qu'elle sert de principe commun à toutes les religions révélées, et qu'elle est admise, tant par les Juiss, les chrétiens et les mahométans, que par les parens, qui, à cela près, condamnent respectivement ce que tous les autres professent. Mais, après tout, il s'agit en ceci de peser les voix, et non de les compter; et si l'on s'en tient à cette méthode, qui est certainement la seule que dicte la saine raison, les observations que nous avons faites donnent à Jésus-Christ et à ses apôtres une grande supériorité sur Moise et sur les prophetes.

SECTION VI. — Les choses en quoi la religion des Juiss diffère de celle des chrétiens, ne sont point d'une nature à prévenir contre cette dernière, et n'empéchent en aucune saçon que l'une et l'autre ne soit respectivement vraie et divine.

La révélation de l'Ancien Testament étant d'une divinité que les chrétiens reconnaissent, les Juiss se prévalent de cet aveu pour éluder les preuves que nous venons de donner de la divinité de l'Evangile. Car, bien que ces preuves soient absolument les mêmes, et que par conséquent elles mettent pour le moins une égalité parfaite entre les deux révélations, ainsi que nous venons de le voir dans les sections précédentes, ils prétendent que la dernière ne peut être divine, si la première l'était, parce qu'ils trouvent entre l'une et l'autre des différences ou plutôt des oppositions, grandes et trop marquées. Ils accusent ca esset la religion chrétienne de deux attentats qui suffisent à leur avis, pour justifier la rejection qu'ils en font : l'un est d'avoir dis : pensé les hommes de la loi de Moise, et l'au

tre d'avoir mat expliqué et plus mal appliqué les oracles. Ces deux articles méritent donc

de notre part une attention sérieuse.

Et, commençant par le premier, nous avouons que l'objection serait invincible, si l'Evangile était de telle manière en coutradiction avec la loi, que cette dernière s'y trouvât entièrement abolie. Mais aussi nous soutenons que cela n'est point, et que, loin d'abolir cette loi, l'Evangile n'a fait que la porter au point de sa véritable perfection. lésus-Christ se déclara là-dessus d'une façon très-précise (Matth., V, 15): Ne pensez pas, oit-il, que je sois venu abolir la loi et les prophèles; je ne suis pas venu pour les détruire, mais pour les accomplir. Saint Paul s'en explique dans la suite de la même manière (Rom. III, 31). Anéantissons-nous donc, ditil, la loi par la foi? A Dieu ne plaise! Nous établissons même la loi.

Lors même que l'on approfondit la chose, il se trouve que la loi étant en partie morale, en partie rituelle, et en partie judiciaire, la dernière branche, qui n'est qu'une affaire purement civile, ne merite que peu ou point d'être ici un objet; que celle qui regarde les mœurs a toute été conservée dans la religiou chrétienne, avec des explications qui la rendent plus forte et plus respectable, et qu'ainsi tous les sujets de plainte ne tombent, avec quelque apparence de fondement légitime, que sur le rituel mosajque. Il est vrai que les apôtres, peu contents d'en dispenser leurs proselytes. le traitèrent même de (Act. XV 10; Gal., V, 1, 2, 3, 4) joug qui ne pouvait être porté, et d'esclavage dont Jésus-Christ nous avait affranchis; allant jusqu'à dire qu'en se rendant débiteurs de la loi, on renonçait à la grâce, et l'on se rendait Jésus-Christ inutile. Mais si l'on considère que la loi cérémonielle n'avait été donnée, d'un côté, que pour séparer l'ancien peuple de tous les autres, et de l'autre, que pour servir d'emblème et de figure aux choses à venir, on sentira d'abord que cette loi devint inulile dès que la vraie religion devint commune à toutes les nations, et que les figures se trouvèrent remplies. Le langage que tinrent les apôtres sur ce sujet était donc fondé sur l'esprit de la loi elle-même, et, bien loin d'être injurieux au Dieu qui l'avait donnée, lui faisait d'autant plus de gloire, que l'on y reconnaissait le Dieu de tous les peuples, ct la manifestation (Jean I) de la grace et de

lci pourtant les Juiss se récrient et soutiennent avec chaleur que ce ne sont là que de vaines subtilités, non moins contraires à la raison qu'à l'Ecriture, prétendant qu'il (Jud. Script. ad Limb. scr. III, qu. 2, n. 2, quest. III, n. 10,14) est faux que le Messie dût persectionner la loi morale de Moise, et que Jésus l'ait fait; que (Ibid., qu. 3, n. 5, 10, 11, 12) le culte rituel, en tant qu'ordonné par la loi, est plus parfait et plus agréable à Dieu que le culte spirituel, prescrit par l'Evangile (Ibid., qu. 2, n. 5; qu. 3, n. 13); qu'il n'est pas orai que la loi cerémonielle n'ait été donnée que par voie de distinction ou de type, et

n'ait pas élé suffisante pour l'explation des péchés; que (Ibid., qu. 1, n. 7, 8, 9, 11, 13) Dieu n'a jamais marqué que l'obligation de cette loi dut cesser à quelque heure, aucun passage précis ne le disant, et plusieurs autres indiquant au contraire que cette obligation doit être éternelle (Ibid., qu. 1, n. 7, 9, 10:: que Jésus de Nazareth et ses apôtres s'y soumirent eux-mêmes, permettant à leurs pro-sélytes d'entre les Juiss d'observer tous ces rites, et en preserivant comme de devoir uns partie à ceux d'entre les Gentils qui se rangeaient à leur discipline (Ibid., qu. 2, n. 3); et qu'enfin il y a des oracles qui prédisent clairement le rappel de leur nation dans la terre sainte, où la loi de leurs pères doit être observée, ce qui prouve avec évidence que l'obligation en doit subsister jusqu'à la fin des siècles.

Pour répondre solidement à ces objections, nous avons donc à prouver les six choses suivantes, qui feront chacune la matière d'une section séparée: 1° Le Messie a dû perfectionner la loi morale de Moïse, et notre Christ l'a fait. 2º Le culte intérieur et spirituel, qui est prescrit aux chrétiens, est en lui-même plus excellent et plus agréable à Dieu que le rituel ordonné sous l'ancienne alliance. 3º Le cérémoniel lévitique, incapable par lui-même de fuire l'expiation du péché, ne fut donné que par voie de livrée, qui distinguait l'ancien peuple de tous les autres, et que comme type du Messie et de son Evangile. L'Non seulement Dieu avait eu dessein que l'obligation en cessat à quelque heure, mais il l'avait même prédit d'une succession suffisante. 5° Les exemples de Jésus Christ, de ses apôtres et de leurs premiers prosélytes, ne sont point incompatibles. sur ce sujet, avec la doctrine chrétienne. 6° Enfin les oracles qui regardent le rappel des Juiss, ou que l'on croit qui le regardent, ne prouvent rien de ce que l'on prétend en conclure.

SECTION VII. — Le Messie a dû persectionner la loi morale de Moise, et Jésus-Christ l'a

Quelle que soit la consiance (Jud. ad Limborch. Scr. III, q. 2, n. 1; q. 3, n. 10) avec laquelle quelques Juis modernes osent dire que le Messie ne devait, ni donner une nouvelle révélation, ni perfectionner l'ancienne, il est certain que ce langage, démenti par des oracles très-précis, ne sut point celui de leurs pères. On conclut avec raison de ce qui s'en lit (Deut., XVIII, 15, 18) dans le Deuteronome, que le Messie devait être un prophète semblable à Moise, et qui par conséquent établirait une nouvelle alliance, ce qui se trouve confirmé par un grand nombre de prédictions postérieures, entre lesquelles on ne saurait oublier celle de Michée, que tout le monde, sans exception, entend du Messie (Mich., 1V, 2): La loi sortira de Sion, et la parole du Seigneur de Jérusalem. Que co fût là l'opinion générale au temps de Jésus-Christ, c'est ce que semblent dire ces paroles que lui adress**ait la Samaritaine (Jean, IV**, 23–25): Nous savons que lorsque 🜬 Christ sera

venu, il nous dira toutes choses. Mais, que dis-je? L'aven des anciens Juis n'est rien moins qu'équivoque. N'en alléguons que ce commentaire de leur saçon, sur ces paroles de l'Ecclésiaste, Tout est vanité, où voici ce qu'ils disent (Voy. Raym. Pug. Fid. p. 3, dist. 3, cap. 20, n. 13): Toute cette loi que l'on nous a enseignée dans l'état présent des choses est vanité en comparaison de la loi du Messie.

Je n'entrerai point ici dans la grande ques-tion qui se termine à savoir si Jésus-Christ a donné sur les mœurs des préceptes nouveaux, et fait à cet égard de réelles additions à la loi morale de l'ancienne économie. Quelques chrétiens prétendent que l'on ne peut se faire d'autres idées des diverses règles de l'Evangile, qui regardent (Matth., V, 22) le gouvernement des passions, (Ibid., 28-30), les premiers mouvements de la convoitise (Ibid., 39-42), le pardon des injures (Ibid., 44, etc.; Luc. X, 29-37), la charité universelle (Matth., V, 31, 29, VIX. 240). L'intendiction du diverse et 32; XIX, 3-10), l'interdiction du divorce et de la polygamie, et quelques autres choses semblables. Mais, comme les Juis soutiennent qu'il n'y a rien en tout cela qui ne soit compris en substance dans l'abrégé des deux tables, d'aimer Dieu de tout notre cœur, et le prochain comme nous-mêmes, ne disputons point là-dessus avec eux, et contentons-nous d'observer qu'en admettant leur principe, il n'en sera pas moins vrai que le législateur des chrétiens a porté la loi morale à un point de perfection que Moise ne lui avoit point donné.

Pour s'en convaincre, il n'y a qu'à considérer que toute loi consiste principalement en deux choses, dont l'une est le précepte qu'elle donne, et l'autre est la sanction qui l'appuie. Or, à l'un et à l'autre de ces deux égards, les lois peuvent être plus ou moins excellentes, plus ou moins parfaites. Par rapport au précepte, une loi qui est pleine, claire et precise, a plus de persection qu'une autre, dont les termes sont obscurs, embarrassés, trop généraux et lels qu'on n'en peut pénétrer tout le sens que par une longue suite de conséquences à déduire les unes des autres. Par rapport à la sanction, plus il y a de grandeur dans les motifs qui doivent déterminer à l'obéissance, plus il y a de certitude et de poids dans la nature des récompenses et des châtiments, et plus aussi doitil y avoir de perfection et d'excellence dans la loi que l'on donne. Que sur ce court et sidèle exposé, l'on compare à présent la loi morale de Moise avec celle de Jésus-Christ, et nous sommes persuadé que, sans se don-ner la peine d'entrer dans ce détail, les esprits les plus prévenus sentiront tout l'avantage qui rend la dernière préserable à celle qui l'avait précédée. SECTION VIII. - Le culte intérieur et spirituet,

qui est prescrit aux chrétiens, est en luimême plus excellent et plus agréable à Dieu que le rituel ordonné sous l'ancienne alliance.

Nous appelons intérieur et spirituel le culte

qui consiste à remplir, par principe de conscience, les devoirs moraux de la religion, et nous donnons le nom de rituel et d'extérieur à celui qui se borne à certaines cérémonies religieuses, auxquelles le corps a bien plus de part que l'esprit. Les Juiss nous accordent sans peine que le dernier sans l'autre ne saurait plaire à la Divinité, leurs prophètes (Ps. XV; Isa., I, LVIII, LXVI; Jér., VII, etc.) s'en étant expliqués d'une manière à ne laisser là-dessus aucun doute : mais ils soutiennent, qu'à prendre ces deux cultes comme readus à la fois par un principe de conscience, le rituel est préférable (1): parce que les actes en sont de pure obéissance. comme n'ayant de raison que la volonté de Dieu qui les a demandés; parce que rensermant en lui-même le culte spirituel, il en est la fin et la perfection; parce que certaines parties de ce rituel, telles que les sacrifices, en sont d'une origine aussi ancienne que le monde; parce que Dieu lui-même en a marqué la préférence, en punissant le mépris qu'on en fit avec plus de sévérité que les crimes de pure morale; parce que l'Ecriture dit que les Israélites étaient sanctifiés par ces cerémonies ; et enfin parce que les chrétiens eux-mémes se font les plus hautes idées de ieurs sacrements, le bapteme et la cène. Il faut donc examiner ces raisons : et qu'elles sont peu de

1º Avouer que le culte cérémoniel n'a de mérite qu'en ce que Dieu l'a ordonné, c'est confesser d'une manière bien ingénue que le prix intrinsèque en est beaucoup inférieur à celui du culte spirituel qui, outre le même avantage d'avoir été commandé, tant par la loi écrite dans le cœur de tous les hommes, que par celle de Moise, a encore celui d'être approuvé par la raison et fondé sur la nature même des choses.

2. Il est si peu vrai, que le culte extérieur renserme celui de l'esprit, que très-souvent il en est détaché, comme il paraît par les plaintes que les prophètes en firent si souvent autrefois. L'avoue qu'il n'arrive aussi que trop fréquemment que des actions morales, quoique matériellement bonnes, partent de tout autre principe que de la con-Cependant on doit reconnaître science. qu'entre la conscience et ces actions morales, il y a une connexion naturelle qui n'existe point quant à ce qui est de simple rituel. Il v a même si peu de liaison dans la nature des choses, entre le culte extérieur et le spirituel. que la premier ne fait dans la plupart des hommes, que détruire l'autre, en le faisant dégénérer, tantôt en superstition, et tantôt en hypocrisie. Les reproches qu'Isaie (1sa., XXIX, LVIII, ctc. ) en fit en plus d'une rencontre aux Juifs de son siècle ne le disent que trop clairement, quand bien même l'Ecriture ne nous en fournirait pas tant d'autres preuves. Mais enfin, à quoi bon raisonner? Dieu lui-même a décide que le cuite rituel n'est pas celui qu'il exige le plus des hommes, ou

<sup>(1)</sup> Jud. Script. ad Limborch. III, qu. 3. s. 10, 23, 12, 13.

jui lui est le plus agréable. Rien de plus poitif et de moins équivoque que les déclaraions solennelles qu'il en fit en diverses oo-asions. Nous en indiquerons (1) quelques indroits au bas de la page, et n'en citerons jue celui-ci, qui est tire de Jérémie (Jér., 11, 22, 23): Je n'ai point parlé à vos pères, ii ne leur ai point donné de commandement ouchant les holocaustes et les sacrifices, au our que je les sis sortir du pays d'Egypte; nais voici ce que je leur commandais, disant : Ecoutez ma voix, et je serai votre Dieu, et wus serez mon peuple. Ajoutons-y néannoins ce passage tiré de Samuel, parce qu'il ert de commentaire au précédent (1 Sam., (V, 21): L'Eternel prend-il plaisir aux holoaustes et aux sacrifices, comme à ce qu'on déisse à sa voix? Voici, l'obéissance vaut nieux que le sacrifice.

3º Objecter à ceci l'antiquité du rituel, dans institution des sacrifices, dès l'origine des siècles, ce n'est pas se défendre. Nous ne aions point que le culte extérieur n'ait ses isages ; et nous reconnaissons même qu'il convient à la nature de l'homme. Il s'agit eulement de savoir s'il mérite la préférence sur celui de l'esprit: et lui en sera-t-il moins nférieur pour être, si l'on veut, de la même

poque dans l'histoire de la religion.

4° Mais, dit-on, jetez les yeux sur cette neme histoire, et vous y verrez que s'il y eut quelque infraction de ses lois que Dieu punit jadis avec sévérité sur son peuple, ce ut surtout le mépris du rituel. Cela serait-il rrivé, si ce rituel n'eût pas été le plus im portant de ses lois ? Equivoque l'illusion oute pure! A considérer le culte lévitique oar rapport au corps entier de l'Etat, qu'il éparait des autres nations, il ctait sans loute d'une telle importance, que ce peuple ne pouvait l'abandonner, sans renoncer pudiquement à l'alliance divine. Mais quelle conséquence en tirer au préjudice des lois norale**s, qui sont communes à t**ous les homnes, et qui no servaient pas comme les aures à distinguer le Juif este des na-

5° Cette même considération nous explique e que l'Ecriture veut dire, lorsqu'elle attrique aux ordonnances cérémonielles la sancificati**ors des enfan**ts d'Israël. Une chose es<del>t</del> endue aainte ou sanctifiée korsqu'elle est oise à part, qu'elle est tirée de l'usage comoun, qu'elle est appropriée au service de rieu et consacrée à son culte. Qu'en ce sens ancien peuple ait été sanctifié et consacré olennellement au vrai Dieu, en tant qu'il ut separé des autres pouples du monde, c'est e que mous avoyons volontiers; et, bien nn de le contester, nous sommes même trèsersua**dés que cette phrase veut dire a**utre nose, parce que c'est l'explication qu'en pana Dieu lui-même. Je suis, disait-il, liternel votro Dieu, qui vous ai séparés des strez peuples. C'est pourquoi séparez la béte

nette de la souillée, l'oiseau net d'avec le souillé... Vous me serez donc saints; car je suis saint, moi l'Eternel : et je vous ai séparés des autres peuples, afin que vous soyez à

6. Est-ce enfin une objection à nous faire que celle qui se tire des grandes idées que nous nous faisons du bapteine et de la sainte cène? Quelque efficace que nous attribuions à l'un et à l'autre de ces deux sacrements, on sait que nous la dérivons tout entière de la mort de Notre-Seigneur Jésus-Christ, et que nous la restreignons à ceux qui y participent avec des dispositions convenables. A lui donner des bornes semblables, est-ce dire que ces rites soient préférables au culte spirituel, ou plutôt qu'ils n'en fassent pas partie?

Telle est la faiblesse de tout ce que les Juis allèguent à présent de plus fort, pour relever le prix de leurs ordonnances lévitiques : et croirions-nous que leurs docteurs cussent porté si loin les choses, s'ils ne s'y étaient vus contraints par leurs disputes avec l'Eglise chrétienne? Une chose très-sûre, au moins, c'est que leur langage était tout autre au temps de Philon, qui, dans tous ses ouvrages, ne regarde jamais les cérémonies que comme autant de mystères qui servaient d'enveloppe à quelque devoir de morale. Veut-on une autorité beaucoup plus récente? Nous produirons celle de Maimonides (1) qui, en distinguant dans les lois que Dieu a données, une première et une seconde intention, rapporte à l'une le moral et le cérémoniel à l'autre, et s'explique, singulièrement au sujet des sacrifices, d'une manière bien remarquable (2). Pour cette raison, ditil, nous trouvons que les prophètes censurent souvent les hommes de leur attention trop scrupuleuse à ces rites, et leur inculquent que ces choses n'ont pas été les objets de la principale intention, et pour l'amour d'elles-mêmes, et que Dieu n'en a pas besoin; ce que ce savant rabbin prouve par les passages de Samuel et de Jérémie, que nous alléguions tout à l'heure.

SECTION IX. — La los cérémonielle, donnée comme caractère de distinction et comme typique, n'était pas suffisante pour opérer la justification de l'homme pécheur.

Que la loi lévitique ait eu, pour l'une de ses fins principales, celle de mettre un mur de séparation entre les enfants d'Israël et tous les autres peuples du monde, c'est ce qui paraît d'abord à la circoncision, qui, bien que d'une institution antérieure au temps de Moise, ne sut donnée au patriarche Abraham (Gen., XVII, 11) que comme une marque de distinction pour lui et pour sa pestérité. On n'en voit pas effectivement la moindre trace avant le déluge ni longtemps après, jusqu'au siècle où l'idolâtrie ayant

<sup>(1)</sup> P. L. 23; I.I. 16; LXIX, 15; Exech. XX, 25; Hos. 6, etc. Voir aussi Maimon. Mor. Nev., p. III, cap.

<sup>(1)</sup> Maim. Mor. Nev., part. III, cap. 28, 27, 50, 53, etc. (2) Id., par. III, cap. 52, pag. 45%, ed. Brux. Res. 1629.

gagné tout le genre humain, Dieu voulut s'assecter une nation qui lui appartint en propre, et qui pour cet effet fût mise dans l'heureuse nécessité de ne pouvoir se confondre avec toutes les autres. A cela servit en grande partie le rit de la circoncision, dont la pratique paraît n'avoir été omise que dans le désert, parce que ce peuple, alors isolé par sa situation, n'avait à craindre la contagion d'aucun voisinage. A cela servirent encore leurs fêtes, leurs sacrifices, leur paque, leurs sabbats, leur distinction des viandes et tant d'autres usages qui, leur étant particuliers, ne leur surent aussi donnés (1) que comme des signes et des mémoriaux d'une alliance qui les séparait de tous les autres habitants de la terre. Mais la chose est si claire et si peu contestée, que le détail serait extremement inutile. Si quelqu'un néanmoins en demande, nous croyons le devoir renvoyer à Maimonides (2), qui fournira làdessus tous les éclaircissements que l'on peut

A ce grand but que la sagesse de Dieu se proposa dans l'établissement de la loi cérémonielle, s'en joignit un autre encore plus important et plus magnifique : ce fut de préparer les esprits à la réception du Messie et de son Evangile par des emblèmes qui préfiguraient et qui prédisaient même l'un et l'autre. On le voit aisément. Cet usage typique n'y laisserait plus que des ombres de l'avenir, au moins dans ses principales parties. Aussi les Juiss modernes se soulèventils avec chaleur contre ce système, et se croient d'autant plus sondés à le saire, que, dans leurs écritures, on ne trouve pas un seul passage net et précis qui en parle. Mais comme après les preuves par lesquelles nous avons établi ci-dessus que l'autorité des liyres du Nouveau Testament n'est pas moins divine que celle de leur canon; comme apres cela, dis-je, il doit nous être permis d'alléguer les apôtres, au sentiment des Juiss de nos jours nous pouvons légitimement opposer celui de ces premiers disciples de Jésus-Christ qui supposèrent constamment dans leur prédication que, sous l'ancienne économie, tout était plein d'ombres et de types. Ces saints hommes furent élevés dans une vénération profonde pour la loi de Moise; et (Act. XXII, 3; XXVI, 3-5; Gal., 1, 14) S. Paul avait même étudié à fond la tradition de ses pères, pour laquelle il témoigna longtemps le zèle le plus animé. Observons d'ailleurs que ces premiers prédicateurs de l'Evangile curent à combattre tout ce qu'il y avait de plus éclairé dans la synagogue, et que leurs ennemis n'avaient point pour eux de préjugé ni plus fort ni plus spécieux que celui de leur attachement à la loi rituelle. Supposé donc que, du temps des apôtres, la tradition n'eût pas admis et reconnu dans cette loi un sens de figure et un usage de type, conçoit-on que les preuves que l'on en

(1) Exod. XIII. 9; Levit. XI, 45; XX, 24, 26; Nomb. VX, 38; Deut. XIV, 2; Ezech. XX, 12, 20. (2) Maimon. Mor. Nev. Par. III, cav. 26-49.

tirait en faveur de l'Evangile aient pu saire aucune impression sur qui que ce soit, ou même que les disciples de Jésus-Christ se soient si fort occupés d'un argument qui, n'étant que de leur invention, n'aurait mérité que le mépris de leurs adversaires? On ne saurait certainement concilier ce phénomène avec quelques restes de bon sens dans les apôtres et dans leurs prosélytes qu'en posant pour principe que les Juis étaient alors tous persuadés que leur religion cérémonielle était en gros faurative et lunique.

monielle était en gros figurative et typique. La chose était-elle donc si peu penetrable par elle-même que l'on ne pût s'en apentvoir, à moins que Dieu ne l'eût décourerte par quelque déclaration très-précise? A qui eut servi cette déclaration anticipée, qu'à rendre viles et méprisables des institutions qu'il était important que l'on observat et que l'on respectat jusqu'à l'entière manifestation de la vérité? Ne suffisait il pas, en attendant, que certaines expressions indirectes fissent sentir la figure dans les rites qui semblaient l'être le moins? Telle sut, par exemple, celle de Moise, lorsqu'il disait à l'ancien peuple ( Deut. X, 16 ) : Circoncisez le prépuce de votre cœur; ou celles de Jérémie, lorsqu'il exhorte (Jer. IV, 4) les habitants de Jirmin lem à être circoncis à l'Eternel et à bur le prépuce de leurs cœurs; lorsqu'il leur reproche (Jer. VI, 10) que leur oreille est incirconcise; et lorsqu'il dit (Jer. IX, 25, 26) que l'Eternel punira tout circoncis ayant le pripuce, ajoutant que la maison d'Israil a le prépuce du cœur. Mais que dis-je? Au délat d'une déclaration qui aurait nettement deteloppé le mystère, ne trouve-t-on rien dats le Vieux Testament qui l'insinue, qui l'adique, qui le sasse sentir? (Hebr., Vill, 1.3) S. Paul y en trouva une indication de celle nature dans ce que Dieu dit à Moise (Exel. XXV, 40): Regarde donc, et fais selon it M tron qui t'est montré en la montagne; el conclusion peut-elle être plus juste que celle qu'en tire cet apôtre, que, sous la loi, la sacrificateurs et les dons qu'ils offraient ifvaient au patron et à l'ombre des chosts the

Après tout, il n'y a rien dans noire 👫 stème à quoi ne conduise la nature même ét choses. La révélation qui regardait le Mesie fut d'abord fort obscure (Col. 1, 26) (2 mystère demeura caché pendant plusieurint cles. Les ténèbres qui le couvraient ne té dissipèrent qu'avec lenteur et que par des progrès insensibles. Dieu y employa dirett degrés successifs de révélation (Hebr. 1,1) parlant aux pères à plusieurs fois et mplesieurs manières par les prophètes. L'instrattion symbolique, à laquelle les Egyphen s'accoutumèrent de bonne heure, et dont ils répandirent le goût parmi tous ceux qui is fréquentèrent; cette instruction symbolique dis-je, ctait très-conforme aux vaes de la Providence, qui voulait montrer en parie ses secrets et les cacher en partie. De la list de types dans le cérémoniel de l'ancient. religion. De là même tant de types dus l'histoire sacrée, n'y ayant point cu de per-sonne illustre ni d'événement mémorable qui ne préfigurât le Messie ou quelque endroit de son Evangile (1 Cor. X, 11). Toutes ces choses, dit S. Paul . arrivaient en exemple, el sont écrites pour notre instruction, comme étant ceux auxquels les derniers temps sont

parvenus.

Nous venons de voir, contre la prétention des Juiss modernes, que leur loi cérémonielle eut pour fins principales, d'un côté, la vue de les séparer des autres nations, et, de l'autre, celle de leur donner une connaissance anticipée de l'alliance à venir. Il ne nous reste donc plus qu'à examiner si le rituel lévitique n'aurait point été suffisant par lui-même pour opérer la justification du pé-cheur. Il fallait nécessairement pour cela, ou qu'il eût pu rétablir ce pécheur dans un état d'innocence, ou qu'il eût pu faire l'expiation de ses crimes, pour le mettre dans un état permanent de réconciliation avec Dieu. Que la première chose n'ait pas été possible, c'est ce qui se prouve de fait par l'exemple des plus grands saints de l'an-cienne économie, qui, malgré l'usage et la réitération des purifications et des sacrifices (1), se reconnurent toujours pécheurs et coupables en la présence de Dieu, et (Ps. XXXII, 1, 2) ne cessèrent de soupirer ardemment après les consolations d'une grâce qui pardonne. Mais si le rituel mosaïque ne put rendre l'homme juste, ne lui sut-il pas au moins possible de faire l'expiation de ses crimes? Non, disons-nous encore; et, pour en donner les preuves, nous n'avons ici qu'à suivre les raisonnements de S. Paul dans son Epitre aux Hébreux

Cette impossibilité se démontre d'abord par la nature même des choses (Hébr., IX, 10, 13, 14), parce que des ordonnances charnelles et des rites purement extérieurs ne pouvaient sanctifier la conscience (Héhr., X,4,5,6); qu'il est impossible que le sang des taureaux et des boucs ôte les péchés; et que David lui-même le sentit vivenient, lorsqu'il dit ( Ps. XL, 7): Tu n'as point voulu de sacrifices ni d'oblation. Tu n'as point pris plaisir aux holocaustes ni à l'oblation pour le péché.

La considération devient plus pressante, lorsque l'on voit la réitération constante de ces riles (Hébr., X, 18); puisque la rémission des péchés étant obtenue, les offrandes pour le péché ne sont plus nécessaires, et que la loi, qui voulait (Hebr., X, 1) que l'on offrit continuellement les mêmes sucrifices chaque année, confessait assez clairement par cela même. qu'elle ne peut jamais sanctifier ceux qui s'ý

adressent.

Ceci se confirme puissamment par l'une des grandes idées que les anciens oracles donnaient du Messie. Ils le promirent sous le litre de sacrificateur (Hébr., VII, 2). Or si la perfection eut été dans la sacrificature lévitique, quel besoin était-il après cela qu'un autre sacrificateur se levat, selon l'ordre de Melchi-

(1) Ps. XIV, 1-3; CXXX, 3, 4; CXLIII, 2; I Rois VIII, 46; Job, 1X, 3, 20; XXV, 5, 6; Eccles. VII, 20, etc.

DÉMONST. EVANG VI.

sédech, et qui ne fût point selon l'ordre d'Aaron?

Enfin se peut-il rien de plus clair et de plus décisif là-dessus que ce que dirent autrefois les prophètes? Peu contents de mettre souvent au rabais le prix et l'utilité de tous les rites, y compris singulièrement les sacrifices propitiatoires que Moise avait ordonnés, ils en firent attendre un autre dont la victime, sans comparaison plus noble et plus sainte, donnerait, à l'effusion de son sang, le plus haut degré d'essicace. Ils promirent un sacrificateur (Is., LIII; Dan., IX) qui porterait nos langueurs et chargerait nos douleurs; qui serait navré pour nos forfaits, et froissé pour nos iniquités; qui serait mené à la tuerie comme un agneau; qui recevrait cette plaie pour le forsait de son peuple, et qui meltrait son dme en oblation pour le péché; qui en justifierait plusieurs par la connaissance qu'ils auraient de lui; qui porterait lui-même leurs iniquités; qui serait mis au rang des transgresseurs; qui lui-même aurait porté les péchés de plusieurs et aurait intercédé pour les transgresseurs. Sur une prédiction de cette nature, nous en appelons hardiment aux Juiss euxmêmes. De quelle nécessité devait être ce nouveau sacrifice, si ceux de l'institution légale étaient suffisants? Dira-t-on que cet oracle ne regardait pas le Messie? Cela ne se peut, parce qu'on ne saurait le détourner à quelque autre objet, sans lui ôter tout sens raisonnable et sans donner un démenti formel à tous les anciens docteurs de la synagogue. Tâchera-t-on d'éluder la prophétie en avançant que le sacrifice de la croix a été lui-méme d'une vertu imparfaite? Cela ne se peut encore, pour des raisons dont la déduc-tion serait ici trop longue, et qui trouveront leur lieu dans la suite.

SECTION x. — Non seulement Dieu avait eu dessein que l'obligation de la loi cérémonielle cessat à quelque heure, mais il l'avait même prédit d'une façon suffisante.

Après ce que nous avons établi dans la section précédente, il n'est plus ni possible, ni permis de penser que Dieu eut donné la loi lévilique pour être d'une obligation éternelle. Car si cette loi fut, entre autres fins, destinée à mettre un mur de séparation entre l'ancien peuple et toutes les autres nations il est visible qu'elle dut prendre fin à l'époque où le Dieu des Juiss devait devenir celui de tous les hommes. Si elle était figurative et typique, elle dut disparattre au temps où les types seraient remplis, et les figures accomplies. Enfin si elle ne put operer parfaitement la justification de l'homme pécheur, la raison voulait que ce qui n'était qu'en partie fut ôté dès que la perfection serait venue. Nous pourrions ajouter qu'en certaines rencontres cette loi fut négligée par les prophètes eux-mêmes, tel qu'Elis (I Rois, XVIII, 36), qui sacrifia sur le mont Carmel, contre l'ordre exprès qui défendait de le faire ailleurs que dans le temple de Jérusalem. Nous pourrions dire aussi que, de l'aveu des Juisa

eux-mêmes (1), les prophètes, et à plus forte raison le Messie, avaient le droit d'ordonner fes choses contraires à cette institution rituelle. Mais tout cela ne serait guère qu'un travail iautile, parce que les ennemis que nous avons ici à combattre se retranchent principalement, non à nier le dessein que nous attribuons à la sagesse divine, mais à soutenir que Dicu ne s'en était jamais expliqué d'une manière à faire attendre un arrangement tout nouveau. Ce qu'il y a donc de plus important à leur prouver sur cet article, est que Dieu avait suffisamment fait connaître d'avance qu'il se proposait d'abolir la loi cérémonielle. Or nous trouvous cinq ou six moyens différents qu'il employa sous l'ancienne économie, pour préparer les esprits à l'attente de cette révolution.

1° Il le fit d'une manière emblématique, dans la construction du tabernacle et dans l'ordre du ministère qu'il y établit. Le lieu (rès-saint n'était accessible qu'au souverain sacrificateur, qui n'y entrait même qu'une fois l'année, pour y présenter à Dieu le sang propitiatoire. N'était-ce pas dire aux hommes que l'accès libre et constant à la présence immédiate de Dieu était réservé à un autre sacerdoce que le lévitique? C'est ainsi que saint Paul a expliqué le mystère (Hébr. 1X, 6, 7, 8): Ces choses, dit-il, étant ainsi disposées, les sacrificateurs entrent bien toujours dans le second tabernacle pour accomplir le service; mais le seul souverain sacrificateur entre dans le second une fois l'an, non sans le sang, lequel il offre pour lui-même et pour les fautes du peuple; le Saint-Esprit faisant connaître par là que le chemin des lieux saints n'était pas encore manifesté, tandis que le premier tabernacle était encore debout, lequel était une figure pour le temps d'alors.

2º Un autre avis, qui tendait à la même sin, se trouva dans la qualité de sacrificateur donnée au Messie (Ps. CX, 4), non selon l'ordre d'Aaron, mais selon celui de Melchi-sédech; ce qui marquait avec évidence (Hébr. VII, 12) que la sacrificature étant changée, il est nécessaire qu'il y ait aussi changement

de los

3° On dut tirer la même conséquence de tant d'endroits de l'ancienne révélation, où l'insuffisance des sacrifices lévitiques était si souvent reconnue, parce qu'il n'était pas à supposer que Dieu cût donné pour toujours une religion qu'il représentait lui-même

comme imparfaite.

4º Fallut-il néanmoins des avertissements plus formels? Il n'en manqua point de cet ordre. Dieu prédit quelquesois de la façon la plus positive qu'il donnerait à quelque heure une alliance tout autre, à divers égards, que celle dont Moyse avait été le médiateur. Rien n cet égard de plus net et de plus précis que ce qu'il en disait par Jérémie (Jérém., XXXI, 31, 32): Voici les jours viennent, dit l'Eternel, que je traiterai une nouvelle alliance avec la maison d'Israël, non selon l'alliance que je

truitai avec leurs percs, ctc. Conclusion peutclle être plus juste que celle que saint Paul tire de ces paroles (Hébr. VIII, 13)? En disant une nouvelle alliance, il envieillit la première. Or ce qui devient vieux et ancien est près d'être aboli.

5° Il n'y eut pas moins d'évidence dans les oracles (Isa., XI, 10; XIX, 19, 24; Mich. IV, etc.) qui prédirent la vocation des Gentils, et qui par conséquent annoncèrent un temps (Malac., I, 11) où l'en offrirait un encens pur en tout lieu; ce qui était absolument impossible sous l'ancienne loi, qui restriguait au temple de Jérusalem la possibilité

du culte lévitique.

6. Mais entin si quelque chose aurait di être capable de frapper les Juis et de leur faire tout à fait ouvrir les yeux, c'est le triste état de leur ville et de leur nation depuis la prédication de l'Evangile et l'établissement de l'Eglise chrétienne. S'il y eut quelque obscurité dans les oracles, la Providence ne l'a-t-elle pas entièrement dissipée par une révolution si terrible en elle-même, et qui met ce peuple infortuné absolument hors d'état de remplir les principaux devoirs de leur loi cérémonielle, ni de distinguer la race sicerdotale d'Aaron, ni de connaître même la suite généalogique, ou de leurs léviles, ou du Messie lui-même, s'il était encore à venir (1). En vain se vantent-ils quelquesois, tantôt que les dix tribus subsistent encore quelque part dans le monde, ou que les 📭 bres généalogiques des lévites et du sam royal de David se sont aussi conservés; el tantôt qu'Elie, qui précédera le Messie, en doit constater le sang et les droits. Ce ne sont là certainement que des chimères destiluées de toute apparence.

L'objection tirée de divers endroits de l'Ecriture, où l'éternité est attribuée à l'obligation de divers rites du Lévitique, est beaucop plus spécieuse. Mais (2) comme un très-savant homme y a déjà répondu d'une manière très-forte, il me sera permis d'y renvoyer le

lecteur.

SECTION XI.— Les exemples de Jésus-Chris. de ses apôtres et de leurs premiers prodytes, qui se conformèrent au culte lécitique, ne sont point du tout incompatibles sur le sujet avec la doctrine chrétienne.

Puisque la loi cérémonielle n'avait été donnée qu'à temps et devait être abolies quelque heure, il est très-naturel de penser que cette abrogation appartenait à l'autorité du Messie. Fondés là-dessus, les Juis prétendent qu'en admettant même Jésus de Nezareth pour le Christ promis par les oracles le culte lévitique n'a pas été légitimement abrogé parmi les chrétiens; parce que d'un côté, l'ordre ne s'en trouve dans au cun des quatre Evangiles, et que, de l'autre, ce même Jésus, ses apôtres et leurs premiers prosélytes se soumirent respectueuse.

<sup>(1)</sup> Maimon, de fund. Leg. c. IX, 5; Abrabanel, de cap. 61, cap. XIII; Hornbeek cont. Jud., lib. VII, c. 1.

<sup>(1)</sup> R. Isaac Chizuk Emunah, cap. VIII, pag. 103, 104, 107.

<sup>(2)</sup> Voy. tom. I, de cette Défense, etc. Demonstral de Messie, par l'évêque Kidder.

ment à ce culte. Qu'est-ce là pourtant qu'une

indigne et frivole chicane?

Dire que Jésus-Christ n'insinua pas luimême, pendant son ministère, l'abrogation prochaine de la loi rituelle, c'est assurément vouloir, ou s'en imposer à soi-même, ou en imposer aux autres. Si le dessein du fils de Dieu n'eût pas été, pendant les jours de sa chair, de préparer les voies à cette grande révolution, se serait-il exprimé comme il le fit en quelques rencontres? Tantôt il réduit tout l'essentiel de la religion pratique à la soi et aux mœurs. Tantôt il déclare (Matth., XV, 10-20) que ce qui souille l'homme n'est point ce qui entre en lui, mais ce qui en sort. Tantôt il annonce (Jean. IV, 20-24) sans obscurité que le temps vient où l'on n'adorera plus ni dans Jérusalem, ni sur Gérizim, parce que Dieu étant Esprit, les vrais adorateurs le doivent adorer en esprit et en vérité. S'il ne s'expliqua pas d'une façon plus claire, s'il se conforma même au culte cérémoniel, et s'il voulut que ses disciples immédiats s'y conformassent, la raison s'en présente d'abord d'elle-même : le temps du changement n'était point encore venu. Le règne des types dut subsister jusqu'à ce qu'ils fussent tous remplis par la mort, par la résurrection du Sauveur et par l'établissement actuel d'une église commune à tous les peuples. Avant tout cela, le cérémoniel mosaique subsistait dans toute sa force, et dut être religieusement respecté. Jésus-Christ dut même s'y soumettre pour remplir les grandes sins de son ministère. Etant venu (Gal., III, 13) pour nous racheter de la malédiction de la loi, Gal., IV 4, 5), il dut être soumis à la loi. Les apotres, nés juifs et chargés, par les termes de leur commission, de porter aux Juiss la première parole de l'Evangile, se virent longlemps engagés, et par les principes de l'éducation, et par toutes les raisons de prudence à ne pas négliger les rites de leurs pères. Leurs premiers prosélytes, sortis comme eux de la nation juive, se trouvèrent dans les mêmes dispositions et s'y crurent même autorisés, pendant que le temple de Jerusalem subsista. L'abrogation de la loi cérémonielle ne devint proprement nécessaire qu'à la vocation des Gentils. Alors Dieu (Act., X, 10-13, 28-36) la révéla en vision à S. Pierre, en saveur de Corneille. Mais les apôtres reconnurent (Act., XV, 7, 11) qu'un joug. que ni eux ni leurs pères n'avaient pu porter, ne devait pas être imposé à des peuples pour losquels il n'était point praticable. Alors ils préchèrent (Colos., II, 14) que l'obligation des ordonnances était entièrement abolie, ayant été attachée à la croix : et lorsque le temple rut été réduit en cendres, il n'y cut plus de doute que la Providence n'eût elle-même interdit à jamais le culte qui y était attaché.

section xii. — Enfin les oracles qui promettent le rappel des Juifs ou qui semblent le promettre ne prouvent point du tout la prétendue éternité de la loi rituelle.

La dernière ressource des Juiss pour établir l'éternité de la loi cérémonielle est de

dire, qu'après la triste dispersion sons laquelle ils gémissent, et lorsque la Providence les aura rassemblés dans la tranquille possession du pays de leurs ancêtres, ils y au-ront le même temple, le même sacerdoce et par conséquent le même culte lévitique. Peut-être que l'espérance de ce rappel n'est pas aussi sure qu'ils se l'imaginent. Bien des gens ont cru sur ce qui s'en trouve au XXX du Deutéronome comparé avec le XXXII de Jérémie et 1 de Néhémie, que les prédictions, sur lesquelles ce peuple se fonde, ne regardaient que son retour après la captivité de Babylone. Accordons-leur pourtant de bonne grâce ce qu'ils veulent (1) que ces oracles leur donnent juste lieu d'espérer que leurs malheurs présents, commencés par les armes romaines, et continués depuis tant de siècles, doivent finir à que que heure et finiront même par un rétablissement dans leur ancienne patrie. Voilà tout ce qu'ils en peuvent conclure de plus flatteur : et ce qu'ils y ajoutent, du temple, du sacerdoce et de l'ancien rituel, n'est qu'un jeu de leur imagination prévenue. Car, outre que, dans leur propre système, ce rétablissement qu'ils attendent doit se faire sous la conduite du Messie, et qu'il ne peut y avoir d'autre Messie que celui des chrétiens, ainsi que nous l'avons prouvé ci-dessus; outre cela, dis-je, en jetant les yeux sur l'endroit du Deutéronome, sur lequel leur espérance est principalement appuyée, nous n'y voyons rien qui favorise la notion de l'éternité de la loi rituelle, ou nous y voyons plutôt le contraire. Voici ce qu'y dit Moise (Deut., XXX, 6): L'Eternel, ton Dieu, circoncira ton cœur et le cœur de ta postérité, afin que tu aimes l'Eternel, ton Dieu, de tout ton cœur et de toute ton ame, afin que tu vives. Si la circoncision du cœur marque quelque chose par rapport à la nature du culte, qui doit être celui d'Israël rétabli dans la Palestine, n'est-ce pas visiblement l'institution du spirituel substitué au typique? Moise ajoute (lbid., V, 7), et l'Eternel, ton Dieu, mettra toutes ces exécrationslà du serment que vous avez fait, sur les ennemis et sur ceux qui le haissent, lesquels l'auront persécuté. Si le Jésus que nous adorons est véritablement le Messie, ainsi que tout nous le persuade, ces ennemis des Juiss pourront-ils être les vrais membres de l'Eglise chrétienne? Cela ne se peut, puisque les Juisseux-mêmes seront alors chrétiens comme nous. Ensin Moise dit (Ibid., 8) : Ainsi tu retourneras et tu obéiras à la voix de l'Eternel, et lu feras tous ses commandements que je te prescris aujourd'hui. N'entendre ces commandements que de la loi cérémonielle ou prétendre qu'elle y doit être nécessairement comprise, c'est, ou une erreur gros-sière ou une pure pétition de principe. Saint Paul a décidé que, par ces commandements prescrits par Moise, a élé décrite (Rom, X,

(1) C'est ainsi que les Juis entendent Deut. XXVIII, XXIX et XXX; lsa. XI, 10, 12; XXXIV, XXXV, XLIII, 1-6; LX, 10, 11; LXVI, 20; Ezech. XXXIX, 23, etc.; Abd., 17, etc.

6) la justice qui est par la foi : et qui peut le nier, s'il est évident, comme le dit cet apotre, que (Rom., X, 4) Christ était la fin de la loi pour le salut des croyants? Ensin les luifs nous donnent eux-mêmes gain de cause, lorsqu'ils consessent d'un côté (1) que le Messie les rendra purs et sans péché, ce qui suppose nécessairement que sous son règne les purifications légales et les sacrifices seront désormais inutiles; et de l'autre (2), que sous ce règne heureux il ne restera plus de sacrifices que ceux de louange et d'actions de graces. Peut-on dire avec plus de précision qu'alors le culte lévitique ne doit plus subsister?

SECTION XIII. - Les Juifs retorquent sans raison l'argument d'insuffisance contre le sacrifice de la croix, sous prétexte qu'il n'a pas affranchi les hommes de la mort tempo-

Nous avions remarqué, dans notre IX. section, que les Juiss, pressés par les preuves sensibles que les chrétiens allèguent, de l'imperfection des sacrifices ordonnés par la loi de Moise, prétendent rétorquer ces preuves contre celui de la croix. Un célébre rabbin (3) avance, par voie de démonstration logique, que La mort de Jésus-Christ, n'ayant été que temporelle, n'a pu, de droit, détruire la mort éternelle et spirituelle des hommes ; et qu'il paratt, de fait, qu'elle ne les a pas même rachelés de la mort temporelle, puisqu'ils y sont encore assujettis, comme ils l'étaient aupararant. Une objection de cette importance, nous ayant paru digne d'une attention singulière, nous l'avons à dessein détachée de sa place naturelle, pour l'examiner ici dans , une juste étendue.

Le raisonnement du rabbin a deux parties. Une première regarde la mort éternelle et spirituelle, dont il prétend que la destruction n'a pu être opérée par la mort temporelle de Jésus-Christ. Est-ce pourtant de la part d'un Juif que nous devions attendre une dissiculté de celle nature? La doctrine des gens de sa religion diffère-t-elle essentiellement de la nôtre, sur la mort de l'ame et sur l'éternité des peines dans une autre vie? On y croit, comine nous (4), que l'hommetire de sa naissance des principes de mal qui le corrompent; que ces principes de corruption sont la cause originaire de notre mortalité ; que ce péché originel, conjointement avec le péché actuel dont il est la source, nous assujettissent à la peine, tant en ce monde qu'en l'autre. On y croit même (5) que cette mort éter-nelle et spirituelle doit être détruite par le Messie, en vertu de cet oracle d'Isaie, Il en-

(1) R. Isaac, Chiz. Emuoah. cap. IV, p. 46; VI, n. 14; VII, p. 97; Xi.II, p. 339.
(2) Voy. Raym. Mart. Pug. Fid., part. III, dist. III, cap. 13.

13.

(5) Jac. Aben Amram. Porta Veritat. N. 931, 952, 933.

(4) Bereschit Rabba, Massocheck Succa. Midrasch. Theh. et Keholeth. apud Ray. Mart. Pug. Fid., p. 5, dist. 2, cap. 6, n. 2, 7, 8; Voisin. Observ. in c. VI Galat. de Arcan. Cath. Verit. i. VI, cap. 5, 6, 7.

(5) Galat. lib. VI, cap. 4, 11; Raym. Mart. P. Fid., p. 5, dist. 2, c. 8; Voisin. obs. in procenium Raym., p. 140.

gloutira la mort en victoire. Quand on est dans ces sentiments, qu'y a-t-il, dans notre système, qui doive être susceptible d'insulta? Serait-ce l'essicace que nous attribuons à la mort de Jésus-Christ, à ne la considérer que comme temporelle? Mais, les Juis n'attribuent-ils pas la même vertu à la mort de leurs victimes, au sang de leurs sacrifices propitiatoires et (1) aux soulfrances mêmes des personnes mourantes?

Ceci mérite donc peu de nous arrêter : ce que nous ne saurions dire de l'autre article du raisonnement. Les écrivains sacrés du Nouveau Testament posent pour une vérité certaine que Jésus-Christ a détruit la mort temporelle; (2) S. Paul le dit en termes exprès : cependant les sidèles sont assujettis, comme autrefois, à la nécessité de mourir. Le rabbin prétend que cela ne devrait pas être, si la mort du Rédempteur des chrétiens eut satisfait pour le péché originel, et que l'essicace en eût été portée aussi loin que la faute d'Adam. Il n'y a pas même jusqu'aux mahométans (3), qui, se fondant là-dessus, n'insultent la doctrine chrétienne, parce qu'à leur avis la justice divine y punit encore après avoir été satisfaite, et fait payer la delle après avoir accepté la rançon.

Il est pourtant certain que ces adversaires, ou mieux instruits, ou plus équitables, s'exprimeraient d'une manière moins injuricuse pour l'Evangile et trouveraient que, de fait, cet Evangile est parsaitement d'accord avec lui-même. Leur illusion n'est appuyée que sur le sens trop étendu qu'il leur a plu de donner à l'expression de S. Paul. Lorsque cet apôtre a dit que Jésus-Christa détruit la mort, ils so sont mis en tête que cela devait s'entendre d'une destruction actuelle, et ne pouvait s'entendre autrement. Plus versés dans le style de nos Ecritures, ils auraient su que S. Paul emploie ici un terme (Karzpyńsarros), dont il se sert sourent ailleurs pour exprimer, non la cessation d'une chose, mais celle de son usage et de ses effets; parce que cet usage et ces effets, ne subsistant plus, on peut dire qu'à cet egard la chose ne subsiste plus elle-même. Lorsqu'il dit que (I Cor., II, 6) ce siècle et les prises de ce siècle sont détruits par la sagosse prichée entre les parfaits, sa pensée n'est pas, 1 coup sur, que, par la prédication de l'Evangile, Dieu cut détruit actuellement tout ce qu'il y avait de considérable dans le monde juif et dans le monde paren. Il a simplement voulu dire que Dieu en avait rendu la haine impuissante, et les efforts inulies. Sans multiplier les exemples (4), que nous citons ci-après, il s'ensuit de cette signification du mot employé dans son Eplire Timothée, que S. Paul n'a nullement en devsein d'établir que Jésus-Christ se soit pro-

Altdorf. 1700.
(4) Rom., IV. 14; VII. 2. 6; I Cor., XIII. 8, 10, 11; Il Cor., III, 7, 11, 13, 11 · Gal., V, 4.

<sup>(1)</sup> Buxtorf Syn. Jud. cap. XXXV, pag. 499; Joseph. de

Macchab., c. 6.
(2) If Tim. I, 10.
(5) Achmet Ren Abdalts, Mohammedics, pag. 21, 55

posé, dans sa mort, de nous affranchir de la nôtre: et cela parait avec d'autant plus de clarté, que cet apôtre déclare très-positivement ailleurs (Hebr., IX, 27) qu'il est ordonné à tous les hommes de mourir une sois, el que (I Cor., XV, 26) le dernier ennemi qui doit être détruit, c'est la mort. Selon cet apôtre, la mort temporelle des hommes n'a donc élé détruite, par le sacrifice de Jésus-Christ, qu'en tant que ce sacrifice en a changé les effets et les suites; qu'en tant qu'il lui a ôté tout ce qu'elle avait d'épouvantements et d'horreur; qu'en tant qu'il l'a convertie en source féconde et certaine de consolations et de joie. Il ne reste plus qu'à savoir si la mort du Sauveur a produit cet heureux changement : et quelle possibilité de négative ou de doute y aura-t-il là-dessus, pour peu que l'on daigne peser les trois états successifs du genre humain, dans l'innocence, après sa chute et sous l'Evangile?

Dans l'état d'innocence l'homme devait être immortel, s'il cût persévéré dans son intégrité primitive. Ce que S. Paul en dit est si clair, qu'il n'y reste pas la moindre équivoque. Par un seul homme, dit-il (Rom., V, 12), le péché est entré au monde, et par le péché la mort. Ainsi la mort est parvenue sur tous les hommes, parce que tous ont péché. C'est donc le sentiment de cet apôtre, qu'Adam pouvait ne pas mourir et n'aurait jamais pu mourir, s'il n'avait jamais pé-

L'homme tombé, au contraire, ne put que mourir, et dut nécessairement mourir à quelque heure, parce que (Rom., VI, 23) les ga-ges du péché c'est la mort. En attendant l'exécution finale de cette redoutable sentence, elle s'exécuta par anticipation dans les maux sans nombre, et de toutes les sortes, auxquels la vie humaine se trouve exposée. Le corps, enfin, retournant à la poudre, y dut demeurer éternellement, sans qu'il restat natorellement, ni espérance, ni possibilité de retour. Une seconde mort était alors préparée à l'âme, qui ne sortait du corps que pour être éternellement abandonnée aux remords et aux peines. Telle fut l'affreuse complication de misères, tant spirituelles que corporelles, qu'Adam s'attira par sa désobéissance, et (1 que l'Ecriture comprend sous le nom général de mort.

Mais sur quel pied en sont à présent les choses sous l'Evangile? L'homme, rétabli par la grâce de Dieu, dans tous les priviléges de la plus pure innocence, a l'attente cer-laine d'une résurrection pour son corps et d'une éternelle félicité pour les deux parties de lui-même glorieusement réunies. Cette espérance suppose évidemment que le fidèle glorifié ne pourra plus ni pécher, ni mourir; ce qui met son bonheur au-dessus de celui d'Adam innocent, qui put devenir pécheur et mortel, comme il le devint en effet. La même considération nous apprend aussi que le temps de la félicité souveraine ne peut être en deçà du sépulcre, puisque l'impeccabilité

ne convient point à un état d'épreuve, et ne fut pas même accordée à nos premiers parents, sortis si heureux et si saints de la main du Créateur. De là il résulte ensir que la dissolution, à temps, de notre corps, qui n'est plus pour nous qu'un sommeil, est même le prélude et l'instrument de notre bonheur éternel.

Sur ce court et fidèle exposé des espérances chrétiennes, dont la résurrection de Jésus-Christ a été le gage et la preuve, ne doit-on pas avouer que ce divin Rédempteur, par son sacrifice, a détruit la mort, dans le sens le plus noble que l'homme pouvait s'en promettre, et de la seule manière que la choso était praticable?

SECTION XIV. — Avec aussi peu de raison, les Juifs trouvent mauvais que nous attribuions à Jésus-Christ la manifestation d'une éternité glorieuse.

Avant que d'aller plus loin, nous avons encore une autre objection des Juiss à lever. Ceci regarde la section VII, où nous avons dit que Jésus-Christ a perfectionné la loi morale de Moise, en ce qu'il a donné à l'obéissance des hommes des motifs plus grands et plus forts qu'elle n'en avait reçu du législateur des Hébreux. On aura facilement compris que, entre autres choses, nous voulions parler du bonheur éternel que l'Eyangile nous fait espérer dans la vie à venir. On sait aussi que les apôtres, et singulièrement S. Paul, ont attribué la manifestation de cet avantage au ministère de Jésus-Christ, qui, en détruisant la mort (II Tim., I, 10), a mis en lumière la vie et l'immortalité par l'Evangile. Ceci déplatt aux Juiss, qui soutiennent que, sous l'ancienne économie, les saints crurent et attendirent les récompenses de l'éternité, d'où ils se croient en plein droit de conclure que cet objet de la foi n'est pas dû à la révélation des chrétiens. Prétendre en effet qu'il fut inconnu avant l'apparition de notre Sauveur, c'est porter la chose à une extrémité, qui n'est pas moins injurieuse à la sagesse et à la bonté de Dieu qu'à la dispensation mosaïque. Il faut donc nous expliquer plus clairement là-dessus, et cela nous engage à faire trois choses : 1° Nous devons montrer, qu'avant et sous la loi, plusieurs moyens concoururent à établir la connaissance d'une autre vie et des récompenses que la piété devait y attendre. Ensuite, il faudra examiner pourquoi la loi de Moise ne promit expressément à l'obéissance des hommes que des biens temporely Et nous verrons enfin en quoi l'Evangile est à cet égard, supérieur aux dispensations précédentes.

1º Avant et sous la loi les hommes eurent divers moyens qui les instruisirent de la certitude d'une autre vie et des récompenses que la piété devait y attendre. De ces moyens, les uns furent communs à tous les peuples, et les autres appartinrent à la partie du genre humain qui posséda les lumières d'une révélation.

Nous mettons au rang des premiers, taut

de diverses idées que nous fournit là-dessus uno étude attentive de notre nature, du monde, et des choses humaines, les preuves, que la raison nous suggère, de l'immatérialité de notre âme, le désir ardent de l'immortalité, qui se fait vivement sentir dans le cœur de tous les hommes, le consentement universel de tout ce qu'il y eut jamais dans le monde, de plus vertueux, et de plus éclairé, la confusion qui règne actuellement sur la terre, et dont le phénomène ne peut être concilié avec les perfections de Dieu, qu'en recourant à un jugement final, qui, par cela même, devient nécessaire. Ces considérations, dis-je, plus ou moins approfondies, répandirent cette persuasion dès les premiers siècles et parmi toutes les nations.

A l'aide d'une révélation, cette voix de la raison n'en devint sans doute que plus forte et que plus évidente. L'histoire sainle de l'ancienne économie en fournit un grand nombre de preuves qui n'ont rien d'équivoque. On y voit une longue suite de saints, dont la conduite serait inexplicable, s'ils n'eussent eu d'espérance qu'en cette vie, et que leur f i n'eût rien vu au delà du tombeau. Disonsle avec S. Paul, dans un chapitre où il a recueilli plusieurs de ces illustres exemples (Hébr., XI, 13): Tous ceux-ci sont morts en la foi, sans avoir obtenu les promesses; mais ils les ont vues de loin, crues et saluées, et ils ont fait profession qu'ils étaient étrangers et

voyageurs sur la terre. Que si l'on demande, après cela, de quelle manière la révélation fortifiait alors l'attente d'une autre vie, nous croyons pouvoir en indiquer quelques-uncs. Nous y trouvons d'a-bord les rayons de grâce, que Dieu fit luire aux yeux de l'homme pécheur, dans la promesse qu'il fit à nos premiers parents et dans l'institution des sacrifices, parce que la simple possibilité d'une réconciliation avec lui faisait renaftre l'espoir d'un avenir plus heureux. Ajoutons à ceci la promesse que (Gen., XV, 1) Dieu fit au patriarche Abraham, qu'il serait sa très-grande récompense (Gen., XVII, 7) et son Dieu, comme celui de sa postérité: expressions visiblement trop grandes, pour se borner à ce que Dieu fit pour ce saint homme et pour ses descendants pendant plusieurs siècles. Remarquons aussi que ces mêmes expressions, réitérées (Lév., XIX, 2, 3, 10, 25, 31, 34, 36; XXVI, 12, etc.) dans la loi de Moise, ne pouvaient naturellement qu'y présenter les mêmes idées. On doit enfin observer que dans une alliance qui, dans son tout, était figurative et typique, il n'y avait ni sacrifices, ni rites, ni promesses qui, sous l'enveloppe du temporel, ne servissent à élever l'esprit aux choses célestes.

2º Mais, alors, on cherche pourquoi les termes formels et précis de la loi de Morse ne promettaient à l'obéissance des hommes que des bénédictions temporelles? Deux raisons s'en présentent, en quelque saçon, d'elles-mêmes : l'une tirée de l'un des buts principaux de l'ancienne économie, et l'autre du caractère particulier de la nation à qui la faveur en fut accordée.

Les écrivains les plus judicieux d'entre les Juiss conviennent que, parmi les grandes fins que Dieu se proposa dans l'établisse ment de la dispensation mosarque, ce n'en fut pas une des moins considérables que celle (1) d'opposer une digue puissante à l'idolâtrie dont les enfants d'Israël s'étaient laissés infecter pendant leur séjour en Egypte, et couraient encore risque de contracter l'infection dans le commerce de leurs voisins, dans la Palestine. Le législateur des Hébreux (2) l'insinua souvent lui-même, et diverses choses dans ses écrits et dans ses lois, ne permettent pas d'en douter. A cela tendait le principe fondamental d'un scul Dieu créateur, dont le culte n'admettait point l'association du soleil, des planètes et de toute autre divinité subalterne. A cela tendaient aussi tant de rites, dont les uns étaient directement opposés à ceux des idolâtres, et dont les autres n'en étaient empruntés ou retenus, qu'avec des changements qui les rendaient sort différents. Or, comme le polythéiste attachait l'espérance de tous ses succès dans les affaires du monde, à la pratique d'un certain rituel à l'honneur de ses faux dieux, rien ne pouvait être plus essicace pour prévenir le polythéisme, que d'attacher singulièrement ce succès, dans les choses du monde, à l'obéissance que le vrai

Dieu voulait que l'on rendit à ses lois. Si d'ailleurs l'on considère attentivemente caractère singulier du peuple avec lequel Dieu contracta par Morse, on sentira combien cet arrangement était convenable et même nécessaire. Ce peuple était grossiere charnel dans ses inclinations et dans ses idées. Une religion simple et spirituelle étail au-dessus de sa portée, il en était incapable. Il lui fallait un culte chargé de cérémonies, qui le tinssent sous un joug extérieur et penible. La même raison voulut aussi qu'on ne lui présentat que des motifs temporels; el nous ne saurions mieux exprimer la chose que par la comparaison de saint Paul, qui nous fait envisager ce peuple (Gal., 1V, 1). lorsqu'il recut la loi, sous l'image d'un hertier qui est encore dans l'enfance. Que les Juis ne trouvent point ceci mauvais, venant de la part d'un chrétien : il n'y a rien, dans le fond, que nous ne puissions justifier par les écrits qu'ils respectent; et, sans en multiplier les preuves, nous les prions de juger eux-mêmes si le langage de Maimonides ne revient pas à ce que nous avons dit (3). loi remarque, dit cet illustre rabbin, qui (Exode, XIII, 17, 18) Dieu conduisit Isud. non par le chemin du pays des Philislins. quoique celui-là fût le plus court, parce qui Dieu dit, de peur que le peuple ne se repent lorsqu'ils verront la guerre, et qu'ils ne s'a retournent en Egypte; mais Dieu fit toutnoyer le peuple, par le chemin du désert, vers

Buxtorf.

<sup>(1)</sup> Maimon. More Nev., p. 5, c. 29, ad loc. Abarbal Exord. Conius. in Levit. c. IV, de Fine sacrificiorum.
(2) Exod. XXIII, 24, 32; XXXIV, 15; Levit. XVIII. 24, 37, 50; XX, 25; Deut. VI, 14; XII, 30, 31; XIII. 16, 17.
(3) Maimon. More Nev., part. 5, cap. 32, pag. 53 cd. Buxtorf.

Ta mer Rouge. Ainsi donc que Dieu les détourne du chemin qui les menait directement au lieu où il se proposait de les conduire, afin de prévenir un inconvénient que leur sature ne leur permettait pas de soutenir d'une autre manière, et voulant parvenir à sa première intention par la seconde; de même il a tempéré ses lois, pour éviter certaines choses dont nos âmes n'étaient point capables, afin que, par cet expédient, nous paraissions enfin arriver au but principal qu'il se proposait, qui était de nous donner de justes idées de ce qu'il est lui-même, et de nous détacher efficacement de l'idolâtrie.»

3º Nous reconnaissons néanmoins que si, d'un côté, la loi de Moïse, entendue rigoureusement au sens littéral, bornait les récompenses et les châtiments à ce monde, de l'autre, elle excluait si peu la connaissance et l'attente d'une vie à venir, qu'elle y élevait même l'esprit sous l'enveloppe de ses types et de ses emblèmes. Mais aussi deux choses nous paraissent très-évidentes : la première est que la foi d'une éternité à venir ne dut point son origine à cette loi mosaïque; et la seconde, que nous en avons toute l'obligation à Jésus-Christ et à son Evangile, tant par voie de cause que par

voie d'entière manifestation.

La promesse d'un Rédempteur ayant été donnée à nos premiers parents (Gen., III, 15) immédiatement après leur chute (Rom., III, 21; Ephés., I, 4, 5; Col., I, 26, 27; II Tim., I, 9, 10; I Pier., I, 10, 11, etc.) le Messie a été le grand objet de toutes les dispensations de Dieu envers les hommes, depuis l'origine des siècles. Il a été de tout temps (Hébr., XIII, 8) l'unique sauveur du genre humain, et dès qu'il y eut sur la terre une Eglise (Act., VII, 38; I Cor., X, 4, 9; I Pier., III, 19, 20), ce sauveur en a été le médiateur, le docteur, le guide. En lui les afflictions de la vertu (*Hebr.*, XI, 26) furent toujours l'opprobre de Christ. En lui la promesse (Gal., III, 17) faite à Abraham sut consirmée en Christ. En lui les anciens prophètes parlèrent (I Pier., I, 11) par l'esprit de Christ qui était en eux. Disons-le, en un mot (1), avec les pères : l'Evangile existait en substance avant la loi, et tous les saints de l'antiquité, membres de la même Eglise, parvinrent au salut par le sang du même médiateur.

Il est seulement vrai que la déclaration ne s'en fit jamais ni d'une manière si ample ni d'une façon si solennelle qu'à la manifestation de ce Messie, et qu'à la prédication qui fut faite de son Evangile à tous les peuples (Rom., XVI, 25, 26). Alors, pour le dire avec saint Paul, par la prédication de Jésus-Christ s'est faite la révélation du mystère qui urait été tà dans les temps passés, mais qui est maintenant manifesté par les Ecritures des prophètes, suivant le commandement du Dieu cternel, afin qu'il y ait obéissance de foi parmitoutes les nations, c'est-à-dire que la loi eut les types et les promesses, mais que l'Evan-

gile a eu l'accomplissement de l'un et de l'autre, ou, comme s'exprime saint Jean, que (Jean, I, 17) la loi a été donnée par Moïse, et que la grâce et la vérité sont venues par Jésus-Christ.

SECTION XV. — Les Juis prétendent aussi contre toute équité que les écrivains sacrés du Nouveau Testament expliquent mal et appliquent encore plus mal les oracles de l'ancienne alliance qui regardaient le Messie.

On peut se souvenir de ce que nous avions observé dans notre VI section, que malgré l'évidence des preuves qui mettent la révélation chrétienne, en tant que divine, à l'égalité de celle de Moise, ou qui, plutôt, donnent à la première une supériorité trèsgrande et très-marquée, les Juiss s'obstinent à lui refuser créance, parce qu'ils s'y croient autorisés par deux raisons principales l'une, tirée de ce que l'Evangile affranchit les hommes d'une loi dont l'obligation devait être éternelle; et l'autre, de ce que les anciens oracles ne conviennent au Messie des chrétiens que par de fausses explications que les apôtres en donnèrent, ou que par des applications aussi fausses. Jusqu'ici nous nous sommes attachés à lever la première de ces deux disticultés, et nous croyons l'avoir fait de manière à contenter les esprits raisonnables. Il ne nous reste donc plus qu'à examiner la seconde; et c'est par là que nous finirons la défense de notre sainte religion contre les Juis incrédules.

Ce qu'ils disent sur ce sujet revient en substance à ceci : Que les prédictions destinées à faire connaître le Messie (Jud. ad Limb. Scrip. 3, qu. 1, n. 2, 16, 19), devaient être si claires, que, dans leur accomplissement, il ne fût pas possible de s'y méprendre ; ce que l'on ne saurait dire de celles qu'on entend de Jésus de Nazareth, ou qu'on lui applique: que plusieurs de ces prédictions ne sont même applicables que par la violence que l'on fait au sens littéral (R. Isaac Chiz. Emun. lib., ], cap. 25, 28, 31, 36, 45; lib. II, cap. 2) et à la liaison du discours, que dans ces occasions (Jud. ad. Limb. Scr. 3, qu. 4, n. 1) on recourt arbitrairement, tantôt à un sens de figure, et tantôt à un sens spirituel et mystique; et qu'enfin on va même quelquefois jusqu'à prendre les mots dans un sens opposé à leur signification naturelle (Ibid. qu. 1, n. 2, 4, 8, 11; qu. 3, n. 2).

S'il fallait entrer dans tout le détail, qua paraît d'abord exiger cette exposition abrégée, le champ serait trop spacieux; et d'ailleurs un savant auteur nous en a déjà épargné la peine (1). Nous croyons donc qu'il vaudra beaucoup mieux nous en tenir à quelques considérations générales sur la nature, l'usage et l'interprétation des prophéties, y ayant un égard singulier à celles qui ont pour objet le Messie. Nous les réduirons toutes aux quatre suivantes, qui feront chacune le sujet d'une section séparée. Nous

<sup>(!)</sup> Enseb. Démonst. Ev. l. I; Hieron. in Gal. V, et Eph. I; Origen. Philocal., cap. 1 et 9.

<sup>(1)</sup> Le Dr. Kidder, Demonstr du Messie.

forons voir 1° que plusieurs de ces prophéties durent être obscures, et données de telle manière que l'on pût s'y méprendre: 2° que cette obscurité n'empéchait point qu'elles ne sersissent suffisamment aux fins pour lesquelles la Providence les destina; 3° que les objections que font les Juifs contre l'application des anciens oracles à Jesus-Christ, sont destituées de toute société; et 4° qu'enfin la preuve que nous tirons de ces oracles en faveur de Jésus-Christ est telle qu'un Juif ne la peut éluder.

SECTION XVI. — Plusieurs des prédictions qui regardaient le Messie durent être obscures et données de telle manière que l'on pût s'y méprendre.

Pour peu qu'on soit versé dans la lecture des prophètes, et que l'on en ait étudié le style et le génie, on sait quelle est en général l'obscurité qui règne dans leurs prédictions, et les diverses sources qui l'y produi-sent. Le fréquent usage des figures les plus hardies, des paraboles allégoriques, des allusions à certaines circonstances de lieux, de personnes, de choses et de coutumes, qui ne sont que peu ou point connues, des transitions abruptes d'un sujet à l'autre, et du mélange perpétuel des objets : tout cela, disje, embarrasse et confond si fort les interprètes, que rien n'est moins surprenant que la diversité de leurs commentaires. Quelquefois on ne sait comment discerner le sens litéral de celui qui est figuré. Quelquefois on ne peut démêler avec certitude dans les paraboles les circonstances qui marquent de celles qui ne servent qu'à l'embellissement de l'image. Tantôt le prophète passe tout à coup d'un événement prochain à quelque autre très-éloigné (Isa., VII, 10-18), revenant ensuite au premier. Tantôt il présente l'objet principal sous le nom (1) ou sous le caractère d'un autre qui n'en est que le type ou qui ne lui ressemble que par quelques endroits. Souvent encore, la même prophétie regarde tout à la fois (2) des pays, des personnes et des puissances de ce temps-là, comme d'autres qui, dans les siècles suivants se trouveraient chargés des mêmes crimes, ou en circonstances pareilles. Enfin on remarque que le prophète parle, tantôt en son nom, tantôt en celui du Seigneur, tantôt en tierce personne; et qu'en bien des rencontrés il désigne toute l'Eglise ou tout un peuple sous l'image d'un seul particulier.

A ces observations, qui regardent en général toutes les prophéties, aj utons-en quelques-unes en particulier sur les oracles qui concernaient le Messie et son règne. L'obscurité n'était pas moins nécessaire dans ces derniers qu'elle ne le fut dans les autres.

1. Le goût de la parabole et de l'allégorie est dicté par la prudence, lorsqu'il s'agit de

(1) Isa. XLIII, XLIV, XLIX; Jer. XXX, 9; Exech. XXXIV, 25, 24; XXXI, 24, 25; Hos. III, 5; Mal. IV, 5. Comparez Matth. XI, 14; XVII, 10, 15, avec Isa. I, 10. [2] Isa. XIX, 18-25; XXXIV, 5-8; Ps. LX, LXXII, LXXVIII, CVIII, CXXXVII; Voy. Tertuil. ad Jud. prob. Nat. Chris, et Buxtorf. Syn. Jud. cap. 5, 16, 56.

donner des leçons ou des avis qui peurent déplaire. Les sages de l'Orient s'en servirent familièrement dans cet esprit, et Notre-Seigneur y recourut, lorsque parlant aux froupes (1), il voulut leur faire pressentir la catastrophe tragique dont la nation juice était menacée. La même méthode convint vécessairement aux anciens prophètes, dans celles de leurs prédictions, qui eurent pour objet le libérateur à venir, la nature de son alliance et les suites de sa manifestation. Si ces prédictions eussent annoncé clairement. sans ombre et sans ténèbres, la vocation des Gentils, l'admission de tous les peuples aux priviléges restreints par la loi, à l'Israel se-lon la chair; la rejection que les Juiss seraient du Sauveur, leur incrédulité, leur malheurs, la destruction de Jérusalem par les Romains, et tant d'autres choses semblables qui ne pouvaient que déplaire soure-rainement à la nation, il est évident qu'elle n'aurait pris aucun soin de conserver des oracles (2) qui n'auraient servi qu'à la couvrir de confusion dans tous les siècles, et qu'elle aurait mieux aimé les faire perir que de fournir ces armes à ses ennemis contre elle-méme.

Remarquons 2° que dans la nature même des choses, les oracles qui regardent le Mesie, ne purent qu'être couverts d'une obscurité fort grande, à cause de l'extrême diversité des figures qui durent nécessairement, entrer. Tout dans ce Messie devait em grand, extraordinaire, inour : prophétie in-finiment supérieure à toute autre; sacedoce où le sacrificateur, étant lui-même la victime, devait faire l'expiation de tout le genre humain; royauté qui, sans être de ce monde, devait s'étendre sur toutes les nations; éfets ineffables de tous ces offices que l'élévation et que la nouveauté de ces objets, si magnifiques, en durent mettre dans la peisture. La pompe des images, la singulante des expressions, la sublimité des idées, lori concourait à rendre ténébreuses des prédictions où il s'agissait de dire, dans la langue

des hommes, des choses si surnature les Il est certain aussi 3º que les trois offices du Messie, de même que ses deux avenements, contribuèrent inévitablement à resdre les oracles obscurs. Le Messie devait elle prophèle et sacrificateur de même que roi. Tout cela convenait essentiellement à 508 ministère. Mais l'exercice de ces fondios demandait des arrangements tout à sait singuliers, tant pour l'ordre des choses que pour les choses mêmes. En qualité de prophète, quoique supérieur à tous les sulres, il devait avoir le sort commun des propheles. etre, comme eux, exposé au mépris ci aux mauvais traitements d'une nation qui persécuta tous ceux que Dieu lui avail envoyes (Act., VII, 52). En qualité de sacrificaleur. il devait répandre son propre sang. Pout

<sup>(1)</sup> Matth. XXI, S3, 41, 48, 46; XXII, 2-7; Lec. III, 12, 27, 47, 48.
[2] Voy. Chrys. t. VI, orat. 63, 64, ed. Sav.; Euseb. Dis. Evang. p. 201.

faire l'expiation des péchés. En qualité de roi, cette partie de ses charges ne pouvant avoir entièrement lieu qu'à la suite de la prophétie et du sacerdoce ( Ps. XXII; Isa., LIII, etc.), il ne devait être souverainement élevé qu'après qu'il se serait souverainement abaissé (1), de sorte que ce ne devait être aussi que dans un second avénement que sa gloire serait entièrement manifestée. Lors donc que l'on considère, que les prophéties avaient à offrir le même objet sous des faces si diverses, et que quelquefois une seule et même prophétie les avait en vue, ne concoit-on pas aisément que la plus grande obscurité ne pouvait pas y être évilée? Si les Juis daignaient faire attention là-dessus, ils ne feraient pas les deux fautes qui les préviennent avec tant d'injustice contre la religion des chrétiens : je veux dire que, d'un côté, ils ne s'opiniatreraient pas si fort à n'envisager que la royauté du Messie, indépendamment de sa prophétie et de son sacerdoce; et que de l'autre, ils n'exigeraient pas de nous des preuves de cette royauté, que le temps ne nous permet pas encore d'en donner, puisqu'il est encore à venir.

Il résulte ensin 4° des divers états par où devait passer le Messie que les prédictions n'en pouvaient être qu'obscures, à cause de l'espèce d'opposition qui devait y régner. Tantôt ce Messie devait être un Serviteur (Isa., XLII, 1), méprisé et rejeté (Isa., LIII, 3), battu et affligé (Ibid., 4), sans forme et sans apparence (Ibid., 2), le mépris des hommes (Ps. XXII, 7), le rebut du peuple, un ver et non pas un homme, la proie de ses ennemis, et retranché de la terre des vivants (Isa., LIII, 8). Tantôt il devait être le plus beau des enfants des hommes (Ps. XLV, 2), le Seigneur assis à la droite de Dieu (Ps. CX, 1), le Dieu dont le trône dure à toujours (Ps. XLV, 6), le Seigneur dont le nom est admirable par tout le monde, etc. (Ps. VIII, 1). Etait-il donc possible que la réunion de tant de traits, en apparence contradictoires, dans la même personne, ne fornêt pas un nuage épais et de grandes ténères?

SECTION XVII. — Quelque obscurité qu'il y cût dans les oracles qui regardaient le Messie, ils furent suffisants pour remplir les desseins de la Providence.

Les anciens oracles qui regardaient le Messie durent être obscurs et ne purent que l'être. Nous venons d'en exposer les raisons. Cependant, ces mêmes oracles, couverts d'un côté de tant de ténèbres, furent accompagnés de l'autre d'un assez grand degré de lumière pour répondre aux vues de la Providence, qui était de préparer les esprits à la réception de ce rédempteur. On ne saurait s'en faire d'idée plus juste, que celle que nous en donne saint Pierre, lorsqu'il dit que la parole des prophètes fut comme une chandelle qui a éclairé dans un lieu obscur,

jusqu'à ce que le jour ait commencé à luire, et que l'étoile du matin se soit levée (Pier. I, 16). Pour justifier ceci, nous avons deux choses à faire. Nous examinerons d'abord à quelle fin Dieu donna en général les prophéties; et nous verrons ensuite si celles qui regardaient le Messie, eurent toutes les qualités qui étaient requises pour remplir en particulier la fin de leur destination.

Or il nous paraît, sur le premier article qu'en général Dieu ne révéla d'avance les événements considérables qu'il avait résolus dans son conseil, que pour donner de l'exercice à la foi des hommes, dans l'attente de ses promesses. Il était donc nécessaire pour cet esset que, dans toutes ces prédictions, il régnât un mélange constant de ténèbres et de lumière. Tout ne devait pas y être clair, parce qu'autrement la prophétie n'aurait en rien différé de l'histoire, et que la soumission des hommes aurait moins été un acte de foi que de vue. Tout aussi ne devait pas y être obscur, parce que de cette manière les hommes n'auraient pu y reconnaître les événements, ni même rien comprendre à la prophétie, quelque attention respectueuse

qu'ils y eussent donnée.

Il s'ensuit 2° que les oracles qui regardaient en particulier le Messie furent revêtus d'une clarté suffisante pour entretenir l'attente et la foi des siècles où ils furent donnés, si ce Messie y fut sussisamment caractérisé, pour être reconnu quand il parattrait sur la terre. Ceci posé pour incontestable, la suffisance de ces caractères de distinction pour les temps antérieurs à l'événement n'est-elle pas évidente? On ne saurait le nier sans l'absurdité la plus maniseste. Car s'il est vrai, comme le disait Zacharie (Luc, 1, 70), que ce Sauveur avait été prédit par la bouche des saints prophètes, qui ont été de tout temps, et comme saint Pierre le dit après lui, que tout autant qu'il y a eu de prophètes qui ont parlé, en ont aussi prédit les jours (Act., III, 24); s'il est vrai, dis-je, que le Messie à venir fut l'objet genéral des anciennes prophéties, est-il permis, est-il possible de penser qu'un Dieu tout sage et tout bon eût voulu amuser le genre humain par une promesse illusoire? Et ne l'auraitelle pas été néanmoins, si le Messie n'eût pas été désigné par des traits si propres et si marqués qu'ils devaient suffire pour le reconnaître?

Répondre à cela que les apôtres alléguèrent divers oracles obscurs, c'est se jeter dans l'écart; car, outre qu'ils n'en firent usage que selon l'esprit de la synagogue, tout accoutumée au sens spirituel et mystique; qu'ils produisirent aussi quantité de prédictions très-claires et très-précises; et qu'après tout, ainsi que nous l'avons vu dans la section précédente, l'obscurité est essentielle à toutes les prophéties: outre cela, dis-je, on doit observer que la preuve des apôtres se tira non d'un ou de quelques oracles qui, étant détachés, pourraient être équivoques à cause des ténèbres qui s'y trouvent mélées, mais du concours de tous les ora-

<sup>(1)</sup> Luc. XXIV, 25, 26-45, 48; Phil. II, 7-11; Hebr. II, 10; X, 13; I Pier. I, 11.

cles qui, dans leur réunion, se prétent mutuellement la plus grande lumière, et ne peuvent convenir qu'au Messie.

Quoi qu'il en soit pourtant, ce que nous venons d'établir subsiste dans toute sa force. Toutes les notions que nous avons de la sagesse et de la bonté de Dieu persuadent que le Messie, promis dès l'origine du monde, dut être caractérisé d'une façon suffisante à le rendre l'objet de la soi dans tous les siècles qui en précédèrent la maniscstation. Cette foi, je l'avoue, n'eut pas alors le même degré d'évidence qu'elle a pu avoir depuis l'événement. Elle ne laissait pas d'être de la même nature et de la même nécessité, parce que, proportionnellement à la mesure de la révélation, elle était revêtue de tout autant d'évidence qu'il en suffisait pour ces tempslà. La raison en est claire : c'est que, comme Dieu n'exigea jamais des hommes l'impossible, le degré possible de leur connaissance dut être suffisant pour celui de leur foi. Lors, par exemple, que Dieu promit à nos pre-miers parents (Gen., III, 15) que la semence de la femme briserait la tête du serpent, ils furent dans l'obligation de croire qu'un libérateur, né de femme, leur serait accordé à quelque heure: mais cela pouvait-il leur apprendre que ce libérateur sortirait (Gen., XII, 3) du sang d'Abraham; ou qu'il en descendrait (Gen., XLIX, 10) par la tribu de Judu; ou (Isa., VII, 14) qu'il serait conçu dans le sein d'une vierge; ou tant d'autres choses qui ne purent absolument être connues que par des prédictions fort postérieures à la chute de l'homme? Il est donc bien vrai que la foi d'Adam et d'Eve ne vit ce grand objet, ni avec la même clarté, ni dans la même étendue que la nôtre le voit à cette heure; mais il n'est pas moins vrai aussi qu'elle dut leur sussire, puisqu'il n'était pas en leur pouvoir de porter plus loin leurs lumières.

Ne s'aperçoit-on pas en effet que la révélation qui regardait le Messie dut nécessairement être donnée à diverses reprises et avoir quantité de degrés successifs? Il fallut que l'une préparât à l'autre; et qu'ainsi les lumières, sur cet article, allassent toujours en croissant. Il en dut être de la promesse comme de l'accomplissement. L'accomplissement ne se fit que d'une façon graduelle, et ne put se faire autrement. Le Messie naquit avant que d'entrer dans l'exercice de son ministère; il précha sa doctrine avant que de s'offrir en oblation pour le péché; il mourut avant que de ressusciter, etc. La nature même des choses demandait que ce grand ouvrage se développat peu à peu, et que l'on n'en vit pas d'abord toutes les diverses parties. Il importait, par exemple, que la transfiguration ne fût connue du public qu'après la résurrection de Jésus-Christ. N'y cut-il pas les mêmes raisons d'ordre et de sage-se dans la distribution des oracles?

SECTION XVIII. - Les objections des Juises contre l'application des anciens oracles à Jésus-Christ sont destituées de toute soli-

Mais venons enfin au point capital de la dispute entre nous et les Juiss. Il s'agit neu réellement de savoir si les oracles doivent être moins clairs que l'histoire, ou si leur obscurité les rend inutiles jusqu'à ce qu'ils soient accomplis. On vient de voir que les difficultés que l'on fait là-dessus ne sont rien. La grande question roule proprement sur l'usage que les apôtres firent de ces oracles en faveur de leur maître, et que l'on prétend avoir été fort peu concluant. Cette prè tention suppose donc clairement, d'un côté, que les premiers prédicateurs de l'Evangile entendirent du Messie des prophéties qui ne le regardaient pas; ou, de l'autre, qu'is donnérent un faux sens à celles qui le regardaient.Ainsi nous avons à prouver 🕾 deux choses : 1º que les apôtres n'appliquèrent à Jésus-Christ que des oracles qui « rapportaient au Messie; et 2 qu'ils prirest ces oracles dans leur vrai sens, et dans leur construction naturelle ou admise.

I. Nous avançons d'abord que les apôtres n'appliquèrent à Jésus-Christ que des orades qui se rapportaient au Messie; et nous me concevons pas que l'on ose le contester lorsque l'on considère le succès de la première prédication de la doctrine chrétienne. (le l'on se rappelle cet objet, et l'on en jugen

comme nous.

Nous ne répétons point ici ce que nous avons déjà remarqué ci-dessus, que le Messe avait été le grand objet de tous les prophètes, et que par le moyen des prédictions successives la lumière, en ce qui le regardait, alla toujours en croissant, à mean que le temps de sa manifestation approcha-Mais on nous permettra de saire observe qu'il s'ensuit de là nécessairement que longtemps avant la naissance de notre Sauveur les caractères spécifiques qui devaiel distinguer le Messie durent éles fixes " connus parmi les docteurs de la synagogue. Car, y ayant alors déjà près de quaire cost ans que les Juiss n'avaient plus de prophète. ils durent avoir toutes les prédictions qui caractérisaient le libérateur qu'ils allesdaient, ou bien ils n'en eurent jamais (" pussent suffire.

Cependant comme ces prophétics étaires obscures, ainsi que nous l'ayons reconnu est naturel de penser que les Juis se firent (1) quelques règles pour distinguer de autres les oracles qui regardaient le M. si'. Nous ne saurions bien dire à présent quelle furent ces règles : nous savons seulement qu'il s'en trouve encore quelques-unes dats les livres de la nation; et que s'il n'y c'i avait jamais eu l'on ne pourrait dire conment il s'est fait que les Juis entendent, de Messie certaines prédictions que les chris tiens entendent aussi de la même manière.

<sup>(1)</sup> Voy. Allix, Jug. de l'Eglise juive coafre les aftaures, ch. 2, 3.

Ajoutons à ceci que s'il y cut un temps où l'attente du grand libérateur dut être plus vive et plus générale que jamais, ce ne put être, e tout nous dicte que ce fut vers l'époque qui avait été marquée pour sa maniscatation; et que si dans cette époque la nation se trouva dans une situation qui la laissuit moins exposée au danger d'admettre trop facilement des caractères que l'on aurait faussement attribués au Messie, ou la fausse application de ceux qui lui appartenaient véritablement; en ce cas-là, dis-je, on ne peut trop peser le jugement que cette nation porta de l'un et de l'autre en circonstance pareille. Or il est constant que, depuis le commencement du règne d'Hérode jusqu'au siége et à la ruine de Jérusalem, les Juifs se virent dans la situation que nous venons de marquer. Ce sut, néanmoins, dans l'intervalle des deux termes que nous avons indiqués que Jésus de Nazareth parut au monde, et que les apôtres y préchèrent son Evangile. Se pouvait-il donc de conjoncture moins propre et plus mal choisie pour la réception d'un faux Christ? Si celui qui se revêt de ce titre n'est pas reconnaissable aux prophéties, de la manière qu'elles sont communément interprétées, comment trouvet-il des disciples, et comment tant de Juiss reçoivent-ils une doctrine qui ne peut leur paraître vraie qu'autant que les oracles la fondent?

Ce raisonnement est d'une telle évidence. que l'on ne peut l'éluder qu'en disant que Jésus-Christ et ses apôtres donnèrent aux prédictions qui regardaient le Messie un sens tout autre que celui que les chess de la synagogue en donnaient; et que leur interprétation, bien qu'opposée à celle qui était communément reçue, eut le bonheur d'en imposer à certaines personnes. Il reste donc à savoir si cette supposition est vraisemblable ou possible : et nous osons avancer qu'elle est destituée de toute vraisemblance, comme de toute possibilité. Quatre considérations nous autorisent à parler de la sorte.

Il est certain, 1º qu'en toute dispute on raisonne sur des principes communs, parce qu'autrement on ne pourrait jamais ni prou-ver, ni convaincre. On sait aussi que la dispute entre les apôtres et les Juis roulait sur ces deux questions principales, Si les oracles allégues par les premiers regardaient véritablement le Messie, et si l'accomplissement s'en trouvait dans leur maître? De quelle manière procéda-t-on sur l'une et sur l'autre? On le voit dans les écrits du Nouveau Testament. Sur le premier article il n'y eut pas la moindre contestation : il n'y en cut que sur le dernier. Jamais les plus grands adversaires de notre Sauveur et de ses disciples ne les accusèrent de tordre ou de prendre à contre-sens les prophéties, ou de leur donner une interprétation arbitraire. Il paraît, au contraire, qu'un grand nombre de Juis, parmi lesquels on en vit de très-éclairés, entrainés par l'évidence sur la première question, se rendirent à celle de la seconde. Cela ierait-il concevable, était-il même possible,

si les prédicateurs de la doctrine chrétienne eussent raisonné en l'air, et sur des principes, ou inconnus, ou rejetés dans la synagogue? Comment se seraient-ils, de cette manière, acquis le moindre prosélyte qui eût eu quelque sens commun ou quelques lumières? Comment surtout auraient-ils eu l'imprudence ou l'audace de se prostituer de la sorte?

Si l'on dit que ce fut par ignorance, il est clair que cela ne put être; car sans alléguer (Jean III, 1; XII, 42; Marc, XV, 43) des pharisiens et des gouverneurs qui crurent en Jésus-Christ pendant sa vie, on ne saurait ignorer que S. Paul, un de ses apôtres, fut (Act., XXII, 3) élevé aux pieds de Gama-liel (Gal., 1, 14), s'avança dans le judaisme plus que plusieurs de sa nation, étant le plus ardent zélateur des traditions de ses pères, quoique ce même S. Paul ait été celui de tous les apôtres qui fit valoir en plus de rencontres et en plus de façons la preuve tirée des prophéties. Si l'on réplique qu'ils en usèrent tous de la sorte à dessein et de concert, pour en imposer aux simples par des interprétations arbitraires, nous répondrons que, pour peu de bon sens qu'on leur donne; il faudra donc supposer qu'ils n'usèrent de cet artifice qu'à la dérobée, que dans les ténèbres, et qu'avec des gens si surs ou si ignorants, que l'on pouvait tout hasarder avec eux. Je le demande pourtant. Cela est-il vrai, par exemple, de saint Paul, qui écrivit (1) des Epîtres où il combattait, tantôt les Juis en corps, et tantôt une espèce de chrétiens qui portaient à l'excès leur vénération pour la loi; ou de S. Matthieu, qui, à ce que l'on dit, écrivit son Evangile en hébreu, afin qu'il fût à l'usage de tous les Juiss, et qui est aussi l'un des évangélistes (2) où l'on rencontre le plus d'oracles appliqués à notre Sauveur.

Cette première considération se confirme 2º par ce grand nombre d'allusions évidentes aux écrits des prophètes que Jésus-Christ faisait entrer dans ses discours, lorsqu'il y parlait de lui-même ou de son règne. Tels sont les endroits, par exemple, où il s'appelle la lumière (3), la pierre (4), le berger (5), la porte (Jean, X, 9; Isa., XXII, 22), la vraie vigne (Jean, XV, 1; Isa., X, 11), et plusieurs autres semblables. Il est visible qu'il y e't en vue de s'approprier des traits dont les prophètes avaient caractérisé le Messie. Mais il n'est pas moins visible que toutes ces allusions étaient à pure perte et ne donnaient aucune idée frappante à ses auditeurs, si les Juifs d'alors n'eussent pas été faits à l'usage de ces métaphores dans l'application spirituelle et mystique qu'il

avait dessein de s'en faire.

Mais que l'on ne nous accuse pas de n'a-

<sup>(1)</sup> Aux Romains, aux Galates, et aux Hébreux.
(2) Voy. ch. I, 22, 25; II, 4-6; XIII, 34, 55; XXII, 41-46; XXVII, 35, etc.
(3) Jean VIII. 12; Isa. XLIX, 60; Mal. IV. 2, etc.
(4) Matth. XXI, 44; Ps. CXVIII, 22; Isa. VIII, 14; Dan

<sup>[3]</sup> Jean, X, 2; Ps. XXIII, 1; Isa. XL, 11; Zach. XIII, 1

voir que de simples présomptions à produire. Quoique nous soyons persuadés que les deux précédentes, étant bien pesées, paraitront convaincantes aux personnes qui persent, nous ajouterons 3° qu'il conste par des preuves de fait, qu'en ce qui regardait le Messie, Jésus-Christ et ses apôtres n'interprétèrent les anciens oracles que conformément à l'usage reçu de leur temps dans la synagogue. Dans quelques travers que les Juifs aient donné depuis leur démêlé avec les chrétiens, et quels que soient les excès où ils se sont précipités pour nous ôter tous les avantages possibles, c'est une chose bien remarquable, qu'il n'y a pas une seule des prédictions, que nous entendons du Messie, qui ne se trouve encore dans leurs livres, expliquée de la même manière, par quelquesuns de leurs écrivains les plus renommés. Le détail serait de si longue haleine que nous ne saurions y entrer à présent. Coutentons-nous d'indiquer, au bas de la page, quelques savants de notre religion (1) qui se sont donné la peine de rassembler les preuves de ce que nous venons d'avancer. Si l'on daigne les consulter, la curiosité sera pleinement satisfaite.

Ensin 4º l'on doit observer qu'il s'agit ici, non du sentiment général des Juis modernes, mais de celui de leurs ancêtres et surtout des contemporains des apôtres. Lorsque nous pressons la considération précédente, on répond, d'un côté, que toutes les autorités alléguées de tel et tel rabbin ne sont, dans le fond, que les pensées de quelques particuliers; et, de l'autre, que toute la nation est aujourd'hui en des idées si différentes, que cette autorité générale est la seule sur laquelle on doit se régler. On voit cependant sans peine quelle est la faiblesse de cette désense. Car le sentiment des anciens docteurs juiss est, pour le moins, une raison très-forte de présumer que ce sut autresois celui de leurs pères : et, si leurs successeurs ont changé de système, quel sujet de surprise y a-t-il, ou quel conséquence en tirer raisonnablement contre nous? Que l'on fasse avec moi quelques réflexions là-dessus, et l'on verra facilement ce que l'on doit en penser.

On sent d'abord l'effet qu'a dû produire dans leur manière d'interpréter les oracles relatifs au Messie, la ruine totale de Jérusa-lem, et la dissipation entière de la nation. Ne voyant point paraître le libérateur puissant sur lequel leurs ancêtres comptaient, et désespérant de la délivrance, force leur fut de renoncer à leurs anciennes idées et d'entendre ces oracles, tantôt d'Ezéchias, tantôt de Zorobabel, et toujours de quelqu'un des personnages illustres qui vécurent sous le premier temple ou sous le second. Quel autre parti leur restait-il à prendre, asin de pouvoir soutenir que ces prédictions s'étaient accomplies?

(1) Raym. Mart. Pug. Fid.; Joan. Voisin, Ohs. in Pug. cap. 40; Huet, Démonst. Evang. propos. 7, 9; Alix, Jugement de l'Eglise juive contre les unitaires, chap. 19-22.

Qui ne s'aperçoit aussi de l'ignorance profonde où dut tomber ce peuple dispersé dans tous les climats, exposé aux plus grandes disgrâces, parlout haï et partout perse cuté de la façon la plus inhumaine?

Nous ne pouvons mieux en juger que par la prodigieuse contradiction de leurs nouveaux sentiments. Souvent ils ne sont pas moins opposés entre eux-mêmes qu'ils le sont contre nous. Tout y trahit leur embarras et leur inconstance. Quelques-uns même ont porté les choses (Alix, Jug., etc., chop. 26) jusqu'à nier que l'attente du Messie appartienne aux fondements de leur foi, ou que la foi en ait d'autre appui que celui de la tradition.

Ignorerait-on encore le peu de soin qu'ils prennent d'étudier la loi écrite, et l'entière préférence qu'ils donnent en ceci à l'oracle? Ils exaltent jusqu'à la profanation la connaissance de cette dernière, et traitent l'autre avec un mépris qui va jusqu'au blasphème. Aussi, dès le temps de Trajan, rabbi Eliézer, un de leurs plus savants docteurs (1bid., chap. 20, p. 326), établit-il pour maxime que la lecture du Vieux Testoment faisait que les Juifs devenaient héretiques, c'est-à-dire dans leur langage, que cette lecture n'était propre qu'à les rendre chrétiens.

Réfléchissons principalement sur les violents préjugés qui les animèrent de tout temps avec tant de fureur contre Jésus-Christ et contre sa religion. Pourvu qu'ils en disent du mal, tout leur est bon, rien ne leur coûte: témoin cet infâme recueil de mensonges qu'ils ont rassemblés dans le livre intituie Toledoth Jesu, et les blasphèmes exécrables qu'ils vomissent ailleurs contre notre Sauveur et contre sa doctrine. Quand on fait attention là-dessus, doit-on s'étonner des attentats qu'ils exercent contre leurs écrit sacrés pour leur saire dire, autant qu'en cux est, tout le contraire de ce qu'ils disent? Nous n'en voulons point d'autre aveu que celui ( rabbi Salomon Jarchi) de l'un de leurs plus sameux interprètes dans son commentaire sur le psaume XXII. Après de saibles et d'inutiles efforts pour donner la torture à ce cantique, voici enfin ce qu'il dit: Not grands maîtres ont interprété ce pseume de roi Messie; mais je l'interpréterai de Devos lui-même, afin que nous puissions arois & quoi repondre aux hérétiques.

II. En rassemblant toutes nos considération précédentes, il nous doit être permis de conclure avec confiance, que les premiers prédicateurs de la doctrine n'appliquèrent au Messie que des oracles qui le regadaient. Il ne nous reste plus qu'à montres, pour leur entière justification, qu'ils se forent application de ces mêmes oracles à construction qu'en les prenant dans leur viris sens, et même dans une construction nais-relle et admise.

Nous avouons d'abord, à ce sujet, avecingenuité, que les docteurs chrétiens sont apjourd'hui fort partagés sur la manière d'interpréter ces prophéties, et par conséque.

ir la méthode qu'y suivirent autrefois les potres. Il y en a qui restreignent tellement sens de chaque prédiction, qu'à leur avis, n'y en a ni n'y en peut avoir qu'un scul; sorte que la prédiction n'ayant qu'un obt unique est entièrement accomplie en lui-là et n'en regarde point d'autre; c'est-dire, par exemple que toute prophétie qui it son accomplissement dans la personne : David, n'est point relative au Messie, loique ce prince en fût un des types, et que ute autre, qui regardait le Messie, ne peut ine doit être appliquée en rien à aucun do s types ou de ces figures typiques. Ce senment est celui que suivirent Justin, martyr, ins sa dispute avec Tryphon; Tertullien, ıns son Traité contre les Juiss; Origène, ins sa réponse à Celse; et en gros Eusèbe, ins sa Démonstration évangélique.

Saint Jérôme au contraire, suivi en cela ar la plupart des théologiens qui sont vens après lui, a posé pour principe que lusieurs oracles ont plus d'un sens, ne se rnent pas à une seule vue, et peuvent rendre à la fois divers événements ou diverse personnes. Dans ce s'estème on distingue sens historique du prophétique, et celui est purement l'ittéral de celui qui est systique et figuratif; bien entendu néanions, que comme dans les prédictions qui gardaient le Messie il y en a quantité où s deux sens se trouvent réunis, il y en a ussi en grand nombre qui sout purement rophétiques et qui ne conviennent absolu-

ient qu'à lui seul.

Rien ne m'oblige à prendre parti dans elle grande querelle. Il me suffit ici d'obserer que, de quelque côté que l'on tourne la bose, les Juiss ne sauraient en tirer aucun vantage. Car sur cette seconde question, omme sur la première, la même raison déide en notre faveur. Les apôtres appliquèent à Jésus de Nazareth les oracles qui egardaient le Messie; et les applications, uils lui en firent eurent tant de succès, u'un très-grand nombre de Juiss, parmi lesnels il s'en trouva de très-éclairés, les ad-irent, les approuvèrent et les jugèrent une telle évidence qu'ils s'y rendirent. No ensuit-il pas, avec la dernière clarté, que s apôtres appliquèrent ces oracles à leur altre, et à sa religion, dans le même sens ì ils étaient pris de leur temps, dans la syagogue et dans la construction naturelle ue les Juiss leur donnaient? Quelle n'aurait as été l'extravagance de leur prédication, ils eussent entrepris de convertir ces Juis ar un sens ou faux ou arbitraire de l'Ecrire, sur un article de si grande importance? quand ils auraient eu la folie d'en former dessein, quel prodige incroyable les y ausit fait réussir? (1) Un savant homme de olre pays adit que les traditions juives, con-'aires à la loi de Dieu, ont fait moins de mal la religion que n'en a fait la perte de quelques-nes des traditions ou des règles pour interréler l'Ecriture, qui surent admises par les

SECTION XIX. — La preuve que nous tirons des anciens oracles en faveur da Jésus-Christ et de sa religion est telle que les Juis ne peuvent l'éluder.

Nous n'ignorons pas le travers où donnent quelques savants de l'Eglise chrétienne. A leur avis il n'y a que les miracles qui prouvent la divinité de l'Evangile : et les écrivains du Nouveau Testament n'appliquèrent à Jésus-Christ et à son règne divers oracles du Vieux que par voie d'allusion ou d'accommodation toute simple, sans prétendre en tirer aucune preuve, que dans un sens éloigné et mystique. Ce sentiment très-injurieux aux anciennes prophéties nous parait d'ailleurs si contraire au plan des apôtres, dans l'établissement du christianisme, que nous ne saurions nous dispenser de le combattre. Quatre observations suffisent, si je ne me trompe, pour le détruire.

Nous disons donc 1° que la prophétie est elle-même une espèce de miracle. La prédiction des événements purement contingents est absolument impossible à tout autre qu'à celui qui est l'unique et souverain arbitre de tout ce qui doit arriver. Il n'y montre ni moins de puissance ni moins d'autorité que dans la résurrection d'un mort et que dans toute autre opération qui excède le pouvoir des créatures. Donc on pourrait dire, à cet égard que les miracles seuls servent de preuve à la divinité de la mission de Jésus-Christ et de ses apôtres, parce que l'on rapporterait à cette classe celle des prophéties. Mais alors ce ne scrait plus ici qu'une dispute de mots très-mal conçue et aussi mal exprimée.

Il faut pourtant avouer 2° que s'il n'y avait point eu d'oracles dans le Vieux Testament qui eussent été relatifs au Messie, les miracles seuls auraient été suffisants pour servir de preuve à Jésus-Christ. Les Juifs eux-mêmes ne sauraient en disconvenir, puisque leur loi, munie du sceau des miracles, n'avait l'appui d'aucune prédiction qui l'eût précédée et promise. Or il est évident qu'une preuve qui fut suffisante pour la religion des Hébreux, le devrait être aussi pour celle des chrétiens. Elle le dut être surtout pour les Gentils, à qui les oracles de Dieu n'avaient pas été confiés.

Il est néanmoins très-sûr 3 que la preuve des prophéties ne dut pas être inutile pour les Gentils eux-mêmes. Car ces peuples étaient dans la pleine habitude de regarder la prédiction des futurs contingents comme un des priviléges les plus éminents et les

rabbins des anciens temps, et que les modernes ont rejetées. S'il eût plu en effet à la Providence que cette ancienne méthode cût passé jusqu'à nous, il n'y a point de doute qu'il y aurait de quoi confondre l'obstination des Juis de nos jours, et que l'on y verrait, comme nous l'avançons avec la plus grande certitude morale, que dans l'usage des prophéties, les apôtres ne s'écartèrent en rien des principes qui régnaient alors dans la synagogue.

<sup>1)</sup> Le Dr. Jackson, t. II, sect. 2, chap. 9, pag. 590.

plus respectables de la Divinité. C'en était donc assez pour leur conviction que la vérité des oracles consiés aux Juiss leur parût bien constatée. Après cela, l'on ne pouvait en tirer de conséquence qui ne fût aussi forte pour eux que pour les Juis eux-mêmes.

Mais nous ajoutons enfin 4º avec la plus entière consiance que cette preuve était absolument et indispensablement nécessaire pour ces derniers, et qu'elle dut même être à cet égard d'un plus grand poids que celle des seuls miracles. Elle était d'une nécessité absolue, par rapport aux Juiss, parce que ce peuple avait des oracles qui en lui faisant espérer le Messie caractérisaient de telle sorte l'objet de son attente, qu'ils l'y devaient reconnaître, pour le discerner des imposteurs qui formeraient faussement des prétentions à ce titre. La même preuve était aussi plus forte pour les Juifs, que les miracles seuls ne l'auraient été; parce que, d'une part, l'espèce des miracles que le Messie devait faire avait elle-même été caractérisée par les prophéties, ce qui fit que (Matth., XI, 1-5; Luc, VII, 19-22; Isa., XXXV, 4-6; LXI, 1, 2), dans sa réponse aux disciples de Jean-Baptiste, Jésus-Christ n'insista pas tant en général sur les choses miraculeuses qu'il opérait qu'en particulier sur la nature de celles que les prophètes avaient prédites du Messie; et parce que, de l'autre, les miracles prouvaient pour tous les peuples indifféremment, au lieu que l'accomplissement des prophétics était une preuve dont aucune nation ne pouvait ni mieux juger, ni micux sentir le poids que la nation juive.

N'est-ce donc pas évidemment trahir la cause de notre sainte religion que de dire, comme osent le faire quelques chrétiens que les prédictions du Vieux Testament alléguées dans le Nouveau ne sont point des preuves directes, et ne sont pas même des preuves en bonne logique? Quand on est dans ce système, quelle idée se fait-on du procédé de Jésus-Christ et de ses apôtres? Oserait-on soulenir que le maître et les disciples n'alléguèrent jamais les anciens oracles en forme de preuve caractéristique et directe? Mais il n'y aurait qu'à ouvrir le Nouveau Testament pour s'assurer du contraire (Luc, IV, 16-21). Dans la synagogue de Nazareth, après avoir lu un endroit d'Isaie, Jésus-Christ dit aux assistants : Aujourd'hui cette Ecriture est accomplie, vous l'oyant. Lorsque deux de ses disciples, allant à Emmaüs, lui parurent scandalisés de sa croix (Luc, XXIV) 13-27), il leur dit que toutes ces choses avaient été prononcées par les prophèles : qu'il fallait que le Christ souffrit ces choses avant que d'entrer dans su gloire; et, en commençant par Moixe et par tous les prophètes. il leur expliqua dans toutes les Ecriturala choses qui le regardaient (Act., II, 7-21). Li multitude étant surprise de l'effusion minculeuse du Saint-Esprit, qui se manifesta d'abord par le don des langues et dont cette multitude ne pouvait deviner le myslère, S. Pierre, après l'avoir exhortée à faire allertion à ses paroles, leur dit : C'est ici ce qui a été dit par le prophète Joël, et fait ensuite l'application la plus directe de cet oracle à l'événement? A ces exemples, comme à uni d'autres semblables, qui ne peuvent être ignorés de personne, on voit d'une saçon très-précise que Jésus-Christ et ses apour citèrent les oracles comme des preuves formelles : et l'on voudrait nous persuader à présent ou qu'ils se trompèrent eux-mêmes. ou qu'ils cherchèrent à en imposer au public! L'imagination n'est pas moins injurieuse à Dieu, qui donna les prophéties, qu'à noire Sauveur et à ses disciples, qui en firen! l'application.

Mais après tout les Juiss n'ont aucu avantage à tirer de cette dispute entre la chrétiens. Nous raisonnons contre eux, su leurs propres principes. Ils croient, comme nous, que leurs prophètes avaient promis un Messie, et que ce Messie devait être reconnaissable dans l'accomplissement de leur prophéties. Nous leur avons démontre lidessus deux choses: l'une, que les premien prédicateurs de la doctrine chrétienne dosnèrent à ces oracles le même sens qu'on les donnait alors dans la synagogue; et l'aule. que ce fut au même sens encore qu'ils a tirent l'application à notre Sauveur. Comment leur serait-il donc possible d'éluder cette preuve? Leur unique ressource seri d'alléguer l'incrédulité de leurs pères, 🖤 s'est perpétuée dans la suite de leurs générations. Mais cette incrédulité ne fut-elle pas prédite : et, pour le dire avec Tertullien (14. adv. Judæos ad fin.), ne confirme-t-elle pro elle-même la vérité d'une religion qui aurait eu un caractère de divinité de moins, sin peuple ne l'eût pas rejetée, puisque tant & prophéties qui en marquaient l'incrédulite n'auraient pas été accomplies?

## Seconde partie.

DÉFENSE DE LA RELIGION CHRÉTIENNE CONTRE TOUS LES FAUX SAGES, OF L'ON FAIT VOIR QUE CETTE RELIGION NE NOUS PRESCRIT RIEN NI DE DOGNE NI DE PRATIQUE, QUI PRIS DANS SON VRAI SENS, RÉPUGNE AUX LUMERES DE LA SAINE RAISON.

SECTION PREMIÈRE. — Plan général de cette seconde partie.

Lorsque les apôtres prêchèrent la religion

de Jésus-Christ parmi les parens, œut-a. qui, dans ce temps-là, se piquaient estremement de philosophie, en tirèrent dirence objections contre la nouvelle doctrine qui eur était annoncée. A leur avis, la raison y rouvait des dogmes et des préceptes, dont lle était révoltée. Dans la suite, les Juiss empruntèrent du paganisme les mêmes arnes ; et l'on a vu quantité de personnes qui, ortant le nom chrétien, imitent les uns et les utres. Quoique ces ennemis soient différents quelques égards, et que cela même diversifie in peu la nature ou le genre de leurs difficullés, on ne peut les regarder, après tout, que comme des ennemis qui s'associent pour la même cause, et qui agissent tous dans le même principe. L'attaque étant commune el se faisant de concert, nous n'avons pas tru devoir les distinguer dans notre défense; el cela d'autant plus, que notre dessein est le nous arrêter principalement à celles de eurs objections qui, comme les plus imporantes, sont aussi les plus populaires.

Toutes ces objections se réduisent, en gros, i celle-ci, qu'il y a, dans la doctrine chréienne, diverses choses qui, étant approfonlies par une raison attentive et éclairée, se rouvent d'une nature à ne pouvoir être comrises. C'est donc là-dessus que mon examen oit rouler; et, pour le faire avec toute l'exacitude possible, voici l'ordre que j'y suivrai. examinerai 1° en quel sens et à quels égards n peut dire véritablement que, dans la reliion chrétienne, il y a des mystères incompréensibles. J'exposerai ensuite 2º quelques conidérations qui prouvent suffisamment, si je eme trompe, que l'incompréhensibilité de ces systères n'en justifie point la rejection. Après uoi je donnerai 3º des réponses générales ux raisons que l'on allègue contre la nécessité 'e croire ces choses, considérées comme incomréhensibles. Et je répondrai ensin 4° en détail ux difficultés que l'on tire de la raison, contre ertains dogmes ou préceptes particuliers.

ECTION II. — En quel sens et à quels égards on peut dire véritablement que dans la religion chrétienne il y a des mystères incompréhensibles.

Asin de pouvoir définir en quel sens et à uels égards on peut dire avec vérité que Evangile contient des mystères que la raison e saurait comprendre, il importe d'établir n combien de diverses manières on dit une chose qu'elle est incompréhensible. aisser là-dessus quelque équivoque, ce seait jeter l'esprit du lecteur dans un contiuel embarras.

On dit donc 1° d'une chose qu'elle est inompréhensible, lorsqu'elle est de telle naure, que toute la raison humaine n'aurait
u atteindre à sa connaissance, et que l'on
a pu la savoir que par une révélation. A
et égard, tous ceux qui admettent une region révélée y reconnaissent volontiers des
systères; mais quelques-uns prétendent,
u'après que les mystères ont été révélés il
eleur en reste plus que le nom, tout y étant
ésormais très-compréhensible. En cela nous
ommes convaincus qu'ils se trompent.

A la classe des choses incompréhensibles rapportent 2° celles dont l'existence est

connue et certaine, et desquelles nous avons même des idées assez distinctes, pour en faire usage selon nos besoins, mais dont nous ne pouvons pénétrer les causes, ou les effets, ou les propriétés, ou la manière d'exister, autant au moins qu'il le faudrait pour répondre à mille et mille difficultés qu'on y peut faire. Les exemples en sont dans un nombre si prodigieux que toute la nature en fournit

Il est visible 3° que l'on est en droit de donner le titre d'incompréhensible aux choses dont nous n'avons pas la moindre idée. et dont nous en avons même si peu, que nous n'entendons aucun des mots qui servent à les exprimer. Tels sont la plupart des termes de quelques arts et le langage mystérieux de certaines sciences pour des personnes qui n'y sont pas initiées. Dans ce sens, nous ne nous faisons aucun scrupule de reconnaître que la foi ne peut avoir pour objet des choses dont elle n'a pas la moindre idée, et dont elle n'entend même aucun terme : de sorte que nous souscrivons de bon cœur à ce qu'en a dit Grégoire de Valence, dont voici les paroles (1): Quoique la raison propre et comme la dernière des mystères qui doivent être crus de foi ne puisse pas nous être entièrement connue, il faut pourtant que nous puissions au moins les expliquer par quelques idées communes, qui soient attachées aux mots que l'on y emploie. Rien de plus vrai. L'esprit ne se contente, ni de mots seuls, ni de sons destitués de sens, et cherche toujours des idées. Mais rapporter à cette classe les mystères de l'Evangile, c'est se faire un fantôme pour le combattre.

Il y a un autre genre de choses, que l'on peut dire incompréhensibles, et qui le sont en esset à quelques égards, quoique la réalité n'en soit rien moins qu'incertaine : je veux parler de celles que nous connaissons an partie, et que nous ignorons en partie. Nous en avons bien quelques idées; mais le reste est si fort au-dessus de notre conception, que les idées que nous en avons sont toujours nécessairement imparfaites. Cette incompréhensibilité dissère de celle du second article, en ce que là nous n'ignorions que les causes, ou les effets, ou les propriétés, ou la manière, au lieu qu'ici nous ignorons, en grande partie ce que sont même les choses. C'est là notre situation par rapport à tous les êtres incorporels, parce que nous ne saurions en avoir, par les sens, une connaissance distincte. Lorsque je dis, par exemple, que Dien est un esprit, je conçois très-clairement qu'il existe et qu'il existe d'une manière fort supérieure à toutes les choses visibles; mais je ne détermine point en quoi consiste proprement l'essence d'un esprit, et ce n'est que d'une façon très-incomplète que je m'en fais quelque idée.

Enfin 5° il peut y avoir des propositions qui, pour être très-vraies, ne laissent pas d'être

<sup>(1)</sup> Etsi ratio ipsa propria, et quast ultima mysteriorum qua fide credi debent, a nobis pentus perspici non possit oportet tamen per aliquas saltem communes notiones, qua vocabulis subsint, ea posse a nobis explica-i. Grez. de Valent., disp. 4, quast. 3, t. 7, p. 970, t. 4.

'incompréhensibles, parce que, des divers membres qui les composent, et dont chacun, pris à part, est fort clair, il se forme un tout dont la raison commune ne peut être aperçue. Un exemple, exprimé dans les propres paroles de S. Augustin, expliquera ma pensée. Nous croyons, dit ce père, que Christ est né d'une vierge, qui se nommait Marie. Mais nous savons, sans que ce soit un acte de foi, ce que c'est qu'une vierge, et ce que c'est que nattre, et ce que c'est qu'un nom propre (1).

On voit à présent, sur ce court exposé, que ce n'est que dans les deux derniers sens que nous admettons, dans la révélation chrétienne, des dogmes qui passent notre compréhension. C'est-à-dire que leur iucompré-hensibilité vient, 1° de ce que nous n'avons des choses que des idées très-confuses et trèsimparfaites; et 2º de ce que la proposition qui sorme l'article de soi, est composée de termes qui, étant intelligibles et clairs, chacun pris à part, sont un tout très-mystérieux ct dont la manière n'est pas concevable. Lorsque nous disons, par exemple, qu'il y a trois personnes dans l'unité de l'essence divine, on comprend très-bien ce que c'est que Dieu, que trois et qu'un; mais nous ne saurions ni comprendre ni définir comment tout cela peut étre joint ensemble; n'y concevant, avec clarté, que ceci seulement, que notre esprit est trop borné pour atteindre à toutes les profondeurs de la nature divine.

SECTION III. — L'incompréhensibilité d'un dogme ne suffit point pour justifier le refus que l'on fait de le croire.

Après avoir reconnu que la révélation chrétienne offre à la foi des objets que l'esprit ne saurait comprendre, l'ordre veut que nous examinions si leur incompréhensibilité suffit pour justifier le refus de les croire. Cinq raisons nous font dire que ceux qui le pensent sont tout à fait dans le tort.

1º Notre raison se tire de la nature même de la foi. Elle consiste proprement dans un acquiescement de l'esprit, qui reçoit les choses pour vraies, sur le témoignage d'autrui. En fait de religion, ce témoignage est celui de Dieu. Ce Dieu, tout sage et tout bon, ne saurait être trompé, ni tromper. S'il y a quelque vérité qui coule nécessairement de ses perfections, c'est celle-là. Ainsi la nature même des choses et le consentement universel de ceux qui admettent les premiers principes de la religion naturelle nous dictent, avec la dernière évidence, que l'autorité et la parole de l'Etre souverainement parsait méritent de notre part la plus entière créance. Toutes choses, d'ailleurs égales, entre diverses propositions, celles qui sont appuyées du témoignage de Dieu passent donc en certitude celles-là mêmes qui sont de science, parce que ce que Dieu dit non seulement est vrai, mais encore ne peut être que vrai.

2- Ce n'est effectivement qu'à la vérilé que notre esprit doit son acquiescement. Mais aussi par quelque moyen que ce soù que nous parvenions à la connaissance des choses, lout ce que nous avons juste sujet de prendre pour vrai est en droit d'exiger cet acquies. cement de l'esprit. Donc les objets mêmes qui passent notre compréhension ont à cel égard le même droit que les autres, à moins que l'on ne puisse prouver qu'ils ne sont pas vrais, par la seule raison que nous ne porvons pas les comprendre. Or ceci peul-il se prouver, et conçoit-on que la vérité d'une chose dépende du plus ou du moins d'étendre dans la capacité de celui à qui elle est proposée? N'a-t-on pas découvert dans ces derniers siècles, ne découvre-t-on pas tous les jours des vérilés que le vulgaire ne comprend pas encore, et qu'autrefois les personnes les plus intelligentes rejetèrent comme étant d'une fausseté manifeste? Que dironsnous, par exemple, du mouvement de la terre, du cours et de la position de quelques pla-nètes, des antipodes et de la circulation du sang? Tout cela fut-il faux, pendant qu'on ne le comprenait pas, ou a-t-il commence à être vrai, depuis que l'on a commence à l'eftendre? Pour fortifier cette considération, comparerons-nous l'étendue de notre apcité par rapport au monde invisible and cette même capacité par rapport au monk visible? Mais, pour nous épargner celle peine, une seule réflexion suffira. La connaissant de Dieu doit être nécessaire et infinie: fl comment le serait-elle s'il n'y avait pas proordre et un nombre de vérités qui passent toutes les intelligences finies? Il s'ensuit donc incontestablement, que des que l'on a lica de croire qu'une chose est vraie on est dans l'entière obligation de la creire.

On sentira mieux la force de celle seconde raison, si l'on examine 3° ce qui sonde notre certitude, dans les choses dont nous somme le plus persuadés, qui nous sont les plus le milières, et que nous croyons comprendre k mieux. Comment savons-nous que le lor est plus grand que la partie, que le solal nous éclaire en plein jour, que la neige blanche, etc.? Est-ce parce que les sens d la raison nous le disent? Mais comment sommes-nous assurés que nos sens et noire raison ne nous en imposent point dans la choses même où l'illusion paraît être le mois à craindre ou le moins possible? De questal en question, il faut remonter à la premier cause. Le Dieu tout sage et tout bon. que donna ces facultés à l'homme, doit avoir pu de former de telle sorte qu'elles sussent suffsantes à leur destination naturelle. et de avoir voulu le faire. Douter, à cet egant, te sa puissance ou de sa volonté, c'est doulet de sa propre existence. C'est là ce qui fonde toute notre certitude dans les affaires ment du monde et dans les choses qui sont le piet à notre portée. Or je demande si les objet de la foi, qui sont les plus incompréhensibles ne sont pas appuyés sur le même fondement. lorsqu'il est sur que Dieu les a recles: el s'il est raisonnable de rejeter une resela : \$

<sup>(1)</sup> Credimus Christum natum de Pirgine quæ Maria vocabatur. Quid sit autem virgo, et quid sit nasci, et quid sit nomen proprium, non credimus, sed nocimus. Aug. de Triu. lin. VIII c. 5.

divine, à cause de l'incompréhensibilité de quelques-uns de ses dogmes, pendant que l'on est contraint d'avouer que l'on ne pourrait avoir aucune certitude de rien, dans le monde, si l'on n'y reconnaissait pas un être incom-

préhensible?

Ceci doit d'autant plus frapper, que 4º tout ce que l'on trouve, en ce genre, dans la religion chrétienne regarde ou Dieu lui-même, ou ses décrets, ou son ouvrage dans la rédemption. La question de Tsopher le Nahamathite est celle de la plus saine raison. Trouveras-tu Dieu en le sondant? Trouveras-tu parsaitement le Tout-Puissant (Job, X1, 7)? Do misérables vers de terre, comme le sont tous les hommes, auront-ils la présomption de prétendre que Dieu ne puisse être ou ne puisse faire que ce qu'ils conçoivent? L'étude d'une mouche, d'une sourmi, d'une goutte d'eau, arrête les plus grands philosophes; et nous croirons que l'Etre infini ne peut rien nous révéler que nous ne puissions apprendre par nous-mêmes, ou qui puisse être au-dessus de notre portée? Ne semble-t-il pas plutôt que la sublimité de ses mystères sert de preuve à la divinité de leur origine? D'où les apôtres les auraient-ils tirés? Dans quelles sources auraient-ils pu les puiser, si Dieu ne leur en cût pas communiqué les lumières? Que l'on y prenne bien garde. Ce raisonnement est de S. Paul: Nous proposons, dit-il, la sapience de Dieu qui est en mystère, c'est-à-dire cachée. Ce sont des choses que l'æil n'a point vues, que l'oreille n'a point ouies et qui ne sont point montées au cœur de l'homme...; mais Dieu nous les a révélées par son esprit... Nul n'a connu les choses de Dieu, sinon l'esprit de Dieu (I Cor., II, 7, 9, 10, 11).

Que l'on considère enfin 5 de quelle nature est l'acquiescement que l'esprit doit aux vérités de la révélation. Il y en a de claires et il y en a d'obscures. Aux premières nous devons une foi explicite et distincte, parce que nous sommes toujours obligés de croire à proportion de notre connaissance; mais, pour les autres, une soi implicite et générale susit, parce que nous ne sommes jamais dans l'obligation de croire plus que ce que nous connaissons. Lors donc que, nous appliquant avec sincérité à l'étude de tout ce que nous pouvons savoir, nous nous soumettons d'ailleurs respectueusement à la vérité et à l'autorité de Dieu, pour les choses sur lesquelles I ne lui a pas plu que nous puissions en saoir davantage, c'est là tout ce qu'il exige le nous. Devons-nous quelque chose de moins i un Etre infaillible qu'une déférence sem-

plable ?

ECTION IV. — Réponses générales aux diverses raisons que l'on allègue contre la nécessité de croire des doymes incompréhensibles.

Quelque force et qu'elque clarté qu'il y ait aus nos preuves de la section précédente, le laisse d'y avoir là-dessus certaines difcultés qui sont très-spécieuses et fort ordiaires. Elles se réduisent en substance à dire ue la raison fut donnée à l'homme pour dis-

cerner le vrai du faux; que ce discernement ne lui est possible que par la distinction des idées; qu'il n'y a point d'autorité qui doive lui faire approuver ce qui lui est contraire, ni par conséquent ce qui est au-dessus d'elle, que la foi ne peut être plus excellente que lorsqu'elle est fondée en la raison; que les articles d'une autre nature sont d'invention humaine et de purs artifices pour tyranniser la conscience; et que les dogmes incompréhensibles font un tort extrême à la religion de Jésus-Christ, dans l'esprit des Juiss, des mahométans, des païens, des incrédules et des insidèles.

Voilà ce que l'on étale à tout moment avec autant de bruit que de pompe. Ce n'est pourtant que du bruit : et, pour le dissiper, nous allons faire cinq considérations, qui seront autant de réponses générales : 1º Il y a une différence réelle entre les choses qui sont contre la raison et celles qui sont au-dessus d'elle: 2º une révélation divine qui contient des choses au-dessus de la raison laisse à cette dernière toute la liberté qui lui convient; 3º 11 n'est ni permis, ni nécessaire, pour rendre la foi raisonnable, que l'interprétation de l'Ecriture soit assujettie à nos idées; 4° on prétend à tort que les dogmes incompréhensibles ne sont que d'invention humaine; 5° les mauvais effets qu'on leur attribue ne doivent pas être imputés à ceux qui les croient, et ne prouvent rien contre la nécessité de les croire.

SECTION v. — Première réponse générale, tirée de ce qu'il y a une différence réelle entre les choses qui sont contre la raison et celles qui sont au-dessus d'elles.

Y pense-t on bien d'abord, lorsque l'on ose avancer que la distinction entre les choses qui sont contre la raison et celles qui sont au-dessus d'elle n'est qu'une pure défaite? S'il y a quelque dissérence qui soit réelle, c'est certainement celle-là. Les choses sont au-dessus de la raison lorsqu'elles la passent, lorsque la raison ne les comprend ni ne les conçoit. Elles sont contre elle, lorsqu'elle les trouve contradictoires en ellesmêmes, ou en contradiction avec des vérités certaines et reconnues. La définition suffit pour nous convaincre qu'il y a ici une diffé rence essentielle, et pour nous apprendre en quoi cette différence consiste. Lorsque nous disons qu'une chose est contre la raison, nous vonlons dire qu'il n'y a point d'être intelli-gent qui ne la juge contradictoire, aussi bier que nous le faisons. Lorsque nous disons qu'une chose est au-dessus de notre raison. nous voulons dire à la vérité que nous ne la comprenons point nous-mêmes; mais nous ne nions pas que d'autres la comprennent, ou ne la puissent comprendre. Il y a donc réellement de l'un à l'autre la même dissérence qu'il y aurait à dire d'une chose, ou qu'elle nous est parfaitement connue, ou que nous ne la connaissons que d'une façon imparfaite. Je l'avoue : tout ce qui est vrai peut être su et compris. Mais soit que nous nous considérions en nous-mêmes, ou que nous nous comparions avec tous les autres

DÉMONST. EVANG. VI.

(Dix-huit.)

êtres de la nature, tout nous dicte que, comme îl-n'y a point de vérité qui ne doive être à la portée de quelque intelligence, il peut facilement y en avoir au-dessus de la nôtre.

A nous considérer en nous-mêmes, on sait de quelle manière nous parvenons à toutes nos connaissances. Notre esprit commence ses opérations par des raisons communes et par des vérités d'une telle évidence que, dès qu'elles se présentent, on les reconnaît pour ce qu'elles sont. De ces notions, qui servent de premiers principes, on tire ensuite par le raisonnement, des conséquences qui mènent à d'autres; toujours à l'aide de la première évidence, qui s'étend et se communique, et bien entendu toujours aussi, que tout ce qui s'appelle perception suppose une proportion réciproque entre l'objet aperçu et la faculté qui l'aperçoit. S'il y a donc dans la nature des objets dont nous ne pu'ssions avoir aucune idée ou que des idées confuses; ou s'il y eu a quelques autres dont nous ne puissions pas apercevoir parfaitement toutes les propriétés, parce que l'évidence qui devrait nous y conduire nous manque par quelque endroit, il s'ensuit nécessairement qu'il doit y avoir des choses qui sont au-dessus de notre raison.

Or, que dans la nature il y ait des objets dont nous ne pouvons avoir aucune idée, ou n'en avoir que de très-obscures, rien de plus assuré. Sans remonter jusqu'au monde intellectuel, nous ne voyons presque autre chose dans le monde matériel et visible. La couleur, la figure, le son, l'odeur et tout le reste, sont des choses qui appartiennent à une autre, dont elles son inséparables, quoiqu'elles en doivent être distinctes. On donne à celle-ci le nom commun de corps, ou de matière, et l'on ne saurait douter de son existence. Cependant, ni les sens, ni la raison, ne nous disent ce que c'est que cette matière elle-même.

Qui ne sait aussi que dans la nature il y a des choses dont les propriétés ne peuvent nous être parfaitement connues; non que nous n'en ayons diverses idées très-distinctes, mais parce qu'il nous en manque quelqu'une? N'est-ce pas de là principalement que vient notre ignorance dans la plupart des phénomères mystérieux qui sont les plus naturels? Chose étrange! La nature est pleine de mystères, il s'y rencontre à chaque pas des objets qui passent la capacité des esprits les plus pénétrants, et l'on a l'arrogance de se soulever contre ceux qu'il a plu à Dieu de semer dans la religion!

Cela pourrait-il arriver, si l'on considérait d'ailleurs le rang que l'homme tient dans l'ordre des créatures ? On voit dans l'univers, une suite merveilleuse d'êtres qui remplissent l'intervalle entre le néant et le Créateur, et qui, par une gradation continuelle, s'élèvent de plus en plus au faîte de la perfection. Dans un arrangement si sage et si magnifique, quelle est la place qui nous fut assignée ? Il n'y a point lieu d'en douter. Nous ne sommes ni au plus bas ni au plus baut de l'échelle. Par rapport aux avantages

du corps, nous voyons dans la naure des plantes qui subsistent plus longlemps que l'homme, et des animaux qui ont les sens plus parfaits. Par rapport aux avantages spirituels, serait-ce trop attribuer aux anns que de donner à leur intelligence plus de tendue et plus de pénétration que n'en a la nôtre? Il y a donc des choses, que ces esmit bienheureux peuvent voir et comprendr, quoiqu'elles échappent à notre vue et à etre compréhension. Donc encore, il y a les choses qui, sans être contraires à la raise, sont réellement au-dessus de sa capacitell y en a tant dans le monde matériel, auxqui les nos sens, aidés de l'art, ne peuventaixe dre. N'y en aurait-il pas de même, dans l monde intellectuel, à la hauteur desquele notre raison ne saurait s'élever?

SECTION VI. — Deuxième réponse généri, tirée de ce que la foi exigée pour certaire choses qui sont au-dessus de la raison lais à cette dernière toute la liberté qui lui concent.

Mais, dit-on, n'est-ce pas faire à la reson la plus grande de toutes les injurén'est-ce pas la rendre entièrement inuléque de l'assujettir à croire des choses qu'el ne peut comprendre? Cette difficulté ne ne surprend pas. La raison étant la gloire l'homme, il est assez naturel que l'os tienne sur ses gardes contre tout sentrel qui semble la déshonorer, et le préteste des plus spécieux, lorsqu'on peut le faire de loir contre certaines vérités, dont le joug te commode. Nous ajouterons néanmoins qu'el l'on s'alarme sans cause, ou que l'on y est pose les faits avec infidelité.

On dirait, aux clameurs de certaines ge que la religion chrétienne veut que les hou mes croient sans raison, parce qu'elle les propose de croire des choses qui sont au des de la raison; et cela, pourtant, est-il 1721' Ceux qui le disent ne font-ils pas, à ler tour, la plus grande de toutes les injustice à une religion qui est, à bien dire, la sak qui (1 Thessal., V, 21; I Jean, IV. 1, etc. presse la nécessité de l'examen ; qui exigent tous ceux qui la professent (I Pier., III, 15. de se mettre toujours en état de rendre reu de leur espérance, et qui ne connaît pas mése de foi (Hébr. XI, 1) qui ne soit démonire Est-ce donc à une religion de ce caractère que l'on ose reprocher qu'elle ne donne ecune raison de ce qu'elle veut que l'on crox et qu'elle exige l'acquiescement de l'espri sans raison?

Pour en juger, je demande quel doit ête l'usage légitime de la raison dans les choses de la religion? Elle s'y borne, comme partout ailleurs, à discerner le vrai du faux, et pesant les preuves qui conviennent à la niture des choses. Dans les recherches purment philosophiques, elle n'admettra don rien que sur une connaissance claire et distincte. Elle agirait alors sans raison, si che en agissait autrement. Mais, dans les recherches de la foi, où tout se termine au temme guig , l'exercice de la raison ne s'éten ! qui

examiner. non la chose révélée, mais la rérélation elle-même; car, si le témoignage st divin, si c'est Dieu lui-même qui a révélé a chose, nous la crovons arec raison, et la aison ne saurait se déterminer par un motif dus juste et plus évident. Ici j'en appelle à oute la terre. Avons—nous ou pouvons ous avoir une perception plus claire de noi que ce soit que celle que nous avons e cet axiome, qui sert de démonstration à t foi, que la sagesse parfaite ne peut être ompée, et que la vérité parfaite ne peut eus tromper. Croit-on sans raison lorsque on croit sur le témoignage d'un être tout age et tout vrai?

ETION VII. — Troisième réponse générale, lirée de ce qu'il n'est ni juste, ni nécessaire pour rendre la foi raisonnable, que l'interprétation de l'Écriture soit assujettie à nos idées.

L'obligation de croire des choses incompréensibles est incontestable, lorsqu'il est cerin que Dieu les a révélées. On vient de pir que la raison elle-même le dicte. Si l'on ut donc absolument ne point admettre de ogmes qui ne soient à la portée de notre telligence, le seul parti qu'il y ait à prenc est de nier qu'aucun mystère incompréinsible appartienne à la révélation. Aussi t-ce enfin le tour que l'on donne à la chose ı disant qu'il n'y a dans l'Ecriture aucun ojet de foi qui ne puisse être compris, lorsi'on l'examine avec toute l'attention conenable; que tout cela dépend du sens que on donne à ce que dit cette Ecriture; et que ans les endroits, où le premier sens ne s'acorde pas avec nos idées, il serait expédient, our la gloire de Dieu et pour la justification e la soi chrétienne, d'en chercher un plus compode et qui fit disparaître toute incompréensibilité. Il reste donc à savoir si cet expéient est nécessaire ou licite; et nous sommes persuadés qu'il ne peut être ni l'un ni l'autre.

La nécessité n'en peut être fondée que sur es considérations générales dont nous avons éjà fait sentir la faiblesse. Ces considérations sont qu'il n'est pas raisonnable de roire des choses qui ne sont pas évidentes, t moins encore d'en croire qui choquent là aison. Que l'on se rappelle donc là-dessus los réflexions précédentes. Une doctriac qui st au-dessus de la raison peut très-bien ne ui être pas opposée. Une doctrine qui semble tre contradictoire peut aussi très-bien ne être pas. Cela étant, de quel besoin peut tre une violence que l'on ferait à l'Ecriture, our lui faire dire autre chose que ce qu'elle it, et pour parer des contradictions, qui ont aucune existence réelle?

Ce n'est pas même une licence, que l'on e doive permettre. Il est vrai, comme on le it, que c'est le sens que l'on donne aux mots, l'non les mots mêmes qui font l'Ecriture. I sis ne prend-on pas garde que cette maximo endamne bien plus qu'elle ne justifie le rocédé que l'on tient ou que l'on propose our règle. Il s'ensuit clairement que l'on sil une Ecriture nouvelle et toute différente

de la révélation divine, lorsque, pour l'intelligence des mots, on s'écarte de leur signifisation la plus ordinaire et la plus naturelle. Quelle interprétation! Et quels interprètes de ce livre sacré, qui le tordent, qui le bouleversent, pour le faire parler à leur mode, et pour se dispenser eux-mêmes de croire ce qu'ils y trouvent!

Mais, dit-on, ne faites-vous pas vousmêmes une violence de cet ordre, à l'Ecriture, dans les endroits, par exemple, où elle attribue à Dieu des pieds, des mains, des yeux, des passions humaines? Dans ces occasions et en d'autres semblables, n'abandonnez-vous pas le sens littéral? Ne recourez-vous pas à la figure pour écarter des absurdités palpables et des contradictions très-sensibles? Oui, nous le faisons, et nous croyons même que cela doit toujours être fait en circonstances pareilles. Mais ceci peut-il avoir lieu par rapport à des dogmes qui ne sont, ni absurdes, ni contradictoires, et qui ne déplaisent à la raison qu'à cause qu'elle ne peut les comprendre?

SECTION VIII. — Quatrième réponse générale, tirée de ce que les dogmes incompréhensibles ne sont point d'invention humaine.

Il ne reste donc plus qu'à savoir si Dicu nous a révélé dans sa sainte parole, des choses qui sont au-dessus de notre intelligence. Pour s'en instruire, il n'y aurait qu'à consulter cette parole elle-même; mais, parce que l'on n'y trouverait pas son compte, on aime mieux dépayser les simples, en criant contre les occlésiastiques, auxquels on impute l'introduction de tout ce qu'il y a d'incompréhensible dans les objets de la foi. C'est, dit-on, l'ouvrage de leur ambition, l'effet de leurs artifices, le fruit de leur friponnerie; et, pour donner quelque couleur à cette insinuation odieuse, on étale je ne sais combien de tours de passe-passe que jouérent les prêtres du paganisme, et qui n'ont été que trop souvent imités par ceux de l'Eglise chrétienne.

Le manége est indigne; car ces tours de passe-passe, dont on fait tant de bruit n'ont jamais eu pour objet aucun des dogmes incompréhensibles que nous disons être contenus dans la révélation. Est-ce en quelque endroit, par le moyen de ces mystères de l'Ecriture, que les autels se sont attirés des dévots, ou que les Eglises se sont enrichies? Serait-ce d'ailleurs, pour se faire valoir, pour se donner un rang de supériorité, pour s'élever audessus des larques, que les ministres de la religion préchent des doctrines qui sont inaccessibles au people? Ils auraient cette vue, en avouant que ces doctrines ne sont pas moins inaccessibles pour eux-mêmes qu'elles le sont pour le vulgaire le plus ignorant, et en exhortant tout le monde à s'instruire, à examiner, à comparer ce qu'ils préchent avec l'Ecriture. En vérité, il faut être bien dupe, pour donner dans un panneau si grossier ! Et que penser de ceux qui ont ici perpétuellement la friponnerie ecclésiastique à la bouche? On ne saurait s'empêcher de le dire, ce sont des fripons d'une autre espèce. C'est à la ruligion qu'ils en veulent, bien plus qu'à ses ministres. Ils la confondent artificieusement dans le terme injurieux dont ils affectent de désigner ces derniers : et la chose est si vraie, qu'à leur dire, il n'y a pas jusqu'aux principes de la religion naturelle qui ne soient aussi de l'invention des prêtres.

SECTION IX. — Cinquième réponse générale, tirée de l'injustice et de la fausseté des conséquences facheuses que l'on impute à la réception des dogmes incompréhensibles.

Dans l'objection précédente, on représentait les ministres de la religion chrétienne comme des gens très-fins, très-rusés et très-artificieux, qui, par ambilion et par intérêt, ont imposé à la foi des peuples divers dogmes qu'ils ont inventés. Ici les choses chaugent de face. Ces mêmes ministres de la religion chrétienne ne sont plus que des stupides, que des entélés qui, sans raison et sans vue, prêchent -des doctrines très-révoltantes et des plus propres à éloigner tout le monde. Exiger des hommes qu'ils croient ce qu'ils ne peuvent comprendre, c'est, dit-on, mettre un obstacle invincible à la conversion d'une infinité de personnes; c'est fermer la porte de l'Eglise, aux Juiss, aux paiens, aux mahométans; c'est fournir un prétexte et des armes à l'incrédulité.

Que répondre à cela? Représenterons-nous encore que l'on attribue, contre toute vérité, à l'invention des hommes, des dogmes qui appartiennent réellement à la révélation divine? La chose mille et mille fois répétée n'en serait, ni plus certaine, ni plus crue. Contentons-nous de faire observer que cette nouvelle objection pose faux et conclut encore plus mal.

Elle pose saux, à considérer les choses par rapport aux premiers temps, où ces dogmes, dont on nous reproche si sort l'incompréhensibilité, surent donnés aux hommes, comme de nécessité pour la soi et pour le salut. Lorsque les apôtres préchèrent l'Evangile (1 Cor., 1, 22-24), les Juiss et les Grees saisaient, entre eux, tout le monde. Or il est sûr que, par rapport aux uns et aux autres, ces doctrines, contre lesquelles on se soulève si sort aujourd'hui, ne produisirent point cet esset, et ne purent même le saire. Nous en donnerons les preuves dans la suite, où nous renvoyons le lecteur.

Supposé, pourtant que, l'incompréhensibilité de quelques vérités chrétiennes soit véritablement un sujet de scandale pour un certain ordre de gens, s'ensuivrait-il que l'on dût les rayer du symbole? Jugeons-en par la conduite que tinrent autrefois les apôtres en circonstances semblables (Act. XV, 1, 29, etc.). Les Juifs virent avec une extrème douleur que l'on dispensait les prosélytes gentils du joug de la loi. Ils s'en plaignirent, ils en portèrent fort loin les murmures. Pour leur ôter cette occasion de scandale, le concile de Jérusalem soumit-il tous les chrétiens au calte lévitique? Point du tout. Les peuples parens s'irritèrent (Act., XIX, 23-34) jusqu'à la plus excessive fureur, de ce que

les ministres de Jésus-Christ mellaient au décri leurs idoles. Les prédicateurs chrétiques en furent-ils moins ardents à combailre l'idolatrie, ou se crurent-ils obligés, pour calmer l'irritation populaire, d'adopter le culte idolâtre? Et où en serait la religion, s'il fallait l'accommoder à tous les goult et à tous les caprices? Comment contenter là-dessus tout le monde? Pour plaire à quelques personnes, pour ne les point scandaliser, vous voulez que l'on passe l'éponge sar des articles de foi qui les choquent; et que ferez-vous pour plaire à quelques autre personnes qui respectent ces articles comme étant de révélation, et qui se scandaliseraient avec raison de les voir retranche! Il n'y a point de milieu; il faut perdre ceux-i, si vous gagnez ceux-là : et vous voyez bien, au bout du compte, que l'on n'en serait pas plus avancé.

Après tout, la religion chrétienne se propose bien moins de se plier à la fantaisie des hommes, que de la corriger. Il lui est même honorable, vu l'extrême corruption de notre nature, que plusieurs de ses doctrines deplaisent à notre raison. Si ces doctrines étaient moins bonnes, nous les goûteries davantage. Dans le fond, c'est de Dicu qu'élès viennent; les ministres de l'Evangile n'es sont que les prédicateurs. C'est leur devet (1 Cor., IV, 1, 2) de dispenser fidèlement les mystères qui leur ont été confiés : et pouraient-ils y manquer, sans trahir les pès saintes obligations de leur ministère?

SECTION X. — Réponses particulières aux objections que l'on fait contre le dogme de la Trinité, contre celui de l'Incarnation de contre celui de la Satisfaction.

Entrons à présent en quelque détail, divoyons ce que l'on objecte en particular contre quelques-unes des vérités spécultives ou pratiques de notre sainte religion. Quant aux premières, nous croyons devinous en tenir à ces trois principales, la innité des pérsonnes dans l'unité de l'essence divine l'incarnation de la seconde personne, et la satisfaction faite pour les péchés du genre humain, dans le sacrifice offert à Dies sur la croix.

Voici la méthode que je suivrai là-desses. J'y ferai trois choses: 1° je prouverai que ces dagmes sont contenus dans le Nouces Testament, et que, par conséquent, ils soit de foi pour les chrétiens. Ensuite j'exammerai, 2° s'ils sont conformes aux lumières de Vieux Testament et au sentiment de l'ancient synagogue, afin de pouvoir déterminer sile Juiss de nos jours en peuvent prendre us juste sujet de scandale. Je montrerai ensis qu'ils ne répugnent point à la saine raise et que par conséquent, les Grecs avaient loi de les traiter de folie.

Mais nour préparer l'esprit de mon lecter sur le seconde article, je le prie de se rep peler ce que j'ai dit dans la section VIII at sujet de l'interprétation de la sainte Ecriture. Dans le dessein de mettre tous les dognes de l'Evangile à la portée de notre raison, quautité de gens, qui témoignent d'ail!eurs beaucoup de respect pour les livres sacrés, s'imaginent être en droit de les expliquer à leur mode, en s'y éloignant du sens le plus ordinaire et le plus naturel. J'ai dit que cette licence n'est pas moins inutile que criminelle. J'ajoute seulement ici que, dans le choix des passages, j'aurai toujours égard à ceux qui sont les plus clairs et les plus précis dans le sens littéral, afin qu'il y paraisso évidemment que les dogmes pour lesquels nous combattons appartiennent à l'essence de la religion des chrétiens.

SECTION XI. — Le dogme de la trinité des personnes, dans une seule essence divine, est une doctrine du Nouveau Testament.

C'est le sentiment commun de tous les orthodoxes qu'il n'y a qu'un seul Dieu vivant et vrai; et que dans l'unité de cette divinité il y a trois personnes de la même substance, du même pouvoir et de la même éternité, le Père, le Fils et le Saint-Esprit (1). Il importe donc de savoir si ce dogme est de la révélation chrétienne; et, pour le prouver, nons devons saire voir, 1° que dans les écrits du Nouveau Testament le Père, le Fils et le Saint-Esprit sont trois personnes distinctes; 2 que le nom, les attributs et les opérations de Dieu y sont donnés à chacune de ces trois personnes; el 3º que cependant l'unité de Dieu y est établie de la façon la plus expresse et la moins équivoque. De ces articles, munis de bonnes preuves, il résultera que la croyance d'une trinité de personnes dans l'unité de l'essence divine est un objet essentiel de la foi des chrétiens.

I. Que le Père, le Fils et le Saint-Esprit soient trois personnes distinctes, dans les écrits du Nouveau Testament, c'est ce qui paraît avec la dernière évidence. Lorsque l'ange *Gabriel* annonce à la bienheureuse Vierge ( Luc, 1, 35), le Saint-Esprit surviendra en loi, la vertu du Très-Haut te couvrira de son ombre, et ce qui naîtra saint sera appelé e Fils de Dieu, il spécifie distinctement le Saint-Esprit, qui est la vertu du Très-Haut, e Très-Haut, dont le Saint-Esprit est la vertu, et le Fils, qui doit être conçu par la ertu du Très-Haut. Lors encore que Jean-Paptiste (Jean, I, 32-34) rend témoignage en lisant j'ai vu l'Esprit descendre du ciel comme ine colombe.... Celui qui m'a envoyé baptiser 'eau m'avait dit : Celui cur qui tu verras l'Esrit descendre.,.., c'est celui qui baptise du aint-Esprit...; et j'ai rendu temoignage que est lui qui est le Fils de Dieu. Il distingue vec la même clarté le Saint-Esprit, qui desend de celui qui l'a envoyé, et du Fils, sur equel il descend. Mais à quoi bon multiplier 's citations? Contentons-nous d'en indiquer uelques autres ici (Jean, XIV, 16 · XV, 26; 'om., VIII, 11; Matth., XXVIII, 19; II Cor., 16; I Jean, V, 7, etc.).

Après tout il n'y a ni difficulté ni contestaon là-dessus, si ce n'est avec les sabelliens,

(1) Ce sont les propres termes du 1" art. de la Confus-La de Foi anglicarie. qui ne reconnaissent qu'une scule et même personne sous trois dénominations différentes. Cette imagination néanmoins se détruit d'elle-même par la scule inspection des passages que nous avons allégués ou que l'on peut consulter. La formule du baptême suffirait toute seule pour décider contre le sabellianisme. Ce baptême s'administre au nom du Père, au nom du Fils et au nom du Saint-Esprit (Matth., XXVIII, 19); et pour éviter de reconnaître trois personnes distinctes, it faut se jeter dans les absurdités les plus pitoyables.

II. La distinction réelle des trois personnes étant admise, ce que nous avons à faire ensuite est d'examiner si les écrivains sacrés du Nouveau Testament leur donnent à toutes trois le nom, les attributs et les opérations de la Divinité souveraine. Le doute ne pouvant rouler que sur le Fils et que sur le Saint-Esprit, c'est aussi à ce qui les re-

garde que nous devons nous horner. Nous disons donc, 1º que l'Evangile attribue au Fils toute la plénitude de l'Etre suprême. Ayant occasion d'y revenir encore plus bas, nous nous en tiendrons ici aux endroits qui revêtent la seconde personne de toutes les perfections et de tout l'empire qui appartiennent au Dieu souverain. L'Écriture lui donne l'éternité lorsqu'elle dit que le Fils a la vie en lui-même, la toute-science (Jean, V, 26); lorsqu'elle l'introduit disant, Comme le Père me connaît, je connais aussi le Père (Id., X, 15); la toute-puissance, lorsqu'elle lui fait dire encore, Quelque chose que le Père sasse, le Fils le fait aussi pareillement (Id., V, 19); la création de l'univers, lorsqu'elle enseigne que toutes choses ont été faites par la Parole, et que sans elle rien de ce qui a été fait n'a été fait (Id., 1, 3); la conservation de toutes les créatures lorsqu'elle assure qu'il soutient toutes choses par sa parole puissante (11ébr., 1, 3); ensin le plein droit au culte suprême de la religion, lorsqu'elle avance que le Père a commis tout jugement au Fils afin que tous les hommes honorent le Fils comme ils honorent le Père, et que celui qui n'honore pas le Fils n'honore pas le Père, qui l'a envoyé (Jean, V, 22, 23). Si tout cela ne dit pas que le Fils est Dieu, nous ne concevons pas de quelles expressions on peut se servir pour le dire.

Nous ne saurions parler autrement, 2' de ce que la même Ecriture nous dit de la troisième personne. Elle dit que l'enfant de la Vierge sera appelé Fils de Dieu parce qu'il sera conçu du Saint-Esprit (Luc, 1, 35); qu'Ananias mentit à Dieu en mentant au Saint-Esprit (Act., V, 3, 4); que saint Paul fut mis à part pour l'apostolat par le commandement de Dieu (Rom., I, 1; I Cor., II, 1; Gal., I, 1) et par l'ordre du Saint-Esprit (Act., XII, 1, 2); que le Saint-Esprit a inspection sur l'Eglise de Dieu (Ibid., XX, 28); que nous sommes le temple de Dieu et celui du Saint-Esprit (I Cor., III, 16, 17; VI, 19); et combien encore d'autres choses semblables qui seraient vides de tout sens si, dans le système de nos écrivains sacrés, le Saint-

Esprit n'est pas Dieu? Que penser surtout de la formule du baptême chrétien, si la divinité suprême n'appartient pas de droit au Saint-Esprit comme au Père et au Fils?

III. Cependant il est très-certain que la révélation chrétienne n'admet qu'un seul Dieu. Elle ne se contente pas de le dire d'une façon très-formelle et dans les termes les plus précis (Matth., XII, 29, 32; Jean, XVII, 3; I Tim., VI, 15, 16; Jude, IV; Apoc., XV, 4, etc.), elle exclut encore avec la même précision toute espèce de pluralité de dieux. Car, dit saint Paul (I Cor., VIII, 5, 6), encore qu'il y en ait qui soient appelés dieux soit au ciel, soit en la terre, comme il y a plusieurs dieux et plusieurs seigneurs, nous n'avons pourtant qu'un seul Dieu qui est le Père, duquel sont toutes choses, et nous en lui, et un seul Seigneur Jésus-Christ par lequel sont toutes choses et nous par lui.

La conclusion est facile à tirer, ou plutôt un apôtre l'a lui-même tirée. Il y en a trois, dit-il (1 Jean, V, 7), qui rendent témoignage au ciel, le Père, la Parole et le Saint-Esprit; et ces trois-là sont un. Quelques efforts que l'on ait faits ou que l'on fasse encore pour rendre l'authenticité de ce passage suspecte, c'est inutilement qu'on y a travaillé jusqu'ici. Que gagnerait-on néanmoins à nous ravir celle preuve? et quand même saint Jean ne l'aurait pas dit, ne s'ensuivrait-il pas nécessairement des trois principes que nous avons élablis, que l'Evangile pose un seul Dieu en trois personnes distinctes, et reconnaît par conséquent une trinité de personnes dans l'unité de l'essence divine.

SECTION XII. — L'incarnation de la seconde personne divine est aussi un dogme établi dans le Nouveau Testument.

Le dogme de l'incarnation est uni si étroitement et de si près avec celui de la trinité, par les preuves qui leur sont communes, que j'ai eru ne pouvoir mieux faire que de placer ici ces preuves avant que d'aller plus loin dans la méthode que je me suis proposée.

Il s'y agit effectivement de montrer que la même personne que nous connaissons sous le nom de Jésus et que nous reconnaissons pour notre Sauveur, est Dieu-Homme, vrai Dieu et vrai homme engendré dans le temps par la vierge Marie, et engendré du Père avant tous les siècles; de sorte que comme il est à juste titre appelé Fils de l'homme, il est avec la même vérité nommé Fils de Dieu, dans un degré d'éminence et dans un sens propre qui n'appartiennent qu'à lui seul.

On ne nous conteste point l'humanité de Jésus-Christ; mais, s'il faut des preuves de sa nature divine, quelle foule n'en trouverons-nous point dans les écrits du Nouveau Testament? Saint Paul s'en est expliqué si clairement et si fort à dessein (singulièrement le premier tout entier) dans les trois premiers chapitres de son Epître aux Hébreux, qu'il est comme incompréhensible que l'on puisse résister à tant d'évidence. Mais il l'est encore bien plus que l'on ne se rende pas à la décision de saint Jean au commencement de

son Evangile. Il y dit que celui qui est (Jean, I, 14) le Fils unique de Dieu, est la Parole qui a été faite chair; que (Jean, 1, 1, 3) cette Parole était au commencement; qu'elle était avec Dieu; que toutes choses ont été faites par elle, et que sans elle rien de ce qui a été sait n'a été fait. Ces paroles ont-elles besoin de commentaire? Si l'on en veut pourtant, nous en trouverons dans ce que Jésus-Christ disait de lui-même (Jean, XVII, 5), qu'il avait eu gloire envers son Père, avant que le monde fut fait; (Jean, VI, 51) qu'il élait descendu du ciel: (Jean, VI, 62) qu'il monterait où il élai premièrement; (Jean, XIV, 9-11) qu'il est dens le Père, et le Père est en lui ; (Jean X, 30) que lui et le Père sont un; (Jean, VIII, 58,59, qu'il était avant Abraham; et tant d'autres choses qui présentent partout les mêmes idés. Tel est aussi constamment le langage de ser apôtres, lorsqu'ils l'appellent (I Cor., XV. 47) le Seigneur des cieux. (Tit., II, 13) le grand Dieu, (I Jean., V, 20) le vrai Dieu, (Jud., 4; II Pier., II, 1) le seul Seigneur Dieu, (Rom., IX, 5) le Dieu beni éternellement par-dessus toutes choses; et qu'ils lui altribuent ( Jean, II, 19; Phil., 111, 20, 21) la toute-puissance, (Matth., IX, &; Jean, II, 24; XVI, 30; XXI, 17) la toute-science (Matth., XVIII, 20; XXVIII, 20) la touteprésence, (*Hébr.* I, 13; I *Cor.*, XV, 27, 28; *Act.*, II, 36; V, 31; X, 36; *Phil.*, II, 9-11, Id domination souveraine, (*Col.*, II, 9) et la plénitude de la divinité. Rien surtout ne peut être ici plus décisif que ce que saint Poul 2 dit de notre Sauveur, en le considérant par rapport à son incarnation. (Phil, II, 6, 7) Je sus-Christ, étant en forme de Dieu, n'a point réputé rapine d'être égal à Dieu ; cependant il s'est anéanti lui-même, ayant pris la forme & serviteur fait à la ressemblance des hommes.

Pourrait-on ne pas reconnaître que lor cela, pris dans la construction naturelle d dans le premier sens que présentent les mois. ne peut s'entendre que d'une divioité qui con vient à Jésus-Christ, dans la notion comme que l'Ecriture sainte nous donne partoutes vrai Dieu, du Dieu souverain, du Dieu carteur? Mais, comme je ne puis ignorer qu'. l'on se ménage ici divers subterfuges. qu'à force de subtilités, on nous fait plusie... objections qui paraissent plausibles, il et se saurait être permis de le dissimuler. Que 🖰 ne s'attende pas néanmoins, de ma part. des éclaircissements sur chacun des passa: 1 que je viens d'indiquer. L'affaire serait ! trop longue haleine. Pour éviler un détail d celle élendue, je me hornerai à trois ou 400 tre considérations générales, pour mosir que lo sens que nous donnons à ces endres de l'Ecriture est le scul qui puisse leur cue venir, et qui leur convienne en ellet.

Je remarque 1° que l'on ne saurait mice juger de l'importance d'une doctrine ci de nécessité qu'il y a de la croire, que por le fréquente mention qui eu est faite, que l'on en et que par la diversité des tours que le prend pour le dire. S'il n'y avait dans le Nouveau Testament ou un ou deur missage.

qui, en passant et commo par hasard, parussent attribuer la divinité au Fils et au Saint-Esprit; si, en leur donnant quelquesois les titres de Dieu et de Seigneur, les écrivains sacrés ne leur donnaient jamais les perfections de l'Etre suprême; ou si, en leur attribuant ces perfections, ils ne leur attribraient ni le nom ni le titre de la Divinité, il y aurait de la témérité à renchérir sur leurs idées, et tout nous dicterait de prendre au rabais leurs expressions les plus fortes. Mais, lorsque l'on voit le contraire ; lorsque l'Ecriture tient constamment partout le même langage; lorsque tous les écrivains et tous les livres du Nouveau Testament donnent au Fils et au Saint-Esprit le nom, les attributs et les opérations du Dieu souverain, comment se peut-on dispenser de prendre tout cela dans le sens littéral et de juger qu'il s'y agit d'un article essentiel à la foi des chrétiens?

J'observe 2º que l'Ecriture ayant été donnée pour une règle de foi, proportionnée à toutes les capacités et à l'usage de tout le monde, il y a tout lieu de croire que les vérités les plus importantes y ayant dû être exprimées dans la plus grande clarté dont elles étaient susceptibles, elles doivent aussi être prises dans le sens littéral, à moins qu'il n'y ait dans le texte, ou dans la nature des choses, un correctif qui marque la figure assez clairement pour un lecteur ordinaire; ou qu'à faute d'un parcil correctif, il ne résulto de ce sens littéral quelque erreur dangereuse. Ici l'on ne saurait nier que les expressions des apôtres, prises à la lettre, n'engagent la plupart des lecteurs à croire que le Fils et le Saint-Esprit sont Dieu; et qu'on leur doit le même culte qu'au Père. Si donc les dogmes de la trinité et de l'incarnation sont faux, à quoi mènent-ils? A rien moins qu'à l'idolatrie, à ce crime si capital dans l'ancienne alliance, où le vrai Dieu défendait avec tant de sévérité de lui associer des êtres (Gal., IV, 8) qui de leur nature n'étaient pas dieux; à ce crime non moins capital dans la nouvelle économie, dont le but était (1 Cor., XII, 1, 2; 1 Thess., 1, 9) de convertir les Gentils des idoles pour servir au Dieu vivant et erai. Quelles précautions prirent donc les apôtres pour empêcher que l'on n'abusât point de leurs termes? Suffisait-il qu'ils établissent l'unité de Dicu? Non sans doute, puisqu'ils établissaient de même la trinité des personnes distinctes. Comptèrent-ils que tous leurs auditeurs et tous leurs lecteurs, grammairiens profonds et versés dans toutes les finesses de l'art pratoire, n'approcheraient de leurs discours et de leurs écrits que la balance critique à la main, pour en peser tous les points, tous les mots et toutes les figures? Cela ne se peut non plus; car, que penser alors de la prudence, de la charité, du zèle de la religion de ces premiers **Pré**dicateurs de l'Evangile?

Teci est d'autant plus digne d'attention qu'après tant d'évasions subtiles, que l'on a imaginées pour parer les preuves directes de la mivinité du Fils et du Saint-Esprit, on n'a

pu encore venir à bout d'inventer la moindre solution plausible sur l'article du culte. On trouve dans le Nouveau Testament des endroits très-clairs et très-positifs, où il est ordonné de prier Jésus-Christ (1), où ce Sauveur est prié, où il promet d'exaucer nos prières, où il exige le même honneur que l'on doit au Père; et comment se tirc-t-on d'un pas si délicat? On dit que l'exaltation de Jésus-Christ, dans sa séance à la droite du Père, l'a placé sur le trône de la divinité et lui en a mérité les mêmes hommages. Voilà donc une créature mise à l'égalité avec le créateur, et un homme qui, sans être Dien, participe à tous les honneurs de la religion, qui n'appartiennent qu'à l'Etre suprême. N'est-ce pas là le paganisme tout pur? Le paganisme déifiait les hommes illustres; c'était chez lui une grossière idolatrie. Cesserait-elle de l'être dans le système chrétien? Non, sans doute; et quelle ressource pour des chrétiens d'aimer mieux être idolâtres que d'admettre un dogme qu'ils ne peuvent

comprendre?

Observons enfin 4º que si les raisons que l'on allègue contre le sens littéral des passages qui attribuent la divinité à Jésus-Christ prouvent quelque chose, elles prouvent beaucoup plus qu'on ne voudrait. Pour comprendre ce que je veux dire, il faut se rappeler que les auditeurs de notre Sauveur prirent autrefois ses paroles au même sens où nous les prenons à cette heure. Quand il dit que Dieu était son Père (Jean, V, 17, 18), les Juis concurent qu'il se faisait égal à Dieu-Dès que ces mêmes Juis lui eurent entendu prononcer ces paroles : Avant qu'Abraham fût, je suis, ils prirent des pierres pour le lapider (Jean, VIII, 58, 59). Ils en strent autant lorsqu'il leur eut dit : Moi et le Père sommes un (Jean, X, 30-33), parce qu'à leur avis, ce qu'il venait de dire était un blasphème, et que lui, étant homme, se saisail Dieu. Lorsqu'il s'avoue être le Fils du Dieu béni (Marc, XIV, 61-64), le souverain sacrificateur l'accuse du même crime, et, sans autre éclaircissement, le juge digne de mort. Dans ces diverses circonstances, que fait Jésus-Christ? Représente-t-il que l'on prend mal sa pensée? explique-t-il ses paroles? se plaint-il de ce qu'on les prend trop à la lettre? Une seule fois il paraît en adoucir le sens par une citation qui laisse néanmoins subsister celui que les auditeurs donnaient à ses termes (Jean, X, 34-39); partout ailleurs, il admet la notion qui lui était imputee; il l'admet même en parlant à ses disciples, en parlant à ses juges, en parlant à Dien sur la croix. Que l'on y pense donc bien, que l'on pèse attentivement les conséquences. Il s'ensuit d'une manière incontestable que, si Jésus-Christ n'est pas égal à Dieu et Dieu lui-même, il dut être le plus méchant de tous les hommes, un imposteur détestable, un blasphómateur digne de touto la haine de ses ennemis et du supplice au-

<sup>(1)</sup> Matth., XVIII, 20 Luc., XXIV, 52; Jean, V, 27; XIV, 14; XV, 7; Act. VII, 50, etc

quel il fut condamné. Quoi l Paul et Barnabas déchirent leurs vêtements (Act., XIV, 11-15) et s'exposent à toute la sureur d'un peuple, pour empêcher qu'on ne leur rende les honneurs divins! Quoi! un ange, voyant S. Jean à ses pieds pour l'adorer, lui dit : Garde-toi de le faire, adore Dieu (Apoc.. XIX, 10), et Jésus-Christ souffre qu'on lui attribue le dessein de prétendre à ce culte li le demande l'il le recoit l'il promet de le récompenser! Cela serait-il possible, serait-il concevable, si Jésus-Christ n'était qu'une créature?

SECTION XIII. - Le dogme de la trinité n'est point contraire à la doctrine du Vieux Testament.

Les partisans outrés de la raison, qui, parmi les chrétiens, rejettent les dogmes de la trinité et de l'incarnation, pechent évi-demment, ainsi qu'on vient de le voir, contre la foi qu'ils doivent à une Ecriture qu'ils recoivent pour la parole de Dieu. C'est ce que l'on ne saurait dire, ni des Juifs, ni des tientils, qui n'admettent pas la révélation du Nouveau Testament. Cependant, on peut dire que ces insidèles sont aussi combattus par leurs propres principes, parce que ni les uns, ni les autres, n'ont aucune raison valable pour se faire un sujet de scandale de ces doctrines chrétiennes, et qu'au contraire ce qu'ils croient déjà les y conduit et les y prépare.

Les Juiss, qui se récrient si sort contre le dogme de la trinité, n'ont-ils donc rien dans leurs propres écrits sacrés qui le suppose et qui le confirme? En vain y en chercheraientils une condamnation formelle, et l'on y en trouve quantité d'indications très-frappantes. A ce dernier genre on rapporte fort naturellement les endroits où, dans la langue de l'original, le nom de Dieu, exprimé au pluriel, est suivi du verbe au singuléer, comme si l'on disait en français : Les dieux a fait, les dieux a dit. Nous en donnons quelques exemples au bas de la page (1). On ne peut pas dire que cette construction soit essentielle à l'hébreu, puisque l'on y en voit quel-quesois une tout autre (Deut., XXXII, 15, 17). Il semble donc que cela n'est point sans mystère. Aussi un rabbin (2) a-t-il observé, sur ces mots du premier verset de la Genèse (3), Bara Elohim, que, si cela n'était pas écrit, il ne serait pas licite aux hommes de s'exprimer de la sorte. Le même raisonnement a lieu sur que ques autres endroits où Dieu parle de lui-même au pluriel : Faisons l'homme à notre image (Gen., I, 26). Voici, l'homme est devenu comme l'un de Nous (Gen., 111, 22). Descendons, et confondons leur langage (Génese, XI, 7). Qui enverrai-je, et qui ira pour Nous (Is., VI, 8)? Dire que cela s'adresse aux anges, c'est une solution insoutenable,

comme l'ont démontré (1) quelques savants. auxquels l'amour de la brièvelé veut que je renvoie. Mais que répondront surtout les Juifs aux passages (2) où le nom de Dieu se donne, dans les mêmes versets, à diverce personnes distinctes, et où même l'on trouve en ce sens le titre de Jéhovah, de leur aveu incommunicable à tout autre qu'à l'Etre suprême (3)? Ajoutons à ceci les lieux où il ol parlé du Saint-Esprit (4) comme d'une personne qui a distinct ment ses attributs et 🤝 opérations, et qui est reconnue par quelques rabbins célèbres dans leur commentaire sur le I de la Genèse; l'un (5) disant que « l'Esprit de Dieu (Gen., 1, 1), qui se mouvait sur les caux, était l'Esprit du roi Mcssie, dont il est dit en Isare que l'Esprit du Seigneur reposcra sur lui; » et l'autre ( R. Sal. Jarchi.; ajoutant que « c'est l'Esprit de sa bouche, c'est-à-dire le Dieu saint et béni. » Il semble ensin que ce n'est pas tout à fait sans quelque raison mystéricuse et relative à la trinité des personnes dans l'unité de l'essence divine, que le nom de Dieu est en certains endroits répété trois sois (6), ou que le même nombre est observé dans les doxologies (/s., VI. 3) et dans les bénédictions (Nomb., VI, 23-27).

SECTION XIV. — Le doyme de l'Incarnation n'est pas contraire non plus à la doctrins du Vicux Testament.

Nous avons, sur l'article de l'Incarnation, quelque chose de plus fort et de plus clar que sur le précédent. C'est même en parler avec faiblesse que de dire seulement que ce dogme n'est point contraire à l'Ecriture des Juiss, ou qu'il y est indiqué. Ajoutons qu'il y était révélé de manière à ne laisser à ce peuple aucun sujet légitime de doute ou de réjection. Cela paraît manifestement à tant d'endroits de l'ancienne alliance, qui sont appliqués dans la nouvelle au Messic. Partont on y voit que ce grand libérateur, qui parut sur la terre semblable aux hommes, detait être Fils de Dieu (7), Dieu (8), le Seigner Jéhovah (9), la Parole qui a créé l'univers (14, et le Dieu des armées (11). Il est sûr, au moins. que c'est ainsi que les écrivains sacrés du Nouveau Testament comprirent et représentèrent la chose. Chacun le peut vérifier par la comparaison que nous avons cu sois &

<sup>(</sup>f) Gen., I, f; XX, f5; Deut., V, 26; Jos., XXIV, f5; b., XXXV, f0; Ps., VIII, f2; GALIX, 2; fs., LIV, 5; Jer.,

X. 10, etc.
(2) Ap. Raym. Mart. Pug. Fid. p. III, d. I. c. III, sec. 2
(5) Ces mois traduits littéralement veulent dire en fran

<sup>(1)</sup> Voy. Hornbeck, con. Jud., lib. V, cap. II, pog. 33 39ù.

<sup>(2)</sup> Gen. XIX, 24; Ps. XLV, 7; CX, 4; Zach. II, 10, 11.
(3) Maimon Mor. Nev. par. I, cap. 61. Manas. Good. Exod. gp. 11f.

<sup>(4)</sup> Sam. XXII, 2; Isa. XLVIII, 16; LXI, 1. (5) Beres. Rab. ap. Raym. Pug. Ful., par. III, dis l.c.

<sup>(3)</sup> Beres, Rab. ap. Raym. Pug. Fid., par. III, dat. E. XI, 5, 9.
(6) Deut. VI, 4; Ps. LXVII, 6, 7; Jer. XXXIII, 2; lus. IX, 19, etc.
(7) Ps. II, 7; XLV, 6, 7; CII, 25; Hebr. I, 4-10.
(8) Ps. CX 1; Hebr. I, 15; Math. XXII, 41-45.
(9) Mat. III, 1; Math. XI, 10; Marc. I, 2; Is. VI, 7, Jen. XII, 41; Ps. XXXII, 5; Act. VII, 59; Zach. XII, 10; Jen. XIX, 54-20.

<sup>[10]</sup> Gen. I, 5, expliqué par la Parap. d'Oukebs. Jen. 1-16 Cel. I, 16. (11) Is. VIII, 11; XXVIII, 16; Rom. IV, 51 55; I Per

m irquer entre les anciens oracles et les ap-

plications qu'ils en firent.

Il est vrai que l'on peut mettre en doute si, de leur temps, la synagogue donnait le même sens à ces prophèties; mais, outre ce que nous avons déjà dit là-dessus dans notre i' partie (Sect. XVIII), nous remarquerons ici que, quand bien même il ne nous resterait pas assez de monuments de cette antiquité judaïque pour en tircr des preuves directes, il suffirait que nous cussions de fortes présomptions pour en pouvoir conclure, avec la plus grande probabilité, que les apôtres expliquèrent et appliquèrent ces oracles au même sens que le faisaient les docteurs juifs de leur siècle. Nous en avons déjà donné des exemples dans l'endroit ci-dessus que nous venons d'indiquer. On y peut ajouter celui que saint Jean nous fournit dans le le chapitre de son Evangile. C'est l'opinion générale que cet Evangile sut écrit pour opposer l'autorité de l'Apôtre aux hérésies des cerinthiens et des ébionites. Ebion et Cerinthus étaient deux Juiss extrêmement préoccupés en faveur de la loi. Quel coup aurait donc porté contre cux la décision de saint Jean sur la divinité de Jésus-Christ, si ces deux hommes n'avaient pas été accoutumés, par leur éducation juive, à entendre désigner le Messie par le titre de Parole et de Parole de Dieu ?

Nous ne nous en tenons pas néanmoins tellement aux simples présomptions, que nous n'avons encore un bon nombre d'anciens monuments qui se sont conservés et qui prouvent directement notre thèse. S'inscrire en faux contre ces autorités, comme on le fait quelquefois, c'est se moquer du monde et tenter l'impossible. La difficulté que l'on tire de l'opposition unanime de tous les Juiss modernes; cette disticulté, néanmoins, e t peu de chose en elle-même, quand on considère les tristes révolutions de leur élat et leurs démélés avec les chrétiens. N'y En a-t-il pas eu assez pour changer du blanc au noir leur système, et pour donner à leurs oracles un sens tout autre que celui qu'y donnaient leurs ancêtres avant la ruine de Jérusalem et la prédication de l'Evaugile?

Mais, après tout, nous importe-t-il si fort de savoir avec certitude de quelle manière la synagogue contemporaine de Jésus-Christ expliqua les prédictions qui regardaient le Messie? Rien ne nous oblige ici à le rechercher. Nous disons sculement que les dogmes de la trinité et de l'incarnation ne sont point contraires à la doctrine du Vieux Testament. La chose est certaine, et nous n'en voulons pas davantage pour imposer silence aux Juifs incrédules sur ces deux articles. Quelle ne doit donc point être leur confusion que nous puissions trouver, dans leur Ecriture même, une si grande conformité avec la no tre?

SECTION XV. — Ni le dogme de la trinité, ni Celui de l'incarnation ne sont contraires à Ca saine raison.

uisque la religion des Juiss n'autorise en

rien les préjugés qui soulèvent ce peuple contre une trinité de personnes dans l'unité de l'essence divine et contre la manifestation en chair de la seconde de ces adorables personnes, voyons si la raison fournissait aux Gentils un légitime sujet de traiter ces dogmes de folie. Mais, après ce que nous en avons déjà dit dans les III et V sections de cette seconde partie, il nous semble que la question est vidée. La nature de Dieu est si fort au-dessus de notre intelligence, que ce qu'il peut y avoir d'incompréhensible n'est rien moins que contradictoire; et comment juger péremptoirement d'un sujet dont on n'a qu'une connaissance imparfaite? A ne considérer donc le dogme de la trinité que comme un mystère au-dessus de la raison, les Grecs et les Romains, contemporains des apôtres, qui étaient versés dans les recher-ches philosophiques, devaient d'autant moins être choqués de l'incompréhensibilité de cet objet, que quelques-uns de leurs philosophes les avaient accoutumés à se faire, de la nature divine, des idées assez approchantes du système chrétien. Je n'examinerai point ici d'où Pythagore et Platon les avaient tirées. Qu'elles vinssent originairement des Hébreux ou que la raison seule les cût suggérées, c'est de quoi il ne s'agit point à cette heure; il suffit, pour mon dessein, de faire observer que ces illustres Grecs admirent une espèce de trinité dans une seule essence divine, pour en conclure qu'ils ne trouvèrent en cela rien d'impossible et de contradictoire.

Cela même me fait rougir pour tant de chrétiens qui, malgré les lumières de la révélation, traitent avec le dernier mépris ce que ces grands génies de l'antiquité païenne regardèrent comme faisant une des sublimes parties de la religion naturelle. La conduite des premiers est d'autant plus blâmable que leurs invectives tombent à faux, ayant bien moins pour objet la doctrine de l'Ecriture que les explications souvent trop hardies et par conséquent peu circonspectes, que l'on en a données. Il faut avouer que les premiers chrétiens ne furent pas fort exacts dans le choix de leurs expressions sur cct article, avant la naissance de l'arianisme et des autres hérésies, qui donnèrent occasion de l'examiner de près et d'en fixer plus précisément les idées. Il est certain aussi que l'Eglise se vit ainsi dans la nécessité d'établir des formules de foi, dans lesquelles on fit entrer des termes dont l'esprit humain pouvait abuser, et dont quantité de gens abusèrent. Mais lorsque l'on daigne faire attention là-dessus, et que l'on distingue toujours la parole de Dieu de celle des hommes, il sera facile de ne pas tirer des conséquences de certains mots qui ne furent jamais établis pour être pris à toute rigueur, et de ne pas donner au dogme un sens qui contredit la raison. Lorsque nous disons, par exemple, qu'il y a trois personnes en Dieu, nous ne voulons pas dire qu'elles soient comme trois personnes humaines qui ont chacune leur volonté différente ; mais, nous les appelons ainsi, parce que nous ne sayons pas où

prendre un terme plus commode pour dissinguer les diverses relations qu'il y a entre le Père, le Fils et le Saint-Esprit. Il en est de même du reste.

Quant au mystère de l'incarnation, nous ne concevons pas ce que la saine raison y peut trouver de contradictoire. Il y aurait de la contradiction si nous disions que la nature divine s'est convertie en nature humaine, ou que, daus leur union, elles se sont confondues, ou qu'en demeurant distinctes. elles ont produit deux christs et deux médiateurs. Mais l'Evangile ne dit rien de semblable. Il dit simplement (Jean, I, 14) que la Parole s'est faite chair par l'union personnelle de la nature divine avec la nature hmaine : et les parens (Voy. Quest. Alnet., lib. II, c. XIII) n'étaient-ils pas entièrement persuadés de la possibilité d'une chose semblable? Si l'on en veut un exemple, on le trouvera dans le livre des Actes (Act., XIV, 11), où les habitants de Lystre disent de S. Paul et de S. Barnabé: Les dieux, faits semblables aux hommes, sont descendus parmi nous.

SECTION XVI. — Le dogme de la satisfaction pour les péchés du genre humain, dans ls sacrifice de Jésus-Christ, est une doctrine du Nouveau Testament.

Personne ne conteste la mort de Jésus-Christ. Tout se réduit à savoir quelle en a été la principale sin, et quelle en a été l'ossicace. Pour le déterminer, les écrivains sacrés du Nouveau Testament nous en disent les quatre choses suivantes: 1° que Jésus-Christ est mort et a souffert pour les péchés du genre humain; 2° qu'il a subi cette mort en qualité de sacrifice pour les péchés; 3° que ce sacrifice a fait une entière expiation, et satisfait pleinement pour les péchés des hommes; et 4° qu'ensin ce sacrifice a été offert, et cette satisfaction a été donnée sur la croix.

La première chose que disent nos livres sacrés du Nouveau Testament, c'est que Jésus-Christ est mort et a soussert pour les péchés du genre humain, non pour ses propres péchés, mais pour les nôtres. Ceci ne sousser aucune dissiculté. La proposition que nous avançons est conçue dans les expressions mêmes des apôtres, qui disent que (I Pier., III, 18) Jésus a soussert pour les péchés, lui juste pour les injustes: (I Pier., IV, 1) qu'il a soussert pour nous dans la chair; (Rom., IV, 25) qu'il a été livré pour nous pendant que nous étions encore pécheurs; et quantité d'autres choses semblables qui sont si connues qu'il serait inutile de les rapporter.

La deuxième chose que les écrivains du Nouveau Testament nous disent de la mort de Jésus-Christ, c'est qu'elle sut un sacrifice ossert pour le péché. C'est effectivement ce que portent en termes sormels ces passages: (Eph., V, 2) Christ nous a aimés, et s'est donné soi-même pour nous en oblation et en sacrifice à Dieu; (Hébr., 1X, 26-28; X. 12) it a comparu une sois pour l'abolition du péché par le sacrifice de soi-même; (1 Pier., 11, 24) it a porté nos péchés dans son propre corps;

(II Cor., V, 21. Gal. III, 13) il a été fait péché et malédiction pour nous; et lant d'autres où les mêmes expressions reviennent. Elles sont toutes visiblement relatives aux sacrifices qui s'offraient, parmi les Juis et parmi les parens, pour faire l'expiation des pechés. Sans examiner ici quelle fut l'origine de celle institution, il nous sustit d'observer que, comme elle fit partie du rituel établi parmi les Hébreux par une relation divine, on psaurait s'en faire de plus justes ni de plus sures idées qu'en suivant celles qu'en donna constamment le cérémoniel lévitique. Quelles étaient donc ces idées ? Tout y annonçait une expiation faite par la substitution d'une victime innocente qui, mise à la place du pe-cheur, portait ses péchés, en était chargée, et en recevait la peine à la décharge de celui qui la présentait. Car, 1º la victime élant au pied de l'autel, l'offrant (Lév., I, 4; III, 2, 8, 10; IV, 4, 15, 24, 29, 33, etc.) lui meltait ses deux mains sur la tête, pour marquer le don qu'il en saisait à Dieu et le dévoucment qu'il en saisait à la mort; 2º cette inposition des mains était accompagnée d'une confession qui désignait le transport des pechés de dessus la téte coupable sur celle qui était innocente. On le voit très-formellement exprimé dans la substitution du bouc Hazazel. (Lev., XVI, 21, 22) Aaron, est-il dit, posant ses deux mains sur la tête du bouc vivent. confessera sur lui toutes les iniquités des enfants d'Israël et tous leurs forfaits selon lou leurs péchés, les mettra sur la tête du bow. et l'enverra au désert par un homme expra-La même confession (Lév., V, 5) étant aussi exigée dans les cas particuliers, il n'y a point de doute que ce fût aux mêmes fins et de li même manière. Les Juis ont même conserte la formule de cette confession particulière 1 qui porte la clause de substitution dont nous venons de parler. De là vient 3 que les corps des bêtes qui avaient été immolées comme victimes propitiatoires (Lév., VI, 30; XVI, 27 se brûlaient hors du camp pendant que k tabernacle subsista, ou hors des murs de lerusalem après que le temple y fut bâti (Lér.. VI, 25; XVI, 24, 26, 28), et que l'on ne pouvait les toucher sans en contracter une soullure légale. De là venait encore 4° qu'il n. avait que des personnes de l'ordre sacerdotal qui pussent manger certaines parties de ces victimes propitiatoires, parce qu'en [sisant tout le service qui les regardait, ces ministres officiants étaient ceusés participer eux-mêmes au péché dont l'expiation se la sait par leur ministère. (Lévit., X, 17) L'o/frande pour le péché, leur disait Moise, com a été donnée pour porter l'iniquité de la-semblée, afin de faire propitiation pour eur devant l'Éternel. C'est 5' ensin pour celle même raison que la loi désendit de manger aucun sang; car c'est ainsi que Dieu s'en ri pliqua lui-même : (Lév., XVII, 11, 12) L'dm: de la chair, dit-il, est dans le sang. Cest pourquoi je vous ai ordonné qu'il soit mis sur

(1) Maimonides c'té par Outram, de Sacribil. hb l.: XV, sect. 9-11, etc.

l'autel pour faire propitiation pour vos dmes; car c'est le sang qui sera la propitiation pour l'Ame. C'est pourquoi j'ai dit aux enfants d'Israël que personne d'entre vous ne mange de sang; que l'étranger même qui demeure parmi

tous ne mange point de sang.

Telles étant donc indubitablement les idées que la loi de Moyse donnait des sacrifices propitiatoires, quel autre sens que celui que nous leur donnons peuvent avoir tous les passages de l'Ecriture que nous avons indiqués, que (Isa., LIII, 6) Dieu a fuit venir sur Iesus-Christ l'iniquité de nous tous; (I Pier., II, 2's) que Jésus-Christ a porté nos péchés dans son corps sur le bois; (II Cor., V, 21; Gal., III, 13) qu'il a été fait péché et malédiction pour nous, etc. ? Si la mort de notre Sauveur n'a pas été un vrai sacrifice de propitiation, qu'est-ce que tout cela signifie?

3' Les écrivains sacrés nous disent en conséquence une troisième chose bien remarquable de la mort du Seigneur Jésus-Christ. Ils lui attribuent tous les effets d'un sacrifice réellement offert à Dieu pour faire l'expiation des péchés; car à peser leurs expressions, ou par rapport au péché, ou comparativement avec les sacrifices de l'ancienne économie, ou eu égard au prix intrinsèque de celui de Jésus-Christ, il était impossible qu'ils s'expliquassent sur cet article ni avec plus de force, ni avec plus de précision qu'ils l'ont fait.

Quelques notions que l'on se fasse ou que l'on se puisse faire du péché, l'expiation réelle et parsaite en est attachée à la mort du Sauveur. A considérer le péché comme une tache dont l'âme est salie, il est dit que (Apoc., 1, 5) Jésus-Christ nous a lavés de nos péchés par son sang; que (1 Jean, I, 7; Hébr., IX, 14) par ce sang nous sommes nettoyés de tout péché, et nos consciences sont purifiées des œu-res mortes pour servir au Dieu vivant, etc. A le considérer comme une maladie qui blesse l'âme et qui la tue, il est dit que ( Isa., LIII, 5: I Pier., II, 24) dans les meuririssures de Jésus-Christ nous avons la guérison; qu'il nous (Eph., II, 1) a vivifies lorsque nous étions morts dans nos péchés; et que nous (I Thes., V, 10) vivons dans et pour celui qui est mort pour nous. A le considérer comme un éloignement de Dieu, il est dit que (Eph., II, 13) nous, qui autrefois étions loin, sommes rapprochés par le sang de Christ (Eph., II, 15. 16; Col., I, 20-22) et qu'il nous a réconciliés arec son Père dans le corps de sa chair par la mort. A le considérer comme une dette à la justice de Dieu, il est dit que (Matth., XX, 28) Jésus-Christ a donné sa vie en rançon pour plusieurs (Hébr., 1X, 12), qu'il nous a obtenu une rédemption éternélle, et (Hébr., IX, 26) qu'il a fait l'abolition du péché par le sacrifice de soi-même.

Si l'on compare ensuite les sacrifices de l'ancienne alliance avec celui de la nouvelle, il est certain que l'Ecriture attribue au dernier toute l'efficace réelle que semblaient promettre les autres; car elle dit que (Jean, 29) Jésus-Christ est l'agneau de Dieu qui l'et les péchés du mende; qu'il est (l'or., V,

7) notre Pâque, qui a été sacrifiée pour nous; et (I Pier., II, 22) qu'il a fait la propitiation pour nos péchés et pour ceux de tout le monde.

Veut-on savoir enfin quel est le prix intrinsèque du sacrifice de notre Sauveur? Rien de plus réel et de plus magnifique que ce qu'en dit l'Ecriture. Tantôt elle l'exalte par l'innocence parfaite de la victime qui (I Pier. II, 22) n'a point fait de péché; qui (II Cor., V, 21), n'ayant point connu le péché, a été fait péché pour nous, afin que nous fussions faits justice de Dieu en lui; et qui (1 Pier., III, 18) a souffert lui juste pour nous injustes. Tantôt elle relève la perfection de ce sacrifice, en ce que la réitération n'en a pos été nécessaire (*Hébr.*, VII, 23-27; IX, 25-28; X, 10, 11, 12-18). Il l'a fait une seule fois, dit-elle. Il n'a pas eu besoin de s'offrir plusieurs fois; et cette oblation du corps de Jésus-Christ s'est faite une fois dans la fin du monde. Tantot elle attribue à ce seul sacrifice la possibilité de faire l'expiation des péchés ( Mébr., IX, 4, 5); car il est impossible que le sang des taureaux et des boucs ôte le péché; c'est pourquoi en entrant au monde it dit: Tu n'as voulu ni sacrifice ni offrande, mais tu m'as approprié un corps. Tantôt elle donne à ce sacrifice l'efficace la plus étendue, Car (I Tim., I, 15) c'est une chose certains que Jésus-Christ est venu au monde pour sauver les pécheurs; (Jean, III, 16) quiconque croit en lui ne périra point, mais aura la vie éternelle. Tantot ensin, elle nous donne leu assurances les plus positives de l'acceptation que Dieu a faites de ce sacrifice en notre faveur. Jésus-Christ, dit-c'le, (Hébr., V, 7) a été exaucé à cause de son obéissance (Hébr., V, 9); il a été fait l'auteur du salut éternel à tous ceux qui lui obéissent; (Hébr., VII, 25) il est puissant pour sauver à plein ceux qui vien-nent à Dieu par lui; (Phil., II, 8, 9) et Dieu lui a donné un nom par dessus tout nóm, parce qu'il s'était abaissé lui-même, et s'était rendu obéissant jusqu'à la mort, même jusqu'à la mort de la croix.

La quatrième et dernière chose que nous devons observer dans ce que nos écrivains sacrés nous disent du sacerdore de Jésus-Christ, c'est que le sacrifice propitiatoire de ce divin Rédempteur a été offert à Dieu sur la croix. Il est vrai qu'en qualité de notre souverain sacrificateur, il a dû entrer dans le ciel pour y présenter son intercession en notre faveur, comme Aaron et ses successeurs entraient, une fois tous les ans, dans le lieu très-saint pour y présenter à Dieu le sang des victimes, en intercédant pour le peuple; mais il est certain aussi que, comme Aaron et ses successeurs faisaient le sacrifice hors du voile, Jésus-Christ a dû aussi verser son sang de propitiation sur la terre, avant que d'entrer dans le lieu très-saint de la nature. S. Paul a établi tout cela d'une manière si claire et si forte (1), que nous ne saurions mieux faire que d'y renvoyer les lecteurs. Après ce qu'en a dit cet apôtre, nous ne con-

<sup>(1)</sup> Dans l'Epitre aux *nébreux*, ch. IX, 25-28; X, 11, 13, 19, 20, MH, 11-12, etc.

cevons pas comment il peut encore y avoir des chrétiens qui s'obstinent à prétendre que Jésus-Christ n'a été revêtu de la charge de sacrificateur que dans son exaltation souveraine, et n'a présenté pour nous à Dieu d'autre sacrifice propitiatoire que celui de son intercession dans le ciel. Ce sentiment n'est-il pas en contradiction directe avec la doctrine de l'Epître aux Hébreux, et surtout à ces paroles du chapitre XIII, vers. 11, 12? Les corps des bêtes dont le sang est apporté pour le péché par le souverain sacrificateur dans le sanctuaire sont brûlés hors du camp. C'est pourquoi aussi Jésus, afin qu'il sanctifiat le peuple par son propre sang, a souffert hors la porte.

SECTION XVII. — Le dogme de la satisfaction n'est point contraire à la doctrine du Vieux Testament.

Après le détail où nous venons d'entrer dans la section précédente, on ne saurait nier que le dogme de la satisfaction, donné à la justice de Dieu dans la mort de Notre-Seigneur Jésus-Christsur la croix, ne soit essentiel à la foi des chrétiens. Mais, comme nous ne pou-vons ignorer que les Juiss s'en font un sujet de scandale, il importe de faire observer que c'est sans raison légitime. Car il est sûr, d'un côté, que le système de l'Evangile, par rapport aux sacrifices propiliatoires, est parfaitement le même que celui de la loi; et de l'autre, que les préjugés de la synagogue contre cette partie de la doctrine chretienne ne sont pas soutenables. Tous ses préjugés se réduisent à deux principaux : l'un, que les sacrifices de l'ancienne alliance n'étaient point de simples types de celui de la nouvelle; et l'autre, que le Messie ne devait pas souffrir, ou du moins ne devait pas souffrir en qualité de victime de propitiation. Or nous le répétons hardiment, ce sont là deux choses qui ne se peuvent absolument soutenir.

Quant au premier point, c'est une affaire vidée. Nous l'avons déjà traitée ailleurs avec étendue, et l'on peut aisément recourir à ce que nous en avons dit aux endroits qui sont indiqués ici (I purt., sect., VIII, IX, X, XI, XIII). On ý verra que tout le rituel de l'ancienne alliance ne fut que typique et que figuratif; ou, comme le dit un apôte (Hébr., X, 1), que la loi ayant l'ombre des biens à renir et non la vive image des choses, elle ne put jamais, par des sacrifices que l'on offre continuellement tous les ans, sanctifier ceux qui s'y adressent, de sorte que (II ébr., X, 10) nous ne pouvons être sanctifiés que par l'oblation une seule fois faite du corps de Jésus-Christ.

Il ne reste donc que la seconde difficulté qui cependant n'en serait point du tout, si l'entétement et la prévention ne s'en mélaient d'one étrange manière. Oscr prétendre que le Messie ne devait ni sousirir ni mourir, c'est donner le démenti le plus sormel aux oracles qui spécisièrent les particularités diverses de cette mort et de ces soustrances avec tant de

détail, que les évangélistes ont eu soin (1) d'en marquer l'accomplissement jusque dans les circonstances qui semblaient devoir étre les moins remarquables. Dira-t-on que si le Messie a dû souffrir et mourir, ce n'était point en qualité de victime propitiatoire? Mais que l'on daigne seulement jeter les yeux surce qu'en dit Daniel (Dan., IX, 24-27), que la propitiation pour l'iniquité doit être saite, que le Christ sera retranché, mais non pour soi, qu'il confirmera l'alliance, et fera cesser le sacrifice et l'oblation; ou sur ce qu'en dit Issu (Isa., LIII, 4, 5, 8, 10, 12), qu'il a porté nos langueurs et a chargé nos douleurs, qu'il était navré pour nos forfaits et froissé pour nos inquités, que l'amende qui nous porte la pais est sur lui, et que par sa meurtrissure nou avons guérison, que l'Eternel a fait venir sur lui l'iniquité de nous tous, que la plaie lui a éli faite pour le forfait de mon peuple, qu'il aura mis son âme en oblation pour le péché qu'il portera lui-même leurs iniquités, qu'il aure répandu son ame à la mort, qu'il aura été tenu au rang des transgresseurs, et que luimême aura porté les péchés de plusieurs. En vain, pour se refuser à tant d'évidence, s'elforce-t-on d'appliquer tout cela tantôt à It-rémie, tantôt à quelques autres particuliers, et tantôt en général au peuple d'Israël. Toutes les interprétations qui n'y reconnaissent pas le Messie sont d'une faiblesse, d'une inconsistance et d'une absurdité qui sautent aux yeux.

Les Juiss mêmes en jugeraient comme nous, si l'attente d'un roi Messie, conquérant et rignant sur la terre à la façon des monarques mortels, ne les aveuglait pas grossièrementsur cette matière. Peuvent-ils pourtant ignorer que leur paraphrase chaldaique (2), de même que leurs unciens docteurs, entendirent es oracles comme les chrétiens les entendent qu'il y a même encore dans leurs livres divers endroits où l'on avoue que le Messe doit venir pour saire l'abolition du peche. pour subir de grandes soussrances et pour racheter le genre humain; et qu'enfin le desespoir les a réduits à imaginer deux mesies, l'un souffrant et descendu de Joseph l'autre victorieux et descendant de Juda! Imagination arbitraire et contredite par toutes les anciennes prophéties?

SECTION XVIII. — Le dogme de la satisfaction dans la mort de Jésus-Christ ne répugui point à la saine raison.

Si des Juis nous passons aux Grees, nons ne voyons rien non plus dans le sacrifice propitiatoire de Jésus-Christ sur la croix, qu'ils aient pu légitimement traiter de solte. La chose est évidente par rapport aux peuples parens, à la considérer dans leurs propers idées. Parmi toutes ces nations, l'usage

<sup>(1)</sup> Matth. XXVI, 31, 53, 54, 53, 56; XXVII, 31, 35; Marc. XV, 27, 28; Luc. XXIV, 26, 27, 44-46; Joan Viii 18; XIX, 25, 24, 28-50.

<sup>(2)</sup> Voyez, sur tout cela, Mart. Pagm. Pag. Fid. P. 3. dist. 3, cap. 16; Folim, in Raym. Observ. in p. 5, sist. 1, cap. 4; Galatin. lib VI, Moornbeck, con. Jud. lib. 11, c. 1

des sacrifices faisait la partie la plus solennelle et la plus auguste de la religion, et l'on v attachait constamment une vertu de substilution qui opérait à la décharge de celui qui présentait la victime. Un temps fut, où l'on y offrait sur les autels des victimes humaines, et toujours on y crut que le sang humain était le plus propre, dans les calamités publiques, à faire l'expiation des péchés. D'ailleurs on regardait partout avec admiration les personnes qui avaient le courage de se dévouer à la mort pour la patrie, et l'on était accoutumé à croire que les dieux pouvaient étre exposés à de grandes épreuves, ou avaient même pu mourir. Que pouvait-il donc y avoir dans le superstitieux paganisme qui le soulevât avec quelque apparence de raison contre la prédication de la croix?

Mais du paganisme superstitieux on appelle à la saine raison, et l'on soutient qu'elle ne saurait admettre, dans les souffrances et dans la mort de Jésus-Christ, un sacrifice propitiatoire par voie de substitution à l'homme pécheur, et de satisfaction à la justice de Dieu. On veut donc que les souffrances de notre Sauveur ne soient proprement que des afflictions, qu'un Dieu qui est toutpuissant et le souverain maître du monde, en puisse insliger de semblables aux personnes les plus innocentes, qu'elles ne peuvent avoir élé des châtiments, parce qu'il n'est démontrable ni par l'ancienne institution des sacrifices ni par la justice de Dieu qu'une personne innocente pu sse être punie, et qu'à les considérer même comme des châliments, elles ne peuvent avoir satisfait pour les péchés des coupables, parce que d'un côté la peine aurait dû être parfaitement la même, lant en quantité qu'en qualité, et que de l'autre elle aurait dû opérer une décharge complète. C'est ainsi, dit-on, que la saine raison parle, c'est ainsi qu'elle décide. Nous savons qu'on l'avance, mais qu'il nous soit permis d'examiner ce qui en est, et de faire là-dessus quelques observations où nous ne consulterons que cette raison ellemême.

Observation première. Il nous semble d'abord que l'on s'expose à de grandes illusions en raisonnant sur les dispensations de la Providence, lorsqu'on ne les envisage que par rapport à une seule des perfections de l'Etre suprême. N'est-il pas évident que dans un être qui possède au degré le plus éminent toutes les perfections possibles elles doivent toutes agir dans le concert le plus entier et dans la plus exacte harmonie? A coup sûr l'exercice de sa souverainelé et de sa toute-puissance doit être réglé par les lois élernelles de sa sagesse, de sa justice et de sa bonté. S'il est donc incompatible avec sa lustice qu'en qualité de tout-puissant et de ouverain maltre il inflige quelques peines à in innocent, il no le sera pas moins avec sa monté qu'il fasse souffrir l'innocence. Pour en juger autrement, il faudrait supposer que la bonté infinie n'est pas aussi essentielle à la nature divine que la justice infinie.

Observation II. Touto la différence qu'il

peut y avoir entre les afflictions et les châtiments se tire du principe qui les cause et des fins qui y sont proposées. A considérer les unes et les autres comme venant de la main de Dieu, le châtiment n'est, à vrai dire, qu'une affliction dispensée à l'occasion du péché, soit pour la vengeance ou pour l'exemple, ou pour la terreur. Lors donc que l'Ecriture nous dit que Jesus-Christ est mort pour nos péchés, et qu'il est mort pour tous afin que ceux qui vivent ne vivent plus désormais à eux-mêmes, mais qu'ils vivent à celui qui s'est donné lui-même pour eux, lors, dis-je. que l'Ecriture s'exprime de cette manière et de tant d'autres semblables, quelles idées a-t-elle voulu nous donner des souffrances de notre Sauveur? Il est certain que le principe, et la sin n'y annoncent que le châtiment. Nos péchés en ont été la cause, et le but que Dieu s'y proposa fut de nous rappeler au devoir. Des chrétiens pourraient-ils trouver mauvais que nous suivions le langage de l'Ecriture et que nous en adoptions le système?

Observation III. La conséquence que nous tirons des sacrifices de propitiation est d'une telle évidence, que l'on ne saurait l'éluder. Dans ces sacrifices, le transport du péché se faisait sur une bête innocente à la décharge de l'homme pécheur, et Dieu acceptait ce transport. Il s'ensuit de fait que la substitution d'une créature innocente à une créature coupable, n'a rien qui répugne à la justice de l'Etre souverainement parfait. Répondre à cela, comme on le sait quelquesois, que ce transport n'était pas réel, qu'il n'était même qu'apparent, parce que la victime et le pé-cheur qui l'offrait n'étaient pas de la même espèce, c'est vouloir en imposer aux autres ou s'en imposer à soi-même. La substitution était réelle; la loi de Moise en suppose partout la réalité, ainsi que nous l'avons déjà vu; ct cette réalité fut admise dans tous les temps chez tous les peuples qui reçurent l'usage de ces sacrifices. Il est seulement vrai que la mort d'une bête ne pouvant satissaire pour les péchés d'un homme, elle n'opérait réellement à la décharge du pécheur que relativement au sacrifice de Jésus-Christ, dont l'autre n'était que la figure et le type. Mais peuton dire que la substitution n'était qu'en apparence, ou manquait de toute réalité, parce qu'elle tirait toute son efficace de la victime parfaite, qui, participant à notre nature, devait un jour en suppléer les dé-

Observation IV. Il ne répugne en aucune façon qu'une personne, qui en elle-même ne mérite aucune peine à cause de son innocence, y soit soumise pour d'autres qu'elle représente ou pour lesquelles elle s'est obligéc. C'est assurément une maxime de la saine raison. Tout se réduit donc à savoir s'il est de l'équité d'admettre des cautions de cet ordre, ou d'en agir avec ces cautions comme si elles étaient elles-mêmes dans le cas des personnes qu'elles représentent. Cependant, quel doute peut-il y avoir là-dessus si l'on consulte la pratique universelle des peuples et les principes du rituel dans toutes les réligions de la terre? Dans tous les pays du monde, n'est-il pas permis de contracter des engagements à la décharge ou au profit de quelque autre? et n'est-il pas établi que ces engagements soient de la même force que ceux que l'on aurait contractés par soi-même? D'où vient encore que, dans le rituel de toutes les nations, toutes les victimes furent traitées avec toute la dureté possible, chargées d'imprérations, exposées aux plus grands opprobres, si ce n'est que l'on crut les devoir regarder comme couvertes, en conséquence de la substitution, de toute l'horreur du péché qui leur avait été transporté?

Après tout, la substitution de l'innocent au coupable ne saurait blesser la justice la plus étroite et la plus rigoureuse, lorsqu'elle a ces trois qualités: 1° qu'elle est volontaire, 2° qu'elle vient d'une personne qui peut disposer d'elle-même, et 3° qu'elle opère les mêmes effets que le châtiment personnel du coupable. Or tout cela ne se trouve-t-il pas au degré le plus parfait dans la substitution de notre Sauveur?

Y en cul-il jamais de plus volontaire? Tout y vient de lui-même; tout y procède de son pur mouvement; tout y est l'ouvrage de l'amour le plus libre. Veut-on s'en convaincre? Il n'y a qu'à considérer ce qu'il était avant que de paraître au monde, l'état dans lequel il y parut, l'histoire de sa vie et de ses souffrances. On y verra partout une victime qui se dévoue elle-même à la mort pour nous procurer la vie, et qui court volontairement à l'autel pour y répandre son sang en rémission des péchés.

D'ailleurs, on ne saurait ignorer non plus qu'il ne put jamais y avoir de substitution plus légitime, à considérer les droits de propriété sur la victime qui fut présentée. Jésus-Christ s'offrit lui-même; il offrit son corps; il offrit cette chair dont il s'était volontairement revêtu. Ne devons-nous pas l'en croire? Personne, dit-il (Jean, X, 18), ne m'ôte la vie, mais je la laisse moi - même; j'ai le pouvoir de la laisser, et j'ai celui de la reprendre.

Que l'on daigne enfin y réfléchir sérieusement, et l'on verra que cette substitution opère les mêmes effets et même de plus grands que ne l'aurait pu faire la punition de l'homme coupable. Les droits éternels de la justice de Dieu y sont maintenus dans leur éclat le plus offrayant; ceux de la miséricorde divine y sont manifestés dans une étendue que l'on ne peut assez admirer; la justice et la miséricorde s'y découvrent dans un tempérament qui les fait briller l'une et l'autre insiniment davantage; et la même grâce qui rassure si tendrement le pécheur le convie olus efficacement à la repentance que ne l'aurait fait l'inflexible sévérité qu'il n'avait que trop méritée, et qui n'aurait laissé luire aucun rayon d'espoir à ses yeux.

Observation V. La substitution de Jésus-Christ souffrant et mourant pour nous, n'en est ni moins entière ni moins réelle dans les effets, bien qu'il n'ait pas subi les mêmes peines en espèce que nous avions méritées.

On équivoque certainement à dessein lorque l'on prétend le contraire. Il y eut sans doute quelques-uncs des peines du péché que mire Sauveur ne sentit ni ne put ressentir: telles furent, par exemple, les remords de la conscience, l'affreux désespoir des damnés, et tout ce qui peut être de la même nature. Mais sur quoi fondé voudrait-on que, sans cela, il ne put y avoir eu de satisfaction icritable? Car, sans dire que la qualité de la victime compensait infiniment ce défaut, R dépendait-il pas entièrement de Dieu, cons-déré comme la partic offensée, d'accepte telle satisfaction qu'il jugeait à proposid n'est-ce pas ainsi que tous les souverains en agissent dans la commutation des peines on dans les compensations qu'ils y agréent!

Observation VI et dernière. Quoique Jesus-Christ ait satisfait pour nous, par sa mort, à la justice divine, il ne laisse pas d'err très-vrai que nous sommes sauvés par un grace entièrement gratuite, et que nou m pouvons parvenir au salut qu'aux conditions de la foi et de la repentance. Se peut-il, a effet, de plus indignes chicanes que celles que l'on s'avise de nous faire sur cet article! S nous devons notre salut au mérite de note Sauveur, comment ne le devons-nous qu'i la grâce? Si Jésus-Christ a pleinement suisfail pour nous, pourquoi sommes-nous acore obligés nous-mêmes à faire que un chose? Quelles objections! quelles difficult Eh, quoi donc l'est-ce que la grace de bru pour nous est moins entière, moins part moins gratuite, parce qu'elle nous a elle même procuré la victinie propilialoire dont le sang opère la réconciliation du pécheu avec l'Etre tout saint et tout juste! Est-" encore que dans la nature des choses ce Dieu tout juste et tout saint aurait du admelle i sa paix des pécheurs endurcis dans le crin: et pleins de mépris pour le salut qui leur el présenté? Porter la clémence de Dieu pla loin que ne l'a fait l'Evangile, c'était ourre la porte à la licence des mœurs la plus intr nale; car si les limitations du système che tien ne suffiscnt pas pour purifier le monte. quel déluge de corruption n'y auraient pe introduit une amnistie absolue et l'assurance de l'impunité la moins limitée? Conçoit-ot que ce salut, si grand en lui-même, le pour rait être encore davantage si la grace en étal accordée à des créatures intelligentes qui la traitent avec indignité, qui n'en sentent po le besoin, qui ne le désirent pas même? Coscoit-on que la justice de Dieu ne soit pas intéressée en honneur à venger les affronts qui sont saits à sa miséricorde par des ingrals qui sont insensibles à tant de bontés, et qu'il cun motif de devoir, de reconnaissance d d'intérét, ne touche et ne ramène? A ce pat. que deviendraient les lois de Dieu? que de viendrait son empire? La gloire n'en peul ctre maintenue que par le système chretica. D'ans la satisfaction présentée par Jéau-Christ, nous voyons d'un côté que Dien de clare sa justice, et de l'autre qu'il y manifels ses compassions éternelles, parce que leus Christ (1 Cor., 1, 30), ayant clé fait rédent-

sion pour nous, a aussi élé fail pour nous sa-Aesse, justice et sanctification.

SECTION XIX. — Réponses particulières aux objections que l'on fait contre certains pré-ceptes moraux de l'Evangile.

Ce n'est pas seulement du côté de ses dognes que la religion chrétienne est exposée à l'altaque des esprits superbes on indociles qui prétendent n'écouter en tout que la raison; ils s'en prennent aussi à sa morale, qu'ils accusent, les uns d'hyperbole, et les autres d'injustice. S'il en faut croire les preniers, l'Evangile n'a rien ajouté à la doctrine les mœurs que des préceptes outrés, qui ne iont point d'usage et qui ne le sauraient ire. Au dire des derniers, ces lois ne sont ni raisonnables ni naturelles, parce qu'elles ont absolument impraticables. Le jugement su'en porta saint Jean sut tout opposé, car il lit (I Jean, V, 3) que les commandements de Dieu donnés par Jésus-Christ ne sont point rriefs, c'est-à-dire qu'ils ne sont point d'une nature à choquer les lumières de la saine raion; et qu'ils sont tels, au contraire, qu'il n'y a soint d'homme sage et supérieur aux préjués qui n'en reconnaisse et qui n'en goûte arfaitement l'équité.

Dans le dessein de justifier ce sentiment e l'Apôtre, je ne m'engagerai point ici à iscuter par le menu tous les points de la norale chrétienne : l'ouvrage scrait trop >ng, et même à quelques égards inutile. Lais comme tout se rapporte à trois chefs rincipaux, qui sont nos devoirs envers le rochain, envers nous-mêmes et envers Dieu, 😕 choisirai dans chacun de ces chefs l'article ui, dans son genre, paraît le plus onéreux La le moins raisonnable; et je compte que les éclaircissements que je donnerai làessus satisfont les hommes qui pensent, les 🕶 čjugės sur le reste se dissiperont d'eux-🗅 Ćmes.

Parmi les devoirs que l'Evangile nous rescrit envers le prochain, je regarde com-🛥 🗲 le plus exposé aux accusations d'injustice L de dureté, celui qui nous ordonne l'amour es ennemis et le pardon des injures. Entre eux qui se bornent à nous-mêmes, je mels un même rang celui qui commande de nous setenir des plaisirs, jusqu'à ceux qui sont recents, et de tout mal, jusqu'à ce qui en a pparence. Ensin, par rapport à Dieu, ce que 🗈 vangile nous enjoint de plus rude à la chair, est de charger sur nous notre croix; ce qui >∞lerme un généreux sacrifice de tout ce ca e nous avons, et de notre propre vie, fait Dieu, par un principe d'amour et pour des risons de conscience.

Sur chacun de ces articles je ferai deux Doses. J'examinerai 1º jusqu'où allèrent les mières de la nature. Après quoi je moncrai 2º que ce que l'Evangile en dit de plus 😊 mérite rien moins que de passer pour insle ou que d'être taxé de folic.

CTION XX. — Examen de ce que la seule raison a dicté sur l'amour des ennemis et sur Le pardon des injures.

La colère ne saurait être toujours vicieuse.

L'Ecriture la loue en certaines rencontres, et nous en donne des exemples en la personne de (Exode, XXXII, 19) Moise, (Ps. LXIX, 23-29; CIX, 6-20; CXXXIX, 19-22) de David, et, pour dire quelque chose de plus, dans (Marc. III, 5) celle de notre Sauveur. Aussi S. Paul permet-il aux chrétiens (Eph., 1V, 26, 27) de se courroucer, pourvu qu'ils ne pèchent point, et que le solcil ne se couche pas sur leur courroux.

Il est pourtant certain qu'il n'y a point de passion contre laquelle on se doive plus tenir sur ses gardes. L'excès y est et très-facile et très-ordinaire. Aussi les conséquences, quand on s'y livre, sont-elles des plus dangereuses. Cela fait qu'en général elle est condamnée, parce qu'elle est rarement digne, je ne dirai pas d'éloge, mais d'excuse. S'il y a même quelque disposition tendant à l'extrémité qui soit vertueuse, ce serait, au jugement d'Aristote (1), une douceur que rien ne démonte. Ce n'est pas que d'ailleurs ce philosophe et les autres sages du paganisme n'aient cru que l'insensibilité marque toujours une âme abjecte et rampante dans les occasions où la colère est fondée; mais c'est qu'en effet ils estimèrent qu'il est d'une âme véritablement grande de se mettre audessus des injures. (2) L'homme doux, dit le même Aristole, n'est pas d'un esprit vindicatif, mais se porte plutôt au pardon : et Cicé-ron remarque (3) dans une lettre à Atticus, que comme les hommes du meilleur caractère s'irritent souvent avec facilité, aussi revien-nent-ils aisément; ajoutant ailleurs (4), que l'on ne doit pas écouter ceux qui sont dans la pensée que l'on doit se mettre vivement en colère contre des ennemis, et qui soutiennent que c'est là ce qui marque le courage et la magnanimité: car rien, continue-t-il, ne peutêtre plus louable, ni plus digne d'un grand homme et d'un homme illustre, que la facilité de s'apaiser, et que la clémence. Dans cette idée, les historiens gentils ont mis au rang des plus belles actions de César la générosité qu'il eut, après ses conquêtes (5), de pardonner à ses ennemis, de leur accorder son amitié, et de se contenter de jeter au feu des libelles contre lui, dont il était en son pouvoir de faire périr les auteurs. Tel fut en gros l'esprit de la morale parenne parmi les gens qui surent penser. Il leur parut que le vrai héroïsme se trouvait bien moins à vaincre des ennemis, qu'à triompher de soi-même et qu'il n'y avait rien, au contraire (6), qui

(1) Arist. Eth. lib. IV, c. 5: Botherm & pap & space designed area, and ma deposit to the field of Cest-à-dire l'homme doux. tache de n'être énut de rieu et de n'être point conduit par la passion.

par la passion.

(2) 08 rep rumprisée à reloc, sillé millor orgrammenté.
(5) Ep. ad Alt., lib. 1, ep. 11. Irritables animos esse optimorum sarpe hominum et eosdem placabiles.

(4) De Offic. lib. 1: Nec vero andiendi qui graviter irascendum inimicis putant, idque magnamin et fortis vir es e censent. Nihil enim laudabilius, nihil magno et præclaro viro dignius placabilitate aique clementis.

(5) Vide Suetone, dans la vie de Jules César, chap. 75.

(6) C'est ce que dit Juvenal, sat. XIII, vers. 180: Semper et infirmi est animi exiguique voluplas, caractérisat plus essentiellement la pusillanimité que l'esprit de vengeance. Il leur parut aussi qu'une injure reçue n'autorise jamais à en faire, et qu'à bien peser l'attaque et la désense, celui qui repousse l'injure par l'injure pèche encore plus que l'agresseur lui-même. Les raisons qu'ils en donnèrent sont frappantes. C'est, dirent-ils (1), que celui qui se venge sent et connaît que son ennemi avait mal fait; que cet exemple a dû l'instruire; qu'il l'avait condamné ; qu'il s'en était plaint; et que, malgré tant de choses qui l'avertissent de ne pas tomber dans la même faute, il ne laisse pas d'y tomber. Ils ajoutent à cela diverses considérations tirées de l'histoire, et desquelles il résulte que souvent la vengeance irrite et comble le mal bien plus qu'elle ne le répare; et que la clémence est de tous les moyens le plus propre et le plus essicace pour désarmer la haine, pour l'amollir, pour la changer même en sincère et cordiale amitié.

Les philosophes païens opposèrent encore aux vindicatifs l'intérêt public, qui demande que l'autorité souveraine soit respectée; que les particuliers n'en interrompent ni n'en usurpent les fonctions, et que les sujets n'arrachent pas des mains du magistrat le glaive qui lui a été commis pour rendre justice. Ils jugèrent même extremement condamnables ceux qui, recourant aux tribunaux, pour y obtenir la réparation d'une injure, y emploient la chicane, les détours obliques et d'autres moyens semblables, qui ne font qu'envenimer les procès et les affaires. Rien de plus beau ni de plus fort là-dessus que ce qu'en dit quelque part Ciceron (2).

Ensin, nous devons observer que les sages du gentilisme (3) remontèrent jusqu'à l'Elre

Tout l'endroit du poète mérite fort d'être lu, en commen-

cant par le vers 180.
(1) La 2 dissertation de Maxime de Tyr roule tout entière sur cette question, si l'on doit repousser l'injure par l'mjure? Après y avoir blané Pindare d'avoir hésité sur ce sujet, il se déclare lui-même très-fortement pour la néga-tive Je n'en extrairal que les paroles sulvantes, pag. 22 de l'édit. de Cambr., 1703: Kat sous de, a rè décate Hompée, ue l'euit. de Lambr., 1705 : Ket Joo St. at désuit lomple, sal té dévaduit space... Ket plu dédiuit sané, rout, é évr. rous sané, obèt free rout sané, si c'est une faute que de laire une injure, c'en est une semblable que de rendre l'injure; car si celui qui fait l'injure fait nul, celui qui la rend n'en fait pas moins mal, quoique ce soit pour se venger. » Note du Trad.

(4) Le tropième livre de ses differes roule tout entier sur

(2) Le troisième livre de ses Offices roule tout entier sur les cas ou l'utile et l'honnéte se combattent. La décision est que l'honnête le doit toujours emporter, à quelque prix que ce soit, et tous les raisonnements sont appuyés sur cette maxime empruntée des stolciens: Detruhere uliquid alteri, et hominem hominis incommodo suum augere commodum, magis est contra naturam, quam mors, quam puu-pertas, quam dolor, quam catera, etc. C'est-à-dire equ'ôter à un autre ce qui lui appartient, et tirer sa commodité de ce qui l'incommode, c'est quelque chose de pis contre la nature, que la mort, que la pauvreté, que la douleur, et que toutes les autres choses semblables. » Note du 7ru-

ducteur.

(3) Grotius en a recueilli divers traits dans so note sur le vers. 48 du 5 chap. de S. Matthieu. J'y en ajouteral un seul tiré de Narc-mionin, lib. VIII, vers. 70 : 01 0001, 40000000 fores, of degreelments for to recover elect forest or to come along the elect forest of the elect forest o pendantun si long temps, supporter toujours en tous ces mé-chants, qui sont si vicleux et en si grand nombre. Qui plus

suprême, pour chercher en lui les molifiel les raisons qui doivent porter les hommes à tolérer réciproquement leurs défauls, et à user de clémence envers leurs plus grands ennemis. Que ne disent-ils point sur la beauté, sur la nécessité même qu'il y a d'imiter cette bonté souveraine, qui ne se rebute point de faire du bien à tant d'ingrats et d'indignes mortels qui mériteraient de sa part un traitement tout contraire? C'est ainsi que pensa, c'est ainsi que parla la raison par la bouche des illustres, qui furent ses interprètes dans le sein de l'ignorant et grossier paganisme : et la chose est si vraie, que Celse (Vid. Orig. ad Cels. lib. VII, p. 370, ck., ed. Cant. 1658) et ses semblables reprocherent autrefois, avec insulte aux chrétiens, que les lois de l'Evangile ne prescrivaient rien sur cet article, qui n'eût été dit par les sages de la Grèce, et qu'ils n'eussent même dit d'une manière plus forte. Je ne ferai là-dessus qu'une seule réflexion à la honte de quelques chretiens de nos jours. Se peut-il que ces gens-la ne rougissent pas de combattre la religion de leur naissance par un endroit qui lui si jadis tant d'honneur dans l'esprit de ses plus cruels adversaires?

 L'Evangile ne prescrit ria SECTION XXI. sur l'amour des ennemis et sur le pardes des injures, qui ne soit très-juste et trèsraisonnable.

Si l'on résléchit avec impartialité sur « que nous venons d'observer dans la section précédente, on doit reconnaître que, sur les articles de l'amour des ennemis el du pardon des injures, l'Evangile n'a fait que ralifier ce qu'en dictait la pure et sage raison, ou du moins que prescrire des choses que celle pure et sage raison aurait approuvées. On n'en juge quelquefois autrement, qu'en cosséquence des fausses notions que l'on se la ou que l'on aime à se faire de la morale che tienne. Vous diriez qu'elle exige des hommes qu'ils n'aient ni sensibilité, ni prudence; qu'ib confondent dans leur tendresse et dans leur bienfaits les plus cruels ennemis aveche amis les plus attachés; qu'ils sacrifient à l'amour de la paix tous les intérets de famille. de réputation, de religion, de patrie, et qu'en quelque cas que ce soit, sans en excepter le plus importants ( Matth., V, 40), si quelqu'us veut plaider contre nous et nous ôler noire robe, il faut encore lui laisser le manten Est-ce là pourtant la morale de l'Evangil: Point du tout. Supporter patlemment bien des choses, peu considérables en el es-memes. plutôt que d'en venir à des ruptures d'etal. dans les rencontres où la désense est possible et permise par les lois humaines, s'en tenir scrupuleusement aux moyens légitimes: Bt faire jamais la moindre injustice même ats personnes qui sont les plus injustes; reoffr à tous les hommes, sans quelque exception que ce soit, les devoirs de l'humanité la plus

est, ils en prennent toutes sortes de soins. Et loi, que sa finir tout à l'heure, tu te lasses; tol, dis-,e, qui est de la company de la compa cee méchants? » Note du Traducteur.

tendre: étre toujours disposé à la paix: se préter à la réconciliation, la rechercher même autant qu'il se peut, et pardonner alors sincèrement les injures : c'est en substance tout ce que Jésus-Christ et ses apôtres prescrivent aux chrétiens : et, je le demande encore, qu'y a-t-il en cela qui ne soit conforme à ce que les lumières de la seule raison dictèrent autrefois aux sages du monde Gentil?

Il est seulement vrai que l'Evangile a rendu ces devoirs plus justes et plus raisonnables; parce qu'il les appuie sur des motifs beaucoup plus forts, et qu'il les fonde sur des principes beaucoup plus sûrs et plus sacrés, que la seule raison ne le fit ou ne le put jamais faire. Les trois considérations suivantes expliqueront et confirmeront ma pensée.

1. La morale chrétienne a ceci de singulier, qu'aucune ne met comme elle, les hommes dans les dispositions qui sont nécessaires pour les porter au pardon et au support mutuel. Rien de plus vrai que ce qu'a dit Salomon (Proverb. XXI, 24): Un superbe arrogant s'appelle un moqueur, qui fait tout avec colère et avec fierté. La haute opinion de soi-même et le mépris des autres sont les sources les plus fécondes et les plus ordinaires de toutes les querelles. L'orgueil est défiant et pointilleux ; sa vivacité grossit les objets de l'injure, et sa malignité, qui les envenime, donne l'interprétation la plus sinistre à celles qui sont équivoques, ou bien inspire loujours un ressentiment implacable pour celles qui sont avérées. C'est donc porter la cognée à la racine du mal, que de détruire dans l'homme ce présomptueux amour-propre: et quelle doctrine le sit jamais avec plus d'efficace que celle de Jésus-Christ, où tout nous humilie (1), et dont les principes, de même que les lois, ne concourent pas moins à l'anéantissement de la vanité, qu'à l'établissement de la charité?

2º Voici un second avantage, qui appartient en propre à la morale chrétienne, ou en quoi du moins aucune autre ne la peut égaler sur cet article important. C'est qu'elle ole à l'esprit de vengeance tous les prétextes qui se tirent des inconvénients que l'on court en laissant une injure impunie. Car, en supposant même que la douceur qui pardonne, ne produise pas les bons effets que l'on doit naturellement en attendre de la part d'une âme généreuse et chrétienne, quelles raisons de patience et de tranquillité ne nous présente pas la religion de Jésus-Christ dans les sácheuses rencontres, où nous avons assaire avec ces cœurs mauvais et durs que rien n'amollit et ne touche, avec ces hommes brutaux dont le mal ne peutêtre surmonté par le bien? (Rom., XII, 21.) Dans la ferme Persuasion d'une providence toute sage et toute juste, qui veille sur les affaires humaines, un sidèle qui remplit les devoirs de la charité, par un principe de conscience, ne Peut que compter avec consiance sur une Protection si puissante et si sûre. Il en attend

V (1) I Cor. IV, 7; XIII, 7; Rom. XII, 3, 10; XV, 1; Gal. 1; Eph. IV, 51, 52; Phil. II, 3.

DÉMONST. ÉVARG. VI.

le moment heureux dont l'auteur des Proverbes a parlé lorsqu'il dit, (chap. XVI, 7) Quand l'Eternel prend plaisir aux voies de l'homme, il apaise même envers lui ses ennemis: ct quel que puisse être le succès de cette attente, sentant bien qu'il ne peut lui être permis de se venger soi-même (Deut., XXXII, 35; Rom., XII, 17-19), parce que ce serait usurper les droits de Dieu qui s'est réservé la vengeance, avec promesse de rendre justice (1 Pier., IV, 19), il se remet de tout

au juge suprême en bien faisant.

3º Observons enfin que s'il peut y avoir dans le monde quelques hommes auxquels il doive paraître beau, juste, équitable, indispensable même, de pardonner les injures et d'aimer leurs ennemis, ce sont surtout les chrétiens. Non seulement la sainte religion qu'ils professent, leur prescrit essentiellement ces devoirs (Matth., V, 43-48) par les lois très-précises qui sont émanées de la propre bouche du Dieu qui s'est fait chair pour leur salut : non seulement ce divin législateur a expliqué ses leçons (Ephes., IV, 32; aux Col., III, 13; I Pier., II, 21, 22) par ses exemples, dans l'intention de leur donner un modèle; mais encore il a lié si étroitement la pratique de ces vertus avec l'attente des espérances chrétiennes (Matth., VI, 13, 14; XVIII, 35; Jacq., 11, 13), qu'il ne reste pas le moindre lieu de prétendre à la miséricorde de Dieu, lorsque l'on manque de miséricorde pour le prochain. Qu'il y a de grandeur, qu'il y a de force, dans ces diverses considérations! Les passions seules ne peuvent être choquées; mais la raison, la pure et sage raison en sera nécessairement satisfaite.

SECTION XXII. — L'Evangile ne prescrit rien que de très-juste et très-raisonnable, dans ses lois, qui nous ordonnent la plus sévère

L'obligation que l'Evangile nous impose de nous tenir sur nos gardes contre les plaisirs sensuels, de nous abstenir des plus innocents en certaines rencontres, et de tous ceux qui sont vicieux en tout temps ; portant l'allention jusqu'à fuir même tout ce qui a la simple apparence du vice ou qui pourrait y conduire : cette obligation, dis-je, fait jeter les hauts cris aux mondains. Ils prétendent que la morale chrétienne est aigre, chagrine, capricieuse; qu'elle n'est bonne qu'à donner aux hommes un air de roideur et de singularité tout à fait incommode; et qu'elle exerce même sur eux la cruauté la plus tyrannique, par ces actes d'abnégation volontaire qu'elle en exige si fréquemment. S'il ne s'agissait que des voluptés criminelles, passe encore, disent-ils; mais de quel droit et par quelle raison des donceurs que la pure in-nocence accompagne nous seront-elles interdites?

Cependant les personnes qui font cette question ignorent sans doute ou paraissent avoir oublié quelle fut, sur cet article, la sévérité de plusieurs anciens philosophes. Ces sages, conduits par les seules lumières de la nature, comprirent que toute la gloire,

(Dix-neuf.)

et que tout le bonheur de l'homme consistent à vaincre ses passions, à les tenir en bride, à les mettre dans une entière dépendance de l'âme (1). Ils remplissent leurs écrits et leurs discours de ces grandes maximes : et celui de tous ces philosophes qui se déclara le plus ouvertement pour la volupté, le fameux Epi-cure lui-même (2), cut grand soin d'apprendre au public que celle du corps et des sens n'était pas son objet. Si la religion de Jésus-Christ porta l'austérité plus loin que ces illustres Gentils ne la portèrent; si, peu contente de condamner les actes grossiers d'une sensualité criminelle, elle défend même (Matt., V, 28-30) de regarder une femme pour la convoiter dans son cœur; si elle nous ordonne de nous couper la main droite, et de nous arracher un æil, qui nous serait en scandale, c'est-à-dire de renoncer aux agré-

(1) Comme M. Stanhope ne cite ici aucun philosophe, et ne renvoie à aucun ouvrage de l'antiquité palenne, j'aurais hien pu me passer de suppléer à son défaut. Mais comme il m'a paru d'ailleurs que toutes les personnes qui liront cet endroit, ne sont pas au fait de ces sortes de choses, et pourraient soupponner le savant anglais de parler sans preuves, j'ai seuti combien il aurait été utile, en faveur des preuves, j'at some commen it aurait été utile, en taveur des j'ersonnes de ce caractère, qu'il ent au moins indiqué quelques-uns de ses garants, et qu'il ne s'en fût pas tenu à Epicure, dont le nom, paraissant seul, peut déplaire. Rien ne lui aurait été plus facile; car, en effet, Platon, Xenophon, Cicé on, Sénèque, Plutarque, etc., sont remplis d'apophitegmes ou de réflexions où l'ou retrouve toute la sétable de la courant seurophèse à la meste chrétière. vérité si souvent reprochée à la morale chrétienne. Pour éviter la multitude des citations, je n'en alléguerai qu'une preuve, et je la tirerai des Sentences du pythagoricien Dé-mophile. Gal. opus. mythol. pag. 624, ed. Amst. 1688 : Othiforou, and Otherspares, and Otherspares, and Others the above addresses them is the Othiforou, and Otherspares, is it Otherspares, assuαθνείτου είναι, ο του συσφούσες, και συσσοματος ο σο συσσοματος, και στο στικο συλουσφούς, και στο στικο συλουσφούς τος, εξ άνέγεις άδικος ό δι άδικος, εξ μι θόρο άνόσεις, εξ δι άνθρόπους παράνομος, άστε κάν εκατόμεις θύχη, πολύ μαλλον άνοστάτεις έστι, και άσεθές, καί έδος, καί τη προκρίσει έρφουλος, διό και κάντα φιλέδονον, ώς άδιον και μικρόν έκτρεπεσθεί χρή. C est-à-dire. « Il est impossible que le même homme, qui dine la voluité, et qui aime son corps, et qui aime les ri-chesses, aime aussi Dieu. Car celui qui aime la volupté, aime aussi son corps. Or, celui qui aime son corps, doit aussi aimer les richesses, et celui qui aime les richesses est mécessairement injuste. Mais l'injuste manque de piété envers Dieu, et d'équité envers les hommes : de sorte que, quand blen il sacrifierait des hécatombes, il n'en est que d'autant plus imple et irréligieux, et athée, et même d'in-clination sacrilége. Tout homme donc qui aime la volupté, doit être fui comme un athée et un scélérat. » Je ne conmis point de moraliste chrétien qui se soit exprimé d'une manière plus forte : et tel fut néanmoins le langage de la seule raison. Note du traducteur.

(2) Epicure donna cette explication de ses sentiments dans as lettre à Ménæcée, que l'on a tout entière dans les vies de Diogène Laerce. Cassendi, dans les trois premiers chapitres de son 3º livre, de Vitu et Nor. Epic., s'est fort étendu la-dessus à justifier ce philosophe de la sensualité que l'on impute à sa morale et à son école. Il prétend que sa mauvaise réputation n'est due qu'à l'envie, à la enlomnie des stoiclens, et tire un grand avantage de quelques aveux de sénèque. Sans entrer dans le tond de cette querelle, je ferai seulement remarquer que, de quelque côté que pencisht véritablement Epicure, il prit à honte qu'on le souppoundt d'être le partisan des voluptés sensuelles; qu'il thè ha même de s'en justifier le plus qu'il lui fut justifier et qu'à cola seul il parait avec évidence que, dans Espisition d'Epicure lui-même, la sensualité ne fait honneur ni au sage ni à l'hounête homme. On peut facilement en lager par les paroles suivantes, qui font partie de la lettre de ce philosophe à Ménacée. On terre tième (pr. des vos quement, sui sante, un l'entere de la lettre de ce philosophe à Ménacée. On terre tième (pr. des vos quement) rivre avec plaisir, à moins que l'on ne vive asgement, vertueusement et justement, ... Car, ces vertus mut liées de leur nature avec le plaisir de la vie, et le plaiste de la vie ne peut en être abparé. » Note du traduc-

ments les plus légitimes, lorsqu'ils sont à craindre pour la vertu; si elle nous prescrit, dis-je, les lois d'une abstinence si rigoureuse, pouvons-nous en être surpris, et les raisons ne s'en présentent-elles pas d'elles-mêmes?

Lorsque l'on considère, d'un côté, l'enchal. nure naturelle des vices, dont l'un mène à l'autre, et dont les plus petits ou les moins perceptibles nous conduisent insensiblement au comble de la corruption; et lorsque l'on fait ensuite réflexion sur l'étonnante faiblesse de l'homme qui se laisse facilement entrainer de degrés en degrés, dans les plus grande désordres par les attraits sédnisants du plaisir, il est visible qu'une religion qui se propose de les sanctifier, ne peut en exiger une vigilance trop attentive sur eux-mêmes, a leur dicter les maximes d'une circonspectiva trop soutenue. Que sera-ce donc, si l'on se rappelle l'idée que l'Evangile nous donne du dernier jugement (Rom., II, 16; l Cor., IV,5), où nous devons rendre compte à Dieu da secrets de nos cœurs? Ayant à comparaire devant le tribunal d'un juge si saint et si pénétrant, scrait-ce assez de fuir des voluplés odieuses, et ne devons-nous pas éviler jusqu'à l'apparence du mal?

BRCTION XXIII. — L'ordre de Jésus-Christ.
qui veut que nous chargions sur nous notre
croix, n'a rien qui choque légitimement le
raison.

De tous les devoirs que l'Evangile non prescrit envers Dieu, le plus grand, sans doute, et le plus difficile, est celui de charger notre croix, c'est-à-dire de sacrifier généreusement tout ce que nous avons dans le monde, et notre vie même, lorsque les intérêts de Dieu et l'amour que nous lui devons le demandent. Ici, d'abord, la chair et le sang, qui se soulèvent, opposent à ce ordre de Jésus-Christ le principe de la conscrvation de soi-même, qui est si nalurel gravé si profondément dans le cœur de lou les hommes. Cette première impression, qui vient, dit-on, de la propre main du Créaleur, peut-elle avoir été contredite par la même autorité d'où elle est émanée?

Cela ne se peut, à coup sûr. Aussi n'y t-il aucune contradiction entre ces premin sentiments de la nature et les préceptes de la morale chrétienne. On n'en jugerait pas attrement si l'on se souvenait que la principale partie de l'homme n'est pas son corps mais son âme, et que ses vrais biens ne son ni les avantages externes ni la vie mortèle elle-même, mais la vertu; et qu'ainsi, travailler à sa propre conservation, ce n'est re ritablement que travailler au salut de son âme et au maintien de son innocence. Que l'on consulte là-dessus les sages du paganisme, et l'on verra que ce qu'ils en presèrent, dicté par la seule raison, sert de base au système chrétien (1). Ils dirent que l'er-

(1) Ici, comme fians la section précédente, l'aster 1) pas indiqué le moindre renvoi. Peut-être s-t-il en 6-il chose était inutile, parce que le fait est comm de (105) 1 gens de l'ettres, et que dans les seuls outrages de (145 l'e

prit est proprement ce qui constitue l'homme; que la perfection de cet esprit est la dernière fin de notre nature; que cette perfection ne se trouve que dans la vertu, mais qu'elle est préférable à tous les autres avantages, parce que c'est le seul que rien ne peut nous ravir; qu'il n'y a donc, ni dangers, ni maux que l'on ne doive subir avec joie, plutôt que de le perdre; que les gens de bien ne peuvent qu'être exposés à la persécution des méchants, mais que ces derniers ne peuvent nuire qu'à l'écorce et qu'à l'enveloppe des autres, parce qu'ils ne peuvent jamais leur ravir l'innocence. Les stoïciens allèrent

ron rencontre mille et mille choses semblables. J'ai pourtant jugé nécessaire d'en donner avis aux lecteurs qui sont moins eu commerce avec les auciens: et, pour leur en donner un simple essai, je veux bien transcrire en cet endroit quelques lignes des Paradoxes de cet orateur. Elles sont tirées du dernier. « Etenim si isti callidi rerum estimatores, prata et areas quasdam magno æstimant, quod ei generi possessionum minime quasi noceri potest, quanti est æstimanda virtus, quæ nec eripi, nec surripi potest unquam, neque naufragio, neque incendio amittiur, nec temperum permutatione mutatur? qua præditi qui sunt soli sunt divites. Soli enim possident res, et fructuosas, et semplternas. » C'est-à-dire. « Si ces fina connaisseurs font tant de cas des prés et des aires, parce que l'on ne peut presque pas nuire à des possessions de ce geare, de quel prix doit être la vertu, qui ne peut jamais être, ni ravie, ni enlevée, qui ne se perd ni dans les incendies, qui ne change ni dans la vicissitude des saisons ni dans celle des temps? Ceux-la seuls qui en sont doués sont riches; car ils sont les seuls qui possèdent des biens utiles et éternels. » Mais, si l'on veut voir une suite de réflexions magnifiques sur le prix de la vertu pour rendre les hommes heureux, et sur la constance avec laquelle elle mérite d'être conservée au havard de toute autre chose, il n'y a qu'à jeter les yeux en particulier, sur le V-livre des Questions Tusculanes du hême Cicéron. Note du traducteur.

même jusqu'à dire, que le sage n'est non plus touché de la perte de ses biens et de celle de sa vie, que si ce n'était pour lui que comme des jouets de l'enfance, dont on se divertit quand on les a, mais qui ne sont rien moins qu'essentiels au véritable bonheur.

Mais, à la raison près, qui dictait ces beaux sentiments, qu'y avait-il qui les soutint et qui les animat au milieu des ténèbres du paganisme? Ces sages Gentils avaient-ils, comme nous, la connaissance et la certitude d'un état à venir de gloire, où la vertu doit être récompensée de tout ce qu'elle souffro dans les persécutions pour la justice? Sans lumières précises et déterminées sur cet article, ou plutôt sans aucune espérance après la mort, ils crurent qu'il était beau de renoncer à la vie, quand ils ne pouvaient la conserver avec la vertu; et des chrétiens auraient la lâcheté de renoncer à la vertu plutôt qu'à la vic, eux qui sont prosession d'attendre au delà du sépulcre une immortalité glorieuse; eux qui ont appris (Luc, XII, 4, 5) à craindre moins ceux qui ne peuvent tuer que le corps, que celui qui peut en-voyer le corps et l'ame dans la Géhenne; eux enfin, qui savent (II Cor., IV, 17) que notre légère affliction, qui ne fait que passer, produit le poids éternel d'une gloire excellemment excellente? Que c'est entendre mal ses intérêts, et abuser étrangement du principe de la propre conservation, que de sacrifier sa conscience à sa fortune, et son devoir à son intérêt, lorsqu'il y va de tout notre bonheur de tenir une conduite opposée l

# Troisième partie,

OU L'ON MONTRE QUE LA RELIGION CHRÉTIENNE, TELLE QU'ELLE SE TROUVE DANS LES ÉCRITS DU NOUVEAU TESTAMENT, CONVIENT MIEUX A LA GLOIRE DE DIEU ET AUX INTÉRÊTS DU GENRE HUMAIN, QUE NE L'AURAIT PU FAIRE UNE RELIGION FORMÉE SUR LE PLAN DES JUIFS ET DES FAUX SAGES.

**≪≎≎€**%

SECTION PREMIÈRE. — Raison et plan général de cette troisième partie.

Dès qu'une révélation est divine, le seul parti qui reste aux hommes est celui de l'obéissance; et rien ne peut être pour eux, ni plus inutile, ni plus téméraire, que d'examiner si le plan que cette religion leur propose ne pourrait point être ou plus parfait ou plus sage. Il est même évident que la condissance de Dieu et d'eux-mêmes les engage humblement à présumer que des arangements qui ont été faits par une sagesse infinie, doivent être accompagnés de l'intelligence la plus respectable. Ce n'est pas tout : el, supposé même que nous y trouvassions des endroits qui, à notre avis, pourraient être mieux autrement, nous devons croire que nous nous trompons, à moins que nous ne puissions définir avec précision ce

mieux que nous y souhaiterions. Or, les tentatives que l'on en a faites, de tout temps, à l'égard de la religion chrétienne, démontrent invinciblement la vanité d'une telle entreprise. Dans tous les siècies, les ennemis de l'Evangile l'ont traitée de folie, et ont formé contre elle diverses objections qui tendaient à prouver qu'elle n'est ni digne du Dieu que l'on en dit l'auteur, ni digne de l'homme à qui l'on en impose la foi. Qu'est-ce pourtant qu'ont produit ces clameurs? En approfondissant ces disticultés, on a fait voir aussi, de tout temps, que l'on blame dans la reli-gion de Jésus-Christ ce qu'il y a réellement de plus estimable; et que ce qui paraît aux hommes une folie est effectivement la sagesse de Dicu.

C'est ce que nous avons tâché jusqu'ici de mettre dans tout le jour nécessaire, et nous pourrions nous en tenir là, si nous ne voulions que défendre notre sainte religion contre ceux qui l'attaquent; mais cela ne nous parait pas suffisant pour la gloire d'une cause aussi belle. Il importe aussi de confondre salutairement ses adversaires, de tourner contre eux leurs propres armes, et de vérifier ce que saint Paul en a dit (I Cor., I, 25), que la folie de Dieu est plus sage que la sa-gesse des hommes, c'est-à-dire que la doctrine chrétienne, quoique exposée à l'insulte des faux sages, est actuellement plus sage et mieux entendue, pour les fins qu'elle se propose, que ne l'aurait été tout autre plan qu'ils ont imaginé jusqu'à présent, ou qu'ils pourront jamais imaginer à quelque heure.

Après tout, la chose est aisée : il n'y a qu'à se rappeler la nature des objections et le caractère de ceux qui les ont faites. Le Juif trouve que c'est un défaut essentiel dans la religion de Jésus-Christ, de n'avoir pas conservé le culte lévitique. C'en est un autre, selon lui et selon le mondain, que le Messie ait paru sur la terre dans l'état le plus contemptible. Le partisan de la raison voudrait un symbole où tout sût de plain-pied, et qui ne renfermât aucun article de foi qu'il ne soit possible de comprendre. La chair et le sang se soulèvent contre des lois trop génantes et qui ne lui semblent rien moins que naturelles. Il s'agit donc de savoir si la gloire de Dieu et l'intérêt du genre humain se trouveraient mieux dans les arrangements de cet ordre que dans ceux de l'Evangile; et cet examen va faire le sujet des sections suivantes, où nous considérerons la chose, 1º par rapport à l'abrogation du culte mosarque, 2º par rapport à l'abaissement du Messie, 3º par rapport aux dogmes qui sont incompréhensibles, et 4° enfin par rapport aux devoirs moraux, dont la pratique est la plus malaisée et la moins agréable.

SECTION II. — L'excellence de la religion chrétienne consiste, en grande partie, dans l'abrogation qu'elle a faite de la loi cérémoniale de l'ancienne alliance.

Dieu consulta singulièrement les intérêts de sa gloire, et ceux du genre humain, dans l'établissement de l'ancienne économie. Il y opposa une digue efficace au torrent de l'idolátrie, et y maintint la connaissance de ses lois et de son empire, dans un siècle où l'on n'en conservait presque plus d'idées. Par ce moyen, la vérité, renfermée dans un petit coin du monde, y prit racine et y fleurit, en attendant le temps heureux où, s'étendant au long et au large, elle devait remplir la terre de la connaissance du Seigneur, comme la mer est remplie des eaux qui la couvrent (Isaie, XI, 9). La sagesse et la honté de Dieu, qui parurent dans cet arrangement, durent donc se manifester un jour d'une manière plus brillante et plus étendue, en communiquant à un plusgrand nombre d'endroits un bien confiné pondant si longtemps à un cepace aussi resserré que l'était la Judée; et qui ne voit alors qu'il convenait infiniment micux à ce dessein d'abroger la loi de Moïse que de la conserver? Dès que vous admettes

une Eglise universelle, le mur de séparation doit tomber, et le culte lévilique, qui servait à distinguer un scul peuple de tous les autres, n'est même plus praticable. Scrait-il possible que tous les hommes se rendissent à Jérusalem, trois fois l'année, de tous les climats de l'univers ; que l'on ne pût offrir ailleurs des sacrifices qui fussent agréables à la Divinité; et que, dans les environs de cette scule ville, on trouvat un nombre suffisant de victimes et assez de provisions pour tant de millions de personnes que les devoirs de la religion obligeraient à s'y rendm! Mais, encore, à quoi bon ces sacrifices, si le Messie a dû s'offrir lui-même pour faire la propitiation du péché? Dira-l-on qu'il est plus glorieux au vrai Dieu de n'être conn et servi que d'une seule famille du genre hemain, que de l'être de toutes les nations; or que le culte spirituel lui sasse moins d'honneur que celui des rites et des cérémonies! Le paradoxe n'est pas soutenable: toute la raison le combat, et nous avons déjà vu qu'il ne se peut rien de plus contraire, tot aux prédictions qu'aux principes du Vieux Testament. Pour éviter les répétitions, qu'il nous soit permis de renvoyer ici à ce que nous en avons dit dans notre l' partie (1).

SECTION III. — L'abaissement du Messie a ét un des plus beaux endroits de sa religion.

L'état d'humiliation et de souffrance ou Jésus-Christ parut sur la terre a formé, & tout temps, dans l'esprit des Juiss, une dif siculté à laquelle ils prétendent qu'il ny a point de réponse. Tout le monde le sail, il l'on sait aussi que les Gentils, frappés de cel objet, en tirèrent un de leurs préjugés les plus puissants et les plus ordinaires confre la religion des chrétiens. Pour ne citer qu'Anobe, illes introduit, insultant cette religion. de ce que l'on y adore un homme, et même 📭 homme qui avait été supplicié sur la croix. 🌬 trissure infamante pour les personnes les plas méprisables (2). Selon l'avis des premiers, un Messie conquérant pouvait seul répondre 2 la magnificence des promesses divincs dam les anciens oracles : ct, s'il en faut croire les autres, la grandeur du ministère demandat nécessairement que la Providence en justfiåt la mission par des faveurs si marques et si éclatantes, que l'on ne put y mècosnaître l'envoyé et le favori de l'Etre supréme.

Nous ne relèverons point ici l'équivoque des Juiss, qui consondent les prédictions qui regardaient le premier avénement du grand Libérateur avec celles qui en caracte risaient le second. Nous l'avons déjà fait 💵 notre première partie (3). Il ne nous rest donc qu'à justifier la sagesse de Dieu, que l'on prétend avoir dû revêtir ce ministre it la nouvelle alliance de lant de traits d'échi. de faveur et d'autorité, que les hommes

<sup>(1)</sup> Depuis la section VII, Jusqu'à la XII<sup>o</sup> inclusirement (2) Arnob. ad. Gentos, pag. 20. Ed. Lug. Pal. 1951 cominem nutum, et quod personis infame est silitus, tres upplicio interemptum... adoratis. (5) Depuis la XV<sup>o</sup> section jusqu'à la la.

n'eussent pu avoir aucun prétexte légitime de le rejeter. Mais que diront les auteurs de cette objection, si nous leur faisons voir que Jésus-Christ, dans son abaissement, a eu tous les traits qu'on lui demande, et qu'il les a eus dans cet état bien plus frappants et plus lumineux qu'il ne les aurait eus dans la grandeur et dans la pompe mondaine? Cependant, pour se convaincre que ce que nous en disons est la vérité toute pure, il u'y a qu'à considérer les fins de la manifestation de notre Sauveur, et l'on en conclura sans prine que cette manifestation s'est faite de la manière qui convenait le mieux à des fins de cette nature.

Le Messie devait venir au monde pour trois fins principales (Isaie, LIII, 4, 3, 8, 10; Dan., IX, 26): 1° pour ôter le péché; 2° (Isaie, XI, 1-9; LX, 17-21) pour établir une justice éternelle; et 3° (Gen. XII, 3; XXII, 17; Isaie, XI, 9-12; XIX, 1-25; XLIX, 6, 7, 12, 13, 19-23; LX, 3-15; Mal., I, 11, etc.) pour être une source de bénédiction à tous les peuples. Afin de remplir esticacement ces diverses vues, il fallait que le pouvoir du péché sût détruit, et que la peine en fût abolie; il fallait que Dieu accordat aux hommes une religion fixe, permanente et complète dans ses diverses parties; il fallait enfin que cette religion fût commune à tous les peuples, et servit également partout à éclairer le genre humain et à le sanctifier. Mais tout cela pouvait-il se faire par notre Sauveur, dans l'état de grandeur et de gloire où l'on s'imagine qu'il aurait dû paraltre; ou plutôt tout cela n'exigeait-il pas que ce Sauveur se manifestat dans la bassesse et dans les souffrances?

1. Cet arrangement était nécessaire pour l'abolition du péché. La réconciliation de l'homme pécheur avec un Dieu tout saint et tout juste ne pouvait se saire que par la substitution d'une victime qui sul d'un prix et d'une innocence à opérer cet effet. Nous l'avons établi ci-dessus avec tant d'évidence ct de force (I partie, sections IX, XIII), que nous ne saurions mieux faire que d'y renvoyer nos lecteurs. Contentons-nous ici de faire observer que ce plan du salut évangélique, qui concilie avec tant de sagesse les intérêts de Dieu avec ceux du genre humain, n'a pu être rempli que par un homme de douleurs, qui a su ce que c'est que la langueur, qui a élé méprisé et rejeté des hommes (Isaie, 1.111, 3, etc.), etc. Un Messie victorieux, conquérant, chéri ou redouté de toute la terre, convenait-il à cette destination, et ce mini-stère même lui aurait-il été praticable?

2. Quant à l'établissement d'un corps de religion fixe et complet, on découvrira sans peine lequel de ces deux états y était le plus propre, si l'on considère que deux choses y sont principalement requises, dont l'une propres et l'autre l'argente.

est la preuve et l'autre l'exemple.

La preuve qui caractérise la divinité d'une mission doit être sûre et précise. Elle ne le serait pas si elle se tirait de certains avantages externes qui, au jugement de la sainé raison, peuvent être communs à l'imposture.

et qui l'ont été par les suffrages de l'expérience. Or, il est clair que l'élévation el la prospérité dans le monde doivent être des signes très-équivoques, parce que les méchants y participent comme les gens de bien, et que souvent même les premiers en sont plus favorisés que les autres. La chose est si vraie, que les ennemis de la religion en tirent un de leurs plus forts arguments contre la Providence, et que, de noire côté, on en conclut la certitude d'une autre vie, et la nécessité d'un jugement à venir. Cependant on voudrait que le Messie eût paru sur le trône, au faite des grandeurs, soumetlant tout à ses armes? Mais combien d'infâmes tyrans, combien de monstres détestables n'at-on pas vus porter le sceptre, prospérer dans leurs desseins, multiplier les conquêtes? Etait-ce donc par un endroit de cette nature que se devait caractériser le Messie? En qualité de législateur d'une nouvelle religion, lui aurait-il été glorieux de ressembler à ce grand nombre d'indignes mortels; ou cette ressemblance aurait-elle bien démontré la divinité de son ministère?

Les mêmes considérations me font ajouter que la bassesse et les souffrances de Jésus-Christ n'ont absolument rien qui sétrisse ou sa personne ou sa religion. Qu'y eut-il en cela qu'il ne partageât avec tout ce qu'il y a eu quelquesois de plus sage, de plus vertueux, de plus estimé sur la terre? Nous en appelons hardiment aux philosophes les plus judicieux et les plus éclairés du monde Gentil (1). Ne reconnurent-ils pas que les plus grandes souffrances sont, en bien des runcontres, le partage du mérite le plus éminent, et qu'il faut même avoir passé par les extrémités les plus rudes avant de pouvoir se croire heureux et parfait? Quand on pense comme ils pensèrent, on trouve que la vertu de notre Sauveur, bien loin d'être obscurcie par les persécutions qu'il essuya, par l'indigence qu'il soussit, par le mépris cruel dont il fut l'objet pendant tous ses jours, et par la croix à laquelle il sut condamné; que sa vertu, dis-je, bien loin d'en être obscurcie, n'en parut que plus belle et que plus admirable.

Mais, comme il s'agit à présent de la divinité de sa mission, et que l'on en cherche des preuves, pourrions-nous ne pas remarquer que l'obscurité de sa vie et que l'opprobre de sa moit contribuèrent plus qu'aucure autre chose à relever l'éclat du sceau

<sup>(1)</sup> Ici, comme en quelques autres endroits qu'on a déja vus, M. Stanhope ne cite aucun garant de ce qu'il avance, parce que les gens qui connaissent un peu les livres anciens, savent que ce langage a été tort commun parmi les sages du paganisme. En faveur des autres, j'ai cru devoir donner cet avis, et s'ils entendent un peu de latin, ils peutent consunter divers endroits de Cicéron, dans ses Tucentanes, dans le songe de Scipion, et dans les Paradoxes stoiciens, où l'on trouvera tout ca qui peut se dire de plus magnifique pour la justification et jour la consolation de la vertu souffrante et malheureuse. l'our un simple goût, ju dirai que le second paradoxe est conquen ces termes : Le jusa contentam case rirtutem ad beate vivendum; c'estadure que « la vertu n'a besoin que d'elic-même pour être heureuse. » Note du traductur.

qu'il plut à Dieu d'apposer à son ministère? Plus les hommes le méprisèrent, plus il leur parut méprisable, et plus aussi les miracles qui furent opérés en sa faveur paraissent grands et doivent frapper. Transportezvous, par exemple, au lieu de son supplice. On l'y voit effectivement, en apparence, le dernier des hommes, et dans la situation la plus triste et la plus malheureuse. Mais le soleil s'obscurcit, la terre tremble, le voile du temple se fend, les sépulcres s'ouvrent, et les morts ressuscitent. N'est-il pas vrai, n'est-il pas visible que mille victoires qu'il aurait remportées lui auraient fait moins d'honneur que cette attention du ciel en pareilles circonstances?

A l'éclat majestueux de la preuve se joignit celui de l'exemple. Il en faut pour animer les leçons, pour les rendre efficaces; il en faut même pour expliquer les lois, en montrant qu'elles sont praticables, et de quelle manière on les doit pratiquer. Cette nécessité des exemples est encore plus grande dans la religion chrétienne qu'en aucune autre, à cause du genre singulier des principales vertus que prescrit sa morale. Ces principales vertus sont la douceur, l'humilité, l'amour des ennemis, le pardon des injures, la patience dans les afflictions, et le contentement de l'esprit dans tous les états de la vic. Des sentiments si beaux et si rares ont pour appui la serme persuasion d'une éternité de bonheur ou de malheur à venir, par rapport à laquelle le monde présent n'est qu'un lieu de passage, de noviciat et d'épreuve.

Sur ce court et fidèle exposé des choses, on voit, d'un coup d'œil, qu'il ne convenait nullement au législateur de l'Evangile de parattre ici-bas en roi temporel, d'avoir des états, de commander des armées et de gagner des batailles. Un prince animé de l'esprit de conquête, et se saisant honneur de verser le sang humain, de désoler les provinces et de terrasser par la force tout ce qui s'oppose à ses armes, aurait-il eu bonne grâce à prêcher la paix, la clémence, l'amour des ennemis et le pardon des injures? Un homme élevé au falte des grandeurs et dans la possession de la plus extraordinaire fortune, serait-il propre à faire comprendre aux hommes que l'on peut être riche dans la pauvreté, grand dans l'humiliation, illustre dans l'opprobre, heureux dans le mépris et dans les souf-frances? Ces avis, sortant de sa bouche, auraient-ils sait quelque impression sur personne, et la plupart ne les auraient-ils pas pris pour de véritables insultes?

Pour donner du poids à ces leçons, pour les rendre touchantes, il fallait que celui qui debitait ces brillantes maximes fit voir, par sa propre pratique, qu'elles étaient aussi vraies et aussi praticables qu'elles pouvaient être belles. Marchant lui-même le premier dans la carrière qu'il ouvrait aux autres, il les engageait puissamment à l'y suivre, et leur ôtait tout prétexte au refus de le faire. Il fallait donc pour cet effet que le chef et le consommateur de la foi passat lui-même par

les plus grandes épreuves, et sût tenté comme nous en toutes choses, à l'exception du péché (Hébr., IV, 14), asin qu'il nous servit de modèle pour marcher sur ses traces (1 Pier., II, 21). Cette méthode était donc la seule qui sût digne de la sagesse de Dieu, et qui donne le plus de grandeur à la morale chrétienne, en nous faisant voir, dans l'exemple de noire législateur, les raisons de notre devoir et la

certitude de nos espérances ! 3. Enfin, si l'on se rappelle que le Music devait être un bien universel, une source de bénédiction pour tous les peuples, on sentira, malgré tout, que cette idée est entirrement incompatible avec celle que les lus se font communément de ce grand libérateur qu'ils attendent encore. Un conquérant qui, pour faire la gloire et le bonheur d'une seuk nation, ravage, détruit, enchaîne toutes les autres, n'est nullement le bien-aimé des peuples et les délices du genre humain ll n'y a même que les avantages spirituels et les trésors de la grâce qui puissent former œ fonds de bénédiction universelle, que les prophètes promirent aux temps de la nouvelle économie. Dans toute prospérité temporelle il est établi que l'un perde ce que l'aulegigne, et que ce que celui-ci possède empérhe celui-là d'y prétendre. Dans les choses spirituelles il en est tout autrement : tous les hommes en peuvent jouir à la sois sans que la part de chacun en soit diminuée. Le pardon des péchés, la paix de la conscience, la mour du devoir, les récompenses de l'éternite et tous les autres biens de l'âme n'ontrien qui se croise, ou dont le partage puisse éle d'aucun préjudice à qui que ce soit. C'est donc uniquement des avantages de cette nature que se doivent entendre les oracles qui firal espérer le Messie, comme le désiré des nations et le bienfaiteur commun de tous les peuples; et ceux qui les prennent dans un autre sens confondent les effets de son second avénement avec ceux du premier.

SECTION 1Y. — La religion chrétienne est plus relevée qu'affaiblie par l'incompréhensibilité de quelques-uns de ses dogmes.

Dans l'endroit où nous avons prouvé o dessus ( Part. II, sect. 11-viii ) qu'il ne repagne point à la raison d'embrasser avec su quelques dogmes de l'Evangile que nous R pouvons comprendre, nous n'avons pas masque de saire observer que l'incompréhensible lité de ces dogmes peut même servir de preute à la divinité de leur révélation, parce que passant l'intelligence humaine, ils ne purcet être l'ouvrage de son invention. C'est donc une preuve en faveur de la religion chrétienne, ajoutée à tant d'autres, que ceci nous loui. nit; mais ce n'est point le seul avantage que cette religion en tire actuellement. En voici quelques autres que nous nous contenterons **d**'indiquer.

1. C'est singulièrement à l'égard des dormes qui de leur nature sont incompréhensibles, que la foi devient et peut être un acte de religion, en tant qu'elle est un acte de dérence entière et de soumission profonde à l'an

brité de Dieu. Si l'Evangile ne nous proponit à croire que des objets évidents par euxnémes, quel serait le prix d'une foi qui ne différerait en rien de celle que l'on ajoute aux propositions d'Euclide, ou bien aux expériences de la philosophie? Ne devons-nous pas quelque chose de plus à la grandeur du Fils de Dieu qui parle dans l'Ecriture, et à celle du Dieu même au nom duquel il

2. Il est en général comme essentiel à l'honneur de la religion qu'elle ait ses mystères, ses obscurités, ses endroits inaccessibles aux hommes. C'est par là en grande partie qu'elle s'attire la vénération des peuples, et qu'elle se maintient dans la possession du respect qu'on lui porte. Quelle n'est point notre facilité à mépriser ce que nous connaissons, et à prendre pour communes les cho-

ses qui sont à notre portée?

3. Cela ne convint jamais tant à aucune religion qu'à celle de Jésus-Christ. Ce divin Rédempteur s'y est proposé de réparer dans notre nature les brèches que le péché y a faites. Il a donc été nécessaire qu'il allat **à** la racine du mal, et qu'il remédiat à la corruption par la source d'où elle est émanée. L'homme a péché par orgueil. Il voulut secouer le joug d'un supérieur; il entreprit de se rendre égal à Dieu en connaissance. Quoi de plus propre à le faire rentrer dans son néant, à le tenir dans une humble et sage dépendance, que la nécessité qui lui est imposée de croire ce qu'il ne comprend pas, et que de son aveu même il ne saurait comprendre?

4. Enfin, lorsque l'on examine de près les dogmes incompréhensibles du symbole chrétien, dans la liaison qu'ils ont avec les devoirs de morale qui y ont rapport, on trouve qu'ils ajoutent un poids extrême aux motifs. Prenons-en pour exemple l'amour inestable que Dieu nous a marqué dans le don de son propre Fils qu'il n'a point épargné et qu'il a même livré pour nous à la mort de la croix, dans le temps que nous étions pécheurs et ses ennemis. N'est-il pas évident que plus les abimes de cel amour passent notre portée, moins il nous est possible de les Pénétrer, et plus aussi nous devons à Dieu de reconnaissance, de soumission, d'amour, de dévouement et d'imitation dans la pratique de la charité?

Que l'on rassemble à présent ces diverses idées, et que l'on nous dise de bonne foi si la sagesse profonde de Dieu ne s'est pas manifestée avec plus d'éclat dans la révélation de ces mystères, supérieurs à l'intelligence humaine, qu'elle ne l'aurait fait en nous donnant une religion qui en aurait été

dépouillée?

SECTION V. — Il convenait à la gloire de Dieu et à l'intérét du genre humain que la morale de l'Evangile ne fût pas moins sévère.

d'Aigreur contre la morale de Jésus-Christ Rissent d'ordinaire par des principes si peu 'Stimables, qu'il suffit d'approfondir leurs

sentiments et leur conduite pour se convaincre que leurs plaintes ne peuvent être de mise. Cela paraît encore avec plus de clarté lorsque l'on consulte ce que dicta la scule raison, par la bouche des sages parens, sur ces mêmes devoirs que d'indignes chrétiens trouvent trop austères et même injustes. Mettons-les pourtant dans tout leur tort; ayons la complaisance d'examiner le tour le plus favorable que l'on puisse donner à la chose. En supposant que la morale de l'Evangile n'exige rien des hommes qui ne soit parfaitement raisonnable, on demande si Jésus-Christ n'aurait pas du s'y proportionner davantage aux infirmités de notre nature; si en adoucissant ses préceptes il n'y aurait pas marqué plus de sagesse, et ne leur aurait pas assuré une obéissance plus universelle et plus prompte? Je réponds que non: et si l'on veut savoir ce qui me le fait dire, on le trouvera dans les considérations qui vont

 A proportionner le devoir à la récompense, il est démontrable que ce que Jésus-Christ exige de nous de plus grand, de plus pénible, de plus rigoureux, est toujours infiniment au-dessous de la rémunération que nous en attendons. Dans les affaires du monde l'acquisition d'une couronne mortelle nous paraitrait-elle achetée trop cher au prix des travaux et des peines qui, dans le plan de l'Evangile, nous en assurent une qui doit être incorruptible dans sa durée, et supérieure à toutes celles du monde en prix et en gloire? Dieu n'aurait-il pas avili à nos yeux la majesté de nos espérances s'il en eût abandonné les prétentions à l'indolence, à l'inaction, à une obéissance arbitraire, ou qui

n'aurait rien d'incommode?

2. D'ailleurs il est important d'observer que les vertus austères ou pénibles, dont l'Evangile nous impose l'obligation, sont toutes étroitement liées par leur nature ou par leur rapport avec les espérances chrétiennes. On peut dire, à cet égard, que le devoir et la récompense ne sont, en quelque façon dans le système chrétien, qu'une seule et même chose sous divers points de vue et sous des noms différents. Nous ne sommes en effet appelés sur la terre à pratiquer que des vertus, dont la pratique doit faire éternellement noire bonheur dans le cicl. C'est par ce noviciat, par cet essai que nous faisons ici-bas de nos forces, qu'en épurant nos désirs nous y acquérons les dispositions qui sont nécessaires pour goûter les ineffables douceurs de la gloire. Quel plaisir, quelle félicité trouveraient dans le paradis des voluptueux qui n'aiment que la satisfaction de la chair, des impurs qui sont dominés par les passions les plus sales, des vindicatifs qui se livrent à un esprit de sureur, des ambitieux qui n'ont d'attachement que pour le monde et pour ses vanilés? Tous ces gens-là n'y trouveront rien de ce qu'ils cherchent, et comment est-il donc possible de sa faire de cette attente un objet de bonheur, qu'autant que l'on se forme d'avance aux inclinations et aux habitudes qui nous feront une véritable félicité de cette possession?

3. En vain l'on oppose à ceci l'étonnante faiblesse de notre nature, qui ne saurait atteindre à la hauteur de vertu où la morale de Jésus-Christ nous appelle. On n'ignore pas, ou l'on ne doit pas ignorer, que dans l'établissement de leurs lois des législateurs intelligents consultent beaucoup moins l'imperfection des sujets que la raison même des choses. S'ils se réglaient dans ces occasions sur la pratique ordinaire des hommes, ils ne pourraient rien ordonner de si commun ou de si facile qui ne parût très-rude ou trèsviolent à certaines personnes. Il suffit donc, pour rendre équitables les lois qui portent le plus loin l'exactitude et la sévérité du devoir, qu'elles laissent la porte ouverte à la repentance, et qu'elles exigent moins, à toute rigueur, la plénitude que la sincérité de la soumission. Or, qui ne le sait? cette condescendance est parfaitement celle de l'Evangile.

4. Enfin on dispute à tort contre des faits. Quelque austère que soit la morale de Jésus-Christ; quelque hauts, quelque pénibles qu'en soient les devoirs principaux, on vit autrefois, dans le sein de l'Eglise chrétienne, une foule de membres illustres qui lui acquirent un honneur éternel par les éminentes et sublimes vertus dont ils donnèrent l'exemple. Ce qu'ils firent aux premiers temps du christianisme a pu être fait dans tous les

siècles. La même piété, la même délicatese de conscience, le même zèle pour la religion produirait toujours et partout les mêmes effets.

Mais pourquoi me borné-je ici à considerer cette efficace de la morale évangélique par rapport à l'intérieur de l'Eglise chrétienne? L'influence s'en étendit visiblement au dehors et pénétra jusque dans le sein du monde Gentil. Si vous comparez les écrits d, philosophes parens, qui fleurirent avanticsus-Christ et ses apôtres, avec les ouvrags de ceux qui vécurent après la prédication à l'Evangile, vous trouverez dans ces derniere une simplicité si pure, si majestueuse, si approchante de celle de l'Ecriture sainte, que l'on ne saurait guère attribuer cette différence qu'à la raison que je viens d'indiquer. Six me trompe en cela, je veux bien l'avouer: la lecture d'Epictèle (1), de Marc-Antonin el de quelques autres de leurs contemporains m'ont fait juger que des réflexions si belles, sissblimes, si chrétiennes même, qu'ils exprinèrent d'une façon si naturelle, si forte, si per affectée, doivent leur naissance aux lumires de notre sainte religion qui gagnaient per à peu dans le monde.

(1) Selon Suidas, Epictète vécut jusqu'an règue de Met Antonin, et, selon M. Dacier, ce dernier naquit cura 120 ans après Notre-Seigneur. Le princi al de leus: a temporains, que M. Stanhope no nomme pas, a été l'usque. Note du traducteur.

## Quatrième partie,

JU L'ON DÉMONTRE LA DIVINITÉ ET L'EXCELLENCE DE LA RELIGION CHRÉ-TIENNE, PAR LA MANIÈRE DONT ELLE S'ÉTABLIT AUTREFOIS DANS LE MONDE.

SECTION PREMIÈRE. — Raison et plan général de cette quatrième partie.

Dans les préjugés communs de la chair et du sang, une religion véritablement divine devrait être donnée au monde avec tout l'éclat qui convient à la grandeur de celui qui la donne, et qui, par cela même, attirerait le respect de tous les hommes. On voudrait que tout y conviât à la recevoir, et qu'il n'y cut rien surtout qui en rebutat l'esprit et le cœur. Dans ce principe, il est fort naturel que l'on se prévienne contre la religion de Jésus-Christ, qui s'établit par un chef mourant sur la croix comme l'un des plus grands malfaiteurs; par des ministres sans naissance, sans crédit, sans éloquence, sans lettres, et ensin au milieu des oppositions les plus violentes, et des persécutions les plus inhumaines. Passe encore, si, avant d'en embrasser la profession, l'on eût ignoré les travaux et les soustrances auxquels i'on s'exposait après l'avoir embrassée. Mais on savait que collo secte élait partout contredite (Act., XXVIII. 22), et que ses premiers prédica-teurs ne promettaient, de la part du monde

(Matth., X, 16, 38; XXIV, 9, 10; Luc. XVII. 33; XXI, 12, 16, 17; Jean, XVI, 2; II à Tin. III, 12, etc), que haine, qu'opprobre, que mauvais traitements, que calomnies. Etailce donc ainsi que la nouvelle religion derait se rendre aimable, se faire suivre, s'établir parmi tous les peuples !

Nous sommes assez de bonne foi pour reconnaître que la prudence humaine n'aurait ni employé ces moyens ni pris ces mesures. Nous sommes même très-persuadés que ces moyens auraient échoué et que ces mesures n'auraient jamais réussi, si cet ouvrage n'avait été que des hommes. Les adversaires doivent donc nous permettre de le leur faire observer. Le succès de cette religion, qui se répand, qui s'introduit, qui s'accrédite si répidement contre toutes les apparences possibles, y annonce très-incontestablement l'ouvrage de Dieu.

Il ne reste plus qu'à savoir si, conduit de la sorte, il est digne de lui, s'il y a marqué sa sagesse et son empire, ou s'il ne les aurait pas mieux marqués en suivant un orde contraire. Le dernier avis est celui des sage du siècle, en cela bien opposés à S. Poul. "trouve cet objet d'autant plus glorieux à divinité, qu'elle y déploya un pouvoir surieur à toutes les causes secondes et inpendantes des maximes humaines. La faisse de Dieu, dit-il, est plus forte que la

ce des hommes (1 Cor., I, 25).

Pour justifier ce que dit cet Apôtre, nous nsidérons ceci sous deux égards diffénts: 1° par rapport aux persécutions que glise naissante essuya, et, 2° par rapport a faiblesse et à la contemptibilité des preers fondateurs de l'Eglise. S'il paratt, d'un lé, que les persécutions devinrent utiles à tablissement de la religion chrétienne, et, de utre, que la petitesse des instruments hunins que la Providence y employa, comniqua de la grandeur et de la fermeté et édifice, pourrait-on n'y pas reconnaître doigt de Dieu, ou ne l'y pas admirer? Par rapport au premier de ces deux égards, us trouvons que les violentes persécutions e l'Eglise eut à essuyer dès sa première

us trouvons que les violentes persecutions el Eglise eut à essuyer dès sa première igine, concoururent à l'établir dans le onde en trois différentes manières: 1° en qu'elles donnèrent de fermes appuis à la chrétienne; 2° en ce qu'elles cimentèrent mion des chrétiens; et 3° enfin en ce 'elles en épurèrent les mœurs et rendiat leurs vertus plus vives et plus brillantes. est ce que nous allons voir en détail dans trois sections qui vont suivre.

TION II. — Les persécutions que l'Eglise chrétienne eut à essuyer dès sa naissance, servirent à en rendre la foi plus sûre et plus ferme.

La vérité gagne toujours à être contredite persécutée. On l'en étudie avec plus de in, on l'en embrasse avec plus d'examen, l'on s'y attache avec plus de chaleur. Rien : lui est plus préjudiciable que la crédulité que l'amour du repos. Avec ces dispositions ii accompagnent et qui entretiennent touurs l'ignorance qu'elles, produisent, on oit indolemment ce qui est cru dans sa pae, et ce que crurent ses pères. Content de lle foi à la mode, de cette religion hérédire, ou persiste dans l'erreur, si l'on a eu malheur d'y naître; et si l'on est dans le ai, ce n'est que par un effet du hasard, ns choix et sans amour. Telle est aujourui la situation de la plupart des chrétiens. naissauce, l'éducation, la coutume, xemple, l'autorité, sont les règles uniques leur conscience. C'est pis encore, lorsqu'il utile de suivre le torrent, que l'on s'y asre des bonnes grâces du prince, ou que n s'y épargne du chagrin et de fâcheuses aires.

Il en fut tout autrement à l'origine de l'Ese chrétienne. Une religion nouvelle, hare,
rséculée, avait contre elle tous les préjus, toutes les présomptions, tous les motifs
la terre. Quelle ne dut donc point être la
ge et prudente circonspection des persons qui se rendirent à la prédication des
otres! Il y allait de tout pour elles à se dérminer légèrement, et le risque était trop
and pour s'en rapporter à d'autres qu'à

soi-même. Y avait-il donc quelque chose do moins qu'une entière conviction de la conscience qui pût l'emporter sur tant de considérations opposées; et cette conviction elle-même pouvait-elle être le fruit que de l'examen le plus attentif et le plus réfléchi? Disons-le en un mot. Ou les premiers prosélytes du christianisme furent tous des insensés: ou, s'ils eurent un peu de bon sens, ils ne purent se ranger à la doctrine chrétienne, qu'après les délibérations les plus mûres, les recherches les plus étudiées, et la discussion la plus approfondie.

D'où scrait venu autrement le zèle qu'ils firent paraître pour la nouvelle religion qu'ils avaient embrassée? Adoptée sans raison, elle aurait été abandonnée avec aussi peu de raison. Il n'y a qu'un choix fait avec connaissance de cause et dans la prévision des dangers qui marcheront à sa suite, qui puisse soutenir les orages. Il est même certain que les orages animent et soutiennent un choix de la sorte. Delà le zèle ardent, la fermeté merveilleuse, le courage héroïque, qui enfantèrent alors tant de confesseurs et tant de martyrs. Delà tant de témoignages illustres rendus à la vérité dans le sang des chrétiens. Delà, entin, tant d'écrits où l'on défendit d'une manière si triomphante la foi qui a été donnée une fois aux saints (Jude, 111) Tout cela est dû aux persécutions que l'on lit à l'Eglise naissante. Et n'admirerions-nous pas la sagesse de Dieu qui permit et qui dirigea ces persécutions, puisqu'elles servent encore à l'affermissement de notre foi, en nous prouvant que celle des premiers chrétiens ne put être ni plus éclairée, ni plus consciencieuse, ni plus supérieure à toutes les considérations de la terre?

section III. — Les persécutions servirent encore à serrer les nœuds de l'union fraternelle entre les membres de l'Eglise naissante.

La crainte d'un ennemi commun fut toujours un des moyens les plus efficaces pour faire cesser la discorde, ou pour en réprimer les principes. Ces principes, qui viennent de notre corruption naturelle, ne sont tout au plus qu'adoucis ou tempérés par. la morale chrétienne. Le levain en reste toujours dans le cœur ; et ces malheureuses semences de division ne manquent point d'opérer, lorsque les occasions leur sont savorables. L'état d'affliction dans lequel se trouva l'Eglise des premiers siècles produisit des effets tout contraires. Des souffrances continuelles pour une même cause; la vue constante d'une infinité de martyrs exposés pour celle cause aux plus rudes supplices; l'attente perpétuelle d'y être appelé à son tour et la nécessité de s'y tenir loujours préparé, ne laissaient alors place, dans le cœur des chrétiens, qu'aux sentiments de l'amour le plus tendre et de la charité mutuelle la plus vive et la plus animée, D'ailleurs, quel lieu restait-il à l'envie, qui fut, de tout temps, la source la plus féconde de la mésintelligence et des querelles? Pouvaicon connaître l'empire de cette passion parmi des hommes où le moindre avantage de distinction et de supériorité, relevait moins ceux qui le possédaient, dans le sein de l'Eglise, qu'il ne servait à les mettre en butte à la malice des persécuteurs? Qu'il nous soit ensin permis de le dire: La religion de Jésus-Christ n'était pas encore dans les circonstances où l'on se pouvait proposer d'en faire négoco, ou d'en tirer parti pour les affaires du siècle.

On m'objectera peut-être les hérésies, qui déchirèrent le sein de l'Eglise dès sa première enfance. Mais la réponse est facile. Ces hérétiques, uniquement chrétiens de nom, ne l'étaient que par un abus de langage. Ils sont sortis d'entre nous, dit saint Jean (1 Ep., II, 19); mais ils n'étaient point d'entre nous. On ne peut donc les rapporter qu'à la classe des persécuteurs de l'Eglise chrétienne; et, à les considérer sous ce point de vue, rien de plus vrai que le jugement que S. Paul en porta : (I Cor., XI, 19). Il faut, dit-il, qu'il y ait même des hérésies entre vous, afin que ceux qui sont dignes d'approbation soient manifestés parmi vous. Cette espèce de persécution eut ses avantages. Se faisant dans l'intérieur des sociétés chétiennes, elle servit à séparer le bon grain de la paille, ct par cela même à rendre l'union fraternelle plus forte et plus intime.

SECTION IV. — Les persécutions couronnèrent d'honneur l'Eglise naissante, en animant et en épurant sa vertu.

Quoiqu'il n'y ait aucun temps où la religion chrétienne ne mette tous ceux qui la professent dans l'indispensable obligation d'être les plus sages et les plus vertueux des hommes, on ne saurait nier qu'un état de persécution qui leur rend ce devoir en quelque façon plus nécessaire, ne les anime aussi davantage. Epiés de près par des yeux ennemis, qui tirent avantage de leurs moindres saiblesses; exposés à la haine publique qui n'attend qu'un prétexte pour se justifier clle-même, chargés de calomnie qu'ils ne peuvent confondre que par l'innocence la plus avérée; leur honneur, leur intérêt, celui de leur religion, tout les engage à veiller extraordinairement sur leur propre conduite, et, pour le dire avec Jésus-Christ (Matth. V, 16), à faire luire leur lumière devant les hommes, afin qu'ils voient leurs bonnes œuvres, et qu'ils glorifient leur Père qui est dans les cieux. Telle fut aussi la vigilance des premiers chrétiens, et par cet endroit, peut-être autantou plus que par aucun autre, l'Evangile se répandit avec tant de succès, et fit, dans le monde, de si rapides conquêtes.

Quoi de plus propre, en effet, à montrer, d'une part, la sincérité des chrétiens, et, de l'autre, le prix de la doctrine qu'ils avaient embrassée? Si les disciples de Jésus-Christ n'avaient eu aucune contradiction à essuyer de la part des pécheurs (Hébr., XII, 3), si la Providence ne les avait point appelés à ré-sister jusqu'au sang (Ibid. 4), leurs ennemis n'auraient pu en connaître la parfaite vertu,

comme ils la connurent dans les violentes épreuves qu'ils lui firent subir; et quel spectacle, pour ces ennemis, qu'une vertu qui soutient toutes ces épreuves, qui en triomphe, qui n'y paraît que plus belie et plus forte? Y eut-il jamais système de philosophie ou de religie qui ait produit de semblables merveilles l'in doctrine qui fournit aux hommes des sonces inépuisables de consolation dans les plus grandes détresses; une doctrine qui élère cœur au-dessus de toutes les tentations de terre; une doctrine qui apprend à prélem courageusement l'innocence au mépris, i l'opprobre, aux prisons, aux croix, à lou les supplices; une doctrine, dis-je, qui donne de si beaux et de si grands sentiments au âmes les plus vulgaires ne doit-elle pasche elle-même infiniment belle, infiniment 8timable, infiniment au-dessus du commun' Ah! n'en doutons point. C'est par là que le sang des martyrs ébranle les juges, lourle les spectateurs et convertit les bourreat cux-mêmes. Les prédications les plus èloquentes auraient eu moins d'éloquence.

SECTION v.—A la petitesse des instrument que servirent à établir la religion chrétienne, on ne peut que reconnaître l'ouvraged la sagesse de Dieu.

Après avoir admiré la sagesse et la paissance de Dieu dans les circonstance de persécution que sa Providence ménagrapor affermir les chrétiens, pour les unir et pour les purifier dans les premiers temps, ou toutes ces choses étaient nécessaires pour donner à l'établissement de leur religion un consistance solide et durable; après cell. dis-je, on ne trouve pas un moindre sur d'admiration dans la petitesse et dans la contemptibilité des mains que cette même Providence mit en œuvre pour jeter les sont-

ments de ce superbe édifice.

Pour peu de réflexion que l'on face 52 les difficultés qu'il y avait à vaincre, sur ! nombre et sur le crédit des ennemis quat avait à combattre, sur la force presque? vincible des préjugés qu'il y avait à div-per, on sent bien qu'une révolution ou s'agissait de changer tous les cœurs d'a face de la religion dans tous les endroils monde, ne demandait pas moins que l'au rité même de Dieu. Mais lorsque l'on n'ichit aussi sur les instruments qui produrent une révolution si surprenante, à louis sortes d'égards, comment est-il possible fa l'autorité seule de Dieu n'y soit pas mosnue? Car, soit que l'on considère en col. mêmes les premiers fondateurs de l'Egar chrétienne ou que l'on envisage le sunt de leur ministère, on est saisi de la miss surprise.

Qui furent les premiers fondaleurs de l'eglise chrétienne? Des gens sans naissant, sans crédit, sans biens, sans é jucation, sen é loquence, la plupart pêcheurs de profession (Luc, V, 2, 10, etc.), et connus pour être ét hommes sans lettres et des ignorants (Act., 1). 13). Ayant à précher une religion nouvelle dont les préceptes étaient tous révoluires

ur des âmes mondaines, et dont la prédition allait leur attirer sur les bras un monde tier d'ennemis; instruits d'avance des vioates oppositions que rencontrerait leur mistère et des traitements indignes qui leur lient préparés; sachant très-bien qu'en taquant les religions établies, qui toutes tient en possession du respect des peuples, dont l'une était certainement d'autorité dine, ils auraient à combattre la superstiin des uns, l'impiété des autres, partout ntérêt des prêtres, les préjugés de la muiude, l'autorité des princes; se sentent-ils i talents, se sentent-ils le courage que mande une telle entreprise? Il faudra parrà chaque peuple en sa langue; apprenont-ils toutes les langues du monde? Il adra toujours être aux prises avec des adrsaires et des difficultés de toutes les sors: leur constance ne sera-t-elle point ranlée? Timides, tremblants, étonnés, avant résurrection de leur maître, et même après tévénement, se tenant dans la retraite ou ins l'obscurité par la crainte des Juiss lean, XX, 19), comment soutiendront-ils choc de tant de tempêtes qu'ils vont assron-r? O prodige! O miracle! Tout à coup, ils irlent toutes les langues; tout à coup, ils nétent un esprit d'assurance que rien ne monte. Ils annoucent hardiment l'Evangile expeuples et aux princes ; ils se réjouissent sinjures, des coups, des prisons; ils braint la mort et en triomphent, sur les roues, ins les bûchers, sous ses formes les plus deuses et les plus effrayantes. Tout cela est-il pas beaucoup au-dessus des forces : la nature?

Mais que disons-nous encore du succès de ur ministère? Avant eux, on avait vu, tanil dans un pays et tantôt dans un autre, de ouveaux systèmes de philosophie se mettre n crédit, de nouvelles lois reçues, de nouelles formes de religion établies. Cependant l'on recherche la cause prochaine de ces volutions, on les trouve ou dans la dispotion des esprits ou dans le caractère des rsonnes qui les enfantèrent. Ces persons, en possession de l'autorité souveraine i des charmes de l'art de bien dire, se firent outer comme des maîtres ou comme des. acles. Tout prévint en leur faveur, et presle rien ne leur fut contraire. Ici, nous

voyons le revers de tous ces exemples. Douze personnes de la lie du peuple, et qui ont contre elles tous les préjugés que l'on peut concevoir, passent de ville en ville, de province en province, de royaume en royaumc, pour y arborer la croix de Jésus-Christ. ct partout où ils passent, quoiqu'étrangers, quoiqu'inconnus, quoique destilués de tous les avantages mondains dont l'éclat en impose, ils font, d'une seule prédication, divers milliers de conquêtes, et remplissent bientôt l'univers de leur prosélytes. Quelle autre raison peut-on rendre de cette merveille, que celle que S. Paul lui-même en a rendue? Dieu, dit-il, (I Cor., I, 27-29) a choisi les choses folles de ce monde, et celles qui sont viles. et celles qui sont méprisées, et celles qui ne sont point, pour confondre les sages et les fortes, et celles qui sont, afin que devant lui nulle chair ne se glorifie.

Je sais que, dans les lieux communs, l'article du succès est un des plus équivoques. Chaque parti, chaque cause a les siens à produire; et l'on dirait que la Providence approuve et conduit toutes les iniquités qui prospèrent. La conséquence est visiblement si fausse, que nous sentons tout l'abus de ce principe. Aussi ne disons-nous pas que la mission des apôtres fut divine, parce qu'elle réussit. Nous ne raisonnons que sur les circonstances qui concoururent au succès de leur prédication. N'y trouvant, du côté de la terre, ni dispositions, ni secours, ni moyens proportionnés à l'effet; n'y trouvant même, de ce côté-là, qu'obstacles, qu'ennemis, que déchaînement de toutes les passions, et de toutes les choses humaines; cet événement n'a plus rien qui nous permette de le confondre avec les révolutions ordinaires, et qui n'annonce, sans ambiguité, l'autorité supérieure de la Providence de qui elle émane, ct qui seule l'opère. C'est le jugement qu'en porte S. Paul, et que la saine raison en portera toujours comme cet Apôtre (II Cor., IV, 6, 7): Dieu, qui a dit que la lumière resplendit des ténèbres, est celui qui a relui dans nos cœurs, pour donner l'illumination de la connaissance de la gloire de Dieu en la face de Jésus - Christ. Mais nous avons ce trésor dans des vaisseaux de terre, afin que l'excellence de cette force soit de Dieu, et non pas de

### VIE DE BAYLE.

BAYLE (PIERRE), naquit au Carlat, petite illedu comté de Foix, en 1647. Son père lui ervit de maître jusqu'à l'âge de 19 ans et l'éradans le calvinisme. Il l'envoya ensuite à 'uylaurens, où était une académie de sa secte. & curé de cette ville, aidé de quelques livres e controverse que le jeune philosophe avait us, lui fit abjurer le protestantisme. Dix-sept 10 s a; rès il retourna à son ancienne communion. Un édit du roi peu favorable au relaps, l'obligea de sortir de sa patrie. Il se réfugia à Copet, petite ville de Suisse, près de Genève, où il se chargea d'une éducation, et d'où il sortit quelque temps après. La chaire de philosophie de Sedan s'étant trouvée vacante en 1675, Rayle alla la disputer, et l'emporta sur ses concurrents. Ses succès dans ce poste ne surent point équivoques; mais l'académie de Sedan ayant été supprimée en 1681, Bayle se vit obligé de se retirer à Rotterdam. On erigea en sa faveur une chaire de professeur de philosophie et d'histoire. Il en sut destitué en 1696, par les efforts de Jurieu, ministre protestant assez connu par ses prophéties et son fanatisme. Cet enthousiaste avait quelques sujets de ressentiment contre le philosophe, et celui-ci avait eu l'imprudence de lui donner les moyens de se venger ; car il n'était pas difficile de faire comprendre aux réformés que Bayle était un ennemi de toutes les communions; ses écrits en fournissaient des preuves multi-pliées. Il s'éleva contre Bayle une nouvelle tempête, lorsque son dictionnaire parut en 1697. Jurieu dénonça au consistoire de l'église wallone ce qu'il y avait de répréhensible dans cet ouvrage, c'en était une partie très-considérable. On dit qu'il devait passer en France lorsqu'il mourut à Rotterdam, d'une maladie de poitrine, âgé de 59 ans, en 1706. On sait la réponse qu'il fit à l'abbé de Polignac, depuis cardinal : A laquelle des sectes qui règnent en Hollande étes-vous le plus attaché, lui demandait cet abbé? - Je suis protestant, répondit Bayle? - Mais ce mot est bien vague, répondit Polignac? — Etes vous luthérien, calviniste, anglican? - Non, répliqua Bayle : je suis protestant, parce que je proteste contre tout ce qui se dit et ce qui se fait. Les ouvrages sortis de sa plume sont : Pensées diverses sur la comète qui parut en 1680, 4 vol. in-12. Il avait commencé cet ouvrage à Sedan, et le finit en Hollande. Il y soutient, parmi d'autres paradoxes, qu'il est moins dangereux de n'avoir point de religion que d'en avoir une mauvaise. On jugea dès lors que Bayle était un sophiste et un pyrrhonien. Il rendait une exacte justice à ses ouvrages. Il dit dans une de ses lettres : « On m'écrit que M. Despréaux goûte mon ouvrage. J'en suis surpris et flatté. Mon Dictionnaire me paraît à son égard un vrai voyagedecaravane, où l'on fait 20 ou 30 linues sans trouver un arbre fruitier ou une foutaine. » Bayle écrivait aussi au P. de Tourne mine : Je ne suis que Jupiter Assemble-Nur Mon talent est de former des doules ; mais a ne sont pour moi que des doutes.... Commes taire philosophique sur ces paroles de l'Eragile CONTRAINS-LES D'ENTRER, 2 14. 12. C'est une espèce de traité de la tolérant qui intéressa vivement tous ceux qui en avant besoin. Réponses aux questions d'un propcial, 5 vol. in-12. Ce sont des mélanes à littérature, d'histoire et de philosophie 😘 tique générale de l'histoire du calvinira. P. Maimbourg. Des Lettres, en 5 vol. intionnaire historique et critique, en \$ rd. fol. Rotterdam, 1720. Bayle l'aurait réduit & son propre aveu, à un seul, s'il n'arait . plus en vue son libraire que la postera Bayle traite le pour et le contre de touts le opinions. Il expose les raisons qui les setiennent, et celles qui les détruisent: m'i il appuie plus sur les raisonnements qui po vent accréditer une crreur, que sur ce dont on étaie une vérité. Un écrivain lances. rand admirateur de Bayle, a dit : Quil 🕊 l'avocat général des philosophes, mais 📢 ne donne point ses conclusions. Il les donne quelquefois. Cet avocat général est soural juge et partie; lorsqu'il conclut, c'est ornairement pour la mauvaise cause internation cela faut-il s'étonner si les mystères & 🖛 ligion lui ont paru des problèmes? X 🛌 bois de Launay, dans une excellente :lyse de Bayle (c'est cet ouvrage que nous produisons), Paris, 1782, 2 vol. in 12, mount par les paroles mêmes de Bayle que sa sceptique parle pour toutes les erreurs. rend également hommage à toutes les vietés. Les meilleures éditions de son Diction naire historique, sont celles de 1720 et 174 Ses OEuvres diverses ont été recueillies e autres vol. in-fol. Ses principales erreun ? été solidement réfutées par les auteurs ! .. religion vengée dans les six premiers vol de cet ouvrage ; et par le Père Lesève. 🖴 son Examen critique de Bayle.



## Préface.

Les vrais philosophes, c'est-à-dire les sages et les savants, ne trouveront dans cet ouvrage rien de nouveau, ni rien qui les étonne.
Ils savent comme nous, ils savent mieux que
nous apprécier le mérite de Bayle et mettre
ses pensées et ses discours à leur juste valeur. Mais le grand nombre de ceux qui lisent,
de ceux en particulier qui lisent Bayle, ne
sont ni aussi éclairés, ni aussi judicieux,
d'où il arrive que la plupart des lecteurs ou
estiment à l'excès, ou dépriment trop ce fameux écrivain. Ceux-ci, prévenus depuis leur
enfance du danger trop récl auquel expose
la lecture des œuvres de Bayle, se le représentent comme un docteur assis dans la chaire

de pestilence, qui n'enseigne que l'iniquire le mensonge (Ps., I), et regardent set servres comme un code complet de maire d'erreur, où la sagesse et la vérité n'ont d'erre part que les sarcasmes et les blasphérs dont l'auteur cherche à les accabler. Cestilà, préoccupés du mérite extraordinaire cui les gens du monde attribuent à Bayle, chlost de la réputation qu'on lui a faite, et louanges outrées qu'on a (1) affecté de

(1) Un philosophe célèire, que je nomme phistre parou qu'il est physicien et géomètre, et non jeur sénue, nous a donné un exemple de cette affectains, et aurait peine à croire si ou ne l'avait pas som les ; ". Dans le même ouvrage, le même volume, et prox.

PREFACE.

tiguer, le considèrent comme le plus ad philosophe qui ait encore paru dans pire des lettres, et comme le docteur le éclairé, le plus accompli, le plus sûr les hommes puissent propulse des le

éclairé, le plus accompli, le plus sûr les hommes puissent prendre des lei.
ous osons dire que les uns et les autres

ous osons dire que les uns et les autres compent, et que Bayle n'est ni aussi bon le prétendent la plupart de ses admiras, ni aussi mauvais que le pensent les ersaires qui s'élèvent contre son enseiment. Nous convenons que les œuvres de le sont farcies d'impiétés scandaleuses et scénités absolument insupportables aux s **honnét**es et raisonnables, et qu'il mé à cet égard, tous les reproches que lui 'univers chrétien, et tous les anathèmes l'a frappé l'Eglise catholique. Nous apdissons à ces reproches trop mérités, et s souscrivons de cœur à ces anathèmes. ais il ne faut pas pour cela se persuader l'enseignement de Bayle soit tellement

t qu'il ne contienne rien de vrai, ni telleit corrompu qu'on ne puisse y trouver de bon et d'utile. On verra au contraire s l'analyse nouvelle que nous donnons public, que la plume de ce philosophe que était beaucoup plus libertine que esprit; qu'il ne croyait point dans le cœur es ces erreurs abominables qu'il débite u'il paraît enseigner, et que dans la véil n'enseigne pas tout ce qu'il semble l'enseigne. Un exemple fameux va ren-

sensible cette assertion. n croit communément que les manichéens it jamais eu de défenseur plus zélé que le. Personne en effet n'a imaginé autant guments pour la défense de leur système. dualistes les plus persuadés n'en ont pas autant que lui, et n'ont pas soutenu leur minable paradoxe avec autant d'art, de silité et d'éloquence. Cependant, pour iqu'on fasse altention au procédé de notre ique, et qu'on le suive dans sa marche c un esprit non préoccupé, on verra qu'il royait rien de tout ce qu'il débite en far de cette monstrueuse opinion; qu'après ir poussé ses arguments au dernier degré orce dont cette matière est susc ptible, il vient qu'après tout ce ne sont que de res subtilités qui ne conduisent point au ; qu'il faut sur ce point, comme sur acoup d'autres, s'en tenir à l'enseigneit de la religion chrétienne; que c'est le parti qu'il faut prendre et celui qu'il nd lui-même.

est vrai que Bayle, par ses sophismes licieusement conduits, dispose ses lecs à juger mal de la Providence, et qu'il

e page, il nous donne Bayle pour un génie du preordre, un excellent maître, celui qu'il taut avoir la 1 on aspire à la gloire de savoir penser : et le même ir ne se souvenant pas qu'il a écrit ces mots, ne craint e dire, quelques pages après, en réfutant une maxime yle contre les géonétres, que le public sait depuis emps le peu de cas qu'il fant faire des jugements de Comptez après cela sur coux que prononcent nos sultes : puisqu'ils appellent eux-mêmes si aisèment urs décisions, nous pouvons bien en appeler comme affecte souvent de ne point répondre aux difficultés qu'il propose, ou d'y répondre mal. Semblable à un auteur que lui-même il condamne, en lui reprochant d'avoir poussé trop loin quelquefois les objections des libertins, et de les avoir établies d'une manière qui témoigne qu'il ne les condamnait pas, et c'est en quoi nous le trouvons infiniment répréhensible et même dangereux; d'autant plus dangereux, que plusieurs se sont persuadé qu'il n'a jamais répondu sérieusement et solidement à ces difficultés, et qu'il les a regardées comme des arguments absolument péremptoires, sous lesquels il faut que l'orthodoxie succombe sans l'espoir de s'en relever jamais.

608

En vain, lorsqu'il propose une objection manichéenne, il nous dit qu'il n'est pas question d'examiner si elle est solide; qu'il faut être persuadé qu'elle est fausse et qu'elle ne vaut rien; qu'on a répondu toujours et partout à cette objection. Comme Bayle revient bientôt à montrer qu'elle est spécieuse et à la rendre plus spécieuse encore par les nouvelles pensées dont il l'appuie, on est tenté de penser qu'il penche beaucoup plus pour l'objection que pour la réponse, et que dans le fond il ne croit pas plus à la Providence que l'épicurien et le manichéen le plus dé-

cidé.

Mais nous qui avons lu Bayle sans préjugé et sans précipitation; qui n'avons, par la grâce du ciel, aucune raison de souhaiter que ses raisonnements soient insolubles, non seulement nous savons les réponses triomphantes qu'on y peut faire, mais nous savons celles que lui-même il a faites, et nous ne craignons point d'avancer que les plus belles et les plus solides que nous lisions dans les pères de l'Eglise se trouvent mot à mot dans Bayle, et aussi fidèlement rendues que si elles n'en étaient que la traduction.

Saint Chrysostome, que nous citons ici, parce qu'il est le premier qui se présente à notre mémoire, répond ainsi à ceux qui murmurent contre la Providence, et sa réponse est certainement une réponse tranchante et sans réplique: c'est, dit ce père, la seule qu'on doit faire, et il n'en est point de meilleure.

Vous me demundez, disait le saint prélat à son peuple, pourquoi il y a des méchants et des malheureux dans le monde, sous l'empire d'un Dieu juste, bon et tout-puissant ? S'il ne s'agissait que de s'amuser à discourir et à disputer, je vous en dirais la raison; mais qu'arriverail-il? vous me feriez bientôt des questions nouvelles auxquelles je n'aurais pas satisfait, que vous reviendriez derechef à la charge pour me demander encore pourquoi ceci? pourquoi cela? Nous disputerions sanc fin et nous ne résoudrions rien : c'est à quoi aboutissent toutes les disputes de la philosophie humaine, à trouver toujours des objections, ja-mais la vérité: adeoque magis discimus quærere, quam quæsita solvere. Mais, ajoute saint Chrysostome, la philosophie chrétienne marche par une voie et plus courte et plus sûre; elle nous apprend à méditer les desseins de Dieu, mais elle nous apprend en mé-

me temps à ne pas entreprendre de les approfondir tous. C'est un abime, nous dit-elle, qu'il nous faut respecter. Croyons que tout ce qu'on voit arriver ici-bas n'arrive que par l'ordre ou par la permission d'un Dieu infiniment juste et infiniment miséricordieux; pour des raisons qu'il connaît, qu'il nous est impassible de connaître et que nous devons adorer. En croyant ainsi, nous délivrerons notre esprit de mille questions épineuses et inexplicables, et cette seule réponse nous apprendra *d répondre à tout :* liberaberis a quæstioni bus, et solutionis lucrum acceperis. Je ne comprends pas pourquoi Dieu a fait telle chose dans le gouvernement du monde, mais je comprends que je ne le dois pas comprendre, et cela me suffit (Chrysost. in Act. apost., homil. 23). Voilà la doctrine de saint Chrysostôme et celle de toute l'Eglise. Voyons maintenant

celle de Bayle.

Le système manichéen porte sur une supposition qui répugne à nos plus claires idées (celles de la toute-puissance, de la sagesse et de la liberté de Dieu): au lieu que l'autre système est appuyé sur ces notions. Le premier renferme des absurdités monstrueuses et directement combattues par les idées de l'ordre... Enfin, le sustème des unitaires est conforme à l'Ecriture; celui des dualistes, invinciblement résuté par la parole de Dieu. Que peut-on souhaiter de plus fort et de plus démonstratif, pour s'assurer que le système des unitaires est vrai, et que l'autre est faux? (Fallait-il, outre cela, que je répondisse aux difficultés des manichéens?) Ne serait-on pas de petite soi, si l'on avait besoin d'une semblable dispute? Dieu parle, et cela ne vous persuade pas pleinement: vous voulez d'autres cautions ; vous souhaitez qu'un raisonnement humain notifie son témoignage? Cela n'est-il pas indigne d'un homme qui n'a pas perdu le sens commun? Vous craignez, sous l'autorité révélée, les objections des manichéens? Que ne dites-vous, avec l'Ecriture : Si Dien est pour nous, qui sera contre nous? Vous ne pouvez pas répondre aux difficultés qu'ils vous proposent sur l'origine du mal.., Eh bien , répondez-leur ce que le petit catéchisme fait répondre à cette demande concernant la Trinité: Comment cela se peut-il faire? Cest un secret surmontant notre entendement, et toutesois certain. Ce seul mot, dit Bayle, résout les objections sailes et à faire, et il répond à tout; et c'est parce qu'il répond à tout, qu'ayant rapporté fort au long ce que les manichéens peuvent objecter, je ne me suis pas mis en peine de produire les raisons qu'ils réfutent. Au reste, disait-il plus haut, je veux bien déclarer que partout où l'on verra dans mon dictionnaire que tels et tels arguments sont insolubles, je ne souhaits Das qu'on se persuade qu'ils le sont effecti-

Ce qu'on lit dans un autre article du dictionnaire, se rapporte parfaitement, pour le sens, à ce qu'on vient de lire; mais pour la forme du discours il a, avec le texte de saint Chrysostome, une conformité encore plus frappante; vous diriez que Bayle traduisait. Voilà dans le vrai, dit Bayle, l'état de toutes

les disputes. On attaque votre thèse, vous ripondez ; mais votre réponse est bien souient plus exposée aux difficultés que la thèse même. Il est donc juste que vous réfutiez la réplique, vous répondez tout de nouveau je ne sais quoi, qui fait nattre de nouveaux doutes, plus plansibles que les premiers : il faut donc les eza-miner, et ainsi à l'infini ; à moins que vous n'engagiez dans votre partie les notions communes pour en accabler votre antagoniste...! vaut mieux n'entrer point en lice, et dire tout court : il faut croire cela sans raisonner. Dicu l'a dit; cela doit suffire... à des personnes qui reconnaissent l'existence de l'Eire infiniment parfait, et qui se forment des doutes, sous pretexte que les gens de bien sont malheureux, il que les méchants prospèrent ; la seule réponse qu'il faut faire à ces doutants est celle-ci : Vous éles persuadés de l'existence d'une nature sou verainement parfaite, croyez donc qu'elle gouverne toutes choses parfaitement bien.

Ces maximes et plusieurs autres qu'on retrouve fréquemment dans les œuvres de Bayle, et qu'il est impossible qu'on ne remarque pas lorsqu'on le lit avec quelque attention. démontrent, ce me semble, avec évidence. que Bayle, dans tous ses discours contre la Providence, n'est point un docteur qui dogmatise, mais un docteur qui dispute; un agumentateur inépuisable, qui se platt à embarrasser son antagoniste par des disticultes toujours nouvelles, et à le surprendre par 🕾 raisons spécieuses qui l'éblouissent; et non pas un maître qui enseigne sa doctrine et qui désire de faire entrer sa pensée dans l'esprit

de ceux qu'il instruit.

Qui voudra voir encore plus clairement le peu d'estime que Bayle faisait des arguments de l'impiété contre la Providence divine, n'aura qu'à lire une lettre qui se trouve dans ses œuvres (T. II, lettre 163). L'accord at la sainteté et de la bonté de Dieu avec le péché et la misère de l'homme, est, dit-il dans celle lettre, un mystère incompréhensible, que nous devons adorer humblement, persuades, puisqu'il est révélé, qu'il existe, et obligés d'imposer silence aux dissicultés de notre sable raison. C'est la réponse qu'il sit de vive voit au consistoire de Rotterdam, lequel blamail dans les écrits de Bayle cinq défauts, réduits aux cinq chefs suivants:

1. Les citations, expressions, réflexions... capables de blesser les oreilles pieuses; (! promet d'ôler toutes ces pierres d'achoppement).

2. L'article de David (Il promet de refordre cet article [ Ib., lettre 230], et qu'il n s restera rien qui puisse offenser les âmes chastes; mais, dit-il ailleurs, les libraires, plus attentifs à leur gain qu'à la gloire de l'auleur. l'ont remis tel qu'il était originairement dans les éditions nouvelles).

3º L'article des manichéens (Il déclare leur système absurde, monstrueux, contraire non sculement à la religion et à la piete, mais aussi aux idées les plus distinctes de la raison et de la bonne philosophie).

4 L'article des pyrrhoniens (Il reconnali

leurs dogmes tendent au renversement de e la morale (1).

Les louanges données à des gens qui ont l'existence de Dieu ou sa providence.

c que nous disons par rapport au maniisme, nous pourrions également le dire
rapport aux autres matières que Bayle a
ées, comme le pyrrhonisme, le cynisme,
iritualité de l'âme, son immortalité, la ren, l'irréligion, l'athéisme, etc., etc., etc.;
notre analyse mettra le lecteur à portée
ire soi-même sur tous ces points le même
onnement que j'ai fait au sujet du manisme, et il en conclura que ceux qui
chent à se prévaloir de l'autorité de Bayle
s les erreurs qu'ils avancent sur ces diobjets, s'en prévalent sans fondement,
ue leur doctrine n'est rien moins que la
rine de ce fameux écrivain.

omment donc est-il arrivé que tant d'ess, assez éclairés d'ailleurs, se soient perà la lecture de Bayle, et qu'ils se soient sadé qu'ils ne parlent que d'après lui, u'ils pensent comme lui, en blasphémant re la religion chrétienne et en la réproul? Je conviens qu'on a lieu d'en être surnon seulement après ce que je viens de l'observer; mais, ce qui est encore beauplus étrange, après les déclarations reies que lui-même a faites publiquement,

ine faut pas qu'on le croie.

noi! Bayle les avertit avant toutes choque son intention n'est pas de persuader sonne; que ce qu'il dit de plus spécieux tre la religion et contre le fondement des urs, n'est qu'un amusement qu'il se donne, i et à son lecteur; qu'il ne dit tout cela pour le plaisir de le dire; qu'il n'acule toutes ces objections qu'à dessein de vain cre l'homme, que le meilleur usage qu'il ue saire de sa raison, est de captiver son endement à l'obéissance de la foi; mais que ur lui, il est fort éloigné de les croire soli-, et de vouloir que personne les trouve es; et ils scront assez faibles et assez imiles pour se laisser séduire par ces vains hismes? Et ils s'opiniatreront, malgré le apeur même, à croire qu'il ne les trompe ? N'est-ce pas là le comble de la faiblesse naine? Et tout ce que Bayle a jamais écrit 'imbécil:ité du genre humain, matière sur uelle il s'est si singulièrement étendu, est-il pas une preuve beaucoup moins e que l'exemple étonnant que nous en nent ici de pareils lecteurs?

iais est-il bien certain que Bayle leur ait né ces salutaires avertissements? Il ne t qu'avoir des yeux et savoir lire, pour en er. Voyez donc et lisez : Si un homme t à fait laïque, comme moi, et sans caractère, ite dans de vastes recueils historiques et de frature, quelque erreur de religion ou de rale, on ne voit pas qu'il faille s'en mettre peine : ce n'est point dans de tels ouvrages

qu'un lecteur cherche la réformation de sa foi. On ne prend point pour guide dans cette matière un auteur qui n'en parle qu'en passant et par occasion, et qui par cela même qu'il jette ses sentiments, comme une épingle dans une prairie, fait assez voir qu'il ne se soucie pas d'être suivi; les erreurs d'un tel écrivain seront sans conséquence et ne méritent pas qu'on s'en inquiète.

Dès la première page de son dictionnaire, Bayle dit à ses lecteurs: J'ai rassemblé dans mes remarques grand nombre de sentiments concernant Abel; c'est avoir rassemblé bien des mensonges et bien des fautes: or, comme c'est le but et l'esprit de ce dictionnaire, le lecteur ne doit point donner son jugement sur ce ramas, sans se souvenir de ce but, et cela soit

dit une fois pour toutes.

Ne croyez pas, disait-il dans sa préface, que je me vante de n'avoir rien dit que de vrai.... Combien y a-t-il de choses que je n'ai pas bien comprises, ou dont les idées se sont confondues ensemble dans la composition!

Ailleurs Bayle déclare que s'il a inséré dans son dictionnaire tant de raisonnements impies et de plaisanteries libertines contre les mœurs et contre la foi, c'est pour l'amour de son libraire et pour donner de la vogue à son livre, qui, sans cela, dit-il, ne serait pas d'un grand débit; ce qui revient à ce propos léger que tient impudemment le déclamateur Sénèque: Multa autem dico, non quia mihi placent, sed quia audientibus placitura sunt. En voyant le texte même de Bayle, on en jugera encore mieux.

Quelques personnes, dit-il, qui prenaient à cœur les intérêts du libraire, ont jugé qu'un aussi gros livre que cet ouvrage, farci de citations grecques et latines, en divers endroits, et chargé de discussions peu divertusantes, effraierait les lecteurs qui n'ont point d'étude, et ennuierait les gens doctes; qu'il était donc à craindre que le débit n'en tombât bientôt...; qu'il fallait donc qu'en faveur de mon libraire, je rapportasse quelquefois ce que les au:eurs un peu libres ont publié. Il a fait pis encore, car il a permis à son libraire de recevoir des mémoires, de quelque part qu'ils vinssent, et de les insérer dans ses remarques : c'est

lui-même qui nous le dit. Pour les discussions philosophiques, lorsqu'il se donne la liberté de les pousser un peu loin, disputant à toute outrance contre l'orthodoxie, Bayle avertit qu'on lise jusqu'à la fin, et qu'on y verra à quoi il faut s'en te-nir au sujet de ces difficultés. En voici un exemple qui mérite d'être cité. Bayle, à l'article Suréna, s'étend fort au long sur les débauches auxquelles ce fameux général avait accoutumé de s'abandonner vans son camp; et à cette occasion il nomme plusieurs héros fameux, qui ont su allier la valeur avec les plaisirs; opposant néanmoins à ces exemples dangereux les maximes sévères de Caton, de Piutarque, de Valère-Maxime et des autres sages qui out regardé la volupté comme 🤄 l'ennemie de l'héroisme et l'écueil de la gloire. Mais, afin de prévenir le mauvais effet que pourrait produire dans l'esprit de la

<sup>!</sup> Dès qu'on assure qu'il n'y a rien de certain..... on are qu'il n'est pas certain qu'il y ait des vertus et des s. Or, un tel dogme parait très-propre à inspirer de illérence pour le bien, l'honnête et pour tous les de-s de la vie.

jeunesse une discussion de cette nature, où les bons principes mis en problème sont autant combattus par l'exemple de ceux qui ne les suivent pas, que soutenus par l'autorité de ceux qui les suivirent, Bayle décide la question, en déclarant nettement que, si quelques héros ont aimé la débauche sans rien perdre de leur valeur et de leur gloire, c'est une exception à la règle générale; et qu'il n'en est pas moins certain que quiconque aspire à la gloire, doit s'éloigner de la mollesse et des plaisirs. Un jeune voluptueux, dit-il, qui considère les exemples que nous avons rapportés, se rend plus incorrigible, et s'expose à de grands inconvénients : le plus sûr est de suivre la règle, et de ne se point fier aux exceptions. Si Bayle cût suivi constamment cette méthode, comme il l'avait promis, la lecture de ses ouvrages ne serait pas si dangereuse: il est donc vrai qu'il tient quelquefois sa parole, mais il y manque aussi quelquesois. Quand je rapporte en historien, nous dit-il, ce que l'on peut objecter et répliquer oux orthodoxes, et que j'avoue que par les lumières naturelles on ne peut point dénouer toutes les dissicultés des mécréants, je sais toujours une digression pour tirer de là une conséquence favorable aux principes que les orthodoxes opposent aux sociniens: que notre raison étant aussi faible qu'elle l'est, ne doit pas être la règle ou la mesure de notre foi. Voilà, ajoute-t-il, les raisons qui me fuisaient croire que si je me servais quelquefois de ce que l'on nomme liberté de philosopher, on ne le prendrait pas en mauvaise part. Je ne m'en serais point servi, si j'avais prévu qu'on n'entrerait pas dans les considérations

que je viens de proposer. Bayle ajoute, qu'indépendamment des avertissements qu'il a donnés dans ses préfaces, et qu'il a réitérés dans le corps de ses ouvrages, un lecteur un peu judicieux devrait s'apercevoir, seulement au ton qu'il prend, ct à la manière dont il procède, qu'il ne dogmatise nullement, et que ses discours ne sont pas des leçons qui méritent qu'on s'y attache, ou même qu'on les résute; qu'il est donc singulier que l'on s'y soit mépris. Voici ses propres paroles, qu'il faut nécessairement riter, sans quoi on ne croirait jamais qu'un auteur se soit ainsi exprimé, en parlant de lui-même. J'espérais, dit-il, que l'on prendrait garde à l'air et à la manière dont je débite certains sentiments. Ce n'est point avec le ton de ceux qui veulent dogmatiser, ni avec l'entêtement de ceux qui cherchent à se faire des sectateurs : ce sont des pensées répandues à. l'aventure et incidemment, et que je veux bien que l'on prenne pour des jeux d'esprit, et que l'on rejette tout comme on le jugera à, à propos, et avec encore plus de liberté que je ne m'en donne. Il est aise de connaître qu'un; auteur qui en use ainsi, n'a point de mauvaise intention, et qu'il ne tend point de piéges.

Il est faux cependant que ce ne soit pas là tendre des pièges à la simplicité et à l'ignorance. Entasser éternellement et à tout propos arguments sur arguments contre les principes de la croyance et de la morale

chrétienne; les proposer sous toutes les formes les plus insidieuses; les présenter soje mille tours ingénieux et malins; employer a cela toutes les ressources d'un esprit, tariot subtil et enjoué, tantôt éloquent et pathe jque, tantot satirique et plaisant, n'est ; certainement une conduite innocente et ; mise; et l'on y voit quelque chose de ;... que la simple apparence d'une intention minelle. Mais d'une autre part il faut ave que la duperie est bien condamnable et i ridicule, lorsqu'après tant d'avertissenon ne se précautionne pas contre l'errerla séduction. Donner dans le piége que vous montre, est un trait de stupidite ou . . tourderie que rien n'excuse.

Un charlatan, monté sur ses tréleaux. 9 commencerait son discours par dire au pe ple assemblé: Messieurs et dames, proper garde; ce n'est pas sérieusement que votre ... viteur va parler: il n'y aura pas un mot. vrai dans tout ce que vous allez entendre. les choses que je viens vous dire, ne sont pe pour amuser ie public et me divertir memême. Si après un tel début il persuadait: 4 le peuple ne laissait pas de se laisser tromer à son discours et de lui donner sa confine. il faudrait que ce fût un peuple plus badea. que les badeaux mêmes; et je doute que pamais il en ait existé de ce caractère. Mais se le peuple le plus stupide en est incapalle. nos philosophes ne le sont pas; el nos voyons se vérifier, à l'occasion de Bayle 🕮 oracle de Séneque, qui s'étend beaucoup plus loin que ce bel esprit ne l'avait pret min savoir qu'il n'est rien d'aussi crédule d d'aussi facile à tromper que les philosophèse

Gens credula philosophorum. Sur quoi il est une observation à faire: Que l'esprit fort qui s'élève contre l'encegnement commun, montre autant ou plus de fublesse que le vulgaire dont il méprise la credulité. Vainement il se flatte de s'être affranchi de tout joug et de n'être domine saf personne: docile comme le peuple, il « laisse entraîner comme lui par l'exemple d mattriser par l'autorité. La seule difference que j'y trouve est que l'un est entraine par un torrent, par une soule innombrable de docteurs, également vénérables pour leur profond savoir et la saintelé éminente de leurs mœurs; tandis que l'autre est renverse. pour ainsi dire, par un souffle, et maitre par une poignée de personnes sans autorie. sans vertu, sans vrai mérite, qui n'ont de célébrité que celle qu'il leur donne, ci qui n'auraient aucun crédit, si lui el ses sembla bles n'avaient pas la faiblesse de les suivre Le peuple croit, parce que depuis dix-huil siècles tous les sages, tous les honnétes gens on cru · lui refuse de croire, parce que deut ou trois esprits libertins s'avisent de ne pas croire : le plus simple et le plus crédule des

deux, est-ce le peuple?
Nous n'avons pas cru devoir, dans cette ana
lyse, nous borner à citer seulement le texte
de Bayle; et il nous a paru qu'il était à propos d'y joindre quelques réflexions, soit peuf
développer dayantage la doctrine qu'il en-

ceux des philosophes les plus célèbres. rarement par les arguments des pères et des
docteurs de l'Eglise. Nous avons préféréceux
des philosophes profanes à ceux des philosodes philosophes profanes à ceux des philosodes philosophes profanes à ceux des philosophes
des philosophes les plus célèbres. rarement par les arguments des pères et des
docteurs de l'Eglise. Nous avons préféréceux
des philosophes profanes à ceux des philosophes
des philosophes les plus célèbres. rarement par les arguments des pères et des
docteurs de l'Eglise. Nous avons préféréceux
des philosophes profanes à ceux des philosophes
des philosophes profanes à ceux des philosophes
rarement par les arguments des pères et des
docteurs de l'Eglise. Nous avons préféréceux
des philosophes profanes à ceux des philosophes
rarement par les arguments des pères et des
docteurs de l'Eglise. Nous avons préféréceux
des philosophes profanes à ceux des philosophes
rarement par les arguments des pères et des
docteurs de l'Eglise. Nous avons préféréceux
des philosophes profanes à ceux des philosophes
ment la prétention des incrédules, qui osent
se décorer du nom de philosophes malgré
l'opposition frappante qui se trouve entre
leur doctrine et la philosophes les plus célèbres.

reconnaîtra à la longueur des textes tyle, cités dans notre analyse, que nous dons avec droiture et avec bonne foi, te nous ne cherchons point à surprendre ses paroles l'auteur que nous analy-

Si nous ne rapportions que quelques 🔭 iges courts et isolés, épars çà et là dans uvres de Bayle, on pourrait nous ré-le re qu'il n'y a point d'auteur à qui on 🤳 nisse ainsi faire dire tout ce qu'on veut, 🌣 ême tout le contraire de la thèse qu'il ent: mais quand on verra des raison-🐃 ents suivis et souvent répétés, des as-· ons positives, que Bayle déclare expresnt être ses véritables sentiments; des mations précises, auxquelles il veut . n rapporte tout ce qu'il a dit ailleurs ; se nant amèrement de la mauvaise foi de .... qui expliquent autrement ses principes ‰ 😘 maximes, alors étant impossible de 👾 ecter notre intention , on nous écoulera 🚋 : une juste confiance; et, pour peu qu'on avec la même bonne foi que nous écria, on restera persuadé que Bayle n'enne point ce qu'enseignent aujourd'hui philosophes impies; et que ceux qui s'apnt de son autorité pour accréditer leurs phèmes, ne sont appuyés sur rien. L'in-Llule croit être l'écho de Bayle; mais il n'est l au plus qu'un écho imparfait, qui ne étant qu'à demi, au lieu de rendre sa sée, en rend une autre, mais une autre i souvent est contraire à celle qu'il croit

Si le plan de cet ouvrage n'est pas le meilur que l'on pût suivre pour arriver au but è nous nous proposons, savoir de faire maître l'esprit de Bayle, et d'enlever ainsi impiété une de ses armes principales et de ses plus brillants appuis, il est du sins suffisant. Selon cette méthode, nous entrons assez clairement son caractère, et us désignons assez sensiblement sa mare pour que désormais on ne s'y méeune pas.

Les titres que nous avons choisis sont sposés dans un tel ordre, qu'ils forment name un corps de doctrine qui renverse psolument celle de la philosophie moderne, n la battant de ses propres armes.

Ce corps de doctrine est divisé en plusieurs hapitres, dont chacun embrasse une branhe essentielle de la doctrine orthodoxe; et haque chapitre en propositions, qui toutes ant prouvées avec solidité. D'abord, c'est yle qui prouve lui-même la proposition ue nous mettons en avant; et ses paroles primunément sont désignées par des guilmets; ensuite nous la prouvons nous-méles par nos propres raisonnements et par

rement par les arguments des pères et des docteurs de l'Eglise. Nous avons préféré ceux des philosophes profanes à ceux des philosophes chrétiens, afin de ruiner plus esticacement la prétention des incrédules, qui osent se décorer du nom de philosophes malgré l'opposition frappante qui se trouve entre leur doctrine et la philosophie de tous les temps; condamnés non seulement par la bouche de Bayle, mais par celle de Platon. de Socrate, de Marc-Aurèle, de Cicéron, do Sénèque, etc., par celle de Montaigne, de Leibnitz, de Grotius, d'Erasme, de Puffen-dorf, etc., peut-être souscriront-ils ensin à leur condamnation, et n'oseront-ils plus se dire les disciples de tant de grands hommes qui refusent d'être leurs maîtres. Abandonnés de toutes les écoles de l'univers, ils rougiront de n'avoir qu'eux seuls pour partisans et pour désenseurs de leur doctrine, et ils seront effrayés de la solitude où nous les réduisons. Dans la route des sciences, comme dans toute autre, on n'aime point à marcher seul; et tout chemin qui n'a pas été battu, paraît un chemin sauvage où l'on craint naturellement de s'égarer.

Des personnes qui méritent notre estime nous ont flatté que le public verra avec plaisir cette analyse; et c'est la confiance que nous avons en leurs lumières qui nous fait espérer que notre ouvrage ne déplaira pas : d'autres, avant nous, ont fait l'analyse de Bayle; mais ils l'ont faite par des motifs bien dissérents; dans le dessein détestable de répandre davantage le poison que ces œuvres renserment; de le présenter au public dans une coupe plus commode, et de mettre par la un plus grand nombre de lecteurs à portée d'y puiser. Nous, au contraire, nous avons cherché à rendre ce poison moins dangereux, et nous avons tiré de la source même du mal un remède capable de le guérir. Puisse le succès répondre à la sagesse de nos vues et à la pureté de nos intentions!

Quoique Bayle soit un libertin déclaré, ses raisons en faveur de la religion et de la piété ne laissent pas d'avoir du poids. Comme il le disait lui-même: Lu force ou la faiblesse d'un raisonnement est quelque chose d'interne et qui ne dépend nullement des vertus ni des vices de celui qui le propose. Un homme pieux ne rend point solide un mauvais raisonnement, un impie ne rend point mauvaises les bonnes raisons (OEuv. div. t. III, p. 816)

De tout ce que nous avons dit jusqu'ici, il résulte que Barle n'est qu'un disputeur et non pas un philosophe, et que l'honneur de contredire le flattait beaucoup plus que celui de découvrir la vérité et de l'enseigner à l'exemple d'Arcésilas, de Carnéade, d'Euclide, de Philétas, de Chrysippe et des autres sophistes dont il a décrit fort au long les travers; it se jaiait gloire de posséder le dangereux talent d'embrouiller et de confondre toutes les idées. Lui-même il nous a peint son propre caractère, en traçant celui d'Arcésilas, fondateur de la nouvelle académie. C'était, nous

(Vingt.)

DÉMONST. EVANG VI.

dil-il, un homme qui niait et qui affirmait les mêmes choses, il se jetait aveuglément à droite et à gauche, il faisait gloire d'ignorer la différence du bien et du mal, il débitait la première fantaisie qui lui venait dans l'esprit, et tout d'un coup il la renversait par plus de raisons qu'il ne l'avait établie. C'était une hydre qui se déchirait elle-même; il aimait à discourir du pour et du contre, et à attaquer non seulement ceux de sa secte, mais de toutes les autres sectes.

Bayle se connaissait certainement ces défauts; trop de gens lui avaient dit ces vérités pour qu'il pût les ignorer; mais il savait les défendre et leur donner de spécieuses couleurs. C'est pour l'honneur de la foi qu'il décriait la raison, et pour l'instruction du genre humain qu'il le plongeait dans le doute ct dans l'ignorance. Bien différent de ce phihosophe qui offrait aux dieux des sacrifices lorsqu'il avait découvert une vérité nouvelle, c'était un triomphe pour Bayle lorsqu'il avait imaginé un argument nouveau et qu'il l'avait tellement entortillé qu'on ne savait par quel côté le prendre pour le résoudre, et qu'il ne le savait pas lui-même. En était-il venu au point de n'en voir ni la vérité ni la solution, il était satisfait. Bayle se comparait quelquefois au Jupiter de l'Iliade, à qui Homère donne souvent la magnifique épithète de Nepelnyeptras, c'est-à-dire assembleur de nuages: il se plaisait, comme ce dieu, à rassembler des nuages et à les répandre sur les objets les plus clairs et les plus lumineux. N'envions point à Bayle cette ressemblance avec le père des dieux; nous reconnaissons qu'il mérite bien cette gloire, si c'en est unc, mais nous voulons, afin que la ressemblance devienne plus parfaite, qu'après avoir couvert d'ombres jalouses et malignes la divine vérité et s'étre fait un jeu de cacher aux yeux des hommes son immortelle splendeur, il nous la montre ensuite dans tout son éclat et toute sa pureté, et que non seulement il sache comme Jupiter assembler des nuages, mais que comme lui il sache les dissiper.

Collectasque fugat nubes, solemque reducit. (Ving.)

Au surplus, quand nous appelons ce talent de Bayle un dangereux talent, nous le disons d'après lui-même. Les dogmatistes les plus rigides n'ont pas mieux apprécié que lui ce frivole mérite; et, pour le mettre à sa juste valeur, il ne faut qu'en parler comme il en parle. Pour peu, dit-il, qu'on lache la bride à la passion de disputer, on se fait un goût de fausse gloire qui engage à trouver toujours des sujets de contredire; et des lors, on n'écoute plus le bon sens, et l'on s'abandonne à la passion de passer pour un grand mattre de subtilités..... On ne saurait excuser Euclide ni ses successeurs, d'avoir fait leur capital de cela toute leur vie, et d'avoir voulu se distinguer par des distinctions qui ne servaient qu'à embarrasser l'esprit. Elles ne servaient de rien à la correction du vice; elles ne pouvaient guérir d'aucun défaut important; et, outre cela, elles n'aounçaient en aucune manière la connaissance des vérités spéculatives; elles étaient beaucoup

plus propres à la retarder... L'esprit de dispute dégénère facilement en fausses subtiliée. Ceux qui le cultivent tombent dans leurs propres piéges; et, après avoir embarrasséleur antagoniste, ils se trouvent eux-mêmes incapibles de se soutenir contre les sophismes qui et ont inventés..... Celui qui a dit qu'à force pontester, on fait perte de la vérité, n'et et pas un malhabile homme.

A l'article Carnéade, Bayle ne traite pa les sophistes avec plus d'indulgence. On reconte, dit-il, que ce dernier étant allé en erbassade à Rome, avec deux autres philosep de sonpays, savoir, Diogène le stoicien, etttolaüs le péripatéticien, un jour, devant sénat, il harangua admirablement pour la jutice, et le lendemain contre la justice. Crisplut point à Caton... Donnons-leur répens au plus tôt, dit cet homme sage, et rentoy reles chez eux: ce sont des gens qui persua et tout ce qu'ils veulent... De telles gens, reprent Bayle, sont très-dangereux; ils peuvent nur aux meilleures causes, comme Cicéron l'a d de ce Carnéade: ils vous prouvent quelqués

que le blanc est noir, etc.

Platon, Sénèque, Plutarque, Isocrate, se sont beaucoup étendus sur cette matière, et nous ont laissé dans leurs écrits des temotgnoges non équivoques du mépris qu'ils lasaient de ce talent frivole. Le dernier en preticulier s'élève avec un zèle extraordinare contre ces inepties puériles, et ces vaines attilités dont les sophistes de son siècle la guaient perpétuellement leurs auditeurs (leu. Panégy. d'Hélène). Encore, dit-il, si cotte gatelles inutiles avaient au moins le mérite ? la nouveauté, peut-être en pourrait-on reluct quelque gloire; mais qui ne sait pas que Prolato ras, Gorgias, Zénon, Mélissus ont excelle latje temps avant les sophistes modernes, et unité bien plus loin que nous dans ce genre delaquence? L'un soutenait formellement qu'il ny a rien de récl dans toute la nature, et que ce qui paraît être n'est pas. L'autre, que les mimes choses sont tout à la fois possibles et inpossibles : le troisième, que malgré la multitude apparente des êtres qui composent l'univers, tout n'est qu'un; et tout cela ils le prouvaient par des arguments si spécieux et a embarrassants, que leurs auditeurs aratel peine à ne pas s'en laisser éblouir. Talent ridicule, reprend l'orateur, que peut-être on pourrait passer à la jeunesse, qui se plait aux choses extraordinaires et inutiles, mais qu'es ne pardonnera jamais à des hommes qui st donnent pour des mattres et des docteurs: talent même petit et médiocre qui suppose peu de génic. Il en faut peu pour donner dens un genre bizarre; mais savoir appuyer les opinions sages et utiles; en faire sentir la solidité, l'importance et la verité, voilà ce qui demande de l'esprit, du génie et une révitable éloquence. Qui doute qu'il ne soit plus dissicile et plus beau d'être un sage que d'être un bouffon, de traiter des choses sérieuses et gratts que de parler de bagatelles et de puérillés! Ce morceau mérite d'être lu dans l'auteut même.

Cette manière de penser était si familière

Bayle, qu'il ne manque presque jamais occasion de la faire connaître; et si je ne aignais de trop multiplier les citations, ·m citerais ici nombre d'exemples. Mais je puis me dispenser d'en rapporter encore , où Bayle fait voir, comme Isocrate, non ⊫lement que ce talent d'argumenter et de btiliser, de combattre pour et contre tous, un talent pernicieux, mais encore qu'il sot et ridicule. C'est à l'occasion de Philas, poète philosophe, renommé du temps Alexandre, mais renommé pour ses sophises et pour l'application excessive qu'il mit résoudre ceux des autres, et à en forger de subtils qu'ils ne pussent être résolus par rsonne. Bayle trouve que ce philosophe agulier s'était imposé une tâche ridicule en chargeant de ce travail, et que, s'il y perla santé et la vie, il y perdit aussi sa pire. Ce travail, dit Bayle, qui lui coûta la e, ainsi que nous l'apprenons de son épitae (1), rapportée par un ancien, serait beauup plus avantageux à sa mémoire qu'il ne st, s'il avait travaillé pour des choses bien portantes; mais le pauvre homme usa ses ces et sa santé à courir après les sophismes plieux et entortillés des logiciens, et nomment après celui que Cicéron appelle le nieur, qui n'était qu'une subtilité puérile. On sait que ce sophisme, appelé par Cicén mentiens, et par les autres pseudomenon, ilt un syllogisme où, par la raison même un homme dit la vérité, on lui prouve 'il ne la dit pas. C'était, dit un aut e auir, une manière de raisonner: qua quidquid rum esse constitueris, falsum esse reperier. Tel est, par exemple, l'argument qui ouverait que cette proposition, je suis men-4r, est une proposition vraie. Car si elle t vraie, moi qui la fais cette proposition je suis donc pas menteur; et si je ne suis pas enteur, elle est donc fausse : d'où il s'ensuit ue, si elle est vraie, elle est fausse; et que si le est fausse, elle est vraie.

Bayle nous dit que les storciens donnèrent le baissée dans ces fausses subtilités, et il

l vrai. Mais comme

(1) L'é<sub>l</sub> itaphe était conçue en ces termes: *Philetas sum* ndax el captiona ratio me perdidit, vespertinæque ac nonæ studiorum curæ. Athen. l. 9. On se voit d'un autre œil qu'on ne voit son prochain.

il semble ne pas s'apercevoir que lui-même il donne, comme eux, dans ces puérilités: car que fait-il autre chose dans les arguments sans nombre qu'il propose, tantôt contre la foi en faveur de la raison, tantôt contre la raison en faveur de la foi? Que fait-il autre chose que de prouver à ses lecteurs, par un raisonnement pareil à celui qui vient d'être cité, que la raison veut qu'on ne soit pas raisonnable, et que cependant elle exige qu'on le soit? Il prouve d'abord que la raison veut que l'homme ait de la foi, parce que la religion étant aussi solidement démontrée qu'elle l'est, ce serait renoncer à la raison que de renoncer à la foi; mais il prouve ensuite que la foi demande qu'on renonce à la raison pour croire les vérités divines qu'elle nous enseigne; d'où il s'ensuit que la raison veut qu'on n'ait point de raison; qu'un homme raisonnable ne l'est point par la raison même qu'il l'est, ou bien qu'il l'est par la raison meme qu'il ne l'est pas.

Il me semble qu'un docteur qui procède ainsi ne doit pas inspirer beaucoup de confiance, et qu'il faut être étrangement prévenu pour en faire son maître. En suivant de parcilles leçons, au lieu d'apprendre à devenir sage, on apprend à devenir fou : c'est selon moi le seul fruit qu'on puisse recueillir en lisant Bayle comme le lisent les gens du monde. Bayle est un guide excellent pour qui veut s'égarer, mais pour qui veut se conduire bien, il n'en est point de plus mau-

vais

Cependant, pour ne point abandonner ce que j'ai dit au commencement de ce discours, et pour donner en finishant une idée juste de Bayle, il me semble qu'il faut dire de son œuvre ce que M. de la Bruyère a dit de celui de Rabelais: Cest un monstrueux assemblage d'une morale fine et ingénieuse et d'une sale corruption: où il est mauvais il passe bien loin au deld du pire, et c'est le charme de la canaille; où il est bon il va jusqu'à l'exquis et l'excellent, il peut être les mets les plus délicats (Caract., t. I, p. 8, édit. de Paris, 1729). C'est ce qu'on a dit autresois d'Origène: Ubi bene, nemo melius; ubi male, nemo pejus.

### **NOUVELLE ANALYSE**

### DE BAYLE.

#### CHAPITRE PREMIER.

L'existence de Dieu.

1. — Le premier des attributs de Dieu est l'existence.

Si notre esprit voulait distinguer des mo-

ments en Dieu, il donnerait je ne sais quelle priorité à l'existence, et pas à l'intelligence (OEuvres diverses, t. III).

N. 1. Ce passage est le plus court de ceux que nous avons à citer dans cette analyse; mais il renferme en peu de mots un grand nombre de réflexions que Bayle a faites sur la démonstration de l'existence de Dieu, appelée par les scolastiques démonstration à priori; et c'en est comme le résultat et la dernière conclusion.

Partisan en ce point du grand Descartes, Bayle fait profession d'enseigner comme lui que dans la possibilité d'un être nécessaire est renscrmée la nécessité de son existence; et qu'à moins de nier la possibilité d'un tel être, ce qui serait de la plus grande absurdité, on ne saurait nier qu'il existe.

La raison de l'existence de Dieu, c'est donc Dieu même. Les autres êtres existent parce qu'ils ont été créés, mais Dieu existe parce qu'il est Dieu: seul il porte en soi-même la raison de son existence. Les êtres contingents sont tous également possibles, et, comme dit Leibnitz, ils prétendent tous à l'existence, ceux qui existent n'y ayant pas plus de droit que ceux qui n'existent pas, ni ceux-ci moins que ceux-là; mais l'Etre nécessaire, Dieu, est d'un ordre dissérent. Il faudrait, ce qui n'arrivera jamais à un esprit sensé, croire qu'un tel Etre est impossible et qu'il répugne, pour croire qu'il n'existe pas. Mais

puisque l'être imparfait ne l'est pas? N. 2. Dans l'ordre des idées, la première que l'on puisse avoir d'un Etre nécessaire, est celle de son existence. Je conçois qu'il existe avant de concevoir qu'il est infini, qu'il est éternel, qu'il est parfait; son infinité, son éternité, sa perfection illimitée ne sont qu'une conclusion que je tire de sa nécessité. C'est pour cela, disait admirablement Leibnitz, qu'on doit dire que Dieu est la première raison de toutes choses,... et qu'il est la seule substance qui porte la raison de son exi-

comment l'Etre parfait serait-il impossible,

stence avec elle (Théodicée, t. 1).

Ainsi, quand méme on n'aurait aucun égard, ni au témoignage des saintes Ecritures, qui nous apprennent si clairement et si vertainement que Dieu a parlé aux hommes pour les avertir qu'il existe; ni au consentement unanime des nations, qui toutes consessent l'existence de la Divinité; ni ensin à la voix de la nature créée, qui publie avec tant d'éclat l'existence et la gloire de son créateur; quand, dis-je, on n'aurait aucun égard à tout cela, et qu'on voudrait décider la question par soi-même, et, comme dit Ciceron, par sa propre autorité et par ses seules idées (tuo tibi judicio utendum est), on scrait également obligé de reconnaître un Etre suprême, lequel a en soi la source et la plénitude de l'être, et qui est, suivant la définition sublime que lui-même il a donnée de son essence, celui qui est.

Le premier concept de Dieu, disait encore un philosophe célèbre (Thomasius), est d'étre de lui-même, et que tout le reste sort de

N. 3. Il est notoire que les sages du paganisme étalent parvenus à considérer Dieu comme l'Etre nécessaire, l'Etre qui est.

Non sculement ils ont en cette haute pensée, qu'appareniment ils avaient puisée dans nos saintes Ecritures, mais ils l'ont mise sous les yeux du peuple, et ils l'ont pour ainsi dire consacrée en l'inscrivant sur la porte de leurs temples les plus célèbres et les plus fréquentés, afin que le genre humain n'en perdit jamais le souvenir. Car il n'est pas vraisemblable (dit Plutarque dans une dissertation sur le mot a, tu es, qui était gravé sur la porte du temple d'Apollon à Dephes [Plut. Opusc., t. II]), il n'est pas viasemblable que ce mot ait été placé là pr hasard et sans dessein, et il faut, dit ce the losophe, que les doctes qui ont eu les premiers la charge de ce beau temple, aiert conçu que cette expression avait un ses très-sublime et signifiait quelque chose d'un grande conséquence; puis, expliquant partibouche d'Ammonius, un des interlocuteurs, le sens de cette inscription sacrée, il dit que cette belle parole est une espèce de salut et d'adoration qu'adresse à la Divinité l'ador. teur qui entre dans son temple; qu'en lui disant ce seul mot, tu es, et, il appelle Dicujor son vrai nom, et il lui donne un titre émicat qui n'appartient qu'à lui seul. Car, ajout :- l-il (on dirait que c'est un docteur de la relain chrétienne qui parle), Dieu seul est. Un te peut pas dire, comme on le dit des créatures. qu'il a été et qu'il sera, mais il est sans aucune mesure de temps, dans une élernile inmuable, immobile, invariable, sans commescement, sans fin, sans aucun changement. Puis Ammonius conclut: C'est donc ans qu'il faut qu'en l'adorant nous le saluions ( nous l'appelions par son nom propre et secilique, comme plusieurs, des anciens l'est appelé: Toi qui es un; car Dieu n'est pas per sieurs. Dire à Dieu, Tu es. c'est déclarer qual n'y a en lui ni changement ni variation que conque. Enfin, comparant une autre instite tion qu'on lisait sur le frontispice du messe temple, et qui était conçue en ces ternes: Connais-toi toi-même, Plutarque fait observet que celle-ci est un avertissement adresse 4 l'homme pour le faire souvenir de sa fablesse et de sa fragilité; que celle-là au cortraire est un cri d'admiration et d'adoration vers Dieu, comme l'Etre éternel, toujours subsistant et toujours en Etre.

On lisait aussi dans les temples des Egytiens cette belle inscription, tirée certainment des mêmes sources : Eyé el ac man ve per zai 8, zal iroperor. Ego sum omne quod fail qual erat, quod futurum est; maxime parlaitement semblable à la seconde partie de la dovolegre des chrétiens : Sicut erat in principio el nu.c

et semper, elc.

N. 4. Au reste, quand nous disons qu'il n'arrivera jamais à un esprit sensé d'avoit d'autres pensées que les nôtres sur la neces sité de l'existence de Dieu, et que ces pensées, si quelqu'un les avait, seraient de la p'us complète absurdité, nous ne faisons que fi péter en d'autres termes ce que Bayle a claré cent fois. Voici en particulier comme il s'exprime dans un de ses ouvrages: Si l'ell regarde les athées dans le jugement qu'ils for ment Ce la Divinité, dont ils nient l'existence on y voit un excès horrible d'aveuglement. ignorance prodigieuse de la nature des ch un esprit qui renverse toutes les lois du v

sens, et qui se fait une manière de raisonner susse et déréglée plus qu'on ne saurait croire. Pour peu qu'il reste dans mon esprit une étincelle de bon sens et qu'il n'ignore pas entièrement la nature des choses, il voit que l'Etre parfait étant celui à qui rien ne manque, il est impossible qu'il n'existe pas; et que l'idée de Dieu et celle du non-être sont deux idées aussi incompatibles que l'idée de cercle et celle de carré.

#### II. — Le monde n'est point Dieu.

Quelle force a pu avoir la nature, demandait Lactance, rien ne lui en ayant donné? Si elle a de la force, elle l'a reçue de quelqu'un, qui ne peut être que Dieu; si elle n'a point de connaissance, elle ne peut rien produire; si elle peut produire quelque chose, elle a de la connaissance: elle est donc Dieu (Continuat. des Pensées div., t. III). On ne peut nommer autrement la force qui conçoit un plan et qui l'exécute. La puissance de faire quelque chose ne peut se trouver que dans un être pensant et habile. Rien ne peut commencer ou s'achever si une cause intelligente n'en dirige l'exécution, et n'a le pouvoir et la volonte d'y travailler. Ce qui est insensible demeure toujours dans l'inaction. Rien ne peut commencer d'où le mouvement volontaire est exclus.

En bonne philosophie, la nature n'est autre chose que Dieu lui-même agissant ou, selon certaines lois qu'il a établies, très-librement, ou par l'application des créatures qu'il a faites

et qu'il conserve, etc. (Ib., art. 116).

N. 1. La cause qui à produit le monde doit nécessairement être une cause intelligente, car le monde en lui-même n'étant que possible, et une infinité d'autres mondes l'étant également, il faut que la cause du monde ait fait un choix et se soit déterminée à produire celui-ci plutôt que les autres; et ce choix suppose comparaison, et par conséquent intelligence. Or, cette intelligence ne peut être altribuée au monde matériel, qui est ce qu'on appelle la nature : donc la nature n'est pas cette cause; donc elle n'est pas Dieu.

N. 2. La nature est un mot vague et qui n'a aucune signification déterminée dans le langage que tiennent les déistes et les athées du dix-huitième siècle; eux-mêmes ils ne l'entendent certainement pas. Si l'on en juge par les effets qu'ils lui attribuent, la nature est un être distinct et séparé, qui crée, produit, reproduit, règle et ordonne toutes choses. C'est Dieu lui-même si l'on en juge par leurs assertions : la nature est tout, et par Conséquent elle n'est rien; c'est un ouvrier It ii n'est point distinct de son ouvrage, un or donnateur qui est identifié avec les choses " i'il ordonne, un Etre singulier et pourtant "Tiversel, une chimère enfin à laquelle on a unné un nom sans dire et sans savoir ce "e ce nom signifie. L'élève de la nature est honc un élève qui n'a point de maître et qui n'apprend rien. L'interprête de la nature est un interprète qui n'a point d'oracles à expliquer et qui n'enseigne rien : le système de la ""lure est un système appuyé sur rien et qui he Prouve rien. Je ne puis assez admirer que ce mot inintelligible ait pu prendre faveur parmi des philosophes qui se piquent de tout expliquer, de tout définir et de rejeter tout

ce qu'ils ne comprennent pas.

Cette manie qu'ont les athées de nos jours d'attribuer à la nature ce qu'on doit attribuer à Dieu, était déjà commune au siècle de Néron : le sage précepteur de cet abominable tyran la reprochait à ses contemporains. Le ciel, disait-il, la terre, la mer, la lumière et la vie; l'esprit, l'intelligence et les arts, tous ces dons de la nature sont des dons de la Divinité, auteur de la nature et cause première de toutes les causes. Ne dites donc pas : Je n'ai rien reçu de Dieu; j'ai tout reçu de la nature. Mortel ingral! cette nature qui vous a tout donné, n'est-ce pas Dieu même?.... Mortel ingrat! vous attribuez à la nature les biens dont vous jouissez, au lieu de les rapporter à Dieu! Vous déquisez le nom de votre bienfaiteur pour déquiser votre ingratitude, et vous n'en êtes que plus ingrat (Sen. Benef., l. IV, c.8).

III. — Le spectacle ordinaire de la nature suffisant pour faire connaître que Dieu existe. Phénomènes et miracles utiles, mais non nécessaires, pour perpétuer cette connaissance.

Un physicien reconnaît assez sans cela (sans les phénomènes extraordinaires, tels que l'apparition des comètes) que les ouvrages de Dieu sont d'une telle profondeur, qu'ils passent la portée de notre esprit... Il ne faut qu'entreprendre l'examen du moindre fétu ou d'une mouche, pour sentir qu'il y a là plus de mystères que la physique n'en découvrira jamais.... Un astronome savait déjà (avant de voir des comètes) que les mouvements des cieux sont admirables;.. il ne connaît pas (après avoir vu les comètes) la nature divine autrement qu'il ne la connaissait;... et il peut impunément en demeurer là, pourvu que du reste il fasse continuellement des progrès dans l'amour de Dieu.

N. Bayle tire de ces principes sages des conclusions très-orthodoxes et très - folles ; mais toujours est-il certain qu'il admet ces principes : 1° que le monde tel qu'il se présente à nes yeux porte empreints, dans chacune des parties qui le composent et dans son tout, des caractères manifestes d'un ouvrage parfait et divin , que l'homme , malgré ses recherches, ne connaîtra jamais parfaitement; 2º que la moindre partie de l'univers, une mouche, une paille, un brin d'herhe, est d'une structure si admirable et renferme tant de mystères, qu'il nous est impossible de l'expliquer; 3 que la puissance de Dicu nous paraît tellement prouvée dans la considération d'une simple seur, qu'elle ne le parattrait pas davantage dans la création d'un millier de mondes semblables à celui que nous voyons; 4º que la considération des œuvres de Dieu nous élève et nous conduit naturellement à la connaissance de leur autour, suivant ces paroles de Sénèque: Per hanc animus petit altum, et ad Deum longis itineribus devenit (Sen. l. Quæst. nat.); 5. que cette preuve de l'existence de Dieu, qui

est à la portée des plus ignorants, est suffisante pour convaincre les plus éclairés, et que tous en peuvent demeurer là et ne s'occuper plus que du soin d'adorer dignement le souverain Auteur de toutes ces merveilles: Cælum et terra clamant, Domine, ut amemus te (Aug. Conf., l. 1).

 IV. — Il est également facile à tous de connaître que Dieu existe.

On connaît si facilement qu'il y a une Divinité, que le suffrage d'un homme docte n'est pas plus considérable sur ce point là que celui d'un paysan (Pens. sur la com., t. II). Il n'est point nécessaire de peser les voix, il suffit de les compter; de sorte que le rabais qu'on devrait faire sur le consentement général des peuples, serait bientôt mesuré à cause de l'équivalent des témoignages; ce serait même trop honorer l'athée Diagoras, qui serme les yeux au ciel, que de mettre en concurrence son suffrage avec celui d'un enfant, qui n'a pas plus tôt considéré la vaste machine des cieux, qu'il se persuade qu'il y a un Dieu..... Le plus grossier et le plus stupide paysan est convaincu que tout effet a une cause, et qu'un très-grand effet suppose une cause dont la vertu est très-grande. Pour peu qu'il réstéchisse ou de soi-même, ou par l'avertissement de quelqu'un, il voit clairement cette vérité: le consentement général ne soussre aucune exception à cet égard-là. On ne trouve aucun peuple ni aucun particulier qui ne reconnaisse une couse de toutes choses.

N. En voyant cette assertion positive, qui conduit si naturellement à la vérité, qui ne croirait que Bayle va foudroyer les athées? Mais point du tout: argumentateur infatigable, il part de là pour répandre le plus de nuages qu'il lui sera possible sur le dogme de l'existence de Dieu; et moyennant un petit détour malin qu'il va prendre, il couvrira d'obscurités cette vérité lumineuse; espèce d'espiéglerie avec laquelle il a accoutumé de se jouer de ses lecteurs. S'il ne s'agissait que de les amuser, la méthode qu'il suit serait peut-être supportable, mais elle est détestable lorsque l'on veut instruire.

Au reste, nous ne prétendons pas dire que Bayle ait jamais douté de l'existence de Dieu, ui même qu'il ait enseigné que l'on peut avoir sur ce point aucun doute raisonnable ; nous lui reprochons seulement le plaisir coupable qu'il a pris à affaiblir les arguments les plus forts qui prouvent que Dieu existe, et à appuyer de nouvelles instances les objections que sont les athées contre ce dogme sacré. Il serait à souhaiter, écrivait Leibnitz à un de ses amis, que les savants réunissent toutes leurs forces pour terrasser le monstre de l'athéisme, et ne soussirissent pas qu'un mal qui ne tend à rien moins qu'à l'anarchie universelle et au renversement de la société, st parmi eux de plus grands progrès (Epist. 1 ad Spiselium). Le projet de Bayle est tout contraire au désir de Leibnitz, puisqu'il emploie toutes ses forces pour soutenir ce monstre horrible, et pour lui procurer des sectateurs, non pas, je le répète, en soutenant

formellement ces détestables erreurs, mau, à l'imitation de Socin, en les proposest comme des doutes et par forme de dispute (Dict. art. Socin); ce qui est encore plus méchant et plus dangereux, de l'aveu de Bayle lui-même.

V. — Cependant la connaissance de Dieu et beaucoup plus facile au chrétien qu'à tout autre.

Il faut considérer que ce qui nous est si facile et si manifeste, parce que Dieu nous a fait la grâce de nous communiquer sa révélation, ne l'était pas à ceux qui n'avaient pour guide que la nature. L'esprit humain, abandonné à lui-même, s'égare facilement sur une mer aussi vaste et aussi orageuse.... Nous ressemblous à ceux qui, s'étant servis d'un bon télescope, s'imagineraient que les autres hommes auraint facilement vu les satellites de Jupiter ille avaient voulu (contin. des Pens. div., t, || || ||

N. 1. Thomasius, conformément à celle doctrine, disait que l'homme a deux yeux pour voir la vérité; savoir la raison et la foi; le second est le meilleur, puisqu'il nous découvre les objets les plus relevés et les plus intéressants de nos connaissances; ils sont donc bien insensés et bien ennemis du genre humain, ces hommes téméraires qui entreprennent de nous ôter le meilleur de not yeux en combattant notre sainte croyance, pour ne nous laisser que le plus mauvais.

N. 2. La raison seule nous fait voir qui existe un Etre suprême; c'est même une demonstration proprement dite que la preure qu'elle en donne; néanmoins le témoignage de la révélation appuyant celui de la raison. nous croyons bien plus fermement ce que la raison nous enseigne. Si la Divinité n'avail jamais parlé à l'homme, et qu'il fût rédul pour tout enseignement à celui de la raison, les vérités les plus claires et les plus évidentes № le convaincraient pas au point de ne lui laisse aucune incertitude dans l'esprit. Sur bien des choses il n'aurait point de doute raisonnable. mais on ne peut pas dire qu'il n'aurait point de doute ; il a donc fallu que Dieu lui-ment. par ses oracles, fût le garant de ceux de la raison; qu'il les confirmat par l'autorité & sa parole; que la foi nous révélat ce que nous avait inspiré la nature; mais une foisoutenus sur ces deux appuis, nous sommes fermes, et rien ne saurait plus nous chranler; non seulement alors nous pensons and plus d'assurance, mais nous enseignons are plus d'autorité. Ne parlant que d'après nousmêmes, nous aurions moins de facilité à nous faire croire; mais parlant et d'arrès la raison et d'après Dieu, on ne peut plus reluser de nous croire: Non oportet quicquan dicere sine testibus, solaque animi cogue tione..... Verum ubi a scriptura divine roci prodit testimonium; et loquentis sermonen. et audientis animum confirmat (Chrysost. is Ps. XCV)

N. 3. Bayle dit encore que la querion de l'existence de Dieu appartient tout à la fait la religion et à la philosophie la plus profente (1b. art. 12). Nous le disons comme lui sil

ntend par là que la foi et la raison sont d'acord sur ce point et se prétent un mutuel ecours; mais conclure de là, comme il le ait, que le peuple n'est pas en état de déider cette question, c'est raisonner pitoyalement : il est vrai que le peuple n'est pas apable de réfuter ses sophismes et ceux des utres libertins qui argumentent contre l'exi-tence de Dieu (Voyez l'art. précédent); mais e peuple n'en est pas pour cela moins asuré que sa croyance est solide. Je suis sûr ue mon bien est à moi, quoique je ne sois as en état de répondre à toutes les chicanes 'un adversaire qui prétendrait se l'approrier. On ne pourrait plus rien croire en auun genre, s'il fallait attendre pour croire u'on eut répondu à toutes les difficultés qu'on ous oppose ou qu'on pourrait nous oppo-er; Bayle lui-même ne l'a pas ignoré, et il le it en termes formels; tenous-nous-en donc cette méthode simple et facile. Ma raison ne montre clairement que Dieu existe; la réélation me confirme ce que me dit sur cela na raison, il ne m'en faut pas davantage.

1. — Idée de divinité imprimée dans tous les cœurs.

Je prétends que l'idée de divinité, imprimée lans l'esprit de l'homme, se conserve par le seul rdre que Dieu a établi dans la nature... L'es-rit et le cœur de l'homme sont tout pénétrés le l'idée de divinité : cette idée le remplit de rainte ; elle se conserve et se fortifie à la vue les productions de la nature et des merveilles

le la Providence (Ibid., t. II).

N. Bayle ajoute que c'est sur ce fondement ne les fondateurs des empires et des (fausses) eligions ont élevé tout leur édifice; et pour nontrer qu'il ne parle ici que des fausses religions, il excepte expressément la religion véritable. Il est visible, dit-il, que la véritable religion qui était en ce temps-là celle des Juifs, demeure toujours exceptée de cette règle... C'est le sentiment de la conscience qui force les homnes à croire en Dieu;... et lorsque la vue des effets particuliers de la Providence (comme les lempétes, les pestes, les famines) demande d'eux un rensort de culte et de dévotion, c'est la conscience qui le leur demande... Juger que l'on i offensé Dieu et qu'il faut l'apaiser par un renfort de dévotion, n'est-ce pas un acte de conscience? Co n'est point par opinion et par système, mais par conscience que je suis juste et réglé dans mes mœurs : de même ce n'est point par opinion et par système, mais par conscience que je crois en Dieu, que je le sers, et que je cherche, si je l'ai offensé, à l'apaiser par un rensort de dévotion.

VII. — Le spectacle de la nature rend les paiens et les athées absolument inexcusables.

Les paiens sont inexcusables, non seulement en ce qu'ils n'ont pas reconnu le vrai Dieu dans les choses extraordinaires qui font connaître su grandeur et sa puissance, mais en ce qu'ils n'ont pas fait un bon usage de leur raison pour le connaître dans l'ordre, dans la beauté et dans ln grandeur qui éclatent en toutes les parties del univers (Ib. 1.11)... Avoir méconnu le doigt

de Dieu dans un phénomène particulier, n'est rien en comparaison de l'avoir méconnu dans toute la machine du monde..., et de ne l'avoir pas connu après avoir contemplé toutes ses œuvres qui le rendent si connaissable: lantis operibus

notitiam suam armavit. (Tertull.)

N. Bayle blåme souvent ailleurs d'une manière aussi précise et aussi formelle, l'ignorance coupable où croupissaient les parens sur l'existence et la nature de Dieu. Je suis persuadé, dit-il, qu'il n'y a point d'ignorance invincible d'une première cause qui gouverne le monde (Ib., art.119) : je conviens avec le prophète David que les cieux, tout muets qu'ils sont, ne laissent pas d'annoncer la gloire de Dieu depuis l'un des bouts de la terre jusqu'à l'autre, par l'admirable symétrie et par la régularité de leurs mouvements (Ps. XVIII). Je reconnais avec saint Paul que ce qui est invisible de Dieu est devenu visible par la création du monde à ceux qui considérent ses ouvrages (Rom., I, 20). Dieu, en effet, se montre perpétuellement à nous; et par les merveilles qu'il développe continuellement à nos yeux, il nous force, pour ainsi dire, à sentir sa présence et à le voir, tout invisible qu'il est. C'est ainsi que s'exprimait un poète ancien, aussi bel esprit que les nôtres, mais pas aussi impie et aussi libertin:

..... Seque i<sub>|</sub> sum inculcat et offert, Ut hene cognosci possit, doceatque videndo Qualis eat, doceatque suas attendere leges. (Martal. Epigr.)

«Le ciel parle, disait Confucius, il publie l'exis tence du souverain principe de toutes choses, mais comment parle-t-il? Son mouvement est son langage, il ramène en silence les jours et les saisons, et donne à toute la nature le mouvement et la fécondité; que ce silence est éloquent » (Maximes de Confucius, max. 65).

VIII. — L'insuffisance réelle ou apparente de quelqu'une des démonstrations qu'on emploie pour prouver l'existence de Dieu, n'empéche pas que les autres ne soient convaincantes.

La lumière naturelle nous fournit tant de fortes preuves de l'existence de Dieu, qu'on n'a rien à craindre de ce que l'on avouerait de bonne foi, que parmi les arguments que certains écrivains emploient pour établir cette existence, il s'en rencontre quelqu'un qui n'est pas démonstratif... Il vous en reste assez d'autres (Contin. des Pensées div., t. 111).

N. Par exemple, quand même la démonstration de l'existence de Dieu a priori, comnie l'appellent les savants, ne serait pas une démonstration évidente, ou ne le paraîtrait pas à toute sorte d'esprits, l'existence de Dieu n'en serait pas moins démontrée d'ailleurs. Il faut, comme dit Bayle, mettre de la différence entre les dogmes et les preuves. Le dogme de l'existence de Dieu ne peut pas se contester sans crime; mais les preuves qu'on apporte pour le prouver ne sont pas toutes d'une égale force : et telle preuve qui est propre à convaincre certains esprits plus subtils et plus versés dans les matières de métaphysique, ne sera pas propre à en convaincre d'autres qui n'ont sur cela que peu ou point de connaissances. Voilà pourquoi les théologiens en emploient de dissérente espèce. Si cependant, par un esprit artificieux et malin. on prenait à tâche de les combattre toutes séparement (c'est ce qu'on reproche à Bayle), sous prélexte qu'il faut mettre de la différence entre le dogme et les preuves; on voit évidemment que ce serait attaquer le dogme même, et contester une vérité, qu'il convient luiıneme qu'on ne saurait contester sans crime. Un métaphysicien très-célèbre, l'abbé Para (Elém. de Métaph. sacrée et prof.), n'admet point la démonstration de Descartes, et contre l'avis des plus savants philosophes, il la réprouve absolument; mais il adinct toutes les autres, et il en invente même de nouvelles, qui sont de la plus grande force : on lui passe cette opinion extraordinaire; elle est sans conséquence; mais si, comme Bayle, il attaquait également les autres, on serait autorisé à lui en faire un crime.

#### IX. — Dieu a créé le monde.

Pour mieux connaître l'importance de la doctrine de la création, il faut jeter la vue sur les embarras inexplicables à quoi s'engagent ceux qui la nient... Ils (les sociniens) ont nié la création; mais que leur est-il arrivé? C'est de tomber dans un abime en fuyant un autre abime. Il a fallu qu'ils reconnussent l'existence indépendante de la matière, et que cependant ils la soumissent à l'autorité d'une substance qui est d'ailleurs toute chargée de défauts et d'impersections; ce qui renverse une notion très-évidente, savoir que ce qui ne dépend de quoi que ce soit pour exister éternellement doit être infini en perfection (Dict. art. Epicure). Car qu'est-ce qui aurait mis des bornes à la puissance et aux attributs d'un tel être? En un mot, ils ont à répondre à la plupart des difficultés qu'Epicure pouvait proposer aux philosophes qui admettaient l'éternité de la matière.

N. 1. Le labyrinthe affreux et désespérant où se sont perdus et où se perdront élernellement les philosophes qui rejettent le dogme de la création, et l'absurdité des systèmes auxquels cette erreur a donné occasion, suffiraient pour en dégoûter à jamais l'esprit humain. Au contraire, ce que nous enseigne la religion sur l'origine du monde est si clair, si simple et si satisfaisant pour un bon esprit, et met dans un si bel ordre toutes nos pensées et lous nos jugements sur celte ma-tière, que cela scul, philosophiquement parlant, devrait nous faire préférer l'enseignement de la religion à tout autre.

Elle enseigne que le ciel, la terre, la mer, les éléments n'ont pas toujours été. Elle enseigne qu'un Dieu tout-puissant a donné à ce monde visible la forme admirable que nous lui voyons, et qu'il a tiré du néant la matière même qui le compose.

Elle enseigne que cet événement est arrivé il y a environ cinquante-huit siècles, dont quarante étaient déjà écoulés à la naissance de Jésus-Christ.

Ce fait ne pouvant nous être connu que par l'histoire, c'est un historien qui nous le raconte: mais il le fait avec tant de simplicité, qu'il ne faut que savoir sentir la verile. pour être persuadé qu'il n'a aucun dess in d'en imposer. C'est visiblement le langage de la sincérité et de la bonne foi. Il est convenu que Morse qui nous apprend cette histoire. est le plus ancien écrivain que nous conniè sions et que les plus antiques lui sont posterieurs de plus de mille ans. Ex omnibus alirrum gentium scriptoribus, antiquiorem Moyse vides neminem (Joan. Bodinet, lib. de Meth. Hist.; Baduinus de Hist. Instit.; Chytrau de Lect. Hist.).

Moïse ne parle point de la création comme d'une chose fort éloignée de lui et des personnes pour lesquelles il écrit. La chalue de la tradition sur laquelle il s'appuie et courte et facile à suivre depuis le moment où il écrit jusqu'à celui de la création qu'il raconte. Amram, son père, avait vu Lind avait vécu avec lui. Lévi avait vu luac. avait conversé avec ce saint patriarche l'espace de trente-trois ans. Isaac avail vicu cinquante ans avec Sem. Celui-ci, qualrevingt-dix ans avec Mathusalem, et ce dernier avait été deux cent soixante-trois ans aux Adam. Aussi, remarquez comment Moise parle à son peuple. Interroga patrem iunu. et annuntiabit tibi; majores tuos, et dicentuli (Deut., XXXII).

On conçoit que les saints patriarches en tretenaient souvent entre eux de l'histoire de la création du monde et du déloge, d qu'ils en instruisaient leurs enfants. La parte dont ces grands hommes étaient pénétrés, d l'importance de ces objets souverainement intéressants ne nous permettent pas de douter.

Salomon, au livre de la Sagesse, chap XVIII, dit positivement que les enfants de Jacob chantaient, en Egypte, des cantiques de louanges qu'ils avaient reçus de leurs pere: or, la matière de ces cantiques était certain ment la création du monde, la chute ! l'homme, le déluge, etc., et on ne saurat douter qu'ils n'aient servi de modèle à Moix pour composer le sien.

Ainsi, on peut assurer que l'histoire de la creation, avant qu'elle sût écrite, étail parfaitement connue dans la famille de Jacob: c'était là l'histoire du monde; ils n'en avaissi point d'autres dont ils pussent s'occuper. Morse la savait donc cette histoire, el cent à qui il la racontait, la savaient comme lu: non, il n'est point d'historien qui merite notre créance si nous la refusons à celui-ca

N. 2. Aussi Bayle fait-il hautement sa profession de foi par rapport à cette histoire Adam, nous dit-il, tige et père de tout le gare humain, sut produit immédiatement de Dus le sixième jour de la création, son corps ajou été formé de la poudre de lu terre ( Dict. at. Adam); et le reste conformément au recitée la Genèse.

Puis à l'article Eve, il se consorme cente ment au texte sacré. Eve, dit-il, semme d.1. dam, fut ainsi nommée par son mari à caus qu'elle devait être la mère de tous les vivants... Elle se laissa tromper par les belles provient lu serpent, et puis elle sollicita son muri à la nême désobéissance: voilà, répond Bayle, ce pui est indubitable, puisque la parole de Dieu e dit; mais comme elle n'en dit pas davantage, on peut faire tel cas qu'on voudra des autres hoses qui ont été dites concernant Eve (Dict.,

irt. Eve).

ll ne paraît pas, en effet, en faire beaucoup le cas, et il les rejette avec mépris comme les sables puériles, il ne laisse pas néannoins d'en rappeler plusieurs au souvenir de es lecteurs, parce qu'elles lui donnent occaion de satisfaire son goût pour les obscéniés et les mauvaises plaisanteries; mais, du este il les juge toutes dépourvues de vraisemlance, et il s'étonne qu'il y ait dans le monde les esprits assez peu judicieux pour croire ju'il soit possible de faire des conjectures ur ce qui s'est passé avant le déluge, et ju'on puisse en savoir autre chose que celles iont Morse nous a fait le récit. Ce sont, dit-il, les gens plus soumis à leurs imaginations qu'à 'aulorité des Ecritures, et qui méritent de omber dans des erreurs, des variations, des olies plus grandes encore que celles que nous emarquons en eux. La confusion des langues loit être le sort des entreprises trop audacieucs. Or, quelle hardiesse n'est pas de vouloir rénétrer au delà du déluge et jusqu'à la pre-nière origine des choses, sans l'aide de Moise, 'unique hist**orien qui nous soit r**esté? On bairait plutôt la tour de Babel qu'on ne trouerait de si loin, etc... Il fallait, quant à cela t quant à plusieurs autres choses, s'en tenir u seul texte de Moise : il ne fallait chercher que ce qu'on pouvait apprendre des écrivains nspirés ; eux seuls savaient les choses ; le reste vétait que des contes (Dict., art. Eve).

Lors donc que nous voyons un philosophe abriquer des systèmes sur l'origine du nonde, et vouloir que nous préférious ses imaginations à l'histoire, opposons-lui la maxime de Bayle, qui défend de s'en rapporter sur cette matière qu'au récit des livres sucrés, et disons avec lui ce que les anciens roètes disaient aux Muses: C'est à vous qui avez ces choses à nous les apprendre.

Et memiaistis enim, divæ, et memorare potestis . (Encid. l. 1.)

Ad nos vix tenuis famæ perlabitur sura.
(Iliad. l. 2.)

Pourquoi des conjectures et des idées abtraites, lorsque l'on a des histoires et des nits? Est-il permis, dit M. de Busson, de nire des hypothèses contraires à des vérités tablies (Hist Nat., t. I, p. 226, édit. in-12). N. 3. La manie de reculer l'origine du

N. 3. La manie de reculer l'origine du serre humain et celle du monde au delà des fornes que nous indique la religion, n'est las une manie nouvelle: beaucoup de peubles ont eu cette folle idée. On cite en partiulier les habitants de l'Arcadie, qui prétensient être plus anciens dans le monde que a lune et le soleil. Les préadamites modernes e seraient fait dans ce pays une réputation, l'ils auraient pu concourir avec les animaux s plus renommés de ces cantons.

N. 4. Le mépris que témoignent les philo-

sophes de ca siècle pour l'histoire sacrée de la création s'accorde mal avec l'estime qu'en ont fait les anciens philosophes: Platon et Pythagore la regardaient d'un autre œil, et on ne voit pas que l'estime qu'ils en faisaient ait nui à leur gloire. Platon, pour avoir goûlé le système de Moïse et l'avoir admiré au point que Numénius et Julien lui-même l'appelaient le Morse attique, Moses atticisans, n'en eut pas moins, pendant plusieurs siècles, la réputation d'un homme divin: ourquoi donc nos philosophes, qui prônent Platon encore plus que nous, font-ils si peu do cas de ce qu'il a tant admiré? Est-ce qu'ils auraient pris à tâche de contredire tout l'univers, le monde ancien et le monde moderne; et ce qu'ils appellent le monde fou, et ce qu'ils appellent le monde sage?

N. 5. Il faut convenir que les beaux esprits du dix-huitième siècle sont infiniment plus hardis dans leurs assertions que ne l'ont été ceux qui, dans les siècles précédents ont couru la même carrière. Beaucoup moins savants que leurs prédécesseurs, ils sont beaucoup moins timides et moins réservés. J'en vois un, par exemple, auquel je ne pense pas qu'aucun d'eux puisse rougir de se voir comparer : c'est Erasme; celui-là certainement n'était pas scrupuleux, ni un cagot. Il u'était pas non plus un littérateur médiocre: ses œuvres sont le fruit d'une lecture immense et d'un savoir profond. Libre dans ses pensées et dans ses écrits, il se permit de tout examiner, de juger tout et de tout dire. Voici néanmoins comment s'exprimait ce génic célèbre ( Erasm. ad Conradum Pelicanum): Je me sens, dil-il, tellement attaché au sentiment unanime dont l'univers chrétien fait profession au sujet de la création, j'en suis lellement persuadé, que jamais rien ne sera capable de m'arracher cette persuasion. Tous les arguments de l'incrédulité moderne, tous ceux d'Aristote et de la philosophie ancienne il les avait tous lus) no me font pas autant d'impression que ces paroles sublimes de Moise: In principio creavit Deus cœlum et terram.

X. — Dieu a créé le monde premièrement pour lui-même, secondairement pour l'homme.

Il est vrai de dire que le monde a été créé pour l'homme (Cont. des Pens. div., t. III), (entendes toujours en qualité de moyen, car la dernière fin de Dieu ne peut être que Dieu même); que l'homme a été non seulement conditio sine qua non, une condition sans laquelle il n'aurait rien produit, mais même un objet déterminant et auquel toutes les choses nécessaires ont été subordonnées: Creavit in laudem, et nomen et gloriam suam (Deut., XXVI).

N. Dès que la terre me nourrit et que le ciel m'éclaire, puis-je douter que le ciel et la terre n'aient élé faits pour moi? Qu'on dise tant qu'on voudra que Dieu les a créés pour d'autres et pour autre chose que pour me servir, il faudra toujours convenir qu'ils me servent, et que par conséquent Dieu, leur créateur, les a destinés à cela: je n'ai pas besoin d'en savoir davantage; et au lieu de

passer mon temps et d'user mon esprit à faire des conjectures qui portent mes connaissances au delà de cette vérité qui m'est si clairement connue, je me bornerai à cette connaissance utile et certaine, et je bénirai Dieu de ce qu'il a fait pour moi, laissant les autres le bénir de ce qu'il a fait pour eux.

XI. — Pourquot Dieu a créé dans le monde tant de choses que les hommes ne connaissent pas et qui paraissent inutiles.

Dieu s'étant déterminé à cause de l'homme à faire un ouvrage, ne s'est point borné au des-sein qu'il avait sur l'homme, il a mis dans son ouvrage tout ce que ce dessein principal pouvait demander, et outre cela une infinité d'autres choses dignes de sa puissance et de sa science infinies, et pour telles fins qu'il lui a plu, suites nécessaires des lois mécaniques du mouvement qu'il donnait à l'étendue.

Ceci se peut expliquer par une comparaison. Un grand monarque répond favorablement à la requête de quelques marchands étrangers qui souhaiten la permission de s'étublir dans ses Elats. Il leur fait bâtir une ville maritime avec un beau port. Il ordonne que toutes les commodités du commerce, comme magasins, halles, etc., y soient ménagées. En un mot il n'oublie rien de tout ce qui est nécessaire à une ville marchande. Mais se voyant en train de faire batir cette ville, il forme de nouvelles vues : il veut qu'elle soit un monument de sa grandeur et de sa magnificence, l'une des merveilles du monde; il y fait des amphithéatres, des arcs de triomphe, des temples, des colléges et des aquéducs magnifiques, quantité de beaux paluis. Il y ériqe des statues, des obélisques et des colonnes chargées d'emblèmes, de devises et d'énigmes; tout ce que les arts ont de plus exquis est employé à l'ornement de ce lieu-là. Le monarque n'eût rien fait de toutes ces choses si ces marchands étrangers ne l'eussent déterminé à la construction de cette ville. Ils ont été son principal et son unique motif au commence-ment; mais ensuite il s'est proposé d'autres desseins : de sorte que l'on trouverait bientôt une réponse à la question, pourquoi tant de choses non nécessaires à une ville de commerce, tant d'énigmes et tant d'emblèmes ingénieux à quoi les marchands trop occupés de leur négoce ne prendront point garde?

N. Il serait, ce me semble, encore mieux de dire que toutes ces choses ne sont point véritablement inutiles à l'homme, et qu'elles sont plus qu'on ne pense immédiatement subordonnées au principal dessein de Dieu. N'est-ce rien pour l'homme de découvrir toujours dans la nature de nouvelles raisons d'admirer la puissance infinie du Créateur? de reconnaître, plus il l'étudie, qu'il ne connaîtra jamais toutes les merveilles que renferme ce grand ouvrage? que c'est un fonds infini que ses recherches les plus longues et les plus profondes ne peuvent épuiser? Si l'homme ne découvrait plus rien de nouveau dans le monde, il pourrait se familiariser avec les merveilles qu'il y contemple; et

l'habitude de les voir et d'en user ralenirait au moins son admiration. Mais lorsqu'il aperçoit de temps en temps dans l'univers une magnificence qu'il n'avait pas encore aperçue, son admiration qui languissait x réveille. Dieu, pour ainsi dire, se montre dans un plus grand jour; et c'est comme un révélation nouvelle qui le force à adort set éternelle grandeur. Quelle différence entre le monde tel que le voyaient nos pères, et le monde tel que nous le voyons depuis la étconverte du télescope et du microscope! conme il s'est tout à coup agrandi à nos yen! peut-être cependant ce que nous en consissons n'est encore rien en comparaison de que l'on en connaîtra dans les siècles sivants, et que notre ignorance à cet qui fera pitié à nos arrière-neveux.

#### XII. — Absurdité du spinosisme.

De toutes les hypothèses d'athéime, edité Spinosa est la moins capable de trompre (Dict., art. Spinosa). Car comme je l'aidei dit, elle combat les notions les plus distincé qui soient dans l'entendement humain. Le objections naissent en foule contre lui et il ne peut faire que des réponses qui surpusulen obscurité la thèse même qu'il doit seuleur; cela fait que son poison porte avec sei son remède (1).

N. Il n'est aucun écrivain que Bakat traité plus durement que Spinosa. Il ribit ses principes et ses raisonnements par in arguments les plus forts et les plus inonphants; il attaque son esprit, sa confuit. toute sa vie, sa mort même, il le mel " pièces; en différentes occasions son idex réveille contre cet athée, et il ne se soi-vient jamais de lui sans lui lancer de notveaux traits. A l'article Xénophanes il s'aprime ainsi : L'hypothèse de Spinesa. avec soi son préservatif, par la muisidit ou par la corruptibilité continuelle qu'il 4tribue à la nature divine, eu égard au 🕶 dalités. Cette corruptibilité soulève k m commun et choque tout à la fois horribles et les petits esprits et les grands espriu. Ma l'immutabilité en toutes manières que In-phanes attribus à l'Etre infini et élerad et un dogme de la plus pure théologie. Ce id pas que Xénophanes ait en sur la nature Dicu des sentiments orthodoxes. Le sentime de ce philosophe là-dessus est une impul

(1) a Je n'ignore pas qu'un apologiste de Spinon [i I f'ilaër] soutient que ce philosophe n'attribue point il l'étendue corporelle, mais seulement une étendue ar gible et qui n'est point imaginable... Mais si l'étendue ar corps que nous voyons et que nous imaginoss a'est p'étendue de Dieu, d'où est-elle venue l'emmest prété faite? Si elle a été produite de rien, Spinos au ried doxe, son nouveau système devient nul... Si elle a été produite de l'étendue intelligible de Dieu, c'est carre avraic creation : car l'étendue intelligible n'étan que point ournir l'étendue intelligible n'étan que peut point fournir l'étendue intelligible n'étan que peut point fournir l'étendue au la matière de l'étendue in mellement existante hors de l'entendement... Dure se l'en distingue deux espèces d'étendue, l'une istribus qui appartienne à Dieu, l'autre imaginable qui appartien aux corps, il faudra aussi admettre deux sijes de carétendue, distincts l'un de l'autre; et alors l'unité de stance est renversée, et tout le système de spinon l'unité de stance est renversée, et tout le système de spinon l'en de l'eurre; et alors l'unité de stance est renversée, et tout le système de spinon l'en de l'eurre; et alors l'unité de l'en l'entendement...

ominable: c'est un spinosisme plus dangereux e, celui que (Bayle) réfute dans l'article de inosa. Pourquoi plus dangereux? Parce que at absurde qu'il est, il renferme quelques surdités de moins que l'hypothèse de Spi-sa, et que par là il pourrait être plus sé-isant. La base du système de Xénophanes il cette proposition: Id quod est unum esse um : ou selon d'autres, unum, et universum, onne esse Deum.

#### II. — Il existe un Dieu qui est un Etre immatériel et intelligent.

Dieu doit être une nature intelligente. Tout qui est composé de parties est incapable nielligence : tout ce qui est matériel est comté de parties: il faut donc que Dieu soit natériel. M. Cudworth a mis dans le plus end jour du monde la vérité de toutes ces positions. Ainsi des que l'on aura surmonté point de bien comprendre les raisonnements i prouvent cela, et qui sont quelquefois d'une straction fatigante, on pourra se reposer nquillement sur cette persuasion, que Dieu un être immatériel (OEuvres div., t. III). N. 1. La malice de Bayle, car il en mét tout, est d'exiger, pour comprendre ces sonnements qui prouvent l'existence d'un esouverain et parfait, un examen qui est ossible dans la pratique, et que nul hom-de bon sens n'exige pour aucune autre maissance. Par exemple, il prétend que ur bien comprendre ces raisonnements, il it savoir ce que c'est que l'âme des bêtes; idition absurde et même ridicule; comme on ne pouvait savoir certainement une ose que lorsqu'on les sait toutes, même les qu'il nous est impossible de savoir. Je sais pas tout : donc je ne sais rien; c'est rgument d'un fou. Que m'importe de conlire la nature de l'âme des bêtes? Dès que sais certainement que l'intelligence et la alière sont incompatibles, n'en sais-je pas sez pour comprendre tout le raisonnement Cudworth? Or est-il nécessaire de savoir que c'est que l'âme des bêtes, pour savoir e la matière est incapable d'intelligence? N. 2. L'immatérialité de Dieu, s'il est pers de parler ainsi, était connue des plus cs parens, et ils ne voulaient point que ire divin eût aucune ressemblance avec étres corporels. La première cause, dit Pythagore, n'est ni sensible, ni passible, is elle est invisible, incorruptible, et l'est seul peut l'apercevoir et la connaître. st d'après une semblable pensée que Nu-, second roi des Romains, défendit de resenter la Divinité sous aucunc image, eu, dit-il, étant si parfait qu'il est impossiqu'on le voie des yeux du corps, mais lement par ceux de l'esprit (Denys d'Hal. II; Plut., vie de Numa). Se le repréter autrement, ajoutait-il, ne serait pas e religion, mais un sacrilége; aussi ceux i ont écrit des antiquités romaines, com-Denys d'Halicarnasse et Plutarque, ontécrit que durant cent soixante ans et plus, vit à Rome beaucoup de temples, mais pas e idole.

XIV. — Dieu est un être infiniment parfait.

Je sais que Dieu possède toute sorte de perfections : je le sais, comme M. Descartes, par l'idée de l'être infinement parfait, laquelle je sens dans mon sme. Je suis persuadé que comme il n'y a qu'un Dieu qui puisse mouvoir les corps, il n'y a qu'un Dieu qui puisse com-muniquer des idées à mon ame... C'est donc Dieu qui nous communique l'idée que nous avons de lui, il l'excite donc souverainement parfaite. Car s'il n'était pas tel, il ne pourrait pas la mettre dans mon esprit.

N. 1. Tout cela n'est pas exactement vrai: soit qu'on l'entende dans le sens de l'auteur, soit qu'on l'entende dans le sens des paroles mêmes. Nous tenons de Dieu même l'idée que nous avons de Dieu; j'en conviens dans ce sens, que la faculté de penser à Dieu et de le connaître, nous la tenons de Dieu scul. Mais dans ce sens que notre âme étant purement passive, Dieu ferait nattre en elle sans aucune opération de sa part l'idée d'un être infiniment parfait, la proposition est fausse et insoutenable. Ce n'était pas certainement

là la pensée de Descartes. N. 2. Bayle aurait fort à cœur de prouver, dans ce qui précède et ce qui suit, que Dieu scul dans la nature est capable de produire le mouvement, sans que cette faculté ait été accordée à aucune puissance; qu'il est l'au-teur unique et immédiat de tout mouvement local et de toute action; prétention absurde ct révoltante en soi et par les conséquences qui en résultent. Mais par là il cherchait à plaire aux calvinistes qui, à l'exemple de leur maître ont tant accumulé d'arguments et de citations pour prouver ce dangereux paradoxe, en particulier ce passage de saint Paul aux Philippiens: C'est Dieu qui opère en vous et la volonté et l'action. Deus est enim qui operatur in vobis et velle et perficere pro bona volun-tate (Philipp., II, 13). Ce qui signifie dans l'enseignement de saint Paul, non pas que le juste dans ses œuvres n'a aucune parl à l'action et qu'il n'est pas véritablement agissant : mais qu'il agit récllement, secondé par le secours de Dieu qui agit avec lui; ainsi que saint Augustin l'a expressément expli-qué; car, dit ce docteur, lorsque S. Paul a dit Deus operatur in vobis et velle et perficere (Aug., libr. de Gr. et Lib. arb. c. 9), il ne faut pas croire que l'Apôtre ait proscrit la liberté de l'homme, sans quoi aurait-il dit. opérez votre salut avec crainte et avec tremblement? Et plus bas il ajoute: Quand nous voulons le bien, c'est par la grace que nous le voulons; mais une fois que nous le voulons, c'est avec la grace que nous le faisons. Cum autem volumus, ut faciamus nobis ea cooperatur. Ailleurs il dit encore: Si non esset operator, Deus non esset cooperator (Lib. de lib., arb. ad Valent.).

N. 3. Cependant nous avons rapporté ce passage de Bayle, afin de faire voir à ceux qui liront cet ouvrage, que l'infinie perfection de Dieu est un point auquel il fait profession de croire. Contrairement à Vorstius qui, comme Bayle, aimait à exercer sa métaphysique sur les dogmes de la religion, et a imaginée contre l'infinité de Dieu des arguments très-subtils dont tout le monde, malgré leur extravagance, n'est pas encore entièrement revenu; tant la raison est facile à séduire et

difficile à détromper!

N. 4. Bayle nous avertit que si l'Ecriture, en parlant de Dieu, nous le représente avec des imperfections, comme sont la colère, la vengeance, le repentir, etc., c'est pour s'accommoder à la faiblesse de l'esprit humain: muis qu'elle nous fait assez connaître partout ailleurs que tout cela ne doit pas s'entendre à la lettre. Voici ses propres paroles: Souvenons-nous que si l'Ecriture représente Dieu très-souvent sous des idées populaires, et par conséquent très-fausses, afin de s'accommoder à la portée des esprits à qui Dieu a destiné la révélation, elle nous fournit ailleurs le correctif dont nous pouvons avoir besoin; je veux dire la description de l'Etre infini dans sa majesté, immuable et infiniment parfait ( Dict., art. Rimini ).

#### XV. — Dieu est un Etre essentiellement immortel et heureux.

Il y a eu des philosophes assez impies pour nier qu'il y eut un Dieu; mais ils n'ont point poussé leur extravagance jusques à dire que, s'il existait, il ne serait point une nature parfaitement heureuse. Les plus grands sceptiques de l'antiquité ont dit que tous les hommes ont une idée de Dieu selon laquelle il est une nature vivante, heureuse, incorruptible (Dict., art. Spinosa), parfaite dans sa félicité, et non susceptible d'aucun mal... Ceux qui lui ôtaient l'autorité et la direction du monde, lui laissaient au moins la félicité et une immortelle béatitude. Ceux qui le faisaient sujet à la mort, disaient pour le moins qu'il était heureux toute sa vie. C'était sans doute une extravagance qui tenait de la folie, que de ne pas réunir dans la nature divine l'immortalité et le bonheur.

N. Socrate en particulier enseignait deux choses: la première, que Dieu est essentiellement parfait et heureux; la seconde, que plus nous nous rapprochons de la Divinité, plus nous ajoutons à la perfection de notre être et à sa béatitude: Deos omnium optimos ac felicissimos, ad quorum similitudinem quo quisque propius accederet, hoc et meliorem esse et beatiorem (Erasm. Adag. l. 3).

#### XVI. — L'immutabilité de Dieu est démontrée.

Les théologiens orthodoxes... enseignent, et avec raison, que Dieu n'est sujet à nul changement; car s'il lui arrivait quelque changement, il acquerrait et il perdrait quelque chose. Ce qu'il acquerrait serait ou distinct de sa substance ou un mode identifié avec sa substance. Si c'était un être distinct, Dieu ne serait pas un être simple, et, qui pis est, il scrait composé d'une nature créée et incréée. Si c'était un mode identifié avec sa substance, Dieu ne le pourrait produire qu'en se produisant lui-même. Or, comme il existe indépendamment de sa volonté, et qu'il ne s'est point donné à lui-même son existence au commencement, il s'ensuit qu'il ne peut jamais se la donner. D'ailleurs, rien de ce qui existe nécessairement ne peut cesser

d'être. Il faut donc de toute nécessité qu'il re puisse jamais perdre ce qu'il a eu une sois or tout ce qu'on appelle modification, ou ens inharens in alio, est d'une telle nature qu'il ne peut être produit que par la ruine d'une autre modalité, tout de même qu'une nouvelle sa rest nécessairement la ruine de la vieille. Coi pourquoi si Dieu acquérait quesque chos nouveau, il perdrait nécessairement qu'autre chose: car cette nouvelle acquisit ne serait pas une substance, mais un accident ou un ens inhærens in alio. Puis donc que rien de ce qui existe nécessairement ne processer d'exister, il s'ensuit que Dieu ne per jamais acquérir rien de nouveau. Voilà de l'immutabilité de Dieu appuyée sur des notira évidentes.

N. Quoique l'article qui suit ne soit guère qu'une répétition de ce qui précéde, mon le teur ne sera pas fâché qu'on le lui rem 🐤 sous les yeux; et parce que c'est une contrmation de la démonstration qu'il vient de lir : et pour le plaisir de voir avec quelle facil Bayle traitait les matières les plus abstraits Il paraît constamment persuadé de la ver et de la solidité de son enseignement à 🗟 egard. Je ne saurais finir, dit-il, sans /r, encore ces deux remarques : l'une, que l'étident des principes de Xénophanes sur l'immiti lité de ce qui est éternel, a tous les degrés per l'on voit dans les notions les plus claires ... notre esprit, de sorte qu'étant d'ailleurs in 16testable par les choses qui se passent au deta de nous, qu'il se fait des changements, le natleur parti que notre raison puisse prendre. Me dire que tout, hormis Dieu, a commen. Voilà le dogme de la création

Car de prétendre expliquer les généraliste de la nature, en supposant plusieurs principle éternels, et dont l'action et la réaction division ce qui demeurait uniforme, si rien desterne n'intervenait, c'est fuir une incomment pour se jeter dans une plus grande.

# XVII. — Ces principes réfutent parfailenent le système de Spinosa.

Ma seconde observation est que l'éville de ces principes de Xénophanes nous sources une très-belle démonstration contre Spinosi car si tout ce qui n'a pas de commencement est immuable, le Dieu de Spinosa est in puble de tout changement. Il n'est donc parti cause immanente des changements qui arre vent dans l'univers. Toule cause immande produit quelque chose en elle-même. chose est ou un mode identifié avec la sulstance qu'il modifie, ou bien une qualité abs lue et réellement distincte de son sujet d'ile hésion. Si c'es! un mode identifié, Diru ne peut pas produire; car puisque la substai divine existe nécessairement, elle ne per point dépendre d'une cause efficiente. Si cal une qualité distincte, Dieu peut donc ctet des êtres distincts de lui-meme, et des lors l'hypothèse de Spinosa n'a plus de lieu.

N. Joignez encore à cela, disait Bayle. que la production d'un mode ou d'un accident fe parle des accidents qui sont ens inhærens in alio) est la destruction d'un autre, comme il

et ct prouvé plus haut; d'où il s'ensuit, l'en concluant, que si Dieu était la cause mente des changements de la nature, il y it des modalités éternelles qui auraient; et par conséquent des modalités nécessaires qui auraient cessé d'être; et, par conséquence ultérieure, des modalités ssaires qui ne seraient pas nécessaires sipinosa ne saurait dire, sans se couper, ce qu'il appelle Dieu n'a pas toujours eu modalités.... Examinez sa distinction natura naturans et natura naturata, y trouverez un tas de contradictions.

U. — La simplicité et l'uniformité des générales de la nature nous donnent la us haute idée de la sagesse infinie de l'Etre fateur.

quelque chose est capable de nous donner raute idée de la sagesse du Créateur, c'est oncevoir qu'il conserve, dans une éten-immense de matière, où tout est moumt, un ordre et une régularité admira-, avec une fécondité prodigieuse de va-f, sans avoir besoin de réparer, par des ntés particulières, la suile de la volonté rale, par laquelle il a établi au commenent un petit nombre de lois pour la comnication de la faculté motrice. La terre et sutres parties du monde sont soumises à ce t nombre de lois générales, tout de même les parties de l'univers qui ont leur sphère tivité hors de notre tourbillon. Les tems el cent autres phénomènes qui nous rentrent dans leur chemin, dépendent de la générale (Contin. des Pens. div., art. 57). N. Ce n'est pas seulement de concevoir dre et la régularité admirable qui règne as une étendue immense de matière et de ouvement, qui me donne une haute idée la sagesse et de la puissance du Créateur. suis également frappé de voir ce même dre et cette même régularité, cette même riété et cette même fécondité dans une trèstite portion de matière que l'œil peut à ine apercevoir. Une goutte d'eau, vue au icroscope, présente à mes yeux une vaste er qui contient autant de merveilles que Océan en contient dans son sein. Un insecte resque insensible, une barbe de plume, l'offrent autant d'objets merveilleux que la aste machine de l'éléphant et le riche plunage d'un paon ou d'un faisan. Qui pourrait tre assez aveugle ou assez ennemi de la véité pour tenir contre ces prodigieux effets e la puissance et de la sagesse divine? ion; il faut devenir stupide pour devenir théc.

ilX. — Les miracles sont un témoignage incontestable qu'il existe un Dieu qui les opère et qui est au dessus de la nature.

La dispute des spinosistes sur les miracles i'est qu'un jeu de mots..... L'opinion ordinaire les théologiens orthodoxes est que Dieu pro-luit les miracles immédiatement, soit qu'il se erve de l'action des créatures, soit qu'il ne l'en serve pas. L'un et l'autre de ces deux noyens sont un témoignage incontestable

qu'il est au-dessus de la nature; car s'il produit quelque chose sans l'emploi des autres causes, il se peut passer de la nature, et jamais il ne les emploie dans un miracle qu'après les avoir détournées de leur cours. Il fait donc voir qu'elles dépendent de sa volonté, qu'il suspend leurs forces quand il lui platt, ou qu'il l'applique d'une façon différente de leur détermination (Dict., art. Spinosa).

N. 1. Les impies, les spinosistes en particulier, nieront absolument la réalité des miracles, et jusqu'à leur possibilité. Mais, re-prend Bayle, laissons-leur passer le front d'airain qu'il faut avoir pour s'inscrire en faux contre les faits de cette nature : attaquons-les par leurs principes. Ne dites-vous pas que la puissance de la nature est infinie? Le serait-elle s'il n'y avait rien dans l'univers qui put redonner la vie à un homme mort?... Ne dites-voue pas que la connuissance de la nature est infinie?... Avouez done, si vous voulez raisonner conséquemment.... qu'il y a quelque chose dans la nature à qui l'artifice. de la construction de nos organes est connu. Avouez qu'il est très-possible à la nature de ressusciter un mort... Cela suffit, disait Bayle, en terminant son argument contre les spinosistes, cela suffit pour prouver à ces gens-là qu'ils démentent leur hypothèse, lorsqu'ils nient la possibilité des miracles racontés dans l'Ecriture.

N. 2. Rapportons dans son entier un passage que nous avons déjà indiqué. En bonne philosophie, la nature n'est autre chose que Dieu agissant, ou selon certaines lois qu'il a établies très-librement, ou par l'application des créatures qu'il a faites et qu'il conserve; de sorte que les ouvrages de la nature ne sont pas moins l'effet de la puissance de Dieu que les miracles, et supposent une aussi grande puissance que les miracles... Toute la différence qu'il y a entre les miracles et les ouvrages de la nature, c'est que les miracles sont plus propres à nous faire connaître que Dieu est l'auteur libre de tout ce que font les corps, et à nous désabuser de l'erfeur où nous pourrions être là-dessus; ensuite de quoi l'on juge assez naturellement que ce qui se fait par miracle vient d'une bonté ou d'une justice particulière (Cont. des Pens. div., t. 111, art. 116).

Voilà donc, selon la doctrine de Bayle, d'une part, le spectacle ordinaire de la nature, qui publie la grandeur et annonce la présence d'un Dieu créateur et conservateur de l'univers; et d'une autre part, comme il pourrait arriver que l'homme, se familiarisant avec ce spectacle admirable, ne regardat plus ce qu'il voit que comme l'esset d'une cause aveugle et nécessaire, voilà des miracles qui le désabusent et qui, ranimant sa croyance, lui font comprendre que tout est l'ouvrage d'un Dicu libre et tout-puissant que les lois de la nature sont de Dieu, qu'il en est l'auteur et le souvergin maître, puisque quand il le veut elles s'exécutent, el quand il le veut elles ne s'exécutent plus.

N. 3. Les réflexions que nous faisons ici avec Bayle ne sont point des réflexions nouvelles. Dans tous les temps les docteurs de

la religion chretienne les ont fait faire à leurs disciples. Qui a lu les pères doit savoir que ce langage leur est familier. Dieu est invisible, disait S. Augustin, expliquant le chapitre sixième de S. Jean, où est raconté le miracle des cinq pains opéré par Jésus-Christ en présence d'un grand peuple. Dieu est invisible: quoique présent partout, nos yeux ne peuvent le voir; ils ne voient que les merveilles que sa puissance opère et par lesquelles il nous avertit de sa présence. Mais ces avertissements, reprend le saint docteur, parce qu'ils sont continuels, ne nous touchent que faiblement; et, s'il était permis d'user de cette expression, ces merveilles, tout admirables qu'elles sont, leur continuité les avilit. Assiduitate viluerunt. Que fait donc la divine Providence pour réveiller l'homme insensible qui considère ainsi de sang-iroid ce ravissant spectacle? Elle offre de temps en temps à nos yeux des merveilles extraordinaires, qui par leur nouveauté nous frappent et nous étonnent. Ce n'est pas, dit S. Augustin, que ces œuvres soient plus admirables que celles dont nous sommes tous les jours les témoins. Multiplier des pains entre les mains des apôtres, comme il est arrivé autrefois, ou multiplier des grains de blé dans le sein de la terre, annonce une puissance égale. L'un n'est ni plus dissicile, ni plus merveilleux que l'autre; mais l'un est plus extraordinaire et plus nouveau, et par la singularité il étonne davantage, et rappelle plus efficacement le souvenir de Dieu. Ut non majora sed insolita videndo stuperent, quibus quotidiana viluerant.

. — L'idée d'un être infiniment parfait conduit à reconnaître l'unité de Dieu.

Quand une fois on a admis l'existence d'une nature infiniment parfaite, qui est tout en-tière dans chaque point de l'espace, et dont le pouvoir est absolu et l'autorité souveraine, il est facile de comprendre qu'elle est unique el qu'aucun autre être ne saurait l'égaler. Si notre raison, sans le secours d'une lumière surnaturelle, peut s'élever jusqu'à ce principe: il existe une telle nature, elle fera aisement et sans nul secours cet autre pas, qui est plus facile sans comparaison que le premier : donc il n'y a qu'un seul Dieu. S'il pouvait y avoir trois ou quatre de ces natures, il pourrait y en avoir non seulement dix millions, mais aussi une infinité: car on ne saurait trouver aucune raison d'un certain nombre plutôt que d'un autre; et comme le nombre binaire enfermerait une superfluité qui choque notre raison, l'ordre demande qu'on se réduise à l'unilé.

N. Au reste, il faut toujours convenir que la révélation a appris toutes ces choses au genre humain par une voie plus simple, et plus à la portée du vulgaire que la voie du raisonnement, et qu'il n'est pas surprenant que les peuples, après avoir perdu la trace des vérités révélées, en particulier de celle qui nous apprend que Dieu est un, il ne leur soit pas resté assez d'intelligence pour revenir de cette erreur, et qu'au contraire, ils aient porté l'aveuglement jusqu'à en adorer

une multitude, jusqu'à en adorer trois cents. ainsi que le raconte Varron, le plus savant de tons les historiens du paganisme. D'en admettre trois cents, ou d'en admettre deux seulement, l'absurdité est égale.

## XXI. — Les pasens étaient vraiment polythéistes.

Les fauteurs du paganisme, au temps és pères, s'efforcèrent de montrer que tous la dieux pouvaient se réduire à un; mais a niterfuge fut aussi vain que les autres. On leur montra que, par le culte public, la distinction entre Jupiter et les autres dieux étail monfestement réelle... Un roi de Lacédémon, 19chant la volonté de Jupiter, s'informa mun de celle d'Apollon... Un autre roi du men pays ayant rapporté aux éphores la repons que Jupiter lui avait faite par son oracle de Dodone, reçut ordre d'aller aussi connile a Delphes l'oracle d'Apollon... et il lui edun ces paroles: Eles-vous du même avis que se tre père? S. Augustin a réfuté admirablement tous les subterfuges des docteurs poieu, al leur a montré que si tous les dieux poussul se réduire à un, c'était une chose ridicule qu d'adorer plus d'un dieu. Craignez-son, len dit-il, la colère des parties de Dieuque vou n'auriez pas adorées? (Contin. des Pen. 🖦

t. IV.)
N. J'ai cru qu'il était à propos de de m article pour prouver aux impies, parmentorité qui leur est chère, que les père « l'Eglise n'ont point eu tort d'impuler an parens les absurdités du polythéisme. Laple ralité des dieux était la base de leur religion. L'un soutenait un peuple et le proteguit l'autre haissait ce même peuple et l'opprmait : c'étaient donc évidemment plusiers dieux : Sæpe premente deo, dit Ovide, fr. deus alter opem. Peut-on reconnaitre ples clairement la pluralité des dieux? La une est, ajoute Bayle à l'endroit que j'ai cit. les paiens se persuadèrent qu'entre les dias. les uns étaient plus habiles et plus puisseil que les autres (Dict., art. Agésipolis): 🗓 🗷 les considéraient donc pas comme des will ou comme des attributs du même dieu; et in serait aveugle si l'on ne voyait pas la difrence personnelle d'un dieu à un autre, tans par la théologie paienne.

Cette pensée, primus in orbe des fecil timor, est une pensée fausse.

Nous pouvons dire tout le contraire de es 🙌 disait ce philosophe impie et libertin, qui asrarait plutôt par le plaisir de dire un bon n' que par une véritable conviction, que tail la crainte qui avait établi la créance de la D. vinité ; car c'est, au contraire, la seule craini des châtiments qui fait que quelques uns de chent à se persuader qu'il n'y a point de Des (Pens. div., t. 11).

N. 1. Ce n'est donc pas sans raison que nous reprochons aux esprits forts de donner dans l'impiété par libertinage plutôt que par persuasion, et de n'abandonner la foi de lent pères que par le besoin qu'ils ont de se plus croire. Bayle, qui les connaissait beaucout

mieux que nous ne les connaissons, n'en useait pas plus favorablement que nous. On 'erait des volumes entiers de ce qu'il a écrit our prouver l'équité de ce jugement : il réte en cent endroits, et en cent manières lifférentes, qu'on n'a presque jamais vu qu'un homme grave, éloigné des voluptés et des vatités de la terre, que la débauche ou l'esprit sableur n'ait point gâté, se soit avisé d'avoir le ces pensées libertines, encore moins qu'il it eu la manie de les communiquer au pu-

N. 2. Plutarque dit précisément la même hose des impies qu'il avait connus. La raion, dit-il, pourquoi l'impie ne veut pas croire 'existence d'un Dieu vengeur du crime, c'est ifin de ne le pas craindre (Plut., de la Supertition). Les âmes mauvaises, celles qui s'aandonnent aux excès du luxe, de la molesse et de la volupté, sont ce qu'elles peuent pour mettre cette crainte sous leurs pieds; et sans avoir plus d'esprit que les lutres, pourvu qu'on ait plus de méchanceé, on y parvient. Le valet du philosophe l'a sussi aisement que son maître, quand il est ussi dépravé; la suivante aussi aisément ue sa mattresse, quand elle est aussi liberin**e. Pour arriver là, il ne faut ni esprit** ni avoir, il ne faut que de l'audace; et cette ualité affreuse, que Caligula regardait omme la plus belle qualité de son âme, l'imudence, adamperius (Sueton., in ejus vila); ualité plus commune parmi les ignorants

ue parmi les gens d'esprit.

N. 3. Trop faible pour oser croire qu'il existe un Dieu vengeur, comment l'impie est-il assez hardi pour en douter? Que cela le nous étonne pas. Ce travers, tout extravagant et tout bizarre qu'il est, est selon la lature. Nous sommes ainsi faits: une crainte excessive nous conduit d'ordinaire à une excessive confiance. Un moribond dont tout le monde désespère, est toujours le dernier à croire qu'il va mourir. Son espérance est sourence par la frayeurextrême que lui causent es approches du trépas. Moins effrayé, il terrait, comme les autres, le glaive de la nort qui va le frapper. Otez-lui cette crainte,

ous lui ôterez son espérance :

Sæpe aliquem solers medicorum cura reliquit : Ne spes hunc, vena deficiente, cadit.

(Ovide, Liv. i de Ponto.)

Un criminel dans les fers ne saurait se réoudre à croire la fin malheureuse qui l'atend, et il se flatte jusqu'au dernier moment e pouvoir échapper au supplice : il craint rop pour ne pas espérer.

Carcere dicuntur clausi sperare salutem.

Atque aliquis pendens in cruce vota facit.

(id. ib.)

C'est ainsi que la crainte des châtiments ternels que le libertin mérite empêche qu'il '7 croie, et que le besoin qu'il a que l'epfer l'existe point lui fait faire les plus violents fforts pour se persuader qu'il n'existe pas n'effet. Son audace montre sa faiblesse et lon pas son courage. Aussi, disait un écri-

vain célèbre, les esprits forts devraient savoir qu'on ne les appelle ainsi que par ironis (La Bruyère). A se repaître ainsi de vaines espérances et de mensonges, à bâtir ainsi sur des songes et des visions, on ne montre ni force ni sagesse; mais on fait voir son impudence et son imbécillité: Vana spes et mendacium viro insensato, et somnia extollunt imprudentes (Eccl. c. XXIV).

# CHAPITRE II.

# La Providence de Dieu.

I. — Il y a une Providence, et ce n'est point à l'homme à la juger.

Il n'y a qu'un principe éternel; ce principe est très-saint, très-sage, très-bon. Donc tout ce qui nous surprend dans les événements ne nous met point en droit de condamner sa conduite. Nous savons qu'elle est digne de lui, quoique nous ne soyons pas en état de le faire distinctement comprendre, ni de le comprendre nous-mêmes (Pens. div., t. II).

N. 1. C'est la réponse générale que Bayle enseigne qu'on doit faire aux arguments faits en faveur du manichéisme, sans entrer dans aucune discussion ultérieure. Réponse nette et précise qui résout sommairement toutes

les difficultés, et qui satisfait à tout.

N. 2. Bayle a été plus fécond qu'aucun manichéen en arguments contre la Providence. Cependant, malgré l'affectation avec laquelle il les a multipliés dans tous ses écrits, on voit bien qu'il les croyait beaucoup plus spécieux que solides, et on peut croire qu'il s'en tenait à cette assertion positive (voy. la préface), que ce qui paraît aux faibles esprits contraire à la sagesse et à la bonté de Dieu dans la conduite qu'il tient dans le gouvernement du monde, ne l'est pas en effet; que nous ne connaissons pas assez, que nous ne voyons pas dans une assez grande étendue les desseins de sa sagesse infinie pour pouvoir nous rendre raison de sa conduite, et qu'enfin les défectuosités que nous croyons remarquer dans l'univers ne prouvent que l'imperfection de notre faible intelligence et non l'imperfection du monde.

N. 3. Il est à croire que les impies qui n'admettent point de Providence, ne s'attachent à cette opinion que pour se rassurer contre la justice d'un Dieu vengeur du crime et du libertinage. Cependant il me semble que leur système est, à le bien prendre, beaucoup plus propre à inspirer de la frayeur, qu'à donner de l'assurance. Car s'il n'y a point de Providence, voilà donc un monde orphelin qui n'a plus de père ni de défenseur qui veille à sa conservation; mais qui est abandonné à tous les caprices du hasard : c'est un vaisseau sans pilote qui est à la merci des vents. Or, que n'aurait-on pas à craindre, si une pareille hypothèse avait le plus léger fondement? Quoil il ne faudrait qu'un coup du hasard pour renverser entièrement le monde, comme il n'en a fallu qu'un pour le produire? Une combinaison fortuite l'a formé : une combinaison fortuite peut le détruire et rompre en un moment les liens

fragiles qui le soutiennent? De pareilles pensées sont capables de tenir dans un perpétuel frémissement les âmes les plus intrépides. La frayeur augmenterait encore, pour peu que l'on fit réflexion à une vérité qui est indubitable et évidente; savoir, qu'entre les combinaisons du hasard il y en a infiniment plus de destructives, qu'il n'y en a qui soient propres à conserver. Il en serait comme des loteries, où il y a infiniment plus de coups pour la perte que pour le gain. On ne joue pas à ce jeu avec une grande assurance, à moins que la cupidité ne l'emporte beaucoup sur la sagesse.

N. 4. Plus sensés et plus raisonnables que ces impies, adorons la Providence: ce principe, très-saint, très-sage et très-don, qui conduit avec une admirable sagesse tout ce qui se passe au ciel et sur la terre; à qui l'ordre et le désordre sont également soumis; qui règle, ainsi que s'exprime saint Augustin, les déréglements même du monde, et donne tel cours qu'il lui plaft au torrent aveugle et impêtueux de la malice humaine, pour la faire servir à l'exécution de ses décrets éternels (Aug. Conf. l. IX, c. 8).

II. — La pospérité temporelle des méchants n'est point contraire à la justice de Dieu.

Ceux qui trouvent étrange la prospérité des méchants, ont très-peu médité sur la nature de Dieu, et ils réduisent les obligations d'une cause qui gouverne toutes choses, à la mesure d'une Providence tout à fait subalterne, ce qui est d'un petit esprit. Quoi donc l il faudrait que Dieu, après avoir fait des causes libres et des causes nécessaires, par un mélange infiniment propre à faire éclater les merreilles de sa sagesse, eut établi des lois conformes à la nature des causes libres, mais si peu fixes, que le moindre chagrin qui arriverait à un homme, les bouleverserait entièrement à la ruine entière du genre humain? Peut-on se faire des idées plus fausses d'une Providence générale? Et puisque tout le monde convient que cette loi de la nature, le fort l'emporte sur le faible a été posée fort sage-ment, et qu'il serait ridicule de prétendre que lorsqu'une pierre tombe sur un vase fragile qui fait les délices de son maître, Dieu doit déroger à cette loi, pour épargner du chagrin à ce maître-là; ne faut-il pas avouer qu'il est ridicule aussi de prétendre que Dieu doit déroger à la même loi, pour empêcher qu'un méchant homme ne s'enrichisse de la dépouille d'un homme de bien?... d'autant plus que, par des combinaisons et des enchaînements dont Dieu seul était capable, il arrive assez souvent que le cours de la nature amène la punition du peche. (Pens. div. t. 11).

N. 1. Mais quand cela n'arriverait pas, reprend Leibnitz, le remède est tout prêt dans l'autre vie (Théodicée, Parag. VIII). La religion et même la raison nous l'apprennent, et nous ne devons point murmurer contre un petit délai que la sagesse suprême a trouvé bon de donner aux hommes pour se repentir. La vie humaine est si courte, même pour ceux qui vivent le plus ! n'avoir l'impunité que jus-

qu'à la mort, n'est-ce pas, pour ainsi din, être puni sur le champ?

N. 2. Lorsqu'un brave a fait ses preures et a donné des témoignages inconfestables d'une valeur insigne et extraordinaire, il n'est plus permis de l'accuser de l'achelé, et si quelque thersite ose le faire, l'accusation ne fait tort qu'au thersite et jamais au hèros. Le moins qu'on puisse faire est d'accorde au Dicu suprême la même prérogative. Il nous a donné des preuves si authentiques son infinie sagesse, que quiconque ose trover à redire à sos ouvrages ne mérile psi même d'étre écouté:

Dieu fait bien ce qu'il fait.

Ne perdons point le temps à accusers Providence, ni même à la justifier; tout ce que Dieu permet est bien permis, tout ce qui fait est bien fait. Il ne faut pas, disait legrad philosophe que j'ai cité plus haut, être fartement du nombre des mécontents dans la republique où l'on est, et il ne le faut point être du tout dans la cité de Dieu, ou l'on me le peut être qu'avec injustice (Leibnitz, winspra).

III. — La Providence de Dieu agit toujours avec une souveraine sagesse.

Ce serait à moi une témérité bien puissble, de nier que Dieu ait fait une chou pou rue ma petite raison n'en découvre par la ullités... Sur cela je déclare que je suis entietment convaincu que Dieu ne peut rien fatt qui ne soit d'une sagesse infinie. C'est auci pour moi de savoir que Dieu a fait une char. pour ne douter point qu'il ne l'ait faite ave une souveraine raison, je n'en demande pu davantage, et soit que mes lumières en decor vrent les utilités, soit qu'elles n'y comprenent rien, n'importe, je crois toujours qu'ch un ouvrage digne de l'infinie grandes Dieu... Quand c'est un point averé, qu'il! du miracle quelque part, il est ridicule dit caner, sous prétexte qu'on ne voil pas iqui sert un tel miracle... Quand nous sommes m. tains que Dieu a fait une chose, il y adelie piété à penser qu'elle est inutile: il faul can que Dieu a ses raisons (Pens. div. l. ll).

N. 1. Le grand défaut de l'esprit humain est de vouloir que notre petite raison solut juge compétent de la raison éternelle. No prétendons avec deux doigts de cerrelle que nous ont été donnés, pouvoir mesurer le desseins infinis de la sagesse divine: protestion téméraire, et dont on peut dire qu'elle est un signe de folie certain et non équiroque; nous n'avons ni la capacité nécessure pour accuser la Providence, ni celle qu'elle qu'el

N. 2. Le passage que nous venons de cité aurait dû apprendre aux sectateurs de B.! à réprimer cette démangeaison qui les port perpétuellement à censurer les lois que la Providence a établies dans la nature, et et légèreté avec laquelle ils rejettent les auxiliers.

es opérés par Jésus-Christ et par ses apòes; mais ces esprits sont pour la plupart llement disposés, que leur maître peut saitement leur enseigner le mal, mais qu'il ne jurait leur rien apprendre de bien. L'autoité de Bayle qui leur paraît d'un si grand oids, quand il donne des leçons d'impiété et e folie, devient nulle quand il débite des aximes de sagesse et de religion. Disposiion d'esprit aussi déplorable qu'elle est crininelle, et qui mérite peut-être encore plus etre pitié que notre indignation.

V. — C'est une chose puérile que d'examiner si la somme du mal l'emporte sur la somme du bien que l'homme éprouve dans le monde. Il faut consulter ce que la théologie nous assigne de Dieu en tant que père et en tant ue juge du genre humain : ces deux relations emandent que l'homme sente du bien et du ial, mais la question est si le mal surpasse le ien ; et sur cela je ne pense pas qu'on puisse ormer autre chose que des opinions et des consciures.

N. Pourquoi donc Bayle s'est-il étendu si inguement dans cet examen? Pourquoi y evient-il si souvent? Pourquoi le fait-il de sanière à porter ses lecteurs à murmurer ontre les décrets de la divine Providence ou la nier entièrement? Un docteur qui ensoine ainsi le pour et le contre n'est-il pas un octeur qui n'enseigne rien?

. — Des grands avantages que la Providence divine prodigue à l'homme, et qui sont refusés à toutes les espèces vivantes.

Tu ne penses pas que Dieu ait soin des homies, lui qui premièrement a accordé à l'homme cul le privilége de marcher droit, ce qui lui onne un grand avantage pour découvrir de vin, pour considérer plus à son aise les choses en haut, et pour ériter benucoup d'incommoités. Ensuite tous les animaux qui marchent nt des pieds, mais ils n'en tirent point d'aure usage que de marcher. Outre cela, Dieu a onne des mains à l'homme, par le moyen desuelles il se rend le plus heureux animal du onde ... Tous les animaux ont des langues, us il n'y a que la langue de l'homme qui sisse former des paroles dont il explique ses nsées et par laquelle il se communique à s semblables... Enfin Dieu ne s'est pas con-nlé d'avoir sait à l'homme tant d'avantages ur le corps, il lui a encore donné une ame la us excellente de toutes; car, quelle est l'Ame s animaux qui connaisse l'Etre divin, par i ont été faits tant de merveilleux ouvrages? a-l-il une autre espèce que les hommes qui le rve et qui l'adore?... Quel est l'animal qui cisse comme lui se défendre de la faim, de la if, du chand ; qui puisse comme nous trouver s remèdes aux maladies ; qui puisse exercer force ; qui soit capable d'apprendre ; qui renne si parfailement les choses qu'il a vues. 'ila sues? En un mot, il est clair que l'homme l un dieu en comparaison des autres espèces vantes, vu l'avantage qu'il a naturellement r elles, tant du corps que de l'âme.

N. Ce sont ici les propres paroles de Soale, par lesquelles ce grand philosophe

par lesquenes ce grand philo: Démonst, Évang, VI

cherchait à convertir et à convaincre un de ses disciples, qui niait la providence de Dieu sur les hommes. Si Bayle, en citant et en adoptant ces paroles, rend un sincère hommage à la Providence divine, j'invite ses lecteurs à suivre son exemple, en particulier à considérer comme un des plus grands dons de Dieu, la faculté qu'il nous a accordée de *le* connaître, le servir et l'adorer. Que si au contraire cet hommage de Bayle n'est pas sincère, que peuvent-ils faire de mieux que de retirer la consiance aveugle qu'ils ont en son enseignement, et de ne le plus croire en rien, soit pour le bien, soit pour le mal. Un parti encore plus sage serait de regarder les arguments de Bayle contre l'orthodoxie, comme des jeux d'esprit où il se platt à montrer son talent et à exercer le nôtre ; de considérer au contraire ses assertions orthodoxes commo l'expression de ses vrais sentiments; parti d'autant plus facile à prendre, que lui-mêmo nous y invite dans ses préfaces, dans ses réponses à ses adversaires et dans le corps de son ouvrage. Voyez encore la préface de cette analyse.

VI. — La plupart des maux de la vie ne sont point l'ouvrage de Dieu, mais celui des passions humaines.

Charles-Quint avoua lui-même, dans la harangue qu'il fit en se dépouillant de tous ses états, que les plus grandes prospérités qu'il avait jamais eues dans le monde avaient été mêlées de tant d'adversités, qu'il pouvait dire n'avoir jamais eu aucun contentement. On prétend que depuis son abdication il avait accoutumé de dire qu'un seul jour de sa solitude... lui faisait plus de plaisir que tous ses triomphes ne lui en avaient donné (Dict.. art. Charles V).

N. Cet exemple est'un des moyens que Bayle emploie pour justifier la Providence des reproches que lui font les impies à l'occasion des peines de la vie présente. En effet, n'est-il pas manifeste que l'ambition, la cupidité et tout ce que saint Jean appelle *la con*cupiscence, est la source presque unique de nos afflictions. Or, comme dit le saint apôtre, cette concupiscence ne vient pas de Dieu, mais do nous-mêmes, qui lui avons donné naissance, et qui, en qualité de créatures libres et chrétiennes, sommes les maîtres de la combattre et de la vaincre avec le secours de la grâce: Non est ex patre, sed ex mundo est (I Jean, II)... Homère, Pythagore, Chrysippe, Sénèque enseignent expressément cette morale, que nos passions et nos vices sont la source de nos misères (Odyss., 1; Laërt, t. VI, c 2; Sen. ep. 108).

VII. — Dieu a toujours par ses bienfaits invite les hommes à le servir et à l'aimer, et toujours par ses châtiments il les a détournés du crime.

Il est pourtant vrai que Dieu a fait sentir de tout temps aux idoldtres les effets de son indignation; et que, pour châtier les crimes, il les a souvent exposés à la peste, à la guerre et à la fumine. Il est encore vrai, par la déclaration expresse de sain! Paul (Rom, 11, art. 14),

(Vingt et une.)

que Dieu n'a point cessé de rendre toujours témoignage de ce qu'il est en faisant du bien aux hommes, en dispensant les pluies du ciel et les saisons favorables pour les fruits, en nous donnant la nourriture en abondance, et remplissant nos cœurs de joie; et que les hommes ont da considérer que la bonté de Dieu les invitait à la pénitence... Je dis qu'il n'y a rien de plus vrai ( Pens. div., t. II). Les lois de la nature sont si sécondes, quoique fort simples, qu'elles produisent mille biens et impriment partout les caractères d'une cause souverainement parfaite; de sorte qu'on a droit de censurer ceux qui ne se sont pas servis de leur raison pour connaître le vrai Dieu dans les créatures.

N. Il faut remarquer que ces paroles de Bayle ne sont que l'interprétation et presque la traduction littérale de l'enseignement de saint Paul, où l'Apôtre prouve que les infidèles ont été d'un aveuglement inexcusable de n'avoir pas reconnu le vrai Dieu dans ses ouvrages, et d'avoir subi, sans l'adorer, toutes les rigueurs de sa justice. Mais si on ne peut pardonner cet aveuglement aux infidèles, comment le pardonner aux chrétiens, lesquels étant infiniment plus éclairés, sont certainement plus coupables.

VIII. — Les principes des mœurs conservés parmi les païens sont une preuve sensible de la providence de Dieu sur le genre humain.

Si Dieu n'eût ménagé plusieurs digues et plusieurs barrières pour réprimer le paganisme, les sociétés humaines eussent été dans un horrible chaos (Cont. des Pens. div., t. IV). H semble que rien n'ait plus coûté à la Providence, s'il est permis de se gervir de cette expression, que le frein qui a été nécessaire à l'idolatrie; il a fally veiller avec attention sur ses suites naturelles, afin de leur faire rencontrer des obstacles qui pouvaient servir de rempart au genre humain. Il faut savoir qu'encore que Dieu ne se révèle pas pleinement à un athée, il ne laisse pas d'agir sur son esprit, et de lui conserver cette raison et cette intelligence pur laquelle tous les hommes comprennent la vérité des premiers principes de métaphysique et de morale (Pens. div., t. II).

N. 1. Les barrières sont, selon Bayle, 1° les lois humaines; 2° l'opposition réciproque et la contrariété qui règne entre les vices; 3° les idées de l'honnéteté et le désir d'une bonne réputation que la Providence a perpétuellement conservés dans l'âme de l'homme (Ib.

1. IV).

N. 2. Quoique tout cela soit dit à mauvaise fin par l'auteur, et en vue de nuire à la religion, il est toujours certain qu'il l'a dit, et qu'ainsi on peut l'opposer lui-même à lui-même, lorsqu'il s'avise d'enseigner le contraire. Reconnaissons donc avec Bayle que la licence du paganisme aurait tout perdu sur la terre, et n'y aurait pas laissé le moindre vestige de raison et de sagesse, si celui qui met un frein à la fureur des flots n'en eût, par sa toute-puissance, arrêté les effets destructeurs, que c'est uniquement à la Providence

que les hommes sont redevables de la conservation des mœurs, et que ce phénomène admirable est aux yeux du philosophe un miracle aussi frappant, que l'est aux yeux du cbrétien la conservation de la race lumaine après le déluge.

IX. — La symétrie admirable des cieux et le régularité de leurs mouvements publicé la sagesse, la puissance et la providencé Dieu.

J'avoue que l'homme qui considéren la ceuvres de la création arrivera, par celleur, à la connaissance d'un être infiniment sque infiniment puissant, pourvu qu'il fast musage légitime de sa science (Pens. div., t. Il Je suis persuadé qu'il n'y a point d'ignorant invincible d'une première cause qui gonne le monde. Je conviens, avec le prophète baid que les cieux, tout muets qu'ils soul, etc. Voyez ci-dessus, c. 1, n. 1.

N. 1. Comment donc étant ainsi permote comment après un tel aveu, reconnaisant la vérité et convenant qu'elle est si maniest qu'on ne saurait l'ignorer que par sa fout, comment, dis-je, Bayle peut-il se résodre à lui opposer ailleurs tant de subilités el de chicanes? Quelle bizarrerie dans un homme d'esprit! Mais quelle sottise d'écouter un tel docteur qui se joue si impudemment ét la vérité et de ses lecteurs! Et quelle ignorance de ne pas s'apercevoir que tout chi set qu'un jeu!

qu'un jeu!

N. 2. La pensée de Bayle, que pous cion ici, n'est que la traduction de celle de nèque, per hanc (contemplationem rerun naturalium) animus petit altum et ad deus longis itineribus devenit (Sen. l. Quen nat.)

nat.)

N. 3. Ceux d'entre les philosophes qui praissent douter que la Providence dink préside aux événements qui arrivent sur lerre, confessent que c'est elle qui gourne les cieux, ne pouvant se persuader que l'ordre magnifique qu'ils y admirent puisse kur l'effet du hasard ou d'une cause aveugh de sans intelligence. Plutarque assure que c'etait là le sentiment d'Aristote. (Arist de Mais ad Alex. c. 6. Plut. de Placit. philos.)

#### CHAPITRE III.

#### La Religion.

 L'obligation d'adorer et de servi ha enseignée par la nature.

L'homme est tellement conditionné, qu'il a des choses qui lui paraissent honnétes d'échoses qui lui paraissent malhonnétes dispet capable d'en discerner les idées, el ses, que d'avoir examiné quel peut être le ser ment de la différence de ces choses. Vou trouverez point de nation, quelque ignores quelque méchante qu'elle soit, qui n'ait allair une idée de gloire ou d'éloge à certainné tions, et une idée d'infamie à quelque sair actions (OB uv. div., t. 111)..... Telles sont ci ci : Il est louable d'avoir de la gratitude d'tenir sa parole, et de rendre un dépôt, et se

necourir ses parents et ses amis; c'est une infamie de maltraiter son bienfaiteur, de fausser la parole, d'usurper un dépôt, de trahir sa matrie, ses parents, ses amis. Vous pouvez nettre celle-ci au nombre de pareilles propoitions: Il faut honorer le souverain Maître le toules choses qui gouverne le monde et qui lispense à la terre les biens et les maux selon on bon plaisir; car dès qu'on entend la signiication de ces termes, on ne saurait plus douer de leur liaison.

N. 1. Un Etre infiniment bon doit être imé; un Etre infiniment grand et puissant loit être adoré: voilà deux propositions rassi évidentes en morale, que l'est en géonétrie cette autre proposition, deux grandeurs gales à une troisième sont égales entre elles; t quoi qu'on en dise, on est aussi peu philophe, ou pour mieux dire, on est aussi nconséquent en niant les deux premiers,

lu'en n'admettant pas la troisième.

N. 2. Non seulement la raison ordonne que dieu soit adoré, mais elle veut qu'il soit idoré publiquement; le culte public est nécesaire; plusieurs particuliers qui participent u culte public n'en auraient aucun s'il n'y n avait point de public (Leibnitz, t. V. Renur un livre intitulé, Lettres snr l'Enthouiasme). Le laboureur, attaché à son travail, asserait sa vie entière dans l'oubli de Dieu: l'y penserait pas plus que son bœuf et son heval si le culte public ne l'avertissait pas ly penser. Ce que je dis du laboureur, on loit le dire à plus forte raison des hommes le plaisir et de débauche, le libertinage tant encore plus propre à faire oublier Dieu que le travail. Lisez sur cette importante natière un excellent ouvrage de M. l'abbé Para, intitulé Eléments de métaphysique pro-

# 1. — Epicure lui-même a reconnu l'obligation d'adorer Dieu et de le servir.

ane et sacrée.

Epicure st des livres de dévotion, où il varla avec tant de sorce de la sainteté et de la siélé, qu'on eût dit que c'était l'ouvrage d'un ouverain pontise. Quand on lui objectait u'il n'avait que saire du culte des dieux, lui ui croyait qu'ils ne nous faisaient ni bien ni val, il répondait que l'excellence de leur naure était une assez grande raison de les révére, et qu'on se trompait sort de croire qu'à veins de redouter le ressentiment des dieux, on e pourrait pas leur rendre ses adorations... lest donc vrai que la raison a trouvé, sans secours de la révélation, l'idée de piété que es pères ont tant vantée, qui fait que l'on aime lieu et que l'on obéit à ses lois uniquement à ause de son infinie perfection (OEuvr. div., Ill. Dict., art. Epicure).

N. 1. C'est donc une conduite aussi conraire à la raison qu'à la religion révélée de ivre sur la terre sans exercer aucune praique de religion et de piété; et nous ne omnes point injustes envers l'homme imnie, lorsque nous le regardons comme un tre monstrueux qui n'entend pas même la oix de la nature. Quand bien même je serais ssez aveugle pour ne pas voir que Dieu me punira de ne l'avoir pas adoré et aimé, je ne laisserais pas de me croire obligé d'adorer un Etre aussi plein de majesté et d'une aussi haute excellence.

Ce n'est donc point assez pour pouvoir légitimement oublier Dieu et renoncer à son culte, de s'être persuadé qu'il ne punit point cet oubli et cette désertion; et quiconque est assez audacieux pour s'abandonner à cet excès criant, doit avoir abjuré la nature comme il a abjuré la foi. Quand même, par un supposition chimérique, la loi de Dieu ne m'obligerait pas à l'adorer, sa grandeur seule m'en ferait une loi.

N. 2. Si Epicure était si éloquent sur cette matière, on doit croire que les autres philo-sophes l'étaient encore davantage. Moins sourds que les nôtres à la voix de la nature, ils paraissent aussi persuadés que nous de la nécessité de servir Dieu et de l'adorer. La dissérence essentielle qu'ils établissent entre l'homme et la bête consiste en ces deux points capitaux : le premier, que l'homme seul a reçu en partage l'intelligence et la raison; que comme l'oiseau est fait pour voler et le cheval pour courir, l'homme est fait pour penser et raisonner, de manière que l'homme stupide et ignorant doit être regardé dans la nature comme un monstre et non pas comme un homme, prodigiosa sunt corpora et monstris insignia (Quintil. l. 1. Inst.); le second, que l'homme seul est fait pour jouir de Dieu et pour l'adorer; que s'il a droit de se croire au-dessus de tous les êtres qui respirent, c'est surtout lorsqu'il se montre digne de cette prééminence par la pureté de ses mœurs et par sa piété, homo fruendo Deo nascitur, ratione antecedit animantia cætera, virtute ergo et pietate præstare debet (Sen. ep. 77). Aristote, en parlant de la crainte et du courage, ne regarde point comme un esprit fort, mais plutôt comme un esprit faible et un cerveau blessé, celui qui a banni de son âme la crainte de Dieu. Un

III. — Point de religion si l'on ne croit la Providence; mais cette croyance conduit à la religion.

tel homme, dit-il, n'est pas un homme courageux, mais un fou : οἰα ἀνδρεῖος, ἀλλὰ μαινόμενος : et il ajoute cette belle maxime : Si celui qui

craint tout n'est pas un homme courageux,

celui qui ne craint rien, pas même la Divinité.

ne l'est pas non plus (Arist. Mag. Mer., l. 1.

c. 5).

Qu'on reconnaisse tant qu'on voudra un premier Etre, un Dieu suprême, un premier principe, ce n'est pas assez pour le fondement d'une religion..... il faut de plus établir que ce premier Etre, par un acte unique de son entendement, connaît toutes choses, et que par un acte unique de sa volonté, il maintient un certain ordre dans l'univers, ou le change selon son bon plaisir; de là, l'espérance d'être exaucé quand on le prie, la crainte d'être puni quand on se gouverne mal, la confiance d'être récompensé quand on vit bien, toute la religion en un mot, et sans cela point de religion (OEuv. div., t. III).

N. Résumons ici plusieurs points capitaux de la doctrine de Bayle, enseignés dans cet

1º Il enseigne que la raison nous prouve invinciblement l'existence d'un Etre infini-

ment parfait;

2. Que c'est une erreur grossière qui choque le bon sens, et même une espèce d'alhéisme, que d'ôter à Dieu la conduite de l'univers, et de nier sa Providence (Contin. des Pens. div., t. IV, p. 92);

3º Que de la connaissance de la Providence divine résultent la crainte de Dieu, l'esprit de prière, l'espérance des biens futurs, la consiance en la protection du ciel, en un mot tous les sentiments religieux;

4. Que la raison nous ouvre la route qui conduit à ces dispositions religieuses;

5. Que par cette route l'homme y parvient surement et promptement, à moins qu'une impiété volontaire, qu'un dessein formel de faire la guerre à Dieu ne le jette dans l'égare-

Tenons-nous-en à ces maximes simples et raisonnables, et reconnaissons qu'un bon esprit les trouvera toujours plus satisfaisantes que ces argumentations subtiles et entortiliées que l'on trouve çà et là dans les œuvres de Bayle, et qui ne tendent qu'à tout brouiller et à nous faire douter de tout : ceci conduit à la sagesse et à la vérité, le reste ne conduit à rien qu'au trouble, à la perplexité, au libertinage, à la débauche et à l'injustice.

IV. — L'irréligion est de tous les crimes celui dont Dieu est le plus offensé.

La perfection qui est la plus chère à Dieu est la sainteté : il est le Roi des rois et le Seigneur des seigneurs ; il est jaloux de sa gloire , par conséquent le crime qui l'offense le plus est de le faire méchant, de le dégrader de son trône, de ne lui rendre aucun culte, et d'en rendre à une infinité d'autres êtres; en un mot de se déclarer pour le démon dans la guerre qu'il fait à Dicu (Pens. div., t. II).

N. 1. Je sais que tout cela a été dit à l'occasion d'une question très-frivole que Bayle a établie et sur laquelle il a longtemps disputé, savoir, si l'athéisme est pire que l'idolatrie; mais, quelle qu'ait été son intention, l'assertion que la vérité lui arrache ici est un anathème formel prononcé contre l'irré-

ligion.

N. 2. Quand Bayle disait: Plutôt point de religion qu'une religion fausse, il parlait en hel esprit et non en philosophe; autant vaudrait dire qu'il vaut mieux point de gouvernement qu'un gouvernement vicieux; ce qui sans doute, est absurde. Un frein, quel qu'il soit, est toujours un frein, et il en faut un aux passions humaines. Epicure enseignait, et il avait raison, que les mauvaises lois sont encore bonnes à quelque chose, que sans elles les peuples qui les suivent se mangeraient les uns les autres. Disons la même chose des fausses religions qui ont régné dans l'univers, au défaut de la religion véritable; sans leur secours les hommes se-

raient encore devenus plus méchanis.

J'ai lu les arguments dont Bayle fait usare pour appuyer son paradoxe. Malgré ces raisons specieuses et l'adresse avec laquelle il les présente, je crois que la Divinité est moins offensée de la superstition que de la théisme. Pour me servir des comparaisons qu'il emploie, j'aime mieux que mon rakt serve mal que de ne point servir du tout; c'est toujours une espèce d'hommage que l'on rend à l'Etre suprême ; c'est ne pas resister entièrement au penchant naturel qui nous porte à l'adorer. Un peuple qui obei i un usurpateur n'a pas tant d'éloignement pour la royauté, et il est plus disposé à nconnaître un roi légitime que le peuple isdocile qui ne veut point de maltre.

Je crois bien que l'idolatrie, en tant midolatrie (c'est Bayle lui-même qui fail celle distinction), n'a jamais produit aucun bies. et qu'elle est une offense de Dieu au dell de toute expression; mais en tant qu'elle resfermait une idée imparfaite de la Divinité, elle détournait du mal, et elle po: tait an bien

Lorsqu'un pa'en disait : J'ai au-demu k moi, j'ai autour de moi des mattres invisibles et suprémes qui veillent sur ma conduite, qui observent toutes mes œuvres, qui entenial toutes mes paroles et qui lisent même don m pensée (Senec., lib. de Diog. Laul., l. 1. But. vit.), sans doute ce souvenir servait à contenir ses passions et à arrêter une parie de ses écarls.

Cette pensée, qu'il existe un Ein mp rieur qu'il faut se rendre savorable par un conduite vertueuse, subsistait dans l'espoi de ces hommes infidèles, et elle se conserval au milieu de mille extravagances dont elle était accompagnée; leurs écrits en foat foi J'aime à voir un philosophe, du mérile le Chrysippe, redouter comme nous, par priscipe de conscience, les fonctions de la mgistrature, quia si male gessere, deos, nie cives habebo iratos.

Je sais que la superstition imagina is erreurs très-monstrueuses et absolume contraires à l'humanité et aux bonnes mens et qu'à cet égard l'idolatrie fut infinime pernicieuse à la morale; cependant on ; très-bien remarqué que ces erreurs n'étor! faient pas tellement les bons principes, qu' n'eussent encore beaucoup d'empire quelques membres de la société, et de les en temps sur le grand nombre (Diog. Lan.

droite, désintéressée, incorruptible, de concitoyens, malgré la corruption qui ris parmi eux, rendent publiquement homort à sa probité. Dans une occasion célèbre, ses collègues sont tous pris à serment, seul en est dispensé d'une voix unanime of le sénat et par le peuple; sur ce prise, que l'assirmation d'un honnéte homme comme lui vaut le serment d'un autre. Athène co naissait donc encore la probilé et la bose foi , même au sein de l'idolatrie. A Rosse licence et l'effronterie présidait à la fet &

aines avaient perdu toute pudeur, cepenaines avaient perdu toute pudeur, cepende nt il leur en reste assez pour n'oser ouvrir la fête en présence de Caton. Elles attendent qu'il se soit retiré pour commencer leurs infâmes cérémonies. Ce respect pour la vertu d'un sage ne prouve-t-il pas qu'elles en avaient encore, et que la superstition n'avait point effacé dans leur âme tous les principes homnêtes?

N. 3. Au reste Bayle déclare positivement, en beaucoup d'endroits de ses réponses, que si l'irréligion lui paraît moins criminelle que la superstition, il n'entend pas l'irréligion de cerax qui, pour calmer leurs remords et défendre leurs passions, viennent à bout d'étouffer en eux la croyance de Dieu et la crainte de ses jugements. Ce crime, dit-il, suppose une déprævation totale et une malice consommée. Par cornséquent les impies, pour lesquels nous écravons, n'ont pas à se prévaloir de l'opinion de Bayle: quand même dans cette dispute, qui dans le vrai n'est qu'une dispute de mots, Bayle serait vainqueur, sa victoire ne Leur serait pas favorable, puisqu'il regarde la disposition de leur cœur comme le comble de La dépravation et de la malice, et qu'il sopare absolument leur cause de celle des parens et des athées de bonne foi, dont il semble faire l'apologie.

V. — La religion très-propre à rendre les hommes sages et heureux.

Id est sûr que si les hommes savaient viore selo-n leurs principes, rien ne serait aussi capable de les détourner de toute mauvaise action et de les tourner au bien que le dogme de la présence de Dien (Dict. art. Théon.). Les plus scél-érats ont la force de refréner leurs mains et leur langue quand ils croient être vus ou entendus de quelque personne qu'ils craignent et qu'ils respectent. A plus forte raison faudraitil que la pensée que Dieu voit tout contint toujours l'homme dans son devoir. C'est pour cela que dans les livres de piété on recommande si fort la méditation de la présence de Dieu. De là vient encore l'usage d'afficher cet écriteau dans les coins de rues, Dieu te regarde; il est certain aussi que ceux qui croient que Dieu a soin d'eux ont une ressource continuelle de consolation et de plaisir.

N. 1. Il ne reste donc, selon Bayle, lorsqu'on a la foi, que de savoir, que de vouloir vivre selon ses principes. Mais à qui tient-il qu'on ne le veuille? Tout chrétien, avec le secours de la grâce divine, n'en a-t-il pas le pouvoir? Un docteur sage n'a donc autre chose à faire que d'exhorter celui qui croit à méditer sur la présence de Dieu, et à ne jamais s'en distraire au point d'oublier que Dieu voit tout, même nos pensées les plus secrètes et

nos sentiments les plus cachés.

Mais Bayle, qui a d'autres vues, emploie au contraire son éloquence à une fin tout opposée. Il trace un grand tableau, qui ne finit poînt, des déréglements de ceux qui ont fait profession de croire ces maximes, et il en conclut que ces maximes sont inutiles: par la même méthode on prouverait que la raison

et l'honneur ne sont bons à rien, puisqu'il y a une infinité de personnes qui sont prosession d'avoir de la raison et de l'honneur, et qui en ont même jusqu'à un certain point, lesquelles néanmoins s'abandonnent de temps en temps à des excès très-déraisonnables et très-honteux. Les personnes qui ont de la religion font des fautes aussi bien que celles qui n'en ont pas: donc la religion ne vaut pas mieux que l'athéisme; c'est comme si on disait: Les personnes raisonnables sont des extravagances aussi bien que les solles, donc la raison ne vaut pas mieux que la solie.

Sans doute la religion influe sur les mœurs. Celui qui aura plus de religion aura aussi des mœurs plus pures et plus parfaites; celui qui aura moins de religion aura moins de mœurs. Que conclure de ces principes, sinon que chacun de nous doit travailler à perfectionner sa foi, et à ne la pas laisser s'affaiblir au point qu'elle lui devienne inutile? Concluons encore que les auteurs libertins qui, à l'exemple de Bayle, travaillent à affaiblir la foi ou à l'éteindre dans le cœur des peuples, rendent un très-mauvais service au genre humain, et que le bien public exige

N. 2. Je ne dis pas que tous ceux qui n'ont point de religion n'ont point de mœurs; mais je ne crains pas de dire que tous ceux qui n'ont point de mœurs sont très-incommodés de leur religion, et que la plupart font des efforts pour en secouer le joug; preuve manifeste que la religion influe sur les mœurs des hommes, et qu'elle est très-propre à les

rendre sages.

qu'on les réprime.

VI. — L'amour de la vertu ne suffit pas sans la religion pour rendre l'homme solidement vertueux.

Eloignez l'idée de Dieu et de sa provídence, et après cela pressez un peu celle de la vertu, vous ne savez plus ce que c'est, elle s'évanouit. Je veux être vertueux, dira l'un ; et moi je veux être heureux, dira l'autre; et moi aussi, dira le vertueux, et c'est par celle raison que je m'attache à la vertu, parce qu'elle est la route de la félicité (Dict. art. Brulus. N. D.). Si c'est ld votre gout, suivez-le, diront l'ambitieux et le voluptueux: pour ce qui est de moi, mon goût est tout différent du vôtre, et je ne goûle de satisfaction qu'à mesure que je me livre à ce goût. Mais l'idée d'un Dieu attentif à l'observation de la vertu, et dont le jugement décidera d'une éternité, ne laisse pas d'égalité entre ces deux opinions... C'est aux chrétiens qu'il appartient de raisonner juste sur cette matière; et si l'on ne joignait pas à l'exercice de la verlu ces biens à venir que l'Ecriture promet aux fidèles, on pourrait mettre la vertu et l'innocence au nombre des choses sur lesquelles Salomon a prononcé son arrêt définitif : Vanité des vanités, tout est vanité. S'appuyer sur son innocence, ce serait s'appuyer sur un roseau cassé qui perce la main de celui qui s'en veut servir.

N. Sans religion point de véritable vertu ve c'est la thèse de Bayle. En effet la vertu ne consiste pas précisément dans les œuvres ; les

œuvres sont le fruit de la vertu, elles ne sont pas la vertu même, mais elle consiste dans les sentiments, dans les motifs et la préparation du cœur. Un hypocrite fait des actions vertueuses, il n'est pas pour cela vertueux. Or quels peuvent être les motifs d'un homme sans religion dans la pratique du bien? l'amour de la gloire, du repos, de son utilité personnelle ou de l'utilité publique, enfin l'amour de la vertu pour elle-même? Motifs caducs et chancelants, bien inférieurs aux motifs éternels et immuables que suppose l'idée que nous avons de la vraie vertu.

1° Si ma gloire devant les hommes demande que je fasse mon devoir, je le ferai; mais si elle exige que je le sacrifie, comme il n'arrive que trop souvent, quel parti prendrai-je, moi qui n'ai point d'autre motif pour m'attacher au bien que l'amour de ma

gloire?

2 Tant que mon repos, mon intérêt ou celui de ma société me porteront vers le bien, je suivrai l'impression qu'ils me donnent; mais s'ils me portent au mal, quelle raison

me reste-t-il pour m'en éloigner?

3º Les vertus intéressées ne sont pas des vertus véritables. Eviter le vice parce qu'il déshonore devant les hommes, ou qu'il dérange notre santé ou notre fortune, n'est pas plus une action vertueuse que de s'éloigner du feu parce qu'il brûle, ou s'abstenir du

poison parce qu'il fait mourir.

4° Mais, dira-t-on, il a paru des hommes extraordinaires, des Aristides qui ont porté les choses plus haut; qui ont cru qu'il est beau de faire des actions louables et honnétes, sans aucun égard à l'utilité qui en revient, et par cette seule raison qu'une telle conduite est conforme aux lois innées de la sagesse que la nature a gravées dans nos cœurs. L'excellence de la vertu leur était donc connue, et ils la trouvaient digne par elle-même de leur admiration, de leur respect et de leur entier dévouement. Voilà sans doute le plus haut degré de perfection où la nature puisse élever une âme honnête; cependant, disons le vrai, ce n'est pas encore là la vertin.

La vertu n'est pas seulement un objet grand, sublime et admirable; elle est essentiellement un objet aimable, un objet où l'homme doit trouver réunis et le devoir et le bonheur. Le cœur humain, pour qui la vertu est faite ct qui est fait pour la vertu, le cœur humain cherche nécessairement la félicité, et il la cherche avec raison; il tend vers ces deux objets, la vertu et le bonheur; il tend à l'une par devoir, à l'autre par nécessité. Il faut donc, s'il doit aimer la vertu, qu'il puisse y trouver son vrai bonheur, sans quoi il ne serait pas obligé, il lui serait même impossible de l'aimer, ou s'il l'aimait, ce ne serait que pour quelques moments, dans certaines circonstances, par enthousiasme, par boutade; jamais d'un amour réfléchi, d'un amour sta-ble, constant et insurmontable, le seul digne de la vertu. Or un homme sans religion, qui ne croit ni à la Providence ni à la vie future, ne trouve pas le bonheur uni à la vertu. La

vertu est à ses yeux une belle idele, dont il ne peut s'empêcher d'admirer la beauté, mais à laquelle il ne saurait so dévouer entièrement sans se résoudre à lui sacrisier dans l'occasion sa félicité, son existence et tout son être; sacrifice presque impossible et que la raison même lui commande de refuser, puisque le bonheur n'est pas moins son objet que la vertu. La vertu donc, loin d'étrea ses yeux un objet aimable, est au contraire unisran ingrat et ennemi, qui exige fréquemnent des efforts sans salaire et des sacrifices saurécompense. Quoi l'il s'immolera, il s'aneantira pour une vertu qui va lui échapper 🕄 se sacrifie pour elle, et lui échapper peur jamais; ce serait se perdre pour une chimere, se perdre pour se sauver; d'une autre parl, dans les occasions critiques abandonnera-til la vertu? renoncera-t-il à son devoir? et pour conserver son existence, se dévouerat-il à la bassesse et à l'ignominie du vice? Autre embarras aussi cruel et aussi desesperant que le premier, dont la philosophie humaine ne le tirera jamais. Vertueux, il il perd; coupable, il se déshonore; ou sacriser sa conscience, ou sacrifier tout son être. De quelque côté qu'il se tourne il n'aperçoit qu'abimes et que ténèbres, auxquels il n'est pas ra son pouvoir de s'arracher malgré tout son esprit, toute sa raison et toute sa philosophie: et voilà ce que voyait Bayle, lorsqu'il disait que l'homme sans religion, en pressant un peu l'idée de la vertu, n'y trouve plus rich.

Mais dans cet embarras et ces extremite désolantes, faites briller à ses yeux les lumi res de la foi divine, qu'il voie le bonheur marcher constamment à la suite du det ". qu'il sache que l'immortalité est le partire de la vertu; que se perdre pour elle, c'estred lement se sauver; qu'il est une Providence qui dispose de notre sort éternel; que alle Providence, amie de l'ordre, prépare à la justice une récompense digne d'elle ; que celle récompense sera d'autant plus magnifiqu' qu'on aura fait pour l'obtenir de plus gene reux sacrifices; que l'envie, la haine et la mort ne nous enlèvent ni cette glorieuse recompense, ni la vertu qui l'a mérite, alors un nouveau jour l'éclaire et tout son embarras s'évanouit : il comprend que la vertune! pas belle en vain , il sent tout l'empire qu'ile doit avoir sur les cœurs, qu'elle est dien qu'on lui sacrifie son repos, sa vic el memo sa gloire; qu'elle ne saurait imposer des de voirs trop difficiles ni exiger de trop grands efforts.

Qui voit la vertu sous cet aspect la soit telle qu'elle cet, juste, raisonnable, magnifique; or c'est aux seuls chrétiens qu'il appartient de la voir ainsi. Les autres n'y sauraient voir qu'une vapeur brillante qui dispardit et s'évanouit à la lumière de la saineraison, un vain fantôme qui s'ensuit lorsqu'on veut le considérer de près.

Le système des chrétiens est donc le seul raisonnable et le seul vrai; eux seuls raison nent conséquemment sur les réalités de la reflui les autres non seulement ne sont pas refeux, mais ils ne savent pas même ce que

est que de l'être.

Dans le système des chrétiens, celui qui end le parti de suivre la vertu et de la prérer comme il le doit à toutes choses, à sa e même s'il le faut, jouit de la satisfaction ie la nature a attachée à un choix si noble si beau; il est soutenu, dans les combats vers qu'il a à livrer, d'un côté par la crainte l'éternel malheur où l'exposerait sa laeté, s'il avait jamais la faiblesse de trahir n devoir; de l'autre par l'assurance que la compense suivra de près ses efforts et ses ctoires, et qu'une couronne immortelle en ra le prix; il se dévoue sans crainte à l'utié des autres, il supporte sans murmure les averses de la vie; il soutient sans se découger les pertes, les privations, les injustices, ir du dédommagement promis à sa con-

Le mélange des biens et des maux qui se noontre dans les choses humaines ne déncerte point sa sagesse; il voit dans les ns un soulagement pour les faibles, dans sautres une épreuve pour les forts, dans tout ensemble des occasions de penser à ternet bonheur et des moyens d'y parvenir, pit par la voie de la reconnaissance, soit par voie de la patience et du courage. La prosité passagère du méchant, l'oppression omentanée du juste ne scandalise point sa gesse; l'un sera dédommagé pleinement, autre sera pleinement puni.

Et, comme on voit, ce n'est point l'illusion le fanatisme, c'est une raison saine et lairée qui le conduit dans des voies si lles. Il ne sacrifie point avec l'impie à un in nom de vertu, qu'il ne saurait comprence; mais à une vertu réelle et solide, qu'il pit, qu'il connaît, et dont il sent le mérite, i solidité, la beauté, à mesure qu'il réséchit avantage, et qu'il la contemple de plus près. a gloire de cet enseignement admirable apartient à Jésus-Christ seul. Cette gloire avait é prédite aux Juiss par les prophètes, et

ex païens par les sibylles.

At simul heroum laudes et facta parentis Jam legere, et quæ sit poteris cognoscere virtus.

II. — Ce n'est point assez de connaître Dieu et sa providence, pour stre un honnête homme ; il faut encore être pieux.

Quand on n'est pas véritablement converti, Dieu, et qu'on n'a pas le cœur sanctifié par grâce du Saint-Esprit, la connaissance un Dieu et d'une Providence est une trop ible barrière pour retenir les passions de tomme; et ainsi elles s'échappent aussi licon-rusement qu'elles feraient sans cette connais-nce-là... Il n'y a que la véritable religion i. outre cette utilité, apporte celle de con-rir l'homme à Dieu, de le faire combattre ntre ses passions, et de le rendre vertueux ddit. aux Pensées div. 7° obj.).

N. 1. Une connaissance vague et confuse Dieu et de sa providence, telle que la prosent au moins de bouche les incrédules de siècle, ne suffit donc pas, comme ils le prétendent tous, pour brider leurs passione et les retenir dans le devoir.

N. 2. Ici Bayle témoigne la plus vive indignation contre ceux qui, interprétant autrement ses paroles, lui feraient dire que la religion que les chrétiens professent et la connaissance de Dieu que le Saint - Esprit communique aux régénérés ne sont d'aucune utilité pour la conservation des bonnes mœurs, et ne les rendent pas meilleurs qu'ils ne seraient s'ils n'avaient pas cette connais sance.

O vous donc, qui révérez Bayle comme votre docteur et votre maître, croyez ce qu'il vous enseigne: que ce n'est point assez de croire en Dieu; qu'il faut être chrétien; et qu'en renonçant au christianisme, qui est la véritable religion, vous renoncez au scul moyen que vous ayez pour combattre les passions de votre cœur, et pour le rendre un cœur honnête et vertueux.

VIII. — Il faut de plus s'élever, autant qu'on le peut, à la perfection de la piété.

N'est-il pas certain que tout ce que nous faisons, et tout ce que nous pouvons, doit avoir pour but la gloire de Dieu, mais aussi la plus grande gloire? Nos opinions et nos actions ne doivent-elles point tendre ad majorem Dei gloriam? Ce ne doit pas être la devise d'une compagnie particulière, mais celle de tous les corps et de toutes les communautés, mais celle de tous les particuliers (Dict., art. Pauliciens).

N. Je doute que les admirateurs de Bayle s'accommodent de ces sages maximes. Quoi qu'il en soit, il n'est pas en leur pouvoir d'empêcher qu'elles ne se trouvent dans les discours d'un homme qui est leur oracle, placées au rang des principes certains et incontestables. Ils ont donc mauvaise grâce de les mépriser lorsqu'ils les entendent dans les

nôtres.

Ce n'est pas une sois seulement que Bayle donne à ses lecteurs ce sage enseignement, il l'a répété en plusieurs endroits de son Dictionnaire et de ses autres écrits. Lisez en particulier ces paroles, à l'article Pythagore: Quant au but de nos actions, dit-il, on ne peut rien voir de plus admirable, ni de plus chrétien; car il voulait que l'étude de la philosophie tendit à rendre les hommes semblables à Dieu (Dict., art. Pythagoras).

IX. — Le propre de la religion est de contenir les hommes dans le devoir.

Deux appuis de la souveraineté, les lois et les armes : imperatorize majestati proprium est non solum armis decorari, sed etiam legibus armari... Outre ces deux appuis de la société, il en est un troisième, la religion (Pens. div., t. II. Addit. aux Pens. div., 10° obj.) Manquant du troisième, qui est la religion, la société ne se soutient pas si bien elle est comme un vieillard qui marche sans son bâton, ou comme une reine convalescente qui marche sans son écuyer.

N. 1. Bayle se récrie ici contre ceux qui l'accusaient d'avoir cherché à diminuer l'a-

version de l'athéisme. Je n'examine pas si ses accusateurs avaient tort; mais enfin il désavoue la pensée impie qu'on lui a imputée, et il déclare nettement qu'il regarde la religion comme le principal appui de la société, sans lequel, faible et tremblante, elle, ne sait

plus que chanceler. N. 2. Quand même il serait vrai qu'un impie peut être un honnéte homme, dans toute l'étendue de ce terme, il ne s'ensuivrait pas qu'un peuple sans religion pourrait être un peuple vertueux et réglé. Consultez sur ce point important, non pas des écrivains frivoles, qui ne s'entendent qu'en bagatelles, mais des auteurs graves et sérieux, des politiques qui aient approfondi les principes de la subordination et de l'autorité, ils vous diront (Pufendorf, Droit de la N. et des G., l. 2, c. 21): Que rien ne serait plus difficile que de gouverner un peuple sans religion (Domat.), et qu'il n' y er a pas eu encore un seul exemple: que c'est la religion, la religion seule, qui a formé les sociétés, et qui y entretient la con-corde et la paix (Philon , hist. de Moise) ; quo la religion seule contient le soldat sous ses drapeaux et le citoyen dans sa patrie: primum militiæ vinculum religio (Sen. ep. 95); que l'irréligion est pour les nations la source de tous les désordres et de tous les malheurs; la religion et la piélé, la source de la paix et de la prospérité; Omnia prospera colentibus deos, adversa spernentibus. Primæ scelerum causæ mortalibus ægris, naturam nescire Deum.

Que la religion seule unit entre eux les citoyens; qu'elle seule entretient dans les familles et les cités l'union et la paix (Tit. Liv. I. V; Sil. Ital. I. IV; Philon. de vità Moisis).

Les maximes que je rappelle ici ne sont point des maximes nouvelles; toute l'antiquité les a crues et enseignées. Ce ne sont point des maximes singulières, prescrites par un petit nombre de docteurs; mais des maximes si universellement reconnues, qu'il serait difficile de trouver un seul auteur important qui ait avant ce siècle enseigné le

N. 3. Une preuve incontestable, surtout pour un philosophe, que la religion est la base essentielle de tout gouvernement, c'est qu'il n'est pas un seul législateur qui n'en ait jugé ainsi. Partout où l'histoire nous montre des trônes et des tribunaux, elle nous y fait voir des autels. Les plus anciens législateurs s'accordent sur ce point avec les plus récents. Tous n'ont pas prescrit les mémes lois, ni établi la même forme de gouvernement; mais ils ont reconnu tous ce principe fondamental de toute législation ( Voyez Denys d'Halic., l. 11, n. 61).

Les lois de Triptolème, premier foudateur des Grecs, se réduisent à trois: 1° adorer la divinité; 2º honorer ses parens; 3º ne point manger de chair. (C'est qu'il était dans son

pays l'inventeur de l'agriculture. )
Amphitryon dédie Athènes à Minerve : Post hunc Amphilryon regnavit, qui primus Minervæ urbem sacravit (Justin., l. II). Les amphictyons tiennent leurs assemblées dans

un temple, sous les auspices de la Divinité Bias donne des lois à Priène, sa patrie, et la première vertu qu'il exige du souverain qui doit y commander, est un respect sinche pour l'Etre suprême et un vrai zèle pour la désense des autels : car, dit-il, s'il est injust envers la Divinité, comment ses sujets peurront-ils espérer qu'il sera juste enver la hommes? Minos, Zaleucus, Anacharsis, Charondas, Zoroastre, Mangocapac, législateurs des Crétois, des Locriens, des Scythes, des Thuriens, des Perses et des Péruviens; Solon et Numa, dont les institutions nous sont mcore plus connues, tous ont établi leurs luis sur le même fondement.

La base de toute législation, disait l'oralest romain, et le premier appui des Elats, c'at la crainte du ciel. Il faut, avant toutes choss. que le citoyen soit intimement concaince de l'existence de Dieu, de la providence de Dieu, qui règle tout; de sa puissance, à laquelle tout est soumis; de sa vigilance, à qui rien n'echappe dans nos œuvres et dans nos penén: de sa justice enfin, qui voit d'un œil dissant la pieté de l'homme juste et l'impieté du méchant. Sans cela, vos lois sont sans force, a vos plus belles ordonnances ne produirent au-

cun fruit (Cic., Leg. l. II).

Ensin, Plutarque, le plus judicieux de lous les historiens, et le plus versé dans la connaissance de l'antiquité, nous déclare que la religion fut de tout temps le premier shit des législateurs. C'est pour cela, dit-il, q Lycurgue à Lacedémone, Numa chez les les mains ( il pouvait citer Romulus ment) Ion chez les premiers habitants de la Grèce. 11 après lui Deucalion, assujettirent les peuples à la Divinité, avant que de les soumettre a de lois. Parcourez tout l'univers, continue al historien philosophe, vous rencontrerez peulêtre des peuples sans finances, sans roi. we thédire, sans savoir et sans lettres; mais rous n'en trouverez point qui soient sans Dire. sans autels et sans sacrifice; et il me sente qu'on batirait plutôt une cité dans les w qu'on n'en gouvernerait une sans le secours & la religion (Denys d'Halic., l. VIII Antq. Rom.; Plut.).

Considérons la chose encore plus en grant et sous un point de vue plus étendu; voyor d'un seul coup d'œil ce que les sages d' tous les siècles et de tous les pays ed pensé sur cette matière. Les sages, cher peuple de Dieu, c'étaient les prophètes : des les Gaulois, les druides; dans les Intes, e brachmanes et les gymnosophistes; chei les Romains et les peuples qui, avant eux occapaient l'Italie, les aruspices et les ponnie dans la Grèce, les philosophes; chez les atciens Perses, les mages; en Egyple, le berophantes. Or il est notoire que tous or maîtres des nations étaient religieux. et 1º le premier de leurs soins était de culture. d'examiner la religion des peuples 4914 instruisaient, et non de la combattre.

Voilà donc tous les oracles de la philo 🖰 phie, ceux mêmes dont l'impicté n'a paice core proscrit les noms, qui déposent d'un voix unanime qu'il faut aux nations desire ples, des autels et un culte public; que renverser l'empire de la religion ce serait s'exposer aurenversement total de l'ordre, de la justice et des mœurs, et que jamais les peuples ne rendront à César et à la patrie ce qui leur est dû, à moins qu'ils ne rendent sincèrement à Dieu le tribut d'honneur, de respect

et de crainte qui lui est dû

Et si à des autorités si généralement respectées, on ajoute celle des princes chrétiens qui se sont signalés par leur sagesse dans le gouvernement de leurs Etats, des Constance, des Constantin, des Théodose, des saint Louis, des Louis XIV, etc., il est impossible qu'on ne soit pas frappé de l'unanimité de leurs sentiments sur cette matière, et l'esprit, malgré soi, se sent entraîné par des témoignages d'un si grand poids. L'histoire nous a transmis les leçons de sagesse que ces princes, en mourant, donnérent à leurs successeurs; leçons qu'ils leur avaient souvent répétées pendant leur vic. Partout à la tête de ces leçons on lit celle que nous prescrivons ici de cultiver avec soin la religion des peuples, et d'empêcher qu'ils n'en oublient les saintes lois. Si le prince qui va me remplacer est fidèle à cette maxime, disait Philippe II aux seigneurs de sa cour qui environnaient son lit de mort, mes sujets se consoleront aisément de la perte d'un roi qu'ils chérissent, ils n'auront point perdu leur roi, ils n'auront fait qu'en changer, et même avec avantage.

Quel front il faut avoir pour résister à des autorités aussi multipliées et aussi respectables! Et quelle folie à un homme d'espérer qu'en y opposant la sienne elle prévaudra!

L'impiété est un vice singulier qui ne ressemble à aucun autre : ce vice a cela de parliculier d'être tout à la fois affreux et ridi-

cule.

N. S. Bayle ne reconnaît point pour des hommes raisonnables et savants, encore moins pour de vrais philosophes, ceux qui attribuent l'origine de la religion à la politique des législateurs et des tyrans, au lieu de conve nir avec les sages qu'elle a été instituée et inspirée par Dieu lui-même, ainsi que

bistoire du monde nous l'enseigne.

Il confesse que la religion est d'un grand recours pour contenir les peuples dans l'orlre et dans l'obéissance, que les fastes de univers fournissent mille et mille exemples le son utilité à cet égard, et que les souverains sabiles, s'ils n'avaient trouvé une religion out établie, en auraient fait forger une pour naintenir la subordination parmi leurs suels et pour s'assurer de leur soumission, lout ceci est amplement développé dans le ictionnaire, à l'article Critias, et encore ailpurs), mais pour faire voir à ceux qui ne iseat pas Bayle la vérité de ce que nous vançons ici, nous allons citer ce qui suit.

Ceux qui sont assez ignorants et assez déaisonnables pour ne pas attribuer l'origine de religion aux impressions que Dieu lui-même communiquées à l'esprit de l'homme, ne trouent point de plus pluusible supposition que de ire que ceux qui ont voulu dominer ont in-'nté la religion afin de tenir les peuples plus aisément sous le joug etc. (Art. Critias, n. H. n. 4). On voit par ces paroles combien l'auteur estime peu ces sortes de suppositions, et le mépris qu'il fait de la raison et du savoir tant de ceux qui les sont que de ceux qui ont la faiblesse de les trouver raisonnables.

C'est l'ignorance et la déraison qui altribuent à la politique l'origine de la religion: ce n'est donc pas la philosophie. Saint Augustin, avant Bayle, avait traité cette question, et celui-ci n'a fait que répéter ce qu'avait enseigné le saint docteur (ib. VIII, de Civit., c. 32).

N. 5. Denys d'Halicarnasse, qui considère • tout en philosophe et qui, dans ses réflexions et ses récits, montre constamment une maturité et un jugement exquis, nous apprend de quel esprit était animé Numa Pompilius dans ses institutions, tant sacrées que civiles; 1° un grand désir d'être utile à sa patrie; 2º la connaissance qu'il avait de l'attachement de son peuple à la religion; 3° la persuasion intime où ce grand homme était, que la gloire et le bonheur de Rome dépendaient de deux choses principales qu'on ne pouvait trop solidement établir : premièrement d'une piété sincère envers l'Etre suprême, qui le fait regarder comme l'auteur de tout bien et comme le conservateur du genre humain; secondement du zèle de la justice par laquelle seule les nations peuvent jouir en paix des dons qu'elles reçoivent de la Divinité. Je cite les propres paroles de l'auteur pour la même sin que saint Jérôme citait à son siècle les exemples de vertus que nous ont laisses les payens. Hæc in flagellationem nostri dicta sint, si non præstet fides, quod exhibuit infidelitas (Ep. 3, ad Heliodor.).

# X. — La religion contient en effet beaucoup de personnes dans le devoir.

J'ai déjà déclaré encore une fois qu'il est beaucoup de personnes qui se conduisent par le véritable esprit de la religion chrétienne, ct que Dieu préserve de la contagion la plus universellement répandue (Cont. des Pens. div.).

N. 1. Non sculement Bayle le déclare, mais il accuse ceux qui lui reprochent de penser autrement, de n'avoir aucun respect pour le public et aucun égard pour la renommée, d'être des délateurs calomnieux, des juges iniques qui ne craignent ni Dieu ni les hommes. Que penser donc de cette foule d'esprits libertins qui se persuadent et qui s'efforcent de persuader aux autres que les chrétiens vertueux ne le sont que par tempérament, par respect humain, par crainte ou par l'amour d'une belle réputation, mais qu'on n'en voit point qui le soient par conscience et par religion, comme s'il n'y avait plus de vrais chrétiens? Nous avouons avec eux qu'il en est de ce premier caractère, et nous en gémissons avec l'Eglise; mais nous voulons aussi qu'on convienne avec Bayle qu'il en est plusieurs, qu'il en est un bon nombre qui, remplis du véritable esprit de la religion chrétienne, se conduisent autrement, et que la crainte de Dieu contient dans le devoir.

N. 2. Ceux qui regardent les lois comme un frein suffisant pour arrêter les méchants, et comme le seul qui les contienne effectivement, l'entendent mal, et ils connaissent peu les hommes. Les lois peuvent commencer cet important ouvrage, mais elles ne l'achèvent pas.

1. L'empire des lois ne s'étend point au delà des œuvres extérieures, elles peuvent m'empêcher dans certaines circonstances de faire le mal, mais elles ne peuvent m'empécher de le vouloir et de l'aimer. Or tant que l'aimerai le mal je suis à craindre. Le loup, disait un père de l'Eglise, n'en est pas moins toup lorsque la crainte du berger et des chiens l'empéche d'approcher du troupeau (D. Aug.). Mais remarquez ce que fait la religion : elle achève ce que les lois laissent imparfait. Elle attaque le vice jusque dans le cœur de l'homme, et elle travaille efficacement à le détruire dans sa source et dans son principe. Les lois empêchent que les loups ne fassent du mal, la religion empêche qu'il n'y ait des loups, ou du moins elle en diminue le nombre.

Non, les lois ne peuvent réformer que les apparences, magis vultum, quam ingenium bonum habere subegit (Salust.); la religion seule sait réformer les sentiments. Avec le secours des lois, les méchants seront moins hardis, ils ne seront pas moins vicieux; peutêtre alors sont-ils encore plus dangereux dans, leurs entreprises parce que la crainte leur fait faire plus de réflexions et prendre plus de mesures pour les exécuter plus **sure**ment

> Buit in vetitum damni secura libido-(Claud.)

Voulez-vous rendre des citoyens vertueux. prenez-les par la conscience plutôt que par tout autre motif. Bien des raisons peuvent m'obliger de paraffre vertueux : il n'y a que la conscience qui me force à l'être; et comme il n'est plus de conscience pour qui n'a plus de religion, ni de vertu pour qui n'a point de conscience, ni de lois utiles pour qui n'a point de vertu, il s'ensuit que les lois parlent en vain où la religion ne parle pas.

En trois mots, la religion est la sauvegarde de la conscience, celle-ci l'est de la vertu, la vertu l'est des lois, et les lois de l'Etat : donc la sauvegarde de l'état c'est la religion; donc l'ennemi de la religion est

l'ennemi de l'Etat.

2° L'empire des lois est un empire dur et cruel: c'est en frappant qu'elles corrigent; et si elles ne répandent le sang, elles sont souvent inefficaces. La religion, au con-traire, exerce sur les hommes un empire doux et favorable à l'humanité, et par cela scul préférable à tout autre empire : melius sucili freno reguntur, (Sen., de Clem.); elle nous corrige en nous instruisant, et c'est en sccret qu'elle nous instruit; et quoiqu'elle n'humilie, qu'elle no frappe, qu'elle n'immole aucun de ses sujets, elle leur inspire une crainte plus vive, plus durable que la

crainte des lois; second caractère qui mérile à l'empire de la religion la préférence sur tout autre, suivant cette antique maxime: Pæna ad paucos, meius ad omnes pertineal.

(Cic pro Cluent.)

3º Les lois montrent à la justice les victitimes qu'elle doit frapper; la religion fait mieux, elle en diminue le nombre : il et donc de la bonté et de l'humanité du prince d'étendre l'empire de la religion et d'augmenter son pouvoir, de réprimer l'impie qui cherche à l'affaiblir, et de regarder les ennemis d'un système si utile à son peuple el si nécessaire à son cœur comme les ennemi de ses sujets et les siens.

4. L'empire des lois prévient par la terreir les crimes éclatants et publics; il ne prévient presque point les crimes secrets, les crime domestiques : la religion arrête les uns et les autres. Outre qu'elle fait la streté des cités, elle est encore le repos des familles, la sauvegarde de leur honneur et de leur tras-

quillité.

5. L'empire des lois ne sévit point sur la multitude et il la menace vainement. Si l'avmée tout entière se révolte contre César, il faut que César dissimule et qu'il pardonn: Necessaria venia est, ubi totus deseruit exacitus (Sen., de Ira); mais dans ce tumulte el ce désordre la religion parle encore, el elle se fait entendre. Elle présente au soldat rebelle les drapeaux qu'il a juré de ne jamas abandonner; elle lui ordonne de les suivre, et, tout furioux qu'il est, il les suit, entrainé par le seul lien qu'il n'ait osé rompre a rompant tous les autres; d'où je conclus escore, avec tous les philosophes tant sacris que profanes, que l'impie qui travaille par ses écrits ou par ses discours à priver l'Eul de cette dernière ressource travaille contre le bien public, qu'il n'est pas moins l'ennem des hommes que l'ennemi de Dieu, l'ennemi du peuple que l'ennemi de César.

6. L'empire des lois est fort contre les la bles et faible contre les forts. Les lois, distil un philosophe, ressemblent aux sis qu'à tisus l'araignée, les mouches s'y prement, le aigles ne s'y prennent pas : il laudrait donc un supplément et un secours aux lois; et a supplément, ce secours nécessaire, elles-me mes elles l'implorent. Ceux donc qui cherchent a les en priver sont justement soums à leur indignation et à leur sévérilé. charsis. Vid. Val., I.VII, et Diog. Laeri. 1.

7º Pour contenir le monde, il lui faul och maîtres; et pour contenir les malires du monde, qui n'ont que Dieu au-dessus d'eu. il faut une religion.

Regum timendorum in proprios greges, Reges in ipsos imperium est Jovis.

Nous reconnaissons, disait un oralen païen à l'empereur Julien, qu'il n'est sur la terre aucune puissance supérieure on miss égale à la vôtre; qu'élevé par voire dignit supreme au-dessus des mortels, cous éte it juge de tous, et personne n'est le rolle; mais vous voyex au-dessus de vous les dieux immortels, à qui vous rendrez compte de vos paroles et de vos œuvres; et cette croyance vous engage et vous oblige à ne rien dire, à ne rien faire qui puisse tes offenser et leur déplaire (Lib. in Cons. Jul.). Julien, tout apostat qu'il était de la religion de Jésus-Christ, tenait toujours à cette doctrine; et Libanius, qui lui parlait ainsi, lui agrait fait mal sa cour de le regarder comme nn prince indépendant de la puissance céleste, comme il l'était de toutes les puissances de la terre

N. 3. Plaçons encore ici un passage de Bayle, qui montre sa manière de penser sur le dogme de la vie future, et combien il était persuadé que la croyance de ce dogme influe sur les mœurs des hommes. Ceux, dit-il, que approsondissent la chose croient que, généralement parlant, la véritable et principale force de la religion, par rapport à la pratique de la vertu, consiste à être persuadé de l'éternité des peines et des récompenses, et qu'ainsi, en ruinant le dogme de l'immortalité de l'âme. on casse un des meilleurs ressorts de la religion. On peut fortifier cette pensée de deux remarques : l'une, qu'il n'est pas possible de persuader aux hommes qu'ils prospérerons sur la terre en vivant bien, et qu'ils seront accablés de la mauvaise fortune en vivant mal : chacun croit voir mille et mille exemples du contraire.... Au reste, celle ressource reste toujours aux orthodoxes, et ceux-ci, ayant de plus la ressource de l'éternité, sont plus en état de faire influer la religion sur leur morale pratique : c'est ma secondo remarque. (Dict., art. Saducéens. N. C.)

 La religion même des paiens contribuait au moins quelquefois à arrêter leurs désordres.

La crainte est un des plus grands ressorts de la conduite des hommes : elle les contraint de faire cent choses pénibles, et de s'abstenir de ce qui leur est le plus agréable. Quelle violence ne se font-ils pas, lorsqu'il s'agit d'éviter un plus grand mal? Puis donc que les idolátres attribuaient à leurs faux dieux la force de châtier et dans ce monde et dans l'autre, et qu'ils les faisaient les mattres de la foudre, de la gréle, des tempétes, de la peste et de la famine, et des tourments de l'enfer, ils devaient, en mille rencontres, se déterminer à ceci ou à cela par la crainte de la justice divine : or, c'est un frein, c'est un éperon qui leur eût manqué s'ils eussent été sans religion (Cont. des Pens. div., t. IV).

N. 1. Que Bayle, après s'élre exprimé ainsi, se rabatte tant qu'il voudra sur l'impiété affreuse qui est inséparable de l'idolâtrie, sur l'injure que les idolâtres faisaient au Dieu saint, au Dieu vivant, en adorant en sa place des dieux morts, des dieux adultères et voleurs; qu'il dispute éternellement pour prouver que l'idolâtrie est un crime de lèse-majesté divinc, plus coupable encore que l'athéisme, tout cela ne fait rien au fond; il suffit qu'il avoue qu'une religion, même mauvaise, arrête les progrès du vice et qu'elle lie les mains de l'homme vicieux, ne sût-ce

que quelquesois; il me sussit que Bayle accorde que l'idolâtrie paienne a pu servir quelquesois de principeréprimant (ibid., p. 325), pour que je la présère à l'irréligion; et il s'ensuit évidemment, de la doctrine enseignée dans cet article, deux points dont les gens de bien voudraient convaincre tous les hommes: 1° que la plus grande plaie qu'on puisse faire au genre humain est de le rendre irréligieux; 2° qu'il est du devoir des souverains, des magistrats et des pontises, de réprimer l'audace des auteurs libertins qui forment et qui exécutent, autant qu'il est en eux, cette détestable entreprise.

N. 2. Enfin, puisque Bayle convient (et e'est par cet aveu qu'il sinit ce discours) que la crainte habituelle des châtiments de Dieu est une source de bonnes mœurs, et qu'il ne trouve la religion des païens peu utile aux mœurs que par cette raison qu'elle n'imprimait point une crainte d'habitude, mais seulement une crainte passagère de l'indignation divine, il s'ensuit manifestement que la religion chrétienne, qui inspire cette crainte habituelle, est très-utile, et qu'elle a, pour me servir de son expression, un merveilleux avantage sur l'irreligion, La crainte de Dieu diminue dans les hommes à proportion que la religion diminue dans leur ame : craignons donc que leur foi ne s'affaiblisse et ne s'éteigne; ne désarmons poin la vertu, laissons-lui toutes ses désenses, et craignons au contraire de donner des armes à la méchanceté, elle a déjà assez de moyens de nuire : Ne suade lupis rubire (Er. Adag.). Préchons la sagesse comme on l'a préchée dans tous les temps, en menaçant ceux qui la méprisent de la colère du Ciel, qui tôt ou tard doit les punir.

At sperate Deos memores fandi atque nefandi. (  $\cancel{E}$ n. l. 1.)

Ainsi parlaient, en toute occasion, les prédicateurs du paganisme, et cette méthode leur réussissait quelquesois. Parlons encore de même; saisons retentir aux oreilles des méchants les soudres dont le Ciel les menace; montrons-leur combien elles sont terribles et inévitables; que ni la sorce ni la puissance n'en sauraient garantir les coupables, et qu'il n'en est aucun, sût-il aussi sort qu'Encelade, qui ne doive redouter sa vengeance.

Quo fugis, Encelade, quascumque accesseris oras, Sub Jove semper eris. (Ovid.)

XII. — Il est de l'intérét du genre humain que les princes aient de la religion.

Quand un grand prince,.... rempli de piéte et d'amour de Dieu, considère les lois de sa religion, il ne regarde pas s'il lui sera aisé de s'emparer des Elats de ses voisins et de faire composer un manifeste, mais il regarde s'il peut l'entreprendre en bonne conscience, et il conclut qu'il vaut mieux laisser chacun en possession de ce qui lui appartient que d'irriter un Dieu qui punira, d'une façon infiniment plus sévère, les abus que les rois auront

faits de leur puissance, que les rois ne châtient les petits gentilshommes qui tyrannisent leurs vassaux.... C'est à un roi chrétien que doit être réservé l'avantage de montrer au monde la différence qu'il doit y avoir entre un prince qui adore le vrai Dieu et les princes infidèles { Pens. div., art. 226 }.

N. Ce peu de mots, où la vérité se montre dans tout son jour et toute sa simplicité, réfute la moitié des erreurs que Bayle a répandues dans ses ouvrages, pour prouver ce paradoxe abominable de Machiavel, qu'un prince ne saurait être tout à la fois et un grand prince et un bon chrétien. Que dis-je? Bayle porte les choses bien plus loin, car il soutient qu'il ne saurait en même temps être un grand prince et un bonnête homme.

XIII. — Les véritables bonnes œuvres cont celles qu'on fait par religion, c'est-à-dire par la crainte de Dieu et pour son amour.

Une crainte filiale, mélée de vénération et d'amour (pour Dieu), est la véritable source des bonnes œuvres.

Je sais bien que le motif de faire une chose, parce qu'on sait que le vrai Dieu l'a commandée, et qu'il y a un paradis à gagner en la faisant, et un supplice éternel à craindre en ne la faisant pas, doit avoir beaucoup plus de force que le seul motif de la faire parce qu'elle est conforme aux idées de la droite raison..... La plus belle moralité d'une action est celle qui résulte du motif d'obéir à Dieu (Cont.

des Pens. div., t. IV).

N. 1. Il n'est rien de plus doux, dans l'ordre de la nature, que d'être content de soimême. Bayle en convient. L'honnéteté d'une conduite sage nous donne ce contentement; mais lorsqu'à cette satisfaction se joint celle de sentir que l'Etre divin est content de nous. rien, ce semble, n'est plus capable de nous affermir dans la pratique du bien. Or, l'homme qui manque de religion a-t-il cet avantage? D'une autre part, rien n'est plus filcheux que d'être mécontent de soi-même, et de se voir comme forcé à en rougir et à se mépriser; c'est le sort de tout homme qui vit mal, et qui présère l'intérêt à la justice, et le plaisir á l'honnéteté. Mais si à ce désagrément inévitable l'homme vicieux joint le chagrin et la honte de penser que Dieu luimême l'a en horreur, qui doute qu'ayant ce motif de plus pour sortir de ses désordres, il en sortira plus aisément? Les menaces d'un Dieu vengeur qui doit punir le vice, quelle barrière puissante pour arrêter un homme que la passion emporte! et quel aiguillon pour le faire sortir de l'ablme, lorsqu'il a eu le malheur de s'y précipiter! Convenons avec Bayle que ce secours a beaucoup plus de force et d'essicacité que le premier, et que l'impie qui s'en dépouille expose son cœur au péril d'une corruption totale et désespé-

N. 2. Ce dogme de la vie future, où Dieu doit rendre à chacun selon ses œuvres; ce dogme, dis-je, tant combattu par les philosophes du dix-huilième siècle, était regardé, par les auriens philosophes, comme une vé-

rité essentielle et fondamentale, et ce n'est, pour ainsi dire, que d'aujourd'hut que la philosophie commence à penser autrement.

Il est vrai qu'à la fin du siècle dernier, il échappait déjà au bel esprit français des propos hardis sur la vie future, dont la religion était scandalisée; mais alors ces propos étaient plutôt un badinage indécent qu'us langage sérieux : le bel esprit s'émancipait ainsi par belle humeur plutôt que par système. Un couplet bien tourné, un vers heureux, un tour original et plaisant, servaient comme de passeport à ces pensées libertines: on les donnait comme des solies. Mais aujourd'hui que nous voyons établir en dogme et affirmer froidement ce qu'autrefois on m disait que dans l'ivresse; aujourd'hui que nous voyons convertir les chansons licacieuses de Chaulieu en maximes sérieuses et incontestables, qui pourra retenir son indignation et son mépris? Quel siècle que celui qui prend pour sagesse la solie des siècles passés l Remarquez que l'abbé de Chaulieu est pleinement justifié, dans l'édition nonvelle de ses poésies qu'on vient de donne au public, d'avoir cru sérieusement œ qu'il chantait dans ses parties de débauche par rapport à la vie future. Sa réputation, qui en avait un peu souffert, est aujourd'hu parfaitement rétablie sur ce point.

N. 3. Les philosophes anciens avaient trouvé établi dans le monde le dogme de la vie future, et ils n'avaient garde de vouloir le détruire, tant parce qu'il leur paraissait comme à nous certain et indubitable que parce qu'ils prévoyaient que la chute de celle doctrine entraînerait infailliblement celle du bonnes meurs. Au lieu donc de la combattre ils mettaient leur gloire à l'appuyer, et celui-là était réputé un philosophe ingénieux, qui avait imaginé quelque nouvelle manière de prouver aux hommes que tout n'est pas sin pour eux à la mort. Nous devons à celle louable émulation une grande partie des raisonnements qui suivent, et qu'il m'a partimportant de remettre sous les yeux du partier de suite de le prouver aux du partie de seule per le content de remettre sous les yeux du partie de seule de per le content de remettre sous les yeux du present de la combattre de remettre sous les yeux du present de la combattre de la combattr

blic.

Premier raisonnement. On nepeut, dissient ils, donner atteinte au dogme de la vie luiur. sans nuire également à ceux qui sont heurai et à ceux qui ne le sont pas. C'est ôter à cruici l'unique espérance qui leur reste, et qui puisse adoucir leurs maux, et c'est donna é ceux-là un sujet de tristesse capable de faire évanouir tout leur bonheur; car si l'on doit regarder comme un grand bien d'être délier le tout mal, par la même raison on doit regarder comme un très-grand mal d'être privé peut jamais de tous les biens et de tout son être; ette crainte qui peut, vu la fragilité de noim vie, se réaliser tous les jours, est un sentime capable de répandre de l'amertume sur tout les satisfactions que goûtent sur la terre le hommes heureux (Plut. sur Epicure).

Deuxième raisonnement. Il est juste disik le censeur Metellus, que la Divinité soit pripice à ceux qui aiment la Divinité, et qui lu sont soumis; mais quelque immense que son pouvoir, elle ne saurait nous rouloir plus

de bien que ceux qui nous ont donné le jour. Or ceux-là mêmes nous deshéritent et nous dépouillent justement de toutes nos espérances lorsque nous nous obstinons, enfants ingrats et dénaturés, à les offenser et à leur déplaire. Ainsi à moins que nous ne renoncions à nos déréglements et à notre impiété par un juste et sincère retour, nous n'avons rien à attendre du ciel qu'une exhérédation totale et un abandon éternel. — Quid ergo nos a diis immortalibus duitius expectamus, nisi malis rationibus finem faciamus? Iisdem deos propitios æquum est, qui sibi adversarii non sunt (Aulu-Gelle, c. 26).

Troisième raisonnement. La plupart des hommes éprouvent à la fin de leur carrière des maux douloureux, annonces funestes de leur dissolution prochaine; et ces maux quelquefois sont d'une si longue durée que l'âme la plus ferme a de la peine à s'y soutenir jusqu'à la fin. Dans cette accablante situation, il serait bien désespérant de n'envisager pour terme de ses douleurs qu'un triste anéantisssement (Plut., Ib.). Quelle mort affreuse, qu'une mort qui par de très-grandes douleurs doit infailliblement conduire à la privation de tous les biens! Quelle tempete horrible que celle qui ne laisse pas même l'espérance d'échapper après le naufrage? Voycz dans Xénophon le discours de Cyrus mourant. Nolite putare, filii mei, cum ab hac vita migravero, me nusquam, aut nullum futurum, etc.

Quatrième raisonnement. L'ame du sage, par son élévation naturelle, connaît le vide et la fausseté de tous les biens terrestres et tem porels, et elle n'a pour les délices des mondains que du dégoût et du mépris. Fière de son origine, dont elle ne perd jamais le glorieux souvenir, elle n'aspire qu'à retourner aux lieux d'où elle est descendue pour habiter ce corps mortel. Elle est perpétuellement occupée du moment qui doit la délivrer et la laisser rentrer dans sa sphère : elle y pense nuit et jour : elle s'y porte de tout son pouvoir et avec toute l'ardeur dont elle est susceptible. Son continuel regret est de ne pouvoir pas rompre légitimement les liens qui la retiennent captive, et qui relardent sa délivrance. Il n'y à que le vice qui puisse ralentir ce désir de l'homme et lui fuire perdre ce goût si noble et si beau. Perfertur illo, si vitia non deprimant (Sénèque ri Platon). Mais ce désir et ce goût naturel ne prouvent-ils pas qu'il est fait pour autre chose que pour ramper ici-bas, et qu'en comparaison de la vie qui l'attend dans le siècle futur, celleci n'est pas une vie, mais une mort véritable. Vestra vero quæ dicitur vita, mors est (Cic. de Rep., 1. VI).

Est-il une âme honnête qui n'entende avec satisfaction ce vertueux langage, et qui ne le préfère au jargon détestable que tiennent continuellement sur cette matière les soi-disant philosophes de notre siècle? La mort disait un autre philosophe plus sage encore et plus éloquent que Sénêque, la mort nous sépare seulement d'avec les méchants, et elle nous conduit chez les bons. La mort n'est point une destruction et une ruine, c'est un passage, un changement de cette vie en une

meilleure: elle nous élève dans les cieux et nous y place avec les hommes et les femmes illustres qui ont vécu avant nous sur la terre.

—A malis mors abducit, non a bonis. Et mors non est interitus omnia tollens alque delens, sed quædam quasi migratio commutatioque vitæ quæ in claris viris et feminis dux in cælum solet esse. Item sic habeto.... Certum esse in cælum, ubi ævo sempiterno fruantur (Cic. Tusc., 1).

Je ne puis trop le répéter, les écrits des anciens que l'on vante encore parmi nous, mais que malheureusement on ne lit presque plus, sont tous pleins de ces nobles et divi-nes maximes. Ils ne croient pas que l'âme sage puisse se plaire dans un corps mortel: Nec unquam magnis ingeniis cara in corpore mora est (Cic. I. VI, de Repub.); mais qu'au contraire sa passion unique est d'en sortic au plus tôt. Ils félicitent ceux qui ont eu le bonheur d'y demeurer moins longtemps, et qui en sont sortis avant d'avoir eu le loisir de s'appesantir et de se corrompre dans ce séjour impur. De là, dit Sénèque, ce cri perpétuel de Platon, que le sage ne soupire qu'après la mort (Sen. Cons. ad Mart.); qu'il y pense sans cesse et qu'il l'appelle, emporté par le désir de quitter la vie, dont il est continuellement occupé. Inde est quod Plato clamat, sapientis animum totum in mortem. prorumpere, hoc velle, hoc meditari, hac semper cupidine ferri in exteriora tendentem (Plut. Cons. ad uxor).

Cinquième raisonnement. S'il n'y avait pas une autre vie que la vie présente, on ne voit pas comment Dieu pourrait avoir justice des scélérats qui sont sur la terre. Punis sur la champ, ils gagneraient trop à voir accélérer leur châtiment, puisqu'on ne saurait le précipiter sans abréger leurs remords. D'une autre part, si le ciel diffère leur supplice, ce délai les laisse jouir librement de leur crime, et leur donne le moyen d'en commettre de nouveaux. Il était donc de la justice divine de choisir le plan qu'elle a pris, lequel consiste à punir après le trépas les crimes commis pendant la vie, en saisant préalablement connaître au genre humain les châtiments redoutables que réserve la Providence aux hommes viers.

Sixième raisonnement. Que gagne-t-on à se persuader que, passé cette vie, il n'y a plus pour l'homme que le néant? On y gagne d'être plus aisément et plus librement vicieux : liberté affreuse que doit craindre une âme honnéte, et qu'on ne saurait désirer sans honte. Je gagne au contraire à croire qu'il est une autre vie, d'en être plus aisément vertueux. Cette pensée est un frein qui m'arrête dans les occasione dangereuses, et qui me rappelle quand je m'égare : avantage précieux qu'une âme bien née ne saurait trop chérir. Le méchant seul a intérét qu'il n'y ait point de Dieu, ni de vie future. Tous les autres se félicitent de l'existence d'un Dieu qui doit les récompenser éternellement. Au reste l'honnête homme ne rougit point de craindre les châtiments de la vie future. Un frein qui m'attache ou me rappelle au devoir, n'est point un

frein dont je doive rougir, selon cette belle maxime de Cléanthes. Honesta est timiditas que deterret a turpibus (Laërt. l. VII; Plut.

de la fausse honle).

Septième raisonnement. Celui-ci est tiré de Juvénal. Le poète, après avoir décrit avec une chaleur qui n'est qu'à lui, les déréglements monstrueux et les excès abominables qui, de son temps, régnaient dans la ville de Rome, et avoir sait vingt sois palir son auditoire durant ce récit aussi affreux que pathétique, finit par attribuer tous les débordements qu'il vient de peindre, à l'irréligion qui depuis quelques années s'était introduite chez les Romains. Or savez-vous, dit-il, pourquoi la licence et la débauche sont portées aujourd'hui à un excès si honteux et si criant? C'est que parmi nous, si vous exceptez les enfants, il n'y a peut-être pas un seul citoyen qui croie aux châtiments de la vie suture et au jugement sévère qu'il doit subir après la Esse aliquos manes et subterranea regna (Juv. Sat. II). Les Curius les Scipions les Fabricius et les Camilles sont bien étonnés sans doute, lorsqu'ils voient entrer dans l'empire des morts tant de Romains qui n'y croient pas.

Concluons, en terminant ces remarques, que leur importance empéchera de trouver longues; concluons que ceux qui affectent d'exalter les anciens philosophes, et qui en même temps se plaisent à déprimer les chrétiens parce qu'ils croient au siècle futur, se contredisent étrangement et sont des philosophes d'une espèce bien nouvelle et bien

singulière.

Etrange extrémité où sont réduits les beaux esprits de notre siècle! Condamnés également et par les philosophes chrétiens qu'ils affectent de mépriser, et par les philosophes parens qu'ils honorent, de quelque côté qu'ils tournent leurs regards, ils n'aperçoivent que des adversaires qui les combattent; et ils entendent de toutes parts déposer contre eux ceux-là mêmes dont par leurs éloges ils ont contrarié le témoignage et exalté jusqu'aux cieux l'autorité, je veux dire les Socrate, les Platon, les Marc-Aurèle, les Cicéron, les Sénèque, elc.... Malheureux, vous avez signé vous-mêmes votre arrêt.

XIV. — La religion chrétienne, si ses maximes étaient observées fidèlement, ferait le bonkeur du monde.

Sur la simple lecture du Nouveau Testament, on voit que si les chrétiens observaient exactement les lois de leur maître, ce seraient les meilleures gens et les plus honnêtes hommes du monde. Les sociétés qu'ils formeraient, ressembleraient à l'age d'or; elles seraient le siège de la concorde et le règne de la vertu; on n'y prêterait point à usure; on n'y tromperait point son prochain; la médisance, l'ambition, la jalousie, l'avarice, les cabales et les sactions n'y paraîtraient aucunement: la charité, la chasteté, la modestie et la bonne soi, y éclateraient d'une manière merveilleuse; on y serait bien plus prêt à supporter une offense qu'à la saire; ceux qui y commanderaient ne

se proposeraient que le bien des peuples, et us sujets ne se proposeraient que de respecte leurs souverains, etc.... Encore que la principale intention de Dieu dans l'établissement de la religion chrétienne n'ait été que d'ouvrir à l'homme le chemin du ciel, il n'a pas laissé de la munir des instructions les plus nécessira au bonheur des sociétés civiles. Car si l'on suivait ces instructions, ceux qui commedent n'abuseraient jamais de l'auterité souveraine, et les sujets ne se feraient jamais de veriles uns aux autres et obétraient loujours à leur souverain. La soumission et la patieux sont deux choses que l'Evangile a le plu recommandées, etc.

N. I. Voilà sans doute un magnifique élege de la doctrine évangélique : un père de l'Eglise n'en parlerait pas dans des termes plus honorables; mais Bayle, dont la manie el d'embrouiller toutes les matières, et qui pour cette fin a toujours des si et des mais à din sur tous les objets qu'il traite, sait suive après ce juste éloge une diatribe des plus scandaleuses contre la religion chrétiene. où il se dédommage avec usure des louages qu'il a été forcé de lui donner. La proposition principale de cette diatribe, aussi lausseque déplacée, consiste à dire que la religion chrétienne peut bien sanctifier un empire, mais qu'étant une religion qui ne repire que la paix, l'humilité et la patience, et qui commande la droiture et la probité la plu exacte et la plus sévère; cette même religion empêche qu'il ne puisse se maintenir contre les ennemis du dehors; en un mot qu'us perple chrétien ne se maintiendra jamais contre

un peuple voisin qui ne l'est pas.

Mais Bayle ignorait-il donc quela religion canonise les princes guerriers aussi bies que les princes pacifiques? que l'Eglise tout les jours chante ce cantique en l'honneu a Dicu des armées : Béni soit le Seigneur not Dieu, qui donne la force à mon bras pou le combat, et qui forme mes mains à la guant (Ps., CXLIII)? Le christianisme condanne les guerres injustes, mais les guerres juste et légitimes, il les approuve, il les autoris. et loin de les interdire il les commande lorqu'elles sont nécessaires; le courage et la force sont des vertus chrétiennes aussi bies que l'humilité et la patience. L'Eglise ellemême met l'épée en la main des rois, en les faisant promettre avec serment qu'ils se li porteront point en vain, mais qu'ils s'en 🕫 viront pour conserver la souverainelé. In droits et noblesses de leur couronne, et " leur rappelant le souvenir de celui à qui a été dit par le prophète : Mettes voire if à votre côté, o très-puissant, afin que l'iquit ait toute sa force, et que les remparts de l'inquité soient puissamment détruits (Cérémomal françcis).

Le pontise en sacrant le roi sait à haste voix cette prière sur lui : Qu'il soit le sait désenseur de la patrie... qu'il soit le plus en rageux et le plus pussant de tous les rois. it vainqueur de ses ennemis ; qu'il abatte cus qui se soulèveront contre lui et les naires patennes ; qu'il soit terrible à ses ennemis par

la grande force de la puissance royale; qu'il paraisse magnifique, aimable et pieux aux grands du royaume, et qu'il soit craint et aimé de tout le monde, etc. Tel est le langage de la religion, tel est le véritable esprit de l'Evangile : il est vrai que la foi tonne ct fulmine centre les vainqueurs superbes, contre les conquêtes ambitieuses, les guerres illégitimes et cruelles : Le marteau qui brise les nations sera brisé lui-même (Dan., II); qui répandra le sang injustement, son sang sera répandu (Gen., IX). Quand vous aurez cessé de piller on vous pillera; et quand las de conbaltre vous cesserez de mépriser vos ennemis, vous tomberez vous-même dans le mépris (Id., XXXIII). Mais d'une antre part la foi arme, elle aguerrit les nations, elle donne aux peuples des princes belliqueux, des capitaines sages et intrépides, de zélés défenseurs de leur puissance et de leur liberté; elle veut que les fidèles appronnent eux et leurs enfants à combattre l'ennemi de la patrie, et qu'ils s'accoutument à la guerre (Jude, III); et elle dit à ses soldats comme Morse le disait aux lévites: Aujourd'hui en vous armant pour la désense de l'Etat, non seulement vous n'avez pas souillé vos mains, mais vous les avez consacrées au Seigneur (Exode, XXXII).

Les nations chrétiennes ont à cet égard les principes qu'on a vus régner constamment chez tous les peuples policés; la religion préside à leurs combats, elle arme leurs héros, elle les couronne et les canonise; ils lui font hommage de leurs travaux et de leurs victoires; ils suspendent à ses temples leurs armes et leurs trophées, et ils ont cette consiance que, loin de reprouver leur valeur et leurs exploits, elle les autorise et les bénit. Amsi pensaient les Cyrus, les Aristomène, les Titus; ainsi ont pensé les saint Louis, les Etienne, les Godefroy de Bouillon, les Turenne. Jérusalem a été la conquête de deux héros, l'un idolatre, l'autre chrétien. L'un et l'autre après leur victoire ont tenu le même langage, et celui-ci comme celui-là a dit après sa conquête, non se talium operum auctorem, sed Deo... iracundiam demonstranti manus suas præbuisse (Philostr., 1. VI

de V. Appol.).

Quant à la seconde partie du paradoxe de Bayle, savoir qu'il faut de toute nécessité à un prince, ou qu'il soit fourbe, ou qu'il soit dupe, c'est une absurdité si criante et d'une grossièreté si basse et si dégoûtante, que jo daigne à peine y répondre. Quoi la noble franchise d'un François I<sup>er</sup> et d'un Henri IV (1), deux héros si dignes et si capables de régner, était donc un obstacle à la gloire de leur règne? Les deux dauphins, pères de Louis XV et de Louis XVI, ces deux Ames si pures, si délicates et si incapables de toute lausselé, auraient donc mal régné si le ciel leur avait donné la couronne, et les tendres regrets dont la nation les honore sont des regrets déplacés? Mais où cet argumentateur

indiscret a-t il donc puisé ces abominables principes? chez les Phalaris, les Tibère, les Néron sans doute? mais non chez les grands rois qui tous, sans en excepter les païens, ont regardé la bonne foi comme le plus solide et le plus essentiel sondement des Etats. Nec ulla res vehementius rempublicam continet, quam fides (Cic., Offic. II), comme le don le plus sacré et le plus précieux du cœur humain, sanctissimum humani pectoris bonum, comme un devoir qu'on ne saurait violer sans encourir l'indignation du ciel et le mépris de la terre, et sans rompre absolument tous les liens de la société qui unit les hommes. Un roi sage dédaignera toujours et les détours de la duplicité et les bassesses de la perfidie, et il trouvera dans la droiture et la vérité des ressources plus sûres et plus utiles au'un roi méchant n'en trouve dans la perfidie et le mensonge (Arist. ad Alex.; id. ad Theod.). L'honneur est l'âme de tout gouvernement, et si la vérité avait disparu de dessus la terre, il faudrait, disait un monarque célèbre, qu'elle se retrouvât chez les souverains. Sincérité dans ses promesses, fidélité inviolable à ses engagements, vérité dans ses paroles. droiture dans tous ses procédés et toutes ses démarches, ces vertus doivent être le partage du souverain, et si quelques—uns se sont écartés de ces voies, s'ils ont préféré les détours de la fincsse et de la ruse à la noble franchise et à la probité, ils ont manqué à leur devoir, à leur gloire et à leurs intérêts; el je no crains pas de dire que leurs succès n'engagent pas à suivre leur exemple. La ruse est la ressource des faibles et des sots, la droiture et la vérité est celle de la force et de la puissance. Un grand homme est un homme vrai: un homme faux n'est donc pas un grand homme... Faut-il donc encore nous apprendre ce que l'on enseigne aux enfants. que dans tous les événements de la vie, la résolution la plus honnête et la plus vertueuse est toujours la plus sure et la meilleure. (Thédtre de mad. la comtesse de G., les Flacons.)

N. 2. Ne vouloir pas qu'un chrétien puisse étre brave, parce que l'Evangile interdit la vengeauce; qu'il puisse être un grand sei-gneur parce que l'Evangile conseille de vendre tous ses biens et de les donner aux pauvres pour être un saint parfait; qu'il puisse administrer sagement son bien ou celui du public parce que l'Evangile ordonne de se reposer de tous ces soins sur la Providence divine; qu'il ne puisse même être un fils assectionné, un ami sur, parce que l'Evangile ordonne de hair père et mère, et même sa vie pour être un vrai disciple de Jésus-Christ, toutes ces pensées sont si plates et si niaises qu'il semble que jamais homme d'esprit n'aurait dû les avoir. Passe qu'un Juif sot et stupide, tel que le *Nicodème* de l'Evangile qui entendant Jésus-Christ enseigner que pour se convertir il faut renaltre et devenir un autre homme, ait cru que cela voulait dire qu'il fallait rentrer dans le sein de sa mère; passe, dis-je, que ce docteur imbécile ait eu de pareilles idée ; mais qu'un Machia

un Bayle et d'autres beaux esprits n'aient

<sup>(1)</sup> Voyez la belle réponse de Henri le-Grand à ceux qui lui conseillaient d'arrêter le duc de Savoie à Paris. i erefixe.

pas rougi de marcher sur ses traces, et qu'on espère être tout à la fois un Nicodème et un philosophe, voilà ce qui étonne et ce qu'on a

peine à comprendre.

N. 3. Malgré toutes ces inepties que nous voyons renouveler sans cesse, on ne laisse pas d'appeler le siècle qui les voit naître le siècle de la philosophie, et ceux qui en sont les auteurs des philosophes. Au reste, cet abus singulier n'est pas un abus nouveau sur la terre: c'est ainsi que l'empereur Commode, malgré la bassesse de ses sentiments, se faisait appeler Hercule, et que malgré ses cruautés il ordonna que son règne se nommerait le siècle d'or; ce qui fut exécuté.

Lisez l'apologie de Moïse dans les écrits de saint Augustin contre Fauste, où le saint docteur démontre à cet hérélique que les guerres entreprises par le législateur d'Israël étant commandées par le Très-Haut, et appelées par lui-même les guerres du Seigneur, rlles étaient des guerres légitimes (Exod., XVII; Aug., contr. Faust, l. XXII, c. 74).

XV. — Plus on aura de religion, moins on sera disposé à devenir vicieux.

C'est un principe universellement reconnu que plus on pèche avec connaissance de cause plus on se rend criminel; il est certain que la malice d'une action diminue à mesure que les lumières de celui qui la commet sont moindres, si ce n'est qu'il soit lui-même la cause de son ignorance, ayant étoussé ses lumières de gaieté de cœur afin de pécher plus librement... puisque je tache de prouver que les hommes vivent très-mal, quoiqu'ils conservent la persunsion des vérités évangéliques, il est indubitable que je les accuse d'une plus noire méchanceté que ne serait la méchanceté de ceux qui n'auraient pas cette persuasion (Pensées

div., t. 11). N. Or il est plus difficile, tout le monde en convient, de se préter à une grande méchanceté qu'à une moindre, et tout le monde convient encore que plus l'esprit a de raisons pour empêcher le cœur de se livrer au mal, plus le cœur a de peine à s'y résoudre. Donc au lieu de conclure que l'incrédulité ne conduit pas au déréglement des mœurs, Bayle au contraire devrait inférer de ses principes, 1º que l'incrédulité favorise ce déréglement, et qu'elle prépare la voie qui y conduit; 2 que la religion nous en défend et qu'elle nous en éloigne; 3 que l'homme est plus ou moins disposé à devenir vicieux, selon qu'il a plus ou moins de religion ; 4° que plusieurs n'étant pas assez déterminés pour résister à l'impression que fait sur eux la religion, elle est un frein qui retient au moins ceux-là et qui les détourne du vice; 5° que le chrétien déréglé ne l'est pas pour toujours tant qu'il conserve la foi, au lieu que l'impie qui se précipite dans le libertinage s'y précipite pour toujours, et sans conserver aucun désir ni aucun espoir de retour; que par conséquent celui-ci est incomparablement plus corrompu et plus dépravé que celui-lá. Le pire de tous les méchants c'est celui qui l'est avec la volonté de l'être toujours, et qui, ennemi

irréconciliable, a déclare à la vertu une guerre éternelle.

– Il y a une religion véritable, et c'est Dieu qui l'a enseignée aux hommes.

Je vous conseille de laisser dire tout ce qu'on voudra touchant l'origine des fausses religions; car pourvu qu'on n'altaque point cette vérité essentielle, que c'est Dieu qui a enseigné aux hommes la religion véritable, que vous importe que l'on attribue ou aux hommes ou au démon l'établissement de l'idolstrie (Contin. des Pensées div., t. III).

N. 1. Il est vrai que le point capital pour un chrétien est de reconnaître que Dieu est l'auteur de la religion qu'il professe, le reste ne lui importe en rien; cependant il serait dangereux d'attribuer uniquement l'origine des fausses religions ou à la politique des législateurs, ou à l'artifice des démons.

Cicéron, au premier livre de la Nature des dieux (L. 1), regarde comme une maxime perniciouse et destructive de toute religion celle qui enseignerait que toute l'idée de Dieu dont les peuples sont imbus leur a été suggérée par leurs fondateurs. Ii qui dixerunt totam de diis immortalibus opinionem fictam esse ab hominibus sapientibus reipublicæ causa... nonne omnem religionem funditus sustulerunt? Ce serait détruire un principe très-certain et très-utile, avoué par tous les sages, et que Bayle ne désavoue pas, savoir, que l'esprit et le cœur de l'homme sont nouvrellement tout pénéirés de l'idée de la divinice

(Cont. des Pensées div., t. II).

N. 2. La religion aussi ancienne que l'univers, existait avant tous les fondateurs et ks législateurs : cette religion a été altérée dans la plus grande partie du monde, et les légi lateurs l'ont reçue ainsi altérée et corronpue, comme on l'avait changée avant eas: ils y ont fait encore de nouveaux changements, conformément à leurs vues et au plan gouvernement qu'ils avaient projeté voila tout ce qu'on peut attribuer aux législateurs et aux fondateurs des républiques et des empires. Par conséquent dire qu'ils sort les auteurs de la religion dans leur pays, c'est comme si on disait que Muncer, chef des anabaptistes en Allemagne, y a établi la religion chrétienne; cette religion y subsitait avant lui. Luther l'avait altérée et changée : Muncer ensuite travaille encore sur l'ouvrage de Luther, et y sait des changements nouveaux; est-ce là établir la religion chrétienne? La religion ne doit point son origine à ceux qui l'ont changée, mais à Dieu qui l'a établie. Nuns n'apprit point aux Romains qu'ils devaient adorer l'Etre suprême et lui offrir des sacrifices; avant lui ils avaient recu cette pratique de leurs pères : Numa prescrivit seulement la méthode qu'il fallait suivre dans les adorations et dans les sacrifices, afin que chacun se conformant à cette méthode, docnat au public des marques certaines desa religion et de son respect pour la Divinité, point essentiel et capital en tout gouvernement.

Observez, en passant, que Numa avait ar pris de Pythagore, et celui-ci des Juis, avec esquels il avait converse l'ane ses voyages Jamb. de Vit. Pyth.; Sela n de Diis Syriis; Eusèbe), 1° que le monde est l'ouvrage de Dicu, et qu'il doit périr; 2° que Dieu est immatériel et invisible; 3° qu'il ne doit point ètre adoré sous une figure corporelle; 4° qu'il loit être honoré par des sacrifices.

XVII. — La religion chrétienne est la religion véritable.

Un des beaux endroits de M. de la Bruyère est cclui-ci: Si ma religion était fausse, je l'apoue, voilà le piége le mieux dressé qu'il soit poszible d'imaginer : il était inévitable de ne pas donner tout au travers et de ne pas y être pris. Quelle majesté, quel éclat des mystères! Quelle suite et quel enchatnement de toute la loctrine! Quelle raison éminente, quelle can— leur, quelle innocence de mœurs! Quelle force nvincible et accablante des témoignages rendus ruccessivement pendant trois siècles entiers, jusqu'à la dernière persécution sous Diocléien) par des millions de personnes les plus ages, les plus modérées qui fussent sur la tere.... Dieu même pouvait-il jamais mieux ren-ontrer pour me séduire? Par où échapper? Dù aller, où me jeler, je ne dis pas pour trou-er rien de meilleur, mais quelque chose qui n approche? S'il faut périr, c'est par là que e veux périr. Il m'est plus doux de nier Dieu rue de l'accorder avec une tromperie si spéieuse et si entière (Contin. des Pens. div., t. IV).

N. 1. Tout ce passage n'est que la paraphrase des paroles d'un ancien père de l'Eclise, lequel, frappé de l'évidence des preuves
lont s'appuie la religion chrétienne, et subugué par la force invincible des raisonnenents qui en démontrent la vérité, O Dieu,
l'écriait-il, si je suis dans l'erreur en croyant
lette religion, c'est vous-même qui me trompez!
Mais comment Bayle, après avoir adopté

ce témoignage touchant d'une foi humble et econnaissante, ose-t-il encore, par un abus criminel de son esprit et de son éloquence, d'amuser à combattre celle des fidèles et à la décrier? Un écrivain qui donne dans des conradictions si manifestes ne doit-il pas perdre

oute créance dans l'esprit des sages?

N. 2. Les philosophes aussi bien que les héologiens out encore une méthode abrégée et facile pour démontrer la vérité de la religion chrétienne à quiconque reconnaît seuement ces deux vérités: qu'il existe un Dieu tout-puissant, et que l'âme de l'homme est importelle; ces deux points une fois établis, ils

raison nent ainsi :

Dieu, disent-ils, n'a jamais dû laisser les hommes sans une religion véritable, c'est-à-dire sans leur avoir fait connaître lu manière dont il veut qu'on l'honore. Il existe donc une véritable religion: .... or de toutes les religions que nous voyons dominer dans le monde, il n'en est aucune qui, considérée par rapport à sa morale et aux motifs de crédibilité qu'elle propose, puisse entrer en parallèle avec la religion chrétienne; donc la religion chrétienne est la religion véritable.

Cette méthode, toute simple qu'elle paraft, ne laisse pas d'être solide et satisfaisante; les plus grands génics en ont senti la force; et Leibnitz lui-même, un des plus beaux esprits que l'Europe ait produits dans ces derniers temps, ne la trouvait pas indigne de lui: voyez ses œuvres (Leib., t. III, Epist. ad Spiselium).

XVIII. — La morale de l'Evangile démontre la vérilé de la religion à tout esprit non prévenu.

La religion chrétienne ne nous apprend de Dieu que toutes choses grandes, saintes et sublimes. Elle nous commande la pratique des vertus les plus pures et les plus conformes aux lumières de la droite raison,.... de sorte que si la passion dominante qui est en l'homme de vivre selon les désirs de son cœur, ou quelque stupidité prodigieuse ne le détourne point d'embrasser la profession de l'Evangile, il verra que c'est un parti très-raisonnable;.... il y reconnaîtra des caractères de divinité en l'examinant comme il faut; et si l'amour du vice ne le décourage point, il se préparera à l'embrasser (Pensées div., tome 11).

N. 1. C'était effectivement un des moyens les plus ordinaires qu'employaient les pères de l'Eglise pour persuader les païens de la divinité de notre sainte religion; mais, ô douleur l des infidèles élevés dans le sein de l'idolâtrie et même de la barbarie, touchés de la sagesse pure et céleste qui brille dans l'en-seignement évangélique, ne pouvaient se défendre de l'embrasser : et des chrétiens, nés dans le sein de cette religion, et qui ont sucé avec le lait ses divines lecons, nous les voyons insensibles à la beauté de sa doctrine, s'en dégoûter jusqu'à la méconnaître, jusqu'à l'abandonner l'Quelle stupidité prodigieuse! Il faut que la passion et l'amour du vice les domine étrangement. L'homme est naturellement chrétien, disait un Père: l'amour naturel qu'il a pour la vertu lui faisait embrasser une religion qui en consacrait toutes les maximes et en prescrivait tous les devoirs; et c'est ainsi qu'avec le secours de la grâce de Dieu l'univers entier s'est converti et est devenu chrétien. Autresois l'amour de la vertu conduisait à l'amour de la religion; mais aujourd'hui, par un renversement déplorable, inconnu aux siècles les plus barbares, la haine que l'on a pour la vertu fait hair la religion qui l'enseigne; et nous voyons, à la honte éternelle de notre siècle, des écrivains impies mettre en problème cette question, Y a-t-il une morale? et se décider pour la négative : il me semble que la crainte seule de ressembler, en quelque chose, à ces écrivains dé-testables, suffit pour nous faire abhorrer l'im-piété. On frémit d'indignation à la lecture de leurs productions monstrueuses; et pour peu qu'on ait de zèle pour l'honneur de ses semblables, on gémit des ravages qu'elles portent dans le cœur de la jeunesse qui les lit.

N. 2. La peinture touchante que les prophètes nous ont tracée du merveilleux changement que devait produire l'enscignement évangélique : les déserts, transformés en jardins fertiles et délicieux, les monts sauvages et inaccessibles, aplanis et devenus d'un facile accès, les lions et les agneaux paissant tranquillement dans la même prairie, et buvant paisiblement à la même fontaine: les rochers secs et arides d'où sortent en abondance des seuves qui arrosent la terre et la rendent féconde; les arcs brisés; les glaives, les épées et tous les instruments de la guerre changés en des instruments de paix; un nouveau soleil, une nouvelle lumière, de nouveaux cieux, tels sont les ingénieux et magnifiques symboles qu'ont employés ces hommes inspirés de Dieu, pour peindre aux siècles futurs la victoire que la morale chrétienne devait remporter sur les passions humaines, et les effets salutaires qui devaient en résulter pour l'honneur de la raison et pour le bonheur du monde. Les païens, témoins de l'accomplissement de ces mystérieux oracles, couraient en foule se ranger à la suite des apôtres; sûrs qu'une religion qui rendait les hommes si parfaits et pouvait les rendre si heureux, était infailliblement une religion divine. Soyons au moins aussi raisonnables que l'étaient ces barbares, et ne soyons pas plus insensibles qu'eux à un spectacle si intéressant.

XIX. — Cette morale est si sainte qu'elle sanctifierait infuilliblement tous ceux qui croient à notre religion, s'ils n'étaient d'une excessive malignité.

En disant (des chrétiens) qu'ils conservent sain et entier ce précieux dépôt de la foi, en dépit de leurs passions, je leur donne quelque louange; mais cela même nous fait voir qu'il faut que leur malignité soit bien excessive, puisque la lumière de la foi n'est pas capable de la corriger;.... mais la malice de l'homme est si prodigieuse, qu'il n'y a qu'une grâce particulière du Saint-Esprit qui la puisse corriger

(Pens. div., t. 11).

N. 1. Vous voyez que Bayle est aussi persuadé que nous de la sagesse et de la sainteté de la morale chrétienne lorsqu'il en parle librement et que rien ne l'oblige à la décrier. Vous voyez, en second lieu, que Bayle admet ici la nécessité de la grâce de Dieu pour la conversion de l'homme pécheur; que par conséquent il ne pense pas que l'homme, abandonné à lui-même et destitué d'un secours surnaturel, puisse entrer dans la voie de la sagesse ni s'y maintenir; en quoi il est absolument opposé et à l'opinion présomptueuse des déistes, qui se persuadent que la raison suffit à l'homme, et à l'enseignement des pélagiens, qui attribuaient à la seule nature toutes les vertus et tous les mérites du chrétien.

N. 2. Cependant quand nous disons que cette grace particulière du Saint-Esprit, que Bayle juge nécessaire pour opérer la conversion du pécheur et pour corriger sa malice, est le remède souverain qui guérit les maux que le péché a faits à notre âme, nous n'entendons pas comme lui, et comme Calvin son maltre, une grace irrésistible à laquelle notre liberté ne puisse se refuser, et qui nécessite notre volonté à la suivre: la grace de Jésus-Christ est forte, puissante, souveraine, mais olle n'est point invincible (Calv., Inst., l. 11,

c. 3. n. 10, 11, 12, 13); et toute puissante qu'elle est, lorsqu'elle agit sur le cœur de l'homme, tangente Deo cor hominis, elle laisse toujours à l'homme, comme dit le concile de Trente, le pouvoir de lui résister (1 de la rejeter, quippe qui et illam rejicare potest (Conc. Trid. sess. 6, c. 5).

Il est vrai que l'Ecriture et les docteur catholiques, lorsqu'ils veulent saire comprendre aux fidèles la gratuité, la force ella vertu de la grâce agissant sur les cœurs, se servent des comparaisons de la création. (cor mundum crea in me, Deus), des guérisons miraculeuses et des résurrections que lésus-Christ a opérées (sana me, Domine, et sassbor), et de plusieurs autres opérations semblables de la puissance infinie de Dieu; mais ce scrait abuser étrangement de celargage sacré, ce serait l'employer dans un seus bien contraire à l'esprit de l'Ecriture et de la tradition, que de s'en servir comme font les calvinistes, pour insinuer le dogme pernicieux d'une volonté purement passite, el d'une grâce nécessitante, à laquelle l'honme ne pourrait pas plus refuser son consentement que les êtres encore dans le néani ne pouvaient, au moment de la création, risister à la voix toute-puissante du Créaleur. ou les malades et les morts à l'ordre efficace de Jésus-Christ, qui les guérissait ou les msuscitait.

Nous convenons donc avec Bayle clark Calvin des ravages déplorables qu'a caus dans la nature humaine la désobéissance de son premier père. Nous convenons que par le péché d'Adam, l'homme a été corrompe selon le corps et selon l'âme: secundum or pus et animam; mais nous enseignous and l'Eglise que si les forces de notre libre arbitre ont été affaiblies ou altérées, toulesois ! libre arbitre n'a point été éteint ou détres (Concil. Trid. sess. 5); que nous avons loujours la liberté pour faire le bien et le nai: que l'homme coopère réellement à la gric. même la plus puissante, et que celle coox ration est tellement libre, qu'il peut réair à la grace, et y resuser son consentement que maitre d'agir ou de ne pas agir lor même que la grâce divine l'excite el k termine à agir, il conserve toujours œlle it différence active, cette exemption, non setlement de contrainte, mais de nécessie fi-plic. de L. B. Un., p. 28), laquelle exemple suivant la désinition de l'Eglise, est absenment requise pour mériler et demen! dans l'état de la nature tombée, comme d' l'était dans l'état de la nature sainc et me

Enfin, sans prétendre expliquer le gris' mystère de la grâce, nous nous en tenom l'règle sage que prescrit saint Augustin; publique Calvin, qui se dit son disciple. Abjratinus totus meus est, a très-malsuivie. Ispar défend également de soutenir le libre arbit de telle manière que par une impiete si perbe nous devenions ingrats enters la grâce de Dieu; et d'établir la force de la grâce telle sorte que nous paraissions detuin libre arbitre: Ne sic defendamus gratians de

perum arbitrium auferre videamur ; rursus 🕝 liberum sic asseramus arbitrium, ut surba impietate ingrati Dei gratiæ judicemur ug. l. II de pecc. Meritis et Remiss., c. 10.)
XX. — Des personnes de tout état peuvent ratiquer toutes les lois de la religion chré-

enne. Il est manifeste, par la lecture des évanélistes et des apôtres, que la loi de Jésuskrist est proposée à toute sorte de gens, de uelque sexe et de quelque condition qu'ils oient, non pas comme un parti qu'il soit libre le choisir, mais comme le moyen unique d'éucer la damnation éternelle (Cont. des Pens.

lic., t. IV).
N. 1. Rois, peuples, grands et petits, tous r trouvent des leçons qui leur sont propres t qui peuvent les rendre parfaitement sages et parfaitement saints. Dire que les ègles prescrites par la religion n'ont été lestinées qu'à un petit nombre d'ames de listinction, qu'à des personnes d'élite, ca-ables de se détacher de la terre et de s'aller consacrer à la solitude dans les déserts les olus affreux, c'est une erreur visible. Bayle, par ces maximes, réfute très-solidement l'ereur de ceux qui , interprétant judaïquement ertaines paroles de Jésus-Christ, par exemole, celles où il dit de haïr père et mère pour e suivre, de vendre ses biens et de les disribuer entièrement aux pauvres, et plusieurs utres semblables, en concluent que la moale de l'Evangile n'est pas faite pour servir le règle à tous les hommes. Dès le commenement, les apôtres ont répondu parfaite-nent à ces puériles objections, en nous enseignant que chacun est obligé de se sanctifier lans son état et selon son état : Unusquisque, disait saint Paul, in quo vocatus est, in hoc naneat apud Deum. Cet apôtre prescrit dans plusieurs de ses Epitres les devoirs particuiers que chaque tidèle est obligé de remplir dans sa profession, et non sculement il in-struit ainsi les fidèles, mais encore il or-donne aux évêques de ne pas les instruire autrement. Voyez son Epitre à Tite, son disciple: En snivant, lui dit-il, cette méthode pleine de sagesse, vous n'enseignerez rien qui ne s'accorde avec les maximes de notre livin Maltre, et qui\_ne soit conforme à ses 'ois et à sa doctrine : Tu autem loquere quæ detent sanam doctrinam (D. Paul., Tit. 11, et Colloss. III ).

N. 2. Ne dissimulous pas cependant que Bayle, selon sa coutume, mêle ici parmi les principes que j'ai cités, beaucoup de principes dangereux, nommément sur le droit qu'il altribue aux sujets de prendre quelquefois les armes contre leur légitime souverain; 30n intention était de justifier la prise d'armes des protestants français révoltés contre le roi. C'est donc de l'or que nous avons tiré tu milieu d'un limon très-impur; mais il n'en

est pas moins de l'or.

N. 3. Lisez les Actes des apôtres, saint
Chrysostome et M. de Tillemont, sur la liberé que les apôtres laissaient aux fidèles de entire ou de conscrver leurs biens : Nonne <sup>tan</sup> ←ns tibi manebat (pretium agri), ct venum-

datum erat in tua potestate. Ce sont les paroles de saint Pierre à Saphire (Act., V, 5; Chrysost. in Act.; Tillemont, Hist. eccl., t. I, p. 142).

XXI. — La philosophie humaine insuffisante; religion nécessaire aux mœurs.

Les horreurs et les abominations que les philosophes paiens ont approuvées, humilient et mortifient la raison, et nous convainquent de la corruption infinie du genre humain (Dict., art. Grotius); elles nous apprennent une vérilé que nous ne devrions jamais perdre de vue, c'est que l'homme a eu besoin d'une religion révélée, qui supplédt aux défauts philo-sophiques.... Le meilleur usage que l'on puisse faire de la philosophie est de connaître qu'elle est une voie d'égarement, et que nous devons chercher un autre guide, qui est la lumière révélée (Ib., art. Bunel).

N. 1. O Dieu / s'écrie à ce propos un philosophe pour lequel l'incrédulité de notre siècle conserve encore de l'estime, quelle obligation n'avons-nous pas à la bénignité de notre souverain Créateur, pour avoir ainsi déniaisé notre créance.... et l'avoir logée sur la

base de sa sainte parole (Montaigne).

En effet, quelle idée ont eue de la les nations les mieux instruites, tandis que la religion véritable ne les a pas éclairées? Combien de principes vertueux dont elles n'avaient pas même l'idée! Combien d'actions évidemment criminelles qu'eller mettaient au rang des actions louables ou innocentes l Sénèque, Lucien, Tertullien, nous parlent de nations entières remplies de pédérastes, de bardages et de tribades, qui s'abandonnaient sans scrupule aux plus honteux excès, persuadées que ces horreurs étaient des œuvres licites. Ici l'enfantse nourrissait de la chair d'un père mort, et il ne se croyait pas pour cela un barbare; c'était pour lui donner une sépulture honorable, et pour qu'un corps aussi respectable ne devint pas la pature des vers. Là, on immolait sur son tombeau ses femmes et ses esclaves, et c'était une marque de fidélité qu'on ne pouvait lui refuser sans honte et sans crime, etc.

N. 2. La première question de la moralo est celle qui traite du souverain bien. Elle est comme la base sur laquelle roulent toutes les autres: Qui autem de summo bono dissentit, de tota philosophiæ ratione disputat (Cic., de Fin). Or, quelle multitude d'opinions diverses sur ce seul point, parmi les païens même les plus sages! Varron, qui en avait fait l'énumération, en comple jusqu'à deux cent quatre-vingts, qui toutes avaient des partisans et des auteurs célèbres. De là, sans doute, sont émanées tant de maximes abominables que nous remarquons jusque dans la doctrine des philosophes les plus renommés et chez les peuples les plus pelis. Or ne nous flattons pas que l'esprit philosophique fût capable de purger la terre de ces principes détestables. N'en doutons point : si la loi ne fut venue à notre secours; si Dieu, comme le désirait Socrate, ne fût descendu sur la terre pour nous enseigner la vraie sagesse; nous,

oui, nous-mêmes, avec notre philosophie, nous serions encore des barbares. Hé ! ne voyons-nous pas qu'à mesure que la foi s'affaiblit chez notre nation, et que nous nous éloignons de la religion de nos pères, nous nous rapprochons sensiblement de la barbarie dont elle nous avait corrigés ?

N. 3. Cette bigarrure et cette incertitude qu'on vient de remarquer dans les maximes et dans les usages des peuples infidèles, me font faire une réflexion qui ne paraîtra peut-ôtre pas déplacée dans cet article, savoir, que quand même tout l'univers se réduirait, comme l'impie le désire, à la seule religion naturelle, les hommes n'en seraient pas pour cela plus d'accord entre eux. Pourquoi?

1º Parce qu'il y aurait encore, dans cette hypothèse, diversité de religion, chacun se croyant en droit d'expliquer la loi naturelle à sa manière, et d'en punir les infracteurs. A Athènes on serait pendu pour avoir suivi les maximes de Lycurgue; à Sparte, on serait puni pour avoir aimé les richesses, les spectacles et la magnificence d'Athènes, etc.;

2º Parce qu'il faudrait encore un tribunal de religion dans chaque nation, afin de fixer les maximes du pays et de les empêcher de varier;

3. Parce qu'il y aurait encore des querelles et des disputes de religion, chacun regardant comme impie celui qui ferait ou qui autoriserait, comme conforme à la loi naturelle, des actions qu'il jugerait y être contraires;

4º Parce qu'il se trouverait encore des zélés qui porteraient le zèle trop loin, et des libertins qui traiteraient cette religion tout entière de fanatisme et de préjugé. On verrait des Manès, des Epicures, des Luthers, des Muncers, qui disputeraient à perte de vue sur l'existence, l'unité, la providence de Dieu; sur la liberté de l'homme, l'immortalité de l'àme, l'autorité des rois, etc.

D'où je conclus que l'incrédule qui voudrait abolir toute religion extérieure, pour s'en tenir à la religion naturelle, raisonne en mauvais philosophe; puisqu'en exécutant ce qu'il désire, il ne nous ferait sortir de l'ablme prétendu où nous sommes, que pour nous rejeter dans un autre ablme non moins su-

neste que le premier.

XXII. — L'incompréhensibilité des mystères de la religion n'est point une raison suffisante pour nous en détacher.

Il faut apprendre à connaître les bornes de notre esprit, lui faire avouer qu'il y a des choses qui sont, quoiqu'il ne soit pas capable de les comprendre... dompter sa présomption, et lui ôter la hardiesse d'opposer jamais ses faibles lumières aux vérités que l'Eglise lui propose, sous prétexte qu'il ne les peut pas comprendre. Car, puisque toute la vigueur de l'esprit des hommes est contrainte à succomber au plus petit atome de la matière, et d'avouer qu'il voit clairement qu'il est infiniment divisible, sans pouvoir comprendre comment cela se peut faire, n'est-ce pas pécher visiblement contre la raison, que de refuser de croire les effets merveilleux de la toute-puissance de Dieu, qui est d'elle-même incompréhensible, par cette

raison que notre esprit ne les peut pas comprendre?... Je suis persuadé que l'exposition de ces arguments (subtils et insolubles sur l'essence de la matière et sa divisibilité, sur l'usence du mouvement et sa continuité) peut avoir de grands usages par rapport à la rejgion (Cont. des Pens. div., t. IV).

N. 1. Aussi est-ce là la méthode que nous suivons, à l'exemple des pères de l'Eglise, pour engager les tidèles à plier sans répegnance sous le joug de la foi. Nous les faisons voir qu'il y a dans les sciences le toute espèce beaucoup de vérités certains. dont cependant nous n'avons pas une conpréhension tellement parfaite, que nous ca pénétrions toutes les suites et toutes les de pendances; que même nous rencontrons dans les choses les plus indubitables des difficultés que notre esprit ne saurait vaincre; que nous ne pouvons pas toujours accorder des choses qui nous sont très-évidentes aux d'autres qui ne le sont pas moins; qu'abadonner pour cela les vérités qui nous sont connues, serait une folie manifeste; parre qu'ensin la vérité ne combat point la térue. Puis appliquant à la religion chrétienne co principes sages, qui ne sauraient l'être dans l'étude des choses humaines, qu'ils ne le soient encore plus lorsqu'il s'agit de raisonnersu les choses divines, nous les faisons aisenent convenir qu'il serait téméraire et insensé de révoquer en doute la certitude parfaite que nous avons que la religion chrétienne son vient immédiatement de Dieu, sous le pretexte qu'elle enseigne des vérités que noir esprit ne sait pas concilier, et des mysem qu'il ne saurait comprendre. Souvenons aou de la belle pensée de Zénon: Une partir ét la science consiste à ignorer les chores que nous ne devons pas savoir (Voyez à la fis h dict. les éclaire. sur le Pyrrhon.; Zénen. 4 Cilium).

N. 2. Ailleurs encore Bayle nous park & mystères de la religion chrétienne, comst en parlent les chrétiens de la plus grant piété. Il consesse avec saint Hilaire que kur incompréhensibilité inspire du respect d'a la soumission pour ces dogmes sacrés: (194. bien loin de douter des choses de Dieu, part qu'elles sont incompréhensibles, il les met terait plutôt, si elles ne l'étaient pas. par cette seule raison que tout ce qui est dins doit être au-dessus de notre intelligence, d que la grandeur, l'autorité et la sourcesur de Dieu demandent que nous cheminion " bas par la foi et non point par vue (Dict., si Socin.). Il ajoute que les voiles sacres f couvrent nos mysteres sont, pour ainsi du un moyen naturel que la divine Provident a daigné mettre en usage pour attacher in peuples à sa religion, les hommes eus ainsi saits, qu'ils ont naturellement pin. vénération pour les choses qu'ils ne or prennent pas que pour celles qu'ils morennent. Par une sagesse infinie, dit-il. In prennent. s'est accommudé à l'état de l'homme, en 🕬 🐣 les ténèbres avec la lumière dans la rérelui Les mystères inspirent plus d'admirative. ; de respect, plus de crainte, plus de confis

ua des vérités que l'on conçoit clairement. Il rétend même que les auteurs des fausses regions ont voulu leur donner ce caractère e la religion véritable, parce qu'ils étaient estruits de ces dispositions du cœur humain, fin de s'attacher davantage leurs sectateurs. i les fausses religions ont eu leurs mystères, ous dit-il, c'est qu'elles ont été formées par singe de la véritable. En effet, nous voyons 1 philosophie païenne convenir avec nous ue tout ce qui est fait pour être révéré des ommes ne doit point être mis à la portée u vulgaire, mais plutôt dans un certain éloinement qui lui assure l'attention et le resect: Quidquid in excelso fastigio positum et, humili et trita consuetudine, quo sit vene-ibilius, vacuum esse convenit (1).

ibilius, vacuum esse convenit (1). N. 3. Les mystères de la religion chréenne sont des vérités incompréhensibles et ui surpassent notre faible intelligence. Mais elle incompréhensibilité est-elle, au tribual même de la sagesse humaine, une raison our en douter? Les sages du paganisme, lus philosophes que ceux d'aujourd'hui, ont épondu à cette question avec une justesse ui doit confondre ceux qui se donnent pour eurs disciples, et faire voir que ces disciples e sont encore que des écoliers mal habiles ui entendent mal les leçons de leurs maîtres. n ne doit pas trouver étrange, disait un des lus beaux génies de l'école parenne, que Dieu roduise, qu'il connaisse, ou qu'il nous raonte des merveilles qui nous étonnent et qui assent notre intelligence; s'il est dissérent de ous, s'il est supérieur à nous par sa nature, n doit penser qu'il ne l'est pas moins par ses zures .... Qu'est-ce que l'homme pour s'inerer à juger la Divinité et à prononcer sur ses aroles ou sur l'ouvrage de ses mains? (Pluarq.). O vous donc! qui vous donnez pour es sages, ne cherchez point à sonder la saesse de Dieu, ni à comprendre ses merveiles inessables : contentez-vous de les croire. l est plus respectueux et plus saint de les roire que d'en juger : Sanctius ac reverenius est de actis deorum credere, quam scire Tacit. Germ.)

C'est pécher visiblement contre la raison que e refuser de croire les effets merveilleux de la vule-puissance de Dieu, qui est d'elle-même ecompréhensible, par cette seule raison que otre petit esprit ne saurait les comprendre.

Ce sont les propres expressions de M. Niole que nous rapportons ici, parce que Bayle s a citées, qu'il les adopte et qu'il en reconalt la solidité.

M. Nicole poussait les choses plus loin; ar il disait que les difficultés des mystères, au eu d'être des marques de fausseté qui nous bligent de les rejeter, sont au contraire une artie des marques qui nous doivent porter à reconnaître. En esset, les voies de la soi lant, selon le dessein général de Dieu, des

ténèbres mêmes nous aident à les discerner des autres voies. C'est ainsi que la nuée miraculeuse qui conduisait les Israélites dans le désert, image de la foi qui conduit les chrétiens, ténébreuse d'un côlé et lumineuse de l'autre, ne se reconnaissait pas moins à son obscurité qu'à sa lumière; et pour appliquer cette maxime à des mystères particuliers, on peut dire que celui de la prédestination, expliqué par un docteur qui en lèverait toutes les difficultés, ne serait point expliqué conformément à la foi, laquelle nous enseigne, dans saint Paul, qu'il est incompréhensible, et que celui de l'eucharistie, dans le système calviniste, n'ayant rien d'étonnant ni de dissicile à comprendre, n'est point ce mystère admirable que les saints pères adoraient comme le chef-d'œuvre de la toute-

puissance divine. D'où il s'ensuit que les principes de Claude. par où il combattait l'assertion de M. Nicole, étaient des principes faux. Rien ne paratt, disait le ministre, parce qu'il le cache. Cela est faux : car si la chose doit être cachée (or telle est la vérité des mystères), je la reconnaîtrai au voile même qui me la cache. Ce qui obscurcit la vérité, disait-il encore, n'est pas propre pour la faire reconnaître : autre fausseté semblable à la première ; car si la vérité doit être obscure et incompréhensible, son obscurité et son incompréhensibilité mêmes m'aident à la croire. Et en ce sens M. Nicole ainsi que saint Hilaire s'exprimaient trèsexactement lorsqu'ils disaient : Deum te in his, quorum intelligentiam non complector, intelligo. Les choses de Dieu doivent nécessairement étonner la raison humaine; et bien loin d'en douter parce qu'elles m'étonnent, j'en douterais peut-être si elles ne m'étonnaient pas.

N. 4. Ecoutons encore les pensées de Bayle sur la foi. Rien n'est plus nécessaire que la foi, et rien n'est plus important que de connaître le prix de cette vertu théologale (Dict., écclairciss. sur les pyrrhon.)..... Son essence consiste à nous attacher par une forte persuasion aux vérités révélées, et à nous y attacher par le seul motif de l'autorité de Dieu.

Un véritable chrétien, bien instruit des vérités surnaturelles, et bien affermi sur les principes qui sont propres à l'Evangile, ne fera que se moquer des subtilités des philosophes, surtout des pyrrhoniens. La foi le mettra au-dessus des régions où règnent les tempêtes de la dispute... Tout chrétien qui se laisse déconcerter par les objections d'un incrédule, et qui en reçoit du scandale, a un pied dans la même fosse que lui.

Jétablis d'abord cette maxime certaine et incontestable, que le christianisme est d'un ordre surnaturel, et que son analyse est l'autorité suprème de Dieu, nous proposant des mystères, non pas afin que nous les comprenions, mais afin que nous les croyions avec toute l'humilité qui est due à l'Etre infini, qui ne peut ni tromper ni être trompé... Toute dispute sur la question de droit mérite la rejection dès le premier mot... Toute la dispute que les chrétiens peuvent admettre avec les philosophes est

oles obscures où il veut que marchent les umbles et où l'orgueilleux s'égare, leurs

<sup>(1)</sup> V. S. Greg. hom. 6 sup. Ezech.; S. Clém. Alex. 6 Strom.; Salom. Prov. c. XXV, 2; Dict. art. Socin.; al. Max. 1. I, c. 7

sur cette question de fait, si l'Ecriture a été inspirée de Dieu... S'alarmer de leurs objections, c'est prendre du mauvais sens ce qu'il

fallait prendre de la bonne anse.

Bayle a raison. Le chrétien n'a qu'une seule chose à prouver, savoir si l'Ecriture a eté inspirée de Dieu. Ce sait une sois démontré, ce qui lui est très-facile, on n'a plus rien à lui objecter sur sa religion, par cette rai-son que les parens mêmes n'ont pas ignoré et que le simple bon sens enseigne à tout le monde, savoir que quand Dieu a parlé il faut le croire. De dits rebusque divinis, disait Pythagore, nihil tam admirabile dicitur, quod non credere debeas. a Il doit suffire à un chrétien que sa soi soit appuyée sur la parole de Dieu. » (Ib., éclairciss. sur les manich.)

N. 5. Ajoutons encore à ces remarques les réslexions que sait Montaigne sur la même matière. C'est, dit-il, une sotte présomption d'aller dedaignant et condamnant pour faux ce qui ne nous semble pas vraisemblable, qui est un vice ordinaire de ceux qui pensent avoir quelque suffisance, outre la commune. J'en faisais ainsi autrefois... Mais la raison m'a instruit, que de condamner ainsi résolument une chose pour fausse et impossible, c'est se donner l'avantage d'avoir dans la tête les bornes et les limites de la volonté de Dieu et de la puissance de notre mère nature. Il n'y a pourtant point de plus notable folie au monde que de les ramener à la mesure de notre capacité et suffisance... Il faut juger avec plus de révérence de cette infinie puissance de nature, et plus de reconnaissance de notre ignorance et faiblesse... La gloire et la curiosité sont les sléaux de notre âme. Celle-ci nous conduit à mettre le nez partout, et celle-là nous défend de rien laisser irrésolu et indécis. Il me semble qu'un esprit bien pénétré de ces sages pensées ne sera jamais rebuté par l'incompréhensibilité des mystères que la religion chrétienne propose à croire.

# XXIII. — L'empire de la foi sur la raison.

Lorsque la raison dit une chose et la révélation une autre, nous devons fermer l'oreille à la voix de la raison; la philosophie doit plier sous l'autorité de Dien, et mettre pavillon bas à la vue de l'Ecriture. La raison elle-même nous conduit à nous soumettre de la sorte

(Pens. div., t. II).

N. 1. On reproche quelquefois à Bayle ces sortes de discours sur la raison et sur la foi: ct on lui attribue assez généralement le dessein détestable de détruire la raison par la soi, et la soi par la raison : tantôt en élevant si haut l'autorité de la foi, que la raison n'est plus rien: tantôt en exagérant tellement les droits de la raison que la foi perd tous les siens (Voy. la préf., versus finem). Quoi qu'il en soit du dessein d'un auteur, qui peut-être n'en avait pas d'autre que celui de s'amuser, le but de ce passage, pris dans son sens naturel, est de dire ce que dit tous les jours le chrétien fidèle, que la raison commande à l'homme de reconnaître la faiblesse de ses lumières et le besoin qu'elle a du secours d'en

haut pour ne pas s'égarer, et que c'est à Dieu ct non pas à l'intelligence humaine qu'il appartient de savoir et de nous apprendre ce qu'il est. Idoncus sibi testis est (Hil., de Trin.). Ce mot est de Socrate. La nature de Dieu doit étre adorée dans le silence; et si nous nous permettons quelquefois de rompre ce silence respectueux, nous ne devons parler de choses si élevées qu'après Dieu lui-même et arce Dieu. La grandeur de Dieu, disait Platon, et si sublime et si magnifique, qu'il est impossible à l'esprit le plus vaste de la comprendre, a. bouche la plus éloquente d'en parler digneme, (Platon., Tim.)

Parlons de Dieu, disait l'orateur romain. parlons de sa puissance, mais n'en parlons jamais qu'avec crainte et avec la plus gravée réserve (Orat. pro L. Man.). Toules ces pensées, que l'on rencontre si fréquemment dans les écrits des philosophes païens, ne sont que la répétition de ces paroles de Salomon Ne temere quid loquaris, neque cor tuum s! velox ad proferendum sermonem coram liv. Deus enim in cælo, et tu super terram (Ecc. s.,

N. 2. Nous convenons au reste que l'expression de Bayle, dans le texte que nous citons, n'est point exacte en ce qu'elle par it supposer que la foi est quelquesois en contradiction avec la raison, ce qui est faux et impie. La foi nous enscigne des choses cui surpassent notce raison, jamais des chees qui la contredisent. L'une et l'autre est la voix de Dieu qui nous instruit. Or Dieu no saurait se contredire lui-même. Par exemple, la foi nous enseigne que les trois personnes divines ne sont qu'une substance unique d indivisible; la raison est étonnée de ce mistere, il la surprend, mais il ne la contrell pas, et il ne détruit aucun de ses princires. Car quand la religion nous propose à creire trois personnes en Dieu, elle n'entend fids trois personnes comme Pierre, Paul et Jean qui, non sculement sont trois personnes. mais trois substances; cet enseignement contredirait la raison; mais elle déclare expressément le contraire, en nous avertissant qu'elle n'a adopté le mot de personne que comme un terme, lequel, quoique insuffisath représente à notre esprit le mieux et le plus adéquatement qu'il soit possible ce que l'a criture enseigne du Père, du Fils et du Saint-Esprit, lesquels nous sont montrés par la révélation avec presque toutes les proprieto qui caractérisent la personnalité entre les hommes. Le chrétien ne dit pas que la mem chose est un et trois, il dit que la nature est une, et que les personnes sont trois. Or la raison ne dit rien qui soit contraire à cel car seignement, elle ne l'explique pas, il est state mais elle ne le contredit pas, et cela doll suffire.

Il ne platt pas aux esprits forts de nous le nir compte de cette déclaration dont la theer logie, depuis dix-sept siècles révolus, ne cesse de demander acte. C'est apparemment qu'il ne leur plaît pas d'être justes et raison nables quand il s'agit de religion. Bayle scul ou'on renonce à la raison pour suirre la foi

s disciples y renoncent pour être im-

N. 3. Leibnitz, qui parmi les philosophes ent un rang bien supérieur à celui de tyle, et qui avait reçu de la nature un génie une autre trempe que ce sameux critique. ous marque avec une admirable précision s limites des deux empires de la foi et de la ison. Je crois, dil-il, que les objections que . Bayle propose contre nos mystères comme s objections invincibles, non seulement ne nt point invincibles, mais qu'elles ne sont is même difficiles à résoudre, et qu'un génie édiocre, capable d'assez d'attention, en se rrant exactement des règles de la logique ilgaire, est en état de répondre à l'objection plus embarrassante contre la vérité, lorsque objection n'est prise que de la raison et qu'on rélend que c'est une démonstration... On n'a u'à examiner l'argument suivant les règles, et ly aura toujours moyen de voir s'il manque ans la forme ou s'il y a des prémisses qui ne oient pas encore prouvées par un bon arguient. Aujourd'hui notre jeunesse est telleécoles à réfuter ent exercée dans les uivant cette méthode les sophismes de Bayle ontre les droits de la raison et ceux de la oi, qu'il n'est pas un licencié un peu capable ui ne se fasse un jeu de les mettre en noure. Toutes les fois qu'on entreprend de déontrer le faux, on ne tient pas longtemps ontre la bonne logique.

Mais, ajoute Leibnitz, c'est tout autre lose quand il ne s'agit que de vraisemblance, rce que, dit-il, l'art de juger des raisons raisemblables n'est pas encore bien établi; de rte que notre logique à cet égard est encore es-imparfaite, et que nous n'avons presque squ'ici que l'art de juger des démonstra-ons. Mais cet art suffit ici; car quand il s'ait d'opposer la raison à un article de notre i, on ne se met point en peine des objections ui n'aboutissent qu'à la vraisemblance, puisse tout le monde convient que les mystères nt contre les apparences et n'ont rien de vraimblable quand on ne les regarde que du côté la raison: mais il suffit qu'il n'y ait rien absurde. Ainsi il faut des démonstrations pur les réfuter. Or voilà ce que ne veulent is comprendre les impies qui argumentent ontre nos saints mystères beaucoup de raions pour montrer qu'ils ne sont pas vraiemblables; jamais de démonstrations pour s convaincre de fausselé, comme si ce qui est pas vraisemblable ne pouvait pas être rai, de même que ce qui est faux est queluesois vraisemblable. Que leur sert de faire oir que nos mystères sont étonnants, ex-aordinaires, hors de toute vraisemblance imaine? N'en convenons-nous pas ? seraient-

Aivins s'ils n'étaient pas étonnants? seiemtils des mystères s'ils n'étaient pas seurs, incompréhensibles et invraisemblase Et c'est ainsi sans doute, continue ente le philosophe célèbre dont je rapporte le les maximes, qu'on le doit entendre quand sainte Ecriture nous avertit que la sagesse Dien est une folie devant les hommes, et uand saint Paul a remarqué que l'Evangile de Jésus-Christ est une folie aux Grecs, aussi bien qu'un scandale aux Juifs. Car au fond une véri- . té ne saurait contredire l'autre, et la lumière de la raison n'est pas moins un don de Dieu que celle de la révélation. Aussi est-ce une chose sans disficulté parmi les théologiens qui entendent leur métier, que les motifs de crédibilité justifient une fois pour toutes l'autorité de la sainte Ecriture devant le tribunal de la raison, afin que la raison lui cède dans la suite comme à une nouvelle lumière, et lui sacrifie toutes ses vraisemblances. C'est à peu près comme un nouveau chef, envoyé par le prince, doit faire voir ses lettres patentes dans l'assemblée où il doit présider (Voy. les éclairc. de Bayle, ubi supra).

Qu'on y sasse attention, et on verra que les arguments de la raison contre les dogmes de la foi ne donnent que des vraisemblances, des apparences et des doutes; qu'au contraire la soi donne des démonstrations et de la certitude; non que la vérité révélée soit démontrée. Nous consessons qu'elle ne l'est pas; mais comme l'autorité du révélateur est démontrée, c'est la même chose que si la vérité

révélée l'était.

Voilà donc, d'une part, des vérités certaines et équivalemment démontrées : d'une autre part, des vraisemblances seulement et des apparences. Or, au jugement même de la raison, les vraisemblances doivent céder aux démonstrations, et l'apparence à la certitude. Donc les arguments de la raison doivent s'évanouir en fumée et n'être comptés pour rien devant l'enseignement de la foi; et qu'on ne dise pas que la raison perde ici aucun de ses droits, ni qu'elle n'est d'aucun secours, elle conserve au contraire tout son empire, et elle est toujours nécessaire. Il est vrai qu'elle ne se conduit pas elle-même, mais elle choisit le guide qui la conduit; et, après avoir jugé que ce guide est sûr, et plus sûr qu'ellemême en ces matières, elle le suit en assurance, est-ce là être nulle? Est-ce que l'on cesse d'être sage et d'être éclairé, parce qu'on prend conseil de plus savant et de plus sage que soi?

#### CHAPITRE IV.

### L'irréligion.

I. — L'impiété volontaire est le plus haut degré de la malice humaine.

Je crois qu'il y a des gens qui tâchent de se persuader l'athéisme. Soit qu'ils en viennent à bout, soit qu'ils n'y puissent pas réussir, co sont les plus méchants hommes du monde... Dès qu'un homme est capable de vouloir être athée et de faire des efforts pour cela, il est de la plus effroyable malice qui puisse tomber dans une âme... Ceux qui étoussent ou qui tâchent d'étousser par belle malice la connaissance de Dieu, sont les plus insignes débauchés et les plus déterminés pécheurs qui soient au monde (Pens. div., t. 11).

N. 1. Bayle conclut de ces assertions, quo ce n'est point l'irréligion qui conduit au libertinage, mais le libertinage qui conduit à l'irréligion, et il s'efforce en mille occasions

de le prouver en mille manières dissérentes, le tout pour reudre plus vraisemblable que l'idolatrie est pire que l'irréligion; mais qu'importe à ses lecteurs cette vaine dispute pour laquelle il a tant écrit? Que l'irréligion naisse du déréglement des mœurs, comme il le prétend, ou que le déréglement des mœurs provienne de l'irréligion; l'irréligion n'en est pas moins un vice détestable. D'ailleurs, comme il dit, les intérêts du christianisme sont tellement séparés de ceux de l'idolatrie, qu'il n'y a rien à perdre ni à gagner, soit que l'idolatrie passe pour moins mauvaise, ou pour plus mauvaise que l'irréligion. ( Pensées div., i. II, avertissem.). Ainsi, qu'il ait raison ou qu'il ait tort dans tout ce qu'il a écrit sur cette question dans ses Pensées sur la comète et ailleurs, le chrétien apostat n'en saurait rien conclure en sa faveur.

N. 2. Ce que Bayle dit ici des athées, doit s'entendre également des déistes et des sociniens de nos jours, qui rejettent nos mystères et le dogme de la vie future; puisque luimême convient que ceux-ci ne valent pas mieux que les athées, et que leur doctrine est une espèce d'athéisme. (Voyez ci-dessus, ch. 3. art. 3 et b. item ci-dessous, art. 6.)

ch. 3, art. 3 et 4, item ci-dessous, art. 6.)
N. 3. Qui voudra s'assurer que Bayle ne parlait pas sincèrement lorsqu'il enseignait, dans ses Pensées sur la comète et dans sa Continuation et ses Additions, que l'irréligion n'est pas nuisible aux bonnes mœurs, n'a qu'à lire ce que le même Bayle dit ailleurs, en parlant de ces furieux qui se donnent volontairement la mort. Voici ses propres paroles : Les esprits forts sont plus sujets à ces coups-là que ceux qui croient l'Evangile, et il ne faut pas s'en étonner; car il est plus naturel qu'un homme qui croit la mortalité de l'Ame attente à sa vie, lorsqu'elle lui est à charge, qu'il n'est naturel qu'un homme se porte à cet attentat, lorsqu'il est persuadé qu'immanquablement on va dans l'enfer par cette voie. Comment, après une assertion aussi formelle, a-t-il pu dire tant de fois qu'il est assez indifférent, pour les mœurs, que les hommes aient de la religion ou qu'ils n'en aient pas, et qu'un peuple irréligieux pourrait valoir un peuple chrétien? Qu'on en juge par ce que nous voyons depuis quelques années. Qui a rendu parmi nous le suicide si commun? N'est-ce pas évidemment parce que l'incrédulité l'est devenue davantage? Le Français est-il d'un caractère à se porter à cet attentat, s'il était persuadé qu'immanquablement on va dans l'enfer par cette voie? Il n'en est donc plus persuadé lorsqu'il attente à sa vie. Cette persuasion n'est donc pas indifférente. L'irréligion nous a rendus barbares, et l'irréligion est une chose in-différente pour les mœurs? Quel paradoxe! quelle inconséquence!

N. 4. Quand on n'est vicieux que par libertinage, par fantaisie, par faiblesse, on n'est pas tout à fait sans ressource; il y a encore espérance qu'on pourra rentrer quelque jour dans les voies de la sagesse; mais quand on est vicieux, comme l'incrédule, par principe et par la persuasion que l'on s'est faite que ce sont là les mœurs qui conviennent, alors le mal est à son comble et il est sans remède. Tunc autem consummata est infelicitas, ubi turpia non solum delectent, sed etiam placent: et definit esse remedio lecus, ubi quæ fuerant vitia, mores sunt (Sen. ep. 39).

N. 5. Ne rendre au Dieu tout-puissant, qui a créé l'univers et que tout l'univers adore, aucune adoration ni aucun hommage; n'executer aucun de ses commandements et n'en reconnaître aucun; avoir pour toujours seconé le joug de son empire; se regarder comme un être absolument libre et indépendant, disant insolemment, comme le fanlaron de la comédie:

C'est bien assez pour moi d'être au-dessous des dien;

à ce litre, rompre tout commerce arecla Divinité; s'imaginer qu'on peut se passer de Dicu, et à la vie, ct à la mort, et pour le temps, et pour l'éternité; tout cela contre l'avis et la décision formelle des sages de toute secte et de tout pays, c'est, selon moi, une résolution aussi bizarre et aussi extravagante qu'il soit possible de prendre, et a peut dire que c'est le comble de la dépravation et le dernier effort de la scéléralesse humaine. Défions-nous de quiconque a cosp ces affreux sentiments : qui a pu se donner de pareilles pensées pourrait bien en avoir beaucoup d'autres. Généralement parlant. un homme capable de manquer à la religion, on le croit capable de tout; personne ne s'y fie, ses pareils moins encore que la autres.

N. 6. Lorsque nous reprochons aux incredules de ne se dégoûter de la religion que par dégoût pour la vertu même, qu'ils se souviennent que nous ne sommes pas les seuls à leur faire ces reproches, et que lens maîtres et leurs oracles les plus vantes parmieux s'expliquent, sur ce point, dans les me-

mes termes que nous.

Bayle, Marc-Aurèle, Julien l'Apostal. k grand patron de la secte philosophique, los ont répété, en cent manières différents. qu'on ne néglige les devoirs de la religion que dans les lieux où le luxe, les richesa d l'amour des plaisirs ont fait oublier les outre devoirs; que cette négligence est la suit di li débauche et de la dépravation des mours la vices devant naturellement éteindre parmié hommes tout esprit de religion (Jul., ip us habitants de la ville de Bostres; Id. & Ihr dore, pontife.) Pour tenir ce langage, il nel pas besoin d'être un docteur de l'Eglise. M un saint: il sussit de n'être pas moias rel gieux que Bayle, moins sage que Mm l'Apostat.

II. — L'effet propre de l'irréligion est ésurs tir non seulement toules les vertus chritienes, mais encore toutes les vertus seciels

Thomasius reconnaît que l'alhéisme est, un sa nature, une chose qui éteint non sculment l'amour de Dieu, mais aussi l'amour du prochain, et que les athées spéculatifs s'accomme

dent du bien d'autrui quand ils en trouvent l'occasion secrètement.... bien qu'ils mènent à l'extérieur une vie honnéte et vertueuse, parce que la raison leur démontre qu'ils seraient irès-misérables s'ils se plongeaient dans la sensualité. Il est fort probable que plusieurs athées raisonnent ainsi, et ce ne sont pas encore les pires de tous (Contin. des Pensées div., t. IV).

N. 1. Sur ce principe, avoué par Bayle, sans aucune restriction, et prouvé par lui en cent occasions différentes, ne comptons jamais sur la vertu des incrédules, et sur leurs sentiments d'honneur et de probité, lors même qu'ils en montrent les plus belles apparences. Des gens qui ne se font scrupule de rien, et qui ne s'abstiennent point par conscience, mais seulement par prudence et pour leur propre tranquillité, de l'injustice et de tous les autres excès, sont des gens fort à craindre dans la société. Voici les paroles de Thomasius, qui a été en Allemagne un professeur très-célèbre : Athei theoretici nullum agnoscentes proximum destituuntur : adeoque omnem pietalis sensum amittunt.... quamvis externa specie vitam honestam et virtuosam agere soleant; hoc tamen non ex amore erga alios, sed sui ipsius provenit... quod si autem clanculum aliis nocere possint, id religioni non ducunt.

N. 2. Mon intention n'est pas de faire dire à Bayle que les athées et les impies ont perdu toute idée de vertu et d'honnêteté. J'avoue qu'il est très-éloigné de cette pensée, et que même son objet est de prouver tout le contraire; mais on ne peut disconvenir qu'il nous les représente ici comme des personnes qui n'aiment qu'elles-mêmes et qui ne se sont conscience de rien : caractère qui, de son aveu, doit les rendre fort dangereux et fort suspects. Qui oscra se fier à des hommes persuadés qu'il n'y a point d'autres récompenses ni d'autres peines que celles qui peuvent venir de l'homme; et qu'ainsi il est tout à fait indifsérent de s'attacher à la vertu plutôt qu'au vice, ou plutot au vice qu'à la vertu, moyennant que l'on prenne bien ses mesures par rapport aux lois humaines?

N. 3. Ceux qui sont versés dans la lecture de Bayle, savent qu'il ne tiendrait qu'à nous de citer beaucoup d'autres articles, où il convient qu'un incrédule, pour peu qu'il ne soit pas inconséquent, sera infailliblement un homme sans mœurs et sans vertu; mais nous nous contentons pour ce moment de la note qui se trouve au commencement de son Eclaircissement sur les manichéens, où il dit, en parlant du fameux comte de Rochester, Jean Wilmot, qu'il était un de ces athées qui vivent selon leurs principes; car il se plongea dans les plus affreux excès de l'ivrognerie et de l'impudicité: proposition qui montre clairement combien Bayle était persuadé que les principes de l'irréligion conduisent au libertinage; et qu'il n'est point d'impie, s'il était conséquent, qui ne fût un homme détestable.

111. — L'irréligion et le libertinage des peuples, présage certain de la ruine des états.

(Si vous prédisez) qu'un état est à la veille

d'une sacheuse révolution, à cause des vices énormes qui y règnent, de l'athéisme, de l'impiété, des blasphèmes..., du luxe, de l'ivrognerie, des impudicités et des injustices qui y dominent (vous avez raison); une prédiction bâtie sur un tel sondement sera de mise (Cont. des Pensées div., t. IV).

N. 1. Cette maxime échappe à Bayle malgré la fureur avec laquelle il déclame, dans cet article-là même, sur le zèle des souverains contre les ennemis de la foi catholique: mais cette assertion fait voir qu'il était intimement convaincu de cette vérité, et qu'il en croyait les autres aussi convaincus que lui, sans quoi il n'en aurait pas fait la base de lous ses arguments. L'expérience, en effet, ne l'a que trop fait connaître, que la ruine des mœurs annonce presque toujours la ruino des empires; et comme l'esprit de religion no tombe jamais dans un état que les mœurs n'v tombent dans une égale proportion, il s'ensuit nécessairement qu'un état doit sleurir à proportion que la religion y seurit, et qu'il doit périr avec elle; suivant cette maxime, que les infidèles même n'ont pu oublier : Omnia prospera colentibus deos, adversa spernentibus (Tit. Liv. l. V).

N. 2. Voulez-vous une voie abrégée et sacile pour rendre un empire slorissant? Faites-y sleurir la religion: bientôt vous verrez toutes les parties de l'état se ranimer et prendre de la sorce et de la vie; je le démontre.

1° Où règne la chasteté, les mariages sont plus multipliés et plus féconds. Nous voyons parmi nous les mariages plus rares et les familles moins nombreuses depuis que nos mœurs sont moins pures. De tous temps le libertinage a dépeuplé les états.

2º Où règne la tempérance, les maladies sont plus rares, et la vie des citoyens est plus

longue.

Immodicis brevis est ætas, et rara senectus.
(Mart. Epigr.)

3° Où règnent le travail et l'industrie, l'abondance règne davantage, ubi autem plu-rima segetes, ibi manifesta est fortitudo boum (Prov., XVI, 17).

Or, on ne saurait nier que ces vertus ne dominent dans les empires à mesure que la religion y est plus respectée; et il est manifeste que la crainte de Dieu ne peut s'y affaiblir, qu'elles n'y deviennent moins communes, soit par une suite naturelle de cet affaiblissement, soit par une punition du Ciel; il est donc impossible de bannir la religion d'un état, qu'en même temps on n'en bannisse les vertus civiles les plus nécessaires à sa conservation et les plus essentielles à sa gloire.

La religion, disnit Salomon, a la longueur des jours dans sa droite, et dans sa gauche les richesses et la gloire (Prov., III).

D'où je conclus que l'état n'a point de pestes plus dangereuses que les écrivains impies qui osent lever l'étendard contre la religion et la décréditer dans l'esprit des peuples; et que si on ne les punissait pas pour la venger de leurs insultes, il faudrait les punir pour

venger la patrie.

N. 3. La maxime de Bayle se prouve encore mieux par les faits que par le raisonnement, à quelque haut degré de puissance et de gloire que se sussent élevés les célèbres empires d'Assyrie, de Chaldée et d'Egypte; les empires encore plus célèbres des Perses, des Grecs et des Romains; la corruption des mœurs a susti pour les renverser; ce désaut a été la scule cause de leur chote et de leur ruine: la mollesse et les débauches de Sardanapale et de ses courtisans rendirent inutiles toutes les précautions qu'il avait prises pour maintenir dans ses états l'ordre que ses vices ne lui permettaient pas de faire régner dans sa cour. Rien de si beau que le plan de son gouvernement; mais il péchait par le principe, les mœurs du prince et des grands; aussi il ne fallut, pour ainsi dire, qu'un souf-Re pour renverser ce superbe édifice (Voyez Diodore de Sicile, I. II. c. 6).

Cyrus s'empare de l'empire et se rend mattre de la ville de Babylone, par sa valeur sans doute et par sa bonne conduite, mais encore plus par la faute des vaincus, tout occupés de leurs fêtes et de leurs plaisirs dans le temps même où l'ennemi était à leurs portes prêt à les accabler (Voyex Hérodote,

l. I).

Apriès (autrement Pharaon Hophra) était certainement un monarque puissant; ses conquêtes avaient encore ajouté au grand pouvoir qu'il avait hérité de son père : mais est—on véritablement puissant lorsqu'on est vicieux? Ses vices le font haïr de ses sujets; et un simple soldat (Amasis) est mis à sa place, comme plus digne que lui d'être placé sur le trône (Voyez Hérodote). Il en était sans doute bien plus digne qu'Apriès, s'il est vrai, comme on le dit, qu'il porta cette loi, par laquelle il était ordonné que chaque citoyen rendrait compte tous les ans, devant le magistrat, des moyens qu'il avait pour fournir à sa dépense.

L'empire des Perses, dans les jours de son accroissement, était l'empire des vertus : le portrait qu'en fait Xénophon inspire la plus grande estime pour cette nation admirable; mais au temps de sa chute on n'y voyait plus aucune trace de ces vertus antiques : plus de probité, plus de mœurs, plus aucun vestige de religion ni chez les grands, ni parmi le peuple. Une nation aussi dépravée n'était pas difficile à vaincre. Tout le monde sait que les Grecs et les Romains eurent le même sort. Chez ces peuples fameux, les mêmes causes ont produit les mêmes effets; philosophes, historiens, orateurs, poètes, tous ceux qui ont écrit des causes de leur décadence, et qui voyaient de plus près que nous leurs ruines, en ont dit ce que nous en disons :

> Nam cætera regna Luxuries vitiis, odiisque superbia vertit. Sic male sublines fregit Spartanus Athenas : Atque idem Thebis cecidit. Sic Medus ademit Assyriis, Medoque tulit moderamina Perses. (Claudian.)

Ajoutons à ces réflexions que de tous ces

empires ceux qui ont subsisté la plas longtemps sont ceux où la vertu a plus longtemps régné; savoir, celui des Perses et celui des Romains. Lisez Hérodote et Xénophon pour les premiers, et pour les seconds lisez Polybe. un des plus judicieux historiens de l'antiquite. Ajoutons encore qu'entre toutes les puissan. ces que nous avons vues s'établir depuis dans le monde, celles où la vertu était comples pour rien, comme les Huns, les Vandales, les Hérules et beaucoup d'autres, n'ont eu qu'une très-courle durée; et qu'au contraire les puissances chrétiennes, qui ont donné pour base à leur législation et à leur gouvernement la vertu et la religion. subsistent depuis plus de siècles que n'en ont pu compter les plus florissantes monarchies du monde.

# IV. — Funestes effets de l'irréligion.

Si l'homme est convaincu qu'il y a une Previdence qui gouverne ce monde et à qui rin ne peut échapper, qui récompense d'un b. nheur infini ceux qui aiment la vertu, qui punit d'un châtiment éternel ceux qui s'adonnent au vice, il ne manquera point de se porter à la vertu et de fuir le vice, et de renoncer aux voluptés corporelles qu'il sait fort bien qui attirent des douleurs qui ne finiront jameis, pour quelques moments de plaisirs qui les accompagnent; au lieu que la privation de ces plaisirs passagers est suivie d'une éternelle filicité.

Mais s'il ignore qu'il y ait une Providence. il regardera ses désirs comme sa dernière fa el comme la règle de toutes ses actions; il : moquera de ce que les autres appellent tertu et honnéteté, et il ne suivra que les mout'ments de la convoitise; il se défera, s'il peut. de tous ceux qui lui déplairont; il sera de faux serments pour la moindre chose; et silve voit dans un poste qui le mette au-dessus des lois humaines, aussi bien qu'il s'est dijà mis au-dessus des remords de la conscience, il ny a point de crimes qu'on ne doire attendre de lui: c'est un monstre infiniment plus dangereux que ces bêtes féroces, ces lions et ces tatraux enragés dont Hercule délivra la Gréce; si bien qu'étant inaccessible à toutes ces considérations (de la religion), il doit être nécessairement le plus grand et le plus incorrigible scélérat de l'univers (Pensées diverses, art. 134).

N. 1. Il est vrai, ainsi que Bayle l'a observé dans l'article suivant, que l'homne na suit pas toujours ses lumières; qu'il ne se détermine pas toujours par les connaissances qu'il a de ce qu'il doit faire; que, convaincu des maximes de la sagesse, il ne laisse pas de donner quelquefois dans des écarts que ces maximes condamnent: et que de même. lorsqu'il aura eu le malheur d'adopter des principes contraires, il ne se livrera pas toujours aux pernicieuses conséquences qui en résultent; mais il n'est pas moins certain. comme l'a dit Bayle, que l'irréligion conduit par elle-même à la corruption, et que la religion conduit par elle-meine aux bonnes mœurs ; que par conséquent il est infiniment

dangereux de n'avor pas de religion, et intiniment utile d'en avoir.

Tout inconséquents que nous sommes, il importe souverainement que nous ayons de bons principes, parce qu'ensin ces principes influent toujours plus ou moins sur notre conduite; au moins est-il certain que l'on convertira plus aisément un homme qui a de bons principes, que celui qui en a de mauvais : Bayle a bien su le dire quelquesois, qu'un homme entété de faux principes se rend avec plus de peine à la vérité, qu'un homme qui ne sait ce qu'il croit. Celui-là, dil-il, songe bien moins à pénétrer ce que vous lui dites, qu'à imaginer des raisons pour le combattre. Plus vous failes d'efforts et vous accumulez de preuves pour le convaincre, plus il ré-siste; et l'évidence des raisonnements qui persuade les autres est précisément ce qui empêche qu'il ne se laisse persuader, minus placet quod suadetur, magis quod dissuadetur placet (Plaut., in Trinum).

N. 2. Tant de gens, nous dit-on, qui croient à la religion et qui n'en observent pas les devoirs! Je réponds: Tant de gens qui croient à la politesse et qui sont impolis; à la reconnaissance, et qui sont ingrats; à l'amitié, et qui sont infidèles! Concluez-vous de là que la politesse, la reconnaissance et l'amitié sont des chimères, et qu'on a tort d'en prescrire les lois? Il en est de même de la reli-

gion.

Pourquoi les impies, qui ont abjuré la religion et toules ses lois, ne laissent-ils pas d'observer certains devoirs et y sont-ils constamment sidèles? Je réponds: Par la même raison que les voleurs, qui ne connaissent point la probité, observent entre eux certaines règles dont ils ne se départent jamais. On ne peut pas renoncer à tout, pas même à tout bien.

V. — Tandis qu'on est jeune on adopte, par légèreté, des systèmes d'irréligion; et lorsqu'on est devenu vieux, on y persiste par opinidtreté et par vanité.

Il est certains docteurs opinidtres... qui ne démordent jamais de leurs premiers sentiments: ils jettent l'ancre pour leur vie partout où l'engagement de la naissance, le hasard ou l'intérél les ont conduits; et comme la passion est la principale source de la lumière qu'ils suivent, ils s'enfoncent et s'enracinent de plus rn plus dans leurs préjugés, de sorte qu'ils y iennent plus fortement sous leurs cheveux lancs qu'à la fleur de l'âge... Un faux point l'honneur est cause qu'ils ne voudraient pas rezon cer, dans leur vieillesse, à des sentiments rui leur ont fait acquérir un nom et une lonque réputation, ils craindraient qu'on n'atribuat leur changement à quelque faiblesse l'esprit ;... ils auraient honte de reconnaître e besoin qu'ils auraient eu de vieillir pour 'iscerner la vérité (Pensées div., t. III).

N. On n'en voit que trop de ces caractères piniâtres, qui, parvenus à un âge où la raion se fait mieux entendre, ne l'écoutent pas lus qu'ils n'ont fait pendant les années de ur jeunesse, et refusent obstinément de

plier sous le joug de la religion, dont cependant ils ne sauraient s'empêcher d'apercevoir la vérité. C'est à ces hommes inflexibles que Dieu disait, par la bouche d'Isaïe: Je savais que vous êtes durs, que votre cou était comme une barre de fer, et que vous aviez un front d'airain. Mais d'où leur vient cette dureté et cette espèce d'insensibilité? Bayle ici nous l'apprend; de leur entétement: on n'aime pas à se dédire ct à convenir qu'on a eu tort pendant si longtemps: de leur vanité; on a honte de reconnaître qu'on a eu besoin de devenir vieux pour devenir raisonnable: du respect humain; on était un esprit fort, on sera peut-être accusé d'être un esprit faible.

Ajoutons que la paresse et la lachelé ont encore beaucoup de part à leur obstination. S'il ne s'agissait que de revenir de ses erreurs passées, on pourrait encore s'y déterminer; mais il s'agit de les réparer, de les confesser, d'en faire pénitence, et c'est à quoi l'on n'a pas le courage et la force de se résoudre. Combien d'impies reviendraient à Dieu s'ils n'étaient obligés de se confesser qu'à Dieu?

VI. — C'est une espèce d'athéisme que de vivre sans religion.

Ceux-là sont de vrais athées qui, reconnaissant l'existence de Dieu, nient sa providence, et veulent qu'il se tienne dans un éternel repos sans se mêter du gouvernement du monde, et laissant toutes choses à la conduite de la nature, qui les fait aller leur train, ou à l'esprit des hommes, qui disposent de leurs affaires selon leurs lumières et selon leurs soins, c'est là un véritable athéisme; car un Dieu sans providence n'est pas un Dieu, mais une idole vaine et immobile qui n'agit point et qui ne sert de rien... Ils ont Dieu dans la bouche, mais ils l'ont banni de leur cœur, et ils avouent de parole ce qu'ils méconnaissent en effet (Contin. des Pens. div., t. 1V, p. 92).

Ceux qui ne servent point Dieu, et qui au contraire l'outragent par une vie criminelle et vicieuse, sont une espèce d'athées, c'est là l'athéisme des garnements et des débauchés ; car effectivement ils vivent comme s'il n'y avait point de Dieu, sans crainte de sa justice, sans reconnaissance de sa bonté, sans respect pour son nom, sans obéissance à ses lois; et quand ils auraient abattu Dieu de dessus son trône pour l'écraser sous leurs pieds et l'anéantir à jamais, ils ne se donneraient pas plus de licence et de hardiesse. Ce sont donc des athées d'œuvre et d'action, ils confessent Dieu de leur langue, mais ils le renient par leurs mœurs; ils parlent comme croyant un Dieu, mais ils vivent, ils agissent comme n'en croyant point

(1b., p. 94).

N. 1. Ces deux passages ne sont pas de-Bayle même, mais ils sont tirés d'un sermon. composé par un ministre protestant nommé Dubosc. Bayle les adopte, et il les cite comme un argument invincible qui comble, dit-il, la mesure des preuves qu'il a alléguées jusque-là pour soutenir son système et confirmer ses Pensées sur les comètes. On doit donc les regarder l'un et l'autre comme étant l'expression des sentiments de Bayle; si l'on

pouvait en douter, la note qui va suivre suffirait pour lever tous les doutes à cet égard;

elle est tout entière de Bayle.

N. 2. Tous les inconvénients que l'on pourrait craindre de l'athéisme, l'anéantissement de la confiance en la protection du ciel, la destruction de l'espérance d'être heureux (en l'autre vie) en vivant bien, et de la peur d'être malheureux en vivant mal; tous ces inconvénients, dis-je, sans en excepter un seul, cou-, laient aussi nécessairement, aussi naturellement de la doctrine d'Epicure que de la doctrine des athées. Les esprits les moins pénétrants comprennent très-bien que tous les usages de la religion sont fondés, non pus sur le dogme de l'existence de Dieu, mais sur le dogme de sa providence,.... il est visible que la foi de l'existence, sans la foi de la providence, ne peut pas être un motif à la vertu, ou un frein contre le vice (Dict., art. Lucrèce).

VII. — Mourir dans l'irréligion est la résolution la plus folle et la plus brutale dont l'homme soit capable.

Spinosa était le plus grand athée qui ait jamais été, et qui s'était tellement infatué de certains principes de philosophie, que pour les mieux méditer il se mit comme en retraite, renonçant à tout ce qu'on appelle plaisirs et vanités du monde, et ne s'occupant que de ses abstruses méditations. Se sentant près de sa fin, il fit venir son hotesse et la pria d'empé-cher qu'aucun ministre le vint voir dans cet état. Sa raison était, comme on l'a su de ses amis, qu'il voulait mourir sans dispute, et qu'il craignait de tomber dans quelque faiblesse de sens qui lui sit dire quelque chose dont il tirat avantage contre ses principes, c'est-à-dire qu'il craignait qu'on ne débitat dans le monde qu'à la vue de la mort sa conscience s'étant réveillée, l'avait fait démentir de sa bravoure el renoncer à ses sentiments. Peut-on voir une vanité plus ridicule et plus outrée que celle-là, et une plus folle passion pour la fausse idée qu'on s'est faite de la constance (Pensées div., t. II, p. 86).

N. 1. Je n'examine point si le fait est vrai, mais supposant que Bayle en était certain, et qu'il en avait été, comme il dit, instruit de bonne part, nous nous arrêtons au jugement qu'il porte de cette conduite abominable, et nous invitons les impies à y faire quelque attention: s'ils n'ont pas la sagesse de rentrer pendant leur vie dans les voies de la raison et de la vérité, nous les conjurons de se rappeler, du moins à la mort, cette pensée de leur Maître, et de se souvenir alors que le docteur qui les a égarés, les exhorte lui-même à revenir dans ces derniers instants de leur égarement et de leurs

erreurs.

N. 2. Un autre exemple d'endurcissement que l'ayle cite dans le même ouvrage, lui donne occasion d'exprimer encore plus fortement son mépris et son indignation contre les impies qui renoncent absolument, et pour la vie et pour la mort, au salut éternel de leur âme. Y a-t-il rien de plus grossier et de plus brutal, dit-il, que la conduite de

Radbod, roi des Frisons, qui, sur le point de se faire baptiser, demanda où étaient ses ancêtres? dans les enfers, lui répondit-on, cur il n'y a point de salut hors du christianisme. J'aime donc mieux, répliqua-t-il. me trouver dans les enfers avec le grand nombre, qu'en paradis avec la petite troupe des chrétiens (Contin. des Pens. div., t. 111).

VIII. Le nombre des incrédules n'est pas auss grand qu'il le parait.

Ceux qui doutent de la vérité de la religion chrétienne, et qui traitent de fable ce que l'on dit de l'autre vie, sont en très-petit nombre.... Il est difficile de trouver un homme qui dis dans le secret de son cœur : Il n'y a point de

Dieu (Pensées div., t. II).

N. 1. Un habile prélat de notre siècle, dans ses Questions sur l'incrédulité, ouvrage trèssolide et très-propre à persuader, prouve clairement la rareté des incrédules, et qu'il y a très-peu de gens qui le soient dans le scret de leur cœur, quoiqu'il y en ait beaucoup qui le soient dans le propos. On peut voir dans l'ouvrage même les raisons sur lesquelles l'auteur se fonde.

Il est vrai que dans ce siècle malheureus, des personnes de tout âge et de tout état. font une profession assez ouverte d'incrédalité, c'est même aujourd'hui la mode, on n'est pas philosophe sans cela; or tant de monde prétend à l'être, que ce serait l'occasion de répéter le bon mot de Plutarque sur la même manie qui régnait de son temps à Rome, comme elle règne actuellement à Rome, comme elle règne actuellement à Rome; de les enfants et les laquais se mélent d'être philosophes, le nombre des sagur n'est plus réduit à sept, comme il l'était autrefois, c'est maintenant celui des fous qui est ainsi réduit (Plut., de la Piété filiale).

Néanmoins, malgré cette foule innombrahle de prétendants à l'incrédulité, je persiste avec Bayle à croire le nombre des vrais incrédules fort petit. Il s'en est vu assez, disait Montaigne, par vanité et par fierté, concevoir des opinions non vulgaires et réformetrices du monde, en affecter la profession per contenance, qui, s'ils sont assez fous, ne son: pas assez forts pour l'avoir plantée en leur conscience... Autre chose est un dogme sériessement digéré ; autre chose ces impressions 🖘 perficielles, lesquelles nées de la débauche d'un esprit démanché, vont nageant témérairement et incertainement en la fantaisie.... Homme bien misérables, continue le même philesphe, et bien écervelés, qui tachent d'être pires qu'ils ne peuvent! (Montaigne, Essais de Marale.). Bayle dit à peu près dans les mêmes termes que ces messieurs en disent besucos plus qu'ils n'en pensent, et que la vante a beaucoup plus de part à leurs discours que 😘 conscience (Dict., art. Des Barreaux). Dans le vrai, la plupart des libertins sont impies. comme les hypocrites sont religieux. Ils bonorent l'irréligion du bout des lèvres et pon du fond du cœur : très-peu sont irréligicus en esprit et en vérité.

Bayle, à l'article Bion, fait des remarques qui confirment les nôtres, et qui achèren de nous convaincre qu'il n'avait pas plus de foi que nous aux esprits forts. C'est à l'occasion le ce sameux sophiste, qui, dit-il (Dict., art. Bion), étant tombé malade, fit comme presque tous les impies : il passa dans une autre extrémité, il devint superstitieux. Il eut recours aux ligatures et à cent autres choses qui, au jugement du vulgaire étaient des préservatifs et des charmes. Voici donc ce que Bayle ajoute sur ce sujet dans ses notes : J'ai oui dire à un gentilhomme qui avait été à M. le comte de Soissons, que Saint-Ibal, fumeux esprit fort, se plaignait de ce qu'aucun homme de leur secte n'avait le don de persévérance. Ils ne nous font point d'honneur, disait-il. quand ils se voient au lit de la mort,... ils meurent, comme tous les autres, bien confessés et bien communiés. Bayle ensuite en apporte la raison, que nous avons indiquée plus haut : C'est, dit-il, que presque tous ceux qui vivent dans l'irréligion ne font que douter; ils ne parviennent pas à la certitude. Se voyant donc dans le lit d'infirmité où l'irrétigion ne leur est plus d'aucun usage, ils prennent le parti le plus sûr, celui qui promet une félicité éternelle en cas qu'il soit vrai, et qui ne fait courir aucun risque en cas qu'il soit faux. Il n'est personne de nous qui ne connaisse quelque impie de ce ridicule caractère.

Qui fait l'homme intrépide, et tremblant de faiblesse, Allend, pour croire en Dieu, que la fièvre le presse.

(Boileau.)

Mais à quelles inquiétudes, à quel tourment insupportable on se condamne lorsqu'on prend la funeste résolution de vivre dans cette cruelle incertitude! Bien insensés et bien malheureux, même ici-bas, ceux qui, au lieu de s'appuyer sur la pierre ferme, établissent ainsi leur destinée tout entière sur des doutes incertains, et vont chercher leur repos dans cet ablme de trouble et de perplexité! Ils sèment du vent, disait le prophèle; est-il étonnant qu'ils ne recueillent que des tempêtes? (Joël, VIII, 7.)

Nous croyons devoir citer encore, pour appuyer l'opinion que nous avons des incrédules, un fameux passage de Charron, que quelques écrivains ont blamé, mais que Bayle a défendu avec beaucoup de chaleur, d'éloquence et de solidité, et où il développe clairement sa manière de penser sur le petit nombre des incrédules. Voici les propres paroles de Charron: Se déprendre et du tout rejeter le sentiment et l'appréhension de déité, chose attachée à la moelle de nos os , il y faut une monstrueuse et enragée force d'ame, et telle qu'il est très-malaisé d'en trouver, quoique s'y soient étudiés et efforcés ces grands et insignes athées, qui d'une très-haute et furieuse audace ont voulu secouer de dessus eux la déité, se dépêtrer de toute supériorité; mais les plus habiles qui s'y sont évertués, n'en ont Pu du tout venir à bout; car combien qu'étant à leur aise et mattres de leurs discours, ils \*emblassent gagner ce point en se gaudissant Le toute imagination de Dieu et de religion; coutefois avenant qu'ils fussent fort pressés, ils

se rendraient comme petits enfants. Bayle approuve tout ce discours dans une longue dissertation qu'il fait sur ce sujet, et il conclut par cette maxime de saint Augustin: que la grande piété et la grande impiété sont aussi rares l'une que l'autre, et qu'il est aussi dissicile de rencontrer un vrai incrédule qu'un saint parsait: Sicut enim magna pietas paucorum est, ita et magna impietas nihilominus paucorum est.

Au reste, cette monstrueuse et enragés force d'âme que Charron et Bayle supposent en ceux qui seraient véritablement impies, n'est pas une qualité dont ils puissent se faire gloire, puisqu'elle n'est autre que cette audace forcenée que font voir les grands scélérats lorsque, pour commettre les grands crimes, ils surmontent toutes les répugnances de l'honneur, de la raison et de la nature.

N. 2. Quoi qu'il en soit du nombre des incrédules, fût-il encore plus considérable qu'il ne paraît l'être, leur suffrage n'en serait pas pour cela d'un plus grand poids. La répugnance des méchants de tous les siècles à se soumettre au joug de la foi, ne prouve pas plus contre elle que l'indocilité des peuples de tous les temps ne prouve contre la nécessité d'un gouvernement.

1X. — Les incrédules qui parlent ne sont pas les vrais incrédules.

On n'a presque jamais vu qu'un homme grave, éloigné des voluplés et des vanités de la terre, se soit amusé à dogmatiser pour l'impiété dans les compagnies, encore qu'une longue suite de méditations profondes, mais mal conduites, l'ait précipité dans la rejection in térieure de toute religion (Dict., art. Des Barreaux); bien loin qu'un tel homme voulût ôter de l'esprit des jeunes gens les doctrines qui les peuvent préserver de la débauche, bien loin qu'il voulût inspirer ses opinions à ceux qui en pourraient abuser, ou à qui elles pourraient faire perdre les consolations que l'espérance d'une éternité heureuse leur fait sentir dans leurs misères, illes fortifierait là-dessus par un principe de charité et de générosité... voilà ce que font les athées de système, ceux que la débauche ni l'esprit hableur n'ont point gates, Le malheur d'avoir été trop frappés d'un certain principe, et de l'avoir suivi avec trop de gradations de conséquence, les a menés à une certaine persuasion; la grace de Dieu les en peut tirer à la vue de la mort.

Il est assex apparent que ceux qui affectent dans les compagnies de combattre les vérités les plus communes de la religion, en disent plus qu'ils n'en pensent... ils s'imaginent que la singularité et la hardiesse des sentiments qu'ils soutiendront, leur procureront la réputation de grands esprits. Les voilà tentés d'étaler contre leur propre persuasion les difficultés à quoi sont sujettes les doctrines de la providence et celles de l'Evangile: ils se font donc à peu près une habitude de tenir des discours impies, et si la vie voluptueuse se joint à leur vanité, ils marchent encore plus vite dans ce chemin. Cette mauvaise habitude contractée

XI. — Quand il n'y aurait pas de religion instituée et positivement commandée, on ne serait pas pour cela dispensé d'être religieux.

Nous lisons qu'Epicure, qui niait la pro-vidence et l'immortalité de l'Ame, ne laissait pas d'honorer les dieux. Il fit des livres de dévotion, où il parla avec tant de force de la sainteté et de la piété, qu'on eût dit que c'était l'ouvrage de quelque souverain pontife (Pens. div., t. IV). Quand on lui objectajt qu'il n'arait que faire du culte des dieux, lui qui croyait qu'ils ne nous faisaient ni bien ni mal, il répondait que l'excellence de leur nature était une assez grande raison de les vénérer. Habet venerationem justam quidquid excellit (Cic., de Nat. deor., l. 1), et qu'on se trompait fort de croire, qu'à moins de redouter les ressentiments des dieux on ne pouvait pas leur rendre ses adorations : et pie , sancteque colimus naturam excellentem alque præstantem.

N. 1. Supposez donc tant qu'il vous plaira que Dieu n'exige de vous aucune adoration ni aucun hommage, la raison ne vous en im-pose pas moins l'obligation de lui rendre ces devoirs. La supériorité de son être, l'excellence de ses persections infinies, sa beauté et sa grandeur suprémes, commandent à l'âme raisonnable l'admiration et l'amour. S'affanchir de ce commandement, c'est renverser toutes les idées de l'ordre et de la justice : et comme, selon les principes de Bayle, dans l'hypothèse où il n'y aurait point de Dieu, on n'en serait pas moins obligé d'étre vertueux : ainsi dans l'hypothèse où il n'y aurait point de religion instituée, on ne serait pas moins dans l'obligation d'être religieux.

Un être souverainement grand et souverainement aimable n'a pas besoin de commander l'amour et l'adoration, pour qu'on soit obligé de l'adorer et de l'aimer. Il y a plus, c'est que s'il ne le commande pas, je n'en suis que plus obligé de lui rendre ce culte. Moins mon maître exige de moi, plus je lui dois. Nemo plus impetrat a libero, quam qui servire non cogit. (Hieron. ep. 27, ad

Eust.).
N. 2. Ajoutons que dans le système qui domine aujourd'hui parmi les impies, où ils insèrent de la grandeur et de la bonté infinie de Dieu la dispense de l'adorer et de l'aimer, on peut rendre cet argument encore plus pressant; car voici ce qu'on pourrait leur

1. Je reconnais que j'ai un maître dans le cicl; un maltre d'une grandeur et d'une puissance qui est au-dessus de toutes nos expressions et de toutes nos idées. Lorsque je me représente sa haute dignité, son excellence et ses droits, je me trouble malgré moi, je ın'estraye et je sens que je ne puis me trauquilliser sur cet objet, à moins qu'on ne m'apprenue enfin la manière dont ce grand Dieu veut qu'on le serve et qu'on l'adore. Jusque-là je craindrai toujours de n'en point faire assez pour un maître si auguste ct si puissant. Si donc l'on parvient à m'in-

struire sur un point si intéressant aux veux de ma raison, et à me faire connaître que mon Dieu a parlé et qu'il a enseigné à l'homme les hommages et le service qu'il exige de lui, je ne me croirai point surchargé par l'obligation qu'on m'aura fait connaître. On m'aura soulagé au contraire d'un très-grand fardeau que m'imposait la haute idée que j'ai conçue de la grandeur de Dieu et de ma dépendance, aucune religion n'exigeant de moi tout ce que je me sens forcé d'en exiger moi-même. Il est vrai que la religion dont on m'impose la loi me subjugue et m'assujettit : mais en me subjuguant, elle me décharge d'un autre joug beaucoup plus pesant, celui que m'imposerait ma propre conscience. Ce que la religion me laisse de liberté, me dédommage bien de celle qu'elle m'ôte, et ce que je perds n'est rien en comparaison de ce que je

gagne.
2º Je confesse que Dieu est mon bienfaiteur suprême; qu'il est l'auteur et le conservateur de mon être, et que tous les moments de mon existence sont marqués successivement par de nouveaux bienfaits que répand sur moi sa libéralité : si j'en suis parfaite-ment convaincu, cette vérité touchante doit intéresser et remuer vivement mon cœur; et ce doit être pour lui un tourment d'ignorer comment il pourra reconnaître tant de bienfaits, et si précieux et si multipliés. Mais si dans cette perplexité on vient à me marquer à quoi doit se borner la reconnaissance qu'attend de moi mon bienfaiteur, recevrai-je avec chagrin cette instruction? Non, sans doute, à moins que je n'aie le malheur d'être né avec un cœur mauvais. Etonné au contraire que mon bienfaiteur adorable se contente d'aussi peu, et qu'il daigne ainsi m'épargner les frais d'une reconnaissance plus étendue, je recevrai avec transport cette instruction consolante, et je regarderaj comme le jour de ma délivrance celui où l'on m'aura instruit de cette vérité salutaire. Jamais, dirais-je, ma reconnaissance n'aurait osé se renfermer dans des bornes aussi étroites que celles qu'on me prescrit. Mon cœur, livré à lui-même, aurait été beaucoup plus loin. En sacrifiant tout son être, il n'aurait pas encore été satisfait.

Ce raisonnement, tout simple qu'il est, démontre que les partisans de la religion naturelle n'avanceront pas leurs affaires autant qu'ils le pensent, et que la religion révélée leur serait d'un tout autre secours que la leur. La religion naturelle livre l'homme à lui-même, et ne donne aucune règle. La religion révélée prévient tous les inconvénients et tous les excès, tant ceux de l'indolence que ceux de l'indiscrétion. C'est l'oubli de la religion révélée qui a ouvert la porte à la superstition et au fanatisme. Ceux donc qui ne croient pas et qui ne veulent pas que l'on croie, bien loin de bannir les excès, font tout ce qu'il faut pour les saire renaître, puisqu'il est constant que toutes les religions qui ont eu des hommes pour auteurs sont des religions infâmes et abominables; et que du mépris de la religion véritable au fanatisme, il n'y a pour un peuple qu'un pas à saire (Voyez Bannier et le Mascrier, Hist. gén. des cérémon. relig.).

Qui de nous peut lire sans horreur et sans estroi ce que Platon, Plutarque, Denys d'Ha-licarnasse, Philon, Diodore de Sicile (je ne parle pas des pères de l'Eglise) ont écrit du fanatisme des anciens peuples, et ce que nos voyageurs nous apprennent des abominations qu'ils ont vues dans le nouveau monde (Quinte-Curce)? Les Phéniciens, les Carthaginois, les cités de Rhode et de Crèle; quel culte, quelles cérémonies, quels sacrifices ils avaient substitués à la vraie religion! A quels mon-strueux excès ils se portèrent, faule de sa-voir à quoi s'en tenir sur ce qu'ils devaient à la Divinité! Sacrisser sa semme, ses amis, ses ensants, les ensants mêmes des héros et des rois, ne leur paraissait point un excès. Entend-on sans frémir l'épouse d'Annibal redemander son fils aux barbares qui le trafnent à l'autel, et vouloir périr à sa place?

> Ne me, quæ genui, vestris absumite votis. (sil. I, al. l. IV.)

Voit-on sans pitié couler sur le même autel le sang de deux cents victimes aussi chères et aussi illustres que le fils infortuné d'Imilce?

)u'on ne dise pas que la religion a enfanté ces désordres, puisqu'il est évident que si les peuples n'eussent pas oublié la religion qui désendait toutes ces horreurs, la terre ne les aurait jamais connues. Quand les Juiss, à l'exemple des Phéniciens, leurs voisins, osfrirent à Moloch de pareils sacrifices, n'est-il pas maniscste que c'est l'oubli de la religion qui les conduisit à cette superstition détestable? Craignons donc d'oublier la nôtre ou de la mépriser.

#### CHAPITRE V.

## L'Ecriture sainte et les miracles.

L. - La divinite de la sainte Ecriture est démontrée et elle est indubitable.

Si l'on entend par une démonstration mathématique une démonstration contre laquelle la chair et le sung ne font point d'objection, on reconnat: que la divinité de l'Ecriture ne peut pas être démontrée mathématiquement. Mais cela n'empêche pas qu'elle ne soit démontrée moralement d'une manière à exclure tout

doute (Dict., art. Beaulieu)

N. 1. Bayle, dans cet article, semble avoir renoncé au goût décidé qu'il montre souvent pour le pyrrhonisme : il reconnaît que nous sommes certains de la vérité des livres saints de la même manière que nous le sommes qu'il y a eu une république romaine, que cette connaissance n'est point une simple démonstration morale, ni notre persuasion à cet égard un acte de foi humaine et une opi-nion, mais que c'est une science proprenent dite; c'est la conclusion d'un syllogisme dont la majeure et la mineure sont des propositions clairement et necessairement démontrées (Ib.). Ensin pour qu'on ne doute pas de la sincérité de la soi qu'il professe sur cet article, il dit expressément dans son addition aux Pensées diverses, pag. 414 : Quand même je me trom-

perais... il est toujours vrai que je reconnais la divinité de l'Écriture. Jelez encore les yeux dans la dissertation qu'il a faite sur les libelles diffamatoires, et vous verrez que la divinité des livres sacrès est un point qu'il regarde comme certain et incontestable. Il faudrait, dit-il, que, comme l'histoire sainte n'a pas été l'ouvrage d'un particulier, mais de gens qui avaient reçu de Dieu une commission spéciale d'écrire, de même l'histoire civile ne fut composée que par des gens commis à cela par le souverain de chaque pays (Diet.. ad Calam.). Et il ajoute en marge ce passage exprès de l'apôtre saint Pierre, dont la première partie de sa maxime est la traduction littérale: Non enim voluntate humana allata est aliquando prophetia, sed Spiritu sancto inspirati, locuti sunt sancti Dei homines (11 Petr., I).

N. 2. De la même manière qu'on prouve l'authenticité des livres profancs, on prouve aussi celle de l'Evangile. Comment savonsnous que les Commentaires de César ne sont pas un livre supposé? Parce qu'en remontant de siècle en siècle jusqu'à celui de l'auteur même, nous voyons des témoignages constants qui nous assurent que cet ouvrage fut écrit par César. C'est ainsi qu'en remontant successivement depuis le siècle où nous vivons jusqu'au siècle où vivaient les apôtres, nous voyons les sidèles, les hérétiques mêmes reconnaître successivement et unanimement pour auteurs du Nouveau Testament, ceux à qui nous l'attribuons aujourd'hui, sans variation, sans interruption, sans que depuis près de dix-huit siècles il se soit presque jamais élevé sur ce sujet ni aucune contestation ni aucun doutc. Quelle preuve plus certaine et plus convaincante pouvons-neus

désirer de leur authenticité?

C'est ce raisonnement si simple et tout à la fois si persuasif, que David et Morse cmployaient pour renouveler dans l'esprit du peuple juif la croyance des merveilles enseinées par la religion. Je vous parlerai, dissit David, de ce que nos pères nous ont raconté: ils ne l'ont point caché à leurs enfants ni à leur postérité, ils ont publié les effets de la puissance de Dieu et les merveilles qu'il a opérées. il a fait une loi, il a intimé ses ordres à Jacob et à Israël, qu'il a commandé à nos pères & transmettre à leurs enfants, afin que les génerations postérieures en aient aussi la cornaissance, et que les enfants qui doivent neitre et s'élever après eux les puissent encere raconter à leurs enfants (Ps. LXXVI). Après quoi David rappelle en détail le souvenir des merveilles opérées par la puissance de Due en faveur de son peuple.

Consulter, disait Morse dans son cantique. consultez les siècles anciens, considérez ce çu s'est passé dans la suite de toutes les races, isterrogez votre propre père, il vous instruira. interrogez vos aieux, et ils vous diront la

choses.

Ce n'est point une découverte nouvelle que l'on ait saite. Les premiers siècles et les siècles suivants reconnaissent les quatre évange listes, s'appuient sur leur témoignage, aent leurs propres paroles; les quatre évanelistes seraient perdus, qu'on les retrouveait presque entiers dans les pères de chaque iècle. Si une tradition aussi soutenue ne prouve pas suffisamment l'authenticité de nos dvangiles, quelle preuve voulez-vous qu'on

ous en donne?

Que les impies qui ont de l'érudition approfondissent cette preuve, et ils en sentiont de plus en plus la force et la solidité. Test, disait Leibnitz, le véritable usage de l'éudition (Epist., III, ad Huetium): car, dit-il, ru'y a-t-il de plus grand que la religion, et jui intéresse plus fortement tous les hommes? N'est-il pas infiniment doux, infiniment conrolant, au milieu des misères de cette vie, d'apprendre avec certitude que nous sommes nés our l'immortalité et pour une immortalité elle que nous pouvons la désirer, c'est-à-dire elle que Jésus-Christ nous l'enseigne... Je ne ois pas quel plus grand avantage on peut atendre de l'histoire et de l'érudition, que de rouver que nos livres sacrés sont authentiues et qu'ils sont parvenus jusqu'à nous sans ucune altération substantielle, etc. Ainsi arlait un des plus savants hommes, un des dus beaux génies de l'Europe, vers la fin du iècle dernier. Son témoignage devrait être du lus grand poids auprès de nos philosophes: ar il n'était ni catholique ni dévot.

N. 3. Adorons les vues sages et misériordieuses qui ont déterminé la Providence rendre ainsi l'authenticité des livres saints i incontestable et si facile à démontrer; elle révoyait l'indocilité du genre humain à suire les maximes sanctifiantes qui y sont renermées, que les hommes révoltés contre ces ois sacrées porteraient un jour l'audace jus-u'à vouloir en contester la vérité, et que ans ces temps de révolte il ne resterait d'aure moyen pour les réduire et les faire ren-rer dans le devoir, que de leur démontrer, oar des raisonnements invincibles et palpales, qu'elles sont venues de Dieu, et qu'il est aucun prétexte qui puisse dispenser

es obligations qu'elles imposent.

C'est ainsi qu'autresois Moise, inspiré de lieu, ordonna aux lévites de déposer dans arche d'alliance un exemplaire de la loi, fin, dit le saint législateur, qu'il y serve de moignage contre les enfants d'Israël qui égligeront de l'observer, ut sit ibi contra te n lestimonium; car je sais, dit-il, quelle est ur obstination, et combien ils sont durs et illexibles, ego enim scio contentionem tuam, cervicem tuam durissimam (Deut., XXXI).

. — Les premiers ennemis de la foi chrétienne ne niaient point la plupart des faits attestés par l'Evangile.

J'ajoute qu'il y a des vérilés contre lesuelles une personne la plus intéressée à les ombattre, la plus prévenue et la plus pasonnée ne dispute point. Porphyre, grand memi de la religion chrétienne, grand zélaur du paganisme, demeurait d'accord de cerines vérités de fait alléguées par les chréens... apparemment à cause qu'on pouvait les outenir par des raisons beaucoup plus claires

que n'étaient les raisons de ce qu'il niait... La chair et le sang rendent quelquefois les armes. et se soumettent à une clarté qui ne leur platt

pas (Dict., Ib.).

N. 1. Comment, par exemple, les Juis auraient-ils pu contester aux apôtres la résurrection de Lazare, la multiplication des pains et plusieurs autres miracles du Sauveur, opérés en présence d'un grand nombre de témoins, et racontés avec tant de circonstances de lieu, de temps et de personnes? Aussi ne leur arriva-t-il jamais d'en contester la vé-rité. Voyez Origène contre Celse. Celse convient de la vérilé des faits miraculeux, mais

il les attribue à la magie.

N. 2. Ce Porphyre dont parle Bayle dans cet article, est celui qui écrivait sous le règne de Dioclétien contre l'authenticité des livres saints, et qui, malgré la passion qu'il avait pour en faire suspecter la vérité, fut sorcé de convenir que la prophétie de Daniel s'accordait parfaitement avec l'histoire, et qu'elle s'était accomplie à la lettre et dans tous ses points; mais il se retranchait à dire qu'elle élait supposée et écrite après l'événement, prétention qui ne lui réussit pas, et qui en effet ne saurait tenir contre les preuves indubitables qui démontrent l'ancienneté de ce livre, écrit cinq siècles et demi avant l'ère chrétienne.

Remarquons qu'une des preuves les plus frappantes de la religion chrétienne, est qu'on a commencé à la précher et à y croire dans la Judée et dans Jérusalem, incipientibus ab Jerosolyma (Luc, XXIV), qu'elle n'a été portée qu'après aux nations idolatres, que Jésus-Christ l'avait ainsi ordonné à ses disciples avant son ascension, voulant que ceux qui avaient demandé sa mort fussent ses premiers adorateurs (Art. Ap., 18; Chry-sost., in Act. homil., 14).

- Les miracles sont l'œuvre de Dieu, et ils manifestent sa gloire, sa bonté et sa jus-

Dieu peut, sans qu'il y aille le moins du monde de sa justice, de sa sagesse ou de sa bonté, maintenir inviolablement le cours des lois naturelles. S'il le suspend quelquefois en faveur de l'homme, c'est pure grace, c'est pure miséricorde..... Le bon sens nous conduit à cette pensée, que Dieu ne fait point de violence aux causes secondes, si ce n'est pour manifester sa gloire dans le salut de ceux qui se convertissent, et dans la juste punition de ceux qui méprisent les effets extraordinaires de sa bonté (Pensées div., t. II). Il semble que Dieu n'a recours au miracle que par un excès d'amour pour nous, qui le porte à se servir d'un moyen encore plus fort à notre égard que toute la nature, et que tout ce qu'il a fait pour nous, lorsqu'il voit que tout cela n'a pas eu assez de force, ou pour soutenir notre foi, ou pour nous retirer de la perdition; du reste c'est Dieu seul qui fait les miracles... Il semble donc 1º que sa bonté lui doit toujours faire choisir ceux qui peuvent le mieux confirmer la vérité et confondre le mensonge, afin que les hommes qui ne se convertissent point par

(Vingt-trois,)

oe moyen, no s'en puissent prendre qu'à leur propre endurcissement; 2° que sa sainteté no lui permet jamais de choisir ceux qui sont infiniment plus propres à favoriser l'idoldtrie que la vraie religion, à excuser les pécheurs qu'à les rendre inexcusables.... Je trouve le premier caractère dans les miracles de Moise,

de Jésus-Christ, des Apôtres, etc.

N. 1. Bayle, dans un autre endroit, nous dit expressément qu'il faut avoir un front d'airain pour nier les miracles rapportés dans les livres saints; .... et pour s'inscrire en faux contre des faits de cette nature, il fait voir clairement dans ce dernier article que la dispute des spinosistes sur les miracles (Dict. art. Spinosa. N. R.), n'est qu'une dispute de mots, .... une pétition de principe perpétuelle, un tissu de contradictions manifestes; .... que Spinosa (en combattant la vérité des miracles attestés par les saintes Ecritures) confondait lui-même ses idées, et ignorait les suites de son principe, etc.

principe, etc.
N. 2. Que de fronts d'airain dans notre siècle! Que de gens qui ignorent les suites de leurs principes, si l'on en croit Bayle! Et si on ne le croit pas, quelle extravagance de

le vanter et de l'exalter l

 IV. — Les miracles sont des signes divins envoyés par une Pravidence particulière.

Voilà dans le vrai ma doctrine... Je ne prétends point nier que Dieu ne fasse jamais, en aucun pays du monde, ce qu'on appelle prodiges, présages.... J'ajoute que s'il y a quelque part des feux extraordinaires, visibles seulement ou à quelque ville, ou à quelque pays qui connaisse le vrai Dieu, comme il en parut autrefois sur la ville de Jérusalem, on peut les prendre pour des signes envoyés de Dieu par une Providence particulière (Pens. div., f. 11).

N. 1. Je pose, dit-il, quelques lignes plus bas, pour la base et pour le principe de mon raisonnement (sur les comèles), l'existence d'un Dieu infini dans ses perfections.... Je ne prétends aucunement que Dieu ne se méle pas des affaires des humains, et qu'il ne se met pas en peine d'avertir les hommes de ses jugements pour les amener à la pénitence.... Ma doctrine tend à donner de Dieu une idée qui nous représente vivement sa sagesse, sa bonté, sa véracilé.... Dirs que je nie les présages, et que Dieu ne fait point de miracles pour avertir les hommes des malheurs qui leur pendent sur la tête, .... c'est une insigne mauvaise foi.

N. 2. Concluons de ces assertions et de beaucoup d'autres pareilles, qui sont répandues dans les œuvres de Bayle, et qu'il ne tiendrait qu'à nous d'accumuler ici; concluons que tant de lecteurs frivoles, qui se gâtent l'esprit en lisant cet auteur, et qui sortent de cettelecture pleins d'un orgueilleux mépris pour ce que dit l'Ecriture des œuvres miraculeuses, opérées par Jésus-Christ et ses apôtres, et pour la simplicité des fidèles superficiels qui ne lisent qu'à demi, qui ne comprennent pas leur auteur, et qui ne savent pas s'apercevoir qu'il se moque d'eux

et qu'il se joue impudemment de leur confiance et de leur crédulité. Il leur est d'autant plus honteux d'y être trompés, que l'imposteur lui-même les avertit qu'il les trompe, comme je l'ai fait remarquer dans la préface de cette analyse.

V. — Moise, les prophètes, les apôtres, la martyrs ont fait une infinité de miracles.

Toute l'Ecriture nous enseigne que qual Dieu a voulu que les nations voisines de ma peuple connussent que le Dieu d'Israël était le seul véritable Dieu qui gouverne toutes choss, il s'est servi de plusieurs miracles qui discient nettement cela, et qui distinguaient ce Din d'avec les autres.... Nous savons d'ailleurs que toutes les fois que le temps est arrivé où Dieu avait résolu de se manifester à ceux qui ne le connaissaient point, il leur a fait annoncer sa parole par des personnes qui pertaient des caractères si visibles de leur mission, and le don des miracles et avec l'éclat des plus saintes vertus, qu'il n'y a eu que des avrugles volontaires qui soient demeurés dans l'ignranco: cependant, combien a-t-il fallu de siècles, combien de martyrs, combien de mirscles pour détruire l'idolatrie?..... Il a falle combattre des trois et quatre cents ens pour terrasser la paganisme avec des armes de alle force, etc. (Pensées div., t. II, p. 194).

N. 1. Cet enseignement clair et précis, et entièrement conforme à celui de l'Église. L'auteur reconnaît que Dieu a envoye aux temps marqués par sa Providence, des ministres de sa sagesse pour instruire les hommes; que ces ministres ont paru avec tous les vrais caractères d'envoyés de Dieu; que puissants en œuvres et en paroles, ils out donné, pendant quatre siècles consécutifs, des signes si visibles, des preuves si incontestables de leur mission divine, qu'il n'y a eu que des aveugles volontaires qui soient restés dans l'ignorance; c'est de cet enseignement que parle Bayle, lorsqu'il dit: l'aii dans le vrai ma doctrine, et qu'il accuse d'un mauvaise foi insigne quiconque lui attribue

une doctrine contraire.

Soyons donc de bonne foi, et convesors.
ou que Bayle est un imposteur infame qui se
pense pas ce qu'il dit, lors même qu'il paraît parler le plus sérieusement, ou que toute
les impiétés qu'il s'est permis de répanse
dans ses écrits, ne sont qu'un sacrilege ladinage, par où il cherchait à amuser les a-

bertins et à duper les sols.

N. 2. Bayle ne rend pas témoignage selement aux miracles rapportés dans les lists saints, il en avoue encore plusieurs autres, nommément celui qui s'opèra à Jérusalem lorsque Julien l'Apostat eut la fantaisie et faire rebâtir le temple des Juifs, et que l'i feux qui sortirent de dessous la terre l'obligèrent à abandonner cette entreprise Decart. Alypius). Il cite Ammien Marcelia nec la confiance que mérite en pareille matére un historien idolâtre (Amm. Marcel. 1. 3) voici une partie du texte cité par Bayle, contiaque rei idem fortiter instaret Alypius, contiaque rei idem fortiter instaret Alypius, continuou général que l'empereur avait charge

de cette entreprise, et qui, pour plaire à son maitre, hatait l'ouvrage avec une grande force. secondé par le gouverneur de la province qui n'avait pas moins de zèle que le général, metuendi globi flammarum prope fundamenta crebris assultibus erumpentes fecere locum, exustis aliquoties operantibus, in accessum: lisez l'excellente dissertation qu'a composée sur ce sujet un savant anglais (l'orateur Warburton), où la vérité de ce miracle est invinciblement démontrée. La traduction de

cet ouvrage, par M. l'abbé Mareas, a paru en 1754, à Paris, chez Mercier. N. 3. On peut voir encore, dans le Dic-tionnaire de Bayle, à l'article Phasélis, combien ce critique était persuadé de la vérité des miracles de Morse. Là, il réfute avec solidité et avec une sorte de zèle l'opinion de ceux qui attribuent à une cause naturelle le passage miraculeux des Hébreux au travers de la mer Rouge ; il blame l'historien Josèphe d'avoir comparé à ce prodige le passage de l'armée d'Alexandre par le détroit de Pamphilie, auprès de Phasélis; et il prouve, jusqu'à la démonstration, qu'il n'y eut rien de miraculeux dans l'expédition de celui-ci, rien de naturel dans celle de Moïse. Lisez Strabon, liv. 14. L'exploit d'Alexandre y est raconté comme un trait hardi et même téméraire.

mais non comme un miracle.

N. 4. Terminons cet article par les sages réflexions que fait Montaigne au sujet des miracles. Il ne veut pas que l'on croie légèrement aux miracles, et il permet qu'on refuse de les croire lorsque celui qui les raconte n'est pas d'un crédit assez grand pour nous ôter la licence d'y contredire: mais, ajoute Montaigne (de ce ton franc que tout le monde lui connaît), de condamner d'un train toutes pareilles histoires, cela me semble une singulière impudence. Le grand saint Augustin témolgne avoir vu , sur les reliques de saint Gervais et de saint Protais, à Milan, un enfant aveugle recouvrer la vue; une femme à Carthage être guérie d'un cancer par le signe de la croix qu'une femme nouvellement baptisée lui fit. Hespërius, un sien familier, avoir chasse les esprits qui infectaient sa maison, avec un peu de terre du sépulere de Notre-Seigneur; et cette terre, depuis transportée à l'église, un paralytique en avait été soudain gueri, .... et plusieurs autres miracles où il dit lui-même avoir assisté. De quoi accuseronsnous, lui et deux saints évêques, Aurelius et Maximinus, qu'il appelle pour ses recors ? Sera-ce d'ignorance ou de malice, et imposture? Est-il homme en notre siècle si impudent, qui pense leur être comparable, soit en vertu et en piété, soit en savoir, jugement et suffisance? Qui etsi rationem nullam afferrent, ipsa auctoritate me frangerent..... (Cicer. de Div.) Plus haut il avait dit, en parlant des événements merveilleux: Les condamner impossibles, c'est se faire fort, pur uns téméraire présomption, de savoir jusqu'où va la possibilité. Les beaux esprits du dix-huilième siècle, qui comptaient Montaigne pour un de leurs patriarches, doivent être bien étonnés en lui voyant tenir un pareil langage; je dis

étonnés de sa hardiesse ou de leur ignorance.

VI. — Il était de la bonté de Dieu d'instruire les hommes par la voie des miracles.

Je distingue deux sortes de miracles. Les uns, pour ainsi dire, sont des miracles parlants, et distinguent en propres termes le vrak Dieu d'avec les sausses divinités. Les autres font seulement connattre qu'il y a au-dessus de l'homme quelque chose qui a beaucoup de puissance.... La première espèce de miracles comprend ceux que Dieu fait faire par des hommes remplis de son esprit, lesquels il envoie aux infidèles pour leur prêcher sa révélation, et pour les convaincre par des arguments distincts et intelligibles de la fausseté de leur créance. Il est de la bonté et de la sagesse de Dieu d'en faire de ceux-ci à la vue des infidèles, quand il veut les appeler à sa connaissance; aussi leur envoie-t-il alors ses serviteurs, qui leur déclarent ce qu'il faut savoir de la nature de Dieu, qui leur font voir la vanité de leur faux culte, et qui leur enseignent la manière de servir Dieu, conformément à sa volonté (Pensées div. t. II, p. 178).

Mais comme des discours sans miracles ne persuaderaient pas, Dieu revêt ses serviteurs de la vertu de faire plusieurs choses miraculeuses. A leur parole le feu perd son activité, les rivières se fendent en deux, les morts sortent de leurs tombeaux, les infirmités les plus incurables sont guéries. C'est ce que j'appelle des miracles parlants, parce qu'ils confirment la prédication d'un apôtre, et qu'ils témoignent d'une manière très-distincte que ce qu'il annonce est vrai... Voild, monsieur, les miracles que Dieu fait dans les pays des infidèles. Nous voyons que Dieu ordonne à Moise de débuter par le grand nom de Dieu, et de sommer le roi Pharaon, de la part de Dieu, de laisser sortir les Israelites. Pour confirmer sa mission, Dieu fait faire à Moise des miracles surprenants et supérieurs aux prestiges des ma-giciens de Pharaon, et réduit ce prince à la nécessité de confesser qu'en effet le Dieu des Hébreux est le vrai Dieu... Les miracles doivent être accompagnés de la parole, et la parole doit être accompagnée des miracles quand il s'agit de faire connaître le vrai Dieu aux infidèles... S'ils ne produisent pas leur effet, tant pis pour ceux qui s'endurcissent comme Pharaon: non seulement parce qu'ils ne se convertissent pas, mais aussi parce qu'ils ré-sistent à une vocation tout à fait proportionnée à leurs facultés, et qui ne leur laisse aucune excuse, elc.

N. Si un théologien, un docteur catholique, un évêque eut composé cet article, les impies crieraient au fanatisme et à la superstition, et nous n'oserions pas leur proposer d'y jeter les yeux; mais c'est Bayle, c'est leur docteur favori et leur oracle : je les invite donc à lire ce discours, à le méditer de sang-froid et dans le silence des passions; car c'est alors seulement que la vérité se fait entendre. Co n'est point ici un docteur subtil et un disputeur artificieux qui entortille des arguments métaphysiques et qui vous donne des vraisemblances pour des certitudes, et des fantômes pour des réalités, c'est un docteur grave et sérieux qui parle le langage de la vérité et de la persuasion, et qui s'exprime avec la simplicité d'un homme intimement convaincu de ce qu'il enseigne. Je ne doute pas que ce n'ait été là sa façon de penser ordinaire, et celle où revenait naturellement son esprit, lorsque la fureur de disputer et de chicaner, dont il était presque toujours possédé, lui donnait quelque relache.

VII. — Lorsqu'il est une fois avéré que Dieu a fait un miracle, il ne faut plus demander

pourquoi il l'a fait.

Je vous déclare que je suis entièrement convaincu que Dieu ne peut rien faire qui ne soit d'une sagesse infinie. C'est assez pour moi de savoir que Dieu a fait une chose, pour ne douter point qu'il ne l'ait faite avec une souveraine raison. Je n'en demande pas davantage; et soit que mes lumières en découvrent les utilités, soit qu'elles n'y comprennent rien, n'importe, je crois toujours que c'est un ouvrage digne de Dieu.... Quand c'est un point avéré qu'il y a du miracle quelque part, il est ridicule de chicaner sous prétexte qu'on ne voit pas à quoi sert un tel miracle (Pensées div., t. II).

N. Bayle enseigne ici, et tout chrétien instruit pensera comme lui, qu'il ne faut point croire légèrement aux miracles; qu'on est blâmable lorsque, sans aucune nécessité, on rapporte à la vertu extraordinaire de Dieu ce que nous voyons arriver dans la nature; que si l'on a des doutes bien fondés de l'existence du miracle, il est permis alors, il est même raisonnable d'expliquer les choses naturellement, sans supposer que Dieu soit intervenu d'une façon singulière dans la production de

cet effet.

Nec deus inter sit, nisi dignus indice nodus Inciderit. (HORAT., Arl. Poet.)

Puis se tenant toujours dans les bornes de la vérité, il s'élève avec vivacité contre ceux qui, sous prétexte qu'il y a eu de faux miracles, refusent de croire à ceux qui sont vrais. (C'est en effet un délire semblable à celui de ce prince infortuné qui se laissa mourir de faim par la crainte qu'il avait de mourrir de poison.) Et il veut qu'une fois que l'on s'est assuré de l'existence du miracle on ne chicane plus sur la manière ni sur le pourquoi C'est, dit-il avec M. Nicole dont il cite la maxime, c'est pécher visiblement contre la raison, que de resuser de croire les essets mer-veilleux de la toute-puissance de Dieu, qui est d'elle-même incompréhensible, par cette raison que notre esprit ne peut pas les comprendre. Ailleurs, en réfutant ceux qui trouvent à redire que Dieu fasse quelquesois intervenir les causes secondes dans les miracles, comme le vent qui soussa toute la nuit au passage de la mer Rouge, Je réponds, dit-il, que ce n'est pas aux créalures à prescrire à leur créateur les manières de sa conduite: réponse péremptoire à laquelle il n'y a point de réplique (Diction., art. Phasélia).

VIII. — Ne croire à aucun présage ni à aucune prophétie est une impiété et un athéisme véritable.

La négation des présages est sans doute un athéisme tout net lorsqu'elle est fondée sur ce qu'on ne croit pas qu'il y ait rien dans l'univers qui connaisse l'avenir (Pensées divers..

t. II).

N. La même sagesse que Bayle exige pour admettre ou rejeter les miracles, il l'exige lorsqu'il s'agit des présages et des prophèties; il se moque de la superstition puèrile du peuple, qui tire un mauvais présage de ce qu'une salière se renverse, qu'on est treize à table, qu'une belette traverse notre chemin, etc. Et il déclare avec raison que cette censure. loin d'être une impiété, est au contraire un sentiment très-pieux, et que c'est elre impie que d'appeler impiété un tel sentiment. Après quoi, suivant dans cette matière la même méthode que dans la précédente, il reconnaît qu'il y a eu et qu'il peut y avoir encore de vrais présages, de véritables prédictions, et que penser autrement c'est penser en athée. Que peut-on dire en effet de plus monstrueuz que d'admettre un Dieu qui ne connaisse la actions des hommes qu'à mesure qu'elles se fou (Dict., art. Carnéades)?

Comme c'est Dieu qui fait toutes choses et qui appelle toute la suite des générations des le commencement (Is., XLI), c'est à Dieu ou aux prophètes qu'il envoie de prédire ce qui doit arriver. Du sein de l'éternité, ce grand Dieu qui n'a point de commencement et qui n'aura point de fin voit tout commencer, d il voit tout finir. Il n'appartient qu'à lui de découvrir à nos yeux les choses à venir, et de nous les faire entendre avant qu'elles peraissent. Les temps passés, nous ne les connaissons qu'imparfaitement; comment connattrions-nous les temps futurs? Mais vous, mon Dieu, qui connaissez tout, vous voyez Cyrus deux cent cinquante ans avant qu'il soit né, vous annoncez la puissance formidable dont il sera revetu, vous l'appelez par son nom; et les temps marqués par votre élesnelle providence étant écoulés, ce que rous aviez annoncé au commencement, voilà qu'il arrive. Cyrus paraît, vous le prenez par la main pour lui assujettir les nations; vous mettez les rois en fuite devant lui afin qu'il sache que vous étes le Seigneur, le Dieu d'Israil que l'a nommé par son nom plus de deux siècles avant qu'il eut un nom... Il le sait en effet et il le reconnaît hautement en disa**nt à la f**ice de l'univers entier : Voici ce que dit Cyrus. roi des Perses: Le Dieu du ciel, le Scryment m'a livré tous les royaumes de la terre. 🗗 🖟 m'a commandé de rebâtir sa maison dans Jerusalem (I Esdr., I).

#### CHAPITRE VI.

La spiritualité et l'immortalité de l'ane.

I. — L'âme humaine pense, donc l'âme humaine n'est point matière.

Prétendre que puisque l'âme de l'homme pense, elle est immatérielle, c'est, à mon avis. bien raisonner, et c'est d'ailleurs établir un fondement très-solide de l'immortalité de notre dme; dogme qui doit être considéré comme un des plus importants articles de la bonne philosophie...., et ce docteur (Stillingfleet) qui a soutenu que la matière était incapable de penser, s'est rendu par là le défenseur d'un article fondamental de l'orthodoxie philosophique (Dict. art. Dicéarque).

N. 1. Qu'on me permette d'ajouter à une déclaration aussi formelle et aussi positive, les réllexions d'un grand homme (Leibnitz) qui avait encore plus d'esprit que Bayle, et qui a joué dans le monde un plus beau rôle que ce critique. Je vais rapporter ses propres

paroles.

Le divin Bacon a très-bien dit que la philosophie, superficiellement étudiée, nous éloignait de Dieu; mais qu'elle nous y ramenait
quand elle était approfondie. Nous l'éprouvons dans ce siècle également fécond en savants et en impies.... J'avoue que j'ai toujours
vu avec indignation qu'on abuse des lumières
de l'esprit humain pour l'aveugler lui-même,
et je me suis appliqué à la recherche des vrais
principes, avec d'autant plus d'ardeur, que je
souffrais plus impatiemment que des novateurs
entreprissent par leur subtilité de me priver
du plus grand bien de cette vie, c'est-à-dire
de la certitude que mon âme survivra éternellement à mon corps, et de l'espérance qu'un
Dieu infiniment bon couronnera enfin la vertu
et l'innocence (Leibnitz, 2 t. 1 Conf. fidei contra atheist.).

N. 2. Outre les arguments puisés dans la mélaphysique, contre la spiritualité de l'âme, un écrivain anglais a été assez hardi pour vouloir en puiser aussi dans l'histoire, et persuader, contre la notoriété la plus absoue, que le dogme de l'immortalité de l'âme est un dogme nouveau dans le monde. L'imposture, si on peut l'appeler de ce nom, puisqu'il est impossible qu'elle en impose à personne, l'imposture a choqué tous les philoophes, et toute l'Europe savante s'est récriée vec indignation contre son auteur. Voici en articulier ce qu'en écrivait Leibnitz à un e ses amis. M. Toland a prétendu, dans un e ses ouvrages, que le dogme de l'immortalité e l'ame était une invention des Egyptiens, ais il est très-évident que les Grecs des ages s plus reculés ont cru cette même immortacé. Elle était aussi reconnue par les Druides mulois, suivant le témoignage de Lucain. Les reples de la Virginie, en Amérique, croient ce les ames des morts habitent au-delà d'une aîne de montagnes. Et qui ne sait pas que pinion de la métempsycose, qui suppose idemment l'immortalité de l'ame, est trèscienne dans les Indes (Id. Epist. ad Koroltum)? Ce qui suit répond aux arguments étaphysiques; les autres ne méritent pas ême d'être réfutés : pour peu qu'on ait de ture, on en sent la fausseté. N. 3. Bayle, dans un autre article, ap-

N. 3. Bayle, dans un autre article, apouve les philosophes qui, convaincus de nmortalité de l'âme par l'évidence qu'ils uvent dans leurs principes de philosophie,

laissent pas de s'appuyer encore du téignage de la foi pour s'affermir dans leur croyance, parce que, dit-il, l'autorité de Dieu est le véritable remède de nos incertitudes, et le supplément infaillible des obscurités de notre raison.

II. — Il est non seulement incompréhensible, mais impossible que la matière pense.

C'est supposer ce qui a été jusqu'ici inconcevable à tous les hommes, que de supposer que le seul arrangement des organes du corps humain, fait qu'une substance, qui n'avait jamais pensé devient pensante. Tout ce que peut faire l'arrangement de ses organes se réduit, comme dans l'horloge, à un mouvement local diversement modifié. La différence ne peut être que du plus au moins; mais comme l'arrangement des diverses roues qui composent une horloge, ne servirait de rien pour produire les effets de cette machine, si chaque roue, avant que d'être placée d'une certaine façon, n'avait actuellement une étendue impénétrable, cause nécessaire du mouvement, des qu'on est poussé avec un certain degré de force : je dis aussi que l'arrangement des organes du corps de l'homme ne servirait de rien pour produire la pensée, si chaque organe, avant que d'être mis à sa place, n'avait actuellement le don de penser (Dict. art. Dicéarque).

Or ce don n'est autre chose qu'une élendue impénétrable; car tout ce que vous pouvez faire dans cette étendue, en la tiraillant, en la frappant, en la poussant de tous les sens imaginables, est un changement de situation, dont vous concevez aisément toute la nature et toute l'essence, sans avoir besoin d'y supposer aucun sentiment, et lors même que vous niez qu'il y

ait là aucun sentiment.

N. Quelle ridicule chimère les philosophes impies se sont forgée, lorsqu'ils ont imaginé que la pensée était une modification particulière de la matière! Pourquoi tel arrangement, telle figure, tel mouvement serait-il plutôt une pensée que tel autre? Pourquoi telle quantité de matière, une montagne, par exemple, serait-elle incapable de la pensée, andis qu'une autre quantité de matière, par exemple, un atome en serait capable? S'efforcer de faire entrer dans sa tête ces absurdes idées, qu'on me passe cette expression, c'est s'efforcer d'être fou. Renvoyons ceux qui ont cette manie au précepte de Pythagore, cerebrum ne edas.

Je soutiens, disait Bayle, que quiconque admet une fois, que, par exemple, un assemblage d'os et de ners sent et raisonne, il doit soutenir, à peine d'être déclaré coupable de ne savoir ce qu'il dit, que tout autre assemblage de matière pense, et que la pensée qui a subsisté dans l'assemblage, subsiste, sous d'autres modifications, dans les parties désunies, après la dissipation de l'assemblage (Jamb. de vit. Pyth.).

III. — Les modifications de la matière ne peuvent pas être des pensées, des réflexions, des sentiments.

Quelle absurdité ne serait-ce pas de soutenir qu'il y a deux espèces de couleurs: l'une, qui est l'objet de la vue, et rien de plus; l'autre,

iage a été réglé par une puissance arbitraire la puissance de Dieu). (Rép. aux quest. d'un

provinc., t. II). N. Nous n'ajoutons pas le long discours qui suit cet article, où Bayle, faisant toujours sa fonction favorite et ordinaire d'argumentateur, accumule les arguments des manichéens contre la providence et l'unité de Dieu. Il suffit de remarquer, 1º que Bayle attribue ici à la toute-puissance de Dieu l'union admirable de l'âme avec le corps, et les effets incompréhensibles et inexplicables qui résultent de leur union. 2º Que, suivant le langage de Socrate et de toute la philosophie, il confesse que les ames humaines sont des substances absolument distinguées de la malière, que la Providence a enfermées dans des corps lourds et pesants, et sujets à la destruction; que durant cette union elles dépendent d'un corps qui, malgré qu'elles en aient, les assujettit à des désirs inutiles et incommodes, et à des chagrins et à des douleurs innombrables, et que néanmoins elles ne sauraient envisager la destruction de ce corps qu'avec des frayeurs horribles. Socrate, en effet, appelait notre corps la maison, la prison, le tombeau de notre âme : lorsqu'elle en sort, disait-il, elle s'affranchit, elle est libre, elle est heureuse (Laert., l. II). Cyrus, disciple de Xénophon, qui lui-même l'avait été de Socrate, disait encore quelque chose de plus : Tant que mon âme est liée à mon corps, disait-il, elle ne jouit pas encore parfaitement de la vie; c'est quand il est mort qu'elle commence à vivre. Mais Cicéron, plus grand philosophe qu'eux tous, comprenait que la matière, quelque ténuité qu'on lui suppose, même celle que nous croyons remarquer dans uno vapeur légère, un souffle insensible, la flamme la plus subtile, aut humidum, aut flabile, aut igneum, est absolument incapable de mémoire, de pensée et d'intelligence (Tuscul., 1. 1). Tout cela, dit-il, est trop divin pour elle, quæ quidem omnia divina sunt. Le même philosophe donne partout à l'âme humaine une origine et une nature toute différente de celle de nos corps. Le corps, dit-il, est un fardeau pesant qu'elle est forcée de porter, une prison qui la retient et la captive malgré elle. Substance céleste et divine, elle a son immortalité: locum naturæ divinæ æternitatique contrarium (Cat. Maj.). L'orateur romain, en parlant des songes, s'exprime encore en des termes clairs et précis, qui montrent combien il était persuadé de la spiritualité de l'âme humaine. Si pendant le sommeil, dit-il, notre corps est immobile, sans action et comme sans vie, notre dme alors n'en est pas moins agissante ni moins vivante; mais exprès la mort, quand cette ame sera entièrement délivrée du corps impur et grossier qu'elle unime, elle déploiera encore mieux sa force et , son activité, et elle jouira encore mieux de la vie. Jacet enim corpus dormientis ut mortui; riget autem et vivit animus : quod multo magis faciet post mortem, cum omnino e corpore excesserit (L. 1, de divin.).

VI.— Le système des matérialistes conduit né cessairement à mille absurdités ridicules.

Il y a longtemps que je suis surpris que ni Epicure, ni aucun de ses sectuteurs n'aient pas considéré que les atomes qui forment un nez, deux yeux, plusieurs nerfs, un cerveau, n'ont rien de plus excellent que ceux qui composent une pierre, et qu'ainsi il est très-absurde de supposer que tout assemblage d'atomes, qui n'est ni un homme ni une bête, est destitué de connaissance. Des qu'on nie que l'ame de l'homme soit une substance distincte de la matière, on raisonne puérilement si l'on ne suppose pas que tout l'univers est animé, et qu'il y a partout des êtres qui pensent, et que comme il y en a qui n'égalent point les hommes, il y en a aussi qui les surpassent. Dans cette supposition, les plantes, les pierres sont des substances pensantes (Dict. art. Lu-

crèce )

Il n'est pas nécessaire qu'elles sentent les couleurs, les sons, les odeurs, etc., mais il est nécessaire qu'elles aient d'autres connaissances : et comme elles seraient ridicules de nier qu'il y ait des hommes qui leur font beaucou de mal, qui les déracinent, qui les coupent qui les brisent, comme, dis-je, elles seraies. ridicules de le nier, sous prétexte qu'elles ne voient pas le bras et la hache qui les maltraitent, les épicuriens sont eux-mêmes très-ridicules de nier qu'il y ait des êtres dans l'air ou ailleurs qui nous connaissent, qui nous font tantôt du mal, tantôt du bien... les épicuriens, dis-je, sont très-ridicules de nier cela, sous prétexte que nous ne voyons pas de tels êtres : ils n'ont aucune bonne raison de nier les sortiléges, la magie, les larves, les spectres, les lemures, les farsadets, les lutins et autres choses de cette nature. Il est plus permis de nier cela à ceux qui croient que l'ame de l'homme est distincte de la matière, et néanmoins je ne sais par quel travers d'esprit ceux qui tiennent que l'ame des hommes est corporelle sont les premiers à nier l'existence des démons.

N. 1. Depuis que les philosophes ont fait. cette belle découverte, qu'une substance qui n'est que matière peut être un être pensant et un être raisonnant, et qu'ils nous ont fait voir si clairement qu'on peut penser et raisonner sans esprit, qu'ils ne nous vantent plus le leur. Une souche peut-être en a plus qu'eux... Sublime Descartes, immortel Newton, ne vous applaudissez plus des progrès admirables que vous avez fait faire à la philosophie. Sous votre règne elle n'était encore qu'un empire naissant, dont la sphère étroit renfermait à peine un petit nombre de sujets. Mais depuis que les matérialistes ont paru, cet empire est devenu immense et infini. Tout pense aujourd'hui, tout raisonne dans la nature, et le monde entier est philosophe. Les brutes surtout, mieux organisées que les autres, sont des êtres très-bien pensants, et comme il n'y a qu'un pas à faire de la pensée au raisonnement, grâce à la philosophie, voilà des philosophes partout; des philosophes qui marchent la tête levée et des philosophes qui ne font que ramper; des philosophes à grandes ailes et des philosophes à grandes oreilles; des philosophes qui gazouillent et des philosophes qui braient; des philosophes de jour qui ont l'œil vif et perçant jusqu'à regarder fixément le soleil, et des philosophes de nuit qui n'y voient goutte en plein midi; des philosophes que l'on caresse, et des philosophes qu'on envoie pattre et que l'on mène boire. Que sais-je? parcourez tout le genre animal, et vous aurez parcouru l'empire de la nouvelle philosophie.

Ce n'est pas tout encore. La plante même n'est pas incapable de penser : peut-être qu'elle pense en effet; et quand je vois le coursier de Silène mordre dans un chardon, je n'oserais assurer que ce n'est pas un philosophe qui mange un autre philosophe.

Ajoutons que si le système des matérialistes prend faveur, que l'on tienne pour constant que l'être qui pense n'est que matière, et que l'être matériel est capable de sentir et de penser, nous retombons tout à coup dans le délire de la vieille philosophie; et laissant là et Descartes et Newton qui nous en auront inutilement délivrés, nous dirons hardiment, comme on le disait autrefois, que les corps pesants aspirent à leur centre; que les corps vivants craignent leur destruction; que la nature a horreur du vide; que les corps homogènes ont des sympathies et les hétéro-gènes des antipathies. Tout cela dans le système nouveau n'aura plus rien de choquant, et toutes ces bétises anciennes ne seront plus des bétises.

On lit dans une relation de l'Abyssinie que les habitants de cette contrée ont un arbre singulier dont ils font une grande estime. Ils prétendent que cet arbre (qu'ils appellent l'Euseté) soupire lorsqu'on le coupe: et ils en sont tellement persuadés, que lorsqu'ils se préparent à en aller couper un ils disent, Allons tuer un euseté. Tout extravagant qu'est ce langage des Abyssins, il n'aura plus rien de ridicule si le système des matérialistes ne l'est pas (Rel. hist. de l'Abyssinie,

par le P. Lobo). N. 2. Voilà donc à quoi aboutissent les systèmes insensés de la philosophie antichrétienne, à adopter stupidement des réveries les plus absurdes qui suivent nécessairement de ses principes; ou ce qui n'est pas moins extravagant, à rejeter ces conséquences sans se départir des principes d'où elles résultent. Au reste il ne faut pas croire que jamais personne n'ait porté l'imbécillité jusqu'à adopter ces ridicules conséquences. Il n'y a pas encore beaucoup d'années que le système des gnomes et des sylphes fut exposé très-séricusement dans une assemblée de philosophes; et, à la honte éternelle du genre humain, ce système puéril a trouvé des sectateurs dans un siècle éclairé qui se piquait de savoir et de philosophie (Mélang. de Littér.,

L'histoire ecclésiastique nous apprend que les manichéens étaient si persuadés qu'il y a des âmes semées partout, qu'ils s'étaient fait une loi de s'abstenir de la chair des animaux pour n'avoir pas à se reprochet d'avoir mangé leurs ames. Celui qui mange un bouf, disaient-ils, mérite de devenir bœuf; et celui qui mange un porc mérite de devenir porc (Epiphan. Hérod., 66). Ces pensées superstitieuses règnent encore dans une partie de l'Inde, et il s'y trouve des nations qui crairaient avoir commis un grand crime d'avoir avalé un moucheron. C'est contre ces superstitions que saint Paul ordonna à Timobie de prévenir ses disciples, en leur enseignant que les viandes dont les docteurs qui rest bientôt paraître les obligeront de s'abstenir, Dieu les a créées toutes afin que les hommes en rendent grâce au Créateur, de qui ils les ont reçues, puissent s'en nourrir sans inquiétude et sans scrupule; qu'il n'en est aucune qu'on doive rejeter et dont enne paisse user librement : pourvu, ajoute l'Apôtre, que la reconnaissance et la prière en accom-pagnent et en sanctifient l'usage, et que l'homme n'oublie pas de louer Dieu et de le bénir du don qu'il lui a fait (I Timoth., IV ).

N. 4. Encore une réflexion sur le matérilisme... Si l'âne disait: je suis égal à l'houne, ce propos fier ne serait pas si plat; mis quand un homme dit, l'âne est mon égal, il me semble que cet homme-là est plus bète que l'âne même, ou du moins plus digne ée l'être.

#### CHAPITRE VII.

La conscience.

I. — La loi dela conscience est une loi proprement dite.

Il est une loi éternelle et immuable qui oblige l'homme, sous peine du plus grand péchi mortel qu'il puisse commettre, d'agair selon le dictamen de sa conscience (Contin. des Pensées div., l. 4).

Il est impossible de concevoir une nature raisonnable et libre, qu'on ne soit en néme temps convaincu qu'elle est obligée de se unmettre elle et toute sa conduite aux lois de la vérité et de la justice; et qu'elle sera autent heureuse, si elle s'y soumet, que malheureux n'elle s'en éloigne.

N. 1. Cette loi est gravée dans le cœur 45 hommes en caractères si profonds et si inffaçables, que les plus méchants ne viennes pas à bout de l'effacer entièrement. La sair re, disait Bayle dans un autre article, a 🖇 ment lié ensemble la tristesse avec la réflexion sur un acte d'injustice dont on se sent coupé ble, que ceux mêmes (les athées) qui s'appehendaient rien de la part de Dieu ont de chegrins en se souvenant d'avoir mai fait. Le épicuriens étaient sujets à cette espècs de 🛸 lancolie tout comme les autres hommes... Rice ne parait se pouvoir soustraire à cette mins-sité qui fait que ceux qui sevent qu'il ont mal fait ne s'absolvent pas eux-mêmes... Se judice, nemo nocens absolvitur..... (Jusat. 13). C'est une providence, disait un ancie philosophe (Sénèque), que les crimes ne pervant être tous punis par les lois, aucun 🚥 dant ne reste impuni sur la terre. La crainit. la honte et les remords suppléent à l'impur-

ın ce des magistrats : et qui n'est pas puni ar la justice l'est au moins par son propre vier. Quel juge sévère! quel bourreau cruel ue la conscience du méchant! Le libertin 'est pas le maître de décliner cette justice; uoi qu'il fasse, il subira ses arrêts : C'est la ru e vertu qui reste à des coupables (Voltaire). n vain il s'efforce de se persuader que les enpords sont une faiblesse : l'impie le plus orcené n'est jamais venu à bout de s'abuser usque-là. Il est trop évident que la faiblesse st dans les forfaits, et non pas dans les remo**rds.** 

N. 2. La raison primitive de cette loi est dans la sagesse et la sainteté de Dieu; cette loi est éternelle et immuable. Elle est, ainsi que Bayle le dira tout à l'heure, la loi de Dieu immédiatement intimée par lui-même ; voilà pourquoi les violateurs de cette loi

sont si coupables.

II. — La voix de la conscience est la voix de Dieu même qui nous parle intérieurement pour nous détourner du mal et nous porter au bien.

Nous connaissons que la conscience nous létourne d'une chose en nous dictant qu'elle ist défendue de Dieu, et qu'elle nous pousse à ine chase en nous la représentant comme orlonnée de Dieu. On ne peut donc agir contre e dictamen de la conscience sans mépriser Dieu, et par conséquent sans pécher (Addit.

ux Pens. div., t. II, p. 430).

N. Bien entendu, comme il le dira bientôt, que cette conscience n'est pas une consciene erronée ; que c'est Dieu qui la fait parler it non pas nous, et que cet linterprète sacré les volontés divines, nous ne l'avons pas corrompu au point d'en faire l'organe de notre njustice et l'orateur de nos passions. On pèche, dit-il, en suivant l'instinct d'une conscience ignorante, toutes les fois que cette ignorance rient de notre faute... Et ce que l'on fait envers la vérité putative par une ignorance vincible ut criminel et punissable... Voilà ce que j'enicione.

#### II. — Celui qui péche contre sa conscience péche contre Dieu.

Si je dis que toute action faite contre la onscience est un péché, qu'il faut suivre touours les lumières de sa conscience, et que si 'on est dans l'ignorance invincible, la faute m'on fait est excusée; c'est en supposant que ruicon que méprise la conscience méprise Dieu, t qu'il y a une souveraine justice en Dieu, empérée pur tant de miséricorde, qu'elle ne unit point les fautes qu'il n'a pas été possible l'homme d'éviter (Addition aux Pensées div.

N. 1. On voit ici en termes exprès la définition de S. Augustin et celle du concile de frente , qui défendent d'enseigner que Dieu Disse en aucune manière commander l'imossible. Deus impossibilia non jubet.

N. 2. Cet article contient une des réponses rue faisait Bayle à ceux qui lui reprochaient avoir hasardé beaucoup de maximes trop ivorables à l'idolâtrie des parens, et d'avoir

tellement diminué le crime de leur aveuglement, qu'il semblait vouloir l'excuser, et même leur en faire un mérite; l'accusation était fondée, et même les raisons qu'il apporte ici pour sa justification sont assez équivoques. Il est très-vrai que, dans l'ignorance invincible, la faute que l'on fait est excusée; mais est-il également vrai que l'ignorance des parens fût réellement invincible? c'est là le point de la question.

Bayle, qui en qualité de calviniste ne proscrit pas S. Augustin avec tous les autres docteurs, mais fait au contraire profession ouverte de suivre en tout la doctrine de ce père , aurait dû se souvenir des excellentes maximes qu'il donne aux chrétiens sur cette

matière. Or voici ce qu'enseigne S. Augustin au sujet des péchés d'ignorance. Quand S. Paul enseignait aux Juifs que ce ne sera pas une excuse pour les Gentils de n'avoir point connu la loi de Moise, et que ceux qui, sans avoir reçu de Dieu cette loi sainte. ont péché contre leur conscience, périront, sine lege peribunt (Aug. de Gr. et lib. Arb. c. 3; Rom. II), la loi naturelle qui est gravée dans leur cœur, suffisant pour leur condamnation; mais que ceux qui après avoir reçu de Dieu sa loi et ses commandements, ont péché contre les lumières divines qu'elle leur présentait, seront condamnés par la loi, per legem judicabuntur: quand, dis-je, l'Apôtre s'ex-prime ainsi, il ne prétend pas nous faire entendre que les Gentils seront traités avec plus de rigueur que les Juiss au jugement de Dieu... Car si le chaliment de ceux qui ignorent la loi, devait être plus sévère que le châtiment de ceux qui en ont eu la connaissance, Jésus-Christ ne dirait pas dans l'Evangile que le serviteur qui n'aura pas connu la volonté de son maître, et qui aura fait des choses dignes de châtiment, sera moins battu, vapulabit pauis (Luc, XII, 48); mais que le serviteur qui aura su la volonté de son maître, et qui néanmoins ne se sera pas tenu prét, et n'aura pas fait ce qui lui avait été prescrit, sera battu rudement, vapulabit mulis ; cependant, continue S. Augustin, quoique l'Evangile nous enseigne que le prévaricateur qui a connaissance de la loi, est plus coupable que celui qui ne la connatt pas, les prévaricateurs ne doivent pas se flatter que leur ignorance les excuse. Autre chose est d'ignorer les volontés de Dieu, autre chose de n'avoir pas voulu s'en instruire. Aliud est enim nescisse legem, aliud scire noluisse: celui qui n'a pas voulu s'instruire pour faire le bien (Ps. XXXV) sera puni de cette mauvaise volonté... Ce n'est pas en vain que David adressant la parole à l'Eternel, lui dit, répandez, Seigneur, répandez votre colère sur ceux qui ne vous connaissent pas, et sur les nations qui n'invoquent pas votre saint nom. Ce n'est pas en vain que S. Paul écrivait que le Seigneur Jesus viendra se venger par le feu de ceux qui ne connaissent point le vrai Dieu, et qui n'obeissent point à son Evangile, et que ces infidèles soustriront d'une damnation éternelle, confondus par la présence du Seigneur et par l'opération invincible de sa glorieuse puissance. Ne disons donc point pour excuser

nos fautes, j tynorais la loi, je n'avais pas entendu parler de la loi, je ne l'avais pas comprise; c'est la volonté que Dieu accuse, en disant: Gardez-vous bien d'être comme le cheval et le mulet qui n'ont point d'intelligence, nolite, etc.

Enfin S. Augustin dit nettement que Dien n'impute point à péché le violement d'un précepte invinciblement ignoré, ou absolument impossible à observer: Non enim quod naturaliter nescit et naturaliter non potest, hoc anime deputatur in reatum (Aug. de lib. Arb. c. 22); mais il ajoute que les devoirs qu'on ignore par sa faute, quod scire non studuit, ou qu'on s'est rendu par sa paresse et son indolence incapable de remplir, et quod dignam facultati comparande ad recte faciendum operam non dedit; on ne les viole point sans crime, ni avec impunité.

IV. — Les paiens reconnaissaient la loi de la conscience; mais les chrétiens la suivent par des motifs bien supérieurs à ceux des paiens.

Lorsque Cicéron nous dit (Arist., III Eth.), que quand on pourrait tromper les yeux des hommes et des dieux mêmes, il ne faut jamais faire aucun mal; il entend cette sorte d'infamie qui rend les méchants infâmes à leurs propres yeux par les reproches de la conscience, qui font que les méchants ne peuvent se souffrir eux-mêmes, et qu'ils cherchent sans cesse quelque chose qui les tire au dehors, et qui les empêche de se voir. C'est l'état où toutes les mauvaises actions nous jettent nécessairement, et nous ne saurions l'éviter, qu'en vivant d'une manière où nous soyons d'accord avec notre raison, qui est notre juge, aussi bien que notre règle: voilà ce que les païens ont vu (Contin, des Pensées div. t. IV).

Les principes de la religion nous élèvent bien plus haut, et ils nous apprennent que ce n'est pas précisément pour être d'accord avec notre raison qu'il faut s'abstenir du mal, mais pour être d'accord avec la raison éternelle, à laquelle nous devons rapporter toutes nos pen-

sées et loutes nos actions.

N. 1. Cette belle maxime n'est pas de Bayle même; mais il la cite comme une pensée qui mérite d'être proposée, et qui lui paraît appuyer solidement sa doctrine; nous pouvons donc la proposer de sa part à tous ceux qui aiment son enseignement et qui ont confiance en ses lumières, mais nous les avertissons que sa doctrine qu'ils aiment, étant déduite de cette pensée et de plusieurs autres semblables, que nous avons rapportées dans ce dernier chapitre, il faut, sous peine d'être absurdes et inconséquents, qu'ils abjurent sa doctrine, s'ils ne veulent pas admettre ces principes; ou s'ils ne veulent pas l'abjurer, qu'ils les admettent.

rer, qu'ils les admettent.

N. 2. Ce que Bayle fait dire ici à Cicéron, tous les sages du paganisme l'ont écrit. Sénèque en particulier disait: Et scirem homines ignoraturos et Deum ignosciturum, tamen peccare nollem, ob peccati turpitudinem; bien malheureux sont les impies, qui n'osant aller jusqu'aux principes où la religion nous

élève, ne voient pas même ce que les poieus

N. 3. Personne n'ignore avec quelle énergie les philosophes parens ont décrit le supplice intérieur que la conscience fait subir au méchant : ce sont, dit l'orateur romain, les furies infernales qui en sont les ministres; armées de leurs cruels sambeaux, qu'elles ont allumés au feu éternel du Tartare, elles poursuivent nuit et jour les coupables et ne leur laissent aucun repos. He sunt improrum furiæ, hæ flammæ, hæ facis (l. I de Somn. Scip.); et Macrobe applique aux remords de la conscience la fable de Prométhée, par ce vautour insatiable qui déchirait son cœur, sans le consumer jamais; les poètes, dit-il, voulaient nous peindre les douleurs cruelles et toujours renaissantes d'une conscience blessée par le péché, et la justice terrible qu'un Dieu offensé le force à faire de lui-même pour les forfaits qu'il a commis. Oui, lui-meme, dit le philosophe, il est tout à la fois son juge et son bourreau: juge inflexible, bourreau impitoyable, qui ne se fait aucune grace : Nec ulla sibi miseratione parcentis, elc.

V. — Les paiens ont pu faire des actions moralement bonnes; mais la plus belle morolité est celle qui résulte du motif d'ober à Dieu.

On juge un peu trop à la volée que leur actions n'ont pu avoir aucune moralité. Il ne pouvaient donner à leurs vertus que l'honniteté qui résulte de ce qu'on fait une chon parce qu'on la trouve conforme à la droite raison... la complaisance avec laquelle ils contemplaient la force qu'ils avaient eue de préférer la vertu, leur donnait beaucoup de joie; et en se félicitant d'une qualité qui est si rare parmi les hommes, ils sentaient une suavité inexprimable. Rien n'est plus doux que Cétre content de soi-même; rien n'est plus sacheux que de se voir comme forcé à se mépriser soimême pour une conduite lache et infame qui nous fait sentir des remords... Mais notes que la plus belle moralité est celle qui résulte du motif de plaire à Dieu, et que les actions des parens étaient dépouillées de cette moralite (Contin. des Pensées div.).

N. 1. Plusieurs hérétiques de ces derniers siècles ont soutenu, au grand scandale de l'Eglise, que toutes les actions des infidèles étaient de véritables péchés: plusieurs même ont osé taxer de péché les actions les plus louables des pécheurs, comme l'aumôre, le jeûne, la prière même, disant que leur prière faite dans l'état du péché, est un souveau péché; et ce que Dieu leur accorde, un nouveau jugement; c'est une erreur fortement combattue dans les œuvres de Bayle: beureux si en évitant oct écueil il navait pas donné dans l'écueil opposé, en poussant l'apologie des infidèles, jusqu'à nous donner leurs vices pour des vertus véritables.

La doctrine catholique, la seule sage et la seule vraie, tient un juste milieu entre ces deux erreurs : elle reconnaît que les œuvres les plus belles faites dans l'infidélité sont ĸ

es œuvres mortes pour le ciel : que Dieu es récompense quelquesois dans la vie pré-enle et jamais dans la vie suture, et quant à 1 prière, elle avoue que celle des impies qui rient avec orgueil et hypocrisie, comme le harisien, est une prière exécrable devant lieu: mais elle enseigne que les pécheurs qui rient avec confiance et avec humilité, dont 2 prière a pour objet des demandes licites et illes au salut, non seulement ne commettent as un nouveau péché, mais que leur prière

N. 2. Bayle dans ses Eclaircissements, n. 7, 200, comme on sait, il expose quelle est sa raie manière de penser sur les divers objets u'il a traités, nous enseigne expressément u'il ne connaît que les chrétiens à qui on uisse raisonnablement attribuer de véritales vertus, et que les bonnes œuvres ne se produisent que dans l'enceinte de la véritable religion. Voilà, dit-il, à quoi on doit s'en tenir sur cette matière; voilà ma doctrine : Dans cette religion il y a plus de vertu que partout ailleurs : hors de cette religion il n'y ipoint de vraie vertu, ni point de fruits de justice... c'est un point indubitable et pleinement décidé.

#### CHAPITRE VIII.

#### La vertu.

1. — Dieu veut que l'homme soit vertueux.

Comment s'imaginer que tous les corps sont ujets à l'ordre, et ne pas croire que les subtances plus parfaites que les corps y sont suettes aussi ?...

Si le monde est l'ouvrage du hasard, pournoi est-il sujet à des lois qui s'exécutent touours?... La nature des choses a donc voulu
que le monde se gouvernât par de belles lois;
mais si elle l'a voulu pour le corps, pourquoi
a'aurait-elle point voulu que l'âme de l'homme
fût sujette à l'ordre?... il faut donc dire que
'âme de l'homme a été créée dans l'ordre aussinent parfait, et que si elle n'y est plus, c'est
varce qu'abusant de sa liberté, elle est tombée
lans le désordre: plus on prouve la corruption
le l'homme, plus on oblige la raison à croire
e que Dieu nous a révélé de la chute d'Adam
Pensées div., t. II, p. 17).

N. La raison pour laquelle Dieu a voulu ordre moral, se lire de l'idée que nous avons e son infinie sagesse ; mais si Dieu l'a voulu écessairement, parce qu'il est nécessaire-nent sage, il le veut donc encore; la raison eule nous enseigne cette maxime, et il n'est as en notre pouvoir de la rejeter; mais la eligion venant à l'appui de la raison, elle ortifie encore cet enseignement, elle le conacre et lui donne sur notre esprit un emire auquel il lui est impossible de se sousraire. Je reconnais donc que Dieu veut l'ordre toral, c'est-à-dire qu'il veut que l'homme oit juste, honnéte, compatissant, généreux. 'homme indocile se plaint de cette volonté e Dieu ; l'homme raisonnable s'en tient hooré et il s'en félicite, et il met sa gloire à s'y onformer.

II. — La vertu se connaît par elle-inême.

Je vous prie de convenir avec moi de ce principe; c'est que l'homme est tellement conditionné, qu'il y a des choses qui lui paraissent honnétes, et des choses qui lui paraissent malhonnétes, dès qu'il est capable de discerner les idées, et avant d'avoir examiné quel peut être le fondement de la différence de ces choses (Rép. aux quest. d'un provincial).

On connaît évidemment que le caractère du vrai mérite est de s'attacher à la vertu à cause d'elle-même, et qu'il n'y a point d'éloge plus exquis que de pouvoir dire d'un grand homme, il ne veut pas paraître juste, mais l'être (Dict.

art. Amphiaraus).

N. 1. Bayle a souvent rebattu cette pensée, et à toute occasion on la retrouve dans ses écrits sous de nouveaux termes et dans un nouveau jour, ce qui nous porte à penser qu'il la croyait vraie; ceux donc qui aiment sa doctrine, devraient se réunir à nous pour prononcer l'anathème contre les ahominables systèmes dont on empoisonne aujourd'hui le public, dans lesquels on s'efforce de confondre et de brouiller les idées que nous avons du juste et de l'injuste, et de faire regarder ces deux mots comme de vains noms qui ne signifient rien.

N. 2. Bayle dans un autre de ses ouvrages, prouve par l'autorité de Cicéron: que la nature ayant donné à chaque être des propriétés essentielles qui le distinguent de tout autre être, elle a également donné à la vertu une honnêteté intérieure, par où elle diffère du vice essentiellement, et non par l'opinion (Cont. des Pensées div. t. IV), suivant cet axiome fameux prononcé par un philosophe sur le théâtre d'Athènes:

Quod turpe est, turpe est, sive credas, sive non.
(Antisthenes, apud Laert., i. 6).

Et voici comment Bayle cite les paroles de Porateur romain.

Il n'y a rien de plus beau, dit-il, que ce discours où Cicéron montre que l'honnéteté de la vertu est naturelle : « Atqui nos legem bonam a mala, nulla alia nisi naturæ norma, dividere possumus; nec solum jus ab injuria a natura dijudicatur, sed omnino omnia honesta ac turpia. Nam et communis intelligentia nobis notas res efficit, easque in animis nostris inchoavit, ut honesta in virtute ponantur, in vitiis turpia. Hæc autem in opinione existimare, non in natura posita, dementis est (Cic. Leg. 1). » L'expression est forte, mais Bayle n'en veut rien rabattre: il regarde comme des fous tous ceux qui pensent autrement que lui sur cette matière: et leur philosophie prétendue, que notre siècle admire tant, est à ses yeux un vrai délire : dementis est.

III.—Les choses morales ont comme les choses physiques, leurs différences naturelles et leurs attributs essentiels.

Ce n'est point en conséquence de nos opinions que le seu et l'eau différent d'espèce, et qu'il y a une pareille différence entre l'amour et la haine, entre l'affirmation et la négation. Cette différence est fondée sur la nature même des choses; mais comment la connaissons-nous? N'est-ce pas en comparant les propriétés essentielles de l'un de ces êtres avec les propriétés essentielles de l'autre.

Or nous connaissons par la même voie, qu'il y a une différence spécifique entre le mensonge et la vérité, entre la fidélité et la perfidie, entre la gratitude et l'ingratitude... Nous devons donc être assurés que le vice et la vertu diffèrent spécifiquement par leur nature, et indépendamment de nos opinions (Dict. art. Strato-

niciens).

N. L'argument de Bayle est pressant; il est sans réplique : dire que la vertu ne diffère du vice que par le nom et par la notion diverse que l'homme y a arbitrairement attachée n'est pas une absurdité moins choquante que si on disait que le blanc et le noir, le froid et le chaud ne diffèrent point réellement entre eux, et que la seule dissérence qui se trouve entre eux n'est qu'une différence d'institution et non une différence réelle fondée sur la nature des choses : et c'est avec justice que Salomon met dans la même classe l'insensé qui n'a point connu la différence du bien et du mal, et l'aveugle qui n'a point vu le soleil, qui ne sait pas que la sagesse a autant d'avantage sur l'imprudence, que la vertu a autant de supériorité sur le vice que la lumière du jour en a sur les ténèbres (Eccl.)? Sénèque expose d'une manière très-claire et très-satisfaisante comment la nature instruit les hommes sur cet important objet: Quomodo ad nos boni honestique prima notitia pervenerit (Sén., ép. 120). Ce philosophe en a fait le sujet d'une de ses plus belles épîtres où il enseigne que la vertu se reconnait à sa noblesse, à sa beauté, à sa constance, au bel ordre qui règne dans ses maximes, à l'accord admirable qui se rencontre entre les devoirs qu'elle observe et qu'elle pre-scrit. Comme la lumière se montre dans les ténèbres et se fait remarquer par son éclat, ainsi, dit Sénèque, on reconnaît la vertu seulement à la voir : Fecit multis intellectum sui, et non aliter quam in tenebris lumen efful-

L'ame vertueuse c'est l'ame parfaite, celle qui a atteint la perfection de son être: Ad summam sui adductus. C'est par la pureté de ses pensées et l'élévation de ses sentiments qu'elle se fait remarquer et qu'elle se concilie l'admiration et l'affection des hommes, élévation si sublime qu'il n'y a que celle de Dieu qui la surpasse: Supra quam nihil est, nisi mens Dei. Aussi, ajoute le philosophe, est-ce de Dieu même qu'elle nous vient: Ex qua pars et in hoc pectus mortale defluxit.

IV. — Il y a des règles de morale aussi certaines, immuables et indispensables que les règles du raisonnement.

Il y a des règles de raisonnement indépendantes de la volonté de l'homme. Ce n'est point à cause qu'il a plu aux hommes d'établir des règles de syllogisme qu'elles sont justes et véritables: elles le sont en elles-mémes, et toute entreprise de l'esprit humain contre leur essence et leurs attributs serait vaine et ridicule. Un sophiste a beau les brouiller et les violer,

on le ramène sous le joug des lois du reinnement, il ne saurait décliner ce trivat; et si ses preuves ne se trouvent pu conform aux règles du syllogisme, il est condamn su rémission, et on le couvre de honte.

S'il y a des preuves certaines et immus pour les opérations de l'entendement, il 13 a aussi pour les actes de la volonté; lu rigla de ces actes ne sont pas toutes arithme il y en a qui émanent de la nécessité de la ujur. et qui imposent une obligation indipusific: et comme c'est un défaut que de raisonnes d'une manière opposée aux règles du nilique me, c'est aussi un défaut que de rouloir un chose sans se conformer aux règla du via de la volonté. La plus générale de carigla est qu'il faut que l'homme veuille qu'el conforme à la droite raison, et que toute lu fois qu'il veut ce qui n'y est pas conform l s'écarte de son devoir. Il n'y a point it mu plus évidente que de dire qu'il est digne de la créature raisonnable de se conformer i raison, et qu'il est indigne de la citation. sonnable de ne se pas conformer i la muna.

Ainsi tout homme qui conneim qu'il ai conforme à la raison d'honorer mpic. Cit server les conventions d'un contra, during les pauvres, d'avoir de la gratitude 🕬 🗝 dra pareillement que ceux qui pratiqual co choses sont louables, et que ceux qu'ula pratiquent point sont blamables; il musita donc qu'il y a du déréglement dans la c'hi de ceux-ci et de l'ordre dans les acie di malà, et que c'est une nécessité de juga de cu manière, puisque la conformité à la rous n'est pas moins un devoir indupensable des les opérations de la volonté que dans celle u l'entendement. Il verra donc qu'il y : inu i vertu une honnéteté naturelle et murirer. et dans le vice une déshonnételé de la mine espèce ; et qu'ainsi la vertu et le vice mi deil espèces de qualités naturellement el morniment

différentes.

N. 1. Le but que Bayle se propose dans α morceau de métaphysique, qui meanmoins est de la plus grande beauté, esté laire soit de quoi la raison humaine est capable de fait de morale et de vertu sans le concom la religion, et de persuader ainsi que la re gion est inutile à la conservation des mens mais il s'abuse étrangement dans son re rance, car les principes qu'il avance cet article ne sont pas moins propres blir l'empire des vertus religieuses que des des vertus morales; et bien loin de positi l'inutilité de la religion, il en desser le contraire la nécessité, puisque k los ket qui nous dit qu'il faut honorer son pin, us dit également qu'il est du des homement Père de toute la nature, et que celui qui ne plit ce devoir est essentiellement louis celui qui y manque, essentiellement mable. La scule perception des les nous fait-elle pas comprendre que infiniment has infiniment bon doit être aime, qu'est but hand finiment grand doit être adore? Je ne sund moins sur de ces deux vérités que de cel ci : La créalure raisonnable deil n confert de la raisonnable de la r à la raison : nier celle-ci serail ridicule: pd autres ne le serait pas moins.

2. Indépendamment de toute institution et oute religion, indépendamment même d'uvinité, il y a un certain degré de mo; mais il faut convenir que la considérade la providence de Dieu et de l'immorde de l'âme porte la morale à son comble, tit que chez le sage les qualités morales tout à fait réalisées, etc. (Leibnitz, jugets sur les OEuvres de Shassbury).

. 3. Dans le monde moral ainsi que dans ionde physique Dieu a séparé la lumière es ténèbres: Divisit lucem a tenebris: et seulement il a vu, mais il nous a fait r que la lumière est bonne et qu'elle mépar elle-même qu'on la présère aux téres: Et vidit Deus lucem quod esset bona n., I). Mais que fait le libertin en chernt à les confondre? il brouille tout et il longe l'univers dans le chaos dont l'avait la main du Créateur : ce qui n'empêche qu'il ne se donne pour le bienfaiteur du re humain. Le beau service en effet que : me rend en me faisant oublier la difféce qu'il y a entre un père qui m'a donné ie et un brigand qui m'assassine; entre sage qui rend à chacun ce qui lui appart, et un fripon qui veut que tout lui ap-

– La vertu est aimable par elle-même, et vice est par lui-même odieux (Diction–

aire, Préface).

tienne, etc., etc., etc.

et illustre qui travaillait plus à être hon homme qu'à le parattre, toujours en peine ment il pratiquerait la vertu, jamais en te s'il en serait loué, m'a paru depuis long-

ps un très-beau modèle.

'est dommage que Bayle oublie d**ans la** e de son Dictionnaire toutes ces belles cimes, ou pour mieux dire qu'il ne s'en vienne ordinairement que pour les comtre. A l'article Brutus, il soutient absolunt le contraire; et on peut dire en général tout son ouvrage tendant à établir un rhonisme universel et à répandre des ges sur toutes les vérités connues, cet vain doit être regardé comme l'ennemi aré du bon ordre et de la vertu : car, de propre aveu, dès qu'on assure qu'il n'y a de certain et que lout est incompréhension déclare qu'il n'est pas certain qu'il y des vices et des vertus. Or un tel dogme U très-propre à inspirer de l'indifférence le bien honnéte et pour les devoirs de la Diction., art. Arcésilas). Celui donc qui eigne ce dogme est un scélérat.

– L'ordre de Dieu ou sa défense rend Nnes ou mauvaises les choses qui en elles-

nes sont indissérentes.

suffit de savoir que Dieu a défendu nettect expressément une chose, pour ne la pir faire sans tomber dans tout ce qui litue le crime. Le péché d'Adam, qui a été d'une manière si terrible, ne tira son hilé que de la défense; car du reste il n'y rien de si indifférent que de manger d'un infruit.

1. Nous citons cette réflexion remar-

**e** que Bayle pose en principe:

1º Afin que l'on sache qu'il admettait les deux principes qui constituent le péché: savoir, son opposition aux règles de la raison et son opposition à la loi de Dieu, qui le défend.

2º Afin que l'on observe qu'il croyait à la

chute d'Adam et au péché originel.

Non seulement il faisait constamment profession d'y croire, mais il reconnaissait, avec tous les théologiens, la différence des deux états de la nature humaine innocente et corrompue, et il a eu plus d'une occasion de déployer sur ce sujet toutes les richesses de son éloquence.

Mais s'il est notoire que cet homme, tant vanté et tant admiré, croyait toutes ces vérités, d'où vient donc ce dédain superbe que témoignent aujourd'hui ses disciples, qui rougiraient d'y croire, et qui regardent ce que les livres saints nous racontent à cet égard comme une histoire vaine et un conte puéril? Qu'il serait bien plus raisonnable de recevoir avec simplicité cet enseignement divin, qui nous explique tant de choses qui, sans cela, seraient absolument inexplicables et inintelligibles!

Pourquoi Dieu, après avoir placé l'homme sur la terre, ne lui aurait-il pas commandé quelque chose, pour lui faire connaître à lui et à sa postérité qu'il est son maître et son

souverain?

Le commandement facile qui lui est intimé ne s'accorde-t-il pas admirablement avec l'état de félicité où son Créateur l'a mis? De tous les fruits de la terre dont il a la jouis-sance, Dieu ne s'en est réservé qu'un seul dont il lui défend d'user. Se peut-il un commandement plus doux? L'homme peut-il se plaindre que son Dieu ait mis sa fidélité à cette légère épreuve?

N. 2. Que l'homme obéisse à Dieu sans résistance et sans murmure; c'est son premier devoir. Tout l'avertit que le Très-Haut est son maître, et qu'il dépend et dépendra éternellement de sa puissance. L'impie qui ne sert pas Dieu s'abuse étrangement, si pour cela il se croit libre. Malgré son indocilité, il vit et meurt dans la dépendance. C'est, comme disait Marc-Aurèle, un esclave qui se dérobe à son maître, mais qui s'enfuit avec sa chaîne (Marc Aur., l. IV), trainant toujours après lui des marques de sa servitude et des témoins de sa révolte.

N. 3. Non seulement l'obéissance aux ordres de Dieu est le premier devoir de l'homme, mais, dit encore Marc-Aurèle, c'est aussi sa gloire. L'ame vraiement grande et élevée, est celle qui reçoit sans répugnance ce que le ciel lui envoie et de bien et de mal;... qui se remet entièrement et de toute sa volonté, pour ce qui concerne sa destinée et sa conduite, entre les mains de la Divinité;... qui ne demande qu'à marcher dans le chemin de sa loi; qu'à suivre Dieu, dont toutes les voies sont droites et tous les jugements sont justes (Id., l. IV, 6, 11, 10).

C'est aussi la pensée de Sénèque: Hic est magnus animus qui se Deo tradit; contra ille pusillus qui obluctatur (Sen. Ep. 108).

nombre de mes disciples publis ma gloire. C'est aussi la réponse que Thomas Morus faisait à Luther.

III. — Les passions nous cachent nos devoirs.

La paresse et la corruption nous empêchent souvent de connaître nos devoirs (Addition aux Pensées div. t. II).

N. 1. C'est presque dans les mêmes termes ce que nous enseigne Salomon, lorsqu'il nous dit que les pensées des hommes sont faibles et timides;... que le corps qui se corrompt appesantit l'ame, et que notre demeure terrestre accable et opprime l'esprit qui est fait pour beaucoup penser, pour ne penser qu'à des choses justes, honnêtes et élevées (Sap. 1X).

N. 2. Cette corruption, dans la doctrine de Bayle, est la suite et le châtiment du péché de notre premier père, corruption, dit-il, qu'il importe de faire bien connaître à l'homme; corruption qui le fait agir continuellement contre ses principes et contre les préceptes de sa relegion (Addit. ib. p. 16): mais pourquoi tant de soin pour la faire connaître à l'homme? Afin de lui faire sentir la nécessité d'une grace surna Lurelle qui seule peut le tirer de cet abime. Or reconnaître la nécessité d'une grâce surnaturello, n'est-ce pas reconnaître la nécessité de la religion? Pourquoi donc, s'il est persu adé de sa nécessité, fait-il d'une autre part tant d'efforts pour en montrer, s'il était possible, l'inutilité ou la fausseté? Une telle contradiction n'est-elle pas le comble non sculcment du crime, mais aussi de l'extra-vagance et du délire? Reproche trop mérité que nous ne nous lassons point de faire à Bayle, parce que plus nous avançons dans l'examen de ses pensées, plus nous apercevons que c'était là son esprit et sa folie.

IV. — Les passions, si on ne prend soin de les réprimer, nous font violer les devoirs les plus indispensables.

On ne peut assez déplorer les déréglements de l'amour; c'est une passion brutale qui étouffe tous les sentiments de la gratitude et de la générosité. Vous voyez des gens qui pour rien du monde ne déroberaient à leur ami la valeur d'un sou, ils sentiraient des remords insupportables s'ils se pouvaient reprocher de l'avoir trahi en la moindre chose. La plus belle genérosité se conserve dans leur ame à tout autre égard : mais ils ne font nul scrupule de lui débaucher sa femme ou sa fille. Il n'y a point d'amitié qui tienne contre le démon de simpureté: Non hospes ab hospite tutus. Les droits de l'hospitalité si sacrés ne l'arrêtent point, il y trouve au contraire les préparatifs el l'avancement de ses affaires (Diction., art. Carnéades).

N. Si tous les articles de Bayle ressemblaient à celui que je viens de citer, la plupart des lecteurs libertins qui vont y chercher l'apologie de leur libertinage, rabattraient beaucoup des éloges qu'ils lui prodiguent; quoi qu'il en soit, ce passage doit au moins leur montrer que leur maître est un protée qui change perpétuellement de personnage, qu'il tire à droite et à gauche sur tout ce qu'il rencontre, sans épargner même ceux qui lui ressemblent: le libertin, l'homme sage, la vérité, le mensonge, il fait main basse sur tout; rien n'échappe à sa censure. Ceux-là donc sont bien dépourvus de jugement, qui le regardent comme un maître sur qu'il faut lire quand on veut apprendre à penser.

Au reste, il est impossible de ne pas convenir que dans cet article Bayle ne dit rien de trop : que les passions humaines et surtout la passion de l'amour fait commettre journellement d'énormes attentats; des trahisons et des perfidies monstrueuses; des traits d'ingratitude, d'infidélité, d'inhumanité qui crient vengeance au ciel, et que ceux mêmes qui en sont coupables ne se pardonuent pas : que cette passion, que l'on appelle par excellence la passion des belles ames, est le sséau le plus pernicieux de la vertu, de l'honneur et de l'humanité; parce qu'en effet elle étend son infernal empire jusque sur les âmes les plus honnéles, pour les porter aux noirceurs les plus odieuses; et qu'elle seule est la cause qu'on a pu dire dans l'exacte vérité,

> Les plus grands marauds du monde 34 nomment honnêtes gens.

D'où je conclus, sans crainte d'être démenti par ceux qui savent raisonner juste, que tout auteur qui, par ses maximes, ses contes scandaleux, ses plaisanteries obscènes, ses pathos passionnés, travaille à allumer ce feu impur et funeste dans l'âme de ses lecteurs, est un écrivain détestable, digne de toute l'animadversion de la justice et de l'exécration du genre humain; que le tolérer c'est une injustice; l'admirer, une extravagance.

Quelle honte pour les peuples chrétiens de souffrir parmi eux des plumes licencieuses que le paganisme lui-même aurait proscrites l'Archilochus est banni de Lacédémone, on jette un interdit sur ses ouvrages; après avoir considéré qu'une lecture comme celle-là était peu conforme à la pudeur : Quod eorum parum verecundam et pudicam lectionem arbitrabantur (Dict., art. Archilochus). C'étaient, il est vrai, des chefs-d'œuvres de l'art, et à l'indécence près, les plus belles poésies qui eussent encore paru dans la Grèce. N'importé, l'intérét des mœurs l'emporta cette fois sur l'intérêt des lettres; et l'avantage que le génie pouvait retirer de cette lecture fut répaté nul, en comparaison des dangers auxquels elle exposait la jeunesse: Noluerunt enim ea liberorum suorum animos imbui; ne plus moribus noceret, quam ingeniis prodesset (Val. Max.). C'est en ces termes que plusieurs siècles après l'édit de proscription, prononcé contre les œuvres d'Archiloque, on en parlait encore chez un peuple paren.

#### V. — La religion nous arme contre les passions, l'irréligion fait le contraire.

Si l'on veut donc faire connaître le préjudice que l'irréligion peut causer à la morale, il faut comparer les athées avec les véritables chrétiens, cette comparaison fera voir une insigne différence entre les uns et les autres. Les chrétiens qui sont conduits par l'esprit de Dieu ont un principe qui refrène la corruption de la nature et qui attache à l'amour solide de la sainteté (Cont., des Pens. div., t IV).

N. Le libertin qui lit les pensées de Bayle sur la comète, où ce docteur s'efforce de mettre les athées au-dessus des parens, se per-suade peut-être que cet ouvrage fameux favorise ses systèmes, et que toutes les choses que dit Bayle en faveur des athées, doivent s'entendre des déistes. On voit même beaucoup de personnes qui sont convaincues que la véritable intention de Bayle, dans cet écrit, était de démontrer que les mœurs des chrétiens ne valent pas mieux que celles des déistes, et que par conséquent la religion chrétienne est inutile aux mœurs : mais ceux qui pensent ainsi ne font pas attention sans doute que Bayle dit expressément le contraire : on ne peut pas leur donner un démenti plus formel que celui qu'il leur donne. Non, dit-il, je n'ai jamais prétendu établir aucun parallèle entre les mœurs des véritables chrétiens et les mœurs de ceux qui nient ou l'existence de Dieu ou sa providence; et je soutiens que l'irréligion cause un grand préjudice à la morale; que la religion au con-traire est un frein qui nous arrête, un principe qui nous attache à l'amour solide de la sainteté.

VI. — La philosophie humaine ne suffit pas pour nous défendre contre nos passions.

J'ajoute qu'il est plus utile et plus important qu'on ne pense de représenter naivement les horreurs et les abominations que les philosophes paiens ont approuvées; cela peut humilier et mortifier la raison, et nous apprendre une vérité que nous ne devrions jamais perdre de vue, c'est que l'homme a eu besoin d'une lumière révélée qui suppléât aux défauts phi-

losophiques. N. 1. Ce que Bayle dit ici des écarts de la philosophie païenne, est conforme à ce que nous en apprend l'histoire, et s'accorde avec l'enseignement de saint Paul. Cet apôtre représentait avec force et avec chaleur, aux yeux de ses disciples, les abominations autorisées par les philosophes, à la honte éternelle de la philosophie; par là il leur faisait voir de quoi sont capables les hommes même les plus éclairés, lorsqu'ils sont destitués des lumières pures de la véritable religion; et il démontrait, pour ainsi dire, par l'expérience que la crainte de Dieu est le commencement et la racine de la sagesse; que toute sagesse qui ne s'élève pas sur cette base et sur ce fondement, est une sagesse caduque et fragile qui ne saurait se soutenir.

Suivons donc cet exemple, humilions, mortifions notre faible raison, qu'elle sente qu'elle ne se suffit pas à elle-même; que les principes de la sagesse humaine sont d'un faible secours pour nous maintenir dans le bien, s'ils ne sont aidés et soutenus par les maximes supérieures de la sagesse divine. Vainement on exalte les droits de la vertu, et on exhorte à se seumettre à son empire,

quand une foison a anéanti le motifle plus pris sant qui nous y attache, la créance oux peines et aux récompenses éternelles. Vous direz tant qu'il vous plaira que les motifs bumains sont propres à nous faire abstenir du mal et à nou tourner vers le bien: sans doute ils y soul propres ; le philosophe chrétien n'en est jemais disconvenu, mais en même temps il faut dire qu'il y a si peu d'apparence qu'un tel ustiment ait quelque force contre la dépravalies de notre nature; que l'on est fondé à souleur que la secte saducéenne (qui viait la vie feture), détruisait les vrais appuis de toute segesse et de toute religion (Dict. art. Sadacéens). Cicéron pensait de même : il me croyait point qu'on pût compter sur la probité d'un homme qui ne craint point d'être puni ni dans cette vie ni dans l'autre L'homme, disait Pythagore, est trop enclin au mal, il a besoin de la verge de Dieu et de son frein. Il n'est personne qui ne sente ce besoin, au moins pour les autres. Quel est le maitre qui voudrait persuader à son domestique qu'il ne sera jamais puni des larcins secrets qu'il pourra commettre, tant qu'ils resteres screts, et que les terreurs qu'on lui a imprées sur ce point, sont des terreurs raines et sans fondement (Cic. Off. 1., 111)? Quel est k domestique qui voudrait convaince 🗪 maître que Dieu n'est pas le vengeu u le faiblesse opprimée, et que les hommes passants ne seront pas puissamment punis? frirait-on un pasteur qui précherait 🛊 🗪 peuple que pour avoir volé une pistole onn'est pas dumné éternellement? Et nous laissons tranquilles, et nous exaltons comme des 65prits forts et des philosophes sublimes ceux qui publient qu'on ne sera pas damné quand même on en aurait volé cent mille. Quelle inconséquence! quelle philosophie!

Au reste, encore une fois, il ne faul pas croire qu'avant le siècle où nous vivous. le ton général de la philosophie ait été d'enseigner que tout finit à la mort; et que passé cette vie, l'homme coupable n'a rien à craindre. Cette manie monstrueuse commence à

none

Consultez l'histoire sacrée, la seule histoire qui remonte jusqu'à l'origine des siècles vous verrez les patriarches du genre humain, c'est-à-dire les premiers philosophes de la terre, recevoir de la bouche de Dieu mênt le dogme de la vie future, et le transmelle de génération en génération jusqu'à nous.

Consultez l'histoire profane, vous vojet également cette doctrine subsister et domiser parmi les sages. Sénèque, qui voyait ét plus près que nous les siècles anciens, reconsit que dans tous les âges les peuples ont cru à la vie future comme dans tous ils ont cru à l'existence de Dieu et à l'obligation d'être vertueux; et il confesse que cette manière de penser ayant été celle de tous les hommes, on ne saurait s'en écarter sans pécher contre la raison; car, dit—il, ce que tous ont cru, lous doivent le croire. Or, ajoute le philosophe, tous les hommes s'accordent à croire l'immortalité de l'âme, tous craignent pour l'autre vie la justice et la vengeance du ciel;

onc ce consentement général est d'un poids ui nous entraîne et qui ne nous permet 18 d'en douter. *Les anciens*, selon Plutarque, royaient à la fin du monde... Et quant à oi, dit cet historien philosophe, je ne puis e résoudre à croire que l'ame de l'homme sive périr, et qu'elle ne subsiste plus après la ort... Mais si elle subsiste après la mort, il t donc convenable qu'elle soit punie de ses rmes ou récompensée de sa veriu (Plut. sur picure. Ib. pourquoi la justice divine, etc). vous I dit l'orateur romain, qui cherchez répandre des nuages sur cette importante érité, oubliez-vous que Platon, le divin laton vous menace du courroux de Dieu, si culement vous en doulez? Impii audiant latonem, qui vetat dubitare qua mente Deus t futurus in eos (Cic. Leg. 11). De Dieu seul, isait encore Sénèque, vient notre intellience, et nul ne se ressent mieux de cette céste origine, que celui qui sent la vanité des hoses qui l'environnent ici-bas, et qui ne craint oint de les quitter; il sait d'où il vient et où doit aller (Senèque, Ep. 120). N. 2. Bayle, quand il le veut, sait comme

N. 2. Bayle, quand il le veut, sait comme ous reconnaître l'insussisance de la philosohie pour la conservation et la réformation es mœurs, et sentir le besoin que la raison des s-ecours de la foi, pour se soutenir dans

voie droite de la sagesse et de la vertu. Pour peu qu'on observe la marche de ce meum critique, on s'aperçoit qu'il ne parle ière des hérésiarques sans les excuser en uclque e chose, et sans adoucir les couleurs ous le squelles l'histoire nous les représente. uther, Calvin, Pélage, Arius, ne sont pas, ins les tableaux qu'il en a tracés, aussi licux qu'ils le sont ailleurs : on voit que le cintre a voulu les slatter. Mais il ne sait pas i merme saveur à Fauste Socin et à ses preniers disciples. Il ne leur pardonne pas d'aoir extrepris de réduire tout l'enseignement e l'Evangile à celui de la raison. Il trouve n ce procédé, non seulement de la mauvaise i et de la fausseté, mais de la maladresse l de la sottise, ce système, dit-il, n'étant uère propre à gagner les peuples, etc. Mais qui l'offense le plus dans la doctrine sonienne, est qu'elle étousse absolument la rainte des châtiments éternels, et il la troue à cet égard infiniment dangereuse et prore à inspirer beaucoup d'horreur aux peuples aux souverains chez qui on entreprendrait l'enseigner. Cette pensée le conduit à louer autement le zèle qu'ont témoigné en difféentes occasions les états généraux contre tte pernicieuse doctrine. On voit qu'il se omplatt à raconter dans le plus grand détail s procédures saites en Hoslande contre les octeurs du socinianisme par les synodes et ar les Etats: il cite nommément les jugeents prononcés contre Duems, Welkchius, storode, Vaidove, Corneille Dacius (Dict. t. Fanste Socin), etc.; celui des théologiens 'Leyde, où il est dit « que les écrits des soniens ne diffèrent presque point du mahoétisme, et qu'ils contiennent des blasphèmes ui ne peuvent être tolérés parmi les chréens sans une extrême impiété. » Celui des

synodes de la province de Hollande, où « on expose entre autres choses qu'en tolérant la doctrine socinienne on rendrait *puante* à toute la chrétienté la république des Provinces-Unies. Quod hac ratione toti orbi christiano fetidum redderetur fæderatum Belgicum. La réponse de la faculté de Leyde aux Etats de Hollande, qui lui avaient communiqué la requête de leur synode, laquelle réponse porte en propres termes « qu'il ne se pouvait rien voir de plus horrible ni de plus abominable, nihil execrabilius et magis horrendum, que la secte socinienne; qu'elle ne différait que très-peu du paganisme...; qu'il fallait prier Dieu d'inspirer au souverain une ferme et sainte résolution d'éloigner tous ces blasphèmes et d'abolir de si méchants livres. Consilium sapiens, utile avertendis omnibus blasphemiis et abolendis tam noxiis libris.

Nous prions le lecteur d'observer que le capital de la doctrine socinienne est de transformer les chrétiens en des philosophes purs, qui ne connaissent que la raison et qui n'écoutent qu'elle: de nier la divinité de Jésus-Christ, la vérité des miracles racontés dans l'Evangile, et surtout la résurrection des morts et l'éternité des peines de l'enfer, telle était la doctrine de Socin.

De là il s'ensuit que tous les anathèmes prononcés par les synodes et les Etats de Hollande, et par Bayle lui-même contre les sociniens, retombent par contre-coup sur les écrits philosophiques de notre siècle, où sont combattus avec une audace impardonnable tous ces articles de la foi chrétienne.

VII. — La religion nous est nécessaire pour nous défendre contre nos propres passions et contre les passions des autres.

S'il est commode à chaque particulier de ne pas craindre les supplices élernels de l'enfer, il est encore plus incommude de songer qu'on a tous les jours affaire avec des gens qui ne les redoutent pas. Il n'est donc point de l'intérêt des particuliers qu'aucun dogme qui est capable de diminuer la peur des enfers s'établisse

dans le pays. N. Bayle développe encore davantage cette importante maxime, afin d'en faire mieux sentir toute la force et la solidité. Il est vrui, dit-il, qu'un méchant homme trouverait son compte, par rapport à sa conscience, dans une doctrine qui lui permettrait tous les crimes et qui lui en assurerait l'impunité; mais par bien d'autres endroits il ne l'y trouverait point. Il a mère, semme, sœurs et nièces qui le chagrineraient mortellement si elles se diffamaient par leur libertinage. Il y a plus de gens qui le peuvent empoisonner, voler, tromper, etc., qu'il n'y en a contre qui il puisse commettre ces mêmes crimes. Chacun est plus capable d'être offensé que d'offenser; car entre vingt personnes égales il est manifeste que chacune a moins de force contre dix-neuf que dix-neuf contre une. Il est donc de l'intérêt de chaque particulier, quelque corrompu qu'il soit, que l'on enseigne une morale propre à intimider la con-

L'impie, en secouant le joug du devoir.

Vingt-quatre.)

apprend aux autres à le secouer de même : d'où il arrive qu'au lieu de s'être mis en pays de liberté il a aggravé son esclavage. Où tout le monde est indépendant personne n'est

Un des plus méchants hommes de l'antiquité (Phalaris) l'avait appris par son expérience : Ego qui expertus sum utrumque. Pendant la tyrannie, disait-il, si le sort des sujets est à plaindre, celui du prince l'est encore plus: Tyrannidi malim subesse quam præesse, le prince ayant à craindre tous ses sujets, les sujets n'ayant à craindre que le prince seul.

#### CHAPITRE X.

La liberté, le péché originel, la prédestination.

I. — Nier la liberté de la volonté humaine c'est anéantir la religion.

Il est clair à tout homme qui raisonne que Dieu est un être souverainement parfait, et que de toutes les perfections il n'en est point qui lui convienne davantage que la bonté, la sainteté et la justice. Des que vous lui ôtez ces perfections pour lui donner celles d'un législateur qui défend le crime à l'homme, et qui néanmoins pousse l'homme dans le crime, et puis l'en punit éternellement, vous en faites une nature en qui l'on ne saurait prendre confance, une nature trompeuse, maligne, injuste, cruelle. Ce n'est plus un objet de religion, c'est la voie de l'athéisme (Rép. aux quest. d'un prov.).

Il y a une souveraine justice en Dieu, tempérce par tant de miséricorde, qu'elle ne punit point les fautes qu'il n'a pas été possible à l'homme d'éviter (Pensées div., t. 11, p. 414).

Les lois que Dieu a données à Adam ont été accompagnées de promesses et de menaces: cela suppose clairement qu'Adam pouvait obéir et désobéir..... Je n'en demande pas davantage pour être assuré qu'il est possible que Dieu donne à l'homme la liberté d'indifférence. S'il ne l'avait pas donnée à Adam, tous nos systèmes de religion tomberaient par terre, d'où je conclus qu'il la lui donna (Dict., art.

Synergistes).

N'est-il pas sûr que l'on enseignait, dans te système d'Epicure, que l'homme agit librement, je veux dire avec cette espèce de liberte qui fait qu'une action est méritoire ou déméritoire ; à quoi, selon Epicure non plus que selon le pape qui a condamné les propo-sitions de Jansénius, il ne suffit pas qu'elle soit faite sans contrainte; car il était visible à tout philosophe paien que si une force majeure cut poussé invinciblement l'ame humaine à une action, en lui imprimant l'acte de vouloir, cette spontancité n'eut pas pu suffire à mettre un homme en état d'être justement blamé ou loué (Contin. des Pensées div., t. IV)

Quiconque a une juste idée de la justice et de la miséricorde de Dieu ne croira jamais qu'il punisse les fautes qu'il n'a pas élé possible à l'homme d'éviter (Ib., t. II, p. 414).

N. 1. Point de liberté, point de religion. Ne dites point: Dieu est cause que je n'ai

point la sagesse, car c'est à vous à ne pas faire ce qu'il déteste. Ne dites point : C'est Dien qui m'a jeté dans l'égarement; car les méchanis ne lui sont pas nécessaires...et il ne se plati pour d'avoir un grand nombre d'enfants infléss et inutiles... Dieu, des le commencement, : créé l'homme, et il l'a laissé dans la main & son propre conseil... Il a mis devant vous l'acce et le feu, afin que vous portiez la main éu côté que vous voudrez. La vie et la mort, le bien et le mal, sont devant l'homme; ce qu'il aura choisi luí sera donné (Ecclés. XV).

Tenons-nous en à cette vérilé, qui est si claire et si certaine, qu'il est impossible à un esprit qui raisonne de la révoquer es doute. Toute la philosophie parenne, sans excepter les storciens, voyait celle vérité, et elle enseignait que l'homme peul, comme il veut, être bon ou méchant, laire le bien ou le mal; Quid tibi opus est, ut sis bonus? Velle (Senec., Ep. 82); qu'il n'y aurait mi vertu ni vice, s'il n'y avait point de liberie; qu'on ne peut accuser d'avoir fait mai que celui qui pouvait faire le bien: Nulli ritime est, nisi cui virtus esse potest (Ib. E. 128)

Laissons pour ce qu'elles valent, c'al-à-dire comptons pour rien les vaines sublilles que Bayle et plusieurs autres se plaisent à &cumuler pour en obscurcir, s'il était passible, la vive clarté. Demeurons, disail # grand évêque, demeurons persuadis t & notre liberté et de la Providence qui la top. sans que rien nous puisse arracher l'ide l'iclaire que nous avons de l'une et de l'autre: que s'il y a quelque chose en cette malière à nous soyons obligés de demeurer court. " détruisons pas ce que nous aurons clairement connu; et sous prétexte que nous ne connairsons pas tout, ne croyons pas pour cela que nous ne connaissons rien; autrement nous scrions ingrats envers celui qui nous éclaire... Il ne faut pas rejeter la lumière, sous pretexte qu'elle n'est pas infinie; mais il faul no d en servir, de sorte que nous allions cu d'e nous mene, et que nous sachions neus arrile où elle nous quitte, sans oublier pour cela les pas que nous avons faits à sa faveur (Bossuct. Traité du lib., arb., f. 10).

N. 2. Bayle s'étend à son plaisir sur les difficultés que notre esprit rencontre, lorqu'il entreprend de concilier la souveraine de Dieu avec la liberté de l'homme. Mr mentateur ingénieux, mais méchant, il balotte pour ainsi dire tous les systèmes (\*\* l'école a imaginés sur cette matière, 251 l les détruire l'un par l'autre, et par c moje d'anéantir entièrement le dogme de la liberie de l'homme. Mais sans nous embarraces dans ce tortueux et obscur labyrinthe. pondons-lui simplement que les difficults qu'il propose, ne faisant rien au fond. ne doivent pas nous en faire douler: que bonne philosophie nous devons faire orit notre doute précisément à l'endroit qui n' est obscur, et non le faire rétrograder just sur les endroits où nous voyons clair. le 1 sais pas peut-être comment Dicu gouide les êtres libres; mais jo sais qu'il existe etres libres, et que ces êtres libres sout por Les par la Providence d'une manière inble et divine. Je m'en tiens à ces deux nts, dont Bayle convient avec moi, sans irer à en savoir davantage. Quand Dieu urait caché le moyen dont il se sert pour uduire notre liberté, s'ensuivrait-il qu'on it pour cela ou nier qu'il la conduise, ou e qu'il la détruise en la conduisant (Ib.).

— L'homme, par le péché d'Adam, est déchu de l'état parfait de sa première origine.

Il y a dans l'homme un principe qui n'est s corporel... Il y a dans l'homme une dme it est une substance distincte du corps et plus irfaite que le corps, puisque c'est elle qui rend tomme raisonnable... L'âme de l'homme a été éée dans l'ordre, aussi bien que les autres osse, par un être infiniment parfait; et si e n'y est plus, c'est parce qu'abusant de sa erté elle est tombée dans le désordre.

N. Non seulement Bayle met en avant cette rité fondamentale de la religion chrétienne, ais il la prouve; et pour la prouver il emoie les mêmes arguments que nous; savoir, utorité des livres saints et la considération nos faiblesses. Il convient que l'homme a *s créé dans l'ordre*, et il ne conçoit pas que chose ait pu être autrement, vu la régulaé parfaite qu'il remarque dans cette sage et mirable mécanique qui règne dans toutes les tres parties de l'univers. Il montre ensuits e l'homme est déchu de cet état. Plus, diton prouve la corruption de l'homme, plus on lige la raison à croire ce que Dieu nous a réle de la chute d'Adam. Si bien, ajoute-t-il, 'il est plus utile qu'on ne pense à la religion prouver que la malice des hommes est si projieuse qu'il n'y a qu'une grâce particulière

Saint-Esprit qui la puisse corriger. Dans tout ce chapitre Bayle s'efforce de se stifier devant ceux qui l'accusaient de s'étrop étendu en décrivant la faiblesse hutine: il montre qu'il ne l'a point faite dans ilention de justifier les pécheurs, et de faire ure que le mal qu'ils ont fait il n'était pas leur pouvoir de s'en abstenir, et que co 🛮 a dit, loin d'être nuisible à la religion est au contraire très-utile, en ce que c'est preuve des plus fortes pour démontrer la le de la nature humaine par le péché du pier Adam, et sa réparation par la grâce cond: grace sans laquelle l'homme ne sausortir de l'esclavage du péché (Ib., p. 413, Enfin, dans la page suivante, il tranche distinculté; car il dit expressément ces les : Quand même je me tromperais, il setoujours vrai que je reconnais le péché nel la corruption de l'homme, la nécessité grace du Saint-Esprit, etc. Pouvait-il sur ces trois objets une profession de lus nette et plus précise?

Le dogme de la prédestination est ce me qu'il faut adorer avec foi et avec ect.

mieux est d'adorer dans le silence ce hd ablme... Notre pauvre raison se perd ans. La foi dvit être notre seul réfuge in. des Pens. div., t. IV, p. 180 et 182). N. 1. Or que nous enseigne la foi? Que nul ne sait s'il est digne d'amour ou de haine; que celui qui persévèrera jusqu'à la fin sera sauvé. mais que chacun ignore s'il persévèrera jusqu'à la fin, que Dieu fait miséricorde à qui il lui platt, et laisse tomber qui il veut dans le crime qui accompagne l'endurcissement, et dans les malheurs qui en sont la suite; qu'en toutes ces choses, le Seigneur notre Dieu est essentiellement plein d'équité, et qu'il n'y a point en lui d'injustice (Ps. CI).

Sur cela, les hommes impatients et avides de tout savoir ont oublié leurs faiblesses et ont imaginé divers systèmes pour expliquer ces saints et redoutables mystères. Mais plus ils se sont efforcés de découvrir la raison de ces grandes vérités, moins ils en ont approché, et ceux mêmes qui se sont flattés d'avoir acquis cette connaissance s'en sont flattés vainement, et ils n'ont jamais pu l'acquérir (Eccl.,

VIII).

De là Bayle tire cette conséquence, la même qu'en tiraient S. Augustin, S. Prosper et tous les pères de l'Eglise, que l'unique parti à prendre est d'adorer dans un silence respeclueux cet abime profond où se perd notre faible raison, de reconnaître humblement avec David que le Seigneur est juste dans toutes ses voies et saint dans toutes ses œuvres; avec S. Paul, que les pensées de l'Etre supréme sont absolument impénétrables; que les trésors de sa science et de sa sagesse étant inépuisables, et ses desseins tellement élevés au-dessus de notre sphère, que nos faibles regards ne sauraient y atteindre, it est inutile, il est insensé de vouloir en découvrir les secrets ressorts, et que le mieux est de les adorer dans le silence.

Quelle folie donc, ou plutôt quelle méchanceté dans Bayle d'avoir, comme il l'a fait, ramassé un tas énorme et confus d'objections et de subtilités contre la Providence, et d'esfacer par là, autant qu'il est en lui, dans l'esprit de ses lecteurs, les idées claires et distinctes de la sagesse et de la bonté divines que Dieu lui-même a gravées dans nos âmes en les formant? En vain, pour excuser cette coupable licence, Bayle nous dit qu'it ne s'est comporté de la sorte qu'afin de faire sentir à l'homme l'infirmité de sa raison, et que ce sentiment le porte à recourir à un meilleur quide qui est la foi. Vaine défaite, qui est plutôt une dérision qu'une excuse. Donner des armes à des rebelles pour combattre contre leur prince, et s'excuser ensuite en disant qu'on ne l'a fait que pour les convaincre de leur faiblesse, et leur faire sentir par leur défaite que le parti de la soumission et de l'obéissance était meilleur que celui de la révolte, est-ce là se justifier? N'est-ce pas ajouter l'insulte à son premier attentat et y mettre le comble?

N. 2. Leibnitz a trouvé, comme Bayle, la réponse de S. Paul, O altitude ! très-raison-nable. Mais, plus constant que Bayle dans ses assertions, et plus réellement philosophe, il y persiste jusqu'à la fin et il ne les combat jamais. Voici les réflexions que fait ce grand philosophe sur les paroles de l'Apôtre: Dire

avec S. Paul: O altitudo divitiarum, sapientiæ et scientiæ Dei, etc. (Rom. XI), ce n'est point renoncer à la raison, c'est employer plu-10t les raisons que nous connaissons: car elles nous apprennent cette immensité de Dieu dont l'Apôtre parle: mais c'est avouer notre ignorance sur les faits, c'est reconnaître cependant, avant que de voir, que Dieu fait tout le mieux qu'il est possible, suivant la sagesse infinie qui règle ses actions. La nature même des choses porte que cet ordre de la cité divine, que nous ne voyons pas encore ici-bas, soit un objet de notre foi, de notre espérance, de notre confiance en Dieu. S'il y en a qui en jugent autrement, tant pis pour eux: ce sont des mécontents dans le royaume du plus grand et du meilleur de tous les monarques (Théodicée, § 134).

Les sages admirent ce qu'ils voient dans l'ordre de la nature et de la grâce, et ce qu'ils ne voient pas, ils l'adorent, présumant qu'il est encore plus admirable. Pourquoi ne profiterions-nous pas des échantillons que Dieu nous a donnés de sa sagesse et de sa bonté infinie, pour adorer sa grandeur dans les choses qui sont hors de notre vue, comme nous l'adorons dans celles que nous voyons? Procéder ainsi, est-ce renoucer à la raison? Cet O altitudo de S. Paul est le cri de la raison aussi bien que de la foi.

IV. — L'incompréhensibilité du mystère de la grace divine doit arrêter toute dispute sur

cette matière.

Tous les chrétiens doivent trouver là (dans ces paroles de S. Paul: O altitudo!) un arrêt définitif, prononcé en dernier ressort et sans appel, touchant les disputes de la grace, ou plutôt ils doivent apprendre par cette conduite de S. Paul à ne jamais disputer sur la prédestination et à opposer du premier coup cette barrière à toutes les subtilités de l'esprit humain, soit qu'elles s'offrent d'elles-mêmes pendant qu'on médite ce grand sujet, soit qu'un autre homme nous les propose (Dict., art. Arminius). Le plus court et le meilleur est d'opposer d'abord cette forte digue aux inondations des raisonnements, et de considérer cette sentence définitive de S. Paul comme ces rochers inébranlables au milieu des ondes, contre lesquels les vagues les plus enslées ont beau s'élancer, elles écument, elles battent inutilement; elles n'y font que se rompre: tous les traits qu'on décochera contre un tel bouclier auront le sort de ceux de Priam.

Sic fatur senior, telumque imbelle sine ictu Conjecit: rauco quod protinus ære repulsum, Et summo clypei nequicquam umbone pependit. (Vuo. Æn., liv. ii.)

N. 1. Nous l'avons déjà remarqué quelques articles plus haut : telle est la conduite que tient tout catholique raisonnable et sage. Il sait que l'homme est libre d'une liberté réelle, véritable, et qui lui laisse le pouvoir d'obéir à Dieu et de ne lui pas obéir; de manière que par son obéissance il mérite, et par sa désobéissance il démérite. D'une autre part, il connaît que la providence de Dieu est infinie et qu'elle embrasse tout, savoir,

les causes libres ainsi que les causes nicesaires. Ces deux points établis, il s'y rallache invariablement, et rien ne l'obligen imais à s'en départir. Resterait à savoir conment ces deux points doivent se concilier; mais c'est ce qu'il n'entreprendra james d'expliquer ; que d'autres imaginent des 53> tèmes où il leur semble que la chose est espliquée clairement : lui, il ne s'engage pois! dans ces questions embarrassantes; il se retranche sagement sous la barrière que S. Paul lui présente, qui est l'infirmité de notre esprit et la considération de l'infinité incompréhensible de Dieu, O altitudo! Comment en effet l'esprit humain pourrait-il comprendre l'action de la Divinité et son empire sur les créatures?

N. 2. Dans tout cet article, Bayle fait profession de blâmer Arminius, dont les disputes sur la grâce et sur la prédestination occasionnèrent dans la Hollande des troubles affreux, et conduisirent la république, encore naissante, à deux doigts de sa pette.

N. 3. Je trouve encore dans l'article drainius une maxime de la plus grande 🗫 , et qu'il me paraît utile de mettre sus les yeux des lecteurs. C'est au sujet des moitteurs et de cette démangeaison qu'ils out lots de produire au public leurs pensées curordinaires. Avouons, dit Bayle, que le phi petite vérité est digne absolument d'élu 🕶 posée, et qu'il n'y a point de faussile. si peu considérable qu'elle svit, dont il necal: mieux être guéri que d'en être imbs. 💵 lorsque les circonstances des lieux et des tant ne souffrent pas que l'on propose des nonveautés, vraics tant qu'il vous plaira, 🕬 causer mille désordres dans les universiles dans les familles, dans la république, il fau cent fois mieux laisser les choses comme elle sont que d'entreprendre de la résormer. S une soule d'écrivains moralistes et politique qui sont gémir nos presses, si Bayle lumême eût suivi cette maxime sage, ils auraient vécu plus tranquilles et plus beureux: et ils n'auraient pas passé, comme ils ont fait la plupart, une moitié de leur vie à combattre pour la désense de ce qu'ils ont écri pendant l'autre moitié. Travail bien dégoûtat ce me semble, et auquel l'homme de leure. à la fin de sa carrière, doit regretter amirment d'avoir sacrisié ses jours et ses tales V. — Les calvinistes ont réellement min le dogme affreux de la réprobation choise.

Ce que j'ai dit ne regarde pointles (drium prédestinés et régénérés. Cela ne reporte per les (dmes) comprises dans le décit de la probation absolue, qui, selon la théologue synode de Dordrecht, sont incapobles de la faire pour l'amour de Dieu, et vivent de rent dans l'esclavage du péché (Addition de Pensées div., t. 11, p. 477).

N. Mais, leur dit-on, si elles vient d' rent dans l'esclavage du péché, incapant rien faire pour l'amour de Dieu, ometrai bien en faisant le mal nécessairement. ment les péchés qu'elles ont commis peut ils leur être imputés? Calvin répond que le péché, pour être nécessaire. nou 9

re moins imputé, car si quelqu'un voulait sputer avec Dieu, et prétendait échapper à rigueur de sa justice, sous ce prétexte qu'il e pouvait pas faire autrement (qu'il en était scapable [Calvin. Inst. l. ll, c. 5, n. 1]), il a réponse prête, et nous l'avons déjà prouite autre part : c'est que la servitude du péhé qui l'attache nécessairement au mal, n'est oint de la création de notre nature, mais de on déréglement et de sa corruption; car d'où ient cette impuissance, que les pécheurs rendraient volontiers pour excuse de leurs rimes, si ce n'est du pêché d'Adam, qui, de on gré et librement, s'est engagé dans la yrannie du démon.

Lorsqu'on disait à Calvin: Si le péché est récessaire, donc il n'est pas péché (t. III, l. III, . 3), il niait cette conséquence, dit le ministre Chamier; et la raison qu'il en apporait, ajoute le même ministre, est que cette récessité de pécher ne vient point de la créaion de notre nature, mais de son déréglement t de sa corruption, qui est une suite de la lésobéissance d'Adam.... Théodore de Bèze lit encore la même chose dans son livre de

a Prédestination.

Ce n'est donc point sans raison que nous iccusons les calvinistes d'avoir enseigné le logme détestable de la réprobation absolue, et l'opinion non moins détestable qui con-luit à ce dogme, savoir, que la nécessité de pécher ne répugne point à la liberté; que Dieu ceut commander l'impossible et punir avec ustice ceux qui n'ont pas obéi à ces comnandements barbares.

Nous avons fait cet article pour ceux qui suraient oublié combien la doctrine calvisienne est contraire à la vérité et nuisible

iux bonnes mœurs.

#### CHAPITRE XI.

La concupiscence, les tentations, la piété.

1. — Les hommes sont tentés par la concupiscence et par le démon.

Il y a un germe de corruption dans l'Ame de 'homme, qui peut être fort bien comparé avec ın feu atlaché à une matière combustible.Ce feu, oussé par un vent impétueux, fait des ravages pouvantables ; mais il ne laisserait pas d'en faire reaucoup, quand même il ne serait aidé d'aucun ent. Toute la différence consiste en ce que son iction se répand plus loin et plus subitement orsque le vent le pousse que quand il ne le rousse pas. Le démon est comme un vent qui ousse sur le seu de notre concupiscence, et lui est cause, à la vérité, qu'elle produit et Hus tôt et en plus grand nombre ses mauvais ruits: mais elle ne laisserait pas d'être bien éconde par ses seules forces. D'où parait l'er-'eur de ceux qui s'imaginent qu'il ne leur vient amais une méchante pensée qui ne leur soit repirée par le démon, ne considérant pas 14'ils ont au-dedans d'eux-mêmes le principe e leur malice, comme l'a fort bien remarqué apo tre saint Jacques: unusquisque tentatur comcupiscentia sua abstractus et illectus Sop. XVII), Cela n'empêche pas qu'effectiment le diable ne nous presse au mal (Pensées <sup>10.</sup> **■**. II, p. 514).

N. On ne dira pas de Bayle comme on l'a dit de ses pareils, qu'il ne croyait ni Dieu ni diable; ou bien il faudrait dire qu'il ne croyait pas une grande partie de ce qu'il enseignait. Le diable joue toujours un très-grand rôle avec ses systèmes, et l'on voit qu'il connaissait mieux que personne du monde les profondeurs de Satan. Selon lui, le paganisme est l'infâme et abominable ouvrage du prince des ténèbres (Bayle). Le diable est le chef des créatures rebelles (Pensées div., t. II)... Le diable a séduit Mahomet, et il l'a suscité pour établir une fausse religion.... Le diable règne seul hors du christianisme (Dict., art. Xenophanes) ... Il a toujours tenu un pied dans les conquêtes qu'a fait le bon parti (lb., art. Mahomet).... La victoire du médiateur, consiste à faire marcher les hommes dans le chemin de la vérité et de la vertu : celle du du diable, à les conduire par les routes de l'erreur et du vice, etc. (Ib., art. Xénophanes).

Nous n'avons garde de rapporter ici la longue et insolente comparaison qu'il fait de l'empire de Jésus-Christ avec l'empire du démon. C'est un des morceaux les plus scandaleux que Bayle ait écrits; quoique dans le fond ce ne soit qu'une déclamation d'écolier, où l'on voit clairement qu'il a cherché moins à instruire qu'à s'amuser, en donnant un libre essor à son imagination. C'est un morceau de poésie qui, à l'impiété près, ressemble assez au poème de Milton.

II. — La conscience nous porte à la pénitence et à la dévolion.

Juger que l'on a offensé Dieu et qu'il faut l'apaiser par un renfort de dévotion, n'est-ce pas un culte de conscience (Addition aux Pensées div., t. II)?

N. Malgré l'abus que Bayle fait de cette sage maxime, et les conséquences détestables qu'il en a inférées, nous avons cru devoir la rapporter comme une de ces pensées que la force de la vérité arrache quelquefois aux plus méchants hommes. Il reconnaît même que partout où l'on croit une religion, la conscience est nécessairement remuée par les phénomènes extraordinaires qui arrivent dans la nature, comme sont les tempêtes, les mortalités, les famines, et il attribue à la dispensation de la Providence l'effet que produit sur l'esprit des méchants la vue de ces phénomènes peu communs.

La méchanceté est timide, disait Salomon; elle se condamne par son propre témoignage, épouvantée par la mauvaise conscience, ordinairement elle se figure les maux plus grands qu'ils ne sont. Le bruit des rochers qui s'écroulent; le hurlement des bêtes féroces, l'écho qui retentit du creux des montagnes, toutes ces choses frappent ses oreilles et la font mourir d'effroi. Comme elle s'est révoltée contre le Dieu de la nature, elle craint toujours que la nature ne s'arme pour venger son auteur (Sap. XVII).

III. — La grace de Dieu nous aide à surmonter les tentations.

Selon la bonne théologie, c'est par une grâce

s . Just une mamon riolente les

The accur acque in a macricorde de Joseph de le mon tirre minoster es instincts de la circult de macris de la mons décuer in ver le macris e mature de matur

The property of the property o

Case a report for John administrative properties and the second of the residence of the second of th

to a la traca action to the

It is reversite its rails unrest in its enite interreum que nous accións remaine à Dien die depresentation anderende alle ex begonica i un empane de decenciamenteme aonie on report up. Limbi-campi or into convenie ses increme, qui moram un dieu pai se se professor and one consist of inspecting Johns. Iv : er celui se sanii dun que acquit sur Romanus, i sur Cormineus le Librera L'un adorados parente se regese sur les lois de la sing though incomocie obsymme , Rome MI , bes averal se laire le bion, non seniemont des tot bred par la purete de leurs sentiments of he desperanted de leur curur. miles autor designe en bounnes par la régu athe el fertile name so lear combine arisi-MICH 15 JUNE WITH THE THE THING OF IS SEEL ST. S Han VIII'a C'est annei gue dans la première e l'ance les vers alles rateurs homorateut i the supreme, we se bornant pas à lui est et des vers ces et à Bechir le genom derant sa majosio influie : mais se crovant obliges de plus à lui offer :: sacrifice then come everet so have to Pro L's et à le glorider par la punete de leur corps et l'innocence de leur doie. Livre les Elements de métophysique sacrie et profane, par M. l'abbe Para. Ilem, Ebauche de la recision naturelle, par Wollaston, où sout clairement dereloppés les principes de l'équité naturelle et de la nécessité des deux cultes, savoir, le culte intérieur et le culte solennel et public qui est du à la Divinité.

V. — Il ne suffit pas d'être chrétien, il faut être un chrétien fervent et dévot.

Les gens de bien, dans le christianisme, n'é-

prouvent-ils pas que cette persuaise cuim qui nous accompagne partout, que bin a présent en tout lieu, ne suffit pas pour ruime ux tentations difficiles et pour ruime; leur devoir les passions tumultueurs a voltées, mais qu'il faut se recueillir et racher attentivement à l'idée des gradente Dieu; et que si l'on remporte la victoir et à de cause qu'en la contemplant avec réfere, on excite le respect, l'admiration et la criu d'une majesté si souveraine et si parfait hisées div., t. III).

N. Nous avonons qu'une foi faible. L'equ'elle est malbeureusement dans ment.

nombre de chrétiens, est presque un resgion nulle, quant aux effets qu'ele per produire. C'est ainsi qu'un homme qu'a prequperdu toute honte et tout sentiment deux ar est à peu près comme s'il n'en avaitpoint de tout; et c'est le cas de dire parum repuir pro nihilo; mais que s'ensuit-il de la sime suffit pas d'avoir un peu de religion cas qu'il en faut avoir le plus que l'on peu, comme ce n'est point assez d'aroir un peu d'honneur et un peu de probité, mais qu'il

est essentiel d'en avoir beaucoup, et qu'es n'en saurait trop avoir.
Si donc il règne fant de déréglement des le christianisme, ce n'est pas price qu'es religion chrétienne n'est point capable de regler nos mœurs, mais parce qu'est faible, une foi mourante, une foi progressiate est nécessairement une foi stérile d'estate est nécessairement une foi dans le religione de la celle foi dans le re-

Proc. et vous reconnaîtrez aux victoires qu'elle vous sera remporter sur vos passions quelle est sa vertu et son efficace

VI — Les douceurs de la pitté dédomnagent

les vrais dévots de tous les plainrs du sirele

In tis se privent.

In véritable chrétien se prive des plaisir de mende: ... mais on s'abuse grossièrens à l'en croit qu'ils n'ont aucune satisfacte de res cette vie), car il n'y a point de doucer ceus le péché qui égalent les douceurs des une time dévote jouit dès cette vie (Pens. di t. II. p. 90).

N. 1. Le but que Bayle se propose fr cette maxime, à laquelle il en ajoule best coup d'autres qui ne sont pas aussi viaie aussi difiantes, est de montrer que les in ries n'ont aucun motif raisonnable pour de tonraer les hommes des pratiques de la religion : que le motif qu'ils allèguent quelque fois de délivrer leurs semblables d'un jour qui les rend malbeureux, est un rain pretexte qui n'a ni ne peut avoir aucun fondement. les vrais chrétiens étant pour le moite aussi heureux sur la terre que le penti être ceux qui ont renoncé à leur religion: cufin il résulte de toutes les résexions s fait Bayle dans cet article, que les impies que se mélent de faire des disciples n'y miestre rien; qu'ils devraient se contenter de jour leur prétendue sagesse, sans chercher, au ruft de leur repos, à la communiquer sur sultri el qu'enfin il est très-vraisemblable que et pai des hommes vains qui ne se proposent que faire parler d'eux, comme ce faquin qui rula le temple des dieux, ou des hommes ompés qui se sont fait de fausses idées honnéteié et de générosité; ajoutons, ou des ommes honteux de penser autrement que se honnétes gens, et qui, pour couvrir leur onte, voudraient que tout le monde pensât omme eux; intention perverse qui décèle oute la profondeur de leur méchanceté, nimis erverse errat, qui alios vult errare, ut error

uus lateat (D. Hieronym.).

N. 2. Pour nous convaincre de plus en olus que Bayle ne doutait point des vraies louceurs qui accompagnent la piété chréienne, lisons ce qu'il en dit ailleurs à l'ocasion de M. de Bussy Rabutin et de madame e Sévigné. Le lecteur me passera cette lonue citation que je n'ose abréger davantage, arce qu'on y voit et ce que Bayle pensait de a vertu des vrais chrétiens, et l'estime qu'en nt faite deux personnages du grand monde, nsiniment recommandables par leurs talents, t ensin le jugement de Bayle sur l'excellent uvrage d'Abbadie. M. de Bussy Rabutin se étacha peu à peu des vanités de la terre, il en omprit le néant, et il se trouva enfin tout péétré de l'importance du salut et des vérités vangéliques. Les meilleurs chrétiens qui soient u monde ne pourraient pas être plus charmés ue lui de l'excellent ouvrage de M. Abbadie ur la Vérité de la religion chrétienne..., il se 'ésigna enfin à la providence de Dieu; lisez ce m'il en écrivit le 26 de janvier 1680...: Pour es maux que cette providence m'a faits, en uinant ma fortune, j'ai été longtemps sans vouloir croire que ce fut pour mon bien, comme e disaient mes directeurs, mais enfin j'en suis rersuadé depuis trois ans, je ne dis pas seule-nent pour mon bien en l'autre monde, mais encore pour mon repos en celui-ci : Dieu me récompense déjà, en quelque façon, de mes peines par ma résignation, et je dis maintenant le ce bon mattre ce que dans ma folle je**unesse** e disais de l'amour :

Il paie en un moment un siècle de travaux : Et tous les autres biens ne valent pas ses maux.

Il écrivait cela à madame de Sévigné qui lepuis longtemps lui avait communiqué une emblable pensée. Voici ses paroles: Ne vous emble-t-il pas que je me fausse avec les gens lévots autant que je puis? C'est en vérité que e les trouve plus heureux et à la vie et à la nort, et que je voudrais bien attraper l'état où e les vois; c'est un vrai métier de malheu-euse que celui de dévote, non seulement il conole des chagrins, mais il en sait des plaisirs: Bayle conclut en disant: Ceci confirme ce que 'on a dit dans les Pensées diverses sur les conètes, et dans la remarque de l'art. Epicure Ci-dessus, Pensées div., t. II, p. 90).

#### CHAPITRE XII.

#### L'éducation.

. — Sans le secours de l'éducation il n'y aurait rien de plus corrompu que les hommes.

Qu'est-ce, je vous prie, que la voix de la ature? Quels sont ses sermons? Qu'il faut

bien manger et bien boire, bien jouir de tous les plaisirs des sens, préférer ses intérêts à ceux d'autrui, s'accommoder de tout ce qu'on trouve à sa bienséance, faire plutôt une injure que de la souffrir, se bien venger. Il ne faut pas prétendre que le commerce des méchants est ce qui inspire ces passions, elles paraissent non sculement dans les bêtes, qui ne font que suivre les instincts de la nature, mais aussi dans les enfants : elles sont antérieures à la mauvaise éducation; et si l'art ne corrigeait la nature, il n'y aurait rien de plus corrompu que l'ame humaine; rien en quoi tous les hommes se ressemblassent davanlage, par un consentement unanime, qu'en ceci : C'est qu'il faut donner au corps tout ce qu'il souhaite, et satisfaire l'ambition, la jalousie, l'avarice et le désir de vengeance autont qu'on le peut.

N. Le paradoxe le plus choquant qui ait jamais été soutenu par des philosophes, est celui qui enseigne d'éloigner des enfants les leçons et les maîtres, et de les abandonner entièrement à la nature. Bayle lui-même, cet esprit si fécond en opinions nouvelles, ne se serait pas avisé de celle-là; et quoiqu'il fût de caractère à ne s'étonner de rien. la singularité de cette pensée extravagante l'aurait certainement surpris, et il en eût été scandalisé. Nous étions donc réservés à recevoir les premiers cet étrange enseignement ! Et le siècle qui devait être le plus éclairé de tous les siècles, devait aussi donner l'exemple de la plus insigne folie qui ait été imagi-née par l'esprit humain !... Eh ! que voulezvous que la nature enseigne à votre enfant, si ce n'est à être vicieux? Le vice seul, disait Sénèque, n'a pas besoin de maltre, comme les ronces et les épines n'ont pas besoin de culture. Il est vrai, dit ce vertueux philosophe, que l'homme nait avec le germe de toutes les vertus, omnium honestarum rerum semina animi nostri gerunt; mais c'est l'in-struction, c'est une éducation sage qui peut les faire éclore, qua admonitione excitantur; sans quoi attendez-vous qu'elles n'écloront, qu'elles ne fleuriront jamais : ces heureuses dispositions avec lesquelles votre fils est né sont une faible et légère étincelle qui va s'éteindre pour jamais, si celui qui en est le dépositaire ne prend soin de l'animer par son souffle, et s'il ne lui aide à se développer et à s'étendre, non aliter quam scintilla flatu levi adjuta ignem suum explicat (Sénèque, Ep. 95).

Depuis l'origine des siècles, personne que l'on sache n'avait encore eu la pensée d'élever ses enfants pour le vice et la débauche, hors un seul homme, dont le nom, couvert de honte, est lui-nième un opprobre, c'est l'empereur Héliogabale: ce prince infâme chassa de sa cour tous les sages, et défendit, sous peine de mort, qu'aucun d'eux n'approchât de son fils, de peur, disait-il, qu'on ne gâtât son jeune cœur par des leçons de modestie et de sagesse, et qu'on n'en fit un homme raisonnable, ridiculas allegans causas, quod filium ejus corrumperent, neque agitare cum choros atque ebacchari sinerent, sed ad modestiam componerent et virilia officia edocerent

( Herodian., in Heliogab. ); de sorte que sans les soins de Mammée, sa mère, qui le faisait instruire secrètement et qui l'instruisait elle-même, l'empereur Alexandre, le plus vertueux des princes, cût été, comme son prédécesseur, un monstre de débauche et la honte de l'humanité.

## II. — L'homme doit à l'éducation tout ce qu'il a de vertu.

Tout le bien qui se voit parmi les hommes vient de la peine qu'on a prise d'arracher les mauvaises herbes naturelles, et d'en semer d'autres; c'est un fruit de culture que l'instruction, la réflexion, la philosophie, la religion produisent (Contin. des Pensées div., t. 111).

Nemo adeo ferus est, ut non mitescere possit, Si modo culturæ patientem commodet aurem. [Horal.]

De là vient que la vertu se fortifie si mal aisément et que les vices croissent avec tant de

facilité.

N. 1. Bayle, d'accord avec tous les philosophes tant anciens que modernes, tant sacrés que profancs, reconnaît la nécessité de l'éducation chez les hommes; qu'il serait infiniment dangereux de laisser croître dans leur cœur les vices, dont le germe est semé dans la nature; que ce qu'on appelle bon naturel dans un enfant n'est autre chose qu'un peu plus de facilité de se redresser vers le bien : Socrate, Platon, Cicéron, Plutarque, Marc-Aurèle, toute la philosophie réclame en faveur de l'éducation et en prêche la nécessité. Le plus féroce de tous les animaux, disait Platon, ce serait l'homme, si on ne lui donnait aucune éducation (Plat., de Leg., liv. VI): comme lorsqu'il est bien élevé, il est le plus doux, le plus traitable et le plus divin de tous les êtres vivants. Aristole et Sénèque reviennent souvent sur cette matière, et ils s'expriment avec la plus forte énergie sur la nécessité d'une sage éducation (Dial. cui titulus Eutyphron. J. Le premier veut que le cœur de l'homme soit préparé de bonne heure et dès sa première enfance aux maximes de la sagesse : De même, dit-il, que chacun se dispose, des ses premières années, à l'art qu'il doit un jour exercer et au métier qu'il doit faire, ainsi la république sage exerce ses jeunes citoyens à la pratique de la vertu, qui doit être, pour ainsi dire, l'art et le métier de tous ( Arist., l. VIII, c. 1 ).

Reconnaissons donc dans ce discours de Bayle, le pur langage de la sagesse et de la vérité, et dans tout discours contraire, celui du mensonge et de la folie.

Non, la vertu n'est point un bonheur, c'est un mérite, un mérite qui s'acquiert, et qui ne veut pas se donner des soins pour y parvenir n'y parviendra jamais: Nemo est casu

bonus, discenda virtus est (Sénèque, Ep. 123).

N. 2. L'éducation des enfants est un point capital et souverainement intéressant, que la philosophie de tous les temps a, comme on le voit, spécialement recommandé aux pères

de famille. Mais elle veut de plus que l'es même s'y intéresse et qu'il ne laisse par a discrétion des parents, selon leur avana leur besoin, la liberté de faire nourrir et de ver leur famille ainsi que bon leur sents ( Plutarq., traduct. d'Amiot). C'est, dit l'atarque, la faute que fit Numa Pompilius. e que Lycurgue eut la sagesse d'éviler. Calé gislateur philosophe, dit-il, aurait du étalle une éducation commune pour les enfants & son neuple, afin que tous eussent les même mœurs, les mêmes inclinations, le même & prit, ayant tous, des leurs premières années. été acheminés à une même trace et moulés sa une même forme de vertu. Faute d'avoir pris cette précaution, qu'est-il arrivé à ce législateur, si sage d'ailleurs et si éclairé? Que ne dura guère (pas même un siècle) ce tant beau, tant saint et tant juste gouvernement, auquel son royaume avait été de son temps! Chaque citoyen ayant ses principes, se maximes et ses mœurs propres, il était inpossible que tous sussent affectionnés à 😕 lois et eussent à cœur de les observe de les maintenir. Au contraire, les réglements de Lycurgue furent longtemps en viguen chez les Lacédémoniens, pour autant pile avaient le lieu de la nourriture et de la dixipline des enfants qui les maintient.

Nous avons cru devoir ajouter es reflexions à celles de Bayle, afin de faire a combien l'éducation publique a d'avante sur l'éducation privée (ce qu'on a conteste nos jours assez mal à propos), et qu'es bonne police il ne devrait pas être permis aux parents d'élever leurs enfants comme d'leur plaît, et d'en faire, selon leur fantaisie, des Anglais, des Suisses ou des Français (Diction. Encycl., Collège), mais seulement de les confier à des maîtres sur lesquels l'Etat a inspection, et dont l'enseignement étant connu, ne saurait être contraire aux princes du gouvernement sous lequel ils auroal

à vivre.

#### III. — Il faut que l'éducation forme le ceut d' l'esprit des enfants.

Notre nature humaine est un fonds gliest corrompu, et une terre maudite; carquels seit les fruits qui en sortent, les uns plus tôl, in autres plus tard? La gourmandise, l'organilla colère, l'avarice (c'est-à-dire l'avidité de présents et le soin de les garder), la joleunille mensonge, le désir de la vengeance, la luxure. Ce n'est point l'éducation qui fait pousur et germes : ils la devancent presque tous, suit font jour au travers des grands obstants qu'elle leur oppose (Contin. des Pensits dir. 111).

L'esprit des enfants n'est pas mieux colitionné que leur cœur : ils ne jugent des charique selon le témoignage des sens ; ils n'estannent rien, ils avalent les erreurs sans autou défiance.... Les ténèbres obscurcissent l'entre dement, la malice déprave la volonté.... (n'n'est honnéte homme et bien éclairé qu'autoi qu'on a pu guérir les maladies naturelles il l'âme et leurs suites. Ceux qui élècent les fants trouvent toujours quelque vice à corr-

r: et si par les menaces, par les promesses par de bonnes instructions, on ne réparait de fauts de la nature, tous les enfants de-

en valoir de toute leur vie.

N. Ce tableau de la misère humaine n'est, ut le monde le voit, que trop sidèle et trop rai. De là cette persuasion universelle où on fut dans tous les temps, qu'il est de la remière nécessité d'instruire les enfants et e ne les pas livrer à eux-mêmes; qu'il faut es prévenir d'abord par des préjugés salu-aires, ensuite par des leçons solides de sacesse et d'honnéteté contre les suggestions le la convoitise, et les armer contre les pasions avant que les passions soient écloses. Pères et mères, disail Juvénal, n'attendez pas sour les instruire que la malice naturelle de eur ame se soit développée : Parcendum est eneris, nondum explevere medullas nativæ nala nequitiæ. N'attendez pas pour éteindre e scu que l'incendie soit allumé; leur sort est ncore entre vos mains; il est encore en votre vouroir qu'ils n'entrent pas dans les sentiers lu vice: Mentis causa malæ tamen est et ori-30 penes le (Juvénal, sat. XIV). Mais si une ois vous les laissez s'engager dans cette carière dangereuse; si par une molle complai-ance vous venez à lacher la bride à leurs nauvais désirs, effrayés de leurs écarts monsrucux, vous gémirez bientôt de votre négligence, et vous serez d'inutiles efforts pour les rappeler dans la bonne voie. Sourds à vos instructions et insensibles à vos cris, ils ne voudront plus vous entendre, et rien ne pourra plus les arrêter: « Quem si revoces, subsistere nescit, et le contempto rapitur, metisque relictis (Ib.). » Que les hommes n'oublient jamais cette maxime antique et sacrée: La ma'ice est liée au cœur de l'enfant; l'éducation seule et une éducation sévère peut l'en chasser (Prov., XXII).

#### IV. — L'instruction des enfants doit commencer par la religion.

C'est ordinairement par là que l'on commence à les instruire, dès qu'ils sont capables de distinguer quelques sons et de bégayer. Cette coutame est très-louable (Contin. des

Pensées div., t. III).

N. Non enim tantum celerius, sed etiam perfectius imbibuntur, quæ discuntur à pueris (Veget., l. I, c. 4). Que les premiers regards de l'homme se portent vers le ciel, et ses premières pensées vers le Dieu tout-puissant qui lui a donné l'être. Les principes et les devoirs de la religion sont d'une telle importance, qu'on ne saurait ni les savoir trop blen, ni les apprendre trop tôt. En acquérant cette connaissance dès les premières années de notre vie, il semble que nous ne l'avons point acquise, mais que nous sommes nés avec elle, et que nous l'avons reçue de la nature. Elle nous en est d'autant plus chère, et il nous est dans la suite d'autant plus dif-Beile de nous en détacher et de l'oublier, adeo a teneris consuescere multum est.

#### CHAPITRE XIII.

La modestie et la pudeur.

endraient des garnements et incupables de I. — La licence des cyniques était une abominable impudence.

> Ceci soit dit pour montrer à combien d'égarements la raison humaine peut conduire.... Voilà comment les cyniques s'en servaient pour ustifier leur abominable impudence ( Dict., art.

Hipparchie).

N. Bien que Bayle condamne formellement et sans aucune équivoque, non seulement la conduite insâme que tenaient les cyniques, mais aussi les raisons spécieuses qu'ils débitaient pour excuser et pour justifier leur impudence, les personnes honnêtes ne laissent pas de lui faire de très-justes reproches à

cet égard.

Le premier, pour l'impudence et la grossièreté avec laquelle il décrit les mœurs libertines de ces détestables philosophes, dont il trace des tableaux qui, au jugement même des moins délicats, sont de la dernière indécence. On remarque que Bayle n'est nulle part plus abondant et plus prolice que lorsqu'il traite des sujets obscènes. C'est alors une fécondité et une intempérance de paroles qui ne s'épuisent point : anecdotes, réflexions, mauvaises plaisanteries, il met tout en usage pour rendre plus sensibles les sales objets qu'il veut peindre. C'est là son goût dominant, mais ce n'est pas celui des personnes honnêtes. En cette matière il n'est guère plus permis de dire que de faire, et à moins qu'on ne s'exprime avec la plus grande réserve, on se souille soi-même et on souille les autres, même en blâmant et en condamnant ces horreurs. Humiliez l'impudence, disent les sages, mais sans offenser la pudeur.

Le second reproche qu'on fait à Bayle n'est pas moins mérité: c'est sur l'affectation criminelle avec laquelle, écrivain artificieux et méchant, il étale tous les arguments que ces philosophes employaient pour autoriser leurs scandaleux systèmes, sans en omettre aucun, y en ajoutant même de nouveaux, et présentant les uns et les autres sous l'aspect le plus propre à séduire. Il est vrai que Bayle reconnaît la vanité, la fausseté même de ces captieux sophismes; mais à quoi bon tant faire valoir ces arguments sophistiques, et en essayer la force sur l'esprit de ses lecteurs? Ne devait-il pas craindre, en procédant ainsi, d'affaiblir dans leur âme les principes de la pudeur naturelle que Dieu a gravés dans le cœur de tous les hommes? Ne savait-il pas que l'avocat du vice n'a pas besoin, pour persuader, de tant d'art et de tant d'éloquence, et qu'au lieu de lui fournir de nouvelles armes, l'honnêle homme ne devrait chercher qu'à le dépouiller de celles qu'il a. Bayle a beau dire (j'avoue cependant qu'il l'a répété souvent) qu'il n'a pas dessein d'autoriser le crime et la licence; qu'il ne prétend dans ses argumentations que faire sentir à l'homme la faiblesse de sa raison, et l'empêcher de s'enorgueillir de ses lumières, et de croire qu'il peut se passer de celles de la

agi onamenti de cet auteur, qu'il appelle des ialo gues abominables, ne le traite pas avec lus d'indulgence que le Guarini. Il lui re-rocte avec la même sévérité l'impudence l'effrenterie de sa muse licencieuse. Joines à cela, dit-il, qu'un homme qui aurait eu velque respect pour la religion et pour l'honteté morale, n'aurait jamais fait de dialous sur les matières que l'Arétin a choisies, n'y aurait pas employé un langage si impuent. Lui-même cependant a fait un choix areil, et il s'exprime en des termes qui ne ont ni moins grossiers, ni moins scandacux, appelant tout par son nom, même les choses les plus obscènes et les plus rebuantes.

Jugeons donc Bayle par ses propres paroes; il a prononcé lui-même l'arrêt qui le condamne; arrêt qui le frappe d'autant plus urement que, non seulement en écrivant comme il l'a fait, il connaissait la faiblesse de es lecteurs, mais que c'est en vue de cette 'aiblesse, et dans le dessein de la flatter qu'il l'est donné tant de licence. Qui aurait acheté non dictionnaire, dit-il, qui aurait voulu le ire si je n'avais pas égayé les matières que j'y raite par les réflexions et les récits qu'on me eproche? Songez-vous bien, dit-il à l'article oquelin, que si je m'étais réglé sur vos idées e perfection... on eat laisse pourrir mon livre ans les magasins du libraire. Notez que ceci 'est que la confirmation de ce qu'il a déjà it dans sa préface au sujet des citations et es réflexions trop galantes répandues dans on dictionnaire, dont il prévoyait que les ens graves et rigides ne manqueraient pas e le blamer (Ibid. préface).

Bayle aime par dessus tout à raconter les mours des moines, sans doute pour comlaire au peuple huguenot, que ces récits imusent singulièrement: tous les contes dont on l'a bercé dans son enfance et dont retenissent perpétuellement les tavernes d'Amserdam, il les répète avec autant d'assurance ue si c'étaient des points d'histoire de la plus rande importance et de la plus exacte véile; c'était, comme il dit, un sûr moyen de e procurer des lecteurs. Les libertins sont ien aises de se voir régaler de ces historiet-😘, ils croient y trouver l'apologie de leurs esordres et la preuve complète de l'imposibilité d'une vertu à laquelle ils ne daignent as même croire; conduite qui montre en ux beaucoup de lâcheté et très-peu de jugelent. Quand même lous ces contes seraient rais, scrait-ce une raison pour renoncer à 1 continence et pour la juger impraticable? ans une bataille, le nombre des morts et es blessés ne décide pas de la victoire, et la icheté de deux ou trois poltrons qui lachent pied n'empéche pas que les autres ne tienent ferme et qu'ils ne se battent en braves ens. Thersite ne rend point suspecte la vaur d'Achille et n'empêche point que l'arée des Grecs ne soit une armée de héros.

IV. — L'argument que l'on tire de la conduite des animaux contre les notions de l'honnéteté naturelle ne prouve rien parce qu'il prouve trop.

(A l'école des animaux) j'apprendrai à soumettre le droit à la force : un dogue plus fort qu'un autre ne se fait point scrupule de lui enlever sa portion. Qu'y a-t-il de plus ordinaire que de voir des chiens qui s'entre-battent} Les poulets ne s'entre-battent-ils pas à la vue de leur commune mère? Les cogs ne s'acharnent-ils pas si furieusement l'un contre l'autre, qu'il n'y a quelquefois que la mort de l'un des combattants qui fasse cesser le combat? Les pigeons, le symbole de la débonnaireté, n'en viennent-ils pas souvent aux coups? Quoi de plus surieux que le combat des taureaux? N'apprendrai-je pas à l'école où vous m'envoyez la barbarie la plus dénaturée? N'y at-il pas des bétes qui dévorent leurs petits? N'y apprendrai-je pas l'inceste? N'y appreudrai-je pas à m'accommoder de tout ce qui sera à ma portée, pour faire mes previsions comme la fourmi? (Dict., art. Barbe.)

N. 1. Le raisonnement est péremptoire. Il est visible que les mœurs des animaux no prouvent pas plus contre les droits de la pudeur qu'elles ne prouvent contre les devoirs de la justice : l'homme n'est pas, comme la bele, réduit à ne suivre qu'un aveugle instinct. Comme sa nature est très-supérieure à celle des brutes , il a d'autres lois et d'autres règles à observer : qui ne les veut pas suivre ne mérite pas d'être homme. La philosophie païenne est d'accord sur cet objet avec la philosophie des chrétiens. Socrate, Aristote, Platon, Sénèque, s'expriment sur ce point avec la même énergie et dans les. mêmes termes que nous : tous déclarent expressément que de toutes les passions humaines, celles qui nous dégradent et nous avilissent le plus sont l'intempérance et l'impudicité, par la raison, disent-ils, que ce sont des passions purement charnelles qui nous font marcher de pair avec les animaux les plus grossiers, et que la nature n'est pas moins choquée de voir les hommes gloutons et impudiques que si elle les voyait brouter l'herbe. Ce n'était pas sûrement par estime que les cyniques s'appelaient ainsi, et que les disciples d'Epicure étaient désignés par ces mots: Epicuri de grege porci.

Chaque animal a sa nature qui lui est propre: le lion est violent, le tigre est cruel, le bouc est impudent et lascif, le pourceau est gourmand et immonde, l'homme est raisonnable; d'où les philosophes concluaient que l'homme qui veut être ou violent comme le lion, ou cruel comme le tigre, ou lascif et impudent comme le bouc, ou immonde et gourmand comme le pourceau, ne suit pas la nature, mais la trouble et en renverse tout l'ordre et toute l'économie.

N. 2. Il est honteux sans doute qu'une religion aussi pure et aussi sévère que l'est la religion chrétienne n'élève pas tous ceux qui la professent au plus haut degré de pureté et de continence, et qu'en ce point la

pratique des chrétiens soit aussi contraire aux maximes qu'on leur enseigne et qu'ils font profession de croire qu'ils ont reçues du ciel; mais il est plus étonnant encore que dans le sein du christianisme il se soit de temps en temps élevé des sectes fanatiques, comme celle des gnostiques, des turlupins, des adamites, des picards, de quelques—uns des anabaptistes, lesquels, par principe, ont porté l'impudicité jusqu'au dernier degré de l'effronterie et de l'impudence. J'avoue, disait Bayle, qu'il faut que le fanatisme soit bien outré et que la dose en soit très-forte, quand il est capable de vaincre les impressions de pudeur que la nature et l'éducation chrétienne nous donnent. Mais de quoi, ajoute-t-il, ne sont point capables les combinaisons infinies de nos passions, de nos imaginations, etc.?

Parlons plus chrétiennement : de quoi l'homme n'est-il pas capable lorsqu'il abandonne son Dieu, et que Dieu à son tour l'abandonne?

Observez qu'à la fin de cet article Bayle accuse les chrétiens d'avoir été plus sujets à ces travers que les parens. Les paiens, dit-il, n'ont point eu, que je sache, de tels exemples, hors celui des cyniques: le fait est faux, et Bayle ne l'ignorait pas; il ne l'a que trop prouvé à l'article Lycurgue, en parlant des femmes de Lacédémone, à l'article Cérès, en décrivant les fêtes scandaleuses de la bonne déesse, à l'article Luperques, en racontant les horreurs qui se commettaient aux lupercales, etc., etc.

N. 3. Convenons cependant que les brutes, à bien des égards, donnent aux hommes vicieux des exemples qui les confondent. La bête se contente de ce qu'il lui faut, et elle ne mange guère au deià du besoin; elle sait se passer de ce qui lui manque, et on ne la voit point maigrir du chagrin de ne point l'avoir. Un cheval turc, fût-il de la race la plus ancienne et la plus pure, ne méprise point celui qui est de race ignoble, il mange paisiblement avec lui, et il ne dédaignera pas de partager son fardeau, etc. Sur quoi je me dis quelquesois en lisant nos philosophes: Si le matérialiste se donne pour un pur animal, au moins que ce ne soit pas pour un de ceuxlà, sans quoi il le serait encore plus qu'il ne le dit.

#### V. — La religion chrétienne proscrit toute impudicité.

Je puis ajouter, pour l'honneur et pour la gloire de la véritable religion, qu'elle seule fournit de très-bonnes armes contre les sophismes de ces gens-là (les cyniques); car quand même on ne pourrait montrer dans les Ecritures un précepte exprès touchant les ténèbres dont on doit couvrir les privautés du mariage, il suffit de dire en premier lieu que l'esprit de l'Ecriture nous engage à éviter tout ce qui pourrait affaiblir les impressions de la pudeur; et en second lieu, qu'il y a des textes précis qui nous désendent de rien faire qui puisse choquer la bienséance, ou qui scandalise notre prochain (Dict., art. Hipparcchim). N. 1. Il est hors de doute que la religion

chrétienne est la vraie école de la pudez elie règle à cet égard et nos pensées et no regards, et nos paroles et nos œuvres, 🗈 nous permettant dans tous ces points arcum liberté qui puisse blesser l'œil d'un Dieu suc qui voit tout, jusqu'aux sentiments les pia intimes et les plus secrets de notre cœsr.

Cependant on ne peut pas disconvenir que la religion même des idolatres, quoique mêm de beaucoup de cérémonies grossières et adécentes, interdisait en général l'impudica qu'elle fermait ses temples aux impudiques et qu'elle voulait que la pudeur fût pla chère à l'homme que sa propre vie. Les esfants savent par cœur les maximes suvantes:

Summum crede nefas animum præferre padori Et propter vitam vivendi perdere cansas. Vos quoque abesse procul jubeo: discedie ab an Cui tulit externa gaudia nocte Venus. (Juvenal. Sat. I.)

Casta placent Superis. Pura cum mente venit, Et manibus puris sumite fontis apres (78. D. L)

N. 2. Vous trouverez encore dans kiketionnaire de Bayle, à l'article Villepogran, un morceau très-éloquent contre sup cité, qu'il appelle une dépravation buible. une passion brutale, la plus indomptated la plus incorrigible de toutes les passion, 🕫 brave toutes les lois divines et humaines, &

#### VI. — La loi mosaique était aussi très-rivère sur l'article de l'impudicité.

N'est-on par aveugle si l'on ne voit per deu cette désense (faite au souverain pontise dépouser une veuve) la sagesse du législates !... Cette loi avertissait le grand pontife de s'éloigner plus exactement qu'un autre des moindres déréglements ; car si une femme n'était pes digne de lui des qu'elle n'aspirait pas à ce beau degré de perfection et de gloire où elle est pu parvenir en préférant un chaste reursge aux secondes noces, si la seule absence de cette verts relevée, si, dis-je, cette seule absence, qui ru moins un vice réel que la simple privation d'un mérite distingué suffisait à faire qu'elle sut inde gne d'épouser le grand sacrificateur, n'était-c point une preuve que Dieu exigeait de lui 10 éloignement particulier de l'impureté et sa attachement particulier à la conduite la plus

exacte? (Dict., art. Athenagoras.)
N. Bayle prend de là occasion de rece la morale des premiers chrétiens, lesques en défendant les secondes noces aux sumples fidèles, faisaient voir à quel haut degre de perfection ils croyaient que tout chrética es! obligé d'aspirer. Voici les paroles de Bayle: Ce que j'ai dit de la loi qui fut preserite es souverain sacrificateur des Juifs me sugge une conjecture que je m'en vais hasarder. La premiers chrétiens, qui se déclarerent si forte ment contre les secondes noces, furent peutêtre engugés à ce sentiment par la consuiere tion qu'il faut être plus parfait sous la lei de l'Evangile que sous la loi mosaique, de sorti que les laïques chrétiens sont obligés à obserper toute la grande régularité qui fut en usage parmi les ecclésiastiques de la synagogue. En effet il semble qu'à certains égards tous les chrétiens soient installés à la sacrificature, genus electum, regale sacerdotium (1 Pier. II). S'il fut donc trouvé à propos d'interdire le mariage d'une veuve au souverain sacrificateur des Juiss, afin que cette désense le sit souvenir de l'attachement qu'il devait avoir à la pureté, n'avait-on pas du croire qu'il fallait mettre tous les chrétiens sous le même joug?

#### VII. — L'origine de la polygamie est honteuse, celle de la monogamie est divine.

Elle (la polygamie) n'a pas commencé dans les descendants de Seth qui craignaient Dieu, mais dans la postérité corrompue et dépravée de Cuin et par un Lamech, qui dit lui-même à ses deux femmes qu'il avait tué un homme (Gen. IV). Une telle origine ne saurait être que L'etrissante (Dict. art. Lamech).

N. 1. Bayle ajoute, pour confirmer cette pensée, que la gloire dont jouirent dans la suite les descendants de Lamech, le premier transgresseur de la loi monogamique établie Acms le paradis terrestre (Gen. Il), n'est point une marque que Dieu ait approuvé la polygamie; et à cette occasion le critique traite assez durement un docteur de la confession d'Augsbourg, qui a composé un livre en saveur de la polygamie, intitulé Polygamia triumphatrix. C'est un plaisant homme, dit-il, que l'auteur du Polyg. triumph., qui usa ses biens et sa vie à travailler pour le dogme de la Pluralité des femmes, lui qui en avait eu trop d'une; et après avoir rapporté une partie des prétentions de cet écrivain singulier, Bayle finit en disant: Voild comment un pauvre auteur s'était entété de polygamie; il en avait fuit sa marotte. Il croyait que l'Ecriture n'avait parlé du double mariage de Lamech que comme d'un excellent exploit, au lieu que les théologiens soutiennent avec raison qu'elle a eu dessein de flétrir la polygamie dans sa naissance. Ce Lissérus, c'est le nom du docteur luthérien que Bayle réfute, avait été beau-coup plus loin que son maître; car, tandis que Luther, en expliquant la Génèse, ensei-gne seulement que la polygamie n'est ni commandée ni défendue, lui, il enseignait Expressément qu'elle est commandée par la oi de Dieu : son ouvrage a été solidement réule, non seulement par les docteurs cathoiques, mais aussi par plusieurs docteurs rotestants.

Remarquons encore que Kemnitius, un des olus célèbres écrivains de la secte luthérienne, confesse que c'est avec raison que le concile de Trente a anathémalisé le déseneur de la polygamie, bien que cet anathème ombe directement sur Luther, dont la proposition est absolument la contradictoire du anon du concile (Kemnitius. 2, p. Exam.). si quis dixerit licere christianis plures simul rabere feminas, et hoc nulla lege esse prohibium, anathema sit (Concil. Trid. sess. 14).

N. 2. Défenseur zélé de la monogamie, tayle ne témoigne pas moins de zèle pour la

chasieté conjugale, et il trouve très-louables les casuistes qui insistent sur ce point, et il juge leurs conseils dignes de la pureté évangélique (Dict., art. Arodon).

#### CHAPITRE XIV.

La nécessité d'un tribunal ecclésiastique.

1. -- Les catholiques ont une voie courte et commode pour terminer toutes les disputes de religion.

Jelez les yeux sur la fameuse controverse des catholiques et des protestants au sujet du caractère des vérités du christianisme. Ce caractère, selon es uns et les autres, est la conformité avec la parole de Dieu. Mais pour connaître cette conformité, les protestants se contentent de comparer une doctrine avec l'Ecriture. Les catholiques au contraire veulent qu'on la compare avec l'Ecriture et avec la tradition de tous les siècles. Ils veulent que cette tradition soit la véritable clé de l'Ecriture, et que pour être certain de la vérité d'un dogme, l'on soit obligé de voir qu'il a été toujours cru et enseigné dans l'Eglise. Ils dispensent les particuliers de la peine de vérifier si ce qu'on leur dit a cette marque. Ils leur ouvrent un chemin beaucoup plus court. Il suffit, disent-ils, qu'on sache que l'Eglise a décidé ceci ou cela : car comme elle est infaillible dès qu'on sait ses décisions, on conclut qu'elles sont vraies et par conséquent qu'elles sont conformes à la tradition et à la foi de tous les siècles: on n'a nul besoin après cela de consulter aucun livre; on sait, sans s'en informer, ce qu'ont dit les pères de tous nos prédécesseurs. Cette manière de fixer la foi des simples est sans doute très-commode. Elle réduit tout à un point de fait qui est de savoir si le concile de Trente a décidé telle ou telle chose. Un paysan qui sait lire peut s'en assurer par ses propres yeux, et s'il ne sait pas lire, il peut prier un notaire de lui délivrer un acte signé de témoins et portant que tels et tels mots se trouvent dans une édition authentique du concile de Trente. Voilà ce qu'il pour-

rait faire s'il se défiait de son curé (Contin. des Pensées div., t. III, p. 148). N. Il n'en faut pas davantage aux âmes simples et droites, à celles qui cherchent la vérité avec bonne foi : la promesse de Jésus-Christ est formelle : il a déclaré à son Eglise qu'il sera, qu'il est avec elle, Ecce ego vobiscum sum (Matth., XXVIII), pour la défendre, l'éclairer, l'instruire, la conserver; lui à qui toute puissance est donnée dans le ciel et sur la terre; qu'il y sera, qu'il est tous les jours sans interruption, sans discontinuation, omnibus diebus ; qu'il y est, qu'il y sera jusqu'à la consommation des siècles, usque ad consummationem seculi. Point d'autre terme assigné à sa continuelle protection que la durée de l'univers. Sous le ciel, où tout change, il y aura une seule chose qui ne changera pas,

l'Eglise de Jésus-Christ.

En conséquence de cette promesse si authentique et si solennelle, le fidèle confesse avec assurance, dans le Symbole, qu'il croit l'Eglise catholique, et il l'a ainsi confessé depuis la naissance du christianisme.

cent réciproquement et qui se craignent: elles s'observent mutuellement avec ûne attention qui annonce la haine; et elles n'attendent que le moment favorable pour s'écraser et pour se perdre. Chacun de ces partis est tellement sûr de ces dispositions réciproques, que l'alarme est générale dès que l'un paraît acquérir quelque avantage sur l'autre. Par les précautions qu'ils prennent on peut juger de leur défiance, et par leur défiance de leur inimitié.

Au surplus qu'on ne se persuade pas que les Hollandais, qui tolèrent tant de choses, tolèrent l'irréligion. Bayle s'est attaché à nous faire voir leur intolérance à cet égard dans l'article de Socin. Et en dernier lieu encore ils ont montré qu'ils persévéraient dans les mêmes principes par le traitement qu'ils ont fait à La Mettrie: car cet athée qui se voyant poursuivi en France pour son Histoire naturelle de l'Ame, s'était réfugié en Hollande, en a été chassé pour y avoir publié l'Homme machine.

N. 2. Supposons, disait Bayle, que la tolérance soit un remède excellent et sûr pour guérir tous les maux que la diversité de religion cause dans les Etats: Que nous sert-il d'avoir imaginé ce remède si personne n'en veut user? Qu'un mal soit sans remède ou qu'il ne puisse être guéri que par un remede que le malade ne veut point prendre, c'est tout la même chose; d'où il conclut qu'il est dangereux de laisser les sectes se former dans les sociétés civiles, et que la diversité de religion estune source de troubles et de malheurs, non seulement pour ceux qui suivent l'ancienne religion, mais pour les novateurs eux-mêmes. Ceux-ci, dil-il, s'ils parviennent à disposer de l'autorité souveraine, feront chasser leurs antagonistes, qui seraient un perpétuel obstacle à la réforme qu'ils veulent établir; et ceuxlà, qui le prévoient, cherchent à les prévenir; et pour n'être pas opprimés ils oppriment.

Bayle revient souvent à cette pensée, et il l'appuie de toutes les manières par des raisonnements, par des exemples, par des autorités. Voyez en particulier dans le dictionnaire l'art. Abdas, où il rapporte, d'après Davila, ce que Charles IX répondit un jour à l'amiral de Coligny: Pesinandzivi contentarate d'un poco di licenza, hora la volete di pari, fra poco vorrete essersoli, et cacciar noi

altri fuori del regno.

Le plus sage donc et le plus sûr est d'attaquer le mal dès sa naissance et d'imposer d'abord au novateur un silence qu'il aurait dû s'imposer lui-même (Salomon, Proverb., XXVI, 10). Qu'est-il nécessaire en effet que ses opinions soient connues du public? Pourquoi faut-il qu'il dise tout haut ce qu'il pense tout bas? Ne saurait-il garder pour lui seul sa prétendue sagesse? Si me semble-t-il, disait Montaigne, qu'il y a bien grand amour de soi et présomption d'estimer ses opinions jusque-là que pour les établir il faille renverser une paix publique et introduire tant de maux inévitables.

N. 3. La plus grande des intolérances n'est point celle du bras séculier; c'est celle de ces esprits remuants qui s'érigent mal à propu a réformateurs. Bayle fait ici une comparaise très-ingénieuse de l'intolérance avec un cele suspendu à l'entrée d'une maison, mais dehors, moitié dedans : Faites-le tourner se son centre, vous verrez, dit-il, qu'à meanqu'il sortira de la maison par l'une de ses maités, il y rentrera par l'autre (Diction., ar.. Parents).

N. 4. Les justes ont en abomination les michants, et les méchants ont en abomination ceux qui marchent par la voie droite : Ce son les paroles de Salomon (Proverb. IX). Void le monde comme il va, comme il a toujours été et comme il ira toujours. Vouloir changer ces dispositions, c'est vouloir changer la nature, c'est tenter l'impossible. Jamas l'homme de bien ne verra d'un bon cil l'homme vicieux et impie; et toujours l'impie gracera les dents contre l'homme de bien (Pr. XXXVI, 12).

II. — Les novateurs ont maurait gies d'écmander qu'on les tolète.

Ceux qui élèvent autel contre sed reserdent ceux dont ils se séparent commingens qui croupissent dans des erreurs desirables (Rép. aux quest. d'un prov., ch. 1).

N. 1. Non seulement ils pensent ains, mais ils s'en expliquent à tout propos et san aucun ménagement; or blamer continuellement le culte saint que je professe, traiter les pratiques augustes de ma religion de cagolein et de fanatisme, n'est-ce pas rompre les liems les plus sacrés de notre union, et me traiter non plus en concitoyen et en frère, mais en étranger et en ennemi? Magnum est enim cadem habere monumenta majorum, iisdem uti sacris, sepulcra habere communia (Cicer. Offic.). De quel droit après cela osent-ils de-

mander que je les tolère? L'outrage est bien plus sensible encore si je suis un magistrat, un pontife ou un docteur : l'insulte est alors bien plus sanglante. En blâmant la religion d'un magistrat vous lui insultez personnellement, car vous lui reprochez de protéger l'erreur; en blimant la religion d'un docteur, vous l'accuses de l'enscigner; en blamant la religion d'un postife, vous le chargez du crime honteux de la consacrer et de la diviniser par son imposture: vous étes donc un ennemi public que voulez à tout le monde : maigré cela cepesdant vous demandez qu'on vous tolère. Quelle prétention extravagante! Non, vos plaintes sont vaines et votre demande est une injestice. Si je suis un docteur, je vous répostrai par des écrits; si je suis un magistrat, par des arrêts; si je suis un pontife, par des anthèmes, sur que cette conduite n'est point aux yeux de la sagesse une rigueur qu'elle condamne, mais un devoir que la justice m'impose et dont je ne pourrais me dispraser sans crime: Regum est corporalem infligen pænam, sacerdotum, spiritualem inferre (Cod. ad aud. de Crimefals).

Blasphémer contre le culte public, c'est outrager la société tout entière : Quod in religionem divinam committitur, in semina tur injuriam (Cod. Just., de Hæretic.). Je is donc- en droit de déférer le blasphémaur, et de vouloir qu'il soit puni. Que l'on isulte seplement le valet qui me sert, j'en emande justice et je l'obtiens : l'on insulte u Dieu que j'adore, et je ne l'obtiendrais as?

N. 2. Je m'étonne que tant d'esprits qui 'ailleurs ne sont pas sans intelligence ni ans religion, en montrent si peu lorsqu'il 'agit de raisonner sur la tolérance. Des écriains hardis répandent dans le public des rincipes de libertinage, d'irréligion, d'insuordination qui ne sauraient manquer d'alérer les mœurs publiques; il est notoire que a génération présente en a beaucoup soufert, et il est fort à craindre que celle qui nivra n'en souffre encore plus : il semble onc que les personnes raisonnables deraient applaudir au zèle des pontifes et des lagistrats qui s'élèvent contre ces écrivains angereux, qu'ils devraient au moins le soufir. On s'intéresse pour ses défenseurs, on arm e contre ses ennemis, voilà l'ordre ; ceendant nous faisons tout le contraire. Ceux ui e n veulent à notre vertu, nous les favoson s, et nous en voulons à ceux qui la progerat : Mira perversitas, s'écriait saint Berard - medicanti irascitur, qui non irascitur igit anti; il me semble voir la femme de Sgaare le qui ne veut pas qu'on la défende et ui repousse ses défenseurs en leur disant : le quoi vous mélez-vous? Vous ne voulez pas u'on me batte, et moi je veux être battue.

S'est-on jamais avisé de blâmer ceux qui ient les serpents et les joups? Et sous préx te de laisser agir la nature, croit-on qu'il imle laisser croître les plantes inutiles et les

N. 3. Saint Augustin avait dit: Ne faudraitmas avoir perdu le sens pour dire aux prin-: Ne vous mettez pas en peine si l'on attase ou si l'on révère dans votre royaume

Æglise de celui que vous adorez, etc.

Bayle, dans son Commentaire, en convient: avoue à Saint Augustin, dit-il, qu'il faudrait voir perdu le sens pour le trouver mauvais; nais, ajoute-t-il, les princes se doivent conenter de faire éclaireir les disputes, et de convaincre, s'il y a moyen, par de bonnes raiions, ceux qui errent, etc. Jusque-là, Bayle emble enseigner la tolérance; mais ne renerse-t-il pas tout son enseignement lorsqu'il joute que la discussion du fond des contro-erses épuiserait la vie de Mathusalem pour e moindre article? N'est-ce pas faire voir que e moyen de pacification est impraticable t absolument sans effet? Or c'est ce que layle a déclaré plus d'une fois : ce n'est donc as sérieusement qu'il enseigne la tolérance, t ceux qui prennent au sérieux ce qu'il dit n saveur des tolérants sont des imbéciles ui ne voient pas qu'il se moque de leur simlicité (Voyez Comment. philosophiques).

II. — Les arrêts qui suppriment et qui condamnent les écrits des déisles sont des arrêts justes et sages.

Si l'auteur de cette version (de Philostrate) DÉMONST. EVANG. VI.

n'avait fait que traduire, on n'aurait point en sujet de se plaindre ; mais il a joint à sa version quantité de notes fort amples, qu'il avait tirées, pour la plupart, des manuscrits du fameux baron Herbert; c'est le nom d'un grand déiste, s'il faut en croire bien des gens. Ceux qui ont lu ces notes m'ont assuré qu'elles sont remplies de venin ; elles ne tendent qu'à ruiner la religion révélée et à rendre méprisable l'Ecriture sainte (Dict., art. Apollonius). L'auteur ne travaille pas à cela par des raisons proposées gravement et sérieusement, mais presque toujours par des railleries profanes et par de petites subtilités: c'est donc avec beaucoup de justice et de sagesse que ce livre, qui avait été composé à Londres en 1680, a été sévèrement défendu. Ce nouveau traducteur de Philostrate était un gentilhomme anglais, nommé Charles Blount.

N. 1. Bayle s'exprime dans le texte avec encore plus de force que dans ses notes, il dit que cette traduction de Philostrate fut condamnée, proscrite, anathématisée, et avec raison. Et plus haut il avait dit : Je ne sais pas de quelle secte il était; mais personne n'ignore que notre Apollonius était un pythagoricien à brûler : il faisait une si ouverte proposition de croire la métempsycose, qu'il fit adorer un lion, sous prétexte que l'âme d'A-masis (qui avait été roi d'Egypte) était unie

au corps de cette bête.

N. 2. Lorsque nous voyons Bayle prononcer contre l'impiété, souvenons-nous que la pensée du sage, qui dit que l'impie qui mau-dit le diable se maudit lui-même, se vérifie dans sa personne. Bayle ne saurait lancer contre les écrivains libertins aucun anathème qui ne retourne sur son auteur. Combien de railleries profanes et de petites subtilités ne rencontrons-nous pas dans ses œuvres, qui toutes ne tendent qu'à ruiner la religion révélée? C'est donc avec justice et avec sagesse que la lecture de son Dictionnaire et de ses autres écrits a été si sévèrement dé-

fendue dans toute l'Eglise.

N. 3. Je ne comprends pas pourquoi Bayle paraît, dans la plupart de ses écrits, avoir tant de peine à croire à la chasteté parfaite des saints personnages que l'Eglise honore, lui qui paraît, dans cet article, croire si sermement à l'exacte continence d'Apollonius de Thyane, qu'il appelle pour cela un héros de philosophie aussi grand qu'on en puisse voir (Dict., art. Apollonius). Pourquoi la philosophie chrétienne n'aurait-elle pas ses hêros aussi bien que la philosophie humaine? Hé! pourquoi la raison, aidée de la grace, ne ferait-elle pas ce que la raison seule a pu faire ? Or voici dans quels termes il parle de ce philosophe dans l'article que nous citons: « Philostrate, dit-il, a raison de se servir du silence d'Euphrates (rival d'Apollonius), pour convaincre de calomnie ceux qui avaient médit d'Apollonius par rapport à la chasteté, et pour soutenir hardiment qu'Apollonius, dans sa plus grande jeunesse, avait triomphé de la nature et avait toujours vécu dans une exacte continence, » soit, nous ne lui contestons point cette gloire; mais qu'on ne nous parle donc plus de cette impossibilité prétendue de vaincre ses passions et de *triom*pher de la nature, que les protestants et Bayle à leur exemple, ont tant exagérée.

Leibnitz, qui était protestant comme lui, ct de plus, disciple de Luther, le plus impudent ennemi de la continence qui ait jamais paru sur la terre, n'avait pas aussi mauvaise opinion que lui de l'empire que la raison nous donne sur nos passions. La prévalence des inclinations, disait ce grand philosophe, n'empêche point que l'homme ne soit le maître chez lui, pourvu qu'il sache user de son pouvoir. Son empire est celui de la raison: il n'a qu'à se préparer de bonne heure pour s'opposer aux passions, et il sera capable d'arrêter l'impétuosité des plus furieuses..... Il faut avouer qu'il y a toujours assez de pouvoir en nous sur notre volonté; mais on ne s'avise pas toujours de l'employer (Théodicée, t. II). C'est l'indolence, la paresse, l'envie de faire mal, qui persuadent si facilement aux hommes que leurs passions sont indomptables. Ils se rendent, parce qu'ils n'ont pas le courage de combattre : et, pour n'avoir pas la peine de vaincre, ils disent que l'ennemi est invincible.

Mais comme un lâche commandant, qui rend la place qu'il devait défendre lorsqu'elle était en état de défense, est justement puni de sa lâcheté, ainsi l'homme faible, qui se rend sans résistance à ses mauvais penchants, ne mérite aucune indulgence; et il doit être puni, et par le mépris des sages, et par la

justice de Dieu.

Je ne dis pas cependant, ajoute Leibnitz, que le pouvoir de l'âme sur ses inclinations soit tellement absolu qu'on puisse toujours leur résister de front et par la force. Nos volitions, dit-il, ne dépendent de la volonté que par certains détours adroits qui nous donnent moyen de suspendre nos résolutions et de les changer... C'est une puissance qui ne peut souvent être exercée que d'une manière indirecte.... Nous sommes les maîtres chez nous, non pas comme Dieu l'est dans le monde, qui n'a qu'à parler, mais comme un prince sage l'est dans ses états, ou comme un bon père de famille l'est dans son domestique.

#### IV. — Les railleries contre la religion ne doivent point être tolérées.

L'impudence qu'il (Bion) avait de tourner en ridicule la religion devait être réprimée, car une réfutation sérieuse ne fait pas à beaucoup près tant de mal que les railleries d'un homme d'esprit (Dict., art. Bion de Borysthène). Les jeunes gens se laissent gâter par ces sortes de moqueurs plus qu'on ne saurait dire. Bion en a gâté beaucoup. Cela était inévitable, vu la hardiesse avec laquelle il abusait de son esprit contre une fausse religion que l'ignorance et la fourberie avaient rendue cent fois plus ridicule que la religion en elle-même et dans son véritable état n'est une chose excellente.

N. 1. Bayle nous représente ici Bion sous des couleurs qui malheureusement conviennent à un grand nombre d'écrivains de notre siècle. C'etait, dit-il, un homme d'une imagination vive

et heureuse, mais d'une hardiesse qui tensit ra peu de l'effronterie.... Il avait beaucoup de génie pour les bons mots.... Dans les salires amères et mordantes, il mellait en pièces les écrivains de son temps et tous œux qui avaient écrit avant lui. Il semblait qu'il 101lût régner seul dans l'empire des lelires. Hemère lui-même n'était pas plus épargné que les autres. Pourquoi aurait-il éparqué le mère? Il n'épargna ni Socrate ni Jupite: il mordait indifféremment et les hommes elles dieux... Il avait l'art de faire rire; un enni impétueux qui outrait les choses et qui s'emmait avec une énergie excessive... Mais leplu insupportable et le plus criant de ses millaie était qu'il attaqua insolemment la norde et la religion.

Nous avons rassemblé tous les traits dont Bayle a composé le caractère de cet odient sophiste, afin de montrer à nos lecteurs, l'a que Bayle pensait de ces plaisants détestables qui passent leur vie à railler et à plaisanter sur tout, sans éparguer même ce que nou avons de plus saint et de plus sacré; ? a qu'il pensait de la religion, de son excellent et du respect que lui doivent tous les membres de l'état; 3° ce qu'il pensait de la loitrance qui, selon lui, serait excessive, si l'on ne réprimait ces sortes de moqueurs qui gétent l'esprit de la jeunesse, et qui font dans le monde encore plus de mal que les doctent graves qui attaqueraient sérieusement son

principes.

N. 2. Si les hommes aimaient mieux àraisonner qu'à rire, le ridicule ne tiendrait pas contre la raison. Mais les hommes étant aimi faits, que ceux qui les amusent leur plaient toujours plus que ceux qui les instruisent un railleur est presque toujours sûr d'êmécouté, quelque faux, quelque indécent, quelque injuste qu'il puisse être.

Qu'on ne dise pas que le faux ridicule ne blouit que le vulgaire. A cet égard, tout le monde est peuple et a de l'indulgence pour ce qui lui donne du plaisir. Mais quaod il ni aurait dans ces plaisanteries du danger que pour le peuple, c'en est assez pour quoi doive les réprimer. Est-il donc permis diduire le peuple en erreur et de le détourne des voies de la vérité et de la sagesse?

N. 3. On s'autorise quelquefois de l'exemple des anciens philosophes, à qui, dilon, on des nait une liberté entière de railler la religie. Cette réflexion est plus spécieuse que solide. 1. La religion des parens n'élait pas, comme la religion véritable, une religion fixe el terminée dans ses dogmes; partant on polvait en attaquer quelqu'un sans loucherib substance de la religion, ce que faisaicale philosophes. 2º Ceux qui ne se contente pas dans ces justes bornes étalent punis. ce qui arriva à Diagoras, qui fut condame à Athènes comme ennemi de l'état et du mon public. Sa tête fut mise à prix, et l'on prusi deux talents à quiconque le rameneral vant devant ses juges; un talent à con f apporterait sa tête. Son crime était d'aire enseigné, comme le livre de l'Espril, qua n'est pas sûr de l'existence de l'Etre supreme

t que, supposé son existence, on ne sait pas il s'occupe des choses de ce monde ni ce u'il peut être. Les ouvrages de ce scélérat rent brûlés publiquement, et on envoya ans toutes les maisons particulières des uissiers pour se saisir des exemplaires qu'on n pourrait trouver et les livrer aux flammes, fin d'anéantir jusqu'au souvenir de ces penées soi-disant philosophiques. Le livre imie de Protagoras fut parcillement condamné u feu, et l'auteur obligé de s'enfuir. Un ommé Sambicus, dont parle Plutarque, fut ondamné à la torture pour une année enière en punition de son impiété.

La raíson pour laquelle les Juiss et, par contre-coup, les premiers chrétiens étaient n horreur à toutes les nations idolâtres; est l'impiété dont ils étaient soupçonnés. Comme ils n'adoraient aucune divinité visible, on les accusait de n'en adorer point du

ι.

Nil præter nubes et cæli numen adorant (Juvénal.)

Aristote nous apprend que chez tous les cuples du monde les lois ont toujours puni e blasphème. Platon, au septième livre de sa République, veut qu'il ne paraisse aucun lire qui n'ait été examiné par des censeurs , esquels auront déclaré que l'ouvrage ne conient rien qui soit contraire à la religion et ux bonnes mœurs. La loi des Juis con-amnait à la mort les blasphémateurs : t qui blasphemaverit nomen Domini mo-iatur (Levit., XXIV; Deut., XIII. Lisez le hapitre entier). L'histoire des Romains nous ournit une foule d'exemples de leur sévérité invers les impies. Le trait que rapporte Dion lassius sous le règne d'Auguste, qui fit brûer plus de deux mille volumes trouvés chez les particuliers, à cause des impiétés qui y taient enseignées; celui qui est rapporté oar Valère Maxime des quatorze volumes aniques que l'on découvrit en fouillant la terre, Iont sept contenaient des principes politiques, et furent soigneusement conservés par ordre du sénat, et les sept autres, qui conteraient des impiétés furent, en vertu d'un sératus-consulte, brûlés par les ministres de la eligion. Nos pères, dit l'historien, étaient rop religieux et comprenaient trop bien de quelle importance est la piété pour conserer dans Rome un ouvrage capable d'en af-aiblir les principes dans l'esprit de la nation omaine : Noluerunt prisci viri quidquam aservari in civitate quo animi hominum a Deoum cultu avocarentur ( Val. Max., liv. I). les deux traits convainquent de mensonge ou d'ignorance celui qui à écrit dans ces derniers temps que les Romains étaient un peusle tolérant. Le même auteur (Voltaire) compant toujours sur l'ineptie et la crédulité de es lecteurs, prétend aussi que les Turcs sont olérants. Il est cependant de notoriété puplique que quiconque est assez hardi pour parler de religion à un musulman est em->alé sans rémission; et qu'en conséquence l est défendu aux missionnaires de travailler l la conversion des Turcs sous peine de cenure. Voyez encore l'Histoire de l'état présent de l'Empire Ottoman (Bicault), vous y lirez qu'assez récemment un certain Mahomet Effendi fut exécuté publiquement à Constantinople pour avoir dogmatisé contre l'existence de Dieu. Voilà comme les Turcs sont tolérants.

Les Indes sont peut-être le seul pays du monde où les impies fassent corps et où ils soient tolérés. Mais remarquez à quel prix ils le sont. Je ne pense pas qu'aucun de nos deistes soit tenté d'y aller chercher un asile contre notre intolérance. On les emploie aux offices les plus bas de la société, à nettoyer les cloaques, à curer les privés, à écorcher les charognes, à conduire les criminels au supplice, et quelquesois à les exécuter euxmêmes. On ne soustre pas qu'ils demeurent dans les villes, mais seulement aux extrémités des faubourgs. On est souillé seulement pour les avoir vus, et un Indien est obligé de se purifier avant que de reparaître dans la sociélé, lorsqu'il a eu le malheur de jeter les yeux sur un théer : c'est le nom que l'on donne à ces hommes si méprisés. Tel est le juste sort des déistes dans les pays où ils sont tolérés.

2º Il y a une grande différence entre êtro tolérant et enseigner la tolérance. Celui qui enseigne qu'on doit être tolérant ne l'est pas, puisqu'il contredit tout l'univers; le vœu de tous les états, de toute la terre, le vœu pour ainsi dire de la nature, est que tout le monde soit religieux. Les souverains veulent de la religion à leurs sujets, les sujets à leur souverain; les pères à leurs enfants, les enfants à leurs pères; les seigneurs à leurs vassaux, les maîtres à ceux qui les servent, etc. C'est donc agir contre le vœu général de tous les hommes que de vouloir qu'on tolère ceux qui écrivent ou qui parlent contre la reli-gion. Un insensé, dit l'orateur romain, peut former dans son cœur ce désir funeste : un sage ne le formera jamais. Majorum instituta tueri, sacris cæremoniisque retinendis, sa-

Que les hommes sont bizarres! ils veulent tous être soufferts et ne souffrir personne; contredire tout l'univers et n'être jamais contredits; que les autres pensent comme eux, et ne penser jamais comme les autres. Si à ces traits humiliants on reconnaît l'homme, convenons du moins qu'on ne saurait y

reconnaître le vrai philosophe.

3 Mais, dira-t-on, la foi se persuade et ne se commande pas. Nous le savons et nous le préchons sur les toits; nos temples retentissent nuit et jour de cette vérité, que les armes de Jésus-Christ pour établir et maintenir son règne sur la terre, sont la vérité, douceur et la justice; que bien qu'il soit le Dieu fort, le Dieu très-puissant, il n'a employé d'autres armes pour conquérir les nations et les soumettre à son empire, que sa beauté, sa majesté, la pureté parfaite de sa doctrine, la sagesse admirable et la sainteté de son enseignement : nous le prions tous les jours de n'en employer jamais d'autres, et que ses victoires soient dans tous les temps comme elles l'ont toujours été, le fruit de la grâce et de la persuasion: Specie tua et pulchritudine tua

intende, prospere procede et regna (Ps. XLIV). Tol est l'esprit du christianisme. Mais puisque la foi se persuade, n'empéchons donc pas ceux aui en sont persuadés de persévérer dans leur croyance. Si la foi ne se commande pas, on peut au moins commander le silence à ceux qui la combattent dans leurs discours et dans leurs écrits. Comme la foi ne se commande pas, nous ne contraindrons point le bel esprit à s'y soumettre, mais nous le contraindrons à se taire et à souffrir que nous y demeurions soumis. Nous ne lui ferons point d'autre violence. C'est ainsi que les lois ne commandent point la probité et la modération, quoiqu'elles condamnent le vol et l'assassinat. On n'est point pendu pour avoir été injuste, mais pour avoir commis une injustice: lex manum, non animum prohibet. L'inquisition elle-même ne brûle point ceux qui sont impies dans le cœur, mais ceux qui commettent ou qui prêchent l'impiété : cogitationis pænam nemo patitur (D. Aug.). On vous laisse, hommes impies, la liberté de penser, qui appartient à tous les hommes, et dont ils n'ont à répondre qu'à Dieu scul; mais ne vous arrogez pas celle de parler et d'écrire, encore moins celle de persisser et de railler. Vous avez droit de penser et de vous taire: vos droits ne s'étendent pas au delà : Tacere licet (Sene. Adip.).

V. — Les novateurs sont seuls responsables des troubles que leurs opinions font nattre.

Ne disputez qu'autant que vous le pourrez faire sans troubler le repos public, et taisezvous des que l'événement vous montre que vous divisez les familles, ou qu'il se forme deux partis (Dict., art. Amirault). N'achevez pas de réveiller mille passions qu'il faut tenir enchainées comme autant de bêtes féroces, et malheur à vous si vous êtes cause qu'elles brisent leurs fers.

Cette licence déréglée et débordée de disputer et mettre en doute les principaux points de la religion chrétienne est très-pernicieuse et dangereuse à l'Eglise, nullement du monde séant, ou convenable à choses si saintes et de si haut lieu (Dict., art. Vorstius).

Un auteur moderne (Voltaire), qui se dé-chaîne à toute occasion contre la foi et les mœurs des chrétiens, avance ce principe, savoir, que dans les troubles publics c'est à l'agresseur qu'il faut s'en prendre, et non pas à ceux qui se désendent; et à cette occasion il s'élève contre les premiers chrétiens, lesquels, dit-il, dans la guerre que leur fit l'idolatrie, étaient évidemment les agresseurs.

Ils l'étaient, nous en convenons; mais ils l'étaient par l'ordre du ciel. Allez, leur avait dit le Fils de l'homme après avoir invinciblement démontré par sa résurrection et ses miracles qu'il était le Fils de Dieu, allez éclairer toutes les nations de l'univers, allez précher sur les toits les vérités dont j'ai daigné vous instruire. Vous êtes la lumière du monde, que le monde entier vous voie, vous entende et vous suive

Mais s'il est vrai qu'on est agresseur lorsqu'on s'élève contre le culte public, l'impie

lui-même est donc aussi l'agresseur dans la guerre dont il se plaint; et il l'est non pour obéir à Dieu comme les apôtres, mais pour suivre sa fantaisie, son orgueil, son came. la fureur de parler qui le transporte. Quelle mission! O vous qui nous préchez avec tant d'éloquence la to!érance et la paix, et qui vous plaignez si amèrement de nos perséntions, pourquoi étes-vous les premiers à nos persécuter? Celui qui dit adore ou meuri, el sans doute un persécuteur ; mais celui-làlist il moins, qui vient me dire en face el juqu'au pied de l'autel : si tu adores, tun u sot; si tu obéis, tues un fanatique?Eh!si vous croyez que nous délirons, que vous inporte? Laissez-nous délirer en paix, et le venez pas, sous prétexte de nous empérher le réver, troubler par vos clameurs, vos dersions et vos insultes, notre sommeil el netre

Non, les impies, quoi qu'ils en disent, n'est point de pensées de concorde et de paix. La vue de l'autel offense leurs regards, noire zèle pour sa défense les irrite, et ils ne sanraient retenir leur indignation et leur courroux. Ce zèle cependant est selon la natur. Ne fût-ce qu'un château de cartes que j'aurais élevé pour mon amusement, on ne derrait pas, de son autorité privée, le renverser sons mes yeux, ni s'en moquer en ma présent. Ils s'efforcent donc d'abattre nos auleis, d nous, de notre côté nous nous efforçom & les soutenir. Ce combat fait du bruit. Non en sommes la cause, nous avons tort, il fillait les laisser troubler en paix. Le trouble n'est plus trouble quand c'est eux qui le lost

Vaine philosophie, que tes raisonnement sont pitoyables ! Quoi ! ce n'est pas l'agniseur qui trouble la paix? Celui qui vient contredire les chrétiens dans le sein du christinisme est un homme pacifique et tolérael. d les chrétiens que l'on contredit sont de n prits inquiets parce qu'ils se soutiennent d qu'ils cherchent à se maintenir dans les possession, possession de dix-huil sièce et l'on est turbulent parce qu'on ne reul p

se laisser battre?

Qu'on pèse bien le système des défenseur de la tolérance ; à le bien prendre, il se nduit à ces folles et ridicules maximes l' conviennent que chez les insidèles, un chitien qui affichait sa religion était intolérm! et en même temps ils soutiennent que din le christianisme, un apostat qui affiche in sidélité, ne l'est pas : on nous dit que h' premiers chrétiens étaient des perturbeins du repos public, et on ne prétend pas l'er en Europe, en déclamant contre Jésus-Chr. et contre ses maximes. Si raisonner c'est être philosophe, je le déclare, il all plus de différence entre un philosophe du fou.

#### CONCLUSION.

Nous allons terminer cet ouvrage par no profession de foi tirée des œuvres de la et que lui-même a publiée pour se justific des reproches d'impiété et d'irréligion qu'il lui faisait de toutent de lui faisait de toutent de lui faisait de toutent de lui faisait de lui lui faisait de toutes parts. Si Bayle ne pul: las dans cette profession de foi le langage de on cœur, c'est un imposteur qui mentait de-ant les lois, et qui ne mérite que nos méris; il a perdu tout droit à notre estime et à notre conflance. Si au contraire ce qu'il dit le sa croyance est sincère et vrai, nous exlortous ceux qui se piquent de penser comme ui à en faire devant Dieu une pareille, et à abjurer toute opinion qui ne s'accorde pa; lec cette croyance. Voici en quels termes est conçue sa profession de foi:

Je reconnais la divinité de l'Ecriture et

a souveraine persection de Dieu.....

Je reconnais en Dieu une sainteté et une

ustice infinie....

Je reconnais le péché originel, la corruption le l'homme, la nécessité de la grâce du Saint-Esprit.....

Je reconnais une Providence, une justice,

une bonté, une sagesse infinie en Dieu...

Je prétends n'avoir rien dit qui ne soit trèsvéritable (dans les Pens. div. sur la com.), rien qui puisse être combattu par l'Eriture ou par nos confessions de foi. Mais comme je pourrais m'abuser dans cette prétention, je declare que je suis tout prêt à profiter des lumières que l'on voudra me communiquer, et qu'avec toute la docilité d'un honnête homme et d'un bon chrétien, sans nulle opinidtreté, sans nulle honte des rétractations, je renoncerai à tout ce que j'oi dit dans mes livres, dès que l'on m'aura montré, ou par les principes de la raison ou par la sainte Ecriture, ou par nos confessions de foi, que j'ai débité de fausses doctrines...

On me verra rempli de reconnaissance pour ceux qui m'auront tiré d'erreur. Je publierai avec la plus grande joie du monde les vérités

dont on m'instruira.....

Je reconnais que je serais digne de censure si j'avais choqué les articles de notre confession de foi : aussi je veux bien qu'ils servent de règle au jugement que l'on portera contre ma doctrine.

# VIE DE LECLERC.

CLERC (JEAN le), neveu de David, naquit à Genève en 1657, avec la mémoire la plus heureuse et des dispositions pour tous les genres de littérature. Après avoir parcouru la France, l'Angleterre et la Hollande, il se fixa à Amsterdam où il professa les belles-lettres, les lungues et la philosophie. En 1728 il perdit tout d'un coup la parole en donnant ses leçons. Depuis cet accident sa mémoire et son esprit s'asfaiblirent, et il ne resta du savant le Clerc qu'un automate languissant. Il parlait, il semblait même à son air composé qu'il pensait encore; mais toutes ses idées étaient sans ordre et sans suite. Il s'amusait dans son cabinet à lire, à écrire, à corriger. Il donnait ensuite ses brouillons à son copiste pour les porter à l'imprimeur, qui les mettait au feu tout de suite. Il perdit sa femme, fille de Grégoire Léti, au milieu de ces accidents, en 1734. Il la suivit en 1736, sur la fin de sa 79º année. Le Clerc avait beaucoup d'ardeur pour le travail, une érudition vaste, un jugement solide, une fécondité surprenante, une grande facilite pour écrire sur toutes sortes de matières. Il avait presque loujours cinq ou six ouvrages sur le métier, et ily travaillait ordinairement à mesure que l'imprimeur manquait de copie. On l'accusa de socinianisme, et il faut convenir que ce reproche n'était pas tout à fait sans fondements. Voici ceux de ses ouvrages qui ont le plus de réputation: Bibliothèque universelle et historique, lournal commencé en 1686 et fini en 1693, faisant 26 vol. in-12, publication intéressante et savante, mais qu'il faut lire avec précaution. Jean Cornand de la Croze était associé à Jean le Clerc pour cet ouvrage. La plus grande partie du tome XX et des cinq suivants sont de Jacques Bernard; Bibliothèque choisie, pour

servir de suite à la Bibliothèque universelle, en 28 vol. Le premier est de 1705 et le dernier de 1713; Bibliothèque ancienne et moderne, pour servir de suite aux Bibliothèques universelle et choisie, en 29 vol. in-12, depuis 1714 jusqu'en 1727; Ars critica, 3 vol. in-8°, 1712 et 1730 : on a repris la liberté avec laquelle il s'explique sur plusieurs écrivains, et principalement sur les saints pères; Traité de l'incrédulité, où l'on examine les motifs et les raisons qui portent les incrédules à rejeter la religion chrétienne, 1714 et 1733, in-8°: c'est le plus irréprochable de ses ouvrages ; Parrhasiana, ou Pensées diverses sur des matières de critique, d'histoire, de morale et de politique, les unes justes et les autres hasardées ou fausses, Amsterdam, 1799, in-12; des commentaires latins sur la plupart des livres de l'Ecriture sainte, Amsterdam, 1710 et 1731, 5 vol. in-folio; Harmonia evangelica, en grec et en latin, Amsterdam, 1700, in-folio; une Traduction du Nouveau Testament en français, avec des notes, 1703, 2 vol. in-4°; une édition des Dogmes théologiques du père Pélau, 3 vol. in-fol. avec des remarques sous le nom de Theophilus Alethinus, qui doivent être lues avec défiance. Il donna ausi 4 édit. à Amsterdam du Dictionnaire de Moréri; une édit. des Pères apostoliques par J.-B. Cotelier, avec des remarq., etc. Amsterdam, 1698 et 1724, 2 vol. in-fol.; Hist. des Provinces-Unics des Pays-Bas depuis 1560 jusqu'en 1728, 3 tom. en 2 vol. in-fol.; Vie du card. de Richelieu, 2 v. in-12 réimprim. avec des pièces en 5 vol.; beaucoup d'écrits polémiq.; Opera philosophica, Amsterd. 1710, 4 v. in-12; Compendium hist. universalis, Amsterd. 1698, (Extrait de Feller.)

#### A CEUX QUI DOUTENT

## **DE LA RELIGION CHRÉTIENNE**

### OU QUI NE LA CROIENT PAS VÉRITABLE.

**≪ol⇔**o∌

Ce n'est pas pour vous quereller, mes-sieurs, ni pour vous diffamer, ou irriter le public contre vous que j'ai composé cet ouvrage, et que je m'adresse présentement à vous. Dieu me garde d'un semblable dessein! Je puis vous assurer par tout ce qu'il y a de plus saint au monde, que je n'ai d'autre vue que de vous rendre le plus grand service qu'il soit en mon pouvoir de vous faire. Il n'entre point ici de colère ni de chagrin, mais au contraire beaucoup de charité et de pitié, de vous voir en un état qui me paraît aussi dangereux que celui auquel vous êtes. Permettezmoi d'employer ici les paroles pieuses d'un père de l'Eglise qui, en s'adressant à des gens qui étaient dans l'erreur, leur dit : Que ceuxlà vous traitent avec rigueur, qui ne savent pas combien il est difficile de trouver la vérité et d'éviter les erreurs; que ceux-là vous traitent avec rigueur, qui ignorent combien il est rare et pénible de faire cesser les fantômes qui troublent l'imagination, au calme d'un esprit pieux; que ceux-là vous traitent avec rigueur, qui ne connaissent point avec quelle difficulté on gué-rit l'œil de l'homme intérieur, pour le rendre capable de voir son soleil, c'est-à-dire la vérité...; que ceux-là vous traitent avec rigueur, à qui il est inconnu par quels soupirs et par quels gémissements on parvient à avoir quelque petite connaissance de l'Etre divin; enfin que ceuxlà vous traitent avec rigueur, qui n'ont jamais été trompés par une erreur semblable à celle qui vous séduit.

Illi in vos sæviant, qui nesciunt cum quo labore Verum inveniatur et quam difficile caveantur errores. Illi in vos sæviant, qui nesciunt quam rarum et arduum sit carnalia phantasmata, piæ mentis serenitate superare. Illi in vos sæviant qui nesciunt cum quanta disficultate sanetur oculus interioris hominis, ut possit intueri solem suum... Illi in vos sæviant, qui nesciunt, quibus suspiriis et gemitibus fiat, ut ex quantulacunque parte possit intelligi Deus. Postremo illi in vos sæviant, qui nunquam tali errore decepti sunt, quali vos deceptos vident (1). Il n'y a que ceux qui ne savent pas quelles sont les faiblesses de la nature humaine, et qui ne se connaissent pas eux-mêmes, qui puissent n'avoir pas pitié de ceux qui se trompent. Plus les erreurs sont grandes et suivies de conséquences plus funestes, plus la pitié doit s'augmenter envers ccux qui s'en laissent surprendre.

J'ai fait voir ici quelles sont les principales

(1) August. contra ep. Manichzei, quam vocant fundaguenti, chap. II, tom. VIII, ed. bened. col. 131. raisons, soit intérieures soit extérieures, qui, selon moi, vous peuvent tromper; si vous ig prenez garde. Il n'y a aucun danger pour vous à les examiner et à rechercher s'il si a pas quelque chose de semblable, qui rous retient dans l'incrédulité; et il pourrait s'avoir du danger à n'entrer point dans et examen. Il vaut donc mieux le faire que de le négliger.

Je ne prétends pas vous imposer rien par autorité et sans raison, ni exiger de rous de la crédulité, comme si vous étiezobliges de me croire plutôt qu'un philosophe indire, chinois ou japonais. Personne n'a droit d'enger rien de semblable de vous, non plus que de moi. Je demande seulement que vous sur initiez mes raisons et que si elles vous stissont, après un sérieux examen, vous rous rendiez à la religion chrétienne et vous er reconnaissiez la vérité.

Vous feriez fort mal, ce me semble, si a lieu de vous examiner vous-mêmes pour ror si vous n'êtes point portés à l'incrédulité par un motif qui n'est pas raisonnable, vous étourniez les yeux de votre propre conduit, pour les arrêter sur celle des autres, comme sur celle de ceux qui ont été établis pour escigner publiquement la religion chrétiens: afin que si vous y trouvez des défauts, comme il y en a sans doute, vous rejetiez la doctrie de Jésus-Christ, comme si elle devait êtresponsable de la conduite de tous ceux qui ont fait et qui feront profession de l'energner aux autres. Ce serait là une très-grande

injustice.

Les docteurs non inspirés de la religion chrétienne et qui ne sont autorisés de Dia par aucun miracle, peuvent avoir de l'égrands défauts dans l'esprit et commelte très-grosses fautes contre les bonnes means sans que cela puisse rejaillir contre la migion. Vous amasseriez donc en vain un il finité de choses fausses et ridicules que que ques-uns des docteurs chrétiens peuveul avoi dites pendant plus de seize cents ans, el 100 feriez inutilement de gros volumes, plein es scandales qu'ils ont donnés et qu'ils donnés encore au monde. Tout cela est hors de propos. Le nombre des ignorants ou des aihonnêtes gens qu'il y a eu et qu'il y aun parmi les ecclésiastiques ne saurait nuire l une religion qui condamne également les réveries et leurs mauvaises mœurs.

Gardez-vous donc, messieurs, de lui altrbuer ce qu'elle désapprouve, et ne crossi pas que les fautes des ecclésiastiques estre sent les vôtres. S'ils déshonorent la religie t que Dicu, comme ils le disent avec raison, in soit l'auteur, il saura bien se faire justice le ces gens-là, et leurs cabales ne les met-ront pas a couvert de ses jugements. Mais raignez aussi que s'il y a un Dieu, qui est auteur de la religion chrétienne, comme nous le soutenons, il ne soit choqué que vous ui attributez les erreurs et les vices des hommes; ils sont sans doute condamnables, mais votre faute n'en devient pas plus pardonnable pour cela.

85

Je vous prie aussi de ne pas croire qu'il s'agisse ici, entre nous, d'un point d'honneur ou d'une dispute d'esprit, dont nous devons chercher la victoire, sans nous metre en peine de la vérité. Il ne s'agit pas de jeter de la poudre aux yeux de nos juges et de leur faire accroire, à force de paroles et par des tours ingénieux, que nos adversaires ont tort et que nous avons raison. Ceux qui auront trouvé la vérité, auront seuls gagné, quand même ils avoueraient qu'ils se seraient trompés auparavant. Personne ne perd ici, que ceux qui demeurent dans l'erreur. Que

les autres hommes pensent ce qu'il leur plaira de nous ; leurs jugements favorables ne nous serviront de rien si nous nous trompons. Il ne s'agit pas d'une chose qui ne regarde que cette vie, où l'on gagne tout en trompant les hommes. Il s'agit ici d'une autre vie et du jugement d'un Etre éternel, tout-puissant et tout-sage, que nous ne saurions ni fuir ni tromper. C'est là le sentiment des chrétiens, et quoique ce ne soit pas le vôtre, vous ne sauriez montrer que nous soyons dans l'erreur. Pensez-y donc et ne hasardez rien témérairement dans une chose de cette conséquence.

Souffrez au reste, messieurs, que je sinisse cette présace en priant Dieu qu'il vous donne les moyens et le temps de revenir de vos erreurs. Cette prière ne vous peut faire aucun mal, et ne peut passer, si elle est sincère, que pour un effet de la charité chrétienne que nous devons avoir pour vous, si nous voulons faire nous-mêmes ce que nous vous conseillons, c'est-à-dire si nous voulons obéir aux

commandements de l'Evangile.

### AVERTISSEMENT.

\*\*\*>00664+

Il y a déjà quelques années que j'avais dessein de travailler sur la matière sur laquelle je publie à présent ce petit ouvrage; et si mes occupations avaient dépendu de mon choix, je l'aurais fait il y a longtemps; mais ayant élé obligé de m'occuper à d'autres choses, j'ai différé malgré moi, jusqu'à présent, à écrire sur ce sujet. Enfin après avoir achevé mon ouvrage latin sur le Pentateuque, j'ai trouvé heureusement assez de temps pour ın'y appliquer. Je puis dire que je n'ai jamais pensé à ces sortes de matières qu'avec une extrême satisfaction; parce que de quelque côté que j'aie tourné la religion chrétienne, elle m'a toujours paru fondée sur des preuves inébranlables, comme il m'a semblé que sa doctrine est parsaitement conforme à la droite raison et, pour tout dire en un mot, digne du Créateur du ciel et de la terre. Aussi n'ai-je jamais rien composé avec autant d'ardeur et de plaisir que cet ouvrage, où je crois avoir montré si évidemment que les incrédules agissent contre le bon sens, en refusant

de croire à l'Evangile, que je me persuade que s'ils font réflexion sur les mêmes choses. que moi, il n'est pas possible qu'ils ne se rendent à la vérité. Le public jugera si je me trompe ou non. S'il reçoit cet ouvrage en français, comme il en a reçu plusieurs du même genre, je pourrai le mettre en latin et appuyer, dans des notes, tout ce que j'ai dit, par des autorités des anciens apologistes du christianisme et même des plus sages d'entre les païens, comme l'incomparable H. Grotius l'a fait, sur ses livres de la Vérité de la religion chrétienne. Je n'ai garde d'égaler mon ouvrage au sien, et je ne me flatte pas aussi d'un semblable succès, par rapport au jugement du public. Mais si l'on n'avait égard qu'à l'intention de ceux qui écrivent, je crois pouvoir dire qu'il n'y a personne au monde qui l'ait meilleure que moi, et qui soit plus convaincu de la bonté de la cause que j'ai entrepris de défendre.

JEAN LE CLERC.

# DE L'INCREDULITE.

### Avant-propos.

DESSEIN DE L'AUTEUR DANS CET OUVRAGE.

Je ne sais si, pendant les premiers siècles du christianisme, les chrétiens avaient fait autant de livres pour prouver directement la vérité de leur religion, qu'ils en ont composé depuis deux cents ans. Mais il est certain qu'il nous en reste moins de tous les siècles, précédents, que nous n'en avons de ces deux derniers. Les docteurs de l'Eglise primitive et ceux qui les opt suivis pendant que le paganisme était encore considérable dans le monde, s'attachaient plus à réfuter la religion des païens qu'à établir la vérité de celle de Jésus-Christ et de ses apôtres. Ils jugeaient que s'ils pouvaient convaincre les païens de la fausseté de leurs opinions, il serait aisé après cela de les amener au christianisme. C'est ce qu'il ne me serait pas difficile de faire voir, si cela était nécessaire pour mon dessein.

Au contraire, le paganisme étant détruit en Europe, et la seule religion chrétienne y étant devenue la religion dominante, on a laissé le paganisme pour attaquer la religion des Juifs et celle des mahométans qui y subsistent encore. Mais comme, outre ces deux espèces d'incrédules, il y en a d'une troisième sorte, qui conviennent de la fausseté des sentiments des rabbins et des mahométans, mais qui doutent de la vérité de la religion chrétienne, ou qui jugent même qu'elle n'est pas véritable, sans établir aucune autre religion, il a fallu se servir d'une nouvelle méthode en faveur de ces derniers, pour tâcher de les ramener. Pour cela, on s'est appliqué à prouver directement la vérité de la religion chrétienne sans s'attacher à réfuter les autres; et l'on peut dire, à l'honneur du seizième et du dix-septième siècle, qu'on n'avait jamais si bien réussi sur cette matière. Auparavant on n'avait pas mal réfuté les païens, les Juiss et les mahomélans, mais il s'en sallait beaucoup qu'on eût aussi bien prouvé la vérité de la religion chrétienne.

Il me semble néanmoins qu'il y a encore une chose à laquelle la plupart de ceux qui ont écrit sur ce sujet, ne se sont point arrétés, ou qu'ils ont traitée assez légèrement : ce sont les motifs secrets et les raisons générales que les incrédules ont de ne pas croire que le christianisme est de révélation divine. La disposition intérieure où ils se trouvent les détermine si fortement à rejeter toutes les raisons qu'on leur dit, sans qu'ils s'aperçoivent eux-mêmes des motifs par lesquels ils le font, que si on ne leur fait sentir auparavant que cette disposition est déraisonnable, il est inutile de leur parler. C'est comme si l'on plaidait une bonne cause devant des juges prévenus, sans tacher de les guérir d'une prévention qui ferait qu'ils regarderaient comme fausse une chose sur laquelle toutes les raisons que l'on rapporterait seraient appuyées. Il est certain que ceux qui plaideraient cette cause, quelque bonne qu'elle fût, s'exposeraient à être condamnés. C'est néanmoins ce qu'une bonne partie des désenseurs de la religion chrétienne ont fait: ils en ont très-bien prouvé la vérilé, mais leurs preuves paraissent faibles aux incrédules, dans la disposition où ils sont et qu'ils ne connaissent pas eux-mêmes. Il faut donc rechercher ce qu'il peut y avoir de déraisonnable dans cette disposition, et le leur mettre si fortement devant les yeux, qu'ils s'aperçoivent de l'illusion

qu'elle fait aux lumières de leur espat C'est ce que l'auteur de la religion chretienne nous apprend lorsqu'il dit (Jean, III. 20) que celui qui fait de mauraises actions hait la lumière, et qu'il n'y veut pas renir de peur qu'on ne reconnaisse ses œuvres, ce qui signifie que les incrédules ne sauraient regarder comme véritable ce qui est opposé aux maximes par lesquelles ils se condusent depuis longtemps, et aux babiludes qu'ils out formées depuis plusieurs années. Au contraire il dit que celui qui fait la vérité (ou le bien) vient à la lumière afin que ses œurs paraissent (Jean, III, 29); c'est-à-dire que ceux qui sont disposés à vivre comme l'Evangile le prescrit, se persuadent aisément qu'il est véritable. Il dit encore ailleurs dans le même sens, que si quelqu'un voulait fairele volonté de celui qui l'avait envoyé, il conscitrait touchant sa doctrine si elle était de Dia

ou s'il parlait de lui-même (Jean, VII, 17).

Outre la disposition où sont ceux qui ne croient pas à l'Evangile, et qui les trompe sans qu'ils le sachent, il y a encore queques raisons générales et tirées du dehon qui les jettent dans l'erreur. Il faut nèresairement réfuter ces erreurs, parce qu'elle leur servent de préjugés sur lesquels ils decident de la vérité et de la fausseté de tout ce qu'on leur dit. Pendant qu'ils les jugest bonnes, toutes les preuves imaginables ue font aucune impression sur eux, parce qu'ils ne manquent jamais de leur opposer ce raisons, qu'ils ne peuvent juger solides, d'embrasser en même temps la religion chretienne.

Par exemple, il y a beaucoup de gens qui, remarquant plusieurs faussetés parmi les doctrines qu'on leur propose, comme celles de Jésus-Christ, jugent par ces faussetés le tout le reste, et rejettent également le bon et le mauvais. On leur débite mille faux mircles, auxquels on joint ceux de Jésus-Christ et de scs apôtres; et, convaincus de la fausseté des miracles modernes, ils n'ajoutent pas plus de foi à ceux sur lesquels la religion chrétienne est fondée.

Pendant qu'ils demeurent dans la pense que ces miracles ne sont pas plus certains les uns que les autres, toutes les conséquerces que l'on tire de ceux de Jésus-Christ les paraissent appuyées sur un fondement rineux, et toute la religion chrétienne les semble prête à tomber. Il faut donc tiche de faire voir aux incrédules que les risons tirées du dehors, sur lesquelles ils se fondent pour rejeter l'Evangile, n'ont aucune solidité; et après cela on peut espèrer que les preuves de la vérité feront quelque est sur leur esprit.

C'est ce que je me propose de faire dans cet ouvrage, où, après avoir examiné la des position intérieure des incrédules et avoir montré qu'elle n'est pas raisonnable, je fertivoir la faiblesse des raisons tirées du debon par lesquelles ils jugent de la religion chrètienne.

Avant que de commencer, il saut escor que j'avertisse le lecteur que les incrésses ue j'attaque ne sont ni les païens, ni les nifs, ni les mahométans, mais ceux qui, isant extérieurement profession de la reliion chrétienne, dissimulent leurs pensées n public, et avouent en particulier à leurs mis qu'ils ne la croient pas véritable, lorsu'ils jugent le pouvoir faire sans danger. e n'est pas que les parens, les Juiss et les jahonicians ne commettent souvent les mêles fautes que les incrédules dont je parle; iais comme il est inutile de s'adresser à des ens qui ne lisent jamais les livres des chréens et qui sont presque incapables de raionnement, je ne prétends travailler qu'en iveur des incrédules qui se trouvent parmi es chrétiens et entre les mains de qui cet uvrage pourra tomber, ou pour ceux qui ourraient se laisser séduire par leurs raions.

Outre cette espèce d'incrédules qui rejetent généralement tout ce que l'on dit être evélé, il y a une autre sorte de gens dont le ombre est infiniment plus grand, qui ne ont incrédules qu'à demi, et auxquels on ourra appliquer bien des choses que l'on ouvera dans cet ouvrage. Ce sont des gens ui disent en général que l'Evangile est véitable, mais qui n'y veulent trouver que ce ui n'est pas tout à fait incompatible avec eurs habitudes. Pour le reste, ils ne sauaient se persuader que ce soient des doctries évangéliques; ce qui est à peu près la ieme chose que s'ils rejetaient la moitié de Evangile ou plutôt que s'ils le rejetaient out entier, puisque Jésus-Christ ne souffre oint que l'on ait le cœur partagé entre lui t le monde.

En prouvant, contre ceux qui rejettent

toute la religion chrétienne, que la disposition où l'on se trouve ne peut pas être une règle du faux et du vrai, on montre contre ces incrédules à demi qu'ils se trompent grossièrement eux-mêmes en ne prenant de l'Evangile que ce qui les accommode.

Au reste, je ne prétends pas dans ce petit ouvrage avoir épuisé la matière que j'y traite. On peut proposer une infinité de cas et diversifiés en mille manières différentes sur ces sortes de choses, qu'il n'est pas possible d'examiner tous. Il peut même y avoir des maximes générales qui ne me sont pas venues dans l'esprit et que l'on ne pourra pas rapporter à celles dont je parle, qu'il aurait été bon néanmoins d'examiner dans le dessein que je me suis proposé. Mais c'est ce que d'autres pourront saire s'ils le trouvent à propos, et que j'ai fait en quelques endroits de la seconde édition de cet ouvrage.

J'ai mis exprès au titre que j'examinais ici les raisons générales des incrédules, afin que l'on ne cherche pas dans ce livre des réponses à quantilé d'objections particulières que les incrédules ont accoutumé de faire. Il les faut chercher dans les systèmes de théologie, dans les traités de la vérité de la religion chrétienne, ou dans les commentateurs de l'Ecriture sainte. Mais je puis dire que ces objections particulières sont peu à craindre lorsque l'on n'a plus de difficultés générales dans l'esprit, parce que les mêmes principes qui servent à répondre aux unes, peuvent servir à résoudre les autres, ou au moins à empêcher qu'elles ne produisent de mauvais effets, si on ne peut pas les résoudre, comme on le verra par la seconde partie de cet ouvrage.

# Première partie.

DES MOTIFS D'INCRÉDULITÉ QUI NAISSENT DE LA DISPOSITION INTÉRIEURE DES INCRÉDULES.

#### CHAPITRE PREMIER.

Ju'il est injuste et déraisonnable de rejeter la religion chrétienne, parce qu'elle est contraire à la disposition dans laquelle on se trouve.

- 1. Si les hommes étaient de pures intelligens, uniquement appliquées à la recherche du rai et du faux, et disposées à régler leur induite sur les vérités qu'elles auraient dénivertes, sans que cela fit aucune peine (1), our les retirer de leurs erreurs et pour ré-
- (1) C'est ce que S. Augustin remarque, en partie, dans niv. 11, c. 1 de la Cité de Dieu: « Si rationi perspicue critatis infirmus humanæ consuctudinis sensus non audent obsistere, sed doctrinæ salubri languorem suum, tanam medicinæ, subderet, donec divino adjutorio, fide ietatis impetrante sanaretur; non multo sermone opus set, ad convincendum quemlibet vanæ opinationis errom, his qui recte sentiunt et sensa verbis sufficientibus applicant, etc.»

former leur conduite, il ne faudrait que les convaincre des vérilés, qu'ils ignoreraient, en leur proposant les preuves, et leur montrer que leur vie n'y est pas conforme ; mais les jugements que les hommes font de la plupart des choses dépendent autant des habitudes qu'ils ont contractées, et dont ils n'arrétent pas faoilement les mouvements, que des lumières de leur esprit et de leurs raisonnements. Ceux qui sont accoutumés, par exemple, à vivre sans rien faire et sans penser à rien d'utile, et qui peuvent continuer à passer le temps de la sorte sans craindre la pauvreté, écoutent les raisons qu'on leur dit pour les porter au travail ou à la lecture, comme des discours de gens chagrins et qui ne savent ce que c'est que la vie. Les plus fortes preuves qu'on leur peut apporter pour les convaincre que chacun est obligé d'étre en quelque sorte utile à la société, leur paraissent sans fondement, quoique d'autres les jugent démonstratives. D'où vient cela? C'est que l'habitude qu'ils ont formée de passer leur vie dans l'oisiveté, les empêche de faire attention à ce qu'on leur dit, en attachant leur esprit à des idées toutes contraires et dont le souvenir leur cause de la joie. Ils pensent à la molle indolence et à l'agréable paresse, dans lesquelles ils ont consumé plusieurs années sans chagrin; et ces pensées remplissent si fort leur esprit, que rien d'opposé n'y saurait entrer.

On en peut dire autant de toutes les bonnes ou mauvaises habitudes, quand elles ont duré longtemps; comme tous ceux qui sont capables de réfléchir le moins du monde en conviendront. Il n'y a personne qui n'ait appris ou qui n'ait pu apprendre cette vérité

par mille expériences.

II. Peut-être que quelqu'un qui n'aura pas assez fait de réslexion sur le cœur humain dira que si une habitude est mauvaise il n'y a qu'à la changer et en contracter une bonne. Cela est aisé à dire, mais il n'y a rien de plus dissicile à saire. Quand on est accoutumé à une certaine manière de penser et de vivre, il saut avouer que l'on y prend plaisir; c'est là la suite nécessaire de toutes les habitudes. Or dès qu'une chose est accompagnée de plaisir, on ne peut presque s'empêcher de l'aimer; et pendant qu'on l'aime, on ne saurait l'abandonner sans une extrême violence et qu'après de grands combats.

Comme les habitudes que l'on a ont été formées peu à peu, lorsqu'il s'agit d'en con-tracter d'autres, il faut aussi beaucoup de temps. On a besoin de temps pour effacer une ancienne habitude; il en faut encore pour en former une neuvelle. Autrement, s'il ne s'agissait que d'écouter pendant autant de temps qu'il en faudrait à de pures intelligences pour se détromper de quelque chose, on irait dans un quart d'heure d'une extrémité à l'autre. Ce qui fait qu'il faut du temps pour devenir vertueux, c'est que nous y apportons de la répugnance. Si nous étions disposés à croire ce que l'on nous dit, nous aurions bientôt appris à vivre d'une manière également honnéte et heureuse. Longam facit operam quod repugnamus. Brevis est institutio vitæ honestæ, bealæque, si credas (Quintil. Inst. Or. lib. XII, c. 6).

III. S'il se rencontrait donc que l'on eût des habitudes toutes contraires à celles que la religion chrétienne demande des hommes, il est certain que d'abord ces habitudes disposeraient ceux qui les auraient à regarder comme faux ce qu'elle nous apprend et à refuser de se soumettre à ses lois. Je ne dis pas encore si les dispositions contraires à l'Evangile sont bonnes ou mauvaises; mais ie demande que l'on m'accorde ce que je viens de dire. Il me semble qu'on ne saurait me le refuser sans nier ce que j'ai posé d'abord de l'influence que nos habitudes ont sur notre raison et ensuite de la peine qu'il y a à les vaincre. Ce sont des vérités si connues

à tout le monde qu'il est impossible d'et dis-

IV. Cela étant, voici le portrait d'un homme qui rejette la religion chrétienne, pur qu'elle se trouve contraire à la disposition où il est, de quelque manière qu'il y soit entré. C'est un homme qui se dit à soi-mêne: Tout ce que cette religion enseigne est fact parce qu'il est contraire à l'état où je se trouve. Je suis trop honnête homme pour seriter que l'on me regarde comme un homme perdu; et c'est ce qu'il faudrait faire si lufligion chrétienne était véritable. Elle est due fausse, et je ne la croirai jamais.

Il est absurde, dira-t-on, de supposerque disposition où l'on se trouve est bonne, sus en avoir d'autre preuve, si ce n'est qu'il est fâcheux de croire le contraire et de se cu damner soi-même. Personne ne raisonné la sorte, sinon quelque insensé. l'en tout d'accord, mais il y a beaucoup plus dissensés de cette sorte que l'on ne s'imagine sensés de cette sorte que l'on ne s'imagine les seuls véritables, c'est-à-dire à pra prè tout le genre humain, quel jugement font de ceux qui les rejettent sans examen? Se jugent-ils pas que ceux qui en usent ains se trouvant bien de l'état où ils sont, décident par là du vrai et du faux?

Il est vrai néanmoins que ce raisonnent ne se fait pas d'une manière distincte et s'arrétant sur chaque proposition et excesidérant de sang-froid la liaison qu'elle peuvent avoir entre elles. On ne fait pas le mellement ce paralogisme: Je suis homme ; ce qui est contraire aux idés et la conduite d'un honnête homme est faux; leu la religion chrétienne, qui est contraire à si idées et à ma conduite, est fausse. Mais il certain que l'esprit supposant les deux princères propositions, sans y faire de réfermé ex presse, en tire la conclusion que l'or net de lire. On passe si promptement sur le principes qu'on ne s'apperçoit pas d'oi lu

tire cette conséquence; on sent seulement

que l'on en est fortement persuadé. Imaginons-nous que nous savons kut gage des Cannibales, et que nous lear allus précher cette maxime reçue de presque louis les autres nations, que c'est une chose home que d'engraisser des hommes pour les many Croirons-nons qu'ils en tombent d'accord l'instant qu'ils conçoivent de l'horreur por la manière dont ils auront vécu, el quis conduisent désormais comme nous !! certain qu'ils résisteront aussi longtemp la vérité que nous leur précherons, que le les autres peuples résistent aux sentions qui sont opposés aux leurs. Cependani que raison peuvent-ils avoir de suivre cellebri rible manière de vivre ? Point d'ault ! celle que je viens de dire. Il en est de m de tous ceux que leurs passions emph de renoncer à leurs erreurs : car entin pui trocité du crime ni la grossièrelé de lenes ne font aucun changement dans la conto

V. Si l'on était assuré que la dispositdans laquello on serait est bonne et cu forme à la raison, c'est-à-dire si l'on d'ut

es preuves claires et évidentes que l'on ne eut pas changer en mieux, on aurait droit e conclure de ce qu'un dogme serait op-psé à l'état où l'on est, qu'il serait faux. ar exemple, sachant comme nous le savons, ne se manger les uns les autres est une ction horrible, si quelqu'un nous venait roposer d'aller manger un homme, nous prions droit de suivre lous les mouvements ue l'horreur que nous avons pour cette nivre les mouvements que la coutume fait altre en nous, il faut être parfaitement ssuré, par des raisons claires et indubiables, que cette coutume est bien fondée.

Ainsi si les incrédules qui rejettent la region chrétienne, parce qu'elle est contraire leurs passions, ont des raisons claires de roire que ces passions sont légitimes, nous e saurions leur reprocher leur incrédulité; lais si au contraire on pouvait faire voir lairement que ces passions sont condamnales et opposées aux lumières de la seule aison, il est certain qu'ils devraient reconaltre qu'ils auraient tort, et que nous urions droit de nous plaindre de leur opi-

Je ne vois pas que l'on me puisse conteser ces maximes puisqu'elles sont fondées sur s plus simples lumières du sens commun. n me dira peut-être même que sans tant e préambules je n'avais qu'à venir droit au ait et à montrer que les incrédules refusent le croire à l'Evangile par des préventions nal sondées. Mais j'avais besoin que l'on sit ine forte réflexion sur des principes desjuels je dois tirer les conséquences qui suient.

VI. Comme ceux qui raisonnent sur leur lisposition présente le font sans s'en aperevoir, je pose en fait que la plus grande artie des incrédules commettent la même aute, et je leur demande qu'ils rentrent en ux-mêmes pour y chercher tous les prin-ipes sur lesquelles ils se sont déterminés à roire que la religion chrétienne est fausse.

Sa morale se trouvant opposée à tous les ices que la raison condamne, il n'est pas ossible de la rejeter à moins que l'on ne se ouve engagé dans quelques-uns de ces vices; ır enfin pourquoi regarderait-on comme faux qui est parfaitement conforme à la raison, non parce que l'on est dans une disposition posée à cette même raison? Quoiqu'on ne en aperçoive pas toujours, il ne s'ensuit illement que cela n'est point, et c'est une lose qui mérite bien que l'on y fasse quelse attention.

La morale de l'Evangile se réduit, selon expression (Tit. II, 12) d'un des apôtres de sus-Christ, à vivre dans la tempérance, dans justice et dans la piele. La tempérance comend toutes les vertus qui nous regardent ous-mêmes; la justice, celles qui concerent le prochain, et la piété, celles qui reirdent la Divinité. Notre propre bien deande que nous vivions dans la tempérance, mme les philosophes payens l'ont fait voir; elle consiste dans un désir modéré des

honneurs, des richesses et des plaisirs. Nous ne devons rechercher les honneurs que par des voies légitimes, non comme un moyen de vivre dans l'éclat, mais pour être plus utiles à la société dans laquelle nous sommes. C'est ce qui ne peut être si nous ne sommes capables de nous bien acquitter des emplois que nous recherchons, et de bien user des honneurs auxquels nous voudrions être élevés. Pour les richesses, l'Evangile nous défend de les souhaiter comme un bien; mais si, sans blesser aucune des vertus chrétiennes, nous devenons riches, il nous ordonne, non de nous priver du nécessaire, mais de faire part du supersu à ceux qui en ont besoin. A l'égard des plaisirs, on ne peut prendre que ceux qui ne sont contraires à aucun des devoirs que l'Evangile nous recommande, et dans une mesure qui ne nous engage à violer aucune de ses lois. Ainsi l'Evangile veut que nous sacrifiions tous nos plaisirs à ce qu'il nous ordonne, et que nous nous résolvions à souffrir toutes sortes de maux. plutôt que de négliger un de ses commandements. Ce sont là à peu près les principaux devoirs qui nous regardent nous-mêmes ; car je n'ai pas dessein de faire ici un abrégé complet de la morale chrétienne. Cela n'est pas nécessaire à mon sujet; il sussit que j'en

rappelle ici les principales idées.

La justice, que l'Evangile nous recommande, comprend deux choses. L'une est de rendre à chacun ce qui lui est dû, et c'est ce que les parens mêmes appelaient justice. L'autre, de faire en faveur de notre prochain tout ce que nous voudrions qu'il fit pour nous, si nous étions dans le même état où il se trouve; par exemple, que nous lui pardonnions lorsqu'il nous a fait quelque tort, plutôt que de nous en venger, et que nous l'aidions en tout ce que nous pouvons et qui n'a rien de contraire aux autres lois de l'Evangile. Les lois civiles nous peuvent contraindre, au moins en partie, de rendre à chacun ce qui lui est dû, et elles sont établies pour cela; mais rien que l'envie de vivre conformément à la morale chrétienne no nous peut engager au reste. Les païens même avaient reconnu que, pour être gens de bien, il faut faire beaucoup plus que ce à quoi l'on est obligé par les lois civiles. Que c'est une petite vertu, dit un philoso-phe, que de n'etre homme de bien que selon les lois! Que la règle des devoirs auxquels nous sommes obligés s'étend plus loin que celle du droit l Combien de choses la piété, l'humanité, la justice, la fidélité ne demandentelles pas, qui ne sont point exprimées dans les lois publiques! Quam angusta innocentia est ad legem bonum esse! Quanto latius patet officiorum, quam juris regula! Quam multa pietas, humanitas, liberalitas, justitia, fides exigunt, quæ omnia extra publicas tabulas sunt ? (Sénèque de Ira, lib. II, 28).

Comme il serait impossible d'observer ces devoirs en toutes sortes d'occasions, et surtout lorsque, pour les observer, il faut s'exposer à perdre sa réputation, ses biens ou même sa vie, s'il n'y avait rien à espérer ni dans cette vie, ni après la mort, pour ceux qui auraient vécu conformément à la morale de l'Evangile, Dieu a promis qu'il protégerait ici-bas les gens de bien, autant que cela leur serait nécessaire, et qu'il les rendrait éternellement heureux après la mort. Croire ces promesses et avoir pour la Divinité les sentiments que ses bienfaits doivent nous inspirer, l'adorer, la bénir, la prier, vouloir dépendre d'elle en tout et se soumettre à sa provi-dence dans l'assurance qu'elle ne fait rien que pour notre bien, est ce que l'Evangile nomme piété.

Voilà un abrégé de la morale de Jésus-Christ, que l'on ne saurait rejeter, si l'on y prend bien garde, que parce qu'on n'est pas disposé à vivre conformément à cette morale, comme je le vais faire voir par quel-

ques exemples.

VII. Lorsque Jésus-Christ et ses apôtres commencèrent à prêcher l'Evangile, très-peu de gens de qualité ou qui prétendissent à des emplois considérables l'embrassèrent (Matth., XI, 25; 1 Cor. I, 26 et suiv.) comme ils nous l'apprennent eux-mêmes. Aujourd'hui ceux qui doutent de la vérité de la religion chrétienne, ou qui sont même dé-terminés à la croire fausse, sont le plus souvent des personnes du même ordre. Tous ceux qui connaissent un peu le monde savent que l'incrédulité et les doutes se trouvent plus rarement parmi les gens du commun et qui n'aspirent à rien de relevé que parmi les personnes de qualité, ou qui prétendent aux grands emplois, ou qui s'en jugent dignes.

Si l'on en recherche la raison, dans les personnes mêmes dont il s'agit, on ne trouvera pas que les ambitieux raisonnent mieux que les autres, et voient des défauts dans le christianisme qui sont inconnus au reste du monde. Au contraire ceux qui ne cherchent qu'à s'avancer dans les charges n'ont communément presque aucune étude de l'Evangile; et comme ils n'en connaissent point les beautés, ils ne seraient pas plus capables. que les autres, d'en découvrir le faible, s'il y en avait un. Toute la science qu'ils pos-sèdent mieux que les autres est l'art de se conduire dans le monde, de sorte qu'ils puis-

sent arriver à leurs sins.

La véritable raison pourquoi ils doutent, ou qui les jette dans l'incrédulité, n'est autre chose que leur passion dominante, c'est-à-dire l'ambition, qui est trop opposée à la morale de l'Evangile, pour demeurer dans un cœur bien persuadé de sa vérité et pénétré de ses maximes. Supposons un homme plein d'envie de posséder une charge considérable, sans avoir des talents pour l'exercer, comme il faut; ou, si vous voulez, qu'il les ait, mais qu'il ne souhaite cette charge que pour le faste et pour l'éclat qui y est attaché, et nullement pour être utile à sa patrie; qu'il emploie toutes sortes de fourberies pour y parvenir, et qu'il soit prêt à faire tout ce qui peut servir à la lui faire obtenir avec sûreté. Cette passion qui l'occupe entièrement et qui remplit son cœur du plaisir qui accompagne toutes les passions auxquelles oa s'abandonne, fait qu'il regarde sa propre conduite, comme la conduite du monde la plus raisonnable et la plus légitime. Si un homme, dans cette disposition, entend parke de l'Evangile, pour la première fois, et qu'en lui dise ce que Jésus-Christ nous apprend de l'ambition, sera-t-on surpris s'il le rejette, et en faudra-t-il chercher la raison fort loin?

Cependant il serait aisé de faire voir que ce que l'Evangile nous apprend de l'ambition est conforme aux lumières les plu certaines du bon sens, et que quantile le philosophes payens l'ont enseigné. Ainsi s l'état où se trouve un ambitieux le détamine à ne pas croire à l'Evangile, il fast qu'il avoue en même temps qu'il soule au pieds les lumières les plus claires de la

raison.

VIII. Il est visible que l'on peut faire k même raisonnement d'un avare, d'un 10luptueux, d'un homme injuste, d'un riodcatif et de tous les autres qui se trouveil engagés dans des habitudes opposées à l'Evangile. Un certain Portugais, nommé l'ad Acosta (1), qui s'était fait Juif, et qui tonts dans le saducéisme, ne pouvait digérer le précepte de l'Evangile d'aimer ses enternisparce qu'étant naturellement vindiculif. comme il paralt par le discours de sa vic. et ayant été maltraité par les Juiss d'Amster dam, il ne pouvait se résoudre à leur padonner. Il jugait que ce commandement clus impossible à pratiquer, il était inutile de k donner aux hommes, et il ne pouvait croire que Dieu l'eût révélé.

On a vu depuis d'autres Juifs, qui cesseraient l'oraison dominicale, parce que poss y demandons à Dieu qu'il nous pardonne se péchés, comme nous pardonnons à cont. qui nous ont offensés, comme si personne x le pouvait faire, et qu'ainsi les chréires demandassent à Dieu leur propre condanis tion. Ces gens-là jugeaient des autres par leur propre disposition et sans avoir james fait réflexion sur la matière, comme on k

va voir.

Il est vrai que, sans miracle, il n'est pas possible qu'un homme extremement visitcatif et nourri dans cette passion, pendant plusieurs années, vienne tout d'un coupi pardonner et à souffrir patiemment des it jures. Dans cette disposition, il ne manye jamais de rejeter tout l'Evangile, à case de ce seul commandement, ou au moins refuser de se soumettre à cet article, si le autres ne se trouvent pas trop opposés ist inclinations. Mais si dans des intervalles. " la passion de la vengeance est comme supendue, il vient à considérer les sunci-effets de cette passion, qui engagerait le hommes, s'ils la suivaient toujours, dans tr guerres éternelles et dans des querelles ! n'auraient de fin que par la mort de la ou de l'autre de ceux qui se haïssen. comprendra que cette passion est tres de

(1) L'histoire en a été imprimée à Terges en i<sup>ést</sup>

ereuse, et qu'il vaudrait mieux que l'un n l'autre pardonnat à son ennemi, ou plutôt u'ils se pardonnassent réciproquement, pour nettre fin aux injures qu'ils se sont faites our à tour. Il souhaitera peut-être que ses nnemis entrent aussi dans cette considéation, qu'ils se dépouillent de cet esprit de rngeance, prêt à en faire autant de son ôté. Plus cette pensée lui reviendra dans 'esprit, plus elle lui paraitra raisonnable t conforme aux véritables intérêts de tout e genre humain. Peu à peu le désir de voir es ennemis défaits d'un si grand défaut 'augmentera; il s'en défera lui-même inensiblement, pour leur donner exemple. Infin, au lieu de souhaiter de se venger de es cnnemis, au lieu de faire des imprécaions contre eux; il souhaitera fortement u'ils deviennent plus gens de bien, et il le lemandera à Dicu par ses prières. Il y conribuera même, autant qu'il le pourra, de on côté; et après avoir demandé à Dieu que es ennemis deviennent vertueux, comme l le demande pour lui-même, il leur souhaiera encore ce que Dieu a coutume de lonner par-dessus, de la manière dont il le ouhaite pour sa propre personne. Et voilà e que c'est qu'aimer ses ennemis, car on ne es saurait aimer plus que soi-même, et 'Evangile ne demande rien de plus.

Aimer un ennemi n'est pas le regarder comme un honnête homme, pendant qu'il est plein de fiel contre ses semblables, ou le considérer comme un ami et se fier en lui; cela serait absurde. C'est lui souhaiter ce que l'on se souhaite à soi-même, ne lui faire aucun mal et être toujours prêt à se réconcilier avec lui; ce qui est également raisonable et facile, si l'on prend la chose comme laut, ainsi qu'on vient de le faire voir. Je suis persuadé qu'il y a quantité de chrétiens qui sont dans cette disposition, et que ce a'est nullement, comme les vindicalifs se limaginent, une vertu en idée que personne

ie pratique.

On m'avouera que ces pensées sont trèsaisonnables et qu'il serait à souhaiter que out le genre humain eût de semblables idées. Comme ceux qui seraient dans cette disposiion comprendraient très-facilement, comnent il est possible d'aimer ses ennemis, ils l'auraient garde de douter de la vérité de la religion chrétienne, à cause de ce commandement.

IX. Tout ce qu'on me pourrait dire làlessus, c'est que ceux qui rejettent la relition de Jésus-Christ ne la rejettent pas à ause de la morale, qu'on ne peut nier être rès-belle et soutenue par les plus pures umières de la raison; mais parce qu'ils jutent que la religion renferme des mystères ncroyables, et qu'elle suppose des miracles, qui ne sont pas vraisemblables.

Pour savoir si la difficulté, qu'ils ont à roire les mystères et les miracles de la reli-;ion, et non l'éloignement qu'ils ont pour les ègles de sa morale, est la véritable cause de eur incrédulité, il faut prendre garde à deux hoses: la première est s'ils ne croient point

plusieurs choses aussi incompréhensibles, et aussi difficiles à croire; et la seconde, si les maximes de leur morale sont aussi raisonnables que celles de l'Evangile, ou si elles ne s'y trouvent point entièrement opposées. S'il arrive qu'en toute autre rencontre ils croient facilement des choses qu'ils ne comprennent point, et que les maximes de leur conduite soient beaucoup plus relâchées que l'Evangile ne le permet, ne donnent-ils pas lieu de soupçonner légitimement que leurs mauvaises habitudes sont la cause secrète, mais véritable de la difficulté qu'ils ont de croire à l'Evangile?

Il n'y a rien de si commun que de voir des incrédules entétés de l'astrologie judiciaire, et persuadés que les magiciens font des choses qui sont au-dessus de l'ordre de la nature. Par exemple, on accuse deux grands ministres d'Etat, dont les actions ne nous laissent pas croire que la foi en Dieu fût une de leurs plus grandes vertus, d'avoir cru tous deux les prédictions des astrologues; et l'un d'eux de s'être persuadé qu'un homme qui vomissait diverses liqueurs le faisait par le moyen de la magie (1). Le cardinal de Richelieu, dit un historien, consultait outre l'astrologie, toute sorte de divinations, jusqu'à des femme-lettes dont la science consiste en des vapeurs de mère, qui leur font prédire par hasard quelque événement fortuit. Il était si crédule qu'il attribuait à l'opération du démon l'art de jeter par la bouche toutes sortes de liqueurs, après avoir bu de l'eau, comme le faisait un charlatan italien. Mazarin n'étant pas encore cardinal, ayant éclaté de rire à un discours si simple, pensa perdre sa faveur par là; et le cardinal irrité de cet éclat de rire, par lequel il jugea que Mazarin se moquait de lui, lui dit ironiquement qu'il n'était pas M. Mazarin, qui avait une profonde étude et une exacte connaissance de tout. Mazarin répliqua tout soumis, qu'en donnant cinquante pistoles que le charlatan demandait pour enseigner son secret, on verrait si l'opération du démon s'en mélait. Mazarin regardait toutes les divinations comme des sottises, excepté l'astrologie, dont il était fort entêté, quoiqu'il feignit le contraire. Lorsque madame Mancini sa sœur mourut, et ensuite la duchesse de Mercœur, sa nièce, comme il eut vu par là accomplie la prédiction qu'un astrologue en avait faite à Rome par écrit, longtemps auparavant, il en devint extraordinairement triste et mélancolique, non par tendresse pour ses parents, mais parce que ce même astrologue avait fixé le temps de sa mort à un terme qui s'approchait. Il en perdit l'appétit et demeura plusieurs nuits sans dormir.

On sait aussi que l'empereur Julien, qui n'avait pu ajouter foi aux prophéties de l'Ancien et du Nouveau Testament (1), était excessivement adonné aux augures et aux présages que l'on tirait des entrailles des victimes, et les païens mêmes l'en ont repris.

Je pose en fait que ces sortes de choses

<sup>(1)</sup> Vittorio Siri Mem. Rec., t. VIII, p. 609. (2) Vojez Ammien Marcellin, lib. XXV, c. 5.

sont aussi difficiles à croire, si on les considère en elles-mêmes, que les mystères et les miracles de la religion chrétienne. Mais les incrédules y ajoutent soi, pendant qu'ils reiusent de croire à l'Evangile, parce que ces sortes d'opinions n'ont aucun rapport avec la conduite de la vie et ne sont nullement incompatibles, comme la morale chrétienne, avec leurs mauvaises habitudes.

D'ailleurs si les incrédules veulent bien s'examiner et comparer leur conduite avec celle que l'Evangile prescrit, j'avoue que je suis bien trompé, s'ils la trouvent à l'épreuve de la sévérité de ses commandements. Julien, de qui je viens de parler, avait plusieurs bonnes qualités, auxquelles il n'aurait été nullement obligé de renoncer s'il fût demeuré chrétien; et en avait de très-mauvaises, dont il se serait défait, s'il eût voulu suivre la morale de l'Evangile. Au moins il est certain qu'il n'aurait pas fait les grandes injustices, qu'il fit aux chrétiens, comme il paraît par plusieurs de ses lettres (1).

Je conclus de tout cela que, quoi qu'on puisse dire, la disposition où l'on est contribue intiniment à faire recevoir où à saire rejeter le christiamisme , et que les incrédules doivent s'examiner eux-mêmes la-dessus, pour voir si ce dont nous les accusons n'est point véritable (2).

#### CHAPITRE II.

Que l'orgueil peut être cause que l'on ne se rend pas aux preuves de la vérité de la religion chrétienne.

I. L'orgueil est incompatible avec une forte et vive persuasion que le christianisme est véritable, non seulement parce que l'Evangile le condamne , comme toutes les autres passions contraires au bien du genre humain, mais encore parce que ceux qui en sont pleins se sentent disposés, par un effet particulier de ce vice, à rejeter sans examen les preuves que l'on apporte de la vérité de l'Evangile. C'est ce que je m'en vais montrer après avoir décrit l'orgueil et l'humilité, qui lui sout opposés, de peur qu'on ne comprenne pas assez bien ce que je dois en dire.

L'orgueil n'est autre chose qu'une disposition d'esprit qui fait que l'on s'imagine que l'on à des lumières, des talents ou des vertus que l'on n'a point, et que l'on mérite par consequent une estime ou des honneurs que l'on ne mérite pas. Les orgueilleux ne peuvent soulfrir sans chagrin qu'on leur conteste l'un ou l'autre, surtout si on ne le refuse pas à d'autres personnes. Ils ont non seulement une haute idée d'eux-mêmes, mais encore ils méprisent les autres, dans lesquels ils s'imaginent facilement que les mêmes bonnes qualités ne se trouvent point, ni quoi

que ce soit qui soit digne de l'estime qu'ils prétendent que l'on ait pour eux-mêmes. La trop bonne opinion que l'on a de soi est toujour accompagnée du mépris des autres, et l'us et l'autre éclatent également au dehors. Ceux qui se sont laissés aveugler par cette passion croient non seulement qu'il n'y a de bonnes qualités que dans leur seule personne d dans ceux qui lour applaudissent, mais ils détestent encore tout ce qui leur paraît vulgaire, et croiraient s'abaisser s'ils avaien des pensées qui leur fussent communes avec beaucoup de gens.

Tels étaient, par exemple, les anciens slorciens, qui s'imaginaient avoir les lunière infiniment plus grandes que tout le reste de genre humain, et être au-dessus de toutes les faiblesses que l'on remarque dans les autres hommes. Aussi regardaient-ils de hau en bas, et comme avec pitié (si leurs princpes leur eussent permis d'en avoir), tous œu qui n'étaient pas entêtés de leurs dogmes.lk se mettaient peu en peine des sentiments de autres, qu'ils considéraient comme de purs réveries, et ne parlaient qu'en termes etrages des choses les plus communes. La dorleur n'était pas un mal, le plaisir n'étail pe vertus étaient toutes égales, il n'y avait point un bien, les de différence entre les faute, il n'y avait que leur seul sage qui eût le sens commun, tous les autres hommes étaient lou (Voyez les Paradoxes de Cicéron). Ils débilaies mille paradoxes de cette nature, seulement pour se distinguer du vulgaire qui a des ikts opposées à celles-là.

Au contraire l'humilité, qui est la même vertu que les païens nommaient module. consiste à n'avoir de soi que des sentiments proportionnés à ses bonnes qualités, et à m prétendre qu'aux honneurs qui nous soul dus. Cette vertu va même plus loin, et aus que l'on peut nommer véritablement huntil souffrent, sans chagrin, qu'on les abaisse beaucoup au-dessous de ce qu'ils merital. Comme ceux dans qui cette vertu se trout ne s'estiment pas plus eux-mêmes qu'ils » doivent, ils n'ont garde d'avoir du mepro pour les autres, et leur rendent avec plaisse toute la justice qu'ils peuvent raisonnablement souhaiter. Ils ne sont point faches & voir que des gens qui leur sont inférieurs? divers égards soient élevés au-dessus d'es et beaucoup plus considérés qu'ils ne le ...

ritent.

On peut remarquer cette vertu, dans ke anciens chrétiens, qui connaissant pariaite ment les erreurs du paganisme et les définit de la philosophie parenne, ne rejetaient pa néanmoins tout ce qu'elle enseignait, pour se distinguer des philosophes païens. Au coatraire ils approuvaient avec joie ce quele avait de bon, et étaient ravis de trouver ce la conformité entre les idées des sages ador res par la multitude et les dogmes de l'Evargile. Ils avousient même, avec besucoup 🤄 sincérilé, que les auteurs parens surpassanci en éloquence les premiers, qui avaient em de la religion chrétienne. Clément d'Alesse drie, dans ses Stromates, et Eusibe, dans 31



<sup>(1)</sup> Voyez la XLII et la XLIII.
(3) C'est ce qui a été fort bien exprimé par Lactance, dans son Institution, liv. VII, c. 1, depuis ces mots: « Pravæ, vitiosseque mentes..... bace vera esse nolent, quia trabuntar a vitis et scientes malis suis favent, quorum suavitate capituttur, et virtutis viam deserunt, cujus acerbitate offondua'ur, etc. » Tout le passage mérite d'ètre lu.

Préparation évanyélique, en peuvent fournir mille preuves, aussi bien que plusicurs auteurs ecclésiastiques qu'il n'est pas nécessaire

II. Ainsi ceux qui rejettent des sentiments généralement reçus, ou au moins reçus par un grand nombre de personnes, doivent prendre garde que l'amour de la singularité plutôt qu'une connaissance certaine que les autres se trompent ne les sasse écarter du chemin battu. Il est vrai que la multitude de ceux qui embrassent un certain sentiment, l'est pas une marque de la vérité; mais aussi 'on ne saurait dire qu'une chose ne peut itre vraie, parce que beaucoup de gens la roient.

Il est néanmoins certain que, pour se tirer e la foule, souvent on rejette ce qu'elle croit éritable, sans en avoir d'autre raison, si ce 'est que c'est un sentiment vulgaire. Un esrit vain ne peut souffrir qu'on l'égale en ela à une infinité de personnes dont les luières sont inférieures aux siennes, comme le croit; et dont l'inclination basse ne res-

ire rien que de commun.

Je suis persuadé que bien des incrédules : le sont que parce qu'au moins les dogmes ndamentaux du christianisme sont extréement vulgaires. Il est beau, comme ils maginent, d'être désabusé des opinions mmunes, et regarder les autres comme s gens qui se repaissent de chimères. On se it, dans cette idée que l'on a de soi-même, mme infiniment élevé au-dessus de la mulude crédule, et entraînée par la coulume, atôt que conduite par la raison. Il n'y a n de si doux, dit un poète épicurien, que demeurer dans le temple élevé de la sagesse, l'on regarde de haut en bas les autres homs errants et dispersés dans leurs différentes nières de vivre.

Nil dulcius est bene quam munita tenere Edita doctrina sapienium templa serena; Despicere unde queas alios, passimque videre arrare, atque viam palantes quærere vitæ.

(Lucrèce, liv. II.)

lais dans le fond, comme je l'ai déjà dit, s'expose autant à se tromper, en méprit ce que le vulgaire estime, sculement à se de cela, qu'en embrassant aveugléit tout ce que la multitude autorise. Son robation ni sa haine ne sont proprement marques ni du vrai ni du faux. Si l'on 1 des chimères presque généralement res, on a vu autant de ridicules pensées, risées par un petit nombre de gens qui aginaient être plus éclairés que les au-Le peuple paren était prévenu pour une nité de réveries ; mais les storciens étaientolus sages dans leur sentiments particu-? Ainsi dès que l'on se sent du penchant loigner des sentiments vulgaires, on doit pécher de se laisser surprendre à l'able pensée que l'on a, quand on croit exempt d'une erreur où l'on voit les auengagés. Ce peut être une illusion d'un eil secret aussi bien que l'esset d'une dre peu commune.

III. Il est d'autant plus dangereux de tomber par vanité dans quelque pensée siugu-lière, que des que l'on est une fois déterminé par ce principe, il est très-difficile de changer de sentiment. La même passion par laquelle on y est entré y confirme insensible-ment, par le plaisir qu'elle cause à ceux qui s'en laissent aveugler, en les représentant à eux-mêmes, ainsi que je l'ai dit, comme des personnes fort élevées au-dessus du vulgaire. Outre cela les gens vains s'imaginant avoir plus de lumières que les autres, croient facilement qu'ils ne se trompent jamais, et que tout le reste des hommes n'a pas la pénétration nécessaire pour découvrir la vérité.

C'est ce qui fait que lorsque quelqu'un, dont ils n'ont pas si bonne opinion que d'eux-mêmes, leur propose des scntiments opposés aux leurs, ils ne veulent pas seulement l'écouter, bien loin d'examiner avec soin ce qu'il leur dit. La première pensée, qui se présente alors à leur esprit, ou, si l'on veut, le sentiment qui se réveille dans leur cœur ; c'est que si cet homme disait la vérité il s'ensuivrait qu'un homme qu'ils méprisent et qu'ils ont raison, comme ils le croient, de mépriser, aurait eu plus de pénétration et aurait jugé plus sainement qu'eux. Or c'est ce qu'ils ne sauraient se persuader, parce qu'il faudrait changer entièrement les idées agréables qu'ils ont eues jusqu'alors d'euxmêmes et des autres. Il faudrait qu'ils commençassent à leur donner, dans leur esprit, un rang plus considérable, à certain égard, qu'à eux-mêmes, et à se mettre au-dessous de ceux à qui ils s'étaient toujours crus infiniment supérieurs.

Considérons cette vérité dans quelques exemples, afin de la rendre plus sensible. Prenons un docteur juif, et, si vous voulez, de race sacerdotale. Supposons qu'il ait étudié avec beaucoup d'application les lois de Morse et les traditions qui étaient reçues parmi les Juiss du temps des apôtres. Ajoutons à cela qu'il ait réussi dans cette étude, selon l'idée que l'on en avait alors; qu'il sé soit acquis beaucoup de réputation par là parmi les plus considérables de la nation juive, et qu'il ait été élevé aux plus grands honneurs auxquels il pût parvenir. Un homme, dans cette situation, pouvait très-facilement avoir bonne opinion de lui-même et de ses lumières, et par conséquent mépriser ceux qui se trouvaient destitués de ce qui lui avait acquis cette haute estime et les hon-

neurs auxquels il était parvenu.

Supposons présentement qu'un homme d'entre le peuple, qui ne serait pas de race sacerdotale, qui n'aurait aucune étude de la loi, et qui enfin ne serait nullement estimé dans le monde, allat voir cet illustre sacrisicateur et se mît à lui dire des choses toutes opposées à ses idées; à lui soutenir, par exemple, que la plupart des traditions qu'il aurait apprises seraient opposées au véritable sens de la loi, et que l'on peut être agréable à Dieu sans observer aucune des cérémonies mosaïques. Que répondrait à cel.

le sacrificateur? Quel jugement ferait-il de celui qui lui parlerait de la sorto? Il n'est pas difficile de le deviner. Il ne ferait paraître pour cet homme que de l'indignation et du mépris, ou tout au plus un peu de pitié. Cependant il est certain que ce serait le sacrificateur lui-même qui mériterait que l'on eût pour lui de semblables sentiments, quelque bonne opinion qu'il en eût.

Pour voir l'effet de l'orgueil dans un autre jour, représentons-nous un philosophe épicurien qui ait de l'esprit et qui se soit acquis parmi les Grecs beaucoup d'estime par ses discours et par ses écrits, tel, par exemple, qu'était Lucien, ou tel autre qu'il vous plaira. Cet homme est accoutumé depuis longtemps à mépriser la religion parenne, en quoi sans doute il n'a pas fort; mais il y joint encore toutes les autres religions sans les avoir éxaminées. Il regarde la religion en général, comme une pure superstition ou comme une adresse des politiques pour tromper les simples. Il a cent fois déclamé, parmi ses amis, contre l'entêtement du genre humain à cet égard; et il n'a pas manqué d'être applaudi par des gens qui étaient dans la même disposition que lui. Les railleries que lui et ses amis ont faites de la religion ont été depuis longtemps le plus agréable assaisonnement de leurs conversations et de leurs débauches.

Envoyons aussi à ce philosophe une personne du vulgaire qui entreprenne de lui faire voir que son épicuréisme est la chose du monde la plus absurde, et de lui inspirer de la crainte pour une Divinité, dont la providence conduit tout l'univers. Je ne demande pas encore que l'on m'accorde que ceci soit véritable en soi; mais seulement qu'on le suppose pour un moment. Que dira l'épicurien? Il prendra un ton railleur, et se moquera de tout ce que cet autre homme lui dira, sans rien examiner. En effet, quelle apparence qu'un bel esprit reçoive des leçons d'un homme qui paraît n'en avoir point et qui est entêté des sentiments de la multitude?

Ces exemples sont des siècles passés, et pour en sentir toute la force il faut, pour ainsi dire, oublier le nôtre et nous représenter vivants dans un temps auquel nous n'existions pas encore. Mais ceux qui ont quelque connaissance de l'antiquité et du temps présent, et qui ont comparé les passions des gens d'aujourd'hui avec celles des temps passés, savent que le théâtre du monde n'a presque changé que de décoration et que le cœur de l'homme est fait aujourd'hui comme il était autrefois.

Les hommes sont orgueilleux comme ils l'ont toujours été; et l'ou doit tomber d'accord que cette passion peut faire le même effet aujourd'hui qu'elle aurait fait il y a seize cents ans dans un sacrificateur juif ou dans un philosophe épicurien. Nous voyons tous les jours qu'un homme bien entêté d'une opinion la défend par vanité contre les lumières les plus claires de la raison. Un professeur, par exemple, qui a enseigné long-

temps dans une université l'ancienne philosophie ou l'ancienne médecine, rejette non seulement comme absurdes les conjectures les plus ingénieuses et les plus apparentes des modernes, mais encore des démonstrations même qui nous font toucher au doigne les erreurs des anciens. La raison de cela et qu'il serait obligé de convenir qu'il aurait enseigné longues années de pures chimères s'il avouait que ce que disent les moderne est vrai; et qu'il ne saurait se résondre a s'abaisser si fort aú-dessous des autres qui ont découvert des vérités qu'il ne sait pas.

Ceux qui doutent de la religion chreliente ou qui la rejettent, doivent rentrer en curmémes et se demander pourquoi ils ne rendent pas à ses raisons; et peut-être quist trouveront que le plaisir imaginaire quiste font d'être au-dessus du commun et le peut qu'ils auraient à se rabaisser au rang de ceux qu'ils méprisent sont les véritables causes qui les retiennent dans leurs doute ou dans Jeur incrédulité, on au moins que cette disposition y contribue beaucoup.

Comme on ne peut pas nier que l'orged ne soit un défaut, et que la modestie ne soit une vertu, il faut que l'on tombe d'accord que ceux qui agissent par un principe d'ergueil se mettent au moins en danger d'être trompés, et qu'ainsi il ne doit jamais entre dans le prophe de la préside.

dans la recherche de la vérité.

IV. Il n'y a personne qui ne m'accorde et que je viens de dire; mais on me pourai demander à quoi l'on peut connaître que l'oi juge par un principe de vanité et commen on peut se garder des illusions de l'orgael car enfin ceux qui rejettent les sentiments vulgaires ne tombent pas d'accord qu'ils le fassent par vanité. Je réponds à cela qu'ortre le sentiment intérieur que l'on a de somème, deux choses peuvent nous faire cinaître s'il entre dans nos jugements quelque motif d'orqueil.

La première c'est que quand on juge del sorte on n'examine jamais avec soin la mière dont il s'agit. On se contente d'uservue fort générale et fort superficielle; aprè quoi on juge décisivement, sans vouloir mais plus recommencer cet exames. Coi en vain que ceux que l'on condame de mandent qu'on les écoute avec un peu pis de patience, ou même que l'on fasse uservision exacte de leurs raisons, on ne rei plus entendre parler. Ils sont condames sans appel, et ils n'en peuvent plus reress. Ainsi un jugement porté une fois sans ettemen sert de principe pour les autres, d'in continue de condamner ce que l'on p'a j'mais bien examiné, sans vouloir ries écueter.

Si l'on doute de ce que je dis, ceux à (1) l'orgueil a fait décider témérairement cet tre la vérité qu'ils n'entendaient pas, p'od qu'à essayer de dire exactement les raison de ceux qu'ils ont condamnés. S'ils atant jugé, après un mûr examen, qui demarét une longue et exacte discussion de tout ce (12) on apporte pour défendre ce qu'ils ont compris, qu'ils d'amné, ils l'auraient si bien compris, qu'ils

ne l'auraient jamais oublié. Ils pourraient le edire et montrer le faible de chaque raison ju'on leur aurait produite comme l'on voit que le rapporteur d'un procès, qui en a lu outes les pièces et qui les a examinées avec join, en fait sans peine tout le détail, surout lorsqu'il s'agit d'une chose de consé quence, et qui avait excité son attention.

Je pose en fait que ceux qui rejettent la vérité de la religion chrétienne ne sauraient rapporter distinctement les raisons de ceux jui la défendent, ni marquer ce qu'ils trouvent à redire dans chacune. C'est sur quoi ls peuvent s'examiner, et sans quoi il faut qu'ils avouent qu'ils ont porté un jugement 'éméraire; et qu'ils ne peuvent, sans injustice, refuser un nouvel examen à une chose de i grande importance.

Tout ce qu'on a vu de livres, et tout ce ju'on peut avoir our de discours sur cette natière ne renferme que quelques difficulés détachées, et qui ne ressemblent nullenent au résultat d'un examen exact et méhodique. Les dissicultés ne sont pas plus iuffisantes pour informer ceux qui voutraient juger solidement d'une si grande afaire, que les objections de l'une des parties ne suffisent pour informer des juges équitailes.

Ainsi l'on a sujet de croire que ceux qui e déclarent contre la religion chrétienne, iprès s'être déterminés par vanité contre les entiments communs, continuent à les rejeer par le même principe. J'ayoue qu'ils peurent avoir d'autres motifs et qu'ils en ont Mectivement. Il est fort rare que, dans un ugement que l'on fait d'une matière aussi stendue et aussi composée que l'est la relition chrétienne avec toutes ses conséquenes, il entre divers motifs; mais je soutiens que celui que j'ai marqué se trouve entre les iutres motifs. Je nedirai pas icique les autres notifs, quels qu'ils puissent être, ne sout pas neilleurs que celvi-là. Je le prouverai dans la uite de cet ouvrage, et il me suffit en cet enlroitd'avoir fait sentir que la vanité s'en mêle.

V. Une autre chose à quoi l'on peut conluence sur un jugement que l'on a porté ouchant quelque sujet, c'est que lorsqu'airès avoir embrassé une opinion que l'on ne aurait démontrer, on prétend que cette opiiion serve de règle infaillible pour juger du rai et du faux, sans qu'il soit permis de 'examiner. Les géomètres ont leurs axiomes, curs définitions et leurs suppositions, qu'ils le démontrent point, à cause de leur extréne clarté et de leur simplicité qui les metent hors d'atteinte de toute sorte de doutes. is ont donc raison de les supposer sans les prouver; mais il est absurde de supposer des hoses très-obscures et très-incertaines, pour le pas dire fausses, et de se servir de ces suppositions comme de principes. Vouloir que l'on approuve cette méthode, et traiter le haut en bas ceux qui la rejettent, est une narque si sensible que l'on agit en cette rencontre par vanité, que je ne sais si l'on en peut donner de plus sorte preuve.

DÉMONST. EVANG. VI.

Les Juiss, par exemple, lorsque l'Evangile commença à paraître dans le monde, croyaient être si fort en droit de supposer comme incontestable la durée éternelle de toute la loi de Moïse et la nécessité de l'observer pour être agréable à Dieu, que c'était s'attirer leur haino que de leur en demander sculement des preuves. Les philosophes grecs, dans ce temps-là, croyaient être si éclairés, et regardaient leurs opinions comme si bien établies, que tout ce qui les choquait le moins du monde passait pour faux dans leur esprit. Cependant on peut dire que les principes particuliers des Juiss et des philosophes païens, par rapport au christianisme, n'étaient pas sculement vraisemblables, comme on le montrerait si ceux à qui l'on a affaire en doutaient. Ainsi les Juiss, aveugles con-ducteurs d'autres aveugles, et les Grecs, entétés de mille chimères, jugeaient par vanité que l'Evangile était faux.

Ceux qui ayant été élevés dans le milieu du christianisme, sont tombés dans la même pensée, doivent prendre garde de ne pas commettre la même faute, à moins qu'ils ne veuillent se tromper eux-mêmes de gaieté de cœur. Qu'ils examinent donc si dans le jugement qu'ils font de la religion chrétienne, ils ne supposent rien que de clair et d'incontestable. Ils reprochent aux chrétiens qu'ils font des suppositions sans preuve; qu'ils ne fassent donc pas eux-mêmes ce

qu'ils reprochent aux autres.

Pour moi, je suis persuadé que s'ils sont capables de remonter jusqu'aux principes de leurs raisonnements et de les réduire à certaines propositions, ils s'apercevront qu'ils bâtissent sur les suppositions les plus obscures et les plus incompréhensibles qui se soient jamais faites. Supposer, par exemple, qu'il n'y a de toute éternité qu'une substance dans le monde, composée d'étendue et de pensée, et qui se modifie nécessairement elle-même comme nous voyons que l'est l'univers, sans qu'il y ait aucune intelligence suprême, distincte de l'univers même, qui s'en mêle; supposer, dis-je, une si étrange proposition, sans la démontrer, c'est assurément s'imaginer que l'air décisif avec lequel on dit des choses aussi obscures, leur tient lieu de clarté ou de démonstration. Quand je dis démontrer, je l'entends d'une manière géométrique, et qui ne laisse aucun doute ni aucune difficullé dans l'esprit de ceux qui entendent les termes de la démonstration. Autrement il ne faut pas parler de démontrer, à moins qu'on ne veuille tromper les simples par ce mot. Qu'on lise et relise les (1) écrits de ceux qui ont avance la proposition que j'ai rapportée, et qui se fondent là dessus pour nier la vérité de la religion chrétienne, ct l'on verra qu'il n'y a rien dans toute la re-ligion qui égale l'obscurité de ce principe. Cependant il y a des gens qui le débitent comme une vérité incontestable, et par laquelle ils jugent de ce que les chrétiens disent de Dieu, de la création du monde et de

(1) La première partle de l'éthique de Spinosa.

(Vingt-six.)

la Providence. Si ces gens-là s'examinaient avec soin, je suis bien trompé s'ils ne découvraient qu'une des grandes raisons qui les détermine à regarder ce principe comme clair est le pur entêtement où ils sont de soutenir un sentiment éloigné des idées vulgaires, et d'admettre plutôt les choses du monde les plus absurdes que de rentrer dans la foule, de laquelle ils ont tâché de se distinguer par là. Comme la crédulité et la superstition attachent pour ainsi dire aux objets qu'elles embrassent une fausse lumière qui leur tient lieu d'évidence, de même la vanité fait d'une chose qu'on n'entend point un

principe géométrique. VI. Il y a d'autres personnes à qui cet air décisif et dogmatique déplait si fort, qu'elles condamnent également ceux qui s'attachent aux opinions vulgaires, ceux qui en s'éloignant de ce qui est communément reçu, tâchent d'établir de nouveaux principes. Ils croient qu'y ayant des dissicultés, et des dif-ficultés insurmontables partout, il n'y a rien de plus sûr que de ne rien assurer et de rejeter tout sans rien établir. Je n'entreprendrai pas ici de résuter ce principe, je dirai seulement que quoique cette conduite semble bien différente de celle dont nous venons de parler, il y a grande apparence qu'elle nalt d'une semblabe disposition d'esprit. Il n'est guère moins agréable à l'or-gueil humain de se considérer comme à couvert des erreurs populaires, en doutant de tout, qu'en établissant des principes contraires à ceux qui sont communément reçus. On regarde les autres hommes, comme le jouet de leurs opinions et comme la proie, pour ainsi dire, de mille chimères, pendant qu'à l'abri du doute on croit être hors du danger de l'erreur.

Peut-être néammoins qu'on pourrait dire que la pure impossibilité où l'on est de trouver la vérité, ce qui est une chose très-mortifiante et nullement l'orgueil est la cause du doute où l'on demeure. Je ne dirai pas que ceux qui sont dans cet état n'en paraissent guère mortifiés; je n'entreprendrai pas non plus de faire voir l'absurdité du pyrrhonisme; je remarquerai sculement que personne n'en demeure dans un simple douie sur la religion. Ceux qui disent qu'ils ont des doutes ne se contentent pas de regarder les autres comme pouvant se tromper dans le fond, mais comme se trompant effectivement. Ils ne se considérent pas euxmêmes comme des gens qui pourraient bien étre dans l'erreur, mais comme ayant trouvé la véritable méthode de ne se tromper point; et c'est ce qui peut être un esset de la vanité humaine, aussi bien que les décisions les plus hardies. Qu'ils y prennent donc garde do près, et puisqu'il est certain que douter, aussi bien que décider par vanité est s'exposer à l'erreur, qu'ils se défassent de cette passion trompeuse, ou qu'ils en suspendent au moins l'influence pendant qu'ils jugent de la religion.

Un homme d'esprit de notre temps, et qui a beaucoup écrit, s'était mis dans la tête de rendre tout doutcux et dans la religion et dans les sciences, en bannissant la raison de toutes nos recherches et en soutenant même qu'il se pourrait bien faire que deux propositions contradictoires fussent véritables. On l'a réfuté et montré l'absurdité de ces pensées d'une manière à laquelle il n'a rien eu de solide à répondre. On aurait pu croire d'abord qu'il était lui-même embarrassé de ces disticultés et qu'il serait bien aise qu'on les résolût; mais il a fait voir le contraire en répliquant d'abord **avec hauteur, et d**èfiant tous les théologiens chrétiens de le satisfaire, et ensuite en se mettant en une colère excessive contre ses adversaires. Pourquoi cela? C'est qu'il ne voulait pas avoir le déshonneur d'avouer qu'il avait légèrement avancé des choses insoutenables et d'une facheuse conséquence. Par ce principe de vanité, il voulait paraître douter de ce dont personne ne peut douter. Il lui aurait ete bien plus honorable d'abandonner de bonne heure de si mauvais principes et dont les conséquences le jetaient dans un embarras dont il ne pouvait se tirer. Tous ceux qui sont dans une semblable situation devruicat se désier des illusions de la vanité et être toujours en garde contre les effets d'une passion qui ne peut que jeter dans l'erreur ceux qui s'en laissent surprendre.

On n'exige pas cela d'eux en vertu des principes de la religion dont ils doutent, ou qu'ils doutent, ou qu'ils rejettent; mais es conséquence de cette maxime du sens commun qu'une passion telle qu'est l'orqueil m peut de rien servir à la découverte de la rerité.

#### CHAPITRE III.

Que ce qui empêche les incrédules de se rendre aux preuves de la religion chrétienne consiste peut-être en partie en de simples prejugés qui peuvent être faux.

I. Si j'écrivais contre les patens, les juis, ou les mahométans, et que je dise que leurs préjugés les tiennent attachés aux religions dont ils font profession, tout le monde dirait que j'aurais raison, ceux qui ne croient ps la religion chrétienne véritable aussi bien que ceux qui la croient; mais comme j'écne contre des gens qui ont été élevés dans le christianisme et qui n'en sont pas néanmoins persuadés, on pourra me demander ce qoe j'entends ici par préjugés, lorsque je 🤇 qu'ils sont peut-être cause que les incrédulne s'y rendent pas. Ils ont été élevés, comme je viens de le dire, dans la religion chre tienne, de sorte qu'il semble que leurs prejugés devraient être en faveur de cette religion. Mais il y a deux sortes de préjugés: la uns sont un effet de l'éducation, tels que sont ceux des juifs, des païens et des mahométans contre la religion chrétienne. Il y ca a d'autres qui naissent de la dépravation particulière qui se trouve dans l'esprit ou dans le cœur de certaines gens, et dont il est as :: difficile de rendre raison.

Ces gens-là se désont souvent sacilence

es préjugés de leur enfance, mais après s'ére formés assez légèrement d'autres idées ans les examiner comme ils le devaient; ·lles leur servent ensuite de préjugés pour out le reste de leur vie, et c'est de ces préjucés dont je veux parler en cette occasion. Je e dirai pas comment ils se forment, parce u'ils doivent leur naissance à une compliation de motifs si divers et à des circonstanes si différentes, qu'il n'est peut-être pas ossible de les bien distinguer. Il sussit que e soit de véritables préjugés, c'est-à-dire des ugements téméraires qui tiennent ensuite māl à propos lieu de principe.

Par exemple, supposons qu'un homme né n quelque lieu de la cbrétienté où l'on mêle les erreurs grossières parmi la doctrine de ésus-Christ et de ses apôtres (et il n'y en a lue trop), vienne à reconnaître ces erreurs ar la lecture des livres des théologiens d'un parti contraire , le voilà défait des préjugés le son enfance, car on lui avait toujours dit que les sentiments du licu où il était né taient véritables. Il se peut faire qu'étant apable de reconnaître ces erreurs, il se rouve néanmoins incapable de remonter usqu'à la source et d'examiner la religion hrétienne en elle-même telle qu'elle est dans es écrits des apôtres. Alors il en demeure là t s'imagine non seulement que la religion le son pays est fausse, mais il juge encore u'il en est de même de toutes les religions ans en excepter celle des premiers disciles de Jésus-Christ. Cette pensée lui peut cemeurer longtemps dans l'esprit sans qu'il rouve personne à qui il puisse s'ouvrir làlessus ou qui soit capable de le désabuser. t enfin elle y peut prendre de si profondes acines qu'il n'est pas facile ensuite de l'en rracher. Dans cet état, cet homme, si c'est in esprit un peu spéculatif, pourra se forner d'autres principes sur lesquels il raionnera toute sa vie quoiqu'ils soient trèsaux.

Ce sont là les préjugés dont je dis qu'il aut se garder, et qui peuvent contribuer à aire rejeter injustement la religion chré-ienne. Tous ceux qui les ont ne sont pas galement capables de les bien exprimer, atre qu'ils n'osent pas toujours s'en ouvrir ssez à ceux à qui ils en parlent, de orte qu'il est fort discile de les examier d'une manière qui leur puisse être fruc-

ucuse. 11. On peut néanmoins dire en général de outes sortes de jugements que l'on forme une chose, en conséquence de quelques rincipes qui ne sont pas assurés, que si on rencontre ainsi la vérité, c'est par pur lasard, et que par conséquent on ne doit oint s'y fier. Si l'on doit observer cette règle ans la recherche de toutes sortes de vérilés, on y doit prendre garde surtout lorsqu'il s'a-it d'une vérité de grande importance telle u'est la religion.

C'est là une règle fondée sur le sens comnun, et dont personne ne peut disconvenir. aisons-en application à un préjugé fort orlinaire parmi ceux qui doutent do la vérité

de la religion chrétienne ou qui la rejettent. Ils ne peuvent croire les miracles sur lesquels elle est fondée, parce qu'ils n'en ont jamais vu de semblables ni parlé à des personnes dignes de foi qui assurassent qu'ils en avaient vu. Ils ne peuvent s'imaginer non plus que cette terre sur laquelle nous sommes ait eu un commencement, ni qu'il y ait eu un temps auquel il n'y avait point d'animaux ni de plantes. La raison de cela est qu'ils ont toujours remarqué à peu près la même chose, et qu'ils n'ont lu aucun livre de personnes qui aient vu ce commence-

Je soutiens premièrement que c'est là un simple préjugé qui se réduit à cette maxime générale : On ne peut pas croire co dont on n'a point vu d'exemple ou dont on n'a pas de témoins oculaires et dignes de foi de qui l'on puisse s'en informer. Si l'on en recherche les fondements, on trouvera que ce n'est rien moins qu'un axiome géométrique. Ce qui a jeté ces gens-là dans cette croyance, c'est que dans plusieurs rencontres ils ont reconnu des fausselés par ce principe. Par exemple, d'anciens philosophes ont réfuté les mensonges de poètes, comme ce qu'ils di-saient des Centaures, des géants, de la Chimère, et d'autres choses semblables, par cette même maxime : ce qui a été et sera d l'arenir (1). Je tombe d'accord qu'elle peut scrvir lorsque ceux qui assurent des choses inouïes ne sont pas d'ailleurs dignes de foi, comme les poètes qui faisaient profession d'inventer une grande partie de ce qu'ils disaient. Mais je nie qu'elle puisse s'étendre généralement à tout ni qu'elle puisse passer pour une maxime évidente par elle-même.

Lorsqu'une chose possible se trouve attestée par des gens bien instruits et en qui l'on ne voit aucune apparence de mauvaise foi ct de tromperie, cette maxime n'est plus d'aucun usage, encore que l'on n'ait rien vu de semblable et que l'on n'en ait jamais our parler à d'autres. Ceux qui découvrirent l'Amérique les premiers, et qui parlèrent des plantes et des animaux que l'on y trouve, et qui sont inconnus à notre continent, étaient dignes, de foi et en devaient être crus, quoiqu'on n'eût jamais our parler de rien de semblable, quand même personne ne serait allé en Amérique après eux et que l'on aurait lu leur voyage quelques siècles après leur mort. Il est visible que ceux qui auraient traité de fables leurs relations sur ce principe, seraient tombés eux-mêmes dans une erreur très-grande comme la suite du temps l'a fait voir. Il en est de même de ceux qui assurèrent les premiers qu'ils avaient été chez nos antipodes. Ce qu'ils témoignaient n'était pas moins vrai parce qu'il était inour jusqu'alors, et si l'art de la navigation fût venu à déchoir si fort depuis cux qu'on n'eût plus osé entreprendre le même voyage, ceux qui liraient aujourd'hui leurs écrits n'auraient pas de raison suffisante de s'inscrire en faux contre ce qu'ils disent.

(i) Palerhate, de Reb. incred., dans la préface.

Il est visible, par ces exemples, que cette maxime ne saurait passer pour un axiome géométrique qui ne soulfre aucune exception, et que, par conséquent, on ne peut rien en conclure purement et simplement sans y joindre d'autres preuves. Si on la considère en elle-même, on n'en conviendra pas moins, puisqu'il n'y a personne qui soit assez fou pour établir les connaissances présentes comme la règle du vrai et du faux en toutes sortes de matières. Qui peut se flatter, sans extravagance, d'avoir des connaissances si étendues de tout ce qui est possible, qu'il puisse assurer que ce qui n'est pas renfermé dans ses connaissances est entièrement faux ? Il n'est pas besoin de réfuter plus au long une si étrange pensée.

Cependant les incrédules la supposent sans s'en apercevoir comme un principe géamétrique, et en concluent que ce qu'on dit par exemple de la création du monde et des miracles n'est pas véritable. Qu'ils s'examinent là-dessus sérieusement, et ils s'apercevront qu'ils tirent d'un préjugé si peu raisonnable des conséquences qu'ils croient être claires comme le jour. La bonne opinion que l'on a de soi-même et de ses lumières, jointe avec l'expérience qui consirme cette maxime en quelques occasions, font qu'ils s'aveuglent en cette rencontre sans y pren-

dre garde.
III. Je rapporterai encore un exemple d'un préjugé qui n'est pas mieux fondé que le précédent, et sur lequel roule néanmoins une grande partie des raisonnements des incrédules. Des gens qui ont assez d'esprit pour se défaire des sentiments de leur enfance dans lesquels leur éducation les avait fait entrer sans savoir pourquoi, n'ont pas toujours assez de pénétration et de justesse d'esprit pour substituer à ces sentiments quelque chose de meilleur. Ils ne peuvent néanmoins s'empêcher de chercher d'autres principes, car on ne saurait demeurer absolument sans cela, comme il serait aisé de le faire voir si c'en était ici le lieu.

Comme ils sont mal satisfaits de ce qu'on leur avait appris de la Divinité et de la reli-. gion, ils s'en forment cux-mêmes de nouvel-les idées qui ne valent pas micux que les precedentes, mais qui leur plaisent davantage, parce que ce sont des fruits de leur méditation qui ne manquent jamais d'être agréables à l'esprit qui en est le père. On s'imagine, par exemple, que s'il y avait un Dieu qui cut créé les homines, qui leur voulût du bien, et qui, dans cette vue, se fit connaître à cux, il le devrait avoir fait de cette manière. Premièrement, il devrait s'être sait connaître à tout le genre humain pour le rendre également heureux, puisqu'on suppose qu'il en est le père commun. Secondement, cette révélation devrait avoir commencé dès la création des premiers hommes ct continué par toute la terre à mesure que le genre humain s'y est répandu, puisqu'elle n'est pas moins nécessaire à ceux qui naissent aujourd'hui qu'à ceux des siècles passés. Troisièmement, elle devrait avoir été au com-

mencement si claire, et proposée avec des circonstances si convaincantes, que persoune ne pût douter ni de la vérité, ni du sens de la révélation, et les preuves en devraientes core subsister afin que chacun les pûtereminer sans s'en remettre au rapport d'attrui, autrement elle est presque indik comme l'expérience le fait voir, supposéqu'il y en ait une. En quatrième lieu, celle loi de vrait être proportionnée à l'état où est k genre humain afin qu'elle fût observée, ork Créateur des hommes devrait réformer les nature afin qu'elle ne s'opposat pas à l'observation de ses lois, sans quoi elles ne servent presque de rien, et sont indignes d'une sagesse qui connaît l'état de ceux à qui elle les donne, ou d'un être bienfaisant qui le leur propose pour les rendre heureux

Voilà des principes qui paraissent d'abort spécieux, parce qu'ils semblent fondés sur la haute idée que nous devons avoir de la Divinité, et comme les incrédules croient voir tout le contraire dans ce que les chrétiens disent de la révélation, ils en concluent quele chrétiens sont dans l'erreur, et ils s'imaginent le leur pouvoir d'autant mieux prouve que c'est en supposant ce qu'ils disent de la

Divinité.

IV. Mais je vais faire voir que celle manière de raisonner est sondée sur un prejugé qui est manifestement faux, car void par quels degrés il faudrait parveniraux pro-positions que l'on vient de lire. l. En raisonnant, nous pouvons connaître exactement quelle devrait être la conduite de Dieu &vers les hommes, s'il y en avait un tel qu'on le décrit. II. Nous nous en formons ell divement une idée exacte et complète qui 🕏 renfermée dans les propositions que l'au vient de lire. III. Ainsi si la conduite du Créateur que l'on suppose n'y est pas conforme, il n'y en a point, et tout ce qu'on ce dit est faux. IV. Nous voyons, per l'histoir des siècles passés et par la connaissance que nous avons de l'état présent du genre bemain, que tout le contraire est arrive juqu'à présent. V. Donc, etc.

Ce sont là des propositions que celles qu' j'ai rapportées auparavant supposent, comme ceux qui ont quelque idée de la bonn manière de raisonner en conviendront (5 la première de ces propositions est très--surément sausse, car il est certain que la ne vélation n'est pas assez claire sur les de seins de Dieu à l'égard du genre humain et général, pour pouvoir nous former une net exacte et complète de sa conduite envent hommes. Aussi est-ce une chose qu'il = nous importe pas de savoir, chacun ac de vant être instruit que de ce qu'il est oble de croire et de faire en son particulier per etre agréable à Dieu, sans se mettre en peis des règles que sa providence suit à l'exid du genre humain en général, ni des de seins cachés qu'elle peut avoir. Pour lin bon sujet d'un prince, il n'est nullement le soin de pénétrer tous les secrets de sa feir tique et de ses desseins : il suffit de savo fie que les lois de l'Etat den andent que le?

lasse. C'est ce que Moïse enseignait aux Israélites, lorsqu'il leur disait que les choses achées étaient pour Dieu, et les révélées pour ux et pour leurs enfants (Deut., XXIX, 29).

La première proposition étant fausse, la cconde, qui en est une conséquence, est aussi insoutenable, et personne ne peut dire, sans une présomption extravagante, qu'il ait une parfaite idée de la manière dont Dieu devrait gouverner le monde pour agir concornément aux vertus qu'on lui attribue. Car ensin, quoiqu'on ait quelque idée de ces vertus, il ne s'ensuit nullement qu'on les concoive dans toute leur étendue, ou que l'on puisse savoir exactement quelle est la conduite qui leur est la plus conforme. On sait, par exemple, que Dieu est très-sage, c'est-à-dire que cette souveraine Intelligence n'agit point sans se proposer de certaines fins dignes d'elle, et qu'elle va à ses fins par les voies qu'elle juge les plus propres et qui le sont en effet; mais on ne connaît pour cela ni toutes les fins qu'il s'est proposées ni les voies par lesquelles il veut y parvenir, au moins d'une manière exacte. Personne ne s'est jamais vanté de le pouvoir recueillir ou de la révélation ou des événements. Nous savons par l'histoire que certains princes ont gouverné leurs peuples avec beaucoup de sagesso; mais qui pourrait se vanter de reconnaître par leurs écrits et par leur conduite le détail de tous leurs desseins et la manière dont ils ont essayé de parvenir à leurs fins? Il faut donc avouer que nous pouvons savoir quelque chose des vertus de Dieu sans pénétrer tous les secrets de sa conduite, et le sens commun nous apprend moins que nous n'en devons pas juger émérairement.

Cela étant, la troisième proposition ne seut être regardée que comme la pensée la olus présomptueuse et la plus téméraire que on puisse avoir. Il serait absurde de raionner ainsi d'un roi, et de prononcer harliment qu'il se conduirait mal, parce qu'il e suivrait pas l'idée que nous nous scrions ormé de la manière dont il devrait se conuire, sans que nous eussions une connaisance exacte de l'état de ses affaires ni de es desseins. Il est infiniment plus absurde e juger d'une intelligence que l'on suppose nsiniment élevée au-dessus de la nôtre, car l faut se ressouvenir que les incrédules raionnent en cette rencontre sur les principes e la révélation.

On ne peut pas même, pour venir à la quaième proposition, juger exactement de la onduite de Dieu envers le genre humain endant les siècles passés, par les histoires ne nous en avons. Il nous en est trop peu esté pour cela, et quand même nous auons encore toutes les histoires qui se sont mais écrites, il s'en faudrait beaucoup que ous eussions tout ce qui serait nécessaire our former un semblable jugement. Les stoires les plus exactes omettent nécessaiment une infinité de choses, et se contennt de rapporter les événements les plus insidérables qui regardent les Etats plutôt que les opinions des peuples et les lumières qu'ils pouvaient avoir recues du ciel.

Il fant donc avouer que sans une témérité extravagante, on ne peut pas s'ériger en juge de la Providence divine, ou conclure qu'il n'y a point de Dieu de ce qu'il ne gouverne pas le genre humain de la manière dont on juge qu'il le devrait conduire. Cette réponse pourrait suffire pour faire voir la fausseté des préjugés que les incrédules se forment contre la révélation et contre la Providence, et que j'ai rapporté dans l'article III.

V. Néanmoins, pour achever de montrer le danger qu'il y a à se laisser surprendre par des préjugés de cette nature, je les examinerai en cux-mêmes, quoique j'aic déjà renversé leurs principes. Je pourrais dire d'abord sur la première proposition quo Dieu s'était assez fait connaître à tout le genre humain en révélant sa volonté aux premiers patriarches de qui il est descendu, comme à Noé et à ses fils; et il y a grande apparence que la croyance générale qu'il y a une Divinité et qu'il faut la servir, en tiro son origine plutôt que des raisonnements des peuples. Je pourrais ajouter que Dieu ayant créé les hommes libres, et se contentant de leur proposer des lois, ils ont abusé de leur liberté en violant ses commandements, de sorte qu'ils se sont rendus indignes que Dieu continuât de se faire connaître à eux commo il l'aurait peut-être fait si les hommes avaient mieux usé des grâces dont ils les avaient comblés.

Mais je me contenterai de dire qu'il a été dans la disposition de Dieu, sans blesser en aucune manière sa bonté, de faire plus de grâces à de certains peuples qu'à d'autres. Il n'y a rien de si libre que les effets d'une bénésicence qui ne sont pas dus, et personne ne peut se plaindre de n'avoir pas reçu ce qu'un biensaiteur de cette sorte peut avoir donné à d'autres. Il doit au contraire le bénir de ce qu'il lui a donné ce qu'il a, et qui ne lui était pas dû, non plus que ce qu'il n'a pas. Comme il y a une très-grande diversité dans les créatures de différentes espèces. les unes ayant plus ou moins de propriétés que les autres, et qu'on ne s'avise point de dire que Dieu aurait dû faire tout également parfait sans mettre aucune dissérence entre ses ouvrages. Pourquoi ne se peut-il pas faire que Dicu ait voulu que dans une même espèce d'êtres il y ait aussi quelque variété comme l'on voit que la disposition des corps des hommes varie en une infinité de choses, que les esprits ne sont pas moins dissérents, ct qu'on ne trouve point étrange que l'on dise que Dicu les a partagés diversement? Pourquoi est-on surpris que Dieu ait donné plus ou moins de lumières aux dissérents peuples qui composent le genre humain? La plus grande difficulté que l'on trouve dans cette malière, vient, si je ne me trompe, de ce que l'on confond sans y prendre garde la justice de Dieu avec sa bénéficence, et de ce que l'on suppose sans raison que Dieu exige autant de vertu de tous les hommes et qu'il les jugera par la même loi. Dans cette idéc, il paraît contraire aux vertus de Dieu qu'il demande autant des Cafres de l'Afrique ou des sauvages de l'Amérique que des peuples les plus éclairés, et l'on commence à trouver mauvais que Dieu ait dispensé si diversement ses biens, puisqu'il voulait juger tous les

hommes sur un même pied

Mais, au lieu que la bénésicence de Dieu est, selon la révélation, parfaitement libre, de sorte qu'aucune nation ne se peut plaindre de ce que Dieu lui en apréféré un autre; sa justice observe les mêmes règles, qu'il a prescrites à la justice des hommes ( Voyez Rom., IX, 10 et suiv., IX, 33). Il donne à qui il lui plait, et en telle quantité qu'il veut; mais il juge, selon ce qu'il a donné. Il ne redemande pas ce qu'il n'a point donné, et il ne moissonne point où il n'a point semé († Luc, XIX, 21). Ceux qui auront péché sans loi, périront sans loi, et ceux qui auront péché sous la loi, seront jugés par la loi (Rom., II, 12).

A l'égard de la seconde proposition, touchant la durée de la révélation, la difficulté s'évanouit, par ce que je viens de dire. Dieu aura égard, autant que de raison, s'il est permis de parler ainsi, à toutes les circonstances dans lesquelles se trouvent les divers peuples sur qui il a répandu si diversement ses bienfaits. La révélation ne nous apprend nulle part le contraire ; et si quelques théologiens chrétiens ont ajouté à la doctrine des apôtres, c'est à eux à désendre leurs sentiments, et non à ceux qui ne désendent que la religion chrétienne. L'on ne peut imputer, sans injustice, à ses fondateurs tout ce qu'on a bâti depuis sur les fondements qu'ils avaient jetés, comme on le fera voir avec plus d'étendue dans la seconde partie de cet

ouvrage.

La troisième proposition, touchant l'évidence des preuves de la révélation, leur subsistence perpétuelle et la clarté des paroles qui la renserment, suppose que le dessein de Dicu a dû être d'enseigner mathématiquement sa volonté aux hommes, ce qui est une supposition contraire à l'état où se trouve le genre humain, état de liberté et dans lequel on lui propose des lois, et non des démonstrations. Supposé que Dieu ait voulu qu'il y eût des récompenses et des peines, il n'a dû porter les hommes à la vertu, ni les détouruer du vice, que par des lois dont le sens ne peut pas être plus clair, et dont l'on ne démontre jamais mathématiquement la justice et l'autorité (1). Si tout le genre humain était convaincu de la vérité de la révélation et du sens qu'elle doit avoir, par des preuves mathématiques, qui que ce soit n'y pourrait résister. Il n'y aurait par conséquent aucune peine pour les coupables, parce

(1) C'est ce que Lactance a fort bien remarqué au liv. v. c. 7, de son institution: « Virtus, dit-il, aut cerni noa potest, nisi habeat vitia contraria; aut non est perfecta, nisi exerceatur adversis. Hanc enim Dous bonorum et malorum voluit esse distantiam, ut qualitatem boni ex malo scianus, item mali ex bono, nec alterius ratio intelligi, sublato altero potest. Quomodo enim potentia vim suam nomenque retineret, si nikil esset quod pati cogeremur? s

que personne ne le serait; il n'y aurail con plus aucune récompense, car quelle réconpense peut attendre un homme qui se rend à une démonstration mathématique(1)?

On demandera peut-être pourquoi Dieu i voulu conduire les hommes de la sorte, platot que mathématiquement, comme le roudraient quelques incrédules? Mais ce n'est pas à moi à rendre raison de la bénéficant de Dieu, qu'il diversifie comme il lui plait, pour des raisons que nous ne savons pas; il sussit que je sasse voir qu'on ne saurait l'accuser d'injustice, et c'est ce que je me persuade de pouvoir démontrer parfaitement.

Enfin les lois divines sont proportionnées a la nature de l'homme, quoiqu'en puissel dire ceux qui ne les ont pas étudiées, comme il faut. C'est une vérité indubitable, de l'aven de tous les théologiens, que Dieu ne condamne personne simplement pour aroit violé ses lois; mais pour n'avoir pas roulu revenir de ses mauvaises habitudes, el cela par sa faute (2). Je ne m'étendrai pas davastage là-dessus de peur de m'éloigner trop de sujet que j'ai entrepris de traiter dans et

VI. Ce que je conclus de tout ce que ja dit, c'est que les incrédules prennent sonvent des préjugés mal fondés pour des principes clairs, sur lesquels ils jugent témerarement de toute la religion chrétienne. l'et ai apporté deux exemples sensibles, el ja aurais pu ajouter plusieurs autres; mas ceux que j'ai réfutés suffisent, pour engage un homme raisonnable à se tenir sur se gardes, contre cette sorte de jugements pricipités. C'est tout ce que je demande, en ch endroit, et que l'homme du monde le plus incrédule ne me peut refuser; sans rouloir passer pour extravagant. Je suis persuate que, si les incrédules prenaient la peine de remonter jusqu'aux premières propositions sur lesquelles ils s'appuient, ils s'apentvraient qu'une très-grande partie ne ped nullement passer pour des axiomes dir connaîtraient bientôt le peu de solidile de leurs autres principes.

# CHAPITRE IV.

Que bien des incrédules ne le sont que potit qu'ils ne savent pas raisonner.

I. Dans les chapitres précédents, j'ai birs supposé que les incrédules raisonnaient ma et qu'ils se laissaient séduire, sans s'en apricevoir, par leurs passions ou par leurs prijugés; mais j'ai supposé en même leur qu'on pouvait les ramener par le raisone ment en leur par le raisone ment en leur ment en leur montrant qu'ils ne suirant pas les règles du bon sens. Il y a plus d'an

(1) Lactance a encore senti cette vérité. Yort se 1V, c. 21. « Libertatem relinquit, ut el prandum sir » tutum parentibus, quia poterant non parere, si refer.

tutum parentibus, quia poterant non parere, si relection parentibus poena, quia poterant parere si relection (2) Voyez encore le même liv. IV, c. 34. Note parese lam prudens, dil-il, tam circumspectus, ut para quando labatur. Et Ideireo Deus, imbedilitare sociens, pro sua pretate aperuit homini portua salemantici necessitati, cai fragilitas nostra subjecta (3), sociena pornitentiæ subveniret.

spèce d'incrédules, et quelques-uns d'entre ux, dont j'ai entrepris de parler dans ce hapitre, ne le sont que parce qu'ils ne saent pas raisonner, comme je vais le faire voir.

Mais auparavant il faut remarquer que la eligion chrétienne consistant en dogmes et en faits, pour prouver la vérité des uns et les autres, il faut faire d'assez longs raisonrements et employer des preuves qui ont de a liaison les unes avec les autres. Ainsi pour entir toute la force des raisons que l'on aporte pour prouver la divinité de la religion hrétienne, il faut être capable non sculenent de comprendre chaque proposition ou haque raisonnement à part, mais encore l'entrer dans la discussion de tout ce que 'on dit, en examinant la liaison des raisoniements et les rapports qu'un grand nomre d'idées ont les unes avec les autres. Or l y a bien des gens qui ont très-bonne opiion d'eux-mêmes, et qui ne sont néanmoins as capables d'entrer dans ce détail, et d'enisager distinctement un si grand amas d'iées composées.

On me dira sans doute, d'abord, que si cela st, je perds mon temps à les attaquer en aisonnant, puisque je suppose qu'ils ne sont as capables de connaître la solidité d'un aisonnement; mais deux choses m'obligent 'en user ainsi, dont la première et la prinpale est que ce que j'ai à dire sur ce sujet eut servir à empêcher que ceux qui sont ersuadés de la vérité de la religion chréenne, ne se laissent séduire par l'exemple ecette espèce d'incrédules. Une infinité de ens, qui croient que la religion chrétienne it véritable, ne connaissent pas si parfaiteent les preuves du christianisme et ne sont is si confirmés dans leur créance, qu'ils ne sissent être tentés par l'exemple de cette pèce d'incrédules, qui ne raisonnent guère. y en a de toute sorte de qualités; et l'air r, avec lequel ils rejettent la révélation, est souvent pas moins dangereux que les phismes les plus spécieux.

En second lieu, il se peut saire que ceux ii n'ont pas d'idée de la véritable manière raisonner, soient encore en état de rever de leur ignorance et de travailler à forer leur esprit. Il est utile, pour cette sorte gens, de leur faire sentir que ce n'est que ur ne savoir pas bien conduire leurs pen-28 qu'ils sont incrédules; mais j'avoue ie ceux qui ont vieilli dans cette sorte d'iorance et à qui l'âge n'a servi qu'à augnter leur présomption, sout presque incubles, de quelque manière qu'on s'y prenne, rtout si quelque désordre dans les mœurs trouve joint à ce défaut de jugement, ce i ne manque presque jamais d'arriver. asi ce n'est pas pour cette sorte de gens e l'on écrit, comme ce n'est pas pour les ladies incurables que l'on fait des livres de decine.

1. Pour se convaincre qu'il y a des gens i, faute de savoir raisonner, refusent de ire à l'Evangile, il ne faut que faire quelréflexion sur l'état auquel nous voyons aujourd'hui les infidèles et sur ce que nous connaissons de plusieurs incrédules qui vivent parmi les chrétiens.

Ceux qui entreprennent de convertir les Indiens et les autres idolâtres de l'Asie, de l'Amérique et de l'Afrique, après avoir pris beaucoup de peine pour apprendre leur langage, en rencontrent une autre infiniment plus grande, lorsqu'il s'agit de les persuader, par raison, de la fausseté de leurs religions, et de la vérité de celle de Jésus-Christ. Les missionnaires ont beau faire tous les efforts imaginables, pour se rendre intelligibles à à ces peuples grossiers, et pour leur faire sentir l'absurdité de leur idolâtrie et des opinions sur lesquelles elle est fondée. Quoique ce soit une chose palpable, il n'y en a que très-peu à qui on la puisse saire comprendre; et il y en a encore moins qui concoivent les raisons sur lesquelles le christianisme est fondé.

Il n'est pas nécessaire que je parle ici des moyens dont les missionnaires se sont avisés pour les convertir autrement que par la raison. Gela ne fait rien à mon dessein. Je remarquerai seulement, que la dissiculté que ces peuples idolâtres font de croire à l'Evangile ne vient nullement d'une incrédulité, qui leur soit plus naturelle qu'aux peuples de l'Europe. Ce sont au contraire les gens du monde les plus crédules, et qui reçoivent de bonne foi un grand nombre de choses incroyables, dont leur théologie est composée. Leur incrédulité, à l'égard de l'Evangile, vient de ce qu'ils ne raisonnent presque point, excepté dans ce qui regarde les choses de la vie, et qu'il n'entre presque rien dans leur esprit que par l'éducation ou par l'expérience. Ce ne sont pas des gens qui méditent, et qui soient capables de faire attention à des idées abstraites, ni de les comparer les unes avec les autres pour en tirer quelque conséquence. Ainsi, faute de trouver dans ces peuples un peu plus de raisonnement, on est extrêmement embarrassé pour les porter à changer d'opinion.

III. On ne peut pas dire tout à fait la même chose des mahométans, puisque l'on sait que leurs docteurs, parmi les Persans, écrivent quelquesois avec assez de subtilité et de bon sens contre quelques-uns des dogmes que les missionnaires leur voudraient persuader. On ne peut pas non plus les traiter d'incrédules, comme des gens qui rejetteraient la religion chrétienne, par un esprit de pyrrhonisme; car ils no sout rien moins que pyrrhoniens, puisqu'ils croient de tout leur cœur à l'Alcoran. Cependant quoiqu'ils aient quelquesois, comme je viens de le dire, assez d'esprit pour faire des objections contre les dogmes qu'on leur prêche, ils n'en ont pas assez pour examiner les principes de leur propre religion et voir sur quoi leur créance est fondée. Ils ne comprenuent pas même co qu'on leur dit là-dessus, ni les raisons que l'on apporte, pour prouver la vérité du christianisme. Aussi, si les missionnaires en convertissent quelques-uns, ce qui est trèsrare, ce n'est nullement par les raisons qu'ils

leur disent, mais en gagnant par d'autres

voies leur estime et leur amitié.

Les juiss sont à peu près dans le même cas, comme on le peut voir par les livres qu'ils ont écrits; pour établir leurs sentiments, ou résuter ceux des chrétiens. On peut reconnaître la même chose, en s'entretenant avec eux sur ces matières. Mais il v a cette différence entre eux et les mahométans, que ces derniers ajoutent foi à un livre plein d'impertinences et de faussetés; au lieu que les juiss fondent leur créance sur les livres de l'Ancien Testament qui contiennent une véritable révélation. Cependant ils ne savent guère mieux raisonner que les mahométans; et c'est là l'un des plus grands obstacles qu'il y ait à leur conversion. Pendant qu'ils se satissont de la simple autorité de quelques rabbins qui n'est fondée sur rien, ils demeurent inébranlables aux raisons les plus fortes, que les chrétiens leur puissent opposer, parce qu'ils sont accoutumés dès leur enfance à croire ce que les rabbins leur disent et qu'ils n'apprennent nullement à raisonner juste.

Autrement, si les juiss étaient en état de suivre un raisonnement et de distinguer une bonne conséquence d'une mauvaise, il serait très-facile de les convaincre de la vérité de la religion chrétienne. Il n'y aurait, comme quelques docteurs chrétiens l'ont fait depuis peu, qu'à les engager à prouver la vérité de la mission divine de Moïse, comme il la faudrait prouver à un paren, qu'ils voudraient attirer au judaïsme. S'ils apportent des preuves sur ce sujet, qui aient quelque solidité, il est aisé de faire voir que ces mêmes raisons sont incomparablement plus sortes en faveur de la mission divine de Jésus-Christ et de ses apôtres qu'en faveur de celle de Moïse, comme on l'a montré dans le livre, dont on a mis le titre au bas de la

page (1).

Ainsi pour convaincre par la raison les juis et les autres insidèles, il faudrait auparavant leur enseigner l'art de penser avec ordre et les accoutumer sur d'autres sujets à raisonner juste, asin qu'ils sussent en état de comprendre la force des preuves sur lesquelles l'Evangile est sondé. Mais c'est ce que tous les missionnaires du monde ne sauraient saire, surtout à l'égard de ceux d'entre les insidèles qui sont avancés en âge.

IV. On aurait tort de croire que ce n'est que parmi les infidèles qu'il se trouve des gens incapables de connaître la bonté d'un raisonnement, et qui rejettent à cause de cela la religion chrétienne. Il y a des incrédules dans le milieu de la chrétienté qui ne le sont pas seulement à cause de quelque penchant contraire à l'Evangile et dans lequel ils se trouvent, mais encore par stupidité et pour ne comprendre pas les raisons sur lesquelles la religion chrétienne est appuyée.

Il y a des gens qui ont été occupés dès leur enfance à un métier, à un négoce attachant

(1) Yoyez un livre intitulé Phil. a Limborch amica collatio eum Judeo.

ou à quelque autre occupation plus considérable, sans qu'on ait eu aucun soin de leur former l'esprit, ni même de les instruire de la religion; et qui d'ailleurs s'étant trouvés d'un naturel peu propre à concevoir des choses relevées, et néanmoins fiers et presomplueux, sont venus à un âge mur sans s'instruire davantage et sans se corriger de leur orgueil. Ces gens-là sont rarement bien persuadés de la vérité de la religion chrétienne; ils la rejettent même souvent tout entière, ou au moins en partie, non seulement parce qu'ils en ignorent les preutes, mais encore parce qu'ils ne les comprensent point, lorsqu'ils les entendent dire par con qui les savent. Ces esprits grossiers el avengles s'imaginent qu'il n'y a rien de vérilable que ce que les sens leur font apercevoir on qu'ils ont reconnu par leur propre espérience être possible, ou enfin qui se trome conforme à leurs passions. Ainsi ni les doçmes spéculatifs de la religion, ni sa pratique, ni l'histoire de ceux qui l'ont fondée, n'étant du ressort de leurs connaissances, ils refesent de les croire, plutôt par bélise et par brutalité, que trompés par quelque raisonnement captieux. S'ils ne la rejettent pa tout entière, il est certain au moins qu'is n'en prennent que ce qui les accommode; œ qui est une preuve sensible qu'ils n'en sont point persuades par raisonnement et par connaissance, parce que les preuves qui métablissent une partie sont les mêmes qui font voir que toute la religion est vérilable

V. Ce n'est pas sculement parmi des gra occupés d'un métier ou d'un négoce que s trouve cette espèce d'incrédules, il yeur peut-être encore plus parmi ceux qui aspiral à de grands emplois, parmi les gens d'en et en général parmi les gens de qualité. Un peut dire que ces sortes de personnes ont mes plus d'éducation que les autres, à l'égardée manières du monde ou des emplois auxques on les destinait. Mais dans le fond, il est auscommun d'entendre cette sorte de gens rasonner pitoyablement sur la religion, que les plus grossiers d'entre la populace (habi ils ont vieilli dans des pensées pen confor mes au christianisme, leur vanile nalurek. augmentée par l'age, les rend plus opinibre. et quelquesois tout à sait inaccessibles à vérité (1). C'est en vain qu'on leur propose le raisonnements les plus convaincants, ils lo regardent comme de purs sophismes. que qu'ils ne sachent point en quoi un sophis dissère d'un raisonnement solide. Ceux (" ont eu quelques conversations sur la rib gion avec des gens de cette sorte, said qu'on n'avance rien que de très-véritable.

On me dira peut-être que les personnes de cette sorte ne sont pas si ignorantes dans la manière de bien penser, que je le supporte puisqu'elles ne raisonnent pas mal sur choses qu'elles connaissent par expérier et qu'elles se conduisent assez prudemnes

<sup>(1)</sup> Platon, liv. X de la Rép., p. 191. λρεία καρορίο δουδου διου μετάλη φρόσους. « L'ignorance la pla βεινο α celle qui parait être une grande sagesse.»

dans les affaires de la vie. Je réponds à cela, que je ne disconviens pas que ceux dont je parle ne sachent assez bien raisenner, lorsqu'il s'agit des objets de leurs passions ou lorsqu'ils se renferment dans les bornes de ce qu'ils ont expérimenté. Mais je soutiens que dans des choses spéculatives et qui ne frappent pas les sens, comme sont les preuves, sur lesquelles on établit la vérité de la religion chrétienne, ils ne savent ce que c'est que raisonner juste.

VI. Pour s'en convaincre, il n'y a qu'à les examiner sur deux choses, si on le peut. Il les faut mettre dans la conversation, sur quelque sujet abstrait, telles que sont, par exemple, les idées générales de la plupart des choses, les notions des vertus et des vices. Si l'on remarque qu'ils raisonnent juste làdessus, alors on aura sujet de juger que ces personnes ne sont pas du nombre des incrétules qui ne demeurent dans leur incréduité que pour ne savoir pas bien penser; mais i on leur entend faire des discours sans principes et sans liaison sur cette sorte de sujets, l'on voit qu'ils ne comprennent point ce lu'on leur en dit, quelque clair qu'il puisse tre et quelque effort que l'on sasse pour se tire entendre (ce que l'on ne remarque que rop souvent), on tombera sans doute d'accord vec moi que leur incrédulité peut venir, u moins en partie, de ce qu'ils ne savent as raisonner

Une autre chose à quoi l'on peut reconaître cette espèce d'incrédules, c'est lorsque on voit qu'ils n'ont que du dégoût des entreens sur des matières abstrailes, et qui n'ont as de rapport avec leurs passions; lorsqu'ils ient la lecture de tous les livres auxquels faut apporter quelque attention et surtout ceux où l'on prouve ce qu'ils ne croient is; lors ensin qu'ils ne veulent entrer dans discussion de rien de semblable, ni se donr la peine de comparer les réponses que n fait aux incrédules avec les difficultés ils proposent. On voit assez de ces esprits, i sont, pour ainsi dire, si remplis de ce que xpérience leur a appris des affaires du ils se dégoûtent dès qu'ils en entendent

rel était, par exemple, Festus, gouverneur Judéc, dont il est parlé dans les Actes des Mres, qui à peine (Act., XXIV, 25) put r un petit discours de S. Paul, et qui le ita (Ibil., XXVI, 24) d'extravagant, après a voir our un autre plein de force et de bon s. Si on lui avait parlé de quelque moyen tirer adroitement de l'argent de sa proce ou de quelque intrigue qui pût servir élever à un poste plus considérable que ai qu'il occupait, il aurait d'abord compris ru'on lui aurait dit, ou il se le serait fait ire tant de fois et aurait fait tant de quesis sur ce qu'on lui aurait proposé, qu'il ait ensin eu une idée exacle de ce qu'on ait voulu lui dire; mais S. Paul lui parde choses qui n'avaient aucune liaison c ses desseins, ni avec ses désirs, il eut de la peine à l'écouter et ne comprit rien dans ses discours.

Il y a un grand nombre de gens aujourd'hui, dans le milieu de la chrétienté, qui se trouvent à peu près dans la même disposition. Ils ne parlent pas mal de leurs affaires temporelles et de ce qui peut y avoir quelque rapport; ils s'entretiennent volontiers de choses du temps, et ils en raisonnent souvent assez juste; mais dès qu'on les met hors de là, pour parler de la religion, ils s'ennuient, ils parlent ridiculement et témoignent enfin un si grand dédain pour ces sortes de discours, qu'il semble qu'il s'agit de choses qui sont audessous d'eux et auxquelles ils ne sauraient s'abaisser sans peine.

Comme ces incrédules qui ne raisonnent point sont d'ailleurs entièrement occupés de passions opposées à l'Evangile, et ont formé de longues habitudes de leur obéir, ils ne sont accessibles d'aucun côté, et je ne vois pas que, sans miracle, on puisse leur faire connaître l'état pitoyable où ils se trouvent et les ramener de leur égarement. Mais celui qui connaît les cœurs et qui peut les changer comme il lui plaît peut aussi y apporter du remède en mille manières qui nous sont inconnues. Cependant il est bon d'avoir fait quelque réflexion sur cette espèce d'incrédules, pour n'en être pas surpris lorsque l'on en rencontre et pour s'empêcher d'être séduit par leurs manières.

## CHAPITRE V.

Que la négligence où l'on vit, à l'égard de la vérité, est souvent cause de l'incrédulité.

I. Il y a des gens qui auraient naturellement assez de génie pour bien raisonner de choses abstraites, et qui n'ont pas même été entièrement négligés dans leur ensance, mais que le cours des affaires de la vie a jetés dans des occupations qui n'ont aucune liaison avec la recherche de la vérité. La nécessité de leurs familles, ou l'envie de satisfaire à leurs passions les occupe si absolument pendant un grand nombre d'années qu'ils négligent tout le reste, qu'ils ne cultivent en aucune manière leurs talents naturels et qu'ils n'apportent aucune application au discernement du vrai et du faux en matière do religion. Cette négligence les jette insensiblement dans le doute, parce que si l'on ne fait attention à l'enchaînement des vérités de la religion, il s'élève mille disticultés dans l'esprit, dont on ne sait pas se démêler. Du doute l'on tombe facilement dans l'incrédulité, pendant que l'on néglige de rechercher ce qui peut lever ses doutes. Dès qu'ils sont une fois entrés dans l'esprit, ils s'y présentent d'eux-mêmes à toutes occasions ; et comme on n'en cherche point les solutions, il ne faut pas s'étonner s'ils y prennent avec le temps do profondes racines et s'ils produisent cusuite une incrédulité qu'il n'est pas facile d'en arracher.

Si ceux qui refusent de croire la vérité de la religion chrétienne s'examinent sérieusement eux-mêmes, je suis bien trompé si la plupart d'entre eux ne reconnaissent qu'ils ont extrémement négligé le soin qu'ils devaient avoir de s'instruire d'une chose de si grande importance. J'ose même dire qu'il n'y a aucun incrédule qui ne s'aperçoive, s'il y prend bien garde, qu'une des principales causes de son incrédulité est cette négligence, et j'en donnerai plusieurs preuves dans la

suite de cet ouvrage.

11. Présentement, pour rendre ce que je viens de dire plus sensible, je vais représenter ce défaut en d'autres personnes, où ils le remarqueront mieux qu'en eux-mêmes. Lorsque le christianisme commença à faire du bruit dans la Judée, c'est-à-dire principalement lorsque les apôtres annoncèrent partout la résurrection de leur maître et qu'ils sirent voir que quoiqu'il ne sût plus sur la terre, il ne laissait pas d'y avoir de fidèles disciples, il semble que tous les Juiss auraient dû s'informer de ce que ces gens-la disaient, puisque c'était une chose qui leur devait être d'une très-grande importance. Ils attendaient le Messie vers ce temps-là; la tyrannic romaine les incommodait si fort, qu'ils soupiraient pour en être délivres, et ils espéraient que ce serait le Messie qui les en délivrerait. Dans cette disposition, il semble qu'ils devaient écouter tous ceux qui leur parlaient du Messie, pour voir si ce libérateur désiré n'était point venu. Il semble que les apôtres annonçant la doctrine et les miracles de leur maître et principalement sa résurrection, devaient être écoutés de tout le monde; car enfin, ces miracles étaient si grands que l'on n'en pouvait pas attendre davantage du Messie. Les disciples des apôtres disaient partout non seulement que Jésus de Nazareth, que les Juis avaient crucifié, avait fait une infinité de miracles pendant qu'il était parmi les hommes, mais encore qu'il avait laissé à ses apôtres la puissance d'en faire et qu'ils en faisaient tous les jours. Que pouvait-on dire de plus propre à exciter la curiosité des Juiss? Ils n'étaient nullement dans la pensée des épicuriens, qui se moquaient des miracles; ils ne croyaient pas non plus que Dieu ne leur enverrait plus de prophète qui en sit: au contraire ils attendaient encore le plus grand des prophètes. Cependant ils faisaient si peu d'attention à ce que disaient les apôtres, que les principaux de la nation n'en prenaient connaissance que pour les maltraiter sans examiner le fond de leur doctrine. Nous ayons deux auteurs Juiss, qui ont vécu du temps des apôtres, savoir, Philon et Josephe; et qui méanmoins n'avaient pas daigné s'en informer, comme on le voit par leurs écrits. Philon a composé quantité d'ouvrages, dont la plupart sont des discours allégoriques sur le Vieux Testament, où il aurait eu mille occasions de parler de l'Evangile s'il en eût eu quelque idée. S'il ne le croyait pas véritable, au moins il semble qu'il aurait dû le résuter en quelque part. Mais il ne dit pas un mot, ni pour, ni contre; ce qui fait voir qu'il ne savait ce que c'était. Je sais bien qu'Èusèbe, el de savants hommes (1) après lui ont pré-(1) Hist. ecclés. I. II, c. 17. Voyez bedessus Jos. Scalitendu que les thérapeutes d'Alexandrie, éau il a fait l'éloge dans un de ses traités, étaient chrétiens; mais il n'y a que l'envie de confondre les Juiss par leurs propres auteun qui ait fait voir des chrétiens à Eusète et à ceux qui l'ont suivi dans la description des thérapeutes, où il n'est pas dit un seul mot à Jésus-Christ ni de sa doctrine, où tout ce que Philon rapporte cadre parfaitement bien à quelques-uns des esséens qui formaices comme l'on sait une secte parmi les Juis. Le désir de convaincre les infidèles ne nous doit pas faire avancer de ai faibles preuves contre eux; car assurément elles ne sont propres qui les détourner dayantage du christianisme.

Pour peu qu'on ait de bon goût, on m'accordera sans peine ce que je viens de dire; mais on pourra me contester la même chies à l'égard de Josèphe (Antiq. jud., liv. XVIII, 4 ct 8), à cause de deux ou trois passages que l'on en produit, où il parle de Jésus-Christ le n'est pas ici le lieu d'entrer dans l'examen de ces passages que l'habiles gens croientaior été insérés par quelque chrétien dans le texte de Josephe (1). Quoi qu'il en soil, il es certain que Josephe ne dit rien du massacre des petits enfants de Bethlehem, dont part: S. Matthieu, ni de la plupart des circustances de la vie de Jésus-Christ, ni de sa dxtrine et qu'on ne saurait croire qu'il ait de bien instruit du christianisme, à moins que de n'avoir pas lu ses ouvrages. S'il avait sa une partie des discours et des mirades à Jésus-Christ, il ne se serait pas contenté l' voir parlé de lui en passant et en peu & mots; il se serait sans doute élendu sur (t sujet comme il le méritait. Ainsi l'on peuténe hardiment que Josephe, quelque exacilet qu'on lui veuille attribuer d'ailleurs, and négligé honteusement de s'informer du christianisme quoique cela lui fût très-facile.

III. On ne peut douter non plus qu'il ay ait eu beaucoup de négligence dans les païens qui vivaient au même temps ou me peu après, et qui ont counu des chrétieus ans s'instruire de ce que c'était que le chrétieus (Ep., l. X) et Suétone (In Claud., c. XV). Plio (Ep., l. X) et Suétone (In Claud., c. XV) en ont parlé et ont eu occasion de s'en isstruire sans l'avoir néanmoins fait. C'etaied des hommes polis et savants et qui araied, selon l'usage de ce temps-là, employè beacoup de temps à étudier la philosophie gréque. Cette philosophie n'était en rien copparable à la doctrine où à la morale de l'evangile; et les savants de Rome ne la

ger,l. VI de Emend. temp. Henri de Valois sur Ereb. Thom. Bruno, dans sa diss. des Therapeul S; le l Montfaucon et M. le président Bohier, sur la se matière.

<sup>(1)</sup> Voyez Tan. le Fèvre dans ses Lett. critiques, tist de la critique, p. III, sect. 1, ch. 13, 8 et suiv.
(2) C'est ce que Tertullien leur reproche dans sei logétique, ch. 1. « Obseasam vociferantur ci.tur agris, in castellis, in insulis christianos; omeon statem, conditionem, et jam dignitatem transpella nomen, quasi detrimento, morrent; nec tauce le modo ad æstimationem alicujus latents bour prusitanimos. Non licet rectius suspicari, non libet praetiperici. Hic tantum curiositas humana lorpeati, par ignorare; cum alii gaudeant cognovisse.

ouvaient pas négliger, parce que des barmres, comme parlaient les Grecs, les annonaient, puisqu'ils savaient que les plus illustres les philosophes Grecs avaient entrepris de ongs voyages chez les barbares (Voy. la préace de Diogène Laërce) pour apprendre leurs contiments. Pourquoi donc méprisaient-ils es chrétiens? Il n'en faut point chercher l'autres raisons qu'une honteuse négligence, ace de la passion dominante d'une infinité de zeus. C'est que l'on ne s'attache ordinaireirent qu'à ce qui est estimé dans le monde et qu'à ce qui peut servir à paraître avec éclat fans les lieux où l'on demeure. Les bellesettres et la philosophie grecque étaient fort estimées à Rome depuis longtemps, et les personnes de la première qualité se faisaient nonneur de cette espèce de connaissances; nais l'Evangile y était inconnu, et ne renermait pas une doctrine propre à donner Hors de l'éclat à des gens qui prétendaient

IV. Quelque chose de semblable fit que les A théniens négligèrent l'occasion qu'ils avaient le s'instruire de l'Evangile, lorsque saint Paul fut dans leur ville pour le leur précher ils l'avaient voulu écouter, comme ils l'auaient fait s'ils eussent eu autant de bon sens que de vanité. Ils le traitèrent d'abord de abillard (Act., XVII, 18, 22), et après l'avoir ui parler de la résurrection des morts, les ins se moquèrent de lui, quelques autres le envoyèrent à une autre fois; et enfin il n'y ut que très-peu de personnes qui embrasassent la doctrine qu'il prechait. Cela vint m partie d'une négligence criminelle qui fit qua'ils ne daignérent pas s'instruire plus à ornd de ce que saint Paul disait, quoique l'ailleurs les Athéniens et les étrangers qui itendiaient à Athènes sussent gens d'un grand of sir et aimassent les nouveautés (Voy. le per s. 21). Mais saint Paul ne débitait pas sa lo €trine à la manière des philosophes qu'ils ta ient accoutumés d'entendre, soit à l'égard le la méthode, soit à l'égard de l'éloquence ; et 🛋 cause de cela ils se dégoûtèrent de ses

is **c**ours. Supposons avec cux que l'extérieur de ai**m**t Paul ne fût pas si agréable que celui de cu rs philosophes, cela devait-il éteindre leur ·ut-iosité? La vérité est-clle toujours nécesairement accompagnée de l'éloquence? Personne d'entre eux ne l'aurait osé soufenir. lependant ils ne profitèrent point de la préience de saint Paul et négligèrent de s'intruire d'une doctrine infiniment plus raisonnable que celle de leurs philosophes. Ils perdaient un temps infini à étudier des logmes ridicules comme était la physique le tous leurs philosophes, sans en excepter sucun, et la morale de la plupart, pour ne as parler de leur dialectique. Il n'y avait ) as un philosophe qui eût aucune hypothèse, o ne dirai pas raisonnable, mais seulement raisemblable concernant la Divinité, excepté les platoniciens, qui l'accommodaient néanmoins si fort aux sentiments vulgaires, que par ce mélange du faux et du vrai, ils ren-Lient ce qu'ils disaient de bon entièrement

infructueux. Cependant ceux qui employaient tout leur temps à écouter cette sorte de gens, ne daignèrent pas s'instruire de ce que saint Paul disait, par une négligence que l'on ne

saurait leur pardonner.

V. Il semble qu'on ne devrait pas tomber aujourd'hui dans le même défaut parmi les chrétiens, puisque l'on y fait généralement profession de croire que l'on ne saurait mieux employer son temps qu'à s'instruire des principes sur lesquels le christianisme est fondé. Mais la conduite des chrétiens n'étant souvent nullement conforme à leur créance, il n'arrive que trop fréquemment que le cours de la vie produit un effet tout contraire à celui que la profession du christianisme devrait produire. Quoique l'on ne dise point qu'il vaut mieux s'appliquer à autre chose qu'à s'instruire de la religion, on se conduit communément comme si on le croyait. Un homme qui néglige entièrement de s'en instruire, mais qui fait réglement sa cour à ceux qui peuvent l'avancer ou le conserver dans le poste où il est, un homme tout occupé de ses plaisirs, un homme qui passe toute sa vie à accumuler des richesses, quoiqu'il soit dans une ignorance grossière des fondements sur lesquels la religion chrétienne est bâtic, un homme, dis-je, de la sorte en est-il moins estimé? Le plus éclairé de tous les hommes, mais qui n'est ni respecté dans le monde par ses charges, ni dans les divertissements qui occupent les gens distingués, ni considérable par ses richesses, est-il comparable à cet ignorant riche, ou voluptueux, ou qui possède de beaux emplois? Nullement, scion la pratique constante de la plupart des chrétiens. Cette pratique parle beaucoup plus haut, s'il faut ainsi dire, que les maximes évangéliques qu'elle contredit, et semble dire à ceux qui commencent à entrer dans lo monde qu'il importe peu de s'informer des raisons pour lesquelles on doit ajouter foi au christianisme, mais qu'il importe infiniment d'obtenir quelque charge, d'être des plaisirs des grands, ou de s'enrichir, à quoi connaissance ne sert de rien. Il n'arrive encore que trop souvent que cette dangereuse leçon se trouve confirmée par l'exemple de quantité de gens considérables que l'on voit autour de soi, qui, après avoir autant né-gligé l'étude de la religion qu'ils ont cultivé l'art de s'avancer dans le monde ou de faire, comme l'on dit, leur fortune, se trouvent néanmoins dans une si haute estime et dans des postes si avantageux, que leur sort parait digne d'envie, pendant que ceux qui pourraient éclairer les autres par leurs lumières, vivent dans le mépris et dans l'obscurité.

Cct usage général, que l'on voit établi presque partout, jette d'autant plus facilement bien des gens dans la négligence à l'é-gard de la religion, qu'ils se sentent d'ailleurs peu disposés à observer ses préceptes. Ainsi, négligeant des connaissances qui ne leur serviraient de rien dans le monde, et dont les conséquences les engageraient à combattre des passions auxquelles ils s'abandonnent avec plaisir, ils ne pensent que le moins

qu'ils peuvent aux preuves qui nous persuadent de la vérité de l'Evangile. Ensuite il arrive que quelque sujet de douter se présente, qui excite dans leur esprit un embarras dont ils ne sauraient se dégager faute de lumières; et cela produit enfin une incrédulité formelle qu'il n'est pas facile de guérir lorsqu'elle a duré quelques années.

VI. Il est d'autant plus dangereux de tomber dans la négligence dont j'ai parle, que les causes qui la font naître subsistent toujours et agissent incessamment sur l'esprit avec beaucoup de force, pendant que ce qui pent porter à s'instruire exactement des raisons que l'on a de croire à l'Evangile, agit faiblement et se trouve à tout moment comme étouffée par l'exemple du plus grand

nombre. Mais il y a encore une autre chose qui peut beaucoup contribuer à séduire ceux qui ne sont pas d'ailleurs destitués de talents naturels, c'est un raisonnement qu'ils font, sans y penser et qui paraît d'abord assez solide. Lorsqu'ils voient que ceux qui font profession de croire que la religion chrétienne est véritable, n'en observent qu'à peu près ce qu'il leur est utile dans le monde d'en observer, ils s'imaginent ou que la plupart des gens jouent la comédie et seignent de croire ce qu'ils ne croient point ou que des personnes si peu judicieuses que de contredire perpétuellement leur créance par leur conduite, sont un très-mauvais exemple à suivre à cet égard, et qu'il vaut bien mieux régler sa créance sur sa conduite, puisqu'on ne saurait changer, comme ils le croient, cette dernière. Ainsi ils imitent bien la conduite de la plupart du monde, mais ils se considèrent comme élevés au-dessus de la multitude, en ce qu'au moins ils ont des principes conformes à leur manière de vivre. S'ils négligent de s'instruire de la religion, cela vient de ce qu'ils ne la croient pas véritable; et s'ils ne règlent pas leurs mœurs sur ses préceptes, c'est qu'ils n'ajoutent pas foi aux récompenses qu'elle promet à ceux qui les observeront ni aux peines dont elle menace ceux qui les auront violés. En un mot, ils agissent conséquemment, au lieu que la vie des autres est une contradiction perpétuelle.

Cependant il est certain qu'ils raisonnent mal dans le jugement qu'ils font de la plupart des chrétiens. Il est faux que la multitude feigne de croire la vérité de la religion chrétienne; et il est faux encore que ce soit manque jugement qu'elle contredit sa créance par sa conduite. Il vaut beaucoup mieux garder la créance dans son entier, quand même on la contredit par ses actions, que de régler les dogmes sur la conduite que l'on

Voici comme je le prouve. Premièrement, on peut croire très - sincèrement qu'une maxime est bonne et raisonnable et cependant ne la suivre pas. La raison de cela est que ce qui donne le mouvement à la plupart des actions des hommes ne sont pas tant les lumières de l'esprit que la disposition du

cœur et les passions qui sont souventes. tierement opposées à ces lumières. Par esen ple, personne ne niera que dans un Eu bien réglé la brigue ne doit avoir aura lieu, mais que l'on doit donner les charges à ceux qui les méritent. Les lois condamnet même, presque partout, les brignes. Ceresdant, il y a peu de gens qui ne briguert pour eux ou pour leurs amis, lorsqu'il se présente quelque ouverture pour leur avacement. On convient de même de l'utilité d de l'excellence d'un grand nombre de lois. qu'on viole néanmoins tous les jours lorsqu'on tire de cette violation un avantage présent. On peut encore apporter un exemple plus sensible de cette contradiction color les lumières de l'esprit et la conduite. Ca goutteux qui s'est atliré celle fâcheuse maladie en buvant trop de vin, ne doute nullement que l'usage immodéré du vin m lui soit très-nuisible; cependant le plust présent qu'il sent en buyant l'emporte, di ne saurait s'empêcher de boire trop. Il mel de même de plusieurs autres passions. Aux des gens dont les désirs se trouvent oppose à l'Evangile peuvent suivre ces désirs. Subnéanmoins douter de la vérité de la religion chrétienne.

En second lieu, les mœurs de la plapat des chrétiens sont opposées à leur créaux non qu'ils ne voient cette opposition el qu'il ne la condamnent même lorsqu'ils y penseu. mais la manière de vivre reçue partoul, d qui est plus conforme à leurs passions, l'onporte sur le jugement qu'ils sont d'entmêmes en leur conscience. On le peut sir voir par les exemples que j'ai rapporte d

par mille autres semblables. Enfin I'on ne peut nullement conclure là qu'il faille juger de la religion par la deposition où l'on se trouve, et l'accommots à notre manière de vivre , plutôt que de 🕬 tinuer à croire ce que l'on n'obserte p' Trouverait-on mieux qu'un prince chargiles lois, selon ses passions présentes, 🕫 de violer ces lois en les laissant subsister Nullement, parce que s'il n'observe pus lo lois, comme il le devrait, au moinsile: laisse leur autorité à l'égard de ses sopti t des autres princes qui voudront les suir ce qui est nécessaire à la société. Si un pris adultère, pour ne pas paraître choquer is torité des lois, abrogeait celle qui dels l adultère, quel désordre cela ne causers. il point dans la société? On dit (Ilérela liv. III, c. 31) que Cambyse, fils de (y) étant amoureux de sa sœur et souhailani l'épouser, demanda aux juges royaut. " étaient les interprètes des lois ches les l' ses, s'il était permis à un frère d'épousers sœur. Ils lui répondirent qu'il n'y avail : cune loi qui le permit, mais qu'il y avail ve autre loi qui permettait aux rois de Perce faire tout ce qui leur plaisait. Sur celle ponse, Cambyse épousa sa sœur, et le la ses ne firent depuis aucune difficulté de l'at ter. Il aurait sans doute été bien moins ar minel et bien moins nuisible à la socielt."

Cambyse cut épousé sa sœur, sans rice une

tsans vouloir couvrir son inceste par l'auprité des lois.

Si l'on demande donc quelle conduite est a plus blâmable et la plus dangereuse, celle le ceux qui violent les lois de l'Evangile u'ils croient divines ou celle des incrédules jui rejettent la divinité de ces lois qu'ils ne culent pas observer? Il est certain que la lernière est beaucoup plus mauvaise que autre, supposé que les lois de l'Evangile oient utiles au genre humain, comme on i'en peut pas douter, ainsi que nous l'avons

ait voir dans le premier chapitre.

VII. Ainsi, quelle que puisse être la conluite de ceux qui font profession de la religion chrétienne, les incrédules ne sauraient l'excuser sur ce que les autres n'agissent pas onséquemment, puisqu'ils négligent de s'in-truire de ce qu'il leur importe le plus de avoir. La plupart des chrétieus ont sans loute tort, et ils n'en disconviennent pas; nais les incrédules sont beaucoup plus blanables qu'eux. Si ces derniers s'examinent wec quelque soin, ils trouveront peut-être ncore en eux-mêmes une autre source de elle négligence, c'est qu'en général ils ne se oucient guère de connaître la vérité en malière de religion.

Il y a des gens si fort occupés du présent it si contents d'eux-mêmes, qu'ils ferment es oreilles et les yeux à toute sorte de disours et d'exemples qui leur pourraient faire onnastre qu'ils ont sujet d'être très-mal saisfaits de leurs opinions et de leur conduite. Duoiqu'ils paraissent quelquesois aimer la érité, si l'on y prend bien garde on s'aper-evra qu'ils n'aiment que leurs passions et ju'ils ne cherchent qu'à les satisfaire, puislu'ils ne prennent de la vérité que ce qui l'est pas incompatible avec elles. Ainsi les rinces et les grands seigneurs ne peuvent ouffrir que coux qui les approchent leur apprennent ingénument ce que l'on dit d'eux et ce qu'ils en pensent. Si quelqu'un est un eu trop sincère, il est bientôt banni de leur résence. Il en est de même de beaucoup de particuliers qui ne regardent comme leurs mis que ceux qui les flattent et qui peuent contribuer à les entretenir dans la ionne opinion qu'ils ont d'eux-mêmes. Les princes et les particuliers éloignent presque galement de leur esprit toutes les pensées jui peuvent troubler leur repos, et les emecher de jouir tranquillement de ce qu'ils timent. On ne peut donc pas dire que l'on it beaucoup d'amour pour la vérité, puislu'on ne se soucie de la connaître qu'autant ju'elle est agréable. Il se peut faire que pien des incrédules en usent de même à égard de la religion, et qu'ils négligent de instruire de ce qui les en pourrait conaincre, par la répugnance secrèle qu'ils ont le chercher des vérités, qu'ils ne pourraient onnaltre sans être extremement inquiets. Ainsi saint Paul raisonnant devant Félix (Act., XXIV, 25) de la justice, de la chasteté et du ugement à venir, cet homme effrayé se assa bientôt de l'écouter, et le renvoya à ane autre fois. Si saint Paul l'eût entrelenu

de quelque autre chose, peut-être qu'il l'au-rait écouté, comme je l'ai dit, aussi long-temps qu'il aurait voulu; mais les vertus dont cet apôtre commençait à lui parler se trouvèrent trop contraires à ses mœurs dépravées pour l'écouter davantage

Il est certain que cette disposition est entièrement opposée au bon seus, et tout le monde blâme également la flatterie et les flatteurs. L'on convient encore généralement qu'il n'y a rien de plus éloigné de la prudence que de vouloir ignorer ce qui nous est désavantageux, puisqu'on n'y saurait apporter de remède si on ne le sait, et que l'ignorance où l'on pourrait demeurer làdessus ne change nullement la nature des choses, et ne sert souvent qu'à rendre pire l'état où l'on est. Les incrédules y doivent donc prendre garde et ne pas craindre de liasarder leur repos en recherchant de fåcheuses vérités. Ils doivent se tenir sur leur garde contre cet amour-propre mal réglé qui flatte nos passions présentes, et fuit tout ce qui peut verser quelque amertume parmi la douceur que l'on trouve à s'y abandonner. Pour moi, je suis persuadé que la négligence qu'ils ont à s'instruire des fondements du christianisme ne vient, en grande partie, que de cette dangereuse disposition, et ils en conviendraient sans doute, s'ils étaient capables de se bien examiner.

Si l'on voyait des incrédules appliqués à la recherche de la vérité et n'oublier rien pour s'en instruire à fond, sans quitter néanmoins leur incrédulité, on scrait peut-être tenté de croire qu'ils auraient raison, puisqu'ils no jugeraient qu'après un long examen; mais on n'en voit aucun dans cette disposition, et ils se contentent tous d'une connaissance fort légère de la religion, sans essayer d'en pénétrer les preuves, ce qui donne sujet de se confirmer dans la créance de la vérité, et de juger que leur incrédulité vient, comme je l'ai prouvé, de la négligence qu'ils ont eue

à s'en instruire.

VIII. Il y a encore une autre sorte de négligents dont il faut dire un mot : ce sont des gens de lettres, qui, tout occupés de sciences qui n'ont point de rapport à la religion, en sont si charmés qu'ils méprisent non sculement les autres qui concernent cette vie, mais encore la théologie, comme une science creuse et inutile. Il y en a, par exemple, qui croient qu'il est plus beau de savoir les opinions, les coutumes ou l'histoire des anciens Romains et des Grecs, de corriger ou d'expliquer quelques passages corrompus ou obscurs des auteurs paiens, que d'étudier l'Ecriture sainte, ou la religion, ou l'histoire ecclésia tique. Ils s'appliquent si fort à l'étude de l'antiquité parenne qu'ils négligent entièrement celle du christianisme, et qu'ils tombent ensuite dans la pensée que les religions sont indifférentes, et suivent celle où ils croient trouver plus de profit.

Ces gens devraient penser qu'encore que l'on ne fasse pas profession de théologie, il faudrait au moins en savoir assez pour pouvoir se garder de l'erreur, sans quoi il y a do la folie à s'appliquer entièrement a des choses moins utiles et à négliger les plus importantes. Ils devraient considérer que l'étude de l'antiquité ne sert de rien si l'on n'en devient plus homme de bien et plus utile à la société, et que, pour cela, il faut joindre à cette étude celle de la religion et de la morale, qui renferment les règles de notre conduite. Autrement, il est ridicule de savoir ce que les Romains et les Grecs ont cru ou fait autrefois, sans savoir ce qu'on doit croire et faire soi-même.

### CHAPITRE VI.

Que la paresse peut entretenir bien des gens dans l'ignorance, dans les doutes et dans l'incrédulité.

I. On peut réduire à deux ordres ceux qui font profession de croire la vérité de la religion chrétienne. Les uns l'embrassent plutot à cause de l'exemple des autres et de l'autorité de ceux qu'ils estiment que pour en avoir examiné les preuves, et l'on peut dire que c'est peut-être là le plus grand nombre. Il y a néanmoins beaucoup de gens plus éclairés qui ne croient que l'Evangile est véritable que parce qu'après en avoir étudié avec soin les preuves, ils s'en sont trouvés pleinement convaincus. On peut aussi remarquer deux espèces d'incrédules. Les uns ont examiné en quelque sorte les raisons sur lesquelles les chrétiens appuient leur créance, et ne les ont pas jugées assez fortes pour s'y rendre, parce qu'ils n'ont pas su les examiner comme il fallait, ou pour quelque autre cause que je ne rechercherai pas ici; les autres ne sont jamais entrés dans aucune sorte d'examen, et n'ont pas laissé de juger que nos preuves ne sont pas convaincantes. Ils ont pu être portés à ce jugement téméraire par divers motifs, où il s'est pu méler plusieurs passions, qui ont toutes contribué à les jeter dans l'incrédulité. Il n'est pas nécessaire que j'entre dans le détail de ces molifs et de ces passions; ce que j'ai dit en général et en particulier, dans les chapitres précédents, peut suffire pour obliger les incrédules à rentrer en eux-mêmes, et pour les garantir de l'illusion de l'amourpropre. Il faut néanmoins que j'ajoute ici quelques remarques sur une des sources particulières de l'incrédulité, dont je n'ai pas encore parlé et qui n'est que trop com-

II. C'est la paresse qui fait que bien des gens éloignent de leur esprit tout ce qui demanue de l'attention, et qui ne les frappe pas par les sens ou par le moyen de leurs passions. On trouve des gens qui auraient assez d'esprit et de jugement pour bien examiner les preuves du christianisme, s'ils voulaient s'y appliquer; mais la longue habitude qu'ils ont formée de n'examiner aucune de ces idées abstraites, qui demandent quelque application, les éloigne si fort de cet examen, qu'il n'est pas possible de le leur persuader pendant qu'ils demeurent dans cette disposition.

Pour la vaincre si cela se peut, et pour en guérir ceux qui s'y sont abandonnés, ou pour empécher au moins que d'autres n'y tombent, il la faut examiner dans se suites; car si l'on fait voir que c'est la chose du monde la plus déraisonnable en elle-même et la plus dangereuse dans ses conséquences, il faudra nécessairement avouer qu'il n'est pas d'un homme de bon sens de s'y abandonner.

III. Dans l'état où est à présent la naime humaine, il est certain qu'il n'y a rienqui excite plus vivement notre attention que œ qui frappe nos sens ou qui réveille quelques-unes de nos passions. Ce qui se prisente à l'esprit par l'une ou l'autre de ces voies le touche et l'occupe si fort que, si le sensations qu'il ressent sont vives et ses passions animées, rien d'autre n'y saurait retrer pendant qu'il en est ému. Ainsi l'ondi naturellement que de la répugnance pour toute autre chose; et si l'on demeure loutemps dans cette disposition, sans rien lam pour la vaincre, il arrive enfin que, quoique l'on soit extrêmement actif pour les choss sensibles, pour les objets des passions auquelles on s'est livré, on tombe dans mepresse étonnante à l'égard de tout le reste d l'on ne peut entendre parler de lire ou d'exminer quoi que ce soit qui n'y ait point & rapport. Comme la paresse du corps vient & ce que l'on est si fort possédé de la doucer du repos à laquelle on est accoutume, quoi ne peut se résoudre à la perdre sans digrin, cette paresse de l'esprit, dont je partis en rend si fort la maîtresse, qu'on ne la peut chasser sans causer de la douleur i ceux qui en sont possédés.

Si nous étions assurés qu'il n'y a rien qu mérite notre attention que ce qui frappe un sens ou qui a du rapport avec nos passions. il faudrait s'abandonner à cette agréable ! resse et vivre, à l'égard des objets spintuels. dans le même calme dans lequel nous rivon à l'égard de tout ce que nous croyons " nous pouvoir faire ni bien ni mal. Ce sent une folie que de quitter un état plein de donceur, pour s'inquiéter à examiner ce qui n' serait propre qu'à nous donner de la peix. sans en tirer aucun avantage. Mais aussi, s la négligence que nous aurions pour de choses qui ne sont nullement sensibles por causait infiniment plus de mal que la dosceur que nous éprouvons dans la paresse el nous vivons à leur égard ne nous cause à plaisir, il faudrait avouer que ce serail upt fureur que de continuer à vivre dans « ! nonchalance. On ne saurait s'assurer qu'i n'y a rien à craindre si l'on néglige les di ses spirituelles, telles que sont celles dont le religion chrétienne nous parle, saus care ner les raisons sur lesquelles cette relifie est fondée; et, par conséquent, il faul no sairement vaincre la paresse, qui emper de le saire, ou présérer le calme d'un itsense, fondé uniquement sur sa stupidite. la véritable connaissance de l'état où l'es

t et de ce que l'on a à craindre ou à es-

Néanmoins, ceux qui se sont une fois andonnés à cette parcsse, qui empêche l'on n'entre dans aucun examen des prinpes de la religion, ont toutes les peines du onde à en revenir; et les uns, dont il ne agit pas ici, aiment mieux embrasser tout qu'on leur en dit que de l'examiner; les itres, au contraire, n'en veulent rien oire, parce qu'ils ne veulent entrer dans examen de quoi que ce soit de semblable. est de ces derniers dont nous avons entreris de parler et de qui l'on peut dire que, uclque esprit qu'ils aient fait paraître avant ue de se jeter dans la nonchalance où ils ivent, il est difficile qu'ils en reviennent. ubit quippe etiam ipsius inertiæ dulcedo, et visa primo desidia postremo amatur (Ta– ite, in Agricola, cap. 3): « La douceur de paresse se coule insensiblement dans l'esrit, et l'on aime enfin l'oisiveté, que l'on vait d'abord have. »

C'est agir visiblement contre le bon sens ue de condamner ce qu'on n'a jamais bien vaminé, parce qu'on n'a pas eu la force de en donner la peine; et c'est violer les règles e la prudence la plus commune que de vire obstinément dans cet état, lorsqu'il s'agit l'une chose d'aussi grande importance que 'est la religion. Si l'on en usait de même à 'égard de quelque autre chose, c'est-à-dire i l'on prenait un parti sans s'être donné la eine de l'examiner, à qui pourrait-on faire ipprouver une semblable conduite? A peronne assurément, à moins qu'on n'eût afaire à des gens destitués du sens commun, uisqu'on ne peut pas nier que c'est s'expoer visiblement à se tromper et à toutes les onséquences de l'erreur dans laquelle on era tombé.

Sup posons pour un moment, avec les inrédules, que la religion chrétienne n'est as véritable, quoiqu'ils ne le puissent pas avoir sans l'avoir examinée; quel danger eut-il y avoir d'écouter les raisons des hrétiens? Nul; puisque si ce qu'ils disent 'est pas convaincant, rien n'empéchera u'on ne le rejette. Toute la perte que l'on sera celle d'un peu de repos dont on 'aura pas joui pendant quelque temps. Or, a ne peut pas dire, ce me semble, qu'un eu de temps de nonchalance soit d'un si rand prix que rien ne doive être capable de ous en tirer. Y a-t-il quelqu'un au monde ui puisse vivre dans cette éternelle indifféence pour tout ce qui demande de l'appliation? Et si l'on sort pour d'autres choses e celle paresse, quelle raison peut-on avoir e n'en point sortir, pour savoir où l'on en st à l'égard de la religion. Si après s'être onné un peu de peine, inutile si vous vou-cz, on n'était plus en état de goûter le repos ont on jouissait auparavant, on poutrait eut-être désendre cette conduite à quelque gard; mais au contraire, après s'être un wu faligué, le repos n'est que plus doux. linsi les paresseux devraient, au moins par ce principe, se donner la peine d'examiner la religion.

Si au contraire c'le était véritable, comme nous le soutenons, on ne pourrait guère concevoir d'état plus déplorable dans cette vie que celui des paresseux que nous avons décrit : car que peut-on imaginer de plus triste que de se précipiter dans un malheur éternel, pour ne vouloir pas se donner la peine de s'instruire du moyen de l'éviter? On ne traiterait plus de paresseux un homme qui ne voudrait pas se lever de nuit, quoique le feu prit à sa maison, de peur de troubler son repos; on le traiterait d'insensé ou de furieux.

On voit par là très-clairement combien est déraisonnable la paresse spirituelle qui détourne d'examiner la religion. On en voit les dangereuses suites, ou au moins les malheurs qui en peuvent naître, car les paresseux ne sauraient s'assurer du contraire. Néanmoins il y a eu autresois des gens de ce caractère, et il y en a encore aujourd'hui dans le milieu de la chrétienté.

Tels étaient ces Juiss de Thessalonique Act., XVII, 4), dont très-peu se rendirent à la prédication de saint Paul, faute de vouloir examiner ce qu'il disait, et dont la plupart, ardents en toute autre chose, excitèrent du trouble dans la ville contre ceux qui avaient embrassé la religion chrétienne, comme saint Luc nous l'apprend. C'est ce qui paraît par l'opposition que l'on remarque dans la suite de la même histoire des Juiss de Bérée, autre ville de Macédoine, à ceux de Thessalonique. Ceux-ci, dit l'historien, étaient plus généreux ( c'est-à-dire avaient plus de fermeté, plus d'élévation et plus de vivacité d'esprit) que ceux de Thessalonique. Ils reçurent la parole, avec toute sorte de promptitude, examinant tous les jours les Ecritures, pour voir s'il était ainsi; aussi plusieurs d'entre eux cru-rent. Si ceux de Thessalonique avaient cu assez d'amour pour la vérité, pour en faire autant, il ne s'en scrait pas moins rendu aux raisons de celui qui leur annonçait l'Evangile; mais la parcsse qui les retenait dans le judaïsme, jointe à leurs autres passions, empecha qu'ils n'examinassent la doctrine de saint Paul, et par conséquent qu'ils n'en reconnussent la vérité.

Les juiss d'anjourd'hui, qui vivent parmi les chrétiens, et peut-être une partie des mahométans, peuvent négligier l'examen du christianisme, par divers principes, tels que sont ceux que j'ai rapportés dans les chapitres précédents ; mais je ne saurais m'em-pêcher de croire qu'il n'y entre heaucoup de cette paresse que j'ai décrite dans celui-ci. Ils n'ont que du dégoût pour tout ce qui s'appelle méditation et examen, dont on peut voir une preuve convaincante, en ce qu'ils ne daignent pas même examiner pourquoi ils ajoutent foi au judaïsme ou au ma-hométisme. Tout occupés des objets sensibles qui se présentent à eux, et des soins de la vie, ils ne peuvent sans répugnance penter sérieusement et avec attention à quoi que ce soit d'autre. On les peut comparer à des gens qui seraient dans la dernière lassitude pour avoir fait beaucoup de chemin à picd, et à qui l'on proposerait d'aller encore faire une longue promenade à pied pour se divertir. A peine écouteraient-ils une semblable proposition, et s'abandonnant à la douceur du repos, ils ne penseraient qu'à en jouir tranquillement. Ainsi des gens agités des affaires de la vie, et fatigués des soins perpétuels qu'elles leur donnent, n'ont que de la paresse pour tout le reste.

IV. Aujourd'hui que le christianisme est divisé en plusieurs sectes, dont quelquesunes sont nécessairement dans l'erreur, ne peut-on pas mettre dans le nombre des paresseux ceux qui remplis de toute autre chose que de l'amour de la vérité, n'ont jamais examiné avec soin laquelle de ces sectes est la plus conforme aux sentiments des apôtres? J'avoue que plusieurs autres motifs les peuvent porter à demeurer, sans savoir pourquoi, dans le parti dans lequel ils sont nés, et à condamner tous les autres sans examen; mais si l'on y prend bieu garde, on verra qu'un des principes par lesquels ils se conduisent de la sorte, est un certain dégoût

paresseux pour la peine qu'il y a à recher-cher la vérité dans cette sorte de choses. On peut encore aller plus loin, puisqu'il y a des gens qui condamnent et la religion dans laquelle ils sont nés, sans l'avoir jamais bien étudiée, et toutes les autres qu'ils connaissent encore moins, parce que, se per-suadant qu'ils y ont remarqué quelque chose de faux, ils jugent qu'il en est de même de tout le reste, sans pouvoir néanmoins se résoudre à rechercher sérieusement la vérité, pour laquelle ils n'ont que du dégoût. Après avoir reconnu, comme ils le croient, que les plus habiles gens qu'ils connaissent, débitent un dogme faux pour une vérité évangélique, ils jugent de la religion de leur pays ct de toutes les autres par cet échantillon; et la paresse dont ils sont comme enchantés fait qu'ils trouvent plus commode de condamner tout, sans se donner la peine d'aller plus loin, que de s'embarquer dans une recherche sérieuse des véritables principes du christianisme.

V. J'ai déjà fait voir le danger qu'il y a à s'abandonner à cette paresse, et combien elle est déraisonnable. Il n'y a personne qui puisse en disconvenir; mais quand il s'agit de se défaire actuellement de cette passion, on s'en trouve si prévenu, qu'il faut faire de grands efforts pour s'en guérir et pour former une habitude opposée. Outre ce que j'ai dit, on doit faire réflexion sur le plaisir qu'il y a à être dans une disposition contraire, qui est non seulement infiniment plus douce, mais encore plus raisonnable; et peut-être que l'amour de la vérité succédera à celui d'un honteux repos, bien plus digne des bêtes que des honmes.

Représentons-nous un paresseux, tels que sont ceux dont nous venons de parler, et comparons l'état où il est avec celui d'un homme dont l'esprit accoutumé à l'examen, ne trouve du calme que dans la connaissance

assurée de la vérité. Le premier s'étantaperen de quelque fausseté qu'on lui faisail passer pour une doctrine véritable (car rien n'enpêche que nous n'accordions cela à plusieur de ces paresseux incrédules ) rejette et cette doctrine et tout ce qu'on dit être vrai concernant la religion, sans penser qu'il por-rait y avoir d'importantes vérités méles parmi des mensonges, dans la théologie de son pays; ou qu'il se trouve peul-êlre ailleurs des gens, qui sont exempts des erreun, que l'on a voulu lui enseigner; ou enfia que peut-être on a mal entendu la doctrine de premiers fondateurs de la religion chrétiens. Avant d'avoir examiné ces trois chose, le bon sens demanderait au moins que l'on demeurat en suspens; mais il faudrait, pour cela, avoir plus de retenue que n'en on la incrédules, qui, regardant cet examen come impossible, aiment micux prendre le partie nier tout. Ils en usent de même que leuk un homme qui aurait découvert par lasse une fausseté dans un historien, et qui, sus sans en lire davantage, conclurait que loui ce qu'il dit est un pur roman, et qu'il ay i point même d'histoire véritable.

Néanmoins, après un jugement aussitéme raire que celui-là, les incrédules sembles vivre dans une tranquillité aussi grande que le pourrait être celle d'un homme qui saut! par des démonstrations mathématiques, 🕬 tout ce qu'on dit de la religion est faux. li paraissent avoir une si parfaite indifference pour la vérité, à cet égard, qu'il semble 🕫 ne leur importe point de la connaître. Il set prets, dans cette disposition, à faire loul " qui peut leur faire goûter les plaisis de la vie, sans vouloir plus outr parler d'exame: et ils le font, autant qu'ils jugent que au leur est possible, sans se nuire. On voit bes que cela ouvre la porte à une infinité de comes secrets, et conduit à faire en public 108 ce qu'on y peut faire impunément. le marai pas que cette sorte de gens sont de maivais parents, do mauvais amis, de maure sujets, ou de mauvais citoyens, parce (11) sacrifient tout à leurs plaisirs; je remire rai sculement que n'étant nullement asser qu'il n'y a pas une religion et un Dia ! veut que l'on embrasse cette religion, ik 🕏 peuvent jouir d'aucun calme qui ne soil !! esset de la plus insigne solie que l'on puix imaginer. Ils sont à toute heure, selos la propre jugement, en état de perdre pour p. mais tout ce qu'ils aiment et qui leur a se vent donné une peine infinic à acquerir at l conserver. Cette perte peut arriver par ma accidents imprévus, et elle arrive calla iere tablement par la mort, au delà de laquelet n'attendront plus rien; cependant ils ille dans la sécurité. Ils se conduisent infini plus mal que ne ferait un homme à qui les dirait très-sérieusement qu'il est continue à la mort, mais qu'il y a des moyens dele viter, s'il veut s'en informer; et qui ne ? moins ne penserait qu'à sc divertir, sans gner faire attention à ce qu'on lu dirait. 32 basard de perdre la vie, en cas que con la basard de perdre la vie, en cas que con la contra de l'avertissent et qu'il ne voudrait pas econ

issent vrai. Si ce que la religion chrétienne ous dit est véritable, il y a des peines infiniient plus grandes à craindre pour ceux qui a rejettent; et néanmoins les incrédules, qui e savent pas si cela n'est point vrai, s'enorment tranquillement sur la foi de leur inrédulité et de leur paresse, sans s'en inforner davantage. En vérité, ceux qui sont dans ette disposition, et qui s'imaginent être levés au-dessus du vulgaire, ne le sont guèe, à cet égard, au-dessus des bêtes, qui ne 'occupent que du présent.

Au contraire, supppsons un homme qui it bien étudié les principes du véritable hristianisme : satisfait en lui-même des véités qu'il a découvertes, il en observe en ette vie tranquillement les devoirs, et il en ittend la récompense après la mort, avec une atisfaction d'esprit que rien ne saurait égaer. La raison la plus épurée et les lois de a société dans laquelle les hommes vivent récessairement les uns avec les autres ne lemandent rien de lui qu'il ne fasse sans palancer, et quoi qu'il lui arrive il regarde a mort comme un passage à une vie beauoup meilleure que celle-ci. Je dirai encore plus, c'est que quand cet homme-se trompeait, sa condition serait infiniment plus souraitable que celle de ceux qui réfusant d'exaniner la raison, la rejettent néanmoins, au iasard de se perdre pour jamais, et doivent tre, à moins que de se laisser enivrer par incrédulité et par la paresse, dans la crainte perpétuelle de perdre pour toujours tout ce u'ils aiment.

Il est donc infiniment plus raisounable et ·lus sûr, et pour cette vie et pour l'autre, il y en a une, de rechercher la vérité et examiner les preuves de la religion, que de i vre et de mourir dans la plus extravagante aresse que l'on puisse imaginer; c'est tout 🖻 que je demande que l'on m'accorde ici, et exe l'on ne peut me nier, sans agir contre s lumières les plus claires du sens commun. e ux qui refusent de croire la vérité de la Eigion chrétienne doivent s'examiner euxemes avec soin, pour voir si ce n'est point moins en partie, par la paresse que j'ai crite, qu'ils demeurent dans l'incrédulité. el examen est de la première importance, il y a rien à perdre à le faire, et l'on risque out en le négligeant.

### Conclusion de la première partie.

J'ai décrit, dans les chapitres précédents, es dispositions et les motifs contraires à la aison, qui peuvent porter les incrédules à ejeter la religion chrétienne. Quoique j'aie

considéré ces dispositions dissérentes les unes après les autres, et que je les aie distinguées par des caractères particuliers, je ne crois pas néanmoins qu'elles se trouvent séparément dans les incrédules, ou qu'il y ait des incrédules à qui l'on ne puisse reprocher qu'un de ces défauts. Il n'y en a point sans doute qui ne soient coupables de plusieurs en même temps; mais il y en a aussi qui sont plus coupables de l'un que de l'autre. Les mauvaises mœurs de l'un l'engagent dans l'incrédulité; dans un autre, c'est principalement l'orgueil qui s'oppose aux lumières de la vérité. On en voit qui sont aveugles par leurs préjugés, qu'ils prennent pour des vérités indubitables : il y en a qui raisonnent mal, ou qui négligent de s'instruire de ce qu'ils doivent savoir, ou que la paresse empeche d'entrer dans une discussion qui leur paraît trop longue et trop pénible. Peut-être qu'il y a encore des gens en qui tous ces défauts se trouvent, en quelque degré ou à quelque égard, quoique l'un d'entre cux soit leur passion dominante. Il y a aussi une variété infinie entre les esprits, à l'égard de leurs qualités bonnes ou mauvaises et de leurs différents assemblages.

Si l'on trouvait des incrédules qui pussent dire qu'ils n'ont renoncé aux vérités de l'Evangile que pour suivre des principes plus conformes à la droite raison et pour vivre d'une manière plus réglée et plus utile à la société; si l'on en voyait qui sussent exempts des défauts que j'ai décrits, on aurait sujet de dire que l'énumération que j'ai faite des motifs intérieurs de l'incrédulité n'est pas suffisante. Mais je pose en fait qu'il n'y en a point en qui l'on n'en puisse remarquer plusieurs, et j'en prends à témoin la conscience même des incrédules : c'est à cux à se faire justice là-dessus; ceux qui les avertissent, comme je le fais, ne gaguent rien à cela que la satisfaction de s'être acquittés de leur devoir; et les incrédules ne peuvent rien perdre à rechercher s'ils ne sont point dans un des cas que j'ai marqués. S'ils sont obligés d'avouer qu'ils ont tort, quel risque y a-t-il pour eux à se corriger? Et s'ils jugent, après un sérieux examen, que c'est moi qui mo trompe, ils auront sujet d'être plus satisfaits d'eux-mêmes. Le temps qu'ils auront employé à cette recherche ne saurait être compté pour perdu, puisqu'il s'agit de la chose du monde de la plus grande conséquence, et que la découverte de la vérité ne peut quo produire de la joie, de la satisfaction et de la tranquillité, ou que les augmenter, si l'on en jouissait déja.



# Seconde partie.

DES MOTIFS D'INCRÉDULITÉ QUI NAISSENT DES SUJETS QUE L'ON DONNE AFX INCRÉDULES DE DOUTER DE LA RELIGION CHRÉTIENNE, OU DE LA REJETER ENTIÈREMENT.

Que l'on ne doit pas douter de la vérité de la religion chrétienne, parce qu'il y a des gens qui la reçoivent bien plus par crédulité que par raison.

CHAPITRE PREMIER.

1. Quoiqu'il n'y ait point d'incrédules qui, comme je l'ai dit, ne soient dans une disposition blâmable qui les porte à rejeter la religion chrétienne, il faut avouer qu'il y a plusieurs choses, dont on ne peut les accu-ser, qui les consirment dans la disposition où ils sont. Il est vrai qu'ils ont tort d'abandonner la vérité, pour quelque sujet que ce soit; mais ceux qui leur fournissent ces occasions ne sont guère moins blâmables. J'ai entrepris de montrer l'un et l'autre dans cette seconde partie, où en accordant aux incrédules que plusieurs de ceux qui font profession de croire la religion chrétienne ont tort en bien des choses, je ferai voir qu'il ne s'ensuit nullement de là qu'elle n'est pas véritable, et que l'on ne doit pas attribuer à ses fondateurs les défauts que l'on voit aujourd'hui parmi quelques-uns de ceux qui se nomment leurs disciples. Les occasions que ces derniers donnent aux incrédules d'avoir de mauvais sentiments de la religion, viennent ou des personnes ou des choses mêmes. J'examinerai d'abord celles que les personnes leur donnent, et ensuite celles qui naissent des choses.

ll. L'un des scandales les plus généraux et les plus communs qui sont cause de l'opiniâtrelé des incrédules, c'est que l'on voit une infinité de gens qui sont chrétiens, non par lumière et par raison, mais par naissance et par crédulité. S'ils étaient nés en Asie, ils sergient, sans changer de disposition, idolatres ou mahométans et embrasscraient aussi fortement les réveries des bramines, des talapoins et des bonzes, ou les erreurs de Mahomet, qu'ils croient, en Europe, la religion chrétienne véritable. Ils no reçoivent pas avec moins de respect des fables manifestement ridicules .que les histoires les plus assurées, et ils n'admirent pas moins les dognics les plus pernicieux et les plus opposés au bien du genre humain que les plus saints et les plus avantageux pré-ceptes de l'Evangile. Ce n'est point la nature des objets que les ministres de la religion présentent à leur esprit, qui les détermine à les croire véritables et à les regarder avec respect, c'est l'autorité de ceux qui leur parlent, bien ou mal fondée, et une certaine crédulité-que l'on entretient avec soin dans leur

esprit, comme nous le dirons dans la suite,

à cause de l'avantage que l'on en tire. Trompés par une légère ressemblance, ils appellent leur crédulité du nom de foi, et soutiennent que ceux qui ne croient pas comme eux tout ce qu'ils entendent dire en manquent, et par conséquent ne sont pas dans la disposition que l'Evangile demande des hommes, puisqu'il ne promet le salut qu'à ceux qui auront la foi. Si quelqu'un raisonne sur la religion et dit que l'on ne peut ni la prouver ni la connaître sans raisonnement, ces gens, qui n'en savent ni le preuves ni les dogmes que très-confusément, ne manquent pas de le soupçonner de n'avoir point de religion, surtout s'il s'eloigne de quelques-uns de leurs sentimens dout peut avoir reconnu la fausseté par son application et par son étude. Ces gen si persuadés, si on les en croit, de la verité de la religion chrétienne, ne peuvent souvest croire qu'un homme qui sait raisonne l'embrasse de bonne foi et témoignent être

alarmés du moindre examen.

III. Cependant les incrédules qui entendent ces discours et qui voient cette conduite visiblement opposée au sens commun, se moquent de cette prétendue foi et en tirent cette fâcheuse conséquence, c'est que la doctrine, qui suppose qu'on la doit recevoir avec une semblable crédulité, est fausse, on pour le moins, qu'elle doit être extrêmement

suspecte. Ainsi autrefois les palens, entendant dire aux chrétiens qu'il ne fallait que croire pour être sauvé, et ne comprenant pas ce que cela voulait dire (1), se moquaient de la même manière de la religion chrétienne, comme s'il n'y cût eu que des gens crédules et incapables de raisonner qui la pussent receso.r. En esset, si elle avait eu pour principe ce dogme, qu'il la faut embrasser, sans saver pourquoi, et que ceux qui la recevront seront sauvés, on aurai! sujet de soupçonner d'unposture ceux qui la préchaient, et de coedamner comme trop crédules ceux qui La recevaient, sans en pouvoir rendre de raisce Parler de la sorte serait confondre la rebgion (2) avec toutes sortes d'impostures, qui

(1) Voyez Origène contre Celse, liv. I et VI.

(2) Lactance reproche cette con mite aux paices. Ar son fastitution, liv. V. c. 19. « A quibus, dis-d'en para de d'enx, si persuasionis ejus rationem requiras, sullan para mit reddere, sed ad majorum judicis contegnant, que e la sapientes tuerint, illi scierint quid esset optimus. Para para pisos sensibus spoliant, ratione andicont, duan abra pribus credunt. » Si quelques anciens out sensible sur-sur-sux chrétiens, surtout du commun, une for aventire de la commun, une for aventire de la commun.

ne sont établies que sur la crédulité des peuples; et ce serait ouvrir la porte aux plus grands mensonges que l'on annoncerait, en disant qu'il les faut croire; car il n'y aurait point de raison de croire sans examen l'un plutôt que l'autre. Comment les chrétiens pourraient-ils, si cela était, se vanter d'être assurés de la vérité de leur religion et de la fausselé des autres, puisque la créance de toutes scrait bâtie sur la même crédulité?

IV. Mais il est faux que la religion chrétienne exige qu'on la reçoive sans examen et qu'elle soit fondée sur une foi aveugle (1). Il est encore faux que ceux qui l'embrassent de la sorte puissent passer pour des chrétiens dont la soi mérite des

louanges.

Pour s'assurer de la première de ces deux choses, il n'y a qu'à considérer la conduite et les discours de Jésus-Christ. S'il était venu au monde sans aucun caractère qui pût le saire distinguer des imposteurs qui ont souvent trompé les peuples crédules, et s'il eût fallu le croire simplement sur sa parole, ou s'il eût exigé quelque chose de semblable, cs Juiss n'auraient pas eu tort de le rejeter. Quand même il aurait véritablement été enroyé de Dieu, s'il n'en cût donné aucune oreuve convaincante, on n'aurait pu blâmer personne de ceux qui ne voulurent pas croire en lui; car enfin les plus persuadés de la véité de la religion des anciens Juiss et les plus lisposés à embrasser la doctrine des prophèes que Dieu leur aurait voulu envoyer, n'auaient pu reconnaître pour prophète, sans se iasarder à être trompés, un homme qui n'en turait donné aucune marque claire,

Aussi Jésus-Christ vint-il avec le pouvoir e faire des miracles, et il en fit un si grand ombre en présence de tant de gens, si l'on n croit le témoignage des évangélistes, qu'il urpassa infiniment tous les prophètes qui valent été avant lui. Or c'est là la marque laquelle Moïse ( Deut., XVIII, 22) avait dit u'on pourrait reconnaître les prophètes; et 'est sur quoi Jésus-Christ se fondait lorsu'il exigeait qu'on crût en lui. Il ne desanda jamais qu'on l'en crût simplement ur sa parole, comme on le peut voir par

lusieurs endroits des Evangiles.

Si je rends témoignage de moi – même, t-il (Jean, V, 34), mon témoignage n'est pas ritable, c'est-a-dire on ne peut pas le re-irder comme véritable si l'on n'a d'autre euve de sa vérilé que ce que j'en dis. Enite après avoir dit que Jean-Baptiste lui 'ait rendu témoignage, il ajoute : *J'ai un* moignage plus grand que celui de Jean; car s œuvres que mon Père m'a donné le pouvoir faire, les œuvres que je fais rendent témoi-

Ot entendu une sorte de docilité, que ce qu'on appelle prement foi. Voyez Eusèbe, Prép. évang., liv. 1, c. 5, et éodoret dans le premier discours de sa Thérapeutique.

1) Le même Lactauce dit fort bien, liv. 1v. c. 4, qu'il t joindre la sagesse, ou le bon sens et la religion, sans séparer jamais: «Non potest nec religio a sapientia arari, nec sapientia a religione secerni, quia idem Deus qui et intelligi debet, quod est sapientiae, et honorari, d'est religions. Sed sapientia præcedit, religio sequipquia prius est Deum serre, consequens colere.

gnage pour moi, que c'est le Père qui m'a enroyé. Il dit encore ailleurs (Ch. X, 25) à ceux qui le priaient de leur dire s'il était le Christ : Les œuvres que je fais, au nom de mon Père, rendent témoignage de moi; et un peu plus bas : Si je ne sais les œuvres de mon Père, ne me croyez pas; mais si je les fais, quand vous ne voudricz pas me croire croyez à mes œuvres (Voyez encore ch. XIV, 11). Que peut-on dire de plus fort que ce qu'il dit dans le même évangéliste? Si je n'avais point fait parmi eux des œuvres que nul autre n'a failes, ils n'auraient point de péché; mais maintenant ils les ont vues (Ch. XV, 24). Il paraît clairement par là que l'auteur de la religion chrétienne n'a jamais exigé qu'on

l'en crût simplement sur sa parole.

Ses apôtres en ont usé de même : ils ne se sont pas contentés d'assurer qu'ils avaient vu les miracles de leur maître, ou qu'il les avait appelés du cicl, après y être monté; ils ont joint à leur témoignage tous les caractères de vérilé que l'on pouvait souhaiter. Leur doctrine en elle-même ne fournissait pas le moindre soupçon d'imposture; ils n'avaient aucun avantage temporel à attendre, en la publiant; ils éprouvaient au contraire partout une résistance très-opiniâtre de la plupart des Juiss et des parens; ils étaient maltraités à tout moment, et dans des dangers perpétuels pour cela (I Cor. XV, 30 et suiv.); enfin plusieurs d'entre eux sont morts en témoignant toujours la même chose. Pour comble de certitude, ils out fait des miracles semblables à ceux que Jésus-Christ avait faits, comme il le leur avait promis, avant que de les quitter. Les incrédules me diront peut-être que je suppose comme véritable ce qui est en question; mais mon dessein n'est pas encore do tirer de ces faits aucune conséquence pour prouver la vérité de la religion chrétienne; je prétends sculement en conclure ici que les apôtres ne préchaient nullement une foi aveugle, comme font quelques chrétiens d'aujourd'hui. L'un d'entre cux exhorte ceux à qui il écrit de ne croire pas à tout esprit. mais d'éprouver si les esprits sont de Dieu, parce que plusieurs saux prophètes s'élaient élevés dans le monde (I Jean, IV, 1). Un autre leur conseille d'éprouver et de retenir ce qui est bon (1 Thess. Y, 21).

V. On ne peut donc pas dire que ceux qui vantent la foi aveugle agissent dans l'esprit du christianisme, ni attribuer à Jésus-Christ ou à ses apôtres la ridicule prétention de ccux qui vculent, qu'on les en croie sur leur parole. On me demandera peut-être ici ce que c'est donc que cette foi, qui est si fort vantée dans les écrits des disciples de Jésus-Christ; car il ne semble pas d'abord que ce soit si grande chose, que de croire sur de bonnes preuves et après un rigoureux examen? Ce n'est pas ici le lieu de traiter cetto matière à fond, et je n'en toucherai que ce qui est absolument nécessaire pour éclaireir cette difficulté. La foi, comme on l'a vu, n'etant nullement une créance aveugle, consiste premièrement à se rendre à de bonnes preuves, c'est-à-dire aussi fortes que la nature

des choses, dont il s'agit, le peut permettre. Par exemple, un homme assure qu'il est envoyé de Dicu, il m'annonce une certaine doctrine qu'il consirme par des miracles. J'examine d'abord cette doctrine en elle-même, sans considérer si elle est consorme à ma disposition présente ou non; et si je trouve qu'elle ne renserme rien de faux, je juge qu'elle peut venir de Dicu. Ensuite je viens aux miracles, et si j'en vois faire, ou si j'en trouve la vérité attestée par des gens dignes de soi, je ne doute pas que Dicu n'ait essectivement envoyé cet homme.

Cenx qui sont capables de faire cet examen comme il faut sont dignes d'une trèsgrande louange; car premièrement il faut qu'ils se défassent de leurs préjugés et qu'ils considèrent ce qu'on leur propose, non par rapport à eux-mêmes, mais par rapport aux lois éternelles du vrai et du faux. Secondement, il faut aimer beaucoup la vérité pour soutenir un examen dont les suites peuvent être très-opposés à nos intérêts temporels, comme je l'ai fait voir au commencement de cet ouvrage. Il y a des temps et des lieux où l'on ne peut témoigner que l'on est persuadé de la vérité de l'Evangile, sans s'exposer à de très-cruelles persécutions; et l'on peut dire que presque partout, on ne peut obser-ver les préceptes de Jésus-Christ avec quelque exactitude, sans s'attirer la haine ou le mépris de ceux qui ne les observent pas, c'est-à-dire du plus grand nombre. Ainsi il faut beaucoup plus de courage et de sermeté qu'on ne s'imagine communément pour être bon chrétien; de sorte qu'on ne peut pas douter que la foi, telle que l'Evangile la demande, ne soit une très-grande vertu. Troisièmement, l'objet de la religion, qui est Dieu, et les promesses qu'il nous a faites, étant invisibles, il les faut croire sans les voir, à cause des raisons que l'on en a, quelques dissicultés qui s'y trouvent d'ailleurs. Il faut avoir l'esprit bon et droit pour ne pas se brouiller de ces dissicultés, et sixer sa soi par les preuves directes de la religion.

Elle est encore digne de beaucoup de Jouange, si l'on considère qu'elle ne peut se trouver que dans des cœurs bien disposés. Elle ne nous engage pas seulement à croire que celui qui nous parle au nom de Dieu et qui en donne de bonnes preuves en a élé véritablement envoyé, mais encore à attendre de Dieu de très-grandes choses à l'avenir. fondés sur les preuves qu'il nous donne de sa puissance. Ceux qui voyaient les personnes que Jésus-Christ avait ressuscitées, qui le virent lui-même après sa résurrection, et qui ne pouvaient pas douter de la vérité de ces miracles, se trouvaient engagés par là à croire ce qu'il leur avait enseigné de la résurrection universelle de tous les hommes. 11 semple que si l'on est raisonnable, on ne peut oas regarder le dernier comme impossible, si l'on reçoit le premier comme véritable; can il n'est pas plus difficile de ressusciter cent morts que d'en re-susciter un; et l'on ne peut pas dire sans folie, que Dieu a épuisé sa pulssauce dans les effets que l'on en a

vus. Cependant les hommes, accoutumés à ne croire que ce que leur expérience leur a appris, ont toutes les peines du monde à se persuader de ce qui est sans quelque exemple semblable. Il faut avoir de la pénétration et du bon sens pour tirer une conséquence comme celle que je viens de dire. Il faut avoir encore de l'équité pour attendre à l'avoir encore de l'équité pour attendre à l'avoir de si grandes choses, sur les marques que Dieu a données de sa puissance. Un esprit injuste et opiniâtre ne veut croire que ce qu'il voit, et n'a égard qu'au présent.

VI. On ne peut donc pas nicr que la foi cclirée, telle que je viens de la décrire, ne soit une disposition d'esprit très-louable et très-conforme aux plus pures lumières de la raison. Mais je prevois que l'on me pourra dire que j'ai décrit la foi de ceux qui avaient vu les miracles de Jésus-Christ et de ses apôtres, et nullement celle d'anjourd'hui. Je réponds à cela que ce que j'ai dit de la persuasion de ceux qui avaient vu ces miracles, peut facilement s'appliquer à ceux qui examinent avjourd'hui les preuves que nous avons que ces miracles sont véritablement arrivés. Pour se rendre à ces preuves, il faut étre dans une disposition toute semblable à celle où devaiest être ceux qui embrassaient le christianisme, à la vue des miracles de ses premiers fonda-teurs. On peut même dire à quelque égati que ceux qui sont en état de goûter ce preuves et d'en tirer les conséquences qui en naissent doivent être mieux disposés que les témoins oculaires des actions de Jesus-Christ et de ses apôtres, parce que les choses que l'on voit frappent les personnes les , las grossières, au lieu que les preuves abstrules demandent plus de pénétration et d'amoar de la vérité que la plupart d**u** mo**nde n**'en a pour être reçues et goûtées. C'est ce qui fat que Jésus-Christ, en parlant à saint-Thoms, qui n'avait pas voulu croire sa résurrection. avant qu'il eût vu, lui dit: Vous arez era Thomas, parce que vous m'avez vu; heureur ceux qui auront cru, sans avoir vu! (Jem. XX, 29). Il l'accusait par là d'opiniatrete. parce que n'ayant aucun sujet raisonnable de soupçonner de mensonge les autres apoires qui l'avaient assuré qu'ils avoient vu leu: maître, il n'avait cependant pas voulu le croire. Si cette disposition est blamable. comme elle l'est assurément, on ne peut que louer la disposition de ceux qui, sans aves vu, croient sur de bonnes raisons. C'est pour quoi S. Pierre (I Ep. 1, 8) loue les chretiens a qui il écrivait, de ce qu'ils aimaient Iem-Christ, quoiqu'ils ne l'eussent point ru; et : ce qu'ils croyaient en lui, quoiqu'ils ne le rusent pas.

VII. On conviendra peut-être facilemes avec moi, que la disposition oppo-ce à la miâtreté, et qui n'a pas de nom, que je sache, e français, est une disposition louable (1, : mais on me pourra dire que la foi eclairee qualitation de la foi aveugle que j'ai blâmec.

<sup>[11</sup> On l'appelle en grec sientes, ce qui signific ; to .59 le mot docilité, qui approche de cette signification.

rait que dans toutes sortes de conditions il y a peu de gens propres à examiner à fond ies preuves, telles que sont celles sur lesquelles notre créance est fondée, et à ne juger qu'après connaissance de cause. Il s'ensuivra de là, me dira-t-on, que vous excluez an très-grand nombre de personnes des louanges que vous donnez à la foi éclairée. Les plus simples, qui sont ceux que l'Evangile regarde comme les plus propres à le rezvoir, et qui ne sont point capables d'exaniner vos preuves, se trouveront, selon vous.

exclus du royaume des cieux.

J'avone que ces difficultés paraissent d'a-bord spécieuses, mais dans le fond elles n'ont aucone solidité. Premièrement je tombe d'accord que la véritable foi est une chose infinineut plus rare que la crédulité ou que l'inrédulité; et en cela je ne fais que suivre la soctrine de l'Evangile, qui nous apprend, ju'il y a beaucoup d'appelés; mais qu'il y a reu d'élus (Matth. XX, 16; XXII, 14). La certu que l'Evangile demande des hommes n'est point une chose qui se trouve commurément, non plus que les lumières extraordipaires. Ainsi les incrédules ne doivent pas tre surpris que la description que j'aj faite le la véritable foi ne convienne qu'à peu de personnes. On aurait au contraire sujet de oupconner la sincérité des fondateurs de la eligion chrétienne, s'ils avaient débité une loctrine propre à attirer une grande multiude de gens sans lumières et sans vertu, en eur promettant le salut, malgré leur ignoance et leurs vices. On aurait dit avec raion qu'ils ne tâchaient que de gagner la mulitude et d'augmenter le nombre de leurs ectateurs. Mais l'auteur de la religion chréienne a dit que la porte du salut est étroite, t que peu de gens y entrent (Matth. VII, 14).

Secondement, les simples ou les petits Matth. XI, 25), que l'Evangile loue, ne sont ons des ignorants et des stupides, qui n'ont ucun goût pour la vérité. Ce sont des gens ocu entétés d'eux-mêmes, prévenus de peu le préjugés, et prêts à embrasser la vérité et a vertu dès qu'elle se présente à eux, et juoi qu'il leur en puisse coûter. Au contraire es sages et les prudents, qui sont peu pro-res à recevoir l'Evangile, sont des gens enlés de leurs prétendues lumières, pleins de réjugés, et disposés en sorte qu'ils rejettent out ce qui n'est pas conforme à leurs idées u à l'état auquel ils se trouvent. Tels étaient es sacrificateurs et les scribes des Juifs, et la dupart des personnes du premier ordre parni la nation juive. Ils étaient si fort persuaés qu'on ne pouvait imaginer aucune masière de servir Dieu plus excellente que celle ju'ils avaient apprise de Morse, et qu'il ne ouvait y avoir de théologie meilleure que la eur, que c'était s'attirer leur colère et leur mine que de vouloir les désabuser. Au reste, e n'étaient point des gens qui sussent ce que 'est que raisonner juste, et qui eussent des dées exactes de théologie ou de morale; la oi de Moïse, expliquée par leurs docteurs, et curs traditions, bonnes ou mauvaises, faiaient toute leur science; Jésus-Christ ne les nomme sages et prudents que parce qu'ils croyaient l'être, et que l'on avait communément cette opinion d'eux. Au contraire, ceux qu'il appelle petits étaient des gens que les docteurs de la loi regardaient comme des enfants, en comparaison des gens d'étude; mais qui étaient beaucoup plus capables de goûter la vérité qu'eux, parce qu'ils n'étaient ni aveuglés de préjugés, ni pleins d'une hauto opinion d'eux-mémes, ni en peine de se conserver la réputation qu'ils avaient acquise. C'étaient d'ailleurs des gens de bon sens et très-capables de reconnaître la vérité des miracles de Jésus-Christ et de goûter la sainteté de sa doctrine.

On peut éprouver tous les jours quelque chose de semblable dans les lieux où la théologie est corrompue par des erreurs que l'on y a introduites. Que l'on s'adresse à un homme sans étude, mais de bon sens et de bonnes mœurs, on lui fera souvent comprendre sans peine que la théologie de son pays est erronée. Il sentira parfaitement bien la force d'un bon raisonnement, et il se rendra à la vérité dès qu'il l'aura connue. Au contraire, que l'on aille proposer la même chose à un théologien, il n'y aura chicaneries auxquelles il n'ait recours, plutôt que de reconnaître la vérité; et sa prélendue science ne servira le plus souvent qu'à lui rendre obscures les vérités les plus claires. Cependant si vous entrepreniez de lui représenter l'exemple d'un homme d'entre le peuple qui se fût rendu à vos raisons, il le traiterait à l'instant d'ignorant ou d'homme léger, quoiqu'il cût beaucoup plus de bon sens et de droiture d'esprit que lui. C'est ce que Jésus-Christ avait remarqué, lorsqu'il lui disait: Je reconnais, o mon Père, que tu as caché ces choses aux sages et aux prudents, et que tu les as découvertes aux petits.

VIII. Mais on me pressera peut-étre davantage, et on me demandera ce que je juge de cette grande quantité de gens qui non sculement n'ont aucune sorte d'étude, mais qui n'entendent pas même un raisonnement do peu de lignes, qui ne comprennent point les preuves du christianisme, qui ne sont par conséquent nullement capables de les examiner, et qui font néanmoins profession de

croire en Jésus-Christ?

Quoique l'on comprenne un nombre infini de personnes sous le nom de gens grossiers et ignorants, il faut avouer qu'il y a plusicurs degrés et plusieurs sortes d'ignorance et de grossièreté. On ne saurait les distinguer tous avec exactitude; mais cela n'est pas néces-saire pour satisfaire à la question proposée. Je remarquerai premièrement que les personnes grossières et ignorantes, qui sont de mauvaises mœurs et qui demeurent telles quoiqu'elles sassent prosession de croire en Jésus-Christ, sont par cela seul hors du nombre de ceux dont la foi est agréable à Dieu. Il ne leur en tient pas plus de compte que s'ils étaient dans une créance tout opposée, et il est certain qu'il n'y a point d'ignorance qui les excuse, comme il serait facile de le faire voir. En second lieu, si des gens qui na

seront pas de mauvaises mœurs, au moins d'une manière scandaleuse, embrassent l'Evangile par pure crédulité, comme ils recevraient tout le contraire si on le leur avait ens eigné; il est certain que ce n'est point là la foi que l'Evangile loue si fort. Une preuve de cela, c'est que cette sorte de gens change ordinairement du blanc au noir, selon les changements qui arrivent parmi ceux qui les conduisent. Ils sont prêts à croire et à faire tout ce que leurs conducteurs demandent J'eux sans l'examiner le moins du monde. Je ne sais même si l'on peut dire que ces gens ont quelque opinion, puisqu'ils ne concoivent presque rien d'un peu abstrait, et qu'ils ne font que se conformer extérieurement à ceux pour qui ils ont du respect.

Mais il y a parmi ceux que l'on peut nommer ignorants et grossiers des gens qui sans étude ont une assez grande droiture d'esprit et de cœur, qui fait qu'ils admirent et qu'ils reçoivent les vérités de l'Evang le dès qu'elles leur sont proposées, quoiqu'ils ne soient pas toujours capables d'exprimer nettement tout ce qu'ils pensent. La beauté de la morale de l'Evangile est très-sensible à des gens de cette sorte, elle leur gagne facilement le cœur, et comme ils ne voient rien dans les autres dogmes du christianisme qui choquent leur's idées ou leurs désirs, ils l'embrassent de tout leur cœur et y demeurent constamment attachés. Il est certain que la disposition et la conduite de ces gens-là sont dignes de louange et conformes à la doctrine de Jésus-Christ. Tels étaient, par exemple, les apôtres avant qu'ils cussent été éclairés d'une manière extraordinaire. Les miracles et les discours de Jésus-Christ les gagnèrent en très-peu de temps, et plus ils demeurèrent avec lui plus ils l'admirèrent, quoiqu'ils fussent encore prévenus de quelques erreurs judaïques.

On peut mettre aussi dans ce nombre les publicains et les femmes mêmes de mauvaise vie qui se convertirent en voyant les miracles et en entendant la doctrine de Jésus-Christ. Il y a bien des gens de cette sorte qui sont entraînés dans une manière de vivre mauvaise et honteuse par des tentations qui les séduisent pour un temps et en certaines conjonctures, sans éteindre tout à fait en eux l'amour de la vérité et de la vertu. C'est ce qui sait que quand la Providence leur présente l'une et l'autre d'une manière forte et touchante, comme du temps de Jésus-Christ, et en mille autres rencontres, ils renoncent à leurs mauvaises mœurs et embrassent avec chaleur une manière de vivre tout opposée.

Aujourd'hui ceux qui croient véritablement en Jésus-Christ et qui ne sont pas capables de suivre un long raisonnement, n'ont pas à la vérité le même avantage que les apôtres et les autres premiers disciples de Jésus-Christ, qui lui virent faire des miracles qui les convainquirent, sans beaucoup raisonner, de la vérité de sa mission et de la divinité de sa doctrine. Mais la doctrine de Jésus-Christ étant toujours la même, la sainteté de ses préceptes frappe aussi fortement que jamais les esprits qui ne sont pas tout à fait corrom-

pus par les mauvaises coulumes du siècle. On en voit tous les jours l'utilité et l'excellence, soit qu'on les voie pratiquer, soit qu'or prenne garde aux désordres qui accompagnent toutes les manières de vivre qui leur sont opposées. Il ne faut que du sens commen et un peu de vertu pour s'en apercevoir. D'us autre côté, si l'on jette les yeux sur les dogmes que l'Evangile renferme, et qui tendent uniquement à nous porter à l'observation de ses préceptes pour nous conduire à un bonheur éternel, il n'y paraît rien que de digne de la Divinité, surtout si on les puise dans les sources que la fausse subtilité des docteurs des derniers siècles n'a pas corrompues. L'histoire du premier établissement de l'Evangile ne renferme rien non plus qui ne soit conforme à sa doctrine et qui ne soit propre à persuader de sa vérité. Cette histoire, écrite d'une manière simple et naïve, sans aucun ornement et sans artifice, porte avec soi de si grands caractères de sincérité, qu'il ne vient en la lisant aucun soupçon dans l'esprit qui puisse saire douter si ceux qui l'oct écrite en étaient persuadés. La plupart des faits dont il y est parlé sont d'une nature qui ne permettait pas qu'on s'y trompat. Tout cela joint ensemble est plus que suffisant pour persuader un esprit que les vices ou je ne sais quelle fausse science n'ont pas averglé, et les difficultés que les incrédules y trouvent naissent plutôt de leur disposition

ou de leur tour d'esprit que des choses mêmes. IX. Il est vrai que les personnes dont il s'agit sont peu capables de juger des questions subtiles et embarrassées qui parta-gent les théologiens. Mais aussi on ne peut pas dire que la créance distincte des dogmes qui sont au-dessus de la portée d'un homme droit, sincère et qui aime la vérité, quoiqu'il n'ait point d'étude, on ne peut pas assurer. dis-je, que cette créance soit nécessaire pour être agréable à Dieu. Tout homme qui aime la vérité, qui, selon l'étendue de son esprit, embrasse tout ce qu'il conçoit dans l'Evasgile, qui règle sa vie sur ce qu'il en entend, et qui tâche d'augmenter ses lumières autant qu'il lui est possible, va toujours assez lois pour oblenir le salut de la miséricorde de Dieu, selon les idées que l'Evangile nous ca donne. L'on peut dire qu'il sait valoir les tilents qu'il a reçus, autant que Dieu le demande indispensablement de lui, et mea n'empêche qu'on ne lui applique ce que le sus-Chrit dit dans la parabole : O bon et fice e servileur, parce que vous avez été fidele co peu de choses, je vous établirai sur beaucoup: entrez dans la juie de votre maitre (Meti... XXV, 23).

X. Si l'on m'objecte encore qu'il y a des gens qui ne sont nullement capables de vour dans la morale de l'Evangile, dans ses autres dogmes et dans son histoire, l'utilité, l'excellence et la sincérité que j'ai dit que l'on y pouvait remarquer, et qui néanmoins croical qu'il est véritable; je n'ai rien à répliquer à cela que ce que j'ai déjà dit. Ces gens-là imtent les autres, mais ils n'ont nullement la for que l'Evangile demande. Il n'est pas, à la veté, pour les seuls savants, mais il n'est pas ussi pour des bêtes. Ceux qui n'y comprenent rien et que l'on suppose n'y pouvoir rien omprendre doivent devenir hommes avant ue de devenir chrétiens, et il n'y a guère de ifférence entre eux et les sauvages de l'Aique ou de l'Amérique.

XI. Ainsi je puis conclure que les incréules calomnient la religion chrétienne, lorsu'ils l'accusent d'exiger des hommes une rédulité aveugle et de condamner l'examen. In a vu qu'il n'y a rien de plus faux, par des aisons qui, si je ne me trompe, ne souffrent

ucune réplique.

### CHAPITRE II.

he les mauraises mœurs ou l'ignorance de ceux qui témoignent quelquefois le plus de zèle pour la religion, ne doivent pas la rendre suspecte aux incrédules.

1. La religion chrétienne ne demande pas eulement qu'on croie qu'elle est véritable; lle veut que cette créance paraisse au deiors, et que l'on ne perde point d'occasion le faire connaître par ses mœurs et par ses liscours que l'on en est sortement persuadé. le n'est nullement une science spéculative, jui puisse demeurer dans la mémoire, sans roduire aucun fruit au dehors et sans paaltre dans la manière de vivre de ceux qui ont convaincus de sa vérité. Elle les remilit d'une certaine ardeur pour l'observaion de ce qu'elle ordonne, que l'on s'aperoit sans peine que les véritables chrétiens ont infiniment à cœur. C'est cette disposiion que l'on appelle zèle, d'un mot grec jui signifie jalousie, pour marquer que l'on ie doit pas moins avoir d'ardeur pour conerver l'honneur du christianisme qu'un poux a de soin de conserver celui de son pouse.

Ce zèle s'étend généralement à tous les logmes et à tous les préceptes de l'Evangile, el nullement à quelques-uns d'entre eux eulement. On doit désendre avec ardeur les érités qu'il nous apprend, autrement co erait le trahir et l'égaler au mensonge; nais on ne doit pas témoigner moins de zèle l observer ses commandements, puisque ela n'est pas moins essentiel que la créance les dogmes. Il faut joindre l'un et l'autre, ct 'on détruit entièrement le christianisme, si 'on vient à séparer ce que son auteur a mi d'un lien indissoluble. La raison de cela st que les dogmes nous conduisent à l'obervation des préceptes, et ne nous ont été erélés que pour cela; et que l'observation les préceptes suppose indispensablement une orte créance des dogmes. Mais ce zèle n'emeche pas qu'en même temps on n'observo e que la prudence et la charité prescrivent, lar rapport à la manière de défendre la véilé; ce ne sont pas moins des vertus chréiennes que l'ardeur qu'on doit témoigner à a contenir. S'il faut être en cela simples comme les colombes, il ne faut pas moins

voir la prudence des serpents.

II. Tous les chrétiens conviennent de ces

principes, et Jésus-Christ et scs apôtres sont exprès là-dessus; de sorte qu'il n'est pas besoin de le prouver. Néanmoins c'est une chose constante que l'on voit souvent ceux qui témoignent le plus de zèle pour les dogmes de la religion chrétienne et pour la manière de les expliquer, qui est reçue en leur pays, violer d'ailleurs ses préceptes les plus clairs par une conduite scandaleuse, comme si cette ardeur qu'ils témoignent à défendre les dogmes était tout ce que l'Evangile demande.

ll se trouve, par exemple, des gens dont les discours et les manières ne respirent. comme il semble, que l'amour de la vérité, et que l'envie d'en conserver la connaissance et de la répandre parmi les hommes. Ils écrivent même en sa faveur, ils la défendent avec chaleur contre les erreurs opposées, et il n'y a peine qu'ils ne se donnent pour faire triompher la vérité du mensonge. Ils s'exposent même quelquefois à plusieurs dangers pour cela, avec un courage surprenant. Mais ces mêmes gens-là, qui semblent entièrement consacrés au service de Dieu et à la défense de la religion , sont souvent tout à fait intraitables, quand on a quelque chose à faire avec eux. Intéressés, orgueilleux, fourbes, calomniateurs, vindicatifs, sans charité, et violant la plupart des commandements qui regardent le prochain, ils s'imaginent d'être les meilleurs chrétiens du monde; et la multitude ignorante et corrompue les regarde en effet comme des gens de bien. Tels étaient, du temps de Jésus-Christ, les pharisiens, dont l'Evangile, en nous faisant connaître le zèle qu'ils avaient pour la loi de Moïse, nous fait en même temps des portraits qui font voir que c'étaient de très-méchantes gens. Mais il n'y en a que trop aujourd'hui, et chaque pays en fournit à tous ceux qui y prennent garde, des exemples très-fréquents. On peut dire à bien des gens ce que saint Paul disait autrefois anx Juiss hypocrites: Vous qui vous glorifiez dans la loi , vous déshonorez Dieu par le violement de la loi ; car vous étes cause, comme dit l'Ecriture, que le nom de Dieu est blas-

phémé parmi les nations (Rom. II, 23).
III. Les incrédules, qui les remarquent sans peine, en tirent une conséquence tout à fait injurieuse à la religion chrétienne ; c'est que puisque ceux qui passent pour les soutiens de la religion, qui ont quelquefois les meilleurs emplois et qui sont le plus considérés, sont si malhonnétes gens, la religion elle-même n'est qu'un pur artifice pour tromper les simples et couvrir se; passions sous un prétexte qui les fasse respecter. Car enfintout ce que font les zélés n'est, si on les en croit. que pour le service de Dieu. Ainsi les incrédules viennent à s'imaginer que la beauté de la morale de Jésus-Christ dont ils ne peuvent disconvenir, n'est qu'une belle idée dont on se sert pour surprendre plus facilement ceux qui ne sont pas sur leurs gardes. On en parle beaucoup, disent-ils, mais les plus zélés n'en observent que ce qui les accommode. Ils voudraient peut-être bien que les autres l'observassent exactement, afin d'en profiter, mais pour eux, ils s'en moquent. Vous entendrez, par exemple, prêcher le désintéressement et la charité à des gens qui n'ont ni l'un ni l'autre, mais qui sont ravis que ceux à qui ils ont affaire soient désintéressés et charitables, parce qu'ils en tirent de l'avantage.

C'est ce que disent les incrédules, et ils ne manquent pas d'exemples à citer sur toutes les vertus chrétiennes, dont il n'y a pas une qui n'ait été violée par quelque zélé, et souvent même sans que cela lui ait fait aucun tort dans le monde, parce que cette apparence de zèle couvre toute sorte de défauts.

IV. On ne nie pas le fait, et l'on peut dire de plus que Jésus-Christ et ses apôtres l'ont prévu, en élevant la charité, que ce faux zèle viole principalement, au - dessus non seulement de l'orthodoxie, mais même des plus grandes lumières et du pouvoir de faire des iniracles (Matth., VII, 21). Tous ceux qui me disent. Seigneur, Seigneur, dit Jesus-Christ, c'est-à-dire qui sont prosession de croire la vérité de ma doctrine, n'entreront pas dans le royaume du ciel: mais celui-là y entrera qui fait la volonté de mon Père, qui est au ciel. Plusieurs me diront en ce jour-là: Scigneur, Seigneur, n'avons-nous pas prophétisé en votre nom? n'avons-nous pas chassé les démons en notre nom? n'avons-nous pas fait plusieurs miracles en votre nom? Et alors je leur dirai ouvertement: Je ne vous ai jamais connus; retirez-vous de moi, ouvriers d'iniquité. C'est là visiblement un avertissement que l'auteur de la religion chrétienne donne à ses disciples, pour empêcher que les mauvais exemples des saux zélés ne sassent trop d'impression sur eux. Saint Paul s'explique encore là dessus en des termes si forts, qu'il n'était pas possible qu'il parlat plus fortement. Quand je parlerais, dit-il (I Cor. XIII, 3), le langage de tous les hommes et des anges mémes, si je n'avais point la charité, je ne serais que comme un airain sonnant et une cymbale retentissante. Quand j'aurais le don de prophétie, que je pénétrerais tous les mystères, et que j'aurais toute la foi et capable de transporter les montagnes, si je n'avais point la charité, je ne serais rien. Quand j'aurais distribué tout mon bien pour nourrir les pauores, et que j'aurais livré mon corps pour être brûlé, si je n'avais point la charité, tout cela ne me servirait de ricn.

On voit clairement par là que la conduite des saux zélés est entièrement opposée aux principes de l'Evangile, comme je l'ai sait voir dès le commencement de ce chapitre. Cela peut servir de réponse aux incrédules, qui ne peuvent pas consondre sans injustice l'abus que quelques personnes sont de la religion avec la religion même, qui y est contraire. Si quelqu'un seignait d'avoir beaucoup étudié une certaine science, et qu'il parût par quelques—uns de ses discours qu'il ne l'entendrait point, pourrait-on conrinre de là que cette science n'est qu'une chimère? Personne ne l'oserait soutenir. Il en est de même de la religion chrétienne

et de ceux qui sont possédés d'un faux zèle.
V. Les incrédules objectent encore que, pnisque ceux qui témoignent le plus de zèle n'observent point les préceptes les plus importants de cette religion, c'est au moins une marque qu'ils ne sont pas cux - mêmes persuades de sa vérité: car autrement, disentils, ils n'en abandonneraient pas la plus la plus que partie, puisque, si les dogmes spéculatifs sont véritables, ce qui regarde la pratique ne l'est pas moins. Or si les plus zéles sont peu persuadés de la religion, que peut-

on juger de ses preuves?

C'est là assurément un préjugé assez difficile à vaincre dans les esprits de ceux qui ont plus d'égard à ce que l'on fait qu'à ce que l'on dit, et qui regardent les mœurs comme le caractère de la créance. Tout le monde n'a pas assez de force d'esprit pour considérer les lois de l'Evangile en cliememes, sans prendre garde à la manière dont elles sont observées et aux jugement que les chrétiens en semblent faire par les conduite; mais dans le fond c'est un préjugé mal fondé, et dont on ne peut tirer aucuse conséquence contre la vérité de la religion chrétienne, comme il paraîtra par les remar-

ques suivantes.

Premièrement, l'on peut tomber d'accort qu'il y a quelques-uns de ces zélés, en apparence, pour une partie des dogmes du christianisme, qui ne sont effectivement persadés d'aucun, et qui se servent du manier de la religion pour tromper la multitude et faire mieux leurs affaires dans le mook. Mais s'ensuit-il de là que la religion chritienne n'est pas véritable? Nullement, puisqu'il est certain que ces gens-là se penvent tromper comme les autres. Ce ne sont pas toujours ceux qui font le plus de bruit d'use science, qui la connaissent le micux; et si l'on examinait bien tous les discours de ca gens-là, on s'apercevrait facilement que la religion chrétienne a des heautés qui les sont tout à fait inconnues. On remarquerait encore, dans la disposition où ils sont, des obstacles invincibles, pendant qu'ils y demeurent, à reconnaître sincèrement la verile de la religion chrétienne, qui y est entièrement opposée. La plupart de ces gens-la croient, par exemple, qu'il faut employer la violence pour établir la vérité, et que les magistrats qui les favorisent doivent maltrater ceux qui ne sont pas de leurs sentiments; ils soutiennent même que sans cela le chr:tianisme est perdu, el que les autres relgions en triompheront. Tout serait escare palen selon eux si Constantin et les autres empereurs chrétiens qui l'ont suivi n'avaics pas employé leur autorité pour détraire \* paganisme. Qu'est-ce que ces discours signifient, si ce n'est que les preuves du chrisuanisme leur sont inconnues, aussi bien que l'esprit de charité et de douceur, qui est l'🏜 de l'Evangile? Ceux qui ont examine avec soin toutes les parties dont la religion chretienne est composée, la trouvent si bien foudée, ses promesses si dignes de Dieu et des hommes, et ses préceptes si utiles à la societa

amaine, qu'ils jugent que, pour la faire iompher entièrement de l'erreur, il sussit u'il soit permis de la précher; que ceux qui 1 feront profession ne courent aucun daner pour cela; et en un mot qu'elle puisse ombattre les opinions opposées avec des aries égales. Ces personnes, animées de l'esrit de douceur dont j'ai parlé, professant galement tout le christianisme, ne contreisent pas par leurs mœurs la doctrine dont s font profession. Ainsi, s'il fallait juger de religion par la conduite et par les discours e ceux qui la professent, ce seraient ces erniers, et non pas les autres, à qui il faurait avoir égard

Secondement, j'ai fait voir ailleurs que les ommes n'agissant pas uniquement en conéquence de leurs lumières, mais le plus souent selon les mouvements de leurs passions, l ne faut pas toujours juger de leurs sentinents par leur conduite. Cela étant, il se peut aire que certains zélés agissent peu confor-nément à ce qu'ils croient, et l'on ne doit pas juger de leur créance par leurs mœurs. l faut néanmoins avouer que si l'on voit lans ces emportés une suite continuelle d'acions opposéesaux plusclairscommandements le l'Evangile, ou des habitudes invétérées l'agir contre ce que l'on ne peut pas ignorer tre une partic essentielle de la religion hrétienne, on a très-grand sujet de les souponner d'hypocrisie, et de couvrir leur incrélulité par une apparence de zèle; car il l'est pas possible qu'une créance forte et incère ne déracine entin du cœur les habiudes qui lui sont tout à fait contraires. Mais l peut arriver que les personnes les plus persuadées agissent quelquefois contre cette ersuasion, par surprise ou par un mouvenent subit d'une violente passion.

En troisième lieu, comme il scrait injuste le juger de la bonté des lois d'une république par la manière dont elles y seraient obcrvées, c'est très-mal raisonner que de ondamner la religion chrétienne, parce que eux qui en font profession ne l'observent nas. Des lois peuvent être excellentes et reonnues pour telles, et néanmoins peu obervées à cause des intérêts et des passions les particuliers qui les violent, comme on le eut remarquer presque dans tous les états lu monde. Il en est de même de la religion thrétienne : ce qui cause cette contradiction entre les sentiments et la conduite des homnes, outre les raisons que j'en ai déjà aporlées, c'est peul-être qu'ils ne savent pas aire application des lois qui sont générales lux cas particuliers, qui arrivent tous les ours, et qu'ils prennent pour exceptions des règles les actions les plus défendues. Un cédhre philosophe (Epictète, dans Arien, liv. Il. c. 26) a dit que la plupart des erreurs des ommes venaient de ce qu'ils ne savaient pas aire application des idées générales aux pariculières. Si l'on y prend garde, on s'apercera que la même chose est cause, au moins 'n partie, de la violation de bien des lois, e l'on croit néanmoins justes et bien fonlées.

VI. Le zèle accompagné d'une très-grando ignorance, et quelquefois d'autant plus grand que l'ignorance est plus grossière, fournit encore un autre sujet aux incrédules de regarder la religion comme une persuasion aveugle, fondée uniquement sur la crédulité des peuples. On remarque en effet, dans toutes les religions, que ceux qui ont le moins examiné les choses et qui sont le moins éclairés, sont souvent les plus échaussés à désendre le parti dans lequel ils sont. Le zèle surieux des Juiss et des mahométans, aussi bien que celui de la populace parenne, est si connu, qu'il n'est pas besoin d'en rapporter des exemples. Dans les sectes entre lesquelles la chrétienté est à présent partagée, la chalcur avec laquelle la multitude ignorante désend ses sentiments et tâche de les faire prévaloir, n'est aussi que trop commune. Ce zèle aveugle a si souvent éclaté et a employé de si mauvaises voies pour avancer chaque parti, qu'il n'y a guère de secto qui n'ait sujet d'en avoir de la confusion.

Mais si l'on peut regarder ce faux zèle comme une suite des principes des païens, des mahométans, des Juiss, et de quelquesuns d'entre les chrétiens, il est certain que le véritable christianisme ne l'approuve en aucune manière; de sorte que si l'on peut conclure de là la fausseté de ces religions ou de ces sectes, il ne s'ensuit nullement que l'on puisse raisonner de même contre la religion chrétienne. J'ai déjà fait voir dans le chapitre précédent qu'elle n'exige rien moins qu'une foi aveugle de ceux qui l'embrassent, et qu'elle condamne expressément le zèle emporté qui coule de cette source. L'un des apôtres de Jésus-Christ (Rom., X, 2. Voyez Gal., 1, 14), en reconnaissant que les Juifs avaient du zèle pour Dieu, ajoute qu'il n'etait point par connaissance, et le blame fortement. Un autre (S. Jacques, II, 14) dit à ceux à qui il écrit: Si vous avez dans le cœur un zèle amer et une envie de contention, ne vous glorifiez point et ne mentez point contre la vérité; ce n'est pas là la sagesse qui vient d'enhaut, mais une sagesse terrestre, animale, diabolique: car où il y a de ce zèle et de l'envis de contention, il y a du trouble et toute sorte

Ce zèle aveugle n'est donc point un effet de la religion chrétienne et ne lui saurait être attribué avec raison. C'est une suite du tempérament et de l'éducation de la populace ignorante, qui , au lieu de défendre la vérité par la lumière qui l'environne, par les vertus qu'elle produit dans les cœurs de ceux qui la reçoivent comme il faut, la défend par les mêmes armes que l'erreur, c'est-à-dire par la passion et par l'emportement. On ne peut sans une extrême injustice regarder cette sorte de gens comme des modèles sur lesquels on doive jugor de l'esprit et des estets du christianisme, puisqu'il condamne clairement leur conduite. Il faut au contraire jeter les yeux sur les personnes éclairées qui n'emploient que de bonnes raisons pour sa désense et qui ne se servent, pour le saire aimer et respecter, que des vertus calmes et

tranquilles que la vérité leur a inspirées; c'est là le caractère que les fondateurs du christianisme donnent de ceux que l'on doit regarder comme de véritables chrétiens. La sagesse qui vient d'en-hau, dit le même apôtre, est premièrement chaste, puis amie de la paix, équitable, docile, pleine de miséricorde et de bons fruits, et elle ne met point trop de distinction entre les gens, elle n'est point dissimulée.

#### CHAPITRE III.

Que les incrédules ont tort de rejeter la religion chrétienne, parce qu'il semble que ce n'est que l'intérét qui est cause de la dévotion de beaucoup de gens.

I. Depuis que le christianisme a été sorissant dans le monde, il y a cu souvent de l'avantage à témoigner beaucoup de zèle pour ses dogmes. Quoique cela ne change rien dans le fond des choses, la vérité ne dépendant point de l'intérêt que l'on a ou que l'on n'a pas à la défendre, les incrédules ne laissent pas de prendre occasion de là de douter de la vérité de la religion chrétienne. Quelquefois on tâche de les gagner en leur représentant le consentement des ministres de la religion en tant de lieux et depuis tant de siècles; mais ils répliquent à l'instant qu'il n'y a pas lieu de s'étonner si ces gens-là faisalent profession de la religion chrétienne. puisqu'il y avait beaucoup à gagner pour eux en le faisant, et au contraire infiniment à perdre s'ils ne l'eussent pas fait.

Ainsi il faut avouer qu'on ne peut point tirer de raison concluante de l'exemple de tous ceux qui ont désendu et qui désendent encore la religion chrétienne contre les incrédules. Mais leur raisonnement est encore moins solide, comme je le ferai voir après l'avoir proposé avec plus d'étendue. Il n'est pas juste qu'on leur donne occasion de dire que les défenseurs de la religion chrétienne diminuent la force de leurs objections; et ceux qui mettent devant eux cette pierre de scandale et de chute par leur mauvaise conduite, méritent trop qu'on la leur reproche, pour ne pas venger ici la religion chrétienne du tort qu'ils lui font. D'ailleurs, dès le commencement de cet ouvrage je me suis proposé de combattre non seulement ceux qui la rejettent tout entière, mais encore ceux qui ne

semblent l'embrasser qu'à demi.

En parlant de ceux qui déshonorent les emplois ecclésiastiques, je ne prétends rien dire de ceux qui leur font honneur, et dont, par la grâce de Dieu, les églises chrétiennes ne sont point destituées. Au contraire, tout ce que j'ai à dire ne peut être qu'avantageux aux gens de bien, dont la vertu devient plus éclatante par le contraste de la mauvaise vie des autres (Artis criticæ t. III). S'il y a eu quelqu'un qui ait voulu, pour me nuire, faire passer ce que j'ai dit pour une satire contre le clergé, c'est lui-même qui est l'auteur de cette satire, en témoignant qu'il n'y avait que trop de gens à qui l'on pouvait appliquer ce que j'avais dit des ecclésiasti-

ques corrompus. S'il avait cru le contraire, il n'aurait eu garde de prendre en mauvaise part des plaintes de cette sorte; mais les gens de bien en ont été édifiés, et tiennent tous les jours de semblables discours. Je continuerai à les imiter, et non ceux qui veulent vainement consacrer les défauts des ecclésiastiques par la sainteté de leur caractère, et qui diffament la religion chrétienne en essayant de la soutenir par là, soit que ce soit par inadvertance ou autrement. Ces gens-là nuisent également à la religion, dont ils confondent les intérêts avec ceux de quelques ecclésiastiques corrompus, et à ces ecclésiastiques mêmes, qu'ils confirment dans leurs vices en les défendant lorsqu'ils ont tort.

II. Représentons-nous donc un ecclésiastique sourbe (gens que toute la chrétienté ne connaît que trop) qui aspire à quelque bénéfice, s'il n'en a point, ou qui veut monter à une dignité plus relevée que celle qu'il a. Il paraît humble, doux, bienfaisant, modéré: il ne parle que de désintéressement et que du néant de toutes choses : c'est là qu'il fait principalement éclater son zèle contre les mœurs corrompues de ce siècle; il s'emporte même contre les ecclésiastiques scandaleux et contre les abus que l'on commet en matières ecclésiastiques, et dont on se plaint depuis si longtemps sans les corriger. En un mot, il tient tous les discours qu'il faut tens dans le lieu où il est, afin de passer pour u homme de bien, et afin de faire croire au monde que si ses revenus étaient plus grands, il en userait tout autrement que ne foat la

plupart des ecclésiastiques. Après avoir fait pendant quelques années ce personnage, il parvient enfin à son bul. c'est-à-dire à une dignité et à des revenus qui le rendent considérable dans le monde et dans l'Eglise. C'est alors que l'on pest dire: Quantum mutatus ab illo l'Que cet homme est changé! car assurément on ne k reconnait plus. C'est un homme fier, dur. intraitable et emporté envers tous ceux qu'il regarde comme ses inférieurs. Ceux qui étaient auparavant ses amis, et de l'amitie de qui il se faisait honneur, doivent être trop satisfaits de lui s'il daigne les regarder. Les honnétetés qu'ils lui avaient faites lorsqu'il était particulier, et qu'ils ne pouvaient ries espérer de lui, sont toutes perdues. Il lui semble qu'on les rendait à son mérite et qu'on lui en devait de reste; mais que pour lui il ne doit rien à personne, et qu'il less fait trop d'honneur de recevoir froidement leur encens lorsqu'ils ont la lacheté de lui en donner. S'il avance quelqu'un, ce n'est que quelque ignorant ou quelque flatteur, gens qui n'ont presque aucune idée de leur devoir, ou qui sont prêts à tout admirer, le 🕬 comme le bien, pourvu qu'on leur donne d. quoi vivre à leuc aise.

Cet homme, autrefois si désintéressé, devient souvent insatiable, et les revenus des meilleurs bénéfices ne satisfont point sa capidité; il en a le plus grand nombre qu'il lai est possible, et n'en a jamais trop. S'il est naturellement avare, tout ce qu'il prêchait

autrefois de la libéralité , s'évanouit ; toutes es invectives qu'il faisait contre l'avarice iont mises en un oubli perpétuel. Il ne fait lu bien à personne, et il ne pense qu'à thé-sauriser. Si au contraire c'est un homme roluptueux ou qui aime le faste, il consume ses grands revenus à tenir une table magnilique, à avoir un train superbe et à vivre enfin comme les gens du monde les plus fasineux et les plus adonnés aux plaisirs. L'avarice sordide de l'un est une frugalité digne d'un bon ecclésiastique, et le luxe excessif de l'autre est une dépense absolument nécessaire pour tenir son rang dans le monde et pour inspirer du respect aux laïques. Bien loin de faire la moindre réformation dans le clergé qui dépend d'eux, ils l'abandonnent à tous les mauvais usages et à toutes les mauvaises mœurs auxquelles il est sujet, pourvu que d'ailleurs il leur soit soumis et qu'il n'enreprenne pas de toucher à leur manière de vivre.

Lorsque les incrédules voient une semblable conduite, ils ne peuvent s'empêcher de croire que ces prélats n'étaient nullement persuadés de ce qu'ils préchaient, avant que le monter à la dignité dont ils abusent d'une nanière si scandaleusc. Ils se persuadent qu'ils ne s'étaient pas consacrés à l'Eglise, oour tacher de l'édifier et de porter les chréiens à la vertu par leurs discours et par leur exemple, comme il semblait d'abord; mais par ambition, par amour des plaisirs ou par avarice, et qu'ils se servaient seulement du nanteau de la religion pour parvenir à leurs ins. Ils en tirent encore une conséquence alus éloignée, c'est que la religion chrétienne r'est pas véritable en elle-même, puisque les gens du premier ordre et qui font profession de la defendre, ne la croient pas, quoiqu'ils le disent, à cause des grands avantages qu'ils en retirent.

Il faut avouer que les ecclésiastiques qui vivent de la sorte ne sauraient ramener les nerédules; leurs actions étant directement opposées à leurs discours. Ils auraient beau lire les plus belles choses du monde et se ervir des raisons les plus solides, le préjugé les incrédules, tiré de leurs mœurs, est si vioent, qu'il l'emporte sur tout ce qu'ils pour-vaient imaginer.

III. C'est encore bien pis, lorsque les eclésiastiques dont les mœurs ne sont pas neilleures et qui se sont avancés par de nauvaises voics, sans être capables de se oien acquitter de leur emploi, veulent entrerendre de censurer les laïques incrédules. l'out ce qu'ils peuvent leur dire ne sert qu'à appeler dans leur mémoire les bassesses ou es artifices que ces ecclésiastiques ont emdoyés pour s'avancer, et même ce qu'ils dient passe, dans leur esprit, pour une suite e ces moyens illicites. L'on croit qu'ils coninuent à jouer la comédie, et toutes les marues qu'ils donnent de leur zèle ne prouisent autre chose, si ce n'est qu'ils pasent pour de meilleurs comédiens. On n'a es veux allachés que sur leurs mauvaises mœurs et sur leur incapacité. On ne pense qu'aux brigues et aux pratiques honteuses qu'ils ont mises en usage pour s'élever à la dignité dont ils jouissent. On se souvient qu'on les a vus faire leur cour assidúment à ceux qui pouvaient les servir, sans se donner la moindre peine à acquérir les lumières et les talents nécessaires pour se bien acquitter de l'emploi qu'ils briguaient. On n'a dans l'esprit que les flatteries qu'ils ont prodiguées aux grands, à qui ils étaient prêts à sacrifier tout pour en être avancés; et l'on n'a nul sujet de croire qu'ils aient changé de pensée lorsqu'on les voit toujours aussi rampants envers ceux qui sont au-dessus d'eux, qu'ils sont fiers envers leurs inférieurs.

Si *Damase*, évêque de Rome, avait entrepris de convertir Ammien Marcellin, il n'aurait pas plutôt commencé à parler, que cet historien païen se serait ressouvenu de la manière dont Damase était parvenu à la dignité épi-scopale (Lib. XXVII, c. 3). Damase et Ursin, dil-il, brulant d'une envie excessive de ravir le siège épiscopal, se querellèrent avec tant de violence, que l'on en vint aux coups et à s'égorger les uns les autres, après qu'on eut fait apporter des armes. Juventius (gouverneur de la ville) ne pouvant ni les réprimer, ni les adoucir, fut contraint par la force de se retirer dans le faubourg. Damase eut le dessus, le parti qui le favorisait ayant poussé cette affaire avec chaleur. Il est certain que l'on trouva en un jour, dans la basilique de Sicinimus, où il y a une église chrétienne, cent trente sept cadavres, et que l'on eut bien de la peine à adoucir le peuple, qui avait été longtemps comme en fureur. Pour moi, quand je considère l'éclat de la ville de Rome, je tombe d'accord que ceux qui souhaitent une semblable chose doivent se quereller de toute leur force pour venir à bout de ce qu'ils désirent, parce qu'après qu'ils le possedent, ils vivent tranquillement, ils s'enrichissent des offrandes des femmes, ils vont en carosse, ils sont bien vetus et font de si magnifiques festins, qu'ils surpassent les tables des rois. Il faut joiadre à Ammien Marcellin co Prélexiat dont parle saint Jérôme (1 om. IV, êd. bénéd. c. 310), qui mourut consul désigné, ct qui disait au même Damase : Faites-moi évêque de la ville de Rome, et je serai d'abord chrétien. « Facite me romanæ Urbis cpiscopum et ero protinus christianus.»

Co que Marcellin écrit de Damase ne l'aurait pas assurément disposé à écouter cet évêque. La bonne police et le bon ordre qui sont aujourd'hui établis partout empéchent à la vérité qu'il ne se commette de semblables excès; mais les brigues secrètes et publiques, les sollicitations pour des gens sans mérite et sans capacité ne sout pas moins fréquentes qu'autrefois. On ne voit guère moins de gens qui n'ont rien qui mérite qu'on les avance que le soin qu'ils ont de faire la cour à ceux qui le peuvent faire; des gens qui n'ont pas d'autres talents pour s'acquitter des emplois qu'ils recherchent que celui de savoir vivro à leur aise, sans rien faire, joint à une ex-treme envie de les obtenir. Ainsi l'on ne doit pas s'étonner si des ecclésiastiques, avancés

tranquilles que la vérité leur a inspirées; c'est là le caractère que les sondateurs du christianisme donnent de ceux que l'on doit regarder comme de véritables chrétiens. La sayesse qui vient d'en-haut, dit le même apôtre, est premièrement chaste, puis amie de la paix, équitable, docile, pleine de miséricorde et de bons fruits, et elle ne met point trop de distinction entre les gens, elle n'est point dissimulée.

### CHAPITRE III.

Que les incrédules ont tort de rejeter la religion chrétienne, parce qu'il semble que ce n'est que l'intérêt qui est cause de la dévotion de beaucoup de gens.

I. Depuis que le christianisme a été sorissant dans le monde, il y a cu souvent de l'avantage à témoigner beaucoup de zèle pour ses dogmes. Quoique cela ne change rien dans le fond des choses, la vérité ne dépendant point de l'intérêt que l'on a ou que l'on n'a pas à la défendre, les incrédules ne laissent pas de prendre occasion de là de douter de la vérité de la religion chrétienne. Quelquesois on tâche de les gagner en leur représentant le consentement des ministres de la religion en tant de lieux et depuis tant de siècles; mais ils répliquent à l'instant qu'il n'y a pas lieu de s'étonner si ces gens-là faisaient profession de la religion chrétienne, puisqu'il y avait beaucoup à gagner pour eux en le faisant, et au contraire infiniment à perdre s'ils ne l'eussent pas fait.

Ainsi il faut avouer qu'on ne peut point tirer de raison concluante de l'exemple de tous ceux qui ont défendu et qui défendent encore la religion chrétienne contre les incrédules. Mais leur raisonnement est encore moins solide, comme je le ferai voir après l'avoir proposé avec plus d'étendue. Il n'est pas juste qu'on leur donne occasion de dire que les délenseurs de la religion chrétienne diminuent la force de leurs objections; et ceux qui mettent devant eux cette pierre de scandale et de chute par leur mauvaise conduite, méritent trop qu'on la leur reproche, pour ne pas venger ici la religion chrétienne du tort qu'ils lui sont. D'ailleurs, dès le commencement de cet ouvrage je me suis proposé de combattre non seulement ceux qui la rejellent tout entière, mais encore ceux qui ne semblent l'embrasser qu'à demi.

En parlant de ceux qui déshonorent les emplois ecclésiastiques, je ne prétends rien dire de ceux qui leur font honneur, et dont, par la grâce de Dieu, les églises chrétiennes ne sont point destituées. Au contraire, tout ce que j'ai à dire ne peut être qu'avantageux aux gens de bien, dont la vertu devient plus éclatante par le contraste de la mauvaise vie des autres ( Artis criticæ t. III ). S'il y a eu quelqu'un qui ait voulu, pour me nuire, faire passer ce que j'ai dit pour une satire contre le clergé, c'est lui-même qui est l'auteur de cette satire, en témoignant qu'il n'y avait que trop de gens à qui l'on pouvait appliquer ce que j'avais dit des ecclésiasti-

ques corrompus. S'il avait cru le contraire. il n'aurait eu garde de prendre en mauvaise part des plaintes de cette sorte; mais les gens de bien en ont été édifiés, et tiennent tous les jours de semblables discours. Je continuerai à les imiter, et non ceux qui veulent vainement consacrer les défauts des ecclésiastiques par la sainteté de leur caractère, et qui dissament la religion chrétienne en essavant de la soutenir par là, soit que ce soit par inadvertance ou autrement. Ces gens-là nuisent également à la religion, dont ils confondent les intéréts avec ceux de quelques ecciesiastiques corrompus, et à ces ecclésiastiques mêmes, qu'ils confirment dans leurs vices en

les défendant lorsqu'ils ont tort.

II. Représentons-nous donc un ecclés astique fourbe (gens que toute la chrétiente no connaît que trop) qui aspire à quelque benésice, s'il n'en a point, ou qui veut monter à une dignité plus relevée que celle qu'il a. Il paraît humble, doux, bienfaisant, modéré : il ne parle que de désintéressement et que du néant de toutes choses : c'est là qu'il fait principalement éclater son zèle contre les mœurs corrompues de ce siècle; il s'emporte même contre les ecclésiastiques scandaleux et contre les abus que l'on commet en matières ecclésiastiques, et dont on se plaint depuis si longtemps sans les corriger. En un mot, il tient tous les discours qu'il faut tens dans le licu où il est, afin de passer pour un homme de bien, et afin de faire croire au monde que si ses revenus étaient plus grands. il en userait tout autrement que ne font la

plupart des ecclésiastiques.

Après avoir fuit pendant quelques annes ce personnage, il parvient enfin à son but. c'est-à-dire à une dignité et à des revenus qui le rendent considérable dans le monde et dans l'Eglisc. C'est alors que l'on peut dire: Quantum mutatus ab illo! Que cel homme est changé! car assurément on ne le reconnait plus. C'est un homme fier, dur. intraitable et emporté envers tous ceux qu'il regarde comme ses inférieurs. Ceux qui élaient auparavant ses amis, et de l'amilié de qui il se faisait honneur, doivent être trop satisfaits de lui s'il daigne les regarder. Les honnétetés qu'ils lui avaient faites lorsqu'il était particulier, et qu'ils ne pouvaient rien espérer de lui, sont toutes perdues. Il lui semble qu'on les rendait à son mérite el qu'on lui en devait de reste; mais que pour lui il ne doit rien à personne, et qu'il leur fait trop d'honneur de recevoir froidement leur encens lorsqu'ils ont la lacheté de lui en donner. S'il avance quelqu'un, ce n'est que quelque ignorant ou quelque flatteur, gens qui n'ont presque aucune idée de leur devoir, ou qui sont prêts à tout admirer, le mal comme le bien, pourvu qu'on leur donne de quoi vivre à leur aise.

Cet homme, autresois si désintéressé, devient souvent insaliable, et les revenus des meilleurs bénéfices ne satisfont point sa cupidité; il en a le plus grand nombre qu'il lui est possible, et n'en a jamais trop. S'il es naturellement avare, tout ce qu'il préchait

autresois de la libéralité, s'évanouit; toutes les invectives qu'il faisait contre l'avarice sont mises en un oubli perpétuel. Il ne fait du bien à personne, et il ne pense qu'à thé-sauriser. Si au contraire c'est un homme voluptueux ou qui aime le faste, il consume ses grands revenus à tenir une table magnifique, à avoir un train superbe et à vivre enfin comme les gens du monde les plus fastueux et les plus adonnés aux plaisirs. L'avarice sordide de l'un est une frugalité digne d'un bon ecclésiastique, et le luxe excessif de l'autre est une dépense absolument nécessaire pour tenir son rang dans le monde et pour inspirer du respect aux laïques. Bien loin de faire la moindre réformation dans le clergé qui dépend d'eux, ils l'abandonnent à tous les mauvais usages et à toutes les mauvaises mœurs auxquelles il est sujet, pourvu que d'ailleurs il leur soit soumis et qu'il n'entreprenne pas de toucher à leur manière de vivre.

Lorsque les incrédules voient une semblable conduite, ils ne peuvent s'empêcher de croire que ces prélats n'étaient nullement persuades de ce qu'ils préchaient, ayant que de monter à la dignité dont ils abusent d'une manière si scandaleuse. Ils se persuadent qu'ils ne s'étaient pas consacrés à l'Eglise, pour tacher de l'édifier et de porter les chrétiens à la vertu par leurs discours et par leur exemple, comme il semblait d'abord; mais par ambition, par amour des plaisirs ou par avarice, et qu'ils se servaient seulement du manteau de la religion pour parvenir à leurs tins. Ils en tirent encore une conséquence plus éloignée, c'est que la religion chrétienne n'est pas véritable en elle-nième, puisque des gens du premier ordre et qui font profession de la defendre, ne la croient pas, quoiqu'ils le disent, à cause des grands avantages qu'ils en retireut.

Il faut avouer que les ccclésiastiques qui vivent de la sorte ne sauraient ramener les incrédules; leurs actions étant directement opposées à leurs discours. Ils auraient beau dire les plus belles choses du monde et se servir des raisons les plus solides, le préjugé des incrédules, tiré de leurs mœurs, est si violent, qu'il l'emporte sur tout ce qu'ils pourraient imaginer.

III. C'est encore bien pis, lorsque les ecclésiastiques dont les mœurs ne sont pas meilleures et qui se sont avancés par de mauvaises voies, sans être capables de se bien acquitter de leur emploi, veulent entreprendre de censurer les laïques incrédules. Tout ce qu'ils peuvent leur dire ne sert qu'à rappeler dans leur mémoire les bassesses ou les artifices que ces ecclésiastiques ont employés pour s'avancer, et meme ce qu'ils disent passe, dans leur esprit, pour une suite de ces moyens illicites. L'on croit qu'ils continuent à jouer la comédie, et toutes les marques qu'ils donnent de leur zèle ne produisent autre chose, si ce n'est qu'ils passent pour de meilleurs comédiens. On n'a les veux allachés que sur leurs mauvaises

mœurs et sur leur incapacité. On ne pense qu'aux brigues et aux pratiques honteuses qu'ils ont mises en usage pour s'élever à la dignité dont ils jouissent. On se souvient qu'on les a vus faire leur cour assidúment à ceux qui pouvaient les servir, sans se donner la moindre peine à acquérir les lumières et les talents nécessaires pour se bien acquitter de l'emploi qu'ils briguaient. On n'a dans l'esprit que les flatteries qu'ils ont prodiguées aux grands, à qui ils étaient prêts à sacrisier tout pour en être avancés; et l'on n'a nul sujet de croire qu'ils aient changé de pensée lorsqu'on les voit toujours aussi rampants envers ceux qui sont au-dessus d'eux, qu'ils sont siers envers leurs insérieurs.

Si *Damase*, évêque de Rome, avait entrepris de convertir Ammien Marcellin, il n'aurait pas plutôt commencé à parler, que cet historien païen se serait ressouvenu de la manière dont Damase était parvenu à la dignité épiscopale (Lib. XXVII, c. 3). Damase et Ursin, dil-il, brûlant d'une envie excessive de ravir le siège épiscopal, se querellèrent avec tant de violence, que l'on en vint aux coups et à s'égorger les uns les autres, après qu'on eut fait apporter des armes. Juventius (gouverneur de la ville) ne pouvant ni les réprimer, ni les adoucir, fut contraint par la force de se retirer dans le faubourg. Damase eut le dessus, le parti qui le favorisait ayant poussé cette affaire avec chaleur. Il est certain que l'on trouva en un jour, dans la basilique de Sicinimus, où il y a une église chrétienne, cent trente sept cadavres, et que l'on eut bien de la peine à adoucir le peuple, qui avait été longtemps comme en fureur. Pour moi, quand je considère l'éclat de la ville de Rome, je tombe d'accord que ceux qui souhaitent une semblable chose doivent se quereller de toute leur force pour venir à bout de ce qu'ils désirent, parce qu'après qu'ils le possèdent, ils vivent tranquillement, ils s'enrichissent des offrandes des femmes, ils vont en carosse, ils sont bien vetus et font de si magnifiques festins, qu'ils surpassent les tables des rois. Il faut joiadre à Ammien Marcellin ce Prélexial dont parle saint Jérôme (1 om. IV, ed. bened. c. 310), qui mourut consul désigné, ct qui disait au même Damase : Faites-moi évêque de la ville de Rome, et je serai d'abord chrétien. « Facite me romanæ Ūrbis cpiscopum et ero protinus christianus, »

Ce que Marcellin écrit de Damase ne l'aurait pas assurément disposé à écouter cet évêque. La bonne police et le bon ordre qui sont aujourd'hui établis partout empêchent à la vérité qu'il ne se commette de semblables excès; mais les brigues secrètes et publiques. les sollicitations pour des gens sans mérite et sans capacité ne sout pas moins fréquentes qu'autrefois. On ne voit guère moins de gens qui n'ont rien qui mérile qu'on les avanco que le soin qu'ils ont de saire la cour à ceux qui le peuvent faire; des gens qui n'ont pas d'autres talents pour s'acquitter des emplois qu'ils recherchent que celui de savoir vivro à leur aise, sans rien saire, joint à une extrême envie de les obtenir. Ainsi l'on ne doit pas s'étonner et des ecclésiastiques, avancés de la sorte, augmentent le nombre des incrédules, au lieu de le diminuer.

IV. Une autre chose qui contribue beaucoup à entretenir l'incrédulité parmi les chrétiens, c'est qu'il semble non seulement que ceux qui font profession d'étudier la religion et de l'enseigner aux autres, ne l'observent guère dans leur conduite; mais encore qu'ils n'en ont souvent qu'une idée très-consuse et même sausse en des choses de très-grande conséquence. J'en donnerai un exemple, par où l'on voit que bien des ecclésiastiques violent presque partout l'un des préceptes les plus clairs de l'Evangile, autant par ignorance, comme je crois, que par passion.

li n'y a rien de si fort recommandé dans le Nouveau Testament que l'amour du prochain, et cet amour ne consiste pas sculement à l'aider et à en avoir pitié dans les choses de cette vie; mais encore à se conduire charitablement envers lui, s'il est dans quelque opinion erronée à l'égard de la religion, surtout lorsqu'elle n'a que peu ou point d'influence dans ses mœurs. Cette conduite charitable est une des principales branches, pour ainsi dire, de l'amour général du prochain, que l'Evangile nous ordonne d'aimer comme nous-mêmes; et elle est d'autant plus considérable, qu'elle a été d'un usage perpétuel, depuis que le christianisme est entré au monde, et qu'elle le sera peut-être, jusqu'à ce que Dieu trouve à propos d'appeler tout le genre humain pour rendre compte de ses actions. Les chrétiens ont été divisés, presque dès le commencement, en diverses opinions; ils le sont encore et ils le seront peut-être toujours; de sorte que la charité, envers ceux qui sont dans l'erreur, ou que l'on regarde comme errants, a toujours été d'usage et le sera peut-étre jusqu'à la fin du monde. Cependant on peut dire qu'il n'y a aucune parlie de la théologie chrétienne qui ait été si longtemps négligée que celle-là. Ce n'a été presque que depuis le xvi siècle, et surtout dans le xvii que l'on y a fait quelque ré-flexion. Encore n'y a-t-il eu que très-peu de gens qui s'en soient fait une affaire, et qui aient oré dire que c'est là l'un des points principaux de la morale de Jésus-Christ, dans l'état d'ignorance auquel les hommes sont ici-bas. La plupart de ceux qui enseignent la religion traitent avec rigueur et avec cruauté ceux qu'ils regardent comme étant dans des opinions erronées, quelque bonnes que soient leurs mœurs, et pardonnent communément à des vices criants. Je ne veux pas parler seulement de l'inquisition, dont les maximes cruelles sont en horreur parmi une partie considérable des chrétiens; mais de la conduite que l'on garde dans plusieurs états où elle n'est pas établie. Je ne veux pas non plus traiter ici cette question, qui ne le pourrait étre qu'en un volume aussi gros pour le moins que celui-ci. J'en toucherai sculement ce qui fait à mon sujet, sans m'en écarter.

En bien des lieux, si un ecclésiastique s'éloigne tant soit peu des sentiments reçus, comment le traite-t-on? S'il a un bénéfice, il est en très-grand danger de le perdre, ou au moins exposé à la cruelle médisance de ceux qui voudraient occuper sa place, et qui se manquent jamais d'être en bon nombre, quoiqu'il s'acquitte poncluellement de tous se devoirs, et que ses mœurs soient irréprochables. S'il n'est point encore avancé, un sentiment contraire aux dogmes reçus, de quelque petite conséquence qu'il soit, sustit pour l'exclure à perpétuité de toutes sortes d'emplois ecclésiastiques. On est même si jaloux de la consormité des sentiments, que le moindre soupçon sussit pour porter un très-grand préjudice à ceux sur qui il tombe. Coperdant un grand nombre d'ecclésiastiques sont si peu charitables, qu'ils ne font aucune difficulté de faire naître des soupçons, lorsqu'ils le peuvent, contre ceux qu'ils n'aiment ps. Il n'y a aucune conséquence si odieuse qu'ils ne tirent hardiment de leurs sentiments, d qu'ils ne leur imputent auprès de ceux de qui ils dépendent, qu'ils trouvent souvent si crédules pour le mal que l'on dit de leur prochain et si peu enclins à en croire du bies, que dans peu de conversations, ils perdent pour jamais des personnes très-innoceals, dans l'esprit de ceux qui les écoutent.

Au contraire, si un ecclésiastique qui est déjà en possession de quelque bénéfice, or qui y aspire, est un ignorant, un paresseux. un homme qui passe son temps à manger « à boire, à fumer, à médire ou à faire quelque chose de plus scandaleux, pourru qu'il soit orthodoxe, comme l'on parle, il jour tranquillement de ce qu'il a, ou il est en état, sans changer de mœurs, de s'avance dans l'Eglise. Les gens de bien consures inutilement sa manière de vivre, sans reprendre en lui que ce qui est public; ou re les écoute pas et l'on exerce envers lui sral les devoirs de cette charité qui n'est point soupçonneuse, qui tolère tout, qui espère tou et qui soussre tout (I Cor., XIII, 5, 7).

Les incrédules, qui ont les yeux attachés principalement sur la conduite des ecclésiastiques, concluent de là deux choses: l'use, que les bonnes mœurs, c'est-à-dire les priacipaux devoirs du christianisme sont la moisdre des qualités auxquelles ils ont égard: अ l'autre, que le corps ecclésiastique n'est qu'une pure faction où l'on ne cherche pois à éclaireir la vérité ou à redresser les etreurs qui se sont glissées parmi les chretiens par la longueur du temps, ni a supprimer le vice et à encourager la vertu, mais à soutenir, par quelque voie que ce soit, ce qui peut procurer ou conserver ses intéréts temporels. Ils ajoutent encore que les pretesdants aux bénéfices les regardent comme ure proie dont on peut se saisir, des qu'elle ~ vacante, ou que l'on peut arracher à reux qui en sont en possession, de quelque === nière que ce puisse être. Ils jugent que k but de tout le zèle que l'on affecte pour les dogmes, n'est autre chose qu'un beau revenu, et que l'on ne daignerait pas s'instruct sculement de ces dogmes, si ce revenu n'el...! pas pour ceux qui y sont attachés.
C'est en vain que les ecclésiastiques disces

le contraire aux incrédules ; la pratique

tante de tant de siècles et de tant de peuples nit plus d'impression sur eux que tous les iscours qu'on leur peut saire. De là ils vienent à regarder le christianisme même comme les religions les plus sausses, et ils meuent dans une incrédulité incurable, par leur nule, à la vérité, mais aussi par une occaion spécieuse de mal juger, que bien des ec-

lésiastiques leur donnent.

V. Ils sont d'autant plus confirmés dans eur incrédulité, qu'ils voient que le zèle pour e temporel est tout autrement ardent que clui qui regarde le spirituel. C'est ce qu'ils econnaissent facilement à la distinction que on sait de ceux qui désendent les intérêts emporels du parti et qui s'emportent beauoup pour lui, et de ceux qui, détendant le hristianisme par les plus fortes raisons que 'on puisse apporter et de la manière la plus ropre à éclairer les esprits, tombent d'acord de quelque désordre qui ne devrait pas tre dans la discipline ecclésiastique. Ceuxi, qui devraient être estimés et avancés par eux dont la profession demanderait qu'ils es favorisassent, sont reculés pour jamais t regardés comme des gens dangereux, penlant que les premiers sont dans la faveur et arviennent à tout ce à quoi ils aspirent.

Les incrédules jugent à cette conduite que e n'est point le christianisme en général que on a à cœur, quoiqu'on le dise, mais les inérêts temporels du parti; puisque ceux qui e consacrent à la défense et à la propagation lu premier, sont disgraciés, et qu'il n'y a point de trop grande récompense pour les

iut es.

Ce sont là les principaux préjugés que uelques ecclésiastiques font naître par leur aute dans les incrédules. J'aurais pu dire ncore des choses beaucoup plus fortes, si 'avais voulu parler de tous les abus qui se ommettent dans les lieux où le christianisme st le plus corrompu; mais si ce que j'ai dit ait un tort infini à la religion, que ne pourait-on pas dire du reste? D'ailleurs la réonse que j'ai à faire à ces préjugés pourra ervir à résoudre les difficultés qui naissent es désordres qui sont encore plus grands ue ceux dont j'ai parlé.

VI. Pour faire voir que les sujets de scanale et de chute que l'on donne aux incrélules et dont nous venons de parler, ne doient point faire de tort au christianisme en énéral, et que par conséquent ils ne deraient point empêcher qu'on n'en reconnût a vérilé, il faut le considérer en lui-même et lans sa première origine. Si l'on y a ajouté t si on l'a corrompu depuis, ce n'est pas un léfaut du christianisme, c'est la faute de eux qui y ont fait ces additions ou ces chan-

ements.

Ceux qui ont lu les Evangiles et les autres crits des apôtres ne peuvent pas dire que es premiers fondateurs de la religion chréenne aient engagé ceux qui la prêcheaient à s'acquitter de ce saint devoir par vue de l'intérêl. Jésus-Christ ne promet que es persécutions et des misères ici-bas aux remiers ministres de l'Evangile. Je vous en

voie, leur dit-il (Matth. X, 16 et suiv.), comme des brebis au milieu des loups. Ils vous feront comparaître dans leurs assemblées, et ils vous feront fouetter. Vous serez présentés, à cause de moi, aux gouverneurs et aux rois. Le fière livrera le frère à ta mort, et le père le fils; les enfants se soulèveront contre leurs pères et leurs mères, et les feront mourir; et vous serez hais de tous les hommes, à cause de moi. Il dit encore d'un de ses apôtres, qu'il appela d'une manière extraordinaire: Je lui montrerai eombien il faudra qu'il souffre en mon nom (Act. IX, 16).

IX, 16).
L'événement apprit bientôt aux apôtres que ces prédictions de Jésus-Christ n'étaient pas vaines. (1) Les Juis et les païens les recurent, pour la plupart, très-mal : et plusieurs d'entre ces premiers disciples de Jésus-Christ souffrirent la mort en s'acquittant de la fonction dont leur maître les avait chargés. Ainsi l'on ne peut pas dire que l'intérêt les cût portés à s'y engager, ou qu'il les confirmat dans leur premier engagement. Si Jésus-Christ avait fait un établissement considérable en faveur de ceux qui prêcheraient sou Evangile, comme il l'aurait pu faire saus que sa doctrine sût sausse pour cela, il saut avouer que l'on aurait bien de la peine à faire voir aux incrédules que les apôtres n'auraient nullement agi par intérêt; et nous n'aurions pas une preuve très-considérable de leur sincérité, et par conséquent de la vérité des faits qu'ils annoncaient. C'est en quoi l'on a sujet d'admirer la Providence divine, qui a présidé en sorte sur le premier établissement de l'Evangile, qu'elle a prévenu les soupçons désavantageux que l'on aurait pu avoir à l'égard d'un établissement seinblable à l'état où est aujourd'hui la chrétienté. Si Jésus-Christ lui-même avait joui de toutes les commodités de la vie, comme s'il avait été élevé, par exemple, sur le trône temporel de la maison de David, d'où il était sorti, sa morale, toute belle qu'elle est, et la sainteté même de sa vie n'auraient jamais fait beaucoup d'impression sur les esprits; parce que, lorsqu'il y a un grand avantage temporel à s'attacher à la vertu, on soupconne facilement que ceux qui s'y attachent n'aient plus d'égard à cet avantage qu'à la vertu considérée en elle-même.

Depuis, la religion chrétienne étant bien établie, la piété des peuples a pourvu non seulement à la subsistance de ceux qui avaient succédé aux fonctions des apôtres; mais même, selon les lieux, à leurs commodités et à une assez grande dépense, dans laquelle ils étaient engagés. Dès que des personnes de qualité furent entrées dans la religion, et que les empereurs mêmes l'eurent embrassée, on jugea que les principaux conducteurs de l'Eglise devaient vivre dans quelque éclat, sans quoi ils tomberaient dans le mépris et ne pourraient pas tenir dans le respect, non seulement les peuples, mais encore les rois et gens du premier ordre. A considérer le genre

<sup>[1]</sup> Voyez la première lettre de la Vérité de la religion chi édenue à la lin du vol.

humain tel qu'il est, et tel qu'il sera toujours, et non tel qu'il devrait être, il est certain que cet établissement était nécessaire depuis que le christianisme était devenu la religion dominante.

Il est arrivé ensuite de là que plusieurs de ceux qui ont prétendu aux dignités ecclésiastiques, ne les ont plus regardées que comme des établissements mondains, par le moyen desquels ils pourraient vivre dans l'éclat et dans les délices. Mais on ne peut attribuer sans injustice la cupidité de ces gens-là à la religion chrétienne ni à ses fondateurs, comme je l'ai fait voir. On ne peut pas non plus blâmer ceux qui ont augmenté les revenus et la dignité des ecclésiastiques, parce qu'ils l'ont fait dans un bon dessein, et que rien n'empêche que ceux qui jouissent de ces revenus et de ces dignités n'en fassent un meilleur usage que la plupart n'en font. Qui trouverait mauvais qu'après avoir fait une dépense aussi modeste qu'il serait possible, dans les choses qui regardent l'extérieur, ils employassent le reste de leurs revenus en bénéficence? Y a-t-il aujourd'hui quelque loi qui le leur défende? Il n'y en a point assurément, et rien non plus ne les engage à n'étre pas obligeants, doux, modestes, et à ne point se ressouvenir de l'état où ils étaient avant que de parvenir à ces dignités. Qui ne les comblerait de louanges, s'ils se conduisaient en sorte qu'il parût, autant qu'il est possible, que ce n'était pas pour satisfaire à seur cupidité ou à quesque autre passion, qu'ils ont tâché de parvenir aux dignités ecclésiastiques, mais pour édifier davantage l'Eglise, et pour porter les peuples à la piété ctà la charité par leur exemple, beaucoup plus efficace que leurs discours? N'y a-t-il pas eu en divers lieux et en divers temps des ecclésiastiques qui en ont usé de la sorte, et qui se sont attiré le respect et l'admiration de tout le monde? Tels étaient ces évêques dont *Ammien Marcellin* parle immédiatement après avoir fait la description des évêques de Rome, que j'ai rapportée. Son témoignage est d'autant plus grand poids, qu'il était paren et qu'il donne partout des marques de sa sincérité: Ils pourraient être, dit-il en parlant des évêques de Rome, réellement heureux, si, méprisant la grandeur de la ville de Rome, dans laquelle ils cachent leurs vices, ils imitaient la manière de vivre de quelques prélats des provinces que la fruyalité de leurs tables, la simplicité de leurs habits et leurs yeux regardant continuellement la terre, rendent recommandables à Dieu et à ses vrais adorateurs, comme des gens vertueux et modestes. Ainsi c'est injustoment que les incrédules attribuent au christianisme ancien ou moderne les défauts de ccux qui abusent des dignités ecclésiastiques, et c'est tout à fait mal raisonner que d'en conclure la fausseté de la religion chrétienne. VII. On peut répondre la même chose aux

VII. On peut répondre la même chose aux objections des incrédules, tirées de la manière scandaleuse dont bien des ecclésiastiques ont été avancés, et dont ils jouissent des revenus destinés, par leur fondation, à des

gens propres à édifier l'Eglise. S'ils sont de ces emplois un simple métier, ou s'ils en regardent les revenus comme des pensions accordées à leurs importunités et à leurs sateries, est-ce la faute de la religion ou des sondateurs de ces bénésies? Ne voit-on par plusieurs vertueux ecclésiastiques, que leur mérite seul a avancés, et qui sont un excelent usage de leur dignité et de leurs revenus?

Il est vrai que ceux qui en abusent sont peu propres à guérir les incrédules de leurs préjugés, et que, loin d'édifier ceux qui les connaissent, ils ne peuvent presque, dans la disposition où les hommes sont, que les corrompre ou les scandaliser. C'est aux gens de bien à chercher du remède à cet opprobre du christianisme, pour fermer calièrement la bouche aux incrédules.

VIII. Si l'auteur de la religon chrétienne ou ceux qui l'ont répandue les premiers pir toute la terre, avaient ordonné à leurs disciples de ne souffrir aucune diversité d'opinions, pas même en des choses qui ne sont point essentielles, et de persécuter ceux qui ne suivraient pas en tout les sentiments de plus grand nombre, les libertins auraient sans doute sujet de leur attribuer toutes les suites fâcheuses qui naissent de cette dans intolérance, dont tant de théologiens bat profession. L'Eglise chrétienne aurait toute l'apparence d'une faction mondaine qui abuserait du prétexte de la religion pour se soutenir, et il ne serait guère possible de la justifier, non plus que le mahometisme, qui a employé la force pour son établissement, et qui s'en sert encore pour se conserver; mais c'est tout le contraire : les fondateurs de la religion chrétienne ne recommandent rien tant que la modération et la charité en ces sortes de dissensions.

Les Juifs et les païens, convertis au christianisme, ne s'accommodaient pas bien les uns avec les autres du temps des apôtres. Les Juis voulaient, entre autres choses, que la Gentils observassent la distinction des vizades que la loi de Moïse avait introduite, el condamnaient ceux qui refusaient de le faire. Les Gentils, qui savaient que Dien n'avait exigé cette observation que des Juis sculs, el pendant le temps auquel ils devaient former une république à part, refusaient de 🗷 soumettre à ce joug, et se moquaient de a superstition des Juiss. Que font les apôtres dessus? Quel conseil saint Paul donne-t-il a ses disciples? Disent-ils qu'il faut absolument que les uns suivent les sentiments et la pratique des autres en tout, sous peine detcommunication? Ordovnent-ils à l'Egise chrétienne de persécuter, dès qu'elle le poarrait, tous ceux dont les sentiments differraient de ceux du plus grand nombre, ce quelque chose? Rien moins que cela. Lo apôtres partagent, pour ainsi dire, le dibrend, et veulent que les deux partis aient & la condescendance l'un pour l'autre. Ils n 💸 donnent pas aux Juifs de manger la chair 🗺 animaux défendus sans scrupule ; ils ne 🗪 mettent pas non plus les Gentils à la supers-

tition des Juiss. Ils veulent seulement que ces derniers s'abstiennent de ce qui aura été sacrifié aux idoles, du sang et des chairs étoussées (Act. XV, 29); parce que les Juis étaient excessivement scandalisés de voir que ceux qui croyaient en Jésus-Christ et qui fréquentaient ses apôtres, mangeassent de ces sortes de choses, qu'ils croyaient être défendues à tous les hommes. Ils déclarent qu'il a semblé bon au Saint-Esprit et à eux de ne leur imposer d'autres charges que celles-là qui étaient nécessaires. Saint Paul, après (I Cor. III, 11) avoir dit à ceux de Corinthe, que personne ne peut poser d'autre fondement que celui qu'il avait posé, savoir, Jésus-Christ; sjoule que si l'on bâtit sur ce fondement, avec le l'or, de l'argent et des pierres précieuses 'c'est-à-dire des doctrines véritables), du foin, ou de la paille (c'est-à-dire de sausses docrines, mais qui ne détruisent pas le fondenent), le feu éprouvera l'ouvrage de chacun; l que si l'ouvrage de chacun subsiste, il en sea récompensé; mais que celui dont l'ouvrage era brûlé, sera châtié, et qu'il ne laissera pas réanmoins d'être sauvé , quoiqu'en passant par le feu. Dans son Epitre aux Romains, où l parle distinctement de la controverse sur aquelle j'ai rapporté la décision des apôtres, oici le conseil qu'il leur donne (Rom., XIV, et suiv): Recevez avec charité celui qui est ncore faible dans la foi, sans faire de distincion de pensées ; car l'un croit qu'il lui est ermis de manger de toutes choses, et l'autre u contraire ne mange que des herbes. Que elui qui mange ne méprise point celui qui ne range pas ; car Dieu l'a reçu [en lui faisant onnatire l'Evangile d'une manière salutaire]. dui étes-vous pour condamner ainsi le servieur d'autrui? s'il tombe ou s'il demeure deout, cela regarde son maître. Mais il demeurea debout, car Dieu est puissant pour le tenir ebout, c'est-à-dire pour empécher que sa tiblesse ne le jette dans des erreurs capitaes. Saint Paul ajoute plusieurs choses sur le nême sujet, que je ne rapporterai pas. Mais put ce qu'il dit suppose clairement qu'il tut se supporter les uns les autres dans des hoses qui ne ruinent point le fondement. est-à-dire qui n'empéchent point qu'on 'espère en Jésus-Christ et qu'on n'obéisse à 🚄 es commandements.

Après cela, si l'on en use autrement auourd'hui, et si l'on a d'autres maximes, on e saurait les attribuer aux apôtres ; ni par mséquent les regarder comme des dogmes la religion chrétienne. On peut lirer lle conséquence que l'on voudra contre ux qui violent cette partie de la charité ui regarde ceux qui sont dans l'erreur, ils donnent que trop lieu de juger mal de ur conduite ; mais ces jugements désavangeux ne doivent pas rejaillir contre la region chrétienne.

1 X. Il n'est nullement besoin que je prouve ue, selon les idées de l'Evangile, le soin du pirituel est incomparablement au-dessus de I. 7; Luc, X, 41, 42) entier de la religion brétienne ne parle d'autre chose, et ainsi

l'on doit beaucoup plus estimer ceux qui tra-vaillent à extirper l'incrédulité et les vices que ceux qui plaident pour les intérêts temporels; les premiers sont infiniment plus utiles à l'Eglise chrétienne que les autres. Ainsi, si quelques-uns changent l'intérét de la religion en intérêt de parti, c'est à eux à qui il s'en faut prendre, et non à la religion qui condamne entièrement cette conduite.

## CHAPITRE IV.

Oue les divisions qui sont entre les chrétiens ne doivent pas empécher que l'on ne crois que la religion chrétienne est véritable.

I. L'histoire ecclésiastique nous apprend que, depuis la mort des apôtres et même pendant leur vie, les chrétiens commence-rent à se diviser. Mais ce fut principalement au second siècle, qu'il se forma quantité de sectes qui déchirèrent le christianisme d'une manière scandaleuse; et depuis ce temps-là les unes ont succédé aux autres, en sorte que l'on peut dire que l'Eglise chrétienne n'a jamais été sans divisions. Ce qu'il y a encore de pire, c'est que la plupart de ces sectes se sont condamnées et se condamnent réciproquement. Chacune prétend que ce n'est qu'en embrassant la doctrine qu'elle enseigne, que l'on peut être sauvé. Il n'est pas besoin que j'entre dans le détail, ou que je rapporte des preuves particulières de ces divisions ou de ces anathèmes. Ce sont des faits qui ne sont

que trop connus à tout le monde.

Les incrédules prennent occasion de là de dire que la religion chrétienne est comme toutes les autres, et que si elle avait été envoyée du ciel, comme l'on dit, les chrétiens s'accorderaient mieux entre eux qu'ils ne font. Le même Dieu, disent-ils, qui l'aurait donnée aux hommes, prendrait soin de prévenir des divisions qui diminuent infiniment le fruit qu'ils en pourraient recueillir. Il semble au contraire que ç'ait été la pomme de la discorde, qui n'a pas plutôt paru dans le monde, qu'elle y a causé des divisions infinies. Ils ajoutent que cela empêche et les incrédules et ceux qui ont été élevés en d'autres religions de la pouvoir embrasser; car ne sachant quelle secte c'est qui enseigne le véritable christianisme, et n'étant pas en état de les écouter toutes, le moyen qu'ils se déterminent? Ils demandent encore à ceux qui écrivent pour la vérité de la religion chrétienne, comme nous le faisons présentement, quelle religion chrétienne nous prétendons défendre ; si c'est celle dont l'Eglise romaine fait profession, ou celle de l'une des autres sociétés qui forment des corps séparés? Il n'y a point, disent-ils, de christianisme en général, il faut se déterminer en faveur de l'un des partis, lequel prétendez-vous dé-

Il y a une autre sorte de gens, dont la conduite n'est pas plus sage que celle des incrédules et qui abusent d'une autre manière des divisions qui sont parmi les chrétiens. Ils disent que n'étant pas capables d'examiner les dissérents sentiments, ils ne trouvent

rien de plus sûr, que d'embrasser sans examen celui des lieux dans lesquels ils sont nés; puisqu'ensin il faut se déterminer en faveur d'un parti. Les incrédules rejettent toutes les dissérentes opinions des chrétiens, comme également mai fondées à cause de leurs divisions; et ceux qui disent qu'ils croient à la religion de leur pays sans exa-men ne savent guère ce qu'ils font profession de croire, et ne s'exposent pas à un beaucoup moindre danger de se tromper, que n'est celui dans lequel se jettent les incrédules; car ensin rejeter tout ou embrasser la première opinion qui se présente sans savoir pourquoi, est presque la même chose. Dans le fond, les uns ne font guère plus d'honneur à la religion chrétienne que les autres, puisqu'ils la supposent également destituée de caractères propres à la faire distinguer du mensonge. Ainsi j'ai cru devoir examiner dans ce chapitre la conduite des uns et des autres.

II. Pour commencer par les incrédules, et pour répondre à leurs objections dans le même ordre dans lequel je les ai proposées, je nie d'abord qu'il s'ensuive de ce que les chrétiens sont divisés que la religion chrétienne ne soit pas de révélation divine. Si les chrétiens produisaient une promesse du fondateur de leur religion qui assurât qu'ils ne scraient jamais divisés, le raisonnement des incrédules serait bon; ils auraient sujet de dire que cette promesse n'étant point accomplie c'est une marque qu'elle n'était point venue de Dieu. Mais c'est tout le contraire; Jésus-Christ et ses disciples envisageant la disposition des hommes et sachant d'ailleurs l'avenir, ont prédit très-clairement les divisions qui devaient être parmi les chrétiens. Croyez-vous, dit Jésus-Christ (Luc, XII, 51), que je sois venu pour mettre la paix sur la terre? Nullement, vous dis-je, mais la division; car des à présent, dans une seule maison cinq personnes seront divisées, trois contre deux, et deux contre trois. Il faut qu'il y ait des sectes parmi vous, ditsaint Paul (I Cor. XI, 19), afin que les bons paraissent. Voilà des paroles expresses, qui marquent que Jésus-Christ et ses apôtres n'ont pas ignoré les divisions que la religion chrétienne malentendue ou plutôt les passions des hommes causeraient parmi les chrétiens.

Mais c'est, dit-on, une chosc indigne d'une religion révélée du ciel, que de causer tant de divisions, et qui ont eu des suites si funestes. Je l'avoue, si l'on suppose que cette religion inspire par elle-meme les divisions et le désordre; mais si elle n'en est que l'occasion innocente, on ne peut point tirer de là de conséquence désavantageuse à la religion. Or on ne peut pas douter que la religion chrétienne ne soit entièrement opposée aux divisions des chrétiens, puisqu'il n'y a point de précepte que Jésus-Christ presse si fort que celui de s'aimer les uns les autres (Voyez Jean, XIII, 34, 35; XV, 12, 17, elc.), et par conséquent de vivre en paix. Personne ne l'ignore. Jésus-Christ néanmoins connaissait si parfaitement le cœur humain, qu'il voyait

bien que le commandement nouveau des aimes les uns les autres, qu'il laissait à ses disciples serait mal observé, et que sa doctrine, bout pacifique qu'elle est, servirait souvent de prétexte aux passions des hommes pour caser une infinité de brouilleries, de sorte que si on expliquait son dessein par l'événement, il faudrait dire qu'il serait venu apporter la division sur la terre. C'est là le sens des paroles que j'ai rapportées un peu plus haut.

Mais quoi? dira-t-on encore, ne semble-l-il pas que Dieu devait empécher, pour l'honneur de la religion et pour le bien des honmes, qu'elle ne produisit aucun désordre, pas même par accident? Non, Dieu ne devait pas intervenir par des effets extraordinaires de sa puissance, pour conserver li paix parmi les chrétiens. La raison de cel est que son dessein, comme il paralt, el par la révélation et par la chose même, n'est milement de conduire les hommes, au moiss communément, à son obéissance par des miracles de cette nature, mais seulement par des lois auxquelles il a attaché des peines et des récompenses, comme je l'ai dit ailleun (Part. 1, ch. 3, § 5). C'est ce que saint Paul marque en un mot dans le passage que j'es ai cité, lorsqu'il dit qu'il faut qu'il y ail du sectes afin que les bons paraissent. Cela veul dire manifestement que si Dieu emperbait. par des moyens extraordinaires, qu'il n'y 🖼 aucune division pour la doctrine parmi les chrétiens, il n'y aurait plus de vertu à 🗠 meurer attaché au bon parti, ou à abandonner le mauvais pour s'y joindre. Ceux qui aiment la vérité et qui s'y attachent par con naissance et par choix, seraient confordin avec ceux qui l'embrasseraient sans saich pourquoi, également prêts à suivre le messonge, si on le leur avait enseigné. La profession constante de la vérité ne pourrait ple attendre de récompense, parce qu'on re pourrait pas l'abandonner. En un mot, il se rait inutile de proposer aux hommes des lois qu'ils ne pourraient point violer ; parce que Dieu l'empêcherait par sa toute-pussance.

Mais on dira peut-être qu'un sage legistreur qui prévoit que ses lois seront mal et tendues et causeront des divisions, s'il les exprime d'une certaine manière, ne manque pas de se servir d'expressions plus claires; et que Dieu qui prévoit tout, a dù par const quent faire exprimer sa volonté d'une manière si claire, qu'elle prévint toutes les disputes que nous voyons aujourd'hui parmi les chrétiens. Je réponds à cela que Dicu set exprimé assez clairement dans les écris éc apôtres sur tout ce qu'il est nécessaire croire, de faire et d'espérer pour oblemr le salut, selon les lois de l'Evangile; et qu'il ! aurait aucune dispute à l'égard du sier saire, si les hommes s'étaient contents in idées de l'Ecriture. Ce qui a fait naître des in putes parmi les chrétiens ce sont les addition et les conséquences mai tirèrs, et sulleuri le texte du Nouveau Testament. Ceux qui "! cherchent que la vérité la trouvent for-!ement et ne se trompent en rien d'aute

tiel; mais ceux qui veulent y trouver ce que la vaine subtilité, l'intérêt et les passions humaines y ont ajouté, sont sujets, je l'avoue, à se tromper à tout moment. En un mot, pour des personnes sincères et qui aiment la vérité préférablement à toute autre chose. l'Evangile est clair comme le jour, et ne saurait causer de dispute considérable; mais pour des hommes passionnés et entélés de leurs préjugés, les choses du monde les plus claires sont obscures. Il n'y a point de loi si claire sur laquelle un chicaneur ne fasse mille difficultés ; ct si un législateur ne devait pas ser pour sage qu'en prévenant expressément toutes les difficultés possibles, et marquant tous les cas dans lesquels des personnes mal intentionnées pourraient abuser des lois, il n'y aurait jamais eu aucun législateur à qui l'on pût attribuer quelque sagesse. Jamais aucun d'eux n'a entrepris de faire rien de semblable, parce que pour cela il faudrait qu'ils eussent composé une infinité de volumes, et auxquels il y aurait encore à tout moment quelque chose à ajouter, puisque les cas qui arrivent tous les jours sont infinis. Ainsi, si Dieu avait voulu prévenir toutes es controverses qui sont nées et qui nattront l l'avenir sur le sens de la révélation, en reelant nommément toutes les erreurs possioles, il aurait fallu faire un si grand nombre le volumes, que, pour me servir de l'expresion de saint Jean, le monde ne les pourrait pas contenir; et que leur multitude les renrait inutiles, parce que personne ne les ourrait lire, ni en retenir toutes les déciions.

Pour preuve que les lois les plus claires et es plus propres à prévenir toute sorte de ésordre deviennent obscures pour ceux qui e sont pas disposés à les observer, on n'a u'à se ressouvenir de ce qu'on a dit de la harité envers ceux qui sont dans l'erreur ur quelque article de la religion. Il n'était as possible de parler plus clairement et plus ortem**ent là-**dessus que les apôtres ne l'ont it; cependant la plupart des chrétiens font ajourd'hui ce qu'il faudrait faire, si ces ints hommes avaient dit tout le contraire. nsi l'on dispute sur le sens de la révélation, utôt parce qu'on veut disputer, que parce r'elle est obscure à l'égard des dogmes né ssaires ; et Dieu n'a nullement dû condamer expressément toutes les erreurs possies pour prévenir les disputes, comme je ens de le faire voir.

III. Les divisions qui sont parmi les chréns ne doivent point empêcher que les inédules ou les infidèles ne les écoutent lorsl'ils les exhortent à embrasser la religion
retienne. La raison de cela est que tous les
réticus, malgré leurs divisions, conviennt de certains articles par l'examen desles il faut nécessairement que les incréles et les infidèles commencent, et non par
lui des controverses particulières qui divint les chrétiens. Tous les chrétiens conennent à l'égard de la création du monde,
la révélation en général, des commanments de morale, et des récompenses et

des peines qui y sont attachées. Ils conviennent encore dans la créance de l'histoire de l'Evangile, de la mission divine de Jésus-Christ et de ses apôtres, de la résurrection et du jugement dernier. C'est ce qu'ils entreprennent d'abord de prouver, lorsqu'ils ont affaire à des incrédules ou à des infidèles; c'est ce qu'ils appellent d'un commun consentement les principes du christianisme, et qu'ils prouvent tous par de semblables raisons.

Il en est en cela de la religion comme de plusicurs sciences, dans lesquelles les savants ne sont guère moins divisés. Par exemple, il y a de très-grandes disputes entre les médecins sur les causes des maladies, sur la vertu des remèdes, et sur la manière de les appliquer; mais malgré toutes leurs contestations, il y a des choses dont ils convien-nent. Dans l'anatomic, dans la description des symptômes des maladies et dans la chimic, il y a une infinité de choses dont personne ne doute et qui sont les plus importantes parties de la médecine, par lesquelles il faut commencer à s'instruire de cetto science. Il en est de même, comme je l'ai dit, des différentes sectes du christianisme. Commo la diversité des sentiments des médecins n'empêche pas ceux qui ont envie de s'instruire de la médecine d'examiner ses principes, ceux qui aiment la vérité n'ont garde de se rebuter de l'examen de la religion par la diversité des opinions. Ce sont même d'autres motifs qui en détournent les incrédules, comme nous l'avons fait voir dans la première partic.

Ce que j'ai appelé les principes du christianisme, est la même chose que l'on peut nommer le christianisme en général. Quoiqu'il n'y ait point de société chrétienne qui renserme toute sa créance dans les seules idées dont tous les chrétiens sont d'accord, cela n'em-pêche pas que ces idées ne comprennent les dogmes fondamentaux de la religion chrétienne, et qu'il ne faille se déterminer la-dessus, avant que d'examiner aucun dogme particulier des sociétés qui en font profession. C'est ce que nous prétendons défendre dans cet ouvrage, et de la vérité ou de la fausseté de quoi dépend tout le reste. Si l'on reconnaît par l'examen que ces dogmes généraux sont vrais, il faudra ensuite chercher quelle société les enseigne avec le plus de pureté; mais si l'on avait reconnu qu'ils sont faux, on n'aurait que faire d'examiner aucuno secte en particulier. Puisqu'elles défendent toutes les mêmes principes généraux, s'ils n'étaient pas véritables, elles seraient toutes également dans l'erreur.

IV. Il est donc visible que les divisions des chrétiens ne doivent porter aucun préjudice à la religion chrétienne en général, ni empécher que les incrédules ne l'examinent. Il n'est pas moins certain qu'elles ne peuvent pas détourner du même examen ceux qui en veulent embrasser une, si elles ne le rendent nullement impossible. On me dira sans doute que cela est véritable à l'égard des gens de lettres ou des personnes éclairées; mais on

me demandera que peut faire la populace ignorante dans ces divisions? Comme on la juge communément incapable de cet examen, on juge aussi qu'il est plus sûr pour elle de prendre le premier parti qui se présente.

Je réponds à cela premièrement, que pour passer pour véritable chrétien, il faut au moins en savoir les principes généraux dont nous avons parlé. S'il y a des gens assez stupides pour n'y comprendre rien, sans être néanmoins de mauvaises mœurs, c'est à Dieu à voir dans quel rang il les mettra; mais, comme j'ai dit ailleurs, ils ne diffèrent pas beaucoup de certains sauvages de l'Amérique

on de l'Afrique.

Secondement, si ceux qui ont assez d'esprit pour comprendre les principes de la religion chrétienne, et assez de vertu pour former leurs mœurs sur ce modèle, ne peuvent pas néanmoins juger avec connaissance de cause des différends qui partagent les chrétiens, il n'est pas difficile de décider de ce qu'ils doivent faire pour agir d'une manière prudente et équitable. Ils ne doivent point juger de ce qu'ils n'entendent pas. Ils ne doivent ni approuver ni condamner aucun des partis à l'égard des dogmes contestés. Si l'on exige davantage d'eux, on les fait aller au delà de leurs lumières, et on les oblige de porter un jugement tout à sait téméraire et injuste. Pendant qu'ils ne peuvent ni s'insormer avec exactitude des raisons des divers partis, ni s'assurer clairement que l'un d'eux a tort, ils doivent demeurer en suspens touchant les controverses. C'est une règle de bon sens de ne juger pas de ce qu'on n'en-tend point; et l'on ne saurait croire sans y renoncer, que Dieu vent que l'on se détermine sans raison. Saint Paul nous apprend là-dessus que tout ce qui est fait sans foi (ou sans persuasion) est péché (Rom., XIV. 23), c'est-à-dire qu'avant de se déterminer à agir en matière de religion (car c'est de quoi il s'agit en cet endroit) il faut être persuadé que l'on fait bien, et on ne le saurait être avec raison, si l'on ne sait pourquoi.

On dira peut-être que Dieu pourrait se satisfaire de cette retenue; mais que les hommes ne la soustrent pas, puisqu'ils veulent que tous ceux qui vivent dans la même sociélé qu'eux se déclarent pour tous ses dogmes. Néanmoins, quoi qu'on puisse exiger de beaucoup de gens, il est certain qu'ils en demeurent dans la même retenue dont j'ai parlé; parce que, heureusement, ils se trouvent incapables d'entendre les controverses qui partagent les chrétiens, quoiqu'ils entendent facilement le fond du christianisme, qui est proportionné à toutes sortes d'esprits qui ne sont pas entièrement destitués de tout raisonnement à l'égard des choses qui no frappent pas les sens. Ces gens-là faisant peu d'attention à ce qu'ils n'entendent point, s'attachent uniquement à ce qu'ils comprennent; de sorte qu'ils abandonnent les controverses aux théologiens, et s'arrêtent à l'essentiel du christianisme. Ceux qui n'ayant pas plus de lumières, vont plus loin qu'eux dans leurs jugements, et agissent en conséquence de cela, jugent et agissent manifestement contre la prudence la plus commune et contre l'équité naturelle. C'est fouler au pieds les lumières les plus certaines de la raison et de la religion, que de vouloir que Dieu leur tienne compte d'une conduite si déraisonnable.

En troisième lieu, si l'on suppose que cen qui ne peuvent pas entrer dans le détail de controverses ont néanmoins un pen plus à lumières que ceux que je viens de dérin, ils peuveut facilement se déterminer de celle manière sans rien risquer. Ils peuvent conaître, par la lecture des confessions de loi, ce en quoi conviennent les différents parts du christianisme et prendre cela pour k fond de la religion, parce qu'il n'est pas masemblable que tant de partis séparés et qui disputent si aigrement les uns contre les autres s'accordent à reconnaître de certains chess pour dogmes de la religion chrétiens. s'ils n'en étaient pas. Par les différents ports du christianisme, je n'entends pas toutes les sectes qui ont jamais été, mais seulement celles qui subsistent aujourd'hui. La plupat des anciennes sectes nous sont assez incolnues, et si l'on en juge par ce que l'histoire nous en dit, une grande partie soutenail le si grandes extravagances, ou était dans u désordre si honteux, qu'il était facile de reconnaître leurs erreurs. S'ils ajoutent à chi la lecture du Nouveau Testament, ils se cortirmeront entièrement dans celle pente. Ensuite, si on les veut contraindre d'approsver ou de condamner au delà de œ 🕬 🖰 entendent, et de ce qu'ils ont appris dans le Nouveau Testament et par le consenience unanime de tous les chrétiens, ils doites demander qu'on les instruise. Si ca instrutions sont si obscures qu'ils n'y enlesses rien après y avoir apporté toute l'attente dont ils sont capables, ou s'ils voient charment qu'elles sont contraires à l'idée foir rale du christianisme qu'ils se sont forme. ils ne les peuvent regarder que comme lite ses ou comme non nécessaires. Que si ou R leur permet point de juger selon lears mières ni de rechercher la vérité, il [n] qu'ils se retirent dans des lieux où is le pur sent faire, plutôt que d'agir toute kur ir contre leur conscience.

Je ne m'étends pas davantage sur oss matière; et il est facile de tirer de ce que; viens de dire les conséquences nécessarpour répondre aux questions que l'on pa proposer là-dessus. Il me suffit de pou; conclure que les divisions qui sont entri, chrétiens ne peuvent pas engager un lors raisonnable, ni à prendre le premiet par qui se présente à lui sans l'examiner, et rejeter toute la religion chrétienne.

#### CHAPITRE V.

Que c'est en vain que les incrédules de que le christianisme étant aussi pro ampar les hommes et aussi mal observi l'est, il n'est pas d'aussi grande ul tout le genre humain que le detrait les services.

religion révélée de Dieu en faveur de tous les hommes.

I. C'est un dogme généralement reçu parmi es chrétiens, que la religion chrétienne n'est as révélée pour un seul peuple ni pour de ertains lieux, mais pour toutes les nations t pour toute la terre. C'est aussi très-cerninement la doctrine de Jésus-Christ (Muthieu. XXVIII, 19; Marc, XVI, 15, etc.) et de es apôtres. Les incrédules sont là-dessus cux objections : la première, c'est qu'il y a un es-grand nombre de nations auxquelles Evangile n'a point été annoncé jusqu'à résent, et qui vivent dans une profonde norance ; l'autre c'est que, parmi les chréens mêmes, chaque parti assure que la docine de Jésus-Christ n'est pas connue comme le le devrait être parmi les autres. Ainsi la upart des hommes n'en savent rien, et une ande partie de ceux qui en ont our parler connaissent si mal, si l'on en croit les aues, qu'elle ne leur sert presque de rien. Il mble aux incrédules que la Providence vrait y avoir mis ordre, mais il n'est pas ficile de satisfaire à ces difficultés.

11. Jésus-Christ et ses apôtres nous ont pris à la vérité qu'il n'en était pas de la ligion chrétienne comme de la judaïque, qu'elle devait être annoncée à toutes les tions; mais ils n'ont dit nulle part que la arriverait tout d'un coup ou même en u de siècles. Ils n'ont exclu aucun peuple la connaissance de l'Evangile ni du culte e Dieu demande des hommes comme sait la religion juda que, qui ne s'adressait 'aux Juis, et qui ne pouvait être observée ns toute son étendue que par ceux qui neuraient dans la Palestine. Mais ils n'ont ; dit que dans un certain temps l'Evane serait répandu par toute la terre, à parà la rigueur, c'est-à-dire dans l'un et s l'autre hémisphère, et que tous les peu-s du monde reconnaîtraient le Créateur ciel et de la terre pour leur Dieu, et Jésusist seul pour leur sauveur, pour leur tour et pour leur roi. Ainsi on ne peut s en prendre à eux si tous les peuples connaisseut pas encore l'Evangile. Cette ection ne les regarde pas plus que si on objectait l'ignorance des peuples qui vécu avant que Jésus-Christ vint au ade. Car comme Dicu n'a pas trouvé bon voyer Jésus-Christ plus tôt, il n'a peutpas encore voulu que tous les peuples le aussent. Cependant il n'y en a point à il n'ait fait assez de grâces pour l'en recier, quoiqu'il en ait plus sait aux uns ux autres. Il n'y a point en cela d'injus-

n pourrait néanmoins peut-être direquesi angile n'est pas encore parvenu par toute are, c'est par la faute des chrétiens. Les pensent à tout autre chose qu'à faire de leurs lumières aux peuples qui vivent

pourvu qu'il ne redemande pas ce qu'il point donné, je veux dire qu'il juge lou-

es nations selon l'étendue de leurs lumiè-

( Voyez part. 1, ch. 111), comme assuré-

encore dans l'ignorance. Ils font des dépenses infinies pour satisfaire leur cupidité ou à se faire la guerre les uns aux autres, et n'en sauraient supporter une très-mé-diocre pourfaire connaître l'Evangile à cenx qui l'ignorent. L'espérance du gain les fait aller au bout du monde et tout hasarder pour s'enrichir; mais ils ne veulent pas s'incommoder pour saire porter la lumière de l'Evangile aux lieux où elle n'est point. Néanmoins Dicu en l'ordonnant aux apôtres, l'a ordonné à tous les chrétiens, comme il serait aisé de le faire voir. D'autres qui semblent être plus touchés de ce commandement de Jésus-Christ, envoient à la vérité grand nombre de missionnaires partout où ils peuvent; mais, sans blamer leur intention qui est assurement bonne à la considérer en général, on peut dire qu'une grande partie de ces gens-là n'est pas elle-même assez instruite du christianisme pour faire à Jésus-Christ de véritables disciples parmi les infidèles. Ils portent souvent avec eux l'esprit des sables, et ils ne tâchent de gagner ces peuples qu'en les trompant. Au lieu des principes simples de la religion chrétienne et des maximes admirables de sa morale, ils leur enseignent mille choses inutiles, pour ne pas dire fausses, et mille pratiques vaines qui n'ont point de rapport avec le culte que Dieu demande de nous, ni avec la charité qu'il veut que nous ayons pour le prochain. Ainsi il ne faut pas s'étonner que l'Evangile ne se répande pas beaucoup, parce que ceux à qui Dicu a commandé de le faire négligent ce commandement ou s'en acquittent trop mal. Il s'en faut donc prendre aux hommes et non pas à Dieu, qui leur a donné d'excellentes lois, mais qui ne les contraint pas de les observer.

Mais les incrédules prétendent que la Providence devrait plutôt mettre ordre à cela par des voies extraordinaires que d'attendre vainement des chrétiens l'exécution des ordres que, selon nous, elle leur a donnés, il y a si longtemps, sans qu'ils aient encore obéi comme il le faudrait. Je réponds à cela, outre ce que j'ai déjà dit de la liberté que Dieu a de donner ses biens à qui il lui platt, que l'on ne doit pas juger absolument de la conduite de la Providence par le passé. Peutêtre que le temps viendra auquel personno ne servira que le Créateur de l'univers et ne reconnaîtra aucune autre doctrine que celle de Jésus-Christ. Peut-être que ce temps sera infiniment plus long que celui qui se sera écoulé auparavant depuis la naissance du monde, et que les siècles d'ignorance ne passeront que pour très-peu d'années en comparaison des siècles éclairés; de sorte que la durée de la bénéficence de Dieu à cet égard sera infiniment plus considérable que les siècles pendant sesquels il semblera avoir négligé la plupart du genre humain.

La religion chrétienne nous apprend à la vérité que quelque jour l'état des honmes sur la terre changera entièrement, et que tous iront rendre compte de leurs actions pour être récompensés ou punis; mais elle ne nous dit point quand ce temps vieu-

dra; et ceux qui ava'ent cru que cela devait arriver bientôt après la venue de Jésus-Christ à cause de quelques paroles obscures de lui ou de ses apôtres, se trompaient entièrement comme nous le voyons aujourd'hui. Celui aux yeux duquel mitte ans ne sont que comme un jour (Il Pier., III, 8), et dans la colère duquel il n'y a qu'un jour, mais dans la faveur de qui il y a toute une vie (Ps. XXX, 6), peut avoir des vues incomparablement plus élendues et qui demandent beaucoup plus de temps. Nous de qui la vie est courte et qui regardons l'avenir comme une chose qui n'est pas à nous, nous nous impatientons, et l'ardeur de nos désirs nous fait encore trouver le temps plus long; mais Dieu, dans lequel il n'y a point de changement et qui voit lous les temps comme le présent, envisage tout autrement les choses que nous ne faisons, et regarde comme très-courtes toutes les durées bornées. Il ne faut donc pas juger de la Providence par le peu de temps qui s'est écoulé depuis que les hommes sont sur la terre, puisque dans l'éternité qui le suit elle peut prendre tel espace qu'il lui plaira pour répandre à pleines mains de nouveaux bienfaits sur toutes les nations.

Ce n'est là à la vérité qu'une conjecture, mais on m'avouera qu'elle n'a rien qui ne soit très-conforme à la grande idée que la religion chrétienne, aussi bien que la raison, nous donne de la bonté de Dieu et de son éternelle durée. On ne saurait rien produire de démonstratif contre cette pensée, et les incrédules ne peuvent supposer qu'elle est fausse, sans le prouver.

III. Ce que je viens de dire sustit pour résoudre leur seconde objection fondée sur le peu de connaissance du véritable christianisme que les chrétiens se reprochent les uns les autres. C'est par la faute des hommes que cela arrive. Dicu ne s'y oppose pour l'ordinaire pas autrement que par des lois accompagnées de peines et de récompenses. Mais il y a des gens qui croient que quelque jour Dieu réformera d'une manière tout extraordinaire la chrétienté. Cela pourrait être, mais quand il n'arriverait jamais, il faut se ressouvenir qu'il n'y a point de secte de quelque étenduc et qui ait duré un peu de temps si corrompue, que l'essence du christianisme ne s'y soit conservée, quoique les additions que plusieurs d'entre elles y ont faites la déligurent beaucoup. Ceux qui s'attachent à ces points essentiels qui sont justement ce qu'il y a de plus facile à entendre, et qui abandonnent le reste aux écoles ont une idée assez juste de la religion, et on ne leur peut nuòre reprocher qu'ils n'entendent pas ce qui est nécessaire au salut. Les reproches des controversistes tombent plutôt sur les docteurs que sur les personnes droites et sincères, qui prennent de la religion ce qu'elles en entendent et qui vivent conformément à ces idées.

IV. Les incrédules font une autre objection contre la religion qui paraît d'abord plus difficile à résoudre. C'est que les commandements les plus clairs et les plus essentiels de la religion chrétienne sont tres-pen observé parmi les chrétiens; d'où les incrédules concluent qu'elle ne produit pas assez d'éfet su les cœurs pour une religion que nous sottenons être révélée de Dieu, et que par conséquent elle n'est pas d'origine divine la conséquence est très-fausse, comme je le trai voir; mais il est important de représerter auparavant avec un peu plus d'étable les désordres du christianisme, parce que dans le fond la meilleure réponse que lu puisse faire aux incrédules, et la plus pre à les gagner, c'est de reconailre sucrement que nous avons tort d'observers interpréserve de Jésus-Christ et de tacher les observer mieux à l'avenir.

V. Au lieu que la religion chrétienne nou oblige de penser souvent à Dieu pour nous détacher des vanités de cette vie, et de nous instruire de nos devoirs contenus dans se lois pour lui obéir, à cause des grandes ncompenses et des terribles peines qu'il 12 attachées, on fait communément tout le cotraire parmi les chrétiens. On pense luis-rrement à Dieu, et l'on est aussi violenment occupé, ou peu s'en faut, par l'avance, par l'ambition ou par l'amour des plaisirs. 🕸 les peuples chez qui l'Evangile n'est pas onnu, quoiqu'il y ait quelque difference dem la manière dont on s'abandonne à ces persions. Il y a, je l'avoue, de la diversité der les coutumes; mais les trois passions (" j'ai nommées sont l'âme de la pluparité actions des chrétiens, aussi bien que de cho des parens. On est aussi enivre parmi Mo des vanités de la vie qu'on l'est parmi est. et l'argueil et l'insolence des riches at son presque pas moindres en Burope que de le fond de l'Asie. On étudie parmi les chrtiens l'art de satisfaire ses passions, d'e s'y applique tout entier, tout de meme " si Dieu avait promis le bonheur éterneliers qui s'y attachent, et menace des print of nelles ceux qui emploieraient plus de la à étudier sa volonté et à régler lean mes sur ses lois.

Il est vrai que l'on passe quelque les dans les églises, que l'on fait quelques par res ou quelques lectures pieuses; temps que l'on y met est-il comparate celui que l'on emploie en des chose at on pourrait fort bien se passer? Ou por pas parler du temps, peul-on dire que plus d'envie de s'instruire de ses delor de les pratiquer que de devenir richt satisfaire quelque autre passion! lord par exemple que l'on entende la mora Jésus-Christ comme les finesses de coste ce, ct que l'on parle de la première ant de tant de plaisir que l'on s'entreirel tiers du second parmi ceux qui sappin au négoce? Cela devrait pourtant étre que l'on ne sera pas sauvé pour avoir Manager marchand, mais pour avoir bies st pratiqué le christianisme. On prei bri même chose des autres profession quelles les chrétiens emploient toute les Bien des gens pourraient-ils assert ser rement qu'ils aimeraient micus aunt ! rit plein de lumières et le cœur porté à heir à l'Evangile, et être pauvres, méprisés, aïs, accablés de peine, que d'être riches, stimes et à leur aise, avoir peu de connaisnce du christianisme, et l'observer comme

on fait ordinairement (1)?

L'on fait néanmoins profession de vouloir ivre en gens de bien; l'on prend les dehors pour ainsi dire les habits de la religion; ais par malheur on s'arrête là, et la conuite de la vie contredit, comme je viens de e saire voir, la profession que l'on sait. On git communément tout de même que si la eligion chrétienne était toute renfermée dans es murailles des temples, et qu'elle ne constat qu'en quelques pratiques extérieures; u lieu que les apotres nous apprennent que religion, après le culte que Dieu demande e nous, consiste principalement dans la nanière dont nous vivons avec les autres

Si l'on examine avec un peu de soin la onduite publique de la plupart des chrétiens n verra qu'ils n'observent entre eux aucune ègle de justice qu'autant que l'intérêt partiulier de chacun d'eux s'y accommode. Auement s'ils trouvent leur compte à les vioer, c'est-à-dire s'il y a de l'avantage à le ire, et qu'il n'y ait rien à craindre ni du ôté des lois ni du côté de la réputation, ils e manquent presque jamais de les violer. ourvu qu'on ne leur puisse intenter aucun rocès dans les formes et que leur réputation en soit pas si fort tachée que cela leur orte du préjudice dans le monde, il n'y a raude ni fourberie qu'ils ne fassent. On apelle communément un honnête homme un omme qu'on ne saurait faire punir par les ois, et qui ne vit pas plus mal que les aues, selon les coutumes du lieu où il demeure. n homme de bien, selon l'idée du vulgaire. un homme qui regarde un peu micux s dehors à l'égard de ce qu'on appelle la été, c'est-à-dire des exercices publics dont fréquentation est une marque très-équique d'une bonne disposition intérieure. on voit à tous moments des gens exacts ens cette sorte de devoirs, et dont les disours semblent aussi marquer de la piété, ui sont néanmoins aussi avides et aussi in stes que ceux qui font le moins profession e vertu. Si l'on examine de près ces gens bien et d'honneur, on trouvera souvent ue l'on n'est redevable de leur apparence de ertu qu'aux lois et qu'à la coutume, et nulment à l'Evangile, dont ils n'ont que trèseu de connaissance, et qu'ils n'observent

u'autant que cela leur est utile. Que si l'on viole communément la justice e la sorte, que peut-on dire de la charité, ui s'étend beaucoup plus loin? Voit-on eaucoup de gens qui s'intéressent dans

(!) Cependant Cicéron dans Lactance, Instit. liv.v, c. 12, 'es avoir décrit un méchant homme très-heureux en le vie et un homme de bien très-malheureux , ajoute la n'y s personne qui soit si iusensé, qu'il n'aimht mieux le dernier : « Quis tandem erit tam demens, qui du- le utrum se esse malit ? »

l'honneur de leur prochain comme dans le leur propre? Témoigne-t-on seulement de la retenue à juger de lui? N'en fait-on pas trèsfacilement de mauvais jugements, sans considérer le tort que ces jugements lui peuvent faire? Au contraire n'a-t-on pas toutes les peines du monde à en avoir bonne opinion? On juge presque partout des sentiments de ceux qui ne sont pas de la même société chrétienne d'une manière tout à fait injuste. On les damne hautement sans avoir aucun égard à leurs mœurs et sans entendre leurs opinions. En conséquence de cela on leur fait tout le mal qu'on leur peut saire en cette vie. Cette conduite si opposée à la charité passe même pour zèle et pour dévotion; et les chrétiens s'imaginent (qui le pourrait croire si on ne le voyait pas tous les jours?) de gagner le ciel en déchirant et en persécutant cruellement leur prochain. La douceur et la charité dont le Nouveau Testament est plein passent dans l'esprit de ces faux zélés pour indifférence dans la religion; et l'emportement et la cruauté sont les caractères des bons chrétiens, si on les en croit. Ceux qui devraient instruire les autres de la retenue que l'on doit avoir à juger de son prochain et des dogmes que l'on n'entend pas (devoirs que la seule humanité nous devrait apprendre ) passent leur vie à irriter les peuples ignorants par des discours publics et particuliers contre tous les autres chrétiens, et sont d'aussi bons modèles pour juger témérairement et pour perséculer sans pilié, qu'ils sont de mauvais exemples à suivre

pour se conduire chrétiennement.

A l'égard des autres intérêts temporels du prochain, combien peu de gens y a-t-il, je ne dirai pas qui les égalent aux seurs, comme ils le devraient selon l'Evangile, mais qui tâchent de les procurer, comme ils le pourraient faire, sans s'incommoder? Il semble que pourvu que l'on soit à son aise et que l'on n'ait rien à craindre pour soi-même, il n'importe nullement que les autres gémissent, par exemple, sous un travail excessif pour gagner ce qui leur est absolument nécessaire, et vivent dans la crainte de la mendicilé s'il leur arrive quelque accident fâcheux. Les autres se doivent passer de tout et nous de rien ; il n'y a point de récompense trop petite pour eux ni de profit trop grand pour nous ; c'est assez pour eux de ne pas mourir de faim, mais pour nous il n'y a point de richesses qui soient excessives. En bien des lieux un homme passe même pour un homme d'une vertu exemplaire lorsqu'il no tâche pas de nuire à son prochain, quoiqu'il ne lui fasse aucun bien, pouvant néanmoins le secourir sans porter aucun préjudice à ses propres affaires. La charité parmi ces gens-là est une vertu pour ainsi dire purement négative, et qui consiste à ne pas saire du mal, mais nullement à faire du bien et à s'employer avec ardeur pour son prochain, comme l'Evangile le veut. Cette sorte de personnes ne peuvent être portées qu'avec toutes les peines du monde, quand leur intérét n'y est pas mélé, à sortir de leur indolence

les lois approuvent ou tolèrent des crimes qui sont un très-grand préjudice à la société. Dans la première, les bonnes lois retiennent au moins une partie des citoyens dans leur devoir, et empéchent que les autres ne commettent de si grands excès; mais dans l'autre le législateur lache entièrement la bride aux vices et n'y met aucune borne, ce qui fait qu'une insinité de gens s'y abandonnent entièrement. Il en est de même à plusieurs égards du christianisme et du paganisme; mais je n'en apporterai que deux exemples. Les idées de justice et de charité que l'Evangile a introduites dans le monde n'y ont pas fait à la vérité tout l'effet qu'elles y devaient faire; mais elles ont fait condamner parmi les Romains une coutume horrible qui faisait que l'on regardait, pour se diverlir, des hommes s'entre-tuer les uns les autres, ou se hattre avec un très-grand péril contre des bêtes farouches. Un si cruel divertissement dura plusieurs siècles à Rome sans que l'humanité du peuple romain, tant vantée par ses historiens, en sût le moins du monde blessée. Le même peuple, aussi bien que les tirecs, était si horriblement adonné aux fem-mes et à l'amour des garçons, que l'on ne soupçonnaît pas qu'il y cut le moindre mal en cela, pourvu que l'on n'en sit pas moins ses affaires. Qu'on lise leurs poètes comiques et satiriques, et l'on verra non seulement la vérité du fait, mais encore les sâcheuses suites de ces débauches. Parmi les chrétiens, l'une a toujours été détestée et infiniment plus rare; et l'autre a été beaucoup moins grande, parce que l'une et l'autre sont également condamnées dans l'Evangile. Parmi les parens, on s'abandonnait non seulement impunément à mille infâmes débauches, mais encore sans remords de conscience, parce qu'on ne savait pas qu'elles fussent mau-vaises. Cela faisait qu'on ne s'en corrigeait point que lorsque le corps usé ne pouvait plus fournir aux désordres de l'esprit, et que l'on n'en témoignait jamais aucun déplaisir qui en pût détourner la jeunesse. Tout ce que les vieillards pouvaient dire aux jeunes gens, c'était de ne goûter les plaisirs de la chair qu'autant que cela était compatible avec le bien de leurs familles. Mais sous le christianisme, la connaissance que l'on a que l'on fait malen se laissant aller à la débauche est pour ainsi dire un frein qui en arrête un grand nombre dans le milieu des plaisirs, et un levain qui produit souvent la repentance, et qui sait qu'on tâche d'en détourner les autres après en être revenu.

Je ne dirai pas que la justice est beaucoup micux administrée parmi les chrétiens qu'ailleurs; mais on ne peut pas au moins nier que les lois civiles et politiques n'y soient incomparablement meilleures que parmi les païens.
D'où vient cela? C'est que les lois de l'Evangile ont fixé les idées du mal et du bien, chancelantes parmi les autres peuples, ou même les ont introduites de nouveau; ce qui fait que ceux qui font du mal n'oseraient le soutenir, et empêche qu'il ne se commette une infinité d'excès qui se commettraient

ouvertement. Pour vivre avec quelque retenue parmi les Grecs et les Romains, il fallait avoir été bien élevé ou avoir appris la philosophie; et encore se laissait-on aller à benucoup d'injustices que rien ne rendait infames qu'un excès horrible. Mais parmi les chrétiens on apprend presque malgré soi les lois qui les condamnent, et on n'oserait dire que la moindre injustice soit permise. Les souverains n'abusent pas de leur autorité comme ils le faisaient sous le paganisme pour la même raison; et les peuples jouissent plus tranquillement et avec plus de sûrcté des fruits de leurs travaux; surtout dans les lieux où la connaissance du christianisme est plus grande qu'ailleurs (1).

#### CHAPITRE VI.

Que les incrédules ne peuvent pas conclure que la religion chrétienne est fausse de ce que les théologiens qu'ils connaissent répondent mal à leurs difficultés, ou soutiennent des dogmes faux comme véritables, et comme la doctrine de Jésus-Christ.

I. Si je dis en général que l'une des principales choses qui jettent dans l'incrédulité des personnes qui ne sont pas d'ailleurs destituées d'esprit ni de jugement, ce sont les mauvaises réponses qu'on fait souvent à leurs difficultés, et les dogmes absurdes que l'on soutient contre eux comme véritables, aucune société chrétienne ne me contredira, parce qu'elles s'accusent les unes les autres de très-grandes erreurs. Ainsi sans en nommer aucune en particulier, j'en laisse faire l'application à chacun comme il le trouvera à propos.

Comme il y a beaucoup de choses difficiles à comprendre dans les systèmes de théologie, et qui font naître de grandes difficultés dans l'esprit de ceux qui les lisent ou qui les entendent dire, il ne faut pas s'étonner que des gens qui ont quelque pénétration proposent des doutes aux théologiens. Dans la supposition même que chaque société chrétienne fait que toutes les autres errent en quelque chose, on ne peut pas trouver étrange que l'on dise que les incrédules font aux théologiens des objections que ces derniers ne peuvent pas résoudre dans leurs hypothèses, ou qu'ils résolvent en se contredisant. C'est co que les théologiens eux-mêmes se reprochent dans leurs ouvrages. Supposons done qu'un homme qui n'est pas tout à fait destitué de lumières remarque dans la société dans laquelle il est né que la manière dont on explique quelque dogme de la religion chrétienne est sujette à de grandes difficultés, ou est entièrement fausse. Supposons encore que cet homme croie que les théologiens de son pays sont de très-habiles gens et ceux qui entendent le mieux le christianisme; opinion assez commune, surtout parmi ceux qui no sont pas sortis de leur pays ou qui n'ont pas lu les

<sup>(1)</sup> On peut voir dans Eusèbe, Prép. évang., liv. I. c. 4, le changement en bien, qui était arrivé, parmi plusieurs peupies, par le moyen de la religion chrétienne.

livres des autres sectes. Lorsqu'il voit que les théologiens qu'il consulte ne le satisfont pas ou même soutiennent des faussetés, il conclut de là que la religion de son pays n'est pas véritable, et par conséquent que la religion chrétienne est entièrement fausse. S'il arrive qu'un homme qui est une fois entré dans ces pensées ne lisc jamais les ouvrages des autres chrétiens qui sont exempts des erreurs qui le choquent, plus sa vie est longue, plus il se confirme dans son opinion, parce que dès que l'on a découvert une erreur, plus longtemps on y perse, plus on la reconnaît nour ce qu'elle est. Quand on ne sait rien de meilleur sur le sujet dont il s'agit, et que l'on n'a pas assez de pénétration et d'étude pour découvrir par soi-même la vérité, il est difficile de s'empécher de douter de tout; parce que l'on soupçonne facilement que le reste de la théologie que l'on n'a pas examiné n'est pas meilleur; et que l'on voit que le dogme dont on a reconnu la fausseté ne passe pas pour moins capital que les autres. Mais supposons encore qu'un homme qui est détourné par d'autres affaires et qui ne peut pas donner assez de temps à cet examen (comme il y en a une infinité), lise néanmoins quelques livres de controverse écrits par des personnes d'esprit des deux côlés, il s'apercevra souvent que les deux partis attaquent fort bien et se défendent très-mal. Cet homme conclura de là, et souvent avec raison, que ces deux partis ont tort; plus il les écoutera tour à tour, plus il s'en convaincra, et enfin il viendra à croire qu'il n'y a rien de vrai, parce qu'il n'a pas assez de pénétration pour développer la vérité des mensonges qui l'environnent Si l'on ajoute à cela qu'il y a d'autres motifs intérieurs et extérieurs qui le portent à l'incrédulité, comme il n'y en a que trop, voilà un homme dans un scepticisme presque incurable ou même dans une incrédulité formelle dont il ne sera pas facile de le tirer.

11. Ce que je viens de proposer comme des suppositions se trouve réellement dans une très-grande partie de la chrétienté, et il y a une infinité de gens en Italie, en France, en Espagne et en Allemagne (car il le faut dire, ct je ne dois pas cacher que je ne suis pas des sentiments particuliers qui règnent dans ces lieux), il y a, dis-je, une infinité de gens qui sont dans le cas que je viens de décrire. lls voient des sentiments manifestement faux établis dans ces vastes étendues de pays par autorité publique; s'ils proposent quelques difficultés, on les résout pitoyablement : après quoi s'ils osent répliquer, on les accable de censures et de menaces, pour ne pas dire qu'on les met à l'inquisition et qu'on les fait brûler s'ils s'obstinent. Cependant les théologions défendent ces dogmes palpablement faux avec toute la chaleur dont ils sont capables; ils y emploient tout leur esprit et toute leur éloquence. Bien des larques qui ne manquent pas de pénétration et qui néanmoins ne savent pas mieux, jugent que c'est là un effet la religion chrétienne; et comme ils comprennent très-distinctement que co

qu'on dit est faux, ils en concluent que cette religion n'est point véritable.

Il y en a d'autres qui joignent à leur méditation la lecture de quelques livres de rontroverse des docteurs catholiques romains et des protestants; et ils voient que ces derniers ruinent de fond en comble les dogmes particuliers de l'Eglise romaine. Ils en concluent avec raison qu'ils sont faux, et tous les efforts de leurs docteurs ne sauraient leur ôter cette opinion. D'un autre côté ils trouvent souvent des livres d'auteurs catholiques romains qui attaquent parsaitement bien certains dogmes particuliers de quelques-uns des protestants, qui se tirent aussi mal d'affaire qu'ils font bien en attaquant les catholiques. Ils jugent aussi que ces protestants ont tort, et comme leur examen ne s'etend pas à toutes les sectes séparées de l'Eglise romaine, ils les confondent l'une avec l'autre et les condamnent toutes également : de sorte qu'ensin ils se persuadent que la verité ne se trouve nulle part. Outre les autres motifs qui les peuvent confirmer dans cette pensée, et dont j'ai déjà parlé, ils voient deux choses qui les frappent si fort qu'ils demenrent pour jamais dans leur opinion s'il ne leur tombe aucun meilleur livre entre les mains, ou si personne ne les tire au plus tôt de cet embarras.

La première, c'est qu'il est visiblement de l'intérêt temporel des théologiens de soutenir ces dogmes. Ceux qui les défendent avec chaleur et qui déclament avec le plus de véhémence contre les autres sociétés chrétiennes sont avancés et parviennent aux dignités les plus considérables du parti. Au contraire, si quelqu'un s'avise de témoigner quelque retenue, et qu'il se sasse un point de conscience d'avoir de la modération envers ceux que l'on appelle hérétiques ou hétérodoxes, il faut qu'il ait bien de la faveur pour ne pas être exclu pour jamais de toutes sortes d'emplois, et pour ne pas se perdre. En certaiss lieux il ne faut que cela pour être absolument perdu, et presque partout, si l'on témoigne que l'on n'est pas de tous les sentiments du parti, avec quelque modestie qu'on le fasse, il n'y a point de miséricorde, il faut souffer tout ce que la haine et la cruauté peuvest faire, lorsqu'elles sont revêtues du prétexte de la religion.

L'autre chose qui confirme les incrédules dans leur disposition, c'est que, contre les principes les plus clairs de toute sorte d'équité, dans les dogmes controversés, les théologiens veulent être juges et parties, quelque visible intérêt qu'ils aient à favoriser l'un des partis. Quelque peu de sujet que l'on ait d'étre satisfait de leurs décisions et de leurs réponses, il s'y faut soumettre contre toutes ses lumières, parce qu'ils les jugent bonnes et solides. Il ne faut pas même, si on les ca croit, lire les livres de leurs adversaires, ou si on les lit, ce doit être avec dessein de trouver leurs raisons mauvaises, sans quoi il fast subir la condamnation de leurs parties.

Les incrédules, qui sont convaincus de la fausseté de divers dogmes par iculiers, et qui roient qu'on ne les défend que par intérêt nondain et par des voies tout à fait injustes t violentes, concluent que les théologiens, et par conséquent tous les chrétiens ne sont que des factieux et des ennemis de la vérité, ussi bien que ceux qui font profession es autres religions que l'on voit dans le aonde.

III. On ne peut pas douter que ce ne soient à de très-violents préjugés contre quelques ociétés chrétiennes; mais il est aisé de faire oir qu'ils ne doivent pas rejaillir contre le hristianisme en général. Premièrement, les ncrédules ne peuvent pas supposer sans xamen, comme ils le font en cette occa-ion, que l'idée que l'on a en leur pays de la cligion chrétienne ou celle de quelques théoogiens qu'ils ont lus soit effectivement la néme que celle de ses premiers fondateurs. l peut s'être glissé insensiblement du chanement dans la doctrine des chrétiens qu'ils onnaissent, et elle peut être ainsi fort disséente de celle de Jésus-Christ et de ses apôres. Personne ne peut s'assurer du contraire ans remonter à la source pour la comparer vec les ruisseaux que l'on dit en être coués, c'est-à-dire sans lire les écrits des apôres et comparer leur doctrine avec celle que on fait passer aujourd'hui pour les sentients des fondateurs du christianisme. C'est e que les incrédules sont indispensablement bligés de faire avant que de juger que la octrine de Jésus-Christ est fausse. Autreent ils imiteraient les mauvais juges qui e daignent pas examiner les pièces d'un rocès, mais qui décident sur le premier raport qu'on leur en fait. Je suis persuadé que les incrédules des lieux que j'ai nommés draient dans cet examen, ils verraient bient que la plupart des dogmes qui leur font la peine ne se trouvent pas dans les écrits es apôtres, et que par conséquent on ne ur doit pas attribuer tout ce que pensent s chrétiens d'aujourd'huí.

On doit don**c** observer la même chose partout, non juger de l'Evangile sur les sentiments çus dans les lieux où l'on est, sans l'exainer en lui-même; ou, ce qui est encore s, le condamuer sur les discours d'un mauis prédicateur, qui le représente tout au-ement qu'il n'est. Cependant il y a bien des ns qui jugent mal de la religion chrétienne r les explications qu'ils en entendent donr dans les chaires, qui ne sont que trop uvent mal pourvues. Bien des choses que n y dit, loin de souffrir un examen rigouux de personnes judicieuses, se souffriient à peine dans la conversation de gens i ne scraient pas tout à fait destitués de n goût. On ne peut sans une injustice ante confondre ces sortes de discours avec parole de Dieu, quoiqu'il y ait des gens i uffectent de leur donner ce nom, comme c'étaient des apôtres-inspirés et autorisés r des miracles qui parlassent au peuple. devrait avoir un peu plus de respect pour rangile que d'appeler les méditations que Tait aujourd'hui du même nom que les

ours de Jésus-Christ et de ses apôtres. Je

ne ferais pas cette remarque si de semblables expressions ne donnaient lieu aux incrédules de mépriser le christianisme, aussi digne d'être admiré par les esprits les plus pénétrants et les plus so'ides, que quantité de sermons méritent d'être méprisés par les personnes les plus vulgaires et les moins éclairées.

Comme on ne pourrait souffrir l'injustice d'un homme qui jugerait des sentiments d'un auteur, quel qu'il sût, sur les discours d'un autre qui peut-être ne l'entendrait pas et qui aurait intéret de les expliquer d'une certaine manière, et prétendrait en même temps avoir droit de faire recevoir ses explications comme infaillibles, les incrédules ne sauraient attribuer aux apôtres les sentiments qu'ils entendent proposer comme des doctrines apostoliques, de la manière dont je viens de le dire, sans vouloir passer pour les plus injustes de tous les hommes, qu'après les avoir comparés avec soin aux écrits des apôtres.

Secondement, les incrédules commettent une autre faute qui n'est guère moindre lorsqu'à cause des opinions fausses qu'ils ont lues dans les écrits de quelques théologiens ou qu'ils leur ont our dire, ils rejettent toute la doctrine chrétienne. Car ensin on ne peut pas disconvenir qu'il ne se puisse faire qu'il y ait bien des vérités mélées parmi des mensonges; et comme on ne peut pas dire qu'un livre ne contient que la vérité toute pure à cause de quelque peu de vérités qu'on y a trouvées, on ne peut pas juger aussi que tout est faux parce qu'on y a découvert quelques mensonges. Quelle histoire profane, par exemple, y a-t-il, soit ancienne ou moderne, où il n'y ait quelque mélange du vrai et du faux? Cependant on ne dit point qu'il n'y a rien de véritable ni rien d'assuré dans l'histoire. On tâche seulement de distinguer le vrai du faux. Il en faut user de même dans les explications que 1'on lit ou que l'on entend des dogmes de la religion chrétienne. On ne doit ni les rejeter ni les recevoir entièrement, à cause du mélange de la vérité et du mensonge qui peut y être. Il faut, comme je l'ai déjà dit, les comparer aux écrits des fondateurs du christianisme, et juger par ces écrits et de la religion en elle-même et de ce qu'il ly a de vrai dans les sentiments des théologiens modernes. C'est là pour ainsi dire la pierre de touche par laquelle seule on peut connaître la véritable doctrine des apôtres.

En troisième lieu, les incrédules ne peuvent pas ignorer qu'une vérité ne change point do nature pour être mal désendue. On voit tous les jours de très-bonnes causes mal soutenues par des avocats qui n'entendent pas leur métier. Tous les chrétiens tombent même d'accord qu'il y a une infinité de livres dont les auteurs défendent la vérité, mais la défendent si mal, qu'à n'en juger que par là on la condamnerait infailliblement. Bien des gens, par exemple, qui n'ont pas assez étudié les écrits des apôtres, disent qu'ils ne voient aucun caractère de divinité dans la doctrine de l'Evangile, et qu'ils n'en sauraient con-

raisonner là-dessus, parce qu'on les doit supposer infaillibles, quoiqu'on n'en ait aucune preuve. Ils regardent l'examen en ces matières comme une chose absolument impossible à la plupart des chrétiens, pour qui ils ne voient rien de plus sûr que de s'en remeltre aveuglément à leurs conduc-

Ces discours, que l'on tient très-commu-nément dans les chaires et ailleurs, ont fait depuis longtemps et sont tous les jours un très-grand nombre d'incrédules. Car la première pensée qui vient alors dans l'esprit, c'est que ceux qui parlent de la sorte ne sont pas trop assurés de ce qu'ils disent, et ont dessein de tromper, parce qu'il n'y a rien de si absurde ni de si faux que l'on ne puisse défendre par ces mêmes principes. Si dans les choses de la vie on nous faisait de semblables discours, nous croirions en effet qu'on aurait dessein de nous surprendre. Si on nous voulait vendre quelque chose et qu'on nous dit que nous nous gardassions bien de l'examiner, nous soupconnerions à l'instant qu'on nous voudrait faire quelque tromperie. Nous n'avons en matière de religion, non plus qu'en autres choses, aucun guide pour discerner une religion fausse d'une véritable, que la raison. Ce n'est encore qu'en raisonnant que nous pouvons connaître le sens des paroles que nous trouvons dans les livres que nous avons reconnu contenir la révélation. Cependant ces gens-là voudraient que nous n'apportassions, en cette occasion, qu'une crédulité sans bornes, prêts à recevoir tout ce qu'on nous dit, quelque opposé qu'il puisse être à toutes nos lumières. Ils tremblent dès qu'ils entendent parler d'un homme qui ne se paie que de raisons, et que des mots qui ne signisient rien ou une autorité mal sondée ne peuvent satisfaire. Les incrédules concluent de là qu'on les veut tromper, et que l'on sent bien que les dogmes que l'on veut introduire sont insoutenables, puisqu'on ne veut pas souffrir qu'on les examine. Comme on fait passer cette étrange doctrine pour l'une des principales du christianisme, ceux qui n'ont pas lu avec assez d'attention les écrits des apôtres s'imaginent qu'elle est en effet venue d'eux, et les enveloppent dans les micines soupçons qu'ils forment contre quelques théologiens modernes.

Après avoir avancé des principes si opposés à la nature de l'homme, on débite ensuite aux âmes crédules la transsubstantiation et autres semblables dogmes, que l'on fait couler en vertu de la maxime de ne raisonner point en matière de religion. Les incrédules ne manquent pas néanmoins de s'apercevoir de la fausseté de ces sentiments; et ils se confirment plus que jamais dans les pensées désavantageuses qu'ils ont de la re-

igion chrétienne.

Mais ils doivent remarquer que les apôtres e nous enseignent nulle part que nous ne evons pas employer notre raison pour examiner si la religion est vraie ou non, ni our savoir ce que les paroles dont ils se

servent veulent dire. Au contraire, ils supposent partout que l'on doit examiner ce qu'ils disent, et ne s'y rendre qu'après avoir reconnu qu'ils n'avancent rien que la vérité. Ils supposent aussi que nous sommes raisonnables et capables de donner un bon sens à leurs paroles, en nous servant de tout ce qu'ona accoutumé d'employer pour entendre le langage des autres. Ils ne disent nulle part qu'ils nous enseignent des choses qui paraissent ou qui sont en effet contraires à la raison; ni qu'il faut renoncer à nos lumières pour les embrasser. Ils savaient bien qu'ils avaient affaire à des hommes qui ne jugent de rien qu'en acquiesçant à leur

propre raisonnement.

Ce n'est pas que nous comprenions entièrement toutes les choses dont les apôtres nous parlent, telles que sont, par exemple, les propriétés divines; mais au moins nous nous en formons quelque idée qui n'est nullement contraire à la raison; et il n'est pas besoin que nous en ayons une idée comp'ète et exacte pour être sauvés. La raison seule nous apprend aussi que nous ne pouvons pas connaître exactement ces sortes de choses ni une infinité d'autres, et que nous ne devons pas juger de ce que nous n'entendons pas. C'est encore une règle de grammaire ou de critique de ne rien décider sur une expression équivoque ou obscure. Ainsi il ne faut point sacrifier notre raison ni nos règles de grammaire à la foi, comme si elles lu: étaient opposées, pour croire ce que disent les apôtres; mais il faut se souvenir que nous n'avons pas des idées exactes de tout, et ne juger que de ce que nous savons et à proportion que nous le connaissons. Il ne faut point non plus renoncer aux règles de la critique, qui sont fondées sur le bon sens et sur l'usage constant des langues, pour entendre ce que les apôtres disent. Au contraire on doit employer la raison et la critique dans toute leur étendue, et l'on verra qu'il n'y a rien dans la doctrine des apôtres qui blesse le moins du monde les véritables lumières de la raison ni qui ne puisse être expliqué, autant qu'il est nécessaire, par les règles d'une bonne critique.

Ceux qui rejettent l'une ou l'autre ne le font que parce qu'ils ont introduit dans la religion de nouveaux dogmes qu'ils attribuent mal à propos aux apôtres, ou parce qu'ils ne savent pas bien raisonner ni se servir de la critique comme il le faut. Par exemple, ce qu'on appelle présence réelle du corps de Jésus-Christ dans l'eucharistie ou transsubstantiation, et que l'on ne peut admettre sans renoucer à la raison, ni trouver dans les écrits des apôtres en se servant des règles de la bonne grammaire, la présence réelle, dis-je, ou la transsubstantiation sont des dogmes auxquels les apôtres n'ont jamais pensé. C'est en faveur de ces dogmes nouveaux, et nullement de la doctrine des apôtres, que l'on déclame contre la raison et

contre la critique.

Pour moi, après avoir étudié ces matières autant que j'en suis capable, je crois pouvoir soutenir que l'on ne saurait extraire aucune proposition des Evangiles ou des autres écrits des apôtres, exprimée dans leurs termes, qui ne soit parfaitement conforme à la raison, si on l'explique par les mêmes règles de grammaire par lesquelles on explique tous les autres auteurs. Je soutiens encore qu'il ne faut rien supposer que de trèsraisonnable pour reconnaître que la religion chrétienne est de révélation divine.

V. Quelques théologiens qui n'ont pas assez médité l'Ecriture sainte, soutiennent une autre chose qui n'est pas moins propre à détourner les incrédules de croire en Jésus-Christ que les maximes que je viens de réfuter. Ils disent que plusieurs des commandements de l'Evangile sont des commandements arbitraires et dont on ne saurait rendre aucune bonne raison que la volonté de Dicu, ou qu'il n'a donnés aux hommes que pour les humilier. Ils croient que Dieu a voulu en partie qu'il y eût des mystères dans la religion, comme la présence réelle ou la transsubstantiation, pour mortifier l'orgueil de l'homme qui n'y comprend rien du tout. Ils disent que renoncer à ses passions, comme l'Evangile l'ordonne, est un commandement qui n'a d'autre raison que le bon plaisir de Dieu.

Il est indubitable que lorsque l'on est assuré qu'une chose est de révélation divine, il la faut embrasser ou lui obéir, quand même nous n'en comprendrions point la raison; et c'est ce que disent plusieurs théologiens de divers commandements cérémoniels de la loi de Moïse. D'habiles gens (1) ont entrepris néanmoins de faire voir le contraire à l'égard de ces cérémonies, et l'on peut dire en général qu'ils n'y ont pas mal réussi. Mais à l'égard des commandements de l'Evangile, on peut soutenir hardiment qu'il n'y en a pas un dont il ne soit très-facile de rendre raison, supposé la nature humaine

dans l'état où elle est.

Il n'y a rien de plus faux ni de plus con-traire à la nature de l'Evangile que de s'imaginer que Dicu s'est proposé en partie de faire voir simplement qu'il est le maître, en ordonnant des choses aux hommes qui n'ont aucun rapport à leur propre bien. La religion n'a été révélée que pour nous, et non pas pour Dieu, qui, absolument parlant, n'a que faire ni de ce que nous pensons de lui, ni du culte que nous lui rendons. Il s'est suit connaître à nous à dessein sculement de nous rendre heureux, et nous a donné des lois propres à nous faire goûter un bonheur aussi grand qu'il peut l'être ici-bas, si tout le genre humain les observait, et propres en même temps à conduire au bonheur éternel ceux qui seur obéiront, malgré le mauvais exemple des autres.

Par exemple, l'Evangile nous ordonne de renoncer à nos passions ou à nous-mêmes, ce qui est la même chose, non seulement pour donner à Dieu cette marque de notre

(1) Jean Marsham, Jean Spencer, etc. Voyez aussi le Comment. philologique sur le Pentateuque.

soumission à ses ordres, mais pour le bien de la sociélé humaine. Renoncer à soi-même ou à ses passions, ne signifie autre chose que présérer l'observation des lois de l'Evangile à ses désirs déréglés. Toutes ces lois tendent au bien des hommes, et l'on n'en saurait produire une seule qui ne soit de cette nature. Supposons qu'un homme, après avoir souffert quelque injure d'un autre, souhaite de se venger; s'il fait réflexion sur ce que l'Evangile lui ordonne, il trouvera que c'est là un de ces désirs auxquels il faut renoncer. La raison de cela est que si l'on se vengeait. celui de qui l'on se vengerait ne manquerait pas de vouloir aussi se venger à son tour, et qu'ainsi cela ne finirait jamais, ce qui troublerait entièrement la société. C'est pour cela que Dicu, qui l'a formée et qui en est le protecteur, défend de se venger, et déclare qu'il punira ceux qui le feront. Que l'on examine tous les autres désirs opposés aux préceptes de l'Evangile, et l'on trouvera que l'on ne saurait s'y abandonner sans nuire à

la société humaine (1).

On dira peut-être néanmoins que lorsque l'Evangile nous ordonne de renoncer au desir de la vie plutôt que de violer aucun de ses commandements, ou de souffrir la mort pour cela, s'il est nécessaire, il n'a pas égard au bien de la société, mais seulement à la volonté de Dieu. Mais si l'on y prend garde de près, on verra que l'on ne peut guère faire de chose plus utile au genre humain que celle-là. Il lui est utile sans doute d'observer des lois qui lui apportent d'aussi grands avantages que celles de Jésus-Christ; et on ne le peut porter à cette obscrvation par un exemple plus efficace que celui qu'on **lui donne en mourant, plutôt que de v**ioler une de ces lois. Si tous les hommes étaient dans une semblable disposition, il est visible qu'ils contribueraient autant qu'ils pourraient au bonheur les uns des autres, ou qu'ils aimeraient leur prochain comme euxmêmes; et ainsi ceux qui sacrifient leur vie pour porter les autres à obéir à l'Evangile par leur exemple, font une chose très-utile à la société. Si l'on regarde comme une chose très-utile pour chaque état qu'il se trouve des gens qui veuillent hasarder leur vie et la perdre pour leur patrie, il est clair qu'on doit reconnaître qu'il est très-avantageux pour le genre humain qu'il y ait des hommes qui lui veuillent donner des exemples de verlu, en souffrant constamment la mort plutôt que de rien faire qui la blesse. Ce courage est d'autant plus grand et plus relevé que tout le genre humain est plus étendu qu'aucun état particulier. Il est donc saux que les lois de l'Evangile soient des lois arbitraires, et non des commandements dounés aux hommes pour leur bien.

Il est encore faux que Dieu ait voulu qu'il

<sup>(1)</sup> Lactance a raison d'approuver le sentiment des stoiciens, approuvé par Cicéron dans ses Offices, Kv. III, c. 5. C'est que l'homme ne peut pas nuire à son semblable, en suivant la nature. Voyez cet endroit de Cicéron et Lactance, Just. hr. VI, c. 10.

y cût des mystères dans la religion auxquels on ne comprit rien du tout, seulement pour humilier l'esprit de l'homme. Le dogme de la présence réelle du corps de Jésus-Christ dans l'eucharistie n'est point un dogme des apôtres, et ils ne nous en proposent aucun à croire dont nous ne puissions former aucune idée, pas même confuse, comme on le peut dire de celui-là. Pour croire quelque chose et pour en tirer des usages salutaires, il n'est pas nécessaire à la vérilé que nous en formions une idée exacte et distincte; mais au moins il faut que nous en ayons quelqu'idée générale ou confuse; car on ne peut croire ce qu'on n'entend en aucune manière, puisque croire une proposition véritable c'est acquiescer au rapport que l'on voit entre les termes dont elle est composée, comme les logiciens l'enseignent, et que l'on ne peut acquiescer à un rapport que l'on ne voit point.

Par exemple, quand on me dit: Les morts ressusciteront, j'entends non seulement ce que veulent dire les termes de morts et de ressusciter, mais je vois clairement le rapport que l'on dit être entre ces deux choses encore que je ne sache point distinctement la manière et les circonstances de la résurrection. Mais si l'on me disait : Les morts ressusciteront et ne ressusciteront point en même. temps, sans qu'il y eût d'équivoque dans les termes de morts et de ressusciter, ne voyant aucun rapport entre une assirmation et une négation opposée, je ne pourrais le croire. Il en est de même de toutes les propositions contradictoires, elles ne peuvent être l'objet de la foi, qui n'embrasse que ce qu'elle entend, au moins en quelque sorte. Tel est le dogme de la présence réelle, qui renferme plusieurs propositions de cette nature.

VI. Lorsque l'on propose aux incrédules les miracles de Jésus-Christ et de ses apôtres comme des preuves incontestables de leur mission divine, ils ne manquent pas d'en contester la vérité. La principale raison qu'ils apportent pour en rendre l'histoire suspecte. ce sont les faux miracles que l'on débite aujourd'hui comme véritables, pour tenir le peuple dans son devoir par cette pieuse tromperie. Ceux qui se servent de cette adresse ou qui tâchent de défendre ces prétendus miracles ne sauraient rien répliquer aux incrédules sans se condamner eux-mêmes ou sans trahir la religion chrétienne. Comme ils n'ont garde d'avouer qu'ils ont tort, ils soutienment hardiment que l'on n'a pas plus de raison de croire les miracles de Jésus-Christ et de ses apôtres qu'il y en a de reconnaître la vérité de leurs miracles modernes. Cependant les incrédules qui voient clairement que ces derniers ne sont que de pures sourberies, s'imaginent qu'il en a été de même des premiers. C'est à ceux qui mellent devant eux cette pierre de scandale, de l'ôter et de reconnaître la vérité, à moins que de vouloir passer pour des gens qui n'ont aucun discernement ou qui ont encore moins de conscience.

Mais quoique les increaules puissent triompher de cette sorte de gens qui entrepren-

nent de déscuare des saits insoutenables, ils ne peuvent nullement dire, contre les chrétiens en général, que les miracles sur lesquels leur foi est fon lée soient semblables à ceux que l'on dit arrivor tous les jours. Premièrement, Jésus-Christ et ses apôtres n'affectaient point de faire des miracles à tous moments et par ostentation, tels que sont ceux dont on parle aujourd'hui. Secondement, ceux en faveur de qui ces miracles se faisaient, non plus que Jésus-Christ et ses apôtres, ne gagnaient pas de l'argent à les aller débiter, comme font à présent ceux à qui appartiennent les églises dans lesquelles on dit qu'il s'en fait. Cette seule présomption, que l'opinion qu'il se fait des miracles dans un lieu enrichit celui qui en est le maitre, est si violente, qu'elle rend avec raison tout ce qu'il peut dire suspect. Troisièmement, les miracles sur lesquels l'Evangile est fondé se sont faits au milieu des envemis de la religion chrétienne, parmi lesquels il était très-dangereux de rendre témoignage à ces miracles, et où au contraire il n'y avait rien à craindre pour ceux qui, après les avoir examinés, en auraient publié la fausseté. Une semblable découverte aurait été très-agréable aux Juiss el aux païens; mais aujourd'hui les miracles se font parmi des gens prêts à croire tout ce que l'on voudra, ou au moins à dire qu'ils le croient, de peur d'être mis à l'inquisition là où elle est établie, ou de peur de s'attirer la haine de la populace, qui n'est quelquesois guère moins à craindre ailleurs que ce redoutable tribunal. Pour être assuré que le témoignage de quelqu'un est bien fondé, il faut au moins qu'il lui soit libre de dire le contraire; mais lorsqu'il y a tout à craindre pour lui s'il le disait, son témoignage n'est d'aucun poids. Outre cela, pour s'assurer de la vérité d'un fait, il faut qu'il soit permis de l'examiner, et c'est ce qu'on n'oserait faire aujourd'hui à l'égard des miracles modernes dans les lieux où on les croit véritables. Quatrièmement, les miracles ancieus ont étéfaits our confirmer la doctrine la plus utile pour le genre humain qu'il soit possi: le de concevoir, de sorte que c'était une chose très-convenable à la sagesse de Dieu de la confirmer par des effets qui sont au-dessus des forces des causes naturelles. Mais les miracles modernes ne serviraient, s'ils étaient vrais, qu'à confirmer des opinions et des superstitions ridicules, nuisibles et opposées au premier christianisme, que Dieu renverserait en les établissant; ce que la sainteté et l'immutabilité de Dieu ne sauraient permettre. Ainsi il y a une différence infinie entre la certitude des miracles du premier christianisme et co que l'on dit en faveur de ceux d'aujourd'hui. ll faut effièrement manquer de discernement ou de bonne foi pour comparer les uns aux

163

Mais il ne faut pas oublier de remarquer ici que les incrédules prétendent tiser avantage de ce que je viens de supposer qu'il ne se fait plus de miracles. Ils disent que s'il n'y a point de raison qui nous persuade qu'if s'en doive faire à présent, il n'y en a point non

plus qui nous puisse faire croire qu'il s'en faisait autrefois, parce que la seule qui a pu engager Dieu à en faire il y a plusieurs siècles, c'était l'iucrédulité des hommes qui ne pouvait être vaincue que par là, et que cette raison subsiste encore. Ainsi, selon eux, la bonté de Dieu ne l'oblige pas moins à faire des miracles en faveur de ceux qui doutent à présent de la religion qu'elle l'obligeait d'en

faire du temps des apôtres.

Je réponds à cela premièrement, que les preuves que nous avons de la vérité des miracles anciens nous les rendent comme présents, si nous y faisons quelque réflexion; de sorte qu'ils peuvent encore servir à nous guérir de nos doutes. Il fallait que Dieu en fit pour établir une fois la religion; mais étant établie, ils ne sont plus nécessaires, parce que l'histoire de la religion conserve les preuves de ceux qui ont été saits dans son établissement. Mais on dira que l'on doute de la vérité de cette histoire, et que c'est pour cela que l'on demande des miracles à présent. Je réponds donc en second lieu, que si les preuves de la vérité de cette histoire sont bonnes, comme nous le soutenons, et que si l'on n'en doute que par de mauvais principes, on n'a pas sujet de se plaindre de la bonté de Dieu. S'il ne restait aucune preuve de la vérité de l'histoire de Jésus-Christ et de ses apôtres, on pourrait dire que Dieu nous aurait abandonnés et nous traiterait incomparablement plus mal que ceux des siècles auxquels on supposerait qu'il aurait fait des miracles. Mais ayant de très-fortes raisons de croire cette histoire véritable, elles nous doivent tenir lieu de miracles. Cela étant ainsi, il est visible que l'on n'a pas le même sujet aujourd'hui d'en souhaiter que lorsque la religion n'était pas encore établie.

Il faut remarquer en troisième lieu que, pour être en droit de demander à la bonté de Dieu de nouveaux miracles, il faudrait avoir fait un bon usage des moyens que l'on a de reconnaître la vérité, de sorte qu'après un examen exact et sincère, on ne se trouvât pas satisfait sans que cela vint de la faute de ceux qui douteraient encore. En ce cas-là, on pourrait dire que Dieu serait en quelque sorte obligé par sa bonté de subvenir à l'incrédulité où l'on serait. Ainsi ceux qui avaient fait un bon usage de la révélation de l'Ancien Testament et qui pouvaient douter de la mission de Jésus-Christ et de ses apôtres, non par opiniatreté, mais parce que les preuves leur en étaient inconnucs, ne les ayant encore pu savoir, surent savorisés du Ciel de quantité de miracles du temps de Notre-Seigneur. Mais supposons qu'il y ait des gens dans une disposition toute contraire, qu'ils s'acquittent mal des devoirs que les seules lumières de la raison nous apprennent, qu'ils n'aient aucun amour pour la vérité, qu'ils soient entétés de mille préjugés mal fondés et aveuglés par leurs passions déréglées, qu'ils n'aient rien examiné, et que par un désordre volontaire de l'esprit et du cœur ils doutent de tout. Ces gens-là peuvent-ils se plaindre de ce que Dieu ne fait pas des miracles en leur faveur? Oscralent-ils dire que l'abus qu'ils ent fait de toutes les grâces qu'ils en ont reçues les rend dignes de nouveaux bienfaits? Si les incrédules d'aujourd'hui prennent la peine de s'examiner eux-mêmes sur ce portrait, ils trouveront facilement la réponse que nous leur pourrions faire.

En quatrième lieu, je pose en fait que les miracles ne serviraient de rien à des gens disposés de la sorte. Les Juis incrédules du temps de Jésus-Christ en sont un exemple sensible, puisque ne pouvant nier les faits miraculeux que l'on rapportait de lui, ils les attribuaient aux démons. Les incrédules d'aujourd'hui ne manqueraient pas de chicaneries pour contester de même des miracles qu'ils verraient faire à leurs yeux, puisqu'ils en ont inventé plusieurs pour empêcher qu'on ne pût tirer aucune conséquence de ceux de Jésus-Christ, en supposant qu'ils sont véritablement arrivés. C'est de quoi je traiterai dans la seconde des lettres que l'on verra à

la fin de cet ouvrage.

Ainsi je puis dire que Dicu a beaucoup plus de raisons de n'en point faire en faveur des incrédules d'aujourd'hui que d'en faire. C'est aussi la conduite que Jésus Christ tenait autrefois. Lorsqu'il voyait des personnes opiniâtres qui lui demandaient des miracles, il n'en faisait aucun, parce qu'elles n'en auraient pas fait meilleur usage que des autres grâces du ciel, et n'en seraient devenues que plus condamnables. Les évangélistes remarquent qu'étant allé à Nazareth il n'y fit pas beaucoup de miracles à cause de l'incrédulité des gens du lieu (Matth., XIII, 58; Marc., VI, 5). Quelques docteurs incrédules lui ayant demandé plus d'une fois quelque mi-racle (Matth., XII, 38; XVI, 1), il les refusa et les renvoya à celui de sa résurrection dont ils n'eurent pas néanmoins l'honneur d'être témoins. C'est ce qui saisait qu'il demandait quelquefois à ceux qui souhaitaient qu'il les guérit de leurs maladies, s'ils le croyaient capable de le faire (Matth., IX, 29, etc), pour leur apprendre que pour être digne d'une nouvelle grâce, il fallait avoir fait quelque usage des autres. Il aurait été absurde de lui demander qu'il les guérit sans être assure qu'il le pouvait faire par d'autres exemples ou par de bonnes raisons.

Ceux qui supposent que la bonté **de Dieu** l'obligerait d'en user tout autrement envers les incrédules supposent en même temps deux choses très-absurdes et tout à fait indignes de gens qui se mélent de raisonner. L'une, c'est que Dieu ne doit avoir aucus égard à l'usage que les hommes peuvent avoir fait de ses grâces, mais que plus ils sont incrédules, par quelque principe que ce soit, plus il est obligé de leur en accorder de nouvelles, en renversant l'ordre de la nature, dès qu'il leur plaira de douter de la révélation, ce qui est faire dépendre la conduite de Dieu du caprice des hommes. L'autre absurdité, c'est que tout autant qu'il y aurait d'izcrédules dans le monde jusqu'à ce qu'il finisse. Dieu aurait tout autant de parties à qui sa bonté l'obligerait de satisfaire de la manière

dont ils le trouveraient à propos; car enfin chacun d'eux voudrait voir quelques miracles et mettre pour ainsi dire la Providence à l'épreuve, sans se mettre en peine de ce qu'elle pourrait avoir fait en d'autres temps ou en d'autres lieux, puisque personne ne scrait obligé d'en croire les autres. Si quelqu'un peut digérer ces conséquences nécessaires qui naissent de l'objection des incrédules, il n'est pas besoin que nous raisonnions davantage contre lui. Il parait par ce qu'on vient de lire que de ce que autresois Dieu a sait des miracles il ne s'ensuit point qu'il en doive faire ou qu'il en sasse encore aujourd'hui.

VII. En des lieux où l'on ne croit pas ces miracles modernes, on a une mauvaise coulume aussi bien que là où l'on y ajoute foi, qui est très-nuisible à la religion chrétienne dans l'esprit des incrédules. C'est que bien des gens qui défendent des dogmes peu importauts et peu assurés avec trop de chaleur disent souvent, pour saire valoir leur zèle, que si le sentiment de leurs adversaires était la religion chrétienne serait perdue, que l'on ne pourrait s'assurer de rien, et autres choses semblables. Cependant leurs adversaires ne s'efforcent pas moins de prouver la vérité de leurs sentiments, et la prouvent quelquefois si clairement que l'on ne peut soutenir le contraire sans opiniatreté. Les incrédules, qui sont comme un tiers-parti et qui ne sont que spectateurs de ces querelles, en concluent ensuite que la religion chrétienne n'est pas plus véritable que les dogmes qu'ils voient si bien réfutés, et ceux qui ont trop exagéré l'importance de leurs sentiments ne sauraient empêcher que les incrédules ne tirent cette conséquence contre

Il n'y a que trop d'exemples de cette mauvaise manière de disputer; mais je n'en rapporterai qu'un qui sussira pour saire comprendre ce que je veux dire. On a beaucoup disputé dans le XVII' siècle de l'antiquité des points-voyelles des Hébreux. Les uns ont soutenu qu'ils avaient été inventés par les Massorètes, quelques siècles après Jésus-Christ, les autres au contraire ont prétendu qu'ils étaient pour le moins aussi anciens qu'Esdràs, el par conséquent appuyés sur l'autorité des prophètes. Ces derniers, pour émouvoir, s'il était possible, toute la chrétienté contre leurs adversaires, se sont écriés d'un ton tragique qu'il ne s'agissait pas de moins que de l'autorité de l'Ancien Testament et même de toute l'Ecriture sainte, que l'on ruinait en soutenant la nouveauté des points. Cependant Louis Cappel fait voir dans son livre intitulé le Secret de la ponctuation et dans sa Désense, avec autant d'évidence qu'on en peut demander dans une chose de cette nature, que les Massorètes étaient les véritables auteurs de ces points. Les plus habiles critiques se sont déclarés de son sentiment et ont traité d'opiniâtres ceux qui soutenaient le contraire. La même chose est arrivée à l'égard d'une autre dispute que ce savant hom-

me a eue touchant les variétés de lecture du Vicux Testament.

Il a prouvé qu'il y en avait un bon nombre que l'on pouvait présérer à la manière de lire de nos exemplaires modernes. S'il s'ensuivait de là, comme ses adversaires l'out dit, que l'autorité de l'Ecriture était détruite, les incrédules auraient sans doute sujet de triompher, et il serait impossible de leur répliquer rien de raisonnable. Mais Cappel a fait voir très-clairement qu'il n'y a rien de plus faux que cette conséquence, aussi bien que celle que l'on tire de la nouveauté des points, et ainsi il a mis l'autorité de l'Ecriture à couvert des insultes des incrédules, auxquelles ses adversaires l'avaient exposée.

ll est visible qu'il n'y a guère de meilleur moyen de confirmer les incrédules dans leur opiniatrelé que de tirer facilement des conséquences de la sorte ; car enfin ils entendent d'un côté des docteurs graves et estimés dire d'une manière triste que si certaines opinions sont véritables, la religion est perdue; et de l'autre ils voient des personnes d'un grand savoir, non seulement se déclarer pour ces opinions, mais encore les soutenir par de très-bonnes raisons. Ils concluent de là qu'il n'y a rien de moins assuré que la religion, selon l'aveu d'une partie de ceux qui en font profession. On a beau lour vouloir prouver le contraire en rejetant des opinions soutenues de preuves très-solides, tout ce que les défenseurs du sentiment opposé leur peuvent dire ne sert qu'à les saire passer eux-mêmes pour des entêtés ou pour des gens de mauvaise foi.

Cela leur fait encore apercevoir en plusieurs théologiens une étrange disposition, et qui déshonorerait la religion chrétienne si elle y avait part. C'est qu'ils paraît d'une manière sensible qu'ils cherchent non ce qui est vrai, mais ce qu'ils jugent propre à soulcnir les principes qu'ils ont embrassés. Quand ils s'imaginent que si une chose était crue on pourrait venir à douter de quolques-uns de leurs dogmes, ils ne se mettent pas en peine si leur imagination est mat sondée, ni si cette chose se peut prouver ou non, comme ils le devraient faire; mais ils se mettent à crier d'un air terrible que cette opinion est dangereuse, c'est-à-dire, comme ils le croient, qu'on ne la peut concilier que dissicilement avec la religion. C'est là le véritable caractère d'un plaideur qui n'est pas trop assuré de son bon droit; il supprime tout ce qui lui semble en quelque sorte contraire à ce qu'il avance, vrai ou faux; il tremble que l'on ne vienne à découvrir par là qu'il a tort. C'est encore ce que ferait un gouverneur de place qui manquerait d'habileté ou de courage, et qui dirait que si on lui prenait quelques dehors mal fortisiés et de nulle conséquence, il serait obligé de se rendre. Ceux qui remarqueraient cette conduite de l'un ou de l'autre, soupçonneraient à l'instant que le plaideur aurait tort, que le gouverneur de cette place en sentirait la faiblesse, et que l'un et l'autre auraient peu d'espérance de se bien défendre. .

Les incrédules jugent de même des théologiens lorsqu'ils les voient ramasser avidement tout ce qui peut en quelque sorte rendre, au moins en apparence. leur cause meilleure. Mais ce qu'il faut dire, c'est que ces théologiens connaissent peu la vérité de la religion, et n'y sont attachés que par un esprit de faction ou d'intérêt. La religion chrétienne est appuyée sur des preuves claires et invincibles; elle n'a que faire que l'on ramasse de mauvaises raisons pour la soutenir; elle n'a qu'à paraître toute nue et telle qu'elle est descendue du ciel pour dissiper toutes sortes de difficultés. Quand quelques personnes qui ne l'entendent point et qui n'aiment nullement la vérité, mais seulement les avantages mondains qui y sont attachés, sembleront craindre pour elle, elle ne manquera pas de défenseurs plus éclairés et qui lui seront dévoués par un principe digne d'une si sainte doctrine. Rien ne sera jamais capable de les faire trembler pour elle, pen dant qu'on ne l'attaquera que par des raisons.

## CHAPITRE VII.

Que les difficultés que l'on peut rencontrer dans la religion chrétienne ne doivent pas faire douter de sa vérité.

I. Les difficultés dont je viens de parler regardent plutôt quelques théologiens modernes que la religion chrétienne, qu'ils expliquent ou qu'ils défendent mal. Mais comme il n'y a aucune science qui n'ait ses difficultés, de quelque manière qu'on l'explique, il faut avouer que la religion a aussi les siennes. C'est de quoi je traiterai dans ce chapitre, pour finir par la ce petit ouvrage. Je ferai d'abord quelques réflexions générales sur les difficultés que l'on peut trouver dans la théologic chrétienne, et j'en rapporterai ensuite quelques exemples particuliers, par où je ferai voir qu'elles ne doivent pas faire douter de sa vérité.

II. Il peut y avoir de deux sortes de dissicultés dans une science, dont les unes n'ébranlent point ses principes, et dont les autres sont voir que ce n'est nullement une science, quoiqu'on lui donne ce nom, mais un ramas d'opinions ou de conjectures mal fondées. Par exemple, la géométrie a bien ses difficultés, mais personne ne doute de la vérité de ses principes. La raison de cela est qu'ils sont tous appuyés sur des preuves claires, et que rien no peut obscurcir ni rendre douteuses. Quelque dissiculté qui puisse se trouver à l'égard d'une proposition déduite de ces principes, ils ne changent point de nature; et l'on s'accuse plutôt de ne pas bien entendre la géométrie que d'en douter, parce qu'on ne peut pas résoudre une difficulté où l'on fait voir que la proposition dont il s'agit est d'une nature à ne pouvoir être pleinement résolue Au contraire, on propose des difficultés contre l'astrologie judiciaire qui non seulement embarrassent ceux qui en sont entétés, mais font encore que l'on regarde tous ses principes comme faux, et toute celle prétendue science comme un amas de pensées chimériques. La raison de cette différence, c'est que les principes de la géont trie sont. ou de simples définitions, ou de maximes claires par elles-mêmes, ou des prossitions démontrées, au lieu que l'astrologie judiciaire n'est fondée que sur de fausse suppositions. Ainsi des que les vérités sur lesquelles une science est appuyée out ét démontrées sans que l'on puisse trouver acun défaut dans ces démonstrations, quelque difficulté que l'on rencontre en quelque proposition que l'on en tire, la certitude de celle science ne diminue point dans notre espril.

Pour appliquer cette remarque à la religion chrétienne et aux difficultés que la incrédules y trouvent, la première chose qu'il y a à faire lorsque l'on propose quelque objection contre le christianisme, c'est de voir si cette objection montre directement que ses preuves sont fausses. Quand on n'aurait rien à répondre à cette difficulté, si ceux qui la font ne peuvent rien répliquer non plus aux preuves directes de la religion, la difficulté ne diminue point la force des preuves, et tout ce qu'on peut dire, c'est qu'il s'agit dans cette objection d'une chose que nous n'entendons pas bien, ou même que la théologie chrétienne ne nous est pas asser connue. Les incrédules se conduisent donc mal, Iorsqu'à cause de quelque difficulté, ils rejettent la religion chrétienne, sans porvoir néanmoins réfuter les preuves sur lesquelles elle est établic. Je soutiens qu'il n'y a aucune dissiculté qui puisse ruiner res preuves; et si les incrédules y preunch garde, ils s'apercevront que la plupart & leurs objections n'y ont aucun rapport.

Cette remarque est d'une très-grande consequence lorsqu'il s'agit de faits arriveil y a déjà plusieurs siècles et attestes pardes historiens, dont les lumières et la sincerile ont été une sois bien prouvées. Quoiquale gard de quelques circonstances on puise proposer des difficultés qu'il n'est pas facile de résoudre aujourd hui, si ces difficulté n détruisent pas les preuves directes que l'ot a de la sincérité des historiens et de les connaissance exacte de ce qu'ils ont racoale, elles ne doivent pas nous faire douter de la vérité de l'histoire. Pour satisfaire à touts les demandes que l'on peut faire sur une n lation, il faudrait avoir été témoin oculaire de tout ce qu'elle contient; et l'on ne pest rejeter une histoire comme fausse, pare qu'il ne se trouve personne avjourd'hui (n nous puisse donner cette salisfaction, s d'ailleurs l'on n'a aucun sujet de soupçonne de mauvaise foi ou de peu de connaissant les historiens de qui nous la tenons. serait facile d'éclaireir cette matière par éci exemples; mais cela me menerali trop los

III. Pour continuer à me servir de la comparaison que j'ai employée, on peut encre proposer contre une science telle qu'est la sométrie et contre la théologic chrétiense des sortes de difficultés. Les unes ne demandres que la connaissance exacte de deux ou très propositions pour être entièrement résolucite ainsi l'on y peut satisfaire en peu de moblais les autres supposent une asser lonsuit.

déduction de plusieurs propositions, dont les unes dépendent des autres; de sorte qu'on ne peut être convaincu des dernières qu'après s'être assuré de la vérité de plusieurs autres et de la liaison qu'elles ont ensemble. Alors il n'est pas possible de satisfaire en peu de mots ceux à qui toutes ces propositions on la plupart d'entre elles sont inconnues: parce qu'il faut qu'ils les examinent les unes après les autres.

Cependant on a remarqué plus d'une fois que des gens embarrassés de quelques difficultés sur la religion, sans avoir aucun égard à cela, veulent qu'on leur résolve leurs objections en un mot; quoique cette solution suppose nécessairement la connaissance de plusieurs autres choses qu'ils ne savent pas. Comme on ne saurait les satisfaire sans les en instruire et qu'un long discours sur ces sortes de choses les fatigue, il est difficile de leur faire sentir qu'ils se trompent. Quoique ce soit par leur faute qu'ils se retirent peu satisfaits de ceux à qui ils ont proposé leurs disticultés, puisqu'ils ne les ont pas voulu écouter, ils s'imaginent qu'ils les ont réduits au silence ou à la nécessité de leur parler de tout autre chose. C'est à peu près comme si quelqu'un qui n'aurait aucune connaissance de la géométrie entendait parler des lignes asymptotes, ou qui peuvent s'ap-procher à l'infini, sans se toucher jamais, et voulait qu'on lui sit entendre en deux mots comment cela est possible. C'est ce qu'aucun géomètre ne pourrait faire. Si cet homme se niettait là-dessus à dire qu'il y a de trèsgrandes faussetés dans la géométrie et que cette science n'est pas plus assurée que heaucoup d'autres, quel jugement pourraiton faire de lui, si ce n'est qu'il serait le plus déraisonnable de tous les hommes, puisqu'il voudrait juger d'une chose dont la connaissance dépend de celle de plusieurs autres, sans les savoir? Il en est de même de ceux qui proposent quelque dissiculté sur un article de la religion, qu'on ne peut entendre que par d'autres, et qui se fachent qu'on ne leur réponde pas en un mot.

IV. Des gens qui ne manquent pas d'ailleurs d'esprit, et qui doutent de la religion chrétienne, ou qui la rejettent parce qu'ils y trouvent des dissicultés, sont presque toujours, sans s'en apercevoir, une supposition tout à lait insoutenable; c'est que ce qu'ils ne conoivent pas distinctement n'est point; comme i la connaissance humaine (pour leur acorder des lumières aussi grandes qu'elles uissent être) devait nécessairement égaler out ce qui existe ou tout ce qui se fait dans a nature. Il me serait aisé de faire voir qu'il a une infinité de choses où nos connaisances ne sauraient parvenir; mais il sussit e remarquer ici que le principe des incréules, duquel je viens de parler, est une pure upposition qu'il leur platt de faire, parce u'elle les élère au-dessus de ce qu'ils sont. e soutiens que l'on ne peut pas nier cette roposition: Qu'il peut y avoir des choses de iit, dont la nature humaine n'est pas capable présent de savoir la manière, quelque effort

de méditation qu'elle fasse. Il faut bien remarquer que je ne dis point qu'il peut y avoir des choses contraires à nos connaissances distinctes, ce qui est impossible; mais seulement qu'il peut se faire que nous n'ayons pas les lumières nécessaires, ni les moyens de les acquérir, pour venir à la connaissance de certaines choses qui ne sont point, d'ailleurs, contraires à ce que nous connaissons assurément. Il est important de faire cette distinction, parce que bien des gens qui n'y prennent pas garde, confondent des choses extrêmement différentes. Nous ne pouvons croire ce qui est effectivement contraire à nos connaissances claires; mais nous croyons une infinité de choses, quoique nous ne sachions pas comment elles arrivent.

V. Les incrédules commettent presque tous une autre faute encore moins pardonnable que la précédente. Au lieu de prendre l'esprit et les manières de ceux qui recherchent la vérité, comme ils le devraient, ils agissent comme des gens qui ne pensent qu'à gagner leur cause, sans rechercher qui a droit ou qui a tort. Ils chicanent tout co qu'ils peuvent, et si ceux contre qui ils disputent leur donnent quelque prise, ils ne manquent pas d'en tirer avantage, comme si la vérité de la religion chrétienne dépendait de là. Ils n'ont garde d'avertir ceux qui défendent mal la religion des fautes qu'ils commettent; ils ne pensent qu'à en profiter pour triompher plus facilement d'eux.

Cependant lorsqu'il s'agit d'une chose de cette nature, où personne ne peut tromper les autres sans se faire encore plus de tort à lui-même, et où la vérité est également avantageuse à tout le monde, il faudrait ne penser qu'à la trouver, et au lieu d'insulter ceux qui ne savent pas en montrer le chemin, il faudrait tâcher de les redresser euxmêmes pour en profiter aussi bien qu'eux. L'esprit de dispute est entièrement contraire à la recherche de la vérité, et un philosophe paren (Aristot., lib. I de Cælo, c. 10) a parfaitement bien dit que ceux qui veulent bien juger de la vérité doivent être arbitres, et non parties. Dès qu'on a revêtu le personnage d'adversaire, on ne pense plus à la vérité, mais seulement à l'honneur qu'il y a de triompher de celui que l'on attaque. On n'a l'esprit attaché que sur sa manière de raisonner, pour profiter de toutes les fautes qu'il pourra faire et non pour tâcher d'en découcouvrir une meilleure. On ne considère plus la chose même dont il s'agit, comme l'objet de ses recherches, mais comme le sujet de ses censures. On la tourne de tous côtés pour y trouver à redire, et non pour en reconnaltre les sondements qu'on ne cherche pas. Il est certain que cette disposition d'esprit est mauvaise, et les incrédules eux-mêmes ne sauraient en disconvenir.

Après cela il n'y a pas sujet de s'étonner si des gens qui ferment les yeux à tout ce que la religion chrétienne a de beau et de clair, et qui ne les ouvrent que sur les endroits obscurs et difficiles à dessein d'y trouver quelque chose à reprendre, s'entétent enfin

si fort de leur prétendue pénétration qu'ils deviennent presque incurables. Cette disposition n'est nullement conforme à l'amour de la vérité, dont ils font profession, et ne peut servir qu'à jeter toujours plus dans l'erreur. Car enfin quelle vérité peut-on trouver, quand on cherche seulement l'occasion de contester et de vaincre? La vérité qui fuit souvent ceux qui la cherchent avec application, ne s'offre point à la vue de ceux qui la fuient.

VI. Après ces remarques générales, concernant les difficultés que l'on propose sur la religion, il faut rapporter quelques exemples particuliers des principaux dogmes que les incrédules ont accoutumé d'attaquer. Celui qu'ils attaquent le plus fréquemment, est ce que les chrétiens croient de la création du monde, et il est de si grande conséquence, que l'on peut dire que ce dogme étant établi, il n'est pas difficile de faire recevoir les autres; au lieu que s'il demeure douleux, tout le reste de la religion est nécessairement incertain. Toute la révélation est fondée làdessus, qu'il y a un Dieu qui a créé le ciel et la terre; et l'on ne saurait faire aucun pro-grès dans la connaissance de la religion sans avoir commencé par là. Ainsi il ne sera pas inutile de le prouver ici en peu de mots.

Il y a deux sortes d'êtres; les uns, que l'on nomme esprits, conçoivent, veulent, sentent et raisonnent; les autres, qui sont destitués d'intelligence, sont étendus, divisibles et solides, et on les nomme corps. Ces esprits et ces corps sont modifiés de différentes manières, comme nous le voyons, ou comme l'expérience nous l'a appris. C'est tout ce que nous connaissons dans l'univers, outre la Divinité. La religion chrétienne nous apprend que ces esprits et ces corps, avec toutes leurs propriétés, ont eu un commencement, et qu'un Etre qui n'en a point, les a créés. C'est ce que les incrédules ne peuvent, disent-ils, concevoir, et il leur semble que tout a toujours dû être comme il est à présent.

Pour savoir s'il y a quelque apparence de vérité à ce qu'ils disent, il faut examiner ces deux sortes d'êtres, et voir s'ils renferment quelque chose qui nous puisse faire soupçonner qu'ils sont éternels. A l'égard des esprits, nous ne connaissons bien que notre ame. et les incrédules n'en reconnaissent pas même d'autres. Je leur demande s'ils sentent quelque chose dans leur esprit qui leur donne le moindre soupçon qu'il est éternel? Il est certain qu'il n'y a rien de semblable, à moins qu'on ne veuille dire que l'ignorance et la faiblesse sont des caractères de l'éternité. Si on examine les corps qui sont au-dessous des esprits en ce qu'ils sont destitués d'intelligence, on n'y verra rien non plus qui puisse faire croire qu'ils sont éternels.

On ne peut considérer en cette espèce d'étres que la matière et la forme, et si ni l'un ni l'autre ne nous donne lieu de croire qu'ils ont toujours été, on n'a aurun sujet de le soutenir. A l'égard de la matière des corps, ce n'est autre chose qu'une substance éten-

due, solide, divisible, capable de mouvement et de toutes sortes de figures. Cet assemblage de qualités qui fait l'essence de tous les corps, autant qu'elle nous est connue, ne renferme rien qui ressente l'éternité. L'idée de cette dernière propriété, de quelque côté qu'en la considère, ne se trouve point attachée à cet assemblage. Ainsi l'on ne peut pas assurer que la matière des corps est éternelle.

Tout ce qu'on pourrait dire là-dessus se réduit à ces deux choses. C'est premièrement que l'on ne conçoit pas comment la simple étendue a pu commencer d'être; parce que quelque effort d'esprit que l'on fasse pour se représenter le temps auquel Dieu existait seul, avant que les corps fussent créés, on s'aperçoit qu'une étendue simple et sans bornes se présente à l'esprit. Mais une simple étendue, et dans laquelle on ne conçoit aucune solidité, n'est pas un corps, comme il paraît par la définition que l'on en a donnec. Si l'on en veut encore une autre preuve manifeste, c'est que l'étendue simple est indivisible et sans bornes, comme on s'en aperçoit en essayant de la diviser ou de la borner diss son esprit; au lieu que tous les corps sont divisibles et bornés. Ainsi tout ce qu'on pourrait conclure de là, c'est que le lieu des corps est éternel.

Secondement, les incrédules disent qu'il ne peuvent concevoir qu'une substance, telle qu'est celle des corps, soit produite du néest. comme on le dit parmi les chrétiens. Si (tre produit du néant signifiait n'avoir poist de cause préexistante, et néanmoins commescer à exister, j'avoue que cela scrait tont à fait impossible. Car supposons que rien n'existe qu'une pure et simple étendue, comment peut-on concevoir qu'il s'y forme saos cause une substance solide et divisible? Ou concevrait aussi facilement que sans aucune cause qui s'en mêle, il peut sortir du milieu de l'air toutes sortes d'animaux, de planes et de minéraux. Mais être produit du néent signifie avoir eu une cause qui renfermit d'une manière plus excellente les propriées que l'on voit dans la chose produite, ouve une infinité d'autres; de laquelle cause es tire son existence, ou par la volonté de laquelle on commence à exister actuellement Il n'y a rien là qui soit contradictoire, et s nous ne concevons pas clairement en que consiste l'action de la cause qui produit de néant, c'est que la nature de cette cause se nous est pas assez connue.

Pour expliquer ce que je veux dire, par un exemple incontestable; il n'y a personne qui puisse nier qu'il n'y ait dans la autore un principe de mouvement différent de la matière, puisque l'on voit que la matière re se meut point d'elle-même. Tout ce qu'es paperçoit, c'est la mobilité, mais on ne saura dire que l'on ait le moindre sujet de crarque la matière se meut et se modifie elsemême. Cela étant, le principe immatère d'a mouvement, quel qu'il soit, produit a néant le mouvement dans la matière, c'estraire qu'ayant la force de mouvement.

tuel, il fait que le mouvement commence à exister dans la matière qui était auparavant en repos. On ne peut pas douter du fait puisque le mouvement existe, et que la matière n'en est pas cause. Cependant on ne sait point comment il peut se faire qu'un être incapable de mouvement actuel, puisqu'il n'est pas matériel, le produise dans la matière. Si quelqu'un se mettait à dire que le mouvement est éternel, parce qu'il ne comprend pas comment il peut commencer, on le renverrail à l'expérience qui nous apprend que nous remuons les bras et les pieds lorsque nous voulons, après avoir été en repos, quoique nous ne sachions pas comment cela se fait. Je sais qu'il y a des philosophes qui disent que nous ne faisons que déterminer le mouvement actuel des esprits animaux qui poussent nos membres du côté que nous voulons. Je ne veux pas attaquer ici cette conjecture ( car il faut remarquer que ce n'est qu'une pure conjecture), mais je soutiens qu'il est aussi difficile de concevoir qu'un être immatériel détermine un mouvement d'un certain côté que de concevoir qu'il le produit de nouveau. Ainsi s'il est permis à ces philosophes d'assurer l'un, ou s'ils croient qu'il leur est impossible de le nier, quoiqu'ils ne conçoivent pas comment cela se fait, ce serait la dernière injustice que de trouver mauvais que l'on dise qu'il y a un principe immatériel qui a produit le mouvement dans la matière, quoiqu'on ne sache pas comment il l'a fait.

Cela étant incontestable, j'en conclus que quoique je n'aie pas d'idée distincte de la manière dont Dieu a pu produire les corps du néant, je ne puis pas néanmoins le nier. Si d'ailleurs nous ne voyons dans la matière aucun caractère d'éternité, il est absurde de soupçonner seulement qu'elle est éternelle, ct encore plus de trouver mauvais que les théologiens chrétiens disent qu'elle a été pro-

duite du néant.

Quoique rien ne puisse empêcher qu'on n'appuie la création du monde sur ce fondement, il faut avouer que la religion chrétienne, qui est faite pour les personnes sans étude aussi bien que pour celles qui ont étudié, ne suppose pas nécessairement cette sorte de choses qui demandent plus de méditation que le vulgaire n'en peut avoir. Il sufsit que l'on conçoive que Dicu a donné à la matière la forme qu'elle a présentement, pour lui rendre tous les devoirs qu'il demande de nous dans l'Evangile. Ainsi, sans rien supposer de ce que nous avons prouvé de la création de la matière des corps, il faut voir si l'on a sujet de croire que la sorme qu'ils ont soit éternelle.

Il n'y a rien dans la forme, non plus que dans la matière qui nous puisse faire soupconner avec quelque fondement, que le monde, tel qu'il est aujourd'hui n'a eu aucun commencement. Quoique nous n'ayons pas vu la formation des grands corps qui nous environnent et qu'aucun témoin oculaire ne nous en ait laissé la relation; quoiqu'il semble qu'il se fasse peu ou point de changement sensible dans le monde en général, personne ne peut dire pour cela qu'il ait été de même de toute éternité; parce que le monde peut avoir été entièrement formé avant qu'il cût aucun homme sur la terre.

Mais non sculement nous ne pouvons pas dire que la sorme du monde soit éternelle. et que les hommes par conséquent et les autres animaux (qui en font une partie) ont toujours été sur la terre; mais la succession perpétuelle que nous voyons dans leurs espèces, nous apprend clairement qu'ils ont eu un commencement. On ne saurait dire que les animaux qui vivent présentement sont nés de leurs pères et de leurs mères, et ceuxci de même, et ainsi à l'infini; en sorte que l'on ne puisse jamais venir aux premiers. La raison de cela est que des êtres dont da durée est bornée, comme est celle de chaque génération, ne peuvent pas égaler l'éternité par cette durée : comme un nombre, quelque grand qu'il soit, de mesures bornées ne peut pas être égal à une étendue infinie. Chaque génération prise à part ayant commencé, il faut venir nécessairement au commencement de ces générations.

Il est donc évident que les hommes et les animaux ont commencé à exister sur la terre, et par conséquent que quelque cause les y a formés. Epicure, qui disait qu'ils s'étaient formés par le concours fortuit des atomes, faisait des suppositions ridicules, et avançait en cela une conjecture plus absurde que tout ce que les fables ont jamais dit. Aussi personne ne soutient plus cette hypothèse. Mais il y a d'autres gens qui disent que tout ce qui existe n'est proprement qu'un seul être, et qui s'est modifié lui-même par une suite nécessaire de sa nature. Si quelqu'un entendait ces gens-là, ou s'ils s'entendaient eux-mêmes, il faudrait les réfuter; mais un si affreux galimatias, quoique rangé apparemment en ordre géométrique, ne peut sé-duire personne, que ceux qui le veulent bien être, et qui sont déterminés à cela par d'au-

tres raisons.

Cela étant ainsi, puisque rien ne peut se donner le commencement à soi-même, il faut avouer qu'il y a un être plus excellent que ne sont tous les animaux, et qui les a formés sur la terre sur laquelle nous sommes. C'est cet être que les chrétiens appellent Dieu , et ainsi on est obligé de reconnaître avec eux un Dieu qui nous a créés.

On peut prouver qu'il a créé le soleil et les planètes qui tournent autour de lui, dans un certain temps, par le même raisonnement; parce que des périodes bornés, comme le sont ceux des planètes, quoiqu'on les multiplie autant que l'on pourra, n'épuiseront jamais l'éternité. Ainsi nous pouvons dire qu'il y a un créateur du ciel et de la terre, et aucune dissiculté ne peut nous faire abandonner cette proposition, puisque nous la prouvons directement par des preuves invincibles, et que les dissicultés que l'on y peut opposer ne les détruisent point et ne sont que des suites de notre ignorance.

On objecte, par exemple, que l'on ne com-

prend pas comment Dieu, que l'on suppose immateriel, a pu tirer les corps du néant.

Personne ne donne ce qu'il n'a pas, dit-on, de sorte que Dieu étant incorporel, n'a pas pu donner aux corps les propriétés qu'ils ont. Mais il faut d'abord remarquer que ce même raisonnement peut prouver qu'il n'y a point de mouvement dans la nature, car on peut dire : La matière n'a point de mouvement d'elle-même, et ce qui est immatériel en a encore moins; on ne donne point ce qu'on n'a pas, donc la matière n'a point de mouvement. Que l'on essaie de répondre à ce raisonnement, et la réponse, si elle bonne, résoudra l'objection proposée contre la création de la matière. On peut dire que Dieu possède les propriétés réelles de tous les êtres mais sans en avoir les imperfections ou les défauts puisqu'il est sûr qu'il les a créés et qu'il est infiniment plus parfait que tout ce à quoi il a donné le commencement. C'est un raisonnement où l'on remonte de l'effet à la cause; mais ce raisonnement, ni aucun autre ne nous apprend distinctement comment les propriétés réelles des créa tures sont en Dieu, ni comment il leur a donné l'existence. Le fait est aussi assuré que la manière en est impénétrable à l'esprit humain; aussi bien que l'origine du mouvement, quoique personne ne puisse douter de son existence.

VII. Une autre chose à laquelle les incrédules ne peuvent se résoudre d'ajouter foi, c'est la révélation, qui est, selon nous, rensermée dans le Vieux et dans le Nouveau Testament. Tout ce qu'ils disent à l'égard de la révélation en général est fondé sur ce préjugé; c'est que n'ayant eux-mêmes aucune expérience de révélation, ils ne peuvent se persuader qu'il y en aiteu. Mais il n'y a rien de plus faible que les raisonnements qui sont uniquement fondés sur notre ignorance, et qui supposent que ce que nous ne connaissons pas n'est point, comme je l'ai déjà remarqué. Pour s'inscrire en faux contre la révélation, il faudrait, ou prouver évidemment que Dieu ne peut pas se révéler à ses créatures d'une manière extraordinaire, et c'est ce que personne ne prouvera jamais; ou trouver dans cette révélation des caractères manisestes de sausseté, que qui que ce soit ne peut montrer dans la révélation de l'Ecriture sainte.

Cela pourrait suffire pour fermer la bouche aux incrédules; mais la peine qu'ils ont d'ajouter foi à la révélation venant en bonne partie de ce qu'ils en ignorent l'histoire, et de ce qu'ils ne voient pas combien la sagesse de Dieu y paraît, il faut donner ici cette histoire en peu de mots.

Les hommes ne connaissant rien que par l'expérience et par la reflexion, et l'expérience étant tardive et la reflexion souvent difficile, Dieu leur fit connaître depuis le commencement du monde, par des révélations ce qui était nécessaire qu'ils sussent de sa nature et du culte qu'il demandait d'eux. Quoique Moïse ne nous ait donné qu'un très-petit abrégé de l'histoire de ce qui

s'était passé pendant plus de deux mille anavant qu'il reçût la loi de Dieu, il parte (Gen., III, 3, 9 et suiv.; IV, 7 et suiv.; VI, 13; VII, 1; VIII, 15; IX, 1; XII, 1, etc. et plusieurs révélations, et il suppose parlou. qu'elles étaient assez fréquentes, comme tous ceux qui ont lu la Genèse le savent, le paraît néanmoins que les hommes que avaient pas beaucoup profilé. Les Egyptien, l'un des plus anciens et des plus heureur peuples du monde, étaient déjà de son temps infectés d'une honteuse idolátrie (1702: Exode, VIII, 16; XXXII, 4), qui faisait qu'is adoraient des bêtes. Les Chananéens étaient aussi idolatres, comme il nous l'apprend (Lévit., XX, 2; Nomb., XXV, 3, etc.) en divers endroits, et vivaient dans un très-grand désordre. Il n'y a pas d'apparence que les autres peuples voisins eussent fait un meilleur usage ou des anciennes révélations, on de la raison que Dieu a donnée à tous les hommes.

Ainsi il n'y avait aucune nation qui suit se vanter d'avoir sait valoir, comme elle le devait, les talents qu'elle avait reçus du ciel; de sorte que si Dieu les eût toutes abandonnées à leurs ténèbres et à leurs désordres. aucune d'entre elles n'aurait pu se plainire avec justice de lui. Cependant, pour ne p35 parler des peuples dont l'histoire ne nous est pas assez connue, Dieu, touché de pitie envers les hommes, ne voulut pas permettre que l'idolâtrie et les mauvaises mœurs inondasent, pour ainsi dire, toute la terre. Il tinua à se révéler d'une façon toute particulière à la famille d'Abraham et à ses descendants; et pour rendre ces révélations plus fructueuses et empêcher qu'on ne lis corrompit par le mélange des sausses opnions des autres peuples, il voulut que les Israélites formassent une république à part, et leur défendit d'avoir beaucoup de coarmerce avec leurs voisins. Pour former cellrépublique et pour la mettre en étal de subsister jusqu'à ce qu'il trouvat à propos d'appeler les autres peuples à la même connaissance que les Hébreux, il leur donnad's luis dont il exigeait l'observation sous des peines très-sévères. Il y a diverses choses d remarquer dans ces lois, qui peuvent servir à en faire voir la sagesse; mais il suffira de dire que les unes sont fondées dans la constitution meme de la nature et de la societé humaine; de sorte que tous les peuples sont contraints de les observer, au moins en par tic, et qu'on ne peut les violer sans nuire la société: ce sont celles que l'on appele morales. Les autres regardent en telle sont la république des Hébreux en particulier que les autres hommes ne trouvent aucua inconvénient à ne les pas observer, et ou les nomme politiques. Les autres enfin con cernent les cérémonies que Dieu voulait pur l'on observat dans le culte extérieur qu'al lui rendait, et qui regardent l'étal ou se trouvaient les Hébreux : on leur donne le nom de cérémonielles.

La première espèce de lois, comme celles qui ordonnent de reconnaître une Divinite d

le la servir, d'honorer son père et sa mère, st de traiter son prochain comme l'on voulrait en être trailé; cette espèce, dis-je, le lois a été approuvée par les plus sages les législateurs et des philosophes païens (1), il Jésus-Christ les a ensuite consirmées. On le saurait douter de leur nécessité, puisju'on no les peut négliger sans en voir à iustant des conséquences facheuses; et puisque la nature de la société humaine denande nécessairement que l'on observe ces ois, on ne peut pas douter qu'elles ne soient lignes de celui à qui la nature humaine doit on origine. Quoique cela soit visible, il seait facile de faire voir que plusieurs Etats ivaient diverses lois qui leur étaient oppoées; parce que la passion de quelques pariculiers l'emportait sur le bien public. De eur donc que les lumières contraires à ces nauvaises coutumes ne vinssent à s'éteindre ntièrement parmi les hommes, il était imortant qu'il y eût au moins un peuple sur a terre, chez qui les bonnes lois sussent lablies d'une manière si claire et si inconestable, que personne ne pût les révoquer indoute. C'est ce qui se trouve chez les Juiss, où Dieu lui-même prononça une partie de es lois, et instruisit des autres un prophète

ju'il autorisa par des miracles. Ces lois, comme je l'ai dit, sont également récessaires dans tous les temps et dans tous es lieux, pour le bonheur et pour la tranjuillité de la société humaine; mais comme l fallait empêcher la république des Juiss de se mêler avec les autres, de peur qu'elles ne anéantissent, Dieu lui donna d'autres lois accommodées au génie du peuple qui recevait et à l'état auquel il devait être dans le pays de Chanaan. Telles sont les lois politiques et cérémonielles, dont la principale excellence consiste à n'avoir rien qui soit opposé aux lois morales et à être proporionnées au peuple à qui on les donne. Il l'est pas difficile de voir que les lois politijues et cérémonielles de Moïse n'ont rien jui soit contraire aux morales; mais pour e convaincre en particulier que Dieu n'en ouvait donner de plus propres à l'état et au laturel des Hébreux, il faut avoir une assez rande connaissance des mœurs des peuples. hez qui ils se trouvaient placés. Ceux qui se ont appliqués à cette sorte d'étude ont reon sau qu'une grande partie de ces lois était onforme à celles des peuples voisins et u'elles leur étaient aussi contraires en dierses choses (2); de sorte que l'on peut dire ue Dicu, en s'accommodant aux Israélites, ut soin de distinguer si bien la forme de leur épublique et de leur culte de celles de ·urs voisins, qu'il n'était pas possible qu'ils e mélassent avec eux pendant qu'ils obsereraient ses lois. Je n'entre dans aucun déuil de ces faits, parce que j'en ai traité au

rise, publié à Amsterdam en 1695 et 1710 in-folio.

long dans l'ouvrage latin que je viens de citer en marge.

Comme Dieu avait établi ces lois principalement par son autorité ou par celle d'un prophète autorisé par des miracles, il continua à en exiger l'observation, non sculement par les magistrats ordinaires, qui pouvaient eux-mêmes venir à les négliger, mais encore par divers prophètes, qu'il envoya aux Juifs. de temps en temps pour les censurer de leurs vices, et pour les porter à lui obéir, par des récompenses et par des peines qu'ils annonçaient de sa part.

Toutes les lois qui ont du rapport à un certain état d'un peuple, qui les rend utiles ou nécessaires, supposent manifestement qu'elles ne sont bonnes que pendant que cet état dure; et telles sont les lois politiques et cérémonielles des Juiss. Cependant le législateur qui ne voulait donner sujet à personne de violer ses lois, sous prétexte qu'elles ne lui étaient plus nécessaires, et de renverser ainsi la république des Juiss avant le temps, en parle partout comme de lois éternelles. Il se réservait à lui seul le pouvoir de les révoquer, quand le temps en serait venu; do peur que les Juiss ne le sissent mal à propos, et d'une manière opposée à ses desseins.

Cependant les prophètes qu'il envoyait pour retenir les Juiss dans leur devoir ou pour les y rappeler avaient ordre de dire p usieurs choses qui disposaient insensiblement ce peuple à ce qui devait arriver quelque jour, c'est-à-dire, à se voir mêler parmi toutes les autres nations, et à n'observer plus que les lois d'un usage éternel, et fondées sur la constitution de la nature humaine. Par exemple, Jérémie (chap. XXXI, 31 et suiv.), eut ordre de dire aux Juiss de son temps: Les jours viendront dit le Créateur (1), que je ferai une alliance avec la maison d'Israël, une alliance nouvelle, qui ne sera pas comme celle que je sis avec leurs pères, lorsque je les pris par la main pour les tirer de l' $oldsymbol{E}$ gypte, alliance qu'ils ont violée, pour laquelle cause je les ai traités en maître, dit le Créa-teur. C'est ici l'alliance que je ferai avec la maison d'Israël, après ces jours-là; je mettrai ma loi au dedans d'eux, et je l'écrirai dans leurs cœurs (c'est-à-dire, elle sera d'une telle nature que presque la seule raison la leur apprendra, et qu'ils la retiendront aisément); je leur serai Dieu, et ils me seront peuple. Personne n'enseignera plus son prochain, ni personne son frère, en leur disant : Apprenez à connaître le Créaleur, car ils me connattront tous, depuis le plus petit jusqu'au plus grand, etc. Cela marque clairement de nouvelles lois, qu'il serait sacile de savoir et de retenir; au lieu qu'il n'en était pas ainsi de lois cérémonielles de Moise, qu'il n'est pas aisé de retenir ni d'entendre. Un autre prophète (Malach., I, 11,) introduit Dieu parlant de la sorte : Depuis le lever du soleil jusqu'à son couchant mon nom sera grand parmi les nations, on offrira des parfums à mon nom et des oblations

<sup>(1)</sup> Cicéron avait décrit la loi de la nature, dans son l. livre des Lois, en des termes, qui cadrent parfaitement en aux lois divines, comme on le peut voir dans Lactance, 1stit. liv. VI, c. 8 et 9.

(2) Voyez le Commentaire philologique sur les lois de

<sup>(1)</sup> C'est ainsi qu'on peut traduire le mot Jehova. Voyez les remarques Litines sur l'Exod. VI, 3.

ŧ

pures, ear mon nom sera grand parmi les na-

On trouve encore dans les prophètes des promesses qui regardent la personne de celui que Dieu devait envoyer pour instruire plus clairement les Juifs de ses dernières volontés, comme au chap. LIII d'Isaïe, où Dieu dit, entre autres choses : Mon serviteur le juste en rendra plusieurs justes, par la connaissance qu'ils auront de lui, et il portera leurs péchés. Il est représenté ailleurs (Mich., V, 2; comme un roi: O Bethlehem Ephrata Zuchar. 1X, 9), qui es trop petite pour être comptée entre les milliers de Juda, de toi me sortira un homme pour être dominateur en Israël. Quoiqu'il ne soit pas facile de prouver aujourd'hui aux Juiss ou à d'autres qui le voudraient nier, par des raisons de grammaire, que ces passages et autres semblables regardent le libérateur qui avait été promis à Israel, on voit néanmoins et par l'histoire de l'Evangile, et par leurs plus anciens docteurs, que les Juis entendaient alors les prophéties en ce sens-là. C'était l'opinion générale qu'il devait venir un roi, (qu'ils nommaient par excellence Messie, c'est-à-dire oint, parce qu'on oignait les rois) et que ce roi changerait l'état de la république d'Israël. Néanmoins ni les termes des prophètes, ni ce que la tradition pouvait avoir conservé de leur doctrine n'était assez clair pour lour donner une idée juste et exacte de la personne de ce roi, ni de la naturo de son royaume. Aussi attendaient-ils généralement un roi semblable à ceux qu'ils avaient cu autrefois, et qui les rendrait maitres de leurs voisins par ses victoires.

il y a quantité de promesses semblables dans les prophètes, auxquelles je ne m'arrèteral pas, parce que peu d'exemples susiment pour montrer le dessein de la révélation et l'estet qu'elle sit sur l'esprit des peuples. Les Juis, après avoir eu quelques prophètes, au retour de la captivité de Babylone, n'en curent aucun, au moins que nous sachions, jusqu'au temps de l'empire d'Auguste, qui était le temps marqué par la sagesse divine, pour envoyer non seulement aux Juis, mais encore à tout le genre humain un nouveau législateur pour les instruire plus exactement des véritables devoirs des hommes.

Il faut s'arrêter un peu sur cet endroit pout faire remarquer la sagesse de Dieu, dans le choix du temps auquel il a envoyé Jésus-Christ au monde. Les Juiss n'avaient plus besoin de prophètes, tels que les précédents avaient été, pour exiger d'eux l'observation de la loi de Moyse et pour les censurer de leurs défauts. Les écrits des anciens prophètes, qu'ils lisaient avec plus de soin que jamais suffisaient pour cela. Il n'était pas besoin non plus de continuer à leur promettre le Messie par de nouvelles révélations; ils croyaieut le voir assez clairement dans les anciennes. Mais ils avaient extrêmement besoin de deux choses : l'une était d'apprendre que le véritable culte de Dieu ne consistait pas dans des cérémonies, mais à avoir une grande idée de la Divinité, à l'invoquer, à se

fier en elle et à aimer son produme soi-même : il faut remarque per de de prochain on doit estente per me tous les hommes; l'autre due un Juiss avaient infiniment besin ten san là, c était de savoir d'une nume un laissât aucun doute qu'il y non un vie après celle-ci où Dicarcumparabons et punira les méchants.

A l'égard de la première de ce un p ses, les Juifs étaient communeux se erreur très-pernicieuse; c'étit 🖚 🔄 vation des cérémonies était la prace » que l'on pouvait faire pour êtres. Dieu au lieu que ces cérénous las que des lois que Dieu leur mil pour s'accommoder à eux e pares séparés des autres nations jusque tain temps, comme la chose ment 🤝 'ment l'ont fait voir.Outre cel. h 🖚 romaine étant prête alors à épal-Juiss du peu de liberté qui leur 1856. leur ôter les moyens d'entretaires ple, il était de la dernière consequer o les Juiss sussent que celle perk ich considérable, puisqu'en adorant n.s. Dieu, et en obéissant aux lois neze. ne lui seraient pas moins agrelles := qu'ils n'observassent plus les los ors nielles. Comme ils allaient être mes jamais parmi toutes les nations, les blique étant détruite sans ressource la ? plus salutaires avis qu'on put les les c'était de regarder tous les houses leur prochain. Auparavant il kutst fendu de converser avec eux trop la ment pendant que la république distre sisterait; mais après sa ruine totale distinction ne devait plus avoir her. était même impossible. La réusios és . avec le reste du genre humain dail les gne de Dieu, le père commun de les hommes, qui n'avait séparé ses calub un temps que de peur qu'une carre générale ne les séduisit tons.

Pour ce qui regarde l'autre vie, pri récompenses et ses peines il étail folinécessaire que Jésus-Christ l'établis nouveaux fondements. Les prophets pas assez clairs là-dessus, il lau bell'a aider à la lettre, et se servir de bies for séquences pour l'y trouver. Cette etc. n'y est pas traitée exprès, et il 1716 là où l'on croirait qu'on la derrail per au long et en termes propres, comet la loi propres la loi propose des récompenses à cer f obéiront à Dieu, ou menace ceux qui ser violé ses préceples. C'est ce qui les ende les saducéens s'en moquaient, d'action daient que c'était une vaine tradition dant il dant il est clair que sans cela la rificial en un extréme danger. Celle doctrise est surément toujours nécessaire pour par les hommes les hommes à la vertu, comme il settification de le faire and de le faire voir; mais elle était surfet le cessaire cessaire aux Juis en ce temps de liberte longtemps qu'ils étaient asses malberret ou nar los qu'ils étaient asses maistes, the ou par les persécutions de leurs par par leurs propres dissensions, et le f

stemporelles de la loi ne s'accomplisle prinche la la produisait de grands murle prinche la Providence, même parmi les
les apric de bien, et les savants de ce temps-là
cent ent nullement capables de les apaiser,
les it en le on le voit par l'auteur de la Sapience
les item domon et par celui de l'Ecclésiastique,
les dires dembarrassent étrangement sur cette quesles dires Pourquoi les méchants étaient-ils souvent
le las loi très-malheureux? (Voyex Sapience,
ur les loi très-malheureux? (Voyex Sapience,
ur les loi très-malheureux? (Voyex Sapience,
ur les loi le vet V, etc.) Il n'y avait aucune autre
la para ant plus que la république d'Israël subal hart, cessait d'accorder aux observateurs
les pes lois les récompenses qu'il leur avait
les les relevée, il leur accorderait une récomles dans l'autre vie, infiniment plus exle per aient.

est vrai que les pharisiens soutenaient surrection des morts et la vie éternelle; si si semble qu'ils se fondaient plutôt sur radition que sur la lettre de l'Ecriture. partaient même de l'autre vie presque ime les parens, si l'on en croit Josèphe un dogme si important, sur un fondent qui ne chancelât point, il ne fallait pas ins que l'autorité du Messie, qui nous isseigne partout très-clairement, et qui a lui-même un exemple sensible de ce que u fera en faveur des gens de bien. C'est qui a fait dire à un de ses apôtres qu'il inis en lumière la vie et l'incorruptibilité par l'angile (I Tim., I, 10).

le Jésus-Christ naquit parmi les Juiss au mps auquel il y est né, et combien sa docine leur était nécessaire. Mais on deman-🍜 ra peut-être pourquoi il n'y avait pas lieu re: craindre alors que les Juiss ne se corrom-"Ssent parmiles païens comme auparavant? cra raison de cela est que la créance de l'u-🐼 ité d'un Dieu, créateur du ciel et de la terre, 🗠 t sa spiritualité avaient pris de 🔊 profondes acines dans les esprits des Juiss, que rien 🗠 l'était désormais capable de les en arracher. ses Juissélaient plus en état de gagner les » atens, que les parens ne l'étaient d'attirer es Juis dans leurs sentiments, quoiqu'ils · lussent les maitres. La plupart des plus estimés d'entre les philosophes grecs croyaient l'unité d'un Dieu suprême; et la religion du vulgaire, fondée sur les fables, n'était plus du goût des gens d'esprit, comme il serait facile de le prouver. Ainsi les Juiss, à cet égard, étaient beaucoup moins en danger qu'auparavant. Outre cela, les maximes des Romains n'étaient nullement de faire des prosélytes, comme celles des Juiss; de sorte qu'ils n'entreprenaient point de les gagner, au moins communément, ni par l'adresse, ni par la force. On les supportait partout, pourvu qu'ils obéissent aux lois qui ne se trouvaient pas opposées à leur religion, et il y en avait presque par tout l'empire romain.

De plus, Dieu qui se disposait à appeler les Gentils à sa connaissance, allait bientôt former, dans le milieu du paganisme, un grand peuple avec lequel les Juis pourraient vivre sans danger de s'y corrompre. Mais on demandera d'où vient que Dieu avait attendu usqu'alors à se faire connaître aux parens? Peut-être que ce que je viens de dire en est une des raisons; savoir, de peur que les Juiss, obligés de vivre parmi eux, ne s'y corrompissent entièrement, si le paganisme durait dans toute son étendue. Mais outre cela. on peut dire que jamais les Romains et les Grecs n'avaient été plus en état de recevoir l'Evangile. L'étude de la philosophie les avait tirés en partie de l'ignorance et de la superstition, où ils avaient été plongés pendant plusieurs siècles; et la grandeur des Ro-mains, d'ailleurs peu persuadés de la religion de leurs pères, ne leur permettait pas de prendre garde à tout ce que l'on pouvait dire contre leurs dieux. Les Juis et les chrétiens n'en ont pas plus fait de railleries, que les épicuriens comme il paraît par le seul exemple de Lucien. Quoique les discours des épicuriens vinssent d'un principe d'athéisme tout contraire à la disposition des chrétiens et des Juiss, ils ne laissaient pas de contribuer beaucoup à faire recevoir la doctrine de ces derniers, parce que les épicuriens détruisaient fort bien la religion parenne, mais qu'ils n'avaient aucun meilleur principe à établir en sa place; au lieu que les Juiss et les chrétiens avaient un système très-raisonnable, pour substituer aux erreurs parennes. Ainsi Dieu, qui sait tir r la lumière des ténèbres, se servit de l'effet que la philosophie épicurienne avait produit, pour introduire plus facilement sa connaissance

parmi les païens.

Les parties les plus polies et les plus peuplées de l'Europe et de l'Asie étant alors sous une seule domination et sous des lois assez équitables, la paix qui y règnait plus qu'auparavant et la sûreté qu'il y avait à voyager dans l'empire romain facilitaient beaucoup la propagation de la doctrine de l'Evangile; de sorte que l'on peut dire que si Dieu voulait avoir pitié des païens, il était temps (ou jamais il ne l'aurait été) de les appeler à sa

connaissance.

Dans ces conjonctures, que je prie le lecteur de repasser toutes dans son esprit, Dieu sit nastre parmi les Juis un libérateur d'une tout autre nature que celui qu'ils attendaient, mais insiniment plus avantageux pour eux. Au lieu d'un roi mondain qui aurait pu augmenter leur réputation et leur puissance mais qui n'aurait diminué ni leur ignorance, ni leurs vices, Dieu leur envoya un roi digne de lui, qui leur apprit de quelle manière il sallait vivre ici-bas, pour être éternellement leureux après la vie, et qui leur sit voir eu'au lieu d'être membres d'une petite république et ennemis du reste du genre humain ils devaient regarder toute la terre comme leur patrie et tous les hommes comme leurs concitoyens: pensée digne de ceux qui saisaient déjà prosession de croire que tous

les hommes sont également l'ouvrage de Dicu.

A l'égard des païens, peu satisfaits de leur propre religion, ils employaient en vain les lumières de leurs philosophes pour trouver quelque chose de meilleur, lorsque le christianisme se présenta heureusement à eux pour les tirer de leurs doutes. Il y avait parmi cux une corruption générale, née de ce que les uns n'avajent point de religion et de ce que les autres n'en avaient que de ridicules. Les philosophes, à la vérité, s'opposaient en quelque sorte à ce débordement; mais les uns n'exhortaient les hommes à la vertu qu'autant que cela pouvait leur être utile en cette vie, comme les épicuriens, ce qui ôtait toute la force à leurs discours; les autres, comme les platoniciens et les storciens, parlaient bien des récompenses qu'on peut attendre après la mort, mais ce n'était qu'en doutant et sans preuves, de sorte que leurs exhortations étaient très faibles. Quoique leur morale eut mille beaux endroits, il y avait encore bien des choses à reprendre, et leur théologie était pleine de chimères auxquelles je ne m'arréterai pas. Alors la religion chrétienne parut avec une théologie entièrement conforme aux lumières de la raison avec une morale si parsaite, qu'elle renserme seule tout ce que les différentes sectes des philosophes avaient dit de bon là-dessus, et avec des peines et des récompenses si assurées, que l'on ne peut s'empêcher d'en être ébranlé lorsque l'on y pense. Il faut avouer que Dieu ne pouvait rien révéler aux hommes qui fût plus proportionné à leurs besoins, ni les éclairer dans un temps plus propre que celui-là.

On peut voir par là que Dieu a eu de trèsgrandes raisons de se faire connaître aux Juifs et aux païens, comme je viens de le dire. Ce n'est pas que je veuille assurer que ce sont là précisément les raisons de la conduite de la Providence, ou qu'elle n'en ait pas eu d'autres. Mon dessein n'a été que de montrer qu'il est très-aisé d'en faire voir la sagesse, et de fermer la bouche aux incrédules; car enfin si les hommes, dans l'ignorance où ils sont, peuvent rendre des raisons très-apparentes de la conduite de Dieu, quelle lumière ne répandrait-il point lui-même dans nos esprits, s'il voulait tirer, pour ainsi dire, le rideau derrière lequel il se cache?

Il faut encore faire quelques remarques sur les personnes dont il s'est servi pour faire connaître sa volonté aux hommes, parce que les incrédules s'imaginent qu'elles devraient avoir été tout autres que les chrétiens ne le disent. Ils croient que si Dien avaiteu à envoyer quelqu'un aux hommes il aurait dû choisir des personnes d'autorité, pour se faire craindre, et d'une éloquence propre à se faire écouter, et à écrire selon toutes les règles de l'art ce qu'elles auraient voulu laisser à la postérité.

J'avoue que la plupart de ceux du ministère de qui Dieu s'est servi pour porter sa volonté aux hommes n'étaient nullement des gens d'autorité. L'Evangile même, qui est sa dernière révélation, n'a été annoncé que par des personnes d'entre le peuple, sans charge et sans dignité dans la république des Juits. Mais je soutiens que l'on voit dans ce chaix des marques sensibles de la sagesse de Divu, qui ne parattraient point dans un choix contraire. Je ne parlerai que des premiers predicateurs de l'Evangile, parce qu'il est facile d'appliquer ce que j'en dirai à ceux d'entre les prophètes de l'Ancien Testament qui étaient d'une condition semblable à la leur.

Quoique Jésus-Christ fût de race royale. sa famille était tombée dans une si grande pauvreté, qu'il ne pouvait tenir aucun ranz entre les Juiss en vertu de son extraction. Ses apôtres étaient des pêcheurs pour la plupart, ou des gens qui n'étaient pas plus considérés. Ainsi ils n'avaient aucune autorite parmi ceux de leur nation qui pût les faire respecter. Mais ce qui semblait propre à les faire mépriser, était l'unique moyen de donner du poids à leur doctrine, surtout dans les siècles à venir. Pour en être convaineu. supposons tout le contraire, et voyons ce qu'on en pourrait penser. Si Jésus-Christ et ses apôtres avaient été des personnes d'autorité, on dirait, avec beaucoup d'apparence de raison, premièrement que c'étaient des gens d'esprit qui, voyant les Juiss dans des désordres qui ruinaient entièrement la suciété civile parmi eux, comme l'histoire de ce temps-là nous l'apprend, entreprirent de la réformer en quelque sorte en feignant de nouvelles révélations et les autorisant de saux miracles. C'est un dessein qui peut sacilement tomber dans l'esprit de personnes du premier ordre, et l'on en accuse Lycur-gue, Numa (1) et d'autres législateur paiens. qui ont feint d'avoir reçu leurs lois de quelque Divinité, pour les rendre plus inviolables. Secondement, on dirait qu'en donnant de meilleures lois à leurs concitovens, comme venues du ciel, non seulement ils leur readaient un très-bon service, en les trompant: mais encore qu'eux-mêmes en devenaient plus considérables, parce qu'on les regardait comme les ministres de la Divinité. En trosième lieu, on soutiendrait que les miracies qu'il auraient faits seraient faux parce qu'il est très-facile à des personnes puisantes de tromper le peuple, en apostant des gens qui favorisent leurs desseins, et en intimidant par leur autorité ceux qui pourraient découvrir leurs tromperies. Il etait très-aisé à Numa Pompilius, par exemple, de feindre un commerce particulier avec la nymphe Egérie, et d'en persuader le peuple romain. Il allait voir cette déesse de not dans un bois où il pouvait cacher quelqu'un qui sit croire que c'était en esset le sejout d'une déesse, par mille tromperies qu'il est facile d'imaginer. Il pouvait récompenset ceux qui favoriseraient son dessein, et se venger de ceux qui entreprendraient de le traverser. Ainsi il faut tomber d'accord que des personnes d'autorité annonçant une nou

<sup>(1)</sup> Voyez Plutarque dans leurs Vies; Diodore de Stille Biblioth., liv. 1, sur la fin; Lactance, Inst., liv. 1, c. 22.

velle révélation auraient pu être si suspectes à ccux de leur temps, et surtout à la postérité, qu'il aurait été très-difficile de s'assurer de leur bonne foi.

Au contraire il est clair qu'un dessein comme celui de réformer la nation judarque ct même tout le genre humain, en feignant une fausse révélation, ne peut guère nastre dans l'esprit de gens destitués de toute sorte d'autorité. Un si vaste projet n'est point de personnes du commun, qui n'ont que trèsrarement de grandes vues; et le danger qu'il y a d'être découvertes et punies par les magistrats est plus que suffisant pour les en détourner, si cette pensée leur tombait dans l'esprit. Bien loin d'espérer, avec quelque apparence, de devenir plus considérables par une tromperie comme celle-là, ils craindraient d'être découverts par les puissances à qui de semblables desseins ne manquent jamais d'être suspects. Enfin des gens de cette sorte n'ont ni récompenses à promettre à ceux qui les voudront aider, ni vengeance dont ils puissent menacer ceux qui s'opposeront à eux. On veille sur leur conduite, on ne veut point qu'ils se mélent de choses auxquelles la société ne les a point appelés, et on les punit au premier mouvement qu'ils font. Il y a donc infiniment plus d'apparence que des gens sans autorité agissent sincèrement dans une occasion semblable, que les personnes du premicr ordre. Or il n'y avait rien de plus important, pour tous les siècles à venir, que de choisir pour précher l'Evan-gile des gens dont la sincérité ne put être suspecte, puisque ce n'est que sur leur bonne foi, dont il faut que nous puissions nous assurer, que notre créance est fondée.

Outre cela, le succès de la prédication de l'Evangile par des personnes sans autorité marque sensiblement le doigt de Dieu et la force des raisons des apôtres; au lieu que le succès qu'aurait eu un dessein formé et exécuté par des gens considérables passerait pour un effet de leur autorité plutôt que de leurs raisons. Dieu a choisi, dit l'un des apôtres de Jésus-Christ, les choses faibles du monde, pour faire honte aux puissantes; les choses basses et méprisées et ce qui n'était point, pour anéantir ce qui était, afin qu'aucune chair ne se glorifidt devant lui (1 Cor 1,27)

Pour venir présentement à l'art et à l'éloquence que l'on voudrait voir dans les écrits des apôtres, pour croire qu'ils sont inspirés, je soutiens encore que cela ne scrait propre qu'à les rendre suspects, et à faire mé onnaître la divinité de leur doctrine (1). Mais avant que de le montrer, il faut que je dise que je ne prétends blanier ni l'art, ni l'éloquence, comme quelque chose de mauvais ou d'inutile en toutes sortes d'occasions. Au contraire on ne saurait trop estimer ceux

qui en font bon usago, c'est-à dire ceux qui s'en servent pour l'éclaircissement et pour la défense de la vérité, ou pour porter les hommes à la vertu. Je prétends seulement montrer qu'il valait mieux que les premiers prédicateurs de l'Evangile en fussent destitués.

Supposons encore ici tout le contraire de ce qui est arrivé, et que les apôtres, qui ont laissé à la postérité la vie, les discours et la doctrine de Jésus-Christ, aient été des hommes d'une éloquence consommée, et qui aient possédé dans un degré éminent l'art d'écrire d'une manière exacte et méthodique. Feignons que leurs écrits, comme leurs discours, sussent composés avec la dernière exactitude et avec toute l'élégance possible; voici l'effet que cela ferait sur l'esprit principalement de ceux qui les liraient aujourd'hui. On jugerait que c'étaient des gens d'une très-grande étude, à qui leur savoir et leur éloquence avaient inspiré le dessein de faire connaître leur doctrine par toute la terre, et d'acquérir de la réputation par là, comme on ne peut guère douter que ce n'ait été le dessein de Platon et de plusieurs autres philosophes. On dirait que ces gens-là, pour convaincre les hommes, non seulement de la beauté de leur morale par l'éloquence de leurs ouvrages, mais encore pour les porter à l'observer par un motif plus puissant, au-raient feint tout ce qu'il y a de miraculeux dans la vie de Jésus-Christ. Plus d'exactitude ils auraient apportée à marquer toutes les circonstances des temps, des lieux et des personnes, plus de soin ils auraient pris de relever les endroits merveilleux de cette incomparable vie, et de saire éclater la beauté des pensées de leur maître par la manière de les exprimer, et plus on les aurait soupconnés d'artifice, surtout dans les siècles suivants, où l'on n'aurait eu d'autre raison de croire en Jésus-Christ, que ce qu'ils en auraient dit. C'est ainsi que l'on a soupçonné Platon (1) d'avoir embelli les discours de son maître Socrate, et qu'on a même dit qu'il lui prétait ses pensées; comme on n'en peut pas douter, si l'on a quelque connaissance du maître et du disciple.

Le succès de l'Evangile, qui n'est pas une petite marque de sa divinité, passerait pour l'effet de l'éloquence de ses premiers prédicateurs, et non pour celui d'une providence extraordinaire; on aurait dit tout au plus que la doctrine dessapôtres était la plus excellente philosophie et la mieux fondée qui eut paru jusqu'alors. Mais en accordant la vérité de leurs règles de morale, on aurait douté de sa divinité, et on l'aurait prise plutôt pour un fruit de la méditation des apôtres que pour une révélation céleste.

Mais ayant écrit la vie de leur Maître et publié ses discours sans art et sans méthode, on n'a pu les soupçonner ni d'avoir inventé ce qu'ils disaient, ni d'avoir employé aucune sorte d'artifice pour donner au mensonge l'air de la vérilé (2). L'extrême simplicité

<sup>(1)</sup> Lactance a touché en passant les raisons qu'on vient de rapposter (*Inst. liv. 1, chap.* 1) et ce que l'on ajonte en suite. Aln hoc puilosophi ét oratores poetre peruiciosi sunt, quod incautos animos facile irretire possunt suavitate sermonis et carminum dulci modulatione currentium. Mella sont hare venenum tegentia. Ob eamque causam, volui supiculiam cum religione conjungere, velc.

<sup>(1)</sup> Voyez Diogène Laërce liv. 11, § 5, et ses interprètes sur cet endroit.

<sup>(2)</sup> C'est ce que Lactance a remarqué dans son Inst.,

qui paraît partout et le peu de soin que l'on y voit de prévenir les lecteurs, sont des marques sensibles non seulement de leur incapacité à tromper, mais encore de leur sincérité. Le succès étonnant qu'a eu leur prédication, destituée de tout ce qui faisait admirer les orateurs et les philosophes, est une preuve convaincante de la faveur du ciel. Ma parole et ma prédication, di l'un d'eux, n'a pas consisté en des discours persuasifs de la sagesse humaine, mais dans une démonstration d'esprit et de puissance (c'est-à-dire dans les miracles), afin que votre foi ne suit pas appuyée sur la sagesse des hommes, mais sur la puissance de Dieu (I Cor., 111, 4).

Si l'on fait réflexion sur ces circonstances de la révélation et sur toutes les autres qui semblent d'abord en pouvoir faire douter lorsqu'on ne les examine pas assez, on verra que Dieu ne pouvait donner de marques plus sensibles du soin qu'il en a pris qu'en choisissant ceux du ministère de qui il s'est servi pour la répandre par tout l'univers.

Je ne m'engagerai pas à résoudre les objections particulières que les incrédules peuvent faire sur la religion; il en faut chercher la solution dans ceux qui ont prouvé directement la vérité de la religion chrétienne, ou oui ont écrit sur l'Ecriture sainte.

Conclusion de la seconde partie.

Je puis conclure présentement, sans que les incrédules puissent m'accuser de tirer une conclusion plus étendue que les preuves dont je me suis servi, qu'il n'y a rien de plus faux que de s'imaginer que la religion chrétienne est fondée sur une simple crédulité; que l'ignorance ou les mauvaises mœurs de ceux qui en font profession ne lui doivent faire aucun préjudice; qu'encore que bien des gens la professent par intérêt, depuis plusicurs siècles, plutôt que par persuasion, on ne pout rien soupçonner de semblable de ses premiers fondateurs; que les divisions qui sont entre les chrétiens ne doivent pas rendre sa vérité douteuse ; que l'Evangile est d'une très-grande utilité à la plupart du genre humain, et dans cette vie et dans l'autre; que les faussetés que l'on trouve dans la doctrine de quelques-uns des chrétiens d'aujourd'hui ne doivent pas être attribuées aux apôtres; qu'enfin l'histoire de la création du monde et de la révélation de Dieu aux hommes, telle que les chrétiens la font, n'a rien qui ne soit très-conforme à la raison et trèsdigne de la sagesse du Créateur de l'univers.

Si les incrédules faisaient réflexion sur ce que j'ai dit touchant ces propositions, je suis persuadé qu'ils en conviendraient sans peinc; après quoi il ne leur serait pas difficile de trouver la solution de leurs difficultés particulières. Dès que l'on a établi certains principes inébranlables et qui ont de l'influence dans toutes les parties de la théologie chrétienne, bien des choses qui faisaient d'abord de la peine n'en font plus, et l'on est en état d'augmenter tous les jours ses lumières. Au

liv. v. c. S. a Abbit ab his fingendi voluntas et astutia, quomam rudes fuerunt, etc.

contraire, les principes généraux de la religion demeurent incertains ou inconns: 0a est embarrassé de tout, et plus on demeure en cet état, plus on trouve de difficultés. De que l'on a appris à distinguer la religion de Jésus-Christ et de ses apôtres de celle que l'on enseigne en divers endroits de l'Europe, et les maximes des premiers fondateurs du christianisme de celles de plusieurs chrétiens d'aujourd'hui, on s'aperçoit aisément qu'une grande partie des dogmes dont on était choqué, et que la conduite dont on est scandalise, n'ont rien de commun avec la doctrine de l'ancien christianisme ni avec les mœurs des premiers chrétiens.

Comme il ne s'agit pas d'une dispute dans laquelle on n'ait d'autre dessein que de faire paraître son esprit et de demeurer vainqueur, mais de la recherche d'une vérité dont la connaissance est aussi utile aux uns qu'aux autres, les incrédules doivent se défaire entièrement de cet esprit de chicane qui fait qu'ils ne cherchent qu'à trouver à reprendre, et qu'ils seraient fachés d'être convaincus que la religion chrétienne n'a rien qui blesse la droite raison. Ils doivent se revêtir au contraire de la disposition dans laquelle sont ceux qui cherchent une vérité qui leur est importante, et penser plutôt à la décourrir eux-mêmes qu'à trouver des sausselés dans la doctrine de ceux qui les y voudraient conduire, et à qui elle n'est peul-être pas bien connue. Si ceux à qui ils s'adressent d'aberd ne les satissont pas, il faut chercher les theilogiens ou les écrits de quelque autre parti qui leur donneront peut-être plus de salisfaction. Si personne même ne les satisfissil complétement, cela ne les exemplerait point de rechercher toujours plus la vérité: el. après l'avoir reconnue en partie, il faudrait qu'ils tachassent , s'il était possible, d'allet plus loin, et qu'ils se gardassent cependant d'abandonner ce qui leur aurait paru assure, parce qu'ils ne seraient pas convainces du reste (1).

C'est ce que le bon sens exigerait des incrédules, si le christianisme se trouvait aujourd'hui dans un état si déplorable, que de toutes les sectes qui le composent il n' en eût aucune qui le connût clairement dans toute son étendue, et qui pût le desendre d'une manière digne de lui. Mais, par la grace de Dieu, nous n'en sommes pas réduits à cette extrémité : la méthode de raisonner sur la religion comme sur toutes les autres choses, et la manière d'expliquer l'Ecriture sainte, ont été portées, dans le dix-seplire siècle surlout, parmi quelques-uns des chretiens, à un degré de perfection auquel on ne les avait jamais vues. Les premiers siècles du christianisme ont eu sujet de remerciet Dieu de ce qu'il leur faisait voir des preutes claires et vivantes de la vérité de la religion chrétienne, dans les miracles qui se faisairel

(1) On peut dire d'eux ce que Tertulien ( ), (3) dissit des palens de son temps, « Laudant que sciunt, n' tuperant que ignorant; et id quod scient, co quod i l'errant corrumpunt; cum sit justics occults de manical prædicare, quam manifesta de occultis prædimane.

aux yeux de tout le monde, et dans l'exacte connaissance qu'ils avaient de l'histoire de ses premiers fondateurs. Si nous n'avons pas les mêmes avantages, nous avons sujet au moins de lui rendre grâce de nous avoir appris qu'encore que le christianisme ait été fondé sans beaucoup de raisonnements ni d'éloquence, pour les raisons que nous en avons rapportées, plus on est capable de raisonner juste, plus on est en état de s'en convaincre; et que l'art d'écrire, selon les règles appuyées sur le bon sens, peut infiniment servir à mettre toute la beauté de la religion chrétienne dans son jour. Les soupcons que ces talents, dans les premiers fondateurs du christianisme, auraient fait naitre, n'ont plus de lieu à l'égard de ceux qui

écrivent aujourd'hui. On ne saurait mieux servir la religion qu'en recherchant ses preuves avec toute la finesse du raisonnement dont on est capable, et qu'en étalant ce que l'on a découvert aux yeux des lecteurs avec tout ce que la véritable éloquence peut fournir de solides ornements. Ceux qui savent l'histoire des siècles précédents n'ignorent pas qu'il s'en est écoulé plusieurs pendant lesquels les faux raisonnements et l'extrême barbarie étaient si fort le partage des interprètes de la religion, qu'il fallait presque renoncer à la raison et au bon goût pour avoir la force de les lire. Dieu soit loué de ce que nous ne sommes plus dans ces ténèbres, et veuille rendre toujours plus éclatantes les lumières dont il nous fait jouir!

## **AVERTISSEMENT**

DE L'ÉDITION DE L'AN 1696.

<del>-3</del>80008€-

En commençant a travailler à l'ouvrage précédent, je ne croyais pas devoir ajouter ensuite des preuves directes de la vérité de la religion chrétienne; mais je me suis aperçu, en travaillant, que cet ouvrage ne serait pas assez complet si je ne la prouvais du moins en peu de mots. Comme ce que j'ai dit de l'incrédulité n'est que pour ôter les obstacles généraux qui empêchent les incrédules de la croire véritable, il semblerait que je me serais contenté d'aplanir une partie du che-

min qui peut les conduire au salut, sans les mener jusqu'au bout. Ainsi j'ai cru devoir ajouter ces deux lettres, dont j'avais déjà publié la première il y a environ dix ans; mais on la trouvera ici plus ample, plus correcte et en meilleur ordre qu'elle n'était. Pour l'autre, ce n'est presque qu'un extrait, en forme de lettre, d'un chapitre d'un ouvrage latin, où j'ai traité de la Nature des esprits, et qui a paru il y a plus de trois ans.

# LETTRE PREMIÈRE.

OU L'ON PROUVE LA SINCÉRITÉ DES APOTRES DANS LE TÉMOIGNAGE QU'ILS ONT RENDU A LA RÉSURRECTION DE JESUS-CHRIST.

炎の神経をはる

I. Vous voulez, monsieur, que je vous prouve, en peu de mots, la vérité de la religion chrétienne, pour employer les preuves que je vous aurai fournies, à guérir quelques personnes de votre connaissance qui sont tombées dans l'incrédulité. Je pourrais vous renvoyer à d'autres, qui ont travaillé très-heureusement sur cette matière; mais comme its sont presque tous assez étendus, je tâcherai de vous dire, avec plus de brièveté, ce que je crois le plus propre pour convaincre vos amis de la vérité du christianisme.

Le reproche le plus fréquent que les incrédules nous fassent, c'est que nous sommes pleins de préjugés qui nous empêchent de nous détromper. Nous disons la même chose d'eux, et nous soutenons que ce n'est le plus souvent que leur mauvaise disposition qui élève dans leurs esprits des difficultés qui autrement ne leur viendraient pas dans la pensée. Nous leur reprochons encore que, dans leurs raisonnements, ils supposent mille choses incertaines comme assurées; et ils ne manqueut pas, à leur tour, de nous accuser de la même chose. Il n'est pas juste que les uns ou les autres supposent leurs préjugés comme des principes, ou démontrés, ou qui n'ont pas besoin de démonstration. Agissons donc, des deux côtés, comme si nous n'avions encore pris aucun parti, et n'avançons rien qui ne soit fondé sur des principes reconnus de part et d'autre.

II. On tombe d'accord qu'il y a de certains caractères par lesquels nous pouvons souvent nous assurer si un fait est vrai ou non, ou distinguer une histoire fausse d'une histoire véritable. Si on ne convenait pas de cela, il faudrait être pyrrhonien ou plutôt tout à fait insensé; car on ne peut, sans être fou, douter de toutes les histoires du monde. Mais

il faut encore convenir d'une autre chose, qui n'est pas moins assurée. C'est que pour reconnaître la vérité ou la fausseté d'un fait, il faut avoir présentes à l'esprit diverses circonstances des choses, des temps, des lieux et des personnes, sans lesquelles on ne saurait juger solidement de ce fait, et par lesquelles on peut très-assurément decider de sa vérité ou de sa fausseté. Ceux qui savent ces circonstances, et qui les ont examinées à loisir, peuvent porter des jugements assurés des faits dont il s'agit; mais ils n'en sauraient convaincre qui que ce soit, sans l'avoir instruit auparavant avec soin des mêmes circonstances. Par exemple, ceux qui ont étudié l'histoire romaine ne peuvent pas douter qu'il n'y ait eu un Jules-César, qui se rendit maître de la république; parce que la multitude des historiens contemporains et des siècles suivants, qui attestent tous la même chose, la suite des temps et de l'histoire, les inscriptions, les médailles et l'air de sincérité qui est répandu sur tout cela, ne les en laissent pas douter. Mais si un homme ignorait toutes ces raisons que l'on a de croire véritables les faits dont je viens de parler, et voulait en douter, il ne serait pas possible de le tirer de ce doute, sans lui faire envisager toutes ces circonstances.

La divinité de la religion chrétienne étant établie sur des faits, on ne peut en juger non plus que par la connaissance que l'on a des circonstances qui les accompagnent. Ceux qui demandent donc qu'on la leur prouve, sans les instruire de ces circonstances, demandent une chose également injuste et impossible. On ne saurait prouver ce que j'ai dit de Jules César à un homme qui ignorerait entièrement l'histoire romaine, pendant qu'il demeurerait dans cette ignorance; et par conséquent il serait injuste de demander rien de semblable à l'égard de la religion.

III. Ainsi la première chose qu'il faudrait faire pour prouver la vérité de la religion chrétienne serait d'exposer les faits qu'elle suppose, avec toutes leurs circonstances; mais il se présente d'abord une dissiculté qu'il faut lever auparavant. On demande quels sont les dogmes de cette religion, car les chrétiens ont entre eux de grandes controverses sur leur ciéance. Néanmoins il ne s'agit pas ici de prouver les dogmes particuliers d'un parti du christianisme; il sussit de faire voir que los dogmes dont les chrétiens conviennent sont véritables, en prouvant la vérité de certains faits, dont ils conviennent aussi. Après s'être assuré de la vérité de ces dogmes et de ces faits, on pourra, si l'on veul, examiner les controverses.

Sans m'engager donc à décider de ces matières, je commence par l'examen de la morale de l'Evangile (1), sans entrer néanmoins dans aucun détail. On ne peut pas nier que si tous les hommes vivaient selon ses préceptes, et qu'à cause des récompenses et des peines de l'autre vie, ils s'attachassent avec soin à adorer le Créateur de l'univers; à vi-

vre dans la modestie, dans la tempéran.e. dans la sobriété et dans la patience, et à en user envers leur prochain comme ils souhaitent qu'il en use envers eux-mêmes; on he peut nier, dis-je, que cette manière de vivre ne fût très-agréable et très-utile à la société humaine. On ne verrait pas mille extravagantes idolâtries, et tant de superstitions qui ont de très-dangereuses suites. comme on en voit parmi les peuples idolatres. L'amour deréglé des honneurs, des richesses et des plaisirs ne causcrait aucun desordre, et ne serait suivi d'aucun chagrin, ni public, ni particulier. On ne saurait ce que c'est que faire tort à son prochain, on que souffrir quelque incommodité, à cause de l'inhumanité ou de la malice des homines. On s'entre-secourrait dans tous ses besoins. avec toute l'ardeur et tout l'empressement que l'on pourrait souhaiter. Si l'on se causat quelque incommodité par mégarde, on se pardonnerait mutuellement, et l'on réparerait ce mal par toutes sortes de bons offices. (1) Etfin l'esprit étant dans une parfaite tranquillité, et le corps aussi sain que le peut permettre sa faiblesse naturelle, et l'un et l'autre jouissant de tous les innocents plaisirs que l'Evangile nous accorde, on ne voudrait quitter une si aimable vie que pour entrer dans une autre, où l'on fût délivré pour jamais des incommodités inévitables que la nature a attachées à ceux qui vivent sur cette terre.

Tous ceux qui ont quelque idée de la morale de Jésus-Christ tomberont nécessairement d'accord de cette vérité, que les hommes scraient très-heureux s'ils l'observaient tous également. On demandera peut-être ici s'il a quelque société chrétienne qui le fasse? Mais ce n'est pas de quoi it est question : il suffit que l'on accorde qu'une doctrine capable de produire de si merveilleux effets, ne peut faire naître que des préjugés avantageux à ceux qui l'ont préchée les premiers. On ne peut avoir qu'une haute idée de ceux qui les premiers ont exhorté les hommes à vivre les uns avec les autres d'une manière si conforme à la raison, si utile à la societe. si agréable et si douce, qu'il n'y a rien qu'on lui puisse présérer, que le souverain bonheur dont on ne peut jouir que dans une vie qui ne

finit point.

IV. Pour savoir quand cette doctrine a été apportée au monde, et par qui, on n'a qu'à examiner de siècle en siècle les auteurs qui en ont parlé, en remoutant depuis le nôtre jusqu'à celui auquel on a commencé à connaître le christianisme. On apprendra par la, ou par la lecture de quelque histoire, qu'il y a plus de treize cents ans que les empereurs romains, étant devenus chrétiens, le christianisme a été florissant dans une grande

<sup>(1)</sup> Voyez-en un abrégé dans le chap. 1 de la 1 partie.

<sup>(1)</sup> On verra cette pensée un peu plus étendue, dans in ch. 8 du liv. V de l'Institution de Lactance, qui se seut de ce passage de Cicéron, pour appuyer ce qu'it dit : « Si de una eademque natura mundus, comibus partibus inter se congruentibus, cohæret ac nititur : sic omnes hommes, niter se natura confusi, pravitate dissentiunt; nec se intelligent esse consanguneos, nec subjectos oranes sub unam endemque tutelam, quod si teneretur, deorum profecto vitual homines viverent.

artie de l'Europe, de l'Asie et de l'Afrique. lous pouvons nous convaincre, par un nomre infini d'auteurs chrétiens, que depuis ce emps-là ils ont fait profession de croire la ivinité de la morale de l'Evangile. Si nous emontons plus haut, nous trouverons, par a lecture des auteurs païens et chrétiens, que ous les empereurs païens, il y avait déjà une rès-grande multitude de chrétiens qui eneignaient la même doctrine. Tous ceux qui ont parlé de l'origine du christianisme toment d'accord que c'est sous l'empire de Tidere qu'il a commencé, et qu'auparavant on n'en avait pas out parler. Tacite, qui était né sur la fin de l'empire de Claude, ou au com-mencement de celui de Néron, nous dit que Néron, après avoir fait mettre le feu en divers endroits de Rome, et causé un grand incendie, en accusa les chrétiens, et leur fit souffrir des supplices horribles. A l'occasion de cela, il parle de l'origine du christianisme en ces termes (Annal. liv. XV, c. 44): L'auteur de cette secte est Christ, qui sous l'empire de Tibère, a élé puni du dernier supplice par Ponce Pilate, intendant de Judée. Cette pernicieuse superstition, quoique réprimée sur-le-champ, éclatait tout de nouveau, et se répandait non seulement par la Judée où avait été l'origine du mal, mais dans Rome même, où se rend tout ce qu'il y a d'horrible et de honteux, et y trouve des partisans. On saisit donc d'abord ceux qui avouaient qu'ils étaient chrétiens, et ensuite une grande multitude de gens qu'ils découvrirent, mais qui ne furent pas convaincus du crime d'incendiaires comme de la haine qu'ils ont pour le genre humain. On voit bien par là que Tacite, quelque homme d'esprit qu'il fût, n'avait pas daigné s'informer de ce que c'était que le christianisme, dont il parle d'une manière tout à fait absurde. C'est là un effet honteux de sa négligence, comme je l'ai remarqué ailleurs, et peut-être encore de la vanité romaine, qui méprisait tout, excepté les sciences des Grecs. Mais on peut remarquer deux choses dans ces paroles, l'une c'est la vérité du fait, que les évangélistes nous apprennent ; qu'il y a eu du temps de *Tibère* un Jésus, que l'on assurait elre le Christ ou le Messie, et que Ponce Pilate fit mourir; l'autre c'est que les chréliens ne se trouvèrent nullement coupables de l'incendie de Rome, et qu'on ne les pouvait faire mourir, comme Tacite croit, que sur cette accusation que l'on faisait aussi contre les Juiss, qu'ils étaient ennemis du genre humain. Les interprètes (Voyez J Lipse sur cet endroit) de Tacite ont fait voir que cet historien consondait les Juiss avec les chrétiens. Comme il n'élait que trop vrai que les Juiss étaient ennemis des autres hommes, il n'y a rien de si absurde que d'en accuser les chrétiens qui s'étaient attiré la haine des Juifs, en soutenant que tous les hommes sont frères, en conversant librement avec toutes sortes de nations.

Nous avons encore un témoignage d'un auteur contemporain et ami de Tacite, mais qui avait pris un peu plus de soin de s'informer des sentiments des chrétiens. C'est (Ep.

lib. X., ep. 97) Pline le Jeune, qui étant proconsul de Bithynie, environ soivante et dix ans après que Ponce Pilate eut été intendant de Judée, rechercha, par ordre de Trajan, les chrétiens qui étaient dans sa province, et voulut savoir quels étaient leurs sentiments. Il en écrivit ensuite à Trajan, dans une lettre qui nous reste: Ils assuraient, dit-il, que tout leur crime, ou toute leur erreur, consistait en ce qu'ils avaient accoutumé de s'assembler de nuit un certain jour, et de chanter ensemble une hymne à Christ comme à un Dieu; qu'ils s'obligeaient par serment, non à quelque crime, mais à ne commettre point de larcins, point de brigandages, point d'adultères, à ne tromper point, à ne nier point un dépôt, après quoi ils s'en allaient et revenaient ensuite pour manger ensemble; ce qui se faisait en commun et sans aucun mal, mais qu'ils avaient cessé de le faire après mon ordonnance, où, selon vez ordres, j'avais désendu toutes sortes de confréries. Cela fit que je crus qu'il était néces-saire de tirer la vérité par les tourments de deux esclaves qu'on disait être diaconisses; mais je n'ai trouve qu'une superstition êtrange et excessive. Pline, comme Tacite, appelle superstition des sentiments opposés à ceux des Romains, selon l'usage de ce temps-là.

On ne saurait rejeter deux témoins comme ceux–là, qui assurément n'étaient pas favorables aux chrétiens, et dont le premier convient de faits qui étaient d'une notoriété publique : et l'autre rapporte ce qu'il avait appris de deux chrétiennes qu'il avait appli-quées à la question. Les écrits qui nous restent des chrétiens qui ont vécu depuis le temps de Ponce Pilate jusqu'à celui de Trajan nous assurent aussi les mêmes choses. Ils rapportent les commencements du christianisme à ce Christ que Pilate sit mourir; et ils nous marquent qu'ils avaient précisément la même morale. C'est ce que l'on voit, non seulement dans les écrits des apôtres et des évangélistes, mais encore dans la lettre de S. Barnabé, dans celle de S. Clément, dans les livres d'Hermas et dans les épitres véritables de S. Ignace et de S. Polycarpe.

V. Il faut donc nécessairement tomber d'accord que, sous l'empire de Tibère, il y a cu dans la Judée une personne qui a donné le commencement à la religion chrétienne, et qui a prêché une morale admirable. Tous les chrétiens qui ont vécu depuis l'attestent de siècle en siècle, sans qu'il y ait jamais eu personne qui en ait douté, et les païens mêmes en conviennent.

Pour nous assurer si les apôtres et les autres premiers chrétiens étaient des personnes sincères, ou si l'on pouvait avoir sujet de se défier de leur bonne foi, voyons quelles gens c'étaient. Examinons la lettre que S. Clément, évêque de l'Eglise de Rome, écrivit à celle de Corinthe, un peu moins de soixante ans après la mort de Jésus-Christ ou ver le commencement de l'empire de Vespasien. On voit, dans toute cette épttre, un esprit de paix, de charité et d'humilité, et des exhortations très-fortes à obéir à la morale de l'Evangile. Il reprend sévèrement ceux qui

ne l'observaient pas, et loue les Corinthiens de ce qu'ils avaient réglé leur vie sur ses préceptes pendant quelque temps. On peut voir le commencement de son épitre, où il rend témoignage (§ 2) aux chrétiens de Corinthe, qu'ils avaient travaillé jour et nuit pour tous les frères, afin que le nombre des élus de Dieu fut conservé avec miséricorde et avec conscience; qu'ils avaient été sincères, sans malice et sans se souvenir du mal qu'ils s'étaient pu faire les uns aux autres; que toute division et tout schisme leur étaient abominables ; qu'ils s'affligeaient des fautes de leur prochain; qu'ils regardaient ses besoins comme les leurs propres; qu'ils ne se repentaient jamais d'avoir bien fait, mais qu'ils étaient toujours prêts à faire toute sorte de bonnes œurres; que dans leur conduite, pleine de vertu et digne de respect, ils faisaient toutes choses dans la crainte de Dieu, dont les commandements étaient écrits dans leurs cœurs. Il dit ınême sur la fin, qu'il avait connu plusieurs chrétiens qui s'étaient mis dans les chaînes pour en racheter d'autres, et que plusieurs s'étant vendus pour être esclaves, en avaient nourri d'autres du prix de leur propre liberté. Toute sa lettre est pleine de semblables traits.

Ce Clément a eu pour maîtres les apôtres de Jésus de Nazareth, qui a le premier enseigné le christianisme, et il leur rend témoignage d'une grande piété. Si nous lisons leurs écrits, nous n'y voyons rien qui ne respire un souverain respect pour la Divinité, une tendresse extrême pour tous les hommes, et une retenue extraordinaire dans tout ce qui regarde la conduite que chacun doit observer à l'égard de soi-même. Qu'on choisisse lesquels que l'on voudra, on n'y trouvera rien qui ne tende à la piélé, à la charité et à toutes sortes de vertus. S'il y a eu quelques-uns de leurs écrits de contestés, qu'on prenne ceux dont on n'a jamais douté, ou même, si l'on veut, ceux que Clément a cités, l'Evangile de saint Luc, et la première Epitre de saint Paul aux Corinthiens, et l'on y verra partout la même morale, qu'ils tâchent de mettre dans le cœur de leurs disciples.

VI. Les apôtres donc, en exhortant tous ceux qui voulaient les écouter à vivre d'une manière si raisonnable et si utile à la société humaine, ne pouvaient être suspects par là de manquer de sincérité. On dira peut-être néanmoins qu'ils ne préchaient cette doctrine que pour s'insinuer dans l'esprit du peuple, et ensuite, sous prétexte de piété, obtenir de lui ce qu'ils auraient voulu. Mais premièrement je demande que l'on m'accorde que ce n'est là qu'un soupçon qui n'a aucun fondement dans la doctrine qu'ils annonçaient, puisqu'elle condamne également l'amour illégitime des richesses, des honneurs et des plaisirs, et toute sorte de tromperie. On ne saurait citer un seul endroit de leurs ouvrages qui favorise l'ambition, l'avarice ou la concupiscence.

Céla étant ainsi, on ne peut fonder ce soupçon que sur l'une de ces deux choses, c'est ou que les apôtres pouvaient espérer de tirer quelque avantage de leur doctrine si elle venait à être reçue, ou qu'ils en tiraient actuellement, dès qu'ils eurent commencé à la prêcher. J'appelle ici avantage un bien plus grand en soi que toutes les fatigues et tous les dangers auxquels les apôtres s'exposaient en prêchant l'Evangile, ou au moins qu'ils estimaient plus grand. Il n'y a aucune apparence que s'ils étaient des trompeurs, ils ne se proposassent un avantage plus grand que les peines qu'ils se donnaient. Autrement il faudrait les regarder comme des sous, ce qu'on ne peut pas supposer sans extravagance, si l'on a lu quelque chose de leurs écrits.

Les apôtres ne pouvaient espérer de tirer quelque avantage de leur doctrine, qu'en cas que la plupart de ceux parmi lesquels ils la préchaient la recussent. Autrement ils ne pouvaient s'attendre qu'à être exposés à une persécution perpétuelle; car il aurait faliu être insensé, pour se promettre de vivre en paix parmi des gens violemment entéles de sentiments tout contraires à ceux dont on fait profession; des gens qui se croient obligés, et pour le bien de l'Etat, et pour l'interêt de leur religion, d'ôter les biens et la vie à ceux qui s'opposent à leurs superstitions, tels qu'étaient généralement les Romains, les Grecs et les Juis du temps des apôtres.

Il fallait donc qu'ils espérassent que leur predication ferait un si grand effet qu'elle gagnerait la plupart du monde. Mais c'est ce qu'ils ne pouvaient attendre, pour peu de connaissance qu'ils eussent de l'état auquel se trouvaient alors les peuples soumis à l'empire romain. Les Juiss étaient si opiniatrément attachés à leurs traditions et à leurs cérémonies, et d'ailleurs de si mauvaises mœurs (1), qu'il n'y avait point d'apparence de les faire revenir de leurs préjugés ni de leurs désordres. Les Romains et les Grecs étaient ou athers ou superstitieux; et généralement si plonges dans les plaisirs, ou si avares ou si ambitieux, que le petit nombre de ceux qui n'avaient pas perdu tout sentiment de vertu, par lent avec horreur et avec détestation des mœurs de leur siècle (2). L'histoire des uns et des autres nous représente, dans les évenements de ce temps-là, l'image de la plus effroyable corruption qui sut jamais, à en juger selon les idées de l'Evangile. Après cela, peut-on s'imaginer que les apôtres espérassent d'attirer dans leurs sentiments la plupart de ceux qui vivaient de leur temps? Comment se promettre que des gens si aveuglés de leurs passions et si endurcis dans le crime, viendraient jamais à embrasser des sentiments qui leur sont entièrement opposés? Aussi voyons-nous que les apôtres disaient ouvertement, après leur Maître, qu'ils n'espéraient pas de faire recevoir l'Evangue à un grand nombre de personnes, à proportion de celui qui demeurerait dans l'incre-

Mais quand la simplicité des apôtres leur aurait donné l'espérance de convertir la plus grande partie de l'empire romain, l'expe-

(1) Voyez Josè, he, dans l'Histoire de ce temps-là. (2) Voyez Salluste, in Bell. catilinario Sénèque, ep. 5, quæst. nat. lib. IV, præf. et passim, Juvénal, Perse, etc.

rience les aurait bientôt détrompés, puisque après avoir prêché pendant plusieurs années. ils étaient obligés de reconnaître qu'ils avaient attiré peu de gens à cux. L'histoire païenne nous apprend clairement que pendant trois siècles, après les commencements du christianisme, il y avait dans l'empire romain beaucoup moins de chrétiens que de païens (1). Ainsi les apôtres ont dû être nécessairement exposés à une cruelle persécution pendant toute leur vie. Méprisés et hais également des Juifs et des parens, ils ne pouvaient avoir aucune récompense qui fût comparable à leurs travaux et aux dangers dans lesquels ils étaient à tous moments. Aussi nous disentils (I Cor., XV, 19) eux-mêmes, qu'ils ne s'attendaient qu'à toutes sortes de malheurs en cette vie. Ils n'y furent point trompés, puisque après des peines infinies ils souffrirent le dernier supplice, en assurant toujours la vérité de la doctrine, qu'ils avaient prêchée. C'est par une envie injuste, dit Clément (§ 5) que j'ai déjà cité, que Pierre a souffert, non une ou deux, mais plusieurs douleurs, et après avoir supporté le martyre, est allé dans le lieu de gloire qui lui était dû. C'est par l'envie que Paul a remporté le prix de la patience. Ayant été sept fois mis dans les fers, fouetté et lapidé; devenu le héraut de l'Evangile en Orient et en Occident, il a rendu sa foi illustre. Ayant enseigné la justice à toute la terre, et étant parvenu à l'extrémité de l'Occident après avoir souffert le martyre devant les chefs de l'Etat, il est ainsi sorti du monde.

Cet événement de la prédication des apô-tres détruit entièrement la seconde chose sur laquelle on aurait pu fonder les soupçons qu'on pourrait avoir qu'ils n'ont pas été sincères. S'ils ont été considérés d'un petit nombre de personnes (I Cor., I, 26), la plupart de basse condition, cela n'a point empéché qu'ils n'aient élé méprisés de tout le reste des hommes Juiss et parens; qu'ils n'aient été très-souvent maltrailés et persécutés; qu'ils n'aient souffert une extrême pauvreté, et ensin qu'ils ne soient morts par a main des bourreaux, comme je viens de le aire voir par les paroles de Clément, et comme tous leurs autres disciples l'assurent. Z'un des apôtres nous l'apprend encore, lorsqu'il dit dans une de ses lettres (1 Cor., IV (1): Jusqu'à cette heure, nous avons souffert a faim et la soif, la nudité et les muuvais raitements; nous sommes errants et vagaonds; nous sommes abattus de lassitude en ravaillant de nos propres mains. (Ibid., XV, 9) Si nous n'avions d'espérance que pour ette vie, nous serions les plus misérables de ous les hommes.

Il n'y a assurément personne qui ait uelque sens commun, qui, pour être consiéré d'un petit nombre de gens sans pouvoir

(1) Lactance fait un semblable raisonnement, Inst. divin. V, c. 3. « Non igitur quæstus et commodi gratia, religio-em istam commenti sunt; quippe qui et præceptis et re sea eam vitam secuti sunt, quæ et voluptatibus caret, «t mmia quæ habentur in bonis, spernit; et qui non tantum ro fide mortem sublerint, sed etiam morituros esse se et rieriat et prædixerint; et postea universos, qui eorum octrinam secuti essent, acerba et nefanda passuros.

ct sans réputation, voulût en soutenant unc fourberie devenir l'horreur du reste des hommes, et (lbid., IV, 9) être traité comme ceux que l'on condomnait à mourir dans les amphithéâtres, pour servir de spectacle au peuple. On peut se laisser toucher par l'amour de la gloire, lorsqu'on se représente que la plupart de ceux parmi lesquels on vit applaudiront à ce que l'on fera; mais il n'est jamais tombé dans l'esprit de personne de s'exposer à de longues souffrances, et enfin à une mort cruelle et honteuse, sculement pour être estimé de très-peu de gens, et regardé comme un impie ou comme un insensé par la plus grande partie de ceux au milieu desquels il vivait.

VII. On ne peut pas nier la vérité de ccs faits, que les apôtres ont prêché la doctrine que nous lisons dans leurs livres, et dont les chrétiens font encore profession sous l'empire de Tibère, et de quelques-uns des empereurs suivants; qu'ils ont vécu avec bien de la peine et bien des traverses, et qu'ensin quelques-uns d'eux ont soussert le dernier supplice en soutenant la doctrine qu'ils avaient annoncée pendant plusieurs années.

Si l'on soupçonnait que les apôtres ont vécu d'une manière voluptueuse et toute contraire à la morale qu'ils préchaient, il faudrait douter du témoignage de leurs premiers disciples, qui à l'imitation de leurs maîtres, coinme ils le disent eux-mêmes, se sont courageusement exposés à une infinité de peines et de souffrances, sans en retirer non plus aucun avantage en cette vie. A ces hommes, dit encore Clément (§ 6) en parlant de saint Pierre et de saint Paul, qui vivaient d'une manière divine, se joignit une grande multitude d'élus, qui ayant souffert beaucoup de supplices et de tourments, ont été un trèsbel exemple parmi nous. Ce scrait avancer la plus grande de toutes les absurdités, que de dire que les apôtres préchant qu'il faut beaucoup souffrir pour la religion, exhortant les peuples à toule sorte de vertus, et vivant néanmoins à leur aise sans se soucier de pratiquer les préceptes qu'ils donnaient aux autres, si ce n'était autant que cela pouvait Bervir à tromper le monde, avaient fait un grand nombre de disciples, non seulement imitateurs sincères des vertus apparentes de leurs maîtres, mais encore prêts à mourir, et morts en effet pour une doctrine pour laquelle ceux de qui ils l'avaient apprise n'avaient rien voulu souffrir.

On conçoit bien que des personnes séduites peuvent être aussi fortement persuadées d'un mensonge que nous le sommes de la vérité la plus évidente, et faire, par conséquent, pour soutenir une fausseté, tout ce que les hommes les plus fermes peuvent faire pour les vérités les plus importantes. Mais on ne saurait concevoir que des gens, prévenus depuis leur enfance de sentiments tout contraires à ceux des apôtres, se soient laissés séduire, en sorte qu'après avoir embrassé leur doctrine, ils aient souffert pour elle les plus cruels supplices, quoiqu'ils n'eussent jamais rien vu souffeir pour cela à leurs mai-

qui la racontent ont été trompés eux-mêmes, ou qu'ils ont dessein de tromper, quoique d'ailleurs ce qu'ils rapportent soit très-possible; la seconde, c'est lorsque nous connaissons par des preuves claires et évidentes que les faits dont il est question sont abso-

lument impossibles en eux-mêmes.

J'ai fait voir évidemment que les apôtres n'ont pas en dessein de tromper les autres; et l'on ne peut pas dire qu'ils aient été perpétuellement trompés eux-mêmes dans tous les miracles qu'ils racontent. S'il ne s'agissait que d'un petit nombre de miracles et difficiles à examiner, on pourrait former ce soupçon avec quelque vraisemblance; mais ils en rapportent tant et de tant de différentes sortes, que si ce qu'ils disent n'est pas vrai, il faut nécessairement qu'ils aient été des trompeurs. Par exemple, ils n'ont pu être surpris par l'ascension de Jésus-Christ au ciel, qu'ils ont constamment assurée, et dont les chrétiens ont fait, dès le commencement, un des principaux articles de leur foi. Ceux qui, au rapport de Pline, chantaient des hymnes à Jésus-Christ comme à un Dieu, croyaient sans doute qu'il était monté au ciel. Si on lit le seul Evangile de saint Luc (XXIV) et la première Epître de saint Paul

aux Corinthiens (XV), où l'on trouve des circonstances particulières de plusieurs miracles de Jésus - Christ, et principalement de sa résurrection et de ses diverses apparitions, après être sorti du tombeau, on reconnaîtra assurément que ceux qui ont parlé de la sorte n'ont point été séduits, et que si ce qu'ils disent n'est pas vrai il faut nècessairement qu'ils aient eu dessein de tromper ceux à qui ils racontaient ces faits. On a fait voir d'une manière invincible que les apôfres étaient des personnes sincères, et que par conséquent on ne peut pas rejeter leur témoignage.

Aussi ceux qui refusent de s'y rendre ne les accusent point de s'être laissé séduire; mais ils n'entreprennent pas non plus de renverser directement les raisons par lesquelles nous prouvons la sincérité des apôtres. Ils se contentent de nous faire des objections sur la nature des miracles, et se réduisent ainsi à la seconde voie de reconnaître la fausseté d'un fait, laquelle consiste à découvrir que c'est une chose absolument impossible.

C'est de quoi je vous entretiendrai, monsieur, dans une autre lettre, où j'expliquerai

la nature des miracles. Je suis, etc.

## LETTRE SECONDE,

OU L'ON FAIT VOIR CE QUE C'EST QU'UN MIRACLE ET OU L'ON MONTRE QUE L'ON DOIT CONCLURE DE CEUX DE JÉSUS-CHRIST ET DE SES APOTRES QU'ILS ONT ÉTÉ VÉRITABLEMENT ENVOYÉS DE DIEU.

**-9∭(C)**∑€-

I. Je vous ai promis, monsieur, de vous entretenir de la nature des miracles, et je n'ai garde de vous manquer de parole, puisque, sans cela, je n'aurais prouvé la vérité de la religion chrétienne qu'à demi. Il ne suffit pas de croire que les dogmes généraux du christianisme sont véritables et conformes à la raison, il faut encore que nous soyons persuadés qu'ils sont de révélation divine, et c'est ce que les miracles de ceux qui les ont préchés les premiers nous apprennent. C'est là le scam par lequel on découvre clairement la divinité de la religion chrétienne. Pour faire voir qu'elle était révélée par le même Dieu, qui a fait le ciel et la terre, et qui a donné à toute la nature les lois selon lesquelles les causes secondes agissent, ils l'out plusieurs fois prié de suspendre l'effet de ces ois. d'ailleurs inévitable. A leurs prières, elles ont été suspendues, et l'on a vu arriver e contraire de ce que l'expérience de tous es siècles avait remarqué jusqu'alors, et de e que nous voyous encore aujourd'hui. C'est à une preuve incontestable, non seulement que leur doctrine est conforme à la volonté t aux desseins du Créateur de toutes choses, comme elle le paraît d'abord, si on la consilère en elle-même, mais encore qu'ils avaient un ordre exprès de Dieu de la publier parmi es hommes.

DÉMONST. EVANG. VI.

Je montrerai donc premièrement ce que c'est qu'un miracle, et comment on peut distinguer les vrais des faux; en second lieu, j'en rechercherai l'auteur et quelle conséquence on en peut tirer; enfin je dirai un mot de l'étendue des miracles et de leur différentes espèces. Je ferai voir en même temps la vérité des miracles de Jésus-Christ et de ses apôtres, et je répondrai à quelques objections des incrédules.

II. Pour considérer un effet extraordinaire comme un miracle, et pour en pouvoir tirer quelque conséquence, il faut premièrement que ce soit une chose qui soit au-dessus de la puissance des hommes; secondement elle doit être au delà du cours ordinaire de la nature ou des causes corporelles, et au delà des forces de l'âme humaine; car ici la nature ou les causes naturelles, et l'ordre ou les lois de la nature ne sont autre chose que les âmes et les corps des hommes, les autres corps et les lois, selon lesquelles ils agissent constamment sans qu'ils les puissent violer. En troisième lieu, il faut que celui en faveur de qui cette chose se fait, le sache auparavant; ou pour le moins, qu'elle arrive précisément quand il en a besoin. J'exami-nerai ces trois choses l'une après l'autre; car c'est de là que dépend toute la force des preuves que l'on peut tirer des miracles

(Trente.)

III. Il y a des théologiens qui soutiennent qu'un miracle n'est l'effet que d'une puissance infinie, et que par conséquent il n'y a que Dieu qui en soit l'auteur; de sorte qu'il est non seulement au-dessus de la puissance des hommes, mais encore au-dessus de celle de toutes les autres créatures. Je parlerai de cela dans la suite; il suffit ici de remarquer que rien de ce qui est possible aux hommes ne peut passer pour une chose miraculeuse. Pour s'assurer donc si ce qu'on débite comme un miracle l'est effectivement, la première chose que l'on doit considérer, c'est si les hommes la peuvent faire. Car si l'on trouvait qu'elle n'est point au-dessus du pouvoir des hommes, on n'aurait aucune raison de croire que c'est un effet extraordinaire de la puissance de Dieu ou de quelque autre intelligence.

Ainsi, si un homme faisait paraître une agilité peu commune à nager, et qu'il se vantat de cette adresse comme de quelque chose de miraculeux, on aurait raison de le regarder comme un imposteur, parce que, par la coutume on peut acquérir une adresse et une facilité à nager qui paraît surprenante à ceux qui ne l'ont point. Mais si quelqu'un marchait sur l'eau comme sur la terre, sans enfoncer en aucune manière, on ne pourrait pas douter qu'il ne sit une chose qui est au delà de toutes les forces et de toute l'adresse des hommes, pourvu qu'il n'eût rien de sensible sous ses pièds ni ailleurs qui le soutint. Tout le monde sait qu'y ayant un certain' rapport de pesanteur entre le corps humain et l'eau, les lois de la nature ne permettent pas qu'un homme se tienne debout sur l'eau. Ainsi, s'il se trouve que quelqu'un ait marché sur l'eau comme sur la terre, sans avoir rien de sensible sous ses pieds ni ailleurs pour le tenir suspendu de la sorte, il faudra tomber d'accord qu'une puissance plus étendue que toute celle des hommes a agi en sa faveur.

IV. Mais comme il y a une infinité de causes naturelles dont les hommes se servent pour produire des effets qu'ils ne sauraient produire eux-mêmes, sans autre secours que celui de leur force ou de leur adresse, il faut de plus qu'une chose, pour passer pour miraculeuse, ne se fasse par aucune autre cause naturelle, tels que sont les corps qui nous environnent. Par exemple, on soutient des poids très-considérables sur l'eau, et qui iraient à l'instant à fond si on les jetait immédiatement dans l'eau, en mettant entre ces poids et l'eau un corps qui soit beaucoup plus léger que l'eau, comme le bois. Il n'y a rien là de miraculeux, parce que cela se fait par une cause corporelle et connue. Mais on ne pourrait pas nier qu'il n'y eut du miracle dans l'action d'un homme qui marcherait sur l'eau de la manière dont je viens de le dire.

Lorsqu'un habile médecin guérit un malade par des remèdes, après avoir employé beaucoup de temps à étudier la nature des maladies et les effets des remèdes, on ne regarde point cette guérison comme un miracle; on l'altribue à l'effet naturel des remèdes qui ont été bien appliqués. Mais si l'on voyait un homme qui en touchant seulement toutes sortes de malades, ou en leur parlant sans employer aucun remède sensible, les guérit sur-le-champ, on ne pourrait attribuer cet effet qu'à des causes surnattribles.

Quelques incrédules ont essayé de rendre incertain ce caractère des miracles, en disant que nous ne connaissons pas si parfaitement les causes naturelles et leurs effets (Spinosa in tract. theologico-polit., cap. 6), que nous puissions distinguer ce qu'elles peuvent produire de ce qui est au-dessus de leurs forces. lis prélendent même que ce qu'on a appè'é miraculeux, ne devait être regarde que comme quelque chose d'extraordinaire et comme l'effet de causes naturelles qui n'etaient pas assez connues. Mais encore qu'il soit très-véritable que nous sommes fort éloignés d'avoir une connaissance parfaite des causes de la nature, il n'est pas moins certain que nous connaissons très-assurement certaines choses par l'expérience, surtout lorsque cette expérience est commune et facile à faire. Par exemple, on sait parfaitement qu'il n'y a aucun homme qui puisse suspendre son corps sur l'eau, en sorte qu'il ne la touche que de la plante des pieds, sans employer le secours d'aucun autre corps pour cela. Si quelqu'un disait qu'il se peut faire que cela soit arrivé quelquefois par un effet extraordinaire de quelque cause naturelle que nous ne connaissons pas, il est certain qu'on ne pourrait écouter cette conjecture que comme une proposition qui n'est pas contradictoire; mais qui n'en est pas moins fausse pour cela, comme l'experience de tout le genre humain nous l'apprend. Aussi ceux qui emploient ce raisonnement comme pour rendre les miracles douteux ne s'en servent que pour embarrasser les simples qui les écoutent. Ils savent très-bien que l'on est parfailement assuré de certaines choses, et qu'on ne saurait les readre douteuses, en disant seulement qu'il n'est pas contradictoire que le contraire seit vrai. S'ils osaient nier les faits miraculeux sur lesquels la religion est fondée, ils le feraient sans détour et n'auraient pas recours à des objections si peu judicieuses, mais n'osant le faire et ne pouvant rendre vraisem-blable le contraire de ce que nous croyes à cet égard, ils se réduisent à de semblables difficultés. Je n'entreprendrai pas ici de les réfuter en détail, parce que les principes que j'établis les détruisent assez.

V. Il est donc constant que l'on peut savoir que certaines choses sont au-dessus de
la puissance des hommes, et ne peuvent être
l'effet d'aucune autre cause naturelle ou cor
porelle; et que si l'on en voit arriver, ou s
l'on apprend par des témoins dignes de foi.
qu'il en est arrivé; on peut dire sans se
tromper que ce sont des choses miracules
ses. Telle est, par exemple, l'action de mar
cher sur l'eau et celle de guérir tontes
sortes de maladies sans remèdes.

Pour tirer néanmoins quelque conséquence 'un fait miraculeux, en faveur de quelu'un, il faut qu'il sache auparavant que ce siracle arrivera, ou que du moins il arrive point nommé, lorsque sans cela il serait erdu. Si lorsque personne n'y penserait, l'arrivait une chose à laquelle ni les homnes ni les autres causes naturelles n'auraient ioint de part, sans que l'ou vit à quoi elle ourrait sérvir, on ne saurait qu'en conclue; et celui qui dirait que c'est en sa faveur qu'elle est arrivée, devrait être suspect de romperie.

Par exemple (voyez la dissert. De traject. Maris Idumæi), quelques historiens nous lisent qu'Alexandre, en allant au-devant de Darius, mena une partie de ses troupes pour passer au pied du mont Climax, où l'on ne ouvait passer quand le vent du sud soufflait, parce que la mer couvrait ce chemin ; et que lès qu'il y fut, le vent du nord se leva, de orte qu'elles y passèrent. Pour ne pas dire que le changement de vert, en ce temps-là, ouvait être naturel, je scutiens qu'Alexanlre ne l'ayant point su auparavant, et pourant d'ailleurs passer par un autre chemin, on ne saurait le regarder comme un mirale que la Providence tit en sa faveur, ni in tirer cette conséquence que le ciel approu-

rait ses desseins.

Pour donner encore un autre exemple, iré de l'histoire du même prince (Voyez Q. Turce, livre X, c. 10), on dit que son cadare demeura en été à Babylone pendant sept ours avant que d'être embaumé, sans se corrompre en aucune manière, et sans que on visage même eût une autre couleur que :elle qu'il avait eue pendant sa vie, quoiqu'il asse des chaleurs extraordinaires dans le limat où Babylone était située. Supposons ion seulement la vérité du fait, mais encore que les causes naturelles n'y ont eu aucune part; il est visible qu'on ne peut rien conlure d'une semblable chose, ni pour ni conre Alexandre. Car enfin que voudrait dire par à la puissance invisible qui aurait garanti e corps d'Alexandre de la corruption penlant sept jours? Il n'y a qu'elle qui put le aire entendre, et si quelqu'un s'était avisé l'en tirer quelque avantage après coup, on e serait moqué de lui avec raison.

Ce caractère d'un véritable miracle renrerse entièrement l'objection que j'ai déjà
éfutée; car si les faits miraculeux étaient
les effets extraordinaires de causes natuelles, mais inconnues; il est visible qu'on
ne les pourrait pas prévoir. Nul homme ne
neut prévoir une chose qui n'arrive presque
amais, et qui est l'effet de causes qu'il ne
onnaît pas; à moins que cet homme n'en
oit averti par un effet de ces mêmes causes,
e qui est supposer sans raison une chose

out à fait incompréhensible.

VI. Ainsi si nous pouvons faire voir qu'il st arrivé des choses, que ni les hommes, ni cs autres causes de la nature n'ont pu faire, t qui ont été néanmoins prédites par ceux n faveur de qui elles ont été faites, on sera bligé de nous accorder que ce sont des effets

miraculeux, arrivés en faveur de ceux qui les ont prédits. Les Evangiles sont pleins de semblables miracles, mais je n'en choisirai qu'un pour lui appliquer ce que je viens de dire. Il est de si grande conséquence, que si l'on convient qu'il est vrai, il faut tomber d'accord de tout le reste. C'est la résurrection de Jésus-Christ, dans laquelle on voit tous les caractères d'un véritable miracle. Premièrement, il est constant, par l'expérience de tous les siècles, qu'il n'y a point d'homme ni d'autre cause naturelle qui puisse ressusciter un mort. Quoique le corps humain ne nous soit pas parfaitement connu, non plus que la vertu d'une infinité de choses, nous pouvons néanmoins assurer sans témérité que personne ne se ressuscite soi-même, ni par sa propre vertu ni par celle de quelque autre chose que ce soit. On ne pourrait dire le contraire, sans passer pour fou parmi tous les peuples du monde, si l'on parlait ainsi sincerement. En second lieu, Jésus-Christ (Matth. XVI, 21; XVII, 23; XXVI, 61; XXVII, 63) avait prédit plusieurs fois sa résurrection et avait même dit qu'elle arriverait le troisième jour. Il avait conclu de là par avance que l'on serait obligé de croire que Dieu l'avait envoyé, sa résurrection en étant le plus grand signe que l'on pouvait en demander. Cette race méchante et aduitère, avait-il dit (Matth. XII, 39, 40), demande un signe; mais on ne lui donnera point de signe, si ce n'est le signe de Jonas le prophète; car comme Jonas a été dans le ventre du poisson trois jours et trois nuits, ainsi le Fils de l'homme sera dans le cœur de la terre trois jours et trois nuits.

Si les apôtres ont été sincères et s'ils n'ont point été trompés eux-mêmes, ce fait est indubitable, et par conséquent on doit reconnaître que celui qui a ressuscité Jésus-Christ, lui a rendu un temoignage qui ne peut être révoqué en doute. Or j'ai fait voir, dans la lettre précédente, que les apôtres étaient des personnes sincères et qu'ils n'ont pu être trompés en cette occasion. Leur maître n'était pas caché dans une chambre, lorsqu'on avait dit qu'il était mort; c'était sur une croix et dans un lieu public, environné de soldats romains. Il avait été enseveli ; ses ennemis avaient cacheté son sépulcre; ils l'avaient fait garder par ces mêmes soldats; et il y était demeuré plus de trente heures. On ne pouvait donc pas douter qu'il ne fût véritablement mort, et ses apôtres n'en doutaient point. Ensuite ils le virent plusieurs fois, ils le touchèrent, ils lui parlèrent, ils mangèrent avec lui; de sorte qu'ils ne pouvaient pas s'y tromper. Ainsi si la chose n'était pas arrivée, il ne serait pas possible de désendre leur sincérité; et s'ils sont sincères, comme ils le sont assurément, ainsi que je l'ai montré, on ne peut pas douter de la vé-

rité du fait.

VII. Plus on examinera leur témoignage, plus on s'en convaincra; et sans insister davantage là-dessus, il vaut mieux remarquer contre ceux qui reconnaissent un Dieu et une Providence que l'on ne peut pas objec-

ter à ce miracle ni aux autres de Jésus-Christ ce que l'on peut dire des miracles keints; c'est qu'il y à peu d'apparence que Dieu voulât troubler l'ordre de la nature pour des sujets aussi légers que le sont ceux pour lesquels on dit qu'il le trouble tous les jours. Les incrédules qui vivaient du temps des apôtres, et qui avaient sait peu d'attention aux circonstances qui accompagnaient la prédication de l'Evangile, auraient pu peut-être, en ce temps-là, dire qu'ils ne comprenaient pas comment la Providence s'intéressait si fort pour l'établissement du christianisme, que de faire en sa faveur un nombre infini de miracles, puisqu'il fait si peu de progrès dans le monde, mais ceux qui vivent aujourd'hui ne sauraient faire de semblable objection contre nous, après avoir vu la durée et les progrès de la religion chrétienne. Que si elle n'a pas encore produit parmi les hommes tout l'esset qu'elle y devait produire, s'ils eussent connu leurs véritables intérêts, on ne peut pas dire qu'il n'arrivera rien de semblable à l'avenir. Ceux qui auraient conjecturé au commencement du christianisme, que ce serait toujours une secte méprisée, parce qu'elle l'était alors, se scraient très-grossièrement trompés, comme nous le voyons présentement; et la connaissance que nous avons du passé doit nous rendre retenus à l'égard de l'a-

VIII. Il faut voir présentement quelle est la cause efficiente et immédiate des miracles. Nous avons déjà vu que ce ne sont ni les hommes, ni les autres corps agissants, selon l'ordre de la nature. Il faut donc que ce soit quelque puissance invisible, c'est-à-dire, ou des intelligences plus excellentes que nous,

quoique créécs, ou Dieu lui-même.

Quelques-uns croient, comme je l'ai déjà dit, que les miracles sont des effets d'une puissance infinie; et il n'y a pas de doute que Dieu lui-même n'ait fait plusieurs miracles; mais la question est, s'ils sont tous au-dessus des forces de toutes les créatures : en sorte qu'ils n'aient d'autre cause efficiente et immédiate que Dieu lui-même. Pour nier que les intelligences plus parfaites que nous puissent faire des miracles, il faudrait savoir exactement quelle est l'étendue de leur puissance, et voir distinctement que les miracles sont au delà. Nous savons à la vérité qu'ils sont au delà des lois de la nature, que Dieu a établies dès le commencement du monde; mais nous ne savons pas si Dieu ne donne point pouvoir aux anges de changer, au moins quelquesois, cet ordre. Quoiqu'il soit originairement l'effet d'une puissance infinie, il ne s'ensuit pas qu'il n'y ait qu'une puissance infinie qui y puisse apporter du changement, si la puissance qui l'a établi le reut bien permettre. Ainsi l'on ne peut pas dire que les anges ne sont point de miracles, et l'on voit en effet, par l'histoire sacrée, que Dicu les a employés plusieurs fois, lorsqu'il s'est fait des miracles. Mais c'est à quoi je ne m'arrêterai pas, parce que cela ne fait rien à mon dessein.

IX. On demandera peut-être, supposé que les anges fassent des miracles, première ment, à quoi l'on peut connaître si c'est Dieu ou un ange, qui a fait un certain miracle; et secondement, comment on peut savoir que le miracle a été fait par un bon ou par un

mauvais ange?

Un miracle n'étant pas d'une nature qui demande nécessairement une cause, dont la puissance soit infinie; j'avoue qu'on n'y voit pas de caractère, à le considérer en lui-même, auquel on puisse reconnaître s'il est de Dieu ou d'un ange. Mais plus nous voyons une chose élevée au-dessus de notre pouvoir, plus il nous semble qu'elle est difficile; plus aussi nous nous persuadons que c'est un effet d'une puissance infinie. Par exemple, prédire un événement contingent ou dépendant de la liberté des hommes, et qui doit arriver plusieurs siècles après, nous paraît une chose qui est au delà de la connaissance des intelligences créées, quelque étendue qu'elle soit. Mais exciter une tempête, quoique l'air n'y soit pas disposé, ne nous semble pas une chose fort difficile, encore qu'elle soit au-dessus de notre pouvoir; et nous croyons facilement que les anges, bons et mauvais, le peuvent saire. Quoi qu'il en soit, il importe peu de savoir si c'est Dieu immédiatement qui a fait un miracle, ou si c'est un bon ange, puisqu'il est constant que les bons anges ne font rien qui ne soit conforme à la volonté de Dieu ou qui ne soit même une exécution de ses ordres. Soit que Dieu agisse par lui-même ou par un ange, c'est la même chose à notre égard, puisque nous ne voyons ni la cause qui agit ni la manière dont elle opère.

A l'égard de l'autre question, touchant la manière de connaître si un miracle a été fait par un bon ou par un mauvais ange, on peut dire quelque chose de plus positif. La vérité étant toujours la même, elle ne se contredit point; c'est un principe clair pour tous ceux qui ne sont pas pyrrhoniens. Ainsi les miracles de Dieu et des bons anges doivent toujours tendre à confirmer ou à établir des doctrines conformes aux verités reconnues par la révélation ou par la raison, puisqu'il est certain que Dicu et les bons anges aiment toujours la vérité. Si l'on voit donc qu'un miracle aille à confirmer ou à établir quelque chose de contraire à une vérité certaine, on peut être assuré que ce miracle est un effet d'une puissance opposee à celle de Dieu et des bons anges (1). Le dessein, dans lequel se fait le miracle, decouvre ainsi son auteur. Que si l'on ne peut comprendre quelle est la fin d'un miracle. on n'en peut saire aucun jugement assuré ni en tirer aucune conséquence pour ou con-

tre la vérité.

Un mauvais ange ne pouvant faire des miracles qui favorisent la vérité et la vertu tous ceux qui y contribuent doivent être

(1) Ainsi quand dans un temps de peste les Romains faissient réprésenter des comédies, comme par l'ordre des dieux. S. Augustin croit que l'on devait reconnaître à celt que c'étaient de faux dieux. Voyez la Cité de Dieu, liv. B., c. 43.

regardés comme venant d'un bon principe. Un bon ange ne pouvant au contraire agir en faveur du mensonge et du vice, tous les miracles qui serviraient à l'un ou à l'autre doivent passer pour des miracles des mauvais anges. C'est là une règle infaillible pour découvrir par quelle sorte d'anges un miracle aurait été fait, supposé que l'on sût qu'un ange en serait l'auteur.

X. Si l'on examine par ce principe les mi-

racles de l'Evangile, on ne pourra pas douter qu'ils n'aient été faits par Dieu lui-même ou par de bons anges, parce que leur unique but est d'établir ou d'affermir la vérité et porter les hommes à la vertu. Cela est absolument incompatible avec l'idée, que l'on peut se former d'une puissance, qui se plait à mal faire et à tromper les hommes. C'est aussi ce que Jésus-Christ faisait remarquer aux pharisiens, qui l'accusaient de chasser les démons en vertu d'un pouvoir qu'il avait reçu du prince des démons. Tout royaume, dit-il (Matth. XII, 25), divisé contre lui-même, sera désert; toute ville ou maison, divisée contre elle-même, ne subsistera point. Si Satan chasse Satan, il est divisé contre luimême ; comment donc son royaume subsisteraitel? C'est là une preuve convaincante de la divinité des miracles de Jésus-Christ et de ses apôtres contre les Juiss, qui ont eu l'extravagance de les attribuer à une puissance maligne et ennemie de la vertu. Mais comme ce n'est pas contre eux que j'écris, je ne m'y arrêterai pas davantage. Les incrédules qui vivent parmi les chrétiens ne sont pas plus persuadés de la puissance du démon que de celle de Dieu, et ils nient également toutes sortes de miracles. Mais j'ai fait voir, et par la sincérité des apôtres et par la chose. même, qu'ils n'ont aucune raison de nier ceux de Jésus-Christ.

(I. Enfin si l'on considère que les miracles sont des effets de la puissance de Dieu ou des anges, on comprendra très-distinctement que ce ne peuvent pas être des choses contradictoires. Ce qui est contradictoire n'est l'objet d'aucune puissance, c'est un pur néant, comme tous ceux qui entendent ce que veut dire ce mot en conviennent. On ne peut s'en former aucune idée positive, et toute proposition contradictoire est intelligible par cllemême. Aussi si l'on examine les miracles dont il est parlé dans l'Ecriture sainte, on n'en trouvera aucun de cette nature. Il n'y en a point qu'on ne puisse exprimer par des propositions intelligibles. Par exemple, Dieu peut faire en sorte qu'un homme, qui vivait ne vive plus, c'est-à-dire que son sang ne circule plus dans ses veines et que tous ses membres cessent de faire leurs fonctions. Il peut faire au contraire qu'un homme, dont le sang était figé et dont les membres ne faisaient plus aucune de leurs fonctions recommence à vivre comme auparavant. On conçoit ces propositions sans peine. Mais faire qu'un homme soit vivant et non vivant en même temps, en prenant le terme de vieant dans un seul sens, est une chose conlradictoire et qui n'est point l'objet de la

puissance divine. Dieu n'a jamais fait de semblables miracles.

Ainsi ceux qui mettent, entre les miracles du christianisme, celui par lequel ils prétendent que Dieu fait qu'un corpa humain, unique en nombre, soit étendu et non étendu en même temps, et soit en plusieurs lieux à la fois, ces gens-là, dis-je, feignent un miracle dont ils n'ont aucune idée et se payent de mots qu'ils n'entendent point. Ils attribuent à la religion chrétienne un mystère absurde et opposé aux plus claires lumières de la raison et de la révélation.

Ce que j'ai dit des miracles n'a aucun rapport avec celui-là, et je ne prétends désendra rien de semblable. Mon dessein a été de saire voir en quoi consistent les miracles, pour saire comprendre aux incrédules qu'ils sont très-possibles, et qu'on ne peut pas les attaquer, en saisant voir qu'il y a de l'impossibilité dans les saits miraculeux sur lesquels

la religion chrétienne est fondée.

li y a encore une sorte de miracles qui, bien qu'ils arrivent peut-être tous les jours, ne peuvent pas servir à prouver la vérité de la religion chrétienne, parce qu'ils ne sont pas sensibles. Dieu peut faire très-souvent, ou par lui-même ou par le ministère des anges, une infinité de choses sans l'intervention des causes naturelles, lorsqu'il le trouve à propos ou lorsque des gens de bien l'en prient. Mais comme l'on ne peut pas s'apercevoir si une cause surnaturelle agit ou non en ces occasions, parce que ce qui arrive n'est pas en soi-même au delà des forces de causes naturelles et que l'on ne sait pas si elles y sont intervenues, on ne peut pas assurer qu'il s'est fait un miracle. Par exemple, un malade que les remèdes n'auraient pu sauver naturellement est rendu aux prières de ses parents, parce que Dieu ou les anges suppléent ce qui manque à la vertu naturelle des remèdes. Mais c'est ce qu'on ne saurait assurer sans révélation.

On demande là-dessus d'où vient que l'on suppose que Dieu qui ne fait plus, selon nous, de miracles sensibles, comme ceux qui servent à établir la religion, en fait tous les jours d'insensibles, tels que celui que l'on vient de décrire, et pourquoi on peut lui demander aujourd'hui cette espèce de miracles, et non ceux qui frappent nos sens? Je réponds à cela que nous ne pouvons rien sa-voir de la conduite de Dieu, que par les effets sensibles ou par la révélation. Ainsi, puisque nous ue voyons plus de ces miracles qui frappent nos sens, nous devons dire que Dieu n'en veut plus faire; et si nous en pouvons rendre quelques raisons qui ne soient pas indignes de la sagesse de Dieu, rien ne peut, nous empêcher de les dire, comme nous l'avons fait ailleurs (Part. II, ch. 6, § 6). D'un autre côté, la révélation nous ordonnant de nous adresser à Dieu par nos prières dans nos besoins, et nouș assurant que si ce que nous demandons nous est véritablement utile, si nous le demandons comme il faut, et si, nous obéissons d'ailleurs aux préceptes de l'Evangile, nous avons sujet de supposer que

Dieu interviendra d'une manière extraordinaire, s'il le faut, pour nous exaucer, parce qu'il i'a promis. Mais pourquoi, dira-t-on, Dieu a-t-il fait des promesses qui supposent qu'il fait encore de cette dernière espèce de miracles, puisqu'il n'en veut plus faire de ensibles? J'ai déjà fait voir pourquoi il n'en sait plus qui frappent nos sens, et il n'est pas besoin que je redise ce que j'en ai dit. Mais pour les autres, ils sont une suite nécessaire de la Providence divine, qui ne consiste pas simplement à avoir donné des lois à toute la nature, selon lesquelles elle agit; mais à suppléer aux défauts de ces lois, et à y faire les exceptions que Dieu juge à propos d'y faire. Ainsi, puisque la Providence ne subsiste pas moins aujourd'hui qu'autrefois, on ne doit pas s'étonner que Dieu fasse des miracles de cette espèce. Il n'y a rien là qui soit indigne de lui; et puisqu'il l'a promis, on ne doil pas douter qu'il ne le fasse, et l'on a raison de l'invoquer dans cette supposition. On ne peut pas dire que c'est une chose impossible, et prouver par là que nos prières sont vaines.

XII. Je crois l'avoir montré d'une manière invincible, en supposant ici qu'il y a un Dieu qui a créé le monde, et qui est par conséquent l'auteur des lois de la nature, et qu'il y a d'autres intelligences qui peuvent faire ce qui est au-dessus de la puissance des hommes. J'ai prouvé la première de ces deux choses dans le dernier chapitre de la deuxième partie de mon ouvrage de l'Incrédulité; et l'autre ne peut être révoquée en doute, si l'on reçoit l'autorité de Jésus-Christ et des apôtres, confirmée par des miracles indu-

bitables.

Jésus-Christ et ses apôtres auraient pu faire admirer leur doctrine par de simples raisonnements, comme nous le faisons aujourd'hui; mais il ne s'agissait pas seulement de faire voir qu'ils ne disaient ries qui ne fût très-conforme au bon sens; ils ne se produisaient pas comme de simples philosophes ou de simples théologiens, mais comme des personnes autorisées du ciel; ils devaies donc convaincre les hommes qu'ils étaient envoyés de Dieu. Pour le leur prouver invinciblement il n'y avait pas de meilleure voie que de faire des choses au-dessus de lois de la nature, et qui étaient des signa sensibles que Dieu approuvait ce qu'il disaient, et par lesquels il reconnaissail authentiquement qu'ils étaient ses enroyes. S'ils n'avaient rien fait, ni rien dit que ce que les autres homines peuvent faire ou peuvent dire, on les aurait pris pour des théologieus ou pour des philosophes qui auraient débité leurs propres pensées; mais quand on voyait qu'après avoir pris à témoin le Créateur de l'univers de la vérité de ce qu'ils avançaient, il arrivait, à leurs prières, des choses qui soul au-dessus de la puissance de tous les homnes et de toutes les causes naturelles; on ne porvait pas douter que ce ne sût Dieu qui se de clarait en leur faveur, surtout si l'on considérait que la doctrine qu'ils préchaient était très-digne de lui. Ainsi, la plus belle doctrine qui sût jamais jointe à des miracles inouis, leur dut attirer l'attention de lous ceux que leurs propres désordres et leurs préjugés 1 1vaient pas entièrement aveuglés, et les les faire reconnaître comme les véritables minitres du Dieu qui a créé l'univers.

C'est là, monsieur, ce que j'avais à vous dire touchant les miracles, non pour épiser la matière, mais pour faire voir sentment la possibilité et la vérilé de ceu de Jésus-Christ et de ses apôtres. Je prie Diet de tout mon cœur, que cela puisse contriber à ramener ceux qui, par ignorance ou atrement, doutent de la vérilé de la reigne

chrétienne. Je suis, etc.

# VIE DE DU PIN.

PIN (Louis Ellies du), né à Paris en 1657 d'une famille ancienne, originaire de Normandic, sut élevé avec soin par son père. Il sit paraître dès son ensance beaucoup d'inclination pour les belles-lettres et pour les sciences. Après avoir fait son cours d'humanités et de philosophie au collége d'Harcourt, il embrassa l'état ecclésiastique, et reçut le bonnet de docteur de Sorbonne en 1684. Il avait déjà préparé des matériaux pour sa Bibliothèque universelle des auteurs ecclésias. tiques, dont le 1" vol. parut in-8°, en 1686. Les huit premiers siècles étaient achevés, lorsque la liberté avec laquelle il portait son jugement sur le style, la doctrine et les autres qualités des écrivains ecclésiastiques, déplut à Bossuct, qui en porta ses plaintes a Harlay, archeveque de Paris. Ce prélat obligea du Pin à rétracter un grand nombre de propositions, dont quelques-unes tairel néanmoins susceptibles d'un sens favorable. L'auteur, en se soumettant à tout ce que voulut, espérait que son ouvrage ne serait pas supprimé. Il le fut cependant par un écret du prélat, le 16 avril 1693; mais on le accorda la liberté de le continuer en chargeant le titre.

Du reste, quelque idée que l'on se fasse le sa façon de penser et de sa conduite, on a peut lui refuser un esprit net, précis, mèllo dique, une lecture immense, une mémoir heureuse, un style facile et noble, et as cractère moins ardent que celui qu'on attribut d'ordinaire aux écrivains du parti avec let il était lié. Il mourut à Paris, en 1719, it ans. Vincent, son libraire, honora son tente de de la composition du célèbre Rella

Les principanx ouvrages de ce laborieux scrivain sont: | Bibliothèque des auteurs ec¿léziastiques, contenant l'histoire de leur vie, e catalogue, la critique, la chronologie de 
eurs ouvrages, tant de ceux que nous avons 
que de ceux qui se sont perdus; le sommaire 
ie ce qu'ils contiennent, un jugement sur 
eur style, leur doctrine et le dénombrement 
les différentes éditions de leurs ouvrages, en 
i8 vol. in-8°; réimprimée en Hollande en 
[9 vol. in-4°. Dom Ceillier a donné dans le 
nême genre un ouvrage qui est plus exact, 
nais qui se fait lire avec moins de plaisir.

Les principales erreurs que ses ennemis ui reprochent sont : 1° d'affaiblir la piété des idèles envers la sainte Vierge, et de ne pa-aître corriger ou prévenir des exagérations it des abus qu'en donnant dans des excès ontraires; 2° de favoriser le nestorianisme; le d'affaiblir les preuves de la primauté du aint-siége; 4° d'attribuer aux saints pères les erreurs sur l'immortalité de l'âme et sur 'éternité des peines de l'enfer; 5° de parler l'eux avec trop peu de respect, mais tout ut fort exageré. Matthieu Petit-Didier a onné une critique en 3 vol. de la Bibliothèue ecclésiastique. Une édition de Gerson en

5 vol. in-fol. | Traité de la puissance ecclésiastique et temporelle, in-8: | Histoire de l'Eglise en abrégé, en 4 volumes in-12; Histoire profane, 6 vol. in-12. Cet ouvrage et le précédent, saits à la bâte, manquent d'exactitude. | Bibliothèque unsverselle des historiens, 2 vol. in 8°, suivant le plan de sa Bibliothèque ecclésiastique, mais qui n'a pas été achevée; | Histoine des Juis depuis Jésus-Christ jusqu'à présent, 1710, en 7 vol. in-12. C'est l'ouvrage du ministre Basnage, que du Pin s'appropria, en y faisant quelques changements. | De antiqua Ecclesia disciplina, in-4°; | Liber Psalmorum cum notis, in-8°; | Traité de la doctrine chrétienne... et orthodoxe, 1 vol. in-8°, qui était le commencement d'une théologie française qui n'a pas en de suite; | Traité historique des excommunications, in-12; | Méthode pour étudier la théologie, in-12; | une édition d'Optat. de Milève, Paris, 1700, in-fol., estimée; | l'Histoire d'Apollonius de Tyanes, convaincu. d'impiété, 1705, in-12. Il y a de très-bonnes. remarques.

## AVERTISSEMENT.

Ouoique tous les fidèles ne soient pas obliés de savoir la théologie, et qu'il suffise pour : salut de croire avec simplicité les articles e foi que l'Eglise enseigne, on ne peut éanmoins douter qu'il ne soit très-utile, articulièrement à ceux d'entre eux qui ont lus de lumières, d'être instruits à fond de eur religion, de ne pas ignorer les fondeients et les preuves de leur créance, et d'ée en état d'en rendre raison et de répondre 1x disticultés qu'on peut leur opposer. N'estpas plus convenable à des chrétiens d'étuer leur religion que de s'occuper à de tines sciences qui n'ont pour fin que la tnité ou la curiosité? Qu'on ne dise point ze cette étude n'appartient qu'aux ecclésiaiques, et que les larques sont des profanes i ne doivent pas approcher de ce sancaire. L'histoire des auteurs ecclésiastiques as fournit quantité d'exemples de la roues i non seulement ont étudié les matières de religion, mais qui en ont même écrit, soit ur instruire les fidèles, soit pour combattre i hérétiques et les infidèles. C'est ce qui us a fait croire que nons ponvions sans

crainte donner au public une théologie française. Nous l'avons intitulée, Traité de la doctrine chrétienne et orthodoxe; parce que nous entreprenons d'y expliquer tous les points de la doctrine, de la discipline et de la morale chrétienne, et de les établir sur les . témoignages des livres sacrés, sur les décisions des conciles et sur les sentiments des pères. Nous tacherons de le faire avec toute l'étendue nécessaire pour en instruire à fond le lecteur, et d'une manière qui, quoique méthodique, ne soit pas désagréable par sa trop grande sécheresse. Nous éviterons autant qu'il nous sera possible de nous servir de termes scolastiques et barbares; et nous faisons profession de ne point traiter les questions méthaphysiques, qui ne servent de rien à l'établissement et à l'éclaircissement des dogmes de la religion. Quoique l'ouvrage soit en français, nous avons mis dans le texte, entre parenthèses, les passages de l'Ecriture sainte, des pères et des conciles en latin, afin qu'il puisse être utile à ceux qui étudient la théologie par rapport aux écoles.

# TRAITÉ

DE LA

# DOCTRINE CHRÉTIENNE ET ORTHODOXE.

# Première partie.

DES DOGMES DE RELIGION.

LIVRE PREMIER.

DES PRINCIPES ET DES FONDEMENTS DE LA DOCTRINE CHRÉTIENNE.

Pour être parfaitement instruit de la vraie religion, il ne suffit pas de la savoir distinguer d'avec les fausses, il faut encore connaître ce qu'elle nous oblige de croire ou de pratiquer : faute de cette connaissance. ceux mêmes qui sont dans la vraie religion se laissent abuser en faisant ou en croyant des choses que la religion ne les oblige point de croire ou de pratiquer, ou en ne croyant pas et en ne pratiquant pas ce qu'elle nous or-donne de croire et de pratiquer : ce qui fait que les uns nient hardiment les vérités les plus incontestables, et les autres au contraire. font passer pour des maximes constantes. des sentiments, ou tout à fait insoutenables, ou desquels il est au moins permis de douter : les uns négligent les devoirs les plus essentiels de leur religion, et les autres au contraire s'attachent à des pratiques inutiles et souvent superstitieuses, comme si toute leur religion en dépendait. Ce sont ces écueils que la vraie théologie nous doit faire éviter en nous donnant une parfaite connaissance de ce que notre religion nous oblige de croire ou de faire, par le moyen de laquelle on pent facilement distinguer, dans les choses qui concernent les dogmes, ce qui est de foi d'avec ce qui n'en est pas ; et, dans les choses de morale, ce qui est désendu d'avec ce qui est permis, et ce qui est de commandement d'aves ce qui n'est que de conseil. Mais afin de pouvoir saire ce discernement sur chaque point en particulier, il faut savoir en général quels sont les principes de notre religion, et quelles sont les règles dont on doit se servir pour connaître ce qu'elle nous oblige de croire et de faire. C'est pourquoi avant d'entrer dans la discussion d'aucun dogme en particulier, il nous faut nécessairement éta-blir les principes et les règles dont on se doit servir pour connaître les vérités de la soi, nous réservant à traiter des principes de morale, quand nous aurons achevé tout « pi regarde les vérités spéculatives de la religion

CHAPITRE PREMIER.

Que la révélation de Dieu est le principe no lequel est fondée la certitude des vérille la religion.

Quand on propose aux hommes de autre des choses qui sont au-dessus de leur raison, il est juste de les convaincre qu'elles sont appuyées sur une autorité à laquelle ils de vent se soumettre. Car quoique la mison R doive pas porter son jugement sur les choss qu'on lui propose de croire, il est toulelois raisonnable et même nécessaire qu'elle just de l'autorité qui les lui propose, etelle !! doit jamais s'attacher aux choses dont elle n'est point assurée par elle-même, si elle me connaît qu'elle doit se rendre à l'autorité sur laquelle elles sont appuyées. Cela est si mi que quelque sainte que fut la doctrine de le sus-Christ, il avoue lui-même que les luis n'eussent pas été obligés d'y ajouter foi, si ne l'eut confirmée par le témoignage de Moise et par ses actions extraordinaires. Si je medais témoignage de moi-même, dil-il, men lemoignage serait suspect: il y en a un aure pi rend témoignage de moi, et je sais que li time gnage qu'il en rend est véritable: vous atest goyé à Jean, et il a rendu témoignage à le " rité. Mais je ne me contente pas du ténsique d'un homme (Jean, V, 31). L'ai un ténsique him nomme bien plus grand que celui de Jean. Les autre que mon Père m'a donné pouvoir de fair, es œuvres, dis-je, que je fais rendent témoquest de moi que c'est le Père qui m'a envoyi, d'and Père qui m'a envoyé a rendu témoignage de mi (Ibid. 36). Examinez les Ecritures of croyez trouver la vie éternelle, ce sont dia m rendent témoignage demoi (Ibid. 39). Il scott ensuite les Juis de ce qu'ils croyaient légerment à des gens qui n'avaient point d'autorité. Je suis venu, leur dit-il, en son ! mon Père, et vous ne me receves pes. Sire autre vient en son propre nom, vous le me rez. Comment pourriez-vous croire, vous qui. herchez la gloire que vous vous donnez les ins aux autres, et qui ne recherchex point la Moire qui ne vient que de Dieu seul. Ne penex pas que ce soit moi qui vous accuse devant non Pere : vous avex un accusaleur; c'est 'I oise, auquel vous espérez. Si vous croviez ·Loise, vous me croiriez aussi, parce que c'est le moi qu'il a écrit : que si vous ne croyex vas ce qu'il a écrit, comment croirez-vous ce rue je vous dis (Jean, V, 43). Il ajoute en un aure endroit, que les Juiss enssent été excusales de ne point ajouter foi à ses paroles, s'ils ne les eut confirmées par des miracles : Si, dit-1, je n'avais point fait parmi eux des œuvres que nul autre n'a faites, ils n'auraient point de réché; mais maintenant ils les ont vues, et ils n'ont hai et mon Père (Id. XV, 24). Il est donc constant qu'asin que les hommes ajoutent soi l des choses qu'ils ne comprennent pas, il 'aut qu'ils soient persuadés qu'elles leur sont proposées par une autorité infaillible. C'est pour cela que l'apôtre S. Paul, qui veut que a raison soit soumise à la foi, nous recomnande aussi que notre soumission soit raisonnable, et nous avertit de ne pas croire égèrement à tout esprit, mais d'éprouver ce qui vient de Dieu.

Quand nous n'aurions pas ces témoignages, la raison seule suffit pour nous faire connaître ces deux vérités que nous avons avancées, qui sont le fondement de la véritable religion: la première, que Dieu étant infiniment grand et infiniment puissant, il ne faut pas mesurer sa grandeur et sa puissance par les lumières de notre faible raison: la seconde, qu'il n'y a que Dieu qui ne puisse être ni trompé, ni trompeur, et par conséquent qu'il n'y a que lui que nous devions croire infailliblement dans les choses que nous ne

concevons point.

Il y a deux égarements contraires à ces leux vérités: le premier, qui est la source de l'impiété, est de ne croire que ce que l'on voit; le second, qui est l'origine de toutes les ausses religions, est de croire des choses qui ne sont point appuyées sur une autorité nfaillible. Ce sont ces deux égarements que a véritable religion nous fait éviter, en nous bligeant de ne point douter de ce que Dieu zous enseigne, quand bien même nous ne le comprendrions pas, et en nous défendant l'avoir la même soumission pour les invenions des hommes. Ainsi tout homme raisonlable à qui on propose de croire quelque :hose qu'il ne conçoit point ne doit pas le reeter aussitôt, parce qu'il ne lè conçoit point; nais il doit examiner quelle est l'autorité qui e lui propose, et s'il trouve qu'elle est assez suissante pour l'obliger à lu soumettre sa aison, il doit croire ce qui lui est proposé: lu lieu que s'il reconnaît que celui qui lui propose n'a point cette autorité, il doit rejeer ce qu'on lai propose comme une pure everie. Par exemple, Jésus-Christ me dit de roire ses mystères : Mahomet me dit aussi le croire ses réveries. La raison ne peut prouver ni les mystères que Jésus-Christ lous a enseignés, ni les réveries de Maho-

met : pourquoi donc croirai-je Jésus-Christ ? parce que j'ai des raisons qui me persuadent que Jésus-Christ mérite que je croie ce qu'il m'enseigne, et au contraire pourquoi ne croirai-je pas Mahomet? parce que je ne vois point de raison pour laquelle il mérite que je le croie. Jésus-Christ a eu des prophètes qui l'ont prédit : il a été attendu depuis le commencement du monde de tout un peuple : il est venu dans le temps marqué longtemps auparavant : il a enseigné la doctrine la plus pure et la plus sainte qui ait jamais été, il l'a confirmée par une infinité de miracles, il la scellée par sa mort, et l'a rendue authentique par sa résurrection : elle s'est établie malgré l'opposition des puissances du siècle, qui ont fait tous leurs efforts pour la détruire, malgré la science mondaine qui l'a combattue, et malgré la cupidité des hommes à laquelle elle est contraire, sans aucun appui de la part des hommes, et par la seule force des miracles et de la vérité.

Ces raisons et beaucoup d'autres doivent persuader tous les hommes de bon sens que l'autorité de Jésus-Christ est suffisante pour nous obliger de croire ce qu'il a enseigné, quoique nous n'en soyons point convaincus par les lumières de la raison; au lieu qu'il n'y a ducune raison qui puisse porter un homme de bon sens à croire Mahomet, et qu'au contraire il a toutes les apparences

d'un imposteur.

On peut donc supposer comme un principe certain et incontestable parmi tous ceux qui conviennent qu'il y a une véritable religion au monde, que les choses qu'elle nous oblige de croire, que nous ne connaissons point par les lumières de la raison, doivent être appuyées sur la révélation de Dieu, qui ne peut se tromper ni être trompeur. Ainsi, pour savoir où est la véritable religion et ce qu'elle nous oblige de croire, il ne reste p'us qu'à rechercher les moyens de connaître quelles sont les choses que Dieu a révélées. Pour faire cette recherche dans toute son étendue, il faudrait premièrement parcourir toutes les religions, et montrer qu'il n'y a que la religion chrétienne dont on puisse assurer qu'elle est fondée sur la révélation du viai Dieu, et qu'il est évident qu'il n'est et ne peut être auteur de toutes les autres. Mais comme le seul dessein de mon ouvrage est de rechercher avec soin ce que nous enseigne la religion chrétienne, que je suppose être la seule véritable, je crois pouvoir établir pour premier principe, qu'on ne peut douter qu'outre les choses que Dieu avait révélées dans l'Ancien Testament, tout co que Jésus-Christ a enseigné ne soit indubitable, soit qu'il ait été vraiment Dieu, comme nous le croyons, soit qu'il ait été un homme excellent, choisi et envoyé de Dieu exprès pour enseigner aux hommes la vérité, comme le veulent les sociniens; car, de manière ou d'autre, si ce qu'il a enseigné n'était pas véritable, il faudrait que Dieu fût ou trompé ou trompeur.

Tous les chrétiens, de quelque secte qu'ils soient, conviennent de ce principe, et pas un ne doute qu'il faut croire comme une chose indubitable ce que Jésus-Christ a révélé aux hommes. Mais ce qui fait qu'il y a parmi ceux qui font profession de la religion de Jésus-Christ tant de différentes sectes, tant de différentes opinions, c'est qu'ils ne conviennent pas tous des choses que Jésus-Christ a révélées, quoiqu'ils soient lous d'accord sur son autorité; et toutes leurs contestations viennent de ce que chaque secte prétend être la seule qui enseigne ce que Jésus-Christ a enseigné, en sorte qu'il serait impossible de savoir quelle est la doctrine de Jésus-Christ, si on n'avait des règles assurées pour la trouver. Ce sont ces règles que nous allons établir dans les chapitres suivants.

### CHAPITRE II.

Que Dieu ne peut tromper les hommes en leur révélant des faussetés pour des vérités.

La certitude des vérités de la religion étant fondée sur l'autorité de la révélation divine, il nous faut examiner deux questions: l'une de droit, savoir, si Dieu ne peut point révéler aux hommes des faussetés pour des vérités, et ainsi les tromper et les induire dans l'erreur; la seconde est de fait : quand, par qui et de quelle manière Dieu a révélé aux hommes les vérités de la religion, et comment on est certain qu'il a révélé ces vérilés

A l'égard de la première, il est bien aisé de la décider par les principes de la raison naturelle. La seule idée que nous avons naturellement de Dieu, comme d'un être souverainement parfait, et par conséquent souverainement sage et souverainement bon, nous convainc d'une manière évidente de sa véracité. Il peut bien nous cacher quelques vérités par sagesse, mais il ne peut pas nous commander de croire des faussetés comme des vérités; cela répugne à sa sagesse et à sa bonté. C'est sur ce principe qu'est fondée la certitude de toutes nos connaissances même naturelles, car nous ne sommes assurés que nous ne nous trompons pas dans les choses qui nous paraissent les plus évidentes, et que nous ne concevons clairement et distinctement que parce qu'il ne se peut pas faire que Dieu nous ait donné une lumière naturelle qui nous trompe et qui nous représente une fausseté comme une vérité; qu'étant bon et sage comme il est, il ne peut pas nous avoir faits d'une nature sujette à nous tromper dans les choses que nous concevons clairement, comme étant véritables et nous avoir mis par là dans la nécessité d'être trompés, et de ne pouvoir jamais distinguer la vérité d'avec la fausselé. Ce raisonnement est encore plus fort à l'égard de la révélation que Dieu nous fait lui-même de quelques vérilés, soit immédiatement, soit par le ministère des autres, car alors il faudrait dire qu'il serait lui-même un fourbe et un trompeur, qui prendrait plaisir à nous jeter dans l'erreur. L'Ecriture sainte ne recommande rien tant que la véracité de Dieu

dans ses discours et la fidélité dans ses premesses. Diers n'est pas comme l'homme ca de mentir, ni comme les enfants des homme sujet au changement. Il est fidèle et seus melice. Il est fidèle (Joan. 111, 33); il est fidit dans toutes ses paroles et saint dons mes-eres (Ps. CXLIV, 13). Mais tout homme et menteur (Rom. III, 4). Il est fiddle et u peut pas se nier lui-même (Il Tim. Il, 13), Le oiel et la terre passeront, mais ses parles ne passeront point (Marc, XIII, 31). Eulini n'y a rien de certain au monde si Dieu per nous tromper. Sa bonté, sa véracité, sa fédilia, sont le fondement de la certitude de toutes nos connaissances. Il n'y a donc que des per sonnes entièrement dépourvues de sens qui puissent nier ce principe, que tout ce que Dieu a révélé aux hommes, soit par lumême soit par le ministère des anges ou les

hommes, est véritable.

La seule objection que l'on pourrait preposer contre cette vérité, c'est que nous lisons en quelques endroits de l'Ecritare sainte que Dieu a voulu tromper les hommes, el s'est servi de ses prophètes pour les induit dans l'erreur. Il est dit dans le livre des Rois, que le Seigneur voulant tromper Achab, mit un esprit de mensonge dans la bouche de tous ses prophètes. Dedit spirtum mendacii in ore prophetarum (III hou XXII). Job remarque que Dien change le cœur des rois et qu'il les trompe, qu'il et conduit dans des déserts inaccessibles; qu'il les aveugle et les fait errer comme de ivrognes (1). Ezéchiel déclare de la part k Dieu que, quand les hommes corrospus pleins de péchés viendront consulter le prophète, Dieu leur répondra suivant le nombre de leurs iniquités, en sorte que la maison d'Israel sera décue, parce qu'ils ont suit des idoles; que le prophète qui les trompet aura élé le premier trompé par le Segret méme(2). Le prophète Jérémie (3) dit que k Seigneur a séduit le peuple et la ville de les salem en disant : Vous serez en paix, quaque la guerre soit allumée au milieu d'ind Jud. XX). Dieu trompa de la meme manier les Israélites quand il leur défendit par ets fois d'aller attaquer les Benjaminiles, d qu'ils furent toutes les deux fois tailles et pièces. Il est encore dit (4) que Dieu clore les hommes de ses voies, qu'il endurai ken cœurs, afin qu'ils ne craignent point le gneur; qu'il a endurci le cœur de l'h-

(1) Job. XII, v. 24: Qui immutat on principa principal p

quasi ebrios.

[2] Exech. XIV, v. 7, 8 et 9: Quis homo de dessigni.
et de proselytis quicumque advens fuerit in Israé, 2 de
natus fuerit a me, et posuerit idols ses is corde se. 6
scandalum iniquitatis sure statuerit contra facies sen. 6
scandalum iniquitatis sure statuerit sen. 6
scandalum iniquitati venerit ad prophetam ut interroget per om sign poninus respondebo ei per me; et posm sign super hominem illum, et faciam aum in exceptas, « a provenhimm

(5) Jerem. IV, v. 40: Et dixi: Heu, het, het, het, best, et Deus, ergone deceptsti populum istum et Jerem. A cons: Pax crit vobis?

(A) featen t vois?

(4) Isaim LXIII, v. 17: Quare errare pos fedei Des de viis tuis? Indurasti cor nostrum ne timerum k?

raon (1):et dans le Nouveau Testament Jésus-Christ dit qu'il parlait en paraboles, afin qu'en voyant ils ne vissent pas, et qu'en entendant ils n'entendissent pus, et que la prophétie d'Isaie fût accomplie: Vous entendrez de vos urcilles sans entendre, vous verrez sans voir (2). Saint Paul (II Thess. II, 11) nous apprend que Dieu a livré les philosophes parens à un sens réprouvé (3), et qu'il enverra à ceux qui n'auront pas reçu et aimé la vérité une efficace d'erreur qui les fera croire au mensonge: Operationem erroris, interpetar alautis, ut credant mendaci. On pourrait encore ajouter les exemples des mensonges que Dieu semble avoir approuvés et récompensés; comme ceux d'Abraham, qui dit à ses serviteurs qu'il reviendrait avec son fils, quoiqu'il eût dessein de l'immoler; de Jacob qui se dit Esaü; des sages femmes qui mentirant à Pharaon pour sauver les enfants des ls-

Ce n'est pas ici le lieu de traiter à fond ces matières que nous expliquerons ailleurs; en attendant, il suffit, pour répondre à l'objection, de dire qu'en aucun des endroits Dieu n'enseigne ni par lui-même, ni par des prophètes envoyés de sa part une fausselé pour une vérité. Il permet que les hommes soient trompés, en punition de leurs crimes, par de faux prophètes, ou qu'ils prennent mal les paroles des vrais prophètes; mais il n'ordonne jamais à ses prophètes de leur enseigner l'erreur. Les prophètes qu'Achab avait consultés étaient de faux prophètes. Josaphat, prince religieux, demande un prophète du Seigneur : on fait venir Michée : celui-ci voulant rendre raison au roi de ce que tous ses faux prophètes l'avaient trompé, s'explique d'une manière ligurée, et dit ju'il avait vu le Seigneur assis sur son rône, et toute l'armée du ciel debout, à Iroite et à gauche; que Dieu avait demandé: )ui trompera le roi d'Israel, afin qu'il marhe contre Ramoth de Galaad? Que les uns vaient répondu d'une manière, les autres une autre; et qu'unesprit s'était présenté ni avait offert de letromper, et d'être un sprit de mensonge dans la bouche de tous es prophètes; que c'est la raison pour la uelle ils étaient tous remplis de l'esprit du ensonge (4).

Tout cela ne prouve autre chose sinon que icu avait permis, pour punir Achab, que le alin esprit trompât ses faux prophètes et

leur persuadat de lui prédire contre la vérité qu'il serait vainqueur. Mais l'esprit de Dieu parlant par Michée, lui dit la vérité; il ne la veut pas croire, les faux prophètes l'emportent. Ce n'est pas le Seigneur qui révèle une fausseté à Achab, ce n'est pas lui qui le trompe, c'est Achab qui se trompe luimême en consultant de faux prophètes, et Dieu ne fait que permettre que ces faux prophètes soient trompés et le trompent. Il permet de même que les idolâtres qui viennent consulter le prophète, soient trompés par ce prophète abusé lui-même. Mais Dieu fera périr et les idolâtres qui le sont venus consulter, et le prophète qui a prévariqué dans son ministère; c'est le sens du passage d'Ezéchiel. Quand un homme, dit-il, de la mai-son d'Israël ou des prosélytes qui demeurent parmi les Israélites, s'étant éloigné de moi, ayant dans son cœur ses idoles et le sujet de sa chute devant soi, viendra trouver le prophète pour me consulter par son ministère: Je suis le Seigneur et lui répondrai par moimeme; je regarderai cet homme avec indignation et je le ferai servir d'exemple et de proverbe, et je l'exterminerai du milieu de mon peuple. Vous saurez que je suis le Seigneur. Et à l'é. gard du prophèle qui aura élé trompé, quand je l'aurai trompé j'étendrai ma main contre lui et je l'exterminerai (1). Dieu dit en cet endroit qu'il a trompé ce prophète parce qu'il a permis qu'il soit trompé, parce qu'il ne l'a point inspiré, et que ce prophèle s'étant laissé gagner par ceux qui l'ont interrogé, leur a répondu laussement au nom du Seigneur. Le prophète consulté est un trompeur, Dieu permet qu'il soit trompé pour punir ces idolâtres; ils viennent consulter le prophète d'un Dieu qu'ils n'adorent pas ; est-il juste que ce Dieu inspire son prophète en leur faveur; ne méritent-ils pas qu'il l'abandonne à son propre sens; et ces gens se peuvent-ils plaindre que Dieu les trompe quand ce prophète ne leur dit pas la vérité. Le prophète Jérémie ne parle point des oracles véritables du Seigneur, mais des discours et des prédictions des faux prophètes, qui avaient promis et prédit au peuple, par une fausse complaisance. qu'il aurait la paix qu'il souhaitait et qu'il voulait qu'on lui prédit. A l'égard de la réponse que Dieu fit par deux fois aux Israélites sur l'attaque des Benjaminites, ce fut leur témérité et la fausse conflance en leurs forces qui les jeta dans ce malheur; ils ne consultèrent point le Seigneur sur le succès, ils ne se préparèrent point pour l'avoir favorable; ils lui demandèrent seulement si la tribu de Juda marcherait contre Béthel, et s'ils

<sup>1)</sup> Exod. VIII, v. 19: Induratumque est cor Pharaonis.
2) Matth. XIII, v. 15: Ideo in parabolis loquor eis: quia entes non vident, et audientes non audiunt, neque inliguant. Et adimpletur in eis prophetia Isake dicentis: litu audieitis, et non intelligetis: et videntes videbitis, non videbitis.

<sup>5)</sup> Rom. 1, v. 28: Tradidit illos Deus in reprobum

fil Reg. XXII, v. 19 et seq.: Vidi Dominum sedentem er solium suum, et omnem exercitem cell assistentem.
dextris et a sinistris: Et ait Dominus: Quis deciplet at regem Israel, ut ascendat et cadat in Ramoth Ga-? Et dixit unus verha hujuscemodi, et alius aliter.
essens est sutem Spiritus, et stetit coram Dominus, et ait:
decipiam illum. Cui locutus est Dominus: In quo? Et ait: Egrediar, et ero spiritus mendax in ore omnium phetarum ejus..... Nunc igitur ecce dedit Dominus spiramendacii in ore omnium prophetarum, etc.

<sup>(1)</sup> Esech. XIV, v. 7 et seq.: Quia bomo de dumo Israel, et de proselytis quicumque advena fuerit in Israel, si alicatus fuerit a me, et posuerit idola sua in corde suo, et scandalum iniquitatis suæ statuerit contra faciem suam, et venerit ad prophetam, ut interroget per eum me: Ego Dominus respondebo ei per me: et ponam faciem mean super hominem illum, et faciam cum in exempium et in proverbium, et disperdam eum de medio papull mei, et scietis quia ego Dominus. Et propheta cum ervaverit, et locatus fuerit verbum: Ego Dominus decepi prophetam illum, et extendam manun meam super illum; et delebo eum de medio populi mei Israel.

pralent attaquer les Benjaminites. Le Seigneur ne leur répond pas du succès, il leur dit de le faire. Ils sont défaits, mais le Seigneur ne leur avait pas dit qu'ils seraient victorieux. Quand ils se préparent et qu'ils le consultent là-dessus, il leur promet la victoire, et l'événement répond à la promesse. Enfin Dieu n'aveugle, n'endurcit et ne trompe point les hommes en leur enseignant positivement la fausseté et le mensonge, mais en ne leur donnant pas les lumières et les graces qu'il n'est pas obligé de leur donner, et en permettant qu'ils se trompent eux-mêmes, ou que des méchants les trompent et les séduisent par de fausses prophéties et par de faux miracles, dont il est difficile, mais non pas néanmoins impossible qu'ils découvrent l'erreur et la fausseté. C'est en ce sens qu'il faut entendre le passage de la seconde Epitre de saint Paul aux Thessaloniciens. L'efficace d'erreur que Dieu envoie à ceux qui ont rejeté la vérité est la permission qu'il donne à des méchants de faire tout ce qui est plus capable de les séduire et de les faire croire au mensonge : ils ont har et méprisé la vérité qui leur a été proposée, c'est pourquoi Dieu a permis qu'ils fussent trompés et séduits. La force de la vérité n'a point eu d'effet sur eux; l'essicace du mensonge, c'est-à-dire tout ce qui est capable de séduire, aura son effet et les entrainera dans l'erreur. Il en est de même des philosophes parens que Dieu a livrés, à cause qu'ils ne l'ont pas glorifié, à un sens réprouvé, c'est-à-dire qu'il leur a laissé suivre leur mauvais sens, et qu'il les a abandonnés à toutes sortes de passions et de vices.

Quant à la conduite de Jésus-Christ, qui parlait en paraboles, afin que ceux à qui il parlait ne l'entendissent pas, on ne peut pas dire que ce soit une tromperie ou une séduction. Il avait des raisons de sagesse et de prudence pour ne pas découvrir ses mystères clairement à tout le monde; il n'y était pas obligé; on peut cacher, on peut voiler une vérilé, et ne la donner à entendre qu'à quelques-uns sans tromper les autres. Je n'entre point ici dans la question si le mensonge peut être permis aux hommes en quelque occasion, et si l'on peut excuser ou non les mensonges des patriarches; il me suffit que l'on ne puisse pas dire que Dieu peut tromper les hommes en leur enseignant et les obligeant de croire une doctrine fausse, c'est ce qu'on ne saurait concevoir, quelque tolérance que l'on ait d'ailleurs pour les équivoques ou pour le mensonge. Car il n'y a aucune raison qui pût justifier la conduite de Dieu s'il prenait plaisir à tromper les hommes en leur enseignant une doctrine fausse, et les obligeant de la croire comme véritable, en leur montrant une voie pour être conduits à la vérité et au salut, qui les conduirait à l'erreur et à la damnation. C'est le comble des absurdités; c'est se former une idée de Dieu toute différente de celle que nous en devons avoir; c'est renverser, comme j'ai dit, le premier principe de toutes nos connais-

## CHAPITRE III.

Des révélations que Dieu a faites aux hommes avant Jésus-Christ, et en quels temps, per qui et en combien de manières il les leur a faites.

Venons à la seconde question qui regarde le fait : Quand, comment et par qui Dicu a-til révélé aux hommes des vérités? L'apôtre saint Paul comprend en peu de mots toutes les révélations qu'il a plu à Dieu de Laire aux hommes. C'est par là qu'il commence son Epître aux Hébreux: Dieu a parlé, dit-il, autrefois à nos pères en diverses occasions et en diverses manières par les prophètes, et enfin il nous a parlé en ces derniers temps par son Fils (1). Toutes les révélations se peuvent rapporter à deux temps : celles qui ont été faites en diverses occasions ou par partie et à différentes reprises (c'est ce que signifie le mot grec πολυμερώς, dont il se sert) aux patriarches. à Morse, aux prophètes (car tous ceux-ci sont compris sous le nom général de prophètes) jusqu'à la venue de Jésus-Christ : et celles qui ont ensuite été faites par son propre Fils, qu'il a établi héritier de toutes choses. et par lequel il a fait le monde (2). Les premières révélations ont été faites à diverses reprises, en différentes occasions, minutes et en diverses manières, molumponte, pour plu-sieurs personnes, mais la dernière a été faite tout d'un coup par son Fils unique. Les premières étaient imparsaites, il y manquait bien des choses, elles n'étaient que d'un petit nombre de vérités, et il y en avait quantité de réservées au temps du Messie : mais la dernière est complète et parfaite, il a y manque rien, il n'y a plus rien à espérer ni à attendre davantage en ce monde; clic est la perfection et la fin des révélations : comme il n'y en a point eu de semblable jusque-la. il n'y en aura plus dans la suite, et celle-la subsistera jusqu'à la fin des siècles. Voila les vérités que l'on découvre dans la sentence de saint Paul. Mais comme il nous avertit que Dieu a parlé en diverses occasions, on à diverses reprises et en plusieurs manières a nos pères avant la venue de Jésus-Christ. L faut consulter l'Ancien Testament pour connaître les principales occasions dans lesquelles il leur a parlé, et les moyens dont il s'os

servi pour s'expliquer à eux. On peut en général distinguer quatre temps des révélations failes dans l'Anica Testament: le premier, depuis la création du premier homme jusqu'à Abraham; le \*cond, qui contient les révélations saites à Abraham et à ses descendants jusqu'à Moise: le troisième, le temps de la loi donne l Morse; le quatrième, depuis la mort de Mosse jusqu'à Jesus-Christ. On pent aussi distrguer quatre manières dont Dieu s'est serv pour révéler quelque chose aux hommes par des discours de jour; 2º par des vi

<sup>(1)</sup> Hebr. I, v. 1: Multifariam, multisque mede de Deus loquens patribus in prophetus: stovishine debu siz locutus est nobis in Filio. (2) Hebr. I, v. 2: Quem constituit bureden universitum, per quem fecit et secula.

sions de nuit: 3° par une voix; 4° par des inspirations intérieures. Enfin Dieu a quelquefois apparu sous des formes extérieures et a parlé lui-même; il a quelquefois parlé par des anges, quelquesois par des prophètes, et d'autresois il s'est servi d'énigmes, de songes, de visions et de signes pour manifester aux hommes sa volonté. Voilà toutes les manières dont Dieu a parlé dans l'Ancien Testament; l'Histoire sainte nous en fournira

des exemples. Dans l'état d'innocence Dieu conversait familièrement avec l'homme en lui faisant entendre sa voix: Cum audissent vocem Domini deambulantis in Paradiso (Gen. II), ce qui est dit de nos premiers pères après leur chute : c'était la manière dont Dieu avait coutume de leur parler. Il y a apparence qu'il continua depuis de parler aux hommes de la méme manière, et que ce fut cette voix qui prononça le jugement d'Adam et d'Eve, qui reprocha à Cain son crime, et qui instruisit Noé de la manière dont il devait construire l'arche pour se sauver du déluge. Quand il en fut sorti et resté seul avec sa famille, Dicu se servit encore apparemment de la même voix pour lui donner des préceptes et faire alliance avec lui. Dieu en fit une nouvelle et beaucoup plus ample avec Abraham, à qui non seulement il fit entendre sa voix (Gen. XII), mais à qui il apparut dans la vallée de Moreh (*Ibid*. XIII): il n'est point dit sous quelle forme (*Ibid*. XV); secondement il confirma avec lui son alliance sous la forme d'un feu (Ibid. XVII); troisièmement il se fit connaître à lui en vision : ensin il lui apparut sous la figure d'un homme (Ibid. XXIII) accompagné de deux anges. Il apparut en songe à Jacob, en Béthel, où ce patriarche vit une échelle dont le sommet était élevé jusqu'au ciel, les anges qui montaient et descendaient sur cette échelle et le Seigneur appuyé sur le haut. Il lui apparut encore à son retour sous la forme d'un homme qui lutta avec lui (Ibid. XXXII). La première fois qu'il apparut à Moise, ce sut sous la sigure d'un buisson ardent, de laquelle sortit une voix qui l'appela et l'envoya pour délivrer le peu-ple d'Israël (*Exode*, XIX). Il lui parla depuis amilièrement. Tout le peuple d'Israël entenlit sa voix sur la montagne de Sinaï, à trarors la nuée, les foudres et les éclairs, qui prononca distinctement la loi du Décaloçue (Exode, II). Moise, Aaron, Nadab, Abiu il les soixante-dix anciens du peuple d'Is-'aël s'étant approchés virent le Dieu d'Israël, it sous ses pieds un ouvrage comme de saphir, semblable au ciel quand il est serein Exode, XXIV, 15). Ils ne virent point pourant de similitude, mais ils entendirent seuement sa voix du milieu du feu. Moise onversa longtemps avec Dieu sur cette monagne et il recut la loi. Il y vit une partic de la ;loire du Seigneur. Quand le tabernacle fut onstruit, le Seigneur descendait sur le taernacle en forme de colonne de nuée ou de umière, et Moïse s'approchant entendait la oix qui sortait du tabernacle et lui parlait u nom de Dieu.

Ce fut en ces manières qu'il révéla à Moïse tous les préceptes cérémoniaux, judiciaires et moraux de la religion des Juifs. Depuis Morse il n'y eut plus en Israël de prophète comme lui qui parlat à Dieu face à face, comme un ami fait à son ami (1). Dieu leur parlait par des visions ou en songe : S'il y a quelque prophète parmi vous je lui apparaîtrat en vision, dit le Seigneur, ou je lui parlerat en songe; mais non pas comme j'ai fait à mon serviteur Moise, qui a été le plus fidèle de ceux de ma maison, à qui je parle sace à sace, clairement et sans énigme, et qui voit la gloire du

Seigneur (2). · La plupart des révélations que Dieu a faites aux prophètes qui ont vécu depuis Moïse dans le peuple d'Israël, se sont faites par inspiration, par vision ou en songe. Par inspiration, quand remplis de l'esprit du Seigneur ils prophétisaient l'avenir ; par vision de jour ; quand éveillés leur imagination leur représentait certains objets qui étaient des figures de l'avenir; en songe, quand en dormant ils s'imaginaient voir Dieu ou un ange qui leur parlait, ou que l'avenir leur était représenté sous des figures et des présages. Ils annoncaient ensuite les vérités qu'ils avaient connues, et l'événement de quelques-unes de leurs prophéties était une assurance de la vérité des autres. Dieu faisait encore connattre sa volonté par l'éphod ou le pectoral du grand prêtre, où était l'urim et le thummim. c'est-à-dire la lumière et la vérité. Il n'est point expliqué dans l'Ecriture de quelle manière cela se faisait; l'opinion la plus commune est que c'était par un éclat extraordinaire des pierres précieuses attachées à cet ornement. Mais je crois qu'il est plus probable que le grand prêtre, revêtu de l'éphod, consultait le Seigneur, en recevait sa réponse du propitiatoire, ainsi qu'il est marqué dans le chap. XXVII du liv. des Nombres, v. 21: S'il y a quelque chose à entreprendre, le grand prêtre Eléazar consultera le Seigneur, et suivant sa réponse le peuple ira et viendra (3). Le grand prêtre pour consulter le Seigneur et pour en recevoir la réponse devait être revelu de l'éphod. C'est pourquoi David, voulant savoir și Saul le viendrait chercher à Silo (I Rois, XXII) et s'il serait livré entre ses mains par ceux du pays, dit au grand prêtre Abiathar de se revêtir de l'éphod et de consulter le Seigneur, qui lui répondit qu'il serait livré entre les mains de Saul s'il demeurait en cet endroit. C'est la raison pour laquelle il est dit que l'urim et le thummim, la lumière et la vérité, sont dans l'éphod : parce que le grand prêtre, revêtu de cet ornement,

<sup>(1)</sup> Deut. XXXIV, v. 10 : Et non surrexit ultra propheta in Israel sicut Moises, quem nosset Dominus facie ad faciem.

<sup>(2)</sup> Num. XII, v. 6: Si quis fuerit inter vos prophets Domini, in visione appareho ei, vel per somnium loquar ad illum. At non talis servus meus Moises; qui in omni dono mea fidelissimus est: ore enim ad os loquor ei, et rulaun, et non per achigmata et figuras Dominum videt.

(3) Num. XXVII, v. 21: Pro hoc si quid agendum erit, Elezzar sacerdos consulte Dominum. Ad verbum que egrecial en propietic inter est ornes filt israel cum ao et

dietur et ingredietur ipse, et omnes fili Israel cum co, et cetera multitudo.

recevait de Dieu la lumière et la vérité qu'il

annonçait aux hommes.

Voilà les moyens dont Dieu s'est servi pour révéler aux hommes quelques vérités de religion dans l'Ancien Testament, et il les leur a découvertes peu à peu. L'alliance qu'il fit avec Noé était pour tout le genre humain, et ne contenait que la promesse de ne le plus faire périr par un déluge général, et la défense de manger du sang avec la chair ou d'être homicide. Pour Abraham, il le fit sortir de son pays plein d'idolâtrie, se fit connaître à lui, lui commanda de l'honorer d'une manière particulière, lui promit la terre de Chanaan, et que toute la terre serait bénie dans ses descendants, et lui ordonna d'observer la circoncision pour marque de son alliance.

La loi que Dieu donna à Moïse et aux Israélites était d'une bien plus grande étendue : elle contenait quantité de préceptes moraux pour la conduite de la vie, d'ordonnances cérémonielles pour la religion, et de loix judiciaires pour le gouvernement de ce peuple. Enfin elle formait le corps de la religion et la société du peuple juif. Les prophètes, qui sont venus depuis, n'ont point établi de nouvelles lois; mais ils ont recommandé au peuple juif l'observation des anciennes, leur ont donné divers avertissements de la part de Dieu, et ont prédit plusieurs

choses qui leur devaient arriver.

Tout ce que Dieu a voulu qu'il nous restat de ces révélations est compris dans les livres de l'Ancien Testament. Moïse est le premier qui a écrit par l'ordre de Dieu même, non seulement les préceptes de la loi qu'il avait reçue, mais encore l'histoire de la création du monde, les principales révolutions qui y étaient arrivées, et les révélations que Dieu avaient faites aux hommes avant lui. Des hommes inspirés de Dieu ont depuis écrit de temps en temps l'histoire de la conduite de Dieu sur les Juiss, et quelques-uns des prophètes ont laissé par l'ordre de Dieu les principales et les plus excellentes de leurs prophétics. C'est dans ces ouvrages, que les Juiss ont conservés avec grand soin et qu'ils ont considérés comme divins, sacrés et écrits par l'inspiration de Dieu, que l'on trouve les révélations que Dieu a faites en différentes occasions et en différentes manières à nos pères.

Les Juis prétendent qu'outre la loi que Moïse leur a laissée par écrit, il y a une autre loi orale donnée à Moïse, qu'ils ont conservée par tradition, qui leur apprend quantité de choses qui ne sont point dans la loi écrite; mais c'est une supposition sans fondement. Il n'est fait mention de cette loi dans aucun endroit de la loi écrite: elle n'est établie sur aucun témoignage digne de foi: Toutes leurs prétendues traditions ne remontent pas au temps de Jésus-Christ. Le recueil qu'ils en ont fait dans leur Talmud, contient quantité de faussetés, de fables, d'absurdités et de folies. Dès le temps de Jésus-Christ les Juis avaient quelques traditions; mais leurs traditions étaient souvent contraires à la loi

de Dieu, comme Jésus-Christ le leur reproche. Ainsi ce serait sans raison et sans sondement que l'on voudrait faire passer quelques-unes de ces traditions pour la parole de Dieu. Il se peut faire que les Julfs aient retenu queques anciennes cérémonies, et qu'on puisse se servir de leurs usages pour expliquer quelques endroits des livres de l'Ancies Testament; mais on ne peut s'assurer d'aucune révélation sur leur prétendue tradition ou loi orale. Nous supposerons donc comm: une chose constante que de toutes les rérelations que Dieu a faites aux hommes es plusieurs manières avant Jésus-Christ il b'y en a point d'autres authentiques et dont nons puissions être assurés, que celles qui sont contenues dans les livres sacrés de l'Ancies Testament, et que le seul moyen d'en être instruit est de consulter et de méditer ces livres. Venons aux révélations que Dieu a faites dans les derniers temps par son proper fils, et examinons par quelles voies elles on! pu être connues au monde et parvenir jusqu'à nous.

### CHAPITRE IV.

De la révélation faite par Jésus-Christ: Qu'il a instruit ses apôtres par lui-même et par le Saint-Esprit, de toutes les vérités qu'il a voulu révéler aux hommes; et qu'il n'y a point d'autres vérités révélées par Jésus-Christ que celles qui ont été préchées par les apôtres.

Pendant que Jésus-Christ était encore sur la terre, il n'était pas dissicile d'apprendre quelle était sa doctrine : il ne fallait que s'adresser à lui, l'écouter et comprendre ses paroles. Il instruisait tout le monde, souffrait qu'on l'interrogeat, et répondait avec douceur à ceux qui venaient dans le dessein de s'instruire. Il confondait ceux qui ne l'interrogeaient que pour le surprendre. Tous ceux qui avaient faim et soif de la parole de Dica n'avaient qu'à l'aborder, il les rassasiant de ce pain mystique, leur donnait à boire de cette eau qui étanchait leur soif pour touiours. Il n'était donc besoin, pour savoir sa doctris. que de s'adresser à lui; il ne fallait point d'autre interprète que lui-même. Il est vena au monde pour éclairer tous les hommes ct pour les instruire des vérités nécessaires leur salut. C'est dans ce dessein qu'il a coployé les dernières années de sa vie à précher ces vérités à tout le monde et à les expliques plus particulièrement à ceux qu'il avait choisis pour ses apôtres et à ses disti Il ne leur a rien caché des choses qu'il aves apprises de son Père, et qu'il était nécessaire que les hommes sussent: Je ne vous capelle rai plus maintenant, dit-il à ses apôtres 1 serviteurs, parce que le serviteur ne suit ce p fait son mattre ; mais je vous ai appelis 🖚 umis, parce que je vous ai découvert tous

<sup>(1)</sup> Joan. XV, v. 15: Jam non dicam vos serve: 
ervus nescit quid faciat Dominus ejes. Vus sacem 
amicos: quia omnia quecumque audivi a petre 
eci vobis.

que j'ai appris de mon Père. Et plus bas (1), Je leur ai donné les paroles que vous m'avez données. Les apôtres et les disciples, ainsiinstruits par la bouche de Jésus-Christ, pouvaient aussi rendre témoignage de sa doctrine et l'apprendre aux autres. Mais n'étant pas encore confirmés par le Saint-Esprit, n'ayant pas encore été assez longtemps avec Jésus-Christ, n'étant pas entièrement instruits de sa doctrine, ils pouvaient se tromper et n'être pas toujours tout à fait les sidèles interprêtes des paroles de Jésus-Christ. Saint Pierre, par exemple, ne pouvait comprendre ce que Jésus-Christ prédisait sur le sujet de sa passion. Saint Philippe ne pouvant aussi comprendre comment Jésus-Christ appelait Dieu, son père, s'attira sur lui et sur les autres apôtres ce reproche de Jésus-Christ (2): Quoi! il y a si longtemps que je suis avec vous, et vous ne me connaissez pas encore? Philippe, celui qui me voit, voit aussi mon Père. Après la mort de Jésus-Christ les disciples et les apôtres mêmes sont dans le doute des promesses qu'il leur avait faites. Nous espérions, disent les disciples d'Emmaüs (3), qu'il délivrerait le peuple d'Israël, comme n'en ayant plus d'espérance. L'incrédulité de saint Thomas est trop connue pour en parler. Mais ce qui nous achève de persuader que les apotres n'avaient pas bien compris tout ce que Jésus-Christ leur avait prédit de sa mort et de sa résurrection, c'est qu'il est obligé de leur donner plusieurs preuves pour les convaincre que c'est lui-même et que ce n'est point un esprit. Ce qui montre que pendant que Jésus-Christ était sur la terre. la manière la plus sûre d'être instruit de sa doctrine, était de s'adresser à lui, et de l'interroger, comme sit Nicodème, dans le dessein

d'apprendre de lui la vérité. Mais afin que sa doctrine pût être connue après sa mort et subsister dans sa pureté, il eut le soin d'en instruire soigneusement ses apôtres avant que de monter aux cicux; et après y elre monté, il les confirma et les éclaira en leur envoyant son Saint-Esprit, qui acheva de leur enseigner toutes les vérités de la religion qu'ils devaient savoir. Toute cette économic est représentée dans les dernières paroles de Jésus-Christ à ses apôtres; il leur ordonne d'aller par tout le monde orecher l'Evangile, instruire les peuples et es bapliser au nom du Père, du Fils et du Saint-Esprit. Toute puissance, dit-il (4), m'a lé donnée dans le ciel et sur la terre : Allez lone, et instruisez tous les peuples, les baptiant au nom du Père, et du Fils et du Saint-Esprit, et leur apprenant à observer toutes es choses que je vous ai commandées. Il les

assure qu'afin qu'ils aient la force d'annoncer l'Evangile, il va leur envoyer l'Esprit saint que son Père leur a promis, et leur recommande de demeurer en attendant, dans la ville de Jérusalem : Je m'en vais vous envoyer ce que mon Père vous a promis; mais cependant demeurez dans la ville de Jérusalem jusqu'à ce que vous soyez revêtus de la force d'en haut (1). En mangeant avec eux, dit saint Luc dans les Acles (2), il leur commanda de ne point partir de Jerusalem, mais d'attendre la promesse du Père, que vous avez, leur dit-il, ouie par ma bouche. Car Jean a baptisé dans l'eau; mais dans peu de jours vous serez Daptisés dans le Saint-Esprit.... Vous re-cevrez la force du Saint-Esprit qui descendra ser vous, vous me rendrez témoignage dans Jérusalem, dans toute la Judée et la Samarie, et jusqu'aux extrémités de la terre (3). C'est ce Saint-Esprit qu'il leur avait déjà promis avant sa passion dans le discours qu'il leur fit dans la dernière cène en ces termes · Je prierai mon Père et il vous donnera un autre consolateur, afin qu'il demeure éternellement avec vous; savoir, l'Esprit de vérité (4), etc. Le consolateur, qui est le Saint-Esprit, que mon Père enverra en mon nom, vous enseignera toutes choses, et vous fera ressouvenir de ce que je vous ai dit (5). J'al encore beaucoup de choses à vous dire, mais vous ne pouvez pas les porter maintenant; quand l'Esprit de vérité sera venu, il vous fera entrer dans toutes les vérités; car il ne parlera pas de lui-même; mais il dira tout ce qu'il aura entendu, et il vous annoncera les choses à venir. C'est lui qui me glorifiera, parce qu'il prendra ce qui est de moi, et il vous l'annoncera (6). Ensin il promet à ses apôtres de ne les abandonner jamais: Assurez-vous, leur dit-il (7) , que je suis moi-même toujours avec

vous jusqu'à la consommation des siècles. Il résulte de ces promesses de Jésus-Christ, 1º que Jésus-Christ a choisi et destiné ses apôtres pour prêcher sa doctrine par toute la terre, et en instruire tous ceux qui voudraient croire en lui; 2º qu'il les en a instruits lui-même par sa parole depuis le commencement de sa prédication jusqu'à sa mort;

<sup>(1)</sup> Joan. XVII, 8: Verba quæ dedisti mihi, dedi cis.
(2) Joan. XIV, v. 9: Tanto tempore vobiscum sum, et on cognovistis me? Philippe, qui videt me, videt et Paem.

<sup>[3]</sup> Luc. XXIV, v. 21: Nos autem sperabamus quia ipse set redempturus Israel

<sup>(4)</sup> Matth. XXVIII, v. 18, et Marc. XVI, v. 15: Data est ihi omnis potestas in cœlo et in terra. Euntes ergo dote omnes gentes baptizantes eos in nomine Patris, et lii et Spiritus sancti : docentes eos servare omnia quemaque mandayi vobis.

<sup>(1)</sup> Luc. XXIV, v. 49: Rgo mitto promissum patris mei in vos: Vos autem sedete in civitate, quoadusque induamini virtute ex alto.

<sup>(2)</sup> Act. 1, v. 4: Rt convencens, praccepit els ab Jerosolymis ne discederent, sed exspectarent promissionem Patris, quam audistis (inquit) per os meum: quis Joannes quidem baptizavit aqua: vos autem baptizablmini Spiritu sancto.

(3) Ibid. 0. Actività (1)

<sup>(3)</sup> Ibid., 8: Accipietis virtutem supervenientis Spiritus sancti in vos: et eritis mihi testes in Jerusslem, et in omni Judæa, et Samaria, et usque ad ultimum terræ.

(4) Joan. XIV, v. 16: Ego rogabo patrem, et alium Paracletum dabit vobis, ut maneat vobiscum in æternum, Spiritus vobistis da

ritum veritatis, etc.
(5) Ibid., 16: Paracletus zutem Spiritus sanctus, quem
(5) Ibid., 16: Paracletus zutem Spiritus sanctus, quem mittet Pater in nomine meo, ilie vos docebit omnia, et suggeret vobis omnia quæcunque dixero vobis

suggeret vodis omnia quecunque aixero vodis.

(6) Joan. XVI, v. 12, 13 et 14: Adhuc multa habeo vohis dicere: sed non potestis portare modo. Cum autem venerit ille Spiritus veritatis, docebit vos omnem veritateir. Non enim loquetur a semetipso; sed quecunque audict loquetur, et quæ ventura sunt annuntiabit vobis. Ille me clarificalit: quia de meo accipiet, et annuntiabit vobis.

(7) Matth. XXVIII, v. ult.: Et ecce ago vobiscum sum omnibus dichus usame ad consummationem seculi

omnibus diebus usque ad consummationem seculi.

3. qu'étant ressuscité, "I leur apparut plusieurs sois pendant quarante jours pour les convaincre et les instruire de sa doctrine; 4º qu'il leur a promis son Saint-Esprit pour les faire ressouvenir de la doctrine qu'il leur avait enseignée, pour les éclairer et les consirmer dans ces vérités, et pour leur donner la force de les soutenir et de les précher; 5° que la descente du Saint-Esprit sur eux était si nécessaire pour les rendre capables de s'acquitter dignement de ce ministère, qu'il leur a désendu de sortir de Jérusalem et de prêcher, jusqu'à ce qu'ils l'eussent reçu; 6 qu'apres la descente du Saint-Esprit, ils ont été instruits parfaitement de toutes les vérités de la religion chrétienne, qu'ils devaient enseigner à ceux qui voudraient l'embrasser, et que Jésus-Christ n'a point laissé au monde d'autre moyen pour s'en instruire que la prédication que les apôtres en devaient faire par toute la terre. C'est la voie unique qu'il a donnée pour apprendre les vérités nécessaires pour être sauvé: Allez par tout le monde précher l'Evangile à toutes les créatures, celui qui croira et sera baptisé sera sauvé, et celui qui ne croira point sera condamné (1). Il sussit de croire ce que les apôtres enseignent pour être sauvé: Bi l'on ne le croit pas, on sera condamné. Il ne faut point avoir recours à d'autres prédicateurs, Jésus-Christ n'en a point établi ; il est inutile de chercher d'autres moyens; Jésus-Christ n'en a point laissé. Il n'a point promis de nouvelle révélation après celle qu'il a faite aux hommes et par sa prédication et par la mission du Saint-Esprit. Il a enseigné à ses apôtres toutes les vérités dont il a cru qu'il était nécessaire que les hommes fussent instruits. Le Saint-Esprit les a fait ressouvenir de tout ce qu'il leur avait enseigné, et leur a appris tout ce qu'ils devaient savoir et annoncer aux hommes. Cela supposé, voyons de quelle manière les apôtres s'en sont acquittés, et s'ils ont découvert aux hommes toutes les vérités que Jésus-Christ et le Saint-Esprit leur avait apprises.

#### CHAPITRE V.

Que les apôtres ont préché toutes les vérités de la religion que Jésus-Christ leur avait enseignées pour en instruire les hommes.

Quand Notre-Seigneur Jésus-Christ sut monté aux cieux, les apôtres, après avoir reçu le Saint-Esprit d'une manière visible, préchèrent l'Evangile partout, le Seigneur coopérant avec eux, pour me servir des termes de l'évangéliste saint Marc, et confirmant sa parole par les miracles qui l'accompagnaient. Ils ont annoncé aux hommes ce qu'ils avaient vu et ce qu'ils avaient appris. En un mot, ils ont exécuté l'ordre et la commission qu'ils avaient reçus de Jésus-Christ: et comme il leur avait commandé de prêcher toutes les vérités qu'il leur avait enseignées, et qu'il les avait instruits de toutes celles qui étaient nécessai-

res pour le salut des hommes, il est sans doute qu'en s'acquittant, comme ils ont fait, fidèlement de leur ministère, ils n'ont celé aucune de ces vérités qu'il feur avait révélées pour les enseigner aux hommes; car s'ik l'avaient fait, ce serait ou par ignorance, par malice, par politique, par crainte, ou par négligence ; parce qu'ils n'auraient pas été instruits de toutes les vérités de la religion qu'il fallait enseigner aux hommes, ou parce qu'ils leur auraient envié quelques-unes de leurs connaissances, ou enfin parce qu'ils auraient été négligents à s'acquitter de leur ministère. Or on ne peut soupçonner les apôtres d'aucun de ces défauts. On ne pui pas dire qu'ils aient ignoré aucane des vérités que Jésus-Christ voulait qui fussent annoncées aux hommes ; car ils ne pourraient les avoir ignorées, ou parce que Jésus-Christ ne les leur aurait pas révélées, ou asser clairement expliquées; ce qui ne se peut soutenir sans déroger à la sagesse de Jésus-Christ: ou parce qu'ils n'auraient pas retenu, ni compris les vérités qu'il leur enseignant; ce qui n'a aucune apparence, puisqu'ils étaient uniquement appliqués à entendre ce qu'il leur enseignait, qu'ils le considéraient comme leur maître, qui avait en sa bouche, comme dit saint Pierre, les paroles de la vie éternelle, et que le Père céleste leur avait ordonné d'écouter par une voix miraculense. Et quand bien même on pourrait dire qu'ils n'auraient pas retenu ni compris parlaitement toutes les vérités qu'il leur enseignait avant la descente du Saint-Esprit; on se peut plus dire la même chose du temps qui la suit, puisque l'Evangile nous assure ca tant d'endroits que le Saint-Esprit n'était envoyé que pour les instruire parsaitemest de toutes les vérités que Jésus-Christ leur avait enseignées. On ne peut pas dire son plus qu'ils aient caché par malice quelques unes des vérités que Jésus-Christ leur avail apprises, étant incapables d'une telle prévarication: ni par quelque raison de politique. puisque Jésus-Christ leur avait commande d'enseigner publiquement tout ce qu'il leur avait dit en particulier. Disce dens la lumière ce que je vous ai dit dans l'obscurt. dit Jesus-Christ, et prechez sur le hout des maisons, ce qui vous aura été dit à l'oreille. A qu'en leur ordonnant d'annoncer l'Evazok à toute la terre, il n'en avait excepté aucus partie, ni aucune personne : préches l'Estagile à toutes les créatures. Il ne dit pas, esc de politique et de précaution ; ne préchez pe toute votre doctrine à tout le monde; reservez quelque chose de ce secret que vous confiez qu'à un petit nombre de gens; préchez l'Evangile à toutes les créature: Prædicate Evangelium omni creature (Yer. XVI, 15), aux grands comme aux prob. aux pauvres comme aux riches, aux igorants comme aux savants, aux simpio comme aux personnes les plus éclaires. est encore moins vraisemblable que la crave leur ait sait celer quelques-unes des verse qu'ils devaient enseigner immédiatement aproque Jésus-Christ leur avait ordonné de pri-

<sup>(1)</sup> Marc. XVI, v. 15 et 16. Euntes in mundum universum prodicate Evangelium omni creature. Qui crediderit et baptisatus fuerit, salvus erit: qui vero non crediderit, condemnabitur.

cher sur les toits ce qu'ils avaient appris en secret, qu'il les avait avertis de n'en être point détournes par la crainte de la mort : Ne craignex point ceux qui tuent le corps, et qui ne peuvent tuer l'âme (Matth., X, 28); et l'événe-ment fait assez connaître qu'ils étaient bien pénétrés de cette maxime, puisqu'il n'y a point eu depérils auxquels ils ne se soient exposés. de peines qu'ils n'aient prises, de supplices qu'ils n'aient sousserts pour annoncer l'Evangile, qu'ils ont la plupart scellé par leur mort : ils n'ont craint ni la persidie des Juis, ni la violence des parens; ils ont préché sans crainte, et dans les synagogues et dans les places publiques; ils ont preché Jésus-Christ crucifié, doctrine qui faisait le scandale des Juis, et qui était considérée comme une solie parmi les nations. Après cela ils n'avaient pas de ménagement à garder pour les autres vérités; tout autre article était moins odicux que celui-ci, ct leur eût attiré moins de persécutions. Qui pourrait ensin souçonner de négligence des gens aussi ardents, aussi fervents, aussi appliqués que les apôtres à accomplir leur ministère; qui faisaient leur souverain bonheur de cet emploi, qui faisaient tout, qui soustraient tout, et qui mouraient tous les jours pour s'en acquitter dignement? Il doit donc demeurer pour constant que les apôtres ont enseigné, découvert ct préché toutes les vérités de la religion que Jésus-Christ leur avait apprises. Il reste à examiner comment nous pouvons connaître quelles sont les vérités que les apôtres ont préchées, et par quelle voie nous pouvons en être assurés.

#### CHAPITRE VI.

De quelle manière la doctrine préchée par les apôtres a été conservée dans l'Eglise par tradition, et en général des moyens de la connaître et de la distinguer des fausses doctrines que les apôtres n'ont point enseignées.

Les premiers fidèles qui ont été convertis, soit parmi les Juiss, soit parmi les Gentils par les prédications des apôtres, n'avaient point d'autre moyen de s'instruire de la docrine de la religion qu'en les écoutant et en apprenant d'eux avec soumission la doctrine le leur maître. C'est en ce sens que l'apôtre aint Paul dit: Fides ex auditu, auditus au-em per verbum Dei (Aux Rom., X, 17). La foi ient de ce qu'on a oui, et on a oui parce ue la parole de Jésus-Christ a été prêchée. hacun pouvait être assuré immédiatement ar lui-même, en entendant les apotres préher, de la doctrine qu'ils enseignaient, et tre convaincu de sa vérité par les miracles u'ils opéraient pour la confirmer. Les apôes la préchèrent en personne dans la plus rande partie des provinces de l'empire rosint Paul au même endroit : Oui, certes, zer voix a retenti par toute la terre, et leur role s'est sait entendre jusqu'aux extrémités smonde(Ibid., 18). Mais comme ils n'ont pas aller en personne dans toutes les villes, ni

parcourir toutes les nations, ni suffire pour instruire en même temps une infinité de personnes, il a fallu qu'ils aient choisi des coadjuteurs, pour ainsi dire, et des coopérateurs dans la prédication de la parole de Dieu. Ils ont choisi pour ce ministère, entre les premiers convertis, ceux qu'ils ont jugés les plus propres et les plus capables de s'en acquitter, les ont instruits, et, en leur imposant les mains, les ont envoyés précher l'Evangile dans les lieux où ils ne pouvaient pas aller: quand ils avaient jeté les premiers fondements du christianisme en un endroit, et que leur ministère les obligeait d'aller ailleurs, ils ont laissé des docteurs et des pasteurs pour enseigner et conduire les autres en leur absence; ceux-ci en ont envoyé d'autres dans les pays voisins, et en ont substitué en leur place, et l'Evangile s'est ainsi répan lu et établi par tout le monde. Mais les apôtres ont eu soin de recommander à ceux qu'ils préposaient pour l'instruction des autres, de n'enseigner que ce qu'ils avaient appris d'eux, comme ils ne leur avaient enseigné que ce qu'ils avaient appris de Jésus-Christ. C'est ce que saint Paul recommande à Timothée qu'il avait établi évêque d'Ephèse, dans ses deux Epitres. Dans la première, je vous prie encore, lui dit-il, ainsi que j'ai fait en partant pour la Macédoine, de demeurer à Ephèse, et d'avertir quelques-uns de ne point enseigner une doctrine dissérente de la nôtre, et de ne point s'amuser à des fables et à des généalogies sans fin, qui servent plutôt à exciter des dis-putes qu'à fonder par la foi l'édifice de Dieu (I à Tim., I, 3). O Timothée, gardez le dépôt qui vous a été confié, suyant les nouveautés profancs (Ibid., VI, 20). Dans la seconde: Proposez-vous pour modèle les bonnes instructions que vous avez entenducs de moi (II à Tim., 1, 13)..... Fortifiez-vous par la grace qui est en Jesus-Christ, et, gardant ce que vous avez appris de moi devant plusieurs témoins, donnez-le en depôt à des hommes fidèles qui soient euxmêmes capables d'en instruire les autres (Ibid., II, 1,2). Il dit la même choseaux Thessaloniciens (1): Demeurez fermes et conservez les traditions que vous avez apprises, soit par nos paroles, soit par notre lettre. El de crainte que quelqu'un ne sit quelque altération. quelque changement ou quelque addition à la doctrine qu'il avait reçue des apôtres, ils ont pris la précaution d'avertir les sidèles de ne pas croire à quiconque annoncerait quelque chose qu'ils n'eussent point enseigné : Je m'étonne, dit saint Paul aux Galates (2), qu'abandonnant celui qui vous a appelés à la grace de Jésus-Christ, vous passiez sitôt à un autre érangile, quoiqu'il n'y en ait point d'autre, si ce n'est qu'il y a quelques personnes parmi

(1) II Thess. II, 14, 15: Itaque, fraires, state: et tenete traditiones, quas didicistis, sive per sermonem, sive per epistolam nostram.

(2) Ad Galat. 1, 6 et seq.: Miror quod sic tam cite transferimini, ab eo qui vos vocavit in gratiam Christi, in alind Evangelium: quod non est alind nisi sunt aliqui, qui vos conturbant, et volunt convertere Evangelium Christi Sed licet nus, aut angelus de cœlo evangelizet vobis prae terquam quod evangelizavimus vobis, auathema sit. Sicc. prædiximus, et nunc iterum dico: Si quis vohis evangel zaverit præter id quod accepistis, anathema sit.

DÉMONST. ÉVANG. VI.

(Trente et unc.)

pous qui vous troublent et qui veulent changer l'Evangile de Jésus-Christ. Mais quand nous vous annoncerions nous-mêmes, ou quand un ange du ciel vous annoncerait autre chose que ce que nous vous avons annoncé, qu'il soit anathème. Je vous l'ai dit, et je vous le dis encore, si quelqu'un vous annonce autre chose que ce que vous avez reçu, qu'il soit anathème. Saint Chrysostome remarque sur ce passage, que saint Paul ne dit pas seulement anathème à ccux qui annonceraient une doctrine contraire à celle des apôtres ou qui renverseraient tout l'Evangile, mais à ceux mêmes qui entreprendraient d'annoncer quelque chose de nouveau qui n'aurait point été enseigné par les apôtres : Non dicit, si contraria annuntiaverint, aut totum Evangelium subverterint; verum si paulum aliquid evangelizaverint præter illud Evangelium. Et en esset, ceux que l'Apôtre attaque en cet endroit ne détruisaient pas l'Evangile, mais ils voulaient y ajouter les œuvres de la loi : c'est pourquoi l'Apôtre se sert d'un terme qui ne signisie pas renverser l'Evangile, mais seulement y changer quelque chose. Quoi qu'il en soit, il est constant que les premiers sidèles n'ont pu être instruits de la doctrine de Jésus-Christ que par les apôtres mêmes ou par ceux qui l'avaient apprise des apôtres, par ceux que les apôtres avaient envoyés, par ceux qu'ils leur avaient donnés pour pasteurs et pour conducteurs, ou enfin par ceux qui l'avaient apprise de ceux-ci; et que si quelqu'un eût enseigné une doctrine qu'il n'eût point reçue des apôtres, qu'il eût inventée lui-même ou que quelque autre eût inventée, elle aurait dû être considérée comme étant sans fondement et rejetée par les sidèles, qui ne devaient de créance infaillible qu'aux choses que les apôtres leur annonçaient comme les ayant reçues de Jésus-Christ. Toute doctrine qui ne vient point des apôtres, ne vient pas de Jésus-Christ, et toute doctrine qui ne vient pas de Jésus-Christ, ne peut être l'objet de notre foi. C'est une invention des hommes qui n'ont point droit d'exiger de nous la créance dans des choses qui ne sont point connues par les lumières de la raison ou par les témoignages des sens.

La doctrine de Jésus-Christ ayant été publiée, répandue et établie dans le monde de la manière que nous venons d'expliquer, il s'est formé quantité d'Eglises particulières qui l'ont reçue et conservée dans toutes les parties du monde. Les pasteurs l'ont enseignée à ceux qu'ils conduisaient, les fidèles l'ont prèchée aux Juis et aux païens, les anciens chrétiens l'ont apprise aux nouveaux convertis, les maris en ont instruit leurs femmes, les pères l'ont transmise à leurs enfants. Mais n'est-il point arrivé quelque changement ou quelque altération à cette doctrine? Les Eglises ont-elles bien pris la pensée des apôtres et de leurs premiers fondateurs? Ne se sont-elles pas trompées dans cette tradition? N'y a-t-il rien eu d'ajouté ni de changé, ou du moins peut-on être certain que la tradition ait été fidèle et invariable?

Et si cela se peut, par quelle voie, sur quel fondement, par quel principe? Quand on its rait pu en être assuré dans les premien temps que la mémoire de la prédication des apôtres était encore toute fraiche, peul-u l'être à présent qu'il s'est écoulé lant de siècles depuis leur prédication? Est-il possible qu'il n'y ait eu pendant tout ce temps atcune variation, aucune addition? Pourquoi cette tradition n'aurait-elle pas eu le même sort que les traditions des autres choses, que le laps des temps et les personnes par le caul desquelles elles passent, changentet deligirent tellement, qu'à peine les peul-on reconnaître? Il est aisé de répondre que Jesu-Christ, qui a fondé son Eglise afin qu'elle subsistat jusqu'à la sin des siècles, y a sufsamment pourvu et a permis qu'il y ait de moyens infaillibles pour connaître avecertitude dans tous les temps la pure doctrie que les apôtres avaient enseignée à 👊

Eglise.

Car premièrement, l'Evangile ayant été prêché par les apôtres et par tous les disciples à une infinité de nations et de peoples différents, éloignés et qui n'avaient aucm commerce ensemble, il est impossible, sil y fût arrivé quelque variation, que toute les Eglises eussent varié de la même manière Si les apôtres eux-mêmes n'avaient pas loss préché la même doctrine, les Eglises quis avaient fondées se seraient tronvées dans le différents sentiments; si ceux qu'ils avaient établis pour prêcher eussent enseigné me doctrine de leur invention, ceux qu'ils avaical enseignés en dissérents endroits, se seraient trouvés partagés. Ensin s'il y eut en que. que variation dans la tradition, louks les Eglises ne se seraient pas trouvées unformes dans la même foi, dans la même doctrine, dans les mêmes sentiments. Or iles constant que cent ans ou environ après la mort des apôtres, toutes les Eglises du monde avaient toutes la même créance, le même symbole, la même doctrine, sans qu'il J cil aucune différence entre elles; qu'elles les seignaient comme la doctrine qu'elles avaits reçue des apôtres de la part de Jesus-Christ en un mot, qu'elles avaient toutes la mes. religion et les mêmes dogmes. C'est cet une preuve infaillible que leur docino était celle des apôtres. Voilà la prement marque à laquelle on peut connaître la intrine des apôtres, l'uniformité de crusti dans toutes les Eglises qu'ils ont fonders at diatement ou immédiatement, reconnse certaine dès les premiers siècles de l'Égis. Toute doctrine qui a ce caractère es vint blement apostolique, et on peut l'assert sans craindre de se tromper.

Secondement, Dieu a permis que l'house de Jésus-Christ, ses principales instru tront les points les plus importants de sa doctor fussent écrits par des témoins irréprochables et que les apôtres se trouvant obliges de à des Eglises ou à des sidèles, misses and parécrit les principales vérités de la religion et quoique leur témoignage seul du ter grande autorité, il les a encore inspire

son esprit pour les rendre infaillibles, asin que personne ne pût douter des vérités qu'ils laissaient par écrit. Il a enfin permis que ces écrits devinssent publics, fussent reconnus et reçus comme des livres divins par toutes les Eglises du monde; de sorte que ce sont des monuments authentiques de la doctrine de Jésus-Christ et des apôtres, et des témoins permanents et infaillibles des vérités que nous summes obligés de croire. Nous avons le même respect pour les livres des Juiss que Jésus-Christ, les apôtres et l'ancienne Eglise ont reconnus pour des livres saints et divinement inspirés, qui rendent témoignage à Jésus-Christ, et qui sont conformes à sa doctrine: les uns et les autres composent le corps de la Bible ou de l'Ecriture sainte, dans lequel sont écrites les principales vérités que Dieu a révélées aux hommes dans l'Ancien-Testament par Moïse, par les prophètes et par les autres écrivains canoniques, et dans le Nouveau par Jésus-Christ, par ses évangélistes et par ses apôtres. Il n'y a qu'à consulter ce livre pour en être instruit : on y trouve quantité de ces vérilés exposées d'une manière si claire et si évidente, que personne n'en peut douter, d'autres y sont exprimées en des termes qui ne sont pas moins clairs pour ceux qui veulent agir de bonne foi, et il y en a d'autres ensin que l'on en peut déduire par une conséquence infaillible et nécessaire. C'est ce que les apôtres et les saints ont pensé de l'Ecriture sainte. Ces choses sont écrites, dit Saint Jean à la sin de son Evangile, afin que vous croyiez que Jésus-Christ est le Fils de Dieu, et qu'en le croyant, vous ayez la vie en son nom (Jean, XX, 31). Toute écriture qui est inspirée de Dieu, dit l'apôtre saint Paul, est utile pour instruire, pour reprendre, pour corriger et pour conduire à la piété et à la justice (II à Tim., III,16). Voilà la fin, voilà l'usage de l'Ecriture sainte.

Mais il ne saut pas croire que depuis que les livres du Nouveau-Testament ont été écrits, la tradition de l'Eglise ait cessé d'avoir son autorité: les mêmes raisons qui l'établissaient avant que ces livres sussent écrits, subsistent encore après. La même doctrine qui avait été enseignée par les apôtres aux Eglises a continué à s'enscigner dans ces Eglises: elles sont demeurées uniformes dans la nôme doctrine. Les pères l'ont transmise à curs enfants, et elle s'est ainsi conservée lans la suite des siècles. Quand quelqu'un vançait quelque nouveauté, elle était ausitôt reconnue, rejetée et confondue par le émoignage de toutes les Eglises du monde ui enseignaient l'ancienne doctrine; et s'il avait quelque difficulté sur l'intelligence de Ecriture sainte, à qui pouvail-on recourir u'aux Eglises qui étaient les dépositaires de vraie doctrine de Jésus-Christ et des potres? C'est pourquoi l'on a toujours rizzt dans l'Eglise l'autorité de la tradition celle de l'Ecriture sainte. L'on a conrmé, expliqué, dévelopé les vérilés con-

ours de la tradition, par la doctrine de

azzienne Eglise, et par les autorités des pè-

res, qui ont rendu témoignage de la doctrine que l'on enseignait de leur temps dans toute l'Eglise. Car un des principaux moyens par lesquels la tradition s'est conservée, et par lequel on peut distinguer les véritables d'avec les fausses; c'est le consentement unanime des auteurs catholiques, qui ont écrit en différents lieux et en différents temps sur les matières de la religion, auxquels on donne le nom de pères, et qui sont des témoins irréprochables de la créance de leurs Eglises. Il n'y a pas d'apparence que tant de saints personnages, habiles et désintéressés, soient convenus d'assurer une même doctrine, comme étant celle que leur Eglise enscignait, si la chose n'était ainsi. Mais remarquez qu'il faut que ce consentement soit unanime; c'est-à-dire, comme nous l'expliquerons dans la suite, que presque tous conviennent de la même vérité; 2° Qu'il saut qu'ils l'assurent comme une doctrine de tradition, comme la créance de l'Eglise; 3º Qu'il faut que cette doctrine regarde la foi et la religion; car il se pourrait faire que dans des questions peu importantes qui ne sont point de tradition, et qui ne regardent point les articles de notre foi, le commun des pères aurait suivi un sentiment moins probable que l'on a rejeté dans la suite. Remarquez encore que le témoignage des plus anciens, est le plus considérable, parce qu'ils sont les moins éloignés de le tradition immédiate des

apótres.

Quand il est arrivé dans l'Eglise que, nonobstant ces règles et ces moyens pour connaltre la tradition apostolique (qui ont suffi dans les premiers temps pour rejeter les hérésies que l'on a réfutées et condamnées par l'Ecriture, par la tradition et par le consentement unanime de toutes les Eglises), quand dis-je, il est arrivé que dans les siècles suivants il s'est formé des contestations sur des points de doctrine, et que chacun a prétendu avoir l'Ecriture sainte et la tradition pour soi : les évêques, c'est-à-dire ceux qui étaient les plus capables d'entendre l'Ecriture sainte et de rendre témoignage de la tradition et de la doctrine de leur Eglise, se sont assemblés pour porter leur jugement sur le dissérend qui était survenu. Mais qu'ont-ils dans ces assemblées? Ont-ils prétendu établir de nouveaux dogmes, découvrir de nouvelles vérités, apprendre aux hommes des mystères nouvellement révélés? Point du tout, ils se sont uniquement appliqués à rechercher ce que les livres saints leur ensei-gnaient sur les points contratés, quelle avait été la créance de l'ancienne église, et qu'elle était celle de l'Eglise universelle. C'est sur ces principes et sur ces règles qu'ils ont décidé. Quand il s'est agi des points de discipline ou de pratique, ils ont ordonné ce qu'ils ont jugé de plus à propos ; mais quand il s'est agi de la doctrine, ils n'on t rien ordonné d'eux-mêmes, ils ont sculement déclaré ce qu'il fallait croire selon l'Ecriture, selon la tradition et selon la foi de l'Eglise. C'est pourquoi, comme remarque saint Athanase, les pères du concile de Nicce, premier

concile général qui est le modèle des autres, en décidant la question de la célébration de la Pâque, si elle se ferait toujours un jour de dimanche, ou indisséremment en quelque jour de la semaine que tombât le quatorzième de la lune de mars, se sont servis de cette expression: Placitum est; il nous plaft: mais quand il s'est agi de la doctrine ils n'ont rien dit de semblable et ont seulement prononcé: Ita credit catholica Ecclesia; C'est là ce que croit l'Eglise catholique. Jamais les conciles n'ont rien prétendu établir de nouveau en matière de doctrine; mais sculement maintenir, conserver, confirmer et expliquer l'ancienne doctrine, la munir contre les attaques des novateurs, et se précautionner contre les explications perverses qu'ils donnaient aux anciennes expressions qui en détruisaient le véritable sens. C'est pour cela qu'ils ont été quelquesois obligés de prendre des précautions que l'on n'avait point prises auparavant, en se servant de nouveaux termes. Arius, par exemple, avouait que le Verbe était Dieu; et cette profession de soi cût susti s'il eût agi simplement, et s'il eût donné au nom de Dieu la véritable idée qu'il porte. c'est-à-dire celle d'un Etre souverain qui n'est point créé, ni fait de rien. Mais parce qu'il ôtait cette idée et en substituait une autre, il a été nécessaire de se servir de termes qui donnassent l'exclusion à la fausse idée qu'il avait attribuée à ce terme de Dieu, et qui sissent connaître celle que l'Eglise avait toujours cue et reçue des apôtres. C'est pourquoi le concile s'est servi du terme de consubstantiel à son Père, qu'il a jugé très-propre à rejeter la fausse idée qu'Arius avait ; mais il n'a point prétendu établir pour cela une nouvelle doctrine, ni rien changer ou ajouter à l'ancienne.

La déclaration du concile étant portée à toutes les Eglises du monde, et étant approuvée et recue comme conforme à l'ancienne par un consentement unanime ou presque unanime, c'était une preuve infaillible que ce concile n'avait rien décidé de nouveau : mais s'il arrivait que par violence ou par cabale on sit décider dans une assemblée ecclésiastique quelque dogme contraire à l'ancienne doctrine, cette décision étant rejetée par la pluralité des Eglises, était considérée comme nulle, ainsi qu'il est arrivé aux conciles de Séleucie et de Rimini. L'acceptation ou le refus que toutes les Eglises font de la décision d'un concile, sont une marque infaillible de sa vérité ou de sa fausseté, non seulement parce qu'il est moralement impossible que toutes les Eglises conviennent de recevoir comme leur ancienne doctrine une doctrine nouvellement fabriquée, mais encore parce que Jésus-Christ ne permettra jamais que toute son Eglise reçoive une erreur qui détruirait le fondement de la foi; car si cela était, elle cesserait d'être, et il scrait vrai de dire que les portes de l'enser auraient prévalu contre elle. Or il est certain, et par l'Ecriture et par la tradition, comme nous le montrerons dans la suite, que l'Eglise de Jésus-Christ subsistera jusqu'à la fin des siècles et qu'elle ne sera détruite ni par les puissances du siècle, ni par celles des ténèbres, ni par les hérésies, ni par les erreurs.

C'est encore pour cette raison que les décisions du souverain pontife et des autres évêques sur des matières de la foi (quoiqu'elles ne soient pas de la même force que celles d'un concile général), doivent néanmoins être considérées comme des règles certaines et infaillibles de vérité quand elles sont reçues et approuvées par toute l'Eglise, parce qu'il est impossible que toute l'Eglise enseigne comme une vérité de foi, une doctrine qui renverse la foi de Jésus-Christ, et qui la ferait cesser d'être la véritable Eglise.

Maintenant pour donner plus de jour aux principes que nous avons établis, et les mettre dans la dernière évidence, réduisons-les dans la forme géométrique, en axiomes et en corollaires; et ensuite nous les expliquerons dans toute leur étendue, les établissant sur la tradition des saints pères de l'Eglise.

### CHAPITRE VII.

Axiomes et corollaires auxquels se réduisent les principes sur lesquels les dogmes de foi sont appuyés.

#### AXIOMES.

I. Pour être persuadé avec certitude d'une chose, il faut en être convaincu par raison

ou par autorité.

II. Pour être convaincu par autorité, il faut : 1° être certain par la raison, que celui sur l'autorité duquel une chose est appuyée est digne de foi ; 2° être assuré de son témoignage par une voic dont on ne puisse douter.

III. Nous ne devons une foi certaine et infaillible qu'à une autorité infaillible.

IV. Il n'y a d'autorité infaillible sur les choses qui ne sont constantes ni par les lumières de la raison ni par l'expérience des sens que celle de Dieu même, qui ne peut se tromper ni nous tromper.

V. Les révétations que Dieu a faites aux hommes se peuvent rapporter à deux temps, savoir : celui de l'Ancien Testament qui cotient les révétations faites à Moïse, aux patriarches et aux prophètes, dont il me nous reste que ce qui est écrit dans les livres canoniques de l'Ancien Testament, et celui du Nouveau Testament qui contient celles que Jésus-Christ a faites aux hommes.

VI. Il n'y a point eu d'autre révélation constante, infaillible et publique qui puisse

être l'objet de notre foi.

VII. Jésus-Christ a enseigné aux apôtres toutes les vérités qu'il a cru qu'il était nécessaire de révéler aux hommes. Le Saint-Esprit les a éclairés et confirmés dans ces vérités.

VIII. Les apôtres ont prêché aux sédies toutes les vérités que Jésus-Christ leur avait enseignées pour être annoncées, sans leur céler aucune de celles qui sont nécessaires pour le saint.

IX. Les Eglises fondées par les apôtres 🕶

par ceux qu'ils avaient envoyés, ont conservé soigneusement la doctrine que les apô-

tres leur avaient enseignée.

X. S'il était arrivé quelque changement dans cette doctrine, il eût été impossible que toutes les Eglises du monde se sussent trouvées uniformes dans une même doctrine cent ans ou environ après la mort des apôtres.

XI. Dieu a permis que les principales vénités révélées dans l'Ancien et dans le Nouveau Testament, fussent mises par écrit dans des livres que l'on a toujours considérés comme divins et composés par l'inspiration du Saint-Esprit.

XII. Indépendamment de l'Ecriture sainte, les Eglises chrétiennes ont conservé leur an-

cienne doctrine.

XIII. On connaît par le témoignage unanime des pères, quelle a été la doctrine de l'Eglise dans tous les temps et dans tous les lieux.

XIV. Les conciles ne peuvent établir de nouveaux dogmes sur de nouvelles révéla-

tions

XV. Jésus-Christ ayant fondé son Eglise, afin qu'elle subsistât jusqu'à la fin des siècles, et ayant promis que les portes de l'enfer ne prévaudraient point contre elle, il est impossible qu'elle cesse d'être Eglise, et par conséquent qu'elle enseigne une doctrine qui détruirait les principes de la foi.

#### COROLLAIRES.

I. Quand on nous propose des choses à croire qui ne se peuvent prouver par les lumières de la raison, ni par l'expérience des sens, nous devons examiner si l'autorité qui nous les propose est telle qu'elle exige notre créance. C'est une suite du premier et du second axiome.

II. Nous ne devons une créance aveugle et infaillible qu'aux vérités dont nous sommes certains que Dieu les a révélées. C'est une conséquence des troisième et quatrième axiomes.

III. Nous ne sommes obligés de croire de foi divine que les vérités que Dieu a révé-lées dans l'Ancien Testament et dans le Nouveau; dans l'Ancien Testament par les livres de Moïse, des prophètes et des autres auteurs canoniques; et dans le Nouveau par la bouche de Jésus-Christ C'est une suite des cinquième et sixième axiomes.

IV. Nous ne devons point croire qu'il y ait d'autres vérités révélées par Jésus-Christ. que celles que les apôtres ont prêchées à ceux qu'ils ont convertis, et qu'ils ont enseignées aux Eglises. C'est une suite des axio-

mes 7 et 8.

V. La doctrine qui se trouve enseignée uniformément dans toutes les Eglises cent ans ou environ après la mort des apôtres, comme étant la doctrine des apôtres, doit être réputée telle, et on ne peut pas présumer qu'il y soit arrivé de l'altération ou du changement. C'est une suite des axiomes 9 et 10.

VI. Tous les dogmes de la religion contenus dans les livres canoniques de l'Ancien et du Nouveau Testament sont certains et insaillibles, et on est obligé de les croire. Cette proposition est renfermée dans le onzième axiome.

VII. Toute doctrine qui se trouve reçue dans toute l'Eglise de tous les siècles, et enseignée d'un consentement unanime par tous les pères, comme étant le sentiment de l'Eglise, doit passer pour une doctrine apostolique. C'est une suite des axiomes 12 et 13.

VIII. Toute doctrine qui n'est pas de tradition ancienne, et dont l'origine ne remonte pas jusqu'aux apôtres, est nouvelle, en quelque temps qu'elle commence à paraître, et doit être rejetée comme fausse. C'est une suite des axiomes précédents.

IX. Les conciles ne sont que déclarer, confirmer et expliquer l'ancienne doctrine du l'Eglise. Cette proposition est rensermée dans

le quatorzième axiome.

X. On est sûr de ne rien croire qui détruise les fondements de la foi, et de croire tout ce qui est nécessaire au salut, en croyant ce que croit l'Eglise universelle. C'est une conséquence du quinzième et dernier axiome.

#### CHAPITRE VIII.

De l'autorité de la tradition de l'Eglise pour l'établissement des dogmes, selon la doctrine des SS. Pères et l'usage de l'Eglise. Règles et moyens pour connaître les véritables traditions.

L'évidence des principes que nous venons d'établir est si grande, que je ne crois pas qu'une personne de bon sens dût faire aucune difficulté de les admettre, quand on n'en apporterait point d'autres preuves. Mais s'il se trouve que ce sont les principes dont on s'est toujours servi dans l'Eglise de Jésus-Christ, pour distinguer la doctrine catholique de l'hérésie, la vérité de l'erreur, le vrai d'avec le faux , le certain d'avec l'incertain ; si l'on montre que ce sont les règles qui ont été suivies par les conciles, par les évêques, par les saints pères et en un mot par toute l'Eglise dans tous les temps; je ne crois pas qu'il y ait aucune personne assez hardie pour les rejeter ou pour en établir d'autres. C'est ce que nous entreprenons de prouver dans ce chapitre, par une tradition non interrom-pue depuis les premiers siècles de l'Eglise jusqu'au nôtre.

Quelque temps après la mort des apôtres, les fidèles de l'Eglise de Corinthe étant en grande dissension, l'Eglise de Rome, ou plutôt saint Clément, au nom de cette Eglise, leur écrivit une lettre très-forte pour les exhorter à la paix, rétablir leur foi et leur annoncer la tradition qu'ils venaient de recevoir tout récemment des apôtres (1). Ce sont les paroles de saint Irénée. Voici de quelle manière il y est parlé de la prédication et de l'établissement de l'Evangile. Les apôtres naus ont annoncé l'Evangile qu'ils avaient

(f) Iren. lib. III adv. Hæres. cap. 5: Sub hoc lgitur Clemente; dissensione non modica inter eos qui Corinthi essent fratres facta, scripsit quæ est Romæ Ecclesia potentissinas litteras Corinthiis, ad pacem eos congregans, et reparans fidem eorum, et annuntians quam in recenti ala apostolas receperant traditionem.

recu de Jésus-Christ et que Jésus-Christ arait reçu de Dieu; car Dieu le Père a envoyé Jé-sus-Christ, et Jésus-Christ a envoyé les apôtres. L'un et l'autre s'est fait dans l'ordre et suivant la volonté de Dieu. Les apôtres ayant donc recu les préceptes de Jésus-Christ, persuadés par la résurrection de Notre-Seigneur, ajoutant foi à la parole de Dieu et remplis du Seigneur, sont partis pour annoncer que le royaume des cieux allait venir; et préchant la parole de Dieu dans la campagne et dans les villes, ils ont établi les prémices de ceux qu'ils ont convertis évéques et diacres de ceux qui devaient embrasser la foi (1). C'est de cette manière que nous avons remarqué que la foi s'était répandue et établie dans le monde. Les apôtres ont enseigné aux fidèles ce que Jésus-Christ leur avait appris, et ccux qu'ils ont établis pour tenir leur place, ont conservé la doctrine qu'ils leur avaient apprise dans les Eglises qu'ils ont gouvernées.

Saint Ignace qui écrivait peu de temps après les apôtres, exhorte ceux à qui il écrit de ne point recevoir d'autre doctrine que celle de Jésus-Christ et des apôtres : Que toute votre application soit, dif-il dans son Epitre aux Magnésiens, de vous confirmer dans la doctrine de Jésus-Christ et des apôtres: Studete igitur firmari in dogmatibus Domini et Apostolorum. Il ne veut point qu'on reçoive de doctrine nouvelle, mais qu'on s'arrête à celle des prophètes et de l'Evangile: Oportel recedere a talibus, attendere autem prophetis et Evangelio (Ep. ad Smyrn). Enfin il ne faut point écouter ni suivre les nouveaux prédicateurs; mais écouter la voix des évéques et des prêtres légitimes et leur obéir. C'est une maxime qu'il répète une infinité de fois dans ses lettres.

Saint Justin dans son dialogue contre Tryphon, parlant des hérétiques qui disaient que Jésus-Christ était un pur homme, dit (2) « qu'il n'est point de leur avis, non plus que les autres catholiques, parce que Jésus-Christ n'a point ordonné aux chrétiens de croire à des doctrines humaines, mais à celles qui ont été écrites par les prophètes et qu'il a lui-même enseignées. Il rejette l'hérésio l'Artémon, parce que c'est une doctrine humaine, contraire à celle des prophètes et de Jésus-Christ. On ne doit point ajouter de foi à ce que les hommes nous enseignent; mais il n'est pas permis de douter de ce que les

prophètes ont écrit, et de ce que Jésus-Christ a enseigné. » C'est une doctrine de Jésus-Christ reçue des apôtres, que les chrétiens de son temps enseignaient à tous ceux qui voulaient embrasser la foi de la même manière qu'ils l'avaient reçue des apôtres, sans y rien ajouter et sans y rien diminuer, comme il dit dans son apologie à l'empereur Aulonin: Hæc unicuique discere ac nosse volenti pro es atque edocti sumus candide tradentes. Ce n'est point une nouvelle foi qu'on enseignait aux nouveaux convertis, c'était celle que l'on avait apprise et reçue des apôtres, qu'on leur enseignait dans toute sa purcté.

Comme saint Irénée est le premier des pè res dont nous ayons un ouvrage contre les hérésies, c'est de lui que nous devons apprendre les règles et les principes dont il se faut servir pour les combattre et pour établir la doctrine chrétienne et orthodoxe. Aussi l'a-t-il fait avec toute l'étendue et la nelleté que nous pouvons souhaiter. Voici de quelle manière il s'énonce : « L'Eglise, dit-il, répandue par toute la terre jusqu'à ses extrémités, a reçu des apôtres et de leurs disciples la foi en un seul Dieu tout-puissant (Iren., 1. 1, c. 2), » etc. Et, après avoir rapporté les articles du Symbole, il ajoule : «L'Eglise ayant reçu, comme nous avons dit, celle foi et cette doctrine, quoiqu'elle soit répandue par toute la terre, elle l'a conservée parioul avec soin, comme si elle demeurait dans une seule maison. Elle croit partout d'une même manière, comme n'ayant qu'une âme el un cœur; et elle prêche et enseigne la même chose, comme n'ayant qu'une houche. Car quoiqu'il y ait dans le monde différents langages, la force de la tradition est la même: les Eglises qui sont en Allemagne ne croient pas et n'enseignent pas autrement, ni celle qui sont en Espagne, ni celles qui sont en Gaule, ni celles qui sont en Orient, ni celles qui sont en Egypte, ni celles qui sont en Libye, ni celles qui sont au milieu du monde... Ceux qui sont les plus éloquents dans l'Eglise ne peuvent pas dire autre chose, carle disciple n'est point au-dessus du malin; il les plus simples ne peuvent rien diminor de cette tradition en la rapportant, carilo! a qu'une seule foi. Celui qui a le don de la parole n'y peut rien ajouter, et celui qui ne l'a pas n'en peut rien retrancher (Ibid.). traite ceci encore plus à fond dans le troisième livre, où il établit d'abord pour pamier principe que nous ne devons point recevoir d'autre doctrine que celle que les aft. tres nous ont enseignée : « Notre-Seigneu! Jésus-Christ, dit-il, a donné à ses apolies! pouvoir de prêcher l'Evangile; c'est par col que nous avons connu la vérité, c'est à dis la doctrine du Fils de Dicu; c'est à cux aqui Notre-Seigneur a dit : Celui qui cous ecom'écoule, celui qui vous meprise me mepris et celui qui m'a envoyé (Luc, X, 19) Car nos n'avons connu ce qui est nécessaire pour notre salut que de ceux par qui l'Eragin est venu jusqu'à nous, qu'ils ont preche d'a hord et facili bord et écrit ensuite par la volonle de Dict. pour être le fondement et la colonne de moire

(2) Just. in dialog. contr. Tryph.: Sunt enim nonnulli, o anici, ut dixi, ex genere nostro, profitentes ipsum Christum esse, sed hominem ex hominibus genitum esse affirmant, quihus non assentior; neque id sane multi, qui in eadem mecum sententia sunt, dixerint. Si quidem non humania traditionibus et doctrinis jussi sumus a Christo ipso credere, sed eis quas beati prophetæ promulgarunt, et ij se Christus tradicht.

<sup>(1)</sup> Clem. epist. ad Corinth.: Apostoli nobis a Christo evangelizaverunt. Jesus Christus a Deo; missus enim est Christus a Deo, et apostoli a Christo: et factum est utrumque decenter ex voluntate ejus. Mandata qui pe accipientes, et per resurrectionem Domini nostri Jesu Christi, plena certitudine imbuti. Deique verbo confirmati, cum certa Spiritus Sancti fiducia egressi sunt, annuntiantes regni Dei adventum. Per regiones igitur et urbes verbum prædicantes, primitias corum spiritu probantes, episcopos et diaconos eorum qui credituri erant, constituerunt.

(2) Just. in dialog. contr. Tryph.: Sunt enim nonnulli, o

foi. On ne peut pas dire qu'ils aient prêché avant d'avoir une parfaite connaissance, comme quelques-uns qui se mélent de corriger les apôtres osent le dire : car après la résurrection de Notre-Seigneur, ayant été revêtus de la vertu du Saint-Esprit descendu sur eux, ils ont été remplis de toutes les vérités, et ont eu une parfaite connaissance de la doctrine de Jésus-Christ, qu'ils ont préchée par toute la terre (Irén., l. 111, Préf. et c. 1). » Ce fondement posé, il remarque que l'on peut connaître cette doctrine par deux moyens; premièrement, par les écrits qu'ils nous ont laissés, eux ou leurs disciples, et par la tradition. Les hérétiques tâchent d'éluder ces deux principes : « Car, dit-il, quand on les combat par l'Ecriture, ils accusent l'Ecriture en disant qu'elle n'est pas sincère, ou qu'elle n'a point d'autorité, ou qu'elle se contredit, ou qu'on ne peut pas y trouver la vérité, qui n'a point été écrite, mais seulement transmise par tradition.... Et quand nous les prevoquons à la tradition qui vient des apôtres, et qui s'est conservée dans les Eglises par la succession des prêtres, ils s'opposent à cette tradition, et se disent plus habiles non seulement que les prêtres, mais même que les apôtres : ils se vantent d'avoir trouvé la vérité toute pure.... C'est pourquoi ils ne se rendent ni à l'Ecriture sainte ni à la tradition (Ibid., c. 2). » Saint Irénée ayant assaire à des personnes si déraisonnables, avoue qu'il est très-dissicile de les convertir et de les persuader de la vérité, mais il no croit pas néanmoins qu'il soit impossible de convaincre l'erreur par la force de la vérité. Il estime au contraire que, pour persuader ceux qui veulent agir de bonne foi et chercher sincèrement la vérité, il sustit de leur alléguer le témoignage de toutes les Eglises. « Tous ceux, dit-il, qui veulent écouler la vérité, peuvent trouver dans l'Eglise la tradition des apôtres manifestée dans tout le monde; nous pouvons compler ceux que les apôtres ont établis évêques dans les Eglises, et leurs successeurs jusqu'à nous, qui n'ont rien enseigné ni connu de semblable aux folles inventions de ces hérétiques. Si les apôtres eussent su, dit-il, des mystères cachés qu'ils enseignaient en secret aux parfaits, ils les auraient confiés à ceux auxquels i's confinient leurs Eglises; car il n'y a pas de doute qu'ils voulaient que ceux qu'ils Laissaient pour successeurs fussent très-éclairés et très-parfaits, puisque, s'ils se comportaient comme il fallait, il en revenait un grand bien à l'Eglise, et qu'ils ne pouvaient s'égarer sans y causer un grand dommage. Mais parce qu'il serait trop long, ajoute-t-il, de compter les successeurs de toutes les Eglises, nous couvrons de confusion tous ceux qui sont séparés de l'Eglise, ou par amourpropre, ou par vaine gloire, ou par aveugle-ment, ou à cause de leurs mauvais sentiments, en leur montrant la tradition de la très-grande et très-ancienne Eglise connue de tout le monde, et sondée à Rome par les très-glorieux apôtres saint Pierre et saint Paul, et la soi qui a été annoncée aux hommes, qui est parvenue jusqu'à nous par lasuccession de ses évêques. Car il est nécessaire, à cause de sa première principauté, potentiorem (ou plutôt, comme on lit dans un manuscrit, potiorem) principalitatem, que toutes les Eglises, c'est-à-dire des sidèles de tout le monde, viennent à cette Eglise, dans laquelle la tradition des apôtres s'est conservée par les chrétiens de toutes les Eglises (Irén., l. III, c. 3).» Le témoignage de l'Eglisc de Rome était seul suffisant pour faire connaître la tradition de toutes les Eglises, parce que, comme elle était composée des sidèles de tout le monde, qui étaient obligés de se rendre dans cette ville principale pour leurs affaires, ils y rendaient témoignage de la doctrine de toutes leurs Eglises, qui se trouvait uniforme et conforme à celle que l'Eglise de Rome avait reçue de saint Pierre et de saint Paul. Cette multiplicité de gens de nations différentes, qui allaient et venaient continuellement à Rome, rendait encore le changement de doctrine impossible dans cette Eglise, parce que les nouveaux venus y apportant la doctrine qui s'enseignait chez eux, se seraient aperçus du changement qui aurait été fait à Rome, et ne l'auraient pas reçu; ou, s'ils se fussent laissé séduire, ils auraient trouvé ceux de leur pays à leur retour dans des sentiments contraires, et on ne les y cût pas sousserts. Voilà les inductions que saint Irénée tire de la doctrine de l'Eglise de Rome, enseignée et conscrvée par ses évêques, dont il sait le dénombrement, et en tire ensin cette conclusion : « C'est par cet ordre et par cette succession que la tradition des apôtres, qui est dans l'Eglise, est parvenue jusqu'à nous; et c'est une preuve convaincante qu'il n'y a qu'une même foi vivisiante, qui a été conservée dans l'Eglise depuis les apôtres jusqu'à nous, et enseignée par tradition avec vérité (Ibid.). » Il tire une preuve semblable du témoignage des Eglises d'Asie. « Polycarpe, dit-il, qui non seulement avait été instruit par les apôtres et avait conversé familièrement avec plusieurs de ceux qui avaient vu Jésus-Christ, mais qui avait aussi été établi par les apôtres évêque dans l'Eglise de Smyrne en Asie, que nous avons vu dans notre jeunesse; car il a vécu longtemps et souffert glorieusement le martyre dans un âge fort avancé, nous a enseigné ce qu'il avait appris des apôtres et ce qu'il a enseigné à son Eglise. On ne peut pas douter que ce qu'il a enseigné ne soit vrai, et toutes les Eglises d'Asie rendent témoignage de sa doctrine, aussi bien que ceux qui lui ont succédé. Cet homme a plus d'autorité et est bien plus digne de foi que Marcion et les autres hérétiques ( Ib.). » Ensin il allègue l'Eglise d'Ephèse fondée par saint Paul, dans laquelle saint Jean a demeuré jusqu'au temps de Trajan, comme un témoin irréprochable de la tradition des apotres (Ibid.). Il conclut de toutes ces preuves qu'il ne faut point chercher la vérilé ailleurs que dans l'Eglise, où il est facile de la trouver, puisque les apôtres y ont mis entièrement, comme dans le lieu d'un riche dépôt,

toutes les vérités, afin que tous ceux qui en ont la volonté y puisent le breuvage de la vic. Car c'est elle seule, dit-il, qui est la porte de la vie; les autres sont des voleurs et des larrons : c'est pourquoi il les faut éviter, aimer avec soin ce qui est de l'Eglise, et s'attacher à la tradition de la vérité (Irén., l. III, c. 4). Il ne faut point chercher dans l'Eglise d'autre doctrine que celle que les apôtres ont mise entre ses mains : elle en est la dépositaire; elle n'en fournit point de son fonds, mais elle conserve celle qu'on lui a consiée, elle la montre, elle la fait connaître, elle lui rend témoignage.

Cette règle ne doit pas seulement avoir lieu, selon saint Irénée, à l'égard des principaux dogmes de la foi, mais on doit même s'en servir dans les questions moins importantes. « Si, dit-il, il y avait quelque dispute sur quelque question moins importante, ne faudrait-il pas avoir recours aux plus anciennes Eglises dans lesquelles les apôtres ont conversé, et apprendre d'elles ce qu'il y aurait de constant et de certain sur cette

question (Ibid.)? »

Cette règle est d'un tel usage, selon le méme saint Irénée, que quand nous n'aurions en aucun livre des apôtres, la seule tradition cût pu conserver leur doctrine. D'où il est aisé de conclure que l'Ecriture sainte ne rend pas la tradition inutile. « Si les apôtres, dit-il, ne nous eussent point laissé d'Ecriture, n'aurait-il pas fallu suivre la règle de la tradition qui nous a été donnée par ceux auxquels ils ont consié les Eglises, qui sert de règle à plusieurs nations barbares qui croient en Jésus-Christ sans avoir de livres ni d'écritures, mais qui, ayant la doctrine que le Saint-Esprit a écrite dans leurs cœurs, conservent exactement l'ancienne tradition, ct croient en un seul Dieu, créateur du ciel et de là terre, etc. ? Ceux qui ont ajouté foi à cette doctrine sans écriture, sont barbares dans leur langage, mais ils sont sages dans leurs sentiments et dans leur manière de vivre, à cause de la foi par laquelle ils sont agréables à Dieu en toute justice, charité et sagesse. Et si quelqu'un leur annonçait les choses inventées par les hérétiques, ils boucheraient aussitôt leurs oreilles et s'enfuiraient, ne pouvant pas même entendre ces blasphèmes (Ibid.). »

Saint Irénée était donc persuadé que les principaux dogmes de la religion se seraient conservés par la seule tradition, quand même ils n'auraient point été écrits. Mais Dieu a encore permis, pour plus grande assurance, que ces dogmes sussent écrits dans des livres de l'autorité desquels il n'y a pas lieu de

douler.

Ensin, saint Irénée regarde toute doctrine nouvelle et inventée depuis les apôtres, comme sausse. « Avant Valentin, dit-il, les valentiniens n'étaient pas, ni les marcionites avant Marcion. En un mot, il n'y avait aucun de ces mauvais sentiments avant ceux qui les ont inventés et qui en sont auteurs, et ils sont tous postérieurs aux apôtres ( Ibid. ). »

Quelque convaincant que saint Irénée

croie l'argument de la tradition, il y joint celui de l'Écriture, et réfute dans la suite les hérétiques par les livres sacrés; mais il assure en même temps que c'est l'Eglise qui conserve ces livres, et que c'est à elle d'en expliquer le véritable sens. « La vraie scirace, dit-il, est la doctrine des apôtres, et l'ancienne créance de l'Eglise dans tout le monde, qui est parvenue jusqu'à nous par la succesion des évêques, et qui a été conservée sans fiction par l'explication sincère de l'Ecriture, sans falsification, sans y rien ajonter et sans en rien ôter, mais en y doanant un sens légitime, exact, qui n'est ni dangereux ni blasphématoire. Il faut joindre à cette science le don de la charité, qui est plus précieux que la doctrine, plus glorieux que les prophéties, et beaucoup plus excellent que tous les autres dons (Irên., 1. IV. c. 63).

Il n'est pas nécessaire de faire ici la conparaison des principes de saint Irénée avec ceux que nous avons établis : la conformité en est trop évidente pour nous y arrêter. Venons à Tertullien, qui a fait un traité exprès sur cette matière, qu'il a intitulé : Do Prescriptions contre les hérétiques, dans lequel il ne fait que répéter et mettre dans un nouveau jour les raisonnements de saint Irénée. Il commence par poser pour sondement « qu'il n'est point permis aux chrétiens d'introduire aucun nouveau dogme qu'il leur aurait plu d'inventer, ni de choisir ce ui qu'un autre aurait inventé; qu'ils ont les apôtres de Jésus-Christ pour auteurs, qui n'ont point choisi une doctrine telle qu'il leur a plu pour l'introduire dans le monde. mais qui ont enseigné fidèlement aux nations la doctrine qu'ils avaient reçue de Jésus-Christ; qu'ainsi, quand un ange du ciel enseignerait une autre doctrine, ils lui diraient anathème (Tertul., l. de Præscript.).

Voilà notre premier principe bien distinctement établi; il en tire la même conclusion que nous : « qu'il ne faut point avoir de curiosité de rien apprendre après ce que Jésus-Christ nous a enseigné, ni chercher autre chose que ce qui est dans l'Evangile, parce que, quand nous sommes instruits de notre créance, nous ne désirons plus de rien croire davantage; car la première chose que nous croyons, c'est que nous ne devons rien croire au delà (*Ibid.*). » Mais parce que quelque-uns même d'entre les catholiques se servaient de ce passage de l'Ecriture, où il ~! dit: Cherchez et vous trouverez (Matth., VII. 7, et Luc., XI, 9), pour désendre et autonses la recherche qu'ils faisaient de quelqu : dogmes, il répond que l'on peut cherchet jusqu'à ce qu'on soit parvenu à la vra: foi; mais que quand on l'a une fois trouve il ne faut plus chercher; ou que si l'on tui quelque recherche, c'est toujours en supposant la règle de la foi, c'est-à-dire les dogme capitaux de la religion : « Règle, dit-il, que l'on prouve instituée par Jésus-Christ, et sur laquelle il n'y a point de questions parmi nous, si ce n'est celles que les héréuques font et qui les rendent hérétiques. Cette bi étant une sois à couvert, on peut chercher.

s'étendre, et contenter sa curiosité. Si l'on a quelque doute, si l'on trouve quelque chose d'obscur, on peut s'adresser aux docteurs, aux personnes éclairées, à ceux qui ont la même curiosité et qui cherchent comme vous. Mais enfin, ce serait encore mieux fait d'ignorer ces choses, et de ne pas savoir ce qu'on ne doit pas savoir, quand on sait ce qu'il faut savoir. C'est notre foi qui nous sauvera, et non pas l'exercice que nous aurons dans l'Ecriture (Tertul. de Præscript.).»

Fondé sur ces principes, il prétend « que l'on n est pas obligé, si l'on ne veut, d'entrer en dispute avec les hérétiques sur l'Ecriture sainte; qu'avant toutes choses il faut voir à qui appartient la possession de l'Ecriture, et qu'on ne doit pas leur permettre de s'en servir, puisqu'elle ne leur appartient pas. Il ajoute que quand on les attaque par l'Ecriture, on a bien de la peine à les convaincre, parce qu'ils ne reçoivent pas tous les livres de l'Ecriture, ou qu'ils ne les reçoivent pas entiers, ou enfin parce qu'ils éludent par diverses explications des témoignages qu'on apporte contre eux. C'est pourquoi il prétend qu'il faut avant toutes choses examiner qui sont ceux qui ont la vraie foi, par qui et quand la discipline qui nous a saits chrétiens a été donnée, parce que, quand on sera une fois certain qui sont ceux qui ont la vérité de la discipline et de la foi, on sera assuré d'y trouver la vérité de l'Ecriture, son véritable sens, et la tradition de tous les chrétiens (Ibid.). »

Pour le prouver, il se sert de la prescription suivante, sur laquelle roulent tous les principes que nous avons supposés. « Si Notre-Seigneur Jésus-Christ a envoyé ses apôtres pour précher, nous ne devons point recevoir d'autres prédicateurs que ceux que Jésus – Christ a établis, parce que personne ne connaît le Père que le Fils, et ceux à qui il l'a voulu révéler. Or il ne semble pas qu'il ait voulu le révéler à d'autres qu'à ses apôtres, qu'il a envoyés pour prêcher ce qu'il leur a révélé. Et si l'on veut savoir ce qu'ils ont préché ou ce que Jésus - Christ leur a révélé, je me servirai encore de prescription, en disant qu'on ne peut le prouver que par les Eglises que les apôtres mêmes ont fondées, en leur préchant tant de vive voix, comme l'on dit, qu'en les instruisant ensuite par leurs lettres. Cela étant ainsi, il doit passer pour constant que toute doctrine qui s'accorde avec la foi de ces Egliscs apostoliques, matrices et originales, doit être réputée véritable, puisqu'elle est conforme à celle que les Eglises ont reçue des apôtres, les apôtres de Jésus-Christ, et Jésus-Christ de Dicu; au lieu que toute autre doctrine porte le caractère du mensonge, étant contraire à la vérité euseignée dans les Eglises par les apôtres, par Jésus-Christ et par son Père. Il nous reste à montrer que cette seule doctrine dont nous avons donné la règle est de tradition des apôtres, et que les autres par conséquent sont des fausselés; et voici comme nous le prouvons. Nous communiquons avec les Eglises apostoliques, parce que nous n'avons point

de doctrine différente de la leur (Tertul. de Præscrip.). Voilà un témoignage de vérité. Les hérétiques répondaient que les apôtres n'avaient pas tout su, ou que, s'ils avaient tout su, ils n'avaient pas tout enseigné au commun des fidèles; mais qu'il y avait de certains mystères qu'ils n'avaient découverts qu'à certaines personnes, ou qu'ensin les Eglises avaient mal pris et mal entendu la doctrine des apôtres (Ibid.). Tertullien résute ces trois évasions. La première, parce qu'il ne tombera jamais dans l'esprit d'un homme de bon sens que ceux que Jésus-Christ a établis les mattres du monde, et qu'il a eus actuellement dans sa compagnie, qui ont été ses disciples, qui ont bu et mangé avec lui, auxquels il expliquait ce qu'il y avait d'obscur, et à qui il était accordé de comprendre les mystères que l'on ne voulait pas découvrir au peuple, il ne toubera jamais, dit-il, dans l'esprit d'une personne de bon sens qu'ils aient ignoré quelque chose. Croira-t-on que saint Pierre, qui a été la pierre de l'édifice de l'Eglise, qui a reçu les clés du royaume du ciel avec le pouvoir de lier et de délier dans le ciel et sur la terre. ait ignoré quelque chose? Jésus-Christ a-t-il caché quelque chose à saint Jean son bienaimé, qui reposait sur son sein et qui a été donné à Marie par son Fils? A-t-il rien caché à ceux à qui il a montré sa gloire, à qui il a fait voir Morse et Hélie, et auxquels il a fait entendre la voix de son Pere?... Cenx à qui il a expliqué l'Ecriture après sa résurrection, ont-ils pu être dans l'ignorance? Il est vrai qu'il dit en un temps à ses apôtres : J'ai bien des choses à vous dire, que vous ne pouvez pas porter présentement (Jean., XVI, 12); mais il a ajouté que quand l'esprit de vérité serait venu, il leur apprendrait toutes les vérités. Ces paroles font voir que l'on ne peut pas dire que ceux à qui il a promis d'enscigner toutes les vérités par son Esprit saint, en aient ignoré aucune, sa promesse ayant été accomplie, comme il est marqué dans les Actes (Tertul. de Præscrip.). » Il réfute une instance que l'on pouvait faire sur ce qui est dit dans les Actes, que saint l'aul reprit saint Pierre, d'où il semble que l'on pouvait conclure que le dernier n'était pas instruit de tout, en disant que c'était un défaut de conduite, et non pas une erreur dans la prédication: Conversationis utique vitium fuit, non prædicationis. Il répond ensuite à la seconde évasion en faisant voir que « Jésus-Christ avait commandé aux apôtres d'enseigner publiquement ce qu'il leur avait dit en secret, et de ne point cacher la lumière sous le boisseau, c'est-àdire les lumières de la vérité qu'il leur avait communiquées; que si les apôtres avaient célé quelque chose de la parole de Dicu, ils n'auraient pas entendu ou pratiqué ces préceptes; qu'au reste l'on ne peut pas dire qu'ils aient rien célé par crainte, puisqu'ils méprisaient les persécutions des Juiss et des Gentils; et qu'ensin ils n'avaient garde d'annoncer une doctrine en public dissérente de celle qu'ils auraient enseignée en secret, puisque rien n'est plus défendu par la loi de Jésus-Christ (Ibid.). » Entin, il répond à la

troisième qu'il n'y a aucune apparence que les Eglises aient mal entendu la prédication des apôtres. Mais il va plus loin. « Je veux, dit-il, que l'on puisse dire que toutes les Eglises se sont trompées; que l'Apôtre ait été trompé dans le témoignage qu'il a rendu à quelques-unes d'entre elles; que le Saint-Esprit n'ait fait à aucune la grâce de la conduire dans la vérité, quoique Jésus-Christ ne l'ait-envoyé au monde et ne l'ait demandé à son Père que pour l'enseigner aux hommes... Y a-t-il quelque vraisemblance que de si grandes Eglises et en si grand nombre, si elles étaient tombées dans l'erreur, fussent unisormes dans une même créance? Tant d'événements dissérents ne pourraient pas avoir cette uniformité: il y aurait eu de la variation dans les erreurs des Eglises, si elles y étaient tombées. Enfin, quand on trouve une unisormité de sentiments entre plusieurs, ce ne peut être une erreur qu'ils nient inventée : c'est la doctrine qu'ils ont reçue par tradition (Tertul. de Præscrip.). »

Il réfute ensuite les hérétiques par la nouyeauté de leurs dogmes. « Quand on oserait dire que ceux qui sont les auteurs de la tradition se sont trompés, de quelque manière que l'erreur soit établie, il est certain qu'elle l'était avant la naissance des hérésies. La vérité attendait-elle quelques marcionites ou quelques valentiniens pour être délivrée? Jusque-là l'on annonçait donc un faux évangile, on était dans une fausse créance. Enfin l'Apôtre, écrivant à une Eglise qu'il avait enseignée, déclare que quand même un ange du ciel annoncerait autre chose que ce qu'il leur avait prêché, il serait anathème (Ibid.). » Il presse les hérétiques de montrer par quelle autorité ils ont annoncé une nouvelle doctrine; de faire voir qu'ils sont de nouveaux apôtres; de dire si Jésus-Christ est descendu une seconde fois sur la terre pour enseigner quelque chose de nouveau. Il leur demande des miracles pour consirmer leur doctrine; il les désie de montrer la succession de leurs évêques jusqu'aux apotres ou jusqu'à leurs disciples, comme font les Eglises catholiques; et il ajoute que quand ils en inventeraient quelqu'une, la diversité et la contrariété seule de leur doctrine avec celle des apôtres feraient assez voir qu'elle n'est ni des apôtres ni des hommes apostoliques, parce que ni les uns ni les autres ne se seraient contredits. Il allègue contre eux le témoignage des Eglises fondées par les apôtres qui condamnent leur doctrine. Enfin il déclare que l'ordre des temps fait connaître que ce qui précède est la doctrine de Jésus-Christ, au lieu que ce qui est plus nouveau est faux et étranger. Id ex ipso ordine demonstratur esse dominicum, quod est prius traditum; id autem extraneum et falsum quod est posterius immissum. Et il dit avec raison que cette maxime servira contre toutes les hérésies à venir. Il le répète dans son livre contre Praxée (c. 11) et dans ses livres contre Marcion; et l'endroit où il l'examine le plus nettement et le plus précisément, c'est dans le chapitre 5 du

quatrième livre contre Marcion. « En un mot, dit-il, il est constant que ce qui est plus ancien est le plus vrai; que ce qui est au commencement de l'Eglise est ce qu'il y a de plus ancien; que ce qui a été enseigne par les apôtres est dans ce commencement; et enfin que cette doctrine est celle des apôtres, qui s'elle des consacrée dans les Eglises residents.

qu'ils ont fondées. » Il applique aussi cette règle aux livres de l'Ecriture sainte, et veut qu'on s'en serre pour prouver leur autorité et distinguer les véritables ouvrages des apôtres, de ceux qui sont ou supposés ou falsifiés. Marcion alleguait un Evangile de saint Luc falsifié, qu'il prétendait être le véritable; Tertullien la soutient qu'il est faux; et voici comme il raisonne pour le montrer. « Je soutiens que mon Evangile est le véritable; Marcion dit que c'est le sien : je dis que c'est celui de Marcion qui est falsisié: il veut que ce soit le mien ; par où ce différend pourra-t-il ètre décidé, si ce n'est par la raison du temps, qui autorise celui qui se trouvera le plus ancien. et qui convainc de falsification celui qui est le plus récent? Car le faux étant une corruption du vrai, il est nécessaire que la vérilé précède la fausseté..... Or il est si vrai que notre Evangile de saint Luc est plus ancien que celui de Marcion, que Marcion a cru lui-même autrefois à cet Evangile (16tull. lib. IV contra Marc. c. 4). Ce sont là les preuves abrégées dont nous nous serveas. dit-il lui-même, quand nous défendons contre les hérétiques la foi de l'Evangile, en les opposant et l'ordre des temps, qui prescrit contre les falsifications postérieures, et l'autorité des Eglises, qui soutient la tradition des apôtres; parce qu'il est nécessaire que la vérité précède la fausselé, et que la première vienne immédialement de ceux qui l'ont annoncée (*Illid., c.* 5). »

Il semble néanmoins raisonner autrement dans le livre qu'il a composé pour montrer au'il faut voiler les vierges, où il dit que œ n'est pas tant la nouveauté que la vérité qui réfute les hérésies. Hæreses non tam novits quam veritas revincit. Ce principe est vrai en lui-même, et n'est pas absolument contraire à ceux qu'il a établis dans ses autres ouvrages. Car il est vrai que c'est précisément à cause de la fausseté qu'il faut condamner les hérésies : mais par rapport à nous, la nouveauté est une preuve évidente de la fausseté. Ce n'est pas précisement à cause que l'hérésie est nouvelle qu'on la condamne, mais à cause qu'elle est sausse; et elle est connue fausse, parce qu'on est sûr qu'elle est nouvelle et qu'elle ne vient point de apôtres. Il n'y a donc aucune contradiction entre ce principe et les précédents : et d'ailleurs il ne s'en sert ici qu'à l'occasion d'un: question de discipline.

Quoique la manière dont saint Clèmett d'Alexandrie parle des preuves de la foi contre les hérétiques, dans son septième livre de Stromates, soit plus obscure et plus esseloppée, elle revient néanmoins aux mémors principes. Il s'y propose cette objection que

faisaient quelques personnes, qu'il n'était pas à propos de croire, à cause des différents sentiments qui se trouvent entre les dissérentes sectes qui sont parmi les chrétiens, qui empêchent qu'on ne découvre sacilement la verité. Il y répond d'abord que cela n'est pas particulier aux chrétiens, et qu'il y a aussi plusieurs sectes parmi les parens, parmi les juis et parmi les philosophes. Il remarque ensuite que les hérésies sont semées par-dessus la vérité, comme la zizanie par-dessus le bon grain. « Mais, ditil, si quelqu'un des nôtres n'observe pas les conventions qu'il a faites, et qu'il transgresse la confession de foi qui se fait parmi nous, est-il raisonnable de ne pas embrasser la vérité à cause de la faute de celui qui a abandonné la doctrine qu'il avait fait profession de suivre? Au contraire, comme c'est le devoir d'un homme de probité de n'être point menteur et de tenir sa parole; de même il est du nôtre de ne pas nous écarter de la règle ecclésiastique. Les hérétiques manquent à la promesse qu'ils ont faite des choses de la dernière importance, mais pour nous nous l'observons. Il faut donc ajouter foi à ceux qui se sont attachés inviolablement à la vérité. Et quoique les hommes pensent les uns d'une manière, les autres d'une autre, il ne faut pas pour cela abandonner la recherche de la vérité: on doit au contraire s'y porter avec plus de chaleur et d'application. Le moyen pour la connaître et la prou-ver démonstrativement est d'apprendre de l'Ecriture sainte comment les hérésies sont tombées dans l'erreur; et au contraire, qu'il n'y a que la vérité et l'ancienne Eglise qui aient une connaissance parfaite, et la doctrine que l'on doit choisir et présérer à toute autre. (Clem. Alex. lib. VII Stromat.) » C'est donc à l'ancienne Eglise, et non pas aux sectes des hérétiques qu'il faut avoir recours pour trouver la vérité: « Nous avons, dit-il, pour principe de notre doctrine, le Seigneur qui a parlé en plusieurs manières par les prophètes, par l'Evangile et par les apôtres, et qui nous conduit du commencement de la connaissance jusqu'à sa perfection. Ainsi le vrai fidèle est sûr de sa foi sur l'Ecriture et sur la parole que Dicu a fait entendre aux hommes pour leur bien : c'est elle qui nous sert de règle critique pour trouver la vérité. Nous ne croyons rien que nous ne l'ayons jugé digne de foi; mais il ne faut pas juger d'un principe, il faut le supposer. Ainsi quand nous avons compris par la foi un principe que l'on ne peut démontrer, nous tirons les démonstrations de ce principe, et nous sommes instruits de la vérité par la voix du Seigneur. Car nous n'ajoutons point de foi à e que les hommes nous disent, puisqu'ils sourraient nous dire le contraire. Il ne suffit as qu'ils assurent une chose, il saut qu'ils a prouvent. Nous n'attendons pas le témoi-; nage des hommes, mais celui de la parole lu Seigneur; c'est par elle que nous prouons ce qui est en question; ello est plus ligne de foi que toutes les autres preuves, t c'est la seule vraie démonstration : ceux

qui n'en ont que la première teinture sont de simples sidèles, et ceux qui y sont plus avancés, sont les vrais gnostiques qui savent parfaitement la vérité (Ibid.). » A travers l'obscurité dont ces paroles sont enveloppées, on voit clairement que saint Clément établit que la foi des chrétiens n'est appuyée que sur la parole de Dieu; que c'est le premier et le seul principe de leur doctrine; que les plus simples y trouvent la foi dont ils sont profession, et que les habiles se servent de ce principe pour en tirer plusieurs autres vérités plus cachées; que l'ancienne Egliso a conservé la doctrine de Jésus-Christ, que les hérétiques ont abandonnée pour suivre leurs opinions particulières, et choisir des sentiments qui favorisent leurs passions, en résistant, comme il le dit après, à la tradition divine par leurs traditions humaines: Traditionibus humanis resistentes traditioni divinæ, pour établir leur hérésie. Il les attaque aussi sur la nouveauté de leur doctrine et de leur secte. « Que restait-il à dire à Marcion, à Prodicus et à tant d'autres qui n'ont pas suivi le droit chemin, après tant d'habiles gens, dans la doctrine de l'Eglise: ils n'étaient pas plus sages que leurs prédécesseurs, pour vouloir ajouter quelque chose à ce qu'ils avaient dit de vrai : ils seraient à louer, s'ils se fussent contentés de savoir ce qu'ils pouvaient apprendre par la tradition. Le vrai gnostique vicillissant dans la lec-ture de l'Écriture sainte, conserve la doctrine apostolique et ecclésiastique (Ibid.). » Il reprend encore les hérétiques de ce qu'ils se servent d'une fausse clé pour entendre l'Ecriture, et qu'ils n'entrent pas dans son sens par la tradition, mais comme des voleurs en ensonçant la porte, et en perçant la muraille de l'Eglise. Il montre que tous leurs conventicules sont postérieurs à l'Eglise, et que leur doctrine est plus nouvelle que celle des apôtres; et il conclut de tous ces principes que la vraie Eglise, qui est l'ancienne, enseigne la doctrine apostolique, et que les hérésies, qui sont postérieures, l'ont corrompue, altérée et changée (Ibid.).

Origène, dans la préface de ses livres des Principes de la religion, établit pour sondement la même règle. « Tous ceux, dit-il, qui sont persuadés et assurés que la grâce et la vérité ont été découvertes par Jésus-Christ, suivant ce qu'il a dit : Je suis la vérité, ne recherchent point ailleurs la science nécessaire pour vivre heureux, que dans les paroles et dans la doctrine de Jésus-Christ. Par la doctrine de Jésus-Christ, nous n'entendons pas seulement celle qu'il a enseignée s'étant fait homme; car avant d'être homme il était Verbe, et il a parlé par Moïse et par les prophètes, qui ont été remplis de son esprit.... Mais parce que plusieurs de ceux qui font profession de croire en Jésus-Christ sont en différend, non seulement sur des articles de peu importance, mais aussi sur des points considérables, comme touchant la divinité, la nature de Jésus-Christ, le Saint-Esprit, les anges et les autres créatures, il est nécessaire avant toutes choses d'établir une loi

certaine et une règle évidente sur ces choses, et ensuite on pourra aussi chercher la solution des autres questions. Car comme depuis que nous croyons que Jésus-Christ est le Fils de Dien, et que c'est de lui que nous devons apprendre la vérité, nous cessons de la chercher parmi les Grecs et les Barbares, quoique plusieurs la promettent : de même quoique plusieurs prétendent suivre la doctrine de Jésus-Christ, et qu'ils soient dans des sentiments dissérents les uns des autres; il faut toujours conserver la prédication ecclésiastique que nous tenons des apôtres par tradition et par succession, et qui subsiste jusqu'à présent dans les Eglises : nous n'avons point d'autres vérités à croire que celles qui s'accordent parfaitement avec la tradition ecclésiastique. Mais il faut savoir que les saints apôtres en préchant la foi de Jésus-Christ ont enseigné clairement à tous les sidèles, même à ceux qui étaient les moins propres à étudier la science divine, toutes les choses qu'ils ont cru nécessaires, mais ils ont laissé la raison de ces choses à rechercher à ceux qui avaient des dons excellents du Saint-Esprit, et particulièrement ceux de la parole, de la sagesse et de la science : ils ont bien dit sur certaines choses qu'elles étaient, mais ils n'ont pas expliqué de quelle manière et pourquoi elles étaient, laissant cela pour exercer l'esprit des amateurs de la science et de la sagesse » (Origène, in proæmio l. I, de Principiis).

Toutes les vérités nécessaires au salut de tous les fidèles ont été enseignées par les apôtres avec tant d'évidence, que les plus simples sidèles ne peuvent s'y tromper, et l'Eglise a conservé la tradition des apôtres : mais à l'égard des raisons des myslères et des questions de moindre conséquence, les apôtres, ou n'en ont point parlé, ou n'en ont parlé qu'obscurément et ont laissé un beau champ à ceux qui voudraient dans la suite s'exercer sur ces matières, et qui auraient le don de la parole

et de la science. Cette remarque n'est pas particulière à Origène. Saint Irénée après avoir dit que les plus éclairés ne peuvent rien ajouter à la tradition, ni les plus simples en rien diminuer, quant à la substance de la doctrine, ajoute « que les uns ont plus de lumières et les autres moins, non par rapport au fond de la doctrine; mais parce qu'il y en a qui sont plus capables de pénétrer les sens des paraboles, d'en tirer plus de vérités et d'expliquer avec plus d'étendue la conduite de Dieu sur le genre humain ; de quelle manière Dieu a été glorissé dans l'apostasie des mauvais anges et dans la désobéissance des hommes, pourquoi un seul Dicu a fait des créatures temporelles et d'éternelles, decélestes et de terrestres; comment étant invisible il a pu apparaltre aux prophètes non sous une seule forme, mais en plusieurs : pourquoi il y a plusieurs alliances; quel est le caractère de chacunel; pourquoi Dieu a permis que tous les hommes fussent incrédules pour faire miséricorde à tous ; pourquoi Diou s'est fait chair et a soussert; pourquoi il est venu à la fin et non pas au commencement du monde; d'éclaireir ce qui est dit dans

l'Erriture de la sin du monde et des siècles à venir; pourquoi Dieu a appelé les Gentils; comment cette chair mortelle et corruptible deviendra immortelle et incorruptible; comment ce peuple qui n'était pas un peuple l'ol devenu. Ce sut sur ces questions que l'Apole saint Paul s'écria : O profondeur des richeses de la sagesse et de la science de Dicu! que ses jugements sont impénétrables et ses voies cachées » (Irén., l. I, c. 4). Nous avons escore remarqué que Tertullien dit que pouru que l'on ne touche point à la règle de la foi, qui scule est immobile et irréformable, on peut chercher et contenter sa curiosité dans les autres questions, quoiqu'il soit persuadé qu'il vaudrait mieux s'abstenir tout à fait de cette recherche et même ignorer ces choses: Ne quod non debeas noris, cum quod debes nosti. Nous venons de voir que saint Clément d'Alexandrie dit que la règle ou le principe de la soi étant supposé, on peut en tirer des conséquences et que c'est en cela que consiste la science du parfait gnostique. Origène suit les traces de ces auteurs en distinguant la substance des dogmes de foi de la raison et de l'explication plus ample du dogme. Saint Augustin enseigne la même chose dans sa lettre à Volusien qui est la 137 de la nouvelle édition, où il dit « qu'à l'égard des choses qui sont nécessaires au salut, il n'est pas difficile de les trouver dans l'Ecriture sainte; mais que quand chacun y a puisé la foi, sans laquelle on ne peut mener une bonne et sainte vie, il reste encore une infinité de choses cachées sous l'ombre de quantité de mystères, qui peuvent être entendues de ceux qui se perfectionnent, et qu'il y a une si grande profondeur de sagesse nos seulement dans les paroles, mais encore dans les choses dont on veut avoir l'intelligence, que les personnes les plus agées. et les &prits les plus subtils, et ceux qui ont le plus de curiosité d'apprendre, se trouvent dans l'état que l'Ecriture représente en un endroit en ces termes: Quand l'homme croit être pervenu à la persection, il ne fait alors que conmencer » (Eccli. XVIII, 6). Vincent de Lens qui a écrit quelque temps après sur cette matière, remarque aussi « que la tradition ou le consentement unanime des pères n'est pas une règle infaillible dans les petites quetions touchant la loi de Dieu; mais sculement dans la règle de la foi et dans les questionqui sont le fondement des dogmes catholiques » (Vincent. Lirin. adv. Hæres.

De ces autorités nous pouvons inférer qu'il y a dans la doctrine chrétienne deux sorte d'articles; les uns sont des dogmes de foi, dont il n'est pas permis de douter, et qui ou pour fondement l'Ecriture sainte et la tradition de Jésus-Christ et des apôtres reçue des explications de quelques dogmes, ou quelques endroits de l'Ecriture, ou quelques points de doctrine qui ne sont pas décides articlement par l'Ecriture sainte et par la tradition. Ces sortes de questions sont des problèmes sur lesquels chacun a la liberté de suivre son sentiment sans être hérétiques.

Rien n'est plus beau que les principes que saint Augustin établit sur ces sortes de questions: « Quand on dispute, dit-il, d'une chose rès-obscure sans être appuyé de témoignages clairs et évidents de l'Ecriture sainte. la présomption des hommes doit s'arrêter sans se déterminer à un parti. Car en même temps que j'ignore comme on peut expliquer ou prouver l'un des deux, je suis persuadé que l'Ecriture sainte serait claire sur ce sujet, si l'homme ne pouvait l'ignorer sans la perte le son salut » (Aug. de peccat. Merit. et Remiss. !. II). « Qui peut douter, dit-il en un autre endroit, que dans ce grand nombre de questions, qui concernent les œuvres cachées du Seigneur ou des passages obscurs de l'Ecrilure sainte, qu'il est difficile d'expliquer et le décider, l'on n'ignore beaucoup de choses. sans que la foi chrétienne en souffre, et que l'on peut être même dans l'erreur sans être criminel d'hérésie (Aug. de Peccat. orig. l. II, c. 23)? »

Revenons maintenant à Origène. Il ne se contente pas d'établir sa distinction des logmes de foi prouvés par une tradition constante des questions qui dépendent du raisonnement, il fait lui-même l'application te cette règle : « Les choses, dit-il, qui sont lairement établies par la tradition de la prélication des apôtres, sont premièrement, qu'il a'y a qu'un seul Dieu qui a créé toutes choses ; que ce Dieu a envoyé dans les derniers temps, omme il l'avait promis par ses prophéties, Notre-Seigneur Jésus-Christ, pour appeler premièrement le peuple d'Israël et les Gentils après l'incrédulité du peuple juif : que ce Dieu oon et juste est le Père de Notre-Seigneur lésus-Christ qui a donné la loi, les prophéies et l'Evangile; qu'il est le Dieu des apôtres le l'Ancien et du Nouveau Testament; que ce ésus qui est venu, est né de son Père avant outes les créatures; qu'ayant été le ministre lu Père dans la création du monde (car toutes :hoses ont été faites par lui) il s'est humilié et fait homme dans les derniers temps; qu'éant Dieu, il s'est incarné, et qu'élant homme, l est demeuré Dieu; qu'il a pris un corps emblable au nôtre, différent seulement en ce ju'il est né d'une vierge, et conçu par l'opéraion du Saint-Esprit: que ce Jésus-Christ est né et a souffert en vérité, et non pas en figure; ju'il est mort d'une mort véritable; qu'il est lussi véritablement ressuscité des morts, et [u'il a conversé avec ses disciples après sa ésurrection; que le Saint-Esprit est égal en lignité au Père et au Fils; qu'à l'égard de elui-ci, il n'est pas expliqué clairement si 'on doit dire qu'il est né ou qu'il ne l'est pas; nais qu'il faut chercher la solution de cette juestion dans l'Ecriture. On enseigne encore lans l'Eglise que ce Saint-Esprit a inspiré les prophètes et les apôtres; que l'âme est une ubstance qui a sa vic propre, et qu'étant ortie de ce monde, elle sera traitée sclon ce ju'elle aura mérité, en recevant la vie éterrefle si elle l'a méritée par ses bonnes actions, ou étant punie du feu éternel, si ses crimes ittirent cette peine. Il est encore certain que e temos de la résurrection des morts viendra:

il est aussi déclaré dans la tradition ecclésiastique, que toutes les âmes ont l'arbitre et la volonté libre; qu'elles ont à combattre le diable et ses anges; que nous ne sommes point contraints ni nécessités de faire le bien ou le mal... Mais il n'est pas clair dans la tradition si l'âme est produite par une autre âme. si elle a ou si elle n'a point de commencement, et si elle est formée dans le temps qu'elle est unie au corps. La tradition nous apprend touchant le diable et ses anges, qu'ils sont; mais elle n'explique point clairement, ce qu'ils sont et de quelle nature ils sont. Plusieurs croient néanmoins que le diable est un ange, lequel étant tombé à entraîné avec soi plusieurs autres anges. Il est encore décidé dans la tradition que le monde a été créé; qu'il a commencé en un certain temps et qu'il doit finir. Mais on ne sait point ce qui a élé devant ce monde, et ce qui sera par après. Enfin il est certain que l'Ecriture sainte a été composée par l'inspiration du Saint-Esprit, et qu'elle n'a pas seulement le sens littéral, mais encore un autre sens caché que plusieurs ne voient pas (Origen. in Proœmio l. I, de Principiis)... » (Je passe l'article qui regarde la spiritualité de Dieu, parce qu'il est obscur et ne peut se soutenir). « Il est encore déterminé dans la tradition qu'il y a des anges de Dieu, qui le servent pour le salut des hommes : mais il n'est pas clairement marqué quand ils ont été créés et de quelle nature ils sont. Il n'est point clair dans la tradition si le soleil et les astres sont animés ou non (*Ibid.*). » Je ne voudrais pas étre garant des exemples qu'Origène apporte dans ce lieu, des dogmes certains ou incertains dans la tradition; c'est ce qui se verra dans la suite. Mais quoiqu'il ait pu s'égarer dans l'application de sa règle, cela n'empêche pas qu'elle ne soit véritable, et que l'on ne puisse distinguer deux sortes de dograes; les uns constants et certains qui sont établis sur une tradition constante et uniforme venue de Jésus-Christ et des apôtres; et les autres qui ne sont pas de la même certitude, parce qu'il n'y a point de tradition, ou du moins qu'elle n'est ni claire ni uniforme.

Mais il peut quelquesois arriver que la tradition paraisse claire aux uns, et que les autres soient d'avis contraire. C'est ce qui fit naître la contestation entre saint Etienne, pape, saint Cyprien, archevêque de Carthage et Firmilien, fait évêque de Césarée, en Cappadoce, touchant la rebaptisation de ceux qui avaient été baptisés par les hérétiques. Le pape Etienne était persuadé que la tradition constante était qu'il ne fallait point les rebaptiser. « Que l'on n'innove rien, disait-il, mais que l'on observe ce que la tradition nous enseigne, de leur imposer seulement les mains pour les recevoir à la pénitence (Nihil innovelur nisi quod traditum est, ut manus eis imponatur in ponitentiam) Saint Cyprien ne rejetait pas l'autorité de la tradition, mais il prétendait que celle qu'Etienne alléguait, n était pas une vraie et légitime tradition, parce qu'elle ne venait pas de Jésus-Christ et des apôtres. D'où vient, lui répondit-il

cette tradition? Descend-elle de l'autorité de Notre-Scigneur et de l'Evangile, ou des ordonnances et des lettres des apôtres? Unde ista traditio? Utrumne de dominica et evangelica auctoritate descendens, an de apostolorum mandatis atque epistolis veniens (Cypr. ep. 74)? Firmilien soutient aussi dans sa lettre à saint Cyprien, que cette tradition alléguée par le pape Etienne, ne peut être apostolique, et lui oppose une tradition contraire de son Eglise. Quant à ce qu'Etienne assure que les personnes apostoliques ont désendu de baptiser ceux qui reviennent des hérésies. et ont laissé cette tradition à leurs successeurs, vous y avez satisfait en disant qu'il n'y a personne assez insensé pour croire que les apôtres soient auteurs de cette tradition, puisqu'il est certain que les exécrables hérésies se sont élevées depuis les apôtres. Il combat ensuite la tradition de l'Eglise de Rome, en remarquant que les chrétiens de cette église n'observent pas en tout les traditions les plus anciennes qui viennent de la source meine; que c'est en vain qu'ils allè-guent l'autorité des apôtres ; que c la est si vrai, qu'il y a quelques différences entre eux et l'Eglise de Jérusalem touchant la célébration de la fête de Pâques et touchant plusieurs autres mystères; qu'il s'est fait de même quantité de changements dans plusieurs autres provinces, selon la diversité des lieux et des personnes, sans que cela ait rompu la paix et l'unité de l'Eglise catholique; ce que Etienne ose faire maintenant en rompant avec tous la paix que ses prédécesseurs ont toujours gardée, et déshonorant outre cela les bienheureux apôtres saint Pierre et saint Paul, en voulant faire croire qu'ils ont été de son avis, eux qui, dans leurs éplires, ont détesté les hérétiques, et nous ont avertis de les éviter : ce qui fait voir que cette tradition qui savorise les hérétiques, et qui soutient qu'ils ont le bapteme, lequel n'appartient uniquement qu'à l'Eglise, est une tradition humaine (Firmil. apud Cyp. ep. 75). Il ajoute que quant à la coutume qu'ils allèguent et qu'ils semblent opposer à la vérité, il n'y a personne d'assez déraisonnable pour la préférer à la vérité...; que c'est ce que les Africains peuvent dire, qu'après avoir reconnu la vérité, ils ont quitté l'erreur de la coutume. « Mais pour nous, ditil, nous joignons la coulume à la vérité, et nous opposons à la coutume des Romains une autre coutume consorme à la vérité, ayant toujours observé depuis le commencement ce qui a été laissé par Jésus-Christ et par les apôtres : car nous ne nous souvenons point que cet usage ait commencé parmi nous, et nous n'avons jamais reconnu que le seul baptême de l'Eglise....; et même nous élant assemblés à Icone, nous avons examiné la chose avec grand soin, et arrêté qu'il fallait rejeter absolument tout bapteme qui était donné hors de l'Eglise (ibid.). » Saint Etienne, saint Cyprien et Firmilien conviennent lous que la seule tradition qui vient de Jésus-Christ et des apôtres doit être la règle de la foi, et que les traditions humaines inventées depuis n'ont aucune force en ce qui regarde le dogme; mais ils ne conviennent pas du fait touchant la question qui était entre eux, et c'est ce qui fait le sujet de leur contestation.

Saint Cyprien établit la même doctrine touchant la coutume et la tradition sur une autre question touchant ce qu'on doit offrir dans le calice. La simplicité ou l'ignorance avait introduit en quelques Eglises, dès avan! le temps de saint Cyprien, l'usage de n'offrir que de l'eau. Saint Cyprien, écrivant à l'évêque Cécilius contre cet abus, commence ainsi sa lettre : « Quoique je sache, mon très-cher frère, que plusieurs évêques éta-blis de Dieu par tout le monde, gardent la règle de la vérité évangélique et de la tradtion de Notre-Seigneur, et ne se départent point de ce que Jésus-Christ notre maitre nous a commandé de faire et a fait lui-même. pour suivre des traditions humaines et nouvelles ; néanmoins parce que quelques-uns ou par ignorance ou par simplicité n'observent pas dans la consécration du calice du Seigneur et la distribution qui s'en fait au peuple, ce que Jésus-Christ Notre-Seignen et notre Dieu, l'auteur de ce sacrifice, y a observé; je me suis senti obligé de vous écrire sur ce sujet, afin que si quelqu'un est encore dans cette erreur, la lumière de la vérité le ramène à la tradition originale. Et ne croyez pas, mon très-cher frère, que ce que nous vous éc ivons ici vienne de nous ou que nous nous portions de nous-mêmes à vous l'écrire. Nous sommes trop persuades de notre faiblesse pour cela. Mais lorsque Dien commande quelque chose, il fant que le serviteur fidèle obéisse à son maître, et cela lui doit servir d'excuse et porter les autres à croire qu'il ne fait pas ce qu'il fait par orgueil et par présomption, mais parce qu'il a peur d'offenser son maître s'il ne lui obeissait pas. Or, sachez que l'on nous a commandé d'observer la tradition de Notre-Seigneur en offrant le calice, et de ne rien faire que ce qu'il a fait le premier, c'est-à-dire d'offrir mele d'eau et de vin le calice qui est offert en sa mémoire (Cyp. epist., 63;... Après avoir prouvé cette coulume par l'Ecr-ture sainte et par l'exemple du Seigneur. qui l'a ainsi institué et pratiqué, il revient a son principe. « Personne, dil-il, ne doit donc s'imaginer qu'il faille suivre l'exemple de quelques-uns qui par le passé ont cru qu'il ne fallait offrir que de l'eau dans le calice du Seigneur (Ibid.). Car il faut leur demander qui est-co qu'eux-mêmes out suivi en cela. Et de fait, si nous ne devons écouler que Jésus-Christ, ni saire que ce qu'il a sai! et nous a commandé, suivant ce qu'il du lui-même dans l'Evangile : Si vous fuites c que je vous ordonne, je ne vous appellerai plas mes serviteurs (Jean, XIII, 14, 15), mais mes amis; il est certain que nous ne devons suvre que lui dans le sacrifice qu'il a offect. Or que nous ne devions écouter que Jesu-Christ, Dicu le déclare lui-même du ciel lorsqu'il dit : Voici mon Fils bien-aimé, en qui j'ai mis mes complaisances, écoutez-le (Metit.,

XVII, 5). Il ne faut donc point avoir égard à ce que quelques-uns qui ont été devant nous ont cru devoir faire, mais à ce que Jésus-Christ qui est devant tous a fait le premier. Car il ne faut point suivre les coutumes des hommes, mais la vérité de Dieu, puisqu'il nous dit par le prophète Isare (XXIX, 13): C'est en vain qu'ils m'honorent, tandis qu'ils enseignent la doctrine et les établissements des hommes; et que Notre-Seigneur répète la même chose dans l'Evangile. en disant: Vous rejetez le commandement de Dieu pour établir votre tradition (Marc., VII, 13). » Voilà quelles ont été les règles que les pères des trois premiers siècles ont laissées pour distinguer la véritable doctrine d'avec la fausse. Voyons si elles ont été suivies et mises en usage dans les siècles suivants.

Dès le commencement du quatrième siècle, l'hérésie d'Arius s'étant élevée dans l'Eglise, donna lieu de les meltre en pratique. L'erreur de cet hérésiarque commençant à faire du bruit dans l'Egypte et dans l'Orient, où il avait trouvé des partisans, l'empereur Constantin crut que le moyen le plus efficace pour prévenir les troubles qui pouvaient naître de cette dissension, était d'assembler un concile des évêques de toute la terre, qui décideraient quelle était la véritable doctrine, et dont le jugement serait reçu dans toute l'Eglise. Quelle est la règle que se prescrivent les prélats de cette sainte assemblée? Se croient-ils en droit de décider ce qui leur plast? S'imaginent-ils que le Saint-Esprit leur inspirera, par une nouvelle révélation, la doctrine qu'il faut croire? Croient-ils pouvoir dire quelque chose de nouveau? Ils sont bien éloignés d'avoir ces pensées : leur unique soin et toute leur application est de rechercher, de consirmer et d'expliquer la doctrine ancienne qui a toujours été crue dans l'Eglise catholique, que Jésus-Christ et les apôtres ont préchée, que les saints pères ont enseignée, et que toute l'Eglise a conservée, de l'établir en des termes précis pour se précautionner contre les évasions des héréliques et de rejeter la nouveauté. C'est ce qui parait par les termes mêmes de leur décret, comme saint Athanase l'a remarqué dans son livre des Synodes : « Dans l'affaire de la Pâque, dit-il, les pères du concile se sont servis de cette expression : il nous plait, afin que tout le monde obéit. Mais quand ils ont crit sur la foi, ils ne se sont point servis de ette expression, il nous plait que l'on croie insi, mais de celle-ci : c'est ainsi que croit Eglise catholique, et ils ont ajouté aussitôt a profession de foi, afin de montrer que ce 'était pas une nouvelle opinion, mais la octrine apostolique, et que ce qu'ils écriaient n'était pas leur invention, mais les nseignements des apôtres. » Aussitôt que s ariens commencerent à exposer leur octrine, elle parut nouvelle, impie, conaire à la tradition de l'Eglise, de sorte que s prélats se bouchèrent les orcilles pour e pas entendre ce blasphème. Ils furent ontraints de changer de langage et de se rvir de termes ambigus, ce qui obligea

les pères du concile de chercher des termes précis pour établir l'ancienne doctrine et prévenir le mauvais sens que les hérétiques donnaient aux termes ordinaires. Mais pour le fond de la doctrine, ils se sont uniquement arrêtés à l'ancienne tradition de Jésus-Christ et des apôtres connue par les témoignages de l'Ecriture et des pères. « lis ont mis par écrit, dit saint Athanase, la foi qui avait été enscignée dès le commencement par ceux qui avaient été témoins oculaires et ministres de la parole de Dieu, car la soi établie dans les écrits et par les décrets de ce concile est celle de l'Eglise universelle, qu'ils ont exprimée en ces termes pour la mettre à couvert contre l'hérésie des ariens (Athanas. in libr. de Decret. synod. nic.). Les prélats arrivent de tous côles à Nicée, dit saint Hilaire, afin d'exposer aux peuples la foi de l'Eglise, afin de montrer la lumière de la vérité qu'ils doivent suivre, et pour étousser l'erreur dans son commencement... Ils condamnent unanimement la doctrine hérétique d'Arius, et après avoir consulté les évangélistes et les apôtres, ils composent une formule de la foi de l'unité catholique (Hilar. in Fragmentis). » C'est de cette manière que Constantin nous assure que la chose se passa dans le concile (Ep. Constantini, apud Socr., l. 1 Hist., c. 9); il est témoin que l'on y examina avec soin ce qui faisait la matière de la contestation, que l'on y confirma d'un consentement unanime la foi de l'Eglise conforme à la vérité et à la loi de Dieu, suivant l'examen qui en fut fait avec soin. C'est à quoi cet empereur avait exhorté les évêques dans le concile même : Quittez, leur avait-il dil, l'esprit de contention, pour chercher dans l'Ecriture sainte la solution des choses qui sont en question (Const. apud Theodoret., l. 1 Hist., c. 7).

Voici encore de quelle manière saint Athanase envoyant à l'empereur Jovien le symbole de Nicée, parle de la foi qu'il contient : « C'est, dit-il, pour cette foi que tant de saints qui sont présentement avec Dieu ont souffert le martyre; elle scrait demeurée sans atteinte si la malice de quelques hérétiques n'avait osé la corrompre... Mais les pères assemblés à Nicée ont condamné leurs blasphèmes d'anathème, et mis par écrit la confession de foi de l'Eglise catholique..... Sachez donc, prince très-religieux, que cette foi est celle qui a été prêchée dès le commencement du monde, que les pères du concile de Nicée ont reconnuc, et que toutes les Eglises approuvent (Athan. epist. ad Jovinian.). »

Le même, dans la lettre à Epictète, dit qu'il lui semble que les erreurs de toute sorte d'hérétiques ont été suffisamment rejetées par le concile de Nicée, et qu'on ne doit point les souffrir parmi les chrétiens, parce qu'elles sont éloignées de la doctrine des apôtres, et qu'il suffit, pour les réfuter, de dire que ce n'est point la doctrine de l'Eglise catholique et que nos ancêtres n'ont point été dans ces sontiments.

Enfin, saint Hilaire comparant l'exposition de foi du concile de Nicée avec celles des

conciles postérieurs, rejette celles-ci, parce qu'au lieu de retenir et d'expliquer l'ancienne doctrine comme on avait fait dans le concile de Nicce, on y avait avancé des nouveautes. « On a micux aimé, dit-il, se servir de nouveaux dogmes que de retenir ceux que l'on avait reçus par tradition, et l'on s'est fait une foi des temps, et non pas des Evangiles; on en écrit tous les ans, au lieu de s'en tenir à la confession du haptême. Rien n'est plus dangereux et plus pitoyable que de voir qu'il y a maintenant autant d'expositions de soi que de fantaisies..... La soi étant une, nous avons perdu cette foi qui est unique..... et personne n'est presque plus à Jésus-Christ.... Nous ne voulons pas croire ce que Jésus-Christ nous a enseigné que nous devons croire de lui; sous un faux prétexte de paix, nous nous révoltons contre Dieu par de nouveaux termes..... Il serait bien plus sûr de s'en tenir à la foi de l'Evangile, que nous avons confessée et entendue dans le baptême (Hilarius, l. III, ad Constantium). »

L'auteur de la lettre à Sérapion (Apud Athanasium): « Arrêtons-nous, dit-il, à l'ancienne tradition, qui est dès le commence-ment, à la doctrine et à la foi de l'Eglise catholique que Jésus-Christ a données, que les apôtres ont préchées; car nous sommes fondés dans cette Eglise, et quiconque en est séparé n'est pas chrétien. »

Je pourrais citer encore plusieurs autres passages; mais en voilà suffisamment pour prouver que les catholiques étaient persuadés que les pères du concile de Nicée n'avaient rien défini de nouveau sur la foi, mais seulement expliqué la foi ancienne que Jésus-Christ avait enseignée aux apôtres, que les apôtres avaient préchée, que l'Eglise avait conservée, et qui se trouvait établie sur des passages formels de l'Ecriture sainte.

La scule chose que l'on prut objecter, est que le concile n'ayant prélendu rien définir de nouveau, ne se serait pas servid'un nouveau terme, et se serait contenté d'employer ceux qui sont dans l'Ecriture, et dont on se servait communément sans en chercher un autre qui n'était point dans l'Ecriture, qui n'avait pas été en usage dans les premiers temps, et qui n'était peut-être pas fort commun auparavant. Les ariens n'ont pas manqué de faire cette objection; mais qu'y ont répondu les catholiques? Ont-ils avoué que ce terme signifiait quelque chose qui ne sût pas contenu dans ceux qui se trouvent dans pas contenu uaus ceux qui et l'Ecriture et dans le langage commun des chrét ens? Point du tout : ils ont soutenu au contraire que ce terme n'ajoutait rien à l'ancienne doctrine; qu'il ne faisait que l'expliquer, el que le concile ne s'en était servi que par nécessité et pour prévenir les évasions dont les hérétiques se servaient pour éluder la force des termes de l'Ecriture et de la tradition. Voici de quelle manière saint Athanase s'en explique dans sa lettre aux évêques d'Afrique: « Les évêques étant assemblés à Nicée, et voulant renverser les implétés avancées par les ariens, que le Verbe est diré da.

néant; qu'il est une créature; qu'il y a eu un temps qu'il n'était point; qu'il est d'une matière sujette au changement, ramassèrenties expressions contraires de l'Ecriture sainte, qu'il est Dieu, qu'il est le Fils unique de Dieu, qu'il est son Verbe, sa vertu, sa sagesse, qu'il est vraiment Dieu, la splendeur et le caractère de la substance de son Père. Alors les eusébiens ayant conféré ensemble dirent: Nous sommes de votre avis, car il est bien dit des hommes qu'ils sont de Dieu, etc. Les évêques ayant reconnu leur malice et leur supercherie, crurent qu'il sallait exprimer plus clairement ce que signifiait être de Diez. et ajoutèrent que le Fils était de la substance de Dieu..... Comme on eut encore demande aux ariens s'ils avouaient que le Fils de Diet n'était point une créature, mais l'image éternelle de Dieu, ils sirent semblant d'en demeurer d'accord, en ajoutant que l'on dit aussi que les hommes sont l'image et la gloire de Dieu, etc. Les évêques ayant bien compris leur fourberie, recucillirent les termes de splendeur, de source, de lumière, etc., et pour plus grande explication, écrivirent que le Fils était consubstantiel au Père. Tous les autres termes ayant le même sens, c'est en vain qu'ils murmurent sur ce que ce terme n'est pas dans l'Ecriture; d'autant plus qu'ils se servent eux-mêmes de termes qui n'y sont pas. C'est donc à tort qu'ils se plaignent de ce qu'ils ont été condamnés par des termes qui ne sont point dans l'Ecriture, mais qui ont été trouvés pour expliquer la doctrine de la religion, et que les évêques du concile n'ont pas cux-memes inventés; mais qui étaient autorisés par le témoignage des anciens pères qui s'en étaient servis Saint Hilaire remarque aussi que ce n'est que par nécessité et avec quelque sorte de peine que l'Eglise a éte obligée de se servir de ces termes, pour rejeter le mauvais sens que les hérétiques donnaient aux termes les plus clairs : « Les sidèles, ditil, n'avaient besoin que de la parole de Dicu. qui entre dans nos orcilles par le témoignage de l'évangéliste, qui nous rapporte que le Seigneur a dit : Allez, enseignez les pruples en les baptisant au nom du Père, du Fils et du Saint-Esprit (Matth., XXVIII). Carqu'ya-t-il qui ne soit compris dans ce sacrement du salut des hommes? Qu'y a-t-il davantage à désirer? Qu'y a-t-il d'obscur dans ces paroles? Elles sont entières et parfaites, comme venant d'un elre parfait; la signification des termes es est juste; les choses y sont exprimées comme elles sont, et elles en donnent l'intelligence. etc. Mais les blasphèmes et les erreurs des hérétiques nous obligent de faire ce qui n'est pas permis, d'expliquer des choses incfable, d'entreprendre re qui est défendu; et as licu que nous devions nous nourrir de la fa seule, adorer le Père et le Fils, et être renplis du Saint-Esprit, nous sommes contrainte d'élendre la bassesse de notre discours à des choses qui sont inexplicables. La faute des autres nous fait pour ainsi dire tomber en faute, de sorte que ce qu'il eût fallu reteait religieusement dans notre esprit, court reque d'être mal expliqué par la parole do

hommes. Il y a plusieurs personnes qui ont mal pris la simplicité des paroles célestes suivant le sens qu'elles ont voulu y donner, et non pas suivant leur veritable sens, en les interprétant d'une autre manière que la signification des termes le demande. Car ce qui fait l'hérésie est la manière dont on entend l'Ecriture, et non pas l'Ecriture même : c'est le sens et non pas le discours qui est criminel.... Les hérètiques trompent les ignorants en ôtant aux termes leur nature, parce qu'ils ne peuvent ôter les noms à la nature..... Le Seigneur a dit qu'il faut baptiser les nations au nom du Père, du Fils et du Saint-Esprit. La forme de la foi est certaine, mais le sens est incertain parmi les hérétiques. Il n'est pas nécessaire d'ajouter aux termes, mais il en faut fixer le sens. Et comme la malignité excitée par l'instigation du diable élude la vérité des choses en donnant une autre signification aux mots, nous établissons la signification des termes, et en marquant la dignité et les qualités du Père, du Fils et du Saint-Esprit, nous empéchons que les termes ne soient frustrés des propriétés de la nature, et les restreignons à leur signification naturelle.

(Hilarius, lib. 2 de Trinit.) » Ce n'est donc point pour établir une nouvelle doctrine que l'on se sert de termes nouveaux; ce n'est pas même pour exprimer plus clairement l'ancienne doctrine, qui n'est point obscure, que l'on invente de nouvelles expressions; ce n'est que pour rejeter le mau-vais sens que les hérétiques donnent aux termes anciens, en substituant une idée différente de celle qu'ils ont naturellement et qu'on leur a toujours donnée. Par exemple, rien n'est plus clair que le commandement qu'il faut aimer Dieu de tout son cœur et de toute son âme. L'Eglise a toujours pris ce terme dans sa signification propre et naturel'e. Mais s'il prenait fantaisie à quelqu'un de l'expliquer maintenant d'une autre manière, et de ne l'entendre que de l'observation extérieure des commandements, sans aucun mouvement du cœur, et même dans une disposition contraire, l'Eglise serait obligée de décider qu'il faut aimer Dieu d'un amour intérieur. Dirait-on pour cela que le précepte d'aimer Dieu n'est pas clair dans Ecriture, que l'Eglise y ajouterait quelque chose par sa définition? Non, certes, elle ne ferait que rejeter la fausse signification que quelque téméraire aurait voulu donner à ce lerme, et maintenir l'ancienne idée que les rhrétiens ont toujours eue, quoiqu'elle se servit d'un nouveau terme. Il en est de même le la question de la divinité du Verbe : c'est an dogme constant dans l'Ecriture sainte et lans l'ancienne tradition de l'Eglise, que Jéus-Christ est Dieu. L'idée de Dieu enserme naturellement les propriétés d'un être souveain et éternel : cependant il plait à des héétiques de lui donner une autre significaion et de n'entendre par ce terme qu'un homne excellent, ou du moins une créature nferieure à Dieu, d'une autre substance et l'une autre nature. L'Eglise, en définissant u'il est de même substance et do même nature que son Père, ne définit rien de nouveau : elle n'ajoute même rien à l'ancienne doctrine; elle ne l'explique pas plus clairement, mais elle rejette seulement la fausse notion et la mauvaise signification que les hérétiques donnaient au terme de Dieu, en le dépouillant de la véritable idée qu'il présente à l'esprit, qui est celle d'un Etre souverain et incréé, pour y en substituer une autre qui est contraire à celle que les chrétiens ont eue dès les premiers siècles, qu'ils ont reçue des apôtres, et qui s'est conservée dans les Eglises par la tradition.

C'est ce que saint Basile établit dans son discours de la vraie foi, où il dit qu'on doit la puiser dans l'Ecriture sainte (1); quoiqu'on soit obligé de se servir de termes qui ne s'y trouvent pas, à cause des hérésies qui s'élèvent de temps en temps. Mais il avertit qu'il ne faut pas sous ce prétexte recevoir des termes qui introduiraient une nouvelle doctrine. L'auteur du Traité de la foi qui est sous le nom de saint Grégoire de Nazianze, orais. 49, remarque que les hérétiques ne font difficulté de se servir du terme d'une substance (2),

(1) Lasil., de rera ac pia Fide. Porro fidelis ministri hoe esse proprium, sine dubio, scitis vos queque: nimirum ut que a beniguo Domino in conservos suos distribuenda acceperit, hac ipsis integra, et nullius rel alterius admistione adulterata custodiat! Quocirca ego quoque, quae ex divinis litteris accepi, hac, quemadmodum Dei volumtas est, ad communem utilitatem exponere vobis teneor necessario. Etenim si ipse Dominus, in quo Pater sihi bene complacult, omnesque sapientam ac scientim absconditi thesauri sunt, quique a Patre potestatem omnem et omne judicium accepit, de se ipso ac Patre loquens: Mandatuma dedit mihi, inquit, quid dicam, et quid loquar. Itemque: Quae ergo ego loquor, quemadmodum dixit mihi Pater, sic loquor. Denique si Spiritus sanctus a se ipso non loquitur quidonum, sed quaecunque audierit ab ipso hace loquitur: qui non tandem verisimile est, pietati nos magis satisfacturos, periculoque nustro magis consulturos, si hoc ita senserimus, itaque fecerimus in nomine Domini nostri Jesu Christi? Atque quandiu quidem adversus consurgentes variis temporibus varias hæreticorum factiones pugnandum fult: edrum a quibus in certamen provocahar, in dicendo styli vestigiis insistens, consequens esse arbitrabar, ut éi impietatis pesti, quam diabolus seminaret, ejusdem modi oppositis ipsi vocabulis obviam irem, et maledicta quae in Deum inde nascerentur, reprimerem, vel etiam penitus refutarem: et aliis alias, prout videlicet hæreseos morbo laborantium utilitas necessario videfatur postulare: atque his saepe numero ejusmodi, quae, licet in sacro sancta Scriptura nu-quam reperirentur, a pio tamen et sanctis litteris consentaneo sensu neutiquam abhorrerem; abstinerem. Hoc autem tempore communi omnium vestrum proposito, sinul ac meo arbitratus sum convenire, si impositum mihi a vestra, quae est in Christo charitate, negotum cum ea, quae sanze fidei congrueret, simplicitate conficerem, eaque dicerem, quae as anctis litteris accepissem: etsi in his quidem et nominibus et verbis usurpandis parcus essem, quae ut voc

ettani nobis novum atque inusitatum afferrent, et apud suctos viros nusquam in usu tuisse reperirentur, haso omnia veluti peregrina, atque a pia fide penitus aliena repudiaren atque avergerer.

(2) Auctor. tractat. de Fide apud Gregor. Nasiunzen., orat.
49. Sed ut ad id revertar quod d.cis in Scripturis divinis inoctore, id est unius essentia vocabulum non inventri; inge hoc interim sic sit, ut ubicunque substantia legutur. res Dei, aon Deus, accipiatur. Quid quod et aliud iu quod scriptum non est pariter profiteris, id est Deum ex Deo, et lumen ex lumine? Quil ad hase dicis? Aut totum mecum tene, aut totum omntte. Si unius substantia: vocabulum ideo times dicere, quia scriptum non est. Linefe identidam debes Deum ex Deo, et lumen ex lumine

999

quoiqu'ils emploient des termes qui ont la meme signification, que parce qu'ils trouvent moven de donner leur mauvais sens à ces derniers, et de prononcer avec les catholiques les mêmes termes dans le temps qu'ils les entendent autrement, au lieu qu'ils n'ont pas trouvé moyen d'éluder de même la force du terme de consubstantiel. C'est pourquoi voyant bien que ce terme ne leur la issait aucun lieu pour s'échapper, ils n'ont point voulu qu'on 'en servit, de peur qu'ils ne crussent la foi de l'Eglise en le prononçant, ou que sans la croire ils n'en fissent profession. Quoique ce Traité ne soit pas de saint Grégoire de Nazianze, mais plutôt de Grégoire le Bétique, cette remarque est entièrement conforme à sa doctrine; car il dit dans l'oraison 21 (1) que les ariens ont ouvert le chemin à l'impiélé en atlaquant le terme de consubstantiel, qui était le rempart dont on s'était servi pour fortisser l'ancienne soi, et en y substituant des termes susceptibles d'un sens hérétique.

Il peut même arriver qu'un même terme ayant deux différentes significations soit rejeté dans un temps et reçu dans un autre; et c'est ce que l'histoire nous apprend être arrivé au terme consubstantiel, qui avait été condamné dans Paul de Samosate par le concile d'Antioche, et qui fut ensuite consacré

profiteri..... Tu autem non lumen de lumine, sed lumen ex lumine ita asseris, quasi a Patre, qui verum lumen est, aliud lumen sit factum, quod de ipsa Patris substantia non sit: sed, sicut aliud quodlibet lumen, quanquam a Deo sit factum, longe tamen aliud sit ab eo qui fecerit. Et ideo lumen ex lumine, non de lumine dicis. Cum ergo hac quæ prolocutus sum, mecum ita non intelligas, tamen ca ipsa quomodocunque pronuntias, cum scripta non sint, cur non et unius substantiæ vocabulum, quod in Scripturis non putas con:ineri, mecum pariter profiteris? Nisi quia tu in iliis tuis habuisti, quomodo malignos sensus tuos eculta fraude in utroque contegeres, ut mecum hoc ipsum sono vocis exprimeres, et tamen longe dicti intelligentiam separares. Sicut et illi hæretici, qui resurrectionem caruis negant, et ad decițiendas animas sințieres, væ dieunthis qui non in carue resurgunt. Sed si discuties eos qui hoc dixerint, cum scias illos carnis resurrectionem omnino negare, dicent tibi: Væ illi utique erit, qui in carne hapitatus non fuerit, ut anima ipsius dum in corpore est, de morte delictorum suorum, et sepulcro criminum, per baptismum in eadem carne resurrectionem negat. Sicut ergo hi verbo tenus defendunt (nam ipsius carnis salutem excludunt) ita et hi per versimilem confessionem, innocentium mentes occulta fraude seducunt, et ut solet lethale poculum, mellis dulcedine temperatum, suavitate fallente perinere: sic et hoc malum per blandimenta aurium, audientium sensus quadam labe contantinans, contagione adhærennes infekt. Denique et nunc potuissent homousion, sicuti et cætera verbo tenus nominare, si habuissent quonodo illud ad aliam intelligentiam sævo sensu pervertes ent. Sed cum viderent se in hoc verbo concludi, nullam omnino mentionem hujus rei fleri voluerunt, ne aut profitendo crederent aut credentes professi viderentur, subtili ingenlo excusantes, quod aut scriptum non esset, aut Deum in substantia dici non oporteret ne corporcus crederetur.

(1) Gregor. Nazianz. oral. 21. Piam enim et veterem doctrinam, ac trinitatis patronam, jacto vallo ac machinis iuppita et labelactata consubstantialis voce, sustulit: impletati autem, per scripti dogmatis ambiguitatem, fenestram aperuit: hoc quidem prætextu, quasi Scripturam revereretur, ac probatissimarum vocum usum amplecteretur, re autem vera arianismum nullo Scripturae loco proditum in ipsius locum substituens. Hæc enim verba, simile secundum Scripturas, simplicioribus hominihus illecebra erant, impletatis hamo circumjecta, statua ad omnes pertranseuntes se se obvertens, communis utriusque pedis cothurnus, cribratio ad omnem ventum ex recens acripta fraude, consilioque adversus veritatem excogitato, licentum aque auctori'atem assecuta.

par celuí de Nicée. Saint Athanase et saint Hilaire font voir que ces deux conciles n'ont point pour cela été contraires dans la foi, mais que cette contrariété apparente no rier que de la différente signification que ce les me a eue dans le temps de ces deux concile.

Les pères du concile de Constantinople, qui est le second général, declarent dans leur lettre à l'empereur Théodose (1), qu'ils n'est point dressé de nouvelle foi, mais qu'ils se sont contentés de confirmer celle du concile de Nicée, et de condamner les hétsies et les erreurs contraires. Ce qu'ils ont ajouté lochant le Saint Esprit n'est point une nouveauté, mais seulement une explication de ce qui était bien dans le symbole de Nicée, mai d'une matière moins étendue; parce que celle matière n'avait point encore été mise en quetion, comme le remarque saint Grégoire de

Nazianze (2).

Ensin, sans faire l'histoire des décisions de tous les conciles en matière de foi, nous pur vons supposer comme une chose constante que pour les faire on a toujours consulte les oracles de l'Ecriture sainte et de la tradition. et que les évêques n'ont jamais cruêmes droit de proposer une nouvelle doctrine, mais seulement de déclarer quelle était la doctrne de Jésus-Christ et des apôtres, et celle a l'ancienne Eglise. C'est pourquoi ils ont losjours établi leurs décisions sur ces deux regles, et examiné avec soin les témoignages de l'Ecriture sainte et des saints pers qui les avaient précédés; ils ont perpétuellement joint ces deux principes sans les sépare jamais. Ils se sont servis de la tradition por expliquer et pour confirmer la doctrine ette lée, et non pas pour en établirune nouvelle: et comment se sont-ils assurés de cette trafftion? Par les témoignages des anciens atteurs qui avaient écrit dans la communion de l'Eglise avant que la matière en questi 1 fût agitée. On s'est servi de leur témoigni! dès les premiers siècles, dans lesquels on l résuté les hérétiques non seulement par licriture sainte et par le témoignage de louis les Eglises du monde, mais encore park écrits qui avaient été laissés par les auton précédents. C'est ainsi que saint lreate mult les valentiniens et les gnostiques par le temé gnage de la lettre de l'Eglise de Rome, ou k saint Clément aux Corinthiens, et par les roles de saint Polycarpe qu'il avail lui are entendues. C'est ainsi que l'on a proque nouveauté de l'erreur d'Artémon et réfeten

(1) Concil. Constantinop., I epist. ad Thesia sert. Deinde vero breves etiam pronuntarious defaire quibus et patrum, qui Nicare congregati herat, in confirmavinus, et que adversus eam oborus sus. Feresas appravas opiniones extresas can castal con expendarione extresas can castal.

sas harceses ac pravas opiniones extrema us ac detestatione reprobavimus.

(2) Gregor. Nazionz., epist. ad cledonion. Ra ib came, qua a sanctis patribus, qui ille si erconomicana harcesim convenerunt, edita est, ac qua, arianam harcesim convenerunt, edita est, ac qua, anquam prætulisse, nec preferre posse areum sur se esse. Deoque adjuvante fore : illud insuper cultura quod ali illis minus plene de Spiritu sando siche si propierea quod hace quaratio nondum excitut a seri quarat, nempe unam candemque Patria, et fait, e est sancti divinitatem aguocendam, esse Deum quarata-licet Spiritum profitendo.

qu'alléguaient ses disciples, « que tous les anciens et les apôtres mêmes avaient eu et laissé la doctrine qu'ils tenaient, et que la véritable prédication s'était conservée jusqu'au temps du pape Victor, qui a été le treiz.ème évêque de Rome depuis saint Pierre; mais qu'elle avait été changée sous le pontificat de Zéphyrin, qui avait succédé à Victor. Ce qu'ils disent, dit un ancien auteur rapporté par Eusèbe, pourrait peut-é:re avoir quelque sorte de vraisemblance s'il n'était refuté premièrement par l'Ecriture sainte, et secondement par les écrits de quelques chrétiens plus anciens que le temps de Victor, qui ont écrit contre les Gentils et contre les hérétiques de leur temps pour défendre la vérité: je veux dire saint Justin, Miltiade, Tatien, saint Clément et plusieurs autres, dans les livres desquels la divinité de Jésus-Christ est établie. Je ne parle point des écrits de saint Irénée et de Méliton, qui ont ensei-gné que Jésus-Christ était Dieu et homme, comme personne ne l'ignore. Enfin les hymnes et les cantiques composés il y a longtemps par les chrétiens en donnant des louanges au Verbe, lui attribuent la divinité. » (Euseb., Hist. eccl. l. 5, c. 28.) L'erreur de Paul de Samosate a aussi été condamnée sur les znêmes principes. Saint Athanase ne se contente pas d'alléguer l'Ecriture sainte contre les ariens pour désendre la formule de Nicée, il y joint le témoignage des anciens Pères: « Les évêques du concile, dit-il, n'ont pas inventé ces termes, mais ils ont suivi les témoignages des Pères. Car les anciens évêques qui ont tenu, il y a six-vingts ans, les sièges de l'Eglise de Rome et de la nôtre, ont repris ceux qui disaient que le Verbe était une créature, et qu'il n'était pas consubstantiel à son Père, (Athanas. in epist. ad Africanos.) Et dans un autre endroit, après avoir allégué les passages des deux Denis, dont il parle dans le témoignage précédent d'Origène et de Théognoste: « Nous venons de montrer, dit-il, que cette foi a passé de main en main, de nos pères à nos pères : mais vous autres nouveaux Juiss et disciples de Carphe, qui pourrez-vous apporter pour pères et pou? auteurs de votre doctrine? » (Athanas., de Decret. synod.)

Plus on s'est éloigné du temps des apôtres, plus ce témoignage tiré des écrits des pères est devenu nécessaire. Car dans les premiers temps la tradition et la mémoire de ce qu'avaient enseigné les apôtres étant encore toutes récentes, et leur prédication, pour me servir des termes de saint lrénée, se faisant encore entendre aux oreilles des sidèles : Cum aelhue resonantem auribus suis haberent Christi es apostolorum traditionem, il était plus aisé d'être assuré de leur doctrine par la tradition non écrite. Mais après une longue succession d'années il serait plus difficile de distinguer les traditions vraiment apostoliques des fausses, et d'en prouver l'origine et la succession, si nous n'avions les écrits des pères, qui rendent témoignage à la doctrine de l'Eglise ancienne; leur consentement unanime à enbeigner quelque dogme, comme étant la do-

ctrine de leurs Eglises, supplée à la difficulté que l'on pourrait avoir de les consulter, et fait connaître l'origine, la succession et l'é-tendue de la tradition. C'est pourquoi il ne faut pas se contenter de consulter les derniers pères, ni s'arrêter à ceux qui ont vécu dans le temps de la contestation; il faut remonter à la source, et commençant par les écrits de ceux qui ont été les plus proches des apôtres, descendre jusqu'à ceux qui ont écrit avant que la contestation fut agitée : ce sont des juges, ou plutôt des témoins désintéressés et irréprochables, qui nous apprennent quel a été le sentiment des Eglises en tout temps; quelle est la doctrine que les apôtres et les hommes apostoliques ont enseignée, et que leurs successeurs ont conservée et retenue sans interruption; et ensin ce qui a été innové, changé ou altéré par quelques personnes. C'est la réflexion que fait saint Augustin après avoir allégué contre Julien des passages des pères anciens. « Nous avons proposé, dit-il, le poids de l'autorité des saints qui ont élé évêques avant nous et ont défendu la doctrine catholique, non seulement par les discours qu'ils ont tenus pendant qu'ils étaient en vie, mais aussi par les écrits qu'ils ont laissés à la postérité... Ces grands hommes nous parlant conformément à la foi catholique répandue anciennement dans tout le monde, confirment la vérité de cette doctrine, ensorte que volre nouveauté est accablée avec toute sa subtilité par leur seule autorité... En quelque endroit que vous soyez, et partout où vous lirez ceci, j'appelle votre conscience de-vant le tribunal de ces juges, que vous ne pouvez pas dire être mes amis ou vos ennemis, ni les accuser de m'être trop favorables. ou de vous être contraires pour les avoir offensés. Je ne feins point des juges qui n'aient jamais élé, ou dont les sentiments soient incertains touchant la question qui est entre nous : ils ont été et ne sont plus ; ce sont des saints et des illustres évêques dans l'Eglise de Dieu... Ils ont jugé cette cause dans un temps que l'on ne peut pas dire qu'ils aient voulu favoriser quelqu'un, ou lui être contraires : vous n'étiez pas encore, et nous n'avions point de démélé avec vous... Vous avez dit vous-même que tous les juges devaient être sans haine, sans amitié, sans inimitié, sans passion. Il est difficile d'en trouver de tels. On peut croire néanmoins que saint Ambroise et les autres dont nous avons rapporté les temoignages ont eu ces qualités; mais quand ils n'auraient pas élé exempts de passion dans les causes qui leur ont été portées, et qu'ils ont jugées étant encore en vie, on ne peut douter qu'ils ne le soient à l'égard de cette cause : quand ils en ont porté leur ! jugement, ils n'avaient aucune liaison avec nous, aucune inimitié contre vous; ils n'étaient en colère ni contre vous, ni contre nous; ils n'ont eu pitié de vous ni de nous; ils ont enseigné ce qu'ils avaient trouvé dans l'Eglise; ils ont laissé à lears enfants ce qu'ils avaient reçu de leurs pères. Nous n'avions pas encore porté notre cause à ces juges, et ils l'ont décidée à notre avantage : ni vous,

ni nous ne leur étions connus, et nous rapportons des jugements qu'ils ont rendus en notre faveur : nous n'avions pas encore de procès devant eux avec vous, et cependant nous l'avons gagné par leur jugement.» (Aug.

lib. 2, contra Jul., c. 9.)

Saint Augustin considère le témoignage des pères comme la règle de la doctrine, 1° parce qu'ils sont témoins de la doctrine de l'Eglise; 2 parce qu'ils ont écrit dans un temps où leur témoignage n'était point suspect, puisque c'est avant la naissance des contestations. C'est aussi la méthode dont on s'est longtemps servi dans l'Eglise pour décider les dogmes contre les hérétiques. On a dans toutes les occasions établi la doctrine de l'Eglise sur des passages de l'Ecriture sainte et sur les témoignages des anciens, qui avaient écrit avant la naissance de la contestation : ce sont les fondements de la définition du concile d'Ephèse contre Nestorius, et de celle du concile de Chalcédoine contre Eutychès, que les prélats de ces conciles ont établis sur des passages de l'Ecriture et des anciens pères. C'est avec ces armes que les catholiques confondent les sévériens de la conférence de Constantinople : c'est par là qu'on réfute les monothélites dans le concile de Latran sous Martin I. et dans le sixième concile général. On emploie la même méthode dans le septième concile général sur les images; dans le concile de Francfort contre Elipandus, et ensin dans le concile de Florence, où toutes les disputes entre les Grecs et les Latins roulent sur les passages de l'Ecriture et sur les témoignages des pères : en un mot, dans toutes les disputes qui se sont élevées dans l'Eglise sur la doctrino depuis Jésus-Christ jusqu'à nous, les auteurs catholiques se sont toujours servis pour combattre les hérétiques des témoignages de l'Ecriture et des saints pères. C'est une règle constante et inviolable qui a toujours été et qui sera toujours pratiquée dans l'Eglise de Jésus-Christ. Cela est si clair qu'il n'est pas nécessaire de m'arrêter davantage à le prouver. Mais avant de finir cet article, il faut rapporter ce que Vinrent de Lérins, qui a fait un livre exprès sur le sujet que nous traitons, en a dit : ses observations sont judicieuses, ses règles justes ct sa méthode facile. Le dessein de son ouvrage est de trouver un moyen général et certain pour distinguer la vérilé de la foi catholique de la fausseté des dogmes des premiers hérétiques. Il dit que « l'ayant demandé plusieurs fois à des personnes de grande piété 'et d'une excellente doctrine, elles lui avaient appris que pour éviter les hérésies et demeurer dans la vraie soi, il sallait avoir deux choses pour fondement de sa créance : premièrement, l'autorité de la loi divine; et en second lieu, la tradition de l'Eglise catholilique.» (Vincent. Lirin. advers. hæreses.) Voilà les deux principes que nous avons établis jusqu'ici bien clairement marqués. Mais l'Ecriture sainte suffit-elle seale sans la tradition, et la tradition peut-elle être séparée de l'E-criture? De quel usage est-elle, si l'Ecriture sainte contient la doctrine chrétienne. Voici

ce que Vincent de Lérins nous en apprend. « Quelqu'un dira pent-être, Le canon de l'Ecriture sainte étant complet et suffisant lui seul pour tout, qu'est-il besoin d'y joindre l'autorité de la tradition ecclésiastique? C'est parce que tous les hommes ne prennent pas les paroles de l'Ecriture, qui sont d'elles-mé. mes fort élevées, dans un même sens, et que la uns les interprétent d'une manière, les autres d'une autre ; de sorte qu'il semble qu'il peut y avoir autant de sentiments différents qu'il yate personnes: Novatien l'explique d'une maniere, Photin d'une autre, Sabellius d'une autre. Donat, Arius, Eunomius, Macédonius, Apollinaire, Priscillien, Jovinien, Pélage, Célestius, et enfin Nestorius l'expliquent chacun à leur manière; c'est pour cela qu'il est nécessaire, pour éviler le labyrinthe de ces erreurs, que l'interprétation de la doctrine prophétique d apostolique soit déterminée par la règle de sens ecclésiastique et catholique. »(Id., ibid.) Voilà l'usage de la tradition; elle sert à fine le sens des termes de l'Ecriture sainte, que les hérétiques corrompent par des interpretations vicieuses et contraires à celles que l'on a toujours eues dans l'Eglise.

Mais de quelle nature doit être cette tradition? quelies sont les conditions qu'elle doit avoir pour être légitime? Vincent de Lériss le marque en peu de mots : « Il faut, dil-il. avoir soin de tenir ce qui a été cru en lous lieux, de tout temps, et par tous les sides: Quod ubique, quod semper, quod ab omnibu. Car c'est cela seul qui est véritablement catholique, comme ce terme seul le fait connitre. Or nous parviendrons à cette soi en soivant l'universalité, l'antiquité et le consente ment unanime: nous suivrons l'universible si nous ne reconnaissons point d'autre [4] véritable que celle dont l'Eglise sait profession par toute la terre; l'antiquité, si nout ne nous écartons point des sentiments que nos ancétres et nos pères ont tenus; et enfin le consentement unanime, si nous embrasson la doctrine qui a été enseignée par tous les citques et les saints docteurs, ou du moins par la plus grande partie. Que fera donc un chreix catholique, si quelque partie de l'Eglise se se pare de la communion de la soi universeile! ll préférera à un membre malade el corroupt la santé du corps entier : que si quelque not velle maladie s'efforce de s'emparer non serlement d'une petite partie, mais meme de l'Eglise entière, alors il aura soin de s'allache à l'antiquité, qui ne peut pas être déçue pir la nouveauté. Mais si dans l'antiquite ment il trouve deux ou trois hommes, ou une sille. et meme une province dans l'erreur, il pridra garde de préférer les décrets anciess de l'Eglise universelle, s'il y en a, à la lémerte ou à l'ignorance d'un petit numbre de pr sonnes. Entin s'il s'clève quelque question sur laquelle il n'y ait rien de semblable aura soin de consulter et conférer ensende les sentiments des anciens qui sont morts d différents temps et en différents lieux das la communion et dans la foi de l'Eglise, et est mérité d'être estimés des maitres dipes de foi. Il ne s'arrétera pas à ce qu'un ou kui

nuront dit, mais il croira sans difficulté ce qu'ils auront tous écrit, enseigné, et tenu d'un consentement unanime, clairement, par plusieurs fois et avec persévérance.» (Vincent. Lirin., advers. hæreses). Vincent de Lérins fait ensuite l'application de ces règles à des exemples qu'il serait trop long de rap-

porter.

Il rejette ensuite toute doctrine nouvelle que l'on voudrait apporter en matière de religion, précisément à cause de sa nouveauté: • Il n'a jamais été permis, dit-il, il ne l'est point, et il ne le sera jamais à des chrétiens catholiques d'annoncer quelque chose au delà de ce qu'ils ont reçu, et il a toujours fallu, il le faut et il le faudra toujours, anathématiser tous ceux qui apporteront quelque chose au delà de ce qui a été annonce. Peut-on en douter, après que saint Paul, ce vase d'élection, ce docteur des Gentils a crié si haut, et répélé si souvent dans ses lettres que si quelqu'un annonce un nouveau dogme, il doit ctre anathématisé. » (Id., ibid.) Non seulement on ne peut point changer l'ancienne doctrine, ni enseigner une contraire, mais on ne peut pas en enseigner d'autre. « Tout ce qu'on peut faire est de cultiver celle que la soi de nos pères a plantée dans l'Eglise, de la faire fleurir et mûrir, de l'étendre et de la persectionner. Car il se peut faire que ces dogmes de la philosophie céleste soient soignés, limés et polis dans la suite du temps : mais il n'est pas permis de les changer, d'y toucher, ou d'y retrancher quelque chose; ils peuvent recevoir quelque évidence, quelque jour, quelque explication, à la bonne heure, mais il faut qu'ils retiennent leur plénitude, leur intégrilé et leur propriété... L'Eglise est une gardienne soigneuse et prudente des dogmes qui ont été mis en dépôt chez elle ; elle n'y change rien, elle n'en retranche rien, elle n'y ajoute rien: elle n'en peut rien retrancher, puisqu'il n'y a rien que de nécessaire; elle ne peut rien y ajouter, puisque ce qu'elle ajouterait serait superflu; elle ne perd point ce qui lui appartient; elle n'usurpe point ce qui n'est pas à elle: toute son application est de conserver l'ancienne doctrine, de polir et de perfectionaier ce dont les anciens nous ont donné les principes et les commencements, de confiriner et affermir ce qu'ils ont assez expliqué et développé, et de désendre ce qu'ils ont confirmé et défini. Car enfin, qu'est-ce que l'Eglise a prétendu jamais faire par les décrets des conciles, si ce n'est que ce qu'on croyait déjà simplement fût cru avec plus d'exactitude, que ce qu'on préchait avec moins de lerveur fût préché avec plus de vigueur, que ce qu'on honorait avec moins de précaution e fût avec plus d'empressement? L'Eglise, excitée par les nouveautés des hérétiques, l'a rien fait autre chose par les décrets de es conciles; elle n'a rien fait davantage que le mettre par écrit pour la postérité la foi u'elle avait reçue de ses ancêtres par tradion, en rensermant quantité de choses en eu de mois, et souvent en exprimant sa octrine par un terme nouveau, pour en fa-Hiter l'intelligence. » (Id., ibid.)

Toute doctrine catholique, selon Vincent de Lérins, est ancienne : les conciles ne décident rien de nouveau ; il ne s'v fait aucune révélation de nouveaux dogmes; mais on y confirme la doctrine ancienne. Il y a des articles plus clairement expliqués dans l'antiquité; d'autres qui ne le sont pas si claire-ment. Il y en a de définis par les conciles et par l'Eglise universelle ; d'autres qui ne sont connus que par la tradition. Il y en a qui ont été expliqués dans toute leur étendue; d'autres dont on n'a donné que les principes et les fondements, et qu'il faut expliquer et déduire. Mais tous ces dogmes, de quelque nature qu'ils soient, pour être l'objet de notre foi. doivent avoir été approuvés et soutenus, on formellement, ou dans leurs principes. par le consentement unanime des pères de tous les siècles et de tous les temps : et encore ce consentement ne fait foi que dans les questions d'importance, et non pas dans les petites questions qui ne regardent point la règle de la foi. C'est ce qu'il remarque formellement. « On n'est pas ob'igé, dit-il, de chercher et de suivre ce consentement unanime des anciens pères dans toutes les petites questions de la loi de Dieu, mais sculement, ou du moins principalement dans la règle de la foi. » (Id., ibid.)

Enfin, la dernière remarque de cet auteur est que « cette règle n'est pas toujours d'usage, ni contre toutes sortes d'hérétiques, mais seulement contre les hérésies nouvelles, quand elles commencent à paraître; parce que quand il y a quelque temps qu'elles se sont établies, elles ont eu le loisir de falsifier les monuments anciens, ou de les corrompre par de fausses interprétations. C'est pourquoi il est d'avis qu'il faut convaincre les anciennes hérésics plutôt par l'Ecriture sainte, ou par les définitions des couciles.

que par cette voie. » (Id., ibid.)

Finissons par la récapitulation abrégée qu'il a saite lui-même des règles qu'il vient de donner. « Nous avons dit dans ce Traité que ç'a toujours été, et que c'est encore aujourd'hui la coutume des catholiques de prouver leur foi en deux manières : premièrement, par le canon des divines Ecritures; secondement, par la tradition de l'Eglise ca-tholique. Ce n'est pas que le canon seul ne sussise; mais c'est parce que les hommes interprétant à leur santaisie les paroles divines, inventent diverses opinions et diverses erreurs : c'est pourquoi il est nécessaire que l'intelligence de l'Ecriture soit examinée selon la règle de la doctrine ecclésiastique; mais seulement dans ces questions principalement qui servent de fondement à toute la doctrine catholique: nous avons encore dit qu'il faut considérer dans l'Eglise même le consentement de l'antiquité et de l'universalité pour n'être pas séparés de l'unité, et entrainés dans le schisme, ou déchus de la religion ancienno et précipités dans les nouveautés de l'hérésie. Nous avons encore dit que dans l'antiquité ecclésiastique il fallait remarquer deux choses auxquelles tous ceux qui ne veulent pas être hérétiques doivent

s'attacher: premièrement, qu'il fallait voir ce qui avait été défini autrefois par tous les évêques de l'Eglise catholique: secondement, que s'il s'élevait quelque nouvelle question sur laquelle il n'y cût point de semblable décision, il fallait avoir recours aux sentiments des pères, mais de ceux-là seulement. qui ont été des maîtres dignes de foi, et qui ne sont point séparés de l'unité de la communion et de la foi de l'Eglise, et que tout ce qu'ils se trouveraient avoir tenu d'un consentement unanime devait passer sans difficulté pour être vrai et catholique.» (Vincent. Lirin., advers. hæreses).

La scule difficulté qui peut rester sur cette règle ainsi expliquée, est qu'il semble trèsdifficile, pour ne pas dire impossible, d'être assuré qu'une tradition ait toutes les conditions requises par Vincent de Lérins; car où est le dogme dont on puisse dire avec certitude qu'il a été cru et enseigné en tous lieux, en tout temps et par tous les sidèles? Par quelle voie peut-on connaître le sentiment unanime des pères de tous les siècles? Il y en a plusieurs qui n'ont rien écrit, ou dont nous n'avons aucun ouvrage, et ceux dont il nous en reste quelques-uns en avaient écrit beaucoup d'autres qui se trouvent perdus. Ne se peut-il pas faire que les pères qui n'ont point écrit, ou ceux dont les ouvrages sont perdus, aient été d'un avis dissérent de ceux dont quelques ouvrages sont restés, et que ceux-ci mêmes aient parlé autrement dans les traités perdus que dans le petit nombre de ceux qui nous restent? Qui nous assurera du contraire? Dans les œuvres mémes qui nous restent, combien de contradictions, combien d'obscurités, combien de faussetés n'y trouve-t-on point? Que de sentiments ont été communs dans les premiers siècles qui sont rejetés dans les derniers? Le règne de mille ans, la béatitude des justes différée jusqu'après le jour du jugement, la créance que les anges ont des corps, et tant d'autres erreurs, n'ont-elles pas été constamment la doctrine la plus commune des pères anciens? Quelle obscurité, quelle ambiguité, quelle dureté d'expressions ne trouve-t-on point dans les écrits des premiers pères, touchant les mystères de la trinité et de l'incarnation? La difficulté de les justifier est si grande, que de très-savants théologiens de notre temps ont mieux aimé les abandonner aux ariens et aux nestoriens que de se donner la peine de venger leur doctrine. Enfin que de vérités de la religion omises ou mal expliquées dans les premiers pères! C'est ce que l'on a reconnu dans l'Eglise. Toutefois et quantes qu'il s'estélevé quelque question, il a fallu parler un autre langage que l'on n'avait fait jusque alors; faire des articles de foi auxquels on n'avait point pensé; enseigner des dogmes qui n'avaient point été connus ni expliqués auparavant; enfin s'en rapporter aux décisions des conciles, quoiqu'on ne trouvât rien de semblable dans les anciens, et qu'on crût même y voir quelque chose de contraire. Tout cela ne semble-t-il pas prouver, ou que la règle que nous avons

apportée n'est pas véritable, ou que l'Eglise se trompe, ou qu'elle a de nouvelles révelutions sur les quelles elle appuie ses décisions!

Ces difficultés sont grandes, je l'avone, mais elles ne sont point capables de faire douter de la vérité de la règle établie sur des fondements certains et infaillibles. Si les hommes ne faisaient pas bien l'application de la règle, elle ne laisserait pas pour cela deire règle, et quand même il y aurait des occasions où l'on ne pourrait la mettre en pratique, elle n'en serait pas moins véritable en elle-même. Mais il n'est pas si impossiba qu'on veut le faire croire, d'avoir une certitude morale du consentement unanime de presque tous les pères, et même des chrétiens dans l'antiquité sur un point important de notre religion. Il n'est pas nécessaire d'avoir tous les écrits des anciens; ceux qui nous restent sont plus que suffisants pour nous faire connaître la foi des Eglises dans lesquelles ils vivaient, et cela suffit. Il ne s'agil point ici de quelque question théologique de peu de conséquence, de l'explication d'a passage de l'Ecriture sainte, d'un point de critique ou d'histoire, d'une allégorie ou d'une moralité. On convient que sur ces chieses le sentiment des pères n'est pas unanine; que quand tous ceux dont nous avons les écrits conviendraient du même sentiment, on ne pourrait pas assurer que les autres seraient de même avis, et qu'enfin leur sentiment unanime sur ces sortes de choses no serait pas infaillible. Mais à l'égard des choses qu'ils écrivent, comme étant la doctrin et la foi de leur église et de l'Eglise universeile. qui est de tradition apostolique, el dont aucun catholique ne disconvient, qui peut douter que nous n'ayons dans les écrits des anciens qui nous restent un nombre asset suffisant de témoignages pour être assure du consentement unanime des anciens! Ce n'est point sur ces dogmes qu'il y a des sussetés ou des contradictions dans les anciens la doctrine de l'Eglise s'y trouve explique très-nettement : il est vrai qu'ils n'ont pas pris les précautions, ni gardé toutes les nesures que l'on a prises depuis pour se part des occasions et des corruptions des hereit ques ; mais cela ne prouve point que l'on ail rien innové. On s'est servi de termes nouveaux pour exprimer l'ancien dogme; mais c'est la malice des hérétiques qui ya contraint, comme S. Athanase et S. Hilaire l'oil remarqué du terme consubstantiel. Il y a eu dans les premiers temps quelques opinions assez communes qui n'avaient pas de fonde ment dans l'Ecriture, comme le règne des justes sur la terre pendant mille années; mais elles n'ont jamais été enseignées comme des dogmes de foi et de tradition apostolique elles étaient appuyées sur des fondements ruineux, dont on a reconnu dans la suitelle fausseté et la faiblesse, et c'est ce qui a fait qu'on les a quittées. On a encore adouci certaines expressions qui avaient un bon sens dans la bouche des anciens, dont les béréliques ont abusé dans la suite; mais on ne doil pas pour cela abandonner les anciens aux

hérétiques, comme quelques catholiques ont fait par imprudence ou par malice. Enfin il y a des vérités dans la doctrine chrétienne, qui ne sont que des suites et des conséquences des premiers principes. Il n'est pas nécessaire que toutes les conclusions aient l'abord été expliquées; il suffit que le principe ait été établi nettement, on en a pu irer depuis les conclusions sans aucune nouvelle révélation. Les anciens ont dit que lesus-Christ a été véritablement homme, cela sussit pour en conclure qu'il a un corps, une ime, un entendement, une volonté. Quand es anciens n'auraient pas dit formellement ces dernières vérités, il ne s'ensuivrait pas qu'elles ne fussent point de tradition, il sufit qu'elles soient rensermées dans la prenière proposition: il ne faut que la développer pour y trouver les autres : il n'est point récessaire d'admettre de nouvelle révélation lans l'Eglise pour tirer cette conséquence, et l'on ne peut pas dire que ce soient de noureaux dogmes qu'elle enseigne, ni qu'elle se rompe. Ainsi la règle subsiste dans toute sa orce, et non seulement on peut en faire un on usage, mais on l'a toujours fait et on le era toujours dans l'Eglise de Jésus-Christ.

## CHAPITRE IX.

De l'autorité des livres de l'Ancien et du Nouveau Testument. Qu'ils sont écrits par l'inspiration du Saint-Esprit. Décisions de plusieurs questions sur leur inspiration. Si les termes sont inspirés. Si toutes les choses qu'ils contiennent sont inspirées. De quelle nature est cette inspiration.

Comme il n'y a point de voie plus certaine ni plus stable que celle des écrits pour con-crver fidèlement la mémoire des choses assées et pour transmettre sans aucune Itération à la postérité la doctrine et les réceptes que l'on a enseignés. Dieu a permis ue les principales révélations qu'il avait lites aux hommes en différents temps et les istoires sur les quelles elles étaient appuyées ussent écrites par des témoins irréprochales, et que les apôtres et leurs disciples près avoir prêché l'Evangile de Jésus-Christ rivissent l'histoire de sa vie et de sa mort, es principales actions et prédications et les rincipaux points de la doctrine qu'il leur vait apprise, et qu'ils avaient prêchée à toute L terre. Les livres dans lesquels ces choses ont écrites, que l'on appelle l'Ecriture sainte, l vulgairement la Bible, sont d'une telle naire que l'on ne peut douter de leur vérité et e leur antiquité. Ce n'est pas ici le lieu d'ener dans le détail d'une infinité de questions ritiques que l'on a faites sur les auteurs et s livres sacrés, c'est le sujet d'un autre ourage. Je supposerai seulement ici des prinpes et des faits certains dont tout le monde onvient, qui sont suffisants pour établir autorité de l'Ecriture sainte.

Personne ne doute qu'il n'y ait eu un loïse et qu'il n'ait été le législateur des sifs, c'est un fait certain attesté par les aueurs profanes, et plus certain que celui-ci,

qu'il y a eu un Lycurgue, législateur des Lacédémoniens, et un Solon, législateur des Athéniens. On ne doute point encore qu'il n'ait écrit l'histoire des Israélites et les lois que les Juiss ont observées, et que ces lois na se trouvent dans le Pentateuque. Car quoiqu'il y ait des critiques qui doutent si Moïse a rédigé le Pentateuque dans la forme où il est, et s'il a composé ces cinq livres de la manière dont ils sont à présent, tout le monde convient que cet ouvrage contient les lois que Morse avait prescrites aux Israélites, et qu'il était tiré des anciens mémoires faits du temps de ce législateur. Il me serait aisé de montrer que Moise en est lui-même l'auteur, aussi clairement que l'on montre que tout autre livre est de l'auteur dont il porte le nom: mais je ne veux point ici entrer dans cette question de critique, et il me suffit pour le présent que l'on suppose que ces livres contiennent l'histoire et les lois que Moïse avait laissées aux Israélites. On convient encore que les livres historiques qui suivent ceux-ci depuis Josué jusqu'aux livres d'Esdras et de Néhémie, sont des livres dignes de foi, composés par des auteurs contemporains, du moins sur leurs mémoires. On ne doute point que les Psaumes ne soient un recueil des cantiques en usage parmi les Juiss. On demeure d'accord que Salomon est auteur des Proverbes, de l'Ecclésiaste et du Cantique des cantiques. Les livres des prophètes portent en tête le nom de leurs auteurs, et personne ne les a révoqués en doute. Enfin tout le monde demoure d'accord qu'aussitôt après la captivité de Babylone, les Juiss ont fait un recueil des livres qu'ils considéraient comme divins, qui contenait tous les livres de l'Ancien Testament, à l'exception de Baruch, de Tobie, de Judith, del'Ecclésiastique, de la Sagesse et des deux livres des Machabées; car pour le livre d'Esther, il y a bien de l'apparence qu'il était compris dans le catalogue ou canon de leurs livres sacrés. Il n'y a que ceux qui n'étaient point dans le canon des Juiss, dont on a douté autresois, mais on les a toujours considérés comme des livres utiles : les pères les ont cités sous le nom de l'Ecriture : quelques Eglises anciennes les ont mis dans le canon, et ce sentiment l'a enfin emporté. Je n'ai rien avancé jusqu'ici qui ne soit certain, et dont tout le monde ne convienne.

A l'égard des livres du Nouveau Testament, leur authenticité est incontestable, parce que toutes les Eglises du monde leur ont rendu un témoignage unanime, perpétuel et constant. Les quatre Evangiles, als Actes des apôtres, les treize premières Epitres de saint Paul, dont personne n'a douté, les premières Epitres de saint Pierre et de saint Jean, ont été sans contredit reconnues comme canoniques. On n'a pas douté longtemps de l'autorité de l'Epitre de saint Pierre, de la seconde et de la troisième de saint Jean, non plus que de celle de saint Jacques et de saint Jude : elles ont toujours été reçues dans la plus grande partie des Eglises, il n'y a eu qu'un

petit nombre de personnes qui aient été en doute de leur autorité, et leur vérité étant connue par des témoignages certains du plus grand nombre des Eglises, elles ont été mises dans tous les canons ou catalogues de livres sacrés. L'Apocalypse, dont quelques-uns ont douté plus longtemps, a été reconnue dès le commencement comme canonique par plusieurs Eglises, et reçue peu de temps après d'un consentement unanime par toutes les

Eglises. Tous les saits que je viens de supposer étant certains, incontestables et admis de tout le monde, suffisent pour établir, même à l'égard des incrédules, l'authenticité des livres de l'Ancien et du Nouveau Testament, et pour convaincre les gens de bonne foi de la vérité des choses qui y sont rapportées. La certitude de la vérité et de l'antiquité de ces livres est plus grande que celle que l'on a des autres histoires, et la narration n'en paraît pas moins fidèle, ni moins digne de foi : elle a même des caractères de simplicité, de fidélité ct de vérité qui ne se trouvent dans aucun autre; c'est ce qu'il me serait facile de prouver, si j'avais affaire à des infidèles: mais comme cet ouvrage-ci est composé pour instruire des gens persuadés de la vérité de la religion de Jésus-Christ, de ce qu'ils doivent croire conformément aux principes de cette religion, il faut aller plus loin, et leur montrer qu'ils ne doivent pas considérer ces livres comme des livres humains, mais comme des livres sacrés écrits par la direction et par l'inspiration du Saint-Esprit, qui doivent être la règle de leur foi et de leur doctrine. C'est de cette manière que Jésus-Christ et les apôtres unt considéré les livres de l'Ancien Testament qu'ils ont cités sous le nom d'Ecriture, qui comprend la loi, les prophètes et les cantiques ; c'est sur les témoignages de ces livres que Jésus-Christ établit sa qualité de Messic; c'est par eux qu'il confond les Juiss; il les cite non commo des livres communs et humains, non seulement comme des histoires véritables, mais comme des livres écrits par l'ordre de Dieu et par des prophètes : Abraham avait prévu le jour de sa venue; David l'avait vu en esprit; Moïse lui avait rendu témoignage; la loi, les prophètes et les cantiques sont remplis de prophéties qui le regardent : si l'on croyait Moïse et les prophètes, on croirait en lui, parce qu'ils ont parlé de lui; c'est en lui que s'accomplissent leurs prophéties. Leurs écrits ne sont donc pas de simples pro-ductions des hommes, il faut qu'ils aient été remplis du Saint-Esprit pour voir et pour prédire l'avenir. Quand les Juiss lui opposent l'Ecriture sainte, il ne leur répond pas qu'elle est faillible, il reconnatt son autorité, il l'explique, il leur fait voir qu'ils ne l'entendent point, que c'est la cause de leur erreur : Erratis nescientes Scripturas. Il leur reproche qu'ils la violent pour observer leur tradition, que toute leur prévarication vient de ce qu'ils n'observent pas la loi; enfin il en parle partont comme des livres divins et sacrés. Il est vrai qu'il persectionne en quelques endroits

la loi, et ajoute à ses préceptes, comme quand il commande l'amour des ennemis et le pardon des injures; mais cette perfection n'est pas contraire à l'esprit de la loi qu'il n'était pas venu détruire, mais accomplir: Non uni legem solvere, sed adimplere.

Les apôtres ont considéré et employé de la même manière les livres de l'Ancien Tests ment pour prouver que les prophéties étaient accomplies en la personne de Jésus-Christ. et pour autoriser l'Evangile qu'ils annoscaient. S. Paul assure dans son Eplire aux Romains que les Juis avaient cel avantage sur les Gentils, que la parole de Dieu leur avait été consiée : Credita sunt illis doque Dei. Ces oracles divins confiés aux Juifs sont sans contredit les livres de l'Ancien Testiment, qu'il appelle eloquia Dei. Ils ne sont pas l'ouvrage des hommes, c'est la parole même de Dieu. Le même apôtre écrivant à Timothée l'instruit que l'Écriture saink, qu'il avait apprise dès son enfance, est divinement inspirée; car soit qu'on traduise ca paroles, masa yeaph beconseveres and epilips, parcelles-ci conformément à la Vulgate : Toute écriture qui est divinement inspirée est wille pour instruire, pour reprendre, pour corriger et pour conduire à la piété et à la juike (II Timoth., III, 14-16), qui est aussi le seus du syriaque, et qui peut même s'adapter au termes grecs, soit qu'on les explique à la lettre, en sous-entendant le verbe iri. 911 est encore plus fort pour l'inspiration : Toute écriture est divinement inspirée et will, etc.; il s'ensuit que l'Ecriture sainte de l'Ancien Testament est écrite par l'inspiration du Saint-Esprit: car, comme remarque S. Chrysostome sur cet endroit, cela se doil enlesdre de toute l'Ecriture sainte, dont S. Paul venail de dire : Je sais que des votre enfena vous avez été instruit dans les letires mirin: toute cette Ecriture est donc divinement isspirée, n'en doutez point (Joan. Chrysost. in Il epist. ad Timot., 111, 16, homil. 9). L'apolie saint Pierre rend le même témoignage à lous les écrits des prophètes : « Car nous arots les conseils des prophètes qui ont encore plus de force, que vous failes bien de suint, comme une lampe qui luit dans un lieu obscur, jusqu'à ce que le jour commence éclairer et que l'étoile du malin se lère dans vos cœurs, étant d'abord persuadés que sulle prophétie de l'Ecriture n'est l'ouvrage de l'esprit particulier ; car ce n'est point par la volonté des hommes que la prophetie soul a été apportée, mais ces saints bounts & Dieu ont parlé par le mouvement du Sust-Esprit (II Petr. 1, 19 et seq.). Les prophetics dont S. Pierre parle en cet endruit ne sont pas seulement les écrits de ceux que l'or nomme communications nomme communément prophètes, mais lous ceux que les Juis recevaient comme et al écrits par des saints hommes de Dieu, par mouvement du Saint-Esprit, c'est-à-direus les livres qu'ils reconnaissairni pour canon ques et divinement inspirés; car on ne pel douter que les Juis ne sussent dans la monte pensée, comme Josèphe le témoigne (ans se premier livre contre Apion, dans legat

dit que leurs livres ont élé écrits par une espèce de nécessité, et qu'il n'a pas été libre à tout le monde d'en composer; qu'il n'y a point de contradiction entre ces livres, parce qu'ils ont été écrits par des prophètes qui ont appris les choses passées et anciennes par l'inspiration de Dieu, ou qui ont rapporté fidèlement ce qu'ils ont vu de leur temps; qu'il n'y a pas un nombre infini de livres qui se contredisent; qu'ils ne sont qu'au nombre de vingt-deux, qui comprennent l'histoire de tous les temps jusqu'au règne d'Artaxerxès; que depuis ce temps-là il y a bien à la vérité des historiens, mais que leurs livres ne sont pas de la même autorité, parce qu'il n'y a point eu de succession certaine de prophètes comme auparavant; que les Juiss ont un si grand respect pour ces livres, que personne n'ose y rien ajouter, ou en rien ôter, et qu'ils sont accoutumés dès leur enfance à les appeler la doctrine de Dieu, et prêts de mourir. pour leur désense.» (Joseph., de Antiq. jud., contra Apion., lib. 1.) Voilà quel était le sentiment des Juiss, non seulement touchant les livres des prophètes, mais aussi touchant les autres livres de l'Ancien Testament.

L'ancienne Eglise, instruite par Jésus-Christ et par les apôtres, a eu le même respect pour ces livres que les Juis mêmes; mais elle a encore recu d'un consentement unanime et par une tradition constante les Evangiles et les lettres des apôtres, comme étant aussi écrits par l'inspiration du Saint-Esprit. Il est certain que dans ces premiers temps le Saint-Esprit assistait d'une manière particulière les apôtres et leurs disciples dans la prédication. C'est pour cela que Jésus-Christ le leur avait particulièrement envoyé: il leur avait dit que quand ils seraient conduits devant les rois, les gouverneurs et les juges, ils n'avaient que faire de se préparer auparavant sur ce qu'ils auraient à dire; que ce qu'ils diraient leur serait donné à l'heure même : Dabitur vobis in illa hora quid loquamini (Matth., X, 19); parce que ce ne seraient pas eux qui parleraient, mais l'Esprit de Dieu qui parlerait en cux. Je ne dis pas que les apôtres sussent infaillibles et inspirés de Dieu dans toutes leurs actions et leurs conversations; mais je ne crois pas qu'on puisse douter, sans renverser les promesses de Jésus-Christ, qu'ils ne fussent as istés d'une manière particulière pour la prédication de l'Evangile; de sorte qu'il était comme impossible qu'ils enseignassent une autre religion et une autre doctrine que celle de Jósus-Christ, qui avait dit d'eux : Celui vui vous écoute m'écoute, celui qui vous méprise me méprise, et celui qui me méprise méprise celui qui m'a envoyé (Luc., X, 16). Les premiers chrétiens, persuadés de cette vérié, recevaient avec une entière soumission a doctrine que les apôtres leur enseignaient, t la regardaient comme la parole de Dieu t de Jésus-Christ même. Or si c'est avec un égitime fondement que l'on suppose que les potres étaient conduits, inspirés et dirigés une manière particulière pour précher la octrine de Jésus-Christ, à combien plus

forte raison doit-on dire la même chose de ce qu'ils écrivaient pour l'apprendre aux fidèles; d'autant plus que leurs écrits devaient subsister comme des monuments éternels de la doctrine de Jésus-Christ et la règle de la foi de tous les chrétiens? Si Dieu ne les avait dirigés et inspirés d'une manière particulière et qu'il les eût laissés tomber dans des erreurs touchant la religion, il aurait, pour ainsi dire, trompé son Eglise, ou du moins l'aurait laissée dans un péril presque inévitable de tomber dans l'erreur; ce qui ne conviendrait pas à sa sagesse et au soin tout particulier qu'il devait avoir de cette Eglise qu'il avait acquise par son sang.

On ne peut donc pas douter que les Evangiles et les lettres des apôtres n'aient été écrits par la direction et par l'inspiration du Saint-Esprit, et que tous les chrétiens ne soie: t obligés d'y ajouter foi comme à la parole do Dieu. C'est aussi de cette manière que l'Eglise a toujours considéré les livres de l'Ancien et du Nouveau Testament, et que les saints pères en ont parlé. « Lisez, dit S. Clément dans son épitre aux Corinthiens, les Ecritures saintes, qui sont les oracles du Saint-Esprit, et sachez qu'elles ne contiennent rien d'injuste, de sabuleux ni de saux. » S. Justin dit dans sa seconde Apologie « qu'il ne faut point attribuer aux prophètes inspicés du S. Esprit ce qu'ils disent, mais au Verbe de Dieu qui les inspire. » Et dans son Dialogue contre Tryphon « que l'on ne peu pas dire qu'il y ait des contradictions dans l'Ecriture sainte, et que s'il y en paraît, il faut plutôt avouer que c'est qu'on ne les entend pas. » Le même, que nous croyons à présent être auteur de l'Exhortation première aux Gentils, dit dans cet ouvrage, qui porte son nom « que les écrivains sacrés n'ont pas eu besoin d'art pour composer, et qu'ils n'ont point écrit dans un esprit de dissension et d'animosité, mais qu'il à fallu seulement qu'ils se soient purifiés pour recevoir l'opération du Saint-Esprit, qui, descendant du ciel comme un archet tout divin, s'est servi des hommes justes comme d'un instrument de musique pour nous révéler la connaissance des choses célestes et divines. La comparaison est belle. C'est pour cela, ajoutet-il, qu'ils ont tous dit et enseigné unanimement les mêmes choses, comme s'ils n'avaient qu'une même bouche et qu'une même langue, touchant la nature de Dieu, la création du monde, la formation de l'homme, l'immortalité de l'âme, le jugement futur après cette vie, et touchant toules les autres vérilés qu'il faut que nous sachions, quoiqu'ils aient

(Justin., in Cohort. ad Græcos.)

S. Irénée assure « que nous sommes obligés de croire que l'Ecriture sainte est parfaite, étant dictée par le Verbe de Dieu et par son esprit; qu'elle est toute spirituelle, et que s'il y a quelque obscurité que nous ne puissions pas découvrir, nous ne devons pas la vouloir pénétrer. » ( Irén., l. II, c. 47.) Il nous apprend en un autre endroit « que l'Evangile est venu à nous par les apôtres,

vécu en différents lieux et en différents temps.»

qui l'ont preché d'abord, et qu'ensuite Dieu nou qu'ils missent cet Evangile par écrit pour servir de fondement et de soutien de notre foi...; que tous ceux qui ne croient pas ce qui est dans l'Ecriture, comme sont les hérétiques, se mettent en état de damnation.»

(Irén., l. III, c. 1.)

S. Clément d'Alexandrie, dans son Exhortation aux Gentils, dit « que c'est la bouche du Seigneur et le Saint-Esprit qui ont prononcé ce qui est dans l'Ecriture; que Dicu est notreseul maître, et que la doctrine de l'Ecriture est véritablement divine, comme l'apôtre S. Paul l'a dit dans son Epître à Ti-mothée (II Tim., III), où il lui recommande de lire les lettres sacrées, nom qu'elles portent parce qu'elles consacrent et déissent les hommes, et que les livres composés de ces lettres sont appelés par le même apôtre une écriture divinement inspirée, qui est utile pour enseigner, pour reprendre, etc. » Dans les sixième et septième livres des Stromates, il prouve « que l'Ecriture est nécessaire pour démontrer les choses de la religion, et que c'est le premier principe en matière de religion qui est indémonstrable et qui sert à démontrer tous les autres. » Tertullien fait aussi voir en plusieurs endroits de ses ouvrages que les livres de l'Ancien et du Nouveau Testament sont divins et écrits par l'inspiration du Saint-Esprit. Origènes le prouve expressément dans le premier chapitre du quatrième livre de ses Principes, et il remarque dans le cinquième livre contre Celse « que les juis et les chrétiens conviennent de cette vérité; que les livres de l'Ecriture sont écrits par l'inspiration du Saint-Esprit: Τὰ βιδλία θείο γεγράφθαι Πνεύματι όμολογούμεν άμφοτέροι. Ι Enfinun ancien auteur qui a écrit contre l'hérésie d'Artémon, rapporté par Eusèbe, déclare nettement « que ceux qui ne croient pas que les saintes Ecritures aient été dictées par le Saint-Esprit sont des infidèles (1). »

Voilà quelques-uns des passages des pères des trois premiers siècles touchant l'inspiration des livres sacrés, qui font assez voir quel a été le sentiment de la primitive Eglise sur ce sujet. La chose est encore plus claire des pères des siècles suivants : je n'en citerai que quelques passages, dans lesquels ils expliquent en particulier la manière de cette inspiration. Eusèbe remarque dans le chapitre quatorzième du treizième livre de la Préparation évangélique, que les oracles des Hébreux contiennent des prédictions et des réponses divines, et qu'ils ont une force toute divine beaucoup au-dessus des livres des hommes : ce qui fait connaître que Dieu

en est l'auteur.

S. Basile dit que quand on trouve quelque contrariété apparente dans l'Ecriture, il ne faut pas laisser de croire et ne pas en juger mal avec hardiesse et avec témérité. S. Ambroise, dans sa lettre à Juste, qui est la huitième de la dernière édition: « Plusiens nient, dit-il, que nos auteurs aient écrit par art, et nous ne nous éloignons pas de ce sentiment; car ils n'ont pas écrit par art, mais par la grâce qui est au-dessus de lout art; car ils écrivaient ce que le Saint-Esprit leur inspirait. »

S. Jérôme, dans sa préface du Commen-taire sur l'Epître à Philémon, rapporte et rejette l'opinion de ceux qui pensaient que cette lettre n'était point de S. Paul, ou que si elle en était, elle ne devait pas être mise au rang des livres sacrés, parce qu'elle me contenait aucune doctrine, mais une simple recommandation. « Ceux, dit-il, qui ne verlent pas recevoir l'Epître écrite à Philémen disent que Jésus-Christ n'a pas toujours parle par l'apôtre S. Paul; que même la faiblesse de l'homme n'eût pas pu supporter cont-nuellement la présence du Saint-Esprit, d qu'elle n'eût pas pu s'accommoder avec les nécessités de la vie; qu'il y a en des noments dans lesquels S. Paul n'aurait pas po dire: Je vis, mais ce n'est pas moi qui vil c'est Jésus-Christ qui vit en moi (Galal., 1).; ou comme il dit ailleurs : Voulez-vous iprov ver Jésus-Christ qui parle en moi? (Il Cor., XIII.) Y a-t-il quelque chose de Jésus-Chril quand il dit : Apportez-moi en venant le nat. teau que j'ai laissé à Troade, chez Carpu (11 Tim., IV); ou dans l'Epitre aux Galalis (Galat. V) : Plaise à Dieu que ceux qui tout troublent soient coupés; el dans celle killeci : Préparez-moi aussi un lieu pour dencerer. Ils disent que cela n'est pas seulement arrivé aux apôtres, mais aussi aux prophètes. Ils remarquent là-dessus que le signe que S. Jean-Baptiste avait reçu pour consitre Jésus-Christ (Jean, 1) n'était pas seulment que le Saint-Esprit descendait sur lui, mais qu'il y demeurait; ce qui fait roir. disent-ils que le Saint-Esprit descend sur plusieurs, mais que la prérogalive de lest-Christ est qu'il demeure en lui. Voilà les raisons dont ils se servent pour montrer que l'Epitre à Philémon n'est point de S. Paul. or que si elle en est, elle n'a rien qui paisse servir à notre édification, et que plassers anciens l'ont rejetée, parce qu'elle n'a pont été écrite pour servir d'instruction, mais & recommandation. Ceux, au contraire. soutiennent qu'elle a une autorité léglume disent qu'elle n'aurait jamais été reçue par toutes les Eglises si on ne l'avait crue de Paul; que si les raisons qu'on apporte étaies valables, il faudrait aussi rejeler la second Epître à Timothée et celle qui est adresse aux Galates , dont ils ont tiré des exemps de la faiblesse humaine. On dirait encort (pt l'on trouve plusieurs choses semblables des l'Epitre aux Romains et dans les autres. d principalement dans la première aux Corit-thiens, où il parle plus librement, et comme

<sup>(1)</sup> Anonymus apud Eusebium, lib. 5 Hist. eccles., c. 28. Thinc est quod divinis Scripturis audacter manus intulerunt, eas a se eineadatas esse dicentes.... Quantæ porro audaciæ sit ejusmodi facinus, ne ipsos quidem ignorare credibile est. Aut enim sacras Scripturas a sancto Spiritu dictatas esse non credunt, ac proinde infideles sunt, aut semetimos Spiritu sancto sapientiores esse existimant, ac proinde quid alfalt sunt quam demonlact?

dans des conversations familières, et où il se sert de ces termes : C'est moi qui dis ceci aux gutres, et non pas le Seigneur. Il faudrait dire selon leur pensée, à cause de ces choses, que ces Epitres ne sont pas de S. Paul; ou si on recoit celles-ci, rien n'empêche qu'on ne recoive aussi celle qui est écrite à Philémon. Mais ils se trompent fort grossièrement s'ils croient que c'est pécher que d'acheter de quoi vivre, de préparer une de-meure, de demander des habits, et que le Saint-Esprit est chassé, quand on songe tant soit pen aux besoins corporels. On ne contriste le Saint-Esprit que par les péchés, et non pas par des actions de charité qui peuvent nous rendre enfants de Dieu. Ce n'est pas ici le lieu de répondre à toutes ces difficultés, et même nous n'avons pas proposé toutes celles qu'ils font; mais nous dirons en général que s'ils ne croient pas que les petites choses ne peuvent pas avoir le même auteur que les choses les plus élevées, il faut qu'ils disent avec Valentin, Marcion et Appelles, que celui qui a créé les fourmis, les vers, les poux et les sauterelles n'est pas le créateur du ciel, de la terre, de la mer et des anges. N'est-ce pas plutôt l'esset d'une même puissance de descendre jusqu'aux petites choses, après avoir exercé son esprit dans les plus élevées. »

Saint Epiphane rapporte dans l'hérésie des anoméens, que ces hérétiques se voyant pressés par la force des témoignages des apôtres, disaient que l'Apôtre avait dit ces choses comme homme, ce qu'il considère comme un blasphème (1). Le même dans hérésie des demi-ariens, suppose comme in principe certain et indubitable qu'il n'y a jucune contrariété ni contradiction dans les paroles de l'Ecriture, quoiqu'il paraisse quel-

juefois y en avoir à ceux qui ne sont pas ssez éclairés (2). Saint Jean Chrysostome, dans l'homélie 7 sur la Genèse, dit que « tout ce qui est ans l'Ecriture est une doctrine toute divine: livina sunt dogmata, non humana, et qu'elle st toute dissérente des écrits des hommes. » dit encore en plusieurs endroits « que les aroles de l'Ecriture sont les oracles du Saintsprit, que c'est le Saint-Esprit qui parle ans l'Ecriture, et qu'il n'est pas permis de onter d'aucune des choses qu'elle conent. »

Saint Augustin établit en une infinité d'enoits l'inspiration et l'infaillibilité des livres noniques de l'Ecriture sainte : « La seule ie, dit-il dans le onzième livre de la Cité Dieu, pour nous garantir de toute erreur

est de suivre la lumière du Médiateur. Il a parlé d'abord par les prophètes , ensuite par lui-même, et enfin par les apôtres, autant qu'il a cru qu'il était à propos; et il a aussi composé une écriture à laquelle nous ajoutons foi sur les choses que nous ne pouvons pas connaître par nous-mêmes. Car si nous apprenons par des témoins les choses que nous n'apprenons pas par nos sens, et si nous ajoutons foi sur des choses corporelles et sensibles que nous n'avons pas vucs, à ceux qui les ont vues, nous devons croire, touchant les choses que l'on ne connaît que par l'esprit, et qui sont au-dessus de notre intelligence intérieure, ceux qui les ont apprises de la lumière spirituelle ou qui les y voient encore (Aug. de Civit. Dei, l. 11. c. 2 et 3). Etant convaincu de ce principe, il dit en une infinité d'endroits (1), qu'il rend ce respect aux seules Ecritures saintes et canoniques, de croire que leurs auteurs ne sont tombés dans aucune erreur : au lieu qu'à l'égard de tous les autres écrits des hommes, il croit qu'il peut y avoir des erreurs et avoir la liberté d'en juger. Il répète ce principe en une infinité d'endroits, faisant par là connaître qu'il considère tout ce qui est dans l'Ecriture sainte comme l'ouvrage de Dieu, qui seul est infaillible et auquet seul nous devons une soumission enlière de créance (Epist. 82, l. II de Bap., c. 1; lib. III, c. 17; l. II, contr. Cresc.; ibid., c. 3; l. I, c. 9; l. I contra Gaudent., c. 31; l. XI cont. Faustum, c. 5). C'est pourquoi dans son livre de l'Accord des évangélistes, il suppose comme une chose certaine qu'il n'y a aucune contradiction véritable dans la narration des évangélistes, parce que c'est Jésus-Christ qui est leur chef, et dont ils sont les membres, qui parle, et qu'ils n'ont écrit que ce qu'il leur a montré et ce qu'il leur a dit : « Car, dit-il, tout ce qu'il a voulu que nous sussions de ses paroles et de ses actions, il leur a commandé de l'écrire comme par ses mains. Quiconque comprendra bien l'accord de cette union et le ministère de plusieurs membres sous un même chef, en lisant dans l'Evangile ce que les disciples de Jésus-Christ rapportent, il le considérera de la même manière, que s'il avait vu la main de Jésus-Christ qui l'écrivit par elle-même. » (Id., lib. I de Consensu evang., c. 35, n. 54.)

Théodoret. dans sa préface sur les Psaumes, remarque que les livres historiques de la Bible ne sont pas moins prophétiques que

les autres.

<sup>1)</sup> Epiph., hæres. 76. Nihil enim est quod non illorum iomimorum) pertingat audacia. Prophetarum apostolo-ique nomina continuellis incessunt, cumque urgeri ra-nam va, ac male haberi copperint, effugiunt subinde, ac siliunt, et ista, inquiunt, Apostolus, tanquam homo

<sup>2)</sup> Idem, hæres. 73. In primis itaque crede, nibil nec m eris Scripturæ locis, nec in eo de quo modo agimus, sibi invicem esse Scripturæ verba contraria: tametsi Juntawat, qui vel sans ilde præditi non sunt, vel imbe-oris ingenii sunt, repugnare videantur.

<sup>(1)</sup> Idem, epist. 82, n. 3, ad Hieronymum. Ego colmfateor charitati tuze, solis els Scripturarum libris, qui jam canonici appellantur, didici hunc timorem honoremque deferre, ut nullum eorum auctorem scribendo aliquid er-rasse firmissime credam. Ac si aliquid in els offendero litteris, quod videatur contrarium veritati, nibil aliud, quam vel mendosum esse ordicem, vel interpretem non assecu-tum esse quod dictum est, vel me minime intellexisse aon ambigam. Allos autem ita lego, ut quantalibet sanctitale, doctrinaque præpolleant, non ideo verum putem, quia irai ita senserunt; sed quia mihi vel per illos auctores canonicos, vel probabili ratione, quod a vero non abhorreat, per: suadere potuerunt.

« Il faut savoir, dit-il, que le propre de la prophétie n'est pas seulement de prédire l'avenir, mais aussi de raconter les choses présentes et passées. Ainsi le divin Morse nous a rapporté tout ce que le Dieu de l'univers avait fait dès le commencement, de quoi il avait été instruit, non tant par les hommes que par la grâce du S.int-Esprit...... Le divin David a par!é aussi dans ses Psaumes et des merveilles que Dieu avait faites pour son peuple, et de celles qu'il serait à l'avenir...... Il y en a qui disent que tous les psaumes ne sont pas de ce saint roi, mais qu'il y en a qui ont été faits par d'autres; c'est sur quoi je n'assure rien. Car que m'importe qu'ils soient tous de lui ou que d'autres en aient fait quelques-uns? puisqu'il est constant qu'ils ont tous été écrits par l'inspiration du Saint-Esprit. Nous savons que David a été prophète, et que ceux dont il est parlé dans l'histoire des Paralipomènes l'ont été aussi. Or le propre des prophètes est que leur langue soit l'organe du Saint-Esprit, selon qu'il est écrit dans les Psaumes: Ma langue est comme la plume d'un très-habile écrivain.

Ensin, pour ne pas ennuyer, en rapportant quantité d'autres passages qui seraient inutiles, puisque c'est une vérité que tous les auteurs catholiques attestent, je n'apporterai plus qu'un seul passage de saint Grégoire dans la préface de son Commentaire sur le livre de Job, où il parle ainsi: « Il est fort inutile de rechercher qui a composé le livre de Joh, puisque les sidèles ne doutent pas que le Saint-Esprit n'en soit l'auteur. C'est donc véritablement le Saint-Esprit qui l'a écrit, puisqu'il en a dicté les paroles pour les faire écrire. C'est l'esprit de Dieu qui l'a écrit, puisqu'il a été inspirateur de cet ouvrage, et qu'il s'est servi des paroles que nous y lisons pour faire passer jusqu'à nous des actions que nous puissions imiter. » A quoi ce saint pape ajoute que « c'est comme si ayant reçu une lettre d'un excellent homme, nous nous mettions en peine de savoir de quelle plume il se scrait servi pour l'écrire. »

Tout chrétien et catholique doit donc croire que tous les livres canoniques de l'Ancien et du Nouveau Testament ont été écrits par l'inspiration du Saint-Esprit, qui a tellement conduit les pensées et la plume de ceux qui les ont écrits, qu'ils ne sont tombés dans aucune erreur touchant la religion, la foi, les honnes mœurs et les faits historiques sur lesquels la religion est établie. De sorte que tout chrétien est obligé de croire ce qu'ils contiennent, et qu'il n'est libre à personne de nier ou de douter d'aucune des vérités de cette nature qui y sont établies.

Ce principe supposé, on peut faire plusieurs questions sur ce sujet, sur lesquelles les théologiens catholiques sont partagés.

On demande, 1° si le Saint-Esprit n'a pas seulement inspiré les choses et les pensées aux écrivains sacrés, mais même les mots, les termes, les expressions, le style, en sorte qu'ils n'aient fait que suivre son impression sans aucune liberté. Il v a quelques théologiens qui ont poussé jusque la l'inspiration des livres sacrés; mais il y a plus d'apparate que cela n'est pas.

Car, 1º C'est une supposition inutile por établir la vérité et l'infaillibilité des chose contenues dans les livres saints. Il suffique les pensées soient inspirées; il n'est passe cessaire que les termes le soient.

2º La distérence du style qui se trouventre les écrivains sacrés fait assez voir que le Saint-Esprit n'est pas l'auteur des terms: car, comme il n'y a nulle diversité et mile contradiction dans les choses que ces diferents auteurs ont écrites, parce que c'et à Saint-Esprit qui les a inspirés sur ces choses, il semble qu'il n'y en devrait aussi atoit aucune entre les expressions des différents écrivains, si le Saint-Esprit en était l'auteur. Or cette dissérence est si sensible que prsonne n'en peut douter. Saint Jérôme l'a même remarqué dans les prophètes (Prefa. in Amos): il dit qu'Amos était malbable dans le discours, mais fort éclairé dans la science des choses : Amos propheta fuil isperitus sermone, sed non scientia. Il parlat d'une mauière basse et grossière, parce qu'il était berger; au lieu qu'Isaïe, qui était un homme de qualité, parlait d'une nanière noble et élevée, comme remarque le mont saint Jérôme; et la raison qu'il rend de ce que la science était pareille dans les dest. et non le style, c'est que c'est le même Espal qui a parlé par tous les prophètes: la enim qui per omnes prophetas in co Spirita sanctus loquebatur. Il remarque encore su le chapitre troisième de ce prophète, qu'il a comparé la colère de Dieu à relle des lioss, parce qu'étant berger il ne connaissait ne de plus terrible qu'un lion, et qu'il s'étal aiusi servi des termes de son art. Dizina illum artis suæ usum sermonibus, el qui pastor gregum nihil terribilius leone cogne verat, iram Domini leonibus comparer. Celle même différence de style a été remarquée par plusieurs entre les évangélistes, et entre la lettres des apôtres, où elle se trouve visible

3. Une même chose est exprimée en diffe rents termes dans différents livres et par di férents auteurs; par exemple, les commande ments de Dieu no sont pas rapporte des les mêmes termes dans l'Exode et dans le Deutéronome : les évangélistes mement rapportent pas les paroles de lesus-land dans les mêmes termes, quoique ce soil même sens. Les uns omettent des choses que d'autres substituent; les uns suiventunorin. les autres un autre. Tout cela fail roir 🛱 les termes, le style et l'ordre ne sont par Saint-Esprit, mais de l'auteur. Il faut het dessus les réflexions de saint Augustia de son second livre de l'Accord des évangéhis (c. 5, n. 16): « On ne doit pas dire que c'ed se contradiction de ce qu'un évangéliste rapport une chose que l'autre passe sous silente. C'est ce qu'il faut expliquer en cel endroil pent les autres semblables, afin qu'on ne selate pas de voir que chaque évangeliste fait si narration, en sorte qu'il ne semble pes aton

ien omis; car ayant passé sous silence ce ju'il ne veut pas dire, il joint ce qu'il veut lire à ce qu'il a dé à rapporté, en sorte qu'il emble que ces choses sont de suite. » Mais quand l'un dit des choses que l'autre a passées ous silence, en considérant l'ordre de l'hisoire, on peut trouver le lieu où il les a pasiées. « Ce n'est point une contrariété entre es évangélistes, de ce que l'un garde un ordre dans ses mots, et l'autre un autre, ni il l'un omet des termes que l'autre rapporte; ar chacun a écrit comme il s'en souvenait et comme il jugeait à propos; l'un d'une manière plus abrégée, l'autre d'une manière plus étendue; et cependant il est évident que c'est la même pensée. Ce la même fait connaître, ce qui fait aussi à notre sujet, que si ela se trouve dans la vérité de l'Evangile, jui a obtenu le souverain degré d'autorijé, a parole de Dieu qui est éternelle et immuaile, ayant été dispensée par la créature, par les signes temporels et par la langue des ioinmes, nous ne devons pas accuser de nensonge des personnes différentes qui raportent une même chose qu'elles ont vue ou ntendue en plus ou moins de paroles, soit u'on change l'ordre des termes, ou que l'on n substitue d'autres de même sens, soit que 'on oublie ou que l'on omette quelque cironstance, ou que l'on ajoute quelque chose our éclaircir. Que si quelqu'un dit que les vangélistes devraient au moins avoir recu u Saint-Esprit le don de n'être dissérents ni ans les termes, ni dans l'ordre, ni dans le ombre, il ne comprend pas l'usage que l'on eut faire de cette différence pour mettre à ouvert du mensonge des personnes qui rap-ortent une chose de manière différente ; car tant défendu de dire ou d'écrire qu'aucun es évangélistes ait été menteur, quoiqu'il y it quelque différence entre eux dans la maière de rapporter les choses; on ne doit pas ire non plus que celui-là est menteur, à qui arrive quelque chose de pareil à eux, en apportant ce dont il se souvient. Ceci nous tit encore entendre que la fidélité de la docine ne consiste pas à convenir des mêmes rines, mais à reconnaître la vérité des cho-'s, étant certain que des hommes qui conconcet sur les choses et les pensées, aprennent l'i même vérité, quoiqu'ils parlent fferemment. (Ibid., c.12, n. 27 et 28.)

Il n'importe quel ordre chacun garde, ni quel endroit il ait placé une chose, soit l'il reprenne ce qu'il a omis, ou qu'il rapporte par anticipation ce qui n'est arrivé que puis, pourvu que les choses qu'il rapporte soient pas contraires. Car, n'étant pas au puvoir de personne de faire qu'une chose une autre lui vienne dans l'esprit, il est obable que chaque évangéliste a cru devir rapporter les choses dans l'ordre que eu a voulu l'en faire souvenir, dans les oses où l'ordre ne change rien à l'autorité à la vérité de l'Evangile. Quant à la raison ur laquelle l'Esprit saint, qui distribue ses une comme il lui plaft et qui sans doute uverne et dirige l'esprit des saints qui ont aposé des livres qui devaient aveir tant

d'autorité, a permis qu'ils suivissent un ordre différent dans leur narration, ceux qui la voudront rechercher avec une pieuse exactitude, pourront la trouver par le secours de Dieu. » (Ibid., c. 21, n. 51 et 52.) « Ensin il dit sort agréablement qu'il ne saut pas s'arrêter aux termes, mais considérer sentement la pensée et la volonté que les terines doivent suivre, et qu'une personne ne ment point, qui dit la même chose qu'une autre a dite, quoiqu'elle l'exprime en d'autres termes; qu'il ne faut pas être à l'affût des mots, Miseri aucupes vocum, et croire que la vérité est attachée aux traits des lettres, puisque non sculement dans les paroles. mais même dans tous les autres signes des pensées de l'âme, il ne faut s'attacher qu'à la chose même. » (Ibid., c. 28, n. 67.)

4. L'Ecriture sainte et la tradition ne nons apprennent rien autre chose touchant l'inspiration des livres sacrés, si ce n'est que ceux qui les ont écrits ont été dirigés et inspirés par le Saint-Esprit, qu'ils n'ont pu se tromper, et que nous sommes obligés de croire que les choses qu'ils nous apprennent sont véritables et que Dicu les a révélées. C'est ce qui leur donne une autorité infaillible. Mais à l'égard des termes, il n'est pas nécessaire qu'il en soit de même; une chose peut être exprimée en différents termes sans cesser d'être la même et de même nature. L'Ecriture n'est pas moins la parole de Dieu dans les versions fidèles que dans les originaux. Quand les apôtres préchaient, ils préchaient la doctrine de Jésus-Christ, quoiqu'ils ne se servissent pas des mêmes termes de Jésus-Christ. Le Saint-Esprit, dont ils étaient remplis, leur avait appris toutes les vérités, mais il ne leur suggérait pas à tout moment toutes les expressions dont ils devaient se servir.

5° Je pourrais rapporter ici les sentiments de plusieurs théologiens anciens et modernes qui sont de cet avis, mais pour ne me pas arrêter, je me contenterai d'apporter celul d'un auteur considérable du neuvième siècle : c'est Agobard, archevêque de Lyon, dans sa réponse à Frédégise (1), qui, en examinant cette question de l'inspiration des livres sacrés, dit que c'est une absurdité de croire

<sup>(1)</sup> Agobard., lib. adversus Fredegissms. Apparet etiam in his verbis vestris quod ita sentiatis de prophetis et apostolis, ut non solum sensum prædicationis, et modos, vel argumenta dictionum, Spiritus sanctus eis inspiravit, sed et am ipsa corporalia verba extrinsecus in ora illorum ipse formaverit. Quod si ita sentitis, quanta absurditas sequetur quis dinumerare poterit? Et in primis quidem, ut cauto scientia vestras loquamur, recordamini quid Moyses Domino dicat, cum se excusaret, ne ad Pharaonem mitteretur, asserens se gracilis esse vocis et impeditioris linguae. Cui Domin s nequaquam respondit, Mentiris; sed annuena obsecranti, ait: Ecce naron frater tuus, scio quod eloquena sit; ipse erit propheta tuus. Tu loqueris ad eum, et ille loquetur ad Pharaonem. Attendite quia si secundum vos ipsa verba corporalia in ore Moysis sonamia ejus erant, et vax quie sonabat, quare ergo gracilis vox? Quare ergo impeditior sermo? Aaron erat propheta Moysis, Moyses propheta Dei. Quare ergo robustior vox et expeditior sermo in propheta Moysis, quam in propheta Dei? Numquid et loc. ritium, gracilitatem sciticet vocis, et linguae impeditionem, Spiritui sancto tribuetis? Resat ergo ut sicut ministerio angelico tox articulata formata est in ore asuae, i.a dicatis formari in ore prophetarum. Et tunc talis etiam absurditas

pour cet effet : la première, que la volonté soit droite, et que celui qui écrit veuille constamment dire la vérité et ne puisse vouloir mentir, c'est- à-dire avancer une fausselé qu'il connaît pour telle : la seconde, que son entendement soit éclairé, en sorte qu'il ne puisse pas se tromper en prenant une sausseté pour une vérité. Le Saint-Esprit a opéré ces deux choses dans les écrivains sacrés. Il leur a inspiré une volonté ferme, constante et infaillible de dire la vérilé, et il a rempli leur esprit de lumières, afin qu'ils ne pussent se tromper en rapportant des choses qu'ils savaient déjà. Voilà une idée assez claire de l'inspiration, et qui suffit pour établir l'autorité infaillible et souveraine de l'Ecriture sainte. Ce n'est pas seulement, comme quelques-uns ont youlu, un simple mouvement de piété de l'âme, Pius animi motus, semblable à celui des autres écrivains: c'est une assistance particulière do Saint-Esprit qui les rend infaillibles et fait qu'on ne peut douter en aucune manière de la vérité des choses qu'ils ont écrites.

La troisième question : Si généralement tout ce qui est dans l'Ecriture sainte, même les faits et les questions qui ne regardent point la religion et les points de philosophie, sont divinement inspirés. Il y a des auteurs, même catholiques, qui n'ont point fait de disticulté d'avancer que le Saint-Esprit n'avait point inspiré ni assisté d'une manière particulière les écrivains sacrés dans les hoses qui n'ont point de rapport à la religion. C'est le sentiment de Henri Holden, tocteur de la faculté de Paris, dont le livre 'ort estimé a eu l'approbation de feu monsieur Zoquelin, docteur de Sorbonne et censeur oyal des livres dans la dernière édition qui en a été faite. Voici comme parle ce docteur: la quatrième chose, dit-il en parlant de Ecriture, est que le secours spécial accordé l'auteur de chaque livre reçu dans l'Eglise our la parole de Dicu, ne s'étend qu'aux hoses qui sont purement doctrinales, ou qui nt un rapport prochain et nécessaire avec la octrine; mais dans les choses qui ne sont oint du dessein de l'auteur et qui se rapporent ailleurs, nous croyons que Dieu ne les a ssistés que comme il assiste les autres écriains qui ont beaucoup de piété (1). On peut pporter plusieurs raisons pour appuyer ette opinion que quelques-uns soutenaient ès le temps de saint Jérôme, comme on eut le voir dans le passage que nous avons apporté. On dit, 1° que la fin de l'Ecriture 'étant que de nous instruire de la religion, t non point des vérités humaines et philosohiques qu'il n'est pas nécessaire de savoir, n'y a pas d'apparence que Dieu se méle de

ces choses; 2º que comme on ne peut pas dire que les apotres n'étaient pas infaillibles dans tout ce qu'ils disaient, mais seulement dans ce qu'ils préchaient touchant la doctrine et les mœurs, on doit dire la même chose de leurs écrits ; 3° qu'il est indigne de demander une assistance particulière du Saint-Esprit pour des choses triviales, telles que sont celles que saint Jérôme a marquées dans sa préface sur l'Epitre à Philémon et quantité d'autres ; 4° qu'il y a des contradictions dans certains faits de peu de conséquence entre les écrivains sacrés, commo dans la chronologie, entre les livres des Rois et les Paralipomènes, et même entre les évangélistes sur quelques circonstances des actions de Jésus-Christ; 5° qu'il est marqué que!quefois dans les livres saints que les auteurs ne sont pas certains au juste du nombre ou du temps ; c'est pourquoi ils s'expriment par cette façon de parler, environ (Luc, 1, v. 56). Marie demeura avec Elizabeth environ trois mois. (Jean, 11, v. 6) Il y avait six grandes urnes de pierre qui contenaient chacune deux ou trois mesures (Id., VI, v. 10). Ils étaient environ cinq mille: Et (v, 19) s'étant avancés environ vingt-cinq stades. (Chap. XIX, v. 14) Cétait environ la sixième heure du jour, (Act. 1, v. 15) Ils étaient environ cent vingt. Si ces choses étaient dictées par le Saint-Esprit, comme le nombre certain et limité lui est toujours présent, il ne manquerait pas de l'avoir inspiré aux écrivains, et il ne les aurait pas laissés dans l'incertitude. 6º 11 y a dans ces livres des opinions philosophiques très-fausses, ou dont il est permis de douter; comme celles-ci, que la lune est un grand luminaire à peu près égal au soleil; que le soleil s'arrêta; que la terre est ferme; que les cieux sont solides, etc. On en trouve une manifeste dans le septième chapitre du troisième livre des Rois, où il est dit que le grand vase appelé Mer, qui était à l'entrée du temple, était de dix coudées de diamètre et de trente de circuit. Les géomètres peuvent démontrer que cette mesure n'est pas exacte; car dans un vase rond dix coudées de diamètre doivent faire nécessairement plus de trente et une de circonférence (1). 7º Il y a des fautes de mémoire dans les citations de l'Ecriture sainte; saint Jérôme le reconnaît lui-même sur le chap. V du prophète Michée, où il dit « qu'il y a des gens qui prétendent qu'il y en a dans presque tous les passages de l'Ancien Testament cités dans le Nouveau, où l'ordre des mots est changé, où les paroles sont différentes et même le sens : les apôtres et les évangélistes n'ayant pas pris les passages dans les livres mêmes, mais se fiant à leur mémoire qui se trompe. » C'est ce qu'il fait voir fort au long dans sa lettre 101 à Pammachius, sur la meilleure manière de traduire; où il rapporte un très-grand nombre de ces citations dans lesquelles les apôtres et les

<sup>(1)</sup> Henr. Holden., malys. fid., l. t, c. 5. Quartum, quod xilium speciale divinitus præstitum auctori cujuslitut ripti, quod pro verbo Dei recipit Ecclesia, ad ea solumble se porrigat, quæ vel sint pure doctrinalia, vel proximaliquem aut necessarium habeaut ad doctrinalia rectum. In iis vero quæ non sunt de instituto scriptoris, i ad alia referentur, eo tantum subsidio Deum illi adsse judicanus, quoi piissimis catters auctoribus comme sit.

<sup>(1)</sup> III neg. vH, 23. Fecit quoque mare fusile decem cubitorum a labto usque ad labtum, rotundum in circultu: quinque enbitorum altitudo ejus, et resticula triginta cubitorum cingebat illud per circultum.

évangélistes n'ont pas exprimé les termes; mais le sens des prophéties, ou dans lesquelles un prophète est quelquesois cité pour un autre, comme en saint Matth., chap. II, vers. 23. Il sera appelé Nazaréen (1), ce qui ne se trouve dans aucun des prophètes. Auchapitre XXVII, verset 9, un passage de Zacharie cité sous le nom de Jérémie (2), et un passage de Michée touchant Bethléhem, tout différent du véritable dans le chap-second du même Evangile (3). Saint Marc cite aussi le prophète Isaïe pour Malachie (4). Le même évangéliste dit que Notre-Seigneur a été attaché à la croix à la troisième heure (5); et saint Jean à la sixième heure (6). Saint Luc met un Cainan entre Arphaxad et Salé, qui est un homme supposé (7). Quelques-uns remarquent encore qu'il y a dans les discours de saint Etienne, rapportes dans les Actes, plusieurs circonstances contraires à la vérité de l'histoire, que l'on ne peut attribuer qu'au défaut de mémoire ; savoir, que Jacob sit venir toute sa samille qui était de soixante et quinze personnes, au lieu qu'elle n'était que de soixante et dix. comme il paraît dans le chapitre premier de l'Exode; que Jacob et les patriarches avaient été ensevelis à Sichem dans le sépulcre acheté par Abraham des enfants d'Hémor, sils de Sichem (8). Or c'est en Hébron qu'Abraham acheta un sépulcre d'Ephron, fils de Sohar (Gen. XXIII); et ce n'est pas lui, mais son fils Jacob, qui acheta celui des enfants d'Hémor, qui était fils et non pas père de Sichem (16., XXXIII).

Plusieurs interprètes de l'Ecriture sont de ce seutiment; car avant Grotius, Capelle et Episcopius, Erasme le tient dans le second chap. de saint Matthieu. Voici ses termes: « Saint Jérôme, dit-il, ne peut pas souffrir que l'en dise qu'il y a quelque fausseté dans les évangélistes; mais il n'en est pas de même des fautes de mémoire, parce que l'autorité de l'Ecriture n'est pas ébranlée, quoique les auteurs varient dans les paroles ou dans le sens, pourvu que le fonds des choses dont il s'agit et desquelles notre salut dépend soit

(1) Matth. II, V. 23. Ut adimpleretur quod dictum est

per prophetas, quoniam Nazacœus vocabitur.
(2) Ibid., XXVII, v. 9. Tunc impletum est quod dictum est per Jeremiam prophetam dicentem: Et acceperunt triginta argenteos pretium appretiati quem appretiaverunt a filis Israel; et dederunt eos in agrum figuli, sicut constituit mihi Dominus.

(3) *ibid.*, II, r. 5. Sic enim scriptum est per prophetam: Et tu Bethlehem terra Juda, nequaquam minima es in principibus Juda. Ex te enim exiet Dux: qui regat populum meum Israel.

(4) Marc. I, v. 2. Sicut scriptum est in Isala propheta: Ecce ego mitto angelum maun ante faciem tuan, qui præperabit viam tuam aute te.

(5) Ibid., XV, v. 25. Erat autem hora tertia: et cruci-

fixerunt eum.

(6) Joan. XIX, v. 14. et seq. Erat autem parasceve paschæ, hora quasi sexta. Et dicit (Pilatus) Judæis: Ecce rex vester. Illi autem clamabant: Tolle, tolle, crucifige

eum..... Tuuc ergo tradidit eis illum ut cracifigeretur.
[7] Luc. III, v. 36. Qui fuit Sale, qui fuit Cainan, qui fuit Arphaxad.

(8) Act. VII, v. 14, et seq. Mittens autem Joseph, accercivit Jacob patrem suum, et omnem cognationem suam in annabus septuaginta quinque, Et descendit Jacob in Aggjacm, et defanctus est ipse, et patres nostri. Et translati sunt in Stehem, et positi sunt in seguicro, quod emit Ahra ham protio argenti à filis Hemor filii Sichem.

constant. Car comme cet Esprit qui a gaverné l'esprit des apôtres, a permis que la siens ignorassent de certaines choses, qu'in fussent sujets à l'erreur, et qu'ils perhaner ou du côté du jugement, ou du côté du cere. sans que cela fit tort à l'Evangile; de note il a pu se faire qu'il ail tellement dispos l'organe de la mémoire des apôtres que quand quelque chose lui aurait échappe ch ne déroge pas à la foi de l'Ecriture dinne mais meme cela l'augmente, en serrante conviction contre ceux qui auraient pu âr qu'ils auraient écrit de concertensemble, a qui peut arriver en mettant un nom poqu autre, comme saint Jérôme avoue que cui est arrivé, ou si une chose n'est pas rapportée dans son ordre. »

8° Les apôtres reconnaissent qu'il priest quelques d'eux-mêmes. Saint Paul dans première aux Corinthiens (c. VII, s. 10 a 12) oppose ce que le Seigneur commandés son conseil : Quant à ceux qui seu signar qui leur fait ce commandement. Pour a se est des autres, ce n'est pas le Seigneur, au c'est moi qui leur dis : Saint Baile u est de cet exemple dans le cinquième im contre Eunomius (1), pour montre que le Saint-Esprit est de Dieu, parce que le paroles du Saint-Esprit sont dites les paroles du Saint-Esprit sont dites les paroles de Dieu; au lieu que les paroles des bosses sont distinguées de celles de Dieu. Origine à

(1) Basil. adv. Engom., I. V, cap. penal. (uncapenim Spiritus et Fliius loquuntur Dei verla sat. a present somnis scriptura divinius inspirata, et uin acquam locutus est Spiritus. Nam vere id somni scrium non esse creaturam: quoniam omnis rainals or tura quandoque a seipsa loquitur, quandoque a gei la sunt loquitur, ut cum dicit Paulus: De regisha sericordiam consecutus. Ils autem qui matrinose grassint, praecipio non ego, sed Domines, propieta: Domine, judicia loquar ad te, quid est quosian papiresperantur? Et rursus: Heu me nater, ut qual me prinsti? Nonnunquam autem dicit, Hae dich Domine, laux populum meum ut nithi serviat. Spiritus autem en ac Non enim aliquando sua, aliquando que Dei sua lapra id namque creaturae est: verum omnis Spiritss real

Dei verba sunt, similiter et Filii.

(2) Origenes, in Num. homil. 16. Obsera ipin a u quae assumpsimus de propheta, quod non irreian a remonibus Dei quibus ad prophetam locatus et, donc. Quia adhuc tres dies, et Ninive destructur: sed, long ca ingrederetur, inquit, civitatem, quasi iter deur mingrederetur, quia adhuc tres dies, et Ninive subreveri ut sermo iste, qui scriptus est, et non est facta, i la potius, quam a Deo, prolatus esse videstra. Deure de per Moysem quidem multa locatus est Deus, aliquat per Moyses propria auctoritate mandavit que la men et Moyses propria cutoritate mandavit que la men et Moyses propria cutoritate mandavit que la men et Moyses propria et de l'appendavit que la men et Moyses propria vobis hæc Moyses, ab min sen cordis vestri scripsit vobis hæc Moyses, ab min sen non fuit sic..... Ostendit hæc et Paulus in litters som mon fuit sic..... Ostendit hæc et Paulus in litters som mon fuit sic..... Ostendit hæc et Paulus in litters som men fuit de quibusdam: Dominus dict et non ego; et si dict de quibusdam: Dominus dict et non ego; et si litter autem ego dico, nou Dominus. Et kerm a proprieta de la prophete, et autem et que l'appendavit de la prophete, et autem et que l'appendavit de la prophete, et au deux prophete, et au deux per prophete et au deux per prophete

dem, præfat. in Roung. Jones. Prison decht & corum qui in Christo annt sepientes, quique affaren ob prædictas Epistolas afferentes opts histories in lege, ac prophetis jositis, quo dem ibi entire mentem esse, ut apostolica Scriptura sepiente les presentes opts dem, et irreprehensibilitis, et valde certa sen tank but

les dans sa seizième homélie sur les nomres, remarque que le discours de Jonas est lutôt de Jonas que de Dieu; et que Moïse nême a fait des commandements de son auorité que Dieu n'approuvait point, comme elui du divorce, qui n'était que pour la dueté du cœur des Juiss. Ce qui est aussi renarqué par saint Ambroise dans le huitième ivre de son Commentaire sur saint Luc, hap. 16 (1). On peut ajouter que saint Paul e repent dans sa seconde Epitre (2) de ce lu'il avait écrit dans la première, et qu'il voue qu'il parle comme un insensé en raportant ses révélations (3).

9° Les apôtres ont été sujets à l'erreur, nême depuis la descente du Saint-Esprit. aint Pierre s'est trompé en voulant conraindre les Gentits de judaïser. Il fallut une ssemblée pour décider la question de l'obseration de la loi; chacun d'eux séparément n'élit pas inspiré suffisamment pour la décider; Eglise même entière et le concile général, de a veu de tout le monde, peuvent errer sur les tits et les matières qui ne sont pas de la region. Enfin il n'y a que Jésus-Christ, qui est l'érité même, qui n'est point sujet à l'er-

en aucun cas.

Nonobstant toutes ces raisons spécieuses en parence, il est plus sûr et plus conforme à tradition de soutenir que toute l'Ecriture tinte est écrite par la direction du Saint-Esrit, et qu'il n'y a ni erreur ni contradiction ans aucun des livres sacrés. C'est la maière dont tous les anciens Pères, dont nous rons rapporté les principaux passages, en nt parlé; saint Jérôme même est de cet avis,

réfute en termes exprès l'opinion conaire; et saint Augustin la combat expresséent dans le livre onzième contre Fauste, a il déclare « qu'il n'est point permis, quand trouve quelque chose dans les livres caniques qui nous paraît absurde, de dire le l'auteur de ce livre s'est égaré de la vélé; mais qu'il faut dire que l'exemplaire est utif, ou que l'interprète s'est trompé, ou le nous ne l'entendons pas, et qu'il n'est illement permis de douter de la vérilé de qui y est; car autrement, dit-il, il n'y auit point de livre pour diriger la faiblesse l'ignorance humaine, si l'autorité salu-

Pagnorance humaine, si l'autorite saluden similia buic dicto, hac dicit Dominus omnipotens. hanc ob causam, inspice complectatur necne suas Epilas Paulus, cum dicit, Omnis scriptura afflatu prodita is est; Et cum ait: Dico ego, non Dominus; Et illud: in ornubus Ecclesiis ordino. Itemque: qualia passus sum inochiæ, Iconii, Listris, et his similia, interdum ab ipso ipta, et juxta potestatem, non tamen secundum accuim sinceritatem sermonum qui sunt ex divina inspira-

non me punitet, etsi pomiteret videns quod Epistola etsi ad horam vos contristavit.

5) Ibid., XI, 17. Quod loquor non loquor secuniteum, sed quasi in insipientia. *ibid. v.* 23. Ut minus i eas dico, et cap. XII, 11. l'actus sum insipiens, vos

er registis.

DÉMONST. EYANG. VI.

taire des livres canoniques est abolie entièrement par le mépris, ou si l'on y donne atteinte par quelque doute.» Il remarque même dans le second nivre de l'Accord des évangélistes (Aug. cont. Faust., p. 11, c. 5): Qu'il ne peut pas arriver que les évangélistes disent une chose pour une autre par défaut de mémoire, et qu'il est à propos que l'Evangile soit exempt de toutes faussetés, non seulement de celles dans lesquelles on tombe en voulant mentir, mais aussi de celles qui arrivent la 1te de mémoire (Idem lib. II, de Consenzu Evangel., c. 12, n. 29). On ne nous oppose l'autorité d'aucun père pour établir l'opinion contraire. Ainsi, il reste à examiner si les raisons qu'on propose pour l'appuyer ont assez de force pour l'emporter sur l'autorité.

La première n'est pas concluante. Il est vrai que le principal but de l'Ecriture sainte est de nous instruire des vérités de la religion; mais il ne s'ensuit pas delà qu'il peut y avoir des fausselés mélées avec ces vérilés; au contraire, c'est parce qu'elle nous instruit des vérités de la religion qu'il est à propos qu'il n'y ait pas de fausselés mélées parmi ces vérités, parce que si cela était, le faux serait un préjugé contre le vrai ; l'erreur pourrait faire douter de la vérité. Des incrédules qui verraient dans ces livres des faussetés manifestes sur des choses historiques, en concluraient qu'il y en peut avoir aussi sur lareligion, et quelques esprits forts, sous ce prétexte, se donneraient la liberté de douter des faits historiques qui servent de fondement aux vérités de la religion. Qui distinguera si un fait a connexion avec la religion ou non? Qui décidera si une vérité est de religion ou de philosophie, de morale chrétienne ou d'économie et de politique? Il serait donc très-dangereux pour la religion qu'il y eût des erreurs dans l'Ecriture, de quelque nature qu'elles pussent être.

La seconde suppose qu'il en est de même des écrits des apôtres que de leurs discours. Il y a bien de la dissérence. Pour être infaillible dans toutes leurs conversations, il faudrait que le Saint-Esprit les eût perpétuellement inspirés et dirigés dans leurs pensées, dans leurs paroles et dans leurs actions; si cela était, ils eussent été impeccables : ils ne l'étaient pas, comme ils le reconnaissent euxmêmes; il n'était pas nécessaire qu'ils le fussent, parce que leurs prédications étant assez distinguées de leurs conversations familières, on ne pouvait s'y tromper, et les fautes qu'ils pouvaient saire, ou les erreurs qu'ils pouvaient avoir sur des choses de la vie, n'avaient aucune liaison avec leur doctrine. Il n'en est pas de même de leurs écrits qui ont été composés pour l'instruction de l'Eglise, qui devaient être la règle de la foi, et considérés dans l'Eglise comme des livres divins; chacun voit de quelle conséquence

il était qu'il n'y eût aucune erreur.
Saint Jérôme nous a fourni la réponse à la troisième objection qu'il s'était proposée; et pour la résoudre, il sussit de dire qu'il n'est point indigne du Saint-Esprit de diriger l'esprit des hommes, en sorte qu'ils ne

(Trente-trois.)

Ambros., l. viii, in Luc. n. 7. Si fortasse dicit aliquis, presodo Moyses mandavit dari libellum repudii et dimiteux sone est..... Moyses permisit, non Deus jussit; ab autem Dei lex... ostendit autem hic locus quæ profragilitatem humanam scripta sunt, non a Deo scripta.

1 If Cor. VII, 8. Quoniam etsi contristavi vos in epigon me puenitet, etsi pœuiteret videns quod Epistola etsi ad horam vos contristavit.

copistes.

se trompent point dans les moindres choses.
Pour réponse à la quatrième, on nie qu'il y ait des contradictions réelles entre les écrivains et les livres sacrés; ce ne sont que des contradictions apparentes que l'on accorde. Quand on ne trouverait pas moyen de les accorder, il ne serait pas nécessaire de dire que l'un des deux s'est trompé; on pourrait supposer qu'il y a quelque moyen de les accorder, qui ne nous est pas connu, ou qu'il y a quelque faute dans le texte de l'un ou de l'autre survenue par la faute des

La cinquième ne fait pas de difficulté. Ce n'est point une sausseté dans les auteurs canoniques de dire, environ un temps, ils étaient environ un tel nombre. C'est la manière de parler ordinaire. Le Saint-Esprit savait bien le nombre au juste; mais il n'a pas jugé à propos de le révéler à l'écrivain. Il a jugé qu'il était plus naturel de le laisser parler comme on parle communément et

comme il eût parlé de lui-même.

On donne une réponse pareille à la sixième objection. L'Ecriture sainte n'ayant point pour but de nous apprendre les vérités purement philosophiques, a parlé de ces choses selon la manière dont on parle ordinairement et comme les hommes conçoivent les choses. C'est ce que saint Augustin remarque dans le second livre de l'explication littérale de la Genèse, chap. IX, où après avoir agité cette question, il conclut en ces termes: Pour le dire en un mot, nos auteurs ont su touchant la figure du ciel, ce qui est véritable; mais l'Esprit de Dieu qui parlait par eux, n'a pas voulu enseigner ces choses aux hommes, parce qu'elles leur étaient inutiles pour leur salut (Aug. lib. II, de Gen. ad litt. c. 9)! Dans le meme endroit, chap. X, il remarque la même chose du mouvement du ciel. Or quoi qu'il puisse arriver que les auteurs sacrés, en parlant comme on parle communément, ne disent pas exactement la vérité, on ne peut pas néanmoins dire que leur expression est fausse, parce qu'elle est conforme au sentiment le plus commun des hommes; mais de s'en vouloir servir pour établir ce sentiment comme infaillible, ce serait un excès que l'on ne pourrait approuver; car on ne peut pas dire que le Saint-Esprit ait révélé làdessus à l'auteur l'exacte vérité, quand il n'a fait que le laisser parler, comme on parle. Ne voyons-nous pas même que les coperniciens et les cartésiens parlent comme les autres du mouvement de la terre et de l'âme des bêtes dans les discours ordinaires, -quoiqu'ils pensent autrement, sans qu'on puisse dire qu'ils font un mensonge. L'application de cette règle est aisée à faire aux exemples allégués.

Il faut distinguer deux parties dans la septième objection. La première, que les apôtres et les évangélistes n'ont pas toujours cité les propres paroles des prophètes, qu'ils en ont changé l'ordre, mais qu'ils en ont retenu le sens, soit pour abréger, soit parce qu'ils les citaient par mémoire et sans consulter les livres. C'est ce que saint Jérôme prouve

dans sa lettre à Pammachius, et on en et convenu; mais il n'y a aucune fausselé ta cela, comme le même père le remarque, el comme nous l'avons prouvé fort au long dans la question précédente. La seconde, que les auteurs sacrés se soient trompés en citat un prophète pour un autre, ou en alléguant un passage qui n'est point, ou en rapportant par mémoire un fait autrement qu'il n'et. Saint Jérôme n'est point de cet avis; on n'en convient point, et les preuves qu'on en an porte ne sont pas concluantes. Les interprètes de l'Ecriture y répondent de plus d'une manière, et l'on ne peut pas dire que leur réponses ne satisfassent pas. Car premièrement, saint Chrysostome croit que ces paroles: il sera appelé Nazaréen, sont tires de quelque prophétie que nous n'avons plus; d'autres prétendent qu'elles sont prises du chap. XI d'Isaïe, vers. 1, où il est prédit qu'il y aura une sleur qui s'appelle ca bebres Netker; quelques-uns croient les trooter dans le chap. XIII des Juges, vers. 5, où il est écrit, il sera Nazaréen des son enfonce. L'opinion la plus probable est celle de saint Jérôme, qui ne croit point que saint Matthier cite aucun prophète particulier, mais seulement tous les prophètes en général, qui on prédit que Jésus-Christ serait saint et consacré à Dieu comme les Nazaréens. Il se peut faire que par la faute des copistes le nom de Jérémie se soit glissé au lieu de celui de Zacharie, dans le texte de saint Matthies, comme Origène, Eusèbe et saint Augustit l'ont cru ; ou plutôt que l'évangéliste n'ayant point cité de nom, mais en général un prophète, comme il a coutume de faire, et quelqu'un ayant marqué en marge le nom de Jérémie, ce nom s'est glissé dans le texte. se peut encore faire qu'il ait été retranché de la prophétie de Jérémie, ou tiré de quelque autre livre qui portait le nom de ce prophète, comme saint Jérôme, qui en avail vu 14. l'assuro. Enfin quelques - uns prétendes qu'une partie de cette prophétic qui conorne l'achat d'un champ, se trouvant dans ler-mie, et le prix dans Zacharie, l'évangelisse a pu citer le premier, quoiqu'il n'y sit pont parlé du prix de cet achat. A l'égard de œlu du prophète Michée touchant Bethléem, 400 est cité d'une manière dans le second chapttre, il est à remarquer que saint Maltheur le rapporte pas de son chef, mais comme était allégué par les docteurs de la loi. Post le passage de saint Marc, il n'est pas acte saire de s'y arrêter, parce que dans le leste original le nom d'Isare n'y est point, mais seulement comme il est écrit dans la prophètes. Ainsi ce n'est pas une faute de l'atteur, mais du traducteur. Et quand on survrait notre version, qui est conforme texte grec de saint Chrysostome, y avaul ra cet endroit des passages tirés d'Isale ante bien que de Malachie, l'évangélisle sur les pu citer le premier, et même l'a di pir. plutôt que le dernier; parce que, quoique le premières paroles de la prophétie soient de celui-ci, le sens et la suite sont dans leak. La interprètes apportent aussi disserentes suir

tions à la différence qui est entre les évangélistes touchant l'heure de la mort de Jésus-Christ; quand elles ne satisferaient pas, il serait plus à propos de dire que c'est une faute de copiste dans saint Marc, qui a mis un chiffre pour un autre, comme saint Jérôme le croit, que de supposer de la contradiction entre les évangélistes. Il n'est pas certain que Carnam soit un homme supposé, puisqu'il est dans la version des Septante. Il n'est pas certain non plus que ce nom soit dans la généalogie de saint Luc, et qu'il n'ait pas été ajouté depuis à son texte sur la version de l'Ancien Testament des Septante. On peut justifier aussi les circonstances de la narration de saint Etienne, quoiqu'on n'y soit pas obligé, parce qu'il se peut faire qu'il y ait des fautes dans les discours des hommes, rapportés dans les livres sacrés. Il n'y a que ce que les écrivains sacrés disent de leur chef, ou ce qu'ils approuvent formellement, qui soit exempt d'erreur. Saint Etienne suit la version des Septante dans le nombre de la famille de Jacob. Quand il serait constant qu'elle est fautive, il a pu s'en servir sans se tromper : et ce principe peut servir à répondre à l'objection que l'on pourrait faire sur les passages de l'Ecriture, cités dans le Nouveau Testament selon la version des Septante. On ne peut en conclure que la version des Septante est infaillible, ni que les auteurs sacrés se soient trompés en la citant; car ils étaient obligés de les alléguer suivant une version commune et autorisée; ils n'auraient pu la changer, sans que l'on y eût trouvé à redire, qu'elle soit exacte ou non, ils n'en sont point responsables; leur but n'était pas de faire une critique sur les passages qu'ils citaient, mais de les employer utilement pour prouver ce qu'ils avançaient, on se servant l'une version commune et autorisée. A l'égard de l'autre dissiculté que l'on fait sur la parration de saint Etienne, touchant le séoulcre des patriarches, on peut facilement estituer le texte, et l'accorder avec la vérité, n supposant que le mot d'Abraham a été jouté, ou bien en suppléant celui de Jacob, i en traduisant ainsi le texte : Ils ont été vis dans le sépulcre que Jacob, fils d'Abraam, avait acheté à prix d'argent des enfants "Hemor, père de Sichem; ou bien en déveoppant la pensée de saint Etienne, qu'il a brégée en cet endroit de la manière suiante: Jacob est mort et nos pères; et ils ont lé transférés à Sichem : et mis (Jacob) dans sépulcre qu'Abraham a acheté (des fils de cth, Gen., XLIX, ou des fils d'Ephron, Gen., XIII) à prix d'argent (et dans celui que 100b a acheté) des enfants d'Hemor (père) : Sichem. Saint Etienne faisant un discours ır-le-champ et à la hâte, a joint ces deux loses en une, qu'il est aisé de développer d'expliquer, en comparant sa narration ec l'histoire de l'Ancien Testament. Ainsi le n'a rien de faux; elle est seulement un u confuse, comme elle pouvait bien l'être ns les circonstances où elle a été faite. isin sans entrer dans le détail de ces sortes hiections dont on peut trouver les solutions dans les commentateurs de l'Ecriture saînte, on peut dire en général que s'il y a de ces sortes de fautes légères dans le texte, il est plus croyable qu'elles s'y sont glissées par la faute des copistes, que par l'inadvertance ou l'oubli des auteurs. Ce parti est le plus sûr à prendre et le plus raisonnable.

plus sur à prendre et le plus raisonnable. La huitième objection est fondée sur une équivoque ; quoique le Saint-Esprit inspirât les apôtres dans tout ce qu'ils écrivaient, il y a néanmoins des choses qu'ils ordonnaient de la part de Dieu, et d'autres qu'ils établissaient ou conseillaient eux-mêmes. Les premières sont des commandements de droit divin; les secondes sont des préceptes humains ou des conseils; mais les unes et les autres sont véritables. Saint Paul distingue ainsi dans son Epitre aux Corinthiens le commandement de Dieu, qui défend aux personnes mariées de se séparer, du conseil de virginité qu'il donne aux autres; mais il ne s'ensuit pas qu'il se soit pu tromper en donnant ce conseil, et qu'il ne soit pas conforme à la vérité, ni inspiré du Saint-Esprit. Au contraire, saint Paul dit aussitot : Or je crois en cela avoir l'Esprit de Dien; puto autem quod et ego spiritum Dei habeam. C'est en ce sens que les Pères que l'on a cités, ont parlé. Il faut distinguer dans l'Ecriture les lois éternelles de Dieu, des lois positives, divines ou humaines; les premières sont pour toujours. et ne souffrent point d'exception ni de changement; les autres n'étant quelquesois que pour un temps, peuvent être changées et soustrent des exceptions : telle est la loi du divorce accordée sculement pour un temps, à cause de la durcté des cœurs des Juis; mais les unes et les autres ont leur vérité. et peuvent être dictées par le Saint-Esprit. Les deux passages de la seconde Epitre aux Corinthiens n'ont aucune difficulté particulière. Saint Paul ne se repent point, à proprement parler, d'avoir repris fortement les Corinthiens; mais il est fâché et attristé d'avoir été obligé de le faire. C'est un sentiment humain de bienveillance pour eux, qui n'a rien de mauvais; et quand il dit qu'il parle en insensé, quasi in insipientia dico, ce n'est pas qu'il dise une solie, mais c'est qu'il agit extérieurement, comme faisaient ces insensés qui se glorifiaient par une sotte vanité; il reconnaît que cette action scrait une espère de folie en d'autres circonstances, et s'il n'y était contraint pour se défendre : c'est pourquoi il ajoute; je suis devenu insensé, c'est vous qui m'y avez contraint; fuctus sum insipiens, vos me coegistis; j'ai lait une chose qui pourrait passer pour une folie, si vous ne m'aviez obligé de la faire.

Ensin pour répondre à la dernière, nous ne prétendons point que les apôtres aient été infaillibles en tout. Saint Pierre s'est pu tromper, quoique, comme remarque Tertullien, ce soit plutôt une faute de conduite, qu'une erreur de doctrine : conversationis vitium fuit, non prædicationis. Ensin on avoue que dans les difficultés qui survenaient, ils pouvaient se consirmer et s'éclaircir mutuellement. Le Saint-Esprit qui a agi

se trompent point dans les moindres choses. Pour réponse à la quatrième, on nie qu'il ait des contradictions réelles entre les écrivains et les livres sacrés ; ce ne sont que nous est pas conu.

La cinquième ne fait pas de difficulté. Ce n'est point une fausseté dans les auteurs canoniques de dire, environ un temps, il totoient environ un tel nombre. C'est la m' nière de parler ordinaire. Le Saint-Es des a savait bien le nombre au juste; mais pas jugé à propos de le révéler à l'éc l'a jugé qu'il était plus naturel de l' parler comme on parle commun comme il eût parlé de lui-même.

On donne une réponse pareille pour but de nous apprendre l'en ment philosophiques, a pas selon la manière dont on p et comme les hommes cr C'est co que saint a le second l'en comme les hommes cr C'est co que saint a le second l'en comme les hommes cr C'est co que saint a le second l'en comme les hommes cr C'est co que saint a l'en control l'en comme les hommes cr C'est co que saint a l'en control l'en contro des contradictions apparentes que l'on ac-

le second livre de l'er Genèse, chap. IX, r ATRE X. la figure du cie' partirés, et de les distinguer des l'Esprit de Di pe nous avons dit jusqu'à présent coulu gu'ell des livres canoniques serait inu-(Aug vait un moyen sûr de les con-

mem. les distinguer de ceux qui ne le chose est ce que nous allons chercher. pui≢ par les livres de Moïse. Les lat jouvalent pas ignorer que Moïse de Dieu; qu'il ne les conduisit u'il n'eût reçu de lui les lois de la les lois de lui les lois de lui les lois de lui les lois de la leur prescrivait ; qu'il ne conversat avec de la l'accietat de l'accietat de la l'accietat de la l'accietat de l da il ne l'assistat et ne l'éclairat d'une spière particulière. Tant de prodiges et ust de miracles que Dicu avait faits par son ministère, sa présence continuelle et sa protection toute visible; ce qu'ils avaient vu et cutendu sur la montagne de Sinaï ; la sagesse divine et le don de prophétie qu'ils voyaient en Moïse, ne leur laissaient aucun lieu d'en douter : c'est donc avec raison qu'ils ont reçu les lois que Moïse leur donnait, comme des lois divines, et considéré ses écrits comme étant divinement inspirés. Depuis Moïse Dieu a suscité de temps en temps parmi eux jusqu'au temps d'Artaxerxès des personnes divinement inspirées, qui prophétisaient l'avenir et leur parlaient de la part de Dieu. Ils ne pouvaient pas se tromper à ces prophètes ; car l'accomplissement des prédictions qu'ils faisaient journellement, les rendaient dignes de créance, et l'esprit de Dieu dont ils étaient remphs, paraissait dans leurs paroles et dans eurs actions. Les Juils ont conservé soigneu-

dans sa lettre à Pammach .es araies! convenu; mais il n'y Pa convenu; mais ii ny cela, comme le morce comme nous l'avora la question prévauteurs sacré un prophète un passage par mém Saint J. -Esprit: lk es, da lens de cerrei .e. Le teno rencontre R livres dekus . par traditios. ime divinselureligion, la rède mœurs. Mai iier de l'autorité oignage de laules out presqueios Jivins.

> A Nouveau Testamel re leur autorité s'est

des apôtres après aroit .x la doctrine qu'ils arzient -Christ, l'avoir confirmée par s, et répandue par toute la lerre, par écrit l'histoire de Jésus-Christ , servir de modèle aux chrétiens, et de monument perpétuel de la doctrine qu'ils avaient enseignée, et écrivirent des lettres suivant les diverses occurrences pour servie d'instruction aux églises. Saint Matthieu et saint Jean écrivirent ce qu'ils avaient vo; saint Marc et saint Luc ce qu'ils avaient appris des apôtres mêmes. Ce dernier écrivit aussi quelques circonstances des prédications et de la vie des apôtres, particulièrement de saint Pierre et de saint Paul, d'une partie desquelles il avait été témoiu. Saint Paul instruit non par les hommes, mais par Jésus-Christ même, chargé du soin de toutes les églises des Gentils, dont il était l'apôtre. écrivit plusieurs lettres toutes plemes de l'esprit du Seigneur qui était en lui. Saint Pierre, saint Jean, saint Jacques, saint Jude en écrivirent aussi en différentes occasions. Ces Evangiles et ces lettres furent rendues publiques du vivant même des apôtres, non seulement dans les églises auxquelles ell sétaient écsites, mais dans les églises voisines, et se répandirent dans toutes en peu de temps. Il était facile d'en connaître les auteurs, et l'on ne pouvait pas s'y tromper : La chose était publique et certaine, les personnes qui avaient écrit ces ouvrages, et ceux pour qui et à qui ils étaient écrits, et l↔ églises qui les avaient reçus et recommus, qui les lisaient et s'en servaient pour leur 12struction, leur rendaicut un témoignage authentique. Personne ne doutait qu'ils ne fussent des apôtres : il y en avait des exemplatres répandus dans toutes les Eglises, et tous les auteurs catholiques les plus anciens tes ont cités et reconnus. Quand les hérétiques ont depuis supposé des ouvrages aux apôtr > ou falsifié les véritables, ils ont été aussi « convaincus de fausselé par ces témoignare authentiques : on a reconnu la supposite à de ces écrits par la diversité de la doctrice différente de celle que tenaient les églisapostoliques, par leur nouveauté et par " desaveu des disciples, des apôtres et de églises apostoliques. C'est par là que les va-

ciens Pères ont convaincu de faux les eras-

et les apocalypses fabri-' he etiques sous le nom des 🗪 r là qu'ils ont convaincu 🖚 d'avoir falsifié les Evan-'s églises ont reçu una-A line of the line Line Ball Canada Harin itables des apôtres, en Political States of the States s du Nouveau Testacomme leur loi et -cjeté les autres And Call Court of the Court of faux ou qui State Old of the line of the l : les uns 'res apon deux The annual transfer of the second sec aux. qui s. C'est uans l'E-..erétiques qui .es livres du Noucemoignage des Egli-at (L. III. c. 1 et 2): Il y moignage des hérétiques qui ent mutuellement, parce que les vent un Evangile, les autres un aurtullien se sert de la même preuve, et ontre que l'évangile de Marcion est corrompu, parce qu'il est plus nouveau que ce-lui de l'Eglise, parce que Marcion a cru à celui de l'Eglise, avant que de s'en séparer; parce que les Eglises apostoliques reçoivent l'un et rejettent l'autre; parce qu'enfin celui de l'Eglise est conformé à la doctrine de toutes les églises apostoliques, et que celui de Marcion y est contraire : « Je soutiens, dit-il, que notre Evangile de saint Luc est reçu dans toutes les églises apostoliques, et même dans toutes les églises depuis qu'il a été publié, et que celui de Marcion à peine a été connu à la plupart. Cette autorité des Eglises apostoliques servira aussi pour autoriser les autres Evangiles (Tertul I. IV. contra Marcio.).» Dans un autre endroit il dit contre les catholiques, que le livre du pasteur n'est pas canonique, parce qu'il est rejeté par toutes les Eglises; Ab omni concilio Ecclesiarum vestrarum inter apocrypha numerari (Lib. de Pud.). Sérapion, dans un fragment rapporté par Eusèbe, prouve la supposition de l'évangile attribué à saint Pierre, par la différence de la doctrine de cet évangile, d'avec celle que l'Eglise a reçue des apôtres, et parce qu'il n'était point autorisé par la tradition: « Nous recevons, dit-il, ce que saint Pierre et les autres apôtres ont dit, comme ce qu'a dit Jésus-Christ lui-même; mais nous rojetons les écrits qui portent faussement leur nom, sans nous y laisser tromper, parce que nous savons que nous ne les avons point reçus de nos anciens (Serapio apud Euseb. 7. VI histor. c. 12). » C'est par le témoignage des anciens que Meliton appuic son cataloque des livres sacrés. C'est aussi sur la tradition que saint Clément se fonde pour rejeter l'autorité de l'évangile selon les

Egyptiens, parce qu'il n'y a que quatre Evangiles qui nous aient été donnés par tradition (1). C'est la règle dont Eusèbe se sert après Origène, pour distinguer les livres canoniques d'avec les livres apocryphes, et ceux qui sont certainement supposés d'avec ceux qui sont douteux. Il examine ceux qui ont été reçus de tout temps et par toutes les Eglises, sans que personne en ait jamais doulé; ceux dont quelques-uns ont doulé. el qui ont depuis été reçus par toutes les Eglises; ceux qui ne sont encore reçus que d'une partie, et ceux enfin qui sont rejetés d'un consentement unanime (L. III, Hist., c. 3; l. IV, c. 24, 25; l. VI, c. 25). C'est sur ces différences qu'il distingue différentes classes de livres canoniques et apocryphes. Saint Epiphane dit que comme on convainc ceux qui falsifient les lettres du prince (2) en produisant les originaux qui sont conservés dans les archives, on découvre aussi la fausseté des évangiles composés par les hérétiques, en produisant l'Evangile qui est conservé dans l'Eglise, comme les archives des lois dans les palais des princes.

Saint Jérôme juge de la canonicité d'un livre par l'acceptation que les Eglises en ont faite. Il suppose que l'on ne peut pas douter des livres de l'Ancien Testament que les Juiss ont mis dans le canon des livres sacrés: Il y joint même quelquefois ceux que l'Eglise a reçus depuis, comme les livres de Judith, qu'il dit que le concile de Nicée a mis au rang des livres de l'Ecriture (In prolog. Galeato. Præfat. in Judit. et Tobiam). Et à l'égard du Nouveau Testament, il met au rang des livres canoniques tous ceux que l'Eglise universelle reçoit pour tels, et même ceux dont quelques églises avaient douté d'abord, comme l'Epître aux Hébreux, dont on avait été quelque temps en doute dans l'église de Rome, et la seconde Epitre de saint Pierre, l'Epître de saint Jacques et l'Epître de saint Jude, dont il dit qu'elle a acquis de l'autorité par son antiquité et par l'usage que l'on en a fait: Auctoritatem jam vetustate et usu me-ruit (Lib. de Scrip. Eccl. in. voce Judas).

Mais de tous les Pères, il n'y en a point qui ait plus fait valoir l'autorité et le témoignage de la synagogue et de l'Eglise, pour distinguer les livres canoniques des apocryphes, que saint Augustin; il le fait en tant d'endroits et avec tant de force, que nous ne pouvons pas nous dispenser de rapporter quelques—uns de ces passages entiers, aîn d'en faire mieux connaître l'esprit. En parlant dans le quinzième livre de la Cité de Dieu, des livres canoniques et apocryphes de l'Ancien Testament, il remarque qu'on ne peut les distinguer, que parce que les canoniques sont parvenus à nous par une

Clemens elex. l. III, Stromat. Primum quidem in nobis traditis quatuor Evangeliis, non habemus hoc dictum, sed in eo quod est secundum Ægyptios.
 Epiph. Hæres. 42. Sed ut imperatoris edicta si qui

<sup>(2)</sup> Epiph. Hæres. 42. Sed ut imperatoris edicta si qui corrumpere ac depravare conentur, prolata ex archivis fidelissima exemplaria iusanos illos redarguunt : sic e palatio, hoc est Ecclesia sancta depromptum Evaugelium, egregiarum, ut ita dicam, vestium arrosores mures facile detegit.

tradition certaine et notoire des Juiss. Les écritures apochryphes, dit-il, sont ainsi appelées, parce que leur origine étant cachée. n'a point été connue à nos pères, par les mains desquels l'autorité des Ecritures véri tables est parvenue jusqu'à nous par une succession certaine et notoire. Quoique ces livres apocryphes contiennent quelques vérités, toutefois à cause des faussetés qui s'y trouvent, elles n'ont point d'autorité canonique. Nous ne pouvons pas nier qu'Enoch, septième descendant d'Adam, n'ait écrit quelque chose de divin, puisque l'apôtre saint Jude le dit dans son Epitre canonique; et cependant c'est avec raison que ce qu'il a écrit n'est point dans le canon des Ecritures, qui était conservé dans le temple du peuple hébreu par le soin des prêtres qui se succédaient les uns aux autres : Et pourquoi cela, si ce n'est parce qu'on les a jugés d'une foi suspecte à cause de leur antiquité, et qu'on ne pouvait pas être assuré si c'était ce qu'il avait écrit, parce que ce livre n'était pas produit par des personnes qui justifiassent qu'ils l'avaient conservé comme il faut par une succession certaine» (August., de Civit. Dei, l. 15, c. 23). C'est dans le même sens qu'il dit des livres du Nouveau Testament dans le livre contre l'épttre de Manichée, qu'il ne croirait pas à l'Evangile s'il n'était déterminé à y ajouter foi par l'autorité de l'Eglise : Ego vero Evangelio non crederem, nisi me catholicæ Ecclesiæ commoveret auctoritas (Contr. Ep. Manich., V). Ce n'est pas que l'Evan-gile tire en soi son autorité de l'Eglise : il l'a de Dieu même, qui l'a révélé et inspiré. Mais on n'est sûr de cette révélation que par l'autorité de l'Eglise, qui nous apprend que c'est ce même Evangile qui a été écrit par les apôtres. C'est ainsi que saint Augustin s'explique lui-même dans le onzième livre contre Fauste : « Autre chose est, dit-il, de dire qu'on ne veut point recevoir des livres et qu'on ne se croit pas obligé d'y croire, comme les parens le disent de tous nos livres, les Juiss du Nouveau Testament, et nous autres catholiques des livres hérétiques et apocryphes, et de ne reconnaître l'autorité ni de ces livres, ni des auteurs qui les ont composés. Autre chose de dire, cet homme était un saint et ce qu'il a écrit est vrai, cette lettre est de lui; mais dans cette lettre cela est de lui, et ceci n'en est pas. En ce dernier cas, quand on demande à un homme qu'il prouve ce qu'il avance, il taut qu'il ait recours à des exemplaires ou plus véritables, ou plus anciens, ou en plus grand nombre ou au texte original; et il serait ridicule à lui de dire, je prouve que cela est de lui parce qu'il sait pour moi, et que ceci n'en est pas parce qu'il est contre moi.... Si un autre vous soutient tout le contraire que ferezvous? vous lui produirez un autre livre, mais il vous dira qu'il est entièrement faux. Que ferez vous alors? Où en serez-vous? Quelle origine montrerez-vous du livre que vous avez produit? Quelle antiquité allégue-rez-vous? Quelle tradition apporterez-vous pour témoin?.... Vous voyez ce que vaut en

ceci l'autorité de l'Eglise catholique, qui se soutient depuis le temps que les sièges ont été établis par les apôtres, par la succession non interrompue des évêques et par le consentement de tant de peuples. S'il ne s'agissait que de la sidélité des exemplaires, comme dans quelques variétés de sentences qui sont en petit nombre et très-connues aux gens versés dans l'Ecriture sainte, on jugerait du doute par les exemplaires des autres pays d'où cette doctrine serait venue; et si ces exemplaires étaient aussi différents, on préférerait les anciens aux modernes, ou le plus grand nombre au plus petit; et s'il y avait encore de l'incertitude, on aurait re-cours à l'original (Aug. contra Faust. manich. c. 2). » On a distingué l'excellence de l'autorité canonique des livres de l'Ancien et du Nouveau Testament, qui étant établie dès le temps des apôtres, s'est conservée par la succession des évêques et par les établissements des Eglises, et qui est comme mise dans un trône, afin que l'esprit de tous les fidèles lui obéissent. Si l'on y rencontre quelque chose qui paraisse absurde, il n'est pas permis de dire, l'auteur de ce livre s'est écarté de la vérilé; mais il faut dire, ou l'exemplaire est fautif, ou l'interprète s'est trompé, ou vous ne l'entendez pas. Voici comme il parle encore (Ibid., c. 5): De quel livre pourra-t-on être assuré qu'il est d'un tel auteur, s'il est incertain si les lettres que l'Eglise dit et croit être des apôtres sont d'eux? Et comment pourra-t-on croire qu'il est certain que les apôtres ont écrit celles que produisent les hérétiques contraires à l'Eglise, et qui portent le nom de leurs chess qui ont vécu longtemps après les apôtres; comme si, même dans les livres profanes, on n'avait pas des ouvrages indubitables de certains auteurs. sous le nom desquels on en a depuis produit d'autres qui ont été rejetés, ou parce qu'ils ne s'accordaient pas avec ceux qui étaient certainement d'eux, ou parce qu'ils n'ont pas paru dans le temps qu'ils vivaient, ou n'ont pas été publiés et transmis à la postérité par eux ou par leurs amis (*Ibid.*, *I.* 53, c. 6). • Il prouve ceci par l'exemple des livres faussement attribués à Hippocrate, qui ont été rejetés parce qu'ils n'étaient pas de la force de ses véritables ouvrages, et parce qu'ils n'ont point dans le même temps été connus pour être de lui; et par celui des ouvrages véritables de cet auteur, dont l'on ne peut donter qu'on ne se fasse moquer de soi et qu'on ne passe pour insensé parce qu'ils ont été reconnus pour être de lui par une tradition constante depuis son temps jusqu'à présent. Il en est de même de ceux de Platon, d'Aristole. de Cicéron, de Varron, etc. « Et enfin en des livres de plusieurs auteurs ecclésiastiques. d'où savoir que les livres sont d'un auteur. si ce n'est parce que dans le temps il l'a dit et publié, et cette connaissance est passee ensuite à la postérité et s'est encore micus établie, en sorte que quand on demande de qui est un livre, on n'hésite point pour re pondre. »

Ensin saint Augustin était tellement per.

suadé que le seul moyen de distinguer les livres canoniques de ceux qui ne le sont pas, était le témoignage des églises, qu'il en fait une règle dans son livre de la Doctrine chrétienne, où il dit- « que l'on doit suivre sur ce sujet l'autorité du plus grand nombre d'églises catholiques, et particulièrement celles des Eglises apostoliques; et qu'une personne équitable présérera les Ecritures qui sont reçues de toutes les Eglises, à celles que quelques-unes rejettent : et qu'entre celles qui ne sont pas reçues de toutes les Eglises, il faudra présérer celles qui sont reçues par le plus grand nombre et par les plus considérables Églises. Et qu'ensin s'il s'en trouve quelques-unes qui soient reçues par le plus grand nombre d'Eglises, et d'autres qui le soient par celles qui ont le plus d'autorité, quoiqu'elles ne fassent pas le plus grand nombre (ce qu'il ne croit pas toutefois se pouvoir trouver), alors les livres seront d'égale autorité » (Aug., de Doctrina christiana, l. II, c. 8).

Cette règle n'a point de dissiculté quand on l'applique à des livres qui ont été reçus de tout temps d'un consentement unanime pour livres sacrés et divins, et comme tels mis dans le canon de l'Ecriture; mais elle en peut souffrir à l'égard des livres qui n'ont pas été toujours reconnus pour tels, au moins par toute l'Eglise; car il semble qu'asin qu'on ne pût douter qu'un livre est inspiré de Dieu et canonique, il faudrait qu'il eût été reçu pour tel dès qu'il a commencé à parattre, et que toutes les Eglises l'eussent reconnu; parce que si une partie des Eglises l'a rejeté ou a douté de son autorité, par quelle voie peuton être assuré dans la suite de sa canonicité? On en a pu douter dans le commencement, parce qu'il n'était pas reçu de toutes les Eglises; pourquoi n'en peut-on pas toujours douter? Il a beau être reçu dans la suite, ce consentement subséquent ne peut pas le rendre canonique, parce qu'il ne doune pas plus de certitude touchant l'auteur du livre et touchant son inspiration. Car si les Eglises n'ont point su qu'il était divinement inspiré par une nouvelle révélation, comme on le suppose, elles ne l'ont pu apprendre que par la tradition. Or puisque l'ancienne tradition varie et rend la chose incertaine et douteuse, quelque consentement que l'Eglise donne subséquemment, si elle n'a point de nouvelles lumières, la chose doit demeurer toujours dans la même incertitude. Ce raisonnement peut s'expliquer par un exemple: Supposons que les sentiments des auteurs contemporains et qui ont vécu quelque temps après, soient partagés au sujet de quelque livre; que les uns le reconnaissent pour véritablement de l'auteur dont il porte le nom; que les autres le croient supposé; que les uns le croient une bonne pièce et les autres une pièce fausse : quelque sentiment que puissent en avoir les hommes dans les siècles suivants, s'ils n'ont point de nouvelles lumières, la chose demeurera toujours dans la même incertitude. Voilà le raisonnement que I'on peut faire contre les livres que l'on appelle deutéro-canoniques, c'est-à-dire qui n'ont pas été toujours universellement reçus pour canoniques par toutes les Eglises, dont quelques-uns appartiennent à l'Ancien Tesment et les autres au Nouveau.

La disticulté est toutesois bien moins considérable, quant à ces derniers; car il y en a fort peu dont on ait douté : peu d'églises en ont douté, et ce doute n'a pas duré longtemps. Les quatre Evangiles, les Actes, les treize Epitres de saint Paul, les premières de saint Pierre et de saint Jean ont été reçues dès le commencement d'un consentement unanime de toutes les Eglises, comme des ouvrages divins et sacrés. Il n'y a qu'un petit nombre d'auteurs latins qui aient douté de l'Epître aux Hébreux, parce qu'ils n'é-taient pas assurés qu'elle sût de saint Paul; mais toutes les autres Eglises l'ont reçue comme canonique des les premiers temps : Elle est citée par saint Clément, romain, dans son Epitre aux Corinthiens, par saint Clément d'Alexandrie, par Tertullien, par Origène; et on ne trouve point d'auteur particulier qui ait douté de la seconde Epitre de saint Pierre, ni de l'Epitre de saint Jacques : elles ont été citées par les plus anciens écrivains ecclésiastiques, l'auleur de la seconde Epitre qui porte le nom de saint Pierre, qui n'était pas assurément un imposteur, s'y fait connaître pour saint Pierre, en donnant à en-tendre qu'il a été avec Jésus-Christ sur la montagne, en appelant saint Paul son frère, et en se disant auteur d'une première lettre écrite aux mêmes : la ressemblance de stylo avec la première est encore une preuve qu'eiles sont du même auteur. Les deux dernières Epitres de saint Jean étant fort courtes, et ne contenant rien que de semblable à co qui est dans la première, ne peuvent pas faire de difficulté. Celle de saint Jude a eu plus d'adversaires, à cause de la citation du livre d'Enoch; mais elle n'a pas été longtemps néanmoins sans être reçue; et du temps de saint Jérôme, elle avait acquis une autorité entière par son antiquité et par l'usage. Enfin toutes ces Epstres ne sont pas demeurées longtemps sans être reçues comme canoniques par toutes les Eglises, puisqu'elles sont dans tous les plus anciens catalogues qui en ont été faits. Il n'y a que l'Apocalypse, dont quelques-uns aient douté plus longtemps; mais plusieurs l'ont reçue dès les premiers temps, comme une pièce indubitable et canonique; et quoiqu'elle ne soit pas dans le catalogue des livres canoniques du concile de Laudicée suivi par saint Cyrille, elle a été citée par les plus anciens auteurs, et mise dans tous les autres catalogues des livres canoniques.

Pour répondre maintenant à l'objection, il faut remarquer que, sans qu'il se fasse de nouvelle révélation à l'Eglise, elle a pu après quelque temps être plus assurée de la vérité d'un ouvrage qu'elle ne l'était tout au commencement : et voici de quelle manière. Quand saint Paul, par exemple, a écrit sa lettre aux Romains, elle n'a d'abord été connue que de ceux à qui elle était écrite, et de ceux qui la lui avaient vu écrire ou appris de

lui qu'il l'avait écrite; il n'y avait que ceuxlà qui puissent en être assurés. Peu à peu elle s'est répandue; on en a fait plusieurs exemplaires; elle est devenue plus commune; elle a été plus connue, et plus de gens en ont été assurés : ensin il est devenu si public que saint Paul l'avait écrite, que personne ne l'a pu ignorer : mais il a fallu quelque temps pour en venir à ce point-là. Supposons que saint Paul n'y ait point mis son nom, comme il ne l'a point mis à l'Epître aux Hébreux, qu'il ait voulu même n'être connu que de ceux à qui il écrivait, il est certain que l'on aurait pu en douter encore plus longtemps, et néanmoins que dans la suite on en aurait pu être certain par le témoignage de coux à qui elle avait été écrite, et de ceux à qui il aurait consié son secret. Supposons que cette connaissance ne sût pas venue pendant un temps à quelqu'église particulière, et qu'ensuite elle y vint, l'ignorance où cette église aurait été empêcherait-elle que la chose no devint certaine dans la suite? Supposons encore qu'une lettre soit écrite à des particuliers, comme les deux dernières Epttres de saint Jean. elles ne doivent pas être si célèbres, ni si tôt connues que celles qui sont écrites à de grandes églises : il faut du temps pour en multiplier les exemplaires: mais enfin étant devenues publiques, on n'en doute plus. Enfin supposons que quelques auteurs rejettent une pièce parce qu'ils y trouvent des choses extraordinaires qu'ils n'entendent point, comme dans l'Apocalypse, ou parce qu'ils rencontrent quelque chose qui les choque, comme dans l'Epître de saint Jude; si dans la suite on lève ces dissicultés et qu'on prouve l'antiquité de ces monuments, cela ne doit-il pas faire cesser le doute qu'on avait? L'exemple dont on s'est servi nous est favorable: quoique quelques auteurs contemporains aient douté de quelques écrits des écrivains de leur temps, ou formé des difficultés contre, on n'a pas laissé dans la suite de les recevoir et d'être persuadé qu'ils étaient de ces auteurs, ou par la conformité de style, ou par de nouveaux témoignages que l'on a eus, ou des manuscrits que l'on a découverts, ou parce qu'on a levé les dissicultés sur lesquelles on en avait voulu faire douter. Il a donc été fort possible, comme nous l'avons montré, que quelques ouvrages des apôtres, dont quelques-uns avaient douté, et que quelques Eglises n'avaient pas reçus d'abord, sussent ensuite reçus et reconnus par toutes les Eglises; et ce témoignage subséquent leur donne une autorité canonique qu'elles n'auraient pas si l'on cut persisté à en douter.

Entre les livres de l'Ancien Testament, sur tesquels il y a eu quelque doute, celui d'Esther écrit en hébreu a été mis par la plupart des Juiss et par presque tous les chrétiens dans le catalogue des livres sacrés; la prophétie de Baruch, qui ne se trouve plus en hébreu, a aussi été mise au même raug dans plusieurs anciens canons des chrétiens : les sinq autres livres qui sont Judith, Tobie, la Sagesse, l'Ecclésiastique, et les deux livres

des Machabées n'ont point été écrits en hébreu, et n'ont point été mis par les Juiss dans le catalogue des livres sacrés : il faut l'avouer, ou désavouer tous les auteurs anciens juifs et chrétiens qui ont écrit sur cette matière. On ne peut pas non plus nier que plu-sieurs anciens chrétiens ne les aient mis au rang des livres qui n'étaient point canoniques: car non seulement ils les ont omis dans les anciens catalogues de livres canoniques, mais plusieurs ont même marqué qu'ils n'étaient pas reconnus pour canoniques, qu'ils étaient apocryphes, douteux, contredits par des églises; qu'on les lisait bien comme des livres utiles, mais qu'on ne pouvait pas les regarder comme une écriture sainte, ni s'en servir pour la preuve des dogmes; mais aussi faut-il que l'on convienne des vérites suivantes: 1º que ces livres nous viennent des Juiss: 2º que tous les chrétiens les ont reconnus pour des livres véritables qui ne contenaient aucune hérésie ni aucune erreur; 3° qu'ils les ont estimés et crus très-utiles pour l'édification et l'instruction; qu'ils les ont donnés à lire aux catéchumènes, et fait lire publiquement dans quelques églises; 4° que plusieurs auteurs, même des plus anciens, les ont cités sous le nom d'Ecriture sainte; 5° que l'église d'Afrique les a reconnus pour livres sacrés dès les premiers temps, comme il paraît par les témoignages de saint Cyprien qui les allègue souvent; 6° que cette église les a mis dans le catalogue des livres sacrés, et au même rang que les autres des le cinquième siècle, avec cette précaution qu'il fallait consulter là-dessus les Eglises d'au delà de la mer; 7° que l'Eglise romaine a approuvé aussilôt le sentiment des africaines, et que toutes les églises latines l'ont depuis embrassé. Toutes ces raisons et ces considerations jointes ensemble sont suffisantes pour établir l'autorité de ces livres, dont la définition du concile de Trente ne laisse aucun lieu de douter.

## CHAPITRE XI.

Que les livres de l'Ecriture ne contiennent pas toutes les révélations que Dieu ait jamais faites aux hommes. Si l'on peut avoir une connaissance certaine de celles qui n'y sont point écrites. Que l'Ecriture sainte contient les principaux dogmes de foi. Que la tradition est nécessaire pour fixer le sens de l'Ecriture. Que toutes les vérités de la religion ne sont pas dans l'Ecriture sainte avec une ignle clarté. Qu'il y a dans l'Eglise des traditions de choses qui ne sont point dans l'Ecriture Que les fautes qu'il peut y avoir dans le texte ou dans les versions de l'Ecriture ne diminuent point son autorité. Des différents sens de l'Ecriture sainte; et si l'on peut se servir du sens mystique pour prouver le dogme.

L'autorité de l'Ecriture sainte étant établir, personne ne peut douter de l'usage qu'on en doit faire pour la religion; car la religion étant toute fondée sur la révélation de Dies, et les principales révélations qu'il a faites aux hommes étant contenues dans les livres

de l'Ancien et du Nouveau Testament, il est visible que ce sont ces livres qu'il faut principalement consulter pour être instruit de ce que la religion nous oblige de croire ou de faire. Mais on peut encore demander si toutes les révélations divines sout contenues dans ces livres; supposé qu'il y en ail eu d'autres, s'il y a d'autres moyens d'en être assuré, et si les révélations qui se trouvent dans l'Ecriture y sont exprimées d'une manière qui puisse être entendue de tout le monde, ou si l'on a besoin d'interprète pour les expliquer, quel est cet interprète; quelles sont les règles pour les expliquer; en quel sens on doit prendre les paroles de l'Ecriture si le texte de l'Ecriture n'est point corrompu, et si l'on doit s'en tenir aux versions ou à l'original. Ce sont ces questions qui nous restent à éclaircir.

On ne peut pas assurer que tout ce qu'il a plu à Dieu de révéler aux hommes soit contenu dans les livres de l'Ecriture sainte. Il est certain, au contraire, qu'il y a eu plusieurs prophéties qui n'ont point été conservées ni mises par écrit; et S. Jean XX, 30; XXI, 25, nous assure à la fin de son Evangile, que Jésus-Christ avait fuit encore quantité de choses qui n'étaient point écrites. Or, si tous ses miracles et toutes ses actions n'ont point été écrites, à plus forte raison toutes ses instructions. On n'a que fort peu de chose de celles qu'il fit à ses apôtres pendant les quarante jours qui s'écoulèrent depuis sa résurrection jusqu'à son ascension, pendant lesquels il leur apparut plusieurs fois et leur parla du royaume de Dieu (Act. 1.3).

Toutes les instructions que Jésus-Christ avait données aux apôtres, et toutes les prédications des apôtres aux Eglises, n'ont point été mises par écrit, et l'on ne peut douter que les apôtres n'aient fait quantité de règlements pour les églises qu'ils avaient fondées, qui n'ont été conservées que par la tradition et par l'usage, d'autant plus que l'Ecriture ne nous apprend que fort peu de chose de leurs actions et de leurs prédications.

Cela supposé, on demande si l'on peut avoir une connaissance certaine de ces autres révélations, et par quelle voie on la pourrait avoir, ou s'il est inutile d'en chercher; s'il est impossible d'en trouver d'autres, si celles qui sont dans l'Ecriture nous suffisent, ou si nous sommes obligés d'en croire d'autres. A l'égard des révélations qui ont été faites dans le temps de l'Ancien Testament, nous avons déjà dit que nous ne pouvons être certains que de celles qui sont écrites dans les livres de la Bible. Car si nous en pouvions savoir quelque chose, ce serait par d'autres monuments ou par les traditions des Juiss. Or nous n'avons point de monument ancien et digne de foi qui nous apprenne rien de ces révélations, et les traditions des Juis sont nouvelles, et n'ont aucune autorité, comme nous avons montré particulièrement pour établir quelque point de doctrine. Leurs usages et leurs contumes anciennes peuvent être de quelque utilité pour expliquer quelques lois

de l'Ancien Testament, et même quelques endroits du Nouveau qui regardent leurs cérémonies et leurs mœurs. Il est donc certain que toutes les révélations faites avant Jésus-Christ, dont nous pouvons avoir une connaissance certaine, sont contenues dans l'Ancien Testament; qu'il n'y a point d'autre moyen d'en apprendre, et qu'il serait inutile d'en chercher. Voyons s'il en est de même du Nouveau Testament à l'égard de celles que Jésus-Christ a faites aux hommes.

La première chose que nous devons per ser du Nouveau Testament, c'est que l'on ne peut douter que les plus importantes vérités de la doctrine de Jésus-Christ ne soient contenues dans les Evangiles et dans les Lettres des apôtres. Car 1°, les quatre évangélistes ayant écrit avec exactitude la vie de Jésus-Christ et ayant eu particulièrement intention de représenter sa doctrine, il n'est pas à croire qu'ils en aient omis aucun des principaux articles, d'autant plus que cette relation étant faite par quatre personnes différentes, qui ne se sont point copiées, l'une peut suppléer à ce que l'autre a omis. Il n'est pas à croire non plus que les apôtres écrivant à des églises et à des sidèles pour les instruïre de la doctrine chrétienne, ne les aient pas informés des principaux points de leur créance et de leurs devoirs les plus essentiels. 2 Ces livres ayant été écrits par la volonté de Dieu pour être des monuments éternels des vérités prêchées par Jésus-Christ. asin que les hommes crussent en lui, et qu'en croyant ils eussent la vie éternelle, le dessein de Dieu ne serait pas accompli si les hommes ne trouvaient pas dans ces livres les vérités nécessaires pour leur salut. 3° L'Ecriture sainte devant servir de principe et de fondement de la doctrine chrétienne, Dieu n'aurait pas eu assez de soin de son Eglise si les livres qu'il lui a donnés pour lui servir de règle de sa doctrine n'en contenaient qu'une petito partie. 4 L'usage perpétuel de l'Église prouve assez que l'on a toujours été persuadé que l'Ecriture sainte contenait les principales vérités de la doctrine chrétienne. Car il ne s'est jamais élevé de question dogma-tique dans l'Eglise, sur laquelle on n'ait consulté l'Ecriture sainte, et que l'on n'ait voulu décider par ses oracles : la doctrine des symboles, les professions de foi, les décisions des conciles sont toutes appuyées sur l'Ecriture sainte; c'est par des témoignages de l'Ecriture que les pères ont combattu les hérésics et établi les vérités catholiques. Les catéchistes ont exposé, expliqué et éclairci leurs instructions par les termes de l'Ecriture sainte. C'est sur des passages de l'Ecriture sainte que les théologiens ont fondé les décisions des questions théologiques. Enfin, il est inou'i que l'on ait jamais traité d'aucun point de la doctrine chrétienne, sans alléguer l'Ecriture sainte. 5° Les Pères ont considéré l'Ecriture sainte comme le fondement et la règle de notre soi, la source où nous devons puiser notre doctrine; et quelques-uns n'ont point fait de difficulté d'assurer qu'elle conlient toutes les vérités nécessaires au salut.

Saint Irénée dit (L. III, c. 1) que les apôtres, après avoir préché la doctrine de Jésus-Christ. l'out donnée dans l'Ecriture sainte par la volonté de Dieu, asin qu'elle sût le fondement et la colonne de notre soi: Fundamentum et columnam fidei nostræ futurum (1bid. c. 3). Il dit en un autre endroit que la véritable science est dans l'Eglise, parce qu'elle entend d'une manière parfaite l'Ecriture sainte sans la falsifier : Agnitio vera est in Ecclesia Scripturæ tractatione plenissima sine falsatione (Ibid. I. V). Les livres de l'Ecriture sainte sont comme autant d'arbres du paradis terrestre de l'Eglise, dont Dieu nous permet de manger: Ab omni ligno paradisi escas man-ducabis, id est, ab omni Scriptura dominica manducate. Tertullien dit dans son livre des Prescriptions, qu'il n'y a plus rien à croire ni à chercher après l'Evangile (1); et dans son livre contre Hermogènes, reprenant cet hérétique de ce qu'il avançait des dogmes qui n'étaient point dans l'Ecriture: « J'adore, dit-il, la plénitude de l'Ecriture sainte; que la boutique d'Hermogènes me montre que cela est écrit, ou bien elle a à craindre la malédiction prononcée contre ceux qui ajoutent ou qui diminuent » (Tertul. l. adversus Hermogen.). Saint Clément d'Alexandrie établit l'Ecriture comme le premier principe de la doctrine chrétienne, de laquelle on tire diverses conséquences, et dont on doit se servir pour démontrer toutes les vérités de la religion (2). Origène dit que l'Ecriture sainte doit servir de preuve à tous les dogmes, et que ceux qui enseignent une autre doctrine que celle de l'Ecriture, non seulement sur les principaux articles qui sont contenus dans le Symbole, mais qui s'écartent des moindres vérilés qu'elle nous apprend sont dans l'erreur. Apollinaire, évêque d'Hiéraples, dans son traité contre les montanistes (3), dit qu'il avait différé d'écrire contre eux, de peur qu'on ne crût qu'il voulait ajouter quelque chose à la doctrine du Nouveau Testament, à laquelle on ne peut rien ajouter ou diminuer. Saint Cyrille de Jérusalem dit dans sa quatrième Catéchèse (4),

(1) Tertull. lib. de Præscript. Nobis curiositate opus non est post Christum Jesum, nec inquisitione post Evangelium. Cum credimus, nihil desideramusultra credere. Hoc enim

prius credimus, non esse quod ultra credere debeanns.
(2) Clem. Alex. lib. VII, Stromal. Qui est ergo se ipso fidelis, dominica scriptura et voce est ide dignus, quæ per Dominum exercetur ad hominum beneficium. Ipsa autem tanquam criterio utimur ad res inveniendas..... Merito ergo cum fide comprehendermus principium indemonstrabile ex alamdanti, et ab ipso principio de principio demonstrationes sum serimus, voce Demini erudimur ad agnitionem verilatis.

(3) Apollinaris hieropolitanus apud Eusebium, lib. V. Hist. eccl. c. 18. Cum jam dudum id mihi munus injunxeris Avirci, Marcelle carissime, ut adversus Miltiadis hærcsim opus aliquod componerem, anceps tamen, atque animo datinis hactenus substiti: non quod aut mendacium refeltere, aut veritati i atrocinari minime valerem : sed quod verchar ac reformidaham, ne forte quibusdam viderer evangelicae Novi Testamenti doctrima quidquam scribendo

evangelicæ Novi Testa nenti doctrinæ quidquan scribendo addiere, et denuo statuere voluisse: cui tamen neque adjici quicquam, neque adimi fas est, ab eo præsertim qui ex Evangelii praceptis vitam agere instituerit.

(1) cyrill. hierosolym. Cateches. 4. Nam divinorum sanctorumque fillei sacramentorum nibil ne minimum quidem, absque divinis Scripturis tradi debet neque simplici probabilitate, neque verborum ornatu traduci. Ne mihi

que l'on ne doit pas enseigner la moindre chose qui ne soit fondée sur l'Ecriture sainle. et avertit ses auditeurs qu'ils ne doivent pas croire ce qu'il leur dira, s'il n'en donne la preuve tirée de l'Ecriture sainte. Constantin dit aux Pères du concile de Nicée (1), que les livres des Evangiles et des apôtres, et les ora cles des anciens prophètes nous instruisent suffisamment des sentiments que nons devons avoir touchant les choses divines. Saint Athanase dit la même chose, et tous les Pères qui ont écrit contre les ariens ont soutenu que le concile de Nicée n'avait rien défini qui ne fut dans l'Ecriture sainte, et que s'il s'etail servi d'un terme qui n'était point dans l'Ecriture, la chose y était que l'Ecriture seule suffisait pour établir la divinité de lésus-Christ: et que pour être catholique, il suffisait, comme dit saint Hilaire (2), de tenir la foi évangélique dont on avait fait profession dans le baptême. Les Pères qui ont écrit contre les macédoniens en ont dit autant sur la divinité du Saint-Esprit. Saint Basile assure que c'est une marque d'infidélité et l'effet d'un orgueil insupportable, de vouloir rejett quelqu'une des choses qui sont dans l'Emture, ou d'en introduire quelqu'une qui n'y est point (3). Saint Jérôme écrivant contre Helvidius (4), dit qu'il ne faut s'arrêter principalement pour décider la question qui élait entre eux que sur les paroles de l'Écriture sainte, parce que c'était la source de la rerité, dont les Pères ne sont que les ruisseaux. Saint Chrysostome assure en plusieurs endroits, que tout ce qui est nécessaire au salut, se trouve clairement dans l'Ecriure sainte (Homil. 1 in Matth.; Homil. 3 in ll. ad Thess.; Homil. 13 in Genes.; Homil. 3 is II. ad Cor.). Mais il n'y a personne qui all soutenu cette vérité plus positivement que saint Augustin : car quoique ce père reconnaisse la hauteur et l'obscurité de l'Ecriture

quidem ea tibi proferenti , simpliciter fidem adhibes. 🙉 de divinis Scripturis eorum quæ dicam demonstratore accipias. Nam fidel nostræ salus et conversatio, nos ar tionis lacundia nititur, sed scripturarum divinarum ouprobatione.

(1) Theodoret, l. I. Hist. c. 7. Etenim, ut siebst (far stantinus imperator) evangelici atque apostolici ilim. d. veterum prophetarum oracula, quid sentiendum si de Deo, nos aperte doceant.

(2) Hilurius I. II de Trinitate. Sufficielat quien et dentibus Dei sermo, qui in aures nostras evangelias lest monio cum ipsa veritatis suæ virtute transfusus es, est dicit Dominus : Euntes nunc docete onnes gentes, but zantes eos in nomine Patris et Filli et Spiritus Stati docentes eos servare omnia quæcumque maudati mies d ecce ego vobiscum sum omnibus diebus usque in caratmationem seculi. Quid enim in codem sacramento salato humanic non continetur? aut qu'il est quod ren pun si aut obscurum? Plena sunt onina. ut a pleno et pere perfecta: nam et verborum significationem, et claration pere et company et clarationem, et tiam rerum, et negatiorum ordinem, et nature hitiaritiam comprehendunt. Idem, lib. III contr. (missi. 0 c tuerat enim humanæ infirmitatis modestia omae oun: 6 divina sacramentum illis tantum conscientia sue bela contineri quibus credidit : neque jost confessard tam in baptismo fidem in nomine Patris et Fili et Signa

sancti, quicquam aliud vel ambigere, vel imorat.
(3) Rasil. De vera el pia fide. Manifestisseme bar dubbie infidelitatis argumentum tuerit et signum sajet i certissimm, si quis corum que scripts ant siqui rejecere, aut corum que nou scripta introducere.

(b) Hieron. advers. Helvi tium. Vorum Bugas terradi.

et fonte veritales omisso opinionum rivalos comecuni

dans plusieurs choses, il soutient que l'on y trouve clairement les articles de foi que l'on est obligé de croire. « C'est ce qu'il dit dans sa lettre à Volusien, en remarquant que la profondeur des lettres sacrées est si grande, qu'un homme d'un bon esprit y pourrait pro-fiter tous les jours, quand il travaillerait à les apprendre dès son ensance jusqu'à sa plus grande vieillesse, ayant tout le loisir qu'il pourrait, et y donnant toute son application. Il ajoute que cela ne regarde point les articles qui sont nécessaires au salut, qu'il n'est pas si difficile d'y découvrir : mais que quand on y a une fois puisé sans peine la foi, sans laquelle on ne vit pas chrétiennement, il reste une infinité de choses cachées sous des voiles mystérieux, à apprendre pour ceux qui veulent faire quelque progrès dans cette science. Ce n'est point la doctrine nécessaire au salut. sans laquelle on ne mène pas une vie chrétienne: Quæ saluti necessaria sunt, fidem sine qua recte pieque non vivitur, qu'il est difficile d'apprendre dans l'Ecriture, tout le monde l'y peut puiser sans beaucoup de difficulté: mais qu'il y a d'autres secrets impénétrables, d'autres vérités cachées qui se découvrent à force de travailler (Aug. epist. 137 novæ editionis, olim 3). » Il en fait une règle dans son livre de la Doctrine chrétienne. « On trouve dans ce qui est clair dans l'Ecriture sainte, dit-il, tout ce qui regarde la foi et les mœurs (Id. de Doctrina christ. l. II, c. 9, n. 14); et il a poussé cette maxime si loin, qu'il dit en un autre endroit, « que quand on dispute d'une chose très-obscure sans être aidé des témoignages certains et évidents de l'Ecriture sainte, la présomption humaine doit se tenir en repos sans pénétrer de côté ni d'autre. Car quoique l'on ignore comment ces choses peuvent être prouvées ou décidées, on doit croire que le témoignage de l'Ecriture serait très-clair sur ces choses, si l'homme ne pouvait les ignorer sans la perte du salut qui lui a été promis (Id., de Peccat. meritis et remiss. 1. II, c. 25). » Les PP. de la congrégation de saint Maur mettent à la marge de ce passage celle note : L'Ecriture sainte est claire dans les choses nécessaires au salut.

Il y a un traité parmi les œuvres de saint Athanase que Photius attribue à Théodoret, et qui est d'Euthérius de Tyane qui contient diverses questions, entre lesquelles on en trouve une contre ceux qui prétendaient qu'il ne fallait point chercher, ni prouver la doctrine dans l'Ecriture, mais seulement acquiescer à sa foi. L'auteur y montre que c'est de l'Ecriture sainte que l'on doit tirer la doctrine que l'on croit et que l'on enseigne. « Il faut, dit-il, confondre ceux qui croient que l'étude de l'Ecriture sainte est inutile, tant parce que la foi d'un chacun lui suffit, que parce que la recherche que l'on fait rend les choses encore plus obscures. Mais pour nous autres dans la confiance que nous avons de la vérité de nos mystères et du secours de celui qui a dit: Que celui qui cherche trouvera, nous cherchons comme il faut chercher; nous trouvons ce qu'il faut trouver; nous prouvons ce que nous avançons, el nous venons à bout

de notre dessein, en persuadant les nôtres. en réfutant nos adversaires, et nous gagnant nous-mêmes par notre recherche et en ne proposant point de dogmes incertains: Vous voulez que je néglige l'Ecriture sainte, où prendrai-je donc des connaissances? Et si je néglige les connaissances, que deviendra ma soi. Apud Athanasium, adversus eos qui nec quærendum nec loquendum ex Scriptura, præcipiunt, sed in sua fide quiescendum?

Enfin, Vincent de Lérins dit que tout dogme catholique doit être appuyé premièrement de l'autorité de l'Ecriture et de la tradition de l'Eglise catholique : et il ajoute que la tradition n'est pas nécessaire pour suppléer quelque chose qui manque à l'Ecriture; mais parce que les hommes expliquant à leur fantaisie les paroles divines, il est nécessaire que leur intelligence soit réglée par le sens qu'y donne l'Eglise: Ut ad unam ecclesiastici sensus regulam Scripturæ cælestis intelligentia dirigatur (Vincent Lirin. lib. ad hæres). » C'est ce qui sait voir la nécessité de la tradition, même à l'égard des articles qui sont contenus dans l'Ecriture sainte; car quand l'on supposerait qu'ils y sont contenus clairement pour ceux qui voudraient les y chercher de bonne foi, cela n'empêche pas que des esprits prévenus par l'erreur ne détournent les passages les plus clairs dans un autre sens. et ne donnent une autre idée et une autre explication aux termes qui les composent. Ces gens ne peuvent être mieux réfutés, et la doc-trine véritable mieux expliquée et mieux confirmée, que par la tradition ancienne de l'Eglise qui doit servir d'interprète sidèle. C'est la règle que l'on a toujours suivie dans l'Eglise pour expliquer et pour consirmer les dogmes établis sur l'Ecriture sainte. On oppose le sens que l'Eglise catholique donnait aux passages de l'Ecriture et la doctrine que l'on avait reçue par tradition de ses pères aux fausses interprétations que les hérétiques voulaient y donner pour introduire une nouvelle doctrine. « Quand les apôtres ne nous auraient pas laissé d'Ecriture sainte, dit saint Irénée (1), n'aurait-il pas fallu suivre la règle de la tradition qui nous est venue de ceux à qui ils ont consié les églises? Et s'il s'agissait de quelque question de moindre conséquence, ne faudrait-il pas avoir recours aux églises apostoliques (2)? Ce n'est que dans l'Eglise

<sup>(1)</sup> remeus advers. hæres. l. III, c. 4. Tantæ igitur ostensionis cum sint hæc, non oportet adhuc quærere apud alios veritatem, quam facile est ab Ecclesia sumere, cum apostoli, quasi in depositorium dives, plenissime in eam contulerint omnia quæ sint veritatis: uti omnis quicumque velit, sumat ex ea potum vitze. Hæc est enim vitæ introitus, omnes autem reliqui fures sunt et latrones, propter quod oportet devitare quidem illos : quæ autem sint Ecclesiæ cum summa diligentia diligere, et apprehen-dere veritatis traditionem. Quid enim? Et si quibus de aliqua modica quastione disceptatio esset, mune oporte-ret in antiquissimas recurrere Ecclesias, in quibus apostoli ret in antiquissimas recurrere acciesias, in quinus apostoli conversati sunt, et ab els de præsenti quæstione sumere quod certum et re liquidum est? Quid autem si neque apostoli quidem scripturas reliquissent nobis, nonne oportebut ordinem sequi traditionis, quam tradiderunt ils quibus committebant Ecclesias?

(2) Idem, Ibid. L. IV, c. 45. Ubi igitur tales inveniat aliquis, Paulus docens ait: Posuit Deus primo in Ecclesia apostelos, secundo prophetas ertio doctores. Ubi igitur.

que l'Ecriture sainte est expliquée sans aucun danger par les évêques qui ont la légitime succession, la véritable doctrine et qui mènent une vie irréprochable: « C'est l'Eglise seule qui a la véritable science par l'explication parfaite de l'Ecriture sainte sans aucune falsification (1). Il faut enun avoir recours à l'Eglise, être élevé dans son sein et nourri de l'Ecriture sainte; car l'Eglise est un paradis planté dans ce monde et il nous est dit de manger du fruit de tous les arbres du paradis, c'est-à-dire de toute Ecriture sainte. Mais il ne faut point se nourrir de l'esprit d'orgueil, ni s'embarrasser dans toutes les disputes des hérétiques (2).» Tertullien remarque dans son livre des Prescriptions, que les hérétiques abusent de l'Ecriture, et même « il ose dire que Dieu a voulu qu'elle sût écrite, en sorte qu'elle pût servir de matière aux hérésies, parce qu'il est écrit qu'il faut qu'il y ait des hérésies, qui ne seraieut point, s'il n'y avait point d'Ecriture. Et il veut qu'on ait recours aux églises apostoliques pour juger suivant leur doctrine des véritables Ecritures et de leur véritable sens (3). S. Clément d'Alexandrie avertit que les hérétiques se servent aussi des livres de l'Ecriture sainte, mais qu'ils en rejettent quelques-uns, qu'ils salsissent les autres, ou qu'ils y donnent un sens contraire à la vérité (4). Il ajoute qu'ils n'ont pas la clé de la vérité pour l'intelligence de l'Ecriture sainte, mais une fausse clé, et qu'ils n'entrent

charismata Domini posita sunt, ibi discere oportet verita-tem, apud quos est ea quæ est ab apostolis Ecclesiæ suc-cessio, et id quod est sanum et irreprobabile conversatio-pis, et inadulteratum et incorruptibile sermonis coustat. Hi enim et eam quæ est in unum Deum qui omnia fecit, filem nostram custodiunt; et eam quæ est in Filium Dei dilectionem adaugent, qui tantas dispositiones propter nos fecit : et Scripturas sine periculo nobis exponunt, neque Deum blasphemantes, neque patriarchas exhonorantes, neque prophetas contemmentes. neque prophetas contemnentes.

(1) Idem, ibid c.63. Agnitio vera est apostolorum doctrina. et antiquus Ecclesiæ status, in universo mundo, et character corporis Christi, secundum successionem episcoporum, quibus illi eam , quæ in unoquoque loco est Ecclesiam tra-diderunt, quæ pervenit usque ad nos, custodita sine fictione, Scripturarum tractatione plenissima, neque additamentum, secundum Scripturas expositio legitima et diligens, et sine periculo, et sine blasphemia, et præcipuum dilectionis munus, quod est pretiosius quam agnitio, gloriosius autem quam prophetia, omnibus autem reliquis charismatibus supereminentus. supereminentius.

(2) Idem, Ibid. l. V, c. 20. Fugere igitur oportet sententias ipsorum, (bæreticorum) et intentius observare, uti ne vexemur ali ipsis : confugere autem ad Ecclesium, et in ejus sinu educari, et dominicis Scripturis enutriri. Plantata est enim Ecclesia paradisus in hoc mundo. Ab omni ergo ligno paradisi escas manducabis, all Spiritus Dei, id est, ab ounii Scriptura dominica manducate : superelato autem sensu, ne manducaveritis neque tetigeritis universam hæreticam dissensionem.

(3) Tertull. lib. de Præscript. hæretic. Nec periclitær dicere lpsas quoque Scripturas sic esse ex Dei voluntate dispositas, ut hæreticis materias subministrarent, cum legam: oportere hæreses esse, quæ sine Scripturis esse

non possuit.
(1) Clemens Alexand. lib. VII Stromat. Prinum quidem non omnibus, deinde non perfectis, neque ut dictat corpus et contextura prophetic. Verum eligentes es quæ dicta sunt ambigue traducunt ad proprias opiniones, paucas voces sparsim carpentes, neque id considerantes quod ex ipsis significatur, sed ipsa nuda dictione utentes. Nam in omnibus fere quæ adducunt locis, ipsos sola intueri videbis nomina ut qui mutent significata, neque quemadmodiun diruntur cognoscant, neque iis quas afferunt allegation bus, lta ut carum natura postulat utantur.

pas comme les catholiques dans le sens de l'Ecriture sainte par la tradition, mais en renversant la porte et en abattant le murde l'Eglise, et que c'est la raison pour laquelle ils s'écartent de la vérité et deviennent les ches et les auteurs d'une secte d'impies (1). » Eusèbe écrivant contre Marcel d'Ancyre, nous apprend que la doctrine de l'Ecriture est confirmée par la tradition : « La doctrine que nous proposons aux Galates, tirée de l'Epitre même qui leur a été écrite par S. Paul, doctrine qui n'est pas seulement écrite dans les lettres secrées, mais qui est encore confirmée par la tradition de l'Eglise catholique qui estélende d'un bout à l'autre du monde, qui confirme et qui scelle les témoignages de l'Ecritore sainte par une tradition non écrite (Eusebius contra Marcell. cap. 1). » C'est par ces deux principes que les Pèrés du concile de Nice ont combattu les fausses interprétations que les ariens donnaient aux passages de l'Erriture touchant la divinité de Jesus-Christ; c'est ainsi que S. Basile et S. Grégoire de Nazianze ont établi contre les macédoniens la divinité du Saint-Esprit; c'est enfin par la tradition que l'on a toujours fixé, expliqué et confirmé le sens de l'Ecriture sainte contre les lausses interprétations que les hérétiques y 600naient. « S. Athan ase dit que l'Ecriture sainte a été écrite par des hommes inspirés de Diet et qu'il en faut apprendre le sens de nos maîtres qui ont été remplis du Saint-Esprit, et qui ont été les martyrs de la vérité (Audor orationis de Incarnatione Verbi Dei, apud Albenasium). » C'est cette règle qu'observaient, au rapport de Ruffin (2), saint Basile et saint Grégoire de Nazianze qui n'entendaient pas l'Ecriture selon la présomption de leur espril, mais qui suivaient les écrits et l'autorité des anciens qui avaient reçu la règle de celle explication par une tradition apostolique. · Ce qui fait les hérésies, dit saint Augustin, c'est que l'on entend mal les Ecritures qui sonl bonnes, et que l'on assure avec témérité d avec hardiesse le mauvais sens que l'on ! donne (August. tract. 18 in Joan. n. 1). Col pourquoi ce saint veut qu'on écoute et qu'on croie sur le sens de l'Ecriture le sentiment de cette même Eglise, à qui l'on ajoute soi sur son autorité. « Si j'ai obéi aux catholiques, quand ils m'ont dit, croyez à l'Evangile, pourquoi ne leur obéirai-je pas, quand is me disent de no reconstruction de leur obéirai-je pas, quand is pour disent de no reconstruction de leur obéirai-je pas, quand is pour disent de no reconstruction de leur de l me disent de ne pas croire aux maniches (Id., contra ep. fund.)? » Il dit dans un aufre endroit (3) que quand on trouve quelque obs-

(1) Idem, Iridem. Sed nec iusi introitus chren bate. tes, sed falsom quamdam, rt, ut dicit consuctudo. id est, aversam quamqum, et, ut dicit consetuto, emis id est, aversam clavem, per quam, non relaxio reis nos ingredimur per Domini traditionem, sed excessival et muro Ecclesias clam perfosso, veritatem transprehens efficientur principes ac duces mysteriorum anima informatica.

(2) Ruffin. I. II. Hist. cap. 9 de Basilio et Cregoris Vesseno. Ait eos solis Scripturis operam delisse, corunte intelligentiam non ex propria prassumptione, sel et sur rum scriptis et auctoritate secutos, quos et perse qualita successione intelligendi regulam suscepace consulta.

(3) Idem, contr. Crescon. lib. 1, c. 33. (paqua la motuit hujus obscuritate quaestionis, camben la lealest de illa consultat. quam sine ulla ambieniate santa lealest.

illa consulat, quam sine ulla ambiguitate santa Sert. demonstrat

curité dans l'Ecriture sainte, il faut consulter le sentiment de cette Eglise que l'Ecriture montre sans obscurité. Le concile second de Milève declare qu'il ne faut pas entendre ces paroles de l'Apôtre, que le péché est entré dans le monde par la mort d'un seul homme, autrement que l'Eglise catholique répandue par toute la terre les a toujours entendues (1).

Capréolus, évêque de Carthage, écrivantau concile d'Ephèse dit, « Que qui veut demeurer inébranlable dans la foi catholique, ne doit pas appuyer son sentiment sur ses propres lumières, mais sur le sentiment des anciens Pères, en sorte que sondant sa doctrine sur les écrits des anciens Pères et les décisions de ceux qui leur ont succédé, il fasse voir qu'il tient et enseigne la doctrine qui subsiste depuis le commencement dans sa pureté avec une constance et une autorité que rien n'a pu ébranler (Capreolus epistola ad patres synodi ephesinæ).» Je ne répète point ici le passage de Vincent de Lérins, que j'ai déjà plusieurs fois apporté, ni ce que j'ai dit de l'usage et de la pratique universelle de l'Eglise, quand il s'est agi de décider quelque dogme, ou de combattre quelque hérésie. Ce qui fait voir avec combien de sagesse, Le concile de Trente a ordonné, pour arrêter les esprits pétulants, que personne n'entreprit, en se fiant sur ses propres lumières, de tourner l'Ecriture à son sens dans les choses qui regardent la foi et l'édification des mœurs, contre le sens que l'Eglise a toujours enseigné et enseigne encore à présent, ou même contre le consentement unanime des saints Pères. » Notez que cette règle ne s'entend que des choses qui regardent la foi et les mœurs (Conc. Trid. sess. IV).

Il ne faut pas néanmoins conclure de cette règle, que toutes les choses que l'on prouve par la tradition, ne sont pas clairement dans l'Ecriture sainte, et que c'est toujours son obscurité qui fait que l'on a besoin d'interprétation: car comme nous avons remarqué après les Pères que nous venons de citer, ce n'est souvent que la prévention et l'obstination des hérétiques qui font que l'on a besoin de se servir de la tradition pour les convaincre et pour rejeter le mauvais sens qu'ils donnent aux paroles les plus claires de l'Ecriture sainte, et que des personnes qui ne seraient point prévenues y donne-

raient facilement

Mais n'y a-t-il point d'obscurité dans l'Ecriture sainte, tous les dogmes de la religion y sont-ils expliqués d'une manière évidente? N'y en a-t-il point quelqu'un qui n'y soit que fort obscurément, ou qui n'y soit point du tout, et qui ne soit fondé uniquement que sur la tradition non écrite? Les raisons et les autorités que nous avons apportées, montrent bien que les principaux points de la doctrine et de la morale chrétiennes nécessaires au salut, y sont contenus clairement. Les plus grands patrons de la tradition non écrite, comme Serrarius et Bellarmin, n'en disconviennent pas. D'un autre côté les plus ennemis de la tradition conviennent qu'il y a dans l'Ecriture plusieurs endroits obscurs et difficiles, qui ont besoin d'application et d'étude pour être entendus. Il y a beaucoup d'histoires claires, mais il ne laisse pas de s'y trouver quelquesois des dissicultés et des contradictions apparentes. Il y a des commandements et des préceptes évidents, mais il y en a dont on ne pénètre pas tout d'un coup le sens et l'étendue, et sur lesquels les habiles gens sont partagés. Il y a ensin des points de doctrine exprimés d'une manière nette et précise qui lève toute dissiculté : il y en a d'autres qui y sont en des termes qui semblent souffrir différents sens et différentes explications: il y en a qui y sont formellement, et d'autres que l'on n'en peut tirer que par conséquence. Il y a des erreurs qui y sont nommément rejelées : il y en a d'autres dont il n'est point parlé. Ce que nous avons dit jusqu'ici n'est point contraire à ces vérités dont il faut convenir. Mais il faut ayouer en même temps que la plupart des histoires y sont rapportées d'une manière si simple et si facile, que tout le monde les peut entendre. S'il y a quelque obscurité, c'est sur des points de chronologie ou de circonstances qui ne changent rien au fond de l'histoire : que les commandements de Dieu, les préceptes évangéliques, les conseils de la conduite chrétienne, et les instructions morales, y sont presque partout marqués si clairement, qu'il n'y a presque point eu de contestation sur ce sujet parmi ceux qui ont reconnu l'Evangile: que les principaux articles de notre soi nécessaires à tous les chrétiens pour faire leur salut, y sont aussi ex-primés en termes formels : qu'il y en a plusieurs autres que l'on en peut tirer par des conséquences nécessaires, et que les pasteurs peuvent aisément faire entendre au peuple : qu'à l'égard des erreurs que les hommes ont pu avancer, il n'est pas nécessaire qu'elles y soient toutes condamnées et rejetées; ce serait une chose assez plaisante que l'on voulût que toutes les erreurs imaginables fussent condamnées dans les livres sacrés. Il sussit que ceux qui avancent quelque opinion ne la puissent prouver par l'Ecriture sainte, ni par la tradition, afin qu'elle soit rejetée et condamnée par l'Eglise. Toute nouveauté en matière de doctrine et en fait de religion est un caractère de réprobation et une marque infaillible de fausseté, comme il s'ensuit nécessairement des principes que nous avons établis.

Mais enfin n'avons-nous rien du tout par tradition apostolique, qui ne soit dans l'E-criture sainte, ou formellement, ou par conséquence? Les anciennes églises n'ontelles pas conservé des pratiques, des usages et des coutumes établies par les apôtres? Les anciens Pères n'ont-ils pas écrit quelques-unes des choses qu'ils avaient apprises de leurs disciples, et qu'ils n'avaient pas

<sup>(1)</sup> Concil. Wilevitan. Il can. 1. Non aliter intelligendum est quod ait apostolus: Per unum hominem peccatum intravit in mundum, et per peccatum mors, et ita in omnes bomines pertransiit, in quo omnes peccaverunt, nisi quematmodum Ecclesia catholica ubique diffusa semper intellegam.

eux-mêmes écrites? Oui certes, et l'on ne peut disconvenir de cette vérité: car enfin les apôtres n'ont pas écrit tout ce qu'ils ont préché : ils ont fait plusieurs règlements, plusieurs lois et plusieurs établissements, dont ils n'ont point parlé dans leurs lettres. Saint Paul écrivant aux Thessaloniciens, les exhorte de conserver les traditions qu'ils avaient reçues par ses discours, et celles qu'ils avaient par sa lettre. » Ils avaient donc des traditions de choses qui n'étaient point écrites dans sa lettre (11 Thess., II, 14). « Ce même Apôtre loue les Corinthiens, de ce qu'ils se souvenaient de lui, et de ce qu'ils observaient les préceptes qu'il leur avait donnés (I Corinth., XI, 2) » Ce qui regarde particulièrement la manière de prier dans l'Eglise. « Saint Chrysostome (1) explique ce passage comme nous des traditions non écrites : il leur enseignait donc, dit-il, plusieurs choses qu'il n'écrivait pas, comme il le marque aussi en plusieurs autres eqdroits. » Saint Epiphane et saint Basile expliquent aussi ce passage de la même ma-nière ( Hæres. LXI; L. de Spir. S. c. 29). Sur la fin du même chapitre, « l'Apôtre après avoir donné des préceptes touchant la cène, avertit les Corinthiens (2), qu'il réglera les autres choses lorsqu'il les sera venu trouver. » Il avait donc des règlements à faire qui ne sont pas écrits dans cette lettre. Mais quand nous n'aurions pas ces témoignages de saint Paul, il ne faut que le bon sens pour nous persuader que les apôtres ont donné plusieurs préceptes et plusieurs conseils, sait plusieurs règlements et plusieurs établissements qui ne peuvent être compris dans le petit nombre de monuments qu'ils nous ont laissés. Il serait encore déraisonnable de soutenir que les églises n'ont pas conservé la mémoire et l'usage des choses que les apôtres leur avaient recommandé de tenir et de pratiquer. Les premiers chrétiens avaient trop de respect pour ceux de qui ils tenaient leur religion, et pour tout ce qui venait d'eux, pour oublier si promptement ce qu'ils leur avaient appris, ou pour négliger de pratiquer ce qu'ils leur avaient ordonné. Aussi voyons-nous que les disciples des apôtres ont eu soin d'instruire leurs successeurs des traditions des apatres, et que ceux-ci les ont recueillies avec empressement. Nous lisons dans Eusèbe (3), que saint

[1] Joan. Chrysost. in I ep. ad Corinth. c. 11. homil. 28. Et idro laudem quoque extollit, diceus. Laudo autem vos quod per omnia mei memores estis. Quænam sunt ea omnia? Nam de cohia non nutrienda, et de capite non operiendo, ab eo tunc solum verba liebant: sed ut prius dixi, est profusus in laudibus, eos reddeus promptiores et autmo alacriores. Quamobrem dicit: per onnia mei memoras estis, et sicut tradidi vobis traditiones, ita tenetis. Ergo et sine scripto multa tunc illis tradebat, quod etiam multis aliis in locis indicat.

(2) Corinth. 1, v. 31: Cætera autem cum venero,

disponam.

Ignace étant conquit à Rome, exhorta les églises de demeurer inviolablement attachées aux traditions des apôtres; et qu'afin que la postérité en fût plus certaine, il jugea à propos de les confirmer de son témoignage par écrit. Saint Irénée (1) dans sa lettre à Florin, nous assure que saint Polycarpe disciple de saint Jean, racontait ce qu'il avait appris de cet apôtre et de ceux qui avaient vécu avec Jésus-Christ; qu'il rapportait leurs paroles et ce qu'il avait appris d'eux touchant Notre-Seigneur; qu'il disait plusieurs choses de ses miracles, de sa doctrine, qu'il ne savait que pour les avoir entendues de ceux qui l'avaient vu, lesquelles se rapportaient avec l'Ecriture sainte. Saint Irenée ajoute qu'il avait écrit ces choses dans son cœur, qu'il les répétait et les repassait souvent dans sa pensée (Euseb. l.. IV; hist. c. 8). Hégésippe avait recueilli dans son histoire plusieurs circonstances de la prédication des apôtres qui ne se trouvaient point ailleurs, comme Eusèbe le remarque. Papias, disciple de saint Jean, avait aussi fait un recueil en cinq livres des choses qu'il avait apprises et retenues de ceux qui avaient conservé avec les a pôtres ou de leurs disciples (2): « J'avais coutame, d.t-il lui-mè-

et cohortationibus suis confirmans; monehat imprimis et sibi a pravis hæreticorum opinionilus caverent, quan tear primum in lucem emergere cum cœpissent, copiosius pululabant. Hortatusque est ut apostolorum traditionibus tenaciter inhærerent: quas quidem ad certiorem postertatus notitiam testimonio suo confirmatas scriptis mandare accessarium duxit.

cessarium duxit.

(1) Irenezus, epist. ad Florin. apud Eusebium, t. v Hist.
c. 20. Vidi enim te cum adhuc puer essem in inferiore Acia
apud Polycarpum, splendide agentem iu Palatio, et magnopere laborantem, ut te illi approbares. Etenim ea quan
tuno temporis gesta sunt, melius memoria teneco quan
illa quæ nuper acciderunt. Quippe ea quæ pueri didicianus,
simul cum anino ipso coalescunt, elque penitus inharrent.
Adeo ut et locum ipsum possim diorer in quo beatissimas
Polycarpus sedens dissereint; processus quoque ejus et
ingressus, vitæque tolius formam, et corporis apeciem;
sermones denique quos ad populum babelast; et familiarem
consuetudinem quæ illi cum Joanne, ut narrabat, et cum
reliquis qui Dominum ipsum vidissent, intercesserat: et
qualiter dicta illorum conmemorabat: et quacumque de
Domino ab insdem audierat. De miraculis quoque illius ae
de doctrina, prout ab iis qui verbum vitæ ipsi compexerant Polycarpus acceperat, eodem prorsus mude rescrebat,
in omnibis cum Scriptura sacra consentiens. Hare esp divina mibi largiente clementia tunc studiosus andietum,
non in charta, sed in corde meo audita describeas, eaden-

que per Dei gratiam assidue repeto ac revolvo.

(2) Euseb. I. in Hist. c. 59. Papia vero quiaque cumino feruntur libri, quorum titulus est, de interpretazione oraculorum dominicorum.... At vero Paj las ipse in processo librorum suorum se quidem sanctorum apostolorum spectatorem auque auditorem fuisse non dicit: sed ab corum familiaribus normam fidei se accepisse testatur his verbis. Nec pigebit, inquit, ea quas quondam a senioribus diffici se memoriae mandavi, cum interpretationibus nostris abscribere, ut veritas corum nostra quoque assertione firmetur, Non enim, ut plerique solent, cos unquam sectatus sum qui verbis affluerent, sed cos pollus qui verum docerent, nec cos qui nova quedam et inusitata pracepta, sed llos qui Domini mandata in figuris tradita, et ab i con veritate profecta memorabant. Quod si quis interdum mibi occurrata qui cum senioribus versatus fuisvet, ex co curiose scientibar quanam essent seniorum dicta: quid Andreas, quid Petrus, quid Philippus, quid Thomas, quid Jacobus, quid Petrus, quid Matcheus, quid cetteri Domini dicta a dicere soliti essent; quidnam Aristion, et Jonnes presidente, discipuli Domini pradicarent. Neque caim ex librorum quantam ex hominum adduc supersituam viva voce.

<sup>(3)</sup> Ensebius, l. III. Hist. eccl. enp. 36. Ignatius præterea multorum sermonibus nostra etiam ætate celebratus, secundus post Petrun autiochensem Ecclesiam sortitus est: Hic ob fidem Christi e Syria ad urbem Romam perductus, bes iis objectus esse dicitur. Et cum per Asiam sub accuratissima satellitum custodia ducturetur, singularum nihilominus civitatum quas ingrederetur Ecclesias sermonibus

me, quand je rencontrais quelqu'un qui avait conversé avec les anciens, de lui demander ce qu'ils disaient, et ce que saint André, saint Pierre, saint Philippe, saint Thomas, saint Jean, saint Matthieu et les autres disciples de Notre-Seigneur avaient coutume de dire; ce qu'Aristion et le prêtre Jean avaient préché, ne croyant pas pouvoir retirer tant d'utilité des livres, que de la relation de ceux qui étaientencore en vie. » Mais comme il croyait trop légèrement tout ce qu'on lui disait, et qu'il prenait quelquesois de travers ce qu'on lui rapportait, il avait inséré dans ses livres plusieurs choses qui, au jugement d'Eusèhe, approchaient fort de la fa-ble. Ce fut aussi sur ces relations mal entendues qu'il établit l'opinion à laquelle il donna cours, d'un royaume de Jésus-Christ et des justes pendant mille ans sur la terre après la résurrection. L'histoire d'Hégésippe n'était pas non plus exempte de fables : tant il est aisé, en matière de relations historiques qui se font de vive voix et par tradition, que la fausseté s'y glisse. Mais il n'en n'est pas de même des choses qui sont de coutume et d'usage. La pratique continuelle sert à les conserver; et quoique par succession on y ajoute ou on y change quelque chose, le fond demoure et subsiste tonjours. (1) C'est principalement en ce genre qu'il est certain que nous avons plusieurs choses de tradition apostolique, qui ne sont point dans l'Ecri-ture sainte; mais que nous voyons pratiquées dès les premiers temps dans toutes les églises du monde. Saint Justin rapporte diverses choses touchant l'administration du baptème (Apolog., II), et la célébration de l'eucharistie, qu'il dit être de tradition des apôtres, quoiqu'elles ne soient pas écrites dans les livres du Nouveau Testament. C'est apparemment de ces sortes de choses que saint Irénée dit (2), « Que s'il s'agissait de quelque petite question, il faudrait avoir recours aux plus anciennes églises, dans lesquelles les apôtres ont vécu, et apprendre d'elles ce qu'il y a de constant et d'assuré sur la chose en question.» C'est de cette manière que ce père se conduisit dans la question touchant la célébration de la pâque mue entre le pape Victor et l'Eglise de Rome, et Polycrate, éveque d'Ephèse, et les églises d'Asie. Les uns et les autres alléguaient la tradition des apôtres, et prétendaient suivre la coutume qu'ils avaient établie; les Asiatiques en célébrant la pâque le quatorzième jour de la lune de mars, en quelque jour qu'elle

[1] Idem, Ibid. Idem præterea scriptor (Papias) alia nonnulla nudæ vocis traditionis ad se pervenisse testatur, novas quastam scilicet Servatoris parabolas ac prædicationes, aliaque fabulis propiora. Inter quæ et mille annorum spatium post corporum resurrectionem fore dich, quo regnam Christi corporali er stet in orbe terrarum. Quæ quidem ita opinatus esse videtur Papias ex male intellectis apostolorum narrationibus. cum ea quæ arcano quodem apostolorum narrationibus, cum ea quæ arcano quodam sensu, et exempli causa ab illis dicebantur, non satis pervidisset.

(2) trenœus, adrers. Hæres. l. IV. c. 3. Etsi quidem do aliqua modica quæstione discel tatio esset, nonne oporteret le antiquissimas recurrere Ecclesies, in quibus apostoli conversall sunt, et ab eis de presenti questione sumere quod certum et re liquidum est?

tombât; les Romains en attendant le dimauche. Victor avait écrit là-dessus des lettres aux Asiatiques, par lesquelles il les séparait de sa communion. Saint Irénée (1) lui écrivit sur ce sujet une lettre dans laquelle, quoiqu'il approuvât l'usage des Romains, il l'avertissait néanmoins avec respect de ne pas se séparer de la communion des églises entières qui observaient une coulume qu'elles avaient reçue de leurs ancêtres; « Et il remarquait en même temps que les églises n'étaient pas seulement dans différents usages touchant le jour de la fête de Pâques, mais aussi touchant la manière du jeune; que quelques-uns croyaient qu'ils ne devaient jeûner qu'un seul jour, d'autres deux, d'autres plusieurs et quelques-uns quarante, en comptant les heures du jour et de la nuit pour un jour. Il ajoutait que cette variété n'avait pas commencé de son temps, mais longtemps auparavant et du temps de ces Pères, qui n'observant pas exactement l'ancienne tradition, avaient laissé à leurs descendants une coulume que l'ignorance et la simplicité avaient introduite ; que cependant toutes ces églises avaient gardé la paix entre elles; que les églises présentes la gardaient aussi, et que cette diversité de jeunes rendait plus recommandable l'unité de la foi. Il rapportait là-dessus que saint Polycarpe étant venu à Rome du temps du pape Anicet, ces deux évêques avaient conféré ensemble sur d'autres questions, mais qu'ils n'avaient pas eu grand différend sur celle-ci, parce

(1) Eusebius, I. V Hist. c. 24. Victorem tamen decenter admonet (frenzus) ne integras Dei Ecclesius morem sini a majoribus traditum custodientes, a communione a. scindat.... Neque enim de die solum controversia est, sed etim intenem posteris tradicerunt. Nintominus tamen et connes isti pacem inter se retinuerunt, et nos invicem retinenus. Ita jejuniorum diversitas conscusionem lidei commendat..... Sed et presbyteri illi qui aute Soterem, Ecclesiam cui tu nunc præes, gubernarunt : Anlcetum, dico et Pium et Hy-ginum cum Telesphoro et Xysto, neque ipsi unquam obser-varunt, neque his qui cum ipsis erant, ut id observarent permiserunt. Ipsi tamen cum hoc minime observarent, pacem nihilominus colebant cum iis qui ad se venissent ex Ecclesiis in quibus id observabatur. Atqui observantia inter eos qui minime observabant, tanto magis contraria videbatur. Nec illi unquam ob ejusmodi consuctudinem re-jecti sunt. Verum illi ipsi qui te præcesserunt presbyteri, quamvis id minime observarent, Ecclesiarum presbyteris qui id observabant, eucharistism transmiserunt. Et com beatissimus Polycarpus Aniceti temporibus Romam venisset, atque inter illos de quibusdam aliis rebus modica esset controversia, statim mutuo pacis osculo se complexi sunt : da hoc capite non magnopere inter se contendentes : neque enim Anicetus Polycarpo persuadere unquam poterat ut observare desineret, quippe qui cum Joaune Domini nostri discipulo, et cum reliquis apostolis quibuscum familiariter Polycarpus Aniceto persuadere conatus est ut observaret; cum Anicetus eorum qui ante se fuerant presbyterorum morem sibi retinendum esse dicerct. Que cum ita se haberent, communicarum sibi inviem; et Anicetus in celle sia consecrandi munus Polycarpo honoris causa concessit : tandemque cum pace a se invicem discesserunt : tam its qui observabant quam illis qui minime observal ant, pacera communionemque totius Ecclesia: retinentiaus

qu'Anicet n'avait pas pu obliger saint Polycarpe de quitter une coutume qu'il avait vu pratiquer par saint Jean, apôtre de Notre-Seigneur, et par les autres apôtres, avec qui il avait conversé familièrement; et que saint Polycarpe n'avait pas non plus entrepris de persuader le contraire à Anicet, qui disait qu'il devait garder la coutume des prêtres qui avaient vécu avant lui, et qu'ainsi ils avaient communiqué ensemble sans changer d'usage.

C'est encore sur une question touchant la pâque que saint Clément d'Alexandrie avait recucilli et mis par écrit les traditions qu'il avait apprises des anciens prêtres (Eusèb., l. VI, c. 13). C'est sur cette tradition apostolique qu'était fondée l'observation du dimanche, la célébration de la Pâque, de la Pentecôte, les jeûnes avant Pâques, et quantité d'autres coutumes qui étaient observées partout dans la primitive Eglise, que les premiers auteurs chrétiens rapportent aux

apôtres.

Tertullien, dans son livre de la Couronne du soldat, traite expressément cette question. si l'on ne doit pas recevoir la tradition non écrite, et s'il est toujours nécessaire d'avoir une autorité par écrit. « Nous avouerions, dit-il, qu'il ne faut point recevoir de tradition non écrite, si nous n'avions pas d'exemples d'observances que nous défendons par le titre seul de la coutume, sans aucune autorité de l'Ecriture; car, dit-il, pour commencer par le baptême, avant que d'entrer dans l'eau, nous faisons profession dans l'Eglise, entre les mains de l'évêque, de renoncer au diable, à ses pompes et à ses anges; on nous plonge ensuite par trois fois dans l'eau, et nous répondons plus de choses que Jésus-Christ n'a marqué dans l'Evangile. Nous recevons le sacrement de l'Eucharistie, que le Seigneur a ordonné à tout le monde de recevoir, dans le temps de notre repos et dans les assemblées qui se font avant le jour, et nous ne le recevons que de la main du président de l'assemblée. Nous faisons des oblations tous les ans pour les morts et pour les scles des martyrs; nous croyons qu'il est défendu de pleurer le dimanche ou de prier à genoux; nous jouissons de la même immunité depuis Pâques jusqu'à la Pentecôte; nous prenons grand soin de ne laisser tomber aucune parlie de notre calice ou de notre pain; nous faisons continuellement le signe de la croix sur notre front. Si vous demandez une loi de ces pratiques et d'autres semblables tirée de l'Ecriture, vous n'en trouverez point. On vous dira que la tradition les a établies, que la coutume les a confirmées et que la foi les sait observer (Tertul. l. de Corona). Origene, dans le cinquième traité sur l'E-

Origene, dans le cinquième traité sur l'Epître aux Romains, et dans l'homélie sur les Nombres, apporte aussi plusieurs exemples de tradition apostolique qui ne se trouvent point dans l'Ecriture: comme le baptême des enfants, les génuflexions dans les prières, la contume de se tourner vers l'Orient pour prier, les cérémonies du baptême, de l'eucharistie, etc. C'est par la tradition que le pape Etienne défendait l'usage de son Eglise touchant le baptéme des hérétiques. Eusèbe, dans le premier livre de la Démonstration évangélique, dit (1) que Moïse a écrit les commandements de Dieu dans des tables de pierre, mais que Jésus-Christ les a gravés dans l'esprit de ceux qui mènent une vie parfaite; et que ses disciples ayant préché sa doctrine à plusieurs, ont enseigné toutes les vérités qu'ils avaient apprises de leur maître à ceux qui étaient capables de les porter; et que pour ce qu'ils avaient jugé propre pour ceux qui avaient encore l'esprit attaché aux passions et qui avaient hesoin de guérison, ils s'étaient accommodés à la faiblesse de plusieurs, en recommandant leur observation en partie par écrit et en partie par tradition.

Saint Basile est encore un de ceux qui a parlé le plus fortement des traditions non écrites. « Entre les dogmes et les institutions que l'on conserve dans l'Eglise, dit-il dans son livre du Saint-Esprit, il y en a que nous avons dans l'Ecriture et d'autres par tradition. Les uns et les autres ont la même autorité pour ce qui regarde la religion, et personne de ceux qui savent les lois ecclésiastiques ne les contredit. Car si nous voulions rejeter les coulumes qui ne sont point écrites, comme n'ayant pas d'autorité, nous lerions sans y penser grand tort à l'Evangile. et nous réduirions la prédication à de simples paroles. En voici quelques exemples. Pour commencer par ce qu'il y a de plus commun. quel endroit de l'Ecriture nous a enscigne à faire le signe de la croix sur ceux qui espèrent au nom de Jésus-Christ, ou de nous tourner vers l'Orient dans nos prières? Quel auteur sacré nous a laissé par écrit les paroles dont nous nous servons dans les saints mystères; car nous ne nous contentons pas de celles qui sont rapportées dans l'Evangile et par l'apôtre, nous en récitons d'autres avant ou après qui ont aussi beaucoup de vertu pour le mystère, et que nous avons recoes par une tradition qui n'est point écrite. Pour consacrer l'eau du baptême et l'huile de l'onction et les baptisés, où cela est-il écrit? N'est-ce pas par une tradition tacite et secrète (Basilius de Sancto Spiritu, cap. 27!? L'onction même, où est-elle ordonnée dans l'Ecriture, aussi bien que les autres cerémonies du baptême, comme de renoncer à Satan et à ses anges? Tout cela ne vient-il pas de la tradition de nos pères qui l'ont observe Dans les règles abrégées il enseigne encore qu'il y a deux sortes d'usages : les uns qui sont clairement dans l'Ecriture, les autres qui ne s'y trouvent point; que l'on est obliz-

(1) Eusebius, lib. 1, de Demonstratione Brangelica, car Caterum Moses in tobulis luanimaits. Christias autem a mentibus vita præditis perfecta novi Testamenti docume descripsit. Ejus vero discipuli, ad magistri san nutum, arribus multorum doctriuam suam commendantes, quarcumcus quidem veluti ultra habitum progressis a perfecto quarcum magistro priecepta fuerant, ca iis, qui caper e poterma tradiderunt; qui comque vero lis convenire arteiralam a qui animas adhuc affectibus obnoxias gerereut, cara sinsque indigentes, ca ipsi ad imbecillitatem multuram et dimutentes partim fitteris, partim sine litteris, quasi pre quodam non scripto servanda commendarunt.

d'observer les premiers sous peine de damnation, qu'il faut appliquer aux autres cette règle de saint Paul : Tout m'est permis, mais tout n'est pas expédient, et qu'il faut se soumettre en tout à Dieu et aux hommes à cause de son commandement. » (Id. in Regula bre-

Saint Jérôme dit, (1) dans sa lettre à Marcelle, que le jeune du carême est de tradition apostolique, (2) et dans un autre endroit que chaque Eglise doit respecter ses coutumes comme étant de tradition apostolique. Théophile d'Alexandrie dit la même chose du jeûne

du carême.

Saint Chrysostome remarque dans ses Commentaires sur les endroits de saint Paul que nous avons cités, que les apôtres ont enseigné plusieurs choses par tradition et sans les écrire, et que cette tradition n'est pas moins digne de foi que l'Ecriture (Homil. 26 in I ad Cor.; in Epist. ad Thess. II et in Ep. ad Phi-

tip. Homil. 3).

Saint Epiphane, dans l'hérésie soixante et unième, déclare (3) qu'il faut nécessairement se servir de la tradition, parce qu'on ne peut pas tout trouver dans l'Ecriture; qu'il y a des choses qui sont dans l'Ecriture, et d'autres que les apôtres ne nous ont apprises que par tradition. Il donne pour exemple, de ce qui est du dernier genre, que c'est un péché de se marier quand on a fait yœu de vir-

ginité.

Enfin saint Augustin n'approuve pas seulement les traditions apostoliques, mais il donne une règle pour les connaître (L. 2 de Bap., c. 14; l. 4, c. 6 et 7; l. 5, c. 23). a Tout ce que l'Eglise tient et qui n'a point été institué par les conciles, mais toujours observé, est censé avec raison de tradition apostolique. Quod universa tenet Ecclesia, nec a conciliis institutum, sed semper retentum est, auctoritate apostolica traditum rectissime creditur... Quæ universa tenet Ecclesia, ob hoc ab apostelis præcepta bene creduntur, quanquam scripta non reperiantur (4). Ce que nous ob-servons qui n'est point écrit, mais par tradition, et qui se pratique dans tout le monde,

(1) Hieronymus, Epist. 54, ad Harcellam. Nos unam quadragesimam secundum traditionem apostolorum, toto

anno, tempore nobis congruo, jejunamus.
(2) Idem Hieronym., Ep. 28, ad Lucinium. Sed ego illud te breviter admoneudum puto, traditiones ecclesiasticas, praesertim quæ ficiel non officiant, ita observandas, ut a majoribus traditæ sunt : nec aliorum consuetudinem aliorum contrario more subverti..... Unaquæque provincia abundet in sensu suo, et præcepta majorum leges apostolicus arbitretur.

(1) Epiphanius, hæres. 61. Sed et traditione quoque opus est. Neque enim ex Scripturis peti possunt omnia. Idcirco alia scripto, traditione alia sonctissimi apostoli reliquerunt...

Jann vero illud ab apostolissancta Dei Ecclesia traditum accepit: pust decretam virginitatem ad nuptias sese conferre, scelere implicatum videri.

(\$) Augustims, Epist. olim 118, marc 55, ad Januarium, suon. 1. Illa autem quæ non scripta, sed tradita custodimus, quae quidem toto terrarum orbe servantur, datur intelligi vel ab ipsis apostolis, vel plenariis conciliis, quorum est in Ecclesia saluberrima auctoritas, commendata atque statuta retineri, sicuti quod Domini passio et resurrectio et asceusio in cœlum ; el adventus de cœlo Spiritus sancti versaria solemuitate celebrantur; et si quid aliud fale occurrit quod servatur ab universa, quacunque se diffundit, Ecclesia.

doit passer pour établi par les apôtres ou par les conciles, comme les solennités de la Passion, de la Résurrection, de l'Ascension et de la Pentecôte. » Il se peut saire néanmoins qu'une coutume nouvellement établie se répande peu à peu dans toute l'Eglise, et s'y trouve affermie après un certain temps. Il se peut faire que l'on change quelque chose aux coutumes anciennes, soit par ignorance, soit par négligence, soit parce qu'on le juge à propos pour le bien de l'Eglise et pour l'édification; car il n'en est pas de même de la discipline comme de la foi, qui est une et invariable, au lieu que la discipline peut et même doit changer suivant les temps et les personnes. Mais quand on yoit une coutume établie et reçue dans toutes les Eglises dès les premiers siècles, et pratiquée uniformément partout comme venant des apôtres, il est assez difficile de s'imaginer qu'elle ne soit pas de tradition apostolique. Mais asin qu'on puisse assurer ceci de quelque pratique, il faut, 1° être assuré que toutes les Eglises étaient dans cet usage uniforme dès les premiers siècles; 2° que les anciens pères en soient témoins; 3° qu'on ne voie pas le com-mencement et l'établissement de cet usage depuis les apôtres ; 4° qu'on ne trouve pas un usage contraire dans les écrits des pères anciens. Quand ces quatre conditions s'y trouvent; que l'on voit une coutume pratiquée par toutes les Eglises dès les premiers siècles, attestée par les auteurs anciens, dont on ne voit point l'établissement dans aucun concile, et à laquelle il ne se trouve rien de contraire dans l'Ecriture ou dans les auteurs, on peut assurer a ce toute sorte de raison que telle coutume est de tradition apostolique.

Il nous resterait encore plusieurs questions à faire sur l'Ecriture sainte : mais ce n'est pas ici le lieu de les traiter à fond, parce que nous ne la considérons que comme le principe de notre soi, et qu'il est inutile pour cela d'entrer dans les questions critiques et historiques touchant l'autorité des textes originaux et des versions, et d'examiner si l'hébreu et le grec ont été corrompus; si la version des Septante a été faite par inspiration; si la Vulgale est exemple de fautes, etc. Il est inutile, dis-je, à notre dessein d'entrer dans cette discussion; il suffit que nous ayons le texte des auteurs sacrés comme nous avons celui de tous les autres auteurs, et que les versions que nous en avons soient sidèles, asin que nous puissions y puiser la religion, la doc-trine et la morale chrétienne. Il n'est pas nécessaire que le texte soit exempt de fautes et que les versions soient justes dans tous les endroits, et conformes partout à leur vrai original; car toutes ces prétendues corruptions du texte en quelques endroits, toutes ces fautes des versions, toutes ces variétés de leçons ne changent rien au fond de la doctrine, et ne vont au renversement d'aucun dogme considérable de la religion; elles ne regardent que des choses de peu de conséquence et l'intelligence de quelque passage particulier; et s'il y en a quelques-unes qui touchent quelque passage dont on se sort

pour établir un dogme, ce dogme est établi en tant d'autres endroits que la difficulté qu'il peut y avoir dans un passage ne peut pas détruire la vérité que l'on veut établir. Il n'est pas nécessaire, afin que l'Ecriture serve de règle et de principe de notre foi, qu'il n'y ait aucune altération dans le texte hébreu et gree, soit par la malice des Juiss, soit par la faute des copistes. Saint Jérôme, saint Augustin et les autres pères y en ont reconnu. Il n'est pas nécessaire que les auteurs des versions aient été divinement inspirés, ni qu'ils aient toujours rendu le sens du texte avec la dernière exactitude : ce que saint Jérôme et les plus habiles interprètes de l'Ecriture reconnaissent être faux. Il sustit que le texte soit entier dans toutes ses principales parties, et que s'il y a quelque corruption elle n'empêche pas qu'on ne puisse connaître la doctrine, le dessein et l'histoire contenus dans l'ouvrage. Il sussit pour ceux qui se servent des versions grecques, latines ou vulgaires, qu'ils soient moralement sûrs que ces versions sont sidèles et représentent l'original, non pas peut-être dans l'exactitude et la rigueur mathématiques et dans tous les endroits, mais qu'elles rendent son sens dans ses principales parties. En un mot, il faut juger des livres de l'Ecriture sainte comme des autres. Il n'y a point de livre au monde où il n'y ait des fautes, qui n'ait été altéré par la négligence ou par l'ignorance des copistes. Il n'y a point de traduction d'aucun livre qui soit exacte jusque dans les moindres choses, et qui rende partout le sens de l'original avec toute la justesse possible. Il n'y a point d'ouvrage où les critiques ne trouvent quantité de variétés de leçons, soit par conjecture, soit sur l'autorité des manuscrits. Cela se rencontre dans les œuvres de Platon, d'Aristote, de Cicéron, de Sénèque, de Thucydide, de Tite Live, de César, etc. Dira-t-on pour cela qu'on ne peut point savoir la véritable doctrine de Platon, d'Aristote; que l'on n'a point Cicéron et Sénèque; que l'on ne saurait se sier aux histoires de Thucydide, de Tite Live et de César? Quiconque le dirait passerait pour un fou; parce que les manquements des copistes, les variétés de leçons, les fautes des traducteurs ne sont pas assez considérables pour empêcher qu'on ne puise dans ces sources la doctrine de ces philosophes, qu'on n'admire l'éloquence de ces orateurs, et qu'on n'ajoute foi aux relations de ces historiens. Il en est de même de l'Ecriture sainte: quoiqu'il y ait quelques fautes dans l'original, quoique les versions ne soient pas exactes partout, quoiqu'un même passage se lise différemment, c'est toujours l'Ecriture sainte, c'est toujours la parole de Dieu, et tous ceux qui voudront y chercher l'histoire, la doctrine et la morale de notre religion l'y trouveront, s'ils y apportent un esprit humble et

L'Ecriture a, dit-on, plusieurs sens, le littéral et le spirituel ou mystique. Peut-on se servir de ce dernier pour établir des dogmes? Pour résoudre cette question il faut expliquer ce qu'on entend par le sens littéral ex:

sens mystique. Quelques-uns entendent par le 🗪 🧫 ral le sens que les termes significat (mêmes, sans faire attention an dessringer lequel ils sont employés, qui se consil = ce qui suit et par ce qui précède. Selen le sens littéral d'une métaphore est le me des termes, et non pas la chose exprime 2 cette métaphore. Le sens littéral de babole est la parabole même, et non par en la parabole signifie; le sens littéral é:gure est l'histoire employée pour fer. non pas la chose figurée.Par exemple 🗪 cette métaphore : Le lion de la tribu de la été victorieux (Apocalyp., V, 5), le sens itéral sera ce que signifient ces termes, de mystique ou le spirituel sera la victor e Jésus-Christ désigné par cette métapher. Le sens littéral de la parabole ou de l'atoire du mauvais riche et du Lazare sera narration de ce qui arriva à l'un et à l'astr. et le sens mystique sera l'instruction que le sus-Christ donne aux riches d'être chanbles envers les pauvres. Le sens litters à ces paroles: Vous êtes mon Pils, je veu: engendré aujourd'hui (Psal. 11, 7), sera Dvid parlant à Salomon, et le sens mysux sera Dieu parlant à Jésus-Christ, dont Six mon n'est que la figure. Selon ces autemir sens mystique ou spirituel n'est pas tour un sens arbitraire qui ne soit point se par les termes et qui n'ait point de règles 🗢 laines, mais souvent un sens propre, sauxintelligible, clair et nécessaire. Ainsi d'ayl point de doute que l'on peut s'en servir 🚾 établir une doctrine et en tirer des premo et des arguments. Mais si par le seus spirtuel, mystique, allégorique, on entent = sens extremement caché qui ne viendrait la pensée de personne, un sens arbitranqu'il plait à un homme de donner à des proles qui ne le signifient point, une alique bien imaginée sur un fait qui naturelleme n'y a point de rapport, une histoire part simple rapportée qu'on fait servir de fers sans qu'il paraisse qu'elle soit rapporter 47 ce dessein, une action dont on se sert por déduire un point de morale, une promesse biens purement temporels que l'on explique des biens éternels, et tant d'autres applications ou appropriations que l'on sait de vers passages de l'Ecriture sainte : si, dis-r. c'est là ce qu'on entend par le sens mysique et spirituel que l'on oppose au littéral, ales il sera vrai de dire, avec saint Augustia. 🕬 l'on ne peut établir aucun dogme sur le ses mystique, ni en tirer aucune preuve si sens mystique n'est exprimé clairencet d d'autres endroits de l'Ecriture sainte (l. 34 Doctr. christiana, c. 27). On peut encoce dur. avec le même saint Augustin, que ceux 🗗 voudraient donner ce sens arbitraire pork véritable sens de l'Ecriture sainte, quoiqua ne cherchassent qu'à édifier, se tromperais et devraient être corrigés. « Quiconque, de il, tire des paroles de l'Ecriture un seus tu est utile pour édisser la charité de Dieu et de

prochain, en sorte toutefuis qu'il est-aise

ontrer qu'il ne dit pas ce que l'auteur a ulu dire en cet endroit, n'est pas dans une reur pernicieuse et ne commet pas un mennge... Mais il est néanmoins trompé, et toiqu'il se trompe en édifiant la charité, il ut toutefois le corriger et lui montrer comen il lui serait plus utile de ne pas abanner le droit chemin, de crainte qu'à force se tromper il ne soit conduit dans le prépice. » (August. l. 1, de Doct. christ. c. 36.)

## CHAPITRE XII.

e l'autorité des pères. Que le sentiment d'un ou de plusieurs pères n'est pas infaillible, même leur consentement unanime sur des questions qui ne regardent point la foi, mais seulement sur les questions qui sont de foi et qui concernent la doctrine de l'Eglise.

Un des principaux moyens par lesquels la adition s'est conservée dans l'Eglise, et qui rvent à distinguer les fausses traditions a vec les véritables, c'est le témoignage des teurs catholiques qui ont écrit en dissérents eux et en dissérents temps sur les matières : la religion. Par quelle voie peut-on mieux assurer de la doctrine que l'Eglise avait çue des apôtres, et qu'elle a tenue dans us les siècles, que par le récit de ceux qui rant été très-éclaires et très-saints, n'ont a ignorer ni dissimuler quelle a été la docine de l'Eglise, ni convenir tous de débiter ne doctrine conforme, comme étant celle de Eglise, qui ne le serait pas? Mais il y a usieurs choses à remarquer sur ce témoinage, asin qu'il soit d'une autorité certaine i infaillible, que nous avons déjà touchées uparavant, et que nous allons expliquer niplement dans ce chapitre.

Premièrement, il faut reconnaître qu'auun auteur particulier, quelque saint qu'il pit, quelque autorité qu'il ait eue dans l'Elise, n'est point infaillible, et que nous ne ommes pas obligés d'ajouter soi à ses écrits omme aux livres canoniques. C'est une véité constante que saint Augustin répète en lusieurs endroits d'une manière très-forte. J'avoue, dit-il, écrivant à saint Jérôme, que n'ai appris à rendre ce respect et cet honeur qu'aux seuls livres de l'Ecriture sainte ppelés canoniques, de croire fermement u'ils ne sont tombés en aucune erreur..... ar à l'égard de tous les autres auteurs, uelque grande que soit leur sainteté et leur octrine, je ne crois pas qu'une chose est raie parce que c'est leur avis, mais autant u'ils me persuadent par des livres canoniues ou par des raisons suffisantes que ce u'ils disent est conforme à la vérité (August. pist. 82 ad Hieronym., c. 1, n. 3). Il ajoute u'il ne croit pas que saint Jérôme, à qui il crit cette lettre, soit d'un autre avis, et ceci st très-certain; car ce père dit lui-même u'il considère différemment les apôtres et es autres auteurs; que les apôtres ne disent ien que de véritable, et que les autres uteurs sont sujets à se tromper (Hieronym. pist. 62 ad Theoph. adv. Joan. Hierosoly.). ious ne devons pas, dit encore saint Augustin

dans une autre lettre, considérer les traités des auteurs, quoique très-catholiques et trèsdignes d'estime, comme les livres canoni-ques, en sorte qu'il ne nous soit permis, sauf le respect qui leur est dû, d'improuver ou do rejeter quelque chose dans leurs écrits, si nous trouvons que leur avis est contraire à la vérité que nous avons découverte, ou que d'autres nous ont apprise. C'est la disposition dans laquelle je suis à l'égard des écrits des autres, et où je veux que les autres soient à l'égard des miens. » (August. epist. 148 ad Fortunat., c. 4, n. 15.) Il dit la même chose contre Fauste manichéen, et répète souvent ce principe dans ses livres contre les donatistes et contre les pélagiens, qu'il suppose être d'une entière certitude et de la dernière évidence; il l'est en esset, et il n'est pas nécessaire d'alléguer d'autres témoins pour le prouver (Lib. 2 de Bapt., c. 3; ep. 43, lib. 2 contr. Cresconium Gramm., c. 31; l. 3 de pec. Meritis et Remissione; l. 7 de Nat. et Grat. c. 61; l. 4 cont. 2 epist. Pel., c. 8; l. 1 cont. Jul., c. 2; l. de Bono pers., c. 21). Tous les hommes sont faibles et sujets à l'erreur, si Dicu ne les en préserve en les dirigeant d'une manière particulière par son Saint-Esprit. Or il n'a point promis cette direction particulière aux écrivains ecclésiastiques, quelque saints qu'ils sussent. Ainsi ce serait une lémérité que de le supposer. L'expérience même nous apprend qu'il ne la leur a point accordée; puisque c'est une chose certaine, de l'aveu de tout le monde, que les pères les plus saints et les plus éclairés sont tombés quelquefois dans diverses erreurs. Il n'est pas nécessaire d'en rapporter des exemples, et ce scrait une chose infinie de recueillir et de remarquer toutes les erreurs particulières des auteurs ecclésiastiques. Il n'y en a presque point dans lequel on n'en ait observé. Il y a même des erreurs qui ne sont pas particulières à un ou à deux auteurs. mais dans lesquelles un très-grand nombre de pères anciens ont été; comme le Royaume de mille ans, la Prédication de Jésus-Christ aux Enfers à ceux qui n'avaient point autrefois cru en lui, la Nature des anges, le Baptême des hérétiques, etc. Ainsi l'autorité d'un seul père, ou même de plusieurs, n'est point une preuve infaillible de la vérité d'un dogme. Il n'y aurait qu'une seule occasion où l'on pourrait soutenir qu'on serait obligé de se rendre au sentiment d'un auteur, savoir en cas que l'Eglise eût approuvé sa doctrine et l'eût reçue comme étant de tradition apostolique. Mais il ne suffirait pas pour cela qu'elle donnât des louanges à un auteur, ou qu'elle approuvât en général ses écrits et sa doctrine: il faudrait qu'elle marquat en particulier quelle est cette doctrine qu'elle approuve; car rien n'est plus équivoque que le sens d'un auteur, la doctrine d'un auteur; l'un le prend d'une manière, l'autre d'une autre, et ensuite on se bat sans fin sur la question du fait, sans que cela puisse éclaircir celle du droit : outre que l'approbation générale de la doctrine d'un auteur n'emporte pas une approbation particulière de

chaque article. Mais quoique nous ne soyons pas obligés de suivre le sentiment d'un seul père ou même de plusieurs, il ne faut pas néanmoins le condamner légèrement ni mépriser leur autorité, quand on ne les considérerait que comme des personnes éclairées dans les matières de la religion, et désintéressées sur ce qu'ils ont dit touchant des questions qui sont nées longtemps après leur mort, et auxquelles ils n'ont eu aucune part: il est certain que leur avis mériterait qu'on v fit attention : et d'ailleurs quand ils enseignent une doctrine, principalement si plusieurs en conviennent, c'est au moins une preuve qu'elle n'était pas condamnée de leur temps, et qu'on pouvait l'enseigner dans l'Eglise. Or il faut être fort réservé à condamner des opinions qui ont longtemps été reçues et enseignées communément dans l'Eglise, quoiqu'on ne les ait pas considérées comme des vérités infaillibles et des dogmes de foi. C'est pourquoi, quoiqu'on ne soil pas obligé de les suivre, on ne doit les condamner que quand on trouve des preuves suffisantes de leur fausseté dans l'Ecriture sainte, ou que l'Eglise les a condamnées.

Ayant donc premièrement supposé comme certain que le sentiment d'un ou de plusieurs pères n'est pas une règle infaillible de vérité, il faut examiner si leur consentement unanime en est une, et comment on peut être assuré de l'uniformité de leur sentiment sur quelque matière. Pour décider ces questions, il faut distinguer plusieurs sortes de matières sur lesquelles les pères ont écrit, et touchant lesquelles on peut les consulter: je ne parle point des questions purement philosophiques, qui ne regardent pas la religion; car il est certain que ce n'est point là-dessus qu'il faut les consulter, et que leur autorité, quand ils seraient tous d'un même avis, n'empêcherait point qu'on ne s'en éloignât, si la raison faisait connaître qu'ils se sont trompés. Il ne s'agit point non plus des questions historiques de fait, sur lesquelles ils n'ont point d'autre autorité que celle de témoins dignes de foi dans les choses qu'ils ont vues ou dont ils ont pu être certains, mais il s'agit des questions qui regardent la religion et la doctrine chrétienne. Or on en peut distinguer de plusieurs sortes après Melchior Cano il y en a qui concernent la foi et la doctrine catholique; il y en a d'autres que l'on peut ignorer, et dans lesquelles on peut meme se tromper sans danger, parce qu'elles ne sont ni des dogmes de soi, ni des conséquences nécessaires de ces dogmes, telles que sont plusieurs questions théologiques. Il y a des questions de doctrine; il y en a de discipline; il y en a de morale (1): le théologien que nous venons de citer, est persuadé avec raison que le consentement unanime des pères dans les questions qui ne sont point de foi, ne rend pas l'opinion qu'ils embras-

(1) Melchior Camus, de Locis theologicis, l. VII, c. 3, conclus. 4. Omnium etiam sanctorum auctoritas in eo genere questionum, quas ad fidem diximus minime pertinere, friem quidem probabilem facit: certam tamen non facit. sent certaine et infaillible, en sorte qu'on soit nécessairement obligé de la suivre et de la croire. La difficulté est de distinguer les questions qui appartiennent à la foi et celles qui n'y appartiennent pas : ct voici la règle qu'il donne pour les distinguer (1). • Le premier enre, dit-il, contient tout ce que l'eu-Christ et les apôtres ont enseigné à l'Eglice par écrit et de vive voix, et les choses que l'on en peut déduire par une conséquence nécessaire; et le second genre contient toutes les choses que l'on n'a point reçues de Jésus-Christ et des apôtres, et que l'on me peut pas tirer par une conséquence nécessaire des dogmes enseignés par Jésus-Christ et par les apôtres. » Ce que Melchior Cano assure, que sur les questions de ce dernier genre le consentement unanime des pères ne fait pas une règle infaillible, est évident par les principes que nous avons établis. Il est constant qu'il n'y a de certain et d'infaillible que ce qui nous a été enseigné par Jésus-Christ et par les apôtres, qui se trouve dans l'Ecriture sainte, ou qui vient par tradition des apôtres. Les pères n'ont point eu de nouvelles révélations; ainsi sur toutes les questions qu'ils agitent, qui ne se peuvent décider sur ces principes, ils parlent suivant leur sentiment particulier, et non pas sur la tradition de Jésus-Christ et des apôtres. Or, leur sentiment ne peut être inf illible qu'es tant qu'il est celui de la tradition. Il ne faut pas s'imaginer que cette distinction de deux sortes de questions qui regardent la doctrine chrétienne soit de l'invention du théologies que nous venons de citer et qu'elle soit nouvelle: elle se trouve dans les plus anciens, et elle a son fondement dans un passage de saint Paul, de la première aux Corinthiers, où cet apôtre parlant contre ceux qui ajoutaient à la doctrine qu'il avait préchée. dit « que pour lui il a posé le fondement selon la grâce que Dieu lui a donnée, comme fait un sage architecte : que les autres bâtissent dessus, mais que chacun doit preodre garde comme il bâtit : que personne ne peut poser d'autre fondement que celui qu'il a mis, qui est Jésus-Christ. Que si l'on bâtit sur ce fondement avec de l'or, de l'argent, des pierres précieuses, du bois, du foin, de la paille. l'ouvrage de chacun paraitra enfin, et que le jour du Seigneur déclarera quel il est, parce qu'il sera découvert par le seu, et que le sea servira d'épreuve pour examiner l'ouvrage de chacun : que si l'ouvrage et l'édifice de quelqu'un demeurent, il en recevra la récompense, et que celui dont l'ouvrage sera brâle.

(1) Idem, ibid., c. 2. Illud denum et quidem diliger resime est advertendum, inter auctores etiam ercleasitam duo esse disputationum genera. Alterum ercum rerum qua vere ad them spectant doctrinanque extholicam; atterum earum qua citra jacturam pietatis ignorari me a imperitis modo, verum a doctis etiam possont, quad arc field dogmata sunt, neque ex illis derivantur.... In abprimo rerum genere omnia ea contineri quar aposton rel seripto vel verbo Ecclesia tradiderunt: illa runam qua inde certa connexione probuntur existere. Quemad usum in secundo genere ea sunt quar neque a Christo, acque a apostolis accepimus, neque ex ils certe coll guarar qua Christi et apostolorum auctoritate retinemus.

en souffrira de la perte; qu'il ne laissera pas néanmoins d'être sauvé, quoiqu'en passant par le seu. » (1 Cor., III, 10 et seq.) Il est certain qu'il ne s'agit point en cet endroit des mœurs ni des actions d'un chacun, mais de la doctrine. Il y a une doctrine fondamentale que saint Paul avait préchée et annoncée : il ne peut y en avoir d'autre, et ceux qui ne la liendront pas n'out point de salut à espérer. Plusieurs édifient sur cette doctrine sans toucher à ce sondement, c'est-à-dire qu'ils en tirent des conséquences en y ajoutant quelques articles; les uns disent la vérité, les autres se trompent: ceux qui disent la vérité sont ceux qui bâtissent sur ce fondement de l'or, de l'argent et des pierres précieuses; ceux qui se trompent sont ceux qui bâtissent du bois, du foin, de la paille. Le jour du Seigneur, c'est-à-dire le jour du jugement, découvrira la vérité et la fausseté, qui jusquelà demeurera dans l'incertitude : les uns et les autres seront sauvés, mais la vérité que les uns ont enseignée subsistera, et la fausseté que les autres ont avancée sera confondue: Detrimentum opus patietur, ipse autem salvus erit quasi per ignem (1 Cor., III, 15). C'est le sens naturel de ce passage de saint Paul qui fait entièrement à notre sujet.

La distinction de Melchior Cano n'est donc pas sans fondement dans l'Ecriture sainte; mais elle n'est pas non plus nouvelle, puisju'elle se trouve dans les plus anciens pères, comme dans saint Irénée, lequel après avoir lit « qu'il n'y a qu'une scule foi dans l'Eglise, I laquelle les plus habiles ne peuvent rien ajouter, et de laquelle les plus simples ne sauraient rien retrancher, remarque qu'il y 1 d'autres questions sur lesquelles les uns iont plus éclairés que les autres, et peuvent plus s'étendre; comme de chercher toutes es vérités qui sont cachées dans les paraboes, et les expliquer; d'admirer la conduite jue Dieu a gardée à l'égard du genre hunain, de relever sa grandeur sur l'apostasie les mauvais anges, et la désobéissance des iomines; de dire pourquoi Dieu a fait des réatures temporelles et d'éternelles, des céestes et des terrestres; et pourquoi il est pparu aux prophètes sous différentes fornes; pourquoi il a donné aux hommes deux estaments; de faire voir quel est le propre aractère de ces deux Testaments ; de rendre aison pourquoi il a rensermé tous les homnes dans l'incrédulité, afin d'avoir pitié d'eux ous; pourquoi le Verbe s'est fait chair, et a oussert pour nous; pourquoi il est venu dans es derniers temps, et non pas au commencenent du monde; de développer tout ce qui est it dans l'Ecriture sainte, de la sin du monde t des choses à venir; de découvrir les raions que Dieu a cues de faire les Gentils coéritiers et participants du salut; de dire omment cette chair mortelle sera revêtue de immortalité; comment celui qui n'était oint le peuple de Dieu, est devenu son euple, celle qu'il n'aimait pas, sa bienimée, et celle qui était abandonnée, plus sconde que celle qui avait un mari. C'est de es questions et d'autres semblables que

l'apôtre saint Paul s'écrie: O profondeur de la sagesse et de la science de Dieu, que ses jugements sont incompréhensibles! » (Iren.; l. 1, c. 3 et 4). Voilà un assez bon nombre d'exemples de ces questions que l'on peut ignorer, que les uns peuvent savair mieux que les autres, et sur lesquelles on peut même se tromper, sans perdre la foi et courir risque de son salut.

Tertullien établit le même principe dans son livre des Prescriptions : « La règle de la foi, dit-il, que l'on prouve avoir été établie par Jésus-Christ n'est sujette parmi nous à aucune question, si ce ne sont celles que les hérésies font naître, et qui rendent les hommes hérétiques. Mais pourvu qu'elle demeure entière dans sa forme, et sans y rien changer, vous avez la liberté de chercher, d'examiner et de contenter votre curiosité tant qu'il vous plaira : si vous avez quelque doute, si vous trouvez quelque obscurité, vous pouvez vous adresser à des personnes éclairées qui ont le don de la science : vous pouvez consulter quelque curieux comme vous, et qui cherche comme vous. Encore vaut-il micux ignorer ces choses, de peur de savoir ce que vous ne devez pas, quand vous savez ce que vous devez savoir; il est dit, c'est la foi qui nous sauve; et non pas l'exercice dans les lettres sacrées, la foi consiste dans la règle (Tertul. lib. de Præscrip.),

Personne ne développe mieux et n'entre dans un plus grand détail sur cette matière qu'Origène, qui ia traite expressément dans sa préface du livre des Principes. Nous avons déja rapporté son passage, pag. 91. Voici les inductions que l'on en peut lirer : 1° que tous les dogmes de foi sont de tradition apostolique; 2º que nos mystères sont compris dans la règle de la foi que les apôtres nous ont laissée. mais que la raison des mystères n'y est point, et que ce sont les personnes éclairées qui les apportent; 3° que co ne sont pas seulement les articles contenus dans le Symbole qui sont de foi, mais encore tout ce qui est fondé sur l'Ecriture et sur la tradition ; comme par exemple la liberté de l'homme, l'existence des anges et des démons, la création du monde, elc.; 4° qu'il y a plusieurs autres questions douteuses, qui ne peuvent être décidées par l'Ecriture sainte, ni par la tradition : il en rapporte quelques exemples de la vérité desquels on n'est pas obligé de convenir, mais la règle est toujours certaine, que les questions qui ne se peuvent décider, ni par l'E-criture, ni par la tradition, ne sont point de

Saint Augustin distingue deux sortes de questions: les unes sur lesquelles les plus éclairés et les plus saints défenseurs de la foi de l'Eglise catholique peuvent être de différents sentiments sans donner atteinte à la foi, et sur lesquelles ce que les uns disent est plus juste et plus véritable que ce que disent les autres, et d'autres questions qui regardent le fondement de la foi, et c'est sur celles-ci seulement qu'il prétend que l'on peut alléguer le consentement unanime des pères (L. I contr. Jul., c. 6). C'est pourquoi, quand

ce père traite des questions sur lesquelles l'Ecriture sainte et la tradition sont obscures, il garde toujours beaucoup de modération. en ne décidant rien avec assurance, en ne condamnant point ceux qui ne sont pas de son avis, et avouant de bonne foi que sur ces choses l'erreur est pardonnable : Ut venicliter ibi quisque fallatur. « Car, dit-il en un autre endroit, quand on dispute d'une chose très-obscure, sans être aidé de témoi-gnages très-clairs de l'Ecriture sainte, la présomption humaine doit s'arrêter sans se déterminer à prendre parti: »Ubi enim de re obscurissima disputatur, non adjuvantibus divinarum Scripturarum certis clarisque documentis, cohibere se debet humana præsumptio, mihil faciens in alteram partem declinando » (De pecc. Merit. et Remiss. l. II, c. ult.)

Ensin Vincent de Lérins en sait une règle: « Ce consentement, dit-il, des pères anciens, ne doit point servir de lois dans toutes les petites questions de la loi de Dieu; mais seulement ou du moins principalement dans la règle de la soi, dans laquelle il saut le chercher avec soin et s'y attacher inviolablement.» (Vincentius Lirin. in Commonit. advers. hære-

ses.)

Ces témoignages sont plus que suffisants pour faire voir que la distinction de Melchior Cano n'est pas nouvelle, mais qu'elle est appuyée sur l'Ecriture sainte et sur la tradition, et que le consentement même unanime des pères sur des questions qui ne regardent pas la substance de la foi, n'est pas une règle infaillible à laquelle on doive se soumettre comme aux oracles de l'Ecriture sainte. Et en effet, combien y a-t-il d'opinions de cette nature, qui ont été quelque temps l'avis commun de tous les pères, desquelles ceux qui sont venus après eux se sont écartés? Tous les anciens avaient enseigné d'un consentement unanime que c'était le Verbe qui avait apparu aux patriarches, et leur avait parlé de la part de Dieu; cela n'a pas empéché saint Augustin de s'en écarter et d'assurer que c'était un ange. Je pourrais apporter plusieurs autres exemples de cette nature, mais celui-là seul suffit; car si le consentement unanime des pères, avant saint Augustin, sur une opinion qui ne regardo point la foi , n'a point eu force de loi ; et si saint Augustin ne s'est pas cru obligé de le suivre, il faut donc dire que ce consentement unanime n'est pas une marque certaine et infaillible de vérité. Je m'étonne que Melchior Cano, qui est de ce sentiment, se soit élevé si fortement contre celui du cardinal Cajétan, qui prétend qu'il n'est pas défendu de s'écarter quelquesois de l'explication que les pères donnent uniformément à quelque passage de l'Ecriture sainte, et d'y donner une nouvelle interprétation, Car enfin pourquoi ne se pourra-t-il pas faire que quelqu'un éclaircisse un passage de l'Ecriture qui ne l'a pas encore été jusqu'à présent; qu'il lève des difficultés qui n'avaient pas encore été bien résolues, et qu'il trouve le véritable sens dont on s'était écarté, ou par trop d'attache aux acciennes expli-

cations, ou faute d'application et de critique. Pourquoi vouloir que les pères puissent tous se tromper sur quelque point de théologie qui ne regarde point la foi, et qu'ils ne puis sent pas se tromper sur l'intelligence de queque passage de l'Ecriture qui ne regarde pas non plus la foi ni les mœurs ? Saint Jérôme a été bien éloigné de croire qu'il ne sût point permis d'apporter de nouvelles explications de l'Ecriture inconnues aux anciens pères, et même contraires à celles que tous les auteurs chrétiens avaient données auparavant; puisqu'il s'écartait souvent des explications reques et autorisées par les chrétiens pour suivre les remarques des Hébreux: « J'ai puisé, ditil, ce que j'ai écrit dans les sources des Hebreux, sans m'arrêter aux ruisseaux des opinions communes, et me laisser étonner par cette multitude d'erreurs dont le monde est plein, n'ayant d'autre dessein que de savoir et d'enseigner ce qui est véritabl-( Hieronym. epist. 138 ad Marcellam ). Et quand on lui reprocha d'avoir quitté les interprétations des chrétiens pour suivre celles des Hébreux, il s'en défendit par l'exemple de ses prédécesseurs, Origène, saint tlement et Eusèbe, qui avaient cité et suiviles interprétations des Juis (Apol. adv. Ruf. l. III ). Saint Augustin n'était pas non plus persuadé qu'on ne pût donner aucune nouvelle explication aux livres de l'Ecriture, puisqu'au contraire il assure qu'avec application et avec méditation on y peut tous les jours decouvrir de nouvelles choses (Ep. 82. al Hieron.). C'est pourquoi il ne désapprouve pas la version nouvelle que saint Jérôme avait saite sur le texte hébreu, et il dit que quoique les interprètes n'aient presque tous qu'une même foi, il est nécessaire néanmoins qu'ils expliquent différemment plusieurs passages de l'Ecriture à cause de leur obscurite, qui donne même occasion à un même auteur de l'expliquer différemment en différents endroits. Enfin il n'y a point de pères, ni de commentateurs de l'Ecriture qui se soient fait une religion de n'avoir aucune expucation qui ne fûtautorisée par les anciens ou par la tradition de l'Eglise. Il n'y en a presque point au contraire parmi ceux qui ont travaillé de leur chef, et qui n'ont pas simplement copié les autres, qui n'aient apporte quelques nouvelles explications, quelquesois plus heureuses et plus véritables que ce les que l'on avait apportées jusqu'à eux. Entin le concile de Trente restreint la désense qu'il fait d'interpréter l'Ecriture sainte contre le consentement unanime des pères et le sentiment de l'Eglise, aux choses qui regardent la foi et les mœurs desquelles dépend l'édification de la doctrine chrétienne : In rebus fidei et morum ad ædificationem doctrinæ christianæ pertinentium. C'est donc sculement sur ces points que le

C'est donc sculement sur ces points que le consentement unanime des pères est un tèmoignage infaillible de vérité, non pas à cause de leur autorité particulière, mais à cause de la tradition de l'Eglise, dont ils sont des témoins irréprochables. C'est en cette qualité qu'il les faut considérer et bien dis-

inguer ce qu'ils avancent suivant leurs conectures ou leurs raisonnements particuliers, le ce qu'ils enseignent comme étant la docrine que l'Eglise à reçue des apôtres, qu'elle tient et qu'elle a tenue de tout temps. Il se peut faire qu'ils se trompent dans leurs avis particuliers; mais il est impossible que les auteurs de tous les siècles et de tous les pays enseignent une doctrine comme étant la créance de l'Eglise, qu'elle ne le soit effectivement; et il ne se peut pas faire qu'une doctrine soit crue et enseignée dans toute l'Eglise dès son commencement qu'elle ne soit de la tradition des apôtres; et elle ne peut avoir été prêchée par les apôtres, qu'elle ne soit de Jésus-Christ. Ainsi par cette gradation on remonte jusqu'à la source, dont l'autorité est infaillible.

C'est sur ce fondement et de cette manière que l'on a toujours allégué le témoignage des pères dans toutes les controverses que l'Eglise a eues sur les dogmes de la religion chrétienne contre les hérétiques. C'est ainsi que saint Irénée allègue l'autorité de saint Clément, de saint Polycarpe et des autres anciens, comme témoins de la tradition apostolique (l. I, v. 3 et alibi). C'est ainsi que l'ancien auteur qui a écrit contre Artémon rapporté par Eusèbe (l. V hist., c. 27), pour montrer que l'Eglise n'avait point changé de doctrine touchant la divinité de Jésus-Christ sous le pape Victor, allègue les écrits des auteurs qui avaient écrit avant son pontificat. et les hymnes que chantaient les chrétiens pour servir de témoignage de l'ancienne doctrine de l'Eglise touchant la divinité de Jésus-Christ. C'est ainsi que saint Clément d'Alexandrie confond les faux gnostiques en apportant l'autorité des docteurs de l'Eglise qui les ont précédés et qui ont suivi la tra-dition des apôtres (l. VII. Stromat). C'est ainsi que saint Athanase allègue les pères qui avaient écrit avant la définition du concile de Nicée. « Nous vous montrons, dit-il aux ariens, que notre doctrine a passé de pères en pères, comme de main en main; et vous autres, nouveaux Juiss et disciples de Caïphe, quels pères ou anciens pourrez-vous montrer avoir parlé comme vous, ne pouvant pas même citer un seul homme sage ou savant pour auteur » (Athanasius, de Decretis synod. Nic.)? C'est, en un mot, de cette manière que les conciles qui ont condamné les hérésies, et les auteurs qui les ont combattues, ont toujours allégué la tradition des pères pour établir le dogme qu'ils définissaient ou qu'ils soutenaient, en faisant voir par là que c'était l'ancienne doctrine que l'Eglise avait reçue des apôtres. Voilà la fin qu'ils avaient en citant les pères, et l'usage qu'ils faisaient de leurs témoignages.

Voyons de quelle manière saint Augustin, qui a dit en tant d'endroits que les pères sont faillibles dans leurs avis particuliers et qu'on n'est pas obligé de les suivre, fait valoir leur autorité en les considérant comme témoins de la tradition apostolique. Voici de quelle manière il en parle dans ses livres contre

Julien : « Nous avons proposé comme une . autorité d'un grand poids le témoignage des saints qui ont été évêques avant nous et qui ont défendu fortement la foi catholique non seulement par leurs discours pendant qu'ils étaient en vie, mais aussi par les écrits qu'ils ont laissés à la postérité.... Nous avons prouvé par leur autorité qu'ils ont enseigné ce que nous croyons du péché originel, et qu'ils reconnaissent en même temps les cinq vérités dont nous convenons. D'où il s'ensuit qu'il n'est pas vrai que notre sentiment touchant le péché originel soit faux parce que ces autres maximes sont vraies. Car ces grands hommes, qui ont parlé suivant la foi de l'Eglise catholique répandue il y a trèslongtemps dans tout le monde, nous assurent que l'un et l'autre est très-vrai ; de sorte que votre faible nouveauté, pleine de mauvaises subtilités, est accablée par leur seule autorité... En quelque lieu que vous soyez, quelque part que vous puissiez lire ceci, je vous cite votre conscience devant ces juges que vous ne pouvez pas considérer comme mes amis ni comme vos ennemis. Vous ne pouvez pas dire que je me les sois rendus favorables par quelque bienfait, ou que vous vous sovez attiré leur aversion par quelque offense qui vous les rende contraires. Ce sont ces personnes que je prends pour juges de notre différend. Je ne feins point par une vaine imagination des juges qui n'ont jamais été ou qui ne sont pas, ou dont les sentiments sur la matière qui est en dispute entre nous sont incertains : ce sont des saints et des évêques illustres dans l'Eglise de Dieu, instruits dans les lettres sacrées, dont j'ai cité les passages clairs et décisifs, qui ont jugé cette cause dans un temps que l'on ne peut pas dire qu'ils aient eu en vue de favoriser ou de contredire aucun de nous : car vous n'étiez pas encore, notre dispute n'était pas née... Vous avez dit vous-même que les juges devaient être exempts de haine, d'amitié, d'inimitié et de colère. Il est difficile d'en trouver un grand nombre dans cette disposition; il est néanmoins à croire que saint Ambroise et les autres que je lui ai donnés pour collègues y ont été; mais quand ils n'auraient pas été dans cette disposition à l'égard des causes qui leur ont été portées et qu'ils ont jugées pendant qu'ils vivaient sur la terre, on ne peut douter qu'ils n'y aient été quand ils ont porté leur jugement sur la cause présente; ils n'ont eu aucune liaison avec nous, ni aucun chagrin contre vous; ils n'ont été fâchés ni contre vous ni contre nous; ils n'ont point été touchés de compassion ni pour vous ni pour nous. Ils ont tenu ce qu'ils ont trouvé dans l'Eglise; ils ont enseigné ce qu'ils avaient appris; ils ont transmis à leurs descendants ce qu'ils avaient reçu de leurs pères. Nous ne vous avions point encore intenté de procès devant ces juges, et nous avons gagné notre procès par leur jugement : nous ne leur étions connus ni vous ni nous, et nous vous rapportons les arrêts qu'ils ont prononcés pour nous; nous n'avions point encore de disserend avec vous, et ils ont jugé en notre

faveur » ( August. contra Julianum, lib. II,

cap. 9).

Vincent de Lérins n'établit le consentement unanime des pères (in Commonitorio adversus hæreses) comme une des règles de la foi, qu'en le considérant comme un témoignage certain de la tradition apostolique; et comme il ne peut l'être qu'il ne soit général, perpétuel et uniforme, il demande ces trois conditions, l'universalité, l'antiquité et le consentement général : Universitatem, antiquitatem, consensum: parce que si ces trois conditions ne s'y trouvent pas, on ne peut pas être assuré que le dogme dont il s'agit soit de tradition apostolique : car pour en être certain il faut premièrement être assuré que l'Eglise primitive l'a reçu des apôtres, ce qu'on ne peut savoir que par le témoignage des anciens; 2° il saut trouver ce dogme établi non seulement dans une Eglise ou dans un petit nombre, mais dans toutes les Eglises ou dans la plus grande partie : chose dont on ne peut être sûr si l'on n'a le témoignage des pères qui ont écrit et fleuri dans divers lieux, et qui sont témoins de la doctrine des Eglises différentes. Ensin il faut être convaincu que toutes les Eglises ont enseigné ce dogme d'une manière uniforme : ce que l'on ne connaît que par le consentement unanime des pères « qui sont morts dans la foi et dans la communion de l'Eglise catholique, auxquels il ne faut néanmoins ajouter foi qu'à cette condition; que l'on ne tiendra pour certain, indubitable et déterminé, que ce que tous ou plusieurs auront assuré dans un même sens, clairement, plusieurs fois et avec persévérance, comme dans un concile de docteurs qui est tout à fait d'accord : Quibus tamen hac lege credendum est, ut quidquid vel omnes, vel plures uno eodemque sensu, manifeste, frequenter, perseveranter, velut quo-dam consentiente sibi magistrorum concilio, accipiendo, tenendo, tradendo firmaverint; id pro indubitato, certo ratoque habeatur. » Au lieu que tout ce qu'un particulier, quelque saint et quelque éclairé qu'il soit, fût-il évéque, confesseur ou martyr, aura avancé contre ou sans l'avis de tous les autres, doit être considéré comme une opinion particulière qu'il n'est pas sûr de suivre et d'embrasser.

Ces règles font assez connaître en quoi consiste ce consentement unanime des pères: ce n'est pas seulement dans le témoignage d'un, de deux, de trois ou d'un petit nombre d'auteurs, il en faut un nombre considérable. Ce n'est pas seulement le sentiment des derniers qu'il saut consulter, il faut commencer par les plus anciens, y joindre les sui-vants et trouver une succession perpétuelle et une continuation de tradition sans mélange et sans interruption. Ce n'est pas seulement les pères d'une scule Eglise ou d'un seul royaume qu'il faut consulter, il faut rapporter des témoignages des auteurs de différents pays, afin qu'on puisse assurer que les Eglises répandues par tout le monde ont tenu et tiennent cette doctrine.

Il n'est pas néanmoins nécessaire pour être

assuré de ce consentement unanime que sus ayons des pères généralement de loss les pays et de tous les temps; que nous la ayons tous et tous leurs ouvrages, ni en tous ceux que nous avons rendent lens gnage à la même doctrine dans loss less écrits. Il sussit pour en être assuré que le plus grande partie rapporte celle doctrie comme étant la doctrine de l'Eglise qui rei point contredite, révoquée en doute par és catholiques ou enseignée simplement comme une opinion de laquelle il est permisdate ou de n'être pas. Car la déposition d'un nonbre considérable de témoins éclaires non se spects qui rendent ce témoignage supplé a défaut des autres dont les ouvrages sont pridus, ou qui n'ont point écrit sur celle aitière.

Des principes que nous avons établisjasqu'ici il s'ensuit que dans les controverses que l'on peut avoir sur la religion il lui toujours avoir recours, pour container is hérétiques et établir le dogme catholique. aux pères qui ont écrit avant que la controverse fut mue, et autant qu'on peul aux plus anciens. Car, 1° si on allègue les pères come les témoins, les dépositaires et les conservateurs de la tradition apostolique, cel principalement ceux qui ont été les plus proches des apôtres, sur l'autorité desquels on doit l'appuyer, puisque la tradition étail plus nouvelle et plus fraiche de leur temps, d que c'est par eux qu'elle est venue à ceut qui les ont suivis; 2° si on les allègue car me juges du dissérend qui est mi, il litt. comme remarque saint Augustin, que co juges soient désintéressés, qu'ils ne la ronsent ni les uns ni les autres. Or iloy a pinl d'auteurs dans cette disposition, que cent qui ont écrit avant que la controverse fil mue; car depuis qu'elle est devenue publi que, chacun ayant pris son parti, les ub et les autres sont devenus suspects les uns aux autres; 3° il vaut toujours mieux, pour combattre son adversaire, se servir de priacipes reconnus et avoués, que d'en apporte qu'il conteste. C'est pourquoi saint Augustin, en parlant contre l'arien Maximile consent de ne point alléguer la décision du concile de Nicée, à condition que l'aries ne servira point de celle du concile de Rimini. mais que l'un et l'autre n'emploieront que l'autorité de l'Ecriture sainte, dont ils out viennent tous deux : « Je ne vous opposits point, lui dit-il, le concile de Nicce, mass vous ne devez pas non plus mopposer chia de Rimini comme un préjugé : je ne suis pui obligé de recevoir l'autorile de celui-ci. vous ne voudrez pas recevoir celle du pre micr. Servons-nous des temoignages livres de l'Ecriture sainte qui ne sont pont particuliers à l'un de nous, mais qui nous sont communs : Res cum re, causa cum caux, ratio cum ratione concertet » (August. 108 Maximin. arian., l. 11). Cen est pas que sand Augustin ne pût prouver l'autorilé du concile de Nicée et détruire celle de Rimini; mais il ne jugeait pas à propos de prendre ce lost qui jetait dans de nouvelles difficultes à

tait plus court de se servir des passages de Ecriture, principe commun entre les deux ontendants. Enfin tel a toujours été l'usage es conciles et des écrivains polémiques, qui 'ont allégué contre les hérétiques que les crits qui avaient été faits avant la naissance e la contestation; c'est donc cette méthode ue les théologiens doivent suivre, et non pas vouer, comme ont fait quelques-uns, que es pères anciens ont été d'un consentement resque unanime dans des sentiments héréiques. Il est vrai qu'il est arrivé quelquesois ue les pères n'ont pas pris avant la naisance des hérésies toutes les précautions ju'on a depuis recherchées, et qu'ils se sont ervis d'expressions qui paraissent dures, nais qui étaient innocentes et avaient un bon ens dans leur bouche, comme le remarque aint Jérôme (Apol. adv. Ruf.): Innocenter uædam et minime caute loculi sunt, et quæ ion possunt perversorum hominum calumniam leclinare. Mais ils ont enseigné le fond de la loctrine catholique; et s'il y a de l'obscurité et de l'embarras en quelques endroits, il y en une infinité d'autres très-clairs et décisifs sour le dogme catholique. Or il faut que les locteurs catholiques prennent bien garde de ie pas tomber dans la faute que Vincent de érins reproche aux hérétiques, qui est de hercher dans quelques lieux obscurs de juelque ancien dont l'obscurité semble favoable à l'erreur, de quoi prouver que ceux ui soutiennent cette doctrine ne sont pas es seuls ni les premiers qui ontété de ce seniment (1).

# CHAPITRE XIII.

De l'autorité des conciles en matière de foi. Usage que l'on en a fait dans l'Eglise. Que c'est la représentation et l'acceptation de l'Eglise qui rend leurs décisions infaillibles. Différentes matières qui peuvent être agitées et décidées dans les conciles, et différentes manières de les traiter. De quelle nature doit être la décision du concile pour être infaillible.

Quand il s'est élevé dans l'Eglise des questions importantes touchant quelque point de loctrine ou de discipline qui a fait naître des contestations, l'on a jugé à propos, pour les assoupir, d'assembler |ceux qui étaient chargés de gouverner et d'enseigner les autres, afin qu'ils déclarassent quelle était l'ancienne doctrine de l'Eglise et qu'ils maintinssent et réglassent la discipline. Ces sortes d'assemblées ont été dès les premierssiècles de l'Eglise, et les apôtres en ont été les auteurs. Car les chrétiens de la primitive Eglise étant en dispute, savoir si l'on était obligé de se faire circoncire et d'observer la loi de Moïse, les apôtres et les prêtres s'assemblèrent à Jérusalem pour examiner et pour résoudre

cette affaire, et conclurent qu'il ne fallait point imposer cette charge aux chrétiens, mais seulement leur enjoindre de s'abstenir de ce qui aurait été immolé aux idotes, du sang des chairs étouffées et de la fornication ; c'est là le premier et le seul concile, à proprement parler, qui ait été tenu par les apôtres. A leur exemple, quand il s'est élevé quelque différend dans l'Eglise, ou quand il a été nécessaire de faire quelques règlements, les évéques se sont assemblés pour décider les questions qui faisaient le sujet de la contestation, et pour faire des lois sur le gouvernement et sur la discipline de l'Eglise. Il est vrai que ces assemblées sont plus rares et moins célèbres dans les trois premiers siècles de l'Eglise que dans les suivants, tant à cause que les persécutions des empereurs empêchaient les évêques de s'assembler librement et publiquement, qu'à cause que la tradition des apotres étant encore toute nouvelle, il n'était pas nécessaire, pour connaître la vérité et pour condamner l'erreur, d'assembler des conciles. C'est pour cette raison que nous ne lisons point dans les auteurs dignes de foi qu'on ait tenu des conciles pour condamner les premiers hérétiques, tels que les simoniens, les carpocratiens, les basilidiens, les gnostiques, etc. Les erreurs de ces hérétiques éta ent en horreur à tous les chrétiens; ils considéraient ceux qui en étaient les auteurs et ceux qui les soutenaient, comme des gens excommuniés et séparés de l'Eglise, sans qu'il fût besoin qu'ils fussent excommuniés nommément dans des synodes. Ensin chaque évêque instruisait son peuple de la foi de l'Eglise, et réfutait les erreurs par l'autorité de l'Ecriture et de la tradition.

On eut recours néanmoins à la fin du second siècle et dans le troisième, au remède des conciles pour apaiser les divisions qui s'élevèrent dans l'Eglise touchant la célébration de la paque, le baptême des hérétiques et l'administration de la pénitence, et pour faire divers règlements sur la discipline. On en tint même quelques-uns touchant des disputes sur la foi, entrè lesquels les conciles d'Antioche contre Paul de Samosate, qui niait la divinité de Jésus-Christ, sont les plus célèbres et les plus nombreux. Ces premiers conciles n'étaient composés que des évêques d'une province, ou d'une petite partie du monde, qui s'assemblaient volontairement et sans l'autorité du prince, mandés par le métropolitain, ou à la prière de leurs confrères. Mais quand Dicu cut donné la paix à son Eglise, et que l'empereur Constantin élant. chrétien se méla des affaires de la religion, il donna des ordres pour assembler des évêques de plusieurs pays différents, afin de juger les contestations ecclésiastiques. Il nomma deux évêques avec le pape Miltiade pour juger la cause de Cécilien; cette affaire ayant eu des suites, il assembla un concile à Arles, où il sit venir des évêques de toutes les parties de l'empire d'Occident; et ensin la querelle des évêques d'Orient touchant la doctrine d'Arius n'ayant pu être apaisée par des conciles particuliers, il assembla un concile à Nicée, où il

<sup>(1)</sup> Vincentius Lirinensis in Commonitorio advers. hæretes. Captaut (hæretici) plerumque veteris cujuspiam viri
scripta paulo involutius edita, quæ pro ipsa sui obscuritate
dogmatí suo quasi congruant: it illud nescio quid quodcumque proferunt, neque primi, neque soli sentire vifeantur.

convoqua des évêques de toutes les parties de l'empire romain, auquel on donna le nom d'œcuménique, c'est-à-dire de concile universel de toute la terre; parce qu'on appelait ainsi l'empire romain, qui renfermait presque toute l'Eglise. Les légats du pape Silvestre y assistèrent. Osins, évêque de Cordone,

y tint la première place.

Les empereurs qui succédèrent à Constantin, suivant son exemple, assemblèrent de ces sortes de conciles dans les grandes contestations qui s'élevèrent de temps en temps dans l'Eglise. Ils se tinrent ordinairement en Orient, et étaient composés la plupart des évêques d'Orient et des légats du saint-siège apostolique, représentant les évêques d'Occident. Cet usage a duré jusqu'à la division de l'Eglise grecque d'avec l'Eglise latine, depuis laquelte les évêques des royaumes d'Occident, assemblés par les lettres des papes, ont composé les conciles que l'on appelle généraux.

que l'on appelle généraux. Pour peu que l'on sasse réslexion sur la manière dont les hommes se conduisent, on verra facilement que la célébration des couciles est le meilleur moyen, soit pour con-firmer la vérité et empêcher la publication de l'erreur, soit pour faire quelque règlement qui soit observé, soit pour rétablir la paix dans l'Eglise; car quand quelqu'un par malice, par ignorance ou par entétement, enseigne quelque nouvelle doctrine qu'il soutient être la véritable et l'ancienne, par quelle voie peut-elle mieux être convaincue de nouveauté que par le témoignage de ceux qui sont les principaux dépositaires de l'ancienne doctrine, et les témoins les plus sidèles de la doctrine que les Eglises ont reçue des apôtres par la tradition de leurs prédécasecurs, et qu'ils ont apprise par leur ministère? Et s'il s'agit de quelque conséquence de cette doctrine, de l'éclaircissement de quelques-uns de ces articles, de l'explication de quelque point de la doctrine chrétienne contenu dans l'Ecriture et fondé sur la tradition, à qui peut-on s'adresser, pour lever ces disticultés, qu'à ceux qui sont les plus éclairés sur ce sujet? Que peuvent-ils mieux faire, pour connaître la vérité, que de s'assembler et de conférer ensemble, afin que la vérité soit éclaircie par la communication de leurs lumières, et consirmée par le concours de leurs témoignages? C'est ce que les Pères du cinquième concile général ont très-bien remarqué: « Quoique chacun des apôtres, disent-ils, fût rempli du St. Esprit, et qu'ils n'eussent pas besoin du conseil des autres pour savoir ce qu'ils devaient faire, ils ne voulurent néanmoins rien décider sur la question qui se présentait savoir, s'il fallait circoncire les Gentils, qu'ils ne se fussent assemblés, et qu'ils n'eussent dit chacun leur sentiment et ne l'eussent appuyé par des témoignages de l'Ecriture sainte. C'est pourquoi le jugement qu'ils portèrent est rendu au nom de toute l'assemblée : Il a plu au Saint Esprit et à nous. De la même manière, les saints Pères assemblés dans les quatre premiers conciles, suivant ces an iens exem-

ples, ont fait en commun leurs décisions touchant les hérésies et les autres questions, étant certains que dans les disputes communes touchant la foi, quand on discute les choses de part et d'autre, la lumière de la vérité chasse les ténèbres du mensonge, la vérité ne pouvant être mieux éclaircie que dans les conférences que l'on a ensemble sur la foi, parce que chacun a besoin du secours des autres » (Concil. 5 generalis). C'est pour cette raison que toutes sois et quantes qu'il s'est élevé dans l'Eglise de grandes contestations sur les dogmes de foi, qui n'ont pu être promplement assoupies par l'autorité des évêques ou des conciles particuliers, l'on a assemblé des conciles plus nombreux ou. dans le besoin, des conciles œcuméniques, pour consirmer la vérité et rejeter l'erreur par le témoignage et le consentement de ceux qui étaient chargés du gouvernement et de l'instruction de toules les Eglises du monde. On n'a point cru que l'autorité d'un seul évêque, pas même celle du pontife romain, fût égale à celle des évêques d'Orient et d'Occident assemblés dans un concilc. C'est ce que les papes ont eux-mêmes reconnu, puisque, dans ces occasions, ils out été les premiers à demander la tenue de ces conciles, comme étant le seul moyen de finir les contestations.

Le but et la fin de ces conciles en matière de foi n'a jamais été, comme nous l'avons déjà prouvé, d'établir de nouveaux dogmes, de découvrir de nouvelles vérités, d'apprendre aux hom : es des mystères nouvellement révélés : ils ont seulement voulu maintenir la doctrine ancienne, l'éclaircir, l'expliquer la confirmer, et rejeter les erreurs contraires par des termes si précis, que les hérétiques qui abusaient des anciens termes, quoique très-clairs, en substituant de fausses idées, ne pussent en éluder la force. C'est une vérité que nous avons tant de sois répétée et prouvée avec tant d'évidence, qu'il n'est pas nécessaire de nous étendre davantage sur cet article. Ainsi la question que nous avons à traiter ici n'est pas de savoir si les conciles généraux ont de nouvelles révélations et peuvent définir de nouveaux dogmes, mais s'ils sont infaillibles dans la définition qu'ils font que tel ou tel dogme est l'ancienne doctrine que l'Eglise a reçue par tradition des apôtres; s'ils ne peuvent point se tromper dans ce jugement, et si l'on est obligé de s'en tenir à leurs décisions et d'y croire comme à l'Evangile, en sorte que, quelque preuve que l'on puisse avoir du contraire, on ne puisse plus en douter. Cetto question ne regarde que les conciles œcuméniques et généraux ; car à l'égard des conciles provinciaux ou même nationaux, tout le monde convicet que, quoique leur autorité soit d'un grand poids, ils ne sont point infaillibles dans leurs décisions.

Avant que d'entrer dans cette question, il faudrait convenir de la notion du concile genéral, et en donner une définition bien nette et bien précise qui convint à tous les conciles généraux. Or c'est ce qui est assez diffi-----.

et sur quoi les théologiens sont sort partagés. Il semble d'abord que, suivant la signification du nom, un concile œcuménique, universel, général, doit être composé de tous, ou de presque tous les évêques de l'Eglise universelle; mais un concile de cette nature n'a jamais été, ne sera jamais, et ne peut pas même presque arriver, puisqu'il n'est ja-mais arrivé, qu'il n'arrivera jamais, et qu'il ne peut pas même arriver, dans le cours ordinaire des choses, que tous les évêques de l'Eglise du monde, à l'exception d'un trèspetit nombre, soient assemblés en un même lieu. Il faut donc restreindre cette idée à une assemblée composée d'évêques de toutes ou de presque toutes les parties du monde. Mais comme il y a des conciles reconnus pour généraux, qui n'ont été composés que des évéques d'Orient, comme celui de Constantino-ple, où il n'y avait aucun autre évêque de l'empire d'Occident qu'Ascholius, archevéque de Thessalonique, il n'y a eu aussi que fort peu d'évêques d'Occident dans les autres conciles généraux tenus en Orient; mais on a jugé que la présence des légats du saintsiége apostolique suppléait la présence des évêques d'Occident, et qu'ils les représen-taient tous. A l'égard du concile de Constantinople, auquel il n'y avait point de légats du saint-siège, et qui sut même célébré sans son consentement, l'acceptation qui sut saite de sa définition en Occident lui a confirmé le titre d'œcuménique, qu'il avait pris dans le temps même que les évêques d'Occident s'y opposaient. Tous les théologiens ultramontains croient que c'est au pape à convoquer le concile général, que sa présence par lui-même ou par ses légats est nécessaire pour rendre un concile général, et sont dépendre l'infaillibilité du concile de sa confirmation : de sorte qu'ils ne sont point de dissiculté de dire qu'un concile général peut tomber dans l'erreur, non seulement quand il n'est pas assemblé par l'autorité du pape et que ses légats n'y ont pas assisté, mais même quand cela serait, si le pape ne le confirmait pas ou s'il le rejetait (Cujétan. Apol. p. 2, c. 2; Tur-re-cremata, l. III, cap. 32, 33, etc.; Melchior Canus de Locis theol. l. V, c. 3; Bellarmin. de Auctor. Conc., l. 2, c. 11). Au contraire, les théologiens qui reconnaissent les conciles de Constance et de Bâle pour généraux, et qui croient le concile au-dessus du pape, ne croient pas qu'il soit d'une nécessité absolue pour un concile œcuménique que le pape y préside, ou par lui-même, ou par ses légats. lls soutiennent qu'il y a des occasions dans lesquelles le concile peut être général sans que le pape y soit présent, ou en personne, ou par ses légats, et que l'infaillibilité des définitions des conciles généraux ne dépend point de la confirmation du pape, qui est lui-même faillible; mais de l'autorité du concile général, qui représente l'Eglise universelle, laquelle est infaillible, et dont l'acceptation est une marque certaine de l'universalité du concile et de la vérité de ses décisions.

Ce n'est pas ici le lieu de traiter à fond ces grandes et fameuses questions de l'autorité

du concile et du pape; mais, sans nous y atréter, nous pouvons néanmoins supposer, comme une chose constante, que ce qui donne la principale autorité au concile œcuménique, c'est la représentation de l'Eglise universelle; car c'est à l'Eglise à qui Jésus-Christ a promis l'indéfectibilité, et par con-séquent l'infaillibilité en matière de foi, et le concile ne la peut avoir qu'en tant qu'il re-présente l'Eglise. Toute autre raison qu'on apporte de l'infaillibi ité du concile œcuménique n'est point solide, ni aucune autre condition suffisante, car premièrement, les passages de l'Ecriture, qu'on allègue ordinairement pour prouver l'infaillibilité du concile en soi, ne la prouvent point à la lettre. On apporte cette promesse de Jésus-Christ : Je vous dis encore que si deux d'entre vous s'unissent ensemble sur la terre, quelque chose qu'ils demandent, elle leur sera accordée par mon Père dans le ciel; car en quelque lieu que se trouvent deux ou trois personnes assemblées en mon nom, je suis au milieu d'eux (Matth. XVIII, 19, 20); laquelle, élant prise à la lettre, ne regarde point les conciles, mais l'union de deux ou trois personnes pour demander à Dieu quelque grace ou quelques lumières : ce qui peut aussi bien s'appliquer aux conciles provinciaux qu'aux conciles généraux. On dit encore que Jésus-Christ a promis aux apôtres son Saint-Esprit pour leur enseigner loutes les vérités, et que ce Saint-Esprit demeurerait avec eux à perpétuité; ce que l'on étend aux évêques leurs successeurs (Joan. XIV, 16 et 26). Si cette conséquence était valable, il faudrait dire que chaque évêque est inspiré du Saint-Esprit comme les apôtres l'ont été. Le Saint-Esprit doit demeurer dans l'Eglise jusqu'à la lin des siècles, et y conserver la foi que les apôtres lui ont annoncée; mais cela ne proave point qu'il éclaire les évêques, soit qu'ils soient séparés, soit qu'ils soient assemblés, si ce n'est en tant qu'ils représentent l'Eglise universelle; ct qu'il serait vrai de dire, s'ils tombaient dans l'erreur, que l'Esprit de vérité ne serait plus dans l'Eglise. C'est dans le même sens que Jésus-Christ a dit: Je suis avec vous jusqu'à la consomma-tion des siècles (Matth. XXVIII, 20); c'està-dire qu'il protégera, soutiendra et préservera son Eglise Jusqu'à la sin du monde: d'où il s'ensuit bien qu'il ne souffrira pas que la véritable foi soit éteinte sur la terre, et qu'aucune erreur qui la détruirait soit reque dans toute l'Eglise; mais il ne s'ensuit pas qu'il ne puisse jamais arriver que les évêques assemblés ne puissent s'écarter de la vérité de la foi, si ce n'est quand ils représentent l'Eglise universelle dans un concile œcuménique.

En essemblées très-nombreuses d'évêques d'Orient et d'Occident, auxquelles les légats du pape qui ont consenti à leurs décisions présidaient, sont tombées dans des erreurs qui ont été rejetées par l'opposition de l'Eglise, qui n'a pas voulu les recevoir, et condamnées dans des conciles suivants. Les exemples n'en

sont pas hien difficiles à trouver : ils sont assez célèbres, et ont été recueillis par ceux qui ont voulu faire consister l'infaillibilité des conciles dans la confirmation du pape (Bell., l. 1, de Conc., c. 6). Les conciles de Rimini et de Séleucie, qui ont approuvé des formules de foi ariennes ou demi-ariennes, ont été plus nombreux que le concile de Nicée et plusieurs autres conciles généraux. Le second concile d'Ephèse, tenu par Dioscore, avait été assemblé dans toutes les formes; les légats du pape y étaient présents, et un nombre suffisant d'évêques : cependant il trahit lâchement la cause de la religion. Les légats du pape Nicolas I approuvèrent le concile de Constantinople de trois cent dix-huit évêques. qui déposa le patriarche Ignace; et cependant son jugement sut désapprouvé et rejeté par le saint-siege, et dans le huitième concile général. On dira peut-être que ce qui a manqué à ces conciles, c'est la confirmation du pape, et que c'est là la condition nécessaire pour le rendre infaillible. En ce cas, ce ne serait pas le concile œcuménique qui serait infaillible, ce scrait le jugement du pape qui le confirme. Mais si cela était, à quoi bon assembler des conciles généraux? Pourquoi satiguer tant d'évêques? Pourquoi priver tant d'églises de leurs pasteurs, pour donner une décision dont toute l'autorité dépendrait du jugement du pape, qui aurait pu lui seul, sans tant de mouvements, décider la chose d'une manière infaillible? Et comme l'on peut au moins douter de cette infaillibilité prétendue du pape, et qu'elle n'est pas certainement de foi; il s'ensuivra que la certitude des décisions des conciles étant fondée sur une autorité de l'infaillibilité de laquelle il est permis de douter, on peut aussi douter de la vérité des décisions. Il faut donc dire que le concile œcuménique est infaillible, parce qu'il représente l'Eglise universelle, qui est régie et gouvernée par le Saint-Esprit, et à laquelle scule Jésus-Christ a promis l'infaillibilité. Et pour connaître si un concile est œcuménique ou non, il faut avoir recours à l'acceptation de l'Eglise universelle, qui le recoit comme tel : c'est la seule règle, c'est l'unique moyen de distinguer le concile véritablement œcuménique de celui qui ne l'est pas; c'est la seule voie pour être assuré d'une certitude parfaite que le concile est œcuménique, et par conséquent que sa définition n'a point élé faite par violence ou par brigue, mais par l'inspiration du Saint-Esprit, qu'elle est conforme à la doctrine de l'Ecriture sainte et de la tradition, et qu'elle s'accorde avec les principes de notre foi.

Quand donc il arrive, comme il est arrivé quelquesois, que des conciles légitimement assemblés, qui auraient décidé la vérité si la violence, la malice ou la cupidité des hommes n'avaient étoussé, pour ainsi dire, les lumières du Saint-Esprit, ou du moins empôché qu'elles n'agissent en eux, se sont écartés de l'ancienne doctrine établie sur l'Ecriture et sur la tradition, et approuvée par le consentement unanime des églises, leurs décisions ne sont pas plutôt connues et pu-

bliées, qu'il se trouve de saints évêques qui réclament pour l'ancienne doctrine et s'opposent à ces nouveautés; et bien loin que les églises reçoivent ces décisions nouvelles, voyant qu'elles sont contraires à la doctrine qu'elles ont reçue des apôtres, elles les rejetent, les détestent et en condamnent les auteurs. L'évêque et l'Eglise de Rome, à cause de leur primauté, ont sans doute plus de droit et plus d'autorité pour le faire que les autres, mais les autres s'élèvent aussi contre ces nouveautés, et c'est à qui montrera plus de zèle, dans ces occasions, pour maintenir l'ancienne doctrine. On assemble de nouveaux conciles, dans lesquels on examine de nouveau la question que l'on décide suivant les règles et conformément à l'ancienne doctrine en rejetant la nouvelle. C'est ainsi que tous les conciles que les ariens tinrent après le concile de Nicée, dans lesquels ils firent de nouvelles formules de foi, dissérentes de celles du concile de Nicée, surent rejetées par les évêques et par les églises catholiques, qui s'en tinrent à la définition du concile de Nicée, qui était conforme à l'Ecriture sainte et à l'ancienne doctrine que l'Eglise avait reçue des apôtres, et qui seule était suffisante pour obvier à toutes les chicanes des hérétiques, comme saint Athanase et saint Hilaire le remarquent ( Athanas., ep. ad E pictet; Ep. ad Jorian.; Ep. ad Afr.; l. de Decret Synod. Nic.; lib. de Synod. Arim. et Seleuc.; Hilar., lib. I contr. Constant.). C'est sur ce même fondement que les formules de foi des conciles de Rimini et de Séleucie furent rejetées. Saint Athanase, saint Hilai**re et les** autres évêques catholiques, sans attendre le jugement du saint-siège, s'élevèrent contre ces conciles, et témoignèrent leur zèle ca attaquant leurs décisions et en les faisant révoquer par les conciles qu'ils assemblèrent. Quand le concile d'Ephèse sous Dioscore eut condamné Flavien et approuvé les sentiments d'Eutyche, non seulement saint Léon, mais avec lui tous les évêques d'Occident, demandèrent à l'empereur Théodose le Jeune qu'il fit assembler un nouveau concile général, pour réformer ce qui avait été mal fait par celui d'Ephèse (1). Toutes les églises et tous les évêgues de nos quartiers, écrit saint Léon à Théodose, supplient votre clémence avec gémissements et avec larmes, que, puisque les nôtres ont réclamé, et que Flavien en a appelé, vous assembliez un synode général en Italie, où les éveques d'Orient se trouveront afin de lever les doutes sur la doctrine et de rétablir la paix dans l'Eglise. Il lui de-

(1) Leo, Epist. 30 et 40, ad imperatore » Theodorimonnes partium nostrarum Ecclesiae, omnes mansuctular vestra cum gemitions et beryons sup licant sacerdores, et quia et nostri ideliter reclamarunt, et enslem biedium apellationis Flavianus epis opus dedit, generatem saudem jubeatis intra Italiam celebrari, que comos offensaces na aut repellat, aut mitiget, ne ultra aliquid sit, vel in the divisiom, vel in charitate divisiom, convenientibus stape orientalium provinciarum episcoj is, quorum si qui superationis atque injuriis, a veritatis tramite deviarunt, salabribus remediis in integrum revocentur. Ipaque qui au est causa durior, si concilis melioribus acquiescant, ab finclesiae unitate non excidant.

mande (1) que les choses restent en même état jusqu'à ce qu'on ait assemblé un plus grand nombre d'évêques de tout le monde; et, dans sa lettre à Pulchéric, il déclare (2) qu'il s'oppose à ce qui a été fait dans le concile d'Ephèse, et qu'il demande un autre concile, parce que celui-là avait donné atteinte à l'ancienne foi de l'Eglise. Ensin il prie instamment l'empereur de ne pas souffrir que cette loi dans laquelle il avait été baptisé fût corrompue par les nouveautés que Dioscore introduisait. Marcien, successeur de Théodose, indiqua ce concile à Chalcédoine: la question y fut examinée, et le jugement du concile d'Ephèse cassé et annulé. Il en fut de même du concile de Constantinople contre Ignace. Aussilot que le pape Nicolas fut informé de ce qui s'y était passé, il écrivit une lettre circulaire contre son jugement : il tint ensuite un concile dans lequel il le rejeta, et l'empereur Michel l'ayant soutenu par une lettre, et ayant allégué entre autres choses le nombre des prélats de ce concile pareil à celui du premier concile de Nicée, Nicolas sit une réponse à cette lettre, et lui répliqua sur cet article: (3) Qu'il ne faut pas comparer le nombre, mais le mérite et la qualité des évêques des conciles; qu'aucun patriarche n'avait assisté à celui dont il était question; que tous les évêques étaient du patriarcat de Constantinople; que le petit nombre ne porte point de préjudice quand on a agi selon la piété, et que le grand nombre ne sert de rien quand l'impiété règne. Il fit enfin tenir un autre concile général à Constantinople sous l'empire de Basile, qui rétablit Ignace et déposa Photius; mais, après sa

[1] Idem ad eumdem, Epist. 40. Ecce ego, christianissime et venerabilis imperator, cum consacerdotibus meis impleus erga reverentiam clementiæ vestræ sinceri amoris officium, cupiensque vos placere per omnia Deo, cui pro vobis ab Ecclesia supplicatur, ne ante tribunal Christi Domini rei de silentio judicemur, obsecramus coram unius Deitatis inseparabili Trinitate, quæ tali facto læditur, cum ipsa vestri sit custos et auctor imperii, et coram sanctis angelis Christi: ut omnia in co statu esse jubeatis, in quo fuerunt ante omne Judicium, donce major ex toto orbe sacerdotum numerus congregetur.

[2] Idem, Ep. 41, ad Pulcherium augustum. Et quia dis-sensionis scandalum non abstulisset Ephesina synodus, sed auxisset; habendo intra Italiam concilio, et locus constiauxiset; habendo intra tanam concino, et locus consti-tueretur et tempus, omnibus querens et præjudiciis partis utriusque suspensis : quo diligentius universa, quae offen-sionem generaverunt, retractentur, et absque vul.ere fidei, absque religionis injuria, in pacem Christi redeant, qui per impotentiam subscribere coacti sunt sacerdotes,

et soli auferantur errores.

mort, ce dernier eut le crédit de se faire rétablir du consentement des légats du pape Jean VIII, et d'assembler un concile trèsnombreux, puisqu'il était de trois cent quatre-vingt-trois évêques : les légats du pape y assistèrent et les députés des patriar hes. Ainsi ce concile avait tout ce qu'on peut souhaiter pour un concile général; cependant, non seulement il se trompa dans le jugement qu'il sit de l'hotius, mais aussi dans la défense qu'il lit de réciter le Symbole avec l'addition du mot Filioque, par lequel il est déclaré que le Saint-Esprit procède du Père et duFils ; l'église latine rejeta le jugement de ce synode, comme étant contre les bonnes mœurs.

Mais si cela est, dira-t-on, ce n'est plus la décision du concile qui est infaillible et qui rend un dogme certain, c'est l'acceptation de l'Eglise. Les définitions des conciles provinciaux, et même des évêques particuliers, pourront de même passer pour infaillibles. parce que l'on ne peut plus douter de leur vérité, quand elles sont une fois acceptées et recues par l'Eglise universelle. Ainsi les conciles généraux ne seront pas plus infaillibles que les provinciaux. Cette objection est fondée sur une équivoque, et vient de ce qu'on ne distingue pas deux choses bien differentes : l'infaillibilité du concile œcuménique en lui-même, et la déclaration de son œcuménicité. La définition d'un concile général est insaillible en elle-même, en tant qu'elle est la définition du concile qui représente l'Eglise universelle, qui est inspirée par le Saint-Esprit, et qui ne peut tomber dans l'erreur : elle l'est indépendamment de l'acceptation de l'Eglise. Mais asin que l'on soit assuré que c'est la définition d'un concile œuménique, il faut qu'il soit déclaré et recu comme tel par l'Eglise universelle. Il en est du concile comme des livres canoniques. Ce n'est pas l'Eglise qui rend l'Ecriture infaillible, c'est l'inspiration du Saint-Esprit; mais c'est l'Eglise qui déclare qu'un tel livre est canonique ou divinement inspiré. Il en est de même des décisions des conciles généraux : ce n'est pas l'acceptation de l'Eglise qui les rend infaillibles, c'est l'assistance du Saint-Esprit que Dieu a promis à son Egli-e et au concile général qui la représente. Mais l'Eglise déclare par son acceptation qu'un tel concile est général; et quand l'Eglise reçoit un concile comme général, elle regarde ses décisions en matière de foi comme infaillibles et ses règlements comme généraux; au lieu que quand elle reçoit un concile national ou provincial, à moins qu'elle n'adopte en particulier ses décisions, et qu'elles ne soient la doctrine de l'Eglise universelle, elles n'ont que le degré de probabilité que l'autorité de ce concile leur peut donner, et ses réglements n'ont lieu que dans les églises sur lesquelles ce concile avait juridiction, moins que l'Eglise n'en sasse des règles générales.

Ce que nous avons dit fait voir en quel sens il faut entendre ce que saint Augustin assure en un endroit (1): Que les lettres des évêques,

<sup>(3)</sup> Nicolans papa I, epist. 8, ad Michaelem imperatorem. Q id autem proficit solo numero convenientium personarum sanctam synodum vos fuisse secutos, et moribus hanc esse cradeliter persecutos? Utinam non essent tot nuesse tradenter persecutor triam non essent to in-mero, sed tamen existerent tales meritis, quales erant quibus Christus aieliat: Nolite timere, pusillus grex, quia complacuit Patri meo dare vobis regnum. Non ergo toti-den præsules, sed merita non minora synodum synodo nicænæ possunt facere parilem : magisque illud advertendum est, quia ibi contra unius nuncupati presbyteri vesaniam, non solum multarum regionum pontifices, verum etiam et patriarchæ præsedisse referuntur. Hic autem in patriarchie negotio non solum ullus patriarcharum, sed nec ullus alterius dioceseos inventus est quisquam episcopus, sicut jam signilica imus. Numerus igitur pusilins nec obest ubi abundat pietas, nec multiplex procest ubi renat impletas. Quinimo quanto numerosior est congregatio malignorum, tanto validior est ad sectandum suorum prava votorum; nee gloriandum est in multitudine.

<sup>(1)</sup> Augustinus, I. II, de Bapt., c. 3. Quis autem mescat

en cas qu'il y ait quelque chose qui ne soit pas conforme à la vérité, peuvent être reprises par les écrits de personnes plus éclairées, ou par une plus grande autorité, ou une prudence plus éclairée d'autres évêques et par les conciles: que les conciles mêmes des nations ou des provinces cèdent sans disticulté aux conciles pléniers qui sont convoqués de tout le monde chrétien, et que les premiers conciles pléniers sont souvent corrigés par ceux qui les suivent quand on découvre quelque chose qui était caché. Saint Augustin dit ceci à l'occasion de la question touchant la validité du baptême des hérétiques, que quelques-uns pourraient considérer comme une affaire de discipline, mais qu'il considère comme un point de doctrine, outre que sa maxime est générale, et que la comparaison qu'il fait des conciles pléniers avec les provinciaux et des provinciaux avec les lettres particulières des évêques fait voir qu'il ne s'agit pas sculement de discipline, puisque ce n'est pas seulement en ce point, mais aussi sur les points de doctrine que les conciles généraux peuvent réformer les provinciaux, et les conciles provinciaux reprendre les écrits des évêques. Mais saint Augustin ne parle point en cet endroit d'un concile véritablement œcuménique accepté ct reçu comme tel par toute l'Eglise, mais d'un concile dont la décision serait comme demeurée en suspens, et aurait été révoquée par un concile général postérieur. Car il ajoute dans le chapitre suivant: « Nous n'oscrions pas nous-mêmes assurer notre sentiment, si nous n'étions appuyés sur l'autorité unanime de toute l'Eglise, à laquelle saint Cyprien céderait lui-même, si la vérité de cette question eût été éclaircie de son temps et affermie par la définition d'un concile plenier. Puisqu'il loue saint Pierre d'avoir soussert patiemment la correction de son collègue, qui était plus nouveau que lui, à combien plus forte raison eût-il cédé à l'autorité de tout le monde et à la vérité découverte..... Car comment cette question, si enveloppée de tant d'obscurité, a-t-elle pu parvenir à être éclaircie et confirmée dans un concile plénier, si elle n'a été agitée fort songtemps en différents endroits du monde. dans des disputes et des conférences des évêques (August. l. 11, de Bapt. c. 4). Cela n'avait point encore été fait du temps de saint Cyprien, et toute la terre en demeurait à la

sanctam Scripturam canonicam, tam Veteris quam Novi Testamenti, certis suis terminis contineri, eamque omnibus posterioribus episcoporum litteris ita præpoui, ut de illa omnino dubitari et disce tari nou possit, utrum verum vet utrum rectum sit quidquid in ea scriptum esse constiterit? Episcoporum autem litteras quæ post confirmatum canonem vel scriptæ sunt vel scribuntur, et per sermonem forte sa ientiorem cujuslibet in ea re peritioris, et per aliorum episcoporum graviorem auctoritatem doctioremque prudentiam, et per concilia licere reprehendi, si quid in eis forte a veritate deviatum est : et ipsa concilia quæ per singulas regiones vel provincias flunt, pleuariorum conciliorum auctoritati quæ flunt ex universo orbe christiano, sine ullis ambagibus cedere : ipsaque plemaria sæpe priora posterioribus emendari, cum aliquo experimento rerum aperitur quod clausum erat, et cognoscitur quod la-tebat.

coutume, que l'on opposait toute seule à ceux qui voulaient introduire quelque nonveauté parce qu'on ne pouvait pas encore découvrir la vérité. Mais enfin la chose ayant été traitée et agitée par plusieurs personnes, non seulement on a trouvé la vérité, mais on l'a confirmée par l'autorité et la force d'un concile plénier » (Ibid., c. 9). L'on ne convient pas quel est ce concile plénier dont parle saint Augustin en cet endroit : quelques-uns croient que c'est le concile d'Arles qui a défini cette question, d'autres croient que c'est le concile de Nicce dont saint Augustin veut parler; il est vrai que ce dernie: ne l'a point décidée clairement, mais il se peut faire que saint Augustin ait cru qu'il l'avait fait comme saint Jérôme en a été persuaie. Quoi qu'il en soit, saint Augustin parle du concile composé d'évêques de toutes les parties du monde, ex toto orbe, qu'il oppose aux conciles nationaux et provinciaux : Quæ per singulas regiones vel provincias fiunt. Le premier réforme le jugement des autres, et c'est ce qui est arrivé quand le concile plénier a réformé le jugement des conciles provinciaux et nationaux d'Afrique, dans lesquels le sentiment de saint Cyprien avait été approuvé. Ce concile même aurait pu être réformé par un concile postérieur, Priora a posterioribus emendantur, s'il n'avait été reçu par un consentement général de l'Eglise : Nisi universæ Ecclesiæ concordissima auctoritate firmati Mais ce consentement met la chose hors de doule, et tout catholique doit se soumettre à ce jugement. C'est ainsi qu'il faut entendre cette règle de saint Augustin : Que les conciles pléniers antérieurs sont corriges par ceux qui les suivent. Car elle n'est point vraie d'un concile véritablement œcuménique et reçu comme tel par l'Eglise universelle. Il y a même des occasions dans lesquelles le premier concile doit **avoir plus** de force que les suivants, parce que les esprits n'étant pas encore prévenus ni préoccupes, ni la nouvelle doctrine répandue, il est plus aisé de juger de la vérité et de l'antiquite : c'est une des raisons pour laquelle saint Athanase et saint Hilaire disent que la delinition du concile de Nicée est préférable à toutes celles des conciles postérieurs (L. de Decret. syn. Nic.), parce qu'il a été assemble dans un temps non suspect pour un sujet raisonnable, et qu'il a jugé sans passion; au lieu que les autres ont été assemblés par un esprit de contention. Mais ce qui rend la decision du concile de Nicée immuable et irréformable, c'est que l'Eglise universelle l'avait reconnue, approuvée et recue comme l'ouvrage d'un concile véritablement œcumenique, et comme contenant l'ancienne doctrine qu'elle avait reçue des apôtres. C'est pour cette raison que les conciles postérieurs ne pouvaient pas y toucher, et que quelque nombreux qu'ils lussent, ils ne pouvaient lui porter aucun préjudice. « Qu'aucune assemblée ecclésiastique et synodale, » dit saint Léon, « quelque nombreuse qu'elle soit, ne se flatte qu'à cause de sa multitude elle peut cire comparce ou présérée à celle des trois

nt dix-huit pères, parce que Dieu a acrdé un privilège si authentique au concile : Nicée, qu'aucun jugement ecclésiastique. it qu'il soit rendu par un plus petit ou par a plus grand nombre d'évêques, n'est d'aune autorité quand il ordonne quelque nose de différent de ce qui a été régle par concile » (S. Leo., epist. 80, olim 53, ad Ana-Lium). Ce que saint Léon dit en cet enroit de la discipline établie par ce concile it encore beaucoup plus véritable de la docine qu'il a maintenue; c'est pour cela que régoire le Grand dit avec raison « qu'il ™ ≥ specte les quatre premiers conciles géné-TIUX comme les quatre Evangiles, parce ue leurs définitions ayant été reçues par \* Eglise universelle comme la foi et la docrine de Jésus-Christ et de l'Evangile, mérient pareil respect » (Gregorius pap. I, lib. I, pist. 24). Concluons par un passage du ape Gelase I, dans lequel il remarque tou-🕖 s les raisons qui peuvent rendre un concile ું છો. « On connaît, dit-il, qu'un concile a nal agi quand il a défini quelque chose conre l'Ecriture sainte ou contre la doctrine des ¿ères, ou contre les règles de l'Eglise, quand oute l'Eglise ne l'a pas reçu avec raison, et rincipalement que le saint-siège apostolique ne l'a point approuvé » (Gregorius pap. I, pist. 13). Ainsi les conditions nécessaires our un concile légitime et œcuménique sont que sa definition soit conforme à l'Ecriture, La tradition et aux règles de l'Eglise, et que non seulement le saint-siège, mais aussi oute l'Eglise l'approuve et le reçoive. Il n'est pas néanmoins permis sous ce prélexte à des particuliers de s'élever contre la décision d'un concile, parce qu'ils ne croient pas que sa décision soit conforme à l'Ecriture sainte et à la tradition; c'est à l'Eglise à en juger, c'est par son acceptation ou par son refus que l'on connaît ce qu'on en doit penser; jusqu'à ce qu'elle l'ait fait; c'est aux particuliers à soumettre leurs lumières à celles du concile, à moins que sa définition ne fût évidemment contraire à l'Ecriture sainte et à la tradition : mais quand l'Eglise l'a une fois reçue et approuvée, elle ne peut plus être rétractée ni changée par quelque auto-rité que ce soit, et elle doit passer pour indubitable.

Comme on peut traiter dans les conciles de matières fort dissérentes et d'une manière différente, il faut examiner si tout ce qui se trouve dans les conciles généraux est de foi, de quelque nature qu'il soit et de quelque manière qu'il s'y trouve; ou s'il faut restreindre cette infaillibilité aux matières de foi pour lesquelles le concile est assemblé, et qu'il décide nettement. Pour bien entendre l'état de la question, il faut distinguer les différentes sortes de questions qui peuvent être agitées dans un concile, et les différentes manières dont on en peut traiter. Il s'agit quelquesois dans un concile de prouver les principaux articles de notre foi, comme la divinité du Fils de Dieu dans celui de Nicée; quelquefois il s'agit de quelque autre point de doctrine qui regarde bien aussi la foi,

mais qui n'est qu'une conséquence des premiers principes de notre foi, comme l'article des deux volontés en Jésus-Christ, qui est une conséquence de la doctrine, que Jésus-Christ est Dieu et homme, décidée dans le sixième concile contre les monothélites. Quelquefois on y traite des questions moins importantes, mais qui sont pourtant de doctrine qui n'est point contenue clairement dans l'Ecriture ni dans la tradition, et que l'on n'en peut point tirer par une conséquence nécessaire. Telles sont plusieurs questions théologiques, comme par exemple, savoir si les anges sont spirituels ou s'ils ontété créés en même temps que le monde, ainsi qu'il est déclaré dans le chapitre Firmiter du concile de Latran. On y fait encore des règlements touchant les mœurs, la discipline et les cérémonies. Entin on y condamne des personnes et des livres, comme enseignant ou contenant tels et tels dogmes. Voilà les différentes matières qui sont traitées dans les conciles, et voici les différentes manières dont elles peuvent y être traitées, jugées, reglées, décidées ; 1º le concile assemblé pour juger une question, s'emploie uniquement à rechercher de quel côté est la vérité, et quand il l'a trouvée, il la décide nettement, soit dans un symbolo comme l'ont pratiqué les conciles de Nicée et de Constantinople I, soit par une profession ou formule de foi particulière, comme ont fait les conciles d'Ephèse et de Chalcédoine. C'est ainsi que les premiers conciles en ont usé: ils ne s'assemblaient que pour une scule question, et se donnaient tout entiers à sa décision, qu'ils exposaient dans une formule de foi nette et precise; 2º plusieurs questions doctrinales étant portées au jugement d'un concile, il les examine et les juge toutes, soit par de longues expositions de doctrine, ou par des anathématismes. C'est ainsi que l'on en a usé dans le concile de Trente; 3º les conciles décident de la même manière des propositions qui concernent la morale et la loi de Dieu; 4º ils font des règlements touchant la discipline, c'est-à-dire touchant la police extérieure, soit dans ce qui regarde les mœurs ou l'administration des sacrements, ou la juridiction ecclésiastique, ou les cérémonies de l'Eglise; et ces règlements étaient autrefois appelés canons ; 5° il faut distinguer dans un concile les actes ou la relation de ce qui s'y est dit par les évêques, les raisons alléguées, soit par les particuliers, soit par toute l'assemblée, de la décision de la chose même; 6° il y a des choses sur lesquelles le concile prononce incidemment, sans qu'elles aient été agitées ni examinées; il y en a d'autres qui font le sujet de la délibération; 7° il y a des faits constants que le concile suppose comme certains et évidents, avoués par ceux qui y ont intérêt, sur lesquels ne tombe pas le jugement du concile, d'autres qui font la matière de la contestation et le sujet de la décision. Quand par exemple le concile de Nicée condamne Arius comme niant la consubstantialité du Fils, il suppose ce fait certain, son jugement ne tombe point sur ce fait; mais quand le cinquième concile condamne la mémoire de Théodore, la lettre d'Ibas et les écrits de Théodoret, il juge d'un fait contesté, savoir que Théodore, Ibas et Théodoret ont été dans les sentiments de Nestorius; dans le premier la condamnation tombe sur les personnes, et suppose le fait évident; dans le second la condamnation tend à établir le fait contesté; 8° on peut agiter dans les conciles des questions de philosophie, y traiter des affaires civiles ou criminelles, y vouloir disposer du temporel des rois, des princes ou des seigneurs, y ordonner des croisades, accorder des indulgences, y canoniser des saints, etc. Enfin des choses qui se décident dans les conciles, il y en a qui passent tout d'une voix, d'autres sur lesquelles les sentiments sont partagés, et ils le

peuvent être plus ou moins.

Nous disons premièrement avec le pape Pélage II, dans la lettre aux évêques d'Istrie. que la cause spéciale des assemblées synodales est la soi, et que tout ce qui est traité dans le concile qui n'appartient point à la foi est sujet, suivant le sentiment de saint Léon. à une nouvelle révision. Specialis quippe synodalium conciliorum causa est fides; quidquid ergo præter sidem agitur, Leone docente, ostenditur, quia nihil obstat si ad judicium revocetur. La raison en est évidente suivant nos principes. Le concile ni l'Eglise n'ont point de nouvelle révélation; ils ne peuvent donc point obliger de croire une chose qui ne peut être fondée sur l'Ecriture sainte ni sur la tradition; ils ne la peuvent décider infailliblement, parce qu'en matière de témoignage il n'y en a aucun d'infaillible que la révélation de Dieu. Mais à l'égard des articles de foi révélés, contenus dans l'Ecriture sainte et reçus dans l'Eglise par la tradition des apôtres, il est sans doute que la définition d'un concile général assemblé pour ce sujet, soit qu'elle soit en forme de symbole ou dressée d'une autre manière, étant ensuite acceptée et approuvée par l'Eglise universelle, est infailliblement véritable, parce qu'il ne se peut pas faire que toute l'Eglise cesse d'enseigner la doctrine qu'elle a reçue par tradition de Jésus-Christ et des apôtres, et qu'elle en établisse une contraire. Il en doit être de même à l'égard des points qui sont des consépuences nécessaires de la doctrine de l'Ecriture et de la tradition, qui sont définis expressément dans les conciles, et dont la définition est reçue dans l'Eglise; car s'ils se trouvaient faux, l'Eglise serait tombée dans l'erreur sur une doctrine qui est de tradition dans son principe, en rejetant ce qui en est une conséquence nécessaire, ou en en admettant une fausse, le principe de la foi serait ébranlé et renversé. Mais à l'égard des questions qui n'appartiennent point a la foi et à la doctrine de l'Eglise, souvent plus philosophiques que théologiques, qui sont traitées incidemment dans les conciles, et n'y sont point définies expressément quoique l'Eglise ait reçu les conciles où cela se trouve, il ne s'ensuit pas que ce qui y est dit de ces questions soit absolument de foi, comme Melchior Cano l'a remarqué el prouvé par le chapitre Firmiter

du concile de Latran, où il est dit qu'il faut croire fermement que Dieu a créé en même temps et tiré du néant les créatures visibles et invisibles, spirituelles et corporelles, savoir les anges et le monde : proposition qui en contient trois. La première et principale, que Dieu est le créateur de toutes choses, laquelle est de tradition de l'Eglise universelle et de foi. La seconde et la troisième incidentes, que les anges sont de purs esprits et qu'ils ont été créés en même temps que les autres créatures : propositions que Melchior Cano ne croit pas étre de foi, quoiqu'elles fassent partie de la déclaration du concile. Les conciles suivent aussi sur ces sortes de questions les opinions probables, et s'y ar-rêtent. Et c'est ainsi que le concile de Vienne donne le sentiment des habitudes infuses dans le baptême pour une opinion, et nea pas pour un article de foi. A l'égard des questions de morale, elles peuvent être de deux sortes; car elles concernent ou la doctrine des mœurs établie dans l'Evangile et contenue dans les commandements de Dica et de Jésus-Christ nécessaires au saint, comme l'amour de Dieu, celui du prochain, etc., ou des pratiques indifférentes, ou da moins qui ne sont pas de cette nécessité, et qu'on peut absolument omettre, quoiqu'il soit quelquefois plus décent, plus utile, plus à propos de les observer. Sur les premières, l'Église ne peut non plus errer dans ses définitions que dans les articles spéculatifs de doctrine; ils sont également révélés et de tradition, également nécessaires au salut, et l'Eglise ne cesserait pas moins d'être la vraie Eglise si elle enseignait une damnable morale, que si elle enseignait de faux dogmes. Mais à l'égard des pratiques qui sont indifférentes ou du moins qui ne sont pas nècessaires, que l'on peut omettre on pratiquer sans se mettre hors d'état d'être sauvé, qui peuvent être plus ou moins utiles on inutiles, suivant les temps et les personnes, les définitions de l'Eglise sur ces choses ne sont pas toujours les mêmes; elle les peut changer et réformer, et en cela il n'y a point d'errest à proprement parler, parce qu'une chose peut être commandée en un temps et désendue en un autre avec la même sagesse et par le même esprit, parce qu'elle est utile en un temps, et qu'elle est devenue inutile ou même dangereuse en un autre. Telles sont toutes les questions de discipline, lesquelles doivent se régler par rapport au temps et aux per-sonnes. Il ne faut donc pas s'étonner si les décisions des conciles œcuméniques sur ces choses, et même la pratique de l'Eglise universelle peut être quelquesois changée et l'est en esset sans que l'on puisse dire que l'Eglise soit tombée pour cela dans l'erreur. Cela est encore plus certain des choses indifférentes d'elles-mêmes, comme sont plusieurs cérémonies extérieures; car dans ces choses il importe peu quel usage on suive, pour a qu'on se conforme à celui de l'Egline dans laquelle on vit, pour ne causer de scandaic a personne, comme saint Augustin le remarque. C'est pourquoi les conciles œcuméniques

ont droit d'établir sur ces matières tel usage qu'ils jugent le plus à propos : les particuliers ne doivent point s'opposer à leurs décisions, et s'ils le sont, ils sont considérés comme schismatiques ou désobéissants, excommuniés et séparés de l'Eglise comme le furent les quatordécimans après la définition du concile de Nicée. S'il arrivait néanmoins que des églises considérables sussent depuis longtemps dans un usage contraire, qu'elles le crussent plus utile pour leur nation, ou du moins qu'il ne pût être aboli chez elles sans y causer de grands troubles, je ne fais aucun ioute qu'elles ne pussent demeurer dans leur usage, pourvu qu'elles demeurassent lans l'unité de l'Eglise et qu'elles ne condamnassent pas l'usage établi par le concile. Car quoiqu'on puisse quelquesois pour des raisons particulières se dispenser de suivre le règlement du concile sur la discipline, il n'est amais permis de condamner ceux qui l'observent. Enfin à l'égard des personnes et des laits, il est certain que les conciles peuvent condamner et excommunier ceux qui souiennent une doctrine hérétique ou qui sont rebelles aux lois de l'Eglise, qu'ils peuvent aussi proscrire et défendre les livres qui coniennent des erreurs. Quand ces faits sont notoires et que l'on n'en disconvient pas, cux qui approuveraient ces personnes ou es livres pécheraient dans le droit, savoriseaient l'erreur et donneraient atteinte à la loctrine catholique. Mais quand le concile prononce sur des faits personnels contestés, ju'un tel homme soutient ou a soutenu un el dogme, qu'il est coupable de tel et tel rime, qu'une telle erreur est dans un livre, e jugement du concile ou de l'Eglise n'est point infaillible en cette occasion. C'est de juoi Bellarmin dit (1) que tous les théoloriens catholiques conviennent : c'est ce qu'il st aisé de prouver par quantité d'exemples le faits de cette nature décidés dans des coniles même généraux et révoqués en doute, u jugés faux par des catholiques, comme le ait d'Honorius, condamné de monothélisme lans le sixième concile général, celui des rois chapitres condamnés dans le cinquième, elui d'Origène dans le même concile, et uelques autres qui ont été tant de fois alléués en notre siècle. Enfin c'est ce qui s'enuit évidemment des principes que nous vons établis. Mais pour éviter toute équioque, il faut remarquer que par le terme de aits, on n'entend point ici ceux qui sont atestés par l'Ecriture et par la tradition de Eglise et qui appartiennent à la foi, comme a prédication de Jésus-Christ, sa mort, sa lassion, etc., mais seulement des faits noueaux qui ne sont ni ne peuvent être fondés ur l'Ecriture sainte et sur la tradition des pôtres. L'Eglise ne peut point exiger des idèles qu'ils croient ces faits comme des

(1) Bellarminus, l. IV, de Rom. Pontif., c. 2. Conveniunt mnes catholici, et hæretici in duobus. Primo, posse ponificem etiam ut pontificem, et cum suo cœtu consiliarioum, vel cum generali concilio, errare in controversiis facti articularibus, quæ ex informatione testimoniisque homium praccipue pendent.

DÉMONST, EVANG. VI.

dogmes fondés sur la révélation divine, quoiqu'elle puisse les obliger à garder le respect à la délérence due à ses décisions, et à entretenir la paix par un humble et religieux silence.

Quant à la manière dont les choses sont traitées dans les conciles, nous disons que les définitions contenues dans des symboles ou dans des expositions sont de foi, quant à la chose définie, et non pas toujours quant aux raisons de la définition, parmi lesquelles il y en peut avoir qui ne soient pas de foi. Il en est de même des questions incidentes sur lesquelles on n'a point délibéré dans le concile, et qui n'y ont point été examinées. A l'égard des actes et des discours des évéques qui y sont rapportés, il est évident que ce n'est point l'ouvrage du concile, mais seulement une narration historique de ce qui s'y est dit et passé. Or comme chaque évêque n'est point infaillible, il se rencontre dans. ces relations plusieurs choses qui ne sont pas conformes à la vérité. L'instruction des procès que l'on y fait à des évêques pour des causes ecclésiastiques, et les jugements que l'on y rend contre eux, ne sont point infaillibles, ni toujours conformes à la justice et à l'équité. Car c'est en ces sortes de choses qu'il n'y a que Dieu qui connaisse le fond, l'innocence ou le crime, la justice ou l'injustice, et qui soit sujet à n'être jamais trompé; au lieu que l'Eglise, qui dans ces jugements suit l'opinion, qui est sujette à l'erreur, y peut être trompée : de sorte qu'il arrive que celui qui est lié devant Dieu (1) est libre à l'égard de l'Eglise et que celui qui est lié à l'égard de l'Eglise, ne l'est pas aux yeux de Dieu. Il peut donc arriver qu'un innocent soit condamné comme coupable dans un concile général, qu'un coupable soit absous, et qu'un évêque y perde une cause ecclésias-tique, soit juste ; mais comme le concile est le dernier et le souverain tribunal ecclésiastique, quoiqu'il ne soit pas infaillible en ce genre, il faut y acquiescer : car il n'est pas toujours nécessaire qu'un jugement soit infaillible, afin que les particuliers soient obligés de s'y soumettre ; il sustit qu'il soit rendu suivant les règles ordinaires. Ainsi dans les premiers siècles les jugements des synodes de la province à l'égard des évêques, aussi bien que des prêtres accusés de crimes, étaient souverains, et on était tenu d'y acquiescer, quoique certainement ils ne fussent pas infaillibles. Mais s'il arrivait, ce qui n'est pas néanmoins à présumer, que le concile général excédant son pouvoir, entreprit de juger des matières civiles et temporelles, de dépouiller les rois, les princes et les seigneurs de leurs Etats et de leurs biens; alors non seulement son jugement serait faillible, mais même

<sup>(1)</sup> Innocent. III, lib. v. Decret., tit. 39, de Sent. excommunicationis, c. 28. Nos igitur consultationibus respondentes, quod judicium Dei veritati, que non fallit nec fallitur, semper innititur, judicium autem Ecclesia nonnunquam opinionem sequitur, quam et fallere sepe contingit, et falli propter quod contingit interdum, ut qui ligatus est apud Deum, apud Ecclesiam sit solutus; et qui liber est apud Deum, ecclesiastica sit sententia innodatus.

nul, parce qu'il s'attribuerait une autorité que Dieu ne lui a point donnée et qui ne lui appartient pas. Ce n'est pas ici le lieu de traiter des croisades ni des canonisations : il suffit d'avertir qu'il y a des théologiens catholiques qui ne reconnaissent pas l'infaillibilité du concile dans ces choses, et qu'on

n'est pas obligé de la croire.

La dernière question est plus difficile, savoir, si dans un concile général il faut qu'une définition, pour être certaine, passe d'un commun consentement, ou s'il sussit de la pluralité des voix, quand même le partage serait presque égal: à quoi l'on peut ajouter, si le pape, en cas de partage, peut décider pour un côté ou même, comme quelquesuns le prétendent, pour le plus petit nombre. Cette question n'a été d'aucun usage dans les premiers conciles, où toutes choses se sont passées d'un consentement presque unanime: dans les derniers, il y en a eu où elles ont dépendu de la volonté du pape, qui faisait lire des décrets, auxquels les évêques consentaient tout d'une voix : mais il y en a eu d'autres, comme ceux de Constance, de Bale et même celui de Trente, où les questions ont été agitées, et les sentiments assez partagés sur quelques-unas; néanmoins ils se réunissaient tous enguite, et les décrets étaient publiés et approuvés d'un consentement unanime. Air i la question proposée n'à presque point d'application aux conciles qui ont été teaus jusqu'à présent. Si on la veut néanmoins décider conformément à la raison, à l'équité et aux principes sur lesquels l'autorité des conciles est fondée, il faudra dire, qu'alin qu'une décision passe pour être da concile œcuménique, représentant l'Eglise universelle, il faut non seulement que le plus grand nombre des suffrages soit de cet avis, mais qu'elle passe d'un consentement unanime ou presque unanime, asin qu'on puisse dire que c'est le sentiment de l'Eglise: néanmoins l'acceptation et l'approbation postérieure de l'Eglise universelle pourrait suppléer à ce défaut, et donner de l'autorité à une décision qui n'aurait pas été faite dans le concile d'un consentement presque unanime.

Il y aurait encore plusieurs autres questions à traiter touchant les conciles généraux et provinciaux; mais ce n'est pas ici le licu d'en parler: il nous suffit d'avoir expliqué ce qui regarde leur autorité et leur infaillibilité dans leurs jugements. Nous agiterons les autres questions quand nous traiterons de la

police de l'Eglise.

#### CHAPITRE XIV.

#### De l'autorité du pape.

Que les décisions des papes, même en matière de foi, ne sont point infaillibles, quoique de grande autorité.

Ce n'est pas non plus ici le lieu de traiter des questions qui regardent la primauté du pape, son pouvoir et sa juridiction; mais je ne puis me dispenser de dire quelque chose de son autorité en matière de décision sur la doctrine chrétienne, que quelques-uns prétendent être infaillible; parce que si cette infaillibilité était bien établie, ce scrait le moyen le plus court, le plus facile et le plus sûr pour décider toutes les contestations qui s'élèvent en matière de religion, et pour connaître tout d'un coup ce que nous devons croire et ce que nous sommes obligés de pratiquer. Mais par malheur ce sentiment n'est pas assez bien établi pour pouvoir servir de fondement à notre foi.

Premièrement, tous les théologiens doivent convenir que ce sentiment ne peut pas passer pour un dogme certain, constant et de foi, mais seulement pour une opinion probable. Or s'il n'est que probable, comment fonder sur cela une foi certaine et infaillible? S'il n'est que probable que le pape est infaillible, il se peut faire que cela soit faux. Or s'il se peut faire que cela soit faux, il se peut donc faire en particulier que chaque jugement du pape soit faux. Qui peut douter du principe peut douter de la conséquence; ainsi si l'on peut douter que le pape soit infaillible dans ses jugements, on peut aussi douter de la validité et de la vérité de ces jugements, puisqu'on peut douter de la vérité de tout jugement qui ne procède pas d'une

autorité certainement infaillible.

Secondement, il est certain que le pape n'est point infaillible en toutes sortes de rencontres et d'occasions, dans tout ce qu'il dit, écrit ou enseigne; tout le monde en convient: mais ceux qui souliennent son infaillibilité considèrent le pape en deux manières, comme docteur particulier, et comme pape: ils avouent qu'il peut errer quand il parle comme docteur particulier, mais ils soutiennent qu'il est infaillible, quand il parle comme pape, ce qu'ils appellent ex cathedra. C'est un terme mystérieux qu'il est assez difsicile d'expliquer; aussi ceux qui s'en servent ne conviennent pas de ce qu'ils entendent par ce mot : car selon quelques-uns il parle ex cathedra, quand il est à la tête d'un concile général ; selon d'autres quand il parle après avoir mis la chose en délibération dass le sacré collége; selon quelques autres, quand il parle même seul, mais après avoir bien examiné et mûrement pensé à ce qu'il décide; et sclon la plupart, quand il a intention d'instruire l'Eglise universelle, co qual fait selon quelques-uns, quand il dresse unc décrétale; selon les autres, quand il répond à une consultation; et enfin selon quelques autres, quand il publie une ordonnance. el qu'elle est assichée à la porte de l'église de Saint-Pierre. Toutes ces variétés font voir qu'il n'y a rien de certain sur la véritable notion de ce terme, ex cathedra, qui n'est ni d'Ecriture, ni de tradition, et que chacun interprète à sa mode. Ainsi selon les uns, un jugement du pape est infaillible, qui selen les autres est sujet à l'erreur. Dans cette variété quel parti prendre? A quoi s'en tenir? Comment distinguer l'infaillible du dou-

Troisièmement, le privilége d'infaillibilite que l'on attribue au pape, de quelque ma-

nière qu'on l'explique, n'est fondé sur aucun passage de l'Ecriture, bien entendu et expliqué suivant la tradition des saints Pères. est cependant ce qui serait nécessaire pour l'établir; car le pape ne peut être infaillible, que Jésus-Christ ne lui ait promis ou donné cette infaillibilité; et nous ne pouvons être assurés qu'il la lui a accordée, si nous ne le lisons dans l'Evangile, ou si l'ancienne trádition ne nous l'apprend. Aussi les désensears de l'infaillibilité prétendent-ils en avoir une promesse formelle dans ces paroles de Jésus-Christ à saint Pierre : J'ai prié pour vous, afin que votre foi ne défaille point; lors donc que vous serez converti, ayez soin d'affermir vos frères ( Luc, XXII, 32): privilége qu'ils étendent aux successeurs de saint Pierre dans le saint-siège de l'Église de Rome et dans sa primauté. Voyons de quelle manière les Pères entendent ce passage, et si l'induction que l'on en tire est juste. Premièrement, si ce témoignage pouvait être employé de cette manière, il prouverait trop; car il prouverait que les pontifes romains ne peuvent pas perdre la foi ni la grâce. Il ne s'agit point en cet endroit d'aucune décision en matière de doctrine, mais de la foi particulière de saint Pierre: Jésus-Christ avertit saint Pierre que Satan a demandé à le cribler lui et les autres apôtres, comme on crible le blé, c'est-à-dire à les tenter pour leur saire renoncer à Jésus-Christ. Il lui dit en même temps qu'il a prié pour lui, afin qu'il ne défaille pas entièrement et pour toujours, et qu'ayant reconnu la faute qu'il avait saite en renonçant, il se convertisse et rassure ses frères. Tout s'est accompli en la personne de saint Pierre, qui a été tenté par le diable, qui a succombé à la tentation en reniant son maître, qui a été converti par les prières de Notre-Seigneur, et qui a raffermi et rassuré ses frères par son courage et par sa constance pendant tout le reste de sa vie. Cela ne convient point nécessairement aux successeurs de saint Pierre: il n'est pas nécessaire qu'ils renoncent à Jésus-Christ et qu'ils perdent la grâce; ils peuvent y renoncer et perdre la grâce sans se convertir, et demeurer dans leur infidélité et en état de péché jusqu'à la mort. La plupart des Pères et des interprètes expliquent ainsi ce passage de la personne de saint Pierre, de sa tentation, de sa conversion et de ce qu'il sit ensuite pour l'assermissement de ses srères. sans parler de ses successeurs. C'est le sens naturel et littéral. Ceux qui l'ont entendu autrement, l'ont expliqué de l'Eglise universelle; et si quelques papes l'ont expliqué du saint-siège et de l'Eglise de Rome, ils n'en ont point inféré que leurs jugements sussent infaillibles, mais seulement que l'Eglise de Rome et le saint-siège apostolique avaient conservé soigneusement la foi et la doctrine qu'ils avaient reçue par tradition.

On allègue une autre promesse de Jésus-Christ à saint Pierre: Vous êtes Pierre, et sur cette pierre je bâtirai mon Eglise, et les portes de l'enser ne prévaudront point contre elle (Matth., XVI, 18). Les saints Pères et les interprètes donnent divers sens à ce passage.

1. Par cette pierre sur laquelle Jésus-Christ dit qu'il bâtira son Eglise, on entend la foi que saint Pierre avait consessée. C'est ainsi que l'expliquent saint Hilaire, saint Grégoire de Nysse, saint Ambroise, saint Chrysostome, saint Augustin en plusieurs endroits, saint Cyrille d'Alexandric, etc. 2º On entend cela de Jésus-Christ même, que saint Pierre ve-nait de confesser; c'est le sens qu'y donnent saint Jérôme, saint Augustin et Théodoret. 3 On peut aussi l'entendre de la personne de saint Pierre, comme font Tertullien, saint Cyprien et même saint Jérôme et saint Augustin en quelques endroits. Enfin on applique ceci aux apôtres, auxquels on communique la qualité de pierre et de sondement de l'Eglise, qui est ici donnée particulièrement à saint Pierre, et que saint Paul donne à tous les apolres: Superædificati, super funda-mentum apostolorum (Ephés., II, 20). On dit qu'il n'a été choisi seul en cet endroit, qu'afin qu'en établissant un chef qui représentat la personne de l'Eglise, on ôtât le sujet de schisme; c'est ainsi que saint Cyprien, saint Jérôme et saint Augustin s'expliquent en quelques endroits. Or pas une de ces explications n'établit l'infaillibilité des successeurs de saint Pierre. La première et la seconde ne regardent point leur personne: la quatrième communique la qualité de pierre sur laquelle l'Eglise est bâtie aux apôtres et à leurs successeurs, que l'on ne peut pas saire passer pour infaillibles. La troisième regarde la personne de saint Pierre, mais elle ne sert de rien pour prouver son infaillibilité; car la raison pour laquelle il est dit en cet endroit que l'Eglise a été édifiée sur saint Pierre, c'est parce que saint Pierre a travaillé plus qu'aucun autre à son établissement : c'est en ce sens qu'il est la pierre et le fondement de l'Eglise, et que tous les apôtres sont appelér dans l'Ecriture les fondements et les colonna de l'Eglise (Ephés., II; Apoca. XXI). C'est pour cela que Jésus - Christ lui promet, ou plutôt, comme les Pères l'interprètent qu'il promet à l'Eglise en sa personne les clés, qu'il promet et donne ensuite à tous les apôtres. C'est donc de cette édification de l'Eglise, c'est de son gouvernement, c'est de la puissance des clés données à saint Pierre et aux autres apôtres qu'il s'agit en cet en-droit (Matth., XVIII, XXVIII; Jean, XX); et c'est en ce sens que saint Picrre et ses successeurs, les apôtres et leurs successeurs sont les sondements de l'Eglise, parce qu'ils l'ont établie, qu'ils la régissent, qu'ils la gou vernent et qu'ils exercent la puissance des clés. Mais il ne s'ensuit pas de là qu'ils soient infaillibles en particulier. Les portes de l'enfer ne prévaudront jamais contre l'Eglise entière, mais il n'est pas dit qu'elles ne prévaudront jamais contre les particuliers qui travaillent à son édification et à son gouvernement. Et n'ont-elles pas pour ainsi dire prévalu contre saint Pierre après cette promesse, puisqu'il a renié Jésus-Christ par trois fois, et qu'il a fallu que Jésus-Christ ait prié pour sa conversion.

Le troisième passage de l'Ecriture que l'on apporte pour élablir l'infaillibilité du pape en matière de décision de foi, c'est ce que Jésus-Christ dit encore à saint Pierre: Paissez mes agneaux, paissez mes brebis (Jean, XXI). Il l'a établi, dit-on, par là lui et ses successeurs, pasteurs et docteurs de toute l'Eglise; donc elle est obligée de le suivre et de l'écouter; et s'il tombait dans l'erreur, elle y tomberait avec lui; plaisante conséquence l Tous les autres évêques ne sont-ils pas des pasteurs et des docteurs? Ces paroles de Jésus-Christ à saint Pierre ne s'adressent-elles pas à eux comme à lui ? Saint Pierre ne dit-il pas à tous les prêtres chargés de la conduite des sidèles: Paissez le troupeau de Dieu (I Pier., V)? Et les saints Pères ne disent-ils pas que ce qui est dit en cet endroit à saint Pierre convient à tous les pasteurs? S'ensuit-il qu'ils soient infaillibles, et que leurs églises soient obligées de les écouter et de les croire s'ils se trompent? Il en est de même de l'Eglise universelle à l'égard du pape; il en est le premier pasteur; mais s'ensuit-il qu'il soit infaillible? S'ensuit-il que s'il tombe dans l'erreur, toute l'Eglise doive suivre ou approuver son erreur et la croire véritable? Les brebis et les agneaux qu'il conduit ne sont pas destitués de raison et des lumières du Baint-Esprit : ce sont des hommes, ce sont des fidèles chrétiens baptisés, instruits de la religion; c'est l'Eglise universelle dépositaire de l'Ecriture sainte et de la tradition, éclairée et conduite par le Saint-Esprit : Si leur premier pasteur les conduisait dans le précipice, ils en sont préservés par l'assistance de celui qui a promis à son Eglise que les portes de l'enfer ne prévaudront point contre elle.

Il n'y a donc point de passage dans l'Evangile qui établisse l'infaillibilité des pontifes romains dans leurs jugements, de quelque nature qu'ils soient. Mais peut-être est-ce un sentiment qui a toujours été cru dans l'Eglise. Les apôtres ont considéré saint Pierre comme infaillible; la primitive Eglise a eu le même sentiment des décisions de ses successeurs. Le jugement du pape a toujours passé pour souverain; on n'a point eu recours d'autres; son sentiment a toujours été suivi, et l'on n'a jamais cru qu'aucun catho-lique s'en pût départir. Si cela est, voilà l'infaillibilité bien établie; mais si le contraire paraît par les monuments de l'antiquité, ne faut-il pas avouer qu'elle est sans fondement? Car 1 · les apôtres n'ont pas eu une déférence si grande pour saint Pierre, qu'ils se soient crus obligés de se rendre toujours à ses sentiments: ce ne fut pas lui seul qui jugea la question touchant l'observance de la loi; ce furent les apôtres et les prêtres assemblés qui la décidèrent en commun : saint Jacques prit la parole après lui, et son avis fut suivi de point en point : saint Pierre ayant ensuite agi d'une manière contraire à la décision de cette assemblée, en s'abstenant de manger avec les Gentils, de peur de choquer les Juiss d'Antioche; saint Paul lui résista en face, parce qu'il était répréhensible et qu'il ne marchait pus droit selon la vérité de l'Evangile

(Gal., II, 11 et 14.) Ce sont les propres paroles de cet apôtre.

2º Si l'on avait cru dans l'antiquité que le jugement du pontife romain était absolument infaillible, qu'aurait-il été besoin d'assembler des synodes œcuméniques pour juger des questions décidées par les papes? Pourquoi les papes eux-mêmes les auraient-ils demandés? Les évêques eussent-ils osé agiter dans des conciles des questions jugées par les papes? Or ceci est établi par la pratique constante de l'ancienne Eglise et par la reconnaissance des papes, qui se déclarent en plusieurs occasions inférieurs aux conciles ct se rapportent à leur jugement. On dira que quoique le pape soit infaillible, il ne doit pas négliger les moyens humains et ordinaires de connaître la vérité, comme les écrivains canoniques, quoique inspirés de Dieu, n'ont pas négligé les voies humaines de s'assurer des saits qu'ils rapportent; et que d'ailleurs on n'assemble le concile que pour y faire consentir tous les évêques, et les obliger de suivre à l'avenir la doctrine que le pape leur impose. Mais ni l'une ni l'autre de ces réponses ne se peut souteuir; car si le pape est infaillible dans son jugement, ces moyens humains pour connaître la vérité à son égard ne sont pas d'assembler un concile général, mais d'examiner lui-même la vérité, ou du moins de consulter son Eglise et son conseil, comme l'auteur canonique se contente de repasser dans sa mémoire ce qu'il a vu ou entendu, et de l'écrire de son chet, sans assembler tous les témoins qui pourraient déposer des faits qu'il rapporte. Le concile n'est pas la voie ct le moyen ordinaire de s'assurer de la vérité, s'il y a une infaillibilité dans le pape, independamment de l'assemblée du concile. Il n'est pas vrai non plus que l'on n'asscuble des conciles que pour faire convenir tous les évêques des dogmes que le pape y propose; c'est pour chercher et examiner la vérité, pour juger, pour décider et pour définir la question qui se présente. C'est pour cela que les conciles ont été assemblés, et c'est ce qu'ils ont cru faire par leurs définitions.

3° Les évêques catholiques étaient si peo persuadés que les jugements des papes étaient infaillibles, qu'ils n'ont pas fait de difficulte de n'être pas de leur avis, et n'ont point été considérés pour cela comme hérétiques. Les asiatiques ne voulurent pas se rendre so sentiment du pape Victor, touchant la célébration de la Paque, et ne furent point pour cela considérés comme hérétiques, ni même comme schismatiques. Saint Irénée, qui était de l'avis de Victor, ne les a-t-il pas défendus sur ce sujet, et montré qu'on ne devait pas les excommunier? Mais quand la chose a été définie par le concile de Nicée. ceux qui ont été rebelles à cette ordonnance ont été considérés comme hérétiques. D'où vient cette dissérence, si ce n'est de la dissérence d'autorité dans ces deux jugements? Saint Cy-prien et les évêques d'Afrique, Firmilien ct les évêques de Cappadoce et d'Orient, mon seulement se départirent du sentiment de

pape Etienne, mais même le condamnèrent. Ils ne le croyaient donc pas infaillible. En ont-ils été moins bons catholiques? Saint Augustin, qui a défendu le parti d'Etienne, n'avoue-t-il pas que saint Cyprien et les éveques d'Afrique n'étaient pas obligés de se rendre au sentiment d'Etiel 1e à cause de son autorité, comme ils l'au aient été de se rendre à l'autorité du concile plénier reçu par l'Eglise universelle? C'est la raison pour laquelle saint Cyprien et les anciens étaient excusables; au lieu que les donatistes ne l'étaient plus. Saint Basile et les autres évêques d'Orient n'out-ils pas soutenu les trois hypostases dans la Trinité contre l'avis et la définition du pape et des évêques d'Occident.

4° Les Pères ont déclaré en diverses occasions qu'ils ne croyaient pas le jugement des papes infaillible. Saint Augustin dit en plusieurs endroits, sans aucune exception, que tous les évêques sont faillibles dans leurs jugements : il n'en excepte nulle part celui de Rome; au contraire il lui applique cette maxime à l'orcasion de ce que les pélagiens se vantaient de ce que le pape Zosime avait approuvé le dogme de Célestius. Après avoir répondu que cet hérétique avait frompé le pape, il ajoute (1) que quand l'Eglise romaine aurait jugé en faveur de Célestius et de Pélage, comme ils le prétendaient, et aurait prononcé que leurs dogmes, que le pape Innocent avait condamnés, aussi bien que leurs personnes, devaient être tenus et approuvés, il faudrait accuser le clergé de Rome de prévarication. Saint Augustin ne suppose point que cette hypothèse soit impossible; et tous les africains la croyaient si véritable, qu'en écrivant sur les prétentions du pape, touchant les appellations, ils disent qu'il n'est pas croyable que l'on puisse soutenir que Dieu inspire la justice à un seul évêque (c'est du pape dont ils parlent), et qu'il la refuse à quantité d'éveques assemblés dans un concile.

5. Les conciles ont reconnu que les papes étaient sujets à l'erreur comme les autres, et les papes nièmes l'ont avoué. Le sixième concile a condamné Honorius comme hérétique: il a donc été persuadé qu'il pouvait le devenir. Les papes ont avoué qu'Honorius avait erré ou prévariqué dans son ministère: et dans la profession de foi qu'ils faisaient en entrant dans le pontificat, ils condamnaient la mémoire d'Honorius : on la peut voir dans l'ancien recueil des formules des pontises, donné par le père Garnier. Adrien Il avoue que c'est justement qu'Honorius avait été anathématisé par le concile, parce qu'il s'agissait du crime d'hérésie, sur lequel il est permis aux inférieurs de juger leurs supérieurs : c'est pourquoi Innocent III décide formellement que quoiqu'il ne puisse être jugé que de Dieu dans d'autres cas, il a l'E-

riger et redresser le pape.

6° On pourrait apporter quantité d'exemples d'erreurs des papes en matière de foi qui ne souffrent point de contestation, comme de Libère, à qui saint Hilaire dit anathème comme à un hérétique arien; d'Honorius, condamné comme monothélite dans le sixième concile, et quantité d'autres sur divers points de doctrine et de discipline, qu'il serait sacile de tirer des lettres et des décrétales des papes. J'en ai recueilli un très-grand nombre, dont il serait aisé de faire un long catalogue; mais il vaut mieux le supprimer, d'autant plus que c'est une chose dont je ne crois pas que personne disconvienne. Or je demande s'il y a une occasion où les papes parlent ex cathedra, si ce n'est quand ils répondent, étant consultés sur la foi, sur les mœurs ou sur la discipline, quand ils font des décrets et des constitutions exprès sur ces matières, revêtues de toutes leurs for. malités, et insérées dans le corps du droit? Ils se trompent néanmoins en ces occasions; ils se contredisent dans plusieurs définitions : il est donc vrai de dire que leur jugement n'est pas infaillible.

Enfin le sentiment de l'infaillibilité du pape ne peut jamais passer que pour un dogmetout nouveau et inconnu pendant plusieurs siècles. Car ce n'est que depuis le temps du concile de Constance et de Bâle que l'on s'est avisé de soutenir l'infaillibilité des papes pour défendre la thèse de la supériorité du pape au-dessus du concile. Avant ce temps-là et même du temps du concile de Bâle, le contraire passait pour une opinion certaine; et c'est la raison dont se sert le concile pour montrer que le concile est au-dessus du pape dans une lettre synodale de la session troisième, qui a été approuvée par Eugène IV dont voici les termes : « Etant certain que le pape peut errer, si tout le reste de l'Église. pouvait aussi tomber dans l'erreur, toute l'Eglise pourrait errer : car l'expérience nous apprend que le pape, quoique le chef et la principale partie, est tombé quelquesois dans l'erreur ; mais nous ne trouvons point que.

glise pour juge dans le crime qui se commet sur la foi: In tantum mihi fides est necessaria, ut cum in cæteris peccalis Deum judicent habcam, propter peccatum quod in fide committiur, possim ab Ecclesia judicari. Le concile huitieme général dit (1) qu'en cas qu'il s'élève quelque question dans un concile œcuménique touchant l'Eglise de Rome ou son évêque, on pourra l'interroger sur la question proposée, écouler ses réponses, recevoir ses lumières ou lui en donner, juvare vel juvari; mais qu'il n'est pas permis aux particuliers, comme Photius et Dioscore, de condamner par une témérité inouïe les pontifes de Rome. Le concile peut donc cor-

<sup>(1)</sup> Augustinus, contr. duas Epist. Pelag., l. 11, ad Bonil., c. 3. Sed si, quod absit, ita tunc fuisset de Cœlestio vel Pelagio in romana Ecclesia judicatum, ut illa eorum dogmata, quæ in ipsis et cum ipsis para Innocentius damnaverat, approbanda et tenenda pronuntiarentur, ex hoc potius esset prævaricationis nota romanis clericis inercuda.

<sup>(</sup>i) Concilium constantinopolit. 4. octaviam generale. Si qua vero occumentea collecta synodo de romana etiam Ecclesia controversia exstiterit, licebit cum decenti reverentia de proposita questione veneranter percontari, respon-sumque admittere, et sive juvari, sive juvare, non tamen, impadenter, contra senioris Romæ poutificis sententians.

le reste de l'Eglise y soit tombé. » (Concil. Basileense in epist. synod.) C'était donc une chose certaine du temps du concile de Bâle, et une vérité dont tout le monde convenait, que le pape pouvait errer : Cum certum sit papam errare posse, et qu'il n'y avait que l'Eglise entière d'insaillible. Depuis ce tempslà l'opinion de l'infaillibilité a été soutenue par quelques théologiens: mais les plus habiles, comme Pierre d'Ailly (1), Jean Gerson (2), Tostat (3), Denys le Chartreux (4), Adrien Gautier (5), Jean Arboreus (6), Claude de Saintes (7), Guillaume Okam, Almain, et une infinité d'autres ont soutenu l'opinion contraire, qui a été approuvée par quantité d'académies entières, et particulièrement par la Faculté de théologie de Paris, qui s'est expliquée plusieurs fois sur ce sujet, dans la cause de Monteson en 1387 (8), dans la révocation de Sarrasin (9), et de Jean d'Au-

(1) Petrus de Alliaco, tractat. de auctor. Eccles., part. III, cap. 5. Talem auctoritatem, nempe summam non habet papa,

cum errare possit in fide. (2) Joannes Gerso cancellarius parisiensis in tractat. Utrum liceat in causis fidei a pontifice provocare. Propositio quarta in causis fidei : nulla determinatio judicialis epiecopi vel pape ligat fideles ad credendum quod ita sit de veritate fidel, sicut prætendit sua declaratio, quoniam tam papa quam episcopus, deviabiles sunt a fide; obligat tamen subditos sub pœna excommunicationis talis determinatio, quod non dogmatisent oppositum, uisi appareat manifesta ratio repugnandi, vel per sacram Scripturam, vel per revelationem, vel per Ecclesiæ seu generalis concilii determinationem. Eadem habet multis aliis in locis.

(3) Joannes Tostatus, Defensorii cup. 3. Apparet quod jura supponunt papam fleri posse hæreticum, et confirmatur experimento: Nam papa Marcellinus fuit hæreticus: El post alia. Item de Joanne XXII, qui tenuit hæresim circa visionem beatam, etc. El præfat in Evang. Batth.

circa visionem beatam, etc. El præjal. m Evang. Malin. Quilibet homo quantumcunque sanctus, et quantæcunque potestatis, potest errare in fide, et effici hiereticus, sicut de multis summis pontificibus legimus, ut de Liberio, de Joanne XXII, et aliis quibusdam.

(4) Dionysius Curthusianus, lib. 1, de suctoritate papæ et concibii, cap. 51. Cum papa possit errare in fide, moribus, et cæteris quæ sunt de necessitate salutis ejus judicio noa videtur ultimate et certitudinaliter standum in istis, cum non sit infallibilis fidel regula, neque indeviabile fundamentum

(5) Adrianus Gualterus, tract. de Primatu l'etri et Ecclesia. Quis tam vafre imponere, suaviterque didicit obtrudere palpum, ut gloriosis mendaciis et coacervatis fabulamentis tanta soli:litate firmare contendat, et judicium ejus [successoris Petri] in lis quae sunt fidei et bonorum mo-

rum, errare a vertiate non posse nordicus assereret.

(6) Joannes arboreus, ib. IV Theologiae, cap. 32. Papa in fide errare potest, ut dicit Innocentius hujus nominis quartus, vet in cap 1, de summa Trinitate: Et tota mini via aberrare videtur, qui aliter sentit, et plus veritati tribundum est quae anico: escententus sana comeno persona. buendum est quam amico: assentantur sane romano pon-tifici qui faciunt eum immunem a peccato, et a lapsu hæ-reseos et schismatis, cum non sit divino munere confirmatus in gratia.

(7) Claudius Santesius, Resp. ad Apolog. Theodori Bezas. Licult non solis sorbonicis, sed in organ orbe christiano theologis disserere an papa, si a fide defecerit, privari

posset gradu suo.

posset gradu suo.

(8) Censura sacr. Facultatis parisiensis anni 1387, contra Montesonum dominicanum. Secunda pars illius dicti quod scilicot ad summuni pontificem pertinet, eorum que tangunt fidem examinatio et decisio, continet manifestam harrestem, imo multas harceses. Prima harceste, primo quia per Illam exclusionem excluditur universalis Ecclesia et generale concilium eam repræsentans, quod est harreticum, quia in causis fidei a summo pontifice appellari potest ad concilium, sicut patet in distinctione, cap. Anastasius; et manifestum est quod ad ipsum pertinet concilium res fidei definire, sicut patet ex auctoritate Gregor. X, dist. c. Sicut, etc.

[9] Declaratio ejusdem Facultatis parisiensis anni 1429, contra propositionem Sarraceni dominicani. Quandocunque in aliquo concilio aliqua instituuntur, tota auctoritaa

geli (1), dans la censure de articles de Lu-ther (2), où elle ne donne l'infail ibililé qu'à l'Eglise et au concile général qui la représente, et dans les six fameuses propositions de 1663 (3), où elle déclare formellement que sa doctrine n'est point que le pape soit infaillible sans le consentement de l'Eglise: elle a une doctrine sur cette matière; on n'en peut pas douter : elle ne le croit pas infaillible; elle le croit donc faillible. Elle s'est encore déclarée dans la censure contre Vernant. où elle condamne les propositions de mateur qui contenaient la doctrine de l'infaillibilité.

Enfin l'Eglise et le clergé de France ont toujours soutenu cette doctrine, et en ont fait depuis peu une déclaration solennelle en 1682, portant que dans les questions de foi. quoique le pape y ait la principale part d que ses décrets regardent toutes les églises en général et chacune en particulier, son jugement n'est pas toutefois irréformable, si le consentement de l'Eglise n'y est joint : /s Fidei quoque quæstionibus præcipues summi pontificis esse partes, ejusque decreta od omnes et singulas Ecclesias pertinere, nec lamen irreformabile esse judicium, nisi Ecclesia consensio accesserit. C'est la doctrine que les prélats de cette assemblée disent qu'ils ont reçue de leurs Pères, et qu'ils veulent con-

Les passages des papes et des Pères qu'on allègue pour donner quelque couleur à l'opinion de l'infaillibilité du pape prouvest sculement que le jugement du pape et du saint-siège apostolique, dans les matières de foi, est d'une très-grande conséquence; que les papes ont ordinairement soutenu avec beaucoup de zèle la soi de l'Eglise, que l'Eglise de Rome l'a conservée soigneusement: mais il n'y en a qu'un seul où il soit marqué qu'il est impossible que le pape tombe dans

dans vigorem statutis in solo summo residet postifice. Quandocunque in aliquo concilio aliqua instituntar, tota auctoritas dans vigorem statutis, residet aon in sun sunos pontifice, sed principaliter in Spiritu sancto et Eccion co tholica.

(2) Declaratio ejusdem Facultatis anni 1483, contre popositiones Joannis Angeli minoritæ. Undecimus atue un papa posset ab uno ecclesiastico tollere medicialem redi papa posset ab uno ecclesiastico tollere medicatem redituum beneficiorum, et uni alteri dare, not exprimento aliquam causam: lace propositio est periculos, et muito modo predicanda, ut jacet articulus 12 Quicusque catradicit voluntati papa, paganisat, et sententiam exconsilicationis incurrit ipso facto. A nullo papa reprebendus, nisi in causa haeresis: haec propositio est laba, scadalosa, et saptens hæresism manifestam.

[3] Declaratio ejusdem Facultatis in articula canta latteranos, art. 18. Tenetur et quilibet christianus frante credere unam esse in terris universalem Ecclesiam usiblem, que in tide et moribus errare non potest, cui omes

lem, que in tide et moribus errire universalem acciesam saire lem, que in tide et moribus errire uno potest, cui ombif tideles in its que sunt fidei et morum abedire asiriquatur. Art. 12. Quod si quid in Scripturis sacris controversa aut dubil oristure ad protestera Vantarias definincial delimination del delimination del delimination del delimination del delimination delimination del delimination del delimination del delimination delimination del delimination delimination del delimination delimination del delimination del delimination del delimination delimination del delimination del delimination del delimination del delimination del delimination delimination del delimination del delimination del delimination delimination del delimination delimination delimination delimination delimination delimination delimin aut dubil oriatur, ad praciatam Ecclesiam definire et detra-nare speciat. Art. 22. Certain est concilium generale legt ar congregatum, universam repressontais Ecclesian, in faci d mortum definitionibus comare secondas Ecclesian. morum definitionibus errare non posse: De punifer mean hoc lantam. Art. 23. Nec minus certum esse de jure directionium in Ecclesia Christi militante pontificam, cui man christiani marere Loneane and autition potentiam hid

christiani parere tenentur, qui quidem potestaten hici indulgentias conferendi, etc.

(4) Declaratio ejusdem Facultatis anni 1665, can semi parisiensi sex propositiones obistiti, quarum sexte ei demodi, Non esse doctrinam sacre facultatis quoi sunus pentijex, nullo accodente Facultatis quoi sunus pentijex, nullo accodente Facultatis quoi sunus pentilex, nullo accedente Ecclesia consensu, si localidade

l'erreur : il est dans une lettre de saint Bernard au pape Innocent II, auquel il désère les erreurs d'Abailard, dans laquelle il dit « qu'il est juste de donner connaissance au saint-siège des périls et du scandale du royaume de Dieu, et principalement de ceux qui regardent la foi, parce qu'il est juste que les brèches que l'on fait à la foi soient réparées dans le lieu où la foi ne peut point souffrir de défaillance; car à quel autre siège Jésus-Christ a-t-il dit: Lai prié pour vous, Pierre, afin que votre soi ne désaille point? (Bernardus in epist. 190 ad Innocent. II, summ. pontif.) Mais ce passage seul de saint Bernard ne peut pas prouver l'infaillibilité, et il faut l'entendre de la manière dont ce père a voulu qu'il fût entendu, c'est-à-dire par comparaison suivant les lois ordinaires, et non pas absolument et sans aucune exception; car on sait que saint Bernard n'a pas cru que le pape fût infaillible, et il l'a bien fait voir par les avis qu'il donne au pape dans ses livres de la Considération, où il parle avec liberté contre les dispenses sans raison, les appellations fréquentes et les

autres abus de la cour de Rome.

J'aurais bien voulu me dispenser de traiter cette matière odieuse, mais mon sujet m'y a engagé nécessairement; car si les jugements du pape étaient infaillibles, ils seraient un principe certain en matière de doctrine, et les chrétiens n'en pourraient douter sans être hérétiques; mais quoiqu'ils ne soient pas infaillibles, ils sont de grande autorité dans l'Eglise, à cause de la primauté du pape, de la prééminence de l'Église de Rome, de la fidélité avec laquelle elle a conservé la doctrine des apôtres, de l'union que toutes les Eglises ont avec elle, et parce que les décrets du pape ne regardent pas seulement une Eglise particulière, mais qu'ils les concernent toutes en général et chacune en particulier. Il a droit de les faire publier et recevoir partout, et quand toutes les Eglises les ont recus, il n'est plus permis de les rejeter. S'il définit et qu'il propose un dogme de foi à toute l'Eglise que l'on est obligé de croire, et que toute l'Eglise, qui ne peut errer, reçoive et enseigne ce dogme, il est alors vrai de dire que ce dogme est de foi, non à cause de la définition seule du pape, mais à cause de la profession qu'en fait l'Eglise universelle. Mais pour cela, il faut que le pape l'ait défini comme de soi et que l'Eglise le croie tel; car si ce sont des questions qui n'appartiennent point à la foi, mais des choses de fait ou de discipline, il est certain, et tout le monde en convient, que les constitutions du pape même reçues de l'Eglise ne sont point infaillibles dans ces points. Enfin s'il arrivait que le pape publiat une défini-tion en matière de soi, qui fût rejetée par une grande partie de l'Eglise, ou par un concile postérieur, ou qui ne fût connuc et publiée que dans un petit nombre d'Eglises, ou qui ne fût pas approuvée formellement par l'Eglise universelle, ou que ce qu'il a défini n'y fût pas considéré comme un dogme de foi, mais comme une opinion probable, il est clair que dans tous ces cas on ne pourrait pas dire que son jugement fût devenu infaillible par l'acceptation, par le consentement et par l'approbation de l'Eglise universelle.

## CHAPITRE XV.

De l'autorité des jugements des évêques en matière de foi.

Les jugements des autres évêques sont encore d'un grand poids dans l'Eglise; car ce sont eux qui sont établis par Dieu pour être les pasteurs et les conducteurs des Eglises; ce sont eux qui sont chargés d'instruire leurs peuples et de les gouverner ; ce sont eux que les simples fidèles doivent écouter comme Jésus-Christ. Ils sont successeurs des apôtres, héritiers de leur autorité et dépositaires de leurs doctrines. Ils sont les chefs des Eglises, et doivent rendre compte des âmes confiées à leurs soins. C'est donc à eux à veiller sur la doctrine que l'on enseigne, à empêcher qu'on ne la corrompe par des doctrines nouvelles et étrangères, à en condamner les auteurs, et à saire les règlements qu'ils jugent les plus convenables pour le gouverne-ment de leurs peuples : il faut les écouter, il faut leur obeir. Ils ne sont pourtant pas infaillibles dans leurs jugements; ils peuvent se tromper, ils peuvent devenir hérétiques et enseigner une mauvaise doctrine, ou établir une discipline contraire à la vérité: mais ils ont leurs supérieurs pour les redresser et pour les corriger; l'erreur qu'ils proposent est bientôt connue et rejelée par les autres évêques; ceux qui ont juridiction immédiate sur eux sont les premiers à s'y opposer : en cas qu'ils ne le fassent pas, tous les évêques, quand il s'agit de la foi, peuvent et sont obligés de la maintenir, et d'étousser l'erreur naissante : car, comme dit le clergé de Rome, écrivant à S. Cyprien touchant l'hérétique Privat, il est à propos que tous les pasteurs veillent pour le salut du corps de l'Eglise, dont les membres sont répandus par toutes les provinces du monde. C'est aussi de cette manière que parle S. Célestin dans sa lettre au concile d'Ephèse: « Le soin de la doctrine préchée par les apôtres a été commis à tous les évêques en commun; nous y sommes tous obligés par un droit héréditaire, nous tous qui annonçons la parole de Dieu en différents endroits de la terre, au nom du Seigneur. Quand Jésus-Christ leur a dit : Allez, enseignez toutes les nations, c'est un commandement général que nous avons tous reçu; il leur ordonne ce devoir en commun, il faut que nous suivions nos auteurs. » (Calest. pap. epist. ad synod. ephes., act. 2, conc. ephes.) C'est donc bien un privilège du pape de le faire d'une manière particulière à cause de sa primauté; mais tous les évêques ont aussi droit de s'élever contre les nouveautés, et de les condamner en quelque lieu qu'elles soient publiées et par qui que ce soit qu'elles soient avancées. L'histoire ecclésiastique nous en fournit une infinité d'exemples. C'est ce que S. Cyprien a pratiqué en plusieurs occasions, et principalement quand il a jugé

qu'il ne fallait pas rétablir dans leurs sièges deux évêques d'Espagne, Basilide et Martial, et qu'il fallait déposer Martien, évêque d'Arles. C'est aussi ce que Denys d'Alexandrie et Firmilien de Cappadoce firent pour condamner Paul de Samosate, évêque d'Antioche. C'est pour cela qu'Osius de Cordoue se mêle de la condamnation d'Arius; qu'Eusèbe de Samosate, pendant la persécution de Valens, entreprend d'ordonner des évêques catholiques dans des églises qui n'étaient point de sa juridiction. S. Cyrille d'Alexandrie n'a pas plutôt eu nouvelle des erreurs avancées par Nestorius qu'il les réfute, lui écrit, l'exhorte à se rétracter; le voyant obstiné à les soutenir, il l'excommunie, le désère au concile. Priscilien et Instance, prêtres espagnols, sont condamnés par des évêques de France: Pélage, Anglais, et Célestius d'Asie sont proscrits avec leurs erreurs par les Africains; Pierre Mongus est condamné par Acace, etc. Cette pratique non seulement a eu lieu en matière de foi, mais même quand quelque évêque violait les canons et les lois univer selles de l'Eglise dans quelque matière importante. Car dans les cas qui regardent le gouvernement particulier des fidèles, chaque évêque, comme dit S. Cyprien (Ep. 59, olim. 15), a une portion du troupeau de Jésus-Christ qui lui est consiée, qu'il doit gouverner et régir, et dont il ne doit rendre compte de ses actions qu'à Dieu seul : Singulis pastoribus portio gregis est ascripta, quam regat unusquisque et gubernet, rationem sui actus

Domino redditurus. Mais pour revenir à ce qui regarde les jugements des évêques en matière de foi, quand quelqu'un avançait une nouveauté, souvent elle était condamnée par l'évêque et par son clergé; car dans l'ancienne Eglise l'évêque ne l'aisait rien sans son clergé. C'est ainsi que Marcion fut rejeté et excommunié par le clergé de Rome, Noëtus par l'Eglise d'Ephèse, Arius par Alexandre d'Alexandrie et son clergé, Jovinien par le pape Sirice et par le clergé de Rome. Si ce jugement étant connu n'était repris par aucun autre évêque, que tout le monde l'approuvât, que le condamné ne trouvat aucun protecteur, la chose en demeurait là; mais s'il se trouvait d'autres évêques qui le défendissent, si c'était un éveque qui cut avancé cette erreur, ou si l'évêque de celui qui l'avait avancée la souffrait et s'en rendait le protecteur, alors il fallait assembler un concile de la province, si les contendants étaient d'une même province, et s'ils n'en étaient pas, de plusieurs. C'est ainsi qu'Arius ayant trouvé des protecteurs en Orient, il fallut non seulement que Alexandre un concile des évêques d'Egypte à Alexandrie, mais que, pour finir cette contestation, Constantin en assemblat un de tous les évêques du monde. De même Paul de Samusate, qui était évêque d'Antioche, ayant avancé son hérésie, il fallut assembler des évêques de diverses Eglises pour le condamner. Ordinairement les jugements des conciles d'Orient étaient reçus dans l'Occident, et ceux d'Occident en Orient : c'est

ainsi que les jugements rendus en Orieut contre Paul de Samosate furent appronvés en Occident, et que ceux qui furent rendus en Occident contre Novat et contre Pélage furent reçus en Orient. C'est cette union et cet accord de l'Eglise universelle à recevoir une même doctrine et à condamner une même erreur en matière de foi qui rend fermes et stables les jugements particuliers des évêques, soit qu'ils soient rendus par un évêque dans son synodes, ou par des conciles provinciaux, ou par des conciles nationaux, ou enfin par des synodes d'Orient ou d'Occident, parce que Jésus-Christ ne permettra jamais que son Eglise tombe dans une erreur contre la foi. C'est ce qui nous reste à montrer dans les chapitres suivants.

## CHAPITRE XVI.

Définition de l'Eglise autorisée par la tradition. Des membres de l'Eglise. Que les hérétiques, les schismatiques et les excommuniés sont hors de l'Eglise. Si les catéchumènes et les pénitents sont de l'Eglise. En quel sens les réprouvés et les méchants sont et ne sont pas de l'Eglise.

Le nom d'Eglise signifie littéralement toute sorte d'assemblée, et se prend souvent en ce sens dans l'Ancien Testament; mais dans le Nouveau, il est pris ordinairement pour une assemblée ou une société de personnes qui font profession de la foi de Jésus-Christ. C'est le nom que donne Jésus-Christ à ceux qui devaient croire en lui : Vous êtes Pierre, ditil, et sur cette pierre je bâtirai mon Eglise (Matth., XVI, 18), c'est-à-dire l'assemblée de ceux qui doivent croire en moi et suivre ma doctrine. C'est en ce sens que les apôtres ont employé le nom d'Eglise : car dans les Actes et dans les Epitres des apôtres, la société de tous les chrétiens est souvent appelée église, église de Dieu, et chaque assemblée particulière de chrétiens dans une ville ou dans un pays est appelée l'église d'un tel lieu, comme l'église de Dicu qui est à Corinthe, les églises de Macédoine, les églises de Galatie, l'église de Smyrne, etc.

L'Eglise, en ce sens, peut être définie en général une société de personnes qui font profession de la doctrine de Jésus-Christ. Chaque Eglise particulière est la société de ces personnes qui demeurent en un lieu particulier, et l'Eglise universelle est la société ou l'assemblage de toutes ces Eglises particulières unies par la profession de la même foi, et par les marques extérieures de charité : car le mot de société renserme quelque liaison et quelque union entre les membres dont elle est composée; autrement ce n'est pas une société : et si plusieurs personnes ayant les mêmes sentiments ne voulaient avoir aucun commerce ensemble: si loin de se témoigner de l'amitié et de vivre en bonne intelligence et union elles se donnaient mutuellement des marques d'aversion, de haine et de détestation, ce ne serait plus la même sociélé ni la même Eglise. Il faut donc supposer que l'Eglise de Jésus-Christ n'est pas

composée de plusieurs personnes qui n'ont lucune union ensemble, mais de plusieurs personnes et de plusieurs églises particulièes qui sont unies par des marques extérieues qu'elles se donnent, ou qu'elles sont prêtes de se donner mutuellement d'amitié et de charité. Je dis qu'elles se donnent ou ju'elles sont prêtes de se donner, car toutes es Eglises ne peuvent pas immédialement avoir commerce les unes avec les autres, ni par conséquent se donner actuellement ces narques de charité et d'union. Mais toute Eglise doit être toujours dans la disposition le les donner à ceux qui font profession de a même doctrine; tout chrélien est dans 'obligation de reconnaître tout autre chréien faisant profession de la même foi pour ion frère et pour membre de la même Eglise.

L'Eglise est donc en ce sens une société le personnes qui font profession de la même oi, c'est-à-dire de croire et de pratiquer la loctrine que Jésus-Christ leur a enseignée t leur a commandé de croire et de pratiquer. l'oute société qui enseignerait une autre docrine ne serait pas la véritable Eglise; tout particulier qui ferait profession publique l'une autre soi que de celle de Jésus-Christ ie serait pas membre de son Eglise. On ne parle point de la foi intérieure de chacun, nais de la profession extérieure que l'on en ait, parce que l'intérieur n'étant pas connu les hommes, ils ne peuvent juger que sur 'extérieur, ni composer leur société que de eux qui font profession extérieure de la loctrine de Jésus-Christ; et il leur serait imossible de ne la composer que des seuls rais fidèles, puisqu'ils ne peuvent pas les listinguer des autres

Cette définition de l'Eglise est conforme à 'idée que nous en donne l'Ecriture sainte, lui donne le nom d'Eglise à tous ceux qui aisaient profession de croire en Jésus-Christ, t qui nomme l'Eglise d'un tel lieu ceux de e lieu qui faisaient profession d'être chréiens. C'est ainsi que les saints Pères et les héologiens ont défini l'Eglise depuis son

ommencement jusqu'à présent. S. Ignace dit (1), que l'Eglise est un corps omposé des saints et des sidèles, des Juiss et

les Gentils unis ensemble.

S. Justin dans son dialogue (2), après avoir emarqué que comme plusieurs membres oints ensemble font un corps, de même on lonne le nom de peuple et d'Eglise à pluieurs hommes, comme s'ils n'étaient qu'une nême chose; il dit que les prophètes (3) ont

prédit que Jésus-Christ annuncerait sa parole à ceux qui croiraient en lui et qui composeraient l'Eglise, sa fille assemblée en son nom et qui le portent; car nous sommes tous, ajoute-t-il, appelés chrétiens. Par ce nom, il entend, comme il l'explique lui-même, ceux qui font profession de la foi de Jésus-Christ, et il ne veut pas qu'on le donne aux hérétiques qui enseignent une doctrine contraire à celle de l'Eglise (1): « Je vous ai averti, dit-il, qu'il y en a qui prennent le nom de chrétiens, qui sont des impies et des hérétiques ; parce qu'ils enseignent des blasphèmes et des impiélés... Ne croyez pas ces sortes de gens de véritables chrétiens. » L'Eglise, selon saint Justin, est composée de tous les chrétiens : Tous ceux qui enseignent la doctrine de Jésus-Christ sont réputés tels, et ceux qui no l'enseignent pas, ne le sont point, quoiqu'ils portent ce nom; les premiers sont donc de l'Eglise, et les derniers n'en sont point. »

« L'Eglise, selon saint Irénée, est cette multitude de chrétiens répandus par tout le monde, qui enseignent la foi de Jésus-Christ qu'ils ont reçue des apôtres (Irenœus, l. I. advers, hæres. cap. 1), comme s'ils demeuraient dans une même maison, et s'ils n'avaient qu'une même âme, un même cœur, une même bouche. Toute l'Eglise, c'est-à-dire les sidèles de tous les lieux du monde. Les hérétiques qui n'ont pas la vraie foi, et les schismatiques qui la divisent, n'en font point partie (Id., ibid., cap. 2; et l. III, cap. 3). La foi et la charité sont les conditions essen-

tielles pour être de cette Eglise. »

S. Clément d'Alexandrie : « Ce n'est point, dit-il, le lieu que j'appelle Eglise, mais la congrégation des élus: Non enim locum, sed electorum congregationem appello Ecclesiam. Ceux qu'il appelle élus, sont ceux que Dieu a appelés à la foi. Cette Eglise est une; et c'est en vain que les bérétiques tâchent de la diviser (Clem. Alex., l. VII, Strom.). »

Tertullien dans son Apologétique : « Les chrétiens, dit-il, sont un seul corps formé par la profession de la même religion, par l'observance de la même discipline et par le pacte de la même espérance: Corpus sumus de conscientia religionis, disciplinæ veritatis et spei fædere. Ce même auteur prétend que toute assemblée de chrétiens, en quelque petit nombre qu'elle soit, peut être appelée Eglise, et que trois personnes même laïques peuvent composer une Eglise. Dans le livre de l'Exhortation à la Chastelé (Lib. de Exhort. Castit. c. 7): Ubi tres, Ecclesia est, etiamsi sint laici: Dans le livre du Baptême (c. 6): Ubi tres, ibi Ecclesia quæ trium corpus est. Et dans

(1) Idem, Ibidem. Confessus sum tibi (o Trypho), et (1) Idem, Pidem. Coniessus sum titi (0 Irypno), et antea, me quidem et alios plures eadem mecum sentieutes arbitrari id, sicuti lane scilis, futurum: multos vero etiam qui purse pi:eque sunt christianorum sententie, hoc non agnoscere, tibi significavi. Dixi præterea, appellari quidem nonnullos christianos, esse autem nullis numinis cultores, et impios hæreticos: quoniam blasphema omnino, et impla, et stulta docent...... Nam tametsi cum quilusdam verba communicatis. qui christiani dicuntur, aique hoc insum communicastis, qui christiani dicuntur, alque hoc ipsum non confitentur, sed maledicere audent Deo Abrahæ et Deo Isaaci et Deo Jacobi..... Ne tamen existimetis esse christianos.

<sup>(1)</sup> Ignatius epist. ad Smyrnæos. Sanctis et fidelibus, sive ukleis, sive gentibus in unum corpus Eccleste suse.
(2) Justimus martyr in dialogo contra Tryphonem. Sicut n corpore videre est, cum multis numeratis membris cuncta imul unum vocantur: sic et permulti numero morales, erinde atque una res forent, una voce vocantur Ecclesia. (3) !dem, ibid. Et quod in ipsum Deum et Christum redentibus quasi uni animae, et uni synagoge, et uni cetui, Verbum Dei, sicut filize Ecclesiae ex nomine ejus soactæ, et nominis ejus participi (christiani enim onnues nominamur) prædicet, itidem a erte verha hæc annuntiant puæ nos, ut veterum patriorum morum obliviscamur, docent it sic habent: a Audi filia, et vide, et præbe aurem tuam: it obliviscere populi tui, et domus Patris tui: et expetet ex palchritudinem taam.

ite en un même lieu, et vit sous les mêmes ois; l'Eglise est de même un peuple qui vit ous la foi et la loi de Jésus-Christ. »

L'Eglise ne consiste pas (1), suivant la renarque de saint Chrysostome, dans les murs, rais dans la multitude nombreuse de chré-

«Saint Isidore de Damiette définit l'Eglise(2), assemblée des saints réunis par une foi ertaine et par une manière de vivre excel-

L'auteur des Commentaires sur les psaunes, qui porte le nom de saint Jérôme: (3) 'Eglise ne consiste pas, dit-il, dans les muailles, mais dans la vérité des dogmes, et lle est partout où il y a une même foi.

Un autre auteur qui a composé des Comnentaires sur les Epitres de saint Paul, aussi ittribués à saint Jérôme, dit (4) que l'on apselle Eglise la congrégation des fidèles

- S. Augustin donne la même idée de l'Eglise n plusieurs endroits de ses ouvrages, où il rend ce mot pour (5) la collection de tous cux qui font profession de la foi de Jésuslhrist, bons et méchants, quoiqu'en d'aures endroits il prenne ce mot pour (6) la ociété des justes et des élus.
- S. Cyrille dit que l'Eglise est la multitude e ceux qui sont prosession de piété, qui sont auvés par la soi : Piorum sanctissima multiudo: ipsa per fidem salvatorum sacratissima sultitudo (In Is. Orat. 4 et in Zach. 1).

Théodoret dit que S. Paul appelle l'Eglise assemblée des fidèles : Ecclesiam vocat cœum fidelium (In Ep. ad Eph. c. 1).

S. Grégoire le Grand dit que la sainte Iglise consiste dans l'union des sidèles, comne le corps dans l'assemblage des membres : iancta quippe Ecclesia sic consistit unitate idelium (Moral. in Job, l. XIX, c. 14), sicut orpus nostrum unitum est compage membroum.

(1) Joannes Chrysostomus in sermone quem habuit ante-uam iret in exilium. Non mænlum ambitu constabilitur celesia, in numerosa multitudine Ecclesia consistit. (2) Isidorus Pelusiota in lib. II, epistola 246 ad Theodo-ium episcopum. Quod sanctorum cretus ex certa fide atque

num episcopum. Quod sanctorum cretus ex certa nde atque ptime vivendi ratione collectus, Ecclesia sit, inter eos onstat, qui supientiam degustarunt. (5) Hieronymus in psal, CXXXIII. Ecclesia non in parieti-us consisti, sed in dogmatum veritate: Ecclesia ibi est,

bi fides una est.

(4) Incertus auctor el vetus apud Hieronymum Commen-ariorum in epistolam ad Romanos, cap. 16. Ostendit con-

regationem fidelium Ecclesiam nominari

(5) Aug. lib. de Catech. rudibus. Ecclesia est populus Dei per omnes gentes quod est corpus ejus, et alibi lib. ontr. Donalist., c. 27. Ex illis ergo omnibus qui, ut lta licam, extrinsecus et in occulto intus sunt, constat ille iortus conclusus, fons signatus, puteus aquæ vivæ, paralisus.

Idem habet, lib. VII de Bapt., cap. 57; lib. III, cap. 2. De mitate Ecclesiæ, capite 4. Collat. diei 3, cap. 8, 9 et 10; lib. id Donatistas post collationem, cap. 4 et 5; lib. De unico apt. contra Petil., cap. 16 et 18, lib. XVIII de (iritate Dei. (6) Idem, tractutu 25 super Joannem. Hunc itaque cihum it potum societatem vul intelligi corporis et membrorum, pud est escet. Ecclesia in prendestinatis vocatis et instituti

uod est sancta Ecclesia in prædestinalis, vocatis, et justi-catis et glorificatis, sanctis et fidelibus ejus. Idem habet, de naptismo, l. IV, cap. 3; l. VI, cap. 3, 7 et 9; lib. II contr. Petil., cap. 108. De unitate Ecclesiæ,cap. 26

t alibi.

Saint Isidore de Séville (1), Burchard (2) ct Yves de Chartres (3), disent que l'Eglisé est ainsi nommée, parce qu'elle appelle tous les hommes et les unit en une seule société.

Bède (4), Raban (5), Nicolas I<sup>er</sup> (6), Pierre le Vénérable (7), Honoré d'Autun (8) Arnould de Lisieux et plusieurs autres définissent

l'Eglise la congrégation des fidèles (9). Valafride Strabon en donne encore une définition plus exacte et entièrement conforme à la nôtre en disant : L'Eglise universelle est l'union générale de tous les saints liés par une même foi et par une même charité (10): Generalis sanctorum unitas in una fide et dilectione conjuncta : unde et una et catholica dicitur Ecclesia : Et l'Eglise particulière, la société des saints dans chaque lieu: Singulorum societas sancta locorum.

Le concile de Latran, sous Innocent III, ne s'éloigue pas de cette définition, quand il dit qu'il n'y a qu'une seule Eglise universelle composée de tous les sidèles : Una est fide-

lium universalis Ecclesia.

Les théologiens scolastiques, comme Alexandre de Hales, Albert le Grand, saint Bonaventure, saint Thomas d'Aquin, Richard de Middleton, Guillaume Durand, Alvare Pélage, Thomas de Walden, Jean Gerson, Tostat, Panorme, Turrecremata, saint Antonin, Cajétan, Major, etc., n'ont point donné d'au-tre définition de l'Eglise, que la congrégation ou la société des sidèles. Ceux qui ont vécu

(1) Isidorus Lispalensis, lib. de Officiis, cap. 1. Ecclesia aulem vocatur proprie, propter quod omnes ad se vocet,

et in unua congreget.
[2] Burchardus ivormatiensis episcopus, lib. III. Decretorum, cap. 1. Ecclesis gracum nomen est, quod in latinum vertitur convocatio, propterea quod onnes ad se vocet.

(3) Ivo Carnotensis opiscopus in part. III. Decreti, cap. 5. Ecclesia gracum nomen est, quod in latinum vertitur convocatio, propterea quod omnes ad se vocet.

(4) Venerabilis Bedu in caput XVI. Job. Ecclesia, quæ est sanctorum omnium congregatio, pro æterna sibi in Domino stabilitate columna et fundamentum dicitur veritatis.

(5) Rabanus moguntinus episcopus, lib. XIII in Epistolam Pauli primam ad Timotheum, cap. III. Id vero est cogno-scendum, quonism domum Dei Ecclesism, non domum ora-tionis dicit, secundum plurimorum opinionem, sed fidelium congregationem

Idem, lib. 1 de Institutione clericorum, cap. 1. Ecclesia graccum est nomen quod in latinum vertitur convocatio sive

gracum est nomen quod in fatunin vertitur convocato sive conventus, in eo quod omnes convocet ad se.

(6) Nicolaus i de Consecrut. dist. 1, cup. 8. Ecclesia, id est catholicorum congregatio.

(7) Petrus Venerabilis in opusculo de auctorisate Ecclesia.

contra Petrobusianos. Dicitur Ecclesia, ut ipsi dixistis, congregatio, sed non omnium, non pecorum, sed hominum, sed fidelium, bonorum, justorum. Quod si aliquando interbonos illos mali, interjustos injusti aut patent, aut latent, non ideireo minus Ecclesia dicitur.

(8) Honorius Augustodunensis in Genma animæ, cap. 3. Ecclesia dicitur convocatio, quae non timore, sed amore

Spiritus saucti in unam fidem convocatur.

spiritus saucu in unam nuem convocatur.

(9) Arnulphus lexoviensis episcopus in sermone quem in synodo habuil. Ecclesia, sicut nostis, carissimi fratres. congregatio fidelium dicitur. Fideles autem sunt, qui censentur nomine christiano, qui scilicet de agnitione fidei catholices christiani nominis contrabunt dignitatem.

(10) Walaf. idus strabo, libr.de Rebus ecclesiasticis, cap 6. Ecclesia quidem gracum nomen, et interpretatur convocatio vel conventus, cum sit vel generalis sanctorum unitas in una fide et dilectione conjuncta: nuele una et catholica.

in una fide et dilectione conjuncta; unde una et catholica dicitur Ecclesia: vel singulorum societas saucta locorum; unde et multæ dicuntur Ecclesiæ. Tandem etiam ipsa domus, in qua ad divina vel discenda, vel celebranda couvenit multitudo fidelium, Ecclesia vocatur-

in corps dont il est le chef, les fidèles sont nembres. Ceux qui ne croient point en ne sont point membres de ce corps. Or ٠.. riture nous apprend que les chrétiens les membres de Jésus-Christ, que les tèles n'ont point de part avec les fidèles; ceux qui nient Jésus-Christ sont des anrists; qu'ils sont sortis d'avec nous (c'est-re de l'Eglise); que ceux qui sont à Jesuist entendent sa voix et le suivent; que le 😳 11—Esprit les instruit des vérités qu'ils ivent savoir; que l'Eglise est la colonne et - ase de la vérité, et que les portes de l'enfer ' 2 prévaudront point contre elle. Tout cela 🛂 st point vrai, si une société, sans cesser 📶 re la véritable Eglise, peut faire profes-:4:- 1 d'une erreur contraire à la doctrine de in: as-Christ; si un insidèle qui ne croit point 🕠 z Jésus-Christ, si un hérétique qui nie ce ফ 🖫 Jésus-Christ a enseigné, ou qui enseigne at être réputé membre de cette Eglise. r · L'Eglise primitive a été tellement persua-

-1

... que les hérétiques ne pouvaient être de glise, qu'elle a ordonné aux fidèles de s'en arer et de n'avoir aucun commerce avec . c. C'est le conseil des apôtres : Hæreticum ninem post unam et alteram correptionem ita. Ne ave ei dixeritis (Ep. ad Tit., Ill, 10; Tean, XIX, 10). C'estla pratique et l'usage apôtres et des hommes apostoliques (1): faut se séparer d'avec eux, dit saint Igna-, et ne pas même leur parler : c'est la loi cienne, c'est l'usage de tous les temps. Les réliques ne sont donc pas de l'Eglise. Aussi 1-on toujours considéré les sectes des héréues comme séparées de l'Eglise, et les hétiques comme n'étant point de ses memes. Saint Justin (2) ne veut pas que l'on oie que ceux qui enseignent des impiétés des blasphèmes, c'est-à-dire les hérétiques 😁 son temps, soient chrétiens, quoiqu'ils en ortent le nom, ni que l'on ait aucune "mmunication avec eux (3). Saint Irénée sure en plus d'un endroit que les hérétines sont hors de l'Eglise; qu'il les faut évi-r (4). Saint Clément d'Alexandrie recon-

(1) Ignatius epist. ad Smyrnæos. Oportet ah iis receere, neque seorsim cum ipsis, neque communiter lo-

(2) Justinus in dialogo cum Tryphone. Sunt igitur per-ulti qui athea et blasphema dicere et facere docuerunt omen Jesu præferentes, qui a nobis eorum nominibus à uibus singulorum doctrina ortum habuit appellantur..... um quibus nihil nobis est communionis, atheos atque alie-os a Deo et impios et injustos et iniquos esse scientibus. intilia habet apolog. 2.

(3) Irenœus, lib. 1, advers. hæreses, cap. 13. Quotquot bsistunt ab Ecclesia et lis anilibus fabulis assentiunt, vere sermetipsis sunt damnati, quos Paulus jubet nobis post

serneupsis sunt cannati, quos rautus jubet nobis post
firmam aut secundam correptionem divitare, etc. Idem, tib.
1, cap. 24 Non oportet apud hæreticos quærere veritam, quam facile est ab Ecclesia discere.
Idem., lib. iv, cap. 45. Eos omnes qui absistunt a prinipali successione, et quocumque loco colliguntur suspectos
abese (oportet) vei quasi hæreticos et malæ sententiæ,
el quasi scindentes et elatos, et sibi placentes, aut rursus
typocritas quæstus gratia et vanæ gloriæ hoc opeantes. antes.

(4) Clemens Alexandrinus, lib. VII Stromat. Qui impios vuingunt sermones, neque verbis divinis recte, sed percese utuntur, neque ipsi in regnum ecclorum ingrediun-

naft qu'il y avait de son temps plusieurs secles d'hérétiques parmi les chrétiens: mais il assure qu'elles sont toutes séparées de la véritable Eglise qui est une, quoique les hérésies s'efforcent de la diviser. Il ajoute qu'il est aisé de la distinguer, parce que les assemblées des hérétiques sont postérieures à l'Eglise et qu'elles portent le nom de leurs auteurs et de leurs dogmes, au lieu que la véritable Eglise n'a point d'autre nom que celui d'Eglise catholique.

Il est clair que Tertullien, dans son livre des Prescriptions et partout ailleurs, considère les hérétiques comme faisant un corps à part, distingué et séparé de l'Eglise (lib. de Præscript. adversus hæreticos et alibi passim). Saint Cyprien (1) a si peu cru qu'ils fussent de l'Eglise, que c'est la raison sur laquelle il se fonde pour prouver que leur baptême est nul. Lactance (2) dit que les sectes de phrygiens, de novatiens, de valentiniens, de marcionites, d'antropiens ou d'ariens, ont cessé d'être chrétiennes, puisqu'en quittant le nom de Jésus-Christ elles ont reçu des pactes humains et étrangers, et qu'il n'y a que la seule Eglise catholique qui ait reçu le vrai culte. Le concile de Nicée (3), en déclarant que la doctrine qu'il établit est celle de l'Eglise catholique, oppose l'Eglise aux hérétiques : c'est elle aussi qui les anathématise dans ce concile. Les novatiens sont séparés de cette Eglise selon l'expression de ce même concile (4). Celui de Laodicée défend à ceux qui sont de l'Eglise d'aller faire leurs prières dans les chapelles des martyrs qui appartiennent aux hérétiques, et interdit à ceux de l'Eglise de marier leurs enfants à

tur, neque eos quos decipiunt sinunt assequi veritatem : nec enim introitus clavem habent, sed talsam quamdam atque, ut vulgo dictiur, arrabita, per quam non demisso velo, ut nos secundum Christi traditionem ingredimur, sed exciso esto et muro Ecclesiae perfosso, veritatem transgre-dientes, efficientur duces impiorum. Quod enim carbolica Ecclesia posteriora fecerint sua conciliabula, non est opus multis probare.... Ex his quæ dicta sunt manifestum esse existimo unam esse veram Ecclesiam .... quam conantur hæreses in multas discindere... Solam esse dicimus autiquam et catholicam Ecclesiam in unitate unius filei.... Ex hæresibus autem aliæ quidem appellantur ex nomine, aliæ autem ex loco, aliæ autem ex operatione, aliæ autem ex propriis dogmatibus, etc.
(1) Cyprianus, epist. 70. Censentes scilicet et pro certo

tenentes neminem foris baptizari extra Ecclesiam posse, cum sit baptisma unum in sancta Ecclesia constitutum.

Idem, epist. 69. Dicimus omnes omnino hæreticos et schismaticos nihil habere potestatis et juris..... Neque enim Dominus noster Jesus Christus, cum in Evangelio suo testaretur adversarios suos esse eos qui secum non essent, aliam speciem hæreceos designavit, sed omnes omnino hæreticos qui secum non essent et secum non colligentes

gregein suum spargerent.... universos qui de Ecclesia exiissent, cuique contra Ecclesiam facerent.

(2) Lactantins, lib. IV divinarum Institutionum, cap. 50. Sola igitur catholica Ecclesia est, que verum cultum retinet, bic est fons veritatis, hoc est domicilium fidei, hoc est. templum Dei, quod si quis non intraverit, vel a quo si quis

exciderit, a spe vitæ et salutis æternæ alienus est.

(3) Concilium, nicænum in Symbolo, apud Athanasium in lib. de Decretis synod. Nic. Ita credit catholica Ecclesia. Hos anathematizat catholica et apostolica Ecclesia. Idem concilium canone 8. De his qui se catharos nominant, ad catholicam autem et apostolicam Ecclesiam accudunt etc.

dunt, etc.
(4) Concilium Laodicenum, canone 9. Non concedeucum

esse ut in cometeria vel in ea quæ dicuntur martyris, que ramvis hæreticorum, abeant il qui sunt Ecclestra.

des hérétiques (1). Les hérétiques ne sont donc pas de l'Eglise. Le concile de Sardique déclare qu'il est juste que ceux qui séparent le Fils du Père soient séparés de l'Eglise catholique (2). Saint Hilaire remarque que lous les héréliques opposés à l'Eglise, en se combattant les uns les autres, triomphent pour elle; et qu'il n'y a qu'une seule Eglise que Dieu a fondée, que les apôtres ont établie, d'où l'erreur soit elle-même retranchée (3). Saint Jérôme dit que toutes les sectes qui tirent leur nom de quelque autre que de Jé-sus-Christ, comme les marcionites, valentiniens, montanistes, campites, ne sont point l'Eglise de Dicu, mais des synagogues de l'antechrist (4). Et il assure en un autre endroit (5) que toute assemblée d'hérétiques ne peut point être appelée Eglise. Saint Augustin dit en tant d'endroits que les hérétiques ne sont point de l'Eglise, que l'on ne peut point douter de son sentiment. Enfin l'on a toujours et en tout temps considéré les sectes des hérétiques comme des sociétés séparees, différentes et opposées à la véritable Eglise; et l'on a regardé tous ceux qui faisaient profession de l'hérésie comme des personnes qui étaient hors de l'Eglise, qui s'en étaient euxmêmes retranchés et séparés en embrassant ouvertement un dogme hérétique, et le soutenant avec obstination.

Ce que nous avons dit jusqu'ici des hérétiques se doit entendre de ceux qui font une profession publique de l'hérésie, ou qui se séparent de l'Eglise et se joignent à des sociétés d'hérétiques : car ceux qui, faisant profession extérieure d'être catholiques, tiendraient intérieurement ou secrètement quelque dogme bérétique, seraient encore censés être de l'Eglise, jusqu'à ce qu'ils eussent fait profession de cette erreur, ou qu'ils en fussent convaincus. Il faut outre cela que le dogme hérétique qu'ils tiennent soit reconnu et jugé tel par l'Eglise universelle;

,1) Idem concilium, canone 10. Non oportere eos qui sunt Ecclesiae indiscriminatim filius suos hæreticis matrimonio conjungere.

(2) Concilium sardicense apud Athanasium, apolog. 2. Qui separant filium a patre, sequum est eos ab Ecclesia catho-

lica separari

(3) Hilarius, lib. VII, de Trinitate. Namque cum a Domino Ecclesia instituta, et ab apostolis confirmata, una ounnium sit, ex qua se diversarum impietatum furens error abscideret : nec negari possit ex vitio malæ intelligentiæ, ficiei exstitisse dissidium, dum quod legitur sensui pot us coaptatur, quam lectioni sensus obtemierat : tamen dum sibi partes singulæ adversantur non solum suis, sed ctiam adversantium est intelligenda doctrinis, ut dum adversus unam eam ornnes sunt, implissimum tamen errorem om-nium per id quod sola est atque una confutet. Hæretici igitur omnes contra Ecclesiam veniunt : sed dum hæretici omnes se invicem vincunt, nihil tamen sibi vincunt. Vi-ctoria enim eorum, Ecclesiæ triumphus ex omnibus est : dum in eo hæresis contra alteram pugnat, quod in hæresi altera Ecclesiæ It-les damnat. Nihil enim est quod hæresicis commune est : et inter hæc fiden: nostram dum aibi adversantur, aftirmant.

(4) Hieronymus in dialog. adversus luciferanos. Sicubi audieris, eos qui dicuntur Christi, non a Domino Jesu Christo, sed a quoquam alio nuncupari, ut puta Marcionitas, Valentinianos, Montenses, sive Campitas; scito non Reclesiam Christi, sed antichristi esse synagogam.

(5) Idem in epistolam ad Ephesios, Cap. 5. Sicut autem non omnis congregatio hæreticorum Christi Ecclesia dici potest: noc caput corum Christus est.

car si c'était quelque dogme indécis et contesté, ceux qui le tiendraient, ne servient point hérétiques ni hors de l'Eglise, que contraire ne sût décidé et déclaré dogme catholique par le consentement unanime des Eglises, ou par le jugement d'un concile an prouvé et reçu par toute l'Eglise. Il faut enfe qu'ils soutiennent cette doctrine avec obsination; car si quelque simple embrassait une erreur contre la foi sans savoir qu'elle fut telle, et qu'il fût dans la disposition de l'abjurer dès qu'il le saurait, qu'il fût d'ailleurs parfaitement soumis à l'Eglise; cet homme ce cesserait pas d'étre membre de l'Eglise, tau! qu'il ne soutiendrait pas cette erreur avec

opiniåtreté.

Si les hérétiques sont hors l'Eglise, parce qu'ils font profession d'une doctrine contraire à celle de Jésus-Christ que l'Eglise enseigne. et qu'ainsi la première et la plus essentielle condition de l'Eglise leur manque, les schis-matiques sont aussi hors de l'Eglise, quoiqu'ils tiennent la même foi, parce qu'ils sont séparés de la société de ceux qui font profession de la même doctrine, et pèchent am i contre la charité. On appelle schismatiques, ou des particuliers qui se séparent de la conmunion de toutes les autres Eglises, et par conséquent de l'Eglise universelle, ou de simples particuliers qui se séparant de la com-munion de leur Eglise, laquelle est une de communion avec toutes les autres, se trusvent ainsi séparés de l'Eglise universelle. Les membres de chaque Eglise particulière sont unis non seulement par une même profession de soi, mais encore par des marques exterieures d'union et de charité, parce qu'ils participent aux mêmes sacrements, parce qu'ils communiquent ensemble dans les prières et dans les autres devoirs de la religion, parce qu'ils se donnent mutuellement les uns aux autres des marques de charité et d'anion. Toutes ces Eglises particulières sont unies ensemble par les mêmes raisons, parce qu'eles se rendent ou sont prêtes à se rendre les mêmes devoirs, parce qu'elles sont unics avec des Eglises qui se les rendent effectivement les unes aux autres, parce qu'elles s'ecrivent, parce que les unes recoivent à leur communion les personnes que les autres reçoivent, et rejettent celles que les autres rejettent, entin parce qu'elles sont toutes portees de charité et d'amitié les unes envers les autres, qu'elles se considèrent comme membres d'un même corps, el comme faisant partie de l'Eglise universelle. Cela posé, il est vrai de dire que ceux qui se séparent de la com-munion de leur Eglise particulière, qui ca nnie avec toutes les autres, sont séparés & l'Eglise universelle : et parce que ceux qui « séparent de leur évêque orthodoxe et legtime sont séparés de leur Eglise, et que c'ex principalement par la communion persuanelle des évéques entre eux que les Egises sont unies, il est encore vrai de dire que ceus qui se séparent de leur évêque sans raisso légitime sont des schismatiques sépares de l'Eglise. Du même principe il s'ensuit que » une Eglise particulière ou quelque petit auce-

re d'Eglises ou d'évêques se séparent de la ommunion de toutes ou de presque toutes es autres Eglises du monde, elles sont hors le l'Eglise universelle. C'est l'idée que les aints Pères nous donnent des schismatijues. Saint Clément (1) Romain, dans son Epire aux Corinthiens, accuse de schisme ceux jui s'étaient soulevés contre leurs pasteurs, et remarque en même temps qu'il vaut beaucoup mieux être petit et en bonne estime dans la bergerie de Jésus-Christ, que de s'estimer grand et au-dessus des autres, et être chassé hors de son enceinte. Ceux donc qui font schisme ne sont point, selon saint Clément, dans l'Eglise, qui est le bercail de Jésus-Christ; ils sont hors de son enceinte. Saint (2) Ignace traite de schismatiques tous ceux qui ne sont pas unis à leur évêque et à son clergé. Il dit que ces hommes (3) ne sont point des plantes du Père céleste; mais de mauvaises herbes que Jésus-Christ ne cultive point. Saint Irénée parlant des schismatiques dit « qu'ils n'ont point la charité, qu'ils considèrent plutôt leur utilité que l'unité de l'Eglise en divisant et déchirant par des questions de peu d'importance le grand et gloricux corps de Jésus-Christ, et le détruisant autant qu'il est en eux : qu'ils annoncent la paix pendant qu'ils font la guerre, semblables à ceux qui prennent garde de prendre un moucheron et qui avalent un chameau. Il ajoute qu'ils ne peuvent jamais tant faire de bien par la réforme qu'ils prétextent, que le schisme fait de mal à l'Eglise : Nulla enim ab eis tanta potest fieri correptio, quanta est schismatis pernicies. Il dit qu'ils sont hors de la vérité, c'est-à-dire de l'Église aussi bien que les hérétiques (Irenæus, lib. 1V advers. hæreses, cap. 62). Enfin il condamne tous ceux qui se séparent de la succession principale pour faire des assemblées particulières, et veut qu'on les regarde, soit comme hérétiques. quand ils ont de mauvais sentiments, soit comme des schismatiques et des orgueilleux qui s'estiment eux-mêmes, ou comme des hypocrites qui se sont séparés par intérêt ou par vaine gloire (1d. ibid. cap. 43.) »

Saint Cyprien traite partout les schismatiques comme n'étant point de l'Eglise (Lib. de Unitate Ecclesiæ). Son principe est que l'Eglise est une; que tous ses membres sont unis par les liens de la charité et de la communion : que l'Eglise universelle est composée de plusieurs Eglises particulières unies ensemble par la communion de leurs évêques qui n'ont tous qu'un même sacerdoce et une même chaire, un même épiscopat, dont cha-

cun a sa portion: Episcopalus unus cujus a singulis in solidum pars tenetur. Il conclut de là que celui-là est séparé de l'unite de l'Eglise, qui est séparé de son évêque, parce que tous les évêques n'ayant qu'un même sacerdoce, toutes les Eglises ne composant qu'une seule Eglise, quiconque est séparé de la communion de son évêque n'est point dans l'unité de l'Eglise ni du sacerdoce : c'est un schismatique qui veut se faire une Eglise séparée et divisée, qui n'a ni communion ni union avec les autres, qui ne peut point être en soi considéré comme un membre de l'Eglise universelle. Voilà la doctrine de saint Cyprien dans son livre de l'Unité de l'Eglise et dans ses lettres (Ep. 37, 38, 39, 40, 51, 68 et 75). Voici un de ses passages les plus formels : « Il n'y a qu'un Dieu, qu'un Christ, qu'une Eglise et qu'une chaire fondée sur saint Pierre, suivant la parole du Seigneur. On ne peut élever un autre autel, ni établir un nouveau sacerdoce différent de cet autel et de ce sacerdoce. Quant, dit-il encore, à ce qui regarde la personne de Novatien, nous ne devons aucunement nous en mettre en peine, puisqu'il enseigne hors de l'Eglise; quel qu'il soit, il n'est plus chrétien, n'étant plus de l'Eglise de Jésus-Christ (Cyprian. epist. 43 et epist. 69). Optat (1) convainc les donatistes de schisme, parce qu'ils se sont séparés de la communion de l'Eglise, qu'ils ont élevé autel contre autel, qu'ils ont établi une chaire contre une autre chaire, mis un évêque contre un autre évêque; mais principalement parce qu'ils se sont séparés de l'Eglise universelle, à laquelle l'Eg'ise catholique d'Afrique est demeurée unie : Videndum est, inquil, quis in radice cum toto orbe manserit: et il prouve que (2) c'est l'Eglise qu'il défend, parcequ'elle communique avec Sirice, qui est le légitime successeur des apôtres dans le siège de Rome, par lequel, ajoute-t-il, tout le monde communique avec nous par le commerce des lettres formées, et s'accorde en une seule communion : Cum quo nobis totus orbis commercio formatarum in una communionis societate concordat. Il fait voir au contraire que les donatistes ne sont point de l'Eglise, parce qu'ils ne communiquent point avec les Eglises d'Orient, du Septentrion, avec un grand nombre de celles d'Occident et une infinité de peuples chrétiens des îles ;

<sup>(1)</sup> Clemens Romanus, epist. 1 ad Corinthios. Vos igitur qui prima fundamenta seditionis gessistis in obedientia subditi estote presbyteris, deponentes gloriosam et superham lingua vestra arrogantiam: Discite aliis subjici. Melius enim est in ovili Christi parvos et in æstimatione bona reperiri, quam sibi videri aliis eminentiores, et extra ejus cancellos toras ejici.

<sup>(2)</sup> Ignatius, epist. ad Philadelph. et ad Trallian. Qui non sunt cum episcopo, presbytero et diacono, schismatici

idem, epist. ad Ephes. Qui non est intra altare, privatur pane Dei.

<sup>(3)/</sup>dem, epist. ad Trallianos. Isti non sunt plantatio patris : si enim essent, apparerent utique rami crucis.

<sup>(1)</sup> Optat. Milevitanus, lib. 1, contra Parmenianum Scimus bæreticorum Ecclesias singulorum prostitutas nullis legalibus sacramentis et sino jure honesti matrimonii esse, quas non necessarias recusat Christus, qui est sponsus, unius Ecclesiæ, qui cum unam laudat, cateras damnat; quia præter unam quæ est vere catholica, cæteræ apud hæreticos putantur esse, sed non sunt.... Vulendum est quis in radice cum toto orbe manserit, quis foras exierit, quis cathedram sederit alteram, quæ ante non fuerat, quis altare contra altare erexerit.

quis cathedram sedorit atteram, quæ ante non tuerat, quis altare coutra altare erexerit.

(2) Idem, lib. II. Ergo quia probavimus eam esse Eccles am catholicam quæ sit in tolo terrarum orbe diffusa... Igitur negare non potes scire te in urbe Roma Petro prin o cathedram episcopalem esse collatam, in qua sederit ominum apostolorum caput Petrus, in qua una cathedra unitas ab omnibus servaretur..... Ergo cathedra unica sedit prior Petrus, cui successit Linus, Lino successit Clemens, etc. Damaso Siricius, qui hodie noster est socius, cum quo nobiscum otum orbis commercio formatarum in una communionis societate concordat.

définition du concile de Nicée sur ce sujet, les quartodécimans, qui ont été dans la méme pratique, ont été regardés comme schismatiques, parce qu'ils étaient séparés de la communion de toutes les Eglises qui avaient suivi la pratique établie par le décret du concile de Nicée. Il en est de même de la division arrivée entre les évêques d'Afrique et saint Cyprien d'une part, et le pape Etienno et les évêques d'Italie de l'autre. Quoique ce pape eût rompu la communion avec les Africains, ils ne furent pas néanmoins schismatiques, parce que les autres Eglises étaient demeurées en union avec eux. Mélèce, patriarche d'Antioche, et ceux de son parti, ont été constamment séparés de la communion du pape, de saint Athanase et des évéques d'Occident: cependant, comme ils étaient unis à saint Basile, à saint Grégoire de Nazianze et aux autres évêques catholiques d'Orient, qui étaient eux - mêmes unis de communion avec le pape et avec saint Athanase, on ne peut pas dire qu'ils aient été scoismatiques; et l'Eglise romaine l'a si bien reconnu, qu'elle a mis Mélèce au nombre des saints qu'elle honore, quoique mort hors de la communion du pape. Saint Jean Chrysostome et Théophile, quoique séparés l'un de l'autre, n'étaient point schismatiques, parce qu'ils communiquaient tous deux avec les autres évêques catholiques. Ces cas n'ont point de disticulté; mais il peut y en avoir de plus embarrassants, comme quand l'Eglise se trouve divisée en deux parties égales ou presque égales, ainsi qu'il est arrivé dans l'affaire d'Acare, dans laquelle les Eglises d'Orient et d'Occident ont pris de différents parlis et ont été quelque temps sans se communiquer; ou quand les Eglises se partagent en plusieurs communions, comme il est ar rivé du temps des schismes des papes. Il est disticile en ces occasions de condamner les uns ou les autres précisément à cause du schisme. Si c'est quelque point de foi qui les divise, c'est par la vérité et par l'antiquité de la doctrine qu'il en faut juger, et reconnaître pour la véritable Eglise celle qui retient l'ancienne doctrine; mais s'il s'agit de quelque question de discipline, ou personnelle, ceuxlà seraient les plus blàmables qui rompraient les premiers la paix pour des questions de peu d'importance, ou qui ne voudraient pas l'accepter quand on la leur offrirait; ou en-Bo ceux qui ne voudraient pass'en remettre au jugement du concile général. Mais quand des Eglises se trouvent divisées pour des raisons qui n'intéressent point la foi et qu'elles ont cru de bonne foi légitimes, qu'elles souhaitent la paix et l'union, et qu'elles veulent bien s'en rapporter au jugement du concile, alors on ne peut accuser ni les unes ni les autres de schisme, et c'est la raison pour laquelle la division qui a été entre les Eglises d'Orient et d'Occident, touchant l'affaire d'Acace, n'a rendu les unes ni les autres schismatiques, et que toutes les obédiences différentes des papes, pendant le temps qu'il y en avait plusieurs, dont le droit était extremement obscur, qui prétendaient l'être, faisaient partie

de l'Eglise universelle. Ainsi, quoiqu'elles fassent divisées au sujet du pape, qu'elles ne reconnaissaient point, elles ne se regardèrent point les unes les autres comme schismatiques et séparées de l'Eglise.

Par la memegraison que les schismatiques ne sont point de l'Eglise, les excommuniés n'en doivent point être non plus : ils sont séparés par une autorité légitime et pour une cause juste, du corps visible de l'Eglise; ils sont privés par leur faute de l'union et de la communion avec les autres membres de l'Eglise; ils demeurent volontairement en cet état; les membres de l'Eglise sont obligés de les fuir et de les éviler. Ils ne doivent donc point être considérés comme des membres de l'Eglise, d'autant plus qu'ils out perdu la charité, puisqu'ils persévèrent dans leur faute et dans un esprit de rébellion à l'Eglise. Jésus-Christ lui-même nous apprend que ces personnes ne doivent être regardées que comme des pasens et des publicains : Si Ec-clesiam non audierit, sit tibi sicut ethnicus et publicanus (Matth., XVIII, 17), c'est-àdire, comme l'expliquent les saints Pères, être séparés de l'Eglise. C'est pourquoi, dans le langage ordinaire des conciles et des Pères, être excommunié et être séparé de l'Eglise sont des termes synonymes. L'effet de l'excommunication ou de l'anathème est d'étre séparé de l'Eglise.

Il ne peut y avoir de difficulté qu'à l'égard de ceux qui, étant excommuniés injustement et chassés de l'Eglise par violence, conservent toujours dans leur cœur la charité et le désir de se réunir à l'Eglise, et y demeurent unis spirituellemeut et intérieurement, quoique séparés extérieurement et privés de la participation des sacrements et des autres marques extérieures de communion.

Saint Augustin semble soutenir que ces sortes de personnes ne sont pas hors de l'Erlise, car voici comme il en parle dans le livre de la Véritable Religion : « La Providence divine permet souvent que les gens de bien même soient chassés de la communion de l'Eglise par des séditions et des tumultes que les hommes charnels excitent contre eux; et alors, si ces personnes souffrent patiemment cette ignominie et cette injustice, ct si elles ne se portent point à inventer aucune nouveauté ni à former aucun schisme, elles montreront aux hommes par leur exemple combien on doit servir Dieu avec une affection véritable et une charité sincère.... Et le Père céleste, qui voit le secret des cœurs; couronne en secret l'innocence de ces justes. Ces exemples paraissent rares; mais il y en a pourtant, et plus qu'on ne saurait croire (August., l. de Verit. Relig., c. 6). » Il ajoute au livre premier du Baptême contre les donatistes, « que cette épreuve est utile aux justes, et qu'ils sont d'autant plus attachés à l'unité de l'Eglise, que l'on fait plus d'efforts pour les en chasser. Les spirituels, dit-il, et ceux qui par une sainte affection tachent de le devenir, ne sortent jamais de l'Eglise, lors méme qu'ils semblent en être bannis par la méchanceté des hommes. Au contraire, leus

vertu les purifie davantage par cette épreuve que s'ils y étaient toujours demeurés extérieurement unis; et, ne s'élevant point concre l'Eglise, la force invincible de leur charité les affermit encore davantage sur la pierre solide de l'unité (Aug., l. 1, de Bapt. cont. Donat., c. 17). » Cependant il est dissicile de concevoir comment ils peuvent être de l'Eglise, en prenant ce terme pour une société visible de personnes unies dans une même communion par des liens extérieurs de charité; ils sont certainement séparés visiblement et aux yeux des hommes de cette communion : ils peuvent bien y être unis en esprit et d'une manière invisible; mais, comme elle n'est point connue aux hommes, ils ne peuvent point être réputés membres de l'Eglise; ce sont des brebis qui sont dehors, comme il y a des loups au dedans: Foris sunt, sed oves sunt tamen, sicut multi sunt intus lupi. Ils sont pourtant différents des autres schismatiques et excommuniés, en ce qu'ils donnent toutes les marques qu'ils peuvent d'union et de charité avec leurs frères dans leurs discours, par lesquels ils font connaître la disposition de leur cœur à la paix, et dans leur conduite pleine d'humilité, de sagesse et de modération. C'est pourquoi l'on peut dire en un sens qu'ils sont de l'Eglise, et en un autre sens qu'ils n'en sont pas. Il en est de même des catéchumènes qui n'ont pas encore reçu les sacrements de l'Eglise, et qui par conséquent n'ont point eu part au principal lien qui unit ses membres, et qui n'ont point reçu le baptême, qui est le sacrement par lequel ils renaissent en Jésus-Christ et sont faits membres de son corps et de son Eglise; et c'est pourquoi les pères de l'Eglise ne donnent le nom de sidèles qu'aux chrétiens baptisés. « Quand vous demandez à un homme, dit saint Augustin: Etes-vous juif ou paren? s'il vous dit : Je ne le suis pas, je suis chrétien, vous lui demandez s'il est catéchumène ou fidèle : Catechumenus an fidelis (August. tract. 44 in Joan. evang., cap. 9).» Saint Grégoire de Nazianze dit (1) que le catéchumène est dans le vestibule de la religion, c'est-à-dire de l'Eglise, et qu'il n'y entre que par le baptème. Cependant, si l'on prend le terme d'Eglise d'une manière plus générale pour tous ceux qui ont embrassé la foi de Jésus-Christ et out un desir sincère d'être unis avec ceux qui en font profession, les catéchumènes instruits et persuadés de la religion chrétienne, qui désirent ardemment le hapteme et qui participent aux prières de l'Eglise, peuvent en ce sens être considérés comme ses membres.

A l'égard des pénitents qui ont été membres parsaits de l'Eglise et qui ne sont séparés que pour un temps de la participation des sacrements, ils sont avec plus de raison membres de l'Eglise, car ils font profession de la foi de lésus-Christ, ils donnent toutes les marques possibles de charité et de sou mission, ils sont unis avec les autres chretiens par les devoirs extérieurs de la religionils sont donc de l'Eglise. Cependant (1) saint Cyprien semble les en avoir exclus, en ne composant l'Eglise que de l'évêque, du clerge et des laïques qui n'étaient point tombés, laicis stantibus; regardant ainsi ceux qui étaient tombés dans l'idolâtrie, quoique pénitents, comme étant hors de l'Eglise.

La seule question qui nous reste touchant les membres dont le corps de l'Eglise est composé, est celle qui regarde les méchants et les réprouvés, savoir, s'ils sont dans l'Eglise et de l'Eglise, ou s'il n'y a que les justes et même les prédestinés qui la composent. Cette question peut être entendue en deux manières. La première, savoir, s'il peut y avoir des méchants et des criminels méles avec les justes et les innocents dans la véritable Eglise, et si toute société où l'on tolère des méchants et des hommes coupables de crimes, ne peut être la véritable Eglise. C'est en ce sens-là que les novatiens et les donatistes entendaient que l'Eglise ne devait être composée que de justes et d'innocents, et prétendaient que l'Eglise était périe dans la plus grande partie du monde, parce qu'on y tolérait des membres tombés dans des crimes, et principalement dans l'idolatrie. Les Pères souliennent contre eux qu'il peut y avoir et qu'il y a des méchants et des criminels dans la véritable Eglise mélés avec les justes et les saints, comme la zizanie parmi le bon graia; qu'il y en a dont la malice et les crimes n'étant pas connus, ne peuvent être chassés par les hommes; qu'il y en a dont on est obligé de tolérer les crimes, et qu'il y en a qui sont tombés dans des crimes et qui s'en sont relevés; que l'Eglise ne cesse point d'être Eglise, quoiqu'elle renferme dans son sein ces trois sortes de personnes; qu'il ne faut point se séparer de la communion des justes à cause des méchants qu'on y tolère, et que ceux qui s'en sont séparés sous ce prétexte sont des schismatiques séparés eux-mêmes de la veritable Eglise.

La seconde manière dont on peut prendre cette question, est, en supposant qu'il peut y avoir et qu'il y a dans l'Eglise des méchants et des réprouvés, et que l'Eglise ne cesse pas pour cela d'être Eglise, savoir, s'ils appartiennent à l'Eglise, s'ils sont membres du corps de l'Eglise, s'ils sont de l'Eglise. Les protestants avouent bien qu'il y a dans l'Eglise des méchants et des hypocrites qui y sont mélés avec les justes; mais ils prétendent que ces méchants ne sont point de veritables membres de l'Eglise, ci qu'il n'y a que les justes, les saints et même les prédestines qui soient véritablement de l'Eglise. C'est pourquoi quelques-uns d'entre cux distinguent deux Eglises : l'une véritable et in isible, qui ne contient que les justes et ka prédestinés qui ne sont connus que de Dieu;

<sup>(1)</sup> Conjurius Enzians. Orntione 40. Quandiu in catechumenorum numero es, in pietatis vostibulo es l'utrare to quettet, atrium pertransire, sancta contueri, in sancta aunctorum prospicere

<sup>(1)</sup> Cyprian. Epist. olive 27, nunc 83. Cum Ecclesia, se episcopo et clero et in omnibus stantibus sit constanta. Absit enim ut Ecclesia esse dicatur laysorum numerus.

et l'autre présomptive, extérieure et visible, qui comprend tous ceux qui font profession de la véritable doctrine de Jésus-Christ. dans laquelle les justes et les méchants, les réprouvés et les prédestinés, sont compris. D'autres disent que c'est la même Eglise considérée de deux manières, selon son essence intérieure et selon sa forme extérieure. Selon sa forme intérieure, elle ne comprend que les justes, qui sont, selon eux, les sculs élus et prédestinés qui sont mêlés avec les méchants qui font profession de la même doctrine, reçoivent les mêmes sacrements, et sont unis avec eux par les signes extérieurs de communion. Bellarmin distingue dans l'Eglise deux parties, le corps et l'âme: l'âme consiste dans la soi, dans l'espérance, dans la charité, et dans les autres vertus chrétiennes dont ses membres sont animés: le corps est la profession extérieure de la foi, la participation aux mêmes sacrements, les marques extérieures de charité. Les justes qui sont dans l'Eglise font partie du corps et de l'âme de l'Eglise; ce sont des membres vivants de l'Eglise. Ceux qui sont excommuniés injustement et les catéchumènes qui ont la foi et la charité, sont de l'âme de l'Eglise, et non pas de son corps. Les méchants et les hypocrites, destitués de charité et privés de la vie intérieure, mais unis extérieurement à la société des fidèles par la profession de la foi, par la participation des sacrements, et par les autres signes extérieurs de communion, sont du corps de l'Eglise, mais ils ne sont point animés de son âme; ce sont des membres morts et pourris, quoiqu'ils ne soient

pas encore séparés du corps.

La décision de cette question dépend de l'idée qu'on se forme de l'Eglise et de la dé-finition que l'on en donne. Car si par le terme d'Eglise on entend tous ceux qui tont profession de la soi de Jésus-Christ et qui sont unis en une seule société, il est vrai de dire que les méchants sont membres de l'Eglise; mais si l'on prend le terme d'Eglise pour la société des justes animés de l'esprit de Jésus-Christ et unis entre eux par les liens extérieurs d'une même communion, par lesquels ils sont aussi unis à plusieurs mé-chants, on peut dire que les méchants ne sont point membres de l'Eglise et n'en font point partie. C'est ce qui fait dire à Turrecremata, à Melchior Cano et à d'autres théologiens, que les méchants ne sont pas à proprement parler des membres du corps de l'Eglise, quoiqu'ils soient dans l'Eglise. Or, comme il ne nous est pas permis de nous former de nouvelles idées ni de nous servir d'un nouveau langage, la question se réduit à savoir de quelle manière l'Ecriture s'est expliquée là-dessus, et en quel sens les Pères ont pris communément le terme d'Eglise. Mais quand on les consulte, on trouve qu'ils l'ont pris tantôt dans le premier sens et tantôt dans le second; et c'est ce qui a fait entre eux et souvent entre les expressions du méme auteur, des contradictions apparentes qu'il est aisé d'accorder. Il y a quelques passages de l'Ecriture sainte dans lesquels il

semble qu'il n'y ait que les prédestinés qui composent le troupeau de Jésus-Christ. Mes oucilles, dit-il, entendent ma voix; je les connais, et elles me suivent. Je leur donne la vie éternelle : elles ne périront jamais, et nul ne les ravira d'entre mes mains (Iean, X, 27). Cela ne peut s'appliquer qu'aux prédestines : il n'y a donc qu'eux qui soient en ce sens les ouailles de Jésus-Christ et qui appartiennent à son troupeau. Il n'y a que le Seigneur qui connaisse ceux qui sont à lui : Novit Dominus qui sunt ejus (I ad Timoth. II), dit saint Paul. Enfin, l'apôtre saint Jean dit que les hérétiques sortis d'entre les chrétiens n'avaient jamais été véritablement de leur nombre : İls sont sortis d'avec nous, dit-il, mais ils n'étaient pas d'avec nous, car s'ils eussent été d'avec nous, ils fussent demeurés avec nous: ils en sont sortis afin qu'on connut clairement que tous ceux qui sont parmi nous ne sont pas des nôtres (Jean, II, 16). On se peut aussi servir de la comparaison de l'arche, symbole de l'Eglise, qui ne contenait que les personnes qui devaient être sauvées du déluge, pour en inférer que l'Eglisc ne contient que ceux qui doivent être sauvés. C'est cette Eglise des premiers-nés qui sont écrits dans le ciel (*Hébr.*, XII, 23), dont parle saint Paul dans l'Epitre aux Hébreux. Il y a aussi plusieurs passages de l'Ecriture où il semble que l'on marque que l'Eglise ne doit être composée que des bons et des justes. Saint Paul dit que (1) Jésus-Christ est mort pour son Eglise, afin de la sanctifier, après l'avoir purifiée dans le baptême de l'eau par la parole de vie, et la rendre à ses yeux pleine de gloire, sans tache ni ride, ni rien de semblable, mais sainte et irrépréhensible. L'Eglise est le corps de Jésus-Christ: il en est le chef: Et ipse est caput corporis Ecclesiæ (Col., I, 18); les membres de l'Eglise sont ses membres. Or, l'Ecriture semble nous marquer qu'il n'y a que ceux qui sont animés de l'esprit de Dieu et remplis de la charité, qui soient à Jésus-Christ et qui soient ses membres. Celui (2) qui n'a point l'esprit de Dieu, dit saint Paul, n'est point à lui : Nous avons tous été baptisés (3) pour être un même corps par un même es-prit. Mais en d'autres endroits l'Ecriture nous apprend que l'Eglise renferme des réprouvés et des méchants (Matth., III, 12), comme quand l'Eglise y est dépeinte par saint Jean-Baptiste comme l'aire d'une grange qui contient la paille et le bon grain, qui seront séparés quand le blé sera mis dans le grenier et la paille jetée dans un feu qui ne s'éteindra jamais, ce qui désigne le jour du juge-

(2) Rom. VIII, v. 9. Si quis sutem spiritum Christi noq habet, hic non est ejus.
(5) I corinth. XII, 13. Etenim in uno spiritu omnes nog in unum corpus baptizati sumus, sive Juden, sive Gentiles, sive servi, sive liberi; et omnes in uno spiritu potati su-

<sup>[1]</sup> Eph. V, 25, 26 et 27. Viri, diligite uxores vestras, sicut et Christus dilexit Ecclesiam, et se ipsum tradidit pro ea, ut iliam sanctificaret, mundans lavacro aquas in verño vitse, ut exhiberet ipse sibi gloriosam Ecclesiam, non labentem maculam, aut rugam, aut aliquid hujusmodi, sed ut sit sancta et immaculata.

siens, dit (1) que l'Eglise de Jésus-Christ est pleine de gloire, sans tache et sans ride; et qu'ainsi celui qui est pécheur et couvert de quelque tache ne peut point être appelé de l'Eglise. Néanmoins dans son Dialogue coutre les lucifériens (2) il compare l'Eglise à l'arche : en ce que comme il y avait toutes sortes d'animaux dans l'arche, il y a même dans l'Eglise des hommes de toutes nations et de toutes mœurs. Que comme là il y avait des léopards, des boucs, des loups, des agneaux, en celle-ci il y a des justes et des pecheurs. Il le dit aussi sur le chapitre premier de l'Epître à Philémon, où il remarque que comme un corps a plusieurs membres (3) dont quelques-uns sont faibles et vicieux, de même Notre-Seigneur Jésus-Christ, qui est le chef de l'Eglise, a pour membres tous ceux qui sont assemblés dans l'Eglise, tant les justes que les pécheurs, dont les uns lui sont soumis par volonté, les autres par nécessité. Il accorde lui-même cette contradiction apparente dans le commencement de son Commentaire sur l'Epitre de saint Paul aux Galates, chap. I, où il remarque que cet apôtre donne le nom d'églises à des sociétés dans lesquelles il reconnaît du déréglement : « Ce qui nous fait entendre, dit-il, que l'Eglise se peut prendre en deux sens, savoir celle qui n'a ni tache ni ride, et qui est véritablement le corps de Jésus-Christ, et celle qui est assemblée au nom de Jésus-Christ sans être entièrement parsaite et ornée de toutes sortes de vertus. Comme le nom de sages se prend en deux manières pour ceux qui sont d'une vertu parfaite et consommée, et pour ceux qui commencent.» (Hieronym., I. I. Comment. in Epist. ad Gal., cap. I.) Voilà la clé pour accorder les contradictions apparentes qui se trouvent dans cet auteur et dans les autres touchant cette question.

Il n'y en a point qui ait plus besoin que l'on se serve de cette manière de concilier ces contradictions apparentes que saint Augustin; car d'un côté ce père emploie les mèmes autorités et les mêmes raisons que nous avons alléguées pour prouver ex professo contre les donatistes que les méchants sont dans l'Eglise. Ce fut le principal sujet de la conférence de Carthage entre les catholiques et les donatistes, dans laquelle les

(1) Hieronymus, lib. II Comment. in Epist. ad Ephesios, cap. V. Ecclesia Christi gloriosa est: non habens maculam neque rugam, aut quid istius modi. Qui ergo peccator est, et aliqua sorde maculatus, de Ecclesia Christi non potest appellari, nec Christo subjectus dici.

(2) Idem in Tract. adversus Luciferanos. Area Noe Ecclesiæ typus fuit, dicente Petro apostolo: In area Noe pauci, id est, octo animæ salvæ factæ sunt per aquam; quod et nos nunc similis formæ baptisma salvos facit : ut in illa omnium animalium genera, ita et in hac universarum et gentium, et morum homines sunt; ut ibi pardus et hædi, lupus et agni : ita et hic justi et peccatores, id est, vasa aurea et argentea cum ligneis et fictilibus commorantur.

(3) Idem, lib. 1 Comment. in Epist. ad Philemonem, cap, 1. Quomodo caput plurima sibi habet membra subjecta, 8 quibus sunt nonnulla vitiosa et debilia; ita et Dominus noster Jesus Christus, cum sit caput Ecclesiæ, habet membra eos omnes qui in Ecclesia congregantur, tsu sanctos videlicet quam peccatores: sed sanctos voluntate, peccatores vero sibi necessitate subjectos.

premiers soutinrent qu'il y avait des méchants dans l'Eglise, et le prouvèrent par tant de témoignages de l'Ecriture, que les donatistes ne pouvant y répondre se réduisirent à reprocher aux catholiques qu'ils admettaient donc deux églises, l'une de saints en l'autre vie, et l'autre composée de saints et de pécheurs en celle-ci (lib. VII, de Bapt.: De unit. Eccl., c. 14; In Brevic. Coll. diei 3. c. 8, 9 et 10; l. ad Donat. post. Coll. c. 4, 5; lib. de unico Bapt. contra Pet., c. 16, et lib. XVIII de Civit. Dei, c. 49). Les catholiques répliquèrent à cette calomnie qu'ils n'admettaient point deux églises, mais une même Eglise qui était, en cette vie, mélée de méchants, et qui ne serait composée que de saints après la résurrection; de sorte que ce sont les mêmes et la même Eglise en deux différents états: Eamdem ipsam unam et sanclam Ecclesiam nunc esse aliter, tunc autem aliter futuram; nunc habere malos mixtos, tunc non habituram, sicut nunc mortalem quod ex mortalibus constaret hominibus, tune autem immortalem, quod in ea nullus esset vel corpore moriturus. Mais qu'on ne devait pas dire pour cela qu'il y eût deux Eglises, comme on ne dit pas qu'il y a deux Christs, parce que le même Christ a été mortel et est immortel; qu'il y a deux hommes, parce qu'on distingue l'homme extérieur de l'homme intérieur. Copendant ce même saint Augustin qui a si sortement établi qu'en un sens les méchants sont dans l'Eglise, dit une infinité de fois qu'ils ne sont point de l'Eglise. « Ceux, dit-il, qui semblent être dans l'Eglise, qui ne vivent pas suivant les lois de Jésus-Christ et qui violent ses commandements, n'appartiennent en aucune manière à cette Eglise qu'il purifie par le baptenie d'eau et par la parole, afin d'avoir une Eglise pleine de gloire, sans tache ni ride. Ils ne sont point dans l'Eglise et n'appartiennent point à ses membres; ils semblent être dans l'Eglise, mais ils n'y sont point : Videntur esse in Ecclesia, sed non sunt. Il est visible qu'ils n'appartiennent point à l'Eglise sainte, quoiqu'ils semblent être dedans (August., lib. IV, de Boptism. cont. donat., cap. 3), parce que « ce sont des avares, des ravisseurs, etc.; au lieu que l'Eglise est une colombe unique, pudique, chaste, une épouse sans tache et sans ride (id. ibid., c. 4), une fontaine scellée (1), un jardin fermé, un paradis, etc. Ce qui ne peut s'entendre que des bons, des saints et des justes, qui n'ont pas seulement les gràces communes aux bons et aux méchants, mais qui ont le Saint-Esprit par la charité (2). Ils ne sont point dans l'arche, parce que s'ils y étaient ils ne périraient pas par le déluge

(2) Idem, ibid., cap. 28. Hinc itaque jam facilior et expeditior nobis arce illius cujus Noe fabricator et guhernator init consideratio proponitur. Ait etim l'etrus : In a: ca Noe van ci'

<sup>(1)</sup> August. de naptis., lib. v, cap. 27. Et quod in Cantico Canticorum Ecclesia sic describitur hortus conclusus, soror mea spunsa, fons signatus, puteus aque vive, paradisus, hoc intelligere non andeo nisi in sanctis et justis, non in avaris, et fraudatoribus, et raptoribus et fomeratoribus, etc... Namque in illa ineflabili præscientia Dei moda que foris videntur, intus sunt, et multi qui intus videntur, foris sunt.

Ils ne sont point fondés sur la pierre, et par conséquent ils sont hors de l'Eglise: Quia extra petram sunt, profecto extra Ecclesiam sunt (1) On ne doit pas croire qu'ils sont du corps de l'Eglise parce qu'ils reçoivent les sacrements de l'Eglise. Enfin (2) ils ne sont int membres du corps de l'Eglise. Et à Dieu ne plaise que l'on dise que Jésus-Christ peut avoir des membres damnés : Absit ut Christus habere possit membra dannata! A Dieu ne plaise qu'on les mette au nombre des memhres de l'Eglise la colombe! A Dieu ne plaise qu'ils entrent dans le jardin fermé! » On peut one tirer de saint Augustin ces propositions contradictoires en apparence : Les méchants sout dans l'Eglise, les méchants sont hors de l'Eglise : les mechants sont du corps de l'Eglise, les méchants ne sont point du corps de l'Eglise : les méchants sont membres de l'Eglise, les mechants ne sont point des membres de l'Eglise : les méchants sont membres du cueps de Jesus-Christ, les méchants ne sont point membres du corps de Jésus-Christ. Tuntes ces proposicions sont on formellement ou equivalemment dans saint Augustin. Comment les accorder? rien n'est plus aisé en distinguant deux sens dans lesquels il prend ce terme d'Eglise. L'Eglise étant considérée comme une societe composée de tous ceux qui sent haptises, qui font profession extérieure de la foi de Jesus-Christ et participent aux mêmes sacrements, reuserme les bons et les mechants : en ce sens ces derniers sont dans l'Eglise et membres de l'Eglise; mais si l'un premi ce moi d'eglise pour tous les tidées justes et serviteurs de Dieu répandus partout, pour ces saints animés de l'esprit તેર લોહનાંસ qui sont les membres vivants de leus thrist, on ne peut point dire que les merbants qui sont mètes corporellement avec eve un tilles de Jesus-Christ, soient en ce sens deux l'Église et appartiennent à celle société au mee de l'espris de Dien. Sed nec ille dicenaus est esse in Liviesia, et al istam societatim Spiritus pertinere, qui oribus Christi corvoiuli tuntum committione miscetur (De der Demini secundum Mott., c. XIX). Il n'est

ti est, estu animur anter facter sant, etc. Peapropter si apparent describes et une etc cultricies baptisati, qui sethe verbe sous et new tiets remainment, que modo pertinout at pains area missistant .... Si non het accent dan

work ad buyes aren mysterium..... Si non per aream, quomodo m aren? Si non en aren, quomodo in Ecclesia; si
autem ai Ecclesia, utaque m aren; et si in aren, utique per
aquam... Malo utences baptismo per aquam moriantar, quod
with tome archit, usa qui protor aream sint.

(1) insum abud... no. 18. cap. 21. Nonne illi sunt in Ecclesia que sant un i etro? Um autem in potra non sunt, nec
un liciteus aunt. Jun ergo valentas utrum super petram
arathenan sama constituant, qui audunt Christi verba, et
non licenti, contre et es que l'ominas dicens: Qui andit
quela men luce, et est en a similado illum viro prutenti,
que arialent domain sunn super petram. El paulo post:
(mo model verba men her, et um facit en similado cum viro
ando que ardifent demana sunas super urman. Si ergo in
petra un lectenta, illi qui super aream sunt, quia extra
petrame, predicta ettra lectentam sunt. Endem habet, tib.

(1) idem, lib. II, conti a (vercanium, cap. 21. In corpore

(1) them, the it, contra (verconium, cap. 21. In corpore (hitsit mai saint, qued est Koolesia; quonium non potest (hitsitus habere membra damnata. Proinde et ipsi extra includes the description of the control of the course of t endia out qui non potent fill !

pas pourtant nécessaire de distinguer pour cela deux églises; c'est toujours la même Eglise, laquelle étant considérée d'une manière, renserme les méchants qui n'y sont pas compris, sulvant une autre considération : ce sout les mêmes justes qui mêlés avre les méchants, font la société visible de l'Eglise, lesquels étant séparés spirituellement des méchants, composent l'Eglise des saints.

Il fautajouter que, selon saint Augustin (1, les prédestinés qui ne sont pas encore justifiés ne sont point encore membres de l'Eglise, et que les hérétiques et les méchants ne le deviennent que quand ils s'unissent exté-rieurement à l'Eglise et qu'ils sont purifiés de leurs crimes. Cependant on peut dire, selon lui, en un sens fort imparfait, qu'àraison de la prédestination et de ce qu'ils doivent étre un jour, «ils sont enfants de Dieu, ouailles et membres de l'Eglise (2). Selon la prescience, dit-il, de celui qui connaît ceux qu'il a prédestinés avant la constitution du monde our être conformes à l'image de son Fils, il y en a plusieurs hors de l'Eglise et que l'on appelle hérétiques, qui sont préférables à plusieurs bons catholiques; car nous voyons ce qu'ils sont aujourd'hui, et nous ne savons pas ce qu'ils seront demain. Mais à l'égard de Dieu à qui toutes choses sont présentes, ils sont déjà ce qu'ils doivent être : Quod futuri sunt, jam sunt. Selon la prescience (3) de Dieu il y a bien des ouailles dehors et bien des loups au dedans. C'est par (4) rapport uniquement à la prédestination que les justes qui n'ont pas la persévérance finale, quoiqu'ils soient membres de l'Eglise et enfants de Dieu, selon la justice présente qui est véritable et réelle en eux, ne sont point ca ua sens enfants de Dieu, et n'appartiennent point au corps de l'Eglise. »

(1) Augustinus, lib. II, contra Cresconium, cap. 21. Omia quippe ista monstra, absit omnino, ut in membris illus columbae unicae computentur! Absit ut intrare possint lisites horti conclusi! Qui tamen, si confitentur et corrige tur, tune intrant, tune mundantur, tune in arboribus borti conclusi, tunc in membris unica columba numerantur.

(2) Idem, lib. IV, de Baptismo contra donatistas. Secusdum autem ejus præscientiam qui novit quos prædestim-verit aute mundi constitutionem conformes imagini Fifia sui, multi etiam qui aperte foris sunt, et harrici aped-lantur, multis et bouis catholicis meliores sunt. Quid cam sint hodie videmus, quid cras luturi sint ignoramus; et Deo quidem apud quem sunt præsentia quæ ventura sunt, etia quod futuri sunt jam sunt. Nos autem secundum id quod in presenti est quisque hominum, querimus utrum in dia Ecclesiae membris que una columba dicta est et quesa Christi, sine macula et ruga, hodie deputandi siat, de qui bus dicit Cyprianus, in epistola quam commemoravi : Quod viam Domini non tenerent, etc.
(3) Idem, Tract. 43, in Joannem. Secundum istam Dea

prescientiam et prædestinationem, quam multæ oves fors, quam multi lupi intus!

(4) Idem, fib. de Corrept. et Grat. c. 9. Isti (reprots) cum pie vivunt, dicuntur filii Dei. Sed quoniam victuri sud cum pie vivunt, dicuntur mil Del. Sed quonam victuri suat impie, et in eadem impietate morituri, non eis cheit Bios Dei præscientia Dei. Sunt enim filit Dei, qui nondam 31.2 nobis et sunt jam Deo.... Erant itaque in bono, sed quis un eo non permanserunt, id est, non usque in come perses raverunt, non erant, inquit (Joannes), ex nobis, et quana a erant nobiscum: Hoc est, non erant ex numero Moram, et quando erant in fide filiorum: quoniam qui vere fin sunt, præsciti et prædestinati sunt conformes imaginis 8'1 ejus, et secundum propositum vocati sunt ut electi essent ejus, et secundum propositum vocati sunt ut electi essent Non enim perit filius promissionis, sed filius perditions. Et rursus quos dicimus inimicos ejus, vel parvulos & a

Enfin saint Augustin renferme nettement et succinctement toute la doctrine touchant cette question dans le troisième livre de la Doctrine chrétienne (1), où il examine la seconde règle de Tichonius pour l'explication de l'Ecriture. Ce donatiste avait distingué deux corps de Jésus-Christ ou deux églises: De Domini corpore bipartito. Saint Augustin dit qu'il n'a pas dû se servir de cette expression, parce que ceux qui ne seront pas avec Jesus-Christ dans l'éternité ne doivent pas être appelés le corps de Jésus-Christ; mais qu'il devait se servir d'une autre manière de parler, comme de celle-ci : Du corps de Jésus-Christ véritable et mélé; ou de celle-ci: Du corps de Jésus-Christ véritable et simulé, ou de quelque autre semblable; car non seulement dans l'autre vie, mais même dès à présent, les hypocrites ne sont point avec Jésus-Christ quoiqu'ils semblent être dans son Eglise. C'est pourquoi on pouvait donner à cette règle le titre de l'Eglise mélée, règle qui demande l'attention du lecteur, parce que l'E-criture parle quelquefois à d'autres personnes quand elle semble parler aux mêmes, ou qu'elle s'adresse aux mêmes quand elle semble parler à d'autres; comme si ce n'élait qu'un même corps des uns et des autres, à cause du mélange temporel et de la communion des sacrements. C'est à cela que l'on peut rapporter ce qui est dit dans le Cantique des Cantiques : Je suis noire, mais je suis belle comme les tentes de Cédar et comme les couvertures de Salomon. Il n'est pas dit : J'ai été noire comme les tentes de Cédar et je suis belle comme les couvertures de Salomon;

inimicorum ejus, quoscumque eorum sic regeneraturus est, inimicorum ejus, quoscumque eorum sic regeneraturus est, ut in ea fale, quæ per dilectionem operatur, hanc vitam finiant; jam et antequam hoc flat, in illa prædestinatione sunt filii ejus, et dati sunt Christo filio ejus, ut non percant, sed habeant vitam æternam.... Si autem perseverantiam non habent, id est, in eo quod cæperunt esse non manent, non vere appellantur quod appellantur, et non sunt: apud eum enim hoc non sunt, cui notum est quod futuri sunt, id est ex bonis mali.

est, ex bonis mali.

est, ex bonis mall.

(1) Idem, lib. III, de Doctrina christiana, cap. 33. Secunda (regula) est de Domini corpore bipartito, quod quidem non ita debuit appellari; non emin revera Domini corpus est, quod cum illo non erit in æternum: sed dicendum fuit, de Domini corpore vero atque permixto, aut, vero atque simulato, vel quid alind: quia non solum in æternum, verum etiam nunc hypocritæ non cum illo esse dicendi sunt, quamvis in ejus esse videantur Ecclesia. Unde poterat ista regula et sic appellari, ut diceretur de permixta Ecclesia. Quæ regula lectorem vigilantem requirit, quando Scriptura cum ad alios jam loquatur, tanquam ad ess ipsos, ad quos loquebatur, videtur loqui; vel de ipsis, cum de aliis jam loquatur; tanquam unum sit utrorumque cum de aliis jam loquatur; tauquam unum sit utrorumque corpus, propler temporalem commixtionem et communionem sacramentorum. Ad hoc pertinet in Canticis Canticorum, Fusca sum et speciosa ut tabernucula Cedar, ut pelles Salomonis. Non enim ait, fasca fui ut tabernacula Cedar, et speciosa sum ut pelles Salomonis; sed utrumque se esse dixit, projeter temporalem unitatem intra una retia pisciom bouorum ot malorum. Tahernacula enim Cedar ad Ismae-lem pertinent, qui non erit hæres cum filio liberæ. Itaque cum perument, qui non erit meres cum tillo libere. Haque cum de bona parte Deus dicat, Ducan cæcos in viam quam non noverunt, et semitas quas non noverunt calcabunt; et faciam illis tenebras in lucen, et prava in directum: haze verba faciam, et non derelinquam eos. Mox de alia parte, quae male permixta est, dicit, psi autem comersi sunt retro, quamvis alii jam significentur his verbis. Sed quonism pune in uno sunt tanguam da insis temiture de continu de nunc in uno sunt, tanquam de ipsis loquitur de quibus lo-quebatur: non tamen semper in uno erunt. Ipse est qui, pe ille servus commemoratus in Evangelio, cujus Dominus cum venerit, dividet eum. et partem ejus cum hypocritis Donet.

mais qu'elle est l'un et l'autre, à cause de l'union temporelle des bons et des méchants, comme des poissons dans un même filet.

Que doit-on conclure de ces passages de saint Augustin et des autres Pères? C'est que l'Eglise, en l'état qu'elle est sur la terre, et que les hommes la connaissent, est mélée de bons et de méchants; que l'on ne doit point s'en séparer à cause des méchants cachés ou que l'on y tolère; que ces méchants sont dans l'Eglise et en un sens de l'Eglise, parce qu'ils professent extérieurement la vraie foi, comme les saints, qu'ils participent aux mêmes sacrements et sont mis extérieurement avec cux. Mais qu'en un autre sens, quoiqu'ils soient mélés avec les justes et les saints qui sont les membres vivants de l'Eglise, ils ne sont point de l'Eglise, qu'ils ne sont point membres de l'Eglise ni du corps de Jésus-Christ, et qu'ils sont même en quelque manière hors de l'Eglise, parce qu'on restreint l'idée de l'Egliso à ceux qui sont animés de l'esprit de Dieu, qui ont la foi intérieure et la charité : Que tous ceux qui sont justes, quoique réprouvés, sont membres de l'Eglise et du corps de Jésus-Christ, par rapport à leur justice présente; et que ceux qui sont hérétiques et séparés de la communion visible de l'Eglise, quoique prédestinés, sont hors de l'Eglise par rapport à leur état présent, quoique par rapport à leur fin, les premiers soient aux yeux de Dieu qui a prévu de toute éternité leur damnation, des boucs et des enfants du diable qui seront retranchés de l'Eglise des saints pour toute l'éternité; et que les derniers au contraire soient aux yeux de Dieu, qui connaît et qui aime en eux ce qu'ils seront un jour, quoiqu'il déteste leur état présent, du nombre de ses ouailles. C'est ce que remarque le cardinal Bellarmin pour expliquer ces passages de saint Augustin. « Il faut (1), dit-il, appor-

(1) Bellarminus, lib. III de Eccles. milit. c. 7. Responden, notandas esse pro explicatione horum locorum duas distinctiones. Prima est, hominem posse dici Christi ovem, filium, membrum, duobis modis: uno modo a cundum prædestinationem: altero modo secundum præsentem justici. prædestinauouem: attero modo secundum præsentem justitiam. Hæc distinctio habetur apud Paulum; nam Rom. VIII dicit: Qui spiritum (hristi non labet, hie non est ejus. Et tamen II Timoth. II dicit de prædestinatis, Novit Dominus qui sunt ejus. Itaque unus et idem potest esse Christi membrum et non esse. Erit eniu ejus, si sit prædestinatus, et non erit ejus, si interim spiritum ejus non habeat..... Altera distinctio est, posse altquem dici vere filium Dei, aut membrum corporis Christi duobes modis: uno modo veritate essentiæ, sive formæ: altero modo veritate finie aut membrum corports Christi-duoses modis: uno modo veritate essentiæ, sive formæ: altero modo veritate finis, vel ut alii dicunt, veritate permanentiæ. Veritate essentiæ est Filius Dei, qui habet charitatem. I Joann. IV. Omnis qui diligit, ex Deo natus est. Et similiter veritate essentiæ est membrum Christi, qui de eodem Spiritu vivit. I Corinth. XII. In uno Spiritu omnes vos in umum corpus baptizati esti. At essentia thui dicitur filius Dei, qui essenuelne bureditatem. veritate iluis dicitur filius Dei, qui assequetur hareditatem: veriate his dictur mus Dei, qui assequetur harreditaten: et qui non assequetur, videtar Filius, sed non est: finis enim filiationis est harreditas: quod si Filius, et harres per Deum, Galat. IV. Sic etiam veritate finis est membrum qui salvabitur: nam ad hoc univit sibi Christus Ecclesian tanquam corpus cariti, ut ean salvaret, ut dictur Ephes. IV. Itaque qui est in gratia, et tamen non est pradestinatus, est vere Filius, net membrum veritate finis. Et contra, uni non est in gratia, et tamen est pradestinatus, non est in gratia, et tamen est pradestinatus, non est in gratia. qui non est in gratia, et tamen est prædestinatus, non est vere Filius, nee membrum veritate essentiæ, et tamen est vere utrumque veritate finis. De prima veritate intelli-gitur illud: Qui servat verbum ejus, vere in hoc charitus nei perfecta est. I Joann. II. De secunda intelligitur illini Joann. VIII. Si manieritis in sermone meo, vere discipuli mei

unam omnes probant unitatem. S. Clément d'Alexandrie dit que l'Eglise est une: In unius naturæ sortem coaptatur Ecclesia, quæ est una, quam conantur hæreses in multas discindere (Lib. VII. Stromat). Saint Cyprien a fait un traité exprès de l'unité de l'Eglise, pour montrer qu'il n'y a qu'une Eglise, unie par les liens extérieurs de charité; hors de laquelle sont les hérétiques et les schismatiques. Saint Optat observe que l'Eglise est une, parce qu'il n'y en a point d'autre : Ecclesia est una, quia præter unam altera non est (Lib, I, contr. Parmenianum); que Jésus-Christ est l'époux de l'Eglise et qu'il n'a qu'une seule épousc: Christus solus Ecclesiæ sponsus, præter unam catholicam sponsam non habet. Saint Jérôme, saint Augustin, saint Fulgence, saint Grégoire et tous les autres Pères latins ont parlé de la même manière de l'unité de l'Eglise (Hier. lib. II adv. Jovinian.; Aug. lib. de Unitate Eccles. et alibi passim; Gregor. lib. XVI Moral. 23).

Les Pères grecs ont aussi enseigné la même doctrine. Saint Athanase observe que Dieu n'a pas permis que le corps naturel de Jésus-Christ fût rompu (1), pour nous apprendre que les membres de son corps mystique doivent être unis, et ôter toute sorte de prétexte

à ceux qui veulent diviser l'Eglise. Saint Epiphane prouve (2) qu'il n'y a qu'une seule Eglise, qui est l'épouse de Jé-sus-Christ, dont les hérétiques et les schis-

matiques sont séparés.

Théodoret rapporte les prières de l'Eglise, pour faire voir (3) qu'il n'y a qu'une Eglise répandue dans tout le monde. Il n'y a qu'une Eglise, dit-il, dans tout le monde; c'est pourquoi nous disons dans les prières pour l'unique, sainte Eglise catholique et apostolique. Toutes les Eglises sont réunies en une scule, à cause de l'accord des mêmes dogmes.

Saint Cyrille d'Alexandrie remarque (4) que c'est avec raison que Jésus-Christ reprend saint Pierre de ce qu'il voulait construire trois tabernacles, parce que la loi, les prophéties et l'Evangile ne sont qu'un même tabernacle, c'est-à-dire l'Eglise du Seigheur.

Euthymius dit (5) que, si l'on fait attention

(1) Athanas. lib. de Incarnatione Verbi Dei. Sine mutilatione Christus integrum corpus servavit, ut causa subdu-ceretur its, qui Ecclesiam in partes cupiunt discindere..... Christus utroque extenso brachio Judeos et gentes inter se conjunzit.

(2) Epiphanius, Hæresi 36. Sed etsi concubinæ sint octo-ginta, hoc est, Hæreses : tum puellæ quarum non est numerus, una tamen est columba mea, perfecta mea: nimi-

rum sancta et catholica Ecclesia.

(3) Theodores. in Paal. XLVII. Una est Ecclesia per totum orbem atque mare: proptereu orantes dicimus, pro sancta unica catholica et apostolica Ecclesia... Communiter omnes Ecclesia ad unam rediguntur ob consonantiam veterum

dogmatum.

[4] Cyrillus Alexandrinus, lib. VI, in Levit. Merito Petrus reprehenditur quod tria tabernacula vellet seddicari, quia lex, projhetas et Evangelium unum sunt tabernaculum, quod est Ecclesia Domini.

[5] Enthymius in Paul. LXX VVIII. Si loca respicias, Ecclesias direca sunt: si religionem et fidel communicationem.

siz pures sunt; si religionem et filoi communicationem , connia que ubique locorum sunt templa, unam constituent fidelium Ecclesian.

à la différence des lieux, il y a plusieurs Eglises; mais que, si l'on regarde la foi et la communion, toutes les Eglises qui sont en dissérents lieux ne sont qu'une seule Eglise; qu'il (1) y a plusieurs Eglises en nombre, mais que, par la foi, il n'y a qu'une seulo Eglise mère de tous, parce que, quoiqu'ils soient dans différents lioux, ils sont unis par une même doctrine.

Anastase Synaïte applique à l'Eglise ce qui est dit des eaux du déluge (2), que ces eaux furent ramassées en un même lieu, parce que l'Eglise est rassemblée de divers peuples et de diverses nations qui font profession d'une même foi.

Cette unité de l'Eglise étant constante, il faut rechercher les causes qui la rendent une, et les moyens par lesquels cette unité s'est établie, s'entretient et se conserve.

1° Elle est une par la profession de la même foi. Nous n'avons tous qu'un même Père, qu'un même Christ, qu'une m**ê**me foi : *Unus* Deus, unus Christus, una Fides.

2° Elle est une par la participation des mêmes sacrements, parce que tous les chrétiens sont régénéres par le même baptême, unum baptisma, el nourris par le même pain, unum corpus multi sumus, onnes qui de uno pane participamus (I Cor., X, v. 17).

3º Elle est une, parce qu'il n'y a dans l'Eglise qu'une même puissance exercée par plusieurs ministres, un même sacerdoce dans plusieurs évéques, un même épiscopat dont chacun a une partie en son entier: Cujus a singulis in solidum pars tenetur, comme dit saint Cyprien; une même autorité répandue dans plusieurs, une même chaire établie en divers endroits, un même autel dressé en divers lieux; enfin ce sont là les mêmes clefs que toute l'Eglise a reçues en la personne de saint Pierre et des apôtres, et qui sont exercées par ses ministres, qui ont été promises d'abord à saint Pierre, asin de montrer cette unité, comme saint Cyprien, et après lui Optat, saint Jérôme et saint Augustin l'ont remarqué. « Tous les apôtres, dit le premier, élaient ce qu'élait saint Pierre : ils avaient la même puissance et la même autorité; mais la première promesse commence par l'unité. Il édifie sur lui seul son Eglise, quoiqu'il donne après sa résurrection la même puissance à tous ses apôtres; toutefois, pour montrer l'unité, il a marqué par son autorité l'origine de cette unité en la faisant commencer par un seul (3). » Optat dit de même que

quidem sunt locis, quæ conjunctæ sunt unitate opinionis,
(2) mastasius synaita, nagog, in Hexaem, I. III. Congregentur aquæ, quæ quidem ex diversis populis et gentibus et sectis sub fidei unitate congregatur.
(5) cyprianus, lib. de Unitate Ecclesiæ. Super unum ædificat Ecclesiam sum. Et quamvis apostolis omnibus parem potestatem tribuat et dicat: Sicut misit me Pater, et ego mitto vos, accipite Spiritum sinctum: Si cui remismitis peccata, remittentur illi; si cui tenueritis, tenchuntur: tamen ut unitatem manifestaret, unitatis cjusdem originem ab uno insipientem sua auctoritate disposuit. Hoc erant utique et cæteri apostoli quod fuit Petrus, pari conscrito præditi et honoris et potestatis: sed exordium ab unitate præditi et honoris et potestatis : sed exordium ab unitate proficiscitur, ur Ecclesia una monstretur; quam unam Ec-

<sup>(1)</sup> Idem in Ps. XCV. Multæ quidem numero Ecclesia sunt, fide vero una est omnium mater Ecclesia : Divisic siquidem sunt locis, quæ conjunctæ sunt unitate opinionis.

saint Pierre a reçu seul d'abord les cless qui devaient ensuite être communiquées aux autres apôtres pour recommander l'unité (1) Suint Jérôme dit que l'Eglise est fondée sur la pierre, quoiqu'en d'autres endroits il soit dit qu'elle est édifiée sur tous les apôtres, et qu'ils reçoivent tous les clefs du royaume des Cieux, et que la force de l'Eglise soit appuyée sur eux tous; mais qu'on en choisit un entre les douze, afin qu'établissant un chef, on ôte toute occasion de schisme (2). Saint Augustin dit en plusieurs endroits que l'Eglise a reçu les cless en la personne de saint Pierre, qui la représentait à cause de sa primauté, afin de prouver l'unité (3).

4. L'unité de l'Eglise s'entretient et se conserve par l'obéissance aux pasteurs légitimes qui exercent tous la même puissance dans le même esprit, pour la même sin, et qui sont tous unis les uns avec les autres. Nous avons déjà expliqué, suivant les principes de saint Cyprien, comment ceux qui se séparent de leur évêque sont séparés de l'unité de l'Eglise, et comment l'union des pasteurs entre eux est ce qui fait l'union des

membres de toute l'Eglise.

5° Cette unité se fait encore connaître, s'entretient et se conserve par les signes extérieurs de charité et d'union, que les membres de l'Eglise se rendent les uns aux autres, particulièrement dans ce qui regarde le culte religieux, comme dans l'oblation des prières, dans les assemblées ecclésiastiques et dans les autres devoirs de religion. Les inembres d'une même Eglise communiquent ensemble dans ces choses; ils assistent aux mômes assemblées ecclésiastiques; ils s'unissent pour offrir les mêmes sacrifices; ils font les memes prières en commun; ils s'acquittent des mêmes devoirs : ceux au contraire qui sont hérétiques, schismatiques ou excommuniés, n'assistent point aux prières de l'Eglise ni à ses sacrifices, n'ont point de part à ses oblations; et il est défendu aux chrétiens de l'Eglise d'assister à leurs assemblées, de prier avec eux, de participer à leur oblation et à leur sacrifice ; en un mot, d'avoir commerce de religion avec eux.

closiam etiam in Cantico Canticorum Spiritus sanctus ex persona Domini designat et dicit : Una est columba mea.

perfecta mea, una est matri suz, electa genitrici suz.
(1) Optatus, itb. VII. Przeferri czeteris apostolis meruit, et clavus regni colorum communicandas czeteris solus ac-

cepit.

(2) Bieronymus, lib. 1 contra Joviniamum. At dicis: supur l'etrum fundatur Ecclesia, licet idipsum in alio loco
auper omnes apostolos flat, et cuncti claves regni coelorum
accipiant, et ex sequo super eos fortitudo Ecclesias solidetur, tamen propterea unus eligitur, ut capite constituto
schismatis tollatur occasio.

131 Amustinus lib. de donne christiama e 50 livio

schismatis toliatur occasio.

[3] Augustinus, lib. de Agone christiano, e. 50. Huic enim Ecclesias claves regni coelorum datæ sunt, cum Petro datæ sunt, et cum ei dicitur, ad omnes dicitur, Pasce oves mens, concione 2, super Psalmum XXX. Cujus Ecclesiae persuman gerebat Petrus. Enarratione en Psalmum CV III. Aguoscitur ille in figura gestasse personam Ecclesias. Tractatus 50, in Joannem. Petrus quando claves accepit, Ecclesiam aanctam significavit. Item tract. 118. Claves unus tanquam personam gerens lossus unitatis accepit. Item tract. 121. personam gerens ipsus unitatis accepit. Item truct. 124 Cujus Ecclesia Petrus apostolus propter apostolus sui primatum gerebat figurata generalitate personam.... Ecclesia ergo quæ fundatur in Christo, claves ab eo regni coelorum accenti in Petro. Er eliki processia. accepit in Petro. Et alibi passim.

6 Les membres de l'Eglise qui n'ont pas de communication immédiale entre eux es ont par leurs pasteurs et par leurs évéques. et tous les évêques et les Eglises sout unis les uns avec les autres par les grands siéges, et principalement par la communion arcc l'évêque de Rome, qui a la primauté dans l'Eglise. Tous les membres d'une Eglise sont unis à leur évêque et à son clergé; cet évéque est uni aux autres évéques de sa province et à son métropolitain; le métropolitain est uni à son patriarche ou à son primat, et le patriarche au souverain pontise : ains tous les membres de l'Eglise sont unis ensemble. C'est ce que saint Cyprien appelle sacerdotum gluten, le lien des évêques, qui

réunit les membres de l'Eglise.

7° Une des marques de l'union des évéques et des Eglises entre elles, et un des principaux moyens par lesquels elle s'entretient, est le commerce de lettres que les évéques s'écrivent les uns aux autres en témoignage de charité et de communion, par lesquelles ils se reconnaissaient mutuellement pour évêques, c'est-à-dire pour chefs légitimes d'un troupeau qui faisait partie de l'Egise universelle. C'est de cette manière que les anciens ont prouvé la communion qu'ils avaient avec les Eglises. Nous communiquons , dit Tertullieu , avec les Eglises apostoliques : Communicamus cum Ecclesiis apstolicis (Lib. de Præscript.). Dans le schime qui arriva dans l'Eglise de Rome, entre Corneille et Novatien, saint Cyprien et les étéques d'Afrique voulurent être instruits de la vérité, avant d'écrire à l'un ou à l'autre les lettres de communion; et quand ils en furent pleinement informés, et que le scrupule qu'ils avaient fut entièrement levé, ils écnvirent une lettre de communion à Corneille. pour approuver et pour maintenir l'unite et la charité de l'Eglise catholique : Ut cari scrupulo de singulorum pectoribus excusso. per omnes omnino istic positos littere ferent (sicuti fiunt), ut te universi collegæ nostri i communicationem tuam, id est catholica fcclesiæ unitatem pariter et charitatem probrent firmiter ac tenerent (Epist. 43). Op at prouve que l'Eglise d'Afrique fait part c de l'Eglise universelle, et que les donati-tes n'en sont point, parce que le pape Sirice est lié de communion avec elle, et parce que par Sirice elle communique avec toute la terre par le moyen des lettres sormées : Qui Siricius noster est socius, cum quo totus erbes commercio formatarum in una communionis societate concordat. Saint Augustin se sert de la même preuve contre les donstists (Ep. olim. 162, nunc 43) : il montre que Cecilien était de l'Eglise, parce qu'il était uni a l'Eglise de Rome et aux autres Eglises par des lettres de communion : Romana Eccisiæ et cæteris terris per litteras communicatorias suisse conjunctum. Il presse les donttistes de montrer la même chose. C'est pur celle raison qu'autresois, aussitôt que les évêques des grands sièges élaient **élus . 🕁** envoyaient des lettres de communion 363 autres évéques des principaux sièges avec lesquels ils communiquaient. C'était l'ancienne coutume des évêques de Rome dès le temps de saint Cyprien, comme il le témoi-gne dans l'épître 42. Cet usage a été toujours continué dans l'Eglise de Rome : car la coutume était que les papes, après leur élection, envoyaient aux patriarches d'Orient et aux principaux évêques d'Occident des lettres de communion. Ces patriarches en usaient de même et écrivaient au pape, par lequel ils étaient unis à tout l'Occident. Les métropolitains lui écrivaient aussi quelquefois, et recevaient de lui des lettres de communion. Quand les papes cessaient d'envoyer ces lettres, c'était une marque de suspension de communion; et quand ils les envoyaient, c'était une preuve de réunion, comme on peut voir dans l'affaire d'Acace, auquel les papes cessèrent d'en envoyer quand ils voulurent qu'il fût séparé de leur communion, et avec lequel le pape Innocent se réunit par des lettres de communion. C'est ainsi que Victor se sépara de la communion des Asiatiques, Etienne de celle de saint Cyprien, saint Cyrille de celle de Nestorius. C'était a ussi en se renvoyant des lettres de commumion qu'ils se rendaient la communion. Ensin les évêques et les Eglises qui s'écrivaient rnutuellement en se témoignant de l'union et de la charité étaient de même communion. Les évêques et les Eglises qui étaient séparés de communion ne s'écrivaient plus de cette manière. Or, comme tous les évêques mi toutes les Eglises n'avaient pas l'occasion, Le moyen ni le sujet de s'écrire immédiatement, il n'est pas nécessaire, pour cette union, que ce commerce de lettres soit immédiat entre elles; il sustit qu'elles l'aient avec quelque Eglise qui communique avec les autres. Ainsi tout un pays peut communiquer avec le pape par un seul évêque qui écrit au pape, avec lequel les autres ont médiatement ou immédiatement commerce de lettres; et, en ce sens, tout l'Occident communiquait avec l'Orient par le pape, qui envoyait des lettres de communion aux patriarches et en recevait d'eux.

8º Une autre marque de l'union des Eglises entre elles est quand elles reçoivent et admettent mutuellement à leur communion ceux qui sont membres des autres Eglises, et qu'elles en rejettent et excluent ceux qui sont séparés et excommuniés. Au contraire, c'est une marque de désunion et de séparation, quand une Eglise ne veut pas recevoir à sa communion ceux qui sont membres d'une autre Eglise, ou quand elle reçoit ceux qui sont séparés de la communion de l'autre Eglise. C'est pourquoi les canons ont fait tant de lois sur ce sujet, par lesquelles il est défendu de recevoir ceux qui ont été excommuniés par leur évêque et séparés de la communion de leur Eglise, et ordonné que les clercs ou larcs d'une autre Eglise seront recus à la communion, s'ils apportent des lettres de recommandation de leurs Eglises. Telle a toujours été la pratique de l'Eglise, et il n'y avait pas de plus grande marque de séparation de deux Eglises entre elles, que quand l'une refusait la paix et la communion à ceux à qui l'autre l'accordait, ou l'accordait à ceux à qui elle la refusait.

A ces marques on peut encore en ajouter une qui a été en usage dans plusieurs Eglises; savoir de mettre les noms des patriarches ou des évêques des autres Eglises dans les diptyques, c'est-à-dire dans le catalogue de ceux pour qui on priait à l'autel, comme étant de la même communion et de la même foi. Quand on retranchait des diptyques le nom du patriarche ou de l'évêque de quelque Eglise, c'était une marque que l'on ne voulait plus avoir de communion avec lui; au lieu qu'en le remettant dans les diptyques après l'avoir rayé, c'était une marque qu'on était réuni avec lui. Cet usage n'avait pas seulement lieu en Orient, mais aussi en Occident, où les évêques récitaient le nom du pape dans les diptyques. C'est pourquoi Pélage, en écrivant aux évêques de Toscanc, déclare qu'ils sont schismatiques et séparés de la communion de toute la terre, parce qu'ils ne récitent pas son nom, selon la coutume, dans les sacrés mystères: Quomodo vos ab universi orbis communione separatos esse non creditis, si mei inter sacra mysteria secundum consuetudinem nominis memoriam reticetis?

Le second caractère de l'Eglise est d'être sainte. C'est le seul qui lui est donné dans l'ancien Symbole apostolique; car le nom de catholique, qui se trouve dans le Symbole vulgaire, n'est ni dans celui d'Aquilée, ni dans celui d'Orient, ni dans l'ancien Symbole de Rome, mais seulement celui de saintc. C'est le titre que saint Paul donne aux Eglises particulières, auxquelles il adresse ses lettres : A l'Eglise de Dieu qui est à Corinthe, aux Saints en Jésus-Christ (1); à l'Eglisc de Dieu qui est à Corinthe, et à tous les Saints qui sont dans l'Achaïe (2); aux Saints et Fidèles en Jésus-Christ qui sont à Ephèse (3). Dans la primitive Eglise, le nom de saint était donné à tous les chrétiens, parce qu'ils sont tous présumés être justes et saints, et qu'ils font tous profession de saintelé, quoiqu'il y en eût de pécheurs parmi eux. Quand on dit l'Eglise sainte, c'est-à-dire une assemblée de saints ou de personnes qui font profession de saintelé, et qui doivent vivre saintement suivant les règles de la doctrine qu'ils professent. L'Eglise, à la vérité, ne cesse pas d'être la véritable Eglise, parce que les mœurs de plusieurs de ses membres sont corrompues et contraires à la doctrine et aux lois qu'ils professent; mais il ne peut pas arriver que la véritable Eglise enseigne une doctrine contraire à la saintelé et à la

sanctis.
(2) II Corinth. I, 1. Paulus apostolus Jesu Christi per roluntatem Dei, et Timotheus frater, Ecclesiæ Dei quas est Corinthi, cum omnibus sanctis qui sunt in universa Achaia.

<sup>(1)</sup> I Corinth. 1, 1 et 2. Paulus vocatus apostolus Jesu Christi per voluntatem Dei, et Sosthenes frater, Ecclesiæ Dei quæ est Corinthi, sanctificatis in Christo Jesu, vocatis sanctis.

<sup>(3)</sup> Ephes. I, v. 1. Paulus apostolus Jesu Christi per voluntatem Dei omnibus sanctis qui sunt Ephesi, et fidelibus in Christo Jesu.

morale de l'Evangile, ni qu'elle fasse profession de suivre une morale qui conduirait à la damnation.

La troisième épithète de l'Eglise et la plus commune est celle de catholique : c'est par ce nom qu'on la distingue ordinairement des sectes des héréliques et des schismatiques. Les Eglises véritables, pour se distinguer des fausses, prennent le nom de catholique, comme l'Eglise de Smyrne écrivant à celle de Rome sur le martyre de S. Polycarpe. Les évêques de l'Eglise véritable, pour se distinguer de ceux des hérétiques ou des schismatiques, prennent le nom d'évêques de l'Eglise catholique. L'Eglise véritable est distinguée des sectes des hérétiques par le nom de catholique. In catholica, absolument dans Tertullien, c'est l'Eglise. Constat in catholicæ primo doctrinam credidisse, c'est l'Eglise catholique, selon le concile de Nicée, qui est la règle de la soi. Ita credit catholica Ecclesia. C'est elle qui anathématise les hérétiques: Hos anathematizat catholica Ecclesia. C'est à l'Eglise catholique que se réunissent les novations; les paulianistes qui se convertissent seront ordonnés par les évêques de l'Eglise catholique. Enfin le nom d'Eglise catholique est tellement particulier à la véritable Eglise que tout le monde la connaissait sous ce nom, et que les hérétiques étaient obligés malgré cux de le lui donner. C'est ce que remarque saint Pacien dans sa première lettre à Symphronien : « Les hérésies, dit ce saint évêque, s'étant élevées après la mort des apôtres, et s'efforçant de déchirer et de diviser en plusieurs parties l'Eglise qui est cette colombe de Dieu, et cette reine dont parle l'Ecriture, le peuple attaché à la doctrine des apôtres ne devait-il pas avoir son nom, qui marquat l'unité de ceux qui ne s'étaient point laissé corrompre, de peur que les erreurs des particuliers ne partageassent en divers membres le corps de cette vierge sans tache? et cette patrie principale des chrétiens, qui est l'Eglise, ne devait-elle pas être appelée d'une manière qui lui fût propre? En effet, comment en entrant dans une ville bien peuplée, où il y aurait des marcionites, des apollinaristes, des cataphryges, les novatiens et d'autres sectes, qui s'attribuent toutes le nom de chrétiens; comment, dis-je, reconnaîtrais-je la société de mon peuple, si elle ne s'appelait catholique? » Et plus bas: « Chrétien est mon nom, catho-lique est mon surnom. Par le mot de catholique, ajoute-t-il, notre peuple est distingué de ceux qui portent le nom d'hérétiques : Ab hæretico nomine noster populus hac appellatione dividitur, cum catholicus nuncupatur (Pacianus, epist. 1 ad Sympro.)

Mais ce qui est remarquable, c'est que cette instruction était si commune, qu'on la donnait aux catéchumènes mêmes, pour leur faire entendre quelle était l'Eglise qu'ils devaient faire profession de croire dans le Symbole. C'est ce qu'on peut voir dans les Cathéchèses de saint Cyrille de Jérusalem. « Comme les conciliabules des hérétiques, dit ce saint évêque, sont proprement l'Eglise des mé-

chants, tels que sont les assemblées és marcionites, des manichéens et des autres la foi exprimée dans le Symbole nous propose cet article de l'Eglise avec grande precaution hapakespersos par ces mols, el en [[. glise unique, sainte et catholique, dis de nous apprendre à éviter les conciliabile corrompus des hérétiques et à demeurer avec persévérance dans l'Eglise calbulque en laquelle nous sommes baptisés. Si rous arrivez donc dans quelque ville, ne demandez pas simplement où est la maison et le temple du Seigneur, car les hérétiques donnent aussi ce nom au lieu où ils sont leur assemblées. Ne demandez pas aussi simplement où est l'église, mais demander où est l'église catholique, car c'est le nom propo de cette sainte société, notre mère commune, et l'épouse de Notre-Seigneur Jésus-Chris fils unique de Dieu (Cyrill. Hierosol. cauch., 18, Illuminatorum)

C'était donc un fait constant que celuique saint Augustin alléguait, lorsqu'il disait que le mot de catholique était tellement propre a l'Eglise, que quoique les hérétiques làchasent de se l'attribuer, néanmoins quand ils parlaient avec des étrangers, ils étaient obliges, pour se faire entendre, de marquer les catholiques par le nom de catholique. 1 faut, dit ce père dans le livre de la Vraie Religion, s'attacher à la religion chrétienne d à la communion de cette Eglise qui est atholique, et est appelée de ce nom, non setlement par les siens, mais par ses ennemis memes ; car malgré qu'en aient les herèlques et les schismatiques, quandils ne parlent pas avec ceux de leur parti, mais are des étrangers, ils n'oseraient donner à l'Eglise catholique un autre nom que celui d'Eguise catholique, parce qu'ils ne pourraical se faire entendre s'ils ne la désignaient parce nom qui lui est donné par toute la terre (August. libr. de Vera Relig., cap. 7). 1 Cest a-dire qu'on l'appelait catholique par loulé la terre pour la distinguer des socie es heretiques et schismatiques. Et dans le line contre l'Epitre du Fondement : « le sus retenu, dit-il, dans cette Eglise par le nom même de catholique, qui est deineure tellement propre à cette Eglise entre tant d'heresies, que quoique les hérétiques desiraces fort qu'on les appelât catholiques. nost moins quand un étranger demande of the l'église catholique, il n'y a point d'hereique qui ose montrer ni son temple ni sa maissa (Id. Cont. Epist. Fundamenti).

Il serait aisé de rapporter une infaite d'autres preuves que le titre et le non te catholique a été considéré comme n'elai propre et ne convenant qu'à la vérilable leglise. Expliquons maintenant la signification de ce terme. C'est un mol grec qui segnifie universelle, Eglise catholique, c'est-dire Eglise universelle. Optat dit que la priété de ce nom est de signifier qu'elle et raisonnable et répandue partout: Ean reatholicam, quia est rationabilis et universelle diffusa. Il ajoute qu'il y a neux chors fait de la he font l'Eglise catholique, la résile de la he

et l'unité des cœurs : Intelligere singulare ac verissimum sacramentum, et unitas animorum. 5aint Cyrille de Jérusalem rapporte toutes es raisons pour lesquelles elle peut être ainsi appelée : « Elle est appelée, dit-il, caholique, parce qu'elle est répandue par tout e monde depuis une extrémité de la terre usqu'à l'autre, parce qu'elle enseigne unicersellement et sans aucun défaut tous les logmes qu'il est nécessaire que les hommes sachent touchaut les choses visibles et invisides, parce qu'elle engage toutes sortes de personnes à la religion, princes et particulicrs, grands et petits, parce qu'elle apporte remède à toutes sortes de péchés de corps et l'esprit, et enfin parce qu'elle renferme on elle toutes sortes de vertus, en actions, en paroles et toute sorte de grâce » (Cyrill., Hierosol. catech., 18, illuminat.). De toutes ces raisons du titre de catholique donné à 'Eglise, la première est la plus naturelle et a seule que saint Augustin et la plupart des tutres auteurs reconnaissent pour véritable. J'ai appris, dit saint Augustin à Pétilien lonatiste, très-peu et presque point de grec, nais je puis assurer que ठ००० ne signific pas in, mais tout, et que xatition veut dire selon e tout; c'est de là que l'Eglise catholique a iré son nom, parce que la foi de Jésus-Christ i élé prêchée par toute la terre » (August. :ont. litt. Petill. 2, c. 38).

Cette catholicité ou universalité de l'Eglise re renferme pas seulement l'étendue de l'Erlise par rapport aux lieux où elle est étaolie, mais aussi par rapport à tous les emps; car, comme remarque Vincent de Léins, cela est vraiment et proprement cathoique (comme la force du mot le marque), jui comprend tout universellement : Hoc est terum vere proprieque catholicum (quod ipsa is nominis ratioque declarat) quod omnia ere universaliter comprehendit. Ce qui denande non seulement l'étendue, l'universaité dans le lieu, quod ubique, mais aussi 'antiquité et la durée, quod semper. Quand un dit, c'est la foi, c'est la doctrine de l'Eglise, c'est-à-dire c'est la foi, c'est la doctrine que es vrais chrétiens ont eue de tout temps et en tout lieu; c'est à ces deux marques que 'on distingue l'Eglise catholique, à son auiquité et à son étendue. Elle est la seule dont a source et l'origine remontent jusqu'aux pôtres et à Jésus-Christ. Voilà son antiquité. Elle est la seule qui, ayant commencé i Jérusalem, s'est ensuite répandue jusqu'aux extrémités de la terre, et qui en oc-upe une partie considérable. Voilà son stendue. Elle n'est renfermée ni dans un certain temps ni dans un lieu particulier. Les sectes des hérétiques au contraire ont comnencé longtemps après les apôtres; elles ont la plupart été de peu de durée, et ordiment elles ont été renfermées dans une pelite partie du monde.

C'est par la nouveauté non seulement de la doctrine, mais aussi de la secte, que les anciens Pères rejettent les hérésies et établissent la vérité de l'Eglise sur son antiquité « Chaque secte d'hérétiques, dit saint Justin, porte le nom de l'auteur de leur doctrine. Les uns s'appellent marcionites, les autres valentiniens, basilidéens, saturniens, etc. Avant Valentin, dit saint Irénée, les valentiniens n'étaient pas, ni les marcionites avant Marcion. Il n'y avait aucun de ces hérétiques dont nous avons parlé avant que les inventeurs et les auteurs de ces dogmes pervers fussent venus au monde..... Chaque secte a pris son commencement et son nom de celui dont elle a suivi la doctrine, qui en a été le père et le maître, et tous ceux-ci sont postérieurs à l'établissement de l'Eglise et n'out apostasié que vers la moitié du temps qui s'est écoulé depuis l'établissement de l'Eglise > (Justinus in Dialog. cum Tryphone; Irenœus, lib. 111 adv. hæres., cap. 4.)

C'est par là que Tertullien convainc les secles d'hérétiques de nouveauté, sans entrer dans l'examen des dogmes. « Où était alors (au commencement de l'Eglisc) Valentin? Où etait Marcion? etc. Car il est certain qu'il n'y a pas longtemps qu'ils ont été sous. l'empire d'Antonin, qu'ils ont cru auparavant à la doctrine catholique dans l'Eglise de Rome... Qu'ils me montrent par quelle autorité ils se sont produits? Qu'ils prouvent qu'ils sont de nouveaux apôtres? Qui étesvous? leur dit-il encore, d'où étes-vous venus? el quand avez-vous paru (Tertull. lib. de Præscrip.)? » Il les presse de montrer l'origine de leurs Eglises et la succession de leurs évêques jusqu'aux apôtres : Edant origines Ecclesiarum suarum; evolvant ordinem episcoporum suorum. Saint Clément d'Alexandrie rejette aussi les sectes des hérétiques, parce qu'il est constant qu'elles sont établies depuis l'Eglise (L. vii Stromatum). « Il ne peut point y avoir de nouveau sacerdoce, de nouvelle chaire, de nouvel autel, dit saint Cyprien. Quiconque assemble ailleurs, dissipe. Tout ce qui est établi par la fureur des homines pour violer la disposition divine est adultère et impie. Les hérésies, dit-il dans le livre de l'Unité, et les schismes sont nés depuis l'Eglise, et ceux qui ont établi des assemblées particulières ont abandonné le chef et l'origine de la vérité, c'est-à-dire l'Eglise (Cyprian. epist. olim 40, nunc 43; et lib. de Unitate Ecclesia). Il faut voir, dit Optat, qui et où a été la première chaire.... Montrez l'origine de votro chaire, vous qui vous vantez d'être l'Edise (Optat, lib. 11). Je pourrais, dit saint Jérôme, sécher tous vos ruisseaux par le seul soleil de l'Eglise .. Je vous dirai en un mot et ouvertement qu'il faut demeurer dans cette Eglise, qui, ayant été fondée par les apôtres, subsiste jusqu'à présent... Les hé-rétiques ayant été établis depuis, sont connus par là pour ceux que l'Apôtre a prédits (Hieronym. adv. Luciferan.). » Mais à quoi bon rapporter tant de passages? Il est clair que la véritable Eglise est celle que les apotres ont établie dans le monde en préchant la foi de Jésus-Christ par toute la terre. Cette Eglise était composée de simples fidèles et de pasieurs ou d'évêques que les apôtres avaient eux-mêmes établis pour conduire chaque

troupeau particulier. Ceux qu'ils avaient établis étant morts, les fidèles ont choisi pour mettre en leur place des personnes capables de la remplir. D'autres ont succédé à ceux-ci, qui ont entretenu les églises dans la même foi et dans la même communion. Ceux qui se sont séparés d'avec eux, qui ont établi de nouvelles sectes et fait des sociétés séparées, ne peuvent point être de l'Eglise véritable. Leur secte n'est point l'Eglise; c'est l'ancienne société des fidèles qui est la véritable Eglise. Ce sont les ministres qui succèdent aux autres suivant les voies ordinaires, et qui peuvent faire remonter cette succession jusqu'aux apôtres, qui sont les véritables évéques. Ce sont les Eglises qui communiquent avec les anciennes Eglises apostoliques qui composent l'Eglise. Ce sont les éveques qui communiquent avec ceux qui succèdent aux apôtres qui sont les évêques

légitimes.

C'est par cette succession d'évêques, qui monte jusqu'aux apôtres, que les Pères ont prouvé l'antiquité de l'Eglise; et ils se sont servis principalement de celle de l'Eglise de Rome, parce qu'elle était la plus connue, la plus illustre et la première du monde : « Parce qu'il serait long, dit saint lrénée, de compter les successions de toutes les Eglises, nous nous contenterons d'apporter la succession de la très-grande et très-ancienne Eglise de Rome, connue à tout le monde, et sondée par les glorieux apôtres saint Pierre et saint Paul (Irenœus adv. hæres., I. III, cap. 3). Il fait ensuite le catalogue des évêques depuis ces deux apôtres jusqu'à Eleuthère, et dit que c'est par cette ordination et par cette succession que la tradition et les vérités préchées par les apôtres se sont conservées dans l'Eglise. Il allègue aussi néanmoins la succession et le témoignage des autres Eglises; c'est pourquoi il dit ailleurs en général (id., ibid.), qu'il faut obéir aux prêtres de l'Eglise qui ont succédé certainement aux apôtres, et qui ont reçu avec cette succession de l'épiscopat le don de la vérité, et fuir comme des hérétiques ou des schismatiques tous ceux qui se séparent de la succession principale. La véritable science, dit-il encore, est l'ancien état de l'Eglise dans tout le monde, qui est le caractère du corps de Jésus-Christ selon la succession des évêques auxquels il a consié les Eglises de chaque lieu (id., lib. IV, cap. . 43 et 63). »

Tertullien allègue aussi dans son livre des Prescriptions la succession des Eglises apostoliques: « Parcourez, dit-il, les Eglises apostoliques où sont encore les chaires des apotres, qui sont tenues par leurs successeurs, où l'on récite leurs lettres authentiques qui font entendre leurs voix, et représentent leur conduite. Si vous êtes près de l'Achaïe, vous avez Corinthe: si vous n'êtes pas loin de Macédoine, vous avez Philippes et Thessalonique; si vous etes proche de l'Italie, vous avez Rome, heureuse Eglise (Tertull., lib. de Præscrip., cap. 36, etc.).» Il presse les hérétiques de montrer cette suc-

cession d'évêques jusqu aux apôtres, comme les Eglises apostoliques la peuvent faire voir: comme celle de Smyrne, qui remonte à saint Polycarpe établi par saint Jean; celle de Rome à saint Clément, ordonné par saint Pierre, et les autres Eglises apostoliques qui ont des évêques successeurs de ceux que les apôtres ont établis. Il est vrai que toutes les églises catholiques ne peuvent pas saire remonter leur succession jusqu'aux apôtres. puisqu'il y en a qui n'ont été établies ni par les apôtres, ni par des hommes apostoliques, parce qu'elles sont récentes et que l'on en établit tous les jours de nouvelles ; mais elles ne laissent pas de provoquer les héretiques de la même manière, parce qu'elles oni la même doctrine que les Eglises apostoliques, et qu'elles communiquent avec elle. Les hérésies au contraire ne peuvent prouver qu'elles sont apostoliques ni liées avec les Eglises apostoliques, puisqu'elles ne sont point reçues à la paix et à la communion par les Eglises apostoliques, et qu'elles ont une doctrine différente de la leur. Saint Cyprica montre que Novatien n'est point de l'Eglise, parce que, méprisant la tradition évangelique et apostolique, il n'a succédé à personne, et a été ordonné de lui-même : Nemini succedens, a se ipso ordinalus est (Epist. 6. Optat raisonne de la même manière : « Vous ne pouvez nier, dit-il à Parménien. que vous savez que saint Pierre a établi sa chaire épiscopale à Rome, dans laquelle le chef des apôtres a été le premier assis.... Saint Lin a succédé à saint Pierre, etc., Damase à Sirice, avec lequel tout le monde est uni avec nous dans la société d'une même communion par le commerce des lettres formées. Vous autres, montrez l'origine de votre chaire, » etc. Les donatistes se vantaient d'avoir aussi une Eglise et un évêque à Rome (Optat. lib. II, adv. Parmenian.); mais Optat leur mostre « que ce n'est point la véritable Eglise de Rome, et que leur évêque n'est point l'évéque légitime, parce qu'il ne saurait saire remonter la succession jusqu'aux apotres : Claudien a succedé à Lucien, Lucien à Macrobe, Macrobe à Encolpius, Encolpius à Boniface, Boniface à Victor. Mais si on demande à Victor quel est celui dont il a ec is chaire, il ne pourra pas le dire, ni montre d'autre chaire que celle de pestilence, comme un fils sans père, un novice sans supérieur, un disciple sans maître, un successeur sans prédécesseur, un pasteur sans troupeau, sa évêque sans peuple. Car on ne doit pas dosner le nom de troupeau ou de peuple à sa petit nombre de gens qui, entre quarasse eglises ou plus qui sont à Rome, n ont ps un seul lieu où ils puissent s'assembler. » (ic.

Saint Augustin se sert aussi de la succession des évêques qui remonte jusqu'aux aptres, pour prouver contre les donatistes l'actiquité et la vérité de l'Eglise catholique.

« S'il faut considérer, dit-il, l'ordre des eveques qui se succèdent les uns aux autres, avec combien plus de certitude et de vente la comptons-nous depuis saint Pierre, à ea

représentant toute l'Eglise, le Seigneur a dit: Jédisserai sur cette pierre mon Eglise, etc. Saint Lin a succédé à saint Pierre, etc., à Sirice Anastase. Dans cet ordre de succession il ne se trouve aucun évêque donatiste, mais ils en ont envoyé un d'Afrique ordonné dans ce pays, lequel ayant présidé à Rome à quelques Africains, leur a fait donner le nom de montagnards ou de cutzupites (Aug., Epist. o/im 165, nunc 53, cap. 1, n. 2). Comptez, ait-il en un autre endroit, les évêques depuis le siège de saint Pierre, et voyez ceux qui se sont succédé les uns aux autres jusqu'à présent (id., in psal. cont. part. Donati). » Une des raisons que l'on tient dans l'Eglise, c'est la succession des évêques dans le siège de Rome (1), depuis saint Pierre jusqu'à l'éveque qui y était assis de son temps; car peut-on saire disticulté d'entrer dans le sein de cette Eglise, qui a la succession des évéques depuis que saint Pierre a été assis dans

le siége de Rome?

La raison pour laquelle cette succession est une preuve de l'antiquité de l'Eglise est évidente. L'Eglise est une société qui est la même moralement entre différents hommes, en dissérents temps et en dissérents lieux. Comment connaître que c'est la même en différents lieux? Par la communion des évêques qui sont en différents endroits du monde. Comment connaître que c'est la même en différents temps? Par la succession des mêmes évêques : car comme c'est la même société subsistante quand ses membres sont unis ensemble par une union permanente; c'est aussi la même société successive, quand ses membres se succèdent les uns aux autres sans interruption; comme c'est la même rivière dont les eaux qui viennent d'une même source se succèdent les unes aux autres dans le même lit, au lieu que ce ne serait plus la même rivière si cette source tarissait et qu'une autre source formât une autre rivière : c'est la même Eglise quand les fidèles se succèdent les uns aux autres dans la même communion en remontant jusqu'à la source de l'établissement de l'Eglise; quand les évêques qui les conduisent se succèdent les uns aux autres dans le gouvernement du même troupeau; et au contraire ce n'est pas la même Eglise quand des chrétiens se séparant de la communion des autres, font une nouvelle assemblée et se choisissent eux-mêmes un évêque pendant qu'il y en a un autre vivant et légitime qui n'est point déposé, auquel ce dernier ne succède pas, mais auquel il est opposé, érigeant autel contre autel : c'est alors un nouveau ruisseau qui coule d'une autre source, c'est une nouvelle Eglise, ou plutôt c'est une société différente de l'ancienne Felise

ciété différente de l'ancienne Eglise. L'étendue de l'Eglise dans tout le mondo est l'autre partie de sa catholicité; mais il n'est pas nécessaire que tous les hommes de toute la terre soient de l'Eglise; il n'est pas même nécessaire que l'Eglise soit absolument en même temps dans toutes les parties du monde, dans tous les royaumes, dans toutes les provinces. Elle s'est formée dans Jérusalem et dans la Judée. Les apôtres, suivant l'ordre de Jésus-Christ, ayant prêché sa doctrine, l'ont répandue en peu d'années dans toutes les parties du monde, ou par eux-mêmes, ou par ceux qu'ils ont envoyés : en sorte que dès le second siècle l'Eglise était répandue par toute la terre, connue et établie dans la plupart des pays, comme les auteurs de ce temps-là en font foi. L'Eglise, dit saint Irénée, est répandue dans tout le monde jusqu'aux extrémités de la terre. Ecclesia per universum orbem usque ad fines terræ seminata. Et ensuite il fait une énumération des Eglises de Germanie, de l'Ibérie, des Gaules, d'Orient, d'Egypte, de Libye et de celles qui sont au milieu du monde. La religion chrétienne avait pénétré même chez les barbares que les armes des Romains n'avaient pas encore subjugués, comme Tertullien le remarque: Britannoruminaccessa Romanis loca Christo vero subdita, et Sarmatarum, et Dacorum, et Germanorum, et Scytharum, et abditarum multarum gentium, et provinciarum et insularum multarum, et quæ enumerare minus possumus, in quibus omnibus locis Christi nomen qui jam veniet regnat (Lib. contra Jov.). Cette Eglise a toujours subsisté plus ou moins nombreuse, plus ou moins étendue à la vérité, mais toujours répandue dans une partie considérable de la terre, et jamais renfermée dans un seul pays ou dans un seul royaume, et elle doit toujours subsister en cet état. comme les Pères qui ont traité de l'Eglise le prouvent par quantité de prophéties de l'Ancien et du Nouveau Testament, où il est dit que l'Evangile sera préché et reçu par toute la terre, sera établi dans tout le monde et y subsistera jusqu'à la fin des siècles. C'est par cette étendue de l'Eglise sondée sur les prophéties de l'Ancien Testament, et sur les promesses de Jésus-Christ qu'Optat et saint Augustin combattent les donatistes, qui osaient soutenir que l'Eglise avait péri dans toute la terre, et qu'elle était réduite et renfermée dans une partie de l'Afrique « Si vous étes l'Eglise, dit Optat, elle ne sera donc plus dans l'Italie, dans la Gaule, où vous n'étes point : elle ne sera point dans les Pannonies, dans la Dace et dans la Thrace, dans l'Achare, dans la Macédoine, dans toute la Grèce où vous n'étes point. Elle ne sera point dans le Pont, dans la Galatic et dans la Syrie, dans les Arménies, dans l'Egypte, dans la Mésopotamie où vous n'éles point; elle ne sera point dans un nombre infini d'Îles et de provinces où vous n'étes point. Où est donc la propriété du nom de catholique, puis-

idem, lib. II., contra Functum manich. cap. 2. Vides in hac re quid Ecclesiæ catholicæ valeat auctoritas, quæ ab ipsis fundatissimis sedibus apostolorum usque ad hodiernum diem succedentium sibinet episcoporum serie, et tot populorum consensione firmatur.

<sup>(1)</sup> Augustinus contra Epistolam Fundamenti, cap. 4, n. 5. Ut ergo hanc omittam sepientiam, quam in Ecclesia esse catholica non creditis, nulta sunt alia quæ in ejus grendo me justissime teneant.... Tenet ab ipsa sede Petri apostoli, cui pascendas oves suas post resurrectionem Donnnus commendavit usque ad præsentem episcopatum, successio sacerdotum.

qu'elle a été ainsi appelée parce qu'elle est raisonnable et répandue partout? Si vous restreignez ainsi l'Eglise comme il vous platt dans un coin du monde, si vous lui enlevez toutes les nations, où sera-ce que le Fils de Dieu a mérité? Que deviendra le don que le Père lui a fait, quand il dit dans le second psaume : Je vous donnerui les nations pour votre héritage, et les extrémités de la terre pour votre possession? Pourquoi donnezvous atteinte à la vérité de ces promesses, et mettez-vous comme en prison l'étendue des royaumes? Pourquoi mettez-vous des bornes étroites au règne du Fils de Dieu? Son Père lui a promis toute la terre sans en excepter aucune partie; elle lui est donnée tout entière. Dieu l'a dit : Je vous donnerai la terre pour votre héritage, et ses extrémités pour votre possession. Le Père, quand il lui donne, n'excepte rien, et vous, pour lui donner une once, vous lui enlevez toute la livre (Optat, adv. Parmen. lib II). » Il apporte encore plusieurs autres prophéties pour montrer que l'Eglise de Jésus-Christ doit être nécessairement répandue dans la plus grande partie de la terre, et qu'elle ne peut pas être renfer-

mée dans une scule province. Saint Augustin a beaucoup étendu et fortisié cet argument qu'il répète dans tous ses livres contre les donatistes, et qui fait le sujet de la plus grande partie de son livre de l'Unité. Voici un des endroits où il l'expose d'une manière plus précise : « Cherchons l'Eglise par l'Ecriture. Si elle nous apprend qu'elle est renfermée dans l'Afrique, ou dans un petit nombre de montagnards réfugiés à Rome, ou dans la maison d'une femme d'Espagne, ce sont les donatistes qui sont l'Eglise; si elle est réduite à un petit nombre de Maures, ce sont les rogatistes ; si c'est un petit nombre de Tripolitains et de Byzaccniens, ce sont les maximianistes: si elle est composée de seuls Orientaux, il la faut chercher parmi les ariens, les macédoniens, les cunomiens, ou d'autres sectes qui ne sont qu'en Orient. Mais si le caractère de l'Eglise marqué par des témoignages constants de l'Ecriture sainte, est d'être répandue dans toutes les nations, quoi que disent, quoi qu'al-lèguent ceux qui disent, Jésus-Christ est ici, Jésus-Christ est là, écoutons plutôt, si nous sommes ses ouailles, la voix de notre pasteur qui nous dit de ne pas les croire; car ces sectes ne se trouvent pas dans toutes les nations où elle se trouve, et elle se trouve partout où elles sont » (August., lib. de Uni-tate Ecclesiæ, cap. 3, n. 6). Il rapporte ensuite les prophéties de l'Ancien et du Nouveau Testament sur l'étendue de l'Eglise; desquelles il conclut qu'on ne peut pas dire que l'Eglise a péri dans tout le monde, et qu'elle est demeurée dans l'Afrique seule et dans le parti de Donat.

Les évêques catholiques emploient le même argument dans la lettre et dans la conférence contre les donatistes. Saint Pacien s'en sert aussi contre Novatien : « Il a été prédit, ditil, que les nations seraient bénies dans la postérité d'Abraham. Que Novatien montre que tout le monde est rempli de ceux de sa secte? Mais Dicu n'a pas racheté si peu de personnes, et Jésus-Christ n'est pas si pasvre que ces gens là le voudraient bien faire croire. Reconnaissez donc, 6 mon frère, l'Eglise de Dieu qui étend ses tentes de touts parts, et qui les dresse de tous côtés ; reconnaissez que le nom du Seigneur est loué par toute la terre. Voyez, voyez que pendant que les novatiens s'amusent à pointiller sur des paroles, les richesses de l'Eglise se multiplient par tout le monde » (Pacianus edr. Sempron, Epist. III.) Enfin, saint Jérôme se sert de la même raison contre les lucifériess, en saisant voir que les oracles de l'Ecriture sur l'étendue de l'Eglise ne ser**aient pas vé**ritables si elle était renfermée dans une petite partie de la terre. « Si Jésus-Christ, ditil après avoir rapporté ces prophèties, n'a pas son Eglise répandue par toute la terre, si elle est seulement dans la Sardaigne, il est devenu bien pauvre. Si Satan possède l'Angleterre, les Gaules, l'Orient, les Indiens, les nations barbares et tout le monde ; comment les trophées de la croix ont-ils été apportes en un seul coin du monde? » ( Hieronym. lib. adv. Luciferan.)

Il y a plusieurs remarques à faire sur cette étenduc de l'Eglise dans toute la terre. La première, c'est qu'elle ne convient point à l'Eglise de l'Ancien Testament, qui a été resfermée dans le peuple juif qui était le seul qui rendait un culte public au **véritable Dics**. Dans le temps du déluge, Noé sut trouvele scul juste, et tous les hommes étaient corrompus: Omnis caro corruperat viam suan. Depuis le déluge jusqu'à Morse, le nombre de ceux qui adoraient le vrai Dieu était petit. Abraham, Isaac, Jacob, leurs familles et quelques autres parmi les Gentils, comme Job, furent les seuls qui conservèrent le culte du vrai Dieu pendant que presque toute la terre adorait de faux dieux. Ensuite les Israélites furent presque le**s seuls qui ado**rèrent le vrai Dieu, et presque tous les autres peuples faisaient profession de l'idolatric. Or qu'est-ce que les Israélites en comparaison de toute la terre? et encore parmi ce peuple combien y en avait-il qui s'abandonnaicat au culte des faux dieux? Du temps de Moise même, presque tout le peuple juif adora l'idole du Veau d'or. Josué et les anciens de peuple étant morts, la plupart abandonnérret le culte du vrai Dieu prescrit par la loi, et 😪 prostituèrent à des dieux étrangers qu'ils adorèrent. Après la mort de Gedeon ils se prostituèrent à Baal, et le reconnurent post dieu par une alliance qu'ils firent avec lui-La division des dix tribus de celles de Jada et de Benjamin sous le règne de Roboam, dechira l'Eglise juda que par un schisme qui n'eut point de sin. Sous les rois de Juda et d'Israel il y eut quantité de Juis qui adorérent de faux dieux sur des antels dresses dans des lieux élevés. Du temps d'Elie, ils firent mourir tous les prophètes, et il est dit qu'il n'y en eut que sept mille qui n'eussent pas fléchi le genou devant Baal. Du temps 🔅 Jérémie, ils se sirent une idole et abandoant

rent tous le Seigneur, dit un prophète. Penlant la captivité le culte public de la religion juive cessa pour un temps. Sous Antiochus la plus grande partie des Juiss apostasièrent.

2. L'Eglise, du temps de Jésus-Christ, n'était composée que d'un petit nombre de personnes. Il eut de son vivant peu de disciples attachés à sa doctrine et à sa personne jusqu'à la fin ; sa mort et sa passion les dispersa presque tous. Les apôtres convertirent en peu de temps plusieurs Juis, mais la foi ne fut pas sitôt préchée aux Gentils; il a fallu un temps considérable afin qu'elle sût publiée dans la plus grande partie de la terre. Elle a été inconnue longtemps à bien des peuples, et il n'y a que très-peu d'années qu'elle a été prêchée dans le nouveau continent. Il y a eu des temps où l'Eglise a été déchirée et allaquée par des hérésies et par des schismes considérables, qui ont infecté une grande partie des évêques et des peuples. Les conquêtes et les dominations des Barbares, aussi bien que les hérésies dominantes dans plusicurs royaumes entiers, en ont beaucoup diminué l'étendue. Enfin il y a eu lieu de croire que, du temps de l'Antechrist, l'Eglise sera encore restreinte, puisque Notre-Seigneur prédit qu'à son dernier avénement à peine trouvera-t-il de la foi sur la terre (Luc. XVIII, 8); que l'Antechrist sera assis dans le temple du Seigneur, et qu'il séduira tant de monde par ses prodiges, par ses miracles et par toutes sortes de séductions, que les élus seraient entraînés dans l'erreur si cela était possible (II Thess. XXI). Néanmoins il est vrai de dire que l'Eglise catholique n'a jamais cessé et ne cessera jamais d'être visible, et que la véritable doctrine a eu et aura toujours ses défenseurs et ses protecleurs par toute la terre.

3. Il faut distinguer deux sortes d'étendues de l'Eglise, une étendue successive et une étendue actuelle. L'étendue successive est celle que l'Eglise possède en divers temps, lorsque la lumière de l'Evangile, après avoir éclairé certains pays, y est ensuite éteinte, et passe dans d'autres où elle n'avait point encore été connue. L'étendue actuelle est celle que l'Eglise a dans chaque temps dans une partie considérable du monde. L'étendue successive comprend tous les siècles passés, présents et à venir ; l'actuelle ne comprend que l'étendue présente de l'Eglise dans un temps particulier. L'étendue successive comprend généralement toute la terre, et répond à la lettre aux expressions des prophéties; car l'Evangile sera annoncé à toutes les nations et dans toutes les parties du monde successivement. L'actuelle ne doit pas nécessairement répondre à toutes les parties du monde, mais à une portion considérable à laquelle on peut fort bien appliquer les termes des prophéties, en ne les entendant pas selon la rigueur métaphysique, mais seton le style

ordinaire des hommes.
4. Cette étendue actuelle de l'Eglise, depuis

que l'Evangile a été prêché à la plus grande partie de la terre, ne peut pas être renfermée

DÉMONST. EVANG. VI.

dans des bornes très-étroites, comme dans une seule province, dans un scul pays; parce qu'en ces cas les prophéties et les promesses de Jésus-Christ ne seraient pas véritables; car elles marquent une étendue considérable et perpétuelle. L'Eglise peut encore moins cesser de faire un corps et une société visible et étendue. Il est impossible que de toutes les sociétés visibles du monde il n'y en ait aucune qui soit la véritable Eglise, et que tous les vrais sidèles soient cachés et répandus dans des sociétés d'hérétiques et de schismatiques. Avancer ce principe, c'est attaquer formellement les promesses de Jésus-Christ, comme nous le ferons voir dans la suite. Il n'est pas facile de dire quelle étendue est précisément nécessaire à l'Eglise, mais on peut bien assigner des bornes dans lesquelles elle no peut être restreinte, comme dans trois ou quatre églises particulières dans une scule province, dans un petit coin de la terre, ainsi qu'Optat, saint Augustin et saint Jérôme l'ont assuré positivement; et dire qu'ordinairement elle est plus nombreuse et plus étendue, je ne dis pas que toutes les sectes d'hérétiques ensemble, mais que chaque secte d'hérétiques en particulier.

La quatrième note de l'Eglise exprimée dans le Symbole est celle d'apostolique. Ce terme se prenait autrefois pour les seules églises fondées par les apôtres, et qui avaient une succession d'évéques qui remontait jus-qu'à ceux que les apôtres avaient établis. C'est ainsi que Tertullien le prend dans son livre des Prescriptions : mais il remarque en même temps (1), que comme ces églises prouvent leur antiquilé par cette succession, les autres églises qui enscignent la même doctrine que celles-là, et qui sont unies de communion avec elles, peuvent être aussi considérées comme apostoliques à cause de la conformité de la doctrine et de leur union avec les églises fondées par les apôtres. Et en effet, le nom d'apostolique a depuis élé en usage en ce sens, quand on le donne à chaque église particulière; car ce titre ne convient à plusieurs églises, si ce n'est en tant qu'elles tiennent la doctrine que les apôtres ont enseignée, qu'elles communiquent avec des églises fondées par les apôtres, ou qu'elles ont reçu la foi, et été établies par des successeurs des apôtres, ou autres qui tenaient leur place et avaient succédé à leur autorité. Ainsi l'Eglise peut étre dite apostolique : premièrement à cause de la doctrine apostolique qu'elle enseigne; secondement, à cause de la succession des évéques aux apôtres ou à ceux qui tenaient leur place, comme nous l'avons expliqué en

(1) Tertull. tib. de Præscript. Edant ergo origines Ecclesiarum suarum, evolvant ordinem episcoporum suorum, ita per successiones ab initio decurrentem, ut prinuts ille episcopus aliquem ex apostolis vel apostolicis viris, qui tamen cum apostolis perseveraverit, habuerit aucterem et autecessorem; hoc enim modo Ecclesiæ apostolicæ census suos defecerunt..... Ad hanc taque formam provocabuntur ab illis Ecclesiis, quæ licet nullum ex apostolis vel a ostolicla auctorem suum proferant, ut multo posteriores, quæ denique quotidie instituuntur, tamen in eadem tido conspirantes, non minus apostolicæ deputantur pro consaas guintate doctriazo.

(Trente-sept.) -

de convertir ceux qu'ils connaissent, et qu'ils ne savent pas qui sont ceux qui sont prédestinés, ils préchent, ils instruisent, ils repaissent, ils donnent les sacrements, ils gouvernent : en un mot, ils considèrent comme le troupeau que Jésus-Christ leur a confié et comme son Eglise, tous ceux qui font profession de la foi de Jésus-Christ et qui sont sous leur conduite. Les églises particulières auxquelles les apôtres écrivent, qu'ils saluent, desquelles ils sont reçus, qu'ils fondent, qu'ils instruisent, qui sont persecutées, ne peuvent cas être prises pour des assemblées de seuls prédestinés, auxquelles toutes ces choses ne peuvent être appliquées; mais pour celles des chrétiens qui vivent en un même lieu, faisant profession de la même foi. Il est donc vrai de dire que, suivant le langage de l'Ecriture et des pères, ce qu'on appelle ordinairement église est une société visible de chrétiens saisant profession de la même soi et unis par les liens extérieurs de charité. Il reste maintenant à examiner si cette société peut cesser d'être ou d'être visible entièrement, ou si elle a súbsisté et subsistera infailliblement depuis qu'elle a été établie par Jésus-Christ jusqu'à la fin des siècles. S'il y a toujours eu depuis Jésus-Christ, et s'il y aura toujours nécessairement dans le monde une société considérable de sidèles chrétiens faisant profession de la véritable doctrine de Jésus-Christ, et unis ensemble par des signes extérieurs de charité, ou si cette société peut étre entièrement éteinte ou tomber généralement dans une erreur contre la foi de Jésus-Christ; de sorte qu'elle ne serait plus l'Eglise de Jésus-Christ, parce qu'elle enseignerait une autre doctrine que la sienne. Cette question fera le sujet du chapitre suivant.

## CHAPITRE XVIII.

De l'indéfectibilité et de l'infaillibilité de l'Eglise. Sur quels points elle est infaillible, et comment on peut connaître son sentiment.

Jésus-Christ est venu sur la terre pour y établir une Eglise, c'est-à dire une société de personnes faisant profession de la vérité qu'il a apportée aux hommes; il s'est livré luimême afin de se faire un peuple particulièrement consacré à son service et fervent dans les bonnes œuvres (Tite, II, 14). Il s'est acquis par son sang cette Eglise (Act., XX, 28). Il a envoyé ses apôtres pour prêcher par toute la terre (Luc, X). Il leur a prédit que la pénitence et la rémission des péchés seraient préchées en son nom par toutes les nations, et qu'ils seraient ses témoins dans Jérusalem, dans la Judée, dans la Samarie et par toute la terre (Act., I). Les apôtres ont fait ce que leur maître leur avait commandé; ils ont préché sa doctrine par tout le monde; ils ont converti quantité de personnes; ils les ont baptisées au nom de Jésus-Christ, ainsi qu'il le leur avait commandé, et par là ils les ont consacrées d'une manière particulière à son service. Toutes ces personnes unics par la profession de la même foi; et dans une même communion out fait une société de

chrétiens à laquelle on a donné le nom d'*E-glise*, qui a subsisté pendant plusieurs siècles. Tout cela est constant et avoué de tous les chrétiens; mais quelques-uns ont avancé qu'il n'était pas nécessaire que cette société visible fût perpétuelle, qu'elle pouvait périr, qu'elle avait été éteinte entièrement ou réduite à un petit nombre de fidèles cachés, et qu'elle pouvait tomber généralement dans une erreur dangereuse et contraire à la foi de Jésus-Christ. C'est cette prétention qu'il nous faut détruire.

Nous ne pouvons le faire plus efficacement que par la promesse de Jésus-Christ même; car comme ce serait une témérité de l'avancer sans en être assuré par la parole de Dieu. c'est une infidélité d'en douter après que Jésus-Christ l'a promis. Or c'est ce qu'il a fait en termes exprès en parlant à saint Pierre: Vous étes Pierre, et sur cette pierre je batirai mon Eglise, et les portes de l'enfer ne prévaudront point contre elle (Matth., XVI, 18). Nous avons déjà remarqué que l'Eglise dont il est parlé en cet endroit est celle que saint Pierre et les apôtres ont édifiée, c'est-à-dire cette société visible de chrétiens convertis par les apôtres et par leurs successeurs. C'est donc à cette Eglise que Jésus-Christ promet que les portes d'enfer ne prévaudront point contre elle; c'est-à-dire qu'elles n'auront point de puissance sur elle. Or, soit qu'on entende par les portes de l'enfer les ennemis de l'Eglise, comme les tyrans par leurs persécutions, les hérétiques par leurs crreurs, les schismatiques par leur rébellion, et les autres ministres du diable qui ne cessent d'attaquer l'Eglise en général et dans chacun de ses membres; soit qu'on entende par les portes de l'enfer la mort et la destruction, comme il y a plus d'apparence; il s'ensuit toujours de ce passage que l'Eg isc ne peut jamais être détruite, parce que si elle l'était, soit par les persécutions, soit par les erreurs, et qu'il cessat d'y avoir une véritable Eglise de Jésus-Christ, il serait certainement vrai de dire que les portes de l'enfer auraient prévalu confre elle. C'est la conclusion que les saints pères ont tirée de ce passage. Notre Seigneur Jésus-Christ. dit Eusèbe, a prédit que sa doctrine serait préchée par toute la terre, et que l'Eglise qui a depuis été établie par sa puissance serait invincible et inexpugnable, et qu'il n'arriverait jamais qu'elle fût surmontée par la mort: qu'elle serait au contraire à jamais ferme et immobile, comme étant appuyée et fondée sur la pierre. Car, ajoute-t-il, l'Eglise à qui il a donné ce nom s'est affermie, et ayant été élevée jusqu'aux astres par les prières des saints, est tout éclatante de la lumière et de la foi orthodoxe; elle ne fuit point devant ses ennemis, et ne cède pas même aux portes de la mort, à cause des paroles qu'il a prononcées: Je batirai mon Eglise sur la pierre, et lesportes de l'enfer ne prévaudront point contre elle (Euseb., lib. 1, de Præparat. evang. cap. 1). L'Eglise, dit saint Hilaire, est établie sur cette pierre de confession.... Cette foi est le fondement de l'Eglise; c'est par cette foi que lesportes de l'enfer sont trop faibles pour l'emporter sur elle (Hilarius, lib. VI de Trinitate). Il ne peut non plus y avoir d'autre foi que d'autre église, et expliquant
ce passage: O heureux fondement de l'Eglise, dit-il, dans l'appellation du nom nouveaul
O pierre digne de cet édifice qui devait renverser les lois de l'enfer, les portes du Tartare et toutes les prisons de la mort (Hilarius, in Matth., XVI).

L'auteur ancien du Traité attribué à saint Athanase, composé pour montrer que Jésus-Christ est une seule personne: « Ce discours, dit-il, est fidèle, et cette promesse est stable. L'Eglise est invincible; ni tout l'enfer, quand il se souleverait, ni tous les princes des ténèbres ligués ensemble ne pourraient pas la défaire, étant assurée sur la promesse de celui qui dit: J'ai vaincu le monde (Auctor orationis, Quod unus sit Christus, apud Athana-tium). Saint Chrysostome expliquant, ce pastage', remarque que Jésus-Christ n'a pas dit sur saint Pierre, mais sur cette pierre ; car ce n'est pas sur la personne qu'il a édisié son Eglise, mais sur la foi. Or cette Eglise peut étre battue des flots, mais elle ne peut pas être ébranlée; car quoiqu'elle soit attaquée par tant de tentations, elle ne peut jamais être vaincue (Chrysost., in homil. de Pentec. Tu es Petrus, etc.).

Saint Ambroise apporte la même explication de ce passage. La foi, dit-il, est dans le fondement de l'Église, car ce n'est point de la chaire de saint Pierre, mais de sa foi, que l'on dit que les portes de l'enfer ne prévaudront point contre elle. Cette confession surmonte l'enfer : elle n'exclut pas pour une scule hérésie; car l'Eglise étant souvent attaquée comme un navire par les flots, le fondement de l'Eglise prévaut contre toutes les hérésies (Ambros., l. de Incarn., c. 5). Saint Augustin emploie souvent ce passage pour prouver que l'Eglise visible ne peut périr ni tomber dans l'erreur, et en expliquant l'article du Symbole qui concerne l'Eglise : « C'est cette Eglise, dit-il, sainte, une, véritable, catholique, qui combat contre toutes les hérésies; elle peut être attaquée, mais jamais forcée ni vaincue. Toutes les hérésies sont sorties d'elle comme des sarments inutiles coupés de la vigne, au lieu que l'Eglise demeure attachée à sa racine, à son tronc, dans sa charité, et les portes d'enfer ne la vaincront jamais » (August., l. VII de Symb., c. 5).

Saint Isidore de Damiette, expliquant ce passage dans une de ses lettres, entend par les portes de l'enfer les discours impies, les assemblées et les blasphèmes des hérétiques que l'Eglise de Dieu repousse, défait et surmonte sans qu'elle puisse être vaincue. Et dans une autre lettre: « Ce n'est pas, dit-il, que l'Eglise ne doive point être attaquée, mais c'est que quoique plusieurs personnes l'attaquent, elle les vaincra et les défera entièrement. C'est pour cela qu'il est dit que les portes de l'enfer ne prévaudront point contre elle, c'est-à-dire contre l'Eglise. Cela est arrivé: elle a été attaquée, mais jamais elle a été opprimée; au contraire elle a éclaté

par-dessus ceux qui l'ont voulu détruire (lador. Pelusiot., l. I, Epist. epist. 238; et lib III, epist 5).

Jésus-Christ fait encore une autre promesse à son Eglise, qui est une preuve de soa indéfectibilité; savoir qu'il sera toujours avec elle jusqu'à la fin du monde, c est-à-dire qu'il la protégera toujours, qu'il ne l'abandonnera jamais, et qu'il ne souffrira pas qu'elle soit détruite. Car après avoir ordonné à ses apétres d'établir cette Eglise par leur prédication, en instruisant les peuples et les baptismt au nom du Père, du Fils et du Saint-Espru, el leur apprenant à observer toutes les chosa qu'il leur à commandées, il ajoute ces paroles: El assurez-vous que je suis moi-même toujours avec vous jusqu'à la consommation des siècles. Celle promesse ne regarde pas seulementies apôtres, qui ne devaient pas demeurer sur la terre jusqu'à la consommation des siècles; mais toute l'Eglise et tous les ministres qui devaient leur succéder. Jésus-Christ est et sera loujours avec eux, et il n'abandonnera jamais son Eglise puisqu'il l'a promis; il la protégera d'une manière particulière, et ac souffrira pas qu'elle soit jamais détruite.

Cette perpétuité de l'Eglise jusqu'à la fin des siècles nous est encore marquée par saint Paul dans l'Epitre aux Ephésiens où il dit : Que Jésus-Christ a donné à son Eglise des apôtres, des prophètes, des évangélistes, des pasteurs et des docteurs, afin qu'ils travaillent d la perfection des saints, aux fonctions de leur ministère, à l'édification du corps de lesus-Christ, jusqu'à ce que nous parvenions tous à l'unité d'une même foi et d'une même con-naissance du Fils de Dieu, à l'état d'un homme parfait, à la mesure de la plénitude, selon laquelle Jesus-Christ doit être formé en nous (Ephes. IV, 11 et seq.). Par l'état de l'honime parfait et la plénitude du corps de Jésus-Christ, l'Apôtre désigne le jour du jugement. où l'Eglise, qui est le corps de Jésus-Christ, sera en sa perfection et en sa plénitude. Jusque-là il y aura dans l'Eglise des ministres qui la gouverneront. Voilà donc une Eglise visible jusqu'à la fin du monde. Eslis les prophéties de l'Ancien Testament que l'en explique de l'Eglise, lui promettent une durée éternelle, comme dans le psaume XLVII. 9: Dieu l'a fondée pour l'éternité; dans le LXXXVIII, 3, Ses descendants subsisterent à jamais, et son trône durera aussi longtesp que le ciel (Ps. LXI, 8). Et dans Isaie (Ps. LXI, 8), Je contracteral avec eux une alliance éternelle.Leur postérité sera connue des wtions, et leurs descendants seront au milica des peuples. Tous ceux qui les verront les connattront; car c'est la race que le Seigneur & bénie. Ce passa<sub>s</sub>e m**arque** clairement une Eglise visible et connue de tous ceux qui la voient. Dans le prophète Daniel, chap. 11, 44. dans le temps de ces royaumes Dieu suscilers un royaume qui sera éternel et dent la puissance ne sera point donnée à un entre peupir. Ce règne est celui de Jésus-Christ qui ne linra jamais, comme l'Evangile nous l'appres-I'i regni ejus non erit finis (Luc. 1).

\*

ř:s

ί.

.

"

43

ŀ

; ·

ŗ

Les comparaisons de Jésus-Christ dans l'Evangile nous font encore entendre que son Eglise subsistera sur la terre jusqu'au jour du jugement. Dans la comparaison qu'il en fait à l'aire d'une grange, il dit que comme dans l'aire il y a du bon grain et de la paille, de même l'Eglise sera mélée de bons et de méchants, jusqu'à ce que le Seigneur purge son aire, qu'il ramasse le bon grain pour le mettre dans ses greniers, et qu'il jette la paille dans un seu qui ne s'éteindra jamais (Matth. 111, 12). Cela dénote manisestement le temps du jugement; l'ivraie et le bon grain seront sur la terre jusqu'à la moisson. Or la moisson est la consommation des siècles, quand les anges sortiront et sépareront les bons d'avec les méchants. Le royaume des cieux, c'està-dire l'Eglise composée de bons et de méchants sera donc sur la terre jusqu'à la fin du monde.

L'indéfectibilité de l'Eglise a toujours été reconnue par les chrétiens. « Saint Irénée compare l'Eglise à la statue de sel en laquelle la femme de Loth fut changée, qui n'est plus sujette à la corruption, et dans laquelle on reconnaît des membres humains: pour montrer que l'Eglise, qui est le sel de la terre est demeurée incorruptible sur la terre, quoiqu'elle soit sujette aux événements humains; et que quoiqu'on lui enlève quelquefois des membres entiers, elle demeure toutefois comme une statue de sel, et qu'elle est l'appui de la foi » (Irenœus advers. hæres., l. IV, c. 51).

Tertullien dit dans le livre du Baptème, « que cette nacelle agitée des flots et près de périr, dont il est parlé dans l'Evangile, est la figure de l'Eglise, laquelle est agitée sur la mer de ce siècle par des persécutions et des tentations, pendant que le Seigneur semble dormir à cause desa patience, jusqu'à ce qu'étant comme réveillé dans l'extrémité par les prières des saints, il apaise la tempête, et rende la tranquillité aux siens » (Tertul. l. de Bapt.)

Alexandre, palriarche d'Alexandrie, dans sa lettre à Alexandre, patriarche de Constantinople, contre les ariens, rapportée par Théodoret, reconnaît hautement l'indéfectibilité de l'Eglise. « Nous croyons, dit-il, une seule Eglise catholique qui ne peut être abattue, quoiqu'elle soit attaquée par tout le monde, et qui dissipe toutes les entreprises impies des hérétiques » (Alexander Alexandria episc., E pist. ad Alexandrum constantinopolitanum, apud Theodoretum, lib. I, cap. 4).

a Saint Ambroise déclare que l'Eglise pout bien étre obscurcie, mais qu'elle ne peut pas entièrement disparaître. Ecclesia obumbrari potest, deficerenon potest (Lib. IV, in Hexame. cap. 2): qu'elle a ses éclipses et ses apparitions comme la lune, mais que ses éclipses l'ont augmentée: que plusieurs l'attaquent, mais qu'on ne peut la détruire (Ambrosius in Hexameron, l. IV, c. 4): qu'étant établie sur la foi, elle regarde tranquillement les tempétes et les naufrages des insidèles et des Juis: qu'elle est au milieu des sols sans en être agitée, et toute prête à secourir sans être en danger de périr: que si ceux qui sont battus de l'orage veulent se résugier au port,

l'Eglise est ce port de salut qui tend les bras pour recevoir dans un lieu de surcté et de repos ceux qui sont en péril : que l'Eglise passant par le feu n'en souffre point de diminution : qu'au contraire sa beauté croît jusqu'à ce que Jésus-Christ vienne dans son règne, et qu'il repose sa tête dans la foi de l'Eglise (Idem de Benedict. patriarch. c. 5; et Enarrat. in Psal. CXVIII). It la compare encore à un navire qui est au milieu de la mer, battu de la tempête, sans néanmoins qu'il puisso jamais faire naufrage, et qui évite tous les écueils de la mer, c'est-à-dire les hérésies (1). « Enfin expliquant ces paroles du chapitro XXXI des Proverbes : Le cœur de son époux a de la confiance en elle; il se consie en else, ditil, et il nous a enseigné à nous y confier; car il a recommandé son Eglise qui est répandue jusqu'aux extrémités de la terre et dans toutes les nations, depuis une mer jusqu'à l'autre. Si elle ne subsistait pas jusqu'à la sin du monde, le cœur de son époux ne mettrait pas sa confiance en elle; mais il l'y met, parce qu'il sait ce qui doit arriver, et qu'il ne peut être trompé ni tromper; car Dieu est véritable dans ses promesses, comme dit l'Apôtre, et il ne peut être trompé. Ainsi l'Eglise persévérera sans fin. Perseverabit ergo Ecclesia sine fine. » (Ambrosius in Proverb.)

Saint Chrysostome dit que l'Eglise est appuyée sur un fondement plus solide que le ciel, et que le soleil sera plutôt obscurci que l'Eglise éteinte. On pourrait recueillir quantité de passages semblables des pères (2.)

Mais saint Augustin est celui de tous qui a plus fortement établi et le plus souvent répété cette doctrine; car après avoir fait voir par les prophétics et par la promesse de Jésus-Christ, que l'Eglise doit être répandue par toute la terre, il réfute exprès les donalistes, qui prétendaient que les prophéties étaient accomplies, et que l'Eglise avait été répandue dans toute la terre, mais qu'elle pouvait être réduite à un petit nombre ; que la plus grande partie de la terre avait apostasié, et que la véritable Eglise était renfermée dans la secte des donatistes (Lib. de Unit. Eccl. c. 13). Il soutient qu'il ne se peut pas faire qu'une Eglise qui devait sitôt périr dans toutes les nations (c. 25), cut été prédite si hautement, et par tant de témoignages clairs et indubitables, et qu'il ne fût rien dit de celle des donatistes qui devait durer jusqu'à la fin du monde : « Qu'ils sondent, dit-il, l'Ecri-

(1) Ambresius, lib. de Salomone, cap. 4, un hæc verba Proverbii 50. Semitas navis navigantis. navem Adæque Ecclesiam debemus accipere in salo mundi istius constitutam, quæ etsi crebris ventorum undarumque fluctibus aut procellis sæpe vexatur, tamen nunquam potest sustinere naufragium..... Inde morituris antra, etc. In ista nave Ecclesiae ea feliciter præterimus, inde in photinianam charpbdim non incidimus..... Inde Syrtes gentilium et periculosas læreses et scopulos evitamus, etc. Hæc ergo navis Ecclesia est, quæ etsi quetidie seculum istud tanquam aliquod pelagus sortitur infestum, nusquam eliditur ad saxum, nee mergitur ad profundum.

mergitur ad profundum.

(2) Chrysestonus. Romitia 4 in Isalam. Ecclesia firmioribus quam cœlum ipsum radicibus defixa hæret. Vernufortassis ethnicus arrogantiæ me condemnat : sed maneat donec harum rerum probationem attulero, discalque vum veritatis, quomodo facilius est solem extingui, quam hecle-

siam deleri.

Cette infaillibilité de l'Eglise dans sa créance ne doit pas seulement s'entendre de l'Eglise de tous les siècles, mais même de l'Eglise présente. Car s'il y avait un temps dans lequel l'Eglise catholique put enseigner une doctrine contraire à la foi de Jésus-Christ, elle cesserait pendant ce temps-là d'être Eglise. Or cela ne se peut, puisqu'elle est indéfectible, comme nous l'avons montré. Ce n'est pas seulement la foi de l'Eglise de tous les temps qui est la règle de la foi; c'est aussi la créance de l'Eglise universelle présente : mais comme la foi de l'Eglise est toujours la même, et qu'il peut y avoir des coutestations sur le sentiment de l'Eglise présente, parce que les chrétiens peuvent être parta-gés, ou parce qu'il est difficile d'en être certain, il est à propos, particulièrement en matière dedoctrine, d'avoir recours à l'antiquité, et de ne jamais séparer le témoignage de l'Eglise présente de celui de l'ancienne, sui-

vant la règle de Vincent de Lérins. On peut objecter contre l'indéfectibilité et l'infaillibilité perpétuelle de l'Eglise, qu'il peut y avoir, qu'il y a eu, et qu'il y aura des temps où elle peut être réduite à un trèspetit nombre de sidèles cachés, à cause de la persécution de quelques tyrans; qu'il peut arriver que la plus grande partie des chrétiens, ou séduits par les méchants, éblouis par les raisons apparentes des saux prédicateurs, ou étonnés par les menaces, par l'exil, par les supplices, tombent dans l'erreur, et qu'il n'y en ait qu'un petit nombre qui aient assez de lumière et de fermeté pour ne point succomber, et qu'encore ce petit nombre soit obligé de se cacher : qu'il peut arriver que la plupart des pasteurs cor-rompus abandonnent l'ancienne doctrine, que ceux qui la soutiennent soient chassés de leurs sièges, qu'on en mette d'hérétiques en leur place, que ces pasteurs hérétiques enseignent au peuple l'hérésie, et qu'elle se répande et s'établisse ainsi par toute la terre; que ce cas n'est point impossible, qu'il est même arrivé pendant que l'hérésie d'Arius a régné dans le monde : car l'histoire ecclé-siastique nous apprend que cette hérésie avait infecté une grande partie du monde, et que la plupart des évêques d'Orient et d'Occident, soit par faiblesse, soit par violence, soit par fourbe, soit par malice, avaient approuvé l'erreur : de sorte que le venin de celle hérésie, comme remarque Vincent de Lérins, n'était pas seulement répandu dans une petite portion, mais presque dans tout le monde. Tous les évêques latins s'étant laissés tromper, ou ayant soussert violence, l'erreur était reçue en tant de lieux, que les esprits avaient de la peine à discerner ce qu'il sallait suivre dans cette consusion (1).

C'est ce malheur que déplore saint Grégoire de Nazianze dans son vingt et unième discours: « Les pasteurs, dit-il, ont agi follement et ont ravage ma vigne, c'est-à-dire qu'ils ont déshouoré l'Eglise de Dieu : car si vous en exceptez un petit nombre, qui ont été méprisés à cause de leur obscurité, ou qui ont résisté courageusement, qui ont été comme la racine et la graine nécessaires pour faire fleurir et revivre l'Eglise par les iusluences du Saint-Esprit, ils ont tous obéi au temps: il n'y a eu de différence entre eux. si ce n'est que les uns ont plus tôt succombé à cette fraude, et les autres plus tard : les uns ont été les chefs de l'impiété, au lieu que les autres les ont suivis » (Greg. Nazian. Orat., 21). Enfin il semble qu'on ne puisse ajouter soi aux prédications de Jésus-Christ ct des apôtres, touchant l'état de l'Eglise, quand l'antechrist viendra, sans avouer qu'elle sera réduite à un très-petit nombre de fidèles cachés.

On répond à cela que, quoique l'Eglise puisse étre quelquesois obscurcie, assligée et réduite à un plus petit nombre, soit par les persécutions des tyrans, soit par la malice ct par les artifices des hérétiques, soit par la corruption des pasteurs, elle ne peut jamais néanmoins être détruite entièrement, ni cesser d'être visible, ni être réduite à un petit nombre de fidèles cachés, et qui ne feraient ni corps ni profession extérieure de la foi. Elle n'a jamais été dans cet état, et elle n'y sera jamais. Les persécutions des tyrans peuvent diminuer le nombre des chrétiens pour un temps et rendre l'Eglise moins nombreuse, mais elles la rendent plus illustre par la constance et par la foi de ceux qui souffrent. et ne servent qu'à l'embellir et à l'augmenter. Defectibus suis crevit, et his meruit ampliari, dit saint Ambroise, dum persecutionibus minuitur, et confessionibus martyrum coronatur. Ce qui a fait dire aux premiers chrétiens: Sanguis martyrum semen christia-

L'Eglise croît et décroît, dit saint Jérôme, par la paix et par les persécutions : elle est quelquesois offusquée par les ténèbres des tentations, mais elle reprend bientot son ancien éclat qu'elle tire du soleil de justice (Epist. in Isaiam lib. XVIII, cap. 66). Il peut y avoir des temps, dit saint Augustin, dans lesquels elle est obscurcie et comme couverte de nuages pendant un temps : Aliquando obscuratur, et tanquam obnubi-latur multitudine scandalorum. « Mais c'est alors, comme remarque le même. père, qu'elle éclate davantage dans ses plus généreux membres: Sed etiam tunc in suis firmissimis eminet. Il y a des temps qu'elle cet libre et tranquille, et il y en a d'autres dans lesquels elle est agitée par les tempêtes des tribulations et des tentations. Tel était co

ipsius peste maculatus est..... Quid si novella aliqua contagio non jam portiunculam quamdam, sed totam paratee Ecclesiam commaculare conetur, tunc item providebit, ut antiquitati iffluereat, quæ prersus jam non potest ab ulla novitatis fraude sednet.

<sup>[1]</sup> Pincentius Lirinensis in Commonitorio adversus hæreses. Quando arianorum venenum non jam portiunculam quamdam, sed pene orbem totum contaminaverit, adeo ut prope cunctis latini sermonis episcopis, partim vi., partim rimulde deceptis, caligo quædam mentibus offunderetur, quidnam potissimum in tanta rerum confusione sequendum forct, tunc quisquis verus Christi amator et cultor exstitit, antiouam fidem noveltæ pertidiæ præferendo, nulla contagii

ture, et que contre tant de témoignages clairs qui sont voir que l'Eglise est répandue par tout le monde, ils en opposent seulement un seul, où il soit dit aussi clairement que l'Eglise est périe dans toutes les nations, et qu'elle n'est demeurée que dans l'Afrique (August., l. de Unitate Ecclesiæ, c. 16, n. 42). Comment osent-ils dire que ce que Jésus-Christ avait prévu, que la pénitence devait être prêchée à toutes les nations, à commencer par Jérusalem, était accompli, mais qu'ensuite toutes les nations étant tombées dans l'apostasie, la seule Afrique était demeurée à Jésus-Christ, puisque cette prophétie de Jésus-Christ n'est pas encore accomplie (Id., ibid. c. 17)?(1)Il dit anathème à ceux qui osent avancer que l'Eglise est périe dans le monde (Id. ibid.) ct il appelle ce sentiment impie et extravagant (2): Quelques-uns, dit-il encore, assurent que l'Eglise qui a été répandue par tout le monde est périe. Ceux qui disent cela ne sont point de l'Eglise! O parole imprudente, abominable, détestable, pleine de présom-ption et de sausseté, qui n'est appuyée sur aucune vérité, éclairée d'aucune sagesse, ni assaisonnée d'aucun sel; vaine, téméraire, présomptueuse, pernicieuse : le Saint-Esprit l'a prévue et l'a détruite par avance, etc. Il avoue que cette Eglise, qui n'est pas seulement connue dans une partie de la terre, mais qui l'est partout, souffre quelquesois à la vérité des tempêtes dans les justes mêmes qui sont en quelques lieux inconnus, mais il soutient que le corps de l'Eglise mélée de bons et de méchants subsistera toujours (August. in Enarrat. Psal. CI); qu'elle ne sera jamais vaincue ni déracinée, et qu'elle ne cédera point aux tentations; mais qu'elle subsistera jusqu'à la fin du monde, et qu'il n'y aura ancun temps jusqu'au jour du jugement, où la terre soit sans Eglise; que c'est une vérité dont aucun sidèle ne peut douter; que l'Eglise est fondée pour toujours, puisque Jésus-Christ a promis qu'il serait avec les siens jusqu'à la consommation des siècles » (Id. Enarrat. in Ps. LX).

Saint Bernard, conformément à la doctrine de saint Augustin, expliquant ces paroles du Cantique des cantiques : Je l'ai tenu, et ne le quitterai point jusqu'à ce que je le fasse entrer dans la maison de ma mère (Cantic. III, v. 4).

« C'est l'Eglise, dit-il, car les chrétiens ne cesseront jamais : la foi subsistera toujours sur la terre, et la charité dans l'Église. Les inondations des rivières sont venues, et

(1) Angust., l. de Unit. Fect. e. 16. Restat ergo ut non ex divinis libris, sed ex vobis ista dicatis. Proinde respondebitur, anathema sitis. Tenent enim Ecclesia aposocioco labore fundata, cum quanta cura sibi prædictum sit: si quis robis evangelizaverit, præter quam quod accepisis, anathema sit. Ibid., cap. 13. Abud autem evangelizat, qui perilise dicit de catero vundo Ecclesiam, et in parte Donati in sola Africa remensisse dicit. Ergo anathema sit. Aut legat mibi hoc in Scripturis sanctis, et son sit auathema.

nati in sola Africa remnasiase dicit. Ergo anathema sit. Aut legat mibi hoc in Scripturis sanctis, et non sit anathema. (2) idem, tib. de Agone christiano, cap. 29. Nec eos audiamus, qui sanctam Ecclesiam, que una catholica est, negant per orisem case diffusam. sed in sola Africa, hoc est, in parte Donati poliere arbutrantur..... Quod cum cis objectmus, dicunt jam ista omnia fuisse completa, antequam easet pers Ponati, sed postea totam Ecclesiam permase, et in sola Donati parte reliquias ejus remansisse contendant O linguam superbam et nefarian?

les vents ont soufflé contre elle; elle n'est point tombée, parce qu'elle était fondée sur la pierre, et que cette pierre était le Christ; ni les discours des philosophes, ni les chicanes des hérétiques, ni les glaives des persécuteurs ne l'ont pu et ne pourront jamais la séparer de la charité (Bernard. in Cant.

serm. 79, n. 4). L'indéfectibilité de l'Eglise chrétienne emporte avec elle par une conséquence nécessaire son infaillibilité dans la foi ; car l'Eglise n'étant la véritable Eglise qu'à cause de la profession qu'elle fait de la véritable doctrine de Jésus-Christ, si elle cessait de l'enseigner, si elle enseignait, ou si elle faisait profession de croire une doctrine contraire, elle cesserait d'être Eglise, il n'y aurait plus d'Eglise; et il serait vrai de dire que les portes de l'enfer auraient prévalu contre elle, ce qui est contre les promesses de Jésus-Christ. Il ne peut donc pas arriver que l'Eglise universelle tombe dans une erreur contre la foi, et enseigne une doctrine hérétique comme une vérité catholique. Cette vérité est fondée premièrement sar les promesses de Jésus-Christ à son Eglise. Secondement, sur l'attachement inviolable et la soumission entière que les chrétiens de tous les temps ont toujours cru qu'ils devaient avoir à la foi et à la doctrine de l'Eglise catholique, qui ont été si grands qu'ils ont estimé qu'il suffisait de dire pour établir leur foi : C'est là la foi de l'Eglise catholique. Ita credit catholica Ecclesia (Concil. Nic. 1): et pour condamner une erreur. l'Eglise catholique anathématise cette erreur: Hos anathematizat catholica Ecclesia; qu'ils ont toujours protesté qu'ils aimeraient mieux mourir que de s'écarter de la foi de l'Église, ou de se séparer de son corps. Je suis résolu, dit saint Jérôme, de ne jamais m'écarter de la soi de l'Eglise catholique. Meum propositum est a fide Ecclesiæ catholicæ non recedere (Ep. 152 ad Mon.): qu'ils ont considéré tous ceux qui s'étaient éloignés de sa doctrine comme des hérétiques, et ceux qui se sont séparés de son corps comme des schismatiques, qui étaient les uns et les autres hors de la voie du salut : qu'enfin ils ont ern qu'il fallait consulter l'Eglise et s'en rapporter à son jugement dans les questions qui sont survenues, et que c'était la plus insolente de toutes les folies de disputer contre le scatiment de toute l'Eglise : Insolentissime insaniæ, comme parle saint Augustin. Ce langage. qui a toujours été celui des chréticus dans tous les temps et dans tous les lieux, suppose que l'Eglise est infaillible en matière de la et qu'elle ne peut jamais s'éloigner de la doctrine de Jésus-Christ, ni enseigner une berésie comme une vérité catholique; car si cria arrivait, sa doctrine ne serait pas la règle 🐓 la vraie foi : on pourrait en quelques occasions enscigner le contraire de ce qu'elle 👄 seigne : on aurait quelquefois droit de 🕿 séparer de son corps : on pourrait être hors de l'Eglise sans être en danger de son saloi : on ne scrait pas obligé de se soumettre à son jugement, et on pourrait se départir de 👀 doctrine.

Celle infaillibilité de l'Eglise dans sa créance ne doit pas seulement s'entendre de l'Eglise de tous les siècles, mais même de l'Eglise présente. Car s'il y avait un temps dans lequel l'Eglise catholique put enseigner une doctrine contraire à la foi de Jésus-Christ, elle cesserait pendant ce temps-là d'être Eglise. Or cela ne se peut, puisqu'elle est indéfectible, comme nous l'avons montré. Ce n'est pas seulement la foi de l'Eglise de tous les temps qui est la règle de la foi; c'est aussi la créance de l'Eglise universelle présente : mais comme la foi de l'Eglise est toujours la même, et qu'il peut y avoir des coutesta-tions sur le sentiment de l'Eglise présente, parce que les chrétiens peuvent être partagés, ou parce qu'il est dissicile d'en être certain, il est à propos, particulièrement en matière de doctrine, d'avoir recours à l'antiquité, et de ne jamais séparer le témoignage de l'Eglise présente de celui de l'ancienne, sui-

vant la règle de Vincent de Lérins. On peut objecter contre l'indéfectibilité et l'infaillibilité perpétuelle de l'Eglise, qu'il peut y avoir, qu'il y a eu, et qu'il y aura des temps où elle peut être réduite à un trèspetit nombre de sidèles cachés, à cause de la persécution de quelques tyrans; qu'il peut arriver que la plus grande partie des chrétiens, ou séduits par les méchants, éblouis par les raisons apparentes des faux prédicateurs, ou étonnés par les menaces, par l'exil, par les supplices, tombent dans l'erreur, et qu'il n'y en ait qu'un petit nombre qui aient assez de lumière et de sermeté pour ne point succomber, et qu'encore ce petit nombre soit obligé de se cacher : qu'il peut arriver que la plupart des pasteurs corrompus abandonnent l'ancienne doctrine, que ceux qui la soutiennent soient chassés de leurs siéges, qu'on en mette d'hérétiques en leur place, que ces pasteurs hérétiques enseignent au peuple l'hérésie, et qu'elle se répande et s'établisse ainsi par toute la terre; que ce cas n'est point impossible, qu'il est meme arrivé pendant que l'hérésie d'Arius a régné dans le monde : car l'histoire ecclésiastique nous apprend que cette hérésie avait infecté une grande partie du monde, et que la plupart des évêques d'Orient et d'Occident, soit par faiblesse, soit par violence, soit par fourbe, soit par malice, avaient approuvé l'erreur : de sorte que le venin de cette hérésie, comme remarque Vincent de Lérins, n'était pas seulement répandu dans une petite portion, mais presque dans tout le monde. Tous les évêques latins s'étant laissés tromper, ou ayant soussert violence, 1'erreur était reçue en tant de lieux, que les esprits avaient de la peine à discerner ce

qu'il fallait suivre dans cette confusion (1).

C'est ce malheur que déplore saint Grégoire de Nazianze dans son vingt et unième discours: « Les pasteurs, dit-if, ont agi follement el ont ravagé ma vigne, c'est-à-dire qu'ils ont déshonoré l'Eglise de Dieu : car si vous en exceptez un petit nombre, qui ont été méprisés à cause de leur obscurité, ou qui ont résisté courageusement, qui ont été comme la racine et la graine nécessaires pour faire fleurir et revivre l'Eglise par les iusluences du Saint-Esprit, ils ont tous obéi au temps : il n'y a eu de différence entre eux, si ce n'est que les uns ont plus tôt succombé à cette fraude, et les autres plus tard : les uns ont été les chefs de l'impiété, au lieu que les autres les ont suivis » (Greg. Nazian. Orat., 21). Enfin il semble qu'on ne puisse ajouter soi aux prédications de Jésus-Christ ct des apôtres, touchant l'état de l'Eglise, quand l'antechrist viendra, sans avouer qu'elle sera réduite à un très-petit nombre de lidèles cachés.

On répond à cela que, quoique l'Eglise puisse être quelquefois obscurcie, affligée et réduite à un plus petit nombre, soit par les persécutions des tyrans, soit par la malice ct par les artifices des hérétiques, soit par la corruption des pasteurs, elle ne peut jamais néanmoins être détruite entièrement, ni cesser d'être visible, ni être réduite à un petit nombre de fidèles cachés, et qui ne seraient ni corps ni profession extérieure de la foi. Elle n'a jamais été dans cet état, et elle n'y sera jamais. Les persécutions des tyrans peuvent diminuer le nombre des chrétiens pour un temps et rendre l'Eglise moins nombreuse, mais elles la rendent plus illustre par la constance et par la foi de ceux qui souffrent, et ne servent qu'à l'embellir et à l'augmenter. Defectibus suis crevit, et his meruit ampliari, dit saint Ambroise, dum persecutionibus minuitur, et confessionibus martyrum coronatur. Ce qui a fait dire aux premiers chréliens: Sanguis martyrum semen christianorum.

L'Eglise croît et décroît, dit saint Jérôme, par la paix et par les persécutions: elle est quelquesois offusquée par les ténèbres des tentations, mais elle reprend bientôt son ancien éclat qu'elle tire du soleil de justice (Epist. in Isaiam lib. XVIII, cap. 66). Il peut y avoir des temps, dit saint Augustin, dans lesquels elle est obscurcie et comme couverte de nuages pendant un temps: Aliquando obscuratur, et tanquam obnubilatur multitudine scandalorum. « Mais c'est alors, comme remarque le même. père, qu'elle éclate davantage dans ses plus généreux membres: Sed etiam tunc in suis firmissimis eminet. Il y a des temps qu'elle cet libre et tranquille, et il y en a d'autres dans lesquels elle est agitée par les tempêtes des tribulations et des tentations. Tel était co

ipsius peste maculatus est..... Quid si novella aliqua contagio non jam portiunculam quamdam, sed totam partee Ecclesiam commaculare conetur, tunc item providebit, ut antiquitati iffhæreat, quæ prersus jam non potest, ab ulla novitatis fraude seduei.

<sup>(1)</sup> Princentius Lirinensis in Commonitorio adversus hæveses. Quando arianorum venenum non jam portiuuculam auamdam, sed pene orbem totum contaminaverit, adeo ut prope cunctis latini sermanis episoopis, partim vi. partim fraude deceptis, caligo quædam mentibus offunderetur, quidnam potissimum is tanta rerum confusione sequendum boret, tune quisquis verus Christi amator et cultor exstitit, antionam fidem novelta pertidiæ præferende, nulla contagii

lence, il y avait une espèce d'obscurité répandue sur tous les esprits; de sorte qu'il était difficile de voir quel parti il fallait prendre dans cette confusion: alors tous ceux qui aimaient et honoraient véritablement Jésus-Christ. se garantirent de cette maladie contagieuse, en préférant l'ancienne foi à la nou-

velle persidic.

Quant au temps de l'Antechrist, nous n'en savons que ce qui en est prédit, et encore en général et obscurément, dans l'Ecriture sainte. Or il n'y est dit nulle part qu'il n'y aura plus d'église sur la terre; car ces paroles de Jésus-Christ, Quand le Fils de l'homme viendra, croyez-vous qu'il trouve de la foi sur la terre? Cum venerit Filius hominis, putas inveniet fidem in terra? prouvent bien que le nombre des vrais fidèles sera petit, mais non pas qu'il n'y en aura point. Il est même certain qu'il y aura alors des élus qui ne seront pas engagés dans l'erreur, et qui par conséquent continueront à faire profession de la vérité.

Ensin il n'est pas nécessaire que le nombre des vrais fidèles et des membres de la vraie Eglise soit toujours et en tout temps le plus grand. Mais il ne se peut pas faire que l'Eglise soit réduite à un petit nombre de fidèles cachés ou rensermés dans une petite partie du monde, et que presque tout ce qu'il y a de chrétiens répandus dans toute la terre puisse faire profession d'une hérésie, et cesser de faire profession de la foi de Jésus-Christ. Cela n'est jamais arrivé, cela n'arrivera jamais; autrement les prophéties touchant l'Eglise seraient fausses, les promesses de Jésus-Christ seraient vaines, les portes d'enser prévaudraient contre l'Eglise, le royaume de Jésus-Christ serait détruit, il n'y aurait plus de sacrifice légitime, plus de sacrements profitables, plus de foi, plus de charité, plus de vérité connue sur la terre; toute la religion serait dans le trouble et dans la confusion, et les hommes hors d'état de faire leur salut.

Il nous reste encore deux questions à examiner sur l'infaillibilité de l'Eglise. La première, quels sont les points sur lesquels l'Eglise est infaillible; et la seconde, comment on peut être assuré que l'Eglise universelle est d'un sentiment. Quant à la première, il est certain, 1º que l'Eglise n'est point infaillible à l'égard des questions qui ne concernent point la religion, telles que sont des questions de philosophie. Toute l'Eglise a pu croire qu'il n'y avait point d'antipodes, comme on le croyait du temps de S. Augustin; on n'était pas obligé de le croire. Le sentiment général des chrétiens sur ce sujet n'était pas une preuve infaillible de vérité, parce que l'Eglise pouvait être dans l'erreur là-dessus sans cesser d'être la véritable Eglise de Jésus-Christ. Il en est de même des questions de fait qui ne concernent point la doctrine ni la religion, et qui ne peuvent être fondées sur l'Ecriture ni sur la tradition. Quant aux points qui regardent la religion, il y en a de plusieurs sortes: les uns concernent les principaux mystères qu'aucun des sidèles de l'Eglise n'ignore et ne peut même ignorer sans être en danger de son salut. La créance universelle de l'Eglise sur ces articles est sans doute une preuvo infaillible de vérité. Il y a d'autres points de doctrine qui ne sont pas si connus, quoiqu'ils soient aussi dans l'Ecriture sainte et autorisés par la tradition. L'Eglise ne peut pas non plus errer sur ces dogmes, car si cela était elle enseignerait une doctrine contraire à celle de Jésus-Christ. Il en est de même à l'égard des points qui sont des conséquences nécessaires de l'Ecriture sainte et de la tradition qui sont définies dans les conciles, dont l'Eglise a reçu la définition comme de foi; car s'ils se trouvaient faux, l'Eglise serait tombée dans l'erreur sur une doctrine qui est de tradition dans son principe, en rejetant ce qui en est une conséquence néces—. saire et en admettant une fausse. Mais à l'égard des autres questions théologiques qui n'appartiennent point à la foi, que l'Eglise n'oblige point les fidèles de croire, qui sont sur des matières qui ne sont connues que des théologiens et sur lesquelles leurs sentiments sont parlagés, l'Eglise n'ayant point de créance générale ni de sentiment déterminé sur ces sortes de questions, on ne peut pas se servir de son témoignage pour les décider. 1º Parce que l'Eglise n'est infaillible qu'en tant qu'elle est la dépositaire de la doctrine que Jésus-Christ et les apôtres lui ont enseignée : ainsi ces questions n'étant point de ce genre et n'ayant aucune liaison nécessaire avec cette doctrine elle n'en décide point; 2º parce que la fin de l'infaillibilité que Jésus-Christ a accordée à son Eglise étant pour le salut des fidèles et pour la conservation de la doctrine qui peut y contribuer, et non pas pour la décision de questions curieuses ou de subtilités non nécessaires; le dessein de Dieu est accompli et il a satisfait à sa promesse, comme dit Staple-ton. Si le témoignage de l'Eglise est suffisant pour établir d'une manière infaillible les dogmes qui concernent le salut, il n'est pas nécessaire qu'on le puisse employer pour décider les questions qui ne regardent point la foi; 3° l'Eglise n'ayant point de sentiment arrêté, général, universel et de tradition sur les questions qui n'ont point de rapport à la foi; on ne peut point se servir de son autorité pour les décider. C'est à quoi il faut bien prendre garde. Nous ne disons pas que la créance générale et universelle de l'Eglise sur aucune question puisse être fausse, mais nous disons que l'Eglise universelle n'a point de sentiment arrêté sur ces questions : ainsi l'on ne peut pas douter d'un dogme reçu ct cru de toute antiquité dans toutes les Eglises, sous prétexte qu'il n'appartient point à la foi, dès que c'est la créance de l'Eglise universelle, c'est un dogme catholique, c'est une doctrine de foi. Mais nous disons que les questions qui n'appartiennent point à la soi, n'ont jamais fait et ne font point partie de la créance de l'Eglise universelle : en quoi nous suivons Pierre d'Ailly, Gerson, Tostat, Sta-pleton, etc. A l'égard des questions de mo-

Bai rouse de l'Eglise ser au dogue cat, quand V-0 30 J. 48.0 The same of the sa €Ū, ď, Q Greate de l'Eglise sur la dogue cel, quald A STATE OF THE PARTY OF THE PAR Photo is a second of the secon Service de l'Estine sur un organe est, quane saint de dectrine croient explicitement un article de foi, leis articles contenue parat de activas comme étant de foi, leta de la forma de foi, leta de foi, leta de foi, leta de foi, leta de foi de foi, leta de foi de Condemne des depuis que cite à loiente Prin The character of separate of the a source: and the character of the control of the character of the control of the character Concide de Cascignée par su auteur. Mais il y a discrentes series é approbations, car ou auteur de cascignée par su auteur. Mais il sucrentes su dorme en narticulier ou Street, rooms or a same country to 1 a pest approver sa dogue en particulier ou concile et d'un anticulier en a 00 feet ... ca general la doctrine d'un concile et d'un paut de doctrine en particulier un revonant l'autorité de concile et d'un perconant l'autorité de concile au seulement elle mariculier, mais aussi en particulier en particulier en particulier en particulier en fait LAN Salar & Marient Inch. selle Quant is trigger to the traire Central considered to be better to the factor of the considered to the best better to the factor of the considered to th at to take the at the cile rivoit ce dogue particule, mais aussi sa créance, seil en récritant le Symbole dans mandre contribut le Symbole dans contribut le Symbole dans decision da concludad a domina de la constant a la constan Comme hérétique. La traition qual E. equel ce concile l'accompris, soit en obli-Slise defend que, la unacon, quante per la la constant de defend que l'on sons de destre que destre le des Scant les chrétiens d'en faire une profession Darce da elle acia con appropriate actual parce da con a con School to conclude a ca saire une processora activation concessoral concessora expresse; 2 ca recerast et easeignast con-manément une doctrine comme attle et consist acaumoins de croire sous n'est pas famnation. L'approbalion générale cat aussi Contraire à la doctrine de lan-Cent et la tradition, quoiqu'elle s'en soit et à dur contraire à d'un concile re à derive par le la derive s'en par autre d'un concile re à derive Ar la person concile re à décher Ar la person différent de les después manuel par luire différent en chrétien sai des la partiere de croire, s'entre de la reigne de la reigne de croire, s'entre de la reigne de la rei Contraire à la doctrine de la laction de la contraire de la co Jamestios. L'approbation générale cal aussi de deux sortes, car l'Egise peut approuver comme véritable et certaine comme véritable et certaine comme comme et ammismant certaine dans long sen points, ou simplement comme Frohable et ne contenant rien de contraire à Pronable et ne contenaut rien ue coutraire a foi. Quand l'Eglise appronve et reçoit les aénéranx, elle les ans décisions des conciles approuve et récoit les prouve et les reçoit de la manière que le soncile s'ainsi elle approuve de comme de foi ce que le concile a décidé de la manière que le concile a décidé de la manière que le concile a décidé de concile a décidé de concile a concil de croire, 1. lons les les la langues de l'appendient de la langue de la langue de l'appendient de la langue de l'appendient de la langue de la lang croit et enseigne comme des suchs de la décisions des conciles suchs de la décisions des conciles suchs de la respect pour la décision pour la décision pour la décision qu'il ne soit utile et comme qu'il his avec comme pour la décision pour la décision qu'il pas et comme pour la les avec de la paix. Ce peut (olérer la decision de la paix. Ce pendant s'il est contraire de la paix de la contraire d Comme de loi ce que le concile a décide de déclaré probable. Il a cu est pas de même de la du leine d'un approbable. Il a ca est pas de même de expresse de lous les posites de la doctrine des expresse de tous les posits de la approbation de la manière qu'il doctrine de me puisse s'en départir et qu'il les enseigne; de la approbation de la la doctrine de la la la doctrine de la la la doctrine de la la la la doctrine de nière approbation ret qu'il n'y approbation eri seniement une presse qu'il n'y a point d'hérésie ni d'erreur dange. p de la paix. Cependant sil est carriere de la doit enseigner de contraire à traisine de la moune nous les sentiments de la partiere de la maine de soulent la contraire de la maine de soulent la contraire de la maine de la les sentiments la maine de la contraire de la maine de la contraire de la maine de la contraire d niere approvation ert seniement une preuve qu'il n'y a point d'hérésie ni d'erreur dange dont la doctrina est qu'il ny a point u nerene ni u erreur cange-rense dans l'onvinge dont la doctrine est Timber can acrica d'access reuse usus a ouvringe uout in uocirine esi halinna nanvani Alem anenen subdivitant dappro-Ainst approuvée. Joules ces sories d'appro-ballons peuvent étre encore subdivisées ; car rance on de maconnaiseanen Elles anni even neral. Il suffil qu'il ne les condannes propriée défendre le le condannes productions de le condannes productions de la doit production de la charilé. PARCE OR de PRODRATARES OU MUNICIPA, DE DOITE AND TAIL AN Pance ou de Poconnaissance. Elles sont ex-presses quand elles sont failes par un décret une reconnaissance une Polat la charité. Preses quant cite sont laites par un utures par un utures conficien et de interes par un utures par utu Aumenique ou pur une reconnaissance pu-blique ; elles sont lacites et de tolérance pu-and man dactrine est rénandine et onesse. quand une doctrine est répandue et un colerance; and and libania et ann connection conscient en Present de celle périle.

Present de celle périle.

Présent de l'Eglur.

Présent de l'Eglur.

Présent de l'Eglur. quana une aoctrine est repanaue et enseipeut se faire ou par permission : ce qui
avantamana on simulamant nas toldeste et Avantageuse, ou simplement par tolérance.

name an'alla n'ast noint quand on la souffre, parce qu'elle n'est point nan honna questions qui concerne en l'accorde en l'acc gunno on la souure, parce qu'elle n'est point seilen est point all pas donne elle n'est la troisième manière dont l'en de l'égard d'une de l'en de l'égard d'une de l'en de l'égard d'une d'une d'une de l'égard d'une d glisc, il nous reste d'example de la conscion de la glise prul se comporter à l'égard d'une doc on par le schiame, sont sessont sessont sesson de commune de de commune de co maxime commune dans les maxime commune dans les de lous les siècles, que hors les siècles, que hors clare formellement que le lous les siècles, que hors clare formellement que le la capeter. clare formellement que lous

g es si

s de l'Eglise n'auront point de part au aume de Dieu; ce qu'il n'entend pas seuent des auteurs des schismes, mais aussi de ceux qui les suivent : Mes frères, ne 's trompez point, dit-il, dans sa lettre à 'x de Philadelphie; quiconque suit coux font schisme, n'aura point de part au : aume de Dieu (Ignatius, epist. ad Philasont séparés de l'autel et de ses mi-... tres, sont des personnes impures; et - : ceux qui ne sont point dans l'unité de . glise sont de mauvaises herbes que Notregneur Jésus-Christ ne cultive pas, parce e ce ne sont pas des plantes de son Père. isque tous ceux qui sont à Dieu et à Jésusrist sont avec l'évêque. Il dit des hérélies dans sa lettre aux Ephésiens, qu'ils int pires que des adultères et qu'ils seront cipités dans les seux éternels (Idem, in st. ad Ephes., ad Trall., et ad Philadel.). : Jaint Justin dit (1) que les hérétiques sont - impies et des ennemis de Dieu, qui ne ritent pas le nom de chrétiens, avec les-...ls il ne faut avoir aucune communion.

saint Irénée dit (2) que l'Eglise est la porte où l'on entre à la vie; que tous ceux qui it hors de l'Eglise sont des voleurs et des rons; que tous ceux qui se séparent de la cession principale se damnent eux-més; que les hérétiques seront brûlés du feu in; que ceux qui excitent les autres à se parer seront engloutis comme Coré, Da-" in et Abiron, et que ceux qui déchirent de l'église seront traités comme Jéroboam.

Rhodon, dont le témoignage est rapporté 1 :: r Eusèbe (3), rejette comme impie le sennent d'Apelle, qui disait qu'il n'était pas cessaire de discuter si l'on tenait la véri- ble créance, ct que chacun devait demeu-... r dans la sienne, parce que tous ceux qui oyaient en Jésus-Christ seraient sauves. jurvu qu'ils se trouvassent avoir fait de onnes œuvres. Apollinaire dans un traité

(1) Justinus in dialogo cum Tryphone. Hæretici non risti, ejusque doctrinæ, sed seductionis spiritus, sequun-r..... Cam lis nihil nobis communicais implos ipsos ct iquos esse sentientibus.

(2) frencess adversus exerces, lib. III, cap. 4. Hac est nim (Ecclesia) vite introitus; omnes autom reliqui fures introitus; omnes autom reliqui fures interestation, lib. IV, c. 43. Reliquos vero qui absistunt a prinipali successione, et quocumque loco colliguntur, suspectos mbere oportet, vel quasi hæreticos et malæ sententiæ, vel jussi scindentes et elatos et sibi placentes, aut rursum ut rypocritas, quæstus gratia et vanæ gloriæ hoc operantes. Immes autem decidunt a veritate. Et hæretlei quidem alie-Junes autem decimint a vertute. Et nærette quinem anejum ignem afferentes ad altare Dei, id est alienas doctrinas, a crelesti igne comburentur, quemadmodum Nadab et
Abiud. Qui vero exurgunt coutra verilatem, et alteros
adhortantur adversus Ecclesiam Dei, remanent apud infefos voragine terræ absorpti, quemadmodum qui circa Core,
Dathan et Abiron. Qui autem scindunt et separant unitatem Fcclesiæ, eamdem quam Jeroboam pænam percipiunt a

(3) Rhodon, apud Eusebium, Histor. eccles. lib. v. c. 13.
Senex enim Apelles inito nobiscum colloquio multa quidem perperam dicere convictus est. Quamobrem etiani asserebat non esse omnino examinandam ildem, sed unumquemque in eo quod semel imbibisset perstare oportere. Quippe eos qui in crucifixo spem suam collocassent ser-vandos esse affirmabat, dummodo in bouis operibus deprehenderentur

contre les montanistes, cité par le même Eusèbe pour confondre ces hérétiques sur ce qu'ils se vantaient d'avoir quantité de martyrs, dit que tous les hérétiques se peuvent aussi vanter de la même chose, mais qu'il ne peul y avoir de véritable martyre où la vérité de Jésus-Christ n'est point. Quæ potest apud eos esse martyrii veritas, ubi Christi veritas non est (Euseb., l. 5, Hist. eccl., c. 16)?

L'Eglise, selon saint Clément d'Alexandrie, renferme les justes, et les hérétiques, qui s'efforcent de la diviser ne sont point membres

des justes ni des élus.

Origène, dans un passage qui se trouve dans l'apologie de Pamphile, dit que les hérétiques ne posséderont point le royaume de Dieu, non plus que les fornicateurs, les

impudiques et les idolatres.

Le sentiment de saint Cyprien sur ce sujet est si exprès, et il répète cette doctrine en tant d'endroits, qu'il est presque inutile de citer ces passages. Voici néanmoins quelques-uns de ses principes : « Quiconque tient des assemblées séparées de son évêque disperse le troupeau au lieu de l'assembler (1). Celui qui quitte l'Eglise, sa mère, commet une impiété (:Ep. 40). Quiconque est hors de l'Eglise peut souffrir et mourir pour le nom de Jésus-Christ, mais il ne peut pas être martyr ni être couronné après sa mort (2). L'Eglise est la maison de Dieu, et personne ne peut être sauvé que dans l'Eglise (3). Ce ne sont pas seulement les chefs et les auteurs des schismes qui n'ont point de salut à espérer, mais aussi ceux qui y participent, s'ils ne se séparent de la communion des méchants (Ep. 75).

Enfin', quiconque se sépare de l'Eglise pour se joindre à un adultère est déchu des promesses faites à l'Eglise, et ne parviendra point au salut éternel. Celui qui n'a point l'Eglise pour mère ne peut pas avoir Dieu pour père; et comme tous ceux qui étaient hors de l'arche ont péri, de même pas un de ceux qui sont hors de l'Eglise ne pourra être

sauvé» (4).

Saint Firmilien se sert de cette même comparaison de l'arche dans sa lettre à saint Cyprien (Ep. 73), pour établir la même maxime que tous ceux qui sont hors de l'Eglise périront.

Lactance (5) nous assure qu'il n'y a que

1) Cyprianus, epist. 37, 58 et 59. Qui cum episcopo non cı lligit, spargit.

ct lligit, spargit.

(3) Idem, epist. 51. Foris est, qui Ecclesiæ non tenet unitatem.... Extra Ecclesiam apud schismaticos vel hærettoe, etiamsi propter nomen Domini occidatur, occidi potest, coronari non potest.

(3) Idem, epist. 61. Domis Dei una, et nemini salus nisi in Ecclesia esse potest.

(4) Idem, in lib. de Unitate Ecclesiæ. Qui segregatus ab Ecclesia, adulteræ conjungitur, a promissis Ecclesia separatur: nec perveniet ad præmia, qui relimquit Ecclesiam Christi. Deum habere non potest Patrem, qui Ecclesiam non habet matrem; si potuit evadere qui squam qui extra arcam Noe fuit, poterit evadere qui extra Ecclesiam foris fuerit.

(ii) Lactantius, lib. IV, Institutionum, cap. 14. Ecclesia est immortale templum, la quo si quis non sacrificaverit. immortalitatis præmium non habebit. Et alibi, cap. 50. Si quis non intraverit aut ab eo exiverit, a spe vita ac salutie

miernæ Eienns est.

l'Eglise catholique qui soit la source de la vérité, la maison de la foi et le temple de Dieu, en sorte que quiconque, ou n'entre pas dans ce temple, ou s'en retire, est exclu de l'espérance du salut éternel. Que personne, ajoute-t-il, ne se slatte par un entétement opiniatre: il ne s'agit pas moins que de la vie et du

Optat Milevitain (Lib. 1), approuve ce que Parménien avait avancé que les schismatiques étaient semblables à des sarments coupés de la vigne, destinés au feu comme du bois, et réservés pour les supplices et les feux éternels. Il dit lui-même que les schismaliques ne pourront éviler cette peine.

Saint Hilaire dans son traité de la Trinité déplore le malheur de ceux qui se séparent de l'Eglise, parce qu'ils se privent du moyen de faire leur salut (1). « L'Eglise souhaiterait, dit-il, que tous les chrétiens demeurassent avec elle et dans son sein, et de n'être pas obligée de les en chasser et de les perdre quand ils se rendent indignes de demeurer dans la maison de leur mère. Mais soit qu'ils s'en séparent, soit qu'ils en soient chassés, si elle perd d'un côté l'occasion de donner le salut aux uns, elle gagne d'un autre côté en faisant connaître sa foi. »

Le second concile général (2) appelle l'Eglise la société dans laquelle on se sauve, supposant que tous ceux qui sont hors de son sein n'ont point de part au salut.

Saint Ambroise (3) sur saint Luc dit que l'Eglise étant la mère des vivants, ceux qui ne sont point dans l'Eglise sont parmi les morts, et n'ont point de part à la vie de Jésus-Christ. Dans son livre de la Pénitence, parlant des novatiens, « Ceux, dit-il, qui n'ont pas la foi de Pierre, qu'ils déchirent par des divisions impies, n'auront point de part à l'héritage de Pierre (4); et que Jésus-Christ pour comprendre tous les hérétiques et les schismatiques, déclare que tous ceux qui se séparent de l'Eglise sont poussés de l'esprit du démon, et qu'ils n'auront point de pardon » (5).

Il n'est pas difficile de trouver des passages de saint Augustin où il établit cette doctrine. Tous ses traités contre les donatis-

(1) Hilarius, lib. VII de Trinitate. Omnes quidem Ecclesia secum et intra se vellet manere, nec ex tranquillissimis sinibus suis aliquos abjicere aut perdere, dum indigni flunt tante matris habitaculo; sed discedentibus ex ea harcticis, vel abjectis quantum amitti occasionis largiendæ ex se salutis, tantum requiritur ad fidem expetendæ de se beatitudinis.

(2) Concilium 1 constantinopolitamum 11 generale, canone septimo. Omuem luoresim anathematizantes; qua non sen-

tit ut sancta Dei et apostolica Ecclesia.

(3) Ambrosius in Luce caput III. Ecclesia est Eva mater viventium; si enim intelligas viventem cum mortuis quæri, Intelliges cos esse mortuos qui sine Christo sunt, quia participes vite non sunt. Hoc est enim Christi non esse parti-cipes, quia Christus est vita. Mater ergo viventium Christi

(4) Idem, lib. 1 de Pænitentia, cap. 7. Non habent enim Petri hæreditatem, qui Petri fidem non habent, quam im-

pla divisione discerpunt.
(5) Idem, lib. Il ejusdem operis, cap. 4. Eos quoque as serit diabolico uti spiritu, qui separarent Ecclesiam Domini; ut omnium temporum hæreticos et schismaticos comprehenderet, quibus indulgentiam negat, quod omne peccatum orea singulos est, hoc in universos.

tes en sont pleins, et particulièrement ses livres du Baptême. Hors de l'Eglise on peut, selon lui, avoir la foi, le baptême, le même Evangile, les mêmes cérémonies; mais toutes ces choses sont inutiles à ceux qui ne sont pas dans l'Eglise, parce que hors de l'Eglise on ne peut avoir ni le Saint-Esprit, ni la charité, ni le salut éternel, quelques bonnes œuvres que l'on fasse, et que quand même on souffrirait le martyre, on n'en recevrait aucune récompense. Ce qui ne se doit pas seulement entendre de ceux qui se séparent volontairement de l'Eglise, mais même de ceux qui étant parens, se font baptiser par des schismatiques, les croyant l'Eglise de Jésus-Christ. Ils sont à la vérité, dit-il, moins coupables que les autres; mais ils sont toujours blessés par le sacrilége du schisme, et il ne s'ensuit pas qu'ils le soient légèrement, parce que d'autres le sont plus grièvement.

Cette doctrine était celle de toute l'Eglise d'Afrique, comme il est déclaré dans le concile de Cirthe tenu après la conférence de Carthage (1). Quiconque est séparé de cette Eglise catholique (ce sont les termes de la lettre de ce concile), quelque bonne vie qu'il croie mener, pour ce seul crime qu'il est séparé de l'unité de Jésus-Christ, il n'aura point la vie, mais la colère de Dieu demeure sur lui. C'est pourquoi le quatrième concile de Carthage porte (2) que l'on interrogera ceux que l'on ordonne évêques, s'ils sont persuadés que hors de l'Eglise catholique il n'y e

point de salut.

Saint Prosper et saint Fulgence suivent en cela la doctrine de leur maître ; et ce dernier veut (3) qu'on croie d'une foi ferme et inébranlable que tout hérétique ou schismatique baptisé au nom du Père, du Fils et du Saist-Esprit, qui ne se réunit point à l'Eglise catholique avant la fin de sa vie, quelques aumores qu'il puisse faire, quand même il répandrait son sang pour le noin de Jésus-Christ, ne peut être sauvé.

Théodoret, dans la présace de son livre des Hérésies, dit (4) que toutes les nouverstés des hérétiques se termineut à la damea-

Saint Cyrille d'Alexandrie soutient que depuis que l'Eglise des Gentils a été substituée à l'Eglise judaïque, elle comprend tous ceux

(1) Concil. Cirtense anni 112, in epistola symodali. Quo quis ergo ab hac catholic. Ecclesia fuerit separatus, qua-tumlibet laudabiliter se vivere existimet, hoc solo scelare quod a Christi unitate disjunctus est, non habebit vice. sed ira Dei manet super eum.

(2) Concil. carthaginess. IV, c. 1. Quærendum etism 20 eo (ordinando ej.iscopo) ..... Si extra Ecclesiam catha-

cam nullus salvetur.

cam nullus salvetur.

(3) Fulgentius, tib. de Fide ad Petrum, cap. 39. Furnisme tene et nullatenus dubites quemilibet hereticum se schismaticum, in nomine Patris et Filil et Spiritus sanzi baptizatum, si Ecclesiæ catholica non fuerit aggregatus, quantascumque eleemosynas fecerit, etsi pro Christi sommi ciam sanguinem fuderit, nullatenus posse salvar.

(i) Theodoret. Præf. in libros hereticarum fudulorum Hoc autem nos cepit desiderium, non ut pessione consistant et que tetrum emittunt odorem, fabulas andintis, see a cos qui ignorant doceatis, que sat via publica, que apparalicis et propheticis vestigiis exorantur, et facem habit regnum occiorum, et que sant hereticorum semitar. que summum exitium lis qui in eis ingrediuntur allerunt.

qui sont appelés à l'adoption des enfants de Dieu, parce que l'Eglise ne cessera jamais.

Les théologiens ont suivi en cela la doctrine des pères, et ont tous supposé comme un principe certain que hors de la véritable Eglise il n'y a point de salut, et que les hérétiques et les schismatiques sont en état de

damnation.

Mais cette maxime n'est pas si générale qu'elle ne souffre plusieurs exceptions fondées sur la tradition et reconnues par les théologiens. Car, 1° il en faut excepter tous les enfants baptisés dans des communions schismatiques, parce que l'Eglise reconnaissant pour véritable le baptême des sociétés bérétiques et schismatiques qui l'administrent selon la forme prescrite par l'Evangile, ne peut pas douter du salut des enfants baptisés qui meurent avant que d'avoir l'usage de la raison, le sacrement du baptême opérant en eux la rémission du péché originel, et la sanctification par la vertu des prières de l'Eglise qui est dans les saints, selon la doction de prière de l'est 
trine de saint Augustin.

2° « Comme les enfants justifiés par la grâce du baptême ne la peuvent perdre par le crime d'hérésie ou de schisme, ainsi que le remarque monsieur Nicole (dans son livre de l'Unité, p. 70), que par une adhésion libre au schisme, accompagnée d'une lumière sufsisante, ils peuvent être élevés, nourris, ct demeurer un temps assez considérable dans cette société sans perdre la grâce, et il est assez difficile de déterminer précisément quand cela arrive. C'est pourquoi divers théologiens qui ont donné beaucoup de liberté à leur esprit (ajoute encore monsieur Nicole) pour décider les choses obscures, reconnais sent parmi les hérétiques et parmi les schismatiques beaucoup de gens qui ne sont que matériellement schismatiques, c'est-à-dire qui ne sont point coupables d'une hérésie ni d'un schisme formel, sous prétexte qu'ils sont dans une ignorance invincible de la vraie Eglise ou de quelque erreur condaninée.»

3° Ceux qui se trouvent dans l'impossibilité de se réunir à l'Eglise, comme ceux qui auraient été jetés dans une île déserte avant l'usage de la raison, ne sont point certainement

coupables de schisme.

4° Il faut porter le même jugement de ceux qui sont dans l'ignorance invincible de fait, qui ne savent pas qu'il y ait d'autre Eglise que la leur, qui n'en ont jamais entendu parler : il est sans doute que cette ignorance invincible les excuse du crime de schisme, et qu'ils ne seront point damnés pour ce sujet, quoique étant hors de l'Eglise ils ne puissent avoir part au salut.

L'historien Socrate peu instruit de la vraie théologie, semble pousser la chose plus loin quand ii dit (1) que les Goths convertis par

(1) Socrates, I. IV. Hist., c. 33. Eodem etiam tempore Utphila, Gothorum episcopus, gothicas litteras excognavit, et sacris scripturis in Gothorum sermonem conversis, effecti ut harbari divina eboquia perdiscessat.

Ulphila, évêque arien, qui avaient été mis à mort pour la foi de Jesus-Christ, étaient de vrais martyrs, parce qu'il y avaitentre eux ct Arius cette dissérence, que cet hérétique s'était écarté volontairement de la foi, au lieu que ces barbares avaient embrassé avec simplicité la foi de Jésus-Christ, pour laquelle ils avaient méprisé leur propre vie. Ces barbares ignoraient apparemment qu'il y eût d'autre Eglise et d'autre soi de Jésus-Christ que celle qu'Ulphila leur enscignait, n'étant pas instruits des différends qui étaient entre les chrétiens. Mais ces paroles ont besoin de correction ou d'explication. Il est aussi difficile d'expliquer le sentiment de saint Grégoire de Nazianze (1), qui dans sa troisième oraison contre Julien sauve l'empereur Constance, quoique mort dans la communion arienne, parce qu'il ne persécutait pas les catholiques en haine de la vérité, mais pour réunir tous les esprits.

5º Nous avons déjà remarqué que c'est une chose constante que ceux qui sont séparés de l'Eglise et excommuniés injustement, qui conservent un esprit de charité et d'union, peuvent être en état de grâce et de salut; et que quoiqu'ils soient hors de l'Eglise, ils sont du nombre des ouailles de Jésus-Christ, et pourront être du nombre des saints selon saint Augustin, qui dit qu'il y a plusieurs ouailles hors de l'Eglise, comme plusieurs

loups au dedans.

Enfin, quoique les hérétiques et les schismatiques qui sont de bonne foi dans l'erreur. soit qu'ils no soient pas capables d'examiner la vérité, soit qu'ils soient faussement persuadés qu'ils sont dans le bon chemin, ne soient pas excusables, ils sont toutefois moins coupables et seront moins punis que les autres. Voici un excellent passage de Salvien sur la disposition des uns et des autres, et sur le jugement qu'on en doit porter. « Des barbares, dit-il, qui n'ont aucune instruction romaine ni même humaine, qui ne savent rien que ce qu'ils entendent de leurs maîtres, suivent ce qu'ils entendent. Ainsi c'est une espèce de nécessité que n'ayant aucune lillérature ni aucune science, et qu'étant instruits

Sed quoniam Ulphila non cos tantum harbaros qui Fritigeruum sequebantur, verum etiam illos qui Athanarico
parebant, christiam e fidei doctrina instituebat, Athanarico
segre id ferens, perinde quasi majorum religio violaretur,
christianes diversis suppliciis affecit, ita ut barbari quidam
qui ariani erant, martyres flerent. Verum Arius quidam
qui sabellii libyensis opinionem refullere non posset,
a recta fide aberravit, Fllium Dei recentem Deum esse
statueus, harbari vero christianam religionem simplici
animo amplexi, pro fide Christi vitam hujus seculi contenuserunt.

(1) Gregorius Nazianzenus, in oratione 3 adversus Julianum. Quid tibi accidit, o imperatorum divinissime, Christique amantissime (eo enim provehor, ut tecum vehut ena prasente atque audiente expostulem, etsi multo prastantiorem te esse scio, quam ut a me reprehendi debeas, utpote qui Deo adjunctus sis, cœlestisque gloriæ hæreditatem acceperis, atque in tantum a nobis migraris, ut im; erium cum meliore commutares). Et infra: Qui quidem, et si quid nobis molestiæ exhibuit, non nostri contemp to id fecit; nec ut nos contunelia afficeret, aut quod aliis quibusdam potius quam nohis commendare cuperet: sed ut onnes in unum coiremus, animorumque consensione jungeremus, nec per schismata inter nos dirempti atque dissecti essenus.

d'autres arguments pour les réfuter, ni qu'on se soit servi dans les conciles d'autres règles pour les condamner : mais peu à peu la curiosité naturelle porta les hommes à saire diverses questions nouvelles sur la Divinité, sur les mystères et sur les autres points de notre religion; on se servit d'abord de l'Ecriture et de la tradition pour les décider, et ensuite on fit aussi venir au secours la philosophie : celle de Platon qui était alors la plus en vogue, et qui semblait la plus conforme à la religion, fut celle qu'on employa. L'auteur des ouvrages attribués à saint Denys l'Aréopagite, qui a écrit vers la fin du cinquième siècle, suivit cette méthode, et traita dans ses livres des Noms divins et de la Hiérarchie diverses questions de théologie, suivant les principes des platoniciens. Quel-que temps après Boëce, homme versé dans la philosophie d'Aristote, se servit de ses principes pour expliquer les mystères de la Trinité et de l'Incarnation, qui l'engagèrent dans des questions très-subtiles. Mais saint Jean Damascène est le premier qui entreprit de traiter méthodiquement toutes les questions théologiques, et de les réduire en un corps d'ouvrage. Dans le neuvième siècle, Jean Scot Erigène se servit de la méthode et des principes d'Aristote pour résoudre diverses questions de théologie : mais ses subtilités l'ayant précipité dans diverses erreurs, sa doctrine et sa méthode furent rejetées par les

théologiens de son temps. Les études les plus nécessaires et les plus faciles ayant été négligées dans le dixième siècle, il ne faut pas s'étonner que l'on ne se soit point appliqué à ces questions abstraites et difficiles. Ce ne fut que vers le milieu du onzième siècle que l'on commença à enseigner la philosophie d'Aristote suivant la méthode des Arabes dans les écoles publiques : on n'en faisait d'abord aucun asage pour la théologie; mais insensiblement les hommes pleins de ces principes les sirent passer dans la théologie, et s'en servirent non seulement pour éclaireir et pour décider les questions ordinaires, mais pour en former quantité de nouvelles dont on n'avait point encore entendu parler. Jean le Sophiste, Roscelin et saint Anselme furent des premiers qui mirent cette méthode en usage, et après eux Pierre Abailard, Gillebert de la Porrée, et quantité d'autres la mirent en vogue, et en firent des leçons publiques. Othon de Frisinghen l'introduisit en Allemagne, et en peu de temps elle s'établit presque partout. Mais comme il est difficile de ne pas s'égarer quand on suit une route nouvelle, quelques-uns des premiers auteurs de cette manière de traiter la théologie, comme Roscelin, Abailard, Gillebert de la Porrée, et au commencement du siècle suivant, Amaury et plusieurs autres tombèrent dans diverses erreurs, ou du moins s'exprimèrent d'une manière qui fut condamnée par ceux qui étaient attachés aux sentiments et aux manières de parler des pères. Il arriva encore un autre inconvénient, c'est que les sentiments de ces auteurs se trouyant partagés sur la plupart de

ces questions, cela fit naître quantité de conlestations et de disputes entre les théologiens: et comme le nombre des questions croissait tous les jours, et que chacun employait pour soutenir ses opinions tout ce qu'il y a de plus subtil dans la logique et dans la métaphysique des aristotéliciens, le nombre des disputes se multiplia presque à l'infini, et elles devinrent si pleines d'obscurités, de chicanes ct de détours, qu'il n'y eut plus que ceux qui étaient versés dans cet art qui pussent y comprendre quelque chose, et qu'il fut impossible de les terminer. D'ailleurs la sécheresse avec laquelle on les traitait et les termes barbares dont on se servait les rendaient encore plus désagréables.

Ce fut pour apporter quelque remède à crs maux que Pierre Lombard, évêque de Paris, entreprit de faire un recueil des passages des pères, et principalement de saint Hilaire, de saint Ambroise, de saint Jérôme et de saint Augustin sur les principales questions qui s'agitaient alors entre les scolastiques, croyant apaiser par là leurs disputes, et former des décisions que l'autorité de ceux sur les témoignages desquels elles étaient appuyées rendraient vénérables, et feraient recevoir d'un commun consentement. Ce recueil sut intitulé Livre des Sentences, nom que l'on donnait communément alors aux ouvrages de théologie. Celui-ci l'emporta sur tous les autres, et fut si bien reçu, qu'en peude temps il fut le seul que l'on enseigna publiquement dans les écoles : en sorte que son auteur sul appelé par excellence, le Mattre des Sentences. Mais les docteurs scolastiques ue se contentant pas de la simplicité de cet ouvrage, firent de gros commentaires sur le texte, dans lesquels ils sirent renaltre leurs contestations, revivre les mêmes questions, et rentrer dans la théologie les principes de plilosophie et les autorités d'Aristote, dont le Maître des Sentences ne s'était point servi : ct au lieu de suivre sa méthode, et de décider les questions qu'il avait proposées par des passages des pères, on ne se servait presque plus que de principes philosophiques et de subtilités métaphysiques : on ne se contentait pas d'expliquer le texte du livre du Maître des Sentences, on n'en prenait que les questions, et on les traitait d'une tout autre manière; de sorte que ce que l'on appelait commentaire n'était plus un commentaire, mais un autre ouvrage. On ajouta p'usieurs autres questions à celles que le Maître des Sentences avait proposées, que l'on inséra dans les commentaires sur ses livres, ou que l'on traita dans des ouvrages séparés, que l'on intitulait souvent, Questions quolibétiques. Quelques théologiens se trouvant trop resserrés dans le plan du Maitre des Sentences, et voulant se donner plus de carrière, cessèrent de s'astreindre à sa méthode, et en suivirent une autre dans leurs ouvrages, auxquels ils donnèrent le nom de Somme de Théologie. Ils y agitent une infinité de questions théologiques ou philosophiques, proposent des raisons de part et d'autre, et les décident le plus souvent par des raison-

qu'à proprement parler il n'y a point de différence entre la théologie scolastique et la partie de la théologie positive qui traite dogmatiquement des mystères et des points de notre religion. C'est pourquoi les ouvrages dogmatiques ou de controverse, dans lesquels les vérités catholiques sont expliquées et soutenues, et les erreurs des hérétiques combattues, soit qu'ils soient des Pères ou des théologiens modernes, peuvent être également appelés des traités de théologie positive et scolastique. La seule différence que l'on peut mettre entre l'une et l'autre, est en ce que les théologiens scolastiques ont renfermé dans un seul corps, et mis dans un certain ordre toutes les questions qui regardent la doctrine; au lieu que les anciens ne traitaient des dogmes de la religion que quand ils étaient obligés de le faire pour confirmer les fidèles dans la créance de l'ancienne doctrine, pour réfuter les erreurs qui s'étaient élevées, et pour répondre aux arguments des hérétiques. Les théologiens modernes ont réduit en un corps de science les dissérentes parties de la théologie, que les anciens avaient traitées séparément et par occasion; et c'est là proprement ce qu'on doit appeler théologie scolastique, qu'il ne faut pas dé-finir avec Luther une discipline à deux faces, composée du mélange de l'Ecriture sainte et des raisons philosophiques : Mixtione quadam ex divinis eloquiis et philosophicis rationibus, tanquam ex centaurorum genere bisormis, disciplina constata est; mais avec la faculté de théologie de Paris, l'étude des divines Ecritures suivant le sens que l'Eglise approuve, en y joignant les interprétations et les censures des docteurs orthodoxes, et en appelant quelquesois au secours les autres disciplines : Scholastica theologia est divinarum Scripturarum peritia, recepto quem Ecclesia approbat sensu, non spretis orthodoxosum doctorum interpretationibus et censuris; et interdum aliarum disciplinarum non contempto suffragio.

La théologic scolastique suivant cette définition est aussi ancienne que l'Eglise; car il y a eu de tout temps des chrétiens qui se sont appliqués à l'étude de l'Ecriture sainte pour y apprendre la doctrine chrétienne, en l'interprétant suivant le sentiment de l'Eglise et conformément à la tradition de leurs Pères, sans négliger les secours qu'ils pouvaient tirer des sciences profanes pour éclaircir et pour sontenir la vérité contre les hérétiques, quand l'occasion s'en est présentée. Tant d'ouvrages polémiques et dogmatiques des saints Pères de l'Eglise de tous les siècles, dans lesquels ils établissent les dogmes divers de l'Eglise attaqués par les hérétiques, en sont une épreuve incontestable : car ils ne se contentent pas d'y exposer simplement la foi de l'Eglise, et d'apporter les passages de l'Ecriture et des Pères sur lesquels elle est sondée, mais ils emploient aussi la dialectique et le raisonnement pour établir le véritable sens des passages qu'ils citent, pour expliquer ceux qui sont allégues par leurs adversaires, pour résoudre les dissicultés qu'ils

proposent, pour éclaircir et développer les conséquences des principes qu'ils trouvent établis dans l'Ecriture et dans la tradition, et pour convaincre d'erreur les fausses conséquences tirées par les hérétiques. Enfin ils ne négligent rien de tout ce qui peut servir à faire connaître, à éclaireir, à soutenir la vérité, à persuader ceux qui n'en sont pas convaincus et à faire revenir de l'erreur ceux qui y sont engagés; ils emploient pour en venir à bout les principes de la raison naturelle, la science des langues, les aubtilités de la dialectique, les traits de l'éloquence, l'autorité des philosophes et les faits historiques. Mais comme on peut bien et mal user de toutes ces choses par rapport à la doctrine chrétienne, voyons quel usage on en doit faire, et comment on peut en abuser.

Premièrement, à l'égard de l'usage de la raison touchant les mystères de la foi, il faut éviter deux extrémités également condam-nables, dans lesquelles les théologiens des derniers temps sont tombés: les uns en considérant la raison comme la règle universelle à laquelle on doit rapporter tous les dogmes pour juger de leur vérité ou de leur fausselé, et en soutenant qu'il ne saut reconnaître pour véritables que ceux qu'elle conçoit et qu'elle connaît évidemment; les autres, au contraire, en rejetant tout à fait l'usage de la raison, et en assurant qu'on ne doit point s'en servir quand il s'agit des mystères de la foi. Nous avons déjà montré dans le commencement de cet ouvrage contre les premiers, qu'il peut y avoir des vérités que l'esprit de l'homme ne peut concevoir ni comprendre, puisque ses lumières étant finies et bornées, il est très-possible et même comme nécessaire qu'il y ait bien des choses au-dessus de sa portée. Nous avons encore fait voir que l'homme ne peut douter de la vérité des choses que Dieu a révélées, quand la révélation est claire et certaine, quoiqu'il trouve de la difficulté à les accorder avec les principes de la raison ; car étant constant que Dieu ne peut pas révéler une fausseté pour une vérité, quand il est évident qu'il a revélé telle et telle chose, toute raison de douter cesse, et les difficultés que le raisonnement peut former ne doivent être d'aucune considération. « La foi en Dieu détruit, comme dit saint Paul, tous les raisonnements humains et toute la hautesse qui s'élève contre la science de Dieu, et réduit en servitude tous les esprits pour les soumettre à l'obéissance de Jésus-Christ » (II Cor., X, 4, 5). Mais quoiqu'on ne doive point em-ployer la raison pour juger par clle-même de la vérité des mystères que l'on propose à croire, on la doit employer, comme nous avons encore montré, pour juger si l'autorité qui les propose est sussisante, et s'il est certain que Dieu a révélé telle et telle vérité. Ainsi la foi n'exclut pas l'usage de la raison, et la raison ne cède à la foi que parce qu'elle est persuadée qu'elle doit se rendre à son autorité, malgré les lumières apparentes qu'elle a du contraire.

Ensio, pour expliquer entièrement ce qui regarde l'usage de la raison dans la religion, il faut remarquer que la religion nous enseigne trois sortes de vérités: les unes qui sont connues par les lumières de la nature, et que l'on peut prouver par raison, comme l'existence d'un Dieu, ses attributs et la plupart des principes de la morale; les autres, qui ne sont point connues par les lumières de la raison, mais qui n'y sont nullement contraires, et que la raison considère comme très-possibles et même vraisemblables, par exemple, qu'il y a un enfer, un paradis; les dernières, qui non seulement ne sont point connues par la raison, mais qui lui paraissent contraires à ses lumières, et en quelque sorte impossibles, comme sont les mystères de la Trinité, de l'Incarnation, etc. A l'égard des premières, on ne peut douter qu'il ne soit permis, utile et même nécessaire de joindre la raison à la foi pour les établir. Quant aux secondes, la raison ne juge de leur vérité ni de lour fausseté; elle juge seulement qu'elles sont très-possibles et vraisemblables, et étant assurée qu'elles sont révélés, elle y donne facilement son consentement. Mais à l'égard des troisièmes, elle n'a d'autre fonction que de juger si elles sont révélées ou si elles ne le sont pas; et quand elle est convaincue de la vérité de la révélation, elle est obligée de reconnaître que cette vérité surpasse sa portée, de se soumettre, de sacrifier à l'autorité de la révélation toutes les lumières qu'elle croit avoir, et de rejeter toutes les difficultés qu'elle y rencontre, quand même elle n'en pourrait pas trouver la solution. Mais elle sert, comme nous avons dit, à faire connaître ce qui est révélé, et à découvrir le vrai sens de l'Ecriture et les sentiments des saints Pères et de l'Eglise. Elle sert encore à tirer des conséquences des articles de foi, soit de deux propositions révélées dont elle connaît la connexion, quoiqu'elle n'en conçoive pas la vérité; soit en joignant à une proposition connue par la révélation une autre proposition connue par la lumière naturelle, comme quand elle fait ce raisonnement: l'homme est composé de corps et d'âme ; Jésus-Christ est homme, donc il est composé de corps et d'ame. La première proposition est évidente; la seconde est connue par la foi, et la raison connaissant la connexion qu'il y a entre ces deux propositions et la troisième, en affirme la vérité. Quand la proposition connue par la raison est si évidente, qu'elle ne contient que l'explication d'un des termes de la proposition révélée, et que la conséquence est claire, immédiale et incontestable, comme dans l'exemple proposé, alors la conclusion est de foi; mais quand la proposition est obscure et incertaine, et quand la conséquence est éloignée, comme la raison peut se tromper en ces occasions, la conclusion n'est pas de foi. Voilà l'usage légitime que l'on peut faire de la raison dans la théologie, et voici l'abus que l'on en pourrait faire: 1º de ne vouloir rien croire que ce que la raison naturelle conçoit évidemment, et de

rejeter tout ce qui ne nons paraît pas con-forme à ses lumières; 2 d'entreprendre de prouver par raison des mystères qui ne sont connus que par la révélation; 3º de raisonner avec trop de subtilité sur nos mystères, et de les vouloir tous expliquer par les principes de la philosophie; 4° de traiter et former quantité de questions étrangères et invtiles qui ne servent ni à l'instruction, ni à l'édification des fidèles. Ces défauts sont condamnés dans l'Ecriture par les saints Pères de l'Eglise et par les auteurs ecclésiastiques, car ils nous enseignent que Dieu nous a révélé des mystères qui sont incompréhensibles à la raison humaine, et beaucoup au-dessus de ses lumières, qu'elle ne peut ni comprendre ni montrer, et dont elle ne peut rendre d'autre raison, si ce n'est que Dieu les a révélés. Jésus-Christ louant la généreuse confession de saint Pierre qui le reconnaissait hautement le Fils du Dieu vivant (1), déclare en même temps que ce n'est ni la chair ni le sang, mais le Père céleste qui lui a révélé celle vérité, c'est-à-dire que celle vérité dont saint Pierre faisait profession était du geare de celles que les hommes ne peuvent connaître par eux-mêmes et sans la révélation de Dieu. Notre-Seigneur dit encore que les vérités qu'il annonce ont été cachées aux savants et aux sages du siècle (2), et qu'elles ont été révélées aux petits. Aussi les apotres en annonçant ces vérités ne se sont point mis en peine de les prouver par des raisonnements humains ; ils ont reconnu au contraire qu'ils n'avaient point appris des hommes la doctrine qu'ils préchaient, mais de Dieu même ; qu'elle était inconnne aux sages de ce monde; que c'est l'esprit de Dica qui pénètre tout, et même ce qu'il y a en Dieu de plus profond et de plus caché, qui l'a révélée; que l'esprit de l'homme peut bien connaître ce qui est en l'homme, mais que nul ne connaît ce qui est en Dieu que l'esprit de Dieu. Que l'on ne doit point se servir, pour l'annoncer, des discours de la sagesse humaine, mais de ceux de l'esprit de Dieu; que, quoiqu'elle paraisse une folie à l'esprit de l'homme et qu'il ne la puisse comprendre, ceux qui ont l'esprit de Jesus-Christ en jugent par une lumière spirituelle(3).lls ont averti les fidèles de ne se pas laisser surprendre par la philosophie et par des ra-

(1) Matth. XVI, v. 15, 16 et 17. Dicht illis Jesus: Von autem quent me esse dicitis? Respondens Simum Perma dixit: Tu es Christus, Filius Dei vivi. Respondens satem Jesus dixit ei: Beatus es, Simon Bar-Jona: quin caro et sanguis non revelavit tibi, sed Pater meus qui in carlis est.
(2) Matth. XI, v. 25. Confiteor tibi, Pater, Domine carli et terre, quia abscondisti hac a saptentibum et grude subus, et revelasti en parvulis.
(5) I Cor. II, v. 10 et seq. Nobis nutem revelavit Dr. m profunda Dei. Quis erlan hominum soit que sum homa is. nisi Spiritum hominis, qui in ipso est? Ita et qua Den man, nemo cognovit nisi Spiritus Dei. Nos nutem una Spirit. sciamus que a Deo donata sunt nobis: que et loquinum en in doctis humanæ sapientie verbis, sed in doctrius Spiritualibus spiritualia comparantes. Animals autem bannon precipit en quae sunt Spiritus Dei: stutitus etam en illi, et non potest intelligere: quin spiritualiter et manimalitic. illi, et non potest intelligere : quia si tritualiter exametur. Spiritualis autem judicat omnia : et igne a econo

sonnements vains et trompeurs, selon les traditions des hommes et scion les principes d'une science mondaine, et non selon Jésus-Christ (1); de ne se pas laisser surprendre à des doctrines étrangères (2); de ne point s'amuser à des fables et à des généalogies sans fin (3), qui servent plutôt à exciter des disputes qu'à fonder par la foi l'édifice de Dieu dans les âmes, et de fuir les questions impertinentes et inutiles, qui sont des sources de contestations. Ce sont là les excellents

préceptes de l'apôtre saint Paul.

Les saints Pères ont usé de la même méthode dans l'explication de nos mystères, ils ne se sont point mis en peine de les prouver par la raison, mais seulement de les établir sur la révélation ; ils ont au contraire assuré que, quoiqu'ils parussent opposés aux lumières de la raison humaine, il fallait les croire; qu'il ne fallait point en chercher la raison, mais les croire avec simplicité, et éviter les questions inutiles. Saint Justin parlant de l'Incarnation (4), avoue que les hommes ignorent ce mystère; mais il dit qu'il est plus avantageux de croire les choses qui paraissent impossibles que de n'y pas ajouter foi. Il avoue que si l'on ne consulte que les lumières de la raison et les arguments humains, le mystère de l'Incarnation paraît une chose impossible; que ni la nature, ni l'esprit humain, ne sont pas capables naturellement de comprendre des choses si relevées, mais que le Saint-Esprit, qui éclaire l'esprit des fidèles, les leur fait entendre: ainsi, dit-il, l'on voit des personnes qui ne savent pas lire, des idiots, des igno-rants, des avengles, dire et expliquer des choses qui surpassent la capacité des plus grands philosophes; ce qui fait voir que ce n'est point la sagesse humaine qui leur a appris ce qu'ils disent, mais la vertu de Diéu.

Saint Irénée, en donnant d'excellents préceptes pour s'assurer des vérités de foi par l'Ecriture sainte et par la tradition, rapporte quantité d'autres questions sur lesquelles les personnes intelligentes dans l'Ecriture sainte peuvent s'exercer, et auxquelles il appliquo ces paroles de l'apôtre saint Paul . O pro-

judicatur. Quis enim cognovit seusum Domini, qui instrust

punatur. Quis enim cognovit seisum poinini, qui instrust eum? Nos autem sensum Christi habemus. [1] Coloss. II., v. 8. Videte ne quis vos decipiat per philosophiam et inanem fallaciam secundum traditionem hominum, secundum etementa mundi, et non secundum Christinia. Christum.

(2) Hebr. XIII, v. 9. Doctrinis variis et peregrinis nolite abduci.

abduci.
(3) Timoth. 1, v. 5 et 4. Sicut rogavi te ut remaneres Ephesi cum irem in Macedoniam, ut denuntiares quibusdam ne aliter docerent, neque intenderent fabulis et genealogiis interminatis, que questiones præstant magis, quam ædificationem Dei, quæ est in fide.
(1) Justinus, spolog. 2. Mysterium autem et arcanum hujus rei (incarnationis) ignorantes. Ibid. Præstabilius autem esse recte præsumpsimus credere ea etiam quæ et nostra ignorum autem.

nostræ ipsorum naturæ, et hominibus aliis sunt impossibi-lia, quam pariter cum aliis fidem illis abrogare. Et infra. Apud nos sane quidem hæc audire et dicere licet, ab eis etiam qui nec formas litterarum norunt : rudibus quidem illis et voce barbaris, sed mente sapientibus et fidelibus, et quibusdam debilibus atque oculis captis, ut intelligere ficeat, non humana sapientia hæc heri, sed virtute Dei dici.

fondeur des richesses de la sagesse et de la science de Dieu (1)! Il ajoute dans un autre endroit (2), que l'on ne doit pas se mettre en peine de trouver la décision de toutes les questions, parce que l'homme étant infiniment au-dessous de Dieu, n'ayant reçu encore qu'en partie la grâce, il y a bien des choses qu'il doit ignorer. Qu'il faut qu'il demeure dans l'ordre de sa science, sans vouloir s'égaler à Dieu. Qu'il vaut beaucoup mieux être ignorant (3) ct ne savoir aucune des raisons de tout ce qui s'est fait, ni pourquoi, et croire en Dieu et persévérer dans son amour qui donne la vie à l'homme, en ne cherchant que Jésus-Christ crucifié, que de tomber dans l'impiété par des questions subtiles et par de grands discours.
Saint Clément d'Alexandrie dit (4), qu'en

matière de religion, la foi est la seule vraie raison, et que la raison n'est point maîtresse de la foi; que pour juger sainement, il faut ajouter foi à l'Ecriture, sans vouloir prouver

la foi par une démonstration.

Tertullien, suivant les principes de saint Irénée, dit dans ses Prescriptions, qu'il faut croire avec simplicité les mystères que l'Evangile et la tradition nous enseignent, et blame les hérétiques qui en veulent chercher d'autres par une curiosité criminelle et qui les engage dans l'erreur. A l'égard des autres questions qui ne regardent point la foi, il

(1) Irenœus, I. I, c. 4. In talibus enim et in similibus els exclamavit\_apostolus: O altitudo divitiarum sapientiæ et agnitionis Dei I quam inscrutabilia judicia ejus, et investi-

agnitionis Dei I quam inscrutaduia juuicia ojuo, et invosigabiles viæ eins!
(2) Idem, I. II, c. 43. Si autem et aliquis non invenerit causam omnium quæ requiruntur, cogitet quia homo est in iufia.tum minor Deo, et qui ex parte acceperit gratiam, et qui nondum sequalis vel similis sit factori, et quia omnium experientiam et cogitationem habere non possit, ut Deus; sed in quantum minor est ab eo qui factus qon est, et qui semper idem est, ille qui hodie factus est, et initium facturæ accepit; in tantum secundum scientiam et ad invustivandum causas omnium minorem esse eo qui fecit. Non stigandum causas omnium minorem esse eo qui fecit. Non enim infectus es, o homo, neque semper coexistehas Deo, sicut proprium ejus Verhum, sed propier eminentem bonitatem ejus, nunc initium factura accipiens, sensim discis a Verbo dispositiones Dei qui te fecti. Ordinem ergo serva tuæ scientiæ, et ne ut bonorum ignarus supertranscendas

(5) lbid. cap. 45. Melius ergo et utilius idiotas parum scientes existere, et per, charitatem proximum fieri Deo, quam putare multum scire, et multum expertos in suum Deum blasphemos inveniri.... Melius itaque est, sicut prædixi, nihil omnino scientem quempiam, ne quidem unam causam cujuslinet eorum quæ facta sunt, cur factum sit credere Deo, et perseverare in ejus dilectione, quæ hominem vivisicat: nec aliud inquirere ad scientiam, nisi Jesum Christum Filium Dei, qui pro nobis crucifixus est, quam per questionum subtilitates et multiloquium in imple-

tatem cadere.

(4) Clemens alexandrinus, lib. VII Stromat. Neque vero permittendum est auditoribus, ut ex comparatione faciant probationem : neque verbum tradendum est examinandum is qui educati sunt in artibus omnis generis doctrinæ, et inflatorum argumentorum viribus animam jam hatent præoccupatam et nondum exinanitam. Qui autem ex tid: conviyari instituerit, is ad divinorum verborum susceptic nem firmus est ac stabilis, ut qui judicium quod bona ni-titur ratione, nempe fidem habeat. Et infra. Estne ergo-aliquis alius ejusmodi verus status pietatis ac Dei cultus, cujus sola est magistra ratio? Non ego quidem arbitror: Catterum Theophrastus dicit, sensum e-se fidei principium. Ab eo enim porriguntur principia ad eam quæ est in nobis rationem et cogitationem. Qui divinis ergo credidit scripturis, firmum liabens judicium, cui contradici nequit, dimonstrationem ejus qui Scripturas dedit vocem accipit. Ace utique fit ergo files munita per demonstrationem.

ne défend pas absolument aux chrétiens de s'exercer à les éclaicir en expliquant l'Ecriture sainte; mais il les avertit qu'il est encore plus avantageux de les ignorer. Novissime ignorare melius est, ne quod non debeas

noris, quia quod debeas nosti

Lactance déclare (1) que l'homme ne peut pas comprendre par les lumières de son esprit les mystères de Dieu, et qu'il n'y aurait point de différence entre l'homme et Dieu, si la pensée de l'homme pouvait pénétrer son ordre et ses conseils. C'est pourquoi il exhorte les hommes à quitter la philosophie pour suivre la révélation de Dieu qui nous conduit à la vérité.

Comme il n'y a point de mystère plus incompréhensible, qui paraisse plus contraire aux lumières de la raison, et que l'on ait plus combattu par le raisonnement que celui de la Trinité, les Pères qui en ont traité se sont efforcés de montrer qu'il faut soumettre aveuglément sa raison à la foi, sans vouloir pénétrer ni chercher les raisons de ce mystère. « Ce serait, dit saint Hilaire, vouloir comprendre l'incompréhensible que de vouloir concevoir la génération du Verbe. Ne devons-nous pas avoir honte de le tenter? Ne devons-nous pas reconnaître en cela notre folie et nous accuser d'insidélité? Nous combattons les mystères cachés de Dieu, en demandant comment est-il Fils? d'où est-il Fils? Quelle portion a-t-il dans la substance du Père? N'avons-nous pas les exemples des opérations de Dieu, qui doivent nous persuader que Dieu peut faire des choses que nous ne nouvons concevoir? C'est à vous qui voulez comprendre des choses incompréhensibles et être l'arbitre des secrets de Dieu, de rendre raison de ces opérations, à un homme comme moi, qui fait profession d'ignorer ces choses et de croire tout ce que le Seigneur a dit; car je me contente d'écouter le Seigneur et d'ajouter foi à ce qui est écrit. Il faut que l'intelligence et le discours cèdent à la soi. La vérité du sait est au-dessus de la raison humaine (Hilarius, lib. I contra Constantium). »

Le principe d'Aëtius et d'Eunomius pour combattre le mystère de la Trinité, était que l'on devait juger par la raison de toutes choses, et qu'il n'y avait rien d'incompréhensible. C'est ce principe que détruisent saint Basile, saint Grégoire de Nazianze, saint Grégoire de Nysse et saint Chrysostome. « Ne m'alléguez point, dit saint Basile, quelle est cette génération? De quelle manière et comment se fait-elle? Cesserous-nous, à cause qu'elle est inestable et incompréhensible, de croire au Père et au Fils? Si nous voulions ainsi mesurer toutes choses suivant les lumières de notre esprit, et refuser de croire tout ce que nous ne comprenons point, nons perdrions le fruit et la récompense de la foi

(Basil. l. II, adv. Eunonium). »

Saint Grégoire de Nazianze entrepreud de prouver que les choses divines sont au-dessus de la portée de l'esprit humain, et en apporte trois raisons; la première, afin de les rendre plus vénérables; la seconde, pour empêcher qu'il n'arrive aux hommes ce qui est arrivé à Luciser, qui est tombé quand it a voulu s'élever; la troisième afin que ceux qui se sont purifiés de leurs péchés en cette vie, aient à espérer une plus ample connaissance en l'autre (1).

Saint Grégoire de Nysse et saint Chrysostome prouvent aussi contre les mêmes bérétiques, que c'est une grande témérité que de vouloir comprendre ct rendre raison de nos mystères (Gregor. Nyss. lib. III in Euromium; Joan. Chrysost. de incomprehensibili Dei natura), et une horrible implété que de ne vouloir ajouter soi qu'aux vérités que l'on peut connaître et démontrer pas la raison na-

turelle.

Saint Epiphane écrivant contre l'hérétique Aëtius (2), « le blâme de ce qu'il voulait juger des mystères par les règles de la dialectique. Nous n'avons que saire, dit-il, de ces discours inutiles, et la seule doctrine de Jésus-Christ nous suffit. »

Saint Chrysostome dit (3), qu'il n'y a rien de plus dangereux que de soumettre les choses surnaturelles à la raison; et que les chrétiens sont appelés sidèles, parce que méprisant la vérité apparente des choses humaines, ils s'élèvent à la hauteur de la foi.

Mais sans s'arrêter à rapporter en détail quantité de passages des Pères qui établissent cette vérité, il sustit de remarquer que dans toutes les questions qui concernent les mystères de notre religion désinis dans les conciles, on n'a point entrepris de les prou-

(1) Gregorius nazianzenus, oratione 34. Verum ut ilbel ostendam, quod orationis principio dioere instituebam, nimirum Deum extra humani ingenii ca; tum esse, nec to-ctura sit. Fit enim fere, ut quod non sine labore atque dustria partum est, arctius quoque teneatur: quod sutem nullo negotio comparatum est, citissime vilescot, et aba-ciatur, ut ote quod recuperari i ossit. Atque ita in beneficium cedit non obvia illa et'exprompta beneficentia, dentaxat apud prudentes homines aique cordatos. Altera, se idem nobis, quod Lucifero illi prolapso, accidat, hoc est, accidat didem nobis, quod Lucifero illi prolapso, accidat, hoc est, accidat libration didem nobis, quod on elationem consistem attollimus, atque on elationem corrusans, casu omnium miserrimo et calamitosissimo. Postrema ut pro industrize sue illustrisque vite praemio uberius aliquad habeant, qui hic sese a vitiorum labe perpurgaritat a remanatam et expetium nationalilus appropria consistente adamstam et expetium nationalilus appropria consistente de con

adamatam et expetitam patientillus animis expectarint.

(2) Epiphanius, lib. III, hæresi 76. Desine igitur. Aeti, aristotelicas illas tuas voces et inanes obtrudere. Notis enim citra ullum erroris periculum certissima Christi de-

ctrina sufficit.

<sup>(</sup>i) Lactantine, lib. 1, de Falsa Retig. Veritas, seu arcanum sumnil Dei qui fecit omnia, ingenio ac propriis non potest sensibus comprehendi; alloqui nihil inter Deum homineme distaret, si consilia et dispositiones illius manufactione de la consilia et dispositiones illius manufactiones de la consilia et dispositiones de la consilia et dispositione de la consil ergo hujusce terrenæ philosophiæ auctoribus, etc. aggrellamur viam rectam. .. Nobis autem qui ascramentum verse religionis accepimus, cum sit veritas revelata divini-tus, conductorea: sapientize, ducemque veritatis Deum se-

<sup>(3)</sup> Journes Chrysostomus, homil. 24. in Journey. Neb J pejus est quam humanis rationibus spiritualus subjicate Hoc illum (Nicodemum) impedit, ne quid magrana, se quid profundum contemplaretur. Ideo nos fideles appella sum ut humanamum contistiamum cantista contemplaretur. mur, ut humanarum cogitationum veritate contem ta ad fidei altitudinem evadamus.

ver directement par la raison naturelle; on s'est contenté de montrer qu'ils étaient révéles par l'Ecriture sainte et par la tradition : on a supposé, on a reconnu, on a déclaré que ces vérités non seulement n'étaient pas claires et évidentes; mais encore qu'elles étaient au-dessus de la raison. Nous ne voyons pas même qu'on se soit mis en peine de prouver contre les hérétiques, que ces mystères étaient possibles, ni à en rendre des raisons; on s'est uniquement arrêté à la question de fait. La chose est-elle révélée, ou ne l'est-elle pas? Pourquoi (1) me demandez-vous, dit saint Augustin à Julien, comment cela s'est fait; puisque vous voyez que cela est fait, si vous croyez à l'Apôtre qui n'a pu mentir en aucune manière. Il est vrai qu'il ne peut y avoir de raison véritable qui prouve positivement la fausseté ou l'impossibilité des mystères, et que celles qui semblent prouver l'un ou l'autre sont fausses. Mais comme il est difficile de faire voir la fausseté de ces raisons et d'accorder d'une manière qui contente l'esprit les contradictions apparentes qu'on allègue; le plus court et le plus sûr est, sans s'engager dans des disputes de raisonnement, de s'en tenir à la question de fait et de démontrer que la chose est vraie et possible, parce qu'étant constant par la révélation qu'elle est, cela susit pour montrer que les raisons contraires, quelque apparence de vérité qu'elles aient, sont fausses. C'est ainsi que raisonne saint Augustin. « Si on allègue, dit-il, quelque raison contre l'autorité des divines Ecritures, quelque forte qu'elle paraisse, elle ne peut être véritable. Et dans un autre endroit : Les infidèles, ditil, ne veulent pas croire les miracles, parce qu'ils n'en voient point la raison : et en effet, il y a bien des choses dont on ne peut rendre raison, quoiqu'il ne soit pas vrai qu'il n'y en ait point : Par exemple, la raison qui persuade que dans la Trinité le Fils n'est pas coéternel à son Père, ou qu'il est d'une autre substance, doit être rejetée et désapprouvée, non pas parce que c'est une raison; mais parce que c'est une raison fausse : car si c'était une véritable raison, elle ne conduirait pas à l'erreur. Comme on ne doit pas rejeter toute sorte de discours, parce qu'il y a des discours trompeurs ; de même on ne doit pas rejeter toute raison, parce qu'il y en a de fausses. Je dis la même chose de la sagesse: Il ne saut pas rejeter toute sorte de sagesse, parce qu'il y en a de sausse (August., epist. 143 ad Marcell.; epist. 120 ad Consent., nn. 5 et 6). »

Mais quoique les choses qui paraissent le plus contraires à la raison, n'y soient pas véritablement contraires en elles-mêmes, et qu'elles aient une véritable raison; néanmoins parce que ces raisons véritables nous sont inconnues, et qu'étant au-dessus de nos lumières il est impossible d'y atteindre en

cette vie, c'est en vain que les hommes chercheraient à prouver ces mystères incompréhensibles par des raisons hum lines ou à répondre aux difficultés que le raisonnement peut former contre leur vérité. Il fau! établir l'autorité et la certitude de la révélation; et ce principe une fois établi, tout se réduit à la question de fait qui est beaucoup plus facile à décider, et rend toutes les autres recherches inutiles. C'est donc une grande témérité d'entreprendre de prouver nos mysteres par la raison naturelle, et d'employer et l'autorité et la philosophie d'Aristote pour les expliquer, au lieu de les appuyer sur la révélation, c'est-à-dire sur l'Ecriture sainte et sur la tradition. Saint Augustin (Lib. de fide eorum quæ non videntur) a fait un livre exprès sur ce sujet, pour montrer que l'on est obligé de croire des choses que l'on ne voit, ni par les yeux du corps, ni par les lumières de l'esprit, et pour réfuter les objections que les hérétiques et les impies faisaient contre cette doctrine: Il y en a , dit-il , qui s'imaginent que l'on doit plutôt se moquer de la religion chrétienne, parce qu'elle enseigne des choses qu'on ne voit point, et qu'elle commande de les croire. Il leur objecte premièrement qu'ils croient une infinité de choses qu'ils ne peuvent voir des yeux du corps : mais parce qu'ils pouvaient répondre, que quoiqu'ils ne vissent pas ces choses par les yeux du corps, ils les connaissaient par les lumières naturelles de leur esprit; il leur fait voir qu'il y a une infinité de choses qu'on est obligé de croire, quoiqu'on ne les voie ni par les yeux du corps ni par ceux de l'esprit; parce que l'on a des témoignages suffisants de leur vérité. Et, après avoir établi ce principe, il montre que la religion chrétienne a une autorité suffisante pour obliger les personnes raisonnables de croire des vérilés qu'ils ne comprennent point. Il établit les mêmes principes dans son livre de l'Utilité de croire, et dans ses autres livres contre les manichéens qui promettaient de ne rien avancer qui ne fût évident à la raison, et se moquaient de ceux qui obligaient de se rendre à l'autorité. Il fait voir au contraire que l'on est obligé de croire en matière de religion, et que ceux qui promettent de ne conduire l'homme que par la raison sont des trom-peurs dont il faut bien se donner de garde. Il parle encore sur ce sujet dans sa lettre à Dioscore. « L'esprit des hommes, dit-il, était tellement aveuglé par le péché et par l'amour de la chair, qu'ils ont pu passer leur temps à soutenir ces monstres d'opinions. Douterezvous, Dioscore? un homme de bon sens pourra-t-il douter que le meilleur moyen . pour apprendre aux hommes la vérité, était que la vérité même unie personnellement à l'homme, leur persuadat par ses bonnes instructions et par ses actions divines, de croire ce qu'il ne pouvait pas comprendre? C'est à la gloire de cette vérité que nous obéissons. Nous vous exhortons d'ajouter une créance immobile et constante à celui qui a fait que non seulement plusieurs hommes,

<sup>(1)</sup> Augustinus, lib. VI contra Julianum, cap. 9. Quid a me querris quo sit factum modo, cum videas factum esse quocumque modo, si apostolo credis aliquo modo, qui mentiri potuit nullo modo?

mais même des peuples entiers, qui ne peuvent juger de ces choses par la raison. les croient par la soi. Il njoute qu'il n'y a que ceux qui sont hors de l'Eglise catholique, qui sentant combien leur autorité est inférieure à celle de l'Eglise, veulent détruire ce principe, promettant de prouver ce qu'ils avancent par raison (August. epist. 118 ad Dioscorum, c. 5, n. 32). C'était, comme nous avons vu, le principe des manichéens que saint Augustin combat en tant d'endroits en saisant voir la nécessité de la foi. Il est vrai que ce père dans ce passage et dans plusieurs autres, observe que cette foi est suivie d'une intelligence qui donne à l'esprit des lumières de la vérité que l'on a crue d'abord simplement; en sorte qu'il semble distinguer deux sortes de chrétiens : de simples croyants, qui destitués d'intelligence, croient ce qu'ils ne comprennent point; et des personnes éclairées qui, après avoir cru acquièrent des lumières, par lesquelles elles entendent et comprennent les vérités qu'elles ont crues. « Celui, dit-il, qui nous commande avec tant de bonté de croire, et qui a fortifié l'Eglise de son autorité dans les assemblées des peuples et des nations, et dans les siéges des apôtres, l'a aussi armée des forces d'une raison invincible dans un petit nombre de personnes doctes et spirituelles. Mais le bon ordre est de recevoir d'abord les faibles dans la citadelle de la foi, afin qu'après qu'ils seront mis en lieu de sûreté, on puisse comballre pour eux avec vigueur. »

{Id., ibid.} Quelqu'un, en lisant ces paroles, pourrait peut-être croire que saint Augustin a cru que l'on pouvait parvenir par la raison maturelle à comprendre et à prouver la vérité de nos mystères; mais rien n'est plus éloigné que cela de sa pensée, car l'intelligence des mystères à laquelle quelques saints parviennent des cette vie, n'est pas un effet de la raison naturelle, selon saint Augustin. Ce n'est point par des raisonnements et par des efforts naturels de leur esprit qu'ils parviennent à cette connaissance : c'est par les lumières de la foi surnaturelle que Dieu accorde en partie à un petit nombre de saints et de spirituels en cette vie, et qu'ils auront parfaite en l'autre. C'est ce qu'il appelle une très-pure sagesse, à la connaissance de laquelle il n'y a qu'un petit nombre de spirituels qui puissent parvenir en cette viel, et dont ils ne peuvent avoir qu'une partie, parce qu'ils sont hommes, quoiqu'ils l'aient certainement (Contr. epist. fundamenti). Car, ajoute-l-il, le commun des chrétiens est assuré de son salut, non par la vivacité de l'intelligence, mais par la simplicité de la foi. Sincerissimam sapientiam, ad cujus cognitionem pauci spiritales in hac vita perveniunt, ut eam ex minima quidem parte, quia homines sunt, sed tamen sine dubitatione cognoscant: eæteram quippe turbam non intelligendi vivacitas, sed credendi simplicitas tutissimam facit. Cette sagesse n'est point l'effet de la nature, mais de la grâce; elle ne vient point des lumières de la raison, mais de celles de la

soi; ce n'est pas par les raisonnements hu mains qu'on l'acquiert, mais par t'inspiration du Saint-Esprit : elle n'est point sondée sur des démonstrations de la raison, mais sur les opérations de l'esprit de Dieu. Jamais la raison ne peut être maîtresse de la foi, comme témoigne saint Clément d'Alexandrie, et c'est une témérité que l'on a toujours blâmée dans l'Eglise d'entreprendre de prouver les mystères qui sont au-dessus de la raison par des raisonnements humains. « Pour apprendre les choses divines, dit saint Hilaire, il faut employer les instructions divines, car la faiblesse de l'homme ne peut être capable par elle-même d'acquérir la science des choses célestes. » (Hilarius, lib. IV de Trinitate.)

La même raison par laquelle on ne doit point se servir de raisonnements pour prouver les mystères, montre qu'on ne doit point non plus entreprendre de les expliquer par les principes de la philosophie; comme on doit se contenter de l'autorité pour les faire croire, il faut aussi, autant qu'on le peut, les exposer dans la simplicité de la foi de la même manière et dans les mêmes termes qu'ils ont été proposés. Il arrive cependant quelquefois des occasions où l'on est obligé de s'en écarter, pour déterminer le sens des termes et des paroles que les hérétiques pervertissent ; mais il n'en faut venir à ces explications que quand on y est absolument obligé, et le faire avec une grande modération. C'est ce que saint Hilaire explique avec sa vivacité ordinaire dans le second livre de la Trinité. « Il suffisait aux fidèles de s'en tenir à la parole de Dieu qui est yenue à nos oreilles par le témoignage de l'évangéliste avec toute la force de sa vérité, quand le Seigneur a dit : Allex présentement enseigner toutes les nations, et leur apprenez à garder tout ce que je vous ai commandé. Je suis acec vous jusqu'à la consommation des siècles. Car qu'y a-l-il qui ne soit contenu dans ce sacrement du salut des hommes? Qu'y a-t-il davantage à souhaiter? Qu'y a-t-il en cela d'obscur? Tout y est accompli, venant de celui qui est accompli et parfait.... Mais nous sommes contraints par la faute des hérétiques et des blasphémateurs de faire des choses défendues, d'entreprendre des choses très-difficiles, d'en expliquer d'ineffables, et de prendre des libertés qui ne nous sont point accordées; au lieu qu'il fallait accomplir avec la seule foi ce qui nous est commandé, adorer le Père, rendre au Fils un culte pareil, et être remplis du Saint-Esprit. Nous sommes obligés d'étendre nos discours pour expliquer des choses inexplicables, et nous sommes engagés par la faute des autres à en faire nousmêmes. Voici quelle en est la cause : il y a eu plusieurs personnes qui ne voulaient recevoir la simplicité des paroles célestes que selon le sens qu'il leur plaisait d'y donner. et non pas selon la vérilé, en les expliquant d'une autre manière que la force des mots le demandail. Car c'est le sens qui fait l'hesesie, et non pas l'Ecriture; c'est le sens, et mon pas l'expression qui fait le crime. Il est vrai que la vérité ne peut point être corrempne.



la nature du Père, du Fils et du Saint-Rsprit est assez exprimée par leurs noms; car il ne se peut pas faire que ce qui rend le Père, Père, le Fils, Fils, et le Saint-Esprit, Saint-Esprit, ne soit point en eux. Mais des hommes qui ont l'esprit de travers, confondant et renversant ces choses, et ôtant au Père même ce qui le rend Père, pour ôter au Fils sa qualité de Fils, en soulenant qu'il n'est pas son Fils par nature, etc., on est obligé, non d'ajouter quelque chose à ce qui a été écrit, mais d'arrêter l'audace; et parce que la malice des hérétiques excitée et poussée par des fraudes de l'esprit diabolique, élude la vérité des choses par l'explication qu'elle donne aux termes, nous produirons leur véritable sens, et en faisant voir la dignité et les propriétés du Père, du Fils et du Saint-Esprit, nous ne priverons pas la nature des propriétés que les noms signifient..... Il est vrai qu'en traitant ces choses, je me trouve beaucoup en peine et sort tourmenté, que mes sens sont obscurcis, mon entendement étonné; et à l'égard des discours, j'avouerai que non seulement j'ai de la peine à parler, mais même que je suis obligé de garder le silence; je suis néanmoins forcé de vouloir parler, pour résister à la témérité, pour m'opposer à l'erreur et pour pourvoir à l'ignorance; mais ce qu'on demande de moi est infini, ce que j'ai la hardiesse d'entreprendre est incompréhensible, de parler de Dieu audelà de ce que Dieu nous en a lui même appris. Il a découvert les noms de sa nature, le Père, le Fils et le Saint-Esprit. Tout ce qu'on recherche au delà est hors de la signification des termes, et l'intention des sens au-dessus de l'intelligence de l'esprit : on ne peut ni l'expliquer ni le comprendre, ni même y atteindre. La nature de la chose absorbe la signification des termes : une lumière dont on ne peut soutenir la vue, aveugle les sens, et l'infinité de cet être surpasse l'étendue de notre intelligence. Néanmoins, après avoir demandé pardon à celui qui est toules ces choses de la nécessité où nous nous trouvons, nous prendrons la hardiesse de faire des questions et de parler. Mais tout ce que nous pouvons promettre dans un sujet si élevé, est de croire ce que signifient les termes (Hilarius, l. 11 de Trinitate). »

La manière dont parle saint Hilaire dans cet excellent passage, fait bien voir combien il était éloigné d'entreprendre d'expliquer les mystères par des principes de pure philosophie, et de remuer sans nécessité des questions subtiles et impénétrables. Que ceux qui disputent de nos mystères avec autant de hardiesse que s'ils expliquaient des questions de philosophie, considèrent avec quelle peine, avec quelle frayeur, avec quelle précaution ce saint entreprend, non pas d'expliquer le mystère, mais seulement de sixer le sens des termes révélés. Mais quel jugement doit-on porter de ceux qui se plaisent a former sur nos mystères une infinité de questions inutiles, qui ne servent ni à l'instruction, ni à l'éditication des fidèles, qu'ils agitent néanmoins avec toute la subtilité de leur esprit, et dont il font presque le capital de leur théologie. C'est à ces sortes de théologiens qu'il faut appliquer ce beau mot de saint Augustin. « Plusieurs, dit-il, disputent sur les choses que nos auteurs ont passées sous silence avec beaucoup plus de sagesse, et se mettent en peine d'apprendre des choses qui ne servent de rien pour acquérir la vie heureuse. Ce qu'il y a de pire en cela, c'est qu'ils y donnent un temps précieux et qui devrait être employé à des choses plus salutaires (August., lib. II, de Genes. ad litt. c. 9, n. 20). Nous en voyons qui passent non seulement plusieurs années, mais même toute leur vie dans cet exercice, et qui ne font jamais d'autre étude; qui ne se croient savants qu'à proportion qu'ils sont versés et exercés dans ces vaines subtilités; qui n'ont du génie que pour ces sortes de questions, et qui renoncent entièrement à toutes les autres sciences.

On peut mettre premièrement au rang de ces questions plusieurs de celles qui regardent le quomodo de nos mystères, c'est-àdire comment le mystère s'est fait, de quelle manière cela peut s'être fait. Comment, par exemple, Dieu est présent dans tous les lieux, de quelle manière il prévoit les choses futures; comment il engendre son Pils, et pourquoi la procession du Fils est appelée génération, comment le péché originel est transmis aux enfants, etc. Les saints Pères ont élé toujours fort réservés à traiter ces sorles de questions, et ont exhorté les hommes à croire le mystère sans en chercher la raison, sans demander pourquoi ni comment la chose pouvait être faile, persuadés qu'ils étaient qu'il était plus avantageux, comme dit saint Irénée (1), de ne savoir pas même aucune des raisons des choses qui sont arrivées, pourquoi elles sont, de croire simplement à Dieu et de persévérer dans son amour, qui donne la vic, sans chercher d'autre science que le Fils de Dieu qui a été crucillé pour nous, que de tomber dans l'impiété en faisant des questions subtiles, et en tenant de longs discours. Il ajoute (2), qu'ayant la règle de la vérité et les témoignages évi-

(1) trenœus adv. hæres. l. 11, c. 45. Melius est nihil omnino scientem quempirm ne quidem unam causam cujustibet corum quæ facta sunt, cur factum sit credere Deo, et perseverare in ejus dilectione, quæ hominem vivificat : nec aliud inquirere ad scientam, nisi Jesua Curistum lilium Dei, qui pro nobis crue fixus est : qua a per quaestionum subtilitates et multiloquium in impletatem cadere.

<sup>(2)</sup> idem, ibid., cap. 47. Habentes itaque regulam ipsam veritatem et in apertum positum de Deo testimorhum, noa alsolutiones per quæstiones declinantes in alias atque alias alsolutiones ejicere firmam et veram de Deo scientiam: magis autem absolutionem quæstionum in hune characterem dirigentes, exerceri quidem convenit i er inquisitionem mysterii, et dispositionis existentis Dei: angeri autem in charitate ejus, qui tanta propter nos lacit et fecit, nunquam antem excidere ab ea suasione qua manifestissime prædicatur..... Si autem omnium quæ in Scripturis requiruntur absolutiones non possumus invenire, alterum tamen Deum, prater eum qui est, non requiramus, impietas enim hæc maxima est. Credere antem hæc talia dehemus Deo qui et nos fecit, rectissime scientes quia Scripturæ quidem perfectæ sunt, quippe a Verbo Dei et Spiritu ejus dietæ; nos antem secundum quod minores sumus, et novissimi a Verbo Dei, et Spiritu ejus; secundum hoc et scienta mysteriorum ejus indigemus, et non est mi-

dents de Dieu, nous ne devons pas nous écarter dans des questions éloignées, ct quitter la vraie science de Dicu; qu'on peut à la vérité méditer sur le mystère et sur la conduite de Dieu, pour se confirmer dans l'amour de celui qui a fait tant de choses your nous; mais qu'il ne faut chercher que dans l'Ecriture la solution de nos questions, et que si nous ne pouvons pas les y trouver toules, il faut se contenter de celles que nous y trouvons et laisser les autres à Dieu, asin que Dicu soit toujours notre maltre.

Quoique Tertullien (In lib. de Præscript.) permette en quelque sorte la recherche de certaines questions qui ne regardent point la règle de la foi, il ajoute néanmoins qu'il est plus avantageux de les ignorer : Postremo hæc ignorare melius, ne quod non debeas no-

ris, cum quod debeas nosti.

Saint Irénée applique en particulier ce principe à la manière dont le Verbe est engendré. « Si quelqu'un nous demande, dit-il, comment le Fils procède du Père, nous disons que personne ne connaît de quelle manière il est engendré, qu'elle est inexplicable, et que ceux qui entreprennent de l'expliquer ont perdu le bon sens, puisqu'ils promettent d'expliquer une chose inexplica-ble » (*Irenœus advers. hæres., lib.* II, c. 48).

Les Pères qui ont écrit contre les ariens, n'ont cessé de répéter la même chose. « C'est, dit saint Athanase, une chose indigne, de demander comment le Verbe est engendré du Père, comment il est sa splendeur, comment il est Dieu, et de quelle manière il est engendré. Il faudrait être insensé pour l'entreprendre, parce que ce serait vouloir expliquer une chose inessable, qui n'est connue que du Père et du Fils (Athanas. orat. 3 contr. Arian.)

Saint Hilaire reprend aussi ceux qui demandaient comment le Fils est-il Fils? d'où est le Fils? de quelle portion du Père est-il formé? « Vous devez croire (1), dit-il, que Dieu peut faire ce que vous ne pouvez pas concevoir. » Il s'étend encore fort au long sur ce sujet dans son premier livre de la Trinité.

« Ne demandez point, dit saint Basile (2) quand ni comment le Fils est engendré; il est impossible de vous répondre, car le

rum, si in spiritalibus et cœlestibus et in his que habent revelari loc patimur nos ; quandoquidem etiam eorum qua ante pedes sunt (dico autem que sunt in hac creatura, que et conternatur a nobis, et videntur, et sunt nobiscum) multa fugerunt nostram scientiam, et Deo hæc ipsa commutations. Oportet enim eum præ omnibus præcellere.

(1) S. Hilarius, lib. contr. Constant. Quomodo Filius, et unde Filius, et quo damno Patris, vel ex qua sit portione natus inquirimus. Habueras in exemplo operationum, ut crederes Deum efficere posse, quorum intelligere efficientiam non possis, etc. Cedit ad hoc et sensus et sermo, et

extra rationem humanam est veritas facti.
(2) S. Easilius, homil. 23. Ubi enim nec tempus, neque zevum intercedit, neque item modus intelligitur, nec spectator affuit, nec est qui exionat; quomodo mens aliquid maginabitur? Quomodo mentis cogitationibus lingua fa-mulabitur? Pater autem erat, et Filius est genitus; ne dicas, quando; sed neglige hanc quæstionem: ne quæras, quomodo? est enim hic impossibilis responsio. Nam quando? tempos habet; quomodo vero, quamdam ad modos corpo-reos declinationem.

quand a un temps, et le comment ne peut s'expliquer que des comparaisons corpo-

« Il est certain, dit saint Grégoire de Nazianze (1), que la propriété du Père est de n'être point engendré, que celle du Fils est d'être engendré, et que celle du Saint-Esprit est de procéder. Mais si vous en cherchez la manière, que laisserez-vous à connaître aux personnes divines qui, selon l'Ecriture, se connaissent scules mutuellement.

On a jugé du comment des autres mystères, comme de celui de la génération du Verbe, et on a toujours condamné la hardiesse de ceux qui ont été assez téméraires pour vouloir qu'on leur rendit raison du mystère, et qu'on leur expliquât comment il s'était fait. Il y a dans les œuvres de saint Athanase deux écrits de deux différents auteurs, qui rejettent formellement toutes ces questions du comment. « Le premier dit que ceux-là sont semblables aux Juiss, qui demandent comment un être incorporel peut engendrer; comment peut changer de lieu. et en quel lieu est celui qui est partout, qui contient tout, qui remplit tout; comment il est incarné et incorporé; comment il est uni à un corps; comment le Créateur est uni à la créature..... A quoi bon toutes ces questions? l'utilité consiste à croire et à adorer. Je ne cherche point comment le même peut être passible et impassible, comment un Dieu est homme, de peur qu'en voulant contenter ma curiosité sur le comment et sur le pourquoi, je ne perde les vrais et solides biens. Il lant premièrement croire et glorifier, et secondement chercher la raison de ces choses dans le ciel, et non pas sur la terre et dans la chair, د.(2).ه mais dans la révélation divine et céleste

L'autre auteur qui rejette aussi toutes ces questions, est celui qui a fait un traité pour montrer qu'il faut chercher l'éclaircissement

(1) S. Gregorius Nazianz. Oral. 23. At vero Patris proprietis laze est: Quod ingenitus sit: Filii, quod genius; Spiritus sancti, quod proceda: Quod si modem quera; quid eis relicturus es, quos solos mutuo se cognoscere, st que a se mutuo cugnosci scriptura testatur? Aut is esim nostrum, qui postea divinitus illuminabuntur?

(2) Auctor Orationis. Unum esse Christum, apad S. Obmasium. Eadem affectant, qui nunc gentili et judzice morbo laborant, et neutiquam recipiunt aut creduat incorporatum fuisse Deum, sed potius dum rationibus humanis contentonibusque, et philosophia ethnica, magna et incomprehensibilia anomalomum consultur. nibusque, et philosophia ethnica, magna et incomprehessibilia apprehendere conantur, quumodo scilicet rignatur id quod lucorporeum est, quomodo procedat, et ubiana st qui ubique est, et qui omnia continet, et omnia replet; et quomodo extra, et quanam ratione, istius modi diagutationibus ad infidelitatem abrepti sunt : et pro nativitate facuram : et pro progressu creationem et transitum induxerunt. Rursusque ildem de incaruatione, quomodo incorporetur, quomodo componatur ad corpa parvum is qui contineri nequit : quomodo unistur inconditum condito : et circumscripto, id quod circumscribi sue potest : quomodo in parte, magnus ille et immenurabita et impatibilis..... Quorsum disceptationes et verborum pagna? Utilitas ipsa consistit in credeudo, colendo, et texts. gna? Utilitas ipsa consistit in credeudo, colendo, et tacces adorationibus. Agnosco eum verum e coelo Deum impat-bilem, agnosco eumdem ex semine Davidis, quantum al carnem attinet, hominem e terra | atibilem. Non dequira, cur idem patibilis, et impatibilis; aut cur Deus et homo, m curiosus in inquirendo cur et quomodo, excidam a bosa nobis propositis. Primum enim credere oportet et glaca care, et secundo in sublimi rationem istarum rerum pretere, nou humi ex sanguino et carne conquirere, sus es revelatione divina et colesti. des mystères dans l'Ecriture sainte. (1) Nous avons appris de l'Ecriture, dit-il, qu'il y a des choses que nous devons chercher et que nous pouvons apprendre; et comme c'est quelquesois une impiété d'être trop hardi, c'est aussi quelquesois une négligence criminelle de ne pas s'appliquer à la recherche d'une vérité. Nous devons tous connaître celui que nous adorons: mais c'est une solie de faire des questions sur le combien, quand, comment et le lieu. »

Saint Augustin ne rejette pas avec moins de dédain la demande de Julien sur le comment. « Pourquoi m'interroges-vous, dit-il, comment cela s'est fait, puisque vous voyez que cela est, de quelque manière qu'il soit, si vous croyez en quelque sorte à l'apôtre qui n'a pu mentir en aucune manière. Quid a me quæris, quo sit factum modo, cum videas factum esse quocumque modo, si apostolo credis aliquo modo, qui mentiri potuit nullo modo?

On dira peut-être que les conciles ont souvent prononcé sur les questions du comment; par exemple les conciles d'Ephèse et de Calcédoine, sur l'union du Verbe avec la nature humaine; et par conséquent que ces questions ne sont pas du nombre de celles que l'on doit rejeter. Mais il faut bien distinguer deux sortes de quomodo dans les mystères: l'un regarde la substance du mystère même, et n'en est qu'une explication; d'autres regardent les circonstances et la raison du mystère. L'Eglise a déterminé les premiers, mais elle n'a rien prononcé sur les derniers. Par exemple, l'Eglise a défini que l'union des deux natures en Jésus Christ s'était faite en une scule personne : voilà la substance du mystère. Ce n'est qu'une explication de ces paroles de l'Evangile : Le Verbe s'est fait chair: mais elle n'a point déterminé de quelle manière s'était faite cette union; et toutes les disputes les plus subtiles des nouveaux théologiens sur cette question ne l'ont point éclaircie.

Il faut encore remarquer qu'il y a des questions sur le quomodo qui peuvent être de quelque utilité, et se décider par les principes de l'Ecriture ou de la tradition, que nous ne prétendons point mettre au rang des questions que l'on ne doit point agiter en bonne théologie. Nous ne rejetons que celles qui n'ont point de fondements sur lesquels on pnisse les décider dans l'Ecriture sainte et dans la tradition, et que l'on ne peut par conséquent considérer comme des questions théologiques : telles sont toutes les questions de pure possibilité, comme celles-ci : si le Saint-Esprit ne procédait pas du Fils, s'il serait une personne distincte de celle du Fils : si Jésus-

Christ serait venu quand Adam n'aurait point péché: si nous serions obligés d'aimer Dieu, quand, par impossible, il ne serait pas notre souverain bien, et plusieurs autres semblables ; car à quoi bon perdre son temps, et employer son esprit à faire des questions sur des choses qui ne peuvent jamais arriver, pendant qu'il y a tant de choses utiles qui regardent et la foi et les mœurs, qu'on ignore entièrement? Je mets encore au rang des questions inutiles une infinité de questions sur des choses qui ne peuvent être prouvées, ni par la révélation ni par la raison. En voici un exemple remarquable. La révélation no nous apprend que très-peu de choses des anges, la raison nous en découvre encore moins; et cependant combien de questions les scolastiques ont-ils formées sur ce su-jet. Il s'en est fait de gros volumes qui contiennent une multitude de questions touchant les principes qui les spécifient, les espèces de leurs connaissances, leur durée, le lieu qu'ils occupent, leur mouvement, leurs opérations, leur manière de se parler, les dons qu'ils ont reçus, leur état, et une infinité de choses de cette nature qui n'ont aucun fondement que l'imagination de ceux qui se plaisent à se former des idées des choses dont ils ne peuvent avoir aucune connaissance. Il faut y joindre pour une raison contraire quantité de questions de nom qui sont également inutiles, mais faciles à décider, si l'on voulait s'expliquer, sur lesquelles on dispute avec chaleur comme s'il s'agissait de questions réelles et importantes : telles sont la plupart des questions préliminaires : si la théologie est science ou sagesse : si clle est subordonnée à la science des saints, et quantité d'autres. Enfin je mels au rang des questions qu'on doit retrancher de la Théologie toutes les questions étrangères et philosophiques de dialectique ou de métaphysique, dont la théologie des scolastiques est remplie, et que l'on agite dans certaines écoles, comme des points essentiels et capitaux : ce sont ces sortes de questions que l'apôtre saint Paul a rejetées, quand il avertit les Colossiens de prendre garde qu'on ne les surprenne par la philosophie et par de fausses subtilités, selon les traditions des hommes et les éléments de ce monde, et non selon Jésus-Christ (Col., II, 8). Et quand il avertit Tite de fuir ces folles questions et ces contestations qui sont inutiles et vaines (ad Tit., III, 9). C'est en suivant cet esprit de la doctrine des anciens que le pape Grégoire IX, dans la réforme de l'université de Paris, avertit les théologiens de s'exercer dans la science dont ils font profession, de ne se pas montrer philosophes, mais d'avoir soin d'être théodidactes, et de n'agiter dans les écoles que les questions qui peuvent étre terminées par les livres de théologie et par les traités des saints Pères.

L'abus que Grégoire IX reprend avait commencé à s'introduire dans l'université de Paris dès le temps d'Abailard, qui fut repris pour ce sujet par saint Bernard et par Gautier de Saint-Victor. Depuis ce temps-là, dit Trithème, la philosophie profane commença

<sup>(1)</sup> Auctor orationis. Adversus eos qui nec quærendum nec loquendum ex Scriptura praccipiunt: sed in sua fide acquiescendum, apud S. Athanasium. Hoc ex Scriptura didicimus, ut sciamus quærenda quædam esse, ut quæ apprehendi possint. Ut enim audacter omnia perscrutari pium non est ita omnem prorsus inquisitionem negligere, non est sanctum. Est cujusvis, quod adoret scire, secundum id quod scriptum; Nos adoramus quod scinus. Quærere autom quantum, qualiter, quomodo, uhi, insanientium est.

à brouiller la théologie par sa curiosité inutile. Ab hoc tempore philosophia sacularis sacram theologiam sua curiositate inutili fædare capit. Ce mai au lieu de diminuer augmenta toujours, comme Etienne de Tournay le remarque. « Au commencement du xni siècle, les étudients, dit-il, n'ayant de goût que pour les nouveautés, et les maîtres cherchant plutôt leur gloire que l'instruction des autres, composent tous les jours de nouvelles Sommes et de nouveaux ouvrages de théologie, qui amusent les auditeurs et les trompent, comme si les écrits des Pères ne suffisaient pas, eux qui ont expliqué l'Ecriture sainte par le même esprit que les apôtres et les prophètes l'ont composée : ces nouveaux docteurs apportent de nouveaux mets inconnus et étrangers, dans le temps que les noces du roi sont tout apprétées, que les bœuss et la volaille sont tues, et qu'il ne reste plus aux conviés qu'à se mettre à table pour manger. On dispute publiquement contre les décisions de l'Eglise touchant la Divinité incompréhensible; la chair et le sang disputent avec irrévérence sur l'incarnation du Verbe, la Trinité indivisible est divisée et déchirée pour ainsi dire, dans les lieux publics, en sorte qu'il y a presque autant d'erreurs que de docteurs, autant de scandales que d'auditoires, autant de blasphèmes que de places: que si l'on passe de la théologie au juge-ment des affaires qu'il faut décider par le droit canon, sur lesquelles vous commetter des juges, ou dont les ordinaires doivent connatire, on nous apporte une forêt de lettres décrétales faites sous le nom d'Alexandre d'heureuse mémoire, dont il est impossible de se tirer, et l'on ne fait aucun cas des anciens canons : au contraire on les rejette, on les méprise. Dans cet embarras il arrive que les ordonnances salutaires des anciens conciles ne sont point suivies dans les nouveaux, et qu'on ne juge point les affaires suivant leurs dispositions, parce que les épftres décrétales l'emportent, qui sont peut-étre forgées sous le nom des pontifes romains par de nouveaux canonistes : on en a fait un volume qui se lit dans les écoles, et que l'on vend publiquement au grand profit des écrivains, qui trouvent moins de peine et gagnent plus d'argent à copier ces ouvrages suspects. Le troisième défaut qui se trouve dans les études, est que les arts libéraux ont perdu leur ancienne liberté, et sont tellement asservis, que les chaires sont remplies de jeunes gens, et qu'on donne la qualité de maîtres à des personnes qui ne méritent pas d'être disciples, qui, sans s'attacher aux rè-gles de l'art, s'amusent à arranger des mots et à saire des sophismes avec lesquels ils attrapent les sots, comme les mouches se laissent prendre aux toiles d'araignée : la philosophie a beau crier qu'on arrache ses habits, qu'on la déchire; elle n'a plus d'anciens pour la consoler, et elle ne console plus d'anciens. Ces abus demandent, très-saint père, que vous mettiez la main pour les réformer, et que vous établissiez par votre autorité une manière uniforme d'enseigner, d'apprendre, et

de disputer, de crainte que la théologie ne devienne méprisable, et que l'on ne dise que Jésus-Christ est ici, et il est là, ou que les choses saintes ne soient jetées aux chiens, et les pierres précieuses aux pourceaux. (Stephanus tornacencis episc. epist. 251).

Cet abus alla à un tel excès, que les theslogiens de Paris avaient la réputation de sophistes et de fantastiques, comme il est remarqué dans une vie manuscrite de Clément VII. Voici la raison qu'en rend Gerson dans une lecon sur saint Marc : « Pour quelle raison, dit-il, les théologiens de notre lemos sont-ils appelés sophistes, discoureurs et fantastiques? En voici la raison : c'est parce qu'ayant quitté les raisons utiles et intelligibles, ils s'arrêtent à des questions de logique, de métaphysique ou même de mathématique, dans des lieux et dans des temps où il n'est pas à propos d'en traiter, parlant tantôt de l'intention des formes, tantôt de la division du continu, et montrent quelquesois des sophismes voilés sous des termes de théologie : vous les entendez parler de priorité dans les choses divines, de mesure, de durée, d'instants, de signes de nature, et d'autres choses semblables qui, quand elles seraient aussi vraies et solides qu'elles sont vaines et fausses, seraient plus propres à scandaliser ou à faire rire les auditeurs qu'à édifier la foi (Joan. Gerson. lect. in Marcum). >

C'est ce défaut que l'université entière de Paris reprend dans saint Thomas, à la fin du traité qu'elle fit pour se désendre contre Jean de Monteson vers l'an 1389. Car après avoir parlé de quelques erreurs qui se trouvest dans les ouvrages de saint Thomas, elle remarque qu'il s'est trop astreint à appliquer les principes et les termes de la philosophie aux conclusions de théologie; en quoi il a mal fait : « car, dit-elle, les théologiens ne doivent pas parler comme les philosophes, ainsi que saint Augustin l'a remarque dass le dixième livre de la Cité de Dieu, chap. 23. Les philosophes, dit-il, usent librement des termes qu'ils veulent, et ne craignent point d'offenser des oreilles religieuses sur des choses très-difficiles à comprendre; mais pour nous, il ne nous est permis de parler que suivant une certaine règle, de peur que la liberté que nous nous donnerions d'user des termes qui nous plairont, ne donnat un opinion des choses phêmes, peu conforme à la piété. 🌤

Quelque temps après, Nicolas Clémangis. dans son traité de l'Etude théologique, suivant les principes de son maître Gerson (Fecultas theologiæ parisiensis in tractatu adrer Joannem Montesonum), se plaint de ce a que les théologiens de son temps négligeaient et lire l'Ecriture sainte, et employaient tout l'ur esprit à la recherche de certaines questions subtiles et stériles, et de ce qu'ils langues aient, pour se servir des termes de l'Apôtre? Ne ne des questions et des disputes de mois. Que signifient, dit-il, ces termes de l'Apôtre? Ne reprennent-ils pas ceux qui, abandonnant l'apère fertile et fructueux de l'Ecriture saiste, cherchent dans des bois et dans des termes

stériles la nourriture de ladoctrine : ils languissent en ces endroits; le jeune et la faim les y font sécher, parce qu'ils n'y trouvent aucun fruit, ou que s'ils en trouvent, il est semblable aux pommes de Sodome, qui paraissent bonnes et belles, et qui s'en vont au vent, en poudre et en sumée quand on les cueille. Car ces sophismes pleius d'esprit, de pointe et de sublilité, paraissent beaux quand on les considère d'abord ; mais si l'on y cherche quelque fruit, en développant l'embarras des mots, ils s'évanouissent comme une sumée, parce qu'ils étaient vides dans le fond. C'est pourquoi il est écrit que celui qui parle en sophiste est harssable... Nous voyons, ajoute-t-il encore, que la plupart des scolastiques font si peu de cas des témoignages de l'Ecriture, qu'ils se moquent d'un argument tiré de l'autorité, comme s'il était languissant et manquait de subtilité. Comme si les inventions de la fantaisie des hommes étaient d'un plus grand poids » (Nicolaus Clemangis in tractatu de instituendo theologia studio).

Depuis ce temps-là les théologiens qui ont désendu l'Eglise contre les hérétiques ont été obligés de se servir de l'Ecriture sainte et de la tradition pour combattre leurs erreurs, et n'ont employé la dialectique et la scolastique que pour former des arguments fondés sur ces deux principes. Mais l'école a tou-jours retenu quantité de questions plus philosophiques que théologiques, ce qui a donné lieu aux hérétiques de décrier la scolastique. Les théologiens catholiques l'ont défendue, non en approuvant cet abus, mais en soutenant que la vraie théologie scolastique ne consistait point dans ces sortes de questions. C'est ce que Jérôme Hangeste, théologien de Paris, répond à Luther dans le livre des Académies qu'il a fait contre cet hérésiarque (1). « Il ne faut pas, » dit-il, « déclamer contre la théologie scolastique à cause de quelques professeurs qui la laissent tomber en questions sophistiques. Toute l'école ne ressemble pas à ces professeurs; au contraire, ils sont méprisés et moqués. Ce même auteur fait voir que la théologie scolastique n'est pas comme la définissait Luther (2), une science mélangée de passages de l'Ecriture et de raisons philosophiques (3), mais que c'est pro-prement la science de la doctrine de l'Ecriture, suivant le sens approuvé par l'Eglise et l'interprétation des docteurs, sans mépriser le suffrage des autres sciences. » Ce suffrage des autres sciences n'est qu'un acces-

(1) Micronymus Hangestus parisiensis theologus in libro de Academiis adversus Lutherum, cap. 2. (1) nonnullos professores nequaquam declamanda est scholastica theologia in sophismata paulatim delapsa: siccine apud hujusmodi vanos residet, universa scholæ auctoritas? Revera minime, ac potus exploduntur illi ac risui habentur.
(2) Lutherus apud eumdem Hangestum, cap. 2. Scholastica theologia est ea, quæ a parisiensium Sorbona mixtione quadam ex divinis choquiis et philosophicis rationibus tanquam ex centaurorum genere informis disciplina con-flata est.
(3) Idem Hieron. Hangastus in addata in

(3) Idem Hieron. Hangestus in codem lib. de Acad. cap.
3. Scholastica theologia est divinarum Scripturarum peritia, recepto, quem Ecclesia approbat, sensu, non spretis orthodoxorum doctorum interpretationibus et censuris, ac interdum aliarum disciplinarum non contempto suffragio. soire à la théologie, elles ne servent que comme d'instrument pour éclaireir et désendre les vérités qui se peuvent prouver par l'Ecriture sainte et par la tradition, elles ne font point partie de la théologie, les ques-tions qui les regardent n'y doivent point

L'Université avertie par le parlement de Paris (1), voyant la nécessité de réformer l'abus de quelques théologiens qui, abandonnant comme elle parle, l'Evangile, les docteurs de l'Eglise, saint Cyprien, saint Chrysostome, saint Jérôme, saint Augustin et les autres Pères, avaient fait de la théologie une sophistiquerie, fit, l'an 1530, un règlement par lequel il fut ordonné que l'on suivrait dans les écoles de théologie la méthode prescrite dans le chapitre Nonne, et dans toute la distinction 87, qui défend les études profanes aux ecclésiastiques, et qu'on n'admettrait plus aux degrés de faculté de théologie que ceux qui seraient suffisamment instruits des choses portées par la Clémentine I, de Magistris, et dans le chapitre Ut veterum, c'est-à-dire des langues hébrarque et grecque.

Quand je parle ainsi contre les questions inutiles et philosophiques de la scolastique, je ne fais que suivre les sentiments des plus habiles théologiens du siècle passé et du nôtre : j'en pourrais citer un grand nombre, mais je me contenterai d'en rapporter trois dont le témoignage ne peut être suspect.

Le premier est Melchior Cano, dont le nom est célèbre et l'érudition connue. Voici de quelle manière il parle en commençant la défense de la théologie scolastique. « Souvenez-vous, dit-il au lecteur, que dans tout ce discours je ne défends de la doctrine de l'école que celle qui est fondée sur l'Ecriture sainte; d'où on doit conclure ce que je vais dire avec l'approbation de tout le monde, que la doctrine de l'école, qui ne se désend que par le titre d'autorité magistrale, est fort pitoyable, et que c'est une grande misère,

(1) Academia parisiensis in commentariis academicia. Anno Domini 1850, mense augusto. Pretermitto a dignissimo domino primo preside senatus parisiensis ex unaqua-que facultate deputatos convocatos, fuisse, ut prudentibus, sidisque consiliis toti academias prospiceret, in qua tran-quillissime bonarum litterarum studia, nonnuliis tamen tumultibus agitata florescerent. Nam dum nescio quo fatali tumultu sursum deorsumque omnia illius judicio miscerensubuttu sursum deorsumque omnta titus judicio miscerentur, sive christianæ religionis statum inspiceret, sive rerumpublicarum conditionem reputaret; sive studiorum ae saerarum litterarum rationem intueretur: nonnullas observantes nugas summa fide, mira diligentia, parique dexteritate ex regis decreto reformare statuit. Qua ex re dum a nonnullas theologis peterentur reformationes facultatis artium, ita et cente scripto obtubernat deputati facultatis a nonnullis theologis peterentur reformationes facultatis artium, ita et certe scripto obtuleruot deputati facultatis artium, cidom domino primo prasidi nostram hanc academiam paristensem summo ludibrio hactenus exteris nationibus fuise, non aliam ob causam, quam quod omissis evangellis et sanctis Ecclesiæ doctoribus, Cypriamo, Chrysostomo, Hieronymo, Augustino et similibus, sophisticen nescio quam ac dialecticen, in qua non placuit Deo salvare summ populum, nostrates tamen theologi profiterentur, contra id quod habetur in cap. Notate, et pene per totam 57. dist. Itaque petierunt deputati facultatis ut præteritis emendatis dum nimia socordia universum linguarum judi cium neglexissent, nullus in futurum ad hunc gradum facium neglexissent, nulius in futurum ad hunc gradum fa-cultatis theologiæ admitteretur, nisi onnibus his doctrinæ generibus affatim instructus esset, juxto Clem. 1, de Reg. et in cap. Ut welchum.

pour ne rien dire davantage, que de philosopher sur les choses divines avec des syllogismes subtils, sans se servir de l'autorité de l'Ecriture sainte. Que dis-je, des choses divines! On dispute aussi dans l'école non seulement des choses purement humaines, mais même des choses qui ne nous regardent nullement. Je veux dire qu'il y a eu dans l'école de certains théologiens étrangers qui ont résolu toutes les questions de théologie par des arguments frivoles, et enlevé à des choses très-sérieuses tout le poids qu'elles pouvaient avoir par les vaines et faibles raisons qu'ils ont apportées : de sorte qu'ils ont publié des commentaires sur la théologie, dignes à peine de la lecture des vieilles. Ces auteurs, ne citant que très-rarement l'Ecriture sainte, ne parlant jamais des conciles, ne rapportant rien des anciens, n'ayant pas même une philosophie grave, ct étant uniquement versés dans des disciplines puériles, veulent toutefois être appelés théologiens scolastiques, quoiqu'ils ne méritent pas seulement le nom de scolastiques, et bien moins encore celui de théologiens, eux qui, faisant entrer dans l'école la lie des sophismes, excitent la risée des savants et le mépris des délicats. Quel est donc enfin celui que nous appelons un théologien scolastique? C'est celui qui raisonne prudemment et doctement de Dieu et des choses divines, sclon l'Ecriture et les livres sacrés. Si un homme n'a cette qualité, il ne peut pas être théologien de notre école. Je sais encore qu'il y a dans notre école de certaines gens comme nés pour la discorde, qui croient avoir parfaitement bien discouru en parlant contre les docteurs; de sorte qu'ils ne semblent pas tant avoir en vue de trouver la vérité, que de confondre leurs adversaires et de remplir leurs écrits de disputes et de contestations. Ces personnes, dont il y a un grand nombre dans l'Eglise, ne songent qu'à se battre ou à se défendre, et toutes leurs disputes théologiques sont des différends et des démêlés de parti. Je ne puis ni ne dois les approuver; car quoiqu'on ne doive point blamer ceux qui se réfutent charitablement quand ils sont de différent sentiment; toutefois ces disputes et ces contestations obstinées me semblent indignes de la philosophie profane, et à plus forte raison de la théologie sacrée » (Melchior Canus de Locis theologicis, lib. VIII. c, I). Et dans un autre endroit: « Les professeurs de théologie doivent éviter deux désauts condamnés par Cicéron; l'un, de saire passer des choses inconnues pour des choses connues, et des choses certaines pour des choses incertaines; défaut dans lequel les théologiens sont souvent tombés : les uns. par exemple, embrassent les opinions de saint Thomas ou de Scot sans les examiner, et les défendent comme s'il s'agissait de la chose du monde la plus importante..... L'autre défaut est de donner trop d'application à des choses obscures, difficiles et inutiles : plusieurs des nôtres sont tombés dans ce défaut en traitant avec étendue des questions dont Porphyre même s'était abstenu. Quelques-uns

de nos théologiens, moins moiéte a ch que Platon et Aristote, font de lorge disconhors d'œuvre sur des choses que les jeus gens ne peuvent comprendre, ai les vielles souffrir; car qui pourrait supporter es le putes des universaux, de l'analogie de ma du premier connu, du principe d'intimie tion (car c'est ainsi qu'ils parlent), de la tinction, de la quantité, de la chose draine. de l'infiniment grand et de l'infiniment pelu de l'infini, de l'intention et de la renissi des proportions et des degrés, et kulk autres choses que je n'ai jamais pu meprendre, quoique j'aie eu l'esprilaseant et que j'aie donné assez de lemps et met d'application pour entendre ces chose. la rais honte, à la vérité, de dire que pub entends pas, si ceux qui les out traites la

entendaient (Id., ibid., l. IX, c. 7).

Le second est François de Harlay, ade veque de Rouen, qui, dans son lime à liptère de l'Eucharistie expliqué par simile gustin, parle de la scolastique en catama: « Mais cela passe les écoliers juris, que sont pas envoyés pour étudier k mi la livres, mais pour apprendre à telette et contester à tort et à travers et pour ieurcer aux disputes... On a cru s'assird, & fortifier et fuir les erreurs, de quite l'enture et les Pères pour étudier cette bishope méthodique ou plutôt nominale, qu'um en notre temps, et l'on s'est bien lourient trompé. Pour fuir ainsi ce doute, ils toutes dans la présomption, qui s'accompage in jours d'une excessive hardiese; il di blissent la religion, l'appuyant ser de bibles raisons; et, au lieu d'erreurs parionalies a l'ignorance, qui arrivent à des pess qui m prétendent pas savoir tout, come plusieur de l'antiquité en ont eu sans que cel se porté préjudice à l'Eglise, nous royons a goustre de témérités modernes et terrest gnostiques plus dangereuses que les bejet notiques qui pullulent entre les basis se lastiques, dont j'attends à die me 178 quand je me verrai envirome du 🕬 cile. »

Le dernier est un savant religiens & 100 jours, que tout le monde estime seine cause de sa sagesse que de son ération c'est le père Mabillon dont je parle: 00 # le soupconnera pas d'avoir outre les chets Cependant voici ce qu'il a écrit dans m Traité des Etudes monastiques, part. !!. de pitre VI. « Non seulement on a desgut h théologie par des questions chimérique, et a même presque abandonné les raisons ments théologiques pour en subsider da tres en leurs places, qui sont quelque pitoyables, puériles et indignes de la gua de notre sainte religion. On s'est memera té quelquefois de la tradition en voulante philosopher et en négligeant l'étude éci ! ciens Pères, desquels on pouvait l'apprent Tel passait pour habile homme lorsqu'il pa vait être bon sophiste et disputer de part d'autre, témoin le sic et non de Pierre lard. li n'est pas concevable es com d'erreurs ces théologiens sont tombé: te en peut juger par celles que Guillaume et Etienne, évêques de Paris, et l'université de la même ville unt condamnées de temps en 11: temps, pour ne rien dire de la barbarie que la plupart ont introduite depuis ce temps-là dans l'école. Ce désordre avait prévalu dans les siècles passés; mais on y a eusin remédié dans le nôtre, où nous voyons la théologie scolastique plus épurée et traitée avec beaucoup plus de dignité qu'autrefois. On donne moins aujourd'hui aux raisonnements qu'à l'autorité, et on étudie l'Ecriture et les sentiments des conciles et des Pères dans leurs sources, et non pas seulement dans de méchants extraits que les scolastiques empruntaient les uns des autres, et s'en servaient bien souvent contre le sens des auteurs pour n'avoir pas consulté les originaux. Il est à souhaiter que l'on continue à l'avenir sur le même pied où l'on est, et qu'on ne se contente pas de certains extraits que d'habiles gens ont fait des Pères, des conciles et de Thistoire pour leur usage; ce qui serait rentrer dans la confusion que nous blamons \* dans les scolastiques des siècles passés..... P Depuis S. Thomas (il aurait pu dire dès le Ttemps de S. Thomas) la scolastique a beaucoup dégénéré de son premier état, et on y a vu régner une vaine subtilité et une basse chicano indigne de la gravité des écoles chréatiennes. Ce qui a fait dire à un pieux et sa-"pvant évêque ( M. Godeau, évêque de Grasse ) asque les scolastiques modernes, plus subtils aque solides, voulant enchérir sur S. Thomas, pont embrouillé les vérités qu'ils prétendent éclaircir, ruiné l'étude de l'Ecriture, des saints Pères et des conciles, débauché les es-"prits, et éleint peu à peu dans les âmes l'es-"prit de piété par leur manière sèche de s'expliquer; ce qui est un grand mal. Melchior Canus se récrie fortement contre ces abus, et soutient néanmoins avec raison que la héologie scolastique n'est pas à mépriser à cause de ces défauts, que l'on doit attri-Duer à ces méchants théologiens et non pas a la théologie même. Il faut donc que ceux <sup>a</sup>qui en veulent faire un bon usage évitent soigneusement ces écueils, c'est-à-dire qu'ils ne fassent pas de la théologie une école de "chicane, un magasin de vaines questions indignes de la matière qu'ils traitent, et un répertoire de méchants raisonnements qui servent plutôt à dégoûter les esprits des choses saintes qu'à les leur persuader et à les défendre. »

On attribuera peut-être ces mauvais effets à la philosophie et à la dialectique, et l'on prendra de là occasion de les condamner et de les interdire entièrement à un théologien. On ne peut pas disconvenir à la vérité que ce ne soit là la source de tous les défauts que l'on blâme avec justice; mais on ne doit pas néanmoins en conclure que l'on ne peut faire aucun usage de la philosophie et de la dialectique dans la théologie, et qu'il ne faut jamais s'en servir. C'est une autre extrémité dans laquelle il faut prendre garde de ne pas tomber. On doit juger de l'usage de la philosophie comme de celui de la raison, puis-

que la philoscphie, à proprement parler, n'est qu'une raison cultivée et perfectionnée. Il ne faut pas entreprendre d'établir les mystères qui sont au-dessus de la raison par des principes de la philosophie, ce serait une témérité condamnable, comme nous l'avons fait voir. Mais la philosophie comprenant la connaissance naturelle que l'on peut avoir des choses divines aussi bien que des choses humaines, qui est ce qu'on appelle théologie naturelle, il est indubitable que la bonne philosophie peut être d'un grand usage pour la religion.

Car, 1° elle a servi aux premiers apologistes de la religion chrétienne, à faire voir la fausseté des idoles et des dieux que les païens adoraient; elle leur a servi et sert encore à prouver l'existence et l'unité d'un Dieu contre les athées : on peut, en auivant ses lumières, découvrir plusieurs choses qui regardent la nature de Dieu. On établit par ses principes la distinction de l'âme et du corps. Ce sont des vérités que la religion enseigne et suppose : c'est un grand avantage que la philosophie les puisse prouver.

2° Les principes de la philosophie morale sont conformes aux premiers préceptes du Décalogue et de l'Evangile. La saine et véritable philosophie enseigne les vertus morales que la religion perfectionne et élève à un degré plus sublime. C'est encore un grand avantage de la religion qu'elle puisse se servir en ce point du secours de la philosophie pour apprendre aux hommes leurs obligations et leurs devoirs.

3° La philosophie sert à fixer la signification des termes d'être, de substance, d'esprit, d'hypostase, de personne, etc., dont l'Eglise s'est servie pour exprimer nos mystères. Elle est donc utile pour donner une idée quoique imparfaite des vérités qui sont

l'objet de notre foi.

4° La philosophie sert à juger de la vérité des propositions connues par la lumière de la raison; et comme une vérité théologique peut être déduite d'une proposition de foi et d'une proposition connue pour véritable par la lumière naturelle, la philosophie sert à faire connaître et à confirmer la vérité des propositions connues par la raison naturelle.

5° La philosophie apprend à connaître l'enchainement, la connexion des propositions les unes avec les autres, l'ordre et la méthode qu'il faut garder dans la disposition des principes, des conclusions et des preuves. Elle apprend à définir et à diviser, disputer et discourir; c'est ce qu'on appelle l'art de la dialectique. Or on ne peut nier raisonnablement que cet art ne soit de grand usage à ceux qui sont obligés de défendre les vérités chrétiennes et à réfuter les objections des infidèles et des héréliques, et qu'il n'est pas même inutile à ceux qui enseignent ces vérités aux fidèles. Car soit qu'il s'agisse de découvrir le vrai sens des passages de l'Ecriture, des conciles et des Pères, et de les prouver d'une manière incontestable, soit qu'il s'agisse de répondre aux sophismes des hérétiques et de les forcer dans leurs retran-

chements, soit qu'il s'agisse d'expliquer nettement, précisément et correctement la doctrine de l'Eglise, il paraît certain qu'il est très-avantageux d'être bon logicien et de traiter les choses avec ordre et avec méthode. Et quand on ne considérerait que la facilité de se faire entendre et le soulagement de ceux que l'on enseigne, il est sans doute, dit S. Augustin, que les raisonnements, les définitions et les divisions sont d'un grand secours à celui qu'on instruit : Illa vero pars conclusionum et definitionum, et distributionum plurimum intellectorem adjuvat. ( De Doctr. christ., c. 37, n. 53). Il faut donc reconnaître avec le même père que la dialectique peut être d'elle-même d'un grand usage dans la plupart des questions que l'on peut former sur l'intelligence de l'Ecriture touchant les dogmes de la religion: Disputationis disciplina ad omnia genera quæstionum, quæ in litteris sanctis sunt penetranda et dissolvenda, plurimum valet. (Ibid. c. 31, n. 48). Mais il faut aussi avouer qu'il est facile d'en abuser souvent, et qu'il faut bien prendre des précautions pour ne le pas faire.

La première, selon le même père, est d'éviter la démangeaison de disputer, et une certaine ostentation puérile de tromper son adversaire: Tantum ibi cavenda est libido rixandi, et puerilis quædam ostentatio decipiendi adversarium. Ce défaut n'est que trop ordinaire à ceux qui s'enfoncent dans la scolastique. Leur esprit s'accoutume insensiblement à ces subtilités, il les aime et en fait son unique occupation et son unique plaisir. De lá vient cette démangeaison de disputer à l'infini, et cette ostentation vraiment puérile de demeurer victorieux et de vaincre son adversaire dans toutes les disputes: c'est le but, c'est la fin de presque toutes les contestations les plus sérieuses, je ne dis pas seulement de l'école, mais même des auteurs les plus qualifiés. On ne veut jamais céder, jamais avoir tort, et pour n'être pas obligé d'avouer qu'on s'est trompé, on a recours à des subtilités et à des raisonnements auxquels personne ne peut plus rien comprendre. On trompe son adversaire, on lui donne le change, on le mène par des routes inconnues, on le jette dans de nouvelles disticultés, afin que, las du combat, il se retire. Alors on prend son silence pour une fuite; on fait croire qu'il est vaincu; on exulte de sa victoire. Voilà l'ostentation puérile que S. Augustin veut qu'on évite.

Le second défaut est de faire son capital de la dialectique, de négliger l'étude de l'Ecriture sainte et de la tradition, et de se croire fort habile théologien quand on est subtil dialecticien. C'est encore une erreur que S. Augustin condamne: « Que les hommes se donnent bien de garde, dit-il, de croire que l'on sait les vérités qui conduissent à la béatitude, quand on sait conclure, définir et diviser: Tantum absit error quo videntur homines sibi ipsam beatæ vitæ veritatem didicisse, cum ista didicerint.» La dialectique n'est pas un principe de la théologie, ce n'est point la source où l'on doit puiser les vérités de la

religion, c'est un instrument dont on peu se servir pour les entendre, pour les éclairir et pour les désendre. C'est la l'unique usage qu'on en doit faire.

Le troisième défaut est de traiter des questions de pure dialectique qui n'ont point de rapport aux vérités de la religion. Nous avon déjà fait voir combien ce défaut est condan-

nable.

Le quatrième est de se trop atlacher à la méthode et aux termes de la nouvelle dialectique, et de traiter les questions de la religion d'une manière sèche et épineuse dans des termes barbares et souvent inistelligbles. Il est certain que c'est un des grack défauts de la plupart des théologiess solastiques : ils ont non seulement négligé de traiter les matières de la religion avec la noblesse et la grandeur propres à les faire aimer et respecter, mais ils n'ont point sait difficulté d'en parler d'une manière barbar, grossière, sèche et décharnée, capable d'en inspirer du dégoût et même du mépris. Cest ce qui éloigne tant de gens d'esprit de la scolastique, et qui en a donné tant d'avesion à ceux qui ont eu de l'amour poir les belles-lettres. On a cru que cette birbirie était essentielle à la scolastique, parrequ'elk régnait dans les écoles, et que le théclegiens écrivaient presque tous de cette manière; mais on a dû revenir de cette enteur quand on a vu les mêmes matières traités tout d'une autre manière par d'habiles thelogiens qui ont écrit avec toute l'élégance et l'ornement qui peuvent se rencontrer dats des ouvrages dogmatiques.

Quand les Pères, en suivant l'exemple et la doctrine de S. Paul, ont déclamé contre la dialectique, ils n'ont blamé que celle qui a quelqu'un des défauts dont nous venous de parier, et qu'ils ont eux-mêmes marqués. Voici de quelle manière Tertullien décrit la dialectique : « Malheureux Aristote! dit-il. qui a inventé une dialectique également propre à établir et à détruire, fourbe dans ses pensées, contrainte dans ses conjectures. sèche dans ses arguments; qui n'est bonne qu'à faire naître des contestations, qui s'incommode elle-même, qui traite tontes choses de nouveau, comme si elle n'avait rien traité. De là viennent ces fables et ces généalogics sans fin, ces questions infrucincuses, ces discours qui se glissent comme un cascer, dont l'apôtre nous détourne en nous avertissant expressément d'éviter la philesophie dans son Epttre aux Colossiens, où il dit : Prenez garde que l'on ne vous trompe par la philosophie et par une vaine séduction selon la tradition des hommes, et contre la providence du Saint-Esprit. Il avait éte à Athènes. Il avait connu dans les conférences cette sagesse humaine qui affecte d'enseigner la vérité en la corrompant, divisée et partage en plusieurs sectes. Quel [commerce peut-] y avoir entre Athènes et Jerusalem? (19:1 rapport de l'académie à l'Eglise ? Quezunion des hérétiques avec des chréties. Notre instruction est du portique de Salmon, qui nous a appris à chercher Dieu dass 5

22:

b,

: 2

12

÷.

271

7

12

'n.

:12

P : [3"

12

نبير

11

1.21

ş **ş** 

₹.

, i

7

1

la simplicité de cœur. C'est à ceux qui nous sont un christianisme storcien, platonicien ou dialecticien, à faire réflexion sur ces choses. » (Tertull., l. de Præscrip., c. 7.)

Tertullien ne blâme que l'abus que les hérétiques faisaient de la philosophie et de la dialectique en traitant de nos mystères sur les principes des philosophes, et suivant la méthode des dialecticiens. C'est ce même (1) abus qu'un ancien auteur, dont le témoiguage est rapporté dans Eusèbe de Césarée, reprend dans les disciples d'Artémas, qui ne se mettaient point en peine d'apprendre ce que l'Ecriture sainte nous apprend, mais s'appliquaient uniquement à rechercher quelle figure de syllogisme était la plus propre pour appuyer leur sentiment impie; en sorte que si quelqu'un leur opposait quelque passage de l'Ecriture saiute, ils examinaient s'ils pouvaient en tirer un syllogisme ou un dilemme, et ils négligeaient l'étude de l'Ecriture et s'appliquaient à des sciences profanes, abusant des arts et des disciplines pour établir leur hérésie, et corrompant la foi très-simple de l'Ecriture sainte par de vaines

Saint Clément d'Alexandrie est celui de tous les Pères qui a traité le plus exactement et avec plus d'étendue du bon et du mauvais usage que l'on peut faire en matière de religion , de la raison et de la dialectique , et du discernement que l'on doit faire entre la bonne et la mauvaise philosophie. C'est (2)

(1) Auctor libri adversus Artemonis hæresim apud Euse-bium, lib. V, Hist. eccles., cap. 28. Sacras quidem, inquit, Scripturas audacter adulteraverunt (hæretici), primitivæ antem lidei regulam rejecerunt : Christum ipsum denique ignoraverunt : non inquirentes quid sacræ doceant Scripturæ; sed cujusmodi syllogismorum figura ad confirmandam Impretatem tuam reperlatur, assidue meditantes. Quod si quis aliquem divinæ Scripture locum ets objicat, examinant utrum connexum an disjunctum syllogismi genus ex eo confici possit. Relictisque atque abjectis sacris Dei Scripturis, geometriæ student; quippe qui terrestres sint et loquantur terrena, et illum qui de cœlo advenit ignorent...
Proinde istos qui infidelium artibus ac disciplinis ad stabilicalment de la consideration de la con liendam hæresis suze opinionem abutuntur, et subtili im-piorum hominum versulia simplicissimam divinarum Scripturarum adulterant fidem, remotissimos esse a fide quid attinet dicere? Hinc est quod divinis Scripturis audacter manus intulerunt, eas a se emendatas esse dicentes. (2) Clemens. Alexandr., fib. 1 Stromatum. Non me autem

latent es etiam que ab aliquibus imperite omnis me-tuentibus jaciantur, qui dicunt oportere in iis versori que sunt maxime necessaria, et que adem continent : externa sutem et que sunt supervacanea transitire, que nos frustra autem et que sunt supervacanea transilire, que nos frustra conterunt et definent in iis que ad finem nihil conferunt. Alii autem philosophiam etiam cum maximo malo, et ad hominum perniciem venisse in vitam existimant, ut que profecta sit a maligno aliquo iaventore. Ego autem quod vitium quidem malam habeat naturam, nec alicujus boni esse agricola unquam possit, in his totis ostendam libris, qui dicuntur «трорати», tacite significans, aliqua ratione divinæ quoque Providentiæ opus esse philosophiam. De commentariis, qui in temporibus necessariis; Græcorum complexi sunt opinionem, tantum respondeo iis qui reprehendendi studio delectantur. Primem quidem, etiamsi sit inutilis plexismt opinionem, tantum respondeo iis qui reprehendendi studio delectantur. Primum quidem, etiamsi sit inutilis plailosophia, a inutiliem eam confirmare est utile, jam utilis est. Deinde nec fieri potest, ut ii Græcos condemnent, qui nuda de cerum decretis dictione utuntur, si non una sigillatim ad ea aperienda descendant usque ad cognitionem. Est enim vel maxime fide digna probatio quae est cum experientia, quoniam vel perfectissima invenitur demonstratio, corum quæ sunt dammata, cognitio. Multa itaque licet ad finem non conferant, artifici tamen ornamentum afferunt. Et alioqui varia ac multiplex doctrina, et varie probat id quod adductur, et catechamenis admirationem afferens, ea quæ sunt præcipua dogmata, ad eorum qui audient perdans son premier livre des Stromates, où après avoir rapporté le sentiment de quelques personnes, qui disaient qu'il fallait uniquement s'arrêter à la foi et bannir tout à fait l'étude des sciences profanes, et que la philosophie était une chose très-pernicieuse, il soutient contre cux que la philosophie a son utilité; que c'est un effet de la Providence que les hommes s'y soient appliqués; qu'elle a son usage dans la religion. Premièrement, parce que cette variété de doctrine dont on se sert pour prouver des vérités que l'on enseigne aux catéchumènes, leur donne de l'ad miration et les persuade. Secondement, parce qu'on peut s'en servir utilement pour désendre la foi, quoiqu'on doive prendre garde de ne pas s'en écarter et de ne se pas laisser tromper par les prestiges d'un art propre à séduire. Troisièmement, parce qu'en consérant les dogmes opposés des philosophes, on en fait voir la fausseté, et l'on découvre par ce moyen la vérité. Quatrièmement, parce que la philosophie est aux parens ce que la loi était aux Juiss. Elle est leur pédagogue pour les conduire à Jésus-Christ, et elle prépare le chemin qui est ensuite perfectionné par Jésus-Christ. Cinquièmement, parce que la raison conduit l'homme dans les choses de foi, en l'empéchant de croire des choses qui ne sont point dignes de foi. Voilà l'usage que l'on peut faire de la philosophie, selon saint Clément; et voici ceux qui en abusent: « Les sophistes (1), dit-il, qui, enflés de leur vaine science, ne cherchent que des sujets de calomnier les autres;qui font provision de questions propres à former des disputes, qui sont à l'affût des expressions qui peuvent échapper pour les relever, qui sont passionnés pour des choses de néant, chicaneurs, querelleurs.. Ces malheureux sophistes, énorgueillis d'un art si vain, discourent sans fin sur des bagatelles, et passant toute leur vie dans l'arrangement de mots et de paroies, font plus de bruit et sont plus incommodes aux oreilles que les cigales. » Il distingue ensuite

sussionem, et ad vernatem constituit. Est autem fide digna hujusmodi oblectatio, per quam ah aliis vituperatam stu-diosi admittunt veritatem, ad hoc ut neque ipsa philosophia vitæ perniciem afferat, cum sit rerum fakarum et malorum operum artifex , quam nonnulli falso affirmarunt esso cri-dentem veritatis imaginem, donum Gracis datum divinitus: neque nos a fide avellamur, a fraudulente artis velota quibusdam decepti prastigiis : sed ut ita dicam, majori ad-bibito munimento, exercitationem aliquam fidei demonstrativam utcumque comperemus. Quin etiam ipsorum quoque dogmatum, dum inter se conferuutur, veritatem oppositio conciliat unde consequitur cognitio. El infra. Nam ipsa quoque Græcos pædagogi more docebat, sicut lex Hebræcs ad Christum. Præparat ergo philosophia, ei viam muniens qui a Christo perficitur. Et mutea. Alque erat equidem ante Domini adventum philosophia Græcis necessaria ad justi-tiam. Nunc autem est utilis ad Dei cultum, et putatur iis qui sidem colligunt per demonstrationem.

qui fidem colligunt per demonstrationem.

(1) Idem, ibidem. Aliqui autem alii se ipsos erigentes, calumnias verbis invenire contendunt, contentiosas comparantes questiones, dictiuncularum venatores, pusillarum quarumdam artium semulatores, litigatores, et jurgiorum consarciaatores... Ob hanc ergo artem se efferentes sophistic infelices, canoris quibusdam suis nugis garrientes, cum in nominum delectu et certa dictionum compositione et connexione tetam vitam laborant, cicadis apparent loquaciores, eos quibus pruriunt aures, non satis, ut mihi vides tur, viriliter demulcentes et tuillantes.

psaumes et dans les prophéties. Il
de livres où il y ait plus de suis de véritable éloquence que
de l'Ecriture de l'Ancien et du
vent. C'est donc une grande
r rejeter la véritable élole à ceux qui traitent de
qu'on peut se servir
viader des faussetés;
gustin, l'art n'ea
le : c'est la faute
n est facultas
ium perver54). «La
it, pouet la
doit

re les، endre leurs us et dociles, et .a vérilé ne pourront . ( Que les premiers pourues fausselés d'une manière orcable et vraisemblable, et que res ne diront jamais des vérilés que ane manière qui les rendra ennuyeuses, difficiles à comprendre et à croire? Que les premiers pourront allaquer la vérité et soutenir la fausseté par des arguments propres à séduire, et que ceux-ci ne seront en état, ni de défendre la vérité ni de réfuter les faussetés? Que ceux-là auront la liberté d'émouvoir les cœurs de ceux qui les écoutent, par leurs discours; de les attrister, de les réjouir, de les exhorter puissamment, et que les autres soient obliges d'être lents, paresseux et endormis pour les intérêts de la vérité? Qui est l'homme assez insensé pour approuver cette extravagance? L'art de parler cloquemment étant donc tel qu'on peut s'en servir pour persuader le bien et le mal, le vrai et le faux; pourquoi les gens de bien ne travaillerontils pas à l'acquérir pour l'employer à la défense de la vérité, si les méchants en tirent Lant d'avantage pour obtenir ce que leurs injustes passions leur font désirer pour établir l'erreur et l'iniquité? » (August. de Doctr. christ. lib. IV, c. 2, n. 3)

ů.

10.

j:

ŗ,

1.

Lactance avait remarqué la même chose avant saint Augustin. Quoiqu'on puisse, ditil, désendre absolument la cause de la vérité sans éloquence, il est bon néanmoins de la rendre plus éclatante par la beauté du discours, afin qu'elle fasse plus d'impression sur les esprits, étant armée de sa propre force et ornée de l'éclat du discours : Qua licet sine eloquentia possit defendi, tamen claritate ac nitore sermonis illustranda et quodammode disserenda est, ut potentius in unimos influat, et vi sua instructa et luce orationis ornata (Lib. de Fals. Relig). Mais quelque avantage que l'on puisse tirer de l'éloquence pour établir les vérités de la religion et principalement la morale, il faut avouer qu'il peut y avoir quelquefois de l'abus et de l'excès.

Premièrement, si l'on voulait prouver par des discours figurés la vérité de nos mystères,

qui doivent étre exposés avec simplicité. C'est dans ce sens que saint Paul écrivant aux Corinthiens leur déclare, «qu'étant venu chez eux pour leur annoncer l'Evangile, il n'y était pas venu avec les discours sublimes d'une éloquence et d'une sagesse humaines, et qu'il n'avait point employé en les préchant, les discours persuasifs de la sagesse, mais les effets sensibles de l'esprit et de la vertu de Dicu, asin que leur soi ne sût pas établie sur la sagesse des hommes, mais sur la puissance de bleu (II Cor., II, 1 et seq.). Saint Paul n'a garde de blâmer tout discours éloquent pour la désense de la vérité de l'Evangile, lui qui en a fait de si éloquents dans l'aréopage devant Festus, et en tant d'autres occasions; mais il ne veut pas que les prédicateurs de l'Evangile entreprennent de persuader ces infidèles de nos mystères, par les seules forces de l'éloquence humaine. Il fait comprendre qu'il fallait quelque chose de plus fort et de plus puissant pour faire croire aux hommes la vérité de nos mystères, et que toute l'éloquence ct la sagesse humaines n'auraienteu aucun effet, si les discours n'eussent été suivis et accompagnés des signes manifestes de la vertu de Dieu: Domino cooperante et sermonem confirmante sequentibus signis (Marc, XVI, 20). Voilà le but, voilà le dessein de l'Apôtre: mais il n'a jamais prétendu condamner les prédicateurs qui se serviraient utilement de leur éloquence pour enseigner les vérités chrétiennes qui regardent la morale et pour toucher les cœurs des sidèles, ni même ceux qui parlant à des infidèles, se serviraient, comme il a fait lui-même, d'expressions nobles, de pensées vives et touchantes pour les faire revenir de leur crreur. Qu'y a-t-il encore uno fois de plus éloquent en ce genre que son discours dans l'aréopage? Où peut-on trouver plus d'art, plus d'adresse, plus de tour, pour parvenir à son but et pour émouvoir les Athéniens? Qu'y a-t-il de plus touchant, ce plus vif et de mieux composé que ses lettres? Comment après cela peut-on alléguer son autorité pour combattre la véritable éloquence?

Secondement, on serait dans l'erreur, si l'on se persuadait que les vérités de la religion ne peuvent être enseignées que d'une manière éloquente, et si l'on était dans la disposition de les mépriser, quand elles no sont pas accompagnées de cet ornement Ce serait, en un mot, un défaut d'aimer plus dans les discours de piété et de morale, lo tour, les figures et l'éloquence, que les vérités mêmes. Ce sont les vérités qui doivent être le principal objet de notre amour et de notre admiration, et ce serait un renversement de l'ordre que de n'aimer ces vérilés qu'à cause de la manière dont elles sont exprimées. Mais il n'est pas défendu d'accompagner ces vérités des ornements qui peuvent faire plus d'impression sur les cœurs. Il en est de l'éloquence comme du chant, des images et des autres moyens dont on se sert pour représenter agréablement et sensiblement des vérités. On avoue que la vérité est ce qu'il y a de plus aimable. C'est elle qui fera le souverain et l'unique plaisir des bien-

(Trente-neuf.)

heureux: mais parce que l'homme corrompu n'a pas pour la vérité toute nue le goût qu'il devrait avoir, on se sert avec raison des moyens qui peuvent la lui rendre plus agréable; et en cela l'ordre n'est point renversé, parce qu'on ne se sert de ces moyens que pour la vérité même, en sorte qu'elle est toujours la principale et la dernière fin.

Troisièmement, la religion rejette toute éloquence fausse et affectée : elle demande une éloquence accompagnée de gravilé, de sagesse et de dépendance convenable au sujet : elle n'approuve point une éloquence effeminée, badine, enjouée, pleine d'antithèses et de métaphores perpétuelles, de jeux de mots, de portraits, de descriptions plus agréables que utiles. La véritable éloquence doit être accompagnée de sagesse. Or parler avec sagesse et avec éloquence, comme remarque saint Augustin, c'est employer dans le style simple des termes propres à se faire entendre, de · hrillants dans le style médiocre et de forts et de véhéments dans le style sublime. Quid est ergo non solum eloquenter, verum etiam sapienter dicere, nisi verba in submisso genere sufficientia, in temperato splendentia, in grandi vehementia, veris tamen rebus, quas audiri oporteat, adhibere (De Doct. christ. l. IV, c. 28, n. 61)? Le premier style doit être mis en usage dans la simple exposition des mystères, le second dans les écrits que l'on fait pour leur désense, et le dernier dans les exhortations ou prédications. Mais il ne faut jamais que cette éloquence dégénère en style de déclamateur; et on doit toujours se souvenir de ce bel avis de saint Cyprien dans sa lettre à Donat. «On peut faire parade d'une riche éloquence et d'un grand flux de bouche dans le barreau; mais lorsqu'on parle des choses de Dieu, la vérité et la simplicité font le plus bel ornement du discours. Ce n'est pas l'éloquence qui doit être notre principal appui dans les sujets qui regardent la foi, mais la vérité des choses. N'attendez donc pas de nous des discours éloquents, mais forts : ne de-mandez pas qu'ils soient fardés d'un discours affecté, propre à divertir une assemblée populaire; mais contentez-vous d'une vérité simple et naturelle pour faire comprendre la miséricorde d'un Dieu : In judicii contentione pro rostris, opulenta facundia volubili ambitione jactetur: cum vero de Deo et Domino vox est; vocis pura sinceritas, non eloquentiæ viribus nititur ad fidei argumenta, sed rebus. Denique accipe non diserta, sed fortia; nec ad audientiæ popularis illecebram culto sermone fucata, sed ad divinam indulgentiam prædicandam rudi veritate simplicia. La partic de l'éloquence la plus nécessaire pour les matières de la religion, c'est de s'exprimer en bons termes dans quelque langue que l'on parle. La harbarie du discours rend les choses confuses et est capable d'en donner du dégoût. Il est vrai qu'on doit plus faire attention à la vérité des choses qu'à la beauté du discours. Mais l'homme étant tellement disposé naturellement que la politesse et la pureté du discours lui font mieux goûter les choses mêmes, au lieu que la barbarie et la grossièreté du

style ennuie et déplait; il faut au tant qu'on per s'exprimer d'une manière propre à se laire écouter, en rendant, comme dit S. Augustin, les choses faciles à comprendre, agréables à catendre et capables de toucher ; *Intelligente*r, libenter, obedienter, ut veritas pateat, ut verita placeat, ut veritas move at (L. IV. de Doctr. christ.). C'est ce qu'on ne saurait faire qu'es parlant bien et en bons termes. La rusticité, la grossièreté est ordinairement inintelligible. désagréable et incapable de toucher ou de persuader. C'est une des raisons pour lesquelles la science des langues est nécessaire aux theologiens ; mais il y en a une autre encore plus pressante : c'est que notre doctrine étant contenue dans les livres écrits en hébreu, en grec et en latin, ceux qui veulent la savoir à fond et l'apprendre aux autres ne peuvent ignomr co langues. Car qui peut douter que la science de l'hébreu ne soit d'un grand usage pour bien entendre les livres de l'Ancien Testament? L'original est hébreu, les versions sont pleines d'hébraismes : il est évident que la science de cette langue est très-utile pour le bien entendre. Quand il s'agit de disputer avec un juif ou même avec un hérétique de notre temps, un théologien qui ne saura point d'hébreu, sera à tous moments contraint de demeurer dans le silence, ne sachant le plus souvent que répliquer ou comment répondre à ce qu'on lui objectera quand on lui dira: Cela n'est pas dans l'hébreu; le texte hébreu ne doit pas se lire ainsi; il porte telle et telle chose qui vous est contraire : s'il ne peut pas lui-même le lire et l'expliquer, on lui en imposera à tous moments, on le rendra muel et ridicule. Les livres du Nouveau Testament sont écrits en grec ; les plus excellents auteurs ecclésiastiques ont écrit en grec, et nous avons leurs ouvrages en cette langue: combien celui qui sait le grec a-t-il d'avantage sur celui qui ignore cette langue? Combien tirera-t-il plus de profit et aura-t-il plus de plaisir en la lisant dans l'original que dans des versions souvent infidèles et qui, quel que fidèles qu'elles soient, n'ont ni la beaute, ni la force de l'original? Les autres langues out aussi leur usage, soit pour l'intelligence des livres de religion écrits en ces langues, soit pour la prédication et la propagation de l'Evangile, comme il est porté dans la Clémentine de Magistris (Clément., livre V. cap. Inter sollicitudines).

Ensin, un bon théologien peut saire usage de toutes les sciences et s'en servir, soit pour entendre l'Ecriture, soit pour se sormer le jugement, soit pour éclaireir les disseultes qu'on peut tirer de ces sciences, et que l'on est que lquesois obligé de résoudre en traitant de matières de religion. Mais il saut qu'un theologien évite, 1° la trop grande curiosité. 2° qu'il ne s'applique point aux choses purement superslues; 3° qu'il sui les sciences purement superslues; 3° qu'il sui ne donne pas trop de demps à celles mêmes qui lui peuvent être utiles; 5° qu'il doit s'en servir avec beaucoup de modération, ne jamais appuyer les mytères sur les principes de ces sciences, et point s'écarter des matières théologiques peut

traiter des questions étrangères. S'il est besoin quelquesois, en expliquant l'Ecriture, d'avoir recours à ces sciences et de traiter des questions incidentes qui les regardent pour l'intelligence du texte, il doit le faire sobrement et quand la nécessité l'y oblige, ct ne pas faire de l'accessoire le principal, en traitant avec étendue des questions de géométrie, de géographie, de chronologie, de critique ou de philologie, à l'occasion d'un passage de l'Ecriture, comme ont fait inconsidérément quelques interprètes. Pourvu qu'on évite ces défauts, on peut se servir utilement des sciences profanes dans la théologie. « Ce sont des richesses des Gentils, dit saint Grégoire de Nysse, dont les infidèles ont orné leur morale, leur philosophie naturelle, l'astronomie, la géométrie, la musique, la dialectique et les autres sciences : il faut que nous les leur enlevions et les en privions, s'il est possible. Ils en ont abusé, et nous en scrons un bon usage, en nous en servant pour orner, quand il est à propos, le temple des mystères divins. Imitons en cela Moise, qui prit des choses profancs qu'on lui offrit pour s'en servir à l'ornement du Tabernacle. Cela se fait encore, et plusieurs offrent à l'Eglise leur érudition profane, comme le grand saint Basile, qui s'étant enrichi des dépouilles précieuses de l'Egypto dans sa jeunesse, les a consacrées à Dieu, et en a orné le vrai temple de l'Eglise (Greg. Nyssenus in vita Mosis). Théodoret dit la même chose de Didyme, cet aveugle si éclairé (1), qui ayant appris par l'organe de l'ouïe dans sa jeunesse l'arithmétique, la géométrie, l'astronomie, la dialec-tique d'Aristote et la sagesse éloquente de Platon, s'en servait utilement pour l'Eglise, persuadé, non pas que ces sciences enseignassent des vérités, mais que c'étaient des armes de la vérité contre le mensonge.

Mais entre toutes les sciences, il n'y en a point de plus nécessaire à un théologien que celle de l'histoire. On la peut partager en histoire sacrée, ecclésiastique et prosane. L'histoire sacrée comprise dans les livres divinement inspirés de l'Ancien et du Nouveau Testament est le fondement de notre religion. L'ecclésiastique, ou l'histoire de l'Eglise depuis Jésus-Christ jusqu'à nous n'est pas moins nécessaire pour l'établissement et la conservation de la doctrine chrétienne, soit dans ce qui regarde les dogmes, soit dans ce qui regarde la discipline et les mœurs; car c'est par cette histoire que nous apprenons quelle a été la doctrine de l'Eglise depuis Jésus-Christ jusqu'à nous: ce qui nous sert, comme nous avons prouvé, de règle infaillible pour connaître la vérité. C'est encore dans cette histoire que nous voyons la discipline de l'Eglise de tous les temps représentée comme dans un sidele tableau. C'est ensin cette histoire qui

nous fournit quantité d'exemples illustres de piété, de constance, de vertu et de saipteté propres à nous animer et à inspirer les mêmes sentiments. L'histoire profane ancienno et moderne a une liaison si grande avec l'histoire sacrée et ecclésiastique, qu'il est comme impossible de savoir celle-ci qu'on n'ait une teinture de la première; et qu'il est trèsutile pour les savoir parfaitement d'avoir fait une étude particulière de l'autre. D'ailleurs l'histoire profanc sert à confirmer et à éclaircir la vérité des faits rapportés dans l'histoire sacrée et ecclésiastique. Je joins à l'histoire la chronologie, qui en est l'œil et l'âme, ct la géographie : celle-ci est d'autant plus nécessaire, que sans elle on ne peut expliquer la disposition et la subordination des Eglises,

qui s'est établie ad formam imperii.

De quelque usage que soient ces sciences dans la théologie, on peut néanmoins en abuser : premièrement en donnant trop de temps à la recherche de faits inutiles et curieux , ce qui peut arriver aussi bien à l'égard des matières ecclésiastiques que des profanes. Car il faut avouer que ce n'est pas un moindre abus dans la positive que dans la scolastique, d'agiter avec chaleur ces questions inutiles et étrangères qui ne servent ni à l'établissement d'aucune vérité solide, ni à l'instruction ni à l'édification des chrétiens. Cependant combien voyons-nous à présent d'habiles gens faire leur unique occupation de ces sortes de questions, et traiter avec chaleur et avec étendue des points fort peu importants de chronologie ou d'autres matières semblables qui ne sont que de pure cu-riosité, et dont la connaissance ne sert de rien à la doctrine, à la discipline ou à la morale chrétienne? Il ne faut pas néanmoins toujours négliger ou mépriser ces sortes de questions : elles sont souvent plus d'usage qu'on ne croit; et pourvu que l'on n'en fasso pas son capital, qu'on ne les agite pas avec chaleur et qu'on soit modéré dans cette recherche, le dessein de découvrir une vérité de fait qui peut avoir son utilité est une ex-cuse assez favorable; mais ce qui n'est pas pardonnable en ce genre est d'avancer, d'é . crire, de soutenir ou de croire légèrement des faits faux ou incertains, sous prétexte de piélé. On ne peut rien de plus fort et de plus précis contre cet abus que ce qu'en a écrit Melchior Cano, dont voici les termes : «C'est avec douleur que je le dis, et non pas pour faire injure à personne, que Laërce a écrit avec plus d'exactitude les vics des philosophes, que les chrétiens n'ont écrit les vies des saints; et que Suétone a rapporté avec plus de sincérité et d'ingénuité les actions des Césars, que les catholiques n'ont rapporté, je ne dis pas les actions des empereurs chrétiens, mais celles des martyrs, des vierges et des confesseurs. Car ces auleurs pro-fanes ne cachent point les vices ou les actions que l'on en peut soupçonner, des philosophes ou des princes, et ne taisent pas les vertus des méchants: au lieu que nos auteurs ne suivent souvent que leurs passions, et inventent exprès plusieurs choses qui ne sont pre

<sup>(1)</sup> Theodoreius, lib. IV. Hist. eccles., cap. 39. Didymus vero cum a puero luminibus orbatus luisset, poeticam nihiloninus ac rhetoricam artem didicit. Arithmeticam præterea ac geometriam, et astronomiam; Aristotelis item syllogismos et Platonis facundism aurium sensu percepit, non tanquam disciplinas que veritatem docerent, sed velut elle public posites deserves mendecium uti potest. acia quibus veritas adversus mendacium uti potest.

seulement dignes de honte, mais même de pitié. Or ces personnes non seulement ne font aucun profit à l'Eglise de Dieu, mais lui nuisent beaucoup. Je ne veux pas les nommer, parce que c'est ici une censure qui regarde plutôt les mœurs que l'érudition, sur laquelle on pourrait plus librement critiquer les autres; au lieu qu'on doit avoir plus de précaution à l'égard des vivants, et plus de res-pect à l'égard des morts dans les jugements que l'on porte, où les mœurs peuvent avoir part. Il est toutefois certain que ceux qui écrivent l'histoire ecclésiastique en y mélant des fictions et des fausselés, ne peuvent pas passer pour des gens de bien et sincères; et que toute leur narration ne peut être considérée que comme une fiction inventée ou pour gagner ou pour tromper : l'un est honteux, l'autre est pernicieux. Je ne trouve rien de plus juste que la plainte de Louis Vi-vez sur certaines histoires feintes dans l'Eglise. C'est avec prudence et avec sagesse qu'il reprend ceux qui se sont fait un devoir de piété d'inventer des mensonges sous prétexte de religion, chose très-dangereuse et nullement nécessaire : car on ne croit point les menteurs, quand même ils disent la vérité. C'est pourquoi ceux qui ont voulu élever l'esprit de l'homme au culte de Dieu par des écrits faux et pleins de mensonges, ont rendu les choses les plus véritables douteuses, à canse des fausselés qu'ils ont mélées, et ont fait douter des vérités les plus certaines..... Dans l'histoire chrélienne où l'on doit chercher la vérité et non pas le plaisir, à quoi bon donner le nom d'histoire à des sables et à des contes, comme si les saints avaient besoin de nos mensonges, eux qui ont tant fait de choses véritables pour Jésus-Christ, que les sausses, avec quelque art qu'elles soient débitées, quand elles ne seraient pas nuisibles étant inutiles, sont plus à charge qu'à profit? Nos héros ont fait des choses encore plus grandes, à ce que je crois, que ce que l'on en dit, et leur vertu est au-dessus de ce que les hommes en ont écrit : il saut croire que l'invention et les paroles n'ont pas pu égaler la grandeur de leurs actions. Mai, il arrive que quand quelques-uns donnant trop à leur génie et à leur passion mettent par écrit ce qu'ils inventent plutôt que ce que la sérité leur apprend, ils nous représentent des saints tels qu'ils ne voudraient pas être... Il y a une infinité d'exemples de ces sortes de fadaises dont on a déshonoré l'histoire des saints.... Une des lois de l'histoire est de ne pas croire légèrement des écrivains qui ont rapporté ce qu'ils n'ont pas vu, ou appris de témoins peu dignes de foi. Il y en a plusieurs qui, semblables aux femmes, croient ce qu'ils souhaitent..... On trouve des gens assez imprudents et assez étourdis pour ne pas chercher la vérité où on la peut apprendre, mais qui s'arrêtent où elle ne se rencontre point, comme à des bruits répandus sans fondement : cela est arrivé à des personnes graves qui ont reçu et transmis à la postérité des histoires extraordinaires qui n'étaient appuyées que sur des bruits populaires, en quoi

ils ont trop donné ou à leur crédulité. ou à celle du peuple. Quelques-uns ont écrit des miracles qu'ils ne croyaient pas, pour s'accommoder à la volonté du peuple. Je n'excuse pas l'auteur du livre intitulé le Modèle des exemples, ni celui de la Légende dorée. On trouve dans le premier plutôt des monstres de miracles que de vrais miracles; et celle-ci a élé écrite par un homme qui avait le cœur de fer, la bouche de plomb, et qui n'avait dans l'esprit ni sagesse ni prudence. J'excuserais plutôt les anciens dont la saintelé et la science sont connues, ct je n'oscrais pas nommer leurs noms et leurs ouvrages. si je ne craignais que mon silence ne sit cause que l'on ne condamnat ce que l'on n'entend point, ou que l'on ne sût dans l'erreur touchant les histoires des saints » (Melchior Canus, de Locis theologicis, lib. 1). Mais ce ne sont passeulement ces impostures grossières et ces contes inventés et débités par des auteurs indignes de foi qu'un théologien doit rejeter; il ne doit pas même recevoir (1) sans examen, comme remarque encore le même auteur, tout ce que des écrivains considérables ont écrit, parce que quelque habiles qu'ils soient, ils peuvent se tromper et être trompés. Il n'y a presque point d'historien, à l'exception des auteurs divinement inspirés, qui ne sournisse des exemples de saussetés ou de méprises dans lesquelles il est tombé, ou parce qu'il a eu de mauvais mémoires, ou manque d'attention, ou faute d'exactitude. On est donc en droit d'examiner la vérité des faits qu'il rapporte, et d'en juger par les règles de la critique : en quoi il faut prendre garde d'éviler deux excès opposés, l'un d'ètre trop hardi à rejeter comme faux et sans preuves suffisantes des faits rapportés par des auteurs dignes de foi ; l'autre de vouloir soutenir la vérité des faits rapportés par un au'eur d'ailleurs digne de foi, qui se trouvent détruits ou convaincus, ou du moins fort saspects de fausseté par des autorités ou par d s raisons pertinentes. Les critiques nous donnent là-dessus des règles que la prudence veul qu'on suive exactement.

La première est de Baronius: c'est de népriser tout ce qui est avancé par un nouvel
auteur, sans être appuyé du témoignage d'un
ancien auteur qui ait vécu du temps que la
chose s'est passée, ou du moins peu de temps
après: Quod a recentiore auctore de rebus antiquis sine alicujus velustioris auctoritate profertur, cantemnitur. La raison de cette règle
est évidente: ces nouveaux auteurs ne peuvent pas avoir su par eux-mêmes des choses qui se sont passées longtemps avant qu'ils
vécussent, s'ils ne les ont pas tirées d'auteurs
plus anciens. Il faut donc qu'ils les aient inventées. On dira peut-être qu'ils les ont pa
savoir par tradition: cela peut avoir lieu à

<sup>(</sup>t) idem, ibid. Atque theologum etlam admonert opera pretium est, ne id statim illi persuasum sit, omnis, qua magni anotores scri, serint, un lique esse perfects. Nam et launtur aliquando, ut ille ait, et oneri cedunt: et indulgat ingeniorum suorum voluptati, vulgoque, ut dixi, interessa etiam indulgent: nee semper intendunt animum, et con nunquam fatigantur.

l'égard de ceux qui ont vécu quelque temps après que ces saits sont arrivés. Quand ce sont des faits insignes et publics, la mémoire en a pu subsister quelque temps sans que personne les écrivit : mais quand un long espace de temps s'est écoulé sans qu'on en ail conservé la mémoire par écrit, les traditions populaires qu'on allègue sont du moins très-incertaines parce qu'on n'en sait point l'origine, et se trouvent souvent fausses. D'ailleurs le silence des historiens pendant plusieurs années est ordinairement une preuve que le fait était ignoré et inconnu : par conséquent le témoignage d'un nouvel auteur qui rapporte un fait ancien sans l'appuyer du témoignage d'aucun auteur plus ancien, sur un bruit populaire, n'est d'aucune autorité, et l'on doit considérer ce fait comme faux et fabuleux. On dira peut-être qu'il n'est pas impossible que ce fait soit véritable, je l'avoue; mais il ne sussit pas qu'il puisse être vrai pour le croire, il faut qu'il y ait des raisons suffisantes pour le croire vrai; et s'il n'y en a point, non seulement on doit suspendre en cette occasion son jugement, mais encore rejeter un fait de cette nature comme faux et fabuleux. L'exemple suivant en sera convenir. Si quelqu'un assurait qu'il y a un trésor dans un endroit, sans pouvoir dire de qui il le sait, mais seulement parce qu'il se l'est imaginé ou parce qu'il l'a our dire à des gens qui n'en pouvaient rien savoir, non seulement on n'ajouterait aucune foi à ce que cet homme dirait, mais on considérerait son discours comme un conte et une fable. Cependant il n'est pas impossible qu'il n'y ait un trésor en cet endroit; mais c'est assez que l'on n'en ait aucune preuve, pour traiter cela de conte et de chimère. En matière de créance de faits, tout fait qui n'est point autorisé doit étre rejeté, non sculement comme incertain, mais même comme faux et fabuleux.

La seconde règle pour juger de la vérité des faits est que l'auteur qui les rapporte soit homme de probité et digne de foi, et qu'il ait pu voir ou savoir les choses qu'il rapporte. Il faut qu'il soit homme de probité et digne de foi; car si c'est un auteur accoulumé à débiter des fables, si c'est un homme sottement crédule qui ait écrit tout ce qu'il a entendu dire, sans choix et sans discernement, qu'il se soit plu à recueillir des narrations incertaines, ou à imposer lui-même des faits fabuleux, si ce qu'il rapporte n'est appuyé de l'autorité de quelque autre auteur, on ne doit pas y ajouter beaucoup de foi, par la règle que Mendaci etiam vera dicenti non creditur. Mais quand c'est un homme de probité et digne de foi qui rapporte un fait dont il est témoin oculaire, il n'y a pas lieu d'en douter, à moins qu'on n'ait des preuves positives qu'il a été surpris, que le fait ne soit d'une nature dans laquelle on ait pu le surprendre, et qu'il y a d'ailleurs lieu de croire qu'il l'a été. Dans les faits qu'il rapporte sur la foi des autres, il doit aussi être cru, quand ce sont des faits publics sur lesquels on n'a pas pu lui en imposer. Mais quand ce sont des faits particuliers et secrels, la vérité du fait dépend de

l'autorité de ceux qui les lui ont appris.

Pour bien entendre ceci, il faut donnes pour troisième règle qu'il y a des choses plus croyables par leur nature les unes que les autres. Il y a des faits sur lesquels on ne peut pas imposer aux historiens, et sur lesquels ils n'ont pas pu eux-mêmes imposer aux autres. Ce sont ces faits publics, éclatants, connus de tout le monde : il est impossible qu'un auteur soit trompé quant à la substance du fait, quoiqu'il puisse l'être sur les circonstances; et il est impossible qu'un homme soit assez impudent pour vouloir en imposer aux autres sur ces faits. Il y en a de particuliers, connus de peu de personnes ou du seul historien. A l'égard des premiers, ils sont encore assez certains quand ils sont rapportés par des gens qui ont vécu parmi ceux qui les ont vus et connus. Les derniers dépendent de la bonne soi de l'auteur ou de ceux qui les lui ont rapportés. Mais entre ces faits il y en a de plus croyables de leur nature, savoir ceux qui sont ordinaires et qui sont rapportés par des témoins non suspects, qui n'avaient point d'intérêt de les inventer; d'autres moins croyables, qui sont des faits extraordinaires rapportés par des personnes qui avaient intérêt qu'ils fussent

C'est cet intérêt de parti ou de quelque autre passion, qui fera le sujet de la quatrième règle. Les historiens sont d'autant plus croyables qu'ils ont moins de partialité. Quand la haine ou l'amitié les fait parler ils sont sujets **à exagérer et à d**onner un tour avantageux ou malicieux à ce qu'ils rapportent. La chaleur de la dispute les porte quelquefois à se faire des reproches qui ne sont pas tout à fait véritables; et il est arrivé assez souvent que l'on voit des personnes qu'on a lieu de croire de bonne foi, ne pas convenir des choses. qu'ils s'imputent les uns aux autres. Il ne faut pas néanmoins conclure que dès qu'une personne est partie dans une question elledevient indigne de foi; par exemple, qu'on ne devrait rien croire de ce que les Pères disent des hérétiques et de leurs erreurs, parce qu'ils écrivent contre eux ; ce serait tomber dans une extrémité dangereuse : la bonne foi et la probité des saints Pères ne nous laissent pas licu de croire qu'ils aient calomnié manifestement leurs adversaires. Et d'ailleurs quand cela ne serait pas, il y a des faits qui doivent passer pour constants, quoiqu'ils ne soient rapportés que par les ennemis les plus passionnés, savoir des faits notoires et publics qu'il n'est pas croyable qu'on puisso inventer, et qui seraient sur-le-champ convaincus de fausseté s'ils n'étaient pas vrais. ll est rare que des hommes, quelque méchants qu'ils soient, osent les avancer, bien loin qu'on puisse rien soupçonner de parcil des personnes qu'on sait avoir eu de la droiture et de la probité.

La cinquième règle, pour juger de la vérité et de la certitude d'un fait, est l'accord des écrivains contemporains sur ce sujet : il doit passer pour certain quand plusieurs auteurs du temps le rapportent comme véritable; mais il n'a pas la même certitude quand les uns l'approuvent et que les autres le rejettent. Alors il faut se déterminer ou par la qualité des témoins, et suivre le sentiment de celui qui a pu mieux savoir la chose, ou par les circonstances de l'histoire du temps, qui rendent le fait plus ou moins vraisemblable.

Le sixième moyen de juger de la fausselé d'une histoire se tire de l'histoire même, qui ne peut s'accorder avec la chronologie du temps ou avec d'autres faits incontestables.On supposera, par exemple, que deux hommes se sont vus, qui ont vécu constamment en différents temps. On dira qu'une telle chose s'est passée sous un tel roi ou sous un tel prince qui était mort longtemps auparavant. On placera cet événement dans une ville qui n'était pas encore bâtie, ou dans quelque royaume qui n'était pas établi : ce sont des preuves de la fausseté du fait rapporté dans ces circonstances. Il se peut faire quelquesois que l'on se soit trompé seulement dans les circonstances, et que le fond de l'histoire soit véritable. Mais quand le fait principal ne saurait se soutenir qu'on ne tombe dans un anachronisme manifeste, il faut alors l'abandonner. C'est se rendre ridicule que de s'opi-

niâtrer à le défendre.

Il est encore de grande importance pour la théologie de savoir distinguer les ouvrages supposés des véritables : sans cela souvent on cite l'ouvrage d'un hérétique quand on croit citer un pêre de l'Eglise; on allègue un auteur impertinent sous le nom d'un docteur digne de respect et d'admiration; on fait passer un écrivain tout récent pour un des plus anciens auteurs. Et comme la décision de divers points de doctrine ou de discipline dépend souvent de ces témoignages, on se trompe lourdement en suivant un faux guide. Nous avons donné ailleurs les preuves et les conjectures que l'on peut avoir de la supposition d'un ouvrage, qu'il ne sera pas inutile de répéter ici. Il y en a d'externes et d'internes; les unes et les autres peuvent être con-vaincantes ou probables. Les internes sont celles qui sont tirées de l'ouvrage même, que l'on convainc de supposition, ou par le temps qui s'y trouve marqué par quelque caractère, ou par les dogmes qui y sont enseignés, ou par le style dont il est écrit. Lo temps est une des marques les plus certaines, car rien ne prouve plus clairement qu'un ouvrage n'est point du temps dont on suppose qu'il est, que quand on y trouve des marques d'un temps postérieur. Ces marques sont premièrement la date fausse : car il est ordinaire aux imposteurs qui sont ignorants de dater un ouvrage après la mort de celui à qui ils l'attribuent ou à qui il est écrit : et quand ils le dateraient du temps auquel cet auteur a vécu, souvent ils se trompent dans les noms des consuls ou dans d'autres marques qui font connaître que celui qui a daté cet ouvrage ne vivait point en ce temps-là. Secondement, il arrive encore ordinairement aux imposteurs de parler de personnes qui ont vécu longtemps après coux à qui ils attribuent des ouvrages, et de rapporter des histoires des choses arrivées depuis leur mort, de parler de villes et de peuples qui n'étaient point encore connus du temps que ces auteurs écrivaient, et de citer enfin des auteurs qui ont écrit et vécu depuis ceux qu'ils font

parler.

Les dogmes ou les choses contenues dans un ouvrage en font voir la supposition. 1. Quand on y trouve des dogmes qui n'ont été enseignés que longtemps après l'auteur dont il porte le nom; 2 quand on y trouve, pour exprimer les dogmes, des termes qui n'ont été en usage que depuis sa mort; 3º quand il combat des erreurs comme étant de son temps qui ne sont nées que depuis lui; 4° quand il décrit des cérémonies, des usages et des coulumes qui n'étaient point en usage de son temps; 5° quand il y a des dogmes contraires à ceux qui se trouvent dans les ouvrages qui sont incontestablement de cet auleur; 6º quand il traite de matières dont on ne traitait pas au temps que cet auteur vivait; 7º quand il contient des histoires manifestement fabuleuses.

Enfin le style est comme la pierre de touche qui fait connaître la vérité et la fausseté des ouvrages, parce qu'il est impossible d'imiter le style d'un auteur si parfaitement qu'il n'y ait toujours beaucoup de disserence. Par le style, on ne doit pas seulement entendre les mots et les termes qu'il serait plus facile d'imiter, mais aussi le tout du discours, la manière d'écrire, l'élocution, les figures, la méthode, choses qu'il est difficile de coatrefaire en sorte qu'on ne se démente point. Il y a particulièrement certains auteurs dont le style est aisé à connaître, et qu'il est impossible d'imiter. Il ne faut pas toutefois rejeter un ouvrage sur une différence légère de style sans autre preuve, parce que sou-vent les auteurs écrivent différemment en différents temps, ni recevoir un livre sur la seule ressemblance du style quand il y a d'autres preuves de supposition, parce qu'il arrive à un habile homme de contrefaire quelquesois le style d'un auteur, principalement dans un ouvrage qui n'est pas fort long, mais la différence et la ressemblance de style peut être si remarquable qu'elle est une preuve convaincante de verité ou de fausselé.

Les preuves externes sont prises : premièrement, des manuscrits anciens dans lesquels ou l'on ne trouve point le nom de l'auteur, ou l'on trouve celui d'un autre : plus ils sout anciens et corrects, plus on y doit avoir égard; secondement, du témoignage ou du silence des auteurs anciens, de leur témoignage, dis-je, quand ils rejettent formelle-ment un écrit comme supposé, ou quand iis en attribuent quelqu'un à un autre auteur; de leur silence, quand ils n'en parlent point, ayant occasion d'en parler. Cet argument qui est appelé négatif, ne laisse pas d'être souvent de grand poids. Quand, par exemple, on trouve que des ouvrages entiers qu'on attribue à un ancien ont été incomme à toule l'antiquité, quand tous ceux qui 🛥: parlé des ouvrages d'un auteur et qui en o-

aux catholiques n'a point été cité par ceux qui le pouvaient et le devaient citer en ayant eu l'occasion, il est très-probable que cet ouvrage est supposé. Il est encore certain qu'il sussit, pour rendre un ouvrage douteux, qu'il n'ait point été cité par les anciens; il faut alors qu'il porte des caractères bien authentiques d'antiquité pour être reçu suns contradiction. Au contraire, pour peu qu'il y ait des conjectures qui prouvent le contraire, avec le silence des anciens, il n'y a point de doute qu'il ne doive passer pour supposé.

Voilà les règles de la critique pour discerner les ouvrages faux et supposés d'avec les véritables; je dis qu'il y a quelques-unes de ces règles qui sont convaincantes et d'autres qui ne sont que probables. Les internes sont ordinairement plus certaines que les externes, et entre celles-ci la plus forte est le témoignage positif Jes auteurs; mais on peut dire qu'elles sont toutes tantôt plus tantôt moins convaincantes ou probables, et que la souveraine règle est le jugement d'équité et de prudence suivant lequel on bælance les raisons de part et d'autre, en ramassant ensemble toutes les conjectures qui sont pour et contre ; car il arrive souvent que, quoique chaque conjecture considérée séparément ne semble pas être de grand poids, cependant quand elles sont jointes toutes ensemble elles donnent une espèce de certitude morale

d'une chose. L'autorité des philosophes tant anciens que modernes et des autres auteurs profanes ne doit pas être employée dans la théologie comme un principe véritablement théologique ni même comme une preuve certaine d'aucun dogme, ou un argument incontestable d'une vérité. Il y a des choses qui ont été reconnues pour véritables par tous les philosophes anciens, dont un a découvert depuis la fausseté, et l'on se désabuse tous les jours d'opinions qui passaient auparavant pour incontestables. La religion a d'autres principes plus certains sur lesquels elle est fondée. Jésus-Christ est venu confondre la sagesse des sages du monde, la prudence des prudents, et l'orgueil des philosophes par la folie de la croix. « Quel rapport y a-t-il, dit Tertullien, d'Athènes à Jérusalem, de l'académie à l'Eglise, des hérétiques à des chrétiens? Notre doctrine est du portique de Salomon qui nous a appris à chercher Dieu dans la simplicité de cœur. Que ceux qui voudraient introduire un christianisme storcien, platoni- : cien ou dialecticien, fassent réflexion sur ceci (Tertull. lib. de Præscript.): Quel commerce y a-t-il, dit saint Jérôme, entre Aristote et saint Paul, entre Platon et saint Pierre (Hieron. adv. Pelag. lib. 1) ? » Etquand le pélagien lui objecte le sentiment des philosophes, il lui répond : « Qu'il ne s'en met guère en peine, qu'il se soucie fort peu de ce qu'Aristote enseigne, et qu'il ne fait attention qu'à ce que saint Paul a écrit (Id., ibid.). Platon et Aristote, dit un auteur du

fait le catalogue n'ont point parlé d'un cer- neuvième siècle, ont été détruits par la mort tain ouvrage, quand un ouvrage avantageux. de Jésus-Christ, et l'Eglise ne compte pour rien leur sagesse (Remigius Lugdun. in c. 2. Epist. I ad Cor.). » En un mot, rien n'est plus commun dans les écrits des anciens Pères que l'accusation des philosophes qu'ils ont convaincus d'erreurs en plusieurs chefs, je ne dis pas seulement sur des sentiments particuliers de quelques philosophes, mais aussi sur des opinions communes à tous les philosophes ; ils se sont moqués de leurs opinions et n'ont fait aucun cas de leur autorité quand elle était contraire à la vérité. Néanmoins ces mêmes Pèrcs qui ont découvert la fausseté des sentiments communs des philosophes et des poètes n'ont pas laissé d'employer utilement leur autorité et leur témoignage quand ils ont dit la vérité ou repris des erreurs grossières des païens. Ils ont loué et cité avec éloge ce qu'ils ont dit de l'existence de Dieu, de sa providence, de son immensité et de ses autres attributs, des principes de morale et de la vertu. Ils ont apporté et leur autorité et leurs raisons pour confondre les dieux de la fable et du peuple el pour reprendre les vices. En quoi ils ont imité l'apôtre saint Paul, qui n'a point fait de difficulté de citer les poètes profanes, comme Aratus sur l'essence de Dicu et Ménandre sur le mauvais effet de la conversation des méchants. Le premier, dans son discours qu'il fit dans l'arcopage, où voulant prouver que le vrai Dieu n'habite pas dans les teniples faits par la main des hommes, mais que nous vivons, que nous agissons et sommes en lui et par lui ; il allègue cette seutence de ce poète: Car nous sommes sa race, comme quelques-uns de vos poètes l'ont écrit. Ipsius enim et genus sumus (Act. XVII). Le second, dans sa première épître aux Corinthiens, où. il allègue celle sentence: Les maurais dis-.cours corrompent les bonnes mœurs. Corrumpunt mores bonos colloquia mala (1 Ad Corinth., XV, 33). A l'exemple de l'apôtre, les Pères ont souvent allégué des témoignages des philosophes et des poètes pour confirmer et pour illustrer les vérités qu'ils enseignaient : il y en a même qui ont cité quelques pa sages de Platon sur la Trinité. C'est pourquoi non seulement ils n'ont pas cru qu'il sût inutile ou désendu d'étudier les philosophes, les orateurs, les historiens et même les poètes; il paraît même par leurs écrits qu'ils se sont fortement appliqués à cette étude. C'est ce que saint Jérôme prouve expressément dans sa lettre à Magnus, orateur romain, qui lui avait reproché qu'il se servait quelquesois d'exemples et d'autorités tirés des profanes, ce qu'il appelait souiller la blancheur de l'Eglise par des salctés parennes. « Vous ne me feriez jamais, lui ditil, cette question, si vons n'étiez entièrement possédé de Cicéron, et si vous lisiez les livres de l'Ecriture sainte et leurs interprètes à la place de Volcatius; car qui ne sait qu'il y a dans les livres de Moise et dans ceux des prophètes bien des choses tirées des livresdes Gentils, et que Salomon a fait des questions et des réponses aux philosophes de

Tyr?.... L'apôtre saint Paul s'est servi d'un vers d'Epiménide, quand, écrivant à Tite, il a dit que les Crétois étaient toujours menteurs, de mauvais animaux et des ventres paresseux (1 Cor., XV); ce qui est l'hémistiche d'un vers héroïque que Callimaque a employé depuis... Dans une autre lettre, il cité un vers de Ménandre, et discourant à Athènes dans l'arcopage, il cite pour témoin le poète Aratus dont il rapporte ce vers: Nous sommes de sa race (Act., XVII). Il se sert aussi d'une inscription qu'il avait rencontrée par hasard et en fait avec art un argument pour prouver la foi, ayant appris du vrai David à arracher les armes des mains de ses ennemis et d'en couper la tête du superbe Goliath. Il avait lu dans le Deutéronome que Dicu a commandé de raser la tête et les sourcils, et de couper les poils et les ongles de la semme captive pour l'épouser. Quelle merveille y a-t-il donc si j'en veux faire autant à la sagesse du monde à cause de l'agrément de son élocution et de la beauté de ses membres, et la rendre captive d'Israël en retranchant tout ce qu'il y a d'idolâtrie, de déréglement, de voluptés, pour avoir d'elle des serviteurs du Dieu des armées?... Saint Cyprien, recommandable par son éloquence et par son martyre, a été repris, suivant le témoignage de Firmien, de s'être servi contre Démétrien des passages des prophètes et des apôtres, que ce païen disait être fabuleux et supposés, au lieu de se servir de l'autorité des philosophes et des poètes à laquelle il aurait été obligé de se rendre. Celse et Porphyre ont écrit contre nous. Origène a répondu au premier, et Méthodius, Eusèbe et Apollinaire au second..... Lisez leurs ouvrages, et vous trouverez que nous sommes très-mal habiles en comparaison de ces grands hommes, et qu'après une longue intermission à peine nous souvenonsnous comme en songe de ce que nous avons appris étant ensants. Julien a écrit sept li-vres contre les chrétiens... Si je veux écrire contre lui, me désendrez-vous d'attaquer un chien enragé par les maximes des philosophes et des storciens, et de l'en terrasser comme avec la massue d'Hercule... Josèphe. pour prouver l'antiquité du peuple juif, a écrit deux livres contre Appion, grammai-rien d'Alexandrie, dans lesquels il produit tant de citations des auteurs profanes, que je considère comme une merveille qu'un homme juif instruit dès son enfance des lettres saintes ait pu lire toute la bibliothèque des Grecs. Que dirai-je de Philon, que les critiques appelaient le second Platon ou Platon le Juis? Pour les parcourir tous : Quadratus, disciple des apôtres, évêque d'Athènes, n'a-t-il pas présenté à l'empereur Adrien, lorsqu'il visitait les mystères de la déesse Eleusine, un livre pour la défense de notre religion, qui fut si admiré que l'esprit seul de cet homme fut capable d'apaiser une cruelle persécution? Aristide, philosophe chrétien, homme éloquent, présenta aussi à ce prince une apologie pour les chrétiens, remplie de quantité de maximes et de passa-

res des philosophes ; et saint Justin, qui était lui-même philosophe, l'a imité dans l'apolegie qu'il a présentée à l'empereur Antonia, à ses enfants et au sénat... Que dirai-je de Méliton, évêque de Sardes, d'Apollonius d'Hiéraples, de Denys de Corinthe, de Tatien, de Bardesanes et de saint Irénée, successeur de Pothin, qui ont expliqué en plesieurs volumes dans quelles sources des philosophes avait été puisé le poison des bérésies? Panténus, philosophe de la secte des storciens, fut envoyé dans les Indes par De métrius d'Alexandrie, à cause de la réputation que sa grande érudition lui avait acquise pour precher Jesus-Christ aux brachmanes et aux philosophes de ce pays. Saint Clément, prêtre d'Alexandrie, qui est à mon avis celui de tous qui a le plus d'érudition, a écrit huit livres des Stromates, un traité contre les Gentils, trois livres du Pédagogue. Qu'y a-t-il dans ces ouvrages qui ne soit savant? Qu'y a-t-il qui ne soit tiré du milieu de la philosophie? A son imitation, Origene a fait dix livres de Stromates, dans lesquels il a comparé les sentiments des philosophes et des chrétiens, et prouvé les dogmes de notre religion par Platon, Aristote, Numénius et Cornutus. Miltiade a aussi écrit un livre excellent contre les Gentils. Hippolyte et Apollonnius, sénateurs de Rome, ont fait encore des ouvrages. Nous avons encore des livres de Julien l'Africain, qui a écrit l'histoire des temps, de Théodore, qui a été surnommé Grègoire, de Denys d'Alexandrie, d'Anatole de Laodicée, de Pamphile, de Piérius, de La-cien, de Malchion, d'Eusèbe de Césarée. d'Eustache d'Antioche, d'Athanase d'Alexandric, d'Eusèbe d'Emèse, de Triphile de Chypre, d'Astère de Scytople, de Sérapion, de Tite de Bostre, de Basile, de Grégoire el d'Amphiloque, qui étaient tous trois de Carpadoce. Tous ces auteurs ont tellement rempli leurs livres des maximes et des seutiments des philosophes, qu'on ne sait ce qu'on doit le plus admirer en eux, ou l'éradition profane ou la science des Ecritures. Pour venir aux latins, qu'y a t-il de plus savant et de plus subtil que Tertullien? son Apologétique et son trailé contre les Gentils contiennent toute la discipline du siècle. Minutius Félix, avocat du barreau de Rome. dans le livre intitulé Octave, et dans son livre contre les mathématiciens, si toutclois ce titre est véritable, n'a rien omis des livres des païens. Arnobe a fait sept livres con-tre les Gentils, et son disciple Lactance autant, avec deux livres, l'un de la Colère, et l'autre de l'Ouvrage de Dieu; si vous voulez les lire, vous y trouverez l'abrégé de Cicéros. Quoique Victorin, martyr, n'ait pas lant d'erudition dans ses livres, il a toutefois la volonté d'en avoir. Avec quelle science de l'histoire, et avec quelle élèvation d'exprissions et de pensées, saint Cyprien a-t-il prouvé que les idoles ne sont point des dieux! Saint Hilaire, consesseur et & eque de mon temps, a imité les douze livres de Quintilien pour le nombre et pour le sty'e. et a fait voir dans un petit livre qu'il a cent contre le médecin Dioscore, quelle était son habileté dans les belles-lettres. Le prêtre Juvencus, qui a fleuri sous Constantin, a mis l'histoire de Notre-Seigneur en vers, et n'a point craint d'assujettir la majesté de l'Evangile aux lois de la poésie. Je ne parle point des autres vivants ou morts dont les forces et la volonté paraissent dans leurs écrits» (Hie-

ronymus, epist. 84 ad Magnum).

Saint Augustin prouve aussi que les chrétiens se peuvent servir et se sont servis utilement des auteurs profanes : « si ceux, ditil, qu'on appelle philosophes, ont dit par hasard des choses véritables et qui s'accordent avec notre soi, particulièrement les platoniciens, non seulement on ne doit pas les mépriser, mais on doit les leur reprendre comme à d'injustes possesseurs, pour s'en servir... Car qu'ont fait autre chose plusieurs de nos meilleurs et plus fidèles auteurs? Ne voyons-nous pas combien saint Cyprien, ce docteur éloquent et ce martyr bienheureux, a remporté d'or et d'argent en sortant d'Egypte? Combien Lactance, Victorin, Optat, Hilaire, pour ne point parler des vivants, et combien une infinité de Grecs ont aussi pillé l'Egypte? Ce que Moïse, ce sidèle serviteur de Dieu avait fait avant eux, étant instruit, comme il est écrit, de toute la sagesse des Egyptiens (August., lib. II, de

Doctr. Christ. c. 40).

Mais à quoi bon s'étendre davantage sur cette matière? Il ne faut qu'ouvrir les livres des anciens Pères, pour voir combien ils ont été versés dans la lecture des philosophes, et instruits des belles-lettres; ils n'ont pu l'être qu'ils n'aient donné un temps assez considérable à cette étude, et ils no l'auraient pas fait, ni l'Eglise ne l'aurait pas souffert, si cela n'avait cié d'usage. En tout cas ils y auraient renoncé quand ils se sont appliqués à l'étude sacrée; mais au contraire ils l'ont jugée si nécessaire, qu'ils avaient des écoles pour les enseigner. La fameuse école d'Alexandrie n'était pas seulement pour l'Ecriture sainte, on y montrait aussi les belles-lettres et la philosophie. Pantænus, saint Clément d'A-lexandrie, Origène et Héraclas les enseimaient. Saint Basile et saint Grégoire de Nazianze, qui donnèrent plusieurs années à l'étude des belles-lettres et de la rhétorique, ne crurent pas les avoir mal employées et en firent dans la suite un usage très-avantageux à l'Eglise. L'empereur Julien connut si bien quel avantage les chrétiens tiraient de l'étude des belles-lettres et de la philosophie, qu'il ne crut pouvoir trouver de moyen plus propre pour rendre leur religion méprisable, que de leur défendre la lecture des livres des païens; de crainte, disait-il, qu'ayant poli leur esprit et leur style, ils ne répondissent plus facilement aux raisonnements des Gentils. Ce fut alors que quelques habiles chrétiens, comme les deux Apollinaires, travaillèrent à composer des livres chrétiens de poésie, d'éloquence et de philosophie, qui pussent tenir la place de ceux des parens qui leur étaient interdits. Mais quelqu'habiles que sussent coux qui saisaient celle entreprise, on reconnut bientôt la nécessité d'avoir recours aux livres des païens, dont la lerture ne fut plus interdite après la mort de Julien, et l'on continua de les enseigner aux chrétiens.

En effet, l'étude et la lecture des auteurs profanes sont d'un grand usage à un théologien : 1º il peut se servir des témoignages des philosophes et des poètes, non seulement pour faire connaître aux païens des vérités de la religion qu'ils ont enseignées, mais même pour faire comprendre aux chrétiens combien ils seront coupables s'ils ne croient pas des vérilés, et ne pratiquent des vertus que les parens mêmes ont reconnucs et admirées; 2º l'étude des auteurs profanes est nécessaire pour former le style ; c'est en les lisant qu'on apprend les délicatesses des langues et la noblesse de l'expression; c'est en les imitant qu'ou se perfectionne dans l'art de bien écrire et dans l'éloquence; c'est on se familiarisant, pour ainsi dire, avec eux que l'on acquiert le bon goût et le discernement des bonnes et des mauvaises manières de s'exprimer. On apprend dans les auteurs profancs à raisonner et à parler juste, à donner un tour noble aux choses que l'on dit, à traiter les matières méthodiquement, clairement et avec toute l'étendue nécessaire. Or qui peut douter que tout cela ne soit utile à un théologien pour soutenir, expliquer et prêcher les vérités de la religion; 3º les citations des sentences de quelques auteurs profanes, pourvu qu'elles ne soient pas fréquentes, réveillent et font impression sur l'esprit; je dis pourvu qu'elles ne soient pas fréquentes, car il faut avouer que, quoiqu'elles aient été autrefois fort en usage, elles ne sont plus du goût d'à présent, et que ce serait une affectation vicieuse de s'en servir communément ; 4° l'étude des auteurs profanes est d'un grand usage pour entendre quantité d'endroits de l'Ecriture et des Pères qui ont rapport à leurs ouvrages.

Mais quelque avantage que l'on puisse tirer de l'étude des auteurs profanes, il faut pourtant prendre garde de ne pas en abuser; 1º en y employant un temps trop considérable, et en s'y donnant avec trop d'application. On y doit donner le temps de sa jeunesse, dans lequel l'esprit est plus propre à ces sortes d'exercices et n'est pas encore capable de choses plus sérieuses. Mais quand on est avancé en âge, qu'on est élevé à des dignités ecclésiastiques, employé dans des fonctions qui demandent une autre étude, et que l'on fait profession d'étudier la théologie, ce serait une grande imprudence de faire son capital de ces sortes d'études. Il est défendu dans le quatrième concile de Carthage, aux éveques de lire les livres des parens Episcopus Gen-tilium libros non legat (Can. XVI). Et Gratien en fait une règle dans la dist. XXXVII, chap. 2. (1) Saint Grégoire de Nazianze re-

<sup>(1)</sup> Gregorius Nazianz., Epizi. 43. Quid enim tibi accidit, vir sapientissime; quidque tibi in te ipso displicuit, ut aa cris illis suavissimisque libris, quos quondam populo lectitales (non eniu hæc audiens erubescas) calcata atque projectis, aut ettam ad fumum suspensis (non secus atque uzvium gubernaculis, et ligonibus hyemis tempore) falsos

prend fortement saint Grégoire de Nysse dans une de ses lettres, de ce qu'il voulait quitter la fonction de lecteur pour faire profession de l'éloquence; et saint Grégoire le Grand n'épargne pas davantage Didier évéque de Vienne sur ce qu'il enseignait la grammaire (Lib. IX Epistolarum, Epist. 48). Tout le monde sait ce que saint Jérôme rapporte sur ce sujet comme une chose qui lui etait arrivée, qu'étant trop attaché à la lecture de Lucien, de Plaute et des autres auteurs profanes, il sut transporté en esprit devant le tribunal de Jésus-Christ (Epist. XXII, ad Eustoch.), qu'il y fut fouetlé pour avoir lu les livres des Gentils, et obligé de promettre qu'il ne les lirait plus. Cependant il ne faut pas pousser ces maximes trop loin, ni interdire entièrement aux personnes consacrées à l'étude de la religion, la lecture des livres des philosophes, des historiens, des orateurs et des poètes profanes. Les mêmes raisons qui les ont obligés de les apprendre dans leur jeunesse, les obligent d'entretenir cette étude dans un âge plus avancé. Les belles-lettres veulent être cultivées, autrement on en perd le goût et l'usage, et l'on tombe iusensiblement dans la barbarie. « Ils sont obligés, comme dit saint Ambroise, de lire des choses afin qu'on ne les lise pas, d'en lire d'autres afin de ne pas les ignorer, et d'en lire aussi pour les rejeter et pour savoir ce que c'est que les choses dont les profanes tirent tant de gloire » (Ambros. in Exposit. Evang. sec. Luc. lib. I). Le canon que l'on attribue au quatrième concile de Carthage, et qui est dans une collection ancienne que nous croyons à la vérité de l'Eglise d'Afrique, mais plus récente, peut avoir été fait pour quelque raison particulière ; mais il n'a jamais été en usage dans l'Eglise. Saint Grégoire de Nazianze et saint Grégoire le Grand n'interdisent pas à ceux à qui ils écrivent, la lecture des livres profanes, mais le premier trouve à redire qu'un auteur quitte cette fonction pour suivre la profession de rhétorique, et l'autre qu'un évêque se mêle de professer la grammaire. Pour l'histoire de saint Jérôme, on sait qu'il a lui-même répondu à Russin, qu'il lui reprochait d'avoir lu depuis le temps que cela lui était arrivé, les livres des poètes, que c'était un songe, et qu'il a continué à lire les philosophes et les poètes et à s'en servir. « Si l'on croyait (1), dit-il dans son Commentaire sur le premier chap. de Daniel, que la sagesse des Babyloniens fût un péché, jamais on n'apprendrait ce qu'il n'est pas permis de savoir; on ne

et amarulentos in manus sumpseris, ac rhetor vocari, quam

christianus malueris? (1) Hieronymus Comment. in Daniel., cap. 1. Si scirct tpsain saplentiam atque doctrinam Bahyloniorum esse peccatum, nunquam acquiesceret dicere quod licebat. i iscunt entem ut non sequantur, sed ut judicent atque convin-

ibid. in Proæmio. Et si quando coglmur litterarum secularium recordari, et aliqua ex his dicere, quæ olim omisi-mus, non nostræ est voluntatis, sed ut ita dicam, gravissi-mæ necessitatis; ut prohemus ea, quæ a sanctis prophetis sute secula multa prædicta sunt, tam Graccorum quam La-tivarium et alignum gratium littoris contingir. vorum, et allarum gentium, litteris contineri.

l'apprend pas pour la savoir, mais pour en juger et la convaincre. Et dans le prologue de ce même Commentaire : Si nous sommes quelquefois obligés, dit-il, de nous souvenir des belles-lettres, et d'apprendre quelquesunes des choses que nous avons quittées il y a longtemps, ce n'est pas un effet, pour ainsi dire, de notre volonté, c'est par une nécessite pressante que nous le faisons. » Il n'y a donc que l'excès de condamnable, ou l'attache q e l'on aurait à lire des ouvrages dangereux. Ainsi ce serait avec raison (1) que l'on cordamnerait des évêques qui quitteraient la lecture de l'Evangile et des prophètes, pour lire des comédies et chanter des pastorales amoureuses, qui se vanteraient de savoir tout Virgile par cœur, et se feraient un plaisir criminel d'une chose que la seule nécessité oblige d'apprendre aux enfants. Ce soat encore les termes de saint Jérôme (2), qui reprend aigrement les évêques et les prêtres, qui n'apprennent autre chose à leurs enfants que les belles-lettres, et qui leur font lire et réciter des comédies. Tout cela doit s'entendre de l'excès et de l'abus de cette étude, et non pas d'une simple étude modérée de livres des profanes pour une bonne fin; vouloir l'interdire entièrement aux chrétiens, c'est, comme dit Bède, leur ôter toute la pointe de leur esprit, et les jeter dans une langueur : Turbat acumen legentium et deficere cogit qui eos a legendis secularibus litteris omni mede æstimat prohibendos; si qua sunt inventa. quasi sua sumere licet.

Le second abus que nous venons d'insinuer, serait de faire lire à des jeunes gens des livres dangereux pour les mœurs, capables de faire connaître et d'inspirer le vice. et particulièrement des obscénités. Ces sortes de choses souillent l'imagination, et l'imagination souillée corrompt souvent l'esprit et le cœur. Il peut y avoir des occasions particulières dans lesquelles c'est une espèce de nécessité à des personnes avancées en áge, et en qui il n'est pas à craindre que ces endroits fassent de mauvaises impressions de les lire; mais il faut, autant qu'on le peut. s'en abstenir et ne le faire jamais qu'on n'y soit obligé par quelque raison pressante.

Le troisième excès qu'il faut éviter, et d'avoir trop d'admiration pour les auteurs païens, et trop de respect pour leurs sentiments. C'est une chose honteuse qu'il y ail des chrétiens qui osent mettre leur morale en comparaison avec celle de l'Evangile, et qui veulent trouver du rapport entre lours mystères et les nôtres.

Le quatrième défaut est d'avoir trop d'altache aux opinions d'un philosophe, de le reconnaître pour juge et pour arbitre des différends de la religion, de le citer comme étant

cancer, tenere ruginum, et in quot in paeres eccessives, crimen in se facere voluptatis.

(2) Idem, lib. in cap. vi epist. ad Ephes. Legist except aque presbyteri, qui illos suos secularites inter a crudinut, et faciunt illos comædias legere, et manares

turpia scripta cantare.

<sup>(1)</sup> Bieronymus, epist. 116 ad Damas. At nune etia s sacerdotes Dei omissis evangeliis et prophetis, vidras s comoxilas legere, amatoria hucolicorum versuum versu canere, tenere Virgilium, et id quod in puerus promities

d'une autorité infaillible, et de préférer ou d'opposer son témoignage non seulement à celui des saints, mais quelquesois même à des passages de l'Ecriture. Etrange aveuglement qui a longtemps régné dans l'école dévouée, pour ainsi dire, à la doctrine d'Aristote. Les anciens, plus sages et plus éclairés que nous, lisaient tous les philosophes, rejetaient ce qu'ils avaient de mauvais, se servaient de ce qu'ils y trouvaient de bon; ils n'étaient ni platoniciens, ni péripatéticiens, ni storciens, ni d'aucune secte; mais faisaient un choix de ce qu'il y avait de meilleur dans toutes les sectes, ainsi que nous l'apprend saint Clément d'Alexandrie. Comme Platon est celui de tous les philosophes qui a parlé le plus noblement de Dieu, et dont la morale paraît la plus pure et la plus élevée, ils lui ont sans peine donné la préférence, en sorte toutefois qu'ils ne faisaient aucune difficulté de l'abandonner et même de le reprendre dans les choses où il s'était écarté de la vérité, et de faire voir combien la doctrine et la morale de l'Ecriture sainte étaient audessus de celle de ce philosophe, ainsi qu'on peut le voir dans la préface du commentaire de saint Chrysostome sur saint Mathieu, et dans le huitième livre de la Cité de Dieu de saint Augustin. A l'égard d'Aristote, c'est celui de tous les philosophes, pour lequel les anciens chrétiens ont eu le plus de mépris et témoigné le plus d'aversion. C'est par là que Bessarion combat le sentiment de Marc d'Ephèse, qui soutenait que les opinions d'Aristote étaient plus conformes à la religion chrétienne que celles de Platon : « Puisque notre adversaire, dit-il, assure dans son second livre, que l'on doit présérer comme le plus savant celui qui approche le plus de la vérité de la religion chrétienne et de la vérité de l'Eglise sainte, et prétend par là mettre Platon au-dessous d'Aristote, parce que le premier était, à ce qu'il dit, fort éloigné des sentiments de nos docteurs, au lieu que le dernier s'accorde avec eux : nous montrerons clairement le contraire à ce que nous croyons, et ferons voir que la doctrine de Platon est plus conforme à notre religion que celle d'Aristote; non que nous croyions ou que nous voulions montrer que Platon est chrétien, car Platon et Aristote sont tous deux parens de nom et de religion. C'est donc en vain que notre adversaire loue ici Aristote et que ne sachant plus où il en est, il a recours à la religion pour paraître dire quelque chose de vrai, comme les criminels qui ont mérité la mort se résugient, pour se sauver, dans un asile ou à un autel; c'est pourquoi nous ne nous efforçons pas de montrer que Platon est chrétien, comme notre adversaire entreprend de le montrer d'Aristote; mais nous nous contenterons de prouver que si quelqu'un veut se servir de l'autorité des philosophes parens pour appuyer la vérité de notre religion, il le peut plutôt faire par les livres de Platon que par ceux d'Aristote. Notre adversaire voyant que les docteurs de l'Eglise, illustres, et par la sainteté de leur vie, et par la connaissance qu'ils

avaient de notre doctrine et de celle des philosophes païens, avaient plutôt concilié leurs sentiments avec ceux de Platon qu'avec ceux d'Aristote, et se servaient presque partout du témoignage du premier, au lieu qu'ils ne faisaient mention d'Aristote en preque aucun endroit ; il a tâché premièrement de les résuter et d'essacer de l'esprit l'estime que tout le monde a conçue de leur sagesse divine, et veut qu'on s'en tienne plutôt à son sentiment qu'au leur ; car, dit-il, il faut à la vérilé nécessairement croire et retenir ce que nos docteurs inspirés de l'Esprit de Dieu ont écrit pour ce qui regarde la foi et le salut. Mais on n'est pas obligé de recevoir de même les autres choses, quelque saints que soient ceux qui les ont écrites. Or, si vous croyez qu'il faut ajouter foi à ces grands personnages dans ce qui regarde la créance et la vraie religion, avouant comme vous faites, que ces saints hommes se servent des témoignages de Platon pour confirmer la foi et la vraie religion, pourquoi ne croyezvous pas qu'il est juste de déférer à leur autorité, quand ils disent que Platon doit être préféré à Aristote? Si nos docteurs n'étaient recommandables que par leur sainteté et leur piété, et qu'ils eussent eu à peine quelque teinture des sciences, je vous accorderais volontiers qu'il vaudrait mieux croire un géomètre dans les choses de géométrie, que ces saints simples et sans science. Mais s'ils ont joint à leur sainteté une doctrine et une sagesse parfaite; si ayant lu les ouvrages de Platon et d'Aristote, et examiné avec soin les opinions de ces deux philosophes, comme saint Basile, saint Grégoire de Nazianze, saint Cyrille, saint Grégoire de Nysse l'ont fait chez les Grecs et chez les Latins, saint Augustin, Boèce et plusieurs autres personnes savantes et habiles dans la philosophie, qui, en écrivant sur la vraie religion, se sont appuyés sur l'autorité des philosophes parens; comment pensez-vous qu'il faut les abandonner pour suivre votre seul exemple? Non. certes! tous tant que nous sommes qui avons du sens, nous vous abandonnerons plutôt pour suivre ces saints et savants docteurs (Bessarion. lib. II, contra calumniatorem Platonis, c. 1).

Cependant c'est Aristote qui dans la suite a emporté peu à peu le dessus dans les écoles : ce n'a pas été néanmoins sans peine et sans contradiction. Ses livres de métaphysique et de physique nouvellement apportés de Constantinople furent condamnés dans un concile tenu à Paris l'an 1209. On les fit brûler, et on défendit sous peine d'excommuni-cation de les lire. Cette défense fut confirmée vers l'an 1215, par le légat du pape, qui travailla à la réformation de l'université; mais il permit d'enseigner la dialectique de ce philosophe. Grégoire IX la renouvela l'an 1231, en ajoutant toutefois qu'il ne défendait la lecture des livres d'Aristote, que jusqu'à ce qu'ils fussent corrigés. L'an 1265 Simon, légat du saint-siège, dans la réforme de l'université, confirma le règlement de l'an 1215 touchant les livres d'Aristote, sans parler de

correction. Mais dans la réforme de l'université de l'an 1366 on permit la lecture des livres de physique comme des autres. Dans celle qui sut saite par le cardinal d'Estouteville, l'an 1452, la lecture et l'étude des livres d'Aristote furent recommandées, et spécialement la morale de ce philosophe; mais il n'est point parlé des huit livres de physique, dont la lecture avait été défendue par Grégoire IX. Depuis ce temps-là, les livres d'Aristote ont été en grand crédit dans l'université de Paris: non seulement les philosophes, mais aussi les théologiens l'ont cité avec honneur, et ont déféré aveuglément à son autorité, jusqu'à ce qu'ensin l'on est revenu peu à peu de cette prévention; et que non seulement les théologiens, mais aussi les philosophes ont cru pouvoir s'écarter de ses sentiments et rejeter son autorité. Je n'entre point ici dans ce qui regarde la philosophie; mais pour ce qui est de la théologie, je puis assurer que ce serait un abus insupportable de déférer aveuglément aux sentiments d'Aristote, de le citer, ainsi que quelques-uns ont fait, comme étant d'une autorité infaillible, et de faire passer ses sentences pour des oracles pareils à ceux de l'Ecriture. Il est certain qu'il a plusieurs sentiments très-dangereux sur l'éternité du monde, sur la Providence, sur la mortalité de l'Ame, sur la nature de la Divinité, etc., et que ses principes ne sont pas si élevés, ni si conformes à ceux de la vraie religion que ceux de Platon; mais quand cela ne serait pas, de quelle autorité peut être le témoignage d'un philosophe païen, pour prouver des mystères qu'il n'a ni connus, ni pu connaître? Qu'on le cite quand il s'agit d'autoriser quelques maximes connues par la raison naturelle, à la bonne heure, pourvu qu'on ne le prétende pas infaillible; mais qu'on veuille employer des passages tirés de ses livres pour servir de preuves infaillibles de nos mystères, c'est ce qui ne se peut faire sans une espèce de profanation.

### CHAPITRE XXI.

De l'autorité des théologiens scolastiques, des universités et des facultés, et de celle des canonistes et des casuistes sur les dogmes de la religion.

L'autorité des théologiens scolastiques sur les matières de théologie est certainement plus considérable que celle des philosophes, parce qu'ils doivent être mieux instruits de la doctrine de l'Eglise, du sens de l'Ecriture sainte et des sentiments des Pères, que les simples sidèles, puisqu'ils en sont leur étude et leur profession. Il saut néanmoins avouer qu'elle n'est pas comparable à celle des saints Pères de l'Eglise pour bien des raisons.

I. Parce que les scolastiques étant venus dans les derniers temps, ne peuvent être témoins de la doctrine de l'ancienne Eglise, comme les Pères qui ont vécu dans les siècles plus prés des apôtres.

II. Parce que les théologiens scolastiques ne sont point les dépositaires de la tradition. De tout temps les évêques et les pasteurs sont ceux par le canal desquels la doctrine de Jésus-Christ a été enseignée aux peuples, et l'ancienne tradition conservée dans l'Eglise.

III. Parce que les théologiens comme théologiens n'ont point de juridiction, ni d'autorité pour juger de la doctrine, et pour obliger les sidèles de suivre leurs décisions: ils ont seulement droit de dire leur sentiment, et de donner leur avis; et les sacultés même entières de théologie n'ont qu'un simple jugment doctrinal.

IV. Parce que les théologiens ne s'arrêtent pas à enseigner uniquement la doctrine de l'Eglise et les dogmes que l'on est obligé de croire, mais qu'ils agitent quantité d'autres questions problématiques, sur lesquelles ils conviennent eux-mêmes qu'il est libre de ne

pas suivre leur sentiment.

V. Parce qu'il y a eu plusieurs théologieus qui n'ont point appuyé leurs opinions sur l'Ecriture sainte, ni sur la tradition, mais sur des raisonnements souvent frivoles et sur l'autorité des philosophes. On en trouve qui ne citent presque aucun passage de l'Ecriture, ou qui les citent à contre-sens ; qui n'ayant jamais lu les canons et les décisions des coaciles, ni les ouvrages des Pères dans leur source, se sont contentés d'en apporter quelquesois, mais rarement, des fragments tirés du maître des Sentences et de Gratien. Les citations d'Aristote et de ses commentateurs sont au contraire très-fréquentes dans leurs ouvrages; et le fondement de la conclusion est ordinairement un raisonnement de philosophie. L'opinion de ces théologiens n'est guère de plus grand poids sur ce qui con-cerne la religion, que le serait en matière de mathématique celle d'un mathématicien qui voudrait résoudre les problèmes de géométrie par des raisons de politique ou de morale.

Mais comme tous les théologiens ne sont pas de ce caractère, et qu'il y en a qui établissent leur sentiment sur des fondements solides; qui ont étudié l'Ecriture sainte et l'antiquité ecclésiastique, et qui ont des connaissances et des lumières que n'ont pas les simples fidèles et même le commun des pasteurs sur les dogmes de la religion, on ne pent nier que leur avis ne soit de quelque poids, et qu'on n'y doive quelquefois défèrer. Mais pour savoir jusqu'où doit aller cette deférence et quelle est leur autorité, on peut faire les observations suivantes.

La première, que le sentiment de chaque théologien en particulier, quelque savant et quelque éclairé qu'il soit, n'est pas un preuve certaine et infaillible de la vérité de l'opinion qu'il soutient : car si, comme nou-l'avons remarqué après saint Augustin, l'on n'est point obligé de suivre aveuglèment le sentiment d'un père de l'Eglise, quoique trèsancien et éminent en piété et en doctrine; an est encore moins obligé de s'arrêter au sentiment d'un théologien moderne, quoique d'ailleurs habile homme et éclairé. C'est de cet attachement aux sentiments d'un auteur que sont nées dans l'école et dans l'Eglise tant de disputes et de contestations opinidires.

dans lesquelles la charité a été si souvent blessée. C'est de là que sont venus ces noms de sectes de thomistes, de scotistes, d'okamistes, etc. C'est enfin cet attachement aveugle au sentiment d'un maître dont on ne veut point s'écarter, qui a fait soutenir à que ques théologiens des opinions qu'ils ne croyaient pas véritables, et qui a empéché les autres d'examiner et de connaître la vérité.

La seconde, que le sentiment d'un grand nombre de théologiens, qui se trouve contredit par d'autres, quoiqu'en plus petit nombre, ne doit pas être toujours suivi, puisqu'il peut arriver que le plus grand nombre des théologiens se trompe, et que ceux qui sont en plus petit nombre soient plus habiles et qu'ils tiennent une opinion plus véritable et

mieux fondée.

La troisième, que le sentiment commun des scolastiques d'un temps n'est pas toujours une règle certaine de la vérité d'une doctrine, puisque nous voyons des opinions enscignées en certains temps par presque tous les scolastiques, rejetées dans la suite par les plus habiles théologiens. Comme par exemple, l'opinion de la nécessité de l'intention intérieure du ministre pour administrer les sacrements, qui était très-commune quand elle fut attaquée par Cajétan, et que les plus habiles théologiens ont depuis embrassée; et le sentiment commun du temps du concile de Florence, que la porrection des instruments était la matière des ordres sacrés, qui a longtemps été le seul que l'on enseignait dans l'école, quoiqu'à présent les plus savants théologiens soient persuadés que c'est l'imposition des mains qui est la matière de l'ordination.

La quatrième, que le sentiment commun de tous les théologiens depuis que la scolastique a commencé, jusqu'à notre temps, n'est pas toujours une preuve infuillible de vérité, quoiqu'on ne doive pas s'en éloigner sans fondement: mais on en a un légitime de le faire quand la doctrine commune des scolastiques ne se trouve pas conforme aux sen-

timents des Pères.

La cinquième, que l'on est pas obligé de tenir les sentiments que les scolastiques sontiennent comme des opinions et non comme des vérités de foi : car puisqu'ils reconnaissent eux-mêmes que ce ne sont que des opinions problématiques, il faut qu'ils avonent qu'on peut soutenir le contraire sans erreur. Il en faut dire autant des questions qui ne peavent être appuyées sur les témoignages de l'Ecriture sainté et de la tradition. Il est clair que ces sortes de questions appartiennent plutôt à la philosophie qu'à la théologie, et que l'on n'en peut pas faire une vérité de soi, puisque l'Ecriture sainte et la tradition sont les seuls principes sur lesquels ces vérités sont établies. « Il faut bien distinguer, comme remarque Melchior Canus, les opinions de l'école, des vérités certaines, et ne pas confondre les questions qui regarcent la religion avec celles qui ne la touchent point. Car si l'on n'est pas obligé de tenir les sentiments des anciens dans toutes les questions, mais seulement dans la règle de la foi, et si les sidèles ne sont pas dans l'obligation de croire ce qu'ils n'enseignent que comme une opinion, mais seulement ce qu'ils assurent comme une vérité certaine et constante, que devons-nous dire des théologiens modernes que ces anciens ont de beaucoup surpassés par leur mérite, par leur usage dans l'Ecriture sainte et par le poids de leur autorité (Melchior Canas de Locis theologicis, l.

Si les sentiments des théologiens écrivant séparément sont de quelque considération, ceux des assemblées de plusieurs théologiens qui examinent entre cux un ou plusicurs points de théologie, et qui en portent leur jugement après une mûre délibération, doivent etre d'un beaucoup plus grand poids; car dans ces assemblées plusieurs personnes éclairées et désintéressées joignant ensemble leurs lumières pour trouver la vérité, discutant avec toute la précision et l'exactitude possible les propositions qu'on leur présente, et apportant chacune ce qu'elles ont puisé dans les riches trésors de l'antiquité pour l'éclaircissement de la question; leur jugement est moins sujet à l'erreur que celui de chaque théologien particulier qui ne suit que ses propres lumières. La vérité est ordinairement mieux éclaircie par des conférences de plusieuss habiles gens, que par les méditations particulières d'un scul homme. Un prévenu de son opinion prend .homme quelquesois pour évidence une proposition très-fausse : s'il travaille seul, il demeure dans sa prévention et prend toujours le faux pour le vrai, au lieu que s'il entre en conférence avec d'autres personnes qui sont sans prévention, elles découvrent aussitôt son erreur et la lui font apercevoir ; ce qui échappe à l'un est relevé par l'autre, et il est difficile que plusieurs habiles théologiens qui examinent une matière avec attention, et qui pèsent au poids du sanctuaire tout ce qui se peut dire pour et contre ne découvrent pas la vérité. C'est pourquoi depuis que les facultés de théologie qui sont des corps composés des plus habiles théologiens ont été établies, on a toujours reconnu qu'elles pouvaient dans leurs assemblées donner un jugement doctrinal sur les questions qui regardent la religion et porter des censures contre les er-reurs. C'est un droit dont elles sont en ossession depuis leur établissement que l'Eglise leur a accordé, que les papes et les princes ont reconnu et qu'on ne peut leur contester raisonnablement. Il ne s'est point élevé d'hérésie, publié d'erreur ni agité de conlestation ou de cause de quelque conséquence à l'Eglise qu'on ne les ait consultées, et l'on a toujours eu beaucoup de respect et de désérence pour lours décisions. Celle de Paris s'est surtout acquis une réputation ct une autorité très-grande; et ces censures ont été graintes et respectées non seulement eu France, mais encore par toute l'Europe. eu sorte que ceux qui les ont méprisées out presque toujours passé pour téméraires. On ne prétend pas que ses jugements ni ceux

d'aucune faculté de théologie soient infaillibles, on sait que c'est un privilége qui n'appartient qu'à l'Eglise et au concile général qui la représente; mais quoiqu'ils ne soient pas insaillibles, ils ne laissent pas d'étre de grande considération dans l'Eglise. Il faut cependant, pour que les censures des sacultés soient de quelque poids, que ces facultés soient nombreuses; qu'elles ne soient point dominées par quelque ordre ou société et qu'elles aient une entière liberté. Car de quel poids pourrait être le jugement d'une faculté composée d'un petit nombre de docteurs tous dévoués à une société qui en ferait la plus grande partie, ou celui d'une assemblée dans laquelle on ne laisserait pas la liberté à chacun d'opiner comme il lui plairait?

L'autorité des canonistes ne serait pas à négliger, même en matière de foi s'ils s'attachaient à l'étude des anciens conciles, où les principaux articles de notre foi ont été désinis : mais parce qu'ils ne se sont la plupart appliques qu'à l'étude du nouveau droit et à la lecture des décrétales, et qu'ils ont laissé les questions qui regardent le dogme, pour s'arrêler uniquement à ce qui concerne les mœurs et la discipline, on ne peut pas tirer heaucoup de secours de leurs ouvrages pour l'établissement des dogmes de la foi, quoique ceux qui ont bien traité les matières, soient d'un grand usage pour ce qui regarde la police ou la discipline ecclésiastique. A l'égard des casuistes, leurs ouvrages sont encore moins utiles pour connaître la vérité des dogmes : car quoique la doctrine des mœurs soit une partie considérable de la doctrine chrétienne, comme ils ne se sont point appliqués à établir les principes et les règles de la morale par l'Ecriture sainte et par la tradition, et que la plupart ne se sont arrétés qu'à résoudre des cas particuliers par des raisons et des vues tout humaines, qui les ont précipités dans des erreurs et dans des relàchements insupportables que l'Eglise a justement condamnés, leur autorité n'est d'aucune considération, et il y en a même très-peu dont les ouvrages puissent être de quelque utilité.

### CHAPITRE XXII.

Des dissérentes sortes d'erreurs sur la religion; de l'hérésie et du schisme; des qualifications de téméraire, d'erronée, de scandaleuse, etc., et des causes des erreurs.

Après avoir expliqué les principes sur lesquels la doctrine chrétienne est établie, et les moyens par lesquels on peut connaître les vérités qu'elle enseigne, il faut distinguer les différentes sortes d'erreurs qui y sont contraires, et marquer les causes qui y sont tomber les hommes, et les moyens de les éviter. Quoique l'on ait de tout temps distingué dans l'Eglise de différentes sortes d'erreurs, on ne voit pas que l'on se soit servi de cette distinction en les condamnant. On se contentait en général de les condamner comme contraires à la saine doctrine, et de prononcer

anathème contre ceux qui les soulenaient avec opiniâtreté, sans entrer dans un plus rand détail. Mais dans les derniers siècles, les erreurs s'étant multipliées, on **a cru** qu'il était à propos, quand on a condamné des propositions, d'exprimer la censure qu'elles meritaient. Le concile de Constance est un des premiers monuments ecclésiastiques où l'on trouve les termes dont on s'est depuis servi communément pour distinguer les différents degrés de condamnation; car, condamnate en général les articles de Wiclef et de Jean Huss, il déclare que parmi ces articles il y en a de notoirement hérétiques, de réprosvés, d'erronés, de rejetés il y a longtemp par les saints Peres; de blasphématoires, de teméraires, d'offensifs des oreilles pieuses et de séditieux. Les facultés de théologie oct adopté ces qualifications, comme très-propres à expliquer précisément et en peu de mots le jugement qu'elles portaient sur des propositions qui leur étaient déférées. Non seulement elles ont séparé le bon grain de la zizanie, distingué la vérité de l'erreur, mais elles ont encore mis de la dissérence entre les erreurs, marquée par les différents degrés de condamnation qu'elles méritaient. Or, pour connaître les qualifications qui conviennent à chaque proposition, il faut bien entendre la propre signification et l'étendue de ces qualifications pour les appliquer avec justice, et ne pas condamner comme hérétique une proposition qui n'est qu'erronée, ni taxer de simple témérité une proposition vraiment bérétique.

La première et la plus grave de ces qualifications est celle d'hérétique, qui vient cu nom grec, alperes hérésie. Ce terme signific en général une secte, bonne ou mauvaise. C'est ainsi que les différentes sectes des philosophes et des médecins sont appelées par les auteurs grees alpineis, des hérésies. Les Juiss hellénistes out donné le même nom aux différentes sectes de leurs docteurs de la loi, et c'est en ce sens que ce lerme est pris, non seulement dans l'historien Josephe, mais aussi dans les Actes des apôtres, (1) où il est parlé des hérésies des saducéens et des pharisiens. On y lit encore que les Juiss donnaient de même aux chrétiens le nom d'hérésie des nazaréens (2); car, accusant saint Paul devant le gouverneur Félix, ils disent qu'il est le chef de l'hérésie des nazaréens (Sect. 24. a. 14. πρωτοςτάτηυ της των Ναζαρείων αίρίσεως. Et saint Paul, en jeur répondant, (3) dit qu'il sert le Dieu de ses pères selon cette voie, unit in cien, c'est-à-dire cette manière de vivre, qu'ils ap pellent hérésie, h. hipowir aleur. c'est-à-dire à qui ils donnent le nom de secte, comme ils le donnaient aux pharisiens et aux saducéens. Mais ce nom de soi indissérent est de-

(1) Act. V, v. 17. Que est harresis saducacrom. Et xv, v. 5. Quidam de harresi pharisacrum.
(2) Ibid. c. XXIV, v. 5. Invenious hunc hominem pestderum, et concutantem seditiones omnibus Judais in universe nundo, et auctorem seditionis secta Nazarenorum.
(5) Ibid. v. 14. Confiteer autem hoc tibi, quod secundos sectam, quam dicunt lucresim, sic deservio Pari et Eve meo.

venu depuis odicux parmi les chrétiens. Saint Paul le prend en mauvaise part dans la première Epitre aux Corinthiens, en parlant des schismes, σχίσματα, qu'on disait être dans les assemblées des chrétiens de Corinthe, il ajoute (1) qu'il le croit en partie, parce qu'il faut qu'il y ait des hérésies parmi eux (Cap. XI, ο. 19): Δετ γάρ και αίρέσεις έν ύμιν είναι, οù le mot d'hérèsie se prend pour une division d'esprits aussi bien que dans l'Epitre aux Galates, chap. V, 20. Ce même apotre, dans l'Epitre à Tite (2), après l'avoir exhorté à fuir les questions impertinentes, les généalogies, les disputes, les contestations de la loi comme vaines et inutiles, lui donne avis d'éviter celui qui est hérétique, après l'avoir averti une et deux sois (Cap. III, v. 10): où le terme d'hérétique semhle être pris pour un homme qui cause un schisme dans l'Eglise par ses disputes et par ses opinions particulières, quoiqu'on puisse en général l'entendre de tout auteur de secte et de division.

Quoi qu'if en soit, on a distingué dans l'ancienne Eglise les hérétiques des schismatiques, en ce que les premiers sont séparés de l'Eglise pour des erreurs contre la foi; au lieu que les derniers, tenant la même doctrine, sont séparés de l'unité de l'Eglise ou pour des questions de discipline, ou pour d'autres contestations. Cette distinction était établie dès le temps de saint Irénée, qui dit « qu'on doit considérer tous ceux qui sont séparés de la succession principale et qui font des assemblées particulières, soit comme des hérétiques qui ont de mauvais sentiments, soit comme des schismatiques enflés d'orgueil qui se plaisent en eux-mêmes, ou comme des hypocrites qui sont cela par intérêt ou par vaine gloire: que les hérétiques qui apportent un sens profane, c'est-à-dire des doctrines étrangères à l'autel du Seigneur, seront consumés par le seu céleste comme Nadab et Abiu; et que ceux qui déchirent et divisent l'unité de l'Eglise seront punis de la même peine que Jéroboam » (Irenæus advers. hæres. 1. IV, c. 43).

Optat de Milève, dit (1) qu'il y a une grande distance entre les hérétiques et les schisma-

tiques: que les premiers sont les ennemis jurés de la vérité, qui abandonnent le vrai symbole; au lieu que les schismatiques rompent seulement l'unité et la paix, se séparant de l'Eglisc, leur mère, quoiqu'ils ne disent ni ne fassent rien que ce qu'ils ont appris chez elle.

Saint Jérôme, sur l'Epître à Tite, « dit (1) que la différence qu'il y a entre le schisme et l'hérésie est que l'hérésie renferme une mauvaise doctrine, au lieu que le schisme est une séparation de l'Eglise causée par quelque différend ecclésiastique, ce qui peut être dans le commencement la cause du différend, mais qu'au reste il n'y a point de schisme qui n'invente quelque hérésie pour faire croire qu'il

a eu raison de se séparer. »

Saint Augustin dit (Lib. de sep. Quæst. in Matt.) « qu'on a coutume de proposer cette question: Quelle est la dissérence des hérétiques et des schismatiques? et qu'on la fait consister en ce que le schismatique n'est pas séparé de l'Eglise par une soi différente, mais par une simple rupture de société d'une méme communion: Solet etiam quæri, quid schismatici ab hæreticis distent; et hoc inveniri quod schismaticos non fides diversa faciat, sed communionis disrupta societas,

Le même saint, traitant exprès ce sujet contre Cresconius, reconnaît encore cette différence entre le schisme et l'hérésie. Cresco nius soutenait (1) qu'on ne devait pas don-ner le nom d'hérésie à la division qui était entre les catholiques et les donatistes. Pour le prouver il apportait la définition de l'un et de l'autre. « Les hérésies, disait-il, na sont qu'entre ceux qui suiv**ent** de différe**nts s**en timents, et l'hérétique est celui qui a une religion contraire, ou qui explique la religion d'une manière différente, comme sont les manichéens, les ariens, les marcionites, les novatiens et les autres qui ont des sentiments différents contre la foi chrétienne. Mais entre nous qui reconnaissons le même Christ, né, mort et ressuscité pour nous, qui avons la même religion, les mêmes sacrements, et qui n'avons rien de différent dans le culte des chrétiens, c'est un schisme et non pas une

(1) I Cor. XI, v. 18 et 19. Primum quidem convenientibus vobis in Ecclesiam, audio scissuras esse inter vos, et ex parte credo: nam oportet et harreses esse, ut et qui probati sunt, manifesti fiant in vobis.

(2) Tit. III, v. 9 et 10. Stultas autem quæstiones, et genealogias et contentiones, et pugnas legis devita : sunt enim inutiles et vanæ. Hæreticum hominem, post unam et

secundam correptionem devita.

ţ

ţ

(3) Optains Afr. Wilevil. de Schism. donat. l. 1, man. 10. Non attendisti (Parmeniane) inter schismaticos et hæreti-Non attenusus (Formenman), include est, quod ignoras, et cos, quam sit magna distantia. Inde est, quod ignoras, et compa miscuisti. Num. 11. Catholicam facit sim lex et verus intellectus in lege, singulare ac verissimum sacramentum, et unitas animorum. Schisma vero sparso coagulo pacis, dissinatis sensibus ge-neratur, livore nutritur, æmulatione et litibus roburatur, neratur, livore nutriur, æmulatione et lithus roburatur, in deserta matre catholica, impii filli dum foras exeunt, et se separant (ut vos fecistis) a radice matris Ecclesiæ invidiæ falcibus amputati, errando rebelles abscedunt: nec possunt novum-aliquid, aut aliud agere, nisi quod jamdudum apod suam didicerunt matrem. Num. 12. Hæretud vero, veritatis exules, sani et verissimi symboli dusertores, de sinu sanctæ Ecclesiæ impiis sensibus depravati, contempto quod beae luerant geniti, ut ignorantes et rude; det aregot do se nacci voltorunt. acciderent, de se nasci volucrunt.

(1) Bieronymus, Comment. in epist. ad rit. c. III. Inter hæresim et schisma hoc interesse arbitramur, quod hæresis perversum dogma haheat: schisma propter episcopalem dissensionem ab Ecclesia pariter separet: quod quildem in principio aliqua ex parte intelligi potest diversum. Cæterum nullum schisma non siti aliquam confingit hæresim, ut notte a Ecclesia secessica videttus. ut recte ab Ecclesia recessisse videatur.

(2) Augustinus, lib. contr. Cresconium , cap. 3, num. 4. Quanquam id quod inter nos accidit, schisma potios quam hæresim censes appellari oportere, et quod raro audere dialectici solent, etiam definitionibus ista discernis; ubi quantum nos adjuves , satis demonstrare non potero , nisi ex epistola tua inseram verba tua. « Quid sibi vult, inquis, quod als hæreticorum sacrilegum errorem? Nam hæreses non nisi inter diversa sequentes, fleri solent, nec hæreti-cus nisi contrariæ vel aliter interpretatæ religionis est culter, ut sunt manichæi, ariani, marcionitæ, movatiani, caterique quorum inter se contra fidem christianam elversa sententia stat. Inter nos quibus idem Christus natus, nortuus, et resurgens, una religio, eadem sacramenta, nitili in christiana observatione diversum, schisma factum, non hæresis dicitur. Si quidem hæresis est diversa sequentium seguentium seguentiu tium secia : schisma vero eadem sequentium separatio. Quare et in boc, studio criminandi, quem tu incurreris 16. des errorem, cum quod schisma est bæresim voca. 3

liérésie; car l'hérésie est une secte de gens qui suivent des différents sentiments, au lieu que le schisme est la séparation de personnes qui suivent les mêmes sentiments. » Saint Augustin convient de cette définition, mais il soutient que les donatistes sont hérétiques, parce qu'ils rejettent le bapteme des catholiques. « Quoique j'approuve (1), dit-il, la distinction par laquelle on dit que le schisme est une division récente d'une société, faite néanmoins pour quelque dissérend (car il ne peut y avoir de séparation et de schisme, s'il n'y a quelque pratique disserente), l'hérésie est un schisme invétéré. Vous êtes hérétiques parce que vous n'êles pas seulement séparés, mais parce qu'étant dans un schisme invétéré vous suivez des maximes contraires en nous rebaptisant, et parce que vous ne voulez pas reconnaître l'Eglise qui est le corps de Jésus-Christ. »

Fauste, hérétique manichéen, admettait la même distinction de l'hérésie et du schisme, car voici la définition qu'il en donne, rapportée par saint Augustin. « Le schisme (2), dit-il, est, si je ne me trompe, d'être séparé de société, quoiqu'on ait les mêmes sentiments et le même culte. L'hérésie est une secte de personnes d'avis dissérents des autres, et qui honorent Dieu d'une manière dissérente. »

Il semble que saint Augustin soit persuadé que le schisme peut dégénérer en hérésie quand il est invétéré, parce que la condamnation obstinée de l'Eglise catholique et de ses pratiques est en effet une erreur. En ce sens, la secte des novatiens qui n'était qu'un schisme dans ses commencements, peut être devenue, depuis, une hérésie, parce qu'ils ont condamné l'Eglise de ce qu'elle remettait les péchés, et lui en ont ôté le pouvoir. Il cu est presque de même de tous les autres schismatiques qui, condamnant ouvertement l'Eglise catholique dans ses pratiques, peuvent être considérés en cela comme hérétiques, quoiqu'on ne leur donne communément que le nom de schismatiques.

Mais personne n'a mieux distingué les différentes sortes de sectes qui peuvent se former parmi les chrétiens, que saint Basile, dont on peut dire ce qu'il disait de saint Denis d'Alexandrie, qu'il est un des plus grands canonistes de son temps. Il remarque donc dans son épitre canonique à Amphilochius (3)

(1) August. c. Cresc., cap. 7, num. 9. Proinde quamvis inter schisma et hæresim magß eam distinctionem approbem, qua dicitur schisma esse recens congregationis ex aliqua sententiarum diversitate dissensio (neque enim et schisma fieri polest, nisi diversum aliquid sequantur qui faciant); hæresis autem schisma inveteratum.... Hæreti. i quidem, quod non tantum divisi, verum et in rebaptizando diversum sequimini, cap. 8, n. 10. Hæretici estis, vel quod in schismate inveterato remansistis; vel ex tua definitione, quod de Ecclesia, quæ corpus est Christi, vel de iteratione christian baptismi diversum sequimini.

(2) Idem, lib. XX, contr. Faust. cap. 3. Faustus dixit.....

a Schisma, nisi fallor, est eadem opinantem atque eodem ritu colentem quo cateri, solo congregationis delectari dissidio. Secta vero est longe alia opinantem quam cateri, alto etiam albi ac longe dissimili ritu divinitatis instituisse culturam.

[3] S. Rasil. Epist. can. ad amphiloch. Antiquis enim visum est illud et solum omne haptisma suscipiendum, quod a f.le nusquam recederet. Triplex enim hominum ad Ec« que les anciens ont distingué trois sortes de sectes séparées de l'Eglise : les hérésies, les schismes et les parasynagogues ou assemblées illégitimes; qu'ils ont donné le nom d'hérétiques à ceux qui sont entièrement différents des catholiques, faisant profession d'une autre foi; qu'ils ont considéré comme schismatiques ceux qui sont en disférend pour certaines questions qui regardent la discipline ecclésiastique, sur lesquelles il serait aisé de s'accorder; et qu'ils ont appelé parasynagogues les assemblées que tiennent des prêtres ou des évêques rebelles à l'Eglise, ou même des peuples désobéissants; comme si quelqu'un, convaincu de crime et déposé, ne voulait pas se soumettre à la règle, mais entreprenait de conserver son honneur et son ministère, et entraînait avec soi quelques personnes qui se séparassent de l'Eglise. C'est, dit-il, ce qu'on appelle parasynagogues. Si l'on veut un exemple du schisme, c'est comme quand quelques-uns ont sur la pénitence une conduite et des manières différentes de celles de l'Eglise. Les manichéens, les valentiniens, les marcionites et les pépuzéniens mêmes peuvent scrvir d'exemples d'hérétiques, parce qu'ils sont différents de l'Eglise, touchant la foi en Dicu. »

Le nom d'hérésie, qui, à proprement parler, convient à la secte de ceux qui sont dans l'erreur, s'est appliqué à l'erreur même; et, comme on déclare un homme hérétique, on prononce aussi qu'un dogme est hérétique. Or, quoiqu'il n'y ait point d'hérésie sans erreur, toute erreur n'étant pas une hérésie, comme saint Augustin le remarque (1) au commencement de son trailé des Hérésies, il faut examiner en quoi consiste proprement l'hérésie, et ce qui rend un homme ou un dogme hérétique. « C'est ce que saint Augustin dit qu'on ne peut, à ce qu'il croit, expliquer, ou du moins très-difficilement, par une définition régulière: Quid ergo faciat hæreticum regulari quadam definitione comprehendi, sicut existimo, non polest, est difficillime potest. Il devait traiter cette question dans une seconde partie de cet ouvrage, mais il l'a trouvée si difficile, qu'il ne l'a pas voulu entreprendre sans dema**nder le sec**o*ur*s des prières de ceux à qui il écrit : l'on ne voit pas même qu'il se soit acquitte de sa promesse en faisant un traité exprès sur ce

clesiam venientiúm genus distinxerunt, hæreticus, schematicus, et illegitime convenientes. Hæreticus qui em vocaverunt cos qui omnino divisi sunt et fidem alsau profitentur; schismaticus vero illus, qui projeter causas quasitement; parasynagogas vero dixere congregationes est, a massident; parasynagogas vero dixere congregationes est, que flunt a rehellitus presbyteris vel episcopis, et ab sa movigera plebe: ut si quis criminis emvictus, a sacerdotali munere arcentur, et se canonibus non sabmineria, se sibi sacerdotii non modo honorem sed ministerium vinderaverit. Si aliquos scenum habeat, qui ab Ecclesia esthebra recedant, hoc dicitur parasynagoga: schisum vero, et si quis circa penitentiam diversum aliquid tenest ab iis qua sunt Ecclesiae. Hæreseos exemplum erunt massicheri, valentiniani, marcionitz, et ipsi pepuzeni.

(1) angust., ab. de Herres., ed Quodruk Deum, mais.
Non omnis error hæresis est, quamvis omnis hæresis, que
in vitio ponitur, nist errore alique, hæresis ene me

possi.

sujet; mais il a donné en plusieurs endroits de ses ouvrages des définitions d'un hérétique (1). « Un hérétique, dit-il dans son livre de l'Utilité de la foi, à mon avis, est celui qui invente ou qui suit de nouvelles opinions, en vue de quelque intérêt temporel, et principalement pour acquérir de la gloire ou du pouvoir. » Saint Augustin semble supposer dans cette définition qu'une personne ne peut être hérétique qu'il n'y entre quelque vue temporelle ou quelque mauvaise volonté. C'est pourquoi il ne veut pas (2) « qu'on mette au rang des hérétiques ceux qui ont un avis saux et erroné, mais qui ne le désendent pas avec obstination, principalement quand ils ne l'ont pas inventé par une hardie présomption, mais qu'ils l'ont reçu de leurs pères, qui séduits, étaient tombés dans l'erreur, et qu'ils cherchent la vérité avec toute la précaution et tout le soin possible, prêts à se corriger quand ils l'auront trouvée. »

C'est pourquoi ce même saint écrivant à Vincent Victor, qui avait avancé plusieurs erreurs dans son livre de l'Origine de l'âme (3): « Ne croyez pas, lui dit-il, qu'ayant ces sentiments, vous soyez déchu de la foi catholique, quoiqu'ils soient opposés à la soi catholique, si vous croyez devant Dicu, qui connaît tous les cœurs, que vous avez dit la vérilé, el que vous ne vous arréliez point trop à votre sens, pret à abandonner votre avis, si on découvre qu'il n'est pas probable, et dans la disposition de condamner votre propre jugement et d'embrasser ce qui est plus véritable et plus sûr. Car cet esprit est catholique, même à l'égard des choses qui ne sont pas catholiques, que vous avancez par ignorance.» Saint Augustin pousse si loin cette maxime, qu'il l'applique à un homme de la communion de l'Eglise qui serait dans l'erreur de Photin, croyant que c'est la doctrine catholique. « Je n'oserais pas (4), dit-il, dire cet homme hérétique, si ce n'est que quand on lui a découvert la doctrine catholique, il n'aime mieux résister à la vraie soi,

(1) Idem, lib. de Utilit. cred. ad Honoratum, initio. Quandoquidem hæreticus est, ut mea fert opinio, qui alicujus temporalis commodi et maxime gloriæ principatusque sui gratia, falsas ac novas opiniones vel gignit vel sequitur.

[2] Idem, Ep. 43, olim 162, initio. Qui sententiam suam quamvis falsam atque perversam, nulla pertinaci animositate defendunt, presertim quam non adacia præsumptionic mea papagagunt sod a reductis atque in errorem lucio.

nis suæ pepererunt, sed a seductis atque in errorem lapsis parentibus acceperunt, quærunt autem cauta sollicitudine veritatem, corrigi parati, cum invenerint, nequaquam sunt

inter hæreticos deputandi.
[3] Idem, lib. III, de anima, sub finem. Absit autem ut te arbitreris hæc opinando, a fide catholica recessisse, quani-vis ea fidei sint adversa catholica; si coram Deo, cujus in nullius corde oculus fallitur, veraciter te dixisse respicis, non te tibi ipsi esse credulum probarl esque dixeris posse;
 studere te semper etiam proprism sententiam non tueri, si improbabilis detegatur, eo quod sit tibi cordi, pro-

tueri, si improbabilis detegatur, eo quod sit tihi cordi, proprio damnato judicio, meliora magis et quæ sint veriora sectari. » Iste quippe animus cuam in dictis per ignorantiam non catholicis, ipsa est correctionis præmeditatione ac præparatione catholicus.

(4) 'Idem, lib. IV, de supt. contra Donatist., cap. 16. Constituamus ergo duos aliquos isto modo, unum eorum, verbi gratia, id sentire de Christo quod Photinus opinatus est, et in ejus hæresi baptizari extra Ecclesiæ catholicæ communionem; alium vero hoc idem sentire, sod in catholica baptizari, existimantem insam esse catholicam film. Istuan ptizari, existimantem ipsam esse catholicam fidem. Istum nondum hæreticum dico, nisi manifestata sibi doctrina catholicæ fklei resistere maluerit, et illud quod tenebat elegerit.

et tenir le sentiment qu'il avait choisi. » C'est sur ce sondement que les théologiens et les canonistes mettent l'obstination comme une condition sans laquelle un homme ne peut être hérétique, et qu'ils demeurent tous d'accord qu'un homme ne peut être hérétique s'il n'est arrêté à ses erreurs. Mais il n'est pas aisé de dire en quoi consiste cette obstination, et jusqu'à quel point elle doit être poussée pour rendre un homme hérétique, et comment on la connaît. Il n'est point question de ceux qui combattent une vérité connue pour quelque raison d'intérêt, de gloire ou d'amour-propre; ceux-là sont certainement inexcusables et pèchent contre le Saint-Esprit, suivant l'expression de l'Evangile. Il s'agit de ceux qui sont effectivement dans l'erreur: or, on peut être dans l'erreur de plusieurs manières. Gerson en distingue quatre. « Il y a, dit-il, quatre manières d'étre dans l'erreur touchant la foi. 1. En croyant que la soi catholique ou l'Ecriture sainte est fausse. Celui qui est dans cette erreur est hérétique avec connaissance, parce qu'il n'est pas disposé à se corriger, puisqu'il ne veut pas reconnaître la règle qui le devait régler et remettre dans le bon chemin. 2. On peut errer en croyant en général que la soi catholique est véritable; mais en prenant pour foi catholique une doctrine qui n'est pas catholique, comme faisaient les ariens, qui recevaient l'Ecriture sainte, mais en l'expliquant selon leurs sens, et qui croyaient cependant que leur secte était catholique. Ceux-là sont hérétiques par ignorance; mais les uns et les autres errent contre une doctrine qu'ils sont obligés de croire explicitement. 3. Il y en a d'autres qui sont dans l'erreur sur des choses qu'ils ne sont pas obligés de croire explicitement dans les circonstances où ils se trouvent; et cela peut se faire de deux manières: premièrement avec obstination, par ce qu'ils ne sont pas disposés à se corriger, mais à désendre leur erreur par gloire ou par quelque autre motif; secondement, étant près de se corriger dès qu'ils auront reconnu leur erreur, parce qu'ils ne la défendent pas avec une animosité obstinée, mais qu'ils sont dans l'erreur par simplicité ou par ignorance. Entre ces quatre sortes de gens qui sont dans l'erreur, les premiers pèchent plus que les seconds, et les seconds plus que les troisièmes. La manière d'être dans l'erreur est aussi dissérente : car dans les deux premicrs il se trouve une erreur à laquelle ils sont tenus de renoncer explicitement. Les troisièmes sont dans l'erreur avec obstination sur une chose dont ils ne sont pas obligés de croire le contraire d'une soi explicite, mais seulement implicite; et ils ne sont hérétiques que parce qu'ils ne veulent pas se corriger. Nous déclarons par douze considérations comment on peut connaître cette obstination; et elles se réduisent toutes à la règle de saint Augustin, que ces personnes ne cherchent pas la vérité avec assez de précaution et de soin; mais qu'elles s'opposent à sa déclaration, soit par omission, soit par commission, soit par elles mêmes, soit par d'autres, soit en paroles, soit en actions, soit en jugement, soit hors de jugement, soit par terreur et par menaces, soit par douceur et par présents, soit en vue du plaisir ou de quelque autre intérêt temporel.... Pour les quatrièmes qui ne joignent pas l'obstination à l'erreur, quoiqu'on les doive reprendre pour les faire renoncer à leur erreur, on ne doit pas néanmoins les punir des peines pertées contre les hérétiques, ni les noter d'infamie (Joan. Gerson., tract. de Probatione circa materiam fidei, t. I, p. 1, pag. 34).

Voici les douze considérations de Gerson, par lesquelles il croit qu'on peut s'assurer comme par autant de marques certaines, qu'un homme est dans l'erreur avec obstination. Il remarque premièrement que l'obstination qui rend hérétique un homme qui erre dans la foi, ce qu'il appelle un hérétiquant, consiste dans la « dépravation de la volonté causée par la gloire ou par quelque autre motif, qui fait que celui qui est dans l'erreur, ne veut pas chercher de bonne foi la vérité, ou qu'il ne veut pas y consentir quand on la lui a fait connaître et montrée, ni quitter son erreur. Car un obstiné, pertinax, selon Isidore, est ainsi appelé, parce qu'il tient fortement avec imprudence une chose, Quasi imprudenter tenax; c'est-à-dire qu'il persiste dans les choses qu'il devrait quitter. » Gerson rapporte ensuite douze signes extérieurs de cette obstination, que voici. 1. Quand quelqu'un étant excommunié, souffre l'excommunication et ne peut pas s'en excuser valablement, il est de la présomption de droit qu'il est hérétique. 2. Quand un homme cité sur quelque léger soupçon touchant la foi, refuse de comparaître et de répondre en jugement, si d'ailleurs il y a quelque présomption forte contre lui, cela est encore tiré de la fiction de droit. 3. Quand quelqu'un soutient et défend une erreur dont il est tenu de croire le contraire par une soi explicite, soit par la créance commune, soit par la doctrine de l'Eglise, à raison de son ministère et de son état, ou parce qu'il en a élé suffisamment instruit, ou parce qu'il le connaît par la raison naturelle, comme tout homme capable de raison est tenu de croire explicitement non seulement les articles de foi, mais encore les principes de la loi natuæclle, qui sont les promières impressions des idées inessacables, comme sont les préceptes du Décalogue reçus et expliqués selon leur sens naturel par tous ceux qui ont l'usage de la raison, qui n'est point corrompu dans quelque lieu qu'ils vivent. 4. C'est encore une marque d'obstination quand quelqu'un non sculement ne cherche pas la vérilé de ·foi avec précaution et avec soin, mais quand anême il empêche qu'elle ne soit pas éclaircie et déclarée, particulièrement s'il y a un concile général ou national assemblé pour ce sujet; et qu'il l'empeche directement ou indirectement, ou qu'il moleste et persécute quelqu'un pour ce sujet. 5. Quand quelqu'un fait connaître qu'il hait coux qui enseignent ou qui décident la doctrine de l'Eglise, et qu'il des persécute, soit par paroles, soit par actions,

quoiqu'il disc et proteste qu'il veut s'en tenir à ce que l'Eglise croit, ou à ce qu'elle déterminera, parce que ses actions étant contraires à ses paroles, c'est une justice simulte qui est une double iniquité. Le 6 signe d'obstination est quand quelqu'un nie une vérité qu'il a autrefois enseignée ou qu'il a reconnuc. Le 7 est quand quelqu'un ayant der mandé à s'éclaireir de la vérité avec des docteurs et des juges habiles, rejette leur explication sans en donner aucune raison. Le & quand quelqu'un induit ou pousse les autres à défendre l'erreur par des promesses, ou par des commandements, ou par des menaces, ou par des peines, ou par des serments. Le 9° est, quand un homme puissant excite des séditions, et suscite des guerres parmi les peuples et dans les royaumes; parce qu'on déclare quelque doctrine catholique, ou qu'on rejette quelque erreur. Le 10 quand quelju'un jure qu'il aimerait mieux monrir que de rien faire contre son honneur, ou que de révoquer l'erreur ; car c'est mettre un obsiacle à la connaissance de la vérité. Le 11. quand quelqu'un défend, soit en jugement, soit hors du jugement, un homme qu'il sait ou doit savoir être dans l'erreur. Le 19quand quelqu'un sachant ou devant s'opposer à l'erreur, ne le fait pas; le devant, ou par devoir comme juge, ou par charité fraternelle, comme tous les hommes, parce que ceux qui font le mal et ceux qui y consentent seront, selon l'Apôtre, punis d'une même peine. Or ceux-là consentent à l'erreur, qui pouvant retirer leurs frères de l'errcur, ne le sont pas (Id., ibid.).

Il faut avouer après Melchior Canus, que tous ces signes pris séparément ne sont pas toujours infaillibles, et qu'il peut arriver des occasions, qu'ils feraient traiter un homme comme obstiné hérétique qui ne l'est point C'est pourquoi pour connaître certainement s'il y a opiniatreté ou non, il en faut toujours revenir à la règle générale de saint Augustin, que celui-là scul doit être censé attaché obstinément à l'erreur, qui la soutiest par un motif d'ambition ou d'intérét, qui ne cherche pas sincèrement la vérité, et qui ne veut pas l'embrasser quand on la lui fait coanaître, et que ceux qui ne désendent point une erreur avec animosité, et qui cherchent la vérilé avec toute la précaution et tout le soin possible, prêts à se corriger quand iis l'auront trouvée, ne doivent point être mus au rang des hérétiques. Qui sententiam man, quamvis falsam alque perversam, nulla perunaci animositate defendunt, quærunt entre cauta sollicitudine veritatem, corrigi para i cum invenerint, nequaquam sunt inter haretscos deputandi (S. Aug. Ep. 43, olim 162. Ce que saint Augustin ne dit pas seulement de ceux qui tiennent des erreurs dans le seca de l'Eglise, mais aussi de ceux qui sont no dans des sectes où ils ont reçu ces erreun de leurs pères : Præsertim quam non audace præsumptionis suæ pepererunt, sed a seduci-s alque in errorem lapsis parentibus acceper== (Ibid.). Cependant il faut mettre encore beau coup de dissérence entre un homme qui co séparé de l'Eglise dans une secte d'hérétiques dont il tient les erreurs et un homme qui a le malheur, étant dans le sein de l'Eglise, d'être tombé dans quelque erreur même capitale.

Jusqu'ici nous avons parlé de l'hérésie en tant que son nom signifie une secte de personnes, ou la disposition de personnes attachées à quelque erreur. Mais ce terme a encore une troisième signification, qui convient à l'erreur même, qui sait la matière de l'hérésie, et qui la distingue des autres espèces d'erreur qui sont au-dessous de l'hérésie. L'hérésic prise en ce sens est une erreur opposée à un dogme catholique. Ainsi pour connaître ce qui est hérésie ou non, il sussit de savoir les vérilés qui sont de soi, c'est-àdire les vérités que Dieu a révélées aux hommes de quelque manière que ce soit. C'est ce qui se connaît par les principes que nous avons établis jusqu'ici, suivant lesquels nous pouvons dire:

1. Que toule proposition contraire à une vérité clairement contenue dans les livres sacrés de l'Ancien et du Nouveau Testament,

**est u**ne hérésic.

7

Ĭ,

.:

j.

\_

: 1

33

-M.

.

(° .£

1.

11:

100

<u>.</u>

er. 🎉

101.5

a 164

{ <sub>(1)</sub> (1)

ie 139

e, ei**a** 

U<sup>E,E</sup>

(16.7

te in

11:23

ri. R

in Part

H PER S En. h

و الله و (ITES:

(eil !

il tale

i griti e

ruai p

realis

ne.574.5

2º Que toute proposition contraire à la doetrine que l'Eglise universelle a reçue par tradition des apôtres, est une bérésic.

3º Qu'une proposition contraire à une doctrine que les pères ont d'un consentement unanime enseignée comme la doctrine de l'Eglise et un dogme de soi sondé sur l'Ecriture et la Tradition, est une hérésie. Mais il faut pour cela, comme nous l'avons remarqué dans le chapitre 12, que ce consentement soit unanime, et que le point dont il s'agit appartienne à la foi.

4° Qu'une proposition contraire à la désinition expresse d'un concile général reconnu pour tel dans l'Eglise universelle sur un point de doctrine qui appartient à la soi, est

une hérésie.

5. Qu'une proposition contraire à une doctrine reçue généralement dans toute l'Edise, et crue par tous les fidèles comme un dogme de foi, est une hérésie.

Mais une proposition peut être contraire à une vérité de foi en plusieurs manières.

Premièrement, d'une opposition que les philosophes appellent contradictoire, c'està-dire que l'une affirme ce que l'autre nie, ou que ce que l'une nie, soit assirmé par l'autre, telles que sont celles-ci : Jésus-Christ est Dieu. Jésus Christ n'est pas Dieu. Il est évident que la proposition négative est une

Secondement, une proposition peut être opposée à une autre d'une simple contrariété. parce que l'une assirme ou nie quelque chose qui ne peut pas s'accorder avec ce que l'autre assirme ou nie. Comme celle proposition, Dieu a créé le ciel et la terre, et celle-ci : Le ciel et la terre sont de toute éternité. Quoique ces deux propositions ne soient pas contradictoires, la dernière assirme une chose qui ne peut s'accorder avec la vérité de la première. Afin que la proposition contraire à ce sons et celle qui est de foi soient une hérésie, il faut que la contrariété soit manifeste.

Troisièmement, une proposition peut être contraire à l'autre, en ce que l'on avance une proposition particulière qui répugne à la générale, ou une générale qui ne s'accorde pas avec une particulière, comme cette proposition: Jésus-Christ n'est pas mort pour Pierre, qui ne s'accorde pas avec la vérité de la proposition générale : Jésus-Christ est mort pour tous, ou bien cette proposition: Tous les hommes sans exception sont morts, qui ne peuven! pas s'accorder avec celle-ci : Enoch et Eliz ont été transférés sans mourir en quelque lieu. Il faut pour faire une hérésie de ces propositions être bien certain que la proposition générale se doit prendre dans toute son éten due, et que l'exception ne peut avoir lieu ou au contraire être convaincu que le fait particulier est de foi, et que la proposition générale le détruit.

Quatrièmement, une proposition peut être contraire à une autre parce qu'elle l'est à une proposition qui en est une conséquence nécessaire, comme par exemple cette proposition: Il n'y a qu'une volonté en Jésus-Christ, n'est pas directement contradictoire avec celle-ci : Jésus-Christ est Dieu et homme, mais à la conséquence que l'on en tire : Qu'il y a deux volontés en Jésus-Christ, parce qu'il est certain que l'humanité et la divinité ont chacuno leur volonté. Afin que la propositioa contraire à ces conclusions tirées des propositions de soi soit hérétique, il saut que ces conclusions soient claires, immédiates cl sondées sur des propositions évidentes.

Cinquièmement, c'est une espèce de contrariété à une vérité de soi que d'assurer comme de foi une proposition qui n'en est pas, et dont on peut douter. Jean Major dit là-dessus, qu'il n'est pas moins hérétique d'assurer qu'une chose est de foi, quand elle n'en est pas, que de nier une chose qui est de foi. Il scrait, à la vérité, assez dissicile de taxer d'hérésiarque un homme qui assurerait de bonn 3 foi qu'une opinion véritable est de foi, pourvu qu'il ne le fit pas avec obstination et contre la détermination de l'Eglise. Mais en considérant la chose en elle-même, on ne peut pas nier que ce ne soit une grande et dangereuse erreur d'assurer comme de foi une opinion douteuse, et de condamner comme hé-

réliques ceux qui la soutiennent.

Sixièmement, c'est une autre espèce d'er-reur contraire à la précédente de douter des points qui sont de soi, et de les tenir pour des opinions et des problèmes. Nier qu'une choso soit certaine, ou douter d'une vérité qu'il est constant que Dicu a révélée, est certainement une hérésie, quand cette vérité est clairement contenue dans l'Ecriture sainte, et enseignée par l'Eglise comme un point de foi qu'il faut nécessairement croire. Ainsi ceux qui nient que ces vérilés soient certaines, ou cenx qui affirment qu'elles sont douteuses, peuvent étre hérétiques, et la proposition qui l'affirme ou qui le nie est sans doute une hérésie. Des personnes peuvent quelquefois avoir des doutes sur des points de foi, comme elles peuvent même enseigner des erreurs contre la soi sans être hérétiques, parce qu'elles ne sont pas obstinées; mais l'erreur contre la foi et le doute touchant des points de foi, est toujours en soi une hérésie, c'est-à-dire une erreur contre la foi.

La seconde espèce d'erreur retient le nom général. Car quoique toute proposition contraire à la vérité puisse être taxée de proposition erronée, on a donné ce nom à une certaine espèce d'erreur, qui n'est pas tout à fait une hérésie, mais qui est néanmoins contraire à des vérités certaines, suivant les principes de la saine et véritable théologie, et quelquesois même à des vérités de soi, qui ne sont pas toutesois évidemment de soi, ou auxquelles il n'est pas évident qu'elles soient contraires. Ainsi des propositions contraires à des vérités établies sur l'Ecriture sainte et sur la Tradition, mais qui ne sont pas encore déclarées ni décidées, ou à des conséquences eloignées des articles de foi, quoique véritables, sont qualifiées de propositions erro-

On peut donner le nom de téméraire à toute proposition que l'on avance sans la pouvoir prouver, ni par autorité ni par raison. Mais ce terme, quand on s'en sert pour qualifier une proposition, renserme dans son idée quelque chose de particulier : c'est selon c. tte idée que Melchior Cano (1) définit une proposition téméraire, Une proposition avancée non seulement sans raison, mais avec une confiance audacieuse, avec une insolence eff'ontée, avec une joie impudente, avec une orgueilleuse vanité, contre la modestie de la règle ecclésiastique. En ce sens une proposition contraire au sentiment commun des théologiens et des sidèles, qui d'ailleurs n'est soutenue d'aucune raison ni d'aucune autorité peut être notée de témérité, et le particulier qui l'avance avec hardiesse est justement appelé téméraire. Il ne faut pas néanmoins donner légèrement cette note à toutes les propositions qui ne sont pas conformes au sentiment le plus commun des théologiens et du peuple; parce qu'il peut arriver que les opinions le plus communément reçues et les plus populaires ne soient pas véritables. Alors ceux qui se rangent du côté d'un nombre de savants dans l'antiquité, et qui sont fondés sur des raisons solides et des témoignages convaincants pour suivre des sentiments qui ne sont pas communs, ne peuvent pas étre taxés de témérité.

La qualification de mul sonnante ou d'offensive des oreilles pieuses ne tombe pas tant sur la fausseté de la proposition que sur le mauvais effet qu'elle cause. En général toutes les propositions hérétiques et erronées offensent les personnes de piété qui les entendent, et en ce sens elles peuvent être toutes appelées offensives des oreilles pieuses. Cependant cette qualification ne s'applique ordinairement qu'à certaines propositions qui ne con-

tiennent pas des erreurs capitales, mais qui sonnent mal, et dont les termes choquent les personnes qui ont beaucoup de religi∴n et de piété. Mais, comme remarque Melchier Cano (1), pour savoir si une proposition est telle, il ne faut pas s'en rapporter au jugement du peuple ignorant qui a souvent l'intelligence bouchée et quelquesois aussi les oreilles plus délicates qu'il ne faut, en sorte qu'il écoute souvent favorablement des choses que des personnes plus éclairées n'approuvent pas, et qu'il rejette comme absurdes des choses qui ne choquent en aucune manière les habiles gens. Il s'en faut rapporter au jugement des théologiens qui ont de la science, de la piélé et du discernement. C'est pourquoi l'on ne doit pas mettre au rang de ces propositions celles que l'on avance avec prudence et avec nécessité contre des abus ou contre des pratiques superstitieuses que le peuple approuve, ni celles dans lesquelles on avertit qu'il n'y a point d'hérésie à soutenir un sentiment qui est véritable, ou du moins qui peut être soutenu sans erreur.

La note de scandaleux dit quelque chose de plus que la précédente : car le scandale n'est pas seulement ce qui choque, mais ce qui peut être cause de chute à son frère; on peut donc justement qualifier ainsi des propositions qui inspirent aux fidèles des sentiments éloignés de la piété chrétienne, du respect qu'il doivent à l'Eglise et à leurs pasteurs, et qui sont capables de les détourner des devoirs de la religion, et de leur en donner du dégoût ou du mépris. Il y a néan a oins quelquefois des vérités qu'il est nécessaire de dire, quoique les faibles en soient scandalisés. Le scandale en ces occasions ne doit pas être attribué à la proposition, mais à la mauvaise disposition de ceux qui ne peuvent sousfrir ces vérités ou qui en abusent.

Comme on dit d'une proposition, qu'elle offense les oreilles picuses, on dit aussi qu'elle sent l'hérésie: Propositio sapiens he resim. Ce qui peut arriver en deux manières, ou parce que la proposition peut avoir un sens hérétique, ou parce qu'elle fait connaître que les sentiments de l'auteur ne sont pas tout à fait orthodoxes.

Les théologiens, pour censurer des propositions, se servent encore de termes qui enchérissent sur ceux-ci, et aggravent la note d'erreur; comme quand ils disent qu'une proposition est impie, c'est-à-dire qu'elle est

<sup>(1)</sup> Melchior Conus, lib. XII, de Loc. theolog., cap. 11. Quæ igntur non incoasulta ratione medo, sed, ut verbis utar gravioribus, confidenti audacia, insolentia proterva, evulatione impudenti, jactatione superba, non contra filem dico, sed contra occlesiasticæ modestiæ regulam astrontur.

<sup>(</sup>i) Idem, ibid. Enha vero la hisce absorts et absurdis projositionibus di-cernendis, nollem equidem imperito atque imprudenti vulgo aur. s dedere, quarum est judicium piaguissimum. Sane quanquam noncullis in rebus, qua ildetum omnium schiect communes sunt, judicium rectum adeo doctis atque indoctis est el promiscue et communit radide datum ut qua propositiones vulgi opinione male sonantes habentur, intelligentium quoque judicio male sonantes fore sint; at promiscuum auditum plerumque hebentorem habet, interdum etiam teneriorem quam opus est, et multa sape tum auribus accipit, tum animo fert, qua tritae atque intelligentes aures aspernantur; quadam contra refutat quasi absona, quae theologus peritos et sapientes non modo non lacessunt, sed ne movent quidem, thologos, inquam, peritos et sapientes. Nam in quibuscum autium seasus lastidiosissimus est, in quibuscum etiam superbissimus.

.

:

...

10

.)

, ,

...

::

у.

.:

. ¥

**:** :

avancée au mépris de la religion et de la piété, et qu'elle en renverse les fondements; qu'elle est blasphématoire, c'est-à-dire contraire à l'honneur et au respect dû à la majesté divine : qu'elle est séditieuse ou schismatique, c'est-à-dire propre à exciter des schismes et des troubles dans l'Eglise. Ils désignent encore quelquesois par des notes particulières les autres mauvais effets que peut causer une proposition erronée : mais les qualifications dont nous venons de parler

sont les plus ordinaires.

Quoique toutes ces notes supposent la fausseté de la proposition censurée, cependant la qualification de sausseté ne se trouve point dans le concile de Constance, et n'était pas autrefois employée par les théologiens dans leurs censures. Ils ne croyaient pas que la fausseté fût une qualification théologique; parce qu'une proposition, pour être fausse, n'est pas pour cela contraire à la religion ni à la piété; et que la fausseté des propositions qui y sont contraires est assez désignée par les autres qualifications qui supposent la fausseté. Néanmoins l'usage s'est depuis introduit de commencer les censures par cette qualification générale, et de mettre ensuite les autres qualifications par gradation, en retenant la plus forte pour la dernière.

Nous pouvons ici rejeter en passant le sentiment de quelques théologiens, qui ont été assez hardis pour soutenir qu'une pro-position pouvait être vraie philosophique-ment, et fausse théologiquement. Proposition qui a été justement censurée plusieurs fois ; car il est certain qu'il est impossible qu'une chose soit vraie et fausse tout ensemble. Il se peut faire que l'on ne connaisse pas la vérité ou la fausseté d'une proposition par la raison, et qu'on la connaisse par la foi; mais la chose en elle-même ne peut pas être vraie et fausse: et si la foi nous apprend qu'elle est vraie, on ne peut pas dire que la raison

la démontre fausse.

Après avoir parlé des dissérentes sortes d'erreurs, il est nécessaire de marquer les causes qui y font tomber les hommes, et les

moyens de les éviter.

La cause générale des hérésies et des erreurs est de s'écarter de la doctrine de l'Ecriture sainte ct de la tradition, pour suivre une opinion nouvelle que ni Jésus – Christ ni les apôtres n'ont enseignée. C'est ce qui a fait dire à Tertullien (1), « que le terme d'hérésie vient du verbe grec qui signifie choisir; parce que c'est en choisissant une doctrine que les hommes établissent ou embrassent les hérésies C'est pourquoi l'Apôtre dit que l'hérétique se condamne lui-même. Mais pour nous, ajoute-t-il, il ne nous est pas permis de rien introduire pas notre propre

choix, ni de choisir ce qu'un autre aurait introduit. Nous avons les apôtres du Seigneur pour auteurs, qui n'ont pas eux-mêmes choisi la doctrine qu'ils ont enseignée, mais qui l'ont préchée fidèlement aux nations, do la même manière qu'ils l'avaient reçue de Jésus-Christ. »

Saint Jérôme, après avoir apporté la même élymologie du nom d'hérésie, savoir, que ce terme est dérivé du nom grec, qui signifie élection (1), fait aussi la même remarque que Tertullien: « que c'est avec raison qu'il est dit que l'hérétique se condamne lui-même, parce que les hérétiques portent contre euxmêmes leur sentence, en se retirant volontairement de l'Eglise, séparation qui est leur

propre condamnation.

Suivant ces principes, la source et la cause de toutes les hérésies est que les hommes se sont éloignés de la doctrine que l'Eglise avait reçue par tradition des apôtres, pour en inventer de nouvelles; la cause des schismes est qu'ils se sont retirés de l'Eglise pour faire des assemblées séparées : et la cause des erreurs est qu'ils se sont éloignés des anciens Pères pour suivre des opinions nouvelles. Par conséquent le grand moyen d'éviter l'hé-résie, le schisme et l'erreur, c'est de s'attacher uniquement à la doctrine que l'Eglise a reçue par tradition; à demeurer inviolablement attaché à l'Eglise; à suivre le sentiment unanime des Pères anciens; en un mot suivre cette règle de Vincent de Lérins (2) : « Si nous voulons ne pas tomber dans les frau-

(1) Hieron., lib. II m Ep. ad Galut., c. 5. atpens autem græce, ab electione dicitur, quod scilicet eam sibi unusquisque eligat disciplinam, quam putat esse meliorem. Quicumque igitur aliter Scripturam intelligit, quam sensus Spiritus sancti flagitat, quo conscripta est, licet de Ecclesia non recesserit, tamen hæreticus appellari potest.

Idem, l. 1. in Epist. ad Titum, c. 5. Hæres's græce ab electione dicitur, quod scilicet unusquisque id sibi eligat quod ei melius esse videatur.

(3) Vincent. Livinens. in Commonit. adversus hæreticas.

(2) Vincent. Lirinens. in Commonit. adversus hæreticos. Sæpe igitur magno studio et summa attentione perquirens a quamplurimis sanciliate et doctrina præstautibus viris, quonam modo possint certa quadam, et quasi generali ac re-gulari via calliolicæ fidei veritatem ab hæreticæ pravitatis gulari via catholicæ fidet veritatem ab hæreticæ pravitatis falsitate discernere, hujusmodi semper responsum ab om nibus fere retuli: Quod sive ego, sive quis alius vellet exurgentium hæreticorum frances deprehendere, laqueosque vitare et in fide sana sanus atque integer permanere, duplici modo munire fidem suam. Domino adjuvante, deheret. Primo scilicet, divinæ legis auctoritate: tum deinde Ecclesiæ catholicæ traditione. ..., sed hoc ita demum fiet; si sequamur universitatem, antiquitatem, consensionem... Quid igitur tunc faciet christianus catholicus, si se aliqua Ecclesiæ particula ab universalis fidei communione præci-Ecclesiæ particula ab universalis fidei communione præci-derit? Quid utique, nisi ut pestifero corruptoque membro, sanitatem universi corporis anteponat ? Quid si novella ali-qua contagio non jam portiunculam tantum, sed totam pariter Ecclesiam commaculare conetur? Tunc item provide-bit ut antiquitati inhæreat, quæ prorsum jam non potest ab ulla novitatis fraude seduci. Quid si in ipsa vetustate, duorum aut trum hominum, vel certe civitatis unius aut etiam provincia alicujus error deprehendatur. Tunc om-nino curabit, ut paucorum temeritati vel inscientia, si quæ sunt, universaliter antiqua universalis Ecclesia de-creta prapponat. Quid si tale aliquid emergat, ubi nihi hu-iumodi sonaziana Tunc operam dabit, ut conlatas interjusmodi reperiatur? Tunc operam dabit, ut conlatas inter se majorum consulat interrogetque sententias; corum duntaxat, qui diversis licet temporibus et locis, in unus tamen Leclesiæ catholicæ communione et fide permanentes, magistri probabiles exstiterunt, et quidquid non unua aut duo tantum, sed omnes pariter uno eodemque con-sensu aperte, frequenter, perseveranter, tenuisso, ecri-psisso, docuisse cognoverit, id sibi quoque intelligat absque ulla dubitatione credeadum.

<sup>(1)</sup> Tertull, I. de Præscrip. hæreticor. Hæreses dicta græća voce ex interpretatione electionis, qua quis sive ad instituendas, sive ad suscipiendas eas utitur. Ideo et sibi damnatum dixit harreticum, quia et in quo damnatur, sibl elegit. Nobis vero nibil ex nostro arbitrio inducere licet, and not eligere quod aliquis de arbitrio suo induxerit.

A ostolos Domini habemus auctores, qui nec ipsi quicquam
ex suo arbitrio, quod inducerent, elegerunt; sed acceptatu
a Christo disciplinam Meliter nadonibus, assignaverunt.

des et dans les lacs des hérétiques, et demeurer dans la foi et dans la sainte doctrine, il faut avec le secours de Dieu appuyer sa foi sur deux fondements : premièrement, sur l'autorité de la loi divine; secondement, sur la tradition de l'Eglise catholique, l'universalité, l'antiquité et le consentement universel des Eglises. Que doit donc faire un homme qui veut être catholique? Si quelque partio de l'Eglise s'est séparée de la communion de la soi universelle, il doit présérer la santé de tout le corps à la pourriture et à la maladie d'une partie ; et si quelque nouveau poison s'efforce de s'emparer non seulement d'une pelite partic, mais de presque toute l'Eglise, il s'attachera en ce cas à l'antiquité, qui ne peut être séduite par le mensonge de la nouveauté. Si ensin il ne se trouve dans l'antiquité que deux ou trois personnes, ou même une ville et une province qui aient eu des sentiments particuliers, il aura soin de préférer à la témérité ou à l'ignorance de quelques-uns les dogmes reçus universellement dans l'ancienne Eglise, s'il y en a sur ce point. Si ensin il s'élève quelque question qu'on ne puisse décider de cette manière, alors il aura soin de consulter et de comparer ensemble les sentiments des anciens qui ont vécu dans différents lieux et dans différents temps, et qui ayant toujours été reçus dans la communion et dans la foi de l'Eglise catholique, doivent être considérés comme maltres recevables, et ce qui se trouvera qu'ils auront non pas un ou deux seulement, mais lous d'un consentement unanime ouvertement, fréquemment, persévéramment tenu et enseigné, doit être cru sans aucun doute.» Cette règle est un préservatif général contre les hérésies, les schismes et les erreurs, et le moyen sûr de les éviler. Ce qui sait que l'on y tombe est qu'au lieu de la suivre on préfère le raisonnement à l'autorité de l'Ecriture sainte et de la tradition. On veut juger des mystères par les principes de la raison et de la philosophie. C'est ce qui a fait dire souvent aux Pères que les philosophes étaient les patriarches des hérétiques,

La seconde cause des hérésies est qu'on se sie trop à ses propres lumières pour l'intelligence de l'Ecriture sainte, sans consulter la tradition ni l'Eglise. La plupart des hérésies ne sont venues que de l'Ecriture sainte mal entendue; et il n'y a point eu d'hérétique qui n'ait prétendu soutenir son erreur par des passages des livres sacrés. « Mais ces personnes, comme remarque saint Hilaire (1) donnent aux paroles divines, dont la simplicité est admirable, le sens qu'elles veulent, et les interprétent d'une manière opposée à la force des termes. Car ce qui fait l'hérésie, ce n'est pas l'Ecriture sainte, mais la manière dont clies l'entendent; ce ne sont pas les paroles, c'est leur sens qui est criminel : De intel-

(1) S. nilarius, l. 11, de Trin. Exstiterant enim plares, qui exclestium verborum simplicitatem pro voluntatis sum sensu non pro veritatis ipsius absolutione susciperent, aliter interpretantes quam dictorum virtus postularet. De intelligentia enim harresis, non de Scriptura est : et ansus non s. nuo fit crimen.

ligentia enim hæresis, non de Scriptu a est; et sensus, non sermo fit crimen.» Ce Père d t encore en un autre endroit (1) que « les hérétiques s'imaginent soutenir leurs sentiments par de bonnes raisons, parce qu'ils appuient loules leurs propositions par des témoignages des livres sacrés, dont ils corrompent le sens pour donner quelque apparence de vérité à leurs opinions, et tromper par là les ignorants.» « Ce n'est pas, comme dit Vincent de Lérins (2), que le canon des livres sacrés ne soit parfait, et qu'il ne soit plus que suffisant; mais le sens de l'Ecriture sainte étant trèsrelevé, tout le monde ne l'interprète pas de la même manière, les uns y donnant un sens. les autres un autre. Novatien, Photin, Sabellius, Donat, Arius, Eunomius, Macédonius, Apollinaire, Priscillien, Jovinien, Pélage, Célestius et Nestorius, l'entendent chacun de leur manière. C'est à cause de ces différentes erreurs qu'il faut que l'interprétation prophétique et apostolique soit réglée par le sens universel de l'Eglise, par l'antiquité, par l'universalité, par le consentement à toutes les Eglises du monde. » C'est par ce moyen que l'on évite les écueils où tombent ceux qui se fiant à leurs propres lumières. interprètent l'Ecriture sainte selon leur propre sens, ce qui se doit entendre, comme nous l'avons remarqué, dans les choses qui regardent la foi et la doctrine des mœurs.

Troisièmement, la trop grande curiosité a souvent jeté les hommes dans l'erreur. Ils veulent pénétrer et développer des mystères obscurs et impénétrables. Au lieu de s'en tenir à la simplicité de la foi, ils veulent subtiliser; ils se plaisent à se former des dissicultés et des questions obscures et disticiles, et se perdent en les voulant résoudre. Ils passent de question en question, et ces queslions dégénèrent en des disputes si métaphysiques et si abstraites, que personne n'y entend rien. Ensin à sorce de vouloir subtiliser et approfondir les matières, n'ayant plus de règle certaine, ils s'écartent de la vérilé, et parlent un langage inconnu aux apôtres et aux Pères. C'est par là qu'Abailard, Roscelin, Gilbert de la Porrée et tant d'autres se sont insensiblement engagés dans des opi-

(1) Idem, ibid., lib.IV.Videntur (læretici) šibi de siagolis quæ asserunt præstare rationem, quia singulis assertionibus suis quædam ex divinis voluminibus testimonia subdiderunt: quæ corrupto intelligentuæ sensu solis tantum innorantibus blandiantur, speciem veritatis secundam pravitatem interpretantium uræstitura.

vitatem interpretantium przestitura.

(2) Pincent. Lir. in Commonit. adver. Hæret. Cum sit perfectus scripturarum canon siblque ad omnia satis superque sufficiat, quid opus est ut ei ecclesiasticae intelligentus jungatur auctoritas? Quia videlicet Scripturam sacram per ipea sua altitudine non uno eodemque sausu universi accipiunt; sed ejusdem eloquia aliter atque aliter, alius atque alius interpretatur; ut pene quot homines sunt, tut tilinc sententice erul posse videantur. Aliter namque illam Novatianus, aliter Photinus, aliter Sabellius, aliter Donatus exponit: aliter Arius, Eunomius, Macedonius, aliter Agallanis, Priscillianus, aliter Jovinianus, Priscillianus, aliter Agallanis, Priscillianus, aliter Jovinianus, Pelagius, Curleatina, aliter postremo Nestorius. Atque ideiro multum monascest, propter tantos tam varil erroris aufractus, ut propheticae et a; ostolice interpretationis lines secundum eccisiastici et catholici sensus normam dirigatur. In ipsa utem catholica Ecclesia magnopere curandum est, ut hi teucamus quod ubique, quod semper, quod ab omaibu- er 2 tum est.

nions erronées que l'on a été obligé de proscrire. Le moyen de ne point tomber dans cet excès est de s'en tenir précisément à la foi de l'Eglise; de l'exposer dans les termes que l'Ecriture sainte, les conciles et les Pères l'ont exposée, et d'éviter toutes les questions obscures et subtiles sur le quomodo, comme nous avons déjà remarqué.

La quatrième cause qui porte les hommes à s'éloigner de la vérité, c'est le trop grand attachement pour ses maîtres ou pour les sentiments d'un auteur. Cette prévention fait que l'on n'examine plus la vérité avec le désintéressement nécessaire, et que non seulement on embrasse aveug'ément des opinions fausses, mais qu'on les défend avec chaleur, qu'on les outre et qu'on les porte à un excès qui devient très-dangereux. Un principe sera soutenable; cependant pour combattre un adversaire on en tire une conséquence erronce, quelquesois sans examiner si la conséquence est nécessaire ou non. La prévention et la chaleur de la dispute sont embrasser et soutenir la conséquence, toute erronée qu'elle est, en sorte qu'il arrive que les maitres ne sont point dans l'erreur, et que des disciples y tombent en soutenant leurs sentiments. Pour éviter cet écueil il ne faut jamais agir par esprit de parti, et quelque respect que l'on ait pour ses maîtres, examiner tonjours leurs sentiments par les règles, et les soutenir sans chaleur et sans entête-

Cinquièmement, l'invention de nouveaux termes et de nouvelles manières de parler pour expliquer les mystères porte souvent à l'erreur. Rien n'est plus nécessaire pour conscrver la purcté de la foi que la propriété des expressions. Car, comme dit saint Augustin, il n'en est pas de même des théologiens comme des philosophes : ceux-ci ont la liberté de se servir des expressions qu'ils voulent, et ils ne craignent pas comme les premiers d'offenser les oreilles pieuses en expliquant des choses très-dissiciles. Pour nous il nous faut toujours parler suivant une règle exacte. Liberis verbis loquuntur philoso-phi, et in rebus ad intelligendum dissicillimis offensionem piarum aurium non pertimescunt: nobis autem ad certam regulam logui fas est. On a tenu dans l'Eglise comme suspects d'hérésie ceux qui ne voulaient pas se servir des termes consacrés par l'usage de l'Eglise ou par les définitions des conciles, et il est bien à craindre que ceux qui inventent de leur chef de nouveaux termes, et qui se servent do nouvelles manières pour exprimer les mystères, ne tombent dans l'erreur.

Les visions et les révélations des particuliers sont souvent cause de la séduction des hommes. Il faut y joindre les fausses histoires et les faux miracles, qui peuvent être comptés pour la sixième cause. Mais rien en ce genre n'a causé plus d'erreur que les expressions des mystiques. Une infinité de gens ont été entraînés dans des erreurs par ces trois voies. On peut voir là-dessus Gerson dans ses ouvrages de l'examen de la doctrine, de l'épreuve des esprits et de la distinction des vraies et des fausses visions, sa lettre sur le traité de Jean de Rusbroeck et l'apologie qu'il en fait, où il traite amplement de ces points et enseigne en même temps les moyens de ne s'y pas laisser tromper. C'est pourquoi nous ne nous étendrons pas davantage sur cet article.

Nous ne parlerons point non plus des causes morales des erreurs qui viennent plutôt de la corruption du cœur que de la séduction de l'esprit, telles que sont l'ambition, la vanité, l'intérêt et les autres passions qui ont souvent porté les hommes à se faire chess de secto, à enseigner des nouveautés et à se séparer de l'Eglise. Les anciens temps et les modernes nous en fournissent une infinité d'exemples, et il est rare que quelques-unes de ces passions n'aient possédé les premiers hérésiarques. La coulume, l'habitude, le point d'honneur, les liaisons d'amitié retiennent aussi bien des gens dans l'hérésie, qui en sortiraient s'ils étaient délivrés de ces liens, et qui préséreraient leur salut et la vérité à toute autre chose. L'esprit de désobéissance, le désir de secouer le joug des lois, et de so délivrer des peines, des au térités et des autres pratiques pénibles de l'Eg'ise, le libertinage et la licence d'enfreindre le vœu du célibat, ont été encore des motifs qui ont dans les derniers temps porté bien des personnes à sortir de l'Eglise. Par une raison contraire, les mœurs déréglées des catholiques, et principalement l'ignorance et le déréglement des ecclésiastiques, le relâchement de la discipline de l'Eglise, les superstitions assex communes, les abus dans la distribution des indulgences et des dispenses, en ont porté d'autres plus religieux, mais trop crédules, à quitter l'Eglise pour embrasser des sectes qui faisaient profession de réformer ces abus et de mener une vie tout évangélique. Enfin Dieu qui punit par l'aveuglement de l'esprit les cupidités désordonnées du cœur, Spargens pænales cæcitates super illicitas cupiditates, prive les pécheurs, en punition de leurs crimes, des lumières nécessaires pour connaître la vérité et pour y persévé-rer; et s'en rendant indignes par leurs déréglements, ou négligeant de les demander, ils tombent par leur faute dans un aveuglement fatal qui les conduit dans l'erreur.

#### CHAPITRE XXIII.

De la manière d'étudier, d'enseigner et de traiter la théologie.

Quelque science que ce soit que l'on veuille apprendre, il est nécessaire d'étudier les principes et les foudements sur lesquels elle est établie. La théologie, comme nous avons dit, est fondée sur la révélation, et cette révélation nous est connue par l'Ecriture sainte et par la tradition. Ainsi la principale occupation d'un homme qui veut devenir bon théologien est d'étudier à fond l'une et l'autre.

La lecture de l'Ecriture sainte est utile à tous les chrétiens pour leur instruction et pour leur édification : mais les théologieus en doivent faire une étude particulière pous

établir les dogmes de la religion, pour réfuter les erreurs et pour y apprendre les règles de

la morale chrétienne.

Pour en avoir une parfaite intelligence il faut étudier l'hébreu, le grec et le latin. Mais avant qu'on soit en état de s'appliquer à cette étude il faut avoir quelque connaissance de l'histoire sainte et des livres sacrés. On doit apprendre à tous les enfants dès leur plus tendre jeunesse, ct particulièrement à ceux que l'on destine à l'état occlésiastique, l'histoire de l'Ancien et du Nouveau Testament : c'est une des premières choses qu'on leur doit enseigner. Dans la suite on peut leur faire lire les livres historiques et moraux de l'Ancien et du Nouveau Testament. Mais quand on veut les appliquer à l'étude de la théologie il serait bon de commencer par leur saire lire des prolégomènes qui leur sissent connaître le nombre, la division et les auteurs des livres sacrés, et qui les instruisissent des questions principales sur l'Ecriture sainte; après quoi il faudrait leur faire lire avec application tous les livres de l'Ancien et du Nouveau Testament, y joignant quelque bon commentaire latin qui les éclaircisse des difficultés qui les peuvent arrêter, et leur donne l'intelligence du vrai sens de l'Ecriture sainte. Ils pourront changer de commentateur chaque fois qu'ils reliront le texte sacré (car c'est une étude qu'il ne faut point interrompre), et choisir sur chaquelivre ceux qui ont le mieux réussi. C'en est assez pour ceux qui ne veulent être que médiocrement savants. Mais pour ceux qui veulent savoir à fond l'Ecriture sainte, il saut qu'après avoir appris l'hébreu et le grec, ils lisent les livres de aritique des anciens et des modernes sur los livres sacrés; qu'ils étudient la chronologie et la géographie saintes; qu'ils allient l'histoire de l'Écriture sainte avec l'ancienne histoire profane, qu'ils lisent exactement le texte original et les diverses leçons; qu'ils les comparent avec les versions; qu'ils entreprennent la lecture des commentateurs auciens et modernes, catholiques et protestants, qui en ont expliqué la lettre; qu'ils voient les dissertations qui ont été faites sur les difsérentes questions qui concernent l'Ecriture sainte; qu'ils examinent toutes les difficultés qui se présentent, et qu'ils découvrent autant qu'il est possible le vrai sens des endroits les plus obscurs des livres saints.

L'étude de la tradition n'est pas moins vaste. Elle comprend trois chess: les écrits des saints pères, les définitions des conciles, l'histoire de l'Eglise. Avant que d'entreprendre de lire de suite les ouvrages des Pères, il est bon d'avoir au moins une teinture de la théologie; mais il est inutile d'employer plusieurs années à la lecture des théologiens scolastiques, il susit d'avoir lu le Maître des Sentences, et quelque bon commentateur, comme Estius, ou quelque autre nouveau théologien; il faut en même temps lire quelque abrégé de l'histoire de l'Eglise, dans lequel on puisse apprendre ce qui s'est passé de plus considérable dans chaque siècle, les personnes éminentes en saintelé et en savoir

qui y ont seuri, les bérésies et les schismes qui s'y sont élevés, les décisions des conciles et les règles les plus générales de la discipline. On doit encore lire les traités particuliers des théologiens nouveaux, soit de controverse, soit de dogme, soit de discipline. pour apprendre quels sont les points controversés, afin d'appreevoir, en lisant les Pères, les choses qui peuvent servir à la décision de ces questions. Avant que d'entre prendre la lecture des ouvrages des pères, il faut nécessairement étudier l'histoire de leur vie, et la critique de leurs ouvrages, afin de ne pas se tromper en prenant un auteur des derniers siècles pour un auteur ancien, et un ouvrage supposé pour un yérit**able. I**l est même bon de savoir sur quelle matière est composé chaque ouvrage, et d'avoir un sommaire de ce qu'il contient. Cela est d'un grand usage pour lire utilement les Pères. C'est à quoi je crois que ma Bibliothèque des auteurs ecclésiastiques sera de quelque usage. Quand on aura connu par là les auteurs et les ouvrages des pères, on pourra lire d'abord ceux qui sont les plus nécessaires pour s'instruire des vérités essentielles de la religion. On pourra même faire choix de ceux qu'on veut lire par rapport aux différents emplois auxquels on se destine: car tous les ouvrages des Pères ne sont pas également nécessaires à tous les ecclésiastiques. Ceux qui sont obligés d'enseigner les dogmes de la religion s'arréteront aux traités que les Pères ont faits pour les établir; ceux qui s'appliquent à la discipline ecclésiastique liront les ouvrages qui y ont rapport; ceux qui doivent annoncer la parole de Dieu feront leur étude particulière des homélies des Pères et des autres œuvres morales ; chacun choisira ainsi les ouvrages des Pères qui conviennent à sa profession et à son enploi. Mais ceux qui voudront se rendre habiles en tout genre, et savoir à fond la doctrine de l'Eglise, se donneront tout enticrs à la kcture des Pères de siècle en siècle. Ils commenceront par lire les écrits des premiers Pères contre les parens, et les apologies de la religion chrétienne, et joindront à cette lecture celle des auteurs modernes qui ont fait des traités sur la vérité de la religion chrétienne. Ils liront ensuite les ouvrages des Pères contre les premiers hérétiques; et en suivant l'ordre des temps ils verront tous les ouvrages polémiques des Pères. Ils auront soin de remarquer les paroles qu'ils y trouveront touchant la discipline de l'Eglise, tant à l'égard des sacrements que par rapport au gouvernement de l'Eglise, et aux coutumes et cérémonies qui ont été en usage dans chaque siècle. Ils ne négligeront pas non plus les traités de morale, et les commentaires sur l'Ecriture sainte, où l'on trouve plusieurs points de doctrine, de morale et de discipline. Enfin i s auront soin de tout lire et de ne rien laisser échapper de co qui peut leur donner quelques lumières pour connaître la doctrine et la discipline de l'ancienne Eglise. Ils continueront cette étude jusqu'au douzième siècle : ils pourront néanmoins se dispenser de lire de

longs commentaires allégoriques sur l'Ecriture sainte de quelques-uns des anciens, et les compilations qui ont été faites par les nouveaux, qui n'ont fait que copier les anciens. Quand ils viendront au temps des scolastiques, après en avoir lu quelquesuns des principaux, et de ceux qui sont considérés comme les chess des différentes écoles, auxquels ils ne s'arrêteront pas néanmoins un temps considérable; ils passeront de là aux auteurs qui ont renouvelé la littérature dans le quinzième et le seizième siècle. Ils trouveront dans ces deux siècles quantité de bons auteurs et d'ouvrages de conséquence, qu'ils parcourront avec plaisir et avec profit. Ceux qui veulent s'appliquer à la controverseauront une ample matière pour s'exercer. Le dix-septième siècle, fournit encore un grand nombre d'écrivains sur toutes les matières de théologie: mais on aura soin de saire dans ce siècle, aussi bien que dans les précédents, un choix des meilleurs auteurs et des plus excellents ouvrages; car le nombre en est si grand qu'il serait impossible de les lire tous, et il y en a qui ne méritent pas d'être lus. On aura soin à chaque siècle de lire les auteurs ecclésiastiques et profanes qui ont écrit l'his-toire du temps. Mais la chose à quoi on doit plus particulièrement s'appliquer est la lecture des actes, des histoires, des réglements et des canons des conciles, tant généraux que nationaux ou provinciaux. On ne peut pas se dispenser de lire les collecteurs des canons, le décret de Gratien, les décrétales, les ordonnances des princes qui concernent l'Eglise, et en général toutes les lois ecclésiastiques. Pour les canonistes, un théologien doit être fort sobre dans la lecture de leurs écrits : il suffit d'en lire un petit nombre des meilleurs, sans fatiguer sa vue et son esprit à la lecture de plusieurs gros volumes de leurs ouvrages. Je ne dis rien à présent des ouvrages des casuistes, dont j'aurai lieu de parler en un autre endroit; mais je recommande ici surtout la lecture des auteurs du seizième et du dix-septième siècle qui ont traité des questions particulières de controverse, de doctrine, de discipline ou décré-tale, par l'Ecriture sainte et par la tradition, ou qui ont agité et éclairci des points de discipline. Il y en a un très-grand nombre dans ces deux derniers siècles, où l'on trouve quantité de grandes questions décidées, examinées et traitées avec tout le soin et l'exactitude qu'on peut désirer. Au reste il ne faut pas se borner aux auteurs catholiques, il faut qu'un homme qui veut savoir à fond la théologie lise les écrivains de toutes les sectes indifféremment, soit pour profiter de leurs lumières dans ce qu'ils ont de bon, soit pour connaître leur faible et se mettre en état de les combattre.

Mais comme ces études demandent beaucoup de temps et de loisir, et qu'à peine la vie d'un homme y peut sussire, on est heureux de trouver des maîtres consommés dans les études, qui puissent enseigner aux autres, soit de vive voix, soit par écrit, ce qu'ils ont appris avec beaucoup de peine et de travail. Chacun peut avoir sa méthode d'enseigner, et il y en peut avoir plusieurs bonnes. Je ne prétends imposer aucune loi à personne : voici seulement un plan de l'ordre et de la méthode que je voudrais que l'on gardat en enseignant la théologie. Il faut supposer que ceux à qui l'on entreprend de montrer la théologie savent les langues, qu'ils parlent bien latin, qu'ils entendent le grec, et qu'ils savent un peu d'hébreu; qu'ils ont des belles-lettres. qu'ils ont lu les bons auteurs profanes, qu'ils sont capables de parler et d'écrire d'una manière supportable, qu'ils se sont accoutemés à penser et à raisonner juste, qu'ils n'i~ gnorent pas les règles de la dialectique, qu'ils ont quelque connaissance de toutes les parties de la philosophie, qu'ils ont un plan de l'histoire ecclésiastique et profane, qu'ils ont assez étudié la chronologie et la géographie pour ne pas se tromper lourdement sur les temps et les lieux. Ces choses supposées dans les écoliers, je crois qu'il est du devoir du maître de commencer par leur apprendre d'abord l'histoire de la religion, de leur faire connaître les auteurs et les livres de l'Ancien Testament, de leur donner une idée de l'établissement et du progrès du christianisme sous les empereurs païens, et ensuite sous les princes chrétiens; de leur expliquer simplement et distinctement nos mystères, de leur en donner les principales preuves, de leur indiquer les auteurs qui les ont défendus, les hérétiques qui les ont attaqués et les conciles qui les ont définis; de leur faire un plan général de la discipline de l'ancienne Eglise, et des changements qui y sont arrivés, et de les instruire des principes et des maximes de la morale chrélienne. Après cette instruction sommaire, on peut en même temps leur enseigner trois choses: l'Ecriture sainte, l'histoire ecclésiastique, et ce qu'on appelle la théologie. On commencera par les prolégomènes de l'Ecriture sainte, où l'on traitera à fond ce qui regarde les auteurs sacrés et les livres de l'Ecriture sainte; on leur enscignera en même temps la chronologie et la géographie sacrées, qui appartiennent à l'histoires et pour ce qui regarde la théologie, après avoir traité en général de la vérité de la religion contre les Juiss, les païens et les athées, on expliquera les fondements de la doctrine chrétienne. Toutes ces matières ayant assez de connexion ensemble, les unes serviront beaucoup à l'intelligence des autres, et toutes ensemble seront comme la base et le fondement de ce qu'on doit apprendre dans la suite. On continuera donc à instruire notre théologien en lui expliquant de suite le texte des livres sacrés par des notes lit-térales. Pendant qu'on lui expliquera les livres de l'Ancien Testament, on le fera entrer dans les grandes questions de l'histoire sacrée et profune, depuis la création du monde jusqu'à Jésus-Christ. Ces deux études jointes ensemble seront d'un grand secours. Par la même règle, quand on en sera venu aux livres du Nouveau Testament, on traitera en même temps de l'histoire ecclésiasti-

que des premiers siècles. Quand l'interprétation des livres sacrés sera finie on substitucra en sa place les ouvrages des auteurs ecclésiastiques de siècle en siècle. On fera connaître leur histoire, leurs ouvrages, et l'on indiquera ceux qu'on doit lire principalement. Cette étude ne contribuera pas peu à l'éclaircissement de l'histoire de l'Eglise, que l'on fera marcher d'un pas égal. Elle servira beau-coup aussi à l'établissement des dogmes théologiques et de la discipline ancienne, que l'on enseignera en même temps.

Quant à la manière de traiter les questions de théologie, il faut suivre les règles que nous avons expliquées dans le vinglième chapitre de cet ouvrage, touchant l'usage de la dialectique, de l'éloquence et des autres sciences; et fuir la barbarie et la sécheresse des scolastiques, et cependant ne pas faire dégénérer des traités dogmatiques en des déclamations. Il faut bien expliquer les dogmes, les établir sur l'Ecriture sainte, sur les décisions des conciles, sur les passages des Pères, répondre aux objections que l'on peut faire ; distinguer ce qui est de foi de ce qui n'en est pas, réfuter fortement l'erreur pour ce qui concerne les questions du premier genre, et défendre modestement ses opinions dans celles du second, sans condamner ceux qui ne sont pas de même avis; il faut enfin

en retrancher les questions inutiles et indignes des véritables théologiens, dont nous avons parlé amplement dans le chapitre ving-

Quoique les anciens théologiens aient suivi l'ordre du Maître des Sentences, et la plupart des nouveaux celui de la Som-me de saint Thomas, on n'y est pas néanmoins tellement astreint qu'on ne puisse en inventer un autre, d'autant plus qu'il est assez disticile de rapporter tout ce qui concerne la religion aux sujets des questions de leurs ouvrages. Voici le plan d'une théologie, sclon lequel on pourrait traiter méthodiquement de tout ce qui appartient à la doctrine chrétienne et ecclésiastique. On y traiterait premièrement de ce qui regarde les dogmes : secondement, de ce qui concerne la discipline : et en troisième lieu, de la doctrine des mœurs. On pourrait diviser le tout en cinq parties. La première, des dogmes de la religion ; la secoude, des sacrements de l'Eglise; la troisième, de la hiérarchie et de la discipline ecclésiastiques, quant au gouvernement; la quatrième, des rites et des cérémonies de l'Eglise ; la cinquième , de la doctrine des mœurs. C'est sur ce plan que j'entreprends de donner un traité de la doctrine chrétienne et orthodoxe, suivant les principes établis dans ce premier livre.

# **TABLE**

# DES MATIÈRES CONTENUES DANS CE VOLUME.

DUGUET.

Vie de Duguet. . Avertissement. PRINCIPES DE LA FOI CHRÉTIENNE. PREMIERE PARTIE. - Motifs d'étudier sérieusement les principes de la foi chrétique, et manière de se conduire dans cette étude CHAPITUE PREMIER Ibid. ART. I.— Ce qu'on entend par la foi chrétienne et ses rapports. ART. II. —Un chrétien doit être solidement justruit de la religion. ARF. III.— Un chrétien doit connaître jusqu'à un certain point les preuves, les fondements et les véritables carac-tères de la religion. 13 ART. IV. — Dans quelles dispositions il doit examiner les preuves de la religiou. Ibid.

ART. I. — Il importe à l'homme de connaître la religion. ībid.

CHAPITRE II

Ant. II. - Elle n'est pas opposée à ses désirs essentiels.

17 ART. III. - Elle ne lui commande que d'être heureux

et ne lui défeud que d'être misérable. 18
ART. IV. --- Commandement de s'aimer sol-même. Ibid.
ART. V. --- Erreur de prendre ses passions pour sojmêne.

ART. VI. -- Demander à Dicu qu'il se fasse plus sentir que les autres biens. 21

CHAPITRE III. Preuves de l'existence de Dieu. Ibid. ART. 1. - Première preuve. L'existence des corps.

ART. II. - Seconde preure. Mouvement des coris. Ibid. ART. III. - Troisième preure. Mutuel rapport de toutes les parties de l'univers.

Ant. 1V. — quatrième preure. Les corps organisés.

ART. V. — Cinquième preuve. La raison et l'intelligence de ceux mêmes qui doutent on qui résistent.

ART. VI. — Sixième preuve. Le doute même sur la Divi-

Ant. VII. — Septième preure. L'idée scule de Dies. Ant. VIII. — Buitième preure. Existence d'un pres 27 modèle, d'une première règle, d'une première be unité, vérité.

ART. IX. - Neuvième preuve. Principes immuables raisonnement. ART. X. -- Dixième preuve. La matière incapable

sentiment. ART. XI. - Onzième preure. Union de l'ame et du con

ART. XII. — Donzième preuve. Dépendance despe

à l'égard des organes corporels.

All. — Treizième preure. Ignorance de l'amo prapport à la mécanique des mouvements qu'elle con

ART. XIV. — Quatorzième preuve. Le sentimes douleur n'est pas une propriété de la matière. ART. XV. — Quinzième preuve. Désir d'un bien ie la 31 nécessaire et que rien ne peut calmer. 33

ART. XVI. ART. XVI. — Seizième preure. Loi naturelle. Devoirs supérieurs à l'homme et indépendants des institutions be-الخذار maines.

ART. XVII. — Dix-soptième preuve. Reproches et remords de la conscience.

Ant. XVIII. — Vaine espérance de quelques péci-22

que Dieu fera peu d'attention aux actions des mes. CHAPITRE IV. 33

ART. I. - I. homme a des devoirs par rapport 3 Dieu. mit. ART. II. — La seule raison naturello ne décautre pour tous cos devoirs.

and the state of t	mod · · · · ·
ART. III. — On n'apprend point sûrement tous ces de	CMAPITRE IX. 87
voirs en consultant les autres hommes.  ART. IV. — Il est absolument nécessaire que Dieu ait	ART. I. — La plus ancienne promesse est celle du Mes-
révélé à l'homme ce qu'il en exige.	sie, renouvelée à Abraham, fixée à la tribu de. Juda et
ART. V. — Toute religion nou fundée sur la révélation	ensuite à la maisen de David. Le dernier prophète termine
ne mérite pas d'examen. Ibid.	les Ecritures en la renouvelant. Ibid.
Ant. VI Facilité de découvrir la révélation di	ART. II La révélation du péché d'Adam et de la
vine. Ibid.	condamnation de so postérité est une presve de la vérité
ART. VII Nécessité que la révélation divine ait été	de la religion.
ecrite. IDIA.	ART. III. — La révélation de la promesse du Messie est
ART. VIII Preuves que la révélation divine s'est con-	une nouvelle preuve de la vérité de la religion et des
servée nure dans les Ecritures. 59	Ecritures. 92
SECONDE PARTIE. — Prouves des principes de la foi	CHAPITRE X. 95
chrétienne par les livres de l'Ancien Testament. ibid.	Il est certain que le Messie est venu, et que Jésus-Christ
CHAPTERE PREMIER. 1913.	est le Messie. Première preuve tirée de l'accomplissement
ANT. I Preuves de la vérité des Ecritures; leur	de la prophétie de Jacob. 1bid.
antiquité. Ibid.	CHAPITRE XI. 97
AKT. II. — Ce n'est que par les Ecritures qu'on a une	seconde preure que le Messie est venu, et que Jésus-
counaissance exacte de l'origine des peuples et de leurs	Christ est le Messie. L'accomplissement de la prophétie de
plus auciens monuments. 40	Daniel. 1bid.
ARI'. III La vérité des Ecritures prouvée par les	CHAPITTE XII. 108
traditions communes à tous les peuples, et par le temps	ART. I. — Troisième preuve. L'accomplissement de la
où linissent ces traditions.	prophetie d'Aggée. Ibid.
Ant. IV Preuves que Moise est l'auteur des livres	ART. II. — quatrième preure. L'accomplissement de la
qui perteut son nom.	prophétie de Malachie.
Airr. V Nouvelles preuves de la divinité des livres de	CHAPITRE XIII. 108
Moise. Ind.	ART. I. — La conversion des Gentils est une démonstra-
Anr. VI. — Certitude des miracles rapportes dans les	tion que Jésus-Christ est le Messie. 1bid.
livres de Moise.	ART. II. — C'est une autre preuve de ce qu'il les a con-
CHAPITRE II. 45	vertis par ses disciples.
ART. I. — Certitude des miracles sous Josué. Ibid.	CHAPITRE XIV. 111
Anr. II. — Certitude des miracles au temps d'Elie. 45	ART. I. — L'établissement d'un sacrifice offert dans tous
Aut. III. — Certitude des miracles au temps d'Isaie. 46	les lieux du monde, prédit par Malachie, est une preuve
ART. IV. — Preuve complète de la verité des intracies,	convaineante que Jésus Christ est le Messie. 16id.
et de leur conséquence.	ART. II. — Depuis Jésus-Christ, Dieu a mis une entière
- ART. V. — Liaison essentielle des livres de l'Ecriture entre eux et des faits miraculeux qui les autorisent. 48	impossibilité à l'exercice de la loi, qui devait durer jus-
entre eux et des faits miraculeux qui les autorisent. 48 Chaptrre III. 49	qu'au Messie. 114 Chapitre XV. 119
Certitude de la religion par les prophéties. Ibid.	4
Anr. f. — De quelles prophéties il s'agit.	ART. I. — Le prophète Osée marque en détait les cir- constances de l'état où les Juifs sont réduits ; il prédit que
Anr. II. — Les premières prophéties faisaient attendre	cet état ne changera que lorsqu'ils se convertiront à Jê-
les suivantes, et l'accomplissement de celles-ci confirmaient	sus-Christ. Ibid.
les premières. 50	ART. II La dispersion des Juis démoutre la vérité
Ant. III Preuves particulières de la vérité des pro-	de la religion chrétienne et la divinité des Ectitures. 121
phé ics d'Isaïe. 51	CHAPITRE XVI. 123
ART. IV. — De la vérité des prophéties d'Isaie on con-	La conservation des Juifs, malgré leur dispersion, est
clut nécessairement que toutes ses paroles sout divines.	une nouvelle preuve que Jésus-Christ est le Messie. Ibid.
. 55	CHAPITRE XVII. 150
CHAPTER IV. 56	ART. P. — Il est démontré que Jésus-Christ est le Mes-
ART. I. — Preuves particulières de la vérité des prophé-	sie, par l'aveuglement des Juiss. 1bid.
ties de Jérémie. Ibid.	ART. II. — Les Ecritures marquent la véritable cause de
Aur. II. — Pourquoi Dieu a révélé à Jérémie ce qui	cet aveuglement.
devait arriver à tous les peuples connus des Juifs, 60	ART. III. — Il est démontré que Jésus Christ est le
ART. III Continuation des preuves de la vérité des	Messie, par les Ecritures qui ont prédit l'aveuglement des
pro <sub>i</sub> héties de Jérémie. <i>Ibid.</i>	Juiss et la vocation des Gentils.
ART. IV. — Observations importantes sur Jérémie, pre-	CHAPITRE XVIII. 139
mière observation.	Il est prouvé que Jésus-Christ est le Messie, par les
Seconde observation.	prophètes, qui donnent aux restes d'Israel, au temis du
Troisième observation.	Messie, des caractères qui conviennent tous aux restes
CHAPITRE V. 65  Province perticulibrate de la mérité des prophétics d'Eré	d'Israël au temps de Jésus-Christ. 1bid CHAPTRE XIX. 143
Preuves particulières de la vérité des prophéties d'Ezéchiel.	
chiel. IDId. (TIAPITRE VI. 68	ART. I. — Mélange de clartés et d'obscurités dans les
Aar. I. — Preuves de la vérité des prophéties de Daniel.	prophéties du règne du Messie.  ART II — Il fallait promettre un roi que la peuple dé-
Ant. 1. — Freuves du la verne des propuedes de Danier.  'bid.	ART. II. — Il fallait promettre un roi que le peuple dé- sirât, et un libréateur que les justes reconsussent. 144
ART. II. — On ne peut supçonner ces prophétics d'avoir	
été faites après l'événement.	ART. III. — Ce qui portait le peuple à l'espèrer l'a empêché de le connaître.
CHAPITRE VII. 76	ART. IV. — Le Messie tel que le Juis l'espère, inutile
Certitude de la religion par diverses considérations des	et dangereux. Ibid.
Erritures. Ibid.	ART. V. — Fiction de deux Messies.
ART. I. — On peut réduire à trois chefs ce qui est con-	CHAPITRE XX.
tenu dans les Ecritures : au Décalogue ; au culte public ;	Preuves que Jésus-Christ est le Messie, par la con or-
à la promesse du Messie. Ibid.	mité de son règne avec ce que les prophètes out dit de
Anr. II Preuve de la vérité de la religion dans le	celui du Messie. Ibid.
premier commandement du Décalogue. Ibid.	ART. I Prenière preuve. Les propliètes out prédit
Ant. III Preuve de la vérité de la religion dans le	que le règne du Messie sera sans richesses et sans
dernier commandement du Décalogue. 78	moyens humains. 1bid.
CHAPTERE VIII. 1bid.	ART II. — Seconde preure. Règne éternel. 149
Aur. I. — Preuves que le culte extérieur prescrit par	ART. III. — Troisième preure. Règne saus l'éclat et l'ap-
Moise c'a point de liaison nécessaire avec la religion, et	pareil des rois. ,bid.
qu'il u'est pas établi pour toujours. Ibid.	ART. IV. — Qualrième preuve. Règne de grace et de
Anr. II. — Le culte extérieur n'est point du premier	spinteté. 150
dessein de Dieu. 81	ART. V. — Cinquième preure. Règne invisible et inté-
ART. III. — Le culte extérieur doit cesser des que la	ricur. 131
Véritable justice sera annoucée. 83	ART. VI. — Sixième preure. Règne sur le mépris des
ART. IV. — Prouves que le culte extériour doit cosser	Fichesses. 152
h la venne du Messie.  Ant. V. — Nouvelle preuve que les Ecritures sout dei-	ART. VII. — Septième preure. Règne qui n'a rien e commun avec celui des mauvais crinces.
with to an profession from a dractica Economica and Cityle	commun avec celui des mauvais princes. 155

ART. VIII Huitlente preuve. Règne pacifique et sans	ART. I
victoires extérieures.  ART. IX. — Neuvième preuve. Règne chez les nations.	Jésus-Christ Art. II
Ibid.	plusieurs pr ont prédit co
ART. X. — Dixième preuve. Règne qui rend dociles les reis de la terre.	ART. III.
ART. XI. — Onzième preure. Règne parfait après que le	les séducteu
Messie sera assis à la droite de Dieu.  ART. XII. — Vérité des Ecritures.  157	ART. IV. des prophé
CHAPITRE XXI. Ibid.	force.
ART. I. — Ce qui a le plus contribué à l'aveuglement des Juis aurait dû les éclairer.	CHAPITRE Examen d
ART. II La mort et les ignominies du Messie claire-	livias.
ment prédites par Isaie.  CHAPITRE XXII.  164	ART. I. — porains. Auc
ART. 1. — Le Messie doit être mis à mort, selon Daniel.	nombre d'av
ART. II. — Il doit être attaché à la croix et y mourir	ART. II. – ART. III
selon David.	
ART. III. — Il est prédit que la patience du Messie sera	ART. IV. constances l
regardée comme faiblesse, et sa coaliance en Dieu comme vaine. 168	ART. V
ART. IV. — Il est prédit que les Juis pleureront celui	contemporal
qu'ils ont percé. 169 CHAPITRE XXIII. 170	ART. VI cères des su
Saus la lumière que la mort et les opprobres de Jésus-	ART. VII
Christ répandent sur les Ecritures, elles seraient inintelligibles. <i>Ibid.</i>	altérées. ART. VIII
ANT. I Premier exemple. 1bid.	n'a reçu qu
ART. II. — Second exemple. 171 ART. III. — Troisiè ne exemple. 1bid.	apõtres. ART. IX.
ART. IV. — Quatrième exemple. 172	tradition. E
ART. V. — Cinquième exemple. 173 CHAPITRE XXIV. 1bid.	l'Eglise on i Chapitre
La mort de Jésus-Christ, sa sépulture, sa résurrection,	Preuves
sa gloire parmi les Gentils, prédites par les figures. Ibid.	de véritable
ART. I. — Première figure. Serpent d'airain. Ibid. ART. II. — Seconde figure. Moise priant les mains éten-	ART. I. – gélistes et d
dues. 174	ART. II.
ART. III. — troisième figure. Jonas demeurant trois jours et trois nuits dans le ventre d'un grand poisson, et	ignorance. ART. III.
en sortant plein de vie. 175	ART. IV.
ART. IV. — Quatrième figure. Joseph vendu et mis dans le tombeau, en mystère, grand en huyete adoré une see	tiel, sans s' CHAPITRE
le tombeau en mystère, grand en Egypte, adoré par ses frères.	Caractère
ART. V. — cinquième figure. La mort d'Abel, et la pu- nition de Cain.	seuls.
CHAPITRE XXV. 178	ART. I. – réflexions,
Continuation de la même matière.  Ann le significant forme la mentale de la même de la m	ART. H.
ART. I. — Sixième figure. Isaac. 1bid. ART. II.—Sepiième figure. Adam endormi, Eve tirée de	l'artifice, m ART. III.
son côté.	rente, en pa
ART. III. — Huitième figure. Agneau pascal. 180 ART. IV. — Neuvième figure. L'entrée du sanctuaire, in-	ART. IV. singulier se
terdite même aux prêtres, permise une seule fois dans	ART. V.
Pannée au souverain pontife.  ART. V. — Dixième figure. Sacrifice, dont le sang porté	n'a fait rem ART. VI.
dans l'intérieur du tabernacle.	des prophè
CHAPITRE XXVI. 184 Continuation de la même matière. 18d.	que l'esprit CHAPITRI
ART. I. — Onzième figure. Bouc émissaire. Ibid.	ART. I
ART. II. — Douzième figure. Le sacrilice de la génisse. 186	qu'ils ont é ART. II.
ART. III. — Treizième figure. Sacrifice pour les lépreux.	ART. III.
ART IV — Ouglarrième fours. Villes de refuse. 490	· Christ, ils n
ART. IV. — Quatorzième figure. Villes de refuge. 189 ART. V. — Quinzième figure. Ancienne alliance scellée	ART. IV
par le sang des animaux.	ART. V.
ART. VI. — Combien la preuve tirée des figures rap- portées, est convaincante. 192	qui peut for ART. VI.
TROISIEUE PARTIE Preuves des principes de la foi	ment liées
chrétienne, par les livres du Nouveau Testament. 193 CHAMITRE PREMIER. 1916.	ART. VII
Récapitulation des principales vérités établies dans la	peuple com
Précédente partie.  ARTICLE PREMIER. — Abrégé des points essentiels jus-	CHAPITRI Preuves
qu'à la promesse du Messie. /bid.	<b>▲</b> RT. I
ART. II. — Abrégé des preuves que le Messie est ve- nu. 195	proj hètes. Art II.
ART. III Abrégé des préuves que Jésus-Christ est le	Testament.
Messie 197	ART. III
ART. IV. — L'incrédulité des Juis convertie en preuve.  198	qué à ses a prit.
ART. V. — Ce qui a le plus contribué à l'aveuglement	ART. IV.
des Juiss est ce qui aurait dû les éclairer. 199 CHAPTERE II. 200	rien d'hun: Art. V.
Réflexions importantes sur les prophéties accomplies	qu'ils étaier
par Jeaus-Christa Ibid.	ART. VI.

1276 -Si un seul prophète avait prédit tout ce que la souffert, la preuve serait moins divine. Ibid. — Le miracle est beaucoup plus grand lorsque ophètes, séparés par les lieux et les temps, a que Jésus-Christ a fait et soufier. Par l'accomplissement des prophéties tous rs sont convaincus d'imposture. 4114 · La preuve fondée sur l'accomplissement lies acquiert tous les jours une nouvelle 905 1bid. es livres que les chrétiens regardent comme Ibid. Les auteurs des livres chrétiens sont contemcune histoire n'a été écrite par un aussi grand iteurs contemporains. — Ils ont-tous été témoins oculaires 204 205 - Première preuve qu'ils sout contemporains. 206 - Tous les faits historiques et toutes les cirle prouvent. 207 — Leurs livres ont été cités par des auteurs ins des a ôtres. 208 -L'Egl.se a toujours discerné les Ecritures sini posees. · Elle n'a pas souffert que les vraies fussent Elle est plus ancienne que les Beritures, et e celles qui étaient conformes à la ductrine des - La certitude des Ecritures foodée sur la n quel sens il est vrai que sans l'autorité ne croirait pas à l'Evangile. 216 que les Ecritures des chrétiens n'ont rien que et de sincère. Preuves générales de la sincérité des Aven des auttres. steid. -Preuves particulières. Aveu de leur première rbid Aveu de leurs faiblesses. 217 - Ils conviennent tous dans ce qui est essen-219 être concertés. 223 des évangélistes divin ne convient qu'à eux thid. Ils se contentent d'un récit sim le et saus lors même qu'elles paraissent nécessaires. 225 -Une telle mo eration n'est point l'effet de ais d'une conduite surnaturelle. 225 Leur simplicité et leur indifférence apra arlant de Jésus-Christ et de ses mystères. 233 - C'est un double prodige qu'un caractère si it celui de tous les évangélistes. \*.A - Aucun des évangélistes ni de leurs discipl s arquer leur modération. 751 La différence entre le style figuré et anuaè les et le style simple des évangélistes prouve de Dieu a condui. les uns et les autres. 933 - Les évangélistes ont scellé de leur saag ce crit. -Force de cette preuve. 256 — S'ils n'avaient pas été disciples de Jés:s-ne mériteraient pas d'être crus. 237 237 - Les miracles qu'ils rapportent no peuvent 15. Dieu a réuni dans les évangél.stes rmer une persuasion parfaite.

— Les Ecritures du Nouveau Testames t tellequ'il faut les recevoir ou les rejetter touts 310 . — Elles ne sont pas particulières à u.a seul ume l'Ancien Testament. R VII. 112 que le Nouveau Testament est divin. Ibid - Pourquoi les évangélistes n'imitent pas les . هفياء -Première preute. De la divinité du Nouveau 913 . — Seconde preuce. Jésus-Christ a communication son autorité, avec sa sagesse et son es — Troisième preuve. Les a; ôtres n'ont mèle ain avec leur doctrine. 216 Quatrième preuve. Ils assurent enx-mê in

Cinquième preure. Ils comparent la vérile

heureux des hommes.

ART. V. — Tous leurs écrits pleius de témoignages de la fermeté de leur foi, et de l'immobilité de leur est écrits pleius de leur est de leur e de leurs paroles à la certitude des promesses dont Jésus Christ est garant.

ART. VII. — Sixième preuve. Saint Paul assure qu'il a reçu immédiatement de Jésus-Christ l'Evangile qu'il pré-ART. VI. - Ils ont été si éloignés de l'artifice et de la 940 dissimulation, qu'ils ont voulu qu'on reconnût les chrétiens ART. VIII. — septième preuve. Il est essentiel à la vraie religion et aux Ecritures d'être divines, etc. 250 h leur simplicité et à leur candeur. 293 ART. VII. — La parole des apôtres tue les menteurs. 293 250 233 CHAPITRE VIII. 297 Preuves de la résurrection de Jésus Christ. Ibid. ART. VIII. - Avant de les soupçonner de fanss té, il ART. I. — Pourquoi l'on commence par ce point ca ifaudrait avoir prouvé la fausseté de leurs miracles. CHAPITRE XIV. 299 - Aucun fait indubitable n'a autant de preuves ART. II. -Certitude de l'ascension de Jésus-Christ. Ibid. que la résurrection de Jésus-Christ.

ART. III. — On ne peut soupçonner aucun des dis-ART. I. - Union des principales circoastances de ciples d'une crédulité précipitée.

ART. IV. — Ils ne firent aucun état dans le commence 251 mystère ART. II. — Accomplissement des prédictions de Jésus-303 Christ avant de monter au ciel. ment des témoignages les plus précis. ART. III. - L'ascension de Jésus-Christ prédite par les ART. V. - Apparition de Jésus-Christ à la Madeleine. prophètes et accomplie. lhid ART. IV. - Injustice de désirer qu'elle eût eu d'autres ART. VI. - Preuves multipliées dans l'apparition de Jésus-Christ à ses apôtres le jour de sa résurrection. témoins. 304 ART. V. - Preuves de la sincérité des évangélistes **988** touchant ce mystère.

ART. VI. — Impossibilité qu'ils aient inventé les prédictions et les promesses de Jésus-Christ.

303 960 Incrédul té de saint Thomas. ART. VII. CHAPITRE IX. 261 Les apoires peuvent-ils avoir été trompés au sujet de la résurrection de Jésus-Christ? 1bid. ART. VII, - Nouvelles preuves qu'ils n'ont rien ajouté. ART. 1. - Lenteur des deux disciples d'Emmaus à cé-ART. VIII.— Modestie des évangélistes. 306 ART. IX.— Modération et zèle des ajôtres et des évangélistes. Différence des auteurs du Nouveau Testader aux preuves de la résurrection.

ART. II. — Ordre d'aller attendre Jésus-Christ dans la Galilée. Multitude de spectateurs. ART. III. — L'apparition de Jésas-Christ sur les riva-ges du lac de Tilériade. Deux pêches miraculeuses. ment, quand ils parlent en historieus, et quand ils ins-307 ART. X. — Impression vive de la certitude de l'ascen-sion de Jésus-Christ dans le ciel, sur les apotres et les dis-ART. IV. — Ce qui suit cette apparition, et qui est particulier à saint Pierre. 508 ciples. 309 CHAPITRE XV. ART. V. - Amas de preuves dans les apparitions Vérité de la résurrection, de l'ascension et du suprême pouvoir de Jésus-Christ, démontrée par la descente du Jésus-Christ pendant quarante jours. CHAPITRE X. 271 Saint-Esprit.

ART. I. — Différence de ce mystère, de ceux qui n'ont eu pour témoins que les disci<sub>l</sub>·les de Jésus-Christ.

ART. II. — Observations sur la descente du Saint-Esprit.

511 Jésus-Christ a-t-il dû se moutrer à d'autres qu'à ses disciples après sa résurrection ? ıbid. ART. I. — Raisons de désirer que les preuves de la ré-surrection eussent été publiques. Répouse générale. 311 ıbid. ART. II. — Réponse plus particulière. ART. III. — Réponse à toutes les raiso ART. III. - Si cet événement est certain, tout est cer 272 tain à l'égard de Jésus Christ. Ibid. 274 - Réponse à toutes les raisons opposées. ART. IV. - 1 remière preuve. Le don miraculeux des 275 CHAPTTRE XI. Il est invraisemblable et impossible que les apôtres Ibid. langues. ART. V. - Seconde preure. Le courage subit des Ibid. aient eu dessein de tromper. ART. I. -- Le dessein de tromper aurait dû être l'effet d'une conspiration générale ou de la persuasion. Ibid. apôtres. 515 ART. VI. — Troisième preure. La connaissance sublime que les a ôtres out des Écritures.

CHAPITRE XVI.

Continuation des preuves de la descente du Saint-Es-ART. II. - On réunit dans le discours d'un seul tout ce 276 que tous les autres ont du penser. ART. III. — On propose dans le même discours les moyens nécessaires pour l'exécution du projet. 278
ART. IV. — On y détermine le temps précis de l'exécut-Ibid. ART. I. — Quatrième preuve. Docilité miraculeus de plusieurs Juis à la parcle des apôtres. 280 ART. II. — conquième preute. Désintéressement sou-dain de l'Église de Jérusalem. 518 ART. III. — sixième preute. Accomplissement maniles-ART. V. - On avertit les apôtres des dispositions où 318 ils doivent être par rapport à ceux qu'ils auront trompés. te et sensible des prophéties sur une loi intérieure Ibid. 319 Jugement de ce qui a été proposé dans le chapitre pré-ART. IV. — Septième preure. Rapports merveilleux entre l'ancieune et la nouvelle loi. ibid. ART. I. - Préjugés qui ôtent au dessein de tromper CHAPTERE XVII. 323 toute vraisemblance. Preuves des mystères de Jésus Christ par les dons mi-ART. II. -- Impossibilité du secret entre tant de compliraculeux accordés aux Eglises tondées par les apôtres. Ibid. ART. III. - Quand le nombre en aurait été moindre, ART. I. — Première preure. Multitude de ces dons mi-raculeux, publics et indubitables. Ibid. 28 i tout secret éternel est impossible. ART. IV. — Les persécutions et les tourments les auraient fait découvrir. ART. II. - seconde preuve. Effusion de ces dons sar Cornellie et sa famille.

ART. III. — Troisième preme. Effusion des mêmes Ant. V. - Point de vraisemblance dans les suppositions ART. VI. — L'invention des fausses apparitions de Jédons sur les fidèles d'Ephèse. ART. IV. - Quatrième preuve. Etonnement et désir de sus Christ absolument insoutenable. is Christ absolument insourcenance.

ANT. VII. — Observations sur le rapport abrégé et
287 Ibid. Simon le magicien. ART. V. - Cinquième preuve. Reproches de saint Pant simple de ces apparitions. 3-3× 288 **a**ux Galates. CHAPITRE XIII. - Sixième preuve. Instructions de saint Paul ART. VI. -Continuation des preuves que les évangélistes n'ont pu aux Corinthiens.

ART. VII. — Force d'un témoignage si divin par rapport à Jésus-Christ et à l'Eglise chrétienne.

ART. VIII. — septiè ne preuve. Le peu d'état que les des des misseuleurs en comparaison de la avoir le dessein de tromper.

ART. I. — La résurrection de Jésus-Christ était certaine dès le matin du dimanche. Mensonge des gardes. apôtres font de ces dous miraculeux, en comparaison de la ART. II. - Saint Paul, converti par Jésus-Christ réssuscharité. Ibid. Ibid. ælė. ART. IX. — Caractère de la vraie religion; elle a ce ART. III. - Combien les apôtres étaient éloignés de rendre un faux témoignage contre Dieu même. 29
Ant. IV. — Si les apores n'avaient espèré en Jésus qui sert à la démontrer et présère ce qui la rend sainte. 290 Ibid Christ que pour cette vie, ils se seraient crus les plus mal-CHAPTIRE XVIII.

ART. I La conversion et la vocation de saint Paul	les prophètes.
blent tout prétexte à l'incrédulité et à la déliance.	ART. 11. — Autorité du témoignage de Jean-Baptiste.
ART. II. — Discours sur le même sujet. 541	Prédiction faite à Zacharie. 410
ART. III. — Conversion et vocation de saint l'aut, com-	ART. III. — Fécondité d'Elizabeth. La parole rendue à
narées avec celles des Gentils.	Zacharie. 411
ART. IV. — Conversion de saint Paul comparée avec la	ART. IV. Jean dans le desert.
vocation et la conversion future des Juiss.	ART, V. — Caractère personnel de saint Jean. Idéa
CHAPITRE XIX. 347	qu'il a du Messie.
Miracles laits par les apôtres. 1bid.	ART.VI. — Refus de saint Jean de passer pour le Messie
ART. I. — Néces ité d'examiner plusieurs miracles faits	415
par les a; ôtres. Ibid.	ART. VII. — Saint Jean désire que la gloire de Jésus-
ART. II. — Guérison miraculeuse d'un homme boiteux	Christ augmente aux dépens de la sienne. 417
de naissance.	ART. VIII. — Le martyre de saint Jean. 418
ART. III. — Paralytique de huit ans. Résurrection de	ART.IX Force invincible de ces prenves rémies.
Tabite. 552	(30
ART. IV. — Efficace de l'ombre de saint Pierre. 553	CHAPITRE XXVI.
ART. V.—Mensonge d'Anauie et de Saphire, puni d'uno	La naissance de Jésus-Christ révélée par les anges aux
mort soudaine.	pasteurs.
ART. VI. — Délivrance miraculeuse de saint Pierre.	ART. I. — Première réflexion.
ART. VI. — Denviance innacureuse de same riores	ART. II. — Seconde réflexion.
T1 T	ART. III. — Troisième réflexion.
	ART. IV. — Quatrième réflexion. 426
	ART. V. — Cinquième réflexion
ART. I. — Saint Paul frag pe d'aveuglement le magicien	ART. VI. — Sixième réflexion.
	ART. VII. — Sixieme reflexion. 428
ART. II. — Saint Paul fait un miracle si éclatant que	
les habitants de Lystre le prennent pour un Dieu. 359	CHAPITRE XXVII.
ART. III. — Il ressuscite un jeune homme brise par une	Adoration des mages. Massacre des enfants à Bethléhem
chute d'un troisième étage.	et aux environs.
ART. IV Preuves convaincantes que les miracles	ART. I. — Difficultés qu'on peut opposer à ce réit.
des apôtres ne penyent être attribués à la magie.	450
ART. V Le démon condamné au silence, quoiqu'il	ART. II. — Réponses générales à ces difficultés. 433
affectat de rendre témoignage à scint Paul et à l'Evan-	ART. III. — Impossibilité de nier des faits si bés avec
gile. 362	Phistoire publique.
CHAPITRE XXI. 363	ART. IV.— Le silence de Josèphe confirme la vérisé des
Les miracles opérés par Jésus-Christ sont certains et	faits qu'il supprime.
prouvent invinciblement qu'il est le Messie promis et le	ART. V. — On répond en particulier aux difficultés.
lie do Dien lbid.	isi.
ART. I. — Changement de l'eau en viu aux noces de	ART. VI. — Mystère caché seus l'histoire de l'adoration des mages.  458
	CHAPITRE XXVIII.
ART. II. — Première multiplication des pains dans le dé-	
Sert. 566	Témoignage du Pèro Eternel rendu à Jésus-Christ dons son baptème.
ART. III. — Seconde multiplication des pains. 369	
ART. IV. — Jésus-Christ marche sur les fiols, y fait	ART. 1. — Circonstances qui out préparé ce témoi-
marcher saint Pierre, calme la mer et les vents. 371	gnage.
ART. V. —Jésus-Christ reveillé par ses apôtres. Protec-	ART. II Usage qu'un esprit sincère doit faire de ce
tion de l'Eglise promise pour toujours.	teinoignage.
ART. VI. —Délivrance d'un homme possédé par une lé-	ART. III Preuves de la vérité de ce témoignage.
gion de démons. Attention de Jésus-Christ sur le moindre	14
de ses élus.	ART. IV Nouvelles démonstrations tirées du fond de
ART. VII Pourquoi le nombre des possédés était	même mystère. 445
fort grand au temps de Jésus-Christ? 379	CHAPITRE XXIX. 447
CHAPITRE XXII. 381	Miracle de la transfiguration. 10id.
Continuation de la même matière. Ibid.	ART. I.—Promesses du miracle de la transfiguration. Ibid.
	ART. II. — Certitude du miracle, prouvée par les re-
ART. I. — Paralytique présenté à Jésus-Christ, par l'ou- verture du toit. 582	flexions simples et naturelles.
7010010	
tarrette tarrendes so animasance fluores	ART. III. — Nouvelles preuves plus particulières.
ART. III. — Efforts des Pharisiens pour obscurcir ce	ART. IV. — Non seulement ce mystère a été récl. mass
miracle. 585	il a du l'être.
ART. IV. — Profondeur des desseins de Jésus-Christ	ART. V. — Explication de quelques circonstances. Im-
dans un tel miracle.	portance de ces paroles : Ecoutez-le.
ART. V. — Résurrection de la fille du chef de la synago-	QUATRIEME PARTIE Prouve des mêmes principes
gue. Guérison d'une femme par le seul attouchement de	par la conversion du monde.
la frauge de la rohe de Jésus-Christ. 389	CHAPITRE PREVIER.
CHAPUTRE XXIII. 592	Dessein de Jésus-Christ d'éclairer et de converus
Continuation de la même matière. 1bid.	tout le monde.
ART. I. — Résurrection du fils unique de la veuve de	ART. I. — Abrégé du plan de cette quatrième pertie.
Naim. Ibid.	456
ART. II. — Résurrection de Lazare. 594	ART. II. — Jésus-Christ sort de l'obscurité de ra re-
ART. III. — Preuve de cette résurrection. 597	traite pour exécuter le plus grand dessein. 437
ART. IV. Conséquences d'un tel miracle. 400	AltT. III. — Jésus-Christ des le commencement de sa
CHAPITRE XXIV. 401	manifestation a donné à son dessein toute l'étenduc qu'il
Nouvelles preuves de la vérité des miracles de Jésus-	a eue par le succès. 458
Christ. Ibid.	ART. IV All lieu des moyens conformes à la sagrase
ART. I Première preuve. Pouvoir donné par Jésus-	humaine Jésus-Christ en a choisi même de contraires.
Christ à ses apôtres et aux soixante-douze disciples. 402	439
ART. II. — Seconde preuve. Calomnies des Juiss. 404	ART. V. — Il se soumit au haptême de saint Jean
ART. III. — Troisième preute. Jalousie des babitants de	Ant. 1. — It so southit at papietic de saint sesso
Nazareth. Ibid.	ART. VI. — Choix étonnant de quelques pécheurs
ART. IV. — Quatrième preuve. Reproches de Jésus-	pour apôtres. Nulle liaison avec les grands et les suers
Christ anx villes ou il avait fait plusieurs miracles. 405	de la nation.
ART. V. — cinquième preuve. Tradition ancienne des	ART. VII. — Refus de la royanté et de se mêter des
Juis, qui attribuent les miracles de Jésus-Christ à la pro-	affaires temporelles.
nonciation du nom de Dieu ou à la magie. 1bid.	ART. VIII. — Les prêtres et les pharisions repris eq
ART. Vi. — Réfutation de cette calomnie quant à la	
magie. 406	public et sans ménagement.
	public et sans ménagement.  ART. IX. — Jésus-Christ prédit sa mort prochaise.
CHAPITRE XXV. 408	ART. IX. — Jesus-Christ prédit sa mort prochaise.
	ART. IX. — Jesus-Christ prédit sa mort prochaise.
CHAPITRE XXV. 408	ART. IX. — Jesus-Christ prédit sa mort prochaise.

IR L

1981 persécutions et la mort. CHAPITRE 11. le moyen. ART. III. ART. IV. devant lui-même les exécuter. CHAPITRE III. ART. 11. glement des Juifs. **des** Gent is. ART. IV. . a otres. ART. VT.-

463 Jésus-Christ a été certain du succès de son Evangile. ibid. ART. I. - Jésus-Christ a été certain de ce succès. Ibid.

ART. II. - Jésus-Christ a prédit que sa mort en serait Ibid. Jésus-Christ a prédit que la conversion des

Gentils serait le fruit de sa mort. 466 - Jésus-Christ a prédit que les Juifs seraient

exclus et que les Gentils leur serarent préférés.

ART. V. — Jésus-Christ a prédit ces cho 467 - Jésus-Christ a prédit des choses comme

468 ART. VI. - Jésus-Christ a prédit la fermeté et le cou-

rage de ses apôtres.

ART. VII. — Jésus-Christ a prédit que ses ajôtres auraient une sagesse supérieure à celle de tous leurs en-

Accomplissement littéral de la prédiction du succès de l'Evangile, jusqu'aux extrémités de la terre, etc. ibid. Ant. I. - Accomplissement littéral de cette prédica-

- Accomplissement de la prédiction de l'aven-473

ART. III. - Accomplissement de la prédiction de la foi 476

- Accomplissement de la promesse du 473 courage et de la patience des apôtres.

Altr. V. — Réflexions sur le courage et le zèle des

 Accomplissement de la promesse faite aux apôtres, de leur donner une sagesse que tous leurs enne-478 mis ne pourralent contredire.

ART. VII. — Puissance de Jésus-Christ, prouvée

par 480 une sagesse qui paraissait une folic.

CHAPITRE IV. 48i Réflexions sur la prédication des ajôtres. Efficace l'Evangile; faiblesse des ministres. de Ibid.

ART. I. — Impuissance des voies humaines. ART. II. — Scandale de la croix. Ibid. 483

ART. III. — Veriu de la croix de Jésus-Christ. Ibid. ART. IV. — Opposition aux succès de l'Evangile. 483 ART. V. — Progrès inouis sans aucun moyen humain. Ibid.

- Dessein de Dieu en n'employant que des tommes faibles.

ART. VII. Dessein de Jésus Christ; moyens employés; 484

événements. i bid.

### STANHOPE.

485 VIE DE STANHOPE. Désense de la religion chrétienne contre les Juis et

Défense de la religion chrétienne course les Juis et contre les faux sages tant païens que chrétiens. Ibid.
Introduction et plan général de l'ouvrage. Ibid.
PREMIERE PARTIE. Défense de la religion chrétienne contre les Juis, où l'on répond aux difficultés qu'ils empruntent de leur loi contre l'Evangile, et l'on montre que ce dernier n'est en rich ni inférieur ni opposé à l'autre. 847

SECTION PREVIÈRE. Etat précis de la question entre les Juis et les chrétiens.

SECT. II. — La révélation chrétienne est aussi hieu et

même mieux attestée que celle des Juiss, 1º du côté des 490 miracles.

SECT. III. — La révélation chrétienne est aussi bien et même mieux attestée que celle des Juifs , 2º du côté des prophéties AUR

SECT. IV. — La révélation chrétienne est aussi bien et même mieux attestée que celle des Juis, 3º du côté du

témo<sup>†</sup>gnage écrit. 500 SECT. V. — La religion chrétienne est aussi bien et même mieux attestée que celle des Juifs, 4° du côté de la tradition.

SECT. VI. — Les choses en quoi la religion des Juis dif-fère de celle des chrétiens ne sont point d'une nature à prévenir coutre cette dernière, et n'empêchent en aucune figon que l'une et l'autre ne soit respectivement vrain et

SECT. VII. - Le Messic a dû perfectionner la loi morale

de Moise, et Jésus-Christ l'a fait SECT, VIII. — Le culte intér - Le culte intérieur et spirituel, qui est prescrit aux chrétiens, est en lui-même plus oxcellent et plus agréable à Dieu que le rituel ordonné sous l'ancienne

SECT. IX. — La loi cérémoni. Ile, donnée comme carac-

tère de distinction et comme typique, n'était pas suffisante pour oj érer la justification de l'homme j écheur. 514 SECT. X. — Non seulement Dieu avait en dessein que

l'obligation de la loi cérémoniale cessat à quelque heure 518 mais il l'avait même prédit d'une façon suffisante.

SECT. XI. — Les exemples de Jésus-Christ, de ses apôtres et de leurs premiers prosélytes qui se conformèrent au culte lévitique, ne sont point du tout incompatibles sur

ce sujet avec la doctrine chrétienne.

SECT. XII. — Enfin les oracles qui promettent le rappel des Juis ou qui semblent le promettre, ne prouvent point du tout la prétendue éternité de la loi rituelle. 521 SECT. XIII. — Les Juis rétorquent sans raison l'argument d'insuffisance contre le sacrilice de la croix, sous pré-

texte qu'il n'a pas affranchi les hommes de la mort temp o-

SECT. XIV. — Avec aussi peu de raison les Juifs trouvent mauvais que nous attribuions à Jésus-Christ la manifestation d'une éternité glorieuse.

SECT. XV. — Les Juifs prétendent aussi, contre toute équité, que les écrivains sacrés du Nouveau restament de les écritains par les creales de les considerations de la consideration de les considerations de les considerations de la consideration de les considerations de la consideration de les

equite, que les ecrivains sacres au nouveau restament expliquent mal et appliquent encore plus mal les oracles de l'ancienne alliance qui regardaient le Messie. 530 SECT. XVI. — Plusicurs des prédictions qui regardaient le Messie durent être obscures et données de telle manlère que l'on pût s'y méprendre. 531 SECT. XVII. — Quelque obscurité qu'il y côt dans les cache qui regardaient la Massie ils furent sufficents pour

oracles qui regardaient le Messie, ils furent suffisants pour remplir les desseins de la Providence. 533

SECT. XVIII. — Les objections des Juifs contre l'appli-cation des anciens oracles à Jésus-Christ, sont destituées de toute solidité.

SECT. XIX. — La preuve que nous tirons des anciens oracles en faveur de Jésus-Christ et de sa religion est telle que les Juis ne peuvent l'éluder. 543 SECONDE PARTIE. Dé ense de la religion chrétienne

contre tous les faux sages, où l'on fait voir que cette relegion ne nous prescrit rien ni de dogme ni de pratique qui, pris dans son vrai seus, répugne aux lumières de la sui...é raison.

SECTION PREMIÈRE. Plan général de cotto seconde parit id.

SECT. II. — En quel sens et à quels égards on peut dire véritablement que dans la religion chrétienne il y a des mystères incompréhensibles. 415 SECT. III. — L'incompréhensibilité d'un dogme ne suffit

point pour justifier le refus que l'on fait de croire. 547 SECT. IV. — Réponses générales aux diverses raiso: s que l'on allègue contre la nécessité de croire des dogmes incompréhensibles.

SECT. V. — Première réponse générale, tirée de ce qu'il y a une différence réelle entre les cheses qui sont

contre la raison et celles qui sont au-dessus d'elle. 5 0
SECT. VI. — Deuxième réponse générale, tirée de ca
que la foi exigée pour certaines choses qui sont au-dessus
de la raison laisse à cette deruière toute la liherté qui le i convient. 552

SECT. VII. — Troisième réponse générale, tirée de re qu'il n'est ni juste vi nécessaire, pour rendre la fci raison-nable, que l'interprétation de l'Ecriture soit assujette à

SECT. VIII. — Quatrième réponse générale, tirée de ce ue les dogmes incompréhensibles de sont point d'invention bumaine.

SECT. 1X. -- Cinquième réponse générale . l'in ustice et de la fausseté des conséquences facheuses que l'on impute à la réception des dogmes incompréhensibles. K:X

SECT. X. — Réponses particulières aux objections que l'on fait contre le dogme de la Trinité, contre celui de l'incarnation et contre celui de la satisfaction. 556 SECT. XI. — Le dogne de la trinité des personus

dans une seule essence divine est une doctrine du Nouveau Testament. 557

SECT. XII. — L'incarnation de la seconde personne di-vine est aussi un dogme établi dans le Nouveau Testament.

SECT. XIII. — Le dogme de la trinité n'est point entraire à la doctrine du Vieux Testament.

SECE. XIV. - Le dogme de l'incarnation n'est pas contraire non plus à la doctrine du Vieux Testament. \$64 SECT. XV. — Ni le dogme de la trinité, ni celui de l'incarnation ne sont contraires à la saine raison. 568

SECT. XVI. — Le dogme de la satisfaction pour les pé-chés du genre humain, dans le sacrifice de Jesus-Christ, est une doctrine du Nouveau Testament. SPCT. XVII. - Le dogme de la satisfaction n'est point contraire à la doctrine du Vieux Testament. 5.1

SECT. XVIII. - Le dogme de la satisfaction dans la mort de Jésus-Christ ne répagne point à la same raison.

SECT. XIX. — Réponses particulières aux objections que l'on fait contre certains préceptes moraux de l'Evangile.

SECT. XX. — Examen de ce que la seule raison a dicté sur l'amour des ennemis et sur le pardon des injures.

SECT. XXI. - L'Evangile ne prescrit rien sur l'amour des cunemis et sur le pardon des injures qui ne soit très-580 juste et très-raisonnable.

SECT. XXII. - L'Evangile ne nons prescrit rien que Je très-juste dans ses lois, qui nous ordonnent la ¡ lus sévère 552 a. stinence.

SECF. XXIII. - L'ordre de Jésus-Christ, qui veut que nous chargions sur nous notre croix, u'a rien qui choque légitimement la raison. LKL

TROISIEME PARTIE, oh I'on montre que la religion chrétienne, telle qu'elle se trouve dans les écrits du Nouveau Testament, convient mieux a la gloire de Dieu et aux intérêts du genre humain que ne l'aurait pu faire une religion formée sur le plan des Juifs et des faux sages.

SECTION PREMIERE. Raison et plan général de cette

trois ème partie.

SECT. II. — L'excellence de la religion chrétienne consiste, en grande partie, dans l'abregation qu'elle a faite de la loi cérémoniale de l'ancienne alliance. 587 SECT. III. — L'abaissement du Messie a été un des plus

beaux endroits de sa religion.

Sign. IV. — La religion chrétienne est plus relevée qu'affaiblie par l'incomi réheasibilité de quelques uns de ses dogmes.

SETT. V. — Il convenait à la gloire de Dieu et à l'aute-rêt du genre humain que la morale de l'Evangile ne . ût pas

QUATRIEME PARTIE, où l'on démontre la divinité et l'excellence de la religion chrétienne par la manière dont elle s'établit autrefois dans le monde. 595

SECTION PREMIERE. Raison et plan général de cette qua-

trième partie. 596 SECT. II. — Les persécutions que l'Eglise chrétiente eut à essuyer des sa naissance, servirent à en rendre la

foi plus sore et plus ferme. 507 SECT. III. — Les persécutions servirent encore à serrer les nœuds de l'union fraternelle entre les membres de l'Eglise naissante. 598

SECT. IV. - Les persécutions couronnèrent d'honneur l'Eglise naissante, en animant et en épurant sa vertu.

SECT. V. — A la petitesse des instruments qui servirent à établir la religion chrétienne, on ne peut que reconnattre l'ouvrage et la sagesse de Dieu. 600

## BAYLE.

VIE DE BAYLE. 601 PREFACE. - Caractère de Bayle, son esprit. Avertissement qu'il donne à ses lecteurs: il appelle des sots ceux qui l'écoutent et qui le croient, et il démontre qu'ils le sont. Plan de cette analyse, caractère de Carnéade.

NOUVELLE ANALYSE DE BAYLE.

G17

G11APITRE PREMIER. — L'Existence de Dieu.

1bid.

PREMIERE PROPOSITION. - Le premier des attributs de Dieu est son existence. Ibid.

Leibnitz, Thomasins, Descartes, les anciens philosophes ont reconnu cette vérité. N. 1 et 2.

Les paiens ont, comme Moise, appelé Dien, celui est. Explication de ce nom divin, par Plutarque. N. 3. 619 Portrait affreux des athées, tracé par la main de Ba le. 21. 4.

If. — Le monde n'est point Dien.

La nature n'est pas Dieu. Alors de ce mot. Sérèque 621

reprochait déjà cet abus aux sophistes de son temps. N. 1 ct 2. wid.

III. - Le spectacle ordinaire de la nature suffisant pour faire connaître que Dieu existe, etc.

Impression que fait sur l'esprit de Bayle le spectacle de la nature. Sentiments orthodoxes qu'il lui inspire. Ibid. IV. - Il est également facile à tous de connaître que Dien existe.

Projet de Leibnitz contre les athées. Ressemblance de Bayle avec Socin. Ibid.

. - La counaissance de Dieu plus facile au chrétien qu'à tont autre.

Builité de la foi reconnue par Thomasius, Insuffisance de la raison. Etet de l'homme réduit à sa seule raison. Force

de la raison appuyée de la foi. Le peuple sait que crovance est solide. N. 1 et 2. VI. — Idée de divinité unprimée dans tous les ca-u

Les fondateurs des fausses religions ont élevé leur é: fice sur ce fondement. C'est la conscience qui deman le qu' crole en Dieu et qu'on l'apaise, quand on a péché, par renfort de dévotion. Ibi

VII. - Le spectacle de la nature rend les païens et athées absolument inexcusables. Ibi

Point d'ignorance invincible de l'existence de Dieu. Sai Paul, David, Martial, Confucius, tiennent sur ce point nième langage.

VIII. — L'insuffisance réelle ou apparente de que lqu'un des démonstrations qu'on emploie pour prouver l'existent de Dieu-n'empêche pas que les autres ne soient convint cautes.

Le dogme de l'existence de Dieu ne peut pas se contes ter sans crime. Espieglerie de Bayle sur ce sujet. Excelent ouvrage de l'abs é Para sur cette matière.

IX. — Dieu a créé le monde.

IX. — Dieu a créé le monde.

Labyrinthe affreux et désespérant où s'engagent de philosophes qui ment la création. Origine du monde claire ment exposée par ceux qui y croient. Moise, le plus amere de tous les écrivains connus, le plus croyable de tous le historiens, parfaitement instruit des choses anciennes qu'il rappulse la grée le préduient des choses anciennes qu'il rappulse de de la proposition de croire le préduient des choses anciennes qu'il rappulse de de la proposition de croire le préduient de la proposition d nistoriens, pariatement histruit des choses ancierno s qui racente. Bayle fait profession de croire la création tell que Moise la ra, onte. Il ue veut pas qu'on ajoute lei au conjectures des préadamistes. Moise seul croyable sur si qui s'est passé avant le déluge. N. 1 et 2.

Prétention singulière des Arcadiens. L'estine que Praton fais it de Moise. Pensée d'Erasine. N. 3, 4 et 3.

X. — Dieu a créé le monde premièrement pour fui même, secondaire ment pour l'honne.

Vanité des opinions contraires à cette proposita n

XI. — Ponrquoi Dicu a créé dans le monde tant de cha ses que les hommes ne connaissent pas et qui paraissen mutiles.

Les nouvelles découvertes utiles à la religion ; on en for : sans doute encore beaucoup d'autres, qui seront de la même utilité. XII. Absurdité du spinosisme. Wist 6.51

Système de Xéno; hanes.

Ille d. XiII. Il existe un Dieu, qui est un être immatériel et maniferiel e telligent. to 7

Malice de Bayle. Ouvrage de Cudworth sur cette metière. Pythagore reconnaissait l'immatérialité de Dicu. 1. roi Numa la reconnaissait aussi. N. 1 et 2. 6.7. 6

XIV. - Dieu est un être infiniment parfait. L'idée de Dieu nous vient de Dieu même. L'homm : 3 reon de Dieu la puissance d'agir. Méchanceté et maris de Vorstius. Pourquoi l'Ecriture nous représente la casons des images corporelles. N. 1, 2, 3 et 4.

XV. — Dieu est un être essentiellement immortel et

Sentiment de Socrate et des plus anciens philosop .. s sur cet objet.

XVI. — L'immutabilité de Dieu est démontrée.

Tout, hormis Dieu, a commencé. Tout change, hour es

Dieu. Extravagance de ceux qui croient deux principes **é**ternels.

XVII. — Les principes de Xénophanes réfutent par vitement le système de Spinosa. ibi I.

Réflex ons ajoutées à ces principes. Contradictions ma-nifestes que renferme le système de Spiaosa. R. L. XVIII. — La simplicité et l'uniformité des lois gé, è a-

les de la nature nous donnent la plus haute idée de la sagesse influie de l'Etre créateur.

Dieu, aussi admirable dans les moindres parties de s p

ouvrage que dans le tout.

XIX. — Les miracles sont un témoignage incontesta le qu'il existe un Dieu qui les opère et qui est au-dessus de la nature.

Nier la possibilité des miracles est une absurdité. Il mut avoir un front d'airain pour en nier l'existence. Ce qua c'est que la nature. Différence entre les miracles et les ouvrages ordinaires de la nature. Les miracles pronvent que Dieu est le souverain maître de la nature. Utilité des miracles pour renouveler la foi des fidèles N. 1 et 2.

XX. - L'idée d'un Etre infiniment parfait conduit à reconnaître l'unité de Dieu.

La révélation plus utile que le raisonnement XXI. — Les paiens étaient vraiment polythéistes. Les Pères de l'Eglise justifiés. 6.0 Iti t

XXII. — Cette pensée, trimus in orbe deos fecit im est une pensée fausse.

Le liberthage des mœurs, cause unique de l'irréligion. Plutarque peuse sur cela comme Bayle, et disait que c'est pour ne pas craindre qu'on ne croit pas. La crainte est cause qu'on ne croit pas à la religion. Elle empêche de croire bien d'aures choses. Pourquot on appelle les inpies des esprits forts. N. 1, 2 et 3. 610

CHAP. II. — La providence de Dieu.

PREMIERE PROPOSITION. — Il y a une Providence, et ce n'est point à l'homme à la juger Ibid.

Manière courte et précise de répondre aux arguments contre la Providence. C'était celle de Bayle. Mauvais moyen pour se rassurer contre les remords, que de nier la Providence. Belle pensée de saint Augustin sur la providence de Dieu. N. 1, 2, 3 et 4.

II. — La prospérité temporelle des méchants n'est point contraire à la justice de Dieu.

Belle pensée de Leibnitz sur cette matière. Autre pensée du même pulitéenche. N. 1 et 2.

Ibid.

du même philosophe. N. 1 et 2. 1bid.

111. — La providence de Dieu agit toujours avec une

souveraine sagesse. 614

La raison humaine, juge incompétent de la sagesse de Dieu. Les libertins croient Bayle lorsqu'il leur enseigne le mal, et ne le croient plus lorsqu'il leur enseigne la vérité.

. 1 et 2.

1bid.

IV. — C'est une chose puérile que d'examiner si la somme du mai l'emporte sur la somme du bien que l'homme éprouve dans le monde. 645

Contradictions dans lesquelles Bayle est tombé en traitant de la Providence. Ibid.

- Des grands avantages que la Providence divine prodigue à l'homme, et qui sont refusés à toutes les espè-Ibid. ces vivantes. celui

Conformité de l'enseignement de Socrate avec celui des chrétiens sur la Providence. N. 1.

Vi. — La plupart des maux de la vie ne sont point l'ou-

848

vrage de Dieu, mais celui des passions humaines. 646
Aveu de Charles V. 1bid.
VII. — Dieu a toujours par ses bienfaits invité les hommes à le servir et à l'aimer, et toujours par ses châtiments. il les a détournés du crime. Ibid.

Conformité de cette doctrine avec la doctrine de 647

S. Paul. - Les principes des mœurs conservés parmi les palens sont une preuve sensible de la Providence de Dieu sur le genre humain.

Les moyens de conversion. IX. - La symétrie admirable des cieux et la régularité de leurs mouvements, publient la sagesse, la puissance et

la providence de Dieu. 648 Bizarrerie singulière de Bayle. Pensée de Sénèque. Pensée d'Aristote. Pensée de Plutarque. N. 1, 2 et 3. *ibid.* 

CHAP. III. — La religion.

- L'obligation d'adorer et de PREMIERE PROPOSITION. — L'oblig servir Dieu enseignée par la nature Ibid.

Evidence de cette proposition. Leibnitz prouve la néces-sité d'un culte public. N. 1 et 2. 649

II. - Epicure lui-même a reconnu l'obligation d'adorer Dieu et de le servir. Ibid.

Excellence de l'Etre divin, raison suffisante pour obliger à l'adorer et à le servir. Sénèque et Aristote ne reconnais sent point pour des hommes les hommes impies. N. 1 et 2

- Point de religion si l'on ne croit à la Providence, III. mais cette croyance conduit à la religion.

Cinq maximes capitales enseignées par Bayle. 631 IV. — L'irréligion est de tous les crimes celui dont Dieu est le plus offensé. Ibid.

La religion la plus absurde ne l'est pas tant que l'irréligion; et elle offense moins l'Eire suprème. Comparaisous
qui prouvent cette vérité. Beau passage de Séuèque. Maxime sage de Chrysippe. Hommage rendu par les Athèniens
à la vertu de Xènocrates. Principos d'honnèteté conservés
chez les idolàtres. Bayle distingue les impies qui le sont
par intérêt de ceux qui le sont de bonne foi. N.1 et 3. Ibid.
V. — La religion, très-propre à rendre les hommes
sares et heureux. 653

sages et heureux.

Mauvais raisonnement de Bayle. La religion incommode le libertin : donc elle éloigne du libertinage. N. 4 et 2. Ibid.

VI. — L'amour de la vertu ne suffit pas sans la religion us rendre l'homme solidement vertueux. pour rendre l'homme solidement vertueux. 636 Sans religion, point de véritable vertu. Vanité de la

vertu qui n'est pas religieuse. Idée véritable de la vertu. L'est aux chrétiens seuls qu'il appartient de raisonner juste sur la vertu. Preuves de cette maxime de Bayle. Ibid.

VII. - Ce n'est point assez de connaître Dieu et sa providence pour être un honnête homme il faut encore

Vanité de ceux qui prétendent le contraire. Courroux de Bayle coutre ceux qui l'accusent de penser autrement.

N. 1 et 2.
VIII. — Il fant de plus s'élever, autant qu'on le peut,

Pensée de Pythagore.

1X. — Le propre de la religion est de contenir les hommes dans le devoir.

1bid.

Réclamation de Bayle contre ceux qui l'accusent d'en-seigner la maxime contraire. Religion nécessaire aux na-tions. Tous les sages de l'antiquité, tous les législateurs et les fundateurs des empires persuadés de cette vérité
Passages de Cicéron. Tous les maîtres des nations ont en seigné cette vérité. De quel poids doit être un pareil té moignage. Bayle attribue l'opinion contraire à l'ignorance. Témoignage de Numa. N. 1, 2, 3 et 4. Ibid.

X. - La religion contient en effet beaucoup de personnes dans le devoir.

Bayle traite de calomniateurs infames ceux qui lui insutent une opinion contraire. L'empire des lois insuffisant. Nécessité de croire à la vie future. N. 1 et 2.

XI. — La religion même des paiens contribuait au moins quelquefois à arrêter leurs désordres.
 665
 La crainte habituelle des châtiments de Dieu est une

source de bonnes mœurs. Il est dangereux de diminuer cette crainte. N. 1 et 2.

XII. — li est de l'intérêt du genre humain que les priuces aient de la religion. 666

Doctrine de Bayle, souvent contraire à cette doc-667 XIII. – - Les véritables bonnes œuvres sont celles qu'ou

fait par religion, c'est-à-dire par la crainte de Dieu et pour son amour. Ibid.

pour son amour.

Contenter Dieu et soi-même. La philosophie a toujours enseigné le dogme de la vie future. Motifs qui engagaient les philosophes à l'enseigner. Argument de Plutarque et de Métellus, Autre argument de Plutarque. Argument de Sénèque. Témoignage de Cicéron. Témoignage de Platon, Autre argument de Plutarque. Quatrième argument de Plutarque. Argument de Juvénal. Combien ces autorités definets embewenes les histores des plus parties de la retre citale. N. 4 doivent embarrasser les | hilosophes de notre siècle. N. 1, Ibid.

XIV. a religion chrétienne, si ses maximes étaient Observées fidèlement, ferait le bonheur du monde.

Bayle enseigne aussi la doctrine contraire. La religion justiliée des torts que Bayle lui impute. Elle ne défend point les guerres justes. Elle les autorise. La bonne foi, âme de la vraie politique. Pensée de François I et de Henri IV. Raisonnements de nos philosophes semblables à ceux de Nicodème. N. 1 et 2. 672

XV. — Plus on aura de religion, moins on sera disposé à devenir vicieux. 675

L'imple est méchant et déterminé à l'être toujours. Ibid.

XVI. — Il ya une religion véritable, et c'est Dieu qui
l'a enseignée aux hommes.

Pensée sage de Cicéron. La religion plus ancienne que
les empires. Doctrine de Pythagore et de Numa. N. 1 et

Ibid.

XVII. - La religion chrétienne est la religion vérita-677

Contradictions qui doivent ôter à Bayle tout son crédit.

Argument simple et solide de Leibnitz. N. f et 2. /bid.

XVIII. — La morale de l'Evangile démontre la vérité de la religion à tout esprit nou prévenu.

L'amour de la vertu a fait embrasser le christianisme aux paiens, la haine de la vertu le fait abandonner aux chrétiens. Aujourd'hui la morale n'est pas plus respection.

que la religion. N. 1.

XIX. — La morale chrétienne est si sainte qu'elle sanctifierait infailliblement tous ceux qui croient à notre religion, s'ils n'étaient pas d'une excessive malignité. 679
Bayle reconnaît la nécessité de la grâce de Dieu et
l'insuffisance de la raison pour corriger la malice de
l'homme. N. 1.

Thomme. N. 1.

XX. — Des personnes de tout état peuvent pratiquer toutes les lois de la religion chrétienne.

Explication claire de cette doctrine donnée par les apotres. Bayle enseigne que les sujets ont quelqueiois le droit de preodre les armes coure leur souverain. Témoignage de Tillemont. N. 1, 2 et 3.

XXI. — La philosophie humaine insuffisante; religion nécessaire aux mœurs.

Pensée de Montaigne. Abominations enseignées et pratiquées par les anciens philosophes. Instabilité, bizarrerie de la doctrine des paiens. Quand il n'existerait que la religion naturello, il y aurait encore des guerres de religion. N. 1, 2 et 3.

XXII. — L'incompréhensibilité des mystères de la reli-

gion n'est point une raison suffisante pour nous en détacher.

Toute science a ses mystères. Une partie de la science consiste à ignorer les choses que nous ne devons pas savoir. Raison pour laquelle Dieu a voulu que la religion cât des mystères. Belles pensées de Plutarque et de l'artie. Pensée de M. Nicole sur le même sujet. Principe faux du ministre Claude. Bayle définit la foi et en relèvele mérite. Son mépris pour les subtlités des philosophes qui argumentent contre la foi chrétienne. Prouvez, dit-il, que l'Esriture est la parole de Dieu, vous aurez tout prouve.
Pensée de Montaigne sur le mê.ne sujet. N. 1, 2, 3 et 4. lbd.
XXIII. — L'empire de la foi sur la raison.

XXIII. — L'empire de la foi sur la raison. 687 Malice de Bayle. Beau mot de Socrate. Pensées reli-rieuses de Cicéron et de l'laton. Restriction à la proposition de Bayle. Les droits de la raison et ceux de la joi, marqués par Leibnitz avec la plus grande précision. Des démonstrations et des vraisemblances. N. 1. 2 et 3. *Ibid.*CILAPITRE IV. — L'irréligion. 690

PREMIERE PROPOSITION. — L'impié plus haut degré de la malice humaine. - L'impiété volontaire est le

L'irréligion très-nuisible aux bonnes mœura. Elle porte au suicide. Elle conduit à la barbarie. Elle rend vicieux par principe. Pensée de Sénèque sur lemême sujet. Dispo-sitions affrouses de l'impie. Témoignage de Marc-Aurèle et de Julien l'Apostat. N. 1-

II. — L'effet propre de l'irréligion est d'anéantir non seulement toutes les vertus chrétiennes, mais encore 692

toutes les vertus sociales. 692 l'ensée de Thomasius : ses propres paroles. Impies vivant selon leurs principes devenus des hommes abomina-695

bles. N. 1 et 3. III. — L'irréligion et le libertinage des peuples, pré-Ibid.

iges certains de la ruine des états. Pensée de Tite-Live. Preuves des avantages que pro-

Pensee de i Me-Live. Freuves des avantages que pro-cure aux nations l'esprit de religion. N. 1 et 2. 694. IV. — Funestes effets de l'irréligion. 696. Caractère propse de l'esprit d'erreur. N. 1. Ibid. V. — Tandis qu'on est jeune, on adopte, par légèreté, des systèmes d'irréligion, et lorsqu'on est devenu vieux, on y persiste par opinistreté et par vanité. VI. — C'est une espèce d'athéisme que de vivre sans

religion. Bayle prouve que c'est là sa véritable manière de penses.

Bayle prouve que c'est la sa vertable maniere de peases. Les inconvénients de l'irréligion sout absolument les inèmes que ceux de l'athèisme. N. 1.

VII. — Mourir dans l'irréligion est la résolution la plus folle et la plus brutale dont l'homme soit capable.

Pensée de Bayle sur la mort de Spinosa. Son sentiment sur la mort de Rahdod, roi des Frisons. N. 1 et 2.

VIII. — Le nombre des incrédules n'est pas si grand

Pensée de Fluarque. Pensée de Montsigne. Pensée de Bayle sur la mort de Bion. Pensée de S. Ihal sur le même sujet. L'impie vit dans l'incertitude. Pensée de Charron sur le même sujet. Il est aussi difficile de rencontrer un vrai incrédule, qu'un saint parfait.

· Les incrédules qui parlent, ne sont pas les vrais incrédules. 702

Mépris que faisait Bayle de ces prétendus incrédules. Bel enseignement qui résulte des paroles de Bayle sur ce sujet. N. 1 et 2. 705

— La plupart des impies sont très-ignorants. Ibid.

Ils ne sont ni instruits, ni persuadés. Ils sont des fanfa-rous. Sottise du pyrrhonisue. N. 1 et 2. Ibid.

Al. — Quand il n'y aurait pas de religion instituée et positivement commandée, ou ne serait pas pour ceta dispensé d'être religieux.

Preuves de ceue vérité. La religion moins sévère que notre raison. L'oubli de la religion a conduit les peuples aux plus affreuses superstitions. Voulons-nous éloigner la superstition, conservons la religion. N. 1 et 3.
CHAPIERE V. — L'Ecriture sainte et les miracles.

PREMIERE PROPOSITION. — La divinité de la sainte Ec ture est démontrée, et elle est indubitable. Ibid.

Nons le savons d'une science proprement dite. Nous le savons comme nous sommes surs que les commentaires de César ne sont pas supposés. Belle maxime de Leibults. Pourquei la Providence a rendu l'autheuticité des livres saints si facile à démontrer. N. 1, 2 et 3.

II. — Les premiers ennemis de la foi chrétienne ne mainent point la plupart des laits attestés par l'Evangile. 700 Celse convient de la vérité du récit de l'Evangile. La religion chrétienne préchée d'abord à Jérusalem. Les cu-nemis de Jésus-Christ sont devenus ses premiers adora-

teurs. N. 1 et 2.

Leurs. N. 1 et 2.

Li. — Les miracles sont l'œuvre de Dieu et ils mani lestent sa gloire, sa houté et sa Justice.

Il faut avoir un front d'airain, disait Bayle, pour mis-miracles rapportés dans les livres saints. N. 4. IV. — Les miracles sont des signes divins en voyés

une providence particulière.

Bayle donne cette assertion comme la base de tora -enseignement. Mauvaise foi et ignorance de ses lecte-10.

. — Moise, les prophètes, les apôtres, les mastyrs, fait une infinité de miracles.

Bayle croit aux miracles opérés à Jérusalem, lors Julien voulut rebatir le temple. Il croit en core au la ga miraculeux de la mer Rouge. Sages resilexions de Mantaigne sur les miracles. N. 1, 2 et 3.

- Il était de la bonté de Dieu d'instruire les ha

mes por la voie des miracles.

La parole et les miracles nécessaires pour l'instruct. des peuples. Lorsqu'il est une sois avéré que Dieu a

miracle, il ne faut plus demander pourquoi il l'a fait. Réflexion de M. Nicole adoptée par Bayle.

- Ne croire à aucun présage ui à aucune in-

phétie, est une impiété et un ahéisme véritable.

Même mauière de raisonner sur la vérité des prophètie. que sur la vérité des miracles. Cyrus, al pelé par son me plus de deux siècles avant sa naissance. I had CHAPITRE VI. - La spiritualité et l'improortalité !

I hat

PREMIERE PROPOSITION. -· L'Ame humaine pense, day l'aune aumaine n'est point matière.

L'immortalité de l'aune un des plus importants articles de la bonne philosophie. Un article fondamental de l'origent

doxie philosophique. Réflexion de Leibnitz sur l'abus de L philosophie et des sciences. Réclamition de tous les pvants contre le paradoxe de Toland. La parole de Di-s remédie à nos incertitudes et supplés à la faiblesse ce notre raison. N. 1, 2 et 3. 71 11. — Il est non seulement incompréhensible, mais m

possible que la matière pense.

Le matérialiste convaincu de ne savoir ce qu'il dit. Ibu. III. — Les modifications de la matière ne penvent pu être des pensées, des réflexions, des sentiments. dité du matérialisme. Ah Ibil

Extravagance des matérialistes. 719 IV. — Ce qui pense est indiaisible, donc ce qui pease n'est pas matière. Ibia.

Démonstration de cette vérité.

730 V. — Dieu est l'auteur de l'univers, da l'ime 4 1 bid

Pensée de Cyrus, de Socrate, de Cicéron, sur la spi-ritualité de l'Etre pensant. Pensée de Cicéron sur l'éix de notre ame après la mort. 721

- Le système des matérialis es conduit nécessaire ment à mille absurdités ridicules. 722 Ils raisonnent puérilement, L'euscté des Abyssins, Mas-vais effet de la philosophie. Opinion ridicule des mani-

chéens. Bassesse du matérialiste. N. 1, 2, 3 ct 4. CHAPITRE VII. — La conscience.

PREMIERE PROPOSITION. - La loi de la conscience une loi proprement dite. Ibid. Excellentes réflexions de Bayle sur les remords de la

conscience. Pensée de Sénèque sur le même sujet. La seule vertu qui reste aux mechants. La faiblesse est dans le crime et non dans le remords N. 1. Ibid.

II. — La voix de la conscience est la voix de Dieu même, etc.

Bayle affirme que c'est là véritablement sa doctrine. Ibid. III -Qui pache contre sa conscience i èche contre Dura. Ibil.

Doctrine de S. Augustin au sujet du péché d'ignorance.

- Les païens reconnaissaient la loi de la consciouce, mais les chrétiens la suivent par des motifs bien supériours, etc. rieurs, etc.

Belle pensée de Cicéron sur ce sujet. Loi imposée aux admirateurs de Bayle. Pensée de Sénéque. Peinture des tourments de la conscience par Cicéron. Supplice de Pro-

méthée, image des remords. N. 1, 2 et 3. Iti'.
V. — Les paieus ont pu Lire des actions moralement bonnes, mais la plus belle moralité est celle qui resulte du 721 motif d'obéir à Dieu.

Bayle enseigne expressement que les véritables vertes, les véritables bonnes œuvres, ne se trouvent que dans l'en-

ceinte de la véritable religion. N. 3. CHAPITRE VIII. — La vertu. Ibid. PREMIERE PROPOSITION. - Dieu veul que l'homme vertueux.

II. - La vertu se connaît par elle-même. Belles pensées de Cicéron et d'Autisthènes sur ce sur t

ayle fait l'éloge de ces pensées. Son mépris pour les thid.

111. — Les choses morales ont, comma les choses physi-

I bid. ues, leurs différences naturelles, etc. Sénèque explique comment l'homme parvient à discer-er sûrement le bien du mal.

- Il y ades règles de morale aussi certaines immuales et indispensibles que les règles du raisonnement. Ibid.

Mauvaises vues de Bayle. Pensées de Leibnitz. Absuritàs des pensées contraires. N. 1 et 2. 732

. — La vertu est almable par elle-même. 733 ŸĬ.

mauvaises les choses qui, en elles-mêmes, sont indiffé-Ibid. centes.

Le peché originel. Combien les pensecs de Bayle sont possees à celles de ses admirateurs. Belle peusée de Marc-Aurèle. Autre maxime de Marc-Aurèle. Contradiction où tombent les impies qui vantent Marc-Aurèle. N. 1, 2 et I bick 735

CHAPITRE IX. - Les passions.

PREMIERE PROPOSITION. — Ce sont les passions qui reu-Ibid. dent les hommes maineureux.

Du mal qu'elles font. La Providence sait en tirer beau-Ib d. 756

coup de bicn.

II. La passion est toujours éloquente, etc.

Conséquence à tirer de cette vérité. N. 1 et 2. thid.

111. — Les passions nous cachent nos devoirs.

Suites du péché originel. Nécessité du secours de la grace. Coutradictions de Bayle. N. 1 et 2.

1bid. IV. — Les passions, si ou ne preud soin de les réprimer,

nous fout violer les devoirs les plus indispensables. *ibid.*Déréglements monstrueux de l'amour. Combien Bayle s'est rendu coupable à cet égard. Châtiment d'Archiloque.

– La religion nous arme contre les passions, l'irréagion fait le contraire.

Bayle assure qu'il n'a jamais enseigné d'autre morale

VI. — La philosophie humaine ne suffit pas pour nous défendre contre nos passions.

La crainte de Dieu est la racine de la sagesse. Nier la vie future c'est renverser les vrais appuis de la sagesse. Pensée de Pythagore. C'est et c'a toujours été la pensée de tous les honmes. Doctrine de Sénèque sur la vie future. Celles de Plutarque et de Cicéron. Bayle déclare la guerre à Socin et aux sociniens. Jugement prononcé en Hollande contre les socinicus. N. 1 et 2.

VII. — La religion nous est nécessaire, etc. 749 Chacun de Inconvénients inévitables de l'irréligion. nous est intéressé à la conservation de la religion. Maxime de l'halaris. Ibid.

CHAPITRE X. - La liberté, le péché originel, la pré-743 destination.

-Nier la liberté de la volonté PREMIERE PROPOSITION. humaine c'est anéantir la religion. 1bid.

C'est anéantir la vertu même. Enseignement admirable de Bossuet.

II. — L'homme par le péché d'Adam est déchu de l'état parfait de sa première origine. 748

Bayle se justille et assure fortement qu'il croit au péché originel. Ibid.

fill. — Le dogme de la prédestination est ce dogme qu'il faut adorer avec soi et avec respect.

Bid. Folie de vouloir expliquer ce dogme. Méchanceté de Bavie. Doctrine de Leibnitz sur cette matière. N. 1 et 2.746

IV. — L'incompréhensibilité du mystère de la grâce distinct duit arrêter loute dispute sur cotte matière.

747

vine duit arrêter toute dispute sur cotte matière. 747 La conduite de l'homme ratsonnable à cet égard. Bayle blame Arminius. Polie des novateurs en tout genre. N. 1 et 1.

1. . . Les calvinistes ont réellement enseigné le dogne 748 affreux de la réprobation absolus. Texte de Calvin. Ibid.

Eliapitre XI. — La concupiscence, les tentations, la

PREMIERE PROPOSITION. — Les hommes sont tentés par la concupiscence et par le démon. thid.

II. - La conscience nous porte à la pénitence et à la Méchanceté de Bayle. Ibid.

111. - La grâce de Dieu nous aide a surmonter les teu-Ibid. Bayle en contradiction avec lui-même.

- La vraie dévotion est celle du cœur. Ibid. Culte intérieur et culte extérieur, tous deux néces-

v. — Il ne suffit pas d'être chrétien, il faut être un chré-lbid. lien servent et dévot.

Un peu de probité ne suffit pas : peu de religion ne suffit pas davantage. Conséquences à tirer de ce principe. 753 YI. — Les donceurs de la pièté, etc. Bayle cruit que les

imples qui parleut sont ou d'a hommes vains, ou des hom-nies trompès. Belle pensée de S. Jérôme. Témoignage de Bussy-Rabutio on laveur de la plété. Bayle admire l'ex-cellent ouvrage d'Abbadie. N. 1 et 2. CHAPITRE XII. — L'éducation.

PREMIERE PROPOSITION. - Sans le secours de l'éducation il n'y aurait rien de si corronn u que les bommes. Ibid.

Maxime excellente de Sénèque sur ce sujet. Conduite

abominable de l'empereur Héliogabale. II. - L'homme doit à l'éducation tout ce qu'il a de ver-

ta. 753 Pensée de Platon. Maxime d'Aristote. L'éducation ne doit point être libre. Faute de Numa: sagesse de Lycur-

gue à cet égard. N. 1 et 2. I.id.
II. — Il faut que l'é lucation forme l'esprit et le cœur des enfants.

Peinture de l'homme sans l'éducation. Belle pensée de Ibid. Juvénal.

IV. - L'instruction des enfants doit commencer par la 757 religion. Ibid. Pourquoi cela

CHAPITRE XIII. -758 – La modestie et la pudeur. PREMIERE PROPOSITION. - La licence des cyniques était une abominable impudence.

Justes reproches à faire à Bayle. - La liberté que donnaient aux femmes les lois de Lucedémone, était d'une grossièreté impardounable. 759
Bayle réfute les raisons de Lycurgue. Ibid.

III. — Les discours libres sont une école d'impudence blamée par toutes les nations.

Bayle en contradiction avec lui-même. Sos traits lan-cés contre le Guarini et l'Arétin retombent sur lui-même,

- L'argument que l'on tire de la conduite des aui-762 maux, etc.

Chaque animal a sa nature qui lui est propre. Insigne in-

posture de Bayle. N. 1 et 2.

V. — La religion chrétienne proscrit toute impudicité. 765

Celle des idolâtres interdisait en général l'impudicité.

Forte déclaration contre l'impudicité. N. 1 et 2.

Vi. — La loi mosaique était aussi très-sèvère, etc. 764

Eloge des premiers chrétiens.

VII. — L'origine de la polygamie est honteuse, etc. 765 Histoire de Lysserus, docteur luthérien. Témoignage de Kemnitius, autre docteur luthérien, contre la polygamie. Eloge de la chasteté conjugale par Bayle. N. CHAPITRE XIV. — La nécessité d'un tribunal ecclésias-

PREMIERE PROPOSITION. Les catholiques ont une vois

courte et commode pour terminer toutes les disputes de religion.

Conséquences nécessaires des principes de Bayle. Ibid. II.— Les protestants différent en ce point des catholiques, dans la théorie seulement et non dans la pratique. 767 Preuves et conséquences de cette conduite. Schismes multipliés à l'influi chez les protestants. N. 1 et 2. *Ibid*. III. — Bayle dénouce ses adversaires, et soumet sa doc-

trine à la censure des synodes. Concert de la puissance séculière et de la puissance ecclésiastique, nécessaire au bon ordre. Partout il faut un tri-

bunal. Bayle contraire au ministre Jurieu sur cette matiè re. Conduite bizarre des Anglais sous Henri VIII. N. 1, 2 et 3. Ibid, CHAPITRE XV. - La tolérance.

PREMIERE PROPOSITION. — Le dogme de la tolérance n'est d'aucune utilité.

Nulle part l'irréligion n'est tolérée. Les écrivains im-pies sont intolérants. N. 1 et 3. Ibid, II. - Les novateurs ont mauvaise grâce à demander

qu'on les tolère. 779 L'Eglise aussi tolérante qu'elle doit l'être. Ibid. III. — Les arrèts qui su; priment et qui condamnent les écrits des déistes sont justes et sages.

Bayle approuve ces sortes de condamnations. 774
1V. — Les railleries contre la religion ne doivent point 774

erc tolérées. Caractère de Bion. Mépris de Bayle pour les mauvais plaisants qui l'imitent. Ces moqueurs gâtent l'esprit de la jeunesse. Punition de Diagoras. Punition de Protagoras. unition de Sambicus. Examen des livres ordonné p kis de Platon. Sérérité d'Auguste en cette matière. Sévé-rité des Turcs. Comment les Théers sont tolérés dans les Indes. Différence entre enseigner le dogme de la tolérance ct être toiérant. N. 1 et 3.



